Világ proletárjai, egyesüljetek!

Dunántúli napló

Az MSZMP Baranya megyei Bizottságának lapja

XXXIV. évfolyam, 90. szám
1977. április 1., péntek
Ára: 80 fillér

Az enyhülésről

L. I. Brezsnyev, a szovjet szakszervezetek XVI. kongresszusán elhangzott beszédében a közelgő belgrádi találkozóval is foglalkozott. A belgrádi találkozó fő tartalma — hangsúlyozta Brezsnyev — az európai békéről és biztonságról, valamint az európai népek közötti együttműködés fejlesztéséről való gondoskodás kell hogy legyen.

A Helsinki és Belgrád közötti két év lehetőséget ad a találkozó részvevőinek, hogy összegezzék azokat az eredményeket, amelyek az európai politikai légkör enyhülésében, a kelet—nyugati államközi kapcsolatok bővülésében, a gazdasági kapcsolatok megélénkülésében jutnak kifejezésre. De az enyhülési folyamat előnyös oldalainak egyszerű összegezése ma már nem elégítheti ki Európa népeit. Az enyhülés napjainkban állandó figyelmet követel.

Éppen ez a belgrádi találkozó alapvető feladata! Az enyhülésért tett lépések felelős és alkotó szándékú megközelítése megbízható alapul kínálkozik a záróokmányban elfogadott teendők megvalósítására és további tervek kidolgozására.

A népeket lehetetlen meggyőzni arról, hogy a szembenállás jobb, mint a béke. Ennek ellenére az utóbbi időben a „szovjet katonai fenyegetés" jelszavával és az „emberi jogok védelmének" leple alatt a nyugati propaganda-központok csinnadrattát csapnak a szocialista országok ellen. A kampány kezdeményezői azt remélték, hogy az „emberi jogok védelme" címén bonyolíthatják a nemzetközi helyzetet a belgrádi találkozó küszöbén. Ugyanakkor nyilván nem számoltak az általuk csapott lárma lehetséges következményeivel. Nagyon is természetes, hogy egyes tengerentúli vezető személyiségek politikai rövidlátását kritikával fogadják Nyugat-Európában, ahol egyre kevésbé kívánnak gondolkodás nélkül az USA külpolitikai tervei szerint cselekedni. A napokban egyebek között Willy Brandt, a Német Szociáldemokrata Párt elnöke kijelentette, hogy aki kezet nyújt az úgynevezett „ellenzékieknek", az több mint ellentmondásosan, felelőtlenül cselekszik. Annál is inkább, mivel nyilvánvaló, hogy Bukovszkij, Amalrik és hasonszőrű társaik, akik a szocialista rendszer, a szovjet nép rágalmazását választották hivatásukul és jövedelemforrásukul, tiltakozásukkal saját problémáik megoldására törekszenek. Őket pártfogolni ellentétes az enyhüléssel; a pártfogók célja: elvonni a közvélemény figyelmét a saját országukban fennálló állapotokról, megkísérelni a légkör megmérgezését a jugoszláv fővárosban rendezendő találkozó előtt.

Az enyhülés ellenfelei azt szeretnék, hogy az európai együttműködés további lehetőségeinek alkotó megvitatása helyett Belgrád az „emberi jogok" kiagyalt problémája feletti összeütközés színterévé váljék.

Az Európában elért enyhülés sikereiről szólva Brezsnyev a szakszervezeti kongresszuson mondott beszédében hangsúlyozta, hogy Franciaország, az NSZK, Olaszország és Nagy-Britannia vezetői a feszültség enyhítésének, az együttműködésnek a politikája mellett foglaltak állást.

Jurij Puskin (APN)

Öt helység tartozik a közigazgatási központhoz

Ünnepélyesen megalakult Harkány nagyközség tanácsa

Harkányban, az I. Bolgár Néphadsereg emlékmúzeumában gyűltek össze a résztvevők tegnap délelőtt, hogy egy új közigazgatási egység létrejöttének tanúi legyenek. Öt helységgel — Harkány, Ipacsfa, Kovácshida, Drávaszerdahely, Drávacsepely — alakult meg a Harkány nagyközségi közös Tanács. Az eseményen részt vett *dr. Dányi Pál*, a Baranya megyei Tanács elnökhelyettese, *Megyaszai József*, az MSZMP Baranya megyei Bizottságának osztályvezetője és *dr. Szabó József*, a Baranya megyei Népi Ellenőrzési Bizottság elnöke, országgyűlési képviselő.

A közös tanács alakuló ülését, mint korelnök, *Kaszás Jenő* nyitotta meg, majd javaslatot tett a tanács elnökének, elnökhelyettesének személyére, és a végrehajtó bizottság taglétszámára. A tanácstagok a vb létszámát kilenc főben állapították meg, a tanács elnöke *Somogyi Lászlóné*, elnökhelyettese *Jäger József* lett. Ezt követőleg dr. Dányi Pál javaslatot tett a vb-titkár személyére; erre a posztra a tanács *dr. Prior Jánost* nevezte ki. Az új tanácsi tisztségviselők eskütétele után megalakították az ügyrendi, számviteli bizottságokat, valamint a négy társközségben a tanácstagi csoportokat is.

Ezt követően került sor Harkány nagyközségi közös Tanácsának ünnepi ülésére. Az énekkar és a szavalatok után Somogyi Lászlóné nyitotta meg az ülést.

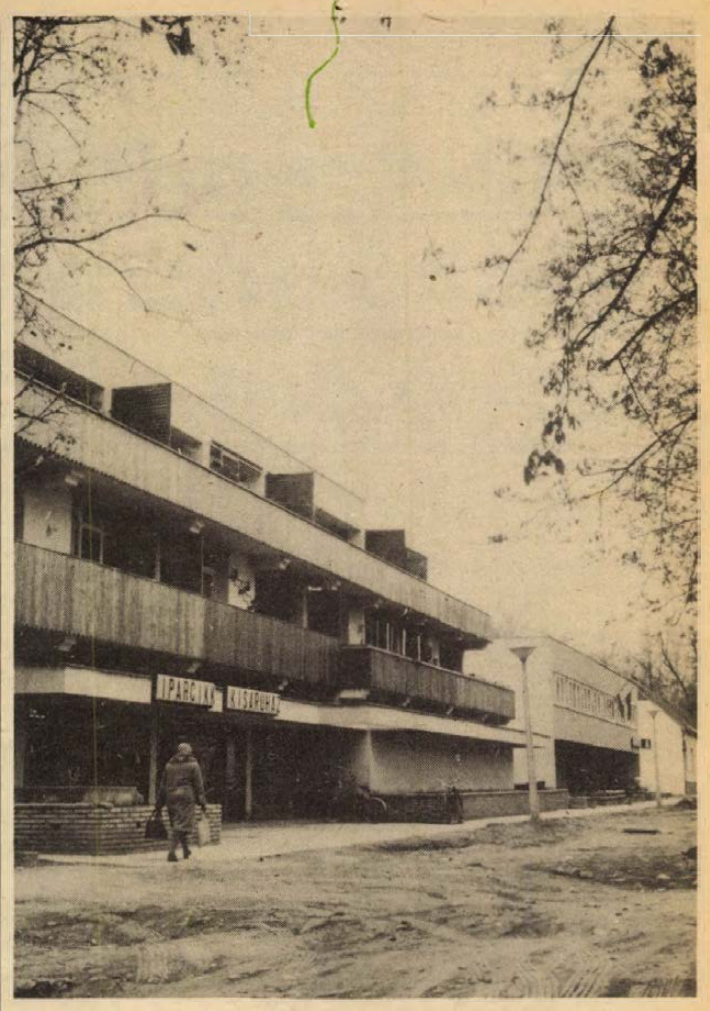
— A történelem jelenét most írjuk — mondotta. — Most dolgozunk, teszünk érte. E napot a község történetében fordulópontként fogják feljegyezni.

Vajon a nagyközségi cím elérésével mindent megtettünk? — tette föl a kérdést, majd felsorolta a további tennivalókat: kielégíteni az alapellátást a nagyközségi és idegenforgalmi igényeknek megfelelően, létrehozni a közművek, gazdasági, kereskedelmi egységek szükséges rendszerét.

Az alapító oklevél átadásakor dr. Dányi Pál a megyei tanács elvárásairól szólott; arról, hogy az öt település 4300 főnyi lakossága, a közös tanács valóban gazdája legyen ennek a területnek. — Harkány idegenforgalmi hely — mondotta — az itt látottak hírét hazánkba, külföldre is elviszik az itt üdülők. Jó lenne, ha nemcsak a harkányi víz jó hírét, hanem a község vezető testülete működésének pozitívumait is elhíresztelhetnék a turisták.

Az üdvözlő beszédek után az úttörők köszöntötték a testületet és társadalmi munkájuk anyagi eredményét ezer rózsató vásárlására ajánlották fel.

Sz. P.



Harkány korszerűsödő részlete

A jugoszláv nagykövet Baranyába érkezett

A Jugoszláv Szocialista Szövetségi Köztársaság budapesti nagykövete, *dr Vitomir Gasparovics* és a nagykövetség két vezető munkatársa tegnap délután Baranyába érkezett. A vendégeket Pécsett a megyei pártbizottság székházában *dr. Nagy József*, az MSZMP KB tagja, a megyei pártbizottság első titkára, *Horváth Lajos*, Baranya megye Tanácsának elnöke, *Bocz József*, a megyei pártbizottság titkára fogadta. Megbeszélték Baranya és Eszék terület testvérkapcsolatainak alakulását, további terveit.

Ezt követően a vendégek, a megye vezetőinek társaságában a szalántai Hunyadi Termelőszövetkezetbe látogattak. A nagykövetet *Kerner Ádám*, a közös gazdaság elnöke, *Bors Ferenc*, a gazdaság párttitkára köszöntötte. A nagykövetet tájékoztatták a közös gazdaság munkájáról, az elmúlt évi termelési eredményeiről, ez évi terveiről, majd megtekintették a belső majort.

Közlekedéstudományi ankét a Volán Vállalatnál

Javítani, korszerűsíteni Pécs tömegközlekedését

Összevonnak járatokat
Új jelzések a buszokon

Értékelemzés és tömegközlekedés. A két fogalmat sajátos céllal kapcsolta össze a Volán 12. sz. Vállalata: javítani általa Pécs tömegközlekedését. Főleg 1974-es tényadatok alapján vonták mélyreható elemzés alá a pécsi tömegközlekedést, kutatva azokat a pontokat, amelyeken magasabb színvonalon lehet kielégíteni a lakosság utazási igényeit. Tegnap ez az értékelemzés volt a központja annak az ankétnak, amelyet a Közlekedéstudományi Egyesület pécsi területi szervezete rendezett a Volán klubjában.

Az ankét első előadását *Horváth József*, a Volán 12. V. belső ellenőrzési és szervezési osztályvezetője, az értékelemzést végző csoport vezetője tartotta. Elmondta, hogy az értékelemzés célja a jobb, hatékonyabb, színvonalasabb tömegközlekedés feltételeinek megteremtése volt, s ennek érdekében kell a járatszámokat növelni, a járművek hasznos kilométer-teljesítményét emelni, az autóbuszokat intenzívebben foglalkoztatni, s mindezt úgy, hogy az utazási tarifa változatlan marad. Már eddig is számos hasznos intézkedés megtételét segítette az értékelemzés; ezek egyike a Ivovkertvárosi autóbuszpályaudvar létrehozása — a vásártérről ugyanis éppen az értékelemzés bizonyította be, hogy kiugróan magas fenntartási költségei a funkciótlanságból erednek. Az értékelemzés hozta felszínre, hogy egyes autóbuszmegállók megszüntethetők, másokat pedig össze lehet vonni, s ezzel az eljutási sebességet lehet növelni. A járatok kihasználtságának vizsgálata során derült ki, hogy vannak 140—150 százalékos kihasználtságú járatok, ami egyértelműen zsúfoltságot jelent, de vannak, amelyek a minimálisan gazdaságos utasszámot sem érik el. A zsúfoltság enyhítésére vezették be a lépcsőzetes munkakezdést, ami azonban a tervezettnél nagyobb mértékű járatbővítéssel is csak szerény eredményt hozott a reggeli csúcsban. Az értékelemzés alapján lehetett javaslatokat kidolgozni a pécsi tömegközlekedés szervezetének módosítására.

Az ezek nyomán kidolgozott városi tömegközlekedési koncepciót *Lovas Attila*, a tanács közlekedési főmérnöke ismertette, *dr. Kiss Elemér*, a Volán személyforgalmi üzemigazgatója pedig az értékelemzés gyakorlati hasznosításáról adott tájékoztatást. A küszöbönálló intézkedések között kell megemlíteni, hogy a kis mértékben eltérő járatokat összevonják, azonos számot kapnak, s csak betűvel különböztetik meg. Így pl. a 28-as és a 47-es járat 20/b ill. 20/c jelzést kap. Ugyanígy módosítják 46-os szám betűjelzésével a bányatelepi — 46, 48, 49, és 50 jelzésű — járatokat. Folyamatban van a 39-es járat módosítása — mint ismeretes, körjárattá szervezik, s akkor 39/b jelzéssel külön temetői járatot közlekedtetnek.

Várossá avatták Bonyhádot

Bár téli tájképpel, de megszépítve és ifjúságának zenekarával fogadta vendégeit a Tolna megyei Völgység szívében elterülő Bonyhád csütörtökön, várossá avatása napján. A helyi Otthon filmszínházban rendezett ünnepi tanácsülés díszelnökségében foglalt helyet *Cseterki Lajos*, a Magyar Népköztársaság Elnöki Tanácsának titkára, *dr. Papp Lajos* államtitkár, a Minisztertanács Tanácsi Hivatalának elnöke is.

A Himnusz elhangzása után *dr. Hegedűs János*, a már szerdán megalakult új városi tanács elnöke nyitotta meg az ünnepséget, majd Cseterki Lajos mondott beszédet, s adta át a városalapító díszoklevelet dr. Hegedűs Jánosnak, a városi tanács elnökének. Ezután — a megyei tanács és a megyei pártbizottság nevében — *K. Papp József*, a Tolna megyei Pártbizottság első titkára köszöntötte az új város lakóit, *Daradics Ferenc*, a Bonyhádi járási Pártbizottság első titkára a járás és az országgyűlési képviselők megyei csoportja, *dr. Nedók Pál*, a Szekszárdi városi Tanács elnöke pedig a megyeszékhely képviseletében üdvözölte Tolna megye harmadik városát.

Az úttörő- és KISZ-fiatalok versekkel, zenével és virágokkal köszöntötték a vendégeket. Ismertették az ország több részéből érkezett üdvözlő táviratokat is. Az ünnepség az Internacionálé hangjaival fejeződött be.



Emléktáblát avattak tegnap Pécsett Kállai Éva ának, a munkásmozgalom mártirjának születése 60. évfordulóján a MÉV Munkáslakás Építő és Fenntartó Szövetkezet tagjai és a MÉV II. üzem kiszesei.

Művészek kitüntetése felszabadulásunk 32. évfordulója alkalmából

Átadták az 1977. évi „kiváló", „érdemes művész" kitüntetéseket

Csütörtökön az Országház kupolacsarnokában ünnepélyesen kiosztották az 1977. évi „kiváló" és „érdemes művész" címeket.

Az ünnepség elnökségében helyet foglalt *Lázár György*, a Minisztertanács elnöke, *Aczél György*, a Minisztertanács elnökhelyettese, *Óvári Miklós*, a Központi Bizottság titkára, az MSZMP Politikai Bizottságának tagjai, *Pozsgay Imre* kulturális miniszter és *Kornidesz Mihály*, az MSZMP KB tudományos, közoktatási és kulturális osztályának vezetője.

A kitüntetéseket Pozsgay Imre kulturális miniszter adta át. Beszédében egyebek közt hangsúlyozta:

— Hagyomány, hogy a közösség és a közönség megbízatását teljesítve, a felszabadulás évfordulóján átnyújtjuk a „kiváló" és az „érdemes művész" címet azoknak, akik művészi munkájukkal és emberségükkel egyaránt jól szolgálják hazánkat, szocialista társadalmunkat.

— Hogy a párt kezdeményezésére megalkothattuk hazánk, de talán Európa első átfogó közművelődési törvényét. Ez a törvény új megvilágításba helyezi a művészeteket is, olyan távlatokat nyit majd előttük, amelyek — bízvást reméljük — újabb nagyszerű alkotásokhoz vezetnek. A közönség aktív részvevője a művelődési programnak, de a népben gyökerező művészi alkotások ezentúl is a személyes tettekben, a személyes sikerekben nyilvánulnak meg. A közművelődés éppen ezért nincs ellentétben a művészi teljesítmény személyes jellegével. Az alkotások a közösségben, a népben, a nemzetben, a szocialista társadalmi rendszerben gyökereznek.

— Az állam, a kormány kulturális politikai céljainak megfelelően törekszik jó eszközként beilleszkedni a társadalom, és az alkotó művészek közé, szolgálván mind a művész, mind a közönség érdekeit. Nem béklyókat rak a művészekre, hanem útmutató példákat állít eléjük. E szándékunk megvalósításában századunk olyan magyar géniuszai segítenek eligazodni, mint Ady Endre, József Attila, Derkovits Gyula, Bartók Béla, akik jól példázzák, hogy a legjobb magyar művészek kortársként is jól bekapcsolódhatnak hazájuk kultúrájában át az egyetemes emberi kultúra, mindenekelőtt a haladó szocialista kultúra áramába.

A „Magyar Népköztársaság Kiváló Művésze"

A Magyar Népköztársaság Minisztertanácsa a szocialista kultúra fejlesztése terén szerzett kimagasló eredményei elismeréséül hazánk felszabadulásának 32. évfordulója alkalmából a Magyar Népköztársaság Kiváló Művésze, illetve a Magyar Népköztársaság Érdemes Művésze kitüntető címet adományozta a következőknek:

Ágay Karola, Magyar Népköztársaság Érdemes Művésze, a Magyar Állami Operaház Liszt-díjas magánénekese, *dr. Ranódy László*, Kossuth-díjas filmrendező, a Magyar Népköztársaság Érdemes Művésze, *Szervánszky Endre*, kétszeres Kossuth-díjas zeneszerző, a Magyar Népköztársaság Érdemes Művésze, *Tevan Margit*, Munkácsy-díjas ötvösművész, a Magyar Népköztársaság Érdemes Művésze, *Tomanek Nándor*, a Vígszínház Jászai-díjas színművésze, a Magyar Népköztársaság Érdemes Művésze, *Törőcsik Mari*, Kossuth-díjas, a Nemzeti Színház Balázs Béla- és Jászai-díjas színművésze, a Magyar Népköztársaság Érdemes Művésze.

A „Magyar Népköztársaság Érdemes Művésze"

Barta Éva iparművész, *Berényi Gábor*, a József Attila Színház Jászai-díjas főrendezője, *Borbély Gyula*, a Magyar Állami Operaház Liszt-díjas karmestere, *Czimer József*, a Pécsi Nemzeti Színház fődramaturgja, *Csekovszky Árpád*, Munkácsy-díjas keramikusművész, *Drégely László*, a Magyar Televízió Balázs Béla-díjas díszlettervezője, *Engelsz József*, Munkácsy-díjas ötvösművész, *Foky Ottó*, Balázs Béla- és Munkácsy-díjas bábfilmrendező, műteremvezető, *Gabos Gábor*, Liszt-díjas zongoraművész, az Országos Filharmónia szólistája, *Gábriel Frigyes*, Munkácsy-díjas belsőépítész, *Gerbár Tibor*, a Debreceni Csokonai Színház Jászai-díjas színművésze, *Hofi (Hoffmann) Géza*, a Mikroszkóp Színpad Jászai-díjas színművésze, *Horváth Bálint*, a Debreceni Csokonai Színház magánénekese, *Huszár Klára*, a Magyar Állami Operaház Erkel-díjas rendezője, *Kass János*, Munkácsy-díjas grafikusművész, *Kiss Kovács Gyula*, Munkácsy-díjas szobrászművész, *Kovács János*, a Szegedi Nemzeti Színház Jászai- és Juhász Gyula-díjas színművésze, *Külkey László*, a Magyar Állami Operaház magánénekese, *Lajos Attila*, a Magyar Rádió és Televízió szimfonikus zenekara Liszt-díjas szóló-fuvolása, *Marosán László*, Munkácsy-díjas szobrászművész, *Máté András*, Munkácsy-díjas grafikusművész, *Mécs Károly*, a Thália Színház Jászai-díjas színművésze, *Németh Aladár*, Munkácsy-díjas szerszám- és gépipari formatervező, az Iparművészeti Főiskola tanszékvezető tanára, *Németh Éva*, Munkácsy-díjas textiltervező iparművész, *Palásthy György*, Balázs Béla-díjas filmrendező, *Pártay Lilla*, a Magyar Állami Operaház Liszt-díjas szólótáncosa, *Ruszt József*, a Kecskeméti Katona József Színház Jászai-díjas főrendezője, *Sólyom Nagy Sándor*, a Magyar Állami Operaház Liszt-díjas magánénekese, *Szabó Zoltán*, Munkácsy-díjas festőművész, *Varga Géza*, a Magyar Rádió Jászai-díjas rendezője, *Vámos Ágnes*, a Magyar Állami Operaház magánénekese, *Vámos László*, Balázs Béla-díjas fotóművész.

Átadták a művészeti középdíjakat a Fészek Művészklubban

Csütörtökön a *Fészek* Művészklubban rendezett ünnepségen adták át az idei irodalmi és művészeti középdíjakat. Megjelent *Aczél György*, a Minisztertanács elnökhelyettese, *Óvári Miklós*, a Központi Bizottság titkára, az MSZMP Politikai Bizottságának tagjai, *Pozsgay Imre*, kulturális miniszter, *Kornidesz Mihály*, a Központi Bizottság osztályvezetője és *Orbán László*, az Országos Közművelődési Tanács elnöke, valamint politikai, művészeti életünk számos más ismert személyisége. Az elismerő kitüntetéseket *dr. Tóth Dezső*, kulturális miniszterhelyettes nyújtotta át. Beszédében egyebek közt a következőket mondotta:

— A művészetért és a társadalomért való felelősség egybeesik, de ez nem valósul meg önmagától, erőfeszítés nélkül. Az igazi művész korában és korával él, tudva, hogy önmagát sem értheti meg és fejezheti ki annak megértése és kifejezése nélkül, ami társadalmában és a világban, népében és az emberiségben ma végbemegy. Tudja, hogy a művészet is csak a történelmet formáló néppel, annak örömeivel és gondjaival, sikereivel és küzdelmeivel azonosulva töltheti be szerepét, lehet és maradhat hű önmagához, nemes hivatásához is.

Hazánk felszabadulásának 32. évfordulója alkalmából a kulturális miniszter a következő irodalmi és művészeti díjakat adományozza:

József Attila-díjat

Almási Miklós kritikusnak, *Balázs József* írónak, *Csukás István* költőnek, *Gergely Ágnes* írónak, *Janikovszky Éva* írónak, *Németh G. Béla* irodalomtörténésznek, kritikusnak, *Páskándi Géza* írónak, *Sárándi József* költőnek, *Szentkuthy Miklós* írónak, *Szécsi Margit* költőnek, *Tamás Aladár* írónak.

Erkel Ferenc-díjat

Loránd István zeneszerzőnek, *Presser Gábor* zeneszerzőnek, előadóművésznek, *Timár Sándor* néptánc-koreográfusnak, *dr. Vikár László* népzenekutatónak.

Munkácsy Mihály-díjat

Cságoly Klára textiltervező-iparművésznek, *Frank János* művészettörténésznek, *Fürtös Ilona* textiltervező-iparművésznek, *Konyorcsik János* szobrászművésznek, *Sajdik Ferenc* karikaturistának, *Szekeres Károly* keramikusművésznek, *Szemethy Imre* grafikusművésznek, *Tury Mária* festőművésznek.

Balázs Béla-díjat

Balla Demeter fotóművésznek, *Koltai Lajos* filmoperatőrnek, *Kálmán Éva* dramaturgnak, *Szász Péter* filmrendezőnek, *Mészáros Márta* filmrendezőnek, *Lukács Lóránt* operatőrnek.

Liszt Ferenc-díjat

Kováts Kolos magánénekesnek, *Keveházi Gábor* szólótáncosnak, *Koncz Zsuzsa* énekművésznek, *Onczay Csaba* gordonkaművésznek, *Schiff András* zongoraművésznek, *Zsolnay Hédi* előadóművésznek, *Gyermán István* hegedűművésznek, *Hidi Péter* zenekari koncertmesternek, *Jablonkay Éva* magánénekesnek, *Pődör Béla* karnagynak.

Jászai Mari-díjat

Babarczy László rendezőnek, *Bálint András* színművésznek, *Csajági János* rendezőnek, *Dobos Ildikó* színművésznek, *Gyöngyössy Katalin* színművésznek, *Hacser Józsa* színművésznek, *Kerényi Imre* rendezőnek, *Kristóf István* artistaművésznek, *Koltai János* színművésznek, *Kútvölgyi Erzsébet* színművésznek, *Mikes Lilla* előadóművésznek, *Molnár Piroska* színművésznek, *Pásztor Erzsi* színművésznek, *Ronyecz Mária* színművésznek, *Tordy Géza* színművésznek, *Trokán Péter* színművésznek, *ifj. Ujlaky László* színművésznek.

Kiosztották az 1977. évi Ybl Miklós-díjakat

A Magyar Építőművészek Szövetségének székházában csütörtökön *dr. Szabó János* építésügyi és városfejlesztési államtitkár átadta a kitüntetetteknek az 1977. évi Ybl Miklós-díjakat.

Az Ybl-díj I. fokozatát kapta *Szabó Árpád* építész a tervezésben végzett több évtizedes kimagasló munkásságáért; *Schmidl Ferenc* építész több évtizedes, magas színvonalú építészeti, városfejlesztési és oktatói munkásságáért.

A díj II. fokozatát kapta *K. Boros Mária* építész a borsodi vázpanel szerkezeti rendszerrel épült, aulás térszervezésű általános iskolai tervsorozat kialakításáért; *Ferenczy Károly* építész a műemlékvédelemben és a helyreállításokban kifejtett kiemelkedő elméleti és tervező munkásságáért; *Jeney Lajos* építész a magyar iskolaépítésben és a nevelési központok létrehozásában végzett másfél évtizedes kutató-, fejlesztő-, szervező- és tervező munkásságáért; *Láng Tivadar* építész a Tatabánya-Óváros beépítési tervében felhasznált korszerű városrendezési elvek és iparosított építési rendszerek összehangolásáért; *Rácz Endre* építész a Csepeli Szabadkikötő MASPED raktártelepe építészeti terveiért.

A díj III. fokozatát kapta *Czeglédi István* építész a metró Deák téri állomáskomplexuma építészeti terveiért és *Kertai László* építész a debreceni városi sportcsarnok tervezéséért.

Életigenlő darabok



Bemutatkozott a Budapesti Pinceszínház

Másfél órás vidámság

Másfél óra nevető vidámság. Ezt az összefoglaló címet is adhatta volna műsorának a Budapesti Pinceszínház. Másfél órán keresztül játszottak, mókáztak felszabadult-önfeledten. S a közönség fel-felcsattanó tapsa, nevetése azt jelezte: sikerrel.

A Pécsi Kamaraesték keretében mutatkozott be hétfőn este az IH-ban a Fővárosi Művelődési Ház Pinceszínháza: Petőfi: *A helység kalapácsa* és Karinthy: *Az emberke tragédiája* c. műsoraival. A többféle, immár ismert színpadi feldolgozás emlékképeit hamar feledtette a színpadon látott játék. Tiszta, szép szövegmondás, kultúrált énekhang, nemegyszer akrobatikusan felépített mozgáskombinációk. Egyszóval magasszínvonalú amatőr előadást láthattunk.

– Sokan mondják, hogy a Színművészeti Főiskola középiskolája vagyunk, – mondja *Calligaris László* művészeti titkár. — 1968-ban alakult a színpad, s azóta tagjaink közül huszan kerültek be a főiskolára, tizenöten pedig egyelőre „képesítés nélkül" játszanak különböző színházakban. Hivatalosan heti három, de sokszor heti öt próbát tartunk, délután 6-tól este 11 óráig. Tornával kezdjük, ez egy óra, azt követi a szintén egyórás beszédgyakorlat, utána zenei képzés, avakorlatok, felolvasás... és csak utána a próba. Aki gyors sikerre vágyik, hamar otthagyja színpadunkat. Általában 20—25-en vagyunk. Van közöttünk gimnazista, szakmunkástanuló, egyetemista, villamosmérnök, gyesen lévő kismama.

– Említette, hogy évente általában 120–150 fellépésük van. Járják az országot, a művelődési házakat. Nem sok ez egy jobbára még iskolába járó színháznak?

— Nem kevés, az biztos. De akik nálunk játszanak, azok tudják, mit vállalnak. A színpad- és játékszeretetük sok mindent könnyebbé tesz számukra. A látszat ellenére, mégsem „produkció", — hanem gyerekközpontúak vagyunk. A játék, a fellépés kritériuma: a képességekhez mért jó tanulás.

– Milyen darabokat tűznek szívesen műsorukra?

— A vidám, életigenlő darabokat. Amatőr színpad vagyunk, s ez meghatározza stílusunkat. Nem játszunk kísérleti, avantgarde darabokat; az első négy évben kifejezetten középiskolás rétegnek játszottunk elsősorban. Most már nyitottabbak vagyunk.

– Sikereik?

— Sikernek könyvelhetjük el azt hiszem, hogy több darabunk, köztük A helység kalapácsa is több mint 100 előadást ért meg. Siker minden évben az építőtábori turnénk. És nagy siker volt 1975 májusában Angliában egy nemzetközi amatőr fesztiválon való részvételünk. Elmondták, élmény volt a sok elidegenítő-érthetetlen produkció, színház után bennünket látni. Igaz, bennünket sem értettek, de látták, vagy inkább megérezték előadásunkban az igazi játékosságot.

Varga Ágnes

Véget ért Baranyában a műszaki és közgazdasági propaganda hónap

184 rendezvény — 15 ezer résztvevő

A Magyarhoni Földtani Társulat rendezvényével ért véget tegnap délután Pécsett a Technika Házában a tizenkettedik műszaki és közgazdasági propaganda hónap, mely a március 1-i megnyitó óta egy hónapon át gazdag programmal várta a műszaki és közgazdasági kérdések iránt érdeklődő szakembereket és a közönséget.

A rendezők közül ezúttal dr. Majorlaki Józsefet, a MTESZ elnökségének tagját kértük meg, adjon rövid értékelést az idei tapasztalatokról.

— Célunkat, ezt a többi rendező szerv nevében is mondhatom, elértük. A program alkalmat nyújtott a műszaki és közgazdasági tudományok művelőinek és az üzemi szakembereknek ismereteik, tapasztalataik megvitatására, kicserélésére. A hónap legkiemelkedőbb eseménye dr. Simon Pál nehézipari miniszter megnyitó előadása volt, a műszaki fejlesztés és az energiagazdálkodás aktuális kérdéseiről. Kiemelném még a munka hatékonyságával — a fizikai és szellemi munka hatékonyságának növelése — és a munka szervezésével — Ergonómia helye az iparfejlesztés intenzív időszakában — foglalkozó előadások jelentőségét, magas színvonalát.

A hónapnak külföldi vendégelőadói is voltak, két szovjet mérnök, akik a mezőgazdasági gépgyártás fejlődéséről tartottak előadást. A leglátogatottabb rendezvények: a felszín alatti vízkészletek környezetvédelmével kapcsolatos ankét, a kiállítások és az üzemi rendezvények voltak.

A műszaki hónap statisztikája: 190 rendezvényt terveztünk, ebből csak hat rendezvény maradt el. A 184 rendezvény új rekord. Ezeken a rendezvényeken összesen 15 ezren vettek részt. A Technika Házában megtartott 105 rendezvényen ötezren jelentek meg. Többen is jöttek volna, örök problémánk a helyiséghiány, a műszaki propagnda hónap régen kinőtte a pécsi Technika Házát.

Jövőre valamivel kevesebb rendezvényt tervezünk — a bőség zavara sem jó — de azokat igyekszünk még nívósabbá tenni, hogy az eddiginél is jobban megválaszolhassunk az élet által felvetett aktuális, műszaki és közgazdasági kérdésekre.

Rné

A tiszta környezetünkért

Ültessetek virágokat!...

Szándékosan kerülöm a környezetvédelem kifejezést. Ezt hallva, nagy fontosságú, nagyszabású munkákra gondolunk: például zöldövezet létesítésére, az ivóvíz megóvására, a levegő szennyezettségének csökkentésére.

Nemrégiben a lakásomhoz közeli iskola papírgyűjtést szervezett. Hordták kicsik-nagyok a sok hulladékot: sajnos nyomukban a szél is.

Lehet-e szemrehányást tenni a kisdiáknak, hogy a jól-rosszul összekötözött papírhalmazból kicsúszik néhány újságnyi lap? Szabad-e megszólni egy apróságot, ha elejti csomagját és a szél szétkapkodja az újságokat, leveleket? Nem hiszem.

De akik megszervezték a gyűjtést, várták és mérlegelték a csomagokat, látták, hogy nézett ki az iskola környéke néhány óra múlva.

Sajnos, nem egyedi az eset. Ugyanez a helyzet másutt is, más alkalmakkor, más iskoláknál. A „szemetet" a szél röpíti tovább a parkokból . . .

Ha már a parkokról esett szó, hadd említsem meg az évről évre megrendezett „madarak és fák napját". A gyerekeket a természet szeretetére és védelmére nevelik. Mégis, az iskolák környékén csonka facsemeték éktelenkednek. Nem szól se a szülő, se a pedagógus. Mintha különbség lenne az erdő fái és bokrai valamint a házaink közti parkok növényei között. Miként is várhatnánk el a fiatalabb nemzedéktől, hogy ne szemeteljen, ne rongáljon, óvja az erdőket, ha legszűkebb környezetében közönyt lát a felnőttek körében!

Léteznek már közlekedési, vízi és munkásőr-úttörők. Miért ne lehetnének környezetvédelmi úttörők is? Védnökséget vállalhatnának az úttörőcsapatok a körzetükhöz tartozó terület növényzetének, parkjainak épsége, tisztasága felett. Miért nem hirdetik meg az „Ültessetek virágokat" mozgalmat, amelyben minden gyerek földbe dugna néhány palántát a lakóhelye környékén, amit később gondozna, óvna!

Sokszor látom a környékünkön, hogy egy-egy lakó csemetét ültet vagy pázsitot gondoz a kikopott gyep helyén. Néhány nappal később ugyanezt teszi a másik, a harmadik. Hiszem, hogy a gyerekek virágültetési kedvének megteremtéséhez is csak egy kis irányításra van szükség. Hiszek abban is, hogy a fiatalok hatványozottabban vigyáznának saját munkájuk eredményére.

Gyermekeink ilyen munkába való bevonása olyan erőforrás felszabadítása, amit vétek lenne kihasználatlanul hagyni. Azok, akik ma kis virágok, facsemeték ültetésével, gondozásával kezdik, később meghatározó szereppel bírhatnak környezetvédelmünk gondjainak megoldásában.

Érdi Krausz Gábor

Mi lett a javaslatok sorsa? (3.)

„A felszólalásoknak volt foganatja"

Eredmények a siklósi járási pártértekezlet után

Siklóson 1975. február 8-án tartották a járási pártértekezletet. A javaslatok, ígéretek sorsáról dr. Vida Sándorral, a Siklósi járási Pártbizottság első titkárával beszélgettünk.

Kréth Vilmosné, a Faipari Vállalat munkásnője 1975. évi terveikről szólva elmondta, hogy kommunista szombatokat szerveznek és munkafelajánlásokkal járulnak hozzá a társadalmi feladatok megvalósításához.

Egy napot Siklósért

— Az ígéreteket valóra váltották — kezdte válaszát a járási pártbizottság első titkára. — A kommunista műszakok száma nőtt. Az egy napot Siklósért mozgalom 1,6 millió forintot hozott 1976-ban. A Faipari Vállalat új üzemének kialakítását mintegy 600 ezer forint értékű önkéntes munkával segítették.

Dr. Horváth Lajos kórházigazgató azt mondta: van átfogó fejlesztési és rekonstrukciós tanulmánytervük, de a feladatok megoldására — anyagi erőforrások hiányában a járás már nem képes. „Úgy véljük, hogy ehhez a felsőbb szervektől is nagyobb segítséget és támogatást kellene kapnunk."

— A járási kórház fejlesztési elképzelése négy ütemű — mondja ezzel kapcsolatban dr. Vida Sándor. Ez az V. ötéves tervben realizálódik. Az első ütem kiviteli tervei 1977. I. félévében elkészülnek, megvalósításuk mintegy 20 millió forintba kerül, — ebből 15 millió megvan. Ebben az évben egymillió, a további években 5—5 millió forint értékben építhetünk. A kórház további fejlesztésére — a VI. ötéves tervben — is készülnek tervek.

Fojtik János, az MNB járási fiókvezetője mondta: számtalan energiamegtakarítási lehetőséget lehetne kiaknázni. Például köztudomású, hogy a szervestrágya nagy része egyszerűen tönkremegy. Számítások szerint egy tehén évi trágyahozama egy hektár kukorica nitrogénszükségletét biztosítja . . .

— Vannak már szövetkezeteink, ahol a terület 18—20 százalékát szervestrágyázzák. A járási cselekvési program külön pontban foglalkozott ezzel, ennek tudható be a fejlődés, de még sok a feladat. Az 1977-es cselekvési programunkban a további tennivalókat ismételten megfogalmaztuk.

Szarka Árpád a sellyei szennyvízcsatorna megépítéséről, a villányi tornaterem létesítéséről, az iskolaorvosi ellátás megoldásának szükségességéről beszélt.

— Történt előrehaladás, Sellye községben megalakult a társulás és a szennyvízcsatorna első ütemének kiépítése 1977. I. félév végére befejeződik. A villányi tornaterem 1977 nyarán elkészül, közel 30 százalékos társadalmi munkával. Az iskolaorvosi ellátás megoldott. Gyermekkörzeti orvosi lakás és rendelő létesítése Sellyén és Siklóson 1977-ben befejeződik.

Vida István, a csányoszrói termelőszövetkezet elnöke: „Javaslatunk, hogy az ötödik ötéves terv gazdasági ösztönzői között változatlanul maradjon meg a kedvezőtlen adottságú termelőszövetkezetek árutermelését serkentő árkiegészítő dotáció. Ez a támogatás fogja biztosítani termelőszövetkezetünknek azt az anyagi alapot, amelynek segítségével elvégezhetnénk a visszalévő meliorációs beruházásokat.

— A kedvezőtlen adottságú termelőszövetkezetek kedvezményei megmaradtak, sőt tovább bővültek. A meliorációs vízrendezés megyei elosztásából járásunkra 2,5 millió forint jutott, amit Sellye környékén használunk fel.

Eredményes takarékosság

Szikszai Tibor, a BCM igazgatója: „Dolgozóinktól nagyobb munkafegyelmet kérünk, az energia- és anyagtakarékosság megvalósítását a termelési feladataink megoldásával azonos követelménynek tartjuk."

— A BCM-nél alapos anyag- és energiatakarékossági tervet dolgoztak ki. Ennek alapjain például 1975-ben 3 millió forint megtakarítást értek el. Az elmúlt évben 1 055 000 tonna cementet állítottak elő, ebben az esztendőben pedig a technológiailag tervezett szintet, az 1 070 000 tonna cementtermelést elérik.

—Úgy vélem, a példák bizonyítják, hogy a pártértekezleten elhangzott felszólalásoknak volt foganatjuk. Természetesen a következő időszakban is sok a tennivalónk. Hadd említsek csak egyetlen átfogó adatot: például 1976-ban 1975-höz képest 5—6 százalékos termelésnövekedést értünk el a mezőgazdaságban, erre az évre pedig 1975-höz képest 7—8 százalékos termelésnövekedést akarunk megvalósítani. Bízom abban, hogy a járás céljait — amelyek az egész közösség érdekét fejezik ki — közösen megvalósítjuk, — foglalta összse a fő tapasztalatokat dr. Vida Sándor.

Garay Ferenc

Veszettséget észleltek Baranyában

Ebzárlat Pécsett június 21-ig

Az utóbbi néhány hónap alatt annyi veszettséget észleltek Baranyában, mint máskor egész esztendőben. Tizenhárom rókán, egy szarvasmarhán, két macskán és egy juhnyájnál mutattak ki veszettséget a vizsgálatok. Ebben az esztendőben mintegy 50 embert kellett már beoltani szérummal.

Fontos tehát, hogy felhívjuk a lakosság figyelmét a védekezésre, a veszettség jeleire. A beteg macska támadó, agresszív, míg a róka „szelíddé" válik, nem kerüli az embereket. A szép bőr reményében egyesek agyonverik a rókát s megnyúzzák. Az elfolyó vér vagy nyál az emberi bőrön át a szervezetbe kerül és betegséget okoz. Ha valaki „szelíd rókát" észlel, azonnal jelentse állatorvosnak, ne nyúzza meg! Amennyiben mégis megtette, haladéktalanul jelentkezzen védőoltásra a KÖJÁL-nál. Sajnos, sok esetben a közegészségügyi szerveknek kell kinyomozni: ki érintkezett a fertőzött állattal.

A veszettség terjedésének megelőzésére a Pécs. m. város Tanácsa V. B. mezőgazdasági és élelmezésügyi osztálya június 21-ig ebzárlatot rendelt el a város egész területére. A három hónapos kort elért kutyákat és macskákat ajánlatos beoltatni a területileg illetékes állatorvossal.

A fiatalok művelődési és szórakozási igényeit elégíti ki

Ifjúsági Park a Balokány-ligetben

Klubélet, disco, tánc, kulturális programok

Amíg nem volt, mindenkinek hiányzott a pécsi Ifjúsági Park. Jó féléve végre elkészült, de a lehetőségekhez és a korábbi igényekhez képest kevesen látogatják.

Miért? – Megoszlanak a vélemények. A már egy-kétszer megfordulók szerint messze van és valahogy kiesik a forgalomból. Az igaz, hogy nem a belvárosban van, de a Pécset kelet–nyugati irányban átszelő helyi buszok megállnak a Balokánynál.

Az IP létezik, dolgozik és változatos programokkal várja a szabad idő hasznos eltöltésére és a táncos szórakozásra vágyó lányokat és fiúkat. Az épületben, a kupola alatt 100–150-en is lehetnek egyszerre, bár az igazi élet nyáron lesz, amikor a rendezvényeket a tavacskát körülvevő parkban tartják.

Lássuk milyen élet van a házban! Hétfőn szünnap, a hét többi napjain délután 3-tól este 10-ig teremjátékok és a fiatalok zsebéhez méretezett szeszmentes presszó várja látogatóit. Kedden, szombaton disco-műsorok, csütörtökön és vasárnap délután 6-tól a Gaudium zenéjét lehet hallgatni és táncolni. A pénteki estéken az MFK, a munkásfiatalok klubjának tagjai a házigazdák.

Az MFK változatos klubprogrammal tevékenykedik. Nemrég ért véget a Fiatalok vagyunk vita és az IXILON filmbemutató sorozata, mely a korábbi alkotásokból adott ízelítőt. Március—áprilisban az új filmjeiket mutatják be. A komlói 5-let együttes jazz-rock koncertjén nemrég 150—180 fiatal szorongott a karzaton, ami nagy sikernek számít. Telt ház volt.

A szerdai napokon tartják az ún. nagyrendezvényeket az IP-ban, vagy az MFK kötetlen foglalkozásait. Nemrég a Mákvirág népzenei együttes és Kóka Rozália közös műsorát hallgatták nagy tetszéssel.

Mit terveznek a nyárra? Szerdai napokon népi-, báb- és balettegyüttesek mutatkoznak be és előadói esteket is rendeznek. A pénteki estéken jazz- és beat-koncertekre hívják a pécsi fiatalokat. Jó idő esetén az előadásokat a szabadban tartják.

Az Ifjúsági Park az Ifjúsági Házhoz tartozik. Az intézmény vezetői remélik, hogy a nyári rendezvényeikkel végképp idevonzzák majd a fiatalokat. Gazdag kulturális programokkal bíró művelődési intézmény és jó hangulatú zenés, táncos ifjúsági szórakozóhely lesz az Ifjúsági Park Pécsett, a Balokány-ligetben.

M. L.

Akik a hírekben szerepelnek



Új első titkár a KISZ Baranya megyei Bizottságán

A KISZ Baranya megyei Bizottsága Sarkadi Nagy Barnát, a KISZ megyei Bizottsága első titkárát más, fontos munkakörbe történő helyezése miatt — érdemei elismerése mellett — felmentette tisztsége alól. A testület a KISZ Baranya megyei Bizottsága első titkárának Bóna Ernőnét, a KISZ Siklósi járási Bizottságának titkárát választotta meg.

Sarkadi Nagy Barna gazdag és eredményes politikai múlttal, orosz és angol nyelvtudással az MSZMP KB Külügyi Osztályának munkatársa lett.

— Milyen az új munkaköre?

— Megtisztelő számomra, hogy e területen dolgozhatom. Új munkám elé nagy várakozással nézek, mert a külkapcsolatok fejlődése a mai politikai élet egyik fontos területe. Továbbra is kapcsolatban állok majd a KISZ-szel, annak külügyi tevékenységével.

Sarkadi Nagy Barna Moszkvában szerzett vegyészmérnöki diplomájával 1968-ban a MÉV-hez jött kutatómérnöknek. Aztán búcsút mondott a kutatómérnökségnek, politikai pályára lépett. 1972-től a megyei KISZ Bizottság titkárává, majd 1975-től első titkárává választották.

— Megszerette a várost és a megyét? Igazán otthon érezte magát a megyénkben?

— Szép volt itt élni és dolgozni a munkás- és diákfiatalokkal együtt, a lelkesedésük és eredményeik teremtették meg és biztosították a jó KISZ-munka alapját, csak az ő segítségükkel tudtam elvégezni a rám bízott feladatot.

— Mire hívja fel búcsúzóul Bóna Ernőné figyelmét?

— Az ifjúságpolitikai munka feltételei jók. Jobban helyt kell állni a gazdasági építő- és ideológiai munka erősítésében. Még nagyobb figyelmet kell fordítani a rétegmunkára, hogy minél többen érezzék valóban magukénak a KISZ-t. Még több figyelmet kell szentelni a fiatalok érdekképviseletére és érdekvédelmére. A sablonokat és a szürke formákat elvetve a tartalmi munkát kell tovább javítani.

Bóna Ernőné, az új első titkár a siklósi járás fiataljainak volt vezetője, most az egész megye ifjúságáért felelős.

Pécsi „tüke". A Leöweyben járt orosz nyelvi tagozatra, ott lett KISZ-tag és alapszervezeti titkár. Ő is Moszkvában járt egyetemre, ő is vegyészmérnökként jött haza. A BCM beruházásához került 1969-ben férjével, aki vegyipari gépész üzemmérnök.

— Mérnöknek készült?

— A gimnáziumi pályaválasztásnál nehezen döntöttem: mérnök vagy pedagógus legyek? Vonzott az új keresése és a kutatás, de az emberekkel való foglalkozás is. Végül is nem bántam meg, hogy a mérnöki pálya csábított — akkor.

– És most?

— Most sem bánom, sőt! A BCM-nél hat évig a közvetlen termelésirányításban dolgoztam és közben kutatómunkát is végeztem. Az üzemi gyakorlatom évei alatt is ki-kibújt belőlem a pedagógus.

A BCM alakuló pártalapszervezetének, majd pártvezetőségének tagjává és a KISZ csúcsvezetőségének titkárává választották. Újabb feladatot kapott. 1975 májusában lett a KISZ Siklósi járási Bizottságának titkára. Politikai munkájában jól hasznosította a mérnöki precizitást, a pedagógusi emberszeretetet és a mozgalmi tapasztalatokat. Most a megyei KISZ Bizottság első titkára.

— Köszönöm az eddigi segítséget és a bizalmat, igyekszem megfelelni a megnövekedett feladatoknak és jól dolgozni közös céljaink megvalósításáért. Feladat és munka van bőven.

Murányi László

Árleszállítás az OFOTÉRT-nál

Az OFOTÉRT az árak lehetőség szerinti stabilizálása, valamint a fényképezés népszerűsítése érdekében április elsején egyes fényképezőgépek, fotócikkek és filmek árát véglegesen leszállította.

A Fed 4 és a Zorki 4 fényképezőgépet ezentúl 100 forinttal, a Kiev 4 gépet 230 forinttal árusítják olcsóbban. A Meolux II. filmvetítő árát 500 forinttal, a Rusz filmvetítőét 160 forinttal csökkentették. A Krokus 66 nagyítógép 230 forinttal, a Compact 8 N és S típusú montázsasztal 250 forinttal lett olcsóbb. Csökkent az Aspecta 150 diavetítő néhány tartozékának az ára is. Az Agfacolor 6x9-es színes negatív filmet 88 forint helyett 69 forintért, a 24x36-os színes negatív filmet pedig 119 forint helyett 108 forintért árusítják péntektől.

HÍREK

1977. ÁPRILIS
1
PÉNTEK

Szeretettel köszöntjük névnapjuk alkalmából
HUGÓ
nevű
kedves olvasóinkat

A Nap kél 5.24 — nyugszik 18.14 órakor. — A Hold kél 15.13 — nyugszik 3.43 órakor.

Révai Miklós

Százhetven évvel ezelőtt, 1807. április 1-én halt meg — 57 éves korában — Révai Miklós nyelvész, költő, a magyar nyelvtudomány egyik legnagyobb alakja, az első rendszeres magyar stilisztika szerzője.

Apja jobbágy származású, szegény falusi csizmadia volt, aki tehetséges gyerekét csak papi iskolában tudta neveltetni. Révai Miklós továbbtanulásának biztosítása érdekében kényszerűségből belépett a kegyesrendbe, s 1769-ben szerzetes-tanár lett. A papi életet kezdettől súlyos tehernek érezte, lázadozva viselte egész életében. Egyebek közt tanított Kecskeméten, Tatán, Veszprémben is. 1778-ban jelent meg magyar verseinek első gyűjteménye; 1781-ben lemondva nagyváradi akadémiai tanárságáról, nekivágott a világnak. Előbb Bécsben, majd Sopronban és Grazban nevelősködött, 1784-től pedig tíz éven át Győrött volt házitanító.

Ma este

SZÍNHÁZ

Nemzeti Színház: Übü király (este 7 órakor) Bajor-bérlet.

Kamaraszínház: Istvánfalva (este fél 8 órakor) József Attila/B. és A. bérlet is.

MOZI

Park: Zorro (f3, f5, f8)
Petőfi: A királylány zsámolya (f4, f6, f8)
Kossuth: A királylány zsámolya (f10, f12), Zorro (f2, 4, f7, 9.)
Fekete Gyémánt: Szerelmesek románca (6), **Jószerencsét:** Folytassa, cowboy! (5, 7), **Rákóczi:** Edith Piaf (5, 7), **Május 1.:** Az utazás (f6), **Bóly:** Folytassa, külföldön! (7), **Harkány:** Óz, a csodák csodája (6, 8), **Komló, Május 1.:** Emlékezz a nevedre! (f5, f7), **Komló, Zrínyi:** Duroc, a katona (4, 6), Segesvár (8), **Mohács:** Pókfoci (6, 8), **Pécsvárad:** Derszu Uzala (7), **Sásd:** A négy testőr (7), **Sellye:** De hová tűnt a 7. század? (7), **Siklós:** Herkulesfürdői emlék (7), **Szigetvár:** A rendőrnő (6, 8).

időjárás

Várható időjárás péntek estig: az ország északnyugati felében időnként felszakadozó felhőzet, ismétlődő havazással. Az ország délkeleti részében túlnyomóan borult idő, ismétlődő havas esővel, esővel. Az északi, északnyugati szél a Dunántúlon napközben még erős marad. Az évszakhoz képest hideg marad az idő. A legalacsonyabb éjszakai hőmérséklet a Dunántúlon mínusz 3, mínusz 7, máshol plusz 1, mínusz 2 fok között alakul, a legmagasabb nappali hőmérséklet pénteken plusz 1— plusz 6 fok között várható.

Távolabbi kilátások szerda reggelig: időnként kissé felszakadozó felhőzet, megismétlődő havas eső, eső. A hőmérséklet kissé emelkedik. Legalacsonyabb hajnali hőmérséklet eleinte mínusz 3, plusz 1, később 0, plusz 4 fok között. Legmagasabb nappali hőmérséklet eleinte plusz 2, plusz 6, később plusz 5, plusz 9 fok között. Jelentős mennyiségű (legalább 5 mm) csapadék az ország területének 80 százalékán várható.

Aczél György fogadta az Egyházak Világtanácsának vezetőit

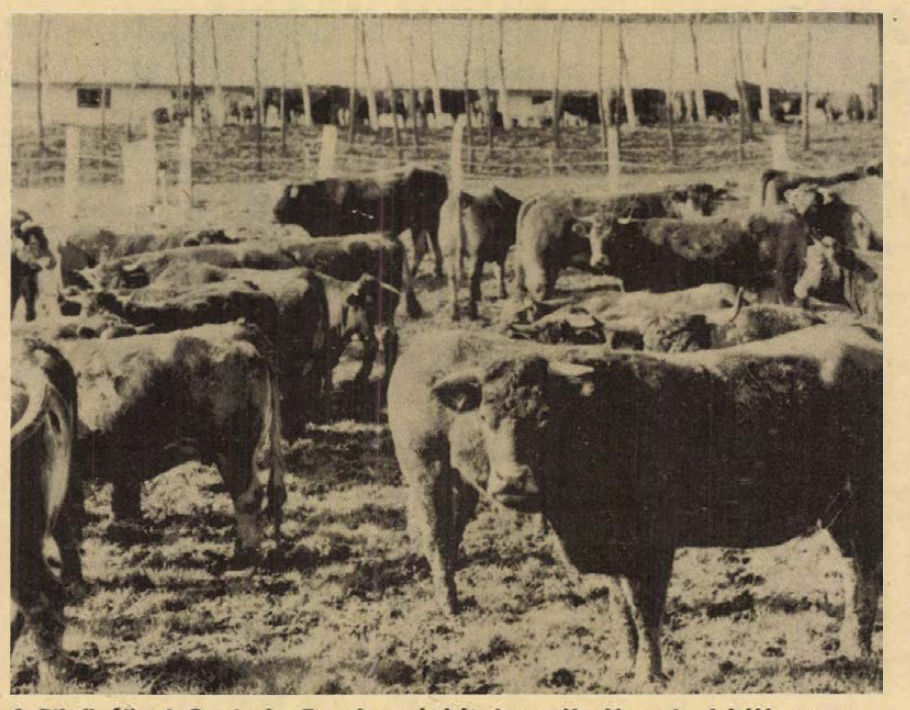
Aczél György, a Minisztertanács elnökhelyettese csütörtökön fogadta dr. Edward Scott kanadai érseket, az Egyházak Világtanácsa Központi Bizottságának elnökét és dr. Philip Pottert, az Egyházak Világtanácsának főtitkárát, akik a szocialista országok egyházi vezetőivel tanácskoztak Budapesten.

A szívélyes, nyílt légkörű találkozón részt vett Miklós Imre államtitkár, az Állami Egyházügyi Hivatal elnöke, dr. Bartha Tibor református püspök, a Magyarországi Egyházak Ökumenikus Tanácsának elnöke és dr. Tóth Károly, a Keresztyén Békekonferencia főtitkára.

◆

— **Két boltból egy nagyobbat** alakítanak ki Diósviszlón. A régi élelmiszer és a vegyesiparcikk üzletet ideiglenesen átköltöztették a kultúrházba és a belső bontásokat végzik.

— **Autósiskola Dunafalván.** Idén a harmadik gépjárművezetői tanfolyamot indította a községben a Szekszárdi ATI. Huszonhárman a KRESZ-ből már levizsgáztak, most a gyakorlati ismereteket sajátítják el, és április végén adnak számot tudásukról.



A Bikali Állami Gazdaság Franciaországból importált Limousin fajtájú szarvasmarhákat nevel. Az istállót még nagy hidegben sem kívánó hízómarhák havonta 48 kilogramm súlygyarapodást érnek el; a magyar tarkák ugyanennyi idő alatt, azonos takarmányozással csupán 33 kilót. A Limousin tartása a nyári legeltetési időszakban mindössze 14 forintba kerül. A képen: a törzsállomány; a háttérben a juhhodályok, amelyek most szarvasmarha-istállóul szolgálnak.

— **Kézimunkakiállítást** rendez április 3—5. között a 15 éves gyárvárosi kézimunka-szakkör a Remény utcai pártszervezet helyiségében. A szakkör tagjai munkájuk legszebb darabjait állítják ki. Megtekinthető naponta 9—18 óra között.

— **Bővítik a keltetőt Beremenden.** Egyelőre a terveket — az építését a siklósi ÁFÉSZ „házi" tervezői, míg a gépészetit a pécsi SZÖVTERV — készítik. A beruházás összege három és fél millió forint. A keltető az új rész megépítésével dupla teljesítményű lesz.

Kórházi felvételes ügyeletek

Mindennapos felvételi ügyeletek gyermekbelbetegek részére: Pécs város: POTE Gyermekklinika, Szigetvár város és járás, a pécsi és a volt sellyei járás: Megyei Gyermekkórház, Gyermeksebészeti, gyermekfülészeti betegek, égett és forrázott gyermekek részére páratlan napokon: POTE Gyermekklinika, páros napokon: Megyei Gyermekkórház, Pécs és a megye egész területéről.

Felnőtt belgyógyászat, sebészet, traumatológia: I. sz. Klinika. Égési sérülések: Honvéd Kórház. Koponya- és agysérülések: Idegsebészet. Felnőtt fül-orr-gégészet: POTE Fül-Orr-Gége Klinika.

SOS-ÉLET telefonszolgálat hívószáma: 12-390, este 7-től reggel 7 óráig.

◆

— **Korszerűsítették** a véméndi kultúrházat. A napokban befejeződött 100 000 forint értékű munkát a Bólyi Költségvetési Üzem végezte el.

◆

Esküvő

NEMETH KATALIN
és
PETREN FERENC
szeretettel értesítjük kedves ismerőseinket, barátainkat, hogy 1977. április 2-án 15.30 órakor házasságot kötünk a pécsi központi házasságkötő teremben (Hunyadi út 2.)

SZILAGYI ZSUZSANNA
és
FARKAS JÓZSEF
szeretettel értesítjük kedves ismerőseinket, barátainkat, hogy 1977. április 2-án 19.00 órakor házasságot kötünk a pécsi központi házasságkötő teremben (Hunyadi út 2.)

Nyereménybetétkönyvek sorsolása

Az Országos Takarékpénztár csütörtökön Budapesten tartotta a nyereménybetétkönyvek 1977. első negyedévi sorsolását, amelyen a március 29-ig váltott és a sorsolás napján forgalomban levő betétkönyvek vettek részt. Mindazok a betétkönyvek, amelyek sorszámának utolsó három számjegye (számvégződése) megegyezik az alább felsorolt számokkal, az 1977. első negyedévi átlagbetétüknek a számok mellett feltüntetett százalékát nyerték:

Számvégződés:	Nyeremény:	Számvégződés:	Nyeremény
029	50	475	25
067	25	506	25
075	25	559	200
153	25	646	50
181	100	685	25
198	25	706	25
227	25	768	25
253	25	815	25
268	25	837	25
319	25	875	25
362	25	918	25
396	25	957	25
432	25		

A nyereményösszeget a betétkönyvet kiállító OTP-fiók vagy postahivatal április 18-tól fizeti ki.

A megyei nemzetiségi bizottság ülése

Dr. Krauth János elnökletével ülést tartott tegnap délelőtt a Baranya megyei Tanács Nemzetiségi Bizottsága Pécsett, a megyei tanács vb-termében. A bizottság *dr. Márta Jánosné* és *Prerádovics Emil* szakfelügyelők előterjesztése alapján az általános iskolákban folytatott nemzetiségi anyanyelvi oktatás eredményeit vette számba, és a további feladatokat tárgyalta meg. *Hetesi Istvánné* igazgató a pécsi Janus Pannonius Gimnázium és Szakközépiskola nemzetiségi óvónőképző tevékenységét ismertette, majd *Lantos József* művelődésügyi osztályvezető-helyettes adott tájékoztatót a nemzetiségi művelődés távlati tervének előkészítési munkálatairól.

A bizottság végezetül a nemzetiségi kultúra ápolását szolgáló — rendelkezésre álló — 200 ezer forint felhasználásáról döntött.

◆

— **Hímestojások.** A Baranyamék boltjaiban megjelentek a húsvéti hímestojások. A festett tojások a pécsváradi asszonyok ecsetjei alló kerülnek ki. Tavaly 10 000 színes, mintás tojást adtak el.

— **A Statisztikai Kiadó Vállalat új kiadványai:** Tudományos kutatás 1975 — 1970. évi népszámlálás 30. Az aktív keresők munkahelye és lakóhelye. A napi ingázók adatai. — Foglalkoztatottság és kereseti arányok 1975.

— **Befejezés előtt** a Dél-dunántúli Vízügyi Igazgatóság árvízvédelmi központi raktára. A kétezer négyzetméter alapterületű épület 80 százaléka már kész. Most a tetőszigetelést és a belső villanyszerelést végzi a Baranya megyei Állami Építőipari Vállalat. A Cserkúton épülő, huszonhárommillió forint értékű raktár lesz az országban a legkorszerűbb árvízvédelmi központ.



A Konzum Áruház Pécsett a Fenyves Szálló éttermében tartotta tavaszi divatbemutatóját. A manökenek 33 tavaszi kabátot, alkalmi és utcai ruhát mutattak be.
Erb János felvétele

tegnap történt

A Pollack Mihály Műszaki Főiskolán ünnepélyesen megnyitották a XIII. Országos Diákköri Tudományos Konferencia műszaki szekcióját. A megnyitón részt vett Papp Imre, Pécs megyei város Tanácsa elnökhelyettese, Koós László, az MSZMP Baranya megyei Bizottsága osztályvezetője, dr. Csanálosi Sándorné, a Pécs városi Pártbizottság munkatársa és Bóna Ernőné, a KISZ Baranya megyei Bizottságának első titkára. Megnyitót mondott Kanczler Gyula, az Oktatási Minisztérium főosztályvezetője. A háromnapos program szekcióülésekkel folytatódik, majd szombaton délelőtt ünnepélyes díjkiosztással zárul.

*

Tegnap délelőtt tartotta Pécsett, a Petőfi filmszínházban az 508. sz. „Tarr Imre" Ipari Szakmunkásképző Intézet és KISZ Bizottsága a FIN záróünnepségét. Műsorral emlékeztek meg az intézet tanulói április 4-ről, majd Komlódi Józsefné, a KISZ Pécs városi első titkára átadta az iskola KISZ-bizottsága titkárának, Harmat Jánosnak a KISZ KB Kiváló KISZ-szervezet zászlót. Mátrai Károly igazgató három tanulónak adott át igazgatói dicséretet és hirdette ki az Alkotó Ifjúság pályázat eredményét. Az ünnepség 60 tanuló KISZ-fogadalomtételével zárult.

Lapzárta

Cyrus Vance amerikai külügyminiszter csütörtökön este Bonnból Londonba érkezett, hogy tájékoztassa James Callaghan brit miniszterelnököt moszkvai tanácskozásainak eredményeiről.

*

Hivatalos látogatásának befejeztével csütörtökön hazautazott az Angolai Népi Köztársaságból Fidel Castro, a Kubai Kommunista Párt Központi Bizottságának első titkára, állam- és kormányfő. A Fidel Castro vezette kubai küldöttséget Luanda repülőterén Agostinho Keto, az MPLA és az Angolai Népi Köztársaság elnöke, valamint más vezetők búcsúztatták.

*

Edward Gierek, a LEMP KB első titkára csütörtökön találkozott azokkal a lengyel szakértőkkel, akiket Irakban múlt év decemberében raboltak el, és akik kedden érkeztek vissza Lengyelországba. A lengyel pártvezető ugyanakkor fogadta a most kiszabadult szakemberek legközelebbi hozzátartozóit is, akikkel már korábban találkozott az elraboltak szabadon bocsátásáért folytatott tárgyalások idején.

*

Csütörtökön Maputoban befejeződtek Nyikolaj Podgornij, az SZKP KB Politikai Bizottságának tagja, a Legfelsőbb Tanács Elnökségének elnöke és Samora Machel, a Frelimo KB elnöke, mozambiki államfő tárgyalásai. A felek megállapodtak abban, hogy a Szovjetunió és a Mozambiki Népi Köztársaság baráti és együttműködési szerződést köt egymással.

*

A belga tv Zaireból most visszatért munkatársai arról számoltak be, hogy Shaba tartomány területén Mobutu elnök hadserege teljesen felbomlóban van.



35.

Kanizsai és Orbán nyitott be a fülkébe.

— Hogy van kisasszony? — kérdezte Orbán.

— Köszönöm. Most éppen feketét akarok főzni a főnöknek. Kellő mennyiségű doppingolószer elfogyasztása után ugrásszerűen emelkedik a termelés. Remélem, tudja.

Berzicza hallgatott, Kanizsai a fülembe súgta: pakolj ki. Orbán táskás szeme kimeredt.

— Amíg átérünk az irodaházba, nullára fut magában is a manométer. Jöjjön innen!

Hogy Berzicza szólt-e valamit, már nem emlékszem. Kanizsai megint biztatott: beszélj. Mit mondjak, te úgyis elmondtál mindent. És ez kiderült a párttitkár szavaiból.

— Bármennyire is szereti a komplexéket, el kell búcsúznia tőlük. Van bizonyos elgondolásunk, amit majd a főmérnök ismertet.

— Alakult egy új tancsoportunk — kezdte Ropoli, és idegesen tekergette a nyakát, csupa szakközépiskolás, akik nálunk szerzik meg a szakmai gyakorlatot. Őket irányítaná maga.

Kizártam magam *automatice* — így mondtad, ugye Berzicza, lám igazad volt, bár nem így gondoltad.

— Másfél forinttal emeljük az órabérét, de figyelmeztetem, hogy puha srácokról van szó (aki iskolába jár, az elkényeztetett, te is az voltál mérnök úr), akik nálunk fogják megtanulni a munkát.

Most nem gondolkodtam.

— Vállalom — mondtam.

Egyszerű volt a búcsú a brigádtól. Verebes Géza szeme a sarokba nézett, Marika kövér keze éppencsak a tenyerembe lottyant, Árvainé a géppel babrált, Ribácsiknak odalöktem a szevaszt.

Örömömben gyalog sétáltam haza. Még négy óra, és meleg van. Beugorhatnék a Hullámba egyet mártózni, de annyian vannak, mint a dobozban a gyújtós. Megittam a Krokodilban egy narancslét, és elindultam a kolóniára. Másfél éve nem jártam a házunk táján, vajon még az ablakban fityeg a cédula, hogy sürgősen eladó? Olyan kicsinek tűnnek a házak, mintha kunyhóban élnének itt az emberek, és minikertekben locsolnák az uborkát. A kertekből növényszag áradt, a lugasokon sötétszemű fürtöket ringatott a szél. A Kolozsvári utca sarkán zsongás úszott a Büféből, a kilépő férfi nyomában. Rok! — akartam kiáltani, de láttam, hogy alacsonyabb és kövérebb volt, mint Szegfű, csak a képe volt olyan sötét, mint Janié.

Gyorsabban lépdeltem. Molitor Jóska édesanyja a kapuban beszélgetett egy kövér asszonysággal. Tünés, nincs kedvem pletyizni. De már felfedezett.

— Jucus, te vagy az? Gyere közelebb angyalom!

Kezétcsókolom, persze, hogy én vagyok és kitűnően élek, a Nusi néni is látom, hogy jól érzi magát, valósággal megfiatalodott. A kövér asszonyság meglóbálta a zöldségcsomagot, és belépett a szomszéd házba, ahol az a szilvafa állt, amelyre annyit mászkáltunk Jóskával. Témánál is vagyunk, Molitor néni ugye milyen boldog, a Jóska már másodéves és prímán tanul. Úgy ám, mondta, félévkor is uvézott, teljesen hatalmába kerítette valami rifke; elvált asszony, a gyerekeit odahagyta a férjének, ő meg bujálkodik a fiammal. Jóska nem jár haza, tudja, hogy csak szomorúságot hoz, hiába írok, sürgönyzök, hogy gyere, hagyd azt a cafatot, menj irodába, akkor is tiszta ruhába járhatsz, főzök, mosok rád, nem is válaszol. Az apja szegény belebetegedett, (tudod, már régóta odavan a tüdeje) most Sopronban van, nála járt egyszer, de csak veszekedtek, mert oda is ment vele a rifke (volt pofája). Nem kell a Jóskának a tiszteséges nő.

(Folytatjuk)

Elutazott Oldrich Svestka

Oldrich Svestka, a CSKP Központi Bizottsága titkárságának tagja, a Rudé Právó főszerkesztője, aki március 28-tól 31-ig a Népszabadság szerkesztőbizottságának vendégeként hazánkban tartózkodott, csütörtökön befejezte látogatását. Tárgyalásokat folytatott a Népszabadság szerkesztő bizottságának vezetőivel a két lap közötti kölcsönös tapasztalatcsere és együttműködés további szélesítéséről. Beszélgetést folytatott Győri Imrével, a Központi Bizottság titkárával. Ellátogatott a Csepel Vas- és Fémművekbe, ahol Ernst Antal, a Vas- és Fémművek Pártbizottságának első titkára tájékoztatta a Nagy Októberi Szocialista Forradalom 60. évfordulója tiszteletére kezdeményezett munkaverseny eredményeiről, a gyár dolgozóinak életéről, munkájáról.

Fogadta őt Kádár János, az MSZMP Központi Bizottságának első titkára.

Csütörtökön Oldrich Svestka elutazott hazánkból. A Ferihegyi repülőtéren búcsúztatására megjelent Katona István, az MSZMP Központi Bizottságának tagja, a Népszabadság főszerkesztője, és dr. Václav Moravec, a Csehszlovák Szocialista Köztársaság budapesti nagykövete.

◆

Magyar–nigériai légügyi egyezmény

Dr. Ábrahám Kálmán, a Közlekedés- és Postaügyi Minisztérium államtitkára és Y. M. Sada, a Nigériai Szövetségi Köztársaság budapesti nagykövete csütörtökön kormányszintű egyezményt írt alá a Magyar Népköztársaság és a Nigériai Szövetségi Köztársaság közötti légiközlekedésről. Az egyezmény, amelyet 1974-ben Lagosban már parafáltak, lehetővé teszi, hogy a két ország nemzeti légiközlekedési vállalata bármely időpontban menetrendszerű járatokat indítson a másik fél országába, a későbbiekben megállapítandó közbenső pontokon át, illetőleg a fővárosokon túli végcélok felé.

◆

✦ MILÁNÓ: Egy Líbia kérésére készített olasz szakértői tanulmány szerint a Szahara öntözése megvalósítható. Az Olasz—Afrikai Gazdasági Központ (CEIA) szakértője római sajtóértekezletén ezzel foglalkozva bejelentette, hogy a terv megvalósítása mintegy 44 500 milliárd lírába (250 milliárd francia frank) kerülne. Az öntözéshez 9150 kilométeres vízvezetéket építenének és ez 8 millió négyzetkilométeres terület öntözését tenné lehetővé. A Nílusból szivattyúzott vizet a Csád-tóban gyűjtenék össze. E víz segítségével több százezer hektárnyi területet lehetne öntözni és művelhetővé tenni.

24 ÓRA A NAGYVILÁGBAN



KS/D. NAPLÓ, TELEFOTÓ

BARRE AZ ÚJ KORMÁNYÁRÓL NYILATKOZIK: Raymond Barre francia miniszterelnök megalakította második kormányát, amelynek az elsőhöz képest legfőbb újdonsága az, hogy nem foglalnak helyet benne a kormánypártok „vezérképviselői", az államminiszterek; az új kabinetben egyetlen minisztert sem illet meg az államminiszteri cím. A képen: Barre újságíróknak nyilatkozik az új kormányról.

✦ TEL AVÍV: Louis Guiringuad francia külügyminiszter Izraelbe érkezett. A tel avívi repülőtéren Jigal Allon külügyminiszter üdvözölte a francia diplomácia vezetőjét. Rövid repülőtéri nyilatkozatában Guiringaud hangoztatta, hogy bár a két ország kapcsolatai nem problémamentesek, és a válság rendezésére vonatkozó elgondolásaik sem azonosak, Franciaország sosem vonta kétségbe Izraelnek a létezéshez való ojgát. Kijelentette, hogy Jeruzsálem és Párizs kapcsolatait a jövőben szorosabbra kell fűzni.

✦ *LONDON: Edinburghban befejezte munkáját a Szovjetunió és Nagy-Britannia közéleti személyiségeinek harmadik konferenciája. A kiadott közös közlemény hangsúlyozza, hogy mindkét fél fontosnak tartja az angol—szovjet kapcsolatok minden területen történő fejlesztését.*

✦ RÓMA: Megszületett a megállapodás a kormány és a szakszervezetek között a termelési költségek csökkentése kérdésében, amely befolyásolta a Nemzetközi Valuta Alaptól felveendő 530 millió dolláros kölcsön sorsát is. Giulio Andreotti kormányfő és a hármas csúcsszövetség vezetői között két napig (helyesebben két éjszakán keresztül) folytatott tárgyalások után a kormány visszavonta a termelési költségek csökkentését célzó rendelet két vitatott pontját. A kormány egyben kötelezettséget vállalt, hogy a termelési költségek, a bérbefagyasztás kérdését egy évig nem tűzi napirendre. Cserébe a szakszervezetek hozzájárultak ahhoz, hogy módosítsák a mozgóbérek kiszámítása alapját képező mechanizmust. A megállapodás több, mint öt hónapja húzódó konfliktus végére tett pontot.

✦ BRAZZAVILLE: A Kongói Munkapárt katonai bizottsága a forradalom védelmére szólította fel a lakosságot. A brazzavillei rádióban közölt nyilatkozatában a bizottság utalt arra, hogy számos ellenforradalmár még mindig szabadlábon van.

✦ *NEW YORK: Az Amerikai Szövetségi Nyomozó Hivatal (FBI) 1965-ben 500 ezer dollárt ajánlott fel Lousville-ben Baird rendőrfelügyelőnek, hogy gyilkolja meg Martin Luther King polgárjogi harcost. Ezt bizonyítja egy magnószalag, amely a gyilkosságokat kivizsgáló szenátusi különbizottság birtokában van, erősítette meg Bert Chardak, a bizottság szóvivője.*

◆

Szadat Bonnba, Párizsba és Washingtonba látogat

Kairó: Anwar Szadat egyiptomi államfő csütörtökön Kairóból nyugat-európai és amerikai látogatásra indul, melynek során igyekszik erkölcsi és anyagi támogatást szerezni országa közel-keleti rendezési elképzeléseihez és gazdasági talpraállításához.

Útja első állomása az NSZK főváros, Bonn, ahol két napot tölt, majd innen egy napra Párizsba utazik, s ezt követően az Egyesült Államokba látogat. Mindhárom ország külügyminisztere az elmúlt egy hónapon belül ellátogatott Kairóba, s ismertette Szadat elnökkel országa álláspontját a közelkeleti válság rendezésével kapcsolatban.

✦ KIJEV: Zaporozsjeban, a Dnyeper-vidék nagyipari városában üzembe helyezték a Szovjetunió első automatizált mérőrendszerét, amely állandóan ellenőrzi a város levegőjének tisztaságát.

✦ *TOKIÓ: Fukuda Takeo japán miniszterelnök egy konzervatív párti képviselő közvetítésével újabb üzenetet intézett a kínai vezetőkhöz. Javasolta, hogy Peking fogadja Hatojama Icsiro japán külügyminisztert a két ország béke- és barátsági szerződésének megkötését akadályozó problémák tisztázására.*

◆

Megkezdődött a Ciprus-konferencia

Bécs:

Az elnöki tisztet betöltő Kurt Waldheim ENSZ-főtitkár nyilatkozatával csütörtökön délelőtt megkezdődött a Ciprus-konferencia 6. fordulója. A főtitkár többek között kijelentette: nagy jelentőségűnek tartja, hogy a közösségek között elvi egyetértés jött létre a bécsi tárgyalások felújítására. Ezzel újra lehetőség nyílik arra, hogy a ciprusi válságot békésen, tárgyalásos alapon rendezzék, a közösségek érdekeinek megfelelően. Waldheim kiemelte: a cél az, hogy egységes, két közösségből álló, független és el nem kötelezett politikát folytató szövetségi államot hozzanak létre Cipruson.

A 6. fordulón új emberek vezetik a két közösség delegációját: a görög népcsoport képviseletét Tasszosz Papadopulosz látja el, míg a török közösség fődelegátusa Umit Onan.

A Ciprus-konferencia résztvevői csütörtökön délután újabb ülést tartottak és pénteken is két ízben találkoznak.

A tervek szerint Waldheim még szombaton is részt vesz a megbeszéléseken, a jövő héten azonban már az ENSZ-főtitkár ciprusi különmegbízottja, Perez De Cuellar nagykövet elnököl a bécsi tárgyalásokon.

◆

✦ TOKIÓ: Huszonnégy, a japán közéletben vezető szerepet játszó nő — köztük tudósok, írók és művészek — nyílt levelet intézett száz amerikai nőhöz, támogatásukat kérve annak megvalósításához, hogy az Egyesült Államok mielőbb kivonja fegyveres erőit Dél-Koreából.

✦ *WASHINGTON: James Carter amerikai elnök a 74 éves Mike Mansfield szenátort, a Demokrata Párt volt befolyásos vezetőjét jelölte ki az Egyesült Államok új tokiói nagykövetévé. Az 57 éves Robert Goheen-t, a Princeton Egyetem volt elnökét indiai nagykövetté nevezték ki.*

Közlemény

Leonyid Brezsnyev, Andrej Gromiko és Cyrus Vance amerikai külügyminiszter tárgyalásainak eredményeiről

Moszkva

A TASZSZ jelenti:

Március 28—30-án tárgyalásokra került sor Leonyid Brezsnyev, az SZKP Központi Bizottságának főtitkára és Andrej Gromiko, az SZKP KB Politikai Bizottságának tagja, a Szovjetunió külügyminisztere, valamint a hivatalos látogatáson Moszkvában tartózkodó Cyrus Vance amerikai külügyminiszter között.

A tárgyalások során elvi síkon megvitatták a szovjet—amerikai kapcsolatok kérdéseit, valamint néhány, a Szovjetunió és az Egyesült Államok kölcsönös érdeklődésére számot tartó nemzetközi problémát.

A megbeszéléseken központi helyet foglalt el a hadászati támadó fegyverzetek korlátozásával kapcsolatos új megállapodás előkészítésének befejezését érintő kérdések vizsgálata. Ennek folyamán a felek megállapodtak, hogy folytatják e kérdések megvitatását.

A fegyverkezés korlátozásával és a leszereléssel kapcsolatos más kérdésekről is véleménycserére került sor. Megegyezés született arról, hogy e kérdések megvitatását kétoldalú találkozókon, ezen belül szakértői tanácskozásokon folytatják.

A nemzetközi problémák megvitatása során érintették az európai biztonsági értekezlet résztvevőinek küszöbönálló belgrádi találkozójával, valamint a ciprusi és a dél-afrikai helyzettel kapcsolatos kérdéseket.

A felek megerősítették az 1971. szeptember 3-i négyoldalú megállapodás nagy jelentőségét. Különös figyelmet fordítottak a közel-keleti helyzetre.

A felek egyetértettek abban, hogy a Szovjetunió és az Egyesült Államok, mint a genfi közel-keleti békekonferencia társelnökei, közötti együttműködés rendkívül fontos a körzet igazságos és tartós békéjének megteremtése szempontjából. Megállapodtak abban, hogy ez év májusának első felében Genfben találkozóra kerül sor a Szovjetunió és a Egyesült Államok külügyminisztere között a közel-keleti problémával, s ezen belül a genfi konferencia munkájának felújításával kapcsolatos kérdések beható tanulmányozása érdekében. Egyidejűleg folytatják bizonyos, a moszkvai tárgyalásokon már érintett kérdések megvitatását.

A Szovjetunió és az Egyesült Államok kétoldalú kapcsolatai gyakorlati kérdéseinek megvitatása során a tárgyaló felek számos konkrét megállapodást értek el.

*

Négynapos szovjetunióbeli látogatásának befejeztével csütörtökön délelőtt elutazott Moszkvából Cyrus Vance, amerikai külügyminiszter. Vance szombat este óta volt a szovjet főváros vendége.

Tovább vizsgálják a Kennedy-gyilkosság körülményeit

Washington:

Az amerikai képviselőház szerdán este heves vita után 230 szavazattal 181 ellenében úgy határozott, hogy további két évre meghosszabbítja a Kennedy elnök és Martin Luther King meggyilkolásának kivizsgálásával foglalkozó bizottság megbízatását. A múlt év őszén létrehozott bizottság mandátuma szerdán éjjel járt le.

A képviselőházi döntést megelőzően — a bizottságon belüli ellentmondások következtében — lemondott megbízatásáról Richard Spraque, a bizottság egyik vezető tagja. Ő volt az, aki többek között elrendelte, hogy hallgassák ki ismét a Kennedy-gyilkosság ügyében George De Mohrenschildtet. A floridai nyelvtanárt, — aki a „magányos" gyilkos, Oswald közeli barátja volt — annak idején már kihallgatta a Warren-bizottság. Újabb vallomását most nem tehette meg: kedden holtan találták Palm Beach-i otthonában. A hivatalos jelentés szerint öngyilkosságot követett el.

A New York Times csütörtöki számában a Kennedy-gyilkossággal foglalkozó bizottsághoz közelálló forrásokat idézve azt írja, hogy Mohrenschildt 1963-ban Haitiben a CIA ügynökeként tevékenykedett. A Warren-bizottság előtt tett első vallomásában ezt tagadta. Második, zárt ajtók mögötti kihallgatásának tartalmát soha nem hozták nyilvánosságra.

Járműbemutató
április 1–9-ig
(Alagsori autóparkolóban)
☐ Kiránduláshoz...
☐ Városi közlekedéshez...
RIGA 12 TÍP. MOPED
48 cm³-es kismotorkerékpár
VERHOVINA 5 TÍP. MOPED
48 cm³-es kismotorkerékpár
VÁSÁRLÁS ESETÉN 100 Ft-os ajándékcsomagot adunk.
OTP HITELLEVÉLRE IS...
Férfi és női kerékpárok nagy választékban.
A KONZUM ÁRUHÁZBAN
Pécs, Kossuth tér

KÜLGAZDASÁG

A titokzatos Szaúd-Arábia

A becslések szerint lakossága mintegy 6 millió az 1,5 millió vendégmunkással együtt — az 1974-ben végzett népszámlálás adatait államtitokként kezelik. Az olajeladásból a bevétel 1976-ban meghaladta a 35 milliárd dollárt. Az 1975—1980-ig terjedő gazdaságfejlesztő időszakra 142 milliárd dollárt irányoztak elő. Félelmetesen nagy összegek, amik sok gondot okoznak. Miért? „Mivel 12 év alatt nem lehet átlépni a XIV. századból a XX. századba" — válaszolta egy francia bank dzsiddai képviselője.

Ezeket és a többit Giscard d'Estaing, francia köztársasági elnök háromnapos szaud-arábiai látogatása után lehet megtudni a L'Expressből. Néhány titokra, sejtelemre részben fény derült abból az országból, ahol óriási tőke halmozódott fel, ahol a mohamedán hit védelmezői majdhogy felkelést szerveztek a telefon és a televízió bevezetése ellen, ahol a nők fátyolozva közlekedhetnek, munkát nem vállalhatnak, gépkocsit nem vezethetnek, mindenkinek tilos az alkoholfogyasztás, tiltott dolgok között van a mozi és a színház, a tolvajok kezét, ha már ritkábban is, de levágják és a sűrűn ismétlődő imádságok idejére az üzletek tartósan bezárnak.

A francia köztársasági elnök azért járt Szaud-Arábiában, mert hatalmas olajkészleteivel még legalább 30 évig döntően befolyásolhatja a nyugat-európai tőkés országok gazdasági helyzetét, ha növeli termelését esetleg patt helyzetbe hozhatja az OPEC többi országait és megtörténhet a rohamos olajár növekedés helyett a stabilizálódás, ha viszont felemeli az olaj árát, megfojthatja fő vásárlóinak gazdaságát, a közel-keleti rendezés Szaud-Arábi rendkívüli gazdagsága és politikai befolyása nélkül elképzelhetetlen és nem utolsó sorban, mire fordítják a felhalmozódott dollármilliárdokat.

A nagy tőkés országok érdekeltségei ott keringenek a dollármilliárdok körül és mindent vállalnak, szállítanak, létesítenek, hogy jusson valamennyi vissza a hazai tőkés gazdaságba a hatalmas összegekből. 3500 programot állított össze az amerikai Stanford University, de ennek jelentős részéről le kellett mondani. Az amerikai szakértők arra számítottak, hogy további egymillió vendégmunkás érkezik az országba más arab országokból a megvalósításra, de ez nem történik, „mert akkor az ország lakosságának kétharmadát külföldiek teszik ki" — írja a L'Express jól értesült vélemény alapján. A hazai munkaerő pedig kevésbé vagy egyáltalán nem alkalmas a nagyvonalú fejlesztés végrehajtására elsősorban a szakértelem hiánya miatt. A beduinok nem is törekszenek ilyesmire. A hatóságok erőfeszítéseket tettek, hogy letelepítsék, mezőgazdasági munkára fogják őket, a lehető legkorszerűbb öntöző és egyéb adottságokkal, de minek, amikor így is jól élnek a nem kevés hullatott dollárokból és ha már kell, akkor foglalkozást vállalnak a közigazgatásban, vagy beállnak katonának. Legfeljebb a kereskedelem még valamennyire érdekli őket.

Lényegében nem is tudnak mit csinálni a hatalmas, senki nem tudja mekkora tőkével. A legnagyobb bajt — jellemző —, a bérek rendkívül gyors ütemű emelkedése jelenti. Csak úgy adják a pénzt és ugyanakkor az utóbbi öt év alatt 150 000 lakás helyett csak 80 000-et építettek fel a legjobban fizetett építőmunkások, de így van ez más változatban is. S ha már így van, akkor megvan a lakáshiány és a spekuláció. Csillagászati magasságokban vannak a lakbérek, egy ház bére öt évvel ezelőtt 5000 frank volt, ma 70 000 frank, a telekárak két és fél év alatt 800 százalékkal emelkedtek. Egyébként évenként 50 százalékos az itteni inflációs ráta, ami nem jelent lényeges problémát, kísérletek voltak csökkentésére, de csődöt mondtak. Ha van pénz a spekuláció és az infláció egyedi kivédésére, akkor valóban nem lehet gond.

Európai szemmel, közelebbről hazaival azt lehetne gondolni, hogy embernek — a semmit tevőnek is — Kánaán Szaud-Arábia. A vendégmunkásokat állandóan cserélik, így „nem veszélyeztetik az iszlám vallási és erkölcsi értékeit" — jelentette ki szintén helyi vezető és ez program. Építenek, létesítenek, vásárolnak, van teve és márkás autó, sátor és lakás, tranzisztoros televízió és az élet lényege ugyanolyan, mint a XIV. században volt, a sótalanított, csapból folyó tengervíz helyett jobb a hőtömlőben szállított oázisvíz, — így szokták meg. Egyik oldalon a hatalmas tőke, a másikon Abdul Hamid Derhally, a tervezési minisztérium egyik főosztályvezetője: „A kormány kissé elhamarkodta a dolgot, úgy cselekedett, mintha holnapra már semmire sem futná pénzünkből."

A titok, a titokzatosság megmaradt, ennél messzebb a L'Express és valószínűleg a francia köztársasági elnök sem jutott.

K. J.

MŰSOR RÁDIÓ TELEVÍZIÓ

1977. ÁPRILIS 4-től ÁPRILIS 10-ig

ÁLLANDÓ MŰSORSZÁMOK:

Hétköznap reggeli állandó műsorok: KOSSUTH: 4.30, 5.30, 6.30: Hírek. Időjárás. 5.00, 6.00, 7.00: Reggeli krónika. 4.45, 6.45: Szót kérek! 5.20, 7.33: Műsorajánlat. 5.40: Falurádió. 6.20, 6.50, 7.20: Reklám. (kb.) 7.15: Körzeti időjárásjelentés. 7.45: Tanácsadó-szolgálat. PETŐFI: 4.30, 5.00, 5.30, 6.00, 6.30, 7.00, 7.30: Hírek. Időjárásjelentés. 6.20: Torna. 6.40: Reklám. 6.45: Új könyvek. 6.58: Hallgatóink figyelmébe! (kb.) 7.35: Körzeti időjárásjelentés.

Hírek az új műsorrendben: HÉTKÖZNAP: KOSSUTH: 4.30, 5.00, 5.30, 6.00, 6.30, 7.00, 8.00, 10.00, 12.00, 15.00, 16.00, 17.00, 18.30, 21.00, 22.00, 24.00. PETŐFI: 4.30, 5.00, 5.30, 6.00, 6.30, 7.00, 7.30, 8.00, 8.30, 9.30, 10.30, 11.30, 12.30, 13.30, 14.30, 16.30, 18.30, 20.30, 22.30. 3. MŰSOR: 14.00, 16.00, 18.00, 19.30, 23.00. **SZOMBATON:** KOSSUTH: 4.30, 5.00, 5.30, 6.00, 6.30, 7.00, 8.00, 10.00, 12.00, 14.00, 17.00, 18.30, 21.00, 22.00, 24.00, 1.00. PETŐFI: 4.30, 5.00, 5.30, 6.00, 6.30, 7.00, 7.30, 8.00, 8.30, 9.30, 11.30, 12.30, 13.30, 15.30, 16.30, 18.30, 20.30, 22.30, 24.00. 3. MŰSOR: 8.00, 10.00, 12.00, 14.00, 16.00, 18.00, 19.30, 23.00. **VASÁRNAP:** KOSSUTH: 6.00, 8.00, 10.00, 12.00, 15.00, 17.00, 18.30, 22.00, 24.00. PETŐFI: 8.00, 8.30, 10.30, 12.30, 15.30, 17.30, 19.30, 22.30, 24.00. 3. MŰSOR: 8.00, 12.00, 15.00, 18.00, 19.30. 23.00.

Hétfő

KOSSUTH RÁDIÓ

8.13: Dalok a felszabadulásról. 8.36: A hét zeneműve. 9.06: Nemzetközi rádiójáték-fesztivál gyermekeknek. 10.03: Népdalok. 10.24: Ady Endre versei. 10.34: Ferencsik János Beethoven-műveket vezényel. 12.05: Tánczenei koktél. 12.50: Emlékeznek-e Barnabásra? 13.30: Jó ebédhez szól a nóta. 13.55: Édes anyanyelvünk. 14.00: Magyar zeneművészek portréja. 15.13: „Küzdő korunknak új nemzedéke . . .” 15.38: Marlene Dietrich énekel. 15.53: „Nyílt szó, födetlen arc”. Oratorikus kompozíció. Benjámin László verseiből. 17.10: Az Állami Népi Együttes ének- és zenekarának műsorából. 17.29: A Magyar Rádió és Televízió szimfonikus zenekara játszik. 18.18: Közvetítés az asztalitenisz vb-ről. 18.45: A Rádió Kabarészínháza. 19.55: Beethoven műveltségi verseny. 21.25: Négy ország — négy énekes. 22.10: Közvetítés az asztalitenisz vb-ről. 22.25: Ránki Dezső zongorázik. 0.10: Virágénekek.

PETŐFI RÁDIÓ

7.00: Operafelvételek. 8.05: Vörös Kálmán népi zenekara játszik, Takács Béla énekel. 8.33: A Ganz-MÁVAG Koncert-fúvószenekarának és a Mecseki Ércbányászati Vállalat fúvószenekarának hangversenye. Közben: 9.08: Ady Endre verse. 9.48: Operettnyitányok. 10.16: Borgulya András: A hajnal hősei — kantáta. 10.33: Magvető Klub. 10.50: Szovjet filmdalok. 11.00: Humorimpex. 12.33: Kis magyar néprajz. 12.38: A Szovjetunió turistaútjain. 13.38: Közvetítés az asztalitenisz vb-ről. 14.00: Az Ifjúság hetedik évadjának megnyitó műsora. 14.30: Nyolc rádió nyolc dala. 15.00: Paganini. Részletek Lehár Ferenc—Kulinyi Ernő operettjéből. 15.33: Országúton. Gozsdu Elek novellája. 15.53: Magyar operaénekesek. 16.43: Kedves lemezeim. 17.33: A rend lelke. 18.03: Szabó Ferenc: Felszabadult melódiák. 19.33: Népszerű muzsika — világhírű előadók. 20.40: Magyar költők versei. 21.00: Magyar tájak dalaiból. 21.41: Bemutatjuk új Csajkovszkij-lemezünket. 22.33: Zenés játékokból. 23.20: Dzsesszfelvételekből.

MAGYAR TELEVÍZIÓ

8.53: Idősebbek is elkezdhetik. Tévétorna. (ism.). 9.00: SZÜNIDEI MATINÉ. Kisfilm-összeállítás. 1. Formák. Belga filmsorozat gyerekeknek. 8. Csecsebecsék. 2. Állatbirodalom. Francia rajzfilmsorozat XIII/1. rész: Az oroszlán. 3. Funtyik és az uborkák. Szovjet rajzfilm (ism.) 4. Vigyázat fiúk. Csehszlovák rajzfilmsorozat: Mozgólépcsőn. 5. Április, április, NDK rajzfilm. 10.10: Forradalmi ifjúsági napok. Helyszíni közvetítés a Gellért-hegyi Centenáriumi Parkból, a forradalmi ifjúsági napok rendezvényéről. 11.30: Vakáció melódiában. Zenei vetélkedő gyerekeknek. V/1. rész. 14.13: Különös vállalkozások — kalandos utazások. Vitorlával a Északi Sark jegén. Francia rövidfilm. 17.50: TELESPORT. — Nemzetközi kötöttfogású birkózóverseny. Közvetítés a budapesti sportcsarnokból. — Asztalitenisz vb. Egyéni elődöntők. Közvetítés Birminghamból. 17.15: Az idők kezdetén. Magyar film. 18.45: Az Országház. Képzőművészeti rövidfilm. 19.05: Lehet egy kérdéssel több? Vetélkedőműsor. 19.35: Esti mese. 19.45: Idősebbek is elkezdhetik. Tévétorna. 19.50: Hírek. 20.00: Nagy Lajos: A tanítvány. Tévéfilm. 21.05: Maya és társai. Operett- és musicalrészletek. 21.45: Hírek. 21.50: TELESPORT: — Sporthírek. — Asztalitenisz vb. Egyéni elődöntők. Közvetítés Birminghamból.

JUGOSZLÁV TELEVÍZIÓ

17.10: Magyar nyelvű tv-napló. 17.45: Adás gyermekeknek. 18.00: Volt egyszer egy császár — adás gyermekeknek. 18.15: Irodalom. 18.45: A szerelem körülvesz bennünket mindenfelől — ifjúsági adás. 20.00: Dz. Sabljakovic: Látogatás — tv-dráma. 21.00: Kiválasztott pillanat. 21.05: Találkozások — kulturális adás. 21.50: Dokumentumfilmek Titóról.

Kedd

KOSSUTH RÁDIÓ

8.27: Zenekari muzsika. Közben: 9.00: Katedra — Pedagógusok továbbképző tanfolyama. 10.05: Lesz-e „vízválság”? 10.35: Purcell: Dido és Aeneas. Háromfelvonásos opera. — 11.32: Darvas Ferenc: Kontúrok. — 11.40: Yvette. Maupassant kisregénye folytatásokban. III. rész. 12.35: Melódiakoktél. Közben: 13.10: Törvénykönyv. 14.06: Nemzetközi rádiójáték-fesztivál gyermekeknek. 14.50: Éneklő Ifjúság. 15.10: Dávid Gyula: Zongoratrió. 15.23: Beethoven műveltségi verseny. 15.44: Magyarán szólva. 16.05: Harsan a kürtszó! 16.35: Beszélgetés Mike Rosenberggel. Vértes Éva telefoninterjúja. 16.50: Közvetítés az asztalitenisz vb döntőjéről. 17.07: Datolya olajban. Fazekas Erzsébet riportja. 17.32: Haydn: G-dúr szimfónia. No. 94. „Üstdob”. 18.00: A Szabó család. 19.15: Közvetítés az asztalitenisz vb döntőjéről. 19.30: Régine Crespin és Fernando Corena énekel. 20.00: Gramsci 40 év után — dokumentumműsor. 20.30: Színes népi muzsika. 21.05: Kilátó. 22.15: Közvetítés az asztalitenisz vb döntőjéről. 22.30: Magyar zeneművek. 23.13: Vokális zene. 0.10: Latzin Norbert táncdalaiból.

PETŐFI RÁDIÓ

8.05: Kettesével — táncdalok duettben. 8.33: Szemforgatás nélkül. 8.43: Népdalok, néptáncok. 9.25: Orvosi tanácsok. 9.33: Derűre is derű. 10.00: A zene hullámhosszán. 12.00: Részletek Kálmán Imre A bajadér és A csárdáskirálynő című operettjéből. 12.33: Arcképek az orosz irodalomból. 12.50: Hangszerszólók. 13.33: Beszélni nehéz. 14.00: Kettőtől hatig . . . 18.00: Közvetítés az asztalitenisz vb döntőjéről. 18.33: Dunajevszkij operettjeiből. 19.14: Hogyan látják külföldön a természetvédelmet? 19.30: Csak fiataloknak! 20.33: Közvetítés az asztalitenisz vb döntőjéről. 21.00: Örökzöld dallamok. 21.55: Nóták. 22.33: Tíz perc külpolitika. 22.43: Gyulai Gaál Ferenc szerzeményeiből. 23.10: Rigó Jancsi. Részletek Fényes Szabolcs—Békeffi István operettjéből.

MAGYAR TELEVÍZIÓ

8.54: Idősebbek is elkezdhetik. Tévétorna (ism.). 9.00: Honvédelmi ismeretek. A Magyar Néphadsereg fegyvernemei és szakcsapatai (ism.). 9.25: SZÜNIDEI MATINÉ: Kisfilm-összeállítás: 1. A fehér delfin. Francia rajzfilmsorozat, XXVI/9. rész: 2. Erdő és az ember. Élővilág 6. osztályosoknak. 3. Formák. Belga filmsorozat gyerekeknek. 9. rész: Szövés-fonás. 4. Állatbirodalom. Francia rajzfilmsorozat. XIII/2. rész: A páviánok. 5. Rendkívüli mérkőzés. Szovjet rajzfilm (ism.). 6. Ferdinánd bohóc és a futball. NDK kisfilm (ism.). 7. Anti, a muzsikus. NDK bábfilm (ism.). 8. Vigyázat, fiúk! Csehszlovák rajzfilmsorozat. Sielők. 16.13: Hírek. 16.20: Asztalitenisz vb. Egyéni döntők. Közvetítés Birminghamből. 17.20: Játék a betűkkel. 17.45: Balettrészletek. Szovjet rövidfilm. 18.05: Egészségünkért. Az Egészségügyi Felvilágosítási Központ műsora. 18.10: MINDENKI ISKOLÁJA: 1. Történelem, Potsdamtól Helsinkiig (1945—1975). 18.40: Reklámműsor. — 18.45: 9. Matematika. Síkidomok tulajdonságai (ism.). 19.15: Esti mese. 19.20: Idősebbek is elkezdhetik. Tévétorna. 19.30: Tv-híradó. 20.00: Kisfilmek a nagyvilágból: A gorilla. Ismeretterjesztő rövidfilm. 20.50: Franciaország madártávlatból. Francia rövidfilm-sorozat. XV/5. rész: Loire vidéke. 21.10: Picasso: A háború és a béke. Rövidfilm. 21.35: Asztalitenisz vb. Egyéni döntők. Közvetítés Birminghamből. 22.40: Tv-híradó 3.

MÁSODIK MŰSOR

18.28: A Magyar Televízió Szabadegyeteme. A sejten belüli világ (ism.). 19.30: Tv-híradó. 20.00: RENDEZTE: KENDE MÁRTA. 1. Tükrös (ism.). — Kalocsai pingálás. — Miska kancsó. 2. Aranylakodalom (ism.). 21.00: Tv-híradó 2. 21.20: Savaria Kupa női röplabda-mérkőzés. Közvetítés Szombathelyről, felvételről.

JUGOSZLÁV TELEVÍZIÓ

17.10: Magyar nyelvű tv-napló. — 17.45: Kis világ — gyermekhíradó. — 18.15: Tudomány. 18.45: Népi muzsika. 19.15: Zöld jelzés. 20.00: Szabad szerda.

Csütörtök

KOSSUTH RÁDIÓ

8.27: Régi híres énekesek műsorából. 9.00: Katedra. 9.30: Prokofjev: Rómeó és Júlia — I. szvit. 10.05: Iskolarádió. 10.24: Kamilla alezredes. 10.39: Világhírű előadóművészek lemezeiből. 11.40: Yvette. Maupassant kisregénye folytatásokban IV. rész. 12.35: Melódiakoktél. Közben: 13.15: A színháztörténész mondja. 13.59: Nemzetközi rádiójáték fesztivál gyerekeknek. 15.10: Az élő népdal. 15.20: Indulók fúvószenekarra. 15.29: Mindenki könyvtára. 16.10: Fáklyavivők — XIV. (befejező) rész. 16.40: Mozart: Kis éji zene. K. 525. 17.07: Körmikrofon. 17.35: Népzenei Magazin. 18.15: Kritikusok fóruma. 19.15: Az Ifjúsági Rádiószínpad bemutatója. 19.53: Gounod: Faust. Öt-felvonásos opera. Közben: 20.48: Láttuk, hallottuk. 23.29: Népdalcsokor. 0.10: Szviridov: Kurszki dalok.

PETŐFI RÁDIÓ

8.05: Agasvári Sándorné és Karsai Zsigmond néodalokat énekel. 8.20: Tíz perc külpolitika. (ism.) 8.33: Slágermúzeum. 9.33: Őszikék. 9.59: A zene hullámhosszán. 12.00: Népdalok. 12.33: Nyíregyházi stúdiónk jelentkezik. 12.55: Weiner: Magyar szvit. 13.25: Édes anyanyelvünk. 13.33: A Magyar Rádió és Televízió énekkara énekel. 14.00: Válogatott perceink. 17.00: Belépés nemcsak tornacipőben. 18.00: Mindenki iskolája. 18.33: Hétvégi panoráma (élő). 19.55: Slágerlista. 20.33: A 04, 05, 07 jelenti. 21.00: Bobe Gáspár Ernő népi zenekara játszik, Kemenes Sarolta nótákat énekel. 21.41: Raszkolnyikov. Jelenetek Dosztojevszkij Bűn és bűnhődés című regényéből. 22.33: Tíz perc külpolitika. 22.43: Operettrészletek. 23.29: Zenekari muzsika.

MAGYAR TELEVÍZIÓ

9.53: Idősebbek is elkezdhetik. Tévétorna. (ism.) 10.00: Stop! Közlekedj okosan! (ism.) 10.05: Tévé-ovi. Iskola-előkészítő tanfolyam. Cifra palota (ism.) 10.30: SZÜNIDEI MATINÉ. Kisfilm-összeállítás. 1. A fehér delfin. Francia rajzfilmsorozat XXVI/11. rész. 2. Formák. Belga filmsorozat gyerekeknek. 11. rész: Játék az árnyakkal. 3. Állatbirodalom. Francia rajzfilmsorozat XIII/4. rész: A víziló. 4. Vaszjukovki torreádorok. Szovjet kisfilm. (ism.) 5. Hagymácska. Szovjet rajzfilm (ism.) 15.00: Tévé-ovi. Cifra palota (ism.) 15.25: Hat húron pendülünk. Gitáriskola kezdőknek. I. rész (ism.) 16.38: Hírek. 16.45: Halászat-vadászat. Kanadai rövidfilmsorozat: XIII/9. rész: Téli sügérhorgászat. 17.10: Ébredés. Kisdobosok műsora. 17.45: Telesport. 18.10: Tévébörze. 18.20: Ipari kaleidoszkóp. Magazinműsor. 19.00: Reklámműsor. 19.10: Esti mese. 19.20: Idősebbek is elkezdhetik. Tv-torna. 19.30: TV-Híradó. 20.00: Alfa haldbázis. Magyarul beszélő angol filmsorozat: „Az elszakadás”. 20.55: Ólombetűs vallomások. Dokumentumfilmsorozat XVII. Az újságírás mindig felfedezés. (Kovács Judit). 21.30: Savaria Kupa nemzetközi női röplabda-torna. Közvetítés Szombathelyről, felvételről. 22.40: TV-Híradó 3.

MÁSODIK MŰSOR

20.00: Egy jenki Arthur király udvarában. Magyarul beszélő amerikai film. 21.35: TV-Híradó 2. 21.55: A Yukara világa. Japán film. III/3. rész: Ősz. 22.25: Emlékezés Jakab Svobodára. Csehszlovák rövidfilm.

JUGOSZLÁV TELEVÍZIÓ

17.10: Magyar nyelvű tv-napló. 17.45: Mérleg pontos méréshez — adás gyermekeknek. 18.15: Bocsánat, tudja-e? — vetélkedő. 20.00: Érvek 77. 20.50: Autóvásár. 20.55: Utak és tévutak — drámasorozat. 21.45: Dokumentumfilmek Titóról. 22.15: Kertek — balett.

Péntek

KOSSUTH RÁDIÓ

8.27: Széljegyzetek egy betegségről . . . 8.37: Hegedül a szerző. 9.04: Katedra. 9.34: Héja, héja . . . 10.05: Versek. 10.10: Zenekari muzsika. 11.00: Gondolat. 11.45: Reneszánsz muzsika. 12.35: Tánczenei koktél. 14.08: Decsényi János dalaiból. 14.19: Nemzetközi rádiójáték-fesztivál gyerekeknek. 15.10: A természet hangjai. 16.05: Művelődés. 17.07: Magyar dalok és táncok a XVI—XVII. századból. 17.32: Új Brahms-felvételeink. 19.15: Operettdalok. 19.31: A Rádiószínház bemutatója. 20.36: Látogatás a Londoni Covant Garden Operában. Kertész Iván műsora. 22.10: Tíz perc külpolitika. 22.30: Tormisz kórusműveiből. 22.50: Meditáció. 23.00: Zenekari muzsika. 0.10: Az operaból. Részletek Heuberger operettjéből.

PETŐFI RÁDIÓ

8.05: Az élő népdal. 8.15: Segítség a családalapításhoz. 8.33: Ábrahám Pál operettjeiből. 9.15: A gentlemane-ek — a pénztárhoz járulnak . . . 9.33: Prágai dallamok. 10.00: A zene hullámhosszán. 12.00: Fúvószene. 12.52: Fejezetek a Metropolitán történetéből. V. rész. 13.33: Gyermekalbum. 14.00: Kettőtől ötig . . 17.00: Ötödik sebesség. 18.08: Mindenki iskolája. 19.30: Operettfinálék 20.00: Új tánczenei felvételeinkből. 20.33: Raszkolnyikov. Rádiójáték. 21.16: Slágermúzeum. 22.33: A Rádió Dalszínháza. 23.33: Jacques Loussier triója játszik.

MAGYAR TELEVÍZIÓ

9.04: Tévétorna (ism. — sz.) 9.10: Honvédelmi ismeretek (ism.) 9.30: Szünidei matiné. Kisfilmösszeállítás. 11.30: Vakáció melódiában. Zenei vetélkedő gyerekeknek. V/3. rész (sz.) 16.40: Hírek. 16.55: A nyelv világa. A fonetika. 17.25: Öt perc meteorológia. 17.30: Reklámműsor. 17.35: Mindenki közlekedik. 17.50: Dél-alföldi krónika. A szegedi körzeti stúdió műsora. 18.20: Tájak, városok, emberek. Namíbia. 19.05: Reklámműsor. 19.15: Esti mese (sz.) 19.20: Tévétorna (sz.) 19.30: TV-Híradó. 20.00: Delta. Tudományos híradó. 20.25: Zenés Tv Színház: Hidas Frigyes—Seregi László: Cédrus (sz.) 21.35: Csak ülök és mesélek. Vitray Tamás műsora. 22.40: TV-Híradó.

MÁSODIK MŰSOR

20.00: A hős. Magyarul beszélő NSZK film. (sz.) 21.20: TV-Híradó 2. 21.40: A tenger titkai. (sz.) Ismeretterjesztő filmsorozat. VI/6. rész. Polipok.

JUGOSZLÁV TELEVÍZIÓ

17.10: Magyar nyelvű tv-napló. 17.45: Kék kisbabát — gyermekműsor. 18.15: Társadalmi témák. 18.45: A falu közepén. 20.00: A színpad fényei — zenei — szórakoztató adás. 20.50: Jelenetek egy házasságból — filmsorozat. 21.40: Arcképek.

Szombat

KOSSUTH RÁDIÓ

8.27: Az MRT gyermekkórusa énekel. 8.34: Lányok, asszonyok. 8.59: Rádiószínház. 10.05: Barokk muzsika. 10.49: Élclegények céhládája. II. 12.20: Zenei anyanyelvünk. 12.30: Magyarán szólva . . . 12.45: Melódiakoktél. Közben: 13.30: Miért névtelenül. 14.05: Népi zene. 14.25: Akik többet akarnak tenni. 14.55: Új Zenei Újság. 15.30: Barbra Streisand és Andy Williams énekel, a Glenn Miller zenekar játszik. 16.00. 168 óra . . . 17.30: Hallgassuk együtt! 18.45: A Magyar Rádió Karinthy Színpada. 19.46: Jasha Heifetz és Solomon lemezeiből. 20.49: A Rádió Dalszínházának bemutatója. 21.34: Ádám Jenő népdalfeldogozásaiból. 22.25: A beat kedvelőinek. 23.10: Nyina Dorliak énekel, Szvjatoszlav Richter zongorázik. 0.10: Melódiakoktél.

PETŐFI RÁDIÓ

8.05: Fúvószene. 8.20: Tíz perc külpolitika. 8.33: Népzenei Magazin. 9.13: Válaszolunk hallgatóinknak. 9.38: Operettrészletek. 10.00: Szombat délelőtt . . . 12.00: Tánczene. 12.33: Orvosok a mikrofon előtt. 12.38: Delibes balettjeiből. 13.05: Magának mennyit ér? 13.37: A Húsvét-sziget rejtélyétől a középkori bazorkányperekig. A Rádiólexikon néprajzi különkiadása. 14.07: Nemzetközi rádiójáték-fesztivál gyerekeknek. 14.53: Közkívánatra. 16.05: Magyarországról jelentem. 1944—1948. 16.33: Közvetítés az SBTC—Ú. Dózsa és az FTC—Rába ETO bajnoki labdarúgómérkőzésről. 17.30: Ötórai tea. 18.33: Versek világa. 18.50: Újhold. 19.40: Nótacsokor. 20.33: Közvetítés a Vígszínházból. M. Gorkij: „Barbárok”. 22.38: Madrigálok. 23.10: Slágermúzeum.

MAGYAR TELEVÍZIÓ

8.59: Tévétorna. (Sz. — ism.) 9.05: Szünidei matiné. Kisfilm-összeállítás. 10.10: Vakáció. Melódiában. Zenei vetélkedő gyerekeknek. V/4. rész. 10.50: A tenger titkai. Ismeretterjesztő filmsorozat. VI/6. rész. Polipok. (Ism.) 11.40: Mindenki közlekedik. Közlekedési műsor. (Ism.) 11.55: Kék fény . . . Riportműsor. (Ism.) 12.55: Játék a betűkkel. (Ism.) 14.27: Zenés percek Hanna Zagarovával. (Sz.) Intervíziós átvétel az NDK Televízió műsorából. 16.20: Arakhné utódai. Szovjet rövidfilm. 15.40: Vitézek. Magyarul beszélő spanyol filmsorozat. IV. rész. Gyülevész had. 16.05: Hírek. 16.10: Kérdés a természethez. Portréfilm dr. Frenyó Vilmosról. 16.55: Reklámműsor. 17.00: Álmaink. Riportfilm. 17.35: Parabola. 17.55: Unokáink is látni fogják — Debrecent. 18.40: Reklámműsor. 18.50: Egymillió fontos hangjegy. (Sz.) A Televízió könnyűzenei sorozata. 19.10: Cicavízió. (Sz.) 19.20: Tévétorna. (Sz.) 19.30: Tv-híradó. 20.00: Robog az úthenger. 6. rész. Kultúrház avatás. 20.50: Egymilliárd a billiárdasztalon. (Sz.) Magyarul beszélő francia—NSZK—olasz film. 22.20: Olvasókör. Soós Zoltán: Pajzánságok Itáliából. 22.40: Tv-híradó. 22.50: Orfeusz alászáll. Magyarul beszélő amerikai film.

MÁSODIK MŰSOR

20.00: Minden szín és forma. Portréfilm Vén Emil festőművészről. (Ism.) Születésének 75. évfordulója alkalmából. 20.15: Szeresd az embert. Magyarul beszélő szovjet film. I—II. rész. 21.30: Tv-híradó 2.

JUGOSZLÁV TELEVÍZIÓ

14.00: Kézilabda. Spartak (Kijev)—Radnicki. 15.10: Fenntartott idő. 15.55: Isten hozta. — Adás gyermekeknek. 16.55: Labdarúgás: Velez—Radnicki. 18.15: Hajolj meg és kezdd el. 20.00: Variációk. — Humoros sorozat. 20.30: A riói ember. Játékfilm. 22.30: Az ön slágere az idényben. — A záróest. (Felvételről.)

Vasárnap

KOSSUTH RÁDIÓ

6.10: Kellemes ünnepet! 7.23: A való anyag teremtett minket. 8.10: Öt kontinens hét napja. 8.26: Új Filharmonikusok Klubja. 10.03: Magyar Múzsa. 10.42: Mirella Freni énekel. 11.14: Vasárnapi koktél. Közben: 12.10: Édes anyanyelvünk. 13.00: Sémán innen, sémán túl. 13.10: Népdalok. 13.37: Rádiólexikon. 14.07: Szvjatoszlav Richter két zongoraversenyt játszik. Közben: 14.39: Pillantás a nagyvilágba. 15.13: A zongoraverseny folytatása. 15.45: Schubert: Esz-dúr vonósnégyes. 17.10: Beniamino Gigli lemezeiből. 17.55: Csak tavasz időben. 18.10: Bemutatjuk új népzenei felvételünket. 18.55: Beethoven műveltségi verseny. 20.25: Tavaszi tótágas. Rádiójáték. 21.32: Népi zene. 22.20: Zenés játékokból. Közben: 22.40: A fekete harcos. 23.00: A zenés játékokból folytatása. 23.41: Händel: A-dúr concerto grosso. 0.10: Melódiakoktél.

PETŐFI RÁDIÓ

7.00: A római katolikus egyház félórája. 7.30: Edward Power Biggs orgonál. 8.05: Miska bácsi lemezesládája. 8.33: Mit hallunk? 9.00: Johann Strauss műveiből. 9.20: A Rádió Kabarészínháza. 10.33: Embermesék. 11.40: A Fővárosi Tanács Kodály Zoltán női kara énekel. 12.12: Jó ebédhez szól a nóta. 12.55: Nemzetközi rádiójáték-fesztivál gyerekeknek. 14.00: Táskarádió. 15.00: Nőkről — nőknek. (Ism.) 15.33: Dzsesszfelvételekből. 16.11: Nótakedvelőknek. 17.33: Ötórai tea. 18.30: Operettrészletek. 19.11: Mikrofon előtt az irodalmi szerkesztő. 19.43: Kritikusok fóruma. 19.53: Zenelánc. 21.08: Népdalok. 21.27: Új operalemezeinkből. 23.41: Világhírű tangók.

MAGYAR TELEVÍZIÓ

8.59: Tévétorna. (Sz. — Ism.) 9.05: Csak gyerekeknek. Kisfilm-összeállítás. 9.35: Tévé-ovi. 10.00: Hírek. 10.05: Zsebtévé. (Ism.) 10.35: Gyere velünk, csináld velünk. Játékos sportvetélkedő közvetítése az NDK Televízió műsorából, felvételről. 11.10: Bartók: Szonáta két zongorára és ütőhangszerekre. A TV Zene Klubjának adása Szentendréről. A Pest megyei Művelődési Központ Színházterméből. (Ism.) 14.38: Balettműsor. Román rövidfilm. 15.00: A tavasz 17 pillanata. Magyarul beszélő szovjet tévéfilmsorozat. XII/6. rész. (Ism.) 16.10: FIAT 126—P. A Horizont szerkesztőség műsora. (sz.) 16.30: Reklámműsor. 16.40: Műsorainkat ajánljuk. 17.05: A Magyar Televízió Szabadegyeteme. A kettős spirál. 17.55: Fő a feje. 8. rész: Politika. Nyílvános vetélkedőműsor a Budapest Szállóból. 18.25: Reklámműsor. 18.35: A Közönségszolgálat tájékoztatója. 18.40: Esti mese. (Sz.) 19.00: A HÉT . . . Hírek. 20.00: Majdnem baleset. Magyarul beszélő angol film. 21.30: Sporthírek. 21.40: A KÖLTÉSZET NAPJA. 1977. Szeretném, ha szeretnének. (Az Ady-pör 1908-tól 1929-ig.) 22.45: Hírek.

Ezt halljuk!

A Pécsi Stúdió jövő heti műsorairól

Felszabadulásunk ünnepén a Pécsi Stúdió esti hangos újságjának, az ÖTTŐL—HATIG című összeállításnak ünnepi kiadása foglalja össze a nap legjelentősebb eseményeit. Félórás zenei program keretében pécsi, baranyai művészek és együttesek új felvételeit mutatják be.

A hétfői szerb-horvát nyelvű ünnepi műsorban többek között négy falut — Tótújfalut, Lakócsát, Potonyt és Szentborbást — mutatnak be, melyek a fejlődésben szép eredményeket értek el. Unnepi összeállítással jelentkezik a német nyelvű adás is.

Április 4-e minden évben a kitüntetések, elismerések időpontja is: kedden portréműsorban mutatnak be néhányat a kitüntetettek közül. Stúdiókoncert követi ezt az összeállítást. Az ifjúságnak szóló szerb-horvát adásban többek között szólnak a Békéscsabán e napon kezdődő országos nemzetiségi szavalóversenyről, melyre Baranyából is többen beneveztek. A német műsor szerkesztői üzemlátogatáson vettek részt a mohácsi TEMAFORG-nál.

Szerdán a Hétközben című aktuális zenés magazinban a GYES-en levő kismamákkal beszélgetnek és szó lesz a gyermekruha gondokról. A szerb-horvát műsorban dalmát dalcsokor hangzik el, majd a baranyai kisközségek sorában Átára látogatnak el. A német adásban a Szovjetunióban nyelvgyakorlaton levő orosz —német szakos főiskolai hallgatókkal beszélget Rauschenberger Erzsébet.

Zenés mozaikok címmel hangzik el összeállítás csütörtökön, melynek első részében Vadász István mutatja be lemeztárának azokat a darabjait, melyeken a közeljövőben Pécsett vendégszereplő világhírű trombitaművész, Maurice André játszik. Huszka Jenő operettdalai után egy önkéntes határőrt mutatnak be. — A szerb-horvát nyelvű riport a kertészek munkájával foglalkozik, a német adásban pedig a Pécs-Vasasi Tsz NDK-beli kapcsolatairól szólnak.

Pénteken kezdődik a pécsi Liszt Ferenc Állami Zeneiskola tehetséges növendékeinek többrészes stúdiókoncertje. Tavasz Újpogányban — ez a címe a szerb-horvát műsorban elhangzó riportnak, míg a német adásban a hetvehe'yi fúvószenekart mutatják be.

„Emberek, emlékek, dallamok” címmel a Pécsi Stúdió hangmúzeumának néhány érdekes felvételét elevenítik fel. A szerb-horvát műsorban a pécsi horvát-szerb iskola 25 évére emlékeznek.

A Mecseki Ércbányászati Vállalat fúvószenekarának a Liszt-teremben március 28-án megtartott nagysikerű hangversenyéből hangzanak el részletek. „A hét hetedik napja” címmel vasárnapi magazint közvetít a szerb-horvát adás, a német műsorban Szende Béla olvassa fel vasárnapi jegyzetét: „Körültekintő tervek, egységes végrehajtás” címmel.

Rádió csereakció ÁPRILIS 1-TŐL 31-IG
BARANYA KERESKEDELMI VÁLLALAT ÁRUHÁZAIBAN ÉS SZAKBOLTJAIBAN PÉCSETT ÉS VIDÉKEN!

Orvosi ügyelet

A Városi Rendelőintézet Pécs m. város biztosított dolgozói, illetve gyermekei részére összevont rendelést tart 1977. április 2-án, szombaton.

Felnőttek részére a rendelési idő: 7—19 óráig.

I. kerületben: Korvin O. u. 23. (Tel.: 11-169)

II. kerületben: Munkácsy M. u. 19. (Tel.: 13-833/54 m.) II. em. 225.

III. kerületben: Dr. Veress E. u. 2. (Tel.: 15-833).

Gyermeklakosság részére a rendelési idő: 8—11 óráig az alábbi gyermekorvosi rendelőkben:

Gábor Á. u. 15. (Tel.: 11-752) Vasas, Hősök tere, Meszes I—II. körzete.

Zsolnay V. u. 45. (Tel.: 13-724). Borbála- és Pécsbányatelep, Zsolnay V. u. 41. (dr. Katona). Ady E. u. I—II. körzete és Zsolnay V. u. 45. (dr. Kovács I.)

Munkácsy M. u. 19. (Tel.: 13-833/75 mell.) Gyermekpoliklinika földszinti bejárata. Munkácsy M. u. 19. (dr. Barka), 48-as tér (dr. Gehring), Mikszáth K. u. (dr. Géczi), Móricz Zs. tér — Nagyárpád kivételével — (dr. Tóth L.) és Semmelweis u. 1. (dr. Pánczél).

Kertváros (Krisztina tér) (Tel.: 15-708) Kertváros I—II—III—IV—V. (dr. Tóth Zs., dr. Matusovits, dr. Király, dr. Palaczky, dr. Kovács Cs.) és Nagyárpád (dr. Tóth L.) körzete.

Dr. Veress E. u. 2. (Tel.: 15-833) Mecsekalja (dr. Orkényi), I—II—III—IV. uránvárosi körzet (dr. Fohl, dr. Kőpataki, dr. Litkei, dr. Palatinus).

Rókus u.: (Tel.: 10-742) Rókus u. I—II—III. körzete (dr. Dörömbözy, dr. Sediánszky, dr. Mezőlaki), Endresz Gy. u. (dr. Görög), Semmelweis u. (dr. Pados).

Gyermekorvosi ügyelet az egész város gyermeklakossága részére 1977. április 2-án 14 órától 19 óráig, Munkácsy M. u. 19. Gyermekpoliklinika földszinti bejárata. (Tel.: 13-833/75 mell.) 1977. április 2-án este 19 órától április 4-én 07 óráig ugyanott. Telefon: 10-895.

Ezen belül halaszthatatlan ellátást igénylő járóbetegek részére a rendelési idő:

szombaton: 15—17 óráig,
vasárnap: 9—10 óráig,
16—17 óráig.

Felnőtt ügyeleti szolgálat szombat este 19 órától hétfő reggel 7 óráig.

I. kerület részére: az újmeszesi körzeti orvosi rendelőben. (Tel.: 11-169).

II. kerület részére: a II. ker. Rendelőintézet, Munkácsy M. u. 19., ügyeleti bejárata. (Tel.: 12-812)

III. ker. részére: III. ker. Rendelőintézet, dr. Veress E. 2. (Tel.: 15-833)

Járóbetegek részére a rendelési idő:

vasárnap: 9—10 óráig,
16—17 óráig.

Fogászati ügyeleti szolgálat 1977. április 2-án este 19 órától április 5-én reggel 07 óráig. Munkácsy M. u. 19., ügyeleti bejárat.

Hívást lehetőleg a fenti rendelési időkben kérjük leadni.

Ha a megadott szám nem jelentkezik, a hívást a 09 (POSTA) kell bejelenteni.

● Modern lakásba ● korszerű rádiót!

BARANYAKER

rádió csereakciója

április 1—30-ig NE DOBJA EL

régi, használt, vagy teljesen üzemképtelen, asztali rádióját, mert átvesszük, ha 1000 Ft feletti árban URH- vagy ASZTALI, TÁSKA- vagy AUTÓRÁDIÓT vásárol!

CSERET LEBONYOLÍTJA:

PECSETT: MECSEK ÁRUHÁZ ◆ SZLIVEN ÁRUHÁZ
KERTVÁROSI KISÁRUHÁZ műszaki osztályán
21. sz. TELEVÍZIÓ-RÁDIÓ SZAKÜZLET, Széchenyi tér 6.
22. sz. TELEVÍZIÓ-RÁDIÓ SZAKÜZLET, Kossuth L. u. 21.
47. sz. IPARCIKKBOLT, Középmeszes, Corvin Ottó u.
VIDÉKEN: 112. sz. MŰSZAKI BOLT, Komló
210. sz. MŰSZAKI BOLT, Mohács
304. sz. MŰSZAKI BOLT, Siklós
501. sz. VEGYES-IPARCIKKBOLT, Szászvár

ÉRDEKLŐDJÖN ÁRUHÁZAINKBAN — SZAKBOLTJAINKBAN — SZÍVESEN TÁJÉKOZTATJÁK!!

HALÁLOZÁS

Fájdalommal tudatjuk, hogy drága feleségem, édesanyánk, nagymamám és testvérünk,

GEISZT JÓZSEFNÉ

Balogh Teréz, a Ruházati V. nyugdíjasa, 64 éves korában elhunyt. Temetése április 7-én déli 12 órakor lesz a központi temető ravatalozójából. A gyászoló család.

KÖSZÖNET

Fájó szívvel mondunk köszönetet rokonoknak, ismerősöknek és külön a sörgyári dolgozóknak, akik felejthetetlen drága halottunkat,

CSOKONAI JÁNOST

utolsó útjára elkísérték és fájdalmunkon bármilyen módon enyhíteni igyekeztek. A gyászoló család.

Köszönetet mondunk mindazoknak, akik felejthetetlen halottunkat,

IFJ. WITTENBERGER ANDRÁST

utolsó útjára elkísérték, vagy koszorúk, virágok küldésével mély gyászunkon enyhíteni igyekeztek. Külön köszönetet mondunk a Siklós nagyközségi Tanácsnak és pártalapszervezetének, valamint a siklósi munkásőrségnek. A gyászoló család.

LAKÁS—INGATLAN

Eladó Alsóbélatelepen Széchenyi utca 6. sz. alatt 148 n-öl terület, lakható épülettel. Érdeklődni: 7—19 óráig 15-885, 19 órától: 17-215-ös pécsi telefonon.

Balatonszéplaki, 150 négyszögöles telek, 25 m²-es hétvégi házzal eladó, esetleg budai háromszobás lakásra cserélek OTP átvállalással. „Vízhez közel" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

SIKLÓSON

HÁROMSZOBÁS

CSALÁDI HÁZAT

AZONNAL VÁSÁROLNÉK.

„Készpénz" jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

Családi ház eladó 600 négyszögöllel. Lámpásvölgy 41. sz. alatt. Érdeklődni: nemzeti színháznál, Kalmárné.

Mohács szőlőhegyen, 347 n-öl szőlő présházzal, teljes felszereléssel eladó. Érdeklődni: Kovács. Harkány, Liget utca 11. (Víkend-telep.) Liget utca 11.

Harkányban, szép helyen, 190 négyszögöl házhely, építőanyaggal vagy anélkül eladó. Érdeklődni: Kovács. Harkány, Liget utca 11. (Víkend-telep.) Délutáni-esti órákban.

Szőlész igényesnek eladja korszerű cserkúti borszőlőjét. Autóút, víz, villany van. Telefon este: 11-170.

Harkány, Fürdő utca 152. sz. víkend házrész eladó.

Eladó Szentmiklós dűlőben 229 n-öl lugasrendszerű szőlő, E-32 típusú ERDÉRT hétvégi faház berendezéssel. Présház, pince, ciszterna, villany van. Érdeklődni lehet: este 18 óra után a 16-990-es telefonon vagy személyesen. Pécs, Déryné utca 43. földszint 1. (Maneskó.).

Beköltözhető kétszobás, személyzetis öröklakás eladó. Érdeklődni: 14-312-es telefonon 22 óráig.

Azonnal beköltözhető utcai házrész szuterén része külön megosztva is eladó. Délután 4 órától. Zsinkó István u. 6. szám. (felső csengő.)

Szoba-konyhás házrész mellékhelyiséggel eladó. Pécs, Felszabadulás útja 101.

Eladó beköltözhetően háromszobás, összkomfortos udvari házrész, mellékhelyiségekkel. Pécs, Bókai János utca 30. szám. Kertváros. Érdeklődni: a szomszédban, az emeletes házban.

Harkányban kétszoba, konyha, előszobás, teraszos nyaraló a telep legszebb részén eladó. Érdeklődni: Kovács. Harkány (víkend-telep.) Liget utca 11.

Harkányban, szép helyen, 190 négyszögöl házhely, építőanyaggal vagy anélkül eladó. Érdeklődni: Kovács. Harkány, Liget utca 11. (Víkend-telep.) Délutáni-esti órákban.

Szőlész igényesnek eladja korszerű cserkúti borszőlőjét. Autóút, víz, villany van. Telefon este: 11-170.

Családi ház garázzsal azonnal beköltözhetően eladó. Pécs, Főiskola u. 4/1. szám.

Patacson eladó 340 n-öl, nyolc éves lugasszőlő, új présházzal és pincével. Érdeklődni: 18-473-as telefonszámon 8—16 óráig.

Belvárosban épülő szövetkezeti társasházban lakásjog eladó. „Déryné utca" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Harkányban, Olimpia társas üdülőben, III. emelet 12. sz. szobakonyhás lakrész eladó. Érdeklődni: április 3-án, vasárnap a helyszínen.

300 n-öl szőlő építési lehetőséggel eladó. Érdeklődni: szombat—vasárnap—hétfő: Szőlészdűlő 3.

Elcserélném leninvárosi kétszoba, összkomfortos, második emeleti szövetkezeti lakásomat pécsi hasonlóra, vagy két és fél szobás tanácsira. Kulcsár József. Leninváros, Nógrádi S. út 5. II. 3.

Eladó 320 n-öl szőlő új épülettel, felszereléssel. Telefon: 10-702, 18 óra után: 10-695.

Eladó családi ház, gazdálkodásra alkalmas, beköltözhetően. Telefon: 10-702, 18 óra után: 10-695.

Patacson, Galagonya dűlőben, 180 n-öl négy éves lugas rendszerű szőlő lakható épülettel sürgősen eladó. Érdeklődni: Kertváros, Olga utca 3. II. emelet 6. Borbásné.

Háromszoba komfortos iker házrészemet eladnám vagy kétszoba összkomfortosra cserélném. Kert, udvar, garázs van. Pécs, Tolbuhin út 14. Korpusz.

390 n-öl szőlő, részben szántó, Kozármislenyben eladó. Kardos-féle. Érdeklődni: Pécs, Basamalom dűlő 17. sz. Gyurica.

Regenyében, országút mellett, 530 n-öl konyhakert eladó. Érdeklődni: Regenye, Fő utca 46. szám.

3 szobás, fürdőszobás, garázsos családi ház beköltözhetően eladó. Érdeklődni: Pécs, Borbála u. 3. hétköznap: 5 óra után. Szombat, vasárnap egész nap.

Nyaraló eladó. Mohács, Csele pataknál. Kocsit beszámítok. Telefon: 12-378. Szabó.

Elcserélném udvari szoba, konyha, előszoba, éléskamra, fürdőszobás házrészemet nagyobb lakásra. „Állattartás lehetséges" jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

Eladó szövetkezeti lakás. Endresz Gy. u. 17. X. em. 4. Érdeklődni: 17 órától.

Hegyszentmártonban — Monyorósd u. 10. sz. alatti — családi ház eladó. Érdeklődni: helyszínen és a 12-611-es telefonon. Bíróék.

Magyarürög Felsőhegyen 379 n-öl szőlő eladó. Érdeklődni: Sirály u. 18. szám.

370 n-öl szőlő eladó a turbéki szőlőhegyen. Présház, pince van. Autóbusz megállóhoz 5 percre. Érdeklődni: lehet Szigetvár, Miklós u. 15. szám. Sötét.

Uránvároshoz 5 percre 460, 356, 317 n-öles szőlő-parcellák eladók. Érdeklődni: Szőlész dűlő 1. sz. vagy Rácváros u. 3. sz. Fodrászüzlet.

Pécs, Szabolcsfaluban, 400 n-öl szőlő sürgősen, olcsón eladó. Érdeklődni: Magyarürögi út 124. 17 óra után.

Nagykozári házamat eladnám. Szoba, konyha azonnal beköltözhető. „Mihály" jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

Lakást vagy házrészt vennék 30 000 kp + havi 3000 részlettel. „Ildikó" jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

Eladó fél ház — szoba, konyha, előszoba — a második kerületben. Azonnal beköltözhető. „Szerencse" jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

600 n-öl terület megosztva is eladó a pogányi halastónál. Érdeklődni: lehet Nagyárpád, Kiss János u. 25. egész nap.

Telek a Műszaki Főiskolánál, ikervilla építési lehetőséggel eladó. Petőfi u. 54. II 5.

Gyermektelen értelmiségi házaspár fürdőszoba és konyha használattal különbejáratú albérletet vagy 1—1½ szobás bérlakást keres. Válaszokat „Gábor" jeligére a Sallai utcai hirdetőbe kérünk.

Uránvárosi, tanácsi, másfél szoba, összkomfortos lakást cserélnék nagyobbra. „Lehetőleg Uránvárosban" jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

Sikondán, az étkezde feletti villasor jobb felén, 80 n-öl erdő építési lehetőséggel eladó. Leveleket: „Erdő" jeligére a Sallai utcai hirdetőbe kérem.

Harkányi kétszintes nyaraló eladó, vagy pécsi családi házért elcserélhető. Építési engedéllyel. Telket is beszámítok. Thrán Ferenc, Pécs, Alkotmány u. 27.

1½ szobás lakásmegoldást keresek. 30 000 kp. + havi 1000 Ft részlet — „Beáta" jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

Miskolc központjában lévő, központi fűtéses, másfél szobás összkomfortos tanácsi lakásomat elcserélném hasonló pécsiért. Érdeklődni: Pécs, Alpári Gy. u. 4. 1/12.

Eladó Villányban háromszobás, új családi ház, mellékhelyiségekkel, 151 n-öl telken. Érdeklődni: Villány, Széchenyi u. 1. szám alatt.

Másfél szobás tanácsi összkomfortot cserélnék budapesti összkomfortos garzonra. „Belváros" jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

Belvárosi, tanácsi, nagyméretű garzon összkomfortomat, elcserélném hasonló belvárosi budapestiért, „Garázs itt van" jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

ADÁS — VÉTEL

MODERN GARNITÚRÁK 3580 Ft-tól részletre VAJTA kárpitosnál, PÉCS, Déryné u. 11.

US rendszámú Trabant L. személygépkocsi eladó. Érdeklődés: 15-136 telefonon, hétköznap 17—20 óra, — szombaton 13—20 óra között.

Vörös hampshire előnevelt csibék eladók. Gyimesi. Pécs, Radnics u. 7. sz.

Két db kétéves sodrott kancacsikó eladó. Patapoklosi, Kossuth Lajos utca 60.

Eladó 125 m öntözésre alkalmas gumitömlő. Pécs, Felsővámház u. 24. sz. emelet.

2 db 5 hónapos bika eladó. Belvárdgyula, Rákóczi út 14.

3 db 8 hónapos bikaborjú eladó. Ócsárd, Kossuth u. 32. 4 óra után.

Trabant 601-es Combi karosszéria újszerű állapotban eladó. Pethő József, Barcs, autószerviz. 8 órától 17 óráig.

Skoda S 100-as sürgősen eladó. Tiborc u. 65. Érdeklődni: 15-331-es telefonon.

Tanyát, méhészetet veszek. Bokor János. 6050 Lajosmizse, Pf: 48.

IF-es, most műszakizott Polski Fiat eladó. 39-es dandár u. 8/b. Tischler.

„Siesta" gázkályha 2 palackkal és 1 db női kerékpár eladó. Pécs, Hajnóczy u. 1. II. em. 3.

8 db választási malac eladó. Kisbudmér, Fő utca 33. Puskás János.

500-as Trabant 1979 augusztusig érvényes műszakival olcsón eladó. Baksa, Zrínyi u. 21. szám.

Jó állapotban lévő sport babakocsi eladó. Érdeklődni: Pécs, Levendula utca 8.

1 éves, törzskönyvezett német juhász kan eladó. Szentlőrinc, Erzsébet u. 2. Kehidai.

2 db 4 hónapos, jól karbantartott bika egyenként 230—240 kg súlyú sürgősen eladó. Varga Istvánné 7673. Kővágószőllős, Golgota.

445-ös Skoda eladó. Pécs, Rózsa Ferenc u. 11. szám.

VEGYES

Pótmamát sürgősen keresek, aki 3 éves kislányomra betegség esetén vigyázna. Nagy Miklós, Krisztina tér 11. V. em. 14.

Megbízható nénit keresek, aki 3 éves kislányom gondozását esetenként elvállalja. Tel: Kecskésné. 10-061.

Parkettázást, csiszolást, műanyagpadló ragasztást aljzatkészítéssel vállalok. Bőczin. Telefon: 18-674.

Gyógyhaskötőt, kisméretű szivacsos melltartót, fürdőruhát, szivacsos felsőrésszel készítek. Hetényiné. Zsolnay Vilmos utca 11. Telefon: 15-593.

Elcserélném Mecsek Áruház mögött lévő garázsomat Szliven Áruház környékére. Telefon: 20-854.

Garázsajtók, kerítések, vasszerkezeti munkák elkészítését vállalom. Pécs III., Erreth Lajos utca 19. Telefon: 14-351.

Parkettázást, csiszolást, lakkozást műanyag és szőnyegpadló ragasztást vállalok, közületeknek is. Bacsi. Telefon:

MOBIL SKÁLA

A Mobil a Skálában!

A SKÁLA Áruház, a MOBIL és a TOMSZOV a SKÁLA Áruház gépkocsiparkolójában, a fóliasátorban március 29-től április 9-ig ÁRUSÍTÁSSAL ÉS SZAKTANÁCSADÁSSAL EGYBEKÖTÖTT

járműkiállítást rendez

A széles áruskálából a következő cikkeket ajánljuk:

▽ autófelszerelési és -ápolási cikkek,
▽ gyermek-, női és férfikerékpárok,
▽ robogók és motorkerékpárok.

Dolgozókat felvesznek

A HUNGÁRIA Szálloda és Étterem Vállalat új Ponnonia Szállodájába, valamint a Nádor Szállodába dolgozókat felvesz az alábbi munkakörökbe: cukrász, szakács, mosogató, raktári sm., áruhordó, fogyóeszközraktáros, udvaros, nyugdíjas kőműves, felíró. Jelentkezés: Minaret Szálloda, Pécs, Sallai utca 35. Telefon: 13-322. (849)

PIACI beszerzőt alkalmazunk. Pécs, Hunyadi út 72. Egészségügyi szakiskola. (848)

TORTYOGÓI telepünkre üdítőital töltéshez női munkaerőt keresünk felvételre. Jelentkezés: Mecsekvidéki Pincegazdaság üdítőital telepe, Bicsérd — Tortyogó. (830)

NŐI eladókat, üzemi segédmunkásokat, italmérőket, konyhalányokat és takarítónőket keresünk felvételre. Jelentkezés: B. m. Vendéglátó Vállalat II. ker. Területi Igazgatósága Pécs, Szabadság u. 24. (845)

AZONNAL felveszünk gépírni tudó adminisztrátort. Magyar Hirdető kirendeltsége Pécs, Sallai u. 9. (50402)

A II. SZ. Belklinika azonnali belépésre beteghordozót keres. Jelentkezés a klinika gondnokánál. (8542)

A MERKUR autószalon és szaküzlet szakképett gépjárműalkatrész eladót keres, üzletvezetőhelyettesnek, azonnali belépéssel. Jelentkezés: Fürst S. u. 6. Üzletvezetőnél. (8545)

A PÉCSI Tudományegyetem takarítónőket alkalmaz. Jelentkezés: Pécs, Rákóczi út 80. Gazdasági igazgatóság. (857)

A VOLÁN 12. sz. Vállalat egyetemi végzettségű szervezőt, valamint főállású és nyugdíjas őröket, portásokat felvesz. Jelentkezés: Bolgár Néphadsereg útja 6. Munkaerőgazdálkodás. (831)

A II. SZ. Sebészeti Klinika takarítónőt keres. Jelentkezés a klinika főnővérénél. (8541)

SZÁLLÍTMÁNYKÍSÉRŐKET, férfi anyagmozgatókat azonnali belépéssel felvesz a Pécsi Tejüzem, Tüzér utca 15. (839)



MIT HOL VÁSÁROLJUNK

A KONZUM ÁRUHÁZ AJÁNLATA! Gyermekruhák, bébitől nagy kamaszig, bő választékban kaphatók az I. emeleten lévő ifjúsági osztályunkon.

BARANYAKER

ISMÉT KAPHATÓK a közkedvelt, import **BÉBI ÁPOLÁSI CIKKEK,** habfürdők, olajok, krémek, hintőporok, fültisztító pálcikák a „GARDÉNIA" illatszerboltban, Pécs, Kossuth Lajos utca 10.

ÉPÍTTETŐK FIGYELMÉBE AJÁNLJUK: Methlai lapok 60 százalék engedménnyel és tört „Nova" methlai 30 százalék engedménnyel, mintás csempék 30 százalék árengedménnyel kaphatók a Pécsi ÁFÉSZ Superett Áruházában (Pécs, Bor utca 17. sz. Telefon: 14-392).

KÖZÉRDEKŰ

NŐ A SIKER! Nagy divatbemutató április 18-án fél 8 órakor a Sportcsarnokban. Fellépnek Ruttkai Éva, Rátonyi Róbert, Felföldi Anikó, Harsányi Gábor, Harsányi Frigyes, Maros Gábor, Pájer András, Moldoványi Ákos. A zongoránál Hajdu Júlia, kísér a Gemini és a Tomsics együttes. Jegyek válthatók a Filharmóniánál, Színház tér 2.

HÚSVÉT ELŐTT

BARANYAKER

Tavaszi ruházati különlegességek

A

MECSEK ÁRUHÁZBAN

I. emeleti divatosztályon — KÉZI HORGOLÁSÚ, IMPORT
Gyereknadrág 163,— Ft
Gyerekkabát 208,— Ft
Gyerekruha-garnitúra 308,— Ft

HÚSVÉTRA — IMPORT ÉS BELFÖLDI RUGDALODZÓ
Gyereksapka, fityula, kendő
Gyerek kötött pulóver, kardigán
NAGY SZÍN- ÉS MÉRETVÁLASZTÉKBAN!

II. emeleti ruházati osztályon — VELUR női és férfikabátok
Tavaszi öltönyök
Női és serdülő újfazonú ruhák
Leányka és fiú tavaszi ruhák

HÚSVÉTRA — Jugoszláv „zsorzsett" 298,— Ft-ért, sima és mintás kivitelben KÜLÖNLEGESSÉG!

IDEJÉBEN AJÁNLOTTUK...

Az edzők eredményjavulást várnak

A PMSC atlétái a fedettpályás és mezei versenyeken

Májusban kezdődik a szabadtéri pályaidény

A versenyidőszak két szakaszán túlvannak a PMSC atlétái. A téli fedettpályás versenyidény után az országos bajnoksággal a mezei idény is lezárult. 14 fedettpályás versenyen indultak a pécsiek, hat fedettpályás versenyt az épülő futófolyosóban maguk rendeztek. Az eredmények a várakozásnak megfelelően alakultak. A felnőttek mellett az ifjúságaik és serdülők is versenyeztek, a fedettpályán biztatóan mutatkozott be az utánpótlás.

●

Az országos mezei futóbajnokságon a vártnál gyengébben szerepeltek a PMSC atlétái. Az elmúlt évben 68 pontot szereztek, az idén meg kellett elégedniük 41 ponttal. Elsősorban a serdülőktől vártak többet a szakosztály vezetői. A felnőttek és ifjúságiak egy ponttal többet értek el, mint tavaly, a serdülők ezzel szemben 26 ponttal kevesebbet szereztek.

A serdülő Szabó, Villányi Nándor edző tanítványa, tett ki legjobban magáért, aki korcsoportjában országos bajnokságot nyert, de Schröder és Támadás is jól futottak és Gallaival is elégedettek voltak a pécsiek.

A PMSC két helyezésre esélyes versenyzője nem indult. Az elmúlt évben az IBV-t megjárt Riba vakbélműtétje miatt nem indulhatott, Péley Bernadett sem állhatott rajthoz sérülése miatt.

●

A szabadtéri pályaidény májusban kezdődik, de a főiskolás bajnokságon részt vevő PMSC-atléták már áprilisban versenyeznek. Az elmúlt évben 90 versenyen indultak a pirosfeketék, Harsányi László vezetőedző szerint ebben az évben sem lesz kevesebb versenye a szakosztálynak. A sportiskolásokkal együtt 130 versenyzőjük van, közülük 27 tagja a különböző válogatott kereteknek.

Harsányi László vezetőedző irányításával Solymossy Egon a sprinterekkel foglalkozik, Simon János az ugrók és az összetett számokban induló versenyzők felkészítését vezeti, Fogarasi Sándor a középtávfutókkal dolgozik, Fehér Lajos a dobók edzője.

A szakosztály fiatal, igen tehetséges kalapácsvetője, Nikolausz és Földvári edzőjéül Lovász Lázárt, a Pécsi Dózsa volt sokszoros válogatott atlétáját, a mexikói olimpián bronzérmet szerzett sportolót szeretnék megnyerni.

Harsányi László így beszélt a várható eredményekről.

— Solymossy az elmúlt évben már 10,7-et is futott százon, az idén tovább javíthat eredményén. Vargától is javulást várunk ebben a számban. Krasznai a 110 m-es gáton, az igen energikusan futó, a fedettpályán jól szereplő Takács Judit is lefaraghat néhány tized másodpercet 100 m-es eredményéből. A népes középtávfutó gárdából a betegségéből felépülő Ribától, Támadástól és Czerpán Csillától várható legnagyobb előrelépés. A női magasugróknál jól állunk, Gubán 180-at, Ötvös és Lantos 178-at, Pagonyi 172-t ugrott az elmúlt évben, az idén még jobb eredményeket érhetnek el. A dobók közül Nikolausz és Földvári mellett két női gerelyvetőtől, Tormától és Hegedüstől várunk sokat. Torma a 48 méterről jóval 50 méter fölé kerülhet s a fiatal Hegedüs pedig biztos 45 méteres dobó lehet.

●

Lépold, a szakosztály élversenyzője, Budapesten a Testnevelési Főiskolán tanul, ebben az évben már egy alkalommal letette névjegyét, amikor fedettpályán országos bajnokságot nyert s amennyiben a sérülések az idén elkerülik, ebben az évben is sok örömet szerezhet a baranyai atlétabarátoknak.

Hegyi István



A mezei versenyek után a pályaversenyekre készülnek a PMSC középtávfutói. Fotó: Arató László

DR SPORT

Európai Úszó Liga ülés Budapesten

Egymás után érkeznek Budapestre a pénteken kezdődő kétnapos LEN (Európai Úszó Liga) végrehajtó bizottsági ülésére a résztvevők. A magyar büro-tag, P. Novák Ilona tájékoztatása szerint 19 napirendi pontot tárgyalnak majd meg a Hotel Intercontinentalban. Ezek között természetesen szerepelnek kisebb, úgynevezett ügyrendi kérdések is, de a legfontosabb, hogy az európai úszó- és vízilabda-sport vezérkara felülvizsgálja az augusztusban, Jönköppingben sorrakerülő Európa-bajnokság előkészületeit.

A sok érdekes téma között talán a legizgalmasabb lesz, hogy Budapesten hoznak majd döntést arról, hogy az Európa-bajnokság vízilabda-mérkőzésein egy vagy két játékvezető működjön közre. A nemzetközi szövetség tavaly Montrealban alkotott szabályt arról, hogy az általa rendezett világversenyeken már két játékvezető dirigálja a mérkőzéseket.

Röviden

Súlyemelés. Budapesten rendezték meg az országos súlyemelő bajnokságokat. A könnyűsúlyban Szabó, a PMSC versenyzője, a műszaki főiskola hallgatója 240 kg-os összteljesítménnyel (105, 135) aranyérmet szerzett.

Labdarúgás. Universitas PEAC—Zalka Máté Katonai Főiskola 4:1 (2:0). Ifjúsági stadion, 100 néző, vezette: Futó. Az országos főiskolai bajnokság selejtező mérkőzésén nagy küzdelem után megérdemelt győzelmet aratott a pécsi csapat. Góllövők: Gáspár (2), Vincze, Zsolt, illetve Szegedi.

Úszás. A PMSC április 3-án a Hullámfürdőben hazánk felszabadulásának 32. évfordulója tiszteletére nemzetközi úszóversenyt rendez. A versenyen jugoszláv és csehszlovák úszók is rajthoz állnak.

Lövészet. Az Építők úti általános iskolában harmadízben rendezték a Radnóti Miklós felszabadulási lövész kupa versenyt, melyen nyolc úttörőcsapat vett részt. Egyéniben a fiúknál Hoffmann Győző (Építők), a lányoknál Kabáth Zsuzsanna (Mecsekalja) végzett az élen. A csapatversenyt az Építők úti általános iskola nyerte.

Labdarúgás. Országos ifjúsági bajnokság, délnyugati csoport: Mázaszászvár—Szigetvár 3:1, Kaposvári Rákóczi—PVSK 3:0, Komló—PMSC 1:1, Paks—Véménd 2:0, Sportiskola—Szekszárd 0:1.

Könnyűbúvár sport. Kecskeméten 22 egyesület 222 versenyzője indult az uszonyos és búvárúszásban a hagyományos Hírös Kupán. A női ifjúságiak 25 m-es búvárúszásában a pécsi Dombi 3. volt.

Nemzetközi férfi kézilabdatorna Pécsett

A városi sportcsarnokban ma délután kezdődik a Felszabadulási Kupa nemzetközi férfi kézilabda torna az olimpiai bajnok Szovjetunió, a bronzérmes Lengyelország, valamint az olimpiai 6. helyezett Magyarország és a magyar junior válogatott részvételével. Magyarország válogatottja hétfőtől Pécsett készül a rangos eseményre. Lengyelország válogatottja és a magyar junior együttes csütörtökön délután érkezett Pécsre. A szovjet csapat pénteken délelőtt érkezik repülővel Budapestre, onnét autóbusszal folytatják útjukat Pécsre.

Magyarország válogatott keretének tagja Ágoston, a PMSC játékosa is. Ágoston eddig 10 alkalommal szerepelt a nemzeti válogatottban. A junior csapatnak is lesz pécsi tagja, meghívást kapott Jegenyés, a PMSC kapusa. Ma 16.30-kor lesz az ünnepélyes megnyitó, majd 17.00 órakor Magyarország válogatottja a junior csapattal mérkőzik. Ezt követően 18.30-kor lép pályára a Szovjetunió és Lengyelország válogatottja. A mérkőzéseket a pécsi Kiss László és a komlói Papp Imre, valamint egy NDK páros vezeti.

Siker? Kudarc? — Félúton az igazság

Félidei számadás az asztalitenisz vb-n

Az egyéniben kínai fölényre lehet számítani

Tudósítónk telefonjelentése.

Vége az első felvonásnak a birminghami 34. asztalitenisz világbajnokságon. Kiosztották a csapatérmeket, s mint várható volt, nem született váratlan eredmény. Az ázsiaiak változatlanul a világ legjobbjai ebben a sportágban, és ha az egyéni számokban az európaiak közül valaki meg tudja őket szorítani, úgy érzem az lenne az igazi meglepetés!

Kína és a többiek

Két évvel ezelőtt, Calcuttában is biztosan nyerték a csapatversenyt. Arra, hogy most játszmát is alig veszítenek, nem hogy mérkőzést, arra még a legvérmesebb szurkolóik is aligha számítottak. Kilenc találkozón csapatuk mindössze négy meccset vesztett (hármat mi, egyet a franciák csíptek el), imponálóan játszott valamennyi játékosuk, különösen a 21 éves Kuo Yao-hua, akit rögtön ki is kiáltottak — tegyük hozzá nem is alaptalanul —, az egyéni aranyérem legnagyobb várományosának. Egy tény: kontinensünkön legfeljebb öt játékos (Jónyer, Orlovski, Surbek, Bengtsson, Secretin) tudja az ázsiaiak további térhódítását megállítani. A nőknél még ennél is rosszabb a helyzet, úgy vélem sikernek számítana, ha európai játékos nyolc közé tudna jutni. Valószínű, hogy a birminghami világbajnokság további sikereket hoz majd a kínaiaknak.

A magyarok

Ismertek a helyezések: a férfiak a negyedik, a nők az ötödik helyen végeztek. Siker? Talán. Kudarc? Talán. Valahol a középúton van az igazság. A lányok kimagaslóan a legjobbak Európában. A KNDK elleni mérkőzés a kezükben volt — elvesztették. A hongkongiak ellen vesztésre álltak — megnyerték. Szereplésük rapszodikus, csupán Kisházit lehet maradéktalanul dicsérni. Magos jobb játékos nála, válogatottunknak mégis az a szerencséje, hogy van egy Kisházija! Kár, hogy nem sikerült a dobogóra kerülni, ilyen közel nem tudom mikor állunk majd hozzá? A fiúk 16 éve nem szerepeltek ilyen jól, mégis keserű a szájízünk. Világbajnokunk, Jónyer István éppen a legfontosabb mérkőzésen, a japánok ellen mondott csődöt. Ha a szokott formájában játszik, másodikok vagyunk. Gerselynek csak a küzdőszellemét dicsérhetjük, bár a többieknek át tudna adni belőle! A fiúk közül talán Klampár játszott a legegyenletesebben. A svédek ellen szétvert seregként állt csapatunk asztalhoz. Eleve feladták a küzdelmet a harmadik helyért. Vajon miért nem tudták rendezni a sorokat? A talpraállás viszont kitűnően sikerült a svédeknek, akik ugyancsak nem dicsekedhettek a kínaiak ellen előd döntőben mutatott teljesítményükkel. Másfél óra alatt lesöpörtek minket a pályáról. Csúfos vereség volt! Mindezt akkor is el kell mondani, ha a helyezésekkel tulajdonképpen elégedettek lehetünk, de tegyük hozzá, mindkét csapatunk jobban is szerepelhetett volna.

És végül az angolok

Nem büszkélkedhetnek sem a rendezéssel, sem a lebonyolítással. Az átalakított vásárcsarnok inkább egy repülőtéri hangárhoz hasonlít, hideg és rideg. A tájékoztatás pontatlan, épp úgy, mint a mérkőzések kezdése. Igen gyakori a késés, nem is tetszik a közönségnek. A bejáratnál viszont szigorúan megnézik a táskánkat, igaz, a kijáraton keresztül is be lehet jönni, ott nem áll egy lélek sem... Az érdeklődésre nem lehet panasz. A rendezők remélik, hogy az egyéni versenyeken még többen lesznek a lelátókon.

Szőnyi János

Mai sportműsor

Kézilabda. Felszabadulási Kupa nemzetközi férfi torna. Városi sportcsarnok, ünnepélyes megnyitó 16.30. Magyarország—magyar junior válogatott 17.00, Szovjetunió—Lengyelország 18.30.

Elmarad a hálastaféta

A Komlói Városi Sportfelügyelőség közli, hogy a rossz időjárásra való tekintettel elmarad a felszabadulási hálastaféta. A versenyt április 22-én rendezik a Komlói Bányász sporttelepén, a már közölt időpontokban.

A RÁDIÓ ÉS TELEVÍZIÓ MŰSORÁBÓL

RÁDIÓ

KOSSUTH RÁDIÓ

8.27: Meddig használhatjuk a konzerveket? 8.37: Zenekari muzsika. 9.34: Sirjunk, rijunk... 10.05: Iskolarádió. 10.35: Fodor József versei. 10.40: Operakórusok. 11.00: Hogy volt? 12.35: Tánczenei koktél. 13.20: Sánta Ferenc népi zenekara játszik, Kárpáti István nótákat énekel. 13.59: Sebestyén András: Három szatirikus dal szovjet költők verseire. 14.04: Beethoven műveltségi verseny. 14.25: „Nyitnikék" — Kisiskolások műsora. 15.10: Zengjen a muzsika. 16.05: Az első pohár. 17.07: Beszélni nehéz. 17.19: Magyar operaénekesek. 18.09: Budai Lívia népdalfelvételeiből. 19.15: Apák és fiúk. Turgenyev regénye rádióra alkalmazva. 20.18: Bartók: Falun. 20.31: Állatok emberközelben IV. rész. 20.56: A Belügyminisztérium Duna Művészegyüttesének népi zenekara játszik. 21.44: Láttuk, hallottuk. 22.15: Közvetítés az asztalitenisz vb-ről. 22.30: Tíz perc külpolitika. 22.40: David Ojsztrah három hegedűversenyt játszik. 23.42: Virginia Zeani Puccini-áriákat énekel. 0.10: Részletek Rózsa Miklós filmzenéiből.

PETŐFI RÁDIÓ

8.05: Zalatnay Sarolta énekel. 8.33: Fúvósátiratok. 8.55: Nótacsokor, csárdáscsokor. 10.00: A zene hullámhosszán. 11.50: Április bolondjai. 12.00: Kard és szerelem. Részletek Kerekes János—Romhányi József operettjéből. 12.33: Dohnányi: b-moll szonáta. 13.00: Nőkről — nőknek. 13.33: Süssünk, süssünk valamit... 14.00: Kettőtől ötig... 17.00: Ötödik sebesség. 18.05: Mindenki iskolája. 18.33: Egy rádiós naplójából. 19.46: A cirkuszhercegnő. Részletek Kálmán Imre—Kulinyi Ernő operettjéből. 20.33: Hogy volt?! 21.32: Slágermúzeum. 22.33: Kellemes pihenést!

HARMADIK MŰSOR

14.05: Turandot. Részletek Puccini operájából. 14.50: A Bartók vonósnégyes felvételeiből. 16.03: Zenekari muzsika. 18.05: Közkívánatra! 19.33: John Ogdon zongoraestje az 1976. évi Ohridi Fesztiválon. 20.44: Csokonai Vitéz Mihály verse. 20.48: Hangfelvételek felsőfokon. 22.15: Reinitz Béla arcai V.

PÉCSI RÁDIÓ

17.00: Műsorismertetés, hírek. 17.05: Fülöp Kálmán dalai. 17.15: A tréfacsináló. Riport. 17.20: Ritmus és dallam. Hétvégi programjavaslat. 18.00: Dél-dunántúli híradó. 18.15: Vidám melódiák. 18.25: Hírösszefoglaló. 18.30: Szerb-horvát nyelvű műsor. Hírek. — Macedon népdalok. — Kertészek. Riportműsor. — Tánczene. 19.00: Német nyelvű műsor. Hírek. — Bolondos április. Vidám összeállítás. 19.30: Műsorzárás.

MAGYAR TV

7.59: Idősebbek is elkezdhetik. Tévétorna (ism.) 8.05: Iskolatévé. Angol nyelv (középisk. IV. oszt.) 10.00: Tizen Túliak Társasága (ism.). 11.05: Fizika (ált. isk. 8. oszt.) 12.05: Francia nyelv (középisk. II. oszt.) 15.55: Iskolatévé: Fizika (ism.) 16.43: Hírek. 16.20: Pedagógusok fóruma (ism.) 16.55: Charlie, az inas. Amerikai film. 17.15: Reklámműsor. 17.25: Több tejet. Riportfilm. 17.50: Reklámműsor. 17.55: Öt perc meteorológia. 18.00: Soha jobb kor. Műveltségi fejtőrőjáték. 18.30: Lipcse 1977. Riportfilm. 19.00: Reklámműsor. 19.10: Esti mese. 19.20: Idősebbek is elkezdhetik. Tévétorna. 19.30: TV-Híradó. 20.00: Delta. Tudományos híradó. 20.25: Azok a csodálatos férfiak. Magyarul beszélő amerikai film. 22.40: TV-Híradó 3.

MÁSODIK MŰSOR

20.00: Csajkovszkij: b-moll zongoraverseny. Az 1977. január 26-i hangverseny második részének közvetítése a Zeneművészeti Főiskola nagyteréből, felvételről. A Zene, zene... című körkép mellékleteként. 20.35: Vezetők Klubja. Ki lehet a legokosabb? 21.05: TV-Híradó 2. 21.25: Budapest nemzetközi női—férfi törvívó bajnoksága. Közvetítés a Budapesti Sportcsarnokból, felvételről.

JUGOSZLÁV TV

17.10: Magyar nyelvű tv-napló. 17.45: Mágnes — adás gyermekeknek (felvételről). 18.15: A zászló alatt. 18.45: Ezeregy dal — népi muzsika. 20.00: Szórakoztató-zenei adás. 21.05: San Francisco utcái — filmsorozat. 21.55: Arcképek.

MÁSODIK MŰSOR

18.45: Odüsszea 2200. — rajzfilmsorozat. 19.15: Források — költészeti adás. 20.00: Napirenden a kultúra. 21.00: Huszonnégy óra. 21.15: Nézzük a zenét.

Dunántúli Napló

Az MSZMP Baranya megyei Bizottságának lapja
Főszerkesztő: Mitzki Ervin
Főszerkesztő-helyettesek: Báling József és Hallama Erzsébet
Szerkesztőségi ügyelet 8—20 óráig 10-053, 20 óra után 15-726
Kiadja a Baranya megyei Lapkiadó Vállalat
Felelős kiadó: Braun Károly
Szerkesztőség és kiadóhivatal: 7601 Pécs, Hunyadi út 11. sz.
Telefon: 15-000, 15-762, 15-852, 15-245, 15-264
Szerkesztőség telex: 12-421
Kiadó telex: 12-320

Készült ofszet rotációs eljárással Saphir 96-os gépen Pécsi Szikra Nyomda 7630 Pécs, Engel János u. 8.
Tel: 13-177, 13-696. Telex: 12-211
Felelős vezető: Melles Rezső

Terjeszti a Magyar Posta Előfizethető a helyi postahivataloknál és a kézbesítőknél.
Előfizetési díj egy hónapra 21 Ft
Indexszám: 25 054
ISSN 0133—2007

Világ proletárjai, egyesüljetek!

Dunántúli Napló

XXXIV. évfolyam, 91. szám
1977. április 2., szombat
Ára: 80 fillér

Az MSZMP Baranya megyei Bizottságának lapja

Az érdemes és eredményes munka elismerése

Kitüntetések felszabadulásunk 32. évfordulója alkalmából



Dr. Nagy József köszönti a kitüntetetteket — Erb János felvétele

Hazánk felszabadulásának ünnepe előtt — április 4. alkalmából — tegnap ünnepséget rendeztek a megyei pártbizottság épületében. Beszédet *dr. Nagy József*, az MSZMP KB tagja, a Baranya megyei Pártbizottság első titkára mondott, majd a Népköztársaság Elnöki Tanácsa megbízásából kitüntetéseket adott át.

A Munka Érdemrend ezüst fokozatát vette át *Orosz Ottó*, az MSZMP Baranya megyei Bizottságának osztályvezető-helyettese, *Velenczei Zoltán*, a Baranya megyei Lapkiadó Vállalat főkönyvelője. A Munka Érdemrend bronz fokozatát kapta *Bán Gyula*, az MSZMP Sásdi járási Bizottságának párt- és tömegszervezeti csoportvezetője érdemes és eredményes munkásságuk elismeréseként.

A belügyminiszter a Honvédelmi Bizottságban, az államigazgatási munkában, a gazdasági és társadalmi szervezetekben több éven keresztül végzett kiemelkedő tevékenységük elismeréséül a Haza szolgálatáért érdemérem arany fokozatát adományozta *Bácskai Antalnak*, a Pécs városi Tanács előadójának. A Haza szolgálatáért érdemérem ezüst fokozatát *dr. Jádi János*, a Baranya megyei Postahivatal vezetője, a Haza szolgálatáért érdemérem bronz fokozatát *Szabó Rezsőné*, a Pécs városi Tanács ügyviteli alkalmazottja kapta.

Az ünnepségen részt vettek: *Bocz József*, *Czégény József*, a megyei pártbizottság titkárai, valamint a pártbizottság osztályvezetői.

*

A Baranya megyei Rendőrfőkapitányság tegnap Pécsett, a Fegyveres Erők Klubja dísztermében tartotta felszabadulási ünnepségét. Az elnökségben foglalt helyet *Megyaszai József*, a megyei pártbizottság osztályvezetője, *Orbán István* r. vezérőrnagy, a Baranya megyei Rendőr-főkapitányság vezetője, a főkapitányság és a pécsi kapitányság parancsnoka, párt-, KISZ- és szakszervezeti vezetői.

A magyar és a szovjet himnusz elhangzása után *Orbán István* r. vezérőrnagy kitüntetéseket és jutalmakat adott át.

A Magyar Népköztársaság belügyminisztere r. ezredessé kinevezte *dr. Árgyelán János* megyei rendőrfőkapitány-helyettest.

Kiváló Szolgálatért Érdemrend kitüntetésben részesült *Gombos Sándor* r. őrnagy, a komlói Rendőrkapitányság vezetője. A Haza Szolgálatáért Érdemérem bronz fokozata kitüntetést kapták: *Dobszai Jánosné* r. hadnagy, *Füredi Béla* r. hadnagy és *Hrakovszki Edgár* r. főtörzsőrmester.

A Közbiztonság Érem arany fokozatát kapták: *Varga Kálmán* r. őrnagy, *Klett Róbert* r. főhadnagy, *Villányi József* r. főtörzsőrmester és *Horváth Kálmán* r. főtörzsőrmester, — heten az ezüst és heten a bronz fokozat kitüntetésben részesültek. Többen kapták a Szolgálati Érdemérem kitüntetést, a törzsgárda kitüntető jelvényt, számosan részesültek soros, illetve soron kívüli előléptetésben, miniszteri, miniszterhelyettesi és főkapitányi dicséretben, jutalomban.

*

Kitüntetéseket és jutalmakat adtak át tegnap 9 órakor a pécsi Tűzoltóságon. Hat önkéntes tűzoltó: *Gyenis Jenő* és *Mittler Béla* százados, valamint *Faluhelyi Győző*, *Kátai András*, *Kozma Ádám* és *Müller György* főtörzsőrmesterek ötvenévi önkéntes tűzoltó szolgálat után „Aranykoszorús tűzoltó szolgálati" érmet kaptak.

A „Haza Szolgálatáért" Érdemérem arany fokozatát *Koza István* főtörzsőrmester Budapesten a Belügyminisztériumban vette át. Ezüst fokozatot kapott *Leopold Mátyás* törzsőrmester, és bronz fokozatot *Konkoly János* főtörzsőrmester, valamint *Mózes Ferenc* őrmester. A „Tűzbiztonsági" érem arany fokozatát *Juhász Károly* zászlós, ezüst fokozatát *Hörnyéki László* és *Pöttendi István* törzsőrmester, bronz fokozatát *Szantner József* főtörzsőrmester és *Baráti Géza* őrmester nyerte el.

A jutalmakat és kitüntetéseket *Kosteleczky Sándor* tűzoltóezredes, a Baranya megyei Tűzoltó Parancsnokság vezetője és *Czilják József* tüzoltó alezredes, a Pécsi városi Parancsnokság vezetője adta át.

*

A Belkereskedelem Kiváló Dolgozója kitüntetésben részesültek: *Herbst Ferenc*, a Pécs m. város Tanácsa V. B. kereskedelmi osztályvezetője, *Berta János*, a Bm. Élelmiszerkereskedelmi Vállalat boltvezetője, *Nyéki Lászlóné*, a Bm. Élelmiszerkereskedelmi Vállalat boltvezető-helyettese, *Nemeskéri Sándor*, a Bm. Élelmiszerkereskedelmi Vállalat szállodavezetője, *Gilicze István*, a Bm. Élelmiszerkereskedelmi Vállalat boltvezetője, *Lukács Józsefné*, a Bm. Vendéglátó Vállalat elszámoltatója, *Kárász Lajosné*, a Bm. Vendéglátó Vállalat felírója, *Németh Józsefné*, a Bm. Vendéglátó Vállalat betanított szakácsa, *Regős Árpád*, a Bm. Vendéglátó Vállalat üzemvezetője, *Csepregi Ferencné*, a Bm. Vendéglátó Vállalat szakácsa, *Herich Frigyes*, a Bm. Vendéglátó Vállalat üzletvezetője, *Palotai Mártonné*, a BARANYA Kereskedelmi Vállalat áruházi osztályvezető-helyettese, *Patkó Lajos*, a BARANYA Kereskedelmi Vállalat eladója, *Szivler Józsefné*, a Bm. Ruházati Kereskedelmi Vállalat szervezési osztályvezetője, *Csekő Mihályné*, a Bm. Ruházati Kereskedelmi Vállalat áruházi osztályvezetője, *Csizmadia Istvánné*, a Baranya megyei Idegenforgalmi Vállalat takarítója.

A „Szövetkezeti Ipar Kiváló Dolgozója" kitüntetésben részesült *Szemző Sebestyén*, a Mohácsi Építőipari Szövetkezet lakatos művezetője, *Ringlaub Klára*, a Bm. Fényképész Szövetkezet részlegvezetője, *Novák József*, az Épület- és Lakáskarbantartó Szövetkezet bádogos szakmunkása és *Kocsis László*, a Bm. KISZÖV munkavédelmi felügyelője.

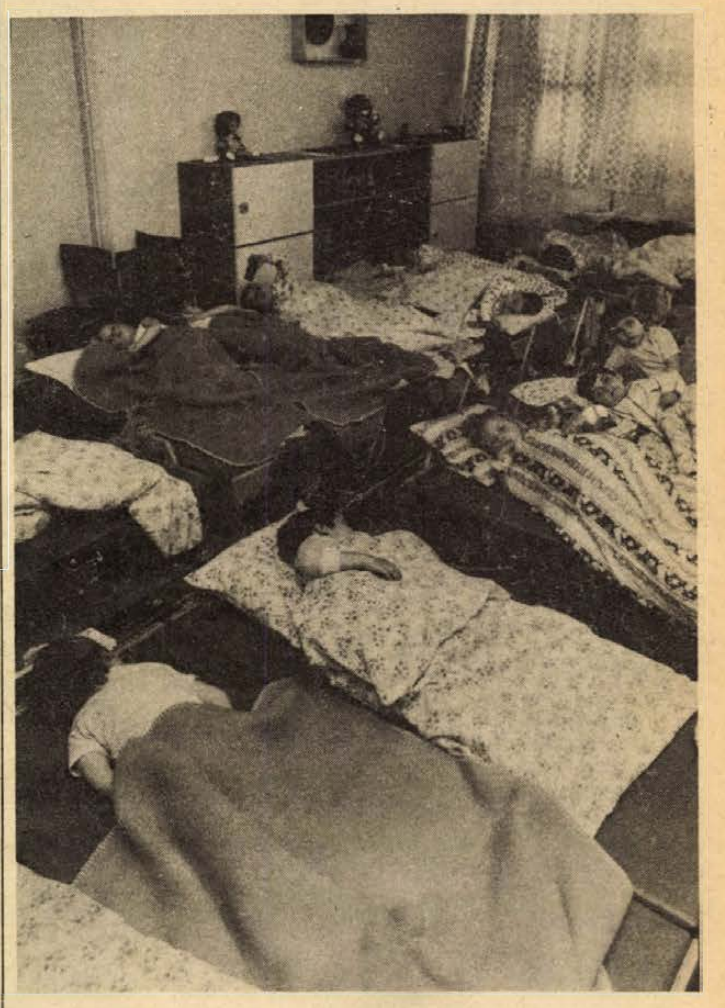
Baranyában a Mezőgazdaság kiváló dolgozója kitüntetésben 53 főt részesítettek, az Élelmiszeripar kiváló dolgozója kitüntetést hárman kapták.

A kulturális miniszter *Szalavári Imrét*, a Népművészet mesterét, a Baranya megyei Háziipari Szövetkezet népművészeti részlegvezetőjét a Szocialista Kultúráért kitüntetésben részesítette.

A jugoszláv nagykövet a Magyar Rádió pécsi stúdiójában

Dr. Vitomir Gasparovics, a Jugoszláv Szocialista Szövetségi Köztársaság budapesti nagykövete és a követség két vezető munkatársa tegnap délután *Tömpe Ferencnek*, az MSZMP Baranya megyei Bizottsága munkatársa társaságában a Magyar Rádió pécsi stúdiójába látogatott. A vendégeket *dr. Borsos József* stúdió-vezető fogadta. Ott voltak a szerb-horvát szekció munkatársai is. A nagykövetet tájékoztatták a pécsi stúdió, valamint a szerb-horvát szekció munkájáról, amely a Baranyában élő délszláv lakosságnak készít műsort. Vázolták azt is, hogyan készül a szekció alapításának 25. évfordulójára, melyet a jövő évben ünnepel.

Gazdagodó Kertváros



Első nap az Anikó utcai óvodában

- Kétszáznegyven új óvodás
- Ősszel újabb épület enyhít a gondokon
- 1980-ig újabb két óvoda készül el

Izgalmas volt az első nap a kertvárosi Anikó utcai óvodában: a délelőtt gyereksírástól hangos, talán az ebéddel járó finom torta vonta el a kicsik figyelmét a szokatlan helyzettől, mert délutánra már megnyugodtak, és mindenki csendesen szendergett. A hat foglalkoztatóban — a zöld, kék, sárga, lila, szürke és rózsaszín szobában — a kis ágyak között tenyérnyi hely sem maradt, nem csoda, hiszen egy-egy szobában huszonöt helyett negyven kiságy sorakozik.

Kőhalmi Károlyné, az óvoda vezetője mondja:

— A százötven gyerek helyett kétszáznegyvenet vettünk fel, és négyszázötvenen jelentkeztek, mind igényjogosult volt, de mit tehettünk? Így is félünk, hogy a foglalkozások rovására megy a zsúfoltság.

Valóban, a pavilonrendszerű épület nagyon szép. A PTV tervezte, kivitelező az Országos Szakipari Vállalat és a Baranya megyei Állami Építőipari Vállalat volt. Az ablakok felett, a külső falat borító zománcpárkány kedves figuráival szinte odacsalogatja a gyerekeket. Mind a hat „színes szobához" egy-egy mosdó és külön öltöző tartozik. Csupán a berendezés értéke 430 000 forint, ebből egyedül a játékokra 30 000-et költöttek. A hatalmas udvart másfél hónap múlva adja át a Pécsi Kertészeti és Parképítő Vállalat, a kerti játékok mellé medencét is építenek, melyben úszni tanítják majd a kicsiket.

Az új óvodával száz kicsit helyeztek el közel otthonukhoz, hiszen sok kisgyereket busszal vittek a szülők a belvárosba. Volt, aki három gyermekét három különböző helyen tudta csak óvodába adni. Még mindig sokan buszoznak és sokan várnak férőhelyre. Nagy szükség van az ősszel elkészülő, hasonlóan pavilonrendszerű épületre, amely ugyancsak százötven személyes lesz, és az is 240 kisgyerekkel kezd majd. A gondokat az 1980-ig „belépő" további két kertvárosi óvoda oldja majd meg.

Gáldonyi M.





A bolgár hősök emlékművénél Harkányban — Vladimir Videnov nagykövet és Todor Dacsev vezérőrnagy, katonai attasé helyezi el a koszorút. Beremenden a jugoszláv hősök emlékművénél dr. Vitomir Gasparovics nagykövet és Jovo Antelj ezredes, katonai attasé koszorúzott.

(Tudósítás a 2. oldalon)

Filmjegyzet

A királylány zsámolya

A Dobozy Imre azonos című kisregényéből készült *A királylány zsámolya* c. film nem tartozik az ún. „művészfilmek" csoportjába; nincsenek bonyolult szimbólumai, sőt emlékezetem szerint egyáltalán nincs benne szimbolikus erejű képsor. Hagyományos, realista eszközökkel megcsinált film. Még azt se állíthatjuk, hogy cselekményének lélegzetelállító izgalmával, fordulataival szögezne magához. Inkább a témája az, aminél fogva okkal számot tarthat mind a fiatalabb, mind az idősebb korosztály érdeklődésére. Kétségtelen hibái ellenére is ez a film ugyanis olyan témához nyúl, amiről a gyerekeink olykor kérdeznek... Válaszaink azonban a történelmi tények pontos ismeretében is meglehetősen bizonytalanok, a téma „kényes" jellege s a II. világháborúban való részvételünk, szerepünk rossz emlékei és egész bonyolultsága okán.

Dobozy Imre kisregénye s forgatókönyve nyomán a film is a háború magyarországi hadműveleteinek utolsó napjaiban játszódik. Kevés irodalmi mű választotta témájául ezeket a napokat, amikor a szétzilált és a végsőkig demoralizálódott magyar alakulatok helyébe elbutított, hazug eszmékkel félrevezetett 15—18 éves gyerekeket: diákokat, leventéket állítottak „csatarendbe" — egy szál puskával, a páncélosok, katyúsák ellen... Háborús történelmünknek egy ilyen apró epizódját mutatja be ez a film.

Öt-hat frissen beöltöztetett gimnazista gyerek golyószórós tüzelőállásában találkozik két elgyötört magyar katonával. További sorsukról, a gyerek-katonák lelki és morális átalakulásáról szól ez a film. Értéke mindenképpen az, hogy egy alig ismert, különös, ritka körülmény, egy *valóságos helyzet* föltárásával rávilágít a fasiszta háború embertelenségére, fölvillantva a német szövetségesek igazi arcát. Kár, hogy Fejér Tamás rendezése nem megy túl a fordulatokban nem különösebben gazdag cselekmény illusztratív képi megfogalmazásánál. Mondhatnám: a felszínen mozog, a szereplők mélyebb lelki tulajdonságainak kibontásával adósunk marad. Sok benne a külsőség, az amit látunk-hallunk a történtekről; a gyerekek — akikről a film szól — háttérfigurák maradnak. A film abszolút főszereplője egy magyar szakaszvezető — az egyetlen, akit erőteljesebb vonásokkal ruház fel a rendező — akinek a hatására és az életösztön-követelésére a fiatalok végül is szembefordulnak a rájuk támadó németekkel. A szakaszvezetőt Balázsovits Lajos alakítja hitelesen, élvezetesen. Tetszett Hildebrand István operatőri munkája is.

Remekművek a filmművészetben is ritkán születnek. A királylány zsámolya művészi értékeire nézve megközelíti a tisztes középszert. Politikai tartalmát, és menentó-szándékát illetően azonban őszintén kívánom, bár minél több mai középiskolás megtekinthetné... Nemzeti és történelmi önismeretünkhöz kétségtelenül hozzájárul Dobozy Imre és Fejér Tamás filmje, s mint ilyen, akár „élő" történelemóra is lehetne...

(w. e.)

Új szakasz hat község életében

Megalakult Villány nagyközség Közös Tanácsa



A villányi faluközpont

Villányban, a községi kultúrházban gyűltek össze tegnap délelőtt a villányi és a villánykövesdi közös községi tanács tagjai, hogy a két tanács egyesülésével megalakítsák Villány Nagyközség Közös Tanácsát. Megyénk legújabb nagyközségi tanácsához hat helység tartozik ezentúl: Villány, Márok, Kisjakabfalva, Villánykövesd, Palkonya és Ivánbattyán, s a hat községben összesen 5300 lakos.

A nagyközségi tanács alakuló ülését, mint korelnök *Berthold Péter* nyitotta meg, majd *Gelli András*, a Hazafias Népfront Villány községi Bizottságának elnöke tett javaslatot a tanács elnökének, elnökhelyettesének személyére és a végrehajtó bizottság taglétszámára. A tanácstagok a javaslattal egyezően a végrehajtó bizottság létszámát tizenegy főben állapították meg, a nagyközségi közös tanács elnöke *Takáts Imre*, elnökhelyettese *Haraszti Károly* lett. Ezt követően a megyei tanács végrehajtó bizottságának javaslatára a tanács *Ambruzs Gábort* nevezte ki vb-titkárnak. Az új tanácsi tisztségviselők eskütétele után megalakították a tanácsi bizottságokat.

Az alakuló ülést követően került sor Villány nagyközség közös Tanácsának ünnepi ülésére. A helyi általános iskola úttörőinek köszöntője után Takáts Imre tanácselnök megnyitotta a tanácsülést. A megválasztott tisztségviselők nevében megköszönte a tanácstagok bizalmát és azt a segítséget, amelyet Villány és a többi öt község kapott a megyei és a helyi állami és társadalmi szervektől a nagyközségi cím elnyeréséhez.

Villány nagyközség alapító oklevelét a megyei tanács képviseletében *dr. Farkas Károly* adta át, megemlékezve arról, hogy a felszabadulás óta Villány alsófokú központi szerepe, gazdasági és kulturális jelentősége fokozatosan és töretlenül növekedett mind a mai napig, s hogy ez az ünnep nemcsak egy eredményes időszakot zár le, hanem egyben egy új szakasz kezdete is.

Az MSZMP Baranya megyei Bizottságának nevében *Megyaszai József* üdvözölte az ünnepi tanácsülést, a tisztségviselőket, s mindazokat a munkaszerető állampolgárokat, akiknek leginkább köszönhető, hogy Villány megkapta a nagyközségi rangot. Kérte, hogy a község lakossága továbbra is ugyanolyan lelkesedéssel, odaadással szépítse, fejlessze lakóhelyét, mint eddig.

D. I.

Koszorúzási ünnepség Harkányban és Beremenden

Hazánk felszabadulásának 32. évfordulója alkalmából koszorúzási ünnepséget rendeztek pénteken Harkányban, a bolgár hősök emlékművénél. A néphadsereg pécsi díszegységének tisztelgése, majd a bolgár és a magyar nemzeti Himnusz után kezdődött meg a koszorúzás.

Az Elnöki Tanács nevében *Pióker Ignác* és *Nánási László*, az Elnöki Tanács tagjai, a kormány képviseletében *dr. Korom Mihály* igazságügyminiszter, *Bondor József* építésügyi és városfejlesztési miniszter, és *Roska István* külügyminiszterhelyettes, a Bolgár Népköztársaság budapesti nagykövetsége részéről *Vladimir Videnov* nagykövet, *Todor Dacsev* vezérőrnagy, katonai és légügyi attasé, a Budapesten akkreditált diplomáciai testület képviseletében *dr. Václav Moravec* csehszlovák nagykövet, *Nguyen Phu Soai* vietnami nagykövet, *Frantisek Benko* ezredes, csehszlovák katonai és légügyi attasé, *Nguyen Duy Sanh* ezredes, vietnami katonai és légügyi attasé koszorúzott.

A Magyar Néphadsereg koszorúját *Kovács Pál* vezérőrnagy, honvédelmi miniszterhelyettes, *Miski Béla* ezredes és *Simon János* ezredes helyezte el.

Az MSZMP képviseletében *dr. Nagy József*, a KB tagja, a Baranya megyei Pártbizottság első titkára, és *dr. Vida Sándor*, a siklósi járási pártbizottság első titkára, a tanács nevében *Horváth Lajos*, a Baranya megyei Tanács elnöke és *dr. Török Zsigmond*, a siklósi járási hivatal elnöke koszorúzott. A Hazafias Népfront részéről *Krasznai Antal*, a megyei bizottság titkára és *dr. Csiky Ottó*, a megyei bizottság alelnöke helyezték el az emlékezés virágait. Az *INTRANSZMAS* részéről *Jeney István* vezérigazgatóhelyettes, *Hirschkovics Tibor*, a pártbizottság titkára, és *Stál Pál* SZB-tag koszorúzta meg az emlékművet.

*

A Magyarország szabadságáért életüket áldozó jugoszláv hősök emlékművénél, Beremenden, koszorúzási ünnepséget rendeztek pénteken hazánk felszabadulásának 32. évfordulója alkalmából.

A néphadsereg díszegységének tisztelgése, majd a jugoszláv és a magyar Himnusz elhangzása után, induló hangjai mellett kezdődött meg a koszorúzás.

Az Elnöki Tanács nevében *Nánási László* és *Pióker Ignác*, az Elnöki Tanács tagjai, a kormány képviseletében *Bondor József* építésügyi és városfejlesztési miniszter, *dr. Korom Mihály* igazságügyminiszter és *Roska István* külügyminiszterhelyettes, a jugoszláv nagykövetség részéről *dr. Vitomir Gasparovics* nagykövet, *Jovo Antelj* ezredes, katonai és légügyi attasé, a diplomáciai testület képviseletében *dr. Václav Moravec* csehszlovák nagykövet, *Nguyen Phu Soai* vietnami nagykövet, *Frantisek Benko* ezredes, csehszlovák katonai és légügyi attasé, *Nguyen Duy Sanh* ezredes, vietnami katonai és légügyi attasé koszorúztak.

A Magyar Néphadsereg részéről *Kovács Pál* vezérőrnagy, honvédelmi miniszterhelyettes, *Miski Béla* ezredes, *Simon János* ezredes koszorúzott.

Az MSZMP részéről *dr. Nagy József*, a KB tagja, a Baranya megyei Pártbizottság első titkára, *dr. Vida Sándor*, a siklósi járási pártbizottság első titkára, a tanács képviseletében *Horváth Lajos*, a Baranya megyei Tanács elnöke, *dr. Török Zsigmond*, a siklósi járási hivatal elnöke koszorúzott.

A Hazafias Népfront nevében *Krasznai Antal*, a megyei bizottság titkára, és *dr. Csiky Ottó*, a megyei bizottság alelnöke helyezték el a kegyelet virágait.

Az ünnepség a díszőrség tisztelgésével és az Internacionálé hangjaival ért véget.

Zászlót kapott a kollégium



Magas színvonalú honvédelmi munka

Tegnap délután Pécsett az Asztalos János fiúkollégiumban emlékünnepséget tartottak hazánk felszabadulásának 32. évfordulója tiszteletére, ahol nagy megtiszteltetés érte a honvédelmi nevelésben élenjáró diákokat és az irányító pedagógusokat: eddigi eredményes munkájukért megkapták a honvédelmi zászlót, kaptak elismerő oklevelet és a FEK oklevelét a fegyveres testületek képviselőitől, igazgatójuk, dr. Varga Tibor pedig az ünnepségen vette át a Honvédelmi Érdemérem kitüntetést, a 15 éves, eredményes munkájáért.

Eljöttek és együtt ünnepeltek a kollégistákkal a pécsi középfokú tanintézetek diákjai, a fegyveres testületek képviselői, az ideiglenesen hazánkban állomásozó szovjet déli hadseregcsoport képviselői, a lvovi középiskolások komszomolistái, üzemek képviselői, akik szalagokat kötöttek a honvédelmi emlékzászlóra.

Eredményes honvédelmi nevelés központja az Asztalos János fiúkollégium, a rádiós- és lövészszakkör, a kabinet jól felkészíti a középiskolásokat, hogy a tényleges sorkatonai szolgálatot minél eredményesebben láthassák el, de a szabad idő hasznos eltöltésére is jó lehetőséget biztosít. Segíteni és irányítani a város középiskolásainak honvédelmi nevelését tűzték maguk elé feladatul, még a tanév elején. Oktató és bemutatótermet alakítottak ki modern oktatástechnikai eszközökkel, így rádió-távírász szobát és pinceléteret — a Magyar Néphadsereg, az MHSZ és a Polgári Védelem, valamint a tanács anyagi támogatásával és segítségével.

Befejeződött a KGST újságíró-tanácskozás

Csütörtökön Tihanyban befejeződött a KGST országok újságíró szövetségeinek tanácskozása, mely a Nagy Októberi Szocialista Forradalom 60. évfordulójának méltó megünneplését és a szocialista újságírás aktuális közös problémáit tűzte napirendre.

Pénteken a tanácskozáson részt vevő delegációk vezetőit Aczél György, az MSZMP PB tagja, a Minisztertanács elnökhelyettese fogadta a Parlamentben, ahol baráti eszmecserét folytatott velük a szocialista újságírás aktuális és közös tennivalóiról.

Üdvözlő lap Moszkvából

Hazánk felszabadulásának 32. évfordulóját ünnepelték meg tegnap délután a HNF Pécs városi Bizottsága keretén belül működő Moszkvai Rádió Baráti Klubja.

A klubnapon a pécsi Egyetem utcai általános iskola orosz tagozatos úttörői adtak műsort. Elhangzott Vasváry István: A Vörös Hadsereg, valamint Mihail Iszakovszky: Egy vörös katona sírjánál című költeménye. Az iskola már sok sikert elért kórusa oroszul szólaltatta meg Jubán: Hőseink című dalát és az orosz népdalcsokrot.

Az ünnepség valamennyi résztvevőjének átnyújtották a Moszkvai Rádió színes üdvözlőlapját, melyet felszabadulásunk alkalmából küldtek a klubnak. Ezután a klub vezetősége megköszönte a kedves műsort az iskola igazgatójának, nevelőinek és úttörőinek.

Miniszteri rendelet kulturális értékű tárgyak külföldre viteléről

A múzeumok adhatnak engedélyt

Az idő múltával részben már elavultak azok a jogszabályok, amelyek meghatározták milyen kulturális értékű tárgyakat lehet kivinni külföldre, s hogy különböző intézmények, magánszemélyek milyen feltételek mellett rendezhetnek országainkon túl kiállítást. A kulturális miniszter új rendeletében pontosan megfogalmazták, mi tekinthető kulturális értékű tárgynak. Eszerint a rendelet vonatkozik a képző- és iparművészeti alkotásokra, műtárgyakra — például a festményekre, grafikákra, szobrokra, domborművekre, plakettekre, szőnyegekre, falikárpitokra, bútorokra, kerámiákra és ötvösművészeti tárgyakra — a történeti értékű néprajzi, népművészeti és numizmatikai tárgyakra, a régészeti és történeti emlékekre, a tudományok és a technika történetének tárgyi dokumentumaira. Ugyancsak kiviteli engedély szükséges az 1957 előtt előállított könyvek, folyóiratok, hírlapok, egyéb időszaki kiadványok, térképek, metszetek, plakátok, könyvjellegű kéziratok — antikváriák — külföldre viteléhez.

A rendelet egyik fontos elve, hogy a kulturális értékű tárgyak kiviteléhez azok az intézmények adják meg az engedélyt, ahol a legszakszerűbben tudnak véleményt nyilvánítani. Így például magyar eredetű képzőművészeti alkotásról a Magyar Nemzeti Galéria, külföldi eredetű képzőművészeti alkotás és régészeti emlék kiviteléről a Szépművészeti Múzeum dönt. Iparművészeti alkotás, valamint kelet-ázsiai eredetű műtárgy külföldre viteléért az Iparművészeti Múzeumhoz lehet fordulni. Népművészeti alkotások, néprajzi tárgyak kiviteléhez a Néprajzi Múzeum ad engedélyt, Magyarországi régészeti emlékek, magyar történelmi tárgyi emlékek, valamint pénzérmék és egyéb numizmatikai tárgyak országhatáron túli viteléről a Magyar Nemzeti Múzeum dönt. Az antikváriákra vonatkozó kiviteli engedélyt az Országos Széchenyi Könyvtár adja meg.

Nem adnak kiviteli engedélyt az olyan kulturális értékű tárgyra, amely muzeális értékű, illetve védetté nyilvánított, vagy védett gyűjteményhez tartozik. E tilalom alól kivételesen indokolt esetben csak a kulturális miniszter adhat felmentést.

A rendelet külön szól a kulturális értékű tárgyak külföldi kiállításáról is. Magánszemély vagy intézmény kulturális értékű tárgyat csak a kulturális miniszter előzetes engedélyével állíthat ki külföldön, illetve vehet részt kiállításon. Kulturális értékű tárgyak egyéni, külföldi kiállítását — a Képcsarnok Vállalat, illetve az Iparművészeti Vállalat közreműködésével — az Artex Külkereskedelmi Vállalat bonyolítja le.

Pillantás a kiemelt beruházásokra (1.)

Az acélgyártás további fejlesztése Ózdon

- **A legkorszerűbb technológiával**
- **Egészségesebb munkafeltételek**

Aki 8—10 évvel ezelőtt járt utoljára Ózdon, az igencsak nehezen ismerne rá a Kohászati Üzemekre. Az 1970-es évek a gyár történetében a nagy átalakulás, megújhodás címen szerepelnek majd. 1970 és 1973 között körülbelül 350 millió forintos költséggel bevezették a folyamatos acélöntést, amelynek segítségével 6—8 százalékkal kedvezőbbé vált az anyagfelhasználás. Emellett 8 korábbi munkafázis megtakarításával az öntés átfutási ideje is csökkent.

Az előbb említett beruházásnak forintban majdnem tízszerese volt a rúd-, és dróthengermű; 3,3 milliárd forintba került és az országban meglévő hengerdei kapacitás-hiányt — 300 ezer tonnás évi termelésével — jelentősen csökkentette. A rúd- és dróthengermű is része volt a kormány által gyorsításra kijelölt beruházásoknak. A beruházás elkészülési idejét 3 hónappal sikerült lerövidíteni; pontosabban a rúdüzem készült el némileg korábban, a drótsor csupán a tervezett időben.

Minőségi változás

A gyorsítás eredményeként eredetileg 1976-ra 33 ezer tonnás termeléssel számoltak a szakemberek. Ezt azonban a Kohászati Üzemek dolgozói túlteljesítették, mert már 1975-ben 10 ezer tonna terméket gyártottak le az új hengerdében, majd 1976-ban újabb 40 ezer tonna következett, tehát összesen 50 ezer tonna a gyorsítás eredményeképpen keletkezett termékmennyiség. A mennyiségi adat azonban nem takarhatja el azt a minőségi változást, amely az új hengersorról lekerülő termékeket jellemzi.

A rúd- és dróthengermű legfontosabb terméke az állandó hiánycikként jegyzett betonvas, amely most Ózdról a korszerű technológia következtében méretpontosan kerül a vevőkhöz. Aki jártas az építőiparban, az tudja, hogy tervezőnek, kivitelezőnek mekkora könnyebbség ha tudja, hogy a 10-es betonvas helyett nem 9, illetve 11 milliméter átmérőjű érkezik.

Még be sem fejeződött a rúd- és dróthengermű építése, amikor már elkezdték az acélgyártás további fejlesztését, mégpedig a legkorszerűbb technológia alapján. Szakszerűen ez úgy hangzik: „Acélgyártás intenzifikálása oxigénbefúvásos módszerrel". A kétmilliárd forintos fejlesztési program 1974 őszén kezdődött, s a tervek szerint 1977 szeptemberében megindul a termelés, 1978. júniusára pedig befejeződik a beruházás.

Ez a beruházás is felkerült a gyorsítottak listájára. Az Állami Fejlesztési Bank legutóbbi értékelése szerint az Ózdi Kohászati Üzemek acélgyártás fejlesztési programja a gyorsítási ütemtervnél némileg lassabban halad ugyan, ez azonban nem veszélyezteti a tervezett átadási határidőket. A gyorsítási program nem feladatok gyűjteménye, tehát nem azt jelenti, hogy a beruházó, a kivitelező csupán vállalja, hogy egy adott, tervezett időpontnál korábban üzembehelyezi a beruházást, hanem ehhez a kormány különböző pénzügyi segítséggel is hozzájárul. Például bizonyos nagyságú prémiumkeret, továbbá a kivitelezők gépparkjának korszerűsítési lehetősége is rendelkezésre áll. Ózdon az e beruházásra szánt 4,5 milliós prémiumkeretből 1976 végéig még nem vettek igénybe, míg a kivitelezéshez szükséges gépbeszerzésre szánt 35 millió forintból csupán 22 milliót használtak fel. Az itt említett összegekből is kitűnik, hogy nincs szó a beruházási összegek tetemes emeléséről, hiszen a gyorsításra szánt „különpénz" a beruházási költség körülbelül másfél százalékát teszi ki.

Tisztább a levegő

Az acélgyártás intenzifikálásának legfontosabb feladata a jelenlegi óránkénti 1500 köbméter kapacitású oxigéngyár felváltása egy 10 ezer köbméter kapacitásúval. Ennek működése révén az óránkénti 16 tonnás kemencekapacitás 20 tonnára növelhető. A megnövelt oxigénbefúvás több ércport juttatna a levegőbe, ezért 400—500 millió forintért új porleválasztó épül, amely Ózd és környéke légterének jelenlegi szennyezettségét nagymértékben csökkenti.

Már a rúd- és dróthengermű beruházásánál is és most, az acélgyártás további fejlesztésénél is elsődleges szempont volt és maradt a munkakörülmények javítása, az egészségesebb munkafeltételek megteremtése. Az ÓKÜ acélművének 1700 fős kollektívája várja és megérdemli az emberhez méltó munkahelyeket.

Breitner Miklós

PIHENÉS, KIKAPCSOLÓDÁS A TERMÉSZETBEN

A SKÁLA, a TRIÁL és a SZÖVÁRU VÁLLALAT

a SKÁLA Budapest Szövetkezeti Nagyáruház

gépkocsiparkolójában

március 29-től április 9-ig

kemping- és strandcikkek árusítással és szaktanácsadással egybekötött kiállítását rendezi meg

SZÖVÁRU SKÁLA triál

Értékes díjakat sorsolnak

Háztartási pamuttextil-hulladék-gyűjtési akció

A különböző nyersanyagok között ha mennyiségben nem is, de jelentőségében egyik legfontosabb tevékenységi köre a MÉH Nyersanyaghasznosító Trösztnek a textilhulladékok begyűjtése és hasznosítása.

A háztartási pamuttextilhulladékgyűjtési akciót április elsejétől, június 31-ig rendezi a MÉH. A havonkénti nyereménysorsoláson, valamint az egyszeri jutalomsorsoláson azok vehetnek részt, akik 1 kilogramm tiszta, vagy 5 kilogramm mosatlan háztartási pamuttextilhulladékot átadnak a MÉH-telepen és a kapott bizonylatot legkésőbb a tárgyhónapot követő hónap ötödikéig a MÉH Tröszt Propaganda Irodája címére (1061 Budapest VI. Jókai tér 6.) beküldik. Ezen kívül a tiszta, fehér háztartási pamuttextilhulladékért 20 forintot, a tiszta színesért és a mosatlan fehérért 10 forintot, mosatlan színesért 5 forintot fizetnek kilogrammonként.

Az akció nyereménytárgyait a MÉH Tröszt, a Centrum Áruházak és a Temaforg Vállalat biztosítja. A jutalomsorsolás díjai között színes televízió, automata mosógép és vásárlási utalványok szerepelnek. A nyerteseket a MÉH Tröszt levélben értesíti, valamint nyereményjegyzéket tesz közzé.

Zöld utat a zöldségnek

A szántóföldi zöldségtermesztés ipari háttere

Állami dotáció a gépvásárláshoz



Baranya nem tartozik a nagy zöldségtermelők közé, annak ellenére, hogy a megye adottságai kedvezőek. A zöldségtermelés nagy munkaigényű, s több zöldségfajtánál megoldatlan még a komplex gépesítés, ami az előrelépés döntő láncszeme.

A hazai szántóföldi zöldségtermesztés gépesítésével kapcsolatos kutató és fejlesztő tevékenység mintegy tíz éves múltra tekint vissza. A magyar gyártmányú berendezéseket alig hét esztendeje használja mezőgazdaságunk. A gyakorlat és az eddigi eredmények azt bizonyítják, hogy csak akkor léphetünk előrébb, ha a teljes technológiákat átfogó gépesítésre törekszünk, nem hagyva figyelmen kívül az agrotechnikai és műszaki problémák közötti szoros összefüggéseket.

Baranyában a Solanum burgonyatermesztési rendszerben dolgozó gazdaságok az idén 456 hektáron vetnek burgonyát. — Mindent egybevetve 750 hektár Baranya termőterülete. Nagyhozamú holland fajtákat termesztenek, megoldott az értékesítés, ami garanciát nyújt a gazdaságok számára, s ugyanezt mondhatjuk el a gépesítésről is. Idén két burgonya kombájn érkezik. Ám évről évre visszatérő probléma, hogy a mezőgazdasági üzemek, a gazdasági év eredményeitől függően vagy visszamondják az előző esztendőben adott gépmegrendeléseiket, vagy pedig későn jelentkeznek az AGROKER vállalatnál igényükkel. Ez a helyzet a burgonya vetőgépekkel kapcsolatban is. A termelőszövetkezetek három-négyszeresét kérik annak a mennyiségnek, amit az AGROKER időben beszerezhet. A tervszerű műszaki fejlesztésnek tehát eleve gátat szab a mindenkori anyagi helyzet. Ugyanakkor, mivel a zöldségtermesztés gépi berendezéseit nagyrészt külföldről hozzuk, eleve egyéves rátartással kell számolni.

A gyökérzöldség termesztéséhez szükséges gépi technológia a talajelőkészítéstől a betakarításig kialakultnak mondható. A zöldségkiemelő berendezést az NDK-ból importáljuk, ám a gazdaságok véleménye igen eltérő a géppel kapcsolatban.

A konzervparadicsom termesztés a terület húsz százalékán történik géppel. Ebben a tervciklusban legalább a terület felén megoldják az átfogó gépesítést. A fejlődési ütem meglehetősen lassú, de összefügg a fajta- és technológiaváltásból fakadó gondokkal. A gépi betakarításhoz olyan fajtákra van szükség, amelyek egyszerre érnek. Ezzel kapcsolatban biztató kísérletek folytak az utóbbi években. Ma már több gazdaság termeszti a Kecskemét típusú fajtákat, amelyek nagyhozamúak s közel egyidőben pirosodnak.

Baranyában 270 hektáron termesztenek ebben az esztendőben paradicsomot. Főként a termelőszövetkezetek, a Szigetvári Konzervgyárral kötött szerződés keretében. A gyár segíti a gazdaságokat abban, hogy megfelelő gépekhez jussanak. Baranya idén kapja meg az első szovjet gyártmányú paradicsomkombájnokat. Az első példányok tavaly érkeztek hazánkba. A gép kiszolgálásához huszonnégy válogatóra van szükség.

A 145 hektárnyi paprikaföldeken még jó ideig hajolgatni fognak a termelők. A gépi szedés megoldatlan, legalábbis ami a zöldpaprikát illeti. Szeged és Kalocsa környékén a palántás, illetve helybevetéses (magról) technológia lehetővé tette a fűszerpaprika gépi betakarítását. A paprikakombájn nemcsak a termést szedi le a szárról, hanem előtisztítást is végez. A berendezés továbbfejlesztett változatával valószínű az áprilisban rendezendő AGROMASEXPO-n is találkozhatunk. A megye mezőgazdasági üzemei azonban egyelőre nem érdeklődnek a kombájn iránt, mert a beszerezhető típus a zöldpaprika betakarítására alkalmatlan.

A tartósítóipari célokra termesztett zöldborsó és zöldbab mennyisége évről évre emelkedik. Baranya a „borsós megyék" közé tartozik, idén kétezer hektáron folyik a termelés. Zöldbabot 510 hektáron vetettek. A borsószedő és cséplőgépeket a konzervgyár biztosítja a gazdaságoknak. A fajtaválaszték lehetővé teszi a vetési és betakarítási csúcsok szétnyújtását, a kemizálás pedig megkönnyíti a gépesítést. A MEZŐGÉP makói gyáregységét egyébként ebben az esztendőben hagyják el az első magyar gyártmányú zöldbabbetakarító gépek. Kettő érkezik Baranyába: egyelőre ennyi az igény.

Az uborkatermesztés még ma is a legmunkaigényesebb a zöldségfajták között. Néhány esztendeje ugyan már bemutatták a szedőberendezéseket, de azok tönkretették a növényt, s képtelenek voltak az egyenlő méretű termés leszedésére. A kísérletek azóta sem jutottak sokkal előrébb.

A kormányzati szervek megkülönböztetett figyelmet fordítanak a zöldségfélék termesztésére, a termelői kedv fokozására. Ezt szolgálja az a rendelkezés is, miszerint azok a gazdaságok, amelyek ötven hektárnál nagyobb területen rendszerben termelnek és öt esztendőre szóló szerződést kötnek a konzervgyárakkal, hetven százalékos állami dotációt kapnak a gépek megvásárlásához. Az eddig kifejlesztett hazai gépsorok és az importból származó berendezések már mutatják, hogy elmozdultunk a holtpontról. A zöldségtermelés dinamikusabb fellendítése azonban még több éves erőfeszítést követel.

Salamon Gyula

Beremend a „világ vége"?

A panaszáradat több mint fél éve tart. Tanácsüléseken és más fórumokon is a községi tanács vezetőit okolják a beremendiek, hogy a dél-baranyai faluból elérhetetlen a főváros: legalábbis a Mecsek expresshez sem reggel, sem pedig este megoldatlan a csatlakozás. A helybeliek elmarasztalják a Volánt, de a MÁV-ot is, s joggal vetik föl: rugalmasabb menetrend módosítással megoldható lenne a beremendiek problémája.

A pécs—harkányi vasútvonal megszűnte óta panaszos beadványok „járják" a hivatalokat, de mindeddig semmi sem történt. Legalábbis ez derült ki abból, amit a Beremendi Közös Községi Tanács elnöke elmondott. Az elmúlt év szeptemberéig — a menetrend változásig — hajnali négy óra előtt néhány perccel indult egy személyvonat Siklósra, ahonnan autóbusszal folytathatta az útját Pécsre, illetve a fővárosba igyekvő utas. Az említett szerelvényt viszont leállították, mert igen kevesen utaztak rajta. Egy korábban végzett felmérés szerint napi átlagban hatan szálltak fel a hajnali vonatra Beremenden. Ezért döntött úgy a MÁV Pécsi Igazgatósága, hogy megszünteti a 3 óra 58 perckor induló vonatot. A MÁV Igazgatóság kereskedelmi osztályától kapott információ szerint közel 1,8 millió forintot tesz ki az évenkénti ráfizetés ezen a szakaszon. Az említett összegből bőven futná mondjuk, egy Ikarus autóbuszra, amely játszi könnyedséggel megoldhatná véglegesen a beremendiek gondját. Természetesen a dolog nem ilyen egyszerű, mert a Beremend—Siklós közötti vasúti pálya kihasználatlanságából fakadó ráfizetéstől a MÁV feje fáj, a Volánnak pedig egyelőre nincs lehetősége egy új járat beállítására. Az említett 1,8 millió forintos évenkénti veszteség végsősoron az államháztartás erszényét érinti.

Természetesen a gazdaságossági számítások eredménye nem nyugtatja meg a beremendieket. Ezért is lenne célszerű, ha a MÁV és a Volán, a közösen kialakítandó májusi menetrend változáskor figyelembe venné a jogos kérést. Akár úgy, hogy ismét megindítanák a hajnali vonatot Beremendről, vagy pedik az első autóbusz járat nem Siklósról, hanem Beremendről indulna. Az esti Mecsek express érkezését követően induló autóbusz eddig Siklósig közlekedett.

S. Gy.

Az EIVRT Pécsi Elektronikai Gyára

György-aknai üzemébe

felvételre keres női dolgozókat

fénycső-, bakelit-, elektroncső alkatrész gyártására és szerelésére.

Kettő és három műszakos foglalkoztatás.

JELENTKEZÉS:
Pécs, Felsőmalom utca 13.
Munkaügy.

HÍREK

1977. ÁPRILIS
2
SZOMBAT

Szeretettel köszöntjük névnapjuk alkalmából
ÁRON
nevű
kedves olvasóinkat

A Nap kél 5.22 — nyugszik 18.15 órakor. — A Hold kél 16.25 — nyugszik 4.14 órakor.

Vasárnap nyit a Vidámpark

Negyven féle felújított játék várja a látogatókat a pécsi Vidámparkban április 3-án 10 órától. A 10 és 12 óra között váltott jegyek tulajdonosai közül egy, az állatkertben született fehér puli kölyköt sorsolnak ki. Vasárnap és hétfőn a lutri és a halászat játékoknál szintén egy-egy fehér puli kölyköt nyerhetnek a játékosok. A Vidámpark hétfő kivételével ezután mindennap nyitva tart.

◆

A pécsi múzeumok ünnepi nyitvatartása

1977. április 4-én Pécs múzeumai a szokásos időben látogathatók. Április 5-én és 6-án (kedden és szerdán) zárva tartanak.

◆

Közlemény

A pécsi Új Élet Termelőszövetkezet 1977. április 7-től 10-ig a patacsi területén vegyszeres gyomirtást végez. A vegyszer enyhén mérgező hatású. Emberre, illetve melegvérű állatokra, a méhekre virágzó gyomok esetében veszélyes. Az élelmezésügyi és várakozási idő 14 nap.

Ma este

SZÍNHÁZ

Nemzeti Színház: La Mancha lovagja (este 7 órakor) Szabó Samu-bérlet

Kamaraszínház: Pinokkio (délután 3 órakor)

MOZI

Park: Zorro (f3, f5, f8)
Petőfi: A királylány zsámolya (f4, f6, f8)

Kossuth: A királylány zsámolya (f10, f12), Zorro (f2, 4, f7, 9)
Kossuth Klub: Különös házasság (6)

FEK Klub: Csempészek nyomában (4), **Fekete Gyémánt:** Edith Piaf (4, 6), **Jószerencsét:** Pókfoci (5, 7), **Rákóczi:** De hová tűnt a 7. század? (5, 7), **Május 1.:** Szerelmesek románca (f5), **Harkány:** Tölgy, azonnal jelentkezzen! (6, 8), **Komló, Május 1.:** A gyalogjáró (f5, f7), **Komló, Zrínyi:** Duroc, a katona (4, 6, 8), **Mohács:** Koncert szólópisztolyra (6, 8), **Sellye:** Óz, a csodák csodája (7), **Siklós:** Miért ölnek meg egy bírót? (7), **Szigetvár:** A rendőrnő (8).

időjárás

Várható időjárás szombat estig: erősen felhős idő. Többfelé csapadék, a kezdeti havazás később esőbe megy át. A déli, délnyugati szél megélénkül. Hajnali párásság, keleten köd. A legalacsonyabb éjszakai hőmérséklet mínusz 2, plusz 3, a legmagasabb nappali hőmérséklet szombaton 5—10 fok között.

Hazánkba érkezik Giap hadseregtábornok

Czinege Lajos vezérezredes, honvédelmi miniszter meghívására a közeli napokban hivatalos, baráti látogatásra hazánkba érkezik Vo Nguyen Giap hadseregtábornok, a VKP Politikai Bizottságának tagja, miniszterelnök-helyettes, nemzetvédelmi minisztèr vezette katonai küldöttség.

◆

— Vezess balesetmentesen! A Volán Tröszt „Vezess balesetmentesen!" versenymozgalomban a Volán 12. sz. Vállalata tavaly — 23 vállalat között — a negyedik helyezést érte el. A díjkiosztó ünnepséget április 1-én tartották a Volán pécsi klubjában. Ekkor adták át a balesetmentes közlekedésért legtöbbet tett vezetőknek a pénzjutalmat és a Kiváló Dolgozó jelvényt Petkó Bertalan siklósi, Herke Sándor pécsi autóbuszvezetőknek, valamint Csontos Jánosnak és Zárai Tibornak.

— „Egyetemisták a közművelődésért" akció jegyében április 2-án, szombaton 17 órakor a pécsi IH-ban rendezik meg a FIN Pécs városi eseményeként az egyetemi és főiskolai amatőr művészeti csoportok bemutató műsorát. Szerepelnek a Pécsi Tudományegyetem énekkara, a Glosszátor Irodalmi Színpad, a Pécsi Orvosegyetemi Színpad, a Baranya táncegyüttes, valamint a KEKK. Az eseményt a vállalatok, intézmények KISZ-szervezetei számára rendezik.

— A napokban adják át Véménden az új postahivatalt. A két felvevős, 700 000 forint értékű kispostát a Mohácsi Költségvetési Üzem készítette.

◆

Állatorvosi ügyelet

Ugyeletes állatorvos Pécs város területén április 2-án 13 órától április 5-én reggel 8 óráig dr. Tasi László, lakása: Szilágyi Dezső u. 3. Telefon: 21-843.

*

Ugyeletes állatorvos a pécsi járás területén 1977. április 2-án 13 órától 1977. április 5-én 8 óráig dr. Gyenis László. Telefon: 18-570. Az ügyelet helye: Pécs, Felsővámház u. 61/1.



Az „Iskolák a közlekedés biztonságáért" országos versenyben, már második alkalommal, a pécsi Acsády utcai Általános Iskola csapata harmadik helyezést ért el. Az ünnepélyes díjkiosztást tegnap délelőtt tartották. Az oklevelet és a pénzjutalmat Orbán István, a Baranya megyei Rendőrfőkapitányság vezetője, a KBT megyei elnöke adta át. Az ünnepségen megjelent többek között, Kovács Jenő rendőralezredes, a KBT ügyvezető elnöke, Támadás Sándor rendőrfőhadnagy, a KBT titkára, Kaluczky László rendőrezredes, a városi—járási KBT elnöke, Hajas Zsuzsa városi úttörőelnök és Kóczián Erzsébet, a Szabó István Úttörőház igazgatója.

— A Liszt Ferenc Társaság Pécsi Csoportjának meghívott tagjai, zenei szakemberek pénteken délután a Hazafias Népfront Pécs városi Bizottságának klubjában baráti beszélgetésen vettek részt. Megvitatták a csoport munkatervét, amelyben szerepel többek között ismeretterjesztő előadások tartása, pályázat kiírása középfokú iskolák tanulói számára. Csoportos kirándulás szervezése Szekszárdra Liszt Szekszárdi miséjének előadására.

— A vonalkorszerűsítés eredményeként a Jugoszláviába irányuló személy- és teherforgalmat tengelynyomás korlátozás nélkül bonyolíthatja le a MÁV Pécsi Igazgatósága Villány és Bóly között. Az új pályaszakaszt március 31-én adták át rendeltetésének.

◆

Kórházi felvételes ügyeletek

Mindennapos felvételi ügyeletek gyermekbelbetegek részére: Pécs város: POTE Gyermekklinika, Szigetvár város és járás, a pécsi és a volt sellyei járás: Megyei Gyermekkórház. Gyermeksebészeti, gyermekfülészeti betegek, égett és forrázott gyermekek részére páratlan napokon: POTE Gyermekklinika, páros napokon: Megyei Gyermekkórház, Pécs és a megye egész területéről.

Felnőtt belgyógyászat, sebészet, traumatológia: Megyei Kórház. Égési sérülések: Honvéd Kórház. Koponya- és agysérülések: Idegsebészet. Fül-orr-gégészet: POTE Fül-Orr-Gége Klinika.

SOS-ÉLET telefonszolgálat hívószáma: 12-390, este 7-től reggel 7 óráig.

Az új KRESZ bevezetésének tapasztalatai

Az új KRESZ bevezetésének tapasztalatairól tart előadást *Litványi Tibor*, a KPM Autóközlekedési Tanintézet igazgatója, a „Sárga fény" rendezvénysorozat keretén belül, április 5-én 18 órakor Pécsett, a Fegyveres Erők Klubjában.

Az előadáson szó lesz azokról a KRESZ-szabályokról, melyeket a tapasztalatok szerint a járművezetők nem egységesen értelmeznek, a tavaszi—nyári forgalom veszélyeiről, és a balesetek elkerülésének lehetőségeiről. Az előadáson diafilmek kerülnek bemutatásra.

◆

— Új kutat fúrnak Szigetváron. A vár mögött ebben a hónapban kezdi meg az Országos Vízkutató és Fúró Vállalat a második termálvíz kút fúrását, aminek előirányzott mélysége 1200 méter lesz. A közel 7 millió forint értékű munkával felszínre hozott meleg vizet fűtésre és a strand ellátására használják fel.

— Alapfokú oktatástechnikai tanfolyamot szervez a Baranya megyei Tanács Művelődésügyi Osztálya pedagógus továbbképző intézete április 5—8. között a megye általános és középiskolai nevelői számára. A tanfolyamon 200 pedagógus vesz részt.

— A Pécs városi Úttörőelnökség március 31-én bonyolította le a városi kisdobos versmondók versenyét. A huszonkét kispajtás közül Hámori Zsuzsa, Kékesdi Klára, valamint Bódog Sándor aranyérmet nyert. Ezüstérmes lett Szántó Judit, Szőke Beatrix, Ecker Péter és Nagy Krisztina. Szép szavalatukért bronzérmet nyertek Rabovszki Helga, Katona Ágnes, Nagy Bernadett, Ulrich Judit és Kovács Emese.

◆

A LOTTÓ nyerőszámai

A Sportfogadási és Lottó Igazgatóság közlése szerint a Szentgotthárdon megtartott 13. heti lottósorsoláson a következő számokat húzták ki:

18, 44, 78, 81, 89

◆

— Tv-műsor pécsi iskolákról. Ma, április 2-án, szombaton délután 15.25-kor a Magyar Televízió 1-es programjában kerül sorra a *Közművelődés, közelről* című, kéthavonta jelentkező műsor. A 40 perces adás témája ezúttal a közoktatás és a közművelődés együttműködése. A műsor filmrészletei a szentlőrinci és a pécsváradi általános iskolákban, a komlói Steinmetz Szakközépiskolában és a pécsi Leöwey Gimnáziumban készültek.

Lobogózzuk fel lakóházainkat!

Pécs megyei város Tanácsa Végrehajtó Bizottsága felhívja a város lakosságának, vállalatok, intézmények vezetőinek figyelmét, hogy április 4-re, hazánk felszabadulásának évfordulója tiszteletére a lakóházakat, középületeket és vállalatokat nemzeti színű és vörös zászlókkal lobogózzák fel.

◆

— Megnyílt a vajszlói filmszínház. A Baranya megyei Moziüzemi Vállalat 300 000 forintos költséggel újította fel a községi mozit. Kicserélték a világítást, a gépházat, átfestették a falakat. A korszerűsítést a vállalat brigádjai végezték el. A mozi, felszabadulásunk tiszteletére, április másodikán tartja az első előadást.

— Vásár. Dunaszekcső községi Közös Tanács V. B. Szakigazgatási Szerve közhírré teszi, hogy 1977. április 5-én (kedden) országos állat- és kirakodó vásárt tart, melyre vészmentes helyről, állatkísérő lappal mindennemű állat felhajtható.

— Tüzelővásár. Engedményes szilárd tüzelővásárt tart a TÜZÉP Vállalat. A készlet erejéig 11 forintos árengedménnyel vásárolható a mecseki brikett, a pécsi és a komlói iszapszén.

— Hobby-kiállítás. A Baranya megyei Tejipari Vállalat KISZ-klubjában a dolgozók munkáiból kiállítás nyílt március 31-én délután. A népművészeti, iparművészeti és egyéb tárgyak bemutatójának anyagát 16-an készítették. Mintegy 60 alkotást tekinthetnek meg az érdeklődők.

— A Pécsi Műhely kiállítása Budapesten. A józsefvárosi kiállítóteremben (VIII. József krt. 70.) tegnap délután nyitották meg a Pécsi Műhely kiállítását. Megnyitó beszédet mondott Romváry Ferenc művészettörténész, a Janus Pannonius Múzeum osztályvezetője.

— Tűzoltószertárból orvosi rendelő. Új üzemi orvosi és fogorvosi rendelőt adtak át március 31-én a pécsi AFIT-nál. A hét helyiségből álló, korszerű rendelőt kétszázötvenezer forint értékben építette a Pécsváradi Tanács Költségvetési Üzeme. A terveket az AFIT beruházási osztálya készítette. A korszerű rendelőkben hatszáz dolgozót látnak el.

tegnap történt

Hazánk felszabadulásának 32. évfordulója alkalmából pénteken megkoszorúzták azoknak a szovjet katonahősöknek a sírjait, emlékműveit, akik a második világháborúban életüket áldozták a magyar nép szabadságáért. A koszorúzási ünnepségek katonai díszpompával zajlottak le, a kegyeletes megemlékezések színhelyén katonai díszegységek sorakoztak fel csapatzászlóval.

A rákosligeti temetőben a román hősök síremlékénél helyezték el a hála és a megemlékezés virágait.

A Budaörsi úton a fasizmus elleni harcokban hősi halált halt amerikai katonák emlékművét koszorúzták meg.

A solymári angol katonai temetőben a felszabadító harcok során elesett angol, ausztrál, kanadai, lengyel és új-zélandi katonák emlékművét koszorúzták meg.

*

Lázár György, a Minisztertanács elnöke bemutatkozó látogatáson fogadta Yusuf M. Sada-t, a Nigériai Szövetségi Köztársaság hazánkba akkreditált új nagykövetét.

*

Komor Imre kommunista újságíró, a forradalmi munkásmozgalom kiemelkedő személyisége születésének 75. évfordulója alkalmából pénteken koszorúzási ünnepséget tartottak a kerepesi temető munkásmozgalmi pantheonjánál lévő sírjánál.

Lapzárta

Havannában közel kétezer küldött részvételével, a szocialista országok kommunista ifjúsági szövetségeinek küldöttségei részvételével nyílt meg a Kubai Kommunista Ifjúsági Szövetség — az UJC III. kongresszusa. A megnyitó nap délutánján szólalt fel Borbély Gábor, a Magyar Kommunista Ifjúsági Szövetség Központi Bizottságának titkára, kongresszuson részt vevő magyar küldöttség vezetője.

*

Dr. Simon Pál nehézipari miniszter pénteken Bagdadba utazott, ahol megnyitja az Irakban megrendezésre kerülő magyar gazdasági és műszaki napokat és árubemutatót.

*

Ünnepi tanácsülést tartottak pénteken Sopronban a városi rang megszerzésének 700. és a város felszabadulásának 32. évfordulója tiszteletére. Az ünnepi tanácsülésen díszpolgári címeket és „Pro urbe Sopron" emlékérmeket adományoztak.

*

Ernesto Geisel brazil köztársasági elnök meghatározatlan időre felfüggesztette a kétkamarás parlament, a kongresszus működését, jelentette be pénteken az elnöki hivatal azt követően, hogy az államfő kétórás megbeszélést folytatott a nemzetbiztonsági tanács tagjaival.

*

A csád kormány pénteken közleményben jelentette be, hogy az elnöki testőrség meghiúsította egy kis fegyveres csoport államcsíny-kísérletét. A közleményből kitűnik, hogy az éjszakai harcokban 8 személy vesztette életét, köztük a kormánycsapatok egy magas rangú katonatisztje.



36.

Azám, te már férjhez mentél, nem, pedig nagyon megszépültél, habár kislány korodban is olyan voltál, mint egy baba. Istenem a Jóska, hiszen emlékezhetsz rá, együtt voltatok sűlve-fővle, még az érettségin is (tévedsz), aztán, hogy mi ütött bele...?! És te melyik iskolába jársz, egyikbe se, persze, mondta a papa, hogy nem akarsz menni, szegény apád, képesek voltak kidugni a szemét azzal a kétezer forinttal, na majd meglátod még különb leszel, mint azok a rifkék, akik a padot koptatják, van valami jó hivatalod, nincs, hát akkor, dolgozol, gyárban, na ezt nem hittem volna, mindig különb voltál, most is milyen finom a bőröd, mivel kened, anyád azt mondta nekem, ez a legkisebb, de a legjobb fejű, soha sem szabad neki megtudni, mit gürcölt az apja. Nade te mégis más helyzetben vagy, ma már más a munkásnak is, azért jobb lett volna valami hivatal, szegény anyád hogy van, nem tudod, most látogatod meg. Na mondjad meg, hogy az Annus csókoltatja, és jöjjön le egyszer. Most hová tartsz, csak erre sétáltál, hát láthatod, hogy milyen elhanyagolt itt minden, ott szemben építik a nagyházakat, akik majd azokba költöznek, úriemberek, itt velünk rézsut épül egy ötlakásos, mindegyikben három szoba összkomfort, az udvaron fürdőmedence. Tudod, kik költöznek bele? A tanácstitkár sógora vette meg az egyiket, a másikat egy szabó, a harmadikat egy vésnök... ja sietsz, Isten áldjon, gyere erre máskor is kislányom...

A Szivárvány utcában, ahol mi laktunk, porréteg tapadt a hársfalevelekre, az egyik kapuban kutya vakaródzott, amikor meglátott, a farkát a hasa alá csapta és elszaladt a híd alá. A hintaállvány körül tüskebuzogányok sárgultak, az ablaküvegekre pókháló tapadt. Nem volt sehol az eladást hirdető papír. Belöktem a kapuajtót, a teraszon, ahol apám szokott feküdni, bogarak vonultak.

Néhány nap múlva hallottam, hogy a Rikker Dezső is elmegy a gyárból, tűzoltónak. Nem értem Dezsőt.

Kanizsai vőlegény, a Pölöskei Olgát veszi el a Bláthy brigádból.

Egy hónap múlva Péter feleségül vett.

Fél év múlva a Verebes brigád vezetője lettem.

Hatodik fejezet

Huszonegy éves korában az ember mondhatja: felnőtt vagyok. Én már előbb szerettem volna ezt *tudni* (hinni, mondogatni könnyű), de mindaz, ami velem történt meggyőzött arról, nem elég a törvényben kimondott lehetőség és félreismerhetetlenül hangoztatott jog, a felnőttséget magamnak kell megteremteni. Valahol olvastam (azt hiszem Bacontól), hogy a szülők minden aggódása és tudatcsömörülésig hangoztatott szentenciái sem képesek megóvni a gyerekeket a családástól. Valamennyi szülő meg van győződve arról, hogy ő majd megágyazza a gyereke szerencséjét, és a csemetéjének csak bele kell ülni a szerencse kosárba. Ha visszagondolok a szüleimre felismerem bennük is ezt a törekvést. Anyámban leplezetlenül, apámban bölcsen de motoszkált a mindentől megóvás gondolata (azért alkudott volna meg később már azzal is, hogy tanuljak), én magam téptem szét reménykedéseik kötelékeit. Most már *tudom*, hogy jól tettem, mégha meg is sebeztem őket. Én is megsérültem, de a sebek begyógyulnak.

(Folytatjuk)

24 ÓRA A NAGYVILÁGBAN

Szovjet—magyar barátsági nagygyűlés Moszkvában

Szovjet—magyar barátsági nagygyűlésen emlékeztek meg pénteken este Moszkvában, az Építészek Szövetségének Házában Magyarország felszabadulásának 32. évfordulójáról. A barátsági nagygyűlés elnökségében foglalt helyet szovjet részről Fjodor Kulakov, az SZKP KB Politikai Bizottságának tagja, a KB titkára, Vlagyimir Dolgih, az SZKP KB titkára, Pavel Gilasvili, a Szovjetunió Legfelsőbb Tanácsa Elnökségének elnökhelyettese, Pjotr Fedoszejev akadémikus, a Szovjet—Magyar Baráti Társaság elnöke, Georgij Beregovoj űrhajós-altábornagy, az SZMBT Központi Vezetőségének alelnöke, R. F. Gyementyeva, az SZKP moszkvai városi bizottságának titkára.

Magyar részről a nagygyűlés elnökségében foglalt helyet Marjai József, a Magyar Népköztársaság rendkívüli és meghatalmazott moszkvai nagykövete, valamint a Magyar—Szovjet Baráti Társaság küldöttsége Szakali Józsefnek, az MSZMP KB tagjának, a budapesti X. kerületi pártbizottság első titkárának vezetésével.

A barátsági nagygyűlésen G. F. Beregovoj űrhajós-altábornagy, a Szovjetunió kétszeres hőse, az SZMBT Központi Vezetőségének alelnöke mondott ünnepi beszédet.

Az ünnepi gyűlés tartalmas kulturális programmal zárult.

A szovjet televízió péntek esti híradóműsorában filmtudósításban számolt be az ünnepi gyűlésről.



Hans-Dietrich Genscher nyugatnémet alkancellár, külügyminiszter villásreggelit adott a hivatalos látogatáson az NSZK-ban tartózkodó Anvar Szadat egyiptomi államfő tiszteletére.

Georges Marchais francia baloldali csúcstalálkozót javasol

A községtanácsi választásokon elért baloldali siker elemzése, a burzsoázia taktikájának tanulmányozása, a baloldal közös programjának a jelenlegi helyzetre való időszerűsítése és alkalmazása, a pártnak a demokratikus változásért vívott harca és pótolhatatlan szerepe állott Georges Marchais központi bizottsági beszámolójának középpontjában.

Az FKP Központi Bizottságának csütörtökön kezdődött ülésén a párt főtitkára javasolta, hogy minél hamarabb tartsanak csúcstalálkozót a közös kormányprogramot aláíró három baloldali párt vezetői az immár csaknem ötéves dokumentum időszerűsítésére, ugyanakkor bejelentette, hogy június 4-én és 5-én megtartják a kommunista választottak — képviselők, polgármesterek, tanácsosok — országos találkozóját, október közepén pedig országos pártkonferencián dolgozzák ki a kommunisták választási stratégiájukat 1978-ra, amikor az új parlament összetételéről dönt majd a szavazótestület.

A baloldali csúcstalálkozóra vonatkozó javaslatra kedvező választ adtak a baloldali radikálisok, egyelőre viszont nem reagáltak a szocialisták, akik június 17-én tartják kongresszusukat.

Georges Marchais a községtanácsi választások legfőbb tanulságának azt tekintette, hogy a szavazók állásfoglalásukkal elvetették a giscardi politikát és a Barre-tervet, kifejezték a demokratikus változásra irányuló óhajukat, széles körű támogatást biztosítottak a baloldalnak. Ebből azonban nem lehet azt a tanulságot levonni, hogy az 1978-as győzelem már meg is van. A nagyburzsoázia manőverezési tere leszűkült, de még jelentős. Az elkövetkező hónapokban mindent meg fog tenni saját erőinek megfelelőbb csoportosítására, ugyanannak a politikának a folytatására.

Mindezekre az egyedüli válasz a baloldal közös programja, amely a gazdasági, társadalmi és politikai demokrácia fejlesztését irányozza elő. A kommunisták harca az elkövetkező hónapokban egyrészt a dolgozók érdekeinek védelmére, másrészt arra irányul, hogy a francia nép nagy többségét — jóval több mint 51 százalékát — tömörítse a baloldal közös programja körül.

ISMÉT ÉRKEZETT ÚJDONSÁG
A CENTRUM ÁRUHÁZBA,

Centrum körjáróka 213,— Ft

CSAK A CENTRUM ÁRUHÁZBAN KAPHATÓ.
NAGY VÁLASZTÉK — SZOLID ÁRAK.

Gördülőcsapágy szaküzletünk

HAZAI ÉS IMPORT
gördülőcsapágyak széles választékát kínálja!
JEGYEZZE ELŐ CÍMUNKET:
56. sz. GÖRDÜLŐCSAPÁGY SZAKUZLET
PÉCS Bánki D. u. 17.
TELEFON: 15-643.

✦ BONN: A müncheni tartományi bíróság csütörtökön 8 évi börtönbüntetésre ítélte Rudolf Becvar csehszlovák állampolgárt, aki múlt év október 28-án Münchenbe térítette a csehszlovák légitársaság egyik utasszállító repülőgépét, 104 utassal a fedélzetén. Annak ellenére, hogy a csehszlovák hatóságok a repülőgép eltérítését követően azonnal kérték a légikalóz kiadatását, az NSZK illetékes szervei mind ez ideig semmiféle konkrét intézkedést nem tettek ez ügyben.

✦ *BÉCS: A kőolajexportáló országok szervezetének (OPEC) bécsi titkársága által nyilvánosságra hozott adatok szerint a szervezet tagországainak ipara 1976-ban mintegy 1,53 milliárd tonna kőolajat termelt ki, 12,4 százalékkal többet, mint 1975-ben. Legnagyobb arányú emelkedés — 30,6 — Líbia kőolajkitermelésénél mutatkozott. Ebben az országban a tavaly kitermelt kőolaj mennyisége 74 millió tonna volt.*

✦ MOSZKVA: A kelet-szibériai kanszk-acsinszki energiatermelő komplexum szénmedencéiben 12 szintes háznak megfelelő magasságú lépegető kotrógép kezdte meg működését. A gép kotrókanalának befogadóképessége 100 köbméter. A továbbító berendezésekkel együtt óránként 1250 tonna szenet képes kitermelni.

✦ *HANOI: A vietnami néphadsereg műszaki alakulatainak parancsnoksága bejelentette, hogy 1975 júniusától ez év márciusáig a Vietnami Szocialista Köztársaság déli tartományaiban a helyi lakosság aktív segítségével több mint 6 millió aknát és 5 ezer tonna fel nem robbant bombát hatástalanítottak. A munka során 34 ezer hektár földet szabadítottak meg halált hozó terhétől.*

✦ BRÜSSZEL: Április 3-án éjjel több nyugat-európai országban életbeléptetik az új nyári időszámítást. Egy órával tolják előre az óramutatót Franciaországban, valamint a három BENELUX-tagállamban és ezzel egyidőben Spanyolországban is.

✦ *HANOI: Tizenhat el nem kötelezett ország úgy határozott, hogy segítséget ad Vietnamnak és Laosznak a helyreállítás munkájához. Az el nem kötelezett országok New Yorkban tartott megbeszélésükben állapodtak meg a két indokinai államnak nyújtandó támogatásban.*

◆

Vance Párizsban

Pénteken délután Párizsba érkezett Cyrus Vance amerikai külügyminiszter, aki előzőleg Bonnban és Londonban folytatott megbeszéléseket a nyugat-európai vezetőkkel, tájékoztatva őket moszkvai tanácskozásairól.

Az amerikai külügyminiszter repülőtéri nyilatkozatában közölte, hogy a moszkvai tárgyalásokról szóló tájékoztatón kívül kétoldalú kérdéseket is meg fog vizsgálni Giscard d'Estaing francia köztársasági elnökkel és Raymond Barre miniszterelnökkel folytatandó szombati megbeszélésein.

Angolai—kubai közlemény

Pénteken Luandában közös közleményt hoztak nyilvánosságra Fidel Castrónak, a Kubai Kommunista Párt KB első titkárának, a Kubai Államtanács és a kormány elnökének angolai hivatalos baráti látogatásáról.

A közlemény rámutat: Fidel Castro és vendéglátója Agostinho Neto, az Angolai Népi Felszabadítási Mozgalom (MPLA) és az Angolai Népi Köztársaság elnöke a testvériség és a kölcsönös megértés légkörében gyümölcsöző tárgyalásokat tartott a kétoldalú kapcsolatokról.

◆

✦ ISLAMABAD: Bohuslav Chnoupek csehszlovák külügyminiszter és Aziz Ahmed pakisztáni külügyminiszter Islamabadban eszmecserét folytatott a nemzetközi politika időszerű kérdéseiről és kétoldalú kapcsolatairól.

✦ *MOSZKVA: Április 3-án nyílik meg a Moszkva—München között ilégijárat – közölte az AEROFLOT szovjet légiközlekedési vállalat képviselője. E járaton a szovjet TU–154 típusú személyszállító repülőgépek bonyolítják majd le a forgalmat. A 2300 kilométeres távolságot ezek a repülőgépek nem egészen három óra alatt teszik meg. A repülőgépek hetenként egyszer közlekednek.*

✦ GENF: Brazília kormánya az ország legmagasabb kitüntetését, a Rio Branco Érdemrendet adományozta Artur Rubinstein zongoraművésznek a brazil zeneművek interpretálása terén szerzett érdemeiért. Brazília svájci nagykövete csütörtökön nyújtotta át a kitüntetést a 90 éves művésznek.

✦ *PRÁGA: A. A. Kochenda 63 éves csehszlovák nyugdíjas a világ egyik legnagyobb képeslap-gyűjteményének tulajdonosa. Ezekben a napokban szerezte meg a kétmilliomodik képeslapot. A gyűjtő főleg földrajzi témájú lapokat gyűjt.*

✦ VARSÓ: Vasárnap Lengyelországban áttérnek a nyári időszámításra. Április 3-án éjszaka egy órakor egy órával előreállítják az órák mutatóját. A nyári időszámítás szeptember 25-én hajnali 2 óráig tart.

✦ *HAVANNA: Csütörtökön Havannában megnyílt a Kubai Ifjúkommunisták Szövetségének III. kongresszusa. A kongresszuson a szervezet 400 000 tagja mintegy 2000 küldöttel képviseltetni magát, amin több mint 60 külföldi delegáció is részt vett. A Komszomol delegációját Jevgenyij Tyazselnyikov, a Komszomol KB első titkára vezeti.*

✦ LAGOS: Kilencven fiatal afrikai érkezett Nigériába, akik Dél-Afrikából és Rhodesiából menekültek el. A nigériai kormány lehetőséget nyújt a fiatal hazafiaknak, hogy a köztársaság iskoláiban és egyetemein folytassák tanulmányaikat.

Moszkvai telex

Vance után

Kár volna tagadni: nagyon várták Vance amerikai külügyminiszter érkezését Moszkvában. A legmértéktartóbb és az utóbbi két évben fokozatosan kialakult új realitásokkal teljes mértékben számotvető szovjet kommentátorok és politikai tényezők is bíztak valamiben: az újrakezdés lehetőségében. Ráadásul amerikai részről mindent elkövettek annak elhitetése érdekében, hogy a Carter-adminisztráció „valami mást akar", mint elődei, valami biztonságosabbat, kiegyensúlyozottabbat az amerikai—szovjet kapcsolatokban. Persze eleve gyanús volt, hogy Carter minduntalan azt bizonygatta az amerikai és a nemzetközi közvélemény előtt: ahhoz, hogy megfelelő pozíciókat építsen ki saját „héjáival" szemben, s megállapodhasson a Szovjetunióval az emberiség sorsát érintő legfontosabb kérdésekben, ahhoz, hogy megköthesse a várvavárt SALT—2 megállapodást, elengedhetetlen számára . . . a Szovjetunió belügyeibe való beavatkozás.

Ez volt az a kettősség az amerikai politikában, amelyről két héttel a külügyminiszteri találkozó előtt a Novoje Vremja című moszkvai hetilap így írt: úgy látszik a szocializmus „visszaszorításának" erőpolitikáját, mely a hidegháborús korszak amerikai stratégiája volt, most a „szocializmussal való megállapodások erőpolitikájával" akarják helyettesíteni.

Valóban így látszott, noha a moszkvai kommentátorok már akkor figyelmeztettek, hogy ez teljesen irreális kombináció, nemcsak azért, mert az erőpolitika a szocialista világ számára akkor sem fogadható el, ha „mézes madzagokat" mellékelnek hozzá, hanem azért is, mert egy közönséges, ha úgy tetszik gyerekes füllentésre épül. Carter ugyanis csak akkor mondott igazat, amikor azt állította, hogy az Egyesült Államok nem hajlandó lemondani „az emberi jogok védelme" címen folytatott, más államokat és népeket sértő tevékenységről. Amikor azonban arról beszélt, hogy ezzel szemben az Egyesült Államok hajlandó a Gerald Ford és Leonyid Brezsnyev által 1974 novemberében kidolgozott tervek alapján megkötni a hadászati támadó fegyverek korlátozásáról szóló új egyezményt, akkor nem mondott igazat. Amikor azt érzékeltette, hogy az Egyesült Államok mostanában „a világ lelkipásztorának" szerepére vágyik, akkor igazat mondott, amikor azt próbálta elhitetni, hogy cserében lemond „a világ csendőrének" szerepköréről, a stratégiai erőfölény alapján való politizálásról, akkor valótlant állított.

Moszkva érezte az új amerikai kormányzat magatartásának ezt az ellentmondásosságát, de nem vágott az események elébe. Várta és kívárta a Vance-ot, meghallgatta és mérlegelte a külügyminiszter által előterjesztett „új javaslatokat". Pedig tudta és hangoztatta minden nap és minden szinten, hogy a fegyverkorlátozáshoz nem új javaslatok kellenek, csupán jóindulat, őszinteség és két aláírás a vlagyivosztoki elvek alapján már csaknem kész egyezmény alá.

Mit javasolt Vance? Javasolta, hogy a Vlagyivosztokban megjelölt „plafont", mely 2400-ban maximálta a nukleáris töltetek célbajuttatására szolgáló eszközök számát, szállítsák le 2000-re, vagy akár 1800-ra. Csábító indítvány annak, aki nem tudja, hogy az Egyesült Államoknak így is csak 1800, vagy még kevesebb célbajuttató eszköze van, a Szovjetuniónak viszont ennél több, mégpedig azért, hogy ellensúlyozhassa ezzel azt, hogy az amerikaiak viszont kétszer annyi nukleáris töltettel rendelkeznek. Ezen a két tényezőn alapul jelenleg a stratégiai egyensúly. Mit javasol tehát az amerikai fél? Azt hogy a Szovjetunió semmisítsen meg néhányszáz rakétát, és ezzel önként mondjon le az egyenlő biztonság elvéről. És a másik amerikai indítvány: kössék meg a megállapodást anélkül, hogy az érinthetné az amerikai cirkáló rakétákat, napjaink egyik legkorszerűbb, legveszélyesebb atomhordozó fegyverét. Józan ésszel ezt sem lehetett elfogadni.

Ezeket az amerikai trükköket Gromiko szovjet külügyminiszter leplezte le a Vance elutazása után tartott sajtóértekezleten. Szavai csak azokra hatottak kiábrándítóan, akik addig gyanútlanul hallgatták Washington áhítatoskodó szavait. Andrej Gromiko kemény szavakat mondott ki. Ravaszkodással, félrevezetéssel vádolta az amerikai kormányt, számonkérte a becsületességet is. A Vance látogatást viszont szükségesnek és hasznosnak nevezte még az adott körülmények között is. E látogatás után többé senki nem ringathatja magát illúziókban és ezzel, bizonyos értelemben, új lehetőségek nyílnak a szovjet—amerikai kapcsolatokban is. Kiaknázásukhoz nem kell más, mint az, hogy az Egyesült Államok kormánya tudomásul vegye: azok az idők, amikor a szocialista világ ellen alkalmazható volt az erőpolitika bármely változata, nem téríthetők vissza.

Moszkva, 1977. április 1.

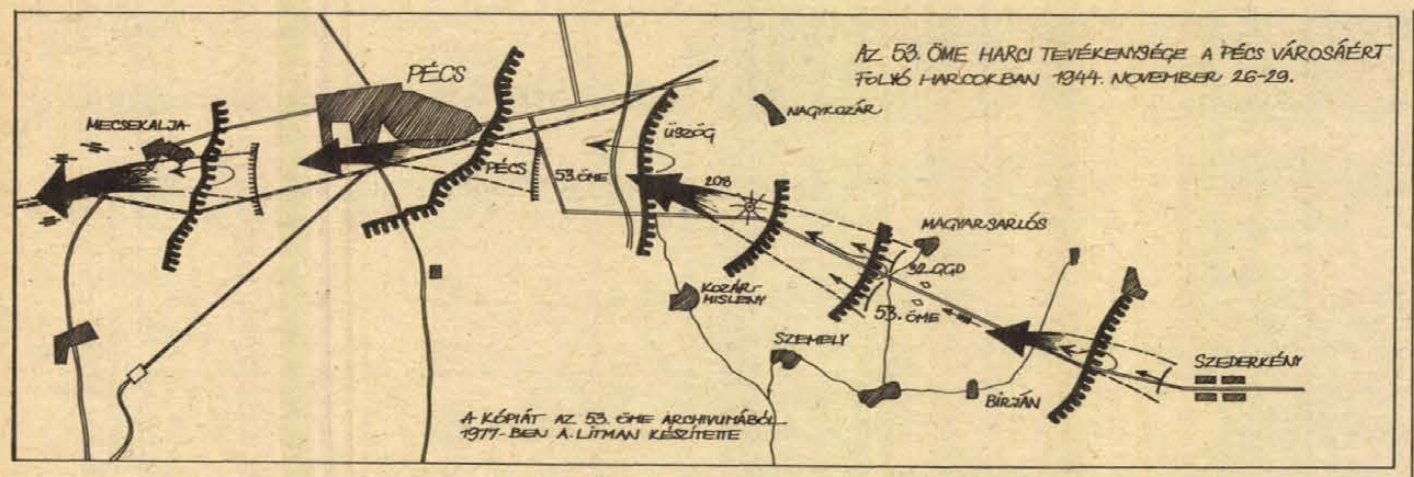
Bokor Pál

✦ BERLIN: Fidel Castro, a Kubai Kommunista Párt KB első titkára, az Államtanács és a Minisztertanács elnöke kubai párt- és kormányküldöttség élén szombaton este hivatalos, baráti látogatásra az NDK-ba érkezik. A kubai küldöttséget Erich Honecker, a Német Szocialista Egységpárt KB főtitkára, az NDK Államtanácsának elnöke hívta meg.

✦ *ALGÍR: Fidel Castro, aki Angolában tett ötnapos hivatalos látogatásának befejeztével csütörtökön hazaindult Luandából, megszakította útját Algírban, ahol Huari Bumedien állam- és kormányfő fogadta. A Kubai Kommunista Párt KB első titkára, kubai állam- és kormányfő az esti órákban részt vett az algériai nemzetgyűlés plenáris ülésén.*

Import farmernadrág érkezett

a CENTRUM ÁRUHÁZBA
1–12 ÉVESEKNEK
Ára: 81,50 Ft és 120,— Ft



Hősi harcok Pécs szabadságáért

Kedves Elvtárs!

Megkaptam az Ön levelét, harcostársunk, Csicsiko Szihárulidze főhadnagy sírjáról készült felvételekkel. Nagy felindulással néztük az emlékhelyet, ahol a szovjet harcosokat eltemették.

Nagy köszönet Önnek, a Magyar Szocialista Munkáspártnak és az Önök állampolgárainak azért, hogy emlékezetükben őrzik elesett társaink emlékét.

Több mint 30 év telt el, de azokat, akik elestek, s azoknak a napoknak az emlékét soha nem fogjuk elfeledni. Reméljük, hogy a Szihárulidze család meglátogatja a földet, ahol legidősebb fivérük nyugszik.

Pécsett és a városhoz vezető utakon a Vörös Zászló és Szuvorov-rendekkel kitüntetett 53. önálló motorosezred más egységekkel együtt heves harcokat vívott. Sok harcos bebizonyította hősiességét, Szihárulidze főhadnagy és Hlopenkov törzsőrmester pedig olyan hőstetteket hajtottak végre, melyekről az ezred archívumában és sok más kiadványban megemlékeznek.

Itt küldök Önnek egy rövid leírást a Pécsért folytatott harcokról.

Az írást a Szovjetunió Honvédelmi Minisztériuma archívumának anyagai alapján állítottam össze.

Kívánok Önnek és minden elvtársnak jó egészséget és sikereket a szocialista közösség országai közötti barátság erősítésében.

Tisztelettel az ezred Veteránantanácsának elnöke,
Anatolij Litman tartalékos mérnök-alezredes.

1944. november 26-ára a Sarohin vezérezredes által vezényelt 57. hadsereg csapatai meghiúsították a fasiszták elkeseredett kísérleteit, amelyek a hadtestnek a Duna jobb partján elfoglalt hídfőállásából való visszaszorítását célozták. Az 57. hadsereg ellentámadásba ment át, s a Bresztovác—Magyarbóly—Németbóly—Mohács vonalig nyomult előre.

A fontos köz- és vasúti csomópontnak számító Pécs irányába történő további előretörésre a Zavjalov gárdaezredes parancsnoksága alatt álló gyorsmozgó gépesített alakulatot jelölték ki.

Ehhez az alakulathoz tartozott a mi Vörös Zászló renddel kitüntetett 53. önálló motoros ezredünk is.

A Dunán átkelve az ezred gyorsan közelített az ellenséghez és Szederkény felé vette útját. November 27-én reggel 10 órakor elérte a község keleti határát. Körülbelül másfél kilométerrel nyugatabbra az ellenség védővonalat létesített, melynek feladata a szovjet csapatok Pécs felé történő előrenyomulásának megállítása volt.

●

Azokban a napokban gyakoriak voltak az őszi esőzések, a háború megrongálta, csaknem teljesen járhatatlanná tette az utakat, a nagy sár miatt pedig kerülőutat sem lehetett tenni. E nehéz viszonyok közepette Sevkin alezredes, ezredparancsnok kiadta a parancsot Berdnyikov gárdaőrnagynak, a motoros zászlóalj parancsnokának: a motorok hátrahagyásával, gyalogosan nyomuljanak tovább.

A motorosok tüzérségi és aknavető fedezet alatt támadtak. A tüzérség elhallgattatta az ellenség tüzelőállásait, s a kukoricaföldön lévő ellenséges nehézaknavető üteg birtokunkba került.

Ezután az ellenség már nem tudott komoly ellenállást tanúsítani az előrenyomulókkal szemben.

Mint a foglyok elmondták, az ellenséget váratlanul érte, hogy frontvonalán egy erősen gépesített egység jelent meg. Kénytelenek voltak visszavonulni a következő védelmi vonalba, halottak és sebesültek százait hagyva hátra.

Az ellenség következő védelmi vonala Magyarsarlós és Szemely között húzódott. E vidék fölött a 208. magaslat uralkodott. Ezt a pontot birtokolva a fasiszták erős támaszpontot létesítettek „Ferdinánd" típusú önjáró lövegekből és tankokból.

●

A környéken november 27-én egész nap súlyos harcok folytak jelentős létszámú tüzérség és tank részvételével. Hősiesen küzdött az 53. ÖME Barkov főhadnagy vezette tankszázada. Barkov megsebesült, de tovább irányította a századot. Konarjev szakaszparancsnok, Aszrjan törzsőrmester, zászlóalj-komszomolszervező és sokan mások hősies magatartásukkal elöljártak a harcokban.

A november 28-ára virradó éjjel a gyorsan mozgó egység, elsősorban a 32. gépesített gárdadandár erőfeszítéseinek eredményeképpen az ellenség kiszorult a 208. magassági pontról, s Üszögbe, Pécs külvárosába vonult vissza.

A Pécs-Üszög vasúti csomópontot nagyszámú tüzelőállás és tömör lövészárokrendszer védte. Az ellenség tűzerejét növelte az árukészletek között rejtőzködő páncélvonat, amely állandóan manőverezve lőtte alegységeinket.

Az Üszögért és Pécsért folyó ütközetben harcosaink a hősiesség és bátorság csodáit vonultatták fel.

Örök dicsőséggel övezte magát az ezred pártszervezője, Hlopenkov törzsőrmester, aki „Kommunisták, előre!" kiáltással vezette rohamra századát. Halálos sebet kapott, s ezekkel a szavakkal halt meg:

— Előre, barátaim, a hazáért halok meg...

Komisszárov főhadnagy századparancsnok, Ponomarjenko őrmester és Aszrjan törzsőrmester nem törődve sebesülésükkel, továbbra is az első vonalban maradtak. Itt esett el Szibatov hadnagy, Lida Vlagyimirova egészségügyi biztos és mások.

Azon a szakaszon, ahol Szihárulidze főhadnagy százada támadott, az ellenség elkeseredetten védekezett, időről-időre ellentámadásokat indított, igyekezve rést ütni a támadók sorai között s csapást mérni a zászlóalj szárnyára. Szihárulidze főhadnagy állandóan buzdította harcosait. Mellettük harcoltak Boriszov őrmester aknavetősei. Csicsiko Szihárulidze igyekezett nem észrevenni első sebesülését. Kirántotta hüvelyéből rövid díszkardját, s katonáit maga után ragadva határozottan tört előre.

●

Második sebesülése erős fájdalmat okozott, földre sújtotta, de ő összegyűjtve erejét, ismét felállt. Konarjev törzsőrmester és géppisztolyosai megpróbálták hátravinni parancsnokukat a tűzvonalból. De a századparancsnok, nem törődve a pergőtűzzel, teljes magasságban kiegyenesedett, összeszedte utolsó erejét s felkiáltott:

„Harcolni fogok az ellenséggel a teljes győzelemig katonáimmal együtt, s velük is halok meg."

Ott állt egyenesen szépen, sűrű fekete haja lobogott a szélben, kigombolt zubbonya alatt látszott vértől áztatott gimnasztyorkája. Az erős, fiatal test, leküzdve az erős fájdalmat, tovább tört előre.

A katonák körülvették, testükkel próbálták védeni tovább harcoló parancsnokukat. S csak a harmadik, immár halálos golyó ragadta el Szihárulidze főhadnagyot, a kommunista hőst az élők sorából.

A századparancsnok katonái karjai között haldoklott. Ekkor Konarjev törzsőrmester, a század pártszervezője felemelte haldokló elvtársát, s „A hazáért!" kiáltással előretört. Harcostársai, Andrjuscsenko, Buc, Csisztjakov és Konarjev parancsnokukkal a karjukon rohamra indultak.

Kitűntek Gluseckij százados tüzérei. Az ellenség két ütegét semmisítették meg, szétlőttek egy gépkocsi-oszlopot, s többször telibe találták a páncélvonatot.

Reznyicsenko és Riepkin őrmesterek legénysége összehangoltan működött.

Zajac hadnagy felderítői — Konarjev, Buc és Csisztjakov állandóan elöl tartózkodtak s folyamatosan látták el adatokkal Berdnyikov zászlóaljparancsnokot az ellenség mozdulatairól. November 29-én a Vörös Zászló renddel kitüntetett 53. önálló motoros ezred más egységekkel együtt teljes egészében felszabadította Pécs városát.

Tiszteletükre hazánk fővárosában, Moszkvában 224 fegyverből 20 díszlövés dördült el.

Az 53. ÖME folytatja hadi útját, s további magyar települések — Mecsekalja, Patacs-Cserkút, Szentlőrinc, Szigetvár, Kaposvár felszabadításában vesz részt.

1945 márciusában a harci gépek a Balaton partjáról a Dráva folyó felé, Beremend térségében vonulnak, majd újra az ország északi része felé veszik útjukat.

Súlyos harcok folynak Győrért, Sopronért, s települések tucatjaiért.

Bécs ostromával az ezred befejezi részvételét a Honvédő Háborúban. A városok és falvak lakossága örömmel fogadta a szovjet harcosokat. A lakosság megértette, hogy a háború, melybe fasiszta kormányuk rántotta őket, végéhez közeledik.

●

Több mint 32 év telt el azóta, hogy a szovjet hadsereg harcosai végtelen hazájuk minden részéből Magyarországra érkeztek, hogy segítsenek a magyar népnek megszabadulni a fasizmus zsarnokságától, s felépíteni az új Magyarországot.

Sok harcostársunk mindörökre az Önök földjén, barátaink földjén maradt.

Mi, volt harcosok, hálásak vagyunk a magyar népnek, a Magyar Szocialista Munkáspártnak ezért a tiszteletért, mellyel emlékük iránt viseltetnek.

Anatolij Markovics Litman
tartalékos mérnök-alezredes

Munkások a képtárban

Lebegő faszobor, variáció...

Pécsi és Pécsről elszármazott művészek

Szombaton, április másodikán délelőtt tíz órakor Romváry Ferenc művészettörténész várja a képtár vendégeit, hogy a kiállításon kalauzuk legyen. Ezúttal a pécsi vagy Pécsről elszármazott művészek tevékenységének áttekintésére kerül sor. —

Városunk hazai és határainkon túli elismerését, ismeretét jelentékenyen meghatározták az itt dolgozó művészek. Hiszen nem kell másra gondolnunk, mint a XII. századi pécsi műhely körére, amely Nyugat- és Észak-Európába vitte az itt meghonosított szobrászati díszítőfelfogást.

A képtár gyűjteményében a nagybányai művészek között szerepel Dobrovics Péter természetes nagyságú, természeti tájjal együtt megfestett portréja. (Dobrovics politikai szerepet is vállalt 1919 körül). Nagybánya hangulatos tájfestészetétől a harcos avantgarde alig tíz év távolságban van. És milyen nagyszerű érzés felfedezni Kassák közvetlen közelében az egyik jelentős magyar építész, a pécsi származású Molnár Farkas egyik itáliai városképét, vagy a ma Amerikában élő Weininger Andor szigorúságában megkapó képarchitektúráját. Az efféle képek számúzik mondandójuk köréből a személyességnek valamennyi jelét, cáfolhatatlan és pontos elemekből — mint a matematika — építenek fel szerkezeteket. Ezekben az eljárásokban a látás és érzékelés legalapvetőbb összefüggéseire kívánták a figyelmet felhívni. Ugyanakkor arra is figyelmeztettek, hogy az ilyen módon kialakított festői érzékenység másféle alakítási gyakorlatban — ők elsősorban az építészetet tekintették fontosnak — azonnal kamatoztatható. Az európai modern művészeti műhelyekben számos magyar mester dolgozott. Leginkább ismert ezek közül a Bauhaus, tagjai között számos pécsi származású volt, Molnár és Weininger is.

Martyn Ferenc — aki még városunkban él —, hosszú időt töltött Franciaországban. Tagja volt az Abstraction-Création csoportnak. A kiállításon számos festmény mellett két érdekes plasztikáját is látjuk. Egyszerre idézik fel ezek a szobrok a modellül szolgáló tárgyak tulajdonságait, a technikai megvalósítás során igénybevett szerszámok működésére vonatkozó élményeinket, és az ötlet személyes, semmilyen más módon nem fellelhető mivoltát. Így képes a levegőben lógó színes kis szobor egyszerre repülőgépnek és tücsöknek, esztergagépen kialakított forgástestek egymásba-csapolásának, és különös térbeli jelenségnek is látszani. Ez a mű is egy jellemző alakítási gyakorlatot követ, egy kor stílusának megragadásához feltétlenül szükség van az ismeretére.

Napjaink művészetének egyik sajátságos módszerét mutatja be Lantos Ferenc műve, a Variáció. Nagyméretű, mértaniasan szigorú, színeiben is kimért kompozíció. Néhány festői alaphelyzet szűkszavú közlése, melynek során sejteti a nézővel, hogy a megjelenített séma bárhol folytatható, a kép csak egy bizonyos része a gondolatmenet egyetemesebb összefüggéseket érintő ívének, de nem beláthatatlannak és követhetetlennek minősíti az ívet, hanem józansággal, számításokkal megközelíthetőnek.

Simon Béla, Keserű Ilona, Bizse János munkái mind a városhoz és tájékához kötődnek. A képek nyelve azonban a jól felfogott követelményekről szól, arról, hogy a megnyilatkozások sohasem lehetnek függetlenek mindattól, amit nagyrészt és általában megfogalmaz magának az ember.

Aknai T.

BARANYA-KER CSAJKA
táskavarrógép
3400 Ft helyett 2950 Ft-ért kapható:
PÉCSETT: MECSEK ÁRUHÁZ, ◆ SZLIVEN ÁRUHÁZ,
KERTVÁROSI KISÁRUHÁZ műszaki osztályain,
12. sz. JÁRMŰBOLTBAN (Rákóczi út 50.)
VIDÉKEN: A KOMLÓI, MOHÁCSI, SIKLÓSI, SZÁSZVÁRI
szakboltjainkban

KomolytalaN RovAt

Játék az idővel

Van egy akkora hegy, mint a Kilimandzsáró. Ahhoz egy kismadár százévenként hozzádörzsöli egyszer a csőrét. Amikor az a hegy elkopik, az az örökkévalóság egyetlen másodperce. (Keleti mese.)

TALÁLKOZÁS

— Fantasztikus! Te vagy az?! — kérdi.

— Én — mondom.

— És hát te... Te vagy?!

— Én hát!

— Képtelenség!

— Te is hogy megváltoztál! Alig ismerek rád!...

— Na, te sem panaszkodhatsz!

— Hát bizony így van ez...

— Emlékszel?...

— Mindenre! És te sem felejtetted el?

— Lehet azt elfelejteni!...

— Nem tudunk felejteni! Minden bennünk van! Pedig néha jó lenne!... Soha nem hittem volna! — mondja, és nyújtja a kezét.

Átöleljük egymást, alulról fölfelé megveregetjük egymás hátát. A sarokról mindketten visszaintegetünk, majd még egyszer visszajövünk, utoljára kezetrázunk, végül visszavonhatatlanul elválunk.

És ekkor ellenállhatatlanul fölmerül bennem a meggyőződés, hogy egyikőnk sem ismerte a másikat. Amint látják, beszélgetésünkben nem volt egyetlen kézzelfogható adat sem. Sok embert ismerek, vagy ötezer között válogathatnék, hisz ez az én korosztályom sokfelé megfordult, de minek.

Ő majd odahaza azt mondja a feleségének:

— Tudod, találkoztam azzal az izével!...

— Kivel? — kérdi unottan az asszony.

— Hát, tudod, azzal az izével...

Ennél tovább ő sem jut.

TÉMA EGY VÁLTOZATRA

— De aranyos kis csecsemő ez!

— Kislányom, ne állj az utamba!

— Te, ha felnősz, nem lesz csúnya kis macska belőled!...

— Nézd ezt a Gizit! majdnem egész nő már!

— Hű, de jó bőr!

— Ki ez a csinos fiatalasszony, nem a Fekete Pista felesége? Pedig lánykorától ismerem!

— Jól tartja magát ez a nő, a fene enné meg!

— Asszonyom, Ön egyáltalában nem látszik annyinak...

— Lehet ez a nő vagy negyvenéves, de azért tudod...

— Tessék Asszonyom, foglaljon helyet, én nem szeretek ülni!

— Vigyázzon néni, majd segítek... Úgy... Óvatosan lépjen le!...

A csoda vigye azt az öregasszonyt, nem a fejemre rázta a rongyot!...

Amint látják, az idő irreverzibilis folyamat, de erről majd alább!

MI AZ IDŐ?

Nyelvtanilag: Főnév. A valóságnak az a vonása, hogy az egymásután történő mozzanatok...

Filozófiailag: A térrel együtt: kategóriák, az anyag alapvető létezési formáinak...

Einstein szerint: Olyan valami, ami függ a sebességtől, ha a test 300 000 km sebességgel száguld, akkor az idő más... (Egyébként kérdezzék meg tőle, mert én se értem.)

A slágerszerzők szerint: az a folyamat, ami alatt a boldogság jön és elillan.

Tudományoskodóan: irreverzibilis (megfordíthatatlan) folyamat, amiből csak egyet érdemes megjegyezni, hogy múlik.

Szőllősy Kálmán

LAKÁS–INGATLAN

Magaslati úton épülő 6 lakásos társasházban 1 darab 2½ szobás, garázsos lakrész leköthető. Érdeklődni: 21-900-as telefonon 17—19 óráig.

Külön szoba albérletbe (fürdőszoba használattal) dolgozó nőnek vagy diáklánynak kiadó. „Lvov-Kertváros" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Eladó Villányban háromszobás, új családi ház, mellékhelyiségekkel, 151 n-öl telken. Érdeklődni: Villány, Széchenyi u. 1. szám alatt.

370 n-öl szőlő eladó a turbéki szőlőhegyen. Présház, pince van. Autóbusz megállóhoz 5 percre. Érdeklődni: lehet Szigetvár, Miklós u. 15. szám. Sötét.

Szoba-konyhás házrész mellékhelyiséggel eladó. Pécs, Felszabadulás útja 101.

Mohács szőlőhegyen, 347 n-öl szőlő présházzal, teljes felszereléssel eladó. Érdeklődni: Ludvig, Mohács, Zalka Máté utca 26.

Azonnal beköltözhető utcai házrész szuterén része külön megosztva is eladó. Délután 4 órától. Zsinkó István u. 6. szám. (felső csengő.)

Harkányban, Olimpia társas üdülőben, III. emelet 12. sz. szobakonyhás lakrész eladó. Érdeklődni: április 3-án, vasárnap a helyszínen.

Eladó Szentmiklós dűlőben 229 n-öl lugasrendszerű szőlő, E-32 típusú ERDÉRT hétvégi faház berendezéssel. Présház, pince, ciszterna, villany van. Érdeklődni lehet: este 18 óra után a 16-990-es telefonon vagy személyesen Pécs, Déryné utca 43. földszint 1. (Maneskó.).

Beköltözhető kétszobás, személyzetis öröklakás eladó. Érdeklődni: 14-312-es telefonon 22 óráig.

Elcserélném uránvárosi PIK másfél szobás házfelügyelői lakásomat nem házfelügyelőire. Cím: Dr. Münnich Ferenc u. 4/B. házfelügyelő.

Goricai szőlőhegyen 800 n-öl szőlő, — jókarban lévő — présházzal, szobával, pincével olcsón eladó. Érdeklődni: Szentlőrinc, Vasút u. 15.

Eladó 3x260 n-öl szőlőgyümölcsös terület buszmegállóhoz 10 perc. Érdeklődni: Simon József, Zók, Arany János u. 40.

Orfű község legfrekventáltabb helyén, 948 m² közművesített lakótelek, felvonulási épülettel eladó. Érdeklődni: lehet a 18-707-es telefonon, 16 óra után.

220 n-öl építésre alkalmas telek eladó. Nagyszkókói úton. Érdeklődni: Pécs, Kertváros, Tolsztoj u. 19.

Sikondán kisebb nyaralót vennék. Hanák István, 7621 Pécs, József u. 33.

Pécsszabolcson középhegyen, 270 n-öl, jókarban lévő szőlő, pince, hétvégi ház, teljes felszereléssel, áron alul eladó. Pécs I. kerület, Görgey Artúr út 14. Gyura Ferenc.

SIKLÓSON

HÁROMSZOBÁS

CSALÁDI HÁZAT

AZONNAL VÁSÁROLNÉK.

„Készpénz 77" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Alsóbélatelep, Petőfi u. 66. számú, 200 n-öl-es, közművesített ikertelek fele eladó. Irányár: 70 000 Ft. Levélcím: Márkus József. Pécs. Temesvár u. 2. Telefon: 15-016.

Másfél vagy kétszobás, távfűtéses szövetkezeti vagy OTP öröklakást vennék. „Orvosi egyetemhez közel" jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

Ures szoba-konyhás lakás, gyermektelen házaspárnak kiadó. Pécs, Nagyárpád, Kultúrház út 33.

Pécs, Felsőhegy 8. sz. alatt, 500 n-öl szőlő megosztva is eladó. Érdeklődni a helyszínen.

Háromszobás, kertes, garázsos családi ház, eladó. Kétszobás tanácsi lakást beszámítok. Sarló u. 3. sz.

Bárban, a pecsenyebolttól 100 m-re 280 n-öl szőlő eladó. Érdeklődni: 18-970-es telefonszámon délután 5 órától.

Siklóson családi ház sürgősen eladó. Iskola u. 4. szám alatt.

Gyükésben 430 n-öl szőlő-gyümölcsös eladó. Érdeklődni: Attila u. 12. Pfiszterer.

Siklósi szőlőhegyen, országút mellett, zártkertben, egyenes fekvésű, 400—600 n-öles szántó parcellák és 400 n-öl szőlő, présházzal, felszereléssel eladó. Érdeklődni: „Terméssel" jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

Magyarhertelenden hétvégi telek eladó. Pécs, Ybl Miklós u. 9. XIII. em. 4.

Nagy-Szkókó alsó részén 217 n-öl házhely eladó. Érdeklődni: 16 óra után. Pécs, Dr. Münnich F. u. 14/c. II. em. 7.

Egyedülálló középkorú nő különbejáratú albérleti szobát keres. „Megegyezünk" jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

Újhegyben, buszvégállomáshoz közel, 1000 n-öl víkendtelek eladó. Megosztva is. Érdeklődni: Fátyol u. 32.

Donátuson 368 n-öl nagyrészben csemege szőlő, hétvégi házzal, pincével, kúttal sürgősen eladó. Érdeklődni: Tompa Mihály u. 12.

Cserdi hegyen 500 n-öl szőlő, gyümölcsfákkal, pincével eladó. Kis Halas Gyula, Szentlőrinc, Erzsébet u. 52.

5 szobás, 185 m²-es belvárosi komfortos öröklakás eladó. Másfél szoba összkomfort szükséges. „P 12" jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

Hirdi, új lakótelepi 2½ szobás, félkész családi ház eladó. Érdeklődni: 17 óra után a 17-638-as telefonon.

Balatoni társasüdülő lakrészemet elcserélném harkányi hasonlóért. „Egyszobás" jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

Eladó Komlón kettőszobás komfortos (villanybojleres) öröklakás. Érdeklődni: Molnár István. Móricz Zsigmond utca 5. 18 órától személyesen vagy 81-841-es telefonon.

Vennék Pécsett vagy közigazgatásilag Pécshez tartozó községben, legalább háromszobás, különálló családi házat. „Éva" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Másfél szobás távfűtéses, szövetkezeti öröklakás tehermentesen, 320 000 Ft-ért eladó. Dékány. Dr. Veress Endre út 13/c. földszint 2.

Eladó készpénzért a belvárosban, János utcában, két és fél szoba összkomfortos, gázfűtéses öröklakás, azonnal beköltözhető. Érdeklődni: József u. 8. (Surányi)

Dunaszekcső legszebb részén, 2 x 135 n-öl panorámás üdülőtelek, építési lehetőséggel, bekerítve, építőanyaggal, vagy anélkül, egyben vagy külön eladó. Érdeklődni: 12-144/148-as telefonon 8—16 óráig. (Garainé.).

Eladó családi ház, háromszobás hallos, összkomfortos, beköltözhető lakással a József Attila utcában. Kétszobás tanácsi lakást beszámítok. Ajánlatokat: „Nyugati városrész" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Pécsváradon, a Dombay tóhoz közel, szőlő és víkendtelek eladó. Érdeklődni: Özv. Osváth Imréné. Pécsvárad, Zengő utca 17.

Balatonfenyves-alsón 109 n-öl telek, vasútvonal és part között eladó. Pusztay. 7624. Pécs, Batsányi út 14.

Részletre olcsón eladó állattartásra, kertészkedésre alkalmas, 240 n-öl szőlő. 17-es busz régi végállomásánál. Holma, Róka u. 15.

Igényesnek bútorozott szoba kiadó. Göröghegyen 2000 n-öl szántóterület, használt bútorok eladók. Mohács, Terv-tömbbelső. A. épület III. 11.

Elcserélném pécsi szoba-konyha, kamrás, kertes házrészemet másfél szoba komfortos tanácsira. „Panoráma" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Olcsón eladó 220 n-öl családi ház építésére alkalmas telek, Nagyszkókói út 9. sz. alatt. Érdeklődni lehet: Bányai József, Pécs, Jogász utca 2.

Szőlő, Rácváros közelében, 400 négyszögöl, gázbojler eladó. Jókai utca 46. IV. emelet 12.

Orfűn 300 n-öl lakóházhelyek eladók. Késmárki. Pécs, Vadász utca 9.

Balatonmárián újonnan épült, vízparthoz közeli nyaraló, igényesnek eladó. Zalakomár, Rákóczi út 7. Jakus.

Erdősávban garázs eladó. Érdeklődni: 17-177-es telefonon este.

Pécsi másfél szobás, 47 négyzetméteres, összkomfortos OTP öröklakás 330 000 Ft-ért eladó a Mecsek oldalban. — „Gyönyörű helyen" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Harkány közelében kétszintes új épület, egy hold területtel — fele szőlő — áron alul eladó. Érdeklődni: Pécs, Rét utca 35. II. 5. Telefon: 20-738. 17 óra után.

Szigetváron egy kétszobás családi ház melléképületekkel és egy négyszobás, padlásszobás családi ház, melléképületekkel, OTP-vel eladó. Érdeklődni: Szigetvár, Kárpátok utca 16.

500 négyszögöl szőlő, barackos, pince, présház eladó, komlói műút mellett. Cím: Poór János, Hosszúhetény, Hársastelep 3.

Pellérdi Szőlő dűlőn egyenes telkek eladók. Érdeklődni: Pécs, Rokéta utca 26. (Kertváros)

Keszü 132. sz. ház gazdasági épülettel, 430 négyszögöl, 18 m kovácsoltvas kerítés, 800 négyszögöl szántóföld eladó. Érdeklődni: délután a helyszínen.

Háromszobás, kertes, garázsos családi házam elcserélném kettő vagy másfél szobás öröklakásért, esetleg tanácsiért vagy eladnám. — Érdeklődni: Édesanyák útja 3.

Eladó belvárosi három szoba-hall, személyzeti, összkomfortos, első emeleti öröklakás, kétszobás tanácsi vagy szövetkezeti cserelakás szükséges. Telefon: 20-579. 17 órától.

300 négyszögöl szőlő építési lehetőséggel eladó. Érdeklődni: szombat—vasárnap—hétfő: Szőlész dűlő 3.

Belvárosban kettőszobás házrész eladó. Érdeklődni: Zrínyi utca 6. 16 óra után.

Nyaraló eladó családi okok miatt. Kettőszintes, télen is lakható, termálfürdőre néző, 60 négyszögöl telken, Igal, Nyár utca 21. szám alatt. Ajánlatokat a dombóvári hirdetőbe.

Üres, különálló szoba nőnek kiadó. „Természet" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Abaligeten berendezett üdülő eladó. Szabó. Radnics u. 26.

ADÁS — VÉTEL

Keveset használt mély babakocsi eladó. Tarr Imre u. 8/B. 3. 11.

Francia barokk garnitúra, mely áll: egy franciaágyból, 2 db fotelből, 2 db székből, továbbá egy koloniál szekrényből, jutányosan eladó. Érdeklődni 18-734 telefonon, este 19—20 óráig.

Új állapotban, üzemben levő, két szobát fűthető kandalló eladó. Ady Endre u. 34.

Kéménytégla és bontott fa, vasáru eladó. Érdeklődni Marx út 77., szombat délután, vasárnap délelőtt.

3 mázsa teherbírású, 9 m emelőmagasságú, toronydaru harmincezerért eladó. Cím: Pécs, Székely Bertalan u. 17/2. 18 óra után. Telefon: 18-298.

Heverők, fotelok, rekamié, hármasszekrény, kombináltszekrény eladók. Sallai utca 15. Használtbútor üzlet.

CO-s WARTBURG és új motor eladó. Cím: Vidákovics, Pécs, Gyöngyössy István út 10. — (Gyárváros)

250-es oldalkocsis MZ, ugyanott eredeti kovácsoltvas kerítés eladó. Szigetvár, Fertőköz 1/1.

TT villanyvasút terepasztallal eladó. Remény utca 28.

Új ajtók, fürdőkád eladó. Hunyadi út 75. II. 9. 17 óra után.

Warszawa 223-as hátsó szélvédő, motorház és csomagtartó tető, komplett hengerfej és ajtók, terepgumik és egyéb kisebb alkatrészek eladók. Fogaras utca 15.

Eladó kombináltszekrény, asztal 4 székkel, tv-asztal, kétszemélyes rekamié, babakocsi, járóka, kétszárnyas redőnyös ablak, három db 190-es áthidaló, ajtószárnyak. Erkel Ferenc utca 2.

Kombinált szobabútor jó állapotban, olcsón eladó. Bauer János, Rét utca 39/1.

Szikvizüzem teljes felszereléssel, nyugdíjazás miatt eladó. Szekszárd, Petőfi utca 38.

Nem titok! ● Nem titok!

Ön csak nyerhet,

HA TARTÓS FOGYASZTÁSI CIKKEKBŐL
(hűtőszekrény, mosógép, moped, kerékpár, tv, rádió, tűzhely stb.)
vásárol

1977. április 30-ig

a KONZUMBAN

- 2000 Ft feletti vásárlás esetén Ön a sorsolásunkon részt vesz
- Nyilvános sorsolás május 2-án. A nyertesek névsorát a május 6-i számban közöljük.
- FŐNYEREMÉNYEK: 1 db automata mosógép
  1 db Verhovina moped
  1 db Murphy táskarádió

továbbá harminc értékes nyeremény.

Jó vásárlást,

szerencsét kívánunk!

VÁRJUK ÖNT IS A II. EMELETI IPARCIKK OSZTÁLYUNKON

A KONZUM ÁRUHÁZBAN

Pécs, Kossuth tér

Új 10/100-as DIAMANT kötőgép eladó. Mohács, Tompa Mihály út 8.

Óriásgyümölcsű piros és fekete ribiszketövek, darabonként 10 Ft-ért, évelő szegfűpalánta tövenként 3 Ft-ért kaphatók. Toronyi kertészet, Békéscsaba, Botyánszki 27.

ZI rendszámú 126-os Polski FIAT eladó. Érdeklődni szombat egész nap. Pécs, Kisgyűd utca 8. (Rókusdombnál)

VEGYES

Betonkeverőgép egyfázisú motorral bérbeadó. Pécs, Szőlő utca 53. (Esti órákban.)

Mindennemű föld-, szőlőmunkát vállalunk. — „Precíz" jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

Meleg dauert garanciával készít Molnár. — Geisler Eta u. 4.

Pekingi palota, hosszúszőrű import kannal fedeztetést vállalok. Kölykei kaphatók és előjegyezhetők. Cím: Haramiáné, Szigetvár, Vörösmarty u. 15.

Menyasszonyi ruhakölcsönzés, különleges kivitelben, 400 Ft-tól, valamint fejdísz, fátyol, kalap, nyakkendő, zsebkendő, kitűző, művirág, kézicsokor, vendégvirág nagy választékban, olcsón megvásárolható. — János utca 11. (Éva presszótól két perc!)

KÖZÉRDEKŰ

NŐ A SIKER! Nagy divatbemutató április 18-án fél 8 órakor a Sportcsarnokban. Fellépnek Ruttkai Éva, Rátonyi Róbert, Felföldi Anikó, Harsányi Gábor, Harsányi Frigyes, Maros Gábor, Pájer András, Moldoványi Ákos. A zongoránál Hajdu Júlia, kísér a Gemini és a Tomsics együttes. Jegyek válthatók a Filharmóniánál, Színház tér 2.

A „Bóbita" bábegyüttes minden vasárnap 10 órakor (Déryné u. 18.) előadást tart. Műsoron: „Micimackó". Húsvétkor nincs előadás.

GELKA tv és színes tv UGYELET! Vasárnap és hétfőn 9—13 óráig. Telefon: 13-334.

MIT HOL VÁSÁROLJUNK

A KONZUM ÁRUHÁZ AJÁNLATA. Fonottárusvásár a II. emeleten, nagy árengedménnyel kosarak, kerti bútorok, ülőgarnitúrák — amíg a készlet tart!

50 Ft-os reklámáron kapható színes lepedő a MERUKER szakboltjaiban Pécsett, Komlón, Mohácson, Siklóson és Szászváron.

Az Élelmiszerkereskedelmi Vállalat és a Pécsi Baromfifeldolgozó Vállalat közös akciója: TOJÁSVÁSÁR reklámáron F. I. minőségű tojás 1,60 Ft helyett 1,30 Ft április 5-től 9-ig a BARANYA MEGYEI ÉLELMISZERKERESKEDELMI VÁLLALAT boltjaiban.

A SZENTLŐRINCI Műszaki boltban ZM. típusú, 220 l-es, minusz 20 C fokig hűtő, mélyhűtőpult 18 440 Ft-os áron kapható.

ISMÉT kapható összecsukható, szivacs fotelágy a Belvárosi Áruházban.

60% engedménnyel vásárolhat „POMSZ" tavaszi cipőt a MECSEK ÁRUHÁZ cipőosztályán.

KÖZLEKEDŐK FIGYELMÉBE AJÁNLJUK! 650x16 — 650x20 — 825 — 20 — 900x20 — 1100x20 — 1200x20-as méretekben tehergépkocsikhoz normál és félterep kivitelű GUMIABRONCSOK és TÖMLŐK kaphatók a Pécsi ÁFÉSZ Hal téri Gumiáru szaküzletében.

KÜLÖNLEGES AJÁNLAT HÚSVÉTRA! Háromrészes camping ágyhuzat garnitúra + lepedő 263,— Ft-ért, bársonyok 44,10 Ft-tól, import lenlepedők minden méretben kaphatók a Pécsi ÁFÉSZ Hal téri Ruházati szaküzletében.

TAPÉTA-KÜLÖNLEGESSÉGEK nagy választékát kínálja TAPÉTA-SZAKBOLTUNK Kossuth Lajos u. 1. (Nick udvar)

Dolgozókat felvesznek

TEHERGÉPKOCSIVEZETŐT, (Zsuk gépkocsira) valamint gépíri tudó anyagkönyvelőt azonnali belépéssel felveszünk. Újmecsekalja I. Lakásszövetkezet javító-karbantartó részleg, Pécs, Endrész Gy. u. 44. (915)

A PÉCSI Faipari Szövetkezet pécsi és bólyi üzeme asztalos szakmunkásokat, férfi és női segédmunkásokat, gépkocsirakodókat, valamint takarítónőket keres felvételre. Jelentkezni lehet Pécsett, a Bolgár Néphadsereg u. 10. szám alatt lévő központi telep munkaügyi osztályán, Bólyban az Ady E. u. 3—5. szám alatt levő üzemben, az üzemvezetőnél. (50394)

A II. SZ. Sebészeti Klinika takarítónőt keres. Jelentkezés a klinika főnővérénél. (8541)

A VOLÁN 12. sz. Vállalat egyetemi végzettségű szervezőt, valamint főállású és nyugdíjas őröket, portásokat felvesz. Jelentkezés: Bolgár Néphadsereg útja 6. Munkaerőgazdálkodás. (831)

A PÉCSI Tudományegyetem takarítónőket alkalmaz. Jelentkezés: Pécs, Rákóczi út 80. Gazdasági igazgatóság. (857)

A BARANYA megyei Földhivatal felvesz érettségizett, lehetőleg gyakorlattal rendelkező műszaki rajzolót. Pécs, Kulich Gyula utca 5. (8456)

SORIPARI segédmunkást, betanított munkást (nő, férfi), takarítót, gépkocsirakodót felvesz a Pannonia Sörgyár. (705)

A MERKUR autószalon és szaküzlet szakképzett gépjárműalkatrész eladót keres, üzletvezetőhelyettesnek, azonnali belépéssel. Jelentkezés: Fürst S. u. 6. Üzletvezetőnél. (8545)

A VOLÁN 12. sz. Vállalat tehergépkocsi-vezetőket, vizsgázott fűtőt vagy hőközpontkezelőt, udvari férfi segédmunkást, iroda-takarítónőket, valamint komlói üzemegységéhez szállítómunkásokat felvesz. Jelentkezés: Pécs, Bolgár Néphadsereg útja 6., illetve Komló-Autósvölgy. (871)

A II. SZ. Belklinika azonnali belépésre beteghordozót keres. Jelentkezés a klinika gondnokánál. (8542)

A MÁV Pécsi Állomásfőnöksége felvételre keres 18 évet betöltött férfiakat kocsirendező, váltókezelő, vonatvezető, valamint női dolgozókat gyors- és gépíró, személypénztár-kezelő, jegyvizsgáló és takarítói munkakör betöltésére. Jelentkezni lehet munkanapokon 8 órától 16 óráig, Pécs állomás személyzeti munkaügyi csoportjánál. (867)

A HUNGÁRIA Szálloda és Étterem Vállalat új Ponnonia Szállodájába, valamint a Nádor Szállodába dolgozókat felvesz az alábbi munkakörökbe: cukrász, szakács, mosogató, raktári sm., áruhordó, fogyóeszközraktáros, udvaros, nyugdíjas kőműves, festő. Jelentkezés: Minaret Szálloda, Pécs, Sallai utca 35. Telefon: 13-322. (849)

AZONNAL felveszünk gépíri tudó adminisztrátort. Magyar Hirdető kirendeltsége Pécs, Sallai u. 9. (50402)

PIACI beszerzőt alkalmazunk. Pécs, Hunyadi út 72. Egészségügyi szakiskola. (848)

A BARANYA megyei Tanács Kórháza felvesz 6 órás elfoglaltsággal orvosirnokot, portást, konyhalányokat (pécsbányatelepi kórházába is!), ötórás munkára tálalóst, öt és nyolc órás munkára takarítónőket, anaesthesiológus asszisztenst, csecsemőgondozónőket, szülésznőket, ápolónőket, segédnővéreket, beteghordozókat. Jelentkezés: Pécs, Rákóczi út 2., főnővérnél. (855)

A MEGYEI Kórház Tüdőgyógyintézete felvesz szakképzett ápolónőt, takarítónőt (lehet nyugdíjas is), valamint konyhai dolgozót. Vidékieknek szállást biztosítunk. Jelentkezés az intézet vezető főnővérénél (882)

TAKARÍTÓNŐT felveszünk. Egyetem utcai Általános Iskola, Egyetem utca 2. (8585)

MÉH PÉCSI telepünkre felveszünk tehergépkocsivezetőt és rakodógépkezelőt. Jelentkezés: Pécs, Gomba utca 4. Szállítási csoport. (851)

ÉRETTSÉGIZETT asztalost és napi két órai elfoglaltsággal takarítót felveszünk. Iskolák Központi Politechnikai Műhelye Pécs, Jókai utca 49. sz. (824)

HALÁLOZÁS

Mély fájdalommal tudatjuk mindazokkal, akik ismerték, tisztelték és szerették, hogy drága jó férjem, édesapánk és nagypapám,

GULYÁS FERENC,

az Élelmiszerkereskedelmi Vállalat volt osztályvezetője, 1977. március 26-án, 60 éves korában, tragikus hirtelenséggel elhunyt. Utolsó útjára április 6-án, szerdán 14 órakor kísérjük a pécsi központi temetőben. A gyászoló család.

Fájdalommal tudatjuk, hogy

ÖZV. ROHRBACHER LAJOSNÉ

Kneif Katalin, 76 éves korában elhunyt. Temetése április 6-án fél 2 órakor lesz a mohácsi temetőben. A gyászoló család.

Fájdalommal tudatjuk, hogy szeretett jó feleség, testvér, sógornő és kedves rokon,

SCHLÉGL FERENCNÉ

Pavlicsek Irma, váratlanul elhunyt. Hamvasztás utáni búcsúztatása 1977. április 7-én fél 4 órakor lesz a Vasas II.-i temetőben. Gyászoló férje részvétnyilvánítások mellőzését kéri.

Fájó szívvel tudatjuk, hogy drága jó férjem, édesapám, nagyapám, dédapánk, apósom és kedves rokonunk,

KERESZTES JÓZSEF

harkányi lakos (volt pécsújhegyi), életének 80. évében, rövid szenvedés után elhunyt. Kívánsága szerint elhamvasztottuk, és a pécsi köztemetőben helyezzük örök nyugalomra 1977. április 6-án 12 órakor. A gyászoló család.

Mély fájdalommal tudatom, hogy szeretett feleségem,

SZOKOLA JÓZSEFNÉ
Berkes Etel

77 éves korában hosszú szenvedés után elhunyt. Temetése április 5-én fél 1 órakor lesz a központi temetőben. Gyászoló férje.

Mély fájdalommal tudatjuk, hogy szeretett jó férjem, édesapám, apósom, nagyapánk,

NÁRAY JENŐ

életének 82. évében elhunyt. Temetése április 7-én fél 2 órakor lesz a központi temetőben. A gyászoló család.

Mély fájdalommal tudatjuk, hogy

NEMESHÁZI MIHÁLYNÉ
Riedl Ella

hosszú szenvedés után, 56 éves korában, március 27-én elhunyt. Temetése 1977. április 5-én, kedden fél 2 órakor a pécsi központi temetőben lesz. A gyászoló család.

Fájdalomtól megtört szívvel tudatjuk, hogy forrón szeretett édesanyánk, nagymamánk, dédikénk, testvérünk és kedves rokonunk,

ÖZV. PRAVICZ JÁNOSNÉ

Schmall Anna, 1977. március 27-én, türelemmel viselt hosszú szenvedés után, 63 éves korában elhunyt. Drága halottunkat 1977. április 6-án du. fél 4 órakor helyezzük örök nyugalomra. A gyászoló család.

Mély megrendüléssel tudatjuk, hogy drága jó édesanyánk, anyósunk, nagymamánk, nagynénénk és dédikém,

ÖZV. GALAMB VENDELNÉ

Oroszi Rozália, 78 éves korában, váratlanul elhunyt. Temetése április 6-án 3 órakor lesz a központi temetőben. A gyászoló család.

Fájó szívvel tudatjuk, hogy a legdrágább férj, édesapa, após, nagyapa, testvér, sógor és rokon,

FEHÉR JÓZSEF

vasasi lakos, életének 66. évében váratlanul elhunyt. Temetése 1977. április 6-án 3 órakor lesz a vasasi temetőben. A gyászoló család.

Fájdalommal tudatjuk, hogy szeretett férjem, édesapám, apósom, nagyapám,

KOCZOR SÁNDOR

volt peterdi lakos, 78 éves korában, hosszú szenvedés után elhunyt. Temetése 1977. április 6-án fél 1 órakor lesz a pécsi köztemetőben. A gyászoló család.

Fájdalommal tudatjuk, hogy szeretett férjem, édesapánk, após, nagyapánk,

EGERSZEGI JÓZSEF

(volt vendéglős) rövid szenvedés után, március 26-án elhunyt. Temetése április 6-án 13 órakor lesz a pécsi központi temetőben. A gyászoló család.

Fájdalommal tudatjuk, hogy szeretett férjem, édesapánk, öcsém és rokonunk,

BRUNNER JÓZSEF

férfi szabó mester, hosszú betegség után, 64 éves korában elhunyt. Temetése április 7-én 2 órakor lesz a pécsi köztemetőben. A gyászoló család.

Fájdalommal tudatjuk, hogy drága férjem, édesapánk, nagyapánk, dédapánk,

ZÁMBÓ ISTVÁN

83 éves korában elhunyt. Drága halottunkat 1977. április 2-án, ma délután 15 órakor kísérjük utolsó útjára a szigetvári turbéki temetőben. A gyászoló család.

Mély megrendüléssel tudatjuk, hogy gazdaságunk nyugdíjasa, a munkásmozgalom régi harcosa,

ZÁMBÓ ISTVÁN

83 éves korában, hosszan tartó betegség után elhunyt. Temetése 1977. április 2-án, ma 15 órakor lesz a szigetvári turbéki temetőben. Az elhunytat gazdaságunk saját halottjának tekinti. Szigetvári Állami Gazdaság.

Fájdalomtól megtört szívvel tudatjuk, hogy drága jó férjem, édesapám, apósom, papucikánk, kedves bátyám, sógorom, nagybácsim és vejem,

NÁRAI JÁNOS,

a 12. Volán dolgozója, életének 57. évében rövid szenvedés után, váratlanul elhunyt. Drága halottunkat 1977. április 5-én, kedden 1 órakor kísérjük utolsó útjára a pécsi központi temetőben. A gyászoló Nárai, Arató és Csiszár család.

Szomorúan tudatjuk mindazokkal, akik ismerték, hogy

NÁRAI JÁNOS

kedves barátunk, dalostársunk, a Bartók Béla férfikar tagja meghalt. Emlékét szívünkben megőrizzük. A Bartók Béla férfikar tagjai.

Szomorú szívvel tudatjuk, hogy édesanyám, sógornőm,

JÄGER JÁNOSNÉ

hamvasztás utáni búcsúztatása április 8-án fél kettő órakor lesz a központi temetőben. Gyászolja: lánya, volt Szentirmainé, és Köhlerné.

Fájdalommal tudatjuk, hogy édesanyánk,

ÖZV. GÁBOR JÁNOSNÉ
Perák Anna

81 éves korában elhunyt. Temetése április 7-én fél négy órakor lesz a központi temetőben. A gyászoló család.

Fájdalomtól megtört szívvel tudatjuk, hogy szeretett édesanyánk,

ÖZV. SIMONFAY SÁNDORNÉ,

Münnich F. u. 6/b. alatti lakos, türelemmel viselt betegség után, március 14-én váratlanul elhunyt. Hamvasztás utáni búcsúztatása április 6-án 11 órakor lesz a központi temetőben. Gyászolják: leánya, fia, menye, veje és unokája.

Fájdalommal tudatjuk, hogy

KAMAN JÁNOSNÉ

Hegedüs Katalin, életének 86. évében, hosszú szenvedés után, 1977. március 13-án elhunyt. Temetése április 7-én, csütörtökön de. 11 órakor lesz a központi temetőben. Gyászoló fiai.

KÖSZÖNET

Ezúton fejezzük ki köszönetünket a rokonoknak, ismerősöknek, párt- és társadalmi szerveknek, mezőgazdasági termelőszövetkezeteknek, vállalatoknak, hivataloknak és intézményeknek, akik felejthetetlen halottunk,

KEMÉNY ÁDÁM

temetésén megjelentek, koszorúk, virágok küldésével fájdalmunkat enyhíteni igyekeztek. Külön mondunk köszönetet a baksai Ezüstkalász Mezőgazdasági Termelőszövetkezet vezetőségének, pártvezetőségének és tagságának a temetés megrendezéséért és a koszorúk küldéséért. A gyászoló család.

Köszönetet mondunk mindazoknak, akik

KEMÉNY ÁDÁM,

a baksai Ezüstkalász Termelőszövetkezet főkönyvelőjének, elnökhelyettesének temetésén részt vettek. Külön köszönetet mondunk az Ercbányászati Vállalat zenekarának, a Temetkezési Vállalat énekkarának, a vállalatok, intézmények képviselőinek, az Ezüstkalász Tsz tagságának, az elhunyt barátainak, ismerőseinek. A baksai Ezüstkalász Termelőszövetkezet vezetősége.

Hálás szívvel mondunk köszönetet mindazoknak a rokonoknak, jó barátoknak, szomszédoknak és ismerősöknek, akik szeretett halottunk,

Csizmán József

temetésén részt vettek. Külön köszönetet mondunk a pécsi Tejipari Vállalat és a 6. sz. Bölcsőde dolgozóinak, akik virágok és koszorúk küldésével gyászunkban velünk osztoztak. A gyászoló család.

Fókusz

A számok tükrében

A 4. NAGYKANIZSA—PÉCS TALÁLKOZÓ

Az eddig lejátszott három mérkőzés összesített eredménye a Pécs szemszögéből:

3 2 1 — 7-3 5

csak Nagykanizsán:

1 1 — — 2-0 2

Az egyetlen (2:0-ás) győzelmét Kanizsán a pécsi csapat 1976. június 20-án a következő összeállításban érte el: Katzirz — Iványi, Schulteisz, Kiss, Kincses II. — Dárdai P., Lutz, Lőrinc — Kardos, Fábián, Jónás (Tóth). — A gólokat Lőrincz és Fábián szerezte. A legeredményesebb pécsi játékos eddig az Olajbányász ellen Fábián, Hámori és Lőrincz két—két góllal. A két csapat legutóbbi hazai, illetve idegenbeli eredményei: Nagykanizsai Olajbányász (otthon): Füzfő 1:1, BVSC 2:1, Székesfehérvári MÁV 4:0, Ganz-MÁVAG 2:2, MÁV-DAC 1:0, és Oroszlány 5:1. Az Olajbányász jelenlegi hazai mérlege:

13 8 3 2 27-17 19

Pécsi MSC (idegenben): Szolnoki MTE 0:5, Szekszárd 1:1, Budafok 2:1, Komló 5:0, Székesfehérvári MÁV 1:3 és Ganz-MÁVAG 2:2. A PMSC jelenlegi idegenbeli mérlege:

13 4 6 3 22-18 14

A 15. KOMLÓ—DEBRECEN TALÁLKOZÓ

Az eddig lejátszott tizennégy mérkőzés összesített eredménye a Komló szemszögéből:

14 7 6 1 20—10 20

csak Komlón:

7 5 2 — 13-3 12

A komlói összecsapások eredményei: az 1962—63-as bajnokságban 3:0, az 1963-as egyfordulós bajnokságban 3:2, az 1964-es bajnokságban 1:0, az 1966-os bajnokságban 4:0, az 1973—74-es bajnokságban 0:0, az 1974—75-ös bajnokságban 2:1 és az 1975—76-os bajnokságban 0:0. Az utolsó hazai (2:1-es) győzelmét a Debrecen ellen a Komló 1974. augusztus 18-án a következő összeállításban érte el: Buús — Tallósi, Kovács, Pál, Csordás I., — Lahó (Steib), Kiss, Bordács — Lingl (Cs. Kovács), Kolesánszky, Hohmann. — A hazaiak góljait Lahó és Kolesánszky szerezte. A legeredményesebb komlói játékos eddig a DVSC ellen Bodai három góllal. A jelenlegi játékosok közül Farkas, Lahó és Pintér egy-egy gólos. A két csapat legutóbbi hazai, illetve 1:1, Ganz-MÁVAG 1:0, Nagykanizsa idegenbeli eredményei: Komlói Bányász (otthon): Székesfehérvári MÁV 3:2, Pécs 0:5, Őzd 1:0 és Volán SC 0:1.

A Komló jelenlegi hazai mérlege:

13 6 2 5 14-15 14

Debreceni VSC (idegenben): Pécs 1:2, Őzd 0:0, Szolnoki MTE 2:1, Szekszárd 0:0, MÁV-DAC 2:1 és Eger 3:4.

A DVSC jelenlegi idegenbeli mérlege:

13 6 3 4 19-17 15

A 6. VEMÉND—LORINCI FONÓ TALÁLKOZÓ

A Véménd eddigi mérlege a budapesti csapat ellen:

5 2 3 — 9-6 7

A 4. PVSK—ENYING TALÁLKOZÓ

A PVSK eddigi mérlege az Enying ellen:

3 2 — 1 8-3 4

A 2. KISS J. SE—SZIGETVÁR TALÁLKOZÓ

Az első mérkőzés eredménye 0:0 volt.

A 2. PAKS—MÁZASZÁSZVÁR TALÁLKOZÓ

Az első mérkőzésen a Mázaszászvár 5:1-re nyert. A Mázaszászvár góllövő listájának állása: 8 gólos: Csordás (17), 7 gólos: Kólya (8), 5 gólos: Horony (20), 4 gólos: Pataki (16), 3 gólos: Dunai és Bíró (9), 2 gólos: Kovács (6), 1 gólos: Bazsonyi (3), Katona, Kocsis (4) és Perényi (12). A zárójelben lévő szám azt mutatja, hogy a játékos a Mázaszászvár színeiben eddig összesen bajnoki mérkőzésen hány gólt ért el.

JUBILEUM:

125. bajnoki mérkőzése előtt áll csapatában Pataki (Mázaszászvár), 50. bajnoki mérkőzése előtt áll csapatában Kiss S. (PMSC).

LEHEL JENŐ

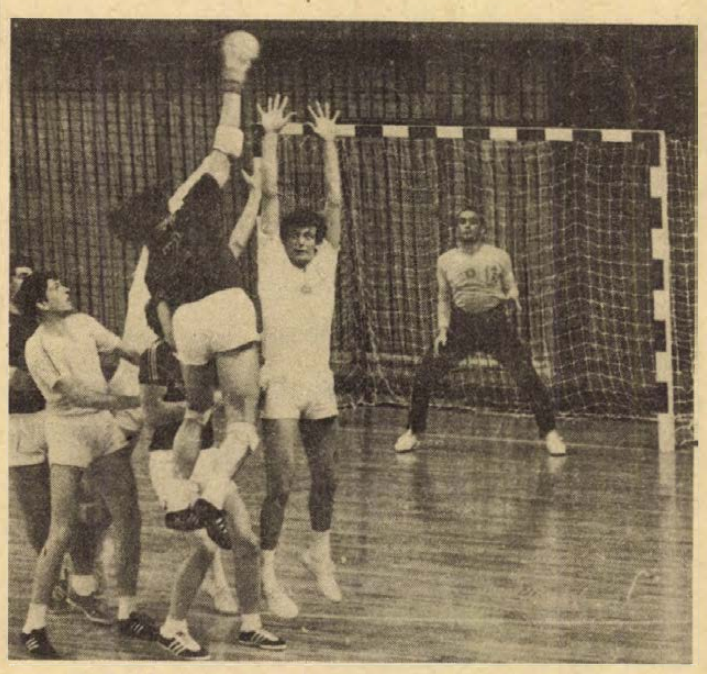
Labdarúgó megyei II. osztály

XVIII. forduló: Nagykozár—Sásd 2:0, Vajszló—Felsőszentmárton 3:2, Magyarszék—Dunaszekcső 4:1, Bár—Pécsvárad 3:1, Drávafok—Istvánakna 0:1, Lippó—Kétújfalu 1:0, Pécsi Postás—Pellérd 1:3. A Szentegát—Bogádmindszent mérkőzésről nem érkezett jelentés.

Az élcsoport állása:

1. Drávafok	18	12	4	2	46-16	28
2. Nagykozár	18	10	3	5	38-25	23
3. Magyarszék	18	9	4	5	37-21	22

DP SPORT



Buday átlövését igyekeznek háritani a junior válogatott játékosai
Fotó: Arató László

Kézilabda Felszabadulási Kupa

A Városi Sportcsarnokban pénteken este megkezdődött a Felszabadulási Kupa nemzetközi férfi kézilabdatorna. A megnyitóra felvonult négy csapatot — Magyarország, Szovjetunió, Lengyelország, valamint a magyar junior válogatott — Bödő László, az SZMT sportbizottsága vezetője köszöntötte, majd a két magyar csapat lépett elsőként a pályára.

Magyarország—magyar junior válogatott 33:18 (19:10). 800 néző. V.: Kiss, Papp. **Magyarország:** Verőci — Ulcz, Buday, Kovács P., Kocsis, Szabó, Kenyeres. Csere: Ágoston, Kontra, Dobó. **Junior:** Bakos — Makai, Wonner, Demény, Gasparik, Horváth, Lele. Csere: Kovács M., Kedves, Paksy, Nád, Hoffmann. Az első negyedórában jól tartotta magát a lelkes junior válogatott, de azután fokozatosan elhúztak a „nagyok" és fölényesen győztek. Legjobb dobók: Szabó (12), Ágoston (5), Budai (4), illetve Lele (5), Kovács M. (3).

Lengyelország—Szovjetunió 31:21 (16:10). 1200 néző. V.: Buchda, Ranchfuss. Az ötletesebben játszó és frissebb lengyel csapat könnyedén győzött az utazástól fáradt szovjetek ellen. Legjobb dobók: Gmyrek (7), Klempel (6), Sokolowski (4), illetve Dracsev (6), Kolotov (5), Zsuk (4).

Röviden

Röplabda. Salgótarjánban rendezték meg az országos főiskolás bajnokság mérkőzéseit. Az Universitas-PEAC mindkét csapata döntőbe verekedte magát. A bajnokságot a férfiaknál a Testnevelési Főiskola, a nőknél a Szegedi Tanárképző Főiskola nyerte. A pécsiek mindkét csapatukkal a 3. helyet szerezték meg. A Sportszövetségi díjat a férfiaknál az Universitas-PEAC kapta.

Kézilabda. Az Universitas-PEAC női kézilabdázói március 26—27-én Csehszlovákiában a Trnavai Pedagógiai Fakultás Sportegyesülete 10. évfordulója alkalmából rendezett III. Trnavai Felszabadulási Kupán vettek részt. A pécsi csapat az Otrokovicei Iszkra ellen 11:10, a Jitona Sobeslav ellen 15:11 és a VS Trnava ellen 16:11 arányban igen fegyelmezett és jó játékkal győzött, ezzel megnyerte a kupát. A csapat legjobbjai Kissné, Klics és Porvay voltak.

Labdarúgás. A középfokú iskolák országos labdarúgó kupájában a legjobb nyolc közé jutásért a Gépipari csapata 3:0 arányú vereséget szenvedett Szekszárdon az 505-ös Szakmunkásképző Intézettől. A visszavágó április 14-én 15.00 órakor lesz Pécsett, az Ifjúsági stadionban.

Vívás. Április 5-én a városi sportcsarnokban rendezik a Pécsi Sportiskola felszabadulási emlékversenyét. Ezzel a versennyel mutatkozik be a vívás a sportcsarnokban. Az „Április 4" emlékversenyre 150 fiatal vívó nevezett.

Indul a kézilabda NB I. B

Szombaton beindul a kézilabda bajnokság „gépezete". A legfrissebbek az NB I. B-s csapatok lesznek, egy héttel később rajtol az NB II., majd április 17-én indul az NB I. Az NB I. B-ben Baranyát a PMSC és a Komlói Bányász férfi csapatai képviselik. A PMSC az elmúlt évben még az NB I-ben szerepelt. A piros-feketék célja, hogy ebben az évben kiharcolják a visszakerülést. A válogatott Kőszegi bevonult katonának, és a Bp. Honvéd játékosa lett. Sikerült helyette tehetséges fiatalokat igazolni. A csapat első mérkőzését hazai pályán játssza és a papírforma szerint itthon tarthatják a két pontot.

A Komlói Bányász csapata átszerveződött. Több idősebb játékos visszavonult, helyükre fiatalok kerültek. A szakvezetés célja, hogy a csapat a táblázat első felében végezzen. Az első mérkőzésüket Őzdon játsszák, ahol nehéz 60 perc vár a kék-fehérekre.

Röplabda

Rajt az NB II-ben

A hét végén a röplabda NB II. csapatai megkezdik mérkőzéssorozatukat a bajnoki pontokért. Baranyából az Universitas PEAC és a Vörös Meteor férfi és női csapatai mellett a Steinmetz SE férfi és a Mohácsi TE női együttese vesz részt a mérkőzéseken. Az első fordulóban az Universitas PEAC csapatai két mérkőzést játszanak, szombaton Pécsett a Bakony Vegyésszel találkoznak, vasárnap a férfiak a BKV Előrével, a nők a Ganz Villamossággival mérik össze erejüket Budapesten. A Vörös Meteor női csapata Ajkán, a férfi csapat Győrben kezd. A Steinmetz SE férfi csapata vasárnap Pécsett a Bakony Vegyészt, a Steinmetz SE röplabdázói a Dobó István Gimnázium udvarán játsszák mérkőzéseiket. Az újonc Mohácsi TE női csapata a hazai pályán a Bakony Vegyészt fogadja.

Április 4—9.:

Megyei ifjúsági labdarúgó-válogatottak tornája

Az MLSZ öt négyes csoportban, 20 csapat részvételével írta ki az 1976—77. évi megyei ifjúsági labdarúgó válogatottak országos tornáját. A nyolcas döntőbe az öt csoportelső, továbbá a három legjobb második helyezettek kerültek. A döntő résztvevőit két négyes csoportba sorolták. Az „A" csoport mérkőzéseit Baranya, a „B" csoportét Szabolcs megyében bonyolítják le. A döntőket április 4—9-ig rendezi a két megye labdarúgó szövetsége.

Az „A" csoportot Baranya, Komárom, Csongrád és Győr-Sopron megyék válogatottjai alkotják. Ez a csoport tűnik erősebbnek, hisz mind a négy résztvevő a selejtezőkben csoportelső volt.

A tábor székhelye Pécsett az Asztalos János kollégium lesz. Az ünnepélyes megnyitóra 5-én Komlón kerül sor. Az első forduló 5-én Komlón és Mázaszászvárott, a második forduló 7-én Mohácson és Szigetvárott, míg a harmadik forduló mérkőzései 8-án az újhegyi pályán, Pécsett kettős találkozóval kerül lebonyolításra. A mérkőzéseken NB-s játékvezetők működnek közre. Az első hely eldöntése körmérkőzéses formában történik. A mérkőzések időtartama 2x40 perc. Játékidő alatt egy kapus és három mezőnyjátékos cserélhető. Eredménytől függetlenül a mérkőzések végén 5—5 11-est rúgnak a csapatok.

Azonos pontszám esetén a jobb gólkülönbség, ha ez is egyezik, a több gólt elért csapat a győztes. Amennyiben mindkettő azonos lenne, akkor az egymás ellen elért eredmény dönt. Végül ha ez sem vezetne eredményre, úgy a több 11-est értékesítő csapaté a jobb helyezés. A csoport győztese a „B" csoport győztesével később kijelölendő helyen és időben mérkőzik az országos első helyért. A torna szervező bizottsága a szabad idő eltöltésére gazdag programról gondoskodott.

Baranya válogatottja a selejtező csoportban veretlenül végzett az első helyen. Papp József, ifjúsági kapitány és Koller (Kincses) Nándor edző irányításával szorgalmasan készültek a döntőkre. Számos előkészületi mérkőzést játszottak különböző erőt képviselő ifjúsági, majd felnőtt csapatokkal. A csapat gerincét a döntőbejutást is kiharcolt játékosok alkotják. Baranya kerete: Farkas, Kálmán, Bódog, Kiss, Vigh, Hargittai (PMSC), Ragány, Jasper, Ambrus (Mohácsi TE), Róth, Megyeri, Baumann (Sportiskola), Molnár, Maglódi (Komló), Kreiner (PVSK) és Kovács (Mázaszászvár). A szakvezetők és játékosok bizakodóak, hazai környezetben csoportelsőségre pályáznak.

Lengyel Zoltán

A hét vége sportműsora

ÁPRILIS 2., SZOMBAT

Kézilabda. Nemzetközi felszabadulási ffi kupa mérkőzések, városi sportcsarnok, Magyar junior válogatott—Lengyelország 16.00. Szovjetunió—Magyarország 17.30.

Kosárlabda. NB I. mérkőzések: Csepel—PVSK, férfi csapatok, Csepel, 13.30. Csepel—PVSK, női csapatok, Csepel, 18.00. NB II. mérkőzések: Szombathelyi Haladás—Komlói Bányász, női csapatok, Szombathely, 16.00.

Röplabda. NB II. mérkőzés: Universitas PEAC—Bakony Vegyész, női csapatok, Tanárképző Főiskola, 16.00.

Labdarúgás. Megyei I. osztályú mérkőzés: Universitas PEAC—Gázmű, Ifjúsági stadion, 15.00. Steinmetz SE—Beremend, Pécsszabolcs, 15.30.

ÁPRILIS 3., VASÁRNAP

Labdarúgás. NB II. mérkőzések: Komlói Bányász—Debrecen, Komló, 15.30. Nagykanizsai Olajbányász—PMSC, Nagykanizsa, 15.30. NB III. mérkőzések: PVSK—Enying, PVSK pálya, 15.30, Honvéd Kiss J. SE—Szigetvár, Kapoly, 15.30, Véménd—Lőrinci Fonó, Véménd, 15.30, Paks—Mázaszászvári Bányász, Paks, 15.30. Megyei I. osztályú mérkőzések: Siklós—Pogány, Siklós, 15.30, Mágocs—Kesztyűgyár, Mágocs, 15.30, Sellye—Zsolnay, Sellye, 15.30, Bóly—Vasasi Bányász, Bóly, 15.30, Szalánta—BTC, Szalánta, 15.30, Kinizsi—Mohács, Kovácstelep, 10.00. Országos ifjúsági bajnokság, délnyugati csoport: Sportiskola—Véménd, Kovácstelep, 10.00, PVSK—Zalaszentgrót, PVSK pálya, 14.00, Szigetvár—Rákóczi, Szigetvár, 14.00.

Kézilabda. Nemzetközi férfi felszabadulási kupa, városi sportcsarnok, Magyar junior válogatott—Szovjetunió 15.00. Lengyelország—Magyarország 16.30. NB I. B. mérkőzések: PMSC—Cegléd, férfi csapatok, Újmecsekalja, 10.00, Őzdi Kohász—Komló, Őzd, 11.00, férfi csapatok.

Röplabda. NB II. mérkőzések: Steinmetz SE—Bakony Vegyész, férfi csapatok, Dobó Gimnázium, 9.00. Mohácsi TE—Bakony Vegyész, női csapatok, Mohács, 13.00.

Úszás. A PMSC nemzetközi versenye, Hullámfürdő, 10.00.

Ökölvívás. Országos ifjúsági bajnokság, Baranya megyei versenyzők részvételével, Szolnok, 15.30.

Kosárlabda. NB I. mérkőzés: PVSK—Ganz MÁVAG, férfi csapatok, városi sportcsarnok, 12.00. NB II. mérkőzések: Universitas PEAC—Soproni Postás, női csapatok, Műszaki Főiskola, 9.00, Universitas PEAC—Sotex, férfi csapatok, Műszaki Főiskola, 10.30, Szigetvár—Soproni KSE, női csapatok, Szigetvár, 9.30.

ÁPRILIS 4., HÉTFŐ

Ökölvívás. Országos vidéki bajnokság, Baranya megyei versenyzők részvételével, Szolnok, 16.00.

Röplabda. NB II. mérkőzések: BKV Előre—Universitas PEAC, férfi csapatok, Budapest, 13.00. Győri Dózsa—Pécsi Vörös Meteor, férfi csapatok, Győr, 10.00. Ganz Villamosság—Universitas PEAC, női csapatok, Budapest, 12.30. Ajkai Videoton—Pécsi Vörös Meteor, női csapatok, Ajka, 9.30.

ÁPRILIS 5., KEDD

Vívás. A Pécsi Sportiskola „Április 4." emlékversenye, városi sportcsarnok, 8.00.

Labdarúgás. Megyei ifjúsági válogatottak tornája, Baranya—Komárom, Komló, 15.30, Csongrád—Győr, Mázaszászvár, 15.30.

Tudósítóinkhoz!

Kérjük tudósítóinkat, hogy a vasárnapi eseményekről április 3-án, vasárnap 16.00—20.00 óra között adják le tudósításaikat a 15-000-ás telefonszámra.

A RÁDIÓ ÉS TELEVÍZIÓ MŰSORÁBÓL

RÁDIÓ

KOSSUTH RÁDIÓ

8.27: Bárdos Lajos—Pákolitz István: Énekeljetek! 8.35: Lányok, asszonyok. 9.00: Katedra. 9.30: Sulisajtó. 10.05: Bellini: Norma — Adalgisa és Pollione kettőse az I. felvonásból. 10.22: A Moszkvai Filharmonikus zenekar Csajkovszkij-hangversenye a Moszkvai Rádióban. 12.20: Zenei anyanyelvünk. 12.30: Magyarán szólva... 12.45: Melódiakoktél. Közben: 13.30: Ami még kell a munkakedvhez. 13.40: A melódiakoktél folytatása. 14.05: Holnap közvetítjük... 14.25: Import helyett hazai termelésből. 15.30: Kovács Kati, Máté Péter és a Lokomotiv GT felvételeiből. 16.00: 168 óra. 17.30: Emil Sauer és Yehudi Menuhin lemezeiből. 18.45: Rádiószínház. 19.54: Lemezmúzeum. 20.31: Svéd Sándor énekel. 21.05: Nótaest. 22.15: Közvetítés az asztalitenisz vb-ről. 22.30: A beat kedvelőinek. 23.15: Richard Strauss: Symphonia Domestica. 0.10: Melódiakoktél.

PETŐFI RÁDIÓ

8.05: Verbunkosok, népdalok, néptáncok. Közben: 8.20: Tíz perc külpolitika (ism.) 9.15: Válaszolunk hallgatóinknak. 9.38: Miljutyin operettjeiből. 10.00: Szabad szombat. 12.00: A Budapesti Koncertfúvószenekar játszik. 12.32: Kamaramuzsika. 12.59: Zsebpénz. 13.33: A Magyar Rádió és Televízió gyermekkórusa magyar szerzők műveiből énekel. 14.00: Fiataloknak! 14.45: Együtt — egymásért! 15.48: Egy tolvaj. Palotai Erzsi írása. 16.03: Neményi Lili és Szabó Miklós operettfelvételeiből. 16.33: Közvetítés a ZTE—FTC és a Vasas—Dunaújváros bajnoki labdarúgó mérkőzés II. félidejéről. 17.25: Otórai tea. 18.33: Daloló, muzsikáló tájak. 19.23: A becsületes megtaláló. Részletek Darvas Ferenc—Hajnal István zenés játékából. 19.45: Magnósok, figyelem! 20.33: Böngészde — az elmúlt hónap zenei eseményeiből. 21.33: A Magyar Rádió Karinthy Színpada. 22.33: Borisz Godunov. Részletek Muszorgszkij operájából. 23.15: Slágerlista.

HARMADIK MŰSOR

8.08: Mindenki zeneiskolája. 9.01: Hangverseny a Mindenki Zeneiskolája hallgatóinak. 10.50: Offenbach: Hoffmann meséi. 13.47: Bartók: Falun. 14.05: Két versenymű. 14.45: Slágerlista. 15.30: Kodály-ciklus — III. rész. kb. 16.03: Az aranyszeplős levelibéka. Részletek Juhász Ferenc költeményéből. kb. 16.16: A hangversenyközvetítés folytatása. 17.10: Fodor József versei. 17.16: Hangversenynaptár. 17.30: Katedra. 18.03: Ivo Zidek énekel. 18.30: Művészlemezek. 19.33: Századunk mesterműveiből. 20.24: Új Melódia-lemezeinkből. 22.30: Mozart: D-dúr szonáta.

PÉCSI RÁDIÓ

17.00: Műsorismertetés, hirek. 17.05: Évszázadok tanúi. Látogatás a Baranya megyei Levéltárban. (1975. dec. 20-i adás ismétlése). 18.00: Hirek, tudósítások. 18.10: Fáklyavivők... 18.30: Szerb-horvát nyelvű műsor. Hirek. — Hallgatóink kérésére. Zene. — Arcok a Neretva völgyéből. Dokumentumműsor. — Partizándalok. — Lakhelye: tanya. Frankovics György összeállítása. 19.15: Német nyelvű műsor. A hét eseményeiből. — Neue Zeitung előzetes. — A jövő hét műsoraiból. — Szombat esti muzsika. 20.00: Műsortárás.

MAGYAR TV

8.59: Idősebbek is elkezdhetik. Tévétorna. (ism.) 9.05: A hipnotizőr. Csehszlovák balettfilm. 9.35: Az első nyár. Magyarul beszélő szovjet film. (ism.) 10.45: Nyugalmunk érdekében. 7. rész. (ism.) 13.08: Vitézek. Magyarul beszélő spanyol filmsorozat. XIII/3. rész. Légy mindörökre átkozott! 13.35: Az utolsó gyalogos. NSZK film. 15.00: Magyarokkal Afrikában. A TV-Híradó riportfilmje. 15.25: Közművelődés közelről. 16.05: A Színházművészeti Szövetség közgyűléséről. Riportfilm. 16.25: A magyar fotográfia története. IV/4. rész: Kisérletezés. 16.45: Reklámműsor. 16.50: Egymillió fontos hangjegy. A Televízió könnyűzenei sorozata. 17.10: Hétvégén a hétköznapokról. Látogatóban a Horváth-családnál. 18.00: Reklámműsor. 18.10: Ki mit tud? Döntő I. rész. Közvetítés a Pataky István Művelődési Házból. 18.55: Cicavízió. 19.05: Idősebbek is elkezdhetik. Tévétorna. 19.15: Unnepi köszöntő. Elmondja: dr. Maróthy László, az MSZMP PB tagja, a KISZ KB első titkára. 19.30: TV-Híradó. 20.00: Ki mit tud? Döntő II. rész. Közvetítés a Pataky István Művelődési Házból. kb. 22.30: TV-Híradó 3.

2. MŰSOR

20.00: A hazudós Billy. Magyarul beszélő angol film. 21.30: TV-Híradó 2. 21.50: Munkácsy. Dokumentumfilm. (ism.) 22.40: Chopin: Etüdök. Op. 10. — I. sorozat.

JUGOSZLÁV TV

15.25: Labdarúgás: Olimpija—Zagreb. 17.45: Isten hozta — adás gyermekeknek. 18.45: Zenebarátok. 20.00: Variációk — humoros sorozat. 20.30: Dokumentumadás. 20.59: Az Eurovízió dala, közvetítés.

2. MŰSOR

16.25: HÉT tv-nap. 16.45: Daloló szombat. 17.15: Kézilabda (nők) Radnicki—Spartak. 18.35: Jenny — filmsorozat. 19.55: Halló 93. — riport. 20.00: Tárca. 20.30: George Balanchine koreográfiái. 21.30: Huszonnégy óra. 21.35: Emberek a menetoszlopból. 22.05: Sportszombat. 22.20: Riport a Crvena Zvezda—Vojvodina labdarúgómérkőzésről.

Dunántúli Napló

Az MSZMP Baranya megyei Bizottságának lapja
Főszerkesztő: Mitzki Ervin
Főszerkesztő-helyettesek: Bóling József és Hallama Erzsébet
Szerkesztőségi ügyelet 8—20 óráig 10-053, 20 óra után 15-726
Kiadja a Baranya megyei Lapkiadó Vállalat
Felelős kiadó: Braun Károly
Szerkesztőség és kiadóhivatal: 7601 Pécs, Hunyadi út 11. sz.
Telefon: 15-000, 15-762, 15-852, 15-245, 15-264
Szerkesztőség telex: 12-421
Kiadó telex: 12-320

Készült ofszet rotációs eljárással Saphir 96-os qépen Pécsi Szikra Nyomda 7630 Pécs, Engel János u. 8.
Tel: 13-177, 13-696. Telex: 12-211
Felelős vezető: Melles Rezső

Terjeszti a Magyar Posta Előfizethető a helyi postahivataloknál és a kézbesítőknél.
Előfizetési díj egy hónapra 21 Ft
Indexszám: 25 054
ISSN 0133—2007

Világ proletárjai, egyesüljetek!

Dunántúli napló

XXXIV. évfolyam, 92. szám
1977. április 3., vasárnap
Ára: 1,20 Ft

Az MSZMP Baranya megyei Bizottságának lapja



Az elrejtett zászlók kibontása

Most rólunk, a felszabadítottakról szeretnénk szólni.

A felszabadítókról történettudomány, irodalom, publicisztika eléggé egyértelműen szokott megemlékezni. A szovjet hadsereg a fasizmus megsemmisítésével, a náci haderők szétzúzásával egyetemben hazánkat is felszabadította. Mérhetetlen véráldozattal, hősiességgel. Ezzel megnyitotta az utat, hogy történelmünkben először a haladó erők soraiban részt vehessünk egy új világ építésében. Immár a szocialista tábor egyenjogú tagjaként tekinthetünk vissza múltunkra; az újjászületést lehetővé tevő felszabadításra is.

A máig megmaradt nézeteltérések inkább a magunk értékelése, a felszabadítottak történelmi szerepe körül vannak. A „Hitler utolsó csatlósa" stb. kifejezés eléggé beleivódott közvéleményünkbe. „A szabadság az ölünkbe hullott', de hogy „élni tudtunk a szabadsággal" — bár ez is elhangzott — már kevesebb nyomot hagyott, sokak fülében üres szólamnak tetszett.

Pedig tudtunk.

Ekkor, április negyedikén már javában osztottuk az Alföldön a földet.

Alig vettük észre negyediket. Ez a történelmi dátum csak jóval később tudatosult bennünk; mással voltunk elfoglalva. Az ölezők mérték a földeket, kalapácsosok, fejszék verték a karókat.

Az „öreg tizenkilencesek", a bihari vörös ezred egykori katonái, de Bajcsy-Zsilinszky harmincas évekbeli párthívei is, már egymásra találva szervezték a nemzeti bizottságokat, a földigénylő bizottságokat.

A falu, mint közösség, e népi bizottságok által irányította önmagát. Akkorra már eltemették a halottakat, eltakarították a romokat, félrehúzták az útból a kilőtt tankokat; februárban tavaszbúza vetőmagot szereztek, élelmiszert gyűjtöttek Budapestnek, fővárosi gyermekeket hívtak le feltáplálni, az ostrom emlékeit kiheverni.

Negyedike fontos dátum. De nem egy napot jelent, hanem egy történelmi pillanatot. Legalábbis hónapokat. S ez a nép akkor vizsgázott. Kitűnőre.

Sokan — nagyon sokan — voltak, akik nem idegenként fogadták a felszabadítókat, hanem az együvé tartozás büszke tudatával. Hiszen hányan voltak, akik személy szerint is harcoltak tizenhétben, tizenkilencben.

Szibériában, vagy a magyar északi hadjáratban. Eldugott emlékeket, vörös zászlókat kerestek elő...

S mindennél fontosabb, s a legfőbb történelmi bizonyíték: rögtön hozzáláttak a legfontosabb forradalmi feladathoz.

Hiszen Debrecenben még meg sem alakult az Ideiglenes Kormány, már egymást érték a megalakult földigénylő bizottságok küldöttségei, követelni a földreformot.

Még azt sem mondhatjuk, hogy a nagybirtok megszüntetésének csak egy módját ismerték: a feldarabolást. Mire az Ideiglenes Kormány megalakult, már működött a sarkadi feketeéri termelőszövetkezet.

Mindenesetre, ha nem is fogalmaztak belőle elméleti tételt, tudták, hogy a feudalizmus bástyáinak lerombolásával kezdődik a forradalom.

A népi bizottságok forradalmi szervek voltak. Minden nap ki kellett állaniok választóik elé; minden nap számot kellett adni; s akivel nem voltak megelégedve, vagy akinél jobbat találtak, azt nyomban visszahívták. Ezért is forradalmi felelősséggel és komolysággal intézték a nép dolgát, a közigazgatástól, a közellátástól a termelésig és a toborzásig.

A toborzás. Mert erről se feledkezzünk meg! Mindenki természetesnek tartotta, hogy most már, amíg a háború tart, nekünk is részt kell benne vennünk.

Képzeljük el a lerombolt, kifosztott országot. A felnőtt férfilakosság javát elvitték a horthysta hadseregbe. Fele fogságban, fele még nyugaton a fasiszta kötelékekben. Még a leventéket, a katonakort el nem ért fiatalokat is nyugatra hurcolták. Hogyan volt lehetséges, hogy a felszabadított területekről mégis tízezrével jelentkeztek önként a még meg sem alakult, vagy éppen alakuló népi hadseregbe?

Köznyelven egyszerűen vörös hadseregnek hívták. Azzal a meggyőződéssel mentek el, hogy a forradalmi sereg katonái lesznek.

De kik? Csak olyanok, akik megszöktek a nyugatra vonuló seregből, életük kockáztatásával bujkáltak; megszöktek a leventefogdosás elől.

El is mentek, fegyvert is fogtak. Sokan még eljutottak német földre; máig is büszkék — joggal — akkori magatartásukra.

Sok minden nem úgy alakult, ahogyan akkor képzeltük.

De ha bízunk abban, hogy minden nehézséggel megküzdünk, és meg fogunk küzdeni, ellenséggel és a magunk hibájával, — az erőt még mindig onnan, vagy legalábbis onnan is meríthetjük, hogy tudjuk: a történelem még a legsúlyosabb pillanataiban is forradalmi népet talált itt, mely meg tudott birkózni mindenkori sárkányaival, s malmaiba tudta fogni a jó szelek erejét.

Lakásátadások az első negyedévben

Ígéretes tavasz

Elkészült a pellérdi vízműtelep

150 gyerek az Anikó utcai óvodában

Új bútorgyár Siklóson

Hagyományosan ragaszkodunk egy-egy dátumhoz. Ilyen például december 31. Ezen a napon megszaporodnak az ünnepélyes átadások, szalagátvágások, műszaki átvételek. A tavaszi hónapok aztán látszólag csendesek. Ha azonban valaki azt hiszi, nem történt semmi — téved.

Például Pécsett, a Kertváros III/1. szakaszán újabb kilencven lakást adtak át az elmúlt időszakban. Többek között a Sarohin, Melinda utcákban állnak az érdekes térmegoldású, színes balkonos épületek. A közeljövőben a Szigeti városrészben is átadás lesz: hatvankét lakásba költöznek be. Komlón, a Szilvási részen az utolsó soron a két panel után készül már a harmadik épület is. Mohácson a Bizony Károly utcában adtak át tizenhat lakást. Görcsönyben tovább folyik a Pelikán-program: a lakásépítő és fenntartó szövetkezet újabb öt kétszintes épületet adott át.

A pécsi bisztrók helyzete is javult valamelyest: befejeződött a Finom falatok boltjának felújítása, a Sallai utcában pedig a Délibáb presszó helyén nyolcszázezer forintos költséggel grill-büfé épült.

A kereskedelem terén is szolgálhatunk újdonsággal: határidő előtt elkészült a pécsi Belvárosi Áruház önkiszolgáló cipőosztálya, Hirden. a Pécsi ÁFÉSZ nyitott háromszáz négyzetméteres kis élelmiszeráruházat. A másfélmillió forintba kerülő egységet saját beruházásban valósították meg. Pécsett a mezőgazdasági szakboltot hatvan négyzetméteres üzletrésszel toldották meg.

Vízügyben is jelentős előrelépés történt az elmúlt negyedévben: elkészült a pellérdi vízműtelep, naponta újabb 12 000 köbméter vizet kap a város. Az Országos Vízügyi Hivatal száznegyvenmilliót adott a munkára, melyet a 26-os Állami Építőipari Vállalat végzett el. Négymillió forintért elkészült a vásárosdombói vízmű is. A száz köbméteres tározóval rendelkező objektum teljesen ellátja a községet.

Pécsett, a Kertvárosban elkészült és április 1-vel átadták a 150 férőhelyes óvodát. Társadalmi munkában épült a Temető utcai húszférőhelyes óvoda, a Hajnóczy utcában pedig szintén társadalmi munkában a nyitott teraszok átépítésével három, tíz-tíz gyereknek helyet biztosító terem létesült a bölcsődében.

Két éve kezdődött a Szék- és Kárpitosipari Vállalat új siklósi gyárának építése. A több mint másfélezer négyzetméter alapterületű gyártócsarnok a szociális létesítményekkel elkészült, megérkeztek a gépek, jelenleg a próbaüzem folyik. Profilváltozás történt két helyen is: a cserkúti MEZŐGÉP 200 milliós tejhűtőgépprogram megvalósítására kötött szerződést a Lehel Hűtőgépgyárral, idén négy méretben 405 hűtőt gyártanak. A Pécsi Keményítőgyár pedig évi 250 tonna exportképes keményítőt gyárt, ebből csíramentes keményítőt készítenek és a Kőbányai Gyógyszerárugyár teljes szükségletét fedezik. Ezt Kőbánya eddig importból szerezte be.

Siklós a fiataloké

Ifjúsági nagygyűlés Pécsett a felszabadulási emlékműnél

Megkoszorúzzák a szovjet hősök emlékművét

Ma, április 3-án, vasárnap nemzetiségi néptáncfesztivált rendeznek Mohácson, Kátolyban és Sombereken.

Április 4-én, hétfőn Pécsett 10 órakor koszorúzás lesz a központi temetőben a szovjet hősök emlékművénél. Ugyancsak 10 órakor ifjúsági nagygyűlés kezdődik a felszabadulási emlékműnél. Folk- és polbeat énekesek adnak műsort, közben a város öt pontjáról megérkeznek a gyalogos csillagtúra, végül a motoros csillagstaféta résztvevői. 11 órakor kétszáz pécsi fiatal tesz ünnepélyes KISZ-fogadalmat, majd az ünnepi beszéd után a megye és a város párt, tanácsi, társadalmi és tömegszervezeteinek vezetői és a nagygyűlésen összegyűlt fiatalok megkoszorúzzák az emlékművet.

Siklóson nagyszabású FINZáró ünnepséggel köszöntik a fiatalok az immár várossá lett Siklóst.

Szentlőrincen egész nap a pécsi járás fiataljai tartják az ifjúsági napok rendezvényeit. Délelőtt felvonulás a szovjet emlékműhöz, koszorúzás és KISZ-fogadalomtétel.



Siklós, Baranya ötödik városa

Fotó: Szokolai

Kitüntetések felszabadulásunk 32. évfordulóján

Az eredményes munka méltó elismerése

A Népköztársaság Elnöki Tanácsa hazánk felszabadulásának 32. évfordulója alkalmából eredményes munkájuk elismeréséül az állami, a gazdasági munka különféle területein dolgozóknak és a fegyveres testületek több tagjának kitüntetéseket adományozott.

Az Elnöki Tanács a Munka Érdemrend ezüst fokozatával 633, bronz fokozatával 830 személyt tüntetett ki, a fegyveres testületek 74 tagjának pedig Kiváló Szolgálatért Érdemrendet adományozott.

A kitüntetettek egy csoportjának Losonczi Pál, a népköztársaság Elnöki Tanácsának elnöke szombaton délben az Országház kupolacsarnokában nyújtotta át az érdemrendeket.

Az ünnepség elnökségében helyet foglalt *Lázár György*, a Minisztertanács elnöke, *Biszku Béla*, *Németh Károly*, *Óvári Miklós*, a Központi Bizottság titkárai, az MSZMP Politikai Bizottságának tagjai, *Cseterki Lajos*, az Elnöki Tanács titkára.

Losonczi Pál a kitüntetések átadásakor mondott beszédében méltatta hazánk felszabadulásának történelmi jelentőségét. majd a kitüntetettek példamutató munkájáról szólt, s további eredményes, jó munkát kívánt nekik.

A Magyar Népköztársaság Elnöki Tanácsa hazánk felszabadulásának 32. évfordulója alkalmából, eredmenyes munkájuk elismeréseként a Munka Érdemrend arany fokozata kitüntetést adományozta *Baksai Antalnak*, a baksai Ezüstkalász Tsz elnökének, *Banai Gyulának*, a MÁV pécsi biztosítóberendezési fenntartási főnökség művezetőjének, *Dobor Nándornak*, a pécsi ÁFÉSZ elnökének, *Kátolyi Ferencnének*, a Finomkerámiaipari Művek Zsolnay Porcelángyára betanított munkásának, *Nemeskéri Lászlónak*, a Baranya megyei Állami Építőipari Vállalat igazgatójának, *Suller Lászlónak*, a Baranya megyei Cipőipari Szövetkezet termelő tagjának, *dr. Tigyi Andrásnak*, az orvostudományok kandidátusának, egyetemi tanárnak, a Pécsi Orvostudományi Egyetem Biológiai Intézete vezetőjének.

A Munka Érdemrend ezüst fokozatát adományozták: *Antal Endrének*, a Mecseki Ércbányászati Vállalat aknászának, *Bartalos Lászlónak*, a Pécsi Tervező Vállalat irodavezetőjének, *Bencsics Istvánnak*, a Szigetvári Városi Tanács V. B. osztályvezetőjének, *Cserháti Lajosnak*, a Pécsi Kesztyű- és Bőrdíszműipari Szövetkezet műszaki vezetőjének, *Érdi Ferencnek*, a pécsi MÁV Vontatási Főnökség villanyszerelőjének, *Fessel Tibornak*, a Dél-dunántúli Gázgyártó és Szolgáltató Vállalat igazgatójának, *Illés Jánosnak*, a Mecsekvidéki Vendéglátó Vállalat kereskedelmi igazgatóhelyettesének, *Istókovics Józsefnek*, a Pécsi Bőrgyár főművezetőjének, *Józan Jenőnének*, a Bikali ÁG főkönyvelő-helyettesének, *Lakatos Tibornak*, a Mohácsi Építőipari Szövetkezet elnökének, *Kiss Károlynak*, a pécsi Nádor Szálloda üzletvezetőjének, *Pintér Józsefnek*, a Mecseki Szénbányák osztályvezetőjének, *Reinhardt Sándornak*, a Mecseki Szénbányák vájárának, *Sári Józsefnek*, a Baranya—Tolna megyei Téglaipari Vállalat karbantartó lakatosának, *Sumonyi Jánosnak*, a Szentlőrinci Állami Gazdaság traktorvezetőjének, *Szakos Ernőnek*, a Dél-dunántúli Kőbánya Vállalat osztályozógépészének, *Széll Józsefnek*, a Dél-dunántúli TÜZÉP Vállalat telepvezetőjének, *Széles Istvánnak*, a Dél-dunántúli Vízügyi Igazgatóság osztályvezetőjének.

A Munka Érdemrend bronz fokozatát adományozták: *dr. Balatonyi Sándornak*, a Pécs Megyei Bíróság tanácselnökének, *Berek Jánosnak*, a Mecseki Ércbányászati Vállalat vájárának, *Blum Vendelnek*, a sombereki Béke Öre Tsz inszeminátorának, *Böhönyei Lajosnénak*, a Pécsi Kesztyűgyár központi gyára kesztyűcsinosítójának, *Csóti Imrének*, a Mecseki Ércbányászati Vállalat csapatvezető vájárának, *Gálosi Gyulánénak*, a kovácshidai Egyetértés Tsz borjúgondozójának, *Hóka Lászlónak*, a Mecseki Szénbányák vájárának, *Illyés Zoltánnénak*, a Dél-dunántúli MÉH Nyersanyaghasznosító Vállalat eladási ügyintézőjének, *Izményi Károlynak*, a Mecseki Erdő- és Fafeldolgozó Gazdaság művezetőjének, *Jónás Mihálynénak*, a Mecseki Szénbányák gépkezelőjének, *Koch Józsefnének*, a komlói Carbon Könnyűipari Vállalat női szabójának, *Kovács Sándornénak*, a sásdi Nagyközségi Közös Tanács V. B. csoportvezetőjének, *Mészáros Irénnek*, a mágocsi Béke Tsz állatgondozójának, *Misota Istvánnak*, a pécs—reménypusztai Új Élet Tsz elnökhelyettesének, *Molnár Istvánnak*, a Pécsi Vasútigazgatóság ügyintézőjének, *Neducsin Dragutinnak*, a Pécsi Tanárképző Főiskola délszláv tanszék adjunktusának, *Páll Jeromosnak*, a Baranya megyei Állami Építőipari Vállalat főművezetőjének, *Sármány Ferencnek*, a Volán 12. sz. Vállalat gépkocsivezetőjének, *Szellár Ferencnek*, a Baranya megyei Távközlési Üzem körzetmesterének, *Tamási Lászlónak*, a Mecseki Szénbányák vájárának, *Tószegi Rezsőnek*, a Pécsi Hőerőmű Vállalat osztályvezetőjének, *Wágner Lászlónak*, a Pécsi Közúti Építő Vállalat útépítő munkásának.

Kitüntetés a megyei tanácson és a munkásőrségen

Hazánk felszabadulásának 32. évfordulója alkalmából ünnepséget rendeztek tegnap Pécsett, a Baranya megyei Tanácson. Az évforduló jelentőségét *Horváth Lajos* tanácselnök méltatta, majd az Elnöki Tanács nevében kiemelkedő munkájuk elismeréséül kitüntetéseket adott át.

A Munka Érdemrend ezüst fokozata kitüntetésben részesült: *Császár György*, a Pécsi Építőipari Vállalat kőművese, *Tóth Zoltán*, a Baranya megyei Élelmiszerkereskedelmi Vállalat igazgatóhelyettese, *dr. Várbíró Béla*, a Pécsi Egyesített Egészségügyi Intézmény igazgatóhelyettese, *Timár József*, a Mohács városi Tanács gazdasági előadója.

A Munka Érdemrend bronz fokozatát vette át: *Benkő Jánosné*, a Pécs városi Tanács II. Kerületi Hivatal főelőadója, *Halász Sándor*, a Szigetvári Járási Hivatal csoportvezetője, *dr. Keszler Gábor*, a Sásdi Járási Hivatal osztályvezetője, *Müller Ambrus*, a Mohácsi Városgazdálkodási Vállalat asztalosa, *dr. Nád Dénes*, a szigetvári járás főállatorvosa, *Oszter György*, a Baranya megyei Sütőipari Vállalat dagasztó csoportvezetője, *Pataki Zoltán*, a Komlói Városgazdálkodási Vállalat kőművese, *dr. Szita László*, a Baranya megyei Levéltár igazgatója, *Takács Árpád*, a Pécs városi Tanács titkárságának csoportvezetője, *Tamuridisz Nikiforoszné*, a Baranya megyei Gyermekkórház élelmezésvezetője.

Az ünnepségen részt vett *dr. Dányi Pál*, a Baranya megyei Tanács elnökhelyettese, *Koós Lászlóné*, az MSZMP megyei tanács apparátusi bizottságának titkára, *Czente Gyula*, Pécs város Tanácsának elnöke.

Rózsa Ferenc-díjas a Dunántúli Napló főszerkesztője



Várkonyi Péter államtitkár, a Minisztertanács Tájékoztatási Hivatalának elnöke a Parlamentben átnyújtotta a Rózsa Ferenc-díjakat a kitüntetett újságíróknak. A képen: Mitzki Ervin, a Dunántúli Napló főszerkesztője átveszi a díjat.
(MTI-Fotó. Szebellédi Géza felvétele)

Az Országházban dr. Várkonyi Péter államtitkár, a Tájékoztatási Hivatal elnöke a sajtó 28 dolgozójának nyújtott át kitüntetést. Az átadásnál ott volt Aczél György, az MSZMP Politikai Bizottságának tagja, a Minisztertanács elnökhelyettese és Győri Imre, az MSZMP KB titkára.

Kiemelkedő újságírói tevékenysége elismeréséül Rózsa Ferenc-díjban részesült *Bajnok Zsolt*, a Magyar Távirati Iroda olvasó-szerkesztője, *Chrudinák Alajos*, a Magyar Televízió szerkesztő-riportere, *Kovács Jenő* alezredes, a Határőr főszerkesztője, *Kovács Judit*, a Magyar Nemzet főmunkatársa, *Lózsy János*, a Népszabadság olvasó-szerkesztője és *Mitzki Ervin*, a Dunántúli Napló főszerkesztője.

A Munkásőrség Baranya megyei Parancsnokságán tegnap tartottak ünnepi megemlékezést. Az elnökségben foglalt helyet *Rózsahegyi István*, az MSZMP Baranya megyei Bizottságának osztályvezetője, *Orosz Ottó*, a megyei pártbizottság osztályvezető-helyettese.

Valkai József, a munkásőrség megyei parancsnoka ünnepi beszédében emlékezett az elmúlt harminckét esztendőre, a munkásőrség megalakulásának 20. évfordulójára, majd kitüntetéseket adott át.

A Haza Szolgálatáért Érdemérem arany fokozatát *Nágel József* mohácsi, *Keresztes Ferenc* siklósi, *Kancsár Gyula* pécsi, *Nemedi Mihály* komlói, *Kéri László* szénbányász munkásőr kapta.

A Haza Szolgálatáért Érdemérem ezüst fokozatát *Antók László* pécsi, *Jégl István* szénbányász, *Illés József* sásdi, *Horváth László* szigetvári, *Walter Antal* siklósi munkásőr kapta.

A Haza Szolgálatáért Érdemérem bronz fokozatával tüntették ki *Király László* szigetvári, *Erdei Imre* komlói, *Hammer János* sásdi, *Körmöczi András* siklósi, *Sellei Károly* pécsi, *Szabó István* szénbányász, *Pintár István* pécsi munkásőröket.

A munkásőrség országos parancsnoka 30 főt dicséretben részesített.

A felszabadulás 32. évfordulója alkalmából a munkásőrséggel való együttműködés fejlesztése, a munkásőri feladatok végrehajtásának irányítása, segítése illetve a fegyverbarátság elmélyítése terén kifejtett tevékenységük elismeréséül és emlékül a munkásőrség országos parancsnoka 10 főnek Munkásőr emlékjelvényt adományozott.

A kitüntetett munkásőröket köszöntötte Rózsahegyi István, a megyei pártbizottság osztályvezetője.

A Haza Szolgálatáért Érdemérem arany fokozatával tüntették ki *Rózsahegyi Istvánt*, az MSZMP Baranya megyei Bizottsága PTO vezetőjét. Munkásőr emlékjelvényt kapott *Lukács László*, a Pécsi Hőerőmű párttitkára. A kitüntetéseket Budapesten, a Parancsnokképző Iskolán rendezett ünnepségen április 1-én vették át.

Hazánk felszabadulásának 32. évfordulója alkalmából a honvédelmi miniszter a polgári védelem területén hosszabb időn keresztül végzett munkájuk elismeréseként „Honvédelmi Érdemérem"-mel 15 év után: *dr. Varga Tibort* az Asztalos János Kollégium igazgatóját, a honvédelmi kabinet vezetőjét, 10 év után: *Márcz Jánosnét*, a Pécs megyei városi Tanács vb-titkárság adminisztrátorát, *Szántó Nándort*, a Baranya megyei Vendéglátó Vállalat osztályvezetőjét, *Várhelyi Józsefet*, a Pécsi Dohánygyár főmérnökét tüntette ki.

A kitüntetéseket *Czente Gyula*, Pécs megyei város Tanácsának elnöke adta át.

A Mecsekvidéki Vendéglátó Vállalatnál a Belkereskedelem kiváló dolgozója kitüntetést kapta *Holovitz Róbert*, *Horváth Józsefné*, *Schindler László* és *Deli Aladárné*. Tízéves honvédelmi érdeméremben részesült *Kesch Sándor*, áruforgalmi előadó.

*

A Kenderfonó és Szövőipari Vállalat hirdi gyárában *Pesti Ferencné*, *Kópé Mihályné*, *Klingl János* és *Knietz János* a Könnyűipar kiváló dolgozója kitüntetést kapta.

A Dél-dunántúli Gázszolgáltató Vállalat gépkocsivezetője *Acél László*, a Nehézipar kiváló dolgozója kitüntetésben részesült. A vállalat kiváló dolgozója jelvényt 48-an kapták.

A Dél-dunántúli Vízügyi Igazgatóság dolgozói közül 25-en „Kiváló dolgozó" kitüntetésben, 41-en „Igazgatói dicséretben" részesültek, míg ketten „Kiváló újító" kitüntetést kaptak. A kitüntetéseket *Hernády Alajos*, a Vízügyi Igazgatóság vezetője adta át.

Koszorúzási ünnepség

A Magyar Szocialista Munkáspárt Központi Bizottsága, a Magyar Népköztársaság Minisztertanácsa és a Hazafias Népfront Országos Tanácsa hazánk felszabadulásának 32. évfordulója alkalmából szombaton délelőtt koszorúzási ünnepséget rendezett a Szabadság téri szovjet hősi emlékműnél. A zászlókkal díszített téren az emlékművel szemben katonai díszszázad sorakozott fel, csapatzászlóval.

A Népköztársaság Elnöki Tanácsa nevében *Losonczi Pál*, az Elnöki Tanács elnöke, a PB tagja, és *dr. Trautmann Rezső*, az Elnöki Tanács helyettes elnöke; az MSZMP Központi Bizottsága nevében *Kádár János*, a KB első titkára és *Biszku Béla*, a KB titkára, a PB tagjai; a Minisztertanács nevében *Lázár György*, a Minisztertanács elnöke és *Aczél György*, a Minisztertanács elnökhelyettese, a PB tagjai helyezték el a koszorút az emlékmű talapzatán.

A főváros dolgozói a hála és a megemlékezés virágaival borították az emlékmű talapzatát.

Koszorúzási ünnepség volt szombaton délelőtt a felszabadulási évforduló alkalmából a Hősök terén is, a magyar hősök emlékművénél. A zászlókkal díszített téren az emlékművel szemben katonai díszszázad sorakozott fel, csapatzászlóval.

A Himnusz hangjai után a Népköztársaság Elnöki Tanácsa nevében *Losonczi Pál* és *dr. Trautmann Rezső*, az MSZMP Központi Bizottsága nevében *Kádár János* és *Biszku Béla*, a Minisztertanács nevében *Lázár György* és *Aczél György* koszorúzott.

Forradalmi ifjúsági napok



A gépiparistáké a KISZ KB Vörös Vándorzászlaja

Kitüntetések, kulturális események, megemlékezések

Együtt ünnepelték a Zipernovszky Károly Ipari Szakközépiskola mai és hajdani diákjai a felszabadulási évfordulót és azt, hogy az iskola kiszesei elnyerték a KISZ KB legmagasabb elismerését, a Vörös Vándorzászlót, melyet a széchenyisták hoztak most vissza — szomorúan, de a mielőbbi visszanyerés lázától hajtva —, és *Komlódi Józsefné*, a KISZ Pécs városi Bizottságának első titkára adott át *Jádi Tamásnak*, az iparisták KISZ Bizottsága titkárának. KISZ KB Dicsérő oklevelet a Rosa Luxemburg alapszervezet és *Kis Katos Eszter*, az Aranykoszorús KISZ-jelvényt *Alföldi István* kapta. Az ünnepségen *Lőrincz József* iskolaigazgató mondott beszédet, melyben hazánk felszabadulásáról, az iskola múltjáról, jelenéről és jövőjéről beszélt. Jelenleg 662 diák tanul, dolgozik náluk és készül becsülettel eljövendő hivatására, hogy szakmunkásként, technikusként és sokan talán mérnökként is helytálljanak a termelésben, az életben. Külön megköszönte az őket támogató üzemek segítségét.

Komlódi Józsefné méltatta az eredményeiket és kiemelte, hogy a közösség nem csak akarta a jót, hosszú évek óta tett is érte tanítási időben és szünetben, iskolapadban és üzemben, a mozgalmi életben és a sportban egyaránt.

Értékelték a Fémes Kupa, az iskolai összetett versenyét — tanulás, társadalmi munka, közösségi összetartás és sporttevékenység —, melyet a IV. E. osztály kollektívája nyert meg, és értékelték a házi műszaki versenyt is.

Wirth László, a gépipari pártösszekötője mutatta be az elnökség tagjait. Eljöttek: *Szentirányi József*, a városi pártbizottság titkára, *Kovács József*, a középfokú oktatási intézmények pártbizottságának titkára, *Kajtár Istvánné*, a Pedagógusok Szakszervezetének Pécs városi titkára, *Légrádi Rudolfné*, a városi tanács művelődési osztályának vezetőhelyettese, valamint a patronáló üzemek vezetői.

Nagy sikert aratott az Egyetem utcai iskola kórusa és a gépipari irodalmi színpada.

*

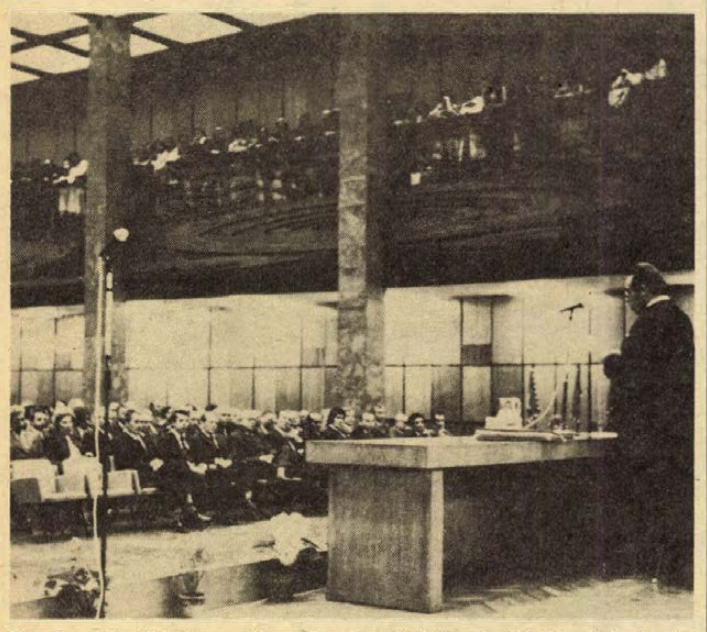
Megyeszerte megemlékeztek az iskolákban hazánk felszabadulásának 32. évfordulójáról és ünnepélyesen zárták a FIN-rendezvények sorát, sokhelyütt kitüntetésekkel. Pécsett az 506. sz. Elek Tamás Ipari Szakmunkásképző Intézetnek *Rákos János*, a KISZ városi titkára, a Petőfi filmszínházban a Széchenyi István Gimnázium és Szakközépiskolának *Szőke Attiláné*, a KISZ megyei titkára, Mohácson a Kisfaludy Gimnáziumnak *Máthé Gizella*, a KISZ megyebizottság tagja adta át a KISZ KB Kiváló KISZ-szervezet zászlaját, illetve más KISZ-kitüntetéseket alapszervezeteknek és tanulóknak az eredményes KISZ-munkáért.

*

Mohácson a Bartók Béla Művelődési Központban FIN-záró ifjúsági nagygyűlést rendeztek, majd utána fáklyás felvonulással jutottak el a Duna-partra a fiatalok, ott a város és a járás párt-, állami és tömegszervezeteivel, valamint üzemek és vállalatok képviselőivel megkoszorúzták a Felszabadulási Emlékművet.

Murányi László

A szabadság születésnapján



Dr. Domján Károly, a Pécs városi párt végrehajtó bizottság tagja, főiskolai tanár ünnepi beszédét mondja

Felszabadulási ünnepség a POTE aulájában

Hazánk felszabadulását ünnepelték tegnap Pécs város dolgozói. Az MSZMP Pécs városi Bizottsága, a Pécsi Tanárképző Főiskola és a Pécsi Orvostudományi Egyetem hazánk felszabadulásának 32. évfordulója alkalmából tegnap délután a POTE aulájában ünnepséget rendezett. Az aulát zsúfolásig megtöltő ünneplők között foglalt helyet *dr. Nagy József*, az MSZMP KB tagja, a megyei pártbizottság első titkára, *Lukács János*, a Pécs városi pártbizottság első titkára, *dr. Dányi Pál*, a megyei tanács elnökhelyettese, *Czente Gyula*, a városi tanács elnöke, *Krasznai Antal*, a HNF megyei titkára, *Gergely László*, a HNF városi titkára, *Neubauer József*, az SZMT vezető titkára, *Bóna Ernőné*, a KISZ megyei bizottság első titkára, valamint a fegyveres testületek vezetői.

A Himnusz elhangzása után *dr. Tigyi József*, a Pécsi Orvostudományi Egyetem rektora nyitotta meg az ünnepséget, majd ünnepi beszédet *dr. Domján Károly*, a Pécs városi párt végrehajtó bizottság tagja, főiskolai tanár mondott.

— Április 4-e a magyar nép számára különös jelentőségű: e napon űzte ki hazánk területéről a szovjet hadsereg az utolsó fasiszta csapatokat s adta tudtul a világnak: Magyarország felszabadult! — kezdte beszédét. — Levert forradalmak, sikertelen szabadságharcok, vérbefojtott Tanácsköztársaság, a 25 éves ellenforradalmi népelnyomás után 1945 tavaszán a haladás új horizontjai tárultak fel népünk előtt.

Beszédének további részében utalt a háború okozta emberveszteségre, az országot ért károkra, majd így folytatta:

— Ma, szabadságunk ünnepén, köszönő szavakkal fordulunk az élőkhöz és kegyelettel emlékezünk azokra a szovjet hősökre, akik vérüket hullatták népünkért, akik virágzó fiatal életüket adták azért, hogy e földön végre a vádlottak padjára kerüljön a gonoszság, az embertelenség és a kizsákmányolás. Emléküket népünk nemzedékről-nemzedékre megőrzi. Nagy ünnepünkön emlékezünk az antifasiszta harcban elesett mártírjainkra, akik népünk szabadságáért, nemzetünk becsületéért áldozták életüket.

Ezt követően a szónok kiemelte: a nép forradalmi öntevékenysége a kommunisták irányításával új hatalmat hozott létre, a munkások és parasztok demokratikus diktatúráját. Megkezdődött az ország újjáépítése. A Szovjetunió volt a magyar nép történetében az első nagyhatalom, amely a mi kis országunkat egyenjogúként kezelte, barátságába fogadta, majd szövetségesként szerződött vele és azóta is segíti.

Beszédének folytatásában méltatta az ország felemelkedését, — megemlítve többek között: szocialista nagyiparunk ma már nyolcszor annyit termel mint a félfeudális Magyarország ipara 1938-ban.

— A párt és a nép között kialakult kölcsönös bizalom a szocialista forradalom előbbrevitelének szolgálatába állította a nép alkotó, teremtő erejét. E politika jegyében születtek az utóbbi két évtized kimagasló eredményei, amelyek a nemzetközi életben is elismerést és megbecsülést szereztek a Magyar Népköztársaságnak.

A továbbiakban kiemelte a párt XI. kongresszusa jelentőségét, amelyen megfogalmazódott egész népünk további tevékenységének mottója: a fejlett szocialista társadalom felépítése.

Ezt követően Pécs, Baranya megye fejlődéséről szólt, majd hangsúlyozta: a szocializmus nem csupán nemzeti program, hanem az egész emberiség továbbfejlődésének útja. Ez a szocializmus igazi internacionalista alapja. S ezen keresztül kapcsolódik a Nagy Októberi Szocialista Forradalom világtörténelmi jelentőségű fordulatához, amelynek 60-ik évfordulóját ez évben ünnepeljük!

A dolgozó emberről szólva hangsúlyozta: a szocializmusban nyílik meg végre a lehetőség, hogy az egyén a közösségért munkálkodva egyéni emberségét, személyiségét is gazdagítsa, kibontakoztassa. Beszédét így fejezte be:

— A szocialista rendszer tartópillérei szilárdak. A párt politikája egyenes vonalú, reális, marxista politika, amely a konkrét szükségletekből, a valóságból indul ki. Elviség és realizmus párosul tevékenységében. Ez a nyílt, őszinte politika, a szavak és a tettek egysége, a tömegek valóságos érdekeinek számbavétele és következetes képviselete a legfőbb biztosítéka annak, hogy leküzdjük nehézségeinket és felépítjük hazánkban a fejlett szocializmust.

Történelmi sorsfordulónkat ünnepelve kegyelettel emlékezünk a szabadságunkért hősi halált halt szovjet katonákra, más népek fiaira és a magyar ellenállási mozgalom mártírjaira. Hazánk felemelkedéséért végzett munkánkban méltók leszünk a hősök emlékére!

Az ünnepi beszéd után a Tanárképző Főiskola művészeti együtteseinek közreműködésével műsor következett, majd az ünnepség az Internacionáléval ért véget.

G. F.

A gazdaságosan eladható export árualapot növelik

A pécsi bőr diadalmenete

Exkluzív divatcikként feldolgozva

Aligha van becsesebb mesterség Baranyában, mint a bőrösség. Múltja a régi századok ködébe vész, ahonnan ha előfénylik, bizony királyi udvarokból mutatja magát. Hadd emlékeztessek csak arra, pécsi kesztyűs, ki gyára múltjának lelkes kutatója, tavaly nyáron bukkant rá a párizsi Le Monde híradására egy érdekes dokumentum előkerüléséről, ebben a dokumentumban pedig az áll, hogy a XVIII. század közepén XIV. Lajos megbízásából három francia bőrös kerekedett fel, s jött Magyarországra, hogy tanulmányozza a nálunk honos cserzési módot, mindezt a Thetheg-patak — azaz a mi Tettye patakunk — mentén serénykedő cserzővargáktól ellesve, miután itt akkor már fejlett fehértímárság találtatott.

De ugorjunk a jelenbe a Napkirály udvarából, nem kevésbé érdekes utazásokat tehetünk ma is a baranyai bőr- és bőrfeldolgozó ipar termékei nyomában a világ áruházaiba, s van itt is csillogás, ez az út dollárokkal van kirakva.

Új gyárak

Baranya az ötödik ötéves tervidőszakban, leszámítva az ércbányát, nem dicsekedhet kiemelkedő ipari beruházással. Ám ha baranyai könnyűipart mondunk, ezen belül is összeseperjük a bőr- és bőrfeldolgozó ipar beruházásaira költött pénzeket, szép gyarapodásról beszélhetünk. Igaz, a magyar könnyűipar rekonstrukciójára szánt sok-sok milliárdból nem zúdult ránk a pénz, de vállalataink végig ringben voltak és szépen elcsíptek a fejlesztési pénzekből. Vegyük a Pécsi Bőrgyár új puhabőrgyártó üzemét, a Pécsi Kesztyűgyár új kesztyűsüzemét és épülő bőrruházati gyárát, a Minőségi Cipőgyár szigetvári gyára amerikai kooperációs ügyletét, ezek a beruházások együtt félmilliárd forintnál is többre rúgnak.

Örvendetes, s ezt nem győzzük aláhúzni, az innen jövő termelési többletek *a gazdaságosan eladható export-árualapot növelik*, továbbá figyelemre méltó a helyi bőr- és bőrfeldolgozó ipar *egymásratalálása*, az, hogy igyekszünk disznainkról és marháinkról immár több bőrt is lehúzni, nem alapanyagként, de mennél értékesebb divatholmikká feldolgozva visszük ki a bőrt a világpiacra.

Végül is: 1977 nagy éve, ha tetszik, diadalmenete a baranyai bőr- és bőrfeldolgozó iparnak, ez az év szinte valamennyi ilyen vállalatunk fejlődésének történetében mérföldkőként vonul be. A barakkból hamarosan költözködik a *Pécsi Kesztyűgyár* gyáregysége Pécs impozáns látványt nyújtó keleti ipari negyedébe, az új kesztyűsüzembe, amely mellett épül már az új bőrruházati gyár is. A költözködés izgalmaiból kijut a *Pécsi Bőrgyárnak* is, a korszerű gépekkel felszerelt új puhabőrgyártó csarnokuk az év derekán népesül be és lép üzembe. De nevezetes év a mostani a *Szigetvári Cipőgyárnak* is, hiszen az idén lódul csak meg igazán az amerikai export, ugyanakkor az idén hozzák tető alá Szentlőrincen új tüzödéjüket. A *Carbon* Könnyűipari Vállalatnál az idén kezdődött az új cipőgyár beruházása. És idei esemény az is, hogy a *Pécsi Kesztyű- és Bőrdíszműipari Szövetkezet* rendezheti sorait, miután megkapta és berendezkedhet a Szikra Nyomda volt üzemépületeiben. Íme dióhéjban az izomfejlesztő 1977. év eseményei. Mindezt most jóleső büszkeséggel vehetjük számba.

Nemesítés

A Pécsi Bőrgyár évek óta változatlan létszám mellett másfél milliárd forint fölé tornázta fel évi termelési értékét. Kétségkívül, látványos, nagy esemény most az évi félmillió négyzetméter puhabőrt gyártó új gyárrészleg belépése, látni kell azonban a vállalat gazdálkodásának másik nagy vonulatát is, nevezetesen: évek szívós munkájával igyekszik korszerűsíteni, termelékenyebbé tenni a bőrgyártást, ezzel együtt a nemesebb, az értékesebb bőrök részarányát növelni, amit az olyan termékek jeleznek, mint például az extra ruházati nubuk, amely egyedülálló termék a világpiacon.

Az új gazdasági mechanizmus, majd az önállóság elnyerése a Pécsi Bőrgyárban felszabadította az alkotó energiákat, bőreikkel karriert futottak be a világpiacon, millió dollárokra futott fel az export. Kezdetben azt kérdeztük, mennyit is visz ki a külpiacokra a Bőrgyár. Most azt, mennyi is a *közvetett export?* Vagyis ne pőrén, hanem esetleg exkluzív divatcikként feldolgozva, többlet munkával megtetézve jusson el a pécsi bőr a világpiacra.

— A pécsi bőrökkel nagyon meg vagyunk elégedve, nappabőreikből jó sok cipőt csináltunk már — ez a véleménye Horváth Józsefnek, a Szigetvári Cipőgyár igazgatójának. A cipőipari sertés nubukot és a Juhó bőrt említi még, ezekből is készültek mintadarabok, gyártásukat a következő időnyre tervezik. Pécs fokozatosan, három év alatt hódította meg Szigetvárt, s jutottak el oda, hogy a szigetvári cipők immár csaknem kizárólag pécsi cipőfelsőbőrökből készülnek.

A Minőségi Cipőgyár kooperációs szerződéséről, amelyet az amerikai Katy céggel kötött, annak idején részletesen beszámoltunk már. Lényege, hogy Szigetvár know-how-t vásárol, korszerű gépeket ruház be és bevezeti az igen termelékeny amerikai cipőgyártó technológiát. Ennek fejében 1980-ban már évi 2 millió pár, 1976 és 1982 között összesen 9 millió pár nagy (összesen 75 millió dollár) értékű női bőrcipőt exportálhat az amerikai piacra. Az idei export-előirányzat 750 000 pár, benne jócskán csizma is, tegyük hozzá, a gyárban még sohasem volt csizma a lányok és asszonyok kezében. De sikerültek az első darabok, mint ahogy gyorsan beletanultak az új szervezésbe, a teljesen új felfogást követelő amerikai cipőgyártó technológiába.

A baranyai cipőgyártás másik képviselője a Carbon Könnyűipari Vállalat. Az idén 130 000 pár csizmát szállítanak az angol piacra. A nagy újság, hogy a Carbon-központtal szemközti területen lényegében megkezdődtek az *új cipőgyár* beruházási munkálatai, tegyük hozzá, nem kis kálvária után. Gyáravatás és indulás: 1980. január 1-én. A kapacitást illetően kezdetben 1 200 000 párról beszéltek, végül is évi 900 000 pár cipő készítése mellett döntöttek. Erre nem mondhatjuk, hogy „csak", a számok ne bűvöljenek el, hiszen itt arról van szó, hogy sokkal igényesebb, értékesebb termékek kerülnek majd le a szalagokról.

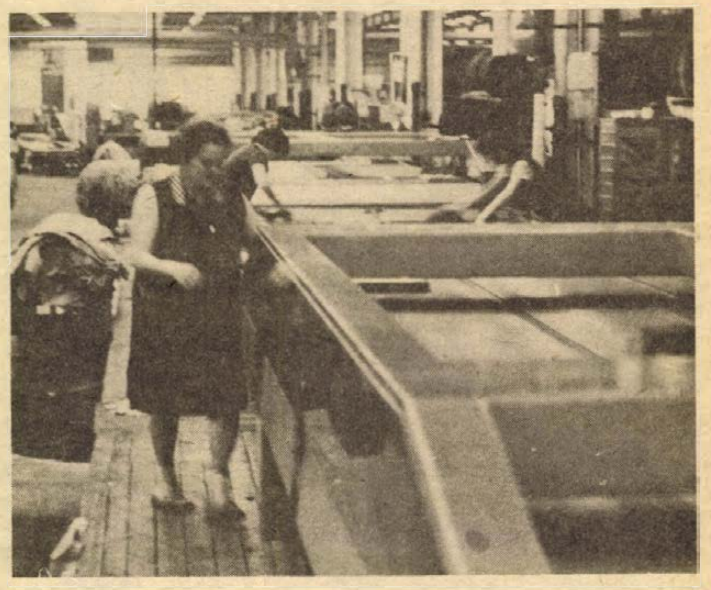
Export-növekedés

A Pécsi Kesztyűgyárnak az ötödik ötéves tervidőszak — diadalmenet. Tervük az, hogy 1980-ban és a következő években össztermelésük háromnegyedét, azaz 630 millió forint értékű árut adnak el a nem szocialista piacokon, ami évente 13 millió dolláros bevételnek felel meg. Ez a fejlődés joggal nevezhető dinamikusnak, hiszen 1975. évi 300 millió Ft-os exportjukat több mint megduplázzák. Ebben egyébként benne vannak az új kesztyűsüzem és a jövő év őszén üzembe lépő új bőrruházati gyár termelési többletei. A kesztyűsüzemről ismételten el kell mondani, abban a világon ez idő szerint ismert legmodernebb kesztyűgyártási technológiát alkalmazzák. A bőrruházati gyárral kapcsolatban pedig azt kell megjegyeznünk, az itt készülő bőrholmikhoz természetesen a Pécsi Bőrgyár adja az alapanyagot.

A Kesztyűgyár kilátásai a külpiacokon jók. Az igények kifinomultságában már ott tartunk, hogy például az egyik svájci kereskedő fényvisszaverő anyaggal rátétes lovaglókesztyűket kért — éjszakai lovaglóshoz. Nyugaton síkesztyűkért ostromolják a gyártókat. A Pécsi Kesztyűgyár — de ebből a sorból ne hagyjuk ki a Pécsi Kesztyű- és Bőrdíszműipari Szövetkezetet sem, ők méginkább — természetesen megy a divat után, ámbár itt a kapacitások végesek, igényes és értékes termékekről van szó, ehhez pedig nagyobb felkészültség, különleges szerszámok szükségesek. Ha már a termékszerkezet változásánál vagyunk, üdvözöljük a Kesztyűgyár első bőrdíszmű mintakollekcióját. A bőrruha után ismét új termék született, új profil van kialakulóban! Próbálkozásuk eredményét magunk is megszemléltük, szépek a bőrtáskák, egyelőre az okoz gondot, hogy drágák, a Kesztyűgyár most keresi a megfelelő, olcsó bőrt.



A bőrök vasalását végző présgép



A bőrgyár korszerűen felszerelt, gépesített csarnokában futószalagszerűen végzik a bőrök feldolgozását. Kopjár Géza felv.

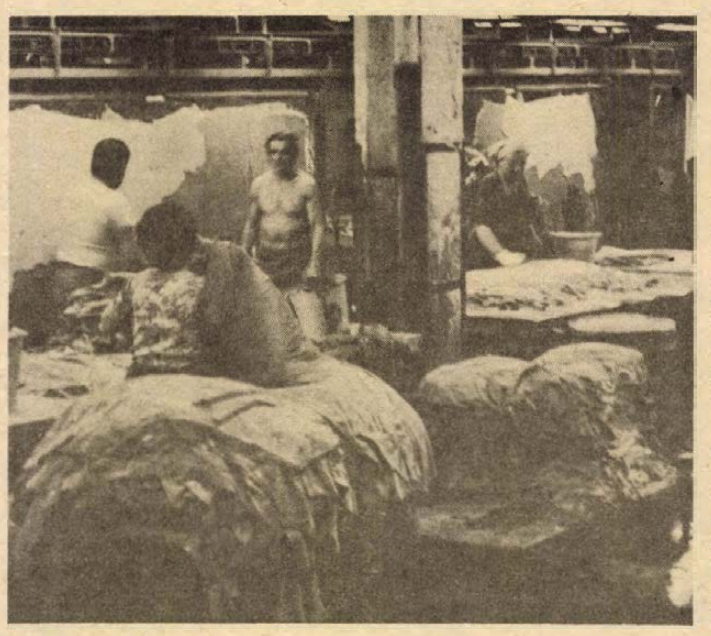
Az Adidasnál

Végezetül az egyik kesztyűgyári szakember franciaországi útiélményeiből hadd villantsunk fel valamit. Az Adidast, ezt a sportcikkeket forgalmazó világhírű nyugatnémet céget nem kell különösebben bemutatni. Ennek franciaországi ultramodern kereskedelmi központjába nyert bebocsátást a TANNIMPEX üzletkötőjével a Kesztyűgyár értékesítési vezetője. Leültették őket az előszobában, elkérték névjegyüket, majd ment a telex a cég NSZK-beli központjába, ahonnan hamarosan jött a drót: a TANNIMPEX Külkereskedelmi Vállalat megbízható, komoly cég, a Pécsi Kesztyűgyár termékei révén megfelelő tekintélyt vívott ki magának a piacon. Ezek után ültek a tárgyalóasztalhoz.

És ezek után szedték elő táskájukból a mieink a külön az Adidas számára készített mintakollekciót. Tudni kell, az Adidas csak kizárólag kapuskesztyűk forgalmazásával foglalkozik. Hanem, amikor kitették a símeg motoroskesztyűiket, maga a cégfőnök is a tárgyalóasztalhoz jött. Nagyon tetszett az áru, mindjárt mintarendelést is adott.

Hogy a világszínvonalon álló termékekből végül is mennyit rendel az Adidas, majd elválik, annyi azonban bizonyos, a pécsi sportkesztyűkkel üzletelő szakembereink bevonulása a francia-nyugatnémet határ közelében levő Landersheimbe, diadalmenet volt.

Miklósvári Zoltán



Különféle bőrök felfüggesztése a futószalagra

Baranyában az ötödik

SIKLÓS=VÁROS



Az új város fiatal polgárai

A kívülálló nem is sejti, hogy ez az egyszerű tény miszerint „1977. április 1-i hatállyal Siklós város" milyen bonyolult előkészületeket takar. Harkány önálló nagyközségként külön vált. Szét kellett tehát választani az addigi Siklós nagyközségi közös tanácsot, az egytanácsi apparátusból kettőt kellett szervezni. Az apparátusi dolgozókat meg kellett erősíteni beosztásukban, új szakigazgatási vezetőket kellett kiválasztani. Aztán az olyan „prózai" dolgok, mint az új városi tanács elhelyezése — ennek következtében lett a járási tanácshivatal épülete most már városháza is.

A várossáalakulás hivatalos folyamatában volt egy olyan feladat is, hogy a siklósi nagyközségi tanács községeire jellemző legfontosabb adatokat a helyzetkép megrajzolásával jegyzőkönyvileg is rögzítsék és mint történelmi dokumentumot adják át a levéltárnak.

No és az ügye... Az ügyfél számára április 1-ével nem kezdődött új élet. A siklósi nagyközségi tanácsnál mondjuk márciusban kezdeményezett hivatalos ügyet áprilisban vagy a Siklósi Városi Tanácsnál, vagy a Harkányi Nagyközségi Tanácsnál kell befejezni. Az ügyeket is szét kellett válogatni. Mint ahogy a költségvetést és a fejlesztési alapot is.

Mindebből a siklósi polgár annyit tud, hogy szerdán a vár kongresszusi termében tartott ünnepi tanácsülésen az Elnöki Tanács helyettes elnöke adta át a várossá nyilvánítást dokumentáló díszes oklevelet, és hogy péntek óta már a városi tanácson kell intézni az ügyeket.

●

Április 1-én megszűnt egy régesrégi, Máriagyűd nevű község, ahol II. Géza király idejében — 1148-ban — épült a mai búcsújáró templom őre. A „Siklós" tábla odakerült már a falu elé, a „Máriagyűd" táblát pedig levették — ez az egyszerű aktus jelentette a városi léttudatot. Persze, tábla ide, tábla oda, Máriagyűd azért sokáig megmarad még ezen a néven és lehet, hogy évek múlva valami ilyesmi: gyűdi kerület, vagy Gyűd városrész jelzi, hogy ez a terület nem Siklósként „született".

A várossáválás folyamatának kezdő dátumát igen pontosan rögzítik: 1970. július 1. Ugyanis e napon lett Siklós községből nagyközség és ettől kezdve hangoztatták mind határozottabban: Siklóst várossá kell fejleszteni. *Dr. Török Zsigmond*, a járási tanácshivatal elnöke még jobban visszamegy a múltba:

— A kezdő lendületet az adta meg, amikor a régi, kicsi sellyei, siklósi és villányi járásból létrejött a nagy siklósi járás. Siklós attól kezdve egy nagy területi egység igazi központja lett. A következő lendületet a BCM-lakótelep építése adta.

A várra mutató jegenyesor itt ér véget. Az új városrész egyik fele a panelépületekkel kísértetiesen emlékeztet Pécsre. Az út két oldalán elhelyezkedő városrész együttes képe a pártbizottság épületével és előtte a felszabadulási emlékművel izigvérig Siklós és magja az ifjú városnak.

A járási hivatal elnöke a községi, majd nagyközségi tanács fontos érdemeként említi a közművesítést.

— 1968-ban kezdődött ez a munka, ami lehetővé tette, hogy Siklós telepszerű többszintes lakásépítési programot indíthasson útjára. A tanács érdeme volt, hogy a cél érdekében 36 szerv kooperációját létrehozta.



A város korszerű negyede

Ma Siklóson a közüzemi vízellátásba bekapcsolt lakások aránya meghaladja a 70, a csatornázott lakásoké pedig megközelíti az 50 százalékot és ez az arány meghaladja a Siklóshoz hasonló népességszámú települések átlagát.

●

A lendületes közművesítés a lendületes lakásépítés alapja volt. 1970—75 között 1028 lakás épült. Tekintélyes szám. Ennek közel egyharmada magánerős családi házként valósult meg. 212 lakást a BCM épített. Ez, valamint a tanácsi és OTP beruházásban épült lakások százai határozzák meg a mai Siklós városias arculatát. Aki protekcióval kijut a vár tágas teraszára (mert sajnos csak protekcióval és a szállodán keresztül lehet, mert a felvezető csigalépcső valamiért „használhatatlan" amióta megépítették), az innen ezt a városias képet látja.

Sajnos, az előző tervidőszak imponáló lendülete e tervidőszakban nem folytatódik.

— Közel 400 lakásigénylő van Siklóson — állapítja meg *Szarka Árpád* városi tanácselnök —, de ebben a tervidőszakban csak 100 lakás építésére van lehetőségünk, 30-at tanácsi, 70-et OTP beruházásban építünk.

És itt az alkalom, hogy eloszlassunk egy tévhitet. A várossá nyilvánítást megörökítő oklevélhez ugyanis nem mellékeltek egy csekket bizonyos milliókról, amelyek megfejelnék azt az ötéves tervet. Siklós anyagi lehetőségei nem növekedtek meg azáltal, hogy várossá avanzsált.

— Az ötödik ötéves tervünk az, ami a nagyközségé volt és semmivel sem több. Ezért senki — én sem! — ígérheti, hogy régi gondjaink egyszeriben megoldódnak.

Fel is sorol egy csomót s közülük csak egyet említsünk: az óvodát. Igen. Az új városrészben igen szép óvoda épült, de ahogy az lenni szokott, „kicsire sikerült". Tudni illik a fiatal siklósiak sem vettek tudomást a normáról és több gyermekkel segítették Siklós városi rangjának elérését, mint amennyire a norma számolt. Így aztán szükségmegoldásként és a BCM jóvoltából két lakásban működik egy pótóvoda. A nagyközségi tanács mintegy stafétabotként adta tovább az újvárosi tanácsnak az óvoda társadalmi megépítésének ügyét.

●

A város tanácselnöke a beszélgetés során említette a városközpont esedékes felújítását (évszázados, rozoga házak helyén kell városképet formáló épületeket emelni), a kórház 16 milliós rekonstrukcióját (ami későbbi ágyfejlesztést tesz lehetővé), az iparfejlesztési elképzeléseket (ez idő szerint egy 150 főt foglalkoztató korszerű láncgyár telepítésére vannak biztató kilátások).

A városfejlesztés — távlati feladat. Siklósnak új városrendezési tervre van mindenekelőtt szüksége, hiszen a „régi" még a Harkánnyal való összeépülésre alapult. Minthogy azonban Harkány eltávolodott Siklóstól, új fejlődési irányt kellett megszabni, ez pedig Gyűd felé mutat. Az összeépülés ésszerűnek látszik, hiszen a szélső építmények távolsága nem több 800 méternél és a sokat emlegetett csatornaközmű vége ott van a határőrlaktanyánál. Értékes a terület, megfontoltan szabad csak betelepíteni.

●

Pécs, Mohács, Komló, Szigetvár... és most Siklós. Az ötödik baranyai város, melynek tanácselnökétől ünnepi nyilatkozatként idézzük.

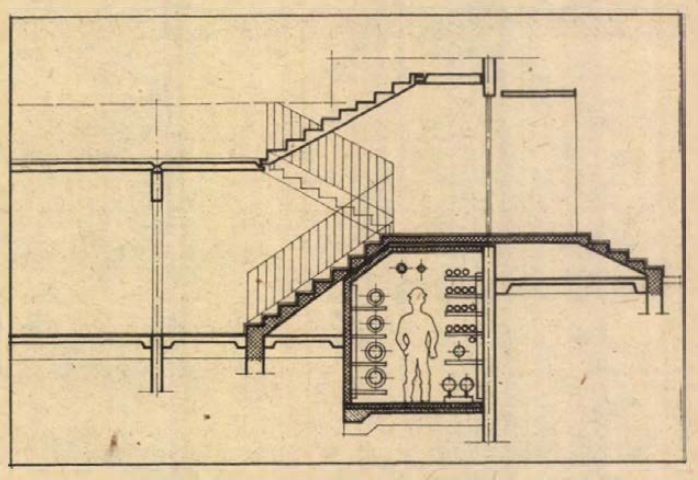
— Optimista vagyok, mint minden siklósi ezekben a napokban. A lakosság, az itt működő vállalatok, intézmények nemcsak várták, hogy Siklós város legyen, hanem sokat tettek is érte. Remélem, ezután is minden támogatást megkapunk, most már a város fejlesztéséhez, hiszen széles körű társadalmi összefogással tudjuk létrehozni a városi élet legjobb feltételeit.

Hársfai István



Siklós főtere

Pécs legújabb városrészében épül



Közműfolyosó az épület alagsorában. — Naponta bejárható, ez biztosítja a folyamatos ellenőrzést és az üzembiztonságot.

Az első hazai komplex KAF-rendszer

Ma: csekély költségtöbblet, holnap: zavartalan üzemeltetés

A nagypaneles építési mód hazai elterjesztésében vállalt úttörőszerep után most egy újabb jelentős vállalkozás fogja Pécs kezdeményezőkészségét dicsérni — a közműalagút.

A korszerű magasépítési módszerek térhódítása megszokottá tette a látványosan gyors építkezéseket. Kibújik a földből egy épület alapja, aztán káprázatos gyorsasággal lábra is áll a ház. Igaz, hogy a „falegyen" után (hajdan ilyenkor szokták felrakni a bokrétát) már lelassul az iram, de még így is...

Hanem az épületek körül! Való igaz, hogy a magas- és mélyépítőipar iparosítottsága oly messze van egymástól, mint Makó Jeruzsálemtől. A mélyépítésben (ami alatt ezúttal a közművesítést értjük) a nagyüzem megjelenése jobbára csak a földmunkagépekre szorítkozik. De ezzel együtt is az évszázados módszer az uralkodó: minden vezetékfajtának külön munkaárok. Ez mérhetetlenül lassítja a munkát, s emellett a szabad területeken a vezetékszövevény a parkosítás legfőbb akadályozója. Az évek során összegyűlt bőséges pécsi tapasztalat szerint egy ötszintes épület a fogadószinttől átlagosan 2,5, egy tízszintes épület pedig 4,5 hónap alatt kész. Ugyanakkor a házat kiszolgáló közművek építése 6,5 hónapig is elhúzódik. *A gyorsítás útja: a közműalagút.*

Más szocialista országokban — főleg az NDK-ban — rég és szívesen alkalmazott módszer, hogy a különböző közműveket egy épített és bejárható csatornába telepítsék, ahol aztán a folyamatos ellenőrzés és karbantartás is biztosítható anélkül, hogy a környezetet emiatt zavarni kellene. Nálunk — mint minden újdonság — ez is lassan akar meghonosodni, jóllehet az ÉVM már évek óta pártolóan egyengeti a közműalagút-építés útját — kötelező érvényű előírásokkal is. Eddig azonban egyetlen mintapéldánya van: a fővárosban Pesterzsébeten építettek egy kb. kilométernyi közműalagutat. Az első komplex rendszer kiépítésére Pécs vállalkozott.

A Siklósi városrész tervezése során merült fel, hogy ezt a 60—80 000 lakosúra tervezett városrészt KAF-fal kell ellátni. A könnyen megjegyezhető betűszó a Közmű, Alagút és Folyosó fogalomból származik és így együtt jelenti a komplexitást. Épületen kívül: alagút, épületen belül: folyosó.

Az új városrészben folyik a távfűtés és a csapadékcsatorna gerincvezetékének építése — ezzel kezdődött a munka. De elkészült már az első épület öntöttbeton alapja, amelyen már kirajzolódik a közműfolyosó formája is — az újdonságból mindössze ennyi látszik még. Az épületalap déli vonalában mintegy 2 méter széles sávot ragadtak ki, s ez a KAF.

Nehéz út vezetett idáig. Az kezdettől világos volt: ha Pécs KAF-ot akar, az elsőt már a Siklósi városrésznél kell lépni. Ez a választóvonal: vagy itt és most, vagy évekig fiókba zártan szunnyad a gondolat. Voltak az ügynek megszállottjai Pécsett és ez volt a szerencse. Ki tudták verekedni, hogy a téma éljen. Ezért lehetett vállalkozni arra, hogy az új városrész közműprogramját kiviteli szinten két változatban dolgozzák ki. A költség-összehasonlítás nem kedvezett egyértelműen a KAF-nak, de ezt nem is várta senki. A költségtöbblet azonban elviselhető volt. A döntésre illetékesek hallatlanul pozitív módon túlléptek a mán és a KAF mellett döntöttek. Megtalálták a Pécsi Távfűtő Vállalatban a gazdát is, hiszen a KAF egy felelős üzemeltetővel együtt komplett. A gazda gondozza, kezeli az egészet és riaszt, ha hiba van.

Itt vegyük sorra a KAF-ban résztvevő vállalatokat: a PÉTÁV a hőenergiával, a Vízmű az ivóvízzel és a szennyvízzel, a DÉDÁSZ az elektromos vezetékekkel, a Posta a telefonkábelekkel, a PIK az antennarendszer vezetékeivel, no és a KAF saját belső jelzőberendezése.

Hiányzik a Gázmű a felsorolásból. Nem véletlenül. A Siklósi városrész ugyanis „gázmentes" városrész lesz. A sokfajta közmű egyetlen — bejárható! — folyosóban kap helyet. A folyamatos ellenőrzés adott, amit viszont a hagyományos közműelhelyezésről nem mondhatunk el. Pedig a hibaelhárítás igen fontos eleme a vizuális megfigyelés. S ha már hibaelhárítást említettünk: a KAF-rendszerű közműelhelyezés egyszersmindenkorra kizárja az útfelvágásokat. Amikor az imént azt írtuk le, hogy a pécsi döntésnél túlléptek a mán, a zavartalan üzemeltetés évtizedeire is gondoltunk. A mostani költségtöbblet akkor térül meg.

A KAF a tervezéstől kezdve mindenkitől mást kíván a megszokottnál. A gazdaságosság igen pontosan lehatárolható: egy lakásra nem juthat több, mint egy méter alagút és folyosó és még ezen belül is az a kedvező, ha egy méter alagútra két méter folyosó jut. Világos, hogy ez meghatározza az épületek telepítését.

A tervező, a kivitelező és a beruházó igen szoros együttműködésével indult a KAF-építés, hiszen — prototípusról van szó, épp ezért elkerülhetetlen — menet közben módosítani is kell a terveket. Viszont az első épületek elkészülte után együttesen kell az értékelést is elvégezni az ÉVM műszaki-fejlesztési főosztálya részére. Lehet, hogy a pécsi tapasztalatok a KAF széles körű hazai alkalmazását serkentik.

H. I.

Beszélgetés munkásokkal



A hidraulikus gép kezelői

Üzemi demokrácia a Farostlemezgyárban

A dolgozók 40 százaléka él a lehetőségekkel

Nehéz az arányokat pontosan meghatározni, de néha mégis megpróbálja az ember. Mondják, egy üzemen, egy vállalaton belül a dolgozók talán 20 százaléka az, akikre hosszú távon is építeni lehet, akik együtt élnek a kollektívával, akik a légkör minden rezdülését megérzik. A másik véglet, a másik 20 százalék — visszahúzók, vándormadarak. A többiek? — Élnek, vegetálnak, csapódnak az egyik, a másik oldalra hangulatuktól, gondjuktól függően.

1

Dr. Amrik László, a Mohácsi Farostlemezgyár főmérnöke szerint a munkásvélemények a vállalat vezetőinek legfőbb segítői. Persze, csak akkor, ha a munkahelyi csoport közös érdekeit érinti a javaslat.

— Csak egy példát. Nem az igazgató és nem a főmérnök dolgozik a gépeken, hanem a munkás. Ő ismeri legjobban azt, amit csinál, ő veszi észre leghamarább, hogy jobban is lehetne csinálni. Öngéllal érne fel, ha nem igényelnénk véleményét.

Jegyzőkönyvet vesz elő, az 1977. február 15-i termelési tanácskozás dokumentuma, benne *Lepold József* munkás javaslata: *„A 3-as és a 4-es üzemben a lakkok beégetésével millió a gond. Más lakkot kellene szerezni."* Melléfűzve az igazgatói válasz is: *„Köszönjük észrevételét, a műszaki apparátus úgy döntött, hogy tárgyalunk a BUDALAKK-kal, s plóbálunk rövidebb beégetési idejű anyagot rendelni tőlük."*

— Hogyan értékeli ön a vezetők és a kollektíva kapcsolatát az üzemi demokrácia tükrében?

— Nekünk partnereink a dolgozók — mondja. — Kapcsolatunk egyébként évről évre lemérhetően javul, évről évre egymás hibáiból, eredményeiből tanulunk. Tanulunk mi is, hiszen az üzemi demokrácia nem kapható készen. Kevés a recept, s főzéskor sajátos fűszerekre van szükség.

— A gyárban nyolcszáz ember dolgozik közvetlenül a termelésben. Jó ez a kollektíva, közepes, vagy rossz?

— Úgy látom, negyven százalékuk aktív, olyan, akikre bizvást építhetünk. A kollektíva közepesnek mondható, de tenniakarásban, lelkesedésben már a jók között van. Még meg kell tanulniuk az önálló felelősségvállalást.

2

Az üzemi demokrácia szerteágazó dolog. Nehéz eldönteni, vajon jól játsszuk-e? Az ember legfeljebb felsorolja — mint ahogyan azt tettük beszélgetésünk elején a MOFA egyik irodájában — a demokrácia fórumait, megnyilvánulásait. *Bischoff Mária*, aki jelenleg az ötös üzem vegykonyhájában keveri a farostban a ragasztót, egyszerű példát említ:

— Gondok voltak a bérrel. A főnökünk egyik munkatársunktól el akart venni ötven fillért, de a kollektíva ezt sérelmesnek tartotta. Érveinket meghallgatták, változtattak a döntésen.

Jó érzés, ha szava van az embernek.

Pancza Zoltán, a gyár párttitkára arra a kérdésre, hogy miként ítéli meg az üzemi demokrácia fórumait, a következőket válaszolta:

— Gyakorlatilag ezek a fórumok a gyár irányítását segítik, szükség van rájuk. Persze, megesik, hogy esetenként nem a legjobban funkcionálnak. Az a legjobb, ha a tanácskozás, összejövetel előtt írásos anyagot adunk ki, elgondolásainkat ismertetjük az



A filmvágó részleg

emberekkel. A spontaneitás gyakran nemkívánatos irányba viszi a vitát.

Matkó József 1970-ben jött a farostlemezgyárba, épületkarbantartó. Példát említ:

— Legutóbb a termelési tanácskozáson szóba jött az új tmk-csarnok ügye. A dolgozók maguk tervezték meg, aztán ők mondták meg, hogy melyik gép hova kerüljön.

— Igénylik ezeket a kollektív beszélgetéseket?

— A többség bizonyára.

A farostlemezgyárban főleg mezőgazdaságból jött emberek dolgoznak, az ipart már megszokták, de a kétlaki élettel nem hagytak fel. (Miért is?!) Így aztán, ha az üzemi demokráciáról beszélünk, ezt nem szabad figyelmen kívül hagyni. Van, aki nem mer az adott lehetőséggel élni: dadog a főnöke előtt. Van, aki a szólásszabadságot félreérti. A másik meg rohan haza a 8 órát letudva. Akad intrika is a demokrácia jegyében.

3

— A dolgozók többsége érzi, hogy javaslatával beleszólhat az üzemi életbe, ezzel önmaga életébe is. — *Schmidt Sándor*, a tmk csoportvezetője mondja ezt, megtoldva egy mondattal: — Manapság nagyon is figyelik egymást, figyelik a vezetőket. S ha valamit sérelmesnek találnak, azonnal jelzik.

Mezei Gergelyné segéd-raktárkiadó. Székelyszabarról költöztek a MOFA lakótelepére 64-ben, azóta itt dolgozik.

— Megnövekedett a szakszervezeti bizalmiak jogköre — mondja. — Ez jó. A dolgozókat legjobban érintő kérdésekben járnak el, s egyre biztosabban mozognak...

Hozzáteszi, mintegy zárójelben:

— Különben a dolgozók addig úgysem hagynak neki békét, amíg el nem intézi a dolgot.

Hogy hálás feladat bizalminak lenni? Matkó József szerint néha igen, néha nem.

— Főleg a bérkérdések feszítenek — mondja Bischoff Mária. — De akad vita a prémiumok, jutalmak elosztásánál, most pedig az üdültetésnél. Az elosztás sértődöttségeket szül. De ez csak a felszín, a demokrácia vitelének tartalma sokkal mélyebb dolog.

Bevonni az embereket a termelésbe úgy, hogy érezzék: ott és azon a poszton van szükség rájuk. Érdekeltté tegyék abban, hogy ötleteiket megvalósítsák, kérdezzék: önöknek mi a véleménye erről vagy arról, hogyan látja a kérdést?

Beszélgetőpartnereim a gyár legjobb társadalmi munkásai Sokat vállalnak, sokat tesznek. Munkahelyükön, beosztásukban mindnyájan a legmagasabb fizetéssel rendelkeznek. E fizetéssel a plusz munkát honorálják?

Mind ellenkeznek. A közösségi munkáért nem forint jár. (Az igazság kedvéért: Bischoff Mária 2700-at visz haza, Matkó József alapfizetése 3200 forint, Mezei Gergelyné 2200-at kap, Schmidt Sándor órabére 19.30).

4

Húsz százalék? Negyven százalék?

Nehéz eldönteni, hogy hányan is igényilk egy kollektíván belül a demokráciát, hányan értik, hányan élvezik. Mindenesetre befolyásolja közérzetüket, s adott esetben jó irányba tereli azt a sokszor citált, lassan elcsépelt tulajdonosi tudatot. Egyre többek célja, óhaja, vágya, hogy javaslatával, véleményével az össz-vállalati elképzeléseket formálja. Még akkor is, ha netán ez így, soha nem fogalmazódik meg benne. Csak annyit mond: szóvá tenném a dolgot.

Kozma Ferenc

Korszaknyitó szociálpolitikai program az állami gazdaságokban



Mai munkáslakások Sátorhelyen

1980-ig felszámolják a cselédlakásokat

- **Baranyában négyszáz cselédházat dózerolnak el**
- **Háromszáz család költözik új lakásba**

A múlt év novemberében három tárca — a MÉM, a PM és az ÉVM közös rendeletet adott ki a korszerűtlen állami gazdasági lakások, magyarán a volt uradalmi cselédlakások likvidálására. A 26/1976. számú rendelet igen rövid határidőt ad. E szerint a múlt rendszernek ezt az örökségét 1980-ig végleg fel kell számolni és a szóban forgó házakat föld színével kell egyenlővé tenni.

A szigorú rendelet, a rövid határidő igen gyors cselekvést kíván a nagy feladat végrehajtóitól, s egyáltalán nemcsak az állami gazdaságoktól, de a hiteleket folyósító OTP-től, az ágazati szakszervezettől, sőt a telket vagy lakást biztosító községi, tanácsoktól is.

Az igen összetett és kényes — pusztai lakosokat gyakran nem könnyű faluba vagy városba telepíteni — és nagy anyagi terheket igénylő feladat mégis igen kedvező visszhangra talált.

Az állami gazdaságok, dolgozóiknak megfelelő lakáshoz juttatása érdekében már eddig is sokat tettek, de messze nem eleget. Eltűntek az uradalmi közös konyhák. Villany, sok helyen víz, fürdőszoba került a pusztai lakásokba. A Baranya megyei állami gazdasági lakásakcióban 1967 és 1975 között évi 40—50 új családi ház, illetve többszintes lakás épült fel, vagyis kilenc év alatt mintegy 400 család jutott modern lakáshoz.

A gondok mégis csak részben enyhültek. Hazánkban jelenleg 27 000 lakással rendelkeznek az állami gazdaságok, s ebből 20 000 komfort nélküli. Az előzetes felmérések szerint a 20 000 komfort nélküli lakásnak egynegyede elavult, korszerűtlen, szükséglakás, ami azt jelenti, hogy 1980-ig 5000 volt cselédlakást kell lebontani.

Megyénkben sem kedvezőbb a helyzet. A 2000 állami gazdasági lakásból még mindig 1470 a komfort nélküli és négyszáz volt cselédlakást kell a szó szoros értelmében eldózerolni. Ezek a lakások főként a volt uradalmi majorokban állnak. Felszámolásuk mindenekelőtt a bentlakók érdeke, akik főként — de nem kizárólag — állami gazdasági dolgozók. A legsúlyosabb múltbeli örökség a Szigetvári Állami Gazdaságot sújtja, ahol 500 lakásból százat a rendelet értelmében likvidálni kell.

Ha a házakat lebontják, hova költözzenek a lakók, hisz megyénkben 300 család sorsáról van szó. A rendelet erre nézve is intézkedik. Kétféle megoldás van, vagy az állami gazdaság biztosít lakást, oly módon, hogy időközben megüresedett lakásait utalja ki az érintetteknek, vagy lakást vásárol, illetve építtet. E megoldásnál logikusan azok a főként idősebb emberek, nyugdíjas családok jönnek számításba, akik új ház építésébe már nem fognak bele, vagy azok a kisebb jövedelmű családok, akiknek az új lakás vásárlása meghaladja anyagi erejüket. Még akkor is, ha igen csekély, mindössze 10 százalékos összeget kell befizetniök, sőt esetenként ezt is meghitelezi részükre a gazdaság.



A másik megoldás, amikor a dolgozó vállalkozik az új lakás, vagy családi ház megvásárlására, vagy felépítésére. Építkezés esetén az OTP 120 ezer forint kamatmentes hitelt nyújt 30 éves törlesztésre. Ezen kívül a vállalat — állami gazdaság — plusz 40 000 forint kölcsönt ad 25 évre 3,5 százalékos kamattal. Fizikai dolgozónál a visszafizetés ideje 30 év, nagycsaládosoknál 35 év, de a sokgyermekesek esetében a kamat is csak 2 százalékos. Mindez együtt 160 000 forintot tesz ki. Ezen felül a gazdaság a lakásalapjából 35 éves vállalati támogatást adhat tetszés szerint. E célra átlagban 80—90 ezer forintot szoktak biztosítani.

Lakásvásárláskor a dolgozó 80 000 forint OTP-hitelt vehet fel 35 éves törlesztésre, ugyancsak kamatmentesen, plusz a vállalattól szociális helyzetének megfelelő anyagi támogatást kaphat.

Külterület esetén az állami gazdaság ingyen telket ad, belterületen a helyi tanácsok biztosítják a házhelyet, amit nem kell külön megvásárolni.

Előfordulhat, hogy az állami gazdaságban annyi a lebontásra ítélt volt cselédház — mint például Szigetvár esetében a 100 lakás — hogy a vállalat lakásalapja kimerül, nem fedezi az igényeket. A rendelet lehetővéteszi ilyen esetben a vállalati tartalék visszapótlásmentes felhasználását. Ahol ez a tartalék sem fedezi az igényt, ott a Pénzügyminisztérium — erre a célra 25 millió forint áll rendelkezésre — költségvetési juttatásból segít az állami gazdaság lakásprogramjának megvalósításában.

A végrehajtás Baranyában is megkezdődött. Az állami gazdaságok felmérték a likvidálandó lakások számát, most következik a feladat legnehezebb része, a lakókkal történő megbeszélés, majd a munka összehangolása és a gyors cselekvés. A terv az, hogy ez év második felében elkészüljenek a tervek s 1978-ban megindulhassanak a dózerek.

Rónaszéki Ferencné



Az épülő bólyi házsor

KITÜNTETETTEK

Munka Érdemrend ezüst fokozat

Orosz Ottó

pártmmunkás



– Azt hiszem, legtöbben úgy vagyunk vele, hogy kitüntetés alkalmából nehéz az embernek önmagáról beszélni – mondja *Orosz Ottó*, a Megyei Pártbizottság párt és tömegszervezetek osztályának helyettes vezetője. – Végeztem a munkámat, amit rám bíztak, amit vállaltam, amit tennem kell . . .

A Pedagógiai Főiskola testnevelési, biológiai szakának elvégzése után 1953-ban került a komlói, majd a Megyei Tanács apparátusába, – ahol 17 évet töltött el különböző funkciókban. A Megyei Pártbizottság párt és tömegszervezetek osztályán 1970-től dolgozik. A Munkás-Paraszt Hatalomért, a Magyar Népköztársaság Sportérdemérem arany fokozata és még számos kitüntetés birtokosa.

Mondja, hogy jelenlegi beosztásában is nagy hasznát veszi korábbi munkaköreiben szerzett tapasztalatainak.

Beosztásával járó tevékenységén kívül az apparátus pártalapszervezete vezetőségének valamint a Középiskolai Megyei Diáksporttanács tagja.

– *Úgy tudom, hogy az Oktatási Igazgatóságon* – külső tanárként –, *a pártélet, a pártépítés témáiról tart előadásokat . . .*

– Igen, – a pártélet témái nagyon közel állnak hozzám, részét képezik a beosztásommal járó munkámnak is. Szívesen foglalkozom elméleti, illetve gyakorlati, módszertani kérdésekkel. Mindig érdekes és izgalmas téma a különböző feladatok megvalósításának a – hogyanja? A munkamódszert mindig lehet javítani, az élethez jobban igazítani.

Arról beszél, hogy XI. kongresszusnak a pártélet fejlesztéséről hozott határozata végrehajtásának tapasztalatait tűzte napirendre a megyei párt V. B.

– A téma szerfölött érdekes – mondja. – Sok ember véleményét meghallgattuk és munkatársaimmal együtt készítettük a tapasztalatok összegezését. Szó van ebben többek között a párt vezető szerepe érvényesüléséről, a pártegységről. Meghallgatni az emberek véleményét, megbeszélni velük közös dolgainkat, – így lehet számítani politikánk cselekvő támogatására. Van elfogadott, jó politikánk, vannak célratörő határozataink, – legfontosabb: a határozatok következetes megvalósítása.

Szívügye a sport, a fiatalokkal való foglalkozás is. A sportból vesz hasonlatot, amikor ezt mondja:

– Ha adva van a feladat, akkor annak megoldása közös ügy. A munkában pedig nem lehet lazítani. Mint egy csapatjátékban sem! Ha a csapatból két-három ember lézeng a pályán, – az egész együttes kárát láthatja. Továbbra is az összefogásban rejlik legnagyobb erőnk. Ezt kell mindjobban tudatosítanunk, – az emberekkel, az emberekért.

A Munka Érdemrend ezüst fokozata kitüntetésben részesült.

G. F.

Jászai-díj

Pásztor Erzsi

színművésznő



Arca apró rezdüléseit, mindent kifejező finom jelzéseit figyeltem. Nem a reflektorfénnyel kiemelt, szerep megkövetelte színpadi arcot — hanem az igazit, amelyen a régóta várt s most bizonyosságot kapó öröm tükröződött. A kulturális miniszter levele a beszélgetés közben érkezett. Mégegyszer megnézi a címzést, hátha tévedés. De nem. *Pásztor Erzsi*, ez áll a borítékon.

A szakma már főiskolás korában „jegyezte". A pályakezdés döntő évei a debreceni színházhoz fűződnek.

— Sajnos, ma már színházi közhelynek számít azt mondani, hogy *Szendrő József* keze alatt tanultam meg sok mesterségbeli fortélyt. De így igaz. Nagyban meghatározta pályámat az ott eltöltött két év. Majd Budapest és Szolnok után, 1965-ben férjemmel, *Holl Istvánnal* együtt Pécsre kerültünk.

Sokat segített az is, hogy végig filmeztem, szép jelentős szerepeket kaptam s ez emberi, színészi tartást adott számomra. Az elmúlt években ragyogó szerepeket játszhattam. Ami különösen nagyszerű, hogy drámai és vígjátéki szerepeket egyaránt. *Paál István a Ha megjönnek a fivéreim* rendezésének alakja áll máig is legközelebb hozzám.

Szerepek, — alakítások. Ebben az évadban a *Makrancos hölgyek* remekké formált jellemző nőalakjai, vagy a gonosz szörnyetegségében is híres-hírhedt Übü anyó. A két véglet. Közös nevezőre az hozza őket, hogy Pásztor Erzsi olyan színésznő, aki érzi a dolgok lüktetését és meg tudja ragadni azok végső okát. Így hús-vér figurákat teremt. Elhisszük neki, hogy alakjai csak ilyenek lehetnek. — Nem is gondolunk arra, hogy másképp is meg lehetne formálni őket. De vajon az elhitetés mögött mennyi vívódás, kétségbeesés, lelki és szellemi munka áll? S mikor jön az a bizonyos „kattanás", amikor beugrik a szerep?

— Legfrissebb élményem ezzel kapcsolatban az Übü anyó. Nagyon sokáig árva virágszálként álltam a színpadon s kérdeztem magamtól; hogy kerülök én ide? Többféle úton is elindultam — majd feladtam — míg az egyéniségemhez közelebb álló értelmezést megtaláltam. Nehéz szülés, véresen komoly munka volt . . .

V. A.

Munka Érdemrend bronz fokozat

Oszter György

pék



— Mitől lesz jó a kenyér? — kérdezi vissza a kérdést Gyuri bácsi, parányit lazítva nyakkendőjén, — attól lesz jó a kenyér, ha a pék, amikor készíti, egész idő alatt arra gondol, hogy másnap reggel az emberek megeszik, a szájukhoz emelik, megízlelik, megeszik. Inas korom óta, pedig már negyvenkét éve annak, hogy beálltam a kemence elé, mindennap egy kis izgalom fog el, amikor az eszembe jut. S ha tanulót adnak mellém, annak is első nap elmondom, ez az első, amit elmondok neki.

Mojzes János, a Siklósi Kenyérgyár igazgatója nagy tálca friss, forró és illatos zsemlye fölött komolyan rábólint. Majd elmosolyodik, mert eszébe jut, hogy annak idején neki is ezt mondta először a mestere, *Oszter György*, akinek ő, a gyár vezetője 1956—57-ben az inasa volt.

Azt tartja a mondás, hogy a cukrász nem szereti az édességet, a tejipari munkás nem issza a tejet. Oszter György szereti a kenyeret, a kedvence a péksütemény, s csak olyat gyárt — mert most már gépek dagasztják a tésztát, sodorják a kiflit, csupán a zsemlyét kell még mindig tenyérrel gömbölyíteni — amit maga is szívesen elfogyaszt. Hogy milyen igényes, azt csak a vele egy műszakban dolgozók tudják megmondani. Ő a csoportvezető, de a munkában is ő jár az élen. A sütőmeneteles üzemben — minden kenyérgyárnak ez a legkényesebb részlege — naponta meózzák a termékeket 100 pontig. A siklósiak igen jó, 85—86 pontos átlaggal dolgoznak, Oszter György termékei elérik a 95—96 pontot.

Beremenden tanulta a szakmát *Bertold József* néhai pékmestertől az 1930-as évek közepén. Mestervizsgát 1942-ben tett Pécsett, majd Siklóson, ahol akkor nyolc pékség volt, váltotta ki az ipart. De közben bevonultatták katonának s az igényes mesternek kukoricalisztből, korpából, de még fűrészporból is kellett kenyeret sütnie — a németek kezdeményezték kísérletképp ezt a fűrészporos komiszkenyeret — a háború alatt.

Most — mondja Gyuri bácsi — ha nem is érik el a régi magyar búzák sikértartalmát, újra javulnak a lisztek, korszerűsödik a gyár, javul a technológia. A gépek leveszik a nehéz munka terhét, s már a pék is alhat éjszaka, hisz három műszak váltja egymást.

A fiatalok újra szívesen jönnek a szakmába, a kereset is javult, Gyuri bácsi havi 4—5 ezer forintot visz haza. Felesége is a gyrában dolgozik, innen a vállalattól akarnak nyugdíjba menni mindketten, ahol Oszter György már 25 éve dolgozik.

Addig azonban még öt éve van vissza. Ha mostani ütemét tartani tudja — havi egymillió termék kerül ki a keze alól — akkor 1981-ig még 60 millió péksüteményt készít el, amiből minden magyar lakosra 6 darab jut.

— Rné —

Érdemes művész

Dr. Czímer József

dramaturg



Dramaturg még nem kapott ilyen kitüntetést! Hozzá az indokolás így szól: A magyar szocialista kultúra érdekében végzett kimagasló munkájáért!

— Valóságérzésem azt mondja, hogy ez a kitüntetés rajtam keresztül elsősorban a pécsi kulturális vezetésnek, a pécsi színházvezetésnek és talán mindenekelőtt a pécsi közönségnek szól. Hiszen úgy érzem, nem voltam kevésbé jó dramaturgja vagy kevésbé jó és hűséges munkása a magyar szocialista kultúrának a pécsinél sokkal jobb lehetőségű fővárosi Vígszínházban sem. Ott mégsem tudtam kifejteni azt a munkát, amit Pécsett. A Mecsek alján sokkal jobb, néha majdnem ideális feltételeket teremtettek a munkámhoz.

— A kitüntetés indokolása és egész munkássága a szűk színházi gondolkodás helyett az egész társadalommal összefüggő színházi munkát jelzi. Mi a véleménye arról, a művészkörökben mostanában jelentkező nézetről, hogy ma nincs nagy társadalmi mozgás, változás, ezért a művészet a közélet helyett lassan a magánélethez fordul?

— Nem értek egyet pillanatnyi történelmünknek ezzel a szemléletével, amely a jelenlegi társadalmi helyzetet állóvíznek nézi, és nem látja a nagy forradalmi tetteket, fordulatokat, változásokat. Én ezeket naivnak, gyermetegnek, kicsit túl fiatalosnak és romantikusnak tartom. Egy történelmi kor nem akkor formálódik, amikor egyszerre, hirtelen valami változás következik be. A történelmet akkor formáljuk, amikor ezekben az úgynevezett csendes napokban kalapáljuk ki mindazt a feltételt, ami a további lendülethez szükséges. Nemcsak a közvetlen forradalmakra, hanem a mindennapi életre is vonatkozik az engelsi gondolat, hogy nem a forráspont a lényeges, hanem az a húszperces folyamat, amíg a víz felforr. Állandóan azt érzem, hogy a mai élet nagyon következetesen halad egy fejlett szocialista rendszer irányába. A gyümölcsöt a jövő nemzedékek szakíthatják le, a mi dolgunk, hogy azt lassan megérleljük. Ezért a színházművészetnek is éppen most nem magánéleti és nem a mindennapi, hanem a mély és állandó közéleti kérdésekkel kell foglalkoznia. E végett a pécsi színház sohasem a kicsinyes témákra szorítja az írókat, hanem a komolyabb, és esetleg korszakokat átfogó kérdések boncolására.

F. D.

Munkácsy-díj

Fürtös Ilona

textiltervező



Fürtös Ilona textiltervező iparművész ezekben a napokban vette át a Munkácsy-díjat. A Donátusi út 9-ben kerestük föl, itt él férjével, *Rétfalvi Sándor* szobrászművésszel és három gyermekükkel. A legkisebb kilenc hónapos, vele van otthon gyermekgondozási segélyen. Szövőszékén befejezés előtt álló szőnyeg: a felújított cserkúti templom szószékére készül. A ház előtti szőlőben Rétfalvi Sándor szobrai: Éppen a nagykanizsai kiállításról meghozott hatalmas faplasztikáit állítja fel harmadmagával a szabad ég alatt, mert a műteremben nincs már hely. Tizenhárom éve, a főiskola elvégzése óta vannak Pécsett. Tanítottak a Művészeti Szakközépiskolában, Fürtös Ilona iparművész-szakkört vezetett az Úttörőházban, ahol szőni is tanultak a gyerekek.

— *Vajon, hogyan születnek gyönyörű textiljei?*

— Lehet, hogy képtelenségnek hangzik, de én mindent egy ugyanazon a szinten szeretek csinálni: a gyermekeim nevelését, a szövést, a főzést, a családunk életét. S mindezt egyformán boldogan csinálom. Utálom a pozőröket. Nekem a művészet, a szövés nem nyűg, hanem öröm, gyönyörűség. Nem fáradság és nem kényszermunka. Boldog vagyok, hogy csinálhatom. Most például a kecskeméti Kodály Intézet boltíves kerengőjébe terveztem egy nagy munkát, a *Psalmus Hungaricus* témájára.

Nézzük a most zárult, nagysikerű kanizsai Fürtös—Rétfalvi közös kiállítás fotóit. Mindig közösen állítanak ki, hiszen jól megfér együtt a szobor és a faliszőnyeg; a térplasztika és a falon függő textil: a szobor robusztussága és a szőttes meseszerű lebegése. Két szuverén művészegyéniség szerepel egymás mellett, csak más szólamban.

— *Hogyan fér meg egy fedél alatt a szobrász és a textiltervező?*

— Nem vesszük el egymás kenyerét — mondja Fürtös Ilona. — Mindketten mást csinálunk, de közös a felfogásunk és a művészet iránti alázatunk.

— *Mi a művészi hitvallása?*

— Rengeteg kísérlet születik ma a textilművészet terén is: nylonra felragasztott gumicsövektől a talapzatra kitett kóccsomóig. Töredelmesen be kell vallanom, hogy én nagyon szeretem a finom, a szép fonalakat. Ezekből a divathullámokból szerencsésen kimaradtam.

Illetve, inkább távoltartotta magát . . . Mert a szőnyeg ősidőktől fogva falon, padlón, ágyon, síkfelületen „él" —, ott tölti be funkcióját.

G. O.

Munka Érdemrend ezüst fokozat

Császár György

kőműves



Találkozásunk első pillanatában megsejtem, hogy *Császár György*, a Pécsi Építő és Tatarozó Vállalat kőművese csak muszájból jár a hivatalok környékén: a hűvösre fordult március végi napon elönti a verejték, amikor megmondom, miért keresem. Az is felzaklatta, hogy a főmérnök kijött a munkahelyre s megmondta, hogy kitüntetést kap, arra, hogy újságíró jön, fényképezni fogják, s hogy az elismerés, a Munkaérdemrend ezüst fokozata, azonban gondolni sem mert.

Merev derékkal ül a fényképezőgép előtt, a svájci sapkát, munkásruhát felakasztotta a lemezszekrény nyitott ajtajára. Vödrök, kőműveskalapácsok, vízmértékek, habarcsoskanalak vesznek körül bennünket. Mészszagú világ. A kőművesek persze így mondják: itt az öltözőben tartjuk a „czeigot". Valahol egy „fandli" sikoltozik, „malteroskanállal" vakarják ki belőle a habarcsot . . .

Nagyon nehéz a beszélgetés, előbb a fényképezőgép, most meg a jegyzetfüzet hozza zavarba. Császár György kőműves tizenkét esztendős kora óta épít, harmincnyolc esztendeje immár, hogy kezébe vette a kőműveskalapácsot, arra azonban nincs felkészülve, hogy lehívják az állványról, életéről faggassák, fényképezzék.

Még szerencse, hogy a vállalat igazgatója — mielőtt eljöttünk ide a pécsi Radnóti Kollégium átalakításához — beszélt Császár Györgyről. Korábban a kővágószőlősi bányászlakások felujításán dolgozott, amikor a munkát befejezték, a bányászok levelekben hálálkodtak, hogy Császárék szép és gyors munkát végeztek, a tatarozás közben nem dúlták fel lakásaikat, életüket. A kőműves az ipari tanulók oktatásában, balesetmentes munkában is sokat tett . . . Erről kérdezem.

— Amit rám bíznak, azt becsülettel megcsinálom — mondja. — Persze érteni kell, amivel az embert megbízzák, csak azt szabad elvállalni. Minden olyan embert becsülök, aki a maga területén meg tudja a szépet, a jót csinálni. A kezével, nem a szájával!

Kidolgozott keze között agyonforgatott tervek, nagy biztonsággal mutatja a bonyolult rajzon, milyen is lesz az átalakítás után a kollégium. Látszik, hogy nemcsak a kezét, fejét is kitűnően használja.

L. J.

Vita, interjú, riport a Jelenkorban

Nyitottabbá válás, más műfajok kapcsolása

Ha végigtapozzuk irodalmi folyóiratainkat, első látásra szembetűnik, hogy ma már szinte alig akad olyan, mely helyet ne adna a megszokott műfajokon kívül – vers, próza, tanulmány, kritika – más, újabban igen közkedvelt, széles olvasóközönséget vonzó műfajoknak. Gyakran előfordul, hogy egy-egy folyóirat éppen ez utóbbiakkal hívja fel magára a figyelmet, növeli olvasóinak a számát. Példaként mindjárt megemlíthetjük az átalakított Kritikát, mely hosszú éveken keresztül a szakma meglehetősen zárt lapja volt, ma pedig egyik legkeresettebb folyóiratunk. A közművelődéssel foglalkozó cikkei, vitái szinte minden szám megjelenése után élénk visszhangot váltanak ki. De hivatkozhatnánk a Kortárs-ra is, mely az utóbbi években számos, nagy figyelmet keltő szociográfiai írást tett közzé, többek között *Moldova György* munkáit. Közel hét esztendeje vallatja *Bertha Bulcsu* a magyar irodalom jeles alkotóit a Jelenkor hasábjain, s mint az olvasói véleményekből kitűnik, az interjúk a folyóirat legolvasottabb közleményei.

Szellemi energiák

A nyitottabbá válás, a más műfajok szerves kapcsolása együtt jár a szellemi energiák intenzívebb mozgatásával, megsokszorozza e folyóiratok vonzerejét, új kapcsolatokat teremt írók és olvasók között. Természetesen ez a tartalmi bővülés nem jelenti azt, hogy a hagyományos műfajok háttérbe szorulnak, nem is jelentheti, hiszen irodalmi folyóiratainknak elsődleges feladata mégis az élő irodalom gondozása. Csupán arról van szó, hogy egy sajátos olvasói igény kielégítésére, melyet korábban néha elhanyagoltak, ma nagyobb gondot fordítanak a szerkesztők. Az alábbiakban e tekintetben szeretnénk megvizsgálni a Jelenkor utóbbi fél évének néhány közleményét.

A vita egyik legjobb módja annak, hogy bizonyos kérdéseket nyílt fórumon tisztázzanak. Lehetőséget ad továbbá az olvasói érdeklődés felkeltésére és ébrentartására. A Jelenkorban hosszú ideje nem zajlott olyan tartalmas és tanulságos vita, mint amilyet *Vekerdi László* Nekünk Mohács kell? című, a folyóirat kettős nyári számában közölt tanulmánya robbantott ki. Az írás a mohácsi csata 450. évfordulója alkalmából azokra a kérdésekre irányította a figyelmet, mely kérdéseket történészeink nagyon is ellentétes szemszögből vizsgálnak és értelmeznek. Hogy ennek valóságáról meggyőződjünk, elég elolvasnunk *Perjés Géza, Szakály Ferenc, Barta Gábor, Nemeskürthy István* hozzászólásait. Nem valószínű, hogy a felsorolt történészeknek sikerült meggyőzniük egymást a vita minden terén, az azonban bizonyos, hogy ez az eszmecsere sokban hozzájárult az alapvető kérdések tisztázásához és számunkra, olvasók számára is hasznos tanulságokkal szolgált. Többek között Nemeskürthy István sokat szidott, de igen népszerű *Ez történt Mohács után* című könyvével kapcsolatban is. Most a tudós Perjés Géza határozottan állást foglalt a könyv értékei mellett, s ezzel bizonyságát adta annak, hogy egy tudományos munka és egy szépírói eszközökkel megírt történelmi esszé között nincs áthidalhatatlan ellentét. Ellentét csak az előítételektől nem mentes történészek és írók között van, amint a vitából helyenként ez is kiderült.

Bár a Mohács-vita helyénvalóbb lett volna egy történelmi szaklapban, mégis azt kell mondanunk, érdemes volt a Jelenkorban közzétenni. Egyrészt mert a szakterületen túlmutató kérdéseket is érintett, másrészt, mert a folyóirat hajdani vitáinak jó szellemét idézte. Talán kedvet csinál más jellegű, az irodalomhoz közelebb álló problémák megvitatásához is.

Beszélgetések írókkal, művészekkel

Az interjúk, ha sorozatban jelennek meg, gyakran holtpontra jutnak, kiáradnak, érdektelenné válnak. Bertha Bulcsu interjúit 1969 óta olvassuk a Jelenkorban s mindig megmegújuló érdeklődéssel. A titkuk, ma már tudjuk, nagyon egyszerű: Bertha Bulcsu nem interjút készít, hanem interjút alkot. Külön világuk, sajátos légkörük van ezeknek a beszélgetéseknek, az olvasó mindegyikben új színt fedezhet fel. Leginkább talán mégis az jellemzi őket, hogy Bertha az ember felől közelíti meg az írót és nem fordítva. Túlontúl irodalmias interjú sikeredhetett volna például a Kormos Istvánnal vagy Örkénnyel folytatott beszélgetésből, ha nem ezt a természetesen egyéni módszert alkalmazza. Egy szokványos beszélgetés során nem derült volna ki olyan sok új, érdekes dolog *Csurka Istvánról* vagy *Galgóczi Erzsébetről*, mint amennyit megtudtunk Bertha írásaiból. A sorozat annyira hozzátartozik már a Jelenkorhoz, hogy aggódva gondolunk a jövőre, mikor – interjúalany hiányában – megszűnik.

Az utóbbi időben egy másik beszélgetés-sorozat közlését is megkezdte a folyóirat. Ezekben a beszélgetésekben neves irodalomtudósaink vallanak pályájukról, munkásságukról. Kétségtelen, hogy az itt közölt beszélgetések nem keltenek olyan széles körű érdeklődést, mint Bertha Bulcsu interjúi, mégis hasznosnak érezzük a vállalkozást, mert az irodalom rejtettebb műhelyeibe világítanak be.

A Jelenkor állandó rovatot tart fenn a képzőművészeknek. A kiállításokról, könyvekről, művészeti eseményekről beszámoló írások mellett érdeklődéssel olvassuk *Tüskés Tibor* egy-egy interjúját, melyekben Pécsett élő művészek szólalnak meg. Legutóbb a baranyai művésztelepek életéről, munkájáról rajzolt sokoldalú képet.

A riport

Szintén azok közé a műfajok közé tartozik, melyek az utóbbi esztendőkben igen népszerűkké váltak folyóirataink hasábjain. A Magyarország felfedezése sorozat megindulásával egy sajátos változata alakult ki a riportnak: ez egyesíti magában a szépirodalom és a szociográfia elemeit. Mai valóságunk bemutatására, a problémák feltérképezésére az egyik leghatásosabb műfaj. Gondoljunk csak *Végh Antal* nyírségi riportjaira, vagy *Moldova György* Komlóról szóló könyvére, de ide sorolhatjuk a Jelenkorban napvilágott látott, a felszabadulási pályázat alkalmából született írásokat is. Legutóbb Kampis Péter riportját olvashattuk a lap múlt évi tizedik és tizenegyedik számában a beremendi cementgyárról.

Hasonló jellegű riportokra a jövőben is feltétlenül szükség lenne. Pécs és Baranya néhány közérdekű problémájának felvetése nemcsak a lap iránti érdeklődést növelné, de módot adna arra is, hogy számos megoldásra váró kérdés előtérbe kerüljön.

Kovács Sándor

PINOKKIÓ



Bemutató a gyermekszínházban

Szerencse, hogy találkoztam Ócsivel, s így sok mindenre fény derült. Ócsi fehérszőke dugóhúzó hajat viselt, mint mindig, szemüveget, amelynek kunkori szára kacéran kikandikált a füle alól, továbbá fehér garbót, amit az ünnepélyes alkalomra adtak rá, s amit kitartóan dörgölgetett a Kamaraszínház előtti vaskorlátnak, akár valamely kismalac, ha vakaródzik. De Ócsi nem vakaródzott, hanem ideges volt. A nagymamája megsúgta, hogy mindez a bálna miatt van. Ócsi — mit tagadjam — félt a bálnától. Tudta, hogy a bálna el fogja nyelni Pinokkiót a második felvonásban és nem örült a dolognak. Lehet, — nem tudom, mert Ócsit nem tudtam könnyen szóra bírni, különben is letelt a szünet, —, szóval lehet, hogy titokban azt remélte, *ebben* a Pinokkióban nem lesz bálna, a bálna időközben megdöglött vagy átváltozott űrhajóvá.

Csak később jutott eszembe, hogy meglehet, a szünetbéli idegességben része volt annak is, hogy Pinokkiót az első felvonás végén a gaz Róka meg a teszkósködő, buta Macska felakasztották egy fára, kihirdették, hogy meghalt és ezekután legördült a függöny. Mivel Ócsi életében először volt színházban, s nem tudhatta, hogy az első felvonás után mindig következik a második, ahol többnyire jóra fordulnak a dolgok (ámbár...), előfordulhat, hogy azt hitte: Pinokkió tényleg meghalt. Pedig Pinokkiónak nem szabad meghalnia, ő nagyon soká él, talán örökké, születése óta gyerek-generációk tucatjai cseperedtek ilyen vagy olyan felnőttekké, de Pinokkió újra és újra elcsavargott, újra és újra megjavult és mégiscsak elment abba az iskolába...

Előadás végén ismét találkoztam Ócsivel, túléltük a bálna-kalandot, megkérdeztem, hogy tetszett neki az egész. Azt mondta: jól. Hát akkor rendben van, gondoltam, a nap is nagyon szépen sütött, vasárnap dél lévén egy finom ebédre is volt kilátás.

*

Ha az előadás „jól tetszett", a gyerekek kiordították és agyonizgulták magukat, sőt, elkapkodták a feléjük szórt cukorkákat — mellettem egy kislány boldogan üvöltött az anyjának: anyu, három cukrom van!, pedig feltehetőleg otthon egész zacskóval kap — és kipirult arccal, elégedetten kivonultak a szép tavaszi napsütésbe, akkor minden rendben kell, hogy legyen. Miért vagyok mégis nyugtalan?

Lehet, hogy attól a nagyon harsány jelenettől, amikor a gonosz emberkereskedők a szamárra változott Pinokkiót és Kanócot keresik? Lehet, hogy attól a hisztérikussá fokozódott kiabálástól? A színpadon ezekben a percekben bőven élnek a rég bevált módszerrel: gyerekekről lévén szó, minduntalan bevonják a közönséget a játékba. Ott az egyik szereplő a sarokban, a másik szereplő majd orra bukik benne, de megkérdezi: Hova tűnhetett? Nem tudjátok, gyerekek? A gyerekek persze tudják, büszkék is erre, különben is, azért gyerekek, hogy ha játszanak, akkor istenigazából tegyék, tehát visszakiabálnak, hogy ott van, ott van a sarokban... A színész örülhet, mert hiszen sikere van. Rendező és mindenki örülhet, mert az előadás kétségkívül igen nagyhatású. Nos, ezekután a rohangálás és kiabálás tetőfokán egyszercsak a két emberrabló is kérdezgeti ám a gyerekeket: nem láttátok valahol Pinokkiót? Merre van? A gyerekek a dübörgésben és patronfüstben és hőségben és zajban tombolva kiáltozzák: ott vannak, ott vannak, elbújtak! Vagyis, mit tettek? Kiadták Pinokkiót az ellenségnek.

Ekkor nagyon elszomorodtam. Ültem már nagyon jó bábelőadásokon, ahol a gyerekek ilyenkor efféléket kiabáltak: bújj el, menekülj! Most is azt kellett volna mondaniuk: vigyázz, Pinokkió!

Így aztán nem csoda, ha a két gonosz fülöncsípte Pinokkiót. A gyerekek segítségével.

Kérem, én nem akarom meghamisítani a világot a gyerekek számára sem. Remélem, ez világos.

Hiszen a végén úgyis minden jóra fordult, mondhatnák.

Mégis, nem lett volna jobb, ha nemcsak úgy magától fordul jóra minden?

*

Fentiektől eltekintve, nem tudom, nem mentem-e át ott a színházban valami titokzatos átváltozáson. Ezt abból gondolom, hogy a végén oly nagyon egyetértettem a többi — nyolctíz-tizenkét éves — nézővel.

— Ki tetszett nektek legjobban?

— A Tücsök meg a Pillangó.

— Pinokkió nem?

— Ja, dehogyisnem, csak azt hittük, őrajta kívül...

— S úgy egyébként? Az egész előadásból?

— Meg tetszik hogyishívják... kritizálni?

— Igen... valami olyasmi...

— Akkor tessék megírni, hogy a díszletek nagyon jók voltak, meg szépek. És azt feltétlenül tessék megírni, hogy ne tegyenek bele ilyen sok hosszú zenéket, mert azt a gyerekek nem szeretik.

*

Hát akkor kezdjünk hozzá... A Pécsi Nemzeti Színház *Gali László* rendezésében bemutatta *Collodi—Litvai* Pinokkio című mesejátékát, *Székely Iván — Kormos István* verseire írt — zenéjével, a díszleteket *Langmár András* vendégművész tervezte, a kitűnő maszkokat pedig *Léka László*. A címszerepet *Krasznói Klára* játszotta, kedvesen, jó humorral, temperamentumosan, a karakteres Tücsök *(N. Szabó Sándor)* és Pillangó *(Unger Pálma)* mellett meg kell még említenem *Sir Katit*, a kicsit átformált, maibb, mulatságosabb Kék Tündér szerepében. A Rókának *(Györgyfalvay Péter)* és a Macskának *(Joó Kati)* remek jelmezei voltak (jelmeztervező: *Ék Erzsébet)* és kellőképpen tudtak gonoszok meg ellenszenvesek lenni. Dzsepettónak *Mester István* kicsit túl skatulyából kihúzott, Kanócnak *Katona Ágnes* kicsit lányos, lágy volt. Egészében az együttes



A Pinokkió

túl harsányra fogta a hangját, oda nem illőnek éreztem *Takács Gyula* cirkuszi magánszámát. Az előadás nem tudta hitelesen kibontani Pinokkió jellemének átalakulását, a tanulságokat — kissé gügyögve — egyszerűen deklarálták. Egészében pedig mégiscsak tetszett az előadás, mert sok apróbb-nagyobb ötlet biztosította a látványosságot, a színház varázsát, továbbá azt a modernebb, kicsit érdesebb, a szentimentalizmustól végképpen elszakadt, humorral bátran élő hangvételt, amelyet a mai gyermekirodalom már mintegy kötelezővé tett. Az együttesből a fentieken kívül a dramaturgot és a rendezőt kell kiemelnünk.

Végül pedig még egy kritikai megjegyzés. A színházi műsorfüzet, ez egy idő óta feltűnt nekem, alig hordoz valami információt, ha a szereplőket rosszul nyomtatták ki, nem javítja ki senki, a színészekről éveken át ugyanaz a fotó jelenik meg bennük, a rendezői nyilatkozatok pedig mindig jóval gyengébbek, mint maga a produkció. Ha úgy vélik, nem olyan borzasztóan fontos dolog ez, tévednek. Minden fontos, ha komolyan vesszük a dolgunkat.

Ez esetben ráadásul el tudtam volna képzelni a szokványostól eltérő, a valódi közönségnek, vagyis a gyerekeknek készült műsorfüzetet. Hadd tegyék el emlékbe.

Hallama Erzsébet



Zsolnay

A piaci kavargásban a kódorgó elé bukkan egy asztal, telistele mélybarna, porcelán lovakkal. Rekedtes hang zörög végig a bámészkodók között: „Akar Ön porcelán lovat?"

Akarok-e?

Van, aki megveszi és esküszik, hogy ennél szebbet sohasem látott. Odakerül a világítós rekamié fölé, a kerek csipketerítőre, mellé sikeredik egy művirág csokor. Van, aki undorral elfordul, mormog: giccs . . .

Kinek van igaza? És vajon okvetlenül igazságot kell-e tenni?

●

Hej, de sokszor megálltam az Eozin-bolt előtt, sóvárogva néztem azokat a gusztusos, szép teáscsészéket! Zsolnay Vilmos, ha látná most készült edényeit, bizton büszkén forgatná a kezében. És büszke volna arra is, hogy ma a gyár olyan nagyszerű megrendeléseket elégít ki, ami — ha az analógia nem is teljesen pontos, mégis úgy tűnik, megfelel — van olyan értékű, mint annak idején egy-egy nevezetes szállítás.

A múlt század hetvenes éveiben alakult ki Zsolnaynak erős kapcsolata Testoryval, a befolyásos pesti kereskedővel. Az ő közvetítésével készített Ferenc József számára, a gödöllői vadászkastélyba sok, nagyméretű darabból álló, máz alatti kékkel színezett mosdókészletet. A díszítés erdei vadak, madarak és vadászjelenetek mintája volt, a kancsók száját domborműves, szakállas faunfej, fülét és nyakát domborműves rozetták díszítették. Ez idő tájt készült egy teáskészlet Rohan hercegnő számára is, amelyet szintén máz alatti kobalttal színezett.

Most a budapesti Hilton szálló terít az asztalra Zsolnay-tányérokkal, csészékkel. A hévízi Thermal-hotel is hasonló megrendelést küldött, ott is a pécsi gyár termékei aratnak osztatlan sikert. A dísztárgyak közismertek, az eozin világhíre ma is él. A köztereken egyre-másra készülnek a csodálatosan szép díszkutak, az épületeken ott díszelegnek a pirogránit burkolóelemek.

A világhír ma is él

●

A gyárban elém tesznek egy fényképet — hirtelen a lovakkal borított asztal jut az eszembe. A képen lovak ugyan nincsenek, vannak viszont kutyák, madarak, nyuszikák, káposztával és anélkül, s a jobb felső sarkában a már klasszikussá magasult szalonnázó paraszt néz maga elé, lefelé konyuló bajusza már-már szimbólum.

— Igen — mosolyog *Antal István*, a gyár áruforgalmi osztályának munkatársa — sajnos, ezeket is készítenünk kell. Igen nagy a kereslet ezek iránt. A budapesti herendi-boltban úgy viszik Izsó Búsuló juhászát, a szalonnázó parasztot meg a furulyásokat a külföldiek, hogy oda például nem tudunk eleget küldeni. Sláger.

Márpedig a keresletet ki kell elégíteni. Ezt minden üzleti szellemmel megáldott ember tudja. Ezeken a termékeken vastagon rajta van a „giccsadó", nem is kevés, húsz százalék. A szalonnázó paraszt figurája csaknem ötszáz forint — mégis kelendő, Antal István azt mondja, hogy olcsó, hiszen tíz esztendeje ezen az áron kél el. De közben a gyár szüntelenül fiatalodik, korszerűsödik, rekonstruálódik, s meg kellett olyan gondokat is oldani, hogy a kéményeiből áradó füst ne szennyezze a levegőt. Ez mind-mind sok pénzbe került, s ha mindezt a szalonnázó paraszt, Búsuló juhász, a madárkák és nyulak árában is tükrözni akarnák, jóval többe kerülnének. A belföldre irányuló dísztárgyak szigorú zsüri előtt jelennek meg, s az Iparművészeti Tanács, ha úgy minősíti őket, hát öttől húsz százalékig állapíthatja meg az adót...

Baj-e, hogy így van? Egyértelmű a felelet: nem. Nem lehet azt mondani, hogy a gyár nem törekedett arra, hogy a kor szellemének, a jó ízlésnek megfelelő dísztárgyakat készítsen. Neves művészek tervezték a figurákat, felhasználtak mindent, ami a gyártásban új, a piac azonban makacsnak bizonyult. Veszik a madarakat. Ami külföldnek megy, azt nem zsürizik, kutyaexport indul hát a nyugati államokba: főképpen Angliába, az NSZK-ba, Spanyolországba.

●

Merre tart az iparművészet? Onnan már kár lenne elindulni, hogy az ember használati tárgyait maga díszítette, azokat maga is készítette annak idején. Most a boltban vesszük meg azokat, és nem lehet azt állítani, hogy nem szépek. Ipari formatervezők hada igyekszik azon, hogy használati tárgyaink — azonkívül, hogy jól működjenek — esztétikusak is legyenek. Ami pedig díszítésül szolgál, ki kell hogy elégítse a rengeteg féle ízlést, a csiricsáré madárkától a karcsú, szecessziós eozin vázáig mindent.

— A dísztárgyak, főképpen az eozin tárgyak készítésénél visszatértünk a hajdani figurákhoz. A fazonkönyveink megvannak, a nyolcvanas évektől, a rajzok alapján aztán elkészítjük Zsolnayék hajdani pávás, rákos, leányfigurás táljait. Ezeket mind megtalálhatja a boltokban.

Ez a fazonkönyv nagy kincs. Nem is ártana mikrofilmen megörökíteni a mintákat, rajzokat, talán a propagandára is nagyobb lehetőség nyílnék. Arról nem is beszélve, hogy tönkre is mehetnek a csaknem százesztendős könyvek . . .

●

Az eozintárgyak — apró figurák, vázák, tálak — nagyon szépek, kelendők. Hiába drágák. És talán nem is azok. Igen figyelemre méltó volt, amit hallottam: az eozin boltban vásárolt valaki, OTP-papírral. Kérdezték, mit akar venni? Azt válaszolta, hogy háromezer forintos vázákat. Hármat vett, s azt mondta, azért, mert ebben akarja a pénzét tartani. Csodálkoztak, hirtelen félre is értették, sietve magyarázkodott: nem, nem beletenni szeretné, hanem az eozin értéke nem csökken, azt bármikor el tudja adni bárkinek. Jó takarék.

Ilyen is van. És ez bizonyítja, hogy a gyár termékei közmegbecsülésnek örvendenek. Az étkészletek iránt óriási a kereslet, számos érdeklődő van máris. A Hiltonban lakott egy nyugatnémet vendég, huszonnégy személyes készletet rendel nászajándéknak... S ha a gyár profilja részben meg is változott — a 313 millió forintos termelési értékből mintegy százhúszat képviselnek a dísztárgyak és étkészletek — a termelési eredmények, számok azt bizonyítják, hogy Zsolnay elképzeléseinek nyomában haladnak. Tennivalóikat pontosan tudják, s ha a propagandán egy kicsit is javítanának, a szép jelenből ragyogó jövő lenne. Mert az országban sokhelyütt nem is tudják, hogy az a pirogránit padlóváza a Zsolnay-gyár terméke, Fürtös György keramikusművész munkája . . .

Kampis Péter



Fazekas Lajos:

Csillagra néző

Mélyenalvó fáradtak ágya az éj,
csillagra néző, lélek-magánya,
mikor esőcseppeknél nehezebb
csend ül az ablak előtti fákra,
— Hányszor törték nyugalmam ablakát!
S nem hajigáltam öklöm az égre,
ujjaim pengéit se nyújtottam
barbár dühvel magam védelmére. —

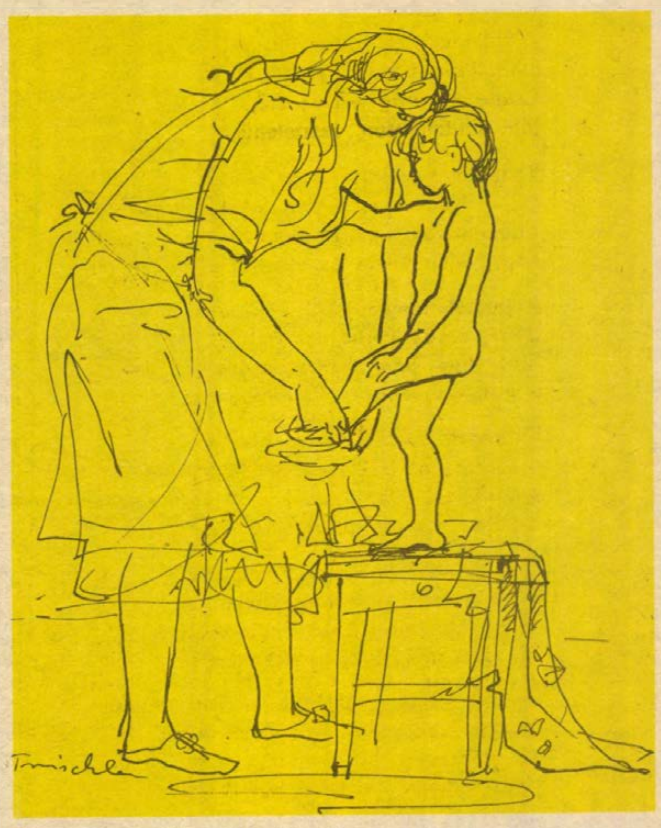
Villanásokra tört csillag. Emlék:
követ olvasztó gyújtogatások.
— Nem költözhet csak emlékeibe
az, ki égő otthonokat látott! —
S ők, akikkel bimbószájú gyermek
pihen most szerelmük ágya mellett,
megkeseredett mesék igazát
szövik álmukban: a történelmet.

Sóhajtó zajt küld valahonnan egy
gép szüntelen; a rendező ember
— ki számba veszi sorsát, dolgait —
hírt ad nekem e gép-üzenettel:
A munka örök. S amíg hallgatom,
mozdul óriás gépdaru váza. — —
Beidegződés: hajnali trapp — ki
a fény alá, ki a sokaságba.

Bárdosi Németh János

Éjféli műszak

Ez női láb volt, ahogy elsietett
éjfél körül
ablakunk alatt az utcán.
Ó, emancipáció,
mentsd meg szegényt a félelemtől,
ahogy a lombtalan homályban
a külváros felé siet
egyre szaporább szívdobogással.
Neonfényű lámpa,
vezesd el bizakodva otthonába,
adj piskótát, tejet neki
otthoni fészek,
s ha feje fáradtan
öledbe hullik,
jó pihenőt!



Anya gyermekével. Trischler Ferenc rajza

Jurij Bondarev:

Noteszlapok

Az út mentén

A lány a gerendákon ült. Fiatal, szőkehajú, falusi teremtés volt, s mielőtt ráismertem volna, nyomban az jutott eszembe: ez a húszas években lehetett, valahol Oroszországban.

Körös-körül mindenütt makulátlanul tiszta homok, ráhullott a kőház árnyéka, a ház magányosan emelkedett az út mentén, a fehér folyami homok közepén, ahol kicsiny szigetként zöldellt a fű, a hűs bojtorján — és a lány, ez a mezítlábas falusi szépség, aki a házzal szemközt ült a gerendákon, és a forró napsütéstől hunyorgott; pajkosan keresztnevemen szólított. Messziről néztem ismerős, mosolygó arcát, amelyet félig eltakart csaknem fehérre fakult hajának homlokába lógó tincse — és sehogyan sem jutott eszembe, ki lehet ez a lány, mi a neve, milyen kapcsolatban voltam vele . . . Felocsúdtam és felötlött bennem egy másik, sárgás, már túlvilági arc, hátracsukló fej, tágra nyitott száj —, s félelem fogott el a két arc összehasonlítására, amely egy és ugyanazon nőé volt, akit én soha az életben nem láttam fiatalon, de első ízben láttam olyan pontosan és világosan álmomban, mintha örömmel vártam volna, hogy találkozzam vele — a húszas években, azon a naptól átmelegedett homokos úton, a tágas mező kellős közepén magányosan emelkedő ház közelében.

A restaurátor

— Azt mondod, hogy te az égvilágon mindent össze tudsz ragasztani? — Nem mindent, pajtás, nem bizony! Volt egy ismerősöm, Kolja Losadkin, a nagy restaurátor. Ő aztán az ördög legapróbb göndör szőrszálát is össze tudta ragasztani, még a galambtojás héját is úgy összetapasztotta, hogy egyetlen repedést sem lehetett felfedezni rajta — arany keze volt, pajtás, no meg ezüstös feje. Egyszer pedig részegen állít be

Tavaszi képek

... Izzadtak a többiek is az osztályban, mert való igaz, hogy kegyetlen sorsa van egy tízesztendős tanulónak, amikor a tavaszról kell dolgozatot írnia, amelyről csak annyi a véleménye, hogy meleg van és fényesebben süt a nap; csak gyűrtük a zsebkendőt izzadt tenyerünkben, szipogtunk és bámultuk a vonalas irkát, amelyre egy kerek, sötétkék foltot ejtettem mártós tollamból, így hát kedvetlenül néztem ki az ablak alatti előkertre, aztán az utcára és a látványt rögzítve valahogy így kezdtem a leckét: „Tavasz van, virágzik a virág ..., a pap fejéről lekapta a szél a kalapot ... a fuvaros meg veri a lovát ..." A dolgozat aztán valahogy kikerekedett és meg is nyugodtam, hiszen sejtelmem sem volt róla, hogy majd hosszú évek múltán az évszak-változások „örökzöld" témája fölött szinte rendre nekem kell eltűnődnöm.

●

Most is kinéztem az ablakon, semmi új, az öreg iskola „császári sárga" homlokzata egy árnyalattal piszkos-szürkébb lett, az ablakokban sütkérező kisiskolások füttyögetnek a járókelőknek és tenyérnyi törött tükördarabkákkal lopkodják el a napsugarat, hogy aztán megtáncoltassák a szemközti épület falán, szóval, mondom, semmi új és mégis ... a téglakerítés tetején ott áll — most már egy jó arasznyira megnyúlva — a kis vadnövény, amely a kövek hézagja között tör utat magának valami hihetetlen életösztönnel: még néhány nap és kipattintja sárga virágját. Ez a kis kóró rendületlenül vészeli át a téli fagyos szeleket és türelemmel nyeli az autók halálosméreg leheletét, nem is tudom, hogyan tud élni ott fön a magasban, amikor gyökereivel nem a földbe, csupán kőbe és cementbe kapaszkodik, ahonnét éltető nedvet és táplálékot soha nem remélhet.

Biztos vagyok ebben? Hiszen a kő sem holt anyag, él és változik és éppen a napokban tanultam meg tisztelni a köveket és csodálni a kövek szépségét; afrikai, közel-keleti újságírókkal jártam kint a villányi szoborparkban, ahol a mészkőfalból lepattintott tömböket vésik-faragják-formálják a szobrászok, de mindig szigorúan igazodva az ősi rétegek dőlésvonalához, vagy éppen ezek érrendszeréhez. Ez is egy szép vasárnap volt, autók, autóbuszok hordták ki a tavaszi kirándulókat a szabadtéri örökös kiállításhoz, különböző pózokban azonosultak a szobrokkal a fényképezőgépek lencséje előtt, angol, német, orosz, szerb-horvát és magyar szavakat úsztatott el a szél, a tanzániai kollegina két ölelő kő-ív közé dugta fekete fejét, fehér gyöngy-fogsora nedves volt, szemhéja ezüst, s arca gyönyörű, mint egy afrikai Madonnáé. Életre keltette a köveket ...

Szép volt az idei március, s annak is egyik délutánja, ott ültem a Felszabadulási emlékmű lépcsőjén a bronz-asszony alatt, tisztes távolságban két autóbusz és néhány személyautó ajtaja csapódott, esküvői menetté alakultak az utasok, sötét ruhában a férfiak és az öregek, fehérben a menyasszony és a lányok, aztán a talapzatra tettek néhány virágot és a fényképész a háromlábú gép elé terelte az ünneplőben feszengő násznépet, mindenki felöltötte legelőnyösebb arckifejezését, s ezt tartották is, míg a masina kattant néhányat, aztán valaki elkurjantotta magát, a násznép meglódult, üvegek száját törölték, ittak és elvonultak. Aztán jöttek mások, csoportosan, kettesben, magányosan, lepihennek a lépcsőn vagy a mellvéden, elmerengnek az opál-függönybe burkolt morajló város fölött, arcukat fürdetik a könnyű, alkonyati szélben, megvárják a sötétedést, és mikor az emlékmű fényei kigyulladnak, úgy látják, hogy a hatalmas bronz-asszony lobogva ég a sárga-vörös lángokban.

Este még hűvös a hegyoldal, de lefele jövet az aszfaltból árad a meleg és a levegő is átmelegszik a házak között. Nem én mondom — mindenki tudja —, hogy az évszakoknak megvan a jellegzetes illata, hát ennek is — és mert még a kezdetén vagyunk — nem virág, inkább zöld illata van. Mindegy, ez már ismét a tavasz. Éppen ma hallottam, hogy néhány gólya is megérkezett, ez eléggé korai látvány és egyben érthetetlen: honnét tudják a gólyák, hogy az idén korán felmelegedett a március és haza lehet jönniök? Hiszen ahonnét útrakeltek, ott mindig ragyogva süt a nap, viszont nálunk voltak már szeles, hűvös, havas márciusok is. A gólyákat senki sem értesíti a hazai viszonyokról: csak érzik, hogy most indulniok kell és indulnak.

Hazajövök a Mecsekről, az utcai lámpa fénykörében ropog valami a talpam alatt, apró, színes, szanaszét szórt tojáscukor, hát még ez is ... aztán otthon, a postarésen valaki bedobott egy apró kis csomagot, kibontom, tenyérnyi nylon zacskó, benne marokra való „snidling" (latinul: metélőhagyma) gyökerestől, mellékelve a levél: „Tavasz van, nem árt, ha vitaminnal is sanyargatod magad ..." —, szóval még ez is, még ez is jelzi az esztendő legszebb idejének érkezését. De hát mi nem jelzi? Van azért valami. Farmernadrág a lányokon. Ősszel is ebben jártak, télen is, tavasszal is, megfeledkezve arról, hogy az Úr nőnek teremtette őket és még csak reménykünk sincs arra, hogy nyáron — akár harminc fokos forróságban is — valaha lekerül róluk.

Rab Ferenc





Jevgenyij Jevtusenko:

Az ifjú nő

A hullámból kiszált az ifjú nő,
csodálkozó szemmel nézett körül.
Csupa fiatalság volt és erő,
jött diadalmasan, fesztelenül.

Vonalain figyeltem, hogy suhan,
zajjal dominóztak a part felett,
sötét hajából, lengve magasan,
nagy, fehér liliom emelkedett.

A játszók meglepetten felnevettek:
„Nini, csoda-liliom! Igazán!"
Bibor-piros vitorlák díszelegtek
a kékszínű, nedves fürdőruhán.

Kivillogott a szép fogak fehérje,
a sárga part felé ment szótlanul,
s hallatszott: lesült bőréről a fövénybe
a lefutó sok csepp zizzenve hull.

Az élet elfut jó és rossz napokban,
a porló évet nem marasztalom,
de én már most tudom határozottan,
mit látok majd halálos ágyamon.

Lesznek szent és bölcs percek életemben.
Lesz sok-sok bánat és sok-sok öröm.
De akkor az a nő lesz majd szememben,
ahogy kiszáll a vízből s szembe jön

Április Lajos fordítása



Élet helyett órák

Dénes Zsófia emlékei Ady Endréről

Két nap és egy átviaskodott éjszaka választotta el Dénes Zsófiát attól, hogy Ady felesége legyen — olvassuk az írónő — immár harmadszor megjelent — Élet helyett órák című, Adyról szóló könyvének 1967-es kiadásához írott előszavában. Irodalmi köztudatunk szerencsére kezd túllépni azon, hogy e közhelyszerű kuriozitást hangsúlyozva sommásan elintézze a magyar századelő eme két különös egyéniségének az említett tényen messze túlmutató kapcsolatát. E kapcsolatnak Ady nem kevesebbet köszönhetett, mint hogy „hellászi bölcsek és költők nagy életét élhette egy kicsit". „Hellász küldötte", azaz Dénes Zsófia pedig egy hosszú életre szóló ritka élmény részese lehetett. Szelemi közösségüket a költő halála egyoldalúvá tette ugyan, de csak a szó fizikai értelmében, mert Dénes Zsófia írásaiban, emberségében ma is töretlenül él e közösség szellemisége, úgy is mint önmagával szembeni emberi igény és úgy is mint az újra mindenkor fogékony művészi látásmód meghatározó eleme.

Az Élet helyett órák az Ady-verseket szerető egyszerű olvasónak, így nekem is sok újat tudtak mondani a költőről. Urasabb jelenségnek gondoltam. Nem tudtam, hogy a körülményeknek és önmagának ilyen — szinte Franz Kafkai nyerseséggel — kiszolgáltatottan élt és dolgozott ...

Budapesten, a Veres Pálné utcában nemrég múzeum nyílt a költő egykori lakásában. A tágasnak mondott lakás Adyra gondolva összezsugorodik a látogató szemében. Odon bútordarabként hallgat az íróasztal, a költő ágya keresztbeállítva éppencsak elfér az egyik aprócska szobában ... Mégis azt várjuk, hogy megszólaljon valami ezek között a falak között. A tárgyak azonban némák maradnak. Látszólagos, múzeumi életük mélyén csend van. A velük, körülöttük történteket múmiatestük kérge alatt sem őrzik hivebben, mint fakó felületükön, amelyről minden lepergett. Elillant róluk a kezek melege, és az egykoron mindennapos hangok finom virágszirom érintése.

Újra és újra olvasva Ady Endre egyszer vén kísértetkastélyok atmoszféráját, máskor sohasem látott, mégis ismerős, ugyanakkor csak a vágyainkban létező különös tájak üde lehelletét árasztó verseit — újra meg újra megfogalmazódik bennünk a kérdés: ki volt az az ember, aki írta őket, ki volt Ady Endre? Pedig bizony ismerni véljük őt, és úgy gondoljuk olykor, hogy mindent tudunk róla. És ha kiderül, hogy mindez nem más, mint egyike kétes értékű vélekedéseinknek, nem restellkedünk emiatt sem. Holott micsoda adósai vagyunk a megértéssel lángelméjű alkotóinknak, és közöttük is mindenek előtt Ady Endrének! Annak az Adynak, akiről sokfelé, sokat tanultunk, és akiben mégis mintha az embert, a hozzánk hasonlót, a húszadik századi rokont esne leginkább nehezünkre észrevennünk. Azt az embert, aki Dénes Zsófia hitvallásos, szép könyve tanúsága szerint ama Veres Pálné utcai lakásban egyre erőtlenebbül kapaszkodván az életbe, búcsúztában még megszaggatta kedves bibliáját. Azt, aki belzebubi mosollyal nézett megcsalt szerelmesére, amikor mindenkinél jobban kellett volna neki annak az éppen „elárult" embernek a hite, bizalma. Aki, amikor az őrültek házában járnak, lehajtott fejjel ugyan, de ki meri mondani: — hű a zseninek nem sikerülne a művészet, ő is csak egyszerűen őrült volna ... Aki az Elbocsájtó szép üzenet után, magányosabban mint valaha, fizikailag legyengültebben, mint valaha, kénytelen egyszerre serkenteni és csillapítani magában a felkorbácsolt és má-már elszabadult alkotóerőket.

Dénes Zsófiával Lédától eloldottan, Csinszkához még nem kötötten találkozott. Jegyességük hetei, hónapjai az immár közismert okok következtében nem a házasságba, hanem a kölcsönös megbecsülésen alapuló barátságba torkollottak — tegyük hozzá — irodalmunk mindmáig gyümölcsöző nyereségére. Ennek irodalomtörténeti jelentőségét a könyv művészi rangjához méltó bevezető tanulmány — Kovalovszky Miklós munkája — a lehető legalaposabban elemzi. Az Élet helyett órák azonban nem pusztán e jegyességgel foglalkozik. Filmszerű elevenséggel, láttató erővel idézi fel az előzményeket és a következményeket. Ez az önálló művészi teljesítményként is számottevő, maradandó értékű, 1939-ben írott könyv az Ady-portré mellett még további két — szerelmi líránkban legendák övezte — alak: Léda és Csinszka rajzával egészül ki. E rajzok mindegyike szintén remek a maga nemében.

Amikor a budapesti Ady-múzeum falait, bútorzatát, az ott kiállított tárgyakat túlontúl „hallgatagnak" találtam, arra is gondoltam, hogy a múlt, a hajdan eleven élet élményét igazán csak az egyéniség szűrőjén átvitt tapasztalás képes hozzánk közvetíteni. Ott, ahol a tárgyak némák, s legjobb esetben is csak dadogni tudnak, néhány valós emberi tapasztalatot rögzítő szó többet mondhat, az élettelen tárgyi emléknél. Hát még ha olyan jellemző-megjelenítő képességről van szó, mint amilyen Dénes Zsófiáé, akinek művéről Kovalovszky Miklós avatottabb tollal fogalmazza meg: Ez a női érzékenységű és férfierejű jellemző-megjelenítő képesség lényeglátó tömörséggel érvényesül az egész könyvben, s ez avatja e művet az emlékézés személyes érdekességén túl igazi írói alkotássá.

Az Élet helyett órák — szigorúan ragaszkodva a tényekhez, az írónő korabeli naplójához — magát az élő Adyt állítja elénk, az önmagát pusztítva építő zsenit, aki „ifjú szívekben él" ma is, hogy holnap még ifjabb szívekbe költözzön.

Bebesi Károly

hozzám, látszik rajta, hogy bizony alaposan beszívott, beállít, s csak úgy felöltőben, sárcipőben letelepszik a konyhában a hokedlire, én meg látom: a sapkájával valamiért buzgón dörzsölgeti kopasz fejebúbját, közben pedig könnyet ejt a padlóra. — Mi történt, Kolja? — kérdem, és nagyon csodálkozom a kapatosságán, mert hát annyira megrögzött antialkoholista volt, hogy az már illetlenség. — Nem lehet mindent összeragasztani, szívbéli jó pajtásom — feleli Kolja, és egyre csak szipog, szipog — elváltam a feleségemtől, én mamlasz tökfilkó ...

Éjszakai beszélgetés

A vasúti kocsiban mindenki aludt. A kocsi végén nyitva volt az ablak, a szél felkapta a függönyt, s az csattogott, kopogott a falon, a férfi pedig, akin látszott, hogy jócskán a pohár fenekére nézett, ott állt a folyosón, a léghuzatban, egyik kezében tyúklábat tartott, a pizsamájába törölte, másik kezével pedig hadonászott, és egy színtelen fiatalember arcába kiáltotta szavait — az meg cipője sarkáról az orrára billegve dülöngélt és csüggedten csuklott.

— T-ti fiatalok vagytok, nektek több az energiátok, nekünk meg a tapasztalatunk! Ha ezt egyesíteni lehetne, akkor nem volna semmiféle sz-szálka! Márpedig a mi életünkben akadnak éles szálkák! Az eféle szálka nem sebzi halálra a szervezetet, de fájdalmat okoz! Igaz vagy nem, kérdem én?

— Ne pörölj, Petya bácsi, kíméld az idegeidet, a tudománnyal foglalkozz ... és kész! Egyél egy kis ... cs-csirkét.

A másik pedig — arca vörös volt, s mérgében már vékony résre húzta össze a szemét — a tyúklábbal a fiatalember mellére bökdösött, s heves bosszúsággal, harsogva bizonygatta:

— Nem akarok falni, egyetlen falat se kell! Miről beszélek én neked? A filozófiáról? Te pedig nekem? A hasról! Van különbség vagy nincs különbség?

Bementek a fülkéjükbe, koppant az ajtó, s elfojtotta hangjukat.

Értetlenség

— Sztyepp? Naplementék, hajnalok, végtelen csönd ... És az üröm? Érezte-e valaha az üröm szagát? Hát azok a nyári vagy őszi éjszakák, amikor a csillagok sok millió kilométernyi tömege ragyog a fejünk fölött! Júliusi hajnalon pedig, ha az ember régi szokás szerint lovon indul útnak, amikor a fűből a frissen fejt tej illata árad, amikor az út cseng-bong hű barátod, a lovad patái alatt — nincs ennél szebb széles e világon, ez már mesebeli érzés! Langyos szél fúj arcodba, a szépséges tulipánok pedig csinosítják magukat napkelte előtt: megmosakodnak és lerázzák magukról a harmatot, felegyenesednek a fűben, s bólogatnak mindenünnen, és rádmosolyognak meg a hajnalra. Úgy látom, nem hiszi? Pedig nekem elhiheti. En fél életemet a sztyeppén töltöttem.

— Én másféle sztyeppre emlékszem — az szürke, nyirkos, barátságtalan ...

— Ilyen nem szokott lenni, bocsásson meg, kérem ...

— Még arra is emlékszem: a holdfénytől kékesszürke alkonyat borult a sztyeppre, hajnaltájt pedig valahogy egyszerre lehűlt a levegő. En meg unatkoztam.

— Unatkozott? Bocsásson meg, úgy látszik, nem értettem jól, hogy miről is beszél tulajdonképpen ...

Gellért György fordítása

Hazánk és a változó világgazdaság

Interjú dr. Bognár József akadémikussal, az MTA Világgazdasági Kutató Intézetének igazgatójával



Magyarország „nyitott gazdaságú" állam, ami azt jelenti, hogy mindennapi életünkben, a gazdasági szférában nagyon nagy szerepet játszik a nemzetközi kereskedelem, a más országokkal fenntartott kapcsolatrendszer. Hazánk és a változó világgazdasági környezet szerves — és számunkra igen fontos — kapcsolatáról adott interjút a Központi Sajtószolgálatnak dr. Bognár József akadémikus, az MTA Világgazdasági Kutató Intézet igazgatója.

— Miért beszélünk a világgazdaságban korszakváltásról?

— A világgazdaságban végbemenő korszakváltásnak lényegében három alapvető jellemzőjét emelném ki, hozzátéve, hogy a változás nyomán megváltozott a közgazdasági jelenségek tartalma és egymáshoz való viszonya is úgy, hogy meg kellett változtatni magukat az elemzési módszereket is.

Első jellegzetességként említem, hogy új, egész Földünket átfogó problémák jöttek létre, közülük soknak a megoldása — ilyenek például a környezetszennyezés gondjai — világméretű összefogást követel. A szakirodalomban gyakran használt hasonlattal élve Földünk olyan űrhajó, amelynek sorsáért valamennyi rajta utazó felelősséggel tartozik. Az említett új problémák már nem oldhatók meg a nemzetközi kapcsolatok jelenlegi rendszerében, amelyeket a nemzetek, államok kétoldalú kapcsolatai jellemeznek. Ez persze nem azt jelenti, hogy a nemzetgazdaságokat ki kell hagyni a rendezésből, hogy tőlük, érdekviszonyaiktól függetlenül kell bizonyos változtatásokat az emberiség érdekében végrehajtani.

A második jellemző: nőtt az egyes nemzetgazdaságok kölcsönös függősége. Ez megint újfajta döntési rendszert kíván. Jelenleg még igen nagy mértékben nemzetgazdasági kategóriákban gondolkodunk. Viszont az egyre erősödő kölcsönös függőség következtében figyelembe kell venni a más országok gazdaságát érő hatásokat is. Talán a fejlődő országokban a legerősebb ennek az újfajta függőségnek az érvényesülése, de a mai világgazdasági helyzet a szocialista országokban is bizonyítja: kölcsönösen egymásra vagyunk utalva.

A harmadik sajátosság: noha világunk a kölcsönös függőség növekedése felé tart, mégis az egyes nemzetgazdaságok fejlettségi szintje, az ott élő emberek életkörülményei mindinkább eltérnek egymástól. Egyes fejlődő országokban például nemhogy előrelépnének, de stagnálnak, vagy visszafelé haladnak. Kölcsönösen függő világunkban ilyeneket nem lehet hosszú ideig elviselni! Véleményem szerint éppen ezért elsősorban a harmadik világ növekedésének a feltételeit kell biztosítani. Ezek a problémák a világgazdaság jelenlegi rendszerében nem megoldhatók, mert éppen ez a rendszer hozta létre a kiáltó különbségeket. Valami másra van tehát szükség, új világgazdasági rendszerre.

— Milyen legyen az új világgazdasági rendszer?

— Szakkörökben, nemzetközi fórumokon folyik a vita az új világgazdasági rendszerről. Lényegében két dolgot kell egyesítenie: egyrészt a jelenleginél többet kell termelnie, több gazdasági energiát kell létrehoznia (mert az emberiség lélekszáma hatalmas tempóban nő, 1970 és 1980 között 800 millióval gyarapszik; 700 millióan közülük a fejlődő országokban születnek és nőnek fel), másrészt igazságosabban kell elosztani, amit világméretekben megtermelnek. A szakemberek többfajta nézetet képviselnek; vannak, akik teljesen új világgazdasági rendszer megteremtése mellett érvelnek, mások pedig külön akarják választani a termelési és az elosztási szférát a világgazdaságban. Valószínű, hogy bizonyos kérdéseket szét fognak választani, márcsak azért is, mert vadonatúj világgazdasági rendszer bevezetése — mint minden új — bizonyos kockázattal, átmeneti „bejáródási" nehézségekkel jár együtt, s a jelenlegi problémákkal terhes helyzetben talán nem engedhető meg egy több éves átmeneti, gyakorló időszak beiktatása.

— Magyarország fokozott mértékben sebezhető a nemzetközi gazdasági helyzet hatásaitól. Hogyan védhetjük ki a kedvezőtlen jelenségeket, hogyan alkalmazkodhatunk az új helyzethez?

— Magyarország alapvetően nyersanyagokat importál és késztermékeket exportál. Emiatt számunkra a hetvenes évek elején kezdődött nyersanyagárváltozás kedvezőtlen hatású. 1974-ben például 15 százalékkal romlott külkereskedelmi cserearányunk (vagyis behozott áruinkért viszonylag többet kellett fizetnünk a világpiacon, míg export-termékeinkért nekünk nem fizettek többet). Külgazdasági kapcsolatainkra érzékenyek vagyunk: ezt jelzi, hogy külkereskedelmünk számottevő hatással van nemzeti jövedelmünk nagyságára, beruházásainkra és fogyasztásainkra egyaránt. Országunk alapproblémája: gazdasági adottságainkon nem tudunk változtani, éppígy nem tudjuk befolyásolni a világgazdasági helyzetet sem. Mit kell tehát tenni a gazdaságnak, hogy a cserearány-veszteséget kiegyenlítse? (Tegyük hozzá, arra számíthatunk, hogy a jelenlegi világgazdasági tendencia — tehát a viszonylag magas nyersanyagárak — tartós marad.) Széles körű vizsgálatokat végeztettünk, amelyeknek végkövetkeztetése: lényeges szerkezeti változtatást kell végrehajtani a magyar exportban. Különösen a Nyugatra kivitt termékeink szerkezete korszerűtlen, azaz: elenyésző a magas feldolgozottságú, vagy műszaki fejlettségű késztermékek aránya. Adottságaink mellett nincs más út, mint kevesebb nyersanyagból több, kvalifikáltabb munka hozzátételével nagyobb értéket létrehozni. Ezzel egyszerre növelhetjük termelékenységünket és exportbevételeinket a világpiacon. Természetesen az exportszerkezet megváltoztatását a világpiaccal összhangban kell megvalósítanunk. Már a beruházások eldöntésekor figyelembe kell venni azt a néhány területet, amelynek a fejlesztése korszerű exportszerkezetünk magja kell hogy legyen.

Összegezvén tehát külgazdasági tevékenységünket, azt mondanám: eddig elsősorban hiányzó cikkeket importáltunk. A jövőben fokozatosan szemléletváltozásnak kell tért hódítania, azaz technológiát kell importálnunk, hogy ilymódon gyorsabban fejlődjünk, s szélesítsük saját, korszerű exportképes termékeket előállító ipari bázisunkat.

Dunai Péter

Mit mutat a FAO vizsgálata?

Kétmilliárd tonna fát tüzelünk el

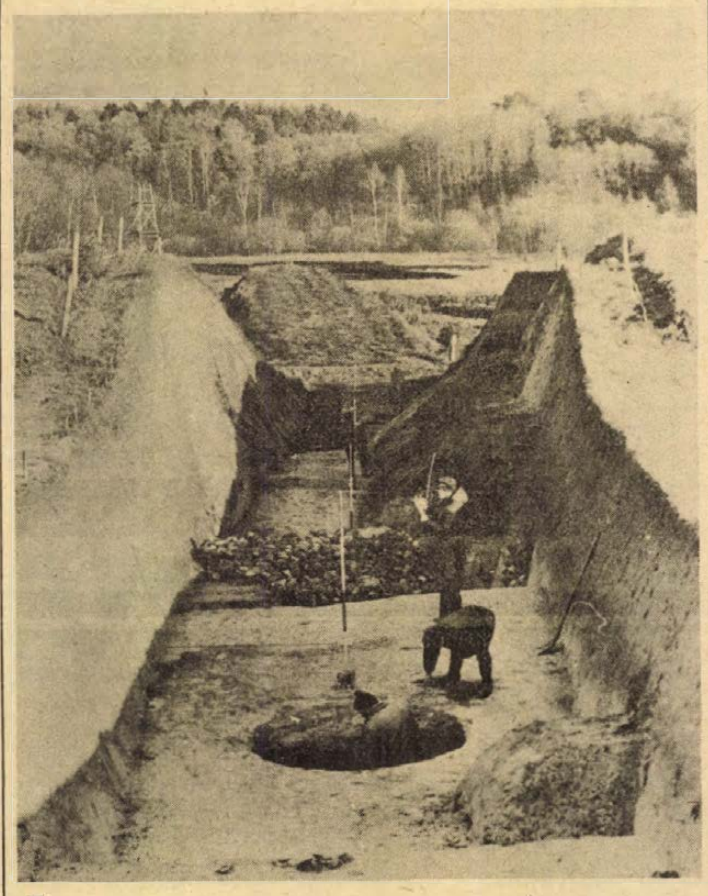
Míg a gazdaságilag fejlett országok az energiát zömmel olajból, szénből vagy uránból nyerik, és energia-gondjaik ezeknek az anyagoknak a hiányából eredhetnek, a fejlődő országokban a fahiány okoz hasonló problémát.

A FAO vizsgálatai azt mutatják, hogy Kelet- és Nyugat-Afrikában, valamint Délkelet-Ázsiában a lakosság 95 százaléka tüzifával vagy faszénnel főz vagy süt. A világ összes fejlődő országai a kitermelt fa 85 százalékát tüzelésre használják: ez 2 milliárd tonna légszáraz fának felel meg. Világviszonylatban 1975-ben a kitermelt fa 65 százalékát használták tüzelésre — ez a famennyiség fűtőértékben 1,3 milliárd tonna szénnek felel meg.

A fejlődő országokban a fejenkénti fafogyasztás évenként egy tonna, s a faszükséglet évenként 2,5 százalékkal növekszik. Ez a növekedés gyorsabb ütemű, mint amilyen mértékben a természet a kitermelt fát pótolja. A rablógazdálkodás a termőtalaj pusztulására, a talaj eróziójára vezet. A FAO szerint a nagy indiai árvizekben is jelentős szerepe van ennek.

A fejlődő országok növekvő faigényének a kielégítésére a FAO gyorsan növő fák — például eukaliptusz — ültetését javasolja. Ezek a fafajok évente 8 tonna fát adnak kb. 4000 m^2 területen.

Régészeti szenzáció



Érdekes lelet az NDK-ban

Nagy szabású régészeti kutatómunka kezdődött a Német Demokratikus Köztársaság Schwerin megyéjében. Az NDK északi területéről már régebben ismert, hogy a népvándorlás korában hosszabb ideig szláv népek otthona volt. A terület központja, a ma 95 ezer lakosú Schwerin őse is a VII. században alapított szláv település volt, éppúgy, mint sok más, a Balti-tenger partján épült település, pl. Rostock, Wismar stb. Az ún. obodrita szláv törzset a XII. században verték le; s akkor megsemmisültek építményeik is.

Az egykori szláv építmények közül nagy feltűnést keltett az NDK területén talált első szláv szentély, amit a schwerini Történeti Múzeum régészei most tárnak fel a Balti-tenger közelében. A szentély, része egy 1100 évvel ezelőtti szláv erőd maradványainak. A gerendákkal megerősített vastag falak mögött hatszáz éven keresztül állt fenn a település, amelyet valószínűleg tűzvész pusztított el. Az aprólékos munkával feltárt régészeti emlék építőkövein kívül sok korabeli használati eszköz is előkerült.

Az első zászló

Megvan a zászló. Nemrég érkezett a fővárosba, szinte az utolsó pillanatban. A restaurátoroknak szaporán kellett dolgozniuk, hogy felfrissüljön a kiállításra. Most már biztos: ez is ott lesz a magyar munkásmozgalom történetének dokumentumai között.

Nagy elégtétel ez a kutatóknak. Személy szerint *dr. Kovács Józsefnek*, a Munkásmozgalmi Múzeum munkatársának, aki régóta keresi ezt az újkori ereklyét. Az Ideiglenes Nemzetgyűlés első üléséről készült nagyméretű plakáton öt zászló közül emelkedett ki. Ez előtt tettek fogadalmat az Ideiglenes Nemzeti kormány tagjai 1944. december 22-én. A kutató inkább érezte, mint tudta: nem veszhetett el, valahol létezik ez a zászló. Ezért minden elképzelhető helyen érdeklődött. Csak *Bakonyán*, a Pécs melletti kisközségben nem. Pedig ott kellett volna kezdeni a kutatást. *Vörös Vincénél*, a termelőszövetkezet raktárkezelőjénél.

A kutatót végül az egyik veterán: *P. Szabó József* vezette nyomra. Tavaly ősszel a múzeumban járt az idős ember, mint azelőtt nemegyszer. Látogatásaikor egy-egy tárgyi emlékkel gazdagította a múzeum gyűjteményét. Ezúttal csupán egy kis beszélgetésre ment be. Bajcsy-Zsilinszky Endre szigetszentmiklósi baráti köréhez tartozott, szívesen emlékezett a harcos múltra. — Józsi bácsi! — kérdezte tőle *Kovács József* — nem tud a zászló sorsáról? — *Vörös Vince* többet mondhatna, ő volt az Ideiglenes Nemzeti Kormány jegyzője — válaszolt az öreg.

Így jutottak a zászlóhoz, amely az új Magyarország első demokratikus törvényhozó és végrehajtó szervét, az Ideiglenes Nemzetgyűlést és az Ideiglenes Nemzeti kormányt köszöntötte 1944 decemberében. A felszabadulás után sebtében készült és nem Debrecen egykori hivatalos zászlója volt. Egyszerű nemzeti színű zászló volt. Piros-fehér-zöld rúdon leng, egyetlen dísze a fecskefarkon lévő két bojt. Nincs rajta koronás, angyalos címer. Ezelőtt a zászló előtt mondták a debreceni református kollégium oratóriumában 33 évvel ezelőtt az Ideiglenes Nemzeti Kormány tagjai: *„Én... becsületemre és lelkiismeretemre fogadom, hogy Magyarországhoz, a magyar nemzethez és a nemzet képviseletében megjelent Ideiglenes Nemzetgyűlés határozataihoz hű leszek, az ország törvényeit, a törvényerejű szokásokat megtartom, a hivatali titkot megőrzöm, a hivatalommal járó kötelezettségeket részrehajlatlanul, lelkiismeretes gondossággal és legjobb tehetségem szerint teljesítem."*

Vörös Vince, aki 1944 őszén megszökött a Horthy-hadseregből, és a szovjet hadsereggel érkezett Debrecenbe, az Ideiglenes Nemzeti kormány jegyzőjeként olvasta fel az eskü szövegét, a géppel írt néhány sort, amelybe ceruzával jegyezte be a hangsúlyjeleket. Ezt a fél ívnyi eredeti példányt, akárcsak a zászlót és számos dokumentumot, gondosan megőrizte. Egyszerű falusi háza egyébként a történelmi emlékek valóságos kincsestára. Megtalálhatók itt többek között korabeli plakátok, újságok, frontújságok, a szovjet parancsnokság által kiadott magyar és orosz nyelvű igazolványok, a földosztásra jogosító megbízás, levél *Veres Pétertől*, *Bajcsy-Zsilinszky Endrétől* és másoktól, sok röplap. Ezek közül mintegy 200 dokumentumot és tárgyi emléket tartós megőrzésre vett át a múzeum. Némelyiket be is mutatja az áprilisban megnyíló állandó kiállításon. Az ország újjászületésének jelképei, bizonyságai közt láthatják majd az érdeklődők.

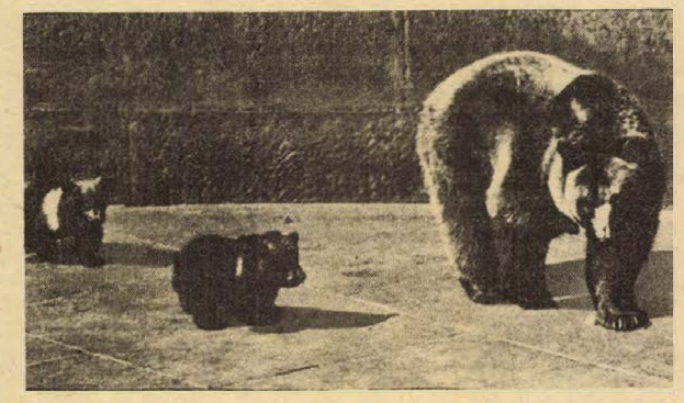
Molnár Erzsébet

A medvéknek nincs téli álmuk

Bocsok – tavasszal

Alszanak-e téli álmot a medvék, vagy sem? Hol és hogyan töltik el a telet? Az első kérdésre a válasz: olyan dermedt téli álmot, mint a kisemlősök, nem alszanak. Tény viszont, hogy télre elbújnak, vackot készítenek maguknak, életműködésük ilyenkor csökken. A magasabb hegységekben élő medvék ritkábban mozognak. Legkorábban az ilyen időszakban a vemhes medvék bújnak el.

A hol kérdésre elterjedt hiedelem, hogy barlangban töltik a medvék a telet. Nos, barlangban sohasem telelnek, mivel a nagyobb barlangüregeket nem tudnák testükkel felmelegíteni. Jobban szeretik a kisebb mélyedéseket, sziklahasadékokat, a fák gyökerei között megbúvó üregeket. Ilyen helyen letördelt gallyakkal „megágyaznak" maguknak.



Az első tavaszi séta a berni állatkertben.

Mi sem bizonyítja jobban, hogy a medvéknél nincs igazi téli álom, mint az, hogy rendszerint januárban-februárban kölykeznek. Az újszülött bocs a macskánál kisebb, vak, doromboláshoz hasonló hangot hallató kis lény. Márciusig nem hagyják el vackukat, csak akkor jönnek elő. Megőrzik ezt a szokásukat a védett helyen, állatkertben élő medvék is.

A medveanya általában jó anya, szívesen táplálja kicsinyeit. Mégis, néha előfordul, hogy kiközösíti a bocsot, amely természetes körülmények között menthetetlenül elpusztul. A képen látható mackót a hannoveri állatkert medvéje közösítette ki. Szerencsére gondjaiba vette a gondozó felesége és tejjel felnevelte. A most 10 kilós barna medve a lakásában él. Amikor anyja elhagyta, még csak 40 dkg súlyú volt. Kezdetben éjjel-nappal két óránként táplálták.



Dr. Maróthy László ünnepi köszöntője

Hazánk felszabadulásának 32. évfordulója alkalmából dr. Maróthy László, az MSZMP Politikai Bizottságának tagja, a KISZ Központi Bizottságának első titkára mondott ünnepi köszöntőt. Beszédében hangsúlyozta: nincs még egy ünnep a naptárunkban, amely annyira kifejezné népünk legnagyobb történelmi sorsfordulójának fogalmát, mint április 4-e.

Történelmünk folyamán parasztfelkelések, forradalmak, függetlenségi és szabadságharcok estek áldozatául a hazai és a nemzetközi reakció túlerejének. Népünkből azonban sohasem tudták kiölni a szabadság reményét. Ez adott évszázadokon át erőt a küzdőknek, kitartást a csüggedőknek, „magyarságot a magyarnak." Így volt akkor is, amikor Horthy ellenforradalmi rendszere a második világháború végső pusztulással fenyegető katasztrófájába sodorta a nemzetet. Népünk legkiválóbb fiai és lányai, ha elszigetelten is, szembeszálltak a világuralomra törő hitleri fasizmussal és hazai kiszolgálóival. Önfeláldozó küzdelmük az antifasiszta harcban egyesült nemzetek világtörténelmi győzelmében teljesedett be. Kelet- és Nyugat-Európa országaival együtt 1945. április 4-én végre hazánk is szabad és független lett.

Ebben a világméretű küzdelemben, melyben az ember legyőzte az embertelenséget, a humanizmus a barbárságot, a békevágy a háborút, a Szovjetunióé volt a döntő szerep. A világ első szocialista államának népei és katonái hozták a legtöbb áldozatot a mi szabadságunkért is. Népünk végre saját kezébe vehette sorsának irányítását és a népi hatalom megteremtésével másodszor is megnyílt hazánk előtt a szocialista fejlődés útja. Hősi tetteiket és önzetlen áldozataikat sohasem feledjük. Emléküket ápoljuk és megőrizzük. Nemcsak a tisztelet virágaival. Sokkal inkább azzal a történelmi „emlékművel", amely a szocialista Magyarország építésében ölt testet.

Engedjék meg, hogy felszabadulásunk 32. évfordulóján, a Magyar Szocialista Munkáspárt Központi Bizottsága, az Elnöki Tanács és a kormány nevében tisztelettel köszöntsem önöket, szívből jövő jókívánságaimat fejezzem ki hazánk minden polgárának, párttagoknak és pártonkívülieknek, idősebbeknek és fiatalabbaknak, a Magyar Népköztársaság valamennyi barátjának, aki osztozik velünk az ünnep örömében.

A 32 évét ünneplő szocialista Magyarország társadalmi portréja gazdag, kiegyensúlyozott és bizakodó képet mutat: a tartalmában kiteljesedő szocializmus, a fejlett szocializmus képét. Hátterében rengeteg munkával, harccal és áldozatokkal is, távlataiban megalapozott optimizmussal.

Ezt a társadalmi portrét szívesen nézi, mutatja és tartja magáénak mindenki. Az is, aki a bölcsőnél jelen volt, és az is, aki már e bölcsőben nevelkedett.

A 32 dolgos év, mióta a munkásosztály és szövetségesei az ország gazdái, nagy eredményeket érlelt: haladó társadalmi rendet; fejlett ipart, korszerű mezőgazdaságot; szilárd szövetségeseket, barátokat szerzett.

A 32 év eredménye sokaknak életük művét jelenti. A 32 év sokaknak örökségként jutott. Hazánk lakosságának a fele már nem emlékezhet saját tapasztalatából a felszabadulásra, még kevésbé az azt megelőző időkre. Már ránk, a harmincas éveinkben járókra is joggal mondják, hogy beleszülettünk a szocializmusba. A nálunk fiatalabbak számára pedig a munkáshatalom megvédésének korszaka is történelem. Tisztelettel és nagyrabecsüléssel adózunk azoknak, akik harcoltak a jelenért és építették 32 éven át a hazát. Az örökösök előtt nem kisebb és nem könnyebb feladatok állnak, kötelességük továbbvinni és meghaladni az elődök művét.

Nemzeti egységben tekinthetünk a jövő elé. Jó programunk van a következő 15—20 esztendőre, melyet népünk minden rétege a sajátjának érez. Idősek és fiatalok, párttagok és pártonkívüliek, hívők és ateisták, magyarok és nemzetiségiek fognak össze a fejlett szocialista társadalom programjának megvalósításáért. Konkrét teendőinket világosan megfogalmazta pártunk XI. kongresszusa. Most a végrehajtáson a sor. Ez sokrétű munkát jelent, de kiemelt jelentősége van a további fejlődésünk alapját képező gazdasági építésnek, az ötödik ötéves tervünk megvalósításának.

Az első esztendő eredményei megfelelnek a várakozásnak. Céljaink eléréséhez azonban további erőfeszítésekre van szükség. Terveink teljesítése mindannyiunktól a legjobb képesség szerint végzett, fegyelmezett, odaadó munkát igényli. Az év minden munkanapján, a munkanap minden órájában. Csak így várhatjuk országunk gyorsabb fejlődését, gondjaink és problémáink megoldását.

Valamennyien tudjuk, hogy a külső körülmények és a természeti tényezők kedvezőtlen alakulása az elmúlt években nehéz gazdasági helyzetet teremtett számunkra. Ez reflektorfénybe állította fogyatékosságainkat, az elavult termelési módszereket és berendezéseket, s nem egy esetben gondolkodásunk korszerűtlen vonásait is. Ezek együttes hatásaként nemzeti jövedelmünk nem növekedett a kívánt mértékben. A lakosság reáljövedelme nem a tervezett szinten alakult. Mégis elmondhatjuk, hogy van mit ennünk és tudunk öltözködni. Ha többet fizetünk is érte, de elegendő hús és tej jut a családoknak. A múlt évben 90 ezer család költözhetett új, korszerű lakásba és százezrek közlekedését segíti a budapesti metró megnyílt második vonala. Termelőberendezéseink egy része elavult, de a korszerűsítés sem maradt el, új üzemek kezdtek termelni, mint például a Leninvárosi Olefinmű, a legfejlettebb műszaki színvonalat képviseli majd hazánk első atomerőműve, amely egy új szocialista várossal együtt épül Pakson, a Duna partján. Tény, hogy komoly gondjaink vannak a munkafegyelemmel, de az is tagadhatatlan, hogy csaknem másfél millió szocialista brigádtag célozza és mintázza életével, munkájával a teljesebb szocialista holnapot.

Szándékaink és tetteink a dolgozó osztályokkal és rétegekkel szövetséges munkásosztály hatalmát, a proletárdiktatúra államát erősítik, amely valamennyi állampolgár érdekeit védve és szolgálva fejlődik össznépi állammá, s mindinkább egyenlő esélyeket biztosít a társadalom tagjainak a munkához és a tanuláshoz, képességeik kifejlesztéséhez, egyéni és társadalmi boldogulásukhoz.

Hazánkban kiegyensúlyozott a politikai légkör. Minden tisztességes állampolgár, minden dolgozó ember biztonságban, jó közérzettel tekinthet a holnap elé. Kipróbált, hazafias és internacionalista párt vezeti népünket. Egyre szélesebben kibontakozik a szocialista demokrácia. Tömegek tulajdonságává válik a közügyek és benne a saját sors intézésének szándéka, amihez társadalmi rendünk az érdemi döntés jogát és lehetőségét egyaránt biztosítja. Tovább bővül és új garanciákkal gyarapszik a munkások, a dolgozók beleszólási joga az üzemek, a munkahelyek életébe. Gyökeret eresztenek az olyan új, demokratikus kezdeményezések, mint az ifjúsági parlamentek. A fejlett szocialista társadalomért végzett gazdasági, politikai, kulturális munka, és ezzel összefüggésben a marxista—leninista gondolkodás terjedése, magasabb rendű célokat, új értelmet ad az ember életének.

Népünk jobbra törekvése még sohasem forrott ilyen szorosan össze a világ haladó erőinek harcával, mint korunkban. Három évtized alatt alapvetően megváltoztak a haladás és a reakció erőviszonyai a világon. A szocialista világrendszer a történelmi fejlődés menetét meghatározó társadalmi, politikai, gazdasági tényezővé vált. Kétségtelen, hogy a nemzetközi imperializmus jelentős erőket tud még felvonultatni. Feszültségeket teremt, ellentéteket szít, kihasználja az emberiség évszázados nyügeit: az elmaradottságot, a nemzeti, faji és vallási előítéleteket. Kemény küzdelmeket kell még vívnunk a szélsőséges katonai körökkel. Fel kell vennünk a harcot a jól szervezett, tapasztalt imperialista propaganda gépezettel, amely nem riad vissza az álszent szemforgatástól sem, ha a haladás erőinek árthat. Ezt teszi napjainkban is, amikor nem átallja a chilei fasiszta diktatúra és a dél-afrikai fajüldöző rezsim támogatóit az emberi jogok védőügyvédének szerepében mutogatni.



Mi mégis optimisták lehetünk. Ma már a föld és a kozmosz egyetlen részén sem cselekedhetnek az imperialista hatalmak kényük-kedvük szerint. Mindig és mindenütt számolniuk kell a Szovjetunió, a szocialista világrendszer, a nemzetközi kommunista és munkásmozgalom, a fejlődő országok haladásra törekvő népeinek erejével. Ez az erő az emberiség jövőjének biztosítéka. Ehhez az erőhöz bennünket a szolidaritás szilárd kötelékei fűznek. Közös harcunk eredménye, hogy megvalósul a különböző társadalmi rendszerű országok békés egymás mellett élésének politikája. Ennek köszönhető a helsinki biztonsági és együttműködési értekezlet létrejötte és sikere.

A békéért, a katonai enyhülésért, a tömegpusztító fegyverek betiltásáért vívott küzdelmünkben magunk mellett tudhatjuk a demokratikus, haladásra vágyó néptömegeket, s egyre inkább a józanul gondolkodó polgári köröket és politikusokat is.

Ezzel együtt valljuk: ahhoz, hogy az emberiség életéből végképp száműzzük a háború veszélyét, a békéért vívott harcot most is össze kell kapcsolnunk a társadalmi haladás ügyével.

Nekünk forradalmi feladatunk és történelmi felelősségünk a fejlett szocialista társadalom építése Magyarországon, ez népünk érdeke. Ezzel járulhatunk hozzá a haladó erők gyarapodásához. Ezt várják tőlünk elvtársaink, barátaink. Ez ad tartalmat hazafiságunknak és nemzetköziségünknek.

Internacionalista magatartásunkban megkülönböztetett helye van a Szovjetunióhoz fűződő viszonynak. A magyar—szovjet barátság legjobbjainknak a szocializmusért vívott közös harcában született, erősödött és napról napra mélyül, gazdagodik. A történelmi egymásrautaltság az élenjárók felismeréséből milliók mindennapi kapcsolatává, személyes barátságává válik. A magyar—szovjet barátságnak harcokban edzett múltja, sziklaszilárd elvi alapokon nyugvó, népeink érdekeinek kölcsönösen megfelelő jelene és jövője van.

Legnagyobb nemzeti ünnepünkön, felszabadulásunk 32. évfordulóján adózzunk tisztelettel a felszabadítók, a munkásosztály hatalmát kivívók és megvédők emléke előtt. Önfeláldozásukból és eredményeinkből gyűjtsünk erőt további feladataink megoldásához.

A Magyar Szocialista Munkáspárt Központi Bizottsága, az Elnöki Tanács és a kormány nevében kívánom önöknek, hogy jó erőben és egészségben munkálkodjanak közös országépítő céljaink elérésén és személyes, családi terveik teljesítésén. Életüket és törekvéseiket kísérje siker, öröm és boldogság.

Plakettek — díjak

A növénynemesítésben végzett kiemelkedő gyakorlati és elméleti tevékenységük elismeréséül *dr. Román Pál* mezőgazdasági és élelmezésügyi miniszter a Fleischmann Rudolf Emlékplakettet adományozta *dr. Németh Jánosnak*, a mezőgazdasági tudományok kandidásusának, a Gabonatermesztési Kutató Intézet tudományos főosztályvezetőjének; *Nyújtó Ferencnek*, a Gyümölcs- és Dísznövénytermesztési Kutató Intézet ceglédi kutató állomása állomásigazgatójának és *dr. Rajki Sándor* akadémikusnak, az MTA Martonvásári Mezőgazdasági Kutató Intézet igazgatójának.

A földmérés területén kifejtett kiemelkedően eredményes több évtizedes tevékenységük elismeréséül a Fasching Antal emlékplakettet adományozta *Szabó Imrének*, a Kartográfiai Vállalat nyugdíjas műszermérnökének és *Somló Józsefnek*, a MÉM OFTH földmérési főosztály osztályvezetőjének.

Hazánk felszabadulásának 32. évfordulója alkalmából dr. Román Pál mezőgazdasági és élelmezésügyi miniszter szombaton Eötvös Loránd díjat adott át *dr. Áldásy Pálnak*, a Miskolci Állategészségügyi Intézet igazgató-főállatorvosának, *Bordos Lajosnak*, a kecskeméti Univer Szövetkezet elnökének, *dr. Földvári Jánosnak*, a Baranya megyei Tanács elnökhelyettesének, *Koronczy Imréné* kertészmérnöknek, a budapesti Duna kertészeti Mg termelőszövetkezet elnökhelyettesének, *Trefán Lászlónak*, a MÉM növényvédelmi és Agrokémiai Központ főosztályvezetőjének és *dr. Varga Sándornak*, a Növényolajipari és Mosószergyártó Vállalat vezérigazgatójának.

Magyar és szovjet vezetők táviratváltása

KÁDÁR JÁNOS ELVTÁRSNAK,
a Magyar Szocialista Munkáspárt Központi Bizottsága első titkárának

LOSONCZI PÁL ELVTÁRSNAK,
a Magyar Népköztársaság Elnöki Tanácsa elnökének

LÁZÁR GYÖRGY ELVTÁRSNAK,
a Magyar Népköztársaság Minisztertanácsa elnökének

Budapest

Kedves elvtársak!

A Szovjetunió Kommunista Pártja Központi Bizottsága, a Szovjetunió Legfelsőbb Tanácsa elnöksége és Minisztertanácsa, a szovjet nép és a magunk nevében szívélyes üdvözletünket küldjük önöknek, a Magyar Szocialista Munkáspárt Központi Bizottságának, a Magyar Népköztársaság Elnöki Tanácsának és Minisztertanácsának, a testvéri magyar népnek. Magyarország nemzeti ünnepe, a fasiszta iga alóli felszabadulás 32. évfordulója alkalmából.

1945. áprilisában a szovjet hadsereg felszabadító harcának eredményeként a magyar nép előtt széles távlatok nyíltak egy új, valóban demokratikus, a kizsákmányolás és az elnyomás minden formájától mentes társadalom felépítésére.

Az elmúlt évtizedek alatt a magyar dolgozók, a munkásosztály pártjának vezetésével, gyökeres társadalmi-gazdasági átalakításokat hajtottak végre országunkban és jelenleg sikeresen dolgoznak a fejlett szocialista társadalom felépítése történelmi feladatának teljesítésén.

A szovjet kommunisták, országunk dolgozói őszintén örülnek a testvéri magyar nép békés építőmunkában elért kiemelkedő sikereinek, nagyra értékelik a Szovjetunió és Magyarország sokoldalú és gyümölcsöző együttműködését, amely korunk valamennyi elvi kérdésében, amint azt a Magyar Szocialista Munkáspárt XI. és a Szovjetunió Kommunista Pártjának XXV. kongresszusa ismét meggyőzően megerősítette, a nézetek és az álláspontok teljes egységén alapul. Együtt ünnepelve önökkel Magyarország felszabadulásának napját, a szovjet emberek kifejezik eltökéltségüket, hogy még szorosabbra fűzzék a pártjaink, országaink és népeink közötti internacionalista testvéri barátság szálait.

Kívánunk önöknek, kedves elvtársak, minden magyar kommunistának, a Magyar Népköztársaság valamennyi dolgozójának újabb sikereket a fejlett szocialista társadalom építésében, a marxizmus—leninizmus magasztos eszméinek diadaláért vivott harcban.

Éljen a szovjet és a magyar nép örök és megbonthatatlan barátsága!

L. BREZSNYEV,
az SZK KB főtitkára
N. PODGORNIJ,
a Szovjetunió Legfelsőbb Tanácsa elnökségének elnöke
A. KOSZIGIN,
a Szovjetunió Minisztertanácsának elnöke

*

L. I. BREZSNYEV ELVTÁRSNAK,
a Szovjetunió Kommunista Pártja Központi Bizottsága főtitkárának,

N. V. PODGORNIJ ELVTÁRSNAK,
a Szovjetunió Legfelsőbb Tanácsa elnöksége elnökének,

A. N. KOSZIGIN ELVTÁRSNAK,
a Szovjetunió Minisztertanácsa elnökének

Moszkva

Kedves elvtársak!

A Magyar Szocialista Munkáspárt Központi Bizottsága, a Magyar Népköztársaság Elnöki Tanácsa és Minisztertanácsa, egész dolgozó népünk nevében szívből köszönjük a hazánk felszabadulásának 32. évfordulója alkalmából küldött elvtársi üdvözleteket és baráti jókívánságaikat.

1945. április 4-én, amikor a szovjet hadsereg történelmi küldetését teljesítve felszabadította hazánk egész területét, országunk és népünk történetében új, nagyszerű korszak vette kezdetét. A magyar dolgozók — a munkásosztály és annak marxista—leninista pártja vezetésével — létrehozták saját hatalmukat és kezükbe vették sorsuk irányítását. Népünk az elmúlt 32 év alatt nagy utat tett meg: lerakta és megszilárdította a szocializmus alapjait s áldozatkész munkával szüntelenül gyarapította az ország anyagi és szellemi javait.

A magyar nép ismeri és nagyrabecsüli a Szovjetunió önzetlen, testvéri segítségét: ez az egyik legfontosabb tényezője azoknak a sikereknek, amelyeket népgazdaságunk és kultúránk fejlesztésében, a dolgozók életszínvonalának növelésében, valamint a nemzetközi életben elértünk. A Szovjetunióhoz fűződő testvéri barátságunk ápolása és erősítése pártunk és kormányunk, egész társadalmunk közös ügye. Méltó példája ennek a csepeli munkások nagyszerű szocialista munkaverseny kezdeményezése a Nagy Októberi Szocialista Forradalom 60. évfordulójának tiszteletére. Meggyőződésünk, hogy pártjaink, országaink és népeink megbonthatatlan szövetsége és gyümölcsöző együttműködése a jövőben tovább mélyül és erősödik a marxizmus—leninizmus és a proletár internacionalizmus elvei alapján.

Nemzeti ünnepünkön a magunk és egész népünk nevében a tisztelet és az elvtársi megbecsülés érzésével köszöntjük a Szovjetunió Kommunista Pártját, a Szovjetunió Legfelsőbb Tanácsának elnökségét és Minisztertanácsát, az egész szovjet népet. Pártunk és népünk magasra értékeli azokat a kiemelkedő eredményeket, amelyeket a Szovjetunió népei a belső építőmunkában elértek, és azt a világméretű küzdelmet, amelyet a Szovjetunió Kommunista Pártja és kormánya oly sikeresen folytat a nemzetközi színtéren. Kívánjuk önöknek és az önök személyén keresztül a testvéri szovjet népnek, hogy újabb nagy sikereket érjenek el az SZKP XXV. kongresszusa határozatainak megvalósításában, a kommunizmus építésében, a békéért és a biztonságért, az egyetemes emberi haladásért vívott harcban.

KÁDÁR JÁNOS,
a Magyar Szocialista Munkáspárt Központi Bizottságának első titkára
LOSONCZI PÁL,
a Magyar Népköztársaság Elnöki Tanácsának elnöke
LÁZÁR GYÖRGY,
a Magyar Népköztársaság Minisztertanácsának elnöke

HÍREK

1977. ÁPRILIS

3

VASÁRNAP

Szeretettel köszöntjük névnapjuk alkalmából

BUDA, RICHÁRD

nevű

kedves olvasóinkat

A Nap kél 5.20 — nyugszik 18.16 órakor. A Hold kél 17.40 — nyugszik 4.45 órakor.

Az Ifjúsági Ház és Ifjúsági Park műsorából

Az Ifjúsági Házban vasárnap 18.00 órától Tuczai József diszkózik. Hétfőn 19.00 órakor az országos fotó- és diapályázat ünnepélyes eredményhirdetésére kerül sor.

Kedden 14.00 és 22.00 óra között a II. dél-dunántúli dalostalálkozó bemutatóit hallgathatják meg az érdeklődők. Szerdán 11.00 órától kerül sor a dalostalálkozó gálaműsorára. Este 7 órától rajzfilmeket vetítenek. Csütörtökön miniegyetem: Újraélesztés. Pénteken 20.00 IH-filmklub: Dárday István: Jutalomutazás. Szombaton 18.00 órától ismét disco. Az Ifjúsági Parkban vasárnap és csütörtökön a Gaudium-együttes játszik. Kedden Horváth Péter disco-műsorára kerül sor, szerdán az 5-let együttes koncertjére. Szombaton disco. A programok az IP-ben 18.00 órától kezdődnek.

◆

Egyirányúsítás az M 7-esen

Az M 7-es autópálya 15—30 kilométer közötti szakaszán a bal pályát — mint ismeretes — rekonstrukciós munkák miatt lezárták, a közlekedést ezen a részen Budapest felé is, tehát mindkét irányban, a jobb pályán bonyolítják le.

A „féloldalas" autópálya a hétvégi nagy forgalmat nem győzi, ezért az Útinform tájékoztatása szerint a lezárt szakasz jobb pályáját — az M 1-es autóút és az M 7-es autópálya elválasától a martonvásári csomópontig — egyirányúsítják, ezen a szakaszon csak Budapest felé haladhat a forgalom. A másik irányba, Székesfehérvár és a Balaton felé a 70-es úton lehet közlekedni.

Az első egyirányúsítás április 4-én 15 órakor lesz. Ugyancsak egyirányú közlekedési rend lép életbe április 11-én, húsvét hétfőn, ezt követően pedig előreláthatólag június 5-ig minden vasárnap. Április 4—május 8 között 15 órától 20 óráig, május 15—június 5 között 16 órától 20 óráig tartják fenn az egyirányú közlekedést.

A rekonstrukciós munkák miatt az M 7-es autópálya érdi csomópontjának baloldalát is elzárták a forgalom elől. Érd az M 7-es autópálya felől Martonvásáron vagy Törökbálinton keresztül közelíthető meg.

◆

— Úttörő munkásőrszakasz alakult tegnap délelőtt a szabadszentkirályi általános iskola tanulóiból, a pécsi járásban elsőként. A kis ünnepségen Oroszi Béla iskolaigazgató köszöntötte a gyerekeket és Kovács Béla párttitkár tájékoztatót adott a munkásőrségről. A 28 fős szakasz fogadalomtételét Siklósi József, a pécsi városi-járási munkásőr zászlóalj munkásőre vezette. Sári Ferenc, a pécsi városi-járási munkásőrség parancsnoka köszöntötte a megalakult úttörő-munkásőr szakaszt.

időjárás

Várható időjárás vasárnap estig: felhős, időnként erősen felhős idő. Szórványos, ismétlődő esők, záporok, mérsékelt, változó irányú, napközben megélénkülő délnyugati, déli szél. Hajnalban és reggel helyenként köd. Várható legalacsonyabb éjszaki hőmérséklet 0—plusz 5 fok, a legmagasabb nappali hőmérséklet vasárnap: 11—16 fok között.

Huszonöt éves a Leöwey Gimnázium orosz-tagozata

1952-ben kezdődött meg az orosz nyelv tagozatos oktatása a pécsi Leöwey Gimnáziumban. A negyedszázados jubileum alkalmából tegnap délelőtt ünnepséget rendeztek az iskola dísztermében. Eljöttek a volt tanárok, a társintézmények, a párt- és állami szervek képviselői, és jelen volt az iskola társintézményének, a Lvovi 2. sz. Iskolának a jubileumra meghívott négytagú küldöttsége is, I. P. Pancsenko igazgató vezetésével. Dr. Nagy Gyuláné igazgatóhelyettes ünnepi beszédében áttekintve a tagozat negyedszázados történetét kiemelte, hogy az eddig leérettségizett 20 osztály mintegy 700 tanulója végzett az iskola orosz tagozatán. Bóna Ernőné, a KISZ Baranya megyei Bizottságának első titkára a volt növendékek nevében szalagot kötött az iskola zászlójára.

◆

— A „Vezess balesetmentesen" országos versenyben a Volán 12. számú Vállalata — 23 vállalat közül — negyedik helyezést ért el. A díjkiosztó ünnepséget pénteken tartották a pécsi Volán klubban. A balesetmentes vezetésért legtöbbet tett dolgozóknak átnyújtották a Kiváló dolgozó jelvényt. Így Petkó Bertalan siklósi és Herke Sándor pécsi autóbuszvezetőknek, valamint Csontos Jánosnak és Zárai Tibornak. Az „Egy napot Pécsért" mozgalom plakettjét 84 önkéntes rendőrnek adták át, akik a legtöbbet segítették a Volán közlekedési munkáját.

◆

Halálozás

Mély fájdalommal, megrendülten tudatjuk, hogy szeretett férjem, drága édesapánk, apósunk, nagybácsink, nagyapánk, dédnagyapánk,

RAJNAI LŐRINC

ny. bányász, 74. életévében 1977. március 28-án tragikus hirtelenséggel elhunyt. Temetése 1977. április 7-én du. 1 órakor lesz a pécsi központi temetőben. A gyászoló család.



Társadalmi összefogással elkészült, és tegnap ünnepélyesen átadták a Bártfa utcai iskola új úttörő-csapatotthonát. A korszerű épület terveit az AGROBER készítette, kivitelezésében több pécsi és baranyai vállalat szocialista brigádja vett részt. A 3,5 millió forintos „úttörőparadicsomban", olvasó-, játék-, ének-, zene-, és tanácsterem kapott helyett, ahol az iskola közel 400 tanulója, elsősorban a napközisek, hasznosan tölthetik idejüket.

A MECSEK TOURIST ajánlata

Nyugat-magyarországi körút pozsonyi kirándulással húsvétkor: április 8—11, 4 nap. Részvételi díj: 1070 Ft. Krakkó—Zakopane: április 13—18, 6 nap. Részvételi díj: 2600,— Ft. Jelentkezés: MECSEK TOURIST Pécsi Utazási Irodája, Pécs, Széchenyi tér 1. Tel.: 14-866.

◆

— A Mini és az 5-let együttes koncertezik április 5-én 19 órakor a komlói Május 1. Művelődési Központ mozitermében.

— Nemzetiségi szavalóversenyt rendeztek tegnap délelőtt 9 órakor a bólyi Művelődési Házban. A két év után ismét megrendezett versenyen a résztvevők a kötelező Adyversen kívül délszláv, magyar és német nyelvű alkotásokat adtak elő.

— Történelmi pályázat. Kihirdették a Magyar Munkásmozgalmi Múzeum és a Pécsi Janus Pannonius Múzeum történelmi pályázatának eredményeit. Pécsről dr. Kovács Andrásnak, a Felsőkereskedelmi iskola történetét feldolgozó munkája nyerte el az országos második helyezést.

Hétfői Dunántúli Napló

A DUNÁNTÚLI NAPLÓ HÉTFŐI kiadása április 5-én, kedden jelenik meg. A tartalomból:

MI TÖRTÉNT,
az ünnepek alatt?
Tudósítóink hazánk felszabadulásának 32. évfordulójáról

*

TANÁRJELÖLTEK, ECSETTEL
Rajzfilmgyár Pécsett?

*

MANÖKEN A VERSENYAUTÓBAN
Kirúzsozott és a kollégáknak leesett az álla

*

BIRMINGHAM:
„világnyelv a magyar Angliában".
Tudósítónk jelenti az asztalitenisz vb-ről

*

EDDIG MINDENKI BIRÓSÁGRA MENT
Harmincegy szanálási per az aktákban

*

A FELDERITŐ VISSZATÉR
Minarik százados, a SZER poklában

— Milyen széppé lehet tenni egy százéves épületet! — bizonyítja a pécsi belváros közkedvelt Ádám férfiruha szaküzlete. A korszerűsítés mindössze hat hetet vett igénybe, és a hétszázezer forintos beruházás után április 1-től ismét vásárolhatunk népszerű boltunkban.

◆

Lottó-nyeremények

A Sportfogadási és Lottó Igazgatóság közlése szerint a 13. játékhéten öttalálatos szelvény nem volt. Négy találatot 65 fogadó ért el, nyereményük egyenként 105 645 forint. Háromtalálatosok száma 5397 darab, nyereményük egyenként 626 forint. Két találatot 178 215 fogadó ért el, ezekre egyenként 20 forintot fizetnek. A közölt adatok tájékoztató jellegűek.

◆

— Korszerűsítették Liptód villanyhálózatát. A DÉDÁSZ szakemberei a régi faoszlopok helyére betonoszlopokat állítottak, és több mint két kilométer elavult kisfeszültségű vezetéket építettek át, 850 000 forint értékben.

— Újból megnyílt. Megalakulása óta most végeztek nagyobb arányú felújítást a szigetvári Várműzeumban. Április 1-től újból látható az újjávarázsolt múzeum állandó kiállítása.

Forgalomkorlátozás Pécsett április 4-én

A pécsi Felszabadulási Emlékműnél rendezendő ünnepi ifjúsági találkozó miatt április 4-én 10 órától 11.30-ig forgalomkorlátozás lesz a Pécs II. kerület, Hunyadi János út és a Kalinyin út kereszteződésénél. A forgalomkorlátozás a helyi közlekedésre is vonatkozik. Tíz óra előtt a mecseki járatokon járatsűrítés lesz.

◆

Kórházi felvételes ügyeletek

VASÁRNAP

Mindennapos felvételi ügyeletek gyermekbelbetegek részére: Pécs város: POTE Gyermekklinika, Szigetvár város és járás, a pécsi és a volt selyei járás: Megyei Gyermekkórház. Gyermeksebészeti, gyermekfülészeti betegek, égett és forrázott gyermekek részére páratlan napokon: POTE Gyermekklinika, páros napokon: Megyei Gyermekkórház, Pécs és a megye egész területéről.

Felnőtt belgyógyászat, sebészet, traumatológia: I. sz. Klinika. Égési sérülések: Honvéd Kórház. Koponya- és agysérülések: Idegsebészet. Felnőtt fül-orr-gégészet: POTE Fül-Orr-Gége Klinika.

SOS-ÉLET telefonszolgálat hívószáma 12-390, este 7-től reggel 7 óráig.

HÉTFŐ

Mindennapos felvételi ügyeletek gyermekbelbetegek részére: Pécs város: POTE Gyermekklinika, Szigetvár város és járás, a pécsi és a volt selyei járás: Megyei Gyermekkórház, Gyermeksebészeti, gyermekfülészeti betegek, égett és forrázott gyermekek részére páratlan napokon: POTE Gyermekklinika, páros napokon: Megyei Gyermekkórház, Pécs és a megye egész területéről.

Felnőtt belgyógyászat, sebészet, traumatológia: II. sz. Klinika. Égési sérülések: Honvéd Kórház. Koponya- és agysérülések: Idegsebészet. Fülorr-gégészet: POTE Fül-Orr-Gége Klinika.

SOS-ÉLET telefonszolgálat hívószáma: 12-390, este 7-től reggel 7 óráig.

KEDD

Mindennapos felvételi ügyeletek gyermekbelbetegek részére: Pécs város: POTE Gyermekklinika, Szigetvár város és járás, a pécsi és a volt sellyei járás: Megyei Gyermekkórház. Gyermeksebészeti, gyermekfülészeti betegek, égett és forrázott gyermekek részére páratlan napokon: POTE Gyermekklinika, páros napokon: Megyei Gyermekkórház Pécs és a megye egész területéről.

Felnőtt belgyógyászat, sebészet, traumatológia: I. sz. Klinika. Égési sérülések: Honvéd Kórház. Koponya- és agysérülések: Idegsebészet. Felnőtt fül-orr-géészet: POTE Fül-Orr-Gége Klinika.

SOS-ÉLET telefonszolgálat hívószáma: 12-390, este 7-től reggel 7 óráig.

24 ÓRA A NAGYVILÁGBAN

✦ BERLIN: Berlin lakóinak tízezrei — az NSZEP berlini pártbizottságának, az NDK Nemzeti Frontja berlini bizottságának s az NDK főváros magisztrátusának felhívására — szívélyes, testvéri fogadtatásban részesítették szombat délután Fidel Castrot. A Kubai Kommunista Párt Központi Bizottságának első titkára, állam- és kormányfő — több afrikai és arab országban tett látogatása után, Algériából jövet — párt- és állami küldöttség élén érkezett a Német Demokratikus Köztársaságba. A delegációt Erich Honecker, az NSZEP KB főtitkára, az NDK Államtanácsának elnöke hívta meg hivatalos, baráti látogatásra.

✦ *PÁRIZS: Giscard d'Estaing francia köztársasági elnök szombaton délelőtt az Elysée-palotában fogadta Cyrus Vance amerikai külügyminisztert, aki Bonn és London után Párizsban is beszámol moszkvai tárgyalásairól és partnereivel áttekinti a kétoldalú problémákat.*

✦ BELGRÁD: A Tanjug jugoszláv hírügynökség jelentése szerint szombaton hajnalban Gabonban, Libreville nemzetközi repülőterén leszállás közben lezuhant az Aviogenex jugoszláv légitársaság egyik Charter-gépe. A repülőgépen hatfőnyi személyzet tartózkodott és két utas: egy jugoszláv építőipari vállalat Afrikába utazó szakértői. A szerencsétlenség következtében mind a nyolcan életüket vesztették.

✦ *LISSZABON: A portugál köztársasági nemzetgyűlés szombaton ünnepi ülésszakon emlékezett meg a demokratikus alkotmány megalakulásának első évfordulójáról. Az ülésen megjelentek Soares miniszterelnök és kormányának tagjai, a Legfelső Forradalmi Tanácsban helyet foglaló katonatisztek és az egykori alkotmányozó nemzetgyűlés képviselői.*

✦ MADRID: Madridban a legfelső bíróság szombaton hivatalosan bejelentette, nem tekinti magát illetékesnek arra, hogy döntsön a Spanyol Kommunista Párt legalizálásának kérdésében. Az ügyet a legfelső bíróság visszautalta a belügyminisztérium elé.

✦ *TEHERÁN: Bandar Abbasban több mint százezer megrémült ember töltötte az éjszakát az utcákon, miután pénteken földrengés rázta meg a kikötővárost. A rengés a Richter-skála szerint hetes erősségű volt. Hivatalos közlés szerint a legsúlyosabb károk a Bandar Abbastól északra fekvő Koveh-ban keletkeztek. A városkában valamennyi ház összedőlt. További részletek egyelőre nem ismeretesek.*

✦ RÓMA: Négy halálos áldozatot követelt Calabria dél-olasz tartományban a maffia tagjai és a rendőrség között pénteken lezajlott tűzharc. A véres incidensre az országúton került sor: egy rendőrkocsi üldözőbe vett egy gyanús autót, az hirtelen megállt, a benne ülő gengszterek kiugrottak és tüzet nyitottak a rendőrökre. A lövöldözés következtében két rendőr és két bandita életét vesztette. A gengszterek Mommo Piromalli hírhedt maffiavezér klánjához tartoztak.

Alakuló tanácsülésen adták át az alapítólevelet

Bóly is nagyközség lett



Két tanács tartott tegnap reggel Bólyban záróülést. A bólyi tanács a szépen felújított tanácsházán, a borjádi tanács pedig az iskolában ült össze, hogy számot adjon a községi tevékenységről. A bólyi tanács lezárta az 1976-os pénzügyi évet — költségvetési és fejlesztési célokra 16,8 millió forintot használt fel — s elfogadta az idei 14,9 millió forintos költségvetést és fejlesztési alapot. És sor került az utolsó hivatalos ténykedésre: *Szabó István* mezőgazdasági gépszerelőt kinevezte a bólyi tanács a művelődési ház igazgatójává.

Az alakuló tanácsülésen 70 tanácstag között ott voltak az általános iskola két nyolcadik osztályának növendékei, hogy részesei legyenek Bóly történelmének e nevezetes eseményén. *Dr. Major László* korelnök köszöntötte a tanácsülés résztvevőit és az elnökség tagjait, köztük *Devecseri Józsefet*, a mohácsi járási pártbizottság első titkárát, *Novics János* országgyűlési képviselőt és *dr. Németh Elemért*, a mohácsi járási tanácshivatal elnökét.

Deszancsics József, a Hazafias Népfront nagyközségi bizottságának titkára javaslata alapján választotta meg a tanácsülés a tisztségviselőket. A nagyközségi tanács elnöke *Bősz József*, társadalmi elnökhelyettesei pedig *Lovász József* és *Schneider József* lettek. A végrehajtó bizottság titkárává *Morvay Gyulát* nevezték ki. A kilenctagú végrehajtó bizottság eskütétele után Bősz József tanácselnök rövid beszédben köszönte meg a bizalmat és vázolta az új közös tanácshoz tartozó Bóly nagyközség és Töttös, Borjád, Kisbudmér, Nagybudmér és Pócsa községek fejlesztésére vonatkozó elgondolásokat. A tanácsi bizottságok megválasztásával és a szakigazgatási vezetők kinevezésével véget ért az alakuló tanácsülés és sor került a nagyközségi alapító levél átadására.

Dr. Hazafi József, a Baranya megyei Tanács végrehajtó bizottságának titkára a megye vezető állami testületének üdvözletét tolmácsolva adta át az okmányt, amely a Megyei Tanács 1044/1976. sz. határozata alapján kimondja, hogy Bóly 1977. április 1-től Baranya megye kilencedik nagyközsége. A megyei pártbizottság nevében *Megyaszai József*, a pártbizottság osztályvezetője köszöntötte az új nagyközséget. További üdvözletek után az általános iskola tanulói adtak műsort az ünnepi tanácsülés tisztelére, majd átadták a tanácsüléssel egyidőben lebonyolított nemzetiségi szavalóverseny győzteseinek a jutalmakat.

H. I.

Kézilabda Felszabadulási Kupa

Győzelem az olimpiai bajnok ellen

Ma dől el az elsőség

Szombaton este folytatódott a Felszabadulási Kupa nemzetközi férfi kézilabda torna a Városi Sportcsarnokban. Először Lengyelország csapata mérkőzött a magyar junior válogatottal és az olimpiai bronzérmes szerezte meg a győzelmet. Ezután Magyarország válogatottja legyőzte az olimpiai bajnoki cím védőjét, így vasárnap Magyarország—Lengyelország mérkőzésen dől el az elsőség kérdése.

Magyarország—Szovjetunió 27:22 (13:11). 2000 néző. V.: Buchda, Rauchfuss. Magyarország: Bartalos B. — Buday, Kocsis, Gubányi, Kovács P., Kenyeres, Szilágyi. Csere: Ágoston, Kontra, Verőci. A szovjet csapat szerzett vezetést, de 4:4 után a magyar csapat vette át a kezdeményezést a nagyszerűen játszó Kovács P. irányításával. Szünet után még egyszer sikerül kiegyenlítenie az olimpiai bajnoknak (14:14), de a hajrában nagyszerűen játszott a magyar együttes és a vártnál biztosabban győzött. Legjobb dobók: Kovács P. (8), Gubányi (4), Szilágyi (4), ill. Zsuk (7), Cselnyajev (5), Csernisev (4).

Lengyelország—Magyar junior válogatott 25:17 (12:13). 2000 néző. V.: Kiss, Papp. Junior: Jegenyés — Molnár, Bodnár, Makai, Paksy, Nád, Szabadics. Csere: Gasparik, Kedves, Lele, Kovács M. Az első félidőben a magyar fiatalok egyenrangú ellenfelei voltak a lengyeleknek, de a szünet után elfáradtak. Legjobb dobók: Gwodz (7), Klempel (5), Gmyrek (5), ill. Molnár (7), Kovács M. (4).



Kenyerest nem tudják megakadályozni a gólszerzésben a szovjet játékosok.
Fotó: Arató László

Labdarúgó megyebajnokság

Universitas PEAC—Gázmű 3:1 (1:0). Ifjúsági stadion, 50 néző. V.: Meizer. Második félidei játéka alapján biztosan és megérdemelten nyert a PEAC. Góllövők: Kalász, Gáspár, Vincze, ill. Schulcz. Jók: Kőrösi, Vincze, Kele, ill. Papp, Cifra.

Steinmetz SE—Beremend 0:0. Pécsszabolcs, 100 néző. V.: Sör. Jó iramú, igen kemény mérkőzés. Mindkét kapu előtt több helyzet adódott. A döntetlen megfelel a játék képének. Jók: Baán, Somfalvi, Aradi, ill. Kubatov, Horváth és Budai.

SZMT Labdarúgó Kupa

A Szakszervezetek Megyei Tanácsa negyedik alkalommal rendezi meg vállalatok és üzemek dolgozói részére a női és férfi kispályás labdarúgó kupát. Nevezni április 10-ig lehet az SZMT Sportbizottságánál (Pécs, Szalai András út 11.).

Rangadót játszik a PMSC Nagykanizsán

Sorsdöntő mérkőzés Komlón

Nehéz feladat előtt állnak a baranyai NB II-es labdarúgócsapatok. A kiesés elkerüléséért küzdő Komlói Bányász a feljutásra esélyes Debrecen csapatát fogadja. Ha a komlóiak veszítenek, akkor nagyon nehéz helyzetbe kerülhetnek, mert a Fűzfő és az Ózd pontszerzése esetén a kiesőhelyre kerülnének. Ha viszont a DVSC veszít, akkor elszállt a lehetősége a feljutást illetően. A döntetlen sem megnyugtató egyik csapat számára sem, így óriási harc várható.

— Lahó eltiltása lejárt, valószínűleg helyet kap a csapatban — mondotta Kollmann Béla, a KBSK ügyvezető elnöke. — A Volán és a Szekszárd ellen is mezőnyfölényben játszott a csapat, de kimaradtak a helyzetek. Remélem, a DVSC ellen megismételjük az elmúlt hetekben nyújtott játékot és a helyzetek kihasználásával sem maradnak adósak a csatárok.

A PMSC az elmúlt fordulókban nagyszerűen szereplő Nagykanizsa vendége lesz. Kovács Imre vezető edző Kardos sérülése miatt változtat a Várpalota ellen győztes csapaton. A jobbszélső Nagy lesz és valószínűleg Dárdai P. játszik középcsatárt. Helyére a középpályára Lutz vagy Dárdai L. kerül. A keretnek tagja Morvai is.

— Nem lesz könnyű mérkőzés az Olajbányász ellen — mondotta dr. Bérczesi Ferenc, szakosztályvezetőségi tag —, hisz Lantos Mihály csapata felzárkózott a feljutásra esélyes csapatokhoz. Ha középpályásaink a támadások szervezése mellett megfelelően fognak embert, akkor akár a két pontot is elhozhatjuk, de egyre feltétlenül számítok.

Az NB III-ban a PVSK és a Véménd győzelmi eséllyel lép pályára, míg a Mázaszászvár és a Szigetvár számára az egy pont is sikernek számítana a mai fordulóban.

DN SPORT

Idénynyitás Orfűn

Vízreszálltak a kajakozók

A tanmedence hamarosan elkészül, régi kívánsága teljesül ezzel a pécsi kajakozóknak. A téli hónapokban is olyan edzésmunkát végezhetnek, mely elengedhetetlen feltétele a fejlődésnek. A tanmedencével rendelkező szakosztályok tetemes előnnyel indultak évről évre a tavaszi versenyeken, amit a pécsiek a legnagyobb igyekezettel sem tudtak behozni. No, de a nyári hónapokban is jó lesz a tanmedence, mert a délutáni orfűi edzések mellett délelőttönként is tudnak majd vízen dolgozni és így a kajakozóknál is megvalósulhat a napi kétszeri edzés.



*

Az őszi versenyek után rövid pihenő következett, aztán tornaterembe vonultak a kajakozók. Csaba András edző gondoskodott róla, hogy ne unatkozzanak. Sokat futottak, súlyzóztak, gimnasztikáztak és közben Orfűre gondoltak. A tóra, a csónakházra, a délutánonként meg-megismétlődő vízreszállásra.

Ennek ideje is elkövetkezett. Az Orfűre történő mindennapos utazgatás a múltban nagy problémát jelentett a kajakozóknak, az elmúlt évben sikerült megfelelő megoldást találniok.

— Remélem, az idén sem lesznek gondjaink az utazással — mondotta Csaba András edző. A Volántól biztosított különbusz viszi ki a gyerekeket mindennap Orfűre. Március 28-án, hétfőn 65 versenyzővel voltunk kint először, hétközben még egy edzést tartottunk és úgy tervezzük, hogy a tavaszi iskolai szünetben délelőttönként és délutánonként is kimegyünk Orfűre.

Az elmúlt évben nem sikerült olimpiai pontot szerezniök a kajakozóknak, de 12 hajójuk ott volt az országos bajnokságon a döntőben. Ez a jövőre nézve feltétlenül biztató. No és az is, amit Csaba Andrástól megtudtunk.

— A napokban vesszük át Budapesten az OTSH-tól részünkre biztosított 100 000 forintból vásárolt 12 hajót, köztük egy indián kenu-négyest, aminek különösen a fiatalabbak örülnek. A sportiskolától is kapunk négy új hajót, nem túlzás, amikor azt mondom, hajóparkunk még soha nem volt ilyen gazdag.

Az idénynyitó versenyt Orfűn június 4-én, 5-én tartják, de a szakosztály két ifjúsági válogatott versenyzője Kovács és Váradi április 28—29-én már válogató versenyen indulnak Budapesten.

A nyári program is kialakult. Erről Csaba András edző így beszélt.

— Az országos bajnokságra szeretnénk minél jobban felkészülni, ezért június 6—július 20-a között a kajakozók részére sportnapközit szervezünk Orfűn, edzésekre egész nap nyílik majd lehetőségük.

Az elmúlt évi versenyeken különösen Kovács Gábor és Váradi Csaba tett ki magáért. Az idén is tőlük várják a legjobb eredményeket a szakosztály vezetői. Egyesben és párosban is indulnak. Nagy szorgalommal készülődik az Erát, Varenke, Korányi, Dusa összetételű ifjúsági fiú négyes és Csaba András edző nagyon bízik a serdülő lányokban is. Baracsi, Bernhardt, Jávor, Takács, Balázs az idén betörhet a legjobbak közé. A rövid- és hosszútávú versenyeken, egyesben és négyesben indulnak majd. A szakosztály egyik legszorgalmasabb, legtehetségesebb versenyzője a 13 éves Békés Attila, aki már az elmúlt évi országos bajnokságon is bebizonyította tehetségét, az idén tőle is további előrelépést várnak a szakosztály vezetői.

Hegyi István

Ünnepi sportműsor

ÁPRILIS 3., VASÁRNAP

Labdarúgás: NB II. mérkőzés: Komlói Bányász–Debrecen, Komló, 15.30. Nagykanizsai Olajbányász–PMSC, Nagykanizsa, 15.30. NB III. mérkőzések: PVSK–Enying, PVSK-pálya, 15.30, Honvéd Kiss J. SE–Szigetvár, Kapoly, 15.30, Véménd–Lőrinci Fonó, Véménd, 15.30, Paks–Mázaszászvári Bányász, Paks, 15.30. Megyei I. osztályú mérkőzések: Siklós–Pogány, Siklós, 15.30, Mágocs–Kesztyűgyár, Mágocs, 15.30, Sellye–Zsolnay, Sellye, 15.30, Bóly–Vasasi Bányász, Bóly, 15.30, Szalánta–BTC, Szalánta, 15.30, Kinizsi–Mohács, Kovácstelep, 10.00. Országos ifjúsági bajnokság, délnyugati csoport: Sportiskola–Véménd, Kovácstelep, 10.00, PVSK–Zalaszentgrót, PVSK-pálya, 14.00, Szigetvár–Rákóczi, Szigetvár, 14.00.

Kézilabda. Nemzetközi férfi Felszabadulási Kupa, városi sportcsarnok, Magyar junior válogatott–Szovjetunió, 15.00, Lengyelország–Magyarország 16.30. NB I. B. mérkőzések: PMSC–Cegléd, férfi csapatok, Újmecsekalja, 10.00, Ózdi Kohász–Komló, Ózd, 11.00, férfi csapatok.

Röplabda. NB II. mérkőzés: Steinmetz SE–Bakony Vegyész, férfi csapatok, Dobó Gimnázium, 9.00, Mohácsi TE–Bakony Vegyész, női csapatok, Mohács, 13.00.

Úszás. A PMSC nemzetközi versenye, Hullámfürdő, 10.00.

Kosárlabda. NB I. mérkőzés: PVSK–Ganz-MÁVAG, férfi csapatok, városi sportcsarnok, 12.00. NB II. mérkőzések: Universitas-PEAC–Soproni Postás, női csapatok, Műszaki Főiskola, 9.00, Universitas-PEAC–Sotex, férfi csapatok, Műszaki Főiskola, 10.30, Szigetvár–Soproni KSE, női csapatok, Szigetvár, 9.30.

ÁPRILIS 4., HÉTFŐ

Röplabda. NB II. mérkőzések: BKV Előre–Universitas-PEAC, férfi csapatok, Budapest, 13.00, Győri Dózsa–Pécsi Vörös Meteor, férfi csapatok, Győr, 10.00, Ganz Villamosság–Universitas-PEAC, női csapatok, Budapest, 12.30, Ajkai Videoton–Pécsi Vörös Meteor, női csapatok, Ajka, 9.30.

ÁPRILIS 5., KEDD

Vívás. A Pécsi Sportiskola Április 4. emlékversenye, városi sportcsarnok, 8.00.

Labdarúgás. Megyei ifjúsági válogatottak tornája. Baranya–Komárom, Komló, 15.30, Csongrád–Győr, Mázaszászvár, 15.30.

Ez történt az NB I-ben

RÁBA ETO—KAPOSVÁR 1:0 (1:0)

Győr, 3500 néző, v.: Nagy Béla. Góllövő: Szokolai.

Csalódottan távoztak a hazai szurkolók, hiszen az elmúlt hetek jó teljesítménye után több gólt és színvonalasabb játékot vártak kedvenceiktől, a mérkőzés egyetlen biztató színfoltját Szokolai nagyszerű csatárjátéka jelentette.

ZALAEGERSZEGI TE—FERENCVÁROS 1:1 (1:0)

Zalaegerszeg, 17 000 néző. Vezette: Bana. Góllövők: Soós, illetve Vad.

Vad egyenlítő gólja után mintegy varázsütésre abbamaradt a Ferencváros nyomása, úgy tűnt, mind a két csapat megelégedett a döntetlennel.

TATABÁNYA—VIDEOTON 3:2 (2:1)

Tatabánya, 5000 néző, v.: Hámori. Góllövők: Hegyi (2) és P. Nagy, illetve Szalmási (2).

Érdekes, látványos, nagyiramú mérkőzést látott a közönség. A mély talajon ezúttal a színvonallal sem volt különösebb probléma. A hazaiak 3:1 után igyekeztek tartani az eredményt, erre majdnem ráfizettek, mert a Videoton új erőre kapott és közel állt az egyenlítéshez.

MTK-VM—SALGÓTARJÁN 2:0 (0:0)

Hungária körút, 2500 néző, v.: Palotai. Góllövők: Koritár (11-esből), Sipőcz.

Az első félidő hozott lendületesebb, jobb játékot. Az MTK-VM a Siklósi által kihagyott büntető ellenére rengeteget támadott, lendületesebb volt, mint a védekező vidéki gárda. A második félidőben a vezetés megszerzése után a kék-fehérek átadták a kezdeményezést, a vendégek azonban alig éltek a kínálkozó lehetőségekkel. A fővárosi együttes győzelme megérdemelt.

SZEOL AK—SZOMBATHELYI HALADÁS 2:1 (2:1)

Szeged, 3000 néző, vezette: Győri. Góllövők: Hegedüs, Hojszák, illetve Kulcsár.

Kellemetlen, hűvös időben lejátszott találkozón nagyszerűen kezdett a SZEOL, a két villámgyors góllal alaposan meglepte a Szombathelyt. Ezután a vendégek rendezték soraikat, kiegyenlítettebb küzdelem folyt, de a Hegedüst elkiszáló Halmosi kiállításával eldőlt a két pont sorsa.

BÉKÉSCSABA—CSEPEL 2:1 (1:0)

Békéscsaba, 10 000 néző, vezette: Pádár. Góllövők: Mártai (2), illetve Branikovits (Godán a 30. percben kiállítva).

A hazai együttes minden tekintetben rászolgált az első tavaszi győzelmére, a mérkőzés nagy részében 10 emberrel játszó Csepellel szemben.

BP. HONVÉD—DOROG 1:0 (0:0)

Kispest, 4000 néző, vezette: Kuti. Góllövő: Kozma.

A Dorog az első perctől az utolsóig csak arra törekedett, hogy megőrizze kapuját a góltól. Szervezetten, lelkesen, ügyesen védekeztek, s már-már úgy tűnt, hogy ezzel a játékfelfogással megszerzik az egy pontot, végül azonban a sorozatos Honvéd-támadások gólló értek. A helyzetek alapján a kispestiek győzelme megérdemelt.

VASAS—DUNAÚJVÁROS 3:0 (1:0)

Fáy utca, 5500 néző, v.: Tátrai. Góllövők: Váradi (11-esből), Komjáti, Földházi.

A két csapat csak az első félidő egyes időszakaiban volt azonos súlycsoportban, a piros-kékek rengeteg helyzetet hagytak ki.

Ú. DÓZSA—DVTK 4:1 (2:1)

Megyeri út, 8000 néző, vezette: Halász. Góllövők: Bene (2), Nagy L., Kellner, illetve Fükő.

Az Újpest helyenként jó csapatjátékkal, az „örökzöld" Bene vezérletével a Megyeri úton a papírformának megfelelő eredménnyel győzött.

AZ NB I. ÁLLÁSA

1. Ú. Dózsa	23	18	2	3	68-30	38
2. Ferencváros	23	14	6	3	55-21	34
3. Bp. Honvéd	23	15	4	4	37-26	34
4. Vasas	23	16	1	6	68-31	33
5. Haladás	23	12	4	7	38-28	28
6. Videoton	23	11	3	9	48-34	25
7. Rába ETO	23	11	3	9	36-31	25
8. MTK-VM	23	11	3	9	35-32	25
9. ZTE	23	8	5	10	29-29	21
10. Békéscsaba	23	7	7	9	28-35	21
11. Diósgyőr	23	10	1	12	28-36	21
12. Tatabánya	23	9	1	13	36-42	19
13. SZEOL AK	23	6	6	11	22-48	18
14. Kaposvár	23	6	5	12	24-33	17
15. Csepel	23	4	8	11	25-38	16
16. Dunaújváros	23	6	4	13	27-43	16
17. SBTC	23	6	3	14	28-54	15
18. Dorog	23	1	6	16	16-57	8

Dunántúli Napló

Az MSZMP Baranya megyei Bizottságának lapja
Főszerkesztő: Mitzki Ervin
Főszerkesztő-helyettesek: Báling József és Hallama Erzsébet
Szerkesztőségi ügyelet 8—20 óráig 10-053, 20 óra után 15-726
Kiadja a Baranya megyei Lapkiadó Vállalat
Felelős kiadó: Braun Károly
Szerkesztőség és kiadóhivatal: 7601 Pécs, Hunyadi út 11. sz. Telefon: 15-000, 15-762, 15-852, 15-245, 15-264
Szerkesztőség telex: 12-421
Kiadó telex: 12-320

Készült ofszet rotációs eljárással Saphir 96-os gépen Pécsi Szikra Nyomda 7630 Pécs, Engel János u. 8.
Tel: 13-177, 13-696. Telex: 12-211
Felelős vezető: Melles Rezső

Terjeszti a Magyar Posta
Előfizethető a helyi postahivataloknál és a kézbesítőknél.
Előfizetési díj egy hónapra 21 Ft
Indexszám: 25 054
ISSN 0133—2007

Jelentkezés segédedzői tanfolyamra

A Baranya megyei Sporthivatal 1977/78-as évre is meghirdeti a segédedzői tanfolyamot valamennyi sportágban. Jelentkezési feltételek: 18—45 év közötti kor, 8 általános iskolai végzettség és a választott sportágban sportolói múlt. Jelentkezési határidő: 1977. július 15. A segédedzői tanfolyam időtartama egy év, havi egy alkalommal 8 óra konzultáció. A tanfolyam szeptemberben indul és gyakorlati táborral zárul. Megfelelő számú jelentkezés esetén a megyei TSH Mohácson és Siklóson is kihelyezett tagozatot indít. Jelentkezési lapok a sportfelügyelőségeknél kaphatók.

VASÁRNAP

A RÁDIÓ ÉS TELEVÍZIÓ MŰSORÁBÓL

RÁDIÓ

KOSSUTH RÁDIÓ

6.10: Kellemes vasárnapot! 7.23: Emlékeztető – az utak elejére. 8.10: Öt kontinens hét napja. 8.27: A Magyar Rádió és Televízió énekkara magyar szerzők kórusműveiből énekel. 8.58: Olvastam egy novellát. 9.23: Wagner: Lohengrin – Elza áriája. Elza és Ortrud jelenete a II. felvonásból. 10.03: Százszorszép Színház. 11.05: Kapcsoljuk a Zeneakadémia nagytermét. A Magyar Rádió és Televízió szimfonikus zenekarának matinéja. Kb. 12.45: Édes anyanyelvünk. Kb. 12.50: Népszerű filmdalok. 13.05: Tisztelet az embernek. 13.15: Budai Lívia, Tokody Ilona és Palcsó Sándor népdalokat énekel, Baranyai Zsolt furulyázik, Szakály Ágnes cimbalmozik. 13.40: Metronóm. 14.00: Emlékezetes pillanatok. 14.39: Pillantás a nagyvilágba. 15.13: Bécsi vér. Részletek Johann Strauss operettjéből. 16.03: Azt beszélik. 16.38: Népdalkörök országszerte. 17.10: Fischer Annie zongorázik. 17.50: Ünnepi köszöntő. 18.05: Két Liszt-rapszódia. 18.55: „Középeurópai köziró vagyok". Összeállítás Bálint György írásaiból. 19.45: Beethoven műveltségi verseny. 21.15: Régi muzsika. 21.33: Simándy József operettdalokat énekel. 22.10: Közvetítés az asztalitenisz VB-ről. 22.35: Janine Micheau és Virgilius Norejka énekel. 23.08: Modern írók portréi. Gabriel Garcia Marquez. 23.25: Századunk zenéjéből. 0.10: Melódiakoktél.

PETŐFI RÁDIÓ

7.00: A római katolikus egyház félórája. 7.30: Magyar szerzők orgonaműveiből. 8.05: Mit hallunk? 8.33: Miska bácsi levelesládája. 9.00: Vasárnapi koktél. 10.33: A Rádió Dalszínháza. 11.30: Láttuk, hallottuk a kiállítótermekben. 11.50: Jó ebédhez szól a nóta. 12.54: Szépenszóló Fütyöri. Pákolitz István mesejátéka. – 14.00: Táskarádió. 15.00: A Magyar Néphadsereg rézfúvós együttese játszik. 15.17: Bartók: Falun. 15.33: Mikrofon előtt az irodalmi szerkesztő. 15.43: Dzsesszfelvételekből. 16.30: Tenoráriák. 17.00: Vasárnap soortja. Totó. 17.33: Slágerturmix. 18.05: Ha még nem tudná. 18.35: Zenés játékokból. 19.43: Kritikusok fóruma. 19.53: Népzenekedvelőknek. 20.23: A Magyar Kultúra Háza – Berlinben. 20.43: Barátság slágerexpressz. 21.15: Rádiószínház. 22.33: Tánczene éjfélig.

HARMADIK MŰSOR

8.05: Janet Baker énekel. 8.34: Zenekari muzsika. 10.09: Új Zenei Újság. 10.59: Csak fiataloknak! – 12.10: Zenekari részletek Lully operáiból. 12.55: Dietrich Fischer-Dieskau összes Wolf-dalfelvételei – II. rész. 13.57: Kis magyar néprajz. 14.02: A Venetoi szólisták lemezeiből. 15.08: A rivalda túlsó oldaláról (ism.). 15.39: Dokumentumműsorok és dokumentumjátékok szemléje. 16.46: Romantikus kórusmuzsika. 17.20: Hogyan kell remekművet írni? 18.03: Kapcsoljuk a 6-os stúdiót (élő). Tarjáni Ferenc kürtestje. Közben: 18.48: Világlíra. 19.03: A kürtest közvetítésének folytatása. 19.31: Zenekari muzsika. 21.24: Marcella Pobbe és Bruno Prevedi énekel. 21.55: Világhírű előadóművészek Bartók-felvételeiből.

PÉCSI RÁDIÓ

17.00: Műsorismertetés. 17.05: Ünnep előtt. Szluka Emil jegyzete. 17.10: Vasárnapi kívánságok. Közben: Mikrofonstaféta. Fehér Jánossal beszélget Lenk Irén. 18.20: Sporthírek. 18.30: Szerb-horvát nyelvű műsor. A hét hetedik napja. Zenés összeállítás. 19.15: Német nyelvű műsor. Vasárnapi beszélgetés dr. Vargha Károllyal, a Német Szövetség honismereti bizottságának vezetőjével. – Kívánsághangverseny. – Vidám történet nyelvjárásban. 20.00: Műsorzárás.

MAGYAR TV

8.53: Idősebbek is elkezdhetik. – Tévétorna (ism.). 9.00: Iskolatévé. Angol nyelvtanfolyam. 9.15: Francia nyelvtanfolyam. 9.30: Mindenki iskolája: 3. Történelem. Potsdamtól Helsinkiig (1945–1975). 10.00: Hírek. – 10.05: 9. Matematika. 10.35: A fehér delfin. Francia filmsorozat XXVI/8. rész. 10.50: Formák. Belga filmsorozat gyerekeknek. 7. rész: Álarcosbál. 11.15: Bátor emberek. Magyarul beszélő szovjet film (ism.). 14.28: A tavasz 17 pillanata. Magyarul beszélő szovjet tévéfilm. XII/5. rész (ism.). 15.35: Nótaszó (ism.). 15.55: Moszkva egy napja. A Horizont Szerkesztőség műsora. 16.15: Reklámműsor. 16.20: Műsorainkat ajánljuk! 16.45: A Magyar Televízió Szabadegyeteme. A sejten belüli világ. – 17.40: A Közönségszolgálat tájékoztatója. 17.45: Vitázó ifjúságunk. Összeállítás szovjet költők verseiből. 18.15: Reklámműsor. 18.25: Esti mese. 18.35: Idősebbek is elkezdhetik. Tévétorna. 18.45: Ünnepi köszöntő. Elmondja: dr. Maróthy László, az MSZMP Politikai Bizottságának tagja, a KISZ KB első titkára. 19.00: A Hét . . . 20.00: Hírek. 20.05: Olaszok hihetetlen kalandjai Leningrádban. Magyarul beszélő szovjet–olasz film. 21.40: Sporthírek. 21.50: Sznyegirjov: Szülj nekem három fiút. Monodráma egy részben. A Győri Kisfaludy Színház előadása felvételről. (14 éven felülieknek!)

JUGOSZLÁV TV

8.45: Barázdák – adás a falunak, utána adás gyermekeknek magyar nyelven. 10.00: Mágnes – adás gyermekeknek (közvetítés). 10.30: Pan Tau – gyermekeknek. 11.00: Népi muzsika. 11.30: Földművelőknek. 12.30: Tudás – vagyon. 13.55: A nézők és a tv. 14.25: Nagy detektívek – filmsorozat. 15.20: Vasárnap délután. 20.05: Drámasorozat. 21.20: Dokumentumadás. 22.10: Sportszemle. 23.10: Hét tv-nap (ism.).

MÁSODIK MŰSOR

16.40: Kosárlabda: Bosna–Crvena Zvezda. 17.45: Fenntartott idő. 18.15: Rajzfilm. 18.30: Slavomir Mrozek: Emigráns beszélgetések. 19.50: Külpolitikai kommentár. 20.00: Pop-parádé – szórakoztató zene. 21.00: Huszonnégy óra. 21.20: A film nagy pillanatai: A nap szépe – francia film.

HÉTFŐ

RÁDIÓ

KOSSUTH RÁDIÓ

8.13: Dalok a felszabadulásról. – 8.36: A hét zeneműve. 9.06: Nemzetközi rádiójáték-fesztivál gyermekeknek. 10.03: Bikfalvy Júlia népdalokat énekel. 10.24: Ady Endre versei. – 10.34: Ferencsik János Beethoven-műveket vezényel a Magyar Állami Hangversenyzenekar élén. 12.05: Tánczenei koktél. 12.50: Emlékeznek-e Barnabásra? 13.30: Jó ebédhez szól a nóta. 13.55: Édes anyanyelvünk. – 14.00: Magyar zeneművészek portréja. 15.13: „Küzdő korunk új nemzedéke . . ." 15.38: Marlene Dietrich énekel. 15.53: „Nyílt szó, födetlen arc". Oratorikus kompozíció. 17.10: Az Állami Népi Együttes ének- és zenekarának műsorából. 17.29: Az MRT szimfonikus zenekara játszik. – 18.18: Közvetítés az asztalitenisz VB-ről. 18.45: A Rádió Kabarészínháza. 19.55: Beethoven műveltségi verseny. 21.25: Négy ország – négy énekes. 22.10: Közvetítés az asztalitenisz VB-ről. 22.25: Ránki Dezső zongorázik. 0.10: Virágénekek

PETŐFI RÁDIÓ

7.00: Magyar művészek operafelvételeiből. 8.05: Nóták. 8.33: A Ganz-MÁVAG Koncertfúvószenekarának és a Mecseki Ércbányászati Vállalat fúvószenekarának hangversenye a 6-os stúdióban. Közben: 9.08: Ady Endre verse. 9.13: A hangversenyközvetítés folytatása. 9.48: Operettnyitányok. – 10.16 Borgulya András: A hajnal hősei – kantáta. 10.33: Magvető Klub. 10.50: Szovjet filmdalok. 11.00: Humorimpex. 12.33: Kis magyar néprajz. 12.38: A Szovjetunió turistaútjain. 13.38: Közvetítés az asztalitenisz VB-ről. 14.00: Az Éneklő Ifjúság hetedik évadjának megnyitó műsora. 14.30: Nyolc rádió nyolc dala. 15.00: Operettrészletek. 15.33: Országúton. Novella. 15.53: Magyar operaénekesek. 16.43: Kedves lemezeim. 17.33: A rend lelke. 18.03: Töltsön egy órát kedvenceivel. – 19.03: Szabó Ferenc: Felszabadult melódiák. 19.33: Népszerű muzsika – világhírű előadók. 20.40: Magyar költők versei. 21.00: Magyar tájak dalaiból. 21.41: Bemutatjuk új Csajkovszkij-lemezünket. 22.33: Zenés játékokból. 23.20: Dzsesszfelvételekből.

HARMADIK MŰSOR

8.08: Haydn: Az évszakok – oratórium. 10.33: A nevezetes mosogatólány. 11.03: Századunk zenéjéből. – 13.02: Bemutatjuk új Eterna-lemezünket. 14.01: Dietrich Fischer-Dieskau összes Wolf-dalfelvételei – III. rész. 15.08: Művészlemezek. 16.07: Csermák Antal György: Hat magyar tánc. 16.27: Hangfelvételek felsőfokon. – 17.20: Láttuk, hallottuk (ism.). 17.25: Huszonöt perc beat. 18.03: Zsebrádiószínház. 18.27: Clara Haskil zongorázik, Artur Grumiaux hegedül. — 19.33: Bach-művek. 21.11: Novellafüzér Asztalos István műveiből. 21.42: Az ezred lánya. Operettrészletek. – 22.30: A hét zeneműve.

PÉCSI RÁDIÓ

17.00: Öttől hatig. A Pécsi Stúdió esti hangos újságjának ünnepi kiadása. A tartalomból: Koszorúzási ünnepség a szovjet hősi emlékműnél. – Hangképek a pécsi felszabadulási emlékműnél rendezett nagygyűlésről. – Beszélgetések a magyar–szovjet barátságról, együttműködésről. Szerkesztő: Kovács Imre. 18.00: Bemutatjuk új zenei felvételeinket. Közreműködik: Berczeli Tibor, Németh József, Piróka Éva – ének, Tolnay Gábor – kürt, Kovács Györgyi és Dezső Mariann – zongora, a hosszúhetényi népdalkör, a Janus Pannonius Óvónőképző Szakközépiskola leánykara, valamint a pécsi Úttörőzenekar. 18.30: Szerb-horvát nyelvű műsor. Énekkarok műsorából. – Négy falu a fejlődés útján. Riportműsor. – Népdalok. – Antológia. Blazsetin István versei. – Szórakoztató zene. 19.15: Német nyelvű műsor. Felszabadulásunk 32. évfordulóján. Ünnepi összeállítás. 20.00: Műsorzárás.

MAGYAR TV

8.53: Tévétorna. 9.00: Szünidei matiné. Kisfilm-összeállítás. 1. Formák. Filmsorozat 8. Csecsebecsék. 2. Állatbirodalom. Francia rajzfilmsorozat XIII/1. Az oroszlán. 3. Funtyik és az uborkák. Szovjet rajzfilm (ism.). 4. Vigyázat, fiúk! (sz.) Csehszlovák rajzfilmsorozat: Mozgólépcsőn. 5. Április, április. NDK rajzfilm (sz.). 10.10: Forradalmi ifjúsági napok (sz.). Helyszíni közvetítés a Gellérthegyi Centenáriumi parkból a forradalmi ifjúsági napok rendezvényéről. 11.30: Vakáció Melódiában (sz.). Zenei vetélkedő gyerekeknek. (V/1. rész). 14.13: Különös vállalkozások – kalandos utazások (sz.). Vitorlával az Északi-sark jegén. Francia rövidfilm. 17.50: TELESPORT – Nemzetközi kötöttfogású birkózóverseny közvetítése a budapesti Sportcsarnokból. Asztalitenisz VB (sz.). Egyéni elődöntők. Közvetítés Birminghamből. 17.15: Az idők kezdetén. Magyar film (sz.). 18.45: Az Országház. Képzőművészeti rövidfilm (sz.). 19.05: Lehet egy kérdéssel több? – vetélkedőműsor. – 19.35: Esti mese. 19.45: Tévétorna (sz.). 19.50: Hírek (sz.). 20.00: Nagy Lajos: A tanítvány. Tévéfilm (sz.). 21.05: Maya és társai. Operett- és musicalrészletek (sz.). 21.45: Hírek. 21.50: TELESPORT: – Sporthírek. – Asztalitenisz VB (sz.). Egyéni elődöntők. Közvetítés Birminghamből.

JUGOSZLÁV TV

17.10: Magyar nyelvű tv-napló. – 17.45: Adás gyermekeknek. 18.00: Volt egyszer egy császár – adás gyermekeknek. 18.15: Irodalom. 18.45: A szerelem körülvesz bennünket mindenfelől – ifjúsági adás. 20.00: Dz. Sabljakovic: Látogatás – tv-dráma. 21.00: Kiválasztott pillanat. 21.05: Találkozások – kulturális adás. 21.50: Dokumentumfilmek Titóról.

MÁSODIK MŰSOR

18.25: Birmingham: Asztalitenisz világbajnokság. 20.25: Sport karikatúrában. 20.30: Taposztalatok – belpolitikai adás. 21.00: Huszonnégy óra. 21.10: Házi mozi: Egy amerikai Európában – amerikai film.

KEDD

RÁDIÓ

KOSSUTH RÁDIÓ

8.27: Zenekari muzsika. Közben: 9.00: Katedra. – Pedagógusok továbbképző tanfolyama. 9.30: A zenekari muzsika folytatása. 10.05: Lesz-e „vízválság"? 10.35: Purcell: Dido és Aeneas. Háromfelvonásos opera. – 11.32: Darvas Ferenc: Kontúrok. 11.40: Yvette. Maupassant kisregénye folytatásokban. III. rész. 12.35: Melódiakoktél. Közben: 13.10: Törvénykönyv. 13.25: A Melódiakoktél folytatása. 14.06: Nemzetközi rádiójáték-fesztivál gyermekeknek. 14.50: Éneklő Ifjúság. 15.10: Dávid Gyula: Zongoratrió. 15.23: Beethoven műveltségi verseny. 15.44: Magyarán szólva . . . 16.05: Harsan a kürtszó! – 16.35: Beszélgetés Mike Rosenberggel. Vértes Éva telefoninterjúja. – 16.50: Közvetítés az asztalitenisz VB döntőjéről. 17.07: Datolya olajban. Fazekas Erzsébet riportja. 17.32: Haydn: G-dúr szimfónia. No. 94. „Ustdob". 18.00: A Szabó család. 19.15: Közvetítés az asztalitenisz VB döntőjéről. 19.30: Régine Crespin és Fernando Corena énekel. 20.00: Gramsci 40 év után – dokumentumműsor. 20.30: Színes népi muzsika. 21.05: Kilátó. 22.15: Közvetítés az asztalitenisz VB döntőjéről. 22.30: Magyar zeneművek. 23.13: Vokális zene. 0.10: Latzin Norbert táncdalaiból.

PETŐFI RÁDIÓ

8.05: Kettesével — táncdalok duettben. 8.33: Szemforgatás nélkül. 8.43: Népdalok, néptáncok. 9.25: Orvosi tanácsok. 9.33: Derűre is derű. 10.00: A zene hullámhosszán. 12.00: Részletek Kálmán Imre: A bajadér és A csárdáskirálynő című operettjéből. 12.33: Arcképek az orosz irodalomból. 12.50: Hangszerszólók. 13.33: Beszélni nehéz. 14.00: Kettőtől hatig . . . 18.00: Közvetítés az asztalitenisz VB döntőjéről. 19.14: Hogyan látják külföldön a természetvédelmet? 19.25: Csak fiataloknak! 20.33: Közvetítés az asztalitenisz VB döntőjéről. 21.00: Örökzöld dallamok. 21.55: Náták. 22.33: Tíz perc külpolitika. 22.43: Gyulai Gaál Ferenc szerzeményeiből. 23.10: Rigó Jancsi. Operettrészletek.

HARMADIK MŰSOR

14.05: Zenekari muzsika. Közben: 15.00: Versek. 15.15: A zenekari muzsika folytatása. 16.03: A kísértetkastély. Részletek Moniuszko operájából. 17.00: Britten kórusműveiből. 17.30: Katedra. — Pedagógusok továbbképző tanfolyama. 18.05: Brahms műveiből. 19.33: Kapcsoljuk a Zeneakadémia nagytermét. A Budapesti Filharmóniai Társaság zenekarának hangversenye. Közben: kb. 20.15: Élő magyar vers. Kb.: 20.35: A hangversenyközvetítés folytatása. Kb.: 21.20: Operaáriák. 21.51: Bemutatjuk új Melódia-lemezünket. 22.30: Dzsesszfelvételeinkből.

PÉCSI RÁDIÓ

17.00: Műsorismertetés, hírek. 17.05: Zenés kívánságok. 17.30: Kincsünk a jó ivóvíz. Riporter Szabó Mária. 17.45: Stúdiókoncert. Sass Dezső zongorázik, Marczis Demeter énekel, Tamás János trombitál. Közreműködik a Zeneiskolai Tanárképző Intézet vonósnégyese, valamint a Dobó István úti gimnázium Bartók Béla leánykóruso, Kertész Attila vezényletével. 18.00: Dél-dunántúli híradó. 18.15: Simon és Garfunkel felvételeiből. 18.25: Hírösszefoglaló. 18.30: Szerb-horvát nyelvű műsor. Hírek. — Az ifjúság hullámhosszán. Zenés műsor. 19.00: Német nyelvű műsor. Hírek, tudósítások. — Üzemlátogatáson a mohácsi TEMAFORG-nál. Riportműsor. — Kívánsághangverseny. 19.30: Műsorzárás.

MAGYAR TV

8.54: Tévétorna. 9.00: Honvédelmi ismeretek. 9.25: Szünidei matiné: kisfilm-összeállítás. 1. A fehér delfin. XXVI/9. 2. Erdő és az ember. (6. osztályosoknak). 3. Formák. 9.: Szövés-fonás. 4. Állatbirodalom. XIII/2. A páviánok. 5. Rendkívüli mérkőzés. Szovjet rajzfilm (ism.). 6. Ferdinánd bohóc és a futball (ism.) (sz.). 7. Anti, a muzsikus. NDK bábfilm (ism.) 8. Vigyázat, fiúk! Rajzfilm. (sz.). 16.13: Hírek. 16.20: Asztalitenisz VB. (sz.). Egyéni döntők. 17.20: Játék a betűkkel. 17.45: Balettrészletek. Szovjet rövidfilm (sz.). 18.05: Egészségünkért. Egészségügyi Felvilágosítási Központ műsora. 18.10: MINDENKI ISKOLÁJA: 1. Történelem. Potsdamtól Helsinkiig (1945—1975.) 18.40: Reklámműsor. 18.45: 9. Matematika. Síkidomok tulajdonságai (ism.) 19.15: Esti mese. 19.20: Tévétorna. 19.30: TV-Híradó. 20.00: Kisfilmek a nagyvilágból: A gorilla. Ismeretterjesztő rövidfilm (sz.). 20.50: Franciaország madártávlatból (sz.). Francia rövidfilm-sorozat XV/5. Loire vidéke. 21.10: Picasso: A háború és a béke. (sz.). 21.35: Asztalitenisz VB. Egyéni döntők (sz.). 22.40: TV-Híradó 3.

MÁSODIK MŰSOR

20.00: „Az éneklés ideje eljött..." Veszprém város Vegyeskarának jubileumára. A Zene, zene, zene körkép melléklete. 20.40: TV-Híradó 2. 21.00: Agyagtáblák üzenete — Gilgames. — Színjáték két részben. (18 éven felülieknek).

JUGOSZLÁV TV

17.10: Magyar nyelvű tv-napló. 17.45: A tenger mélyének titkai. 18.15: Más tv-központok művelődési műsoraiból. 18.45: Fiataloknak. 20.00: Belpolitikai adás. 20.55: Halló 93. 21.10: Filmciklus: A háború filmen. 21.00: Autóvásár.

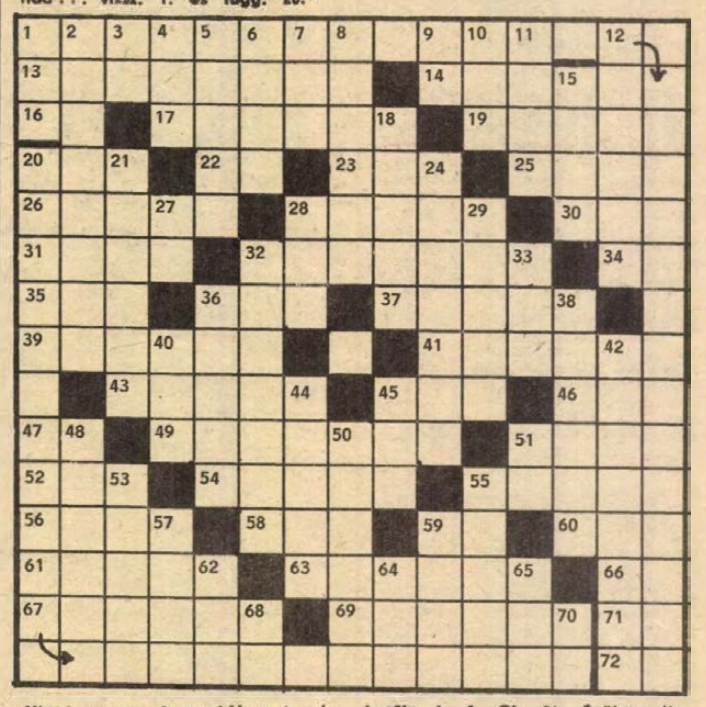
MÁSODIK MŰSOR

14.00: Birmingham: Asztalitenisz VB. 18.45: Dokumentumfilm. 19.00: Szórakoztató adás. 19.55: Kosárlabda. 21.30: Huszonnégy óra. 21.50: Ifjúsági dzsesszklub. 22.15: Tudományos műsor.

Keresztrejtvény

ÁPRILISI NAP

Csepeli Szabó Béla neves kortárs költőnk így kezdi fenti című versét: „Ó, hazám — szelíd derengő földem — téged köszönt ma minden hű fiad . . . vissz. 1. és függ. 20."



Vízszintes: 1. A versidézet 1. része (zárt betűk: O, J, É, É). 13. Párizsi államfogház, melyet a forradalom kitörésekor (1789. július 14.) romboltak le. 14. Ipari fontosságú szénhidrogén. 16. Csahos. 17. . . . . Berlin (neves amerikai zeneszerző). 19. Szezon. 20. Amiért elkel. 22. Főnévi igenév képzője. 23. Rendezőiroda. 25. Kizárja a balett-táncosi karriert. 26. Víztartó edény, tájszóval. 28. Porcelánjáról világhírű japán helység. 30. Fejetlenül ütne! 31. A pesti kabaré egyik közkedvelt alakja volt. (Sándor). 32. Egykori nagybirtokhoz tartozó. 34. Szén és nitrogén. 35. Női becenév. 36. Budapesti Sport Egyesület. 37. Felül . . . (nyeregbe pattan). 39. Tejcukor. 41. Népi hímzés-fajta. 43. Hashajtószer. 45. Azonosak. 46. Pénz is az angolok szerint. 47. Kétes! 49. Eredeti útirányt megváltoztatni. 51. A Vogézekben eredő és a Moselbe ömlő folyó. 52. Szilágyi Cecília. 54. Csak nagy vonalakban ismertet. 55. Fehér, kristályos mérgező anyag. 56. Férfi becenév. 58. Szelén és vanádium. 59. Cremona folyója. 60. O sole . . . (ford.). 61. Lenn. 63. Kijelenti, hogy állását nem kívánja többé betölteni. 66. Nemzeti Bajnokság. 67. Valakinek valóságosan a hatalmában levő vagyontárgy. 69. Éles hangon kiáltozik. 71. Megszólítás. 72. Lábikra.

Függőleges: 1. Nem egészen éber! 2. Olasz materialista történetbölcselő (Antonio, 1843—1904). 3. Jód és kén. 4. Export csiga. 5. „Életét adta volna, ha most . . . bírna" (Kosztolányi). 6. Római 1055-ös. 7. Férfi vagy női becenév. 8. Asszonyok megszólítása spanyol nyelvű országokban. 9. Bolyong a közepén (első kockában kettősbetűvel). 10. Azonos a 7. sz. sorral. 11. Papírsúlyú öklözőnk (György). 12. Ő is egyenruhát visel. 15. Aggódik miatta. 18. Arnold Zweig őrmestere. 20. A versidézet 2. része (zárt betűk: I, A, G). 21. Épület, diadalív koszorúpárkánya felett a tetőt részben elfedő párkányzat. 24. római birodalomnak az Appenini-félszigeti területével kapcsolatos. 27. Levéltávirat. 28. How . . . you? (Hogy van?). 29. Ógörög vásártér. 32. Lázítás, bújtogatás. 33. Írta vala. 36. A bolgárok „Petőfi"-je. 38. A „Hétközség" székhelye Olaszország Vicenza tartományában. 40. Páratlanul terült. 42. A szobán kívül levő. 44. Használod a szemedet. 45. Osztrák és holland gépkocsik betűjele. 48. Egyszerű, nem feltűnő (öltözködés). 50. „. . . . . tábornok" (De Sica filmszerepe). 51. Szovjet gépkocsik betűjele. 53. A Lánchíd építője. 55. Alba . . . Latium legrégibb városa, Róma anyavárosa volt. 57. Óva . . . (figyelmezteté). 59. Monopol-csúcsszervezet. 62. Karima nélküli női kalap. 64. . . . manó! 65. Bis . . . qui cito . . . (kétszer ad, aki gyorsan ad). 68. Kicsinyítő. 70. A múlt idő jele.

— Aczél László —

Beküldendő: a vízszintes 1. és függőleges 20. sz. sorok megfejtése április hó 12-én (kedd) déli 12 óráig beérkezőleg, LEVELEZŐLAPON, 7601 Pf.: 134, Dunántúli Napló Szerkesztősége, Pécs, Hunyadi út 11 címre.

A március 19-i rejtvény megfejtése: Csodálatos nap. A Föld új himnuszát bíbor kiáltások zengik és dübörgő szelek döngetik a diadal útját.

Könyvjutalmat nyertek: Földényi Gabriella 7624 Pécs, Ifjúság útja 9/b, ifj. Bokor Ferencné 7633 Pécs, Endresz Gy. u. 3/c. Bak Gyuláné 7843 Kémes, Kossuth u. 2. Jahoda Anna 7700 Mohács, Kálvin köz 9. Kellermann Sándorné 7751 Szederkény, Rákóczi u. 9.

A könyveket postán küldjük el.

Ma este

VASÁRNAP

SZÍNHÁZ

Nemzeti Színház: Peer Gynt (du. 3 órakor). La Mancha lovagja (este fél 8 órakor) Uray-bérlet.

Kamaraszínház: Pinokkio (délelőtt 10 órakor).

MOZI

Park: Veronika visszatér (10), Zorro (f3, 5, f8).

Petőfi: A dunai hajós (10), A királylány zsámolya (f4, f6, f8).

Kossuth: Zorro (f9, 11, 12, 4, f7, 9).

FEK Klub: A Királylány zsámolya (6). **Ifjúsági Ház:** Piros pöttyös labda (2), Emlékezz a nevedre! (4). **Fekete Gyémánt:** Edith Piaf (4, 6). **Jószerencsét:** Én és a nagyapám (10), Sutjeska (3), Pókfoci (5, 7). **Rákóczi:** Sutjeska (10), Én és a nagyapám (3), De hová tűnt a 7. század? (5, 7). **Május 1.:** Huszárkisasszony (10). Szerelmesek románca (f5). **Bóly:** A hetedik töltény (3), Kabaré (5). **Harkány:** Az Olsen banda nagy fogása (10), Tölgy, azonnal jelentkezzen! (6, 8). **Komló, Május 1.:** Az ördög és a bábjátékos (10), A gyalogjáról (f5, f7). **Komló, Zrínyi:** Duroc, a katona (4, 6, 8). **Mohács:** Felfelé a lejtőn (10), Koncert szólópisztolyra (4, 6, 8). **Pécsvárad:** Osceola (3, 5). **Sásd:** Az utazás (f5, 7). **Sellye:** Oz, a csodák csodája (4, 6). **Siklós:** Gyula vitéz télen, nyáron (10), Miért ölnek meg egy bírót? (5, 7). **Szigetvár:** A vadon kiáltása (10), A rendőrnő (6, 8).

HÉTFŐ

SZÍNHÁZ

Nemzeti Színház: La Mancha lovagja (este fél 8 órakor).

Kamaraszínház: Szünnap.

MOZI

Park: A bűvös kő és a csodakút (10), Zorro (f3, f5, f8).

Petőfi: Én és a nagyapám (10). Zorro (n4, hnó, n9).

Kossuth: Zorro (9, f12, f7). A királylány zsámolya (f3, f5). Segesvár (9).

Fekete Gyémánt: Oz, a csodák csodája (4, 6). **Jószerencsét:** A vadon kiáltása (10), Követem a kijelölt irányt (3), Herkulesfürdői emlék (5, 7). **Rákóczi:** Követem a kijelölt irányt (10), A vadon kiáltása (3), A négy testőr (5, 7). **Május 1.:** A rendőrnő (f4, f6). **Bóly:** Péntek 13 (7). **Harkány:** Helga (6, 8). **Komló, Május 1.:** Próbaidősök (10). Csak semmi sexet kérem, angolok vagyunk! (f5, f7). **Komló, Zrínyi:** Pókfoci (4, 6, 8). **Mohács:** A holnap lovasai (10), Serlock Holmes magánélete (f6, 8). **Pécsvárad:** Az utazás (3, 5). **Sásd:** Edith Piaf (f5, 7). **Sellye:** Miért ölnek meg egy bírót? (4, 6). **Siklós:** 2x2 néha 5 (10), Narancssziínű tüzek éjszakája (5, 7). **Szigetvár:** A kis Mikula kapitány (10), Volt egyszer egy vadnyugat (6).

KEDD

SZÍNHÁZ

Nemzeti Színház: Szünnap.

Kamaraszínház: Szünnap.

MOZI

Park: Zorro (f3, 5, f8).

Petőfi: Zorro (n4, hnó, n9).

Kossuth: Zorro (9, f12, f7, 9), A királylány zsámolya (f3, f5).

Fekete Gyémánt: Oz, a csodák csodája (6). **Jószerencsét:** Herkulesfürdői emlék (5, 7). **Rákóczi:** A négy testőr (5, 7). **Május 1.:** A rendőrnő (f6). **Bóly:** Péntek 13 (7). **Harkány:** Helga (6, 8). **Komló, Május 1.:** Csak semmi sexet kérem, angolok vagyunk! (f5, f7). **Komló, Zrínyi:** Pókfoci (4, 6). **Mohács:** Serlock Holmes magánélete (f6, 8). **Pécsvárad:** Az utazás (7). **Sásd:** Edith Piaf (7). **Sellye:** Miért ölnek meg egy bírót? (7). **Siklós:** Narancssziínű tüzek éjszakája (7). **Szigetvár:** Volt egyszer egy vadnyugat (5), Segesvár (8).



37.

Amikor átvettem a tanbrigádot, éreztem ezt. Az öröm már akkor belém fészkelődött, amikor Orbán Ropolihoz küldött, de az *elégtétel* akkor lett az enyém, mikor a tanbrigád tizenkét suttyója elé állhattam, hogy szervusztok srácok, én leszek az anyátok, aki azt a mesebeli pogácsát a tarisznyátokba teszi. Nem így mondtam, de ez bujkált bennem, mert *hatalmat éreztem* és *tehetséget* ahhoz, hogy „anyjuk" legyek. Persze a hatalom nem ingyen költözik az emberbe, először a félelem ágyazódott meg bennem, drukkoltam, hogy állok én az elkényeztetett srácok elé, no fiaim ezentúl nekem engedelmeskedtek és nem a szemeteket legeltetitek rajtam, hanem szakmát tanultok tőlem izzadva, kínlódta, mint én Zsírostól, Imhoffnétól és Berziczától, ha lehet még egy fokkal többet, és ha lehet egy fokkal kevesebb kínlódással, keserűséggel. Ugyan, miért kell a keserűséget emlegetnem, nyoma sincs ezekben a srácokban. Vidám, rátarti, kicsit félénk gyerekek. Én is ilyen voltam, csakhogy azt Edit meg Zsíros konstatálta, amiből én főleg a szurkapiszkát és a fontoskodó bölcsességet éreztem.

Most kezdem felfogni azt, hogy az idős szakik vagy a pedagógusok a sok értetlenség ellenére miért tartanak ki a pályán, s miért nem keresnek jövedelmezőbb állást maguknak. Hol van annyi felfedezés, mint a fiatalok között? A *felfedezés öröm*, akár ismeretlen elemről, szigetről van szó, akár az ember ismeretlen vonásáról, ami reményt nyújt arra, hogy kedvünk szerint formálhatjuk, majdhogynem újjá alkothatjuk. Nincs igazuk azoknak, akik mondják, hogy a felfedezésre és a formálásra ma nincs idő, mert rohanunk és csak a tényekkel törődünk.

Felfedeztem a negyedik napon a Szomolányi Jánosban, hogy klassz srác, csak mulya. Hosszú, finom ujjai vannak, mint a sebésznek, de ügyetlenek, mert a fej, aki irányítja őket, fél. Amikor újat kezd az ember, fél. De Szomolányi nem velem kezdte tanulni a szakmát, hanem Berzenczei Gyulával, aki átment meósnak a Csavarárugyárba. Berzenczei nem volt fejvadász, inkább azt kifogásolta a főnökség, hogy túlságosan szabadjára engedi a srácokat. Akkor mitől gátlásos a Szomolányi?

(Folytatjuk)

Dolgozókat felvesznek

Fűszért PÉCS

A FUSZÉRT Vállalat felvételre keres: „E" vizsgával rendelkező gépkocsivezetőt IFA W 50-es gépkocsira, hegesztő vizsgával rendelkező autószerelőt, kereskedelmi szakközépiskolát végzettet árukiadói munkakörbe, takarítónőt, árukísérőket, férfi és női dolgozókat raktári munkára. Jelentkezés: Pécs, Megyeri út 59. Raktárbázis, Füszért, munkaügy. (819)

A BARANYA—TOLNA megyei Téglaipari Vállalat központjába gyors- és gépírókat, sásdi üzemébe anyagmozgatáshoz segédmunkásokat felvesz. Jelentkezés a vállalat központjában: Pécs, Mártírok útja 12., munkaügyi osztály, ill. Sásdon az üzemvezetőnél. (821)

SORIPARI segédmunkást, betanított munkást (nő, férfi), takarítót, gépkocsirakodót felvesz a Pannonia Sörgyár. (705)

GYAKORLATTAL rendelkező gépkocsivezetőket („D"-vizsgást is), MTZ traktorvezetőket, könnyű gépkezelői vizsgával rendelkező kertitraktorvezetőket és rakodómunkásokat felveszünk. Kertészeti és Parképítő Vállalat Pécs, Bolgár Néphadsereg útja 104. Jelentkezés a szállításon. (741)

AZ EIVRT Pécsi Elektronikai Gyára gépkocsivezetőket keres UAZ Nysa gépkocsikra. Jelentkezés: Felsőmalom utca 13. sz. alatt, munkaügyön. (746)

KÉSZARURAKTÁROSOKAT, valamint férfi munkaerőt azonnali belépéssel alkalmaz a Mecsekvidéki ÖKV Kacsóta. Jelentkezés: az üzem vezetőjénél. Telefon: 71-171. (50373)

A PÉCSI Orvostudományi Egyetem idegsebészete műtőssegédet és beteghordozót alkalmaz. Jelentkezés: Pécs, Ifjúság útja 31. (791)

BARANYAKER

GYORS- és gépírónőt, valamint adminisztrátort felveszünk. Jelentkezés: személyesen, Baranya Kereskedelmi Vállalat, Pécs, Rákóczi út 11. Munkaügyi osztály. (763)

FELVESZUNK három traktorvezetőt (alapfokú traktorvezetői vizsgával rendelkezőt). Bérezés kollektív szerint, teljesítménybér. Jelentkezés: a danicpusztai üzemben Rózsai Antalnál, vagy a 13-018-as telefonszámon. (742)

KERTITRAKTOR-vezetőket (könnyűgépkezelői vizsgával) felveszünk. Pécsi Kertészeti és Parképítő V. Pécs, Bolgár Néphadsereg útja 104. sz. Jelentkezés a szállításon. (605)

TEHERGÉPKOCSIVEZETŐT három év feletti gyakorlattal, komlói telephellyel felveszünk. Lehetőleg komlói vagy Komló környéki lakosok jelentkezését kérjük. Mecsekvidéki Pincegazdaság, Pécs, István tér 12. Gépkocsielőadó. (755)

A BÓLY és Vidéke ÁFÉSZ a bólyi cukrászüzembe takarítónőt és kézilányokat felvesz. Jelentkezési hely: Bóly, Szabadság utca 9. (ÁFÉSZ-központ.) Vendéglátóipari osztály vezetőjénél. (Utazási költséget csak felvétel esetén térítünk.) (759)

ÉPÍTÉSZTECHNIKUST 3—4 éves szakmai gyakorlattal felveszünk. Jelentkezés: Szigetvári Állami Gazdaság építési osztályán, Szentegát. (794)

VÍZVEZETÉK-szerelőt, villanyszerelőt és lakatost felveszünk. Jelentkezés: Szigetvári Állami Gazdaság építési osztályán, Szentegát. (795)

NAGYKERESKEDELMI vállalat folyószámla vezetőt keres. „Belváros" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe. (846)

A PÉCSI „Balassa János" ÁFÉSZ üzletvezetőt és üzletvezető-helyettest keres. Jelentkezés Pécs, Szigeti út 12. (61348)

A VOLÁN 12. sz. Vállalat tehergépkocsi-vezetőket, vizsgázott fűtőt, vagy hőközpontkezelőt, udvari férfi segédmunkást, iroda-takarítónőket, valamint komlói üzemegységéhez szállítómunkásokat felvesz. Jelentkezés: Pécs, Bolgár Néphadsereg útja 6., illetve Komló-Autósvölgy. (871)

A MEGYEI Kórház Tüdőgyógyintézete felvesz szakképzett ápolónőt, takarítónőt (lehet nyugdíjas is), valamint konyhai dolgozót. Vidékieknek szállást biztosítunk. Jelentkezés az intézet vezető főnővérénél (882)

TAKARÍTÓKAT és portásokat felveszünk. AFIT XIV. sz. Autójavító Vállalat 01. sz. üzeme, Pécs, Bolgár Néphadsereg útja 33. (852)

A VOLÁN 12. sz. Vállalat egyetemi végzettségű szervezőt, valamint főállású és nyugdíjas őröket, portásokat felvesz. Jelentkezés: Bolgár Néphadsereg útja 6. Munkaerő-gazdálkodás. (831)

A HUNGÁRIA Szálloda és Étterem Vállalat új Pannonia Szállodájába, valamint a Nádor Szállodába dolgozókat felvesz az alábbi munkakörökbe: cukrász, szakács, mosogató, raktári sm., áruhordó, fogyóeszközraktáros, udvaros, nyugdíjas kőműves, feliró. Jelentkezés: Minaret Szálloda, Pécs, Sallai utca 35. Telefon: 13-322. (849)

A MÁV Pécsi Állomásfőnökséae felvételre keres 18 évet betöltött férfiakat kocsirendező, váltókezelő, vonatvezető, valamint női dolgozókat gyors- és gépíró, személypénztár-kezelő, jegyvizsgáló és takarítói munkakör betöltésére. Jelentkezni lehet munkanapokon, 8 órától 16 óráig, Pécs állomás személyzeti munkaügyi csoportjánál. (867)

FELVESZUNK gépírni tudó elszámoltatót. Jelentkezés: Pécs, Doktor Sándor u. 14. Munkaügyi osztályvezetőnél. (850)

PIACI beszerzőt alkalmazunk. Pécs, Hunyadi út 72. Egészségügyi szakiskola. (848)

SZÁLLÍTMÁNYKÍSÉRŐKET, férfi anyagmozgatókat azonnali belépéssel felvesz a Pécsi Tejüzem, Tüzér utca 15. (839)

LAKÁS—INGATLAN

Eladó Komlón kettőszobás, komfortos (villanybojler) öröklakás. Érdeklődni: Molnár István. Móricz Zsigmond utca 5. 18 órától személyesen vagy 81-841-es telefonon.

Eladó kétszobás, tehermentes öröklakás. Melegvíz van. Egy szobakonyhás tanácsi lakás szükséges. Komló, Pécsi út 45. II. emelet. Sóváriné.

Bissén ház, 1200 n-öl kerttel eladó. Érdeklődni: Beremend, Sport utca 4.

Mohács szőlőhegyen 347 n-öl szőlő, présházzal, teljes felszereléssel eladó. Érdeklődni: Ludvig, Mohács, Zalka Máté utca 26.

Villány, Dózsa utca 46. sz. ház gazdasági épületekkel beköltözhetően eladó.

Fonyódon, Szivárvány utcában tíz éves, háromszobás családi ház eladó. „Üdülőnek is használható" jeligére 68900 számra ajánlatokat a kaposvári hirdetőbe kérem.

Elcserélném belvárosi, háromszobás komfortos, 72 m² alapterületű PIK lakásomat, két és fél — háromszobás összkomfortosra. „Gábor" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Pécsett, a Mecsek oldalában panorámás, 400 n-öles zárt hobikertemet eladom. Fele részét budakeszierti is elcserélem. Választ kérem: „Víz, villany van 529497" jeligére, Magyar Hirdető Cegléd, Teleki utca 30.

Egyedülálló 64 éves nyugdíjas nő egy üres szobáért háztartási munkát, betegápolást vállalna. Idősebb nővel összeköltözne, csak Pécsett. Cím: Hegyiné, Pécs, Anna utca 7. sz.

Balatonmária, Rákóczi utca 203. sz. telek eladó, ikervilla építésére is alkalmas. Víz, villany van. Varga József. Kaposvár, Rózsa Ferenc utca 7.

375 n-öl szőlő gyümölcsfákkal, kúttal, építési engedéllyel eladó. Makár-tető 11.

Abaligeten, Pertelek 52. sz. hétvégi faház, telekkel eladó. Érdeklődni: Pécs, Gyöngyös utca 14. sz. III. 9. esti órákban.

Balatonmáriafürdőn, Balatonhoz közel 115 n-öl telek elfogadható áron eladó. Cím: Magyar Elemér 8648. Balatonkeresztúr, Kossuth utca 53.

Harkány, Fürdő utca 152. sz. víkend házrész eladó.

Két szoba összkomfortos öröklakás eladó. Kalinyin út 30.

Új garázs eladó Pécs, Vasas I. Bányatelep 49. 2. ajtó.

Szekszárdi kétszobás összkomfortos öröklakást cserélnék bármilyen pécsi lakásra. „Erzsi" jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

Fiatal házaspár két kis gyerekkel üres vagy bútorozott albérletet keres „Igényes" jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

Elcserélném Pécs belvárosban tanácsi, 2 szoba + személyzeti és gardrobszobás lakásomat, pécsi vagy budapesti másfélszobásért és egy garzonért. Zallelné, Pécs, Felsőmalom u. 27. II. 7. Tel: 10-906.

ADÁS — VÉTEL

1300-as Polski Fiat, januárban műszaki vizsgáztatott, sürgősen eladó. Prucsi. Bogdása, Körcsönye.

Pianinó, W. Hoffman féle, különösen szép kivitelben eladó. „Muzikális" jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

Ford Escort megkímélt állapotban, igényesnek eladó: Tel: 16-725.

Hálószobabútor, komplett olcsón eladó. Pécs, Petőfi Sándor u. 44. földszint 8.

VEGYES

Orvos házaspár két kisgyermeke mellé gondozónőt keres. „Szakképzett előnyben" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Betonkeverőgép, egyfázisú motorral bérbeadó. Pécs, Szőlő utca 53. sz. (esti órákban.).

Női betanított munkás állást változtatna „Egy műszak" jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

HÁZASSÁG

55/172 magas, elvált tisztviselő jó keresettel megismerkedne házasság céljából házias, természetkedvelő, érettségizett, nem dohányzó, teltkarcsú, egyedül élő nővel, 50 éves korig, aki összkomfortos otthonomba költözne. Teljes cím közlését kérem. „Külföldi autótúra" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

51 éves, egyedül élő, jó anyagiakkal rendelkező özvegy férfi keresi azt a hozzá illő hölgyet házasság céljából, aki vidéki otthonába jönne. „Várlak" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

40/167 magas, elvált adminisztrátor vagyok. Keresem 45 éves korig magas, barna, független értelmiségi férfi ismeretségét házasság céljából. Lakás van. „Május" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

55 éves, 170 cm magas, elvált férfi megismerkedne házasság céljából, 45—50 éves, magányos, karcsú nővel. Lakás, víkendház van. „Tavaszodik" jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

38 éves, 172 cm magas, jó megjelenésű szakmunkás férfi megismerkedne hozzá illő csinos nővel, házasság céljából. Egy gyerek nem akadály, lakás van. Lehetőleg fényképes levelet kérek. „Várlak 77" jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

64 éves, 170 cm magas értelmiségi, magas nyugdíjjal, jelentős anyagiakkal keresi finom lelkű, rendszerető intelligens nő ismeretségét házasság céljából. „Boldog élet" jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

36 éves, 176 cm magas, elvált diplomás vagyok. Feleségül vennék egy — harmonikus, boldog családi életre vágyó, intelligens, művelt, anyagilag megalapozott, kb. 25—30 évesig, nagyon csinos — hölgyet. A fényképes leveleket „Értelem-érzelem" jeligére a Sallai utcai hirdetőbe kérem.

29/163 cm magas, csinosnak mondott, érettségizett lány megismerkedne intelligens férfival házasság céljából csinos, belső értékekre igényes, diplomás lány ismeretségét. „Várlak 512658" jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

MEG NYÍLT

az Ádám

FÉRFIRUHA SZAKÜZLET (Bem u. 4.)

korszerűsített, önkiszolgáló rendszerben,

Nagy választékban, szép kivitelben vásárolható: tavaszi kabátok, ballonkabátok, öltönyök, nadrágok, sportzakók, kardigánok, pulóverek, ingpulóverek, rövid és hosszú ujjú ingek, egyszínű és mintás nyakkendők, nyakkendő-garnitúrák, bérdiszmúáruk!

☐ A bolt 6 millió forintos árukészletéből ÖN is megtalálja a megfelelőt!

☐ Minden kedves érdeklődőt és vásárlót szeretettel várnak a bolt dolgozói! !

MEREV MIKER

24 éves, 171 cm magas szakmunkás fiatalember, kis járáshibával, megismerkedne házasság céljából korban hozzáillő lánnyal vagy elvált asszonnyal, a szeretet, megértés és kölcsönös megbecsülés jegyében. Kaland kizárva. Csak fényképes, kézzel írott levelekre válaszolok. „Labdarózsa" jeligére a pécsi Sallai utcai hirdetőbe.

26 éves, 173 cm magas, jó megjelenésű, diplomás fiatalember keresi házasság céljából csinos, belső értékekre igényes, diplomás lány ismeretségét. „Várlak 512658" jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

25—30 éves korig megismerkednék házasság céljából. magas, intelligens férfival. Minden kézzel írott, fényképes levélre válaszolok. „Májusi találkozó" jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

37/170 barna, jó megjelenésű, elvált vidéki gyári munkás keresi azt a lányt, özvegy, vagy elvált asszonyt 35 éves korig, aki két kisfiamnak szerető anyukája, nekem hűséges feleségem tudna lenni. Lakás, kocsi van. Csak fényképes levelekre válaszolok. Leveleket a Sallai utcai hirdetőbe „Hűség" jeligére várok.

20/168 jó alakú, csinosnak mondott, szakmával rendelkező lány megismerkedne jó megjelenésű, komoly gondolkodású fiúval házasság céljából, lehetőleg fényképes, kézzel írott leveleket várok. „Őszinte szerelem" jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

36 éves, 160 cm magas fiatal ember megismerkedne komoly gondolkodású, fiatal leánnyal vagy elvált asszonnyal, házasság céljából. Egy-két gyermek nem akadály. Fényképes levelekre válaszolok. „Boldog Nyár" jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

Homlokzatfestés, helyesebben mondva Stollogen-homlokzatfesték

Az oldószertartalmú homlokzatfestékek az utóbbi évek folyamán terjedtek el hazánkban, melyek kiváló tulajdonságaikkal a világ legkülönbözőbb időjárási zónáiban már megállták helyüket.

A Stollogen homlokzatfesték kereskedelmi forgalombahozatalával a festéknek a kislakásépítők körében való megismerését szándékozzuk elősegiteni a következő tájékoztatással.

A Stollogen festék előnyei az eddig alkalmazott — diszperziós — anyagokkal szemben a következők:

— kiváló tapadóképesség, régi, festett felületen is,
— az alapot nem kell előkészíteni,
— teljesen fagyálló,
— hosszú élettartam,
— kevésbé szennyeződik,
— lemosható,
— színtartó.

S most beszéljenek a tények és az adatok:

Tulajdonságok:

SZÁRADÁSI IDŐK
felszáradás 8 perc porszáraz 20 perc teljes átszáradás 120 perc

KOPÁSELLENÁLLÁS
Egy 455 gr. súlyú lószőrkefe állandóan 0,5%-os szappanoldattal nedvesítve dörzsölte a festett felületet. 10 000 (tizezer) cyclus után sem leválás, sem lepergés nem volt látható, továbbá a festékfilm dagadása sem volt észlelhető.

HIDEG-MELEG PRÓBA
Egy műpala-lemez egy napig vízbe lett áztatva, így a lamellák vízzel jól átitatódtak. Ezután a lemez egy ronggyal le lett törölve és Stollogennel befestve. A száradás után ismét egy óra hosszat vízbe lett a mintadarab áztatva, majd —20 C-on fagyasztva és a fagyás után UV-lámpával felolvasztva.
Az utóbbi folyamat 20 alkalommal lett megismételve, és mikroszkópikus vizsgálat segítségével sem leválások, sem repedések nem voltak észlelhetők. A festékfilm kiváló tapadóképességről és rugalmasságról tett tanúságot.

Feldolgozás:

ANYAGSZÜKSÉGLET	Alapozás-Homlokzatfesték	Fedőréteg
Stollogen-Homlokzatfesték	0,17—0,20 kg/m²	0,17—0,20 kg/m²
Stollogen-Fröccsvakolat	0,17—0,20 kg/m²	0,80—1,20 kg/m²
Stollogen-Quarzplastik + Verdünnung	0,17—0,20 kg/m²	0,80—1,00 kg/m²

STOLLOGEN-HOMLOKZATFESTÉK
ALAPOZÁS
A Stollogen-Homlokzatfestéket 30% Stollogen-higítóval higítva ecsettel, megfelelő alapra esetleg Airlessgéppel hordjuk fel.
FEDŐRÉTEG
A Stollogen cca. 5% Stollogen-higítóval higítva ecsettel, bárányszőrhengerrel, esetleg géppel lesz felhordva.
SZÍNÁRNYALATOK
A Stollogen közel 100 színárnyalatban szállítható és a Stoll-színkártyák segítségével rendelhető.
HIGÍTÓ Stollogen csak Stollogen-higítóval higítható.

GYÁRTJA: AGROKÉMIA SZÖVETKEZET, SELLYE
FORGALOMBA HOZZA: DÉL-DUNÁNTÚLI TÜZÉP VÁLLALAT,
PÉCS, RÁKÓCZI ÚT 46., TELEFON: 14-615.
KAPHATÓ: PÉCS, JÁSZAI M. U. 3., 106. SZ. TÜZÉP BOLT, TELEFON: 14-580.

minden kedves vásárlónknak

Húsvéti ajándékajánlat:

Jugoszláv, mintás és sima Diolen anyag 140 széles 298,— Ft
Kínai, hímzett díszpárna 150,— Ft
Elemes szekrényóra, 600,— Ft
NDK függöny métere 67,50—135, Ft-ig
Francia bársony divatszínekben 90 cm szélességben 371,—Ft

ÉCS CENTRUM ÁRUHÁZ

A BARANYA—TOLNA MEGYEI TÉGLAIPARI VÁLLALAT

pályázatot hirdet

a BÁTASZÉKI CSERÉP- ÉS VÁZKERÁMIA GYÁRÁBA

technológus munkakör betöltésére

- A munkakör betöltéséhez felső-, vagy középfokú szakipari iskolai végzettség, valamint magasszintű hő- és légtechnikai ismeret szükséges.
- A pályázat beküldésének határideje: 1977. április 30.
- A pályázatot írásban, önéletrajzzal és a korábbi munkahelyek (beosztások) részletes ismertetésével, az alábbi címre kérjük beküldeni:

7140 Bátaszék, Cserép- és Vázkerámia Gyár, munkaügyi vezető.

KERTÉSZBOLT
ajánlata a
kistermelőknek



— konyhakerti,
gazdasági
és virágmagvak,
virághagymák,
rózsatövek,
tavaszi munkákhoz
szükséges hazai
és import kertészeti
eszközök
egy helyen
beszerezhetők.

Pécs,
Hajnóczy u. A/2.

Nyitva: 8—18 óráig Telefon: 12-930



ÓRIÁSI VÁLASZTÉK,
KÉNYELMES
VÁSÁRLÁS!

SZAKÜZLET — nagyobb választék!

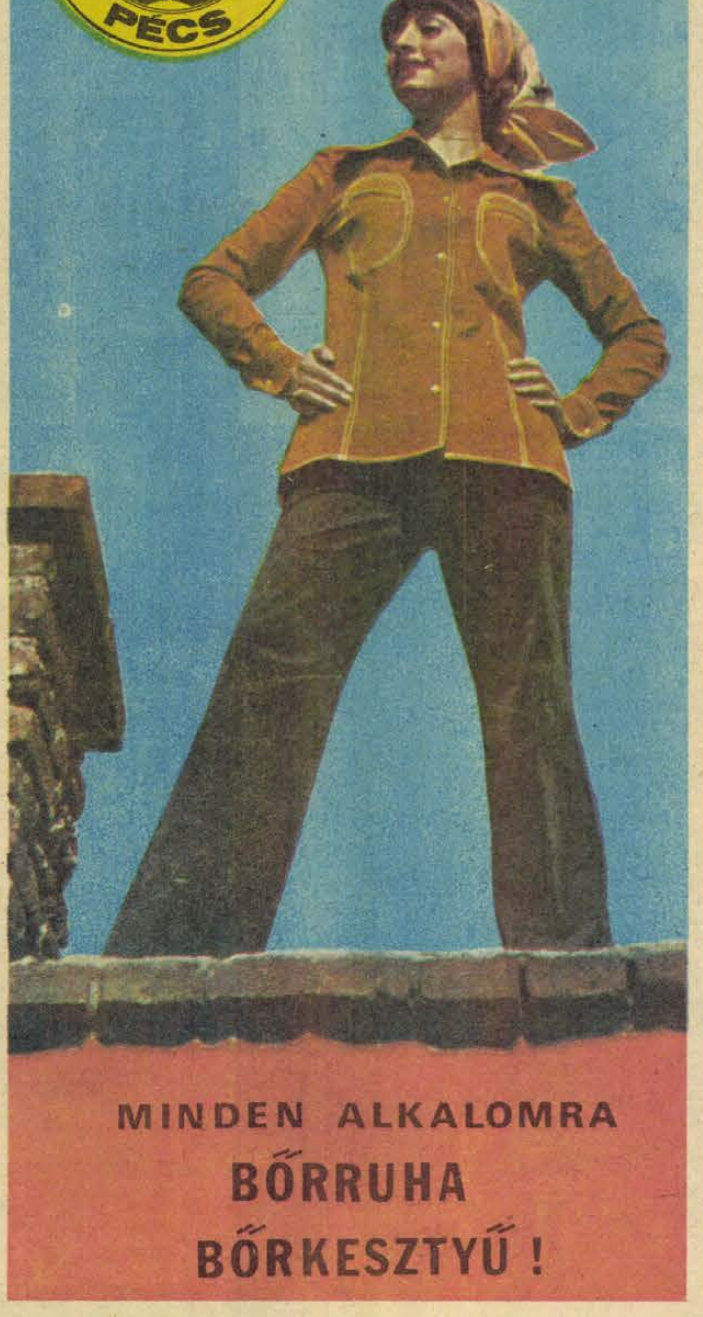
TAVASZ az ÁDÁMBAN!

Az újjáalakitott, önkiszolgáló rendszerben üzemelő ÁDÁM férfiruha-szaküzlet áruajánlata:
— férfi ballonkabátok, öltönyök, nadrágok,
divatáruk, kötöttáruk, fehérneműk,
nyakkendők nagy választékában

ön is megtalálja a megfelelőt!

BARANYA MEGYEI RUHÁZATI KERESK.
MERKER
PÉCS

KESZTYŰGYÁR PÉCS



MINDEN ALKALOMRA
BŐRRUHA
BŐRKESZTYŰ !



Pécsi
Faipari
Szövetkezet

Egész évben!

CENTRUM HÉTFŐ
CENTRUM HÉTFŐ
CENTRUM HÉTFŐ
CENTRUM HÉTFŐ

20% engedmény!

CENTRUM
HÉTFŐ



Húsvét előtt,
húsvét után
mindent
a MECSEK ÁRUHÁZBÓL

BARANYAKER

A tartalomból:

SZANÁLÁSI ELJÁRÁS PEREK NÉLKÜL?

*

MINARIK SZÁZADOS A SZER POKLÁBAN

*

NYILATKOZIK A SZÖVETSÉGI KAPITÁNY

*

FORTUNA KEGYELTJEI ÉS A NYEREMÉNYAUTÓK

*

HOVA LETTEK A DOLLÁROK?

Világ proletárjai, egyesüljetek!

hétfői Dunántúli napló

XXXIV. évfolyam, 93. szám
1977. április 5., kedd
Ára: 1,50 Ft

Az MSZMP Baranya megyei Bizottságának lapja

Változatos játék



„Légiharc" a Komló—DVSC mérkőzésen.
Nemesi Árpád felvétele

Koszorúzás, KISZ-fogadalomtétel



A pécsi ifjúsági találkozó résztvevőinek egy csoportja, a felszabadulási emlékműnél



Bóna Ernőné, a KISZ Baranya megyei Bizottságának első titkára ünnepi beszédét tartja.



A fiatalok ezrei hallgatták a pol-beat műsort.

Kopjár Géza felvételei

Ünnepi ifjúsági találkozó a felszabadulási emlékműnél

Szabadságunk születésnapját köszöntöttük

Hazánk felszabadulásának 32. évfordulóján, hétfőn délelőtt a fővárosi kerületek fiataljai 200 ezer ifjú kommunista képviseletében helyezték el a megemlékezés, a hála és a kegyelet virágait az immár három évtizede fővárosunk fölé magasodó gellérthegyi felszabadulási emlékmű talapzatán. A koszorúzási ünnepséget követően átvonultak a vörös és nemzeti színű zászlókkal, üdvözlő feliratokkal díszített jubileumi parkba, hogy az ideérkező több mint 30 ezer ifjúkommunistával, s a legifjabb nemzedék piros- és kéknyakkendős tagjaival együtt ifjúsági nagygyűlésen ünnepeljék meg újkori történelmünk legkiemelkedőbb dátumát.

Az ünnepség kezdetét fanfárok jelezték, majd néhány percre elcsendesedett a tér. Felhangzott a Himnusz, ezután *Ákos Zsuzsa*, a KISZ budapesti bizottságának titkára megnyitotta a nagygyűlést. *Deák Gábor*, a KISZ Központi Bizottságának titkára mondott ünnepi köszöntőt.

Fiatal előadóművészek tolmácsolásában hangzottak el az internacionalizmus, a béke, a szolidaritás gondolatát kifejező szavalatok. Felcsattanó taps köszöntötte a szovjet táncosok művészi műsorát. Színes, látványos programmal mutatkozott be a KISZ Központi Művészegyüttesének apraja-nagyja: a rajkók, az irodalmi színpad, a kórus, a tánckar. Osztatlan siker koronázta a hazánkban tanuló külföldi diákok dalos-táncos előadását. Az afrikai fiatalok népdal műsorát az arab diákok programja váltotta fel, tőlük a dallamot a latin-amerikaiak vették át. Több ezer torokból hangzott fel a Venceremos, a chilei szolidaritás dala. A nagygyűlés, amely emlékezetes demonstrációja volt felszabadulásunk 32. évfordulójának, az Internacionálé hangjaival ért véget.

●

Több száz pécsi kereste fel hazánk felszabadulása 32. évfordulójának napfényes délelőttjén a szovjet katonai temetőt, hogy részesei legyenek a kegyeletes aktusnak: a hősökre való emlékezésnek. Kürtszó jelezte a koszorúzási ünnepség kezdetét, majd a szovjet és a magyar Himnusz után a helyőrség parancsnoka elépett a felsorakozott díszszázad előtt. *Unger Pálma*, a Pécsi Nemzeti Színház színművésze mondta el *Zelk Zoltán:* Egy vöröskatona sírjánál c. versét, majd a párt-, állami- és társadalmi szervek vezetői elhelyezték koszorúikat az emlékmű talapzatánál. Elsőként *dr. Nagy József*, az MSZMP Központi Bizottságának tagja, a megyei pártbizottság első titkára és *Lukács János*, a Pécs városi Pártbizottság első titkára koszorúzott. Az állami szervek nevében *Horváth Lajos*, a megyei tanács elnöke, és *Czente Gyula*, a Pécs megyei városi Tanács elnöke helyezett el koszorút. A szakszervezetek koszorúját *Neubauer József*, az SZMT vezető titkára és *Szokola Ferenc*, az SZMT elnöke, az ifjúság koszorúját *Bóna Ernőné*, a KISZ megyei bizottságának első titkára, *Komlódi Józsefné*, a KISZ városi bizottságának első titkára és *Vér László* megyei úttörő-elnök, a Hazafias Népfront koszorúját pedig *Krasznai Antal* megyei és *Gergely László* Pécs városi titkár helyezte el. A fegyveres testületek képviselői is elhelyezték koszorújukat az emlékműnél, majd a pécsi dolgozók tették le virágaikat a szovjet hősök sírjaira. Az ünnepség az Internacionáléval és katonai tiszteletadással ért véget.

●

Ünnepi ifjúsági találkozóra, a Forradalmi Ifjúsági Napok záróünnepségére jötttek össze tegnap délelőtt a pécsi fiatalok a felszabadulási emlékműnél. A gyülekező fiatalokat az ünnepség kezdetéig pol-beat énekesek és a szénbányászok fúvószenekar-műsora szórakoztatta. Több mint kétezer ünneplő állta körül az emlékművet, amikor megérkeztek — a város öt pontjáról, — a gyalogos csillagtúra tagjai, illetve a motoros csillagstaféta résztvevői, hozták a szalagokkal díszített kopjafákat, majd lángra lobbantották a kandelábert.

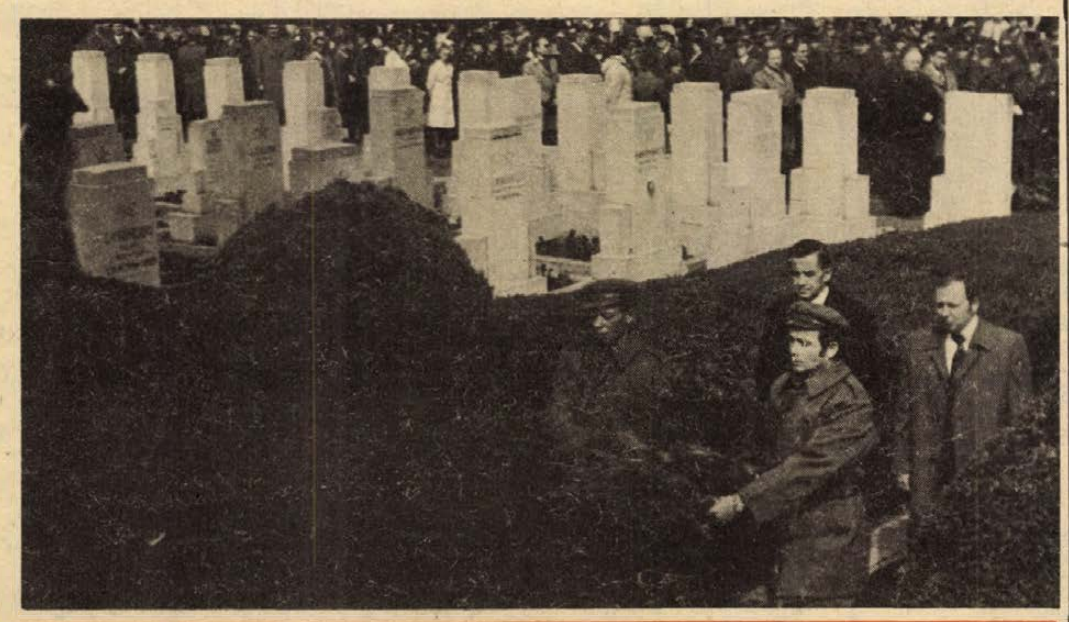
Megérkeztek a megye, a város párt-, állami, társadalmi, tömegszervezeteinek, a fegyveres testületek vezetői, — köztük *dr. Nagy József*, az MSZMP KB tagja, a megyei pártbizottság első titkára, *Horváth Lajos*, a megyei tanács elnöke, *Lukács János*, a Pécs városi pártbizottság első titkára, *Czente Gyula*, a Pécs városi Tanács elnöke, *Neubauer József*, az SZMT vezető titkára, *Bóna Ernőné*, a KISZ megyei bizottság első titkára, *Komlódi Józsefné*, a KISZ városi bizottsága első titkára, *Krasznai Antal*, a HNF megyei titkára, *Gergely László*, a HNF városi titkára.

Az ünnepség KISZ-fogadalomtétellel folytatódott, — *Szitkai Gábor*, a MÉV IV-es bányaüzem dolgozója, 1957-es KISZ-tag köszöntötte a fogadalmat tevőket, olvasta elő a KISZ-fogadalom szövegét.

A bányászzenekar a Himnuszt játszotta, majd *Takács Gyula*, a Pécsi Nemzeti Színház művésze Áprily Lajos: Szilencium című versét mondta el. Ezt követően *Bóna Ernőné*, a KISZ megyei bizottsága első titkára mondott ünnepi beszédet.

— Tavasz van most, s ezekben a hetekben mindenütt az országban ünneplünk és emlékezünk a 3 tavasz nagy ünnepeire, melyeket nem csupán a naptári közelség, a természet újjáéledése, hanem nemzetünk

(Folytatás a 2. oldalon.)



A pécsi központi temetőben tegnap délelőtt Baranya megye Pécs város párt-, állami és társadalmi szerveinek vezetői megkoszorúzták a szovjet hősök emlékművét. Képünkön Dr. Nagy József, az MSZMP KB tagja, a Baranya megyei pártbizottság első titkára, valamint Lukács János, az MSZMP Pécs városi Bizottságának első titkára elhelyezi a koszorút az emlékmű talapzatánál

Nagy harcban nyert a vendégcsapat

Debrecen—Komlói Bányász 2:1 (2:1)

Komló, 1000 néző. V.: Jaczina. Debrecen: Kun — Kiss J., Potyok, Puskás, Lipők, — Herczeg, Kiss L. (Mezei az 59. percben), Vaczlavik — Diószegi, Maczkó, Fodor (Zavaczky az 59. percben). Edző: Makray Balázs. Komló: Bien — Tresch, Kovács, Lahó, Kelemen, (Gallai az 58. percben) — Pál, Bányász, Lingl, (Kapcsos a 82. percben) — Hohmann, Farkas, Róth. Edző: Csaba Gábor.

Az első támadásokat a debreceniek vezették, az 5. percben megszerezték a vezetést. Maczkó a jobbszélről középre adott, a jókor érkező Diószegi fejéről a labda Bien kapujába jutott. (1:0) Komlói ellentámadás során Róth futtatta Pált, a komlói játékos elől az utolsó pillanatban szögletre mentettek a védők. A debreceniek jobban kombináltak, nemegyszer megzavarták a komlói védőket. A 17. percben egyenlített a Bányász. Hohmann kézzel tette maga elé a labdát, a debreceni védők leálltak, a játékvezető nem fütyült, a labdát Róth három méterről a kapuba továbbította (1:1). A 23. percben szabadrúgáshoz jutottak a vendégek. Bányász a földön fekvő debreceni játékosba lőtte a labdát, a játékvezető a komlói labdarúgót kiállította. A 24. percben Diószegi veszélyeztette a komlóiak kapuját. Bien merész lábravetődéssel mentett. A 33. percben Fodor szögletét Maczkó lefejelte, majd a visszapattanó labdát a hálóba lőtte. (2:1) A 42. percben az előretörő Kelement Potyók durván felvágta, a játékvezető a debreceni játékost kiállította. A 43. percben Kun nagy bravúrral szögletre öklözte Pál remek fejesét.

Szünet után rákapcsoltak a komlóiak. A Bányász az egyenlítésért küzdött. A hazaiak beszoritották ellenfelüket. Az 51. percben felszabadult a debreceniek kapuja, feljöttek a vendégek, Maczkó lövését Bien szépen védte. Színvonalasabb, jobb lett a mérkőzés. A komlóiak nagy lelkesedéssel játszottak, de a debreceniek sem elégedtek meg egy gólos vezetésükkel. Az 57. percben Lingl Farkas elé tálalt, a komlói játékos a kecsegtető helyzetben az oldalhálóba lőtt. Túlfűtött volt a hangulat a pályán. A komlóiak támadást támadás után vezettek. A 68. percben parázs jelenet alakult ki a debreceniek kapuja előtt. Gallai labdáját kétszer is mentették a védők. A 73. percben Pál célozta meg a felső sarkot. Kiss szögletre tolta a labdát. Gyakran került veszélybe a debreceniek kapuja, a komlóiak nem tudták gólra váltani fölényüket.

Fordulatokban és eseményekben gazdag első 45 percben küzdelmes, változatos játékot láthattak a nézők. A debreceniek egységesebb csapat benyomását keltették; a komlóiaknak csak fellángolásaik voltak. Fordulás után megváltozott a játék képe. A bányász csapat feljavult, a hazaiak azonban nem tudták kihasználni helyzeteiket, a gólokkal adósak maradtak. Az egyenlítés nem sikerült. A hazaiak legalább döntetlen eredményt érdemeltek volna, a debreceniek a második félidőben erősen visszaestek. A komlói csapatból Pál és Lahó játéka emelkedett ki. Kovács időnként bizonytalankodott. Lingl csak percekre vetette magát észre, Hohmann a második félidőben nagyon akart. A debreceniek legjobbjai Kun, Diószegi és Maczkó voltak.

Hegyi István

Hétfőtől hétfőig

Egy lépéssel előbbre

Az elmúlt héten egy új várost, három nagyközséget avattak megyénkben. Siklós, Harkány, Villány, Bóly települések rangjukban egyet előbbre léptek. Megtartották az alakuló tanácsüléseket, sor került azok első ünnepi üléseire is.

Az első percek természetszerűen az örömé voltak, melyet az váltott ki, hogy az elmúlt évek fejlődése, a fenti települések lakóinak szorgos munkája eredményeként lehetőség nyílott arra, hogy megkapják a magasabb rangot. Azután a jövőre vetették tekintetüket, a soron lévő feladatokról esett szó, az új tanácsi vezető testületek a közös célt kívánták megfogalmazni, melyek érdekében újabb összefogásra, aktivitásra van szükség a lakosság részéről.

Visszagondolva ezekre az ünnepségekre, tanácsülésekre, az ott elhangzottakra, megállapíthatjuk, hogy a helyi vezetők, az új tanácsi testületek tagjai és tisztségviselői a jövőt illetően mértéktartóak, nem ringatják illúziókban magukat. Az egyik ünnepi tanácsülésen hallottam, hogy az új rang megkapása nem jelenti azt, hogy ezután valamiféle bőség kosarából hullik majd a pénz, s mindenből több lesz, mint eddig. Ez természetes, hiszen a megye ötéves fejlesztési tervét már jóváhagyták, a rendelkezésre álló anyagi eszközöket elosztották, újak biztosítására nincs lehetőség. Ez természetesen nem azt jelenti, hogy az elkövetkező időszakban a rangban előbbre lépő települések nem fejlődhetnek dinamikusabban, nem oldódnak meg azok a jogos kívánságok, melyeket az alakuló üléseken is megfogalmaztak. Körültekintően, ésszerű gazdálkodással, fokozatosan igen. Ami a legfontosabb: még jobban kell a helyi vezetőknek támaszkodni a lakosság cselekvőkészségére, olyan akciókat kibontakoztatni, olyan feladatokra mozgósítani, melyek eredményesen járulhatnak hozzá e települések fejlődéséhez.

Büszkék vagyunk megyénk ötödik városára, az új nagyközségekre, melyek lakói eredményes munkájukkal már eddig is nemcsak a megye közvéleményének, hanem azon túl lakókénak elismerését kiváltották.

Mitzki Ervin

Mohács: Nemzetiségi néptáncfesztivál

A hetedikes Iloskity Matyi úgy forgatta Gólity Marikát, mintha évek óta párja lenne. Holott, mindössze egy esztendeje táncol.

— A páros és szólótáncot szeretem a legjobban — mondja Matyi, aki az újmohácsi általános iskola tanulója. A füttyögetést magam tanultam, a papám sem tudja.

Szó, ami szó! A mohácsi Bartók Béla Művelődési Ház nagytermében vasárnap délelőtt frenetikus sikert arattak Filákovity István tanítványai, a Vada néptánccsoport tagjai, akik a közönség szavazatai alapján megnyerték a nemzetiségi gyermek néptáncfesztivált, s ezzel jogot nyertek a tegnapelőtt este rendezett gálán való szereplésre. De ne fussunk az események elébe! A délelőtti versenyen a mohácsi Széchenyi téri Általános Iskola délszláv néptánccsoportja és a véméndi általános iskola német táncegyüttese szerepelt ugyancsak sikeresen. A gyermekcsoportok bemutatóján megelevenedett a busójárás, a délszláv lakodalom, a véméndi mulatozó, a csillagpolka... A Filákovity Mária és Horváth Etele által betanított táncok alapján ismét meggyőződhettünk arról, hogy milyen erősen kötődnek a gyerekek a néptánchoz.

A forradalmi ifjúsági napok mohácsi zárórendezvényeként szervezett fesztivál esti gálaműsorán Szőke Attiláné, a



KISZ Baranya megyei Bizottságának titkára ünnepélyesen bezárta a FIN mohácsi eseményeit. Az ajándékműsorban egyébként több mint 180 felnőtt táncos vett részt: ott volt a Baranya, a KISZÖV táncegyüttes, a palotabozsoki, a pécsváradi, a zengővárkonyi, a kátolyi, a dunaszekcsői, a szemelyi, a sombereki, a szebényi, a véméndi valamint a mohácsi 502-es Ipari Szakmunkásképző Intézet néptánccsoportja is.

S. Gy.

Eszék: A Dunántúli Napló fotóriportereinek kiállítása

(Munkatársunk telefonjelentése)

Nem kisebb vonzerő befolyásolta tegnap este az eszékieket a Radlicske Dómban (Népek Háza), mint a legszebb bútorokat és fafaragásokat bemutató kiállítás. Ennek ellenére este 6 órakor megtelt az ugyanebben az épületben lévő „Zodiák" Galéria, ahol Petár Pozsár, a Glas Slavonije főszerkesztője nyitotta meg Szokolai István és Erb János, a Dunántúli Napló fotóriportereinek kiállítását. A vendégek között ott láttuk Deán Redicset, a Horvátországi Kommunisták Szövetsége Szlavónia—baranyai Választmányának titkárát, Nikola Čokját, a Szocialisták Szövetsége Szlavónia—baranyai Választmányának titkárát. A kiállításon részt vettek a belgrádi, eszéki rádió-televízió munkatársai, a zágrábi Vjesnik és a magyar Képes Újság újságírói. Természetesen részt vett a kiállításon a Dunántúli Napló küldöttsége is, hiszen az esemény a két lap immár hagyományos kapcsolatának újabb állomása volt.

Petár Pozsár megnyitójában ismertette a pécsi fotóriporterek életútját, méltatta munkájukat. Szokolai István, a természet világáról készült munkáit mutatta be, láthattuk többek között a bagolyról, az őzikékről, és a majmokról készült ismert fotóit. Szokolai István fényképezőgépével a városi körengetegről tekintett értő szemmel a természetre. Erb János munkáinak középpontjában ismét azok az ellesett pillanatok voltak, amelyekre már sokszor rácsodálkoztunk a Dunántúli Naplóban is. Olvasóink közül bizonyára sokan emlékeznek a jaffát ivó öregemberre, az uránbányászokra, Rhoda Scottról készült riportképeire.

A megnyitó után az értő közönség hosszabb időt eltöltött a szépen kiállított, önmaguk helyett beszélő képek előtt.

Lombosi Jenő

Pécs: Koszorúzás, KISZ-fogadalomtétel

(Folytatás az 1. oldalról.)

életének 3 nagy forradalma kapcsol egybe — kezdte beszédét. — Az 1848 véres küzdelmeit, 1919 hősi harcait bukás követte, de a legjobbjaink hittek abban, hogy nem hiábavaló az áldozat, hogy az évtizedek keserveit újraélédés követi. S eljött 1945. április 4-e, szabadságunk születésének napja!

Beszédének folytatásában méltatta a szovjet hadsereg, a bolgár hadsereg katonái, a jugoszláv partizánok harcait. Utalt az újjáépítés éveire, amikor romba dőlt házakat, gyárakat kellett felépíteni, a közlekedést megindítani, kenyeret adni az éhezőknek.

— Óriási feladat volt ez, de a kommunista párt felhívása nyomán az összefogás, a segíteni akarás nagyszerű példáival találkozhattunk szerte az országban, így Baranyában is — folytatta beszédét. — A pécsi gyárak munkásai a Dráva menti községek házai, iskolái felépítésénél dolgoztak, a pécsi bányászok vasárnapi munkával is vállalták az életet elindító szén felhozatalát. Így kezdődött el Magyarországon az újkor nyitánya. Azóta 32 küzdelmes, de csodálatosan szép esztendő telt el.

Ezután elért eredményeinket méltatta, a fiatalok munkáját, — de szólt a még fellelhető hiányosságokról, feladatainkról is, majd beszédét így fejezte be:

— Az 1977-es tavaszi ünnepeinken, a Forradalmi Ifjúsági Napok valamennyi rendezvényén felidézzük ifjúsági szövetségünk példaképeit, Lékai Jánost, Ságvári Endrét, Kilián Györgyöt és a többieket. Példaképeink ők ugyanúgy, mint a KISZ 20 évvel ezelőtti zászlóbontói. Tudjuk, hogy csak úgy lehetünk méltók hozzájuk, — mind felszabadítóinkhoz, mind a 32 év harcosaihoz —, ha minden erőnkkel korunk forradalmi feladatainak megvalósításáért dolgozunk. Tudjuk, rajtunk is múlik, hogyan valósulnak meg álmaink, jövőnk építésének tervei. S azt is tudjuk — Kádár elvtársnak a KISZ IX. kongresszusán mondott szavaiból, hogy: „A párt Központi Bizottsága bízik a magyar ifjúságban, számol a KISZ 800 ezres tagságával, a magyar ifjúság erejével". A következő évek április 4-i ünnepeit tehát e forradalmi feladatunk és történelmi felelősségünk teljesítésével, a fejlett szocialista társadalom építésével tehetjük egyre gazdagabbá, ez a biztosítéka annak, hogy elődeink örökségéhez, KISZ-fogadalmunkhoz méltók leszünk.

Az ünnepi beszéd után a megye és város párt-, állami, társadalmi szervei, tömegszervezetek, fegyveres testületek vezetői, valamint az üzemek, intézmények képviselői, fiatalok helyezték el koszorúikat az emlékmű talapzatán. Elhelyezték a megemlékezés és a hála virágait a megyénkben tartózkodó murmanszki terület Moncsegorszk város Komszomol-csoportja képviselői is.

Az ünnepi ifjúsági találkozó az Internacionálé hangjaival ért véget.

*

Hétfőn zenés őrségváltás volt a Parlament előtti Kossuth Lajos téren, a hazánk felszabadulásának 32. évfordulója tiszteletére felvont állami zászlónál. A Gellérthegyen felállított lövegek dísz-össztűzzel köszöntötték az évfordulót, hazánk legnagyobb nemzeti ünnepét.

G. F.

Vajszló: Kodolányi-emlékkönyvtárt avattak



Méltó helyre és környezetbe került Vajszlón a község mintegy kilencezer kötetes könyvtára. A tanács, a volt erdészházat 420 ezer forintos költséggel — saját erőből és megyei tanácsi támogatással — szabadpolcos könyvtárrá alakította át, és a családtagok hozzájárulásával nagy írónkról, Kodolányi Jánosról nevezte el. Az író, mint ismert, családi és baráti kapcsolatai révén, több mint 25 éven át ehhez a faluhoz, ehhez a tájhoz kötődött s ez a kötődés több művében is nyomon kísérhető. Emlékét híven őrizve alakították ki új könyvtárukat ebben a házban, amely a tegnap délelőtti kis ünnepség keretében a Kodolányi-emlékkönyvtár nevet vette föl.

Az új könyvtár, amelynek Vajszlón 600 beiratkozott olvasója van, s amelynek állományfejlesztésére a körzeti községi tanács évente 30 000 Ft-ot fordít, egyébként körzeti feladatokat is betölt összesen nyolc tagközségében. Később az erdészházban a könyvtár mellett Kodolányi-emlékszobát és tájjellegű erdészeti kiállítást rendeznek be.

W. E.

Siklós: Színes műsor

Újdonsült városunkban, Siklóson tegnap, április 4-én délelőtt 11 órakor kezdődött a járási Forradalmi Ifjúsági Napok záróünnepsége. A várudvaron az öt irányból (Sellye, Vajszló, Harkány, Beremend és Villány felől) érkező csillagtúra résztvevőivel együtt mintegy öt-hatszázan gyönyörködtek a Pécsi Nemzeti Színház fiatal művészeinek és a járás amatőr művészeti együtteseinek, csoportjainak előadásában — Szegvári Menyhért színművész rendezésében — pergő, színes, eleven és nagyszabású műsorban. A műsor elején Szarka Árpád, Siklós város Tanácsának elnöke, mint „városatya" egy napra jelképesen átadta a város kulcsát a fiataloknak, akik örömteli jó hangulatban töltötték ezt a kellemes, tavaszi verőfénytől áradó napot a várban és a vár környékén. Ebéd után a hajdani utcabálok hangulatát idézte a további program: a fiatalság a késő délutáni órákig vidáman táncolt a vár udvarán.

Szentlőrinc: Ifjúsági találkozó

Az időjárás kegyes maradt a pécsi járás fiataljaihoz. Így a tegnapra hirdetett ifjúsági találkozó mintegy másfélezer résztvevője vidám hangulatban tölthette el felszabadulásunk ünnepét. A járás több mint ötven községéből érkezett csoportok délelőtt a szentlőrinci szovjet hősi emlékműhöz vonultak, ahol dr. Hortobágyi Ferenc, a Szentlőrinci nagyközségi közös Tanács elnöke mondott ünnepi beszédet.

A program sportversenyekkel folytatódott, amelyen közel hétszáz úttörő és KISZ-es vett részt. Délután, a forradalmi ifjúsági napok zárása jegyében tartott ünnepségen Nagy Lajos, a KISZ pécsi járási titkára mondott beszédet, amelyen többek között megjelent Gyenis Pál, az MSZMP Pécs járási Bizottságának első titkára is.

Az ünnepség végén Nagy Lajos kitüntetéseket nyújtott át. A KISZ KB Kiváló KISZ Szervezet Zászló elismerést kapta a szemelyi, valamint a szentlőrinci Lemle Géza alapszervezet. Ezt követően a KISZ egykori alapító tagjai találkoztak a fiatalokkal. A tizenegyedik alkalommal megrendezett járási ifjúsági találkozó bállal zárult.

- s -

Nagykanizsa: Sztárok

Csökken a colafélék iránti kereslet Zalában, legalábbis ezt mutatják a Szabadegyházi Szeszipari Vállalat Nagykanizsai Üzemének termelési adatai. Míg a telepen két évvel ezelőtt 36 millió palack készült a coca-colából, tavaly csak 29 milliót tudtak forgalmazni. Az ok viszont a fogyasztók számára örvendetes: az elmúlt években alaposan megnőtt a választék az üdítőitalokból.

Ezt a jelenséget felismerve a vállalat is úgy határozott, hogy nagykanizsai üzemében új üdítőital palackozására is áttérnek, természetesen a colaigény maradéktalan kielégítése mellett. A választás a Zalában régóta kapható Sztár-család két legnépszerűbb tagjára, a Tonik és Narancs ízűekre esett. Májustól a kanizsai üzem mindkét termékből 2,5—2,5 millió palackkal juttat ellátási körzetébe, Zala és Vas megyékbe.

K. G.

Galambok: Tájház épül

A Göcseji Múzeum egyetértésével és segítségével tájház épül a Zalai megyei Galambok községben. Az Országos Természetvédelmi Hivatal a Balaton körüli természetvédelmi program keretében a községben 160 ezer forintos rekonstrukcióval felújíttat egy több mint száz éves lakóépületet, s a helybeli termelőszövetkezet ácsbrigádja segítségével pedig megépítteti a kiegészítő épületeket.

A még idén elkészülő tájházra természetesen zsup kerül. Már a tervek is készek arra, hogy a különös gonddal kézzel faragott gerendákra, s a felépítményre ugyancsak kézzel csépelt rozsból készül majd a tető. A község iskolájának diákjai gyűjtik a tájház belső felszereléseit, a régi eszközök mellett ugyanis tájjellegű néprajzi gyűjteményt is bemutatnak az ősztől a népszerű fürdőhelytől, Zalakarostól nem messze eső galamboki tájházban.

K. Gábor

20—30—50%

ENGEDMÉNNYEL
VÁSÁROLHAT
ÁPRILIS 5-TŐL, KB. 50 FÉLE

kozmetikai és vegyiceikket

PÉCSETT: MECSEK ÁRUHÁZ ◆ SZLIVÉN ÁRUHÁZ
KERTVÁROSI KISÁRUHÁZ illatszer osztályán,
valamint
az összes illatszer és háztartási boltunkban.
VIDÉKEN: A KOMLÓI, MOHÁCSI, SIKLÓSI, HARKÁNYI, SZÁSZVÁRI szakboltjainkban!

ÉLJEN AZ ALKALOMMAL...
AMÍG A KÉSZLET TART!

BARANYAKER

Eddig mindenki a bíróságra ment

Szanálási eljárás perek nélkül?



Rókus aljai öreg házak. Egy részüket már szanálták. Erb János felvétele

Az új jogszabály megszabadít a felesleges vitáktól

Alig több mint tíz esztendő alatt közel kétezren fordultak a bírósághoz igazuk bizonyítására. A Pécsett ez idő alatt lebontott lakások egykori tulajdonosai szinte kivétel nélkül vitába keveredtek a kisajátítási eljárást végző szervvel, ügyük pedig a járási vagy megyei bíróságon zárult. A felperesek megnyerték a pereket, s minden esetben nagyobb összeg ütötte a markukat, mint amit korábban megállapítottak.

Szükségtelen részletezni, hogy a viták, az azokkal együttjáró sok utánjárás mennyi boszszúságot okozott eddig azoknak a tulajdonosoknak, akiknek az épületét, a városrendezési okok vagy életveszély miatt lebontották. A „torzsalkodások" és veszekedések tulajdonképpen a tíz esztendőt megélt jogszabályra vezethetők vissza, amely figyelmen kívül hagyta a gyakorlatot, az ingatlanok forgalmi értékét. A helyzeten az sem segített túl sokat, hogy a rendeletet 1970-ben módosították. A kisajátítási eljárásokat végző szakemberek kezét a jogszabály kötötte, pontosabban a megszabott irányár.

A jogszabályt alkalmazók és a jogalkotók is érezték a helyzet fonákságát, ezért három esztendővel ezelőtt megkezdték az új jogszabály kidolgozását. A „rendeletfogalmazók" kikérték a tanácsi szervek véleményét is, figyelembe vették javaslataikat: ennek eredményeként lépett életbe ez év elején az új szanálási-kisajátítási jogszabály, amely egyben megszüntette a korábbi gyakorlatot. A tulajdonosok kártalanítása január elsejétől az ingatlan forgalmi értéke alapján történik, amelynek összegét szakértők állapítják meg. A kártalanítási összeg mértékét természetesen több tényező befolyásolja. Így többek között lényeges szempont, hogy az épületben a tulajdonos lakik-e vagy bérlő. Meghatározó a szerzéskori érték, tehát mennyiért vásárolta vagy építette a tulajdonos az ingatlant. A szakértők ezt tíz esztendőre visszamenőleg vizsgálják.

Jelenleg huszonhat ügy vár tárgyalásra a Pécsi Járásbíróságon, a megyei bíróságon pedig öt tulajdonos áll perben, a szerintük alacsonyan megállapított kártérítési összeg miatt. Az új jogszabálytól egyébként azt várják, hogy csökkenni fog a bírósági ügyek száma, a felesleges papírmunka és idegeskedés.

Eddig az új lakásokra eső szanálási arány Pécsett 20—22 százalék között mozgott. Az 1980-ig tartó tervidőszakban sem várható, hogy csökken a szanálás mértéke. Az elképzelések szerint az V. ötéves terv végéig mintegy 1400 elaggott épület kerül kalapács alá.

A városi tanács tervosztályán még nem kaptunk pontos választ arra vonatkozólag, hogy a tervezett bontásokat mikor kezdik. A végrehajtó bizottság jóváhagyása után dől el a szanálási ütem. Egy azonban bizonyos, hogy 1978—79-ben a következő városrészekben jelennek meg a bontó munkások: folytatják a Bajcsy-Zsilinszky utcában és környékén lévő épületek szanálását. Tervbe vették a Xavér utca és környéke, a Radnics utca egy részének lebontását, az Irányi Dániel tértől keletre eső öreg lakóépületek „eltakarítását", a Citrom utcai tömbben lévő házak szanálását.

A Beruházási Vállalat kisajátításokkal kapcsolatos munkája évek óta reflektorfényben van. A tulajdonosok nem egyszer szidják ilyen irányú tevékenységüket, holott a vállalat szakemberei arra törekednek, hogy minél kevesebb vitával, az ügyfél megelégedésére oldják meg a szanálásokkal összefüggő feladatokat.

S. Gy.

„Pécsi sörözö" nyílt Pakson

Csapolás a Hangulat pincéjében

Pakson pécsi sörözőt alakított ki és rendezett be hétszázezer forint költséggel a Tolna megyei Vendéglátóipari Vállalat. A nagyközség központjában, a volt buszmegállónál lévő régi cukrászdát és pincéjét építették át korszerű eszpresszóvá és sörözővé. A „Hangulat" elnevezésű, nyolcvan ülőhelyes presszóból mehetnek le a vendégek a szintén hangulatos pincesörözőbe, ahol hatvan faragott széken foglalhatnak helyet a tölgyfaasztaloknál. A másodosztályú kellemes pincehelyiségben a Pécsi Pannonia Sörgyár söreit, termékeit szolgálják fel: csapolva.

Komlóczi János, a Tolna megyei Vendéglátóipari Vállalat igazgatója elmondotta, hogy ígéretet kaptak az állandó sörválasztékra a patinás nevű gyártól. Az új vendéglátó egység a hétvégén nyílt.

B. L.

Fortuna kegyeltjei és a nyereményautók

Polskik, Skodák, Trabantok gazdát keresnek



Képünkön a Pécsi Állami Gazdaság romonyai gyümölcsösének brigádja

Az OTP Baranya megyei Igazgatóságának néhány munkatársa, a mindennapi feladatok mellett időnként felcsap nyomozónak. Leginkább a negyedévenként ismétlődő autónyeremény betétkönyvek sorsolását követően szaporodik munkájuk néhány „feledékeny" autónyeremény betétkönyv tulajdonos miatt.

●

Fortuna jóvoltából eddig 836 kocsit nyertek Baranyában. Országosan egyébként több mint ötszázra tehető azoknak az autóknak a száma, amiket nem vettek át. Pontosabban, a tulajdonos nem jelentkezett az OTP-nél, a sorsolást követő harmincadik napig. Baranyában hét betétkönyv tulajdonosnak fogalma sincs arról, hogy évekkel ezelőtt, vagy éppen a legutóbbi sorsoláson gépkocsival áldotta meg a szerencse. Természetesen ők már csak az autó árára tarthatnak igényt.

Így történt ez Vukovics Mihály szemelyi gépkocsivezetővel is.

— Levelet küldött az OTP, hogy betétkönyvemmel kapcsolatban keressem fel őket. Arra gondoltam, hogy valamit egyeztetni akarnak. Gondolhatja mennyire meglepődtem, mikor alig két hete bementem: kiderült, hogy még 1975 novemberében Skoda S 100-ast nyertem. Mivel nem jelentkeztem időben, így az 1975-ben érvényes ár szerinti összeget kaptam, amit azonnal autónyeremény betétkönyvben helyeztem el. Sose lehet tudni...

— A legtöbb problémát a nulla okozza — veti föl *Tegzes József*, az OTP megyei igazgatóhelyettese, majd ekképp folytatja: — Valamennyi autónyeremény betétkönyv száma nullával kezdődik. A sorsolás után viszont nem jelenik meg a lapokban a törzsszám előtti 0, amelyre egyébként csak technikai okokból van szükség, a gépi adatfeldolgozás miatt. A nullát hagyják tehát figyelmen kívül a betétkönyv tulajdonosok.

●

Lássuk tehát milyen kocsikért nem jelentkeztek a nyertesek: többek között egy 1974-ben sorsolt Moszkvicsért, 1975-ös Skodáért és Trabantért. A legutóbbi húzás óta pedig egy 1500-as Polski FIAT és egy Polski 126-os ára van a nyertes betétkönyv kartonján az alapösszegen kívül.

Nem úgy a Pécsi Állami Gazdaság romonyai gyümölcsösében dolgozó „Egyetértés" szocialista brigád esetében.

— A postás szólt, hogy valószínűleg autót nyertünk — mondja *Potocsár Jánosné* gyümölcstermelő szakmunkás. Rögtön szaladt az egyik asszony a *Pókó Ilonkához*, a brigádvezetőnkhöz. Aztán kiderült, hogy 1500-as Polski FIAThoz jutottunk.

— Tavaly váltottuk az ötezres betétkönyvet, a havonta összeadott ötven forintokból — szól közbe Pókó Ilona. Úgy döntöttünk, hogy kilencünk között szétosztjuk a kocsi árát: több mint 13 000 forint jutott egy-egy brigádtagra.

Ezzel viszont nem vigasztalhatjuk a reménykedőket. Vegyük hát sorra végezetül a korábban nyert autó árával megfejelt betétkönyvek számait. Valamennyi egyes sorozatú, vagyis Baranyában váltották.

Az ötezer forintos autónyeremény betétkönyvek: 504936, 562321, 573588, 581706, 662906.

A két tízezres betétkönyv száma: 31740 és 37284.

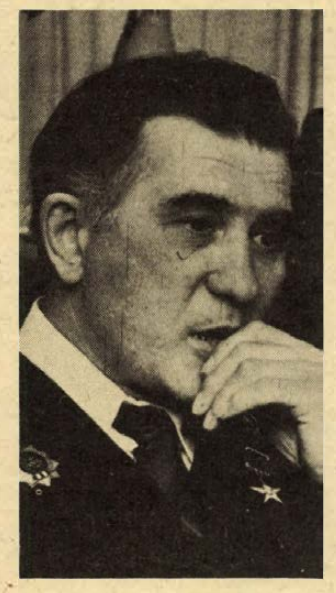
S. Gy.

Higany a gombákban

A Ljubljanai Egyetem természettudományi karának szakemberei a Szlovéniában előforduló, ehető és mérgező gombákat tanulmányozták. Összesen 27 gombafajt vizsgáltak és meghatározták a 10 legfontosabb nyomelem koncentrációját. A gombákat összesen hét helyről gyűjtötték be, minden gyűjtő helyen a talajból is mintákat vettek, hogy a laboratóriumban meghatározzák a talaj nehézfémjeinek koncentrációit.

A begyűjtött gombákat megtisztították minden látható szennyeződéstől, majd műanyag késsel darabokra vágták és fagyasztással szárították. A száraz anyagot porrá őrölték, majd neutron aktivációs elemzést végeztek. Sok gombában meglepően nagy mennyiségű higanyt találtak és a kadmium is jelentősen dúsul egyes gombafajokban. A bróm az Amanita-gombafajban dúsul, a szelén pedig az ehető Boletus gombában. A szlovén kutatók véleménye szerint a gombák nyomelem-tartalmának adatai felhasználhatók a környezeti szennyezettség értékelésének munkájában.

Számítógépes termelésirányítás a cservonográdi bányában



Még gyerekfejjel indult el, hogy megkeresse a „boldogság kövét". Helyette molibdént és wolframot talált egy szibériai ércbányában. *Anatolij Andrejevics Akimov* ennek ellenére elégedett és boldog embernek vallja magát. A „boldogság kövéről" szóló mesét még anyjától hallotta: a legenda pedig valahonnan az Ural tájékáról származik.

Akimov és a boldogság köve

Szinte hihetetlennek tűnik. Harminckét éve bányász: csak a kezein vélem felfedezni a bányamunka nyomait. Tartásán aligha. A másik, amivel meglep, az a tájékozottság ahogyan a számítógépes termelésirányításról beszél a cservonográdi VIII. számú bánya csapatvezető vájára.

— Öt esztendeje kaptuk az EVM 6000 típusú számítógépet, az Ukrán Szénbányászati Minisztérium jóvoltából. A cél az volt, hogy létrehozzuk a „jövő bányáját". A számítógépes termelésirányítás bevezetése természetesen elképzelhetetlen lett volna a nagyteljesítményű bányagépek használata nélkül. Abban az időben 1150 ember dolgozott üzemünkben, ma 870-en vagyunk.

– Milyen információkhoz jutnak az EVM jóvoltából, s hogyan hasznosítják azokat?

– A számítógép segítségével áttekinthetjük a termelési folyamat funkcionális részeit. Tájékoztat a fejtések állapotáról, az esetleges üzemzavarokról, azok okairól, a szellőztetési hálózat állapotáról, a szállítás menetéről és nem utolsósorban a szén minőségéről. A különböző információk elektromos úton jutnak el az üzemvezetőhöz, a termelésirányító diszpécserhez, a szállítási körletbe vagy éppen a szellőztetési szakemberhez. A legfőbb haszna az, hogy a korábbihoz viszonyítva tizedére – vagy még kevesebbre zsugorodik az EVM-nek köszönhetően az információ áramlás ideje, s ennek köszönhetően sokkal gyorsabban és hatékonyabban avatkozhatunk bele a termelési folyamatba, határozhatjuk meg a fejtések legoptimálisabb helyét.

– Ki tudják-e használni a berendezést?

– Még nem egészen. Annak ellenére, hogy a számítógép végzi a bérszámfejtést is. A kísérleti időszakon már túl jutottunk és most azon gondolkodunk, hogy a cservonográdi terület több üzemét is rákapcsoljuk az EVM-re, amelyet egyébként nyolc ember szolgál ki. Az első programok még a különböző tudományos intézetekben készültek, de most már eljutottunk oda, hogy a mi programozóink dolgozzák ki a gépnek szánt utasításokat.

– Ön többször járt már Pécsett, a Mecseki Szénbányák vendégeként. Gondolom ismeri a mecseki medence gondjait.

– Hatodik alkalommal látogathattam el Önökhöz és találkozhattam bányász társaimmal. Azok a problémák, amelyek a magyar bányászatra jellemzőek voltak az utóbbi években, bennünket sem kerültek el a hatvanas évek első felében. Szerencsére időben észbekaptunk mi is és már szó sincs a szénbányászatunk visszaszorításáról. Az intenzív fejlesztés került előtérbe és a minőség.

Talán ezért is vállalta Anatolij Andrejevics Akimov, a Szocialista Munka Hőse, hogy elvégezze a Bányászati Főiskolát. Negyvenhat éves, idén szerez diplomát.

Salamon Gy.

mi lesz a héten

A Kaposvári Csiky Gergely Színház szerdán Siófokon vendégszerepel. Délután és este Shakespeare: Troilus és Cressida című színművét mutatják be a most Jászai-díjat kapott Babarczy László rendezésében.

Vasárnap este tartják meg Kaposvárott a múlt héten elmaradt színházi bemutatót. Okudzsava: Merszi, avagy Sipov kalandjai című vígjátékát Ascher Tamás rendezi.

PINCEHELYI SÁNDOR grafikusművész munkáiból rendeznek kiállítást Pécsett, a városi tanács Színház téri bemutató termében (volt Hírlapolvasó). A tárlatot Erdélyi Zoltán, Ybl-díjas építész nyitja meg, vasárnap délelőtt 11 órakor. Közreműködik Kircsi László oboaművész és Varga Márta orgonán.

Huszonnegyedik alkalommal rendezik meg Nagykanizsán csütörtöktől vasárnapig az Országos Amatőrfilm Fesztivált. Az előválogatás során kialakult műsorban a pécsi IXILON Filmstúdió tizennégy alkotása szerepel.

Baranya, Somogy, Tolna és Zala megyék fiatal amatőr dalosainak és együtteseinek második találkozója és szakmai tapasztalatcseréje április 5—6-án lesz, a Pécsi Ifjúsági Házban. A találkozón megzenésített versekkel, politikai és tömegdalokkal, valamint népzenei feldolgozásokkal vesznek részt a 16—35 év közötti fiatalok.

A Balokány-ligeti Ifjúsági Parkban a komlói 5-let együttes koncertezik szerdán este.

Szombaton este Nagykanizsán Rajnai László bohóc mutatja be műsorát a Hevesi Művelődési Központ Ifjúsági Klubjában.

A Pécsi Nemzeti Színházban szerdán este 7 órakor Balett-gálaestet rendeznek.

„Fedőneve Lukács"

A MAFILM szinkronstúdiójában rövidesen befejezik a spanyol szabadságharc legendás Lukács tábornokáról, Zalka Mátéról szóló „Fedőneve Lukács" című magyar—szovjet koprodukcióban készült játékfilm utószinkronmunkáit. A Hunnia és a szovjet Moszfilm stúdió közös játékfilmje — amely látványos csatajelenetek közepette idézi fel a spanyol szabadságharc legemlékezetesebb napjait — méltó emléket állít a 30-as évek közepén, a Spanyolország szabadságáért harcolt magyar és nemzetközi brigád lelkes tagjainak.

Divatszínek: a zöld, sötétbarna és sárga

A Zsolnay gyár termékei Kairóban

Betörünk a Közel-Keletre?

Lepényt, kalácsot, szotyolát és még százféle portékát kínáló árusok éktelen zsibongása, hangpárbaja és a technika korszerű vívmányainak kiállítása jól megfért egymás mellett Kairóban, a hagyományos nemzetközi vásáron. *Bosnyák János*, a pécsi Zsolnay Porcelángyár igazgatója egy hétig „csodálhatta" a furcsa kettősséget, aki a minap érkezett haza.

— Sok nagy nemzetközi vásáron vettem már részt, de ez a kairói színességében messze felülmúlta valamennyit. A vásárváros a Nílus egyik szigetén volt, ami a Margit-szigetnél jóval nagyobb. A magyar kiállítók, a TRANSZELEKTRO, ARTEX, MOGÜRT és CHEMOLIMPEX Külkereskedelmi Vállalatok a HUNGEXPO rendezésében mutatták be a különböző termékeket a Szovjetunióval és Csehszlovákiával közös pavilonban. A Zsolnay Porcelángyár nagyfeszültségű szigetelőket állított ki.

— Üzleti megállapodást kötöttek?

— Nem, célunk a tájékozódás, a piackutatás volt. Több egyiptomi állami érdekeket képviselő kereskedelmi szakemberrel tárgyaltunk. Tőlük tudtuk meg, hogy most létesítenek egy 200 kilométer hosszú, 66 kilovoltos távvezetéket. Nekünk ezzel számolni kell, de hogy sikerül-e üzletet kötni, ez csak később derül ki. Minőségben, szállítási feltételekben versenyképesek vagyunk.

— Porcelánt és kerámiát nem vittek Magyarországról, a külföldiek viszont kiállítottak. Milyen formák az uralkodóak?

— Kevés porcelán használati tárgyat láttam, de azok is stilizáltak, finoman hajlítottak. Kerámiából nagyobb volt a kínálat; főleg a zöld, a sötétbarna, a sárga színek domináltak. A klasszikus forma a divat. Szaniter áru szintén nagyon kevés volt. Egyébként csak az arab országok mutattak be ilyen termékeket. Jövőre mi is kiállítunk kerámiákat.

— Sokat olvastunk és hallottunk arról, hogy Egyiptomban gyakoriak a zavargások. Ön mit tapasztalt?

— Mikor odaérkeztünk, rend és nyugalom volt a városban. Ha valami zavart, az a fantasztikus autóduda-koncert volt. A széles utakon száguldoznak, a villanyrendőrt semmibevesszik. Pirosnál is behajtanak, de előtte dudálnak.

— Milyen benyomást tett önre Kairó?

— Vendéglátóink elmondták, hogy ezer minaret van a városban. A müezzin hangját a nap bizonyos szakaiban rádiók, hangszórók ontják. Ilyenkor megáll az élet. Az egyik bazárban kis szőnyegén éppen imádkozott a tulajdonos, mikor ott voltam; a rádió az asztalon szólt. Míg vége nem lett az imának, szóba sem állt velem. A hatalmas házak árnyékában rengeteg aprócska bazár utca van, ahol mindent lehet kapni, a gyümölcsöktől az aranytányérokig. Kairó múlt és jövő egyszerre. Mindebből keveset láttam.

Roszprim Nándor

MA ESTE

SZÍNHÁZ

A Csiky Gergely Színház társulata SIÓFOKON a Kulturális Központban vendégszerepel 19 órakor, Shakespeare: Troilus és Cressida című színművével.

HANGVERSENY

Pécsett az Ifjúsági Házban 14 órától 22 óráig a II. Dél-dunántúli Dalostalálkozó bemutatóira kerül sor.

IRODALMI EST

Nagykanizsán a Hevesi Sándor Művelődési Központban 19 órakor ÍME AZ ÉN HAZÁM... címmel Mátyás Mária, Berczelly István, Medgyesi Mária, Harsányi Frigyes, Henkel Gyula, Oszter Sándor, Katona Ágnes és Sabján Éva fellépésével rendeznek zenés irodalmi műsort.

KLUBEST

A Pécs-kertvárosi Ifjúsági Klubban 18 órakor önismereti játékot rendeznek.

MOZI

Park: Zorro (f3, f5, f8). Petőfi: Zorro (n4, hn6, n9). Kossuth: Zorro (9, f12, f7, 9). A királylány zsámolya (f3, f5).

Szavaz az olvasó

Középiskolai tablóverseny

A Dunántúli Napló szerkesztősége, Pécs megyei város Tanácsának művelődési osztálya, valamint a Baranya megyei Lapkiadó Vállalat az elmúlt esztendőben hirdette meg első ízben a középiskolai tablók versenyét.

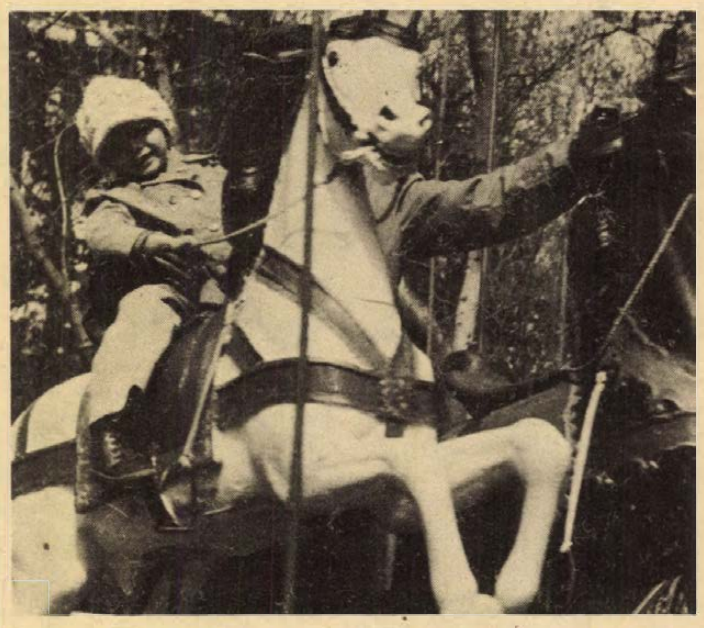
A kezdeményezést hagyományossá kívánjuk tenni, s ezért a fent említett szervek ebben az évben is meghirdetik a pécsi középiskolák végzős osztályai részére a „LEGSZEBB TABLÓ" címért folyó versenyt. A neves szakemberekből — többek között grafikusokból, fotóművészekből álló zsüri a következő szempontok alapján ítéli oda a városi tanács művelődési osztálya által felajánlott kétezer forintos fődíjat: a tabló tükrözze a kor ízlését, fejezze ki az osztály karakterét. Figyelembe veszi a grafikai megoldásokat, a képek, a szöveg és a színek egységét, a felhasznált eszközöket, anyagokat, az ötletességet, az egyszerűséget.

A Dunántúli Napló a város közvéleményét is be kívánja vonni a szavazásba. A Baranya megyei Lapkiadó Vállalat és a szerkesztőség által felajánlott ötszáz forintos díjat az az osztály nyeri el, amelyre a legtöbb szavazat érkezik olvasóinktól.

Kérjük, hogy a szavazatokat május 15-ig postai levelezőlapon juttassák el szerkesztőségünk címére (7601 Pécs, Hunyadi út 11). A lapra szíveskedjenek ráírni a „TABLÓVERSENY" jeligét, továbbá azt, hogy melyik középiskola végzős osztályára adják voksukat.

A szavazás eredményéről és a zsüri döntéséről a május 23-i HDN-ben tájékoztatjuk olvasóinkat.

HDN hírek HDN hírek HDN



— Hurrá vágtatunk! Megkezdődött a szezon a pécsi állatkertben és vidámparkban. A kétnapos ünnep alatt mintegy ötezer látogató fordult meg a Mecseki Kultúrparkban. Fotó: Kopjár Géza

— **A Paksi Konzervgyárban** új munkásklubot avattak. A barátságosan berendezett klubban könyvtár olvasóteremmel, színes televíziókészülék és játékterem fogadja a dolgozókat.

— **Az ötödik** Tolna megyei pedagógiai napokat rendezik meg április 5-től 8-ig Szekszárdon. A pedagógiai napok alkalmából 105 előadást, illetve ankétot, bemutatót tartanak, amelyeken 22 szakmai csoportban 1800 résztvevőre számítanak.

— **„Három tavasz"** címmel Tolna megye ifjúsági színjátszó csoportjainak, irodalmi színpadainak bemutató és minősítő versenyét rendezték meg vasárnap a szekszárdi Babits Mihály Művelődési Központban.

— **Habán kerámiák** Ausztráliába. A 125 fővel dolgozó Kaposvári Agyagiparosok Háziipari és Népi Iparművészeti Szövetkezete a napokban kapott megrendelést Ausztráliából habán kerámia-edényekre, dísztárgyakra. A néhány darabos minta-tétel sikeres „vizsgája" után nagyobb szállítmányt küldenek a távoli kontinensre.

— **Áttelepítik** a bólyi ÁFÉSZ szőnyegszövő üzemét a község központjába, és mintegy kétmillió forintot költenek bővítésére. A munkát a Bólyi Költségvetési Üzem végzi, és ősszel adják át a bővített egységet. Ekkor kétszer annyi szőnyeget szőnek majd, mint tavaly, és nagy részét az NSZK-ba és Norvégiába küldik.

— **Új technológiával** kísérleteznek a Kenderfonó és Szövőipari Vállalat hirdi gyárában. Kémiai kezeléssel készítik elő a kenderrostot, a korábbi feltárás helyett. Ezzel egyben nehéz fizikai munkát helyettesítenek. Egyelőre a hagyományos berendezéseken vizsgálják az új módszert. A Könnyűipari Minisztérium által szervezett kutatási program 1978 végén fejeződik be.

◆

Kocsiátvételi sorszámok

Trabant Limousine (Bp.)	10 334
Trabant Limousine (Győr)	2 974
Trabant Lim. Speciál (Bp.)	12 171
Trabant Lim. Speciál (Győr)	5 366
Trabant Lim. Hycomat	5 443
Trabant Combi (Bp.)	1 707
Trabant Combi (Győr)	124
Wartburg Limousine	3 945
Wartburg de Luxe	4 814
Wartburg de Luxe tolótetős	1 164
Wartburg Lim. tolótetős	1 170
Wartburg Tourist	1 532
Skoda 100	82 933
Skoda 100 L (Bp.)	8 953
Skoda 100 L (Győr)	3 468
Skoda 110 L (Bp.)	5 793
Skoda 110 L (Győr)	1 722
Polski FIAT 1500	11 885
Polski FIAT 126	2 633
Zaporozsec	24 855
Zsiguli (Budapest)	84 660
Zsiguli (Debrecen)	38 200
Zsiguli Combi	9 980
Zsiguli 1500	8 390
Zsiguli 21011 (Budapest)	6 187
Zsiguli 21011 (Debrecen)	3 244
Dácia	8 617
Moszkvics 2140	283

◆

— **Vízvezeték rekonstrukció.** Ebben az évben 2500 méter vízvezetéket cserél és újít fel Dombóváron a Víz- és Csatornamű Vállalat. A legtöbb probléma a Kertvárosban van, ahol a 60-as évek elején épített hálózatnál nem vették figyelembe, hogy a lakótelep tovább terjeszkedik. Így például a Gyöngyvirág körút nagy részén szűk keresztmetszetű PVC-csöveket fektettek le.

— **Szocialista kultúráért.** Galambosi László költőnek eddigi irodalmi munkásságáért a kulturális miniszter a Szocialista kultúráért kitüntetést adományozta.

04-05-07

Árokba borultak. Hétfőn este hat órakor, a mohácsi országúton, Szajk község határában árokba borult egy Trabant személygépkocsi. Utasai, Dávid Iván harmincéves, Froni János huszonhét éves, valamint Halasi Gábor húszéves pécsi lakosok zúzódásos, könnyebb sérülést szenvedtek. A pécsi fiatalembereket a mentők a mohácsi kórház sebészeti osztályára szállították.

*

Sorompónak rohant. Vasárnap késő este, a kölesd—tengelici vasúti sorompónak hajtott Trabant gépkocsijával Barta Sándor tamási lakos. Könnyebb sérülésekkel a szekszárdi megyei kórház sebészeti osztályára szállították.

*

Motorkerékpár alá szaladt. Tegnap délelőtt a pécsi Tolbuhin úton Nikolics Csaba négy éves kisfiú az úttestre szaladt és egy motorkerékpáros elütötte. Súlyos, életveszélyes sérülésekkel szállították a mentők a 400 ágyas klinika idegsebészeti osztályára.

*

Pajtatűz. Kákicson, a Petőfi utca 48-ban Csordás István portáján tegnap kora délután tűz keletkezett. A pajtában játszó gyerekek meggyújtották a hulladékszalmát. A helyszínre érkező szigetvári tűzoltóknak már nem kellett beavatkozni, mert addigra a szomszédok segítségével megfékezték a lángokat. A vizsgálat folyik.

Hova lettek a dollárok?

Tolvaj a vonaton

Ez a kanadai út is jól kezdődött! Az utazni vágyó állampolgár tavaly november 4-én helyet foglalt a budapesti gyorson, mellette a táska, több mint tizenhatezer forinttal, hétszázötven forint értékű dollárral, repülőjegygyel, útlevéllel. (Csak úgy mellékesen: milyen úton került volna Kanadába a jelentős summa forintban?!)

Rendben ment volna az utazás, ha a pécsi *Schneider Ernő* történetesen nem önt fel a garatra aznap délelőtt. A sors útjai azonban kifürkészhetetlenek: Schneider berúgott, s mert elment a 30-as busz, mit volt mit tenni — felszállt a vonatra. A táska tulajdonosa időközben elszundított, Schneider pedig úgy gondolta, minek az ilyennek táska? Magához vette. Azonmód le is szállt vele, s kíváncsisága erősebbnek bizonyult az óvatosságnál: a váróban motozni kezdett új szerzeményében. Az igazoltató rendőr érdeklődésére hirtelenjében csak annyit tudott mondani: a kezében lévő igazolvány a feleségéé. Csakhogy az igazolványban korántsem női név szerepelt!

A vonat elment, a károsult kétségbeesetten, taxival jött vissza Budapestről, s szerencséje volt, mindent visszakapott a rendőrségen. Schneidert adatai fölvétele után időközben elengedték, ő pedig bánatában „rá-ivott" a restiben. Kezében volt a nagy fogás! Igaz, ha ló nincs, jó a reklámszatyor is. Az étteremben üldögélő fiatal lány csak egy pillanatra nézett félre, két szatyrát máris cikkünk szereplője birtokolta. Az egyik szatyorban márkás farmernadrág volt. Schneider úgy látszik nem ismerte a feketepiaci árfolyamot — elhajította a nadrágot. A másik szatyor tartalmát — vajh mire kellettek neki a tankönyvek? — megőrizte, de nem sokáig, mert a helyszínen felismerték és őrizetbe vették.

A járásbíróság ítéletét fellebbezés folytán a pécsi megyei bíróság tárgyalta a napokban, s módosította a cselekmény minősítését. Ezek szerint Schneider Ernőt egyrendbeli közforgalmi közlekedési vállalat területén elkövetett, valamint egyrendbeli közforgalmi közlekedési vállalat járművén más elhárításra képtelen állapotának kihasználásával elkövetett lopásért egy év négyhónapi börtönre ítélte.

Sz. P.

Az EIVRT Sopiana Gépgyára felvételre keres:

— Esztergályos
— Marós
— Köszörűs

szak- és betanított munkásokat.

- Vidékieknek munkásszállást biztosítunk.
- A forgácsoló szakma megszerzésére lehetőséget adunk.

Jelentkezni lehet:
Pécs, Szalai A. u. 8.,
felvételi iroda
Telefon: 15-277/77

HÉTVÉGE A NAGYVILÁGBAN

Szovjet–mozambiki szerződés

Moszkva

A TASZSZ vasárnap ismertette a szovjet—mozambiki baráti és együttműködési szerződést, amelyet Naputoban március 31-én írt alá Nyikolaj Podgornij, a Szovjetunió Legfelsőbb Tanácsa elnökségének elnöke és Samora Machel, a Mozambiki Népi Köztársaság elnöke.

A 14 cikkelyből álló, 20 évre szóló szerződés főbb rendelkezései a következők:

— a két ország kapcsolatai a szuverenitás, a területi sérthetetlenség, az egymás belügyeibe való be nem avatkozás és az egyenjogúság elveire fognak épülni;

— a védelmi képesség erősítésének érdekében a felek katonai téren folytatják együttműködésük fejlesztését;

— a Szovjetunió tiszteletben tartja a Mozambiki Népi Köztársaság által folytatott el nem kötelezettségi politikát, amely a nemzetközi béke és biztonság fenntartásának fontos tényezője;

— a Mozambiki Népi Köztársaság tiszteletben tartja a Szovjetunió által folytatott, a népek közötti barátság és együttműködés erősítésére irányuló békepolitikát;

— a békét fenyegető helyzetek, valamint békeszegés esetében a szerződő felek haladéktalanul érintkezésbe lépnek egymással, hogy a keletkezett veszély elhárításának, illetve a béke helyreállításának érdekében egyeztessék álláspontjukat.



Az SZKP KB, a Szovjetunió Legfelsőbb Tanácsának elnöksége és a szovjet kormány meghívására hétfőn nemhivatalos baráti látogatásra Moszkvába érkezett Fidel Castro, a Kubai KP KB első titkára, az államtanács és a minisztertanács elnöke. A két ország állami zászlajával feldíszített Vnukovoi repülőtéren a kubai vendéget Leonyid Brezsnyev, az SZKP KB főtitkára, Nyikolaj Podgornij, az SZKP KB Politikai Bizottságának tagja, a Legfelsőbb Tanács Elnökségének elnöke, Alekszej Koszigin, az SZKP KB Politikai Bizottságának tagja, a Minisztertanács elnöke, Andrej Gromiko, az SZKP KB Politikai Bizottságának tagja, külügyminiszter és más magasrangú vezető személyiségek, valamint Severo Aguirre Del Cristo, a Kubai Köztársaság moszkvai nagykövete fogadták.

✦ ATHÉN—NICOSIA: Az athéni rádió jelentette, hogy Makariosz érsek, a Ciprusi Köztársaság elnöke megbetegedett. A vasárnap reggel kiadott hivatalos közlemény szerint az érsek-elnök szívinfarktust kapott. Állapota kielégítő.

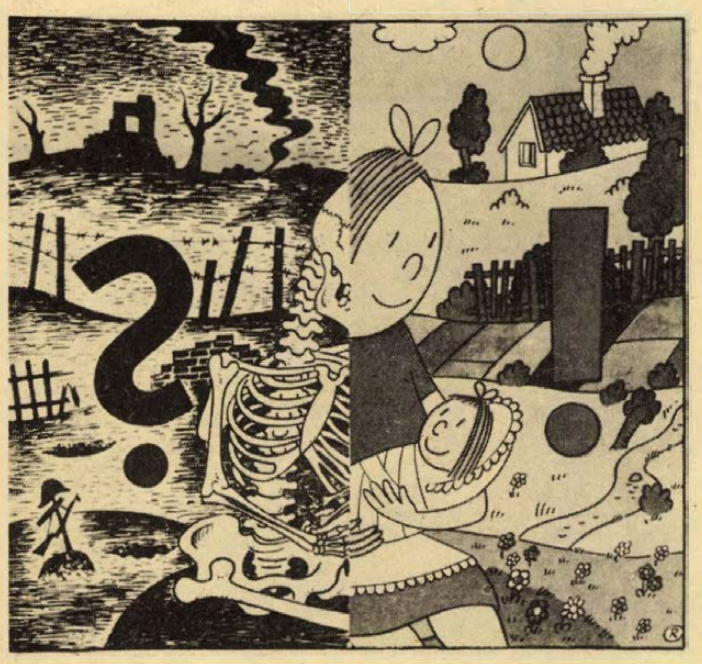
✦ *MOSZKVA: Marjai József, az MSZMP Központi Bizottságának tagja, a Magyar Népköztársaság moszkvai rendkívüli és meghatalmazott nagykövete hétfőn ünnepi fogadást adott Magyarország felszabadulásának 32. évfordulója alkalmából.*

✦ *KINSHASA: Zaire megszakította a diplomáciai kapcsolatot Kubával —, közölte hétfőn a kinshasai rádió. A kormány visszahivta diplomáciai képviselőit Havannából és felszólította a kubai diplomatákat, hogy hagyják el az országot.*

✦ WASHINGTON: James Carter amerikai elnök hétfőn a Fehér Házban fogadta Anvar Szadat egyiptomi elnököt. Vendégét üdvözölve Carter kijelentette: az Egyesült Államok a közel-keleti rendezésre fog törekedni. Kifejtette azt a reményét, hogy a megoldást még ebben az évben sikerül elérni. Szadat rövid beszédében célzott az amerikai elnöknek arra a nemrégiben elhangzott kijelentésére, amely a közel-keleti probléma kulcskérdésének a palesztinai probléma megoldását nevezte.

✦ *SZÓFIA: A szófiai Universiade palotában hétfőn ünnepélyes külsőségek közepette megnyilt a Bolgár Szakszervezetek 8. kongresszusa. A tanácskozás elnökségében Todor Zsivkovval, a BKP KB első titkásával, a Bolgár Államtanács elnökével az élén helyet foglalnak Bulgária párt- és állami vezetői. A kongresszus vendége 53 ország 54 delegációja, köztük a Magyar Szakszervezetek küldöttsége Földvári Aladárnak, a SZOT elnökének vezetésével.*

✦ MOSZKVA: A szovjet kormány meghívására hétfőn hivatalos látogatásra Moszkvába érkezett Hedi Nuira, a Tunéziai Köztársaság miniszterelnöke, a szocialista Desztur Párt főtitkára.



A szovjet fővárosban ezen a héten nyitották meg a „Szatíra a béke szolgálatában" elnevezésű nemzetközi karikatúra kiállítást. Képünkön: Háború és béke. (Pavel Rak — Csehszlovákia)

Diplomáciai kapcsolat Berlin és Madrid között

A Német Demokratikus Köztársaság és Spanyolország kormányai megállapodtak a két ország közötti diplomáciai kapcsolatok 1977. április 4-i hatállyal történő újrafelvételéről. A két kormány kölcsönösen újból megnyitja nagykövetségét és nagyköveteik a közeljövőben elfoglalják állomáshelyüket.

Az NDK és Spanyolország közötti diplomáciai kapcsolatok 1975-ben szakadtak meg, amikor az NDK — tiltakozásul öt Baszk hazafi kivégzése ellen — megszakította kapcsolatait a francoista Spanyolországgal.

◆

✦ *BÉCS: A tervektől eltérően hétfőn nem délelőtt, hanem délután tartották Bécsben a Ciprusi konferencia hatodik ülését. A délelőtti ülés elmaradásáról nem adtak ki hivatalos közleményt. A ciprusi görögök és törökök képviselői délután ültek tárgyalóasztalhoz a külügyi akadémia palotájának különtermében. A kerekasztalnál ezúttal Perez de Cuellar nagykövet, az ENSZ főtitkárának ciprusi különmegbizottja elnökölt.*

✦ MOGADISHU: Nyikolaj Podgornij, az SZKP KB Politikai Bizottságának tagja, a Szovjetunió Legfelsőbb Tanácsa Elnökségének elnöke vasárnap hazautazott a Szomáli Demokratikus Köztársaságból. Podgornij a repülőgép fedélzetéről táviratot küldött Barre elnöknek, amelyben köszönetet mondott a szívélyes fogadtatásért és kifejezte reményét, hogy mogadishui tárgyalásaik hozzájárultak a két ország közötti barátság és együttműködés erősödéséhez.

✦ *BRAZZAVILLE: A Kongói Munkapárt Katonai Bizottsága — amely a március 18-án meggyilkolt Ngouabi elnök halála után ideiglenesen a hatalmat gyakorolta — vasárnapi ülésén Joachim Jhombi Opango ezredest a katonai bizottság elnökévé, valamint az államtanács új elnökévé választotta. A katonai bizottság első alelnökévé, egyben az államtanács alelnökévé Denis Sassou-Nguesson ezredest választották, aki amellett, hogy a párttevékenység összehangolásáért lesz felelős, egyben az új kormány hadügyminisztere is lett. A katonai bizottság második alelnökévé és a kormány elnökévé újraválasztották Louis Sylvian Gomá-t.*

✦ GEORGETOWN: Georgetownban konzultatív tanácskozást tartottak Barbados, Saint Vincent, Jamaica, Guayana, valamint Trinidad és Tobago marxista pártjainak és csoportjainak képviselői. A résztvevők nyilatkozatot írtak alá, s ebben jellemzik a térség politikai, gazdasági és társadalmi helyzetét, leszögezik, hogy megbeszélésük a Karib-tengeri országok növekvő antiimperialista egységének kifejeződése volt.

Pokolgépesek összeesküvése (1.)

Freda nem emlékszik

— Hol volt Ön 1969. december 12-én?

— Nem emlékszem, talán Padovában . . .

— De hiszen pontosan tudnia kell, mert másnap hajnali hatkor Padovában egy razzia alkalmával előállitották! Csak kell emlékeznie, hogy hol volt előző nap!

— Akkor sem tudom — hangzik a csökönyös válasz.

— Miért vásárolta a pokolgépekhez használatos 51 gyújtószerkezetet? — csattan az újabb kérdés.

— Azért, hogy átadjam Hamid kapitánynak.

— Nézze meg ezt a képet, ismeri ezt az embert?

— Sohasem láttam!

— Különös, mert védője azzal adta ide nekünk, hogy ő az a titokzatos Hamid kapitány, akiről azt állitják Önök, hogy arab titkos ügynök . . . Válaszoljon még egy kérdésre! Mikor adta át Hamidnak ezt az 51 gyújtószerkezetet?

— Erre véletlenül jól emlékszem: 1969 júniusában.

— Hát ez különös. Látja ezt a számlát? A cégtől szereztük be, amely e szerkezeteket eladta Önnek, s a dátum 1969 szeptembere. Hogyan volt képes Ön a szeptemberben vásárolt gyújtószerkezeteket júniusban átadni állitólagos megbizójának? S ami még különösebb: hogyan lehetséges, hogy a milánói mezőgazdasági bankban 1969. december 12-én elkövetett bombamerényletnél a pokolgép aktivizálására éppen kilenc ilyen gyújtószerkezetet használtak? Nem látja, hogy a bizonyitékok sűrűsödnek Ön ellen? Miért nem ismeri be, hogy egyik szervezője vagy végrehajtója volt ennek a bombarobbantásnak, mely tizenhat ártatlan ember életébe került?

Az SS csodálója

Ez a szócsata az 1969-i milánói bombarobbanás Catanzaróban újrakezdődött bírósági tárgyalásán játszódott le a bíróság elnöke és Franco Freda, az egyik fő gyanúsított között. Freda ismert padovai újfasiszta, az SS csodálója és az AR nevű újfasiszta terrorszervezet alapitója. Később belépett az Olasz Szociális Mozgalom elnevezésű újfasiszta pártba és amikor az „Új Rend" fasiszta szervezet terrorosztagai megalakultak, azonnal csatlakozott ehhez a csoportosuláshoz.

Freda azért annyira magabiztos az 1969-i és a mai pokolgépes merényletek miatti büntetlensége ügyében, mert ezeket az ügyeket (mivel „befolyásos körök" érintettek benne) eddig eltussolták.

A második fővádlott a milánói bombások perében a szintén szabadlábon védekező Giovanni Ventura, aki 1965 végén lépett be az újfasiszta pártba, majd szélsőjobboldali uszító röplapok szerkesztője és kiadója lett. Később azzal vált hírhedtté, hogy újfasiszta ügynököket próbált beszivárogtatni ultrabal szervezetekbe. Ilymódon megbízóinak azt a taktikáját akarta érvényesíteni, hogy a jobboldali terrorcselekményeket mint a baloldal akcióit tüntessék fel, s így pogromhangulatot szítsanak a népi erők ellen. A többi harminckét vádlott közül csak Giannettini újfasiszta újságíró, a SID, az olasz katonai titkosszolgálat egykori ügynöke jön fegyőrök között a tárgyalóterembe. Ő ugyanis egyelőre még vizsgálati fogságban van, s mivel csökönyösen hallgatott és fedezte megbízóit, arra számít, hogy megőrizheti majd büntetlenségét.

Hamis útlevél

A SID két volt vezetőjét, Maletti tábornokot és Labruna századost bűnpártolással vádolják. E két katonatiszt ugyanis hamis útlevéllel látta el és kiszöktette az országból a letartóztatás elől Marco Pozzant, a titkosszolgálat ügynökét, aki az összegyűlt bizonyítékok szerint nagyon sokat tudott volna mondani a katonai titkosszolgálat szerepéről a milánói és más újfasiszta merényletekben. Világos azonban, hogy azoknak a befolyásos köröknek, melyek 1969—70-ben úgy akarták megakadályozni a baloldali erők előretörését, hogy egy jobboldali diktatúra megteremtését egyengessék, nem érdekük, hogy fény derüljön az igazságra.

Árkus István

(Következik: Golyók az ügyésznek.)

✦ DACCA: Több mint 420 ember meghalt és hatezernél többen megsebesültek Bangladesben, a hét végén az országon végigsöprő tornádó pusztításai következtében. A hadsereg alakulatai folytatják a mentési munkálatokat. Kormánytisztviselők szerint a halálos áldozatok száma tovább emelkedhet.

✦ *BERLIN: Erich Honecker, az NSZEP KB főtitkára, az NDK Államtanácsának elnöke hétfőn fogadta a vietnami katonai küldöttséget, amely Vo Nguyen Giap hadseregtábornoknak, a Vietnami Kommunista Párt Politikai Bizottsága tagjának, miniszterelnök-helyettesnek és nemzetvédelmi miniszternek vezetésével tartózkodik az NDK-ban.*

A B. m. Állami Építőipari Vállalat felvételre keres:

- tmk-lakatosokat
- autóvillamossági lakatosokat
- autószerelőket
- ív- és lánghegesztőket
- autóvillamossági szerelőket
- gépkocsivezetőket (lehet kezdő is)
- épület-villanyszerelőket
- fűtésszerelőket
- víz-gázszerelőket
- kőműveseket
- ácsokat
- bádogosokat
- festőket
- betonozókat, vasszerelőket (Panel és Stasa üzemünkbe), valamint segédmunkásokat — kőművesek, ácsok, villanyszerelők, fűtésszerelők, víz-gázszerelők mellé.

JELENTKEZÉS: B. m. Állami Építőipari Váll. Pécs, Szántó K. J. u. 1., munkaerő-gazdálkodás. Levélcim: 7601 Pécs, Pf. 147. Minden érdeklődő levélre válaszolunk.

A FERROGLOBUS TEK Vállalat

értesiti kedves vevőit, hogy az igények jobb kielégitése érdekében április 6-án és 20-án

készletcsere-akciót tart

Budapesten, a VI., Lehel u. 3/b. szám alatti irodájában, 9 és 13 óra között.

Felvilágositást ad: NAGY LÁSZLÓNÉ
Telefon: 401-514

Nem titok! ● Nem titok!

Ön csak nyerhet

HA TARTÓS FOGYASZTÁSI CIKKEKBŐL ÁPRILIS 30-IG A **KONZUMBAN** VÁSÁROL

- 2000 Ft feletti vásárlás esetén ÖN a sorsolásunkon részt vesz
- FŐNYEREMÉNYEK: 1 db automata mosógép, 1 db Verhovina moped, 1 db Murphy táskarádió

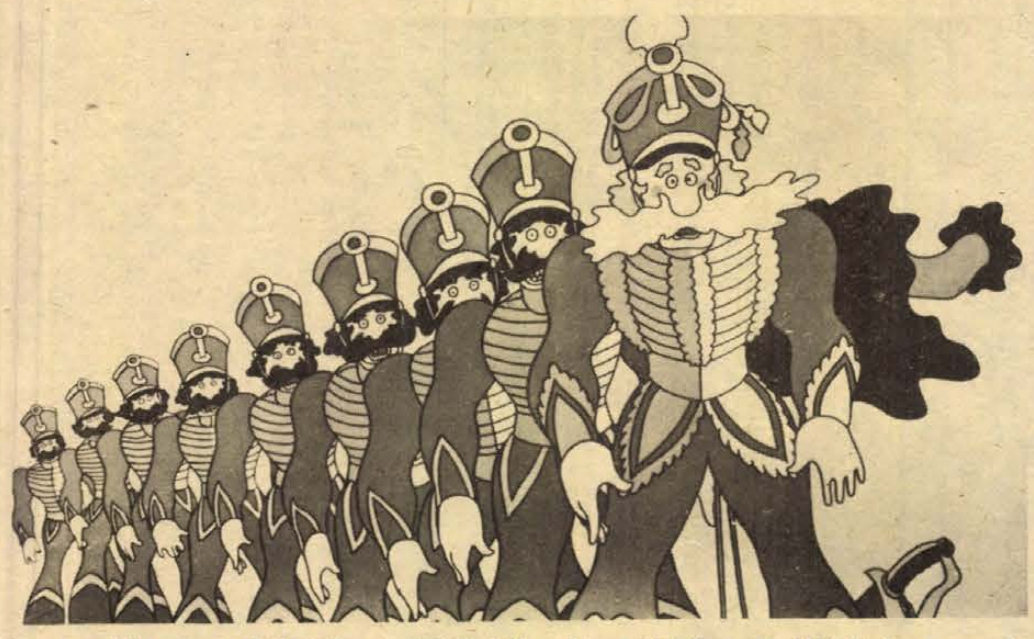
továbbá harminc értékes nyeremény.
VÁRJUK ÖNT IS!

A KONZUM ÁRUHÁZBAN Pécs, Kossuth tér

A budapesti Pannónia Stúdió vágya

Rajzfilm-gyár Pécsett?

Tanárjelöltek ecsettel



Jelenet az első magyar másfél órás rajz-játékfilmből, a János vitézből, amelyet fél Európa megvett.

Pécs úgy látszik most már mindenképpen filmváros lesz. Hiába rendezik itt csak kétévente a magyar játékfilmek szemléjét — a közbeeső években Pesten! — a mecsekalji város most már megerősödött a filmművészetben. Itt rendezték meg a Balázs Béla Stúdió közművelődési filmhetét, s a legújabb hír: a Pannónia Stúdió vezetői Pécsre készülnek, mert filmgyári üzemet szeretnének szervezni a városban.

●

Nagy ügy: talán filmgyár lesz Pécsett? Mit akar tehát a Pannónia Stúdió? Először egy gyorsfénykép erről a filmgyártó intézményről: Ebben a stúdióban készítik a rajz- és animációs filmeket. Az utóbbi esztendőkben évente általában 15 órányi terjedelmű a filmtermelésük. Gyártanak rövid mozifilmet, aztán játékfilmet, mint például a János vitéz, vagy a Lúdas Matyi. De készítenek televízió-sorozatot is, ilyen a Gusztáv, a Hugó és a Doktor Agy.

A filmek jók, sokszor remekek. Az animációs művek iránti igény pedig egyre nő. Ezért határozták el a Pannónia Stúdióban, hogy létrehozzák a vidéki műtermek hálózatát. Az első meg is alakult Kecskeméten, 1974-ben. Most Pécsre gondoltak. Ez a város ugyanis hírt szerzett magának a filmvilágban szellemi mozgékonyságával, az új iránti fogékonyságával. Aztán az IXILON stúdió híre... Az is előny, hogy a Pécsi Tanárképző Főiskolán rajztanszék működik, a Dunántúl rajztanár nemzedékeit nevelik a városban. Igaz, a rajzfilm egyes kockáinak, figuráinak kifestése, megrajzolása még nem alkotóművészet, hiszen csak azok gyors egymásutáni fényképezése hozza létre a filmet, vagyis magát a művet. De értő kezek nélkül sem rajz-, sem animációs film nem létezik.

Mit jelentene a pécsi rajztanárnövendékeknek a filmgyári munka?

— Nagyon fontos — mondja Soltra Elemér, a Pécsi Tanárképző Főiskola rajztanszékének vezetője —, hogy hallgatóink munkája, tanulmányai kiterjedjenek minden olyan területre, ami több mint a klasszikus értelemben vett rajzoktatás és a vizualitással bármilyen kapcsolatban van. A technika és még sok minden kínálja manapság erre a lehetőséget, s támasztja az igényt. Elvileg feltétlenül egyetértek a pécsi rajzfilmstúdió esetleges megszervezésével. Sőt, nagyon örülök ennek az ötletnek. Jó lenne olyan gyakorlati megoldást találni, hogy a rajzszakosok munkája ebben a pécsi filmüzemben ne keresztezze, hanem elősegítse tanulmányaikat.

●

A Pannónia Stúdió tehát pécsi üzemet szeretne, s nemsokára megkeresi ezzel a kéréssel az illetékes baranyai, pécsi szerveket. Minden bizonnyal az itt már hagyományos készséggel fogadják a tervet.

F. D.

Karrier kártyanaptárral

Manöken a verseny-autóban

Kirúzsozott, és a kollégáknak leesett az álluk



Sógorom, az erénycsősz elkobzott a fiától egy kártyanaptárt. A naptár itt látható. Másnap meg görkorcsolyát ígért a srácnak, ha szerez belőle még vagy huszat. A gyerek hozta a naptárakat, vitte a görkorcsolyát és vihogott. Ennyit a mindennapok pedagógiájáról! De aki rajta van a naptáron...

Ha azt mondom, hogy egy szép pesti lány... Hát olyan sok van! Ha kiderül, hogy számtalan színművésznőnk felkapott varrónője... Nem rossz! De az ország egyik első díjas autóversenyzőnője? — Nocsak! Meg modell is... Ritka lány. Írjuk le tehát a nevét: Jurszik Mária Magdolna.

Született Bácskában, a magyarlakta Kula községben. Hároméves korában beleült egy szabóollóba, sebét gyógyulásig eltitkolta, nehogy eltiltsák a szomszéd szabótól. Azóta tudják róla a családban, hogy mindene a szép ruha és hogy karakán lány. Ráadásul előbb a nagyapja, aztán apukája nevelte. Csupa férfi hatás. Így aztán nem meglepő az öt évvel ezelőtti sztori. Udvarlója miatt éppen az élet értelméről elmélkedett, amikor felhívta a barátnője.

— Te! Autóverseny lesz! Terepbajnokság! Nem akarsz benevezni?

— Jó, de csak ha piros kocsit kapok!

Felvették a Spartacusba, mert hogy igen kevés a női versenyző. Lassan „beépült" a sportágba. Bukósisakban nem igen derült ki, hogy lány ül a volán mögött. Jurszik Maria Magdolna jól hajtott a versenypályán, s az általában 45 főnyi mezőnyben mindig többnyire az első tíz között végzett. De ki vette volna észre a bukósisak mögött a nőt?

— Meguntam, kirúzsoztam, és vagy harminc kollegámnak leesett az álla. Megőrültek a féltékenységtől, hogy én, a nő megelőztem őket.

Rajong Pécsért, sokat versenyzett itt, sok jó helyet szerzett, és a Mecsek alján került először nemzetközi mezőnyben első helyre.

— Nem fél a kanyarban?

— Nem lépem túl a határt. Csak a saját képességeimen és a kocsi teljesítőképességén belül hajtok gyorsan. Akkor van baj, ha egy versenyző ezeket a határokat nem ismeri; vagy ismeri, de rajtuk túllépve is esztelenül ragaszkodik a sebességhez.

Szép ruha, száguldó autó... ez is az önérvényesítés egyik formája.

Jurszik Mária Magdolna nemrég nagyon dühös volt:

— Az Állami Biztosítóra! A verseny idejére szóló kötelező biztosítás napi összegét 80 forintról felemelték 1 500-ra. Mivel néhány számító, alkalmi kocaversenyző szándékosan összetörte a kocsiját. De aki erre képes, annak 1 500-ért is megéri! Szerintem nagy pofont kapott az autósport, én is abbahagyom. Hiszen a verseny általában kétnapos biztosítást igényel, s kinek van erre 3 000 forintja.

Meglátta őt bukósisakban az ARTEX reklámfőnöke, megszületett a kártyanaptár, tízezrek ismerték meg és bekerült a manöken iskolába. Április 20-án mutatkozik be Budapesten a Divatcsarnok Lotz-termében, az ország reklámszakemberei előtt. A szép ruhák, a száguldó kocsik után most tehát a reflektorfény... Üzi a sikert, mert nő, s irigylik... De a varrást sosem hagyja abba. Valamiből élni kell! A divatbemutatón azért igen sokan lesznek majd, hála a kártyanaptárnak is. A férfiak néha talán a ruhákra is figyelnek.

Földessy Dénes

A stressz és az infarktus

A stressz, amely a szellemileg élénk, az aktív, a többfelé elkötelezett ember legszebb alibije, abba a veszélybe kerül, hogy már nem ismerik el többé a modern élet veszélytényezőjének. A támadás az egzakt orvostudomány részéről származik: a támadás elindítója Thomas Royle Dawber, a bostoni egyetem professzora, aki kezdeményezője és irányítója egy 25 éve folyó kutatóprogramnak. Vizsgálatai nem mutattak ki összefüggést a stressz és a szívbetegségek között.

A tanulmány, amelyet 1950-ben kezdtek meg Massachussetts államban, Tramingham községben, ma a szívinfarktus okai legmegalapozottabb bizonyítékának számít. Huszonöt éven át feljegyzéseket vezettek Tramingham lakóinak minden életszokásáról, sajátosságáról és rossz szokásáról.

A szív-érrendszeri megbetegedésekkel korrelációba állítható fő veszélyeztető tényezők eszerint a vér magas zsírtartalma, főként koleszterin-tartalma és a dohányzás.

Dawber hozzáteszi: „a koleszterin-tükör csökkentésére irányuló kísérlet során egyúttal csökkenteni kell a testsúlyt, és fokozott fizikai tevékenységet kell előírni".

Teljesen törölte viszont az egyes német klinikákon igen nagyra értékelt veszélyeztető tényezőt, a stresszt.

Szinte mentegetőzik, hogy semmiféle objektív adattal nem tudja alátámasztani a stressz-reakciók kimutatását. A közvélemény számára sokkal kényelmesebb azt hinni, hogy stressz-hatásokkal teli élethelyzete felelős a betegségért, nem pedig hibás táplálkozási szokásai, fizikailag lomha életstílusa.

A felderítő visszatér

Minařik százados a SZER poklában

Feje hideg, szíve forró, kezei tiszták



A felderítők idegháborúja emberfeletti áldozatokat kíván meg a csendes front harcosaitól. A tettenért felderítő rendszerint nyomtalanul eltűnik. Az ellenség megsemmisíti. Meglehetősen ritka az olyan eset, mint például *Pavel Minarik* századosé, akinek miután nemrég tért vissza hazájába, Csehszlovákiába, tevékenységét a közvélemény is megismerhette.

A hírszerzők munkája ugyanis titok, jóllehet ezt a titkot nem az a fajta misztikum képezi, amely a kém- és detektívregények legfőbb eleme. A hírszerzők éppen olyan emberek, mint bárki más — ismerik a félelmet, tudnak örülni és bánkódni, de *Felix Dzserzsinszkij* szavaival szólva: „a felderítők feje hideg, szívük forró, kezeik pedig tiszták."

Manipulált hírközlés

Pavel Minarikot az 1968-as „prágai tavasz" utáni szeptember „sodorta" nyugatra. Ekkor azonban már több éves kiképzés, alapos előkészítési gyakorlatok álltak a szürke megjelenésű fiatalember mögött — a csehszlovák felderítőszolgálat hivatásos tisztje volt. Rövidesen a Bécsben éppen „lélekvadászaton" tartózkodó — az akkor már — az Amerika számára végzett kémkedés negyedszázadát maga mögött tudó *Julius Firt* elé került, akinek a bizalmát egy jól előkészített információs anyag átadásával sikerült megszereznie. Nem sokkal ezután pedig már a nyugati kommunikáció hírhedt boszorkánykonyhájának, a Szabad Európa Rádiónak a belső munkatársaként tevékenykedik, mint a csehszlovák szekció bemondója.

A SZER-nél végzett, hét évig tartó munkája során megdöbbentő képet alkothatott magának a müncheni Angol Kertben történtekről, a manipulált hírközlés és a hírszerzés piszkos összefonódásáról, e reakciós adóállomás — a szocialista országok ellen folytatott — szervezett és tervszerű aknamunkájáról.

A Zrinyi Katonai Kiadó „A felderítő visszatér" címmel a napokban adta közre könyv formájában azokat a beszélgetéseket, interjúkat, amelyeket újságírók készítettek *Minarik* századossal — egy évvel ezelőtti hazatérése óta. Ezek a beszélgetések egyértelműen rávilágítanak arra, hogy Nyugaton ma is szép számmal léteznek még olyan emigráns szervezetek és a nyugati országok, elsősorban az Egyesült Államok által pénzelt hivatalos szervek (ilyen például a SZER), amelyeknek a legcsekélyebb mértékben sem érdekük a Helsinkiben kötött megállapodás betartása. Ezeknek a szervezetek- nek igazi éltető elemük a hidegháború, és tőlük telhetően mindent elkövetnek annak érdekében, hogy visszafordítsák az enyhülés folyamatát.

A müncheni adóállomásokon most azt állítják — olvashatjuk Minarik könyvében, — hogy a CIA-korszak — egyes források alapján 1971-ben, más források szerint 1972-ben — megszűnt. Ugyanakkor az adóállomások igazgatója az a *Richard Cook*, aki korábban a CIA úgynevezett „kutatási osztályának" munkatársa volt: a múltban egyébként a CIA megbízásából a nevesebb szovjet látogatókat kísérgette végig az Egyesült Államokon... A SZER és a nem kevésbé hírhedt Szabadság Rádió személyzeti és igazgatási részlegének igazgatója *Hans Fischer*, Münchenben a CIA megbízásából lépett hivatalába. A CIA-nál már 1947 óta dolgozik.

Idegőrlő munka

A roppant anyag, amelyet most közvéleményünk is megismerhet, a hírszerző nehéz munkájába enged betekintést. A könyv legfőbb érdeme azonban az, hogy a lehető legnagyobb részletességgel tárja fel a hidegháború e sötét bugyraihoz foggal-körömmel ragaszkodó úgynevezett „emigránsokat" és a belőlük toborzott szervezetek mindenre elszánt csoportosulásait, ezek igazi arculatát.

Ami pedig ennek az izgalmas olvasmánynak a szép emberi vonásait illeti, íme egy a sok közül: A Mlada Fronta és a Komszomolszkaja Pravda munkatársa megkérdezte Pavel Minarik századost, hazatérte után:

— Mi a legfőbb kívánsága?

— Leginkább arra vágyom, hogy legyen időm a jövőben nagy erdei sétákat tenni idehaza.

És ez, a hét évig tartó idegőrlő munka után bizonnyal meg is illeti Minarikot, a felderítőt.

Bebesi Károly

Dolgozókat felvesznek

ÉPÍTÉSZTECHNIKUST 3—4 éves szakmai gyakorlattal felveszünk. Jelentkezés: Szigetvári Állami Gazdaság építési osztályán, Szentegát. (794)

VÍZVEZETÉK-szerelőt, villanyszerelőt és lakatost felveszünk. Jelentkezés: Szigetvári Állami Gazdaság építési osztályán, Szentegát. (795)

EGY géplakatost (tmk-munkára), egy esztergályos oktatót, egy kulturális nevelőtanárt, egy gyors- és gépírót felvesz az 500. Szakmunkásképző Intézet. Jelentkezés: a személyzeti főelőadónál Pécs, Rét utca 41. (777)

HÁROM évi időtartamra közgazdasági szakközépiskolával munkaerőt felveszünk. Jelentkezés: Pécs, Irányi Dániel tér 1, sz. (773)

ÉPÍTŐIPARI technikust művezetői munkakörbe felveszünk. Jelentkezés: Pécs, Irányi Dániel tér 1. sz. (774)

A PÉCSI Orvostudományi Egyetem érettségivel és lehetőleg gépírói gyakorlattal rendelkező adminisztrátort vesz fel. Jelentkezés: Pécs, Honvéd utca 5. Munkaügyi osztály. (740)

SZAKVIZSGÁVAL rendelkező szállításvezetőt felveszünk. Jelentkezéseket „Középvállalat" jeligére kérjük a Hunyadi úti hirdetőbe. (718)

A MECSEKVIDÉKI Pincegazdaság palackozó üzeme női segédmunkásokat — gép melletti munkára — azonnali belépéssel felvesz. Pécs, Batthyány utca 2. (756)

NŐI segédmunkásokat keres felvételre pezsgögyárához a Mecsekvidéki Pincegazdaság. Jelentkezés: Pécs, István tér 12. sz. Uzemvezetőnél. (757)

SZÁLLÍTMÁNYKISÉRŐKET, férfi anyagmozgatókat azonnali belépéssel felvesz a Pécsi Tejüzem, Tüzér utca 15. (839)

SORIPARI segédmunkást, betanított munkást (nő, férfi), takarítót, gépkocsirakodót felvesz a Pannonia Sörgyár. (705)

TAKARÍTÓKAT és portásokat felveszünk. AFIT XIV. sz. Autójavító Vállalat 01. sz. üzeme, Pécs, Bolgár Néphadsereg útja 33. (852)

MOSÓNŐT alkalmazunk. Egészségügyi Szakiskola, Pécs, Hunyadi út 72. (720)

A PÉCSI Orvostudományi Egyetem idegsebészete felvesz szakképzett nővéreket, nővérotthoni elhelyezést biztosítunk. Jelentkezés Pécs, Ifjúság útja 31. Idegsebészeti titkárnőnél. (904)

A SIKLÓSI Alkotótelepek Irodája április 15-től felvesz gazdasági vezetőt, legalább középfokú KÁLÁSZ szakképesítéssel, gyakorlattal. Jelentkezés munkaidőben, Siklós, Vajda János tér, vagy írásban 7801. Pf. 11. (879)

A PÉCSI Orvostudományi Egyetem szakképzett nővéreket, asszisztenseket, segédnővéreket, beteghordozókat, műtőssegédeket, konyhalányokat, takarítókat, férfi és női betanított munkásokat keres felvételre. Jelentkezés: Pécs, Honvéd utca 5. Munkaügyi osztály. I. emelet 1. (903)

AZ ÉPÍTŐIPARI Gépesítő Vállalat budapesti központja pécsi telephellyel felvételre keres: szerkezeti lakatos, lakatos, villanyszerelő, autódaru kezelő és vezető szakmunkásokat toronydaru-szereléshez. Kereseti elhetőség: a 3 hónapos betanítási idő alatt előző munkahelyi átlagkeresete, utána 4000—4500,— Ft a teljesítménytől függően. Jelentkezni lehet a Baranya megyei Állami Építőipari Vállalat gépészeti osztályán április 15-ig. (899)

A SZŐLŐSKERT Étterembe kézilányt keresünk azonnali belépéssel. Jelentkezés az üzletvezetőnél (Pécs, Kis-Szkókó 4. 15-886-os telefonon). (764)

A MECSEK Tourist raktárkezelőt azonnali belépéssel alkalmaz. Jelentkezés: Széchenyi tér 9., félemelet. (905)

A II. SZ. Belklinika azonnali belépésre beteghordozót keres. Jelentkezés a klinika gondnokánál. (8542)

A II. SZ. Sebészeti Klinika takarítónőt keres. Jelentkezés a klinika főnővérénél. (8541)

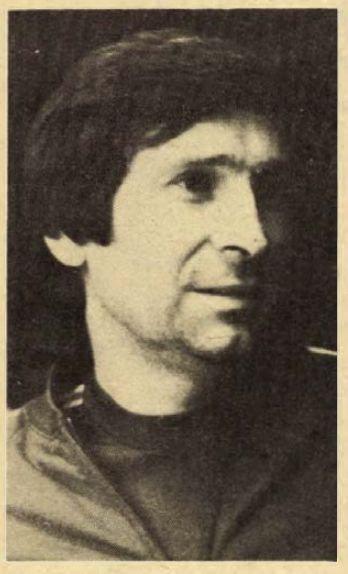
FÉL ÉVRE könyvelőt felveszünk, azonnali belépéssel, nyugdíjast is. Express Utazási Iroda, Pécs, Rákóczi u. 39/B. (57353)

KÉSZÁRURAKTÁROSOKAT, valamint férfi munkaerőt azonnali belépéssel alkalmaz a Mecsekvidéki ÖKV Kacsóta. Jelentkezés: az üzem vezetőjénél. Telefon: 71-171. (50373)

A PÉCSI Dohánygyár felvételre keres gépmesteri munkakörbe gépészmérnököt, mechanikai műszerészt vagy lakatos szakmunkást, valamint egy gyakorlattal rendelkező könyvelőt. Jelentkezés a munkaügyi osztályon. (50362)

ÉRETTSÉGIVEL és lehetőleg számviteli gyakorlattal rendelkező számlalikvidátort, gépkönyvelőt, valamint tablóellenőrt felveszünk. Jelentkezéseket „Kereskedelmi vállalat" jeligére a Sallai utcai hirdetőbe kérjük. (50365)

Nehéz csoportba kerültünk



Felszabadulási Kupa után — világbajnokság előtt

Beszélgetés Faludi Mihály szövetségi kapitánnyal

A hét végén háromszor is láthatták a nézők Pécsett a városi sportcsarnokban az olimpián hatodik helyezett magyar férfi kézilabda válogatottat. Sorrendben először a junior válogatottal, majd az olimpiai bajnok Szovjetunióval és végül a montreáli olimpián bronzérmes Lengyelország csapatával találkozott válogatottunk. Az eredmény ismert, Magyarország megszerezte az első helyet.

A Pécsett megrendezett Felszabadulási Kupa egyik előkészületi állomása volt a jövő év elején Dániában megrendezésre kerülő világbajnokságnak. A készülődésről, a válogatott terveiről beszélgettünk Faludi Mihály szövetségi kapitánnyal.

— A montreáli olimpián hatodik helyezett csapatból nyolcan maradtak meg. Hiányoznak olyan nevek, mint Vass Károly, Varga vagy dr. Süvöltős. Mindhárman még erősségük klubcsapatuknak. Miért maradtak ki a válogatott keretből?

A Montreálban járt csapat gerince megmaradt és az átlag életkort tekintve többségük ott lehet a moszkvai olimpián is. Ez a gerinc még 1974-ben kialakult, már akkor megkezdtünk egy hosszabb távú tervezést. A montreáli csapatból mindössze öten hiányoznak, igaz, ismert nevek. Vass Károly hivatali elfoglaltsága miatt mondta le a válogatottságot. Munkahelyén, az Elektromos Műveknél főosztályvezető lett. Ő egyébként koránál — 33 éves — fogva is közel állna ahhoz, hogy visszavonuljon. A debreceni Varga 34 éves, ő elsősorban ezért került ki a válogatottból. A Debreceni Dózsa másik válogatottja, dr. Süvöltős nemrég szerezte meg orvosi diplomáját. Ő saját kérésére nem tagja a keretnek, mivel az orvosi pályán szeretne megfelelően tevékenykedni. Meghatározatlan időre kérte felmentését, előtte nyitva még a kapu, rajta múlik, hogy ismét válogatott lesz-e. Janovszki porcműtéten esett át, ha rendbe jön, ismét számítok rá. Bartalos Z. átigazolás alatt van, Székesfehérvárról Szegedre készül. Az ő kimaradásának ez az elsődleges oka, de több fiatal tehetséges kapus vár már a bemutatkozásra. Itt említhetem a pécsi Jegenyés nevét is.

— A szövetségi kapitány milyen elv alapján válogat?

— A válogatásnál központi szempontok vannak, ezek gyakorlati realizálását végzi a szövetségi kapitány. A szakmai alkalmasság csak egy feltétel, meghatározó az is, hogy csapatsportról van szó. Nem mindegy, hogy milyen a jelölt tűrőképessége, edzhetősége és hogy viszonyul a közösséghez.

— Jövő év elején világbajnokság lesz Dániában. Az a csoport, amelybe Magyarország is került, igen erősnek tűnik. Mi a cél?

— A csoportbeosztás nem rangsorol, csak az eredmények. Nincs lefutott mérkőzés, valójában a mi csoportunkban bármi lehet. De hasonlóan „rázós" csoport az „A" csoport is, hisz oda került az NSZK, Jugoszlávia és Csehszlovákia. A mi csoportunkban van Románia és az NDK. A sorsolás szerint az „A" és „B" csoport első két helyezettje egy újabb négyes csoportot alkot. Ebbe a négyes csoportba a világ hat élvonalbeli csapata közül csak négy kerülhet. De nézzük a „C" és „D" csoportokat. A helyzet ott sem rózsásabb. A „C" csoportban ott van az olimpiai bajnok Szovjetunió és a házigazda Dánia, a „D" csoportban játszik Lengyelország és Svédország. Nekünk az a célunk, hogy az első hat között végezzünk, mert ez jogot biztosítana az olimpián való részvételre.

— Hogy értékeli a szövetségi kapitány a magyar válogatott szereplését a Felszabadulási Kupán?

— Mindannyiunk örömére fokozatosan játékba lendült a csapat és a döntő jellegű Lengyelország elleni mérkőzésen egy percre sem adtunk esélyt az ellenfélnek. A pécsi sportcsarnokban először volt ilyen rangos kézilabda esemény, szerettünk volna örömet szerezni a lelkes közönségnek és úgy érzem, ez sikerült is.

Lázár Lajos

Kosárlabda

Ganz MÁVAG—PVSK 95:88 (50:48). NB I. férfi mérkőzés. Városi Sportcsarnok, 600 néző. V.: Dékei, Szilvássy. A második félidő közepén hét ponttal vezetett a PVSK, de a hajrában a rutinosabb csapat kerekedett felül. Legjobb dobók: Németh (23), Kalmár (20), Galamb (17), ill. Rabb II. (31), Pálvölgyi (24), Rabb I. (14).

MTK VM—MÁV Nagykanizsai TE 69:62 (45:28). NB I. női mérkőzés, Nagykanizsa, 500 néző. V.: Berendi, Juhász. Szünet után a kanizsaiak megnehezítették a fővárosi csapat dolgát. Legjobb dobók: Beloberk (17), Kárász (14), Újváriné (12), ill. Hegybíró (18), Megyeri (14), Sütz (10).

Universitas PEAC—Soproni Postás 70:52 (37:28). NB II. női mérkőzés.

Kézilabda Felszabadulási Kupa



Szabó gólt szerez a magyar válogatottnak a lengyelek elleni mérkőzésen Fotó: Arató László

Magyarország nyerte a tornát

Magyarország—Lengyelország 24:19 (14:8). Városi Sportcsarnok, 2500 néző. V.: Buchda, Rauchfuss. **Magyarország:** Bartalos — Gubányi, Buday, Szilágyi, Kovács, Szabó, Kenyeres. Csere: Kocsis, Kontra, Ulcz, Verőci, Ágoston. Alig telt el fél perc, máris vezetést szerzett a magyar csapat. A lengyelek csak a harmadik percben egyenlítettek. Ezután elhúzott válogatottunk, bár ebben a játékrészben még egyszer két gólra megközelítette őket Lengyelország. A második félidő elején volt egy „rövidzárlat", a lengyelek már négy gólt dobtak, míg a magyarok egyet sem. Ezután ismét fölénybe került Magyarország és győzelméhez nem fért kétség. Legjobb dobók: Kovács (13), Kenyeres (5), Szilágyi (2), Ulcz (2), ill. Klempel (8), Gmyrek (4), Kaluzinszki (3).

Szovjetunió—Magyar junior válogatott 31:19 (11:10). Városi Sportcsarnok, 2000 néző. V.: Kiss, Papp. **Junior:** Hoffmann — Horváth, Molnár, Bodnár, Makai, Szabadics, Kedves. Csere: Gasparik, Wonner, Kovács, Bakos, Lele. A magyar csapat akárcsak a lengyelek ellen egy félidőn át nagyszerűen küzdött, de szünet után felülkerekedett az olimpiai bajnok. Legjobb dobók: Zsuk (6), Kolotov (5), Bracserv (5), ill. Molnár (5), Szabadics (4), Gasparik (3).

A torna végeredménye: 1. Magyarország, 2. Lengyelország, 3. Szovjetunió, 4. Magyar junior.

PMSC—Cegléd 26:15 (14:7). NB I. B. férfi mérkőzés. Újmecsekalja 300 néző. V.: Szabó, Horváth. Közepes színvonalú mérkőzésen a PMSC végig vezetve biztosan győzött. Legjobb dobók: Ágoston (11), Hegedüs (5), Puppi (4) ill. Szabó (5).

Nagykanizsa—Beloiannisz 17:9 (5:4). NB I. B. női mérkőzés. Legjobb kanizsai dobó: Nyerges (6).

Nagykanizsa—Miskolc 31:25 (17:7). NB I. B. férfi mérkőzés. Legjobb kanizsai dobó: Seres (10).



a monitor mellől

Birmingham '77

A mieinknek szurkol az egykori világbajnok

Itt Birminghamben, Anglia második legnépesebb városában változatlanul a ping-pong a téma. Hagyjuk azonban most a versenyzőket játszani. Van elég gondjuk-bajuk az ellenfelekkel. Ejtsünk inkább néhány szót azokról, akik már előbb abbahagyták és akár edzőként, akár vendégként vannak jelen a világbajnokságon, ahol az angol után, — nem túlzás — a magyar lehetne a hivatalos nyelv. Ausztriától Ausztráliáig sokfelé találunk magyar edzőt vagy játékost, de a nyugatnémet lányok edzője a jugoszláv Korpa István, a románoké Ella Zeller — Constantinescu, s mindketten jól beszélnek magyarul. A románokat megkülönböztetett szeretettel veszik azok is körül; már-már úgy volt, hogy a földrengés miatt lemondják a részvételt. Végül mégiscsak eljöttek, és mindenki örül, hogy itt vannak. Ki, hogyan vészelte át a nehéz perceket — Zeller mesélte:

„Délután a szövetségben volt egy fárasztó, hosszú megbeszélésünk, férjem értem jött kocsival, de mire a házunk elé értünk, a szokásos parkírozó helyünket elfoglalták, így 3—4 percet kellett sétálnunk a kapuig. Alig vártam, hogy ágyba lehessek, nem is vacsoráztam. Amikor jött a földrengés, úgy ahogy voltunk, pizsamában szaladtunk le az utcára. Házunk egyik felét, mintha leborotválták volna, szerencsénkre a lépcsőház épségben maradt. Ha megszokott helyén hagytuk volna autónkat, betemette volna a törmelék... Így épségben maradt, s mi gyorsan beültünk, nagynehezen el is értünk az első parkig, ahol végigdideregtük az éjszakát. Másnap sikerült megmenteni a lakásban maradt holminkat, akkor még nem dőlt össze a ház. Egyik barátunkhoz költöztünk, ott lakunk ma is. Két nap múlva ismét összejött a válogatott, a sportcsarnok ugyanis épségben maradt és folytattuk a felkészülést. Szüksége volt mindenkinek egy kis kikapcsolódásra hiszen amíg a lányok a labdát ütötték, nem gondoltak az átélt borzalmakra. Persze ilyen dolgokat nem lehet egyhamar elfelejteni a sport azonban segített a talpraállásban. Igaz, csak 13.-ok lettünk a csapatversenyben, de ez a szám egy földrengés után számunkra szerencsét jelent."

A románok esetében különösen aktuálisak Coubertin báró szavai: „Nem a győzelem a fontos, hanem a részvétel". Fő az, hogy Constantinescu-ék itt vannak. Biztos vagyok benne, hogy legközelebb jobban fog menni!

Angliában köztudottan sok a klub. Most nem a sportklubokra gondolok, hanem jelen esetben az egykori asztalitenisz bajnokok szervezetére, a Swaythling klubra. Tagjaik között olyan hírneves kiöregedett versenyzőket találunk az angol Leach, a japán Ogimura a csehszlovák Andreadis és Sidó Ferenc. Van azonban itt egy magyar a tagok között, sőt a vezetőség egyik legaktívabb munkatársa. Boros István 1933-ban Bázelben világbajnokságot nyert csapat tagja volt a legendás Barna Viktor, minden idők legsikeresebb asztaliteniszezőjének társaságában. Mindkettőjüket a háború vihara sodorta el hazájukból. Barna öt évvel ezelőtt meghalt, Boros egy magyar külkereskedelmi vállalat angliai képviselőjeként gyakran jár Budapesten. A magyar asztalitenisz szövetség 50 éves jubileuma alkalmából magas kitüntetésben részesítették. Amikor csak teheti, így, itt a VB-n is ott szurkol a mieink asztalánál.

Szívesen beszélt az öreg bajnokok klubjáról is.

„Az 1967-es Stocholmi VB-n hoztuk létre a Swaythling klubot a jugoszláv Zarko Dolinal javaslatára. Elnöke Varga Viktor lett. Célunk, hogy minél gyakrabban találkozzunk, segítsünk az asztalitenisz további elterjesztésében. Fiatal versenyzők felkarolása, a sportbarátság fejlesztése is fontos feladatunk. Évente a világ- és Európa-bajnokságok alkalmával tartunk összejöveteleket. Most ünnepeltük a klub 10 éves jubileumát. Hogy szalad az idő!"

Mindez azonban Steve Boroson, bocsánat Boros Istvánon nem látszik. Most lesz 68 éves. Negyvenhárom évvel ezelőtt magyar színekben nyert világbajnokságot.

A sportág örökifjú szerelmese marad!

hétfői 7

Két új megyei csúcs

Nemzetközi úszóverseny Pécsett

Bódis Éva győzelemsorozata

Felszabadulásunk 32. évfordulójának tiszteletére április 3-án a PMSC nemzetközi úszóversenyt rendezett a Hullámfürdőben. A Zágrábi Mladost és a Zdrnavai Pedagógiai Főiskola úszói is rajthoz álltak. Az eredmények közül kiemelkedik *Bódis Éva* (PMSC) új megyei csúcseredménye: a 100 m-es női gyorsúszásban 1:0,60 valamint *Jelics Ágnes* (PSI) 1:11,0 másodperces ideje a 100 m-es női pillangóúszásban, mely szintén új csúcs volt. Pécsi győztesek: 400 m-es serdülő fiú, gyors: *Ragoncsa* (PMSC) 4:42.0. 100 m-es gyermek, fiú, mell: *Horváth* (PSI) 1:26,0. 100 m-es felnőtt, női mell: *Bódis* (PMSC) 1:21,2. 100 m-es úttörő, leány mell: *Pesti* (PSI) 1:29,0. 200 m-es ifjúsági, leány hát: *Jelics* (PSI) 2:37,7. 100 m-es felnőtt, férfi gyors: *Stámusz* (PMSC) 58,5.

100 m-es serdülő, fiú gyors: *Ragoncsa* (PMSC) 1:02,0. 100 m-es felnőtt, női gyors: *Bódis* (PMSC) 1:06,0. új megyei csúcs. 100 m-es gyermek, leány gyors: *Kelbert* (PSI) 1:09,2. 100 m-es delfin, fiú hát: *Oberritter* (PSI) 1:18,4. 200 m-es delfin, leány mell: *Kamondi* (PSI) 3:25,2. 100 m-es felnőtt, női pillangó: *Jelics* (PSI) 1:11,0. új megyei csúcs. 200 m-es gyermek, fiú vegyesúszás: *Horváth* (PMSC) 2:48,8. 200 m-es felnőtt, női vegyesúszás: *Bódis* (PMSC) 2:42,7. 4x100 m-es serdülő, fiú vegyesváltó: *PMSC* 4:31,4. 4x100 m-es női felnőtt, vegyesváltó: *PMSC* „A" 5:08,0.

BÖRZE SAROK

Feles női kerékpár, roller, mély babakocsi eladó. Telefon: 20-668.

Dobfelszerelés, EVERPLAY bőrökkel, premier lábgéppel eladó. Cím: Kassa utca 14. Telefon: 13-329.

Vasas II-n házhely sürgősen eladó. Érdeklődni: 8—15 óráig, 13-919-es telefonszámon.

Eladó a belvárosban négyszobás, félkomfortos ház, ami 1982-ig szanálásra kerül. „Beköltözhető" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Eladó beköltözhetően a Kalinyin úton háromszobás, komfortos öröklakás, garázzsal. „Tetytye környék" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

SYNTH DAKOTA orgona SHURE 565 SD mikrofon állvánnyal, WEM visszhangosító, HOFNER szólógitár, LANEY és SELMER erősítő komplett, JEN torzítós vau pedál eladó. Szente. Páfrány utca 35.

Pécs környéki szövetkezeti házban lakásjogot átvennék. Idő, ármegjelöléssel. „B 79" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Két db SELMER éneoszlop eladó. Érdeklődni: Tóth Ferenc, Szentlőrinc, Bartók Béla út 2. szám.

Kis szoba-konyhás házrész beköltözhetően eladó. Érdeklődni: Pécs, Alsóbalokány utca 27. Vermes Gyula.

250 n-öl szép gyümölcsös-szőlő eladó, Mecsekalján. Telefon: 13-312 (este.)

Eladó: tégla, cserép, fagerenda, vasgerenda, hármas ablak, szaruta, stafni, parketta és egyéb bontási anyagok. Móra Ferenc utca 5.

Eladó 128-as Fiat. Megtekinthető: Pécs, Krisztina tér 23. VI. em. 24. 4 órától.

Négyszobás családi ház, garázslehetőséggel eladó. Lakáscserével is megoldható. - Hunyadi út 36.

200—300 n-öl belterületi szőlőparcellák, út és autóbusz mellett elfogadható áron eladók. Temesi. Székely Bertalan út 19/c. Telefon: 11-644.

Eladó: nagyméretű tégla, kis és nagy mennyiségben, ajtók, ablakok, cementlapok, tetőlécek, deszkák, gerendák 2 m-től 10 m-ig, szarufák 6—7 méteresek, vasgerendák 5 méteresek, falcos nagyméretű cserép, kisméretű gyári cserép. Érdeklődni Mázaszászváron a bánya portáján.

Házhelyet vennék „50 ezer kp" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Parkettázást, csiszolást, műanyagpadló ragasztást aljzatkészítéssel vállalok. Böczin. Telefon: 18-674.

Televízió javítást, felújítást vállalok. Szilágyi Péter. Pécs, 39-es dandár út 1/1. Telefon: 16-203.

Társas házban lévő házfelügyelői egy szoba, konyhás lakásom elcserélném főbérleti lakásra. József utca 11. Érdeklődni: 10 órától 18 óráig.

Kétszobás, kertes házrész eladó. Érdeklődni: Pécs, Gyárváros, Almos utca 16.

Lakott családi házat, 200 n-öl telekkel, 78 m²-es beköltözhető új épülettel + 3 szobás tanácsi, belvárosi lakást cserélek családi házért. „Belterület" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Eladó háromszobás kertes családi ház, beköltözhetően. Kertváros, Bolyai Farkas u. 21.

UH-s fehér Zsiguli, most vizsgázott eladó. Koppány, Pécs, Kolozsvár utca 3/b. III. em. 2. sz. este 6—8 között.

Elcserélném belvárosi, háromszobás, komfortos, 72 m² alapterületű PIK lakásomat, két és fél-háromszobás összkomfortosra. „Gábor" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Balatonfenyvesen, a Kupa mögött, 175 n-öl ikertelek eladó. Érdeklődni: Felsőmalom utca 12. sz. 5 óra után.

Kétszoba, fürdőszobás házrész, garázzsal, beköltözhetően eladó. Pécs, Felszabadulás út 19. szám.

Balatonmária, Rákóczi utca 203. sz. telek eladó, ikervilla építésére is alkalmas. Víz, villany van. Varga József, Kaposvár, Rózsa Ferenc utca 7.

Figyelem! Nagyobb földmunkát, ház, garázs, pince, szuterin, forgatást vállalok vidéken is. Radnóti. Aradi vértanúk útja 6.

Angol nyelvoktatás, korrepetálás, külföldön tanult diplomásnál délelőtt is. Telefon: 19-073.

850-es FIAT eladó. Vasas II., D. utca 17.

Sötétkék, mély gyermekkocsi sportkocsival kombinálva és külön cseh gyártmányú sportkocsi igényesnek eladó. Zetkin Klára utca 2. Várnagy.

Beköltözhető kétszobás személyzetis öröklakás eladó. Érdeklődni: 14-312-es telefonon 22 óráig.

Bissén ház, 1200 n-öl kerttel eladó. Érdeklődni: Beremend, Sport u. 4. szám.

Garázs kiadó az Attila utcai garázssorban. Pécs, Ifjúság útja 7/B. VIII. 26.

Rendszám nélküli SIMCA ARONDE 1300-as, felújított motorral olcsón eladó. Érdeklődni csak hétköznap Görcsöny, lakatosműhely. 8—16 óráig. (Karácsonyi.).

Garázst bérelnék az Ifjúság útja, Rókus utca környékén. Telefon: 19-669.

Eladó kétszobás családi ház, nagy kerttel. Bogád, Kossuth Lajos utca 43. sz. Érdeklődni: Borbás Mihály, Kozármisleny, Rákóczi utca 62.

Eladó Kozármisleny, Rákóczi utca 62. kétszobás családi ház. Érdeklődni helyszínen. Ugyanitt szőlő és szántó eladó.

Díjnyertes szülőktől, törzskönyvi előjegyzéssel, német juhász kan és szuka kölykök eladók. Koksz utca 22.

Pogány községben kis falusi ház, 300 n-öl kert, gyümölcsös, kút, villany van, jó buszjárat, igen olcsón eladó, vagy egy szoba-konyhás régi bérű pécsi lakásért elcserélhető. „Azonnal átvehető" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Családi ház eladó. Vasas II. Berkenyés u. 30. szám „D" utca alatt. Érdeklődni a helyszínen.

Sikondán kisebb nyaralót vennék. Hanák István, 7621. Pécs, József u. 33. szám.

Két szoba, fürdőszobás házrész beköltözhetően, garázzsal eladó. Pécs, Felszabadulás út 19.

Ady Endre u. 74. szám alatt házrész eladó. Érdeklődni lehet naponta 10—17 óráig.

Pécsi kisiparos kőműves szakmunkást és segédmunkást felvesz. „Kisiparos" jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

Eladó egy négyszobás, összkomfortos, gázfűtéses villarész, 320 n-öl telekkel, kisebb lakást vagy két különálló másfél, illetve egyszobás lakást beszámítok. Három részletben történő fizetés is lehetséges. „Szép panoráma" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Kaposvári, belvárosi, tanácsi egyszoba összkomfortos második emeleti lakást cserélnék pécsi hasonlóra. „Mielőbbi csere" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Házhelynek eladó a Matusz-féle kert, 419 n-öl, Vadásztanyához közel. Érdeklődni: Kossuth utca 48. Virágüzlet.

Harkányi újtelepen alpesi nyaraló eladó. Hollósy Zsigmondné. Harkány, Ságvári utca 6/C.

Balatonmárián, a régi és új 7-es között, 190 n-öl ikervillának is alkalmas telek eladó. „Két családnak" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Ház eladó. Pécs, Kertváros, Erdély utca 33. Érdeklődni a helyszínen vagy a villányi OTP-ben.

Labdarúgó NB II.

Nagy taktikai harcban Pécsi MSC győzelem

PMSC–Nagykanizsa 2:1 (1:0)

Nagykanizsa, 8000 néző, v.: Lauber. PMSC: Katzirz — Iványi, Toma, Schulteisz, Kincses — Kiss, Lutz, Lőrincz — Nagy I., Dárdai P., Dobány (Dárdai L. a 80. percben). Edző: Kovács Imre. Nagykanizsa: Vlaszák — Kovácshegyi, Doszpoth, Simon (Söjtör a 70. percben), Müller — Keszei, Pávlicz, Savanyó — Bogáti, Nagy L. (Derdák az 56. percben), Füle dr. Edző: Lantos Mihály.

Esőre hajló időben, jó talajú pályán, csapkodó játékkal kezdődött a mérkőzés. A 11. percben váratlanul gólt lőtt a PMSC. Lutz a 16-os előterében egy csellel lerázott három védőt, a jobbösszekötő helyén kiugrott és 8 méterről, éles szögből, jobbal a kapu bal oldalába bombázott (1:0). A gól után behúzódott kapuja elé a PMSC, ellentámadások helyett csak előrevagdosták a labdákat. A 24. percben Lőrincz beadását Dobány 8 méterről fejelte, Vlaszák védett. A kanizsaiak mezőnyfölényben voltak, de görcsösen, középen akarták áttörni a tömörülő pécsi védelmet.

Szünet után a 48. percben Lőrincz felszabadító rúgása Pávlicz lábáról visszapattant, a léc alá tartó labdát Katzirz hárította. Még mindig a kanizsaiak kezdeményeztek többet, de a pécsi ellentámadások szervezettebbek lettek. Az 56. percben Füle dr. 20 méteres szabadrúgását csípte el Katzirz. Az ellentámadásnál Dobány a 16-oson belül jó helyzetben ügyetlenkedett és szerelték. A 60. percben Kiss meredek szöktetését Nagy az alapvonal előtt elérte, jobbról középre adott és a jó ütemben érkező Dobány 3 méterről a bal sarokba talpalta a labdát (2:0). Változatosabb lett a játék. Nagy szép szóló után könnyelműen mellé lőtt. A 76. percben Lutz a félpályáról kirobbant a lesre játszó védők közül, csak Vlaszákkal állt szemben, de 14 méterről az üres kapu fölé lőtt. A 79. percben Bogáti 20 méteres nagy szabadrúgását védte Katzirz. A 85. percben szépített az Olajbányász. Müller baloldali beadását Katzirz elvétette, Bogáti a másik oldalról középre adott, Füle dr. 6 méteres fejese még kipattant az üres kapuban álló Schulteiszről, de a befutó Füle dr. a hálóba lőtt (2:1).

Magas színvonal helyett nagy taktikai harc jellemezte az érdeklődéssel várt rangadót. A PMSC támadójátéka megsínylette a sérült Jónás és Kardos hiányát. Átadták a teret a Nagykanizsának, ellentámadásokkal próbálkoztak, ezek azonban csak a II. félidőben — amikor Kiss és Lőrincz is előrébb merészkedett és a kanizsai védelem is fellazult — voltak igazán veszélyesek. A PMSC fegyelmezett védekezésének, a gólhelyzetek jó kihasználásának köszönheti, hogy megszakította a Nagykanizsa veretlenségi sorozatát. Az Olajbányász mezőnyfölényével nem tudott mit kezdeni, mert játékosai rossz felfogásban, sok hibával játszottak.

A PMSC kapuját Katzirz 85 percig biztosan védte, a gólnál hibázott. A szélsőhátvédek közül Kincses volt a jobb. Toma és Schulteisz egy-két esetet kivéve hatásosan rombolt. Kiss és Lőrincz a védelmet segítette. A jó erőben, okosan játszó Lutz volt a csapat legjobbja. Dobány ügyesen mozgott, Dárdai Pál igyekezett tartani a labdát, Nagynak két jó megmozdulása volt, egyikből gól született. A nagykanizsai csapatból Vlaszák a gólokról nem tehetett, a védelemből Simon és Müller a második gólig játszott elfogadhatóan. A középpályások sokat hibáztak, közülük Keszei volt a legjobb, a csatársor nem sok veszélyt jelentett kapura, Füle dr. időnként felvillant, de hamar feladta a küzdelmet.

Belénessy Csaba

BVSC–Szekszárd 1:0 (0:0)

Szőnyi út, 2000 néző. V.: Barna. BVSC: Pálinkás — Antal, Varga, B. Nagy, Gara — Nagy I., Krommer, Aranyosi (Bazsánt a 67. percben), Turtóczki — Lucska, Kaszás. Edző: Mezey György. Szekszárd: Lipovszky — Levatyity, Korner, Vágó, Lubastyik — Varga, Somodi, Laki (Freppán dr. a szünetben) — Szlovák, Orosz (Pölöskei a 65. percben), Házi. Edző: Jerabek Jenő. Az 5. percben egy hazai támadásnál a partjelző lest intett, a védők leálltak, Krommer zavartalanul helyezhetett a hálóba. Barna először megadta a gólt, majd némi huzavona és a partjelző megkérdezése után megváltoztatta ítéletét. A gól a 73. percben született. Nagy I. 16 méteres fordulásból küldött bombája a felső lécről vágódott a hálóba. (1:0)

Az NB II. további eredményei

Budafok—Fűzfő 2:1 (1:1). Fűzfő, 3000 néző, v.: Fehér. Góllövők: Esterházy, Zöldi, ill. Barát.

Ózdi Kohász—Ganz-MÁVAG 1:0 (0:0). Kőbányai út, 600 néző, v.: Bauer. Góllövő: Konyha.

Kossuth KFSE—Oroszlány 4:3 (2:3). Oroszlány, 800 néző, v.: Farkas. Góllövők: Török, Deákvári, Horváth, Geiger ill. Dákai (2, egyet 11-esből), Babai.

Székesfehérvári MÁV—Volán 0:0 Székesfehérvár, 3000 néző, v.: Petri.

Szolnoki MÁV—Szolnoki MTE 1:1 (0:0). Szolnok, 7000 néző, v.: Somlai. Góllövők: Sudár ill. Budavári.

Várpalota—Vasas Izzó 0:0. Várpalota, 1500 néző, v.: Tompa.

MÁV DAC—Eger 2:2 (1:0). Győr, 1000 néző, v.: Ágoston. Góllövők: Hannich (11-esből), Gyömörei ill. Dudás, Tóth (öngól).

AZ NB II. ÁLLÁSA

1. Pécs	27	16	8	4	63-22	40
2. Vasas Izzó	27	14	7	6	50-30	35
3. Székf. MÁV	27	13	8	6	46-37	34
4. Szolnoki MTE	27	13	5	9	53-43	31
5. Debr. VSC	27	12	7	8	36-29	31
6. Nagykanizsa	27	12	7	8	41-35	31
7. Budafok	27	11	8	8	60-46	30
8. Eger	27	12	6	9	50-48	30
9. Szekszárd	27	10	9	8	29-31	29
10. BVSC	27	9	10	8	42-43	28
11. Volán	27	9	9	9	37-31	27
12. MÁV DAC	27	11	5	11	41-43	27
13. Kossuth KFSE	27	10	4	13	42-44	24
14. G. MÁVAG	27	7	10	10	38-48	24
15. Ózd	27	9	5	13	35-41	23
16. Komló	27	8	6	13	25-36	22
17. Fűzfő	27	7	8	12	29-42	22
18. Várpalota	27	5	9	13	27-39	19
19. Szoln. MÁV	27	5	7	15	22-41	17
20. Oroszlány	27	4	8	15	29-66	16

GÓLTOTÓ

Az elmúlt héten tiz pályázónk ért el telitalálatot. A szerencse ezúttal Antal Kornélia, 7775 Magyarbóly, Ady utca 16. szám alatti lakosnak kedvezett, aki nyereményét, a 100 forintos vásárlási utalványt szerkesztőségünk titkárságán (Pécs, Hunyadi út 11.) veheti át. Az e heti szelvények beérkezési határideje szombat déli 12 óra.

Főmérkőzés: PMSC—Oroszlány .....

Pótmérkőzés: Szekszárd—Székesfehérvári MÁV .....

Pályázó neve: .....

Pályázó címe: .....

TOTO

1. Komló—Debrecen	1:2	2
2. Fűzfő—Budafok	1:2	2
3. Várpalota—Vasas Izzó	0:0	x
4. Nagykanizsa—Pécs	1:2	2
5. Oroszlány—Kossuth KFSE	3:4	2
6. Szoln. MÁV—Szoln. MTE	1:1	x
7. Kiskunhalas—Lehel SC	2:1	1
8. Kecskeméti TE—Gyula	4:1	1
9. Szentes—Kecskeméti SC	0:0	x
10. Catanzaro—Perugia	1:1	x
11. Foggia—Fiorentina	2:3	2
12. Lazio—Internazionale	2:1	1
13. Milan—Róma +1	1:1	x
14. Bakony—Dunakeszi	3:0	1

SAKK. MTK-VM—PMSC 9:5. OB I. mérkőzés, Budapest. Óriási meglepetésre, Karsa az első táblán legyőzte a világbajnokjelölt Portisch Lajost. A pécsiek közül döntetlent ért el: Kádár, Glatt, Palcsó, Hartmann, Szilárd, Kocsis, Balázs, Illés.

Megyebajnokság

Pécsett győzött a Mohács

Siklós—Pogány 2:0 (1:0). Siklós, 600 néző. V.: Budai. Közepes iramú mérkőzésen a kulturáltabban játszó siklósiak megérdemelten győzték le lelkesen küzdő ellenfelüket. Góllövők: Daka, Kiss. Jók: Barics, Petrétei, Daka, illetve Radó, Koleszárics.

Mágocs—Kesztyűgyár 2:2 (1:0). Mágocs, 150 néző. V.: Stumpf. Küzdelmes mérkőzésen helyzeteik alapján a mágocsiak közelebb álltak a győzelemhez. Góllövők: Wald, Taszári, illetve Horváth, Kincses. Jók: Wald, Korponai, Taszári, illetve Pauli, Balázs II., Garai.

Sellye—Zsolnay 5:0 (3:0). Sellye, 600 néző. V.: Kövesi. A végig nagy fölényben játszó listavezető biztosan győzött. Góllövők: Szabó (2), Pandur (2), Goják. Jók: az egész sellyei csapat, illetve Könyves, Harasztia.

Bóly—Vasasi Bányász 3:3 (1:2). Bóly, 300 néző. V.: Tatai. Jóiramú mérkőzésen igazságos döntetlen eredmény született. Góllövők: Vigh, Sándor, Ulrich (11-esből), illetve Peres (2), Virág. Jók: Vigh, Kövi, Reiling, illetve Szabó, Peres.

Mohács—P. Kinizsi 2:1 (1:1). Kovácstelep, 150 néző. Vezette: Szücs. Jóiramú mérkőzésen mindkét csapat több gólhelyzetet dolgozott ki. A győzelmet némi szerencsével szerezte meg a Mohács. Góllövők: Pártényi (2), illetve Kádár. Jók: Pártényi, Hancz, Alsóvölgyi, illetve Bodor, Kecskés, Kádár.

Pécsi BTC—Szalánta 3:1 (1:1). Szalánta, 100 néző. V.: dr. Rákóczi. Közepes színvonalú mérkőzésen a BTC jobban kihasználta helyzeteit. Góllövők: Szabó, Fiegler, Hajós, illetve Vincze. Jók: Fiegler (a mezőny legjobbja), Szabó, Bara, illetve Bartal, Vincze.

A MEGYEI I. OSZTÁLY ÁLLÁSA

1. Sellye	19	16	2	1	51-18	34
2. Mohács	19	14	3	2	50-14	31
3. Ü. PEAC	19	12	3	4	41-20	27
4. Beremend	19	11	3	5	34-18	25
5. Siklós	19	10	4	5	30-22	24
6. PBTC	19	9	4	6	34-16	22
7. Vasasi B.	19	8	6	5	31-22	22
8. P. Kinizsi	19	9	3	7	22-21	21
9. Kesztyűgyár	19	8	3	8	21-24	19
10. Mágocs	19	5	8	6	19-26	18
11. Bóly	19	7	2	10	30-42	16
12. Pogány	19	4	5	10	16-25	13
13. Steinmetz SE	19	4	2	13	16-25	10
14. Zsolnay	19	3	4	12	12-38	10
15. Szalánta **	19	1	5	13	11-41	5
16. Gázmű	19	1	3	15	11-57	5

** Szalánta csapatától két büntetőpont levonva.

Röviden

VIVÁS. Az Universitas-PEAC II. osztályú női tőrversenyén 30 tőrvívó lépett pástra. A győzelmet Regéczy (Universitas-PEAC) szerezte meg, 6 győzelemmel Berzsenyi (BVSC) és Ferenczi (Honvéd) előtt.

TÁJÉKOZÓDÁSI FUTÁS. Újvárfalván, felszabadulási emlékversenyen a nők mezőnyében Faltiszné (Vörös Meteor) győzött, Balázs (OEÜ) második lett. A férfiaknál Ijjász (PVSK) ugyancsak második lett. A férfi csapatversenyt a PVSK nyerte. A serdülők versenye nagy pécsi fölénnyel zárult. Eredmények. II. osztály: 1. Sziebert, 2. Széles, 3. Séllei (mindhárom PVSK). Csapat: 1. PVSK. III. osztály: 1. Nagy, 2. Gajdos, 3. Hornyák (mindhárom PVSK). Csapatban: 1. PVSK.

TEKE. Borsodi Bányász—Pécsi Gázmű 6:2. NB I. férfi mérkőzés, Eger. A Gázműből Berta (890) és Gulyás (864) szerzett pontot.

hétfői Dr sport

Labdarúgó NB III.

Nehezen nyert a PVSK



Stájer elől ment az enyingi kapus. Arató László felvétele

PVSK–Enying 1:0 (0:0). PVSK-pálya, 500 néző: V.: Gozdán. PVSK: Kovács — Hüber, Tallósi, Kaszás, Németh, Kenderesi, Grünwald, Kresz, Nagy, Jánosi, Stájer (Jokl). Edző: Rónai István. Keserves győzelem. Végig a PVSK kezdeményezett többet. A vasutasok egymás után teremtették a jobbnál jobb helyzeteket, de a góllövéssel ezúttal is hadilábon álltak. Az enyingiek szervezetten, keményen védekeztek. Góllövő: Grünwald (11-esből.) Jók: Kaszás, Grünwald, Hüber, illetve Takács (a mezőny legjobbja), Molnár, Salga.

Véménd–Lőrinci Fonó 1:1 (1:1). Véménd, 700 néző. V.: Szinger. Véménd: Doszpod — Kajtár, Törjék, Ács, Barta, Borovácz, Fiochsz, Takács, Gáll (Andrássy), Gruborovics, Bencsik. Edző: Szám Frigyes. Alacsony színvonalú mérkőzésen a gyenge véméndi csatársor nem bírt az önfeláldozóan védekező vendégcsapattal. Kiállítva: Flórián a 81. percben. Góllövők: Bencsik, illetve Zsomboki. Jó: Barta, Bencsik, illetve Hasenauer (a mezőny legjobbja) Hankó és Kiss.

Kiss J. SE–Szigetvár 2:2 (2:0). Kapoly, 600 néző. V.: Németh I. Szigetvár: Kiss — Béni, (Bocskor), Maurer, Tóth I., Tóth II., Kövesi, Tüske dr., Szöllősi, Telek, Csöre, Palotai. Edző: Kamondi Imre. Színvonalas, erős iramú mérkőzés, két ellentétes félidő, igazságos döntetlen. Góllövők: Gergelics (2), illetve Csöre, Palotai. Jó: Mód (a mezőny legjobbja), Csatári, Gergelics, illetve Kiss, Csöre, Palotai.

Paks–Mázaszászvári Bányász 2:1 (2:0). Paks, 900 néző. V.: Bondár. Mázaszászvár: Banász — Csábrák, Széles, Kovács, Katona, Kólya, Varga, Horony, (Szép), Perényi, Pataki, Csordás (Molnár). Edző: Róth Antal. Megérdemelten győzött a gólratörőbb együttes. Góllövő: Somodi, Kiss I., illetve Pataki. Jó: Kovács I., Kovács II., Somodi, illetve Perényi, Varga.

Siófoki Bányász–Dunaújvárosi Építők 2:1 (2:0). Siófok, 1200 néző. V.: Endes. Siófok: Málics — Tillinger, Szilágyi, Bőzsöny, Babán, Kékesi, Csépán, Soós, (Fiáth), Horváth J., Bihari, Bocsev. Edző: dr. Puskás Lajos. Nagyiramú változatos mérkőzésen, első félidőbeli játéka alapján megérdemelten győzött a hazai csapat. Góllövők: Soós, Bocsev, illetve Soós. Jó: Tillinger, Szilágyi, Bőzsöny, illetve Péter, Nagy E.

Volán Szállítók–Barcsi SC 3:0 (2:0). Czabán Samu tér, 300 néző. V.: Tóth L. Barcs: Tóth — Kele, Orsós, Hunyadi, Kömpf, Gazda, Otártics, Báthori, Karsai, Szilágyi (Szekeres), Petrinovics (Marton). Edző: Lendvai Miklós. A jó teljesítményt nyújtó fővárosi együttes győzelme egy pillanatig sem volt kétséges. Góllövő: Mezei (3). Jók: Mezei (a mezőny legjobbja), Oláh, Zombori, illetve Kömpf.

További eredmények: EMG SK—Pénzügyőr 1:1, BKV Előre—Bp. Építők 3:1, Sárisáp—Ikarus Alba Regia 0:0, Bp. Spartacus—Perbál 2:2.

AZ NB III. ÁLLÁSA

1. BKV Előre	27	21	3	3	65-16	45
2. PVSK	27	13	8	6	56-29	34
3. Véménd	27	12	10	5	49-32	34
4. Perbál	27	11	10	6	46-36	32
5. Pénzügyőr	27	12	7	8	55-39	31
6. Bp. Spart.	27	10	11	6	49-35	31
7. Siófok	27	11	9	7	40-30	31
8. Kiss J. SE	27	11	9	7	44-42	31
9. EMG SK	27	10	11	6	28-28	31
10. D. Építők	27	9	12	6	34-25	30
11. Enying	27	10	8	9	44-46	28
12. Volán Sz.	27	9	9	9	30-29	27
13. Bp. Építők	27	9	8	10	33-27	26
14. Paks	27	9	8	10	46-50	26
15. Szigetvár	27	9	8	10	32-39	26
16. Alba Regia	27	5	11	11	28-47	21
17. Mázaszászvár	27	4	11	12	37-49	19
18. Lőrinci Fonó	27	3	10	14	22-48	16
19. Sárisáp	27	3	8	16	27-63	14
20. Barcs	27	2	3	22	19-74	7

Egy-iksz-kettő

A HDN totótippjei a következő hétre:

1. Kossuth KFSE—MÁV DAC. Sutba dobom eredeti elképzelésemet, inkább a katonákra teszek. Tipp: 1, x.

2. Szolnoki MTE—Ganz-MÁVAG. Szolnokon állítólag nem mondtak le az NB I.-ről, akkor pedig itt az első fixünk. Tipp: 1.

3. Szekszárd—Székesfehérvári MÁV. Még a kadarka sem taglózza le a vasutasokat. Tipp: x, 2.

4. Debrecen—BVSC. Nagyon szeszélyes otthon a Debrecen, de mikor ne bízzunk benne, ha nem ezen a héten. Tipp: 1.

5. Budafok—Komló. A bányászvédelem összeomló. Tipp: 1.

6. Záhony—Debreceni MTE. Jó napjuk lesz a debreceni szurkolóknak, mert a helyi rivális, az MTE már dacból sem hagyja magát. Tipp: 2.

7. Rudabánya—Nagybátony. Rájár a rúd a vendégekre. Tipp: 1, x.

8. Borsodi Bányász—Gyöngyös. Gyöngyvirágtól ponthullásig. Tipp: x.

9. Salgótarjáni KSE—Kazincbarcika. Remélem, nem vagyok túl merész, de ennyivel jobb a Vegyész. Tipp: 2.

10. Fiorentina—Juventus. Kell az iksz a Juvenak. Tipp: x.

11. Foggia—Lazio. A vendég legfeljebb csak az egyik pontot fogja. Tipp: 1, x.

12. Genoa—Milan. Ha a Milanról van szó, szemrebbenés nélkül tehetünk az ellenfélre. Tipp: 1.

13. Roma—Napoli. A maffiától kapott legfrissebb értesüléseink szerint ezt variálhatjuk, a többi az ő dolguk. Tipp: 1, x.

Pótmérkőzések: 14. Dunakeszi—Vác. Tipp: 1, 2. 15. Ajkai Bányász—Sabaria. Tipp: x. 16. Thury SE—Alumínium SK. Tipp: 1.

H. L.

Világ proletárjai, egyesüljetek!

hétfői Dunántúli napló

Az MSZMP Baranya megyei Bizottságának lapja

Főszerkesztő: Mitzki Ervin

Főszerkesztő-helyettesek: Báling József és Hallama Erzsébet

Szerkesztőségi ügyelet 8—20 óráig 10-053, 20 óra után 15-726.

Kiadja a Baranya megyei Lapkiadó Vállalat

Felelős kiadó: Braun Károly

Szerkesztőség és kiadóhivatal: 7601 Pécs, Hunyadi út 11. sz.

Telefon: 15-000, 15-762, 15-852, 15-245, 15-264

Telex: 12-320

Készült ofszet rotációs eljárással Saphir 96-os gépen Pécsi Szikra Nyomda 7630 Pécs, Engel János u. 8. Tel.: 13-177, 13-696. Telex: 12-211 Felelős vezető: Melles Rezső

Terjeszti a Magyar Posta Indexszám: 25 054 ISSN 0133—2007

Világ proletárjai, egyesüljetek!

Dunántúli napló

XXXIV. évfolyam, 94. szám
1977. április 6., szerda
Ára: 80 fillér

Az MSZMP Baranya megyei Bizottságának lapja

Koszorúzás, KISZ-fogadalomtétel felszabadulásunk ünnepén

Ifjúsági találkozó a pécsi felszabadulási emlékműnél



KISZ-fiatalok találkozója a pécsi felszabadulási emlékműnél.

A forradalmi örökséghez méltó tetteket

Több mint kétezer fiatal részvételével — a forradalmi ifjúsági napok záróünnepségét is jelentő — ünnepi ifjúsági találkozóra került sor április 4-én délelőtt Pécsett, a felszabadulási emlékműnél. Polbeat énekesek, a szénbányászok fúvószenekara adott műsort az ünnepség gyülekező résztvevőinek, majd megérkeztek a gyalogos csillagtúra, illetve a motoros csillagstaféta tagjai, hozták a szalagokkal díszített kopjafákat. Megérkeztek a megye, a város párt, állami, társadalmi szervek, tömegszervezetek, a fegyveres testületek vezetői, köztük *dr. Nagy József*, a megyei pártbizottság első titkára, *Horváth Lajos*, a megyei tanács elnöke, *Lukács János*, a Pécs városi Pártbizottság első titkára, *Czente Gyula*, a városi tanács elnöke, *Neubauer József*, az SZMT vezető titkára, *Bóna Ernőné*, a KISZ megyei bizottság első titkára, *Komlódi Józsefné*, a KISZ városi bizottság első titkára, *Krasznai Antal*, a HNF megyei és *Gergely László*, a HNF városi titkára.

Az ünnepség KISZ-fogadalomtétellel folytatódott. *Szitkai Gábor*, a MÉV IV-es bányaüzem dolgozója, 1957-es KISZ-tag köszöntötte a fogadalmat tevőket, olvasta elő a KISZ-fogadalom szövegét.

A Himnusz után *Takács Gyula*, a Pécsi Nemzeti Színház művésze Áprily Lajos: Szilencium című versét adta elő, majd az ünnepi beszéd elmondására Bóna Ernőné, a KISZ megyei bizottsága első titkára lépett a mikrofonhoz. Beszédének bevezetőjében emlékezett a három tavasz nagy ünnepeire, majd így folytatta:

— Az 1848 véres küzdelmeit, az 1919 hősi harcait bukás követte, de a legjobbak hittek abban, hogy nem hiába való az áldozat, hogy az évtizedek keserveit újraéledés követi. S eljött 1945. április 4-e, szabadságunk születésének napja!

Beszédének folytatásában méltatta a felszabadító Szovjet Hadsereg, a bolgár katonák, a jugoszláv partizánok harcait, majd az ország újjáépítéséről szólva kiemelte:

— Óriási feladat volt ez, de a kommunista párt felhívására az összefogás, a segíteni akarás nagyszerű példáival találkozhattunk szerte az országban, így Baranyában is.

Utalt a pécsi gyárak munkásainak, a bányászoknak odaadó, kemény munkájára, amelyel hozzájárultak az újjáépítéshez. Kiemelte az eltelt 32 év eredményeit, a fiatalok munkáját, de szólt a még fellelhető hiányosságokról, a feladatokról is.

Beszédét így folytatta:

— Az 1977-es tavaszi ünnepeinken, a forradalmi ifjúsági napok valamennyi rendezvényén felidézzük Ifjúsági Szövetségünk példaképeit, Lékai Jánost, Ságvári Endrét, Kilián Györgyöt és a többieket. Példaképeink ők ugyanúgy, mint a KISZ 20 évvel ezelőtti zászlóbontói. Tudjuk, hogy csak úgy lehetünk méltók hozzájuk, csakúgy mint felszabadítóinkhoz és a 32 év harcosaihoz, ha minden erőnkkel korunk forradalmi feladatainak megvalósításáért dolgozunk.

A továbbiakban a fiatalokról szólva idézett Kádár elvtársnak a KISZ IX. kongresszusán mondott szavaiból: „A párt Központi Bizottsága bízik a magyar ifjúságban, szá-

(Folytatás a 2. oldalon)

Koszorúzás a szovjet hősök emlékművénél

Hazánk felszabadulása 32. évfordulójának napfényes délelőttjén sok száz pécsi dolgozó gyűlt össze Pécsett a szovjet katonai temetőben. A hősökre emlékeztek, akik a szabadságot, a békés alkotómunka lehetőségét hozták el nekünk. 10 órakor kürtszó jelezte az ünnepség kezdetét, majd a szovjet és a magyar himnusz után a helyőrség parancsnoka ellépett a felsorakozott díszszázad arcvonala előtt. Unger Pálma, a Pécsi Nemzeti Színház színművésze Zelk Zoltán: Egy vöröskatona sírjánál c. versét mondta el, majd a párt, állami és társadalmi szervek képviselői járultak koszorúikkal az emlékmű talapzatához. Elsőként *dr. Nagy József*, az MSZMP Központi Bizottságának tagja, a Baranya megyei Pártbizottság első titkára és *Lukács János*, a Pécs városi Pártbizottság első titkára koszorúzott. Az állami szervek nevében *Horváth Lajos*, a Baranya megyei Tanács és *Czente Gyula*, a Pécs városi Tanács elnöke helyezett el koszorút. A szakszervezetek koszorúját *Neubauer József*, az SZMT vezető titkára és *Szokola Ferenc*, az SZMT elnöke, az ifjúság koszorúját *Bóna Ernőné*, a KISZ megyei Bizottságának első titkára, *Komlódi Józsefné*, a KISZ Pécs városi Bizottságának első titkára és *Vér László* megyei úttörő-elnök, a Hazafias Népfront koszorúját pedig *Krasznai Antal* megyei és *Gergely László* Pécs városi titkár helyezte el. A fegyveres testületek képviselői is elhelyezték koszorújukat az emlékműnél, majd a pécsi dolgozók tették le virágaikat a szovjet hősök sírjaira. Az ünnepség az Internacionáléval és katonai tiszteletadással ért véget.

Brezsnyev–Castro találkozó

Moszkva

Leonyid Brezsnyev, az SZKP KB főtitkára kedden Moszkvában találkozott Fidel Castróval, a Kubai Kommunista Párt KB első titkárával, a Kubai Államtanács és Minisztertanács elnökével.

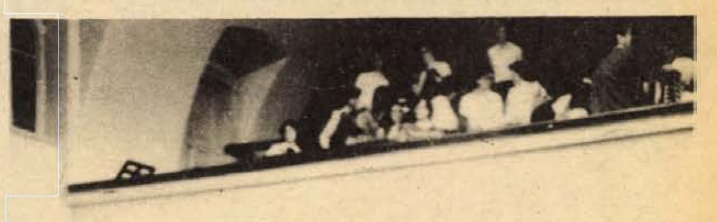
Megbeszélésük központjában a szovjet—kubai testvéri kapcsolatok további erősítésének kérdései álltak.

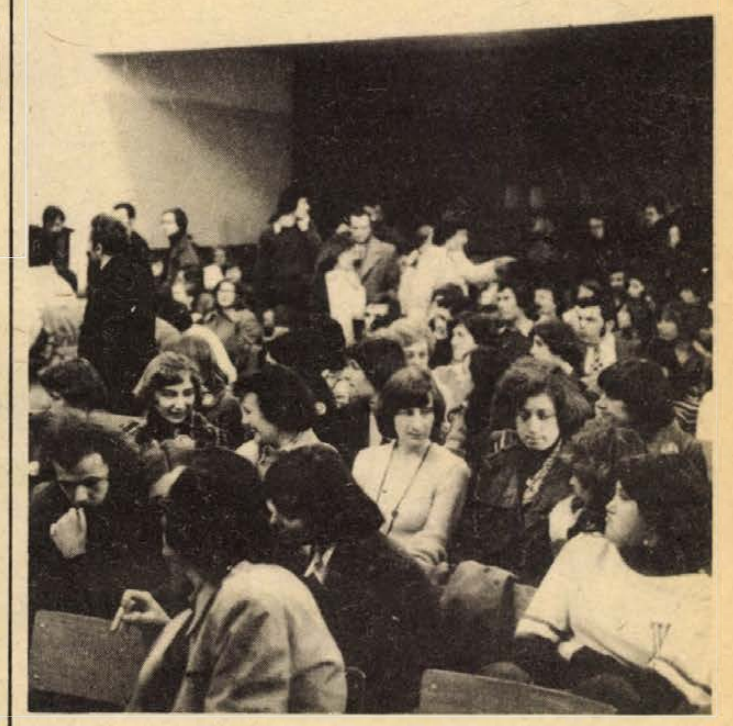
A megbeszélésen szovjet részről Nyikolaj Podgornij, az SZKP KB PB tagja, a Legfelsőbb Tanács Elnökségének elnöke, Alekszej Koszigin, az SZKP KB PB tagja, a Minisztertanács elnöke, kubai részről Carlos Rafael Rodriguez, a Kubai Kommunista Párt KB PB tagja, az Államtanács és a Minisztertanács elnökhelyettese, valamint más hivatalos személyiségek is részt vettek.



A pécsi üzemek dolgozói megkoszorúzzák a szovjet hősök sírjait. (Fotó: Kóródi)

Tudományos kutatás





Kétszázhetvenhét pályamunka

Diákok és a társadalomtudomány

- *Az OTDK szekciójának ülésszaka a tanárképzőn*
- *A pedagógusképzés mindhárom fokozatának igénye*

A Pécsi Tanárképző Főiskolán tegnap délután megnyílott a XIII. Országos Tudományos Diákköri Konferencia társadalomtudományi szekciójának ülésszaka. A megnyitó ünnepségen a baranyai, pécsi politikai és kulturális közélet több képviselőjével együtt megjelent *dr. Bóna Ernőné*, a KISZ Baranya megyei Bizottságának első titkára és *Papp Imre*, Pécs megyei város Tanácsának elnökhelyettese. *Dr. Kálmánchey Zoltán*, a főiskola főigazgatója köszöntötte az ülésszakot, majd *dr. Bihari Ottó* akadémikus, a PAB elnöke, az MSZMP Baranya megyei Bizottsága Végrehajtó Bizottságának tagja mondott ünnepi beszédet.

A társadalomtudományi szekció pécsi konferenciája két szempontból érdekes. Elsősorban azért, mert a társadalomtudományok e részének, — a pályamunkák értékét és számát tekintve aligha volt ilyen felvonulása az utóbbi években. Különösen fontos, hogy a 277 pályamunka jelentős részét tanárképző és tanítóképző főiskolások írták a tudományegyetemek bölcsész karainak hallgatói mellett. Ez azt mutatja, hogy a pedagógusképzés mindhárom fokozatán oktatókban és hallgatókban egyaránt él az igény: kutatási-tudományos témákkal foglalkozni. Valóban, minden felsőoktatási intézménynek elmaradhatatlan, szerves tevékenysége tehát a tudományos kutatómunka.

— A konferencia másik jellegzetessége, hogy a Pécsi Tanárképző Főiskola lett a gazdája, pécsi környezetben zajlik tehát és éppen egy tanárképző intézményben. Joggal elégedettek lehetünk, hiszen 20 pécsi dolgozatot vitatnak meg ezen az ülésszakon. Ez a 20 dolgozat az ország valamennyi tanárképző főiskolájáról benyújtott munkák majdnem egyharmadát jelenti — mondotta dr. Bihari Ottó.

Az ünnepélyes megnyitó befejeztével megkezdődött a tanácskozás, amely az április 9-i záróünnepségig és díjkiosztásig tart. A pécsi konferencia része annak az immár tíz nap óta tartó rendezvénysorozatnak, amely a XIII. Országos Tudományos Diákköri Konferencia keretében kezdődött meg Szegeden, s Pécsett, Budapesten, Dunaújvárosban, Kazincbarcikán és Szombathelyen zajlik. Ma, szerdán kezdődik a közgazdaságtudományi szekció ülésszaka a Pécsi Tudományegyetemen. Ízelítő a társadalomtudományi szekció gazdag témaköréből néhány alszekció címe alapján: Uralisztika-altájisztika, Angol, francia és német nyelvészet, József Attila, A XX. század második fele, Általános társadalmi és tárgyi néprajz, Művészettörténet — művészetelmélet.

A Dunántúli Napló fotóriportereinek eszéki kiállítása



Petár Pozsár, a Glas Slavonije főszerkesztője megnyitja a kiállítást.

A testvérkapcsolatok ápolásának egy állomása

Szép, kényelmes bútorok, művészi fafaragások közönségét kellett hétfőn este elcsábítani az eszéki Radnicski Dómban (Népek Háza) a Dunántúli Napló fotóriportereinek kiállítására, melyet ugyancsak ebben az épületben, a „ZODIJAK" Galériában rendeztek. A jó világítású teremben a világ több ismert képzőművészének rendeztek már kiállítást. Amikor Petár Bozsár, eszéki testvérlapunk, a Glas Slavonija főszerkesztője megnyitóját elkezdte, száznál is többen álltak a fotók előtt.

A vendégek között ott láttuk Deán Rebicet, a Horvátországi Kommunisták Szövetsége Szlavónia—Baranyai Választmányának titkárát, Nikola Csokjatot, a Szocialisták Szövetsége Szlavónia—baranyai Választmányának titkárát is. A kiállításon képviselte magát a belgrádi, zágrábi, eszéki rádió, a televízió, a zágrábi Vjesnik, a Magyar Képesújság, természetesen részt vett a kiállításon a Dunántúli Napló küldöttsége is, hiszen az esemény a két lap immár hagyományos kapcsolatának újabb állomása volt.

Petár Pozsár megnyitójában beszélt a pécsi fotóriporterek életútjáról, méltatta munkájukat. Szokolai István a természet világáról készült felvételeit mutatta be, láthattuk többek között a „kuvik-sorozatát", az „őzikéket", a „majmokat". Szokolai István fotóiból kisugárzik, hogy az ember a városi kőtengerből is értő szemmel tekinthet a természetre, féltő szeretettel hozhatja azt a természettől távolodó ember közelébe ismét.

Erb János munkáinak középpontjában ismét azok az ellesett pillanatok voltak, amelyekre már sokszor rácsodálkoztunk a Dunántúli Naplóban is. Olvasóink közül bizonyára sokan emlékeznek a „Jaffás emberre", az „uránbányászokra", Roda Scottról készült riportképeire.

L. J.

Baranyai fiatalok a Szovjetunióban

A barátság különvonat, melyen Piti Zoltán, a KISZ megyei titkára vezetésével 350 baranyai fiatal utazott március 28-án a Szovjetunióba, jelenleg Lvovban tartózkodik.

Moszkvában a Lenin mauzóleumot, Kievben az ismeretlen katona sírját koszorúzták meg, városnézésen és jó hangulatú baráti találkozókon vettek részt.

Lvovba április 4-én reggel érkeztek, katonazenekar és ünneplő tömeg fogadta őket nagy szeretettel az állomáson. Délelőtt megkoszorúzták a Lenin szobrot, délután városnézésre vitték őket a vendéglátók. Este a vasutas kultúrotthonban internacionalista estet rendeztek a baranyaiak tiszteletére, hazánk felszabadulásának 32. évfordulóján. Piti Zoltán köszönte meg a lvovi fiataloknak és a komszomolistáknak a meleg, baráti fogadtatást és átadta a baranyai fiatalok ajándékát.

A Lvovszkája Pravda tegnapi száma egészoldalas összeállítást szentelt a szovjet—magyar és kiemelten a lvovi—baranyai testvéri barátságnak és közölte megyei pártbizottságunk első titkárának, dr. Nagy Józsefnek az Egységes célért című írását.

A különvonat ma indul visszafelé Lvovból és várhatóan csütörtökön reggel 5.26 órakor érkezik Pécsre.

Ifjúsági találkozó a pécsi felszabadulási emlékműnél

(Folytatás az 1. oldalról)

mol a KISZ 800 ezres tagságával, a magyar ifjúság erejével".

Beszédét így fejezte be:

— A következő évek április 4-i ünnepeit tehát e forradalmi feladatunk és történelmi felelősségünk teljesítésével, a fejlett szocialista társadalom építésével tehetjük egyre gazdagabbá, ez a biztosítéka annak, hogy elődeink örökségéhez, KISZ-fogadalmunkhoz méltók leszünk.

Az ünnepi beszéd után a megye és a város párt, állami, társadalmi, tömegszervezetek, fegyveres testületek vezetői, az üzemek, intézmények képviselői, a fiatalok helyezték el koszorúikat, a hála virágait az emlékmű talapzatán. Elhelyezték a megemlékezés virágait a murmanszki terület Moncsegorszk város megyénkben tartózkodó Komszomol csoportjának képviselői is. Az ünnepi ifjúsági találkozó az Internacionálé hangjaival ért véget.

Ünnepségek, színes programok a megyében

Megemlékezések, nagygyűlések, koszorúzások, sport és kulturális rendezvények

Április 3-án és 4-én megemlékezéseket tartottak hazánk felszabadulásának 32. évfordulója tiszteletére koszorúzással, nagygyűlésekkel, ugyanakkor gazdag kulturális és sport programokkal zárták a forradalmi ifjúsági napok rendezvénysorozatait.

3-án délután Mázaszászváron megkoszorúzták a szovjet hősök sírját, majd a kultúrházban nagygyűlést rendeztek, melyen *Králl Zoltán*, a nagyközségi pártvezetőség titkára ünnepi megemlékezése után műsorral köszöntötték a felszabadulási évfordulót.

Mohácson és a járás két községében nemzetiségi néptáncfesztivált tartottak 3-án, német, magyar, szerb-horvát gyermek és ifjúsági együttesek közreműködésével. A legjobbak, a közönség legtöbb szavazatát elnyerő csoportok adtak közös gálaműsort Mohácson, a Bartók Béla Művelődési Központban, este hét órától, melyen az 502. sz. Ipari Szakmunkásképző Intézet magyar és sokac, a kátolyi szerb-horvát táncaical, az újmohácsi gyermekcsoport és meghívottként a Baranya együttes aratott megérdemelt, nagy sikert. Utána éjfélig tartó ifjúsági bállal zárták a mohácsi FIN-rendezvényeket.

4-én Siklóson, a várban *Szarka Árpád*, a városi tanács elnöke átadta a város kulcsát a több mint félezer fiatalnak, akik a Sellye—Vajszló—Harkány—Beremend—Villány útvonalat bejárva jöttek el a FIN záróra és a jelképes, tájjellegű ajándékaikat átadták a „városatyának", a kulcsért „cserébe". A nagysikerű műsor, melyet *Szegváry Menyhért* rendezett és *Simon István* szerkesztett, — közönségsikert aratott. Különösen a szaporcaiak lakodalmas tánca és a villányi úttörők svábés orosz páros tánca tetszett a közönségnek. *Szél József*, a Siklós járási KISZ Bizottság megbízott titkára kitüntetéseket adott át négy alapszervezetnek és öt kiszesnek, majd délután kettőtől fél hétig a vár udvarán utcabállal zárták a nap és a FIN rendezvényeit.

Szentlőrincen, április 4-én tartották a pécsi járás ifjúsági napját, a felszabadulási évfordulót és a FIN-zárást ünnepelték az ötven községből érkező fiatalok, több, mint másfélezren. A szovjet hősi emlékműnél gyülekeztek, ahol *dr. Hortobágyi Ferenc*, a szentlőrinci nagyközségi közös tanács elnöke ünnepi megemlékezése, koszorúzás és százötven fiatal KISZ fogadalomtétele követték egymást. Délelőtt több mint hétszáz kiszes és úttörő sportolt és vett részt a felszabadulási túrán és egyéb vetélkedőkön, kiállítás nyílott az úttörőházban. Délután a FIN záróünnepségen *Nagy Lajos*, a KISZ pécsi járási Bizottság titkára tartott megemlékezést, kiosztotta a sportvetélkedők díjait, valamint a KISZ-jelvényeket és jutalmakat a járási KISZ-munka indítóinak és végül kitüntetéseket adott át. A KISZ KB Kiváló KISZ-szervezet zászlót a szemelyi és a szentlőrinci „Lemle Géza" alapszervezet, a Dicsérő oklevelet négy alapszervezet és hat személy, Aranykoszorús KISZ-jelvényt ketten kaptak és egy-egy fiatal vehette át a Kiváló ifjúsági vezető, illetve a Kiváló ifjú vezető kitüntetést. A nemzedéki találkozó után éjfélig tartó ifjúsági bállal búcsúztak egymástól és a FIN eseményeitől a pécsi járás fiataljai Szentlőrincen.

Elismerés társadalmi munkáért

Tegnap délután, a városi tanácson értékelték az elmúlt évben végzett társadalmi munkát, s méltatták a társadalmi munkások áldozatvállalását. Az értékelésről Gergely László, a Hazafias Népfront Pécs városi Bizottsága titkára számolt be, ezután Tóth Béla, az albizottság titkára ismertette az idei feladatokat, majd dr. Laki Istvánné, a II. kerületi hivatal elnöke adta át az „Egy napot Pécsért" mozgalomban elért kiváló teljesítmények jutalmát. A jutalmazás újdonságot is hozott: az idén először adományoznak a társadalmi munkában élenjáró kollektíváknak, szocialista brigádoknak Pécs város címerével díszített brigádnaplót. Tegnap ötvenkét brigád képviselője vette át a díszes kötésű naplót.

MSZMP-küldöttség utazott a Szovjetunióba

A Szovjetunió Kommunista Pártja Központi Bizottságának meghívására kedden magyar pártküldöttség utazott Moszkvába, Borbély Sándornak, az MSZMP Központi Bizottsága titkárának vezetésével. A küldöttség tagjai: Jakab Sándor, a Központi Bizottság tagja, a KB osztályvezetője, Horváth Miklós, a Vas megyei Pártbizottság első titkára, Újhelyi Tibor, a Borsod megyei Pártbizottság titkára, és Závori László, a Budapesti Pártbizottság osztályvezetője. A delegációt a Ferihegyi repülőtéren Gyenes András, az MSZMP Központi Bizottságának titkára búcsúztatta. Jelen volt F. P. Bogdanov, a Szovjetunió magyarországi nagykövetségének követtanácsosa.

Így közlekedünk mi...



Vannak örvendetes változások is

Rövid a zöld jelzés a Szalai András útnál

Tegnapi pécsi sétámat azzal a céllal kezdtem, hogy utána nézzek: volt-e foganatja a pusztába kiáltott szónak, magyarul, hogy történt-e valami azokon a helyeken, ahol kifogásoltam akár táblahiányt, akár az úttest minőségét, vagy a felfestést — örvendetes változásokról számolhatok be.

Hadd kezdjem a Vasas határában levő, néhány héttel ezelőtt szóvá tett „halálkanyar" kiiktatásával. Kifogásoltam akkor, hogy átadták az utat a forgalomnak, a régi, jó állapotban levő utat alárendelték az újnak, amiről mindent el lehetett mondani, csak azt nem, hogy készen van. Íme, a képen is látható, hogy a KPM azóta megtette a magáét, jelenleg az útszakasz lezárva, rövidesen — és kitűnő minőségben — át is adják a forgalomnak.

Egy hete jártam a Bolgár Néphadsereg útján, s hiányoltam valami előrejelzését a forgalom elől elzárt területnek. Az útszűkületet jelző tábla azóta kint van, így rendeződött a sokszor vitákra alkalmat adó helyzet: a gépkocsivezetők figyelmét időben felhívják, hogy a külső forgalmi sávra kell áttérniök.

Már kevésbé, de még mindig örvendetes az a hír, amit a városi tanács közlekedési csoportvezetőjétől, Lovas Attilától kaptam. Rövidesen kiteszik a Lenin téren az útszűkületet jelző táblát — ott ugyanis a körforgalom külső forgalmi sávjából a Vasút utca felé haladva útszűkülethez érünk, amit eddig nem jeleztek. Intézkedtek az Ifjúság útján levő tv-panelházak közötti autóbejárók ügyében is, nemsokára ott lesznek az elsőbbség megadását jelző táblák. Szóvá tettem korábban az Építők útján végighúzódó élősövény ügyét is, az útkereszteződésekben egyre nehezebb a kilátás, s ez veszélyezteti a forgalom biztonságát. Ígéretet kaptam arra is, hogy az élősövényt a kívánt magasságúra nyírják.

Még mindig nincs tábla a Magyarürögi úton, a Hetesi köz kereszteződésében. Ott megszűnik a negyven kilométeres sebességkorlátozás, hiszen az útkereszteződés feloldja a korábbit, és az onnan kihajtó járműnek van elsőbbsége a jobbkéz szabály értelmében. Vigyázat! S hadd maradjon utoljára — ha nem is utolsó sorban — néhány lámpa-dolog: egyre sürgetőbb volna felszerelni a forgalomirányító lámpákat a Bajcsy-Zsilinszky út és Szalai András út kereszteződésében, igen sokat segítene a közlekedőknek. Néhány napos megfigyelés alapján pedig arra kérném az illetékeseket, hogy ha nem ütközik nagyobb akadályba, egy kicsit hosszabb ideig hagyják a zöld útat a Szalai András út—Rózsa Ferenc utca kereszteződésében, a Szalai András utcáról balra kanyarodó belső forgalmi sávnak. Mert az bizony, rövid.

Kampis Péter

Modern lakásba korszerű rádiót!

BARANYAKER

rádió csereakciója

április 1—30-ig

NE DOBJA EL

régi, használt, vagy teljesen üzemképtelen, asztali rádióját, mert átvesszük, ha 1000 Ft feletti árban URH- ASZTALI, TÁSKA- vagy AUTÓRÁDIÓT vásárol!

CSERÉT LEBONYOLÍTJA:

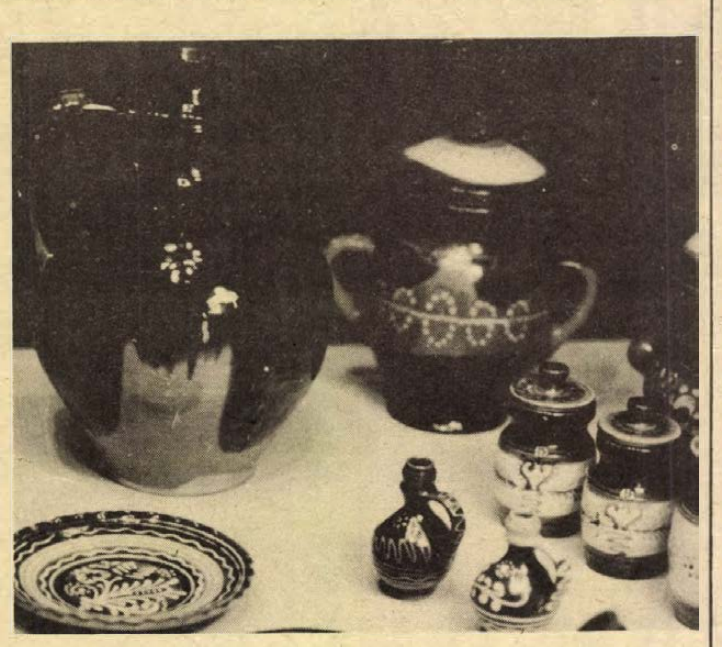
PÉCSETT: MECSEK ÁRUHÁZ ◆ SZLIVEN ÁRUHÁZ
KERTVÁROSI KISÁRUHÁZ műszaki osztályán
21. sz. TELEVÍZIÓ-RÁDIÓ SZAKÜZLET, Széchenyi tér 6.
22. sz. TELEVÍZIÓ-RÁDIÓ SZAKÜZLET, Kossuth L. u. 21.
47. sz. IPARCIKKBOLT, Középmeszes, Corvin Ottó u.

VIDÉKEN: 112. sz. MŰSZAKI BOLT, Komló
210. sz. MŰSZAKI BOLT, Mohács
304. sz. MŰSZAKI BOLT, Siklós
501. sz. VEGYES IPARCIKKBOLT, Szászvár

ÉRDEKLŐDJÖN ÁRUHÁZAINKBAN — SZAKBOLTJAINKBAN — SZÍVESEN TÁJÉKOZTATJÁK!!

Segítés, összefogás kellene

Siklós újra fazekas-központ lehetne



Külföldön és a szomszédban is van példa

Halványhangú jelzés lehet csupán a siklósi fazekasművészet feltámasztása érdekében e néhány soros eszmefuttatás. Mégis úgy hisszük, jószolgálat a szólás, a közös akaratra és gondolkodásra serkentés a világszerte reneszanszát élő fazekas mesterség mellett, különösen oly időben, amikor a hajdani Gelencsér Sebestyén fazekas népművészt már az utolsó siklósi mesterként emlegetjük. Két évszázada még utcájuk volt a siklósi fazekasoknak és a század hajnalán is vagy harminc családnak volt kenyéradó mestersége.

Ahol forog a korong

És ma? Nincs folytatás, vége, kihalt a mesterség. Ma nincs már Siklóson élő fazekasipar. A vár körüli bódékban virágzik a giccs, melyet „siklósi emlék"-ként hord szét a sok tízezer látogató.

Franciaországban a turizmus fejlődésével a legeldugottabb vidékek népi kerámiái is feljutottak Párizsba, ahol az ipar utánzatokat készít róluk. Közép-Ázsia ősi városában, Szamarkandban, a leglátogatottabb emlékhelyen a Bibihanumban a hagyományok ápolására és a turisták igaz örömére egész nap forognak az agyagos korongok és készülnek a szebbnél-szebb figurák.

Így volt ez Siklóson is. A helybeli lakosok mindennapos és egyszerű főzőfazekait készítették el, de jutott népi ihletéssel készült színes, virágos, mázas, sokformájú, szép korsó, kancsó, tányér, gyermekjáték vagy egyéb búcsúfia meg a gyűdi búcsúk színes piacára is. Így vitték szét a búcsúsok a siklósi fazekasok hírnevét és a korsókban a gyűdi borokat.

Példákért nem kell távoli országokat bejárni, csak át kell menni Szekszárdra vagy Kaposvárra. Ott élő barátaink akár egy félnapos programban is helyet találnak a helyi népművészek műhelyeinek meglátogatására, ahol hamar élvezetes beszélgetés fonja körül az élő fazekasművészetet. A romantikus hiedelemmel ellentétben tevékenységük nem a népi lélek valamilyen érzékenységének megnyilvánulása. Ez a fajta művészet nem újat alkot, hanem hagyományokat őriz és rögzít. Hagyományokból él és azokat eredeti vonásokkal gazdagítja. A hagyományok pedig nagyon vegyes eredetűek és korúak lehetnek: viszonyulhatnak a kökorszakba éppúgy, mint az elmúlt századba.

Leült adminisztrálni

Végh István nevével egy kisgalériai kiállításán találkoztam. Akkor még Kishajmáson élt és a kerámiagyárban dolgozott. Munkái érdekesek, figyelemkeltőek voltak. Siklósi ihletésük még nem tükrözte egy egységes tájegység fazekas mesterségét. Érthetően, hiszen alig volt túl a húsz esztendőn és munkaidőben, üzemszerűen foglalkozott a siklósi fazekas múlt hagyományaival.

Két év múlva — pár héttel ezelőtt — újra találkoztam Végh Istvánnal a siklósi földhivatalban, ahol adminisztrátorként dolgozik. Visszatért szülővárosába, a hajdani Fazekas utcában lévő családi házba, tele álmokkal, tennivágyással. Próbálkozásai szerénységük és járatlanságuk miatt az álmokat zsákutcába vitték. Felhagyott a gölöncséri álmokkal, szétosztogatta kiállításokat járt munkáit és leült adminisztrálni. Anyagi ereje nem tette lehetővé egy kis műhely összehozását, akár a házuk udvarán.

A készség adott

Pedig egy ilyen kis műhelyben is, fiatal segítőtársak bevonásával életre lehetne kelteni a siklósi fazekas hagyományt. Csak lehetőség és hívő szó kellene — munkáskéz volna — és egy új fazekasközpont születhetne, amely példájával és munkájával megakadályozhatná egy szép mesterség feledését a megyében, Siklósnak pedig új idegenforgalmi vonzást adhatna. Készség is van: a helyi vezetők most már tudnak Végh Istvánról, munkáit a megyénél is ismerik és értékelik. Adva van tehát egy hozzáértő ember készsége, van formálható agyag, támogató akarat. Ha mindez kiegészül a siklósi lokálpatriotizmussal és leleményességgel, a cementgyár és egy-két termelőszövetkezet fiataljainak társadalmi készségével és népművészet iránti szeretetével, akkor rövidesen beszámolhatnánk a siklósi fazekasművészet „legújabbkori" alapjainak lerakásáról.

Dr. Takács József

Az anyanyelv: kincs

Az általános iskolák nemzetiségi anyanyelvi oktatása Baranyában

- *Nagy előny, ha már óvodás korban kezdik*
- *Idén szeptembertől új tanterv*

Az anyanyelv: kincs. Sokat emlegetett tény, szinte közhely ez már. Természetesen nem véletlen, hogy a nemzetiségi, közművelődési törekvések jelentős része is az anyanyelvi kultúra fejlesztésére irányul — a hagyományőrzés, hagyományápolás mellett, azzal szoros egységet alkotva. Nemzetiségi politikánk egyik sarkalatos kérdése ez, amelynek valóraváltására az állam jelentős összegeket áldoz. Mik az eredményei Baranyában az általános iskolai nemzetiségi anyanyelvi oktatásnak és mik az e területen soron következő legfontosabb feladatok? Többek között erről tárgyalt a napokban a Baranya megyei Tanács Nemzetiségi Bizottsága.

Prerádovics Emil szakfelügyelő elmondta, hogy szerb-horvát nyelvet a megyében az 1976/77-es tanévben 19 iskolában 825 tanulónak tanítanak anyanyelvi fokon. Az utóbbi években a szerb-horvát anyanyelvi oktatásban részt vevő tanulók száma megnőtt. Ez az ilyen jellegű oktatás magasabb fokú szervezettségével függ össze. Számos újabb iskola is bekapcsolódott a szerb-horvát nyelvoktatásba. Ezt a munkát jelenleg 24 nevelő látja el, akiknek többsége már most rendelkezik a megfelelő szakképzettséggel, hárman pedig jelenleg tanulnak levelező tagozaton.

1977 szeptemberétől új tanterv lép életbe. Az új tanterv bevezetése természetesen nem éri váratlanul a nevelőket, akik már jelenleg is tervszerű továbbképzések keretében ismerkednek e fontos dokumentummal.

Az első osztályokba beiratkozó gyerekek anyanyelvi tudásszintje általában meglehetősen alacsony szintű. E tekintetben előnyösebb azoknak az iskoláknak a helyzete, amelyek mellett az óvodákban anyanyelvi képzés is folyik. Éppen ezért, ott, ahol jelenleg nem működnek még ilyen óvodák, fontos feladatot képez az iskolai előkészítő tanfolyamok szervezése, a hatékony nyelvi alapozás érdekében.

Prerádovics Emil a továbbiakban hangsúlyozta, hogy megyénk iskoláiban a szerb-horvát nyelvoktatás a tananyag mennyiségét és minőségét, valamint a módszerek megválasztását tekintve is, korszerűen, hatékonyan történik. Az utóbbi időben nagyobb szerepet kapott az oktatásban a beszédkészség fejlesztése, vagyis a tanulók anyanyelven történő beszéltetése, a szókincs tervszerű gyarapítása, a helyes irodalmi kiejtés szilárd megalapozása.

Több iskolában sikerült már érvényesíteni azt a törekvést, hogy az ének tantárgy törzsanyaga mellett a gyerekek minél több helyi délszláv népdalt ismerjenek meg. Emellett fontos célkitűzés az is, hogy a természettudományos és a humán tárgyak keretében minél több szakkifejezést tanuljanak.

●

Az iskolák nemzetiségi jellegében a külsőségekben és a tartalom tekintetében egyaránt javulás mutatkozik. Több iskolában van nemzetiségi szakterem, ahol horvát, szerb nyelvű faliújságok, dekorációk színesítik a falakat. Az iskolák úttörőcsapatainak munkaterveiben is egyre nagyobb teret biztosítanak a nemzetiségi jelleget hangsúlyozó feladatoknak. Az anyanyelvi oktatásban nélkülözhetetlen szerb-horvát ifjúsági könyvek is növekvő számban találhatók meg az iskolák könyvtáraiban.

— Összegezésként megállapítható — mondotta végezetül a szakfelügyelő, hogy mindazon tanulók, akik alacsony szintű nyelvtudással kezdik tanulmányaikat, a nyolcadik osztály elvégzése után jól beszélnek anyanyelvükön.

●

A német nemzetiségi általános iskolai anyanyelvi oktatás helyzetéről *dr. Márta Jánosné* szakfelügyelő tájékoztatta a bizottságot. Megállapításai a pécsi és a sásdi járásra, valamint Komló és Mohács oktatási intézményeire vonatkoztak. Elmondta, hogy szervezeti kérdések tekintetében az utóbbi évek komoly fejlődést hoztak. Évről évre egyre több iskolában vezetik be a német nemzetiségi nyelvoktatást, emelkedik a tanulói létszám is. A nyelvoktatás folyamatossága a legtöbb iskolában biztosítva van — elsőtől a nyolcadik osztályig.

A folytonosság hiánya jelenleg Kozármislenyben, Üszögpusztán és Gyódon jelent problémát. Ezeken a helyeken ugyanis csak alsó tagozat működik. Sok helyen összevont csoportokban történik az oktatás, és ez hátrányt jelent. Tárgyi feltételek dolgában meglehetősen vegyes a helyzetkép. Az iskolák jelentős része a gyengén felszerelt kisiskolák közé tartozik. (Ezen véleményünk szerint a megfelelően szervezett körzetesítés segítene a legnagyobb mértékben.) A tankönyvi ellátottság hiányosságaiból eredő gondokon az új tanterv életbeléptetésével összefüggően megjelenő új tankönyvek enyhítenek majd — előreláthatólag.

Német nemzetiségi nyelvoktatással jelenleg 30 pedagógus foglalkozik az említett területen. Közülük 6-an német szakosok, 12-en német nyelvű tanítóképzőt végeztek, 8-an tanári képesítéssel rendelkeznek ugyan, de nem német szakosok. Képesítés nélkül 4-en tanítanak, de mind a 4-en tanulnak.

Végezetül *dr. Márta Jánosné* megállapította, hogy bár a német nemzetiségi nyelvoktatás eredményei eléggé eltérőek, az utóbbi években jelentős fejlődés, előrelépés tapasztalható e téren is. Az új tanterv bevezetése, az új tankönyvek megjelentetése, valamint a nemzetiségi bázisiskolák kialakulása várhatóan tovább növelik a német nemzetiségi nyelvoktatás hatékonyságát. — **B. K.** —

Ipartörténeti kisplasztikák

Zsigmond-kori leletek egy kútban

Két középkori utca

Középkori városalaprajzot tárnak fel és régi térképeket, terepbejárásokat igazolnak a Pécs belvárosában előkerülő régészeti leletek. Legutóbb a Leonardo da Vinci utca 12. számú ház udvarán ásott rá egy középkori kútra a Baranya Megyei Aknamélyítő Vállalat egyik brigádja. A kút a 15. század elején beomolhatott, használhatatlanná vált, így idővel szemétgödörnek használták.

Kárpáti Gábor régész, a középkori Pécs feltárója figyelemre méltónak tartja az épületet, amelybe gótikus kapu vezet, s az udvart, amely valószínűleg tele van gótikus padlócserepekkel. A kútból nagyon szép, 13—15. századi cserepek kerültek elő: mázas, alakos kályhaszemek tégla alakú és áttört dongás sarokkályhaszemek és gyönyörű zöldmázas díszkerámia. Az ipartörténeti szempontból és középkori kisplasztikaként is érdekes kályhaszemek különféle Zsigmond korabeli címerek motívumait ábrázolják, így liliomot, sárkányt, Szent György lovagot és ágaskodó, nyilat tartó oroszlánt.

A most feltáruló kút igazolja azt a középkori forrást, miszerint a mai Hunyadi és Leonardo utcák helyén azokban a századokban is utca volt.

G. O.

Második helyezett a BBC versenyén

A tanárképző kamarakórusának sikere

Az angol rádió (a BBC) és az Európai Rádiószövetség minden évben megrendezi az „Énekeljenek a népek" versenysorozatát. 1977 januárjában érkezett a hír, hogy a Pécsi Tanárképző Főiskola Dobák Pál vezette női kamarakórusa rangos helyezést ért el ezen a seregszemlén.

— A Magyar Rádió kérte fel kórusunkat, hogy készítsünk a versenyre egy húszperces összeállítást — mondja Dobák Pál. — 1975 decemberében kellett ezt magnószalagon leadni, 1976 nyarán értékelték; ez év januárjában pedig megkaptuk az eredményt. Öthat kategóriában nevezhettek az együttesek, mi második helyezést értünk el a női karok között. A magyar együttesek közül a Schütz-kórus és egy budapesti gyermekkar szerepelt rajtunk kívül.

— *Hogyan készültek erre a rangos vetélkedőre?*

— A felkészülés két hónapja a kórus életének egyik legörömtelibb szakasza volt. A főiskola optimális feltételeket, heti három próbát biztosított két hónapon át, és a verseny előtti hét minden délutánján gyakoroltunk. Naponta láthattuk a befektetett munka megtérülését. Magasszínvonalú produkciót pedig csak ilyen körülmények között lehet elérni.

— *Mi volt a versenyen való részvétel visszhangja?*

— Felkértek bennünket a már említett Schütz-kórussal egy közös koncertre, amit egyenes adásban közvetítettek a 6-os stúdióból. A legszebb elismerést azonban Sztojanovits Adriennetől kaptam. Ő volt az a nagy karnagyegyéniség, aki elsőként vállalta Bartók és Kodály kórusműveinek megszólaltatását. Kodály neki ajánlotta a *Pünkösdölőt*. Műsorunk rádióbeli elhangzása után levelet kaptunk tőle, amelyben azt írja, hogy előadásunkban „minden modorosságtól mentes, természetes szépségében" hangzott el a Kodály-mű.

„Köszönet érte", fejezi be a Dobák Pálnak írt levelet Sztojanovits Adrienne.

— *Repertoárjukat még milyen darabok töltik ki?*

— Sajnos, aránytalanul kevés mű íródik női karra, mivel mind a régebbi, mind a mai szerzők fantáziáját a vegyeskari hangzás izgatja jobban. Énekelünk gyermekkari műveket és politikai ünnepekre szerzett kompozíciókat is — hiszen hallgatóinknak választott hivatásuknál fogva is ismerniük kell ezeket, de a XV—XVI. századi mesterek és az avantgarde szerzők műveit is szívesen megszólaltatjuk.

— *Milyen tanulságokat hozott ez a két nagy fellépés?*

— A BBC és az Európai Rádiószövetség helyezése is bebizonyította, hogy a nagy teljesítmények eléréséhez nem elég az az erőbefektetés, ami tíz évvel ezelőtt elegendőnek bizonyult. Ahogyan a sportban a századmásodpercekért folynak a küzdelmek, és a sportolók, edzők azok túlteljesítésére törekednek a tréningekkel, a kórusművészetben is elengedhetetlen a sok, a rendszeres gyakorlás. Az emberi torok pedig a legérzékenyebb, legcsodálatosabb hangszer. Ennek a megfelelő kondícióban tartása nem egyszerű feladat, hiszen az igények emelkednek, s az eredmények megtartásához is hallatlan energia szükséges.

— *Legközelebbi fellépésük?*

— Április 23-án nyilvános koncertet adunk a Magyar Rádióban.

Gállos Orsolya

HÍREK

1977. ÁPRILIS
6
SZERDA

Szeretettel köszöntjük névnapjuk alkalmából VILMOS nevű kedves olvasóinkat

A Nap kél 5.14 — nyugszik 18.21 órakor. A Hold kél 21.29 — nyugszik 6.32 órakor.

Kiosztották a Vezess baleset nélkül! verseny díjait

Tegnap délután ünnepélyes külsőségek között Pécsett, a Fegyveres Erők Klubja nagytermében kiosztották a Vezess baleset nélkül versenymozgalom díjait. A díjakat Orbán István r. vezérőrnagy, a Baranya megyei Rendőr-főkapitányság vezetője, a megyei KBT elnöke adta át. I. kategóriában az első helyet a Volán 12. Vállalat Pécs Szállítási, Utazási és Kereskedelmi Irodája nyerte. Második az 5. sz. ÉPFU Vállalat Mohácsi Kirendeltsége, míg a harmadik a Volán 12. Vállalat siklósi főnöksége lett. II. kategóriában első a Déldunántúli Talajerő- és Talajvédelmi Vállalat szigetvári kirendeltsége, második a Mohácsi Farostlemezgyár, harmadik a TITÁN. III. kategóriában: az MHSZ Baranya megyei Gépjármű Iskolája végzett az első helyen, megelőzve a kovácshidai Egyetértés Mezőgazdasági Termelőszövetkezetet és a mozsgói Zrínyi Tsz-t.

Ma este

SZÍNHÁZ

Nemzeti Színház: Balett gála (este 7 órakor) Erkel bérlet.

Kamaraszínház: Makrancos hölgyek (este fél 8 órakor) Babits/A. bérlet.

MOZI

Park: Zorró (f3, 5, f8)
Petőfi: Zorró (n4, hnó, n9)
Kossuth: Zorró (9, f12, f7, 9) A királylány zsámolya (f3, f5)
Rákóczi: A négy testőr (5, 7) **Komló, Zrínyi:** Pókfoci (4, 6) **Komló, Május 1.:** Csak semmi sexet kérem, angolok vagyunk! (f5, f7) **Mohács:** Sherlock Holmes magánélete (f6) Segesvár (8) **FEK Klub:** Jeremy (7)

időjárás

Várható időjárás szerda estig: nyugat felől fokozatosan felszakadozik a felhőzet és lassan megszűnnek az esők. Az élénk északi, északkeleti szél északnyugatira fordul és megerősödik. A reggeli órákban az ország keleti felében néhány helyen köd lesz. Várható legalacsonyabb éjszakai hőmérséklet: 2—7, legmagasabb nappali hőmérséklet szerdán általában 7—12 fok között.

Távolabbi kilátások péntek reggelig: időnként megnövekvő felhőzet záporszerű csapadékkal. Megerősödő, a Dunántúlon viharossá fokozódó északnyugati szél. A szélvédett helyeken talajmenti fagy. Legalacsonyabb hajnali hőmérséklet plusz 1—plusz 6 fok között. Legmagasabb nappali hőmérséklet 9—14 fok között. Jelentős mennyiségű (legalább 5 mm) csapadék az ország területének 40 százalékán várható.

Zászlólevonások

A Magyar Népköztársaság állami zászlaját —, amely hazánk felszabadulásának 32. évfordulója tiszteletére lengett a Parlament előtti Kossuth Lajos téren — kedden délelőtt ünnepélyes külsőségek között, katonai tiszteletadással levonták az árbocrúdról.

Ugyancsak katonai tiszteletadás közepette vonták le a Gellért-hegyi felszabadulási emlékműnél a magyar nemzeti lobogót és a munkásmozgalom vörös zászlaját.

◆

A KOSSUTH KÖNYVKIADÓ ÚJDONSÁGAI

Az agitáció időszerű kérdései. Bezimenszkij: A Titkos Barbarossa — dosszié. Hollós: Köztársaság tér 1956., Laukó: Mindennapi életünk. Camacho: Beszélgetések a börtönben. Szabó L.: Doberdó, Isonzó, Tirol. Bodai: Társadalmi juttatás a gyermeknevelőshez. Bagota—Garam: Mit kell tudni az 1977. népgazdasági tervről. Longo: Torinói szárnybontás. Reed: Tíz nap, amely megrengette a világot. Lenin: Az Októberi Forradalomról. Kuzmiscsev: A maja papok titkai. Mark Elvin: Fejlődés és stagnálás Kína történelmében. A szocialista iparvállalatok és egyesülések irányítása. Salgó: Gyarmatpolitika Napoleontól De-Gaullig. Lenin összes művei 49. Balázs Anna: Veszélyes játék. Lenin válogatott művei I—II—III. kötet.

◆

— **Nyúltenyésztőknek** előadást szervez a Magyar Kisállattenyésztők Országos Egyesületének Baranya megyei Szervezete április 7-én 18 órakor Pécs-Vasason, a Petőfi Kultúrotthonban és Hetvehelyen a kultúrházban. Mindkét rendezvényen A húsnyúltartás állategészségügyi és tenyésztési kérdései címmel hangzik el előadás.

◆

Kórházi felvételes ügyeletek

Mindennapos felvételi ügyeletek gyermekbelbetegek részére: Pécs város: PÓTE Gyermekklinika, Szigetvár város és járás, a pécsi és a volt sellyei járás: Megyei Gyermekkórház. Gyermeksebészeti, gyermekfülészeti betegek, égett és forrázott gyermekek részére páratlan napokon: PÓTE Gyermekklinika, páros napokon: Megyei Gyermekkórház Pécs és a megye egész területéről.

Felnőtt belgyógyászat: Megyei Kórház. Sebészet, traumatológia: Honvéd Kórház. Égési sérülések: Honvéd Kórház. Koponya- és agysérülések: Idegsebészet. Felnőtt fül-orr-gégészet: PÓTE Fül-Orr-Gége Klinika.

SOS-ÉLET telefonszolgálat hívószáma 12-390, este 7-től reggel 7 óráig.



A Budapesti Alumíniumárugyár több mint négyszáz féle terméket gyárt, közülük legismertebb a kukta-fazék, amelyből évente 800 ezer darabot készítenek. A hazai igényeken felül három országba exportálnak. Keresett gyártmány a teflon-edény is, melyből évente 400 ezer darab készül, ennek 20 százaléka kerül exportra.

Gépkocsik előjegyzési sorszámai

A múlt héten 1587 gépkocsit adott át a MERKUR új tulajdonosaiknak. Ebből legtöbbet, 519-et Zsiguli típusból adtak ki. A gépkocsik előjegyzési sorszámai a következők: Trabant Limousine (Budapest) 10 334, Trabant Limousine (Győr) 2974, Trabant Limousine Speciál (Budapest) 12 171, Trabant Limousine Speciál (Győr) 5366, Trabant Limousine Hycomat 5443, Trabant Combi (Budapest) 1707, Trabant Combi (Győr) 124, Wartburg Limousine 3945, Wartburg de Luxe 4814, Wartburg de Luxe tolótetős 1164, Wartburg Limousine tolótetős 1170, Wartburg Tourist 1532, Skoda 100 82 933, Skoda 100 L (Budapest) 8953, Skoda 100 L (Győr) 3468, Skoda 110 L (Budapest) 5793, Skoda 110 L (Győr) 1722, Polski FIAT 1500 11 885, Polski FIAT 126 2633, Zaporozsec 24 855, Zsiguli (Budapest) 84 660, Zsiguli (Debrecen) 38 200, Zsiguli Combi 9980, Zsiguli 1500 8390, Zsiguli 21011 (Budapest) 6187, Zsiguli 21011 (Debrecen) 3244, Dácia 8617, Moszkvics 2140 283.

◆

— **Versmondó verseny.** A forradalmi ifjúsági napok rendezvénysorozata keretében szombaton a Doktor Sándor művelődési központban véget ért a dr. Hajdu Imre versmondó verseny döntője. Első díjat és a Népművelési Tanácsadó különdíját Máté Rita nyerte. Második helyezett Bérczes Gabriella. A Baranya megyei KISZ Bizottság különdíját Markó Ferenc nyerte.

Elhunyt Radnai György operaénekes

Az Operaház igazgatósága fájdalommal tudatja, hogy hétfőn, hosszantartó betegség után, életének 57. évében elhunyt Radnai György Kossuth-díjas kiváló művész, a Magyar Állami Operaház magánénekese. Temetéséről később történik intézkedés.

A Magyar Állami Operaház igazgatósága.

◆

— **Csontváry-diasorozat.** Hat diapozitívet tartalmaz a 38 forintért kapható sorozat, amely nemrég érkezett a Csontváry Múzeumba. A diák megörökítik A magányos cédrus, a Vihar a nagy Hortobágyon, A taorminai görög színház romjai, A nagy Tarpatak a Tátrában, a Mária kútja Názáretben és a Sétakocsikázás a holdfénynél Athénben című képeket.

◆

Esküvő

HERR IRÉN
és
CSÖRSZ JENŐ
szeretettel értesítjük kedves ismerőseinket, barátainkat, hogy 1977. április 9-én 18.30 órakor házasságot kötünk a pécsi központi házasságkötő teremben (Hunyadi út 2.).

FELHÍVÁS!

Repüléstörténeti kiállítást rendez Pécsett az MHSZ Vízügyi Repülő Klubja. A kiállításon bemutatják a katonai, polgári és a sportrepülés történetét. A rendezők szeretnék a baranyai repülés történetét minél színesebben szemléltetni. Kérik mindazokat, akiknek a tulajdonában a hazai, de főként a baranyai repülés történetével kapcsolatos dokumentumok, fényképek, esetleg tárgyak (modellek, műszerek stb.) vannak, hogy a kiállítás időtartamára adják azokat át a repülő klubnak. A kiállításra szánt anyagokat a klub Perczel utcai helyiségében vagy a pogányi repülőtéren lehet átadni vagy a 21-996 telefonszámon bejelenteni.

Kitüntetések

A felszabadulási évforduló alkalmából *dr. Román Pál* mezőgazdasági és élelmezésügyi miniszter szombaton a kiváló alkotó munkát elismerő Eötvös Loránd díjat adott át többek között *dr. Földvári Jánosnak*, a Baranya megyei Tanács általános elnökhelyettesének.

Galambosi László költőnek eddigi irodalmi munkásságáért a kulturális miniszter a Szocialista kultúráért kitüntetést adományozta.

◆

Tanfolyam az Oktatási Igazgatóságon

Pécsett, az Oktatási Igazgatóságon tegnap megkezdődött a középszintű vezetők továbbképző tanfolyama. Az általános politikai, illetve ideológiai tagozat mintegy hatvan résztvevőjét Benkő László, az Oktatási Igazgatóság igazgató-helyettese köszöntötte, majd Földes Andrásné, az Oktatási Igazgatóság igazgatója nyitotta meg a 12 hetes bentlakásos tanfolyamot, amelynek célja a marxizmus—leninizmus tanulmányozása a XI. pártkongresszus határozatai következetes megvalósítása érdekében.



Új helyére költözött Vajszlón a községi könyvtár. A tanács több, mint 400 000 forintos költséggel a volt erdészházban szép, tágas, szabadpolcos könyvtárat alakított ki, amely április 4-én délelőtt ünnepélyesen Kodolányi János nevét vette föl. Az ünnepségen a helyi általános iskolások adtak műsort.

tegnap történt

A Kubai Kommunista Ifjúsági Szövetség Országos Bizottságának megválasztásával és Luis Orlando Dominguez első titkár zárszavával befejeződött a kubai KISZ harmadik kongresszusa. Az ünnepélyes záróülésen felszólalt Raul Castro, a Kubai Kommunista Párt másodtitkára, az Államtanács első elnökhelyettese.

*

Kedden délelőtt csaknem három órán át tárgyaltak a ciprusi görög és török közösség képviselői. Ezúttal alkotmányjogi kérdésekről és a szigetország válságával összefüggő problémákról folytattak eszmecserét. A görög fél egyebek között felvetette a nicosiai repülőtér törökök által elfoglalt területének szabaddá tételét, míg a török ciprióták képviselője a törökök által javasolt szövetségi államok alkotmányjogi helyzetére vonatkozóan tett előterjesztést.

*

Ülést tartott a leszerelési világértekezlet előkészítésével megbízott különleges ENSZ-bizottság. Mint ismeretes, a világfórum megtartásának gondolatát a Szovjetunió terjesztette elő. Az ülésen a szovjet kezdeményezést támogatta felszólalásában Magyarország, Lengyelország és Mongólia küldötte.

*

Hasszan Ali iraki külkereskedelmi miniszter Bagdadban megtekintette a magyar komplex szállítások kiállítását. A vendéget dr. Simon Pál nehézipari miniszter, Merath József kereskedelmi tanácsos és Hoffmann Ervin kiállítási igazgató kalauzolta az árubemutatón.

Lapzárta

Kádár János, az MSZMP első titkára és Biszku Béla, az MSZMP KB titkára kedden este meglátogatták a Magyar Sakk Szövetséget, ahol annak vezetői tájékoztatták őket a szövetség időszerű feladatairól, különös tekintettel a küszöbön álló moszkvai Európa-bajnokság döntőjére.

*

Szófiában kedden folytatta munkáját a Bolgár Szakszervezetek nyolcadik kongresszusa. Ezúttal számos külföldi vendég is felszólalt, köztük Földvári Aladár, a SZOT elnöke.

*

Kedden Prágában ülést tartott a Csehszlovák Szövetségi Gyűlés. A parlament mindkét kamarájának együttes ülésén Ján Fejes, a Csehszlovák Szocialista Köztársaság főügyésze és Josef Ondrej, a Legfelsőbb Bíróság elnöke tartott beszámolót az ügyészi és bírói szerveknek a szocialista törvényesség megszilárdítása terén kifejtett tevékenységéről.

*

Ünnepi gyűlést tartottak kedden Helsinkiben abból az alkalomból, hogy 29 éve, 1948. április 6-án kötötték meg a szovjet—finn barátsági, együttműködési és kölcsönös segítségnyújtási szerződést. A megemlékezésen megjelent Kekkonen, finn államfő, Miettunen miniszterelnök, a kormány tagjai, a politikai pártok és az ország társadalmi szervezeteinek képviselői. Az ünnepségre szovjet küldöttség érkezett a finn fővárosba.



38.

Tengelyeket esztergáltunk, Szomolányi gépén akadozva — ugrálva dolgozott a vídia. Mellé álltam, Jani félve engedte a tengelyre a kést, mintha sajnálná. Meg is kérdeztem tőle.

— Sajnálod talán, hogy belemar a vídia?

Arcán piros foltocskák tűntek fel, nem szólt, hanem mintegy jelezte, hogy dolgozik, és nem ér rá felelgetni. Udvariatlanságnak és bohóckodásnak vettem a válasznak nem nevezhető hümmögést (pedig az válasz volt, hogy elfoglalta magát a munkával), és szembe fordultam vele. Akkor láttam, hogy csöpög a verejtéke a tengelyre, (a csöppek elkeveredtek az olajjal és savanykás párákban pöffentek szét). Megállítottam a Szomolányi gépét. A fiú lehajtott fejjel toporgott mellettem, én boszszankodva ismét megkérdeztem.

— Sajnálod a tengelyt?

A fiú félénken felelt.

— Ne tessék engem csúfolni.

Mástól nem vettem volna jó néven a finom kioktatást (érzékeny vagyok az ilyesmire), ám olyan szomorúság és jóindulat volt a fiú szemében, hogy a sértődés messze tolatott belőlem. De dolgozott bennem a kíváncsiság is, tovább próbálkoztam. A fiú ideges ujjait a kezembe vettem, ez meghatotta. Sóhajtott, és kis híján elpityeredett, ő, a harmadikos gimnazista.

— Judit néni...

Ez is furcsán hatott, én, a huszonegy éves nő már megkaptam az öregségbe taszító jelzést; „néni". De nem is ez érdekelt, hanem a fiú ellágyulása. Apja főkönyvelő, anyja jól kereső varrónő, úgy tudom egyetlenke (sajnálták is, hogy ezt a koszos szakmát választotta), mi lehet ennek a fiúnak a gondja-problémája?

Nem értem rá lelkizni, még tizenegy tanuló munkáját kellett figyelnem, javítgatnom. Megigazítottam a tengelyt, megvizsgáltam a mércét (persze, hogy roszszul állította a Jani), ráengedtem a vídiát, ami olyan szépen, simán faragott-gyalult, hogy öröm volt nézni. Felderült a Szomolányi srác arca, örült, hogy nem faggatom. Nem tudta, hogy megkeresem én erre az alkalmat, és meg is találom.

Két hét alatt nagyjából megismertem a brigádot és megszerettem. A kedves-félénk Szomolányin kívül Szemere Ferit kedveltem, alacsony, szótlan fiú, készséges és mindig derű volt az arcán, neki is köszönhetem, hogy a Faluközi szemtelenségeit nagyobb megrázkódtatás nélkül sikerült lenyelnem. Szemere Pauka Flórával járt (egy kis vörösszeplős lánnyal, akit anyja egyedül nevelt) és mindennap két karéj zsíroskenyér volt az uzsonnája.

A mi teljesítményünk nem motiválta a gyár termelését. Elhallgattam ezt a srácok előtt: érezzék, nem a levegőbe dolgoznak. Megbeszéltem Ropolival, hogy külön értékeljék a brigád teljesítményét és havonként tegyék ki a falitáblára.

Rövidesen felmondhatom az albérletet. Péter feleségül vett, és az mégse járja, hogy külön albérletben éljünk. Kovarekné mondogatja, hogy költözzön hozzám a Péter, de ebben a kis lukban nem férnénk el ketten. Péter szobája se különb, a háziasszonya pedig kriminális özvegy, aki minden egyes szezonját bérbe adná havi ezresért. Huszonötezer forintunk van már, Péter szülei is adnak ennyit, befizethetünk egy szövetkezeti lakásra. Most jóformán úgy élünk, mintha nem is lennénk házasok.

(Megtagadtam magamtól minden jó falatot. Péternek nem tetszett a nagy takarékoskodás, szülei bőségben nevelték a szentem.)

(Folytatjuk)

Carter fogadta Szadat elnököt



KS/D. NAPLÓ, TELEFOTÓ
Jimmy Carter amerikai elnök vendégével, Anvar Szadat egyiptomi államfővel megbeszéléseket folytatott a washingtoni Fehér Házban.

Washington

James Carter amerikai elnök a Fehér Házban fogadta Anvar Szadat egyiptomi elnököt. Vendégét üdvözölve, Carter kijelentette: az Egyesült Államok a közel-keleti rendezésre fog törekedni. Kifejtette azt a reményét, hogy a megoldást még ebben az évben sikerül elérni.

Ezt követően a két elnök magánjellegű megbeszélést tartott.

◆

Újabb légikatasztrófa 72 halottal

Atlanta. Nyolc nappal a Kanári-szigeteken történt légikatasztrófa után — amelynek 557 halálos áldozata között csaknem háromszáz amerikai állampolgár volt — az Egyesült Államokban történt súlyos repülőgép-szerencsétlenség.

*

Hétfőn este a Georgia állambeli Atlantától mintegy ötven kilométerre északnyugatra lezuhant és felrobbant a Southern Airways légiforgalmi társaság egyik DC—9 típusú belföldi gépe. A repülőgépen, amely az alabamai Huntsvilleből a georgiai Atlantába tartott, 81 utas és 4 főnyi személyzet tartózkodott. A repülőgép épületre zuhant, összelapította az épületet, majd számos gépkocsit magával sodorva „végigszánkázott" a közeli autópályán és felrobbant.

A legfrissebb jelentések szerint a szerencsétlenségben a repülőgépen tartózkodó személyek közül 72-en szörnyethaltak.

24 ÓRA A NAGYVILÁGBAN

A Kongói Népi Köztársaságban új államelnököt választottak

Brazzaville

A Kongói Népi Köztársaság fővárosában hivatalos közleményben jelentették be, hogy az Államtanács új elnökévé Joachim Jhombi Opango őrnagyot választotta meg a 11 tagú katonai bizottság. Opango őrnagy a március 18-án meggyilkolt Marein Ngouabi elnök utóda lett.

A közlemény bejelenti továbbá, hogy Denis Sassou-Nguesson őrnagyot az Államtanács alelnökévé, illetve az új kormány hadügyminiszterévé nevezték ki. Louis Sylvain Goma továbbra is a kormány elnöke. Egyúttal magának tartotta fent a tervezési tárcát is.

◆

✦ MADRID: Adolfo Suarez spanyol kormányfő nyilvánosságra hozott interjújában kijelentette, hogy személy szerint „elfogadhatónak" tartja a Spanyol Kommunista párt szervezeti szabályzatát, ugyanakkor azt állította, hogy a KP-nek politikai irányvonalával, tettekkel kell bizonyítania demokratikus jellegét. Suarez leszögezte, hogy a madridi kormányt nem befolyásolja a jobboldal nyomása a kommunista párt legalizálásával kapcsolatban.

✦ *BELGRÁD: A Nin című belgrádi hetilap legújabb száma „Milyen jogcímen?" című teljes oldalas írásában a leghatározottabban utasítja vissza az Egyesült Államok durva beavatkozását Jugoszlávia belügyeibe. A cikk beszámol arról, hogy az Egyesült Államok belgrádi nagykövetsége a State Department utasítására elemzést készített Jugoszláviáról. Ezt az elemzést az amerikai kongresszus elé terjesztették, amely következtetéseket vont le és azt is meghatározta, hogy milyen helyzetnek kellene lennie Jugoszláviában, ahol „rekedtre orditozzák magukat a nemzeti függetlenségről, az önállóságról és a független politikához való jogról".*

✦ BEIRUT: Palesztinai forrásból megerősítették, hogy Dél-Libanonban az arabközi békefenntartó erők egységei is részt vesznek a libanoni baloldali és a palesztinai fegyveresek szövetségeseik ellenoffenzívájában. Tüzérségi tűz alá vették a jobboldaliak egyik fellegvára, Marjayoun városa körül húzódó jobboldali állásokat.



KS/D. NAPLÓ, TELEFOTÓ
ARAFAT MOSZKVÁBAN. Jasszer Arafat, a Palesztínai Felszabadítási Szervezet VB-elnöke Moszkvába érkezett. A repülőtéren V. Zaglagyin, az SZKP KB külügyi osztályának vezetője fogadta.

*

✦ *LONDON: Beethoven halálának 150. évfordulójáról egyedülálló produkcióval emlékezett meg London. Vázsonyi Bálint magyar származású zongoraművész a hét végén két nap alatt előadta a zseniális német zeneköltő összes zongoraszonátáját, szám szerint 32-t. A Purcell Room közönsége mindkét napon fáradhatatlanul kitartott és forró tapssal köszönte meg a rendkívüli szellemi és fizikai koncentrációt igénylő előadást.*

Magyar filmhét a Szovjetunióban

Moszkva

Magyar filmhét kezdődött kedden Moszkvában, Szocsiban és Leningrádban a felszabadulásunk 32. évfordulója alkalmából rendezett szovjetunióbeli ünnepségek keretében. A hagyományos magyar filmnapok keretében az idén Bán Róbert: Kísértet Lublón, Lugossy László: Azonosítás, Bacsó Péter: Zongora a levegőben, Fejér Tamás: A királylány zsámolya, Kovács András: Labirintus és Révész György: Az öreg című filmjével ismerkedhet meg a szovjet közönség.

A szovjet fővárosban az Udarnyik filmszínházban kedden délután ünnepi előadás keretében nyitották meg a filmnapokat A királylány zsámolya bemutatójával. Az előadáson jelen volt Marjai József, hazánk moszkvai nagykövete is.

Diplomáciai szakítás

Havanna

A zairei kormány megszakította a diplomáciai kapcsolatokat Kubával — jelentette be kedden a Kubai Külügyminisztérium. A Havannában erről kiadott közlemény rámutat: a diplomáciai szakítás ürügyéül a zairei hatóságoknak az a hazug állítása szolgált, miszerint az egyik kubai diplomata „beavatkozott Zaire belügyeibe". Kuba kinshasai nagykövetsége határozottan megcáfolta ezt az állítást.

A Kubai Külügyminisztérium közleménye megállapítja: Zaire hazug koholmányokon alapuló döntése a rezsim gyengeségéről és a felelős magatartás alapvető hiányáról tanúskodik.

◆

✦ DACCA: A legfrissebb, véglegesnek még mindig nem tekinthető adatok szerint 748 halálos áldozata van a Bangladesen a múlt hét péntekén végigsöpört tornádónak.

✦ *NEW YORK: Az ENSZ-ben közzétették Kurt Waldheim főtitkár jelentését, amelyet a Biztonsági Tanács megbízásából Lesothóban járt küldöttség adatai alapján készített. A dokumentum megállapítja, hogy a dél-afrikai fajgyűlölő rezsim Lesothóval szemben végrehajtott törvénytelen akciói súlyos gazdasági helyzetet teremtettek a független afrikai államban, amelynek pénzügyi-technikai és anyagi segítséget kell nyújtani. Waldheim jelentése hangoztatja, hogy a független afrikai államnak 113 millió dolláros segélyt kell nyújtani a zsaroló politika ellensúlyozását célzó gazdasági programja végrehajtásához.*

Moszkva vendége: Hedi Nuira

Szovjet—tunéziai tárgyalások

Hétfőn délután óta Moszkva vendége Hedi Nuira, a Tunéziai Köztársaság miniszterelnöke, a Szocialista Desztur Párt főtitkára. A tunéziai miniszterelnök, aki Alekszej Koszigin szovjet kormányfő két évvel ezelőtt Tunéziában tett látogatását viszonozza, a szovjet kormány meghívására érkezett többnapos hivatalos látogatásra Moszkvába.

A Szovjetunió és az el nem kötelezett, minden állammal baráti kapcsolatokra törekvő Tunézia kapcsolatai egyenletesen fejlődnek. Mint Alekszej Koszigin a tunéziai kormányfő tiszteletére a nagy Kreml palotában hétfőn adott ebéden mondott pohárköszöntőjében hangsúlyozta: a két ország együttműködése az egyenjogúságon, egymás szuverenitásának tiszteletbentartásán, a belügyekbe való be nem avatkozáson alapul.

A két kormány külpolitikai kérdésekben hasonló, vagy egymáshoz közelálló nézeteket vall. Hedi Nuira szovjetunióbeli látogatása előtt szovjet újságírókkal folytatott beszélgetésében kiemelte, hogy Tunézia és a Szovjetunió álláspontja a közel-keleti probléma megoldását illetően meglehetősen közel áll egymáshoz. „Osztjuk a Szovjetunió aggodalmát, amelyben elutasítja az erőszak útján történő bármilyen területszerzést és teljes mértékben támogatjuk a szovjet álláspontot.

Kurt Waldheim Párizsban

Megbeszélés Közel-Keletről

Giscard d'Estaing francia köztársasági elnök kedden az Elysée-palotában fogadta Kurt Waldheim ENSZ-főtitkárt, aki a különböző ENSZ-intézmények vezetőinek élén kereste fel a francia államfőt.

Az Elysée-palotából távozóban Waldheim kijelentette, nem hiszi, hogy hamarosan sor kerülne a Közel-Kelettel foglalkozó genfi értekezlet felújítására, mert még nem született megegyezés sem az ügyrendi kérdésekről (így a PFSZ részvételének módjáról), sem a lényegi témákról (így egy palesztin állam létrehozásáról), amit a palesztinok és az arab államok sürgetnek és Izrael elutasít. A genfi értekezletet jól elő kell készíteni — mondotta az ENSZ-főtitkár. — Megoldást kell találni mindkét kérdésre még a tanácskozás megnyitása előtt, különben az kudarcra lesz kárhoztatva.

Waldheim véleménye szerint a genfi értekezletet — ha a feltételek létrejönnek — legkorábban ez év őszén nyílhatna meg.

„A belgrádi találkozó nem lehet végállomás"

Genscher nyilatkozata az enyhülési politika folytatásáról

Bonn

— A Német Szövetségi Köztársaság — az Egyesült Államokhoz hasonlóan — kész arra, hogy építő szellemben folytassa és még intenzívebbé tegye a párbeszédet a Szovjetunióval — jelentette ki sajtónyilatkozatában Hans-Dietrich Genscher nyugatnémet külügyminiszter. — Az NSZK és az Egyesült Államok teljes mértékben egyetért abban, hogy csupán egy realista enyhülési politika hozhat nagyobb biztonságot az emberiség számára.

A Salt—2 tárgyalások állásáról szólva a külügyminiszter csalódást keltőnek nevezte Cyrus Vance moszkvai tárgyalásainak eredményét.

A közép-európai haderők létszámcsökkentéséről folyó bécsi tárgyalásokról leszögezte: már az eddigi, szakértői szintű eszmecsere is kölcsönösen hasznosnak bizonyult.

— Az európai biztonság és együttműködés terén elért eredményekkel és a további feladatokkal foglalkozva kijelentette:

A belgrádi találkozó nem lehet végállomás, csupán egy állomás a sokoldalú európai enyhülés útján — az enyhülési folyamatot — természeténél fogva — hosszútávúnak kell tekinteni. A helsinki záróokmány vizsgálatánál valamennyi „kosárnak" egyforma súllyal kell latba esnie.

— Belgrádban arról lesz szó, hogy józan mérleget kell vonnunk arról, ami már megvalósult és arról, aminek még meg kell történnie. Minél józanabb és tárgyilagosabb módon készül ez a mérleg, minél kevesebb vádbeszéd hangzik el, annál inkább javára szolgál ez az enyhülési politikának — hangsúlyozta Gencher.

Élelmiszer

Önt is várjuk

Pécsett, a Jókai téri Csemegeboltunkba: f. hó 7-én

●

hidegkonyhai termékbemutató

13—15 óráig, díjmentes kóstoló!

●

F. hó 8-án

tej- és tejtermék-bemutató!

10—12 óráig, díjmentes kóstoló!

Legyen Ön is a vendégünk!

JEGYZET

Kína — április 5.

Az idei április 5-ét eseménytelensége tette nevezetessé, ugyanis „elvileg" — pekingi megfigyelők várakozása szerint — egy sor dolognak kellett volna történnie.

Mindenekelőtt keddre esett a halottak napja, a Csing Ming-ünnep, amely általában alkalom arra, hogy megemlékezés essék a két ünnep között elhunytakról. Egy évvel ezelőtt a főváros lakosainak tömegei koszorúk ezreit vitték a Tienanmen térre, hogy tisztelegjenek a három hónappal azelőtt elhalt Csou En-laj miniszterelnök emléke előtt. Az idén, noha ez az első Csing Ming Mao elhunyta óta, egyetlen koszorút sem vittek a mauzóleum-építés miatt meglehetősen kicsire zsugorodott térre. Pekingi politikai körök szerint azért nem, mert a hatóságok jóelőre „lebeszélték" a lehetséges koszorúvívőket.

A tömegek érzelmeinek megnyilvánulásától való bizonyos fokú félelem azzal is összefügghet, hogy éppen április 5-én volt első évfordulója a Tienanmen téri tömegtüntetésnek, amely Csou En-laj koszorúk puccsszerű eltávolítása miatt robbant ki és végül rendszerellenes agitációba, kisebb atrocitásokba torkollott. Ennek az agitációnak az éle a Csou En-laj-kultusz fő ellenfelei, az akkor még hatalmon levő „négyek", elsősorban Csiang Csing ellen irányult.

Egy évvel ezelőtt „ellenforradalmárként" bélyegezték meg a Tienanmen téri tüntetés résztvevőit és azóta sem „oldozták fel" őket. Csak azok a tacepao-szerzők szolgáltattak nekik igazságot, akik ez év januárjában, Csou elhunytának első évfordulóján Teng Hsziaopinget visszakövetelték a vezetésbe.

A Csing Ming, a Tienanmen téri tüntetés és Teng bukása ugyanannak az eseménysorozatnak három, egymáshoz illeszkedő fejezete. Teng Hsziaoping akkori pártalelnököt, miniszterelnök-helyettest és vezérkari főnököt a Csing Mingből kibontakozott tömegtüntetés eszmei mozgatójaként ítélte el a propaganda és váltotta le valamennyi tisztéből egy, a központi bizottság nevében kiadott határozat.

A kínai lapok keddi számukban egyetlen szóval sem említették a Csing Minget, az egy évvel ezelőtt volt tüntetést vagy a Teng-ügyet. A város szíve csendes, az épülő mauzóleumon folyik a munka, a hatóságok látnivalóan nem kívánnak teret adni az „alulról jövő nyomásnak".

Képernyő előtt

Ki mit tud?

Hát véget ért a nagy nemzeti seregszemle, ifjaink maximális közérdeklődést kiváltó versenye, a Ki mit tud... Heteken át téma volt, néznivaló, drukkolnivaló, sőt a konkrét vélemény-nyilvánítás lehetősége, hiszen a döntő nem egy részvevőjét a közönségszavazatok juttatták idáig. Sokféle dolgot lehetne elmondani az idei Ki mit tud-ról, össze lehetne vetni a régebbiekkel, méltatni lehetne fiataljaink tehetségét, vitázni a döntésekkel, elmondani, hogy milyen kitűnő alkalom egy ilyen játékos, mégis komolyan vett verseny a közművelődésnek méginkább a köztudatba ivódására. Ezek helyett röviden csak annyit, hogy nekem ezen a Ki mit tud-on két fő élményem volt. Mindkettő a közönség szavazásával függ össze. A kettő látszólag kioltja egymást, de csak látszólag. Bejuttatott ugyanis a közönség a döntőbe például táncdalénekeseket, akiknek sem átütő tehetségéről, sem vonzó egyéniségéről nem győződhettünk meg. A nagy mennyiségű szavazat azt bizonyította, hogy a közönség és a szakemberek ízlése között még mindig nagy rés tátong. Az idei Ki mit tud néhány kategóriájában nagyszerű versenyzők, igazi tehetségek, az amatőr mozgalom igazi értékét bizonyító versenyzők hullottak ki, más kategóriákban gyenge mezőnyben is lehetett győzni. Ugyanakkor ezt az apró keserű szájízt csaknem feledtette néhány más közönségszavazat, például az a tény, hogy egyik végtelenül szimpatikus versmondót, aki végül győztesen került ki a döntőből is, éppen a közönség juttatta idáig. Megfogta volna az embereket ennek a fiatalembernek a konok akarása, az, hogy mint egy „magányos farkas", teljesen autodidakta módon, csakis a vers szeretetétől üzve szavalgatott mostanáig? Sajnálták? Borsot akartak törni a zsüri orra alá? Aligha hiszem. Ennyi embernél már nem gondolhatunk másra, csakis arra, hogy valóban tetszett nekik ez a szereplő, elragadta őket, ragaszkodtak a szerepléséhez, meggyőzte őket ez a fiatalember valamiről, ami — ez esetben — több mint egyszerűen a tehetség jelentkezése. Megismerkedtünk egy nagyszerű emberrel, egyéniséggel is, mondta valamelyik zsüritag, s igaza volt, hiszen az akarat, a szép és jó ilyen indulatos szeretete, ugyanakkor a szerénység, a magamutogatás hiánya, a rokonszenves egyszerűség mind együtt olyan tulajdonságok, amelyek méltók a figyelemre. S ha ilyen ideálok ügyében már ugyanannyian, vagy majdnem ugyanannyian ragadnak tollat, mint egy divat bűvöletében, akkor a Ki mit tud elérte a legtöbbet, amit elérhetett.

Jó volt, érdekes volt, még sokáig téma lesz. Csak a döntő, (amelynek az előrejelzés szerint fél 11-kor kellett volna végződnie), ne akart volna konkurrálni a mexikói olimpiai közvetítésekkel — műsoridejét illetően...

H. E.

Mennyi lesz a mélységi rekord?

Könnyűbúvárok a tudomány szolgálatában

Oxigén- és neonkeverék a légzéshez

Világszerte divatos sporttá vált a könnyűbúvárkodás, amely alkalmassá teszi az embert arra, hogy bonyolult, nehéz védőruha és sisak nélkül hatoljon le a vizek mélyébe. Fő előnye ennek a módszernek, hogy a könnyűbúvár szabadon mozog, úszik a vízben, oxigént szállító csővezeték nem köti a felszínhez. Hátán palackot visel, amelyet automatikus szelep zár el, azon keresztül áramlik az oxigén a búvár tüdejébe. Minél mélyebbre száll alá, annál nagyobb nyomással engedi az automatikus szelep az oxigént.

A kezdetben kedvtelésnek induló sporttól jelentős segítséget kapott a tudomány. A könnyűbúvárok minden más lehetőségnél jobban tanulmányozhatják a vizek, korallszirtek, a tengerfenék élővilágát. A régészet leletanyagát tetemes értékekkel gazdagították a könnyűbúvárok a tengerfenékről, elsüllyedt hajókból felszínre hozott egykori eszközökkel. A technika is gyakran veszi igénybe a könnyűbúvárok segítségét különféle víz alatti építkezésekhez, víz alatti berendezések ellenőrzéséhez, karbantartásához.

A könnyűbúvárok egyre mélyebbre merészkednek a tengerekben. Éppen húsz éve még, 1957-ben szenzációnak számított, hogy egy angol búvár a norvég partok előtt, 184 méter mélységbe ereszkedett le, 1962-ben pedig egy svájci matematikus a kaliforniai partok előtt már 305 méter mélyre szállt alá. Hol lesz a mélységi határ, ahová az ember bántatlanul lejuthat, ma még el sem képzelhető. Tény, hogy a fent említett mélységekbe sem lehetne lejutni közönséges sűrített levegővel. A „mélymerülő" búvárkészülékek tartályaiban olyan mesterséges levegő van, amelyben a nitrogént hélium pótolja.



A Szovjetunió Tudományos Akadémiája tengerkutató intézetének könnyűbúvárja tengeri szervezeteket gyűjt.

Nemesített aszfalt

A Varsói Műszaki Főiskola kutatói eljárást dolgoztak ki a kőolajfinomítás során nyert aszfalt javítására. A kőolajból nyert aszfalt ellenállóképessége lényegesen kisebb az időjárás befolyásaival szemben, mint a természetes aszfalté: hőségben megpuhul, fagy esetén pedig merevvé, törékennyé válik. A világ természetes aszfaltkészletei azonban csekélyek, ezért a kutatók az olaj finomítása során nyert aszfalt javítására törekednek. A legjobb nemesítő anyagok a műgyanták, ezek azonban ilyen célokra túl drágák.

A varsói kutatók a műanyag gyártása során keletkező különböző hulladékokat vizsgálták ebből a szempontból. Ilyen hulladék a polipropilén is, amely eddig kárbaveszett. A vizsgáltok azt mutatják, hogy ha ebből a polipropilénből 7—8 százalékot adnak a kőolajfinomítás során nyert aszfalthoz, akkor az a legjobb természetes aszfaltfajtákkal azonos minőségű lesz. A hő- és hidegállóság egyaránt mintegy 50 százalékkal javul.

Autóvásárlók kalauza (4.)

Kocsi — külföldről

Vámmentesen hozhatnak haza személygépkocsit mindazok, akik több mint három évet dolgoztak külföldön, amennyiben hivatalos kiküldetésen, ösztöndíjas tanulmányúton voltak. Ha a külföldi munkaidő csak az egy évet haladta meg, a vámalap 30 százalékát, ha két évnél hosszabb volt, a vámalap 15 százalékát kell megfizetniök. A vámmentesség, illetve a vámkedvezmény öt éven belül csak egyszer vehető igénybe.

Külföldről többféleképpen lehet autót ajándékozni magyar állampolgárnak. Ennek egyik módja, ha az ajándékozó külföldön megvásárolja, és beküldi vagy behozza az országba a gépkocsit. Ilyen esetben a határon bevonják a kocsi rendszámát, s helyette vámforgalmi engedélyt adnak. A gépkocsi vámkezelése később, a lakóhely szerint illetékes vámhivatalnál történik. A fizetendő vám, az ajándékba küldött autó belföldi forgalmi értékének 60 százaléka. (A használt autók vámját is az új kocsik belföldi forgalmi értékének alapján állapítják meg!)

Az ajándékozás másik módja: a külföldi személy az autó árát konvertibilis valutában átutalja a Konsumtourist Autószolgálat számlájára. Ilyenkor a vám a szocialista országokban gyártott személygépkocsik után a belföldi érték 50 százaléka, a más országokban gyártott típusok után a belföldi forgalmi érték 55 százaléka.

Nem kell vámot fizetni akkor, ha az ajándékozó az OTP IKKA akcióját veszi igénybe. A gépkocsi árát ilyenkor is konvertibilis valutában utalják át.

Ha valaki a vételtől számított öt éven belül el kívánja adni azt a személygépkocsit, amelyet valutáért vásárolt a Konsumtourist vagy az IKKA útján, illetékként meg kell fizetnie a kocsi belföldi forgalmi értékének 10 százalékát.

Vallatták a madagaszkári csillámot

Találtak-e szupernehéz elemeket?

Létezésének kérdése továbbra is nyitott

1976 nyarán a világ tudományos közvéleményét felkavarta a hír: szupernehéz elemeket fedeztek fel! A gyorshír után röviddel a neves fizikai folyóirat, a Physical Review Letters is közölte a Gentry vezette amerikai kutatócsoport publikációját a szupernehéz elemek felfedezéséről. Mik ezek a szupernehéz elemek és miből következtettek arra, hogy valóban megtalálta őket az „elemvadász" kutatócsoport?

Tudjuk, hogy Földünkön 92 természetes elem van. 1800-ban ezek közül még csak 34-et ismertek, 1870 körül azonban már tudták, hogy számuk 92. Ekkor foglalta őket értelmes rendszerbe egymástól függetlenül Mengyelejev és L. Meyer. E periódusos rendszer végén elhelyezkedő nehéz — ólomnál nehezebb — elemek atommagjai bomlékonyak, könnyen széthasadnak kisebb darabokra. Ezek az elemek radioaktívak. A bomlékonyság oka az, hogy minél több protont tartalmaz egy atommag, a rövid hatótávolságú magerők, annál kevésbé tudnak érvényesülni benne, a pozitív töltésű protonok közötti elektromos taszítóerő végül is e magok szétszakadásához vezet. Az utolsó, a 92. természetes elem az urán. Igaz, mesterségesen sikerült még 14 elemet előállítani, de ezek közül a 100 körüli protont tartalmazó atommagú (rendszámú) elemek élettartama már olyan rövid; hogy csak igen bonyolult mérőmódszerekkel észlelhető. A bomlékonyság ráadásul a rendszám növekedésével ugrásszerűen nő. A feltételezett szupernehéz elemek atommagja már 110—140 protont tartalmaz, miért reménykedünk hát, hogy valaha is megfigyelhetünk szupernehéz elemeket, hiszen ezek élettartama már mérhetetlenül rövid.

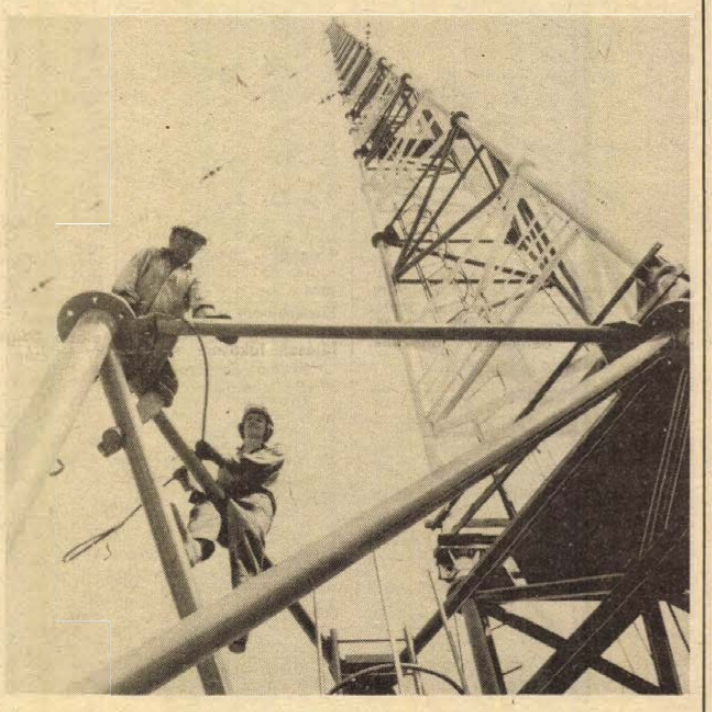
Van azonban egy halvány reménysugár. Az elméleti és magfizikusok már régóta feltételezték, hogy meghatározott protont vagy neutront tartalmazó atommagok különlegesen stabilak a környező atommagokhoz képest. Ezek a „mágikus" proton vagy neutron számok a 2, 8, 20, 28, 50, 82 és a tudósok remélik, hogy a 126 protonszámú atommag is ilyen.

A Floridai Egyetem kutatócsoportjának minden bizalmát egy madagaszkári csillám és egy különleges gyorsítóberendezés táplálta. A mikroszkóp alá helyezett csillám néhány század milliméter átmérőjű zárványa körül ugyanis különös elszíneződött „udvar" derengett. Azt már korábban is tudták, hogy ha egy ilyen zárvány urániumot vagy tóriumot temet magába, akkor ezek rádióaktív sugárzása holdudvarszerűen elszínezi a csillámot. A kutatók érdeklődését az keltette fel, hogy a madagaszkári csillám több zárványa körül olyan elszíneződés volt látható, amely minden természetes rádióaktív anyagnál erősebb sugárzásnak felelt meg. Több jel arra mutatott, hogy azért valamelyik szupernehéz elem felelős. Igen ám, csakhogy minden feltevésből tudományos igazság csak akkor válik, ha helyességét egzakt módszerekkel igazoljuk.

Vallatóra kellett tehát fogni a titokzatos zárványokat. Erre a célra használták fel a már említett gyorsítóberendezést, amelynek segítségével századmilliméternél kisebb intenzív protonsugarat állítottak elő. E protonnyalábot a zárványra „rálőve" elérték, hogy a zárványban lévő anyag röntgensugárzást bocsásson ki. Mivel a röntgensugárzás energiája függ az őt kibocsátó anyag rendszámától, így végső soron a zárványban lévő anyagra lehetett következtetni. A kísérlet elvégzése után a röntgensugárzás színképében — sok más, ismert elem színképvonala mellett — olyan vonalakat is találtak, amelyeket a 124 és 126-os rendszámú szupernehéz elemek vonalaival azonosítottak.

A kutatók már akkor is igen óvatosan nyilatkoztak: „fizikai ismereteinknek nem mond ellent az a feltevés, hogy a csillám-zárványok körül megfigyelhető nagy sugarú elszíneződést szupernehéz elemek sugárzása okozta". A kétkedés hangjai az azóta eltelt időben csak erősödtek. A szupernehéz elemek létezésének kérdése továbbra is nyitott maradt.

Verseny az éterben



Új rádióadó-torony építése Csehszlovákiában

Új, nagy teljesítményű rádióadók

Senki sem tartja be az érvényes egyezményt

A középhullámú sávban egyre fokozódik a verseny. Sok országban a jelenlegieknél erősebb, nagyobb teljesítményű rádióadókat építenek. Erre nem lenne szükség, ha minden ország betartaná azt az 1948-ban kötött egyezményt, amely kinek-kinek kijelölte „helyét az éterben" (adási frekvenciáját, hullámhosszát), hogy az egyik adó ne zavarhassa a másikat. Az egyezmény formálisan ma is érvényben van, de a szabályokat senki nem tartja be. Így nem csoda, hogy a vételi lehetőségek minden országban fokozatosan romlanak. Ez ellen pedig csak egyféle módon lehet védekezni: fokozni kell az adási teljesítményt, a szó szoros értelmében elnyomni a „konkurrens" adókat. Hazánk is kénytelen volt erre az útra lépni, amikor — hosszú türelmi idő után — megépítette és üzembe helyezte a 2000 kilowattos solti rádióadó-állomást.

Szomszédaink sem nyugszanak bele az egyre mostohább helyzetbe, erről tanúskodik a kép is, amely Csehszlovákiában a közelmúltban elkészült adótornyok egyikét ábrázolja. Két ilyen, 335 méter magas antennatorony épült, s mindegyik 750 kilowatt teljesítményű műsorsugárzásra képes (összehasonlításul: a mi solti tornyunk 299,5 méter magas, s kétezer kilowattos adóberendezéssel rendelkezik).

A csehszlovák adótorony — hasonlóan solti „testvéréhez" — nem középen kiszélesedő, szivar formájú (mint a jól ismert lakihegyi adó), hanem egyenletes háromszög keresztmetszettel tör az ég felé. Pirosra és fehérre festett, 6,25 méter magas elemek egymáshoz csavarozásával állították össze a tornyokat. Stabilitásukat négy szinten három-három acélsodrony kötél biztosítja, így az óránkénti 200 kilométeres széllökéseket is kibírják és az esetleges földmozgásoknak is ellenállnak.

A RÁDIÓ ÉS TELEVÍZIÓ MŰSORÁBÓL

RÁDIÓ

KOSSUTH RÁDIÓ

8.27: Népművelők fóruma. 8.45: Zenevár. 9.00: Katedra. 9.30: Flaine Shaffer és George Malcolm Bach-felvételeiből. 10.05: Válaszolunk hallgatóinknak. 10.20: Zenekari muzsika. 12.35: Tánczenei koktél. 13.40: Népdalok. 14.05: Nemzetközi rádiójáték-fesztivál gyerekeknek. 14.30: Századunk zenéjéből. 15.10: Iskolarádió. 15.50: A Monszun együttes műsorából. 16.10: Beethoven műveltségi verseny. 16.31: Külföldről érkezett . . . 17.07: Olvasó a labirintusban. 17.32: Az MRT énekkara Bartók egynemű karaiból énekel. 18.00: Mario Lanza Friml: A csavargókirály című operettjéből énekel. 18.15: Czine Mihály könyvszemléje. 19.15: „Akarom: tisztán lássatok." 20.30: A Belügyminisztérium Duna Művészegyüttesének népi zenekara játszik. 21.05: Kis magyar néprajz. 21.10: A zongoraművészet első aranykora. 22.20: Tíz perc külpolitika. 22.30: Pergolesi-művek. 22.56: A gondolatok útja. 23.11: Lendvay Kamilló: A bűvös szék. 0.10: Toronyzene.

PETŐFI RÁDIÓ

8.05: Boccaccio. Operettrészletek. 8.33: Molnár Miklós énekel. 8.40: Slágermúzeum. 9.33: A 04, 05, 07 jelenti. 10.00: A zene hullámhosszán. 11.33: A Szabó-család. 12.00: Nóták. 12.33: Aida. Részletek Verdi operájából. 13.33: Mese a legokosabb nyúlról. 14.00: Kettőtől ötig . . . 17.20: Ötödik sebesség. 18.20: Ki döntsön és miről? 18.33: Szimfonikus könnyűzene. 19.20: Harminc perc rock. 19.50: Balogh Albert népi zenekara játszik. 20.33: Iránytű. 21.43: A hanglemezbolt könnyűzenei újdonságai. 22.05: Operettrészletek. 23.00: Egy óra dzsessz.

HARMADIK MŰSOR

14.05: Falusi mulatságok minden évszakban — XVII. századi olasz szerzők művei Gál Zsuzsa fordításában. 14.19: A Columbia és a Princeton Egyetem elektronikus zenei központjának felvételeiből. 14.47: A Szlovák Filharmonikus Zenekar hangversenye. 16.14: Mindenki iskolája. 16.39: Új operalemezeinkből. Közben: 17.30: Katedra. 19.18: Berlioz-művek. 19.40: Kapcsoljuk a Magyar Tudományos Akadémia kongresszusi termét. Közben: kb. 20.15: Külföldi tudósoké a szó. Kb. 20.30: Chopin zongorája. Kb. 20.35: A hangversenyközvetítés folytatása. Kb. 21.10: Dzsesszfelvételekből. 21.39: 2000 felé. 22.19: Láng István: Változatok és allegro. 22.30: Zenekritikusok hanglemezekről.

PÉCSI RÁDIÓ

17.00: Műsorismertetés, hírek. 17.05: Hét közben. Aktuális zenés magazin. Szerkeszti: Borsos József. A tartalomból: GYES-en lévő kismamák. — Hol szorít a gyermekruha? — „Közreműködik: Keres Emil". — Jegyzet a „lényegről". 18.00: Dél-dunántúli híradó. 18.15: Engelbert Humperdinck énekel, Sonny Bono orgonál. 18.25: Hírösszefoglaló. 18.30: Szerb-horvát nyelvű műsor. Hírek. — Dalmát dalcsokor. — Kisközségek Baranyában. Áta. — Az átai trió énekel. 19.00: Német nyelvű műsor. Hírek. — Nyelvgyakorlaton a Szovjetunióban: orosz—német szakos főiskolai hallgatókkal beszélget Rauschenberger Erzsébet. — Ifjúsági koktél. Hoffmann Antal műsora. 19.30: Műsorzárás.

MAGYAR TV

8.24: Tévétorna. 9.30: Szünidei matiné. Kisfilmösszeállítás. 1. A fehér delfin. XXVI/10. 2. Formák. 10. Textil-mozaikok. 3. Állatbirodalom. Rajzfilm. A pelikán. 4. Nyitva van az aranykapu. Gyermekjátékok. 5. Főúr és Kasparek. Bábfilm. 11.00: Delta. Tudományos híradó. 11.25: Columbo. „Kettős vágás" (ism.). 12.35: Lehet egy kérdéssel több? Vetélkedőműsor (ism.). 14.15: Mindenki iskolája. 11. Földrajz. Európa szocialista országai. II. 14.45: 13. Fizika. Az elektromos áram mágneses hatása. 15.15: És így tovább... Matematikai továbbképzés pedagógusoknak. (2—4. és 6—8. oszt.) Számelmélet II. rész. 16.03: Vakáció Melódiában (sz.). Zenei vetélkedő gyerekeknek. V/2. 16.50: Hírek. 16.55: Dinamo Kijev—Borussia Mönchengladbach (sz.). Labdarúgó BEK elődöntő-mérkőzés. Közvetítés Kijevből. A szünetben: Esti mese. 18.45: Szépen, jól magyarul. 18.55: A Közönségszolgálat tájékoztatója. 19.00: Reklámműsor. 19.05: Esti mese (sz.). 19.20: Tévétorna. 19.30: Tv-Híradó. 20.00: Kék fény . . . Riportműsor. 21.00: Mixed Pickles. Vegyes savanyúság (sz.). 21.20: A magyar fotográfia története. VI/5. A „magyaros stílus". 21.40: Bartók: Szonáta két zongorára és ütőhangszerekre. A Tv Zenei Klubjának adása Szentendréről, a Pest megyei Művelődési Központ színháztermében. 22.30: Tv-Híradó 3.

MASODIK MŰSOR

18.28: Az MTV Szabadegyeteme. A sejten belüli világ (ism., sz.). 19.30: Tv-Híradó. 20.00: Rendezte: Kende Márta. 1. Tükrös (ism., sz.). — Kalocsai pingálás. — Miska kancsó. 2. Aranylakodalom (ism.). 21.00: Tv-Híradó 2. 21.20: Savaria Kupa női röplabda-torna. Közvetítés Szombathelyről, felvételről.

JUGOSZLÁV TV

17.10: Magyar nyelvű tv-napló. 17.45: Kis virág — gyermekhíradó. 18.15: Tudomány. 18.45: Népi muzsika. 19.15: Zöld jelzés. 20.00: Szabad szerda.

MASODIK MŰSOR

16.55: Labdarúgás: Dinamo—Borussia. (Intervízió). 18.45: Rajzfilm. 19.00: A matematika kezdetei. 20.00: Milenko Stancic arcképe. 20.25: Dick Cavett bemutatja önöknek. 21.15: Huszonnégy óra.

ÉLELMISZER KERESKEDELMI VÁLLALAT

és a

PÉCSI BAROMFIFELDOLGOZÓ VÁLLALAT

közös akciója:

TOJÁSVÁSÁR REKLÁMÁRON

F. I. MINŐSÉGŰ TOJÁS

1,60 Ft helyett 1,30 Ft április 5-től 9-ig a

BARANYA MEGYEI ÉLELMISZERKERESKEDELMI VÁLLALAT

boltjaiban

LAKÁS—INGATLAN

Balatonfenyvesi 208 négyszögöl ikresíthető telek eladó. Telefon: 18-200. Ungvár utca 45.

Kozármisleny, újtelep 225 négyszögöl házhely építési engedéllyel olcsón eladó. Érdeklődni: Pécs, Felszabadulás út 32.

Eladó Komló, Munkácsy Mihály út 21-es családi ház. Kétszobás komfortos lakáscsere is érdekel.

Ház eladó. Fizetési könnyítés lehetséges. — Pécs II. kerület, Vince utca 48.

Háromszobás lakás eladó. Etelka utca 5. II. 7. Érdeklődni egész nap.

Újhegyen 270 négyszögöl szőlő kis faházzal eladó. I. kerület, Szent Borbála utca 38/2.

Eladó Szigeti út 38. kertes családi ház. Egy szoba-konyha azonnal beköltözhető. Megtekinthető április 11-én. Más napokon érdeklődni: Atléta utca 16., délután két óra után.

Kétszoba-konyha, udvari házrész eladó. Pécs, Hajnal utca 10.

Nagyméretű garázs eladó Gyöngy utca 3. szám alatt. Villany, víz van. Érdeklődni: 20-758-as telefonszámon 17 óra után.

Mecseknádasdon három szoba fürdőszobás családi ház melléképülettel, 300 négyszögöl telken szőlővel, gyümölcsössel eladó. (Méhészetre alkalmas.) Major, Árpád utca 11.

Abaligeten közművesített üdülőtelek eladó. Érdeklődni a 19-323-as telefonszámon.

Hidas-felsőn háromszobás, két konyhás, összkomfortos ház 2000 négyszögöl szántóval, gyümölcsössel eladó. Ár megegyezés szerint. Érdeklődni lehet: Farkas Sándor, Hidas, Hajdúmalom utca 24.

Regenyei hegyen 1500 négyszögöl terület, ebből 450 négyszögöl szőlő, présház ciszternával, pince felszereléssel megosztva is eladó. Cím: Tóth Nándorné, Regenye 16.

Szőlő eladó, 700 négyszögöl, megosztva is. Pellérd, Ördögvölgy 49. szám. Érdeklődni: Pécs, Erika u. 3. fszt. 2.

260 négyszögöl szőlő eladó. Pellérd, Petőfi utca 21.

Eladó 302 négyszögöl szőlő, pince présházzal. Érdeklődni: Nagypostavölgy 13. Vezér.

Elcserélném külön bejáratú kétszoba komfortos tanácsi lakásom egy szoba komfortért. Szigeti városrész előnyben. Érdeklődni: délután 5 órától, Herédi Dezső, Kővágószőllős, Újtelep, 2/2. I. emelet 2.

Kispostavölgy 16 sz. alatt 130 négyszögöl lugasszőlő, 350 négyszögöl szántó és gyümölcsös, présház, pincével, felszereléssel eladó. Érdeklődni: helyszínen.

Eladó lakott családi ház 200 négyszögöl telken, 78 m²-es új, beköltözhető épülettel. — (Egy szoba-konyha, 2 garázs). „Sürgős 350" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Mohácson vízkiemelővel szemben 200 négyszögöl szőlő, víkendterületen eladó. Érdeklődni: Mohács, Mátyás utca 9. Telefon: 681.

Makártetőn 360 négyszögöl déli fekvésű panoráma szőlő eladó. — „Megéri" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Két család részére is alkalmas ház, nagy gazdasági épületekkel, 600 n-öl kerttel eladó. — Érdeklődni: mindennap a helyszínen. Vókány, Kossuth Lajos utca 127.

Magyarürögi úton 242 négyszögöl szép házhely eladó. Telefon: 15-277/74. mellék. (Teleki)

Uránváros, bolgárkertben garázs eladó. Cím: Arató. Kodály Zoltán út 22. Telefon: 18-825.

Gázfűtéses családi ház két garázzsal, melyből négy szoba összkomfort beköltözhető, eladó. Kisebb családi házat beszámítok. Pécs, Marosvásárhely utca 9. (Köztársaság tér mellett.)

Eladó Dunaszekcsőn panorámás, sarok víkendtelek, 96 n-öl, víz, villany, tervrajz, építési engedély van. „Fekete gyémánt" jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

400 n-öl szőlő a pázdányi hegyen eladó, buszmegállóhoz közel. Érdeklődni: Bicsérd, Rózsa Ferenc u. 15. szám, este 5 óra után.

3 szobás, garázsos, kétszintes új családi ház 400 n-öl kerttel, szőlővel eladó. Nagypostavölgy 12.

Külön bejáratú szoba albérletbe kiadó. Pécs III., Bárányteto 11.

Azonnal beköltözhető családi ház eladó. 2 szoba, konyha, éléskamra, előszoba, 330 n-öl telekkel. „Máriakéménd" jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

Elcserélném orosházi, Szegfű u. 1. sz. kétszobás, központi fűtéses, kertes fél házamat pécsire. Házmesteri lakás is lehet.

Nagypostavölgy legszebb részén, azonnal beköltözhetően 600 n-öl területen fekvő szőlő, kert, lakóház, présház, pince eladó. Megközelíthető 41-es busszal. — Kovács Géza, Nagypostavölgy-alsó 55. Iskolasor.

Abaligeten olcsón eladó 500 n-öl telek. Cím: Komló, Sallai utca 2. Telefon: 81-832.

3 szobás családi ház, két családnak is megfelelő, nagy kerttel, melléképületekkel eladó. — Pécs, I. kerület, Árpád u. 11.

Új ház Borbálatelep, Veterán utca 5. sz. alatt eladó. Némi ráfordítással azonnal elfoglalható. Érdeklődni: 10 órától délután 4 óráig.

Eladó Pécstől 15 km-re családi ház, 3 szoba plusz nagy gazdasági épülettel, 800 n-öl kerttel. Birján, Szabadság tér 6. Érdeklődni: Délics Mihály, Birján, Szabadság tér 3.

Eladó 493 n-öl szőlő megosztható, részben vagy egészben, négyszögöle 220 Ft. Donátusi út 15/1. Érdeklődni: Kővirág út 24. Magyarürög.

Kettőszobás komfortos utcai házrész eladó. Érdeklődni Zrínyi u. 6. 16 óra után.

Orfűi szőlőhegyen 262 n-öl üdülőtelek egyben vagy megosztva is eladó. Érdeklődni: I. ker., Blaha Lujza ú. 1/3.

Kozármislenyben buszmegállóhoz két percre 382 n-öl szőlő, konyhakert, pincével, építőanyaggal eladó. Érdeklődni: Pécs III. kerület, Lengyel Gyula u. 1/A. III. em. 3. 17 óra után.

1 hold szántó temető mögött bérbe kiadó. Érdeklődni: Keszüi út 83. sz. Özv. Tóth Lajosné.

Nagypeterden olcsón szőlő eladó, 250 n-öl. Érdeklődni: mindennap 5 óra után. Szijj. Dagály út 8. Pécs.

Szentlőrincen 3 szobás, komfortos családi ház gazdasági épülettel eladó. Szent István út 14.

Belvárosi, kettőszobás összkomfortos, gázfűtéses öröklakásomat elcserélném családi házért, garázzsal vagy garázs lehetőséggel, szükség esetén garázst tudok biztosítani. Érdeklődni: minden nap 17—19 óráig a 15-094-es telefonon.

158 n-öl telek eladó Komlón, építési engedéllyel, tervrajzzal. Érdeklődni: Komló, Orosz Gyula u. 3.

Beköltözhetően eladó egy meszesi egyszoba, komfortos, kertes házrész, garázs, építési lehetőséggel, 180 000 Ft-ért. Érdeklődni lehet: 14-773-as telefonon, hétköznap 16—18 óráig.

Elcserélnék pécsi, I. Marx út 41. sz. PIK lakást — szoba, konyha, fürdőszoba — Hősök terei szoba, konyhás bányász lakásra. Cím: Kelemen Ferenc, Pécs, I. ker. Füst út 8. sz.

Egyedülálló nő, két kisgyermekkel, 1—1½ szoba, összkomfortos lakást bérelne. Albérlet is érdekel. „Óvónő" jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

Elcserélném pécsi, tanácsi másfél szobás, olajfűtéses lakásom debreceni másfél szobásra, csak bérházban lévő érdekel. Pécs, Páfrány utca 47. X. emelet 1. ajtó.

Elcserélném 2½ szoba, összkomfortos PIK, tágas lakásomat hasonló 1½ szobásra. Kolozsvár, Semmelweis, József Attila utca előnyben. „Idősek" jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

ADÁS — VÉTEL

Figyelem! Vennék FIAT 500-ast, bontásra. Karambolos is érdekel. Ajánlatokat: „FIAT" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe kérem.

PB gáztűzhely palackkal, nyomáscsökkentővel és Orion rádió beépített magnóval eladó. Érdeklődni: 16 óra után. I. kerület, Eper u. 4.

Négykerekű kerti traktor, 10 q teherbírású pótkocsival, vagy egytengelyű kerti traktor rotációs kapával és pótkocsival eladó. Magyarszék, Kossuth út 55.

Eladó egy Riga kismotor. Pécs, Páfrány u. 47. X. em. 1. ajtó.

MODERN

GARNITÚRÁK

3580 Ft-tól részletre

VAJTA kárpitosnál,

PÉCS, Déryné u. 11.

UP frsz-u, 2 éves, 110 L típusú Skoda (30 ezer km-rel) eladó. Érdeklődni 7—11 óra között és 17 óra után a 19-487-es telefonon. Ugyanitt 470 n-öles, megosztható balatonszemesi családi háztelek is eladó.

Eladó egy pedálos gyermekautó és egy variálható tricikli. Érdeklődni 17 óra után. Mihalik, Sallai utca 32.

Berlandieri 5BB szelektált oltó és dugvány vadszőlővessző kapható Varjú dűlő 8. Származási igazolás kapható.

Antik fotelek, asztalka, kisméretű hűtőszekrény, mosógép eladó. Kulich Gyula út 29. felső csengő.

1500-as panorámás OPEL olcsón eladó. Műszaki vizsga 1978 augusztusig érvényes. Komló, Munkácsy utca 31. Király.

Olcsón eladó egy szezlon, egy franciaágy. Pécs, Jókai utca 3. II. 2.

Modern bútorok vétele és eladása. Jókai u. 1. Szabó. Telefon: 21-071.

U 28-as traktor eladó. Szajkó Ferenc. Versend.

Heverők, fotelok, rekamié, hármasszekrény, kombinált szekrény eladók. Sallai utca 15. Használtbútor üzlet.

IF-es, most műszakizott Polski Fiat eladó, 39-es dandár u. 8/b. Tischler.

Eladó spaniel 2 éves szuka, elfogadható árért. Vennék egy német tésztagépet. Kürtös Jánosné Pécs, Úttörő út 41.

„Giordani" mély és sportkocsi igényesnek eladó. Szigeti út 29. I/2. 17 h után.

Előhasas vemhes kocák, valamint CF frsz. rendszámú Trabant Combi eladó. Pellérd, Dózsa Gy. u. 98.

4 db 240 x 120-as redőnytakos, csomómentes, vörösfenyőből készült ablak eladó. Asztalos János u. 3.

Eladó német gyártmányú — Brother — elnevezésű automata kötőgép. Teljesen új állapotban. Érdeklődni: Laudon. Kővirág út 24. Magyarürög.

UE-s Wartburg 353-as eladó. Megtekinthető Pécs, Jászai Mari u. 1.

Eladó 10 db 5 m 5 cm-es, G 7-es betongerenda. Érdeklődni: Laudon, Kővirág út 24. Magyarürög.

Trabant Combit vennék ár és idő megjelöléssel. Értesítés: 12-616-os telefonszámon.

NSU 600-as Sport Prinz, friss műszaki vizsgával igényesnek eladó. Érdeklődni egész nap. Pécs, I. ker. Tolbuhin u. 187. szám.

850-es FIAT Limousine eladó. Érdeklődni: Török. Komló, Fürst Sándor út 4. II. 1.

Eladó fehér gyermekágy, dívány és médler ládák. Érdeklődés: 15-657-es telefonon.

NDK gyártmányú, sötétkék, iker, mély babakocsi, kifogástalan állapotban eladó. Pécsi József. Villány, Táncsics u. 17.

Épületfa és hullámpala eladó. Megtekinthető délelőtti órákban. Boszorkány u. 8.

VEGYES

Fogorvosi magángyakorlat végzéséhez rendelőt és várót bérelnék. „Fogorvos" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Garage kiadó. Érdeklődni 10—16 óráig 11-596-os telefonszámon. Személyesen 18,30—20 óráig Surányi Miklós út 1., földszint 1. alatt.

Garázs kiadó Gyárvárosban. (I., Álmos utca 13.) Érdeklődni: 16-265-ös telefonszámon.

Angol nyelvoktatás, korrepetálás külföldön tanult diplomásnál délelőtt is. Telefon: 19-073.

Baromfigondozót felvennék. „Állandó" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Szobafestést, épületmázolást vállal 20-961-es telefonon. Sáfrán.

Férjes pedagógus tanítói állást keres Dunántúlon, lakásmegoldással. „Nyugalom 131103" jeligére budapesti Felszabadulás téri hirdetőbe.

Orvos háziaspár kettő kisgyermeke mellé gondozónőt keres. „Szakképzett előnyben" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Gyógyhaskötőt, kisméretű szivacsos melltartót, fürdőruhát, szivacsos felsőrésszel készítek. Hetényiné. Zsolnay Vilmos utca 11. Telefon: 15-593.

Menyasszonyi ruhakölcsönzés, különleges kivitelben, 400 Ft-tól, fejdísz, fátyol, kalap, nyakkendő, zsebkendő, kitűző, művirág, kézicsokor, vendégvirág nagy választékban, olcsón megvásárolható. János utca 11. (Éva pressótól két perc!)

Parkettázást, csiszolást, lakkozást műanyag és szőnyegpadló ragasztást vállalok, közületeknek is. Bacsi. Telefon: 10-861.

Elhelyezkednék tsz-be, állami gazdaságba főhalásznak, halászmesternek vagy vadőrnek, érettségivel, vadgazdasághoz, vadásztársasághoz. Kaposvár, Vörös Hadsereg útja 16.

Szépen és olcsón öltözködhet. Divatáru üzletemet Jókai u. 1. szám alatt újra megnyitottam. Farkasné.

Számtantanárt keresek harmadikos gimnazistának. „Nagyon sürgős" jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

HALÁLOZÁS

Mély fájdalommal tudatjuk, hogy szeretett édesanyánk, anyósunk, testvérem, nagymamánk, dédikénk és sógornőnk,

ÖZV. GYARMATI MIHÁLYNÉ

81 éves korában, türelemmel viselt hosszú szenvedés után elhunyt. Temetése 1977. április 8-án, pénteken kettő órakor lesz a pécsi központi temetőben. A gyászoló család.

Szeretett bátyánk és nagybácsink,

EGERSZEGI JÓZSEF

temetése április 6-án, (ma) du. 1 órakor lesz a központi temetőben. Gyászoló testvérei.

Fájdalommal tudatjuk, hogy szeretett férjem, édesapánk és nagyapánk,

NAGY FERENC

62 éves korában elhunyt. Temetése április 7-én, fél 3 órakor lesz a Vasas II-i temetőben. A gyászoló család.

Megrendülten és mélyen lesújtva tudatjuk mindenkivel, hogy felejthetetlen drága jó édesapám és apósom,

BORBÉLY ISTVÁN,

a Sopiana Gépgyár nyugdíjasa, 69 éves korában eltávozott tőlünk. Temetése 1977. április 12-én 1 órakor lesz a köztemetőben. Gyászolják fia, menye, két lánya, két veje és két picike unokája.

Szeretett édesanyánk,

ÖZV. VERKIN GYÖRGYNÉ

92 éves korában, hosszú szenvedés után, március 30-án elhunyt. Temetése április 8-án 12 órakor lesz a központi temetőben. Gyászoló gyermekei és a Bali család.

Küzdelmes, nehéz életét 73 éves korában, 1977. március 5-én rövid szenvedés után, csendes halállal fejezte be

ÖZV. DR. MURÁNYI JÓZSEFNÉ

Kuhn Margit, pécsi nyugdíjas tanítónő. Kívánságára elhamvasztottuk. Végső búcsút 1977. április 8-án, pénteken fél egy órakor veszünk tőle a pécsi köztemetőben. Minden külön értesítés helyett. Gyászoló fiai, menyei, unokái.

Mély fájdalommal tudatjuk, hogy

ÖZV. NAGY VARGA JÓZSEFNÉ

sósvertikei lakos, életének 78. évében, rövid szenvedés után elhunyt. Temetése április 7-én, délután 3 órakor lesz a sósvertikei temetőben. A gyászoló család.

Fájó szívvel tudatjuk, hogy szeretett jó férj, testvér és rokonunk,

SUTÁK NÁNDOR

60 éves korában rövid szenvedés után elhunyt. Temetése április 7-én fél 3 órakor lesz a pécsbányatelepi temetőben. A gyászoló család.

Fájdalommal tudatjuk, hogy szeretett férjem, édesapánk, apósunk, nagyapánk, testvér, sógor és rokon,

SCHVÁB ANTAL

hirdi lakos, hosszú szenvedés után hirtelen elhunyt. Temetése április 6-án (ma) 16 órakor lesz a hirdi temetőben. A gyászoló család.

Fájdalommal tudatjuk, hogy szeretett édesanyánk,

ÖZV. BERNÁTH ISTVÁNNÉ

április 2-án, 87. életévében elhunyt. Temetése április 7-én, délután fél 4 órakor lesz a pécsszabolcsi temetőben. Gyászolják: leányai, vejei, unokái, dédunokái és a rokonság.

KÖSZÖNET

Köszönetet mondunk mindazoknak, akik felejthetetlen halottunk,

DR. SOMFAI ANDOR

temetésén megjelentek, koszorúk, csokrok küldésével és részvétnyilvánítással fájdalmunkban velünk voltak. A gyászoló család.

Köszönetet mondunk mindazoknak, akik drága halottunk,

MEHLMANN ALAJOS

temetésén megjelentek, koszorúkkal és virágokkal fájdalmunkat enyhíteni igyekeztek. Külön köszönetet mondunk a ház lakóinak és Petőfi-akna vájár brigádjának. A gyászoló család.

Hálás szívvel mondunk köszönetet mindazoknak, akik szeretett halottunk,

PAP JÁNOSNÉ

Andrelyi Teréz

hamvainak elhelyezésén megjelentek és együttérzésükkel fájdalmunkat enyhíteni igyekeztek. A gyászoló család.

Megköszönöm kedves rokonaimnak és mindazoknak, akik drága jó feleségem,

KÖRÖSI SZABÓ FERENCNÉ

temetésén részt vettek, koszorúkat, virágokat hoztak és részvéttáviratokat küldtek. Gyászoló férje.

Köszönjük rokonainknak, a munkatársaknak, minden ismerősnek, valamint a Kesztyűgyár szakszervezeti bizottságának, hogy szeretett halottunk,

AMREIN JÁNOSNÉ

temetésén fájdalmunkban osztoztak. A gyászoló család.

Hálás köszönetünket fejezzük ki mindazoknak a rokonoknak, kedves szomszédoknak, ismerősöknek és a ház lakóinak, akik felejthetetlen édesanyánkat,

ÖZV. KINASZT ISTVÁNNÉT

utolsó útjára elkísérték. Részvétükkel, koszorúkkal és virágokkal mély fájdalmunkat enyhítették. Köszönetet mondunk a Pécsi Szikra Nyomda párt- és szakszervezetének, dolgozóinak a küldött szép koszorúért és virágokért. Gyászoló gyermekei.

Ezúton mondunk hálás köszönetet azoknak a kedves rokonoknak, ismerősöknek, jóbarátoknak és a kedves régi és új szomszédoknak, akik szeretett halottunkat,

ÖZV. TISZAI JÁNOSNÉT

utolsó útjára elkísérték, koszorúk és virágok küldésével fájdalmunkat enyhíteni igyekeztek. A gyászoló család.

Köszönetet mondunk mindazoknak, akik a legdrágább feleséget, édesanyát, anyóst, nagymamát és dédnagymamát,

TRAIBER FERENCNÉT

utolsó útjára elkísérték, koszorúk és virágok küldésével legnagyobb fájdalmunkat enyhíteni igyekeztek. Külön köszönetet mondunk a Sütőipari Vállalatnak, a kedves rokonoknak és szomszédoknak. A gyászoló család.

Köszönetet mondunk mindazoknak, akik szeretett halottunk,

ZÁMBÓ ISTVÁN

temetésén részt vettek. Külön köszönetet mondunk a Szentegáti Állami Gazdaság dolgozóinak és vezetőinek a temetés megrendezéséért és a koszorúk küldéséért, a Bikali Állami Gazdaság, a MEGYESZER V. dolgozóinak, a bányász zenekarnak, a Szigetvári Járási Pártbizottságnak, pécsi barátoknak. A gyászoló család.

A Kaposvári Csiky Gergely Színház vendégjátéka a Pécsi Nemzeti Színházban

1977. ÁPRILIS 23-án, DÉLUTÁN 15 ÓRAI ÉS ESTE 19 ÓRAI KEZDETTEL.

Csepreghy Ferenc:
Piros bugyelláris, népszínmű

Jegyek válthatók a Nemzeti Színház szervezési irodájában. Csiky Gergely Színház igazgatósága, Kaposvár.

BARANYAKER

CSAJKA

táskavarrogép

3400 Ft helyett 2950 Ft-ért kapható:

PÉCSETT: MECSEK ÁRUHÁZ, ◆ SZLIVEN ÁRUHÁZ, KERTVÁROSI KISÁRUHÁZ műszaki osztályain, 12. sz. JÁRMŰBOLTBAN (Rákóczi út 50.)

VIDÉKEN: A KOMLÓI, MOHÁCSI, SIKLÓSI, SZÁSZVÁRI szakboltjainkban

Dolgozókat felvesznek

RAKTÁRI munkásokat felveszünk. Posta Javitómühely, Pécs, Diósi u. 51. (57550)

ÉRETTSÉGIZETT nő dolgozókat távbeszélő kezelői munkakörbe felveszünk. Jelentkezni lehet Megyei Postahivatal, Pécs, munkaügyi előadónál. Jókai u. 10. (57531)

KERTÉPÍTŐ és mélyépítő dolgozókat felvesz a pécs-reménypusztai „Új Élet" Mezőgazdasági Termelőszövetkezet. Jelentkezés a személyzeti vezetőnél. (911)

A PÉCS-REMÉNYPUSZTAI „Új Élet" Mezőgazdasági Termelőszövetkezet kökénypusztai baromfitelepére éjjeliőröket keres. A munkahely a helyi 38-as autóbuszjárattal megközelíthető. Jelentkezni a személyzeti vezetőnél, Pécs-Reménypuszta. (912)

AZ EIVRT Pécsi Elektronikai Gyára felvételt hirdet gimnáziumi érettségivel rendelkező nők részére üzemi adminisztrátor munkakörre. Jelentkezni lehet: személyzeti osztályunkon, Pécs, Felsőmalom utca 13. sz. (881)

GÉPÍRÓNŐT keresünk felvételre. Jelentkezés a Baranya megyei Vendéglátó Vállalat áruforgalmi főosztályának vezetőjénél, Pécs, Rákóczi út 18—20. (908)

LAKATOST, villanyszerelőt tejporgyárunkba gépkezelőnek, valamint tmk-műhelyünkbe karbantartónak felveszünk. Pécsi Tejüzem, Tüzér utca 15. (840)

ANYAGGAZDÁSZ munkakörbe vas-, műszaki és autóalkatrész ismeretekben jártas dolgozót, közgazdasági végzettséggel rendelkező pénzügyi gyakorlattal rendelkező pénzügyi ügyintézőt, számviteli és közgazdasági képesítéssel és gyakorlattal rendelkező árképzőt felveszünk. AFIT XIV. sz. Autójavító Vállalat, Pécs, Bolgár Néphadsereg útja 33. II. emelet 2. Munkaügyi osztály. (854)

TAKARÍTÓNŐT felveszünk. Egyetem utcai Általános Iskola, Egyetem utca 2. (8585)

ÁPOLÓNŐT, takarítónőt és 4 órás délutáni elfoglaltsággal felszolgálót felveszünk. IV. Szociális otthon, Alkotmány u. 77. (57317)

A PÉCSI Dohánygyár felvételre keres gépmesteri munkakörbe gépésztechnikust, mechanikai műszerészt vagy lakatos szakmunkást, valamint egy gyakorlattal rendelkező könyvelőt. Jelentkezés: a munkaügyi osztályon. (50362)

MIT HOL VÁSÁROLJUNK

CENTRUM ÁRUHÁZ

FELNŐTT, szintetikus Adidász melegítő érkezett 454,—, 518,— Ft-os árban, különböző színekben, 2—4-es méretekben a Centrum Áruházba.

KESZTYŰVÁSÁR NAGY ÁRENGEDMÉNNYEL! Bőrkesztyűk kaphatók 178,— Ft helyett 80,— Ft-ért a Pécsi ÁFÉSZ Rákóczi úti bőrszaküzletében.

A SZENTLŐRINCI Műszaki boltban ZM. típusú, 220 l-es, mínusz 20 C fokig hűtő, mélyhűtőpult 18 440 Ft-os áron kapható.

MERUKER

A BELVÁROSI ÁRUHÁZBAN nagy választékban kapható jugoszláv Diolen női szövet, svájci férfiszövet. Pécs, Kossuth Lajos utca 25.

KÖZÜLETEK FIGYELMÉBE AJÁNLJUK! 650x16 — 650x20 — 825 — 20 — 900x20 — 1100x20 — 1200x20-as méretekben tehergépkocsikhoz normál és félterep kivitelű GUMIABRONCSOK és TOMLÓK kaphatók a Pécsi ÁFÉSZ Hal téri Gumiáru szaküzletében.

KÜLÖNLEGES AJÁNLAT HÚSVÉTRA! Háromrészes camping ágyhuzat-garnitúra + lepedő 263,— Ft-ért, bársonyok 44,10 Ft-tól, import lenlepedők minden méretben kaphatók a Pécsi ÁFÉSZ Hal téri Ruházati szaküzletében.

BARANYAKER

ISMÉT KAPHATÓK a közkedvelt, import BÉBIÁPOLÁSI CIKKEK, éspedig: habfürdők, olajok, krémek, hintőporok, fültisztító pálcikák a „GARDÉNIA" illatszerboltban, Pécs, Kossuth Lajos utca 10.

BARANYAKER

60% engedménnyel vásárolhat „POMSZ" tavaszi cipőt a MECSEK ÁRUHÁZ cipőosztályán.

Labdarúgó NB II.

A Pécsi MSC sikere Nagykanizsán

Otthonában veszített a Komló

A nagy érdeklődéssel várt — rangadónak is beillő — Nagykanizsai Olajbányász—PMSC mérkőzésen szép pécsi siker született. A piros-feketék nagy taktikai harcban értékes két pontot szereztek, ezzel megszakították a kanizsaiak sikersorozatát és növelték előnyüket a táblázaton. A PMSC védekezésre rendezkedett be és ellentámadásokkal kísérelték bevenni a hazaiak kapuját. Ezek az ellentámadások a második félidőben voltak veszélyesebbek.

A PMSC kapujában Katzirz a gólig megbízhatóan védett, akkor viszont határozatlan volt. A védelemből Kincses teljesítménye emelkedett ki. A csapat legjobbjának Lutz bizonyult, kirobbanó erőben volt és egy remek gólt is lőtt. Dobány ügyesen mozgott.

A Komló a még feljutásra esélyes Debrecen csapatát látta vendégül. Az eseményekben gazdag első félidőben a vendégek voltak egységesebbek. Szünet után a Komló kerekedett felül, de a csatárok ezúttal is adósak maradtak a helyzetek kihasználásával. A kékfehérek második félidei teljesítményük alapján döntetlent érdemeltek volna.

A komlóiak közül Pál és Lahó nyújtotta a legjobb teljesítményt. Hohmann igyekezetéért dicsérhető.

*

A forduló érdekessége, hogy a pályaválasztó csapatok közül csak a BVSC-nek sikerült győznie. Mivel a Vasas Izzó és a Székesfehérvári MÁV Előre pontot vesztett, az élen a sorrend nem változott. Szolnokon a helyi rangadón megosztoztak a csapatok a pontokon. Az Oroszlány hazai vereségével nagyon nehéz helyzetbe került.

PMSC—NAGYKANIZSA 2:1 (1:0)
Nagykanizsa, 8000 néző, v.: Lauber. PMSC: Katzirz — Iványi, Toma, Schulteisz, Kincses — Kiss, Lutz, Lőrincz — Nagy, Dárdai P., Dobány (Dárdai L. a 80. percben). Edző: Kovács Imre. Nagykanizsa: Vlaszák — Kovácshegyi, Doszpoth, Simon (Söjtör a 70. percben), Müller — Keszei, Pávlicz, Savanyó — Bogáti, Nagy L. (Derdák az 58. percben), Füle dr. Edző: Lantos Mihály. Góllövők: Lutz a 11. percben, Dobány a 60. percben, dr. Füle a 85. percben.

DEBRECEN—KOMLÓI BÁNYÁSZ 2:1 (2:1)
Komló, 1000 néző, v.: Jaczina. Debrecen: Kun — Kiss J., Potyok, Puskás, Lipők — Herczeg, Kiss L. (Mezei az 59. percben), Vaczlavik — Diószegi, Maczkó, Fodor (Zavaczky az 59. percben). Edző: Makray Balázs. Komló: Bien — Tresch, Kovács, Lahó, Kelemen (Gallai az 58. percben) — Pál, Bányász, Lingl, (Kapcsos a 82. percben) — Hohmann, Farkas, Roth. Edző: Csaba Gábor. Góllövők: Diószegi az 5. percben, Roth a 17. percben, Maczkó a 33. percben.

További eredmények: Budafok—Fűzfő 2:1 (1:1). Ózd—Ganz-MÁVAG 1:0 (0:0). Kossuth KFSE—Oroszlány 4:3 (2:3). Székesfehérvári MÁV—VOLÁN 0:0. Szolnoki MÁV—Szolnoki MTE 1:1 (0:0). Várpalota—Vasas Izzó 0:0. MÁV DAC—EGER 2:2 (1:0).



Lingl elfejeli a labdát a Komló—Debrecen mérkőzésen. A háttérben Kovács és Bányász. Nemesi Árpád felvétele

AZ NB II. ÁLLÁSA

1. Pécs	27	16	8	4	63-22	40
2. Vasas Izzó	27	14	7	6	50-30	35
3. Székf. MÁV	27	13	8	6	46-37	34
4. Szolnoki MTE	27	13	5	9	53-43	31
5. Debr. VSC	27	12	7	8	36-29	31
6. Nagykanizsa	27	12	7	8	41-35	31
7. Budafok	27	11	8	8	60-46	30
8. Eger	27	12	6	9	50-48	30
9. Szekszárd	27	10	9	8	29-31	29
10. BVSC	27	9	10	8	42-43	28
11. Volán	27	9	9	9	37-31	27
12. MÁV DAC	27	11	5	11	41-43	27
13. Kossuth KFSE	27	10	4	13	42-44	24
14. G. MÁVAG	27	7	10	10	38-48	24
15. Ózd	27	9	5	13	35-41	23
16. Komló	27	8	6	13	25-36	22
17. Fűzfő	27	7	8	12	29-42	22
18. Várpalota	27	5	9	13	27-39	19
19. Szoln. MÁV	27	5	7	15	22-41	17
20. Oroszlány	27	4	8	15	29-66	16

TOTO

1. Komló—Debrecen	1:2	2
2. Fűzfő—Budafok	1:2	2
3. Várpalota—Vasas Izzó	0:0	x
4. Nagykanizsa—Pécs	1:2	2
5. Oroszlány—Kossuth KFSE	3:4	2
6. Szoln. MÁV—Szoln. MTE	1:1	x
7. Kiskunhalas—Lehel SC	2:1	1
8. Kecskeméti TE—Gyula	4:1	1
9. Szentes—Kecskeméti SC	0:0	x
10. Catanzaro—Perugia	1:1	x
11. Foggia—Fiorentina	2:3	2
12. Lazio—Internazionale	2:1	1
13. Milan—Róma	1:1	x
+ 1		
14. Bakony—Dunakeszi	3:0	1

Hivatalos TOTO-nyeremények

A sportfogadási és lottóigazgatóság közleménye szerint a TOTO április 3-i, 14. fogadási hetére 5 350 770 db szelvény érkezett be, a nyereményalap 8 668 248 Ft, a jövő hétre átmenő jutalomalap 3 678 977 Ft. Az 1—4. nyereményosztályra 2 600 474 Ft, a 2—3-ra 1 733 650 Ft jut. A héten nem akadt 13 plusz 1 találatos szelvény, de 13-asból is csupán egy, amely 2 080 379 Ft-ot fizet. — A további nyeremények: 12 találat 50 db, 27 738 Ft, 11 találat 798 db, 1738 Ft, 10 találat 7567 db, 275 Ft.

Az 1000 forinton aluli nyereményeket május 9-től, az 1000 forint feletti tételeket május 14-től fizetik ki.

Labdarúgó NB III.

Mérkőzésről mérkőzésre

PVSK—Enying 1:0 (0:0). PVSK pálya: 500 néző. V.: Gozdán. PVSK: Kovács — Hüber, Tallósi, Kaszás, Németh, Kenderesi, Grünwald, Kresz, Nagy, Jánosi, Stájer (Jokl), Edző: Rónai István. Keserves győzelem. Végig a PVSK kezdeményezett többet. A vasutasok egymás után teremtették a jobbnál jobb helyzeteket, de a góllövéssel ezúttal is hadilábon álltak. Az enyingiek szervezetten, keményen védekeztek. Góllövő: Grünwald (11-esből.) Jók: Kaszás, Grünwald, Hüber, illetve Takács (a mezőny legjobbja), Molnár, Salga.

Véménd—Lőrinci Fonó 1:1 (1:1). Véménd, 700 néző. V.: Szinger. Véménd: Doszpod — Kajtár, Törjék, Ács, Barta, Borovácz, Fiochsz, Takács, Gáll (Andrássy) Gruborovics, Bencsik. Edző: Szám Frigyes. Alacsony színvonalú mérkőzésen a gyenge véméndi csatársor nem bírt az önfeláldozóan védekező vendégcsapattal. Kiállítva: Flórián a 81. percben. Góllövők: Bencsik, illetve Zsomboki. Jó: Barta, Bencsik, illetve Hasenauer (a mezőny legjobbja), Hankó és Kiss.

Kiss J. SE—Szigetvár 2:2 (2:0) Kapoly, 600 néző. V.: Németh I., Szigetvár: Kiss — Béni, (Bocskor), Maurer, Tóth I., Tóth II., Kövesi, Tüske dr., Szöllősi, Telek, Csöre, Palotai. Edző: Kamondi Imre. Színvonalas, erős iramú mérkőzés, két ellentétes félidő, igazságos döntetlen. Góllövő: Gergelics (2), illetve Csöre, Palotai. Jó: Mód, (a mezőny legjobbja), Csatári, Gergelics, illetve Kiss, Csöre, Palotai.

Paks—Mázaszászvári Bányász 2:1 (2:0). Paks, 900 néző. V.: Bondár. Mázaszászvár: Banász — Csábrák, Széles, Kovács, Katona, Kólya, Varga, Horony, (Szép), Perényi, Pataki, Csordás (Molnár). Edző: Róth Antal. Megérdemelten győzött a gólratörőbb együttes. Góllövő: Somodi, Kiss I., illetve Pataki. Jó: Kovács I., Kovács II., Somodi, illetve Perényi, Varga.

További eredmények: EMG SK—Pénzügyőr 1:1, BKV Előre—Bp. Építők 3:1, Sárisáp—Ikarus Alba Regia 0:0, Volán Szállítók—Barcs 3:0, Bp. Spartacus—Perbál 2:2, Siófok—Dunaújváros 2:1.

AZ NB III. ÁLLÁSA

1. BKV Előre	27	21	3	3	65-16	45
2. PVSK	27	13	8	6	56-29	34
3. Véménd	27	12	10	5	49-32	34
4. Perbál	27	11	10	6	46-36	32
5. Pénzügyőr	27	12	7	8	55-39	31
6. Bp. Spart.	27	10	11	6	49-35	31
7. Siófok	27	11	9	7	40-30	31
8. Kiss J. SE	27	11	9	7	44-42	31
9. EMG SK	27	10	11	6	28-28	31
10. D. Építők	27	9	12	6	34-25	30
11. Enying	27	10	8	9	44-46	28
12. Volán Sz.	27	9	9	9	30-29	27
13. Bp. Építők	27	9	8	10	33-27	26
14. Paks	27	9	8	10	46-50	26
15. Szigetvár	27	9	8	10	32-39	26
16. Alba Regia	27	5	11	11	28-47	21
17. Mázaszászvár	27	4	11	12	37-49	19
18. Lőrinci Fonó	27	3	10	14	22-48	16
19. Sárisáp	27	3	8	16	27-63	14
20. Barcs	27	2	3	22	19-74	7

MEGYEBAJNOKSÁG

Siklós—Pogány 2:0 (1:0), Mágocs—Keszyűgyár 2:2 (1:0), Sellye—Zsolnay 5:0 (3:0), Bóly—Vasasi Bányász 3:3 (1:2), Szalánta—PBTC 1:3 (1:1). Kinizsi—Mohács 1:2 (1:1).

A MEGYEI I. OSZTÁLY ÁLLÁSA

1. Sellye	19	16	2	1	51-18	34
2. Mohács	19	14	3	2	50-14	31
3. Ú. PEAC	19	12	3	4	41-20	27
4. Beremend	19	11	3	5	34-18	25
5. Siklós	19	10	4	5	30-22	24
6. PBTC	19	9	4	6	34-16	22
7. Vasasi B.	19	8	6	5	31-22	22
8. P. Kinizsi	19	9	3	7	22-21	21
9. Kesztyűgyár	19	8	3	8	21-24	19
10. Mágocs	19	5	8	6	19-26	18
11. Bóly	19	7	2	10	30-42	16
12. Pogány	19	4	5	10	16-25	13
13. Steinmetz SE	19	4	2	13	16-25	10
14. Zsolnay	19	3	4	12	12-38	10
15. Szalánta **	19	1	5	13	11-41	5
16. Gázmű	19	1	3	15	11-57	5

** Szalánta csapatától két büntetőpont levonva.

DPA SPORT

KÉZILABDA

Magyarország nyerte a Felszabadulási Kupát

A városi sportcsarnokban 2500 néző előtt fejeződött be a Felszabadulási Kupa nemzetközi férfi kézilabda torna. Magyarország válogatottja az utolsó mérkőzésen biztosan győzte le az olimpiai bronzérmes Lengyelország csapatát és így veretlenül nyerte a tornát.

Magyarország—Lengyelország 24:19 (14:8). Vezette: Buchda, Rauchfuss. A magyar csapat végig vezetve, nagy közönségsikert aratva győzött. Legjobb dobók: Kovács (13), Kenyeres (5), Szilágyi (2), Ulcz (2), illetve Klempel (8), Gmyrek (4), Kaluzinszkij (3).

Szovjetunió—Magyar junior válogatott 31:19 (11:10). Vezette: Kiss, Papp. Az első félidőben jól tartotta magát a magyar csapat, de szünet után elfáradtak. Legjobb dobók: Zsukk (6), Kolotov (5), Dracsev (5), illetve Molnár (5), Szabadics (4), Gasparik (3).

A torna végeredménye: 1. Magyarország, 2. Lengyelország, 3. Szovjetunió, 4. Magyar junior válogatott.

A DPA Buenos Aires-i jelentése szerint eltűnt Horacio Rodriguez Laretta, a Racing labdarúgó csapat elnöke, akit napok óta nem láttak a klubban és a pályán annak ellenére, hogy együttese a River Plata elleni rangadót játszotta szombat délután. Laretta barátai és családja nem tud semmit, a rendőrség is mély hallgatásba burkolódzik, félő — közli a hírügynökség —, hogy Laretta az utóbbi napokban ismét egyre gyakoribb emberrablás áldozata.

Röviden

Kézilabda. PMSC—Cegléd 26:15 (14:7). NB I. B. férfi mérkőzés. Újmecsekalja, 300 néző. Vezette: Szabó, Horváth. Legjobb dobók: Ágoston (11), Hegedüs (5), Puppi (4).

Tájékozódási futás. Újvárfalván Felszabadulási emlékversenyen a nők mezőnyében Faltiszné (Vörös Meteor) győzött, Balázs (OEÜ) második lett. A férfiaknál Ijjász (Pécsi VSK) ugyancsak második lett. A férfi csapatversenyt a Pécsi VSK nyerte. A serdülők versenye nagy pécsi fölénnyel zárult. Eredmények: II. osztály: 1. Sziebert, 2. Széles, 3. Séllei (mindhárom Pécsi VSK). Csapat: 1. Pécsi VSK. III. osztály: 1. Nagy, 2. Gajdos, 3. Hornyák (mindhárom Pécsi VSK). Csapatban: 1. Pécsi VSK.

Teke. Borsodi Bányász—Pécsi Gázmű 6:2. NB I. férfi mérkőzés, Eger. A Gázműből Berta (890), és Gulyás (864) szerzett pontot.

Vívás. Az Universitas PEAC II. osztályú női tőr versenyén 30 tőrvívó lépett pástra. A győzelmet Regéczy (Universitas PEAC) szerezte meg, 6 győzelemmel Bezsenyi (BVSC) és Ferenczi (Honvéd) előtt.

Sakk. MTK VM—PMSC 9:5. OB I. mérkőzés. Budapest. Óriási meglepetésre Karsa az első táblán legyőzte a világbajnok jelölt Portisch Lajost. A pécsiek közül döntetlent ért el: Kádár, Glatt, Palcsó, Hartmann, Szilárd, Kocsis, Balázs, Illés.

Labdarúgás. Gerd Müller, a Bayern München gólgyárosa mintegy kéthónapi kényszerű távollét után visszatér a pályára. A Bayern-vezetők közlése szerint Gerd Müller április 12-én minden valószínűség szerint már játszik a Kaiserslauter ellen, az Olimpiai stadionban sorrakerülő bajnoki mérkőzésen.

Úszás

Két új megyei csúcs

Felszabadulásunk 32. évfordulójának tiszteletére április 3-án a PMSC nemzetközi úszóversenyt rendezett a Hullám fürdőben. A Zágrábi Mladost és a Zdrnavai Pedagógiai Főiskola úszói is rajthoz álltak. Az eredmények közül kiemelkedik Bódis Éva (PMSC) új megyei csúcseredménye: a 100 m-es női gyorsúszásban 1:06,0, valamint Jelics Ágnes (PSI) 1:11,0 másodperces ideje a 100 m-es női pillangóúszásban, mely szintén új csúcs volt. Pécsi győztesek: 400 m-es serdülő fiú gyors: Ragoncsa (PMSC) 4:42,0. 100 m-es gyermek fiú mell: Horváth (PSI) 1:26,0. 100 m-es felnőtt női mell: Bódis (PMSC) 1:21,2. 100 m-es úttörő leány mell: Pesti (PSI) 1:29,0. 200 m-es ifjúsági leány hát: Jelics (PSI) 2:37,7. 100 m-es felnőtt férfi gyors: Stámusz (PMSC) 58,5. 100 m-es serdülő fiú gyors: Ragoncsa (PMSC) 1:02,0. 100 m-es felnőtt női gyors: Bódis (PMSC) 1:06,0, új megyei csúcs. 100 m-es gyermek leány gyors: Kelbert (PSI) 1:09,2. 100 m-es delfin fiú hát: Oberritter (PSI) 1:18,4. 200 m-es delfin leány mell: Kamondi (PSI) 3:25,2. 100 m-es felnőtt női pillangó: Jelics (PSI) 1:11,0, új megyei csúcs. 200 m-es gyermek fiú vegyes úszás: Horváth (PMSC) 2:48,8. 200 m-es felnőtt női vegyes úszás Bódis (PMSC) 2:42,7. 4x100 m-es serdülő fiú vegyes váltó: PMSC 4:31,4. 4x100 m-es női felnőtt vegyes váltó: PMSC „A" 5:08,0.

Atlétika

Az amerikai Andretti nyerte a Long Beach-i Grand prix-t

A Forma 1. vb pontversenyegyedik Grand prix-ét Long Beach-ban bonyolították le. A győzelmet az olasz származású 37 éves amerikai Mario Andretti nyerte Lotus kocsiján. Második az osztrák Lauda lett, a harmadik helyen a dél-afrikai Scheckter végzett. A dél-afrikai versenyző egyébként az utolsó három körig az élen állt. Eredmények: (80 kör, 260 km)

1. Mario Andretti (amerikai), 2. Niki Lauda (osztrák), 3. Jody Scheckter (dél-afrikai), 4. Patrick Depailler (francia), 5. Emerson Fittipaldi (brazil) 6. Jean-Pierre Jarier (francia).

A Forma 1. VB pontversenyének állása:

1. Jody Scheckter és Niki Lauda 19—19 p., 3. Carlos Reutemann (argentin) 13, 4. Mario Andretti 11, 5. Emerson Fittipaldi 8, 6. Patrick Depailler 7.

Elhunyt Gregó Tibor

Elhunyt Gregó Tibor (a labdarúgó pályákon Kertész Tibor néven vált már egészen fiatalon ismertté) az Universitas-PEAC edzője. Az FTC-ben, Kaposvárott, majd a Pécsi Bányászban adott ízelítőt kivételes futball tehetségéről, később pedig két évtizedig a Pécsi Bányász labdarúgók és egyetemisták edzője volt.

Gregó Tibor azok közé a sportemberek közé tartozott, akik a labdarúgást mindig is közösségformáló, akaraterőre nevelő játéknak tekintették. Igazi élethivatását a gazdasági életben találta meg, huszonhat esztendős korában Széchenyi-akna, később Pécs-Bányaüzem, halála napjáig pedig Vasas-bánya vezetőkönyvelője volt. A sportpályán és a gazdasági életben is mindenkitől fegyelmezett, szorgalmas munkát követelt, őt is eközben ragadta el megfáradt szíve.

Megyei ifjúsági labdarúgótorna

Baranya—Komárom 2:2 (0:0). Komló, 100 néző, vezette Pálfy. Baranya: Farkas—Ragány, Róth, Kálmán, Maglódi—Jasper, Ambrus, Kovács, (Bódog)— Kiss, (Megyeri), Vigh, Hargitai. Edző: Kincses Nándor. Végig a baranyaiak irányítottak, kétszer is vezetéshez jutottak, a lelkes komáromiaknak a hosszabbításban sikerült az egyenlítés. A 11-esek eredménye 4:4. Góllövők: Vigh, Megyeri, illetve Pánczél, Molnár M. Jók: Ragány, Róth, Ambrus, Megyeri, illetve Molnár G., Sikesdi, Töröcsik.

Győr-Sopron—Csongrád 3:1 (1:1). Mázaszászvár, 200 néző, vezette: Szőke. Változatos, jó iramú mérkőzés. Az erőteljesebb győri csapat kitűnő hajrával megérdemelten győzött. Góllövők: Pölöskei, Koltai, Nagy (öngól), illetve Pelyák. Jók: Kocsis, Pölöskei, Tischler, illetve Szécsényi, Tulkán és Pelyák.

Izgalmas kupafordulók

Ma ismét nagy nap lesz az európai labdarúgó életben, a három kupaküzdelem elődöntőjének első mérkőzéseit rendezik meg az alábbi párosításban:

BEK

Dinamo Kijev—Borussia Mönchengladbach,

FC Zürich—Liverpool.

KEK

Atletico Madrid—Hamburger SV,

AC Napoli—Anderlecht.

UEFA Kupa:

Atletico Bilbao—RWD Molenbeek,

Juventus—AEK Athén.



nem gond az ajándékozás.

CENTRUM AJÁNDÉKUTALVÁNNYAL!

CENTRUM ÁRUHÁZ

Dunántúli Napló

Az MSZMP Baranya megyei Bizottságának lapja

Főszerkesztő: Mitzki Ervin

Főszerkesztő-helyettesek: Báling József és Hallama Erzsébet

Szerkesztőségi ügyelet 8—20 óráig 10-053, 20 óra után 15-726

Kiadja a Baranya megyei Lapkiadó Vállalat

Felelős kiadó: Braun Károly

Szerkesztőség és kiadóhivatal: 7601 Pécs, Hunyadi út 11. sz. Telefon: 15-000, 15-762, 13-852, 15-245, 15-264

Szerkesztőség telex: 12-421

Kiadó telex: 12-320

Készült ofszet rotációs eljárással Saphir 96-os gépen Pécsi Szikra Nyomda 7630 Pécs, Engel János u. 8.

Tel: 13-177, 13-696. Telex: 12-211

Felelős vezető: Melles Rezső

Terjeszti a Magyar Posta Előfizethető a helyi postahivataloknál és a kézbesítőknél.

Előfizetési díj egy hónapra 21 Ft

Indexszám: 25 054

ISSN 0133—2007

Világ proletárjai, egyesüljetek!

Dunántúli napló

XXXIV. évfolyam, 95. szám
1977. április 7., csütörtök
Ára: 80 fillér

Az MSZMP Baranya megyei Bizottságának lapja

Védőoltásokkal gyermekeink egészségéért

Az Egészségügyi Világszervezet (WHO) minden évben egy napot egy fontos kérdés megtárgyalására tűz ki. Az idei világnap jelszava: Védőoltásokkal gyermekeink egészségéért!

A fertőző betegségek elleni aktív védekezésről van szó.

A fertőző betegségeket apró, szabad szemmel nem látható élőlények okozzák. Testükben méreg van, ezzel betegítik meg és pusztítják el az embert és állatot. Régen nagy pusztítást okoztak az emberek között; az 1918-as influenza 31 millió ember halálát okozta. Sokszor a fertőző betegségek vetettek véget a háborúknak, elpusztítva harcosokat és békés lakosságot. Különösen a himlő, pestis, kolera, hastífusz, vérhas, diftéria, kanyaró, tbc, szamárhurut okozott sok kárt. A betegségeknek nevet adtak, de nem ismerték és nem tudtak ellenük védekezni, csak a mikroszkóp felfedezése tette lehetővé pontos megismerésüket és az ellenük való védekezést.

Hazánkban 1876-ban rendelték el a himlő elleni védőoltásokat, de csak 1889-ben indult meg a rendszeres oltás és újraoltás. Már régen tudták, hogy járványok esetén nem betegszik meg mindenki. Azt is megfigyelték, hogy azok, akik már betegek voltak, nem kapják meg a kérdéses betegséget. Ma már tudjuk, hogy ezek az egyének a betegség kiállásával védetté váltak és azok is maradnak, szaknyelven szólva: immunisak.

A mikroszkóp felfedezése, valamint a laboratóriumi munka fejlődése adta meg a lehetőséget a fertőző betegségekkel való kísérletezésekre. Pasteur, Koch, Behring és sokan mások aranybetűkkel írták be nevüket az egészségügy történelmének könyvébe. Kísérleti állatok tízezreivel folytattak kísérletet. Sok izgalommal telített éveket, hónapokat, órákat éltek át. Kidolgozták a mikrobák táptalajon való tenyésztésének módszereit. Tiszta tenyészetekkel kísérleteztek és állatokkal termeltették ki az ellenanyagot, mellyel azután a mesterségesen megbetegített állatok tömegeit gyógyították meg, csak azután alkalmazták beteg emberek gyógyítására.

Kialakult egy pontos menetrend, mely szerint most több ezer orvos és egészségügyi dolgozó végzi gondos, felelősségteljes munkáját, biztosítja gyermekeink, unokáink egészségét, biztosítják nyugalmunkat.

Az újszülöttek már az első napokban megkapják a gümőkor elleni BCG oltást, azután jön a diftéria, szamárhurut, tetanusz, gyermekbénulás, kanyaró elleni oltás.

Az oltásra kötelezettek majdnem 100 százalékosan megkapják az oltásokat, az elmaradtak száma elenyésző.

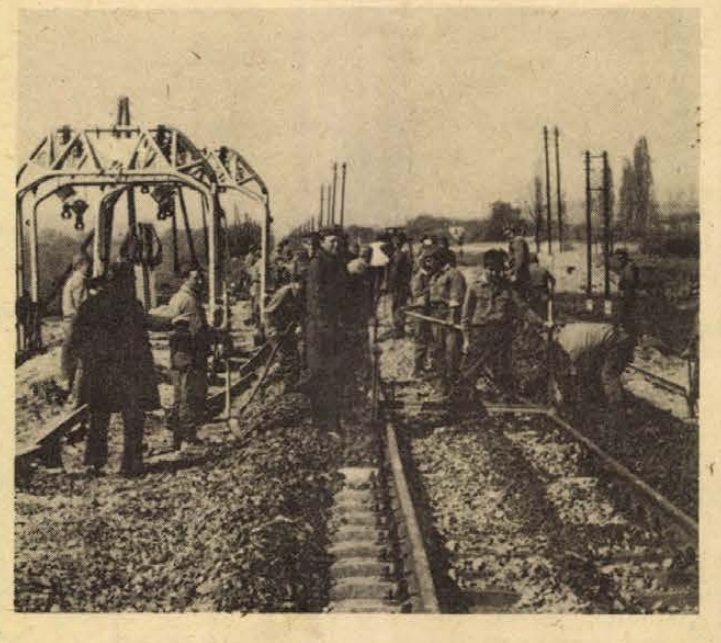
A fertőző betegségek elleni védekezés nem minden országban ilyen pontosan kiépített, pedig a mostani gyors utazás lehetősége miatt sok veszély fenyeget. Erre vonatkozóan szigorú államközi megállapodások vannak.

Az oltási eredmények kitűnőek, érdemes róluk beszélni.

Dr. Kovács Sándor

Nyolcvanmillió értékű munka

Új vasúti pálya Bükkösd—Szentlőrinc között



Az esti vonatok már új pályán futnak

Az utolsó vonat képzete mindig valami szomorúságot okoz, az elmúlás szomorú gondolatát ébreszti az emberben. Szomorúságra azonban semmi ok: ez az utolsó vonat szerencsésen elhaladt Budapest felől jövet a Bükkösd—Szentlőrinc közötti vágányszakaszon, s amikor elhaladt a felüljáró alatt, érvénybe lépett az ötórás vágányzár. Száznegyven munkáskéz ragadta meg szinte egyazon pillanatban a szerszámokat, hatalmas sínpárok emelkedtek a magasba, csörögtek a kézicsörlő láncai, és kezdetét vette a két állomás közötti új, még tavaly elkészített vágány átkötése.

Úgy fejeztem ki magam, hogy „szerencsésen elhaladt" a Zselic-Expressz ezen a szakaszon. Már bizony, ott tartott ez a régi vasúti pálya, hogy a mozdonyvezetők fellélegeztek, ha Szentlőrincre megérkeztek. Süle Ferenc építésvezetővel együtt járjuk be az új vágányszakaszt, innen, a magasabb töltésről jól látszanak a régi sínek egyenetlenségei, hepehupái.

Tizenegy óra után kezdődött a munka, Bükkösdön és Szentlőrincen, a pályaszakasz két végén mintegy kétszáz méternyi távolságon kellett síneket fektetni. Háromnegyed négyre elkészültek a munka oroszlánrészével, az új szakasz két végét összekötötték, az esti vonatok már az új pályán futnak.

Mi lesz a régi pálya sorsa? A síneket megvizsgálják, amelyik még használhatónak bizonyul, beépítik valamelyik mellékvonalba. A régi pálya mentén elhelyezkedő jelzőket szintén másutt állítják majd fel. A hasznavehetetlen síneket viszi a kohászat. A talpfák jó állapotban levő részét szintén beépítik, a rosszakat pedig tűzifa-áron eladják vasutas dolgozóknak. A pálya zúzottkövét pedig — környező termelőszövetkezetek, tanácsok, figyelem! — ingyen bárki rendelkezésére bocsátják, mert útjavítás céljaira még kiválóan alkalmas. Csak elszállításáról kell gondoskodni.

Kilencezer-száz méter hosszúságú az új szakasz. Ebből tavaly elkészült a szentlőrinci bejárati ív, tehát a felüljáró és az állomás közötti rész. Ez másfél kilométerre tehető. A többit tegnap délután adták át rendeltetésének. Az egész munka — beleértve még a vízrendezést is — mintegy 80 millió forintba került.

Délután négy órakor még a Plasser is leállt — addig Bükkösd vasúti állomásán szabályozta a bekötést. Ez a csodálatos gép kétszáz ember munkáját képes elvégezni. Két csápja lenyúl, fellazítja a kőzúzalékot, korongjai pedig az automatikus irányítás, infravörös sugarak észlelésének segítségével a kívánt szintre emelik a sínpárt. A bekötések szabályozását tegnap nem tudták elvégezni, ezért ma még ugyanebben az időben, délelőtt tizenegy órától ötórás vágányzárt rendelnek el, ma estére viszont teljesen készen lesz minden.

A mozdonyvezetők egyelőre nem felejthetnek, hiszen az új szakasz két végén negyven kilométeres sebességgel közlekedhetnek, kint van a négyes lassújel. Ezt a korlátozást fokozatosan feloldják, és nem is túl sokára itt is százkilométeres sebességgel haladhat az expresszvonat. Menetidőben ez talán egy-két percet jelent csak, de ez a pályarekonstrukció nem is ezt a célt szolgálta. A biztonságot, a nyugodt vonatozást eredményezi utasnak, vasutasnak egyaránt.

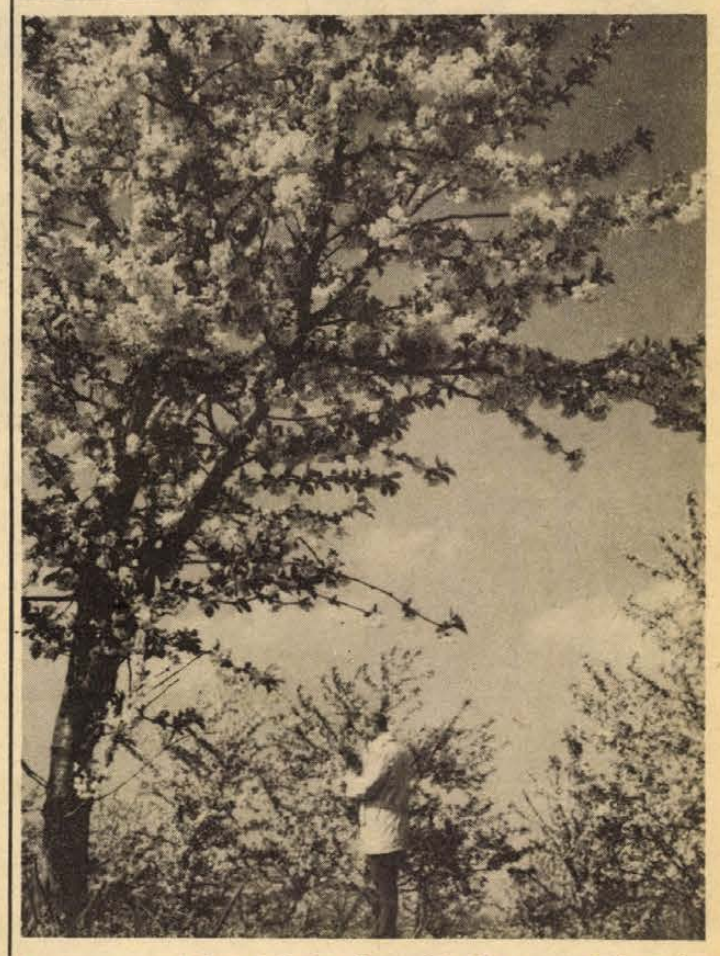
Kampis Péter

Folytatódtak a szovjet—kubai tárgyalások

Szerdán a Kremlben folytatódtak a tárgyalások *Leonyid Brezsnyev*, az SZKP KB főtitkára és *Fidel Castro*, a Kubai Kommunista Párt KB első titkára, a Kubai Államtanács és a Minisztertanács elnöke között.

A szívélyesség és kölcsönös egyetértés légkörében lezajlott megbeszélésen szovjet részről *Nyikolaj Podgornij*, az SZKP KB PB tagja, a Legfelsőbb Tanács Elnökségének elnöke, *Alekszej Koszigin*, az SZKP KB PB tagja, a Minisztertanács elnöke és *Andrej Gromiko*, az SZKP KB PB tagja, külügyminiszter; kubai részről pedig *Carlos Rafael Rodriguez*, a KKP KB Politikai Bizottságának és a KB titkárságának tagja, az Államtanács és a Minisztertanács elnökhelyettese és más hivatalos személyiségek vettek részt.

Hó és fagy a gyümölcsösökben



A magasan fekvő helyeken kevesebb kárt szenvedtek a virágzó gyümölcsösök. Erb János felvétele

A hűvös idő miatt szünetel a méhjárás

Kevés lesz a szilva, a meggy és a körte?

Az elmúlt hét elején meglepetésszerűen lehullott több mint tíz centiméteres hó kétségbeejtette a mezőgazdasági üzemek szakembereit. A csapadékra nagy szükség volt, csakhogy nem pelyhek formájában. A hó megült a dúsan virágzó gyümölcsfákon, a pattanásig feszült rügyeken. A gazdák aggodalma nem volt alaptalan, mert a hőmérő higanyszála többször is a nulla fok alá süllyedt.

Körútra indultunk hát, nem kerülve el a primőrt is forgalmazó ZÖLDÉRT-et sem. Egy kérdésre kerestünk választ: hogyan vészelték át a gyümölcsösök, a fóliás kertészetek a kedvezőtlen időjárást.

A Pécsi Állami Gazdaság az egyik legnagyobb baranyai gyümölcstermelő. József-majorban, Romonyán, Danitz-pusztán és Szilágy-pusztán almát, őszibarackot, meggyet, kajszit és almát termelnek.

Timon Béla főkertész:

— Gyümölcsöseinkben mínusz egy fokot is mértünk. Megszerveztük a fagyügyeletet. Arra még nem tudunk válaszolni, hogy a hirtelen időváltozás milyen károkat okozott. A kajszit már elvirágzott állapotban érte a hó, ami a megtermékenyülést nem zavarhatta. Őszibarackfáink viszont épp a virágzás időszakában voltak. Várható, hogy a szilvánál, a meggynél és a körténél a hűvös időjárás kedvezőtlenül befolyásolja a megtermékenyülést, mert ilyen időben a méhjárás szünetel. Ez érzékenyen érinthet bennünket, mert az utóbbi három fajtából amúgy is kevés kerül a piacra évek óta.

Az elmondottak ellenére nem pesszimisták a Pécsi Állami Gazdaságban, mert évek óta nem hoztak ennyi virágot a gyümölcsfák. Elképzelhető tehát, hogy ritkításra nem lesz szükség, mert azt elvégezte a természet.

A Villányi Állami Gazdaságtól kapott tájékoztatás szerint a lehullott hó nem zavarta a szőlőrügyek fejlődését. Százhetvenöt hektáros gyümölcsösükben viszont hasonló gondjaik vannak mint a pécsieknek. A terület kétharmadán őszibarack és szilva van: az esetleges fagykárokat csak az idő melegebbre fordultával tudják megállapítani.

A ZÖLDÉRT-hez épp a legjobbkor érkeztünk. A termeltetési osztály munkatársai szokásos hét eleji megbeszélésüket tartották, amelyen a múlt heti rossz időjárásról és annak következményeiről hallhattunk. *Pandur József* osztályvezető ezzel kapcsolatban a következőket mondotta.

— A borsó fejlődését kedvezően befolyásolta a két héttel ezelőtti nyárias meleg. A múlt heti hirtelen hőmérsékletcsökkenés és a hó viszont visszavetheti a fejlődését, a borsó éppen virágzik. Ebben a szezonban várhatóan száz vagonnal termelnek a gazdaságokban és a kiskertekben, amelynek negyed részét forgalmazza majd a ZÖLDÉRT. Az első szállítmányok várhatóan május közepén jelennek meg az üzletekben. A fóliás kultúrákat illetően a gyors fejlődést visszavetette a hűvös idő: ennek ellenére tízszer annyi fejes saláta került eddig a ZÖLDÉRT boltokba, mint tavaly ilyenkor. A fóliasátrak alatti retek, saláta és karalábé eddig nem károsodott.

Az Állami Biztosítóhoz nem érkezett fagykár bejelentés.

S. Gy.



Az Alkotó Ifjúság pályázatának kiállítását nyitották meg tegnap Pécsett, a KISZÖV Megye utcai székházában. Szakmai, képzőművészeti és hobby kategóriákban ötvenhárom alkotást, terméket mutattak be. A kiállítás április 13-ig naponta 11-től 19 óráig tekinthető meg.

Leendő mérnökök és közgazdászok országos konferenciája

A szakdolgozatok és a gyakorlat

Vita a szekcióüléseken

Hazánk tizennégy felsőoktatási intézményének mintegy 130 hallgatója adott egymásnak találkozót a Pécsi Tudományegyetemen. Ugyanis tegnap kezdődött a tudományos diákkörök XIII. országos konferenciája közgazdaságtudományi szekciójának háromnapos ülése.

Bárhol ütöttem fel a programfüzetet, meggyőződhettem arról, hogy leendő közgazdászaink, mezőgazdasági mérnökeink, a műszaki, könnyűipari és vendéglátóipari főiskolák hallgatói „élő" témákat fogalmaztak meg szakdolgozataikban. A konferencia részvevői közül három fiatallal beszélgettünk, az általuk feldolgozott anyagokról.

Pavluska Valéria, a Pécsi Tudományegyetem közgazdasági karának negyedéves hallgatója a korszerű kiskereskedelmi hálózat fejlesztésének kérdéseivel foglalkozott dolgozatában. Túlzás nélkül állíthatom, hogy hálás téma; mert a kereskedelem mindenkit érint. De beszéljen erről inkább ő!

– Abból indultam ki, hogy a kereskedelmi hálózat felépítése hármas tagoltságú. Tehát az üzletek egy részének a mindennapi szükséglet szerinti cikkeket kell tartani, a rendszer második lépcsőjeként foghatók fel a lakótelepi egységek, még a harmadik körzetbe a városcentrumban található szakboltok tartoznak. Engem Pécs érdekelt ilyen szempontból. Az a véleményem, hogy a vállalati fejlesztési elképzelések ütköznek a város terveiben megfogalmazottakkal. A kereskedelmi vállalatok természetesen nyereség-centrikus szemléletűek, tehát ott akarnak új üzleteket nyitni, ahol előre biztosra vehető a nagy forgalom. Az államigazgatási szervek és a vállalatok közötti koordinációt hiányolom. De ez a megállapítás szerintem érvényes a vállalatok közötti együttműködésre is. Például Komlón az ÁFÉSZ és a BARANYAKER szinte egyidőben épít új áruházat. Biztosra veszem, hogy számtalan olyan cikket kínálnak majd a vevőnek, ami mindkét helyen megtalálható.

Mit tehetünk az elmondottakhoz? Érdemes gondolkodni rajtuk.

●

Bizton állítom, hogy *Alexi József*, a Pénzügyi és Számviteli Főiskola salgótarjáni tagozatának harmadéves hallgatója nagy fába vágta a fejszéjét. Dolgozatában az iparvállalatok vezetésének belső problémáit fenyegeti a vezetéselmélet szemszögéből.

– Azokat a konfliktus forrásokat kerestem meg, illetve elemeztem, amelyek akadályozzák a vállalatok olajozott működését. A szigorú alá- és fölérendeltségi viszonyból fakadóan nem zárhatók ki a személyi ellentétek. Nagy az áttétel az utasítások rendszerében is: ennek eredménye, hogy sokszor késve oldódnak meg a technológiai folyamatokkal összefüggő problémák, a vertikális irányítású rendszer miatt. Az általam kidolgozott horizontális modell szerint a „törzskarok" közvetlenül a végrehajtás szintjére kerülnek, nem hagyva figyelmen kívül a vállalati szintű irányítást.

●

Steier Józsefnek elég ideje volt ahhoz, hogy gondolatban többször is végigutazzon a még épülő Duna–Majna–Rajna csatornán. A Marx Károly Közgazdaságtudományi Egyetem külkereskedelmi szakos hallgatójának négyéves munkája fekszik szakdolgozatában. A nyolcvanas évek elején megnyíló DMR-csatorna szerepét taglalja az európai gazdasági együttműködés és a víziszállítás távlatát figyelembe véve.

– A víziutak mindig hatással voltak és lesznek az ipartelepítésre, a kereskedelemre. A DMR-csatorna leendő szerepét Düsseldorftól Budapestig vizsgáltam. Az NSZK-ból évente kétszázezer tonna műtrágyát importálunk, főként vasúton. Ha a különböző kemikáliákat víziúton szállítanánk, évente százmillió forintot takaríthatnánk meg. De nem hagyható figyelmen kívül az export sem. A Német Szövetségi Köztársaságba évente 62 000 tonna hengerelt és húzott acélt szállítunk. Ha összehangolnánk az export—import szállítmányokat, hajóink további százmilliókat hozhatnának a népgazdaságok. A számítások szerint ugyanis a víziszállítás feleannyiba kerül, mint a vasúti árutovábbítás. Szerintem legalább 134 000 tonna tömegáru szállítását vehetné át a MAHART a DMR-csatornán. Végezetül hadd említsek még egy megoldásra váró feladatot. A záhonyi vasúti átrakó állomás túlterhelt. Ha megépítenénk a Duna—Tisza csatornát, a kelet—nyugati tengelyű vasútvonalon legalább 8–10 millió tonna áruval kevesebbet kellene továbbítanunk vagonokkal.

Salamon Gyula

Magyar filmek külföldön

Az elkövetkező hetekben ismét számos magyar filmalkotás képviseli színeinket a nemzetközi filmbemutatókon és fesztiválokon. Április 25. és 30. között rendezik meg a rövidfilmek egyik legrangosabb nemzetközi fesztiválját Oberhausenben, amelyre több magyar filmalkotást — közöttük Gyarmathy Lívia: Magányosok klubja, Vitézy László: Mecénások, Szabó István: Várostérkép és Kovács János: Maraton című filmjeit „hívták meg".

A Varsói Magyar Intézet rendezésében áprilisban magyar filmbemutatót tartanak a lengyel főváros filmklubjában.

Április 12. és 17. között — az NSZK filmklubjai szövetségének szervezésében — rendeznek magyar filmhetet a bonni ifjúság házában.

Egymillió forint értékű könyv

Gyári műszaki könyvtár a DDGáz központjában

Nyilvános, egész nap nyitva tart

Dél-Dunántúl egyik legnagyobb gyári műszaki könyvtára készült el Pécsett, a Dél-dunántúli Gázgyártó és Szolgáltató Vállalat Felszabadulás úti központjában. A csaknem száz négyzetméteres teremben több mint hétezer kötet könyv található: értéke megközelíti az egymillió forintot.

A közvetlen kapcsolatot a Műszaki Könyvkiadóval tartják, így gyorsan jutnak a legújabb kiadványokhoz, de szinte azonnal érkeznek a legfrissebb külföldi, angol, olasz, orosz, német nyelvű munkák is. A vállalat új könyvek beszerzésére évente legalább százezer forintot fordít. A több ezer kötet nyolc polcon kapott helyet: egy polc hossza 15 méter. Ezen kívül tárolnak több mint ötven hazai és külföldi folyóiratot, szaklapot évfolyamok szerint bekötve, egészen a húszas évektől. Maga az egész gyűjtemény rendkívüli gyártörténeti érték is, hiszen az eredeti „alap-könyvanyagot" is őrzik egészen a húszas évek derekáról. Ez vonatkozik az újságokra, folyóiratokra is. A közhasznú műszaki fordítások száma 1400. Külön alakították ki a szabványok gyűjteményét. Önálló fejezetet alkotnak a szakmunkástanulók tanulását, valamint a mérnöki továbbképzéseket szolgáló szakirodalmak, szakkönyvek is. Ötszáz téma szerint csoportosították a kiadványokat nemcsak a gázipar, gázszolgáltatás, de a hozzá kapcsolódó iparágazatok területéről is. Így az elektromosság, a sütőipar, a közművesítés, az építkezések legfontosabb kézikönyveit is megtalálhatják az érdeklődők.

Emiatt a műszaki könyvtár bázisjellegű és nyilvános városi, sőt területi könyvtár is egyben. Egész nap nyitva tart. Kutatóműhellyé szeretnék fejleszteni, ahol a tágas olvasóteremben együtt tanul, jegyzetel a tanuló, a mérnök, a technikus, a vezető műszaki. Nemcsak a műszakiak számára rendezték be az új létesítményt, de a vezetőknek is, akik tanulmányozhatják a vezetéstudománnyal foglalkozó tanulmányokat.

Átadták az új szakszervezeti, szépirodalmi könyvtárat is, mely 1500 kötetes és olvasótáborát háromszáz fősre tervezik. A műszaki könyvtárban is körülbelül ennyi érdeklődésre számítanak. Mindkét könyvtárat a Megyei Könyvtár patronálja. A vállalat kialakításukra több mint százezer forintot áldozott.

Csuti J.

Száz fiú meg lány

Gitárok és dalosok

A II. dél-dunántúli dalostalálkozó Pécsett

Gitárok falhoz döntve, gitárok a fiúk hóna alatt, meg hanyattdöntve a padokon. Gitárvilág. Meg énekes, dalos világ is, a II. dél-dunántúli dalostalálkozón a pécsi Ifjúsági Házban. Harmincnyolc szólista, vagy együttes, összesen száz fiú meg lány. Villámportré közülük négyről:

Mátrai György pécsi, és a zeneiskolában zongoraszakon végzett:

— Mégis gitáron játszom — mondja. Máskülönben irodagépműszerész vagyok a Pécsi Szolgáltatóipari Vállalatnál. Egyszer kézbe vettem a gitárt, s azóta verseket zenésítek meg. Most Galambosi László költeményeit. Nagyon szeretem ezeket, mert egyszerű, tiszta igazságok vannak bennük.

Kelemen Béla, a zalaegerszegi Csányi László Közgazdasági Szakközépiskola harmadikos növendéke:

— Eredményes sportoló voltam eddig, de most a bátyámmal gitározok, tőle is tanultam ezen a hangszeren játszani. Szerettem sportolni, de a tanulás mellett kevés az idő. Vagy a gitár, vagy a sport. A hangszert választottam, mert lelkileg ez ad nekem többet.

Pántos Mária, a zalaegerszegi Deák Ferenc Szakközépiskola óvónőképző szakán tanul együtt Szép Mariannával. Az iskolában furulyán játszanak, most a találkozón énekeltek.

Pántos Mária: — Öten vagyunk itt Pécsett, együtt énekelünk. Az ének pedig nem választható el az óvónői hivatástól, anélkül nem lehet kisgyerekeket nevelni. Politikai dalokat adtunk elő.

— Mi a különbség a népdal és a politikai dal között?

Szép Marianna: — A népdal ősi vagy legalábbis népi eredetű és az egyszerű emberek lelkét megemelten, művészi szinten fejezi ki minden kor hallgatói számára. A politikai dal pedig céltudatos, és közvetlen és szinte napi témájú.

Ezek a megfogalmazások igen fontosak, Kismányoki Károly, az Ifjúsági Ház munkatársa mondta:

— Ma még nehéz elválasztani a politikai dalt a most kialakuló úgynevezett városi népdaltól. De azt hiszem haladunk ezeknek az új egysége irányába. Sokat jelent a rendkívül színvonalas iskolai énekoktatás.

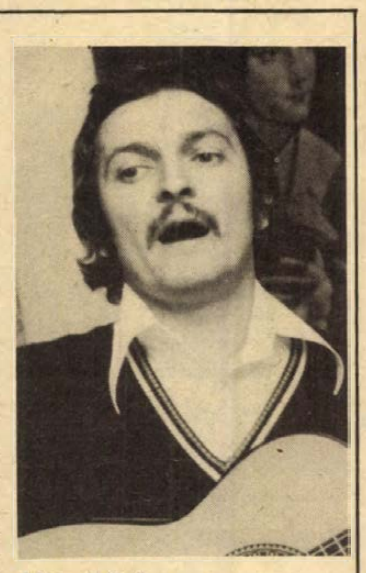
Szitár Éva, a találkozó szervezésének lelke:

— Arra törekszünk, ez a négy megyére szóló találkozó válogatója legyen a székesfehérvári országos rendezvényeknek.

A mostani dalostalálkozó sikeréből következtetni lehet, hogy a négy megye kapcsolódik a székesfehérvári rendezvényekhez.

Ennyit az éneklő, gitározó fiatalok gondolataiból. A kétnapos találkozó eredménye: legjobb megzenésítés: Szélkiáltó együttes. Legjobb hangszerelés: Marcipán együttes. Legjobb népzeneápolás és előadás díja: Duga Ilona (Pécs). Ezen kívül jó teljesítményért kiadtak hat díjat, mégpedig a zalaegerszegi Reflex együttesnek, a pécsi Sándor Jánosnak, a zalaegerszegi Kelemen duónak, a decsi Petroczki—Biczó—Kőfalvi triónak, a kaposvári Szabó—Fodor duónak és a zalaegerszegi Horváth Jánosnak.

F. D.



Mátrai György



Pántos Mária



Szép Marianna



Kelemen Béla

Kísérletek a rugalmas munkaidő bevezetésére

Egyes magyar vállalatok — főként tervező és kutató intézetek külföldi példákhoz hasonlóan, úgynevezett rugalmas munkaidővel kísérleteznek, amelynek lényege, hogy a dolgozók vagy azoknak egy csoportja — természetesen a törvényes munkaidőt betartva — a szokásostól eltérő időbeosztásban, a feladatokhoz jobban alkalmazkodva végzik munkájukat. Így előfordulhat, hogy a dolgozó a szokásosnál előbb kezdi, s ugyanannyival előbb fejezi be a munkaidőt.

Az eddigi kezdeményezéseket figyelembe véve, a Munkaügyi Minisztérium és az ágazati minisztériumok most tüzetesebben vizsgálják majd a rugalmas munkaidő előnyeit és hátrányait. Az ágazati minisztériumok tájékozódtak, hogy mely vállalatok készek olyan kísérletekre, amelyeknek tanulmányozása támpontot adhat a módszer életképességéről. Március 31-ig jelentkezhettek azok a vállalatok, amelyek készek e kísérletre. Körülbelül 50 vállalat és intézmény jelentkezett, közülük 20—25-öt választanak majd ki a minisztériumok, ahol figyelemmel kísérik a rugalmas munkaidő különböző formáinak hatásait, ezeknek a vállalatoknak, intézményeknek módszerbeli segítséget is nyújtanak, és körülbelül egy év múlva értékelik a tapasztalatokat.

Mélységi rekord a szénbányászatban

„Átlépték" a 800. métert az aknamélyítők Zobákon

Az új feltárás biztosítja a bánya jövőjét

A komlói Zobák-bánya szénvagyonáért újabb mélységeket hódítanak meg az aknamélyítők. A fejlesztés érdekes mozzanata: a hazai szénbányászat történetében először itt haladtak túl a 800 méteren, eddig csak a mecseki ércbányánál dolgoztak emberek hasonló vagy ennél nagyobb mélységben. Zobákon jelenleg 623 méter mélyről bányásszák a szenet. A meghosszabbított akna oldaláról két új szintet tárnak fel, ami a fiatal zobáki üzem jövőjét biztosítja, azaz 15—20 évi termeléshez elegendő szénhez nyitnak utat.

Az ország legértékesebb szenéért kemény küzdelmet vívnak a természettel az aknamélyítők. A kokszolható szénre épült bányában 1969. végén nagyerejű gázkitörés akasztotta meg az előrehaladást és csak közel hat évi kényszerszünet után, 1975 őszétől folytatták az aknamélyítést fokozott biztonsági feltételek közepette.

A gázkitörésveszély megelőzése érdekében a bányászok minden lépését és a munka minden percét a legnagyobb elővigyázat jellemezte. A korábbiaknál például lényegesen több fúrást végeztek felderítés, szénkimosatás és műszeres ellenőrzés céljából. A kutatófúrások eredményei alapján határozták meg a védekezés és előrehaladás módját, ütemét, amit a bányahatóság hagyott jóvá és folyamatosan ellenőrzött. Új volt az is, hogy az aknatalpon dolgozó emberek számára emeletes — két szintes — személyszállító menekülő bödönt építettek be, hogy veszély esetében ebben egyszerre és azonnal elhagyhassák a munkahelyet. Igaz, az előrehaladás így sokkal lassúbb volt, de biztonságos. Így haladnak még további 15—20 métert lefelé, míg az akna aljában a vízgyűjtő zsompnak is helyet készítenek, ez még idei feladat.

SZKT '77

Erdőgazdasági szakmunkástanulók országos versenye

Tizenketten érkeztek: hátukon mázolt rajtszámokkal Ásotthalomról, Középrigócról, Mátrafüredről és Szőcsény-pusztáról. Az iskolai versenyeken részt vettek tíz százaléka jutott el Sellyére, ahol tegnap délelőtt vette kezdetét az erdőgazdasági szakmunkástanulók második országos versenyének döntője.

A KISZ Központi Bizottsága, a MEDOSZ valamint a Mezőgazdasági és Élelmezésügyi Minisztérium által meghirdetett „Szakma kiváló tanulója" versenyt, a Mecseki Erdő és Fafeldolgozó Gazdaság rendezi a Sellyei Mezőgazdasági Szakmunkásképző és Munkástovábbképző Intézet közreműködésével.

A döntőbe jutott tanulókat Bóna Ernőné, a KISZ Baranya megyei Bizottságának első titkára köszöntötte. A megnyitón többek között részt vett Laklia László, a KISZ KB munkatársa, Lukics József, a MEDOSZ megyei titkára, Csanádi Béla, a Mecseki Erdő- és Fafeldolgozó Gazdaság igazgatója.

A tanulók tegnap az írásbeli feladatokat oldották meg, ma pedig a lakócsai alsóerdőben bizonyítják gyakorlati felkészültségüket.

Zavartalan a húsvéti élelmiszer-ellátás

A fővárosi és a megyei tanácsok jelzései arról számoltak be, hogy az ünnepi élelmiszerellátást zavartalanul bonyolította le a kereskedelem.

A Belkereskedelmi Minisztérium tájékoztatása szerint a kereskedelmi és az ipari vállalatok a múlt hetihez hasonló gondossággal szervezték meg a „nagy szabad szombattal" megtoldott húsvét ellátását.

Az előző hetinél országosan 50 vagonnal több, összesen 650 vagon — ebből Budapesten 200 vagon — tőkehús és húskészítmény kerül forgalomba, fagyasztott húst ezúttal sem árusítanak. A húsvéti ünnepi asztal fő ételéből, a sonkából a tavalyival azonos mennyiséget kínálnak a boltok. A rendelkezésre álló 180 vagon füstölt hússal minden igényt ki tudnak elégíteni, annál is inkább, mert a központi ellátáson túlmenően a mezőgazdasági üzemek, a termelőszövetkezetek és állami gazdaságok is árusítják saját készítményeiket. A sonkához és az ünnepi ételek egyéb fogásaihoz a tavalyinál 13 százalékkal több tojás ugyancsak elegendő lesz. Baromfiból ezúttal kevesebb kerül az üzletekbe, a kínálat azonban — az igényeket tekintve — bőséges és választékos. Az ünnepi piacon a hagyományos húsvéti ételek mellett megélénkült a hal iránti kereslet.

Téli tárolású burgonyából, zöldségből és almából elegendő kerül forgalomba, s kielégíti az igényeket a most már naponta növekvő primőrfelhozatal is. Narancsból 40 százalékkal, banánból 33 százalékkal több, citromból az igények szerint kerül az üzletekbe. A felkészülés alapján — az olcsóbb asztali és pecsenyeborok, valamint egyes gyümölcspálinkák kivételével — kielégítőnek látszik az ünnepi italkínálat is.

Javult a vasúti közlekedés biztonsága

A múlt évben a korábbinál kedvezőbben alakult — az áru- és személyszállítási tervek teljesítése mellett — tovább javult a vasúti közlekedés üzembiztonsága — állapították meg a Közlekedés- és Postaügyi Minisztérium vezetőinek legutóbbi értekezletén. Személyszállító vonattal tavaly nem történt súlyos baleset az előző évi 86-tal szemben 17 személy sérült meg a kisebb baleseteknél, és az anyagi kár is több mint 50 százalékkal csökkent.

A MÁV különféle intézkedésekkel szolgálja mind az utazóközönséget, mind saját üzemének, dolgozóinak biztonságát. Az érvényes határozat folyamatos végrehajtása során például 154 vasúti-közúti átjárót szüntettek meg. Ennek eredményeként — a közúti járműállomány növekedése ellenére — a vasúti átjáróknál kevesebb baleset történt. Évek óta azonban mind több sorompót rongálnak meg, tesznek tönkre elsősorban a figyelmetlenül közlekedő járművezetők.

A vezetői értekezlet, gyakorisága miatt, külön foglalkozott a vasúton előforduló személyi sérüléses, illetve halálos balesetek alakulásával. A múlt évben több mint négyszázan sérültek meg súlyosan, csaknem kétszázan meghaltak, mert fel- és leugráltak a mozgó vonatokon, tiltott helyen vagy vasúti átjáróban szabálytalanul közlekedtek. A balesetek oka szinte minden esetben a felelőtlenség, a veszélyhelyzet lebecsülése, az ittasság, a közlekedési szabályok megsértése volt.

Fejenként százhetvenhat forint

Már egyszerűbb az illeték, de...

Az illetékkel mindenki találkozik

Ferenc Józsefet átkozhatjuk, mikor különböző címeken bevasalják rajtunk az illetéket. Ez persze csak tréfa, tény azonban, hogy a gazdaság és államélet fejlettsége egy ponton szükségessé tette az állami szervek szolgáltatásaiért járó ellenszolgáltatást, s ezt Magyarországon egy 1852-es császári pátens vezette be.

Az illeték szűkebb értelemben véve az államhatalmi, államigazgatási szervek — bíróság, közjegyző, vállalati, szövetkezeti intézmények — egyes eljárásaiért fizetendő díj; manapság azonban van egy általánosabban ismert formája is: a „vagyonadó" jellegű vagyonátruházási illeték. Öröklésкor, ajándékozásnál, adás-vételnél, ha valaki vagyonhoz jut, fizet. Adás-vételnél általában a vevőt terheli ez a kötelezettség, s igen sok baj származik abból, hogy általában nem tudják az emberek: ha a vevő két éven belül nem fizet, akkor az összeg az eladótól is behajtható. Igaz, ő viszont bírósághoz fordulhat a kára miatt.

Az illetékkel szinte mindenki találkozik. Ha okmánybélyeget ragaszt, ha útlevelet vált, ha valamilyen iratot nyújt be. Baranya lakosságából például az elmúlt évben mintegy százhetvenhat forintnyi befizetett illeték jutott egy-egy főre. Az eljárás során azonban rengeteg bonyolult, fölösleges tevékenység is folyik, jóllehet a „bürokratikus bokrokat" jó ideje nyírogatják az állami szervek. Az illeték minden jogághoz kötődik, így ha változnak a jogszabályok, egyszerűsödik az eljárás, változnia kell az illeték szabályainak is. Az előbbire példa a Családjogi törvény 1973-as módosítása. Ennek nyomán csökkentették azok öröklési illetékét, akik közvetlenül részt vettek a vagyonszerzésben: 5—15 százalékot fizettek. (Természetesen egyes esetekben, főleg a nagyértékű ingatlanoknál az illeték az érték nyolcvan százaléka is lehet.)

Hasonló módosulás történt a telek-lakás-üdülő korlátozások bevezetése után — ekkor meghatározott ideig a többletingatlant illetékmentesen lehetett eladni. Az eljárás egyszerűsítésére is van számos példa, többek között a Pénzügyminisztérium tavaly év végi rendeletében. Egyszerűsödött az állategészségügyi forgalmazási engedély, „szakmai" nevén marhalevél, egyszerűsödött az illeték. Áldásos az is, hogy már nem akkora baj, ha valaki elront egy okmánybélyeges űrlapot. 1977-ig ilyen esetben be kellet vinnie az Illetékhivatalhoz, ez pedig hosszú idő után hozott egy visszautalási határozatot, így szerencsés esetben alig néhány hét alatt elintézhető volt a kérelem. Most a rossz helyre ragasztott, elrontott bélyeget bármelyik postahivatal kicseréli, az útlevélkérő lapot pedig az a hivatal, amelyik adta. Adott esetben — ha közben elkeseredésünkben meggondoljuk magunkat, s már nem is akarunk okiratot benyújtani — az Illetékhivatal visszafizeti az okmánybélyeg árát.

Történtek egyéb kisebb jelentőségű változások is — melyek főleg az adminisztrációs munkát ésszerűsítik, rövidítik — azt azonban meg kell mondanunk: az illetékkel kapcsolatos eljárások igazán korszerű konstrukciójának megteremtése még előttünk áll...

Szántó Péter

Tv-tulajdonosok, figyelem!

Hibás készülékének képcsövét most soron kívül cseréli

A GELKA-SZERVIZ: PÉCS, LYCEUM UTCA 1.

Ösztöndíjas-képzés

Három évtizeddel ezelőtt kezdődött meg a Szovjetunióban az ösztöndíjas-képzés. Ebből az alkalomból az Oktatási Minisztérium, a Magyar Tudományos Akadémia és a Magyar—Szovjet Baráti Társaság szerdán az Eötvös Loránd Tudományegyetem dísztermében ünnepi megemlékezést tartott.

Dr. Ádám Györgynek, az ELTE rektorának megnyitó szavai után dr. Polinszky Károly oktatási miniszter tartott ünnepi beszédet. Egyebek közt elmondta, hogy eddig kereken 4000 magyar ösztöndíjas végzett a Szovjetunió felsőoktatási intézményeiben. Az 1976–77-es tanévben összesen több mint 1300 magyar fiatal tanul a baráti országban.

Mérték után, de csak mértékkel

Szükség van még a kézműipari cipészetre

- *Kevés a szakmunkás*
- *Alkotóérzék és fantázia*

Mérték után, de csak mértékkel — összegeztem már értesüléseimet a minap a Baranya megyei Cipőipari Szövetkezet méretes részlegéről. Többen panaszkodtak ugyanis, hogy kevés a fazonválasztási lehetőség, s 4—6 hétig tart míg elkészül az új cipő. Pedig nem olcsó dolog a cipőcsináltatás, s ha már szélesre nyitja pénztárcáját a vevő, legalább teljesítsék kívánságait.

A kérdésekkel, panaszokkal a szövetkezet elnökét, Fekete Alajost kerestem meg.

— A szakmunkáshiány a cipészeknél közismert. A végzősök létszámát, s hogy hányan maradtak a szövetkezetben, 1963-tól gyűjtöttem össze. Erről az évfolyamról csupán négyen. A többiek beálltak gépkocsivezetőnek, vagy gépek mellé. Valahogy úgy áll a dolog, csak azok mennek cipésztanulónak, akiket máshova nem vesznek fel. Pedig szép szakma, s voltak kiváló mesterek is, bár ma már egyre kevesebben vannak, s ez fokozottan vonatkozik a méretes részre. A megyében 46 javítórészlegünk működik hetven cipésszel. Olyan azonban, aki egyedül is tudna cipőt csinálni, talán kettő, ha akad. De nem is vállalnák, csak a gépi munkát.

A szövetkezetnél a méretre készülő cipőket készítik. A főidényben — tavasszal, ősszel — naponta tíz megrendelést is kapnak, s ha jól megy a munka, ha egyszerűbb fazont kérnek, a nyolc óra alatt ebből egy-két párat tudnak „életre kelteni". Munkában hiány soha sincs, hiszen az „uborkaszezon" alatt szerződéses feladataikat látják el.

A részlegvezető, Sorovics Ferenc már 18 éve dolgozik a szakmában, Wágner József pedig 16 esztendeje. Számos első helyet nyertek már a kétévenként megrendezendő OKISZ-versenyeken és Pécsett is sok gyerek jár abban a cipőben, amit Wágner József tervezett.

— A javítással jobban lehet keresni, de a szakma igazi szépsége csak a cipőkészítésben található meg — mondja Wágner József — amikor a méreteket tartalmazó papír alapján cipő lesz.

— Hogyan lehetne jobban megtartani a szakmában a fiatalokat, illetve kedvet csinálni hozzá?

— Kívülről nézve egyszerű, talán unalmas ez a munka. Pedig sok minden kell ahhoz, hogy jól csinálják. Kézügyesség, szín- és alkotóérzék, fantázia. S ha valaki pár évet kihagy, majd újra visszajön, már nehezen éri utol magát. Kiesik a technológiából, nem tudja pótolni a mulasztást. A „toborzásban" sokat segítene a jobb anyagi elismerés is.

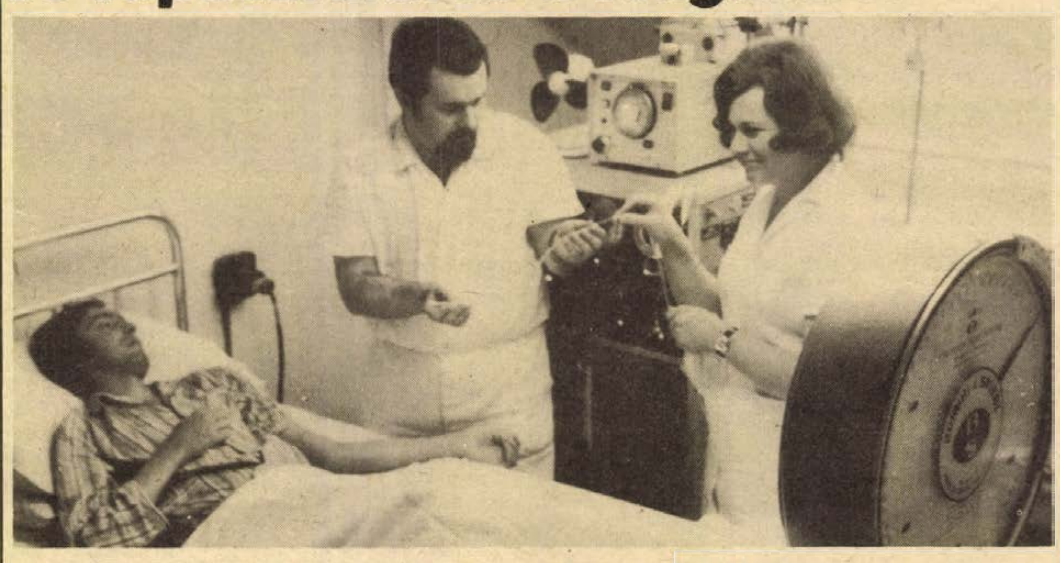
— Mivel kevesen vannak egy-egy szezon előtt, a divathoz alkalmazkodva elkészítünk 10–15 modellt és a házizsürizés után, ezekhez igazodva készítik a cipőket.

— De igyekszünk eleget tenni a különféle kéréseknek is, hacsak módunkban áll — adják meg a választ kezdeti aggályaimra. — És az árak? Ha megnézzük, mennyivel emelkedtek a bőrök, s hogy a konfekció is drágul, nem dolgozunk túl borsos áron.

A hagyományos, kézműipar jellegű cipészetre szükség lesz mindig, csakúgy, mint a gép mellett dolgozókra. Az utánpótlás ügye remélhetőleg javulni fog, hiszen ez évtől a cipészeket is kiemelt szakmává nyilvánították. Addig azonban számolni kell a heteket, míg elkészül a gyógycipő, vagy a különleges divatújdonság.

Barlahidai Andrea

Jó tapasztalatok a Magurlittal



Mérlegágyon történő művesekezelés. A műszerszekrényen felül az új vérpumpa.

Együttműködés a moszkvai és pécsi urológusok között

Beszélgetés dr. Frang Dezső urológus professzorral

Két hete érkezett haza egy szimpozionról dr. Frang Dezső, a POTE Urológiai Klinikájának igazgatója — ahol a résztvevők a vesekő-témáról tanácskoztak.

A kapcsolat a moszkvai és magyar urológusok között nem újkeletű. Ennek az évekre visszanyúló, jó kapcsolatnak adtak most olyan keretet, amely a POTE klinikájának kollektívájára nézve megtisztelő, és sok szép feladatot jelent mind a tudományos munkában, mind pedig a klinikusi gyakorlatban.

Miről is van szó? A Moszkvai Orvostudományi Egyetem I. és II. számú Urológiai Klinikája, valamint a budapesti és pécsi orvostudományi egyetem urológiai klinikái között öt évre szóló együttműködési szerződés született. Az együttműködés a pyelonephritis számos kérdését hivatott tisztázni, többi között a vesemedence-gyulladás kialakulásának folyamatát, a betegség kórtanát, a diagnosztika — röntgen —, angiográfiai, szövetí enzimvizsgálatok, katéterezési eljárások, szövetnyerés — további finomítását, a kő-eredetű pyelonephritis eddig tisztázatlan kérdéseit, és az ilyen vesebetegek gondozásának lehetőségeit. Az együttműködési szerződést áprilisban írják alá Budapesten.

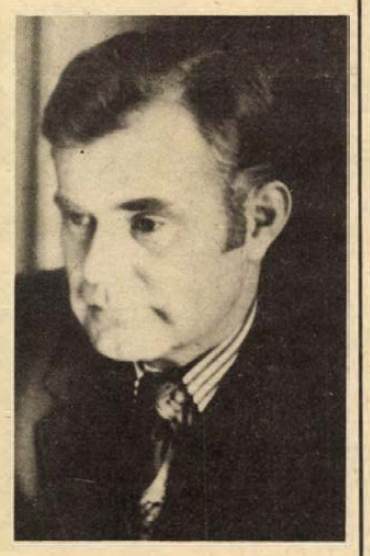
A szerződés tartalmazza, hogy minden év novemberében határozatot hoznak a következő év tudományos programjának kialakítására, valamint, hogy mindkét fél fogad, illetve delegál egy professzort, vagy docenst hét-hét napos időtartamra, ugyanígy cserélnek tudományos munkatársakat összesen hathetes időtartamra.

A nemrég tartott szimpozionon még egy magyar vonatkozású esemény történt: a szovjet urológusok elismerően nyilatkoztak a Magurlit nevű kőoldó készítményről, amelyet a Chinoin gyárt.

*

A vesekő a pécsi klinika egyik fő kutatási területe. És természetesen nemcsak a kőképződés mechanizmusát, hanem a gyógyítás lehetőségeit is kutatják.

— Nem is olyan régen feküdt a klinikánkon három olyan fiatalasszony is, akinek korall-köve volt — mondja a professzor —, ez kitölti az egész üregrendszert, gyógyítására néhány évvel ezelőtt is rendszerint a vese eltávolítását javasolták, végezték. A veséhez nem nyúltak a sebészek, nehezen tudták a vérzést csillapítani... Másfél évvel ezelőtt kezdtük a POTE Kísérletes Sebészeti Intézetével azt az együttműködést, amelynek eredményeképpen egyik fiatal aszszonyt sem fosztottunk meg a veséjétől, arról nem is beszélve, hogy volt közöttük egy, akinek mindkét veséjében kialakult a korallkő...



Leírva, elmondva csoda egyszerű. A beteg vesén bemetszenek, kiszedik az ágas-bogas követ, átöblítik, kitisztítják, s apró, a vese állományát nem roncsoló öltésekkel varrják össze.

— A műtét utáni röntgenvizsgálatok azt mutatják, hogy a vese működésében alig állt be változás, vagy csak egy minimális funkciócsökkenés. De van mégegy igen fontos észrevennivaló: mind a három fiatal asszony szülés után állt. Igen gyakori, hogy a terhesség idején gennyt találnak a vizeletben, amit a gondozás alatt kezelnek. Szülés után azonban kikerül az anya, akinek ezek szerint a terhesség idején pyelonephritise volt, az orvos kontrolljából, és a gyulladás visszatérhet. A hosszú ideje fennálló gyulladás pedig kedvez a kőképződésnek, ezért most feldolgozzuk mind a megyei szülészet, mind a POTE Szülészeti Klinikájának ötéves anyagát, s azokat, akiknek távozáskor is genny volt a vizeletében, értesítjük és kérjük, nézessék most meg. Ha két-három évvel a szülés után is rendellenességet tapasztalnak, okvetlenül keressék fel a klinikánkat. Ez megelőzheti a bajt. És megelőzni: ez a ma orvosának legnagyobb feladata, legkomolyabb sikere.

Kampis Péter

HÍREK

1977. ÁPRILIS
7
CSÜTÖRTÖK

Szeretettel köszöntjük névnapjuk alkalmából
HERMAN
nevű
kedves olvasóinkat

A Nap kél 5.12 — nyugszik 18.22 órakor. A Hold kél 22.38 — nyugszik 7.17 órakor.

Technikus-minősítő vizsgák

A Kohó és Gépipari Minisztérium (1/72/VI. 14. sz.) rendeletével szabályozta a technikusképzést és megbízta intézetünket ennek lebonyolításával.

A technikus minősítő vizsga három részvizsgából, gyakorlati feladat megoldásából és szakdolgozat készítéséből áll. A jelöltek a vizsgára egy éves tanfolyamon készülhetnek fel iskolánkban.

Választható technikusi szakok: gépészeti, villamosipari és finommechanikai műszeripari.

A technikusi oklevél a szakirránynak megfelelő technikusi munkakör betöltésére képesít, technikusi cím viselésére jogosít.

Aki a technikusi oklevelet meg akarja szerezni, jelentkezzék a pécsi Zipernovszky Károly Ipari Szakközépiskolában (7601 Pécs, 48-as tér 2., fszt. titkárság). A titkárság a tudnivalókról részletes tájékoztatást ad.

A jelentkezés határideje minden évben május 15-ig.

◆

— **Kisállat-kiállítás** és mezőgazdasági kisgép- és eszközbemutató lesz április 8—11. között Pécsett, a Rózsakertben, a Kertbarátok Baranya megyei Társadalmi Szövetsége, a Baranya megyei Tanács V. B. mezőgazdasági és élelmezésügyi osztálya, a kisipari, Fogyasztási és Értékesítő Szövetkezetek, valamint a Termelőszövetkezetek Baranya megyei Szövetségei szervezésében. A kiállítás megtekinthető április 8-án 11—18 óráig; április 9—11-én 9—18 óráig.

Ma este

SZÍNHÁZ

Nemzeti Színház: Balett gála (este 7 órakor)

MOZI

Park: Mr. McKinley szökése (f4, f7)

Petőfi: Jeremy (f4, f6, f8)

Kossuth: Mr. McKinley szökése (10) Ludas Matyi (f3, f5) Jeremy (f7, f9)

Fekete Gyémánt: A kis Mikula kapitány (6) **Jószerencsét:** Miért ölnek meg egy bírót? (5, 7) **Rákóczi:** A háborúnak vége (5, 7) **Május 1.:** Csillag a földön (f6) **Bóly:** A cél kiválasztása (7) **Harkány:** A rendőrnő (7) **Komló, Május 1.:** Pénzt, vagy életet! (f5, f7) **Komló, Zrínyi:** Afonya, a vagány (4, 6) **Mohács:** Különben dühbe jövünk (6, 8) **Pécsvárad:** A négy testőr (7) **Sásd:** Az ötödik pecsét (7) **Sellye:** Mr. Majestyc (7) **Siklós:** A Charlot-k bejárják Spanyolországot (5, 7) **Szigetvár:** A kincses sziget (8)

időjárás

A csütörtök estig várható időjárás: csütörtökön időnként erősen megnövekvő felhőzet, több felé átfutó záporesővel, egy-két helyen zivatarral. Megélénkülő nyugati, majd sokfelé megerősödő délnyugati szél. A várható legalacsonyabb éjszakai hőmérséklet általában mínusz 2— plusz 3, a legmagasabb nappali hőmérséklet csütörtökön 8—13 fok között.

Az amerikai külügyminiszter-helyettes látogatása hazánkban

Arthur Hartman, az Amerikai Egyesült Államok európai ügyekkel foglalkozó külügyminiszter-helyettese látogatást tett Budapesten. Eszmecserét folytatott Nagy János külügyminiszter-helyettessel a magyar—amerikai kapcsolatokról és időszerű nemzetközi kérdésekről.

Szerdán Rónai Rudolf, a Kulturális Kapcsolatok Intézetének elnöke és Arthur Hartman aláírta a két ország kulturális, oktatási, tudományos és műszaki-tudományos együttműködési egyezményét.

Az amerikai külügyminiszter-helyettest fogadta Puja Frigyes külügyminiszter.

◆

— **Kinyitott** a Mohácsi Történelmi Emlékhely április 3-án. Az érdeklődők június 14-ig hétfő kivételével minden nap 11-től 16 óráig, augusztus 31-ig 10-től 18 óráig, november 7-ig 11—18 óráig látogathatják az emlékparkot.

— **A Magyar Eszperantó Szövetség** a minap tartotta rendes küldöttközgyűlését Budapesten a HVDSZ Kultúrotthon nagytermében. A MESZ megválasztotta új, 13 tagú elnökségét, köztük Pallós Istvánnét, a pécsi területi bizottság titkárát.

◆

Kórházi felvételes ügyeletek

Mindennapos felvételi ügyeletek gyermekbelbetegek részére: Pécs város: POTE Gyermekklinika, Szigetvár város és járás, a pécsi és a volt sellyei járás: Megyei Gyermekkórház. Gyermeksebészeti, gyermekfülészeti betegek, égett és forrázott gyermekek részére páratlan napokon: POTE Gyermekklinika, páros napokon: Megyei Gyermekkórház Pécs és a megye egész területéről.

Felnőtt belgyógyászat, sebészet: Pécsbányatelep. Traumatológia: II. Sebészet. Egési sérülések: Honvéd Kórház. Koponya- és agysérülések: Idegsebészet. Felnőtt fül-orr-gégészet: POTE Fül-Orr-Gége Klinika.

SOS-ÉLET telefonszolgálat hívószáma 12-390, este 7-től reggel 7 óráig.



Lúdas Matyi



Mr. McKinley szökése

A HÉT FILMJEI

LÚDAS MATYI

Dargay Attila rendezte ezt a színes magyar rajz-játékfilmet. A rajzolt figurákat népszerű színészek szólaltatják meg. A közismert és az általános, valamint középiskolákban egyaránt oktatott történetet a film csak főbb vonalaiban követi. Fazekas Mihály elbeszélő költeményét filmes eszközökkel igazítja a mai ízlésvilághoz.

JEREMY

Arthur Barron filmje 1973-ban a cannes-i fesztiválon megnyerte a legjobb elsőfilmes rendezőnek járó díjat. A film csupa érzelem, mégis mentes a sziruposságtól. Ez főként a rendező nagyszerű humorérzékének, lélektani ismereteinek és mértéktartásának köszönhető. Amerikai film.

MR. MCKINLEY SZÖKÉSE

Színes, szinkronizált szovjet film, Leonov irodalmi műve alapján. Látványos, ironikus hangvételű alkotás, a mai kapitalista országok lakóinak közérzetét bírálja. Az utcalány szerepében Alla Gyemidovát láthatjuk.

— **Befejeződött** a város MHSZ klubjainak hazánk felszabadulásának 32. évfordulójára rendezett több fordulós vetélkedője. A döntőbe került 10 csapat az MHSZ kiképzési bázisán vetélkedett a felszabadulási események hazánkban, társadalmi változások 1945—77-ig és korunk fő problémái témákból, képrejtvényes feladatokból és légpuska lövészetből. Eredmények: 1. a felszabadulási vándorserleg győztese Petőfi Sándor lövészklub, 2. Postai Igazgatóság, 3. Porcelángyár.

— **„Születésed ünnepnapján"** címmel új magyarnóta hanglemez jelent meg, melyen először pécsi énekesek is szerepelnek: Pécsi Kiss Ágnes és Pere János.

04—05—07

Szarvas ugrott a busz elé. Az április 5-i, esti veszprém—pécsi autóbuszjárat elé Tamási után az erdős útszakaszon egy szarvas ugrott. A pórul járt állatot talicskán tolták el; a busz fél órát késett. Nagyobb anyagi kár nem történt.

◆

— **Új tartállyal** bővült a bólyi ÁFÉSZ üzemanyag telepe. A mintegy 100 000 forint értékű beruházással folyamatossá vált a község fűtőolaj, valamint szuper- és normálbenzin ellátása.

— **Lakásokat építenek** Sátorhely pusztán. A Bólyi Mezőgazdasági Kombinát dolgozói lakásszövetkezetet alakítottak és 50 lakást építenek Sátorhely pusztán. A terveket a BARANYATERV készítette, a kivitelező a Mezőgazdasági Kombinát építőipari üzeme. Egyelőre a területet rendezik és a helyet jelölik ki.

— **Baranyát képviselik.** A Nemzetközi Iskola Kupa közlekedési vetélkedő országos döntőjén, Budapesten április 6—8. között Baranyát öt kerékpáros és három segédmotoros képviseli. Kísérőik Támadás Sándor, a KBT titkára és Nyéki László, a gyárvárosi iskola igazgatóhelyettese.

◆

Esküvő

TIGELMAN JUDIT
és
RIGLER MILE

szeretettel értesítjük kedves ismerőseinket, barátainkat, hogy 1977. április 9-én 13.00 órakor házasságot kötünk a pécsi központi házasságkötő teremben (Hunyadi út 2.).

DÉNES MÁRIA
és
KELENFI JÓZSEF

szeretettel értesítjük kedves ismerőseinket, barátainkat, hogy 1977. április 9-én 14.00 órakor házasságot kötünk a pécsi központi házasságkötő teremben (Hunyadi út 2.).

PONGRÁCZ MÓNIKA
és
PUSZTAFÖLDI TIBOR

ezúton értesítik kedves ismerőseiket, hogy 1977. április 9-én 18.00 órakor házasságot kötnek a pécsi központi házasságkötő teremben (Hunyadi út 2. sz.).

Rendezvények

„A nemzetközi érintkezésre használt angol nyelv sajátos tartalmi kérdései" címmel előadást tartott Oláhné Szentessy Éva egyetemi tanársegéd, április 6-án fél ötkor a TIT Bartók klubjában, a TIT Baranya megyei Szervezete Társadalomtudományi Stúdió Tanácsa — az Idegenforgalmi Szakosztály közreműködésével — által szervezett előadói konferencián.

A TIT Baranya megyei Szervezete történelmi szakosztálya április 6-án, délután 2 órakor tartotta ülését a TIT Bartók klubban. A napirenden többek között „Az ifjúság körében történő ismeretterjesztés helyzete megyénkben" témakör szerepelt.

Előadás. Uzemi demokrácia címmel mentál-higiéniai előadást tart dr. Balikó Márta április 7-én 15 órakor a DDGÁZ központjában.

A világűr új arca címmel, színes amerikai filmet vetítenek Pécsett, a Mecseki Természettudományi Stúdióban április 7-én és 8-án 18 órai kezdettel. Minden érdeklődőt várnak.

◆

— **Kitüntetés.** A Munka Érdemrend ezüst fokozata kitüntetésben részesült dr. Kacskovics Miklós, a Baranya megyei Élelmiszer- és Minőségvizsgáló Intézet igazgatója, amit szombaton vett át a Parlamentben.

Vasárnap útlezárás az Engel János úton

Értesítjük a lakosságot, hogy 1977. április 10-én, (vasárnap) 9.00 órától 13.30-ig a dunántúli kritérium bajnokság ideje alatt az Engel János úton mindkét irányban, a Diósi út és Engels út közötti útszakaszon útlezárás lesz. Kérjük a lakosságot, hogy a verseny ideje alatt fokozott figyelemmel közlekedjenek.

◆

— **Az ODOT városismertető versenyét** rendezte meg Szigetváron április 2-án a KISZ Szigetvári járási városi Bizottsága és az 509-es Szakmunkásképző Intézet. Az országjáró diákok városismertető versenyének területi döntőjén 5 középiskola 20 csapata vett részt. 100 diák ismerkedett Szigetvár történelmi nevezetességeivel, műemlékeivel és ipari üzemeivel. A verseny győztesei: első a szigetvári Zrínyi Miklós Gimnázium, második a 209-es Szakmunkásképző Intézet II. csapata; harmadik a szentlőrinci Mezőgazdasági Szakközépiskola I. csapata és az 509-es Szakmunkásképző Intézet I. és III. csapata. A győztesek indulnak a május 14-én Pécsett megrendezendő megyei döntőn.

◆

Közlemény

A Pécs városi Tanács Végrehajtó Bizottsága értesíti az érdekelt lakásigénylőket, hogy a jóváhagyott lakáskiutalási és lakásértékesítési névjegyzéket a kerületi hivatalok székházaiban elhelyezett hirdetőtáblán megtekinthetik.

*

Az „Ifjúsági Filmszem" kiadványban —, mely a pécsi mozikban és iskolákban beszerezhető — közölt rejtvény beküldési határidejét meghosszabbították április 25-re.

tegnap történt

Kádár János, a Magyar Szocialista Munkáspárt Központi Bizottságának első titkára táviratban üdvözölte Le Duant, a Vietnami Kommunista Párt Központi Bizottságának főtitkárát 70. születésnapja alkalmából.

*

A Magyar Szocialista Munkáspárt Központi Bizottságának Politikai Akadémiáján szerdán, az Építők Rózsa Ferenc Művelődési Házában Búza Márton, a SZOT Elméleti Kutató Intézetének igazgatója tartott előadást „A munkahelyi, az üzemi demokrácia fejlesztésének elvi és gyakorlati kérdései" címmel. Az előadást, amelyen részt vettek a párt vezető propagandistái, valamint ideológiai, politikai, gazdasági életünk képviselői, Péter János, az MSZMP Központi Bizottságának osztályvezető-helyettese nyitotta meg. Az előadás anyagát a Kossuth Könyvkiadó megjelenteti.

*

Az Országos Szövetkezeti Tanács, a magyar szövetkezeti mozgalom megújított társadalmi tanácskozó testülete szerdán tartotta a szövetkezeti kongresszusokat követő első ülését, amelyen részt vett dr. Korom Mihály igazságügyminiszter és dr. Szlameniczky István, az MSZMP KB osztályvezető-helyettese is. Dr. Korom Mihály a módosított szövetkezeti törvény és az ahhoz kapcsolódó jogszabályok érvényesítésében jelentkező feladatokat ismertette.

Lapzárta

Nyolc szocialista ország — Bulgária, Csehszlovákia, Kuba, Lengyelország, Magyarország, Mongólia, a Német Demokratikus Köztársaság és a Szovjetunió — peginki diplomáciai misszióvezetői szerdán este, tiltakozásul Li Hsziennien kínai miniszterelnök-helyettesnek a parlamentben elhangzott pohárköszöntője miatt, kivonultak a kínai kormány Moktar Ould Daddah mauritániai elnök tiszteletére adott vacsorájáról. Li Hsziennien — megismételve az e tárgyban tett korábbi kínai sajtónyilatkozatokat — a zairei polgárháborús eseményekkel kapcsolatban „előre eltervelt" szovjet „agresszióról" beszélt, fönntartva és hangoztatva Kína teljesen egyedülálló véleményét ebben a kérdésben.

*

Egy névtelen telefonáló közölte a Paese Sera című római esti lap szerkesztőségével: „a fegyveres proletárosztagok vagyunk. Mi raboltuk el Martinót. Később jelentkezünk." A magukat „fegyveres proletárosztagoknak" nevező terrorcsoport húsz letartóztatott tagját a napokban ítélte el terrorizmusért és felforgató cselekményekért a nápolyi esküdtszék.

*

Az MLSZ Fegyelmi Bizottsága a kiállított játékosokkal kapcsolatban az alábbi ítéleteket hozta: Halmosi Zoltán (Haladás) 3 mérkőzéstől eltiltva, a végrehajtás hat hónapra felfüggesztve. Lukács Sándor (Bp. Honvéd) és Hegyi Imre (Kaposvári Rákóczi) 2—2 mérkőzéstől eltiltva, 1—1 már kitöltött. Oláh Ferenc (DVTK) 2, Molnár László (ZTE) 3 mérkőzésre eltiltva,



39.

Az esküvőnk elég feltűnően zajlott le (anyósomék szerint nyomorúságosan) pedig csak a legszűkebb rokonság vett részt a cécón. Ezt megelőzően Péter bemutatott a szüleinek.

(Apja ötven-valahány éves, szertartásos viselkedésű agronómus, negédes gesztusokkal — mikor beléptem a házukba, a nyakamba borult, pedig éreztem, hogy taszítja a szegénységem és legszívesebben kilökne a szobából — az anyja erős fekete asszony, vastag a karja, mint a combom. Férjem nővére, Margit gyógyszerész felesége. Nyafka, akárcsak Péter, de megjátszotta a kedvest (később rájöttem, egyedül volt a családból, aki őszinte volt hozzám), énekelve kárált, mikor a jövőnkről beszélgettünk. Éreztem a szülők kimondhatatlan szemrehányását a fiúkhoz: ennél különbet nem találtál? Péter azzal az édes és tudatlan önzéssel, amivel a gyerekek többsége megveti a szülők fáradozását, esetlenül és lanyhán beszélt, mintha nem is létezne a szülők fintorokkal éreztetett ellenállása.)

A Béke szálló különtermében tartottuk a vacsorát. Péter szülei kitettek magukért (ha nem tudták megakadályozni a házasságot, legalább rázták a rongyot), magukra vállalták a lagzi teljes költségét, bordó szmokingos pincérek, félajtónyi virágkosarak és csokrok, jégbehűtött pezsgősüvegek között üldögélt anyám, a Feri és Imre bátyám, Péter szülei, nővére és férje (egy kopasz, struccolt bajszú férfi), a tanúk (a barlapusztai gazdaság igazgatója, részemről apám öccse egy nyugdíjas kárpitos). Apósom elé ötpercenként rakták a postásfiúk a dísztáviratokat, az öreg belepislogott és továbbcsúsztatta elénk, többségében az ő rokonságuk fejezte ki „szívbéli" jókívánságait, de kaptam én is táviratot Kovareknétól, a tanbrigádtól. És Csörétől.

Istenem, Csörétől. Hát ez hogyan lehet? A nő, akivel nem sikerült semmit se tisztáznom, megbocsájtott? Talán Árvainé vagy Ribárics hülyéskedik? Nem, annyira senki se lehet aljas, hogy éppen az esküvő napján emlékeztet arra, amit szeretnék kitörülni az életemből. Erre csak Csörének van joga. Ha megtette, megbocsájtotta, legalábbis tisztán látja a szerepemet abban a félresikerült éjszakában.

Annyira elfoglaltak a gondolatok, hogy meg se hallottam az apósom pohárköszöntőjét. Csak akkor emeltem fel a fejem, amikor Péter megszorította a kezem. Apja ott tartott, hogy „... remélem, édes lányom, hűséges és szerető élettársa leszel a mi imádott fiúnknak, akinek elvesztése örök seb marad szívünkön, és csak az vigasztal bennünket, hogy időnként magunkhoz szoríthatjuk, immár veled együtt, aki méltónak bizonyultál egy életet vele megosztani stb., stb...." Talán illett volna, hogy könnybe boruljon a szemem, de én csak elvörösödtem (a szégyentől vagy a bosszúságtól, hogy ezt a sok cécót rám tukmálják), pislogtam, amit a Simon família félreértett és meghatottságnak könyvelt el. Hatalmas taps zárta apósom tósztját, ami az én látszat meghatottságomnak is szólt. Most úgy illett volna, hogy anyám mondjon valamit, de az ő szeme csak pislogott fogyó madárarcából, göcsörtös újjai a tortaszeletet csipegették. A helyzetet Feri bátyám mentette meg. Felállt és darabos esetlenségével akart bevezetni bennünket a „boldogság révébe". Dadogó szavaival néhány ízetlen célzást tett a menyasszonyra és az újdonsült férjre váró örömökre, amiért természetesen *árat kell fizetni* hűséggel, kitartással és főként a házasság gyümölcsének, a gyermeknek vállalásával, továbbá egymás természetének eltűrésével, sőt mi több; megszeretésével.

(Folytatjuk)

24 ÓRA A NAGYVILÁGBAN

Le Duan 70 éves

Április 7-én tölti be hetvenedik életévét Le Duan elvtárs, a Vietnami Kommunista Párt Központi Bizottságának első titkára, az indokínai és a nemzetközi forradalmi munkásmozgalom kiemelkedő alakja. Hetven év és ebből ötven a munkásosztály, az elnyomott népek szabadságáért folytatott harcban!

Huszonegy éves volt a közép-vietnami iparoscsalád fia, amikor csatlakozott a Vietnami Forradalmi Ifjúsági Szövetséghez. Ezt a szervezetet 1925-ben alapította meg Ho Si Minh, akinek hamarosan egyik közvetlen munkatársa lett.

A fiatal munkás 24 éves korában lett a párt propagandabizottságának elnöke. A franciák elfogták és 20 év börtönre ítélték. A szabadulást öt börtönév után a franciaországi baloldali változás, a népfront győzelme hozta meg. Istmét hozzálátott a párt szervezéséhez, hozta meg. Ismét hozzálá- Közép-Vietnam pártszervezetének vezetője lett, majd 1939-ben beválasztották a Központi Bizottság Állandó Bizottságába is. Ismét börtönévek: 1940-ben a párt több más vezetőjével együtt letartóztatták, tíz évre ítélték. Újra a Con Dao-i börtön pokla. A hírhedt fegyház kapuja öt év múlva, 1945. augusztusában nyílt meg előtte, s egy hónapra rá ő is ott volt Hanoiban, a Ba Dinh téren, Ho Si Minh mellett, amikor ünnepélyesen kikiáltották a független Vietnami Demokratikus Köztársaságot. A harc azonban folytatódott. Le Duan egyike volt a francia gyarmatosítók elleni politikai és fegyveres felszabadító mozgalom irányítóinak. 1951-ben a párt Politikai Bizottságának tagja, 1960-ban választották meg a Központi Bizottság első titkárává.

1975 októberében, immár a győzelem után, Le Duan elvtárs párt- és kormányküldöttség élén hazánkba látogatott. A küldöttség tiszteletére rendezett nagygyűlésen elmondotta: népeink és pártjaink között mély baráti, testvéri kapcsolatok állnak fenn a proletár internacionalizmus alapján. Ennek az eszmének, a nemzetközi kommunista mozgalom egységének, a népek maradéktalan felszabadításának kiemelkedő harcosa Le Duan, a Vietnami Kommunisták Pártjának tapasztalt vezetője, a kiváló forradalmár. Köszöntjük hetvenedik születésnapján!



Jimmy Carter amerikai elnök (a kép előterében) bejelentette, hogy az Egyesült Államok és a Vietnami Szocialista Köztársaság Párizsban fölújítja tárgyalásait a két ország közötti kapcsolatok rendezéséről. Az elnök bejelentése azután hangzott el, hogy meghallgatta a VSZK-ban és a Laoszi Népi Demokratikus Köztársaságban járt amerikai küldöttség beszámolóját.

Magyar pártküldöttség utazott Irakba

Az Arab Újjászületés Szocialista Pártja (Baath) nemzeti vezetőségének meghívására *dr. Nagy Józsefnek*, a Magyar Szocialista Munkáspárt Központi Bizottsága tagjának, az MSZMP Baranya megyei Bizottsága első titkárának vezetésével szerdán pártküldöttség utazott az Iraki Köztársaságba a Baath Párt megalakulása 30. évfordulójának ünnepségeire.

◆

✦ BEIRUT: Libanon déli részén tovább folynak az összecsapások a Palesztinai Ellenállási Mozgalom és a nemzeti hazafias erők csapatai, illetve a jobboldali pártoknak az Izrael által támogatott fegyveres alakulatai között. Taiba falu körzetében, amelyet a baloldali erők a napokban ismét visszafoglaltak, a jobboldal kísérleteket tett elvesztett állásai visszahódítására. Közben Izrael területéről állandó tüzérségi tűz alatt tartották a baloldaliak állásait.

✦ *LONDON: A Jugoszláv Kommunisták Szövetségének küldöttsége, amely Sztane Dolanc vezetésével az Angol Munkáspárt végrehajtó bizottságának meghívására háromnapos látogatást tett Londonban, szerdán befejezte tárgyalásait és hazautazott. Sztane Dolancot, a JKSZ KB Elnöksége VB titkárát és Dobrivoje Vidicset, a vb tagját fogadta James Callaghan miniszterelnök is.*

✦ PEKING: Hivatalos látogatásra szerdán Pekingbe érkezett Mohtar Ould Daddah, Mauritánia elnöke. Az afrikai vendéget a repülőtéren Hua Kuo-feng, a KKP KB elnöke, miniszterelnök, Li Hszien-mien miniszterelnökhelyettes, Huang Hua külügyminiszter és több más kínai vezető fogadta.

Pénzhamisítók

A brit rendőrség — az amerikai titkosszolgálat közreműködésével — leleplezett egy pénzhamisító üzemet, amelyet a délangliai Paghamben egy autógarázsban rendeztek be. A rajtaütés alkalmával 3,5 millió névértékű hamisított dollár bankjegyet foglaltak le. Ez az összeg a legnagyobb hamispénzmennyiség, amelyet a szigetországban valaha is elkoboztak.

A brit rendőrség a rajtaütést követően több gyanús személyt vett őrizetbe Londonban és az ország más részein és azt reméli, hogy az őrizetbe vettek révén sikerül felgöngyölíteni egy nemzetközi — Franciaországban, az NSZK-ban, Hollandiában és Nagy-Britanniában tevékenykedő — pénzhamisító bandát.

✦ VARSÓ: A gdyniai haditengerészeti bíróság 11 évi börtönbüntetésre ítélte Ludwik Cendrzak ügyvédet, aki állását arra használta fel, hogy az ország biztonsága szempontjából fontos információkat szerezzen meg és továbbítson egy NATO-országnak.

✦ *MOSZKVA: Alekszej Koszigin, a Szovjetunió Minisztertanácsának elnöke szerdán a Kremlben fogadta André Rossi francia külkereskedelmi minisztert, aki francia szerszámgépek moszkvai kiállításának megnyitására érkezett a szovjet fővárosba.*

✦ ÚJ-DELHI: Az indiai parlament alsóháza szerdán egyhangúlag elfogadta a Deszai-kormány törvényjavaslatát a rendkívüli állapot idején hozott sajtótörvény visszavonásáról. Mint ismeretes, 1975. nyarán, a szükségállapot-rendelkezések keretében megtiltották a sajtónak, hogy olyan „kifogásolható anyagokat" közöljön, amelyek veszélyeztethetik a rendkívüli állapot hatékonyságát.

◆

Emberrablás Rómában

Súlyos politikai provokáció történt Olaszországban: elrabolták Guido de Martinot, a Szocialista Párt volt vezetőjének, Francesco de Martinonak 34 éves fiát, az OSZP nápolyi szervezetének titkárát.

Az emberrablás kedden este 10 óra után történt Guido de Martino lakása előtt, amikor a fiatalember hazatérőben volt a pártbizottság helyiségéből. Ismeretlen tettesek megtámadták, egy autóba kényszerítették és elhurcolták. A rendőrséget Francesco de Martino értesítette. A nápolyi rendőrség bűnügyi és politikai osztálya azonnal széles körű nyomozást indított. Cossiga belügyminiszter személyesen ügyel fel a nyomozásra, amelybe bekapcsolódott a biztonsági szolgálat is.

Gromiko és Arafat tárgyalásai Moszkvában

Moszkva

„A barátság és a kölcsönös megértés" jegyében tárgyalt egymással Moszkvában szerda délelőtt Gromiko szovjet külügyminiszter és Jasszer Arafat, a Palesztinai Felszabadítási Szervezet Végrehajtó Bizottságának elnöke. Arafat hétfő este óta tartózkodik Moszkvában a PFSZ delegációja élén, baráti látogatáson.

Mint a Moszkvai Televízió a tárgyalások szívélyes légkörét érzékeltető filmjelentésében beszámolt róla, szerdán Gromiko és a PFSZ vezetői részletekbe menő figyelemmel tekintették át az egész közel-keleti helyzetet. Tárgyaltak a térség szilárd békéjének megteremtését célzó lehetséges további intézkedésekről, s nagy teret szenteltek a palesztin kérdésnek.

Jasszer Arafat köszönetét fejezte ki a Szovjetuniónak azért a segítségért, melyet az arab népek küzdelméhez nyújt, s kiemelte azoknak a szovjet javaslatoknak a fontosságát, melyek Leonyid Brezsnyevnek, a szovjet szakszervezetek XVI. kongresszusán, március 21-én elmondott beszédében hangzottak el.

Gromiko a szovjet vezetők nevében ismét határozott támogatásáról biztosította az arab népeket az izraeli agresszió következményeinek felszámolásáért és az átfogó közel-keleti rendezésért vívott harcukban.

Szadat sajtóértekezlete

Heltai András, az MTI tudósítója jelenti:

Szadat egyiptomi elnök szerdai washingtoni sajtóértekezletén kijelentette: hajlandó elfogadni azt az amerikai elgondolást, hogy Izrael és az arab országok között, a határ mindkét oldalán, fegyvermentesített övezeteket állítsanak fel.

Az egyiptomi államfő az áradozó dicséret hangján beszélt Carter amerikai elnökről, akivel a hét elején beható tárgyalásokat folytatott. Szadat elismerte, hogy „bizonyos kérdésekben volt, másokban nem volt egyetértés." Nyilvánvalóan az utóbbiak közé tartozott a párbeszéd megkezdése az Egyesült Államok és a palesztinok között, amelyet Szadat ezúttal is sürgetett Washingtonban.

Szadat szerint azt követően, hogy Carter — a közeli jövőben — Jordánia, Szíria és Szaud-Arábia vezetőivel is találkozik, „bizonyos amerika aktivitásra kerül majd sor".

Az egyiptomi elnök ünnepélyesen köszönetet mondott az amerikai kormánynak az országának nyújtott gazdasági segítségért — külön a „gyorssegélyért" is, amelyet januárban, a kairói kormányellenes megmozdulások idején soron kívül kapott. Szadat egyébként elismerte, hogy országának gazdasága „zürzavaros állapotban van" — akárcsak az izraeli — tette hozzá.

A Podgornij-látogatás után

A szovjet–afrikai barátság alapja

Anatolij Gromikó, a Szovjet Tudományos Akadémia Afrika Intézetének igazgatója elkísérte Nyikolaj Podgornij szovjet államelnököt tanzániai, zambiai, mozambiki és szomáliai látogatására. Az utazás befejezte után a tudós válaszolt a szovjet APN sajtóügynökség munkatársainak kérdéseire.

— *Mi az alapvető benyomása a szovjet-afrikai csúcstalálkozók menetéről és azok várható eredményeiről?*

— A látogatások szerintem, először is előmozdították az egyik legsürgősebb nemzetközi politikai feladat megoldását; a gyarmati elnyomás minden maradványának teljes felszámolását, a fajgyűlölet tűzfészkeinek megszüntetését Dél-Afrikában. Ez a folyamat a sikeres megvalósulás felé halad. Az eredmény: a nemzetközi kapcsolatok rendszere stabilabbá válik, kiterjed az enyhülés folyamata, például Afrikában is.

— *Egyes nyugati országok sajtója egészen mást állít.*

— Igen, ők előráncigálják a hidegháborús szellem elavult, akár úgy is mondhatnám „ügyeletes" dogmáit. Miközben Julius Nyerere, Kenneth Kaunda és más tekintélyes afrikai vezetők arról nyilatkoznak, hogy a szovjet látogatás mennyire jelentős Afrika számára, Pretóriában és Salisburyben megkondították a „kommunista veszély" vészharangját. Az egyedüli kiút pedig azoknak, akik afrikaiaknak tartják magukat, függetlenül attól, feketék vagy fehérek, a fajüldözés rendszerének felszámolása Afrika déli részén. A fajgyűlölő rezsimek támogatása az egyedüli oka annak, hogy a politikai erőfeszítések mindmáig nem hoztak gyümölcsöző eredményeket.

— *Egyes nyugati politikai szakértők még mindig az „afrikai kelet—nyugat konfrontáció"-ról beszélnek.*

— Sajnos, így van. A komolyabb megfigyelők azonban a saját szemükkel győződhetnek meg arról, hogy a szovjet politika, mint általában, Afrikában is békeszerető. Az afrikai kontinensen csak egyetlen befolyás érvényesülhet, az afrikaiaké! Ezt azonban időnként nehezen értik meg azok, akik a kontinenst mindig a Nyugat-Európa vagy az Egyesült Államok érdekövezetének tekintik, és ugyanezt tételezik fel a Szovjetunióról is.

— *Nézete szerint mi az, ami manapság egyesíti a Szovjetuniót és a független afrikai államokat?*

— A határozott törekvés a tartós békére, a fajgyűlölet felszámolására, s arra, hogy a gazdaságilag elmaradott népek fejlődhessenek. **(APN)**

Szovjet kormányküldöttség Katowicében

Vlagyimir Kirillin szovjet miniszterelnök-helyettes, és az általa vezetett kormányküldöttség szerdán Katowicébe érkezett. Mint ismeretes, a delegáció a szovjet tudomány és technika napjainak megnyitására érkezett Lengyelországba.

A szovjet kormányküldöttség megtekintette a lengyel népgazdaság legnagyobb beruházásában épülő Katowice Vas- és Acélművet, majd a sportcsarnokban nagygyűlésen vett részt.

A gyűlésen beszédet mondott Piotr Jaroszewicz, a Lengyel Minisztertanács elnöke és Vlagyimir Kirillin, a szovjet Minisztertanács elnökhelyettese.

A nagygyűlés résztvevői levelet intéztek Leonyid Brezsnyevhez és üzenetet küldtek Edward Giereknek. Az SZKP KB főtitkárához írott levélben Katowice dolgozói forró üdvözletüket küldik Leonyid Brezsnyevnek és méltatják a két ország testvéri barátságának és együttműködésének jelentőségét.

Húsvéti ajánlatunk!

☐ Perzsa ebédlőszőnyegek 20%-OS ÁRENGEDMÉNNYEL.

☐ Fürdőlepedők 30%-OS ÁRENGEDMÉNNYEL.

☐ Import, extraméretű, fehér selyemdamaszt abroszok 100,— Ft-ért.

VÁRJUK ÖNT IS A II. EMELETEN LÉVŐ LAKÁSTEXTIL OSZTÁLYUNKON

A KONZUM ÁRUHÁZBAN Pécs, Kossuth tér

Járműbemutató

április 1–9-ig

(Alagsori autóparkolóban)

☐ Kiránduláshoz . . .

☐ Városi közlekedéshez . . .

RIGA 12 TÍP. MOPED 48 cm³-es kismotorkerékpár

VERHOVINA 5 TÍP. MOPED 48 cm³-es kismotorkerékpár

VÁSÁRLÁS ESETÉN 100 Ft-os ajándékcsomagot adunk. OTP HITELLEVÉLRE IS . . .

Férfi és női kerékpárok nagy választékban.

A KONZUM ÁRUHÁZBAN Pécs, Kossuth tér

Bence Pali bácsi

Aki még nem tudná merre van Tápé, annak elárulom, hogy ennek a kerekre sikeredett világnak a kellős közepén. Felhorkannak ilyen bátor kijelentés hallatán más tájbeli világközepiek, de a tápai hajthatatlanul keresi igazát, miszerint „itt a világ közepi, ha nem hiszi, lépje ki".

Ha messziről jött ember keresi Tápén Nagy Pált, bizony kérdőn néznek rája a jámbor tápéiak, hogy mondja meg a másik nevét, a tápait. Mert bizony Nagy Pali itt egy szakajtóra való is, s az úristen se tud közöttük eligazodni melléknevük ismerete nélkül. Mert Tápén mindenkinek van csúf- vagy ragadványneve, anélkül nem is igazi tápai. Közel így állunk ezzel az ország minden falujában — mert hogy ez a szokás tipikusan falusi — de Bence Pali bácsi csak egy van ezen a földkerekségen, az is Tápén. Kinek teljes neve Nagy Bence Pál. Ja, úgy, — mondja a megkérdezett — s már is tiszta a dolog.

Pali bácsi 1890-ben született, Pálfordulóra. Édesapját Nagy Benedeknek, — tápai nevén csak Bencének — hívták, innen van az ő Bence Pali neve. Hónaposgyerekből lett huszártrombitás, aki az első világháború alatt megjárta a fél világot. Ázsiában 1500 magyar katonának főzött, és szakácstudományát később itthon is gyakorolta sok-sok lakodalomban. De megjárta valahol Lembergben a halottaskamát is, a fölszedett kolerával, ahova halottnak hitt állapotban rakták be. Ám Pali bácsi roppant erős szervezetű volt, „asszongyák igazi kun vagyok" — és megmaradt. „De kárnak" — mert az apja azzal fogadta hazajövet, „ereggy, telelj ott, ahun nyaraltál". Itthon keserű szájízzel kezdte az életet, de a munkaszeretete legyőzte nagybánatát. Kordézott a Tisza-töltés fejelésénél, volt arató bandagazda, cséplő bandagazda, malomba járt őrletni, s „lassan mögtollasodtam én is, mint a kispacsirta". Aztán gondolta, illenék asszonynak való után nézni. Az idő is kezdett sietősebben haladni, hát döntött és megházasodott. Aztán jöttek a gyerekek: Ferkó, Annus meg a Regina. Felesége varrta a tápai asszonyoknak a ruhát, fityulát, mindent. Esténként Pali bácsi gomblukat varrt, később megtanulta a géppelvarrást is. „Nagyon szerettem varrni, addig is pihentem". Világéletében dologszerető, iparkodó ember hírében állott. Lassan a gyerekek is kirepültek a családi fészekből; „mindegyiknek mögvót a kellő kiházasítása, férjhönadása, a nagy lakodalom. Egy-egy tinót vágtam, jó bort vöttem, szóval mögtöttem azt, amit egy apának tönni köllött". „Kalány, tányér nem ér egymáshon csörrenés nélkül, de azér mindég úgy röndözgettem a sorsunkat, hogy szálába ájjon a széna". Pali bácsi már dédnagyapa, négy unokája és négy dédunokája van. „Hej, de jó nektök, jó világba születettök, csak majd élni tuggyatok vele." Pali bácsi kifogyhatatlan a visszaemlékezésekből. Van azok között jó is, rossz is, de mindegyik tanulságos. Naponta átmegyek hozzá szomszédolni, lévén, hogy átellenben lakunk egymással. Ilyenkor mindenről szó esik, mikor mi érdekel. Legutóbb a csúfnevekről volt szó és elmondta, miért kapta a tápairéti Dobó a szérdás Dobó csúfnevet. „Hát azér, mert elmönt a kocsmába szombaton, azt csak rávaló szerdán vetődött haza". Ilyenkor, szép időben naphosszat üldögél a kiskapu előtt. Unalmában ki-kisétál az utcasarokra, megnézi, nem vitték-e el az utcasarkot. Amikor megbizonyosodik, hogy minden rendben, visszaballag, üldögél, dalolgat még egy keveset. Mikor ezt is megunta, behúzódik a kapun belőlre és „ott számolgatom, hány hét a világ". Alszik egy sort. Gyülekeznek a fecskék. Pali bácsi búsan nézi őket, vajon itthon találják-e még? Persze, hogy itthon! Hogy is ne. Ahogy számolja a fecskéket, közben gyereksereg veszi körül, s ezer kérdésre kell feleljen, hogy hova mennek, mikor jönnek, ott messzire mit esznek ezek a kedves magyar madarak? Aztán egyszer csak mesélni kezd, mely mesékbe találóan szövi bele életének egy-egy részletét. S mivel ő maga is élvezi saját szerkesztésű meséit, a gyerekek mozdulatlanul ülnek előtte a fűben, s tátott szájjal hallgatják. Olykor-olykor huncut mosolya, máskor meg kackiás bajuszmozgása teszi élvezetesebbé meséit. Kiváltképpen akkor, ha katonaidejéből mond el — jócskán megtoldva — részleteket. Ilyenkor tölcsért formál két tenyeréből és eltrombitálja az ébresztőt és úgy trattarará, hogy más réztrombitán se csinálná különben. Pali bácsi mesél az életéről, a múltról, amelynek szegény gazdagságát is már csak tőle tudhatjuk.

Ifj. Lele József

Árulkodó szöveg a testmény alatt

Hogy hívták Orgaz grófját?

A hibát valaki elkövette, és azóta utánamondták...

A madridi síkságról jövet már messziről rá lehet ismerni Toledóra: a kúp alakú hegyre épült város olyan, amilyennek 400 évvel ezelőtt Greco megfestette. A gránithegy nem kopott, nem bővült, s a hegy lábánál a Tajo zöld vize úgy határolja a várost, mint egy félkarú ölelés. S a folyó túlsó oldalán megint hirtelen meredekű hegyek következnek. Településre nem alkalmasak. A fejlődési nehézségek miatt helyezte át innen székhelyét, s tette az ország fővárosává Madridot az egyik spanyol király akkor, amikor Kolumbusz arannyal és kincsekkel megrakott hajói megérkeztek. S éppen ez időben, 1575-ben jött ide Kréta szigetéről egy festő, név szerint Domenicos Theotocopoulos, akit nehézkesen kimondható neve miatt a toledóiak egyszerűen csak „A Görög"-nek, „El Greco"-nak neveztek. Az innen távozó király nevét pontosan bizonyára csak a spanyolok tudják, — Grecoét az egész művelt világ ismeri.

●

A Puerta del Sol kapun belépve — ma is a városkapun való áthaladás adja a városba érkezés élményét — a fáradt lábakat az a tudat feledteti, hogy Greco utcáin járnak. Az ökölnyi, zöld-barna folyamikaviccsal cikcakkosra kirakott kerítés, előkert és járdanélküli utcácskákban oldalaikon nagy, öblös kosarakkal öszvérek, szamarak bandukolnának kopogva, s ha olykor egy-egy gépkocsi is megjelenik, a járókelőknek be kell húzódniuk egy kapumélyedésbe, hogy elférjenek egymás mellett. A házak büszke címereikkel, magasan nyíló apró, vasrácsos ablakaikkal mintha ezernyi titkot takarnának, mintha mindegyik ház valami zárda, vagy szép asszonyokat rejtő arab hárem volna. Ki hinné, hogy csaknem száz templom és kápolna, s még vagy húsz kolostor is van ebben az alig ötvenezer lakosú, nagyon csendes városban! Az arab díszítőművészet és román építészet szintézisét jelentő sajátos spanyol „mudejár" stílusú épületek minduntalan megállásra, gyönyörködtetésre késztetik az embert.

●

A város csúcsáról, az Alcazarból, a négytornyú várból kihívóan festői kép tárul elénk: a Tajo túlsó oldalán emelkedő vörös agyagos hegyeket a narancsligetek és olajfák zöld pamacsai pettyezik, az ég gyöngyház kupolájában a toledói pengék acélja fénylik és a Sierrák felől idetűző délutáni sugárecsetek okkersárgát raknak a házak falára.

A templomok festett üvegablakai az alkonyatban ünnepelnek. Csak az a néhány turista, aki szereti a melankóliát, lépeget ilyenkor halkan, fel nem ébresztve a csendet, a hűvös kőlapokon. A Santo Tomé-templomát is kezdte már betölteni a sötétség, amikor beléptünk. Tudtuk, hiszen minden művészettörténeti szakkönyvben benne van, hogy itt található a világ egyik leghíresebb festménye: az „Orgaz gróf temetése". A várva várt találkozás izgalma szorongatta torkunkat. Az első tétova lépések után, a templom oldalhajójának végéből áradó fény egyre erősebben vonzott, míg az elénk táruló látványtól szinte megtorpantunk. Mintha egy sötét szobából hirtelen ablak nyílt volna fel: a földön sűrűn emberek álldogálnak, sötét ruhájuknak fehér gallérjából a fejük kibillen. A gallérok csipkés fehér taraja, mint a tenger hullláma választja el a földtől az eget. A kép felső része a fejekben forgó gondolatokat tükrözi: amíg lent a páncélos férfit fektetik a sírba, addig fent ugyanez a férfi lengő leplek közül ruhátlanul lebben a boldog egekbe. Nem is tudom, mi nyűgözött le a szinte életnagyságú, a csaknem öt méteres magasságú és a négy méteres szélességű méret, vagy a színek káprázata? A valóra akkor ocsudok, amikor a kép alatt egy kis szöveget kezdek böngészni: *„És ha sietős volna is utad, ó vándor, állj meg egy pillanatra és hallgasd meg néhány szóban városunk egyik régi történetét! A toledói Don Gonzalo Ruiz, Orgaz város grófja, Kasztilia protonotáriusa, aki jámborságának sokféle bizonyságát hagyta maga után, arról is gondoskodott, hogy Szent Tamás e templomát, amelyet ez a nemes úr végső nyugvóhelyéül választott, az ő költségén pompásan helyreállítsák..."* és így tovább. Újabb megdöbbenés. Hiszen még az Akadémia által kiadott legújabb, 1966-ban megjelent négy kötetes Művészeti Lexikon is így írja: Greco egyik főműve, az „Orgaz gróf temetése"! Pedig kétségtelen: ez helytelen! Valaki réges-rég elkövette a hibát, s azóta mindenki habozás nélkül utánamondta...

●

Ülök a város szélén a Tajo fölött egy sziklán, ég és föld között, s ígéreteket mormolok: ó, jámbor Don Gonzalo Ruiz, ne vedd zokon, hogy a magyarok elvették a nevedet, s Orgaznak hívnak! Ha majd hazamegyek, megmondom nekik, s jóvá teszszük a hibát!

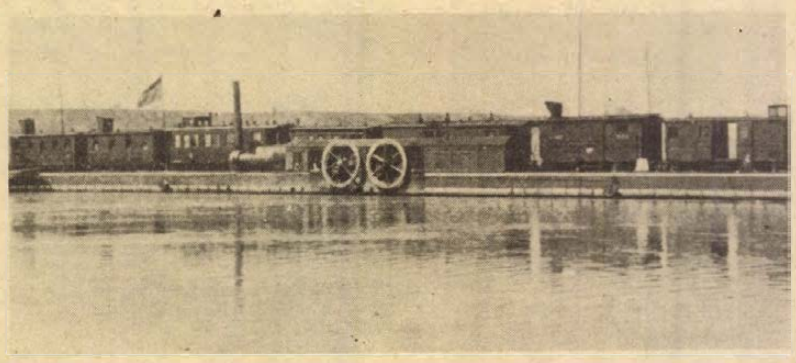
Harcos Ottó



Nemcsak húsvétra vásárol,

ha az ünnepi asztal terítéséhez
új poharak, kristálykelyhek,
üveg- és porcelánteritékek
közül választ izlésének megfelelőt
A
SZAKÜZLETEKBEN
VAGY
ÁRUHÁZAKBAN ! !

Egy régi magyar műszaki szenzáció



A gombos—erdődi vasúti gőzkomp, amely 1869—1911 között vitte a Duna egyik oldaláról a másikra a vonatokat.

A gombos–erdődi vasúti komp

Amikor a múlt század technikai alkotásainak kimagasló eredményeiről történik említés, legtöbbször a Szuezi csatornát, az Eiffel tornyot és természetesen a vasutat említik. A felsorolásból a magyar mérnökök kimaradnak, noha a maguk korában ők is alkottak olyasmit, ami érdemessé teszi, hogy nevük és munkájuk emléke fennmaradjon. Legalább a magyar közvélemény előtt. Ezek közé tartozik Rondy Márton mérnök, aki a múlt században — pontosan 1869-ben — olyan műszaki tervet készített és valósított meg, amelyre Európa mérnökei felfigyeltek.

Legyőzték a Dunát

Az 1867-es osztrák—magyar kiegyezés óriási lendületet adott a gazdasági életnek Magyarországon. Hosszú évtizedek mulasztásait kellett bepótolni. Mindennek az alapja azonban a jó közlekedés, vagyis a vasút volt. Gróf Széchenyi István az 1848. január 25-i országgyűlésen kifejtette a magyarországi vasútépítés alapelveit, mely szerint az ország fővárosából kell kiindulni a vonalaknak; így kívánta szorosan az ország közepéhez kapcsolni a végeket. Ennek az elgondolásnak a jegyében lázas tempóban folyt a kiegyezés után a vasútépítés, de ennek súlyos akadálya volt a hidak hiánya. A hidak építése nem tudott lépést tartani a sokkal gyorsabb ütemű vasútépítéssel. Ilyen probléma elé került az 1868-ban megépült Szeged—Szabadka—Zombor vasútvonal is. Ennek a vonalnak a folytatását Apatin—Eszék—Vinkovci irányában tervezték, a bosnyák vidék, majd távolabb a tenger elérése végett. A vasút építése híd hiányában Apatinnál megrekedt, mert akadályként Gombosnál ott terjeszkedett a Duna széles medre. A vasút történelme számos érdekességet, különleges fejezetet tartalmaz, de nem jegyzett fel olyan eseteket, amikor valamely nehézség, természeti akadály a vasútépítést megakadályozta volna. A mérnöki tudomány nem torpant meg az akadályok előtt, hanem leküzdötte azokat és a vasút ment tovább. Így történt ez a Horvátország és a Bosznia felé épülő vasút esetében is.

Rondy Márton mérnök tervezetet készített és abban javasolta, hogy híd helyett gőzkompon vezessék át a vasútvonalat a Dunán. Elgondolása az volt, hogy ha már hidat nem építhet, olyan megoldást létesít, amely a hidat teljes mértékben pótolja. Ennek a jegyében készítette el kitűnő tervét, a legapróbb részletekig. Gőzkompot tervezett, amelyre sineket rögzítenek s a vonat ezekre rágördülve jut át a másik partra. Rondy mérnök tervezetét elfogadták és nyomban megvalósították. Ezzel megszületett az európai műszaki szenzáció: a vasút kompon való továbbítása.

Rondy gőzkompja 63 méter hosszú és 9 méter széles volt, amelynek hosszában a sineket, oldalán pedig a gőzgépet helyezték el. A víz alatt légtartályokat szereltek rá, hogy biztonságosabban megtarthassa a nagy terhet. A gombosi oldalon a komp méretének megfelelő hosszúságú szabályos dokkot építettek, a Duna folyására merőlegesen. A vasúti sínpár pontosan a dokk peremén húzódott. A szemben levő erdődi részen nem volt a dokkra alkalmas hely, ezért 70 méter sínpárt a víz alá rögzítettek, s így a vonat térdigérő vízből jutott fel a töltésre.

A Duna két oldala között három acélsodronyból készült kötelet feszítettek ki. Két 35 mm vastagságú és 1300 méter hosszúságú acélsodrony a folyó fenekén feküdt s ez biztosította a komp haladását. A gőzkomp két oldalán ugyanis hatalmas dobok helyezkedtek el s ezekre felcsavarodott, majd letekeredett a sínül szolgáló és a mélyben fekvő két acélkötél. A harmadik acélkötél 65 mm-es volt és vezérkötélként szolgált, amely az irányt és lényegében a kompot tartotta. A Duna két partján egyenként hattonnás nehezék egyensúlyozta a köteleket.

A kompra egyszerre hét vagon fért fel mozdony nélkül, mert a túloldalon már másik mozdony várta a szerelvényt. Hosszabb szerelvény esetén a kompnak többször is meg kellett fordulni, amíg valamennyi kocsit átvitte a Dunán. Egy menet mindössze 11 percig tartott. Az év legforgalmasabb napjaiban sűrűn fordult a komp a két part között s volt olyan idő, amikor huszonnégy óra alatt negyven vonatot vitt át. A MÁV eme különleges gőzkompja 42 éven át biztosította Délnyugat-Magyarország és Horvátország keleti részének zavartalan vasúti közlekedését. Működése 1911-ben megszűnt, mert akkorra átadták rendeltetésének azt a nyolcmillió aranykorona költséggel épült hatívű és 600 m hosszú vasúti hidat, amely az akkori Magyarországon a hetedik Dunát átívelő vasúti híd volt.

A háborúban eltűnt

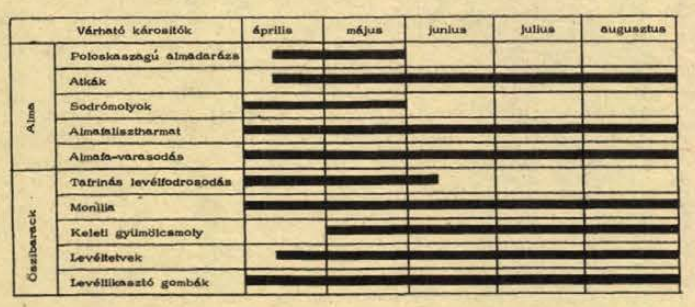
A gőzkompot elvontatták és más célra alkalmazták. A II. világháború kitörésekor a Budapest feletti Duna-szakaszon úszó csónakháznak használták, majd a háború ezt is elpusztította.

Természetesen a Gombos—Erdőd közötti vasúti komp nem maradt egyedüli a közlekedésben, mert a világ különböző helyein ma is üzemben vannak ilyenek. A legismertebb és a legnevezetesebb valamennyi között a francia és angol partokat összekötő és a La Manche-csatornát átszelő Calais—Dover, valamint a Dánia—Svédország közötti járat.

Kelenváry János

Növényvédelem

Várható károsítók



A károsítók a gyümölcs és más haszonnövényeinket az egész tenyészidőszak alatt veszélyeztetik. A kár nagysága a károsítók egyedszámától, a növényi betegségek fertőzés erősségétől függ.

Az almafa-varasodás, almalisztharmat, monilia az egész tenyészidőszakban károsíthat, a poloskaszagú almadarázs viszont csak közvelten virágzás utáni időszakban fordul elő és a kis almák hullásának fő okozója lehet.

Az őszibarack tafrinás levélfodrosodás jelentősebb kárt a hűvösebb, csapadékos tavasz esetén okoz.

A károsítók alacsony egyedszáma esetén, amennyiben nem exportra termelünk, a házikertben és szórványgyümölcsösben a védekezés nem indokolt.

Az almafa-varasodásnak jelenleg a csapadékos időjárás kedvez. Védekezéshez Dithane M—45, Zineb vagy Fundazol 50 WP használható.

Őszibarackfákon a tafrinás levélfodrosodás korán jelentkezett, a károsítás a hűvös, csapadékos időjárás miatt fokozódik. A tafrinás levélfodrosodás ellen Orthocid 0,2—0,3%-os oldatával permetezzünk.

A sodrómolyok a megye egész területén elérték a veszélyes egyedszámot. Az erősen fertőzött gyümölcsfákon a gombaölőszerekhez a keverhetőséget figyelembe véve Satox 20 WSC, Unifosz 40 EC, Bl—58 vagy Unifosz 50 EC permetezése szükséges. Virágzó növények permetezése rovarölőszerrel a méhek és hasznos beporzó rovarok miatt tilos!

Jelenleg várható károsítókat és azok károsítási időszakát az ábrán a vastagabb fekete csík jelzi.

Dr. Frank József

LAKÁS—INGATLAN

Két és fél szobás, távfűtéses, panorámás tanácsi lakást, plusz esetleg orfűi nyaralót cserélnék tágas, kertes házra, lehetőleg harmadik kerületben. Részletes ajánlatokat „Kert" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

30 000 Ft készpénzzel, 2000 Ft havi részlettel plusz OTP-átvállalással egy vagy másfél szobás lakást vennék. „Szikra" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Regenyei hegyen 1500 négyszögöl terület, ebből 450 négyszögöl szőlő, présház ciszternával, pince fejszereléssel megosztva is eladó. Cím: Tóth Nándorné, Regenye 16.

Elcserélném külön bejáratú kétszoba komfortos tanácsi lakásom egy szoba komfortért. Szigeti városrész előnyben. Érdeklődni: délután 5 órától, Herédi Dezső, Kővágószőllős, Újtelep, 2/2. I. emelet 2.

400 n-öl szőlő a pázdányi hegyen eladó, buszmegállóhoz közel. Érdeklődni: Bicsérd, Rózsa Ferenc u. 15. szám, este 5 óra után.

Új ház Borbálatelep, Veterán utca 5. sz. alatt eladó. Némi ráfordítással azonnal elfoglalható. Érdeklődni: 10 órától délután 4 óráig.

Eladó Pécstől 15 km-re családi ház, 3 szoba plusz nagy gazdasági épülettel, 800 n-öl kerttel. Birján, Szabadság tér 6. Érdeklődni: Délics Mihály, Birján, Szabadság tér 3.

390 n-öl szőlő, részben szántó, Kozármislenyben eladó. Kardos-féle. Érdeklődni: Pécs, Basamalom dűlő 17. sz. Gyuricza.

1½ szobás lakásmegoldást keresek, 30 000 kp., havi 1000 Ft részlet. — „Beáta" jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

Donátuson 368 n-öl, nagyrészben csemege szőlő, hétvégi házzal, pincével, kúttal sürgősen eladó. Érdeklődni: Tompa Mihály u. 12.

Elcserélném 2 szobakonyhás, olcsóbérű, Doktor Sándor utcai PIK lakásomat 3 szoba összkomfortosra vagy komfortra. „Különbözetet fizetek 1977" jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

Szanálásra kerülő 2 szoba, konyha, éléskamrás házrész, nagy gazdasági épülettel — garázs lehetőséggel — eladó. Balokánynál. Pécs, Temető utca 25. szám. Némethék.

175 n-öl szőlő-gyümölcsös és jugoszláv „Vida" szekrénysor eladó. Telefon: 18-391.

Orfűn a falu felett 300 n-öl új telepítésű szőlő-gyümölcsös, üdülőterület, fizetési könnyítéssel eladó. Telefon: 10-543.

Másfél szobás szövetkezeti lakás eladó kp. plusz OTP-vel. Gyöngyös u. 7., földszint 2. Esti órákban érdeklődni.

Szabolcsi hegyen 340 n-öl szőlő, út mellett, 30 db barackfával eladó és egy 21 500 cal „Totya" kazán is eladó. — Érdeklődni: Pécs, Tündér u. 32. sz.

Kétszobás, kertes házrész garázzsal együtt eladó. Cím: Pécs, Kun u. 6/4.

Eladó 350 n-öl szőlő, présházzal, pincével, Szabolcson. Pécs, Doktor Sándor u. 8. Kuhajdánál érdeklődni.

Pécsi-tónál 2 hálófülkés, nappalis, komfortos hétvégi ház eladó. Érdeklődni: egész nap. Pécs, Enyezd utca 20. I/2. Bosnyák István.

3 szobás, komfortos, kertes házrészemet 2 szoba összkomfortos lakásra cserélném. Perczel u. 16.

Fonyódligeten, November 7. u. 4. szám alatt 104 n-öl villatelek eladó. Telefon: 13-589.

Helesfán, Fő út 105. számú ház 3 szoba, melléképülettel beköltözhetően eladó. Érdeklődni: Szentlőrinc, Erzsébet út 19. sz. alatt.

Elcserélném pécsi, nagyméretű, 3 szoba összkomfortos, tanácsi lakásom 2 szoba összkomfortosra, vidéki városba, megegyezéssel, esetleg szép falusi házra. „Ferenc" jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

Pécs—Harkány között, Szalántán 906 n-öl telek, kúttal, 600 db blokktégla, 10 000 db kisméretű tégla, 70 tonna kő eladó. Érdeklődni: egész nap a Marica vendéglőben. Tóthnénál.

Eladó 268 n-öl szőlő Pellérden. Patacsi Pál, Pécs, Rákóczi út 22.

Vasas I-en, a Bányatelep 43. sz. alatt egy két szoba, fürdőszobás házrész 110 ezer forintért beköltözhetően eladó.

Szőlő eladó — 375 n-öl — épülettel, felszereléssel. Pellérd, Dózsa út 58.

500 n-öl szántó eladó vagy bérbeadó. Kertészkedésre alkalmas. Ürög, Fülemüle u. 36.

Eladó Mohácson szőlő présházzal. Bővebbet: Mohács, Rózsa u. 33.

Másfél szobás szövetkezeti lakásomat Szigeti út környékén levő két és fél szobásra cserélném vagy vennék két és fél szobásat. Válaszokat „Jázmin" jeligére a Sallai utcai hirdetőbe kérem.

Másfél szobás, összkomfortos, szövetkezeti, házfelügyelői lakást cserélnék hasonló főbérleti lakásért. Zsinkó Józsefné, Szalai András u. 10/B. I. em. 3.

Összeköltözők, figyelem! Elcserélném uránvárosi, nagyméretű, kettő szobás, távfűtéses, földszinti szövetkezeti lakásomat 1½ szobás és egy garzon tanácsira vagy 1½ szobásra készpénzért. „Fortuna" jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

Eladó Eszterágon szobakonyha, éléskamra, gazdasági épületekkel, víz, villany bevezetve, 60 000 Ft-ért. Azonnal beköltözhető. Érdeklődni: mindennap. Dobrosi Lajos, Szalánta, Hunyadi u. 111. szám.

Dombay-tónál víkendtelek eladó. Érdeklődni: Pécs, Erzsébet u. 23.

600 n-öl parlag terület, gyümölcsös és szőlő telepítésre kiválóan alkalmas — 20 Ft/n-ölenkénti áron — a szilvási szőlőhegyen eladó. Pécs, Tompa M. u. 40.

Villány, Dózsa utca 46. sz. ház gazdasági épületekkel beköltözhetően eladó.

Szőlész igényesnek eladja korszerű cserkúti borszőlőjét. Autóút, víz, villany van. Telefon este: 11-170.

Ház 200 négyszögöl területen azonnal beköltözhetően eladó. Pécs, Kispostavölgy 40.

Balatonlelle-felsőn, Kossa István út 9. alatt ikertelek fele építési engedéllyel, építőanyaggal és lakható garázzsal eladó. Érdeklődni mindennap délután 5 órától, Kaposvár, Szombathely utca 11. vagy Balatonlelle, Kossa út 66. alatt, Bérinél.

Házhely Bálics u. 65. eladó. 250,— Ft/négyszögöl.

Magánrendelkezésű egy szobát vásárolnék készpénz fizetéssel. „Hatvan éves nő" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Eladnám Rudas László utca 43. szám alatti két különálló szoba-konyhás lakrésszel, szuterénnal, pincével rendelkező családi házamat. Érdeklődni: 9-én délelőtt lehet a helyszínen.

Két vagy két és fél szobás, összkomfortos lakást vennék 300 000 kp-ig plusz OTP-átvállalással. „Kertváros vagy Szigeti városrész előnyben" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Elcserélném másfél szobás, garázsos, Magaslati úti öröklakásomat két-két és fél szobás tanácsira. Ajánlatokat: „Garázslehetőség" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe kérem.

Eladó 231 négyszögöl szőlő-gyümölcsös, présházzal és egy antik barokk vitrin. Érdeklődni: 20-706-os telefonon esti órákban.

Bérelnék kis nyaralót Mecseken vagy környékén július 15-ig. „Tanulás" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Szoba, konyha, kamrás lakrész eladó. „Pécsett" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Eladó 122 négyszögöl adómentes, víkendtelknek is alkalmas kiskert, kis pince, kis szoba, villany bent van, ürögi alsóhegyen. Lakásmegoldás miatt. Érdeklődni: Pécs, Pellérdi út 60., pellérdi elágazásnál, bolt udvara, Rézbányaiéknál.

Sürgősen eladó Pécs I., Borbála utca 20. szám alatt levő két szoba, egy konyhából álló lakás. Irányár: 80 000 Ft. „Lehet részlet is" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Házhely Nagy-Szkókóban és garázs belvárosban eladó. „291" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Csoma, Kossuth Lajos utca 24. sz. ház gazdálkodásra alkalmas kerttel, gazdasági épületekkel eladó. Érdeklődni: Horváth István, Kaposvár, Zalka Máté út 14.

Eladó 140 négyszögöl, nyolcéves, jó karban levő szőlő, 3x4 m-es új téglaépülettel, pincével, teljes felszereléssel betegség miatt. Patacs, Must dűlő, harmadik parcella. Buszmegálló nyolc perc. Érdeklődni lehet helyben szombat, vasárnap vagy Horváth József, Ószőgpuszta, kastély.

Eladó Kozármislenyben 270 négyszögöl telek, fele szőlő, faépülettel. Érdeklődni: mindennap 8—16 óra között a 12-222/233, 17 óra után a 19-090-es telefonszámon (Eizler).

Eladó kis családi ház Kertvárosban. Érdeklődni: Keszűi út 14. sz.

Eladnám vagy elcserélném kisebb házra vagy kétszobás lakásra Bükkösdön levő családi házamat, amely gazdasági épületekkel, pincével (hozzá tartozó felszereléssel) van ellátva. Érdeklődni levélben vagy személyesen lehet Bükkösd, Dózsa György utca 72. sz. alatt.

Eladó a baksai szőlőhegyen 829 négyszögöl terület, fele szőlő, fele szántó, gyümölcsfákkal, présházzal, teljes felszereléssel. Buszmegállóhoz közel. Érdeklődni: Baksa, Zámbó Benőné, 11—15 óra között.

ADÁS — VÉTEL

Skoda 1000 MB eladó. Érdeklődni lehet munkaidő alatt: 14-288-as telefonszámon, 16 órától Rókus utca 5/B. X. 37., (személyesen).

1500-as panorámás OPEL olcsón eladó. Műszaki vizsga 1978 augusztusig érvényes. Komló, Munkácsy utca 31. Király.

MODERN GARNITÚRÁK 3580 Ft-tól részletre **VAJTA** kárpitosnál, **PÉCS, Déryné u. 11.**

Előhasas vemhes kocák, valamint CF frsz. rendszámú Trabant Combi eladó. Pellérd, Dózsa Gy. u. 98.

UP-s fehér S 100-as Skoda eladó. Boltív köz 1. Siffer.

21 000 km-rel Trabant eladó. Telefon: 18-894. 17 óra után.

Panorámás Opel Rekord eladó. Pécs, Páfrány u. 29/A. III. em. 11. Érdeklődni 17 órától.

Jó állapotban lévő NDK tételisíthető sport babakocsi, gyermekágy eladó. Jedlik Ányos u. 1/B. II. 9. telefon: 13-840.

407-es Moszkvics alkatrésznek eladó. Boda, Rákóczi u. 5. Bartalovics. Érdeklődni lehet minden nap, délután 6 órától.

500-as Trabant alkatrészek eladók. Vasvári Károly Pécs, Kalinyin u. 17. Telefon: 11-053.

Nyúlólak eladók. Lámpás völgy 5.

Fiat 500-as eladó. Pécs, Szamuely Tibor u. 5/B. földsz. 3. Uránváros.

60 db 2,5 m hosszú betonoszlop lugasnak eladó. Érdeklődni: Donátusi út 22. számú házzal szemben.

Eladó 353-as Wartburg Limousine, CS rendszámú, most vizsgázott. Mohács, Liget u. 26/c. Vitek.

IR-es Zastava 750-es eladó. Pécs, Hajnóczy u. 1. III. 1. 16 órától. Telefon: 18-504.

Eladó 2 db mázsás mérleg — 2q és 5q-sak. Érdeklődni: 14 órától. Pécs I. kerület, Blaha Lujza u. 41.

Kiskerekű Wartburg jó állapotban eladó. Megtekinthető: Komló, Tavasz út 11. Marosi.

Bélyeggyűjteményt, tömegbélyeget, régi pénzt, képeslapokat, kitüntetéseket veszek. Sallai utca 29. dohánybolt.

403-as Moszkvics, jó motorral és gumikkal eladó, vagy minden jószágért elcserélhető. Két db csődör csikó eladó. Szilvás, Attila utca 6. (17 óra után).

Egy pár ötéves könnyű, sodrott pej kanca ló és kettő db nyolchónapos, ötéves hasas tehén, két nagy bika, hathónapos üszők eladók. Görcsöny, Dózsa utca 28.

Csehszlovák gyártmányú kerti traktor, utánfutóval, tartozékokkal eladó. Kiss József. Majs, Petőfi utca 15.

Bécsi Lauberger Gloss zongora eladó. Megtekinthető vasárnapokon: Pécs, Somogyi Béla út 6. I. 13. Szarkáék.

Giordani ikerbabakocsi eladó. Telefon: 18-193.

Kombinált szobabútor eladó. Érdeklődni: Böckh János utca 37. 16 óra után.

Wartburg 353-as komplett motorblokk, új, eladó. Érdeklődni: 19-388-as telefonszámon 16 órától.

Sötétkék, mély gyermekkocsi, sportkocsival kombinálva és külön cseh gyártmányú sportkocsi igényesnek eladó. Zetkin Klára utca 2. Várnagy.

UZ rendszámú Polski Fiat eladó. Érdeklődni: Aranykacsa vendéglőben, üzletvezetőnél.

Eladó: nagyméretű tégla, kis és nagy mennyiségben, ajtók, ablakok, cementlapok, tetőlécek, deszkák, gerendák 2 m-től 10 m-ig, szarufák 6—7 méteresek, vasgerendák 5 méteresek, falcos nagyméretű cserép, kisméretű gyári cserép. Érdeklődni Mázaszászváron a bánya portáján.

VEGYES

Gyermekgondozást modern, kertes lakásomon vállalok. Minden igényt kielégítek. Telefon: 17-212.

Menyasszonyi ruhakölcsönzés, különleges kivitelben, 400 Ft-tól, fejdísz, fátyol, kalap, nyakkendő, zsebkendő, kitűző, művirág, kéziscsokor, vendégvirág nagy választékban, olcsón megvásárolható. János utca 11. (Éva pressótól két perc!)

Erdősávban garázs kiadó. Érdeklődni: 21-467-es telefonon, délután.

Vállalat, szövetkezet részére képviselet létesítésére alkalmas helyiségek kiadók Budapesten. „Kőbánya városközpontjában" jeligére a budapesti Felszabadulás téri hirdetőbe.

Egyedülálló, családtalan, anyagiakkal rendelkezem, nyugdíjas, keres nyugdíjas nőt családtagnak. Érdeklődni: Ivseszis György Szalánta, Hunyadi u. 60.

Tiszta, megbízható középkorú nő, gépesített lakásban takarítást, mosást, vasalást, átjavító varrást vállal, heti 1—2 alkalommal. „Gépesített" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Nyugdíjas gépkocsivezetőt alkalmaznánk. Kocsi van. Gyöngy utca 16. (Légszeszgyár utca folytatása.)

Vidékieknek! Nyelvtanítás 70 forinttól havonta levelezéssel, angolul, németül, franciául, oroszul, olaszul, spanyolul, telefonetikusan (835-761) Doktor Farkas külföldi diplomás szaktanár, 1149 Budapest, Táborok 21.

Szobafestést, épületmázolást vállal 20-961-es telefonon. Sáfrán.

HALÁLOZÁS

Mély fájdalommal tudatjuk, hogy szeretett édesanyánk és nagymamánk,

BUSZLAUER ISTVÁNNÉ

erdősmecskei lakos április 3-án, 75 éves korában csendesen elhunyt. Temetése április 8-án, délután két órakor lesz az erdősmecskei temetőben. A gyászoló család.

Mély fájdalommal tudatjuk, hogy szeretett férjem, apánk és nagyapánk,

HAMVAS ANTAL

62 éves korában elhunyt. Temetése április 8-án, pénteken 15 órakor lesz a mohácsi temetőben. A gyászoló család.

Mély fájdalommal és megrendülten tudatjuk, hogy szeretett feleségem, drága édesanyánk, anyósunk és mamánk,

VÁRHEGYI JÓZSEFNÉ

51. életévében, április 1-én rövid szenvedés után elhunyt. Temetése 1977. április 7-én fél 11 órakor lesz a pécsi központi temetőben. A gyászoló család.

Fájdalommal tudatjuk, hogy szeretett édesapa, após, nagyapa, testvér, sógor és kedves rokon,

ID. TINUSZ JÓZSEF

nyugdíjas, kővágótöttösi lakos, 67 éves korában elhunyt. Temetése április 12-én, kedden 2 órakor lesz a pécsi központi temetőben. A gyászoló család.

Fájdalommal tudatjuk mindazokkal, akik ismerték, hogy

MUREL GUSZTÁV

március 31-én, 74 éves korában elhunyt. Temetése április 12-én, kedden fél 3 órakor lesz a központi temetőben. Gyászolják: felesége, gyermekei, veje, menye és unokái.

Mély fájdalommal tudatjuk, hogy szeretett férjem, édesapánk, nagyapánk,

BORBÉLY LÁSZLÓ

63. évében tragikus hirtelenséggel elhunyt. Temetése 1977. április 8-án, pénteken du. fél 3 órakor lesz Pécsbányatelepen. A gyászoló család.

Fájdalommal tudatjuk, hogy szeretett férj, édesapa, nagyapa,

MATYÓ SÁNDOR

69 éves korában, hosszú szenvedés után elhunyt. Temetése április 8-án 15 órakor lesz a komlói temetőben. A gyászoló család.

KÖSZÖNET

Köszönetet mondunk mindazoknak, akik

KÁSÁDI GYULÁNÉ
Kozma Ilona

temetésén részt vettek és együttéreztek velünk. Külön köszönet a siklósi szakmunkásképző testületnek és a harkányi szociális otthon dolgozóinak. A gyászoló család.

Ezúton mondunk hálás köszönetet azoknak a kedves rokonoknak, ismerősöknek, jóbarátoknak és kedves szomszédoknak és a Bártfa utcai iskolának, akik szeretett halottunkat,

MÁY ANDRÁST

utolsó útjára elkísérték, koszorúk, virágok küldésével fájdalmunkat enyhíteni igyekeztek. A gyászoló család.

Hálás szívvel mondunk köszönetet a kedves ismerősöknek, kollégáinak, a Baranya Kereskedelmi Vállalat vezetőségének, akik szeretett halottunk,

ORTNER GYÖZŐ

temetésén megjelentek, koszorúkkal, virágokkal, részvétükkel fájdalmunkat enyhíteni igyekeztek. A gyászoló család.

Hálás szívvel mondunk köszönetet mindazoknak, akik felejthetetlen halottunk,

KÖSZEGI MIHÁLY

temetésén megjelentek, virágok és koszorúk küldésével fájdalmunkat enyhíteni igyekeztek. A gyászoló család.

Köszönetet mondunk mindazoknak, akik felejthetetlen halottunk,

KERTI SÁNDOR

nyugdíjas tanító temetésén megjelentek, fájdalmunkat koszorúkkal, virágokkal enyhíteni igyekeztek. Külön köszönetet mondunk a tantestületnek, a helyi tanácsnak és a népfronttól megjelenteknek. A gyászoló család.

Dolgozókat felvesznek

VILLAMOSBERENDEZÉSEK és -felszerelések gyártásához betanított munkásokat, valamint kompresszorkezelőt, kőműves, fűtésszerelő, gázvezetékszerelő, lakatos szakmunkások mellé segédmunkásokat felveszünk. Pécsi Építő és Tatarozó Vállalat, Pécs, Timár u. 23. sz. **(57585)**

KAROSSZÉRIA lakatos és fényező szakmunkást, betanított és segédmunkásokat felveszünk. AFIT XIV. sz. Autójavító Vállalat, Pécs, Szigeti út 131. **(853)**

PEZSGŐÜZEMUNKHÖZ női dolgozókat felveszünk. Mecsekvidéki Pincegazdaság Pezsgőüzeme, Pécs, István tér 12. sz. **(920)**

PALACKOZÓ üzemünkhöz üdítőital töltéshez női segédmunkásokat keresünk. Mecsekvidéki Pincegazdaság, palackozó üzeme, Pécs, Batthyány utca 2—4. **(919)**

BORPALACKOZÓ üzemünkhöz, IFA tehergépkocsira, öt év feletti gyakorlattal tehergépkocsi-vezetőt felveszünk. „E" vizsga szükséges. Mecsekvidéki Pincegazdaság, Pécs, István tér 12. sz. Gépkocsi előadó. **(921)**

GÉPLAKATOST (tmk-munkára) felvesz az 500. Szakmunkásképző Intézet. Jelentkezés a személyzeti főelőadónál, Pécs, Rét utca 41. **(922)**

KULTURÁLIS nevelőtanárt felvesz az 500. Szakmunkásképző Intézet. Jelentkezés a személyzeti főelőadónál, Pécs, Rét utca 41. **(923)**

GYORS-GÉPÍRÓT felvesz az 500. Szakmunkásképző Intézet. Jelentkezés a személyzeti főelőadónál, Pécs, Rét utca 41. **(924)**

KERTÉPÍTŐ és mélyépítő dolgozókat felvesz a pécs-reménypusztai „Új Élet" Mezőgazdasági Termelőszövetkezet. Jelentkezés a személyzeti vezetőnél. **(911)**

A PÉCS-REMÉNYPUSZTAI „Új Élet" Mezőgazdasági Termelőszövetkezet kökénypusztai baromfitelepére éjjeliőröket keres. A munkahely a helyi 38-as autóbuszjárattal megközelíthető. Jelentkezni a személyzeti vezetőnél, Pécs-Reménypuszta. **(912)**

A PÉCSI Orvostudományi Egyetem szakképzett növéreket, asszisztenseket, segédnővéreket, beteghordozókat, műtőssegédeket, konyhalányokat, takarítókat, férfi és női betanított munkásokat keres felvételre. Jelentkezés: Pécs, Honvéd utca 5. Munkaügyi osztály. I. emelet 1. **(903)**

A PÉCSI Orvostudományi Egyetem Idegsebészete felvesz szakképzett növéreket, nővérotthoni elhelyezést biztosítunk. Jelentkezés Pécs, Ifjúság útja 31. Idegsebészeti titkárnőnél. **(904)**

AZ ÉPÍTŐIPARI Gépesítő Vállalat budapesti központja pécsi telephelyel felvételre keres: szerkezeti lakatos, lakatos, villanyszerelő, autódaru kezelő és vezető szakmunkásokat toronydaru-szerelésekhez. Kereseti lehetőség: a 3 hónapos betanítási idő alatt előző munkahelyi átlagkeresete, utána 4000—4500,— Ft a teljesítménytől függően. Jelentkezni lehet a Baranya megyei Állami Építőipari Vállalat gépészeti osztályán április 15-ig. **(899)**

MIT HOL VÁSÁROLJUNK

NŐI hálóingek új fazonokban érkeztek 125 Ft-tól 289 Ft-ig a BUDAPEST ajándékboltba, Pécs, Kossuth Lajos utca 35. sz.

BALLAGÁSI öltönyök, aljak, pantallók, melegítők nagy választékban vásárolhatók az Ifjúsági Áruházban, Pécs, Kossuth Lajos utca 12. sz.

KESZTYŰVÁSÁR NAGY ÁRENGEDMÉNNYEL! Bőrkesztyűk kaphatók 178,— Ft helyett 80,— Ft-ért a Pécsi ÁFÉSZ Rákóczi úti bőrszaküzletében.

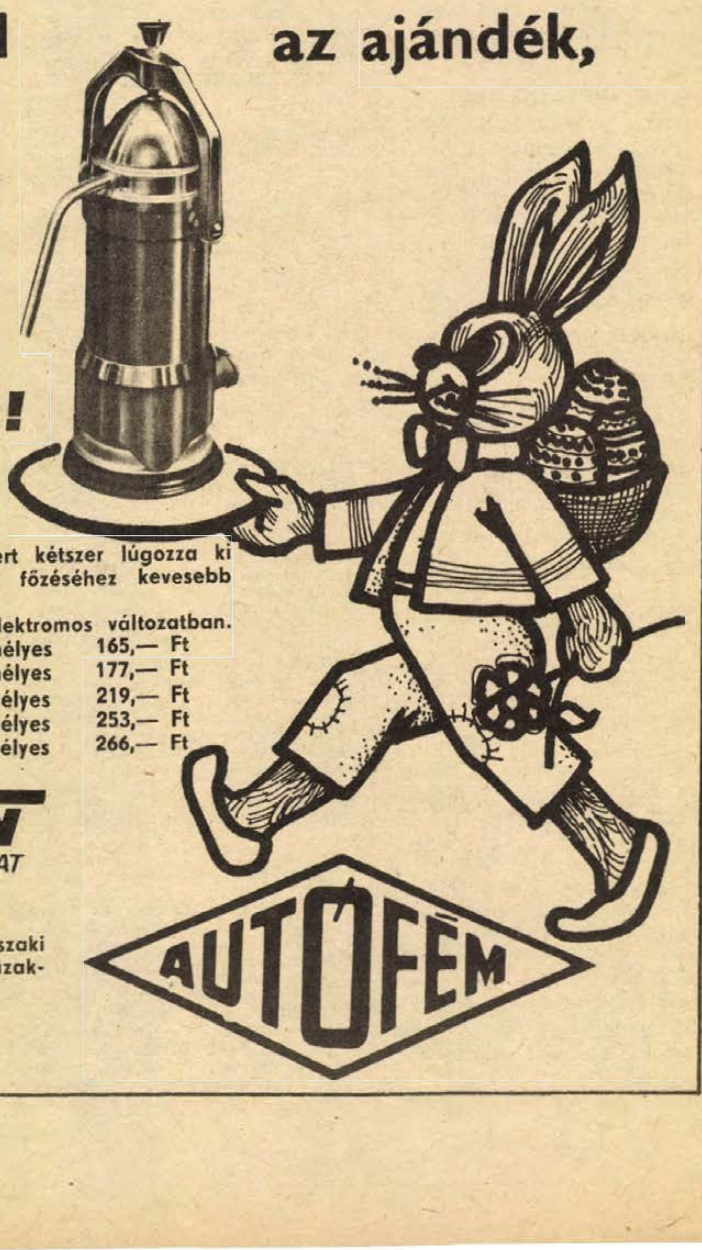
KÖZLEKEDŐK FIGYELMÉBE AJÁNLJUK! 650x16 — 650x20 — 825 — 20 — 900x20 — 1100x20 — 1200x20-as méretekben tehergépkocsikhoz normál és félterep kivitelű GUMIABRONCSOK és TOMLÓK kaphatók a Pécsi ÁFÉSZ Hal téri Gumiáru szaküzletében.

TAPÉTA-KULÖNLEGESSÉGEK nagy választékát kínálja TAPÉTA-SZAKBOLTUNK Kossuth Lajos u. 1. (Nick udvar)

KÖZÉRDEKŰ

MŰSOROS DIVATBEMUTATÓ április 18-án, este fél 8 órakor a Sportcsarnokban. A Magyar Divat Intézet és a Konzum Áruház közös rendezésében. Fellépnek: Ruttkay Éva, Rátonyi Róbert, Felföldi Anikó, Harsányi Gábor, Harsányi Frigyes, Maros Gábor, Páyer András. Konferál: Moldoványi Ákos. A zongoránál: Hajdú Júlia, kísér a Gemini és a Tomsics együttes. Jegyek válthatók: a Konzum Áruházban, — földszinten a hirlaposztályon, I. emeleten a női butikban, II. emeleten az OTP ügyintézőnél (büfé mellett), valamint a Filharmóniánál, Pécs, Színház tér 2.

Nem gond az ajándék, vegyen MIDI-PRESS kávéfőzőt!



A MIDIPRESS takarékos, mert kétszer lúgozza ki a kávét, így a kívánt adag főzéséhez kevesebb mennyiségű kávé szükséges.
Kapható sima (gázos), és elektromos változatban.

Sima	4 személyes	165,— Ft
	6 személyes	177,— Ft
Elektromos	2 személyes	219,— Ft
	4 személyes	253,— Ft
	6 személyes	266,— Ft

Forgalomba hozza:
TITÁN KERESKEDELMI VÁLLALAT

Kapható: Vas- és műszaki szaküzletekben és áruházakban.

AUTÓFEM

DN SPORT

A pálya széléről

Furcsa sorsolás

Az MLSZ módosította a Magyar Népköztársasági Kupa kiírását, a megyei selejtezőket már a tavaszi idényben megrendezik. A megyékből továbbjutó csapatokhoz kapcsolódnak majd augusztus második felében az NB I-esek.

A Baranya megyei Labdarúgó Szövetségben is elkészült a sorsolás és már az első fordulónál bebizonyosodott, hogy a fél év óta elnök nélküli szövetségben körültekintés nélkül dolgoznak. A sorsolásnál kiemeltek csapatokat, melyek csak a második fordulóban kapcsolódnak be a küzdelmekbe. Ez így rendjén is van, de a kiemelés szempontjai érthetetlenek. A megyebajnokság éllovasa, a Sellye és a második helyezett Mohács már az első fordulóban pályára lép, a sereghajtó és a megyebajnokság színvonalától kissé elmaradó Szalánta és Pécsi Gázmű viszont kiemeltként ott van a második fordulóban. A szövetség vezetői erre ugyan válaszolhatnák azt, hogy a kiemelésnél nem az erőviszonyokat vették figyelembe. Talán a választ el is lehetne fogadni. Azt viszont már nem lehet elfogadni, hogy a Sellye csapatának a megyei sorsolás szerint április 13-án vagy 14-én kell lejátszani mérkőzését, ugyanakkor ebben az időpontban az MLSZ sorsolása szerint Felszabadulási Kupa mérkőzést kell játszaniuk. Az MLSZ már időben elkészítette a sorsolást, az közlönyben és a sajtóban megjelent. A Baranya megyei Labdarúgó Szövetség vezetői az MNK sorsolásakor mindezt figyelmen kívül hagyták.

Elkészült a sorsolás, kiértesítették a csapatokat és most kezdődhet minden előről. Mert bizonyára a Baranya megyei TSH Szakszövetségének vezetői nem kívánják, hogy 13-án Felszabadulási Kupa, 14-én pedig MNK mérkőzést játszon a Sellye. Mindezt elkerülhették volna, ha a munkakörükhöz kapcsolódó feladatokat elvégzik. Nem kellett volna mást tenni, csupán elolvasni a hetente egyszer megjelenő, mindössze 2—3 oldalas közlönyt. Ha lassan olvassák is, akkor sem vesz negyed óránál több időt igénybe.

A Baranya megyei Labdarúgó Szövetségben igencsak hiányos a munka már hónapok óta. És a megyei TSH csak némán statisztál.

(Lázár)

Vivás

A Pécsi Sportiskola „Április 4." emlékversenyén 231 fiatal vívó lépett pástra. A pécsiek eredményei. Fiú tőr. 1963—64. évfolyam: 2. Miklós Zoltán, 6. Császár Lajos, 1965—66. évfolyam: 1. Csobó Zsolt, 3. Angyal Miklós. Leány tőr. 1963—64. évfolyam: 3. Kővári Krisztina, 1965—66-os évfolyam: 1. Gálosi Adrien, 2. Kacsai Gabriella, 4. Takács Gyöngyi, 6. Masszi Ágnes. Az ügyességi versenyben Hajós Zsolt a második helyen végzett. A tiszteletdíjakat Pézsa Tibor, olimpiai bajnok adta a győzteseknek és helyezetteknek.

Utóhangok az asztalitenisz világbajnokságról

Kozák Mihály, az MTI kiküldött tudósítója jelenti:

Nem sok hiányzott ahhoz, hogy a XXXIV. asztalitenisz világbajnokságon az ázsiaiak negyedszer is „porig alázzák" a vén Európát, s ugyanúgy, mint 1959-ben Dortmundban, 1963-ban Prágában és 1965-ben Ljubjanában, minden számot megnyerjenek. A meglepetések meglepetésére azonban az eddig még egyetlen aranyérmet sem nyert franciák óriási sikert aratva, a vegyespárosban elért győzelmükkel megszerezték Európa „tisztelet-bajnokságát". Ez azonban nem sokat változtat azon a tényen, hogy a távol-keletiek ismét nyomasztó fölénybe kerültek, utólérésükre újból nagy erőfeszítéseket kell tenni, akárcsak az elmúlt huszonöt évben már oly sokszor.

— Európa két éve, Calcuttában volt a csúcson, azóta alaposan visszaesett — mondotta nyilatkozatában Roy Evans, aki kerek egy évtizede elnöke a Nemzetközi Asztalitenisz Szövetségnek. — Nem volt most egyetlen nagy egyénisége sem. Számomra nagy csalódást jelentett Jónyer István, aki legutóbb két számban is első volt.

Mindenki az ázsiaiak titkát keresi, s ezért feltétlenül érdekes az egykori japán világbajnok, Ichiro Ogimura véleménye, aki így magyarázott:

— Elsősorban a sokoldalúság a titka a kínaiak jó játékának, még az abszolút védők is nagyon jól ütnek és fordítva. Mi, japánok is erre törekszünk és ennek köszönhetjük, hogy sokkal jobban szerepeltünk, mint Calcuttában. A magyarak hibája, hogy például mind a három férfijátékos egyforma stílust képvisel, ami megkönnyíti az ellenfelek dolgát. De nem kétséges — balszerencséjük is volt, magam is láttam több nyerésre álló mérkőzésük elvesztését.

Berczik Zoltán, a válogatott edzője így értékelt:

— Mihelyt kijöttünk Birminghamba, többször is nyilatkoztam, hogy az elmúlt két év nehéz felkészülési körülményei, a kulcsemberek kihagyásai miatt csak igen szerény reményeink lehetnek — mondotta. — A helyszínen tehát csaknem minden úgy alakult, ahogyan vártuk; a férficsapatnak azonban előbb kellett volna végeznie, s a Jónyer—Klampár kettős akár a döntőig is eljuthatott volna.

A férfiegyesben is számítottunk arra, hogy legalább egyik játékosunk a legjobb négy között lesz, s a nők is valamivel előbbre kerülhettek volna. De ahogy Calcuttában többször is sikerült vesztett pozíciókból nyernünk, itt a fordítottja következett be. Persze, a Jónyer—Klampár kettős 20:11-ről elvesztett döntő játszmájára nincs magyarázat, változatlanul érthetetlen számomra.

Járási labdarúgó-bajnokságok

Mohácsi járás:

I. osztály: Újmohács—Hímesháza 2:0, Kölked—Babarc 0:2, Szajk—Geresdlak 1:4, Töttös—Versend 1:2, Lánycsók—Szederkény 1:0, Dunafalva—Somberek 3:0, Székelyszabar—Sátorhely 1:2, Nagynyárád—Homorúd 2:0.

Pécsi járás:

I. osztály: Hosszúhetény—Boda 4:2, Hidas—Bükkösd 0:2, Olasz—Tarcsa 7:1, Kővágószöllős—Vókány 2:3, Egerág—Szentlőrinc 0:2, Újpetre—Bogád 3:3, II. osztály: Szabadszentkirály—Szentlőrinc II. 1:2; Bükkösd II.—Ócsárd 2:6.

Siklósi járás:

I. osztály: Kásád—Károlymajor 1:1, Drávasztára—Márok, a mérkőzésen Márok nem jelent meg. Magyarbóly—Kovácshida 4:0, Villány—Nagyharsány 2:0, Kémes—Zaláta 0:6, Harkány—Egyházasharaszti 1:1, Püspökbóly—Drávaszabolcs 1:3.

Szigetvári járás:

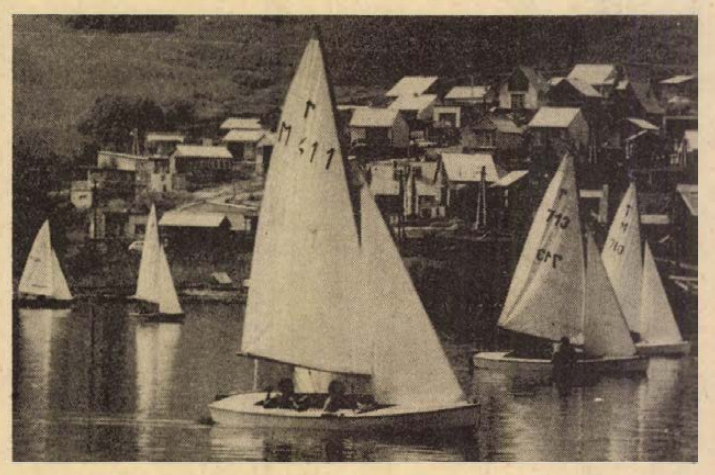
I. osztály: Hobol—Somogyapáti I. 2:2, Patapoklosi—Kishárság 0:3, Nagydobsza—Mozsgó 0:1, Nagypeterd—Ibafa 2:2, Csertő—Szentlászló 3:1. II. osztály: Somogyhárság—Szentlászló II. 6:1.

Sásdi járás:

I. osztály: Felsőmindszent—Bikal 4:2, Gerényes—Mekényes 0:0, Liget—Egyházaskozár 3:6, Abaliget—Gödre 3:0, Felsőegerszeg—Szalatnak 1:1, Köblény—Hetvehely 5:2. II. osztály: Oroszló—Tormás 0:1, Kisvaszar—Baranyajenő 3:0, Vásárosdombó—Kárász 5:0.

IDÉNYNYITÁS ORFŰN

Megjelentek a vitorlások a Pécsi-tavon



Orfűn, a Pécsi-tó partján találtak otthonra a vitorlázók. Egymás mellett sorakoznak a vitorlásklubok a Pécsi Vízügyi SE és a Pécsi Geodézia SE vízügyi telepei.

Negyven-ötven vitorlás versenyző hódol ennek a romantikus sportnak Orfűn. Ezekben a napokban benépesedett a vitorlásklubok környéke. Javítják, festik a hajókat. A vízre szállásra készülődnek a vitorlázók. Az elmúlt hetek kedvező időjárását alaposan kihasználták, de télen sem tétlenkedtek, elméleti képzést tartottak, a fiatalabbak úszóedzésekre jártak.

Az első hajó az elmúlt vasárnap jelent meg a tavon, áprilisban aztán a 12 kalózhajó és 6 Optimist hajóból álló vitorlás flotta teljes létszámban ott siklik majd a vizen. És ismét megjelennek a kis széllovasok is. Az elmúlt nyáron négy bátor széllovas merészkedett ki délutánonként a pécsi tóra.

A vitorlázók ez évi programjáról Heinemann Istvánnal, a megyei szövetség vezetőjével beszélgettünk.

— Május 7—8-án lesz az idénynyitó versenyünk, kaptuk a tájékoztatást. Június 11—12-én rendezzük a tavaszi megyebajnokságot. Ebben az évben is szerepel programunkban az orfűi vitorláshét. Augusztus 30. és szeptember 4-e között ennek keretében két versenyünk lesz, a Geodézia rendezésében a Lázár deák, a Vízügyi SE szervezésében a 10. jubileumi Vásárhelyi Pál emlékversenyt tartjuk.

A vitorlások között mind több fiatalt találunk. A vitorlásklubok, a Vízügyi SE és a Geodézia SE vezetői a bázisvállalatok dolgozói mellett azok családtagjait is megpróbálják megnyerni a vitorlássportnak. Egy vitorláshajó beszerzése nem könnyű, drágák a hajók, ezért ebben az évben mindössze egy Optimist kishajót szerez be a Geodézia. Ebben a hajóosztályban a Vízügyi SE fiataljai vidéki viszonylatban a legjobbak, az elmúlt évi országos bajnokságon a 6. és egy 10. hely jutott a pécsieknek és a Vízügyi SE után az idén a Geodéziánál is lehetőséget kívánnak biztosítani a fiataloknak az Optimist hajókban való versenyzéshez.

Heinemann István, a Megyei Vitorlás Szövetség elnöke így beszélt a vitorlázásról:

— Lassan 10 éve, hogy a Pécsi-tavon megjelentek a vitorlázók, ennek ellenére mégis kevesen ismerik ennek a szép sportágnak értékét, szépségét. Ahhoz, hogy egy háromszög alakú pályán, minden lehetséges szélirányban végig vitorlázzon valaki egy versenyt, először is alaposan ismernie kell a meglehetősen bonyolult versenyszabályokat, a különböző szélviszonyokat, a hajó beállítását, melynek kormányzása erős szélben erőt és ügyességet követel, gyenge szélben pedig kitartó figyelmet. Ha valaki a partról figyeli a versenyt, csak a vitorlások szép látványában gyönyörködhet, pedig a vitorlázás bátorságot igénylő, küzdő sport a javából. Minden méter előnyért meg kell küzdeni, egy hibás mozdulat, és az előny máris elveszett. Nagyon kell figyelni a vetélytársakra, s közben meg kell küzdeni a széllel, a vízzel, a hullámokkal. A jó vitorlásnak megfelelő meteorológiai ismeretekkel is kell rendelkeznie, és egyike talán a legegészségesebb sportágaknak, hisz itt minden együtt van: a nap, a levegő, a víz, és a természet.

Hegyi István

Kupamérkőzések

KÖZÉP-EURÓPAI KUPA

Szerdán délután a Vasas Fáy utcai stadionjában a csehszlovák Sparta Prága vendégszerepelt labdarúgó Közép-európai Kupa találkozón.

Vasas—Spárta Prága 2:0 (1:0) Fáy utca, 3500 néző, v.: Serafino (olasz). Góllövő: Kovács (2).

Az első félidőben még meglehetősen közepes iramot diktált a Vasas, a másodikra viszont nagyon rákapcsolt, teljesen átvette az irányítást. A vendégek nem bírták a nagy nyomást, a második félidő végére alaposan elfáradtak, megérdemelten szerezte meg a Vasas a győzelmet, amely akár nagyobb arányú is lehetett volna.

MNK

Ferencváros—U. Dózsa 3:2 (1:1). Szolnok, 17 000 néző, v.: Pádár. Góllövők: Pogány (2), Nyilasi, illetve Fekete (2). Az első félidőben meglehetősen lagymatag játék folyt, egyik csapat sem tudott döntő fölénybe kerülni. Szünet után a Ferencváros ritmust váltott, s gyorsabb, gólratörőbb játékával rászolgált a győzelemre.

GYŐZÖTT A DINAMO KIJEV

Szerdán Kijev és Zürich volt a Labdarúgó BEK elődöntők színhelye. Az óriási érdeklődéssel várt Kijev—Mönchengladbach találkozón egygólos hazai győzelem született.

Kijev: Dinamó Kijev—Borussia Mönchengladbach 1:0 (0:0). 100 ezer néző. Vezette: Sanchez Ibanez (spanyol). Góllövő: Onyiscsenko (71. perc).

Amint az várható volt, a Kijev támadó taktikát választott, a Borussia pedig elsősorban a védekezésre ügyelt. A vendégek szilárd védelmi falán nem jutottak át a hazai akciók, csak a félidő vége előtt akadt Blohinnak egy helyzete, de mellé fejelte a labdát.

A Kijev fölénye a 71. percben hozta az egyetlen gólt. Burjak kitűnő szögletét Onyiscsenko a hálóba fejelte (1:0). Ezután a Borussia is többször támadott, de Rudakov kapuja nem volt nagy veszélyben.

Röviden

Röplabda. NB II. mérkőzések. Női csapatok: Universitas PEAC—Bakony Vegyész 3:0, Pécs, Ganz Villamosság—Universitas PEAC 3:2, Budapest. Ajkai Videoton—Pécsi Vörös Meteor 3:2, Ajka, Bakony Vegyész—Mohácsi TE, 3:2, Mohács, férfi csapatok, Bakony Vegyész—Steinmetz SE, 3:1, Pécs, BKV Előre—Universitas PEAC 3:2, Budapest, Győri Dózsa—Pécsi Vörös Meteor 3:0, Budapest.

Kosárlabda. NB I. mérkőzések. Férfi csapatok: Ganz-MAVAG—PVSK 95:88 (50:48), Pécs. Csepel—PVSK 116:81 (60:30) Budapest. Női csapatok: Csepel—PVSK 99:53 (48:21) Budapest, NB II. mérkőzés: Férfi csapatok: Sportiskola—Kaposvári Gazdász 92:66 Pécs, Universitas PEAC—Soproni Sotex 76:70, Pécs. Női csapatok: Universitas PEAC—Soproni Postás 70:52, Pécs.

Medikus Kupa. Debrecenben rendezték meg a négy magyarországi orvostudományi egyetem sportvetélkedőjét. A pécsiek eredményei: kézilabda, férfiak: 3. Pécs, nők: 1. Pécs. Kosárlabda: férfiak 4. Pécs, nők 3. Pécs. Röplabda, férfiak: 1. Pécs, nők 3. Pécs. Labdarúgás: 3. Pécs. A pontversenyt a budapestiek nyerték.

Mai sportműsor

Labdarúgás. Megyei ifjúsági válogatottak tornája: Komárom—Csongrád, BTC pálya 15.30., Győr-Sopron—Baranya, Mohács 15.30.

A RÁDIÓ ÉS TELEVÍZIÓ MŰSORÁBÓL

RÁDIÓ

KOSSUTH RÁDIÓ

8.27: Régi híres énekesek műsorából. 9.00: Katedra. 9.30: Prokofjev: Rómeó és Júlia — I. szvit. 10.05: Iskolarádió. 10.24: Kamilla alezredes. 10.39: Világhírű előadóművészek lemezeiből. 11.40: Yvette. IV. rész. 12.35: Melódiakoktél. Közben: 13.15: A színháztörténész mondja. 13.59: Nemzetközi rádiójáték fesztivál gyerekeknek. 15.10: Az élő népdal. 15.20: Indulók fúvószenekarra. 15.29: Mindenki könyvtára. 16.10: Fáklyavivők — XIV. (befejező) rész. 16.40: Mozart: Kis éji zene. 17.07: Körmikrofon. 17.35: Népzenei magazin. 18.15: Kritikusok fóruma. 19.15: Az Ifjúsági Rádió színpad bemutatója. 19.53: Gounod: Faust. Operafelvonásos opera. Közben: 20.48: Láttuk, hallottuk. 21.08: Az operaközvetítés folytatása. Közben: 22.53: Metronóm. 23.13: Az operaközvetítés folytatása. 23.29: Népdalcsokor. 0.10: Szviridov: Kurszki dalok.

PETŐFI RÁDIÓ

8.05: Ágasvári Sándorné és Karsai Zsigmond népdalokat énekel. 8.20: Tíz perc külpolitika (ism.). 8.33: Slágermúzeum. 9.33: Őszikék. 9.59: A zene hullámhosszán. 12.00: Népdalok. 12.33: Nyíregyházi stúdiónk jelentkezik. 12.55: Weiner: Magyar szvit. 13.25: Édes anyanyelvünk. 13.33: Az MRT énekkara énekel. 14.00: Válogatott perceink. 17.00: Belépés nemcsak tornacipőben. 18.00: Mindenki iskolája. 18.33: Hétvégi panoráma (élő). 19.55: Slágerlista. 20.33: A 04, 05, 07 jelenti. 21.00: Népi zene. 21.41: Raszkolnyikov. Jelenet Dosztojevszkij Bűn és bűnhődés c. regényéből. 22.33: Tíz perc külpolitika. 22.43: Operettrészletek. 23.39: Zenekari muzsika.

HARMADIK MŰSOR

14.05: Magyar zeneszerzők műveiből. 14.38: Nagy mesterek — világhírű előadóművészek. 16.03: Bécsben, Beethoven nyomában — III. (befejező) rész. 16.29: Ötórai tea. 17.30: Katedra. 18.05: Maria Stader énekel. 18.30: Dietrich Fischer-Dieskau összes Wolf-dalfelvételeiből. IV. rész. 19.33: Kapcsoljuk a Zeneakadémia nagytermét. (Élő.) A Magyar Állami Hangversenyzenekar hangversenye. Közben: kb. 20.45: Miért szép? Kb. 20.55: A hangversenyközvetítés folytatása. Kb. 21.25: Dzsesszfelvételekből. 21.59: Az 1976. évi varsói ősz.

PÉCSI RÁDIÓ

17.00: Műsorismertetés, hírek. 17.05: Zenés mozaikok. Kedvelt lemezeit bemutatja Vadász István. — Egy nyugdíjas bányász zenész visszaemlékezései. Várnai Ferenc összeállítása. 17.30: Nyugdíjban, de nem tétlenül. Tiszay László riportja. 17.40: Huszka Jenő operettjeiből. 17.50: Az önkéntes határőr. Riport. 17.55: Trombitaszólók. 18.00: Dél-dunántúli híradó. 18.15: Bizó József nótákat énekel. 18.25: Hírösszefoglaló. 18.30: Szerb-horvát nyelvű műsor. Tamburazene. — Hírek. — Kommentár. — Krunoslav Slabinac énekel. — Kertészek. II. rész. — Zenével búcsúzunk hallgatóinktól. 19.00: Német nyelvű műsor. Hírek. — A pécsvasasi tsz NDK kapcsolatairól. Riport. — Önök kérték. 19.30: Műsorzárás.

MAGYAR TV

9.53: Tévétorna (ism. — sz.) 10.00: Stop! (sz.) Közlekedj okosan. 10.05: Tévé-ovi. Iskolaelőkészítő tanfolyam. Cifra palota (ism.). 10.30: Szünidei matiné: Kisfilm-összeállítás. 15.50: Tévé-ovi (ism.). 15.25: Hat húron pendülünk. Gitáriskola kezdőknek. I. rész (ism.). 16.38: Hírek. 16.45: Halászat-vadászat. Kanadai rövidfilmsorozat. XIII/9. rész: Téli sügérhorgászat. 17.10: Ébredés. Kisdobosok műsora. 17.45: Telesport. 18.10: Tévébörze. 18.20: Ipari kaleidoszkóp. Magazinműsor. 19.00: Reklámműsor. 19.10: Esti mese. 19.20: Tévétorna (sz.). 19.30: Tv-Híradó. 20.00: Alfa holdbázis. Magyarul beszélő angol filmsorozat. „Az elszakadás" (sz.). 20.55: Ólombetűs vallomások. Dokumentumfilm-sorozat. XVII. Az újságírás mindig felfedezés. (Kovács Judit.) 21.30: Savaria Kupa nemzetközi női röplabda-torna. Közvetítés Szombathelyről, felvételről. 22.40: Tv-Híradó 3.

MÁSODIK MŰSOR

20.00: Egy jenki Arthur király udvarában. Magyarul beszélő amerikai film. 21.35: Tv-Híradó 2. 21.55: A Yukara világa. Japán film (sz.) III/3. rész: Ősz. 22.25: Emlékezés Jakub Svobodára. Csehszlovák rövidfilm.

JUGOSZLÁV TV

17.10: Magyar nyelvű tv-napló. 17.45: Mérleg pontos méréshez — adás gyermekeknek. 18.15: Bocsánat, tudja-e — vetélkedő. 20.00: Érvek 77. 20.50: Autóvásár. 20.55: Utak és tévutak — drámasorozat. 21.45: Dokumentumfilmek Titoról. 22.15: Kertek — balett.

MÁSODIK MŰSOR

18.45: Zenei adás. 19.15: Idő és pihenés. 19.30: A South Riding-i tanítónő — filmsorozat. 20.25: Kosárlabda: A bajnoki kupa döntője. 22.05: Huszonnégy óra. 22.20: Dokumentumadás.

Dunántúli Napló

Az MSZMP Baranya megyei Bizottságának lapja
Főszerkesztő: Mitzki Ervin
Főszerkesztő-helyettesek: Báling József és Hallama Erzsébet
Szerkesztőségi ügyelet 8—20 óráig 10-053, 20 óra után 15-726
Kiadja a Baranya megyei Lapkiadó Vállalat
Felelős kiadó: Braun Károly
Szerkesztőség és kiadóhivatal: 7601 Pécs, Hunyadi út 11. sz. Telefon: 15-000, 15-762, 15-852, 15-245, 15-264
Szerkesztőség telex: 12-421
Kiadó telex: 12-320

Készült ofszet rotációs eljárással Saphir 96-os gépen Pécsi Szikra Nyomda 7630 Pécs, Engel János u. 8. Tel: 13-177, 13-696. Telex: 12-211 Felelős vezető: Melles Rezső

Terjeszti a Magyar Posta Előfizethető a helyi postahivataloknál és a kézbesítőknél. Előfizetési díj egy hónapra 21 Ft
Indexszám: 25 054
ISSN 0133—2007

Világ proletárjai, egyesüljetek!

Dunántúli Napló

XXXIV. évfolyam, 96. szám
1977. április 8., péntek
Ara: 80 fillér

Az MSZMP Baranya megyei Bizottságának lapja

Ülést tartott a Minisztertanács

A kormány Tájékoztatási Hivatala közli: a Minisztertanács csütörtökön ülést tartott.

Lázár György, a Minisztertanács elnöke tájékoztatta a kormányt a magyar párt- és kormányküldöttségnek a Német Demokratikus Köztársaságban tett hivatalos, baráti látogatásáról. A kormány a beszámolót jóváhagyólag tudomásul vette.

A Minisztertanács megtárgyalta a Szakszervezetek Országos Tanácsa tájékoztatóját az 1976. évi munkavédelmi helyzetről. Megállapította, hogy a munkavédelmi tevékenység javult, csökkent a balesetek és a foglalkozási megbetegedések száma. A kormány a jelentést tudomásul vette, és felhívta az érdekelt országos szerveket az 1971. évi munkavédelemmel kapcsolatos kormányhatározat további következetes végrehajtására.

A kormány ezután egyéb ügyeket tárgyalt.

Hazánkba érkezett Giap hadseregtábornok

Czinege Lajos vezérezredes, honvédelmi miniszter meghívására csütörtökön hivatalos baráti látogatásra hazánkba érkezett a Vo Nguyen Giap hadseregtábornok, a VKP Politikai Bizottságának tagja, miniszterelnök-helyettes, nemzetvédelmi miniszter vezette vietnami katonai küldöttség.

A vendégeket a Ferihegyi repülőtéren Borbándi János, a Minisztertanács elnökhelyettese, Czinege Lajos vezérezredes, honvédelmi miniszter és a Honvédelmi Minisztérium katonai tanácsának tagjai fogadták. Jelen volt Nguyen Phu Soai, a Vietnami Szocialista Köztársaság budapesti nagykövete.

Közös összefogással szépül városunk

Járdák, parkok, faültetés társadalmi munkában

Korszerűen világított tantermek
Új óvodai helyek

Néhány éve társadalmi munkát vállalni bonyolult dolog volt: a szálak nem futottak össze, nem akadt szervező, felelős személy, aki összehozta volna a lapátot és a dolgos kezet, az igényeket és a lehetőségeket.

Más a helyzet ma. Minden évben befutnak az igények a társadalmi munkát szervező albizottsághoz, ennek tagjai pedig felkeresik azokat a társadalmi munkában élenjáró kollektívákat, amelyek szívesen és lelkesen végzik évről évre az út- és járdaépítést, a parkosítást, faültetést, festés-mázolást, s a legkülönbözőbb szakipari vagy segédmunkákat.

1977-ben a következő társadalmi munkákat tervezik: a televízió egyik adásának hatására a Pécsi Hőerőmű Vállalat Kandó Kálmán szocialista brigádja vállalta a Gyárvárosi Iskola tanterem-világításának korszerűsítését, és javasolja más, szakmabeli brigádoknak is, hogy vállalják el egy-egy tanterem „kivilágítását", nem szakmabelieknek pedig azt, hogy munkájukkal teremtsék meg az ehhez szükséges anyagi feltételeket. Az akció szervezője *Kórocz Balázs*, akit a 13-222/225-ös telefonszámon lehet keresni.

Társadalmi összefogással létesítenek az idén 325 óvodai helyet. Százötvenet a Baromfifeldolgozó Vállalat óvodájában, százat a POTE saját óvodájában és hetvenötöt pedig a kesztyűgyári vállalati óvodában hoznak létre. Ehhez anyagi hozzájárulást várnak, amit a tanács 581-3134-01 számú fejlesztési alapszámláján teljesíthetnek.

Bölcsődék, szociális otthonok várják a segítséget különböző munkákhoz. Tervezői segítséget kérnek két bölcsődében helybővítéshez – ezt a munkát *Lukácsi Jánosné* szervezi, a 13-222/234-es telefonszámon lehet őt megtalálni. Az 1. számú bölcsődében vasalóhelyiséget szeretnének kialakítani, ennek tervezéséhez is segítséget kérnek. *Dobos Dezsőnét* kell megkeresni, a 12-210-es telefonszámon. Végül egy emeletráépítés terveit szeretnék társadalmi munkában elvégeztetni, a IV. számú szociális otthonban. Ehhez *Győrfi Mátyásnét* bízták meg a szervezéssel, a telefonszám: 14-726. Az igények ezzel korántsem fogytak ki, kőműves, asztalos, vízvezetékszerelői szakipari munkákat, festő-mázoló munkát várnak számos bölcsődében, sőt, a Karikás Frigyes úti bölcsődében pincefelújításhoz kérnek segítséget. Az új módszertani bölcsődénél parkrendezéshez várják a társadalmi munkásokat. A társadalmi munkákat *Lukácsi Jánosné* szervezi.

Négyezer négyzetméternyi sétautat újítanak fel az idén társadalmi munkában a Mecseki Parkerdőben. Égervölgyben úttörő-sátortábort építenek, az étkező építéséhez és szereléséhez kérnek társadalmi segítséget. Megkezdik a víztározók építését a Málomvölgyben — ezt a munkát a Dél-dunántúli Vízügyi Igazgatóság teljes egészében elvállalta. Ezt a társadalmi munkát *Balázs József* szervezi, megtalálható a 13-222/252-es telefonszámon.

Útépítéshez, játszóterek létesítéséhez, útszegélyek virágosításához keresnek társadalmi munkásokat Pécs mindhárom kerületében. Az első kerületben *Pozsgay Józsefet*, a 10-222-es, a másodikban *Zámbó Istvánt*, a 13-222-es, a harmadikban pedig *Németh Jánost* kell keresni a 14-222-es telefonszámon.

Asztalos, kőműves, vízvezetékszerelő, lakatos, hegesztő és más szakipari segítséget kér az MHSZ különböző munkákhoz. *Maros Tibor* városi titkár gyűjti az ajánlatokat, megtalálható a 14-895/13-as telefonszámon. A Mecseki Kultúrparkban hagyományos a társadal-

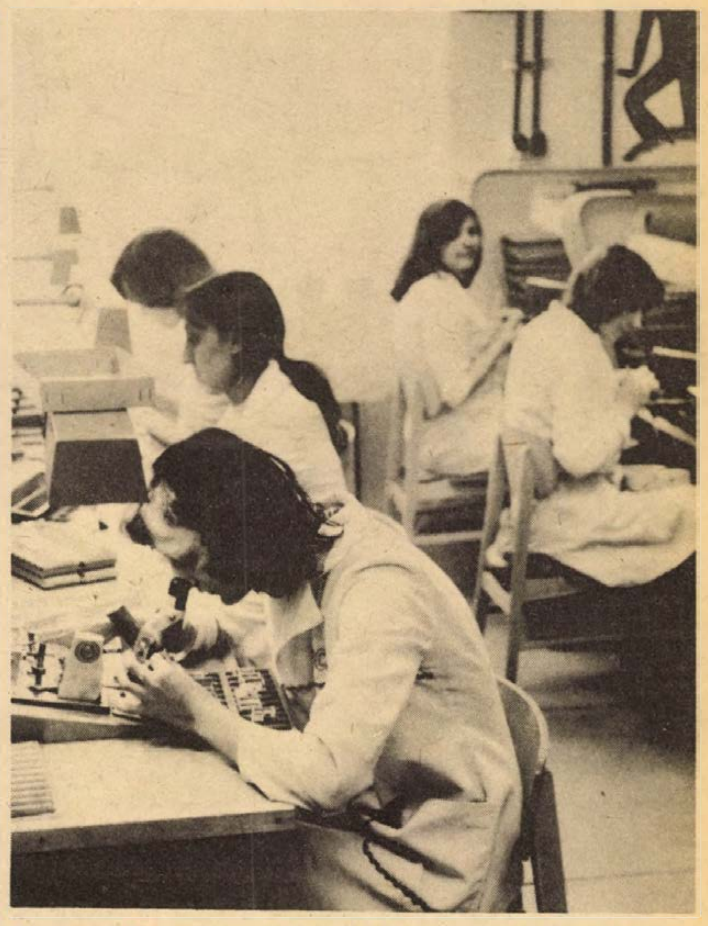
(Folytatás a 2. oldalon)

Carter Kínába látogat?

Csütörtök délutáni tokiói lapjelentések szerint Carter amerikai elnök látogatást szándékozik tenni Kínában. Az amerikai elnök ilyen értelmű kijelentést tett, amikor találkozott egy japán ipari delegációval, amely Haszegava Norisigenek, a Sumitomo Chemical Co. elnökének vezetésével tartózkodik az Egyesült Államokban. Tokióban érdekesnek tartják, hogy Carter a kínai látogatás kérdését akkor vetette fel, amikor szóba került a kínai—amerikai diplomáciai kapcsolatok rendezésének kérdése.



A Ságvári Művelődési Házban tegnap társadalmi munkában élenjárókat tüntettek ki.



Az EIVRT Elektronikai Gyára Felsőmalom utcai üzemében az elektroncsöveket szerelik. Kopjár Géza felvétele

Új termékek, magasabb műszaki színvonal

Lánc helyett elektroncsövek

- *1975-höz viszonyítva megkétszerezik a termelést*
- *Munkaerőgondok a fejlődő gyárban*

A főmérnöki iroda falán függő láncok emlékeztetnek az egykori Fémipari Vállalat korábbi termékeire. Lassan másfél esztendeje, hogy az üzem az EIVRT-hez került és 1976. január elseje óta mint az Izzó Elektronikai Gyára működik.

Az elmúlt esztendő utolsó munkanapjáig még a régi cikkeket gyártották, de már megjelentek a gyár jövőjét jelentő magasabb műszaki színvonalat képviselő termékek, az elektroncsövek alkatrészei is, a Felsőmalom utcai szereldékben. A gyár a műanyag profilt továbbra is megtartotta, sőt még az elmúlt év októberében megkezdték a hőre keményedő — bakelit — műanyagok kísérleti előállítását. A három présen a közelmúltban fejeződött be a próbagyártás: idén harminchatmillió darab alkatrészt kell sajtolni az autólámpafejekhez. A terv egyelőre feszítettnek tűnik, mert mindössze tizenhatan állnak a présgépek mellett, a százhúsz munkás helyett. A gondokat tetézi, hogy az autólámpa az EIVRT egyik fontos exporttermékе, amit Nagykanizsán szerelnek. A Zala megyei üzemből még az év folyamán két műanyag fröccsöntő berendezés kerül Pécsre. Az Elektronikai Gyárban megkezdték az új technológiára való felkészülést...

György-aknán, a valamikori fröccsöntő-csarnokot kétszintes épületté alakítják át, ide kerül az elektroncső szerelde, a földszinti üzemrészbe állítják majd be a présgépeket. A szociális létesítmény bővítésének terveit is hamarosan kézhez kapja a vállalat. 1975. végén háromszázan dolgoztak a vállalatnál, ma több mint ötszázhetvenen, de ez sem elegendő, ha a feladatokat tesszük mérlegre. Elektroncsövekből idén 4,5 millió (darab) a terv; akár holnap hatvan lánynak, asszonynak adhatnának munkát. Végső soron az Elektronikai Gyár létszámának az esztendő végéig el kell érni a nyolcszáz főt.

A vállalat a betanulási időszakban garantált bért biztosít az új dolgozóknak — az átlagórabér tíz forint, a keresetet a műszakpótlék növeli. Jelenleg, közel ötvenen tanulják az új szakmát. Az elektronikások tudatos munkaerő-toborzására vall az is, amit a közelmúltban kezdeményeztek a vállalat szocialista brigádjai. Együttműködési szerződést kötöttek a Bártfa utcai általános iskolával. A gyerekek üzemlátogatásokon ismerkednek Pécs új iparágával. Több pécsi középiskolát is megkeresnek a vállalat szakemberei, hogy felkeltsék a végzősök érdeklődését az elektronika iránt.

Az EIVRT pécsi Elektronikai Gyárának műszaki vezetői rendszeresen megfordulnak az Izzó többi gyárában is. A tanulmányutak az új szakmában való elmélyülést szolgálják. Eddig hét elektronikás szakember került a vállalathoz, s az év végéig még legalább öt műszakira van szükségük. Ez is közrejátszik abban, hogy a terveket teljesítsék: 1975-höz viszonyítva idén megkétszereződik a termelés.

S. Gy.

Április 16–17.

Szocialista brigádvezetők V. országos tanácskozása

Juhász Ottó, a SZOT titkára a csütörtöki sajtótájékoztatóján bejelentette, hogy a Minisztertanács, a SZOT és a KISZ Központi Bizottsága április 16—17-re összehívta a szocialista brigádvezetők ötödik országos tanácskozását. A vállalati brigádértekezleteket követő 36 ágazati tanácskozáson megválasztották azt az ezer küldöttet, amely megvitatja majd a szocialista brigádmozgalom helyzetét, a munkában és tanulásban rájuk váró feladatokat, a munkájukat akadályozó tényezőket, s napirendre kerülnek az ágazati tanácskozásokon elhangzott országos jelentőségű javaslatok is, amelyekkel kapcsolatban a küldöttek állást foglalnak, s ezt okmányba is foglalják.

Az országban 157 500 brigád több mint 1,8 millió dolgozót tömörít, vagyis a brigádok száma az 1972-ben megtartott IV. országos tanácskozás óta 21 százalékkal növekedett. A mozgalom erejét, társadalmi és gazdasági súlyát azonban elsősorban nem a számszerűségen, hanem sokkal inkább azon mérhetjük le, hogy a brigádok jó eredményeket értek el a munkában, a tanulásban, s egyre inkább példaképül szolgálnak a szocialista életmód kialakításához. A tanácskozásokat az őszinte véleményformálás és tenniakarás jellemezte. A gazdasági vezetők joggal méltatták a szocialista brigádok sokféle kezdeményezését, a többi között azokat, amelyek a hatékonyság, a minőség javítását, a takarékosabb gazdálkodást szolgálják. E brigádok voltak kezdeményezői mindenütt a Nagy Októberi Szocialista Forradalom 60. évfordulója tiszteletére kibontakozott munkaversenynek is.

Járdák, parkok, faültetés társadalmi munkában

(Folytatás az 1. oldalról)

mi munka, hiszen úgy is létesült, festés-mázolás, parkosítás, vas- és építőipari szakmunkák esedékesek. *Tuboly Dezső* szervezi a munkát, két telefonszám is a rendelkezésre áll, ahol megtalálható: 12-788, illetve 15-985.

Végül megszépülő városunk parkjaiban, zöldterületein végezhetnek sok-sok társadalmi munkát a városukat, környezetüket szerető emberek: fa- és cserjeültetéshez árkokat, gödröket kell ásni. 1700 egyköbméteres gödröt fák ültetéséhez és 1000 félköbméteres árkot cserjék ültetéséhez. A meglevő fák, cserjék és virágok öntözéséhez az egész város területén kérik a lakosság közreműködését. A társadalmi munkát *Heckenast Péterné* szervezi, megtalálható a 15-088-as telefonszámon.

Kampis

Pécsváradi siker Kaposváron

A szakma kiváló tanulója országos versenyt Kaposváron, a Mezőgazdasági Főiskolán rendezték április 6—7-én szarvasmarha- és sertéstenyésztő szakmákban. A fiatalok vetélkedésén pécsváradi siker született. A szarvasmarha-tenyésztők versenyében, amelyen az ország 12 iskolájának 20 legjobb tanulója indult, az első helyet Bognár Erzsébet, a pécsváradi szakiskola tanulója szerezte meg, míg a harmadik Lánger József szintén pécsváradi tanuló lett. A sertéstenyésztőknél 16 tanuló indult; a legjobbnak Mikola Éva bizonyult, a második helyet Strukker Erzsébet szerezte meg, mindketten pécsváradi tanulók.

Az EIVRT Pécsi Elektronikai Gyára

György-aknai üzemébe

felvételre keres női dolgozókat

fénycső-, bakelit-, elektroncső alkatrész gyártására és szerelésére.

Kettő és három műszakos foglalkoztatás.

JELENTKEZÉS:
Pécs, Felsőmalom utca 13.
Munkaügy.

HNF-propagandisták felkészítése

Május: béke–barátsági hónap

Széles körű akciók a békepolitika erősítésére

A Hazafias Népfront Országos Tanácsának Baranya, Somogy, Tolna megyei tagjai találkoztak tegnap Pécsett, a HNF Baranya megyei Bizottsága titkárságán területi tanácskozáson. Az elnöki tisztet dr. Ádám Antal, a HNF Baranya megyei Bizottságának elnöke töltötte be. Ott volt Kádár Németh Béláné, az MSZMP Baranya megyei Bizottságának munkatársa.

A tanácskozáson dr. Molnár Béla, a HNF Országos Tanácsának titkára adott tájékoztatót a VI. kongresszus óta végzett munkáról, majd a résztvevők kötetlen beszélgetés során az elkövetkező időszak feladatait vitatták meg.

Tegnap délután Pécsett az MTESZ tanácstermében előadói konferenciát tartott dr. Molnár Béla, a HNF Országos Tanácsa titkára a tavaszi béke—barátsági hónap baranyai propagandistáinak.

Dr. Molnár Béla hangsúlyozta: a béke—barátsági hónap immár hagyományosan a népfrontmunka szerves része, vonzó, az állampolgárokat érdeklő tavaszi akció, mely májusban kerül lebonyolításra. Az általános tömegpolitikai munka szerves része, feladata, hogy segítse a hazai tennivalóinkat. Ezzel az akcióval is előbbre lépünk a szocialista hazafiság és a nemzetköziség szellemének erősítésében.

Az akció alapjai: a Magyar Népköztársaság külpolitikája, mely a békés egymás mellett élést hangsúlyozza, a HNF VI. kongresszusának állásfoglalásai, valamint a hazai és nemzetközi társadalmi kezdeményezések, pl. a varsói békeépítők világkongresszusa május elején, az európai biztonsági és leszerelési hét, várható az európai népek új — immár 3. — közgyűlésének összehívása, de az ázsiai—afrikai országok népeinek VI. kongresszusa is összeül az ősszel. Ide tartoznak még a HNF országos, megyei és helyi akciói és tervei.

A béke—barátsági hónap alapvető célja — emelte ki az előadó — az állampolgárok minél nagyobb tömegeihez eljutva ismertetni és megértetni a világpolitika fő kérdéseit és hazánk külpolitikáját. Meg kell nyerni a lakosság cselekvő egyetértését és tudatosítani: miért békepolitika a külpolitikánk, mi teszi szükségszerűen azzá? Jobban megértetni a nemzeti és nemzetközi helyzetet, a nemzetek érdekeit és az érdekek egységének szinkronját. A munka tartalma sokoldalú és változékony, ezért az események halmazán át a folyamatokat kell bemutatni szerte a világban.

Jellemezte a nemzetközi politikai életet és a világpolitikai folyamatokat, előtérbe állítva a Szovjetunió és a szocialista országok bemutatását, a közös vonások hangsúlyozását, az együttműködést, a nemzetközi kommunista és munkáspártok tömegbefolyásának erősödését, a nemzeti felszabadító mozgalmak fellendülését, valamint a békeépítő munka előrehaladását állami és társadalmi vonalon egyaránt.

Dr. Molnár Béla előadói konferenciáján részt vett Kraszna Antal, a Hazafias Népfront megyei titkára is.

Bővül részvételünk a nemzetközi mezőgazdasági együttműködésben

Az ENSZ-élelmezési szervei magyar bizottságának ülése

Az ENSZ mezőgazdasági és élelmezési szervezeteinek magyar nemzeti bizottsága csütörtökön Hammer József mezőgazdasági és élelmezésügyi miniszterhelyettesnek, a nemzeti bizottság elnökének vezetésével ülést tartott a MÉM-ben. Az ülésen részt vett dr. Czimbalmos Béla, a TOT főtitkára is.

A nemzeti bizottság megtárgyalta az ENSZ élelmezési és mezőgazdasági szervezetével (FAO) való együttműködésünk továbbfejlesztésére kidolgozott javaslatokat. Új politikájában és programjában a FAO tovább növelte a fejlődő országok megsegítésére irányuló erőfeszítéseit. Ez szükségessé teszi, hogy a jövőben szervezettebben vegyünk részt azokban a programokban, amelyekben hazánk eddig is jelentős mértékben nyújtott segítséget a FAO-n keresztül is a fejlődő országoknak: mint például mezőgazdasági szövetkezet-fejlesztés, vízügy és öntözés, belvízi halászat, erdészet, talajtan, állategészségügy, növényvédelem stb.... A bizottság továbbra is súlyt helyez a FAO keretében magyar kezdeményezésre létesített európai tudományos-kutatási hálózatok tevékenységére, amelyen belül a kukorica és a növényvédelmi kutatásokat magyar intézetek irányítják, illetve koordinálják.

A FAO kezdeményezésére kibontakozóban van Magyarország és a FAO között egy hosszú lejáratú mezőgazdasági szövetkezet-fejlesztési együttműködés, amelynek fő irányelveit a bizottság ugyancsak megtárgyalta. Foglalkozott továbbá a FAO nemzetközi világélelmezés-biztonsági vállalkozásában való részvétel lehetőségével; jóváhagyta titkárságának 1976. évi munkájáról szóló jelentését, valamint a bizottság 1977. évi munkaprogramját.

A művéket tovább kell gondolni

Veres Mihály kiállítása

Töprengve áll a látogató a képek előtt. A gondolkodást, a művek továbbgondolásának kényszerét érzi magán a néző, amikor *Veres Mihály* szegedi festőművész olajpasztelljeiből és grafikáiból álló tárlatát szemléli. A nyárfák törzsei mint ölelő emberi alakok feszülnek a lombozatra, a faág széttárt tenyér, görcsös kapaszkodó ujjakkal. Szimbolikus értelmezésűek Veres Mihály formái. Kibontakozás c. képe például a zárt körforma és a lebegő, szétáradó szabad forma ellentétére épül. A Halál című képének horizontális nyugalma máshelyütt a formák mágikus belső tüzével vibráló lüktetésével találkozik. Veres Mihályt minden olyan téma foglalkoztatja, ami az emberrel kapcsolatos. A humanizmus művészetének legjellemzőbb vonása.

Veres Mihály 1937-ben született Kiskundorozsmán. A Képzőművészeti Főiskolát 1958-ban végezte el Barcsay Jenő, Winkler László és Papp Gábor tanítványaként. Egyébként Papp Gábornak, a hajdani mesternek és műteremfőnöknek éppen a napokban nyílt kiállítása itt Pécsett, a Képcsarnok Kossuth Lajos utcai kiállítótermében. Mester és tanítvány különös és ritka találkozása ez. Veres Mihály művész-tanár, Szegeden él és dolgozik. Első önálló kiállítását 1969-ben rendezte Szegeden. Majd sorba jöttek a hazai és külföldi tárlatok. Ogyessza, Lodz, Eszék kiállítótermeinek vendége az elmúlt években. 1975-ben Pécsett is láthattuk munkáit a szegedi képzőművészek kollektív kiállításán.

Veres Mihály kiállítását tegnap délután 6 órakor nyitotta meg *Horváth Olivér* festőművész, főiskolai docens a Ságvári Művelődési Ház kiállítótermében. A kiállítás április 28-ig tekinthető meg, naponta 14.00—20.00 óráig.

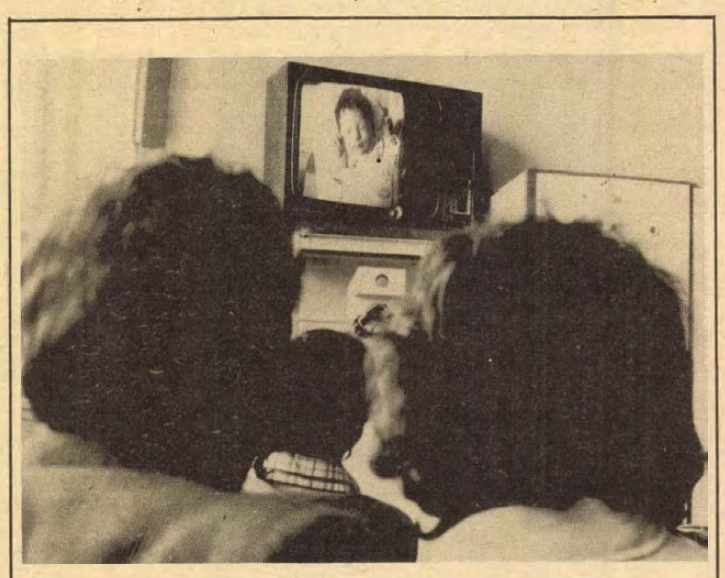
P. L.

Sárga fény

Jobban kell tisztelni a táblákat!

Jó tanácsok a nyárra
Közlekedési baleset arányok

Korábban magam is hajlamos voltam azt hinni, hogy a kisebb-nagyobb koccanásos balesetek, „összecsókolózások" általában a táblákkal nem szabályozott, úgynevezett „jobbkezes" útkereszteződésekben következnek be. Megdöbbenésemre, a „sárga fény" legutóbbi előadásán Litványi Tibor, az ATI igazgatója sokunkkal közölte azt a statisztikai tényt, hogy pont fordítva: a balesetek zömét a táblákkal ellátott útkereszteződésekben tapasztalták, a jobbkezesekben béke van. Ez a béke természetesen csak viszonylagos, mert azért ott is történnek bajok, de elgondolkodtató az a szám, amit közöltek. Tavaly több, mint háromezer balesetet helyszíneltek táblákkal ellátott útkereszteződésekben. Nem figyelünk vajon? Vagy rosszul ítéljük meg a helyzetünket? Rosszul döntünk? Ez már a pszichológus dolga.



Az Egészségügyi Minisztérium legújabb rendelete alapján —, hogy a fertőzés veszélyét kiküszöböljék —, az Orvostovábbképző Intézet szülészeti és nőgyógyászati klinikáján csak az ipari televízió képernyőjén láthatják a családtagok, illetve a látogatók az újszülötteket.

Megtanultunk kocsizni. Ez kiderül az olló szárának egyre nagyobbra nyílásából. Mindjárt megmagyarázom. Ha 1958-at tekintem száz százaléknak, akkor mára a gépkocsiállomány háromszáz százalékkal nőtt. Egyes maliciózus vélemények szerint, no meg a formális logika szabályaiból következtetve, minél több az autó, annál több a baleset. Ez egyáltalán nem így van. Az olló két szára a kocsik száma, illetve a baleseteké. Az utóbbi 1969-ig a gépkocsik számával egyenes arányban nőtt, ott azonban megállt, s utána fokozatosan, majd hirtelen csökkent. Az olló szára szétnyílt, ami örvendetesen jelzi, hogy több más tényező is „belépett" a baleseti statisztika derűsebb alakulásához, udvariasabbak lettünk, tényleg jobban vezetünk, körültekintőbbek vagyunk már, mint évekkel ezelőtt, jobban vigyázunk másokra és magunkra, egyszóval nincs helye a maliciának, rájöttünk, hogy a mondás igaz: sok jó ember kis helyen is elfér.

Elszomorító adatunk azért még mindig akad. Ilyen az ittas vezetésből eredő tragédiák száma: 1968-ban százötvenketten, 1975-ben kétszázhuszonketten haltak meg a közutakon ittas vezetés következtében. De ugyanígy növekszik a súlyos, illetve könnyebb sérüléssel járó balesetek száma is.

És, hogy ne örvendezzünk túlságosan, hogy lássuk mennyi tennivalónk van még a közlekedés biztonságosabbá tételéért, javításáért, lássunk egy igen szemléltető statisztikai adatot. Nálunk 50 gépkocsi jut ezer főre, az USA-ban 500. De ugyanennyi főre vetítve a balesetek után harminc napon belül az USA-ban 190 ember halt meg, nálunk 161. Jóllehet, tízszerannyi a kocsi, a balesetek számában alig van különbség. Az arány akkor állna egyenesben, ha ez a szám nálunk 19 lenne.

Jön a nyár, vigyázzunk a szakadó esőre! A vizen siklás éppen olyan veszélyes, mint a jeges úttest. Legyünk óvatosak, s ha ömlik a zápor, haladjunk jóval lassabban, maximum hatvan kilométeres sebességgel. Őszig nem lesz a „Sárga fény"-nek rendezvénye, a nyári szünetre a következő jótanácsokkal búcsúzik: mindenkor jól válasszuk meg a sebességünket, a kocsit mindig jó műszaki állapotban tartsuk, jobban tiszteljük a KRESZ tábláit, és ne fogyaszszunk szeszesitalt, ha a volán mögé ülünk. Akkor jóval kisebb a bajok bekövetkeztének lehetősége.

— kp —

„Elfogadtatjuk a baranyai hímzéseket"

Tizenöt éves a gyárvárosi kézimunka-szakkör

Minden szerdán egy hosszú asztal köré ülnek a pártszervezet helyiségében a gyárvárosi asszonyok, előveszik a vásznakat, színes fonalakat és hímezni kezdenek.

S miközben kezük munkája nyomán kibontakoznak a virágszirmok, feleleventik az elmúlt tizenöt évet. Szívesen emlékeznek a csokonyavisontai vagy a magyarhertelendi kirándulásokra, közös kiállításokra, kevésbé a kényszerű vándorlásaikra, a gyárvárosi kultúrotthonból a tanács alagsori helyiségébe, a József Attila Művelődési Ház klubtermébe, vagy éppen az egyikük lakásába, mert máshol nem volt hely. Tisztelettel emlékeznek volt vezetőjükre, Gavallér Györgynére, az ő kedves személye tartotta össze a kis csoportot.

— Még a szakkörvezetőnek járó kéthónapos szünetet sem tartottuk be. Találkoztunk az utcán bevásárlás közben, egymásra nevettünk és öt órakor már siettünk hímezni — meséli Balogh Józsefné, a szakkör mostani vezetője.

A hosszú asztalt beborítja a sok színes terítő, zsebkendő, faliképe, blúz. Kritikus szemmel figyelik egymás munkáját. Három-négyéves kislánynak való mellényke kerül az asztalra; aki viselte most itt varrogat a többiekkel. Balogh Józsefné kedvesen osztja tanácsait. „Ezt a levelet szorosabban, tömöttebben kellene varrnod, látod, ez a tulipán már szép lett." „A virágszirmot mindig belülről kezdd!"

— Nem is gondoltam, hogy így tudok kézimunkázni, de most úgy örülök neki, olyan szívesen csinálom — mondja Emmi néni.

A legszebb darabokat Budapestre küldik zsüriztetni, a Nép- és Iparművészeti Tanács már 30 kézimunkájukat minősített „kitűnőre". Főként baranyai mintákat, hímzéseket küldenek be, a szakkörvezető kedvence a drávaszögi.

— Magyarországon csak a matyó és a kalocsai hímzést ismerik igazán, pedig a baranyai is nagyon szép és sokszínű: a horvát rátétes, flitteres ködmönök, szűrök, vagy a német minták. Az eredeti baranyai hímzés a drávaszögi: igaz ez egyszínű, de a mintái — a tulipán, gránátalma, — nagyon szépek. Ezt szeretnénk megismertetni és elfogadtatni!

Április 3—5. között rendezték meg kézimunka kiállításukat a kis varró-teremben, szép sikerrel.

Gáldonyi M.

Mi lett a javaslatok sorsa? (4.)

Jelentős eredmények Mohácson a pártértekezlet óta

1975. február 16-án, a Mohács városi pártértekezleten 15 küldött mondta el véleményét, javaslatát. Mi lett a kérések, javaslatok sorsa? Erről beszélgettünk *Borsos Jánossal*, a Mohács városi Pártbizottság első titkárával.

Megkezdődött a munkáslakás-akció
Több óvodai hely, új sportlétesítmények

Feddhetetlenség

Fraunholcz András, az AKÖV mohácsi kirendeltségének küldötte felszólalásában elmondotta: a pártalapszervezetben a szervezeti szabályzat tervezetének megvitatásakor főleg a feddhetetlen előélettel kapcsolatban megfogalmazott követelményhez szóltak többen hozzá. Ez abból adódott, hogy közlekedési vállalat pártalapszervezete tagjairól, dolgozóiról van szó, akik fokozott mértékben vannak kitéve közlekedési baleset vétlen elkövetésének. Az alapszervezet több tagjának az a véleménye, hogy a feddhetetlen előélettel kapcsolatos követelményeken belül a szabályzat differenciáljon ilyen esetekben.

— Az MSZMP Szervezeti Szabályzata világosan kimondja; a párt tagja az lehet, aki feddhetetlen előéletű, a szocialista erkölcs szabályai szerint él és munkája, magatartása, társadalmi tevékenysége alapján megbecsülést élvez — mondja Borsos János. — Az útmutató, a szervezeti szabályzat egyes pontjainak értelmezéséhez többek között még hozzáteszi: a párttag feddhetetlensége mindenekelőtt politikai feddhetetlenséget jelent... Magában foglalja továbbá az illető párttag erkölcsi tisztaságát. Az erkölcsi, politikai feddhetetlenség követelménye nemcsak a pártba felvételüket kérő személyekre, hanem minden párttagra vonatkozik. Tehát például egy baleset vétlen elkövetőjének — amit bírósági ítélet is megállapít — semmiféle hátrányos következményektől nem kell tartania.

Mészáros József sárháti küldött felszólalásából: „Tolmácsolom a termelőszövetkezet tagságának azt a kérését, hogy pártunk vizsgálja meg a termelőszövetkezeti tagok nyugdíjkorhatárát és a lehetőségekhez képest hozza egy színvonalra az ipari dolgozók nyugdíjkorhatárával".

— A kérés teljesült, folyamatos megvalósulását jelenti, hogy évente rövidül a nyugdíjkorhatár és 1980-ig teljes mértékben azonos lesz az ipari dolgozókéval. A termelőszövetkezetek tagjai ezzel az intézkedéssel egyetértettek.

Lakások

Fischer János Mohács város lakáshelyzetének javításáért kérte: „Tolmácsoljuk a megyei pártértekezletnek, hogy Mohács is kapja meg a munkáslakás-akcióban való részvétel jogát, mert ez állami támogatást is élvez és így a munkások kedvezményesebb árért juthatnak lakásokhoz."

— A megyei pártértekezleten *Bischóf Mária*, a Farostlemezgyár munkása tolmácsolta ezt a kérést — mondja Borsos János. — Eredménye lett. A megyei tanács a pártértekezletet követően leiratban közölte, hogy 1976. II. félévétől kezdve 107 munkáslakás építésére van lehetőségünk. Az építéshez üzemek, vállalatok is hozzájárulnak, az építtető, illetve a beköltöző hosszúlejáratú kölcsönt kap. Ebben az évben már számos munkás beköltözött az akció keretében épült új otthonába. Azoknak a vállalatoknak, intézményeknek, amelyek támogatják ezt az akciót, — további lehetőségük van dolgozóik lakáshelyzetén javítani.

Tornyos Éva felszólalásában hangsúlyozta az óvodai helyek növelését, szorgalmazta a mohácsi általános iskolák tornatermekkel jobb ellátását, a sportolási lehetőségek kiszélesítését.

— A küldött társadalmi igényt fogalmazott meg. Elmondhatom, hogy azóta nagy összefogás jött létre, vállalatok, üzemek, intézmények, szövetkezetek járultak hozzá az óvodai helyek számainak növeléséhez. Azóta mintegy 80—100-zal nőtt az óvodai helyek száma új építésével, vagy bővítéssel. Jelenleg az igényeknek mintegy 80—85 százalékát tudjuk kielégíteni. Bizton reméljük: az összefogás további eredményeként 1980-ra elérjük, hogy minden óvodáskorút fel tudunk venni. Még ebben a tervciklusban szerepel a Felszabadulási lakótelepen — eredetileg 8 tantermesre tervezett, de a társadalmi összefogással 12 tantermesre bővülő iskola — felépítése és itt egy újabb óvoda létrehozása is.

Létesítmények

Ami a sportolást illeti: az MTE 1978-ban ünnepli fennállásának 90. évfordulóját. Az új városrészben már épül az új sportpálya, — füves és salakos pálya, öltöző, — a legtöbb létesítmény 1978-ra reméljük rendelkezésre áll, a továbbiak pedig 1980-ra elkészülnek. A város vezetői bizakodással mérlegelik annak lehetőségét, hogy még ebben a tervciklusban egy fedett tornacsarnok is megépüljön.

A pártértekezlet óta jelentős eredményeket értünk el — összegezte munkájukat Borsos János. Meghatározta a pártértekezlet az ötödik ötéves terv városi tennivalóit is. Arra törekszünk, hogy a negyedik ötéves tervben elért eredményes munkát ebben a tervciklusban folytassuk a lakosság cselekvő támogatásával, hogy a város 21 ezer lakója jól érezze magát és munkája után gyarapodjon, boldoguljon.

Garay Ferenc

Hogyan élünk, hogyan éljünk?



Nagy Ilona, Magyar János, Szabó Mihály

Célok fiatalok előtt

A „menő fej" követelményei
Mit szeretnének a negyedik X-re?

Hogyan élünk, hogyan éljünk? — sokunkat foglalkoztat ez a kérdés manapság, a kiszeseket meg különösen, hiszen a FIN-rendezvények kapcsán ezt a témát beszélték meg sok KISZ-szervezetben. Sásdon beszélgettem három fiatallal, ők mondják el, hogyan élnek, hogyan szeretnének élni, mit szeretnének elérni még, hogy egyenesben legyenek. Két kérdés különösen foglalkoztatott; az egyik: szerintük ki ma a „menő fej", a másik: mit szeretnének elérni negyvenéves korukra?

1

Nagy Ilona bölcsődei gondozónő még nincs húszéves. 1971-ben végezte el a nyolcadikat, utána a sásdi bölcsődében helyezkedett el 4 órásként, havi 500 forintért. Nagyon szeret a csöppségeket, most is tizennégy „gyereke" van, másféltől a két és félévesig. Lakásgondja nincs, a szüleivel lakik Sásdon. Egyetlen gyerek. Ha meglát valami jó ruhát a kirakatban, — nem kell napokig osztani-szorozni —, és ha nagyon megtetszik, megveszi.

— Hogy ki a menő fej? — kérdezi vissza, látszik, hogy nem foglalkozott még ezzel a kérdéssel. — Hát néha irigylem a volt osztálytársaimat, akik férjhez mentek és gyerekük is van már — néha nem. Szerintem nem a hosszú haj és a farmer tesz ma valakit menő fejjé, hanem az, hogy jó közösségi ember és vezető legyen.

Fehér köpenyben ül velem szemben, szabadkozik, sietnie kell, nemsokára felébrednek a kicsik.

— Nagyon szeretem a gyerekeket és ők is engem — ez kölcsönös. A kollektívával is hasonló a helyzet. Gondot jelent néha csoportomban a korkülönbség: van aki jár, vagy már szépen beszél, míg a többiek még nem, azért összse lehet hozni őket.

Hetente kétszer Pécsre jár iskolába, a gondozónői szakon most harmadéves, idén végez. Képesítésével mehetne csecsemőotthoni gondozónőnek, vagy átképzéssel más egészségügyi pályára is — de marad. Elégedett ember. Jelenleg 1900 forint a keresete, az iskola után több lesz.

— Mit szeretnék elérni 40 éves koromra? Az még távolabb van, de... legalább két gyerekem legyen és olyan férjem, aki a házimunkában és a gyereknevelésben is segít. Nagyon szeressenek a gyerekek, itt, a sásdi bölcsődében és a kollégák is úgy becsüljenek, mint most. Szeretnék hathetes KISZ-iskolát végezni, jogosítványt szerezni és leérettségizni. Addigra talán önálló lakásom is lesz. Spórolok, rendszeresen rakom a pénzt az ifjúsági takarékbetétbe.

2

Magyar János általános lakatosként szabadult 1972-ben Komlón. Dombóváron dolgozott a Láng Gépgyárban, de a három műszakot nem szeretté, így tavaly nyáron visszajött Sásdra és a Nagyközségi Költségvetési Üzemben helyezkedett el. Huszonkét éves. Nős, egy féléves ksifia van. Albérletben laknak, havi hatszázért. Ehhez jön még havonta a kétszáz forintos villanyszámla, a négyszáz forintos fűtés és egy ezres a bútorrészletre. Havi keresete 2800—3000 forint körül: a felesége gyesen van.

— *Önálló lakás mikor lesz?*

— Ha összejön vagy nyolcvanezer forint, tehát nem tudom, illetve nagyon későn. Van már ötezrünk a takarékban. Túl nagy a rezsi, kevés marad, élni is kell valamiből.

— *Szabad időben mit csinál?*

— Pénz után hajtok. Még az a jó, hogy szeretem a szakmámat, a műhelyben igyekszem jól elvégezni a munkámat, utána meg hajtok a pénz után. Lakni szeretnénk — a sajátunkban.

— *Ki a menő fej?*

— Irigylem a lakással, kocsival, pénzzel rendelkező „gondnélkülieket". Persze ettől azért nem menő fej még senki. Együtt dolgozgatunk szabad időnkben egy kollégámmal, neki sincs sok pénze, mégis menő fej. Miért? Nagy szaktudású, lehet tőle tanulni és segíti a „gyengébbeket".

Közben szó esik arról, hogy talán kap egy alacsony bérű szükséglakást a cégtől.

— Negyvenéves koromig sok mindent szeretnék elérni. A legfontosabb egy lakás és még egy gyerek. Másodállásban maszek műhelyt — ha lesz rá pénz —, mert legjobban saját fejem után szeretek dolgozni. Nem szeretem, ha belebeszélnek. A továbbtanulás nem izgat, a hegesztővizsgát viszont szeretném letenni.

3

Szabó Mihály ugyanott dolgozik, ahol Magyar János, sőt kollégák is. Huszonhat éves, nőtlen. Dombóváron érettségizett, majd utána ő is általános lakatosként végzett 1971-ben, közben megszerezte a hivatásos jogostíványt. Két szakma közül az utóbbi mellett döntött. Akkor.

— Nősülés előtt álltam, kellett a pénz. A nősülésből nem lett semmi, de maradt a teherautó-vezetés a Volán komlói, utána a dombóvári telepén, majd tsz-nél. Szerettem a vándoréletet és a minél több pénzt. Csikóstöttösön — ahol a szüleimnél lakom — építettünk a házhoz, bebútoroztuk.

— *Mi hozott vissza az eredeti szakmádba?*

— Meguntam a kocsikázást és 1976 decemberében idejöttem dolgozni a költségvetési üzembe, lakatosnak. Nekem is megvan a kettőnyolc—három és nincs az az örökös balesetveszély — itt esetleg ráesik valami a lábamra.

Elégedett a munkájával, szereti csinálni. Szeret utazgatni az országban — járt már Csehszlovákiában is — ruházkodik és spórol a jövőre. Kocsira nem gondol — talán majd pár év múlva.

— A menő fej alapos szakmai és egyéb tudással rendelkezik, bele mer szólni mindenbe, ha neki más a véleménye. Jó kritikus és önkritikus, közvetlen, bírja a környezete rokonszenvét és bizalmát. A lényeg: mit gondol, mond és csinál. Idegen helyen is hozza mindig önmagát, legyen példamutató, de ne akarjon mindig élen járni.

— *Ismersz ilyen embert?*

— Nekem két nagybátyám a példaképem: a Devecseri Jóska és a Szabó Jenő, mert megfelelnek az előbb felsorolt kritériumaimnak.

— *És te?*

— Elégedett vagyok önmagammal.

— *Tizennégy év múlva?*

— Remélem akkor is. Szeretnék a mostani szakmámban maradni, de addig elvégezni a hegesztő tanfolyamot és technikumot. Aztán szeretnék családot is két-három gyerekkel és nyugodt családi környezetben felnevelni őket Csikóstöttösön. Talán addigra kocsim is lesz.

Nem maszekol, elég a napi nyolc óra. Szereti a társaságot, a sportot, a kiszezést és otthon segít a háztájiban.

Murányi László

Névadójuk: Zetkin Klára

Könnyítik, ésszerűsítik, gyorsítják az ügyintézést

Adhatnak-e többet az íróasztal mögött dolgozók? Tudnak-e olyan felajánlásokat tenni a számviteli—gazdasági brigádok, amelyek a szocialista munkaversenyben kiállják a próbát a termelő brigádok mellett? Az 59 tagot számláló Zetkin Klára szocialista brigád könyvelőket, bérfelelősöket, gépírókat, pénztárost, egyszóval számviteli—gazdasági alkalmazottakat tömörít István-aknán. Apróságok okozzák a legtöbb bosszúságot. Ilyen apróság volt a bányászoknak a kereset-igazolás.

— Több ezer kereset-igazolást kérnek évente a dolgozók — magyarázza Kovács Károly pénzügyi vezető. — Hogy ne szaladgáljanak irodáról irodára aláírásokért, gyűjtőládákat helyeztünk el a portán. Így a kész igazolást mindenki átveheti műszak után, névreszóló borítékban, s a buszt sem kell lekésniük.

A műszakiakkal is sikerült közös nevezőre jutniuk a számlák ellenőrzésénél. Igaz, nagy a szénbányák pénztárcája, mégsem mindegy, mire mennyit fizet. Erre gondolt a Zetkin Klára brigád, amikor vállalta: megnézi, jogosan terhelik-e a vállalatok, intézmények számláikkal István-aknát. Előfordult ugyanis, hogy az igazolással megbízott műszaki dolgozónak nem volt ideje „kibogarászni" a számlát, aláírásával viszont hozzájárult a pénz „kidobásához". Ma már minden beérkező számlát tételesen átvizsgál a brigád. A tagok segítőkészségét azonban egyesek félreértették kezdetben. Asztalhoz ültek az érdekeltek, újra és újra megbeszélték a dolgot. A hullámok elcsitultak.

— Több számlát visszautasítottunk, 850 ezer forintot tett ki a jogtalan terhelés tavaly — mondja Judt Nándor brigádvezető.

— Megjegyzem — teszi hozzá Molnár Emil, vezető könyvelő — egyes dolgozóknak nem feladata, hogy elemezze a beérkező számlákat. Brigádunk vállalta ezt, hogy javítsuk gazdasági eredményeinket.

Célul tűzték ki, hogy a brigád valamennyi tagja, munkakörén kívül, más reszortokat is elsajátít. Így betegségből, vagy más ok miatt bekövetkező hiányzások nem okoznak fennakadást. A bérelszámoló adott esetben „beugorhat" SZTK ügyintézőnek vagy műszakjegyzőnek, de a könyvelő is kisegítheti a bérelszámolókat. Mindenki részt vesz valamilyen oktatáson. Közgazdasági technikumban, mérlegképes könyvelői tanfolyamon, KISZ, szakszervezeti vagy pártoktatáson.

Társadalmi munkában — a Megyei Levéltár támogatásával — rendberakták az irattárakat. Az irattár általában mostohagyerek. Kevés idő és energia jut rá. A különböző levelek, kimutatások, rendelkezések meg jönnek, aztán az irattár polcaira kerülnek. Így volt ez István-aknán is, ahol a feladatot nehezítette, hogy tulajdonképpen két „porfogóról" volt szó, mert 1971-ben összevonták Széchenyi- és István-aknát. Mindkét helyen több tonna papírhalmazt kellett átvizsgálni: mi kerüljön a Levéltárba, a MÉH-be és mi maradjon a polcokon. Több tonna értéktelen papírt vittek az átvevőhelyre 1976-ban, s a brigád munkájának köszönhetően sok érdekességgel gazdagodhatott a bányászmúzeum. Az idei esztendőben szeretnék befejezni az irattárak rendezését.

Társadalmi munkában gépeléssel, pénztáros „kölcsönbe adásával" segítik a munkáskollektívákat. A szocialista brigádok ugyanis komoly összegekkel gazdálkodnak, segítséggel pedig a hivatalos oldal is könnyebb.

— Jobb a légkör, amióta megalakult a brigádunk — jegyzi meg Judt Nándor.

Eredményei alapján az István-aknai Zetkin Klára brigád 1974-ben oklevél, egy évvel később zászlótulajdonos lett. Tavalyi munkájával kiérdemelte az Aranykoszorús szocialista brigád címet. Hogy felmérje saját erejét, munkáját, az év elején versenyre hívta a vállalatnál dolgozó, számviteli—gazdasági brigádokat.

H. T.

HÍREK

1977. ÁPRILIS
8
PÉNTEK

Szeretettel köszöntjük névnapjuk alkalmából
DÉNES
nevű
kedves olvasóinkat

A Nap kél 5.10 — nyugszik 18.23 órakor. A Hold kél 23.42 — nyugszik 8.09 órakor.

Laborfalvy Róza

Százhatvan évvel ezelőtt, 1817. április 8-án született Miskolcon és 69 éves korában, 1886-ban halt meg Budapesten Laborfalvy Róza (eredeti nevén Benke Judit) színésznő, a XIX. század első felének egyik legkiválóbb magyar tragikája.

Először a Várszínházban lépett színpadra 1833-ban, majd 1837-ben a Nemzeti Színház tagja lett; 1848-ban feleségül ment Jókai Mórhoz. 1859-ben visszavonult a színpadtól, s ettől kezdve csak jótékony célú előadásokon lépett fel. A legkiválóbb magyar tragikák közé tartozott; gyönyörű alakja, klasszikus mozgása, mélyzengésű hangja, fenséget és parancsolást kifejező fekete szeme a tragikus hősnők szerepeiben kitűnően érvényesült Dikciója eleinte magán viselte a régi iskola éneklő, szótagnyújtó pátoszának nyomát, de ettől a modortól hamarosan sikerült megszabadulnia.

Többek közt a Bánk bánban Gertrudiszt játszotta, Shakespeare: Coriolanusában Volumniát.

Ma este

SZÍNHÁZ

Nemzeti Színház: Betegség miatt az előadás elmarad.

Kamaraszínház: Szünnap.

MOZI

Park: Mr. McKinley szökése (f4, f7)

Petőfi: Jeremy (f4, f6, f8)

Kossuth: Mr. McKinley szökése (10) Lúdas Matyi (f3, f5) Jeremy (f7, f9)

Fekete Gyémánt: A kis Mikula kapitány (6) **Jószerencsét:** Miért ölnek meg egy bírót? (5, 7) **Rákóczi:** A háborúnak vége (5, 7) **Május 1.:** Csillag a földön (f6) **Bóly:** A cél kiválasztása (7) **Harkány:** A rendőrnő (7) **Komló, Május 1.:** Pénzt vagy életet! (f5, f7) **Komló, Zrínyi:** Áfonya, a vagány (4) Rocco és fivérei (6) **Mohács:** Különben dühbe jövünk (6, 8) **Pécsvárad:** A négy testőr (7) **Sásd:** Az ötödik pecsét (7) **Sellye:** Mr. Majestyc (7) **Siklós:** A Charlot-k bejárják Spanyolországot (7) **Szigetvár:** A kincses sziget (6, 8)

időjárás

Várható időjárás péntek estig: nyugat felől megnövekvő felhőzet, szórványosan eső, néhány helyen zivatarral. Többfelé megélénkülő, helyenként megerősödő déli, délnyugati szél. Várható legalacsonyabb éjszakai hőmérséklet: 2—7, legmagasabb nappali hőmérséklet pénteken: általában 13—18 fok között.

Távolabbi kilátások szerda reggelig: felhős, változékony, az évszakhoz képest hűvös idő, sokfelé záporesővel, esővel. Az erős nyugatias szél később mérséklődik. Legalacsonyabb hajnali hőmérséklet: 2—7 fok között, legmagasabb nappali hőmérséklet eleinte 13—18, később 10—15, keleten 12—17 fok között. Jelentős mennyiségű (legalább 5 mm) csapadék az ország területének 80 százalékán várható.

Kitüntetések

A Népköztársaság Elnöki Tanácsa hazánk felszabadulása 32. évfordulója alkalmából *Fekete Alajosnénak*, a MESZÖV főelőadójának a Munka Érdemrend bronz fokozata kitüntetést adományozta. A kitüntetést Budapesten, a SZÖVOSZ székházában dr. Molnár Frigyes, a SZÖVOSZ elnöke adta át.

Az Országos Szövetkezeti Tanács *Szemere Ferencnét*, a Konzum Áruház Szövetkezeti Közös Vállalat igazgatóját, *Schmidt Jenőnét*, a Hegyhátvidéke Takarékszövetkezet (Mágocs) főkönyvelőjét, *Papp Lászlót*, a Szentlőrinci ÁFÉSZ boltvezető-helyettesét és *Révész Nándort*, a MESZÖV főelőadóját felszabadulásunk évfordulója alkalmából „Kiváló Szövetkezeti Munkáért" kitüntetésben részesítette.

A kitüntetéseket Ambrus Lajos, a MESZÖV elnöke adta át.

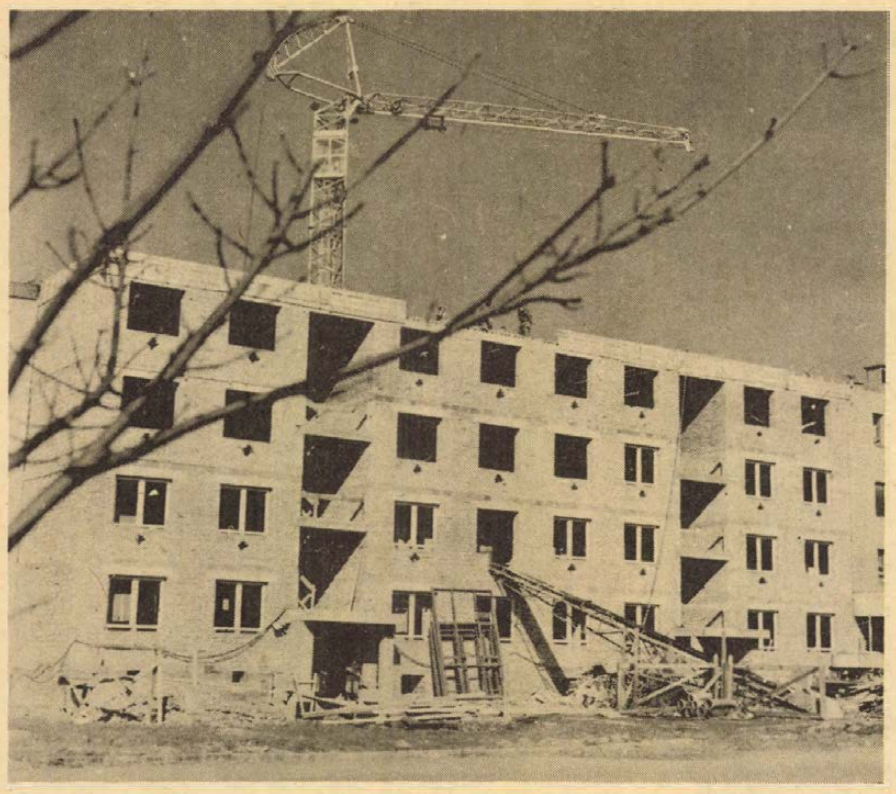
◆

— **A „Könyvről könyvért"** rádiós vetélkedő április 12-én, kedden Pécsett lesz 15 óra 20 és 30 perc között, a Művelt Nép Könyvterjesztő Vállalat 104. számú Hunyadi János könyvesboltjában. A játékvezető Liptai Katalin lesz.

◆

Húsvéti kisállat-kiállítás

Szövetkezetek és vállalatok, valamint mezőgazdasági szakcsoportok részvételével április 8—11. között kisállat-kiállítást, mezőgazdasági kisgép- és eszközbemutatót rendeznek Pécsett, a Rózsakertben. A kiállítást április 8-án 11 órakor Novics János, a Kertbarátok Baranya megyei Társadalmi Szövetségének elnöke nyitja meg. A többi napokon 9 órától 18 óráig látogathatják az érdeklődők a bemutatót.



Szolnokon rekord idő alatt épült fel a gázrobbanás következtében leomlott lakóház, melyet augusztusban átadnak a lakóknak.

Permetezés

A III. kerületi tanácsi hivatal értesíti az érdekelt lakosokat, hogy a Kertészeti Vállalat a Szigeti tanya területén ROVLINKA permetező szerrel permetezést végeztet április 8-án és 9-én az esti órákban, illetve rossz idő esetén április 12-én és 13-án.

◆

— **Elmarad** a Doktor Sándor Művelődési Központ Spot Színházában április 9-re tervezett Karsai János pantomimművész műsora.

— **A pécsi múzeumok húsvéti nyitvatartása.** Húsvét vasárnapján, 10-én valamennyi pécsi múzeum látogatható. Hétfőn, 11-én a szokásos időpontban nyitva tart a Zsolnay kerámiakiállítás, a Csontváry Múzeum, a Vasarely Múzeum és a Jakováli Haszán Múzeum. 12-én, kedden az összes pécsi múzeum zárva lesz.

— **Átrakják az utcai lámpákat.** Az Aradi vértanúk útja 1-es és a Hunyadi út 12-es számú házakat lebontják, ezért az útátfeszítéses lámpákat átszerelik a szomszédos házakra.

— **Tanyát ütöttek** a villás farkú füsti fecskék a pellérdi halastavak környékén.

— **Új úttörő csapatotthon.** Elkészült Pécsett, a Lvov-Kertvárosban az 1. sz. Általános Iskola könyvtára és úttörő csapatotthona. A közel 150 ezer forintos létesítményt egy háromszobás lakásból alakította ki a Pécsi Építő és Tatarozó Vállalat. A pajtások a tavaszi szünet után vehetik birtokukba új „birodalmukat".

◆

Kórházi felvételes ügyeletek

Mindennapos felvételi ügyeletek gyermekbelbetegek részére: Pécs város: PÓTE Gyermekklinika, Szigetvár város és járás, a pécsi és a volt sellyei járás: Megyei Gyermekkórház. Gyermeksebészeti, gyermekfülészeti betegek, égett és forrázott gyermekek részére páratlan napokon: PÓTE Gyermekklinika, páros napokon: Megyei Gyermekkórház Pécs és a megye egész területéről.

Felnőtt belgyógyászat, sebészet, traumatológia: I. sz. Klinika. Égési sérülések: Honvéd Kórház. Koponya- és agysérülések: Idegsebészet. Felnőtt fül-orr-gégészet: PÓTE Fül-Orr-Gége Klinika.

SOS-ÉLET telefonszolgálat hívószáma: 12-390, este 7-től reggel 7 óráig.

Országgyűlési képviselői fogadóórák

Kasó József országgyűlési képviselő április 13-án 15.00—16.00 óráig Szigetváron, az ÁFÉSZ-központban, Palkó Sándor országgyűlési képviselő április 19-én 17.00—19.00 óráig a mágocsi tanácson képviselői fogadóórát tart.

◆

— **Kálmosgyökér „szüret".** A Dráva nyúlványaiban most gyűjti a siklósi Tenkesalja ÁFÉSZ egyik brigádja a kálmosgyökeret, amiből emésztést elősegítő gyógyszer készül. Eddig 100 mázsát szedtek össze; még 200 mázsa szerepel a tervükben.

— **A „Legnépszerűbb úttörő fúvószenekar"** közönségdíjat nyerte el a pécs-gyárvárosi úttörő fúvószenekar a négynapos soproni országos úttörő zenekari fesztiválon. A gálaesten, melyen menetés térzenét adtak, 3 kilométeren kísérte őket a lelkes közönség. Vezetőjük Auth Vilmos.

— **Hálózatkorszerűsítést** végez Sellyén a DÉDÁSZ helyi kirendeltsége. Több mint két kilométer hosszúságban kicserélik a vezetékeket, az oszlopokat pedig az útpadkáról a járda mellé helyezik. A feszültségesések kiküszöbölésére végzett munka 1,6 millió forintba kerül.

— **A kisiparosságot** érintő legfontosabb kérdésekről, legújabb rendeletekről ad tájékoztatást a KIOSZ Pécs Körzeti Csoportja április 8-án este 6 órakor rendezendő taggyűlésén a Doktor Sándor Művelődési Házban.

— **A 100 éves Fővárosi Állat- és Növénykertről** tart diavetítéses előadást április 8-án 17 órai kezdettel Pécsett, az Állatkert biológiai oktatótermében Fischer Antal osztályvezető.



A nyergesújfalui Magyar Viscosagyárban poli-anil-nikril gépsor megkezdte a termelést. Az ún. szálkísérleti üzemben textilipari körülmények között vizsgálják a gyártmányok minőségét.

Győri Imre látogatása Tolna megyében

Győri Imre, az MSZMP Központi Bizottságának titkára csütörtökön Tolna megyébe látogatott. Délelőtt Szekszárdon, a Megyei Pártbizottság székházában K. Papp József első titkár fogadta és tájékoztatta a megye helyzetéről. Ezt követően a Központi Bizottság titkára részt vett a Megyei Pártbizottság Oktatási Igazgatóságának nagytermében rendezett pártaktíva-értekezleten. A gazdaságpolitikai propaganda és agitáció időszerű kérdéseiről tartott tájékoztatót a megye vezető pártmunkásainak, propagandistáinak. Győri Imre ezután városnézésre indult: megtekintette a Babits Mihály Megyei Művelődési Központot, a megyeszékhely új lakónegyedeit, a Nagyvilág moziban pedig a „Tolnai tájakon" című színes kisfilmet. A látogatás befejező állomása Paks volt, ahol a Központi Bizottság titkára hazánk első atomerőművének építkezéseit és a hozzá kapcsolódó új lakótelepet kereste fel.

◆

KGST-tanácskozás Templinben

A KGST vegyipari állandó bizottsága 1977. április 1-től 6-ig tartotta 50. ülését Templinben, a Német Demokratikus Köztársaságban. Az ülésen részt vettek a KGST tagországok, továbbá Jugoszlávia delegációja, valamint megfigyelőként a Vietnami Szocialista Köztársaság képviselője is. A magyar delegációt dr. Horváth László nehézipari miniszterhelyettes vezette.

Lapzárta

Csütörtökön a nyugat-ukrajnai Ivano-Frankovszk városában ünnepélyes keretek között megnyitották a magyar könyv napjait. A megnyitó ünnepségen azok a magyar dolgozók is megjelentek, akik az Orenburg és a Szovjetunió nyugati határa között épülő nemzetközi gázvezeték szerelésében vesznek részt.

*

Joszip Broz Tito államfő, a JKSZ elnöke a Bosznia-Hercegovina Köztársaságban lévő Bugojnóban a párt helyzetéről és feladatairól tartott megbeszélést az említett tagköztársaság vezetőivel. A jugoszláv pártelnök és államfő beszédében többek közt a marxista képzés és általában az eszmei-politikai színvonal emelésének fontosságát hangsúlyozta, méltatva egyben a már működő és most létesülő pártiskolák jelentőségét.

*

Hatalmas robbanás rázkódtatta meg csütörtökön Rómában azt az épületet, amelyben Francesco Cossiga belügyminiszter magánirodája található. Az első jelentések szerint a merénylők a belügyminiszter emeleti irodájának ajtaja elé helyezték a robbanószerkezetet. A robbanás következtében betörtek a környező épületek ablakai, személyi sérülés azonban nem történt.

Új műszaki igazgatóhelyettes a Mecseki Szénbányáknál

Gálfi István bányamérnököt, a Mecseki Szénbányák kerületvezető főmérnökét április 1-vel kinevezték a Mecseki Szénbányák műszaki igazgatóhelyettesévé.

Pozsgai Kálmán, a vállalat volt műszaki igazgatóhelyettese egészségi állapotára való tekintettel, korára való hivatkozással maga kérte felmentését a nagy felelősséggel járó munka alól. A Nehézipari Minisztérium és a Magyar Szénbányászati Tröszt a kérést méltányolta és Pozsgai Kálmánt műszaki-gazdasági tanácsossá nevezte ki.



40.

Gyorsan lepergett minden (nyolc hónap távlatából), éjfél felé elbúcsúztam anyámtól, apóseméktól, Imrétől és a Feritől (aki cinkos évődést súgott a fülembe a testvéri csók ürügyén) és Rebényi Ádám nyugdíjas kárpitostól. Anyámat bedugtuk a Feri autójába, elrobogtak Pest felé. Anyám örült, hogy ilyen könnyen szabadult a vacsoráról és a — lányától. Most már végképp beválthatta azt, amit régen megkezdett; a lemondást rólam és a sorsomról.

Felváltotta egy férfi, aki a hónapok során megszokott és megszeretett engem. Most pontosan fejezem ki magam. Ugyanígy voltam én is. Nem hiszek a fellobbanó szerelmekben (még ha egyszer be is dőltem ilyesminek), de el tudom képzelni (csak képzelni) a megszokásból fakadó kötődést. Ennek a tartósságában hiszek. A fellobbanásokat naponta lohasztja a valóság, és ha valaki az előbbire is alapoz, kénytelen lesz átváltani a megszokás és a kompromisszumok sorozatára. Én nem tudok hirtelen megszeretni senkit. A lassan épülő szerelmet igazibbnak, nemesebbnek is tartom, mint a fellobbanást, mert mélyebbre kúszó szálat találok benne, mint a csupán (vagy többségben) érzékiségből fakadó szerelemben.

Reméltem (bár Péterrel erről keveset beszéltünk), hogy nem sokáig leszünk *csak kettesben*. Péter viszont szerette a kényelmet, a gondtalanságot. Én emiatt is idegeskedtem. De hallgattam, a gyári munka elvette az energiám.

Rosszul álltak az ügyek a forgácsolóknál, sürgősen kellett volna szállítani a tengelyeket, hogy a központ szerelhesse a gépeket, de az állomány negyede betegen feküdt, az ázsiai influenza betört hozzánk is. Berzicza mint az őrült szaladgált a csarnokban, ígért, könyörgött, panaszkodott. Némi káröröm éreztem, mióta el akart tanácsolni a gyárból, nehezen tudtam megbékélni vele. De megsajnáltam, nyúzott volt és kétségbeesett. Kidobódott belőlem (legalább is felszínen) az ellenérzés. Mondtam a srácoknak, hogy dolgozzanak, én pedig bementem a művezető fülkéjébe. Berzicza idegesen diktált az adminisztrátornak egy levelet, amelyben határidő módosítást kért. Amikor leültem, zavarba jött. Méginkább akkor, mikor megjegyeztem, szeretnék vele négyszemközt beszélni. Az adminisztrátor megértette, pofát vágva elsündörgött.

— Felajánlom neked a tanbrigád munkáját — mondtam Berziczának.

— Ne hülyéskedj, úgyis sok a bajom — válaszolt kedvetlenül. Ha egy csomó selejtet kapok, azzal nem vagyok kisegítve.

— A selejt-ügy az én dolgom — néztem a szemébe, a tied az, hogy elfogadd a segítséget.

Berzicza agyáig most ért el, mit jelentene tizenkét ember segítsége, talán a holtfáradt munkások kedve is megjönne. De ha rosszul végződik a dolog (a tanbrigádhoz semmi köze se volt Berziczának, közvetlenül a főmérnök irányítása alatt dolgoztunk), kitől kér elnézést a kudarcért, hiszen legálisan nem veheti igénybe a segítséget.

— Ne félj, nem dicsekszem ezzel senkinek. Anyagot adjatok, a többit elintézzük — névtelenül. Egy kikötésem van: szervezzetek kirándulást, ha vége lesz a hajtásnak.

Berzicza homlokán remegni kezdtek a ráncok.

— Köszönöm Jucus.

(Folytatjuk)

A spanyol kormány tiltó rendelete

Madrid

A spanyol kormány miniszteri rendelettel tiltotta meg a hagyományos baszk nemzeti nap, a húsvét vasárnapján tartandó „Aberri Eguna" megünneplését. Rodolfo Martin Villa belügyminiszter szerint a megemlékezést szervező pártok „nincsenek abban a helyzetben, hogy szavatolhatnák a felvonulás és ünnepség nyugodt és békés lefolyását".

Korábban baszkföld nemzeti napja e spanyolországi nemzetiségi mozgalom nagy tömegeket mozgósító harci napja volt. A madridi kabinet e döntésével — különböző szélsőséges politikai csoportok felelőtlen megnyilatkozásaira való hivatkozással — lehetetlenné kívánja tenni több, mindeddig nem engedélyezett ellenzéki párt nyilvános politikai szereplését.

A szervezők a tiltó határozat ellenére bejelentették, hogy méltóképpen megemlékeznek a baszk nemzeti napról és az ünnepségekre legalább százezren érkeznek Vitóriába, Alava tartomány székhelyére. Az esetleges provokációk visszaverésére, a békés felvonulás biztosítására a Baszk Kommunista Párt (a Spanyol KP tartományi szervezete, szerk.), az Eusko szocialisták és két másik politikai szervezet négyezer aktivistája biztonsági szolgálatot szervez az „Aberri Eguna" idejére.

◆

Török diákok véres zavargása

Ankara

Törökországban tovább tartanak a jobb- és baloldali diákok közötti összecsapások. Iskenderun városban szerdán politikai ellenfelei késszúrásokkal meggyilkoltak egy középiskolai tanulót, tíz másikat pedig megsebesítettek. Az egymással dulakodó diákokat a rendőrség választotta szét.

Súlyos incidensek voltak Ankarában és Konyaban is.

Ankarában jobboldali és baloldali egyetemisták puskákkal, dorongokkal és kövekkel vívott csatájában kilenc hallgató sebesült meg. A hatóságok a zavargások miatt hétfőig felfüggesztették az oktatást.

24 ÓRA A NAGYVILÁGBAN

L. Brezsnyev fogadta Arafatot

Moszkva

Leonyid Brezsnyev, az SZKP KB főtitkára csütörtökön a Kremlben fogadta Jasszer Arafatot, a Palesztinai Felszabadítási Szervezet Végrehajtó Bizottságának elnökét és megbeszélést folytatott vele.

◆

✦ BUDAPEST: A Béketanács ügyvezető elnöksége a nemzetközi békemozgalomban, valamint a két mozgalom együttműködése terén kifejtett munkájáért dr. Josef Mudrochnak, a magyar békemozgalom kitüntető jelvényét adományozta. A kitüntetést dr. Réczei László alelnök adta át. A csehszlovák békemozgalom küldöttsége csütörtökön elutazott hazánkból.

✦ *PEKING: Margaret Thatcher asszony, a Brit Konzervatív Párt vezére egyhetes hivatalos látogatásra a kínai kormány meghívására Pekingbe érkezett. Az enyhülési politika elleni harc neves brit képviselőjét a repülőtéren Huang Hua kínai külügyminiszter fogadta.*

✦ TEHERÁN: Nagyerejű földrengés rázta meg szerdán este Irán központi fennsíkját. A Richter skála szerinti 6,5 erősségű földlökések epicentruma a fővárostól 600 kilométerre délre volt és legalább egytucat falut, illetve kisvárost döntött romba. Meg nem erősített hír szerint legalább 80-an életüket vesztették és nagyon sok ember megsérült.

✦ *NEW YORK: Tajvan titokban Gabriel-típusú föld-föld rakétákat vásárolt Izraeltől hadihajóinak felszerelésére — közölte a New York Times. A lap szerint három tajvani rombolót máris felszereltek e mintegy 3,2 kilométer hatótávolságú rakétával.*

✦ BUENOS AIRES: Az argentin katonai kormány elrendelte 175 gazdasági, illetve politikai bűncselekmények miatt fogvatartott személy szabadon bocsátását. A szabadlábra helyezettek között van Meloy Camus, San Juan tartomány volt kormányzója, valamint két német, egy chilei és egy paraguayi állampolgár is.



KS/D. NAPLÓ, TELEFOTÓ

DUGATTYÚK A POLSKIHOZ: Lengyel—magyar államközi szerződés alapján a Csepel Autógyár dugattyúgyárában készítik a Polski-Fiat 126-os autók motorjainak dugattyúit. A kiskocsi gyártásának felfutásával párhuzamosan növelték a gyárban a dugattyútermelést Csepelen is. Idén 240 ezer darabot készítenek a lengyel autógyárnak.

✦ NEW YORK: A Biztonsági Tanács megvitatta azt a jelentést, amelyet az ENSZ háromtagú, Panama, India és Líbia ENSZ-nagyköveteiből álló vizsgálóbizottsága készített a Benin Népi Köztársaság legnagyobb városa, Cotonou ellen ez év január 16-án végrehajtott sikertelen zsoldostámadás körülményeiről. A Biztonsági Tanácsnak ez volt a jubileumi, kétezredik ülése. Első ülését 1946. január 17-én tartotta.

✦ *St. LOUIS: 7000 méter magasságban elvesztette egyik motorját a Pan Am amerikai légitársaság Boeing 707 repülőgépe. A pilóta a váratlan esemény után nagy lélekjelenléttel visszatért a közeli St. Louis repülőterére és sikeres kényszerleszállást hajtott végre. Az utasok a váratlan eseményről csak a leszállást követően értesültek.*

◆

Szadat befejezte amerikai tárgyalásait

Washington

Anvar Szadat egyiptomi köztársasági elnök befejezte háromnapos hivatalos amerikai látogatását és szerdán éjjel elutazott Washingtonból.

Szadat az első arab államfő, akit James Carter amerikai elnök januári hivatalba lépése óta fogadott.

A Carter-kormány szerint „jók a kilátások" arra, hogy még ebben az évben felújítsák a genfi közel-keleti békekonferenciát, s a kormány — a Reuter szerint — most azzal a céllal tájékozódik a térség vezetőinek álláspontjáról, hogy „felkérésre közvetítő szerepet vállalhasson" az arab és az izraeli fél között.

Koszigin tanácskozása Szonodával

Koszigin szovjet kormányfő csütörtökön Fukuda japán miniszterelnök különmegbízottjával, Szonoda Szunauval tárgyalt. Szonoda, a japán kabinet főtitkára átnyújtotta Koszigginnek Fukuda Takeo személyes üzenetét, mely moszkvai japán források szerint elsősorban a szovjet—japán halászati tárgyalások problémáival foglalkozik.

Koszigin és Szonoda találkozójáról Moszkvában rövid közleményt adtak ki, amely szerint a szovjet kormányfő és a japán megbízott megbeszélése „tárgyszerű és nyílt légkörben" folyt. Megvitatták a szovjet—japán kapcsolatok néhány kérdését, köztük a halászattal összefüggő kérdéseket.

◆

✦ MOSZKVA: Április 5-től 7-ig tanácskozást tartottak Moszkvában Bulgária, Csehszlovákia, Kuba, Lengyelország, Magyarország Mongólia, az NDK, Románia, és a Szovjetunió külügyminiszter-helyettesei. A testvéri barátság és együttműködés légkörében megtartott tanácskozás részvevői kölcsönös érdeklődésre számot tartó nemzetközi jogi kérdéseket vitattak meg.

✦ *JOHANNESBURG: A dél-afrikai Johannesburg egyik aranybányájában robbanás következtében életét vesztette 5 bányász és 7-en súlyosan megsérültek. A 3400 méteres mélységben bekövetkezett szerencsétlenség több bányász menekülési útját elzárta, őket csak néhány óra elteltével sikerült kiszabadítani.*

Megalakult a Kongói Népi Köztársaság új kormánya

Brazzaville

A Kongói Népi Köztársaság a jövőben is a marxizmus—leninizmus elveit szándékozik követni, azokat az elveket, amelyekért Marien Ngouabi elnök életét adta — jelentette ki Joachim Jhombi Opanga ezredes, a Kongói Munkáspárt Katonai Bizottságának elnöke abból az alkalomból, hogy csütörtökön államfői minőségében letette a hivatali esküt.

— Változatlanul a marxizmus—leninizmus elvein alapuló szocialista társadalom felépítése továbbra a célunk — hangsúlyozta Opanga, majd hozzátette: államfői minőségemben és mint a katonai bizottság elnöke folytatom Marien Ngouabi ügyét, megvédem a Kongói Munkapárt alapszabályzatát és programját.

Az ország külpolitikájáról szólva Opanga hangsúlyozta, hogy az változatlan marad. Kongó a jövőben is harcolni fog az imperializmus, a gyarmatosítás és a fajüldözés ellen és tovább fejleszti kapcsolatait a szocialista országokkal.

Opanga ezredes a továbbiakban megerősítette, hogy a korábban kötött nemzetközi egyezmények és megállapodások érvényben maradnak.

Az új államfő rendeletére Louis Sylvain Goma miniszterelnök megalakította a Kongói Népi Köztársaság új, 17 tagú kormányát. A hadügyminiszteri tárcát Denis Sassou-Nguesso őrnagy, a katonai bizottság elnökének első helyettese kapta. Az ország külügyeit a jövőben is Theophile Obenga irányítja.

TÁVIRAT

Losonczi Pál, az Elnöki Tanács elnöke táviratban köszöntötte Joachim Jhombi Opangát, a Kongói Népi Köztársaság Államtanácsa elnökévé történt megválasztása alkalmából.

Befejeződött Bécsben a ciprusi konferencia

Bécsben csütörtökön befejeződött a Ciprus jövőjével foglalkozó konferencia 6. ülésszaka. A szigetország görög és török közösségének képviselője, Papadopulosz és Onan utolsó munkamegbeszélésén elsősorban a hivatalos közlemény szövegének megszerkesztésével foglalkozott.

Perez de Cuellar, az ENSZ-főtitkár ciprusi különmegbízottja az ülés után rendezett sajtókonferencián ismertette a hivatalos közleményt.

Március 31. és április 7. között megtartott tanácskozáson a görög közösség képviselője a területi, a török közösség megbízottja pedig az alkotmányjogi rendezésre tett javaslatot. Ezeket munkaüléseken vitatták meg. A közlemény szerint az ülésszakon nem sikerült a fennálló nehézségeket áthidalni. Mindazonáltal a szigetország politikai rendezéséről tovább folytatják az érdemi tárgyalásokat, hogy a nézetkülönbségeket leküzdjék. A közlemény végezetül bejelenti: a tárgyaló felek megállapodtak abban, hogy május közepén Nicosiában az ENSZ-főtitkár ciprusi különmegbízottjának elnökletével megbeszéléseket tartanak a konferencia egy későbbi időpontban Bécsben megrendezendő újabb ülésszakának előkészítésére.

Elkeseredett harcok Dél-Libanonban

Beirut

A stratégiai fontosságú Khiam város visszafoglalása után a palesztin és hazafias erők csütörtökön folytatták offenzívájukat Dél-Libanon határmenti körzetében a katonai ellenőrzés megszerzése érdekében, s a kora esti órákban már a térség legjelentősebb városáért, a 15 ezer lakosú Mardzsajunért vívtak elkeseredett csatát az izraeli tüzérség által támogatott libanoni konzervatív erőkkel. Mardzsajun bevétele szakértők megítélése szerint döntő fontosságú a baloldali és palesztin erők számára, mert ezáltal ellenőrzésük alá vonhatják Dél-Libanon középső szektorát, s a körzeten átívelő legfontosabb útvonalakat Bint Dzsbeiltől Arkub térségéig, ahol a palesztinok jelenléte a kairói megállapodás értelmében jogos és elismert.

Az egyesült baloldali és palesztin erők dél-libanoni sikeres ellentámadásával egyidőben csütörtökön délután ülést tartott Beirutban a konzervatív erők csúcsszerve, a Libanoni Front. A tanácskozásról kiadott közlemény azt követeli, hogy az arab államok „erővel szerezzenek érvényt" az 1969-es kairói megállapodásnak, ami a jobboldali tábor értelmezése szerint azt jelentené, hogy a dél-libanoni palesztin táborokat libanoni katonai ellenőrzés alá helyezik és megtiltanak minden Libanonból kiinduló gerillaakciót. A kairói megállapodásnak ezt az értelmezését az arab országok elvetik. Nyilván erre céloz a jobboldali közleménynek az a kitétele, amely utal arra, hogy ha az arab „testvérállamok" nem válaszolnak pozitívan a libanoni jobboldal sürgetésére, könnyen kérdésessé válhat a „testvériség", s a konzervatív erők „más magatartást" fognak tanúsítani.

Nem titok! ● Nem titok!

Ön csak nyerhet.

HA TARTÓS FOGYASZTÁSI CIKKEKBŐL
(hűtőszekrény, mosógép, moped, kerékpár, tv, rádió, tűzhely stb.)
vásárol

1977. április 30-ig

a KONZUMBAN

● 2000 Ft feletti vásárlás esetén Ön a sorsolásunkon részt vesz

● Nyilvános sorsolás május 2-án. A nyertesek névsorát a május 6-i számban közöljük.

● FŐNYEREMÉNYEK: 1 db automata mosógép
1 db Verhovina moped
1 db Murphy táskarádió

továbbá harminc értékes nyeremény.

Jó vásárlást,
szerencsét kívánunk!

VÁRJUK ÖNT IS A II. EMELETI IPARCIKK OSZTÁLYUNKON

A KONZUM ÁRUHÁZBAN
Pécs, Kossuth tér

KÜLGAZDASÁG

Fejlesztési célok Vietnamban

Amióta a tragikus eseményeknek végre végeszakadt Vietnamban, keveset hallunk és tudunk e testvéri országról. Öröm, hogy nem szerepelnek naponta a nagy és kisebb újságok első oldalain, a rádiók sem adnak hírt onnan a három legfontosabb egyikeként, mint ez a szomorú évek során történt.

Vietnamban most az építés időszaka tölti be az életet, „Többet és jobban dolgozni!" — ez a fő jelszó és feladat, az egész országra kiterjedő életprogram. A Nhan Dan, a vietnami párt központi lapja írt nemrégiben erről a Neues Deutschlandban, az NSZEP központi lapjában pedig helyszíni tudósítás jelent meg, amelyből bővebb értesüléseket szerezhettünk.

Elkészült és megkezdődött az 1976—1980-ig szóló ötéves terv végrehajtása, amit a Nhan Dan c. újság „az egyesített ország első hivatalos tervének" minősített. Jó az indulási alap: az ipari termelés 1976-ban 14, a mezőgazdasági 19,5 százalékkal növekedett, csaknem 3 milliárd KWh villamos energiát és 5,5 millió tonna kőszenet termeltek, ezer vállalatnál 40 000-nél több újítást fogadtak el, ami 40 millió Dong megtakarítást eredményezett. E tényekből dinamikus munkára lehet következtetni.

Az idei gazdasági célok bővebb bepillantást engednek, hogy milyen irányban történik Vietnamban a fejlődés. A nehézipart elsődlegesen, de ésszerűen a mezőgazdaság és a könnyűipar fejlesztése alapján építik, gyorsítják az élelmiszerek és fogyasztási cikkek gyártását, idén 16 millió tonna élelmiszer termelése a cél, a tervidőszak végére pedig teljesen megoldják a jelenleg még meglévő ellátási nehézségeket. Idén a nemzeti jövedelem 16 százalékkal növekszik, a bruttó ipari termelés eléri a 10 milliárd Dongot, ami a Neues Deutschland tudósítójának átszámítása szerint 16.7 milliárd márkának felel meg, ami kb négyszeres magyar forint érték. E termelés 55 százalékát azonban még a helyiipar adja. Az ötéves tervidőszak alatt 155 jelentős ipari létesítményt építenek, többek között kilenc gépgyárat, hét erőművet, 12 téglagyárat. E létesítmények a saját erőn túl a szocialista országok, elsősorban a Szovjetunió segítségével valósulnak meg.

Az iparfejlesztési program — hangsúlyozzák a VSZK párt- és állami vezetői — elősegíti a mező-, az erdő-, a halászati és élelmiszergazdaság gyors fellendülését, bővül a nyersanyagellátás is. Idén a mezőgazdaságnak 13,6 millió tonna rizst kell termelnie, ennek érdekében fejlesztik és korszerűsítik az öntözőrendszereket és évi két-három termést kell betakarítani, növelve a hektáronkénti terméshozamot. Idén a mezőgazdasági gépgyártás 54 százalékkal növeli termelését, a déli tartományok máris 1000 traktort kaptak az államtól, több műtrágyát és növényvédőszert készítenek.

Hatalmas feladata van az építőiparnak. Ebben az évben 500 000 embernek kell megfelelő lakáskörülményeket teremteni, az új lakások elsősorban a városokban, ipari központokban épülnek, valamint az új gazdasági területeken, a központi fennsíkon és a Mekong deltájában, ahova lakosság-telepítés történik. Az idei terv az eddigi eredmények alapján első ízben béremelést irányoz elő és kilátásba helyezi a teljesítmény alapján történő premizálás bevezetését, ami további lépés az életszínvonal emelésében.

A háborús romokból, a szörnyű pusztításból emelkedik ki Vietnam. A tervcélok megelégedést váltottak ki az egész országban, új munkalendületet adtak a szép és nagy célok megvalósításának.

K. J.

MŰSOR RÁDIÓ TELEVÍZIÓ

1977. ÁPRILIS 11-től ÁPRILIS 17-ig

ÁLLANDÓ MŰSORSZÁMOK:

Hétköznap reggeli állandó műsorok: KOSSUTH: 4.30, 5.30, 6.30: Hírek. Időjárás. 5.00, 6.00, 7.00: Reggeli krónika. 4.45, 6.45: Szót kérek! 5.20, 7.33: Műsorajánlat. 5.40: Falurádió. 6.20, 6.50, 7.20: Reklám. (kb.) 7.15: Körzeti időjárásjelentés. 7.45: Tanácsadó-szolgálat. PETŐFI: 4.30, 5.00, 5.30, 6.00, 6.30, 7.00, 7.30: Hírek. Időjárásjelentés. 6.20: Torna. 6.40: Reklám. 6.45: Új könyvek. 6.58: Hallgatóink figyelmébe! (kb.) 7.35: Körzeti időjárásjelentés.

Hírek az új műsorrendben: HÉTKÖZNAP: KOSSUTH: 4.30, 5.00, 5.30, 6.00, 6.30, 7.00, 8.00, 10.00, 12.00, 15.00, 16.00, 17.00, 18.30, 21.00, 22.00, 24.00. PETŐFI: 4.30, 5.00, 5.30, 6.00, 6.30, 7.00, 7.30, 8.00, 8.30, 9.30, 10.30, 11.30, 12.30, 13.30, 14.30, 16.30, 18.30, 20.30, 22.30. 3. MŰSOR: 14.00, 16.00, 18.00, 19.30, 23.00. **SZOMBATON:** KOSSUTH: 4.30, 5.00, 5.30, 6.00, 6.30, 7.00, 8.00, 10.00, 12.00, 14.00, 17.00, 18.30, 21.00, 22.00, 24.00, 1.00. PETŐFI: 4.30, 5.00, 5.30, 6.00, 6.30, 7.00, 7.30, 8.00, 8.30, 9.30, 11.30, 12.30, 13.30, 15.30, 16.30, 18.30, 20.30, 22.30, 24.00. 3. MŰSOR: 8.00, 10.00, 12.00, 14.00, 16.00, 18.00, 19.30, 23.00. **VASÁRNAP:** KOSSUTH: 6.00, 8.00, 10.00, 12.00, 15.00, 17.00, 18.30, 22.00, 24.00. PETŐFI: 8.00, 8.30, 10.30, 12.30, 15.30, 17.30, 19.30, 22.30, 24.00. 3. MŰSOR: 8.00, 12.00, 15.00, 18.00, 19.30, 23.00.

Hétfő

KOSSUTH RÁDIÓ

6.05: Kellemes ünnepeket! 8.31: A hét zeneműve. 9.05: A csodálatos nyúlcipő. Mesejáték. 10.03: Leonyid Kogan hegedül. 10.23: A papám meg a csillagok. Szamuil Satrov humoreszkje. 10.42: Arturo Toscanini vezényli az NBC szimfonikus zenekarát. Közben: 11.12: A költészet hete. 12.05: Tánczenei koktél. 12.50: Énekszóval, muzsikával. 13.47: Wieslaw Ochman énekel. 14.05: Édes anyanyelvünk. 14.10: Takarékos társadalom? 15.13: Művészlemezek. 16.00: Találkozásaim. 17.10: Múzeális felvételeinkből. 17.29: „Kék, tavaszi fátyol." Zenés irodalmi műsor. 18.45: Beethoven műveltségi verseny. 20.15: A Rádiószínház bemutatója. 20.54: Verbunkos muzsika. 21.11: Zenekari muzsika. 22.15: Hangképek a Beethoven műveltségi verseny díjátadó ünnepségéről. 22.35: Marie Laforet és Enrico Macias énekel. 23.25: Schubert: B-dúr trió. 0.10: Bálint János cimbalmozik.

PETŐFI RÁDIÓ

7.00: Szimfonikus zene. 8.05: Osváth Júlia énekel. 8.33: Tavaszi hangok — könnyűzene. 9.12: A Rádió Dalszínháza. 10.33: Háromszög. 11.33: Jó ebédhez szól a nóta. 12.25: Kis magyar néprajz. 12.33: Miért nyúl a nyúl? 12.50: Gotlieb: Orosz és ukrán népdalok. 13.03: Nemzetközi rádiójáték-fesztivál gyerekeknek. 14.00: Kettőtől ötig . . . 17.00: 3x3. Évtizedek a magyar táncdalok világából. 17.33: Donizetti: Rita. Egyfelvonásos vígopera. 18.31: Az Apostol és az M7-es együttes hangversenye. 19.33: Az Állami Népi Együttes felvételeiből. 20.30: Zenei szerkesztők és rendezők műhelyében. 21.30: Barangolás régi hanglemezek között. 21.47: Részletek daljátékokból. 22.33: Raszkolnyikov. Rádiójáték. 23.28: A Ray Coniff együttes felvételeiből.

MAGYAR TELEVÍZIÓ

8.59: Tévétorna (ism. — sz.). 9.00: Látogatás a Muzsikás együttesnél. 9.30: Kisfilm-összeállítás. 10.05: Vakáció Melódiában. Zenei vetélkedő gyerekeknek — V/5. rész. 10.45: Kisdobos tornaverseny. 11.35: Palma de Mallorcai dalverseny. 15.33: Egy kis kertet szerettem volna. Beszélgetés Török Sándorral. 16.25: Reklámműsor. 16.30: Magyarország—Görögország. Férfi kosárlabda mérkőzés. Közben: Moszkva készül az Olimpiára. Szovjet rövidfilm. (sz.). 18.00: Utazás Dániában. Dán rövidfilm. (sz.). 18.20: Nótaszó (ism.). 18.40: Hasznos mulatságok. Az ördög bibliája. 19.15: József Attila versei. 19.35: Reklámműsor. 19.45: Esti mese. (sz.). 19.55: Tévétorna (sz.). 20.00: Hírek. 20.05: Csiky Gergely—Fényes Szabolcs—Szenes Iván: Kaviár. Zenés vígjáték három felvonásban — a József Attila Színház előadása, felvételről (14 éven felülieknek!) 22.15: Hírek.

JUGOSZLÁV TELEVÍZIÓ

17.10: Magyar nyelvű tv-napló. 17.45: Adás gyermekeknek. 18.00: Volt egyszer egy császár — adás gyermekeknek. 18.15: Olvasmány. 18.45: Véssétek emlékezetekbe — ifjúsági adás. 20.00: N. Stojanovic: Autogram. Tv-dráma. 21.00: Kiválasztott pillanat. 21.05: A kultúra ma. 21.50: Dokumentumfilmek Titóról.

Kedd

KOSSUTH RÁDIÓ

8.27: Divat a honfoglalás korában. 8.57: Cornelius: A bagdadi borbély. Kétfelvonásos vígopera. Közben: 10.05: Iskolarádió. 11.16: Nicanor Zabaleta hárfázik. 11.40: A költészet hete. 12.35: Melódiakoktél. Közben: 13.10. Törvénykönyv. 13.53: Százszorszép Színház. 14.50: Éneklő Ifjúság. 15.10: Az élő népdal. 15.20: Mozart: B-dúr szimfónia. 15.44: Magyarán szólva . . . 16.05: Harsan a kürtszó! 16.35: Az MRT gyermekkórusa énekel. 17.07: Fiatalok stúdiója. 17.32: Basszusáriák. 18.00: A Szabó család. 19.15: Mindenki zeneiskolája. 20.03: Visszaemlékezés 1947—1977. A tervgazdálkodás 30 éve. 20.33: Népi zene. 21.05: Húszas stúdió. 22.20: Haydn-duettek, tercettek, kvartettek énekhangra és zongorára. 23.20: Zenekari muzsika. 0.10: Román népdalok.

PETŐFI RÁDIÓ

8.05: Operettrészletek. 8.33: Nótacsokor. 9.25: Orvosok a mikrofon előtt. 9.33: Derűre is derű. 10.01: A zene hullámhosszán. 12.00: Magyar fúvószene. 12.33: Arcképek az orosz irodalomból. 12.50: Vaclav Talich vezényel. 13.33: Hidas Frigyes—Gál Zsuzsa: Az emberiségért — kantáta. 14.00: Kettőtől hatig . . . 18.00: Fiatal magyar táncdalénekesek és együttesek felvételeiből. 18.33: Népdalcsokor. 19.15: Michelangelo, az anatómus. 19.30: Csak fiataloknak. 20.33: Raszkolnyikov. Rádiójáték. 21.28: Filmdalok. 21.37: A Rádió Dalszínháza. 22.33: Tíz perc külpolitika. 22.43: Az operettközvetítés folytatása.

MAGYAR TELEVÍZIÓ

8.59: Tévétorna (ism. — sz.). 9.05: Szünidei matiné. Kisfilm-összeállítás. 11.40: Négy keréken Indiáig. Útirajzfilm-sorozat. 8. (bef.) rész. 16.38: Hírek. 16.45: Halászat és vadászat. Kanadai rövidfilmsorozat. XIII/10. rész. 17.05: Postafiók 250. Takács Mária műsora. 17.20: Sakkmatt. 17.40: Napirenden a termékváltás. Riportműsor. 18.05: Reklámműsor. 18.10: Mindenki iskolája. 11. Földrajz. 18.40: Reklámműsor. 18.45: 13. Fizika. (ism.). 19.15: Esti mese (sz.). 19.20: Tévétorna (sz.). 19.30: Tv-Híradó. 20.00: Önök kérték. A Televízió kívánságműsora a nézők levelei alapján (sz.). 21.20: Panoráma. Jelenségek a világpolitikában. 21.40: Fiatalok órája. 22.40: Tv-Híradó 3.

MÁSODIK MŰSOR

20.00: A Rosenberg házaspár. Francia film. (sz.) IV/1. rész: (ism.). 21.20: Tv-Híradó 2. 21.40: Reklámműsor. 21.45: Iszlám. Olasz filmsorozat (sz.) VIII/1. rész: Allah határai (ism.).

JUGOSZLÁV TELEVÍZIÓ

17.10: Magyar nyelvű tv-napló. 17.45: A tenger mélyének titkai. 18.15: Más tv-központok műveldési műsoraiból. 18.45: Csevegés a zenéről. 20.00: Belpolitika. 20.55: Halló — 93. 21.00: Filmciklus: A háború filmen.

Szerda

KOSSUTH RÁDIÓ

8.27: Világhírű előadóművészek Sshumann-lemezeiből. 9.29: Válaszolunk hallgatóinknak. 9.44: Játékpolc. 10.05: Balek vizsga. Diáktörténetek. 10.30: Szimfonikus zene. 12.35: Tánczenei koktél. 13.20: Könyvszemle. 13.30: Csermák verbunkosok, Serly nóták. 14.00: Ezeregy délután. 14.30: Az Ifjú Zenebarátok Klubjának Központi énekkara énekel. 14.40: Boccherini: a-mol vonósötös. 15.10: Messziről — messzire. 15.50: Petrovics Emil: Cassazione — Balassi Bálint emlékezete. 16.10: Orfeusz: Részletek Gluck operájából. 17.07: Az egészségügy frontjain. 17.32: Hangverseny a Mindenki Zeneiskolája hallgatóinak. 17.58: Operettfelvételekből. 18.15: Bemutatjuk új felvételünket. 19.15: Louis Prima énekel. 19.30: Kis magyar néprajz. 19.35: Az MRT szimfónikus zenekarának hangversenye. Közben: kb. 20.10: Versek. 21.25: Színészek énekelnek. 22.20: Tíz perc külpolitika. 22.30: Új felvételeinkből. 23.30: Gondolatok filmekről. 23.48: Két Bach-partita zongorára. 0.10: Máté Péter táncdalaiból.

PETŐFI RÁDIÓ

8.05: Az élő népdal. 8.15: Fúvószene. 8.33: Operettrészletek. 9.33: Szimfónikus könnyűzene. 10.00: A zene hullámhosszán. 11.33: A Szabó család. 12.00: Tolnai dalok és táncok. 12.33: Operarészletek. 13.33: A Gyermekrádió új zenei felvételeiből. 14.00: Kettőtől ötig . . . 17.00: Ötödik sebesség. 17.55: Közvetítés a Magyarország—Lengyelország válogatott labdarúgó-mérkőzésről. 19.50: Egy kis figyelmet kérek. 20.05: Népdalok. 20.33: Diákkönyvtár hangszalagon. 21.30: Klavgyija Kudrjasova és Kurt Böhm énekel. 22.00: Harminc perc rock. 22.33: Operettmuzsika. 23.30: Nóták.

MAGYAR TELEVÍZIÓ

8.59: Tévétorna. (sz.) 9.05: Szünidei matiné. Kisfilm-összeállítás. 10.05: Delta. Tudományos híradó (ism.) 10.30: Columbo. Magyarul beszélő amerikai filmsorozat. Zavaros vizeken (ism. — sz.). 12.00: Fő a feje. 8. Politika. Vetélkedőműsor közvetítése a Budapest Szállóból (ism.). 14.30: Mindenki iskolája. 12. Földrajz. Szovjetunió. 15.05: 10. Matematika. Szerkesztések. 15.40: És így tovább. Matematika továbbképzés pedagógusoknak. 2—4. és 6—8. osztály. Negatív számok I. 16.38: Hírek. 16.45: A tallinni óváros. Szovjet rövidfilm. (sz.) 16.55: „Egészségükért". Az Egészségügyi Felvilágosítási Központ műsora. 17.00: Ami a naplóból kimaradt. Brigádok klubja. 17.35: A közönségszolgálat tájékoztatója. 17.40: Reklámműsor. 17.50: Magyarország—Lengyelország. Válogatott labdarúgómérkőzés. Közvetítés a Népstadionból. (sz.) A szünetben: Esti mese. 19.50: Tévétorna. (sz.) 20.00: TV-Híradó. 20.30: Megrázkódtatás. Magyarul beszélő amerikai film. (sz.) 21.55: Családi kör. Szülők, nevelők magazinja. 22.45: TV-Híradó 3.

MÁSODIK MŰSOR

19.03: A Magyar Televízió Szabadegyeteme. A kettős spirál (ism. — sz.) 20.00: A Rosenberg házaspár. Francia film. IV/2. rész (ism.) 21.25: TV-Híradó 2. 21.45: Rendezte: Kende Márta: 1. Hétköznapi ballada (ism.) 2. Ördögszekér (ism.).

JUGOSZLÁV TELEVÍZIÓ

17.10: Magyar nyelvű tv-napló. 17.45: Otthontól az iskoláig. 18.15: Tudomány. 18.45: Népi muzsika. 19.15: Zöld jelzés. 20.00: Válogatás szerdán. 22.25: Külföldi dokumentumműsor: Indonézia.

Csütörtök

KOSSUTH RÁDIÓ

8.27: Harsan a kürtszó. 8.57: Zenés beszélgetés Nicolai Geddával. 10.05: Iskolarádió. 10.25: Fogyasztók fóruma a vendéglátásról. 10.40: Orff: Carmina Burana. 11.40: Yvette. Maupassant kisregénye folytatásokban. 12.35: Melódiakoktél. Közben: 13.15: Házunk tája. 13.57: Írás és egyéb foglalkozások. Nagy Lajos novelláiról rádióra alkalmazva. 14.27: Papp Lajos műveiből. 15.10: Mezők, falvak éneke. 15.33: Ezeregy délután. 16.10: Anda Géza és Ruggiero Ricci lemezeiből. 17.07: Olvastam valahol . . . 17.27: Bemutatjuk új felvételeinket. 17.48: Népi zene. 18.15: Kritikusok fóruma. 19.15: A költészet hete. 20.30: Nóták. 21.05: Delibes: Lakmé. Háromfelvonásos opera. Közben: 23.16: A költészet hete. 23.23: Az operaközvetítés folytatása. 0.10: Dzsesszfelvételekből.

PETŐFI RÁDIÓ

8.05: Népi hangszeres muzsika. 8.20: Tíz perc külpolitika. (ism.) 8.33: Slágermúzeum. 9.33: Őszikék. Kállai Ferenc műsora. — II. rész. 10.00: A zene hullámhosszán. 11.55: Gyermekek könyvespolca. 12.00: Népi zenekarok felvételeiből. 12.33: Pécsi stúdiónk jelentkezik. 12.55: Kamaramuzsika. 13.25: Édes anyanyelvünk. 13.33: A magyar munkásmozgalom dalaiból. 14.00: Szórakoztató antikvárium. 17.00: Zenei Tükör. 18.00: Mindenki iskolája. (Ifj.) 18.33: Hétvégi panoráma. 19.55: Diákkönyvtár hangszalagon. 21.26: Nóták. 21.45: Magnósok, figyelem! 22.33: Tíz perc külpolitika. 22.43: Zenés játékokból. 23.20: Vukán György szerzeményeiből.

MAGYAR TELEVÍZIÓ

16.10: Hat húron pendülünk. Gitáriskola kezdőknek. — 2. rész. (ism.) 16.25: Tévé-ovi. Iskolaelőkészítő tanfolyam. 16.43: Hírek. 16.50: Éjjel egykor. Amerikai film. 17.05: Perpetuum mobile. Ismeretterjesztő műsor gyerekeknek. 17.50: Telesport. 18.15: Tegnap falu — holnap város. A pécsi körzeti stúdió műsora. 19.00: Reklámműsor. 19.20: Tévétorna. (Színes!) 19.30: Tv-híradó. 20.00: Alfa holdbázis. Magyarul beszélő angol sci-fi filmsorozat. (Színes!) Irány a Föld. 20.55: Soha jobb kor! Műveltségi fejtörő játék. 21.25: Művészeti magazin. (Színes!) 22.05: Tv-híradó — 3.

MÁSODIK MŰSOR

20.00: A Rosenberg házaspár. Magyarul beszélő francia film. (Színes!) IV/3. rész. (ism.) 21.00: Tv-híradó — 2. 21.20: Hernádi Gyula: Vérkeresztség. A Pécsi Nemzeti Színház előadása, felvételről. (16 éven felülieknek!)

JUGOSZLÁV TELEVÍZIÓ

17.10: Magyar nyelvű tv-napló. 17.45: Mérleg pontos méréshez. — Adás gyermekeknek. 18.15: Tanácsadás szülőknek. 18.45: Homokóra — vetélkedő. 20.00: A Sterija-színpad színházfesztiváli megnyitója. 21.05: Utak és tévutak — drámasorozat. 21.50: Dokumentumfilmek Titóról. 22.25: Emlékezés a zenére.

Péntek

KOSSUTH RÁDIÓ

8.27: Visszavárt madárvendégeink. 8.37: Schubert: Rosamunda — kísérőzene. 9.34: Róka, rege róka. 10.05: Balekkeresztelő. 10.29: A költészet hete. 10.34: Kodály-kórusok. 11.00: Magyar utazók a nagyvilágban. 12.35: Tánczenei koktél. 13.20: Verbunkosok, nóták. 15.10: Szatírikus dalok. 15.26: Operarészletek. 15.49: Népdalok. 16.05: Mesepalota. 17.07: Beszélni nehéz . . . 19.19: Bemutatjuk új felvételeinket. 18.11: Olasz zene. 19.15: Sóvidéki társasjáték. Tamási Áron írása. 19.55: Színes népi muzsika. 20.31: A Dunánál. 20.56: Brahms: D-moll zongoraverseny. 21.44: Láttuk, hallottuk. 22.20: Tíz perc külpolitika. 22.30: Operanégyesek. 22.50: Meditáció. 23.00: A Tátrai vonósnégyes játszik. 0.10: Illés Lajos táncdalaiból.

PETŐFI RÁDIÓ

8.05: Lóvátett lovagok. Részlet. 8.15: Az izraelita felekezet negyedórája. 8.33: Dzsesszfelvételekből. 9.10: A Válaszolunk hallgatóinknak különkiadása. 9.33: Viasz Piroska népdalokat énekel. 10.00: A zene hullámhosszán. 11.50: Ha majd a szellem napvilága . . . 12.00: Anna Jantar és Czerwone Gitary együttese műsorából. 12.33: Erika Köth és Libero De Luca énekel. 13.00: Nőkről — nőknek. 13.33: Séta az állatkertben. 14.00: Kettőtől ötig. 17.00: Ötödik sebesség. 18.00: Mindenki iskolája (Ifj.) 18.33: Slágermúzeum. 19.29: Operettrészletek. 19.56: Szimfonikus költemény. 20.33: Erről jut eszembe . . . (Élő.) Gondolattársíték. 22.00: Fél óra Duke Ellingtonnal. 22.33: Nóták. 23.10: Operettrészletek.

MAGYAR TELEVÍZIÓ

16.38: Hírek. 16.45: Irány az egyetem. Előkészítő. Analitikus geometria. — II. rész. 17.25: Öt perc meteorológia. 17.30: Felnőttkoromban. 18.05: Reklám. 18.10: Szépen, jól magyarul. 18.20: Mennyi lesz az idei nyereség? 19.00: Reklámműsor. 19.10: Esti mese. 19.20: Tévétorna. 19.30: Tv-híradó. 20.00: Delta. 20.25: Infarktus. Tévéjáték. 22.00: „Mást fogunk most énekelni . . ." Az amerikai polgárháború dalai. 22.35: Tv-híradó — 3.

MÁSODIK MŰSOR

20.00: A Rosenberg házaspár. 21.10: Tv-híradó — 2. 21.30: Kocsis Zoltán zongorázik. 22.05: A kézírás. Magyarul beszélő NSZK tévéfilm. 23.00: Tévébörze.

JUGOSZLÁV TELEVÍZIÓ

17.10 Magyar nyelvű tv-napló. 17.45: Kék kiskabát — gyermekműsor. 18.45: Ezeregy dal. 20.00: A televíziót nézve. 21.00: Jelenetek egy házasságból. — Filmsorozat. 21.50: Arcképek. 21.40: A forradalom alakjai.

Szombat

KOSSUTH RÁDIÓ

8.27: Három Vecchi-kórusmű. 8.35: Lányok, asszonyok. 9.00: Irány a Parnasszus. 9.30: Mindenki iskolája. 10.05: Zenekari muzsika. 11.11: Közvetítés a Fővárosi Művelődési Házból. 12.20: Zenei anyanyelvünk. 12.30: Magyarán szólva . . . 12.45: Melódiakoktél. Közben: 13.30: Mindent egy helyen? 14.05: Gulyás László dalaiból. 14.15: Polkák fúvószenekarra. 14.25: A szőlő és a bor. 14.55: Új Zenei Újság. 15.30: Vörös Sári nótákat énekel. 17.30: Közvetítés bajnoki labdarúgó-mérkőzésekről. 18.00: Tihanyi József népdalfelvételeiből. 18.40: Közvetítés a Csepel—Bj. Honvéd bajnoki labdarúgó-mérkőzésről. 19.05: Esőt, esőt, tiszta esőcskét . . . Román nemzetiségek néprajzából. 20.55: Mi a titka? 22.25: Rádiószínház. 23.04: Kamarakórus énekel. 23.15: A beat kedvelőinek. 0.10: Melódiakoktél.

PETŐFI RÁDIÓ

8.05: Koós János énekel. 8.20: Tíz perc külpolitika (ism.). 8.33: Szirmai Albert daljátékaiból. 9.38: Hogy tetszik lenni? Nyugdíjasok műsora. 10.38: Válaszolunk hallgatóinknak. 10.53: Népdalok, néptáncok. 12.00: Fúvósesztrád. 12.33: Romantikus zongoramuzsika. 13.15: Tanszergyár Debrecenben. 13.33: Donizetti: A kegyencnő. 14.00: Fiataloknak! 14.45: A bölcső. Pap Károly elbeszélése. 14.57: Kabaré. Részletek Kander zenés játékából. 15.25: Orvosok a mikrofon előtt. 15.33: Naprafogó. 16.20: Éneklő Ifjúság. 16.33: Ötórai tea. 17.30: Közügyeink. 19.28: Halló Pozsony! Halló Budapest! 20.33: Jelenetek Dosztojevszkij: Bűn és bűnhődés című regényéből. 21.32: Nótacsokor. 22.33: Slágermúzeum. 23.15: Dvorzsák kamaramuzsikájából.

MAGYAR TELEVÍZIÓ

14.03: Zenés ajándékkosár. Intervízióátvétel az NDK Televízió szórakoztató műsorából. 15.05: Vitézek. Magyarul beszélő spanyol filmsorozat. Gyülevész had (2.). 15.30: Hírek. 15.35: Magyar rövidfilmek a képernyőn. 1. Attila kincse. 2. Két város egy nap. 3. Az élet bölcsője. 16.25: Reklámműsor. 16.30: A mi sulink a Szovjetunióról. Vetélkedő I. rész. 17.30: A magyar fotográfia története. VI/6.: Szociofotó — riportfotó. 17.50: Ésszel, szívvel, meggyőződéssel. Tudósítás a szocialista brigádok vezetőinek V. országos tanácskozásáról. 18.35: Reklámműsor. 18.45: Egymillió fontos hangjegy. 19.05: Stop! Közlekedj okosan! 19.10: Cicavízió. 19.20: Tévétorna. 19.30: Tv-Híradó. 20.00: Isadora. Magyarul beszélő angol film. 22.10: Tv-Híradó 3. 22.20: Franz Xavar Krostz: Felső-Ausztria. Tévéjáték (sz.).

MÁSODIK MŰSOR

20.00: Spanyol dalok, táncok. Zenés film. 20.25: Csehszlovákia—Kanada válogatott jégkorong mérkőzés. Közben: kb. 21.10: Tv-Híradó 2.

JUGOSZLÁV TELEVÍZIÓ

15.40: Labdarúgás: Dinamó—Sarajevo. 17.45: Mala, Mala, Artur és Truba — a zágrábi Ifjúsági Színház előadása. 18.45: Műkedvelők. 20.00: Variációk — humoros adás. 20.30: Játékfilm. 22.30: Jodzsimbo — japán játékfilm. 22.25: Külföldi show-műsor.

Vasárnap

KOSSUTH RÁDIÓ

6.10: Kellemes vasárnapot! 7.23: Faluról mindenkinek. 8.10: Öt kontinens hét napja. 8.26: Népdalok. 8.55: Kulturális Magazin. 10.03: Nemzetközi rádiójáték-fesztivál gyermekeknek. 10.46: Sass Sylvia operettfelvételeiből. 11.27: Vivaldi-hangverseny. 12.10: Édes anyanyelvünk. 12.15: A hangversenyközvetítés folytatása. 13.03: Tiszta szívvel. 13.13: Jó ebédhez szól a nóta. 13.50: Kozmosz. 14.10: Felejthetetlen operaelőadások. 15.13: A zene nem ismer határokat. 15.58: Pillantás a szocialista világból. 16.18: Daloló, muzsikáló tájak. 17.10: Írószobám. Illés Endre vallomása. 18.03: A sztyeppekút. Barát Apollónia dokumentumműsora. 18.32: Örökzöld dallamok. 19.49: Lemezmúzeum. 21.07: Népdalest. 22.20: Régi híres énekesek műsoraiból. 22.46: Eszmecsere. 23.16: Magyar zeneszerzők műveiből. 0.10: Filmzene.

PETŐFI RÁDIÓ

7.00: Az evangélikus egyház félórája. 7.30: Daniel Chorzempa Liszt-műveket játszik orgonán. 8.05: Mit hallunk? 8.33: „Nyitnikék" postája. 9.00: Szívesen hallgattuk. 10.33: Szivárvány. 12.33: Duga Ilona népdalokat énekel. 12.48: Az írnok és a fáraó. Rádiójáték. 14.00: Táskarádió. 15.00: Jelenidőben. 15.33: Nathan Milstein hegedül. 16.00: Külföldről érkezett. 16.10: Egy éj Velencében. Operettrészletek. 16.30: Mikrofon előtt az irodalmi szerkesztő. 16.45: Ötórai tea. 18.03: Munkásmozgalmi dokumentumműsor. 18.43: Marilyn Horne és Robert Merril énekel. 19.43: Kritikusok fóruma. 19.53: Nóták. 20.35: A Magyar Kultúra Háza Párizsban. 20.55: Zenés portré Sárosi Katalinról. 21.45: Francia madrigálok. 22.00: Zenés játékokból. 22.33: Kellemes pihenést!

MAGYAR TELEVÍZIÓ

9.09: Tévétorna. 9.15: Tévé-ovi. 9.30: Mindenki iskolája. 12. Földrajz. Szovjetunió. 10.00: Hírek. 10.05: 10. Matematika. Szerkesztések. 10.35: A fehér delfin. 10.55: Formák. 11.20: Játék a múzeumban. Képzőművészeti vetélkedő. 14.08: Pedagógusok fóruma. 14.45: A tavasz 17 pillanata. 15.55: Műsorainkat ajánljuk! 16.20: A Magyar Televízió Szabadegyeteme. Az élet kapujában. 17.10: Reklámműsor. 17.15: Ésszel, szívvel, meggyőződéssel. 17.55: Lehet egy kérdéssel több? 18.25: Reklámműsor. 18.35: A közönségszolgálat tájékoztatója. 18.48: Esti mese. 18.50: Tévétorna. 19.00: A HÉT. 20.00: Hírek. 20.05: Négy lövés a gyilkosra. Magyarul beszélő NSZK bűnügyi tévéfilm. 21.05: Sporthírek. 21.15: Ascher Oszkár. Dokumentumfilm. 22.20: Hírek.

Ezt halljuk!

A Pécsi Stúdió jövő heti műsorairól

Hétfőn a HÚSVÉTI KALEIDOSZKÓP című színes összeállításban dr. Kun Tibor lemezgyűjtéséről beszél, mégpedig a távoli, nálunk egyáltalán nem, vagy csak alig ismert zenekultúrák lemezen megörökített emlékeinek, ma is élő hagyományainak szeretetéről, tiszteletéről, ápolásáról. A költészet napja alkalmából pécsi költőink mondják el versüket, majd a NŐK NEGYEDÓRÁJA ugyancsak a húsvéti népszokások hangulatát idézi. A színes összeállításban emellett elhangzik még Várnai Ferenc népdaljátéka: „Fogadj engem uradnak" . . . — A húsvéti népszokások, a népi kincsek ápolása jegyében állították össze a szerb-horvát és a német műsort is, ez utóbbit a Tanárképző Főiskola Német Tanszéke.

Kedden sokakat érintő témával, az ivóvizzel foglalkozik Szabó Mária riportja. A stúdiókoncerten Balogh József klarinétozik, Sztankov Zsuzsa zongorázik, és ezúttal mutatják be azokat az új zenei felvételeket, melyeken a Nagy Lajos Gimnázium vegyeskara énekel Ivasivka Mátyás vezényletével. Az ifjúság számára sugároz adást a szerb-horvát szerkesztőség, a német nyelvű riport címe: Tavasz az erdőben.

A szerdai HÉT KÖZBEN című aktuális zenés magazinban riport foglalkozik a szajki traktoros birgád munkájával, dr. Tóth István kutatásairól beszél, ellátogatnak olyanokhoz, akik még nem végezték el az általános iskola 8 osztályát, néhány érdekesség hangzik el a pécsi és a bajai múzeumról, végül dr. Rónai Béla ad tanácsokat a helyes nyelvhasználathoz. A szerb-horvát adásban a „Narodne novine" új számát ismertetik, Hajós Imre méméktanárról rajzolnak portrét. A német ifjúsági műsorban az iskolarádiósokról szólnak.

Csütörtökön a DÉL-DUNÁNTÚLI ANTOLÓGIA újabb adása kerül mikrofon elé, melyet a zenemübolt újdonságait bemutató összeállítás követ. „A bíró gyakorlatában" sorozatban dr. Csiky Ottó kandidátussal beszélgetnek, melynek témája: Anyák munkaviszonyban. Az Ergo együttes felvételei után a kertbarátoknak ad időszerű tanácsokat Scherdán Józsefné. A „Panoráma" című szerb-horvát kulturális magazinban beszámolnak a Baranya együttes jugoszláviai vendégszerepléséről és a Baján megrendezésre kerülő I. Országos Nemzetiségi Folklórfesztivált előkészítő körzeti bemutatókról. A német adásban a háztájiban használatos kisgépeket ismertetik.

Pénteken folytatódik a Pécsi Liszt Ferenc Zeneiskola növendékeinek stúdióhangversenye, majd orvosi előadás következik. A szerb-horvát nyelvű riportban traktorosokkal beszélgetnek, a német nyelvű Kulturális Magazinban a Tanárképző Főiskola német irodalmi színpadát mutatják be.

Szombaton a HANG-ÁR című összeállítás jelentkezik. Az ISMERŐSEINK KÖZELRŐL sorozatban Bessenyei Ferenccel beszélget Tiszay László. A sok muzsikát igérő vasárnapi összeállításban Gáspár Gyuláné brigádvezető a MIKROFONSTAFÉTA e heti vendége. A hét eseményeit összefoglaló nemzetiségi műsorokból figyelmet érdemel a vasárnapi beszélgetés Venter Mónikával a középfokú nemzetiségi óvónőképzésről.

Munkásfelvétel Cserkúton

A Mezőgép Vállalat I. sz. gyáregysége felvesz:

Lakatos, esztergályos, hűtőgépszerelő, szak és betanított munkásokat, valamint segédmunkásokat. A betanított és segédmunkások szakmunkássá képzését elősegítjük. Vidéki dolgozókat saját busszal szállítjuk.

Jelentkezés: a gyáregység igazgatójánál vagy a személyzeti és oktatási osztályon.

Rádió csereakció APRILIS 1-TŐL 31-IG

BARANYA KERESKEDELMI VÁLLALAT ÁRUHÁZAIBAN ÉS SZAKBOLTJAIBAN PÉCSETT ÉS VIDÉKEN!

Orvosi ügyelet

A Városi Rendelőintézet Pécs m. város biztosított dolgozói, illetve gyermekei részére összevont ügyeletet tart 1977. április 9-én, szombaton.

Felnőttek részére a rendelési idő: 7—19 óráig.

I. kerületben: Korvin O. u. 23. (Tel.: 11-169)

II. kerületben: Munkácsy M. u. 19. (Tel.: 13-833/54 m.) II. em. 225.

III. kerületben: Dr. Veress E. u. 2. (Tel.: 15-833).

Gyermeklakosság részére a rendelési idő: 8—11 óráig az alábbi gyermekorvosi rendelőkben:

Gábor Á. u. 15. (Tel.: 11-752) Vasas, Hősök tere, Meszes I—II. körzete.

Zsolnay V. u. 45. (Tel.: 13-724). Borbála- és Pécsbányatelep, Zsolnay V. u. 41. (dr. Katona). Ady E. u. I—II. körzete és Zsolnay V. u. 45. (dr. Kovács I.)

Munkácsy M. u. 19. (Tel.: 13-833/75 mell.) Gyermekpoliklinika földszinti bejárata. Munkácsy M. u. 19. (dr. Barka), 48-as tér (dr. Gehring), Mikszáth K. u. (dr. Géczi), Móricz Zs. tér — Nagyárpád kivételével — (dr. Tóth L.) és Semmelweis u. 1. (dr. Pánczél).

Kertváros (Krisztina tér) (Tel.: 15-708) Kertváros I—II—III—IV—V. (dr. Tóth Zs., dr. Matusovits, dr. Király, dr. Palaczky, dr. Kovács Cs.) és Nagyárpád (dr. Tóth L.) körzete.

Dr. Veress E. u. 2. (Tel.: 15-833) Mecsekalja (dr. Orkényi), I—II—III—IV. uránvárosi körzet (dr. Fohl, dr. Kőpataki, dr. Litkei, dr. Palatinus).

Rókus u.: (Tel.: 10-742) Rókus u. I—II—III. körzete (dr. Dörömböry, dr. Sediánszky, dr. Mezőlaki), Endresz Gy. u. (dr. Görög), Semmelweis u. (dr. Pados).

Gyermekorvosi ügyelet az egész város gyermeklakossága részére 1977. április 9-én 14 órától 19 óráig, Munkácsy M. u. 19. Gyermekpoliklinika földszinti bejárata. (Tel.: 13-833/75 mell.) 1977. április 9-én este 19 órától április 12-én 07 óráig ugyanott. Tel.: 10-895.

Ezen belül halaszthatatlan ellátást igénylő járóbetegek részére a rendelési idő:

szombaton: 15—17 óráig,
vasárnap: 9—10 óráig,
16—17 óráig.

Felnőtt ügyeleti szolgálat szombat este 19 órától, kedden reggel 7 óráig. I. kerület részére: az újmeszesi körzeti orvosi rendelőben. (Tel.: 11-169).

II. kerület részére: a II. ker. Rendelőintézet, Munkácsy M. u. 19., ügyeleti bejárata. (Tel.: 12-812)

III. ker. részére: III. ker. Rendelőintézet, dr. Veress E. 2. (Tel.: 15-833)

Járóbetegek részére a rendelési idő:

vasárnap: 9—10 óráig,
16—17 óráig.

Fogászati ügyeleti szolgálat 1977. április 9-én este 19 órától április 12-én reggel 7 óráig, Munkácsy M. u. 19., ügyeleti bejárat.

Hívást lehetőleg a fenti rendelési időkben kérjük leadni.

Ha a megadott szám nem jelentkezik, a hívást a 09 (POSTA) kell bejelenteni.

DUNAI VASMŰ
DUNAÚJVÁROS

ALAPÍTÁSI ÉV: 1950.

A Dunai Vasmű Magyarország legnagyobb, könnyű vázszerkezeteket gyártó üzeme. Több mint 12 éve foglalkozik épület-acélszerkezetek gyártásával. Ezen időszakban közel 6 millió m² alapterületű épület készült a Dunai Vasmű vázszerkezeteinek felhasználásával. A DV acélvázak korszerűek: hidegen hajlított, emelt folyáshatárú idomacélok felhasználásával, nagy sorozatban kerülnek gyártásra. Az acélszerkezet-gyártás befejező művelete a ma ismert legkorszerűbb korrózió elleni védelem, a tűzihorganyzás.

A korszerű vázszerkezetek sikerét bizonyítja, hogy az újabb vázszerkezetek a nemzetközi vásárokon aranydiplomát, okleveleket, valamint arany- és ezüstérmeket nyertek.

A komplex könnyűszerkezetes építéshez gyártunk vázszerkezeteket, amelyekből óvodákat, bölcsődéket, iskolákat, tornatermeket, áruházakat és különféle mezőgazdasági rendeltetésű (terménytároló, gépszín stb.) épületeket készítenek. Ezeket a vázszerkezeteket rendkívül rövid idő alatt lehet összeszerelni. Az építés ezáltal gyorssá és hatékonnyá válik.

▼ Felvilágosítást adunk: az AGROMASEXPO idején, kiállítási pavilonunkban.

HALÁLOZÁS

Mélységes fájdalommal tudatjuk, hogy szeretett, áldozatos életű, felejthetetlen, hűséges és jó feleség, a legdrágább szerető édesanya, valamint kedves rokon és jó ismerős,

DR. SZIKSZAY KÁLMÁNNÉ

1977. április 13-án, szerdán fél 3 órakor lesz a pécsi köztemetőben. A gyászoló család.

Mély fájdalommal tudatjuk, hogy szeretett férjem, édesapánk, nagyapánk, testvérünk és rokonunk,

ANTONIN JÁNOS

1977. április 1-én, hosszú szenvedés után, 73 éves korában elhunyt. Temetése április 12-én, kedden fél 3 órakor lesz a Vasas II.-i temetőben. A gyászoló család.

Megtört szívvel tudatjuk, hogy drága jó férjem, édesapánk, apósunk, nagyapánk, dédapánk,

HEGYES LÁSZLÓ

türelemmel viselt, hosszú szenvedés után, 78 éves korában csendesen elhunyt. Temetése április 13-án, szerdán fél 1 órakor lesz a központi temetőben. A gyászoló család.

Mély fájdalommal tudatjuk, hogy szeretett édesanyám, anyósom,

RENCSEVICS JÓZSEFNÉ

Szokola Anna, április 4-én, hosszú szenvedés után, 74 éves korában elhunyt. Temetése 1977. április 13-án fél 4 órakor lesz a pécsi köztemetőben. Gyászoló fia és menye.

Fájdalommal tudatjuk, hogy drága jó édesanyánk, anyósunk, nagymamánk és dédmamánk,

PASSA JÓZSEFNÉ

volt babócsai lakos, 75 éves korában hosszú szenvedés után elhunyt. Temetése április 12-én, fél egy órakor lesz a központi temetőben. A gyászoló család.

KÖSZÖNET

Köszönetet mondunk mindazoknak, akik felejthetetlen halottunkat,

SCHIFFLER VINCÉNÉT

utolsó útjára elkísérték, koszorúk, virágok küldésével mély gyászunkon enyhíteni igyekeztek. Gyászoló Czárich, Kruller és Schiffler család.

Köszönetet mondunk mindazoknak, akik szeretett halottunk,

GYURA JÓZSEF

temetésén részt vettek, virágokkal, koszorúkkal vagy bármilyen módon fájdalmunkat enyhíteni igyekeztek. A gyászoló család.

Ez alkalommal mondunk köszönetet minden kedves rokonnak, szomszédnak, a Mecseki Erdőgazdaság dolgozóinak, az ürögi és vasasi ismerősöknek, akik szeretett férjemet, édesapánkat, nagyapánkat, apósunkat és kedves rokonunkat,

KOVÁCS SÁNDOR
ny. erdészt

utolsó útjára elkísérték, koszorúk és virágok küldésével részvétüket kifejezték. A gyászoló család.

Köszönetet mondunk mindazoknak, akik felejthetetlen halottunk,

FUJÁK JÓZSEF

temetésén részvétükkel megjelentek, koszorúk és virágokkal enyhíteni igyekeztek fájdalmunkat. Köszönet a rokonoknak, ismerősöknek, Építők útja volt lakótársainak, valamint a Bányász Étterem dolgozóinak. A gyászoló család.

Megköszönjük mindazoknak a rokonoknak, barátoknak, ismerősöknek, volt munkatársaknak, akik szeretett testvérünk,

PAPRÉTI JÓZSEF

temetésén részt vettek, koszorúk és virágok küldésével fájdalmunkat enyhíteni igyekeztek. A gyászoló család.

Hálás szívvel mondunk köszönetet mindazoknak a kedves rokonoknak, munkatársaknak, szomszédoknak, ismerősöknek, akik szeretett halottunk,

VITVINDICS JÓZSEF

temetésén megjelentek, virágokkal, koszorúkkal, a részvéttáviratokkal mély gyászunkon enyhíteni igyekeztek. Külön köszönetet mondunk a Téglaipari Vállalat, a Gastrofol Uzem, a Vidám Park dolgozóinak és az 508-as sz. Iparitanuló Intézet 1/4. osztály tanulóinak, osztályfőnökének. A gyászoló család.

LAKÁS—INGATLAN

Eladó Pécstől 15 km-re családi ház, 3 szoba plusz nagy gazdasági épülettel, 800 n-öl kerttel. Birján, Szabadság tér 6. Érdeklődni: Délics Mihály, Birján, Szabadság tér 3.

Másfél szobás szövetkezeti lakásomat Szigeti út környékén levő két és fél szobásra cserélném vagy vennék két és fél szobást. Válaszokat „Jázmin" jeligére a Sallai utcai hirdetőbe kérem.

Másfél szobás, összkomfortos, szövetkezeti, házfelügyelői lakást cserélnék hasonló főbérleti lakásért. Zsinkó Józsefné, Szalai András u. 10/B. I. em. 3.

Pécs—Harkány között, Szalántán 906 n-öl telek, küttal, 600 db blokktégla, 10 000 db kisméretű tégla, 70 tonna kő eladó. Érdeklődni: egész nap a Marica vendéglőben. Tóthnénál.

Házhely Nagy-Szkókóban és garázs belvárosban eladó. „291" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Eladó Kozármislenyben 270 négyszögöl telek, fele szőlő, faépülettel. Érdeklődni: mindennap 8—16 óra között a 12-222/233, 17 óra után a 19-090-es telefonszámon (Eizler).

Elcserélnék pécsi, I. Marx út 41. sz. PIK lakást — szoba, konyha, fürdőszoba — Hősök terei szoba, konyhás bányász lakásra. Cím: Kelemen Ferenc, Pécs, I. ker. Füst út 8. sz.

Belvárosi, kettőszobás összkomfortos, gázfűtéses öröklakásomat elcserélném családi házért, garázzsal vagy garázs lehetőséggel, szükség esetén garázst tudok biztosítani. Érdeklődni: minden nap 17—19 óráig a 15-094-es telefonon.

Abaligeten közművesített üdülőtelek eladó. Érdeklődni a 19-323-as telefonszámon.

Ház eladó. Fizetési könnyítés lehetséges. — Pécs II. kerület, Vince utca 48.

Bárban a pecsenyeboltól 100 m-re 280 n-öl szőlő eladó. Érdeklődni: 18-970-es telefonszámon, délután 5 órától.

Orfűn a kiláló mellett 286 n-öl üdülőtelek, farostlemez bódéval 40 ezer Ft-ért eladó. Tel.: 12-382.

Alsóbélatelep, Petőfi u. 66. számú 200 n-öles közművesített ikertelek fele eladó. Irányár: 70 000 Ft. Levélcím: Márkus József, Pécs, Temesvár u. 2. Telefon: 15-016.

Eladó Harkányban, vízközelben, szép családi nyaraló, 85 négyszögöl telken. Lőrinczy Sándor, Bonyhád, József Attila utca 27.

Üdülőnek alkalmas háromszobás, közművesített, vonattal vagy autóbusszal megközelíthető házat keres társadalmi szerv megvételre. — „Hegyvidék 24536" jeligére a szegedi hirdetőbe.

Mekényesen, 152. sz. alatt kis ház kerttel és 700 négyszögöl szántóval betegség miatt olcsón eladó.

Balatonmária, Árvácska utcában, 114 négyszögöles telkek eladók. Érdeklődni: Páhi István, Balatonkeresztur, Kossuth utca 55.

Albérletet keresünk Komlón vagy környékén sürgősen. Értesítést a 82-602-es telefonra várunk.

Elcserélném dunaújvárosi, egyszobás, étkezős, összkomfortos, állami lakásomat dunántúli városba, esetleg falusi házra. Pécsiek előnyben. Dunaújváros, Táncsics Mihály út 26. III. 2.

Kétszoba-hallos, kertes házamat beköltözhetően, készpénzért sürgősen eladom. Kolda Antal, Rácalmás, Helyes Imre utca 12.

Két családnak alkalmas ház eladó. Baranyavár utca 18.

Emeletes, kétszobás faház nyaralónak eladó. Baranyavár utca 18.

Öreg-Meszesen garázshelyek eladók. Érdeklődni: Apafi utca 30. Tompos Józsefné.

Új, 2 szobás, fürdőszobás, kertes családi ház eladó. Nagyharsány, Ságvári Endre u. 37.

Orfűn víkendház eladó. Pécs, Megye utca 12.

Balatonfenyvesen, a Kupa mögött 175 négyszögöl ikertelek eladó. Érdeklődni: Felsőmalom utca 12. 5 óra után.

Belvárosi szoba-konyhás saját házrészemet, mellékhelyiségekkel, elcserélném másfél szobás, komfortos tanácsi lakásért. „Szép udvar" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Eladók Komlón, Cseresznyeágban (mélyfúrók és Gadány között, kövesút mellett) szép fekvésű 250 négyszögöles telkek. Érdeklődni: Beck, Komló, Hunyadi út 7.

Családi ház garázzsal azonnal beköltözhetően eladó. Pécs, Főiskola utca 4/1.

Balatonlellén ikernyaraló fele sürgősen eladó részletre is. Érdeklődni: Morvay, Pécs, Irányi Dániel tér 8. 18 óra után.

Eladó 320 négyszögöl szőlő, új épülettel, felszereléssel. Telefon: 10-702, 18 óra után: 10-695-ön.

Eladó családi ház, gazdálkodásra alkalmas, beköltözhetően. Telefon: 10-702, 18 óra után: 10-695-ön.

Siklósi szőlőhegyen, országút mellett, zártkertben, egyenes fekvésű, 400—600 n-öles szántó parcellák és 400 n-öl szőlő présházzal, felszereléssel eladó. Érdeklődni: „Terméssel" jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

Eladó Siklóson nagy, másfél szobás OTP-s panellakás. Érdeklődni: Siklós, Béke tér 6. IV. em. 14.

Nyaraló eladó: három szoba plusz hall, 2 szintes, Harkány új víkendtelepen, Lanka u. 58. szám alatt. Érdeklődni: Bonyhád, Damjanich u. 22.

3 szobás családi házamat elcserélném 2 szobás házfelügyelőire, távfűtésesre. „Magdi" jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

Orfűn kettőszobás, konyha, nyárikonyha plusz melléképület, 100 n-öl kerttel, beköltözhetően eladó. Bugyik Ferenc, Orfű, Béke u. 6.

Lábazatig felépített családi ház, lakható melléképülettel és mellette telek eladó. Érdeklődni a helyszínen 15 óráig. Pellérd, Petőfi u. 32.

Tettye környéki, 3 szobás, kertes kis családi ház eladó. Érdeklődni: Keresztvölgyi. Kodály u. 10. szám.

Pellérd legszebb részén 924 n-öl, részben szőlő, pince, présházzal, teljes felszereléssel, megosztva is eladó, és 1 db Pannonia varrógép. Érdeklődni, Tóth Lajos, Uránváros, Kőrösi Csoma Sándor út 3/B. földszint 3.

Pécs, Vasas II. Szövetkezet út 69. 1 szoba, konyha, kamra, 185 n-öl területen eladó.

78 n-öl üdülőtelek eladó. Mohácson, a Csele patak parton, a nyárfa erdőben. Érdeklődni: Pécs, Felsőhavi u. 40.

Pécshez közel falusi ház, kerttel eladó vagy pécsi lakásért, házrészért elcserélhető. „Hamar" jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

Kertes házrész eladó. Pécs, Felszabadulás u. 67. szám.

Elcserélném félkomfortos, tanácsi szoba, konyhás lakásomat hasonló pécsire. „Minden érdekel" jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

50 m², komfortos tanácsi lakás elcserélhető pécsi, egyszobás hasonlóért. Cím: Siklós, Felszabadulás út 21. I. em. 2. Érdeklődni: 18 órától.

Elcserélném meszesi, két szoba, komfortos tanácsi lakásomat két szoba, összkomfortos tanácsiért, lehetőleg második emeletig. „Minél előbb" jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

Elcserélnék Pécs, kertvárosi, nagyméretű, 3 szoba, összkomfortos, tanácsi lakást 2 szoba összkomfortra, megegyezéssel, vidéki városban. „Ferenc" jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

Külön bejáratú üres szoba, konyhás albérletet keresünk, egy gyermekkel. „Budai vám" jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

Üres szoba, konyhát keres fiatal házaspár, gyermekkel. Urán- és Kertváros előnyben. Érdeklődni: 11-485.

ADÁS — VÉTEL

MODERN
GARNITÚRÁK
3580 Ft-tól részletre
VAJTA kárpitosnál,
PÉCS, Déryné u. 11.

A Baranya csatorna menti Vízgazdálkodási és Talajvédelmi Társulat, tipizálás miatt, felajánlja megvételre márciusban műszaki vizsgázott D—452 típusú tehergépjárművét. Érdeklődni lehet: Sásd 217 telefonon. Gépjármű ügyintézőnél.

500-as Trabant alkatrészek eladók. Vasvári Károly Pécs, Kalinyin u. 17. Telefon: 11-053.

407-es Moszkvics alkatrésznek eladó. Boda, Rákóczi u. 5. Bartalovics. Érdeklődni lehet minden nap, délután 6 órától.

Betonkeverő és hegesztőtrafó, 200 W-osok, eladó. Enyezd utca 36. földszint 3.

Antik, faragott könyvszekrény és íróasztal, részletre is eladó. Garé, orvoslakás.

Gyári, rotációs kapálógép, faesztergagép, gyalupad eladó, Pécs, Rácváros 25. Czinderi.

Karambolos 850-es Fiat, egyben vagy bontva eladó. Pécs, Lotz Károly utca 12.

200-as Diesel Mercedes igényesnek eladó. Pécs, Kalinyin út 22/A.

Fiat 850-es alkatrészek, (újak is) eladók. Barcs, Kandó utca 6. földszint 2.

Eladó IX-es Zsiguli személygépkocsi. Érdeklődni: 10-833-as telefonon, 8—14 óráig.

850-es Fiat Limousine eladó. Érdeklődni: Török. Komló, Fürst Sándor út 4. II. 1.

200-as Mercedes Diesel eladó. Nagykanizsa, Oswald út 1. Mackó.

NSU 600-as, Sport Prinz, friss műszaki vizsgával, igényesnek eladó. Érdeklődni egész nap. Pécs, I. ker. Tolbuhin u. 187. szám.

Skoda Oktávia személygépkocsi eladó. Érdeklődni: 19-005 telefonon.

Gáztűzhely palackkal eladó. Pécs, Hóvirág u. 26/1. szám.

IB rendszámú Zastava eladó. Kertváros, Sarohin tábornok u. 18/a. II. em. 7.

Opel, panorámás, felújított motorral, 1979-ig érvényes műszakival, alkatrészekkel eladó. „16 000" jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

Oldalkocsis motorkerékpár olcsón eladó. Fiat 500-as szélvédő és egyéb alkatrészek eladók. Halas, Pécs, Megye u. 16. 17 óra után.

Egy db 8 hónapos bikaborjú eladó. Boda, Zrínyi u. 10.

5 éves, sodrott kanca ló, kanca csikójával eladó. 6 éves tehén, bika borjúval eladó. Érdeklődni lehet: Old, Kossuth út 1.

IE rendszámú, most vizsgázott Trabant Limousine eladó. Érdeklődni: Vajszló, Kolozsvári út 16.

Kardvirággumó, rózsaszín és hófehér, vegyesen 2—3 forintig kapható. Kovácstelep, Sarkantyú u. 8.

MB 1000-es Skoda sürgősen eladó. Pécs, Bolgár u. 4. Horváth Jenő. — Zsolnay gyár alatt — Érdeklődni: egész nap.

Jó állapotban lévő 412-es motor eladó. Érdeklődni: Édesanyák útja 6. sz. 17 óra után. Diófa dülő felőli bejárat. Cserkesz.

Olcsó hálószobabútor, kombináltszekrény, íróasztal, fotelok, hármasszekrény, rekamié, széntüzelésű kályha, csillár, olajkályha eladó. Sallai u. 15. Használtbútor üzlet.

600-as Fiat szélvédő és egyéb alkatrészek eladók. Pécs, József Attila u. 40. IX. em. 36. ajtó.

VEGYES

Garázs kiadó a Szliven áruház környékén. Érdeklődni: Lotz Károly utca 12.

Parkettázást, csiszolást, műanyagpadló ragasztást aljzatkészítéssel vállalok. Böczin. Telefon: 18-674.

Szőlőművelést és mindennemű földmunkát vállalok. „Szorgalom" jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

Egy szoba használat ellenében szőlőművelést vállalok. „Szorgalom" jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

Szobafestést, épületmázolást vállal 20-961-es telefonon. Sáfrán.

Dolgozókat felveszünk

GÉPÍRNI tudó anyagkönyvelőt azonnali belépéssel felveszünk. Újmecsekalja I. Lakásszövetkezet javítókarbantartó részleg, Pécs, Endresz Gy. u. 44. (915)

ÉRETTSÉGIZETT asztalost és napi két órai elfoglaltsággal takarítót felveszünk. Iskolák Központi Politechnikai Műhelye Pécs, Jókai utca 49. sz. (824)

A BELVÁROSI Általános Iskola takarítót azonnal felvesz. Pécs, Leonardo da Vinci utca 1. (952)

SZERB-HORVÁT diákotthon óvodába németül tudó dadát keres. Pécs, Fürdő utca 1. (68)

Hungaroton művészlemez újdonságok

VIVALDI
— Beatus vir
— Kyrie, g-moll
— Invicti bellate — motetta
Lugosi Melinda, Takács Klára, Bende Zsolt (ének), Pertis Zsuzsa (cembalo), Frank Mária (gordonka), Kistétényi Melinda, Lehotka Gábor (orgona), Budapesti Madrigálkórus, Liszt Ferenc Kamarazenekar.
Vezényel: Szekeres Ferenc.
SLPX 11830

J. S. BACH
— C-dúr versenymű két zongorára és zenekarra BWV 1061
— c-moll versenymű két zongorára és zenekarra BWV 1060
— c-moll versenymű két zongorára és zenekarra BWV 1062
Kocsis Zoltán, Schiff András (zongora), Liszt Ferenc Zeneművészeti Főiskola Zenekara.
Vezényel: Simon Albert.
SLPX 11751

JOSEPH HAYDN ZONGORAMŰVEI III. ALBUM
Falvai Sándor, Szegedi Anikó (zongora).
SLPX 11800/2

SCHUMANN
Szonáták hegedűre és zongorára
— a-moll szonáta Op. 105.
A-dúr szonáta Op. 100.
Szenthelyi Miklós (hegedű), Schiff András (zongora).
SLPX 11819

Füszért PÉCS

A FUSZÉRT Vállalat felvételre keres: „E" vizsgával rendelkező gépkocsivezetőt IFA W 50-es gépkocsira, kereskedelmi szakközépiskolát végzettet árukiadói munkakörbe, takarítónőt, árukiséröket, férfi és női dolgozókat raktári munkára. Jelentkezés: Pécs, Megyeri út 59. Raktárbázis, Füszért, munkaügy. (916)

AZ ÁRPÁDTETŐI erdészet felvesz egy személygépkocsi-vezetőt. (Lehet nyugdíjas is.) Jelentkezés: Árpádtetőn az erdészet vezetőjénél. (954)

A BARANYA megyei Idegenforgalmi Hivatal pályázatot hirdet a harkányi és sikondai campingben egyszemélyes szabadkaszás büfévezetői állás betöltésére, április 15-től október 15-ig terjedő időszakra. Pályázati feltételek: hatósági erkölcsi bizonyítvány, működési bizonyítvány, üzletvezetői képesítés, vagy eladói képesítés és ötéves munkakőri gyakorlat. Pályázatokat önéletrajzzal együtt Pécs, Széchenyi tér 9. sz. alatt kérjük leadni. (951)

SZÁLLÍTMÁNYKISÉRŐKET, valamint tejtermék kiszerelő gépeink mellé női munkavállalókat betanított munkásnak és férfi dolgozókat árumozgatónak felvesz a Pécsi Tejüzem, Tüzér utca 15. (913)

A KÖVÁGÓSZŐLLŐSI Vörös Szikla Mezőgazdasági Termelőszövetkezet újtelepi irodaközpontjába gyakorlattal rendelkező könyvelőt, valamint bérszámfejtőt vesz fel, — azonnali belépéssel. (667)

MÉH

PÉCSI telepünkre felveszünk tehergépkocsivezetőt és rakodógépkezelőt. Jelentkezés: Pécs, Gomba utca 4. Szállítási csoport. (851)

VILLAMOSBERENDEZÉSEK és -felszerelések gyártásához betanított munkásokat, valamint kompresszorkezelőt, kőműves, fűtésszerelő, gázvezetékszerelő, lakatos szakmunkások mellé segédmunkásokat felveszünk. Pécsi Építő és Tatarozó Vállalat, Pécs, Timár u. 23. sz. (57585)

KULTURÁLIS nevelőtanárt felvesz az 500. Szakmunkásképző Intézet. Jelentkezés a személyzeti főelőadónál, Pécs, Rét utca 41. (923)

KÖZÉRDEKŰ

NŐ A SIKER! Nagy divatbemutató április 18-án fél 8 órakor a sportcsarnokban: Fellépnek: Ruttkai Éva, Rátonyi Róbert, Felföldi Anikó, Harsányi Gábor, Harsányi Frigyes, Maros Gábor, Páyer András. Moldoványi Ákos. A zongoránál: Hajdú Júlia, kísér: a Gemini és a Tomsics együttes. Jegyek válthatók a Filharmóniánál, Pécs, Színház tér 2. sz.

PÁLYAVÁLASZTÓ FIATALOK, FIGYELEM! 8 általános iskolai végzettséggel rendelkező fiatalokat felveszünk 1977/78. tanévre fonó-szövő ipari tanulónak 16 éves korig. Tanulási idő 2 év. Juttatások: Különélési pótlék vidékieknek havi 500,— Ft. Társadalmi ösztöndíj helybeli lakosoknak havi 450,— Ft, havi 90,— Ft-ért reggeli, ebéd, vacsora, munkaszüneti napokon is. Ingyen tankönyv és munkaruha. Elhelyezés kollégiumban. Tanulmányi ösztöndíj havi 410,— Ft-tól 610,— Ft-ig, amely a tanulmányi eredménytől függően változik. FIÚ TANULÓINKAT A SZAKMUNKÁSVIZSGA UTÁN SEGÉDMŰVEZETŐVÉ, később MŰVEZETŐVÉ képezzük át! Továbbtanulási lehetőség fiúk—lányok számára egyaránt üzemi szakközépiskolánkban. Szakmunkásvizsga után a kereseti lehetőség havi 2500—3500 Ft között van. Jelentkezni lehet szombat kivételével bármely munkanapon 7 órától fél 4 óráig személyesen. Levélre is részletes tájékoztatást küldünk. A gyár címe: PNYV MAGYAR PAMUTIPAR személyzeti és oktatási osztály 1046 Budapest, Erkel u. 30.

A BARANYA—TOLNA MEGYEI TÉGLAIPARI VÁLLALAT

pályázatot hirdet

a BÁTASZÉKI CSERÉP- ÉS VÁZKERÁMIA GYÁRÁBA

technológus munkakör betöltésére

- A munkakör betöltéséhez felső- vagy középfokú szakipari iskolai végzettség, valamint magasszintű hő- és légtechnikai ismeret szükséges.
- A pályázat beküldésének határideje: 1977. április 30.
- A pályázatot írásban, önéletrajzzal és a korábbi munkahelyek (beosztások) részletes ismertetésével, az alábbi címre kérjük beküldeni:

7140 Bátaszék, Cserép- és Vázkerámia Gyár, munkaügyi vezető.

MIT HOL VÁSÁROLJUNK

KÜLÖNLEGES AJÁNLAT HÚSVÉTRA! Háromrészes camping ágyhuzatgarnitúra + lepedő 263,— Ft-ért, bársonyok 44,10 Ft-tól, import lenlepedők minden méretben kaphatók a Pécsi ÁFÉSZ Hal téri Ruházati szaküzletében.

SZŐLŐOSZLOP és -karó (akác) kapható az Üttörő úti mezőgazdasági boltban.

KESZTYŰVÁSÁR NAGY ÁRENGEDMÉNNYEL! Bőrkesztyűk kaphatók 178,— Ft helyett 80,— Ft-ért a Pécsi ÁFÉSZ Rákóczi úti bőrszaküzletében.

MERU KER Pécs

A CSILLE ÁRUHÁZBAN (Komló) ballagási öltönyök, matrózblúzok, sötétkék pantallók, aljak, üttörő felszerelések nagy választékban, szép kivitelben vásárolhatók!

ALUMÍNIUM fólia-ház, komplett, érkezett az Üttörő úti mezőgazdasági boltba.

MERU KER Pécs

A MOHÁCSI Duna Áruház ajánlata; férfi nappa bőrzakók minden méretben vásárolhatók, Szabadság utca 12.

A tavaszi mérkőzések tanulságairól

A PVSK női kosárlabda-csapata az NB I-ben

Befejeződött a tavaszi idény Verbőcziné nélkül nem megy Mi lesz ősszel?

A kosárlabda NB I-ben egy elmaradt mérkőzés kivételével befejeződtek a tavaszi idény mérkőzései. A PVSK női csapata 7 győzelemmel, 8 vereséggel, 22 ponttal a 15. helyet szerezte meg. Január 29-én játszották a tavaszi idény első fordulójának mérkőzéseit és április 2-án már befejeződtek a küzdelmek. Alig 10 hét alatt kellett a résztvevő csapatoknak 15 mérkőzést lejátszaniok.

Az NB I. tavaszi mérkőzésein bebizonyosodott: Verbőcziné, a jelenlegi PVSK nem tudja nélkülözni. A sokszoros válogatott játékos nagy rutinja, remek irányító készsége, nem utolsósorban eredményes játéka az idény második felében nagyon hiányzott. A kitűnő játékos kiválása után — Verbőcziné anyai örömök előtt áll — egyetlen egy mérkőzést sem tudtak nyerni a vasutas lányok. Molnárnéra sem számíthattak, Russainé családi elfoglaltsága miatt sokszor nem tudott részt venni az edzéseken, Paragi Szigetvárra igazolt át. Alaposan megcsappant a játékosállomány, de más problémák is voltak. Sok esetben kedvetlenül, erőtlenül, szétesően, minden önbizalom nélkül játszott a PVSK női együttese, a gyenge védekezés mellett sok hiba csúszott a csapat mezőnyjátékába. A palánk alatt elfogyott a játékosok tudománya, csak Notaisz és Bundásznė tudott kosarat szerezni. Pedig a többiek Szabóné, Tölgyesné, Eszterbauer is jól képzett játékosok és a fiatalok Varga, Németh, Zerényi, Hanke is tehetséges játékosok. Megfelelő önbizalom nélkül azonban nem voltak képesek mérkőzést nyerni.

A vasutas lányok Verbőczinével otthonukban győzték le a KSI-t, a Székesfehérvárt, a Nagykanizsát és a ZTE-t, idegenben a BEAC-ot, a MÁVAG-ot és a Szegedet. A nyolc vereség közül különösen a hazai pályán a Kecskeméttől és a Diósgyőrtől elszenvedett volt fájdalmas, de Budapesten a Vasas Izzó és a TF ellen is volt esélye a csapatnak. Amennyiben még két mérkőzést nyernek, most a negyedik helyen várhatnák az őszi idény mérkőzéseit.

Az NB I. mezőnye rendkívül tömör. A 7. helyezett PVSK-t mindössze két pont választja el a 13. helyen álló 20 pontos Szegedtől, de az utolsó helyen álló csapat is 4 ponttal van lemaradva a szegediektől. Egy győzelemnek, egy vereségnek igen nagy jelentősége van.

A kosárlabda NB I. női mezőnyéből a BSE, az MTK VM és a Spartacus csapata magasan kiemelkedik. A többiek közel egyenlő játékerőt képviselnek. A pillanatnyi forma, a jobb idegállapot és nem utolsósorban a csapatok küzdőkedve döntően befolyásolta az eredmények alakulását. A vasutasok női csapatának nem ízlik a kemény ütközés. Enélkül pedig büntetőket szerezni nagyon nehéz.

* * *

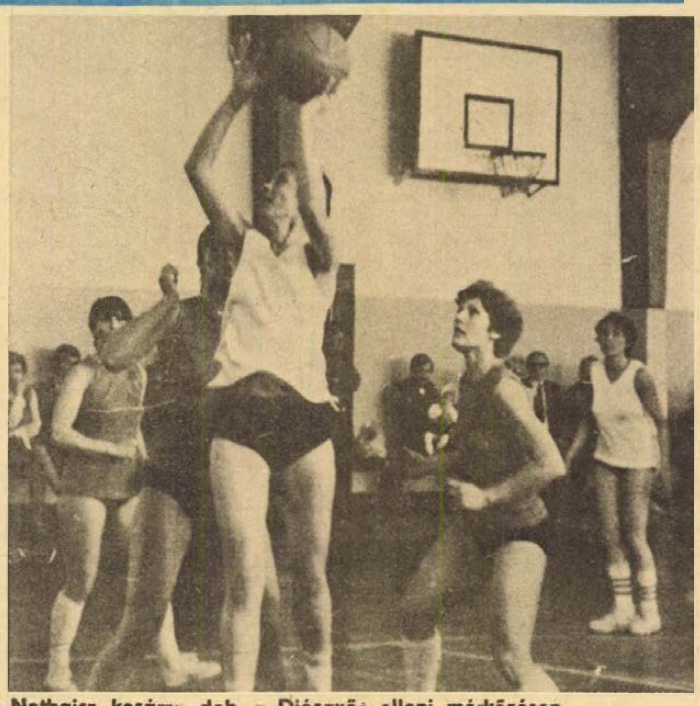
Mire lesz képes a PVSK női csapata az őszi fordulóban Verbőcziné nélkül? Kár lenne, ha abban reménykednének a vasutasok, hogy november második felében már ismét számíthatnak Verbőcziné játékára. A bajnokság október elején kezdődik és ez esetben is jó néhány mérkőzést Verbőcziné nélkül kell végigharcolniuk a játékosoknak. Ahhoz, hogy a csapat bennt tudjon maradni, legalább három mérkőzést kell megnyerniük ősszel a lányoknak. A tavasszal Verbőcziné nélkül egyetlen találkozót sem tudtak nyerni, az ősszel többet, jóval többet kell nyújtaniuk a vasutasok női játékosainak, hogy biztosítsák bentmaradásukat az NB I-ben. Elsősorban a védekezés terén kell javulniuk. Az sem lenne baj, ha az egyénileg jól képzett játékosok egy jó csapatot, kollektívát alkotnának, mert erről a tavaszi mérkőzéseken nem beszélhettünk a PVSK-nál.

Hegyi István

A KOSÁRLABDA NB I. ÁLLÁSA

Nők

1. BSE	15	14	1	1222— 856	29
2. MTK—VM	15	14	1	1287— 918	29
3. Bp. Spart.	15	13	2	1196— 927	28
4. Csepel	15	10	5	1050— 857	25
5. TFSE	15	8	7	989— 938	23
6. Diósgyőr	15	7	8	1059—1059	22
7. Pécsi VSK	15	7	8	1047—1202	22
8. G.-MÁVAG	15	7	8	968—1043	22
9. KSI	15	7	8	1155—1087	22
10. Székesf.	15	6	9	1105—1107	21
11. Nagykanizsa	15	6	9	998—1110	21
12. BEAC	15	6	9	895—1070	21
13. Szeged	15	5	10	1000—1080	20
14. ZTE	15	3	12	1021—1256	18
15. Vasas Izzó	14	3	11	866—1059	17
16. Kecskemét	14	3	11	755—1044	17



Nothaisz kosárra dob a Diósgyőr elleni mérkőzésen

Fotó: Arató

Megyei ifjúsági labdarúgó-válogatottak tornája

Komárom—Csongrád 1:0 (0:0). BTC pálya, 700 néző. Vezette: Futó. Komárom: Csernye — Szalontai, Molnár G., Holdampf, Csehi, (Páncél), Sikesdi, Törőcsik, Varga, Fazekas, Molnár M., Újbányi. Edző: Solymos Tibor. Csongrád: Ulbert — Szécsényi, Szabó, Tulkán, Nemes, (Farkas), Frányó, Kálmán, Török, Hegedüs, Peják, Maszlag, (Márton). Edző: Polyák Gyula. Közepes színvonalú mérkőzésen mindkét csapat sok hibával játszott. A csongrádiak az utolsó percben 11-est hibáztak. Góllövő: Fazekas. Jók: Csernyei, Molnár G., Törőcsik, Sikesdi, illetve Tulkán, Török, Peják.

Győr-Sopron—Baranya 1:0 (1:0). Mohács, 300 néző. Vezette: Varga. Győr-Sopron: Venczel — Kovács, Benkő, (Nagy), Kocsis, (Horváth), Plavecz Lipót, Dávid, Koltai, Pölöskei, Tischler, Szabó, (Novics). Edző: Gremola Ferenc. Baranya: Farkas — Ragány, Róth, Kálmán, Maglódi, Jasper, Ambrus, Kovács, (Kiss, Bódog), Megyeri, Vigh, Hargitai. Edző: Kincses Nándor. Jó iramú mérkőzés, jobbára baranyai támadásokkal. A jobb felépítésű játékosokkal rendelkező Győr-Soproniak szerencsével nyertek a több helyzetet kihagyó baranyaiakkal szemben. Góllövő: Pölöskei. Jók: Plavecz, Lipót, Nagy, illetve Ragányi, Róth és Bódog.

Kovács L. és Magyar ismét a 16-os keretben

Baróti Lajos labdarúgó szövetségi kapitány, csütörtökön délelőtt kijelölte az április 13-i mérkőzésre a lengyelek elleni válogatott keretet.

Az A keretben — a legutóbbi spanyolországitól eltérően — annyi a változás, hogy Mészáros és Nagy II. a B-csapatban kap helyet és játékalkalmat, míg az A-keretbe visszakerült Kovács László, a Videoton kapusa, és Magyar István, a Ferencváros játékosa, aki középpályán és csatársorban egyaránt szerepeltethető.

Az A-keret:
Gujdár, Kovács László, Török, Martos, Bálint, Kerekes, Kereki, Tóth J, Nyilasi, Pintér, Zombori, Magyar, Pusztai, Kovács István, Fazekas, Váradi.

Labdarúgó megyei II. osztály

XIX. forduló: Bogádmindszent—Pellérd 0:0, Kétújfalu—Pécsi Postás 2:0, István-akna—Lippó 2:0, Pécsvárad—Drávafok 1:1, Dunaszekcső—Bár 2:2, Sásd—Vajszló 1:2, Felsőszentmárton—Magyarszék 2:4, Nagykozár—Szentegát 1:2.

A bajnokság állása

1. Drávafok	19	12	5	2	47:17	29
2. Magyarszék	19	10	4	5	41:23	24
3. Szentegát	19	10	3	6	45:29	23
4. Nagykozár	19	10	3	6	39:27	23
5. Vajszló	19	9	4	6	27:25	22
6. István akna	19	8	5	6	25:21	21
7. Dunaszekcső	19	8	4	7	25:26	20
8. Lippó	19	8	3	8	39:35	19
9. Kétújfalu	19	7	5	7	34:33	19
10. Pécsvárad	19	7	5	7	33:60	19
11. Pellérd	19	7	4	8	30:41	18
12. Postás	19	7	3	9	50:34	17
13. Bár	19	5	7	7	28:41	17
14. Sásd	19	4	6	9	28:35	14
15. F. szentmárton	19	4	2	13	28:53	10
16. Bogádmindsz.	19	3	3	13	22:41	9

Eredmények röviden

Tájékozódási futás. Kettős győzelmet arattak a PVSK futói a Budapest környékén megrendezett országos versenyen. Vasárnap a Tavasz Kupa, míg hétfőn a Felszabadulási Emlékverseny férfi felnőtt I. osztályú váltóversenyben győzött a Nagy Lajos, Gyenis Zoltán, Szabó László felállású váltó. A vasutasok jó felkészültségére jellemző, hogy a Czerpán, Kóger, Kelemen összetételű II. csapatuk a 6. helyen végzett, a legjobb hazai klubok indulása mellett. A Felszabadulási váltón értékes 4. helyezést értek el, a nők versenyében a PVSK Zsirmon, Mező, Krémer váltója.

Asztalitenisz. Befejeződtek Birminghamben az asztalitenisz világbajnokság versenyei. Hat számban ázsiai győzelem született, európai versenyzők csak a vegyespárosban győztek, ahol a francia Secretin—Bergeret pár végzett az első helyen. A magyar versenyzők egy 4, és egy 5. helyet szereztek csapatban.

Mai sportműsor

LABDARÚGÁS. Megyei ifjúsági válogatottak tornája. Pécsújhegy. Győr-Sopron—Komárom 14.15; Baranya—Csongrád 16.00.

DN SPORT

Ökölvívás

Három bajnokságot nyert a PVSK

Szolnokon befejeződtek az országos ifjúsági egyéni ökölvívó bajnokság döntőinek versenyei. A PVSK ökölvívói nagyszerűen szerepeltek, három bajnokságot nyertek. A kisváltósúlyban Torma Attila, a nagyváltósúlyban Kocska Ferenc, a nehézsúlyban Alvics Gyula szerzett bajnoki címet. A könnyűsúlyban Magyar második volt. A legeredményesebb edzőnek járó tiszteletdíjat Horváth Géza, a PVSK edzője kapta. A pontversenyben első a PVSK 21, 2. Csepel 9, 3. Szegedi Dózsa 7. A mérkőzéseket megtekintette Papp László, a magyar válogatott vezetőedzője is.

Röviden

Vasas sportnap Mohácson. A mohácsi Vasöntöde KISZ-bizottsága 14 KISZ-alapszervezet, közel 200 fiatal részvételével jól sikerült sportnapot rendezett az MTE sporttelepén. A mohácsiak 20 tagú Komszomol küldöttséget láttak vendégül a versenyeken. Labdarúgásban, lövészetben és asztaliteniszben versenyeztek a fiatalok a győzelemért. A kispályás labdarúgást a Radnóti lakótelep nyerte, a lövészetben az Öntöde Vállalat bizonyult a legjobbnak, az asztalitenisz verseny Gátszegi György győzelmét hozta.

Labdarúgás. Tizenkét csapat mérkőzött Siklóson a felszabadulási kispályás labdarúgó kupáért. Az első helyet Siklós Szuper csapata szerezte meg a Siklósi Építő KTSZ előtt.

Lövészsport. A szigetvári sportfelügyelőség és az MHSZ rendezésében jól sikerült felszabadulási kupa lövészversenyt rendeztek. A kupagyőztes Rózsafa csapata lett. A versenyen 15 csapat 75 versenyzője indult.

Laki Kupa sakkverseny. A kémesi tömegsport-csoport rendezésében tartották meg a sakkozók Laki Kupa versenyét. A kémesi Márton Béla szerezte meg az első helyet az ugyancsak kémesi Benkő Lajos előtt. Ózdi Lajos, a siklósiak sakkozója 12 táblán adott nagy közönség előtt szimultánt Kémesen.

Labdarúgás. A PMSC a felszabadulás tiszteletére a bázisvállalatok dolgozóinak részvételével kispályás labdarúgó tornát rendezett. Az első helyet a MÉV II. üzemének csapata szerezte meg, az Ingatlankezelő Vállalat és a PMSC dolgozói előtt.

Lövészet. Budapesten a Felszabadulási emlékversenyen, amely az MHSZ válogatottak részére ellenőrző verseny is volt, jól szerepeltek a pécsi sportlövők. A felnőtt női standard puska, 3x20 lövéses, összetettben Kiss Éva nyert 572 körös eredménnyel. A felnőtt férfi kisöbű sportpuska 60 lövéses fekvőverseny számban Németh 595 körös eredménnyel a 3. helyen végzett. A junior női standard puska 60 lövéses fekvő verseny számban 2. Tóth Gyöngyi 585 körrel.

Eredmények. Kézilabda. NB I. B. mérkőzés: Ózdi Kohász—Komlói Bányász 29:24, férfi csapatok, Ózd. Kosárlabda. NB II. mérkőzések: Női csapatok: Szombathelyi Haladás—Komlói Bányász 58:56; Szigetvár—Soproni KSE 65:50; Sportiskola—Kaposvári TK 71:42. Férfi csapatok: Pécsi Postás—ZTE 71:55.

Torna. Nyíregyházán, az országos főiskolás tornász csapatbajnokság során a női csapatversenyben a Pécsi Tanárképző Főiskola együttese a 2. helyet szerezte meg. Szegeden, a középfokú tanintézetek országos tornász-bajnokságán az egyéni versenyben a lányoknál a kötelező gyakorlat után Kása (Leőwey Klára) áll az élen.

Teke. NB II. mérkőzések. Férfi csapatok: PMSC—Dorog 6:2; PMSC—Ganz Villamosság 6:2.

Totótippek

	Népsport	Népszava	Magyar Nemzet	DN
1. Kossuth KFSE—MÁV DAC	1 x	x 1	1	1
2. Szolnoki MTE—Ganz-MÁVAG	1	1	1	1
3. Szekszárd—Szfv. MÁV	x 1	2 x 1	x 2	x 1
4. DVSC—BVSC	1 x	2	1	1
5. Budafok—Komló	1 x	1	1	x
6. Záhony—Debrecen	x 2	1	x 1	x
7. Rudabánya—Nagybátony	x 1	x 2	1 x 2	1
8. Borsodi Bányász—Gyöngyös	1	x 1	1	1 x
9. Salg. KSE—Kazincbarcika	x 1 2	1 x	x 2 1	2
10. Fiorentina—Juventus	1	2 1 x	2 1 x	1 x
11. Foggia—Lazio	x 1	x 1	x	x
12. Genoa—Milan	x 1	2	x 1	2
13. Róma—Napoli +1	x 1	1	2 1	1
14. Dunakeszi—Vác	1 x 2	2 x 1	2	x

Amerikai sportolók Havannában

Egyesült államokbeli, a Dél-Dakota Állam egyetemeinek válogatottjából álló kosárlabdacsapat tartózkodik Havannában, ahol kedden és szerdán este két mérkőzést játszottak a kubai kísérleti válogatottal. Az Egyesült Államok által megszakított kubai—amerikai diplomáciai kapcsolatok dátuma, — gyakorlatilag a kubai forradalom győzelme — óta első ízben látogatott barátságos találkozóra hivatalos amerikai sportküldöttség Havannába.

A RÁDIÓ ÉS TELEVÍZIÓ MŰSORÁBÓL

RÁDIÓ

KOSSUTH RÁDIÓ

8.27: Széljegyzetek egy betegségről . . . 8.37: Hegedül a szerző. 9.04: Katedra. 9.34: Héja, héja . . . 10.05: Ady Endre versei. 10.10: Zenekari muzsika. 11.00: Gondolat. 11.45: Reneszánsz muzsika. 12.35: Tánczenei koktél. 13.20: Verbunkosok, nóták. 14.08: Decsényi János dalaiból. 14.19: Nemzetközi rádiójáték-fesztivál gyerekeknek. 15.10: A természet hangjai. 16.05: Művelődés. 17.07: Magyar dalok és táncok a XVI—XVII. századból. 17.32: Bemutatjuk új Brahms-felvételeinket. 19.15: Operettdalok. 19.31: A Rádiószínház bemutatója. 20.36: Látogatás a Londoni Covant Garden Operában. 22.20: Tíz perc külpolitika. 22.30: Tormisz kórusműveiből. 22.50: Meditáció. 23.00: Zenekari muzsika. 0.10: Operettrészletek.

PETŐFI RÁDIÓ

8.05: Az élő népdal. 8.15: Segítség a családalapításhoz. 8.33: Ábrahám Pál operettjeiből. 9.15: „A gentlemane-ek — a pénztárhoz járulnak . . .” 9.33: Prágai dallamok. 10.00: A zene hullámhosszán. 12.00: Fúvószene. 12.33: Liszt zongoraműveiből. 12.52: Fejezetek a Metropolitan történetéből. V. rész. 13.33: Gyernekalbum. 14.00: Kettőtől ötig... 17.00: Ötödik sebesség. 18.08: Mindenki iskolája. 18.33: Operettfinálék. 20.00: Új tánczenei felvételeinkből. 20.33: Raszkolnyikov. Jelenet Dosztojevszkij Bűn és bűnhődés c. regényéből. 21.16: Slágermúzeum. 22.33: A Rádió Dalszínháza. 23.23: Jacques Loussier triója játszik.

HARMADIK MŰSOR

14.05: Magyar zeneszerzők. 14.42: Kamarazene. 16.03: Három Vivaldi-concerto. 16.30: Dzsesszfelvételeinkből. 17.00: Lisa Della Casa és Michel Dens énekel. 17.30: Katedra. 18.05: Zsebpénz. 18.35: Bartók: Egynemű karok. 18.58: Rádióhangversenyekről. 19.33: Otto Klemperer vezényli a Philharmonia és az Új Philharmonia zenekart. 21.29: Irodalomtudósaink fóruma. 21.59: Az 1976. évi varsói ősz.

PÉCSI RÁDIÓ

17.00: Műsorismertetés, hírek. 17.05: A Pécsi Liszt Ferenc Zeneiskola növendékeinek stúdióhangversenye. 17.15: Exportfejlesztés hitelből. Felső Pál riportja. I. 17.25: Ritmus és dallam. Hétvégi programjavaslat. 18.00: Dél-dunántúli híradó. 18.15: Mario del Monaco énekel, a Mantovani zenekar játszik. 18.25: Hírösszefoglaló. 18.30: Szerb-horvát nyelvű műsor. Hírek. — Népszerű komolyzene. — Tavasz Újpogányban. Riportműsor. — Nemzetiségi folklóregyüttesek műsoraiból. 19.00: Német nyelvű műsor. Hírek. — Eredményesen szerepeltek a „Reicht brüderlich die Hand” vetélkedőn: a hetvehelyi fúvószenekar. 19.30: Műsorzárás.

MAGYAR TV

9.04: Tévétorna (sz. — ism.). 9.10: Honvédelmi ismeretek. A Varsói Szerződés (ism.). 9.30: Szünidei matiné. Kisfilm-összeállítás. 11.30: Vakáció Melódiában. Zenei vetélkedő gyerekeknek. V/3. rész (sz.). 16.48: Hírek. 16.55: A nyelv világa. A fonetika. 17.25: Öt perc meteorológia. 17.30: Reklámműsor. 17.35: Mindenki közlekedik. 17.50: Dél-alföldi krónika. A szegedi körzeti stúdió műsora. 18.20: Tájak, városok, emberek. Namibia. 19.05: Reklámműsor. 19.15: Esti mese (sz.). 19.20: Tévétorna. 19.30: Tv-Híradó. 20.00: Delta. Tudományos híradó. 20.25: Zenés Tv-Színház. Hidas Frigyes—Seregi László: Cédrus (sz.). 21.35: Csak ülök és mesélek. Vitray Tamás műsora. 22.40: Tv-Híradó 3.

MÁSODIK MŰSOR

20.00: A „hős”. Magyarul beszélő NSZK film (sz.). 21.20: Tv-Híradó 2. 21.40: A tenger titkai. (sz.) Ismeretterjesztő filmsorozat. VI/6. rész: Polipok.

JUGOSZLÁV TV

17.10: Magyar nyelvű tv-napló. 17.45: Kék kisbabát — gyermekműsor. 18.15: Társadalmi témák. 18.45: A falu közepén. 20.00: A színpad fényei — zenei-szórakoztató adás. 20.50: Jelenetek egy házasságból — filmsorozat. 21.40: Arcképek.

MÁSODIK MŰSOR

18.45: Odüsszea 2200 — rajzfilmsorozat. 19.15: Források — költészeti adás. 20.00: Kulturális adás. 21.00: Huszonnégy óra. 21.15: Komolyzene.

Dunántúli Napló

Az MSZMP Baranya megyei Bizottságának lapja
Főszerkesztő: **Mitzki Ervin**
Főszerkesztő-helyettesek:
Báling József és Hallama Erzsébet
Szerkesztőségi ügyelet 8—20 óráig 10-053, 20 óra után 15-726
Kiadja
a Baranya megyei Lapkiadó Vállalat
Felelős kiadó: **Braun Károly**
Szerkesztőség és kiadóhivatal: 7601 Pécs, Hunyadi út 11. sz.
Telefon: 15-000, 15-762, 15-852, 15-245, 15-264
Szerkesztőség telex: 12-421
Kiadó telex: 12-320

Készült ofszet rotációs eljárással Saphir 96-os gépen
Pécsi Szikra Nyomda
7630 Pécs, Engel János u. 8.
Tel: 13-177, 13-696. Telex: 12-211
Felelős vezető: **Melles Rezső**

Terjeszti a Magyar Posta
Előfizethető
a helyi postahivataloknál
és a kézbesítőknél.
Előfizetési díj egy hónapra 21 Ft
Indexszám: 25 054
ISSN 0133—2007

Világ proletárjai, egyesüljetek!

Dunántúli Napló

XXXIV. évfolyam, 97. szám
1977. április 9., szombat
Ára: 80 fillér

Az MSZMP Baranya megyei Bizottságának lapja

Többszakmás munkások

Érzésem szerint már időtlen idők óta nem cserélődnek a munkahelyek bejáratai fölé, vagy mellé kifüggesztett táblák; mármint azok, amelyek hírül adják, hogy „felveszünk ilyen-olyan-amolyan szakmunkást, felveszünk segédmunkást, felveszünk betanított munkást és kisegítőket, szóval: felveszünk mindenkit, aki csak jelentkezik.

Különösen azok a táblák gondolkodtatnak el, amelyek viszonylag kis üzemek bejáratai mellett olvashatók és — példának okáért —, tmk-műhelyükbe keresnek szakképzett embereket, olyan munkásokat, akik úgynevezett rokonszakmákban dolgoznak: esztergályosokat, gyalusokat és marósokat —, vagy villanyszerelőket és elektromos műszerészeket... Elgondolkoztatók ezek a hirdetmények azért, mert időről időre kezembe kerül a hivatalos statisztikai jelentés a két-, vagy éppen többszakmás munkásokról. A jelentés időről időre nemcsak azt rögzíti, hogy egyes iparágakban hányan dolgoznak olyanok, akik több — általában két — szakmához is értenek, hanem azt is közreadja, hogy hányan nem gyakorolják a második szakmát.

Ki hinné például, hogy vannak iparágak, ahol a szakmunkások több mint egyharmada két, sőt háromféle szakmához is ért, ám legtöbbjük csak az egyik szakmáját gyakorolja? Munkaszervezési okok miatt — aligha engedhetnék meg maguknak, hogy X mondjuk egyik nap az esztergapad, másik nap a marógép mellé álljon. De nem is ezekről a munkahelyekről beszélek, hanem azokról, ahol nagyonis elkelnének a több mindenhez értő szakemberek. A karbantartó műhelyekről, ahol gyakran azért késik egy-egy fontos gép, berendezés javítása, mert nincs elegendő elektroműszerész, de ugyanakkor és ugyanabban a műhelyben dolgozik olyan villanyszerelő, akinek műszerészi oklevele is van. Csak hát ő, munkakönyve és besorolása szerint villanyszerelő, második szakmáját esetleg csak munka után, maszekban gyakorolja...

A bértömeg-gazdálkodás — amikor a hiányzó, vagy a feleslegessé vált szakemberek bére a többiek között felosztható — ma már nemcsak kísérleti jellegű, hanem sok vállalatnál alkalmazott bérszabályozási módszer. Például az építőiparban, amely, ugye, súlyos munkaerőgondokkal bajlódik és ahol szintén megtalálhatók szép számmal többszakmás munkások. Netán érdemes lenne meggondolni, hogy miként hasznosíthatók ezek az emberek, no nem úgy, hogy két ember helyett dolgozzanak, hanem akként, hogy ha egyszer az egyik munkahelyen nincs éppen munka — és az ilyesmi, ugye, időnként előfordul? — akkor besegítenének egy olyan munkába, amihez szintén értenek. Anyagi elismerésükre a bértömegszabályozás lehetőséget ad, de a többféle szaktudás anyagi elismerésére egyéb lehetőségek is kínálkoznak. Így aztán mindenki jól járna. Ehhez éppen csak az kellene, hogy a munkahelyek vezetői felismerjék és hasznosítsák ezt a belső tartalékot is.

Vértes Csaba

Ülést tartott a SZOT

Pénteken ülést tartott a Szakszervezetek Országos Tanácsa. A tanácskozáson részt vett Fock Jenő, az MSZMP Politikai Bizottságának tagja, Győri Imre, a Központi Bizottság titkára, Karakas László munkaügyi és Pozsgay Imre kulturális miniszter.

A tanácsülésen Virizlay Gyula, a SZOT titkára a szakszervezetek nevelő munkájáról, az ezzel kapcsolatos feladatokról számolt be.

A szakszervezetek nevelő munkája

Erősödő nemzetközi kapcsolatok

Rámutatott, hogy a szakszervezetek nevelő munkájukban azokat a szocialista emberi értékeket igyekeznek fejleszteni és erősíteni, amelyekre a szocializmust építő társadalomnak és az új társadalmat építő embernek egyaránt szüksége van.

Mint mondotta, a nevelőmunka kibontakozását ma még fékezi az időnként tapasztalható felszínesség, akadályozza a nevelőmunkát a túlzott praktikusság, a rutin, a napi feladatokban való elmerülés, kimerülés is.

Rámutatott, hogy a felnőttoktatás ma még nem tudja hivatását megfelelően betölteni. Erőit és figyelmét túlságosan leköti az általános iskolát el nem végzettekkel való foglalkozás. Ez indokolt feladat, de azt már semmi sem indokolja, hogy továbbra is nagy számban áramlanak a felnőtt dolgozók közé azok a fiatalok, akik csak azért nem tettek eleget a tankötelezettségnek, mert szüleik, pedagógusaik és a tanácsi szervek erre nem fordítottak megfelelő figyelmet. Ezt az újratermelődést meg kell állítani. A vállalatoknak pedig lehetőséget kellene kapniuk arra, hogy munkába való felvétel után, de a munka megkezdése előtt különösen a fiatalok — esetleg egésznapos tanfolyamon — pótolják a mulasztást.

Végül a szakszervezeti aktivisták, tisztségviselők oktatásának, nevelésének jelentőségére hívta fel a figyelmet Virizlay Gyula.

Közös cselekvés

Virizlay Gyula beszámolóját széles körű vita követte. Felszólalt *Győri Imre* is, s egyben az MSZMP Központi Bizottsága nevében üdvözölte a tanácskozás résztvevőit.

A szakszervezetek nevelőmunkájáról szóló beszámolót és állásfoglalás-tervezetet a tanácsülés egyhangúlag elfogadta.

Második napirendi pontként *Timmer József*, a SZOT titkára adott tájékoztatást a szakszervezetek nemzetközi munkájáról.

Részletesen szólt arról, hogy minden tekintetben továbbfejlődtek kapcsolataink a szocialista országok szakszervezeteivel, ami elősegítette e szakszervezetek szorosabb tömörülését, egységét, közös cselekvését. Így még hatékonyabban folytathatjuk közös kezdeményezéseinket az európai szakszervezeti mozgalom egységtörekvéseinek, az SZVSZ munkájának további támogatására.

Szocialista építőmunkánk, s szakszervezeteink tevékenysége iránt megnövekedett az érdeklődés, s ennek nyomán igen nagyszámú küldöttségcserére került sor. Olyan szervezetekkel is, mint például az 5 ország nyolc nagy szakszervezeti központját tömörítő Északi Szakszervezeti Szövetséggel, amelyekkel magasabb szinten korábban nem voltak kapcsolataink. Ezeken a találkozókon elsősorban kétoldalú kapcsolatok erősítéséről és továbbfejlesztéséről volt szó, s a partnerek egyetértettek velünk abban, hogy tovább kell szélesítenünk egymás tapasztalatainak megismerését.

Tekintély és elismerés

A magyar szakszervezetek szerény, de nem jelentéktelen szerepet játszanak az összefogásért vívott küzdelemben. Az összefogás és egység alapja a közös érdek, az egy osztályhoz tartozás, a szolidaritás. Ennek az együttműködésnek legfontosabb feltétele szocialista építőmunkánk és szakszervezeti tevékenységünk további sokoldalú eredményes folytatása. Ezzel szereztünk eddig és szerzünk a jövőben is tekintélyt és elismerést. Ezzel bizonyíthatjuk be, hogy a dolgozók érdekeinek igazi, legkövetkezetesebb képviselete és védelme a szocialista társadalomban valósulhat meg.

Szilárd elvi álláspontunk védelme és képviselése mellett elismerjük, hogy a más felfogást valló és más irányzatokat képviselő szakszervezetek is lényeges munkásérdekeket fejeznek ki, védenek. Tiszteletben tartjuk tehát a szakszervezeti mozgalomban meglévő, a miénktől eltérő elvi és politikai véleményeket, ugyanakkor elvárjuk, hogy partnereink is tartsák tiszteletben a mi elveinket.

Kádár János fogadta Giap hadseregtábornokot

Kádár János, az MSZMP Központi Bizottságának első titkára pénteken a KB székházában fogadta a hivatalos baráti látogatáson hazánkban tartózkodó *Vo Nguyen Giap* hadseregtábornokot, a VKP Politikai Bizottságának tagját, miniszterelnök-helyettest, a VSZK nemzetvédelmi miniszterét.

A szívélyes, baráti légkörben lezajlott találkozón jelen volt *Lázár György*, a Minisztertanács elnöke és *Czinege Lajos* vezérezredes, honvédelmi miniszter, valamint *Nguyen Phu Soai*, a Vietnami Szocialista Köztársaság budapesti nagykövete.

A *Vo Nguyen Giap* hadseregtábornok vezette vietnami katonai küldöttség koszorút helyezett el a Hősök terén a magyar hősök emlékművén és a Gellérthegyen, a felszabadulási emlékművön.

Ezt követően a delegáció a Honvédelmi Minisztériumban tett látogatást, s megkezdődtek a hivatalos tárgyalások a Magyar Néphadsereg vezetőivel.

ALKOTÓ JELLEGŰ VITAFÓRUM



Dr. Takács Béla dékán adta át a díjakat a legjobb dolgozatok szerzőinek.

Felelősség a tudományos kutatói utánpótlásért

Befejeződött a XIII. országos tudományos diákköri konferencia

Tegnap délben lezárult a XIII. Országos Tudományos Diákköri Konferencia rendezvénysorozata. A Pécsi Tudományegyetem aulájában rendezett záróünnepségen megjelent *dr. Polinszky Károly* oktatási miniszter, *Bocz József*, az MSZMP Baranya megyei Bizottságának titkára, *Pásztor Gabriella*, a KISZ Központi Bizottságának titkára és *Horváth Lajos*, a Baranya megyei Tanács elnöke.

Dr. Földvári József rektor bevezetője után megtartották a közgazdasági szekció záróülését is. *Dr. Takács Béla*, a Pécsi Tudományegyetem Közgazdaságtudományi Karának dékánja értékelésekor elmondta: a 9 alszekcióba beküldött 130 dolgozatból 119-et vitattak meg. Csak igen színvonalas munkát fogadtak el. A három napos szekció érintette a vállalati, a népgazdaság és a világgazdaság legtöbb problémáját. Egyáltalán, a szekció nem versenyszerű bemutató volt, hanem alkotó jellegű vitafórum. Ezek után kiosztották a díjakat.

A XIII. Országos Tudományos Diákköri Konferenciát dr. Polinszky Károly oktatási miniszter értékelte és zárta be.

— E konferenciának 12 szekciójában, közel 3000 hallgató, az oktatókkal, a legjobbak a legjobbakkal, vitában mutatták fel tanulmányaik, tudományos vizsgálódásaik, kutatásaik eredményeit — mondta, majd kifejtette, hogy a konferenciákon ma már többről van szó, mint egy-két hetes bemutatkozásokról, tudományos, de diákos szintű szárnypróbálgatásokról. Az elmúlt időszakban ugyanis olyan jelentős kezdeményezések valósultak meg, mint a szocialista országok első tudományos diákköri konferenciája, éppen Pécsett. Utalt a párt tudománypolitikai határozatára. A tudományirányítás a felsőoktatási politikában kettős feladat megoldását jelenti. Az intézményeknek a kutatói, szellemi erő birtokában a tudomány műhelyeivé, a kutatómunka központjaivá kell válniuk. Oktatási intézményeinknek pedig feladatuk, sőt hivatásuk, kötelességük, hogy a korszerű kutatási eredményekre alapozzák oktató-nevelő munkájukat és érezzék felelősségüket a szocialista értelmiség, a tudományos kutatói utánpótlás nevelésében.

Pásztor Gabriella mondott ezek után ünnepi beszédet, hangoztatva az ifjúsági szervezet és az oktatási államigazgatás összefogásának eredményét. Majd kiosztotta a díjakat. A kitüntetettek között több pécsi van. Eredményes oktató-nevelő tevékenységéért az Oktatásügy Kiváló Dolgozója kitüntetést kapták: *dr. Szepes Lajos* és *Polányi Imre*, a Pécsi Tanárképző Főiskola docensei. *Kiss Zsuzsa*, a Pécsi Tanárképző Főiskola hallgatója és KISZ bizottságának tagja az Ifjúságért érdemérem, *dr. Hargittai Zsuzsanna* (műszaki főiskola), *Öttevényi Hedvig* (tanárképző), *Herbert Ferenc* (műszaki főiskola), *Perényi János* (tanárképző), *Vitányi Jolán* (műszaki főiskola) és *Varga Sándor* (műszaki főiskola) a KISZ Aranykoszorús Érdemérem kitüntetésben részesült.

F. D.



A nagykozári termelőszövetkezeti egyesülés új központot épít — szociális részekkel is ellátva — Bogád határában. Az új létesítményt a nyár közepén adják át. Erb János felvétele

Egészségügyi szakdolgozók tudományos fóruma

Milyen az egészségügyi munkahely légköre, milyen hatással van az ott dolgozókra, a betegellátásra? Hogyan minősítenénk a szakdolgozók magatartását, etikai helyzetét, egymáshoz való viszonyulásukat?

Rendkívül érdekes kérdések, amelyekre érdekesek a válaszok is. S a válaszadásra maguk az egészségügyi szakdolgozók vállalkoztak — pénteken egész nap tartották a POTE elméleti tömbjében tudományos fórumukat, amelyen több, mint száz előadás hangzott el. Négy szekcióban, a legkülönbözőbb témákban foglalkoztak egészségügyi ellátásunk gondjaival, ügyes-bajos dolgaival, a már említett és nagyon fontos kérdésektől kezdve a szigorúan szakmai problémák alapos elemzéséig. Az előadások felölelték az egészségügy valamennyi területét, és részletesen taglalták a szakdolgozók egy-egy területen végzendő feladatait. A megnyitót dr. Kóbor József megyei főorvos tartotta anyavédelmünk időszerű kérdéseivel foglalkozó előadásával, s a szekcióüléseken egészségügyünk vezető személyiségei — intézmény-, kórházvezető főorvosok — elnököltek.

Se szeri, se száma azoknak a tudományos konferenciáknak, amelyeken maguk a tudósok, és a tudomány eredményeinek gyakorlói referálnak eredményeikről, aktuális tennivalóikról. És már ott tartunk, hogy egy-egy szakterület is többfelé ágazik, rendkívül élesen különülnek el például a belgyógyászatban a szív- és érrendszer, a gyomor- és bélrendszer, vagy akár a kiválasztórendszer betegségeivel foglalkozó szakmák. Mondhatnánk szinte valamennyi ágazatot, mindenütt csak az egyre fokozódó szakosodással találkozhatunk. És ehhez igazodniok kell az egészségügy szakdolgozóinak is. Ezért öröm ilyen rendezvényről hallani, ezért van meg a rangja, becsülete. Az a felismerés nem túlságosan régi, hogy a betegek gyógyításában nemcsak kizárólag az orvos vesz részt — ugyanígy veszi ki a részét a kisablaknál helyet foglaló adminisztrátor, az intézményben dolgozó ruhatáros, liftes, takarítónő, és az orvos mellett dolgozó asszisztens, akinek szintén specializálódnia kell, ismernie kell az új tudományos eredményeket, új gyakorlati megoldásokat, és tudnia kell azokat meghonosítani, átvenni saját háza tájára.

A betegellátás komplex dolog — ez már közhellyé magasztosult igazság. De akármilyen komplex, mindennapos javítása — a már említett új eljárások bevezetése, a lehetőségek bővítése iránti szakadatlan küzdelem — óriási feladatokat szab orvosra és szakdolgozóra egyaránt. A feladat teljesítése pedig nagy fizikai és szellemi igénybevétellel jár. Gondoljunk erre is, amikor elveszítjük a türelmünket, sokszor bizony indokolatlanul, s tételezzük fel azt, ami sokak számára evidencia: az egészségügyi dolgozók nagy tábora jót akar, de sajnos ők vannak kevesebben.

Többen vagyunk mi —, akik betegek voltunk, vagyunk vagy netán leszünk.

Kampis Péter

„Kincsre" bukkant a kotrógép

Megtalálták Pécs egyik török fürdőjét

Ötvenméteres kutatóárokban folyik a feltárás

„A Szigetvári kapun belül, Memi pasa dzsámija közelében van Memi pasa fürdője, kellemes, szép épületű melegfürdő..." — írja Pécsről Evlia Cselebi, az 1600-as évek végén hazánkban járt híres török utazó és történetíró.

A hét közepén kezdődött meg a Sallai utcában azoknak a falmaradványoknak a feltárása, melyeket csatornaásás közben tárt napvilágra a kotrógép. A Janus Pannonius Múzeum régészei várakozással tekintettek e munkálatok elé, mivel számítottak arra, hogy elő fog bukkanni Pécs egyik nevezetes török kori fürdője. A Hotel Tourist és a Stomatológia előtt ma húzódó térség ugyanis újabb alakulás: itt állt a középkori ferences templom szentélye, s a ferences kolostor egyéb épületei, valószínűleg fürdője és kórháza is. Ezeket a török a maga számára átépítette, a hódoltság alatt használta. Ez volt ugyanis Memi pasa városrésze, itt állt a pasa mecsetje, fürdője, iskolája (medreszéje) és kútja is. Víz tehát volt a közelben, s erre már a középkorban is fürdő épült. Ezeket az épületeket a XVIII. században lebontották, mivel már igen romos állapotban voltak. Memi pasa fürdője azonban a múlt század végéig állott, s a szemtanúk szerint igen szép, kupolás épület volt.

Kárpáti Gábor régész, az ásatások vezetője feltárta a középkori ferences templom szentélyének gótikus pillérét, emellett pedig a templom mellett álló épületeket. Az ötven méter hosszú kutatóárokban jelenleg is folyik a leletmentő ásatás, amelynek folyamán Memi pasa gőzfürdőjének maradványai jelentik eddig a legfőbb értéket. Megtalálták a fürdő boltíves kemencéit, és a köpadló alatt vezetett járatokat, melyekben a forró gőzt áramoltatták és vezették a gőzt a fürdőtérbe, ahol medence is volt. A kutatás további szakaszában az épületmaradványok középkori és török kori elemeit kell tisztázni.

A lelet országos jelentőségű, mivel hazánkban ugyan több török fürdőt is helyreállítottak, de a török kori emlékek régészeti feltárása még mindig sok meglepetést tartogat a szaktudomány számára.

Gállos Orsolya



Faragott kő a ferences kolostorból

Egy foghíj beépül?

Új otthont kap a Képcsarnok

Benotto megalapozta a MESZÖV irodaházát a Konzum áruház mellett, s mielőtt visszautazott volna Budapestre, a BÉV alvállalkozójaként nekilátott a Kossuth Lajos utcában a Képcsarnok Vállalat új üzletházának cölöpözéséhez.

Beépül egy foghíj? Ha nem is mostanában, mindenesetre egy fontos munka elkészül, ami az építkezés egyik feltétele. Szép, igazán méltó körülmények közé kerül majd a Képcsarnok üzlete. Maga az üzlethelyiség az utca szintjével egymagasságban lesz, onnan csigalépcsőn juthat le az érdeklődő a kiállítóterembe, amelyet a járdaszint alá, az alagsor szintjében építenek. Lesz végre két raktára is a boltnak, ebben is hiányt szenvedtek eddig. De a tervekben szerepel egy kis irodahelyiség és öltöző is — külön, ami szintén előrelépést jelent a mostani állapothoz képest.

Oldalt, a Belvárosi Áruházzal határos részen, az üzlet mellett egy folyosót építenek, ahol vitrineket helyeznek el. Ezekben a Képcsarnok árui lesznek kitéve. Ezen a folyosón jutnak el a bejáratig a felső szinteken lakók. Négy, korszerű lakás épül a Képcsarnok üzlete fölött, kétszobás, hallos, műtermes lakások, gázfűtéssel, beépített szekrényekkel.

Az alapokhoz szükséges cölöpözés megtörtént, az építők lehet hogy még az idén felvonulnak a ház megépítéséhez, de az is lehet, hogy csak jövőre. Egy biztos: ha felvonulnak, akkor a ház hamarosan el is készül, hiszen nem túlságosan nagy volumenű építkezésről van szó.



Közlekedésbiztonsági hetek

Hetvenmillió forint a pécsi utak építésére, korszerűsítésére

Ülést tartott a Megyei Közlekedésbiztonsági Tanács

Két témát tűzött napirendjére a Megyei Közlekedésbiztonsági Tanács tegnapi ülésén: megtárgyalta és elfogadta a Városi-Járási KBT munkájáról szóló jelentést, valamint elfogadta a „Közlekedésbiztonsági hetek" megyei akcióprogramját.

Mind az előterjesztés, mind pedig a hozzá kapcsolódó kérdések igen szenvedélyes vitát váltottak ki a szép számú részvevőből. Igaz, hogy ez előterjesztésben egy rövid kis bekezdés foglalkozott az utak állapotával, ezen mégis hosszú ideig folyt a vita. Az illetékes anyagi, tárgyi és személyi gondokról tett említést, ezzel szemben viszont azok érveltek, akik nem akartak az egyszerű ténymegállapításon túlmenni, hogy akármi a helyzet az ügyintézés berkeiben, az utak rosszak, az útjavítási kapacitás kevés, nem elégíti ki az igényeket.

Hetven millió forint áll a tanács rendelkezésére útépítésre, korszerűsítésre, karbantartásra. Ezt Pécs város területére kell fordítani, az pedig nagy. Hirdtől Patacsig, Pécsbányától Málomig terjed a város, s ha meggondoljuk, ugyancsak sokfelé kell osztani ezt a hetven milliót, amelyben nemcsak kifejezetten útépítési, hanem tervezési költségek is bennfoglaltatnak.

A Városi Járási KBT munkájáról szóló jelentés elemzi a balesetek okait, keletkezésének körülményeit. És itt megemlíti, hogy az egyes járművevezetők manőverezési képessége, vezetési készsége nem éri el a kívánt szintet. Megkérdezték: vajon ez kizárólag az oktatás hibája-e? Nagyon érdekes dolgokat hallottunk a vitában. Van, aki huszonhetedszer vág neki a KRESZ-vizsgának, és még mindig sikertelenül... A nemzetközi irodalom hét évre, illetve hetven-nyolcvanezer kilométer megtétele utánra jelzi a közlekedési érettséget. A statisztika azt mondja, hogy az első két évben okozzák a legkevesebb balesetet a vezetők, tehát a hírekkel ellentétben a friss jogosítvánnyal rendelkezők jobban vigyáznak. Több már a baj a két évnél öregebb jogosítvánnyal rendelkezőknél, s ez hét esztendő után stagnál. Ami a gyakorlati oktatást illeti, bevezetik a tanpályás rendszert, Pécsett elsőként, tehát amíg a tanuló vezetőben készség szintjére nem emelkedik a kapcsolás, irányjelzés, fékezés, addig nem engedik ki a közútra. Ez figyelemre méltó, hiszen nemcsak azt jelenti, hogy lesz, aki harminc óra után is még mindig a tanpályán köröz, hanem azt is, hogy lesz, aki hat óra vezetés után kimehet a forgalomba. És, mivel már igen sokszor elhangzott, hogy nálunk boldog-boldogtalan megkaphatja a jogosítványt, előbb utóbb az is szokás lesz, hogy három gyakorlati bukás után a jelöltet pályaalkalmassági vizsgálatnak vetik alá.

Április 25. és május 29. között rendezik meg a megyei „Közlekedésbiztonsági hetek" rendezvényeit. Az öt hét alatt rengeteg előadás, közúti ellenőrzés, vetélkedő, versengés, ingyenes fényszóróbeállítás és kiállítás lesz, amelyekről időben mindig tájékoztatást adunk.

Újdonságok a Rózsakertben

Kistermelők kiállítása

Díjazták a legjobbakat

Baranya mezőgazdasága és lakossága még most sem nélkülözheti a kistermelők munkáját. Az általuk előállított termelési érték tavaly is 3,8 százalékkal emelkedett és az ÁFÉSZ-ek a különböző szakcsoportoktól hét százalékkal több árut vásároltak fel. A kistermelők évente bemutatkoznak egyszer Pécsett, a Rózsakertben, a kisállat- és mezőgazdasági kisgép-, valamint eszközbemutatón. Újabb kiállításuk április 8-án nyílott meg.

Munkájuk remekei ott sorakoznak a ketrecekben: több kiló súlyú nyulak, brukoló galambok, hangos papagájok, kanárik. A fóliák alatt hatalmas méretű paprikák, retkek, zöldségpalánták pompáznak. Csaknem harminc téesz, állami gazdaság, ÁFÉSZ által patronált kistermelői csoport küldte el munkájának legszebb „eredményeit". Közülük hatvan egyéni tenyésztőt kitüntetésben részesítettek. Így kitüntetést nyújtottak át többek között Géczi Dezső pécsi, Rigli Miklós siklósi kistermelőnek. Az AGROKER a HNF, a sásdi Búzakalász Téesz a Téesz Szövetség, a pécsi ÁFÉSZ a MESZÖV nagydíját kapta meg.

Néhány ajánlás: az ÚLTETVÉNYTERV ingyenes szaktanácsadást tart, a baksai Ezüstkalás Téesz modern gyomirtó permetezőgépét kínálja, a TITÁN Kereskedelmi Vállalat ötféle permetezőt vonultat fel. A Kertbarátok Boltjában újdonságnak számít a Malorán, a Satecid gyomirtó, a Topsin gombaölő-szer. A ZÖLDÉRT a legújabb fűápoló tömlőkocsit, fűlazítót, lombseprűt, nyomhengert, fűnyírógépet, mézpergetőt kínálja.

A kiállítást megnyitotta Novics János, országgyűlési képviselő, a Kertbarátok Baranya megyei Társadalmi Szövetségének elnöke. Az ünnepélyes megnyitón részt vett Czégény József, az MSZMP Baranya megyei Bizottságának titkára is.

Cs. J.

Ötvenezer forintos támogatást kapott a pécsi Ifjúsági Ház

Országra szóló sikert ért el a pécsi Ifjúsági Ház kamarakórusa: elsők lettek a KI MIT TUD?-on. A kórus egy évvel ezelőtt mutatkozott be a „házban", majd október végén pedig a Doktor Sándor Művelődési Központban megrendezett Amatőrök fórumán léptek fel. A decemberi minősítővizsgán elnyerték a Fesztiválkórus címet.

A kórus vezetője, *Jobbágy Valér* még fáradt az utazásoktól, a próbáktól, az átélt izgalmaktól.

— Az elődöntő előtt két héttel tudtuk csak meg, hogy utazhatunk. A januári válogatón ugyanis tartaléknak minősítettek minket, s akkor le is tettünk a felkészülésről.

— A döntőben nem is az eredeti versenydarabunkat adtuk elő, mivel Wolf kórusműve túl hosszúnak bizonyult. Nagyon szeretjük az elhangzott japán dalt is, *Micsio Mamya* szerzeményét is. Az absztrakt hangvétel izgalmas keleti dallamvilággal párosul, s ez ami különösen megfogott minket.

A kórus tagjai között vannak általános iskolások, gimnazisták, főiskolások, dolgozók. Tervük továbbra is az együtténeklés, mindenfajta stílus és korszak műveinek megismerése, előadása.

*

Az Ifjúsági Ház sem tért haza üres kézzel. A művészeti nevelés terén elért eddigi eredményekért az Országos Közművelődési Tanács 50 000 forint támogatással járult hozzá a további sikeres munkához. A pénzt az szakkörök, stúdiók és az énekkar felszereléseinek beszerzésére fordítják.

Népművészeti vetélkedő

Újabb népművészeti vetélkedőt indított a Magyar Televízió: a nemes versengésre 53 csapat jelentkezett az ország különböző vidékeiről. A jelentkezők közül zsűri válogatja ki a legjobbakat, azt a 16 csapatot, akikkel a televíziónézők is találkoznak 1977 novembere és 1978 áprilisa között. Ez a vetélkedő témakörében nem azonos a hét évvel ezelőtti „Röpülj páva" és az öt évvel ezelőtt megrendezett „Arany páva" versennyel.

Pillantás a kiemelt beruházásokra

A Gyulai Húskombinát

■ *Több mint kétezer vagon hústermelés*

■ *A feldolgozott húsáru nagyobb devizabevételt eredményez*

Ha gyorsjelentést adnánk ki a gyorsított megvalósításra kijelölt Gyulai Húskombinát beruházásáról, abban a következőket olvashatnánk: nem maradtak el az előre hozott határidőtől, bár kisebb késedelmek tapasztalhatók az építészeti munkálatoknál, a gépgyártásnál, a szállításoknál. Tovább kell javítani a munkaszervezést.

Már jó ideje – elsősorban a kormányprogram megszületése óta – szinte csak kedvező hírek érkeznek Gyuláról. Végre úgy tűnik sínen van ez a „sok vihart" látott létesítmény. 1968-tól 1974-ig vajúdott a beruházás, amelynek fő célját, szükségességét senki sem vitatta, hiszen az évi több mint 2000 vagon hústermelésre, a 280 vagon szárazárura – főként gyulai kolbászra – a 330 vagon húskészítményre az ország lakosságának és a külföldi vásárlóknak egyaránt szüksége van.

A Gyulai Húskombinát – a kedvező helyi adottságok mellett – azért került a gyorsított kivitelezésre kijelölt beruházások listájára, mert kapacitáskülönbség keletkezett a hústermelés és feldolgozás között, valamint elsőrendű célunk a tőkés export növelése. Márpedig jobban jár az ország, ha a mezőgazdasági termékeket fokozottabb feldolgozottsági fokon adja el, így nagyobb devizabevételre lehet szert tenni.

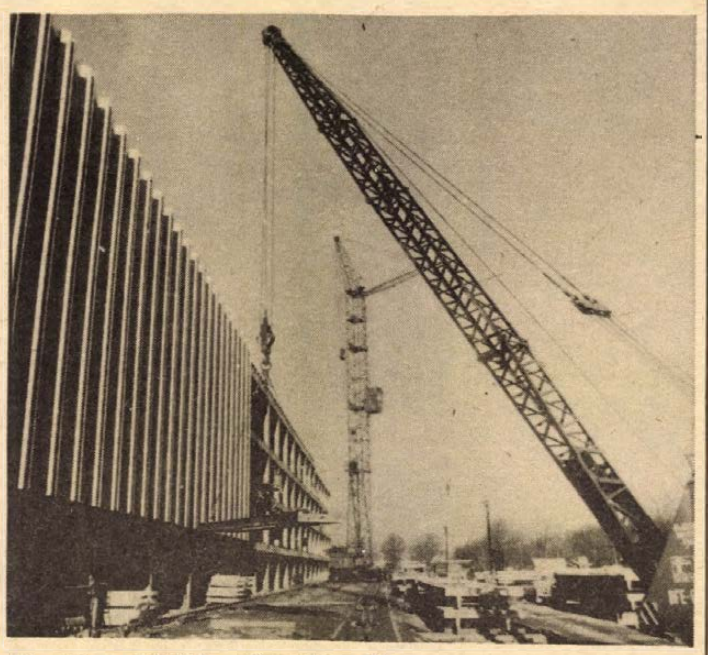
Nehezen született meg a döntés, döcögve indult a kivitelezés és csak sok vita után fogadta el a kormány a gyorsítás programját. Hiszen első nekifutásra a tervezett határidőnél 6 hónappal rövidebb befejezéssel számoltak a szakemberek, sőt ez a határidő-rövidítés – egyes vélemények szerint 12 hónap is lehetett volna. Újabb gondos vizsgálat kiderítette, hogy egy esztendőnyi gyorsítás az adott hazai kivitelezési körülmények között, irreális feladat lenne.

Az üzembehelyezési határidő 6 hónapos előrehozatala is feszültségeket okozott Békés megyében. Eredetileg úgy tűnt, hogy lévén a Gyulai Húskombinát a megyében az egyetlen egyedi nagyberuházás, nem lesz gond a kivitelezéssel. A Békés megyei Állami Építőipari Vállalat azonban – a többi megyei építőipari vállalatokhoz hasonlóan – saját középtávú tervében több építkezésre is elkötelezte magát. Kétségtelen, hogy a feladatok közül az első helyen áll a Húskombinát építése, ám a tervezett lakásépítés is fontos, sőt nem elhanyagolható például a békéscsabai Iparcikk- és ABC Áruház megvalósítása sem. Ez utóbbi azért csúszik másfél évet, mert a vállalat a rendelkezésére álló munkaerőt a Húskombinát építéséhez csoportosította át.

A kivitelezés viszont nemcsak munkáskezek sokaságának kérdése, hanem a rendelkezésre álló gépeké is. A Békés megyei ÁÉV-nek – a gyorsítás érdekében – mintegy 17 millió forint áll rendelkezésre speciális gépbeszerzésre, amelyből eddig 7 millió forintot vett igénybe. A beruházáson dolgozók részére biztosított 2 millió forintos jutalomkeretből eddig csupán 100 ezer forintot kaptak kézhez az érdekeltek. Ugyancsak a kivitelezést segíti, a téli-nyári munkavégzés lehetőségét teremti meg a külön megszavazott téliesítésre szolgáló keret, amely 8 millió forint. Ebből eddig 3 millió forintot használtak fel.

A fentiek a gyorsítás kézzelfogható, megragadható tényezői, ám – mint a gyorsítási programban általában – nagyobb tartalék rejlik a szervezésben, a gondosan megfogalmazott ütemtervek végrehajtásában. A beruházás megvalósítását másutt is, itt is az abban résztvevők szocialista szerződése, a gyakori helyszíni ellenőrzés és kooperációs megbeszélések segítik. Ha a kooperáló partnerek a jelenleginél jobban igyekeznek „egy nyelven beszélni", biztos, hogy a helyszíni munkálatokért felelős vállalatok helyzete is könnyebbé válik. A kapkodó, ütem nélküli munkát felváltathatja a tudományosan megszerkesztett szervezési hálódiagramok betartása. Ebben a folyamatban az olyan típusú tervmódosítás, amelyen a gyulai beruházáson is törik a fejüket, és amely a kivitelezési munka és a költségek csökkentését célozza, csak helyeselhető.

Breitner Miklós

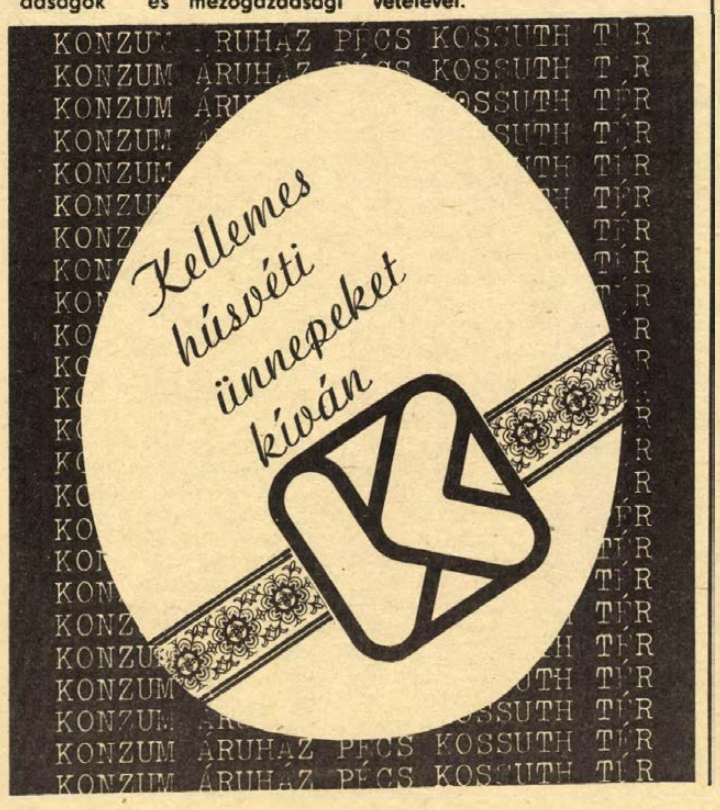


Szerelik a hűtőház vázszerkezetét

A több termés érdekében

Az utóbbi évek tapasztalatai szerint egyre több mezőgazdasági nagyüzem vette igénybe a méhészetek megporzó tevékenységét. Ezzel többek között idegen megporzást igénylő gyümölcsfajtáknál, napraforgónál és apró-mag-termesztésben értek el jelentős hozamnövekedést.

A hasznos együttműködés továbbfejlesztése érdekében a MÉM felhívja az állami gazdaságok és mezőgazdasági termelőszövetkezetek vezetőinek, valamint a méhész szakcsoportok figyelmét, hogy az ez évi termelési eredmények növelése érdekében minél előbb állapodjanak meg a megporzás végrehajtására, és a méhészek fogadását készítsék elő. A gazdaságok dolgozzák ki a megporzás technológiáját, a gyakorlat és a biológiai alapok figyelembe vételével.



Arcok közelről...

A szászvári üzemvezető

Minden újságíró hord magában néhány arcot, egy-egy lélek érdekes, de elnagyolt vázlatát. Várjuk, hogy alkalmunk legyen részletesen megismerni, okunk legyen a portrét megírni, közben persze előfordulhat, hogy elmosódnak a vonások, elfelejtjük az embert. Én Papp Istvánt, a szászvári bányaüzem főmérnökét szerettem volna évek óta megrajzolni, már meg is beszéltük az elmúlt esztendő januárjában, hogy találkozunk, sajnos akkor a gázkitörés négy áldozatáról eshetett csak szó.

Most ismét megkerestem, azt mondta nincs már értelme beszélgetésünknek, nem főmérnök már.

– Április 1-én üzemvezetővé nevezték ki.

– Hát éppen ez az...

Kezdjük talán a szászvári bányász számára legkényesebb kérdéssel a beszélgetést:

– A vállalat egyik vezetőjétől úgy tíz esztendeje azt hallottam, hogy gazdaságosabb lenne a szászvári bányászokat mindennap bevinni Komlóra, a Béke Szállóban etetni-itatni őket, mint a bányában munkát adni nekik.

Dühösebbnek gondoltam. Békésen mosolyog.

– Ez tehát abban az esztendőben hangozhatott el, amikor a Béke-aknát üzembehelyeztük. 1966-ban, azt is mondták néhányan, hogy a szászvári üzem 1974-ig termel csak. Volt olyan esztendő, amikor a széntermelésünk felét adták csak fejtések, a többit elővájásokból termeltük. Annyira elfogyott a feltárt szénvagyon. Ezzel szemben 1975-ben az élüzem cím került az aknakapura, s nem a holt üzemet jelző tábla.

Az új üzemvezető tehát nem süllyedő hajóra került kapitánynak. Kár is lenne. Gyermekkorában arról ábrándozott, hogy egykor eszét, szorgalmát ő is annak a bányaüzemnek szolgálatába állítja, amelyben a szén eltemette az apját. Az omlás 1939-ben, Papp István kilencedik születésnapján történt.

– Anyám napszámos volt a babinai szőlőgazdaságban, úgy tűnt, apám halálával nekem is anyámmal kell kapálni járni. A tanítóm jóvoltából azonban a mohácsi gimnáziumba kerültem, ahol ösztöndíjjal tanultam. A felszabadulás után Országos Falusi Tehetségmentő akciónak nevezték annak a 120 falusi gyereknek a taníttatását, akik érdemesek voltak erre.

A nyári szünetekben természetesen Papp István a bányában csillézett, gyűjtötte a pénzt merész tervének megvalósításához: bányamérnök akart lenni.

– Nem sikerült máig sem.

Meglepőbbet aligha mondhatna. Szászvár különlegesen zavart települési viszonyai, a tűz, por, gázkitörés és sújtólégveszély a felelős műszaki vezetőtől mérnöki diplomát követel...

– A jeles érettségi után könnyen bejutottam a miskolci nehézipari egyetemre. Már az első félévben felvettek a pártba, harmadéves koromban pedig az egyetem párttitkára voltam. Ekkor kezdődött a magyar olajipar fejlesztése, a jövendő bányamérnök hallgatókból olajosokat is kellett képezni. Mint párttitkárnak, kötelességem volt társaimat biztatni, hogy olajmérnöki képzésre térjenek át. Igen ám, de a fejemhez vágták, hogy ha ilyen jól agitálok, mutassak példát...

– 1953-ban kitüntetéssel szereztem meg az olajmérnöki diplomát, a fonákság az volt, hogy minden tiltakozásom ellenére az Országos Tervhivatalba vittek dolgozni, hogy éppen ott van szükség olajosmérnökre.

– A szászvári bánya tehát nagyon messze került...

– Nem. Addig erősködtem, amíg Nagymányokra helyeztek. Ezután már csak kis kerülő volt: először a komlói trösztnél dolgoztam, majd kihelyeztek Béta-bányára főaknásznak, 1959-ben pedig Szászvárra neveztek ki főmérnöknek.

– Mérnöki tudásával mit sikerült a Mecsek egyik legmelegebb, legvizesebb, rossz vágatrendszerű bányájában csinálnia?

– Szászvár különleges bánya, itt alig lehet valamit abból hasznosítani, amit tudós professzorainktól tanultam. Itt meg kellett tanulni a szakmát a diplomával ugyan nem rendelkező, de nagy szaktudású bányászoktól. A nyugdíjba ment elődömet nem kell bemutatni: Gyorsok József mindent tudott erről a bányáról. Nos, hát azért megváltoztattuk együtt valamennyi műszakival, bányásszal Szászvárt. Pedig itt elég a legkisebb félrelépés, egy rosszul értelmezett utasítás: 1976-ban három gázkitörés volt...



– Másfél évtizede 0,8 négyzetméter volt itt az ekvivalens szelvény, most 1,8. A sokkal nagyobb szelvényű vágatokban nagyobb mennyiségű levegő áramolhat, megszűnt a meleg, elvezetjük a vizet. Nálunk legelső a biztonság, utána jön a gazdaságosság, s csak azután lehet másról beszélni. De azért érdemes: 250 tonna volt a termelésünk, most 500. Az összüzemi egy dolgozóra eső teljesítmény 500 kilóról 1000-re emelkedett.

– Ön eléggé halkszavú, bányában hátrány ez.

– Úgy éreztem eddig Szászváron, hogy a halkszavú utasításokat is megértik az emberek. Persze nekem is jó ám a torkom, ha szükséges.

– Üzemvezetői kinevezésének első napján (április 1-én) milyen jövőt jósol üzemének?

– Az Új-aknát, melyet 1870-ben kezdtek építeni, megtartjuk muzeális emléknek, 1900-ban készült fafogazású szállítógépe egyedülálló az országban. Most kaptunk 10 millió forintot a vékényi terület megkutatására, lehetséges, hogy újabb bányamezőt nyitunk. A Mága déli területek kutatása igen pozitív eredménnyel biztat, úgy érzem az ezredfordulón is lesz bányászat a Mecsek ezen vidékén. Persze korszerű bányászat! Ezen kell a legközelebbi időben, mindjárt holnap fáradoznunk.

Még az elmúlt napokban hallottam, hogy a szászvári bányaüzem műhelyében kísérleti berendezéseken dolgoznak, melyek jó néhány bányász kezéből kiveszik a lapátot...

Lombosi Jenő

Régi gépek — tegnapi termékstruktúra

Meghívót kaptam néhány napja. Sorai nem az újságírónak, hanem a magánembernek szóltak. Hajdani tanítóim egyike arra kért, látogassam meg azt a műhelyt, ahonnét jóideje elszármaztam, s most ő is búcsúzik: végleg nyugdíjba megy. Ebből az alkalomból szeretné még egyszer maga köré gyűjteni azokat, akik nála tanulták a mesterséget; szeretné megkérdezni tőlünk — mire vittük, hasznát vettük-e tanácsainak. Lenne is mit tanulságul összegezni a találkozóról, dehát én most nem egyéni életsorsok, életpályák kataszterét szeretném fölmutatni — inkább másról beszélnék. Arról, hogy mi történt, s mi nem a régi műhelyben, hogy utoljára törölgettem meg az akkor sem új, de még ifjonti masinát: egy százhúszas esztergapadot. Ennek bizony több mint tizenhét esztendeje — és bizony elgondolkoztató tapasztalás, hogy a százhúszas ma is, ugyanott áll az ablak mellett, ahol én hagytam.

Ha kiterjesztjük a vizsgálódás határait az ország valamennyi hasonló munkahelyére, sok helyen fogad hasonló kép. Ma a gépipar forgácsoló gépeinek jóval több mint egyharmada 20 évnél régebbi, tíz százalékuk pedig harminc vagy több mint harminc éves, pedig az ideális legfeljebb hét-tíz év lenne! Hogy mindez mit jelent forintban — íme: az állami nagyiparban a nullára leírt, elhasználódott, de termelő gépek értéke 11,4 milliárd forintot tett ki 1969—1970-ben. Tavaly a gépmatuzsálemeknek az értéke már elérte a harminckilenc milliárdot. A fura gépműemlék-védelem nem olcsó. A gépjavítás horribilis összegekbe kerül! Figyeljünk csak a számokra: 1970-ben a 11,4 milliárd értékű nullára leírt géppark fenntartására majdnem 17 milliárd forintot költöttünk. 1975—76-ban megközelítőleg 25 milliárdot.

A mind nagyobb összegű javítási költség azonban a legkisebb tétel azon a számlán, amelyet a gépmatuzsálemek miatt fizetünk. Elemzések szerint sokkal nagyobb ennél az elmaradt haszon, amelyre éppen az új, korszerű gépek révén tehetnénk szert. A számjegyvezérléssel ellátott megmunkáló berendezésekkel például olyan termelékenység érhető el, amelyet hagyományos berendezések meg sem közelítenek. A különféle automatizált célgépek más módon is felbecsülhetetlenül előnyösek: kezelésüket betanított munkásokra is rábízhatják. Ez pedig ebben a szakember-ínséges világban nagyon fontos szempont.

De van itt más gond is, gyanítom ez az öreg gépek divatjának legalapvetőbb indítéka: a megmunkáló eszközök és az általuk készített termékek között szoros az összefüggés. A korszerűtlen, idejétmúlt esztergagépeken csak idejétmúlt, korszerűtlen terméket gyárthatunk — és igaz ez fordítva is.

A dolog tehát úgy fest, hogy a régi gépeket, termelőeszközöket, nagyrészt a tegnapi termékstruktúra marasztalja. A bűvös körbe azonban valahol feltétlenül bele kell nyúlnunk, méghozzá radikálisan. A kérdés nagyon összetett feladatot fogalmaz meg: a szerkezetváltozását, ami gyakorlatilag annyit tesz, hogy a régi termék helyett újat kell gyártani, új módszerekkel és új gépeken.

M. I.

HÍREK

1977. ÁPRILIS
9
SZOMBAT

Szeretettel köszöntjük névnapjuk alkalmából
ERHARD
nevű
kedves olvasóinkat

A Nap kél 5.18 — nyugszik 18.25 órakor. A Hold kél — — — nyugszik 9.08 órakor.

Elias Lönnrot

Százhetvenöt évvel ezelőtt, 1802. április 9-én született és 82 éves korában, 1884-ben halt meg Elias Lönnrot, a finn népköltészet világhírű gyűjtője, a modern finn irodalmi nyelv egyik megalapozója.

Fő műve a Kalevala, amelynek első, rövidebb szerkezetét Lönnrot 1835-ben, míg a másodikat, a végleges formáját 1849-ben állította össze és publikálta. Egy évvel később a finn nyelvű irodalmat bilincsbe verte az orosz cári rendszer, de a Kalevala elindult világhódító útjára, s ma minden európai nyelvre s Európán kívül is sok nép nyelvére lefordították. Az ő nevéhez fűződik a körülbelül 160 ezer szavas nagy svéd—finn szótár megszerkesztése, továbbá a finn ráolvasások, közmondások és találós mesék gyűjteményének sorozatos megjelentetése is. Nevezetes kiadványa még a Kanteletár, az újabb és főleg régibb finn népköltés legszebb termékeivel.

Lönnrot középiskolai és egyetemi tanulmányainak elvégzése után 1832-ben szerzett orvosdoktori oklevelet s utána körorvos lett Észak-Finnországban, Kajaaniban. 1853-tól egy évtizeden át a helsinki egyetemen volt a finn nyelv és irodalom tanára. Élete két utolsó évtizedét csendes visszavonultságban, szakadatlan munkában töltötte.

Ma este

SZÍNHÁZ

Nemzeti Színház: Übü király (este 7 órakor) Gózon bérlet. **Kamaraszínház:** Szünnap.

MOZI

Park: Mr. McKinley szökése (f4, f7) **Petőfi:** Jeremy (f4, f6, f8) **Kossuth:** Ludas Matyi (10, 12, f3, f5) Jeremy (f7, f9) **Kossuth Klub:** Sziget a szárazföldön (6) **Fekete Gyémánt:** A vad bolygó (4, 6) **Jószerencsét:** Áfonya, a vagány (5, 7) **Rákóczi:** Miért ölnek meg egy bírót (5, 7) **Május 1.:** Mese a jó emberekről (f5) **Harkány:** Bankrablás (7) **Komló, Május 1.:** Pénzt, vagy életet! (f5, f7) **Komló, Zrínyi:** Oklahoma olaja (4, 6, 8) **Mohács:** Különben dühbe jövünk (6, 8) **Sellye:** Edith Piaf (7) **Siklós:** Sztrogof Mihály (7) **Szigetvár:** A kincses sziget (8)

időjárás

Várható időjárás szombat estig: északnyugaton túlnyomóan felhős idő, ismétlődő esővel. Többfelé élénk északnyugati szél. Várható legalacsonyabb éjszakai hőmérséklet: 0, plusz 5, legmagasabb nappali hőmérséklet 7—11 fok között. Az ország többi részén időnként megnövekszik a felhőzet, többfelé lesz zápor, elszórtan zivatar. Mérsékelt, időnként megélénkülő délkeleti, déli szél. Várható legalacsonyabb éjszakai hőmérséklet 5—10, legmagasabb nappali hőmérséklet szombaton: 17—22 fok között.

Fagyveszély!

A Mezőgazdasági és Élelmezésügyi Minisztérium felhívása.

A meteorológiai előrejelzés szerint vasárnapra és hétfőre ismét lehülés várható, kedd hajnalra pedig — elsősorban a Dunántúlon — fagyveszéllyel kell számolni. A Mezőgazdasági és Élelmezésügyi Minisztérium felhívja a mezőgazdasági üzemeket és a kistermelőket, hogy a fagy elleni védekezésre készüljenek fel.

◆

— **Bőrruhák Párizsban.** A párizsi felsőruházati termékek kiállításán 12 darabbal mutatkozott be nagy sikerrel a Pécsi Kesztyűgyár bőrruházati üzeme. Az itt szerzett tapasztalatokat már az új bőrruhákon mutatják be, melyekkel az idei pécsi vásáron jelentkeznek.

— **Új szolgáltatás.** A Pécsi Szolgáltatóipari Vállalat április 18-án, Pécsett, az Endresz György út 2. szám alatt megnyitja a fénymásoló részlegét.

— **Meghosszabbította** a bérágynemű akciót a Baranya megyei Patyolat Vállalat december 31-ig. Így a kedvezményes kölcsönzést továbbra is igénybevehetik az érdeklődők. Akik szerződést kötnek a vállalattal, azoknak háromhetente biztosítják az ágyneműt.

— **Baranyai siker** Nyíregyházán. Az I. országos zeneiskolai zongoraversenyen, melyet Nyíregyházán rendeztek, szép baranyai siker született. Király Csaba, a komlói zeneiskola növendéke színvonalas előadásáért megkapta a Kulturális Minisztérium különdíját.

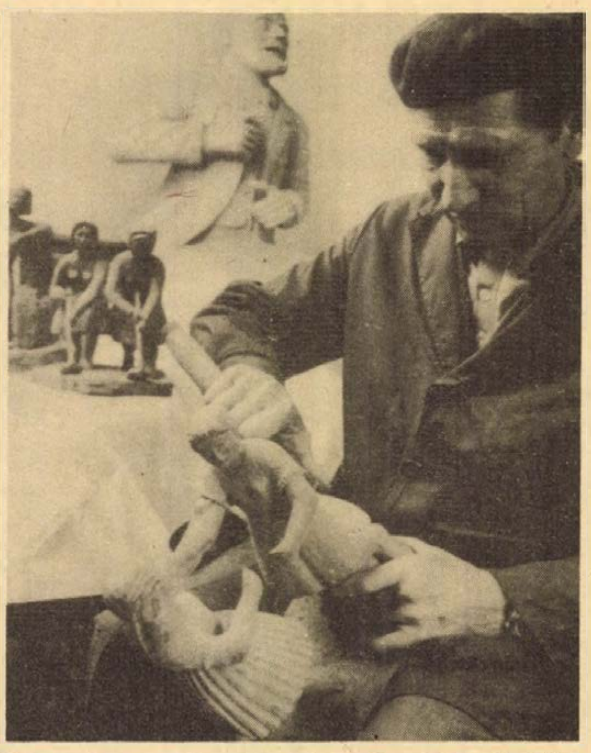
◆

Kórházi felvételes ügyeletek

Mindennapos felvételi ügyeletek gyermekbelbetegek részére: Pécs város: POTE Gyermekklinika, Szigetvár város és járás, a pécsi és a volt sellyei járás: Megyei Gyermekkórház. Gyermeksebészeti, gyermekfülészeti betegek, égett és forrázott gyermekek részére páratlan napokon: POTE Gyermekklinika, páros napokon: Megyei Gyermekkórház Pécs és a megye egész területéről.

Felnőtt belgyógyászat, sebészet, traumatológia: Megyei Kórház. Égési sérülések: Honvéd Kórház. Koponya- és agysérülések: Idegsebészet. Fül-orr-gégészet: POTE Fül-Orr-Gége Klinika.

SOS-ÉLET telefonszolgálat hívószáma: 12-390, este 7-től reggel 7 óráig.



Bolega Imre, a dunavecsei Béke Tsz bérelszámolója már 15 éve foglalkozik fafaragással. Munkáiban elsősorban a paraszti és munkásélet hétköznapjait örökíti meg.

Híres pécsi vásárok

A pécsi Janus Pannonius Múzeum vásártörténeti kiállítást rendez a nyáron megnyíló Pécsi Ipari Vásár alkalmából. A régi pécsi ipari vásárok történetét kívánják ezen bemutatni, melyek közül az 1888-as, az 1907-es és az 1947-es vásár volt a legnevezetesebb. A kiállítás rendezői arra kérik mindazokat, akiknek a tulajdonában a felsorolt vásárokkal kapcsolatos tárgyi emlék van (pl. oklevél, érem, plakett, emléktárgy, díjazott tárgy, kiállítási újság, katalógus, plakát stb.), szíveskedjenek azt kölcsönadni a kiállítás idejére. A tárgyakat a Janus Pannonius Múzeum helytörténeti osztályára lehet behozni vagy bejelenteni (Pécs, Káptalan u. 2. Telefon: 10-827.).

◆

— TALÁLTAK egy inget a Hal téren. Tulajdonosa munkaidőben átveheti a kiadóhivatalban.

— **A Balaton-parton** pénteken megnyitották az első idényszállodákat. Az északi és a déli partra egyaránt megérkeztek az első külföldi vendégcsoportok, amelyek már hetekkel előbb bejelentették, hogy a húsvéti ünnepeket a Balatonnál töltik. A balatonfüredi Annabella Szállóban „telt ház"-ra számítanak. Benépesül az ünnepekre a siófoki Európa és a Napfény Szálló is. A legtöbb vendéget Ausztriából várják, de sokan érkeznek az NSZK-ból is. A keszthelyi Helikon és a hévízi Thermál Szálló skandináv vendégeket is fogad.

A LOTTÓ nyerőszámai

A Sportfogadási és Lottó Igazgatóság közlése szerint a Dévaványán megtartott 14. heti lottósorsoláson a következő számokat húzták ki:

23, 27, 37, 38, 47

— **Megkezdték a gerincvezeték építését** Orfűn a Kalaphegy és a gát között. A beruházó az Orfűi Víz- és Csatornamű Társulat, a kivitelező a DÉL-VIÉP. A tízmilliós forintos beruházást márciusban kezdték, a csatornarendszer és a szennyvíztelep, mely a Hermann Ottó tónál épül, 1979-től üzemel majd.

◆

Útlezárás a Surányi úton

A Pécs-baranyai Beruházási Vállalat értesíti az érintett lakosságot, hogy április 12-i kezdéssel a Surányi M. úton vízvezetéket építtet. Az építés ideje alatt egyidőben kb. 50—60 méteres szakaszon az útteste félszélességben kerül lezárásra. A fenti forgalomkorlátozás figyelembevételével mindkét irányú forgalom biztosított. Kérjük az érintett lakosság megértő türelmét a munkavégzés idejére.

Ki tud többet a Szovjetunióról?

Pécsi siker

Budapesten, az országos elődöntőn jól szerepelt a pécsi Zipernovszky Szakközépiskola csapata, 55 ponttal a tiszafüredi Kossuth Gimnáziummal együtt bejutottak a tv-s döntőre. A győztes csapat tagjai: Kis Katos Eszter IV. a, Schmidt János III. a, Jádi Tamás III. c, és Nagypál Gyula III. c, valamint a tartalék Bányai Tünde IV. a. Tanáruk Wirth László. Kérik a pécsi nézőket, hogy szavazataikkal segítség szereplésüket: április 16-án és 23-án a Mi sulink a Szovjetunióról! című műsorban „mérkőznek" a tiszafüredi csapattal.

◆

— **Benyújtották** a vádiratot a szolnoki gázrobbanás ügyében. Az 1976. november 2-án Szolnokon, a Tóth Ferenc utca 1—3. számú ház b-épületében történt gázrobbanás ügyében a Szolnok megyei Főügyészség vádiratot nyújtott be a szolnoki megyei bírósághoz. Foglalkozás körében elkövetett, halált okozó gondatlan veszélyeztetés bűntette miatt vádat emelt Mező Balázs építési brigádvezető, Szabó István gépkezelő, Hessz Jánosné építésvezető és Sztankóczy Pál műszaki csoportvezető ellen.

— **Népművelők tanfolyama.** Tegnap zárult az a háromnapos tanfolyam, melyet művészetelméleti és művészetpolitikai kérdésekről rendezett a Baranya megyei Tanács művelődésügyi osztálya és a Baranya megyei Népművelési Tanácsadó intézményi és üzemi főhivatású népművelők részére a siklósi várban.

Baleset a gyalogos aluljáróban

Péntek reggel 6 óra 45 perckor a VIII. kerület Baross tér és Festetics utca kereszteződésében Balázs Ottó 26 éves budapesti lakos, a Fővárosi Autótaxi Vállalat tulajdonát képező személytaxival a metró lejáró vaskorlátjának ütközött, majd a lépcsőn leszaladt a gyalogos aluljáróba. A baleset következtében az ott tartózkodó gyalogosok közül Takács Péterné 36 éves előadó, budapesti lakos életveszélyes, Wágenhoffer János 44 éves művezető, budapesti, Héjjas Csabáné 35 éves mérnök, budapesti, Érsek Gyula 35 éves mérnök, budapesti, Váradi István 35 éves ápoló, nagykovácsi, Pálfi László 45 éves asztalos, győri, Kovács Sándorné 55 éves varrónő, budapesti és Vincze Sándorné 47 éves gépíró, budapesti lakosok súlyos sérülést szenvedtek. A sérülteket a mentők kórházba szállították. Rajtuk kívül még egy gyalogos, valamint a taxi vezetője és utasa könnyű sérülést szenvedett. A baleset okának vizsgálatát a rendőrség szakértő bevonásával folytatja.

◆

— **Eddig** több mint 25 ezren keresték fel a Magyar Munkásmozgalmi Múzeumban a nőnap alkalmából megnyitott színpompás bemutatót. Az országos hímzéspályázatra beküldött 320 legszebb munkát a tervezettnél tovább — április 29-ig láthatják az érdeklődők.

◆

Állatorvosi ügyelet

Ügyeletes állatorvos Pécs város területén április 9-én 13.00 órától, április 12-én reggel 8 óráig dr. Papp Elemér. Lakása: Radnóti Miklós u. 7/B. Telefon: 16-433.

✻

Ügyeletes állatorvos a pécsi járás területén 1977. április 9-én 13 órától, 1977. április 12-én 8 óráig dr. Radnai István. Telefon: 11-722. Az ügyelet helye: Pécs, Zetkin Klára u. 2.



Húsvéti hangulat, élő nyuszi a bölcsődében

tegnap történt

Az 1976-os év legjobb plakátjaiból nyílt kiállítás pénteken a Nemzeti Galéria „D"-épületében. A több mint száz színvonalas, művészi kivitelű alkotást bemutató tárlatot Kristóf László, a Magyar Hirdető vezérigazgatója nyitotta meg. Ezután Csorba Géza, a Kulturális Minisztérium képzőművészeti osztályának vezetője méltatta a plakátművészetnek a közművelődésben betöltött szerepét, jelentőségét, majd ünnepélyes keretek között átadta a legkiemelkedőbb alkotásokért odaítélt díjakat.

✻

A Vasutasok Szakszervezete pécsi területi bizottsága tegnapi ülésén megtárgyalta és döntött az 1976. évi eredmények alapján a szocialista brigádok elismeréséről, a szolgálati helyek kitüntetéséről.

✻

Földvári Aladárnak, a SZOT elnökének vezetésével pénteken hazaérkezett a Szovjetunióból a magyar szakszervezetek küldöttsége, amely részt vett a bolgár szakszervezetek VIII. kongresszusán. A küldöttséget a repülőtéren Pavlovszky Ferenc, a SZOT alelnöke fogadta.

✻

Szentágothai János akadémikus, a Magyar Tudományos Akadémia megbízott elnöke zárszavával pénteken a Magyar Tudományos Akadémián befejeződött a magyar anatómusok, histológusok és embryológusok társaságának kongresszusa, amelynek az önálló magyar anatómiai oktatás megindulásának 200. évfordulójára emlékeztek.

Lapzárta

Pénteken Dél-Libanonban, mindössze 12 kilométerre az izraeli határtól, változatlanul heves harcok folytak a baloldali libanoni és palesztin csapatok, valamint az izraeliek által támogatott jobboldali falangista erők között. Hírügynökségek megerősítették azt a korábbi értesülést, hogy a katonai fontosságú Tajbe falvat a jobboldali erők elvesztették. Jelenleg a leghevesebb harcok Mardzsajun város körül zajlanak.

✻

A dortmundi Rombergparkban a Ruhr-vidéki lakosok ezrei emlékeztek meg arról a 300 különböző nemzetiségi antifasiszta ellenállóról, akiket a háború utolsó napjaiban a park területén gyilkoltak meg az SS-katonák. A tüntetésen az ellenállás veteránjai is részt vettek.

✻

Jasszer Arafat, a Palesztinai Felszabadítási Szervezet V. B. elnöke pénteken Moszkvából jövet, Damaszkuszon keresztül Beirutba érkezett — jelentette a WAFA palesztin hírügynökség.

✻

Kinshasában hivatalosan bejelentették, hogy a Kínai Népköztársaság sürgősen „speciális segélyt" küld Zairénak a Shaba tartományban kirobbant felkelés elfojtására. A zairei kormány szóvivője ezzel kapcsolatban megjegyezte, hogy máris megkezdték katonai felszerelések légi úton történő szállítását. A jövőben — mint kinshasai hivatalos források közölték — hajókon is érkeznek majd szállítmányok.



41.

A tanbrigád megtáltosodott. Egyedül Faluközivel volt problémám, szerencsére az ő példája nem harapózott el, sőt valamit hatott rá a brigád, nem adott annyi selejtet, mint régebben. Szomolányi újjai még remegtek, egyébként ügyes volt, Szemere Feri, Pauka Flóra velem izgultak-drukkoltak, hogy utolérjük a „nagyok"-at, (elhatároztuk, hogy forgácsolásban megpróbáljuk teljesíteni a felnőtt brigádok középarányosát, ami százkét százalékot jelentett a mennyiségben és másfél százalék selejtet), az első héten ez nem sikerült, pedig én is hajtottam (mint Pióker Ignác), csorgott a verejték a hátamon. Péter esténként nem tudta mire vélni a levertségem (neki se mondtam mi a baj a forgácsolóknál), bár próbáltam megmagyarázni (sok a baj a srácokkal, és nem akarok félembereket kibocsájtani stb., stb.) nem szívesen, de tudomásul vette a dolgokat, s láttam, az ő oldalát is furdalni kezdte valami, amit úgy hívnak: nyugtalanság a szimplaság miatt, vagy vágy a tartalmasabb élet után. Vagy egyszerűen tanulni akart.

Berzicza örült, mert az embereinek tudott valami biztatót mondani. Hitték is, nem is, de azt hiszem, jól esett nekik, hogy a hajcsárkodás helyett Berzicza emberségesebb hangon beszélt velük. A második héten elértük a felnőtt brigádok száz százalékát, de a selejtünk több volt, megint Faluközire gyanakodtam, de nem derült ki, ki miatt volt; a nagy hajtásban elfelejtettük személy szerint ellenőrizni a teljesítményt. Én is inkább dolgoztam, mint felügyeltem, de a harmadik és az utolsó héten túlszárnyaltuk a többi brigádot. Az alkatrészek némi késéssel eljutottak a központba. Berzicza majd megőrült örömében. Hogyan fizessen? És hogyan mondja meg az embereinek, hogy a tanulók húzták ki őket a pácból? Végre elpötyögte az embereknek a fiúk segítségét. Persze, hogy egyetértettek a kirándulással. Aztán mégse lett ebből semmi. Pauka Flóra hozzám jött az ebédszünetben, és félénken megkérdezte.

— Mit szólna hozzá, Jucus néni, ha lemondanánk a kirándulást?

— Hülyének tartanálak benneteket — mondtam.

— Pedig mi nem akarunk kirándulni — nézett rám elszántan Flóra. Nekünk nem kell a pénz, illetve...

— Most már menj a fenébe! — fakadtam ki, én még nem pipáltam ilyen ramaty társaságot, mint ti vagytok!

Ahogy kimondtam, már meg is bántam a szidást, hiszen ilyen jó brigádot nem igen láttam (még a Faluközi is összeszedte magát a végén), munkájukért nem is tudnék méltó jutalmat adni, de ezért a bárgyúságért, már ne haragudjon a világ...

— Illetve... — folytatta Flóra, mikor abbahagytam a szidást, felajánljuk egyik brigádtársunk javára.

Mikor ezt kimondta, keményre váltott a tekintete, mintha csak azt akarta volna mondani, mi ezt elhatároztuk, és nem engedünk belőle, mégha te is vagy a főnökünk, és erről mi határoztunk, mert mi szenvedtünk meg érte, nem lehetsz olyan rossz, hogy ne értenél meg bennünket.

— Brigádtársaink javára — ismételtem. És ugyan melyik brigádtársatok lesz a szerencsés?

Igen, melyik éri meg a tizenkét gyereknek, akik Zsíros szavai szerint csak „a szüleik zsírjából élnek", hogy összes erejük megfeszítésének az eredményét *egynek* ajándékozzák? Kezdtem sorba venni a srácokat; Szomolányi, Szemere, Fekete, Pinke, Diamant, Schneider, Szakáll, Pauka — és tovább nem jutottam, mert Flóra kibökte a titkot.

— Az, akit szeret... a Szomolányi.

— És miért ő, ha szabad kérdeznem?

— Mert nekik kell a pénz.

— Nekik?

(Folytatjuk)

TESTVÉR-LAPJAINK ÍRJÁK

ЛЬВОВСКАЯ ПРАВДА

Új állomásrésszel gazdagodik a lvovi vasútállomás. A Vasúti Tervező Intézet munkatársai már elkészítették az úgynevezett fürdőhelyi új állomás tervdokumentációit. Az épületet a legmodernebb építészeti stílusban alakítják ki, de kivitelezésében a hagyományos ukrán nemzeti építési módot is követik. A nagyteremben egyszerre kétszáz utas férhet el — kényelmesen. A komplexumban helyet kap egy szálloda is.

СЛИВЕНСКО ДЕЛО

A február—márciusi szokatlanul meleg időjárás igen kedvező volt Szliven megyében a zöldségtermeléssel foglalkozó agrár-ipari komplexumoknak. A zöldségtermelési brigádok egy része a melegágyakban szorgoskodott a palántaneveléssel, míg másik részük a szabad földi előkészítési munkálatokat látta el. Az öntözőberendezések karbantartása mellett a vízgyűjtők gyarapodása nyomán újabb területeket kapcsolhatnak be az öntözéses művelési rendszerbe. A városok közelében működő kertészetek pedig a fólia alatt termelt korai zöldségfélékkel igyekeznek a lakosság kora tavaszi zöldségszükségletét biztosítani.

GLAS SLAVONIJE

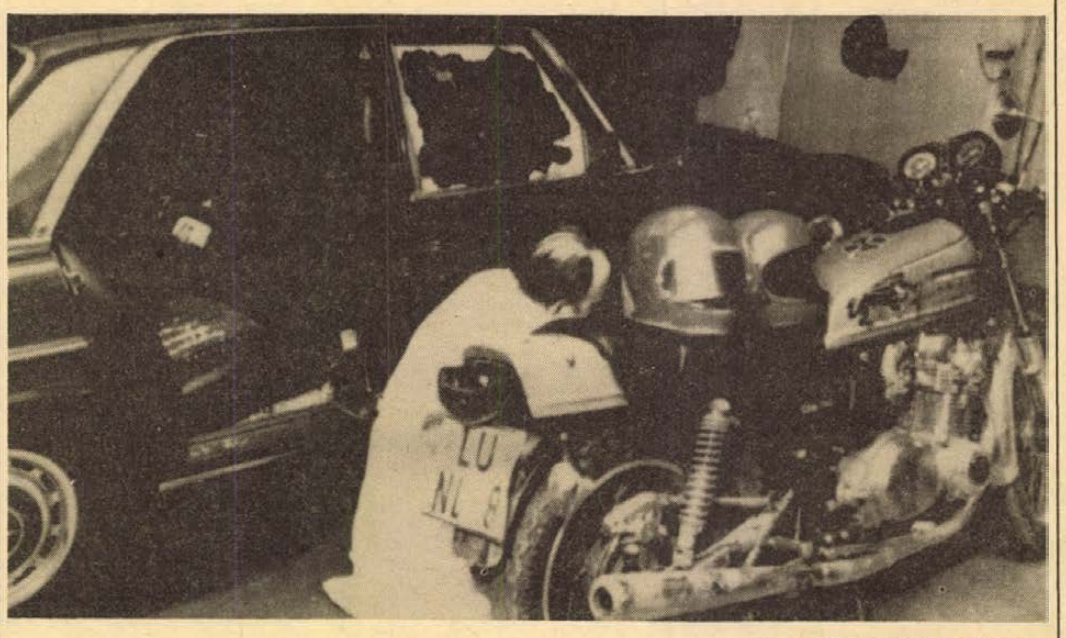
Eszék pihenőövezetében felkészültek a nyári szezonra, a pihenni és a fürödni vágyó vendégek fogadására. Rendbehozták a fürdőmedencéket és a sétányokat, s a nyárias idő beköszöntésekor valamennyi medencét megtöltötték vízzel. Ha újból beköszönt az enyhe idő, az első fürdőzők is megjelennek az uszodában. (A legbátrabbak már kipróbálták, milyen a fürdés ilyen tájt a Drávában).

◆

✦ MOSZKVA: Andrej Gromiko, az SZKP KB Politikai Bizottságának tagja, a Szovjetunió külügyminisztere az indiai kormány meghívására április végén hivatalos látogatásra Indiába utazik — jelentették be pénteken Moszkvában.

✦ *PRÁGA: Prágában bejelentették, hogy április közepén Dmitrij Usztyinov marsallnak, az SZKP KB Politikai Bizottságának tagja, a Szovjetunió honvédelmi miniszterének vezetésével szovjet katonai delegáció érkezik Csehszlovákiába. A küldöttséget Martin Dzur hadseregtábornok, a CSKP KB elnökségének tagja, nemzetvédelmi miniszter hívta meg hivatalos, baráti látogatásra.*

24 ÓRA A NAGYVILÁGBAN



KS/D. NAPLÓ, TELEFOTÓ

A szövetségi nyomozóiroda épületébe szállították be a feketére festett hivatali Mercedes gépkocsit, amelyben április 7-én Karlsruheban meggyilkolták a jobboldali első ülésen helyet foglaló Siegfried Buback nyugatnémet főállamügyészt, a Baader—Meinhof terrorista csoport és más közveszélyes bűnözők ellen indított vizsgálatok és bírósági eljárások aktív részvevőjét. Jobb oldalt a merénylők motorkerékpárja, amelyről a Mercedes mellett elhaladva géppisztolyból tüzet nyitottak a főállamügyészre. A támadás során az államügyész és gépkocsivezetője életét vesztette.

Magyar—iraki tárgyalások

Dr. Simon Pál nehézipari miniszter vezetésével a magyar gazdasági küldöttség hazaérkezett Irakból, ahol a Magyar Kereskedelmi Kamara Bagdadban magyar gazdasági és műszaki napokat, a HUNGEXPO pedig „A tervezéstől a termelésig" címmel önálló magyar kiállítást rendezett. Dr. Simon Pál miniszter volt a fővédnöke ezeknek a rendezvényeknek, amelyeken műszaki-tudományos előadások, s gazdag termékkiállítás alapján ismerhették meg az iraki partnerek a magyar ipar szellemi és termékexportjának kínálatát.

Dr. Simon Pál április 1. és 7. között tárgyalásokat folytatott az iraki ipari és bányaügyi, a kőolajipari, a közmunka- és lakásépítési, valamint a külkereskedelmi miniszterrel. Megállapították, hogy a két ország közötti gazdasági kapcsolatok kedvezően fejlődnek. Megvizsgálták a gazdasági együttműködés fejlesztésének lehetőségeit is.

A tárgyalások során jelentős szállítási szerződéskötésre került sor. A Chemokomplex és a Chemimas képviselői az iraki partnerekkel magánjogi szerződést írtak alá, amely szerint mintegy 4 millió dollár értékű festékgyárat szállítunk Iraknak.

✦ *TOKIÓ: A magyar és a japán kormány újabb kétéves időtartamra meghosszabbította az 1973-ban megkötött kormányközi kulturális megállapodást. Az erről szóló okmányokat pénteken írta alá dr. Kós Péter, a Magyar Népköztársaság tokiói nagykövete és Shoji Sato japán külügyi államtitkár.*

◆



Az ügyvezető izraeli kormányfő, Jichak Rabin rádió- és tévébeszédben jelentette be: lemond pártelnöki tisztségéről, s ezzel együtt a közelgő választásokra kapott listavezetőjelölti megbízatásáról. Rabin e bejelentésével egy pénzügyi botrány következményeit vonta le, amelybe ő maga feleségével együtt belekeveredett.

◆

✦ TEHERÁN: Péntek reggel közzétett — nem végleges — adatok szerint 150 halálos áldozatot követelt az Irán déli és középső körzeteiben szerdán bekövetkezett földrengés. Az iráni rádió és televízió nemhivatalos felmérésekre hivatkozva 600 főre becsülte a földrengés áldozatainak számát.

✦ BELGRÁD: Az elmúlt napokban Jugoszlávia több köztársaságában emelték egyes húsfajták kiskereskedelmi árát. A szerb kormány döntése értelmében csütörtöktől Belgrádban és Szerbia területén is engedélyezték az üsző, a marha és a borjúhús árának mintegy 15 százalékos emelését. A csirke ára 13,7—14,8 százalékkal növekszik.

✦ *BILBAO: Az összes baszk politikai szervezet úgy döntött, hogy a kormány tilalma ellenére megtartja vasárnap Vitoriában a hagyományos baszk nemzeti napot, az „Aberri egunát". Kiadott közleményükben tizenhét baszk párt képviselői kijelentették, hogy a betiltás indokai nem meggyőzőek és antidemokratikusak. (A kormány szerint a baszk pártok „nincsenek abban a helyzetben, hogy biztosíthatnák a rendezvény békés lefolyását".)*

✦ LONDON: A British Airways légitársaság azonnali hatállyal elbocsátott 1250 karbantartó mérnököt és technikust abból a mintegy négyezerből, akik vasárnap óta tartják bérkövetelő sztrájkjukat a londoni Heathrow repülőtéren. A döntésre azt követően került sor, hogy a dolgozók csütörtöki gyűlésükön visszautasították az igazgatóság javaslatait. A brit légitársaság keddig szünetelteti belföldi és európai járatait.

✦ *GENOVA: Chiavariban úgy tűnik, szokássá válik a húsvéti ünnepi bankrablás. Éppúgy, mint tavaly ilyenkor, két fegyveres férfi kirabolta az olasz város bankjának egyik fiókját, majd a következő üzenetet hagyta hátra: „szívélyes üdvözlet, köszönjük, és kellemes húsvéti ünnepeket". A rablók tizmillió lirával távoztak, ez tíz százalékkal nagyobb zsákmány, mint az egy évvel ezelőtti. A tettesek akkor is húsvéti üdvözlettel kárpótolták a bankot.*

✦ BOGOTA: Az illegalitásban tevékenykedő Chilei Kommunista Párt pénteken nyilatkozatot tett közzé. A dokumentum megállapítja, hogy a fasiszta junta uralma végnapjaihoz közeledik, de Pinocheték nem állíthatók fához a chilei nép határozott harca nélkül. Ezért most a legfontosabb feladat a hazafias és demokratikus erők együttes harcának megszervezése. A népi egység pártjai már kinyilvánították, hogy készek együttműködni más erőkkel, mindenekelőtt a kereszténydemokrata párttal, a szabadság és az igazságosság helyreállítása érdekében.

Szovjet—NDK külügyminiszteri tárgyalások

Pénteken Moszkvában megkezdődtek a tárgyalások *Andrej Gromiko*, az SZKP KB Politikai Bizottságának tagja, a Szovjetunió külügyminisztere és *Oskar Fischer*, az NSZEP Központi Bizottságának tagja, az NDK külügyminisztere között.

A testvéri barátság légkörében és a teljes, kölcsönös egyetértés jegyében lezajlott tárgyalásokon a két külügyminiszter a kétoldalú kapcsolatok elmélyítéséről és a nemzetközi kérdésekről folytatott eszmecserét.

Andrej Gromiko pénteken villásreggelit adott Oskar Fischer tiszteletére. Ezen a két külügyminiszter pohárköszöntőt mondott.

Andrej Gromiko egyebek közt az alábbiakat mondotta:

— Az NDK-val, barátainkkal és szövetségeseinkkel együtt változatlanul síkraszállunk Európa biztonságának megszilárdításáért, a kontinens politikai légkörének megjavításáért. Ezeket a célokat szolgálják az elmúlt években megkötött történelmi jelentőségű nemzetközi dokumentumok, szerződések, amelyek Európa területi-politikai felépítésének megváltoztathatatlanságán alapulnak.

— A Varsói Szerződés tagállamai politikai tanácskozó testületének legutóbbi tanácskozása ismételten kifejezésre juttatta a szocialista államok egységét és összeforrottságát, eltökéltségüket, hogy a jövőben is a lenini békepolitikát folytatják és szilárdan megvédelmezik a szocialista közösség törvényes érdekeit.

Oskar Fischer válaszában kiemelte, hogy kontinensünk politikai légkörére pozitív hatást gyakorol az európai bizonsági értekezlet záródokumentuma. Ugyanakkor azonban aktivizálódnak az imperialista erők, megkísérlik eltorzítani a helsinki konferencia záróokmányának ajánlásait. A szocialista országok minden szabadságszerető erővel együtt képesek meghiúsítani ezeket a mesterkedéseket — hangsúlyozta az NDK külügyminisztere.

F. Castro és Arafat elutazott Moszkvából

Pénteken elutazott Moszkvából Fidel Castro, a Kubai Kommunista Párt Központi Bizottságának első titkára, kubai állam- és kormányfő. Az SZKP KB, a Szovjetunió Legfelsőbb Tanácsának Elnöksége és a szovjet kormány meghívására nem hivatalos, baráti látogatást tett a Szovjetunióban.

A két ország állami zászlaival feldíszített Vnukovói repülőtéren Leonyid Brezsnyev, az SZKP KB főtitkára, Nyikolaj Podgornij, az SZKP KB Politikai Bizottságának tagja, a Legfelsőbb Tanács Elnökségének elnöke, Alekszej Koszigin, az SZKP KB Politikai Bizottságának tagja, a Szovjet Minisztertanács elnöke és más szovjet vezetők búcsúztatták Fidel Castrót.

Jasszer Arafat, a Palesztinai Felszabadítási Szervezet VB elnöke pénteken ugyancsak elutazott Moszkvából. Arafat a PFSZ küldöttségének élén baráti látogatást tett Moszkvában.

Erősíteni az antiimperialista külpolitikát

Az Indiai KP határozata

Az Indiai Kommunista Párt országos tanácsa plénumán értékelte a közelmúltban megtartott parlamenti választások eredményeit és ezekből kiindulva meghatározta a párt feladatait a jelenlegi időszakban.

A plénumon elfogadott határozat hangsúlyozza: a választók, amikor az indiai nemzeti kongresszus ellen szavaztak, a rendkívüli állapot idején elkövetett túlkapások, a hatalommal való visszaélés ellen, a demokratikus normák megsértése, a munkásosztályt és a szakszervezeteket ért támadások, valamint az állampolgári szabadságjogok és a sajtószabadság korlátozása ellen tiltakoztak.

Az Indiai Kommunista Párt országos tanácsa úgy véli, a baloldali és demokratikus alternatíva hiánya vezetett oda, hogy a központi hatalom egy olyan koalíció kezébe került, amelyben az előző kormány politikájának haladó irányzatú mozzanatait ellenző elemek is megtalálhatók.

A dokumentum a továbbiakban felszólítja a kormányt, erősítse az ország antiimperialista irányzatú külpolitikáját, bővítse baráti kapcsolatait a Szovjetunióval és a szocialista országokkal. Az el nem kötelezettség politikája a jelenlegi körülmények között csak antiimperialista alapon, a szocialista országokkal szorosan együttműködve képzelhető el. A kommunista párt felszólítja a kormányt, hogy követelje az amerikai katonai támaszpont felszámolását Diego Garcia szigetén, s tegyen lépéseket az Indiai óceán békeövezetté nyilvánítása érdekében.



VALAHOL EGY ÓCEÁNIAI AMERIKAI TÁMASZPONTNÁL
„Azelőtt errefelé ilyen tengeri szörnyek nem voltak!"
(V. Skarban — Szovjetunió.)

Kommentár

Ököljog és banditizmus

Valamikor régen, a második világháború előtt egy emberrablás világszenzációnak számított. Manapság? Olaszországban például csaknem mindennap elrabolnak valakit: 1976-ban 300 ilyen súlyos bűncselekmény tettesei után nyomozott a rendőrség.

Guido de Martino, a Szocialista Párt nápolyi szervezete titkárának elrablása mégis egyedi eset. Most először fordult ugyanis elő, hogy nem váltságdíjért, hanem politikai meggondolásból raboltak el valakit. Nyílt utcán agyonlőtt ügyész, bombamerénylet egy nagygyűlésen, pokolgép robbantása egy ügyfelekkel teli bankban, merénylet az Italicus expressz ellen — csak néhány súlyosabb bűntényt soroltunk fel, egy pontosabb listát, az elmúlt két—három év olasz bűnügyi krónikájának „terror" címszava alatt oldalakat tenne ki. Hosszú évek tapasztalata mutatja, hogy a szélsőbal és az ultrajobboldali terrorizmus egy húron pendül. Módszereiben, eszközeiben a neofasiszta Új rend nevű szervezet éppúgy nem válogat, mint a nap, vagyis a „Fegyveres proletárosztagok" elnevezésű csoportosulás. Anarchiát, bizonytalanságot, a demokratikus rend megzavarását szolgálják akcióik. Más kérdés, hogy a „vörös színezetű" terroristák mérhetetlen kárt okoznak a valódi baloldalnak, a forradalmi munkásmozgalom elvi alapokon álló és tekintélyes pártjának.

Érthető, hogy egész Olaszországban őszinte felháborodást váltott ki a szocialista politikus — az egykori miniszterelnök-helyettes és pártfőtitkár fiának — elrablása. Az emberrablás, a terror és a megfélemlítés a fasiszták jellegzetes harcmodorára vall.

Önkéntelenül kínálkozik a párhuzam: Olaszországban elrabolt politikus, az NSZK-ban pedig a nyílt utcán agyonlőtt főállamügyész. A karlsruhei véres bűncselekmény tettesei bármennyire is igyekeznek vörös mezt magukra ölteni, tetteikkel kizárólag a szélsőjobboldal malmára hajtják a vizet.

Az ököljog és a banditizmus csak azoknak kedvez, akik a polgári demokrácia helyett szívesebben vennék a fasizmus vakfegyelmét.

Gyapay Dénes

Népművészek Baranyában





Maticsányec Márkné, a népművészet mestere

... Ez például itt sarenica mintás, az a futó pedig bujtatott galambos, amaz a pávás, van csillagos is, ezek meg apró nefelejcsek és hallott-e valamit a „kapicáról"? — ...nem? ... hát az a fejdísz, amit az asszonyok hordtak annakidején, sokac népviseletként ... ajaj, de rég volt ... Két-három órába is beletelt, amíg egy lány vagy menyecske felöltözött, de nem egyedül, egyedül nem sokra ment volna ... Eredj csak Pali fiam, hozzad föl a ládikót ...

... És Pali fia hozza a kisládát, kinyitja, piros, fekete, fehér fonalakból szőtt, mintás terítők, szettek, szoknyaanyagok, faliszőnyegek ... no, hiszen ha betévedne ide egy „pesti nepper" — mert manapság ellepik például a pécsi havi vásárt is — vásárolják a levetett, szakadozott, megsárgult sokác blúzokat, és igazán szép pénzt adnak érte, mert még magasabb áron adják tovább Pesten — a presszók asztalai mellett — a népi divatba beleájult hölgyeknek-lányoknak és minél elnyűttebb, annál patinásabb, az se baj, ha hónaljban az izzadságtól mállott szét és húgykövessárga foltokkal tarkított, az a lényeg, hogy ez most divatos és a falusi asszonyok markukba mosolyognak, amikor jó pénzért az öreg szüle göncein túladnak ...

Na, de az igazi szőttesek, a művészi munkák itt láthatók ebben a ládában, meg bent a szobában, a szekrényekben és félkész állapotban lent az alagsori kis „szövödében", pontosabban a szövőszéken, amelyen évtizedeken át dolgozott Maticsányec Márkné, most pedig a menye — Pali felesége — munkálkodik a gyönyörű, színes fonalak „huzalai"-val, a mama valóban művészi irányítása mellett.

— Én már nem nagyon szövögetek, csak tanítok, meg főzök a családra ...

— *Kiket tanít?*

— Akik jelentkeznek a háziipárnál Pécsett. Itt, Siklóson sokan eljárnak hozzám, általában húsz óra a tanítási idő egy személyre, ennyit fizet a szövetkezet nekem, de persze húsz óra alatt csak éppen ismerkedni lehet a fonalakkal, hímzéssel, szövőszékkel. Ebben benne kell élnie az embernek, jó ízlés, tehetsén és képzelőerő kell ehhez a munkához.

— *Hova kerülnek a szőttesek?*

— Autóval kijönnek érte a szövetkezettől, de mindjárt hoznak fonalat is, amelyet mi osztunk szét az asszonyok között és mi is gyűjtjük be tőlük a szőtteseket. Külföldre kerül az áru, nyugatra is, keletre is. Nagyon kelendő. Csak tudja, azt nem szeretem, amikor háziszőttes blúzokat farmernadrággal együtt viselnek a fiatalok. Nem illő. De hát, ők tudják ...

Új családi házakból áll ez a környék, Siklóson, a Béke utcában, ahol Maticsányecék laknak. Aszfaltos utca, minden házhoz szép nagy kert virágokkal, pázsittal, az udvarokon betonlapokból építik meg az utat hátra a konyhakertig vagy éppen az ólakig. Mondtam, az alagsorban van a szövőszék, a lakásba vezető lépcsőt színes csempével burkolták, olasz csempés a tágas, üvegezett veranda padlózata is.

— *Mikor kapta a népművészet mestere kitüntetést?*

— Régen, még az ötvenes évek elején, a Parlamentben...

A menye közben kihozza Maticsányec néni népviseletes ruháját, piros, vastag szőttesből van a rakott szoknya, (3 méternyi anyagból varrták meg) aztán feketebársony blúz hímzés-díszítéssel, de van hozzá fehér blúz is gyöngyökkel, flitterekkel élénkítve, aztán melldísz régi pénzérmékből összeállítva és persze a „kapica", ami a fejre kerül.

— Mi Alsószentmártonban éltünk, néhány éve költöztünk be Siklósra. Szóval, Alsószentmártonban november elején volt a Márton-napi búcsú, hát mit mondjak, még az utolsó éjszakán is dolgoztunk saját ruháinkon, hogy elkészüljünk vele.

— *Minden búcsúra új ruha?*

— Ez volt a szokás. Aki a tavalyiba öltözött, megszólták. Volt ám olyan ruhadarabunk is, amit már előtte fél évvel kezdtünk összeállítani, leszőni, aztán hímezni, varrni, mert lassú, türelmet igénylő munka ez. Képzelje el, délután a búcsúban táncoltunk, s amikor megéheztünk, hazaszaladtunk, állva ettünk néhány falatot, mert a kikeményített alsószoknyákban nem nagyon lehetett leülni.

— *Hol tanulta a szövést?*

— Kicsi lánykoromban anyámtól, de a nagyanyám is hímzett és volt szövőszéke. Az volt a szokás, hogy a tavaszi kukoricakapálás után és az aratás előtt, szóval, amikor egy kevéske szabad ideje akadt a parasztasszonynak, kiültünk a ház elé a padra és a leszövött anyagokat kihímeztük. De magunknak csináltuk, varrónőt nem ismertünk, hét közben is népviseletben jártunk, csak persze nem olyan díszesben, mint vasárnap, inkább kissé egyszerűbb holmit húztunk magunkra.

A szövőszéket — még 1932-ben egy beremendi asztalos készítette 3 mázsa búzáért. Kőrisfából állította össze, ez nem reped, a szú sem nagyon rágja. A másikat tíz évvel később csináltatták Alsószentmártonban, szintén kőrisből.

— *A szövésminták hogyan születnek?*

— Nem térünk el a hagyományos mintáktól, mondjuk ugyanolyan virágokat hímezünk, mint ami nagyanyánkról ránkmaradt emlékezetben is, meg hát kész szőttesek révén is. Legfőljebb annyi változott, hogy manapság már gyakran dolgozunk műszállal ...

Kicsit csalódottan csodálkozom, Maticsányec néni menye észre is veszi:

— Hiába, így kérik. Meg aztán szebb is a műszál, színe élénkebb és tartósabb.

Nem tudnak meggyőzni, kérdezem is a népművészet mesterét:

— *Kicserélné-e régi népviseletes ruháját műszálassal?*

Megrázza a fejét:

— Nem én. Sőt, meg sem válunk tőle. Tudja, egyszer beállított ide egy pesti asszony, szép lányával, Pécsett, a vásárban kerestek igazi háziszőttest, ott valaki említett bennünket, hát kijöttek hozzánk Siklósra, ígértek fűt-fát, nem adtuk. Lenvászon lepedőt vásároltak tőlünk, azt kaptak.

— *Miért jobb a házi szövésű lenvászon?*

— „Örökké tart." Meg a lenvászonnak olyan tulajdonsága van, hogy minél többet mossák, annál fehérebb. Meg aztán — neveti el magát Maticsányec néni — a lenvászon, főleg ha házi szövésű, mégis csak „népi" holmi, ahogy maguk mondják ...

A Háziipari Szövetkezet évente hat-hét millió forintot „forgalmaz" a baranyai háziszőttesekből. Ha azt vesszük, hogy egy alig egy méternyi kis terítő esetenként 1000 forintért kel el, akkor a hat millió nem sok „árut" jelez. Mégis olyan érték, amelyet pénzben nem lehet pontosan kifejezni.

Egyszerű, tiszta művészi munka ez.

Rab Ferenc

Olvastuk, hallottuk Baranyáról

Krasznai Antal elvtárs a Képes Újság főszerkesztőjével Gerencséri Jenővel beszélgetett. A Hazafias Népfront megyei titkára gazdag tényekkel igazolta Baranya aktivistáinak gyümölcsöző munkáját, melyeket lakóterületük fejlődése érdekében tettek. A mohácsi járásban például a lakosság kérésére tornaterem-építési akciót szerveztek, Villányban az ÁFÉSZ segítségével, Népfront Lakásépítő Szövetkezet alakult, melynek keretében korszerű, a környezetbe jól beleillő házak épülnek. Újpetrén törpe vízmű, másutt óvoda, bölcsőde építésében vállal kezdeményező és mozgosító szerepet a népfront.

A népgazdasági terv megvalósítását kívánják segíteni a kisegítő és háztáji gazdaságok munkájának támogatásával. Az ő részükre hozták létre a megyei kertbarátok társadalmi szövetségét, ahol a termelőkön kívül azoknak a szerveknek a vezetői is tevékenyen részt vesznek, melyek a lakosság jobb ellátására hivatottak.

Felsőmindszenten már régóta esedékes volt egy új művelődési ház építése. Ehhez az ÁFÉSZ 400 ezer, a takarékszövetkezet 200 ezer forintot adott, a tsz 40 ezer forint értékű fuvart vállalt. A többi hárommillió tanácsi hozzájárulás, olvashatjuk a Magyar Hírlap március 24-i számában. Annak rendje szerint el is foglalta helyét mindenki az új létesítményben, csak az emeleti részen lévő művelődési részeknek nincs igazi gazdája. A nagyterem legfeljebb táncmulatságra felel meg. Az egyik klubhelyiséget a helyi iskola II. osztálya foglalja el; a másikat mint úttörőszobát, havonta ha egyszer kinyitják. Lenne egy sportcélokra szánt helyiség is, jelenleg zsúfolt raktár. Hetenként háromszor két-két órát tart nyitva a könyvtár régi könyveivel.

Lipóczki József

KÖNYV

Bakcsi György: Forradalmak, háborúk, irodalom

Rendkívüli felkészültség, tájékozottság, biztos ítélőképesség kell ahhoz, hogy valaki belevágjon egy olyan hatalmas munka megírásába, mint a Forradalmak, háborúk, irodalom, mely 1890-től napjainkig tárgyalja az orosz és a szovjet irodalom történetét. Bakcsi György úgy érezte, birtokában van mindezeknek, s könyve olvastán azt kell mondanunk, joggal. Egy egész szerzői kollektíva erejéhez mért feladatot oldott meg egyedül. Vállalkozása úttörő vállalkozás is egyben, hiszen magyar szerzőtől ilyen, több mint fél évszázadot magába foglaló irodalomtörténeti szintézist eddig még nem olvashattunk.

Mindenekelőtt Bakcsi rendszerező képességét kell dicsérnünk. Biztos kézzel igazodik el a századelő izmusainak bonyolult szövevényében, a húszas évek egymást keresztező törekvései között éppúgy, mint a hatvanas-hetvenes évek áramlatokat már nem oly éles kontúrokkal tükröző irodalmában. A korszakhatárokat nem önkényesen vonja meg, hanem az irodalmi folyamatok természetét veszi figyelembe. Ezáltal sikerül megvalósítania egy sajátos egységet, mely egyformán jellemzi a századelő, a húszas évek és a legutóbbi évtizedek művészi megújhodását.

A századforduló és a forradalomig terjedő időszak irodalmából legtöbbször néhány nagy nevet szoktunk kiemelni, Gorkijét, Majakovszkijét, Jeszenyinét, esetleg Blokét. Pedig mellettük, s gyakran velük vállvetve egész sereg kiváló alkotó működött. Bakcsi nem elégszik meg azzal, hogy felvázolja a különböző irodalmi csoportosulások lényegét, jellegét, élő, izgalmas portrékat rajzol olyan méltatlanul elfelejtett írókról, mint Balmont, Gumiljov, Szeverjanyin, Belij. Nem egyszer felülvizsgálja azokat a téves ítéleteket, melyek egy-egy életmű sorsát hosszú időn át meghatározták. Kimutatja, hogy ez a korszak készítette elő, ha törekvéseiben nem is mindig egyértelműen, a húszas évek sokszínű és mozgalmas irodalmát.

A forradalom határkő ennek a hatalmas irodalomnak a történetében. A szovjet irodalomtörténet az utóbbi években nagy figyelmet szentelt a forradalom hozta változásoknak. Bakcsi messzemenően támaszkodik a kutatások eredményeire, mikor a húszas évek virágzó, ám sok tekintetben ellentmondásos irodalmát tárgyalja. Új megvilágításba helyezi a Proletkult, a RAPP, a futuristák tevékenységét, a kisebb, de nem elhanyagolható jelentőségű írói csoportosulások működését.

Ma is találkozunk olyan téves nézetekkel, melyek azt állítják, hogy a húszas évek végén hozott központi intézkedések negatív hatással voltak az irodalom további fejlődésére. Klaszszikus értékű művek egész sora bizonyítja, hogy az alkotói lendület nem tört meg. Az irodalom új típusú hősökkel gazdagodott, új írók jelentkeztek seregestül. Ugyanakkor nem lehet figyelmen kívül hagyni az irodalompolitika egyoldalúságának következményeit, melyek különösen a személyi kultusz megerősödésének éveiben érezteték hatásukat. Bakcsi mélyrehatóan elemzi a sematizmus létrejöttének okait, s azt a küzdelmet, melyet a tehetséges, tisztán látó írók az élet idealizálása ellen folytattak.

Külön fejezetben tárgyalja az ún. „háborús irodalmat", melynek a szovjet irodalomban sajátos jelentése van. A második világháború megpróbáltatásairól keletkezett művek nemcsak mennyiségileg, de minőségileg is meghatározzák az irodalom egészét.

A XX. Kongresszus után új nemzedék lépett porondra, mely a hagyományok vállalása mellett a korszerű irodalom megteremtésén fáradozik. Az „új hullám" bemutatása a könyv legjobb fejezetei közé tartozik.

A hatalmas munkát gazdag forrásanyag, név- és címmutató egészíti ki.

Kovács Sándor

VOLÁN TOURIST

VÁLLALATOK, INTÉZMÉNYEK, TERMELŐSZÖVETKEZETEK DOLGOZÓINAK UDULTETÉSÉRE a Balatonon vízparti, valamint

Miskolc-Tapolcán önálló nyaralókat ajánlunk

kedvező feltételekkel.

Jelentkezés:

VOLÁNTOURIST
Fizetővendég-szolgálat,
Budapest V., Belgrád rkp. 6.
Telefon: 182-493 és 181-258

Komolytalan rovat

A KERESKEDELEM DICSÉRETE

Hadd dicsérjek! Valami családi banzáj tört ki, amikoris vállaltam én a bor szerzését. Valaki egyszer hozott ajándékul egy csodálatos bort: balatonfüredi vörös tramini. Címe után ítélve épp ellenkezője, fehér bor volt, és fantasztikusan jó ízűnek tűnt. Bukéja volt, mondanám, ha tudnám, mi az. No, ebből kerítettem két üveggel.

Unnepélyes pillanat:

— Most nézzétek meg, milyen bor ez?! — mondtam és nekiláttam a dugó kihúzásának.

Nem volt rá szükség. Egyet pukkant, a dugó magától kiugrott és a bor úgy viselkedett, mint a pezsgő. Gyöngyözött, habzott, túlcsordult a poháron.

Döbbenten néztem:

— Buggyant! — nyilatkoztattam ki elhűlve.

Ittunk belőle valamennyien. Az íze nem viselkedett úgy, mint a pezsgőé, volt benne valami avas parafadugó íz, meg a fene nagy habzás.

— Pezsgőbor! — mondta az egyik vendég — Nekem izlik. Jó, savas kis bor!

(Mellesleg jellemző volt rá. Ő volt közöttünk az egyetlen boros gazda, el se tudta már képzelni, milyen a jó bor.)

Ő ivott, én meg nekirohantam a másik üvegnek. Ennek a dugója nem ugrott ki magától, de az íze semmivel se volt különb.

— Ez is buggyant! — jelentettük ki és félretettük. Szerencsére, a borosgazda vendég hozott ajándékul egy üveggel a sajátjából, és ez nem volt buggyant. Közönséges jó bor volt.

Másnap, telve a kudarc, meg az anyagi veszteség emlékével, fogom a teli üveget, és viszem vissza a villanyrendőr melletti csemegébe. Keresem a vezetőt. Előjön egy csinos nő. Elmondom neki a panaszomat.

Teljesen szokatlan dologra ragadtatja el magát:

— Jaj, bocsánatát kérem, mi nem tehetünk róla! — könyörög.

Elhűlve nézem:

— Asszonyom, még a gyanú árnyéka sem merült föl bennem! Én nem a tettest keresem, hanem a pénzemet!

— De hol a másik üveg?! — kédi a vezetőnő.

— Félig van. Azt nem mertem visszahozni.

— Hozza vissza azt is. Ami rossz, az rossz!

Visszavittem. A hölgy elővett egy poharct, és megállapította szakszerűen azt, amit én szakszerűtlenül. A pénzt visszakaptam, a vezetőnő meg siránkozott:

— Ne haragudjon, kérem, mi igazán nem tehetünk róla! ...

Hogy én haragudjak? Inkább meg voltam hatva.

Ha valakinek esetleg bocsánatot kellene kérnie, az nem az, aki eladja, hanem aki csinálja!

Tőle meg nem vártam!

VENDÉGLÁTÓIPARI ÚJÍTÁS.

Nem akartam többet a vendéglátóiparral vesződni, de mit tehetek? Kezembe veszem a papírlapot: Étlap. Alatta a fölsorolás:

Sültek
Köretek
Főzelékek
Saláták

Na már most az ár nem emelkedett, de néhol ezek elváltak egymástól. Eddig a sült házasságban volt vagy a körettel, vagy a főzelékkel, most elváltak az ártól. Asztaltól nem.

Ez mindenesetre újítás. Követendő példa! Várom, mikor lépünk még egyet. Anélkül, hogy az ár változna, az étlapon még az alábbi felsorolást kell alkalmazni:

Kanál
Villa
Kés
Pohár.

Szöllősy Kálmán

Két pécsi kép

Gelka tv és színes tv-

ÜGYELET

VASÁRNAP

HÉTFŐN

9—13 óráig

TELEFON: 13-334.

Szabászt azonnal felveszünk védőruhaüzemünkbe

konfekciószabászatra.

Jelentkezni: SZENTLŐRINC,

ÁFÉSZ VÉDŐRUHAÜZEM

Erzsébet utca 6.

Reggel 8-tól 15 óráig.

Telefon: 71-009.

LAKÁS—INGATLAN

Pellérd legszebb részén 924 n-öl, részben szőlő, pince, présházzal, teljes felszereléssel, megosztva is eladó és 1 db Pannonia varrógép. Érdeklődni Tóth Lajos, Uránváros, Kőrösi Csoma Sándor út 3/B. földszint 3.

Belvárosi, kettőszobás összkomfortos, gázfűtéses öröklakásomat elcserélném családi házért, garázzsal vagy garázs lehetőséggel, szükség esetén garázst tudok biztosítani. Érdeklődni: minden nap 17—19 óráig a 15-094-es telefonon.

Nagypostavölgy legszebb részén, azonnal beköltözhetően 600 n-öl területen fekvő szőlő, kert, lakóház, présház, pince eladó. Megközelíthető 41-es busszal. — Kovács Géza, Nagypostavölgy-alsó 55. Iskolasor.

Helesfán, Fő út 105. számú ház 3 szoba, melléképülettel beköltözhetően eladó. Érdeklődni: Szentlőrinc, Erzsébet út 19. sz. alatt.

Összeköltözők, figyelem! Elcserélném uránvárosi, nagyméretű, kettő szobás, távfűtéses, földszinti szövetkezeti lakásomat 1½ szobás és egy garzon tanácsira vagy 1½ szobásra készpénzért. „Fortuna" jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

Balatonlellén ikernyaraló fele sürgősen eladó részletre is. Érdeklődni: Morvay, Pécs, Irányi Dániel tér 8. 18 óra után.

Mohácson vízkiemelővel szemben 200 négyszögöl szőlő, víkendterületen eladó. Érdeklődni: Mohács, Mátyás utca 9. Telefon: 681.

Eladók Komlón, Cseresznyeágban (mélyfúrók és Gadány között, kövesút mellett) szép fekvésű 250 négyszögöles telkek. Érdeklődni: Beck, Komló, Hunyadi út 7.

Háromszobás lakás eladó. Etelka utca 5. II. 7. Érdeklődni egész nap.

Kozármisleny, újtelep 225 négyszögöl házhely építési engedéllyel olcsón eladó. Érdeklődni: Pécs, Felszabadulás út 32.

Albérletet keresünk Komlón vagy környékén sürgősen. Értesítést a 82-602-es telefonra várunk.

Belvárosi szoba-konyhás saját házrészemet, mellékhelyiségekkel, elcserélném másfél szobás, komfortos tanácsi lakásért. „Szép udvar" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Balatonfenyvesi 208 négyszögöl ikresíthető telek eladó. Telefon: 18-200. Ungvár utca 45.

Magyarürögi úton 242 négyszögöl szép házhely eladó. Telefon: 15-277/74. mellék. (Teleki)

Orfűn vikendház eladó. Pécs, Megye utca 12.

Két család részére is alkalmas ház, nagy gazdasági épületekkel, 600 n-öl kerttel eladó. — Érdeklődni: mindennap a helyszínen. Vókány, Kossuth Lajos utca 127.

Makártetőn 360 négyszögöl déli fekvésű panoráma szőlő eladó. — „Megéri" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Eladó 231 négyszögöl szőlő-gyümölcsös, présházzal és egy antik barokk vitrin. Érdeklődni: 20-706-os telefonon esti órákban.

Házhelynek eladó a Matusz-féle kert, 419 négyszögöl, Vadásztanyához közel. Érdeklődni: Kossuth utca 48. — Virágüzlet.

Abaligeten berendezett üdülő eladó. Szabó. Radnics u. 26.

Magyarhertelenden hétvégi telek eladó. Pécs, Ybl Miklós u. 9. 13. em. 4.

Abaligeten, Pertelek 52. sz. hétvégi faház, telekkel eladó. Érdeklődni: Pécs, Gyöngyös utca 14. III. 9., esti órákban.

Garázs eladó az uránvárosi erdősavban. „Aknás" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Két családnak is megfelelő családi ház eladó. „Azonnal beköltözhetően 77" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Kétszobás, uránvárosi, távfűtéses, összkomfortos, első emeleti, szövetkezeti lakás eladó. „Béke" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Baján háromszobás, összkomfortos öröklakás eladó. „Tavasz" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Kővágótöttös, Petőfi utca 12. alatt házhely, gyümölcsös, szántó eladó. Érdeklődni lehet: Kővágószőllős, Hősök tere 3. Turán.

Beköltözhető kétszobás, személyzetis öröklakás eladó. Érdeklődni: 14-312-es telefonon 22 óráig.

Eladó pellérdi szőlőhegyen 300 négyszögöl terület, szőlőnek, kertnek alkalmas. Pellérd, Kossuth Lajos utca 21.

300 négyszögöl szőlő eladó. Kökény, Petőfi utca 19. sz.

Két és fél szobás, kertes családi ház fizetési könnyítéssel eladó. — Pécsszabolcs, Wesselényi utca 16.

Kétszoba fürdőszobás házrész garázzsal beköltözhetően eladó. — Pécs, Felszabadulás út 19.

Donátusi úton 15. sz. 270 négyszögöl szőlő kis épülettel eladó.

Eladó 250 négyszögöl szőlő gyümölcsfákkal, cserkúti csárdától tíz perc. Víz van, villany bevezethető. Vörös József, Cserkút, Alkotmány utca 10.

Eladó 365 négyszögöl szőlőtelepítésre kitűnően alkalmas zártkerti terület. Országút közvetlen közelében, villany megoldható. Minden elfogadható ár érdekel. Érdeklődni lehet Horváth József, Országpuszta, kastély.

Csertetőn 400 négyszögöl szőlő eladó, megosztva is. István-aknához 15 perc. Érdeklődni: Pécsszabolcs, Szőlőhegy 188. Nyáriné.

Szemelyben beköltözhetően három szoba, konyha, kamrás ház pincével, kúttal eladó. Szemely, Arany János u. 15.

Családi ház garázzsal, nagy kerttel beköltözhetően eladó. Érdeklődni Marx u. 57.

Nagyharsányban, Fő utcában 3 szobás családi ház, 600 négyszögöl területtel eladó. Érdeklődni: Benkőné, Nagyharsány, Kossuth u. 73., szombat, vasárnap.

Mohácson 550 négyszögöl szőlő, kétszoba-konyhás présházzal, felszereléssel, 1200 négyszögöl szántó, kedvező feltételekkel eladó. Présház szőlővel külön is. Érdeklődni Mohács, Úttörő liget 7., bármikor.

Eladó a pellérdi szőlőhegyen, buszhoz, kúthoz közeli szőlő és szántó. Érdeklődni: Pellérd, Kossuth u. 11.

2 és fél szobás, tanácsi, garázsos és egy 1½ szobás lakást cserélnék 2—3 szobás, kertes családi házért. — „Építési engedély szükséges" jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

Eladó 2½ szobás, liftes, garázsos szövetkezeti lakás vagy nagyobbra cserélném. Családi ház is érdekel, garázs lehetőséggel. Lehetőleg belvárosban. Érdeklődni: 19-605 telefonon.

Két család részére is alkalmas, 5 szobás családi ház azonnal beköltözhetően eladó. — Pécs, Laskó u. 2. (A vasúti felüljáró mögött.) Érdeklődni lehet 16 óra után a helyszínen vagy 10-338 telefonon 19 óra után.

Központi fűtéses, kertes, kétszintes villa, garázzsal eladó. Cím: Kalinyin u. 20.

Szép környezetben levő kertes családi ház beköltözhetően eladó. Érdeklődni: a helyszínen egész nap. Pécs, Bagoly dűlő 10., vagy este 7 óra után 19-948-as telefonon.

Otszobás, kertes családi ház egyben és osztottan is eladó. Másfél szobás lakást beszámítok. Pécs, Pannonia utca 6.

Dunaszekcsőn, új, közművesített területen, Duna mentén, közvetlen országút mellett 414 négyszögöl szőlő eladó. Üdülő építési lehetőséggel. Érdeklődni: Dunaszekcső, Thököly út 12.

Balatonmária-alsón, Kaposvári út végén, lakóháznak is megfelelő üdülő, 196 négyszögöl telekkel, 150 000 Ft-ért eladó. Adorján József, Kaposvár, Losonc köz 1.

Igényesnek bútorozott szoba kiadó. Göröghegyen 2000 négyszögöl szántó terület, használt bútorok eladók. Mohács, Terv-tömbbelső A. épület, III. 11.

Baja, Vén-Duna üdülőtelep legszebb részén (víztől 30 méterre, strand, vízisízés, csónakázás, horgászati lehetőség, közelben gyönyörű parkerdő) emeletes hétvégi nyaraló eladó vagy harkányi üdülőért cserélek. Két családnak is megfelel. Érdeklődni: Kubatov István, Baja, Kígyó utca 21. Telefon: 511, 19—21 óráig.

Eladó kétszobás tehermentes öröklakás. Melegvíz van. Egy szobakonyhás tanácsi lakás szükséges. Komló, Pécsi út 45. II. emelet. Sóváriné.

Balatonlellén épülő négy lakrészes társas nyaraló egy lakrészre eső telektulajdonomat haláleset miatt eladom. Építési engedély, kivitelező, építőtársak, építésvezető megvan. Érdeklődni az esti órákban Pécs, 20-027-es telefonszámon.

Lakásnak is átalakítható nagy üzlethelyiség eladó. Siklós, Dózsa György utca 1. sz.

Nagy családi ház Hird, Kenderfonó utca 22. szám alatt, két család részére is, nagy kerttel, melléképületekkel, garázzsal eladó. Érdeklődni: Hamvas Jánosnénál, Pécs, Sándor utca 13. alatt (délután).

Aranyhegyen, Harkály dűlő 1. sz. kb. 200 négyszögöl szőlő eladó (Szilas).

Szétköltözők! Adunk Lvov-Kertváros központjában egy nagyméretű, kétszobás, szövetkezeti, távfűtéses és egy kétszobás, tanácsi, balkonos, távfűtéses lakást. Kérünk négy-ötszobás családi komfortos házat. Szigeti rész előnyben. „Kizárólag sima csere" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Albérletet keresek egyetemista fiam részére szeptembertől. Dr. Kisteleki, 8000 Székesfehérvár, Köztársaság út 18.

400 négyszögöl kert eladó vagy előnyös feltételekkel bérbeadó Kispostavölgyben. Pécs, Kovácstelep, Őszirózsa utca 15. Hágenthurn.

Nagyméretű, másfél szobás, szövetkezeti lakást cserélnék háromszobásra. „Csak Kertvárosba" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Szép kilátással 220 négyszögöl szőlő, építési lehetőséggel eladó. Érdeklődni: Pécs, Perczel utca 10. Krommer.

Keszü 132. sz. ház gazdasági épülettel, 430 négyszögöl, 18 m kovácsoltvas kerítés, 800 négyszögöl szántóföld eladó. Érdeklődni: délután a helyszínen.

Eladó készpénzért a belvárosban, János utcában két és fél szoba összkomfortos, gázfűtéses öröklakás, azonnal beköltözhető. Érdeklődni: József utca 8. (Surányi)

Cseresznyeág dűlőben 400 n-öl bekerített gyümölcsös épülettel, pincével eladó. Érdeklődni egész nap: Komló, Hóvirág utca 4. III. emelet 16.

Ház eladó. Kökény, Kossuth Lajos utca 26. Érdeklődni: Kossuth Lajos utca 7. sz.

ADÁS — VÉTEL

Skoda 1000 MB eladó. Érdeklődni lehet egész nap Rókus utca 5/B. X/37., (személyesen).

Eladó 353-as Wartburg Limousine, CS rendszámú, most vizsgázott. Mohács, Liget u. 26/c. Vitek.

Antik, faragott könyvszekrény és íróasztal, részletre is eladó. Garé, orvoslakás.

Egy pár ötéves könnyű, sodrott pej kanca ló és kettő db nyolchónapos, ötéves hasas tehén, két nagy bika, hathónapos üszök eladók. Görcsöny, Dózsa utca 28.

NB méhészet eladó. — Balatoni István, Zók.

Zongora, rövid, bécsi, Reinhold olcsón eladó. Telefon: 18-993.

Pekingi palota kutyakölykök eladók. Gáspár út 28. 14 óra után.

2 db vemhes tehén, 2 db éves üsző eladó. Görcsöny, Dózsa utca 11. Kaposi.

Hegesztőtrafó olcsón eladó. Pécs, Kertváros, Móra Ferenc u. 16.

US rendszámú fehér Skoda S 100-as személygépkocsi eladó. Érdeklődni: Szigetvár, Oroszlán Étterem, 18 órától. Rajczy.

IB rendszámú Zastava eladó. Kertváros, Sarohin tábornok u. 18. A. II/7.

VEGYES

A MÁRIAGYŰDI és HARKÁNYI

rk. egyházközség vezetősége értesíti a hozzátartozókat, hogy a 10/1970. (IV. 17.) ÉVM—EUM rendelet értelmében temetőjükben a

25 ÉVNÉL IDŐSEBB SÍRHELYEK LEJÁRTAK.

Ha valaki továbbra is fenn akarja tartani, 1977. július 1-ig váltsa meg.

Orvos házaspár kettő kisgyermeke mellé gondozónőt keres. „Szakképzett előnyben" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Mindennemű föld-, szőlőmunkát vállalunk. — „Precíz" jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

Meleg dauert garanciával készít Molnár. Geisler Eta u. 4.

VÁLLALATOK, KÖZÜLETEK részére BÉRBE ADNÁNK kb. három hektár feltöltött, bekerített, rendezett területet Pécsett, a Déli ipari út mellett. Azonnal használatba vehető, tárolásra kiválóan alkalmas. Leveleket „Elhalasztott beruházás" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe kérünk.

Kertvárosi garázs bérbe kiadó. Telefon: 19-948, este 7 óra után.

Jutalom ellenében három kisfiú várja vissza kis, Pityuka névre hallgató, zöldszínű papagájukat, amely március 20-án elrepült. Cím: Kis Teréz, Anna utca 20. Telefon: 19-740, 8—20 óráig, hétköznap. Két elveszett papagájt kaptunk — köszönjük — tulajdonosának visszaadjuk.

Egy női szabó tanulót felvennék. Gerencsér Istvánné, Pécs, Gyöngyös utca 5.

HALÁLOZÁS

Mély fájdalommal tudatjuk minden kedves rokonnal és ismerőssel, hogy felejthetetlen drága jó férj, édesapa és egyetlen fiunk,

IFJ. BOGNÁR ISTVÁN
villanyszerelő mester

pécsváradi lakos, 42 éves korában, türelemmel viselt, hosszú betegség után csendesen elhunyt. Temetése április 10-én, 15 órakor lesz a pécsváradi ref. temetőben. A gyászoló család.

Fájdalommal tudatjuk, hogy édesapánk,

BALIKÓ JÁNOS

1977. április 7-én, rövid, de súlyos betegség után, 73 éves korában elhunyt. Temetése április 14-én, fél 3 órakor lesz a pécsbányatelepi temetőben. Gyászoló gyermekei.

Fájdalommal tudatjuk, hogy szeretett édesanyánk, anyósunk, nagymamánk és kedves rokonunk,

ERDŐSY JÁNOSNÉ

hosszú szenvedés után, 63 éves korában elhunyt. Temetése 1977. április 14-én, 12 órakor lesz a pécsi köztemetőben. A gyászoló család.

Fájdalommal tudatjuk, hogy szeretett férjem, édesapánk, nagyapánk, apósom,

FEKETE JÓZSEF

volt Magyarürögi úti lakos elhunyt. Április 15-én 3 órakor kísérjük utolsó útjára a pécsi köztemetőben. A gyászoló család.

Mély fájdalommal tudatjuk, hogy drága férjem, édesapánk, apósunk, nagypapánk,

PETROVICS SÁNDOR

MÁV nyugdíjas, rövid szenvedés után, 57 éves korában elhunyt. Temetése április 14-én, csütörtökön 1 órakor lesz a központi temetőben. A gyászoló család.

Mély fájdalommal tudatjuk, hogy szeretett feleségem, leányom, testvérem,

BARROIS BÉLÁNÉ

Ambrus Márta középiskolai tanár, igazgatóhelyettes, türelemmel viselt hosszú betegség után, 1977. április 1-én elhunyt. Temetése április 14-én 3 órakor lesz a pécsi köztemetőben. Gyászoló férje és a család.

Fájdalommal tudatjuk, hogy gyermekünk,

PINCZÉS MIKLÓSKA

hosszú szenvedés után csendesen elhunyt. Temetése április 14-én fél 4 órakor lesz a pécsi központi temetőben. Gyászoló család.

Fájdalommal tudatjuk, hogy szeretett férjem, drága jó édesapánk, nagyapánk,

BISCHOF PÁL

váratlanul elhunyt. Temetése április 13-án 2 órakor lesz a pécsi központi temetőben. A gyászoló család.

Fájdalommal tudatjuk, hogy drága leányom, édesanyám, testvérem, anyósom és kedves rokonunk,

ÖZV. KESZTHELYI LÁSZLÓNÉ

Szabó Irén, Hunyadi J. u. 34. sz. alatti lakos, életének 44. évében váratlanul elhunyt. Hamvasztás előtti búcsúztatása április 13-án, szerdán 12 órakor lesz a pécsi központi temetőben. A gyászoló család.

Mély fájdalommal tudatjuk, hogy szeretett édesanyám, anyósom, nagymamánk, dédink,

ÖZV. AMREIN JÓZSEFNÉ

Frech Viktória, pécsújhegyi lakos, hosszú szenvedés után, 88 éves korában csendesen elhunyt. 1977. április 12-én, fél 2 órakor a pécsi köztemetőben kísérjük utolsó útjára. A gyászoló Vándor család.

Fájdalomtól megtört szívvel tudatjuk, hogy szeretett feleségem, leányunk, menyünk, testvérünk,

BALOGH LÁSZLÓNÉ
Kiss Julianna

életének 20-ik évében tragikus körülmények között elhunyt. Temetése április 13-án, szerdán délután 3 órakor lesz a pécsi központi temetőben. A gyászoló család.

A FIM Zsolnay Porcelángyár vezetősége és dolgozói mély megrendüléssel tudatják, hogy

BALOGH LÁSZLÓNÉ
Kiss Julianna

életének 20-ik évében tragikus körülmények között elhunyt. Temetéséről a FIM Zsolnay Porcelángyár gondoskodik. Temetése április 13-án, szerdán délután 3 órakor lesz a pécsi központi temetőben. Emlékét kegyelettel megőrizzük.

Minden külön értesítés helyett. Fájó szívvel tudatjuk mindazokkal, akik ismerték és szerették, hogy a legdrágább édesapa, nagyapa, dédapa, após és kedves rokon,

BOTOND JÓZSEF

1977. március 20-án szeretteitől távol, Californiában elhunyt. Hamvait kívánsága szerint itthon helyezzük örök nyugalomba.

A Mecseki Szénbányák és Vasasbánya politikai, gazdasági vezetése mély megrendüléssel tudatja, hogy

GREGÓ TIBOR

Vasas-bányaüzem vez. könyvelője, 48 éves korában váratlanul elhunyt. Temetése 1977. április 18-án, 15 órakor lesz a pécsi központi temetőben. Temetéséről a Mecseki Szénbányák gondoskodik.

Fájdalommal tudatjuk, hogy drága feleségem, édesanyánk, anyósunk, nagyanyánk, dédanyánk és kedves rokonunk,

HERING JÁNOSNÉ

volt kovácsszénájai lakos, hosszú szenvedés után csendesen elhunyt. Temetése április 14-én, csütörtökön délután fél 2 órakor lesz a pécsi központi temetőben. A gyászoló család.

KÖZÉRDEKŰ

A MAGYAR AUTÓKLUB Baranya megyei Szervezete 1977. április 13-án 18 órakor klubnapot tart az Olympia presszóban. Tájékoztatás a nézők elhelyezkedéséről a Mecsek Rallyen.

FIATALOK, FIGYELEM! Az Újpesti Papírgyár 8 általános iskolai végzettségű, 16. életévüket betöltött nőket papíripari szakmunkássá képez ki. A szakmunkásképesítés megszerzése 3 év. Levélbeni jelentkezésre részletes tájékoztatást adunk. Szállást biztosítunk. Cím: PV Újpesti Papírgyár, 1325 Budapest, IV. Váci út 83. Pf. 52.

PÁLYAVÁLASZTÓ FIATALOK, FIGYELEM! 8 általános iskolai végzettséggel rendelkező fiatalokat felveszünk 1977/78. tanévre fonó-szövő ipari tanulónak 16 éves korig. Tanulási idő 2 év. Juttatások: Különélési pótlék vidékieknek havi 500,— Ft. Társadalmi ösztöndíj helybeli lakosoknak havi 450,— Ft, havi 90,— Ft-ért reggeli, ebéd, vacsora, munkaszüneti napokon is. Ingyen tankönyv és munkaruha. Elhelyezés kollégiumban. Tanulmányi ösztöndíj havi 410,— Ft-tól 610,— Ft-ig, amely a tanulmányi eredménytől függően változik. FIÚ TANULÓINKAT A SZAKMUNKÁSVIZSGA UTÁN SEGÉDMŰVEZETŐVÉ, később MŰVEZETŐVÉ képezzük át! Továbbtanulási lehetőség fiúk—lányok számára egyaránt üzemi szakközépiskolánkban. Szakmunkásvizsga után a kereseti lehetőség havi 2500—3500 Ft között van. Jelentkezni lehet szombat kivételével bármely munkanapon 7 órától fél 4 óráig személyesen. Levélre is részletes tájékoztatást küldünk. A gyár címe: PNYV MAGYAR PAMUTIPAR személyzeti és oktatási osztály 1046 Budapest, Erkel u. 30.

SZAKMUNKÁSKÉPZŐ tanfolyamot szervez az 508. sz. Ipari Szakmunkásképző Intézet munkaviszonyban álló dolgozók részére víz-, gázvezetékszerelő, központifűtés-szerelő és bútorasztalos szakmában. Részvételi feltételek: betöltött 19 életév és legalább 2 és fél év szakmai gyakorlat. Felvilágosítás és jelentkezés: a nyilvántartó irodában Pécs, Szigeti út 35.

1977. ÁPRILIS 12-én, 7—16 óráig áramszünetet tartunk hálózat fenntartás miatt: Vasas, Búzakalász, Pajtás, Somogy, Csap, Máladó, Orosz Gy., Erdőalja, Határ, Gabona, Szövetkezet, Kút, Puskás T., Kisköz, Gubérköz, Bethlen G., A, B, C, D, Berkenyés, Parcsin és Bencze J. utcákban.

A MAGYAR Ebtenyésztők Országos Egyesületének Kaposvári Szervezete 1977. április 17-én, 9 órai kezdettel Kaposváron, a Cseri parkban „B" törzskönyvezéssel egybekötött tenyészszemlét rendez. Nevezési díj: tagoknak 80,— Ft, nem tagoknak 160,— Ft. Nevezési korhatár német juhászkutyáknál a szemle napjáig betöltött 16 hónap, a többi fajtánál 9 hónap.

A BARANYA—TOLNA MEGYEI TÉGLAIPARI VÁLLALAT

pályázatot hirdet

a BÁTASZÉKI CSERÉP- ÉS VÁZKERÁMIA GYÁRÁBA

technológus munkakör betöltésére

- A munkakör betöltéséhez felső- vagy középfokú szakipari iskolai végzettség, valamint magasszintű hő- és légtechnikai ismeret szükséges.
- A pályázat beküldésének határideje: 1977. április 30.
- A pályázatot írásban, önéletrajzzal és a korábbi munkahelyek (beosztások) részletes ismertetésével az alábbi címre kérjük beküldeni:

7140 Bátaszék, Cserép- és Vázkerámia Gyár, munkaügyi vezető.

Dolgozókat felvesznek

A KÖVÁGÓSZŐLLŐSI Vörös Szikla Mezőgazdasági Termelőszövetkezet újtelepi irodaközpontjába gyakorlattal rendelkező termény- és állatkönyvelőt, valamint bérszámfejtőt vesz fel — azonnali belépéssel (567)

AZ ÉPÍTŐIPARI Gépesítő Vállalat budapesti központja pécsi telephelyével felvételre keres: szerkezeti lakatos, lakatos, villanyszerelő, autódaru kezelő és vezető szakmunkásokat toronydaru-szerelésekhez. Kereseti lehetőség: a 3 hónapos betanítási idő alatt előző munkahelyi átlagkeresete, utána 4000—4500,— Ft a teljesítménytől függően. Jelentkezni lehet a Baranya megyei Állami Építőipari Vállalat gépészeti osztályán április 15-ig. (899)

PALACKOZÓ üzemünkhöz üdítőital töltéshez női segédmunkásokat keresünk. Mecsekvidéki Pincegazdaság palackozó üzeme, Pécs, Batthyány utca 2—4. (919)

PEZSGŐÜZEMÜNKHÖZ női dolgozókat felveszünk. Mecsekvidéki Pincegazdaság pezsgőüzeme, Pécs, István tér 12. sz. (920)

BORPALACKOZÓ üzemünkhöz IFA tehergépkocsira, öt év feletti gyakorlattal tehergépkocsi-vezetőt felveszünk, „E" vizsga szükséges. Mecsekvidéki Pincegazdaság, Pécs, István tér 12. sz. Gépkocsi előadó. (921)

Füszért PÉCS

A FUSZÉRT Vállalat felvételre keres: „E" vizsgával rendelkező gépkocsivezetőt IFA W 50-es gépkocsira, kereskedelmi szakközépiskolát végzettet árukiadói munkakörbe, takarítónőt, árukísérőket, férfi és női dolgozókat raktári munkára. Jelentkezés: Pécs, Megyeri út 59. Raktárbázis, Füszért, munkaügy. (916)

KAROSSZÉRIALAKATOS és fényező szakmunkást, betanított és segédmunkásokat felveszünk. AFIT XIV. sz. Autójavító Vállalat, Pécs, Szigeti út 131. (853)

AZ EIVRT Pécsi Elektronikai Gyára felvételt hirdet gimnáziumi érettségivel rendelkező nők részére üzemi adminisztrátor munkakörre. Jelentkezni lehet: személyzeti osztályunkon, Pécs, Felsőmalom utca 13. sz. (881)

AZ ÁRPÁDTETŐI erdészet felvesz egy személygépkocsi-vezetőt. (Lehet nyugdíjas is.) Jelentkezés: Árpádtetőn az erdészet vezetőjénél. (954)

A BARANYA megyei Idegenforgalmi Hivatal pályázatot hirdet a harkányi és sikondai campingben egyszemélyes szabadkaszás büfévezetői állás betöltésére, április 15-től október 15-ig terjedő időszakra. Pályázati feltételek: tiszta hatósági erkölcsi bizonyítvány, működési bizonyítvány, üzletvezetői képesítés vagy eladói képesítés és ötéves munkaköri gyakorlat. Pályázatokat önéletrajzzal együtt Pécs, Széchenyi tér 9. sz. alatt kérjük leadni. (951)

A BELVÁROSI Általános Iskola takarítót azonnal felvesz. Pécs, Leonardo da Vinci utca 1. (952)

VILLAMOSBERENDEZÉSEK és -felszerelések gyártásához betanított munkásokat, valamint kompresszorkezelőt, kőműves, fűtésszerelő, gázvezetékszerelő, lakatos szakmunkások mellé segédmunkásokat felveszünk. Pécsi Építő és Tatarozó Vállalat, Pécs, Timár u. 23. sz. (57585)

AZ ENDRESZ György utcai óvoda 4 órás besegítői munkára nyugdíjas férfit vesz fel. Jelentkezés: az óvoda vezetőjénél reggel 8—10-ig. (57611)

SZAKKÉPZETT és segéd gondozónőket, takarítónőt 4 órás elfoglaltsággal, kiseaítő dolgozót felveszünk. Jelentkezni V. sz. Bölcsőde, Hajnóczy u. 3. (57623)

ÁPOLÓNŐVÉRETET és képesítés nélküli segédnővéreket felvesz a Gyermekkórház, Nyár u. 8. (57661)

MIT HOL VÁSÁROLJUNK

MERUKER PÉCS

EGYSZÍNŰ és mintás indiai gézanyagok érkeztek a Méteráru mintaboltba, Pécs, Kossuth Lajos utca 30. sz.

A MECSEK ÁRUHÁZ árukínálata HÚSVÉTRA: földszinten: import és belföldi női táska-különlegességek. Első emeleten: gyermek, női, férfi kötöttáru különlegességek. Bébi holmik sokasága. Fehérneműk. Második emeleten: TAVASZI női, gyermek, férfi felöltők, ruhák, öltönyök. KÉNYELMES VÁSÁRLÁSI LEHETŐSÉG!!

MERUKER PÉCS

ÁTMENETI KABÁTOK, ballonkabátok nagy választékában Ön is megtalálja a megfelelőt Komlón, a Csille Áruházban.

Tv-tulajdonosok, figyelem!

Hibás készülékének képcsövét most soron kívül cseréli

A GELKA-SZERVIZ: PÉCS, LYCEUM UTCA 1.

Fókusz

A számok tükrében

A 6. PÉCS—OROSZLÁNY TALÁLKOZÓ

Az eddig lejátszott öt mérkőzés összesített eredménye a Pécs szemszögéből:
5 2 3 — 7-5 7
csak Pécsett:
2 — 2 — 1-1 2
Tehát hazai pályán még nem nyert a Pécs az Oroszlány ellen. A két pécsi összecsapás eredménye: az 1958—59-es bajnokságban 1:1 és az 1975—76-os bajnokságban 0:0. A legeredményesebb pécsi játékos eddig a vasárnapi ellenfél ellen Hegyi és a jelenlegi játékosok közül Nagy két-két góllal.

A két csapat legutóbbi hazai, illetve idegenbeli eredményei: Pécsi MSC (otthon): Debrecen 2:1, Eger 5:1, Fűzfő 5:0, BVSC 4:0, Szolnoki MÁV 2:0 és Várpalota 4:0.

A PMSC jelenlegi hazai mérlege:
13 11 2 — 39-3 24
Oroszlányi Bányász (idegenben): Szekszárd 0:1, Budafok 1:8, Fűzfő 1:3, Székesfehérvári MÁV 2:3, Ganz-MÁVAG 0:0 és Nagykanizsa 1:5.

Az Oroszlány jelenlegi idegenbeli mérlege:
13 — 3 10 9-44 3

A 18. BUDAFOK—KOMLÓ TALÁLKOZÓ

Az eddig lejátszott tizenhét mérkőzés összesített eredménye a Komló szemszögéből:
17 9 3 5 40-27 21
csak Budafokon:
8 2 3 3 11-18 7
Az utolsó hat budafoki összecsapás eredménye: 1960—61-es bajnokságban 1:1, az 1966-os bajnokságban 2:2, az 1968-as bajnokságban 3:1, az 1973—74-es bajnokságban 0:3, az 1974—75-ös bajnokságban 0:0 és az 1975—76-os bajnokságban 1:7.

Az utolsó (3:1-es) győzelmét Budafokon a Komló 1968. március 17-én a következő összeállításban érte el: Buús — Lazaridisz, Zimonyi, Csordás I., — Bánfalvi, Pataki — Bordács, Takács, Kerkai, Korom (Pintér), Solymosi II. — A Bányász góljait Takács és Solymosi II. (2) szerezte. A legeredményesebb komlói játékos eddig a Budafok ellen Garai (Grózdics) és Perényi négy-négy góllal. A jelenlegi játékosok közül Pál és Tresch vezet két-két góllal.

A két csapat legutóbbi hazai, illetve idegenbeli eredményei: Budafoki MTE (otthon): Várpalota 4:0, Oroszlány 8:1, Pécs 1:2, Szolnoki MTE 3:2, Szekszárd 0:0 és Eger 1:1.

A Budafok jelenlegi hazai mérlege:
13 8 3 2 36-18 19
Komlói Bányász (idegenben): Várpalota 0:0, Oroszlány 2:0, Kossuth KFSE 1:2, Vasas Izzó 0:2, Szolnoki MTE 2:2 és Szekszárd 0:1.

A Komló jelenlegi idegenbeli mérlege:
13 2 4 7 10-19 8

A 4. SZIGETVÁR—VÉMÉND RANGADÓ

A Szigetvár eddigi mérlege a Véménd ellen:
3 1 — 2 1-2 2
A Szigetvári VSZSE góllövő listájának állása: 11 gólos: Csöre (28), 10 gólos: Telek, 4 gólos: Maurer és Palotai, 1 gólos: Pichler (9), Rózsahegyi és Varga (3). A zárójelben lévő szám azt mutatja, hogy a játékos bajnoki (csak NB III-as) mérkőzésen eddig összesen hány gólt ért el a Szigetvár színeiben.

A 6. LŐRINCI FONÓ—PVSK TALÁLKOZÓ

A PVSK eddigi mérlege a vasárnapi ellenfele ellen:
5 2 1 2 11-5 5

A 8. MÁZASZÁSZVÁR—BKV ELŐRE TALÁLKOZÓ

A Mázaszászvár eddigi mérlege a fővárosi csapat ellen:
7 — 1 6 7-19 1

JUBILEUM:

100. bajnoki mérkőzése előtt áll csapatában Doszpod (Véménd).

Lehel Jenő

DN SPORT

Tájékozódási futás

Nemzetközi verseny Pécsett

Finn versenyzők a rajtnál

A hét végén nagyszabású versenyre kerül sor a Mecsekben. Szombaton a Baranya megyei Tájfutó Szövetség hagyományos Mecsek kupa egyéni viadala, míg vasárnap a PVSK kupa váltó versenye az utóbbi évek legnagyobb baranyai tájfutó eseményének ígérkezik. 34 hazai egyesület 300 versenyzője készül lemérni felkészültségét az idény kezdetén. A húsvéti ünnepek ellenére szépszámú és erős hazai mezőny a PVSK vendéglátásának köszönhetően a világ élvonalát képező finn tájfutók reprezentánsainak jelenlétében máris nemzetközi erőösszemérést is végezhet.

A finn válogatott edzőjének, Jussi Salmenkyla vezetésével kedd este 17 tagú küldöttség érkezett Helsinkiből, több klubból. A legtöbben a finn vezető klub a Suunistajaat-ból jöttek, köztük többen válogatottak, így Hotti Reinó, Pesonen Pauli, Salmenky lä Hilka. A vendégek edzőtáborozással készülnek hétvégére és az idényre itt nálunk. A magyarok, élükön a t-valyi világbajnokság bronzérmesei, Monspart Sarolta és Horváth Magda válogatottaink, a nők mezőnyében alkotnak erős akadályt a vendégek elé. A férfiaknál — Bokros, Horváth, Sötér, Gyurkó a legesélyesebbek.

A legnagyobb mezőny a férfi felnőtt I. osztályban nevezett; 52 futó. A 12 kategória mezőnye szombaton, déli 12-kor rajtol az abaligeti tó feletti hegytetőről, eredmény du. 4 óra körül várható.

Vasárnap 80 váltócsapat látványos összecsapásának színhelye lesz Komló—Zobákpuszta térsége, ahol a PVSK kupa sorsa dől el 3 korcsoportban. Rajt 8-kor, fél 12 körül már a győztesek személye is ismert lesz.

A vendéglátó pécsiek a sportág specifikus szokásainak megfelelően, ezúttal túlnyomórészt a rendezésből veszik ki derekasan részüket. Pedig idén a PVSK tájfutói 3 országos I. osztályú versenyben indultak és háromszor győzedelmeskedtek. Így inkább az utánpótlás részére nyílik bizonyítási lehetőség.

KE

Sakk

III. felszabadulási emlékverseny

Április 12-én indul és április 22-én fejeződik be a PMSC vegyes-mester és mesterjelölt sakkversenye. A vegyes-mester versenyen négy lvovi mester elindul Karsa, Kádár, a PMSC mesterei mellett, ezen kívül még hat mesterjelölt vesz részt az érdekesnek ígérkező versenyen. A mesterjelölt versenynek két szovjet résztvevője lesz. Három mesterjelölt versenyzőt küld a Tapolcai Mereszjev, és ezen kívül még hat I. osztályú minősítésű sakkozó indul. A fordulókat naponta 16 és 21 óra között játsszák. A függőjátszmákat délelőttönként 9 és 13 óra között tartják. A verseny helye a PMSC edzőterme (Hajnóczy utca 35.).

Megyei ifjúsági labdarúgó-válogatottak tornája



Baranyai szögletet hárítanak a Csongrád megyei védők
Arató László felv.

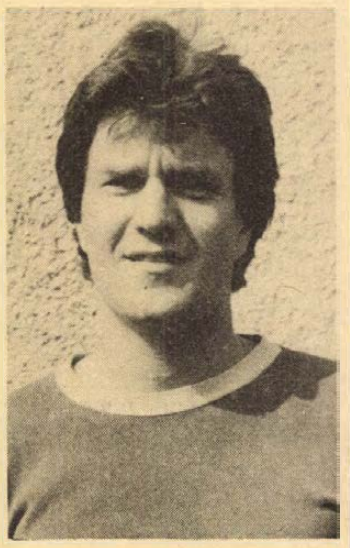
Komárom—Győr-Sopron 3:0 (1:0). Pécsújhegy, 300 néző, vezette: Meizer. *Komárom:* Csernyei—Klatik, Molnár G., Csehi, Holdammpf, Szalontai, Sikesdi, Törőcsik, Pánczél, Fazekas, Molnár M. Edző: Solymos Tibor. *Győr:* Venczel—Kovács, Lipót, Nagy, Plavecz, Horváth, Novics (Kocsis), Koltai, Dávid, Tischler, (Szabó), Pölöskei. Edző: Gremola Ferenc. A csoportrangadón a Komárom fegyelmezettebb, szervezettebb csapatjátékával megérdemelt győzelmet aratott. Góllövő: Molnár M. (3). Jók: Molnár M., Törőcsik, Sikesdi, illetve Lipót.

Baranya—Csongrád 2:0 (1:0). Pécsújhegy, 400 néző, vezette: Juhász. *Baranya:* Farkas—(Molnár)—Ragány, Róth, Kálmán, Maglódi, (Baumann), Bódog, Ambrus, Jasper, (Kreiner), Megyeri, Vígh, Hargitai. Edző: Kincses Nándor. *Csongrád:* Nagy—Szécsényi, Szabó, Tulkán, Farkas, Kálmán, (Márton), Frányó, (Nemes), Török, Hegedüs, Pelyák, Maszlag. Edző: Polyák Gyula. Baranya végig többet kezdeményezett. Góllövők: Róth, Ambrus. Jók: Róth, Ambrus, Vigh, illetve Tulkán, Pelyák.

A torna végeredménye:

1. Komárom	3	2	1	—	6:2 5
2. Győr-Sopron	3	2	—	1	4:4 4
3. Baranya	3	1	1	1	4:3 3
4. Csongrád	3	—	—	3	1:6 —

Újra a válogatottban



A Felszabadulási Kupa nemzetközi férfi kézilabdatornán a csapatok bemutatásakor mindhárom napon zúgóbb volt a taps, amikor a magyarok nyolcas számú játékosa pályára lépett. A fokozottabb taps érthető volt, hisz a PMSC játékosának, Ágoston Györgynek szólt.

Ágoston 1969-ben játszott először a magyar válogatottban és mint minden válogatott, ő is pontosan tudja, hogy ki volt az ellenfél.

— A Jugoszláv Trófeán a Szovjetunióval mérkőzött a magyar csapat, akkor kaptam először játéklehetőséget a legjobbak között — emlékszik vissza. — A bemutatkozást még kilenc válogatott szereplés követte 1971 augusztusáig. Akkor ez a sorozat megszakadt porcműtétem miatt. Az esély a visszakerülésre minimális volt. 1971-ben még az Elektromos játékosa voltam, a műtét után kerestek meg a Pécsi Ércbányász vezetői, nem jönnék-e el Pécsre. Az Ércbányász esélyes volt az NB I-be jutásra és én elfogadtam a hívást. A műtét után bíztam az új környezetben. Az átigazolás nem ment könnyen, volt egyesületem nem járult hozzá távozásomhoz, így egy évet kellett várnom. Ráadásul az Ércbányász az utolsó pillanatban elcsúszott és maradtak 1972-ben is az NB I. B-ben. Amire letellett a várakozási időm sem válogatott, sem NB I-es játékos nem lettem, csak NB I. B-s. Szerencsére már ott voltunk az élvonalban.

●

A műtétet, a kihagyást és az NB I. B-t két év alatt sikerült feledtetni. A PMSC csapata rövid idő alatt az NB I. középmezőnyébe jutott és ebben nagy részt vállalt Ágoston György is. Játékára ismét felfigyeltek a válogatott szakvezetői és Faludi Mihály szövetségi kapitány 1975-ben meghívta a keretbe. Az olimpiai selejtezőkre készülő magyar csapatban három nemzetközi előkészületi mérkőzésen játszott is. Négyéves szünet után újból válogatott volt, de a montreáli olimpiára mégsem utazhatott.

— Azt tudtam, hogy nem egy biztos pont vagyok, de arra azért volt esélyem, hogy ott maradjak a keretben. Sokat jelentett volna, ha akkor itthonról kedvezőbben „tálalnak" a válogatott szakvezetői. felé. Ez elmaradt és én meg kimaradtam a csapatból. Így aztán végleg lemondtam a válogatottságról, hisz a harmincegyedik évemben járok már. Meglepett, de nagyon megörültem, amikor Faludi szövetségi kapitány meghívott. Jól esett, hogy a közönség örömmel fogadta pályára lépésemet. Az első mérkőzésen a juniorok ellen ment a játék, így a Szovjetunió ellen is lehetőséget kaptam. Két hetest értékesítettem, de azután kimaradt két nagy helyzet és egy büntető. Ha belövöm a helyzeteket, már előbb eldőlt volna a mérkőzés sorsa. Sajnos kimaradtak. A mérkőzést követő éjszakán végig ezekről a helyzetekről álmodtam.

●

A kimaradt helyzetek ellenére a torna befejező napján a lengyelek elleni mérkőzésen tovább növelhette válogatott szerepléseinek számát.

Lázár Lajos

Tudósítóinkhoz!

Kérjük tudósítóinkat, hogy a vasárnapi sporteseményekről április 10-én, vasárnap délután 16.00 és 20.00 óra között adjanak tudósítást szerkesztőségünknek. (Telefon: 15-000.)

A hét vége sportműsora

Április 9.

Szombat

Labdarúgás. Megyei I. osztályú mérkőzések. BTC—Universitas PEAC. Verseny utca 15.30. Kesztyűgyár—Sellye, Pécsbányatelep 15.30, Pogány—Mágocs, Pogány, 15.30.

Kézilabda. NB I. B mérkőzések: Komlói Bányász—Dunakeszi Vasas, férfi csapatok, Komló 16.00. Várpalotai Bányász—PMSC férfi csapatok, Várpalota, 16.00. NB II. mérkőzések: Universitas PEAC—Pápa, női csapatok, Tanárképző Főiskola 14.00. Universitas PEAC—Győr, férfi csapatok, Tanárképző Főiskola 15.00.

Tájékozódási futás. Mecsek Kupa nemzetközi egyéni verseny Abaliget térsége, 12.00.

Teke. NB I. mérkőzés: Pécsi Gázmű—Pápai Vasas, férfi csapatok, PMSC csarnok 12.00. NB II. mérkőzés: ES MTK—PMSC, férfi csapatok, Budapest 11.00.

Április 10.

Vasárnap

Labdarúgás. NB. II. mérkőzés: PMSC—Oroszlányi Bányász, Újmecsekalja 15.30, Budafok—Komlói Bányász, Budafok 15.30. NB. III. mérkőzések: Lőrinci Fonó—PVSK, Budapest 14.00. Szigetvár—Véménd, Szigetvár 15.30, Mázaszászvári Bányász—BKV Előre, Mázaszászvár 15.30. Megyei I. osztályú mérkőzések: Zsolnay—Bóly, Zsolnay-pálya, 10.00. Vasasi Bányász—Szalánta, Vasas, 15.30. Mohács—Steinmetz SE, Mohács 15.30. Országos ifjúsági bajnokság: Sportiskola—PMSC, Kovács-telep 10.00. Mázaszászvári Bányász—Kaposvári Rákóczi, Mázaszászvár 13.30.

Kerékpár. Dunántúl kritérium bajnoksága, Engel János u. 9.00.

Tájékozódási futás. A PVSK nemzetközi váltóversenye, Zobák-puszta 8.00.

Asztalitenisz. NB. I. mérkőzés: BSE—Universitas PEAC férfi csapatok, Budapest, 11.00. NB. II. mérkőzés: BTC—Magyar Posztó, női csapatok, Bőrgyár 11.00. Vasasi Bányász—Kaposvári Vasas, férfi csapatok, vasasi általános iskola 10.00. Aknamélyítő Bányász—Pécsi Spartacus, férfi csapatok, Budapest, 10.00.

A RÁDIÓ ÉS TELEVÍZIÓ MŰSORÁBÓL

RÁDIÓ

KOSSUTH RÁDIÓ

8.27: Az MRT gyermekkórusa énekel. 8.34: Lányok, asszonyok. 8.59: Rádiószínház. 10.05: Barokk muzsika. 10.49: Élclegények céhládája — II. 12.20: Zenei anyanyelvünk. 12.30: Magyarán szólva . . . 12.45: Melódiakoktél. Közben: 13.30: Miért névtelenül? 13.40: A Melódiakoktél folytatása. 14.05: Béres János népi kamaraegyüttese játszik. 14.25: Akik többet akarnak tenni. 14.55: Új Zenei Újság. 15.30: Barbara Streisand és Andy Williams énekel, a Glenn Miller zenekar játszik. 16.00: 168 óra. 17.30: Hallgassuk együtt! 18.45: Az MRT Karinthy Színpada. 19.46: Jascha Heifetz és Solomon lemezeiből. 20.49: A Rádió Dalszínházának bemutatója. 21.34: Ádám Jenő népdalfeldolgozásaiból. 22.25: A beat kedvelőinek. 23.10: Nyina Dorliak énekel, Szvjatoszlav Richter zongorázik. 0.10: Melódiakoktél.

PETŐFI RÁDIÓ

8.05: Az NDK Belügyminisztériumának központi fúvószenekara játszik. 8.20: Tíz perc külpolitika. 8.33: Népzenei Magazin. 9.13: Válaszolunk hallgatóinknak. 9.38: Lili. Operettrészletek. 10.00: Szombat délelőtt . . . 12.00: Tánczene Rómából, Párizsból, Berlinből. 12.33: Orvosok a mikrofon előtt. 12.38: Delibes balettjeiből. 13.05: Magának mennyit ér? 13.37: A Húsvét sziget rejtélyétől a középkori boszorkányperekig. A Rádiólexikon néprajzi különkiadása. 14.07: Nemzetközi rádiójátékfesztivál gyerekeknek. 14.53: Közkívánatra. 16.33: Közvetítés az SBTC—U. Dózsa és az FTC—Rába ETO bajnoki labdarúgó-mérkőzéséről. 17.30: Otórai tea. 18.33: Versek világa. 18.50: Újhold. 19.40: Nótacsokor. 20.33: Közvetítés a Vígszínházból. M. Gorkij: „Barbárok". 22.38: Madrigálok. 23.10: Slágermúzeum.

HARMADIK MŰSOR

8.08: Sári László műveiből. 8.33: Az 1976. évi genfi nemzetközi zenei versenyek díjnyerteseinek hangversenye a Genfi Rádióban. 10.05: Daróci Bárdos Tamás: Sárközi vigasság. 10.16: Mozart: Cosi fan tutte. Kétfelvonásos opera. 14.05: Orosz szerzők muzsikájából. 14.55: Slágerlista. 15.30: Kapcsoljuk a 6-os stúdiót. Kodály ciklus — IV. (befejező) rész. 16.03: Csöndes csillagok alatt. 16.20: A hangversenyközvetítés folytatása. 17.05: Ady Endre versei. 17.10: Szimfonikus zene. 18.50: Adriana Lecouvreur. Operarészlet. 19.46: Remekírók — remekművek. 20.31: Tiptop parádé. 21.01: Szimfonikus zene.

PÉCSI RÁDIÓ

17.00: Műsorismertetés, hírek. 17.05: Emberek, emlékek, dallamok . . . Nádor Tamás összeállítása. 18.00: Hírek, tudósítások. 18.10: Szombat esti muzsika. 18.30: Szerbhorvát nyelvű műsor. Hírek. — Budapesti tudósítónk jelenti. — Hallgatóink kérésére. Zene. — 25 éves a Pécsi Horvát-Szerb Általános Iskola. Dokumentumműsor. — Zene futószalagon. 19.15: Német nyelvű műsor. A hét eseményeiből. — Neue Zeitung előzetes. — Szombat esti muzsika. Közben: a jövő hét műsoraiból. 20.00: Műsorzárás.

MAGYAR TV

8.59: Tévétorna (ism.). 9.05: SZUNIDEI MATINÉ. Kisfilmösszeállítás. 1. A fehér delfin. 13. rész. 2. Formák. 13. rész: Drótmunkák. 3. Állatbirodalom. Francia rajzfilmsorozat 6. rész: A mézkalauz. 7. rész: Az elefánt. 4. Vigyázat, fiúk! (sz.) Csehszlovák rajzfilmsorozat: Az állatkertben. 10.10: Vakáció Melódiában (sz.). Zenei vetélkedősorozat V/4. rész. 10.50: A tenger titkai (sz.) Ismeretterjesztő filmsorozat. VI/6. rész: Polipok (ism.). 11.40: Mindenki közlekedik (ism.). 11.55: Kék fény . . . Riportműsor (ism.). 12.55: Játék a betűkkel (ism.) 14.27: Zenés percek Hanna Zagarovával (sz.). 15.20: Arakhé utódai (sz.). Szovjet rövidfilm. 15.30: Vitézek (sz.). Magyarul beszélő spanyol filmsorozat IV. rész. Gyülevész had. 16.05: Hírek. 16.10: Kérdés a természethez. Portréfilm. Dr. Frenyó Vilmosról. 16.55: Reklámműsor. 17.00: Álmaink. Riportfilm. 17.35: Parabola. 17.55: Unokáink is látni fogják — Debrecent. 18.40: Reklámműsor. 18.50: Egymillió fontos hangjegy (sz.). A Televízió könnyűzenei sorozata. 19.10: Cicavízió (sz.). 19.20: Tévétorna (sz.). 19.30: Tv-Híradó. 20.00: Robog az úthenger. 6. rész: Kultúrház avatás. 20.50: Egymilliárd a biliárdasztalban (sz.). Magyarul beszélő francia—NSZK—olasz film. 22.20: Vitriolvasókör. Soós Zoltán: Pajzánságok Itáliából. 22.40: Tv-Híradó 3. 22.50: Orfeusz alászáll. Magyarul beszélő amerikai film.

MÁSODIK MŰSOR

20.00: „Minden szín és forma" (sz.). Portréfilm Vén Emil festőművészről (ism.). Születésének 75. évfordulója alkalmából. 20.15: Szeresd az embert! (sz.). Magyarul beszélő szovjet film I—II. rész. 21.30: Tv-Híradó 2.

JUGOSZLÁV TV

14.00: Kézilabda: Spartak (Kijev) —Radnicki. 15.10: Fenntartott idő. 15.55: Isten hozta — adás gyerekeknek. 16.55: Labdarúgás: Velez—Radnicki. 18.15: Hajolj meg és kezdd el. 20.00: Variációk — humoros sorozat. 20.30: A riói ember — játékfilm. 22.30: Az ön slágere az idényben — a záróest (felvételről).

MÁSODIK MŰSOR

17.30: Hét tv-nap. 17.50: Daloló szombat. 18.35: Jenny — filmsorozat. 19.55: Halló 93 (ism.). 20.00: Tv-tárca. 20.30: Ruggero Leoncavallo: Bajazzók — opera. 21.45: Huszonnégy óra. 22.40: Sportszombat. 21.55: Aucca — nyugatnémet dokumentumfilm.

Dunántúli Napló

Az MSZMP Baranya megyei Bizottságának lapja
Főszerkesztő: **Mitzki Ervin**
Főszerkesztő-helyettesek: **Báling József és Hallama Erzsébet**
Szerkesztőségi ügyelet 8—20 óráig 10-053, 20 óra után 15-726
Kiadja a Baranya megyei Lapkiadó Vállalat
Felelős kiadó: **Braun Károly**
Szerkesztőség és kiadóhivatal: 7601 Pécs, Hunyadi út 11. sz.
Telefon: 15-000, 15-762, 15-852, 15-245, 15-264
Szerkesztőség telex: 12-421
Kiadó telex: 12-320

Készült ofszet rotációs eljárással Saphir 96-os gépen Pécsi Szikra Nyomda 7630 Pécs, Engel János u. 8.
Tel: 13-177, 13-696. Telex: 12-211
Felelős vezető: **Melles Rezső**

Terjeszti a Magyar Posta
Előfizethető a helyi postahivataloknál és a kézbesítőknél.
Előfizetési díj egy hónapra 21 Ft
Indexszám: 25 054
ISSN 0133—2007

Világ proletárjai, egyesüljetek!

Dunántúli napló

XXXIV. évfolyam, 98. szám
1977. április 10., vasárnap
Ára: 1,20 Ft

Az MSZMP Baranya megyei Bizottságának lapja

Közgondolkodás — közérdek

„Guvernamentális gondolkodás". Ezt a kifejezést, ebben az alakzatban, bármennyire kerülte is az idegen szavakat, Veres Péter vezette be a közéletbe, közgondolkodásba, amikor arról beszélt írásban és szóban, hogy mennyire fontos a legkisebb beosztású ember gondolkodásának horizontját is országos méretűvé tágítani. A cél elérése egyszerre követelménye és lehetősége a szocialista demokráciának.

A közérdek azonban nem bálvány, tisztelete nem lehet dogma, mert mechanikus gondolkodás és cselekvés nyomán gyorsan feléledhet a legnagyobb rossz: azt is közérdekünek minősítik, ami távolról sem az. A valóban közérdekre tekintő „kormányzati" gondolkodás mai helyes politikánk talaján terebélyesedhet, az emberek mind nagyobb táborát hódítva meg. Ennek a politikának fontos vezérlő elve a megfelelő összhang biztosítása a társadalmi igények és lehetőségek között, figyelve arra is, hogy a szocialista építés nem tagadja, sőt számontartja és érvényesíti a különböző érdekeket, az elsődlegességet élvező közösségi érdek csorbíthatatlanságának biztosításával.

A helyes közgondolkodás terjesztésének tehát nem az érdekek tagadása, tiltása, eltitkolása a mozgató rugója, hanem ellenkezőleg: azok számbavétele, majd minősítése és rangsorolása. Nem a szubjektivizmus, hanem a valóság ismerete és beszámítása. Nem követhetjük Proust egyik regényhősét, aki imádottja válaszlevelét várja és közben elgondolja, mit fog az neki válaszolni. S teljesen önmaga érzelmeiből kiindulva fogalmazva, rá kell döbbennie, hogy azt az egyetlen levelet gondolta el, amit biztosan nem kaphat meg.

Emberek gondolkodásáról beszéltünk eddig, de éppen a valóság vizsgálata és ismerete figyelmeztet arra, hogy akár egész intézmények, hivatalok is betévedhetnek a csoportérdekek zsákutcájába. A munkamegosztás szerinti tartós tagoltság, a kialakult specializálódás külön érdekszférákat alakíthat ki, amelyek szembekerülhetnek a közösségi, a népgazdasági érdekkel: tervezési, beruházási hibák egész serege figyelmeztet erre. A mechanikus gazdasági szemlélet leszűkítheti a politikai látókört, amelyben háttérbe szorulnak a társadalmi összefüggések. A tapasztalatok szerint az ilyen leszűkült szakszemlélet nemcsak azzal vét, hogy görcsösen ragaszkodik az adott időszakban és az adott helyen nem elsődleges, nem lényeges dolgokhoz, hanem úgy is vétkezik, hogy általában visszariad a politikailag fontos döntésektől és elszemélytelenedik a felelősség. Tipikus jelensége a bizottságosdi, amikor az illetékesek kikerülik a döntést és mindenféle bizottságtól, társintézménytől kérnek be „véleményeket"; nem döntenek, hanem összegezik, iktatják, továbbítják a kosárravaló véleményhalmazt.

A jófajta közgondolkodás követelménye tehát semmiképpen sem szűkülhet le valami elvont személyre, „az utca emberére", az „egyszerű dolgozóra", hanem nagyon is konkrét személyekre vonatkozik: vezetőkre, beosztottakra — mindenkire.

A felkészülés megtörtént



Gyomirtó permetezés vetés előtt a szántóföldön

A csapadékos időjárás lassítja a tavaszi munkát

Szépen kel a borsó és a kender

Baranya termelőszövetkezetei időben és jó minőségben elvégezték a tavaszi vetések talajelőkészítését. A vetőgépek akár holnap a leendő kukorica táblákon dolgozhatnának, de az időjárás ismét közbeszólt. A meteorológia esős időt jósolt az ünnepekre: az előrejelzés már péntekre beigazolódott. Jó, száraz, napsütéses idő kellene, hogy a gazdaságok időben földbe juttassák a kukorica vetőmagot.

Megyénkben a szántóterület egyharmadán vetnek kukoricát a gazdaságok: az elvárás 86 000 hektár. Az eddigi összesítések szerint négyezer hektárral kisebb területen szándékoznak kukoricát termelni az üzemek, mint a népgazdasági igény.

Összeállításunkban három baranyai termelőszövetkezet vezetője, főagronómusa nyilatkozik a jelenlegi helyzetről.

A sásdi termelőszövetkezet elnökének első megjegyzése a kedvezőtlen időjárásra vonatkozott. Szombatra virradóra tizenkilenc milliméter csapadék hullott a földekre, emiatt a tavaszi munkákban kényszerszünetet kell tartani. A sásdi gazdaság 560 hektáron termel kukoricát, de a vetőgépek csak akkor mehetnek rá a táblákra, ha nem süllyed meg a traktor. Az elnök tájékoztatása szerint legalább egy hét napos időre van szükség ahhoz, hogy a vetést megkezdhessék.

Minden koratavaszi vetőmag a földben van a bólyi termelőszövetkezet tábláin. Száz hektáron vetettek borsót, az utolsó tíz hektárral a hét végén végeztek, mert késve kapták meg a vetőmag szállítmányt. Szépen sorol a cukorrépa, a több mint száztíz hektáros területen és a kender is kikelt. A búza vegyszeres gyomirtása javában folyik: eddig háromszázhatvan hektárt szórt meg a helikopter.

A bólyiak is az időjárásra panaszkodnak. A leendő kukorica táblákra időben kiszórták az alapműtrágyákat, a vetést csak akkor kezdhetik meg, ha az időjárás jobbra fordul. Hétszáz hektár lesz a kukoricaterületük.

A szentlőrinci termelőszövetkezetben a hét végén akarták megkezdeni a kukoricavetést, de tizenkét nap alatt szeretnék elvégezni ezt az igen fontos tavaszi munkát 1800 hektáron. A szentlőrinciek borsója is kikelt és szépen fejlődik a 232 hektáros területen a cukorrépa.

Zaire:

Súlyosbodik a helyzet

Diplomáciailag és katonailag egyaránt súlyosbodik a zairei konfliktus. Marokkó hivatalosan értesítette az Egyesült Nemzetek Szervezetét és az Afrikai Egységszervezetet arról, hogy csapatokat küld a kinshasai kormány megsegítésére a shabai felkelők leveréséhez. Az első marokkói egységek — mint már jelentettük — megérkeztek Zairéba.

Az angolai külügyminisztérium nyilatkozatában ítélte el a rabati kormány döntését, hangsúlyozva, hogy megbélyegez minden külföldi beavatkozást — legyen az bár „afrikai" — Zaire belügyeibe. A külügyminisztérium az első marokkói csapatkontingenst 800 főre becsülte. Ismételten leszögezte, hogy Angolának nincs köze a Shaba tartományban kirobbant eseményekhez.

A kinshasai rádió közölte Mobutu zairei elnöknek Seewosagur Ramgoolam mauritiusi miniszterelnökhöz, az Afrikai Egységszervezet soros elnökéhez intézett üzenetét, amelyben támogatást kér a szervezet tagállamaitól.



Mintegy 60 hektárt tesznek termővé Vasas és Romonya között alagcsövezéssel, amely lecsapolja a magas talajvizet.

Kellemes húsvéti ünnepeket!



Pécsnek, Komlónak és környékének

Jó ivóvíz reménykeltő helye Margitta-sziget

- *Kezdődik a vízkutatás*
- *1980-ra 60–70 ezer köbméter várható*
- *2000-re nem lesz vízgond?*

Ha szennyezett a Duna, akkor Pécs vízhiánnyal küszködik. Tán legjobb volna a Dunát, mint ivóvíznyerő forrást kiiktatni? A jövő ezt sejteti. Nemrég a Margitta-szigeten kijelölték a kutak helyét, ahonnan a sikeres próbafúrások és minőségellenőrzések után a baranyai megyeszékhely, Komló és környéke naponta 120—150 000 köbméter jó minőségű vízhez juthat az ezredfordulóra.

A korábbi évek geológiai feltételezései nagytömegű föld alatti vízkészletet remélnek a szigeten: jóval nagyobbat, mint a Csepel-szigeten. Egy 30—35 méter vastag folyóüledékben pihen évezredek óta ez a háborítatlan, nagy mennyiségű víztömeg, melyet véd a parti homok- és kavicsvonulat, mint természetes szűrő. E föld alatti víztároló készletei a Dunából és a csapadékvízből táplálkoznak.

Az Országos Vízügyi Hivatal tízmillió forintot fordít a 12 próba- és 30 megfigyelő kút megfúrására. A kivitelezéssel megbízott Vízkutató és Fúró Vállalat, a tervek szerint, 1978 végéig teljesíti feladatát. A tanulmánytervet és a beruházási programot a Mélyépítési Tervező Vállalat dolgozta ki.

Idén három próba- és öt megfigyelő-kutat mélyítenek, megvizsgálják a víz minőségét és mennyiségét. Újmohács és Dunafalva között kezdődnek a parti szűrésű kutak utáni próbafúrások a Duna-part közelében. Mélységük 40—50 méter lesz. A jövő év végére kiderül, hogy egy kút mennyi vizet ad, szintje mennyire ingadozik a Duna vízáramlásától függően és a szigeten a talajvízingadozást mennyire követi. Fontos szempont, hogy kimélyítésük után ne apadjanak el a környékbeli falusi törpe vízművek. A hidrogeológiai védőövezet határait most meghúzzák, hogy a későbbiekben minden környezetszennyezési ártalmat elhárítsanak. Megállapítják a víz vas- és mangántartalmát, aminek jelentős nagyságával már előre számolnak. A később kiépítendő pécs—mohácsi regionális vízmű egyik fontos feladata épp a vas- és mangántalanítás lesz. Az hogy a vízmű a szigeten épül vagy Mohácson — még eldöntetlen, függvénye a kútfúrások sikerének.

A vízkutatás eredményét 1978 végére várják: ekkor dől el, hogy a Pécs számára nagy távlatban — 2000 körül várható — szükséges vízmennyiség fellelhető-e a szigeten. Ha hasznosítható vízre bukkannak, akkor Pécsre és Komlóra, valamint környékére a VI. ötéves terv során már 60—70 000 köbméter jó minőségű víz érkezik naponta az addigra elkészülő pécs—mohácsi új távvezetéken keresztül.

Csuti J.

Hazaérkezett a Szovjetunióból az MSZMP küldöttsége

Szombaton hazaérkezett Moszkvából az MSZMP küldöttsége, amely az SZKP Központi Bizottságának meghívására Borbély Sándornak, az MSZMP Központi Bizottsága titkárának vezetésével tartózkodott a Szovjetunióban. A delegáció tagja volt Jakab Sándor, a Központi Bizottság tagja, a KB osztályvezetője, Horváth Miklós, a Vas megyei Pártbizottság első titkára, Újhelyi Tibor, a Borsod megyei Pártbizottság titkára és Závori László, a Budapesti Pártbizottság osztályvezetője. A pártküldöttség munkájában részt vett Marjai József, az MSZMP KB tagja, hazánk moszkvai nagykövete.

Szovjetunióbeli látogatása idején a magyar delegáció meleg, baráti légkörű megbeszéléseket folytatott I. V. Kapitonovval, az SZKP Központi Bizottsága titkárával, az MSZMP XI. és az SZKP XXV. kongresszusa határozatainak végrehajtásáról, a fejlett szocializmus és a kommunizmus építésének eredményeiről. Véleménycserére került sor a pártirányítás kérdéseiről, a párthatározatok végrehajtásának megszervezéséről és ellenőrzéséről, a lenini munkastílus továbbfejlesztéséről, valamint a testvéri magyar—szovjet kapcsolatok és a gazdasági együttműködés időszerű kérdéseiről.

A magyar pártküldöttség találkozott a moszkvai városi és a bauman kerületi pártbizottság vezetőivel, látogatást tett a tulai kerületi és novomoszkovszki járási pártbizottságon, megtekintett ipari és mezőgazdasági üzemeket.

A delegációt a Ferihegyi repülőtéren Győri Imre, a Központi Bizottság titkára fogadta. Jelen volt Felix Bogdanov, a Szovjetunió budapesti nagykövetségének ideiglenes ügyvivője.

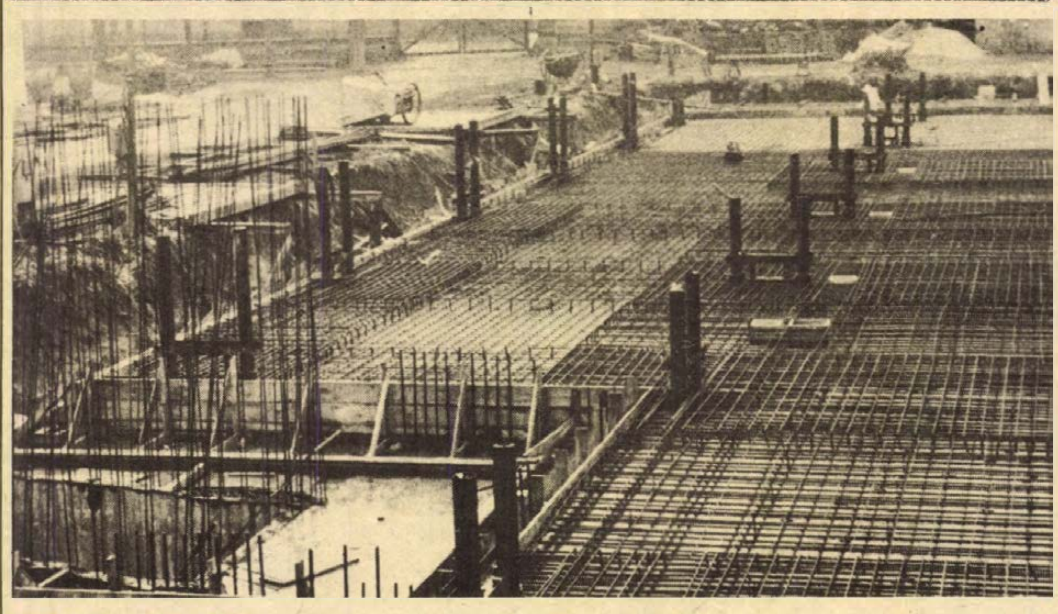
Művészeti díjasok köszöntése

A Baranya megyei Tanács épületében szombat délelőtt *Bernics Ferenc*, a megyei tanács művelődésügyi osztályának vezetője, a megyei párt-, és állami vezetés nevében köszöntötte azokat a baranyaiakat, akik a színművészet, a zene, a költészet, a publicisztika, a képzőművészet terén az elmúlt években kiemelkedő eredményeket értek el és munkásságukért 1977-ben művészeti díjat kaptak. *Dr. Czimer Józsefet*, a Pécsi Nemzeti Színház fődramaturgját, a Népköztársaság Érdemes Művészét, *Gyermán István* hegedűművész Liszt-díjast, *Pásztor Erzsit*, a Pécsi Nemzeti Színház színművészét, Jászai Mari-díjast, *Fürtös Ilona* textiltervező-iparművész Munkácsy Mihály-díjast, *Mitzki Ervint*, a Dunántúli Napló főszerkesztőjét, Rózsa Ferenc-díjast, *Galambosi László* költőt, akit a Szocialista Kultúráért címmel tüntettek ki.

A kulturális miniszter *Kézdy Györgyöt*, a Pécsi Nemzeti Színház művészét a Szocialista Kultúráért kitüntetésben részesítette, melyet tegnap vett át.

Az ünnepségen rész vett *Bocz József*, az MSZMP Baranya megyei Bizottságának titkára, *Szentirányi József*, a Pécs városi Pártbizottság titkára, és a megyei és a Pécs városi Tanács képviselői.

Meggondolt fejlesztés részletekben is



Bővítik a mohácsi kórházat

25 millió forintos beruházás

Az okos fejlesztés iskolapéldáját lehet megnézni a mohácsi kórházban. Egy korábbi bővítés éppen mostanában készült el — új műtőtraktus és a röntgenlaboratórium kapott szép és korszerű elhelyezést egy külön épületrészben — de még meg sem száradt a malter az új létesítményen, máris belefogtak a következő fejlesztésbe.

Egy egész pavilont építenek Tepes Géza, a Baranyaterv mérnöke tervei szerint s a Baranya megyei Tanácsi Magas- és Mélyépítő Vállalat kivitelezésében. Az új pavilonra igen nagy szükség van, a fejlesztés 25 millióját az Egészségügyi Minisztérium a Baranya megyei és Mohács városi Tanács adta össze. Az épület — jóllehet a belgyógyászatot helyezik el benne a gyermekgyógyászaton kívül — népesedéspolitikánkat szolgálja.

Hogyan függ ez össze? A régi épület földszintjén működik jelenleg a szülészeti, nőgyógyászati osztály 45 ággyal, mellette, a földszint másik szárnyán van a belosztály 60 ággyal. Amint elkészül az új épület, a belgyógyászat átköltözik, a szülészet pedig elfoglalja a régi épület egész földszintjét, 70 ággyal. Az új szárnyban, a földszinten kap helyet a csecsemő- és gyermekosztály, amely jelenleg a konyha feletti emeleten működik. Az újszülött osztályt később a régi épület — tehát a leendő szülészeti-nőgyógyászati osztály — mellett alakítják ki.

Az új pavilon kettő és háromágyas kórtermekkel, valamint az igen szükséges kiszolgáló helyiségekkel — fürdők, társalgók, étkezők — lesz ellátva. Mind a tervező, mind pedig a beruházók igen nagy gondot fordítottak arra, hogy korszerűen és jól szolgálja az egészségügyi ellátást. Megépítésével megvalósulhat a 400 kórházi dolgozó régi álma: a gyermekosztály jelenlegi helyén, a konyha fölött szép és tágas ebédlőhelyiséget alakítanak ki. Eddig ez nem volt megoldva, kicsiny helyen, zsúfoltan, több csoportban étkezhettek a kórháziak.

A 25 millió forint és némi ésszerűség segítségével csaknem 50 kórházi ágy fejlesztést valósítanak meg és eloszlatják az egyre égetőbb raktár- és szociális helyiségek hiányának gondját is. Ez minden régi kórháznak gondja, az adminisztráció és az archiválás, a leletek raktározása mind több helyet igényel. Sokhelyütt már a folyosókat, ablakokat, minden zugot beépített szekrényekké alakítanak, hogy az elfekvő papírhalmazok, vagy fontos, a gyógyításhoz nélkülözhetetlen eszközök, kellékek valahol helyet kapjanak. Ugyanilyen súlyos gond az egészségügyi szakdolgozók, orvosok öltözőinek, fürdőinek hiánya — Mohács ezt már megoldotta.

K. P.

TIT társadalomtudományi közgyűlés Pécsett

A TIT Baranya megyei Szervezete Társadalomtudományi Szakosztály tagsága szombaton délelőtt tartotta beszámoló és tisztújító közgyűlését Pécsett, a TIT Bartók Klubjában.

A közgyűlésen megjelent Bernics Ferenc, a Baranya megyei Tanács Művelődésügyi Osztályának vezetője és Piti Zoltán, a Baranya megyei KISZ-bizottság titkára. Dr. Vereczkey Lajos, a közgyűlés elnöke bevezető szavait követően az elmúlt öt év tevékenységéről szóló írásos beszámolóhoz dr. Gátos György, a társadalomtudományi stúdiótanács titkára fűzött szóbeli kiegészítést.

A beszámoló részletesen elemezte a társadalomtudományi ismeretterjesztés terén végzett munkát, amely a közgyűlés egyhangú állásfoglalása alapján eredményes volt. A számszerűségre törekvés helyett a minőségi, színvonalbeli követelményekre helyeződött a fő súly a tartalmi célok megvalósítása során. Különösen a KB közművelődéspolitikai határozata óta javult a TIT más szervekkel való kapcsolata és a munka koordináltsága. Előtérbe került a komplex ismeretterjesztés fokozottabb érvényesítése, melynek szervezeti formájaként a megyei szervezet létrehozta a társadalomtudományi stúdiót. A hozzászólók hangsúlyozták, hogy a társulat munkája a megyében tovább erősödött és minden feltétele megvan annak, hogy a közművelődési határozata nyomán kialakult fokozódó követelményeknek a jövőben is megfeleljen. A közgyűlés megválasztotta az új elnökséget. A társadalomtudományi stúdiótanács elnöke dr. Judi István egyetemi tanár lett. Ezután a közgyűlés megválasztotta a társadalomtudományi tagság megyei küldötteit.

A közgyűlés elnöke végül kitüntetéseket adott át a társadalomtudományi ismeretterjesztés terén kiemelkedő munkát végzett tagoknak.

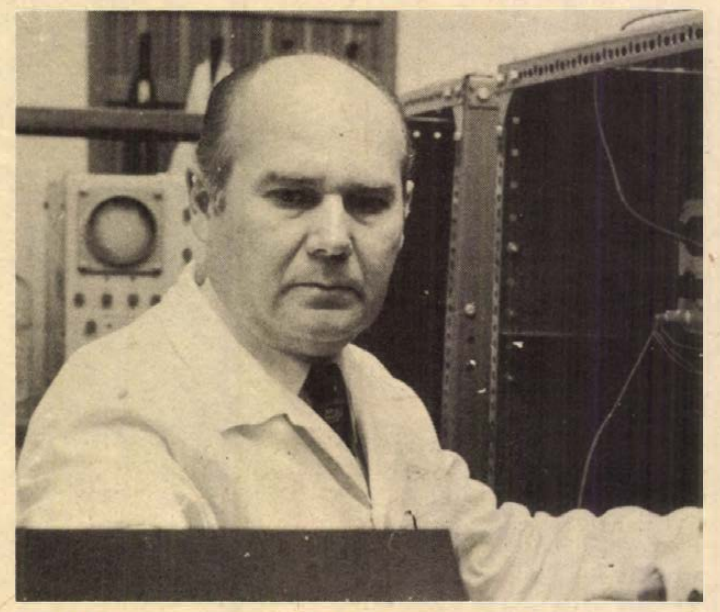
Pannónia lantja

A pezsgő pécsi—baranyai művészeti életben újabb ötlet született: Pannónia lantja címmel dalestet mutattak be csütörtökön Siklóson. Pécsi művészek kezdeményezésére, az ő szervező-alkotó munkájukkal jött létre a műsor, a Baranya megyei Tanács segítségével. Zeneszerzők és költők — mind pécsiek. Galambosi László, Csorba Győző, Bárdosi Németh János, Arató Károly, Pákolitz István és az ugyancsak Pécsről indult, s magát még mindig pécsinek valló Weöres Sándor költeményeit zenésítette meg Tamási Éva, Várnai Ferenc és Károly Róbert. A dalokat a Pécsi Nemzeti Színház operaegyüttesének tagjai: Ágoston Edit, Albert Miklós és Wágner József énekelték. Zongorán kísért Károly Róbert. Pákolitz István és Várnai Ferenc a költő és a zeneszerző alkotó munkájától, annak élményeiről beszéltek. Károly Róbert dalciklust írt erre az alkalomra Weöres Sándor három művére, női hangra, s ezt Ágoston Edit adta elő ősbemutatóként a siklósi várban. A Pannónia lantja című új, érdekes műsort a megyei tanács körműsorként mutatja majd be a megyében.

Mikor segít a szívhalál ellen az izom-biofizika?

Izmaink és a tudomány

Mit mond a biofizika a mérnököknek?



Talán az unokáink élvezhetik...

Aggódunk az egészségünkért, tudjuk a betegségek tüneteit, de valahogy elfeledkezünk az izmainkról. Pedig az emberi test súlyának talán kétharmadát az izomszövet nyomja. Tudósok, orvosok tudják, hogy még nyugalmas állapotban is az izomrendszerben zajlik le az anyagcsere számottevő része. Ezért izgalmas a magyar tudományos élet egyik eseménye: dr. Tigyi József a napokban tartotta székfoglaló beszédét az Akadémián Az izom-biofizika alapvető eredményei és távlatai címmel.

A tudósok testületében aránylag fiatalon ismerték el munkáját az Akadémia rendes tagságával. A nagyon fontos tudományág, a biofizika képviselője most megmutatta munkásságának egyik főirányát, az izombiofizikát. Az izomkutatás ugyanis már van olyan állapotban, hogy fizikai módszerekkel lehet kutatni. Vagyis eléggé egynemű és eléggé jól kikutatott rendszer ahhoz, hogy egzakt módszerekkel lehessen megközelíteni. Ezért a KGST öt együttműködési főiránya közül az egyik éppen az izom-biofizika, és a pécsi biofizikai intézet a felelős érte.

— Mit jelent ma az izom-biofizika a mindennapi ember számára? — kérdeztük dr. Tigyi Józsefet a székfoglaló után.

— A kutatás lényege, hogy képesek legyünk laboratóriumban működőképes izmot rekonstruálni. Tehát bénulásnál azt be lehessen ültetni az emberi testbe. A másik feladat műszaki. Az izom olyan mechanikai generátor, amely igen jó hatásfokkal, nagyon kevés hőmérséklet-különbséggel és igen megbízhatóan működik. A legjobb mechanikai erőgép. Mérnökök ilyent még nem alkottak. Még azon mérnökök számára is, akik a biológiai tippeket akarják lemásolni, alapvető érdeklődési terület az izom-biofizika. Sok szovjet akadémikus is alapcélnak tekinti. Hiszen a biológia az emberben és minden állatban megoldotta már a zajmentes, hőmentes, jó hatású mechanikai energiagenerálást. A mechanikusok ezt még mindig csak nagy zörejjel és sok gonddal valósították meg.

— Mit sejtet az izom-biofizika jövője?

— Az izombénulások gyógyítását, de elsősorban a legnagyobb halálozási arányszámú szívhalálok elleni küzdelem eddiginél jóval nagyobb fokú eredményességét. Hiszen olyankor a szívizom működésképtelensége a halál oka. Aztán a munka és a sport fiziológiája szempontjából is sokat ígér. De legfontosabb az életünk, egészségünk. Vagyis a szívműködés helyreállítása, a szívizom degenerációjának megfelelő gyógyítása lehet a leggyakoribb, legfontosabb alkalmazási területe.

— A KGST-kutatás eredményei, azok alkalmazása nyilván nem szűkül le csak a szocialista országokra!?

— A fejlett országok, tehát Európa, Kanada és az Egyesült Államok között rendszeres az együttműködés, a kutatási eredmények cseréje. Most dolgoznak ki egy UNESCO-együttműködést is. Hiszen az izomkutatás több mint egy évszázada a biológiai és orvosi kutatás legfontosabb céljai között szerepel, s a nemzetközi kongresszusok állandó témája. Világszerte számos jelentős kutatási központ alakult ki, például a Szovjetunióban, Japánban, Kínában, Nagy-Britanniában, az Egyesült Államokban. Magyarországon is jelenleg kilenc kutatási munkahely 12 témában foglalkozik ezzel. Éppen az most a gond, hogy az elmúlt több mint egy évszázad alatt túl sok és néha ellentmondásos kutatási eredmény született. De az egységes álláspontok mellett az is cél, hogy a rendkívül drága berendezéseket, amelyeket a legfejlettebb ipari országok sem tudnak mindig megvalósítani — közösen állítjuk elő. Így is a következő évtizedekben meg kell még elégednünk azzal, hogy az izomgépről tudományos, jól reprodukálható és általános érvényű adatokat kutassunk fel. De az unokáink, vagy talán a gyermekeink élvezhetik majd az eredményeket is.

Földessy Dénes

Pályázat a „Népművészet ifjú mestere" cím elnyerésére

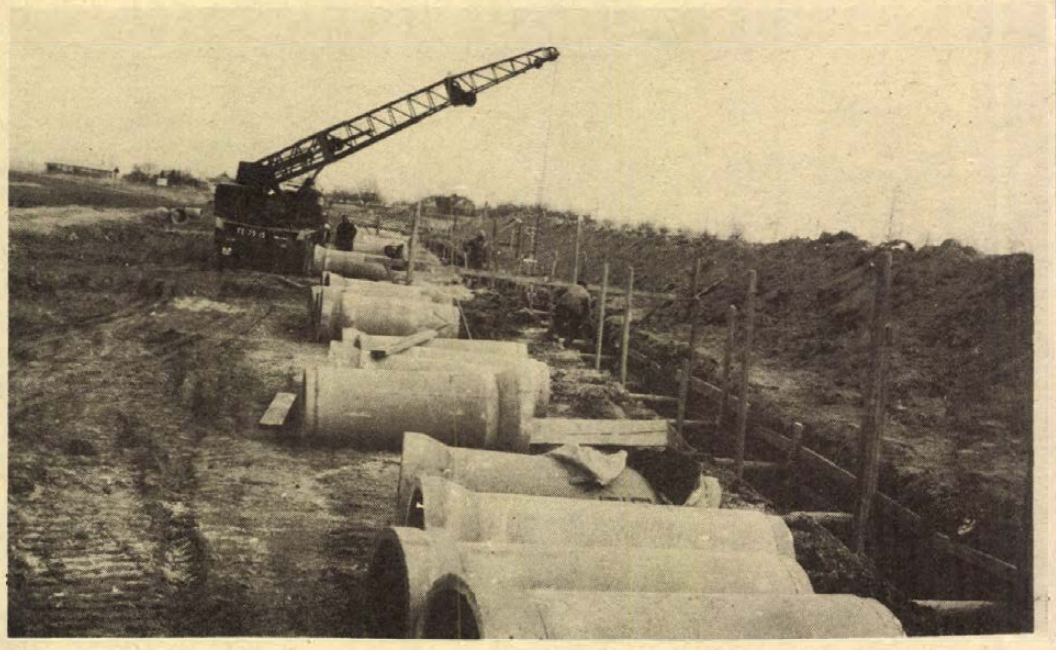
Az idén is versenyre hívják a „Népművészet ifjú mestere" cím elnyerésére vállalkozó fiatalokat, akik ősi dalkultúránk felkutatására, előadására, nemzeti hagyományaink ápolására és továbbfejlesztésére vállalkoznak. A KISZ KB, a Kulturális Minisztériummal, a Népművelési Intézettel és a Népi Iparművészeti Tanáccsal karöltve hirdette meg az alkotó kedvű fiatalok seregszemléjét, amely tavaly több mint 200 hivatásos művész, illetve amatőr közösségi tag érdeklődését keltette fel. Ezúttal is 15 Népművészet ifjú mestere cím talál majd gazdára.

Az idén is külön bírálják el a műkedvelő, illetve a hivatásos versenyzők előadásait, alkotásait. Indulhatnak hangszeres népzenében, népdal-előadással, néptánc-bemutatóval, népmesemondással. Bemutatkozhatnak a hímzők, a népi szőttesek mesterei, a fafaragók, a fazekas mesterség hagyományainak ifjú őrzői. A zsüri pályamunkákat vár a népi kerámiaművészet reprezentánsaitól, pályázni lehet szövött technikájú szőnyegekkel, kékfestéssel, tojásfestéssel, kovácsoltvas munkákkal, vagy gyékény- és vesszőfonással.

A népi iparművészeti tárgyakat és dolgozatokat június 1—5. között kell beküldeni a KISZ Központi Művészegyüttes székházába, s ugyanott kell jelentkezni az egyéb kategóriákba való részvételre.

A „Népművészet ifjú mestere" címeket a zsüri döntése alapján augusztus 20-án a fővárosban adják át. A népi iparművészet ifjú alkotóinak legszebb pályaműveit a KISZ Központi Művészegyüttes Rottenbiller utcai székházában is kiállítják. A pályázók közül többen ezen a nyáron is meghívást kapnak Tokajba, az országos ifjúsági népművészeti táborba.

Új városrész születik a Siklósi úton



Az „ellen-Pécs”

1974 tavasza óta sokszor leírtuk a fenti felcímmel ezt a nevet: Siklósi városrész. Lvov-Kertváros után az addig csak kelet—nyugati irányban terjeszkedő Pécsnek a fejlődés új, igen határozott dimenzióját jelenti ez a városrész, amelyről szakmai körökben már a kezdet kezdetén megszületett ez a „melléknév”: ellen-Pécs.

● Nevelési központ a centrumban
● Középmagas, korszerű házak a főútvonal mentén

Az eredményes tervpályázat után eredeti tervezési módszerrel kezdtek a városrész megalkotásához, s erről több ízben is beszámoltunk. Az eredetiség: széleskörű team-et — szakértői csoportot — hoztak létre, s ebben a tervezőkön kívül a beruházó, a kivitelező és sok más szakember is részt vett. Fokról fokra haladtak előre, mígnem elkészült a rendezési terv. Illetve... megszületett a gondolat, hogy a városrész centrumában nevelési központot kell létrehozni. Nos, véglegesen e gondolat betelepítése után készült el a rendezési terv. Vitatkoztak rajta, dicsérték és kritizálták, javították és módosították... Végül elfogadták, s a team ezzel — feladatát teljesítve — meg is szűnt. A Pécsi Tervező Vállalatnál hónapok óta a kiviteli terveken dolgoznak már, s lent, a város déli peremén javában folyik a munka.

Közművek

Az új Keszüi úttól délre — „hadműveleti terület” van. Jó ideje földmunkagépek dolgoznak ott. Óriási mély árkokat ásnak és fektetik a távfűtés, a csapadékcsatorna gerincvezetékeit. A Sarohin tábornok útja végénél az út folytatásán dolgoznak.

Néhány hete adtunk hírt az első épület alapozásának megkezdéséről. A helyzet a kívülálló számára azóta sem változott. Nem állnak még házak, csak földtúrások vannak (a talaj felső termőrétegét hordták össze elszállítás végett, hogy később itt és másutt parkosításnál használják fel újra) és az első néhány épület kitűzését jelentő zsinórállások. Idén azonban 150 lakást már át kell adniok itt az építőknek. Jövőre 963, utána 1507, 1980-ban pedig 1674 lakást kell megépíteni. E tervidőszakban tehát 4294 lakással közel húszezer embernek adhat otthont az új városrész. Milyen otthont?

Tapasztalatok

Meszes — az első új lakónegyed közel másfél kilométer hosszan nyúlik el, emiatt kezdettől fogva megoldhatatlan ellátási nehézségekkel küzd. Újmecsekalja — tágas, levegős városrész, intézményei jól megközelíthetők, két évtized alatt elismerésre méltóan városult. Szigeti városrész — a szanálás terheit gazdaságos beépítéssel kellett ellensúlyozni, ezért most, az építkezés végén már szinte egy gombostűt is nehéz leejteni. Lvov-Kertváros elismerten zsúfolt.

Ilyen pécsi előzményei voltak az új városrész világrajövetelének. A team a tapasztalatokat leszűrve a legjobb pécsi városrész létrehozására törekedett. Az új városrész rendezési tervének megfelelő modellt nézve: sikerült ezt elérni. Egymás mellett van Lvov-Kertváros és a Siklósi városrész. Az utóbbi erényei az összehasonlítás alapján határozottan kidomborodnak. Tágasnak, levegősnek, városiasnak ígérkezik. Csupán egyetlen aggály merül fel: a beruházási programra, majd a kiviteli tervekre úgy kaptak megbízást az építészek, hogy előzőleg éppen ők nem vettek részt a teammunkában. Lehet, hogy ennek nincs jelentősége.

Az első nagy építési ütemet (valamiért éppen a kettes számot kapta) Lvov-Kertvárostól délre széles, több forgalmi sávos utak és szervizutak keretezik. Ezek az utak a tervrajzon is, a modellen is imponálóan nagyvárosiak. Kár, hogy azok az utak, amelyekhez ezek csatlakoznak — Sarohin tábornok útja, Táncsics Mihály utca — korántsem ilyen méretűek.

Léptékváltás

A Sarohin tábornok útját folytató főútvonalat középmagas házak sora fogja közre. A kertvárosi és az e szakasz épületsorai közötti léptékváltás jól érzékelhető, s ez fejezi ki azt a szándékot, hogy látványában és funkciójában egyaránt az új városrész főútvonala teremtődjék meg itt. Az idetelepülő üzletsor ellenére a városrész üzleti negyede mégsem ez, hanem a nevelési központot — ez uralja majd centrálisan a városrészt — a városrész délkeleti központjával összekötő kereskedelmi és szolgáltató egységekkel teletűzdelt sétálóutca lesz. Elég sokára jut el idáig az építkezés. A munkálatok az északnyugati csúcsöknél indulnak, s az óramutató járásával ellentétes irányban haladnak dél-délkelet felé, megkerülve a nevelési központ aszimmetrikus „arénáját”. Az első építési szakaszban nem épülnek üzletek, az ideköltözők alapellátását Lvov-Kertváros biztosítja. Az első kereskedelmi-szolgáltató létesítmények, gyermekintézmények 1978-ban épülnek, a városrész valójában 1979-től kezd komfortossá válni.

Új módszerek

Már az első építési szakaszban látható, hogy új koncepció valósul meg. Ún. keretes beépítéssel hatalmas udvarokat hoznak létre: olyanokat, ahol a gyerekek zavartalanul, biztonságban játszhatnának. A gépkocsik azonban ezekbe az udvarokba is bejutnak, a kihasználás tehát kétirányú lesz. A keretes beépítés koncepciója tette lehetővé, hogy a városrésznél könnyebben hajoljon a döntés a KAF (közműalagút és folyosó) felé, hiszen a közműhálózatot nagyobbrészt az épületek alagsorában kialakítandó folyosókban lehet vezetni. A zöldterület aránya a KAF nélkül is szemlátomást nagyobb, mint az utóbbi időkben épült városrészekben, s e „nagyobb” éppen a KAF által válik még nagyobbá, hiszen a növényzet telepítésénél nem kell tekintettel lenni olyan akadályra, amit a közműhálózat szövevénye jelent.

Hársfai István

Azt éreztem: az ember előtt nincs elérhetetlen magasság és mélység...

Az érc felé törnek

Elsősorban a technika ragadott most magával. Persze, az új bánya építésénél is az embereké a főszerep, miként az övék volt a petőci bánya építésénél is.

Petőcön azonban legtöbbet az 1100 méteres mélységről beszéltünk, hazánkban azelőtt soha nem jutott ember ilyen mélyen a föld gyomrába. Persze, sok szó esett arról is, hogy az aknamélyítők olykor a behavazott utak miatt 24 óráig sem szabadultak ki a Mecsek mélyén épülő aknából, volt amikor két műszak is összefolyt. A baráberek akkor elsősorban kitartásukkal, szorgalmukkal, erejükkel jutottak egyre mélyebbre.

Ésszel

Ma eszükkel és ügyességükkel. A tél idén csaknem áprilisi tréfaként jött vissza március utolsó napjaiban. A Mecseki Ércbányászati Vállalat Hetvehely közelében épülő új bányaüzemébe hókotró után jutottunk ki.

A szürke csonkagúlán délelőtt is égnek a lámpák. Itt nem számít az időjárás, az aknamélyítők négynapos munkahét után két napig szabadok, aztán kezdődik minden elölről.

Sallai Árpáddal, a MÉV beruházási osztály vezetőjével a bányaépítés fejlődéséről beszélgettünk. Az V-ös bánya is a tervezéstől számítva 8 év alatt épül meg — ugyanannyi idő kellett Petőcön is az üzembehelyezésig. Csak itt mindkét akna mélysége meghaladja majd az 1100 métert (a IV-es üzem légaknája 800 méter), négyszer annyi vakakna épül, egyszóval itt 3 milliárd forint értékben kell építeni, amott ennek feléért sem.

Az aknában most értek át egy rétegen, amely óránként 42 köbméter vizet zúdít. Kétszázötven méter mélyre jutottak, úgy mondják *Horváthék* a nehezén túl vannak.

Távirányítás

Az egyik bödönbe anyagot raknak. A baráber kezében furcsán hat a daru távirányítója, s az is hogy az öttonnás emelő vaskampóján talán ötvenkilónyi teher függ. Régebben felkapta valaki s belehajította a bödönbe.

Persze, a darut nem ezért szerelték fel. Kettős sínpálya vezet az aknaháztól a műhelyig. A szerelőcsarnok előtt látom a BUX-ot felállványozva a darupálya alatt. Ez is új berendezés. A nagy teljesítményű fúróberendezés gépágyúra emlékeztet. Darun az aknába engedik, ott négy bakszerű lábára kitámaszkodik, és négy fúrókalapáccsal az aknamélyítés legnehezebb munkaszakaszában veszi ki az ember kezéből a szerszámot. A bányász 25 kilogrammos fúrógéppel dolgozott, ízületeit, izmait, csontjait az is alaposan megviselte. A BUX fúrószárait 90 kilogrammos gép forgatja — a teljesítménykülönbség is hasonló.

Megszólal a jelződuda, néhány másodperc múltán az aknaház talpán felnyílik egy duplaszárnyú vasajtó, mögötte szürkés pára csapódik ki. Lélegzik az akna.

A mélységből sikoltásszerű hangok szállnak fel, úgy tűnik, mintha valahol villamos kerekei küszködnének a kanyarral. Felér a bödön is. Rakétaszerű kalapja felszalad csaknem a daruig. Felkapaszkodunk, onnan vaslétrán bemászunk a háromköbméteres acéltartályba.

Meglakarítás

Kétszer szólal meg a jelzőharang. Ereszkedni kezdünk. Két drótkötélen fogaskerekek vezetik, középen pedig karvastagságú kötélen függ. Fejmagasságban van pereme, jól látjuk az aknát. Kísértetiesen visszhangzik, a hangok a betongyűrűbe ütközve nem tudnak kiszabadulni. Amott vörösre festette a víz a falat, talán vasoxidot tartalmazó rétegen tört ide utat.

Egyszerűen, ragyogó ötlettel oldották itt meg a vízemelést. Az akna mellett lefúrtak, a majdani aknatalp alá futó vágatba. Csövet szereltek a lyukba, és amikor arra szükség van, az aknából áttörnek a csőre. A falazatba épített vályúkon és az áttörésen keresztül leengedik a vizet.

Az aknától a csőig húzódó kis vágatokat egyedülállóan ügyesen építik: az 1,2 méteres acélcsövet hidraulikus szerkezettel szinte belepréselik a kőzetbe. Láttam már ilyet: közműalagút építésnél alkalmazták ezt a módszert.

Négy vízemelő állomást kellett volna építeni az aknamélyítés közbeni vízemeléshez. Huszonkétmilliós költséget, 8 hónapos munkát takarítanak meg.

A munkapad felső szintjére érünk: itt a *Horváth* brigád. A rakodó acélkarmai most üresen tátonganak, felette az irányítókosárban mozdulatlanul ül a markolót kezelő baráber.

A talpon

Mondjuk, hogy lemegyünk a talpra, illetve hát a vízig. Négyméteres víz van most éppen az aknában, csaknem kétszázezer liter. A bödön a munkapad alatt akad, lejön velünk egy aknamélyítő. Simán átcsúszunk a csövön a víz fölé. A világ talán legnagyobb kútja ez most itt. Kétszázötven méter most, de lesz majd 1100 méter is.

Felettünk a munkapad, két 45 tonnás teherbírású daru tartja. A padot az akna mélyítésével együtt engedik lejjebb és lejjebb. A BUX fúr, a robbantás után a markoló rakja fel a kőzetet. Ekkor a baráberek fejtőkalapáccsal kiegyengetik az akna falát, leeresztik a sablonokat és mögéjük a surrantókon betont engednek.

Tulajdonképpen már a technika átvett az embertől minden nehéz fizikai munkát. A gépek az aknamélyítők mozdulatait másolják le, ők meg most ésszel, ügyességgel robotoltatják őket.

A baráber kalapácsával hármat ráver a bödönre, a víz felett még el sem csitul a zaj, kezdünk felfelé emelkedni. Felgyorsul a bödön, mellettünk azonban még gyorsabban húz el a másik. Teherrel gyorsabban mehet, mint személyszállítás közben.

100 méter

Az aknamélyítők is egyre gyorsabban képesek a föld gyomra felé haladni: a Szovjetunióban egyszer havi 400 méteres teljesítményt értek el, Dél-Afrikában csaknem hasonló eredményt produkáltak. Mint minden aknában, itt is egyszer rekordra készülnek, lehetséges, hogy éppen az idei tavasz hozza meg a száz méteren felüli eredményt? A technikai eszközök megvannak ehhez, az emberek kitartása, ereje, szorgalma, tegyük mindjárt hozzá, ügyessége sem változott...

Lombosi Jenő

Ötvenezren húszas sorokban a 6/A-n

Május 1-i felvonulás — új útvonalon

Az idei május 1-e egy három évtizedes hagyományt változtat meg Pécsett: új útvonalon lesz a felvonulás.

A felszabadulás utáni első pécsi május 1-i felvonulás útvonala ugyanaz volt, mint a tavalyié, a 32-é: Bem utca—Széchenyi tér. Csakhogy a 45-ös párezer felvonuló 1976-ra 50 ezerre gyarapodott. A rendező szerveknek mind nagyobb gondot jelentett úgy lebonyolítani a májusi seregszemlét, hogy simán, zökkenőmentesen menjen minden. Mégis hosszú-hosszú órákig tartott a gyülekezés és a felvonulás. A meg-megtorpanó, majd neki-nekilóduló menet pedig évről évre mind többet veszített ünnepélyességéből... S közben a felvonulás óráira Pécsett megállt a közlekedés.

A Megyei Pártbizottság kezdeményezte: fontolóra kell venni, nem lehetne-e új útvonalra vinni a pécsi május 1-i demonstrációt. Az útvonal 1976 vége óta adott. A 6/A út kezdettől fogva szinte kínálta magát, hogy itt tartsák meg a felvonulást. Egyetlen akadály volt: a befejezetlenség, azaz a „hiánypótlás”. A kivitelező vállalatok azonban ígéretet tettek arra, hogy május 1-ig minden — járdák, burkolatok, parkosítás stb. — véglegesen kész lesz.

Az új felvonulási útvonal a Szalai András út a Szabadság úttól a Rózsa Ferenc útig. Az ünnepi díszbe öltözött útvonalon a dísztribünt az MHSZ—SZMT székház előtt állítják fel, ugyanott helyezik el a veteránok széksorait és ott kapnak helyet a zenekarok. A gyülekezési terület nagyjából a Rét utca — Mártírok útja — Megyeri út — Doktor Sándor utca — Rákóczi út által határolt területen lesz, a menet húszas sorokba a József Attila utcán, a Szabadság út és Rét utca közötti szakaszon fejlődik fel.

9 órakor kezdődik a felvonulás. A menetet, a hagyományoknak megfelelően a megye párt-, állami és társadalmi vezetői vezetik, utánuk az úttörő díszszázad megy. A dolgozók felvonulását idén is a termelő munkában legkimagaslóbb eredményt elért vállalat nyitja meg. A felvonulás főrendezőinek becslése szerint az új útvonalon mintegy 2 és fél óra alatt halad el az ötvenezer főnyi tömeg a díszemelvény előtt.

Az idei május 1-i felvonulás alatt csupán a gyülekezési területet és a felvonulási útvonalat érintő autóbuszjáratokat szüneteltetik, illetve közlekedtetik módosított útvonalon. Egyébként zavartalan lesz ezekben az órákban a pécsi közlekedés.

H. I.

Egy élet betöltötte hivatását

Bajcsy-Zsilinszky Endre életútja

Bajcsy-Zsilinszky mint katona, publicista és politikus korábban a Bartha Miklós Társaság köréhez tartozott. Későbbi önvallomásában elismerte, hogy konzervatív család tagjaként fiatalon és meggyőződéssel csatlakozott a Szegeden gyülekező ellenforradalmi csoporthoz azzal az elképzeléssel, hogy az új politikai irányzat okult a múlt hibáin, befejezi Kossuth forradalmát és végrehajtja a nagybirtok igazságos szétosztását.

Bajcsynak Kossuth „Dunaföderációs" terve volt az ideál. Egy évig szilárd maradt hitében, de éledezett benne lassan a gyanú, hogy a sok ígéret nem több csaló politikai jelszavaknál. Mint a vitézi szék tagja, a „mundér" becsületéért tartott ki a fajvédő párt haláláig. Ekkor szakított múltjával.

Mikor újságját, az Előőrsöt megindította, azt hitte, elég a harci kürtöket megfújni, mert a front magától is megindul. Felismerte viszont, hogy a németek térhódítása elleni fellépés percnyi várakozást sem tűr. Többször kifejtette, hogy Hitler a kapuk előtt áll és ha kezébe kerül a hatalom, ránk a legnagyobb megpróbáltatások várnak. A forradalomnak nem volt híve. A szükséges reformokat úgy akarta rákényszeríteni a vezetőkre, mivel Hitlerrel szemben minden más megoldás rosszul végződő kaland.

A fajvédőkkel való szakítás után támadta Bethlent és Gömbös, a reformokat elsikkasztó kormánypolitikát, szembeszállt a nagytőkével és az iparmágnásokkal. Az akkori felfogás szerint Bajcsynak e kijelentései csupán egyszeri ellenzéki állásfoglalást jelentettek. Parlamenti beszédei néha zavarba hozták a vezető köröket, de megbocsájtottak neki.

A jobboldaltól való távolodást elősegítette, gyorsította választási sikertelensége Tarpán. Tényleges többségét elsikkasztva, helyette egy Gömbös-bábu került képviselőnek. Bajcsy beszédei, megjelenő cikkei ettől kezdve még félreérthetetlenebbül Hitler-ellenességét, a szociális reformok szükségességét, a kultúrpolitika magyar szellemű átalakítását hirdetik. Fellépése határozottabbá vált, gátlásait levetkőzte, gyorsabb, határozottabb lett minden kérdésben kialakított véleménye.

A Kisgazda Párttal való fúziója és Eckhard távozásával rajta kívül nincs más képviselő, aki behatóan foglalkozott volna külpolitikával (igaz, akkor már nem volt ajánlatos Magyarországon külpolitikával foglalkozni). Így akarva akaratlanul, Bajcsy-Zsilinszky vállára nemcsak pártja, hanem az egész polgári ellenzék külpolitizálásának terhe nehezedett. Ez a kitágult szerepkör tovább szilárdította öntudatát.

Szovjetunió iránti érdeklődése megnyilvánult az 1941-es budapesti nemzetközi vásáron a szovjet pavilonban tett látogatásával. Hosszú időn át jegyzetelt és tanulmányozta a kiállítás anyagát, a szovjet ipar és mezőgazdaság eredményeit.

Bajcsy-Zsilinszky tisztában volt helyzetével. Tudta, hogy fellépése a rendszer ellen egyéni akció csupán. Eredményesebb lenne a küzdelem, ha az egész párt egységesen lépne fel. Ehhez a párt két vezetőjétől, Nagy Ferenctől és Tildy Zoltántól nem kapta meg a szükséges támogatást.

A magyar függetlenség, az összefogás, a haladás gondolatai fogalmazódtak meg a Népszava 1941-es karácsonyi számában, amelyben Bajcsy cikke is megjelent. Megsejtette a moszkvai csata jelentőségét. Hangoztatta, hogy Hitler nem fogja megnézni képét a Néva tükrében. Résztvett az 1942. március 15-én szervezett koszorúzási kitüntetésen is. Mindent elkövetett a háború elhárításáért. Követelte a magyar csapatok visszavonulását a frontokról, az újvidéki vérengzők bíróság elé állítását. E követelései sikertelenek maradtak.

A kudarcokból és sikertelenségekből újra levonta a következtetést: szélesebb szakaszon egybehangolt tervvel és szilárd összefogással lehet csak sikeres az újabb támadás. A Schönhercz-perben felszólaló Bajcsyt kommunista cinkosnak tartotta Szombathelyi és kijelentette, hogy ilyen embereknek nincs helyük a közéletben.

Felmerült a Szociáldemokrata Pártba való belépés gondolata is, amit két okból vetett el. Egyrészt nem tartotta magát marxistának, másrészt a sajátos magyar demokrácia biztosítékát a parasztságban és nem a munkásosztályban látta. Bajcsy érezte, hogy a saját osztálya, a kormányzat állásfoglalása vele szemben egyre erősödik. Ő is rájött arra, hogy nincs más út, csak az, amin elindult, mert ezt parancsolja a nemzet megmaradásának érdeke. Ha a szocializmus felé halad a világ, akkor minden más útkeresés zsákutca. A magyarokat a sovinizmus veszélye fenyegeti és nem a szocializmus. A lényeg szerinte az, hogy egy nép saját etnikai határain belül élhessen, mert csak így őrizheti meg nemzeti karakterét, csak így termelődhetnek ki azok az értékek, melyekkel az egyetemes kultúrát gazdagítja. Leninnek a nemzeti kérdésről szóló írásait is tanulmányozta. Bajcsy szerint minden jel arra mutat, hogy a hatalmas integrációk kora közeledik és ebbe a kis magyar koncepció nem illik bele. Ekkor már nem utasítja el a keleti változásokat.

1944 elején népfelkelés szervezésére is gondolt, a munkások, parasztok, munkaszolgálatosok előzetes felfegyverzésére. Rövid letartóztatása után október 15-én kiszabadulva a megszakadt kapcsolatok újrafelvételén fáradozott. A Magyar Frontba tömörülők november elején megalakították a Magyar Nemzeti Felkelés Felszabadító Bizottságot Bajcsy-Zsilinszky elnökletével, majd a katonai vezérkart is. Bajcsy barátja, Tombor nem vállalta a vezetést, mert a felkelés sikeréhez elkerülhetetlennek tartotta a szovjet vezérkar hozzájárulását és a Vörös Hadsereggel való együttműködést. Így került Kis János személye előtérbe. Bajcsy sürgette a szervezést. A Szálasi vezette fasiszta diktatúra viszonyai között a szervezés nagy körültekintést és erőt követelt.

A Magyar Frontba tömörült pártok közül egyedül a Kommunista Párt ismerte az illegalitás nehéz és veszélyekkel terhes munkáját. Bajcsyék nem ismerve a konspiráció szabályait — több esetben megszegték azokat. Végül a fegyveres felkelés szervezése csak Kis János kinevezéséig jutott el, mert árulás következtében a csoportot letartóztatták, ezzel a fegyveres felkelés további szervezése lehetetlenné vált. Debrecenben hivatalba lépett már az Ideiglenes Kormány, mikor Bajcsy-Zsilinszky Endrét a nyilasok és nácik visszavonuló egységei kivégezték. Bekövetkezett Bajcsynak Tomborral folytatott beszélgetésekor tett egyik kijelentése: „vannak pillanatok egy nemzet életében, amikor a politikus becsülete azt parancsolja, hogy a siker minden reménye nélkül feláldozza magát a nemzet becsülete és jövője érdekében".

1945. május 27-én földi maradványait Budapestre hozták, majd Tarpán helyezték örök nyugalomba. A haladást felismerő polgári politikus szerepét, életét talán Veres Péter jellemzi legtisztábban: Egy élet betöltötte hivatását.

Kéri Nagy Béla

Közös erőfeszítéssel megoldható

Mi lesz a Pécsi Filharmonikus Zenekarral?

„Mi lesz a Pécsi Filharmonikus Zenekarral?" címmel nagyobb elemző írásban adtuk közre március 20-i számunkban azokat a súlyos gondokat, amelyek évek óta nyomasztják szervezetileg, művészileg, morálisan és emberileg is Pécs zenei életének — valaha országosan is kimagaslóan művészi rangú — reprezentatív együttesét.

A cikk, amely lapunk zenekritikusának, Dobos Lászlónak tollából jelent meg, leszögezte, hogy – miként azt a *Muzsika* c. folyóiratban Stréhm Kálmán is helyesen állapította meg –: a rendkívül bonyolult és mondjuk ki ismét: *közösen elrontott helyzetet* csak kollektív erőfeszítéssel lehet helyrehozni. Különös tekintettel arra a körülményre, hogy a Baranya megyei Pártbizottság állásfoglalása értelmében a zenekarnak 1978 szeptemberétől önálló szervezetként kell működnie. „Ehhez sok új tagra van szükség. De a meglevők csak akkor fognak ittmaradni, és az itt végző vagy másutt már működő muzsikusok csak akkor fogják a számtalan kínálkozó alkalom közül éppen Pécset választani, ha a legalább azonos szintű anyagi juttatás mellett rendezett körülményeket és emberséges bánásmódot, munkájukhoz és művészi fejlődésükhöz kedvező feltételeket találnak itt" – hangsúlyozta a cikk befejező része.

Mit mond az illetékes?

A megoldásra, a kivezető útra vonatkozóan egyetlen egy a biztos: csakis kollektív erőfeszítéssel járható ez az út. Mennyi ebben a része a zenekar állami felügyeletét és működtetését jogilag és költségvetés szempontjából ellátó szakigazgatási szervnek, a Pécs városi Tanács művelődésügyi osztályának? Hogyan látják ma a zenekar helyzetét és miben a segítés biztató lehetőségeit? Kérdésünkre Csorba Tivadar, a művelődésügyi osztály vezetője válaszolt:

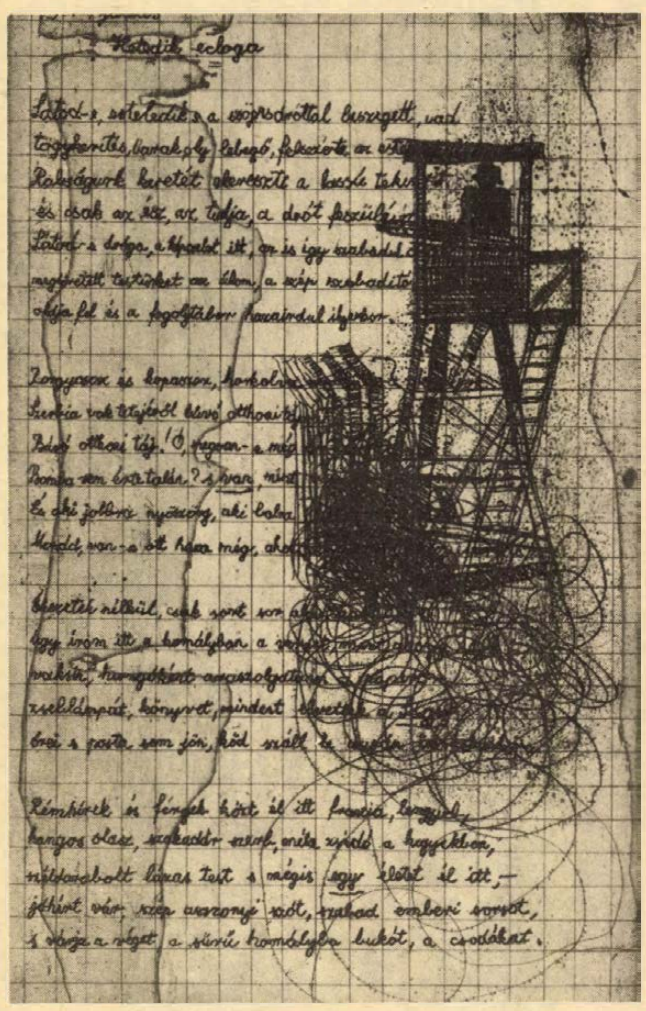
– A cikk igaza nem vitatható... A zenekar jelenlegi konstrukciója jó szándékú kísérlet, ami nem vált be. Új konstrukcióra van szükség. Ennek – tehát a zenekarnak, mint önálló szervezetnek – a tervezetét a Baranya megyei Pártbizottsággal közösen dolgoztuk ki. Ez a terv teljesen logikusnak tűnik, megvalósítása azonban nem egyszerű. Több okból:

1. Az anyagiak... A jövő őszig létre kell hozni egy függetlenített 66 tagú filharmonikus zenekart. Ez az együttes ha létre jön, a mostani konstrukcióban működő zenekar teljes költségvetését leköti. Ha mellette színházi: opera és balett ellátásra is kötelezzük, akkor ellátatlan marad az operett-musical és egyéb színházi munka. Vagyis az önálló pécsi filharmonikus zenekar létrehozásával egy időben meg kell alakítani egy 26 tagú színházi zenekart is. Az önálló együttest ugyanis csak operaellátásra lehet kötelezni; a filharmonikus zenekarok szerződése mindenütt így alakult ki. A filharmonikus zenekar fejlesztése és az új színházi együttes létrehozása csak bérben több mint egymillió forint többlettel jelentkezik a költségvetésben. Ezt az összeget biztosítani kell valahonnan. Ekkora béralapot azonban nem lehet „kigazdálkodni"... Ezt csak közösen lehet kialakítani. Ugyanakkor egyidejűleg fölvetődik egy 26 tagú zenekar hangszerekkel való ellátásának a kérdése is, ami újabb tetemes összegeket igényel. Ez ügyben sürgősen elkezdünk – részben már elkezdtünk – tárgyalni a Kulturális Minisztérium, az Országos Filharmónia, a megyei tanács és a városi tanács végrehajtó bizottságának illetékeseivel.

2. Az irányítás kérdése... Az önállósuló Pécsi Filharmonikus Zenekarnak a városi tanács irányítása és a Kulturális Minisztérium és az Országos Filharmónia felügyelete alatt kell működnie az új konstrukció keretében.

3. A zenészhiány... Országos gond ez, mint a cikkben is fölvetődött. A tanács itt tud valamit tenni, hogy a gondokat enyhíteni lehessen, de megoldani ezt önmagában nem képes. Hogyan tudunk segíteni? A vonóshiányra való tekintettel 1977-től a Zeneművészeti Főiskola pécsi tagozata három vonós növendékének ösztöndíjat adunk. Ha a jogszabályok is lehetővé teszik, ezt az ösztöndíjat öt éven át megismételjük, ami néhány év alatt 15 új vonóst adhat a zenekarnak. A sürgős, azonnali igények kielégítésében – s itt főleg vonós-igényekre gondolunk – lakások kiutalásával segítünk. Félek, az ilyen célra szánt lakásokat is másnak kell majd adni, mert vonóst esetleg egyáltalán nem tudnak szerezni. Ez szerintem elsősorban a zenekar vezetőin múlik, de úgy érzem, nemigen törik magukat a probléma megoldása ügyében...

4. Az önálló filharmonikus zenekar működéséhez a nélkülözhetetlen munkafeltételeket is biztosítani kell. A színházi rekonstrukció során a volt SZMT székházban szándékozunk kialakítani az önálló filharmonikus zenekar próbahelyét, állandó otthonát. A rekonstrukció igen magas, összességében több mint 120 millió forintos költségei, ezenkívül a kivitelezési bizonytalanságok miatt is szándékunk csak hosszabb távon valósulhat meg. Addig viszont az új konstrukcióval egy időben meg kell teremteni a zenekar átmeneti otthonát. Hogy hol, ezt most még nem tudom. De addig gondoskodni fogunk ilyen állandó próbahelyiségről – enynyi biztos.



Soltra Elemér: Hetedik ecloga I. A Radnóti-mappából

Mi történt eddig?

– Érdekelne: tettek-e valamit már eddig is a zenekar helyzetének javítása érdekében?

– Igen. Elképzeléseinket egyeztettük a megyei és a városi pártbizottsággal. Tárgyaltunk a Kulturális Minisztérium művészeti főosztályának színházi osztályával és az Országos Filharmóniával is. Részmegoldásokról még nem esett szó. Egyetértünk a régi (jelenlegi) helyzet és konstrukció tarthatatlanságában és az új konstrukció szükségességében. Leülünk tárgyalni részkérdésekben is. A fentiekkel csakúgy, mint a Pécsi Nemzeti Színház vezetőivel. Minden további azon múlik, hogy e részkérdésekben megtaláljuk-e az optimális megoldást mihamarabb együtt...

– Bizakodik ebben?

– Igen.

W. E.

Észrevételek

Csorba Győző új verseskönyve

Miről szólnak Csorba Győző versei? Az egész világról és a teljes életről. Mindenről, ami emberi: a mulandó örökkévalóságról és az örökkévaló mulandóságról. Arról tehát, hogy meghalunk, és *ezért* csodálatos az élet minden pillanata. Arról, hogy semmit sem vihetünk magunkkal, hogy soha föl nem támadhatunk, és mégis részesei vagyunk az örökkévalóságnak.

Az *Észrevételek* versei: újabb változatok a mulandóságra. „A lélek ősze" állandósult állapot, termékeny határhelyzet Csorba Győzőnél, ahonnét élet és halál, maradandóság és mulandóság egységében és teljességében megragadható. De nem könnyű a vállalkozás: a mulandóság nem „hálás" téma, s az egyéni halál kiváltképp már-már tabu, amelyről nem illik, nem szabad beszélni. Nem tudunk vele mit kezdeni magunkban, s még nem találtuk meg társadalmi, közösségi „fogadtatásának" világnézetünkhöz illő új formáit sem.

Csorba Győző segíteni szeretne. Emberként és költőként az elmúlást csak személyes élményként ragadhatja meg, de feltámad benne a kétség: küzdelme megosztható-e mással? „Kell-e a sorssal ölre mennem / s kinek jó ilyen lobogás?" — kérdezi *De hogyha* c. versében. „Jobb lenne vállrándítva hagynom: / múljék el szótlan ami jön?" — kérdez tovább, s erre csendíti válaszát: „De hát ha ebből kell fakadjon / másoknak is nyugvás öröm!"

De fakadhat-e abból nyugvás és öröm, ha vállrándító közönyösség helyett szembeszállunk az elmúlással? Bármi fakadjon is, ez egyedül az emberhez méltó magatartás — sugallja a versek összessége a kötetben, de ebben a hitben fogant valójában Csorba Győző egész költészete.

Az első ciklus s egyben az egész kötet egyik alapmotívuma a *csapat*. Címadó verse, a *Mint a csapat* az egyén halálával a biológiai és nembeli halhatatlanságot szegezi szembe:

Ami először élni kezdett,
s ami kihuny majd valaha:
bennem van, bennem is a
kezdet
s a végső nap alkonyata.

Közhely —, így vagyok
halhatatlan,
de ilyen rangot más nem ad:
egyenlő s felülmúlhatatlan,
mint a csapat, mint a csapat.

A csapat-motívum, előzményeit tekintve, igazolhatóan a korábbi kötetek *család-* és *nyáj*-motívumából „fejlődik ki", egyszerre tágítva, szűkítve, pontosítva amazok versbéli jelentését. Itt jelenik meg először, s nem is egyszeri „véletlen" találatként (a rátalálás örömét diadalát érzi a szem s a fül az

Költészet napja 1977

Pákolitz István:

SZOLGÁLTATÁS

Burjánzó rokokó-diszítményekkel
cifrázza a feketerigó
s mennél verébszürkébbre kopik
nemrég ébenfeketén csillogó tolla
annál ékesebb a dal
különösen így alkonyat felé
a látástól-vakulásig-munka után
leli örömét
az ének áradó gyönyörűségében
s mindig valahol fönn
a legfelső emelet párkányán
olykor a kéményen
vagy a villámhárító csücskén
gyönyörködteti a lenti világot
bolondos kedvű önkívületben

Bertók László:

FOROG TOVÁBB

Hát negyven Oldalról is
Belülről is Szemüvegen is
Valami fennsík Igen ha térben
Vagy inkább cső Csőben süvítés
De mégsem lehet beragasztani
Kifelé az erdőből Igen
Az emberélet útjának felén túl
kifelé Ennyi a különbség
az onnan és innen között

Ideje mondják ideje
készülődni valami széniori
mert egyszercsak
és felnőttek már sohasem
Ideje mondják ideje
megfogni amit még lehet
mert fiaink a nagyapáikkal
és történelmi töltelék
Ideje mondják ideje
fülek mohára csavarodni
besüvíteni akkor is
hogy a fa mögött itt az erdő
hogy a szelet sosem a nagy fák
és negyven éve suhogunk
Ideje mondják ideje
zsokék zeuszok útonállók
mögött között előtt
vállalni a játékot mintha
Krisztust követő nemzedék...

Szétosztom a negyven halat
Csodát ne várjatok A tenger
végtelen égben folytatódik
A nagy hal Lámpát hozzatok
Megint ködöt jelentenek

Megkarcol majd mert szárnya lesz
percmutatójával az utókor
És letörli És forog tovább
választott emlékeivel.

Bárdosi Németh János:

Egyetlen, igaz élet

Bebútoroztad a világot,
szememre szivárványt húztál,
hogy ne fekete foltot lássak,
ég-föld káprázatában
a valóság fénye tündököl,
az örömet úgy szívom magamba
ahogy a szarvas issza
a forrás tiszta vizét,
szívemben madarak énekelnek,
mint aratáskor a fürjek,
hogy áldott az élet kenyere
és áldott a csók, a munka,
a méz mellett a keserű
és tudom:
javamra szolgál a szenvedés,
a sós könnyek vízesése
és a halál ellen
ez az egyetlen, igaz élet.

Galambosi László:

Mesedal

Jajong a jég. Jajong a sás.
A füstösmancsú robbanás
új űrt hasít, új sírokat.
Dereng a szétlőtt Hold-fogat.

Zuhan az ember mindenütt.
Földet se lát, csak keselyűt.
Eljön, ki végig fosztogat
pötty házakat, tört tornyokat.

Csak nőj, csak nőj szép égi fa.
Teremjen oltalmas csoda.
A megtiport várt most csodát,
érintsd meg zúzott homlokát.

Érintsd meg zúzott homlokát.
Vágja a fagyból ki magát.
Hattyú világol gallyadon.
Lebegsz hetvenhét csillagon.

Eljön, ki sosem fosztogat.
Bársonnyal bélel tornyokat.
Kristálysüvegben jár le-föl.
Kezében jogar tündököl.

A Pécsi Műhely fotói a Mecseki Fotóklub galériájában



Pinczehelyi Sándor: Kép a képben

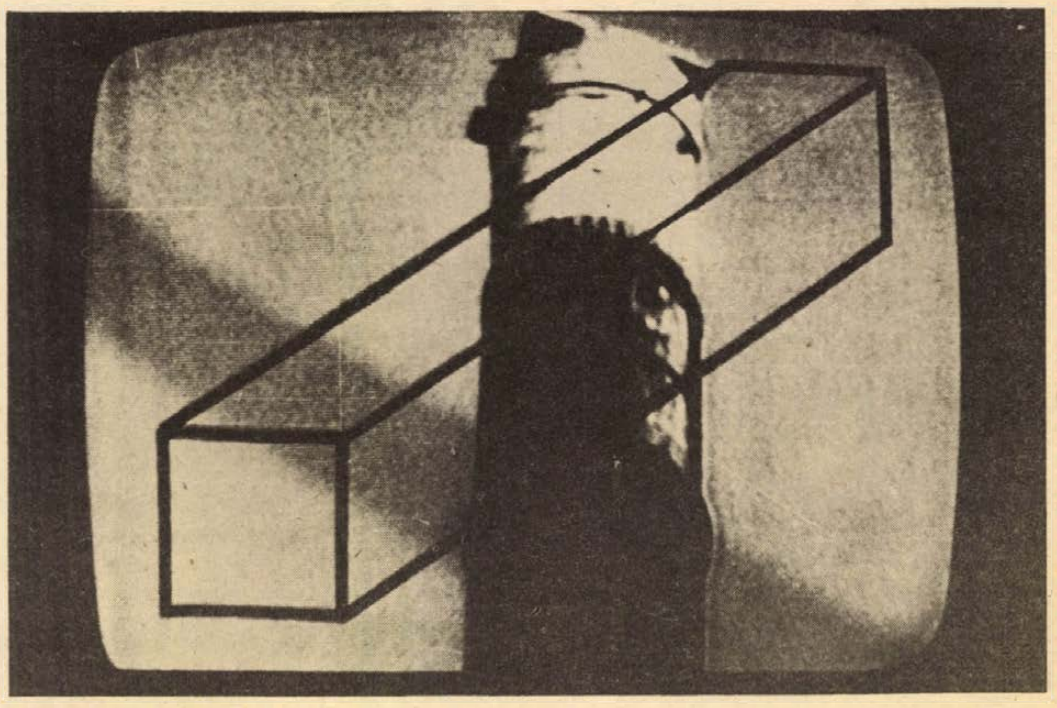
Nélkülözhetetlen közlésmód a mai valóságról

A képzőművészet és a fotózás kapcsolata régóta kedvelt területe a legújabbkori vizuális kultúra kutatóinak. Ma már ténykérdésként kell tudomásul venni, hogy a fényképezésen alapuló információszerzés és átadás legalább olyan mértékben alakítja a látáskonvenciókat, mint az exkluzív-kivételes mivoltával gyakran kérkedő képzőművészet. A környezetről, a tágabb értelemben vett világról szerzett benyomások legalább olyan mértékben származnak a színes vagy fekete-fehér képekkel telenyomott lapokból, mint a közvetlen észleletből. Ha van érzéki adatunk a dolgokról, a fotó akkor is hatékonyan szembeszáll a rozsdásodó emlékekkel, újra begyújtja a fantáziát, pontosságával, esetleg drasztikus hűségével, semmihez nem hasonlítható, dokumentatív funkciókat tölthet be. Kétséget kizáróan nagyhatású alakítója a fényképezés a mindennapokról alkotott elképzeléseknek. Különösen azután, hogy akár egy tizenéves gyerek egy jobbrosszabb fényképezőgéppel a valóság elsajátításának, birtokba vételének eszközéhez juthat. A fényképezésben megszűnik az eszköz szerint „profilirozott" alkotás. A fényképezőgép szenvtelen segítője az embernek önnön valóságát megformálni, és igen lényeges: úgy, ahogyan az van.

Sejthető, hogy a fotó-nyelv, ez a mindenütt jelenlévő, nélkülözhetetlen közlésmód, a valóságról alkotott elképzeléseknek ez a tiszta hangú „szócsöve" a valóság látható rejtelmeiben halászgató képzőművészet számára számos lehetőséget tartogat. A Pécsi Műhely tagjai azokat a fotókísérleteket mutatják be a kiállításon, melyek a fotót nem kizárólag esztétikai jellegű céltárgyként fogják fel. A „hagyományos" fotós-látás számára valószínűleg új serkentésként tárulnak fel a folyamatdokumentációk. A művészi alakító tevékenység bizonyos körülmények között időbeli-térbeli folyamat, és ez épp annyira lényeges ismeretekhez, látványokhoz vezet, mint az eredmény, az elkészült mű. A művészet mai, legújabb eredményeiben az alkotó cselekvés megragadhatósága, a megcsinálás hogyanja-miléntje éppúgy része a „műnek", mint a keret, vagy a kiállítóterem. Teljesebb programot jelentenek ezek a törekvések, és a fotó jó eszköz ezt a programot követni. *Halász Károly* TV-modulációja szintén cselekvés mivoltában izgalmas igazán. Az eredmény: a mértanias formák és a képernyő filmszerűen természetes alakzatai összegabalyodnak, irónikus, vagy számtalan más hatással élhetnek. *Ficzek Ferenc* egy színpadszerű helyen vetítéssel, valódi tárgyak árnyékával és valódi tárgyakkal a realitásnak és illúziónak kölcsönös feltételezettségéről szól. *Pinczehelyi Sándor* szigorúan szerkesztett téridőbeli alakulásokat állított ki. Ezek az alakulások rendszerint valamilyen mesterségesen előidézett cselekvéssorok. Lehet ez szürrealisztikus poén, mint amilyen a „Parasztemlékmű", de lehet ez egy tojás meghámozása is. Igen érdekes időeltolódásokról beszél az a fotója is, melyre saját képének egy részletét nagyította. *Kismányoky Károly* fotóin az ugyanazon időben érvényesülő többféle hatás-alakítás dokumentációját fedezhetjük fel.

Mindegyik fotóról meg kell jegyezni, hogy feltételeznek egy előre kidolgozott „haditervet". Az ábrázolás a művészi cselekvés során létrehozott valóságos tárgyi összefüggések és változások-változtatások dokumentációjaként jön létre. Ezeknek a fotóknak a lényege az elvont művészi program mindenki számára érthető megfogalmazása.

Aknai T.



Halász Károly: Befolyásolt TV

---

utolsó sor ismétléses szerkezetében), hiszen ez válik alapjává a kötet *Őriznek* című másik ciklusának is: „gyarapszik a csapat / s ha kiállok s mindent viszek / rólam se szokhat a világ le / maradnak akik kényszerítik / ... őriznek hogy meg ne haljak" — olvashatjuk a címadóban.

Új leleményekkel gazdagodva uralkodik a kötetben, több ciklust is besugározva a *kert*- és *gazda*-motívum. Az előbbi évtizedek óta jelen van Csorba Győző költészetében s talán már több száz vers tartozik körébe. Az utóbbi ebből sarjadt ki az elmúlt évtized végefelé s máig legtömörebb együttes megfogalmazásuk a *Perjefűben* olvasható: „A kert gazdáját a rémlátomások / a világ gazdájává nevelik". A mostani kötet *Rom és rét* ciklusában ezt a motívumkört bővíti a csodálatos szépségű *Világ körüli utazás*, *A fák példája*, *A kert ősze* és *A tavaszi kert és gazdája*.

A *kert*, a *fák*, a *gazda* leggyakrabban a mulandósággal viaskodó ember és a természet viszonyának problémakörét hordozzák Csorba Győző költészetében. A kert „száz és ezer tapasztalat", „bogos és kibogozhatatlan", kimeríthetetlen *példa*-tára az elmúlásnak és újjászületésnek a kertben: „Van ami marad van ami örökre elmegy / van ami csak a télre van ami a földbe / ami magába ami más határba / ami cselekszik amivel csak történik egy s más..."

Változatok a mulandóságra jellemeztük a kötet egészét, s még a puszta felsorolásnak is csak az elején tartunk. Pedig a *csapat*, a *kert* és a *gazda* motívumvilága mellett külön ciklusba sorakoznak a Kardos Tibor, Várkonyi Nándor és Simon István halálára írt siratók s külön a *művészet* válaszai a mulandóságra, a *Szövegek*. A kötet végén pedig a címadó ciklus, az *Észrevételek* húsz-egynehány verse, új élménykörökkel, most születő motívumokkal, száz és száz megfigyeléssel.

A megfigyelés, az *észrevétel*, az ember és a természet ezernyi titkának feltárása roppant jelentőségűvé növekszik a költőnél. Csorba Győző elapadhatatlanul *kíváncsi* — gyakori szó is ez verseiben, — s egyszerre figyel kifelé, a világba, és befelé, a lélek mélységeibe. Költeményei rendkívül kemények, tömörek, fegyelmezettek, és többnyire komor, sötét tónusúak. Kevés a dal, a ritmus a gondolat alá simul. A versek belülről izzanak, s a szenvedély vagy kiváltképp az elragadtatás csak nagyon ritkán tör fel felőlük. Idézzünk befejezésül egy ilyen ritka pillanatot. A *Körbe-körbe* egyik részletében mintha Faust húsvéti harngjait hallanánk:

„tavaszodik megmozdult a világ
s ezerféle új-régi esemény
jelenség torlódik zuhog kereng
villog fán földön emberarcon állat-
testen égen s ő meg négy fal között —

Fölugrik hát hamarján és kilódul
kilódul nézni nézni nézni nézni
hallgatni izlelni tapintani
szagolni füvet madarat
virágot —"

Csorba Győző nagyon szereti az életet. Ezért ír annyi változatot az elmúlásra.

Szederkényi Ervin

HÍREK

1977. ÁPRILIS

10

VASÁRNAP

HÚSVÉT

A Nap kél 5.06 — nyugszik 18.26 órakor. A Hold kél 0.35 — nyugszik 10.12 órakor.

Társadalombiztosítási nyomtatványok árusítása

A társadalombiztosítási nyomtatványok közül 1977. április 1. napjától kezdődően a pécsi 1. sz. Postahivatal (Pécs, Jókai M. u. 10.) az alábbiakat árusítja:

Jegyzék munkavállalók bejelentésére 3500—3, családi pótlék igénybejelentés 3500—12, Családi pótlék igényváltozás 3500—13, Családi pótlék igénylejárás 3500—15, Jegyzék a családi pótlék jelentésekről 3500—16, Háztartási alkalmazottak belépését jelentő lap 3500—43, Háztartási alkalmazottak kilépését jelentő lap 3500—48, Lakás- és névváltozás 3500—50, Igazolvány a társadalombiztosítási szolgáltatásról 3500—107/a. Munkáltatói igazolvány táppénz, terhességi-gyermekágyi segély igényléséhez 3517—7.

A nyomtatványok megvásárolhatók személyesen, vagy rendelhetők írásban is, ez esetben a nyomtatvány értékének megfelelő postabélyeget kell csatolni.

◆

— ARAMSZUNET. 1977. április 12-én 7—16 óráig áramszünetet tartunk hálózatfenntartás miatt: Vasas, Búzakalász, Pajtás, Somogy, Csap, Máladó, Orosz Gy., Erdőalja, Határ, Gabona, Szövetkezet, Kút, Puskás T., Kisköz, Gubérköz, Bethlen G. A, B, C, D, Berkenyés, Parcsin és Bencze J. utcákban.

Közérdekű

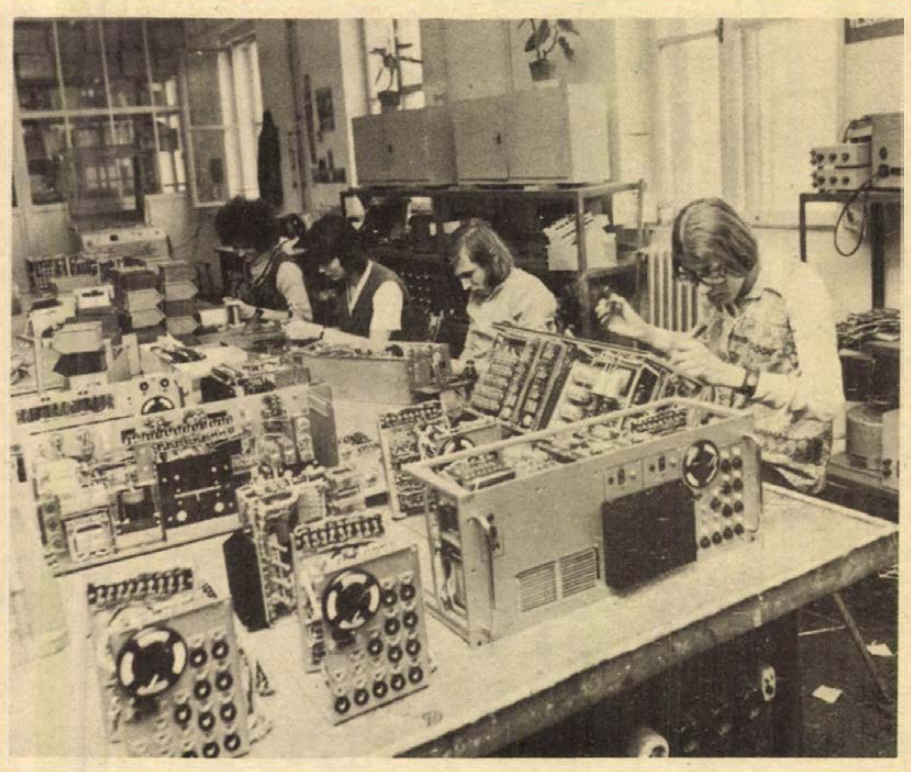
A Pécsi Járási és Városi Földhivatal fejbélyegzője az alábbi szöveggel elveszett: „Járási és Városi Földhivatal Ingatlanszerkesztési Csoport 7623 Pécs, Lovarda köz 2." A fejbélyegző érvénytelen 1977. április 5-től.

✻

A Baranya megyei Kereskedők Adóközössége ezúton is értesíti tagjait, hogy a 43/1973 (XII. 28.) P. M. számú rend. 8. fejezet, 4. pontjában foglaltaknak megfelelően az 1976. évi jövedelemadó végleges összeseket és az 1977. évi jövedelem- és forgalmi adó megállapításokat tartalmazó lajstromokat 1977. évi április hó 10-től április hó 25-ig 7623 Pécs, Szabó J. u. 3. sz. alatti hivatalos helyiségében közszemlére bocsátja.

időjárás

A várható időjárás vasárnap estig: időnként kissé felszakadozó felhőzet. A Dunántúlon ismétlődő eső, havazás és élénk, sokfelé viharos lökésekkel kisért északi szél. A várható legalacsonyabb éjszakai hőmérséklet általában mínusz 4, plusz 1, a legmagasabb nappali hőmérséklet vasárnap plusz 3—8 fok között. Az ország keleti felében ismétlődő eső, többfelé zivatar és időnként megerősödő déli, délnyugati szél. A várható legalacsonyabb éjszakai hőmérséklet általában 5—10, a legmagasabb nappali hőmérséklet vasárnap 9—14 fok között.



A Telefongyárban az elmúlt évben kezdték meg, svéd licenc alapján, az NBK típusú automatikus, felügyelet nélküli hírközlő és biztosító berendezések gyártását, amelyből az első negyedévben 90 darabot készítenek. Ezeket a készülékeket a földgáz- és olajvezetékek automatikus „felügyelőjeként" alkalmazzák. A berendezéseket négy, illetve nyolc kilométerenként helyezik el. Az automaták élettartama az előzetes kísérletek szerint, elérheti a 40—50 évet. Képünkön: szerelik az NBK típusú automatikus hírközlő biztosító berendezést, amelyeket a szovjet posta rendelt a Telefon gyártól.

— **Óvoda Kétújfalun.** Befejezés előtt Kétújfalun a Zrínyi utcában az új 50 fős óvoda építése, a tanács költségvetési üzeme kivitelezésében. A mintegy 1,5 millió forintos gyereklétesítményt május végén adják át.

— **Állatműtő az Állatkertben.** Felépült Pécsett, az Állatkertben az állatműtő és orvosi rendelő. A berendezését most végzik. A kis létesítményt közel 0,5 millió forintért saját beruházásban hozták létre.

— **A Vasarely Múzeumban** április 10-én délelőtt 11 órakor Aknai Tamás művészettörténész tart tárlatvezetést a Munkások a képtárban sorozatban.

◆

LOTTÓ-tájékoztató

A Sportfogadási és Lottó Igazgatóság tájékoztatása szerint a 14. játékhéten 5 találatos szelvény nem volt. Négy találatot 79 fogadó ért el, nyereményük egyenként 85 696 forint. Három találatot 10 397 fogadó ért el, nyereményük egyenként 326 forint, két találatot 304 315 fogadó ért el, nyereményük egyenként 14 forint.

Közlemény

Gyermekorvosok szakmai továbbképzése miatt 1977. április 13-án, szerdán délután a gyermeklakosság részére tömbügyeleti szolgálatot tartunk 15.00—17.00 óra között a szokásos tömbügyeleti helyeken.

Gábor Á. u. 16. Telefon: 11-752, Zsolnay V. u. 45. (Ady E. u. 6. helyett). Telefon: 13-724. Munkácsy M. u. 19. Telefon: 13-833/75 m. Kertváros (Krisztina tér). Telefon: 17-708, Dr. Veress E. u. 2. Telefon: 15-833. Rókus u. Telefon: 10-742.

— **Sokszínű Baranya** címmel dr. Lajos László fotókiállítása nyílik április 13-án 18.30 órakor Pécsett a BARANYAKER Új Tükör klubjában (Rákóczi út 11.).

— A PÉCSI Városi Könyvtár értesíti t. olvasóit, hogy az Ifjúsági Könyvtár (Pécs, Szalai u. 13.) kölcsönzési ideje az alábbiak szerint módosul: hétfő: szünnap; kedd: 13—19 óra; szerda: 13—19 óra; csütörtök: 9—12-ig és 13—18 óráig, péntek: 13—19 óra; szombat: 8—12 óra.

04—05—07

„Vilámtűz." Április 8-án a délutáni órákban Nagydobszán, a Fő utca 49. szám alatt Domján László portáján az istállóba csapott a villám és a tetőszerkezet meggyulladt. Két mázsa szalma elégett és csak a gyors beavatkozás mentette meg a gazdát a nagyobb kártól.

AZ IFJÚSÁGI HÁZ ÉS AZ IFJÚSÁGI PARK MŰSORÁBÓL

Az Ifjúsági Házban hétfőn 18.00 órától Rauss Károly discozik. Kedden 19.00 órakor nyílik a Wroclawi Galeria Sztuki Najnowszej kiállítása. A megnyitó után filmvetítés, beszélgetés az alkotókkal. Csütörtökön 16.00 órakor kerül sor a MINIEGYETEM sorozatzáró vetélkedőjére. 19.00 órakor Az Andromeda-törzs című filmet vetítik. Pénteken 19.00 órakor az IH-PÓDIUM keretében tartják meg a költészet napjának pécsi központi ünnepségét. Az est vendége: Garai Gábor Kossuth-díjas költő, akit Tüskés Tibor író mutat be. Közreműködnek a Központi Amatőr Színpad tagjai és az IH-zenekar. 20.00 órakor vetítik az IH-FILMKLUB tavaszi sorozatának utolsó darabját, Kósa Ferenc: Hószakadás című filmjét. Szombaton és vasárnap 18.00 órától Maurer Gábor discozik.

Az Ifjúsági Parkban kedden Horváth Péter, szombaton Rauss Károly tart disco-műsort.

Szerdán az 5-let együttes, csütörtökön és vasárnap a GAUDIUM együttes játszik.

A programok 18.00 órakor kezdődnek.

◆

— Pincehelyi Sándor kiállítása nyílik április 10-én 11 órakor a Színház téri kiállítóteremben. Megnyitja Erdélyi Zoltán, közreműködik Kircsi László és Varga Márta. A tárlatot kedd kivételével naponta 10—18 óráig tekinthetik meg az érdeklődők május 1-ig.

Agárdi Gábor és Kern András Pécsett

Pécsre várják Kern Andrást, Agárdi Gábort, valamint Pécsi Ildikót és Keres Emilt. A Pécsi Nemzeti Színház budapesti vendégjátéka idején ugyanis a Radnóti Miklós Színpad az itteni kamaraszínházban vendégszerepel.

hétfői Dunántúli Napló

PMSC—OROSZLÁNYI BÁNYÁSZ

●

HÚSVÉTI UNNEPEK
Dél-Dunántúlon

●

NAGY UTAK ELŐTT
Mit kell vinni, mit kell tudni a gépkocsitulajdonosoknak, mielőtt hosszabb autótúára indulnak?

●

A PÉCSI ŐSZIBARACK JÖVŐJE
Beszélgetés egy nívódíjas szakkönyv szerzőjével.

●

PÉCSRE SZERZŐDÖTT WIEDERMANN KÁROLY
Egy óra, az „Egy óra múlva itt vagyok" rendezőjével

●

INTERJÚ RONYECZ MÁRIÁVAL
A sikeres színművésznőt néhány éve még a Pécsi Nemzeti Színház művészeként ismertük.

●

EISENHOWER KONYAKJA
Keitel és Guderian szakácsa volt, nemrég Pécsett járt, ládaszám küldte neki a konyakot az amerikai tábornok, az USA későbbi elnöke . . .

●

GOLYÓK AZ UGYÉSZNEK
Izgalmas sorozatunk második része a pokolgépesek összeesküvéséről szól.

24 óra a nagyvilágban



Moszkvában tárgyalások kezdődtek Andrej Gromiko szovjet és Oskar Fischer NDK külügyminiszter között.

Fidel Castro hazaérkezett

Havanna

Számos afrikai országban, valamint az NDK-ban és a Szovjetunióban tett, több mint egyhónapos nagyszabású látogatókörútja után, moszkvai tárgyalásai befejeztével pénteken este visszaérkezett Havannába Fidel Castro kubai állam- és kormányfő, a Kubai Kommunista Párt Központi Bizottságának első titkára.

◆

✦ TOKIÓ: Tokióban találkoztak a Japán Szocialista Párt és a Japán Kommunista Párt vezető képviselői. A találkozón megállapodtak abban, hogy a két párt vezetői konzultálnak egymással abban a kérdésben, hogy milyen konkrét együttműködést valósítsanak meg a július elejére várható felsőházi választásokon. A megállapodás előirányozza a szocialisták és a kommunisták együttműködését a különféle választási körzetekben a kölcsönösség alapján.

✦ *WASHINGTON: Jamas Carter amerikai elnök pénteken este egy georgia-állambeli légitámaszpontra érkezve rövid sajtóértekezletet tartott. Ezen egyebek között elsőizben tett említést arról, hogy a palasztinaiaknak közvetlenül vagy „megbizott" útján képviseltetniük kell magukat a genfi közel-keleti konferencián. „Remélem, hogy ilyen vagy olyan formában sikerül megoldanunk a palesztinaiak genfi részvételének kérdését" — mondotta.*

✦ *MOSZKVA: Hafez Asszad, az Arab Újjászületés Szocialista Pártjának főtitkára, a Sziriai Arab Köztársaság elnöke április közepén párt- és kormányküldöttség élén hivatalos baráti látogatásra érkezik a Szovjetunióba. Az SZKP KB, a Szovjetunió Legfelsőbb Tanácsa és a Szovjetunió Minisztertanácsa meghívásának tesz eleget.*

◆

Kubai–amerikai párbeszéd

Az „első lépés"

Washington

A Carter-kormány kész a Kubával megkezdett párbeszéd folytatására — állította Washingtonban az Amerikai Külügyminisztérium egyik vezető munkatársa. Hangsúlyozta azonban, hogy a kormány egyelőre nem szándékozik megszüntetni az 1962 óta érvényben lévő embargót, jóllehet ezt a kubai kormány a további tárgyalások kulcskérdésének tartja. Az amerikai kormány a márciusban lezajlott halászati tárgyalásokat a kapcsolatok rendezéséhez vezető „első lépésnek" tekinti — mondotta.

◆

✦ LAHORE: A pakisztáni rendőrség könnygázgránátokkal ellenzéki tüntetőket oszlatott szét. A tüntetők az ellen tiltakoztak, hogy szombatra összehívták az újonnan megválasztott Punjab-tartományi nemzetgyűlés ülését. A tartomány fővárosában, Lahoreban több összecsapás volt.

✦ *BUENOS AIRES: Argentinában hivatalos források szerint a hadsereg és a rendőrség legutóbbi akciói során csupán pénteken tizenegy „szélsőséges" vesztette életét. Buenos Airesben és környékén több helyen is összecsaptak a hatóságok fegyveresei és a városi gerillák.*

◆

Kormány-dokumentum az ENSZ főtitkárának

Az ENSZ-közgyűlés legutóbbi ülészakán határozatot hozott a közgyűlés leszerelési kérdésekkel foglalkozó rendkívüli ülésszakának 1978 május—júniusában történő összehívására.

A határozat alapján a Magyar Népköztársaság Kormánya megküldte az ENSZ főtitkárának a rendkívüli ülésszakra vonatkozó nézeteit és javaslatait.

LÁSZLÓ LAJOS JUDIT



42.

— Igen. Az anyjának meg neki. Elhagyta őket az apjuk, az anyja pedig beteges. Nagyon kell nekik a pénz.

Háromezer forintot szántak a kirándulásra. Mikor megmondtuk. az új tervet, volt aki elhúzta a száját, mert úgy érezte, jó muriról csúszott le, volt, aki egyetértett, olyan is akadt, aki méltatlankodott. Olyan azonban nem volt, aki ellenezte volna a tervünket. Én nem akartam elmenni Szomolányiékhoz, sok volt nekem a fájdalomból, a csalódásból, az örömből. Nyugodtan szerettem volna élni legalább néhány hétig, úgy istenigazából kipihenni magam, hogy érezzem, az izmaim, az idegeim, ismét rugalmasak, mint egykor. Egykor? Ilyen öreg vagy? Három éve, amikor a gyárnak szántad magad, friss voltál és rugalmas. Lehetsz is, hiszen huszonegy éves vagy, egészséges, erős. Csak ez ne jutna az eszembe! Egészséges vagyok? És semmi jele a *harmadiknak*. Mennyire szeretném, felelőtlenül is, lakás nélkül is, mert minden meglesz, csak egy szőke vagy fekete vagy barna vagy vöröshajú csöppség, vagy . . .

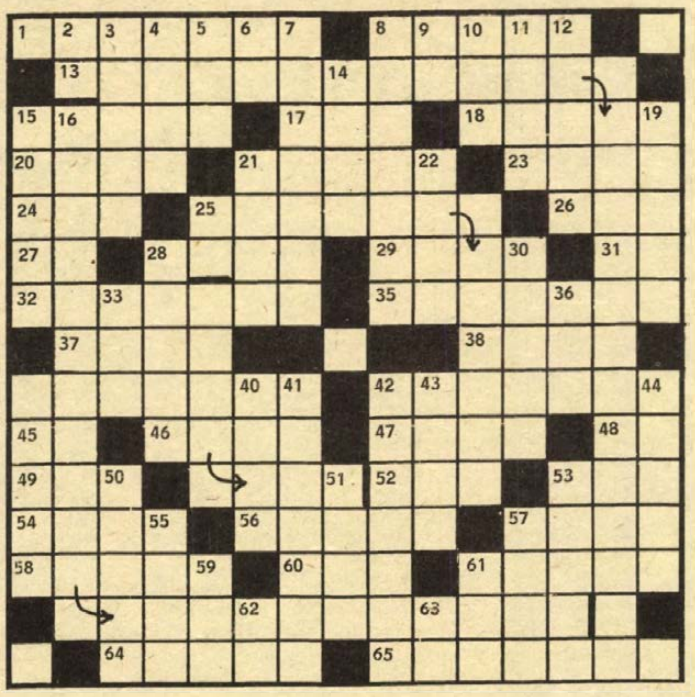
Szombaton délután a Szemere és a Pauka elvitte a háromezer forintot Szomolányinénak, én pedig a házasságunkban először veszekedtem a férjemmel. Napok óta láttam, hogy Péter elméláz, szomorkodik, mereng, néha kisebb-nagyobb utalást tesz a tanulásra, de az én dolgom ez? Én a fáradtságom ellenére is mindig felébresztettem magamban a kötelességet és legyőztem azt a bosszantó de természetes ellenérzést, ami a pillanat alkalmatlansága miatt az egymást szeretők között is felvillanhat. De most Péter úgy beszélt velem, mintha én akadályoznám a továbbfejlődését, magyarán, a házasság megköti a kezét a tanulásban. Honnan vetted ezt kisaranyos, hiszen gondolkozz csak, ki volt aki megmozgatott téged úgy istenigazából? Végül megegyeztünk, tanuljon. De mit? Péter a fejét vakarta, úgy látszik megint feltámadt benne az a nagy buta-bizonytalanság, ami mindig elborította, ha a szüleitől, vagy a kollégáitól hallott valami keményebb megjegyzést. Tudom-e őket helyettesíteni, ha már ilyen az én hites uram, Jucus most következik az első nagy csatád, a férjecskéd agyában, szívében. Hát idefigyelj — mondtam, te nem akarsz orvos lenni, se agronómus, de még pedagógus se. Viszont kitűnő szakmád van, legyél műszaki ember, iratkozz be a műszaki főiskolára, mondjuk elektromos szakra.

Április elején megegyeztünk Péterrel, jelentkezik a műszaki főiskolára. Bennem is motoszkált a gondolat: hátha még én is? Nem mondtam le a tanulásról, csak az esküvőm előtt az angolról, Fidéltől nem fogadtam el tovább az ingyen nyelvórákat. Persze, nekem mindig több gondom lesz az otthonunk fenntartásával, mint Péternek. Mint általában az asszonyoknak. És Péter nem az a férfi, akinek kezére áll a házimunka (nem is a legfigyelmesebb a szentem). De most fontos, hogy elindítsuk az ő jelentkezését. Kezdje Berziczánál, aztán a szakszervezet, a vállalatvezetőség jön.

Kovarekné ajánlott borítékot adott a kezembe. Vert a szívem, hogyne vert volna, a lakáskérelmünk, a megtakarított pénzünk, minden eszembe jutott, rohantam a szobámba. És amikor feltéptem a borítékot, elszédültem. A bátyám írt, a Feri. Meghalt az anyám, és én ezt nem tudom? Egy hét múlva lesz a hagyatéki tárgyalás, de másnap hajnalban rohantam Pestre. Számonkérni, szemrehányást tenni, megállni anyám sírjánál.

(Folytatjuk)

Keresztrejtvény



HÚSVÉT

Egyik neves költőnk időszerű verséből idézünk: „Hát itt a húsvét, alleluja! . . . folytatása a rejtvényben.

VÍZSZINTES: 1. La Palona, magyarul. 8. Gyomnövény. 13. Az idézet 1. része. (Zárt betűk: T. A.). 15. „Isten ostora". 17. Lear — kiejtve. 18. A földre omlik. 20. Fári párja! 21. Baranya megyei helység. 23. Orrocska, a gyerekeknél. 24. Deutérium és nátrium. 25. Az idézet 2. része. (Zárt betű: S). 26. Páratlanul kikent. 27. Oxigén és szén. 28. Folyó Mongóliában. 29. Indium és terbium. 31. A bambi is ez. 32. A dél-amerikai függetlenségi háború egyik kiemelkedő vezetője volt. 35. Világhírű operaénekesnő (Renata). 37. Két szolmizációs hang. 38. A régi északi germánok főistene. 39. Puszipajtásom. 42. Préselhető műanyag. 45. Mesefilm varázslója. 46. Természeti ásvány. 47. A mai oszét nép őse. 48. Sorban van! 49. . . . Silvia, Romulus és Remus anyja. 52. Beszélni kezd! 53. Páros pulzár. 54. Férfinév. 56. Önműködően csukódó ajtajú villamoskocsi. 57. Ókori ország a Holt-tenger keleti partján. 58. Rudakra állított szalmafedelű szénaszín. 60. Végtelenül hálás! 61. Irógépmárka. 64. Spanyol köszönés. 65. A világűrben található.

FÜGGŐLEGES: 2. Fordítva lángol. 3. A nyugati semiták főistennője. 4. Hervé operettje. 5. Világos angol sör. 6. . . . Fair Lady. 7. Germán származású bizánci hadvezér. 8. Nagyhatású robbanóanyag. 9. Forditott francia arany. 10. Felteszi . . . a pontot. 11. Gótikus dómja (no és vize) világhírű. 12. Hegység Dél-Amerikában. 14. Amerikai rakétafajta. 16. Az idézet 4. része. (Zárt betű: E). 19. . . . -béke. III. Ferdinánd és I. Rákóczi György között jött létre. 21. Neves színésznőnk (Margit). 22. . . . burg. Város az NSZK-ban Hamburg közelében. 25. Súlyarány, röv. 28. Rádió, tv műsora. 30. . . . bei Wien. Fürdőhely. 33. Lantán és vanádium. 34. Az idézet 3. része. (Zárt betű: F). 36. . . . Dagover (hajdani filmsztár). 39. Erdélyi jobbágyfelkelés román vezetője (Nicolae). 40. Ha „víz" akkor Niagara. 41. Több kép, rajz egységbe illesztése. 42. Szemes ital. 43. Julius Caesar kockája. 44. Kerti növény. 50. Papagájfajta. 51. Helység Nigériában (YULI). 53. Északolaszországi város. 55. Nekiindul. 57. . . . vág valakin (gyógyít). 59. Vonatkozó névmás. 61. Békaporonty. 62. Mint a vizsz. 48. 63. Tüzet fogott.

Aczél László

Beküldendő: vízszintes 13., 25., függőleges 34. és 16. számú sorok megfejtése legkésőbb április 18-án (hétfőn) déli 12 óráig beérkezőleg LEVELEZŐLAPON, 7601 Pf 134, Dunántúli Napló szerkesztősége, Pécs, Hunyadi út 11. címre.

A március 26-i rejtvény megfejtése: Emlékmű. „Katona volt és ember akart lenni és jelkép lett egy város homlokán".

Könyvjutalmat nyertek: Börzsei László 7628 Pécs, Tolbuhin u. 219., Gáspár János 7621 Pécs, Munkácsy u. 1., Gömbös József 7633 Pécs, Pollack M. u. 14., Ottó Attila 7331 Liget, József A. u. 3., Sik János 7700 Mohács, Garay u. 5. A könyveket postán küldjük el.

Színház- és moziműsor

VASÁRNAP

SZÍNHÁZ

Nemzeti Színház: Mária főhadnagy (du. 3 órakor). La Mancha lovagja (este fél 8 órakor).

Kamaraszínház: Szünnap.

MOZI

Park: Követem a kijelölt irányt (10). Mr. McKinley szökése I—II. (f4, f7).

Petőfi: Fantaszták (10). Jeremy (f4, f6, f8).

Kossuth: Lúdas Matyi (10, 12, f3, f5). Jeremy (f7, f9).

FEK Klub: Az asszony és az elítélt (6). **Ifjúsági Ház:** Az elefánt és a strucc (2). A vadon kiáltása (4). **Fekete Gyémánt:** A vad bolygó (4, 6). — **Jószerencsét:** Nyestfiak (10). Déryné (3). Áfonya, a vagány (5, 7). **Rákóczi:** Déryné (10). Nyestfiak (3). Miért ölnek meg egy bírót? (5, 7). **Május 1.:** Nem adom a lányom (10). Mese a jó emberekről (f4, f6). **Bóly:** Két pisze meg az autóstop (3). Vidám gazfickók (5). **Harkány:** Próbaidősök (10). Bankrablás (5, 7). — **Komló, Május 1.:** Jack kapitány (10). Pénzt, vagy életet! (f5, f7). **Komló, Zrínyi:** Oklahoma olaja (4, 6, 8). **Mohács:** A nagy attrakció (10). Különben dühbe jövünk (4, 6, 8). — **Pécsvárad:** Szerelmesek románca (3). — **Sásd:** Narancssziínű tüzek éjszakája (f5, 7). **Sellye:** Edith Piaf (4, 6). **Siklós:** Én és a nagyapám (10). Sztrogof Mihály (5, 7). **Szigetvár:** Karneváli éjszaka (10). Kincses sziget (6, 8).

HÉTFŐ

SZÍNHÁZ

Nemzeti Színház: Mária főhadnagy (du. 3 órakor és este 7 órakor).

Kamaraszínház: Szünnap.

MOZI

Park: A locsolókocsi (10). Jeremy (f4, f6, f8).

Petőfi: Sutjeska (10). Lúdas Matyi (f4, f6, f8).

Kossuth: Lúdas Matyi (10, 12). Mr. McKinley szökése (f3). Rocco és fivérei (6).

Fekete Gyémánt: Két amerikai (4, 6). **Jószerencsét:** Ha nekem puskám lenne! (10). Légy jó mindhalálig (3). A vad bolygó (5, 7). **Rákóczi:** Légy jó mindhalálig (10). Ha nekem puskám lenne! (3). A Charlot-k bejárják Spanyolországot (5, 7). — **Május 1.:** Miért ölnek meg egy bírót? (f4, f6). **Bóly:** Holtbiztos tipp (7). **Harkány:** Edith Piaf (5, 7). — **Komló, Május 1.:** Hogyan kell egy szamarat etetni? (10). Követem a kijelölt irányt (f5, f7). — **Komló, Zrínyi:** Huckleberry Finn és a csirkefogók (4, 6). A háborúnak vége (8). **Mohács:** Emberrablás magyar módra (10). Áfonya, a vagány (6, 8). **Pécsvárad:** Narancssziínű tüzek éjszakája (3, 5). **Sásd:** Bob herceg (f5). Gyorsított eljárás (7). **Sellye:** A kőszívű ember fiai (4). **Siklós:** Próbaidősök (10). Kincses sziget (5, 7). **Szigetvár:** Pirospöttyös labda (10). A nagy mérkőzés (6, 8).

KEDD

SZÍNHÁZ

Nemzeti Színház: Szünnap.

Kamaraszínház: Szünnap.

MOZI

Park: Jeremy (f4, f6, f8).

Petőfi: Lúdas Matyi (f4, f6, f8).

Kossuth: Jeremy (10, 12). Mr. McKinley szökése (f3). — Amarcord (6, f9).

Fekete Gyémánt: Két amerikai (6). **Jószerencsét:** A vad bolygó (5, 7). **Rákóczi:** A Charlot-k bejárják Spanyolországot (5, 7). — **Május 1.:** Miért ölnek meg egy bírót? (f6). **Bóly:** Holtbiztos tipp (7). **Harkány:** Edith Piaf (7). **Komló, Május 1.:** Követem a kijelölt irányt (f5, f7). **Komló, Zrínyi:** Huckleberry Finn és a csirkefogók (4). A háborúnak vége (6). **Mohács:** Áfonya, a vagány (6, 8). **Pécsvárad:** Narancssziínű tüzek éjszakája (7). **Sásd:** Gyorsított eljárás (7). **Sellye:** A kőszívű ember fiai (7). **Siklós:** A kincses sziget (7). **Szigetvár:** A nagy mérkőzés (5). Rocco és fivérei (8).

A RÁDIÓ ÉS TELEVÍZIÓ MŰSORÁBÓL

VASÁRNAP

RÁDIÓ

KOSSUTH RÁDIÓ

6.10: Kellemes ünnepet! 7.23: A való anyag teremtett minket. 8.10: Öt kontinens hét napja. 8.25: Új Filharmonikusok Klubja. 10.03: Magyar Múzsa. Juhász Gyula emlékezete, a költő halálának 40. évfordulóján. 10.42: Mirella Freni énekel. 11.14: Vasárnapi koktél. — Közben 12.10: Édes anyanyelvünk. — 13.00: Sémán innen, sémán túl. — 13.10: Népdalok. 13.37: Rádiólexikon. — 14.07: Szvjatoszlav Richter két zongoraversenyt játszik. Közben 14.39: Pillantás a nagyvilágba. 15.13: A zongoraverseny folytatása. — 15.45: Schubert: Esz-dúr vonósnégyes. — 17.10: Beniamino Gigli lemezeiből. 17.55: „Csak tavaszidőben". 18.10: Bemutatjuk új népzenei felvételünket. — 18.55: Beethoven műveltségi verseny. — 20.25: Tavaszi tótágas. Rádiójáték. 21.32: Az MRT népi zenekara játszik. 22.20: Zenés játékokból. Közben 22.40: A fekete hárcos. 23.00: A zenés játékokból folytatása. 23.41: Händel: A-dúr concerto grosso. 0.10: Melódiakoktél.

PETŐFI RÁDIÓ

7.00: A római katolikus egyház félórája. 7.30: Edward Power Biggs orgonál. 8.05: Miska bácsi levelesládája. 8.33: Mit hallunk? 9.00: Johann Strauss műveiből. 9.20: A Rádió Kabarészínháza. 10.33: Embermesék. 11.40: A Fővárosi Tanács Kodály Zoltán női kara és a Liszt Ferenc Zeneművészeti Főiskola kamarakórusa Bartók egynemű karaiból énekel. 12.12: Jó ebédhez szól a nóta. 12.55: Nemzetközi rádiójáték fesztivál gyerekeknek. 14.00: Táskarádió. 15.00: Nőkről — nőknek (ism.). 15.33: Dzsesszfelvételekből. 16.11: Nótakedvelőknek. 17.33: Ötórai tea. 18.30: Operettrészletek. 19.11: Mikrofon előtt az irodalmi szerkesztő. 19.43: Kritikusok fóruma. 19.53: Zenelánc. 21.08: Török Erzsébet népdalfelvételeiből. 21.27: Új operalemezeinkből. 23.41: Világhírű tangók a Magyar Rádió vonóstánczenekarának előadásában.

HARMADIK MŰSOR

8.08: Operarészletek. 8.51: Josef Suk és Jan Panenka hangversenye a Zeneakadémia nagytermében. 10.15: Új Zenei Újság. 10.50: A Nemzetközi Rádióegyetem műsorából. 11.20: A Virtuosi di Roma kamarazenekar hangversenye az 1976. évi ohridi fesztiválon. 12.48: Barangolás régi vendéglőkben. 13.08: Peter Schreier Mozart-áriákat énekel. 13.48: Kis magyar néprajz. 13.52: Hanglemezgyűjtőknek. 15.08: A rivalda túlsó oldaláról (ism.) 15.33: Féléra anekdota. Révész Tibor összeállítása. 16.03: Művészlemezek. 17.00: Zenekari muzsika. 17.40: Holnap közvetítjük . . . 18.03: Kapcsoljuk a 6-os stúdiót. Közben: 18.33: Világíra. 18.48: A dalest folytatása. 19.21: Dokumentumműsorok és dokumentumjátékok szemléje. 20.31: Zenekari muzsika. 22.00: Csak fiataloknak!

PÉCSI RÁDIÓ

17.00: Műsorismertetés. 17.05: Részletek a Mecseki Ércbányászati Vállalat fúvószenekarának III. 28-i hangversenyéből. Közvetítés a Liszt teremből. 17.15: Szluka Emil heti jegyzete. 17.20: Vasárnapi kívánságok. 18.20: Sporthírek. 18.30: Szerbhorvát nyelvű műsor. A hét hetedik napja. Vasárnapi magazin. 19.15: Német nyelvű műsor. Vasárnapi jegyzetünk: „Körültekintő tervek, egységes végrehajtás." Szende Béla írása. — Vasárnapi kívánsághangverseny. — Vidám történet nyelvjárásban. 20.00: Műsorzárás.

MAGYAR TV

8.59: Tévétorna (sz. — ism.). 9.05: Csak gyerekeknek! Kisfilm-összeállítás. 9.35: Tévé-ovi. Iskolaelőkészítő tanfolyam; Cifra palota (ism.). 10.00: Hírek. 10.05: Zsebtévé (sz.). 10.35: Gyere velünk, csináld velünk . . . Játékos sportvetélkedő közvetítése az NDK Televízió műsorából, felvételről. 11.10: Bartók: Szonáta két zongorára és ütőhangszerekre. A Tv Zenei Klubjának adása, Szentendréről. A Pest megyei Művelődési Központ színháztermében (ism.). 14.38: Balettműsor. Román rövidfilm. 15.00: A tavasz 17 pillanata. Magyarul beszélő szovjet tévéfilmsorozat: XII/6. rész (ism.). 16.10: FIAT 126—P. A Horizont szerkesztőség műsora (sz.). 16.30: Reklámműsor. 16.40: Műsorainkat ajánljuk. 17.05: A Magyar Televízió Szabadegyeteme (sz.). A kettős spirál. 17.55: Fő a fejed. 8. rész: Politika. Nyilvános vetélkedőműsor a Budapest Szállóból. 18.25: Reklámműsor. 18.35: A Közönségszolgálat tájékoztatója. 18.40: Esti mese (sz.). 18.50: Tévétorna (sz.) 19.00: A HÉT . . . 20.00: Hírek. 20.05: Majdnem baleset. Magyarul beszélő angol film. 21.30: Sporthírek. 21.40: A költészet napja 1977. Szeretném, ha szeretnének. (Az Ady-pör 1908-tól 1929-ig). 22.45: Hírek.

JUGOSZLÁV TV

8.45: Barázdák — adás a falunak. Utána: műsor gyermekeknek magyar nyelven. 10.00: Kék kiskabát, játéksorozat gyermekeknek (ism.). 10.30: Pan Tau — filmsorozat gyermekeknek. 11.00: Népi muzsika. 11.30: Földművelőknek. 12.15: A zöld terv iskolája. 13.25: Kritikus pont. 13.55: Nagy detektívek — filmsorozat. 14.50: Vasárnap délután. 20.05: Drámasorozat. 20.55: Dokumentumadás. 21.45: Sportszemle (Hajduk—Crvena Zvezda). 22.45: Hét tv-nap (ism.).

MÁSODIK MŰSOR

15.55: Röplabda: Partizan—Mladost (felvételről). 16.10: Kosárlabda: Metalac—Zadar közv. 17.45: Rajzfilm. 18.10: Tennessee Williams: Város a vitorlák alatt. Tv-dráma. 20.00: Varieté — szórakoztató zenei adás. 21.00: Huszonnégy óra. 21.20: A film nagy pillanatai: Suttogások, sikolyok. Svéd film.

HÉTFŐ

RÁDIÓ

KOSSUTH RÁDIÓ

6.05: Kellemes ünnepet! 8.31: A hét zeneműve. 9.06: A csodálatos nyúlcipő. Mesejáték. 10.03: Leonyid Kogan hegedül. 10.23: A papám meg a csillagok. Szamuil Satrov humoreszkje. 10.42: Arturo Toscanini vezényli az NBC szimfonikus zenekarát. Közben: 11.12: A költészet hete. 12.05: Tánczenei koktél. 12.50: Énekszóval, muzsikával. 13.47: Wieslav Ochman énekel. 14.05: Édes anyanyelvünk. 14.10: Takarékos társadalom? 15.13: Művészlemezek. 16.00: Találkozásaim. 17.10: Muzeális felvételeinkből. 17.29: „Kék tavaszi fátyol." Zenés irodalmi műsor. 18.45: Beethoven műveltségi verseny. 20.15: A Rádiószínház bemutatója. 20.54: Verbunkos muzsika. 21.11: Zenekari muzsika. 22.15: Hangképek a Beethoven műveltségi verseny díjátadó ünnepségéről. 22.35: Marie Laforet és Enrico Macias énekel. 23.25: Schubert: B-dúr trió. 0.10: Bálint János cimbalmozik.

PETŐFI RÁDIÓ

7.00: Szimfonikus zene. 8.05: Osváth Júlia énekel. 8.33: Tavaszi hangok — könnyűzene. 9.12: A Rádió Dalszínháza. 10.33: Háromszög. 11.33: Jó ebédhez szól a nóta. 12.25: Kis magyar néprajz. 12.33: Miért nyúl a nyúl? 12.50: Gotlieb: Négy darab orosz és ukrán népdalok. 13.03: Nemzetközi rádiójátékfesztivál gyerekeknek. 14.00: Kettőtől ötig . . . 17.00: 3x3. Évtizedek a magyar táncdalok világából. 17.33: Donizetti: Rita. Egyfelvonásos vígopera. 18.31: Az Apostol és az M7-es együttes hangversenye a Láng Művelődési Központban. 19.33: Az Állami Népi Együttes felvételeiből. 20.30: Zenei szerkesztők és rendezők műhelyében. 21.30: Barangolás régi hanglemezek között. 21.47: Részletek daljátékokból. 22.33: Raszkolnyikov: Rádiójáték. 23.28: A Ray Coniff együttes felvételeiből.

HARMADIK MŰSOR

8.08: Szabó Csilla zongorahangversenye a Zeneakadémia nagytermében. 9.26: Szimfonikus zene. 10.40: Örökzöld dallamok. 11.40: Vulcanus műhelyében. 12.05: Dietrich Fischer-Dieskau összes Wolf-dalfelvételeiből. V. rész. 12.50: Magyar énekkarok századunk kórusműveiből énekelnek. 13.04: Mozartművek. 15.08: A hét zeneműve. 15.38: Grabócz Miklós: Szépkenyerűszentmártoni népdalok női hangra és fuvolára. 15.46: A tankötelezettség és kérdőjelei. 16.11: Hangfelvételek felsőfokon. 17.45: Láttuk, hallottuk . . . (ism.). 18.03: 25 perc beat. 18.28: Csajkovszkij: Esz-dúr vonósnégyes. 19.06 Zsebrádiószínház. 19.33: Kapcsoljuk a Zeneakadémia nagytermét. A Liszt Ferenc kamarazenekar Bach-hangversenye. Közben: kb. 20.15: Egy pálya vonzásában. Kb. 20.25: Bemutatjuk új felvételünket. Hamlet. Részletek Szokolay Sándor operájából. Kb. 22.19: Hangszerszólók.

PÉCSI RÁDIÓ

17.00: Húsvéti kaleidoszkóp. A tartalomból: Hanglemezekkel a világ körül. Dr. Kun Tibor összeállítása. — A költészet napján. — Nők negyedórája. Nógrádi Erzsébet műsora. — Fogadj engem uradnak. Várnai Ferenc népdaljátéka. — Könnyű melódiák. 18.30: Szerbhorvát nyelvű műsor. Dalok a tavaszról. — Népi kincsek nyomában. Húsvéti nészokások. — Tamburazene. — Dobrisa Cesaric 75 éves. Összeállítás. — Közreműködik: Győri Emil, a Pécsi Nemzeti Színház tagja. (Ismétlés.) 19.15: Német nyelvű műsor. Húsvét: a Tanárképző Főiskola Német Tanszékének összeállítása. 20.00: Műsorzárás.

MAGYAR TV

8.59: Tévétorna (sz.) 9.05: Muzsikások. Látogatás a Muzsikus együttesnél. 9.30: Csak gyerekeknek. Kisfilm. 10.05: Vakáció Melódiában. Zenei vetélkedő gyerekeknek. V/5. rész. 10.45: Kisdobos tornaverseny. Közvetítés Kiskunhalasról. 11.35: Palma de Mallorcai dalverseny, Euróvízió-átvétel. 15.53: Egy kis kertet szerettem volna. Beszélgetés Török Sándorral. 16.25: Reklámműsor. 16.30: Magyarország—Görögország. Férfi kosárlabda-mérkőzés. — Közvetítés Győrből. Közben: Moszkva készül az olimpiára. Szovjet rövidfilm (sz.) 18.00: Utazás Dániában. Dán rövidfilm. 18.20: Nótaszó. (ism.) 18.40: Hasznos mulatságok. Az ördög bibliája. 19.15: Szeretnének. József Attila versei. 19.35: Reklámműsor. 19.45: Esti mese (sz.). 19.55: Tv-torna (sz.) 20.00: Hírek. 20.05: Csiky Gergely—Fényes Szabolcs—Szenes Iván: Kaviár. Zenés játék három felvonásban — a József Attila Színház előadása, felvételről. (14 éven felülieknek!) 22.15: Hírek.

JUGOSZLÁV TV

17.10: Magyar nyelvű tv-napló. 17.45: Adás gyermekeknek. 18.00: Volt egyszer egy császár — adás gyermekeknek. 18.15: Olvasmány. 18.45: Vessétek emlékezetetekbe — ifjúsági adás. 20.00: N. Stojanovic: Autogram. TV-dráma. 21.00: Kiválasztott pillanat. 21.05: A kultúra ma. 21.50: Dokumentumfilmek Titóról.

MÁSODIK MŰSOR

18.55: Keret néhány pózhoz. 20.25: Sport karikatúrában. 20.30: Belpolitika. 21.00: Huszonnégy óra. 21.10: Házi mozi: Víkendház az erdőben. Csehszlovák film.

KEDD

RÁDIÓ

KOSSUTH RÁDIÓ

8.27: Divat a honfoglalás korában. 8.57: Cornelius: A bagdadi borbély. Kétfelvonásos vígopera. 10.05: Iskolarádió. 10.25: Az operaközvetítés folytatása. 11.16: Nicanor Zabaleta hárfázik. 11.40: A költészet hete. 12.35: Melódiakoktél. Közben: 13.10: Törvénykönyv. 13.53: Százszorszép Színház. 14.50: Éneklő Ifjúság. 15.20: Mozart: B-dúr szimfónia. 15.44: Magyarán szólva . . . 16.05: Harsan a kürtszó. 16.35: Bemutatjuk az MRT gyermekkórusának új felvételét. 17.07: Fiatalok Stúdiója. 17.32: Basszusáriák. 18.00: A Szabó család. 19.15: Mindenki zeneiskolája. 20.03: Visszapillantás 1947—1977. A tervgazdálkodás 30 éve. 20.33: Népi zene. 21.05: Húszas stúdió. 22.20: Haydn-duettek, tercettek, kvartettek énekhangra és zongorára. 23.20: Zenekari muzsika. 0.10: Maria Lataretu román népdalokat énekel.

PETŐFI RÁDIÓ

8.05: Operettrészletek. 8.33: Nótacsokor. 9.25: Orvosok a mikrofon előtt. 9.33: Derűre is derű. 10.01: A zene hullámhosszán. 12.00: Magyar fúvószene. 12.33: Arcképek az orosz irodalomból. 12.50: Vaclav Talich vezényel. 13.33: Hidas Frigyes—Gál Zsuzsa: Az emberiségért — kantáta. 14.00: Kettőtől hatig . . . 18.00: Fiatal magyar táncdalénekesek és együttesek felvételeiből. 18.33: Népdalcsokor. 19.15: Michelangelo, az anatómus. 19.30: Csak fiataloknak. 20.33: Raszkolnyikov. Rádiójáték. 21.28: Filmdalok. 21.37: A Rádió Dalszínháza. 22.33: Tíz perc külpolitika. 22.43: Az operettközvetítés folytatása.

HARMADIK MŰSOR

14.05: Morley-madrigálok. 14.20: Weber hangverseny a Wartburgi-Palota dísztermében. 16.03: Egy férfi megismer egy nőt az utcán. Amerikai költők szerelmes versei. 16.23: Operafinálék. 17.30: Harminc perc alatt a Föld körül. 18.05: Kapcsoljuk a 22-es stúdiót. Hangverseny Bach műveiből. 19.06: Magyar zeneszerzők. 19.33: Kapcsoljuk az Erkel Színházat. A Budapesti Filharmóniai Társaság zenekarának Csajkovszkij-hangversenye. Közben: kb. 20.20: Kézfogások . . . kb. 20.40: A hangversenyközvetítés folytatása. kb. 21.30: A pályatárs szemével — a hagyomány szerepéről a fiatal magyar lírában. kb. 22.04: Operakettősök. 22.30: Dzsesszfelvételekből.

PÉCSI RÁDIÓ

17.00: Műsorismertetés, hírek. 17.05: Zenés kívánságok. 17.30: Egy jubiláló irodalmi színpad. — Szabó Mária riportja. 17.45: Stúdiókoncert. Balogh József klarinétozik, Sztankov Zsuzsa zongorázik, a pécsi Nagy Lajos gimnázium vegyeskara énekel, vezényel Ivasivka Mátyás. 18.00: Dél-dunántúli híradó. 18.15: Demis Roussos lemezei. 18.25: Hírösszefoglaló. 18.30: Szerb-horvát nyelvű műsor. Hírek. — Az ifjúság hullámhosszán. Zenés műsor. 19.00: Német nyelvű műsor. Hírek. — Tavasz az erdőben. Riport. — Önök kérték. 19.30: Műsorzárás.

MAGYAR TV

8.59: Tévétorna (sz. ism.) 9.05: Szünidei matiné. Kisfilm-összeállítás. 11.40: Négy keréken Indiáig. Útirajzfilm-sorozat. 8. (bef.) rész: Bombay kapujánál (ism.) 16.38: Hírek. 16.45: Halászat és vadászat. Kanadai rövidfilmsorozat. XIII/10. rész. 17.05: Postafiók 250. Takács Mária műsora. 17.20: Sakk-matt. 17.40: Napirenden a termékváltás. Riportműsor. 18.05: Reklámműsor. 18.10: Mindenki iskolája. 11. Földrajz. II. rész. 18.40: Reklámműsor. 18.45: 13. Fizika. (ism.) 19.15: Esti mese (sz.). 19.20: Tévétorna. 19.30: TV-Híradó. 20.00: Önök kérték. A Televízió kívánságműsora a nézők levelei alapján (sz.) 21.20: Panoráma. Jelenségek a világpolitikában. 21.40: Fiatalok órája. 22.40: TV-Híradó 3.

MÁSODIK MŰSOR

20.00: A Rosenberg házaspár. Francia film (sz.). IV/1. rész (ism.) 21.20: TV-Híradó 2. 21.40: Reklámműsor. 21.45: Iszlám. Olasz filmsorozat. (sz.) VIII/1. rész: Allah határai (ism.)

JUGOSZLÁV TV

17.10: Magyar nyelvű tv-napló. 17.45: A tenger mélyének titkai. 18.15: Más tv-központok műveldési műsorából. 18.45: Csevegés a zenéről. 20.00: Belpolitika. 20.55: Halló — 93. 21.00: Filmciklus: A háború filmben.

MÁSODIK MŰSOR

18.45: A Duna Film dokumentumfilmjei. 19.00: Mary Tiller Moor szórakoztatja Önöket. 20.00: A finn tv-dráma egy hónapja. Két rubel. 21.30: Huszonnégy óra. 21.50: Szórakoztató-zenei műsor. 22.20: Tudományos műsor: A sebészet királynője.

Kórházi felvételes ügyeletek

VASÁRNAP

Mindennapos felvételi ügyeletek gyermekbelbetegek részére: Pécs város: POTE Gyermekklinika. Szigetvár város és járás, a pécsi és a volt sellyei járás: Megyei Gyermekkórház. Gyermeksebészeti, gyermekfülészeti betegek, égett és forrázott gyermekek részére páratlan napokon: POTE Gyermekklinika, páros napokon: Megyei Gyermekkórház Pécs és a megye egész területéről.

Felnőtt belgyógyászat, sebészet, traumatológia: Megyei Kórház. Egési sérülések: Honvéd Kórház. Koponya- és agysérülések: Idegsebészet. Felnőtt fül—orr—gégészet: POTE Fül—Orr—Gége Klinika.

SOS-ÉLET telefonszolgálat hívószáma: 12-390, este 7-től reggel 7 óráig.

HÉTFŐ

Mindennapos felvételi ügyeletek gyermekbelbetegek részére: Pécs város: POTE Gyermekklinika. Szigetvár város és járás, a pécsi és a volt sellyei járás: Megyei Gyermekkórház. Gyermeksebészeti, gyermekfülészeti betegek, égett és forrázott gyermekek részére páratlan napokon: POTE Gyermekklinika, páros napokon: Megyei Gyermekkórház Pécs és a megye egész területéről.

Felnőtt belgyógyászat, sebészet, traumatológia: II. sz. Klinika. Egési sérülések: Honvéd Kórház. Koponya- és agysérülések: Idegsebészet. Felnőtt fül—orr—gégészet: POTE Fül—Orr—Gége Klinika.

SOS-ÉLET telefonszolgálat hívószáma: 12-390, este 7-től reggel 7 óráig.

KEDD

Mindennapos felvételi ügyeletek gyermekbelbetegek részére: Pécs város: POTE Gyermekklinika. Szigetvár város és járás, a pécsi és a volt sellyei járás: Megyei Gyermekkórház. Gyermeksebészeti, gyermekfülészeti betegek, égett és forrázott gyermekek részére páratlan napokon: POTE Gyermekklinika, páros napokon: Megyei Gyermekkórház Pécs és a megye egész területéről.

Felnőtt belgyógyászat, sebészet, traumatológia: I. sz. Klinika. Égési sérülések: Honvéd Kórház. Koponya- és agysérülések: Idegsebészet. Felnőtt fül—orr—gégészet: POTE Fül—Orr—Gége Klinika.

SOS-ÉLET telefonszolgálat hívószáma: 12-390, este 7-től reggel 7 óráig.



Heti jegyzetünk

Kiadó a trónus

Kiadó, mert akik eddig ültek rajt, csak nézői lehetnek a nagy finálénak, miként alakul a legjobb négy küzdelme, majd pedig a döntő mérkőzés után melyik csapat viheti magával a következő döntőig megőrzésre a Bajnokcsapatok Európa Kupáját. Természetesen labdarúgásról van szó, a legrangosabb labdarúgó kupaküzdelemről, a BEK-ről.

Nem véletlen, hogy Európa szerte ezt a mérkőzéssorozatot kíséri a legnagyobb figyelem és a döntőhöz közeledve, százmilliók ülnek a képernyők elé, hogy láthassák a legjobbak találkozóit. Európa labdarúgását ez a mérkőzéssorozat talán még megbízhatóbban és pontosabban rangsorolja, mint a válogatott találkozók és a válogatottak részvételével lezajló bajnokságok és tornák.

Európa labdarúgása most éppen korszakváltás előtt áll. Ezt mutatja a BEK szeizmográfja. Véget ért a Bayern korszaka. A negyedik kupagyőzelemhez vezető úton a Kijevi Dinamó ütötte el a továbbjutástól. Az a Kijev, amelyben — méltán — sokan a következő korszak nagycsapatát látják. Olyan nagycsapatot, amelyik képes lesz elődeihez hasonlóan új színekkel gazdagítani Európa labdarúgását.

Persze ma még négyen vannak versenyben, és csak másfél hét múlva dől el, melyik két csapat kerül a döntőbe. A korszakváltás így is nyilvánvaló. A régi BEK-győztesek dicsőségét már csak a kupára vésett nevük hirdeti. A Real Madrid, a Benfica, az Internacionále, az Ajax és a Bayern csillaga letűnt. Most más ülhet a trónra.

A korábbi nagyok hanyatlásának okai nyilván megmagyarázhatók. Csak egyet: valamennyi volt sztárcsapat akkor lépett hanyatló korszakába, amikor klasszisai elérték, vagy megközelítették a harmincadik életévüket. A kiöregedés ellen pedig még a legnagyobbaknak sincs ellenszerük. Az új klasszisok — ezt is igazolja a BEK története — a feltörekvő, és nem a csúcson levő csapatokban születnek.

Számunkra persze sovány vigasz az egykori nagyok letűnése. Sokkal inkább örülnénk annak, ha végre a magyar bajnokcsapatnak is sikerülne figyelemre méltó eredményeket elérnie a BEK-ben. A nagy nemzetközi kupákban zajló mérkőzéseket összehasonlítva a hazai bajnoki mérkőzések színvonalával és nem utolsósorban iramával, bizony nem táplálhatunk vérmes reményeket a jövő évi kupamérkőzésekkel kapcsolatban sem. Annál inkább szorongással nézhetünk az előttünk álló világbajnoki csoportmérkőzések elé. Láthattuk a kijevi csapat játékát, Blohint és társait. Bár igaz, nem villogtak úgy, mint a Szuper Kupáért játszott mérkőzésükön, de nem is hibáztak annyit, és jóval többet mozogtak, még a viszonylag mérsékelt iram mellett is, mint amennyit a magyar élvonaltól megszoktunk. A szovjet válogatott gerincét pedig a Kijevi Dinamó játékosai alkotják. Nehéz, nagyon nehéz dolga lesz velük szemben válogatottunknak...

Persze ebből még nem következik az, hogy feladjuk a reményt. A világbajnokság döntőjébe való bejutás végül is nem egy BEK-mérkőzés függvénye. És ha igaz az, hogy egy csapat egyik hétről a másikra felnőhet a legnagyobb feladatok megoldásához is, akkor a mieink még bebizonyíthatják, hogy ez nem csupán szép szólam, hanem létező igazság. No és a futballban annyi, de annyi meglepetés történik... Miért ne okozhatnánk végre mi is meglepetést a labdarúgás világában? Ha már a BEK fináléjának csak nézői lehetünk, ha már a fiatalok nem tudtak eljutni az UEFA-torna döntőjébe... Igen, akkor már úgy lenne szép, ha válogatottunk eljutna egy másik trónus lépcsőjéig, amit a köznyelv vébé-döntő néven ismer...

— K —

A Komlói Bányász Budafokon szerepel

Az Oroszlányi Bányász a PMSC vendége

Kardos játszik, Lutz sérült

A PMSC labdarúgói vasárnap a hazai pályán az Oroszlányi Bányász együttesével mérik össze erejüket a bajnoki pontokért. A Szolnoki MÁV, Várpalota után az Oroszlányi Bányász sorrendben a harmadik olyan csapat, mely a kiesés elkerüléséért harcol.

Az Oroszlányi Bányásznak kevés esélye van a bentmaradást illetően. Mindössze 16 ponttal rendelkeznek és az utolsó helyen állnak a bajnoki táblázaton. A PMSC legutóbb Nagykanizsán a jó formában lévő Olajbányász ellen is nyerni tudott. A pécsieket dicséri, hogy tartalékos összeállításban Kardos és Jónás nélkül szerezték meg a két pontot Nagykanizsán. A PMSC a hazai pályán gólokkal jobbnak látszik, mint ellenfele. A piros-feketék összeállításában változás lesz, a jó formában lévő Lutz a héten megsérült, nem játszhat, viszont Kardos rendbejött, ő ott lesz a csapatban.

A Komlói Bányász a vasárnapi fordulóban Budafokra látogat. A bányászcsapat a Debrecentől a hazai pályán elszenvedett veresége után a kieső jelöltek közé került. Nem a legrózsásabb a hangulat Komlón. Sok a sérült, ráadásul a Debrecen elleni mérkőzésen kiállított Bányászt egy hétre eltiltották. Csaba Gábor edző nehéz helyzetben van, alig tud összeszedni 11 egészséges játékost. Ilyen körülmények között egy döntetlen eredmény kiharcolása már nagyon jól jönne a bányászcsapatnak.

Az NB III-ban vasárnap Szigetváron a Véménd lesz a hazaiak vendége. Hazai pályán játszik a Mázaszászvári Bányász is, a BKV Előre látogat el Mázaszászvárra. A PVSK Budapesten a Lőrinci Fonóval kerül szembe.

DPA SPORT

Mi van a húsvéti fészekben?

TÜKE IV. AJÁNDÉKAI



— Tüke! Mi történt, hogy nem a nyúl, hanem maga ül a húsvéti fészken?

— Semmi különös. Mit keresne egy keszeg tapsifüles ennyi ajándék tetején?

— Maga nemcsak karácsonykor...?

— Nem bizony. Húsvétkor is elkapott az ajándékozási láz. Ezt a szakajtó hímestojást például a komlóiaknak hoztam. Zellerrel!

— Miért nem tormával?

— Azért, mert „Zeller, tojás, derelye. Nő a Komló ereje!"

— Én nem így ismerem a rigmust, Tüke!

— Maga ne személyeskedjék, mester. Ha a Komló sürgősen nem szedi magát öszsze, akkor... „jó nektek az embéhárom!"

— Mi van még a fészekben? Maga igen nagy helyet foglal el a tetején.

— Itt van kereplő a PMSC női kézilabda edzőjének. Importból származik, ezért nagyon drága volt.

— Az meg minek neki, Tüke?

— Azért, mester, mert ilyenkor tavasszal csapatostul jönnek a gólyák. Ezeket már nem lehet csak h a n g g a l elriasztani a sportcsarnok környékéről.

— Mit hozott az aranylábú gyerekeknek? Bökje már ki!

— A Jónásnak, meg a Kardosnak füldugókat bőrtokban. Nézze kérem, a bátorság fél győzelem. Ha valaki még a nyakát is behúzza, ha lábdobogást hall hátulról, akkor ki lője majd a további dugókat?

— Pedig abból sok kell az NB I-ben. Na és mit kap a csapat. Mutassa, Tüke!

— Nem lehet, mert rajta ülök... a titkokon.

— Csak megnézte, mielőtt rájuk ült, Tüke. Biztos, az erősítésekről van szó.

— Arról ám. De titkosan kezelem, mert nagy a konkurrencia. Azért magának megsúgom. De senkinek tovább!

— Senkinek, Tüke.

— Na, figyeljen. Van egy h o s s z ú beállós a pesti masiniszták tól. Aztán két képzett védőjátékos attól a közlekedési csapattól, amelynek egy Pécsett is működött mester irányítja a szekerét. És egy volt baranyai csatár, aki nemrég a bajnokcsapathoz igazolt.

— Majd az eljön a maga két szép szeméért Pécsre. Csiklandozzon, hogy kacarászhassak.

— Miazhogy eljön. Nemrég itt sörözött a pécsiek öltözőjében. Neki lehetett, mert szabadnapos volt. Azután van egy volt válogatott, igen kemény hátvéd Kispestről, akinek nagyon tetszenek a mecseki lankák.

— Ez remek. Különösen, ha érteném az egészen.

— Van ideje, hogy kitalálja, mester. Mit gondol, kié ez a piros bugyelláris?

— Kié lesz, Tüke?

— A válogatott fiatal pécsi kézilabdásé, aki így dalol:

„Benne van a zsoldkönyvem,
Meg a leszerelő levelem".

— Nem is bánnák Újmecsekalján. És ez a remekművű tükör?

— A magyar fociválogatotté. Ha belenéznek, maguk is látják, hogy még nem akkora legények. Bár a dél-amerikai ötös után néhányan már sejtik.

— És az a bőrkötéses könyvecske?

— Idei versenynaptár a vasutasok elnökének. Küldik általam a hűséges szurkolók, akiknek nem mindegy, hogy hol, mikor és milyen meccseket rendez a PVSK. Ne mindent egyszerre, mester! És ha már a Vasút húzta a lapot, ezt a doboz Ultrát a pályagondnoknak vettem pult alól.

— Mi a m a n ó ! Miért pult alól, Tüke?

— Úgy látszik, nemigen kapható.

— És minek a mosópor?

— Hát nem maguk panaszkodtak, hogy a sajtótornyot felavatása óta még nem takarították és ezért a fél fizetésük a Patyolathoz vándorol?

— Igaza van. A maga ülőgumója alól néhány „hosszúnyakú" kandikál ki.

— Kurázsi a pécsi híveknek az őszre. Akkor is lelkesedjenek, ha netán egy-két osztályon felüli „szabó" majd divatos piros-fekete zakót szab a méretükre.

— Reméljük, hogy kevés lesz a hideg zuhany, Tüke.

— Kevesebb mint a hideg Pepsi cola, mester. Itt a farzsebemben van egy literes behűtött flaska. Már csaknem náthás leszek tőle.

— Kinek hozta?

— A nyurga pécsi középcsatárnak. Bár ezt itta volna korábban is. Akkor nem ugrik a jogosítvány és a klub eltiltása.

— Maga azért csinál reklámot a colának, hogy díszpolgárrá válasszák a Pannónia Sörgyárban. Mit melenget még a fészekben maga újdonsült kotlóskakas?

— Két olyan hálókészletet, amibe a tűzoltók ugrálnak, ha ég a tízemeletes. Nézze, ha potyognak a szigetváriak és a szászváriak, nem ütik meg magukat. Sőt fennakadhatnak a hálón, ha osztályozókra kerülne sor. Érti, mester?

— Hogyne érteném.

— Akkor azon se csodálkozzék, hogy szemüveget hoztam a komlói tudósítónak, a Debrecen ellen egymás hasát fogták a drukkerek, mert a bíró nem látta, hogy a komlói gól szerzője kézzel tette maga elé a lasztit. A mester meg azt írta, hogy a csatárt „ollóba" fogták.

— Vigyázzon, Tüke, nehogy a szerkesztő magát is ollóba fogja. Vagy ami még annál rettenetesebb, hogy a megajándékozottak nyírbálják meg a frizuráját!

Ez történt az NB I-ben

Kikapott az Újpest, pontot vesztett a Honvéd

SALGÓTARJÁN—Ú. Dózsa 2:1 (1:1)
Salgótarján, 12 000 néző, v.: Lauber.

Góllövők: Kajdi és Szoó, illetve Fazekas.

Az első perctől az utolsóig lendületes, gyors volt a küzdelem. A hazai együttes évek óta nem játszott ilyen lelkesedéssel és helyenként ötletesen és jól. Győzelmük helyzeteik alapján megérdemelt.

BP. HONVÉD—DUNAÚJVÁROS 1:1 (1:0)
Kispest, 3500 néző, vezette: Körös.

Góllövők: Kozma, ill. Fajkusz. Meglepő eredményt ért el a kieséssi zónában levő vendégegyüttes. A Bp. Honvéd rengeteget rohamozott, helyzetei is voltak, játéka azonban elég kevéssé volt folyamatos, rengeteget hibáztak a csatárok és a középpályások is.

FERENCVÁROS—RÁBA ETO 2:1 (1:1)
Üllői út, 20 000 néző, v.: Müncz.

Góllövők: Ebedli és Pogány (11-esből) illetve Mile. Nagyszerű, végig izgalmas játékot hozott a két zöld-fehér együttes összecsapása. Az első félidőben Bálint 11-est hagyott ki.

MTK-VM—ZTE 4:2 (1:2)
Hungária út, 3000 néző, v.: Tompa.

Góllövők: Takács (2), Borsó, Kiss, ill. Soós (2).

Az első félidőben látottak alapján a vendégcsapat biztos győztesnek látszott, az MTK-VM körülményesen, erőtlenül játszott. A szünet után a gyors egyenlítés meghozta a kék-fehérek kedvét, s ettől kezdve már csak az volt a kérdés, hogy az MTK-VM mikor szerzi meg a vezetést.

HALADÁS VSE—VIDEOTON 1:1 (1:1)
Székesfehérvár, 5000 néző, vezette: Mohácsi.

Góllövők: Király (11-esből), Végh. Az 5. percben Csongrádiba Vörös páros lábbal beleugrott és a fehérvári játékost hordágyon kellett levinni a pályáról. A fiatal játékost kórházba szállították. (Mohácsi játékvezető a szombathelyi játékost még csak nem is figyelmeztette!) A felázott, csúszós, mély talajon a játék képe alapján a Videoton közelebb állt a győzelemhez, de a Haladás lelkes védekezésével rászolgált az egyik pontra.

KAPOSVÁR—SZEOL AK 2:0 (1:0)
Kaposvár, 600 néző, v.: Jaczina.

Góllövők: Zentai és Kiss. A kaposvári csapat jobban alkalmazkodott az irreális talajhoz, s ezzel nyert.

TATABÁNYA—CSEPEL 2:0 (1:0)
Csepel, 1500 néző, v.: Szávó.

Góllövők: Hegyi és Halász (11-esből). A lehangoló színvonalú első félidő után összehasonlíthatatlanul jobb játékot hozott a második játékrész. A kétgólos hátrányban feltámadt Csepel támadást támadás után vezetett, de enervált csatárai nem tudták áttörni a szervezett vendég-védőfalat. A Tatabánya folytatva elmúlt fordulókban mutatott jó teljesítményét, rászolgált az idegenben szerzett két pontra.

VASAS—DIÓSGYŐR 2:2 (1:1)
Diósgyőr, 16 000 néző, vezette: Somlai.

Góllövők: Kovács és Izsó (70. p), illetve Görgei és Fükő. Kutasi a 35. percben megsérült, orrsövénytörést szenvedett és a kórházba kellett szállítani.

Nagy küzdelmet hozott Diósgyőrött a két vasas csapat találkozója, amely végül is igazságos döntetlen eredménnyel zárult.

NB I. állása

1. Ú. Dózsa	24	18	2	4	69-32	38
2. Ferencváros	24	15	6	3	57-22	36
3. Bp. Honvéd	24	15	5	4	38-27	35
4. Vasas	24	16	2	6	70-33	34
5. Haladás	24	12	5	7	39-29	29
6. MTK-VM	24	12	3	9	39-34	27
7. Videoton	24	11	4	9	49-35	26
8. Rába ETO	24	11	3	10	37-33	25
9. DVTK	24	10	2	12	30-38	22
10. ZTE	24	8	5	11	31-33	21
11. Tatabánya	24	10	1	13	38-42	21
12. Békéscsaba	24	7	7	10	28-37	21
13. Kaposvár	24	7	5	12	26-33	19
14. SZEOL AK	24	6	6	12	22-50	18
15. Dunaújváros	24	6	5	13	28-44	17
16. Salg. TC	24	7	3	14	30-55	17
17. Csepel	24	4	8	12	25-40	16
18. Dorog	24	2	6	16	18-57	10

Labdarúgó megyebajnokság

Gázmű—Kinizsi 0:1 (0:0), Kesztyűgyár—Sellye 1:0 (0:0), BTC—Universitas PEAC 1:1 (0:1).

Asztalitenisz

Szegeden, a városi sportcsarnokban rendezték meg az országos vidéki ifjúsági egyéni asztalitenisz bajnokságokat. A fiú számokban az Universitas PEAC versenyzői bizonyultak a legjobbnak, a fiú egyesben 1. Kaiser, 2. Bérci, mindkettő az Universitas PEAC versenyzője. Az ifjúsági fiú párosban Kaiser—Bérci.

Teke

Pécsi Gázmű—Pápai Vasas 7:1 (5773:5510). NB I. mérkőzés. A Gázmű folytatja hazai jó szereplését. Magabiztosan győzte le a többszörös magyar bajnok Pápát, a Gázmű csapatából kiemelkedő teljesítményt nyújtott Gyenes (996), Berta (984), Budai (968), illetve a pápai Vasasból Fodor (944) és Makai (936).

Mecseki nyílt túra

Április 11-én, hétfőn nyílt túra indul. Útvonal: Istenkút—Lapis—Mélyvölgy—Kőlyuk—Sikondai műút. Innen autóbusszal vissza. Indulás 7.40 órakor Újmecsekaljáról, a 23-as autóbuszmegállótól. Túravezető: Mátrai G.

Mai sportműsor

Labdarúgás. NB. II. mérkőzés: PMSC—Oroszlányi Bányász, Újmecsekalja 15.30. Budafok—Komlói Bányász, Budafok 15.30. NB. III. mérkőzések: Lőrinci Fonó—PVSK, Budapest 14.00. Szigetvár—Véménd, Szigetvár 15.30. Mázaszászvári Bányász—BKV Előre, Mázaszászvár 15.30. Megyei I. osztályú mérkőzések: Zsolnay—Bóly, Zsolnay-pálya, 10.00. Vasasi Bányász—Szalánta, Vasas, 15.30. Mohács—Steinmetz SE, Mohács 15.30. Országos ifjúsági bajnokság: Sportiskola—PMSC, Kovács-telep 10.00. Mázaszászvári Bányász—Kaposvári Rákóczi, Mázaszászvár 13.30.

Kerékpár. Dunántúl kritérium bajnoksága, Engel János u. 9.00.

Tájékozódási futás. A PVSK nemzetközi váltóversenye, Zobák-puszta 8.00.

Asztalitenisz. NB. I. mérkőzés: BSE—Universitas PEAC, férfi csapatok, Budapest, 11.00. NB. II. mérkőzés: BTC—Magyar Posztó, női csapatok, Bőrgyár 11.00. Vasasi Bányász—Kaposvári Vasas, férfi csapatok, vasasi általános iskola 10.00. Aknamélyítő Bányász—Pécsi Spartacus, férfi csapatok, Budapest, 10.00.

A VILÁG SPORTJA

SIEGEN: Alig fejeződött be Birminghamban az asztalitenisz vb, a legjobb együttesek, játékosok folytathatják a vetélkedést. A japán csapat az NSZK-ban vendégszerepel, s bizony kudarcot vallott, ugyanis a nyugatnémet férfi és női csapat is legyőzte a távol-keletieket. A féliaknál 5:2, a nőknél 3:1 volt a győzelmi arány az NSZK-sok javára. A DPA nyugatnémet hírügynökség a német játékosok közül Liecket tartja a férfi csapat győzelme „atyjának", aki Inouet 2:1-re, Abet és Takashimát 2:0-ra verte.

GÖTEBORG: 24 órával a 3:3-as döntetlennel végződött svéd—kanadai válogatott jégkorong mérkőzés után a két ország világbajnokságra készülő csapatai újabb mérkőzésen találkoztak. Ezúttal a svédek 4:3 (1:1, 2:1, 1:1) arányban győztek a tengertúliak ellen.

Dunántúli Napló

Az MSZMP Baranya megyei Bizottságának lapja
Főszerkesztő: **Mitzki Ervin**
Főszerkesztő-helyettesek: **Báling József és Hallama Erzsébet**
Szerkesztőségi ügyelet 8—20 óráig 10-053, 20 óra után 15-726
Kiadja a Baranya megyei Lapkiadó Vállalat
Felelős kiadó: **Braun Károly**
Szerkesztőség és kiadóhivatal: 7601 Pécs, Hunyadi út 11. sz.
Telefon: 15-000, 15-762, 15-852, 15-245, 15-264
Szerkesztőség telex: 12-421
Kiadó telex: 12-320

Készült ofszet rotációs eljárással Saphir 96-os gépen Pécsi Szikra Nyomda 7630 Pécs, Engel János u. 8.
Tel: 13-177, 13-696. Telex: 12-211
Felelős vezető: **Melles Rezső**

Terjeszti a Magyar Posta
Előfizethető a helyi postahivataloknál és a kézbesítőknél.
Előfizetési díj egy hónapra 21 Ft
Indexszám: 25 054
ISSN 0133—2007

Világ proletárjai, egyesüljetek!

hétfői Dunántúli Napló

XXXIV. évfolyam, 99. szám
1977. április 12., kedd
Ára: 1,50 Ft

Az MSZMP Baranya megyei Bizottságának lapja

Húsvét-héttő Bólyban











1. kép: A pincesorba indul a család. 2. kép: Megjöttek a külföldi rokonok is. 3. kép: Vidám koccintgatás Kész Ferencék présházában. 4. kép: Ilyenkor a gyerekeké a rét. 5. kép: Kezdésre itt a versendi muzsikus.

Fotó: Erb János

Ez már így szokás

Évszázados hagyomány

- **Kiürült a falu délutánra**
- **Én voltam itt a polgármester**

Kálmán bácsi még le sem vette a kabátját, András, a véméndi prímás már húzta is a bányászhimnuszt. A közelebbi vizsgálat megállapította, hogy a hegedűnek mind a négy húrja megvan, talán a vonó szőrére férne rá egy kis spannolás, no meg gyanta.

Nagy nap volt a tegnapi, nemcsak Andrásnak, hanem Bóly nagyközség aprajának, nagyjának. Déltájban a faluban már kosarakban van az elemózsia, indulásra készen áll az egész család — irány a pincesor! A falu határában mindenkinek van egy kis szőleje, pincével, és évszázadok óta hagyomány, hogy húsvét másnapján itt tartják a közös étkezést, eszik a sonkát, a főtt tojást, hagymával, és derekasan öntik utána a jóféle juhfarkot, rizlinget. Emmausz — így nevezik, vallási gyökerei vannak, s az emlékezetes bibliai emmauszi vacsora átalakult szíves vendégmarasztalóvá Bólyban.

Mindjárt az első pincesorban vidám zsivaj hallik Kész Ferencék pincéjéből.

— Három család is összejött — mondja a házigazda. — Pintérék Újmohácsról érkeztek, jó ismerőseink, Freilicsék pedig közeli rokonok. De még várunk valakit...

És szinte vezényszóra érkezik meg Lorencsics Kálmán bácsi, aki tizennyolc évig élt Bólyban.

— Én voltam itt a polgármester — mondja és éppen belefog, hogy valamikor Pécsbányán... A pince bejáróján felcincog a hegedűszó, ahogy odafigyelünk, felismerhető a bányászok himnusza. Ismerik Kálmán bácsit, tudják, hogy bányász volt. De közben az asztalra kerül a bor, a sütemény, kezdetnek ez is jó, a többi a kosárban lapul.

— Majd, hat, hét óra felé, amikor a harmadik litert borítjuk befelé, akkor lesz nagy a hangulat.

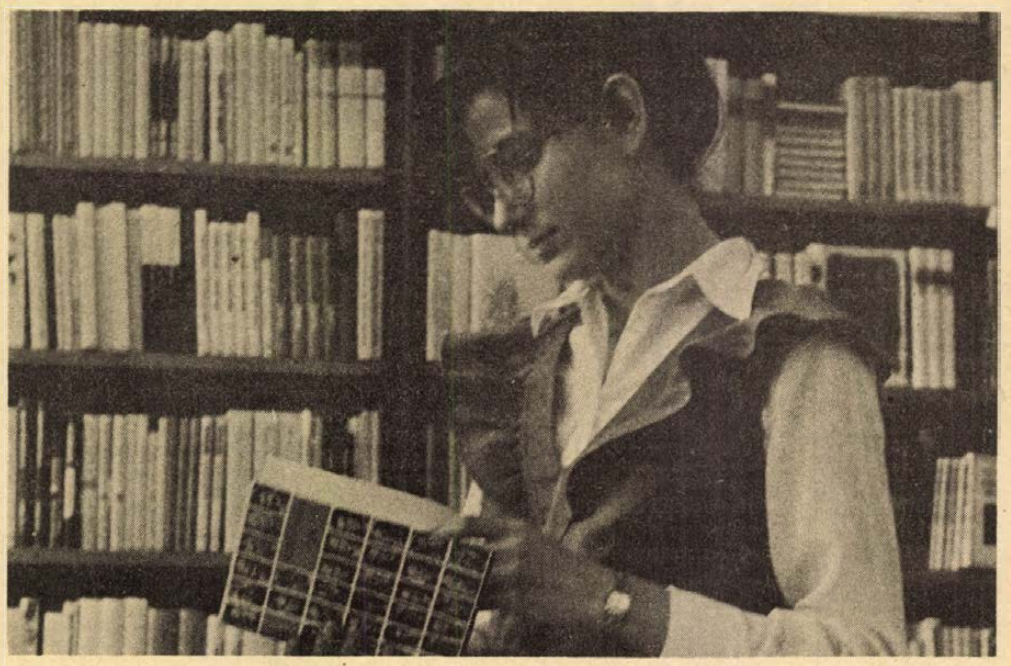
De mindenki vidám, két bajuszos fiú lányruhában maskarázik, a réten nagy ricsajjal kergetik a labdát a gyerekek, s lassanként kiürül a falu: délutánra egész Bóly a pincékben tanyázik. Mindenki megtalálja a maga szórakozását — az öregebbek beszélgetnek, zsugáznak, a fiatalabbja pedig... Ne haragudjunk érte, valamikor mi is azt tettük...

Kampis Péter

Költészetnapi rendezvények

A költészet napja rendezvényeire kirajzanak a pécsi költők is, méghozzá néhányan sokkal messzebbre, mint Dél-Dunántúl. Galambosi László Pécsett dedikálja könyveit, Pákolitz István Tamásiba megy író—olvasó találkozóra. Pál József Komlón találkozik olvasóival. Bertók László Dombóváron, Nagyatádon és Jászberényben, Arató Károly ugyancsak Jászberényben találkozik olvasóival.

Pécsre viszont Garai Gábort várják. A Kossuth-díjas költőt az Ifjúsági Házban látják vendégül nagy, nyilvános esten, amely a költészet napja pécsi fő rendezvénye lesz. Eredetileg április 13-án lett volna ez a rendezvény, de helyette április 15-én, pénteken este 7 órakor tartják meg. A költőt Tüskés Tibor író mutatja be az olvasóknak. Az esten fellép a Pécsi Központi Amatőr Színpad és az Ifjúsági Ház zenekara.



A költészet napja alkalmából idén is megjelent a Szép versek című antológia, amit szombattól már a pécsi könyvesboltokban is árusítottak.

Legális a Spanyol KP

Madridban bejelentették, hogy a kormány döntést hozott a Spanyol Kommunista Párt legalizálásáról. A párt negyven éve illegalitásban tevékenykedett. A spanyol kormány a széles közvélemény nyomása alatt hozta ezt a döntését. A Spanyol Kommunista Párt törvényesítése az ország összes demokratikus erőinek jelentős győzelme.

A Spanyol Kommunista Párt hétfőn, törvényesítése utáni első hivatalos közleményében állást foglalt amellett, hogy végérvényesen boritsanak fátylat a polgárháború következményeire és követelte valamennyi politikai párt, szakszervezet törvényesítését és a teljes amnesztiát.

A közlemény felszólítja a pártszervezeteket, hogy képviseljék és ismertessék a párt álláspontját, helyre igazítva a diktatúra negyven éve alatt a pártról kialakított torz képet.

(Folytatás az 5. oldalon.)

Biztos pécsi győzelem



Kiss elől ökölléi tisztáz az oroszlányiak kapusa. Fotó: Arató László

Nagy különbség volt a két csapat között

PMSC—Oroszlányi Bányász 5:1 (3:1)

Újmecsekalja, 4000 néző, vezette: Pádár. A mérkőzés előtt az öltözőben a PMSC szakosztályvezetősége köszöntötte a jubiláló játékosokat. Kincses 175., Dárdai P. 100., Katzirz 75., Schulteisz, Lőrincz és Kiss 50. bajnoki mérkőzése alkalmából kapott ajándékot.

PMSC: Katzirz — Iványi, Toma, Schulteisz, Kincses — Kiss, Dárdai P., Lőrincz — Kardos, Nagy, Dobány. Edző: Kovács Imre. Oroszlányi Bányász: Balázs — Rinnbacher, Sárosi (Kiss, a 73. percben), Vizkeleti, Koródi — Hidvégi, Dákai, Galambos — Horváth, Papp M. (Kavalák, a 63. percben), Babai. Edző: Mészáros Imre.

Az 5. percben Nagy lefutotta a védőket, egészen az ötösig tört előre, de Koródi az utolsó pillanatban szögletre mentett. A 8. percben feljöttek a vendégek, Babai szabadrúgást ívelt középre, Dákai azonban jó helyzetben elvétette a labdát. A 11. percben váratlanul a vendégek szerezték meg a vezetést, Horváth beadását a jókor érkező Hidvégi 5 méterről a hálóba vágta. (0:1). Egy perc múlva egyenlített a PMSC. Vízkeleti buktatta a 16-oson belül Dárdai P.-t, a megítélt 11-est Dárdai P. laposan a jobbsarokba gurította (1:1). A vendégek nem álltak be védekezni, támadásokkal is megpróbálkoztak. A 20. percben Kiss cselezte magát végig a pályán, átjátszotta a védőket és 12 méterről a hálóba lőtt. 2:1 a PMSC javára. A 21. percben Papp M. veszélyes, felső sarokba tartó labdáját Katzirz bravúrosan szögletre tólta. A 30. percben Kiss lövését Sárosi a gólvonalról mentette. A 38. percben Dárdai P. nagy lövése kerülte el a vendégek kapuját. A 44. percben Lőrincz beadását Nagy Imre fejelte, a labda a felső lécről a gólvonalon túlra vágódott. 3:1 a PMSC javára.

Szünet után sem emelkedett az iram és a játék színvonala. A 54. percben Kiss elviharzott a szélen, középre gurított, a védők üggyel-bajjal mentettek. A pécsiek az egyéni játékot erőltették, a vendégek ereje elfogyott, ritkán jutottak el a PMSC kapujáig. Az 57. percben Dárdai P. labdájával Kardos faképnél hagyta a védőket, Koródi a 16-oson belül ellökte a pécsi játékost, 11-es. A játékvezető kétszer rugatta a büntetőt, mert először Dobány sípszó előtt lőtte a labdát a hálóba. A pécsi játékos másodszor sem hibázott. 4:1 a PMSC javára. A 68. percben Nagy középre lőtt, a kivetődő kapus mellett a labda Dobány elé került, aki azonban elügyetlenkedte a helyzetet. A pécsiek uralták a mezőnyt, öt perccel a befejezés előtt Lőrincz legurított szögletét Nagy középre lőtte, Dárdai P. a labdát a hálóba fejelte. 5:1 a PMSC javára.

Közepes iramú és mérsékelt színvonalú mérkőzést láthattak a nézők. A technikailag képzettebb, jobb erőnléttel rendelkező pécsiek időnként kényelmeskedtek, csak annyit adtak ki magukból, mely elég volt a biztos győzelemhez. A vendégek még csak meg sem tudták nehezíteni a pécsiek győzelmét. Katzirznak volt egyké jó védése, a pécsi védők többször könnyelműsködtek. Lőrincz védekezésben tűnt ki, Kissnek volt néhány jó alakítása, Dárdai P. a mérkőzés hajrájában javult fel, Kardos többször becsapta a védőket, Nagy ha megindult, nem tudták tartani. A vendégek közül Sárosi és Horváth játéka emelkedett ki.

Hegyi István

Az NB II. állása

1. Pécsi MSC	28	17	8	3	68-23	42
2. V. Izzó	28	14	8	6	52-32	36
3. Szfv. MÁV	28	13	8	7	46-40	34
4. Szolnoki MTE	28	14	5	9	55-44	33
5. Budafok	28	12	8	8	63-48	32
6. DVSC	28	12	8	8	37-30	32
7. Olajbányász	28	12	8	8	43-37	32
8. Eger	28	13	6	9	52-48	32
9. Szekszárd	28	11	9	8	32-31	31
10. Volán	28	10	9	9	40-31	29
11. BVSC	28	9	11	8	43-44	29
12. MÁV DAC	28	11	5	12	41-46	27
13. Kossuth KFSE	28	11	4	13	45-44	26
14. Ganz-MÁVAG	28	7	10	11	39-50	24
15. Ózd	28	9	5	14	37-44	23
16. Komló	28	8	6	14	27-39	22
17. Fűzfő	28	7	8	13	29-44	22
18. Várpalota	28	6	9	13	30-41	21
19. Szolnoki MÁV	28	5	7	16	22-44	17
20. Oroszlány	28	4	8	16	30-71	16

Hétfőtől hétfőig

Lehet telefonálni

A lakosság összefogása településeik fejlesztése érdekében országosan is mind gazdagabb hagyománnyal rendelkezik. Elegendő ennek bizonyítására csak egy országos adatot megemlíteni: az elmúlt évben meghaladta a 2.6 milliárd forintot a települések fejlesztését elősegítő társadalmi munkák értéke.

Sok minden közrejátszik abban, hogy az emberek önként vállalt munkáinak mennyisége és értéke évről évre növekszik. Egyre többen értik meg, hogy a települések rohamos fejlődésével együtt újabb igények keletkeznek a környezet kulturáltabbá tételére, több kommunális ellátásra, a gyermekintézmények számának növelésére, művelődési objektumok létesítésére, de ezek mindegyikére központi vagy helyi fejlesztési alapokból nem juthat. Ugyanakkor a települések lakói összefogásukkal meggyorsíthatják megvalósításukat. Így épültek az elmúlt években megyénkben is utak, játszóterek, parkok, óvodák, művelődési házak. A tudati fejlődéssel együtt járt a hozzáértő, hatékony szervező munka, mely rendszeresen tudott célt mutatni, feladatot adni azoknak, akik szívesen vállalkoztak társadalmi munkák végzésére. A munkát szervezők, irányítók különösen a szocialista brigádok tagjaira, a népfront mozgalom aktivistáira támaszkodhattak elsősorban, akik a legtöbbet vállalták ezekből a feladatokból.

Az elmúlt héten Pécs városában is megjutalmazták azokat a kollektívákat, egyéneket, akik 1976-ban élen jártak a társadalmi munkák végzésében. Ugyanakkor közreadták a szervezők elképzeléseiket is, mihez kérik 1977-ben a segítséget. Iskola korszerűsítéshez, újabb óvodai helyek létesítéséhez, bölcsődék, szociális otthonok fejlesztéséhez, a mecseki parkerdő további szépítéséhez, útépítéshez, játszóterek létesítéséhez, útszegélyek virágosításához kértek társadalmi munkavállalásokat.

Akiket a tervek, elképzelések közvetlenül érintenek, részt akarnak vállalni a megvalósításból, azoknak sok segítséget nyújt, hogy közzé tették azoknak a neveit, akik az egyes munkaakciókat szervezik. Így mindenki tudhatja, kit keressen, hol jelentkezzen munkáért. Sőt még a telefonszámokat is közölték, ahol a szervezők megtalálhatók!

Lehet tehát telefonálni, jelentkezni, munkát vállalni annak érdekében, hogy emberek ezrei újabb eredményekkel, létesítményekkel bizonyítsák, hogy a lakóhelyi összefogásban milyen hatalmas erők rejlenek. A jól előkészített munka, a szervezettség eredménye lehet majd a jövő évi elszámoláskor az újabb elismerések kifejezése azok felé, akik a társadalmi munkák végzésében élen járnak.

Mitzki Ervin

2 hétfői

PÉCS:

Mérsékelt húsvéti forgalom

Százezrek keltek útra az ünnepek előtt vagy alatt, hogy rokonaiknál, vagy éppen eddig ismeretlen helyen töltsék a húsvétot: és több tízezerre tehető azoknak a száma, akik azért dolgoztak, hogy utazhassunk, célhoz érjünk, szórakozzunk. Körképünkben, a húsvéthétfőn is ügyeletet teljesítők szólalnak meg.

Halász György rendőr őrnagy, a Baranya megyei Rendőr-főkapitányság központi ügyeletének vezetője: – Vasárnap vendégeimmel a Mecseken jártam és azon csodálkoztak, hogy milyen kicsi a forgalom. Ugyanezt mondhatom a mai napról is: hét közben jóval több kocsit látni Pécsett és a megye útjain. Úgy tűnik, hogy a változékony időjárás miatt kevesebben indultak útnak, persze merész kijelentés lenne ebből bármiféle következtetést levonni, mert még nem tudhatom, hogy a késő esti órákban mekkora konvoj áramlik majd Pécs felé... A beérkezett információk szerint egyébként a pécs–harkányi és a pécs–orfűi úton volt a legnagyobb forgalom eddig az ünnepek alatt.

A pécsi Vidámparkban *Tuboly Dezső*, a Mecseki Kultúrpark főkönyvelője tartott ügyeletett tegnap.

– Az ünnep első napján mindössze tízezer forint volt a bevételünk: ebből is látszik, hogy milyen kevesen keresték föl az állatkertet és a vidámparkot. Ma reggel, mikor följöttem, egy befagyott edényt pillantottam meg. Ismét fagypont alá süllyedt a hőmérséklet. Egyébként ma is alig néhány százan szórakoztak nálunk.

A Volán viszont nem panaszkodhat az ünnepi forgalomra. Tegnap húsz mentesítő járatot indítottak. De beszéljen erről inkább *Kántor Józsefné*, a Bacsó Béla úti pályaudvar forgalmi szolgálattevője.

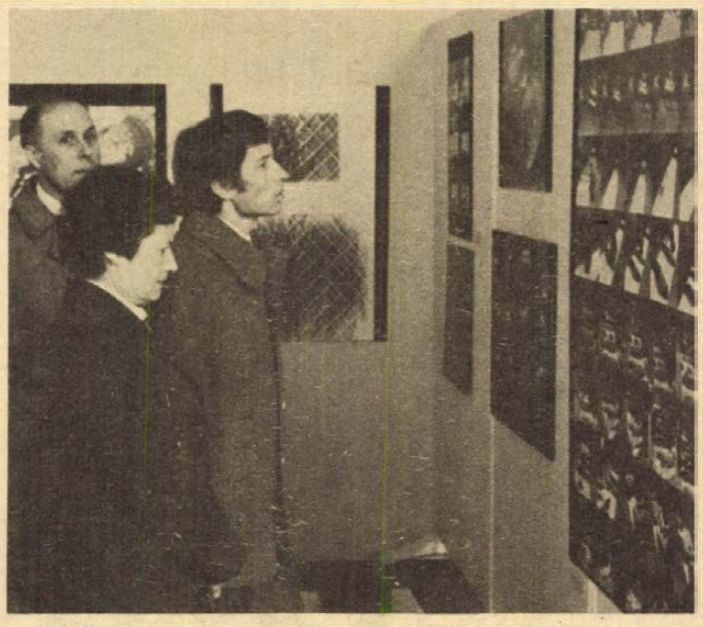
– Reggel hétkor kezdtem az ügyeletet. A harkányi vonal forgalmán már délelőtt látszott, hogy erősebb napunk lesz: délig három mentesítő járatot küldtünk el, pedig félóránként indulnak az autóbuszok. Emellett Mohácsra, Sellyére, Egerágra, Komlóra, Szekszárdra, Bonyhádra és Ócsárdra is mentek plusz kocsik. A Pécsre érkező szegedi, budapesti, veszprémi és hévízi járatokat megkettőzzük, de ennek ellenére túlzsúfoltak lesznek.

S ha már az autóbuszokon utazókról szóltunk, nem hagyható figyelmen kívül a MÁV sem. A Pécsi Vasútigazgatóság központi menetirányítójából *Kovács Sándor* jelentkezett.

– Délután három órakor beszéltem a hozzánk tartozó nagyobb állomásokkal és elmondták, hogy a déltől ugrásszerűen megnőtt a forgalom: többek között Kaposváron, Sárbogárdon és Dombóváron. Arról még nem tudunk számot adni, hogy hányan szálltak vonatra az ünnepek alatt, de annyi bizonyos, hogy az említett körzetekben, továbbá a Nagykanizsa–Budapest, a Kaposvár–Budapest és a Pécs–Budapest vonalon mentesítő szerelvényeket is indítunk.

S. Gy.

Pinczehelyi Sándor kiállítása



Fotók, festmények, grafikák mellett reklámgrafikai tevékenységének áttekintése alkotja *Pinczehelyi Sándor* húsvét vasárnapján megnyílt kiállításának gerincét.

Pinczehelyi Sándor alkotói világát aligha értenénk meg annak a művészeti csoportosulásnak eszmei—művészi törekvései ismerete nélkül, amely Pécsi Műhely néven éppen egy évtizede ad otthont az új utakat kereső, bátor alkotói törekvéseknek. A Műhely szellemisége, a csoportmunka prioritása azonban a „csapat" keretei között mindig érvényesíteni engedte a szuverén módon kialakított egyéni elképzeléseket.

Pinczehelyi Sándor 1946-ban született Szigetváron. A pécsi Művészeti Gimnáziumban érettségizett 1964-ben, majd 1970-ben a Pécsi Tanárképző Főiskola magyar—rajz szakát végezte el. Jelenleg grafikai restaurátor a Janus Pannonius Múzeumban. Eddigi hat egyéni kiállítása mellett számos hazai és külföldi csoportkiállításon vett részt.

Pinczehelyi Sándor alkotásai a vizuális összefüggések finomabb régióiban gyökereznek és megpróbálják magukba fogadni a látással és fogalomalkotással egyaránt kapcsolatos kifejezési lehetőségeket. A korábbi, konstruktív szellemben fogalmazott művei után sorra születtek a processz és konceptuális jellegű alkotások, amelyek a kitalálásnak, az ötletnek központi szerepet szánnak. A kiállításon plakátokat, emblémákat, sajátos hangulatú tárgyakat és terveket láthatunk.

Pinczehelyi Sándor kiállítását vasárnap délelőtt 11 órakor *Erdélyi Zoltán* építész nyitotta meg a Pécs városi Tanács Színház téri kiállítótermében. A műveket kedd kivételével naponta 10—18 óráig láthatják az érdeklődők.

P. L.

Szekszárd:

Fiatal alkotók tárlata

A szekszárdi Babits Mihály Művelődési Központban húsvétvasárnap megnyílt a megyebeli fiatalok stúdiójának képzőművészeti kiállítása. A megnyitón Vida Jánosné, a Tolna megyei Tanács művelődésügyi osztályának vezetőhelyettese bejelentette, hogy a Népművelési Intézet ötezer forintos művészeti nagydíját a tárlaton szereplő Tóth József bonyhádi szobrász nyerte el. Vass György paksi fiatal szobrásznak átadta a Tolna megyei Tanács által kétévenként adományozásra kerülő ötezer forintos nagydíjat és oklevelet. A tíz napig tartó kiállításon mintegy 20 fiatal amatőr képzőművész hatvan munkája, közte grafikája, festménye, kisplasztikája, szobrai, faliszőttese, tűzzománca, intarziája látható.

*

Tolna megyében másodszor nyerte el a Kiváló művelődési otthon címet a szekszárdi Babits Mihály Megyei Művelődési Központ, továbbá a bátai és a simontornyai művelődési ház. Az országos pályázaton elért eredményével Kiváló Könyvtár címet kapott a Bonyhádi Járási Könyvtár is.

B. L.

Zalaegerszeg:

Csatornarekonstrukciók

Sürgető gonddá vált a zalai megyeszékhely megnövekedett mennyiségű szennyvizének elvezetése, tisztítása. A város környékén eddig üzembehelyezett s ezután termelésbe lépő élelmiszeripari és vegyi üzemű gyárak szennyvizének közömbösítése, tisztítása nem csupán megyei fontosságú feladat, a Balaton közelsége miatt országos jelentőségű. A meglévőnél nagyobb zalaegerszegi szennyvíztisztító mű építését az is indokolttá teszi, hogy a város egyes részei a számítottnál is dinamikusabban nőnek.

A kertvárosi városrész szennyvízelvezetésének megoldására, a főgyűjtőrendszer tehermentesítésére csatornarekonstrukciók kezdődtek Zalaegerszegen. Az idén mintegy nyolcmillió forint értékű munka főleg a Mártírok útját és a Petőfi utcát érinti, itt pár évvel ezelőtt lefektetett csöveket cserélnek ki nagyobb átmérőjűekre. A szennyvízgond felszámolásának végső állomása azonban az lesz, ha megépül a megyeszékhelyen az új, nagy kapacitású szennyvíztisztító mű.

K. G.

Kőszeg:

Autóstalálkozó

Az idén tizenharmadik alkalommal rendezték meg a Kőszeg—Savaria nemzetközi autóstalálkozót. Vasárnap több száz magyar, osztrák, csehszlovák, jugoszláv autótulajdonos, az európai gépkocsigyártás szinte valamennyi típusával vonult fel Kőszegen az „autósrandevún". Sokan érkeztek a városba erre az alkalomra vonattal és autóbuszokkal is.

A vendéglátó vasiak már szombaton ünnepélyesen fogadták az autósokat. S este Kőszegen, a Jurisich-vár lovagtermében nagysikerű ünnepi műsort rendeztek részükre, a KISZ KB Vasas Művészegyüttes fellépésével. Vasárnap délelőtt került sor a nemzetközi ügyességi és hegyi versenyre.

Este a Jurisich-vár összes termében vidám nemzetközi autósbált tartottak.

Nagykanizsa:

Országos amatőr filmfesztivál

A nagykanizsai városi művelődési központban rendezték meg április 7—10. között a 24. országos amatőr filmfesztivált. A márciusi előzsürizésre 174 alkotást küldtek a filmesek, amiből 46-ot fogadtak el versenyre. A szakmai zsüri megállapítása szerint ezúttal az utóbbi 10 év legjobb amatőr filmjeit mutatták be. Ezt tükrözik a helyezések is. A zsüri két első, két második és két harmadik díjat adott ki.

Az első helyezettek: Szél Gyula, „Téglagyáriak" és Balogh Gábor „Anno" című filmje.

Budapest:

Az NDK kultúrcentrum programja

A budapesti NDK kultúrcentrum rendezvényeinek középpontjában — ahogy Dieter Henze igazgató elmondta az MTI munkatársának — a Nagy Októberi Szocialista Forradalom 60. évfordulójának megünneplése áll, a méltó megemlékezés programját most formálgatják. Nagyszabású Beethoven ünnepségsorozatuk eseményei már javában zajlanak, Berlinből már megérkezett Renate Schorler zongoraművésznő, aki a fővárosban és vidéken ad koncertet.

Tolna megye:

Varjúveszedelem és parókás őzagancs

Elszaporodtak a varjak Tolna megyében. A télen más megyékből is átrepdestek a tolnai tájakra a károgó fekete seregek. Különösen a borsókban tehetnek majd tetemes károkat. Tavaly mintegy nyolcezer varjút lőttek a dúvadirtások során. Ezen kívül újabb módszerekkel is kísérleteznek gyérítésükre.

Szőrényi László ornitológus elmondotta, hogy a fácánkerti vadvédelem-technológiai állomáson olyan mérgező, csalétekbe kevert vegyszer kipróbálásával és kiválasztásával kísérleteznek, amely csak a varjakat pusztítaná, a többi madarat, állatot nem károsítaná. A kísérleti alanyul felhasznált varjakat „altatószerrel" elkábítva fogták be. Megpróbálkoznak a már kevésbé ismert régi eljárás, a varjúkotlás tömeges megzavarásával is.

A Tolna megyei vadásztársaságok a tavalyi kilövéseikből 636 — közte 124 szarvas, 506 őz és 6 dám — agancsot mutattak be a megyei trófeabíráló bizottság előtt az idén. A most véget ért összesítés szerint 62 lett érmes minősítésű, közte 9 az arany, 23 az ezüst trófea. Különlegességszámba megy a szekszárd—öcsényi vadásztársaság által, a Gemenccel szomszédos sárközi vadászmezőkön elejtett őzbak parókás agancsa, melyet az állat nem tudott levedleni, egész fületövét befogta nyolc lehajló ága. A rendkívül érdekes — egyébként rendellenes — őzagancsot koponyával együtt készítik ki faldísznek.

B. L.

Dolgozókat felvesznek

A PÉCSI Orvostudományi Egyetem Idegsebészete felvesz szakképzett nővéreket, nővérotthoni elhelyezést biztosítunk. Jelentkezés Pécs, Ifjúság útja 31. Idegsebészeti titkárnőnél. (904)

TAKARÍTÓKAT és portásokat felveszünk. AFIT XIV. sz. Autójavító Vállalat 01. sz. üzeme, Pécs, Bolgár Néphadsereg útja 33. (852)

SZOVÖ-, fonoda- és műanyagüzemünkbe női és férfi dolgozókat felveszünk, azonnal. B. m. Háziipari Szövetkezet, Pécs, Déryné u. 35. (50387)

FELVESZÜNK egy lakatos szakmunkást, egy férfi munkaerőt gépkocsi-rakodói munkakörbe, valamint férfi és női munkaerőket gépkezelői munkakörbe. Jelentkezni lehet: Pécsi Keményítőgyár, Pécs, Bolgár Néphadsereg u. 47. szám. Munkaügy. (50395)

AZONNALI belépéssel alkalmazunk elektroműszerészt, forgácsolni tudó géplakatost, villanyszerelőt ügyeletesi munkakörbe. Jelentkezés: Patyolat V., tmk-részlegnél. (50335)

A TITÁN Kereskedelmi Vállalat Baranya megyei Kirendeltsége a Közületi részlegéhez felvesz szakképzett vas- és műszaki, háztartásfelszerelési eladókat, valamint raktári segédmunkásokat és takarítónőt. Jelentkezés: Pécs, Lenin tér 6. sz. alatt, Balázs József részlegvezetőnél. (956)

A NAGYPETERDI „Egyetértés" Mezőgazdasági Termelőszövetkezet felvesz 2 mezőgazdasági erőgépszerelésben is jártas autószerelőt. Jelentkezés: a termelőszövetkezet központjában, Rózsafán. (50421)

GÉPMESTERI munkakörbe felveszünk gépésztechnikust, mechanikai műszerészt vagy lakatos szakmunkást, valamint női munkaerőket betanított munkára dohányipari gépek kezelésére. Jelentkezés a Pécsi Dohánygyár munkaügyi osztályán. (50413)

GYAKORLATTAL rendelkező könyvelőt felvesz a Pécsi Dohánygyár. Jelentkezés a számviteli osztályvezetőnél. (50412)

„MHSZ" Gépjármű Iskola főállásban személygépkocsi oktatókat keres felvételre. Pécsi és siklósi telephelyre. Felvételi követelmény: középiskolai végzettség, hivatásos vezetői engedély, szakmai gyakorlat. Jelentkezés: Pécs, Somogyi Béla u. 4. (50410)

ÉRETTSÉGIVEL és lehetőleg számviteli gyakorlattal rendelkező számlalikvidátort, gépkönyvelőt, valamint tablóellenőrt felvesztünk. Jelentkezéseket „Kereskedelmi Vállalat" jeligére a Sallai utcai hirdetőbe kérjük. (50431)

FELVESZUNK gépírni tudó elszámoltatót. Jelentkezés: Pécs, Doktor Sándor u. 14. Munkaügyi osztályvezetőnél. (850)

A BARANYA megyei Tanács Kórháza felvesz 6 órás elfoglaltsággal orvosírnokot, portást, konyhalányokat (pécsbányatelepi kórházába is!), ötórás munkára takarítónőket, anaesthesiológus asszisztenst, csecsemőgondozónőket, szülésznőket, ápolónőket, segédnővéreket, beteghordozókat. Jelentkezés: Pécs, Rákóczi út 2., főnővérnél. (855)

A HUNGÁRIA Szálloda és Étterem Vállalat új Pannonia Szállodájába, valamint a Nádor Szállodába dolgozókat felvesz az alábbi munkakörökbe: cukrász, szakács, mosogató, raktári sm., áruhordó, fogyóeszközraktáros, udvaros, nyugdíjas kőműves, feliró. Jelentkezés: Minaret Szálloda, Pécs, Sallai utca 35. Telefon: 13-322. (849)

ANYAGGAZDÁSZ munkakörbe vas-, műszaki és autóalkatrész ismeretekben jártas dolgozót, közgazdasági végzettséggel rendelkező pénzügyi gyakorlattal rendelkező pénzügyi ügyintézőt, számviteli és közgazdasági képesítéssel és gyakorlattal rendelkező árképzőt felveszünk. AFIT XIV. sz. Autójavító Vállalat, Pécs, Bolgár Néphadsereg útja 33. II. emelet 2. Munkaügyi osztály. (854)

A BARANYA megyei Idegenforgalmi Hivatal pályázatot hirdet a harkányi és sikondai campingben egyszemélyes szabadkaszszás büfévezetői állás betöltésére, április 15-től október 15-ig terjedő időszakra. Pályázati feltételek: tiszta hatósági erkölcsi bizonyítvány, működési bizonyítvány, üzletvezetői képesítés vagy eladói képesítés és ötéves munkaköri gyakorlat. Pályázatokat önéletrajzzal együtt Pécs, Széchenyi tér 9. sz. alatt kérjük leadni. (951)

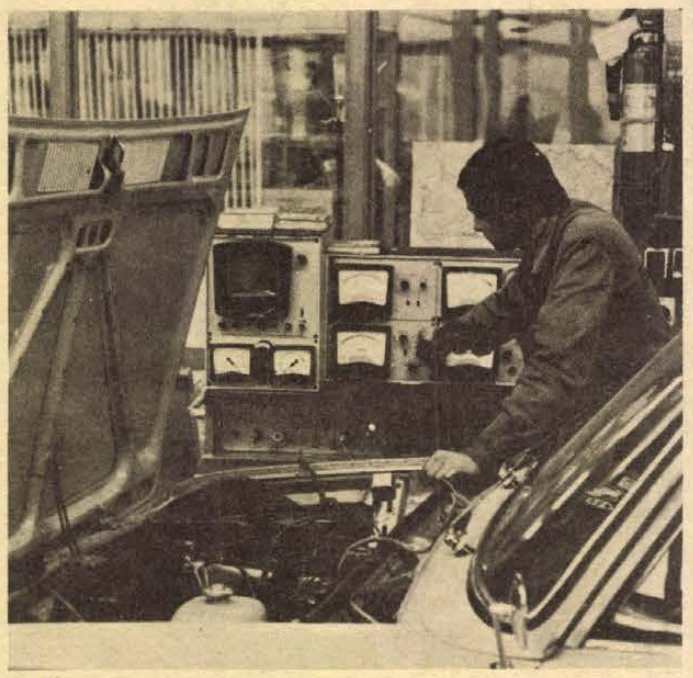
AZ ÉPÍTŐIPARI Gépesítő Vállalat budapesti központja pécsi telephelyével felvételre keres: szerkezeti lakatos, lakatos, villanyszerelő, autódaru kezelő és vezető szakmunkásokat toronydaru-szerelésekhez. Kereseti lehetőség: a 3 hónapos betanítási idő alatt előző munkahelyi átlagkeresete, utána 4000—4500,— Ft a teljesítménytől függően. Jelentkezni lehet a Baranya megyei Állami Építőipari Vállalat gépészeti osztályán április 15-ig. (899)

Mit kell tudnunk a nyári túrák előtt?

Külföldi camping-térképek

Alapos szerviz a kocsinak

Kössünk kiegészítő biztosítást!



Jön a nyár, az autókba bekerülnek a camping-holmik, a család vagy külföldre, vagy itthon valahová túrázik. Megkérdeztük az IBUSZ-t, a XIV. Autójavító Vállalatot és az Állami Biztosítót, milyen hasznos tanácsokat tudnak adni nyári túrák előtt.

1

Dr. Takács József, az IBUSZ Pécsi Irodájának igazgatója:

— A nyári kiránduló hónapokban — különösen külföldön, ahol kevés a helyismerete az autósnak — csak az indulás előtt elkészített, átgondolt útvonal- és kilométerterv segítségével lehet viszonylag zavarmentesen utazni. Jó, ha a tervek napokra és órákra vannak felbontva, a kilométerterv pedig általában 30 literes fogyasztás után jelzi a tankolás szükségességét és helyét. Több órás utazás esetén jó, ha a térképek, útvonaltervek országonként kerülnek külön tartókba, a megtett út rendje szerint és mindig csak a szükséges térképrész, várost bemutató prospektus van kéznél. Ez a módszer fegyelmezetté, ütemessé teszi az utazást. Az útvonalterv úgy készüljön, hogy délután négy-öt óra között legkésőbb, sátorveréssel érhessen véget a napi utazás. Arra is kell gondolni, hogy legalább két-három, egymáshoz közelfekvő camping szerepeljen az útitervben, mert előfordulhat, főleg nyugati országokban, hogy zárt camping-kaput talál az utazó, mert megtelt. Úgy zavarmentes az utazás, ha korai a fekvés és korai az indulás. Hadd említsem mindjárt a legfontosabbat: indulás előtt keressék fel a pécsi IBUSZ-irodát, ahol segítséget tudunk adni az útvonalterv elkészítéséhez, külföldi camping-térképpel.

2

Kovács Ferenc, az AFIT XIV. Autójavító Vállalat szolgáltatási osztályának vezetője:

— A gépjármű típusától függetlenül javaslataink közül első helyre kívánkozik egy teljes és alapos szerviz. Fontos az 1976. január 1-én életbelépett rendelet, mely a biztonsági öv használatát teszi kötelezővé. A fékberendezések (üzemi fék és rögzítő fék) ellenőrzése után a fékolajtartály szintjét is ellenőrizni kell. Sok bosszúságtól kíméli meg magát az autótulajdonos, ha indulás előtt az akkumulátorban lévő folyadékszintről is meggyőződik. A gumiabroncsok műszaki állapotáról is győződjünk meg. Elengedhetetlen a világító- és jelzőberendezéseknek az ellenőrzése, javítása. A kormánymű vizsgálatánál a sima, gördülékeny fordíthatóságról kell meggyőződni, valamint a holtjátékot kell ellenőrizni.

Célszerű menetközbeni próbát végezni és vizsgálni az összes sebességfokozatot, a könnyű és rendeltetésszerű kapcsolási lehetőséget és megfigyelni a tengelykapcsoló működését, valamint a hirtelen gázadás és gázelvételkor az erőátviteli szerkezetek működését.

Sok kellemetlenségtől mentesülhet az az autótulajdonos, aki a szükséges és megfelelő szerszámkészlettel, mint gépkocsitartozékkal rendelkezik, továbbá apró alkatrészeket, megfelelő izzókat, ékszíjat, gyújtógyertyát, megszakítót, elosztó rotort, elosztófedelet, biztosítékokat, tartalék keréktömlőt, vontatókötelet visz magával.

3

Marenics János, az Állami Biztosító Baranya megyei Igazgatóságának igazgatóhelyettese:

— A CASCO-biztosítás Magyarországon kívül Bulgária, Csehszlovákia, Lengyelország, NDK, Jugoszlávia, Románia, és a Szovjetunió területére is érvényes. A CASCO-biztosított 15 napos időtartamra 165 forintos, 30 napos időtartamra 330 forintos díjjal köthet kiegészítő biztosítást 17 nyugat-európai ország területére is. A hazai CASCO-biztosítással nem rendelkező gépjárművek azonos feltételű biztosítási díja 15 napra 330, 30 napra 660 forint. A külföldi biztosító társaságok címlistáját — ahol a balesetet jelenteni kell — biztosítási kötvényünkkel adjuk át. Ha a baleset nyugaton történik, mintegy 300 dollár értékig, a szocialista országokban 5—8000 forintig a szükségjavításról a biztosító társaság gondoskodik a felmutatott kötvény alapján. Ha a javítás ennél nagyobb összegű, akkor gondoskodnak a jármű hazaszállításáról. A végleges kártérítés Magyarországon forintban történik. Megnyugtató a kocsiban utazó személyekre kötött külön baleset- és pogygyászbiztosítás is. A külföldi önálló és kiegészítő CASCO-nál az önrészesedés egységesen 1000 forint.

Kampis Péter

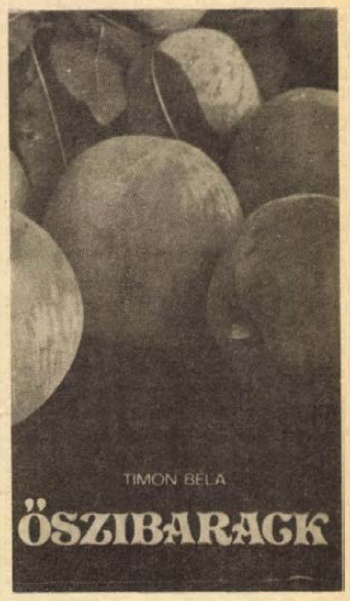
Benépesült a gemenci táj

Húsvétvasárnap és -hétfőn mintegy ezer társas kiránduló járt Tolna megye székhelyén. Az autóbuszokon érkezett csoportokhoz sok egyéni és autós turista is csatlakozott, főleg a gemenci erdőnél, valamint a sárközi tájháznál, s a szekszárdi nevezetességek: az ómegyeházai romkert, a múzeum Babits-háza bemutatásánál. Vasárnap, a kiderült, de hűvös időben sok gépkocsis és motoros kiránduló kereste fel a zöldellő természetet Gemencen, a sötétvölgyi és a tamási parkerdőben.

A régi fajták elkorcsosodtak

Van jövője a pécsi őszibaracknak

Legkedveltebb a sárga húsú
A külföldi fajták is beválnak



A pécsi szerző nivódíjjal kitüntetett szakkönyvének boritólapja.

A könyv fülszövegében lexikoni tömörséggel mindössze ennyi áll a szerzőről: „Dr. Timon Béla, a Pécsi Állami Gazdaság főkertésze. Tizenhat éve dolgozik az ország egyik legnagyobb őszibarack-termelő gazdaságában. Ugyanakkor a pécsi házikerti termelőkkel is aktív kapcsolatban van".

Pécsi olvasóinknak nem kell külön bemutatni a szerzőt, egy évtizede ősztől tavaszig minden hétfőn este ott ülnek a kertészkedő pécsiek termében és lankadatlan figyelemmel hallgatják az őszibaracktermelésről szóló, mindig újat nyújtó előadásait. Nem is tartja magát igazi pécsi őszibaracktermelőnek, akinek zsebében nem lapul ott dedikálva a nívódíjas könyv, Timon Béla Őszibarack-ja. A 12 ezer példányos első kiadás az 1975. évi mezőgazdasági könyvhónap bestsellere volt, két hét alatt elkapkodták. Elnyerte az év legjobb szakkönyve címet. Az idei könyvhónapra 25 000 példányban jelent meg s a szerző már egy esztendeje dolgozik a harmadik bővített kiadáson.

Különös gondolatokat ébreszt ez a nagy könyvsiker. Sorvad, más vidékekhez képest lemarad a pécsi termőtáj. A termelés lankad, de az érdeklődés él, ezt Timon Béla könyve most bebizonyította. Csak fel kell szítani a parázsló termelői kedvet. Hisz még ember él a Mecsek napsütötte oldalain, a klímatológiai, biológiai optimum ehhez a nemes gyümölcshöz, — amiből ilyen ízeset, zamatosat sehol nem tudnak termelni az országban, — itt mindig adva lesz.

— A másik fontos feltétel, az ökonómiai optimum nem volt eddig biztosítva. Sok barack tönkrement a hobby kertekben. Nem volt biztosítva az átvétel, alacsony volt az ár, hiányzott az érdekeltség. Úgy néz ki, a kormány intézkedik most, a dolognak ezt a részét helyre teszik — összegezi véleményét a szerző, akivel a már-már eltemetett pécsi őszibarack perspektívájáról, jövőjéről beszélgetünk.

— Igenis van jövője a pécsi őszibaracknak. Mi a pécsi állami gazdaságban optimisták vagyunk, hisz most kezdünk építeni 20 millió forintért egy olyan nagy barackfeldolgozó, csomagoló, hűtő-tároló központot, amelyben óránként 10 tonna árut tudunk majd manipulálni, exportra csomagolni. Ez a kapacitás természetesen meghaladja a mi árualapunkat, noha ez nem csekély, hisz az évtized végére elérjük az évi 200 vagonos termelést. A kistermelők, a szakszövetkezeti tagok termését is fel tudjuk majd dolgozni, feltéve, ha az ő árujuk is jó minőségű, egyöntetű, piacképes lesz.

— Mit jelent ma piacképesnek lenni? — A jövedelmezőség alsó határa 100 mázsa barack hektáronként. Ezt a régi fajtákkal bizony nem lehet elérni. Egyrészt azért, mert leromlottak, ami nem is csoda, ha figyelembe vesszük, hogy 80—100 éve ugyanazokat a fajtákat termelik itt vegetatív szaporítással. Keveset és aprót teremnek, elkorcsosodtak. Másfelől a régi fajtáink — arányuk még ma is 99 százalék — zöme fehér húsú Amsden, Mayflower, Győztes, Kanadai, Ford, Champion, Elberta stb. — bőrük is sápadtabb. A mai fogyasztó viszont nem ízre, hanem szemre választ, a sárgahúsú barackot kedveli. És a termelőnek ehhez kell igazodni, ha el akar adni. Le kell váltani a régi Amsdent, de itt van helyette a Dixired bomba fajta, az Elbertát a Szegedi Arany, a Fordot a Nektár H-hibrid fogja leváltani. Vannak jó fehér húsú váltófajták is, mint az Early White, a Gyant, de azért a sárgák a favoritok: Spring Gold, Dixired, Jerseyland, Regina, Redhaven, Cuncrest, a hazai fajták közül Tóth Pál szegedi nemesítő fajtái, Aranycsillag, Bársonypir és hibridjei, T és TK hibrid sorozata.

— Tavaly elfagyott az őszibarack, nem volt termés, s a mostani időjárás sem ígér rekordokat. A honosítók nem félnek attól, hogy máris túl sok a Kaliforniából származó kényes fajtánk.

— A kérdés helyénvaló, sok tekintetben még mi sem látunk tisztán. Nem a telünkkel van a baj, a Kárpát-medence viszonylag mérsékelt teleit jól viselik ezek a fajták. De a január végi, február elejei felmelegedés „kicsalja" őket és a hazájukban szokatlan „viszszahűléseket", a tavaszi fagyokat nem mind bírják el. Tíz éve folynak a honosítások. Legyünk optimisták, hisz a jonatán alma is „külföldi" és mégis nálunk találta meg igazi hazáját. Kell az import fajta is, de mi termelők nagyobb reményeket mégis a korszerű hazai hibridekhez fűzünk.

— Rné —

Dől a 70 éves tölgy



Erdőgazdasági szakmunkásverseny

A vadászháztól jól látható az irtás. A ledöntött fákat pirosra mázolt vontatók húzzák ki az út szélére, ismét felvijjognak a Stihl-fűrészek, s a rönkök máglyába tornyosulnak. Tizenkét fiatal szakmunkásjelölt szorgoskodik a lakócsai alsóerdőben, hátukon öles számokkal. S akik „kiszolgálják" őket, legalább háromszor annyian vannak.

Szép Antal háttal a fa tövéhez áll, néhány lépést tesz, karót nyom az avarba, aztán felnéz a frissen lombozó koronára. Ahova a jelzőbotot leszúrta, abba az irányba kell dőlni a hetvenéves tölgynek. Felsír a motoros fűrész, lekérgezi a sudár fa tövét, eltávolítja a terpeszeket, éket vág a talpon a dőlés irányába és mire észbekapok, kettéválnak az évgyűrűk... Anti, aki Mátrafüredről érkezett az országos versenyre, megkönnyebbülve felsóhajt.

Szirmai Ernő középrigóci versenyzőtársával kissé még bizonytalanok a döntő eredményét illetően, de abban közös megegyezésre jutnak, hogy az elméleti és gyakorlati feladatok megoldása alapján már a zsebükben érezhetik a szakmunkásbizonyítványt.

A vadászház alkalmi kerthelyiségében a zsüri ütött tanyát. Mire az üdítőt az asztalra teszem, Szép Antal és Szirmai Ernő nagy számolásba merül: rádión érkezik az eredmény. A mátrafüredi versenyző 11,5, a középrigóci 10,8 pontot ért el.

— Huszonöt percet kaptunk a két tölgy kidöntésére, gallyazásra, kiszállításra, méretre vágásra — mondja Szirmai Ernő. Nekem nem a legjobban sikerült, kevés volt a törési lépcső, nehezen indult meg a fa, ezért döntőéket kellett használnom, hogy a húzás irányába feküdjön el a tölgyem.

Szép Antal sem tud arra választ adni, hány perc alatt végzett. Arra pedig, hogy hányadik fát vágta ki mióta megismerte az erdőt — nem emlékszik.

— Apám az Ipoly-vidéki Erdő- és Fafeldolgozó Gazdaságnál dolgozik. Ő vitt először a Mátrába. Az első fám története viszont emlékezetes marad. Hetedikes voltam és egy alkalommal apám ismét hívott az erdőre. Fájtak az ízületei és azt kértem tőle, hadd döntsek helyette. A fűrészt a kezembe adta, de ő irányított. Azóta sokszor néztem a huppanó fa után...

Kerülik a favágó kifejezést, s joggal. Nem is vetem föl, hiszen az erdőgazdasági szakmunkás titulus eleve többet takar, mint a régi erdőmunkások neve. Ha „felszabadulnak", a műveléstől, a telepítésen át, a döntésig szerteágazó feladatokat kell megoldaniuk, az erőgépek ismeretéről nem is szólva. Szirmai Ernő szerint az erdőművelő nem végez látványos dolgokat, de munkája nélkülözhetetlen.

— Nagyarányú gépesítés kezdődött az erdészetekben, a közelmúltban érkeztek meg az első kanadai gyártmányú fakombájnok. Jó lenne, ha már a baranyai erdők irtásra szánt fáit is ilyen gépek vágnák: a hidraulikus ollók csak erősebben szorítják a törzset...

Ismét megszólal az URH-s rádió, a táblára írják a versenyt utolsóként befejező fiatalember pontszámait. Véget ért az erdőgazdasági szakmunkástanulók második országos versenye a Dráva menti tölgyesben.

S. Gy.

Veszett rókák Pécs környékén

A macskák is terjesztik a veszettséget

Baranya egész területén találtak már veszett állatokat, sőt Pécs belterületén is, Pécsbányatelepen és a Kertváros környékén, több sertést és macskát kellett megsemmisíteni. A beteg rókák is megközelítik a város környékét.

A megyében 42 vadásztársaság 1300 tagja végzi a megelőző kilövéseket. Eddig több száz veszett rókát lőttek le. Széndioxidos füstgyertyákat is helyeznek a rókakaparékok, vagy a több szintes várak nyílásához, miután feltérképezték, hogy hol találhatók. Másik védekezési mód, hogy megfelelő figyelmeztető táblákkal ellátott területre mérgezett tojásokat helyeznek. Az állategészségügyi állomások soron kívül védőoltásokat iktatnak be a tavaly október után született ebek számára. El lehet vinni a macskákat is.

A gondos védekezés hatására a veszettség Baranyában remélhetően hamarosan csökken, de az ebzárlat június 21-ig tart.

G. M.

mi lesz a héten

A Pécsi Reneszánsz Együttes kamarabérleti hangversenyét szerdán este rendezik meg a Liszt-teremben Ágoston Edit és Kovács Zoltán énekesek közreműködésével.

Siófokon szerdán este Lux Erika zongoraművész és Gyermán István hegedűművész ad közös Beethoven-hangversenyt.

A Kaposvári Barokk Együttes szerdán Barcson vendégszerepel Költészet és a zene című műsorával.

Szekszárdon csütörtökön este Viktor Tretyjakov szovjet hegedűművész koncertezik. Vasárnap délután a szekszárdi művésztanárok Beethoven emlékhangversenyét rendezik meg.

Pécsett a Csontváry Múzeumban Bartók Béláné Pásztori Ditta és Comensoli Mária kétzongorás hangversenyén pécsi bemutatóként hangzik el Geszler György négy Vasarely-képre írt kamaraműve.

Barcson vasárnap délután a pécsi ERGO együttes vendégszerepel. Mohácson vasárnap rendezik meg a Magyarországi Délszlávok Szövetségének országos folklórszemléjét.

Pécsett, a DSMK-ban Táncházat rendeznek vasárnap.

A Pécsi Nemzeti Színházban pénteken kerül sor Hernádi Gyula: Bajcsy-Zsilinszky Endre című történelmi drámájának ősbemutatójára Nógrádi Róbert rendezésében.

Kaposvárott kedden a Pécsi Balett vendégszerepel a Ketten a világban című kamaresttel, pénteken pedig a veszprémi Petőfi Színház Katona: Bánk bán című tragédiájával.

Simontornyán szombaton a Déryné Színház az Irma, te édes című zenés vígjátékot játssza. Dombóváron csütörtökön Káromlással imádkozó címmel Illyés Gyula-estet rendeznek Jancsó Adrienn közreműködésével a városi művelődési központban.

Nagyatádon szerdán a Telihold című zenés játékot mutatja be a Déryné Színház. Nagykanizsán vasárnap délelőtt és délután a Bóbita Bábszínház szerepel, Gyere, kapsz egy bohócot! című műsorával.

A pécsi Ifjúsági Házban pénteken este Garai Gábor Kossuth-díjas költőt mutatja be Tüskés Tibor író, a költészet napi műsor vendégeinek.

Komlón a Szakszervezeti Könyvtárban Pál József költő és Kende Sándor író szerepelnek közös irodalmi esten csütörtökön délután 4 órakor az Írók Baranyában akció, valamint a költészet napja alkalmából.

Szoborpark Duna-újvárosban

Dunaújvárosban, a Duna-parti sétányokon elkészült a dekoratív szoborpark első része. Az 55 ezer lakosú kohászvárosban két év óta rendezik meg a legjobb magyar fémszobrászok egyhónapos művésztelepét. A műszaki főiskolán berendezett központi műhelyben öntött, hegesztett és forgácsolással megmunkált acél- és vas térplasztikák készítésére nyílik lehetőség, a fiatal művészek az ellátás és támogatás fejében egy-egy itt készült szobrukat hagyják Dunaújvárosban. A partfalrendezés során kialakult Duna-parti sétányokon, ligetekben eddig tíz különleges acél térplasztikát helyeztek el.

4 hétfői

Keiteléknek nem tetszett a pucolatlan krumpli...



Bíró András, a Kutya főszerkesztőjeként Kloss kapitánnyal, azaz Stanislaw Mikulskyval Budapesten, Bögre kutya társaságában.

Eisenhower konyakja

Május vége felé járt az idő, az 1945-ös nyárelő ősi parancsokat osztogatott a természetnek, csodás ajándékkal, a békével tetézve meg a rügyfakadás gyönyörét.

A regensburgi hadifogolytábor élelmiszerraktára előtt két magyar fiatalember beszélgetett. Egyikük, *Bíró András*, miután száraz tésztát és konzerveket vételezett, már indult volna vissza a tábor konyhájára, ahol szakácsként dolgozott, amikor egyszercsak katonai autók fékje csikordult a kapunál. A járműveken francia, angol, amerikai főtisztek érkeztek. Közöttük volt *Eisenhower* is, akit a beszélgető fiatalemberek nyomban megismertek.

Ez az epizód is helyet kapott *Bíró András Dárius nyugaton* című könyvében, amelyen éppen most végzi az utolsó simításokat. Versesköteté *Élőbeszéd* címmel jelent meg. Legutóbb *A lépcsősor legalsó fokán* című elbeszélésével aratott komoly sikert. Ennek az írásnak az alapján alkotta meg *Maár Gyula Végül* című filmjét, amely nemzetközi szinten is jelentős filmsikerként tartható számon. Jelenleg az Új Tükör főmunkatársa, korábban kilenc évig szerkesztette a Kutya című népszerű magazint. A napokban Pécsett találkozott olvasóival, ezt követően pedig a Zipernovszky Károly Szakközépiskola irodalmi versenyének zsürijében tevékenykedett.

Beszélgetésünkkor engem legjobban a megkezdett történet folytatása érdekelt. — Hogyan esett ön nyugati fogságba?

— Munkaszolgálatosként kerültem ki Németországba. Öten aztán megszöktünk és az ország déli részébe húzódva, Mettenben, egy kolostorban kötöttünk ki. A területet április végén szabadították fel az amerikaiak. 1945. május 6-án Regensburgba vittek bennünket, ahol 120 000 hadifogoly élt — a szabad ég alatt. Egy ízben borotválkozás után a táborkapu mellett ácsorogtam, amikor meghallottam, hogy az amerikaiak szakácsot keresnek. A főzést még a cserkészeknél tanultam, gondolkodás nélkül jelentkeztem. — Come on... gyerünk — mondták és már vittek is a dzsippel. Gondoltuk, az amerikai konyhára kerülünk, de nem így történt. A német és a magyar fogoly tábornokok konyhájára osztottak be. Ott volt például *Jány Gusztáv, Beregffy, Molnár* altábornagy, *Molnár* vezérőrnagy és még néhányan. A németek közül pedig *Keitel, Dönitz* és *Guderian*... Az én szobám *Keitelé* mellett volt. Alkalmam adódott naponta akár többször is beszélgetni vele.

— A németek meglehetősen derűlátóan viselkedtek, velem szemben pedig egyértelműen udvariasak voltak. Később azonban, miután pucolatlanul kapták a burgonyát, kifogást emeltek az ellátás ellen. Közöltem velük, hogy az amerikaiak utasítására kapják így a krumplit. Mint háborús bűnösök nem érdemlik meg, hogy helyettük más meghámozza...

— Ekkoriban futott be táborunkba az említett főtiszti csoport — élén *Eisenhower* tábornokkal. Miután jelentkeztünk nála, megnézte a foglyokat, természetesen nem állt velük szóba... (Az amerikaiak azért bizalmasan tárgyaltak a foglyokkal). Nekem volt egy üveg barackpálinkám és miután behívtam a társaságot a szobámba, felbontottam a palackot. Koccintáskor megkérdeztem, mikor mehetünk haza. — Karácsony előtt otthon lesznek — válaszolta a tábornok, majd megjegyezte: Szegény magyar szakácsnak most elfogyott a pálinkája... Este berobogott egy dzsipp, behoztak egy ládát, mondván: Eisenhower tábornok küldi a magyar szakácsnak. Tíz üveg amerikai konyak volt benne...

1945 októberében léptük át a magyar határt. Itthon aztán eszembe jutott, hogy meg kellene köszönni a konyakot. Szereztem egy fél literes barackpálinkát, megkerestem az amerikai misszió vezetőjét, és átadtam neki az italt, azzal a kéréssel, hogy juttassák el *Eisenhowernek*. Karácsony előtt pár nappal egy jókora amerikai kocsi állt meg a házunk előtt és az amerikai misszió képviselőjétől ismét tíz üveg konyakot kaptam a tábornok üdvözletével...

Hát ennyi arról az epizódról, amely Eisenhower konyakjáról szól...

— B. K. —

MA ESTE

KIÁLLÍTÁS

A pécsi Ifjúsági Ház galériájában 18 órakor nyitják meg a wroclawi Galeria Sztuki Najnovszej kiállítását.

KÖLTÉSZET NAPJA

Pécsett, a Magyar Írók Könyvesboltjában 16 órakor a Költészet napja alkalmából Galambosi László költő dedikálja A forrás lányai című kötetét. A rendezvényen közreműködik Csirke Erzsébet és Tamásy Éva, akik Galambosi László megzenésített verseit adják elő.

ELŐADÁSOK

A Doktor Sándor Művelődési Központban 18 órakor Sándor László tart előadást Pécsi irodalom a reformkorban címmel. A KPVDSZ Petőfi Művelődési Ház angol klubjában Szolcsányi Edit Jack London munkásságáról tart előadást 17 órakor.

Nagykonizsán a Hevesi Művelődési Központban 18 órakor A rendszerszervezésről tart előadást dr. Vásárhelyi András.

Az Egyesült Izzó pécsi ifjúsági klubjában 18 órakor dr. Balázs Béla és Bükkösdi László tartanak előadást Szexről őszintén címmel.

KISFILM

A Ságvári Művelődési Ház ifjúsági klubjában 18 órakor az IXILON filmstúdió díjnyertes animációs filmjeit vetítik.

MOZI

Park: Jeremy (f4, f6, f8). *Petőfi:* Lúdas Matyi (f4, f6, f8). *Kossuth:* Jeremy (10,12). Mr. McKinley szökése I—II. (f3). Amarcord (6, f9).

hDN hírek hDN hírek hDN

Kocsiátvételi sorszámok

Trabant Lim. (Budapest	10 334
Trabant Lim. (Győr)	3 021
Trabant Lim. Spec (Budapest)	12 171
Trabant Lim. Spec. (Győr)	5 372
Trabant Lim. Hycomat	5 459
Trabant Combi (Budapest)	1 707
Trabant Combi (Győr)	124
Wartburg Limousine	3 956
Wartburg de Luxe	4 814
Wartburg de Luxe tolótetős	1 231
Wartburg Limousine tolótetős	1 366
Wartburg Tourist	1 539
Skoda 100	82 933
Skoda 100 L (Budapest)	8 953
Skoda 100 L (Győr)	3 468
Skoda 110 L (Budapest)	5 793
Skoda 110 L (Győr)	1 722
Polski FIAT 1500	11 885
Polski FIAT 126	2 729
Zsporozsec	24 976
Zsiguli (Budapest)	84 660
Zsiguli (Debrecen)	38 215
Zsiguli Combi	9 980
Zsiguli 1500	8 398
Zsiguli (Budapest)	6 187
Zsiguli 21011 (Budapest)	3 244
Dácia	8 617
Moszkvics 2140	823

◆

— **Üzemi konyhából diákotthon.** Az iregszemcsei tanács két évvel ezelőtt vásárolta meg az ÁG volt üzemi konyha épületét 470 000 forintért. Az épületet átalakítása után, idén augusztus 20-án adják át. Itt kap helyet a 30 fős diákotthon és a 400 adagos napközi konyha, illetve ebédlő.

— **Dr. Kurnik Ernő** akadémiai rendes tag, az Iregszemcsei Takarmánytermesztési Kutató Intézet igazgatójának Energia szempontok a növénynemesítésben című székfoglaló előadása lesz április 12-én, kedden a Magyar Tudományos Akadémia felolvasó termében.

— **Hivatásos vadászok** tíz napig tartó országos továbbképzési tanfolyama kezdődik a Gemenci Állami Erdő- és Vadgazdaság bajai központjában április 13-án, szerdán délelőtt.

— **Kis Dráva-kikötő Barcson.** Elkészült Barcson 1 millió forintért az uszályok kirakására a kikötő. A Somogy—Zala megyei Téglagyár épülő üzemének dokkját a Barcsi Költségvetési Üzem építette.

— **Kadarkúton** néhány napja ABC áruházat avattak. A 400 négyzetméter alapterületű egységet a Nagyatádi TÖVÁLL építette, közel 3 millió forintért.

— **Korszerűsítik** a közvilágítást. A községi tanács közel 500 ezer forintért felújítja a közvilágítást Iregszemcsén. Új, korszerű lámpatesteket helyeznek az oszlopokra, az út két oldalán.

— **Agrokémiai központ épül Mözsön.** A minap kezdte el építeni a Tolna megyei Állami Építőipari Vállalat Mözsön több termelőszövetkezet agrokémiai társulásának központját. Az 50 millió forintos létesítményt az AGROBER tervei alapján készítik és várhatóan 1979 első negyedévében adják át.

— **Rekonstrukció** a Kaposvári Ruhagyárban. Központi fűtést szerelnek, olajtüzelésű kazánokat építenek be a Kaposvári Ruhagyárba, így lehetővé válik az olasz gőzvasalók üzembeállítása. A 16 millió forintos korszerűsítést ez év október 15-ig befejezik.

— **A Nagyatádi Konzervgyárban** új pasztörözőberendezést helyeztek üzembe, amivel 100 C fok alatti nyomás nélküli hőkezelést képesek elvégezni. A több mint 2 millió forint értékű gép 1100 darab ötliteres konzerv hőkezelését végzi el óránként.

— **Kulcsmásoló automatát** szerzett be a Kaposvári Vasipari és Műszaki KTSZ gyorsszolgáltató részlege. Az NSZK-gyártmányú berendezést ez év második felében szállítják az Ady Endre úti épületbe. A gép percek alatt készít másolatot bármilyen kulcsról.

— **A dunai halászatnak** szobrot szeretnének állítani Pakson. A kétszázezer forint értékű bronzszobor megalkotásával Kiss Kovács Gyula budapesti szobrászművészt kérte fel a Művelődésügyi Minisztérium, s ajándéknak szánta a leendő atomvárosnak. A kétméteres nagyságú szobor a halászati tsz csárdája előtt fogadná a látogatókat.

— **Tolna megye** negyvennegyven perces időtartamú két hangulatos műsorral szerepel majd a Magyar Televízió Röpülj páva országos vetélkedőjén. Az országos zsüri a tolna megyei székelyek, valamint a sárköziek színes műsorát választotta ki bemutatásra.

04-05-07

Szabálytalan előzés. Hétfőn Várdomb község belterületén Szabó Imre motorkerékpárjával szabálytalan előzés közben nekiütközött az előtte haladó személygépkocsinak. A motorkerékpár utasa, Szabó Lajos súlyos, a motorkerékpár vezetője könnyebb sérülést szenvedett.

Telefonoszlopnak ütközött. Hétfőn Paks és Gyapa puszta közötti úton Schreiner Csaba paksi lakos motorkerékpárjával egy jobbra ívelő kanyarban kisodródott és a telefonoszlopnak ütközött. A motorkerékpár vezetője könnyebb, utasa, Józsa János gerjeni lakos súlyos sérülést szenvedett.

Vasárnap este a Somogy megyei Medveszentmiklós és Vadé puszta közötti úton Kominek József balatonlellei lakos személygépkocsijával nem a látási viszonyoknak megfelelően vezetett és nekihajtott egy kiviláqítatlan lovaskocsinak, amely az árokba borult. A lovaskocsi hajtója, Horváth György siófoki lakost könnyű, Lakatos Sándornét súlyos sérüléssel szállították a kaposvári kórházba.

Sonka a kő alatt, verekedés a vasútállomáson

Járásbírósági krónika

— Szeretnék hazautazni a szüleimhez, nagy szükségük lenne rám. De nem is tudom, mit csináljak, mert elfogyott a pénzem. Még a jegyet sem vehetem meg... — panaszkodott a fiatalember egyik ismerősének.

A történet talán már sablonosnak is tűnik. Az ismerős kölcsönözte a vonatjegy árát, de vissza nem kapta.

Nagy István 35 éves tiszavasvári villanyszerelő mindössze két évig dolgozott Pécsett, az időt azonban nem töltötte „haszontalanul". Kölcsönöket vett fel nem létező autójának javítására, máskor szintén nem létező lakását akarta eladni, vagy éppen lakásbefizetésre kellett a pénz. Kapott kölcsönt munkatársaitól és legkülönfélébb ismerőseitől — totó-lottó-árustól kezdve magánénekesig, összesen 54 650 forintot. A pénz nagy részét szórakozásra költötte.

A Pécsi Járásbíróság jelentős csalás ügyében elkövetett büntett miatt Nagy Istvánt a pénz visszafizetésére, két év négy hónap börtönbüntetésre ítélte.

*

Munka és némi italozás után tért be a pécsi vasútállomás harmadosztályú büféjébe K. Gy. Munkatársaival tovább iszogattak, majd K. Gy. összeszólalkozott egy másik társasággal. A kiabálásra lépett közbe az ügyeletes rendőr. K. Gy. megütötte a feladatát teljesítő rendőrt. A verekedőt a vendégek segítségével fékezték meg. Az ittas ember a vasúti őrszobán sem csillapodott le, továbbra is verekedni akart. A detoxikáló intézetbe szállították.

Hivatalos személy ellen elkövetett erőszak miatt a járásbíróság K. Gy.-t egy évi börtönbüntetésre ítélte. A vádlott és védője enyhítésért fellebbezett.

*

„Balhéból" tört be 1976. december 29-én Banó János dáindoli lakos portájára Debertin Nándor és barátja, a fiatalkorú V. J. A fiatalemberek a Vadásztanyán mulatoztak, „legénybúcsút" tartottak. Az iszogatás után heccből betértek az üres házba, és a nyári konyhában a füstölésre előkészített készítmények közül elloptak két sonkát és egy karajt. A nyomozás során az egyik sonkát és a karajt egy kőrakás alatt találták meg, de a másikat is érintetlenül őrizte Debertin Nándor.

A járásbíróság V. J.-t öt hónapi börtönbüntetésre, Debertin Nándort hét havi fegyházra ítélte.

B. A.

HÉTVÉGE A NAGYVILÁGBAN

Engedélyezték a Spanyol KP működését

Carrillo: Suarez miniszterelnököt intelligens antikommunistának tekintem

(Folytatás az 1. oldalról.)

A nyugati hírügynökségek egybehangzó jelentései szerint az Európa Press spanyol hírügynökség szombaton a késő esti órákban Santiago Carrillora, a Spanyol Kommunista Párt főtitkárára és Ramon Tamames-re, a pártvezetőség tagjára hivatkozva közölte, hogy a kormány engedélyezte a Spanyol Kommunista Párt működését.

Nemsokkal később a spanyol belügyminisztérium hivatalos közleményben jelentette be a Spanyol Kommunista Párt legalizálását.

Mint ismeretes, a Spanyol Kommunista Párt a Franco-diktatúra csaknem négy évtizede alatt illegalitásban volt.

Számos más politikai párttal együtt a Spanyol Kommunista Párt a francoista diktatúra megszűnte után kérte a kormánytól törvényes működésének engedélyezését. A kormány először megtagadta a kérelem teljesítését, és annak elbírálását a vonatkozó rendelet értelmében — a legfelsőbb bíróság hatáskörébe utalta. Ez utóbbi azonban úgy döntött, hogy illetéktelen és ismét visszautalta a kormányhoz a legalizálási kérelem elbírálását.

A Spanyol Kommunista Párt a politikai pártok és tömörülések lajstromán a 125-ös szám alatt helyezték vissza törvényes jogaiba.

A Párizsban — fivére betegágyánál — tartózkodó Santiago Carrillo, az SKP főtitkára telefoninterjújában hangoztatta, hogy pártja legalizálásának híre „munkások és demokraták millióihoz hasonlóan őt is elégedettséggel tölti el." Kifejtette: a kormány döntése arról tanúskodik, hogy a „demokrácia felé haladnak".

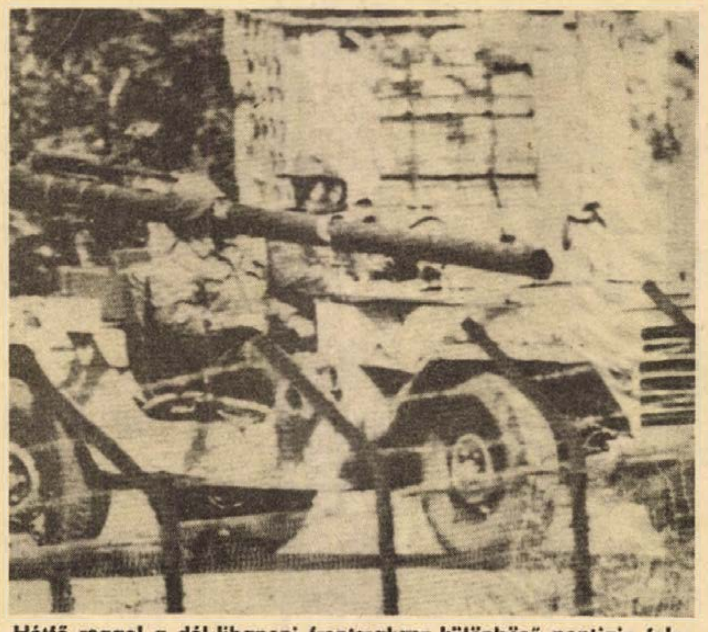
„Nem hiszem — folytatta Carrillo —, hogy Suarez miniszterelnök a kommunisták barátja. Antikommunistának tekintem őt, de intelligens antikommunistának, aki megértette, hogy megtorlással, vagy igazságtalansággal nem lehet szétzúzni eszméket".

Az SKP vezetői szombaton este a kormány döntéséről értesülve, a párt madridi székházában gyűltek össze. Ramon Tamames, a párt végrehajtó bizottságának tagja megállapította, hogy a döntés más intézkedéseket is von maga után, így például a megszorítás nélküli gyülekezési jog elismerését, az összes szakszervezeti központok legalizálását.

A párt jogainak helyreállítása eredményeként küszöbön áll Dolores Ibarrurinak, az SKP jelenleg Moszkvában tartózkodó elnökének hazatérése is.

A párt legalizálásának hírére Madrid utcáin vörös zászlókat lengető, újjongó tömeg gyűlt össze.

Spanyol politikai körökben a párt működésének engedélyezését „a politikai józanság bizonyítékának" minősítették, miután a demokratikus ellenzékhez tartozó számos párt kilátásba helyezte, hogy bojkottálni fogja a júniusra kitűzött választásokat, ha azokon nem vehetnek részt a kommunisták.



Hétfő reggel a dél-libanoni frontszakasz különböző pontjain folytatódtak az összecsapások a jobboldali és baloldali fegyveres alakulatok között. A Tel Aviv-i televízió korábban azt jelentette, hogy a harcok hevessége valamelyest csökkent, és közölte, hogy a harcok jobboldali áldozatai közül többet Izraelben ápolnak.

Jó nyilatkozat, legyen folytatása

Paul Warnke, az amerikai SALT-küldöttség vezetője vasárnap a CBS televíziónak adott nyilatkozatában hangsúlyozta, hogy az Egyesült Államoknak és a Szovjetuniónak mielőbb megállapodásra kell jutniok a stratégiai fegyverzet korlátozásának kérdésében, mert egy újabb egyezmény megkötése megfelel mindkét ország érdekének. Warnke úgy vélekedett, hogy lehetőség van a megállapodásra, de szerinte ahhoz feltehetően egy Carter—Brezsnyev csúcstalálkozóra lesz szükség. A jelenleg érvényes SALT-egyezmény október 3-án jár le és az amerikai diplomata szerint addigra létre jöhet egy új megállapodás.

◆

✦ BUKAREST: Egy hónap alatt 14 000 lakást adtak át Romániában és ezzel jelentősen enyhítették a március 4-i földrengés következményeit.

◆

Gyilkosság Londonban

Orgyilkosság áldozata lett vasárnap Londonban Abdallah El-Hadzsari, a Jemeni Arab Köztársaság volt miniszterelnöke, a legfelső bíróság elnökhelyettese, kíséretében lévő felesége és Abdallah Ali Al-Hammani, a Jemeni Arab Köztársaság londoni követe. A volt miniszterelnök feleségével magánlátogatáson tartózkodott Londonban. A Hyde-park mellett egy szálló előtt éppen beszálltak gépkocsijukba, amelyet a követ vezetett, amikor a merénylő a kocsihoz lépett, kinyitotta az ajtót és hangtompítós revolverrel mindhármukat agyonlőtte, majd a Hyde parkba menekült.

Katolikus egyházi vezetők utaztak Rómába

A magyar katolikus érsekek és megyés püspökök, dr. Lékai László bíboros, esztergomi érsek, a magyar katolikus püspöki kar elnökének vezetésével hétfőn Rómába utaztak, hogy egyházmegyéjük helyzetéről az öt évenként szokásos beszámoló jelentést VI. Pál pápának megtegyék.

◆

✦ *MOSZKVA: A Szovjetunió Legfelsőbb Tanácsának Elnöksége és a szovjet kormány meghívására kedden hivatalos, baráti látogatásra a Szovjetunióba érkezik Szardar Mohammed Daud, az Afgán Köztársaság elnöke.*

✦ BERLIN: Szovjet katonai delegáció élén hétfőn hivatalos baráti látogatásra Berlinbe érkezett Dmitrij Usztyinov, a Szovjetunió marsallja, honvédelmi miniszter, az SZKP KB Politikai Bizottságának tagja.

✦ *PEKING: Huang Hua külügyminiszter hétfőn Pekingben fogadta a Kínában tartózkodó amerikai kongresszusi küldöttséget.*

◆

Pekingi szállodatűz

Április 9-én nagy tűz pusztított a külföldiek számára fenntartott pekingi szállodában. Ebben a szállóban kellett volna megszállnia az amerikai kongresszusi képviselők egy csoportjának is. A delegációnak tagja Carter elnök fia is.

Brutális rendőrtámadás a baszkok ellen

A hivatalos tilalom és a rendkívül rossz időjárás sem tudta megakadályozni, hogy Baszkföld számos városában megünnepeljék vasárnap az „Aberri Egunát", a baszk haza napját. A gyűlések szónokai követelték, hogy a hatóságok biztosítsanak autonómiát a baszk tartományoknak és hirdessenek teljes amnesztiát a politikai foglyok számára. Több mint tízezren tüntettek Loyolában, valamint a San Sebastian melletti Tolosában.

Vitoriát, ahol a központi megmozdulásokat tervezték, a rendfenntartó erők már szombaton szinte hermetikusan elzárták a külvilágtól. Ennek ellenére az áprilisi hóesésben hivatalos adatok szerint több mint ötezren vonultak fel. A fegyveres rendőrség és a lovasrendőrség egységei füstbombákkal és gumilövedékekkel támadtak a tüntetőkre, akik erre barikádokat emeltek a város központjában. A rendfenntartó erők többtucat tüntetőt letartóztattak.

Az AFP jelentése szerint a rendőrök brutálisan megtámadták és gumilövedékekkel súlyosan megsebesítették a belga televízió forgatócsoportjának operatőrét egy vitoriai szálloda előtt. Amikor társai tiltakozni próbáltak az incidens miatt, a rendőrök megverték őket.

Pokolgépesek összeesküvése (2.)

Golyók az ügyésznek

Vittorio Occorsio helyettes római főügyész már lakásához közel, a Giuba úton hajtott FIAT—125-ös kocsijával, amikor hirtelen fékezésre kényszerült, mert előtte autók fordultak keresztbe az úton. Ugyanez történt a kocsija mögött is: a helyettes főügyésznek látnia kellett, hogy kelepcébe esett. Amikor két géppisztolyos rohant feléje, Occorsio megpróbált kiugrani az autóból. Eközben végzett vele a két géppisztolysorozat, amely keresztül-kasul átlyuggatta a kocsit.

Amikor röviddel az 1976. július 10-i gyilkosság után a rendőrség nagy apparátussal megérkezett a színhelyre, Occorsio autóján kilenc röplapot találtak. Valamennyi azonos szövegű volt és közölte, hogy a főügyészhelyettest az „Új Rend" nevű, törvényen kívül helyezett újfasiszta szervezet ölte meg, s a tettesek „ítéletvégrehajtók" voltak.

A hajthatatlan bíró

Occorsiót az újfasiszták azért tették el láb alól, mert a törvény szigorát próbálta alkalmazni a rohamosztagosok ellen. Szívós küzdelemmel 1973-ban elérte, hogy elmarasztaló ítéletet hirdessenek olyan újfasiszta vezetők ellen, akik az olasz alkotmány és a törvények megszegésével Mussolini feketeinges mozgalmát akarták feltámasztani.

Occorsió folytatta a szélsőjobboldali szervezetek elleni küzdelmet és 1975-ben az „Új Rend" 114 vezetőjét és aktiváját állította bíróság elé. Kitűnt azonban, hogy a fellebbviteli bíróságoknál az újfasisztáknak támogatóik vannak: Occorsiót utasították, hogy függessze fel a vád eljárását. A helyettes főügyész azonban hajthatatlan volt, s a legfelsőbb bíróságnál kivívta, hogy a fellebbviteli bíróságok döntését alkotmányellenesnek nyilvánítsák. Occorsió így „zöld utat" kaphatott a 114 újfasiszta elleni bírósági tárgyaláshoz. De nem érte be ezzel! Bár számos fenyegető levelet, telefonüzenetet kapott, kiterjesztette a nyomozást és azokat a kapcsolatokat próbálta felgöngyölíteni, amelyek politikai és pénzügyi személyiségek és a terrorista csoportok között mind nyilvánvalóbbakká váltak.

A második elmenekül...

Annak ellenére, hogy az Occorsió elleni merényletnek szemtanúi is voltak, a nyomozás hónapokig csigalassúsággal haladt előre, 1976 októberében azonban a firenzei vizsgálóbíró, aki egy másik fasiszta terrorista merénylet tettesei után kutatott, véletlenül helyes nyomra bukkant. Egy korzikai származású fasiszta letartóztatásakor a szálak Rómába vezettek. A firenzei vizsgálóbíró javasolta fővárosi kollégáinak, tartsák szemmel Giuseppe Pugliesét. A megfigyelést kiterjesztették Pugliese baráti körére, s így jutottak el Gianfranco Ferróhoz, aki olyan piros színű és márkájú motorkerékpárt adott el, amelyet a szemtanúk leírása szerint a helyettes főügyész gyilkosai használtak. A rendőrségi követésről mit sem sejtő Ferro nyomában jutottak el a X. Kelemen utcai házba, az újfasiszták tanyájára. A lakás bérlője Pier Luigi Concutelli volt, akit egy bankár elrablása miatt már jóideje köröztek.

A rendőrség akkor csapott le a rejtekhelyre, amikor az újfasiszta osztag mind a tizenegy tagja ott tartózkodott. Pier Luigi Concutellinek azonban sikerült az utolsó pillanatban motorkerékpáron kereket oldania. Miután fényképét megmutatták a szemtanúknak, egyöntetűen és határozottan felismerték, hogy ő volt az egyik géppisztolyos gyilkos.

Egy terrorista portréja

A rendőri nyilvántartásban gazdag anyag gyűlt össze a szicíliai származású terroristáról. Első ízben 1969-ben egy csendőr-őrjárat tartóztatta le, amely Belloampo környékén géppisztolyropogásra figyelt fel. Az újfasiszták titkos kiképzőtáborában ugyanis éppen lőgyakorlatot tartottak. Az ügyet a befolyásos támogatók eltussolták: Concutellit csak kétévi börtönbüntetésre ítélték, de ezt is próbaidőre felfüggesztették. Később, 1971-től sokszor került rendőri őrizetbe és bíróságra, mert az újfasiszta rohamosztagosokkal baloldaliak elleni „megtorló hadjáratokban" vett részt. Bár mindannyiszor gyilkossági kísérlet volt a vád ellene, „valakik" mindig közbeléptek és elérték felmentését. Sőt, megbízói annyira felbátorodtak, hogy az újfasiszta párt listáját indították az 1975. júniusi palermói községtanácsi választásokon. Akkor azonban csúfosan megbukott. Egy időre eltűnt a rendőrség szeme elől, s miután tavaly októberben majdnem elfogták, mint a főügyészhelyettes meggyilkolásának egyik gyanúsítottját, nyoma veszett.

A fegyverraktár

Concutelli az idén februárban újra Rómába tette át székhelyét és kapcsolatba lépett az „Új Rend" néhány olyan fővárosi aktívájával is, akit a rendőrség figyeltetett. Így jutottak el a főváros centrumában fekvő Foraggi utcai házhoz, amely a szicíliai terrorista tanyája volt. A rendőri akciót február 13-ra virradó hajnali órákra készítették elő; ötven rendőr vette körül a házat. Concutelli csak akkor adta meg magát, amikor egy rendőr géppisztolysorozatot lőtt a lakás bezárt ajtajába. A rejtekhelyen nagy mennyiségű robbanóanyagot, lőszert és sok fegyvert találtak, köztük volt egy olyan géppisztoly is, amelyhez hasonlót a főügyészhelyettes elleni merényletnél használtak.

Árkus István

(Következik: Bomba az expresszen)

✦ *VIENTIANE: A Laoszi Népi Demokratikus Köztársaság külügyminisztériuma tiltakozott Thaiföld Vientianei ideiglenes ügyvivőjénél a Laosz ellen elkövetett újabb provokáció miatt, és követelte a thaiföldi hatóságoktól, hogy szüntessék be a laoszi belügyekbe való beavatkozást.*

✦ ADDISZ ABEBA: Etióp terroristák újabb véres akciót hajtottak végre — jelentette az etióp rádió. Az ellenforradalmárok megölték Jonas Lemát, az országos televízióhálózat egyik vezető munkatársát, aki az etióp forradalmi változások egyik aktív propagandistája volt.

A Baranya megyei Tanácsi Magas- és Mélyépítő Vállalat pécsi, szigetvári, harkányi és mohácsi építésvezetőségeire felvesz:

— ács-állványozókat
— kőműveseket
— tetőfedő-szigetelőket
— üvegeseket
— kubikosokat
— betonozókat (az alagútzsalus építési munkahelyre), valamint segédmunkásokat, víz-gázszerelők, fűtésszerelők, kőművesek, ácsok mellé.

Szükség esetén szállást is biztosítunk.

Jelentkezni: a mohácsi, szigetvári, harkányi építésvezetőségeken, valamint a vállalat munkaügyi osztályán, Pécs, Fürst Sándor u. 5. sz. alatt lehet.

A Mecseki Szénbányák felvesz:

18—35 éves férfi munkavállalókat föld alatti CSILLÉS, SEGÉDVÁJÁR, VÁJÁR, LAKATOS munkakörbe.

35 ÉV ALATTI ÚJ DOLGOZÓINKAT legalább egyéves föld alatti munkaviszony után KOMLÓN ILLETVE PÉCSETT 1½—2 ÉV MÚLVA. KÉSZPÉNZBEFIZETÉS NÉLKÜL, RENDKÍVÜL ELŐNYÖS ANYAGI FELTÉTELEK MELLETT JUTTATJUK LAKÁSHOZ.

A lakáskiutalás feltétele: 10 éves föld alatti munkaszerződés. A lakás kiutalásáig kényelmes munkásszállói elhelyezést és kedvezményes, teljes ellátást biztosítunk Komlón, illetve Pécsett.

Címünk: MECSEKI SZÉNBÁNYÁK MUNKAUGYI OSZTÁLYA 7629 PÉCS, KOMJÁT ALADÁR U. 5.

Egy óra beszélgetés az „Egy óra múlva itt vagyok" rendezőjével



Wiedermann Károly, az MTV Pécsi Stúdiójának főrendezője

Jövőre minden héten jelentkeznek a központi program keretében

Az óbudai Goldberger gyár fiatal segédmunkása merész vágyakat dédelgetett magában. Textilmérnök szeretett volna lenni. A gyár üzemi lapjában egyre-másra megjelenő cikkei azonban másfajta mederbe terelték életét. 1950-ben állami ösztöndíjasként a Filmművészeti Főiskolára küldték tanulni. A prágai Filmművészeti Akadémián 1955-ben kapta meg rendezői diplomáját. A Híradó- és Dokumentumfilmgyárba került. Megismerkedett az országgal, többek között Péccsel is. A közelmúltban úgy döntött, hogy elvállalja a Magyar Televízió Pécsi Körzeti Stúdiója művészeti osztályának vezetését.

Így a múlt hét végén már mint „vadonatúj pécsivel" beszélgethettünk vele a Pannonia Szálló eszpresszójában. Mindenekelőtt eddigi pályájának emlékezetesebb állomásai iránt érdeklődtem.

— 1962-ben kerültem a Magyar Televízióhoz — mondta Wiedermann Károly. — Korábban 300—400 ezren látták a filmjeimet, a televíziónál azonban rájöttem, hogy milliókhoz is tudok szólni. Ez persze igen nagy mértékben megnövelte a munkával együttjáró felelősséget. Azóta a Politikai Adások Főszerkesztőségén dolgoztam mint rendező, és mint a rendező-csoport vezetője. Az első tv-filmem, a Vajúdás az Ormánságról szólt. Megfogott ez a téma, magához rántott a táj.

— Ebben az időben kapta meg a Balázs Béla-díjat, amelyben a Vajúdás is nagy szerepet játszott.

— Igen. Mindemellett külföldön is sokat dolgoztam. Szívesen emlékezem vissza a tokiói olimpia idején Tokióról készített filmemre, majd a Marokkót bemutató politikai útifilmre, amelynek operatőre is én voltam.

— Dokumentumjátékai közül a nézők sokaságának különösen kellemes, emlékezetes élménye volt az Egy óra múlva itt vagyok című sorozat, amelyet szintén ön rendezett.

— Ez a film — némi megszakítással — csaknem három évig készült, akkoriban ez volt a televízió egyik legnagyobb vállalkozása. A rendező szemében a produkció fölött érzett öröm vagy bánat kevésbé egyértelmű, mint amit a néző érez. A nézők milliói között igen sokféle ízlésű ember van. Olyan filmet nem lehet csinálni, amely kivétel nélkül mindenkinek tetszik. Én egyébként rendszerint másnak látom a filmet a vágóasztalon, és másnak az adásban. Az adásban viszontlátott filmjeimmel általában elégedetlen vagyok.

— Ön a rendezője a Kék fénynek és a Hétvégén a hétköznapokról című család-műsornak. Úgy tudom, az ezzel járó rendezői feladatokat a jövőben is ellátja.

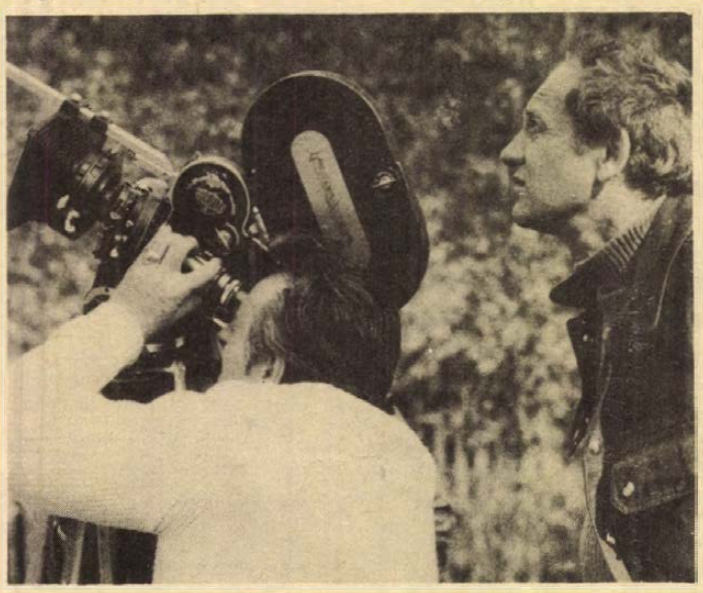
— Igen.

— Egyébként a Kék fénnyel bizonyos értelemben összefüggően itt készült annak idején Viola IV. című filmem. Amikor akkor Pécsre települtünk, tovább mélyült bennem a város iránti vonzalom, szeretet. Örültem annak, hogy az egyik körzeti stúdió éppen ebben a városban lesz. A pécsieket a Politikai Adások Főszerkesztősége patronálta és patronálja a jövőben is. Így kerültem én is ide, és miután megismerkedve a munkatársakkal és a munkakörülményekkel, nagyon jó benyomásokat szereztem, a nőnapi műsor készítésekor döntöttem el, hogy magam is Pécsre jövök dolgozni.

— Az, hogy a központi adással egy képernyőn jelenünk meg, azt is jelenti, hogy azzal egyenrangú műsort várnak tőlünk. Nem „melléküzemági" tevékenységről van szó, hanem önálló arculatú, profilú stúdióról. E törekvésünkben az itt élő és innen elszármazott írókra, a Pécsi Nemzeti Színház kiváló társulatára, a Bóbita Bábegyüttesre, Dél-Dunántúl képzőművészeire, egyszóval az itt, helyben adott sokarcú, gazdag kulturális életre szeretnénk építeni. Mindemellett arra is törekszünk, hogy jó munkakapcsolatokat alakítsunk ki a Rádió Pécsi Stúdiójával, valamint a Novi Sad-i televízióval.

— Ezzel párhuzamosan ki akarjuk nevelni az itteni televíziózás utánpótlását, a holnap szakembergárdáját. Meg kell jegyeznem, hogy jelenleg a Politikai Adások Főszerkesztőségének legjobb operatőre, Bárány György is itt dolgozik. Most A Keleti-Mecsek című filmet forgatjuk, amely év végén kerül a képernyőre. Olyan tájegység ez, aminek láttán a nézők aligha hisznek a szemüknek, és talán azt hiszik, nem is Magyarországon csináltuk a filmet. Hasonlóan szép filmnek ígérkezik Eck T. Imre Puturlukról készülő filmje is. Én most, kedden kezdem forgatni a Sok vagy kevés című filmemet, amely a bútorgyárakról, a bútoripar és a bútorkereskedelem problémáiról szól. Az idei évre összesen ezer adáspercet terveztünk, ez jövőre megduplázódik. Jelenleg tehát az alapozásnál tartunk, hogy a következő évben aztán gőzerővel beindulhasson a munka. Ez azt jelenti, hogy jövőre minden héten jelentkezik valamilyen műsorral a Pécsi Körzeti Stúdió, a központi program keretében.

Bebesi Károly



Wiedermann Károly Bárány György operatőrrel a Keleti Mecsek forgatása közben.

Ronyecz Mária: Jászai-díj Jászai-szerepekért



— Senki nem szólt nekem előre, még a színházban sem közölték, hogy Jászai-díjjal tüntetnek ki — mondja Ronyecz Mária, a Nemzeti Színház fiatal tragikája, aki nemrég még a Pécsi Nemzeti Színház tagja volt. — Az értesítést éppen költözködés közben kaptam, s meglepetésemben azt sem tudtam hirtelenében, mihez kezdjek előbb...

Ronyecz Mária játssza Mirigyet Vörösmarty Csongor és Tündéjében, vagy Gertrudist a Bánk Bánkban; amely parádés szerepe volt hajdan Jászai Marinak.

— A feladatok, amelyeket az utóbbi években meg kellett oldanom — folytatja Ronyecz Mária — sokszínűek, változatosak voltak. Mindegyik egy-egy mérföldköve eddigi pályámnak. Regan a Lear királyban; Milenyina az Egy ülés jegyzőkönyvé-ben című Gelman színműben, Alice a Play Strindbergben — Dürrenmatt darabja —, és amin most dolgozom Margit szerepe Goethe Faustjában...

— Az ország népe legutóbb anyaszerepben is láthatta, mégpedig komikai szerepben, a Schönthan fivérek híres vígjátékának zenés változatában: A szabin nők elrablásából készült tévéjátékban...

— Ez a kirándulás is jól esett, mert hadd emlékeztessek Jászai Marira, aki tanulmány-sorozatában azt írta: „Te rajongás, nélkülözés és szünetlen, kétféle munka boldog verejtékével megszentelt tavasza pályámnak, szép voltál!... Minden szerep eljátszása egy-egy cél volt, mely boldog extázisba emelt. A szerep lelke gyönyörű érzés, megkétszerezi, megsokszorozza az embert. Mintha több lélek költözne belénk! — és kitágulna a világ."

— Új szerepe, — Margit...?

— A Jászai-díj még inkább kötelez. Egyelőre nagyon félek a szereptől, nagy feladatot kell megoldanom. A szövegtanulás mellett sokat olvasok magáról a műről és Goetheről, aki egész életén át dolgozott a művén, amíg utolsó évében végre ezt írhatta: „A főművemet elintéztem."

— Margit szerepén kívül még mi foglalkoztatja?

— Elsősorban a színház. Ezenfelül egy új szín életemben: a jövő évtől kezdve tanársegéd leszek a Színház és Filmművészeti Főiskolán Gáti József mellett.

Kristóf Károly

Lélegeztető készülék, elszívó, tubusok

Megérkeztek az életmentő táskák

Infúziót is beköthetnek a baleset színhelyén

Háromnapos továbbképzés az orvosoknak

De sokszor érkezik későn a mentőkocsi, mert számít ám az az egy perc is, ha baleset történik valakivel az országúton! És milyen szomorú, ha a mentőtiszt, vagy orvos, aki a helyszínre érkezik, tehetetlenül tárja szét a kezét —, nincs már mit tenni.

Az utóbbi változat igen gyakran előfordul. Vas megyében végeztek egy vizsgálatot, ennek az volt az eredménye, hogy a főközlekedési úton általában hatpercenként kocsizott el egy orvos, vagy egészségügyi dolgozó. Van tehát remény arra, hogy ha valakivel életveszélyes sérüléssel járó baleset történik, perceken belül orvos érkezzen a helyszínre.

Igen ám, de a szokványos mentőcsomag komolyabb esetekben nem ér semmit. Egy komoly sérülésnél hamar sokkba kerül az áldozat, olyankor gyorsan vérre, vagy másféle folyadékra van szüksége, amelyet a vérpályába juttathatnak, hogy kivédje a sokk okozta halált. A mesterséges lélegeztetésnek is ugyan bevált, de kevésbé higiénikus formája a szájból szájba történő lélegeztetés, s az újraélesztésnek, a szívműködés újraindításának sincsenek meg más feltételei, mint a külsőleg alkalmazott szívmasszázs. Ezek a gondolatok, valamint a sok közúti baleset késztette arra egészségügyi kormányzatunkat, hogy a körzeti orvosokat, üzemi orvosokat korszerű eszközökkel felszerelt, készenléti táskákkal lássák el. Ezekből érkezett Baranya megyébe csaknem háromszáz darab. Van bennük lélegeztető, a nyelvgyök hátraesését megakadályozó tubus, maszkok, gyermek és felnőttek számára, életmentő gyógyszerek, infúziós szerelék, elszívóberendezés, amelyet lábbal lehet működtetni, egyszóval mindaz, ami egy súlyos közúti balesetnél életet menthet.



A táskákat kiosztották az orvosokat, ha szükséges, az asszisztenseket is, az Országos Mentőszolgálat pécsi állomásán készítik fel a táska használatára, egy háromnapos továbbképzésen. **(kp)**

Garázs eladó Uránvárosban, erdősávban. Érdeklődni délután 21-544-es telefonszámon, 6—7 óráig.

ZN-es rendszámú Zsigulit vennék. „Készpénz 1977" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

1½—2 szobás lakást keresünk albérletbe, hosszabb időre. „Kettő kislányunk van" jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

Patacs, Patak u. 40. sz. alatt lévő 500 □-öl szőlő teljes felszereléssel, részletfizetési könnyítéssel olcsón eladó. Érdeklődni a helyszínen bármikor lehet.

Regenyei szőlőhegyen, 800 □-öl szőlő + présház felszereléssel, áron alul, részletre is eladó. Pécs, Basamalom dűlő 21. Szabó János.

Életjáradékra vennék kisebb lakrészt, vagy intelligens bácsit meggondoznánk lakásért. „Lelkiismeretes" jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

Egerágon 2 szobás, új családi ház — befejezés előtt álló — eladó. Érdeklődni: helyben. Petőfi út 36.

Bárban, a pecsenyeboltól 100 m-re 280 □-öl szőlő eladó. Érdeklődni: 18-970-es telefonszámon délután 5 órától.

Tiz méhcsalád N. B. rakodók virágporszedőkkel eladók. Pécs-Vasas II., Kút utca 34.

Wartburg de Luxe személygépkocsi eladó. Érdeklődni: Pécs 7633, 39-es dandár út 7/1. Izsó.

Japán Minerva hordozható automata kazettás magnó eladó. „Irányár 3800 Ft" jeligére a Sallai u. hirdetőbe.

Balatonfenyves és Bélatelep között telek eladó. Érdeklődni: Pécs, Kaposvári u. 33. 17 óra után.

Vennék 145x12-es Barum radiál gumiköpenyt. Fiat 850-es Gotze gyűrűgarnitúra eladó. „850" jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

Három szobás családi ház, 240 □-öl telekkel eladó, Kertváros, II. ker., Bimbó u. 22. sz.

Utcai kis szoba, konyhás házrész eladó. Érdeklődni: Vöröskereszt utca 12. Hétköznap 17—19-ig. Vasár- és ünnepnap egész nap. Alsó csengő.

Eladó: kettő szobás, összkomfortos, távfűtéses szövetkezeti lakás. Érdeklődni szombat kivételével naponta 17—19-ig. Endresz Gy. u. 3/b. I. em. 4. Varga.

Patacshoz közel, 338 □-öl szőlő, sok gyümölcsfával, kúttal, pincével, víkendházzal eladó. Tel.: 20-840.

20 000 Ft kp, havi 4000 Ft törlesztéssel jó állapotban lévő autót vennék „Zsiguli előnyben" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

BÖRZE SAROK

Családi ház beköltözhetően eladó. Ugyanott bontott tégla eladó. Felső-Balokány u. 43.

120 000 Ft kp-vel jó állapotban lévő kis házat vennék kis kerttel (100—150 □-öl). Ajánlatot „Buszjárat, víz, villany szükséges" jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

Összkomfortos új családi ház eladó. Mohács, Orgona u. 18.

Ady Endre u. 74. szám alatt házrész eladó. Érdeklődni lehet naponta 10—17 óráig.

Szőlőművelést és mindennemű földmunkát vállalok. „Szorgalom" jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

Tettye környéki 3 szobás, kertes kis családi ház eladó. Érdeklődni: Keresztvölgyi Kodály u. 10.

500 és 300 □-öl szőlőparcellák építési lehetőséggel, belterületen eladók vagy gépkocsira is elcserélhetők. „Margitka" jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

Köblényben családi ház betegség miatt eladó, 700 □-öl telekkel. Delibók Istvánné.

200—300 □-öl belterületi szőlőparcellák, út és autóbuszmegálló mellett, Mária dűlőben eladók. Székely Bertalan u. 19/c. Telefon: 11-644.

Kettő házhely eladó Borbálatelepen. Érdeklődni Pécs, Borbálatelep, Előre u. 6. Horváthék.

Lengyel gyermek ülőkocsi eladó. Bokréta u. 4. Kovacsicsék. Keményítőgyárnál.

Balatonmáriafürdői vízparti telek faházzal, építési engedéllyel eladó. Pécs, Vas Gereben utca 42. Mischinger.

Kettő szoba + konyhás családi ház, 100 négyszögöl telekkel, Engels út 30., beköltözhetően eladó. Érdeklődni: Pécs, Katalin utca 21.

Bélyeggyűjteményt, tömegbélyeget, régi pénzt, képeslapokat, kitüntetéseket veszek. Sallai utca 29., dohánybolt.

850-es FIAT eladó. Telefon: 13-922.

Eladó: nagyméretű tégla kis- és nagymennyiségben, ajtók, ablakok, cementlapok, tetőlécek, deszkák, gerendák 2 m-től 10 m-ig, szarufák 6—7 méteresek, vasgerendák 5 méteresek, falcos nagyméretű cserép, kisméretű gyári cserép. Érdeklődni: Mázaszászvár a bánya portáján.

Eladó 80 literes komplett olajbojler. Pécs I., Dobó István utca 74. II/9.

Televízió javítást, felújítást vállalok. Szilágyi Péter, Pécs, 39-es dandár út 1/1. Telefon: 16-203.

Eladó beköltözhetően háromszobás, összkomfortos udvari házrész, mellékhelyiségekkel. — Pécs, Bókai János utca 30. szám, Kertváros. Érdeklődni: a szomszédban az emeletes házban.

FIAT 850-es alkatrészek (újak is) eladók. Barcs, Kandó utca 6., földszint 2.

Mekényesen 152. sz. alatt kis ház kerttel és 700 négyszögöl szántóval betegség miatt olcsón eladó.

Angol nyelvoktatás, korrepetálás külföldön tanult diplomásnál délelőtt is. Telefon: 19-073.

SKODA Octavia alkatrészként eladó. Bicsérd, Vókó. Érdeklődni: szombat, vasárnap.

Azonnal vennék készpénzért szoba-konyhás földszintes belvárosi lakást. „Viola" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Bajai központi fekvésű háromszobás családi ház, hatszáz négyszögöl kerttel, beköltözhetően eladó. „Fólia kertészet" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Goricai szőlőhegyen, 800 □-öl szőlő — jókarban lévő — présházzal, szobával, pincével olcsón eladó. Érdeklődni: Szentlőrinc, Vasút utca 15. sz.

Balatonfenyvesen 190 négyszögöles telek eladó, esetleg megosztással. Víz, villany van. Balaton egy perc. Érdeklődés: levélben, dr. Fördős, 7144 Decs.

Pekingi kiskutyák törzskönyvezett szülőktől eladók. I. kerület, Népfront utca 9.

393 □-öl telek az orfűi kilátónál eladó. Pécs, Üttörő u. 14/a.

Mellékállásban homokbánya, kőbánya vagy agyagbánya műszaki vezetését vállalom. „Okleveles bányamérnök" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Eladó egy NEWTON-rendszerű tükrös távcső. Tükör átmérője: 200 mm, fókusztávolság: 1250 mm, fényerő: 1:6, szemlencse nagyítása: 60x—100x-ig. Cím: Erdős József Mohács, Kun Béla út 4.

Diákházaspár kisgyermekkel albérletet keres május 1-től. A választ: „Bálint" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Vennék 2 szobás lakást III. kerületben. 200 000 + OTP. „Baba" jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

Pécsi belvárosi beköltözhető házat adnék cserébe harkányi nyaralóért. Harkány, Ságvári utca 6/c. Hollósiné.

Parkettázást, csiszolást, műanyagpadló ragasztást, aljzatkészítéssel vállalok. Böczin. Telefon: 18-674.

Eredmények

Torna. Szegeden befejeződtek a középfokú iskolák országos tornászbajnokságának versenyei. A „B" kategóriás fiú egyéni versenyt Sernaul, a pécsi Komarov Gimnázium tanulója nyerte, 2. Eszenyi, pécsi Nagy Lajos Gimnázium, 3. Dravecz, pécsi Gépipari. A csapatban a pécsi Komarov Gimnázium a 3. helyet szerezte meg. A lányok egyéni versenye is pécsi győzelmet hozott, az első helyet Kása, (Leöwey Klára Gimnázium) szerezte meg.

Vívás. Az úttörő napok keretében rendezték meg Nagykanizsán a hagyományos Fabik Kupa országos úttörő versenyt, melyen 24 város 250 úttörő vívója lépett pástra. A lány tőrvívók II. korcsoportjának versenyében a pécsi Petkó 3. volt.

Úszás. Budapesten a serdülő fiúk és a gyermek lányok országos bajnokságán a lányok 100 m-es hátúszásában Jelics (Pécs), 1:11,20-szal a 2. helyet szerezte meg. Jelics a 200 m-es hátúszásban is döntőbe verekedte magát, és ott is a 2. helyet szerezte meg.

Asztalitenisz. Budapesten játszották az elmúlt héten az ifjúsági fiúk „huszonötök" bajnokságát. A versenyt meglepetésre az Universitas PEAC fiatalja, Kaiser nyerte a legjobb magyar ifjúsági versenyzők előtt. Klubtársa Bérci 6., Erdélyi 9. volt.

Sakk. Befejeződtek a középfokú iskolák országos sakkcsapatbajnokságainak mérkőzései. A fiúk csapatversenyében a pécsi Széchenyi Gimnázium a 4., a lányoknál a Leöwey Klára Gimnázium a 6. helyen végzett.

Röplabda. NB II. mérkőzések: Steinmetz SE—Pécsi Vörös Meteor 3:1, férfi csapatok. Pécsi Vörös Meteor—Mohácsi TE 3:0, női csapatok.

Kézilabda. NB I. B mérkőzés: Várpalotai Bányász—PMSC 18:17, férfi csapatok, Várpalota. NB II. mérkőzések: Ajkai Alumínium—Pécsi BTC 13:12, női csapatok, Ajka. Universitas PEAC—Pápa 10:5, női csapatok, Pécs.

Torna. A Nyíregyházán megrendezett országos egyetemi, főiskolai tornász egyéni bajnokságon a női összetett versenyben Békési (Tanárképző Főiskola) 6., a férfi egyéni összetett versenyben Stallenberger (Tanárképző Főiskola) ugyancsak 6. helyen végzett.

Birkózás. A PMSC csarnokában bonyolították le Dél-Dunántúl felnőtt kötöttfogású egyéni birkózó bajnokságát. A PVSK versenyzői közül Tarr, Kuler, Ludézer, Fodor és Kiss bajnokságot nyert. Kelemen és Antal (PMSC) első helyen végeztek, Mucsi (PMSC) második volt.

Egy-iksz-kettő

A HDN totótippjei a következő hétre:

1. Komló—Eger. Már éppen esedékes lesz egy győzelem Kökönyösön. Tipp: 1.

2. BVSC—Budafok. Nem fog elgémberedni Tóth Kálmánék lába a sok utazástól, éppen ezért . . . Tipp: x, 2.

3. Ganz-MÁVAG—Volán. Löerőben erősebb a mozdony, mint az autóbusz. Tipp: 1.

4. Várpalota—Szolnoki MTE. Ki ezt vár, ki azt — én kettest. Tipp: 2.

5. Oroszlány—Vasas Izzó. Az Izzó megizzadhat. Tipp: 1, x.

6. Kossuth KFSE—Pécs. Jól zár majd a pécsi „retesz". Tipp: x.

7. Zalaszentgrót—Körmend. Vasárnap este már nem örvend a Körmend. Tipp: 1, x.

8. Alumínium SK—Rákóczi SE. Minimum az Alumínium. Tipp: 1.

9. Kőszeg—Bauxitbányász. Örökre szegre akasztom a tippelős golyóstollamat, ha nyerni tud a vendég. Tipp: 1, x.

10. Catanzaro—Verona. A hazaiak is úgy vannak vele, mint én a totóval: nem tudunk nyerni. Tipp: x, 2.

11. Cesena—Torino. A tavalyi ragyogó szereplés után idén búcsúzik a hazai gárda az első osztálytól és ehhez a Torino is hozzásegíti. Tipp: 2.

12. Perugia—Roma. Valószűleg Itáliában is ezt variálják. Tipp: 1, x.

13. Sampdoria—Fiorentina. Aki az egy pontot nem becsüli, a kettőt nem érdemli. Tipp: x.

Pótmérkőzések: 14. Leninváros—Nyíregyháza. Tipp: 1, x. 15. Hatvan—Miskolc. Tipp: x. 16. Gyöngyös—Balassagyarmat. Tipp: 1.

H. L.

Legolcsóbb és tömegesíthető

Százezer tájékozódási futó Finnországban



A honvédelmi miniszter az indulók között

Havonta 600—1000 km-t futnak

A skandináv tájékozódási futók — a svédek, norvégek, finnek — a világ legjobbjai. Svédországban 975 klubban több mint 200 ezren űzik a sportágat, a négymillió lakosú Finnországban százezer tájékozódási futót tart nyilván a szövetség. Nálunk négyezer versenyzőt mondhat magáénak a sportág. Skandináviában már régen rájöttek arra, hogy nincs olcsóbban űzhető, jobban tömegesíthető sportág, mint a tájékozódási futás.

Az elmúlt héten finn tájékozódási futók látogattak Pécsre. A 15 tagú válogatott keretben 11 férfi és 4 nő volt a PVSK vendége. Alkalmunk volt beszélgetni a finn tájékozódási futó válogatott vezetőjével, *Jussi Salmekyla*-val. A helsinki ügyvéd maga is aktív versenyző.

— *Hogyan kerültek Pécsre?*

— A Magyar Tájékozódási Futószövetség ajánlotta a PVSK-t. Nem bántuk meg, hogy eljöttünk, remek terepet találtunk és kedves vendéglátó, jó barátokat. Nálunk még hó van, ilyenkor csak az országúton tudunk futni, felkészülésünk szempontjából igen sokat jelent, hogy itt, Pécsett ideális körülmények között készültünk egy hétig.

— *Az 1976-os skóciai világbajnokságon kitűnően szerepeltek a finnek. Lissa Veijalainen legyőzte Monspart Saroltát és világbajnokságot nyert. De még több jó helyezést is szereztek a finnek. Mi a finn tájékozódási futók sikerének a titka?*

— Nálunk 8—10 éves korban megismerkednek a gyerekek a tájékozódási futással és nem ritkaság a 60 éves tájékozódási futó sem. Változatos terepen dolgozunk, az egyik nap köves talajon, a másik napon mocsaras, vizes lápokon, a harmadik napon vastag avarszőnyegen. Lényeg az, hogy a versenyzők mindenféle terepen feltalálják és otthon érezzék magukat. 600—1000 kilométert futnak versenyzőink egy hónapban, a terhelést ciklusosan kapják.

Az elmúlt évben pécsi tájékozódási futók jártak Finnországban. Meglepte őket az a tömeg, szervezettség, mellyel egy-egy versenyen találkoztak. 1949 óta minden évben a nyár elején vannak a legnagyobb sportesemények Finnországban. Kilenctagú váltók futnak. Katonai útlezárás, irányítás, autó autó hátán, vagy 100 autóbusz, sátorváros. Rengeteg ember, lacikonyha, tábori posta, sportszer-árusítás. Az indítás ágyúszóra történik. Ott van a tv kamerája, filmfelvevőgépek sokasága. Fenn helikopter köröz, a verseny este 20 órakor kezdődik és másnap reggel fél 9-kor érkeznek be az első futók. Tavaly Ingvar S. Melin, a finn hadügyminiszter is ott volt az indulók között — mondotta el többek között Jussi Salmekyla. Még egy nagy eseménye van a sportágnak, az északi államok bajnoksága, melyen Svédország, Norvégia, Dánia és Finnország legjobb tájékozódási futói indulnak. A versenyt minden évben más állam rendezi.

— *Hány versenyen indulnak egy évben?*

— Negyven-ötven versenyünk van, a hazai viadalok mellett külföldön is gyakran rajthoz állunk. Magyarországon nem először jártunk, legutóbb az elmúlt évi Hungária Kupán indultunk. Ide mindig szívesen jövünk, mert jól megszervezett versenyeket találunk és nagy ellenfelek várnak ránk. A pécsi verseny volt az idei első erőpróbánk, amit felkészülésünk egyik lényeges állomásának tekintünk.

Hegyi István

Kerékpár



Rajt után a serdülők mezőnye

Tájékozódási futók randevúja a Mecseken



A PVSK Kupa női felnőtt győztes finn váltó. **Fotó: Balázsy László**

A hétvégén a Mecsekben adott találkozót a hazai tájékozódási futók 300 fős mezőnye, köztük szinte a teljes válogatott keret, élükön Monspart Sarolta világbajnoknőnkkel. A PVSK vendégeiként itt-tartózkodó 17 finn versenyző révén a kétnapos viadal nemzetközi jelleget öltött. A vendégek teljesítményén látszott, hogy náluk még tél van és így felkészültségük elmaradt a hazaiakétól. Szombaton Abaligeten került sor a Mecsek Kupa egyéni versenyre, kellemetlenül hideg esőben. Az I. osztályú számok erős és nagy létszámú mezőnye színvonalas versenyt vívott. Meglepetésre Monspart csak 1 mp-vel előzte meg vetélytársnőit. Hazai terepen nem okozott meglepetést Szabó László győzelme. Mindenesetre biztató teljesítménnyel lett egymásután harmadszor a Mecsek Kupa védője. Klubtársa, dr. Kovács László remek futással végzett a 2. helyen a válogatottak előtt. Általában jól szerepeltek a baranyaiak. Közülük is dicséretet érdemel Széles Gábor, Máy Erika, Miholics Tünde, Kovács László.

Vasárnap Zobákpusztán folytatódott a tájfutó seregszemle, ahol 80 váltó vívott látványos, sokszor igen szoros küzdelmet a PVSK Kupáért. A rendezésben elfoglalt vasutasok tartalékosan is helytálltak. A vendég finnek megszerezték harmadik győzelmüket női futóik révén. Szép sikernek számít a PVSK serdülőkorú váltójának győzelme az ifjúságiak között.

Eredmények. Mecsek Kupa. Női I. o.: 1. Monspart (STE) 59.24 perc, 2. Fodor (BEAC) 59.25 p., 3. Kovács (Tipográfia) 69.14 p. . . . 6. Salmenkylaä H. (Helsinki) 74 p. Csapatban: 1. BEAC, 2. Tipográfia, 3. Helsinki, 5. PVSK. III. o.: 1. Kovács (Bp. Közgazd. Egyetem), 2. Burbucs (POEU), 3. Mészárosné (PVSK). Csapatban: 1. POEU. Ifjúságiak: 1. Pollmann (Bp. MÁV/SC) 62.25 p. 2. Máy (Mohácsi Gimnázium), 3. Turna Siroki (Vasas) 66.26 p. Csapatban: 1. Sabária. Serdülők: 1. Nagy M. (Szfv. Volán) 51.45 p. Csapatban: 1. Szfv. Volán. Úttörők: 1. Lóczi (Recski Bányász) 35.47 p. 2. Miholics (Pécsi Vörös Meteor). Csapatban: 1. PVSK (Szabó, Kovács dr., Kelemen), 2. OSC, 3. Helsinki. Junior: I. o.: 1. Harkányi (MAFC). Csapatban: 1. Ajkai Bányász, 2. PVSK (Ijjász, Kollarics, Benkovics dr.). Felnőtt III. osztály: 1. Nyúl (Sz. Haladás) 65.31 p. Csapatban: 1. Szombathelyi Haladás. Ifjúságiak: 1. V. Salmenkylä (Helsinki) 53.16 p., 2. Széles (PVSK) 59.36 p. Csapatban: 1. OSC, 3. PVSK. Serdülők: 1. Düh L. (Sz. Haladás), 3. Roll (PVSK) 48.07 p. Csapatban: 1. PVSK (Roll, Sélley, Nagy). Úttörők: 1. Farkas (Sz. Haladás), 2. Kovács L. (PVSK) 62.13 p. Csapatban: 1. Sabaria, 2. PVSK.

PVSK Kupa váltó. Női I. osztály: 1. Helsinki, 2. DVTK, 3. PVSK (Zsirmon, Mező, Krémer). Ifjúságiak: 1. Sabaria, 2. Mohácsi Gimnázium. Serdülők: 1. Székesfehérvári Volán. Férfi I. o.: 1. OSC, 2. PVSK (Kovács dr., Bodnár A., Kelemen). Ifjúságiak: 1. PVSK (Sziebert P., Sziebert A., Sélley). Serdülők: 1. Szombathelyi Haladás.

Jól szerepeltek a baranyaiak

Dunántúl kritérium-bajnokság

Hét egyesület 78 versenyzője részvételével rendezte meg a Baranya megyei Kerékpáros Szövetség az Engel János úton Dunántúl 1977. évi kerékpáros kritérium bajnokságát. Felnőttek. (20 kör, 140 km). 1. Halász L. (Szekszárd) 16 pont, 2. Asztalos (Videoton) 14 p., 3. Sugár (Videoton) 9 pont. Juniorok: (20 kör, 40 km). 1. Liska Pál (Szekszárd) 17 pont, 2. Szunyog (Szekszárd) 12 pont, 3. Bernáth (PMSC) 9 pont. Ifjúságiak: (15 kör, 30 km). 1. Halász (Szekszárd) 15 pont, 2. Pálinkás (Szekszárd) 14 pont, 3. Németh (Videoton) 6 pont. Serdülők: (10 kör, 20 km). 1. Karácsony (Pécsi Sportiskola) 8 pont, 2. Nagyernyei (Szekszárd) 8 pont, 3. Szegfű (Videoton) 7 pont. Úttörők: (7 kör, 14 km). 1. Tóth (Szombathely) 17 pont, 2. Hirth (Pécsi Sportiskola) 9 pont, 3. Süveges (Videoton) 5 pont. Kezdők: (4 kör, 8 km). 1. Szél (Szombathelyi Savaria) 10 pont, 2. Mészáros (Pécsi Sportiskola) 6 pont, 3. Szilvási (Pécsi Sportiskola) 4 pont.

Motocross idénynyitó Nagykanizsán

A MÁV Nagykanizsai TE rendezésében vasárnap délután országos motocross-viadalt bonyolítottak le Nagykanizsán, amelyen 9 egyesület 45 versenyzője rajtolt a VI. alkalommal kiírt országos meghívásos Senior Kanizsa Kupán, valamint a junior OB első fordulójában. A kitűnően előkészített, nehéz terepen a juniorok végig nagy küzdelmet folytattak, míg az országos meghívásos versenyen Németh Kornél remek szerepléssel végzett az élen. A 6 ezer néző előtt sorra került országos versenyen a következők végeztek az élcsoportban.

VI. Kanizsa Kupa (250 kcm-es összevont géposztály): 1. Németh Kornél (Bp. Honvéd), 2. Oláh (Zalka KMK), 3. Borka (Esztergom). Junior OB első forduló (250 kcm): 1. Radó Gábor (Zalka KMK), 2. Kerese (Sopron), 3. Duska (Kiskunlacháza). 500 kcm-es géposztály: 1. Rofvics Károly (Kaposvári Volán), 2. Rudvai (Ajka), 3. Forgó (Bp. Honvéd), 4. Horváth (Nagykanizsa).

Újoncok a csatapatban

„Viharok" után Kaposváron

Aranyat érő két pont a Szeged ellen

Nyári zivatarnak is beillő vihar és egy szinte trópusi felhőszakadás volt a múlt hét végén Kaposváron. Az áprilisi zivatar, meg az ezt követő több órás szakadatlan eső után a kaposvári stadion játéktere inkább hasonlított uszodához, mint egy labdarúgó pályához. Bizony ez alkalommal alig hatezer néző volt jelen a mérkőzésen.

Az egyikről már szóltunk. A másikat nem kísérte hangos égiháború, sőt ez a „mennydörgés" nagyon is csendben zajlott le. Voltak, akik tagadták is, hogy az utóbbi hetekben sorozatban vereséget szenvedő Rákóczinál viharos események zajlanak. A SZEOL elleni csapatösszeállítás azonban mégis árulkodik. Hegedüs meg Németh a cserepadra került, Kanyar, Földesi a tartalék csapatban játszott. Varga meg a csapatkapitány Kovács F. még ott sem. Az NB III-as Kiss János SE-ből igazolt Czabula viszont kezdő ember lett. Majdnem debütált Englóner is, aki azonban az utolsó pillanatban nem vállalta a játékot. Petrók újra szóhoz jutott a jobbhátvéd posztján. Egy átszervezett új Rákóczi lépett szombaton pályára a kaposváriak sorsdöntő mérkőzésén.

A Szeged ugyan jól futballozott, de a Rákóczi még jobban. Nem csak lelkesen játszott a zöld-fehér együttes, hanem taktika és játékmód tekintetében is fölébe került ellenfelének. Korábban rendre elképzelés nélkül játszott a csapat, amely most alkalmazkodott a nehéz talajviszonyokhoz, az ellenfél hadrendjéhez, végig nagy iramot diktált és ami nem mellékes, 90 percen át támadott. Az eredmény nem is maradt el. Az elismerő taps sem.

Amikor aztán Kaposváron ismertté váltak a többi eredmények, akkor örülhetett a Rákóczi tábor csapata hirtelen formajavulásának és győzelmének.

Kovács Sándor

Jégkorong

Stockholm:

A szovjet jégkorong válogatott 4:2 (3:0, 0:1, 1:1) arányban legyőzte Svédországot. A szovjet együttes góljait Balderisz, Cigankov, Halcev és Jakusev ütötték, a svédektől Lindgren és Eriksson volt eredményes.

Turku:

Finnország—Kanada 3:3 (2:1, 1:1, 0:1). Barátságos vb-előkészületi jégkorong-találkozó. Gólütők: Koivulahti, Jarkko, E. Peltonen, ill. Charron, Esposito, Laver. A mérkőzést 4500 néző tekintette meg.

Labdarúgó NB II.

Nagy küzdelemben nyert a Budafok

Budafok—Komló 3:2 (2:1)

Budafok, 3000 néző, vezette: Tapolcai. Budafok: Lengyel — Horváth, Kapitány, Noskó, Szabó — Tátrai (Gergely, a 76. percben), Tóth K., Harangi — Zöldi, Esterházy, Tóth I. Edző: Dobesch Gyula. Komló: Bien — Farkas, Pintér, Pál, Kelemen — Tresch, Lahó, Tóth J. (Gallai, a 48. percben) — Lingl, Róth, Hohmann. Edző: Csaba Gábor.

A 2. percben Hohmann kapáslövése pattant ki a védőkről. A Budafok részéről a válasz csak a 14. percben érkezett, Tóth I. lövése azonban mellé szállt. A 18. percben baloldalról szabadrúgást ívelhetett a Budafok, s Tóth K. fejéről a labda a kapufa érintésével a bal felső sarokba hullt. (1:0.) Öt perc múlva növelte előnyét a Budafok. Ártatlan támadás végén a 16-os táján kavarodás történt, Esterházy elé pattant a labda, aki a bal sarokba lőtt. (2:0). A 26. percben Hohmann elcsípett egy hazaadást, Lengyel mellett elgurított, s az üres kapuba lőtt. (2:1). A 36. percben Lingl váratlanul lövésre szánta el magát, a meglepett Lengyel nehezen hárított.

Az 56. percben Tóth K. balról szögletet csavart be, a labda a széltől támogatva érintés nélkül a komlói kapuba jutott. (3:1.) Egy perc múlva Lingl szögletét Kelemen élesen a léc fölé fejelte. A 75. percben Lingl nagyszerű ütemben indította Hohmannt, akit a kétségbeesetten kifutó Lengyel felvágott. 11-es! Róth nagy nyugalommal a bal sarokba lőtt. (3:2.) Tresch jobbról ívelhetett szabadrúgást, Kelemen jól eltalált kapáslövése a jobb kapufa mellett csak centiméterekkel zúgott el. A 80. percben Gallait lesen állította meg a játékvezető, aki sípszó után a kapuba rúgta a labdát. Ezért Tapolcai kiállította. A 85. percben Róth Páltól kapott jó labdát, az ötösről gólt lőtt, de Tapolcai játékvezető nem adta meg.

Nagyiramú és helyenként jó mérkőzést vívott a két csapat. A Budafok magabiztosan kezdett, két gólos vezetése tudatában azonban könnyelműsködni kezdtek s a komlói játékosok lelkesedésükkel végig szorossá tették a mérkőzést. Jók: Esterházy, Tóth K., Noskó, illetve Bien, Lingl, Pál és Hohmann.

Kunos István

Szekszárdi Dózsa—Székesfehérvári MÁV Előre 3:0 (1:0)

Szekszárd, 3000 néző. V.: Kuti. Szekszárd: Lipovszky — Glavatity, Korner, Vágó, Lubastyik — Varga, Weitner (Freppán dr., a 67. percben), Somodi — Szlovák, Szőcs (Laki, a 74. percben), Házi. Edző: Jerabek Jenő. Székesfehérvár: Paulusz — Mester, Szabó, Megyes, Tóth — Hartyáni, Lechner, Burka (Havasi, az 55. percben) — Bús (Reveland, az 55. percben), Fülöp, Ur. Edző: Kerekes Imre.

Szeles időben, de jó talajú pályán kezdődött a találkozó. A 2. percben Weitner szabadrúgását Szlovák az 5-ösről a jobb felső sarok mellé fejelte. Támadásban maradt a Dózsa együttese. A 11. percben Somodi egyéni akció végén 14 méterről nagy erővel lőtt kapura, Paulusz jó érzékkel öklözött, a védők felszabadítottak. Kiegyenlítődött a játék, és a 30. percig mezőnyjáték folyt. A 30. percben megszerezte a vezetést a hazai együttes. Szabadrúgás végén Somodi kapta a labdát, begurított és Szlovák közeli lövése Paulusz kezéről vágódott a jobb alsó sarokba. (1:0.)

Szünet után a vendégek kezdtek jobban. A 46. percben tűzijáték alakult ki Lipovszky kapuja előtt: Hartyáni szöglete átszállt a védőkön, Meggyes 5 méterről nagy erővel lőtt, de a labda a védőkről kiperdült, Ur ismételt, de a védők ezúttal is menteni tudtak. A 61. percben növelte előnyét a hazai csapat. Baloldali támadás futott, Szőcs az alapvonal közeléből átemelte a labdát a kifutó Pauluszon és Varga 6 méterről a kapu közepébe vágta a labdát. (2:0.) A 68. percben Freppán dr. remek átadásával Házi ugrott ki a védők közül, a kifutó Paulusz lábán átesett, a játékvezető továbbtot intett. A 83. percben szerezte harmadik gólját a Dózsa. Szabó rossz indítását Freppán dr. a felezővonalnál elcsípte, kapura húzott, két csel után balra ívelt és Laki közelről nem hibázott. (3:0.)

Élvezetes, jó iramú mérkőzést láthatott a nagyszámú közönség. A Dózsa nem tisztelte a feljutásra esélyes ellenfelét, és már az első félidőben is többet kezdeményezett. Szünet után még fokozta az iramot a hazai gárda, és nagy mezőnyfölényben játszva, magabiztosan nyerte a mérkőzést. Jók: Glavatity (a mezőny legjobbja), Szlovák, Vágó, Weitner, illetve Meggyes, Lechner, Szabó.

Fekete László

Nagykanizsa—Vasas Izzó 2:2 (2:1)

Tábor utca, 1500 néző. V.: Győri. Olajbányász: Vlaszák — Kovácshegyi, Doszpoth, Simon, Müller, Keszei (Horváth, a 65. percben), Pávlicz, Nagy (Söjtör, a 65. percben), Savanyó, Derdák, Füle dr. Edző: Lantos Mihály. Vasas Izzó: Horváth — Révész, Szántó, Kovács, Schuszter (Rozsnyó, az 53. percben) — Antal, Valuch, Vágvölgyi — Hanzel (Bódis, a 70. percben), Varga, Szekeres. Edző: Kovács József.

A 22. percben Nagy átadásával Derdák jó ütemben lépett ki az Izzó védői közül és a kifutó Horváth mellett 14 méterről a hálóba lőtt (1:0). A 25. percben Füle dr. kicselezte Révészt, a beívelt labdát a megtorpanó Szántó és Kovács között Derdák nagy erővel vágta a jobb felső sarokba (2:0). A 32. percben Révész labdáját Vágvölgyi az alapvonalról csavarta középre és a berobbanó Hanzel fejjel a hálóba csúsztatta. (2:1). Az 59. percben Varga ügyködött Doszpothal, a balra perdülő labdát Szekeres a rosszul helyezkedő kapus mellett 6 méterről a jobb sarokba vágta. (2:2)

Az első félidőben a fővárosi csapat nem tudott megbirkózni a lestaktikát kitűnően alkalmazó kanizsaiak védelmével. A kanizsai ellentámadások már 25 percnyi játék után kétgólos előnyt eredményeztek. Szünet után a rengeteg fordított, téves ítélet miatt egy időre eldurvult a játék. Az Izzó higgadt le előbb, magához ragadta a kezdeményezést, és a hajrában akár meg is nyerhette volna a mérkőzést. Jók: Doszpoth, Simon, Füle dr., illetve Valuch és Varga.

Az NB II. további eredményei

Eger—Fűzfő 2:0 (1:0). Góllövők: Galántai (11-esből), Patvaros.

Szolnoki MTE—Ganz MÁVAG 2:1 (0:0). Góllövők: Garics, Porhanda, illetve Végh.

Kossuth KFSE—MÁV DAC 3:0 (1:0). Góllövő: Magos (2), Török.

Várpalota—Ózd 3:2 (3:0). Góllövők: Kozma, Szöllősi, László, illetve Konyha, Vidáts.

Debr. VSC—BVSC 1:1 (1:0). Góllövők: Fodor, ill. Bazsánt.

Volán—Szolnoki MÁV 3:0 (1:0). Góllövők: Németh (2), Holler (öngól).

TOTO

1. Kossuth KFSE—MAV DAC	3:0	1
2. Szoln. MTE—Ganz-MÁVAG	2:1	1
3. Szekszárd—Szfv. MÁV	3:0	1
4. Debrecen—BVSC	1:1	x
5. Budafok—Komló	3:2	1
6. Záhony—Debreceni MTE	0:1	2
7. Rudabánya—Nagybátony	1:0	1
8. Borsodi B.—Gyöngyös	0:2	2
9. Salg. KSE—Kazincbarcika	0:3	2
10. Fiorentina—Juventus	1:3	2
11. Foggia—Lazio	1:0	1
12. Genoa—Milan	1:0	1
13. Roma—Napoli	0:0	x
Pótmérkőzések		
14. Dunakeszi—Vác	1:1	x
15. Ajkai Bányász—Sabária	0:0	x
16. Thury SE—Aluminium SK	1:1	x

A totó 15. játékhetén 16 fogadó ért el telitalálatot, nyereményük egyenként 280 392 forint, a 62 darab 13-asra 39 604 forintot fizetnek. 12 találata 1530 fogadónak van, ők 1070 forintot kapnak. A 16 960 darab 11-esre 97, a 103 699 darab 10-es 24 forintot ér.

Megyebajnokság



A Bóly Pécsett győzte le a Zsolnayt. Fotóriporterünk a hazaiak második gólját örökítette meg: Mischl két bólyi védő között csapata második gólját lövi.

Egy pontra csökkent a Sellye előnye

Mohácsi TE—Steinmetz SE 4:1 (2:1) Mohács, 800 néző, vezette: Burai. Szünet után mutatott játékuk alapján ilyen arányban is megérdemelten nyertek a mohácsiak. Góllövők: Lőrincz (3), Pártényi (11-esből), illetve Lőrincz. Jók: Alsóvölgyi, Budovinszky, Lőrincz, Schwarczkopf, illetve Peterke és Lőrincz.

Bóly—Pécsi Zsolnay 4:2 (1:1). Zsolnay-pálya, 200 néző, vezette: Horváth. A sok kihagyott Zsolnay helyzet ellenére megérdemelt bólyi győzelem. Góllövők: Sándor (2), Kövi, Harasztia (öngól), illetve Harasztia, Mischl. Jók: Sándor, Kövi, illetve, Szücs, Szauer.

Siklós—Beremend 3:0 (1:0). Beremend, 900 néző, vezette: Meizer. A helyzeteket jobban kihasználták a vendég siklósiak. Góllövők: Szabó, Daka, Révész. Jók: Peterdi, Szabó, Kovács, a Beremendből senkit nem lehet kiemelni. Kiállítva: Vörös (Beremend).

Pogány—Mágocs 1:1 (1:1). Pogány, 150 néző, vezette Sárkány. A lelkes mágocsiak megérdemelték a döntetlent. Góllövők: Várbíró, illetve Lippert II.

Vasasi Bányász—Szalánta 2:0 (1:0). Vasas.

MEGYEI I. OSZTÁLY ÁLLÁSA

1. Sellye	20	16	2	2	51-19	34
2. Mohács	20	15	3	2	54-15	33
3. PEAC	20	12	4	4	42-21	28
4. Siklós	20	11	4	5	33-22	26
5. Beremend	20	11	3	6	34-21	25
6. Vasasi B.	20	9	6	5	33-22	24
7. PBTC	20	9	5	6	35-17	23
8. P. Kinizsi	20	10	3	7	23-21	23
9. Kesztyűgyár	20	9	3	8	22-24	21
10. Mágocs	20	5	9	6	20-27	19
11. Bóly	20	8	2	10	34-44	18
12. Pogány	20	4	6	10	17-26	14
13. Steinmetz	20	4	2	14	17-29	10
14. Zsolnay	20	3	4	13	14-42	10
15. Szalánta*	20	1	5	14	11-43	5
16. Gázmű	20	1	3	16	11-58	5

* = A Szalánta csapatától két büntetőpont levonva.

GÓLTOTÓ

Ezen a héten több pályázónk találta el az 5:1es hazai győzelemmel végződött PMSC—Oroszlány mérkőzés végeredményét. A szerencse Dalos János 7625 Pécs, Böckh János u. 20. sz. alatti lakosnak kedvezett, aki a 100 forintos vásárlási utalványt szerkesztőségünk titkárságán (Pécs, Hunyadi út 11.) veheti át. Az e heti szelvények beérkezési határideje szombat déli 12 óra.

Főmérkőzés: Komló—Eger .....

Pótmérkőzés: Nagykanizsa—Ózd .....

A pályázó neve: .....

A pályázó lakcíme: .....

Labdarúgó NB III.

A Szigetvár legyőzte a Véménd

Szigetvár—Véménd 2:1 (2:0). Szigetvár, 800 néző. V.: Soós. Szigetvár: Kiss — Béni, Tóth I., Maurer, Tóth J., Kövesi, dr. Tüske, Bocskor, Telek, Csöre (Dobor), Szöllősi. Edző: Kamondi Imre. Véménd: Doszpod — Kajtár, Rott, Mács, Barta, Törjék (Andrássy), Borovácz, Gruborovics, Gáll (Takács), Fiochsz, Bencsik. Edző: Szám Frigyes. A lelkesebben játszó Szigetvár, a helyzetei alapján megérdemelten nyerte a baranyai rangadót. Góllövők: Telek, Tóth I., illetve Rott.

BKV Előre—Mázaszászvári Bányász 2:0 (1:0). Mázaszászvár, 600 néző. V.: Tátrai. Mázaszászvár: Banász — Csábrák, Széles, Katona, Bazsonyi, Kovács, Kólya (Vaszari), Varga, Perényi (Molnár), Pataki, Csordás. Edző: Róth Antal. Végig kemény, nagyiramú mérkőzésen a BKV Előre biztosan győzött. Góllövők: Gubán és Stockbauer.

Bp. Spartacus—Barcsi SC 2:0 (1:0). Barcs, 300 néző. V.: Szőke. Barcs: Tóth — Kele, Orsós, Hunyadi (Utasi), Kömpf, (Mozsgai), Gazdag, Otártics, Bátori, Karsai, Szilágyi, Petrinovics. Edző: Lendvai Miklós. Mindvégig jó iramú, küzdelmes mérkőzésen a barcsi csapat támadott többet, de sok hibával játszottak. Kiállítva: Őze (Bp. Spartacus) az 54. percben. Góllövő: Szalai (2).

Pécsi VSK—Lőrinci Fonó 2:0 (1:0). Budapest, Gyömrői út, 100 néző. V.: Botka dr. PVSK: Kovács — Hüber, Tallósi, Kaszás (Szabó), Németh, Kenderesi, Grünwald, Kresz, Nagy, Jánosi, Jockl (Stájer). Edző: Rónai István. Alacsony színvonalú mérkőzés, a PVSK Kresz kitűnő helyzetfelismeréseinek köszönheti a két bajnoki pontot. Góllövő: Kresz (2).

Perbáli TSZ SK—Siófoki Bányász 2:0 (1:0). Perbál, 1000 néző. V.: Hontvári. Siófok: Málics — Tillinger, Szilágyi, Babán, Bözsöny, Fábián, Csépány, Fiath, Horváth (Bakó), Bihari, Bocsev. Edző: Puskás Lajos dr. Jó iramú mérkőzésen a végig fölényben játszó Perbál, a 30. és a 62. percben lőtt góllal győzött a mezőnyben jól adogató, de gólképtelen Siófok ellen. Góllövők: Bocskai, Kisteleki.

*

Az NB III. további eredményei: Dunaújvárosi Építők—Honvéd Kiss J. SE 1:0 (1:0), Pénzügyőr SE—Paksi SE 4:0 (1:0), Bp. Építők—Sárisápi Bányász 1:0 (1:0), XXII. sz. Volán Szállítók—Ikarus Alba Regia 3:0 (1:0), Enying—EMG SK 1:1.

AZ NB III. ÁLLÁSA

1. BKV Előre	28	22	3	3	67-16	47
2. PVSK	28	14	8	6	58-29	36
3. Véménd	28	12	10	6	50-34	34
4. Perbál	28	12	10	6	48-36	34
5. Pénzügyőr	28	13	7	8	59-39	33
6. Bp. Spart.	28	11	11	6	51-35	33
7. Dunaújv. Ép.	28	10	12	6	35-25	32
8. EMG-SK	28	10	12	6	29-29	32
9. Siófok	28	11	9	8	40-32	31
10. Kiss J. SE	28	11	9	8	44-43	31
11. Volán Száll.	28	10	9	9	33-29	29
12. Enying	28	10	9	9	45-47	29
13. Bp. Építők	28	10	8	10	34-27	28
14. Szigetvár	28	10	8	10	34-40	28
15. Paks	28	9	8	11	46-54	26
16. Alba Regia	28	5	11	12	28-50	21
17. M.-szászvár	28	4	11	13	37-51	19
18. L. Fonó	28	3	10	15	22-50	16
19. Sárisáp	28	3	8	17	27-64	14
20. Barcs	28	2	3	23	19-76	7

Készülődés a lengyelek ellen

A magyar labdarúgó-válogatott hétfői programja a tervek szerint bonyolódott le. Délelőtt a Népstadion nagy pályája volt a színhely, mind a 16 játékos edzett, a vasárnapot kihagyó Kerekes, Kereki és Váradi is.

Az éles, csípős szélben jól peregtek a gyakorlatok, Kovács Ferencnek nem kellett tempósabb munkára buzdítani senkit. A jó egyórás mozgás befejezését a különböző helyzetekből való kapurarúgás és rövid játék jelentette. Kitűnt, hogy Váradi nagyszerűen lő jobbal is, no meg Nyilasi egyre fokozódó játékkedve, ami igen örvendetes előjelnek számít a lengyel mérkőzés előtt. A ferencvárosi Magyar István hagyta csak előbb abba az edzést, dr. Botár Zoltánt kérte, vizsgálja meg, mert úgy érzi, húzódása van a jobb combjában.

Baróti Lajos szövetségi kapitány közölte: a lengyelek elleni kezdő csapatát a kedd délelőtti ugyancsak népstadionbeli edzés után jelöli ki, nem akar e tekintetben kollégája előtt járni . . .

Hétfőn délután még egy mozgás volt a válogatottak számára. Szálláshelyük a Római-part közelében szórakoztató gyakorlatokkal, játékkal. Kedden délelőtt az utolsó edzés következik.

A VILÁG SPORTJA

CALW: Az NSZK és Japán asztalitenisz válogatottjai mérkőzésén a nyugatnémet férfiak 5:3, a nők pedig 3:2 arányban győztek csapattalálkozón a távol-keletiek ellen.

KREFELD: Az NSZK-ban megkezdődött a hat nemzet vizilabdatornája. Az első eredmények: Egyesült Államok—NSZK 5:3 (1:0, 3:1, 1:0, 0:2), Hollandia—Görögország 9:5 (1:1, 4:0, 1:1, 3:3), Olaszország—Jugoszlávia 8:8 (2:2, 1:1, 3:3, 2:2).

KIKINDA: Jugoszlávia—Románia 2:0 (1:0). UEFA-torna selejtező. A jugoszlávok idegenben lőtt gólokkal jutottak tovább.

GERA: Az NDK—Szovjetunió úszóviadalon az NDK 181:163 arányban győzött.

MONTE CARLO: A nemzetközi teniszverseny döntőjében Borg (svéd)—Barazzutti (olasz) 6:3, 7:5, 6:0.

KOPPENHÁGA: A montreali olimpia bronzérmese, D. Below (NDK) nyerte a soling hajóosztályú vitorlásversenyt.

hétfői Dunántúli Napló

Az MSZMP Baranya megyei Bizottságának lapja
Főszerkesztő: Mitzki Ervin
Főszerkesztő-helyettesek: Báling József és Hallama Erzsébet
Szerkesztőségi ügyelet 8—20 óráig 10-053, 20 óra után 15-726.
Kiadja a Baranya megyei Lapkiadó Vállalat
Felelős kiadó: Braun Károly
Szerkesztőség és kiadóhivatal: 7601 Pécs, Hunyadi út 11. sz.
Telefon: 15-000, 15-762, 15-852, 15-245, 15-264
Telex: 12-320

Készült ofszet rotációs eljárással
Saphir 96-os gépen
Pécsi Szikra Nyomda
7630 Pécs, Engel János u. 8.
Tel.: 13-177, 13-696. Telex: 12-211
Felelős vezető: Melles Rezső

Terjeszti a Magyar Posta
Indexszám: 25 054
ISSN 0133—2007

Világ proletárjai, egyesüljetek!

Dunántúli Napló

XXXIV. évfolyam, 100. szám
1977. április 13., szerda
Ára: 80 fillér

Az MSZMP Baranya megyei Bizottságának lapja

Valamit hoz a víz...

„A rendőrnő" címen bolondos olasz filmvígjátékot láthattunk a mozikban. Komor valóságra épül a cselekmény, amely valóság egy már nem éppen újszerű mozzanata, hogy a gyáros szennyvizet bocsáttat a folyóba, aholis természetszerűen megdöglenek a halak. Hősnőnk — mondhatnók, úgyszintén természetszerűen — arra csónakázgat, s e közérdeket sértő esetet is fölfedi, azaz csak szeretné...

Ám ezúttal nem a filmsztori adja témánkat: sorolhatjuk, tetézhetjük az említett jelenetek tucatjait, mind külhoni, mind — sajnos — hazai példákból merítvén. Ugyan ki ne hallott volna a rajnai halpusztulásról, mint ahogyan bizonyára sokan látták a tv-ben azt a kanadai ismeretterjesztő filmet, amely a dél-floridai mocsarakban fészkelő vízimadarak sanyarú sorsát ecsetelte... De ne menjünk messzire: az 1965-ös nagy, majd az 1975-ös, kisebb mérvű balatoni halpusztulás éppúgy ismeretes közvéleményünk előtt, mint a magyar Duna-szakaszon mérgező „fáradt" olaj szétterebélyesedése, amit milliók láthattak egy magyar tévé-riportban, A hét egyik műsorában.

Közelebb jöve a mához: éppen azon a napon találkoztam dr. Gergely István államtitkárral, az Országos Vízügyi Hivatal elnökével, amelynek reggelén hírül adták a lapok, hogy nincs Pécsnek ivóvize. Az államtitkár már tudta az okot, az éppen megkezdődött rendőri vizsgálat szálai a Péti Nitrogén Művekhez vezettek: onnan jött a szennyvíz, felelőtlen módra, akárha ama olasz filmen! Mérges volt, hogyisne lett volna az a vízgazdálkodás legfőbb posztján álló államtitkár, leszögezvén: „A víz minőségének védelmére működnek már azok a jogi és közgazdasági szabályozók, amelyek lehetővé teszik a bírságolást. Ezt az eszközt oly módon kell érvényesíteni — a csatornázás és szennyvíztisztítás érdekében hozott óriási anyagi erőfeszítések kiegészítéseképpen —, hogy öt—tíz éven belül képesek legyünk megállítani a vizek tisztaságának romlását".

Figyelemre érdemes a megfogalmazás: megállítani csak a romlást, nem pedig — jóllehet ez lenne az ideális! — visszafordítani a felmérhetetlen kárt okozó folyamatot. S mégis, ez a követelmény sem valami szerény, s éppen a külföldi példák intenek bennünket arra, hogy megsokszorozzuk általánosságban is a környezetvédelem, s ezen belül elsőként is a vízvédelem dolgában tett erőfeszítéseinket.

Mert vízügyben sajátos helyzetben van Magyarország! Kétféle vízünk van, az egyik a felszíni, a másik a felszín alatti. Az előbbi az, amely könnyebben hozzáférhető, ám amelynek a 95 százaléka külföldről ered. Óriási nemzetközi erőfeszítéseket kell tenni, hogy a vízrajzilag egységet alkotó szomszédos országokkal tartós érdemi együttműködés teremtődjék a vizek mennyiségi és minőségi védelmére.

Két legnagyobb folyónk egyformán veszélyeztetett. Az új, leninvárosi gyárak például sajnálatosan tovább fogják szennyezni a Tiszát. (Nagyobb erőfeszítésekre lenne szükség Borsodban a Sajón, ami csakis szlovák szomszédainkkal való tárgyalások révén hozhat sikert. Míg ez a folyó tartósan, a megye másik folyója, a Hernád időközönként szennyeződik.) És mit mutat e vázlatos összképben legnagyobb folyónk, a Duna?

A Volga után Európának második legnagyobb folyója 2900 kilométer hosszú, partjain három ország fővárosával. Ha pusztán az óriási népességet tekintjük, már az is káros a víz életére, nemkülönben az ipar. A cellulózgyárak, már a bajor szakaszon, Ulm fölött; Augsburg, Regensburg, Bécs szennyvizei, aztán a Morava vidékének olajfinomítói és cukorgyárai; s már itthon: Szőny, Almásfüzitő, Lábatlan, Nyergesújfalu ipartelepe —, Esztergom fölött, Sturovo papírkombinátja, — mind-mind megteszik a magukét.

Szakemberek kimutatták, hogy a Duna szervesanyag-mennyisége húsz év alatt megkétszereződik, ami már bizony aggasztó még akkor is, ha tudjuk: a folyam hatalmas víztömege egyelőre biztosítja a szennyeződések kellő mértékű felhígulását, s ez a biológiai öntisztulás szempontjából kedvező.

Legnagyobb tavunk ebbéli helyzetképe még többször figyelmeztet, ráz föl, miként egy-egy halpusztulás esetében. Az 1965. évit például kétségkívül a DDT okozta, — meg is szüntették e vegyszer, szakszóval peszticid alkalmazását a mezőgazdaságban. De a különféle műtrágyák úgyszintén mérgezik a vizeket, s ezek alkalmazásának megtiltása egyelőre aligha lehetséges. Ezért példamutató, amit a Balatonnagybereki Állami Gazdaságban láttam: inkább fölhagytak ezer hektáron a régi „berek" megművelésével — a hozam amúgy sem volt valami nagy —, s ehelyett fácántenyésztést, vadásztatást honosítottak meg. De vannak újabb veszedelmek is: például a nagyüzemi állattartás, a szakosított telepek, amelyekről úgyszólván megoldatlan a trágyalé biztonságos elvezetése.

De ne legyünk egyoldalúak: vajon a szintetikus mosószerek, amelyek nagy molekulájú szerves vegyületeket, úgynevezett detergenseket tartalmaznak — kevésbé károsítanak? Márpedig a Rapid, az Ultra gyártása és használata egyre inkább terjed, jóllehet köztudomású, legalábbis szakberkekben: mérgező hatást fejtenek ki a legkülönbözőbb vízi szervezetekre.

Vannak tehát már nagyon is jól ismert veszedelmek és tennivalók, s bizonyára akadnak, amelyek csak a következő évtizedekben bukkannak elő. Ha valamire, úgy a környezetszennyezés e legfőbb forrására bízvást áll a mondás: ha valamit ma megtehetsz... „A víz, a víz. A mindig mozgó, sose nyugvó, az életet és halált hozó". Varga Domonkos ír így a Magyarország felfedezése sorozatban megjelent Vizek könyve című munkájának bevezetőjében. Rajtunk is múlik, hogy mind több életet, s kevesebb halált hozzanak a vizek.

...ztényi Nándor

Ülést tart a Magyar Szocialista Munkáspárt Központi Bizottsága

A Magyar Szocialista Munkáspárt Központi Bizottságának ülését április 13-ra összehívták.

A Politikai Bizottság az időszerű nemzetközi kérdésekről és az 1977. évi népgazdasági terv első negyedévi teljesítésének tapasztalatairól szóló tájékoztató, valamint a 15 éves lakásépítési program megvalósításáról szóló jelentés megvitatását javasolja a Központi Bizottságnak.

Építkezési KGST-tanácskozás Siklóson

Komplexebben kialakítani az új lakóterületeket

A siklósi vár kongresszusi termében kedden megnyílt a KGST Építésügyi Állandó Bizottsága építéstervezési állandó munkacsoportjának 15. ülése. Nyolc tagországból, bolgár, magyar, NDK-beli, mongol, lengyel, román, szovjet és csehszlovák szakemberek tanácskoznak, akik országukban rangos képviselői, szakértői az építéstervezésnek. Részt vesz az ülésen a KGST moszkvai titkárságának képviselője, valamint vendégként *Czégény József*, a Baranya megyei Pártbizottság titkára, *Nemeskéri László*, a Baranya megyei Építőipari Vállalat igazgatója és *Mischel Róbert*, a Pécsi Tervező Vállalat igazgatója.

A plenáris ülésen *dr. Szabó János* építésügyi államtitkár köszöntötte a vendégeket a magyar építésügyi kormányzat nevében, majd beszámolt a hazai építéstervezés helyzetéről.

A magyar delegáció vezetője *dr. Dalány László*, az ÉVM Műszaki Tervezési Főosztályának vezetője adott tájékoztatást az ülésszak programjáról, feladatáról. Elmondotta, hogy három szekcióban zajlanak a tanácskozások a lakásépítés, az ipari és mezőgazdasági építkezés, valamint a lakó- és közösségi épületek tervezésével, építésével kapcsolatos közös problémákról. A fő téma azonban a tömeges lakásépítés és a kapcsolódó alapfokú közintézmények — bölcsőde, óvoda, iskola, kereskedelmi, kulturális és sport intézmények közös építéstervezési problémái, elsősorban a szocialista társadalom alakulása, fejlődése szempontjából. Információt, tapasztalatot cserélnek a különböző országok képviselői, hogy az új lakótelepek, környezetük milyen mértékben tudják elősegíteni az emberek tudati fejlődését. Vitatéma lesz például a monotonitás kérdése. Sok vád éri az új lakótelepek egyhangúságát. A tömeges lakásépítésről a jövőben sem lehet lemondani, így lehet csak gyorsan és sok családot korszerű otthonhoz juttatni. Azt viszont keresik, hogyan lehet a lakóterületet komplexebben kialakítani, hogy az emberek minél előbb sajátjuknak, otthonuknak vallják a települést, ahol élnek, kutatják, hogyan lehet felgyorsítani azt a folyamatot,

(Folytatás a 2. oldalon)



Egységes közműtérkép készül Pécs föld alatti víz-,gáz-, villany- és más vezetékeiről. A Pécsi Térképészeti és Geodéziai Vállalat szakemberei jelenleg a Hunyadi úton húzódó vezetékeket regisztrálják. A különböző vállalatok megrendelései alapján szerkesztik meg a közműtérképeket.

Vendégjárás Baranyában



Érdeklődők a rózsakerti kiállításon, a kerti gépek bemutatójánál — húsvét hétfőjén
Erb János felvétele

Mértéktartóan ünnepeltünk

- **Mentesítő vonatok, autóbuszok**
- **A télies idő miatt kevesen kirándultak**

A télies idő alig tépázta meg a húsvéti hangulatot az elmúlt három nap alatt. Legfeljebb a természetbe, a szabadba kirándultak kevesebben. Megcsappant a forgalom a Mecseki Kultúrparkban: szombaton például ötvenen keresték fel a Vidám Parkot. A következő két napban is mindössze kétezer gyermek és négyezer felnőtt fordult meg a „játékparadicsomban". Az utóbbi fél évtizedben tán a legkevesebben. A kisautókért és a mini-doggemekért sorban álltak a tizenévesek. A felnőttek inkább lutriztak: elkelt főnyereményként egy élő pulikutya. Gazdája a pécsi Páhoki László lett. Az állatkertben csak ezer kicsi és kétezer felnőtt szórakozott és szinte mindenki megtekintette a kis pumákat és a púpostevéket.

A természetbarátok zöme inkább otthon ünnepelt. Az idelátogató idegenek főleg a várakat — azok éttermeit — nézték meg. A népszerűségi listán az első helyre Siklós és Szigetvár került. A mohácsi történelmi emlékhelyen a szokásos látogatottságot tapasztalták.

Sokan kerekedtek fel a Baranyán túli városokba, falukba, hogy a rokonokat, hozzátartozókat locsolják meg, köszöntsék. Rengetegen utaztak: a Volán pécsi vállalatának tájékoztatása szerint 23 mentesítő autóbuszt indítottak Pécsről, elsősorban a tranzit-járatokon. A MÁV Pécsi Igazgatóság területén 52 mentesítő vonat közlekedett. A Gyékényesről induló Somogy expressz még április 13-án sem győzte a rendkívüli forgalmat. A 850 utasnak kevés volt a 13 kocsi és Kaposváron hat kocsiból álló mentesítő expresszt indítottak utána. Így jutott hely újabb háromszáz utasnak. A balatoni szerelvények majdnem elnéptelenedtek. Az 5–10 fok közötti hőmérséklet és a szokatlanul viharos erejű szél elriasztotta még a vízimádókat is.

Nem befolyásolta az ünnepi menüt a télies időjárás. A Baranya megyei Élelmiszerkereskedelmi Vállalat boltjaiban még a húsvét előtti napokban negyed millió darab tojást vásároltak. A házasszonyok ezen kívül ötszáz mázsa húsvéti füstöltárut szereztek be. Az ünnepi asztalokra került még 650 mázsa kenyér, 280 mázsa frissen vágott, illetve mélyhűtött baromfi, 900 mázsa sertés- és 200 mázsa marhahús, valamint 25 ezer darab cukrász félkészáru. A nyuszifészkekbe bőven jutott édesség, különböző csokoládéfigura: csaknem négy millió forint értékű.

Erőteljesen megnövekedett a vásárlói kedv kölniből és parfümből. A BARANYAKER üzleteiben, illatszerboltjaiban száz liter lelt gazdára, ami tíz százalékkal haladta meg a hagyományos átlagot. A játékáru-kereslet a karácsonyit bőven meghaladta.

Az alkoholfogyasztás a jelek szerint nem öltött túlzott méreteket. A detoxikáló állomáson elmondták, hogy a két nap alatt nem kerültek be többen, mint bármikor korábban. Gyomorrontással a mentők csak néhány embert szállítottak be. Mértéktartóan ünnepeltünk.

— R. Cs. —

130 szakdolgozat

„Élet-szagú" javaslatok

Ki hasznosítja?

Százharminc szakdolgozat, élénk vita a szekcióüléseken. Ezzel jellemezhetnénk a pénteken zárult Tudományos Diákkörök XIII. Országos Konferenciája közgazdaságtudományi szekciójának eseményeit. A rendezési jogot először kapta Pécs, s a Tudomány Egyetem Közgazdaságtudományi Kara megfelelt az előzetes várakozásnak. A TDOK befejezését követően dr. Zeller Gyula tanszékvezető egyetemi docenssel beszélgettünk a konferencia tapasztalatairól.

– Nagyon jónak tartom, hogy a műszaki intézmények hallgatói is érdeklődnek a közgazdasági témák iránt. Néhányan foglalkoznak mindössze kimondottan elméleti témával. A pályázók többsége gyakorlati oldalról közelítette meg a választott témát. A szakdolgozatok elemzése során meggyőződhettünk arról, hogy a következtetések és javaslatok „életszagúak", ami az oktatási rendszer dicsérete is egyben.

– Milyen területet érintett a legtöbb pályamunka?

– Nagyon sokan foglalkoztak külkereskedelmi jellegű témával. Ebből is látszik, hogy a hallgatók nem vonják ki magukat a mindennapi élet adta feladatokból, az országos gondokból. De ugyanígy említhetem a szervezéssel és vezetéssel foglalkozó szakdolgozatokat is. Komoly pályamunkák készültek a matematikai statisztika témakörében is: és aminek nagyon örültünk, agrár területről tizenöt dolgozatot juttattak az intézmények az országos konferenciára.

– A szakdolgozat akkor hoz hasznot igazán, ha azt fel is használják és nem a fiók mélyén porosodik.

– Ha csak annyit mondanék, hogy a kilenc fődíjon kívül hatvan különdíjat osztottunk ki – utóbbiakat a vállalatok ajánlották föl – már válaszoltam is a kérdés egyik felére. Az intézmények, üzemek számítanak ezekre a szakdolgozatokra.

– A tudományos diákköri munkára hosszú éveken át csak a dolgozatíró jelleg volt a jellemző.

– Sajnos, ez még ma is így van. A tudományos diákkörökben nem domborodik ki a műhely jelleg, alig van vita. Szerintem, a pályamunkákat először a hallgatóknak a TDK-tagoknak kellene megbeszélni, s csak azt követően kerüljön az intézményi zsűri elé elbírálásra a szakdolgozat.

S. Gy.

Vedlett kocsik a főúton

Kora tavaszi közlekedési őrjárat



Ha egy Opel elmúlt 20 éves...
Tükörsima az első gumi
A külcsínre is adni kell

No, itt a nyár — mondtuk reggel, látván a ragyogó napsütést. Délben aztán Hidasnál már esett a hó. Mindez persze nem jelenti azt, hogy az országutakon nem kezdődött meg a tavaszi forgalom, s ilyenkor fölöttébb fontos a járművek műszaki állapota — ez tehát e heti közlekedési őrjáratunk témája is.

●

A 6-oson nekiindulva Pécsváradnál rögvest egy vállalati kocsival találkozunk, szélvédője mint a szita. Kiderül, hogy fácánnal randevúztak az imént, Pécsig még kibírja a kocsi üvege, a fácán egy percig sem bírta ki. Pár méternyire ettől a kocsitól, a lejtőn egy CI-s Trabant vesztegel, gyújtásproblémái vannak. Különben a kocsi már annyira megviselt, hogy a lejtőn lefelé se gurul — most lesz a műszaki vizsgája, ki tudja, átmegy-e...

IM-es Opel érkezik, mindössze húszéves, úgy is néz ki. Jobboldali hátsó fényei teljesen rosszak, a rendszám-világítás nem működik. A vezető megigazítja: — Most ég? — érdeklődik, aztán lemondóan hozzáteszi. — Hát... pedig égnie kéne.

Bizony kéne, de ha egyszer hiányzik az az égő, meg még a búrája is. A KRESZ szerint a rendszámtábla színe feketefehér, nem pedig fekete-szürke.

A vezető megtörölgeti, igaz, ez figyelmeztetés nélkül kellett [illegible]na elvégeznie, no meg a kocs[illegible]letisztogatását is, mert a közúti műszaki vizsgálatoknál a kocs[illegible]sztétikai állapota is számbajön. Ha tegyük fel olvashatatlan a rendszámtábla — figyelembe véve az időjárást is — bírságot vonhat maga után.

Az Opel motorja szépen működik sebességben. Mikor leáll, a kocsi behúzott kézifékkel lágyan gurulni kezd a lejtőn. Még csoda, hogy menni tud, meg, hogy elér — talán — Budapestig.

Pécsváradnál konvojban jönnek a hihetetlen külsejű autók. Egy özönvíz előtti Volkswagen kinézésre borzalmas, viszont divatos ködlámpák virítanak rajta, középen. Gyakran látni olyan autókat, amelyen négy is van ebből a világítótestből, pedig a szabályok szerint a kocsi szélétől maximum negyven centiméterre lehet csak fölszerelni a ködlámpákat.

Tejszínes rózsaszín CM-es Skoda közeleg, a bal első csaknem a kerékagyon gurul, a köpeny bordázatának híre-pora sincs. Defektes lett — mondja a vezető, most cserélte le. Viszont a másik három gumi is éppen hogy elbírja a tűréshatárt.

●

Összefoglalva elmondhatjuk, hogy átlagosan minden tizedik kocsi műszakilag hibás, vagy csak egyszerűen „esztétikailag" csúnya. A legfontosabb, hogy rendben legyen a fék, a kormány és a gumi, valamint a fények, ahol nemcsak az a lényeg, hogy minden lámpa működjön, hanem az is, hogy a lámpák egyszínűek legyenek, a féklámpa ne legyen mondjuk sárgás fényű (útközben ilyennel is találkoztunk) és négyszer annyi fényt adjon, mint a helyzetjelző.

Szántó Péter

Energiaszempontok a növénynemesítésben

Dr. Kurnik Ernő székfoglaló előadása az Akadémián

Mecseknádasdon született 1913-ban. Érettségi bizonyítványt Pécsett, majd egyetemi diplomát a Budapesti Műegyetemen szerzett 1939-ben. Három évre rá ledoktorált. Aztán közbejött a háború... 1950-ben már kandidátus, 1960-ban a mezőgazdasági tudományok doktora, 1971 óta az MTA levelező tagja. Alapítása óta (38 éve) vezeti az Iregszemcsei Takarmánytermesztési Kutató Intézetet. Kutatásainak központjában a növényi fehérjék, növényi olajok állnak. Főként három növény, a napraforgó, a borsó, és a szója nemesítésével ért el hazai, nemzetközi viszonylatban is jelentős eredményeket. Publikációinak száma meghaladja a százat. Több könyvet írt, köztük három nagyobb monográfiát.

Számos tudományos kitüntetése mellett három ízben tüntették ki a Munkaérdemrend arany fokozatával.

Dr. Kurnik Ernőt, a Magyar Tudományos Akadémia rendes tagjává választotta. Az erről szóló okmányt tegnap délután Budapesten, a Tudományos Akadémia székházában nyújtotta át dr. Somos András akadémikus, az MTA növénynemesítési bizottságának elnöke dr. Kurnik Ernőnek, aki az Akadémia zsúfolásig megtelt felolvasó termében az MTA agrártudományok osztálya előadói ülésén tartotta meg székfoglaló előadását.

A nagy tetszést és elismerést kiváltó székfoglaló előadás új, igen aktuális és újabb perspektívát nyitó megközelítésben vizsgálta a növények energiafelhasználását. Elöljáróban rámutatott; szántóföldi növények energiafelhasználása világszerte nő. A századforduló óta az Egyesült Államokban 8,7-szeresére, Angliában 5,7-szeresére, hazánkban 3,5-szeresére emelkedett csak a közvetlen energiafelhasználás. Ez mellett nagymértékben nőtt a közvetett (műtrágya stb.) energiaigény is. A kukoricánál a műtrágya igény ma már a közvetett energiaszükséglet 40 százalékát teszi ki, annyit, mint a szállításra, szárításra fordított energia összesége.

A kérdés úgy merült fel, hogy genetikailag befolyásolható-e a növények energiaigénye? Kurnik Ernő akadémikus válasza, a kutató intézetében elért eredmények alapján az, hogy igen. A növénynemesítők az asszimilációhányados csökkentésével a növények törpésítésével, a napenergia ésszerű hasznosításával szabályozhatják az energiaigényt. Az Iregi törpe – csak 70 cm-re növő, igen jól termő – napraforgóhibridek biztosítják ezt. A napraforgó sok, fel nem használható melléktermeket gyártó olajosnövény. Nemesítéssel, törpésítéssel a tőállomány besűrítésével a felhasznált energiát a növény a nagyobb szemtermésre fordítja, és kevesebb energiát használ fel az értéktelen részekre. Talán nem is a távoli jövőben, megvalósulhat a gyakorlati szakemberek vágya. A genetika képes rá, hogy „kevesebbet fogyasztó" mégis bőtermő növényfajták álljanak a mezőgazdaság rendelkezésére.

Rné

Könyvről — könyvért



A népszerű rádióadás Pécsről jelentkezett

Nagy volt a nyüzsgés tegnap délután Pécsett az újmecsekaljai Hunyadi János könyvesboltban. A Magyar Rádió irodalmi osztályának Könyvről, könyvért műsora ezúttal itt rendezte tízperces játékát.

A jól ismert szignál elhangzása után Liptay Katalin köszöntötte a játékosokat és a rádió hallgatóit, majd feltette az első kérdést. A játékosok megilletődötten álltak a mikrofon előtt, míg Kézdy György, a Pécsi Nemzeti Színház színművésze az Emléksorok egy pécsi uszodára című versből mondott el egy részletet. A kérdésre, hogy ki a vers szerzője Tancsafalvi Edit pécsi rokkantsági nyugdíjas adta meg a helyes választ: Babits Mihály. A megérdemelt százforintos könyvutalvány után következett a második kérdés, majd ismét egy helyes válasz, amit Garádi Andrea, a Leöwey Gimnázium tanulója adott. A percek múlásával oldódott a feszültség, és az üzlet kirakatai előtt is megjelentek a nézelődők. A következőkben Markó Nándor földrajz—rajz szakos főiskolai hallgató, Vertényi Miklós nyugdíjas és Vertényi Éva, a Dobó Gimnázium tanulója nyerte el az utalványt. Liptay Katalint, a műsor szerkesztőjét, a játék vezetőjét arról faggattam, mit jelent számára a Könyvről, könyvért.

— Nagyon szeretem csinálni. Nem vagyok izgulós típus, de az adások előtt megesik. Ezúttal nehéz volt játékosokat találni, úgy hogy most ezért izgultam. Sokan szemrehányóan mondják, hogy túl könnyűek a kérdések. Célunk az, hogy elsősorban a magyar irodalmat népszerűsítsük játékos formában.

A játékosoktól megkérdeztem, miért vettek részt, és mit vásárolnak a könyvutalványon.

— Húsvét előtt a Mecsek Áruház előtt árultunk könyvet a boltnak, most összesítettünk. Megkérdezték van-e kedvem játszani, mire én örömmel feleltem, hogy igen. Azt hiszem művészeti könyvet veszek — válaszolta Markó Nándor.

— A kislányomnak együtt indultunk a játékon. Kétszáz forintos utalványt nyertünk Évával. Biztos, hogy régészeti könyveket vásárol — mondta Vertényi Miklós.

Háromnegyed négykor rendes kerékvágásba került ismét a bolt. A feszültség eltűnt, csak néhányan keresgéltek a könyvek között.

R[illegible]ándor



Pinczehelyi Sándor kiállítása

Alkotói kísérletek

A tárlatlátogató meghökkenését alighanem csak kíváncsisága gyűrkőzte le *Pinczehelyi Sándor* kiállításán, amelyet húsvét vasárnapján nyitottak meg Pécsett, a színház téri kiállítóteremben. A kiállítás gerincét a fotók, festmények, grafikák mellett a művész reklámgrafikai tevékenységének áttekintése alkotja.

Pinczehelyi Sándor alkotói világát aligha értenénk meg annak a művészeti csoportosulásnak eszmei-művészi törekvései ismerete nélkül, amely Pécsi Műhely néven éppen egy évtizede ad otthont az új utakat kereső alkotói kísérleteknek. A Műhely szellemisége, a csoportmunka prioritása azonban a csapat keretei között mindig érvényesíteni engedte a szuverén módon kialakított egyéni elképzeléseket.

Pinczehelyi Sándor 1946-ban született Szigetváron. A pécsi Művészeti Gimnáziumban 1964-ben érettségizett, majd a Pécsi Tanárképző Főiskola magyar—rajz szakát végezte el 1970-ben. Jelenleg grafikai restaurátor a Janus Pannonius Múzeumban.

Pinczehelyi Sándor fotókísérletein a cselekvésre a megalkotás folyamatára esik a hangsúly. Ezek a fotókísérletek a ráismerés síkján nem nehezítik a megértést, hiszen mindig és azonnal lehet tudni, mi történik a képeken. A jelenség, amit látunk azonban mégis bonyolultabb, időben előre és hátrafelé is igazolást kereső közvetítési és értelmezési módszert igényel. Pinczehelyi Sándor alkotásai a vizuális összefüggések finomabb régióiban gyökereznek, és megpróbálják magukba fogadni a látással és fogalomalkotással egyaránt kapcsolatos kifejezési lehetőségeket. A korábbi konstruktív szellemben fogalmazott művei után sorra születtek a processz- és konceptuális jellegű alkotások, amelyek a kitalálásnak, az ötletnek központi szerepet szánnak.

Pinczehelyi Sándor kiállítását vasárnap délelőtt 11 órakor Erdélyi Zoltán építész nyitotta meg Kircsi László és Varga Márta közreműködésével. A kiállítást kedd kivételével naponta 10—18 óráig láthatják az érdeklődők.

Proksza László

KGST-tanácskozás Siklóson

(Folytatás az 1. oldalról)

amely egy új településnek megadja azt a vonzó hatását, hangulatát, varázsát, amihez a múltban évtizedek, vagy évszázadok kellettek. A magyar delegáció vezetője elmondotta azt is, azért választották az ülés színhelyéül Baranyát, mert ebben a megyében hagyományai vannak a korszerű településnek és építészeti kultúrának, mind a történelmi, mind a jelenkori építészetnek. Ezt a tanácskozás ideje alatt a helyszínen mutatják be Pécsett.

Az ülésszak programja lesz még az állandó munkacsoport 1978. évi munkatervének, valamint a szabványosítás öt éves munkatervének jóváhagyása. A tanácskozás szombaton ér véget.

A pécs—baranyai gyermekkönyvhetek elé

Író a katedrán

Széljegyzetek egy találkozósorozathoz

Gyermekkönyvheteket tartanak Pécsett és Baranyában a gyermek- és ifjúsági irodalom népszerűsítésére, az olvasóvá nevelés korszerű módszereinek, tapasztalatainak kicserélése céljából. Előttem a programfüzet, olvasom a jobbnál jobb, érdekes, hasznos módszertani foglalkozások címét: *„Ismeretterjesztő művek az óktató-nevelő munkában"; „Csoportos foglalkozás a ‚Búvár zsebkönyvek'-ről — felsőtagozatos tanulóknak"; „Rendhagyó földrajz óra Baranyáról"; „A képzelet játéka"; „Föltedezem a könyvtárat — játékos foglalkozás Vargha Balázs tudományos főmunkatárs vezetésével"* és így tovább, közel ötven rendezvény április 14—május 30. között.

Örvendetes, kitűnő kezdeményezésnek tartom ezt a sorozatot. Gyerekek és pedagógusok, könyvtárosok és klubvezetők, szakos tanárok és irodalmi szakkörök tömegeit — az óvódáskorúakat, az óvónőket sem kifelejtve — mozgatja meg, s ad új gondolatokat, ötleteket, módszereket az olvasóvá nevelés mindannyiónkkal közös nagy feladataihoz.

E feladatok többsége valamilyen gyermek- vagy ifjúsági rendezvényhez kötődik, általában. Azokat valakinek meg is kell szervezni. A szervezés pedig nem mindenkinek a kenyere... Pedagógusaink között bizony igen ritka az a nevelő, aki jól ért a különböző rendezvények szervező munkájához. Már pedig az olvasóvá nevelés folyamatában és törekvéseiben nem kis rész hárul rájuk is. A fenti programfüzetben mégsem találkoztam egyetlen előadási témával sem, amely a szervező munka, a rendezvények megtervezésének, megszervezésének, összehangolásának a legfontosabb ismérveit gyűjtené csokorba s tenné közkinccsé. Nincs rá szükség? Fölösleges volna? Tamáskodom benne, s kételyeimet egészen friss benyomásaim is megerősítik, amiket ezúton szeretnék közreadni. Kendőzés nélkül, jót is rosszat is, amik egy véletlen ötlet nyomán pottyantak ölembe.

Vidéken érdeklődés

Előző héten meghívtam egy Pesten élő barátomat néhány napra, aki mellesleg ifjúsági író. Tudtam róla: rajongásig szereti a gyerekeket; csak a 10—14 éves korúaknak ír; húszegynéhány kötete közül 4—5 különösen népszerű mindenütt. Ő pedig bárhová elmegy szívesen író—olvasó találkozóra, ahová meghívják. (Az utóbbi 15—20 évben mintegy 2000 ilyen találkozója volt, egyedül Baranyában nem járt még.) Arra gondoltam, ha már itt van, miért éppen a baranyai gyerekek maradjanak ki hangulatos, színes előadásának, eleven, érdekes, gondolatkeltő eszmecseréjének élményéből? Megkérdeztem, vállalkozik-e, mondta: boldogan. Megkérdeztem a Megyei Könyvtártól: van-e rá igény? A megyében volt: *Komlón, Szigetváron, Siklóson, Kémesen* és *Egerágon. Pécsett,* — ahol két önálló gyermekkönyvtár és egy önálló ifjúsági könyvtár is működik — *egyetlen ilyen találkozóra sem tartottak igényt.*

Kezdtem magam kínosan érezni. Telefon jobbra, telefon balra... Végül két művelődési ház fogadta az írót. Mindkettő kapcsolatban áll egy-egy peremkerületi általános iskolával. Így még jobb — s én is föllélegezhettem...

Tapasztalataim — röviden:

A pedagógusok, részben a könyvtárosok is idegenkednek, félnek a hasonló rendezvényektől. Talán nem ok nélkül... A pedagógusok mindenütt általános meglepetéssel tapasztalták, hogy a gyerekek közül mennyire sokan olvassák az író műveit, amelyekről ők jobbára akkor hallottak először. Írónk ráadásul szerencsés alkat: jó előadó is. Pillanatok alatt erős kontaktust képes teremteni hallgatóságával; rövid 20—25 perces bevezetője egy kivétellel azonnal megnyitotta mindenütt a kérdések zsilipjét. Négy ilyen találkozón magam is részt vettem.

Szigetváron a járási könyvtár ifjúsági részlegében — alkalmas környezetben — mintegy 50 fiatal hallgatta, kérdezte-beszélgette végig ezt a kellemes légkörű, élményszerű, közel másfél órás találkozót. Ezen kívül három iskolában is jártunk, ún. „rendhagyó irodalmi órán".

Ami megérthetetlen

A Siklósi 1. sz. Ált. Iskolában 9 órára kérték a találkozót. 8.50-kor ott voltunk. Jó lett volna valakinek beköszönni valahová: egy kézfogás erejéig, hogy megjöttünk vagy ilyesmi. Nem volt kinek...

Elvezettek egy osztályba, ahol tudták már: a soron következő órán egy magyar író áll a „katedrára". 17 nyolcadikos kislány a padokban, csöndben, szorongva....

Megismerkedünk a magyar szakos tanárnővel. Hát, talán kezdhetnénk is, hisz mindössze 40—45 perc áll rendelkezésre. Nem, mondja, még van két perc *a becsengetésig*... Meg egyáltalán: lehet, hogy jönnek a másik iskolából is... (!?) Mindegy, kivárjuk a becsöngetést, azután a tanárnő bemutatja az írót, aki szokott közvetlenségével beszél itt is eddigi munkásságáról, témáiról, életéről, az írás és az olvasás gyönyörűségéről. A gyerekek szinte áhítattal hallgatják.

Nem telik bele 6—7 perc, a tanárnő örömében »föl-föl sikálva« kirohan a teremből: Megjöttek a másik iskolából!... Az ajtó tárva marad, halkan becsukom. Némi zavart csend, aztán az író folytatja... Egy perc múlva bejön tíz kislány és egy tanárnő. A másik iskolából... „Lekabátolnak", elhelyezkednek. Az „óra" folyik tovább. Feletájt az író átadja a szót, kérdezzenek a gyerekek. Kérdés nincs... Azután ő kérdez. A válaszok félénkek, bizonytalanok az egyéniség, az önálló gondolkodás ébresztgetése ellenére. Az író szinte észrevétlenül visszaveszi a szót, rövid áttekintést ad az ifjúsági irodalom történetéről, s eljut oda, ahonnan elindult: a tanulás, a könyv az élet egyik legnagyobb öröme... Csöngetnek. A tanárnő sajnálkozik. Ha tudta volna... Hogy mit, az homályban marad. Egyébként a terem közbülső fala szétnyitható. Legalább 150—200 tanuló elfért volna...

S ahol meghitt ünnep

Pécsett az Ágoston téri iskolában (és Kémesen is) a szervező pedagógus utánanézett: kik szeretnek leginkább olvasni a felső tagozaton. Jutalmul — kb. 80-an — *azok jöhettek el* erre a találkozóra vagy irodalom órára, ha úgy tetszik. Délelőtt, benn az iskolában, kötetlen időben: ameddig nem fáradnak el a gyerekek... Rábízzák az íróra. Oldottság, közvetlen hangulat és rengeteg kérdés. Jó másfél—két órán keresztül. Hátrányos helyzetű, peremterületi munkásgyerekek a résztvevők, többségben. A szemük fénylik: maradjunk még!.. A teremben igazgatónő, igazgatóhelyettes, magyar tanárok. A legszívesebben ők is ezt mondanák... A padokon kikészített kötetek. Dedikálás, újabb és újabb kérdések és búcsúzóul: „Tessék jönni máskor is!..."

A legnagyobb élményem: Kémes. Kedves, mosolygós, szorongás nélküli gyerekek itt a Dráva mellett is... Kötetlen beszélgetésnek tűnik ez a másfél óra, egyvégtében. Néhányat sebtében fölfirkantok a kérdések legérdekesebbjéből: *„Kik az író barátai, találkozik-e velük és hol?" „Milyen könyveket olvasott gyerekkorában?" „Hogyan ad címet a könyveinek?" „Hogyan tudja átélni a szereplők helyzetét, mi segíti ebben?" „Hol ismerte meg a ‚Fegyverdörgés, tengerár' elsüllyedt városát?" „Az anyaggyűjtés vagy a megírás tart-e hosszabb ideig?" „Hogyan nevezte el Ge-Ogot, a kőbaltás embert, hiszen az akkori beszédet nem ismerjük?" „Készülő regénykéziratába belenézhetnek-e a családtagjai?"*...

Befejezésül az iskola igazgatója mondott köszönetet ezért az *élő* irodalom óráért. Mindkét helyen, Ágoston téren is, itt is úgy éreztem, valami meghitt, bensőséges ünnepen vagyok.

Kérdésem változatlan: vajon a hasonló rendezvények jó tapasztalatait és szervezésük alapvető követelményeit nem kellene-e mégis kicserélni, közreadni, megvitatni: könyvtárosoknak, *nevelőknek* és népművelőknek együtt?...

Wallinger Endre

BESZÉLŐ TÁRGYAK...



1914 táján a Széchenyi tér az Irgalmasok templomával

Látogatás a JPM helytörténeti osztályán

Munkásmozgalmi múzeumot kap Pécs

Sok száz régi fénykép fekszik a Janus Pannonius Múzeum helytörténeti osztályának vezetője, Bezerédy Győző asztalán: a Zsolnay Vilmos alapította pécsi kerékpáregylet tagjai, s Ferenc József látogatásának a millenniumi idők pompáját idéző képei. Hajdani pécsi utcák, eltűnt házak és emberek, megváltozott utcaképek... — Egy hamarosan napvilágot látó tanulmányhoz készül a válogatás, amely *Képek Pécs történetéből* címmel jelenik meg júliusban a Pécsi Ipari Vásárra.

— Osztályunk feladata Pécs történetének, pontosabban a pécsiek életének, életmódjának bemutatása a török kiűzésétől napjainkig — mondja Bezerédy Győző osztályvezető. — Gyűjteményünk darabjai az itt élt főurak, polgárok, városi szegények és proletárok használati tárgyai voltak.

— *Ez a szépen gyarapodó gyűjtemény egyelőre raktárban zsúfolódik áldatlan körülmények között, nedves, nyirkos helyen... Mikor lesz állandó kiállítása a helytörténeti osztálynak?*

— Idén kezdődik meg a Felsőmalom utcai volt tímárház átépítése, és 1979—80-ra megnyílik benne Pécs Munkásmozgalmi és Helytörténeti Múzeuma. Óriásinak számító, négyszáz négyzetméternyi kiállítási területen mutathatjuk majd be Pécs helytörténeti dokumentumait a török kiűzésétől 1948-ig, és röviden utalunk a felszabadulás óta eltelt időszakra is. Berendezett szobabelsőkkel illusztráljuk a különböző osztályok, rétegek világát, szemléltetjük a munkásság harcait, s a politikai küzdelmeket. Nagy szerepet szánunk az ipar fejlődésének bemutatására a céhektől a Zsolnay gyár, a Sörgyár megalakulásáig. Maradnak olyan helyiségeink is, ahol a pécsi kisiparosok történetét, régi boltokat, műhelyeket, kávéházakat, vendéglőket mutatnánk be. Nagy előnye az új múzeumnak, hogy van lehetőség a továbbterjeszkedésre, bővülésre. Emeli a korszerűségét, hogy előadóterem is lesz benne vetítőkkel és egyéb segédeszközökkel. Itt múzeumi órákat tarthatnak a tanárok, a gyerekek pedig megnézhetik, sőt kézbevehetik a raktáron levő tárgyakat, metszeteket, térképeket, fotókat.

— *Melyek a legbecsesebb darabjaik?*

— Legértékesebb a nyolcezer darabos fotógyűjteményünk. Ebből kétezer a múlt századi kép, háromezer van üveglemezen, de ferrotípiákat is őrzünk a fotózás egyik legkorábbi korszakából. Ezt a képanyagot Horváth Csilla muzeológus dolgozza fel egy tanulmányában.

— *Milyen újabb szerzeményekkel gyarapodott mostanában az osztály?*

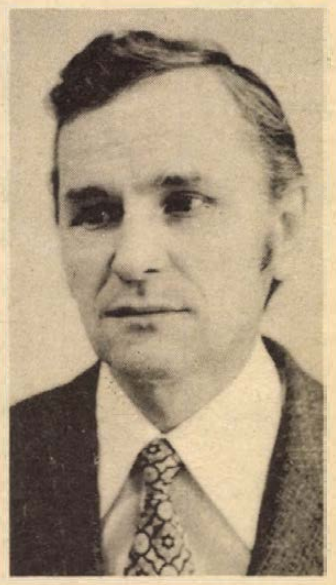
— Gyűjteményünk darabjai jórészt felajánlás útján, ajándékként jutnak hozzánk, ezen kívül sokat vásárolunk. A régiséggyűjtés mai divatja sajnos elképesztően fölverte az árakat. Sok archív képpel bővült a fotógyűjteményünk, és most sikerült megvásárolnunk egy igen értékes fényképezőgépet az 1880-as évekből a hozzávaló tartozékokkal. Sok női ruha került hozzánk — érdekes, ezek inkább megőrződnek, mint a férfiak ruhadarabjai. Nagyon szép kollekciót hordott össze egy lelkes hívünk a régi pécsi vendéglők felszerelési tárgyaiból. Igen szép a textil- és ruhagyűjteményünk. Ezeken kívül hímzések, régi imakönyvek kerültek birtokunkba, valamint egy kis Singer varrógép, egy Zsolnay mosdókészlet, asztalnemű, röplapok, levelek, térképek, érmek, díszzsebkendő, sőt egy báli cipő is...

...megannyi apró tárgy. Tegnap még nagyanyánk kezében láttuk őket, s ma már vagy eltűntek, vagy a múzeumi termekben beszélnek régi korokról, régi emberekről. Nemegyszer pontosabb képet adnak róluk, mint tanulmányok vagy történelemkönyvek ezrei...

Gállos Orsolya

Akik a hírekben szerepelnek

Sinku Pál



Állványok és serényen dolgozó kőművesek között járjuk a pécsi Nevelők Háza ódon épületének emeleti helyiségeit, ahol nagyszabású belső renoválási munkálatok folynak. A látvány ígérete szerint nagyon szép lesz végső formájában: méltó szellemi otthona a város és a megye pedagógusainak. Kísérőm: *Sinku Pál*, az intézmény új igazgatója. Ez év elején nevezték ki a Pedagógus Szakszervezet döntése alapján. Ez a döntés sokakat bizonyára meglepett, hiszen Sinku Pál nem aktív pedagógusként, nem szaktanárként működött eddig, bár a neveléssel és a nevelőkkel korábbi pályaíve során is mindig volt valamilyen kapcsolata. Ugyanakkor egészen fiatal kora óta állandóan tanult és tanul. A hatvanas évek végén szerzett történelem—testnevelés szakos diplomát a Pécsi Tanárképző Főiskolán; jelenleg az esti egyetem „A magyar munkásmozgalom" szakosítóját végzi.

Fiatalon — 14 éves korában kezdett bányamunkásként dolgozni — a Borsodi Szénbányák egyik üzemében, majd lakatos és aktív ifjúsági vezető, amikor 1949-ben a párt a Néphadseregbe küldi. A tiszti iskola után 21 évig politikai tiszt, határőr alakulatoknál; 1970-től a Megyei Pártbizottság apparátusában dolgozott különböző, a kultúrával, nemzetiségi politikával és a közművelődéssel is kapcsolódó területeken. Eddigi munkája elismeréseként több magas katonai és polgári kitüntetésben részesült, legutóbb a *Munka Érdemrend* ezüst fokozatában.

Új munkahelyén a területtel való ismerkedést megkönnyítették széles körű társadalmi és baráti kapcsolatai és a közművelődésben való jártassága.

— Meggyőződéssel állíthatom — mondotta beszélgetésünkön — mindez erősen ambicionál ezen az érdekes, új munkaterületen. Arra ösztönöz, hogy a Nevelők Háza profiljából adódó feladatokat sikeresen oldhassuk meg az itt levő munkatársakkal és a pedagógusok segítségével.

— Miben látja a Nevelők Háza fő feladatait és egyáltalán: változik-e ebből adódóan az intézmény profilja?

— Mindenképpen. A megújult Nevelők Háza várhatóan szeptember 1-vel kapcsolódik be a pedagógusok életébe, szabad idejébe. A XI. kongresszus határozatából adódóan szükség van a korábbi funkció módosítására. Eddig a vendégszállástól kezdve a gyermekfoglalkoztatásig sok minden volt itt. Most az lesz a feladata, hogy elősegítse a Pécsett és Baranyában dolgozó pedagógusok szakmai-politikai-világnézeti fejlődését.

— Mik az elképzelései erre vonatkozóan?

— A ház eddigi működésének jó hagyományait kívánjuk tovább folytatni és továbbfejleszteni. Szeretnénk, ha minden pedagógus érdeklődési körének, társaséleti-közösségi igényeinek megfelelően otthonra találna itt. A föltételek adottak. Egy nagyobb társalgó-szerű terem és három klubszoba áll rendelkezésre a megújult épületben. Szeretnénk kulturált körülmények közt otthont adni a szakmai továbbképzésnek. Avatott szakemberek közreműködésével zenebarátok köre működik majd itt, és klubok lesznek: a nyugdíjasok, a bélyeggyűjtők, az orosz szakos tanárok és a turisztikát kedvelő pedagógusok számára. Nemzetközi hírű kamarakórusunk működéséhez minden föltételt biztosítunk. Korábbi helyiségükben kapnak állandó otthont és próbák idején szólampróbákhoz egy külön helyiség is rendelkezésükre áll majd. Nyáron a kerthelyiségben kamaraszínpadot létesítünk. Minden eszközzel azt szeretnénk elérni, hogy pedagógusaink kötődjenek ehhez az intézményhez...

Egyetlen nagy gondjuk — az, hogy a megújult épületbe ne a 20—25 éves kopott bútorok kerüljenek be — reméljük megoldódik. Így valóban minden tekintetben korszerű, feladatához méltó körülmények közt kezdhetné meg munkáját ősszel a pécsi Nevelők Háza.

W. E.

HÍREK

1977. ÁPRILIS

13

SZERDA

Szeretettel köszöntjük névnapjuk alkalmából

IDA

nevű

kedves olvasóinkat

A Nap kél 5.00 — nyugszik 18.30 órakor. A Hold kél 2.32 — nyugszik 13.31 órakor.

Hollósy Kornélia

Százötven évvel ezelőtt, 1827. április 13-án született és 63 éves korában, 1890-ben halt meg a Békés megyei Dombegyházon Hollósy Kornélia operaénekesnő.

Az erdélyi származású, s a maga korában híres koloratúrszoprán énekesnő Temesvárott, majd Bécsben és Milánóban kiváló mesterektől tanult. 1845-ben Korfuban lépett először színpadra; ezután Torinóban, 1846-ban Bukarestben szerepelt. 1846-ban Budapestre jött és három éven át a Nemzeti Színház tagja volt; később — 1854-től 1862-ig — ismét a Nemzeti Színház tagjaként aratott estéről estére nagy sikert. Állandóan külföldi vendégszereplésekre hívták, s így — egyebek közt — 1862—63-ban Bécsben és Varsóban lépett közönség elé. Utoljára 1865-ben szerepelt, s utána visszavonult a színpadtól.

Elsősorban olasz és magyar operák főszerepeit énekelte; 1861-ben a Bánk bán bemutatóján ő játszotta Melindát. Egyebek közt Erkel-operák ünnepelt előadója volt. Sok dal az ő előadása nyomán vált hazánkban népszerűvé.

◆

— **Balesetek.** A hét végén — szombaton, vasárnap, hétfőn — 139 közúti személyi sérüléses közlekedési baleset történt az ország területén. Ebből 8 halálos, 55 súlyos és 76 könnyű sérüléses kimenetelű volt.

A francia testvérpárt képviselőjének látogatása

A Magyar Szocialista Munkáspárt Központi Bizottsága meghívására április 8—12. között Magyarországon tartózkodott Jean Kanapa, a Francia Kommunista Párt Politikai Bizottságának tagja, akivel megbeszéléseket folytatott Gyenes András, az MSZMP KB titkára és Berecz János, a KB külügyi osztályának vezetője.

A baráti és az elvtársi szolidaritás légkörében lezajlott tárgyalásokon áttekintették a két párt együttműködése további fejlesztésének lehetőségeit, valamint más, kölcsönös érdeklődésre számottartó kérdéseket.

◆

— **A Magyar Partizán Szövetség** meghívására Magyarországra látogatott a Finn Frontharcosok Veterán Szövetségének küldöttsége. A látogatás befejeztével a két szövetség közös nyilatkozatot írt alá. A nyilatkozat egyebek közt hangsúlyozza: a két szövetség közös célja a tartós béke és a nemzetek közötti barátság. Külön hangsúlyozták a helsinki európai biztonsági és együttműködési konferencia elveinek és a helsinki szellem megvalósításának szükségességét. Ebben mindkét szövetség aktívan kíván részt venni.

◆

Kórházi felvételes ügyeletek

Mindennapos felvételi ügyeletek gyermekbelbetegek részére: Pécs város: POTE Gyermekklinika, Szigetvár város és járás, a pécsi és a volt sellyei járás: Megyei Gyermekkórház. Gyermeksebészeti, gyermekfülészeti betegek, égett és forrázott gyermekek részére páratlan napokon: POTE Gyermekklinika, páros napokon: Megyei Gyermekkórház Pécs és a megye egész területéről.

Felnőtt belgyógyászat: Megyei Kórház. Sebészet, traumatológia: Honvéd Kórház. Égési sérülések: Honvéd Kórház. Koponya- és agysérülések: Idegsebészet. Felnőtt fül-orr-gégészet: POTE Fül-Orr-Gége Klinika.

SOS-ÉLET telefonszolgálat hívószáma: 12-390, este 7-től reggel 7 óráig.



Március utolsó napjaiban ünnepélyesen várossá nyilvánították a baranyai Siklóst, a somogyi Marcalit és a tolnai Bonyhádot. Hogyan jutottak el ideáig és mi kell ahhoz, hogy valóban várossá legyenek — ezt vizsgálja a Magyar Televízió Pécsi Körzeti Stúdiója Tegnap falu — holnap város című műsora, amely csütörtökön 18.15-kor kerül képernyőre. A riportfilm rendezője Vámos Judit, szerkesztője Sóvári Gizella, a riportokat Hársági Margit, Füzes János és Gombár János készítette. Képünkön: a forgatás a villányi szabadtéri parkban

Utcaelnevezések

A Pécs városi Tanács V. B. igazgatási osztálya tájékoztatja a város lakosságát, hogy a végrehajtó bizottság 1977. február 25-én tartott ülésén hozott határozatában a szigeti városrész területén az alábbi utcaelnevezéseket hagyta jóvá:

— az Alkotmány utcától délre, a Vegyipari Gépészeti Szakközépiskola keleti kerítésétől a Petőfi utcáig terjedő szakasznak a Zója,

— a Nagy Jenő utcától északra a Pollack Mihály Műszaki Főiskola keleti kerítésétől a Petőfi utcáig terjedő szakasznak az Őz utca elnevezést adta.

◆

— **Wroclawi képzőművészek.** A Wroclawi Modern Művészetek Galériája kiállítással mutatkozik be Pécsett, az Ifjúsági Házban. A tárlatot április 13-án este hat órakor nyitják meg. Ez alkalomból képzőművészeti kísérleti kisfilmeket is bemutatnak.

◆

Esküvő

BALOGH ERZSÉBET

és

BERKI TIBOR

házasságkötése 1977. április 16-án 15.30 órakor lesz a pécsi központi házasságkötő teremben (Hunyadi út 2. sz.).

— **JOGI TANÁCSADÁS. A Dunántúli Napló szerkesztősége április 13-án, szerdán délután 5-től 6 óráig jogi tanácsadást tart székházában (Pécs, Hunyadi út 11.). A tanácsadás díjtalan.**

— **Meleg lesz a pécsi lakásokban** — ígérik a Pécsi Távfűtő Vállalatnál. Ugyanis a meteorológiai előrejelzések az áprilisi telet tartósnak jósolják. Különösen az éjszakák hidegek. Bár az előírások szerint, ha három napon át a nappali átlaghőmérséklet plusz 12 fok fölé emelkedik, akkor már nem fűtenek.

04—05—07

A húsvéti locsolkodások históriájában sem mindennapi eset történt hétfőn a Szabolcs-Szatmár megyei Nyírtelken. Z. P. fiatalkorú, encsencsi lakos már kapatos állapotban állított be a 84 éves Orosz Mihályné nyírtelki otthonába. Mivel az idős nő nem engedte meglocsolni magát, a fiú megdühödött és hátbaszúrta. Orosz Mihálynét nyolc napon túl gyógyuló sérülésekkel a nyíregyházi megyei kórházba szállították. Az encsencsi fiatalembert a rendőrség őrizetbe vette.

Gépkocsik előjegyzési sorszámai

A múlt héten 590 gépkocsit adott át a MERKUR új tulajdonosaiknak. Ebből legtöbbet, 196-ot Wartburg Limousine tolótetős típusból adtak ki. A gépkocsik előjegyzési sorszámai a következők: Trabant Limousine (Budapest) 10 334, Trabant Limousine (Győr) 3021, Trabant Limousine Speciál (Budapest) 12 171, Trabant Limousine Speciál (Győr) 5372, Trabant Limousine Hycomat 5459, Trabant Combi (Budapest) 1707, Trabant Combi (Győr) 124, Wartburg Limousine 3956, Wartburg de Luxe 4814, Wartburg de Luxe tolótetős 1231, Wartburg Limousine tolótetős 1366, Wartburg Tourist 1539, Skoda 100 82 933, Skoda 100 L (Budapest) 8953, Skoda 100 L (Győr) 3468, Skoda 110 L (Budapest) 5793, Skoda 110 L (Győr) 1722, Polski FIAT 1500 11 885, Polski FIAT 126, 2729, Zaporozsec 24 976, Zsiguli (Budapest) 84 660, Zsiguli (Debrecen) 38 215, Zsiguli Combi 9980, Zsiguli 1500 8398, Zsiguli 21011 (Budapest) 6187, Zsiguli 21011 (Debrecen) 3244, Dácia 8617, Moszkvics 2140 283.

◆

— **A Lvovi Műszaki Egyetem rektora Pécsre látogat** április 13-án, ahol a Pollack Mihály Műszaki Főiskola vendége egy héten át. Gavriliouk Mihail Alekszandrovics látogatásának célja, hogy a két oktatási intézmény között együttműködési tervezetet hozzanak létre. A tervezetet most készítik elő, beszélik meg.

Magyar katolikus egyházi vezetők Rómában

A magyar katolikus érsekek és megyés püspökök, dr. Lékai László bíboros, esztergomi érsek, a magyar katolikus püspöki kar elnökének vezetésével hétfőn Rómába utaztak, hogy egyházmegyéjük helyzetéről az öt évenként szokásos beszámoló jelentést VI. Pál pápának megtegyék.

◆

— **Nyolcezer érdeklődő** kereste fel Pécsett, a Rózsakertben a három napon át nyitva tartott kisgép- és kisállatbemutatót. Az érdeklődők között tolnai, somogyi és budapesti emberek is voltak. Nagy népszerűségnek örvendettek a virágok, a nyulak és a tavaszi palánták. Sokan hiányolták a 6—8 lóerős talajművelő és permetező kisgépeket, melyek az utóbbi időben tartós hiánycikkek.

— **A Hazafias Népfront** Szigeti Körzeti Bizottsága (Pécs, Alajos u. 2./a.) 14-én, csütörtökön délután 18 órakor jogi tanácsadást tart.

— **Az áprilisi hideg** 13-án tetőzött Baranyában. Pécs határában a talajon mínusz 1,7, míg a levegőben mínusz 0,4 fokot mértek.

— **„Virág-koporsó".** Pusztulnak a munkásmézhek a szokatlan áprilisi hidegben, ugyanis kicsalja őket a nap és a virágillat. A sziromlevelek és bibék között azonban megfagynak. A népi mondás úgy tartja: „Elfáznak a virágon". Így nagy gond hárul a dajkaméhekre, melyek a kicsinyek gondozása mellett kénytelenek virágport is gyűjteni. A méhészek rég tapasztaltak ilyen rendhagyó jelenséget.

◆

Halálozás

Megtört szívvel tudatjuk, hogy drága édesapánk, apósunk, nagyapánk, kedves rokonunk,

RADULY SÁNDOR

DÉDÁSZ-nyugdíjas hosszú szenvedés után, 62 éves korában elhunyt. Temetése április 13-án, ma 15 órakor lesz a vajszlói temetőben. A gyászoló család.

tegnap történt

Timár Mátyásnak, a Magyar Nemzeti Bank elnökének vezetésével kedden delegáció utazott Moszkvába, a Nemzetközi Gazdasági Együttműködési Bank és a Nemzetközi Beruházási Bank soron következő tanácsülésére.

✲

Dr. Szekér Gyula, a Minisztertanács elnökhelyettese, hazánk állandó KGST képviselője kedden Moszkvába utazott a Kölcsönös Gazdasági Segítség Tanácsa végrehajtó bizottságának 80. ülésére.

✲

A Lengyel Népköztársaság Államtanácsa a magyar—lengyel kapcsolatok fejlesztésében, ápolásában szerzett érdemeik elismeréséül magyar állampolgároknak kitüntetéseket adományozott. Péter Jánosnak, az országgyűlés alelnökének a Lengyel Népköztársaság Érdemrendje csillaggal ékesített parancsnoki fokozatát, dr. Csapláros István professzornak, a varsói egyetem magyar tanszéke vezetőjének és Regős Sándor újságírónak az érdemrend arany fokozatát adományozta, öt további személyt pedig az érdemrend ezüst fokozatával tüntetett ki. A kitüntetéseket dr. Stefan Jedrychowski, a Lengyel Népköztársaság budapesti nagykövete kedden a nagykövetségen adta át.

✲

Kedden Budapesten megkezdődött a magyar—iráni gazdasági együttműködési vegyes bizottság 5. ülésszaka. A tárgyalásokra M. Taszlimi kereskedelmi miniszternek, a vegyesbizottság iráni tagozata elnökének vezetésével kormánydelegáció érkezett.

✲

Kedden Varsóba utazott a Szakszervezetek Országos Tanácsának küldöttsége, Timmer Józsefnek, a SZOT titkárának vezetésével.

Lapzárta

A Szovjetunió Kommunista Pártjának Központi Bizottsága üdvözlettel fordult a Spanyol Kommunista Párt Központi Bizottságához, Spanyolország valamennyi kommunistájához és demokratájához.

✲

A Magyar Szocialista Munkáspárt Központi Bizottsága táviratban üdvözölte a Spanyol Kommunista Párt Központi Bizottságát, abból az alkalomból, hogy a párt több évtizedes illegalitás után kivívta a legális tevékenység jogát.

✲

Líbia erélyesen tiltakozott Egyiptomnál amiatt, hogy támadás érte az ország alexandriai konzulátusát, s hogy letartóztatták a konzulátus vezetőjét és egyik munkatársát. A líbiai rádió kedden azt állította, hogy „Szadat elnök utasítására gyújtották fel az alexandriai konzulátus épületét."

✲

Kedden hazaérkezett az Iraki Köztársaságból a Magyar Szocialista Munkáspárt küldöttsége, amely dr. Nagy Józsefnek, a Központi Bizottság tagjának, az MSZMP Baranya megyei Bizottsága első titkárának vezetésével részt vett az Arab Újjászületés Szocialista Pártja (Baath) megalakulásának 30. évfordulója alkalmából rendezett ünnepségeken.

Ma este

SZÍNHÁZ

Nemzeti Színház: Az előadás betegség miatt elmarad. A megváltott jegyek visszaválthatók.

Kamaraszínház: Szünnap.

MOZI

Park: Jeremy (f4, f6, f8)

Petőfi: Lúdas Matyi (f4, f6, f8)

Kossuth: Jeremy (10, 12) Mr. McKinley székése (f3) Amarcord (6, f9)

Rákóczi: A Charlot-k bejárják Spanyolországot (5, 7) **Komló, Zrínyi:** Huckleberry Finn és a csirkefogók (4) A háborúnak vége (6) **Komló, Május 1.:** Követem a kijelölt irányt (f5, f7) **Mohács:** Áfonya, a vagány (5) Rocco és fivérei (7) **FEK Klub:** Szeress engem, Lily! (7)

időjárás

Várható időjárás szerda estig: változóan felhős idő számottevő csapadék nélkül. Időnként élénk északnyugati szél. Várható legalacsonyabb éjszakai hőmérséklet plusz 2, mínusz 3, legmagasabb nappali hőmérséklet szerdán: 8—13 fok között.



43.

A számonkérés és a szemrehányás mégis a Ferié volt: távirat, üzenet, és te nem jössz az anyád temetésére!? Ezt nem szabad lett volna tenned, ő mindig jót akart neked, csak tudnád mennyit sírt miattad és mennyit emlegetett. Vali tömpe orra piros volt a sírástól, Feri arca sárga-komoly, mint a jogosan felháborodó férfi-fiúé, az enyém merev és könnytelen, mint az önmagával vitatkozó-engedetlen lányé, aki... Csak nem gondoljátok, hogy nem jöttem volna, ha tudom — vágtam a szemükbe. Nem értem, nem értem, mormogta Feri, a Jani Kanadából táviratozott, hát ő megkapta ezerkilométerekre az üzenetünket, te nem?! Ezt csodálom én is, Jani legalább részvétet tudott kifejezni, és elegánsan lemondani az örökségéről (a ház egynegyedéről) én csak most tudok kibotorkálni a temetőbe, jöjjetek velem, igazán nem tehetek semmiről. Anyám a WW parcellában kapott helyet, a szomszédja, szintén idős asszony, már derékig érő kóró alatt pihent, a háta mögött vörösmárvány-fehér angyalos sírkő alatt egy Weiszenberger nevű honvédhadnagy feküdt. Megálltunk néhány percre a fejfa előtt. Feri eltávolította a száradt virágokat, és megígérte, hogy nefelejcseket, árvácskákat ültet a sírra (ezek voltak anyám kedves virágai), jövőre sírkövet szeretne állíttatni és a dombot kőpárkánnyal körülvenni, egyébként ez a sír is úgy jár, mint a szomszédasszonyé, és ez nem kis pénzbe kerül, húsz-húszonötezer forint, de ha a jó testvérek összefognak, meg a házat sikerül eladni, bőven futja, persze, ki veszi meg azt a roggyant házat, az illetéket meg fizetni kell, bár lehet kérvényezni is a részleteket. Üzleti tárgyalásba fulladt a részvétlátogatásom anyám, még örülök, hogy az esküvőnkön ott voltál, és (valamilyen) csókot adtál.

Ferivel megegyeztünk, hogy a sírkőállítás és a sírgondozás fejében lemondok a házrészemről. Vagyontalan vagyok és árva. Feri az illeték és a házértékesítés gondjával ment haza, de tudtam, hogy örül, vagyonos fiúk lesznek a gyerekei, legfeljebb eladja a kocsiját, amíg a pénzt kiszurkolja, aztán úgyis összehozza a sutyorgó Valival az új autó árát.

Berzicza nem értett egyet Péter továbbtanulási szándékával. Most, hogy növekednek az exportkötelezettségek — adta az ideológiát, minden munkáskézre szükség van. Verebes Géza se hideg, se meleg választ adott, mindegy, menjünk tovább. Orbán támogatta Péter kérését, a diri megint nem, persze a vállalati érdek (a pillanatnyi) mindenek fölött. A szakszervezet? Berzicza tagja a szakszervezeti vezetőségnek, amely megoszlott véleményében, Simlai, a titkár lojális volt irányunkban, de Mihalik, a másik vezetőségi tag ügyes kibúvóval (Péter most nem alkalmas ilyen teher vállalására) szintén ellenezte a tervünket.

Két jelentkező volt a főiskolára. Egyik Szalai Imre, akit egyöntetűen alkalmasnak találtak a tanulásra (én is), a másik Simon Péter. Hárman a Verebes és a Sztankai brigádból a gépipari technikumba pályáztak (közülük Terjék Tibor volt kétséges), ebből állt a Kisgépgyár idei oktatási programja. A vitás dolgokról az üzemi egyeztető bizottság döntött.

A szakszervezet részéről Szegfű Jánosné ült a bizottságban. A tárgyalás délután két órakor kezdődött a diri szobájában, a titkárnővel együtt drukkoltam végig a következő órákat.

A legtöbb férfi a folyosón várja meg, míg a felesége világra hozza az újszülöttet. Ezt hülyeségnek tartottam, legyen az apának türelme otthon vagy a munkahelyén kivárni az eseményt, ne toporogjon az ajtó előtt, ne hallgassa a fájdalom ordításait egy csokor gladiólusszal a kezében (úgyse tud a kínokért eleget fizetni), hogy aztán vigasztaló mosollyal bekandikáljon a viaszosvászon ágyra. De én sem tudtam bizonytalanságban kilépni a portán. A titkárnővel főztük a feketét (megittam vagy hármat), elszívtam egy pakli cigarettát, hallgattam a telex kattogását, a telefon csengetéssorozatait, a kézbesítőkönyvet, néztem az udvaron forgolódó-tülkölő targoncákat, s már arra gondoltam, benézek Dimiczkihez, hátha ő tud valamit, vagy talán besurranhat és meghozza a bizonyosságot, amikor kinyílt az ajtó és kilépett Csöre.

(Folytatjuk)

24 ÓRA A NAGYVILÁGBAN

A szovjet külügyminisztérium nyilatkozata

A Szovjetunió külügyminisztériuma Franciaország moszkvai nagykövetségéhez eljuttatott nyilatkozatában a francia hatóságok figyelmét felhívta arra, hogy néhány nappal ezelőtt Párizsban ismeretlen személyek banditatámadásokat hajtottak végre szovjet intézmények ellen, megkísérelték felgyújtani a nagykövetség egyik helyiségét, a nagykövetség konzuli osztályát és a kereskedelmi kirendeltséget.

A közelmúltban a szovjet külügyminisztérium már felhívta a francia hatóságok figyelmét az AEROFLOT Szovjet Légitársaság párizsi képviselete ellen elkövetett megengedhetetlen bűncselekményekre. Ennek ellenére a francia hatóságok nem tették meg a szükséges intézkedéseket.

A Szovjetunió külügyminisztériuma nyilatkozatban tiltakozását fejezte ki az ismétlődő provokációk miatt, és a francia hatóságokat a leghatározottabban felszólította: hozzanak haladéktalanul valóban hatékony intézkedéseket a franciaországi szovjet intézmények normális tevékenységét akadályozó, a Franciaországban dolgozó szovjet állampolgárok biztonságát veszélyeztető bűncselekmények beszüntetésére.

◆



Az izraeli kormánypárt központi bizottsága Simon Peresz hadügyminisztert választotta meg a párt új elnökének a devizabotránya miatt lemondásra kényszerült Rabin helyébe.



KS/D. NAPLÓ, TELEFOTÓ

A Spanyol Kommunista Párt Végrehajtó Bizottságának tagjairól készült ez a kép — közvetlenül azután, hogy a kormány engedélyezte a csaknem negyven éven át betiltott párt működését

✦ *LENINGRÁD: Hedi Nuira tunéziai miniszterelnök, a Szocialista Desztur Párt főtitkára befejezte a szovjet kormány meghívására tett hivatalos látogatását és kedden elutazott a Szovjetunióból. Nuirát a leningrádi repülőtéren Lev Zajkov, a város polgármestere búcsúztatta.*

✦ ADDISZ ABEBA: Az etióp ideiglenes katonai kormányzó tanács erélyesen tiltakozott az Afrikai Egységszervezetnél Szudán Etiópia elleni fegyveres agressziója miatt – közölték kedden hivatalos Addisz Abeba-i forrásból. Feleke Gedle Giorgisz etióp külügyminiszter fogadta William Eteki-Mboumouát, az Afrikai Egységszervezet főtitkárát és memorandumot adott át a főtitkárnak, amelyben beszámol arról, hogy Szudán Etiópia északi és nyugati részén tankokkal és tüzérséggel tűzzel támogatta az etióp ellenforradalmi erőket.

✦ *Új-DELHI: Indira Gandhi volt miniszterelnök a Nemzeti Kongresszus Párt elnökségéhez intézett levelében magára vállalta a teljes felelősséget a párt választási vereségéért. A Nemzeti Kongresszus Párt munkacsoportjának keddi ülésén felolvasták a volt kormányfő levelét.*

✦ TOKIÓ: A tokiói városi tanács most nyilvánosságra hozott közvéleménykutatása szerint a japán főváros lakosainak ötvenhárom százaléka elégedetlen életkörülményeinek alakulásával és úgy érzi, hogy életkörülményei romlottak az egy évvel ezelőttihez képest. A közvéleménykutatás során megkérdezettek mindössze három százaléka vélekedett úgy, hogy életkörülményei javultak.

✦ *MEXIKÓVÁROS: A mexikói kormány visszavonta a vádakat 424 politikai fogoly ellen, akik kormányellenes mozgalmakban való részvétel miatt voltak börtönben. A főállamügyészi hivatal közlése szerint 128 foglyot bocsátottak szabadon az elmúlt hónapok folyamán, s rövidesen újabbak szabadon engedése várható. Az elejtett vádak a következők voltak: lázadás, összeesküvés, részvétel illegális tüntetéseken és tiltott fegyverviselés.*

Ki lőtte le az államügyészt?

Éles politikai vitához vezetett a kormány és az ellenzék között a Buback nyugatnémet főállamügyész ellen elkövetett politikai merénylet. Az ellenzéki CDU—CSU a rendőri és jogi intézkedések megszigorítását követeli, míg a szociálliberális kormánykoalíció szerint a jelenlegi rendelkezések elég hatékonyak a terrorizmus elleni küzdelemhez.

A politikai-jogi vitát kiváltó Buback-ügyben egyébként a nyomozást egész Nyugat-Európára kiterjesztették. A hatóságok valószínűsítik, hogy az államügyész elleni merénylet tervezésében részt vett a Baader-Meinhof terrorista csoport egyik volt ügyvédje, Haag is, aki később maga is anarchista csoportokhoz csatlakozott. Az akció gyanúsítottjai közti „munkamegosztást" is sikerült feltérképezni: a nyomozást irányító rendőrtisztviselők szerint a korábbi terrorakciókkal is vádolt Sonnenberg lőtt rá az államügyészre is kísérőire, míg másik két társa a menekülés során felhasznált motorkerékpárt, illetve személyautót vezette.

✦ BRÜSSZEL: Vasárnap rendkívüli választásokat tartanak Belgiumban: egy évvel a rendes határidő előtt újraválasztják a képviselőház, a szenátus és a tartományi tanácsok tagjait. A soronkívüli választásra azért kerül sor, mert Leo Tindemans miniszterelnök, középjobboldali koalíciós kormányának belső nehézségei miatt, királyi rendelettel a múlt hónapban feloszlatta a parlamentet.

✦ *MOSZKVA: A KGST Tervezési Együttműködési Bizottsága 1977. április 11—12-én Moszkvában megtartotta 13. ülését. A bizottság megvizsgálta, hogyan halad a KGST-tagországok hosszútávú együttműködési célprogramjainak tervelőkészítése. Tájékoztatót hallgatott meg arról, miként halad azoknak az általános és kétoldalú megállapodásoknak a végrehajtása, amelyek előirányozzák, hogy a tagországok a Szovjetunió területén vastartalmú nyersanyagokat és bizonyos fajtájú vasötvözeteket előállító üzemeket hozzanak létre.*

✦ HELSINKI: Fahri Korutürk török államfő kedden négynapos hivatalos látogatásra Helsinkibe érkezett. Kíséretében van Jihsan Sabri Caglayangil külügyminiszter is.

Az űrhajózás napja

Tegnap, április 12-én tartották az űrhajózás napját a Szovjetunióban. 1961. április 12. egyszer s mindenkorra bevonult az emberiség történetébe, amikor ezen a 16 évvel ezelőtti reggelen ember nemjárta magasságba emelkedett a Vosztok—1 űrhajó Jurij Gagarinnal a fedélzetén.

Nagy utat tett meg a szovjet űrhajózás a Jurij Gagarin 108 perces történelmi űrrepülése óta eltelt 16 év alatt. A Vosztok típusú űrhajókat a Voszhod, majd a Szojuz-család követte, és ma már az 5. Szaljut típusú tudományos orbitális űrállomás kering föld körüli pályán. Az űrhajózás a népgazdaság egyik rohamosan fejlődő ágává vált, amely sikeresen segíti az emberiség hagyományos és új tevékenységének fejlődését.

◆

✦ PÁRIZS: Nyugat-Európa is didereg a váratlanul újra beköszöntött hidegtől. Franciaországban az Azurpart kivételével heves hóviharok voltak. Olaszországban ezekben a napokban mérték az utóbbi 10 év hasonló időszakainak leghidegebb hőmérsékletét. Angliában, Bristol térségében a jeges utak akadályozzák a közlekedést.

✦ *RIGA: Influenza elleni bombának nevezte a Remantadin nevű új szovjet orvosságot az egyik vezető lett egészségügyi szakember. Az influenza elleni gyógyszert Lettországban kísérletezték ki és bebizonyosodott, hogy ötször hatékonyabb az eddig ismert többi szernél. A Remantadin más orvosságoktól eltérően nemcsak egy, hanem több vírusfajtát pusztít el egyszerre.*

✦ PÁRIZS: Az FKP meghívására kedden délután négynapos látogatásra Franciaországba érkezett Alvaro Cunhal, a Portugál KP főtitkára. A vendéget az Orly repülőtéren Jean Kanapa, az FKP PB tagja fogadta.

✦ *PRÁGA: Hétfőn este az Afrika és Ázsia népeivel való szolidaritás csehszlovák bizottságának meghívására Prágába érkezett a Zimbabwei Afrikai Népi Unió (ZAPU) küldöttsége. A delegációt a szervezet elnöke, Joshua Nkomo vezeti.*

✦ MANILA: Marcos, a Fülöp-szigeti Köztársaság elnöke kedden bejelentette: Nur Misuari, a mohamedán lázadók vezetője elfogadta azt az ajánlatot, hogy az ország 13 déli tartományában autonómiát biztosítsanak a mohamedánoknak. Az intézkedés célja, hogy véget vessenek a térségben négy éve dúló mohamedán lázadásoknak.

TASZSZ-nyilatkozat a zaire-i eseményekről

Moszkva

Az elmúlt hetekben Zaireban, mint ismeretes, felkelés robbant ki: az ország déli részén (az egykori Katanga tartományban) megmozdulások kezdődtek a központi kormány hatóságai ellen. Úgy tűnt, a helyzet tökéletesen világos — — egyértelműen belső konfliktusról van szó, amely senki mást nem érint az országon kívül.

Azonnal akadtak azonban önkéntesek, akik beavatkoztak az eseményekbe. Ilyen önkéntesek vannak Nyugaton, a Közel-Keleten és a Távol-Keleten is. Számos nyugati ország és Kína is, sürgősen fegyvereket és katonai felszereléseket bocsátott a zaire-i központi kormányzat rendelkezésére. Marokkó csapatokat küldött Zaire-ba. A konfliktusba kezd beavatkozni a dél-afrikai fajüldöző rezsim is. Egyes nyugati országokban zsoldosokat toboroznak, hogy azután Zaire-ba küldjék őket.

A felsorolt tényekből első látásra úgy tűnik, hogy különböző kezek nyúltak ki Zaire felé, de ugyanaz a szándék vezérli őket, saját érdekeiket kívánják rákényszeríteni a zaire-i népre, bármibe is kerüljön az. Azoknak a kezei ezek, akik új nemzetközi problémát, újabb veszélyes nemzetközi tűzfészket akarnak létrehozni. Egyesek olajat öntenek a tűzre, de közben vigyáznak, hogy magukat ne égessék meg.

Az imperialista erők és kiszolgálóik, hogy leplezzék beavatkozásukat Zaire belügyeibe, először azt a hazugságot kezdték el terjeszteni, mintha angolai csapatok és kubai katonák hatoltak volna be Zaireba. Ez a hazugság azonban nem volt hosszú életű. Ma már senki sem vitatja, hogy a délzaire-i felkelők között nincs egyetlen angolai, vagy kubai sem. Ennek ellenére folytatódik az Angola, Kuba és a Szovjetunió elleni rágalomhadjárat. Azt állítják, hogy ezek az államok állnak a zaire-i események mögött.

Régi, lejárt lemez ez, — hasonló ahhoz, amikor a tolvaj, hogy elvonja magáról a figyelmet, „tolvajt kiállt". A politikában azonban ez a fogás nem biztosítja a sikert. Afrika népei meg tudják különböztetni barátaikat ellenségeiktől.

A Szovjetunió határozottan visszautasít és képtelennek minősít mindenféle koholmányt arról, hogy része van a zaire-i eseményekben. Szovjet vezető körökben ugyanakkor megengedhetetlennek tartják bármiféle külső erők beavatkozását Zaire belső harcába. Minden nép maga — és csakis maga dönthet belügyeiben. Senki ne ringassa magát olyan illúziókba, hogy sikerül megfosztania a népeket ettől az elidegeníthetetlen joguktól.

Nem harci művelet?

A francia köztársasági elnök érvelése

Franciaország zaire-i intervenciója csak felszerelések légiszállítására vonatkozik, nem harci művelet. Egyetlen francia katona sem vett részt és nem fog részt venni a zaire-i harcokban — jelentette ki kedden este a francia televízióban Giscard d'Estaing francia köztársasági elnök, aki négy francia újságíró kérdéseire válaszolva 50 percen át fejtette ki külpolitikájának irányvonalát.

A légi szállítóakciónak, amely a hét végén befejeződik, Giscard d'Estaing szemében egyrészt Afrika „biztonságának" és ezen belül a francia érdekeknek (nyersanyag-ellátás) stb. védelmét kell szolgálnia, másrészt demonstrálnia kell a „szolidaritást". A francia köztársasági elnök kijelentette, hogy döntését az Egyesült Államok beleegyezése nélkül hozta meg — vannak helyzetek — hangoztatta — amelyekben „Európának" magának kell demonstrálnia jelenlétét és a francia elnök szerint „Európa" Franciaországon keresztül demonstrálta ezt a zaire-i akcióval. Giscard azt állította, hogy a francia szállítógépek felhasználásáról szóló döntést április 6-án, szerdán hozta meg, s az első francia szállítógépek másnap hagyták el Marokkó irányában orleans-i támaszpontjukat.

Utazzon a COOPTOURIST-tal!

Prága—Karlovy Vary—Pilsen vonattal és autóbusszal júl. 25—30., aug. 1—6.	6 nap	2 620,— Ft
Üdülés Csehszlovákiában az Árvai tó partján, autóbusszal május 13—17.	5 nap	1 400,— Ft
Pécs—Eger—Aggtelek—KASSA—Eger—Pécs, autóbusszal júliusban és augusztusban	5 nap	1 350,— Ft
7 nap Zakopaneban vonattal és autóbusszal júliusban és augusztusban	7 nap	3 340,— Ft
Üdülés Szocsiban, a Fekete-tenger partján, repülővel augusztus 2—9.	8 nap	5 000,— Ft
NDK—Dánia—Svédország repülővel és hajóval augusztus 14—20.	7 nap	6 950,— Ft
Üdülés Budván, 3 napos kirándulással Görögországba július 6—20.	15 nap	7 990,— Ft
KULÖNLEGES AJÁNLATUNK: KUBA repülővel Budapest—Madrid—Havanna útvonalon, tengerparti üdülés, kirándulások, városnézések október 8—21-ig (Szocialista útnak számít!)	14 nap	18 800,— Ft

A COOPTOURIST szolgáltatásai: valutavétel és -eladás, valutaigérvény-árusítás, belföldi túrák szervezése, szálloda- és fizetővendég-szolgálat, üdültetés, szakmai utak lebonyolítása megrendelés szerint.

JELENTKEZÉS ÉS FELVILÁGOSÍTÁS:
COOPTOURIST
Pécs, Kossuth u. 33.
Telefon: 13-407.

Nem titok! ● Nem titok!

Ön csak nyerhet

HA TARTÓS FOGYASZTÁSI CIKKEKBŐL ÁPRILIS 30-IG A
KONZUMBAN
VÁSÁROL

- 2000 Ft feletti vásárlás esetén ÖN a sorsolásunkon részt vesz
- FŐNYEREMÉNYEK: 1 db automata mosógép
  1 db Verhovina moped
  1 db Murphy táskarádió

továbbá harminc értékes nyeremény.
VÁRJUK ÖNT IS!

A KONZUM ÁRUHÁZBAN
Pécs, Kossuth tér

Jogi tanácsadó

Nagy J.-né évekig termelőszövetkezeti tag volt. Családi körülményei miatt lakhelyet változtatott és munkaviszonyba lépett.

Kérdése: a termelőszövetkezeti tagsági idejét munkaviszonyánál számításba veszik-e?

Ugyanezt kérdezi D. K. olvasónk is, aki ipari szövetkezeti tagként dolgozott és jelenlegi munkahelyén nem akarják a szövetkezeti tagsági idejét elismerni.

A Munka Törvénykönyve végrehajtásával kapcsolatban megjelent 5/1967. (X. 8.) MüM sz. rendelet a munkaviszonnyal kapcsolatos egyes kérdéseket szabályozza. E rendelet 10. § (1) bekezdése értelmében a munkaviszonyban töltött idő számításánál figyelembe kell venni a mezőgazdasági termelőszövetkezeti tagként töltött azokat az éveket, amelyeket a társadalombiztosítási szabályok szerint a nyugdíj megállapítása szempontjából szolgálati időként figyelembe vesznek, úgyszintén az ipari termelőszövetkezeti tagsági viszony időtartamát is, kivéve a bedolgozóként eltöltött időt, amennyiben ennek beszámítását jogszabály nem teszi kötelezővé.

Amint a fenti ismertetésből kitűnik, úgy a mezőgazdasági termelőszövetkezeti, mint az ipari termelőszövetkezeti tagsági időt munkaviszonyban töltött időként kell számításba venni. Olvasóink kérése jogos, ha az egyéb feltételekkel is rendelkeznek.

Több olvasónkat is érdekel, hogy az állami lakótelek tartós használatbaadása esetén van-e lehetőség a használati jog átruházására, illetve ezzel kapcsolatban milyen jogszabályi rendelkezés van?

A megjelent 5/1977. (I. 28.) ÉVM—PM—IM számú együttes rendelet 9. §-a értelmében a használó a beépítetlen építési telken fennálló használati jogát *másra nem ruházhatja át.*

Abban az esetben, ha a használó az építési telken létesített lakó-, illetőleg üdülőépületén (lakáson, üdülőegységen) fennálló tulajdonjogát másra átruházza, a használati jogra vonatkozó szerződést a használatbaadónak az új tulajdonossal az építési telek területének változatlanul hagyásával kell megkötnie.

A most említett esetben a használatbaadó köteles a tulajdonjog átruházása előtt — a leendő új tulajdonos kérésére — a használatbaadás feltételeiről nyilatkozni; ez a nyilatkozat a használatbaadót kilencven napig köti.

Abban az esetben, ha tulajdonjog átruházása a használó közeli hozzátartozója javára, vagy csere-, illetőleg tartási szerződéssel történik, az új tulajdonosnak a használati jogért használatbavételi díjat nem kell fizetnie.

A már említett jogszabályi rendelkezés értelmében az új tulajdonosnak a használati jogért használatbavételi díjat akkor sem kell fizetnie, ha az átruházó kötelezettséget vállal arra, hogy

a) az átruházástól számított három éven belül lakást épít, illetőleg egy éven belül lakást vásárol, továbbá

b) e kötelezettsége nem teljesítése esetén az őt megillető időarányos használatbavételi díj és az új tulajdonost terhelő használatbavételi díj közötti különbözetet a tanács fejlesztési alapja javára megfizeti.

Szerkesztői üzenetek

G.-né Pécs: A gyermekgondozási segélyt nem lehet egy összegben felvenni, csak havonta.

Özv. Marton Lászlóné: A levele alapján nem látjuk akadályát annak, hogy a férje sírját fedlappal befedesse.

N. Y. Pécs: Forduljon a Városi Tanács V. B. építési- és közlekedési osztályához (pincecsoport), mint illetékes szervhez (cím: Pécs, Széchenyi tér 1.).

A. A.: Kérdésével szíveskedjék a Mecseki Szénbányák munkaügyi osztályához fordulni.

A szerkesztőség postájából

Gyermekeink védelmében

Csaknem tragédiát okozott a figyelmetlenség

A napokban szemtanúja voltam egy majdnem tragédiát okozó közlekedési szabálysértésnek. Bár akkor szerencsére nem történt baleset, mégis úgy érzem, hogy az eset a levonható tanulságok miatt nyilvánosságot érdemel.

Színhely: Pécsett, az Ybl Miklós és a Kőrösi Csoma Sándor utcák kereszteződése. Egy 5—6 év körüli kislány álldogál a forgalmas kereszteződésben és vár az alkalmas pillanatra, hogy átkelhessen a zebrán. Türelmesen várakozik. Egy felnőtt már rég átszaladt volna, de ő nem. Látszik rajta, hogy megtanulta az oviban vagy a szüleitől, hogy ezt így kell csinálni. A kislány balkeze felől, a Mecsek Étterem irányából, a szélső sávban a zebrához érkezik egy gépjármű. A vezetője látva az álldogáló apróságot megáll és int a gyermeknek, hogy átmehet. A gyermek látja az integetést és boldogan nekilódul, hogy eleget tegyen a felszólításnak. Csakhogy mivel ő alacsony, az autó pedig magas, nem látja és nem is láthatja, hogy ugyanabból az irányból a belső sávon is érkezik egy személyautó, amelynek a vezetője viszont őt nem látja. A gépkocsi néhány centiméterrel a gyerek orra előtt és az álló jármű mellett átsuhan a kereszteződésen. Vezetője talán észre sem vette, hogy majdnem tragédiát okozott.

A KRESZ előírja, hogy tilos elhaladni kijelölt gyalogátkelő helynél álló jármű mellett. A másik sávon érkező jármű is köteles az előbbi jármű által biztosított elsőbbséget megadni az áthaladó gyalogosnak. A szabálysértés tehát nyilvánvaló. Sajnos, az effajta szabálysértés elég gyakori. Ezért az ilyen esetekben ne integessünk a gyermekeknek. Számítsunk rá, hogy az ő látóterük kisebb, mint a felnőtteké, reagálásaik a külső ingerekre gyorsabbak, meggondolatlanabbak stb. Várjon a gyerek, inkább később érkezzen haza, de hazaérjen. A segítséget más oldalról kellene megadni. A gyalogosan közlekedő felnőtt vegye észre a járdán várakozó gyermeket, fogja meg a kezét és vezesse át az úttesten. Ne sajnáljuk erre a fáradságot és az időt, ha mégoly sietős is az utunk.

Juhász Tibor

Sürgős és végleges intézkedést

Kisbattyán Komlótól 7—8 kilométerre található „mini" falu. Lakóinak száma 174 fő. A lakók túlnyomó része Komlón dolgozik a szénbányáknál, a gyerekek — mert a faluban nincs iskola — Komlóra járnak. Ahhoz, hogy az ember Komlóra jusson, helyi járatú autóbusszal kell közlekednie. Az 1950-es évek végén a Mecsekjánosi pusztán található kastélyt csecsemőotthonná alakították át és csak eddig közlekedett autóbusz. Ugyanis az utat idáig építették meg és Kisbattyán lakói Mecsekjánosi pusztáig gyalogoltak a megállóhoz. Ez az út 1500—1700 méter oda és vissza ugyanennyi. A falu lakói — hogy ne kelljen térdig érő sárban, hóban járni — társadalmi munkával építettek egy keskeny, salakos utat. Ezt karban is tartották. A Komlói Városi Tanács a 70-es évek elején elhatározta, hogy Kisbattyánba bekötőutat épít, hogy a busz is bejárhasson a faluba. Az útépítést elkezdték, de nem tudni mi okból, félbemaradt.

A sok-sok panaszt követően a Komlói Városi Tanács elhatározta, hogy a bekötőutat végérvényesen a helyére teszi. Minden család fizessen be 2000 forintot — ezzel megváltja magát a társadalmi munka felajánlástól — és a félkész utat elkészítik. Az egykilométeres szakaszt úgy csinálják meg, hogy azon busz is járhasson és a faluban is helyrehozzák az utcát. Sajnos, az út nem készült el, csak mintegy 500 méteres szakasza kapott bitumen felületet és mivel a régi útra építették rá, már ez a rövid útszakasz is igen sok kívánnivalót hagy maga után. A további útszakaszra a komlói kőbányából olyan törmeléket hordtak, melynek 90 százaléka föld volt. Ezek után sürgős és végleges intézkedést kérünk.

Tóth Ernő,
Kisbattyán 2.

Az olvasó véleménye

Mindent a gyermekért!?

A Dunántúli Napló rendszeresen ir közérdekü cikkeket, pl. „Autósoknak," „Kiskertünk" stb. címen. Nagyon szívesen olvasott, hasznos tudnivalókat meríthetünk ezekből az irásokból, hiszen igen sok családnak van autója, kertje . . ., de nem mindenki olvassa a szakmai folyóiratokat.

Sokszor olvashatunk óvodaavatásról, épitendő iskoláról — esetleg összedőlt iskoláról —, még többet látjuk az iskolák külső és belső állapotát. Sok pedagógus és szülő véleménye szerint túl ritkán foglalkozik a Dunántúli Napló a gyerekek nevelésével, pedig sokan szívesen olvasnának, várnának hasznos tanácsokat e téren is. Akarva nem akarva a társadalom minden tagja érintkezik a „jövő ígéretével", a gyermekkel.

A közelmúltban meglátogattam több, mint harminc családot, akiknek gyermekeit tanítottam. Valamennyi család aktivan érdeklődött a saját gyermeke nevelésétől kezdve, a város gyermek-politikáján keresztül egészen az országos méretü gyermek-nevelésügyi kérdések iránt. Felvetődik a kérdés: nem lehetne-e a Dunántúli Naplóban rendszeresen (mint pl. az autó, kert, bélyeggyüjtés, horgászás stb-ről) gyakorlati tanácsokkal, pedagógiai, pszichológiai, szociológiai témákkal a szülők, nagyszülők segitségére sietni? Vagy talán nincs szakember, aki szívesen adja szaktudását? De hiszen a városban, megyében több száz gyakorlati pedagógus, pszichológus, szociológus van. Sőt az egyetemek, főiskolák professzorai is biztosan tudnának a mindennapi ember által érthető nyelven irni.

Lelkesen olvastam Rab Ferenc ostromló cikkeit a parkokért, játszóterekért, melyek ugyancsak a gyermekekért szóltak. Ehhez csak egy idézetet szeretnék leirni: Az egyik városi tanács (nem magyar) által hozott határozatából: „Háztulajdonosok, akik a jövőben olyan lakóházat épitenek, melyben három lakásnál több van, kötelesek játszóteret is létesiteni, különben birságot fizetnek. A játszótér legalább 40 négyzetméter legyen, de nem lehet a háztól száz méternél távolabb."

Gondolom, e téren is van tennivalónk! (Lásd: KISZ-lakótelep, Péter utca!)

Boros János
tanár

Válaszolnak az illetékesek

„Toronyház helyett parkot"

A Dunántúli Napló március 30-i számában a fenti címen megjelent levélre a következő választ adom:

A Szigeti városrész részletes rendezési terve a Rókus utca—Ifjúság útja sarkán lévő területen parkot és gépkocsitároló nagygarázs létesítését irányozza elő. A tanács anyagi lehetősége egyelőre nem teszi lehetővé a parkolóház építését, amiért is a területen játszótér létesül.

A környéken lakók megnyugtatására örömmel közölhetem, hogy a játszótér tervezésén már dolgozik a Pécsi Kertészeti és Parképitő Vállalat tervező kollektivája. Az idén minden bizonnyal a kivitelezési munkával is elkészülnek.

Vókó János
osztályvezető

„Egy hajnali KRESZ-oktatás margójára"

A Dunántúli Napló 1977. március 30-i számában panaszos levél jelent meg a fenti címen. A levélben foglaltak kivizsgálása során megállapítottam, hogy az FJ 33-88 frsz. tehergépkocsi vezetője éjszakai műszakban dolgozott és egy meghibásodott gépkocsit vontatott be javításra. Mivel a vontatott járművön a fék nem működött, és a terep is lejtős volt, nem tudott kiszállni a gépkocsiból. Ezért hangjelzésel hívta fel az éjszakai portás figyelmét a kapu nyitására. Kétségtelen, hogy a gépkocsivezető az adott esetben nem a legjobb megoldást választotta, ezért figyelmeztetésben részesítettem.

Egyúttal a környék lakóinak nyugalma érdekében elrendeltem a Bolygó utcai portásfülkében egy csengő felszerelését.

Paulik Mihály,
az ÉPFU Vállalat igazgatója

„Potyautas a Mecsek expresszen"

Valamennyi óvintézkedés ellenére előfordul, hogy a vasúti személykocsiba rágcsálók kerülnek. Ezek megelőzésére rendszeresen mérget helyezünk el a személykocsikba, ezen túl, a MÁV Közegészségügyi Intézete fertőtleníti is a kocsikat. A megelőző intézkedések ellenére, ha rágcsálókat észlelünk, a személykocsit a forgalomból kivonjuk, s a rágcsálókat kiirtjuk. Mivel a rágcsálók nyilvánvalóan az utazóközönség közreműködésével kerülhetnek a személykocsiba, így véglegesen megszüntetni, illetve megelőzni ezt nem tudjuk. Ezek azonban nem gyakori esetek, s nem általánosíthatók.

Mészáros András
vasútigazgató-helyettes

„Térdig érő sárban..."

Az utcánk rosszabb egy tanyai útnál. Tavaly tavasszal csatornázták, aminek nagyon örültünk, azonban az idei télen tarthatatlan volt az állapota. A sár térdig ér, a személygépkocsi közlekedés is lehetetlenné vált. Az illetékeseknek írásban és telefonon is jelentettük, kértük segítségüket, sajnos, azt sem tudták merre van a Víg utca. Eddig kéréseinkre még választ sem kaptunk. Legutóbb, február 7-én, már a szemétszállító kocsi sem tudott bejönni. Sürgős intézkedést kérünk.

Kövi Györgyné,
Víg utca 14.

* * *

A fenti panaszra Szilágyi Tibor, a II. kerületi tanácsi hivatal műszaki osztályának vezetője az alábbi választ adta:

A Víg utca útkialakításának tervezési munkálatait 1977-ben megrendeljük, a tervek elkészülte után a kivitelezést még ebben az évben megkezdjük.

Leveleink nyomában

Új lakás bosszúságokkal

Februárban, tehát nemrég költöztünk csak be a kertvárosi Sarohin tábornok utca 14. sz. alatti új szövetkezeti lakásunkba. Azóta a kellemetlenségek sorozata éri a lakókat, főként a IV. emeleten lakó három családot. A tetőre szerelt szellőztető berendezés éjjel-nappal olyan hangerővel működik, hogy nem lehet pihenni tőle. De ez csak az egyik baj, mert minden meleget kihúz a lakásainkból.

Bejelentésünkre megvizsgálták ugyan a szellőzőberendezést, de azonkívül, hogy jogosnak tartották a panaszunkat, semmi sem történt. Nagyon félő, hogy az ügyet a fűtési idény végéig halogatják, s utána minden marad a régiben.

Géczy Béláné

Lvov-Kertváros, Sarohin tábornok u. 14.

„Nagyon félő, hogy minden marad a régiben..."

●

Géczyék és lakószomszédaik csak a kintjártunkkor árulták el, hogy kérésükre — jónéhány héttel előttünk — már a Pécsi Rádió is foglalkozott az üggyel. Elmondották, hogy egy ideig bizakodtak, mert a rádiósriport után a tervezők, beruházók, és a kivitelezők valóságos bizottsága szállta meg lakásaikat. A különböző ellenőrző vizsgálatok után már nem vonták kétségbe a panaszok jogosságát. Belátták, hogy a szellőzőberendezés a zajossága mellett valóban kihúzza a meleget a lakásokból. Megállapították, hogy ehhez nem kis mértékben hozzájárulnak a mellékhelyiségek falszegélyein látható ujjnyi rések is, melyeken át a „maradék meleget" is elszippantják a szellőzőberendezésekhez csatlakozó légszelepek.

Ami az intézkedést illeti, határidőt ugyan nem mondtak, de azzal köszöntek el, hogy hamarosan jelentkeznek. A lakók pedig három héten át lesték, várták a szerelőket.

A türelmük akkor fogyott el, — mondották — amikor a 17—18 fokos lakás hőmérséklet következményeként a kicsinyeik egymásután belázasodtak, megbetegedtek. Erről magunk is meggyőződhettünk, amikor a harmadik és negyedik emeleten lakó háromgyerekes családoknál valamennyi gyereket betegen találtuk.

A szülők szabadkoztak, hogy a Pécsi Rádió után a Dunántúli Napló közbenjárását is igénybe kellett venniük, de — mondották — erre a lépésre a gyerekek állapota miatti kétségbeesés késztette őket.

●

A beruházókkal és a kivitelezőkkel történt beszélgetésünk óta lebetonozták ugyan a tetőn lévő szellőzőberendezések házagait, kicserélték a zajosabb motorokat, és lakásonként beszabályozták a légszelepeket is, de e munkák eredményességéhez maguk a szakemberek sem fűztek vérmes reményeket.

Bár az említett intézkedésekkel megoldották, hogy az előírt légcsere mellett biztosítva lesz a lakások egyenletes hőmérséklete is, de csak addig, amíg a lakók betartják a „játékszabályokat". Nagyon félő, mondották, hogy ez nem megy, mert azt már sem ellenőrizni, sem megakadályozni nem tudják, hogy a helyiségek falára szerelt nagyon is hozzáférhető légszelepeket a saját tetszésük szerint állítgassák, „szabályozzák" a lakók. Például elég csak annyi, hogy valamelyik földszinti lakásban elzárják vagy bedugaszolják a légszelepet, ami a felsőbb szintek felfokozott levegőcseréjét, következésképpen a lakások általános kihűlését eredményezheti.

Bármilyen meggyőzően hangzik is ez az érvelés, egy lényeges kérdés mégis ide kívánkozik: Vajon a lakók merő kedvtelésből vagy a szerelők bosszantására állítgatják el a szelepeket? Nem. Mert, ha ez a februári, márciusi hónapokban meg is történt, csak kényszerűségből történhetett, hogy a számunkra valóban csak egyetlen módon enyhítsenek a helyzetükön.

Sokkal valószínűbb az — amit ugyancsak hozzáértőtől hallottunk — hogy a 10 emeletes lakóházak légcseréjéhez tervezett és méretezett — egyébként nagyszerűen bevált — motorok éppen a nagy kapacitásuk miatt kevésbé alkalmasak az említett házak megfelelő szellőztetésére. S ha így van, akkor bajosan oldódik meg a probléma a légszelepek még oly szakszerű és gyakori szabályozásával sem.

P. Gy.

Fény...
Hangulat...
Modern csillárok
Ezt kínálja Önnek is
CSILLÁRBOLTUNK,
Rákóczi út 39/a.
Telefon: 19-941.
BARANYAKER

A RÁDIÓ ÉS TELEVÍZIÓ MŰSORÁBÓL

RÁDIÓ

KOSSUTH RÁDIÓ

8.27: Világhírű előadóművészek Schumann lemezeiből. 9.29: Válaszolunk hallgatóinknak. 9.44: Játékpolc. 10.05: Balek vizsga. Diáktörténetek a Bányászati és Erdészeti Egyetem életéből. 10.30: Szimfonikus zene. 12.35: Tánczenei koktél. 13.20: Koczkás Sándor könyvszemléje. 13.30: Csermák verbunkosok, Serly nóták. 14.00: Ezeregy délután. 14.30: Az Ifjú Zenebarátok Klubjának Központi énekkara énekel. 14.40: Boccherini: a-moll vonósötös. 15.10: Messziről — messzire. 15.50: Petrovics Emil: Cassazione — Balassi Bálint emlékezete. 16.10: Orfeusz. Részletek Gluck operájából. 17.07: Az egészségügy frontján. 17.32: Hangverseny a Mindenki Zeneiskolája hallgatóinak. 17.58: Gyurkovics Mária operettfelvételeiből. 18.15: Bemutatjuk új felvételünket. 19.15: Louis Prima énekel. 19.30: Kis magyar néprajz. 19.35: Kapcsoljuk a Zeneakadémia nagytermét. A Magyar Rádió és Televízió szimfonikus zenekarának hangversenye. Közben: kb. 20.10: „Száll az idő, itthagy engem" — versek. Kb. 20.30: A hangversenyközvetítés folytatása. Kb. 21.10: Okrös Oszkár cimbalmozik. 21.25: Színészek énekelnek. 22.20: Tíz perc külpolitika. 22.30: Új felvételeinkből. 23.03: Gondolatok filmekről. 23.18: Két Bach-partita zongorára. 0.10: Máté Péter táncdalaiból.

PETŐFI RÁDIÓ

8.05: Az élő népdal. 8.15: Fúvószene táncritmusban. 8.33: Legénybúcsú. Részletek Oscar Strauss operettjéből. 9.33: Szimfonikus könnyűzene. 10.00: A zene hullámhosszán. 11.33: A Szabó-család. 12.00: Tolnai dalok és táncok. 12.33: A sevillai borbély. Részletek Rossini operájából. 13.33: A Gyermekrádió új zenei felvételeiből. 14.00: Kettőtől ötig . . . 17.00: Ötödik sebesség. 17.55: Közvetítés a Magyarország—Lengyelország válogatott labdarúgó-mérkőzéséről. I. félidő. Közben: 18.45: A könnyűzene zongoravirtuózai. 18.55: A II. félidő közvetítése. 19.50: Egy kis figyelmet kérek! 20.05: Népdalok. 20.33: Diákkönyvtár hangszalagon. 21.30: Klavgyija Kudrjasova és Kurt Böhm énekel. 22.00: Harminc perc rock. 22.33: Operettmuzsika. 23.30: Nóták.

HARMADIK MŰSOR

14.05: Undine. Részletek Lortzing operájából. 14.48: Mindenki iskolája. 15.10: Szimfonikus zene. 16.03: Húszas stúdió. 16.57: Haydn-duettek, tercettek, kvartettek énekhangra és zongorára. 18.02: Bruckner: VIII. szimfónia. 19.33: Magnósok, figyelem! 20.18: Magyar előadóművészek trió-felvételeiből. 21.06: A Magyar Rádió és Televízió énekkara Schubert-műveket énekel. 21.30: Társadalmi valóságunk képe mai prózánkban, I. rész. 22.00: Gundula Janowitz énekel. 22.30: Magyar szerzők kamaramuzsikájából.

PÉCSI RÁDIÓ

17.00: Műsorismertetés, hírek. 17.05: Hét közben. — Aktuális zenés magazin. Szerkeszti: dr. Nádor Tamás. A tartalomból: Munkában a szajki traktoros brigád — Dr. Tóth István kutatómunkájáról. — Akik nem végezték el a 8 általánost. — Múzeumi séta Pécsett és Baján. — Helyesen, magyarul . . . dr. Rónai Béla előadása. 18.00: Dél-dunántúli híradó. 18.15: Klaus Wunderlich orgonál. 18.25: Hírösszefoglaló. 18.30: Szerb-horvát nyelvű műsor. Kersics Anka énekel. — Hírek. — Miről ír a „Narodne novine"? — Szórakoztató zene. — Találkozások: A mérnök. Portré. — Szórakoztató zene (folytatás). 19.00: Német nyelvű műsor. Hírek. — Iskolarádiósok. Riport. — Ifjúsági koktél. Hoffmann Antal műsora. 19.30: Műsorzárás.

MAGYAR TV

8.59: Idősebbek is elkezdhetik. Tévétorna (ism.). 9.05: SZUNIDEI MATINÉ. Kisfilm-összeállítás. 1. A fehér delfin. Francia rajzfilmsorozat. XXVI/15. rész. 2. Felicitas a tűzoltóautó. NDK bábfilm (ism.). 3. Formák. Belga filmsorozat 17. rész: A játékok. 10.05: Delta. Tudományos híradó (ism.). 10.30: Columbo. Magyarul beszélő amerikai filmsorozat. Zavaros vizeken (ism.). 12.00: Fő a feje. 8. Politika. Vetélkedőműsor közvetítése a Budapest Szállóból (ism.). 14.30: Mindenki iskolája. 12. Földrajz. Szovjetunió. 15.05: 10. Matematika. Szerkesztések. 15.40: És így tovább. Matematika továbbképzés pedagógusoknak. 2—4. és 6—8. osztály. Negatív számok I. 16.38: Hírek. 16.45: A tallinni óváros. Szovjet rövidfilm. 16.55: „Egészségünkért". Az Egészségügyi Felvilágosítási Központ műsora. 17.00: Ami a naplóból kimaradt. Brigádok klubja. 17.35: A közönségszolgálat tájékoztatója. 17.40: Reklámműsor. 17.50: Magyarország—Lengyelország. Válogatott labdarúgó-mérkőzés. Közvetítés a Népstadionból. A szünetben: Esti mese. 19.50: Idősebbek is elkezdhetik. Tévétorna. 20.00: Tv-Híradó. 20.30: Megrázkódtatás. Magyarul beszélő amerikai film. 21.55: Családi kör. Szülők, nevelők magazinja. 22.45: Tv-Híradó 3.

MÁSODIK MŰSOR

19.08: A Magyar Televízió Szabadegyeteme. A kettős spirál (ism.). 20.00: A Rosenberg házaspár. Francia film. IV/2. rész (ism.). 21.25: Tv-Híradó 2. 21.45: Rendezte: Kende Márta. 1. Hétköznapi ballada (ism.). 2. Ördögszekér (ism.).

JUGOSZLÁV TV

17.10: Magyar nyelvű tv-napló. 17.45: Otthontól az iskoláig. 18.15: Tudomány. 18.45: Feljegyzések — népi muzsika. 19.15: Zöld jelzés. 20.00: Válogatás szerdán. 22.25: Külföldi dokumentum-műsor: Indonézia.

MÁSODIK MŰSOR

14.25: Labdarúgás: Radnicki (Nis) —Buducnost. 18.45: V. Mimica rövidfilmjei: Perpetuum mobile. 19.00: Budvától Zabljakig — dokumentumfilm. 20.00: Filmszerda: 3, 2, 1 . . . indulj! 23.20: Huszonnégy óra.

LAKÁS—INGATLAN

Összkomfortos szoba 2 egyetemista fiúnak kiadó, „Totózónál" jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

Olcsón eladó 704 n-öl gyümölcsös, gyümölcs tárolóval. Lehet megosztva is. Érdeklődni: Szabadság u. 1. Sárköziék.

Postavölgyben 230 n-öl gyümölcsös fa víkendházzal eladó. Érdeklődni: Kertváros, Berek u. 17. Varga. 6 óra után.

Szigeti úti, nagyméretű 1½ szobás, VII. emeleti PIK lakásomat elcserélném régibérű, kertes PIK vagy kis családi házra. „Mónika" jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

Két szoba, fürdőszobás házrész beköltözhetően, garázzsal eladó. Pécs, Felszabadulás út 19.

Elcserélném 1 szoba, összkomfortos szövetkezeti lakásom 1½ szobás szövetkezetire. Szalai úti pizsamás házak előnyben. Borsche Ferencné, Jókai u. 37. földszint 10.

Főiskola utcában 229 n-öl szőlő, lakható víkendházzal eladó. Irányár: 125 000 Ft. Érdeklődni: Pécs, Xavér u. 24. szám.

Három szobásnak is megfelelő, komfortos családi házamat elcserélném budaőrsi garzon öröklakásra vagy szoba-konyhás, vagy garzon tanácsi lakásra, megegyezéssel. Pécs, I. Bocskai u. 4.

Új családi ház eladó Pellérd, Iskola utca 11. szám alatt. Kisebb befektetéssel beköltözhető, OTP átvállalás lehetséges. Érdeklődni: Pellérd, Dózsa u. 54.

Nyaraló eladó. Három szoba + hall, 2 szintes, Harkány új víkendtelepén. Lanka u. 58. szám alatt. Érdeklődni: Bonyhád, Damjanich u. 22. szám.

800 négyszögölön ház eladó. 22 000 Ft-ért. Kiss Sándor, 7960 Sásvertike.

Keszü, Gárdony dűlőben 960 n-öl leszántott, trágyázott terület, két részben is eladó, vagy bérbe adó. Pécs III. kerület, Ürögi templomnál. Kővirág u. 32. 17 óra után.

Cserkúti csárda felett 312 n-öl szőlő eladó. Cím: Kodály Zoltán út 19/B. IV. em. 14.

Fiatal, gyermektelen házaspár különálló lakrészt, vagy külön bejáratú albérletet keres, konyha, fürdőszoba használattal. „Gyermektelen" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Házhelynek eladó a Matusz-féle kert, 419 n-öl. Vadásztanyához közel. Érdeklődni: Kossuth utca 48. Virágüzlet.

Kaposvári belvárosi, tanácsi, egyszoba összkomfortos, második emeleti lakást cserélnék pécsi hasonlóra. „Mielőbbi csere" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Eladó egy négyszobás, összkomfortos, gázfűtéses villarész, 320 n-öl telekkel, kisebb lakást, vagy két, különálló másfél, illetve egyszobás lakást beszámítok. Három részletben történő fizetés is lehetséges. „Szép panoráma" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Sellye, Petőfi utca 46. sz. alatti kétszoba konyhás ház, 450 n-öl kerttel, melléképülettel eladó. Építkezésre is alkalmas. Érdeklődni: Sellye, Mező Imre utca 57. Szomor.

Magyarürögön 99 n-öl házhely, a Kővirág utcában, építési engedéllyel eladó. Érdeklődni: egész nap. Fazekas, Főiskola utca 11.

Harkányi Tenkes-csárda alatt, műút mellett, 200 n-öl beépíthető, minden célra alkalmas telek eladó. Érdeklődni: Pécs, Kertváros, Enyezd utca 26. földszint 2. (Este 6 óra után vagy a 18-388-as telefonon egész nap.).

Bicsérden, Rózsa Ferenc utca 112. ház, 926 n-öl területtel 180 000 Ft-ért eladó. Érdeklődni a helyszínen.

Épülő, háromszobás, összkomfortos szövetkezeti lakás átadó. „Sikolósi városrész" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Keszüben 370 n-öl kert eladó, buszvégállomásnál. Érdeklődni: Málom, Alsó utca 2.

100 ezer Ft kp + magas havi részlettel, másfél szobás lakást keresek. „Szilga" jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

Eladom belvárosi, négyszobás házrészemet. „Főbérletet beszámítok" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Bajai, központi fekvésű, háromszobás családi ház, hatszáz n-öl kerttel, beköltözhetően eladó. „Fólia kertészet" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Szekszárdi, kettőszoba, komfortos házamat elcserélném pécsi lakásért. Minden érdekel. Telefon: Pécs, 10-958.

Postavölgyben, buszmegállónál, kertészkedésre alkalmas, 560 négyszögöles parcellák, 60 Ft/négyszögölenként eladók. Mátyás király utca 16.

Dunaújvárosi 2 szoba, összkomfortos tanácsi lakásom hasonló pécsire cserélném. Ajánlatokat „Pál" jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

Elcserélném 1½ szobás tanácsi összkomfortos, kertvárosi, VI. emeleti lakásom 2 szoba, komfortosra. Alkotmány utca környékére. „Más is érdekel" jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

Magyarürög, Kócsag közben, 640 n-öl gyümölcsös, megosztva is eladó — víz, villany van. — Érdeklődni: Kócsag utca 13. Horváth.

320 n-öl szőlő épülettel, felszereléssel eladó. Érdeklődni: Lotz Károly utca 23.

Keresünk másfél szobás, szövetkezeti, összkomfortos pécsi lakást, készpénz + OTP. „Átvállalás" jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

Elcserélném 2½ szobás, gázfűtéses, komfortos tanácsi lakásomat, kettő kisebb lakásért. „Doktor Sándor u." jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

Elcserélném belvárosi másfél szobás tanácsi, komfortos, 60 négyzetméter feletti, régi bérű lakásomat két és fél szobás, háromszobásra. „Megegyezünk" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Két—három szoba, komfortos kertes házat vennék. „Zöldövezet 77" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Pécsszabolcson, Egyenlőség utcában, 300 n-öl szőlő, lakható épülettel, áron alul eladó. Ocsenás Béla. Uránváros. Ybl Miklós út 7/3. 1. lépcső. III. em. 4. ajtó.

Harkányi ikernyaraló egy tagja bútorozottan eladó. Megtekinthető április 16. és 17-én, 8 órától 15 óráig. Avar utca 16. (Az új víkendtelep első sorában.

Kétszobás, földszinti szövetkezeti lakást, garázst cserélnék három szobásra. „Csere" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Egy szobás lakás azonnali beköltözéssel eladó. Érdeklődni: délután, Mikszáth Kálmán utca 19/b.

Kis bútorozott szoba kiadó, rendes házaspárnak, vagy szolid nőnek. Dobó István utca 2. sz. I. kerület, budai busz felé.

Elcserélném négyszobás, belvárosi, első emeleti komfortos, tanácsi lakásomat kétszobás, komfortos tanácsi szép lakásért. Címeket: „Belváros előnyben" jeligére kérem a Hunyadi úti hirdetőbe.

Újpetrén, buszmegálló mellett, 250 m² területű, 18 x 5 m épülettel, lakásnak könnyen átalakítható, eladó. Kékfestő, Újpetre.

Nagytótfalu, Gombásban, 500 n-öl szőlő, 700 n-öl szántó, gyümölcsfákkal, présházzal sürgősen eladó hatezer forintért. Arnold, Újpetre.

Kétszobás házrész beköltözhetően eladó. Érdeklődni: Anikó utca 4. IX. 27.

Házhelyet vennék „50 ezer kp." jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Balatonmária-fürdőn, Kossuth utca 33. kétszobás, komfortos nyaraló elfogadható áron, sürgősen eladó. Érdeklődni: Kecseg utca 90. Gáléknál.

Komlón, Cseresznye-ág dűlőben, 266 n-öl szőlőgyümölcsös eladó. Érdeklődni: Bocskai utca 27. szám.

Balaton-parti, lehetőleg komfortos nyaralót, egy hónapra, szeptember 20-ig bérbe vennék. Részletes árajánlatot kérek „Három személy" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Kétszobás, földszinti szövetkezeti lakást, garázst cserélnék három szobásra. „Csere" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Egy szobás lakás azonnali beköltözéssel eladó. Érdeklődni: délután, Mikszáth Kálmán utca 19/b.

Kis bútorozott szoba kiadó, rendes házaspárnak, vagy szolid nőnek. Dobó István utca 2. sz. I. kerület, budai busz felé.

Elcserélném négyszobás, belvárosi, első emeleti komfortos, tanácsi lakásomat kétszobás, komfortos tanácsi szép lakásért. Címeket: „Belváros előnyben" jeligére kérem a Hunyadi úti hirdetőbe.

Újpetrén, buszmegálló mellett, 250 m² területű, 18 x 5 m épülettel, lakásnak könnyen átalakítható, eladó. Kékfestő, Újpetre.

Nagytótfalu, Gombásban, 500 n-öl szőlő, 700 n-öl szántó, gyümölcsfákkal, présházzal sürgősen eladó hatezer forintért. Arnold, Újpetre.

Két—három szoba, komfortos kertes házat vennék. „Zöldövezet 77" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Pécsszabolcson, Egyenlőség utcában, 300 n-öl szőlő, lakható épülettel, áron alul eladó. Ocsenás Béla. Uránváros. Ybl Miklós út 7/3. 1. lépcső. III. em. 4. ajtó.

Harkányi ikernyaraló egy tagja bútorozottan eladó. Megtekinthető április 16. és 17-én, 8 órától 15 óráig. Avar utca 16. (Az új víkendtelep első sorában

Labdarúgó NB II.

Öt gólt lőtt a PMSC a vendégcsapatnak

A Komló veresége Budafokon



Balázs, az oroszlányi kapus öklözéssel hárít egy beadást Lőrincz (10-es számú mezben) elől. Fotó: Arató László

A labdarúgó NB II-ben 6 ponttal vezet a PMSC. A pécsiek biztosan haladnak célkitűzésük, az NB I. kiharcolása felé. Annál nagyobb küzdelmet vívnak a csapatok a másik feljutó helyért. A második helyezett Vasas Izzó és a 8. helyezett Eger csapatát mindössze 4 pont választja el egymástól. A legutóbbi fordulóban sorra a hazai csapatok diadalmaskodtak, idegenben csak a Várpalota tudott győzni. Két mérkőzésen megosztoztak a csapatok a bajnoki pontokon. Az ősszel kitűnően szerepelt Székesfehérvári MÁV Előre ezúttal Szekszárdon szenvedett vereséget.

A PMSC biztosan győzte le az Oroszlányi Bányászt. Újmecsekalján közepes iramú, és mérsékelt színvonalú mérkőzést hozott a találkozó. Nagy különbség volt a két csapat között. A pécsiek minden csapatrészükben felülmúlták ellenfelüket, és csak annyit adtak ki magukból, amennyi elég volt a biztos, fölényes győzelemhez. A vendégek még csak meg sem tudták nehezíteni a pécsiek győzelmét. Katzirznak volt egy-két jó védése, a pécsi védők többször könnyelműsködtek. Lőrincz a védekezésben tűnt ki, Kissnek volt néhány jó alakítása, Dárdai P. a mérkőzés hajrájában javult fel, Kardos többször becsapta a védőket, Nagy, ha megindult, nem tudták tartani. A vendégek közül Sárosi és Horváth játéka emelkedett ki.

Budafokon nagy küzdelemben nyert a hazai csapat a Komlói Bányász ellen. A budafokiak magabiztosan kezdtek, kétgólos vezetésük után azonban a hazai játékosok könnyelműsködtek, és a komlóiak lelkesedésükkel végig szorossá tették a mérkőzést. A játékvezető sokat tévedett, legtöbbször a komlóiak terhére. A bányászcsapat kapujában Bien egyszer hibázott, de összteljesítménye kielégítő volt. A védelem legjobbjának Pál bizonyult, elől Lingl és Hoffmann jeleskedtek. A hazaiak legjobbjai Eszterházy, Tóth K. és Nósko voltak.

Pécsi MSC—Oroszlányi Bányász 5:1 (3:1)

Újmecsekalja, 4000 néző. Vezette: Pádár. A mérkőzés előtt az öltözőben a PMSC szakosztály vezetősége köszöntötte a jubiláló játékosokat. Kincses 175., Dárdai P. 100., Katzirz 75., Schulteisz, Lőrincz és Kiss 50. bajnoki mérkőzése alkalmából kapott ajándékot. **Pécsi MSC:** Katzirz — Iványi, Toma, Schulteisz, Kincses — Kiss, Dárdai P., Lőrincz — Kardos, Nagy, Dobány. Edző: Kovács Imre. **Oroszlányi Bányász:** Balázs — Rinnbacher, Sárosi, (Kiss, a 73. percben), Vízkeleti, Kóródi — Hidvégi, Dákai, Galambos — Horváth, Papp M. (Kavalák, a 63. percben), Babai. Edző: Mészáros Imre. Góllövők: 11. perc Hidvégi; 12. percben Dárdai P. (11-esből); 20. percben Kiss; 44. percben Nagy; 57. percben Dobány (11-esből); 85. percben Dárdai P.

Budafok—Komló 3:2 (2:1)

Budafok, 3000 néző. Vezette: Tapolcai. **Budafok:** Lengyel — Horváth, Kapitány, Noskó, Szabó — Tátrai, (Gergely, a 76. percben), Tóth K., Harangi — Zöldi, Esterházy, Tóth I. Edző: Dobesch Gyula. **Komló:** Bien — Farkas, Pintér, Pál, Kelemen — Tresch, Lahó, Tóth J., (Gallai, a 48. percben) — Lingl, Róth, Hohmann. Edző: Csaba Gábor. Góllövők: 18. percben Tóth K.; 23. percben Esterházy; 26. percben Hohmann; 56. percben Tóth K.; 75. percben Róth (11-esből). Kiállítva: a 80. percben Gallai.

Az NB II. további mérkőzései: Szekszárdi Dózsa—Székesfehérvári MÁV Előre 3:0; Nagykanizsa—Vasas Izzó 2:2; Eger—Fűzfő 2:0; Szolnoki MTE—Ganz-MÁVAG 2:1; Kossuth KFSE—MÁV DAC 3:0; Várpalota—Ózd 3:2; Debrecen—BVSC 1:1; Volán—Szolnoki MÁV 3:0.

Az NB II. állása

1. Pécsi MSC	28	17	8	3	68-23	42
2. V. Izzó	28	14	8	6	52-32	36
3. Szfv. MÁV	28	13	8	7	46-40	34
4. Szolnoki MTE	28	14	5	9	55-44	33
5. Budafok	28	12	8	8	63-48	32
6. DVSC	28	12	8	8	37-30	32
7. Olajbányász	28	12	8	8	43-37	32
8. Eger	28	13	6	9	52-48	32
9. Szekszárd	28	11	9	8	32-31	31
10. Volán	28	10	9	9	40-31	29
11. BVSC	28	9	11	8	43-44	29
12. MÁV DAC	28	11	5	12	41-46	27
13. Kossuth KFSE	28	11	4	13	45-44	26
14. Ganz-MÁVAG	28	7	10	11	39-50	24
15. Ózd	28	9	5	14	37-44	23
16. Komló	28	8	6	14	27-39	22
17. Fűzfő	28	7	8	13	29-44	22
18. Várpalota	28	6	9	13	30-41	21
19. Szolnoki MÁV	28	5	7	16	22-44	17
20. Oroszlány	28	4	8	16	30-71	16

SZLIVEN ÁRUHÁZ
ismét JELENTKEZIK

Szintetikus és műszálas takarók	210,— Ft-tól	499,— Ft-ig
Pehely- és szintetikus töltetű paplanok	395,— Ft-tól	1225,— Ft-ig
Tollal töltött kis- és nagypárnák nagy választékát kínáljuk	79,50 Ft-tól	310,— Ft-ig

„BARANYA" KERESKEDELMI VÁLLALAT
Pécs, Rákóczi út 11.
TELEFON: 14-611.

TOTO

1. Kossuth KFSE—MÁV DAC	3:0	1
2. Szolnoki MTE—G.-MÁVAG	2:1	1
3. Szekszárd—Székesf. MÁV	3:0	1
4. Debrecen—BVSC	1:1	x
5. Budafok—Komló	3:2	1
6. Záhony Debreceni MTE	0:1	2
7. Rudabánya—Nagybátony	1:0	1
8. Borsodi B.—Gyöngyös	0:2	2
9. Salgótarj. KSE—Kazincb.	0:3	2
10. Fiorentina—Juventus	1:3	2
11. Foggia—Lazio	1:0	1
12. Genoa—Milan	1:0	1
13. Roma—Napoli	0:0	x
+ 1		
14. Dunakeszi—Vác	1:1	x

*

A totó 15. játékhetén 16 fogadó ért el telitalálatot, nyereményük egyenként 280 392 forint, a 62 darab 13-asra 39 604 forintot fizetnek. 12 találata 1530 fogadónak van, ők 1070 forintot kapnak. A 16 960 darab 11-esre 97, a 103 699 darab 10-es 24 forintot ér.

Mai sportműsor

LABDARÚGÁS. Felszabadulási Kupa mérkőzés. Sellye—PMSC, Sellye, 15.30.

Mérkőzésről mérkőzésre

Labdarúgó NB III.

Szigetvár—Véménd 2:1 (2:0). Szigetvár, 800 néző, vezette Soós. Szigetvár: Kiss — Béni, Tóth I., Maurer, Tóth J., Kövesi, dr. Tüske, Bocskor, Telek, Csöre (Dobor), Szöllősi. Edző: Kamondi Imre. Véménd: Doszpod — Kajtár, Rott, Mács, Barta, Törjék, (Andrássy), Borovácz, Gruborovics, Gáll, (Takács), Fiochsz, Bencsik. Edző: Szám Frigyes. A lelkesebben játszó Szigetvár a helyzetei alapján megérdemelten nyerte a baranyai rangadót. Góllövő: Telek, Tóth I., illetve Rott. Jók: Tóth I., dr. Tüske, Kövesi, illetve Rott, Takács, Borovácz.

BKV Előre—Mázaszászvári Bányász 2:0 (1:0). Mázaszászvár, 600 néző. V.: Tátrai. Mázaszászvár: Banász — Csábrák, Széles, Katona, Bazsonyi, Kovács, Kólya, (Vaszari), Varga, Perényi, (Molnár), Pataki, Csordás. Edző: Róth Antal. Végig kemény, nagyiramú mérkőzésen a BKV Előre biztosan győzött. Góllövők: Gubán és Stockbauer. Jók: Sas, Gubán, Gulácsi, illetve Széles, Kovács, Katona.

Pécsi VSK—Lőrinci Fonó 2:0 (1:0). Budapest, Gyömrői út, 100 néző. V.: Batka dr. PVSK: Kovács — Hüber, Tallósi, Kaszás (Szabó), Németh, Kenderesi, Grünwald, Kresz, Nagy, Jánosi, Jockl (Stájer). Edző: Rónai István. Alacsony színvonalú mérkőzés, a PVSK Kresz kitűnő helyzetfelismeréseinek köszönheti a két bajnoki pontot. Góllövő: Kresz (2).

Az NB III. további mérkőzései: Bp. Spartacus—Barcs 2:0, Perbál—Siófok 2:0, Dunaújvárosi Építők—Honvéd Kiss J. SE 1:0, Pénzügyőr SE—Paks 4:0, Bp. Építők—Sárisápi Bányász 1:0, 12. sz. Volán Szállítók—Ikarus Alba Regia 3:0, Enying—EMG SK 1:1.

AZ NB III. ÁLLÁSA

1. BKV Előre	28	22	3	3	67-16	47
2. PVSK	28	14	8	6	58-29	36
3. Véménd	28	12	10	6	50-34	34
4. Perbál	28	12	10	6	48-36	34
5. Pénzügyőr	28	13	7	8	59-39	33
6. Bp. Spart.	28	11	11	6	51-35	33
7. Dunaújv. Ép.	28	10	12	6	35-25	32
8. EMG-SK	28	10	12	6	29-29	32
9. Siófok	28	11	9	8	40-32	31
10. Kiss J. SE	28	11	9	8	44-43	31
11. Volán Száll.	28	10	9	9	33-29	29
12. Enying	28	10	9	9	45-47	29
13. Bp. Építők	28	10	8	10	34-27	28
14. Szigetvár	28	10	8	10	34-40	28
15. Paks	28	9	8	11	46-54	26
16. Alba Regia	28	5	11	12	28-50	21
17. M.-szászvár	28	4	11	13	37-51	19
18. L. Fonó	28	3	10	15	22-50	16
19. Sárisáp	28	3	8	17	27-64	14
20. Barcs	28	2	3	23	19-76	7

Megyebajnokság

Mohácsi TE—Steinmetz SE 4:1 (2:1), Pécsi Zsolnay—Bóly 2:4 (1:1), Beremend—Siklós 0:3 (0:1), Pogány—Mágocs 1:1 (1:1), Vasasi Bányász—Szalánta 2:0 (1:0).

MEGYEI I. OSZTÁLY ÁLLASA

1. Sellye	20	16	2	2	51-19	34
2. Mohács	20	15	3	2	54-15	33
3. PEAC	20	12	4	4	42-21	28
4. Siklós	20	11	4	5	33-22	26
5. Beremend	20	11	3	6	34-21	25
6. Vasasi B.	20	9	6	5	33-22	24
7. PBTC	20	9	5	6	35-17	23
8. P. Kinizsi	20	10	3	7	23-21	23
9. Kesztyűgyár	20	9	3	8	22-24	21
10. Mágocs	20	5	9	6	20-27	19
11. Bóly	20	8	2	10	34-44	18
12. Pogány	20	4	6	10	17-26	14
13. Steinmetz	20	4	2	14	17-29	10
14. Zsolnay	20	3	4	13	14-42	10
15. Szalánta*	20	1	5	14	11-43	5
16. Gázmű	20	1	3	16	11-58	5

* = A Szalánta csapatától két büntetőpont levonva.

Lengyel—magyar labdarúgó-találkozók

Kedden Lengyelországban megkezdődtek a lengyel—magyar labdarúgó találkozók. A B-válogatottak döntetlenül mérkőztek, az utánpótlás mérkőzésen a lengyelek győztek.

Magyarország B—Lengyelország B. 1:1 (1:1). Bialystok, 16 000 néző, v.: Szilvási (csehszlovák).

Góllövők: Fekete, illetve Milczarzki.

Lengyelország utánp. vál.—Magyarország utánp. vál. 2:1 (1:1)

Zielona Gora, 15 000 néző, v.: Scheurell (NDK-beli).

Góllövők: Marczinkowski, Tlokinski illetve Szokolai.

Egyenrangú ellenfelek mérkőzésén a szerencsésebb csapat győzött. Jórészt kiegyenlített küzdelem folyt, a mérkőzés hajrájában felülkerekedett a magyar együttes, sok gólhelyzete akadt, de ezeket nem tudta kihasználni. A 89. percben Izsót a 16-oson belül felvágták, a játékvezető azonban nem ítélt büntetőt.

DTV SPORT

Tájékozódási futás

Szoros küzdelem a PVSK Kupáért



Tömegrajt előtti pillanatok a PVSK Kupa tájékozódási futó váltóversenyen Fotó: Balázsy László

Két érdekes tájékozódási futóverseny színhelye volt a hét végén a Mecsek. Szombaton az első napon a Mecsek Kupa egyéni versenyt tartották, vasárnap 80 váltó vívott látványos, igen szoros küzdelmet a PVSK Kupáért. A legjobb magyar tájékozódási futók mellett finn versenyzők részvétele nemzetközi jelleget biztosított a viadalnak. A pécsiek jól szerepeltek.

Eredmények. Mecsek Kupa. Női I. osztály: 1. Monspart (STE) 59.24 perc; 2. Fodor (BEAC) 59.25 p.; 3. Kovács (Tipográfia) 69.14 p. ... 6. Salmenkylä H. (Helsinki) 74 p. Csapatban: 1. BEAC; 2. Tipográfia; 3. Helsinki; 5. PVSK. III. osztály: 1. Kovács (Bp. Közgazd. Egy.); 2. Burbucs (POEU); 3. Mészárosné (PVSK). Csapatban: 1. POEU. Ifjúságiak: 1. Pollman (Bp. MÁV SC) 62.25 p.; 2. Máy (Mohácsi Gimnázium); 3. Turna Siroki (Vasas) 66.26 p. Csapatban: 1. Sabária. Serdülők: 1. Nagy M. (Székesfehérvári Volán) 51.45 p. Csapatban: 1. Székesfehérvári Volán. Úttörők: 1. Lóczi (Recski Bányász) 35.47 p.; 2. Miholics (Pécsi Vörös Meteor). Csapatban: 1. Recski Bányász; 2. Pécsi VM.

Férfiak: I. o.: 1. Szabó (Pécsi VSK) 65.22 p.; 2. Kovács dr. (PVSK) 69.50 p.; 3. Bokros (MAFC) 70.06 p. Csapatban: 1. PVSK (Szabó, Kovács dr., Kelemen); 2. OSC; 3. Helsinki. Junior: I. o.: 1. Harkányi MAFC. Csapatban: 1. Ajkai Bányász; 2. PVSK (Wolford, Czerpán). Felnőtt II. o.: 1. Rönkkö (Helsinki) 87.22 p. Csapatban: 1. PVSK (Ijjász, Kollarics, Benkovics dr.). Felnőtt III.: 1. Nyul (Sz. Haladás) 65.31 p. Csapatban: 1. Sz. Haladás. Ifjúságiak: 1. V. Salmenkylä (Helsinki) 53.16 p.; 2. Széles (Pécsi VSK) 59.36 p. Csapatban: 1. OSC; 3. PVSK. Serdülők: 1. Düh L. (Sz. Haladás); 3. Roll (PVSK) 48.07 p. Csapatban: 1. PVSK (Roll, Sélley, Nagy). Úttörők: 1. Farkas (Sz. Haladás); 2. Kovács L. (PVSK) 62.13 p. Csapatban: 1. Sabaria; 2. PVSK.

PVSK Kupa váltó. Női I. o.: 1. Helsinki; 2. DVTK; 3. Pécsi VSK (Zsirmon, Mező, Krémer). Ifjúságiak: 1. Sabária; 2. Mohácsi Gimnázium. Serdülők: 1. Székesfehérvári Volán. Férfi I. o.: 1. OSC; 2. PVSK (Kovács dr., Bodnár A., Kelemen). Ifjúságiak: 1. PVSK (Sziebert P., Sziebert Á., Sélley). Serdülők: 1. Szombathelyi Haladás.

Eredmények

Torna. Szegeden befejeződtek a középfokú iskolák országos tornászbajnokságának versenyei. A „B" kategóriás fiú egyéni versenyt Sernaul, a pécsi Komarov Gimnázium tanulója nyerte, 2. Eszenyi (pécsi Nagy Lajos Gimnázium), 3. Dravecz (pécsi Gépipari). A csapatban a pécsi Komarov Gimnázium a 3. helyet szerezte meg. A lányok egyéni versenye is pécsi győzelmet hozott, az első helyet Kása (Leöwey Klára Gimnázium) szerezte meg.

Vívás. Az úttörő napok keretében rendezték meg Nagykanizsán a hagyományos Fabik Kupa országos úttörő versenyt, melyen 24 város 250 úttörő vívója lépett pástra. A lány törvívók II. korcsoportjának versenyében a pécsi Petkó 3. volt.

Úszás. Budapesten a serdülő fiúk és a gyermek lányok országos bajnokságán a lányok 100 m-es hátúszásában Jelics (Pécs) 1:11,20-szal a 2. helyet szerezte meg. Jelics a 200 m-es hátúszásban is döntőbe verekedte magát és ott is a 2. helyet szerezte meg.

Sakk. Befejeződtek a középfokú iskolák országos sakk-csapatbajnokságainak mérkőzései. A fiúk csapatversenyében a pécsi Széchenyi Gimnázium a 4., a lányoknál a Leöwey Klára Gimnázium a 6. helyen végzett.

Röplabda. NB II. mérkőzések: Steinmetz SE—Pécsi Vörös Meteor 3:1, férfi csapatok, Pécsi Vörös Meteor—Mohácsi TE 3:0, női csapatok.

Torna. A Nyíregyházán megrendezett országos egyetemi-főiskolai tornász egyéni bajnokságon a női összetett versenyben Békési (Tanárképző Főiskola) 6., a férfi egyéni összetett versenyben Stallenberger (Tanárképző Főiskola) ugyancsak 6. helyen végzett.

Birkózás. A PMSC csarnokában bonyolították le Dél-Dunántúl felnőtt kötöttfogású egyéni birkózó bajnokságát. A PVSK versenyzői közül Tarr, Kuler, Ludézer, Fodor és Kiss bajnokságot nyert. Kelemen és Antal (PMSC) első helyen végeztek, Mucsi (PMSC) második volt. A 14—16 éves szabadfogású birkózók kiválasztó versenyén, Budapesten a pécsi Orsós súlycsoportjában első helyen végzett.

Ökölvívás. Győrben rendezték meg a junior egyéni vidéki ökölvívó bajnokságot. A légsúlyban Pirbusz, a félnehézsúlyban Schwab (PVSK) 3. helyen végeztek.

Kerékpár

Dunántúl kritérium bajnoksága Pécsett

Hét egyesület 78 versenyzője részvételével rendezte meg a Baranya megyei Kerékpáros Szövetség az Engel János úton Dunántúl 1977. évi kerékpáros kritérium bajnokságát. Felnőttek (20 kör, 140 km): 1. Halász L. (Szekszárd) 6 pont, 2. Asztalos (Videoton) 14 p., 3. Sugár (Videoton) 9 pont. Juniorok: (20 kör, 40 km): 1. Liska Pál (Szekszárd) 12 pont, 3. Bernáth (PMSC), 9 pont. Ifjúságiak: (15 kör, 30 km): 1. Halász (Szekszárd) 15 pont, 2. Pálinkás (Szekszárd) 14 pont, 3. Németh (Videoton) 6 pont. Serdülők: (10 kör, 20 km) 1. Karácsony (Pécsi Sportiskola) 8 pont, 2. Nagyernyei (Szekszárd) 8 pont, 3. Szegfü (Videoton) 7 pont. Úttörők: (7 kör 14 km) 1. Tóth (Szombathely) 17 pont, 2. Hirth (Pécsi Sportiskola) 9 pont, 3. Süveges (Videoton) 5 pont. Kezdők: (4 kör, 8 km). 1. Szél (Szombathelyi Savaria) 10 pont, 2. Mészáros (Pécsi Sportiskola) 6 pont, 3. Szilvási (Pécsi Sportiskola) 4 pont.

Dunántúli Napló

Az MSZMP Baranya megyei Bizottságának lapja
Főszerkesztő: Mitzki Ervin
Főszerkesztő-helyettesek: Báling József és Hallama Erzsébet
Szerkesztőségi ügyelet 8—20 óráig 10-053, 20 óra után 15-726
Kiadja a Baranya megyei Lapkiadó Vállalat
Felelős kiadó: Braun Károly
Szerkesztőség és kiadóhivatal: 7601 Pécs, Hunyadi út 11. sz.
Telefon: 15-000, 15-762, 15-852, 15-245, 15-264
Szerkesztőség telex: 12-421
Kiadó telex: 12-320
Készült ofszet rotációs eljárással Saphir 96-os gépen Pécsi Szikra Nyomda 7630 Pécs, Engel János u. 8.
Tel: 13-177, 13-696. Telex: 12-211
Felelős vezető: Melles Rezső
Terjeszti a Magyar Posta Előfizethető a helyi postahivataloknál és a kézbesítőknél.
Előfizetési díj egy hónapra 21 Ft
Indexszám: 25 054
ISSN 0133—2007

Világ proletárjai, egyesüljetek!

Dunántúli Napló

XXXIV. évfolyam, 101. szám
1977. április 14., csütörtök
Ára: 80 fillér

Az MSZMP Baranya megyei Bizottságának lapja

Terv és a verseny

Az egyik szocialista brigádvezetői tanácskozáson is szóba került a téma, amelyet némi egyszerűsítéssel így elevenítünk fel: mire érdemes, mire kell ma fordítani az emberi áldozatkészség energiáit?

Kiindulópont — ez vitán felül áll — az a helyzet, amely ma gazdaságunkat meghatározza. Aki a közelmúltban kiadott KSH-jelentést némiképp figyelmesen átolvasta, különös közgazdasági alapismeretek híján is rájöhetett: ez idő tájt gazdasági folyamataink irányával elégedettek lehetünk, gondot okoz viszont a gazdasági fejlődés mértéke. Előirányzatainktól, a legfontosabb területeken elmaradtunk 1976-ban: a nemzeti jövedelem tervezett 5—5,5 százalékos növekedése helyett 3 százalékkal nőtt, az ipari termelés 2, a mezőgazdasági 6—7 százalékkal elmaradt attól, amit vártunk. Ez az elmaradás becslések szerint mintegy 10 milliárd forint nemzeti jövedelem kiesést jelentett — ennyivel kevesebb lett az elosztható érték. Ez természetesen azt hozta magával, hogy a reálbér jóval kisebb mértékben emelkedhetett, mint ahogy a terv előírta, kisebb lett a lakosság fogyasztása is.

Nos, a kiindulópont a munkaverseny-mozgalom előtt nem lehet más, mint az önmagunknak csinált adósság megtérítése — önmagunknak. Minden olyan vállalás, amely ezt szolgálja jó, s minden olyan, amely ebbe nem vág bele — rossz, szükségtelen, sőt káros.

Még sokszor előfordul, hogy például munkaversenyt hirdetnek a több termelésért. Az igazat megvallva: nem kizárt, hogy a cél is elfogadható — ha a több terméket várja, igényli a piac. Örömmel fogadjuk — hogy hirtelen egyik szorító gondunkat idézzük —, az építő-alapanyag ipar esetleges többletvállalásait. Mi tagadás: jó néhány alapanyagból mutatkozik időnként hiány, jó néhány szerelvény hiánya akadályozza az állami és a magánépítőt munkájában.

Ám az esetek többségében sajnos nem vizsgálják meg a — „termelj többet jobban élsz" kritikátlan hirdetői, hogy kell-e ez a többlet vagy sem. És termelnek raktárra, elfekvő, sőt eladhatatlan készletet. Verseny a versenyért ily módon nem más, mint a pazarlás egyik válfaja . . .

Ha már magától értetődik is, nem árt ismételten leszögezni: a munkaverseny céljainak a gazdasági megfontolásokhoz, a jó gazdasági tervekhez kell igazodni. Sőt — és ez egyáltalán nem szűrkíti el —, ennek egyik előmozdítója, eszköze kell hogy legyen.

Köztudott, hogy a mai gazdasági fejlettségünk magas foglalkoztatottság és gyenge termelékenység eredményeként jön létre. Pusztán állami intézkedésekkel nehéz e feladathalmazhoz nekilátni, valamennyi gondunkat, bajunkat megoldani. Ehhez valamennyiünk — munkaszerződésben kikötöttnél tudatosabb, egyetértőbb, tevékenyebb — részvétele kell.

Például a munkaverseny, amely „csak" arra vállalkozhat, hogy föllelje az elveszett órák millióit, hozzájáruljon a több műszak megszervezéséhez, a termékszerkezet átalakításához, segítse a népszerűtlen, de elkerülhetetlen norma karbantartást, a szorosabb, feszesebb munkaszervezet kialakítását — a fegyelem megjavítását.

Ülést tartott a Magyar Szocialista Munkáspárt Központi Bizottsága

A Magyar Szocialista Munkáspárt Központi Bizottsága 1977. április 13-án Kádár Jánosnak, a Központi Bizottság első titkárának elnökletével ülést tartott.

A Központi Bizottság megvitatta és elfogadta Gyenes Andrásnak, a Központi Bizottság titkárának előterjesztésében az időszerű nemzetközi kérdésekről szóló tájékoztatót, Németh Károlynak, a Központi Bizottság titkárának előterjesztésében az 1977. évi népgazdasági terv első negyedévi teljesítésének tapasztalatait, valamint Huszár Istvánnak, a Politikai Bizottság tagjának előterjesztésében a 15 éves lakásépítési program megvalósításáról szóló jelentést. A Központi Bizottság határozatot fogadott el a Nagy Októberi Szocialista Forradalom 60. évfordulójának megünnepléséről.

Az ülésről közlemény jelenik meg.

Kalandba bocsátkozott Franciaország

Kik harcolnak Zaire-ben?

Bombázás Zambiában

A shabai események belső lázadás következményei. Nincsenek angolaiak, kubaiak vagy szovjet állampolgárok a shabai körzetben — jelentette ki Párizsban Paulo Jorge, az Angolai Népi Köztársaság külügyminisztere.

„A felkelésben részt vevő volt katangai csendőrök — mondotta Paulo Jorge — Angolában menekültként éltek. Ezek az emberek tetszésük szerint visszatérhetnek Katangába, mi azonban sohasem támogattuk őket egy shabai felkelés megszervezésében. Ez a lázadás a zaire-i területen belül tört ki és fejlődött tovább és azt állítani, hogy Shaba délkeleti részében a mi területünkről érkező agresszióval állnak szemben, merő fantáziálás".

Paulo Jorge ily módon közvetve visszautasította Giscard d'Estaing francia államfő kijelentéseit. Giscard azt fejtegette, hogy nem belső lázadás van Shabában, hanem „kívülről jött és forradalmi hadviselésre kiképzett elemek" akciójáról.

Miközben folytatódik Franciaország zaire-i szállítóakciója — a 11 katonai repülőgépen kívül a kormány kérésére az Air France, a marokkói hadianyag fuvarozására rendelkezésre bocsátotta egyik Boeing 747-es óriásgépét is — Jacques Chirac pártja, az RPR is óvatos támogatásáról biztosította a köztársasági elnök döntését.

Maga Chirac eddig óvakodott attól, hogy állást foglaljon. A giscardista független köztársasági párt már korábban „normálisnak" minősítette a francia akciót és támogatásáról biztosította az államfő döntését. Hasonló megértésről tett tanúbizonyságot a kormánytöbbség többi pártja is.

A köztársasági elnök nyilatkozatát viszont élesen bírálták a baloldal pártjai és szervezetei. A PSU leszögezte például: az a tény, hogy egy vagy több kormány felhívása elég ahhoz, hogy a parlament megkérdezése nélkül döntés szülessen egy katonai beavatkozásról, azt jelenti, hogy a jelenlegi rendszer semmiféle demokratikus biztosítékot nem nyújt a háború és béke kérdésében. A CGT titkára, Marcell Caille kijelentette, hogy a francia katonai beavatkozás Zaireban „agressziót képez" a zaire-i nép ellen és súlyos következményekkel járhat. A CGT azt követeli, hogy azonnal szüntessék meg a francia hadsereg részvételének bármely formáját a zaire-i kalandban.

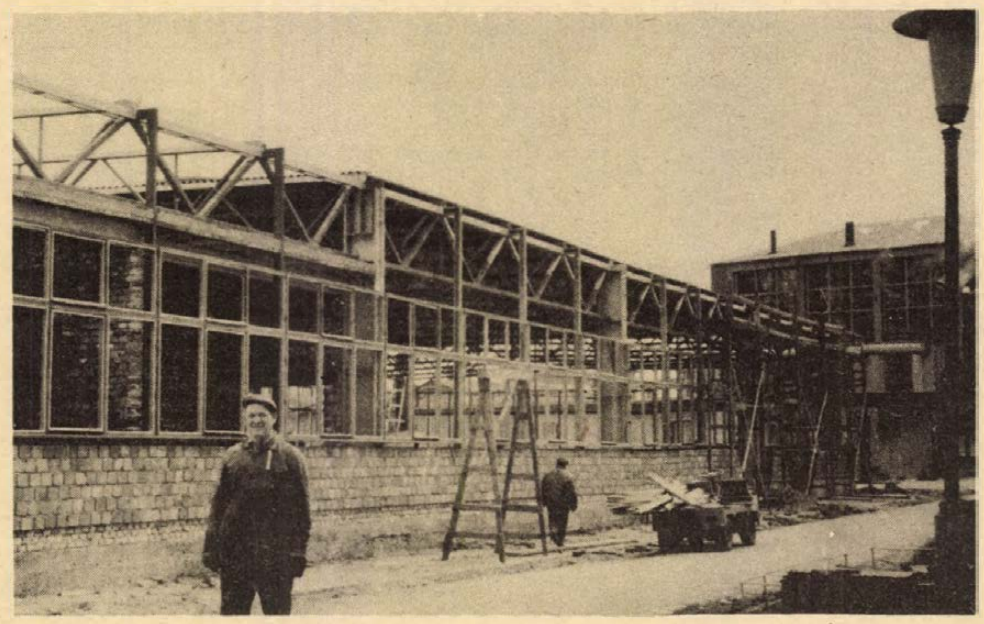
Jean Kanapa, az FKP PB tagja „felháborodásának és nyugtalanságának" adott kifejezést az államfőnek a zaire-i „gyarmati expedícióval kapcsolatos nyilatkozata" hallatán. A francia nép jól tudja — mutatott rá —, milyen végzetes eseményekbe sodorták a múltban ilyen, kezdetben ártalmatlannak és korlátozott időtartamúnak mondott kezdeményezések. Giscard d'Estaing a műveletet nyíltan az afrikai népek megfélemlítésére kívánja felhasználni. Kanapa szóvá tette, hogy két hónappal Belgrád előtt az államfő még semmiféle kezdeményezést nem tett a biztonság és a leszerelés érdekében.

Lusaka. A zairei Shaba tartományban kirobbant harcok átterjedtek a szomszédos Zambiára is, ahol zaire-i repülőgépek bombáztak egy falut és egy missziós kórházat — jelentette be szerdán egy zambiai kormányszóvivő.

Nem csitulnak a harcok Dél-Libanonban

Az ellenségeskedések lecsöndesítését célzó szíriai erőfeszítések ellenére szerdán reggel is dörögtek a fegyverek a dél-libanoni határvidéken, az izraeliek által támogatott jobboldali milicisták és a palesztin hazafias erők egységei aknavetőkkel és tüzérséggel lőtték egymás állásait.

A libanoni jobboldali erők egyik vezetője, Chamoun kedden este a dél-libanoni fegyveres harcok kirobbanása óta első ízben úgy nyilatkozott, hogy hajlandó elfogadni a tűzszünetet, ha ehhez az ellenfél is hozzájárul. A WAFA palesztin hírügynökség ugyancsak arról közölt jelentést, hogy az ellenállási mozgalom kész tiszteletben tartani a tűzszünetet.



A Dél-dunántúli Gázgyártó és Szolgáltató Vállalat udvarán új étterem épül, amelyben 600 adagos konyha lesz, éttermi része pedig alkalmas társadalmi események rendezésére.

46 milliós beruházás



Megkezdődött az alapozás a baksai csibekeltető építésénél
Fotó: Jozipovics

Csibekeltető épül a baksai tsz-ben

- **Szeptembertől üzemel**
- **A szigetvári tojóüzemről később történik döntés**
- **Több a beruházás ára**

A múlt év októberében fogalmazódott meg az új csibekeltető építésének gondolata a baksai Ezüstkalász Termelőszövetkezetben — 1977. szeptember elsejétől pedig már valószínűleg üzemel. Nem mindennapos nálunk, hogy 46 millió forintos beruházás ilyen rövid idő alatt megvalósuljon.

Decemberben felmérték a lehetőségeket, előkészítették az építkezést. Kaptak három és félmillió állami támogatást és 29 millió forintos hitelszerződést kötöttek a bankkal. A többit saját pénztárukból fizetik. Ez év elején megrendelték a berendezéseket, a keltetőgépet Franciaországból vásárolták, május elején érkezik a szövetkezetbe a BECOTO cég vezetőszerelőjével együtt.

Tegnap végeztek a terep rendezésével, hozzáláttak a keltető alapozásához. Résztervek alapján dolgoznak, az AGROBER április 15-re ígérte a teljes tervdokumentációt és a költségvetést. Emiatt nélkülözniük kellett az „elektromos és vizes" terveket, nehézséget okozott a közlekedő út kijelölése.

Legtöbb gondot mégis a technológiai kiszolgáló egységek vásárlása okozza. Vagy nem kapható a tervben megjelölt, vagy a gyártók ragaszkodnak a másfél éves előrendelésekhez. A naposállat szállító gépkocsikat gyártó BUDAMOBIL például 1978 első negyedévében tudja csak küldeni a két gépkocsit. Addig valamelyik gazdaságtól kérnek kölcsön ilyen járművet. Kazánt az Elzett Művek elfekvő készletéből vásároltak. De több esetben kénytelenek voltak az eredeti tervtől eltérni.

Az új keltető a görcsönyi út mellett épül, dunaújvárosi könnyűszerkezetből, a szövetkezet építői vitelezik ki, csak a szakipari munkákat adják ki alvállalkozóknak. A keltető üzem évenként csaknem 15 millió csibével segíti a hazai naposállat-ellátást.

●

Szerdán ültek ismét tárgyalóasztalhoz Szigetváron a Nemzeti Bank képviselői, az AGROBER, valamint a Zrínyi Termelőszövetkezet vezetői, hogy megvitassák az új tojótelep idei megvalósításának lehetőségét. A napokban elkészült tervdokumentációk szerint ugyanis 68 millió forintba kerülne a beruházás, eredetileg viszont 53 millió forintban állapodtak meg az érdekeltek. Ilyen körülmények között további elemzést igényel az építkezés, mert a magas beruházási összeg kétségessé teszi a telep gazdaságos üzemeltetését. A tegnapi tanácskozáson végül arra a megállapodásra jutottak, hogy az újabb számítások, elemzések eredményétől függően ez év végén döntenek véglegesen a beruházás sorsáról.

H. T.

Jurij Pavlovics Belov látogatása Baranyában

Jurij Pavlovics Belov, a Szovjetunió Kommunista Pártja Központi Bizottsága gazdaságpolitikai osztályának alosztályvezetője tegnap Baranyába érkezett. Pécsett a megyei pártbizottság épületében *Bocz József*, a Baranya megyei Pártbizottság titkára és *Koós László*, a megyei pártbizottság osztályvezetője fogadta. A vendéget *Bocz József* megyei titkár tájékoztatta a megye gazdasági helyzetéről és iparáról.

Belov elvtárs délután az Oktatási Igazgatóságon előadást tartott az SZKP agrárpolitikájáról, majd Pécs város nevezetességeivel ismerkedett. Megtekintette a felszabadulási emlékművet, valamint a Vasarely, Csontváry múzeumot, ahová elkísérte Koós László, a megyei pártbizottság osztályvezetője.

A szovjet pártmunkás ma – csütörtökön – az újpetrei termelőszövetkezet vendége lesz. *Brun József*, a közös gazdaság elnöke tájékoztatja a közös gazdaság munkájáról, majd megtekinti a szakosított sertéstelepet és a szarvasmarha állományt, a gazdaság szárító üzemét és a szociális létesítményeket. Délután a gazdaságban az újpetrei gazdaság szakembereinek és a pécsi járás termelőszövetkezet elnökeinek előadást tart a Szovjetunió Kommunista Pártja agrárpolitikájáról.

Közjogi népfront-tanácskozás

Fejleszteni kell a lakóbizottságok tevékenységét

Sok a jó példa a tanácsokkal való együttműködésben

Érvényt szerezni a rendeleteknek

Öt év tapasztalatai tükrében vizsgálta meg a HNF országos tanácsának település- és szövetkezetpolitikai bizottsága szerdai ülésén a lakóbizottságok munkáját, tevékenységük továbbfejlesztésének feladatait. A tanácskozáson — amelyen részt vett és felszólalt S. Hegedüs László, a HNF Országos Tanácsának titkára is — Raft Miklós, a Minisztertanács Tanácsi Hivatalának elnökhelyettese tartott referátumot.

Az utóbbi években — állapították meg — jó irányban változott a lakóbizottságok jellege, szerepköre, kapcsolataik rendje, tevékenységük egész tartalma. Munkájuk középpontjába — a korábbi hatósági, kisegítő jogkörrel szemben — az öntevékeny társadalmi-érdekképviseleti tennivalók kerültek és a lakóterületi munka társadalmi, politikai, mozgalmi segítése. A lakóbizottságok újjáválasztására 1973—1974-ben került sor. Akkor mintegy 17 000 lakóbizottságot választottak, több mint 66 ezer taggal, azóta az új lakótelepek építésével együtt növekedett számuk, s jelenleg 17 423 lakóbizottság működik mintegy 70 ezer taggal.

A bizottságok általában megfelelnek rendeltetésüknek: szervezetileg a lakóterületi munka legkisebb alkotóelemei, a tanácsok lakossági kapcsolatai fejlesztéséhez nélkülözhetetlen bázist jelentenek, a szocialista demokrácia intézményrendszerének formái és jelzőrendszerei is. Tevékenységüket elsősorban a lakóközösség érdekeinek képviselete, a társadalmi tulajdon védelme, valamint a közéleti aktivitás fejlesztése terén kell tovább erősíteni.

A tapasztalatok szerint a vidéki városok többségében is — főleg Békés, Csongrád, Pest és Veszprém megyében — jó kapcsolat alakult ki a lakóbizottságok és a tanácsok között. Eredményes az együttműködés a lakóhely fejlesztéséhez kapcsolódó társadalmi munkában. Például Komlón a művelődési központ, Szekszárdon a játszóterek, Debrecenben, Kalocsán a járdák építését szervezték meg a lakóbizottságok. Segítségüket kérik a tanácsok a szociális segélyre, gondozásra szorulók, a veszélyeztetett környezetben élő gyermekek támogatásában, helyzetének felmérésében.

A tanácskozáson szorgalmazták, hogy — az eddigi hiányosságokat felszámolva — mindenütt érvényt kell szerezni a lakóbizottságok működésére vonatkozó tanácsi rendeletek előírásainak. Szabályozni és egyértelművé kell tenni a tanácsi és a népfront szervekkel való kapcsolatuk rendjét és módszereit. A lakóbizottságok bejelentéseit a közérdekű bejelentésekről és javaslatokról szóló törvény szellemében kell intézni.

A Rákóczi-induló új szöveggel

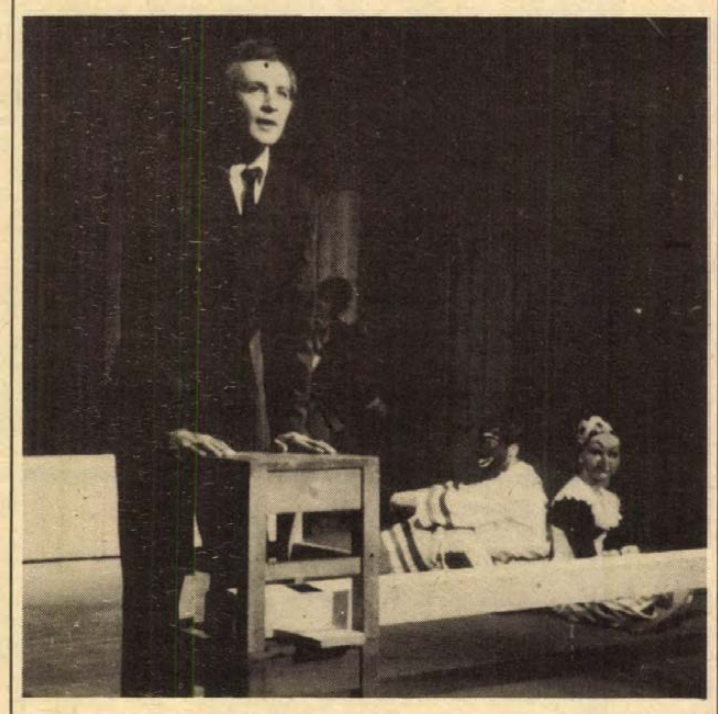
A pécsi 500-as sz. Szakmunkásképző Intézet énekkarának sikere Budapesten

Április 6-án 19 órakor hangversennyel zárult Budapesten a vasas ifjúmunkások III. országos kórustalálkozója, amelyet az idén a Vasas Szakszervezet fönnállásának 100. évfordulója és felszabadulásunk jegyében rendeztek. Az egy héten át tartó gazdag program előkészítése *Molnár Béla*, a Vasas Szakszervezet kulturális osztálya vezetőjének és *Vass Lajos* karnagynak, a Vasas Művészeti Együttes vezetőjének érdeme. A napi hangversenyek igazolták, hogy a szakmunkás fiatalok zenei nevelése kellő vezetéssel és támogatással, főként pedig a kórustalálkozók rendszeresítésével jelentősen gazdagodott. A műsorválasztási igények és az éneklésmód-javulása máris szembetűnő.

A vasas központ székházának igen szép dísztermében megrendezett záróhangverseny legtöbb számát a Vasas Szakszervezet együttesei adták: a Ganz MAVAG fúvószenekara, a „Kristályhang Vegyeskar" és a többszörösen kitüntetett „Vasas Acélhang Férfikar". Nagysikerű műsorszámaik után *Recski József* elvtárs a Vasas Kulturális Bizottság nevében értékelte a kórustalálkozót, megköszönte a közreműködők igen eredményes munkáját, majd emléklapot adott át a kórusoknak. A pécsiek emléklapját *Vajda Zoltán* ig. h. vette át.

Ezután zárószámként a pécsi 500. sz. Szakmunkásképző Intézet 130 főnyi vegyeskara és a pécsi zenei intézmények legjobb muzsikusaiból *Palánc Tamás* vezetésével alakult 42 fős zenekar adta elő Berlioz—Vavrinecz—dr. Vargha: Rákóczi-indulóját *Pécsi Géza* karnagy vezetésével. A közönség tomboló lelkesedéssel követelte az elhangzott mű ismétlését, majd hosszan ünnepelte annak szerzőit és a szereplőket.

Tánc a prózában



Bajcsy-Zsilinszky Endre (Vallai Péter) vádol

Fotó: Erb János

Új színpadi mozgásrendszer

Dráma Bajcsy-Zsilinszky Endréről

Hernádi Gyula drámai világa sokszor szinte kínálja az izgalmas színpadi megjelenítés lehetőségeit. Az öt tagozatú Pécsi Nemzeti Színház most él ezzel és sajátos kifejezési formával teremti meg a Bajcsy-Zsilinszky Endre című dráma előadását. Erről nyilatkozott a pénteki bemutató két alkotója:

Nógrádi Róbert, a rendező: – Színházunkban a balett, opera és a zenekar előnyöket jelent, mert így nagyon változatos műsort adhatunk. De az egyes műfajok kölcsönösen segíthetik is egymást. Volt olyan balettestünk (a Janus Pannonius, 1972-ben), amikor prózai színészek is játszottak. A Hoffmann meséi előadásában a balett és az opera működött együtt Németh Antal rendezésében. Volt néhány olyan prózai előadásunk, amikor a balett segítségét vettük igénybe. A műfajok ötvözete mégsem vezértörekvésünk, mert az a jó, ha egy színházban sokféle irányzat él. Nem lehet tehát a műfajok ötvözetét legfőbb programként meghirdetni, s azt mondani, hogy nekünk csak olyan darab kell, amelyben ez megvalósítható.

Tóth Sándor, a koreográfus: – A Bajcsy-Zsilinszky drámában a táncos jelenetek nem túl hangsúlyosak. Ennél sokkal jelentősebb táncbetétekkel előadott prózát számtalanszor lehet már látni. Ebben a darabban az együttműködés másfajta. A koreográfus tulajdonképpen a drámai helyzetek sűrítése végett inkább a színészekkel van kapcsolatban, s nem a benne szereplő táncosokkal. Ha nem is szó szerinti értelemben táncoltatjuk a színészt, de – ahogy bizonyos zenei hatások, hangulatok, hátterek teremtenek egy prózai darabban, – most szükségessé vált a színészek bizonyos mozgásrendszerének a megteremtése. Ezt a készségüket kell kiszélesítenem, kiválogatnom belőle a helyes mozgást, akinek pedig gátolt a mozgáskészsége, abban megpróbálom felszabadítani. Ez most igen fontos, mert a mozgás egyfajta jelzésrendszert is képvisel a darabon belül. Ahogy volt rendezői színészvezetés, most koreográfusi színészvezetés is van Pécsett.

Földessy Dénes

Április végén Szigetvárott

Megkezdik a második termálkút fúrását

Április végén kezdi meg a Vízkutató és Fúró Vállalat Szigetváron a második termálvizű kút fúrását. A régi egyes kút a jelenlegi igényeket kielégíti ugyan, de a Lenin lakótelep bővülésével számolni kell a fokozottabb melegvíz-felhasználással, mivel a lakások fűtését így oldják meg.

A kivitelezést végző szakemberek most a fúrótorony betonalapozását végzik a vártól északra, a meglévő kúttól néhány száz méterre. A kutat várhatóan 1200 méterig mélyítik, de remélik, hogy előbb is melegvízre akadnak. A 2-es jelű kút fúrását még az is indokolttá tette, hogy az 1-es esetleges javítását, kiiszapolását is el lehessen végezni, ezenkívül, hogy ha beszakadás történne a meglévőnél, ne maradjon melegvíz nélkül a lakótelep. A fúrás mintegy nyolcmillió forintba kerül, a lebonyolítást a Pécs—Baranyai Beruházási Vállalat végzi. A tartalékkút várhatóan már november végén termálvizet ad.

A wroclawi képzőművészek Pécsett

A Galéria Sztuki Najnowszej kiállítása

A fotó a képzőművészet nagy felfedezése az utóbbi évtizedekben, és mint képzőművészeti médium, egyre inkább központi helyet kap az alkotói kísérletekben. Az IH-galériában látható képzőművészeti kiállítás tulajdonképpen fotókísérleteket mutat be a látogatóknak. Alkotói fiatal lengyel művészek, a wroclawi Kultúra Palotájában működő Galeria Sztuki Najnowszej tagjai. A hat művész — *Katarzyna Chierovska, Anna Kutera, Stanislaw Antosz, Romuald Kutera, Piotr Olszanski* és *Lech Mrozek* — munkáiból rendezett kiállítást tegnap délután nyitották meg az Ifjúsági Ház galériájában. Este 16 mm-es kísérleti filmjeiket is bemutatták az érdeklődőknek. A wroclawi képzőművészeknek jó kapcsolataik vannak a Pécsi Műhely tagjaival. Ez a kiállításuk is valójában cserekiállítás, hiszen a Pécsi Műhely már bemutatkozott a wroclawi galériában.

A konstruktív látásmódra beidegződött képzőművészeti gondolkodásunk talán idegenkedve fogadja be a szerkezetiségében, belső logikájában kevésbé megragadható műveket. A csoport alkotói területe műfaji szempontból lényegében határeset. Nem kapcsolódnak ugyanis a hagyományos értelemben vett képzőművészeti formákhoz, műfajokhoz. Kísérleteikkel a képzőművészet, a fotó és a film mezsgyéjén kalandoznak. Alkotói szándékuk lényege a kapcsolatteremtés, amelyet műveik és a közönség közt, annak aktivizálásával kívánnak megvalósítani. (Innen a nevük: contextual-art).

A wroclawi képzőművészek kiállítását április 26-ig láthatják az érdeklődők, naponta 14—22 óráig.

P. L.

A téma: Pécs levegőjének szennyezettsége

Ülést tartott a PAB környezetvédelmi és urbanisztikai szakbizottsága

Az Építésügyi és Városfejlesztési Minisztérium megbízásából nagyszabású — Pécs város térségére kiterjedő — levegőszennyezettségi vizsgálat zárult le a közelmúltban. Ennek anyagát tárgyalta meg és értékelte tegnap délelőtt Pécsett a PAB székházában az Akadémiai Bizottság Környezetvédelmi és Urbanisztikai Szakbizottsága — *Dénesi Ödön* építész elnökletével.

Az elnöki köszöntő után *Fekete Józsefné*, a Központi Légkörfizikai Kutatóintézet tudományos munkatársa, a vizsgálatot végző team tagja ismertette a tanulmány legfontosabb megállapításait, adatait. Elmondta, hogy a vizsgálat valamennyi tényezőt, azaz az ipari, a kommunális- és a háztartási szennyeződést is figyelembe vette. A hazánkban úttörő vállalkozásnak számító vizsgálat az 1973 december 1-től 1974. november 30-ig mért adatokra támaszkodik. Ebben az időszakban 11 állomáson végeztek meteorológiai méréseket, levegőkémiai méréseket pedig 43 állomáson folytattak. A levegő kéndioxid-tartalma az adott időszak 100 napján jóval több volt a megengedettnél. A kéndioxid-szennyezettség általában a téli hónapokban a legmagasabb. Ennek oka a felfokozódó fűtés, a szennyezőanyagok hígulását gátló tényezők fölerősödése és a gyenge szélmozgás. Nyáron a legfőbb szennyezőforrást a hőerőmű kéményei képezik. Az ülepedő szilárd szennyeződés általában a tavasz időszakában a legnagyobb, ebben az ipar, a közlekedés, a környező mezőgazdasági hatás és a légmozgások keverte porszennyeződés játszik nagy szerepet.

A tudományos vizsgálatot végző team munkájának eredményeit egy 176 oldalas, 59 ábrát tartalmazó kötetben foglalta össze. Ennek megvitatása során a team képviseletében felszólalt *dr. Szepesi Dezső*, továbbá *Francia József*, az Országos Műszaki Fejlesztési Bizottság főosztályvezetője, *Mille Vilmos*, az ÉVM Építésügyi és Igazgatási Főosztályának levegőtisztasági osztályvezetője, valamint opponensként *Fodor István* kandidátus, a Dunántúli Tudományos Intézet tudományos főmunkatársa. A bizottság javasolta az alapos beszámolónak, a magas szintű tudományos vizsgálat eredményeinek dicsérettel történő tudomásulvételét.

A számos közhasznú tapasztalat közül különösen figyelemre méltó az, hogy például az újmecsekaljai távfűtéses körzet egyébként tiszta levegőjét az a kétezer kályhafűtéses lakás szennyezi legjobban, amelyeket mind ez ideig nem kötöttek be a távfűtéses hálózatba. Az ilyen lakásoknál a távfűtésre való áttérést számos ok, így például az energia időközbeni korlátozódása továbbra is hátráltatja.

Hasonlóan nyilvánvaló — sok szó is esett róla a tegnapi tanácskozáson is — hogy a csapadék utáni, Pécs utcáira záduló hordalék jelentős levegőszennyező tényező. Ennek kiküszöbölésére a teljes csatornázás volna a megoldás — mondotta összefoglalójában *Dénesi Ödön*. A csatornázás összege magas, viszont hosszú távon az üledék évről évre való elhordásának költségei is megközelítik lassanként ezt az összeget.

B. K.

HNF munkabizottsági ülés

Bezzeg, ha megkérdeznek, mikor csinálták! – zsörtölődnek sokan egy-egy jogszabály láttán. És pontosan erről van szó annál a kezdeményezésnél, mikor a készülő tanácsrendeleteket megismertetik a lakosság széles rétegeivel. Így például tegnap délutáni kibővített ülésén a Hazafias Népfront Pécs városi bizottságának alkotmányjogi munkabizottsága az építési engedélyezési eljárásról valamint a parkolóhelyek létesítéséről és fenntartásáról szóló tanácsrendeletek tervezetét vitatta meg.

Az utóbbi jogszabály lényege, hogy meghatározza, mely intézmények és lakóépületek előtt lehet parkolóhelyeket létesíteni és milyeneket. Rendelkezik ezek fenntartásáról, melyet a városi tanács hatáskörébe utal. A tervezet kategóriákba osztja a fizető parkolókat is. A bizottsági ülésen elhangzott javaslatokat tanulmányozzák az illetékesek, és a rendelet végső formája már tartalmazza is majd a hasznos ötleteket.

Tanácstagi beszámolók Pécsett

Mi foglalkoztatja a választókat?

- Növekvő érdeklődés
- Hatszázhat javaslat
- Közérdekű észrevételek

Az évente sorrakerülő beszámológyűlések azok az alkalmak, amikor a választók és a választottak találkoznak, s a tanácstag saját munkáján túl számot adhat a tanács egyetemes munkájáról is, a várospolitikai célkitűzések megvalósításáról, a soron lévő feladatokról. Éppen ezért megkülönböztetett figyelmet érdemelnek ezek a találkozók, amelyek a lakosság és a tanács kapcsolati rendszerében fontos helyet foglalnak el. Érdemes gondolkodni azon, hogy az alacsony részvételi arányt milyen módon lehet növelni.

Választókerületenként átlagosan 20 pécsi polgár részvételével tartották meg februárban és márciusban az idei városi tanácstagi beszámolókat. Nem nagy ez a szám, s e részvételi aránnyal még akkor sem lehetünk elégedettek, ha ez megfelel az országos átlagnak.

Pécsett a tanács írásos útmutatóval segítette a tanácstagokat, hogy a beszámolókon egy nyelven beszélve adjanak tájékoztatást a város eredményeiről, gondjairól. A gyűlések előkészítésében, szervezésében pedig nagy szerepet vállaltak a lakóbizottságok. Talán ezeknek is tulajdonítható, hogy a tavalyi 1898 résztvevővel szemben idén 2133-an jelentek meg a gyűléseken.

Reális tájékoztatás

A beszámoló-gyűléseken megjelent pécsiek tanácstagjuktól reális tájékoztatást kaptak a város helyzetéről. Nem kaptak teret a bizonytalan ígérgetések, amelyek csak arra jók, hogy később nehéz helyzetbe hozzák a városi vezetést.

A reális helyzetfelmérés mellett hangot kell kapnia a lakosság javaslatainak, bejelentéseinek. Ezekből felmérhető, hogy mi foglalkoztatja a pécsieket, milyen gondjaikra várnak orvoslást. Az elhangzott 606 javaslatról összeállított rögtönzött statisztika érdekes következtetésekre ad lehetőséget. Mindenekelőtt figyelemreméltó az, hogy az előző évihez képest most 188-cal több javaslat hangzott el. Évről évre kevesebben panaszkodnak a vízellátásra, csökken az iskolákkal, óvodákkal kapcsolatos bejelentések száma, a kereskedelmi ellátás javulására enged következtetni, hogy erről is kevesebben szóltak.

Viszont... Ugrásszerűen megnőttek az utak, járdák, csatornák állapotával kapcsolatos észrevételek, s ezek túlnyomó többsége a város ún. peremterületein hangzott el. Ugyanígy vezető helyet foglalnak el a kommunális ellátással, a szolgáltatásokkal, a közvilágítással kapcsolatos bejelentések — nagyrészt ugyancsak a peremterületekről.

Peremterületek. Az ittlakók mindig úgy érzik, hogy rájuk kevesebbet áldoz a város, holott Pécs velük együtt Pécs. Igazuk van! Ezt különböző lakóterületi fórumokon az illetékesek is elismerik, elfogadható magyarázatát is adják. Az út, a járda azonban rossz, a szennyvíz az utcán folyik, s a közvilágítás arra jó, hogy sötétedés után mindezt jótékony homályba burkolja. A peremterületi panaszokra jobban oda fognak figyelni és a lehetőségekhez mérten orvosolni kell azokat.

Egészségügyi-szociálpolitikai vonatkozásban tavaly mindössze 4 javaslat hangzott el, idén 29. Az Ady Endre utcai rendelő kiesése által okozott gondok mellett az idősek problémái kaptak hangot. Legtöbben a szociális otthoni helyek elégtelenségét tették szóvá, tudva azt, hogy a bővítésre a közeli években szinte semmi lehetőség nincs. De — úgy vélték — legalább felszínen marad a téma.

A nyugdíjasok gondolata

Többen felvetettek egy régi gondolatot: a nyugdíjasházat. Már a harmadik ötéves terv végén szóba került egy ilyen intézmény szükségessége, de máig sem valósult meg. Pedig egy nyugdíjasok házával sok kihasználatlan lakást lehetne felszabadítani és segítségükkel nagycsaládok lakásgondját megoldani.

A közérdekű bejelentéseket illetően érdemes elmondani, hogy egy részük találkozott a tanácsi célkitűzésekkel, sőt olyanok is voltak, amelyekre a tanácstag mint megvalósulókra reagálhatott.

H. I.

Nem kell a „sötétben" tapogatózniuk

Elkészült Pécs gázközmű-térképe

Nemrég súlyos gázrobbanást előzött meg a gyors beavatkozás Pécsett, a Szabadság úton. A DÉDÁSZ-közműépítők „telibementek" egy fővezetéknek, nagy erővel ömlött a gáz. A régi, elavult közműtérkép cserbenhagyta az építőket.

Pécs belvárosában a közművek: csatornák, víz-, gáz-, postai vezetékek földalatti kiterjedését alig ismerik a javítók, az építők. Nem tudják mélységüket, keresztezési pontjaikat. Nincsenek pontos, jól használható közmű-leltár-rajzok. Egyedül a Dél-dunántúli Gázgyártó és Szolgáltató Vállalat fordít erre nagy figyelmet, négymillió forintért egy naprakész gázközmű-térképet szerkesztetett geodéták bevonásával.

Annyit elértek a közművekért felelős vezetők, hogy a beruházási programokat viszonylag jól egyeztetik. Vagyis a tervezés szintjén kezd kialakulni az egészséges összhang, mindazok ellenére, hogy a kivitelezés még lassú, akadozik.

Pécsett, az MTESZ székházban megtartott ankét résztvevői a városi közműrekonstrukciók egyeztetési lehetőségeivel foglalkoztak.

Javaslatok hangzottak el arról, hogy a belvárosban is épülhetne legalább egy közmű-folyosó.

Minden közmű-rekonstrukciót, beruházást meghatároz az útkorszerűsítés. Kár, hogy a vállalatok nem ismerik a középtávú útfejlesztési programokat.

A jobb szervezési összhang érdekében elengedhetetlen, hogy egyeztessék a kivitelezési terveket éves, fél- és negyedéves, valamint havi lebontásban. Budapesten az előre beadott építési és rekonstrukciós programokat két hét alatt egy számítógép egyezteti és ezután már kész objektív, pénzügyileg is alaposan pontosított tényekkel állnak szemben a közműépítők.

Az ankét felszólalói szerint koordináló gazdát kellene találni a közműfejlesztésekre vonatkozó középtávú terveknek, mert így elmosódik a felelősség.

Csuti János

MM-akció

Anyám könnyű álmot ígér

A Munka és művelődés akció keretén belül *SÜTŐ ANDRÁS: Anyám könnyű álmot ígér* c. könyvét ajánljuk a szocialista brigádok figyelmébe.

„Nézz körül az udvaron, aztán a faluban, s szólj rólunk" — mondja az anya „biztató"-ként a városból hazalátogató író fiának. A színtér — amely a naplójegyzet anyagát adja — a Kolozsvártól alig félszáz kilométerre levő, magyarok és románok lakta terület: Pusztakamarás. Az otthoni látogatásokból, a rokonok, ismerősök közti beszélgetésekből a község közelmúltörténetének a mozaikja villan elő. A kötet arcképcsarnokának középpontjában a szülők alakja áll. A fúró-faragó, örökké nyugtalan apa élete a szüntelen készülődés, reménykedés, jobbra vágyás jegyében telt el. Tervei, nekibuzdulásai változatos akadályokon — háborún, kuláklistán, helyi vezetők szeszélyein buktak el. A szelíd anya tevékeny alakja mellett a népes rokonság mindennapi gondja-baja is gazdag naplótémát ad Sütő Andrásnak.

S e napló — melyhez az anya könnyű álmot ígért fiának a Csalogatónál kezdve az Idő... a szerencse... és Fulton Róbert nyomába szegődve — az epilógusnál ér véget.

— ki —

Izgalmas másfél óra volt

Néma külföldi az autóbuszban

„Nem tudtuk, nincs-e nála fegyver? Csak a szemünkkel beszélgettünk"



Azon a hajnalon minden ugyanúgy indult, mint szokott — *Berta Ernő* a lakása előtt parkoló autóbuszhoz igyekezett, várta az éjszakából előbukkanó utasokat, a cserkúti MEZŐGÉP munkásait, akiket el kell vinnie Cserkútra. Párás volt a levegő, Berta Ernő bemászott a vezetőülésre, indítózott és felkapcsolta a tompított fényt.

Akkor látta meg az idegent. Térdig sárosan állt, kiskabátban, a busz lámpája előtt és valami papírost nézegetett.

— Éreztem, hogy valami nem stimmel — mondta. — Intettem neki, hogy jöjjön fel a buszba.

És az idegen lassan fellépett a lépcsőn. Egyedül voltak.

— Hova, hova? Ezt kérdeztem tőle, de az csak széttárta a kezét és a fejét csóválta. Egy ideig nézett, aztán hirtelen odanyújtotta az útlevelét. Polska, olvastam, tehát lengyel a koma. És, valószínűleg valahová az Adriára szeretne menni... Nem szólt egy kukkot sem magyarul. Intettem, hogy üljön oda mellém, aztán elindultam.

Az autóbusz egy határmenti falucskából, Sósvertikéből indult azon a hajnalon. Menetideje másfél óra Cserkútig. Így, kettesben buszoztak a következő megállóig.

— Tudtam, hogy a következő megállóban száll fel *Kerényi Sándor* önkéntes határőrtársam, gondoltam, vele majd megoldjuk valahogyan a dolgot.

— Amikor felszálltam a buszba, mindjárt láttam, hogy mi a helyzet — emlékszik vissza Kerényi Sándor az esetre. — Berta az én helyemre ültette az idegent, én meg leültem máshová, közel az új jövevényhez. Nem szóltunk mi egymáshoz egy szót sem, hátha tud magyarul.

Azt sem lehetett tudni, hogy lapul-e valami fegyver a kiskabát alatt vagy a nadrágzsebben? Fogják le? Hátha elkezd lövöldözni! Időközben megtelt az autóbusz munkásokkal, akik az égvilágon semmit sem tudtak az egészről. Ültek, beszélgettek és bóbiskoltak az üléseken, mint máskor.

— Csak a szemünkkel beszélgettünk a Kerényivel — magyarázta Berta Ernő. — Közben lassan befutottunk Cserkútra. És akkor intettem Kerényinek, hogy maradjon a buszon. A koma is észrevette, hogy ebből nem lesz Adria, akkor már egészen szorosan mellette voltunk, nem is tanúsított semmi ellenállást, szépen bekocsikáztunk vele a harmadik kerületi rendőrőrsre. Ott elmondtam, hogy határsértőt fogtunk el Sósvertikén, kijöttek érte és elvitték. A többi már nem ránk tartozik.

Nem ajánlatos idegennek lenni a határ mentén. Sok önkéntes határőr tevékenykedik arrafelé, az ismeretlen arc hamar kitűnik. Berta Ernő tavaly májusban tett sokadmagával fogadalmat, kapcsolata azonban a határőrséggel régebbi keletű.

— Aki helybeli és horgászik — mondja —, az szinte kivétel nélkül mind együttműködik a határőrséggel. Ismerjük a terepet, mint a tenyerünket, ismerjük az odavalósi embereket, sőt még a rendszeresen odajáró horgászokat is. Még soha sem volt baj, ha mi a parton tartózkodtunk...

És bólogatnak a többiek is, *Komé László* Zalátáról, *Verkóczi György* Vejtiből és *Nagy Sándor* Kemséről.

Hát, további sok sikert, jó együttműködést és közben nagy halakat kívánok.

Kampis Péter

Nem vallottak szégyent

Tojástörő adminisztrátorok

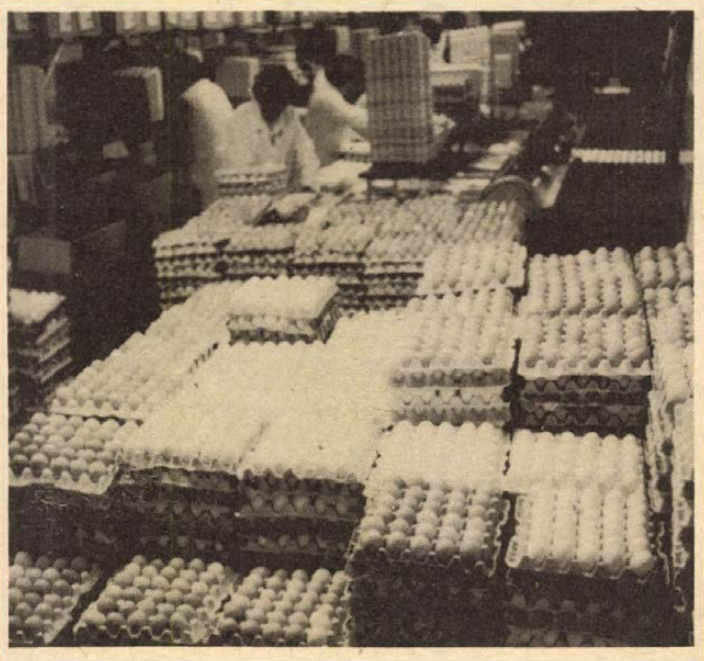
Fellendült a háztáji és kisegítő gazdaságok tojástermelése. Emellett idén Baranya végzi a tojás, a baromfi és a nyúl termeltetését, valamint felvásárlását „Somogy-ország" megyénk felé eső részében. Márciusban és április elején csaknem kétszer annyi tojás érkezett a Baranya megyei Baromfifeldolgozó és Forgalmazó Közös Vállalathoz, mint az előző év hasonló időszakában. Ez gondot okozott, mert a tojás feldolgozását nem lehet halogatni romlandósága miatt. A tészta és porító üzemek ugyanakkor nagy mennyiséget kérnek ilyenkor tavasszal. A tojásfeldolgozás szezonális munka.

A Mecsek Zengő szocialista brigád töri fel két műszakban a tojásokat a közös vállalat Rét utcai telepén. Szűrik, keverik, hűtik, előkészítik szállításra. Bár túlóráztak, s szabad szombatokon is dolgoztak a nők, mégsem „bírtak" a rengeteg tojással.

Ekkor jelentkezett az alig két hete alakult Zrínyi Ilona „munkaügyes" brigád: besegítenek a tojástörőknek társadalmi munkában. Később az Engels Frigyes számviteli-pénzügyi szocialista brigád és a Petőfi Sándor tmk-s brigád is csatlakozott hozzájuk.

Munkaidő után az adminisztrátorok és a tmk-sok gumicsizmát, fehér köpenyt húztak és beálltak tojást törni. Nem vallottak szégyent. Az eddig végzett társadalmi munkájuk értéke megközelíti a 150 ezer forintot. De mint elmondták: könnyebb íróasztal mellett dolgozni, mert nehéz volt emelgetni a tojással teli kannákat és az állás is fárasztó.

Többszörösen is hasznosnak mutatkozik e rendhagyó társadalmi munka. Egyrészt így időben feldolgozták a tojásokat, másrészt közelebb kerültek egymáshoz a fizikai és adminisztratív dolgozók, mélyültek a munkatársi kapcsolatok.



Valóságos „tojáshegyek" várnak feltörésre a Rét utcai üzemben

Egészítse ki hanglemeztárát folyamatosan

hanglemez szakboltunkból,

ahol a MŰVÉSZLEMEZEK legteljesebb választékából válogathat, vásárolhat...

Pécs, Kossuth L. u. 20. sz. Telefon: 17-506

BARANYAKER

HÍREK

1977. ÁPRILIS
14
CSÜTÖRTÖK

Szeretettel köszöntjük névnapjuk alkalmából TIBOR nevű kedves olvasóinkat

A Nap kél 4.58 — nyugszik 18.32 órakor. A Hold kél 3.02 — nyugszik 15.38 órakor.

Dr. Lajos László kiállítása

Sokszínű Baranya címmel nyílott fotókiállítás *dr. Lajos László* fotóművész munkáiból tegnap este fél hétkor a Baranyaker Vállalat Új Tükör klubjában. A több mint félszáz alkotás Baranya néprajzát, népi építészetét, sajátos tájait mutatja be az érdeklődőknek, de életképei a baranyai ember karakterét is felvillantják. A kiállítást, amelyet április 27-ig lehet megtekinteni, *Halász Rezső*, a Mecseki Fotóklub elnöke nyitotta meg.

◆

Tüskés Tibor új könyve

Pannóniai változatok címen adta ki a Szépirodalmi Könyvkiadó Tüskés Tibor új tanulmánykötetét, amely az ünnepek előtt jelent meg a pécsi könyvesboltokban. A Dunántúl sajátos művészeti légkörét tükröző könyv pályarajzokat közöl pécsi írókról, megörökíti a Veres Péterrel, Németh Lászlóval, Fülep Lajossal való találkozásokat. A Borsos Miklós illusztrációival díszített kötet Csontváryról, kortárs képzőművészekről s a Pécsi Balettről írott esszékkel zárul.

◆

— **Hatezer vagonos műtrágyaraktár** épül Drávafokon, a vasútállomás mellett. Az Új Esztendő Termelőszövetkezet saját kivitelezésében építi a tesítményt.

Ma este

SZÍNHÁZ

Nemzeti Színház: Übü király (este 7 órakor) Bakos bérlet.

Kamaraszínház: Szünnap.

MOZI

Park: Pénzt vagy életet! (f4, hnó, 8) **Petőfi:** Lúdas Matyi (f4, f6) Szeress engem Lily! (f8) **Kossuth:** Szeress engem Lily! (10, 12) Lúdas Matyi (f3, f5) Lotte Weimarban (f7, 9) **Fekete Gyémánt:** Az előkelő alvilág (6) **Jószerencsét:** Ez a kedves Viktor (5, 7) **Rákóczi:** Uzsicei köztársaság (5) **Május 1.:** Halál az életért (f6) **Bóly:** Pál és Paula (7) **Harkány:** Prémium (7) **Komló, Május 1.:** A vadon kiáltása (f5, f7) **Komló, Zrinyi:** Mi van, doki? (4, 6) **Mohács:** Fekete gyémántok (4, f8) **Pécsvárad:** Régi idők rock zenéje (7) **Sásd:** Vannak még csodák (7) **Sellye:** Az utolsó szolgálat (7) **Siklós:** Egy lány Chicagóban (5, 7) **Szigetvár:** Szöktetés (8)

időjárás

Várható időjárás csütörtök estig: jobbára erősen felhős idő, többfelé eső, záporeső, északkeleten egy-két helyen havaseső. Időnként megélénkülő, helyenként erős nyugati, északnyugati szél. Hajnalban több helyen párás levegő. Várható legalacsonyabb éjszakai hőmérséklet: általában 0— plusz 5 fok között, néhány helyen gyenge fagy. A legmagasabb nappali hőmérséklet csütörtökön: 7—11 fok között.

Tankönyvpályázat — harmadszor

Sorrendben immár harmadik alkalommal hirdetett pályázatot tankönyvírásra a Tankönyvkiadó Vállalat.

A most kiírt pályázat tankönyvei között szerepel az általános iskola harmadik osztályos olvasókönyve, ötödik osztályos irodalomkönyve, hetedik osztályos matematika könyve, gimnáziumok harmadik osztályos irodalom, történelem, orosz, valamint a szakközépiskolák harmadik osztályos magyar nyelv, történelem, orosz és elektrotechnika tankönyve.

A pályázaton minden megfelelő szakmai és pedagógiai tapasztalattal rendelkező pedagógus és munkaközösség részt vehet.

A pályázatokat október 1-ig kell benyújtani, elbírálásukra szaktárgyanként külön bírálóbizottság alakul.

◆

— **Kiállítások.** Április 15-én 18.30-kor a Mecseki Fotóklub kiállító helyiségében Fejér Gábor kamarakiállításának megnyitására kerül sor. 19 órakor a Doktor Sándor Művelődési Központ nagytermében kerül sor a Nemzetközi Mecsek Diaszalon megnyitására és értékelésére, melyet a Mecseki Fotóklub megalakulásának 20. évfordulója alkalmából rendeztek meg számos európai és tengerentúli ország fotósainak diáiból. A szalont Csorba Tivadar, Pécs város tanácsának művelődési osztályvezetője nyitja meg.

— A MOZIUZEMI VÁLLALAT értesíti a közönséget, hogy a Petőfi moziban 14—17-ig fél 4 és fél 6 órakor a Lúdas Matyi c. mesefilmet a nagy érdeklődésre való tekintettel prolongálják.

◆

Kórházi felvételes ügyeletek

Mindennapos felvételi ügyeletek gyermekbelbetegek részére: Pécs város: POTE Gyermekklinika, Szigetvár város és járás, a pécsi és a volt sellyei járás: Megyei Gyermekkórház. Gyermeksebészeti, gyermekfülészeti betegek, égett és forrázott gyermekek részére páratlan napokon: POTE Gyermekklinika, páros napokon: Megyei Gyermekkórház Pécs és a megye egész területéről.

Felnőtt belgyógyászat, sebészet: Pécsbányatelep. Traumatológia II. sz. Sebészet. Égési sérülések: Honvéd Kórház. Koponya- és agysérülések: Idegsebészet. Felnőtt fül-orr-gégészet: POTE Fül-Orr-Gége Klinika.

SOS-ÉLET telefonszolgálat hívószáma: 12-390, este 7-től reggel 7 óráig.



Lotte Weimarban



Szeress engem, Lily!

A HÉT FILMJEI

LOTTE WEIMARBAN

Az Egon Günther rendezésében készült, színes NDK film Thomas Mann regényének színvonalas adaptációja. A cselekménye 1816-ba vezeti a nézőt, amikor a napóleoni seregek elfoglalják és kiürítik Weimart. A ragyogó szereplőgárda élén Lili Palmer áll, aki a címszerepet alakítja, Geothe alakját pedig Martin Hellberg kelti életre.

SZERESS ENGEM, LILY!

Egy párizsi napilap újságírójának különös riportjáról szól a színes, szinkronizált francia film, amelynek fordulatos cselekménye végül is mindenki megelégedésére, derűsen végződik. A filmet Michel Vianey és Maurice Dugowson forgatókönyve alapján Maurice Dugowson rendezte.

VILLÁMCSINÁLÓ

A színes szovjet ifjúsági film egy kisfiú különös találmányairól szól, ennek megfelelően elsősorban a gyermekek érdeklődésére tarthat számot. A filmet Igor Voznyeszenszkij rendezte, a főszerepet Szergej Obrazcov alakítja.

Költészet napja

Szerte az országban április 11-től kezdődően rendezték illetve rendezik meg a költészet napját. Pécsett a költészet napi ünnepséget 1977. április 15-én este 7 órakor az Ifjúsági Házban tartják. Az ünnepséget Bertók László, a Magyar Írók Szövetsége Dél-dunántúli csoportjának titkára nyitja meg, melyre meghívták Garai Gábor Kossuth-díjas költőt is. Az esten közreműködnek a Központi Amatőr Színpad tagjai, valamint az Ifjúsági Ház zenekara. Az ünnepségre minden érdeklődőt szeretettel várnak.

◆

— A patyolatszolgáltatás és -gépesítés jelenlegi helyzetéről, fejlesztésének lehetőségeiről tartottak országos szakmai ankétot a Baranya megyei Patyolat és Mosoda Vállalat szervezésében április 13-án Pécsett, a Pannónia Szálló kistermében.

— „Fényesebb" Magyarszék. A DÉDÁSZ közel egymillió forintért korszerűsítette a község villanyhálózatát. A régi fapóznák helyére vasbetonoszlopokat állítottak fel, nagyobb keresztmetszetű vezetékeket szereltek föl és így csökkentették a feszültségesést. Mintegy három kilométer hosszúságban kicserélték az izzókat, valamint új transzformátort helyeztek üzembe.

◆

Értesítés

A Pécsi Vízmű értesíti a lakosságot, hogy hálózatkötési munkálatok miatt 1977. április 15-én a Pátrány utca Alpár Gy. és Lengyel Gy. u. közötti szakaszán a vízszolgáltatás 8 órától 18 óráig szünetel. Kérjük a lakosság szíves megértését.

Aki nyer — az nyer!

Mondják: a szerencse nem jön csőstül. Ennek az ellenkezőjét bizonyítja az alábbi történet. Meg azt is, hogy a „hatóságnak" néha szíve is van, s ha nem teszünk meg valamit saját érdekünkben — megteszi helyettünk.

A pécsi Müller Jánosné 1970-ben gépkocsinyeremény-betétkönyvvel 1300-as Polskit nyert. Örült a család, gyorsan vettek még néhány betétkönyvet, s ezzel idén ismét nyertek, ismét Polskit, de már 1500-ast. Csakhogy nem vették észre! A Szigeti úti fiák illetékesei vártak, vártak, aztán keresni kezdték a nyertest, ami nem volt épp könnyű dolog, lévén hogy gyakori név a Müller. A „feledékeny", de annál boldogabb kocsitulajdonos tegnap átvehette a második Polski Fiat kiutalását.

Sz. P.

— A századik fénysorompó készült el a MÁV Pécsi Igazgatóságának területén Mecsekalja—Cserkút és Pécs állomás között, amit nemrég helyeztek üzembe. A berendezés értéke több mint egymillió forint. Az igazgatóság ebben az évben még 22 fénysorompót helyez üzembe.

— A Munka és művelődés akcióban részt vevő szocialista brigádoknak ajánlott Bánk bán előadás helyett, mivel Holl István megbetegedett, a Bajcsy-Zsilinszky Endre című darabot javasolják az akció szervezői. A vetélkedősorozaton mindkét darabból tesznek fel kérdéseket, illetve minden brigádnak abból, amit megnézett.

04—05—07

Április 12-én éjszaka, az éjféli órákban Sásdon, a Tompa Mihály utca 6. szám alatt, Földes János portáján a lakóépület tetőszerkezete leégett. Az oltást a komlói és a dombóvári tűzoltók végezték. A megmentett érték 150 ezer forint. A becsült kár 60 ezer forint. Az inframelegítőlámpát szabálytalanul használták a csirkék melegítésére.

*

Egyirányúsítják Pécsett a Muskátli utcát az Úttörő utcától a hatos út felé április 15-től, reggel nyolc órától. Itt nemrég fejeződött be a felújítás, így például kiemelt szegélyt alakítottak ki és az út 4 méteres lett.

Az SZMT közleménye

A Szakszervezetek Baranya megyei Tanácsa értesíti az érdekelt szülőket, hogy április 15-én a kőszegi gyermeküdülőből a gyermekek 10.25-kor, a tóalmási gyermeküdülőből 16.15-kor érkeznek haza.

Kérjük a szülőket, hogy a gyerekeket a főpályaudvaron várják.

*

A Szakszervezetek Baranya megyei Tanácsa értesíti az érdekelt szülőket, hogy a Kőszegre üdülni induló gyermekek második orvosi vizsgálata április 15-én, pénteken 8—10 óráig lesz az SZMT székházában. (Pécs, Szalai András u. 11.).

A gyermekek Kőszegre 18-án reggel 5.30-kor indulnak. Gyülekezés indulás előtt fél órával a főpályaudvaron.

◆

— **Vár- és parkrendezés.** Nagyon nedvesek a szigetvári vár falai és emiatt állaguk veszélybe került. A talajvíz és a szennylé elvezetésére a csatornarendszer felújítása megkezdődött több mint 300 ezer forintért a Baranya megyei Idegenforgalmi Hivatal beruházásában. Hazánk egyik legnagyobb és legszebb várparkját övezik ezek a falak: területe hat hold. Rekonstrukciója megindult.

— **Üvegfalú buszváró.** Pellérden az ÁFOR-telep mögött, a vasuti átjárótól néhány méterre üvegfalú autóbuszváró készül. Átadására a napokban kerül sor.

— **Megkezdődött a Ivov-kertvárosi ABC műszaki átadása.** Az 1300 négyzetméter alapterületű új létesítményt a Baranya megyei Állami Építőipari Vállalat építette közel 11 millió forintért. Az ABC várhatóan május elsejétől várja a vásárlókat.

— **Zöldségbolt Meszesen.** A Komjáth Aladár utcában 350 négyzetméter alapterületű önkiszolgáló zöldségboltot épít a Mecseki Szénbányák építési üzeme, mintegy 2,2 millió forintért. Átadás várhatóan augusztusban lesz.

tegnap történt

Az MSZMP KB meghívására szerdán Budapestre érkezett B. Lamzsav, az MNFP KB tagja, a KB osztályvezetője vezetésével a Mongol Népi Forradalmi Párt Központi Bizottságának pártmunkás küldöttsége. A küldöttséget a Ferihegyi repülőtéren dr. Péter János, a KB osztályvezető-helyettese fogadta. Jelen volt B. Dügerszüren, a Mongol Népköztársaság budapesti nagykövete.

*

Szerdán hazánkba érkezett a Koreai Újságíró Szövetség delegációja, Cso Jong Nam, a Koreai Újságíró Szövetség alelnöke vezetésével. Látogatásuk célja a két szövetség közötti 1977—1980. évi együttműködési egyezmény megkötése.

*

Háromnapos nemzetközi rákkutatási szimpózium kezdődött szerdán Budapesten, a Magyar Tudományos Akadémia várbeli kongresszusi termében mintegy 250 neves hazai és külföldi szakember részvételével. Az emberi daganatok kutatására alakult nemzetközi szervezet, valamint a Magyar Onkológusok Társasága által rendezett tanácskozást dr. Aczél György egészségügyi miniszterhelyettes nyitotta meg. A megjelenteket a nemzetközi szervezet nevében dr. Sugár János professzor, a szervezet elnöke; a magyar onkológusok nevében dr. Lapis Károly akadémikus, a társaság elnöke, valamint dr. Zoltán Imre professzor, a Magyar Orvostudományi Társaságok és Egyesületek Szövetségének elnöke üdvözölte. A megnyitó ülésen felszólalt dr. Walter Davis professzor, a szervezet főtitkára is.

Lapzárta

Madrid. A spanyol szárazföldi hadsereg vezetői az éjszakába nyúlt kedd esti tanácskozásukon állást foglaltak a kommunista párt működésének engedélyezése ügyében. Az Europa Press spanyol hírügynökség szerdai jelentése szerint a tábornokok élesen bírálták a kormányt a párt legalizálása miatt, de leszögezték, hogy „hazafias okokból" hajlandók elfogadni a döntést.

*

Szerdán háromnapos tanácskozásra ült össze a Spanyol Kommunista Párt Központi Bizottsága és végrehajtó bizottsága. Az ülés napirendjét és színhelyét nem közölték.

*

Moszkva. „Meggyőződésem, hogy a Szovjetunió és India tovább erősíti a két ország közötti baráti kapcsolatokat" — jelentette ki az indiai külügyminiszter a szovjet televíziónak adott nyilatkozatában. A külügyminiszter abból az alkalomból nyilatkozott, hogy 30 évvel ezelőtt jött létre a diplomáciai kapcsolat a Szovjetunió és India között.

*

Tel Aviv. Izrael üzenetben tájékoztatta az Egyesült Államokat és más nyugati országokat arról, hogy „nem fogja eltűrni a palesztinai gerillák jelenlétét északi határainak közelében" — jelentette szerdán tájékozott tel avivi forrásokra hivatkozva a Reuter iroda. Az üzenetet továbbították Libanonnak és Szíriának is.



44.

Első pillanatban én is úgy éreztem magam, mint aki előtt feltárul a szülőszoba világa. Léptem volna, de éreztem, a lábamnak nem parancsolok. Ha Csöre jelenetet rendez, vagy elbőgöm magam.

Csöre megállt előttem.

— Ráérsz lejönni a büfébe?

Mintha tegnap váltunk volna el a Galamb utcában. Az arca barátságos, a keze invitálóan nyúl a karomhoz.

Csöre mögött Szuhay, a szociális előadó, Várhidi az új személyzetis, Berzicza és Orbán majd a diri nagy feje tűnt fel. És legvégül Péter kissé szürke arca. Tétován köszöntem a vezéreknek, és Péterhez akartam futni, de Csöre ismét szólt.

— Hagyd most a fiatalurat!

És akkor megint (akárcsak az iskolai diri, Tantusz vagy Letéri előtt) feltámadt bennem az elszánás. Péter lemaradt tőlünk valahol a folyosón, ahol a diri beszélgetett Orbánnal és Dimiczkivel. Mikor odaköszöntem, biccentettek (fontoskodó volt az arcuk) én szépnek láttam őket. Csöre észrevette a megilletődésem. Belém karolt, vonszolt a büfébe.

A büfé üres volt, az elárusítónő Képes Újságot olvasott. Csöre a pulthoz sietett, két harmatos kólával tért vissza, kitette az asztalra a cigarettáját és a puderkompaktját, de még tovább kotorászott a táskájában. Kivett egy meggyűrt borítékot, amelyen az ő neve dülöngélt. Valaki balkézzel írta. Csöre az öklébe szorította a levelet.

— Tudod milyen levél ez?

— Sejtem...

— Jól sejted — felelt Csöre.

Néztem amint a papírt falták a lángok, nyelték az ákom-bákom sorokat.

Hetedik fejezet

Nem csupa öröm a lakás, Verebesék nem sokat törődtek vele, a falak leverve, az ajtók kopottak, koszosak, a konyha csempéi összekarcolva. Tízezer forint — mondta Péter, mire rendbehozzák. Tízezer angyalom? De miért van a mi két pár kezünk? Megvesszük az anyagot és megcsináljuk. Miért fanyalogsz, ha én bele tudok nyúlni a budai föld maszatába, te se sajnálhatod a praclidat!

Amikor meghallották, hogy miben mesterkedünk, kijött az egész komplex brigád, a tanbrigád többsége, és letarolták a tennivalót. A mázolást nem engedtem át senkinek, nagyon szerettem a friss olajfesték szagát. Péter leszedte az ajtókat, ablakokat, két hokkedlire fektettük őket, megdörzsöltük, begitteltük és én festettem. Péter volt az anyagbeszerző, végigbarangolta a boltokat mire megkapta mindazt, amit felírtam. Nagyon szép lett mindenünk, tiszta, ragyogó, világos, lakájos, na én ebben a kis otthonban királynő leszek! És a király? Lankadtan ballagott haza az albérletbe. Két hét és költözünk.

Mikor a konyó szobákban körülnéztünk Péterrel, én is majdhogynem elsírtam magam. Ilyen üresség! Vettünk két használt heverőt, egy kétajtós szekrényt, konyhaasztalt, két széket és slussz-pássz! Így is kétezer forintot kért az ócskás. A könyveinket a parkettára tornyoztuk (volt vagy háromszáz), Péter autóját (amitől az új bútor kedvéért se volt hajlandó megválni), a ház előtti gesztenyefa alá állítottuk.

(Folytatjuk)

24 ÓRA A NAGYVILÁGBAN

Carter—Dobrinyin megbeszélés



James Carter, az Egyesült Államok elnöke kedden a Fehér Házban fogadta Anatolij Dobrinyint, a Szovjetunió washingtoni nagykövetét.

A Fehér Ház közleménye szerint a negyven percig tartó megbeszélésen az Egyesült Államok és a Szovjetunió közötti kétoldalú kapcsolatok széles köréről volt szó, beleértve a hadászati fegyverek és fegyverzetek korlátozásáról folyó tárgyalások problémáját is.

A közlemény hozzáfűzi, hogy a felek által „kölcsönösen előkészített" találkozó „építőjellegű és hasznos" volt.

Washingtoni megfigyelők emlékeztetnek arra, hogy Dobrinyin öt napon belül két alkalommal találkozott az Egyesült Államok vezető személyiségeivel. Mint ismeretes, a szovjet nagykövet az elmúlt hét pénteken Cyrus Vance külügyminiszterrel tárgyalt.

Cionista gyűlésterv Moszkvában

Mint a szovjet fővárosban ismeretessé vált, külföldi cionista központokkal kapcsolatban álló moszkvai lakosok egy csoportja április 15-én nacionalista, cionista jellegű gyűlést szándékozik rendezni a moszkvai zsinagóga területén. Az összejövetel ürügye az lenne, hogy nyugati cionista szervezetek ezen a napon emlékeznek meg a fasizmus áldozatául esett zsidókról.

A moszkvai városi tanács vezetői a gyűlés szervezőivel, köztük Jelisztratovval és Sabasovval (akiket korábban már elítéltek garázdaság és a társadalmi rend megsértése miatt) folytatott beszélgetésük során megpróbálták megvilágítani, hogy a szovjet nép május 9-én emlékezik meg a fasizmus valamennyi áldozatáról, s így a zsidó nemzetiségűekről való külön megemlékezést a más nemzetiségű áldozatok hozzátartozói érthetetlennek találnák.

Ez az indoklás nem elégítette ki a gyűlés szervezőit, ezért Szemjon Klejmanhoz, a moszkvai zsidó vallási közösség vezetőjéhez fordultak, s követelték, hogy rendezzen „emlékgyűlést" a zsinagógában. Klejman a vallási előírások alapján megtagadta kérésüket.

✦ KAIRÓ: Kedden késő éjjel Damaszkuszból Kairóba érkezett Jasszer Arafat, a PFSZ elnöke. A palesztin vezető a legújabb közel-keleti fejleményekről, köztük a dél-libanoni válságról folytat eszmecserét a kairói kormány vezetőivel. A tanácskozáson az egyiptomi kormány illetékesei tájékoztatják Arafatot Szadat elnök washingtoni megbeszéléseiről, a PFSZ vb-elnöke pedig ismerteti közelmúltban véget ért moszkvai tárgyalásainak eredményeit.

✦ *MADRID: A Spanyol Kommunista Párt úgy döntött, hogy időhiány miatt elhalasztja a párt legalizálása alkalmából április 17-re Madridban tervezett ünnepi nagygyűlést. Az ünnepi gyűlésen részt vett volna Dolores Ibarruri, a Spanyol Kommunista Párt elnöke is, aki 1939, tehát a köztársaság veresége óta a Szovjetunióban él. A legendás hírű spanyol kommunista vezető már február 17-én beadta vízumkérelmét, de az illetékes spanyol hatóságok mind ez ideig nem adták meg a beutazási engedélyt.*

Nálunk ismét olcsóbb!

	régi ár	új ár
◆ M 150 literes hűtőszekrény	4900 Ft	4400 Ft
◆ M 16 literes hűtőszekrény	4920 Ft	4420 Ft
◆ Minksz 10 tip. hűtőszekrény 210 literes	5300 Ft	4800 Ft
◆ Lengyel oszcilláló ventillátor	1850 Ft	1480 Ft
◆ Lengyel légnedvesítő	695 Ft	495 Ft
◆ Háztartási mixer	345 Ft	300 Ft
◆ MK 25-ös magnetofon	1980 Ft	1680 Ft

A KONZUM ÁRUHÁZBAN Pécs, Kossuth tér

Új program? Új kormány?

Változás előszele Olaszországban

A szocialista párt programtervezetet készített Pénzreform készül — gondolatban

Az Olasz Szocialista Párt eljuttatta a többi párthoz (újfasiszták kivételével) azt a programtervezetet, amelynek alapján pártközi tárgyalásokat kíván kezdeni közös kormányprogram kidolgozása céljából. A közös program egyben új parlamenti kormánytöbbség kialakulását jelentené a kommunista párt részvételével. E tárgyalások eredményétől függ az Andreotti-kormány sorsa, egy közös program és új kormánytöbbség esetén nincs kizárva, hogy a jelenlegi kisebbségi kabinet helyébe új kormány kerül. Megfigyelők szerint azonban valószínűbb, hogy a változás csupán alapos kormányátalakításhoz vezet.

A szocialisták kezdeményezését támogatják a kisebb középpártok és az Olasz Kommunista Párt is, amelynek főtitkára, Berlinguer a L'Unitában múlt héten megjelent cikkével fordulatot sürgetett a kormányzásban közös program és többség kialakításával.

A kormányzó kereszténydemokrata párt hozzájárult ahhoz, hogy a legsürgősebb tennivalókról — közös programról — tanácskozzon a párt. Nem ért egyet viszont a kormányzati keretek megváltoztatásával. Törekvése, hogy az esetleges közös programot a jelenlegi kisebbségi kormány hajtsa végre a többiek külső támogatásával.

Az OKP fő célja a tennivalók meghatározása és az, hogy a párt a jelenlegi tartózkodás helyett részét képezze a kormánytöbbségnek.

A pártközi tárgyalások bonyolultnak és nehéznek ígérkeznek. Eredmény minden valószínűség szerint csak egy hónap múlva, nyár elejére alakul ki.

*

Gaetano Stammati olasz kincstárügyi miniszter nyilatkozatban utalt rá, a kormány foglalkozik azzal a gondolattal, hogy pénzreformot valósít meg. Új pénzegységet vezetnének be Olaszországban — a „nehéz lírát", amely ezer mai lírával lenne egyenlő. Másszóval: az árak, könyvelések, kimutatások három nullával csökkentett számokat mutatnának.

●

✦ PÁRIZS: A Franciaországba visszatért kemény tél súlyos károkat okoz az ország mezőgazdaságának. Egyes megyékben a gyümölcsösök és a kertek nyolcvan százaléka elfagyott.

✦ MOSZKVA. A Szovjetunió kész folytatni a tárgyalásokat a japán halászhajóknak a szovjet távol-keleti halászati övezetben való halászatáról és ha a japán fél realisztikus álláspontra helyezkedik, lehetőség van rá, hogy záros határidőn belül megkössék az erre vonatkozó megállapodást, melynek tervezetét március 24-én nyújtották át a japán félnek — közölte Alekszandr Iskov, a Szovjetunió halgazdasági minisztere.

✦ *WASHINGTON: Carter elnök kedden módosította a Gordon Liddyre kiszabott ítéletet. Liddyt, a Watergate-betörés fő szervezőjét 1973 márciusában húsz év börtönbüntetésre ítélték összeesküvés, betörés és magánbeszélgetések lehallgatásának vádjával. A törvények értelmében 1981-ig feltételesen sem helyezhették volna szabad lábra; az elnök közbelépése folytán a bíróság július 9-én fontolóra veheti szabadon bocsátását.*

Buback-fejlemények

Miközben szerdán délben Karlsruheban katonai díszpompával eltemették a csütörtökön terrorista merénylet áldozatává lett Siegfried Buback nyugatnémet főállamügyészt, a gyilkos akció elkövetését most egy „Ulrike Meinhof kommandó" nevű csoport vállalta magára.

A DPA nyugatnémet hírügynökség düsseldorfi szerkesztőségébe eljuttatott ötoldalas dokumentum-kópia tanúsága szerint az egyik nyugatnémet börtönben nemrég tisztázatlan körülmények között meghalt terroristanő hívei „halálra ítélték" a főállamügyészt, aki a csoport állítása szerint közvetlenül felelős három társuk haláláért.

A kiáltvány hiteléül az ismeretlen feladók mellékelték annak a bérleti szerződésnek a másolatát is, amellyel a Bubackot meggyilkoló személyek egy, az akció során használt motorkerékpár birtokába jutottak.

Közvetlenül a merénylet után egy ismeretlen telefonáló már felhívta a DPA-t és bejelentette, hogy a kommandó magára vállalja az akciót. Ilyen elnevezésű csoporttal korábban nem találkoztak a nyugatnémet hatóságok.

✦ ADDISZ ABEBA: Mengisztu Hailé-Mariam, az ideiglenes katonai kormányzó tanács elnöke figyelmeztette az etiópiaiakat, szükség esetén mozgósítást kell elrendelni, hogy visszaverjék a szudáni agressziót. Etiópia északi és nyugati része ellen intézett agresszió során a kormányellenes Etióp Demokratikus Szövetség tagjai hét várost elfoglaltak.

✦ *BUDAPEST: Az Olasz Tudományos Akadémia bolognai intézetének meghívására Pollinszky Károly oktatási miniszter a Korach Mór tiszteletére rendezendő emlékülésre, előadások tartására szerdán Bolognába utazott.*

ENSZ-bizottság a szocialista országok gazdasági helyzetéről

Az Egyesült Nemzetek európai gazdasági bizottsága (ECE) Genfben nyilvánosságra hozott jelentésében a szocialista országok gazdasági helyzetével foglalkozik. A jelentés készítői azt a véleményüket hangoztatják, hogy az 1976 és 1980 közötti időszakban a kelet–nyugati kereskedelem 47 százalékkal növekszik majd.

A jelentés kiemeli a Szovjetunió, valamint a többi szocialista ország gazdasági fejlődésének tervszerűségét. Megállapítja, hogy az importált árucikkek növekvő árai miatti inflációs nyomásra való tekintettel a szocialista országokban intézkedéseket tettek a termelői és a fogyasztási árak stabilitásának biztosítására. A nyugat-európai tőkés országokkal ellentétben — ahol az infláció üteme meghaladja a 10 százalékot — a legtöbb szocialista országra az árak stabilitása jellemző.

Napirenden: Európa biztonsága

Az épület és alapjai

Egy épületben természetes követelmény, hogy részei jól illeszkedjenek egymáshoz és minden berendezés tökéletesen működjék. Ki tagadhatná azonban, hogy az egységes egészen belül különleges figyelmet követel az alapozás. Ha bajok vannak a fundamentummal, bizonytalanná válhat az egész építmény.

A bevezető hasonlat, mivel nem építészeti-szakmai fejtegetésekbe kívánunk bonyolódni, témánkhoz, az európai biztonsághoz vezet. A szocialista országok joggal hangsúlyozzák, hogy a százoldalas, híres Zöld Könyvet, az európai biztonsági és együttműködési konferencia záródokumentumát egységes egészként kell kezelni, s főleg ilyen módon szükséges átültetni a gyakorlatba. Mindezzel nem ellentétes, hogy a helsinki okmány esetében is szólhatunk az alapokról, ha úgy tetszik, felállíthatunk egy bizonyos fontossági sorrendet. Az első fejezet, az első kosár, amely a politikai biztonság tízparancsolatát (hivatalos fogalmazásban: a harmincöt résztvevő ország kölcsönös kapcsolatait vezérlő elvekről szóló nyilatkozatot) tartalmazza — minden mást megelőz.

Ez nem valamiféle önkényes válogatás! Ha jobb és tartalmasabb életet, megfelelőbb életkörülményeket kívánunk, a legprózaibb feltétel, hogy egyáltalán élhessünk. Amikor kontinensünkön a gazdasági, kulturális, tájékoztatási, turisztikai és egyéb kapcsolatok kerülnek napirendre, akkor mindenekelőtt olyan Európát kell teremtenünk, amelyben lehetségesek ilyen kapcsolatok. Hiszen az ókori mondás szerint a fegyverek között hallgatnak a múzsák, s egy nukleáris világégés közvetlen veszélye, vagy éppen a hidegháború jegesen dermesztő levegője nem nyújt módot a szerteágazó, termékeny, kölcsönösen előnyös kapcsolatokra. Annál szomorúbb, hogy a legtöbb nyugati országban éppen a legfontosabbról esik a legkevesebb szó, s a belgrádi találkozó előkészleteikor is igyekeznek kikerülni ezt a kérdéscsoportot.

Idézzük fel, mit tartalmaz a nevezetes tíz alapelv! 1. Az államok szuverén egyenlősége; 2. Tartózkodás az erőszaktól vagy az erőszakkal való fenyegetéstől; 3. A határok sérthetetlensége; 4. Az államok területi épsége; 5. A viták békés rendezése; 6. A belügyekbe való be nem avatkozás; 7. Az emberi jogok és az alapvető szabadságjogok tiszteletben tartása; 8. A népek egyenjogúsága és önrendelkezési joga; 9. Az államok közötti együttműködés; 10. A nemzetközi jogi kötelezettségek jóhiszemű teljesítése. Vagyis Helsinkiben egy olyan új „európai házirendet" fogadtak el, amely figyelembe véve kontinensünk valóságos helyzetét (ellentétes társadalmi berendezkedésű más-más szövetségi rendszerhez és gazdasági integrációkhoz tartozó államok), megszabta a békés egymás mellett élés alapvető szabályait.

A felsorolt elvek minden józanul gondolkodó európai számára annyira nyilvánvalónak tűnhetnek, hogy szinte felvetődik a kérdés: szükséges volt ezeket külön rögzíteni? Sajnos, ami a többség szempontjából oly természetes és logikus, nem volt általános. Közismert tény, hogy a Német Szövetségi Köztársaság, amely Nyugat-Európa gazdaságilag legfejlettebb országa, sokáig kétségbevonta a második világháború következtében kialakult határokat és nyíltan egy másik európai állam, a Német Demokratikus Köztársaság bekebelezésére törekedett. Utalhatnánk azokra a kísérletekre is, hogy a négyhatalmi szabályozást megelőzően miként próbálták Nyugat-Berlint „frontvárossá" és feszültséget keltő hídfővé alakítani az NDK szívében. (Erről a szándékukról még ma sem tettek le egyes szélsőséges körök, jóllehet világos rendezés történt s egyértelműen meghatározták a város helyzetét.) A kelet—nyugati konfliktusokon túl azonban még olyan „nyugat-nyugati" összetűzések is megkívánták az európai politikai biztonság alapelveinek pontos körülírását, mint a török—görög ellentétek, a ciprusi válság, vagy a brit—izlandi halháború.

A politikai biztonság alapelvei az eltelt húsz hónap alatt kiállták az idő próbáját. Kedvezően alakították a nemzetközi viszonyokat, amikor megtartották őket és kedvezőtlen hatással jártak, amikor „megfeledkeztek" róluk. A békés egymás mellett élés szabályait figyelembe véve sikerült például rendezni a határvitákat Jugoszlávia és Olaszország között, s ezzel végleg lekerült a napirendről a „trieszti krízis". A ciprusi tárgyalások is azért kezdődhettek meg újra Bécsben, mert elismerték a szigetköztársaság területi egységét, maga választotta el nem kötelezettségét s ennek alapján igyekeznek megoldani a görög és török közösségek vitáit. Ám szélesebb értelemben is tapasztalhattuk, hogy a kelet—nyugati kapcsolatok javulásának, az enyhülésnek nélkülözhetetlen feltétele a tíz alapelv elfogadása, érvényesülése.

Sajnos, e húsz hónap alatt nemcsak pozitív, hanem negatív tapasztalatokra is szert tehetett kontinesünk. Amikor szélsőséges erők állandóan megpróbálják kétségbe vonni a békés együttélés alapszabályait — s a záródokumentumot aláíró kormányok ezt nem utasítják határozottan vissza a nyugati országokban — mind nehezebbé és bonyolultabbá válik a párbeszéd, lassul, akadályokba ütközik az enyhülés. Ám vehetjük a legújabb kampányt is: miközben egyes nyugati országokban úgy tesznek, mintha a helsinki megállapodást teljesítenék az emberi jogok védelméről szónokolva — beavatkoznak más államok belügyeibe, gátolják az államok közötti együttműködést és nem éppen jóhiszeműen kezelik a nemzetközi jogi kötelezettségeket. (Az emberi jogok ugyanis nem elválaszthatók az országok alkotmányos rendjétől, jogalkotásától és senki sem hivatott kívülről a bíró szerepét játszani.)

Az alapok adottak: tulajdonképpen nem kell mást tenni, mint elővenni a politikai biztonság tíz alapelvét, hogy azokat következetesen megvalósítsák. Ha ez megtörténik, nem lehet baj az építménnyel, sokoldalúan és gyümölcsözően alakulhatnak az európai és észak-amerikai országok kapcsolatai.

Réti Ervin

A baranyai szolgáltatásokról

A lakossági szolgáltatásokból — fogalmazhatjuk — sohasem elég, az életszínvonal és a szabad idő növekedésével a kereslet irántuk állandóan nő, ugyanakkor az igényekkel nem tud lépést tartani a szolgáltatóipar. A nehézségek ellenére az elmúlt tervidőszakban jelentősen fejlődtek a szolgáltatások Baranyában. Az ötödik ötéves tervidőszakban méginkább fejlődnek. A szolgáltató vállalatok és szövetkezetek a fogyasztói szolgáltatások növelésére ebben a tervidőszakban 270 millió forintnyi beruházást irányoztak elő. A beruházásokhoz a tanácsok a szolgáltatásfejlesztési alapból csaknem 100 millió forintnyi támogatással járulnak hozzá, míg a többi a vállalatok és szövetkezetek a korábbinál nagyobb saját alapja és bankhitel.

Közgazdasági élet oldalunkban most erről szeretnénk áttekintést adni, ugyanakkor foglalkozunk a társadalmi szolgáltatások helyzetével és feladataival is.

A társadalmi szolgáltatások helyzete, fejlesztésének feladatai

KÖZGAZDASÁGI ÉLET

A szolgáltatásokról sok szó esik manapság, de mindig más és más értelemben. A gazdasági vezetők és szakemberek nyilatkozatai a sajtóban, rádióban, televízióban és az újságírók cikkei rendszerint csak néhány szolgáltatást érintenek. Ezek többnyire a fogyasztási cikkek javító szolgáltatásai, vagy az ún. személyi szolgáltatások.

Ha viszont általában esik szó a szolgáltatások fokozódó jelentőségéről, akkor a szolgáltatások fogalma rendszerint parttalan, a fogyasztói szolgáltatásoktól a termelői, kommunális, egészségügyi, kulturális igazgatási és egyéb szolgáltatásokig kiterjedően mindent magában foglaló fogalmat értenek alatta.

Szerzőnk a társadalmi szolgáltatásoknak azt a válfaját vizsgálja, amely a településhálózathoz közvetlenül kapcsolódik, a társadalom tagjainak személyes, valamint közösségi igényét elégíti ki, s nem árujellegű szolgáltatásokból áll.

Mindennapi életünkben a szolgáltatások szerepe erőteljesen növekszik. A szocialista társadalom építésével együttjáró társadlmi-gazdasági fejlődés, ezen belül a társadalmi munkamegosztás bővülése, az urbanizálódás, a kulturális-technikai forradalom mind-mind a szolgáltatások fejlődését siettették. Az emberi igények gyors változása következtében a kommunális, egészségügyi, szociális, kulturális és egyéb szolgáltatások színvonalmutatói a lakosság helyzetének, életkörülményeinek fontos jellemzőivé váltak. A szolgáltatások növekvő szerepét jelzik a költségvetési adatok, a foglalkoztatottak ágazati és területi megoszlásának mutatószámai, valamint a lakossági jövedelmek keletkezésének és felhasználásának strukturális változásai is.

Egyre nagyobb arányú a költségvetés szolgáltatás-fejlesztési és fenntartási kiadása. A foglalkoztatási adatok az ellátó ágazatokban dolgozók számának gyors növekedését jelzik, miközben a mezőgazdaság létszámigénye csökken, illetve az ipari-építőipari ágazatokban foglalkoztatottak száma csak kismértékben változik. Lényeges változás figyelhető meg a lakossági jövedelmek keletkezésében és felhasználásában. A lakossági jövedelmeken belül a társadalmi juttatások (egyéni és közösségi szolgáltatások) gyorsabb ütemben emelkedtek, mint a munkajövedelmek, vagyis arányeltolódás történt a társadalmi szolgáltatások javára. Ennek megfelelően a lakossági jövedelmek felhasználása is átalakulóban van. A lakossági fogyasztáson belül a tartós fogyasztási cikkek vásárlására fordított kiadások részarányának növekedése mellett a szolgáltatások igénybevételére fordított kiadások arányának növekedése figyelhető meg.

Mindezek mellett a szolgáltatások fejlesztése iránti nagyobb figyelmet indokolja, hogy a háttérágazatok fejlődése ez ideig elmaradt a termelőágak fejlődése mögött, s néhány területen társadalmi-gazdasági fejlődésünk új ellentmondását váltotta ki, az életviszonyok fejlesztésének akadályozójává vált.

A társadalmi szolgáltatások fejlődésének története

A felszabadulást követően társadalmi-gazdasági fejlődésünk új szakaszában robbanásszerű volt a társadalmi szolgáltatások iránti igények jelentkezése. A helyreállítás időszakában a termelőberendezések munkába állítása, a szociális ellátás feltételeinek kialakítása volt az elsődleges cél. A lakosság egészségügyi, kulturális, kommunális és egyéb jellegű ellátásának a gazdasági lehetőségek korlátokat szabtak. Ezért már abban az időben is a szükségletek rangsorolásához kellett folyamodnunk, s első helyre került az egészségügy és a kultúra.

A lehetőségek és az igények növekedésével később a figyelem mindinkább a települések tervszerű fejlesztésére irányult és parancsolóan írta elő a lakáskérdés megoldását. A lakásépítési program megindításával jelentkezett a közműhálózat elégtelenségének a gondja, s így hozzáláttunk a vezetékes vízellátás, zárt rendszerű csatornahálózat, háztartási gázellátás fejlesztéséhez.

A lakosság ipari szolgáltatások iránti igényének gyors növekedése a hatvanas évek végétől kezdődött. Akkortájt vált tömegessé a tartós fogyasztási cikkek kereslete, meglendült a lakásépítés és a motorizálás, erősödött a városiasodás folyamata, az életszínvonal elért foka előrevetítette az emberek szokásainak gyors változását. Ezek a tényezők mennyiségében, minőségében és szerkezetében is újat, mást, többet követeltek a lakosságnak nyújtott szolgáltatástól.

Természetszerűen a magas fejlesztési költségek következtében az igények kielégítése bizonyos rangsorolást követelt, de ennek során nem elsődlegesen az igényeket rangsoroltuk, hanem a fejlesztések területi eloszlását. Így kiemelt helyre kerültek a népgazdasági szempontból fontos településkategóriák, a centrumtelepülések. Ez viszont bizonyos fokig az életkörülmények területi differenciálódását hozta magával.

A társadalmi szolgáltatások igénybevétele szempontjából nagy gondot jelent az ellátás területi differenciálódása, ugyanazon településkategóriákon, nemegyszer ugyanazon településeken belüli ellátásbeli különbségek kialakulása, illetve a színvonalkülönbségek növekedése. Ennek mérséklése, az ellátási mutatók közelítése egymáshoz jelenlegi és jövőbeni fejlesztési politikánk alapvető feladatát kell hogy jelentse.

Egyidejű differenciálás és nivellálás

A települések, s ezzel együtt a lakossági ellátás fejlesztésének átfogó kereteit az 1971-ben elfogadott országos településhálózat-fejlesztési koncepció, valamint az ennek szellemében kidolgozott megyei fejlesztési tervek adják meg. E koncepciókban kialakult a települések hierarchikus hálózata, mely egyben a széleskörűen értelmezett szolgáltatásfejlesztés elvi alapjait is megadja. (Persze a problémakör még mindig meglehetősen tág, mert eldönti, hogy melyek az átlagosnál gyorsabban fejlődő települések, illetve hogy mely települések ellátottságát kell közelíteni egymáshoz, de nem határozza meg a reális szükségletek mértékét, sőt azt sem, hogy a szükségleteket milyen sorrendben kell kielégíteni.)

Jelenleg a fő hangsúly a középfokú központok (pl. Komló, Mohács, Szigetvár és Siklós) ellátó szervezeteinek kialakításán van. Ez önmagában is komoly feladatot jelent, de már ma érzékelhető, hogy egy későbbi időpontban a települések nagyobb körét is intenzívebben kell fejleszteni az alapellátás általánossá tétele érdekében. A társadalmi szolgáltatások oldaláról közelítve ugyanis olyan alapvető ellátást, mint a lakás, villany, egészséges ivóvíz, orvosi ellátás, kapcsolat a közlekedési és távközlési hálózattal, elvileg minden településkategóriában és minden lakosnak biztosítani kell. (Természetesen nem azonnal és baranyai példát véve, talán nem is 320 település tartós fennmaradásával számolva.)

A fejlett szocialista társadalom építésének programja, 15—20 éves távlati tervünk a társadalmi szolgáltatásokkal szemben új fajta követelményeket támaszt. E szolgáltatások társadalmi funkcióvá emelkednek, s alapkövetelmény, hogy mindenki számára elérhetők legyenek. Más megközelítésben, a társadalmi juttatások munkajövedelmeknél gyorsabb növekedése 15—20 éves távlatban a lakossági jövedelmek keletkezésében és felhasználásában olyan arányeltolódást idézhet elő, amelynek kielégítésére — anyagi alapok biztosításával, ellátó munkaszervezetek kiépítésével, és a szükséges technikai létesítmények előállításával — már most fel kell készülnünk.

Készülődés a hatodik ötösre

A szükségletek és különösen a jövőbeni szükségletek megállapítása bonyolult és nehéz feladat. Ennél is nehezebb annak meghatározása, hogy pénzügyi forrásaink adta korlátozott lehetőségeken belül melyek azok a szükségletek, amelyeket adott időben és térben mindenképpen kielégítendőnek ítélünk meg. E kérdéskör megválaszolása talán most a legaktuálisabb, amikor hozzákezdünk a VI. ötéves tervi tervezőmunka előkészítéséhez.

Piti Zoltán
okl. közgazdász

A szükségletkielégítés színvonala néhány kiragadott mutató alapján Baranyában

	Követelmény, reális szükséglet	Jelenlegi ellátottság
100 családra jutó lakások száma, db.	100	92
100 lakásból a vízhálózatba bekötött lakások száma, db.	100	60
Egy általános körzeti orvosra jutó lakosok száma, fő	2200—2400	2550
100 óvodáskorú gyermekre jutó óvodai férőhelyek	80—85	60
Egy lakosra jutó gondozott zöldterület, m^2	24—26	14
Ebből Pécs		7

Társasház építésére alkalmas 383 négyszögöl telek,

a Mecsek-kapu és a Pálosok között fekszik, Hunyadi út 86. szám,

eladó

Érdeklődni: 10-877-es telefonon, 7—15 óráig, munkanapokon.

A szolgáltatások ötödik ötéves terve

Fejlesztenek a vállalatok és a szövetkezetek



Pécsett a 39-es dandár úton épült szolgáltatóházban kilenc kisiparos, valamint a rádió- és tv-zavarvizsgáló állomás áll a városrész lakóinak szolgálatában

Mivel gyarapodik öt év alatt Baranya szolgáltatóipara? A megyei tanácsi elképzelések szerint az ötödik ötéves tervidőszakban a kiemelt szolgáltatások közül elsősorban a gépjárműjavítás, a textiltisztítás, a híradástechnikai és elektromos háztartási gépek javítása és a lakáskarbantartás teljesítményértékének növelése a cél, míg a nem kiemelt szolgáltatások közül a cipőjavítás és a barkácstevékenység támogatása kerül előtérbe. Ennek megfelelően döntöttek a szolgáltatások fejlesztésére szolgáló támogatási alap elosztásáról, amely természetesen kiegészül a szolgáltató vállalatok és szövetkezetek saját alapjaival és a bankhitellel. Lássuk a fejlesztési elképzeléseket.

Textiltisztítás

A textiltisztító-ipar tevékenysége a negyedik ötéves tervidőszakban dinamikusan fejlődött, korszerűsödött a technológia, új szalonok létesültek. A jelen tervidőszakban a Patyolat központi mosodájának korszerűsítése tovább folytatódik. Pécsett három új vegyes szalont nyitnak, de — a lakásépítési ütemnek megfelelően, a tervidőszak végén — szalonok létesülnek Siklóson és Szigetváron. Ugyanakkor a mohácsi szalont 1980-ra komplex textiltisztító kisüzemmé alakítják át.

Gépkocsijavítás

A gépjárműjavítás a legdinamikusabban fejlődő szolgáltatás, jóllehet a gépjárműjavítás terén az előző tervidőszakban elhatározott beruházások többsége áthúzódott a jelen tervidőszakra, ami miatt e szolgáltatás teljesítményértékének növekedése messze nem érte el a tervezettet. Néhány, az ellátottságot jellemző főbb mutató: a személygépkocsik száma a megyében 1975-ben: 27 470 (1970-ben 11 260), az egy felvevőhelyre jutó lakosok száma: 4824 (1970-ben 8508), az egy lakosra jutó teljesítményérték: 102 forint (1970-ben 44 forint).

A legjelentősebb beruházás a komlói AFIT-szerviz, amelynek építése az elmúlt tervidőszakból húzódott át. A befejezési határidő a szerződés szerint ez év nyara, ezt a határidőt azonban messze nem tudja tartani a Tolna megyei Állami Építőipari Vállalat. A másik fejlesztés a VILLGÉP Szövetkezet nevéhez fűződik: 1978-ban bővítik harkányi autójavító szervizüket. Korszerűsödik mohácsi motorkerékpárjavító szervizük is. Az INTERAG Pécsett önkiszolgáló szervizt hoz létre.

Háztartási gépek javítása

Ami a híradástechnikai és elektromos háztartási gépek javítását illeti, az elmúlt évek fejlesztései még nem bizonyultak elegendőnek a javítási igények folyamatos kielégítésére, a kapacitás- és hálózatbővítés nem követte a tartós fogyasztási cikkek vásárlásának ütemét. A kitűzött célok szerint, mivel e szolgáltatás extenzív fejlődési szakasza csaknem teljes egészében befejeződött, az ötödik ötéves tervidőszakban elsősorban a gépesítettség és a műszerezettség fokozására kell törekedni. A GELKA két új szervizt épít: Bólyban és Pécsváradon, a VILLGÉP pedig meglévő szigetvári szervizét helyezi megfelelőbb épületbe.

Személyi szolgáltatások

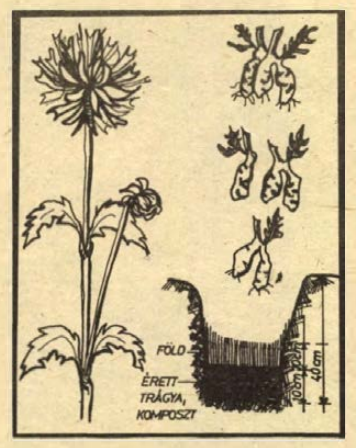
A személyi szolgáltatások terén az ellátás a városokban és a nagyobb községekben kielégítő, azonban egyes településeken egyáltalán nem működik szolgáltató egység, s magánkisiparos sem tevékenykedik. A tanács az igények felmérése után pályázatot írt ki a támogatás elnyerésére, ennek megfelelően több fejlesztésre kerül sor. A Fodrász Ktsz három új fodrász és kozmetikai szalon megnyitását is tervezi: Mohácson, Szigetváron és Pécsváradon. Siklóson, újdonsült városunkban a Pécsi Szolgáltatóipari Vállalat rendez be szolgáltatóházat, amelyben lesz fodrászat, méteres ruházati szalon és órajavító felvevőhely. A Fényképész Ktsz Mohácson fényképész műtermet létesít.

Csináld magad!

A tanács jelentősen támogatja a Csináld magad! mozgalom kibontakozását, új barkácsboltok létesítését. A támogatás elnyerésére több kereskedelmi vállalat és fogyasztási szövetkezet is pályázott. Az ÁFÉSZ-ek Szigetváron, Mohácson és Hosszúhetényben terveznek létrehozni áruházi barkácsrészleget, Komlón barkácsrészleget és barkácsműhelyt is.

Kiskertünk

Ültessünk dáliát!



A dália gumós növény, mely nedvességet és tápanyagot tárol szárazabb időszakra, ezért a kisebb szárazságot is jól eltűri. A nedves talajt nem kedveli. Virágformája, színgazdagsága kimeríthetetlen, csupán Európában harmincezer különféle dáliát tartanak nyilván. Rendszerezésükkel külön szakkönyvek foglalkoznak.

Dália szaporítása: gumóról szaporíthatjuk legkönnyebben, a gumókat télen hűvös, nyirkos, de nem vizes helyen tároljuk, esetleg homokban. A gumót tőosztással szaporíthatjuk. Mivel a gumó módosult gyökér, rajta rügy nincsen, hanem csak a felette lévő részen. A rügyeket biztonsággal megtalálhatjuk, ha ültetés előtt a töveket hajtatjuk. Ebben az esetben a gumókat szárral lefelé ládába tesszük és 8—10 napon át langyos vízzel öntözzük. Ezt követően szárrésszel felfelé ládába, homok közé tesszük és 20—24 C fokos helyiségben tároljuk. Ha a gumó szára hajtani kezd, látva a friss hajtást, biztonsággal elvégezhetjük a tőosztást. A szétválasztásnál nagyon ügyeljünk, hogy a gumó végén szárrész is legyen, mert szárrész nélkül értéktelen. A tőosztást ne napon, inkább árnyékban végezzük. Ezt követően a töveket azonnal el kell ültetni. A hajtatás nélküli tőosztás gyakoribb, de a durvább módszer. Ilyenkor sok dáliagumó esik áldozatul, mert a rügyek nem láthatók, és a tőosztást vakon végezzük. Hajtatás nélkül a töveket április végén osszuk fel és ültetjük ki végleges helyükre. A jelzett idő előtt ne ültessük ki, mert a talaj még hideg, a tő nehezen indul meg. Rendkívüli jó idő esetén pedig korán szép zsenge hajtások fejlődnek, melyek talajmenti fagyok esetén lefagyhatnak. Bármilyen nagymennyiségű dáliatövel rendelkezünk, a töveket osszuk szét ültetés előtt. Osztatlan tő nem hoz kellően szép virágot. Amennyiben kevés osztható tő áll rendelkezésre, hajtásdugványozással is szaporítható a dália. Ebben az esetben januárban világos, 16—22 C fokos helyiségben, ládákba homokba ültetve tartjuk a töveket, melyek 4—5 hét múlva megindulnak. A friss hajtásokból éles késsel vágunk dugványokat. Vághatunk talpas dugványt, amikor a gyökérfejről a hajtással együtt egy kis részt leválasztunk, így a dugványból erőteljesebb növény fejlődik. Sima dugvány esetén a levélpár íze alatt 2 mm-rel vágjuk el a hajtást. Az elkészített dugványt azonnal steril folyami homokba helyezzük el. A folyami homok mentes a rothadást elősegítő anyagoktól és egyben levegősebb is. A dugványokat olyan távol helyezzük el, hogy a levelek ne érintsék egymást. A gyökeresedés 20—22 C fokon 2—3 hét alatt bekövetkezik.

Ezután tápdús talaj felhasználásával a gyökeres dugványt becserepezzük. A cserépben kifejlődött növényt május elején a szabadba kiültethetjük. Egyszerű virágú fajtákat (pl.: törpedáliák) magvetéssel is szaporíthatjuk. Meleágyba vagy ládába vethetjük április elején. A kifejlődött palántákat május elején ültethetjük ki. Tőtávolság 50—100 cm legyen. A túl sűrű telepítés megbosszulja magát, a dáliatő nem tud kellőképp kibontakozni.

Kalla Gábor

LAKÁS–INGATLAN

Egyedülálló nő bútorozatlan albérletet keres, fürdőszoba használattal. „Nyugodt" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Házat adnék eltartásért. Pécstől nem messze lévő faluban lakom. Busz, vonat van. „Komoly" jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

Balatonmária-fürdőn, Kossuth utca 33. kétszobás, komfortos nyaraló elfogadható áron sürgősen eladó. Érdeklődni: Kecseg utca 90. Gáléknál.

Somlóhegyen, somlószőllősi oldalon, 600 n-öl szőlő, pincével, felszereléssel, olcsón eladó. Gépkocsival megközelíthető. Érdeklődni: Vér Ferenc, Budapest, 1147. Istvánfi út 47.

Szanálás előtt lévő kétszoba-konyha, kamra, pince, telek azonnali beköltözéssel eladó. Érdeklődni: Pécs, Hajnalka utca 14.

Kaposváron, Szigetvári út 125. szám alatti kertes ház betegség miatt, sürgősen eladó. Fizetési kedvezménnyel, megosztva is. Kocsit beszámítok. Érdeklődni csak az udvari házban.

Kertes családi ház eladó. Pécs, Kertváros, Erdély utca 33. Érdeklődni: Villány, OTP. Földvári. Telefon: 58.

Külön bejáratú, albérleti bútorozott szoba, gyermektelen házaspárnak azonnal kiadó. Pécs, Hajnal utca 4.

Másfél szobás összkomfortos lakást keresek, 140000 Ft + OTP átvállalás. „Méltányos" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Balatonszemesen kétszobás verandás, komfortos ikerház nyaraló, 164 négyszögöles telekkel, azonnal elfoglalhatóan eladó. Irányár: 190 000 forint. Megtekinthető minden nap: Fő út 3. sz. alatt.

Keresek üres szobát vagy szoba-konyhát. Vas Gereben utca 6. Sarlós.

Olcsón eladó egy családi ház tatarozási lehetőséggel. Érdeklődni: Ady Endre út 27. Délután 15 órától. Keilhauer.

Eladó 53 n-öl üres telek. Érdeklődni: Vilmos utca 26. Ludasi.

Külön bejáratú, bútorozott szoba, fürdőszoba használattal, dolgozó nőnek kiadó. Kertváros, Varsány utca 18. I. 2.

Két családnak is megfelelő kertes, fürdőszobás családi ház azonnal beköltözhetően eladó. Pécs, Dankó Pista utca 2. Balokány fürdőnél. Érdeklődni: 18 óra után.

Háromszobás nyaraló, lakóháznak is használható, szép kilátással, Balatontól öt percre sürgősen eladó, készpénzért. Cím: Balatonboglár, Kolozsvári út 23. sz. Megtekinthető: szombat és vasárnapi napokon vagy 415-294-es telefonon, Budapest, (18 óra után.).

Fonyódligeti nyaralórész reklámáron eladó, pécsi csereingatlan érdekel. Érdeklődni: Fonyódon, az INKÖZ-nél, vagy Fonyód, Dobó utca 10-ben.

Családi ház építésére engedélyezett, 165 n-öl házhely eladó. Hunyadi út 19.

Készpénz + OTP átvállalással, két vagy két és fél szobás összkomfortos lakást vennék Pécsett, esetleg hasonló miskolci szövetkezeti lakásom elcserélném pécsire. „Mielőbbi beköltözés" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Műszaki értelmiségi komfortos albérletet keres. „Május 15" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Gyermektelen, fiatal házaspár — tudományos kutatók — külön bejáratú albérleti szobát keres, vagy garzont bérelne meghatározott időre. 11-394-es telefonon.

Belvárosi, másfél szobás, harmadik emeleti lakásom elcserélném nagyobbra. „Tanácsi lakás" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

A Doktor Sándor úton szanálásra kerülő, nem beköltözhető udvari szoba-konyhás házrész eladó. „Személygépkocsit is beszámítok" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Bármilyen lakásmegoldást keresek „60 000 kp + részlet" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Rácvárosnál, 583 n-öl barackos, epres fele eladó. Csend utca 8. (Nagykapunál.) Telefon: 14-404, 18—20 óráig.

Eladó Pécsbányatelepen 750 n-öl házhely. Érdeklődni: Pécs, Kandó Kálmán utca 20.

PIK garázsomat igényjogosultnak a Szamuely utcában (Uránváros) átadnám. Érdeklődni: Pécs, Toldi Miklós út 7. II. emelet.

Elcserélném első emeleti, meszesi kétszobakomfortos tanácsi lakásomat, másfél szoba összkomfortra, második emeletig. „Kertváros kivéve" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Magánrendelkezésű egy szobát vásárolnék készpénz fizetéssel. „Hatvan éves nő" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Családi ház, két család részére megfelelő lakással, nagy gazdasági épülettel, ipari árammal, gazdálkodásra alkalmas területtel, beköltözhetően eladó. Garé, Rákóczi utca 80.

Kertvárosi, magasföldszintes, 3 szobás szövetkezeti lakásom két különálló lakásra cserélném. Minden megoldás érdekel. „HÉDI" jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

Budapesti kétszobás, félkomfortos, tanácsi és pécsi két szoba összkomfortos tanácsi lakást cserélnék, két családnak megfelelő pécsi családi házra. „Nyári költözés" jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

Mohács, Dózsa György út 5. II. 2. kettő szobás OTP öröklakás parksarkon, mozinál, garázzsal eladó. (Mayer.)

Kétszoba, fürdőszobás udvari házrész beköltözhetően eladó. Antónia u. 20. 15 óra után.

Garázshelyek eladók. Pécs, I. ker. Kőrös u. 11. szám.

Orfűn nagyon szép telek eladó. Pécs, Páfrány u. 39. V. e. 2.

Helesfán 1050 n-öl szőlő, pince felszereléssel, megosztva is, áron alul eladó. Mátis Imre. Pécs, Mályva u. 15/b.

175 n-öl, 4 éves szőlőgyümölcsös, felújítható présházzal, Uránvároshoz közel eladó. Telefon: 18-391.

Regenyei hegyen 1 kat. hold telek eladó. Érdeklődni: Gyód, 8.

Házhely eladó, gazdálkodási, állattartási lehetőség. Érdeklődni, megtekinteni: Pécs, Borbálatelep, Előre u. 17. szám.

Orfűi nyaraló eladó. „Összkomfortos" jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

Összkomfortos, 2 1/2 szobás, tanácsi lakást, + összkomfortos orfűi nyaralót „Családi házra cserélnék" jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

Orfűn, a kilátó mellett 286 n-öl üdülőtelek, farostlemez bódéval, 40 ezer Ft-ért eladó. Tel: 12-382

Lakásmegoldást keresek 100 000,— Ft-ig. „Júliusi" jeligére a Sallai úti hirdetőbe.

Tüdőszanatórium alatt, 165 n-öl sík területű szőlő, gyümölcsös eladó, Érdeklődni: Leiszter Pécs, Asztalos János u. 25. este 18—20 óráig.

Üres garzont vagy üres lakást, esetleg külön bejáratú üres szobakonyhás lakrészt bérelnék. „Fürdőszobás" jeligére, a Sallai úti hirdetőbe.

Elcserélném pécsi, tanácsi, két szobás, összkomfortos lakásomat, mohácsi hasonlóra. Címeket a Sallai utcai hirdetőbe „Kertvárosi" lakótelep" jeligére kérem.

Elvált asszony egy 10 éves gyermekkel üres albérleti szobát keres a belvárosban. „Azonnal" jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

ADÁS — VÉTEL

IX-es, jó állapotban lévő 412-es Moszkvics eladó. Szentlőrinc, Erzsébet utca 34.

MODERN GARNITÚRÁK 3580 Ft-tól részletre **VAJTA** kárpitosnál, **PÉCS, Déryné u. 11.**

Fekete juhászsuba és évszámos tulipános láda eladó. Telefon: 16-418, délután.

Kardvirághagyma, 160 cm magas virágú, tűzpiros, paprikapiros, narancssárga, citromsárga, 4,— Ft darabja. — Megrendelhető postán utánvéttel. 30 darabnál kevesebbet nem szállítok. Joó Sándor, 2941 Ács, Toldi utca 6.

ŠKODA Octavia alkatrészként eladó. Bicsérd, Vókó. Érdeklődni: szombat, vasárnap.

Eladó: nagyméretű tégla kis- és nagymennyiségben, ajtók, ablakok, cementlapok, tetőléceк, deszkák, gerendák 2 m-től 10 m-ig, szarufák 6—7 méteresek, vasgerendák 5 méteresek, falcos nagyméretű cserép, kisméretű gyári cserép. Érdeklődni: Mázaszászvár a bánya portáján.

Kétszemélyes Rekord fotelágy, új állapotban eladó. Fekete Bálint. Pécs, Vak Bottyán u. 56.

Sürgősen eladó négy éves 412-es Moszkvics. Érdeklődni: Szilágy puszta — Tavaszi.

Eladó mindent varró, süllyesztős varrógép és női Singer varrógépfej, motorral. József Attila utca 29. házfelügyelő.

UR-es ŠKODA 100, 35 000 km-rel eladó. Pécs, Budai Nagy Antal utca 14. Koltai. (14 óra után.)

Két méhcsalád, mézpergető és hat db üres kaptár olcsón eladó. Pécsbányatelep-Lámpásvölgy 26.

1500-as Ladát vennék 80 000 kp + részlet 95 000-ig. „Színmegjelölés" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Eladó: egy db 3,5 m³ félig nyitott vastartály, gázolaj vagy építkezéshez víz tárolására, 1 Ft/l árral, 1 db Tünde 175 cm³ Mkp. 1200 Ft-ért, 2 db Tünde kerék, 2 db új tányér és kúpfogaskerékpár Volgához, 1 db új kipufogódob. (Trabant első.) Megtekinthető: Pécs, III. kerület, Ürögi templom mögötti házban.

Eladó: tíz mázsa lucernaszéna. Kökény, Kossuth utca 49. sz.

IG-s TRABANT Limousine sürgősen eladó. Érdeklődni napközben: Siklós, Malom utca 21., órás. 18 óra után: Pécs Lánc utca 5.

Hűtőszekrény, gáztűzhely, sötét szekrények és modern bútorok eladók. Jókai út 1. Szabó.

353-as Wartburg sérült karosszéria, szélvédőkkel, ülésekkel, vezetékkel, műszerekkel eladó. Érdeklődni: 6328 Dunapataj, Attila u. 8.

Zsolnay fajansz vagy eozin dísztárgyat vásárolnék. Ajánlatokat „Ajándéknak" jeligére kérem a Sallai úti hirdetőbe.

Fekete gyémánt tacskó kiskutyák eladók. Schneider Gyula, Ellend, Kossuth u. 11.

Vennék jó állapotban lévő versenykerékpárt. Válaszokat „Sport" jeligére a Sallai utcai hirdetőbe kérem.

Anyakoca, malacokkal eladó. Drávaszerdahely, Kossuth u. 58.

Csikók és igáslovak eladók. Érdeklődés: Szulok, Gyógyszertárnál.

VEGYES

Pécsi kisiparos, kőműves szakmunkást és segédmunkást felvesz. „Kisiparos" jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

VÁLLALATOK, KÖZÜLETEK részére BÉRBE ADNÁNK kb. három hektár feltöltött, bekerített, rendezett területet Pécsett, a Déli ipari út mellett. Azonnal használatba vehető, tárolásra kiválóan alkalmas. Megkeresést, érdeklődést „Elhalasztott beruházás" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe kérünk.

Garázs kiadó, Nagyvárad u. 8. Köztársaság térnél. Telefon este, 17-485.

HALÁLOZÁS

Fájdalommal tudatjuk, hogy szeretett férjem, édesapánk, apósunk, nagyapánk, testvérünk, rokonunk,

VARGA JÁNOS

52 éves korában tragikus hirtelenséggel elhunyt. Temetése április 14-én, ma 15 órakor lesz a bogádi temetőben. A gyászoló család.

Szomorú szívvel tudatjuk mindazokkal, akik ismerték és szerették, hogy

WALTER PÁLNÉ
Tömördi Mária

rendelőintézeti nyugd. főnővér hamvasztás utáni búcsúztatása április 16-án délelőtt 10 órakor lesz a pécsi köztemetőben. III. sz. Szociális Otthon, Timár u. 5.

Mély fájdalommal tudatjuk, hogy szeretett édesanyám, anyósom, nagyanyám,

ÖZV. GERESDI MIHÁLYNÉ
Podolák Mária

április 9-én, 70 éves korában, hosszú szenvedés után elhunyt. Temetése április 15-én fél 3 órakor lesz a Vasas I-i temetőben. A gyászoló család.

Minden külön értesítés helyett fájdalmas szívvel tudatjuk, hogy

SÁFÁR ENDRE,

a Baranya—Tolna megyei Halgazdaság nyugalmazott főagronómusa hamvasztás utáni búcsúztatása április 15-én, pénteken du. 3 órakor lesz Siklóson. A gyászoló család.

Mély fájdalommal tudatjuk, hogy szeretett feleségem, testvérünk, sógornőnk és rokonunk,

CSER GYULÁNÉ

Bene Rozália elhunyt. Hamvasztás előtti búcsúztatása április 18-án, hétfőn 12 órakor lesz a központi temetőben. Gyászoló férje és a rokonság.

Fájdalommal tudatjuk, hogy szeretett édesapám, apósom, nagyapám,

UDVARI JÓZSEF

baksai lakos, volt cipész, hosszú szenvedés után, 83 éves korában elhunyt. Temetése 1977. április 18-án, 2 órakor lesz a pécsi köztemetőben. Gyászoló család.

KÖSZÖNET

Köszönetet mondunk mindazoknak, akik felejthetetlen halottunk,

FEHÉR JÓZSEF

temetésén részt vettek és virágokkal fájdalmunkat enyhíteni igyekeztek. A gyászoló család.

Köszönetünket fejezzük ki mindazoknak a kedves rokonoknak és ismerősöknek, akik felejthetetlen halottunk,

LENGL PÁLNÉ

temetésén megjelenésükkel, virágokkal, koszorúkkal fájdalmunkat enyhíteni igyekeztek. A gyászoló család.

Köszönetet mondunk mindazoknak, akik édesanyánk, nagymamánk,

ÖZV. VARGA PÉTERNÉ

temetésén részt vettek, koszorúkkal, virágokkal, részvétükkel fájdalmunkat enyhíteni igyekeztek. A gyászoló család.

Köszönetet mondunk mindazoknak a rokonoknak, barátoknak, szomszédoknak és ismerősöknek, akik felejthetetlen halottunk,

GEISZT JÓZSEFNÉ

temetésén megjelentek, koszorúval, virággal vagy távirattal fájdalmunkat enyhítették. Külön köszönetet mondunk a Ruházati Vállalatnak és dolgozóinak. A gyászoló család.

Köszönetet mondunk mindazoknak, akik felejthetetlen halottunk,

ÖZV. GALAMB VENDELNÉ

temetésén megjelentek, fájdalmunkat koszorúkkal, virágokkal enyhíteni igyekeztek. A gyászoló család.

Ezúton mondunk köszönetet a rokonoknak, ismerősöknek, valamint a pécsi galambegyesület tagjainak, a Pécsi Porcelángyár szigetelő korongosoknak, a Pécsi Faipari Ktsz dolgozóinak és a Pollack Mihály Műszaki Főiskola karbantartó csoportjának, hogy szeretett halottunkat,

ID. REIN NÁNDORT

utolsó útjára elkísérték, virágok és koszorúk küldésével részvétüket kifejezték. Gyászoló Rein család.

Hálás szívvel mondunk köszönetet a kedves rokonoknak, ismerősöknek, jóbarátoknak, akik szeretett halottunkat,

LÉGRÁDI LAJOST

utolsó útjára elkísérték, koszorúk, virágok küldésével fájdalmunkat enyhíteni igyekeztek. A gyászoló család.

Köszönetet mondunk mindazoknak, akik szeretett halottunk,

ÖZV. BERNÁTH ISTVÁNNÉ

temetésén részt vettek, virágok és koszorúk küldésével fájdalmunkat enyhíteni igyekeztek. A gyászoló család.

Köszönetet mondunk mindazoknak, akik felejthetetlen halottunk,

HARIS VINCE

almáskeresztúri lakos temetésén részt vettek, koszorút hoztak. A gyászoló család.

Hálás köszönetünket fejezzük ki mindazoknak a rokonoknak, kedves szomszédoknak, ismerősöknek, akik felejthetetlen halottunkat,

KOCZOR SÁNDORT

utolsó útjára elkísérték, részvétükkel, koszorúkkal és virágokkal fájdalmunkat enyhíteni igyekeztek. A gyászoló család.

Köszönetet mondunk mindazoknak, akik felejthetetlen halottunkat,

ÖZV. NYULASI JÁNOSNÉT

utolsó útjára elkísérték, koszorúk, virágok küldésével mély fájdalmunkat enyhíteni igyekeztek. A gyászoló család.

Köszönetet mondunk minden kedves rokonnak, ismerősnek, akik felejthetetlen halottunk,

GÁBOR ISTVÁNNÉ

temetésén részt vettek, koszorúkkal és virágok küldésével fájdalmunkat enyhíteni igyekeztek. Külön köszönetet mondunk a Bőripari Dolgozók Szakszervezete elnökségének, a Szakszervezetek Megyei Tanácsának, a Pécsi Kesztyűgyár vezetőinek és valamennyi dolgozójának, a MÉV vezetőinek, dolgozóinak és zenekarának, valamint a Pécsi Tanárképző Főiskola harmadéves műszaki szakos hallgatóinak és tanárának. A gyászoló család.

Dolgozókat felvesznek

MŰVEZETŐT (vízvezetékszerelésben, valamint lakatos munkákban jártasok előnyben), azonnali belépéssel felveszünk. Újmecsekaljai I. Lakásszövetkezet javító-karbantartó részleg, Pécs, Endrész Gy. u. 44. **(998)**

AUTÓKER Kisker. Üzletág. pécsi fiókja felvesz autóalkatrész ismerettel rendelkező bolti eladókat. Jelentkezés: Személyesen vagy telefonon. 7622 Pécs, Bajcsy-Zs. u. 23. sz. AUTÓKER üzletvezetőjénél. Telefon: 15-732. (50427)

FÉRFI vagonrakó segédmunkásokat azonnali belépéssel felveszünk. Jelentkezés: AMFORA ÜVÉRT, Megyeri út 59. Raktárbázis. (50429)

KAPOSVÁRI Ruhagyár pécsi telepe felvesz varrodai munkára szakmunkásokat és betanulókat, egy és két műszakban, valamint raktári segédmunkást. Jelentkezés: Pécs, József Attila u. 17. Munkaügy. (50425)

MŰSZAKI adminisztrátort felvesz a Belker. Száll. Vállalat Pécs, Megyeri út 63. (50426)

KÖZPONTUNKHOZ adminisztratív munkakörbe női dolgozókat felveszünk. Mecsekvidéki Pincegazdaság, személyzeti osztály. Pécs, István tér 12. sz. (959)

SZŐLŐSKERT éttermünkbe keresünk kézilányt. Jelentkezés az üzlet vezetőjénél Pécs, Kisszkókó 4. sz. Telefon: 15-886. (961)

PÉCS, 1. Postahivatal hírlapkézbesítőket alkalmaz 4 órás elfoglaltsággal. Jelentkezés: Dischka Győző utcai bejáratnál. (32855)

LAKATOST, villanyszerelőt tejporgyárunkba gépkezelőnek, valamint tmk-műhelyünkbe karbantartónak felveszünk. Pécs Tejüzem, Tüzér utca 15. (840)

A MECSEK Turist képesített könyvelőt azonnali belépéssel felvesz. Jelentkezés: Széchenyi tér 9., félemelet. (984)

MIT HOL VÁSÁROLJUNK

LEPKE paplan érkezett a Kilós áruk boltjába, Pécs, Kossuth Lajos utca 56. sz. alá.

LEPEDŐ 58,— Ft, ágyneműgarnitúrák, szövet méteráruk: jersey, selymek, bélésáruk nagy árengedménnyel kaphatók az Olcsó áruk boltjában. Pécs, Sallai u. 6.

KÖZÉRDEKŰ

TÁNCISKOLA kezdődik 20-án, 18 órakor a Vasutas Klubban. Pécs, Várady Antal u. 7/2. Vezeti: Balog.

A MAGYAR Ebtenyésztők Országos Egyesületének Kaposvári Szervezete 1977. április 17-én, 9 órai kezdettel Kaposváron, a Cseri parkban „B" törzskönyvezéssel egybekötött tenyészszemlét rendez. Nevezési díj: tagoknak 80,— Ft, nem tagoknak 160,— Ft. Nevezési korhatár német juhászkutyáknál a szemle napjáig betöltött 16 hónap, a többi fajtánál 9 hónap.

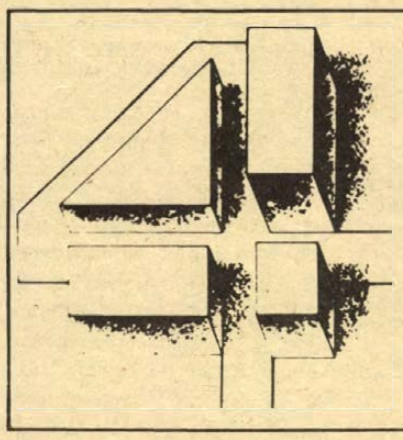
Pécs, Sallai u. 8.

börruházati mintabolt

divat táskák, bőrkabátok, divat és sportkesztyük

CENTRUM ÁRUHÁZ

KESZTYŰGYÁR PÉCS



4 KIÁLLÍTÁS 1 HELYEN, 1 IDŐBEN

ÁPRILIS 15-20. Nyitva: 9–17 óráig

Agromasexpo
Nemzetközi Mezőgazdasági, Élelmiszeripari Gép- és Műszerkiállítás

Autoservice
Nemzetközi Gépjárműfenntartó és Javítóipari Kiállítás

Hungaroplast
Nemzetközi Műanyagipari Kiállítás

Limexpo
Nemzetközi Textil-, Ruházati-, Bőr-, Cipő- és Tisztítóipari Gépkiállítás

IPARÁGAK VILÁGPIACI KÍNÁLATA A BUDAPESTI NEMZETKÖZI VÁSÁRKÖZPONTBAN

Budapest X. Dobi István út 10

33%-os vasúti utazási kedvezmény!

Rendezi: HUNGEXPO

11-esekkel jutott tovább a PMSC a Felszabadulási Kupában

Sellye, 500 néző. V.: Soós. PMSC: Katzirz – Iványi, Schulteisz, Dárdai L., Kincses – Morvai, Dárdai P. Lőrincz (Havasi) – Kardos, Nagy, Dobány. Edző: Kovács Imre. Sellye: Jankovics – Orlovics, Vass, Rácz, Lombosi – Krén, Amigya, Harsányi, (Farkas, Molnár) – Pandur, Szabó, Golyák. Edző: Bán László.

A PMSC csapatából Kiss tanulmányi elfoglaltsága, Toma pedig sérülése miatt hiányzott. Meglepetésre a megyebajnokság listavezetője az első félidőben egyenrangú ellenfele volt az NB II-es csapatnak és több helyzetük is akadt, mint a piros-feketéknek.

Szünet után fokozatosan feljött a PMSC és a 70. percben Dárdai P. átadásával Nagy tört kapura, majd 16 méterről a kifutó kapus mellett a hálóba lőtt. (1:0). A 85. percben váratlanul egyenlített a Sellye. Golyák 16 méteres szabadrúgása a jobb felső sarokba vágódott. (1:1).

Mivel a rendes játékidő döntetlenül végződött, kétszer 15 perces hosszabbítás következett. A hosszabbításban a PMSC két kapufát rúgott, de a megyebajnokság éllovasa határtalan lelkesedéssel küzdött. A hosszabbítás sem hozott döntést, így 11-es rúgásokra került sor. A sellyeiek rendre elhibázták a 11-eseket, így a PMSC-nek sikerült kiharcolnia a legjobb nyolc közé jutást a Felszabadulási Kupában. Jók: Schulteisz, Kincses, Dárdai P., Nagy, illetve Jankovics, Vass, Szabó, Golyák.



Nagy a kifutó Jankovics mellett megszerzi csapatának a vezetést
Fotó: Arató László

SAKK

Megkezdődött a PMSC III. Felszabadulási emlékversenye. A vegyes mesterversenyben tizenketten ülnek asztalhoz, köztük öt lvovi sakkozó. A mesterjelölt versenynek is 12 indulója van.

Az első forduló eredményei. Vegyes mesterverseny: Hartmann—Fábián függő, Szinkin—Reszler függő, Mihalcsisin—Kádár 1:0, Kadan—Palcsó 1:0, Zseljagyinov—Lénárt 1:0, Karsa—Buturin 1:0. Mesterjelölt verseny: Hámori—Iván 0:1, Orsó—Kocsis döntetlen, Molnár—Grünwald döntetlen, András—Györkös függő, Krescsák—Bereczki függő, Kart—Illés 1:0.

*

Ajkán, az országos úttörő olimpia sakkdöntőjében sikeresen szerepeltek a baranyaiak. A kisdobosok mezőnyében Oberst Tamás (Szentlőrinc) bajnokságot nyert. A fiú csapat 2. lett, míg az összesített pontversenyben Baranya a harmadik helyet szerezte meg. A kisdobos lányoknál Forgács Éva (Szigetvár) negyedik lett.

Az eredményeket nem adják ingyen



A Pécsi Sportiskola legjobb serdülő és úttörő korú kerékpárosai
Fotó: Arató László

A Pécsi MSC kerékpárosainak biztató idénykezdése

Maul országos bajnokságot nyert

Jól kezdték az idényt a PMSC kerékpárosai. Az év első versenyein a vártnál lényegesen jobb eredményeket értek el a pécsiek. Március 9-én volt az első versenyük, azóta hét versenyen álltak rajthoz, a legnagyobb sikert a PMSC kerékpárosai az országos hegyibajnokságon aratták.

Az országos hegyibajnokságot ebben az évben is három fordulóban bonyolították le, a pécsi Maul, ifjúsági versenyző létére a juniorok közül bajnokságot nyert, úgy hogy egy alkalommal a felnőtteket is beleértve abszolút győzelmet aratott. Jól szerepelt Bernáth és Szabó is, akik a 3—4. helyen végeztek. Az ifjúságiak közül Lóki tett ki magáért.

A pécsiek a Zamat Kupa versenyen is eredményesen szerepeltek. Az első fordulóban Maul első, Bernáth második volt. A második fordulóban pedig az első hat között végzett a két pécsi fiú.

Az idénynyitó országos versenyen, melyen a teljes magyar élmezőny rajthoz állt, a pécsiek 18 versenyzővel képviselték magukat. Ezen a viadalon a sportiskolások hívták fel magukra a figyelmet. A serdülő Felk 104 induló között szerezte meg a győzelmet, elismerésre méltó volt Karácsony harmadik helyezése is. Gyergyádesz 6. helyére is felfigyeltek a szakemberek. Az úttörőknél Kovács holtversenyben az 1—6. helyen végzett. Jól szerepeltek a pécsiek a vasárnap megrendezett Dunántúl kritérium bajnokságán is.

Hományi Árpád, a PMSC kerékpáros szakosztályának edzője elégedetten beszélt a versenyzők teljesítményéről.

— Ilyen alaposan, tervszerűen még sosem készültünk. Sokkal többet dolgoztunk, mint tavaly, az edzések intenzitásának emelésén túl egyénileg is sokat foglalkozunk a versenyzőkkel. A fiúk megértették, a jó eredményeket nem adják ingyen, ezért nagyon meg kell dolgozniuk. Örülünk, hogy munkánk gyümölcse máris megmutatkozott.

A 18 éves Maul, a 19 éves Bernáth és a 16 éves Karácsony négy éve kerékpározik, a 16 éves Felk 3 éve versenyez. Hogy tehetségesek, fejlődőképesek, az eredmények bizonyítják. Maul és Lóki a magyar ifjúsági válogatottal az IBV-re és az ifjúsági világbajnokságra készül. A magyar bajnokságon 100 kilométeres országúti csapatversenyben jó csapatuk lesz a pécsieknek, Maul, Bernáth, Lóki mellett Szabóra, Illésre, és Peresre is számíthatnak a szakosztály vezetői. A serdülők és úttörők két csapatot indítanak. A 18—20 főnyi versenyzőgárda mögött, ott van a sportiskola népes utánpótlása.

— Türelmet kérünk a szurkolóktól — mondotta Kovács Tibor, a PMSC kerékpáros szakosztályának vezetője. — Tudjuk, a régiek eredményei elkényeztették a sportág híveit. A legutóbbi évek mulasztásait azonban egyik napról a másikra nem tudjuk bepótolni. Idő kell még, amíg ezek a gyerekek beérnek. Maul, Lóki, Bernáth és a többiek jó versenyzők lehetnek, ehhez a PMSC minden lehetőséget biztosít.

Hegyi István

DN SPORT

Biztató játék az első félidőben

Magyarország—Lengyelország 2:1 (1:0)

Népstadion, 20 000 néző. Vezette: Einbeck (NDK).

Magyarország: Gujdár — Martos, Bálint, Kereki, Tóth — Nyilasi, Pintér, Zombori — Pusztai, Kovács, Váradi.

Lengyelország: Tomaszewski — Wawrowski (Dziuba, 33. p.), Zmuda, Kasperczak, Boguszewicz — Wyrobek, Masztaler, Deyna, Sterlecki, Lubanski, Lato. Góllövő: Nyilasi (2), illetve Nawalka.

Az első negyedóra minden várakozást felülmúlt, a magyar válogatott nagy lendülettel, ügyes összjátékkal közelítette meg az ellenfél kapuját és többször is közelállt a góllövéshez. A 8. percben Váradi beadása után Kovács csak azért nem lőtt gólt, mert Wyrobek a kapura fordulás közben nagyon keményen választotta el a labdától. A következő akció a jobbszélen futott, most Pusztai ívelt be és Kovács lövésének szöglet lett a vége. A 25. percben Tóth kemény szereléséért sárga lapot kapott. A 31. percben ismét Pusztai előtt adódott lehetőség, az éles szögből adott lövést Tomaszewski kiütötte. A 33. percben Wawrowski helyére Dziuba jött be. Tovább tartott a magyar nyomás, a 38. percben Deyna veszélyes emelése után Gujdár mentett, aztán Zombori, majd Nyilasi volt a labda útja és a ferencvárosi csatár ügyes ütemkivárással a jobb sarokba lőtt (1:0).

A második félidőre a lengyel együttesbe Masztaler helyett Nawalka állt be. Az újjonnan beállt játékos jól mutatkozott be: A 48. percben ő szerezte a lengyelek váratlan egyenlítő gólját. Szöglet után került Nawalkához a labda, aki a 16-os bal sarkából jobb lábbal félmagasan beívelte a labdát és az a jobb kapufáról került a gólvonal mögé (1:1). A 60. percben Lato lövését védte Gujdár, majd a két 16-os közötti játékba elég sok hiba csúszott. A 66. percben Nawalka szabálytalankodott, sárga lapot kapott, két percre rá Sterlecki emelt a kapu fölé. A 69. percben Bálint az utolsó pillanatban szabálytalanul szerelte Deynát. Fölényben voltak a vendégek. A 74. percben cseréltek a magyarok is, Kovácsot Fazekas váltotta fel.

A 75. percben a vendégek már harmadik új mezőnyjátékosukat küldték pályára, Sterlecki helyén Nowak folytatta a küzdelmet. Még egy perc sem telt el, újra vezetést szerzett a magyar válogatott: Nyilasi kapott labdát Bálinttól, a középpályás a 16-os vonalától a balösszekötő helyén ballal nagyerejű lövést küldött kapura — az sem zavarta, hogy védője „kínozta" — és a labda Tomaszewski és a jobb kapufa között került a kitűnő lengyel kapus hálójának jobb alsó sarkába (2:1). Az utolsó 10 percben is változatos volt a játék, valamivel többet a lengyelek veszélyeztettek.

A magyar válogatott a barátságos mérkőzésen — amelynek nagy tétje az volt, megmutatni milyen is a legjobbak formája — igazolta a benne bízókat, azt, hogy lépésről lépésre javul a játéka és ez lelkesítőleg hathat az év nagy mérkőzése, a Szovjetunió elleni vb-selejtező előtt.

A magyar válogatott kétségkívül legjobb játékosa a hosszú kihagyás után ismét magára talált Nyilasi Tibor volt, kiváló volt első félidei teljesítménye, klasszisra valló a gólja, aztán kisebb visszaesés után ismét góllal tette fel a koronát szerda esti teljesítményére. A magyar válogatottból még Gujdár, Martos, Pintér, az első félidőben Zombori és Pusztai tetszett.

Röviden

Asztalitenisz. Budapesten játszották az elmúlt héten az ifjúsági fiúk „huszonötök" bajnokságát. A versenyt meglepetésre az Universitas PEAC fiatalja, Kaiser nyerte a legjobb magyar ifjúsági versenyzők előtt. Klubtársa Bérci 6., Erdélyi 9. volt. — BSE—Universitas PEAC 23:2, NB I. férfi mérkőzés, Budapest. Pécsi győztesek: Kaiser és Bérci. Pécsi BTC—Magyar Posztó 9:7, NB II. női mérkőzés, Pécs.

Kézilabda. NB I. B mérkőzések: Várpalota—PMSC 18:17, férfi csapatok, Várpalota. Komlói Bányász—Dunakeszi 25:21, férfi csapatok, Komló. NB II. mérkőzések: Ajkai Alumínium—Pécsi BTC 13:12, női csapatok, Ajka. Universitas PEAC—Pápa 10:5, női csapatok, Pécs, Universitas PEAC—Győri Magasépítők 21:15, férfi csapatok, Pécs.

Sportvezetők kitüntetése

Hazánk felszabadulásának 32. évfordulója alkalmából az OTSH elnöke az eredményesen dolgozó sportvezetőknek kitüntetést adott át. A Magyar Népköztársaság Sport Érdemérem bronzfokozatát kapta **Horváthy Tiborné,** a Baranya megyei SPORI főelőadója, a Testnevelés és Sport Kiváló Dolgozója kitüntetésben részesült **Keresztes László,** a pécsi járás sportfelügyelője, a Testnevelés és Sport Érdemes Dolgozója lett **Szakács János,** a Baranya megyei TSH főelőadója. OTSH elnöki dicséretben részesültek: **Ágoston Pálné** és **Zádori Istvánné,** a Megyei TSH munkatársai. Az OTSH Kiváló Dolgozója kitüntetést **B. Holota Jolán,** a Városi Sportfelügyelőség és **Garai Lajosné,** a Megyei TSH dolgozói kapták.

Cselgáncs. Miskolcon az országos úttörő serdülő kiválasztó verseny döntőjében a serdülőknél a nehézsúlyban a pécsi Vida 3. helyen végzett.

Dunántúli Napló

Az MSZMP Baranya megyei Bizottságának lapja
Főszerkesztő: **Mitzki Ervin**
Főszerkesztő-helyettesek: **Báling József és Hallama Erzsébet**
Szerkesztőségi ügyelet 8—20 óráig 10-053, 20 óra után 15-726
Kiadja a Baranya megyei Lapkiadó Vállalat
Felelős kiadó: **Braun Károly**
Szerkesztőség és kiadóhivatal: 7601 Pécs, Hunyadi út 11. sz.
Telefon: 15-000, 15-762, 15-852, 15-245, 15-264
Szerkesztőség telex: 12-421
Kiadó telex: 12-320
Készült ofszet rotációs eljárással Saphir 96-os gépen Pécsi Szikra Nyomda 7630 Pécs, Engel János u. 8.
Tel: 13-177, 13-696. Telex: 12-211
Felelős vezető: **Melles Rezső**
Terjeszti a Magyar Posta Előfizethető a helyi postahivataloknál és a kézbesítőknél.
Előfizetési díj egy hónapra 21 Ft
Indexszám: 25 054
ISSN 0133—2007

A RÁDIÓ ÉS TELEVÍZIÓ MŰSORÁBÓL

RÁDIÓ

KOSSUTH RÁDIÓ

8.27: Harsan a kürtszó! 8.57: Zenés beszélgetés Nicolai Geddával. 10.05: Iskolarádió. 10.25: Fogyasztók fóruma a vendéglátásról. 10.40: Orff: Carmina Burana. 11.40: Yvette. Maupassant kisregénye folytatásokban. 12.35: Melódiakoktél. Közben: 13.15: Házunk tája. 13.57: Írás és egyéb foglalkozások. Nagy Lajos novellái rádióra alkalmazva. 14.27: Papp Lajos műveiből. 15.10: Mezők, falvak éneke. 15.33: Ezeregy délután. 16.10: Anda Géza és Ruggiero Ricci lemezeiből. 17.07: Olvastam valahol . . . 17.27: Bemutatjuk új felvételeinket. 17.48: A Belügyminisztérium Duna Művészegyüttesének népi zenekara játszik Mészáros Tivadar vezetésével, Madarász Katalin cigánydalokat énekel. 18.15: Kritikusok fóruma. 19.15: A költészet hete. Közvetítés a Radnóti Színpadról. 20.30: Gaál Gabriella, Urbán Katalin és Reményi Sándor népdalokat énekel, Lukács István cimbalmozik. 21.05: Delibes: Lakmé. Háromfelvonásos opera. Közben: 23.16: A költészet hete. József Attila versei. 23.23: Az operaközvetítés folytatása. 0.10: Dzsesszfelvételekből.

PETŐFI RÁDIÓ

8.05: Népi hangszeres muzsika. 8.20: Tíz perc külpolitika (ism.). 8.33: Slágermúzeum. 9.33: Őszikék. Kállai Ferenc műsora II. rész. 10.00: A zene hullámhosszán. 11.55: Gyermekek könyvespolca. 12.00: Népi zenekarok felvételeiből. 12.33: Pécsi stúdiónk jelentkezik. 12.55: Kamaramuzsika. 13.25: Édes anyanyelvünk. 13.33: A magyar munkásmozgalom dalaiból. 14.00: Szórakoztató antikvárium. 17.00: Zenei tükör. 18.00: Mindenki iskolája (ifj.). 18.33: Hétvégi panoráma. 19.55: Slágerlista. 20.33: Diákkönyvtár hangszalagon. 21.26: Dóry József nótákat énekel. 21.45: Magnósok, figyelem! 22.33: Tíz perc külpolitika. 22.43: Zenés játékokból. 23.20: Vukán György szerzeményeiből.

HARMADIK MŰSOR

14.05: Új lemezeinkből. 15.00: Arabella. Részletek Richard Strauss operájából. 16.03: Wilhelm Backhaus zongorázik. 16.40: Fonoteka. 17.00: Ötórai tea. 18.05: Holnap közvetítjük. 18.25: A Deller énekegyüttes és a Barokk vonósnégyes Monteverdi-felvételeiből. 18.45: Zenélő nagyvilág. 19.33: Kapcsoljuk a Zeneakadémia nagytermét. A Magyar Állami Hangversenyzenekar hangversenye. Vezényel: Ferencsik János. Közben: kb. 20.30: Versek világa. Kb. 20.50: A hangversenyközvetítés folytatása. Kb. 21.25: Dzsesszfelvételekből. 21.44: Kilátó. 22.38: Dubrovay László: Oszcilláció No. 1.

PÉCSI RÁDIÓ

17.00: Műsorismertetés, hírek. 17.05: Dél-dunántúli antológia. Keszi Erika műsora. IX. 17.20: A zeneműbolt újdonságai. 17.35: A bíró gyakorlatából. — Anyák munkaviszonyban. Beszélgetés dr. Csiky Ottó kandidátussal. 17.45: Az Ergo együttes felvételei. 17.50: Kertbarátok műsora. — Scherdán Józsefnéval beszélget Szabó Mária. 17.55: Vincze Viktória énekel. 18.00: Dél-dunántúli híradó. 18.15: Az Emerson—Lake—Palmer együttes lemezei. 18.25: Hírösszefoglaló. 18.30: Szerb-horvát nyelvű műsor. Hírek. — Panoráma. Kulturális magazin. 19.00: Német nyelvű műsor. Hírek. — Hasznos kisgépek a háztáji gazdaságoknak. Kívánsághangverseny. 19.30: Műsorzárás.

MAGYAR TV

16.10: Hat húron pendülünk. Gitáriskola kezdőknek — 2. rész (ism.). 16.25: Tv-ovi. Iskolaelőkészítő tanfolyam. Kiskacsa fürdik (ism.) 16.43: Hírek. 16.50: Éjjel egykor. Amerikai film. 17.05: Perpetuum mobile. Ismeretterjesztő műsor gyerekeknek. 17.50: Telesport. 18.15: Tegnap falu — holnap város. A pécsi körzeti stúdió műsora. 19.00: Reklámműsor. 19.10: Esti mese. 19.20: Idősebbek is elkezdhetik. Tévétorna. 19.30: Tv-Híradó. 20.00: Alfa holdbázis. Magyarul beszélő angol sci-fi filmsorozat. Irány a Föld. 20.55: Soha jobb kor! Műveltségi fejtörőjáték. 21.25: Művészeti magazin. 22.05: Tv-Híradó 3.

MÁSODIK MŰSOR

20.00: Rosenberg házaspár. Magyarul beszélő francia film. IV/3. rész (ism.). 21.00: Tv-Híradó 2. 21.20: Hernádi Gyula: Vérkeresztség. A Pécsi Nemzeti Színház előadása, felvételről. (16 éven felülieknek!)

JUGOSZLÁV TV

17.10: Magyar nyelvű tv-napló. 17.45: Mérleg pontos méréshez — adás gyermekeknek. 18.15: Tanácsadás szülőknek. 18.45: Homokóra — vetélkedő. 20.00: A Sterija-színpad színházfesztiváli megnyitója. 21.05: Utak és tévutak — drámasorozat. 21.50: Dokumentumfilmek Titóról. 22.25: Emlékezés a zenére.

MÁSODIK MŰSOR

18.45: Válogatás más tv-központok műsoraiból. 19.15: Nap, felhők, szél — tájékoztató adás. 20.00: A South Riding-i tanítónő — filmsorozat. 20.50: Huszonnégy óra. 21.10: Dokumentumműsor.

Világ proletárjai, egyesüljetek!

Dunántúli Napló

Az MSZMP Baranya megyei Bizottságának lapja

XXXIV. évfolyam, 102. szám
1977. április 15., péntek
Ára: 80 fillér

KÖZLEMÉNY

a Magyar Szocialista Munkáspárt Központi Bizottsága 1977. április 13-i üléséről

A Magyar Szocialista Munkáspárt Központi Bizottsága 1977. április 13-án Kádár János elvtárs elnökletével kibővített ülést tartott. Az ülésen a Központi Bizottság tagjain kívül részt vettek: a Központi Ellenőrző Bizottság elnöke és titkára, a Központi Bizottság osztályvezetői, a megyei pártbizottságok első titkárai, a budapesti pártbizottság titkárai, a Szakszervezetek Országos Tanácsának titkárai, a Minisztertanács tagjai, az Országos Tervhivatal államtitkára és a központi sajtó vezetői.

A Központi Bizottság kegyelettel emlékezett meg közelmúltban elhunyt tagjáról, Révész Géza elvtársról.

A Központi Bizottság megvitatta és elfogadta:

– *Gyenes András* elvtársnak, a Központi Bizottság titkárának előterjesztésében az időszerű nemzetközi kérdésekről szóló tájékoztatót, s határozatot hozott a Nagy Októberi Szocialista Forradalom 60. évfordulójának hazai megünnepléséről;

– *Németh Károly* elvtársnak, a Politikai Bizottság tagjának, a Központi Bizottság titkárának előterjesztésében az 1977. évi népgazdasági terv teljesítésének első negyedévi tapasztalataival foglalkozó tájékoztatót;

– *Huszár István* elvtársnak, a Politikai Bizottság tagjának, a Minisztertanács elnökhelyettesének előterjesztésében a 15 éves lakásépítési program megvalósítását összegező jelentést és az új, hosszútávú lakásépítési terv kidolgozásának irányelveit.

I.

A Központi Bizottság megállapította, hogy a nemzetközi életben továbbra is meghatározó az enyhülés, a békés egymás mellett élés politikájának irányzata. Ennek alapja, hogy sikeresen halad a kommunista és a szocialista társadalom építése a Szovjetunióban, a szocialista országokban; a tőkésországok munkásmozgalma újabb eredményeket ér el a monopóliumok hatalma ellen, a demokratikus átalakulásért vívott küzdelemben; a nemzeti felszabadító mozgalom fokozza imperialistaellenes harcát. A nemzetközi erőviszonyok alakulásának fő irányán a szélsőséges imperialista körök növekvő aktivitása sem képes változtatni.

① A Központi Bizottság hangsúlyozta, hogy a világ békéjének megőrzése szempontjából változatlanul kulcsfontosságú földrészünk biztonságának megszilárdítása. Ezért fordítunk nagy figyelmet az európai biztonsági és együttműködési értekezleten részt vett 35 állam képviselőinek közelgő belgrádi tanácskozására. Ez a fórum arra hivatott, hogy felelősen áttekintse a helsinki értekezlet záróokmányában foglalt elvek és ajánlások megvalósításának tapasztalatait, és előmozdítsa a megkezdett történelmi jelentőségű út folytatását.

A Magyar Népköztársaság az elmúlt időszakban a helsinki alapelvek szellemében konkrét kezdeményezésekkel, gyakorlati lépésekkel járult hozzá a különböző társadalmi rendszerű országok politikai, gazdasági, tudományos-műszaki és kulturális kapcsolatainak bővítéséhez. A tőkésországok képviselőivel folytatott kormányszintű tárgyalásokon minden alkalommal kifejezésre juttatta: az európai biztonsági és együttműködési értekezlet záróokmányát egységes egésznek tekinti, ajánlásainak végrehajtására törekszik és ugyanezt várja a pertnerektől is.

A belgrádi értekezlet előkészítését is nehezíti, hogy az enyhülés ellenzői, a nemzetközi légkört mérgező szélsőséges burzsoá körök propagandájukban a hidegháborús időkre emlékeztető hangokat ütnek meg. A szocialista országok rágalmazásával, az antikommunizmus szításával akariák elterelni a dolgozó tömegek figyelmét a kapitalista társadalom súlyosbodó gondjairól. Megkísérlik, hogy beavatkozzanak a szocialista országok belügyeibe, kétségessé tegyék történelmi vívmányaikat, lejárassák a szocializmus eszméjét. Ezek az imperialista törekvések kudarcra vannak ítélve, mivel a nemzetközi enyhülés, a békés egymás mellett élés további kibontakozása életbevágó érdeke minden országnak és népnek.

Hazánk a szocialista közösség országaival együtt pozitív programmal készül a belgrádi tanácskozásra. Arra törekszik, hogy az értekezlet az európai enyhülés ügyét szolgáló, azt továbbvivő eszmecsere fóruma legyen. Ez kifejezi a békeszerető tömegek érdekeit, akaratát. Számítunk a tőkésországok reálisan gondolkodó, a béke és a biztonság ügyéért, országuk és népük sorsáért felelősséget érző politikusainak együttműködési készségére.

② Földrészünk biztonsága, népeinek boldogabb jövője szempontjából történelmi jelentőségű, hogy Európa szívében az első német munkás-paraszt állam a béke, a társadalmi haladás, a szocializmus erőit gyarapítja.

A Központi Bizottság kiemelkedő fontosságú eseménynek értékelte a magyar párt- és kormányküldöttségnek a Német Demokratikus Köztársaságban tett látogatását, amely tovább mélyítette pártjaink, országaink, népeink barátságát, szövetségét. A tárgyalások ismét tanúsították, hogy a Magyar Szocialista Munkáspárt és a Német Szocialista Egységpárt azonos módon ítéli meg a szocialista építés, a nemzetközi kommunista és munkásmozgalom, a nemzetközi politika valamennyi alapvető kérdését.

Az új barátsági, együttműködési és kölcsönös segítségnyújtási szerződés még szorosabbra fűzi országaink és népeink testvéri összefogását, méltó keretekbe foglalja a sokrétű együttműködés alapjait, és egyúttal hozzájárul a szocialista közösség egységének szilárdításához.

③ A Központi Bizottság hangsúlyozta, hogy a nemzetközi élet pozitív irányú fejlődését, a világ békéjét és biztonságát még súlyos feszültséggócok veszélyeztetik.

A közel-keleti helyzet továbbra is bonyolult, veszélyes. A válság rendezésére érdemi lépés nem történt. Az imperializmus és az arab reakciós körök frontális támadást indítottak a haladó arab erők ellen. Arra törekszenek, hogy visszaszorítsák, megosszák a közel-keleti országok haladó társadalmi erőit és felszámolják a Palesztin Felszabadítási Szervezetet.

A Központi Bizottság ismételten megerősítette, hogy a közelkeleti válságot politikai eszközökkel, minden érdekelt fél bevonásával, átfogóan kell rendezni. Ennek feltétele, hogy vonják vissza az izraeli csapatokat az 1967-ben megszállt valamennyi arab területről, biztosítsák a palesztin nép törvényes nemzeti jogait, beleértve az önálló palesztin állam alapításának jogát is, és garantálják a térség minden államának függetlenségét, biztonságát. A Központi Bizottság nagyra értékeli a Szovjetunió legújabb javaslatait, amelyek jól szolgálják a politikai rendezés előmozdítását.

Ázsia biztonságának egyik fontos feltétele, hogy megszűnjön a feszültség a koreai félszigeten. Ehhez az szükséges, hogy mielőbb kivonják a Dél-Koreában állomásozó amerikai haderőt, és megvalósuljon a két országrész egyesítése. A Központi Bizottság kifejezte pártunk és népünk szolidaritását mindazokkal a konstruktív kezdeményezésekkel és erőfeszítésekkel, amelyeket a Koreai Munkapárt, a Koreai Népi Demokratikus Köztársaság kormánya, a koreai nép hazája békés és demokratikus alapon történő egyesítése érdekében tesz.

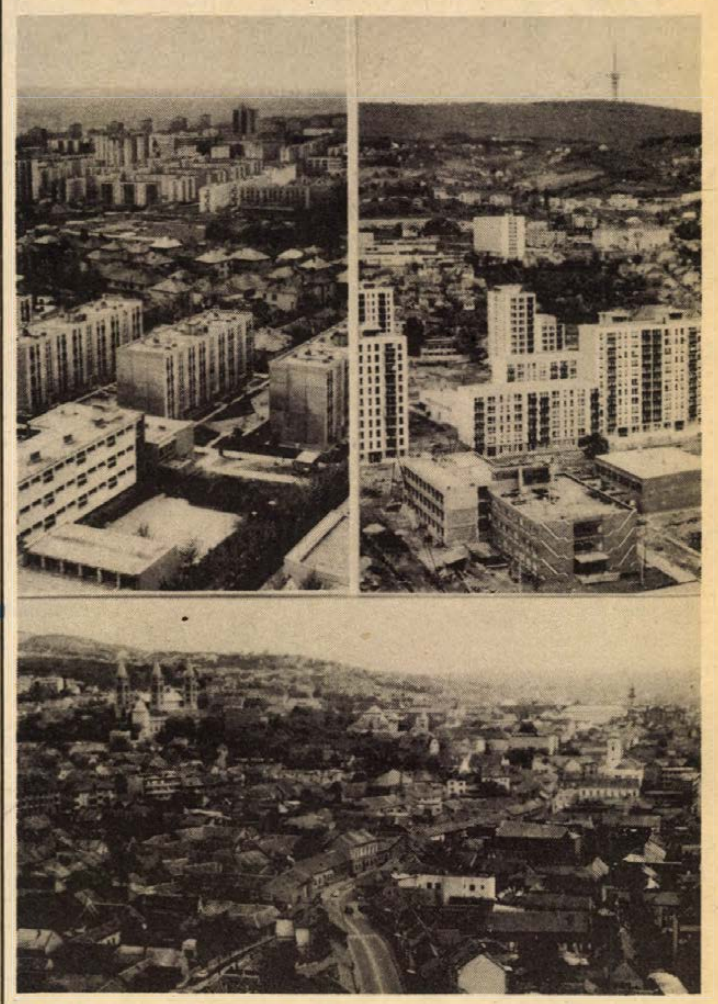
④ A Központi Bizottság kifejezte a Magyar Szocialista Munkáspárt szolidaritását a chilei hazafiakkal, a fasiszta diktatúra ellen küzdő más latin-amerikai népekkel. Támogatja törekvéseiket, hogy felszámolják országaikban az imperialista befolyást, kivívják hazájuk politikai és gazdasági függetlenségét. A magyar kommunisták, az egész magyar nép örömmel üdvözölte, hogy a haladó erők világméretű fellépésének eredményeként visszanyerte szabadságát Luis Corvalán elvtárs, a Chilei Kommunista Párt főtitkára.

⑤ A Központi Bizottság jóváhagyta a szocialista országok testvérpártjai ideológiai és külügyi titkárainak szófiai értekezletén részt vett magyar küldöttség tevékenységét. Megállapította, hogy pártjaink ideológiai együttműködése eredményesen fejlődik és szélesedik, mind hatékonyabbá válik. Új lendületet ad az együttes munkának az az elhatározás, hogy a Nagy Októberi Szocialista Forradalom 60. évfordulójáról közösen emlékezünk meg.

A Magyar Szocialista Munkáspárt aktívan segíti a szófiai tanácskozáson meghatározott sokrétű közös program megvalósítását. A testvérpártok ideológiai együttműködésének továbbfejlesztése hozzájárul a nemzetközi kommunista mozgalom egységének erősítéséhez, a szocializmus eszméjének további térhódításához, az imperializmus elleni harc sikeréhez.

(Folytatás az 5. oldalon)

Májusban átadják



Pécsi látképek a XX. emeletről. Kopjár Géza felvétele

Befejezés előtt a pécsi magasház

- Az ország legmagasabb lakóépülete
- Sikeres kísérlet
- Étkező-sarkos lakások

A kellemetlen idő sem riasztotta el az érdeklődőket, tervezőket, főiskolásokat, építészeket, akik építés közben tegnap nézhették meg utoljára a pécsi 25 emeletes magasházat, az ország IMS technológiával készült legmagasabb lakóépületét.

Három esztendeje vásárolta meg a technológiát Jugoszláviából a Baranya megyei Állami Építőipari Vállalat. Némi módosítással lehetővé tette a módszer elterjesztését. A 25 emeletes ház építése közben sok nehézséggel kellett megküzdeniük az építőknek, éppen az épület magassága miatt. Több új megoldást is alkalmaztak, a homlokzati elemek például nem „támaszkodnak egymásra", s keskenyebbek is a házgyári elemeknél.

Kétszáznegyvennyolc cölöpön áll a nyolcvan méter magas épület. Sokakban felvetődik a kérdés: mennyire mozdulnak el a legfelső szintek? A mérések szerint aggodalomra semmi ok: 160 kilométeres óránkénti szélsebességnél mindössze 80 millimétert, párkány szintjében. A földrengésnek is jól ellenáll az épület. A biztonságot szolgálja a tűzjelző készülék, melyet minden szinten felszereltek.

A magasházban kap helyet a Baranya megyei Statisztikai Hivatal és a Posta. Lakásokat tulajdonképpen negyedik emelettől találunk. Mint azt már megírtuk: ellentétesen közlekedő felvonókkal juthatunk a szintekre. Nyolcvannégy másfél és százhatvannégy egy szoba hálófülkés lakás készül. Csütörtökön megközelítően háromszáz ember dolgozott kialakításukon, a befejező munkálatokat végezték.

A konyhában nagyon szép zöldes, sárgás, virágos csempe köti össze a faliszekrényt a mosogatóval, amiből a csöpögtető-tálalással kombinált lett volna praktikusabb, de sajnos, egytálasat építettek be. Valamennyi lakásban háromlapos villanytűzhelyet szerelnek. A házgyári lakásokból ismert élelmiszerszekrény a „spájz". A konyhák eleve úgy készültek, hogy a majdani lakók a szobában alakítsanak ki étkezősarkot. Ezt segíti az átadó ablak is. A fürdőszobát hagyományos fehér csempével borítják, s egy beépített szekrény „tágítja" a teret. A ház külön hőközpontból kap melegvizet és hőt.

Három esztendeje épül a huszonhat szintes épület; a tervek szerint május végéig átadják. A szakmai körökben is nagy érdeklődéssel kísért építkezés a magyar magasházépítés legjelentősebb kísérlete. Beváltotta a hozzá fűzött reményeket, de a Baranya megyei Állami Építőipari Vállalat szakemberei már a technológia továbbfejlesztésén munkálkodnak.

H. T.



A csőmosógép legmodernebb típusa hazánkban a pécsi Patyolatnál működik. Az országos ankét résztvevőit legjobban ez érdekelte. (Tudósítás a 2-es oldalon).

Darvas József emlékének tisztelegve

Pécs-baranyai gyermek-könyvhetek

Tekintse a jövő nemzedéke a könyvet élete fontos elemének, tartozékának, nélkülözhetetlen társának mindennapjaiban. Ez lehetne a mottója annak a *Pécs–Baranyai Gyermekkönyvhetek* címmel tegnap délután megkezdődött rendezvénysorozatnak, amelynek ünnepélyes megnyitóját a Városi Könyvtár 1. számú gyermekkönyvtárában, az Építők úti általános iskolában rendeztek meg.

Megnyitó beszédében *Fodor Pálné*, a Baranya megyei Könyvtár igazgatója elmondta, hogy a gyermekkönyvhetekkel *Darvas József* emlékének tisztelegnek, és egyben folytatni kívánják azt a munkát, amely a Magyar Írók Szövetsége által 10 évvel ezelőtt meghirdetett „Olvasó Népért" elnevezésű mozgalom során kibontakozott. E mozgalom egyik fontos célkitűzése — többek között — az iskola és a könyvtár együttműködésének erősítése. Minden később várható eredmény ugyanis e két intézmény tevékenységére épül. Ezért lényeges az, hogy az iskola már idejében a könyvtárra irányítsa a gyermekek figyelmét, a könyvtár pedig minden nevelési lehetőséget, módszertani eszközt használjon ki, annak érdekében, hogy a kisdiákok majdan igazi olvasókká váljanak. Ezt a célt szolgálják a könyvtár és az iskola közös rendezésében megtartott „rendhagyó" irodalmi órák, az úttörőszövetséggel közösen szervezett vetélkedők és az olvasótáborok, mint például a Dombay-tónál tavaly megrendezett olvasótábor, amely idén nyáron is megnyitja kapuit az ifjú könyvbarátok előtt. Fontos törekvésük az is — és ezt a csaknem másfél hónapig tartó rendezvénysorozat is hangsúlyozza, hogy napjaink tudományos-technikai forradalmában a humánus emberi tartalom jelentőségét kiemeljék, a gyermekekben az önálló gondolkodású, alkotó emberi magatartást erősítsék. Az ünnepélyes megnyitó után D. Nagy Éva, a Móra Ferenc Könyvkiadó szerkesztője tartott előadást Ismeretterjesztő művek az oktató-nevelő munkában címmel. Utána az Építők úti és a sombereki iskola alsó tagozatosai adtak mese-, bábés gyermekversműsort.

B. K.

Tegnap Pécsett, két hét múlva Egerben

Ismerkedés a város pinceviszonyaival

Megerősítés és újrahasznosítás

Az Építésügyi és Városfejlesztési Minisztérium a pécsi és az egri városi tanáccsal közösen a közelmúltban pályázatot írt ki a két város pincéinek megszüntetését, illetve megerősítését szolgáló új módszerekre. A pályázat május elején zárul. A pályamunkák elbírálására hivatott zsűri tagjai tegnap a pécsi pinceviszonyokkal ismerkedtek. A városházán *Czente Gyula* tanácselnök fogadta a bíráló bizottságot, s *Lovas Attila*, a tanács közlekedési főmérnöke ismertette a pécsi pincerendszer keletkezésének körülményeit, a pincék rohamos állagromlásából eredő veszélyhelyzetet, amelynek megszüntetésére a városnak tavaly óta juttatott állami támogatásból már eddig is hatékony intézkedések történtek. A pincerendszer népgazdasági vagyon — ebből a megállapításból következik, hogy elsősorban a megerősítésre és az újrahasznosításra kell gondolni, a felszámolás módszeréhez ott kell folyamodni, ahol félreérthetetlenül bebizonyosodik a használhatatlanság, s a pince léte veszélyezteti a felszíni életet, károsan befolyásolja a város üzemeltetését. A bíráló bizottság tagjai néhány pécsi pince megtekintése során e koncepció példáit láthatták.

A Rákóczi út 65. sz. épület alatt a Bányászati Aknamélyítő Vállalat munkásai egy összességében több mint ezer négyzetméter alapterületű pincerendszer megerősítésén és használható állapotba hozatalán dolgoznak. A Rákóczi út alá is benyúló pincerendszer ad majd otthont a pécsi felsőoktatási intézmények központi pinceklubjának. A Perczel utca 40. alatt egy cementhabarcsos pincetömedékelést mutattak be a vendéglátók. A Bem utca 2. alatt a KÉV–Metró munkásai dolgoznak egy pince-megszüntetésen. A Jókai utca 15-ben a belvárosi középiskolák részére földalatti atlétikai pálya kialakításán dolgoznak. A pince a fiú diákotthonból kap új lejáratot, a 66 méter hosszú főágban futófolyosó lesz, az egyik mellékágban pedig ugrópálya lesz. A Landler Jenő utcában — a volt 18-as számú ház helye alatt — csaknem kész az a pince, amelyből idegenforgalmi érdekességű pinceborozót alakítanak ki.

A bíráló bizottság az egri pinceviszonyokkal április 28-án ismerkedik majd.

H. I.

Ülést tartott a megyei NEB

13 ezer négyzetméter új üzlettér

Mindannyiunkat érintő, és meglehetősen „keserves" témában foglalt tegnap állást a Baranya megyei Népi Ellenőrzési Bizottság, mikor Pécs bolti kereskedelmi és vendéglátóipari helyzetéről tárgyalt. Az elkészített vizsgálati anyag az előző középtávú tervidőszakot, és a jelenlegi, ötödik ötéves tervből eltelt időt tekintette át. Megállapította, hogy az elképzelések, tervek összhangban voltak a tömeges igényekkel, ugyanakkor — csakúgy, mint eddig — nem javultak a megvalósulás lehetőségei. Így a lemaradás csak fokozódott. Ennek több oka volt: a városrendezési terv módosítása, szanálási ütemváltoztatások, egyes rendkívüli feladatok (például a pincebeomlások kivédése), építőipari kapacitáshiány. Summa summárum: a IV. ötéves terv elképzelései e téren csak 39 százalékra teljesültek.

Különösen kedvezőtlen a város kereskedelmi vendéglátásának helyzete. A belváros közétkeztetése szinte teljesen megoldatlan. A vendéglátó egységek alapterülete a lakosság számához viszonyítva a négy megyei város közül Pécsett a legalacsonyabb, s ez a szám 1970 óta csak csökkent.

A jelenlegi tervidőszak már több sikerrel kecsegtet. A kereskedelem terén említést érdemel a már megvalósult Konzum Áruház, a folyamatban levő Ivov-kertvárosi, ifjúság úti és Megyeri úti ABC áruházak. Igaz, ezek áthúzódó beruházások, de év végéig a legroszszabb esetben is 13 000 négyzetméteres üzlethálózattal gyarapodik a város, míg az előző öt évben összesen tízezer négyzetméter valósult meg. A vendéglátás terén még nincsenek hasonló eredmények, de a felépült Pannónia, az épülő Konzum önkiszolgáló étterem és a megvalósuló Szalai András úti háromezer adagos étterem talán könnyít valamit a helyzeten.

Szántó Péter

Üzemrekonstrukció a Patyolatnál

Mindentudó mosógép, jobb minőségű munka

Országos szakmai ankét Pécsett

A tételválasztásos csőmosógép legújabb SENKING—P 16 típusa az országban csak Pécsett, a Baranya megyei Patyolat és Mosoda Vállalatnál működik. Próbaüzeme nemrég kezdődött meg. Miként vált be eddig? — ebben a témában tartottak április 14-én országos szakmai ankétot a baranyai vállalatnál a Központi Szolgáltatásfejlesztési Kutató Intézet és a Textilipari Műszaki és Tudományos Egyesület textiltisztító szakosztálya szervezésében.

Az NSZK-beli Senking-cég gépe óránként átlagban 460—660 kilogramm szennyes ruhaneműt tisztít meg. A berendezés olyan, mintha 11 mosógép lenne összekapcsolva. Egy szennyesadag 20 kilogrammos és a gép folyamatosan, egyszerre 11 ilyen adagot dolgoz fel, ugyanennyi különböző munkafázisban. Előnye, hogy kevés vizet, mosószert és gőzenergiát használnak fel, jóval kevesebb ember dolgozik. Az úgynevezett tételválasztásos folyamatos csőmosógép könnyen kezelhető, lényegében programkártyás rendszerrel vezérlik. Ezen kívül a 11 technológiai folyamat zárt és egységes térben zajlik le. Ha meghibásodik, gyorsan kijavíthatják, mert műszerek jelzik a hibaforrás pontos helyét. Értéke meghaladja a nyolcmillió forintot.

Üzembehelyezésére a Tüzér utcai központ üzemrekonstrukciójának keretében került sor. Cél a még gyorsabb és jobb minőségű mosás. A felújításra tavaly óta 17 millió forintot fordítottak és 1980-ig a beruházás költsége eléri a negyvenhárommillió forintot. A gépi kapacitást úgy növelik, hogy közben az alapterület és a fizikai munkáslétszám is változatlan. Eredményeként 1980-ra évente a lakosság részére tízezer mázsa szennyesruhát mosnak ki. A lakossági vegytisztítás pedig a mostani 194 ezres tételről 271 ezerre emelkedhet.

Amennyiben Pécsett ez a géptípus jól vizsgázik — feltételezhetően a többi mosoda is ezt fogja majd vásárolni.

Cs. J.

AGROMASEXPO, autószerviz, HUNGAROPLAST és LIMEXPO

Rendezvények a vásárközpontban

(Munkatársunk telefonjelentése.)

A téli szünet után mozgalmas tavaszi rendezvény csokorral nyitja meg ma délelőtt kapuit Kőbányán a Budapesti Nemzetközi Vásárközpont. Négy, egyenként is jelentős szakkiállítás nyílik ezen a napon a vásárvárosban; az ötödször, ezúttal első ízben tavaszszal megrendezésre kerülő Nemzetközi Mezőgazdasági Gépkiállítás és -Vásár, az AGROMASEXPO. A két évenként minden páratlan évben jelentkező nemzetközi gépjárműfenntartó kiállítás, az autószerviz, a nemzetközi műanyagipari kiállítás a HUNGAROPLAST és a harmadszor megrendezésre kerülő Nemzetközi Textil-, Ruházati-, Bőr-, Cipő-, és Tisztítóipari kiállítás a LIMEXPO.

Tegnap, az ünnepélyes megnyitó előtti napon a vásárközpont újonnan épült „K" épületében dr. Körösvölgyi László, a HUNGEXPO vezérigazgató-helyettese sajtótájékoztatót adott, átfogó képet a négy nemzetközi bemutató látnivalóiról. Ismertette a résztvevő hazai és külföldi kiállítókat és a bemutatott díjazott termékeket.

Huszonhárom országból 459 kiállító hozta el termékeit Kőbányára, ahol ezek 79 ezer négyzetméternyi területen láthatók. A négy közül a legnagyobb kiállítás az AGROMASEXPO, nemcsak területében, (52 ezer négyzetméter) és a kiállítók számával, de rangjában is a legjelentősebb. Hisz az 50 évvel ezelőtt alakult Nemzetközi Vásári Szövetség az UEFI, a BNV mellett ebben az évben az AGROMASEXPO-t is bejegyezte a nagy nemzetközi vásárok közé.

Az UEFI-tagság rangot ad, ez már az idei kiállításon is érezteti kedvező hatását, főként a nagy világcégek jelentkezésében. Az Egyesült Államokat ezúttal 15, az NSZK-t 14 nagyvállalat képviseli, az egész mezőgazdasági és élelmiszeripari technikai területét átfogó kollektív kiállítással. Hagyományosan nagy területen jelentkeznek a szocialista országok. A KGST integrációban szakosodottan gyártott és számban is megszaporodott termékeket külön jelzéssel látták el.

A legnagyobb kiállító ezúttal is a hazai ipar, ezen belül is a MEZŐGÉP TRÖSZT, amely 10 ezer négyzetméteren mutatja be új gyártmányát. Az AGROMASEXPO-nak ezen a kiállításán összesen kettőezer féle gép és berendezés látható. Köztük mint igazi újdonság a Győri Vagon- és Gépgyár 500 lóerős Rába-traktora, ami prototípus, öt nappal a kiállítás előtt készült el. Látható az egész Rába-traktor család, köztük az aranyéremmel kitüntetett 180 lóerős univerzális Rába-traktor.

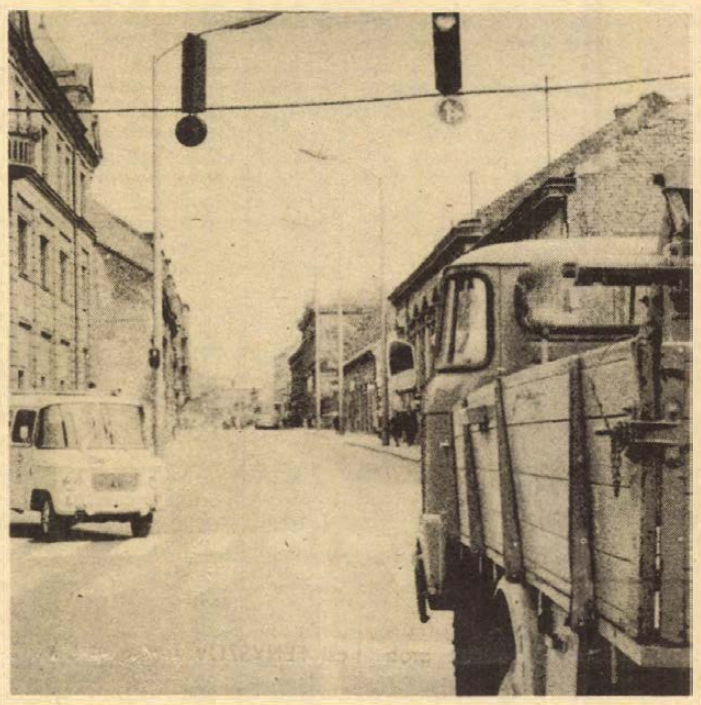
Az idei AGROMASEXPO csak 6 hónappal követi a tavalyi őszit, mégis igen sok újdonságot hoz, jól szolgálja a műszaki-technikai haladás bemutatását. Hazánkban ebben az ötéves tervben 63 milliárd forintot fordítunk a mezőgazdaság gépesítésére, és 50 milliárdot az élelmiszeripar korszerűsítésére. A kiállítás segíti a vállalati vezetők, szakemberek döntéseit, a helyes műszaki fejlesztés megvalósítását.

A másik három szakkiállítás is sok újdonsággal szolgál, és mindhárom jól kapcsolódik az AGROMASEXPO-hoz. A HUNGEXPO egyébként tárgyalásokat folytat az AUTOSERVICE-kiállítás bővítésére, a régen esedékes Budapesti Nemzetközi Autóshow megrendezésére.

A vásárváros április 15-től 6 napon át várja a látogatókat, elsősorban a szakembereket, a hazai és külföldi vevőket, de az érdeklődő nagyközönséget is.

Rónaszéki Ferencné

A gyalogosok védelmében



Új forgalomirányító jelzőlámpa Pécsett

Az örömhír főleg a gyalogosokat érdekli: tegnap végleg forgalomba és üzembe helyezték a Rákóczi és a Jókai út kereszteződésében a forgalomirányító jelzőlámpát.

Furcsa megszokni, illetve tudomásulvenni, hogy van, üzemel és irányít; sokan még befutottak tegnap délelőtt a „pirosba": autósok és gyalogosok egyaránt. De a műszaki átadás-átvételnél kiderült, hogy mások is így jártak... Vegyük sorjában a pótlólag megoldásra váró dolgokat.

A Jókai utca felső kereszteződésénél a stopvonalat közvetlenül a jelzőlámpák alá festették, így a gyanútlanul vezető csak zsiráfnyakkal, vagy némi segédlettel veszi észre a színváltást. A keleti oldalra ki kell tenni egy megállni tilos táblát. Mivel lefelé a Jókai utcából balra nagyívben, egyenesen és jobbra kisívben is lehet kanyarodni — ez utóbbit egy-egy ütemben meghosszabbított idővel is csak 20 másodpercig — de úgy, hogy közben gyalogosok is átmennek a Rákóczi úton, így a lejtős Jókai utcában ráfutásos baleset veszéllyel kell számolnia a gépkocsivezetőknek. A Rákóczi úton mindkét irányból biztosított az egyenesen továbbhaladás és a jobbra kisívben történő bekanyarodás a Jókai utcába. A Jókai utca déli részéből csak egyenesen lehet továbbmenni az északi rész felé. (A korábbi balra kanyarodás a Rákóczi útra ezzel emgszűnt!) Innen is hiányzik a Megállni tilos tábla és bővítésre vár a keleti oldalon a járda.

Az útburkolati jelzések vagy nincsenek még felfestve, vagy ha igen, akkor rossz helyre kerültek. A hibák kijavítása, a hiányosságok megszüntetése és pótlása folyamatosan történik majd. Addig is türelem és megértés, illetve a KRESZ sugallta bizalmi elv érvényesül a forgalomirányító jelzőlámpa fényjelzésein túl.

Az biztos, hogy a Jókai utca nyugati oldalán a kijelölt gyalogosátkelőhelyen nem fenyegeti élet- és balesetveszély a zöldnél áthaladó gyalogosokat, — hacsak a jobbra kisívben kanyarodó járművek miatt nem.

Kislakás-építtetők, figyelem!

A Tenkesalja ÁFÉSZ Beremendi Vasboltjában

30x30x1,25 zártszelvény redőnyacél,

140x60x8 i. szelvény,

140x60x3 u. szelvény,

Mekalor Somi olajkazán

és vegyes színű csempe nagy mennyiségben kapható.

Telefon: BEREMEND 112.

Mi lett a javaslatok sorsa?

Bővült a bölcsődei és óvodai hálózat

Szeptemberben megnyitja kapuit az új, 12 tantermes iskola

A Szigetvár városi pártszervezetek küldöttei 1975. február 8-án tartották meg pártértekezletüket. A vitában több hozzászólaló méltatta az eredményeket, javaslatokat tettek, szorgalmazták a gondok enyhítését.

Több mint két év telt el azóta. Dr. Kósa Ferenccel, a városi pártbizottság első titkárával és Kovács Tiborral, a városi pártbizottság titkárával lapozgatjuk a pártértekezlet jegyzőkönyvét.

Kovács Józsefné, a cipőgyár küldöttének felszólalásából: „Ma már mind többen látják, hogy a gyermekintézmények bővítése nem csupán nőkérdés, hanem közös ügy. Sok még a tennivaló annak érdekében, hogy minden gyermek bekerüljön bölcsődébe, óvodába, napközibe." Felszólalásának további részében a gyermekorvosi ellátás fejlesztését szorgalmazta.

Enyhülő gondok

A pártbizottság két vezetője eredményekről beszél. A bölcsődei hálózat azóta bővült: 1976 augusztusában átadták a Lenin lakótelepi 60 személyes bölcsődét. Ez jelentősen enyhített a gondokon, mindössze mintegy húsz bölcsődei igény maradt kielégítetlen. Bővült az óvodai hálózat is: a Konzervgyár újabb helyiséget bocsátott rendelkezésre, így 30-cal nőtt az óvodába elhelyezhetők száma. Az óvodáskorúak 73 százalékát tudják óvodában elhelyezni a korábbi 68 százalékkal szemben. Bővítés alatt van a Radován téri óvoda, ahol 50-nel nő az elhelyezhető gyermekek száma. A napközi-otthoni ellátottságban is enyhültek a gondok — egy korábbi csoportot szerveztek — de még így is nagy a zsúfoltság és az elutasítottak száma. Ez év szeptemberében az új általános iskola és a hozzá kapcsolódó napközi otthon beindulásával változás várható.

Az iskolaorvosi ellátás javult, a középiskolákban napi egy óra, az általános iskolákban napi két óra az orvosi rendelés. Április 1-től egy gyermekgyógyász főorvos mellett két körzeti gyermekgyógyász működik, feladatukhoz a körzethez tartozó egy-egy általános iskola iskolaorvosi ellátása is tartozik.

Dr. Kovács Csaba, a kórházi pártszervezet küldötte egységes szervezeti keretet javasolt az egészségügyi ellátás javítása érdekében.

A kórház, a rendelőintézet, a körzeti orvosi ellátás, az üzemegészségügyi szolgálat, a gondozóintézetek szervezeti egyesítése 1976. július 1-vel megvalósult.

A felszólaló szorgalmazta a központi ügyelet megszervezését is. Eredmény: 1976. márciut 1-től körzeti központi ügyelet van a városban. Javasolta a belgyógyászati ellátás javítására egy újabb csoportvezetői főorvosi állás szervezését. — A második belgyógyász csoportvezetői főorvosi állást 1975 novemberétől megszervezték.

Új autóbuszok

Francsics József, a MÁV szigetvári állomás pártszervezetének küldötte a MÁV és a 12-es Volán szigetvári főnöksége nevében említette: az utasforgalom közútra terelésével nőtt az utasok száma, azonban ezzel párhuzamosan nem nőtt az autóbuszpark, sőt a meglévő buszok is elhasználódtak, 12 autóbusz selejtezésre vár. Nincs kilátás az utazás kulturáltságának javítására. Szóvá tette a szigetvári buszpályaudvar építésének szükségességét is.

Az elmúlt évben a szigetvári Volán főnökség 8 új panorámás buszt kapott. Nem sikerült viszont az új autóbuszpályaudvar ügyében előrehaladást elérni. Bár a területet kijelölték, a városi tanács kész tervvel rendelkezik, hiányzik azonban az anyagi fedezet. Nincs remény arra, hogy ebben az ötéves tervben a pályaudvar elkészüljön.

Tinusz János, a városi tanács pártszervezetének küldötte felszólalásában elmondta: Szigetvár középfokú ellátási központként működik, közel 40 ezer ember sok irányú igényét kell kielégíteni: egészségügy, oktatás, kereskedelem, szolgáltatás területén.

Mint a városi pártbizottság két vezetője mondja: városfejlesztés vonatkozásában előreléptek. A város két legnagyobb üzemében, a cipőgyárban és a konzervgyárban önálló üzemorvos működik. A Lenin lakótelepen 12 tantermes általános iskola ez év szeptemberében nyitja kapuit, ugyanitt épül a középiskolai diákotthon. „Akut probléma" azonban a városi művelődési ház helyzete, az épület életveszélyes. Sajnos nincs kilátás arra, hogy ebben az ötéves tervben a helyzet megváltozzék.

Javuló ellátás

Bővült a kereskedelmi hálózat: a tanács, a termelőszövetkezet, az ÁFÉSZ és a konzervgyár közösen zöldségboltot létesített. Az ÁFÉSZ új gyermekruházati boltot nyitott, GELKA-szerviz is épült. Gond azonban a Patyolat átvevőhelye, — korszerűtlen, kicsi. A Lenin lakótelepen épülő szolgáltató ház — többek között fodrászatnak, Patyolatnak, háztartási gépek javításához nyújt helyiséget. Megoldódott — újabb kutak üzembe állításával — a város vízellátása. Nagyon jelentős eredmény! Utakat korszerűsítettek, javították a közvilágítást.

Józsa Gyula, a MEZŐGÉP pártszervezetének küldötte a pártcsoportok tevékenységének fontosságát hangsúlyozta, színvonaluk további emelését szorgalmazta. Még a pártértekezlet évében a városi párt VB megtárgyalta a pártcsoportok munkájáról szóló jelentést és meghatározta a tennivalókat.

Csak tallózásszerűen vizsgáltunk meg néhány felszólalást — folyamatos, eredményes munkáról lehet számot adni. A feladatok megoldása továbbra is napirenden van.

Garay Ferenc

Eladó használt, üzemképes állapotban

- 1 db ROBUR LO 2500 típ. személyszállító autóbusz,
- 1 db ZIL 130 G tehergépkocsi.

PÉCSI VASAS IPARI SZÖVETKEZET,
PÉCS, ZSOLNAY VILMOS U. 15.,
TELEFON: 11-858.

Corvina-újdonságok

A napokban jelenik meg Hofer Tamás és Fél Edit Magyar népművészet című könyvének második kiadása. A Corvina Kiadó reprezentatív albuma a tavalyi év egyik legsikerültebb kötete volt, s néhány nap alatt hiánycikké vált.

Ugyancsak második kiadásban lát napvilágot Voit Pál: Szentendre című kötete.

Már nyomdában van a Magyar Nemzeti Múzeum kincsei sorozat újabb kötete.

Alkotó Ifjúság

Szakmaszeretet és hobby

Az Alkotó Ifjúság pályázat nemes célt tűzött maga elé. Akit hajt a szakmaszeretet, a többet tenni akarása, vagy a szakmán kívül a mást, hasznosat tenni vágya, annak lehetőséget ad, hogy munkáival bemutatkozzon a közönségnek.

Megye utcai székházában megnyílt kiállításon ötvenhárom termékkel és alkotással mutatkoztak be a harminc éven aluli fiatalok. Négy első helyezettel beszélgettünk.

1

Milder Éva fotografikái és portréi méltán nyerték el a zsüri tetszését. I. díjat kapott a pécsi FÉNYSZÖV fotósa.

Nemrég múlt húszéves. A Komarovban érettségizett, utána az 500-asban tanulta a fotós szakmát.

— Érdekelt a fotózás, apám is amatőr, így én is így kezdtem. Két év amatőrködés és két év szakmatanulás után lettem „hivatásos" fotós. 1975-ben végeztem és a FÉNYSZÖV-höz kerültem.

Helyettesít a műtermekben és laborál, ahogy a munkája megköveteli.

— *Milyen képeket kedvel?*

— A színes fotózáshoz még nem értek. Az árnyalatos képekhez retusálási készség és jó labortechnika kell, ezeket ezért szeretem. Magam végzem az összes munkafázist, a megtervezéstől, tehát a témakiválasztástól a végső kidolgozásig. A fotógrafikákhoz pedig fantázia és ügyesség kell.

Bernadett című fotografikája meggyőzi a nézőt, hogy mindkettővel rendelkezik. Kiállításokon szerepelt már, nyert I., II., és IV., illetve zsüri különdíjat. Munkáin meglátszik, hogy szabad idejében is sokat fotózik, mert a műtermi és a „riport" képei egyaránt jók, egyéniek és kifejezők.

2

Még nincs harmincéves Deák János, a Pécsi Faipari Szövetkezet műbútorasztalosa. XV. Lajos korabeli barokk italszekrénye középdió színben és korhűen antikolva — mellesleg többet ér tízezer forintnál — a kiállítás egyik legszebb darabja. Látszik rajta alkotójának fantáziája és értő, gondos kezemunkája.

— *Mi vonzotta a fához, hogy lett asztalos?*

— A fa örökké élő anyag, jó fantáziával és ügyes kézzel mindent elő lehet varázsolni belőle, de az elkészítésnél be kell kalkulálni az időjárási és klíma viszonyokat is. Szülőfalumban — Ádándon — kisiparosnál és Siófokon tanultam a szakmát. A pécsi szövetkezet híre vonzott ide tizenegy éve, nagyon érdekelt az antik és a műbútor.

Nős, hatéves kislánya van. Kilenc évig minden technológiai műveletet végig járt és alaposan belejött a szakmába, közben érettségizett a Janusban.

Három éve elkerült a szalagtermelésből, rendészeti vezető és párttitkár lett. Azóta a maga kedvtelésére és a szövetkezet választékbővítésére gondolva alkot. Elkészült már a barokk ülőgarnitúra, tervezi a barokk vitrint és a tálalót is. Rendszeresen olvassa a szakirodalmat, idén szeretne felvételizni a soproni faipari egyetem üzemmérnöki karára.



Milder Éva

3

Viszt Ágnes a Pécsi Minőségi Ruházati Szövetkezet kertvárosi női divatszalonjában varrónő. A nyolc általános után, 1976-ban szerzett szakmát a pécsi 500-asban. Először vett részt kiállításon és I. díjat kapott.

— *Milyen munkát állított ki?*

— Egy T ujjú, kámzsagalléros, egyenes vonalú, jersey midiruhát, kék alapon fekete-fehér csíkos és bordűrös.

Munkahelyén elégedettek vele, kényesebb munkákat is rá mernek bízni — jól elvégzi. Ha valami nehezen megy, nem szégyelli az idősebbek segítségét kérni. Idén továbbtanul, szeretne érettségizni.



Deák János

4

Friedl István, a VILLGÉP Diósi úti autójavító üzemegységének karosszéria lakatosa is idén indulhatott utoljára az AI pályázaton, idén betölti a 30. életévét. Most viszont fa- és kőszobraival tarolt: elnyerte az I. és a II. díjat is.

1965-ben szabadult a pécsi 500-asban. A Rigóder tetőn lakik családjával, a szüleinél. A katonaság alatt kezdett el farigcsálni gyökerekből, majd komoly faragásra adta fejét fából és kőből. Saját erejéből jutott el idáig, tanulni csak mások kiállításán tud. Szenvedélye a faragás és mellékesen még az autóversenyzés.

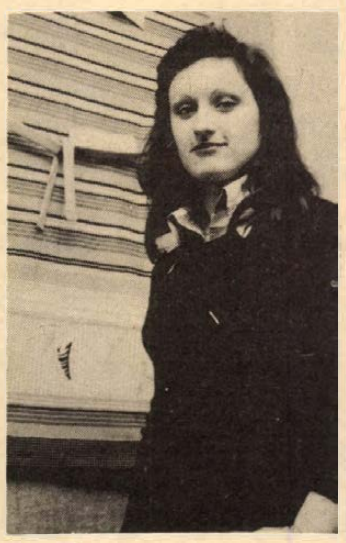
— Mindkettő szakmai ártalom. Egy idős szaki mondta egyszer: formaérzékkel a jó karosszérialakatos — fél szobrász.

— *Tehát szakma és hobby egyszerre, de más-más anyaggal?*

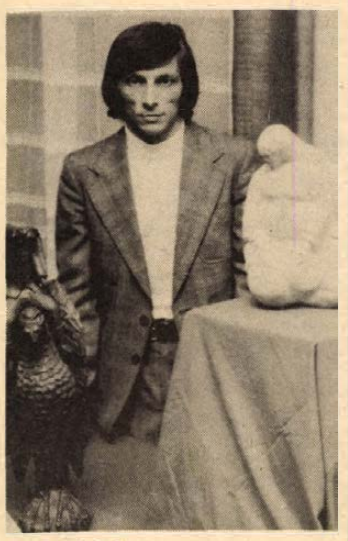
— A szakmámat nagyon szeretem, lemezből alakítom ki a megadott végső formát. A szobrászatban viszont az anyagból indulok ki, a fa vagy a kő már adja az ötleteket, megmutatja, hogy mi jön ki belőle.

— Bármennyire is szeretem a szakmámat, hosszú távon a szobrászat a célom. Jelenleg kis szobrokat alkotok — kicsi a garázs és az udvar —, de minden vágyam, hogy egyszer egy igazi, nagy szobrot is csinálhassak.

Murányi László



Viszt Ágnes



Frield István

Április 16—17.:

Hol és hogyan élünk?

Egészségügyi felmérés Dél-Baranyában

Lassan másfél évtizede, hogy a volt sellyei járás 49 községét „megszállták" az orvostanhallgatók és lepedőnyi kérdőívekkel kopogtattak be 6 ezer lakóházba, ahol közel 26 ezer lakost kérdeztek ki: hogyan él? Minden érdekelte őket, ami az emberek egészségével, életmódjával, tehát az egészségüggyel kapcsolatos: a lakóház, a lakás, a háztáji környezet higiénés viszonya, a demográfiai és szociológiai helyzetük. Az akkori felmérések és az utána tartó „megfigyelések" negyed évig tartottak.

Az adatok felvétele és feldolgozása óta sokat változott a világ, fejlődött az egészségügyi ellátás és javult a lakosság egészségi állapota, egyszóval jó hasznát vették az egészségügy szervezői az akkori adathalmaznak. Megtudták hol, miben kell változtatni és meg is tették. Azóta sok idő eltelt.

Az Egészségügyi Minisztérium irányításával most nagy felmérésre készül a POTE Egészségügyi Szervezéstani Intézete Dél-Baranyában április 16—17-én. Kemse, Csányoszró, Vajszló, Bogádmindszent, Okorág, Kákics, Luzsok, Markóc és Monosokor 1200 lakóházának és 4000 lakójának higiénés és demográfiai adatait veszi fel 130 orvostanhallgató orvosok és tudományos munkatársak irányításával. (Aki nem tartózkodik otthon, azt 23-án, szombaton ismét felkeresik.) A reprezentatív felmérés elkészítése lakásonként megközelítőleg 1 órát vesz igénybe, hisz mindkét kérdőív kismillió adatot tartalmaz. A felmérést végző orvostanhallgatók türelmet, megértést és segítőkészséget kérnek, hogy a munkájukat mielőbb befejezhessék.

Miért kell ez az újabb felmérés?

Először: összehasonlítási alapot ad a korábbiakhoz, mi változott azóta? Másodszor: a közép- és hosszútávú tervezéshez is szükséges olyan nagyobb lakosság, csoport átfogó, általános megbetegedési vizsgálatának elvégzése, amelyből országosan és tudományos kritériumoknak is megfelelően lehet következtetni az egész lakosság, csoportátfogó, általá- Harmadszor: ez év őszétől a most „felmért" lakosok egészségi állapotát egy éven át figyelemmel kísérik. Ez az aminek konkrét hasznát is veszik a „kikérdezettek", bármilyen egészségügyi intézményben fordulnak is meg, adatlapot vezetnek róluk, melyen szerepel a nyilvántartott megbetegedésük.

Az építőipar anyag-gazdálkodási szakembereinek tanácskozása Pécsett

Az országos építő- és építőanyagipari anyaggazdálkodás területén dolgozó vezető szakemberek részére kétnapos tanácskozást tartott a Szervezési és Vezetési Tudományos Társaság Baranya megyei szervezete tegnap és ma Pécsett az Ifjúság Házában.

Lukács János, az MSZMP Pécs városi Bizottságának első titkára, a szervezet elnöke köszöntötte megnyitó beszédében a megjelent százhúsz fős hallgatóságot, és az elnökségben helyet foglaló vendégeket, majd a kétnapos konferencia feladatáról és jelentőségéről szólt részletesen.

Dr. Koblencz József, az Építési és Városfejlesztési Minisztérium főosztályvezetője az építő- és építőanyagipar időszerű iparpolitikai kérdéseiről adott tájékoztatást.

A megnyitó előadás után vállalati és kereskedelmi szekció üléseken folytatódott a tanácskozás.

HÍREK

1977. ÁPRILIS
15
PÉNTEK

Szeretettel köszöntjük névnapjuk alkalmából
ANASZTÁZIA
nevű
kedves olvasóinkat

A Nap kél 4.56 — nyugszik 18.33 órakor. A Hold kél 3.29 — nyugszik 15.42 órakor.

Budenz József

Nyolcvanöt évvel ezelőtt, 1892. április 15-én halt meg — 56 éves korában — Budenz József nyelvtudós, akadémikus.

A német származású tudós egyetemi tanulmányait Marburgban és Göttingenben végezte, s eredetileg görög—latin filológiai, valamint indogermán összehasonlító nyelvészeti tanulmányokat folytatott. Hunfalvy Pál meghívására 1858-ban jött hazánkba a magyar nyelvet tanulmányozni. Két évig a székesfehérvári ciszterci gimnáziumban, majd 1860-ban Pesten volt tanár, a következő esztendőkben pedig a Magyar Tudományos Akadémia könyvtárának a könyvtárosa.

Érdeklődése a török, majd a finnugor nyelvek tanulmányozása felé fordult, s 1872-től haláláig az altáji összehasonlító nyelvészeti tanszék professzora volt a pesti egyetemen. Itteni előadásaival, könyveivel, értekezéseivel, Nyelvtudományi Közlemények című folyóiratával egész nyelvészeti iskolát alapított.

Ma este

SZÍNHÁZ

Nemzeti Színház: Bajcsy-Zsilinszky Endre (este 7 órakor). Bemutató bérlet.

Kamaraszínház: Szünnap.

MOZI

Park: Pénzt vagy életet! (f4, hnó, 8)

Petőfi: Lúdas Matyi (f4, f6) Szeress engem Lily! (f8)

Kossuth: Szeress engem Lily! (10, 12) Lúdas Matyi (f3, f5) Lotte Weimarban (f7, 9) **Fekete Gyémánt:** Az előkelő alvilág (6) **Jószerencsét:** Ez a kedves Viktor (5, 7) **Rákóczi:** Uzsicei köztársaság (5) **Május 1.:** Halál az életért (f6) **Bóly:** Pál és Paula (7) **Harkány:** Prémium (7) **Komló, Május 1.:** A vadon kiálltása (f5, f7) **Komló, Zrínyi:** Mi van, doki? (4, 6) A Nap vége (8 órakor) — **Mohács:** Fekete gyémántok (4, f8) **Pécsvárad:** Régi idők rock zenéje (7) **Sásd:** Vannak még csodák (7) **Sellye:** Az utolsó szolgálat (7) **Siklós:** Egy lány Chicagóban (7) **Szigetvár:** Szöktetés (6, 8)

időjárás

Várható időjárás péntek estig: a Tiszán túlon eleinte borult, esős idő, majd országszerte felhőátvonulások, elszórtan átfutó esővel, egy-két helyen zápor. Általában élénk, időnként erős északnyugati, északi szél, a várható legalacsonyabb éjszakai hőmérséklet mínusz 2, plusz 3, a legmagasabb nappali hőmérséklet pénteken 5—10 fok között.

Távolabbi kilátások kedd reggelig: időnként megnövekszik a felhőzet és főként az időszak végén sokfelé lesz eső, záporeső. Legalacsonyabb hajnali hőmérséklet 0, plusz 5 fok között, legmagasabb nappali hőmérséklet 6—11 fok között. Jelentős mennyiségű (legalább 5 mm) csapadék az ország területének 60 százalékán várható.

Üdvözlő távirat

Kádár János, a Magyar Szocialista Munkáspárt Központi Bizottságának első titkára és *Losonczi Pál*, az Elnöki Tanács elnöke táviratban fejezte ki jókívánságait *Kim Ir Szennek*, a Koreai Munkapárt Központi Bizottsága főtitkárának, a Koreai Népi Demokratikus Köztársaság elnökének 65. születésnapja alkalmából.

◆

— **Központi telepet épít Szigetváron** a Hoboli úton a Városgazdálkodási Vállalat. Az új műhely és raktárépület falait felhúzták és megkezdődött a szociális létesítmények, valamint az irodaház alapozása. A 11 millió forintos létesítményt várhatóan 1978 második felében adják át.

— **Elutaztak Usztyilimszkbe** az ott dolgozó magyar fiatalok hozzátartozói. Az EXPRESS szervezésében április 14-én 30 fős csoport indult útnak, köztük Horváth Józsefné és Máté Józsefné Pécsről.

— **A Magyar Rádió nívódíját kapta meg dr. Nádor Tamás,** a pécsi stúdió zenei szerkesztője. A díjat dr. Hárs István, a Magyar Rádió elnöke adta át a rádió székházának márványtermében.

— **Bővítik az UNIVERZUM asztalosüzemét.** Tavaly szeptemberben kezdték el a Pécsi UNIVERZUM Szövetkezet hidasi asztalos üzemének bővítését. A 4 millió forintba kerülő új üzemcsarnokot, ahol madáretetőket gyártanak majd, a tervek szerint június végén adják át.

— **Női fodrászat Beremenden.** A Baranya megyei Fodrásziparl Szövetkezet női fodrászatot és kozmetikát létesít a nagyközségben. Az új épület már befejezés előtt áll, s a fodrász szalont még ebben a félévben látogathatják a hölgyvendégek.

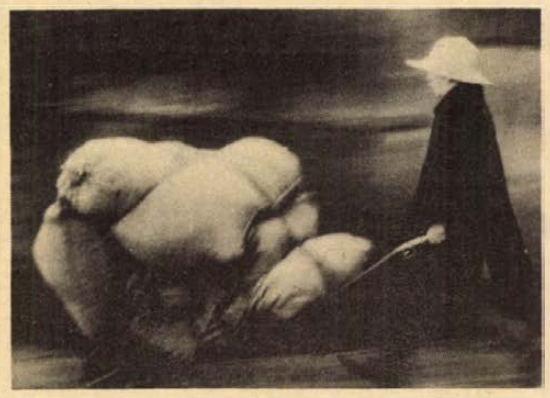
◆

Esküvő

WUNDERLICH ÉVA
és
VASVÁRI ISTVÁN

szeretettel értesítik kedves ismerőseiket, hogy 1977. április 16-án 15.00 órakor házasságot kötnek a pécsi központi házasságkötő teremben (Hunyadi út 2. sz.).





— **A világűr meghódítása.** Ezzel a címmel rendez ma, pénteken 14 órai kezdettel színes ifjúsági foglalkozást a komlói József Attila könyvtár a Kossuth Lajos utca 115. szám alatti olvasóterében. A nyilvános foglalkozáson dr. Balázsi László amatőr csillagász tart előadást.

— **Kisposta Véménden.** A mohácsi Költségvetési Üzem kivitelezésében készült el a község új kispostája. A két felvevőhelyes postahivatal 700 000 forintba került.

— **Az épülő 150 férőhelyes óvoda mellett,** melyet a Pécsi Építő és Tatarozó Vállalat hoz létre Pécsett, az Enyezd utcában, egy új, szintén 150 személyes óvodát építenek. A tervek a napokban készültek el.

◆

Béke emlékplakett

A második világháborúban Jugoszlávia területén és hazánk felszabadításáért harcolt Petőfi-brigád baranyai tagjai és Nagy Sándor, az Országos Partizánszövetség elnökségének tagja tegnap délelőtt ünnepélyesen átadták megőrzésre a pécsi Janus Pannonius Múzeumnak azt az emlékplakettet, amit 1975-ben az Országos Béketanács Elnöksége adományozott a béke érdekében végzett eredményes munkájukért. A plakettet a múzeum helytörténeti osztálya a harkányi I. Bolgár Hadsereg Emlékmúzeumában fogja kiállítani, mivel a Petőfi-brigád tagjai együtt harcoltak bolgár bajtársaikkal a II. világháborúban s együtt vettek részt Baranya megye felszabadításában is. A múzeum a brigád baranyai tagjainak egyéb tárgyi emlékeit is szeretné összegyűjteni.

Húszéves a Mecseki Fotóklub

Nemzetközi diabemutató a Doktor Sándor Művelődési Központban

A Mecseki Fotóklub megalapításának 20. évfordulója tiszteletére nemzetközi diapályázatot hirdetett. A fotóklubok számára meghirdetett pályázatra 19 országból érkeztek diák — számszerint 1364 darab. Az érdeklődés hőfokára jellemző, hogy még olyan távoli országok fotóklubjai is beneveztek, mint például Argentína, Brazília és Marokkó. A Mecseki Diaszalon ünnepélyes megnyitására és a díjak átadására ma 19 órai kezdettel kerül sor Pécsett, a Doktor Sándor Művelődési Központban. A rendezvényt Csorba Tivadar, Pécs város Tanácsa művelődésügyi osztályvezetője nyitja meg. Ezt követően a beérkezett hatalmas anyagból azt a csaknem 200 diát vetítik le, amelyek nemzetközi szinten is kiemelkedő alkotásoknak számítanak.

A diaszalon megnyitását megelőzően 18.30-kor, a Mecseki Fotóklub klubhelyiségében fotó-kamarakiállítás nyílik Fejér Gábor képeiből. Előtte Halász Rezső, a klub ügyvezető elnöke mond bevezetőt.

Képeink a vetítésre kerülő diákból adnak ízelítőt.

— **Országos második.** A Munkásmozgalmi Múzeum és a pécsi Janus Pannonius Múzeum országos helytörténeti pályázatán második helyezést ért el a pécsi 508. sz. Tarr Imre Ipari Szakmunkásképző Intézet Matestyák János tanár vezette szakköre A szomszéd ház tisztje című munkájával. A dolgozat a budapesti pártház védelménél mártírhalált halt Asztalos János pécsi éveit mutatja be. Asztalos János 1950—53. között a Dózsa Tiszti Iskola politikai parancsnoka volt. Az 508. számú intézet az egyetlen szakmunkásképző, amely ilyen magas helyezést ért el ezen az országos pályázaton.

— **Író—olvasó találkozó.** A Hazafias Népfront Szigeti Körzeti Bizottsága vasárnap délután 6 órakor Alajos utcai helyiségében író—olvasó találkozót tart Galambosi László pécsi költővel.

— **Pszichiátriai kongresszus.** A pécsi és a pozsonyi pszichiátriai-neurológiai egyetemi klinikák részvételével április 15-én, 16-án kétnapos kongresszust rendeznek Pécsett, az Akadémiai Székházban.

— **Próbaéneklés.** Tenor és basszus próbaéneklést hirdet a Magyar Rádió és Televízió. Korhatár 35 év. Csak biztos kottaolvasási készséggel rendelkezők és képzett hangúak jelentkezését várják. Az írásbeli jelentkezéseket május 15-ig kérik beküldeni zenei végzettség és énekkari gyakorlat feltüntetésével az alábbi címre: Magyar Rádió Zenei Főosztály, 1800 Budapest. A borítékra rá kell írni: Próbaéneklés.

◆

Kórházi felvételes ügyeletek

Mindennapos felvételi ügyeletek gyermekbelbetegek részére: Pécs város: POTE Gyermekklinika, Szigetvár város és járás, a pécsi és a volt sellyei járás: Megyei Gyermekkórház. Gyermeksebészeti, gyermekfülészeti betegek, égett és forrázott gyermekek részére páratlan napokon: POTE Gyermekklinika, páros napokon: Megyei Gyermekkórház Pécs és a megye egész területéről.

Felnőtt belgyógyászat, sebészet, traumatológia: I. sz. Klinika. Égési sérülések: Honvéd Kórház. Koponya- és agysérülések: Idegsebészet. Felnőtt fül-orr-gégészet: POTE Fül-Orr-Gége Klinika.

SOS-ÉLET telefonszolgálat hívószáma: 12-390, este 7-től reggel 7 óráig.

Gáspár Sándor köszöntése

Gáspár Sándort, az MSZMP Politikai Bizottságának tagját, a Szakszervezetek Országos Tanácsa főtitkárát hatvanadik születésnapja alkalmával az Elnöki Tanács a magyar és a nemzetközi munkásmozgalomban, a szocialista társadalom építésében szerzett kiemelkedő érdemei elismeréseként a Magyar Népköztársaság Érdemrendjével tüntette ki.

A kitüntetést *Losonczi Pál*, az Elnöki Tanács elnöke adta át. Jelen volt *Kádár János*, az MSZMP Központi Bizottságának első titkára, *Lázár György*, a Minisztertanács elnöke, *Biszku Béla*, a Központi Bizottság titkára, az MSZMP Politikai Bizottsága tagjai, *Borbély Sándor*, a Központi Bizottság titkára, *Cseterki Lajos*, az Elnöki Tanács titkára és *Földvári Aladár*, a SZOT elnöke.

A kitüntetés átadása után az MSZMP Politikai Bizottsága ebédet adott Gáspár Sándor tiszteletére, amelyen részt vettek a Politikai Bizottság tagjai, a Központi Bizottság titkárai, valamint *Brutyó János*, a Központi Ellenőrző Bizottság elnöke. A Központi Bizottság nevében Kádár János köszöntötte Gáspár Sándor elvtársat.

◆

— **A Pécsi Vízmű értesiti a lakosságot,** hogy hálózatkötési munkálatok miatt 1977. április 15-én a Páfrány utca, Alpár Gy. és Lengyel Gy. u. közötti szakaszán a vízszolgáltatás 8 órától 18 óráig szünetel. Kérjük a lakosság szíves megértését.

— **A Volán 12. sz. Vállalat értesiti az utazóközönséget,** hogy a 45, 46, 48, 49 és 50-es járatait 1977. április 16-án üzemkezdettől a Márton utca lezárása miatt mindkét irányban a Katalin utcán át közlekedteti.

tegnap történt

Ülést tartott tegnap délután Pécsett a KISZ Baranya megyei Bizottsága. A testület megvitatta a fiatal agrárértelmiségiek részvételét a Mohács járási KISZ-szervezetek munkájában, a fiatal nők szakmai képzésének és továbbképzésének helyzetét a Pécsi Kesztyűgyárban és a Mohácsi Selyemszövőgyárban — különös tekintettel a GYES-en lévőkre — majd tájékoztatót hallgatott meg az Ifjúgárda politikai és szervezeti tevékenységének továbbfejlesztésére vonatkozó 1975. évi MB határozat tapasztalatairól.

*

Magyar—jugoszláv villamosenergiaipari műszaki és gazdasági együttműködés lehetőségeiről, továbbfejlesztéséről tanácskoztak csütörtökön Pécsett a DÉDÁSZ székházában a Magyar Villamosművek Trösztt, valamint a Horvátországi Villamosenergia Ipari Trösztt vezérigazgatói, a határmenti áramszolgáltató vállalatok és a Pécsi Hőerőmű vezetői. Napirendre került többek között, a Dráva vízkészletének közös hasznosítása, valamint az esetleges természeti katasztrófák idején egymásnak nyújtandó villamosenergia ellátási segítség kérdése.

*

Csütörtökön megkezdődött a Szellemi Tulajdon Világszervezete (WIPO) diplomáciai konferenciája a budapesti Hilton Szállóban, ahol 25 ország képviselői készítik elő a mikroorganizmusok letétbe helyezésére szóló egyezményt.

Lapzárta

Jevgenyij Tyazselnyikov, a Komszomol Központi Bizottságának első titkára nyújtotta át csütörtökön Moszkvában a Lenini Komszomol 1-es sorszámú tagkönyvét és a Komszomol arany jelvényét — a legmagasabb Komszomol-kitüntetést — Leonyid Brezsnyevnek, az SZKP KB főtitkárának, a szovjet és a nemzetközi ifjúsági mozgalom javára kifejtett tevékenységének elismeréséül.

*

A zaire-i Shaba tartománybeli felkelők szóvivője csütörtökön Párizsban ismertette a Kongói Népi Felszabadítási Front közleményét. A felkelők fogságába esett zaire-i katonák vallomására hivatkozva a közlemény bejelenti, hogy Mirage-típusú vadászbombázók — mintegy 50 francia pilótával — részt vesznek a felkelők elleni harcokban.

*

A Spanyol Kommunista Párt Központi Bizottsága 38 évi illegalitás után először ült össze a spanyol fővárosban. A kétnapos tanácskozáson részt vesznek a Központi Bizottság tagjai, valamint a párt választási bizottságainak vezetői. A csütörtöki ülésen mintegy 100 újságíró is jelen volt. A Központi Bizottság a párt törvényesítése utáni belpolitikai helyzettel kapcsolatos kérdéseket vitatja meg.

*

A KGST vb 80. ülése csütörtökön Moszkvában befejezte munkáját. A tanácskozás elfogadta a Nagy Októberi Szocialista Forradalom 60. évfordulója alkalmából a KGST-ben sorrakerülő rendezvények programját.



45.

Lakásszentelőt nem tartunk, szégyellni valónk ugyan nincs, de még le se tudom ültetni a népet. Nem baj, mondta Ribárics, leülünk a padlóra, de megnézzük, milyen lett a kéglitek, hát jöjjetek, egyeztem bele, és örültem, ragaszkodnak hozzánk. Bizony huszonnéhányan megint csak szorongtak, mint az óvodai akció után. A tanbrigádból itt volt Szomolányi, Pauka, Szemere. Meleg esténk volt, gőzös szobák, ital, szöveg bőven, én már tizenegy felé kimerültem, Péter a sezlon sarkán bóbiskolt. A srácok szedelőzködni kezdtek, holnap nehéz nap lesz, indulok a komplexékhez, és ez nem megy zökkenő nélkül, mégha Berzicza mellettem is áll. Berzicza mellettem áll... Berzicza? Hát ő hogy került ide, bejött, amíg bóbiskoltam Péter mellett, és szétterülnek a ráncok a homlokán, olyan különös a nevetése, és most félreáll, és a háta mögül előlép Csöre, de már látom, hogy mögötte a Fekete Rok sötétlik.

Csöre, igazán minden elfelejtve? Úgy nevetgéltél, kedveskedtél, hogy a legmézesebb heteinkben sem jobban, Jani csak a háttérben szerénykedett, esetlenül mozgott, azt hiszem, a bányában szerzett sérülése miatt.

Szaporodtak az ásítások, elmentek a tanulók, a komplexék, Csöre is maga elé tolta Janit. Az ajtóból fordult vissza.

— Jaj, búcsú nélkül elmenénk. Puszi!

Megcsókolt, Pétert szintén. Rok, remélem lesz annyi eszed... Maradt tehát a kézfogás. Ez is elég volt nekem.

Péter. Persze, hogy nem maradhat a brigádomban, áttettem utólagos engedelmeddel a Csöréhez, ott is elkel egy univerzális férfi.

A komplex brigád tudomásul vette, hogy én irányítom őket, és ebben nem volt semmi erőltetettség. Az elektromos részlegben inkább Berzicza volt a séf, de a hónap végére találtunk egy remek fiút, bizonyos Jáhn Antalt, aki helyettesem és egyben az elektromosok vezetője lett. Jól jött a segítség, Péter felvételije engem is megviselt.

Péter első éves levelező hallgató a műszaki főiskolán. Hát nem nagyszerű? Persze tele vagyunk adóssággal, gonddal, bútort kellene venni, mikor a vizsga után vasárnap Péterrel meglátogattuk a szüleit, röstellkednem kellett anyja kutató pillantásai alatt, ez az én menyem, ez a kopott asszony? De van bennem annyi, hogy Pétert magamhoz kötöm, ő megért engem.

Árvainé helyére visszajött a Kelemen Erzsi (Tüdő), akit annak idején nagyon szerettem. A legjobb gépet adtam neki, megérdemli.

Hova menjünk szabadságra? Ezen veszekedtünk tegnap. Férjem a szüleinél akarja tölteni az egyik hetet, a másikat Pesten, én az üzemi üdülőbe szeretnék beutalót. Péter azzal érvel, hogy a szüleit alig látja. Sajnálom, ha az anyuka szoknyája mellett akar üldögélni, miért nősült meg? És Pesten mit csinálhatunk a dögletző melegben? Sétahajózunk, megmártózunk a Dunában, a Feriékhez legfeljebb fél órára ugrok be, anyám sírjánál töltöm a másik felet. Ezért nem érdemes egy hétig Pesten csavarogni. Végül megegyeztünk; egy hét Balaton, három nap Barlapuszta, három nap Budapest.

Feriéknél várt a távirat: Fontos ügyben jöjjetek haza. Berzicza.

Reggel kilenckor a vállalat vezérigazgatója állt elénk. Bejelentette, hogy újabb exportigényeket kell kielégítenünk, „most aztán fogjuk meg a melót" (mintha eddig lazsáltunk volna), megígérte, hogy kapunk prémiumot tisztességesen. Mintha valami nagy ütközet előtt álltunk volna. És új igazgatót neveztek ki Kapronczai Béla személyében, aki Budapestről jött. Dimiczki a Csavarárugyárhoz került főkönyvelőnek.

(Folytatjuk)

Közlemény az MSZMP KB 1977. április 13-i üléséről

(Folytatás az 1. oldalról)

II.

A haladó világ közös ünnepre készül: 60 esztendeje, hogy a munkásosztály lenini pártjának vezetésével győzött a Nagy Októberi Szocialista Forradalom. A XX. század e korszakalkotó eseménye történelmi fordulat az emberiség életében. Először aratott teljes győzelmet a proletárforradalom. Megkezdődött a kapitalizmusból a szocializmusba vezető átmenet korszaka. A Föld területének egyhatodán munkások, parasztok, értelmiségiek megkezdték az új társadalmi rendszer építését, s ma sikeresen dolgoznak a kommunizmus megvalósításán. Az évfordulón köszöntjük a Szovjetunió Kommunista Pártját, a szocialista eszmék és célok élharcosát, a kommunizmust építő testvéri szovjet népet.

① A Szovjetunió, az első szocialista állam a történelemben példátlan életerőről és alkotóképességről tett tanúbizonyságot. A soknemzetiségű Szovjetunió népei győztek a rájuk kényszerített háborúkban, az ellenük összefogott kapitalista világgal szemben megvédték forradalmi vívmányaikat. A Szovjetunió dicső fegyveres erői a második világháborúban döntő részt vállaltak a világuralomra, a népek leigázására törő fasizmus megsemmisítésében.

A Szovjetunióban folyó építőmunka nagy eredményei igazolták a szocializmus fölényét a kizsákmányoláson alapuló tőkés rendszer felett. A Szovjetunió népei gyorsan felszámolták a cárizmustól örökölt évszázados elmaradottságot, korszerű szocialista nagyipart és mezőgazdaságot, virágzó kultúrát teremtettek. A szovjet társadalom létrehozta az alkotó munka kibontakozásának, a személyiség szabad fejlődésének feltételeit.

② A Szovjetunió léte, megerősödése volt a legfőbb támasza annak a nemzetközi forradalmi folyamatnak, amelynek eredményeként létrejött és megszilárdult a szocialista világrendszer, új lendületet kapott a nemzetközi munkásmozgalom, megkezdődött és végbement a gyarmati rendszer széthullása. A Szovjetunió hatévtizedes történelmi útja, a világrendszerré vált szocialista társadalom százmilliókat győzött meg arról, hogy az emberiség jövője a szocializmus, amely mélyen humanista társadalom, biztosítja a népek felemelkedését, valamennyi dolgozó érdekeit szolgálva megvalósítja a legszélesebb értelemben vett szabadságjogokat.

A szovjet államnak történelmi érdeme, hogy létének első pillanatától kezdve következetesen harcolt a békéért, védelmezte a föld minden népének alapvető érdekét, és ma is ez áll nemzetközi tevékenységének középpontjában.

A Szovjetunió állhatatos küzdelme a béke megszilárdításáért döntő hozzájárulást jelentett a nemzetközi helyzet enyhüléséhez, a különböző társadalmi rendszerű országok békés egymás mellett éléséhez, ahhoz, hogy az emberiség számára reális céllá vált egy új világháború megakadályozása.

③ A magyar munkások és parasztok mély rokonszenvvel üdvözölték a Nagy Októberi Szocialista Forradalom győzelmét, és 1919-ben elsőként követték példáját, kikiáltották a Magyar Tanácsköztársaságot.

A Tanácsköztársaság vérbefojtása és a negyedszázados fasiszta uralom után a szovjet hadsereg felszabadító harcának eredményeként népünk előtt ismét megnyílt a társadalmi haladás, a nemzeti felemelkedés útja. A forradalmi harcokban megedződött magyar munkásosztály — szövetségben a dolgozó parasztsággal és a társadalom más haladó erőivel — kivívta a hatalmat, győzelemre vitte a szocialista forradalmat hazánkban.

A szocializmus építésének nagy munkájában segítőkész, őszinte barátként és kipróbált küzdőtársként mindig magunk mellett tudtuk a Szovjetunió Kommunista Pártját, a szovjet államot, a szovjet népet. A megbonthatatlan magyar—szovjet barátság kiállta az idő próbáját és szüntelenül tovább erősödik.

④ A Magyar Szocialista Munkáspárt Központi Bizottsága örömmel állapítja meg, hogy a magyar munkásosztály, a termelőszövetkezeti parasztság, az értelmiség, egész népünk a Nagy Októberi Szocialista Forradalom világtörténelmi jelentőségéhez méltóan készül az évforduló megünneplésére. A csepeli dolgozók által kezdeményezett és széles körben kibontakozott munkaverseny-mozgalom kifejezi népünk szocialista hazafiságát, internacionalizmusát, a szovjet nép történelmi harcának és eredményeinek elismerését.

A Központi Bizottság felhívja a kommunistákat, a pártonkívüli hazafiakat, dolgozó népünket: tettekkel járuljanak hozzá, hogy a szocialista építőmunka újabb sikereivel köszöntsük a Nagy Októberi Szocialista Forradalom 60. évfordulóját.

III.

A Központi Bizottság áttekintette a gazdasági építőmunka időszerű kérdéseit, megvitatta az 1977. évi népgazdasági terv teljesítésének első negyedévi tapasztalatait.

① Az 1976. évi gazdálkodás végleges adatai alapján megállapította, hogy a népgazdaság fejlődése fő tendenciáiban megfelelt gazdaságpolitikai törekvéseinknek, alapvetően a kijelölt irányban haladt. A gazdasági növekedés azonban a vártnál kisebb lett. A nemzeti jövedelem elosztása ugyanakkor igazodott a terv céljaihoz és a lehetőségekhez. A belföldi felhasználás — a fogyasztás és a felhalmozás — a termelési eredményekkel és az egyensúlyi követelmények betartásával összhangban növekedett. A tervezettnek megfelelően javult a külkereskedelmi mérleg egyenlege.

Figyelembe véve a múlt évi gazdálkodás eredményeit, mindent el kell követnünk annak érdekében, hogy az idei terv gazdaságpolitikai céljait, fő előirányzatait maradéktalanul teljesítsük. Ez elengedhetetlen ahhoz, hogy ez évben megközelítően elérjük az ötödik ötéves terv első két évére tervezett fejlődést. Ehhez a feltételek adottak.

② Az első negyedév tapasztalatai alapján a Központi Bizottság megállapította, hogy az 1977. évi népgazdasági terv végrehajtása megfelelően indult, az eddigi eredmények biztatóak, a munka jó irányban halad. Ebben fontos szerepe van annak, hogy a terv kidolgozása az előző évekhez képest korábban, gyorsabban és szervezettebben történt. A vállalati tervekben a népgazdasági célok megfelelően érvényesülnek. A vállalatok nagyobb figyelmet fordítanak a műszaki színvonal emelésére, a termelés gazdaságosságának és a termékek minőségének javítására, a termékszerkezet korszerűsítésére, a fokozottabb anyag- és energiatakarékosságra, a munka- és üzemszervezés tökéletesítésére. Arra törekednek, hogy javuló színvonalon elégítsék ki a hazai igényeket, és teljesítsék exportfeladataikat. Mindez a gazdaságirányító és gazdálkodó szervek, valamint a dolgozó kollektívák összehangolt munkájáról tanúskodik.

③ Az év első negyedében meggyorsult a termelés növekedése: az ipari termelés 5 százalékkal volt nagyobb, mint a múlt év azonos időszakában. A termelékenység gyorsabban emelkedett, továbbra is meghaladja a termelés növekedését. Az építőipar termelése 10 százalékkal nőtt. Az év első három hónapjában több lakást építettek és adtak át, mint az előző esztendő azonos időszakában.

A mezőgazdasági üzemek termelési előirányzatai alapvetően összhangban vannak a népgazdasági terv céljaival. A mezőgazdaság dolgozói a tavaszi munkákat rendben, szervezetten végzik. A tervezettnél nagyobb területen vetett őszi kalászosok jelenlegi állapota kedvező. Zöldségfélékből és burgonyából a tavalyinál nagyobb mennyiségre kötöttek termelési szerződést. Az állattenyésztés fejlődése a tervezettnek megfelel, lehetővé teszi a lakosság kiegyensúlyozott húsellátását és az export feladatok teljesítését.

A vasúti és a közúti szállítás a tervezettnek megfelelően alakult, az áruszállítási igényeket a korábbinál jobb ütemben elégítették ki.

Az előző évinél szervezettebb és élénkebb a külkereskedelmi tevékenység. A forgalom növekedett; mind a kivitel, mind a behozatal lényegesen nagyobb volt, mint a múlt év azonos időszakában.

④ A lakosság pénzbevétele a terv előirányzataival összhangban alakult. A munkabérek átlagosan 6 százalékkal nőttek. A termelő vállalatoknál a nyereségrészesedés — a prémiumokkal, jutalmakkal és más évközi kifizetésekkel együtt — országos átlagban 22 napi bérrel egyenlő. A termelőszövetkezeti dolgozók első negyedévi jövedelme mintegy 5 százalékkal növekedett.

Az első negyedévben kiegyensúlyozott volt az áruellátás. Javult az áruk választéka és minősége, a forgalom növekedett, némileg meghaladta a tervezettet. A fogyasztói árszínvonal a terv előirányzatai szerint alakult.

⑤ A Központi Bizottság az első negyedévi tapasztalatok alapján megállapította, hogy az 1977. évi terv gazdaságpolitikai céljai, fő irányzatai helyesek, elérhetők.

Az idei népgazdasági terv előirányzatainak maradéktalan megvalósításához mozgósítani kell erőinket, hogy a munka hatékonyságának fokozásával gyorsuljon a fejlődés üteme, emelkedjék a műszaki színvonal, tovább javuljon a népgazdaság egyensúlya, tervszerűen alakuljon a külkereskedelmi forgalom, és elérjük az életszínvonal emelésére kitűzött célokat. Fokozni kell erőfeszítéseinket a gazdaságos termelési szerkezet további fejlesztéséért, a beruházások tervszerű megvalósításáért. Jelentősen javítani kell az üzem- és munkaszervezést, a munkaerő-gazdálkodást, nagy figyelmet fordítva a belső tartalékok feltárására. A feladatok megkövetelik az anyaggal, energiával, munkaerővel és pénzzel való még ésszerűbb takarékosságot és azt, hogy a tudomány hazai és nemzetközi eredményeit fokozottabban állítsuk a gazdasági fejlődés szolgálatába.

Gondoskodni kell arról, hogy a növekvő termeléssel összhangban valósuljanak meg az előirányzott életszínvonal-politikai célok, a lakosság áruellátása továbbra is kiegyensúlyozott legyen, a fogyasztói árszínvonal a tervezett keretek között maradjon.

⑥ Az 1977. évi népgazdasági terv társadalmi fogadtatása jó volt, dolgozó népünk megértette a feladatokat, és cselekvően támogatja azok végrehajtását. A pártszervezetek, a kommunisták meggyőző, irányító, szervező munkájukkal erősítették a gazdaságpolitikai célok eléréséhez szükséges szemléleti és cselekvési egységet. A tervek ismertetése és végrehajtása érdekében eredményes munkát végeztek a szakszervezetek, a kommunista ifjúsági szövetség, a tömegszervezetek és tömegmozgalmak, a sajtó, a rádió és a televízió.

A társadalmi aktivitást nagyszerűen kifejezi a csepeli dolgozók kezdeményezése alapján a Nagy Októberi Szocialista Forradalom 60. évfordulójának tiszteletére kibontakozott és országos méretűvé szélesedett munkaverseny-mozgalom, amely jelentős nemzetközi visszhangot váltott ki. A Központi Bizottság nagyra értékeli a kezdeményezést, és elhatározta, hogy a legkiválóbb vállalatok, szövetkezetek és szocialista brigádok munkáját jubileumi zászló és oklevél adományozásával ismeri el.

A Központi Bizottság nagy jelentőséget tulajdonít annak, hogy a kommunisták személyes példamutatással továbbra is segítsék a tervek megvalósítását. Felkéri a tömegszervezeteket, a társadalmi szerveket, felhívja egész dolgozó népünket, hogy öntudatos, fegyelmezett munkával járuljanak hozzá gazdasági feladataink sikeres teljesítéséhez.

IV.

A Központi Bizottság értékelte az 1961. és 1975. közötti időszak 15 éves lakásépítési tervének végrehajtását. Megállapította, hogy a terv legfőbb célja teljesült, az előirányzott egymillió új lakásnál kereken ötvenezerrel több épült. A lakáshelyzetben fordulat következett be, az elmúlt másfél évtizedben az ország lakosságának egyharmada költözött korszerű, új otthonba. Ez pártunk, kormányunk, népünk közös munkájának kiemelkedő eredménye.

① Az ország lakásállománya 1976 elejére elérte a 3 millió 500 ezret. A lakások minősége és felszereltsége javult. A komfortos lakások aránya háromszorosára, csaknem 40 százalékra, a kettő és kettőnél több szobás lakások aránya pedig 37 százalékról 68 százalékra emelkedett. Enyhült a zsúfoltság: a 100 lakásra jutó személyek száma 351-ről 310-re, a 100 szobára jutó személyeké pedig 250-ről 170-re mérséklődött. Mindez jelentősen javította a lakosság életkörülményeit.

A házgyári hálózat létrehozásával kialakultak a tömeges lakásépítés feltételei. Modern, iparszerű technológiával jelenleg évi 50 ezer, a hagyományos építési módokat is felhasználva összesen 90 ezer új otthon épül fel. Az évente átadott lakások száma az 1960-as évek elejéhez képest megkétszereződött, s ezzel hazánkban a lakásépítés üteme elérte az európai országok átlagát.

A növekvő lakásépítést szolgáló ipari háttér is fejlődött. Új cement-, épületkerámiai-, tégla- és cserépipari-, betonelem- és üveggyárakat helyeztek üzembe. Fokozódott az épületasztalos és lakatosipar termelése, a különböző szerelvények gyártása. Bővült a mélyépítőipar, valamint a szak- és szerelőipar termelése is.

Az új lakótelepeken a kereskedelmi és szolgáltató egységek, az óvodák, a bölcsődék, az iskolák, a művelődési központok és az orvosi rendelők gyakran késéssel, de komplex módon épültek meg. A tömeges méretű lakásépítés kedvezően változtatta meg városaink, falvaink arculatát; városrész nagyságú új lakótelepek jöttek létre.

② A Központi Bizottság és a kormány 1970. évi határozata tovább fejlesztette a lakáselosztást és a lakbérrendszert. Nőtt a tanácsok szerepe a lakásgazdálkodásban, erősödött az elosztás társadalmi ellenőrzése. A közvélemény megértéssel fogadta, hogy a lakáskérdés megoldásából a lakosság anyagi erejéhez mérten vegye ki a részét. Társadalompolitikai céljainkkal egyezően, a IV. ötéves terv időszakában újabb intézkedésekre került sor, a munkáslakás-építés kiemelt támogatására, a három- és többgyermekes családok soronkívüli lakáshoz juttatására.

③ A Központi Bizottság megvitatta az új távlati lakásépítési program kidolgozásának irányelveit. A még ki nem elégített indokolt igényeket, az önálló lakásra jogosultak növekvő számát, a lakások fenntartásának és korszerűsítésének feladatait számbavéve, a Központi Bizottság továbbra is fontos társadalompolitikai kérdésnek tartja a lakáshelyzet folyamatos javítását az állam és a lakosság együttes erőfeszítésével.

A Központi Bizottság megbízta a Politikai Bizottságot és felhívta a Minisztertanácsot, hogy figyelembe véve az elmúlt 15 év tapasztalatait, a jelenlegi lakáshelyzetet, és a párt XI. kongresszusán elfogadott programnyilatkozatot, dolgozzanak ki új távlati lakásépítési tervet az 1976—1990 közötti időszakra. A javaslatot jóváhagyás végett terjesszék a Központi Bizottság elé.

A Központi Bizottság a továbbiakban szervezeti és személyi kérdéseket tárgyalt és döntéseket hozott:

— *Sándor József* elvtársat, a Központi Bizottság tagját, a KB Iroda vezetőjét saját kérésére, érdemei elismerésével felmentette osztályvezetői tisztségéből és nyugállományba helyezte;

— *Katona István* elvtársat, a Központi Bizottság tagját felmentette a Népszabadság főszerkesztőjének tisztségéből, kinevezte osztályvezetővé és megbízta a KB Iroda vezetésével;

— *Nemes Dezső* elvtársat, a Politikai Bizottság tagját felmentette a Politikai Főiskola rektori tisztségéből és kinevezte a Népszabadság főszerkesztőjévé;

— *Szabó József* elvtársat, a Politikai Főiskola rektorhelyettesét rektorrá nevezte ki.

Munkás–katona nagygyűlés az Egyesült Izzóban



A vietnami katonai küldöttség tiszteletére munkás—katona nagygyűlést rendeztek Budapesten, az Egyesült Izzóban. A képen: Czinege Lajos vezérezredes, honvédelmi miniszter átadja a vietnami katonai küldöttség vezetőjének, Vo Nguyen Giap hadseregtábornoknak, a Vietnami Szocialista Köztársaság nemzetvédelmi miniszterének a Magyar Néphadsereg által a vietnami néphadseregnek adományozott zászlót.

A hazánkban tartózkodó vietnami katonai küldöttség, amelyet *Vo Nguyen Giap* hadseregtábornak, a VKP Politikai Bizottságának tagja, miniszterelnök-helyettes, nemzetvédelmi miniszter vezet, csütörtökön az Egyesült Izzóba látogatott el. A vendégek felkerestek több üzemcsarnokot, tájékozódtak a gyárrészlegek munkájáról, majd forró hangulatú munkás—katona nagygyűlésen találkoztak a gyár és a főváros dolgozóinak képviselőivel.

A nagygyűlés elnökségében helyet foglalt *Borbándi János* miniszterelnök-helyettes, *Rácz Sándor*, az MSZMP KB osztályvezetője, valamint a párt-, állami és társadalmi szervek számos képviselője, s a vietnami delegáció tagjai, továbbá *Nguyen Phu Soai*, a Vietnami Szocialista Köztársaság budapesti nagykövete.

A himnuszok hangjai után *dr. Molnár Endre*, a budapesti pártbizottság titkára köszöntötte a megjelenteket, majd *Czinege Lajos* vezérezredes, honvédelmi miniszter szólt a nagygyűlés részvevőihez.

Ezt követően a vietnami katonai küldöttség vezetője lépett a mikrofonhoz, s tolmácsolta hazája népének és hadseregének üdvözletét.

Nagy tapssal fogadott beszéde végén *Vo Nguyen Giap* átnyújtotta *Czinege Lajosnak* a Vietnami Néphadsereg győzelmét jelképező zászlót. Ezután *Pápai Istvánné* brigádvezető és *Szücs György* szocialista brigádvezető az Izzó és Budapest dolgozói nevében köszöntötték a vietnami vendégeket. A nagygyűlés az Internacionálé hangjaival ért véget.

A Pécsi Bőrgyár felvesz termelőüzemébe

- ☐ férfi és női segédmunkásokat karbantartó részlegéhez,
- ☐ két villanyszerelő,
- ☐ egy felvonószerelő szakmunkást,
- ☐ egy szakképzett gondozónőt, valamint
- ☐ éjjeliőröket és öltözőőröket.

Jelentkezés:

a Pécsi Bőrgyár munkaügyi osztályán.

MŰSOR RÁDIÓ TELEVÍZIÓ

1977. ÁPRILIS 18-tól ÁPRILIS 24-ig

ÁLLANDÓ MŰSORSZÁMOK:

Hétköznap reggeli állandó műsorok: KOSSUTH: 4.30, 5.30, 6.30: Hírek. Időjárás. 5.00, 6.00, 7.00: Reggeli krónika. 4.45, 6.45: Szót kérek! 5.20, 7.33: Műsorajánlat. 5.40: Falurádió. 6.20, 6.50, 7.20: Reklám. (kb.) 7.15: Körzeti időjárásjelentés. 7.45: Tanácsadó-szolgálat. PETŐFI: 4.30, 5.00, 5.30, 6.00, 6.30, 7.00, 7.30: Hírek. Időjárásjelentés. 6.20: Torna. 6.40: Reklám. 6.45: Új könyvek. 6.58: Hallgatóink figyelmébe! (kb.) 7.35: Körzeti időjárásjelentés.

Hírek az új műsorrendben: HÉTKÖZNAP: KOSSUTH: 4.30, 5.00, 5.30, 6.00, 6.30, 7.00, 8.00, 10.00, 12.00, 15.00, 16.00, 17.00, 18.30, 21.00, 22.00, 24.00. PETŐFI: 4.30, 5.00, 5.30, 6.00, 6.30, 7.00, 7.30, 8.00, 8.30, 9.30, 10.30, 11.30, 12.30, 13.30, 14.30, 16.30, 18.30, 20.30, 22.30. 3. MŰSOR: 14.00, 16.00, 18.00, 19.30, 23.00. **SZOMBATON:** KOSSUTH: 4.30, 5.00, 5.30, 6.00, 6.30, 7.00, 8.00, 10.00, 12.00, 14.00, 17.00, 18.30, 21.00, 22.00, 24.00, 1.00. PETŐFI: 4.30, 5.00, 5.30, 6.00, 6.30, 7.00, 7.30, 8.00, 8.30, 9.30, 11.30, 12.30, 13.30, 15.30, 16.30, 18.30, 20.30, 22.30, 24.00. 3. MŰSOR: 8.00, 10.00, 12.00, 14.00, 16.00, 18.00, 19.30, 23.00. **VASÁRNAP:** KOSSUTH: 6.00, 8.00, 10.00, 12.00, 15.00, 17.00, 18.30, 22.00, 24.00. PETŐFI: 8.00, 8.30, 10.30, 12.30, 15.30, 17.30, 19.30, 22.30, 24.00. 3. MŰSOR: 8.00, 12.00, 15.00 18.00, 19.30 23.00

Hétfő

KOSSUTH RÁDIÓ

8.25: Rigó Magda és Závodszky Zoltán énekel. 9.00: Versek. 9.10: A hét zeneműve. 9.40: Fehér liliomszál. 10.05: Üdv az erdésznek. 10.30: Zenekari muzsika. 11.25: A csöndes polgárháború. Vajda Zsuzsa összeállítása a nyugatnémet gazdaságról. 11.40: Yvette. Rádiójáték. 12.35: Tánczenei koktél. 13.20: Válaszolunk hallgatóinknak. 13.35: Népi zene. — 14.00: Ezeregy délután (ism.). 14.30: Smetana két szimfonikus költeménye. 15.10: Édes anyanyelvünk. 15.15: Herbert von Karajan vezényel. 15.43: Ruzitska Ignác verbunkosaiból. 16.05: Szocialista brigádok akadémiája. — 16.35: Respighi: h-moll szonáta. 17.07: Népzenekedvelőknek. 17.37: Van új a Nap alatt. 17.52: Radnai Györgyre emlékezünk. 18.25: Színes népi muzsika. 19.40: Kapcsoljuk a Csepeli Munkásotthont. Az MRT szimfonikus zenekarának és énekkarának hangversenye. 21.05: Az emberiség élén. 22.20: Tíz perc külpolitika. 22.30: Kamarazene. 0.10: Táncdalok.

PETŐFI RÁDIÓ

8.05: Fúvószene. 8.33: Örökzöld dallamok. 9.35: Németh Marika és Rátonyi Róbert énekel. 10.00: A zene hullámhosszán. 12.00: Verbunkosok, katonadalok. 12.33: Liszt Ferenc hazatalál . . . (ism.). 12.56: Operakórusok. 13.25: Kis magyar néprajz. — 13.33: Tavaszi tájak. 14.00: Kettőtől ötig . . . (élő). 17.00: Ötödik sebesség. 18.00: Modern Noé-bárka. — 18.33: Népi zene. 19.04: Senki többet? Harmadszor! 20.33: Románia a földrengés után. 20.53: Egy óra Záray Mártával és Vámosi Jánossal. 21.53: Népdalok, néptáncok. 22.33: Derűre is derű. 23.00: Operettrészletek.

JUGOSZLÁV TELEVÍZIÓ

17.10: Magyar nyelvű tv-napló. — 17.45: Adás gyermekeknek. 18.00: Volt egyszer egy császár — adás gyermekeknek. 18.15: Olvasmány. — 18.45: Ifjúsági képernyő. 20.00: Sead Fethagić: A barátaim mind — tv-dráma. 21.00: Kiválasztott pillanat. 21.05: Panoráma. 21.50: Dokumentumfilmek Titóról.

Kedd

KOSSUTH RÁDIÓ

Kb. 8.20: A mai nap kulturális programjából. 8.27: Modern Noé-bárka. 8.57: Magyar zongoraművészek lemezeiből. 10.05: „Világcsúcs". — 10.20: Veréb ugrál. 10.35: Zenekari muzsika. 11.41: Édes Anna. I. rész. 12.35: Melódiakoktél, Közben: 13.10: Törvénykönyv. 13.25: A Melódiakoktél folytatása. 13.44: Az írnok és a fáraó. II. rész. 14.50: Éneklő Ifjúság. 15.10: Maros Rudolf: Szimfónia vonószenekarra. 15.31: Kovács Péter énekel. 15.44: Magyarán szólva . . . 16.05: Harsan a kürtszó. 16.35: Régi híres énekesek műsorából. 17.07: Áruház a vevő pénzéből. 17.32: Új nótafelvételeinkből. 18.00: A Szabó család. 19.15: A zongoraművészet első aranykora. 20.10: Lenin: Áprilisi tézisek. 20.40: Gyermekdalok, népi játékdalok. 21.04: Magunk szegénysége. Novellafüzér Rideg Sándor írásaiból (ism.). 22.20: Sanzonok. 22.43: Meditáció. 22.53: Zenekari muzsika. 0.10: Dzsesszfelvételekből.

PETŐFI RÁDIÓ

8.05: Sárdy János felvételeiből. — 8.20: Tíz perc külpolitika. 8.33: Verbunkosok, nóták. 9.15: Elavult újdonságok. 9.25: Orvosok a mikrofon előtt. 9.33: Derűre is derű. 10.00: A zene hullámhosszán. 11.55: Látószög. 12.00: Fúvószene. 12.33: Arcképek az orosz irodalomból. 12.50: Kórusmuzsika. 13.33: Beszélni nehéz. 14.00: Kettőtől hatig . . . 18.00: Harminc perc rock. 18.33: Népdalcsokor. 19.15: Miért éppen Celsius? 19.30: Csak fiataloknak! 20.33: Puccini: Manon Lescaut, Négyfelvonásos opera. 22.33: Tíz perc külpolitika. 22.43: Az elpusztíthatatlan Molly Broen. Részletek Wilson zenés játékából. 23.30: Népi zene.

MAGYAR TELEVÍZIÓ

7.59: Tévétorna (ism. — sz.). 8.05: Magyar irodalom (ált. isk. 7. o.). 9.05: Környezetismeret (ált. isk. 4. o.). 10.05: Történelem (ált. isk. 7. o.). 11.05: Matematika (ált. isk. 7. o.). 11.35: Nyelvi továbbképzés orosz tanároknak (sz.). 12.05: Kémia (ált. isk. 8. o.). 13.05: Magyar irodalom (ism.). 14.05: Környezetismeret (ism.). 14.55: Történelem (ism.). 16.25: Nyelvi továbbképzés orosz tanároknak (sz.). 16.43: Hírek. 16.50: Kémia (ism.). 17.10: „Egészségünkért". Az Egészségügyi Felvilágosítási Központ műsora. 17.15: Játék a betűkkel. — 17.40: „Életet az éveknek". Nyugdíjasok műsora. 18.10: Mindenki iskolája. 12. Földrajz. 18.40: Reklámműsor. 18.45: 10. Matematika. Szerkesztések (ism.). 19.15: Esti mese. 19.20: Tévétorna (sz.). 19.30: Tv-híradó. 20.00: Kisfilmek a nagyvilágból: Hyde park. Angol dokumentumfilm (sz.). 20.50: Kréta minoszi művészete. Magyar rövidfilm. 21.00: Namíbia. Angol ismeretterjesztő film (sz.). 21.15: Támadás a magánélet ellen. Kanadai dokumentumfilm. 22.00: Tv-híradó 2. 22.10: Tv-tükör. Dr. Szecskó Tamás jegyzete.

MÁSODIK MŰSOR

20.00: Melina Mercouri. Francia zenés film. 20.50: Elbeszélés a burjátokról. Szovjet rövidfilm. 21.05: Tv-híradó 2. 21.25: Egészségünkért. Az Egészségügyi Felvilágosítási Központ műsora. 21.30: Egy asszonyért, egy asszonyért. Magyarul beszélő francia film.

JUGOSZLÁV TELEVÍZIÓ

17.10: Magyar nyelvű tv-napló. — 17.45: A tenger mélyének titkai. — 18.15: Művelődési adás (ism.). 18.45: Népszerű muzsika. 20.50: Halló 93. 21.00: Nagyvásári tv-iroda. 21.15: A háború filmen ciklus: A hazáért harcoltak.

Szerda

KOSSUTH RÁDIÓ

8.27: Szocialista brigádok akadémiája. 8.57: Zenés képeskönyv. 9.12: Szövőlányok. 9.27: Rimszkij-Korszakov operáiból. 10.05: Valétázók. — 10.26: Te is tudod, ő is tudja. Versek. 10.31: Kodály-kórusok. 10.55: Válaszolunk hallgatóinknak. 11.10: Schubert: C-dúr vonósötös. 12.35: Tánczenei koktél. 13.20: Új falusi krónika. 13.40: Népi zene. 14.00: Ezeregy délután. 14.30: Wagner: Lohengrin. Ortrud és Telramund kettőse a II. felvonásból. 14.49: Mihály András—Raics István: 1871 — kantáta. 15.10: Messziről — messzire. 15.50: Német fúvószene. 16.10: Daloló, muzsikáló tájak. 16.44: Ravel: Bolero. 17.07: A magunk érdekében, a magunk védelmében. 17.32: Operettrészletek. 17.55: Holnap közvetítjük. 18.15: Könyvszemle. 19.15: Remekírók — remekművek. 20.08: Hallgassunk operát. 22.20: Tíz perc külpolitika. 22.30: André Navarra gordonkaestje az 1976. évi Ohridi Fesztiválon. 23.07: A Collegium Aureum felvételeiből. 0.10: Nagy Tibor táncdalaiból.

PETŐFI RÁDIÓ

8.05: Ritmus és melódia. 8.33: Operettrészletek. 10.00: A zene hullámhosszán. 11.33: A Szabó család. 12.00: Karda Beáta, Kaós János és a Corvina együttes felvételeiből. — 12.33: Zenekari muzsika. 13.33: Versek. 14.00: Kettőtől ötig . . . 17.00: Ötödik sebesség. 17.55: Közvetítés a Magyarország—Csehszlovákia válogatott labdarúgó mérkőzésről. Közben: kb. 18.45: Filmzene. 18.55: A II. félidő közvetítése. 19.55: A KK-n is egy csomót keres. 2. 20.05: Ez is, az is . . . 22.05: Mozart: D-dúr vonósnégyes. 22.33: Nótacsokor. 23.20: Dzsesszfelvételekből.

MAGYAR TELEVÍZIÓ

7.59: Tévétorna (sz. — ism.). 8.05: Orosz nyelv (ált. isk. 5. o.). 9.05: Környezetismeret (ált. isk. 1. o.). 9.25: Delta. Tudományos híradó (ism.). 9.50: Columbo. Magyarul beszélő amerikai filmsorozat. „Visszajátszás" (ism. — sz.). 11.00: Lehet egy kérdéssel több? Vetélkedőműsor (ism.). 11.30: Séta a bécsi erdőben. Osztrák zenés film. 13.05: Orosz nyelv (ism.). 14.05: Környezetismeret (ism.). 14.30: Mindenki iskolája. 5. Kémia. 15.05: 11. Matematika. 15.40: És így tovább . . Matematika-továbbképzés pedagógusoknak. 2—4. és 6—8. o. Negatív számok. II. 16.43: Hírek. 16.50: Halászat és vadászat. Kanadai rövidfilmsorozat. XIII/11. rész: A horgászfelszerelésről. 17.15: Falusi arcképek. Szabó Katalin kertész (ism.). 17.35: A Közönségszolgálat tájékoztatója. 17.40: Reklámműsor. 17.50: Magyarország—Csehszlovákia labdarúgó-mérkőzés. Közvetítés a Népstadionból (sz.). A szünetben: Esti mese (sz.). 19.50: Reklámműsor. — 19.55: Tévétorna (sz.). 20.00: Tv-híradó. 20.30: Jogi esetek. 21.10: A nagyváros peremén. Magyarul beszélő olasz film. 22.30: Tv-híradó 3.

MÁSODIK MŰSOR

19.10: A Magyar Televízió Szabadegyeteme. Az élet kapujában (ism. — sz.). 20.00: Iszlám. Olasz filmsorozat (sz.). VIII/2. rész: Arabia felix (ism.). 21.00: Vörös hó Pohorjén. Jugoszláv rövidfilm (sz.). 21.10: Tv-híradó 2. 21.30: Mozart: A-dúr hegedűverseny. A Bécsi Filharmonikusok Zenekarát Herbert von Karajan vezényli. 21.55: A Yukara világa. Japán film. III/3. rész: Ősz (sz.).

JUGOSZLÁV TELEVÍZIÓ

17.10: Magyar nyelvű tv-napló. — 17.45: Távcső — gyermekhíradó. — 18.15: Tudomány. 18.45: Szerbia, Kozsovó és a Vajdaság folklóregyüttesei. 19.15: Zöld jelzés. 20.00: Szabad szerda: Sport.

Csütörtök

KOSSUTH RÁDIÓ

8.27: Keringők fúvószenekarra. 8.39: A csillagok barátai. 8.54: Telemann: Pimpino Intermezzo három részben. 10.05: Iskolarádió. 10.25: Faállatok. Orbán Ottó gyermekversei. 10.30: Harsan a kürtszó. 11.00: Zenekari muzsika. 11.43: Édes Anna. II. rész. 12.35: Melódiakoktél. Közben: 13.15: Tudományos kutatás az iskolában. 13.30: A melódiakoktél folytatása. 13.58: Mindenki könyvtára. 14.31: Kóruspódium. 15.10: Népdalok. 15.28: Ezeregy délután. 16.10: Bemutatjuk új felvételeinket. 16.49: Az élő népdal. 17.07: Tanuljunk tanulni. 17.32: Lucia Popp és Jess Thomas énekel. 18.15: Kritikusok fóruma. 19.15: Bemutatjuk új népzenei felvételünket. 19.29: Kis magyar néprajz. 19.34: Kapcsoljuk a Zeneakadémia nagytermét. Az MRT szimfónikus zenekarának hangversenye. Közben: kb. 20.05: Láttuk, hallottuk, kb. 20.25: A hangversenyközvetítés folytatása, kb. 21.30: Slágerek zenekarra. 22.20: Operaőtösök. 22.43: Ami a tudósításból kimaradt. Nápolyi csodák. 23.03: Nagy mesterek kamarazenéjéből. 0.10: Virágénekek.

PETŐFI RÁDIÓ

8.05: Mezők, falvak éneke. 8.20: Tíz perc külpolitika (ism.) 8.33: Operettrészletek. 8.47: Slágermúzeum. 9.33: Az ember dolgozni kezd. Rádiójáték. 9.56: A zene hullámhosszán. 11.55: Ifjúsági könyvespolc. 12.00: Nóták. 12.33: Szolnoki stúdiónk jelentkezik. 12.55: Mendelssohn: c-moll trió. 13.25: Édes anyanyelvünk. 13.33: Amerikai muzsikusok. 14.00: Rádiónapló. 17.00: Híres alma materek. 18.00: Mindenki iskolája. 18.33: Hétvégi panoráma. 19.55: Slágerlista. 20.33: Rádiószínház. 21.52: Nóták. 22.33: Tíz perc külpolitika. 22.43: Operettrészletek. 23.43: Dzsesszfelvételekből.

MAGYAR TELEVÍZIÓ

7.58: Tévétorna (sz. — ism.) 8.05: Magyar irodalom (ált. isk. 5. o.) 10.00: Tévé-ovi. Iskolaelőkészítő tanfolyam. 11.05: A kémia tudománya és oktatása. Elektrokémia. 12.05: Filmesztétika (középisk. I—II—III—IV. oszt.) 13.05: Magyar irodalom (ism.) 14.50: Hat húron pendülünk. Gitáriskola kezdőknek. 3. rész. (ism.) 15.05: Tévé-ovi (ism.) 15.40: A kémia tudománya és oktatása (ism.) 16.43: Hírek. 16.50: Pedagógusok fóruma. (ism.) 17.25: A világ nagy cirkuszai: A medvék cirkusza (ism. — sz.) 17.45: Telesport. 18.10: Tévébörze. 18.20: Megújulás. Mire költünk 45 milliárdot? 18.50: Szépen, jól magyarul . . . 19.00: Reklámműsor. 19.10: Esti mese 19.20: Tévétorna (sz.) 19.30: TV-Híradó. 20.00: Alfa holdbázis. Magyarul beszélő angol sci-fi filmsorozat. A titokzatos energia (sz.) 20.55: Kötelező olvasmány? Riportfilm. 21.25: Nyitott könyv: — Galgóczi Erzsébet: A veszteség nem te vagy. Tv-játék. 22.20: TV-Híradó 3.

MÁSODIK MŰSOR

20.00: MÉG EGYSZER! Ismétlés a márciusi műsorokból. „Ötödfélszáz énekek" Pálóczi Horváth Ádám daloskönyvéből (ism. — sz.) 20.25: Al-Ahram. — A piramisok. Riportdokumentumfilm (sz.) 20.55: Gomba. Szatíra. 21.05: TV-Híradó 2. 21.55: Zenés TV-Színház. — Rossini: A sevillai borbély. Vígopera. (ism. — sz.)

JUGOSZLÁV TELEVÍZIÓ

15.40: Labdarúgás: Rijeka—Sloboda. 17.45: Mérleg pontos méréshez — adás gyermekeknek. 18.15: Tanácsadás szülőknek. 18.45: Homokóra. 20.00: Speciális adás. — Kerekasztal. 20.50: Nagyvásári tv-iroda. 21.15: Utak és tévutak — drámasorozat. (Utolsó rész). 21.05: Moziszem.

Péntek

KOSSUTH RÁDIÓ

8.27: Dalok Leninről. 8.37: Szegődjünk a nyomába. 8.47: Bach: 205. kantáta. — „A megbékített Aeolus". 9.34: De jó a dió. 10.05: Szerencse fel, fiúk! 10.29: A jaguár készülődik. Hajnal Anna versei. 10.34: Századunk kórusműveiből. 11.00: Gondolat. 11.45: Dinu Lipatti Chopin-keringőket zongorázik. 12.35: Tánczenei koktél. 13.20: A Magyar Rádió népi zenekara játszik. 14.09: Munkásdal-feldolgozások. 14.24: Életutam. 15.10: Lonngjumeau. Andrej Voznyeszenszkij költeménye. 15.26: A Rádió Dalszínháza. 16.05: Húszas stúdió. 17.07: Nagy mesterek — világhírű előadóművészek. 19.15: A Rádiószínház bemutatója. 20.30: Töltsön egy órát kedvenceivel. 21.30: Háttérbeszélgetés. 22.20: Tíz perc külpolitika. 22.30: Mozart: D-dúr vonósnégyes K. 499. 22.57: Szociológus szemmel Indiában. 23.17: Norma. Részletek Bellini operájából. 0.10: Lakatos Lajos cimbalmozik.

PETŐFI RÁDIÓ

8.05: Az Új Traditonal dixiland együttes játszik. 8.33: Népdalok, néptáncok. 9.15: Kincsek a Nemzeti Múzeumban. 9.33: Magyar művek rézfúvókra. 10.00: A zene hullámhosszán. 11.50: Üdülés vagy nyaralás? 12.00: Zenés játékokból. 12.33: Hunyadi László. Részletek Erkel operájából. 13.33: Vedd át a dalt! 14.00: Kettőtől ötig . . . 17.00: Ötödik sebesség. 18.00: Mindenki iskolája (ifj.) 18.33: 3x3. 19.11: Nótacsokor. 20.00: Közvetítés a kardbajnokcsapatok Európa Kupa döntőjéről. 20.33: Falusi esték. 21.30: Kapcsoljuk a 6-os stúdiót (élő). 22.33: Kellemes pihenést!

MAGYAR TELEVÍZIÓ

7.59: Idősebbek is elkezdhetik. Tévétorna. (ism.) 8.05: Iskolatévé: Matematika (ált. isk. 5. oszt.) 9.05: Földrajz (ált. isk. 6. oszt.) 10.05: Fizika (ált. isk. 7. oszt.) 13.05: Iskolatévé: Matematika (ism.) 14.05: Földrajz (ism.) 14.55: Fizika (ism.) 16.05: Irány az egyetem! Előkészítő a felsőfokú felvételi vizsgákra: Felvételi feladatok (matematika!) 16.38: Hírek. 16.45: Óvodások figyelmébe: 1. Ananszi Pók. Szovjet rajzfilm (ism.) 2. Én is vagyok valaki. Szovjet rajzfilm (ism.) 17.15: Kuckó. 17.45: Reklámműsor. 17.50: Öt perc meteorológia. 17.55: Mindenki közlekedik . . . 18.10: Kargala 77. A Szegedi Körzeti Stúdió műsora. 18.40: A hatszáz folyó országa. A Horizont Szerkesztőség műsora. 19.00: Reklámműsor. 19.10: Esti mese. 19.20: Idősebbek is elkezdhetik. Tévétorna. 19.30: TV-Híradó. 20.00: MOLIÈRE: Scapin furfangjai. Vígjáték. 21.10: Delta. Tudományos híradó. 21.50: Az igazmondó. Emlékműsor Muharay Elemérről. 22.55: TV-Híradó 3.

MÁSODIK MŰSOR

20.00: Gáspár, a kovács. NDK bábfilm. 20.45: TV-Híradó 2. 21.05: Új hanglemezek. A zene, zene, zene, körkép melléklete. 21.35: Reklámműsor. 21.40: Egy krumpli, két krumpli. Magyarul beszélő amerikai film.

JUGOSZLÁV TELEVÍZIÓ

17.10: Magyar nyelvű tv-napló. 17.45: Kék kiskabát — játéksorozat gyermekeknek. 18.45: Gyújtópontban. 18.55: A falu közepén. 20.00: Vidám vajdaságiak — szórakoztató-zenei adás. 21.05: Jelenetek egy házasságból — filmsorozat. 21.55: Nagyvásári tv-iroda. 22.10: Európa ma: Dánia — dokumentumfilm.

Szombat

KOSSUTH RÁDIÓ

8.27: A Deller énekegyüttes énekel. 8.35: Lányok, asszonyok. 9.00: Andor Éva és Ötvös Csaba népdalokat énekel, Tarjáni Tóth Ida cimbalmozik. 9.30: Miért szép? Szabó Lőrinc versei Babitsról. 10.05: A Magyar Rádió és Televízió szimfonikus zenekara játszik. 10.59: Rádiószínház. 12.20: Zenei anyanyelvünk. 12.30: Magyarán szólva . . . 12.45: Melódiakoktél. Közben: 13.30: Művelődési központ Kecelen. 13.40: A melódiakoktél folytatása. 14.05: Bemutatjuk a bakonycsernyei szlovák népdalkört. 14.17: Hartwig: Premier — nyitány. 14.25: „Gépi paradicsom" 14.55: Új Zenei Újság. 15.30: Charity, te édes! Részletek Coleman zenés játékából. 16.00: 168 óra. 17.30: Sportkrónika. 18.08: Bemutatjuk új operafelvételeinket. 18.40: Új lemezeinkből. 19.13: Remekírók — remekművek. 19.59: Örökzöld dallamok. 20.57: A Rádió lemezalbuma. 22.25: A beat kedvelőinek. 23.10: Artur Schnabel felvételeiből. 0.10: Melódiakoktél.

PETŐFI RÁDIÓ

8.05: Zentai Anna nótákat énekel. 8.20: Tíz perc külpolitika (ism.) 8.33: Udvardy Tibor operettdalokat énekel. 8.49: Az ikervárosi kastélytól a császár fogdájáig. Takács Ferenc dokumentumfilmje gróf Batthyány Lajosról I. rész. 9.38: Kemény Egon dalaiból. 9.50: Az élő népdal. 10.00: Szombat délelőtt. 12.00: Fényes Szabolcs szerzeményeiből. 12.33: Válaszolunk hallgatóinknak. 12.48: Ferenczy György zongorázik. 13.05: Kultúra vagy kultusz. 13.33: Rossini-kettősök. 14.00: Napraforgó. 15.00: Népdalkórusok. 15.25: Orvosi tanácsok. 15.33: Versek világa. 15.50: Szimfonikus könnyűzene. 16.33: Ötórai tea. 17.40: Fekete Mária, Puskás Sándor és Világhy Erzsébet nótákat énekel, Zsákai Piros László klarinéton játszik. 18.33: Közvetítés az Ú. Dózsa—MTK—VM bajnoki labdarúgómérkőzés II. félidejéről. 19.13: Mikis Theodorakis és együttese az Erkel Színházban. 20.00: Közvetítés a VASAS—FTC bajnoki labdarúgómérkőzés II. félidejéről. 20.53: Közvetítés a Szabadkai Népszínházból. Az igazságtevő. Mirko Bozic drámája. 22.33: Francia óriák. 23.10: Slágermúzeum.

MAGYAR TELEVÍZIÓ

7.59: Idősebbek is elkezdhetik. Tévétorna. (ism.) 8.05: Iskolatévé. Filmesztétika (ism.) 8.30: Kuckó. (ism.) 9.00: Mindenki közlekedik . . . (ism.) 9.15: Egy jenki Arthur király udvarában. Magyarul beszélő amerikai film (ism.) 10.50: Játék a betűkkel (ism.) 11.15: Salud, amigos! Folklór-műsor (ism.) 14.33: Vitézek. Magyarul beszélő spanyol filmsorozat XIII/6. rész: Istenítélet (első epizód). 15.00: RENDEZTE: KENDE MÁRTA. 1. Szerencsére esik. Mazsola és Tádé c. bábfilmsorozatból (ism.) 2. Halasi Mária: Az utolsó padban. Tévéjáték (ism.) 16.10: Hírek. 16.15: Az Ördögsziget. Dokumentumfilm. 16.40: Filmszem. 17.30: Reklámműsor. 17.35: A mi sulink a Szovjetunióról, Vetélkedő II. rész. 18.35: Reklámműsor. 18.45: Egymillió fontos hangjegy. A Televízió könnyűzenei sorozata. 19.05: Stop! Közlekedj okosan 11. rész. 19.10: Cicavízió. 19.20: Idősebbek is elkezdhetik. Tévétorna. 19.30: TV-Híradó. 20.00: Mishel Legrand műsora. Amerikai zenés film. 20.45: Aldo Nicolaj: Hárman a padon. Dráma két részben. A Pesti Színház előadása, felvételről. Közben: 21.40: Az előadásról jutott eszembe. Dr. Váradi György műsora. 22.35: TV-Híradó 3.

MÁSODIK MŰSOR

20.00: Emil Gilelsz zongorázik. Részletek a „Karintiai Nyár" c. ünnepi koncertműsorból. 21.00: TV-Híradó 2. 21.20: Lisszaboni éjszaka. Magyarul beszélő NSZK tévéfilm.

JUGOSZLÁV TELEVÍZIÓ

15.40: Jugoszláv labdarúgó-bajnokság: Crvena Zvezda—Borac. 17.45: A legszebb dal, közvetítés. 18.45: Feledhetetlen refrének. 20.00: Variációk — humoros sorozat. 20.30: Isten veled Kolumbusz. 22.25: Showműsor.

Vasárnap

KOSSUTH RÁDIÓ

6.10: Kellemes vasárnapot! 8.10: Öt kontinens hét napja. 8.26: Paganini. Részletek Lehár Ferenc—Kulinyi Ernő operettjéből. 9.00: Rejtett forrás. Berda József költészetéről. 9.25: Régi magyar dalok és táncok. 9.45: Szerkesztői üzenetek. 10.03: Történetek rövid és hosszú mondatokra. Tarbay Ede rádiójátéka. 10.41: Verdi-áriák. 11.14: Vasárnapi koktél. 12.10: Édes anyanyelvünk. 13.00: Egy korty tenger. 13.10: Jó ebédhez szól a nóta. 13.45: Rádiólexikon. 14.15: Zenekari muzsika. Közben: 14.49: Matkó István aktuális gazdasági jegyzete. 15.13: A zenekari muzsika folytatása. 16.00: „Intés az őrzőkhöz." A Csehszlovák Rádió és a Magyar Rádió kétnyelvű Ady Endre műsora Mlada Boleslavból. A Skoda Autógyár kultúrházából. 17.10: Hallgassunk operát. 18.45: Közvetítés a Hungária Kupa nemzetközi kardversenyről. 19.00: Slágermúzeum. 19.43: Özvegy és leánya. Kemény Zsigmond regénye rádióra alkalmazva. 21.00: Köszöntjük a 80 éves Kósa Györgyöt. 22.20: Magyar előadóművészek Bach-felvételeiből. 22.58: Modern írók portréi. 23.18: Liszt-művek. 0.10: Medgyaszay Vilma énekel.

PETŐFI RÁDIÓ

7.00: A református egyház félórája. 7.30: Régi orgonamuzsika. 8.05: Mit hallunk? 8.33: Miska bácsi levelesládája. 9.00: A Magyar Rádió és Televízió gyermekkórusa japán szerzők műveiből énekel. 9.12: Szovjet előadóművészek felvételeiből. 9.55: Fúvószene. 10.33: Irányt ű. 11.35: A Rádió Kabarészínházának Hangmúzeuma. 12.33: Jónás Mátyás népi zenekara játszik. 13.01: Bolhavári sütkérezde. Báling Ágnes mesejátéka. 14.00: Táskarádió. 15.00: Én láttam, neked hogy tetszett? 15.33: Nótakedvelőknek. 16.20: Peter Pan. Részletek Cahn—Fain filmzenéjéből. 16.35: Ötórai tea. 17.33: A vasárnap sportja. Totó. 18.03: Mit üzen a Rádió? 18.38: Az Állami Népi Együttes felvételeiből. 19.43: Kritikusok fóruma. 19.53: Malek Miklós szerzői estje. 20.53: Mikrofon előtt az irodalmi szerkesztő. 21.03: A Rádió Dalszínháza. Közben: 21.56: Párizsba beszökött a tavasz... Boldizsár Iván írása. 22.09: A daliáték közvetítésének folytatása. 23.25: Dzsesszfelvételekből.

MAGYAR TELEVÍZIÓ

9.03: Idősebbek is elkezdhetik. Tévétorna. (ism.) 9.10: Tévé-ovi. Iskolaelőkészítő tanfolyam. Süss fel nap. (ism.) 9.30: Mindenki iskolája: 5. Kémia. Savak, sók, bázisok. 10.00: Hírek. 10.05: 11. Matematika. Hasonlóság. (A szerdai adások 1. ismétlése!) 10.35: A fehér delfin. Francia rajzfilmsorozat. — XXVI/17. rész. 10.55: Csak a derű óráit számolom. Témák és variációk zenében, szóban, táncban. 14.18: Pedagógusok fóruma. 14.55: A tavasz 17 pillanata. Magyarul beszélő szovjet tévéfilmsorozat. — XII/8. rész. (ism.) 16.00: Szemlér Ferenc. Portréfilm. 16.35: Reklámműsor. 16.40: Műsorainkat ajánljuk! 17.05: A Magyar Televízió Szabadegyeteme. „Megjelenik a sejt!" 17.50: Fő a feje: 9. Színház. Nyilvános vetélkedőműsor a Budapest Szállóból. 18.20: Reklámműsor. 18.30: A Közönségszolgálat tájékoztatója. 18.35: Esti mese. 18.50: Idősebbek is elkezdhetik. Tévétorna. 19.00: A HÉT . . . 20.00: Hírek. 20.05: Kikötői hiénák. Magyarul beszélő NSZK bűnügyi film. 21.05: A híres cigány temetése. Emlékezés Bihari Jánosra. 21.30: Hírek. 21.35: TELESPORT: 1. Sporthírek. 2. Összefoglaló a Szovjetunió—Görögország labdarúgó vb-selejtező mérkőzésről. 3. Hungária Kupa kardvívó-verseny. Közvetítés a Budapesti Sportcsarnokból, felvételről.

Ezt halljuk!

A Pécsi Stúdió jövő heti műsorairól

A hét rádióműsorából figyelmet érdemel a FIATALOKRÓL — FIATALOKNAK áprilisi adása, Hidvégi József szerkesztésében (hétfő, 17.05). Nagykozáron készítette Kovács Péter a RÉGI FALU — ÚJ EMBEREK sorozat új adását, melyben e régi falu új arculatából azt is bemutatja, miképp válik egyre inkább Pécs üdülőkörzetének egyik kedvelt területévé (kedd, 17.30). Ugyanezen a napon népdalokat énekel Monori Magda, a pécsi Üttőrőház nagykórusa, kísér Dörömböző Géza és népi zenekara. A HÉT KÖZBEN című aktuális zenés magazin Borsos József szerkesztésében olyan témákkal jelentkezik, mint a téritésmentes véradás, beszélgetés egy bányásszal, könyvismertetés és a szerkesztőség postája (szerda, 17.05). A ZENÉLŐ DÉLDUNÁNTÚL, a Pécsi Stúdió zenés krónikája dr. Nádor Tamás szerkesztésében összefoglaló értékelést ad az elmúlt hetek hangversenyeiről, bemutatja a Ki mit tud?-győztes IH kamarakórust, szól az üttőrőzenekarok országos találkozójáról és a pécsi együttes sikeres szerepléséről, de nem hiányzik az adásból a szomszéd megyék zenei életének tükre sem (csütörtök, 17.05). Ugyanezen a napon hallható Szluka Emil összeállítása, NÉPSZERŰ TUDOMÁNY címmel, valamint Erős Ferenc riportja: BOLTOK KIRAKATAI ÉS KÉSZLETEI. Folytatódik a pécsi zeneiskola növendékeinek stúdiókoncertje (péntek, 17.05), majd Felső Pál EXPORTFEJLESZTÉS HITELBŐL című riportsorozatának második részét közvetítik. ZENÉS SZOMBAT DÉLUTÁN a címe annak a változatos, sok helyszínről kapcsolt műsornak, melynek szerkesztőriportere Hidvégi József (szombat, 17.05). Vasárnap Szluka Emil olvassa fel heti jegyzetét és sok-sok zenét kérő hallgató kérése teljesül.

Filákovity István, a szerb-horvát nyelvű adások szerkesztője szerint érdekesnek ígérkezik Szita László levéltárigazgató előadása hétfőn, aki a magyarországi nemzetiségek történetéről írt előadást. A keddi ifjúsági műsorban a pécsi horvát-szerb általános iskola fennállásának 25 esztendejére emlékeznek az iskola első diákjai és tanárai. A Kisközségek Baranyában sorozat keretében Maráza jelenéről és jövőjéről hallanak szerzán. Az év negyedik hónapja horvátul „travanj", ami annyit jelent, mint a fű zöldellésének hava. A csütörtöki műsorban erről a hónapról szól a riport, a zene: a jeles névnapokról — György és Márk napjáról, a mezőgazdasági munkáról, az éledő turizmusról. A szocialista hazafiságról beszél a pénteki adásban dr. Fekete Bertalan. Tízperces mohácsi mozaik közöl sok aktuális újdonságot szombaton a Duna-parti város életéről, majd a belnádi és a szarajevói rádió szólistáinak, zenekarainak közreműködésével népdalestet közvetítenek. Vasárnap a Hét hetedik napja c. adásban többek között beszámolnak az I. délszláv folklórszemle területi döntőjéről.

És néhány érdekesség a német nyelvű műsorokból: hétfőn Nagybudmért mutatják, kedden a pécsváradi építőipari ktsz-be látogatnak el, szerdán a német gimnáziumok budapesti találkozójáról adnak hírt, csütörtökön arról tájékoztatnak, hogy milyen a háztáji és nagyüzemi szarvasmarha-tenyésztés Kátolyban, pénteken a Kulturális magazin számol be a legfrissebb eseményekről, a hét végén pedig sok vidám muzsika nyújt szórakozást.

Társasház építésére alkalmas 383 négyszögöl telek,

a Mecsek-kapu és a Pálosok között fekszik, Hunyadi út 86. szám,

eladó

Érdeklődni: 10-877-es telefonon, 7—15 óráig, munkanapokon.

Orvosi ügyelet

A Városi Rendelőintézet Pécs m. város biztosított dolgozói, illetve gyermekei részére összevont rendelést tart 1977. április 16-án, szombaton.

Felnőttek részére a rendelési idő: 7—19 óráig.

I. kerületben: Korvin O. u. 23. (Tel.: 11-169)

II. kerületben: Munkácsy M. u. 19. (Tel.: 13-833/54 m.) II. em. 225.

III. kerületben: Dr. Veress E. u. 2. (Tel.: 15-833).

Gyermeklakosság részére a rendelési idő: 8—11 óráig az alábbi gyermekorvosi rendelőkben:

Gábor Á. u. 15. (Tel.: 11-752) Vasas, Hősök tere, Meszes I—II. körzete.

Zsolnay V. u. 45. (Tel.: 13-724). Borbála- és Pécsbányatelep, Zsolnay V. u. 41. (dr. Katona). Ady E. u. I—II. körzete és Zsolnay V. u. 45. (dr. Kovács I.)

Munkácsy M. u. 19. (Tel.: 13-833/75 mell.) Gyermekpoliklinika földszinti bejárata. Munkácsy M. u. 19. (dr. Barka), 48-as tér (dr. Gehring), Mikszáth K. u. (dr. Géczi), Móricz Zs. tér — Nagyárpád kivételével — (dr. Tóth L.) és Semmelweis u. 1. (dr. Pánczél).

Kertváros (Krisztina tér) (Tel.: 15-708) Kertváros I—II—III—IV—V. (dr. Tóth Zs., dr. Matusovits, dr. Király, dr. Palaczky, dr. Kovács Cs.) és Nagyárpád (dr. Tóth L.) körzete.

Dr. Veress E. u. 2. (Tel.: 15-833) Mecsekalja (dr. Orkényi), I—II—III—IV. uránvárosi körzet (dr. Fohl, dr. Kőpataki, dr. Litkei, dr. Palatinus).

Rókus u.: (Tel.: 10-742) Rókus u. I—II—III. körzete (dr. Dörömbözy, dr. Sediánszky, dr. Mezőlaki), Endresz Gy. u. (dr. Görög), Semmelweis u. (dr. Pados).

Gyermekorvosi ügyelet az egész városos gyermeklakosság részére 1977. április 16-án 14 órától 19 óráig, Munkácsy M. u. 19. Gyermekpoliklinika földszinti bejárata. (Tel.: 13-833/75 mell.) 1977. április 16-án este 19 órától április 18-án reggel 7 óráig ugyanott. Tel.: 10-895.

Ezen belül halaszthatatlan ellátást igénylő járóbetegek részére a rendelési idő:

szombaton: 15—17 óráig,
vasárnap: 9—10 óráig,
16—17 óráig.

Felnőtt ügyeleti szolgálat szombat este 19 órától, hétfő reggel 7 óráig.

I. kerület részére: az újmeszesi körzeti orvosi rendelőben. (Tel.: 11-169).

II. kerület részére: a II. ker. Rendelőintézet, Munkácsy M. u. 19., ügyeleti bejárata. (Tel.: 12-812)

III. ker. részére: III. ker. Rendelőintézet, dr. Veress E. 2. (Tel.: 15-833)

Járóbetegek részére a rendelési idő:

vasárnap: 9—10 óráig,
16—17 óráig.

Fogászati ügyeleti szolgálat 1977. április 16-án este 19 órától április 18-án reggel 7 óráig, Munkácsy M. u. 19., ügyeleti bejárat.

Hívást lehetőleg a fenti rendelési időkben kérjük leadni.

Ha a megadott szám nem jelentkezik, a hívást a 09 (POSTA) kell bejelenteni.

Dolgozókat felveszünk

SZENTLŐRINCI Állami Gazdaság tehergépkocsi vezetőket keres felvételre. „E"-vizsgával rendelkezők előnyben részesülnek. Jelentkezés: a gazdaság központjában, Bogádmindszenten a gépkocsielőadónál. (50422)

A KOVÁCSHIDAI „Egyetértés" Termelőszövetkezet felvételre keres: 1 háztáji agronómust, 1 műszaki üzemmérnököt, 1 erdőmérnököt vagy ötéves gyakorlattal rendelkező erdésztechnikust, 1 műszaki végzettségű energetikust, 1 törzsállattenyésztőt üzemmérnöki végzettséggel vagy technikusi végzettséggel és ötéves gyakorlattal — 1000-es intervenciós telepre — 1 személygépkocsi vezetőt, valamint traktorosokat nehéz és középnehéz gépre. Jelentkezés: a tsz elnökénél, személyesen. (50432)

A MECSEKVIDÉKI Vendéglátó Vállalat keres bérelszámolókat, állóeszköz nyilvántartót — közgazdasági végzettségűek előnyben —, valamint hűtőgépszerelőket, szakácsokat és női konyhai segédmunkásokat. Pályázatot hirdetünk továbbá a Mecseki Uránércbánya Vállalat területén üzemelő egyműszakos, két személyes üzemi büfénk személyzetére. Jelentkezés: a vállalat információs irodájában. Pécs, Perczel u. 15. (50424)

GÉPKOCSIVEZETŐKET (Szigetvár vagy környéke) illetve Pécs telephellyel felveszünk. Jelentkezés: Délidunántúli Vízügyi Igazgatóság cserkúti telepén, a gépjármű üzem vezetőjénél. (50440)

A Délidunántúli Vízügyi Igazgatóság központi gépüzeme felvesz hírközlési hálózatszerelői szakmunkást, vonalfelvigyázót és telefonközpontszerelő műszerészt. Jelentkezés: A Délidunántúli Vízügyi Igazgatóság cserkúti telepén. A központi gépüzem műszerészműhelyénél. (50441)

A PÉCSI Fonó- és Szövőgyár, Hird, felvételre keres üzem- és munkaszervezési munkakörbe felsőfokú végzettséggel rendelkező dolgozót. Jelentkezés: a személyzeti osztályon. (50417)

A SZENTLŐRINCI Állami Gazdaság pályázatot hirdet rendészet vezető munkakör betöltésére. Feltétel: középfokú iskolai végzettség, feddhetetlen előélet. Jelentkezés: írásban, részletes önéletrajz mellékelésével a személyzeti vezetőnél. Cím: Szentlőrinci Állami Gazdaság Bogádmindszent. (50442)

JOGOSÍTVÁNNYAL rendelkező nyugdíjast, úttörővasút mozdony vezetőjének, géplakatosokat felvesz a Mecseki Kultúrpark. Jelentkezés: 8—16 óra között a vidámparki irodában. (989)

A VOLÁN 12. sz. Vállalat felvesz autóbusz- és tehergépkocsivezetőket, gumijavító, akkumulátor-javító és autóvillamossági műszerész szakmunkásokat, valamint olajreaeneráló betanított munkást. Jelentkezés: Bolgár Néphadsereg útja 6. Munkaerőgazdálkodás. (988)

MÁJUS hónapban beinduló 2. sz. gyárba — bérelszámolót, — gyorsés gépírót azonnal felveszünk. Jelentkezés: Kesztyűgyár 1. sz. gyáregysége Pécs, Edison út. (987)

MEZŐGAZDASÁGI munkára keresünk dolgozókat pécsi felvásárló telephelyünkre. Jelentkezési cím: Pécsi ÁFÉSZ felvásárló telep, Nagyárpádi utca 6. sz. (997)

A SIKLÓSI Alkotótelepek Irodája azonnali belépéssel felvesz gazdasági vezetőt, legalább középfokú KALÁSZ szakképesítéssel, gyakorlattal. Jelentkezés munkaidőben, Siklós, Vajda János tér vagy írásban 7801 Pf. 11. (879)

A PÉCSI ÁFÉSZ pénzügyi osztálya egy dolgozót felvesz pénztárosi munkakörre. Jelentkezés: a pénzügyi osztály vezetőnél. Pécsi ÁFÉSZ, Pécs, József Attila utca 22. (996)

A PÉCSI Orvostudományi Egyetem Gyermekklinika felvesz növéreket, takarítónőket, konyhalányt, beteghordozót, valamint szakképzetlen Rtg. és laboratóriumi asszisztenst. Gépíni tudók előnyben. Jelentkezni: Pécs, Bajnok utca 1. (187)

AZ AUTÓKÖZLEKEDÉSI Tanintézet pályázatot hirdet főfoglalkozású gyakorlati oktatói munkakör betöltésére — Pécsre, továbbá a komlói és mohácsi kirendeltségre. Pályázhat az a személy, aki gyakorlati szakoktatói bizonyítvánnyal rendelkezik, illetve ennek hiányában az, aki 22. életévét betöltötte, büntetlen előéletű, középiskolai végzettséggel és 3 éves hivatásos gépjárművezetői gyakorlattal vagy főiskolai, illetve egyetemi végzettséggel és személy, illetve tehergépkocsivezetői engedéllyel rendelkezik. Pályázni lehet az önéletrajz egyidejű leadásával, félfogadási idő alatt (szombat kivételével naponta 8—12 óráig, szerdán 13-tól 16 óráig is) Pécs, Hengermalom utca 4. sz. alatt. (1001)

MŰVEZETŐT (vízvezetékszerelésben, valamint lakatos munkákban jártasok előnyben), azonnali belépéssel felveszünk. Újmecsekaljai I. Lakásszövetkezet javító-karbantartó részleg, Pécs, Endresz Gy. u. 44. (998)

A MOHÁCSI Farostlemezgyár alkalmaz: nehézgépkezelői vizsgával rendelkezőket „Poclain" rakodógépre, géplakatos, hegesztő, gumijavító, szerszámélező, autó- motorszerelő, gépjármű villamossági és hidraulika szerelő szakmunkásokat, vizsgázott fűtőket, traktorvezetőket, salakozó, vagonkirakó és egyéb üzemi segédmunkásokat. Munkásszállást, üzemi étkeztetést biztosítunk. Részletes felvilágosítás a gyár munkaügyi osztályán, Mohács, Budapesti országút. Telefon: 392. (981)

TITÁN KERESKEDELMI VÁLLALAT nyugdíjas megyei Kirendeltsége a közületi részlegéhez felvesz szakképzett vas- és műszaki, háztartás-felszerelési eladókat, valamint raktári segédmunkásokat és takarítónőt. Jelentkezés: Pécs, Lenin tér 6. sz. alatt, Balázs József részlegvezetőnél. (956)

LAKÁS—INGATLAN

Pécs Kertvárosban garázs eladó (fűtött). Szövetkezeti lakás tulajdonosnak. „Csaba 50" jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

Elcserélném 2½ szobás, gázfűtéses, komfortos tanácsi lakásomat kettő kisebb lakásért. „Doktor Sándor u." jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

Kétszobás házrész beköltözhetően eladó. Érdeklődni: Anikó utca 4. IX. 27.

200—300 n-öl belterületi szőlőparcellák, út és autóbuszmegálló mellett, Mária dűlőben eladók. Székely Bertalan u. 19/c. Telefon: 11-644.

Családi ház beköltözhetően eladó. Ugyanott bontott tégla eladó. Felsőbalokány u. 43.

Azonnal vennék készpénzért szoba-konyhás, földszintes, belvárosi lakást. „Viola" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Balatonfenyvesen 190 négyszögöles telek eladó, esetleg megosztással. Víz, villany van, Balaton egy perc. Érdeklődés: levélben, dr. Fördős, 7144 Decs.

Kettőszoba+konyhás családi ház, 100 n-öl telekkel, Engels út 30. beköltözhetően eladó. Érdeklődni: Pécs, Katalin utca 21.

Tüdőszanatórium alatt, 165 n-öl sík területű, szőlő-gyümölcsös eladó. Érdeklődni: Leiszter. Pécs, Asztalos János u. 25., este 18—20 óráig

Szőkéden, Ady Endre u. 5. szám alatti ház, nagy kerttel eladó. Érdeklődni lehet a helyszínen.

Eladó 250 n-öl gyümölcsös, építési terület, vagy elcserélném kis családi házra. Nagyon szép hely, a városhoz közel, Nagy-Szókó elején, buszmegállóhoz 5 percre. Érdeklődni lehet: III. kerület, Pécs, Athinay u. 4/B. I. em. 4.

Uránvárosi, 2 szoba távfűtéses, tanácsi lakásomat elcserélném 3 szobásra. Telefon 11-697.

Pécs, Kertvárosban szövetkezeti lakás, beköltözhetően eladó — 2 különbejáratú szoba összkomfortos — garázs van. „Csaba 280" jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

Uránvároshoz 5 percre 460, 356, 317 négyszögöles szőlőparcellák eladók. Érdeklődni: Szőlész dűlő 1. sz. vagy Rácváros u. 3. sz. Fodrászüzlet.

370 n-öl szőlő eladó a turbéki szőlőhegyen. Présház, pince van. Autóbuszmegállóhoz 5 percre. Érdeklődni lehet Szigetvár, Miklós u. 15. Sötét.

Elcserélném udvari szoba, konyha, előszoba, éléskamra, fürdőszobás házrészemet nagyobb lakásra. „Állattartás lehetséges" jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

Pécs, Szabolcsfaluban, 400 n-öl szőlő sürgősen, olcsón eladó. Érdeklődni: Magyarürögi út 124. 17 óra után.

Harkányfürdőn nyaraló eladó. Érdeklődni: 19-093 telefonon vagy hétvégén. Ságvári telep 47-ben.

Pécs—Kaposvár útvonal mellett, Pali községben, Árpád u. 7. szám, kertes, 3 szobás családi ház, 1 kh szántóval, azonnal beköltözhetően, készpénzért eladó. Bekötő út van. Érdeklődni: Szekszárd, Herman Ottó u. 27. III. 14.

Eladó 500 n-öl szőlőbarackos a pellérdi elágazásnál megosztva is. Érdeklődni: Kertváros, Regina u. 3. földsz. 3. Schelmann.

220 n-öl szőlő-gyümölcsös eladó. Érdeklődni: Kertváros, Varsány u. 18. Kling.

Magyarürög Felsőhegyen, 597 n-öl szőlő, két részben is, olcsón eladó. Érdeklődni: Magyarürög, Kócsag u. 18.

Eladó építési engedélylyel telek. Engels u. 97.

3 szobás kis családi ház eladó. Bicsérd, Kossuth L. u. 42. Kovács.

Dolgozó nő garzont bérelne! „Ketten" jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

275 n-öl mandulás Szkókóban eladó. Gyönyörű kilátás. Brázay, Münnich F. u. 14/e.

Harkányi szoba-fürdőszobás lakrész eladó. „Berendezve" jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

Üres, külön bejáratú szoba, fürdőszobával kiadó. I. ker. Szt. Borbála út 3/2. Hősök tere.

Családi okok miatt 500 n-öl gyümölcsös, kis épülettel, ugyanott Wartburg 1000-es, kitűnő állapotban eladó, vagy elcserélhető szoba-konyhás, komfortos lakásért, esetleg házrészért. „Sürgős" jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

Belvárosi, magasföldszintes házrész, nagyméretű, kettőszobás lakással, udvarral, készpénzért eladó. „Kitűnő közlekedéssel" jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

Házhely eladó Magyarürögi út 156. sz., buszmegállónál. Fiatal lugasszőlő, kút, villany van. Élelmiszer-húsbolt mellett. Érdeklődni: Alsóbalokány utca 10/2., (este.)

Külön bejáratú szobát keres egy dolgozó férfi május 1-től. „Nem dohányzó" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Elcserélném régi bérű, egyszoba konyha, fürdőszoba társbérletemet másfél szoba összkomfortra. „Kertvárosi előnyben" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Elcserélném kertvárosi, háromszoba, összkomfortos, második emeleti lakásomat kertes, családi házért. „Zsófi" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Kertvárosi, másfél szobás OTP öröklakás eladó. Érdeklődni: Rókus utca 3/a. 9. emelet 33.

Orfűn, Ady Endre utca 30. 192 n-öl víkendtelek, ikerház építésére is alkalmas, eladó. Érdeklődni: Megyeri Péternél, Pécs, Új-kertváros, Lívia utca 3.

Ház eladó, két család részére megfelelő. „Vas Gereben utca" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Kétszobás, uránvárosi, távfűtéses, összkomfortos, első emeleti, szövetkezeti lakás eladó. „Béke" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Mecseken ház eladó. Kisebb lakást beszámítok. Érdeklődni: 21-292-es telefonszámon, 8-tól 18 óráig.

Keszthelyen két és fél szobás OTP öröklakás beköltözhetően eladó. Érdeklődni: 17 óra után: Keszthely, Vásártér 4/A. III. 24. Telefon: 11-645.

Dunaszekcsőn hétvégi telek, építési engedélylyel eladó. Bánki Donát út 21. (Kolat.)

Patacson, Bajmi dűlőben, 422 n-öl lugas rendszerű, termő szőlő, tervrajzzal, építési anyaggal eladó, megosztva is. Személygépkocsit beszámítunk. Pécs, Bolgár-kőr 8.

Balatonfenyvesen jó fekvésű, befejezés előtt álló ikernyaraló fele, előnyös feltételekkel eladó. Érdeklődni: 17-541-es telefonon.

Kertes családi ház kettőszoba, összkomfortos tanácsi lakásért elcserélhető. Érdeklődni: vasárnap egész nap. Pécs, Veres Péter utca 24. földszint 3.

Keresek Pécshez közeli faluban lakható házat, telekkel. Ajánlatot: „Készpénz 33190" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

ADÁS — VÉTEL

Warszawa, Volkswagen 1200-as és 407-es Moszkvics bontva, alkatrészenként eladó. Érdeklődni: 15 órától. Pécs, Debreceni Márton u. 26. (Pécsbánya), Szücs.

MODERN GARNITÚRÁK 3580 Ft-tól részletre VAJTA kárpitosnál, PÉCS, Déryné u. 11.

ZM-es Trabant sürgősen eladó. Érdeklődni: 17 óra után. Pécs, Kőrösi Csoma S. u. 6/a. I. em. 7. Halász. Újmecsekalja.

Olcsó hálószobabútor, kombináltszekrény, rekamié, heverők, hármasszekrény, fotelok, asztalok, könyvszekrény, ágyneműtartók eladók. Sallai u. 15. Szabó.

Tenyésztelepnek is megfelelő, 20 egyedből álló nyúllállomány, felszereléssel, 10 ezer Ft-ért eladó. Érdeklődni: Pécs, Alsó-Gyükés 1-ben.

Nagykerekű Wartburg egyben vagy alkatrészenként eladó. Lukács, Pollack M. u. 8/a.

350-es Velorex, felújított, jó állapotban, olcsón eladó, betegség miatt. Érdeklődni délután. Pécs, Török u. 6.

Eladó új, magyaros paraszt-bútor, négy szék, egy asztal. Fenyőfa, saját színében. Gyurák asztalos Pécs, Magyarürögi út 55.

408-as Moszkvics ajtók, hátsó szélvédő és lökhárító, új autórádió, ködlámpák, hűtő, ablaktörlő motor, emelők, első- és hátsó ülés, motorháztető, csomagtartótető, műszerfal, porlasztó, dinamó, rugók és egyéb. 407-es lökhárítók, első, hátsó szélvédők, ajtók és egyéb eladó. Pécs, Újhegy, Bor u. 10.

Jó állapotban levő L 022 olajkályha, 3 lángos gáztűzhely palackkal, nyomáscsökkentővel és egy új — autóba — lengyel ülőkocsi eladó. Pécs, Diczmalom u. 10.

Skoda 1000 MB eladó. Érdeklődni lehet a 14-288-as telefonon.

6 db-os stílbútor eladó, részletre is, vagy gépkocsiért elcserélhető. Krisztina tér 12. V. 17.

Esküvőre, áldozásra fátylak, fejdíszek nagy választékban vásárolhatók. Pécs, Jókai tér 9. Férfi fodrász mellett.

Sürgősen eladó Renault 10-es, 1978 júliusig érvényes műszaki vizsgával, áron alul. Dugonics utca 37.

UF-es Skoda eladó. Érdeklődni 5 óra után: Siklós, Béke tér 9/B.

Modern bútorok vétele és eladása. Jókai u. 1. Szabó. Telefon: 21-071.

Rotációs kerti kapa (gyári) kifogástalan állapotban eladó. Cím: Losonc utca 19.

Két hasas tehén (járomba fogható) eladó. Márfa 16. (Hrabovszki Mihályné.)

Törzskönyvezett szülőktől skót juhász kutyakölykök és egy magyar agár kankutya eladók. Bánusz, Orfű.

Új, 10/100-as DIAMANT kötőgép, áron alul, sürgősen eladó. Kötni megtanítok. Pécs I., Apáfi utca 61.

Vennék kolbásztöltőt, 10-ig vagy annál nagyobbat. Csak gyári érdekel. Kiskunhalas, Kertész utca 3. Árvai Sándorné.

ZN-es rendszámú Zsiguli Combit vennék. „Készpénz 1977" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

1500-as Ladát vennék 80 000 kp + részlet 95 000-ig. „Színmegjelölés" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

VEGYES

Parkettázást, csiszolást, műanyagpadló ragasztást, aljzatkészítéssel vállalok. Bőczin. Telefon: 18-674.

Délutáni, hétvégi szabad időben kisiparosnak besegítenék. „Sokoldalú, ügyeskezű, diplomás" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Gazdálkodásra alkalmas helyiség bérbe kiadó. „Megbízható" jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

HALÁLOZÁS

Értesítjük mindazokat, akik ismerték és szerették, hogy nagynénink,

PÉTERFAY EÖRDÖGH LAJOSNÉ
Horváth Katalin

volt erdőkertesi lakos, április 2-án, 80 éves korában elhunyt. Temetése: április 16-án, szombaton fél 11 órakor lesz a pécsi központi temető ravatalozójából. A gyászoló Kovács család.

Fájdalommal tudatom, hogy drága jó édesanyám,

ÖZV. BANKUTI JÓZSEFNÉ

56 éves korában elhunyt. Temetéséről később történik intézkedés. Részvétlátogatások mellőzését kérem. Gyászoló fia.

Mély fájdalommal tudatjuk, hogy szeretett édesanyánk, anyósunk, nagymamánk és dédikénk,

TARNAY JÓZSEFNÉ

rövid szenvedés után, életének 89. évében elhunyt. Temetése: április 19-én, 1 órakor lesz a pécsi központi temetőben. A gyászoló család.

Mély fájdalommal tudatjuk, hogy drága jó férjem, édesapánk, apósunk, nagypapánk,

KOZMA LAJOS

68 éves korában elhunyt. Temetése április 20-án, szerdán fél 1 órakor lesz a központi temetőben. A gyászoló család.

Drága jó feleségem, leányunk, a legdrágább édesanya, felejthetetlen nagymamánk, rokonunk,

SZUCS MIHÁLYNÉ

Mohácsi Mária 52 éves korában hosszú szenvedés után elhunyt. Temetése április 18-án, fél 2 órakor lesz a központi temetőben. Gyászoljuk és soha el nem felejtjük. Szülei, férje, gyermekei, unokái.

Fájdalommal tudatjuk, hogy szeretett jó férj, édesapa, testvér, após, nagypapa, dédpapa és kedves rokon,

GYURKÓCZI JAKAB

pécsújhegyi lakos, nyugdíjas bányász, 73 éves korában váratlanul elhunyt. Temetése április 19-én, kedden fél 3 órakor lesz a pécsi központi temetőben. A gyászoló család.

Fájdalommal tudatjuk, hogy szeretett férjem, édesapánk, nagyapám, apósom és vőm,

KARDOS LAJOS

nyugdíjas bányász életének 68. évében, hosszú betegség után elhunyt. Temetése április 19-én, fél 4 órakor lesz a központi temetőben. A gyászoló család.

KÖSZÖNET

Köszönetünket fejezzük ki mindazoknak, akik

MUREL GUSZTÁV

temetésén megjelentek, mély gyászunkban osztoztak velünk, sírjára koszorút, virágot helyeztek el. Gyászoló család.

Köszönetet mondunk minden kedves rokonnak, ismerősnek, újhegyi, gyárvárosi, harkányi szomszédoknak, akik drága halottunk,

KERESZTES JÓZSEF

volt harkányi lakost utolsó útjára elkísérték, megjelenésükkel, virágaikkal gyászunkban osztoztak. Külön köszönjük az 500. sz. intézet dolgozóinak a küldött koszorút és a megjelenést. A gyászoló család.

Köszönetet mondunk mindazoknak a rokonoknak, szomszédoknak, barátoknak és ismerősöknek, akik szeretett halottunk,

KÁLMÁN GYÖRGY

temetésén részt vettek, gyászunkban és fájdalmunkban osztoztak.

Hálás szívvel mondunk köszönetet mindazoknak, akik felejthetetlen halottunk,

HAMVAS ANTAL

temetésén megjelentek, virágok és koszorúk küldésével fájdalmunkat enyhíteni igyekeztek. A gyászoló család.

Megköszönjük mindazoknak a rokonoknak, barátoknak, ismerősöknek, munkatársaknak, akik felejthetetlen halottunk,

EGERSZEGI JÓZSEF

temetésén részt vettek, koszorúk és virágok küldésével fájdalmunkat enyhíteni igyekeztek. A gyászoló család.

Ezúton mondunk köszönetet minden kedves rokonnak, jóbarátnak, szomszédnak és ismerősnek, akik felejthetetlen jó férjem, édesapánk és fiúnk,

IFJ. BOGNÁR ISTVÁN

temetésén részt vettek, koszorúkkal, virágokkal fájdalmunkat enyhíteni igyekeztek. A gyászoló család.

Köszönetet mondunk mindazoknak, akik szeretett halottunkat,

JANÓ MÁRIÁT

utolsó útjára elkísérték és koszorúk, virágok küldésével fájdalmunkban osztoztak. Külön megköszönjük a Pécsi Bőrgyár pártszervezetének és szakszervezetének meleghangú búcsúztatóját és volt munkatársai megjelenését. A gyászoló család.

Köszönetet mondunk mindazoknak, akik szeretett halottunk,

BALOGH ERZSÉBET

temetésén részt vettek, virágokkal vagy bármilyen módon fájdalmunkat enyhíteni igyekeztek. A gyászoló család.

Köszönetet mondunk mindazoknak, akik felejthetetlen halottunk,

KOVÁTS KÁROLY
tanár

temetésén részt vettek, koszorúk, virágok és táviratok küldésével fájdalmunkon enyhíteni igyekeztek. Külön köszönet a Lippói Általános Iskola tantestületének, diákjainak, tanács és takarékszövetkezet dolgozóinak, a régi kedves kartársaknak, osztálytársaknak és barátoknak. A gyászoló család.

Ezúton köszönjük meg azon ismerősöknek, barátoknak, kollégáknak és szomszédoknak, akik szeretett halottunkat,

ÖZV. DR. MURÁNYI JÓZSEFNÉT

koszorúkkal és virágokkal utolsó útjára elkísérték. A gyászoló család.

Köszönetünket fejezzük ki mindazoknak, akik felejthetetlen drága jó férjem, édesapánk, nagyapánk és dédapánk,

ID. GÁSZ MIHÁLY

temetésén megjelentek és koszorúkkal, virágokkal fájdalmunkat enyhíteni igyekeztek. A gyászoló család.

Hálás szívvel mondok köszönetet mindazoknak, akik felejthetetlen férjem,

HÉVIZI MÁTYÁS

temetésén megjelentek, virágok és koszorúk küldésével fájdalmamat enyhíteni igyekeztek. Gyászoló özvegye.

MIT HOL VÁSÁROLJUNK

MERUKER

A BELVÁROSI ÁRUHÁZBA megérkeztek a tenagerek részére a francia fazonú ballonkabátok több színben! Várjuk vásárlóinkat!

BARANYAKER

PADLÓSZŐNYEG-KÜLÖNLEGESSÉGEK ÉRKEZTEK A MECSEK ÁRUHÁZBA (II. emelet)

KÖZÉRDEKŰ

AZ AUTÓKÖZLEKEDÉSI TANINTÉZET május hónapban — soron kívül — délelőttös személygépkocsi-vezetői tanfolyamot indít. Az előadások reggel 8—12 óráig tartanak. Jelentkezni lehet: Pécs, Hengermalom u. 4. sz. alatt, az információs szolgálatnál, 8—20 óráig.

AZ AUTÓKÖZLEKEDÉSI TANINTÉZET „B" kat. személygépkocsi-vezetői tanfolyamot indít Siklóson. Jelentkezni lehet a Táncsics Mihály Gimnáziumban (Siklós, Gyűdi u. 2.) Bitó Tibornál. Ugyfélfogadás: hétfőn és szerdán 8—11 óráig.

AZ AUTÓKÖZLEKEDÉSI TANINTÉZET „B" kat. személygépkocsi-vezetői tanfolyamot indít Komlón. Jelentkezni lehet a dávidföldi iskolában, (Komló, Orosz Gy. u.) Dér Imrénél. Ugyfélfogadás: szerdán: 8—12 óráig, csütörtökön 13—17 óráig.

NYUGAT-MAGYAR TÜRA: április 29—30—május 1., 3 nap. Részvételi díj: 710 Ft. Jelentkezés: IBUSZ Pécs, Széchenyi tér 8., emeleten.

KÖZÖLJÜK a lakossággal, hogy a DÉDÁSZ Vállalat Pécsi Üzemigazgatósága Vasas II. területén trafó besűrítési munkát végzett, melyet 1977. április 19-én üzembe helyez. Üzembe helyezés után a vezeték érintése életveszélyes!

A PÉCSI NEMZETI SZÍNHÁZBAN vendégszerepel a budapesti Radnóti Színpad. Április 21-én 5 és 8 órakor Minden másképpen van címmel Karinthy-est lesz, melyben Agárdi Gábor, Kern András, Horváth Tivadar, Pécsi Ildikó és Keres Emil működnek közre. Április 23-án fél 6 és 9 órakor Görgey Gábor: Mikszáth különös házassága című játékát Körmendi János és Győri Franciska játsszák. Jegyek a színház pénztáránál válthatók.

A PÉCSI Művészeti Szakközépiskola tánc tagozata pótfelvételt hirdet. Azok a fiúk és leányok jelentkezhetnek, akik az általános iskola VIII. osztályát folyó tanévben elvégzik. Írásbeli jelentkezésüket (címük közlésével) közvetlenül a szakközépiskolába (7621 Pécs, Szent István tér 8.), folyó év május 10-ig kell beküldeniük. Igazgatóság.

Először kisfogyasztók és közületek részére!

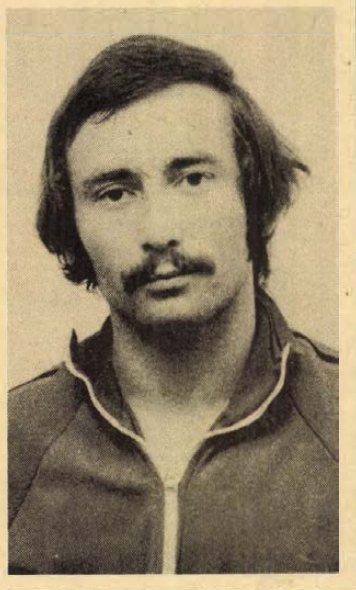
Tstollogen homlokzatfesték

Oldószer tartalmú, fagyálló — Pécs, 106. sz. TÜZÉP bolt Jászai M. u. 3. Tel.: 14-580

Pécsi birkózó a válogatottban

Gazdag Ferenc a világ legjobbjai ellen

Gál Henrik a vetélytárs
Ha az ellenfélnek két intése van...



Gazdag Ferenc, a PMSC 23 éves birkózója évek óta szorgalmasan látogatja a szabadfogású válogatott keret edzőtáborait. A képzeletbeli ajánlólevelében ezek állhattak: fiatal, szorgalmas, fejlődőképes, évről évre I. osztályú minősítést szerez, 1976-ban a magyar bajnokságon ezüstérmes lett.

1976 őszéig kellett várnia arra, hogy nemzetközi versenyen indulhasson. Bulgáriában a Dan Kolov emlékversenyen állt szőnyegre. Még abban az évben a lodzi nemzetközi versenyen 5. lett.

– Feldobott a nemzetközi szereplés. Láttam, hogy érdemes dolgozni. Addig a válogatottban edzettem-edzettem, kaptam egy-két jó szót „szép, volt, jó volt, csak így tovább", de kicsit céltalan, lélekölő volt az egész. Most már minden más, jobban látom az értelmét a sok edzésnek, hiszen megkaptam a lehetőséget, hogy összemérhessem erőmet a világ legjobbjaival, — mondta Gazdag Ferenc.

A bemutatkozás nem sikerülhetett rosszul, hiszen az idén újabb lehetőségeket kapott Gurics György vezető edzőtől. „Bevették" Vityebszkben a Medvegy emlékversenyen. Köztudott, hogy a szovjetunióbeli versenyeken a nemzetközi résztvevőknek nem csak egymással, hanem roppant erős hazai mezőnnyel is meg kell küzdeni. Gazdag legyőzött egy algériai és egy lengyel birkózót, szovjet és kubai ellenfelétől pedig szoros mérkőzésen kikapott. Azóta gondolatban alighanem többször újra birkózta mindkettőt. Legyőzőinek két intése volt. Tapasztalt birkózó ilyenkor kicsikarja a harmadikat s ezzel ellenfele leléptetését.

Gazdag Ferenc nemzetközi szinten még nem tapasztalt birkózó. Ezt mutatta a budapesti Felszabadulási Emlékverseny is, ahol az előkelő 4. helyen végzett. Itt biztosan vert egy mongol és egy lengyel versenyzőt. A szovjet fiú ellen megilletődve lépett szőnyegre és leléptették. A másik mongollal 7:7-re végzett, de kikapott, mert ellenfelének eggyel több akciópontja volt. És két intése! S ezt Gazdag Feri újra nem tudta kihasználni...

Legnagyobb hazai vetélytársa a 30 éves Európa-bajnok Gál Henrik.

— Henrik kitűnő birkózó, de úgy érzem, nem kell kivárnom, míg visszavonul. Technikailag fejlődhetek, tapasztalataim gyarapodnak, elsősorban harcosabbnak kell lennem és akkor hamarosan meg tudom verni, — bizakodott Gazdag Ferenc.

A fiatal versenyző a Kinizsi Húsosban kezdett birkózni Sándor Mihály keze alatt. Két évet töltött a Szondy SE-ben s 1976 januárja óta PMSC-s versenyző. Jól megértik egymást Gonda János edzővel, kitűnőek az edzőtársak és minden támogatást megkap az egyesülettől.

Gazdag Ferenc a napokban Bulgáriában járt, a Dan Kolov emlékversenyen. Roppant nehéz sorsolása volt, először a román Neagu, majd a későbbi bronzérmes bolgár Racsev volt az ellenfele. Szereplését ezúttal nem kísérte szerencse, mindkétszer vereséget szenvedett, így a 12. helyen végzett.

A pécsi fiú tehát elindult a nemzetközi szereplés útján. Nem könnyű séta ez, de remélhetőleg a sikerek felé vezet.

Belénessy Csaba

Párbajtőr

Hagyomány már, hogy április közepén Heidenheimben találkoznak a világ legjobb pártbajtőrözői, s háromnapos verseny keretében sor kerül a Bajnokok Európa Kupájára, majd a Heidenheim Kupa egyéni versenyre. A DPA jelentése szerint óriási mezőny gyűlt össze a nyugatnémet városban: 330 vívó, s ebből 190 külföldi.

A csapatversenyben 21 ország 22 együttese indul, köztük a BVSC, amely az utóbbi három évben megnyerte az Európa Kupát. A vasutasok dr. Fenyvesivel a legjobb összeállításban lépnek pástra, de nagy kérdés, hogy sikerül-e negyedszer is elsőnek lenniök.

Jól sikerült az „első főpróba"

Mi tetszett és mi nem a magyar—lengyelen?

A magyar labdarúgó válogatott az eddig lejátszott öt külföldi mérkőzés után szerdán este sikeresen mutatkozott be a Népstadionban a vb-bronzérmes Lengyelország 2:1-es legyőzésével.

Ez a találkozó, valamint az április 20-i Csehszlovákia elleni 90 perc is tulajdonképpen a vb-selejtezőkre való felkészülést szolgálják, elsősorban a nagy ellenfél, a Szovjetunió ellen.

Az „első főpróba" a lengyel válogatott ellen jól sikerült. Elégedett volt a közönség, a szakvezetés is. Az MTI munkatársa csütörtökön délelőtt megkérdezte Baróti Lajos szövetségi kapitányt, hogy mi tetszett neki elsősorban a csapat játékában, és melyek voltak a még mindig fellelhető hiányosságok.

Baróti így csoportosított:

— Nagyon tetszett a játékosok egész mérkőzés alatti nagy akarása, lelkesedése. Különösen az első 45 perc volt igazán jó, ekkor sokat futott mindenki labdával, labda nélkül, akik a támadást vezették könnyen találtak partnert, mert mindig volt szabad ember. Kitűnően gördültek az akciók. Pusztainak és Váradinak számos alkalma volt kapuratörésre, vagy éppen a beadásra.

— Nem tetszett viszont a második félidei nagy változás. Középpályásaink — és ebben Pintér járt elől — otthagyták ellnfelüket, így például a Honvéd játékosától szabaddá vált Deyna szabadon építgethetett a mezőnyben. Egyesek cipelték a labdát, egyénieskedtek, odalett az összhang. Egy gyors szovjet válogatott ellen a második félidei „luxust" nem engedhetjük meg magunknak, az végzetes lenne.

Baróti Lajos szokásához híven egyéni értékelést nem adott a játékosokról, végeredményben mindegyikükkel elégedett.

DN SPORT

Röviden

Sakk. A Mohácsi Mezőgazdasági Szakmunkásképzőben a forradalmi ifjúsági napok keretében sakkversenyt rendeztek, melyet Velez nyert Forgács és Hobjanecz előtt. A versenynek 32 indulója volt.

Rádiósport. Leninvárosban rendezték a Lenin Ifjú Távirász országos döntőt. A 70 fős mezőnyben a pécsi Balotay Zsolt a 18. helyet szerezte meg.

Labdarúgás. Április 18-án kezdődik Pécs város kispályás labdarúgó-bajnoksága. Az érdekelt csapatok a sorsolásokat április 15-én, pénteken 16.30—17.30 között vehetik át a Városi Sportfelügyelőségen (Pécs, Megye u. 21.).

Torna. Kiskunhalas volt a színhelye az országos kisdobos döntőnek. A Jókai úti iskola leány csapata a 4. helyen végzett, egyéniben Tóth (Jókai) a 3. helyet szerezte meg. Tóth ugrásban a második, gerendán pedig a harmadik helyen végzett.

Lövészet. Nyíregyházán az egyetemi és főiskolai bajnokságban a Pécsi Tanárképző Főiskola MHSZ lövészklubja a 3. helyen végzett. A jó eredmény elismeréseként a jövő évi egyetemi és főiskolai lövészversenyt Pécsett a Tanárképző Főiskola rendezi.

Rádiósport

RIM—RTT magyar döntő

Az MHSZ megyei vezetősége Komlón rendezte meg a rádióirányérők és rádiótöbbtusázók ez évi felkészítő táborát és megyei döntőjét.

A népszerű „rókások" négy korcsoportban küzdöttek a helyezésekért. Az úttörőknél Szaszkó István (Ságvári), Gáspár Tibor (Építők), Turi László (Ságvári) volt a sorrend. Az ifjúságiak versenyében Osztromok István (Ságvári) bizonyult a legjobbnak két széchenyis, Toms Mihály és Böröcz Tamás előtt. A nők mezőnyében Szabó Zsuzsa végzett az első helyen, aki szintén a Ságvári rádióklub versenyzője. Őt Toms Teréz (Ságvári) és Isgum Ilona (Építők) követte. A férfiak sorrendje: 1. Béni József (Építők), 2. Hegedűs László, 3. Ary Károly (mindkettő Komló).

A rádiótöbbtusázók versenye párhuzamosan zajlott, ahol a résztvevőknek összetett feladatokat kellett megoldaniuk. Szakmai vonalon adás-vétel, hálóban való forgalmazás, valamint kézigránátdobás, kispuskalövészet és tájékozódási futás szerepelt a programban. Az első helyet nagy fölénnyel Vajda István (Ságvári) szerezte meg. A második helyen Donáth Sándor (Építők), a harmadikon Kiss Ferenc (Ságvári) végzett. A két verseny első három helyezettjei tagjai lettek a megyei válogatott keretnek.

Budapesten az MRASZ kijelölte a rádiós országos válogatott keretet, amelynek négy pécsi versenyző is tagja lett. A gyorstávírászoknál Tóka Gábor ifjúsági, Pajor Tibor férfi kategóriában, mindketten a Ságvári rádióklub tagjai. Az iránymérőknél Nagy Varga Dezső (Ságvári) ifjúsági, Béni József (Építők) férfi kategóriában vesz részt április 20-tól az országos válogatott edzőtáborában.

Bosznay Pál

Totótippek

	Népsport	Képes Sport	Dunántúli Napló
1. Komló—Eger	1 x	x	1 x
2. BVSC—Budafok	1 x	1 x	x 2
3. Ganz-MAVAG—Volán	x 2 1	x 2	x
4. Várpalota—SzMTE	1 x	2 x	x 2
5. Oroszlány—Vasas Izzó	x 2	x 2	x 2
6. Kossuth KFSE—Pécs	x 2 1	x 2	x 2
7. Zalaszentgrót—Körmend	x 1	2	x
8. Alumínium SK—Rákóczi SE	1	1 x	1
9. Kőszeg—Bauxitbányász	x 2	x	1
10. Catanzaro—Verona	1 x	1 x	x
11. Cesena—Torino	2	2	2
12. Perugia—Roma	1	x 1	1
13. Sampdoria—Fiorentina +1	2 1	x 2	x
14. Leninváros—Nyíregyháza	1 x 2	1 x	1

„Tiszta játékidő" a labdarúgásban?

A kölni sportfőiskola szakértői az 1974-es labdarúgó világbajnokság 24 mérkőzésének utólagos elemzése során kideritették, hogy egyetlen esetben sem játszották a csapatok végig a 90 percet.

A negativ csúcsot a brazil—skót találkozó tartja: a labda 50,22 percig volt játékban. A legteljesebben „végigjátszott meccsen", az NSZK—Ausztrália találkozón is csak alig több mint 65 percet mutattak a különleges jelzőórák.

A kölni szakemberek most újfajta megoldást ajánlanak: a kosárlabdához, vagy a jégkoronghoz hasonlóan vezessenek be a futballban is „tiszta játékidőt" — kétszer harminc percet. A baden-badeni Precitec cég már el is készítette annak a berendezésnek a prototipusát, amely pártatlan időmérést biztosit úgy, hogy nem csonkitja a játékvezető szerepét sem. A bírónak a szokásosnál valamivel hosszabban kell megfújnia a sipját, amikor a játékot valamiért félbeszakítja. A rezgések ekkor működésbe hozzák a játékvezető zsebében levő apró berendezést, amely rádióhullámok segitségével leállitja a stadion óráját, egyidejűleg kigyullad egy piros lámpa, amely a nézők számára jelzi, hogy áll a játék, holtidő van.

Járási labdarúgó-bajnokság

Sásdi járás:

I. osztály: Egyházaskozár—Mindszentgodisa 5:2, Szalatnak—Gerényes 2:1, Gödre—Liget 3:3, Hetvehely—Abaliget 1:3, Bikal—Felsőegerszeg 3:1, Magyaregregy—Köblény 1:1. II. osztály: Baranyajenő—Oroszló 2:5, Kárász—Orfű 0:3, Vásárosdombó—Tormás 3:0.

Siklósi járás:

I. osztály: Drávaszabolcs—Harkány 4:0, Egyházasharaszti—Kémes 1:3, Zaláta—Villány 1:2, Nagyharsány—Magyarbóly 1:4, Kovácshida—Drávasztára 0:3, Diósviszló—Kásád 2:1, Károlymajor—Püspökbóly 0:1.

Pécsi járás:

I. osztály: Újpetre—Hosszúhetény 6:4, Bogád—Egerág 0:0, Szentlőrinc—Lovászhetény 4:0, Vókány—Olasz 3:3, Tarcsa—Hidas 2:0, Bükkösd—Boda 4:3. II. osztály: Ófalu—Berkesd 0:1, Ócsárd—Szentlőric II. 7:1, Bükkösd II.—Bicsérd 1:8, Baksa—Szabadszentkirály 2:3.

Szigetvári járás:

I. osztály: Ibafa—Csertő 2:1, Mozsgó—Nagypeterd 1:1, Kisháság—Nagydobsza 2:1, Somogyapáti—Patapoklosi 6:1. II. osztály: Rózsafa—Somogyapáti II. 4:1, Merenye—Somogyhárság 2:2.

Mohácsi járás:

I. osztály: Versend—Dunafalva 1:0, Szederkény—Töttös 3:0, Babarc—Lánycsók 3:2, Geresdlak—Kölked 4:0, Homorúd—Szajk 1:0, Hímesháza—Nagynyárád 2:2, Somberek—Székelyszabar 2:2, Sátorhely—Újmohács 4:1.

Labdarúgó megyei II. osztály

XX. forduló: Magyarszék—Sásd 2:1, Bár—Felsőszentmárton 2:3, Drávafok—Dunaszekcső 1:0, Lippó—Pécsvárad 3:1, Pécsi Postás—István-akna 4:0, Pellérd—Kátújfalu 6:1, Vajszló—Szentegát 1:3, Nagykozár—Bogádmindszent 0:0.

Az élcsoport állása

1. Drávafok	20	13	5	2	48-17	31
2. Magyarszék	20	11	4	5	43-24	26
3. Szentegát	20	11	3	6	48-30	25

A RÁDIÓ ÉS TELEVÍZIÓ MŰSORÁBÓL

RADIO

KOSSUTH RÁDIÓ

8.27: Visszavárt madárvendégeink. 8.37: Schubert: Rosamunda — kísérőzene. 9.34: Róka, rege, róka. 10.05: Balekkeresztelő. Diáktörténetek a Bányászati és Erdészeti Egyetem életéből. 10.29: A költészet hete. 10.34: Kodály-kórusok. 11.00 Magyar utazók a nagyvilágban. 12.35: Tánczenei koktél. 13.20: Verbunkosok, nóták. 15.10: Szatirikus dalok. 15.26: A bayreuthi ünnepi játékok énekkara Wagner operáiból énekel. 15.49: Népdalok Schneider Lajos mohácsi gyűjteséből. 16.05: Mesepalota. 17.07: Beszélni nehéz... 17.19: Bemutatjuk új felvételeinket. 18.11: A Mantovani és a Melachrino zenekar felvételeiből. 19.15: Sóvidéki társasjáték. Novellafüzér Tamási Áron irásaiból. 19.55: Színes népi muzsika. 20.31: A Dunánál. 20.56: Brahms: d-moll zongoraverseny. 21.44: Láttuk, hallottuk. 22.20: Tiz perc külpolitika. 22.30: Operanégyesek. 22.50: Meditáció. 23.00: A Mátrai vonósnégyes játszik. 0.10: Illés Lajos táncdalaiból.

PETŐFI RÁDIÓ

8.05: Lóvátett lovagok. Részletek Darvas Ferenc zenés játékából. 8.15: Az izraelita felekezet negyedórája. 8.33: Dzsesszfelvételekből. 9.10: A Válaszolunk hallgatóinknak különkiadása. 9.33: Viasz Piroska népdalokat énekel. 10.00: A zene hullámhosszán. 11.50: Ha majd a szellem napvilága. 12.00: Anna Jantér és a Czerwone Gitary együttes műsorából. 12.33: Erika Köth és Libero De Luca énekel. 13.00: Nőkről — nőknek. 13.33: Séta az állatkertben. 14.00: Kettőtől ötig... 17.00: Ötödik sebesség. 18.00: Mindenki iskolája (ifj.). 18.33: Slágermúzeum. 19.29: A férj kopogtat. Részletek Offenbach operettjéből. 19.56: Richard Strauss: Imigyen szóla Zarathustra — szimfonikus költemény. 20.33: Erről jut eszembe... (élő). Gondolattársitók társasjátéka. 22.00: Félóra Duke Ellingtonnal. 22.33: Nóták. 23.10: Operettrészletek.

HARMADIK MŰSOR

14.05: Ádám Jenő: Ábel siratása — szimfonikus freskó. 14.23: Bohémélet. Részletek Puccini operájából. 15.11: Couperin: Orgonamise. 16.03: A Berlini Rádió szimfonikus zenekarának és énekkarának hangversenye a Berlini Rádióban. 17.32: Rádiószínház. 18.05: Uj lemezeinkből. 19.00: Kapcsoljuk a Szegedi Nemzeti Színházat. Németh Amadé: Villon. Háromfelvonásos opera. Közben: kb. 19.50: Tallózás. Kb. 20.10: Az operaközvetités folytatása. Közben: kb. 21.05: Villa Tahiban. Molnár Géza regényének rádióváltozata. I. rész. Kb. 21.25: Az operaközvetités folytatása. Kb. 22.00: Dzsesszfelvételekből. 22.24: Beethoven: IV. szimfónia.

PÉCSI RÁDIÓ

17.00: Műsorismertetés, hirek. 17.05: A pécsi Liszt Ferenc Zeneiskola növendékeinek stúdióhangversenye. II. 17.15: Orvosi tanácsok. 17.20: Ritmus és dallam. Hétvégi programjavaslat. 18.00: Dél-dunántúli hiradó. 18.15: Ábrahám Pál operettjeiből. 18.25: Hirösszefoglaló. 18.30: Szerb-horvát nyelvű műsor. Radics Márk harmónikázik. — Hirek. — Kommentár. — Daloljon velünk! — Traktorosok. Riportműsor. — Zenével búcsúzunk hallgatóinktól. 19.00: Német nyelvű műsor. Hirek. — Kulturális magazin: Bemutatjuk a Tanárképző Főiskola német irodalmi színpadát. — Könyvismertetés. 19.30: Műsorzárás.

MAGYAR TV

16.38: Hirek. 16.45: Irány az egyetem. Előkészitő a felsőfokú felvételi vizsgákra. Analitikus geometria — II. rész. 17.25: Öt perc meteorológia. 17.30: Felnőtt korban. Riportfilm. 18.05: Reklámműsor. 18.10: Szépen, jól, magyarul. 18.20: Menynyi lesz az idei nyereség? Riportműsor. 19.00: Reklámműsor. 19.10: Esti mese. 19.20: Idősebbek is elkezdhetik. Tévétorna. 19.30: Tv-Hiradó. 20.00: Delta — Tudományos híradó. 20.25: Ardi Liives: Infarktus. Tévéjáték. 22.00: „Mást fogunk most énekelni..." Az amerikai polgárháború dalai (ism.). 22.35: Tv-Hiradó 3.

MÁSODIK MŰSOR

20.00: A Rosenberg házaspár. Magyarul beszélő francia film IV/4. rész (ism.). 21.10: Tv-Híradó 2. 21.30: Kocsis Zoltán zongorázik. A Zene, zene, zene körkép hangversenymelléklete. 22.05: A kézirás — Magyarul beszélő NSZK tévéfilm. 23.00: Tévébörze.

JUGOSZLÁV TV

17.10: Magyar nyelvű tv-napló. 17.45: Kék kiskabát — gyermekműsor. 18.45: Ezereg dal. 20.00: A televíziót nézve. 21.00: Jelenetek egy házasságból — filmsorozat. 21.50: Arcképek. 21.40: A forradalom alakjai: Boris Kidric.

MÁSODIK MŰSOR

18.45: Odüsszea 2200 — rajzfilmsorozat. 19.15: Források — költészeti adás. 20.00: Baráti meggyőzés. 21.00: Huszonnégy óra. 21.15: Nézzük a zenét. 22.15: A Sterija-színpad Színházfesztivál krónikája.

Dunántúli Napló

Az MSZMP Baranya megyei Bizottságának lapja

Főszerkesztő: **Mitzki Ervin**

Főszerkesztő-helyettesek: **Báling József és Hallama Erzsébet**

Szerkesztőségi ügyelet 8—20 óráig 10-053, 20 óra után 15-726

Kiadja a Baranya megyei Lapkiadó Vállalat

Felelős kiadó: **Braun Károly**

Szerkesztőség és kiadóhivatal: 7601 Pécs, Hunyadi út 11. sz. Telefon: 15-000, 15-762, 15-852, 15-245, 15-264

Szerkesztőség telex: 12-421

Kiadó telex: 12-320

Készült ofszet rotációs eljárással Saphir 96-os gépen Pécsi Szikra Nyomda 7630 Pécs, Engel János u. 8.

Tel: 13-177, 13-696. Telex: 12-211

Felelős vezető: **Melles Rezső**

Terjeszti a Magyar Posta

Előfizethető a helyi postahivataloknál és a kézbesítőknél.

Előfizetési díj egy hónapra 21 Ft

Indexszám: 25 054

ISSN 0133—2007

Világ proletárjai, egyesüljetek!

Dunántúli napló

XXXIV. évfolyam, 103. szám
1977. április 16., szombat
Ára: 80 fillér

Az MSZMP Baranya megyei Bizottságának lapja

Jó munkát, szocialista brigádok!

Ma és holnap tartják a szocialista brigádvezetők V. országos tanácskozását. Egymillió-nyolcszázezres tagság és a 157 ezer szocialista brigádvezető képviseletében megvonják a mozgalom legutóbbi öt esztendejének mérlegét és körvonalazzák a következő időszak feladatait.

A szakmai-iparági tanácskozások által delegált ezer küldött eredményes munkáról adhat számot. A szocialista módon dolgozni, tanulni, élni követelményének megfelelve az elmúlt öt évben tovább nőtt a szocialista brigádmozgalom gazdasági súlya, politikai szerepe és társadalmi tekintélye. A mozgalom önmegújuló készségét jelzi, hogy a szocialista brigádok többsége alkalmazkodott a megváltozott körülményekhez. A vállalások és az erőfeszítések mind tudatosabban a hatékonyság fokozására, a magyar munka nemzetközi hírnevének öregbítésére, versenyképességének fokozására irányulnak. Az áldozatos és eredményes munkáért elismerés, köszönet illeti valamennyi brigádtagot és brigádvezetőt.

Az országos tanácskozás kiemelkedő társadalmi esemény, de nem ünnepi ülés, hanem hagyományainak megfelelően munkaértekezlet. A tömegmozgalom eddigi eredményei, pozitív előremutató tapasztalatai képezik a további fejlődés alapját, amelyre a jövő munkaprogramja épülhet. A tennivalókat így summázhatjuk: meg kell szilárdítani a mennyiségi eredményeket és általános színvonal-emelkedéssel minőségi javulást elérni! A fokozott minőségi követelmények a fejlett szocialista társadalom építésének bonyolult feladataiból és a nehezebb gazdasági feltételekből egyaránt adódnak. Feltételezik a szocialista brigádmozgalomban észlelhető formális vonások felszámolását. A versenyben nélkülözhetetlen konkrétságot ne mechanikusan értelmezzék, s a hármas jelszó követelményeit ne egyszerűsítsék le mennyiségi feladatokra. (Forintra és tonnára, szervezett tanulásra és színházlátogatásra, közös összejövetelekre és társadalmi túlórákra.) Hasonló teljesítmények a brigádok adottságaitól és lehetőségeitől függően különböző erőfeszítéseket igényelnek. Jóllehet a verseny értékelése így nehezebb, mégis a tartalmas és testre szabott feladatok teljesítését — más szavakkal az öntevékenységet, saját lehetőségeik feltárását — igényeljék a társadalmi és gazdasági vezetők a brigádoktól.

A szocialista módon dolgozni, tanulni, élni, egymással összefüggő és kölcsönhatásban álló, egymást feltételező feladat. A három tennivaló közt meghatározó szerepe van a munkának. A munka az egyén és a társadalom létalapja, a személyiség-fejlesztés, a nevelés, a szocialista életmód döntő eszköze. A szocialista brigád is mindenekelőtt, mint munkaszervezet tevékenykedik és gazdasági eredményeivel — fegyelmezett, jóminőségű, gondos munkával, takarékossággal, a termelési eszközök kihasználásával — járul hozzá a fejlett szocialista társadalom építéséhez. A tudati állapot, az általános, a szakmai, a politikai műveltség, a magatartás, az életmód fejlesztése, a szocialista ember nevelése nem kevésbé fontos feladat.

Az áruk, a szolgáltatások vásárlásakor a társadalmi munkamegosztás személyes érintkezési pontjain tapasztalatból ismerjük, tudjuk, hogy a szocialista brigádmozgalom terebélyesedésével nem tágul mindig arányosan a szocialista normák érvényesülési köre. A szocialista brigádok között nagyok a színvonalbeli különbségek. Ez jórészt természetes is. A mozgalom alapítói, legjobbjai már elnyerték a szakma, a Magyar Népköztársaság kiváló brigádja címeket, mások pedig még a szocialista cím elnyeréséért és megtartásáért küzdenek. Nem túl régen még olyan javaslatok is elhangzottak, hogy az élmezőny lépjen előre és küzdhessen a kommunista brigád cím elnyeréséért. Ma már nyilvánvaló, hogy nem a különbségek fokozása, hanem annak dinamikus kiegyenlítése a feladat.

A szocialista munkaverseny egyik fontos célkitűzése: az élenjárók segítsék az elmaradókat, hogy általános színvonal-emelkedést érjenek el. Ez a szocialista brigádokra is érvényes. A Nagy Októberi Szocialista Forradalom hatvanadik évfordulója tiszteletére kibontakozó széles körű munkaverseny hozzájárul az általános színvonal-emelkedéshez, a szocialista életnormák térhódításához.

A jók közül is a legjobbak, 157 ezer brigád nevében az életképes és önmegújulni kész tömegmozgalom jelenéről és jövőjéről váltanak szót, cserélnek tapasztalatokat és döntenek ma és holnap. Eredményes munkát kívánunk a szocialista brigádvezetők V. országos tanácskozásának és valamennyi szocialista brigádnak.

Cunhal megbeszélései francia pártokkal

A Portugál Kommunista Párt küldöttsége gyümölcsöző és hasznos megbeszéléseket tartott Párizsban a Francia Kommunista Párt, a szocialista párt, a baloldali radikális mozgalom vezetőivel, a francia szakszervezetek képviselőivel — hangsúlyozta pénteki sajtóértekezletén az FKP székházában Alvaro Cunhal, a Portugál KP főtitkára. A megbeszélések alkalmat adtak a kölcsönös tájékoztatásra. A portugál delegáció elégedett az eredményekkel. A találkozók igen pozitívak voltak és hozzájárultak a francia és a portugál demokratikus erők kapcsolatainak szorosabbra fűzéséhez.

A nyugat-európai kommunista pártok kapcsolatait érintő kérdésekre válaszolva Cunhal hangsúlyozta: minden párt saját hazájának sajátos körülményeit figyelembe véve dolgozza ki irányvonalát a szocializmus megvalósítására. Cunhal leszögezte, hogy pártja ellenzi Portugália belépését a Közös Piacba.

A Belga KP lapjának leleplezése

A belga kormány kérésére avatkozott be Franciaország a zaire-i eseményekbe

Tindemans belga miniszterelnök javasolta Párizsnak azt, hogy Franciaország avatkozzék be a zaire-i helyzetbe — jelenti pénteken a Le Drapeau Rouge, a Belga Kommunista Párt lapja. A nagy horderejű leleplezés szerint eredetileg Belgiumnak kellett volna biztosítani a légihidat a marokkói csapatok számára Rabat és Kinshasa között, a választási kampány befejező szakaszában azonban a kormány túlságosan is kockázatosnak ítélte meg az ilyen kezdeményezést belpolitikai okokból és Tindemans ezért személyesen fordult Giscard d'Estaing francia elnökhöz javaslatával.

A Belga KP Politikai Bizottsága nyilatkozatban állapítja meg: a fő felelősség a francia elnököt terheli, de a belga kormány maga is részt vesz az akcióban, amikor fegyvereket szállít Mobutu kormányának. A nyilatkozat követeli: Belgium haladéktalanul hagyjon fel a fegyverszállításokkal és a katonai segély minden más formájával.

Lisszabon:

Paulo Jorge angolai külügyminiszter pénteken nyilatkozatot adott az Expresso című független hetilapnak. Ebben ismételten kijelentette, hogy Zaire-ban sem kubaiak, sem szovjetek, sem angolaiak nem harcolnak. A Shaba tartományban kialakult konfliktus teljesen az ország belső ügye — szögezte le.

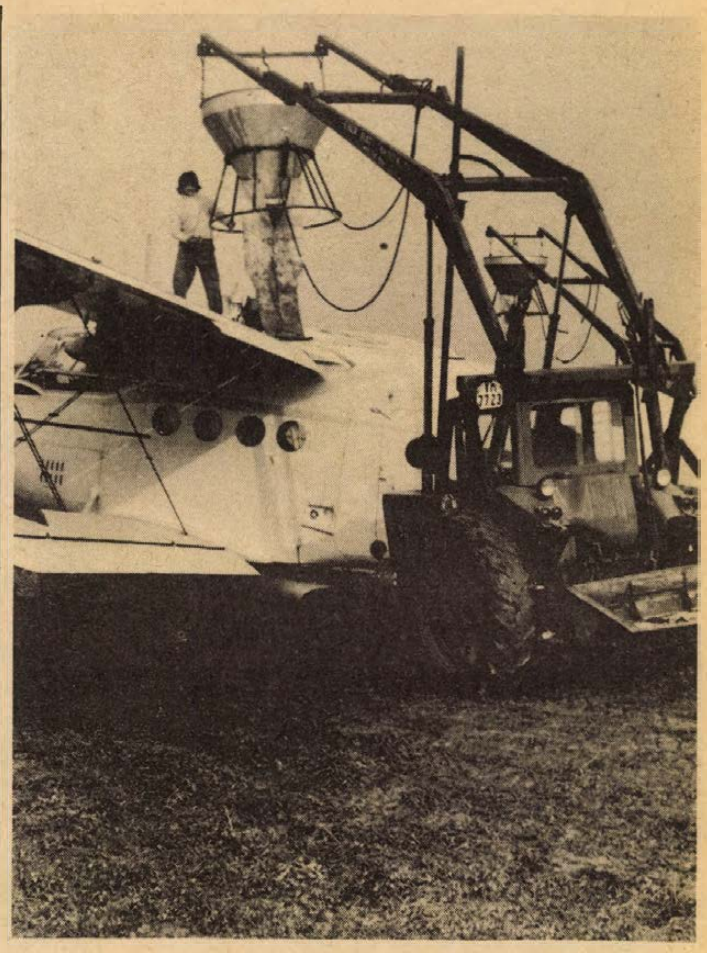
Szovjet hajógyár Romániának

Bukarestben pénteken jegyzőkönyvet írtak alá egy szovjet hajógyár építésével kapcsolatos műszaki kérdések egyeztetéséről. A Bukarestben felépítendő „Barátság" elnevezésű nagypaneles hajógyár évi kapacitása 70—80 ezer négyzetméter lakóterület. A gyárat ajándékként adják Romániának az SZKP KB és a szovjet kormány intézkedései keretében, amelyeket a március 4-i földrengéssel kapcsolatban hoztak Románia sürgős megsegítésére. A hajógyár 1978 júliusában megkezdi a termelést.

A jegyzőkönyv aláírásakor mondott beszédében N. Cristea román erdőgazdálkodási és építőanyagipari miniszterhelyettes rámutatott, hogy a szovjet ajándék a két ország közötti együttműködést és kölcsönös megértést példázza.

Dr. Korom Mihály Pécsett

Dr. Korom Mihály igazságügy-miniszter tegnap Pécsre látogatott *dr. Földvári József* egyetemi tanár, a Pécsi Tudományegyetem rektorának meghívására. A tudományegyetem aulájában a tanári karnak és az egyetem hallgatóinak előadást tartott a jogalkotás és a jogalkalmazás időszerű kérdéseiről. Az előadás után az Állam- és Jogtudományi Kar tanácstermében szakmai beszélgetésre került sor az oktatói karral, ahol részt vett *Bocz József*, az MSZMP Baranya megyei Bizottságának titkára, *dr. Kósa Ferenc*, az MSZMP Szigetvár városi Bizottságának első titkára, *dr. Csiky Ottó*, a Megyei Bíróság elnöke, *dr. Ádám Antal*, a jogi kar dékánja.



Csütörtökön fejtrágyázott a repülőgép Ócsárd határában, a baksai Ezüstkalász Tsz földjén, de pénteken már nem volt alkalom felszállásra a rossz idő miatt. Fotó: Jozipovics

Időhátrányban a vetés

A télies tavasz károkat okoz a mezőgazdaságban

- A fagy miatt korai kukorica kerül a zöldborsó helyére
- Görcsönyben bővítették a fólia alatti termesztést

Gondokat okoz a hideg tavasz. Pénteken 40—50 kilométeres lökésekkel érkezett az északias szél, közel kétmilliméter csapadék esett. Emiatt nem tudtak dolgozni a határban, álltak a gépek.

A márciusi, áprilisi időjárás nagy ellentétei kárt és munkahátrányt okoznak a mezőgazdaságnak. A siklósi Magyar—Bolgár Testvériség Termelőszövetkezetben a korai és a csemegeszőlő hajtásvégei megbarnultak a fagy miatt. A szőlőkben befejezték a metszést, trágyázást, vegyszerezést. Nyolcszáz hektár kukorica, huszonöt hektár vetőmag-bab, valamint negyven hektár naprafordó vetéséhez készültek fel a siklósiak. Minden készen áll az „induláshoz", csak az idő javulását várják, hogy behozzák a késést. Szombat—vasárnap is két műszakban vetnek majd a gépek, naponta nyolcvan hektáron kívánják földbe juttatni a magot.

Jelentős terméskieséssel számolnak a 70 hektáros háztáji zöldborsó területen. A fagy miatt elpusztult növény helyén korai érésű kukoricát vetnek, ehhez magot ad a tagságnak a termelőszövetkezet.

A pénteki rossz idő a belvárdgyulaiakat is „megbénította". Ha nem esik az eső, 24 gépük talajelőkészítésben, vegyszerezésben dolgozott volna. Kétszázötven hektáron tudnának már kukoricát vetni. A 947 hektáron lévő gabonájuk fejlődése megállt.

Pénteken reggel még vegyszereztek a görcsönyi termelőszövetkezetekben, de a délelőtti csapadék „közbe szólt"... Előkészültek a kukorica vetésére, a cukorrépa vetését befejezték, s első alkalommal 20 hektáron fehér mustármagot is földbe juttattak. Újabb fóliasátor felállításával több mint nyolcezer négyzetméterre növekedett a görcsönyiek kertészete. A paprika, paradicsom fólia alá ültetésével tegnap végeztek, a karfiol vetését megkezdték.

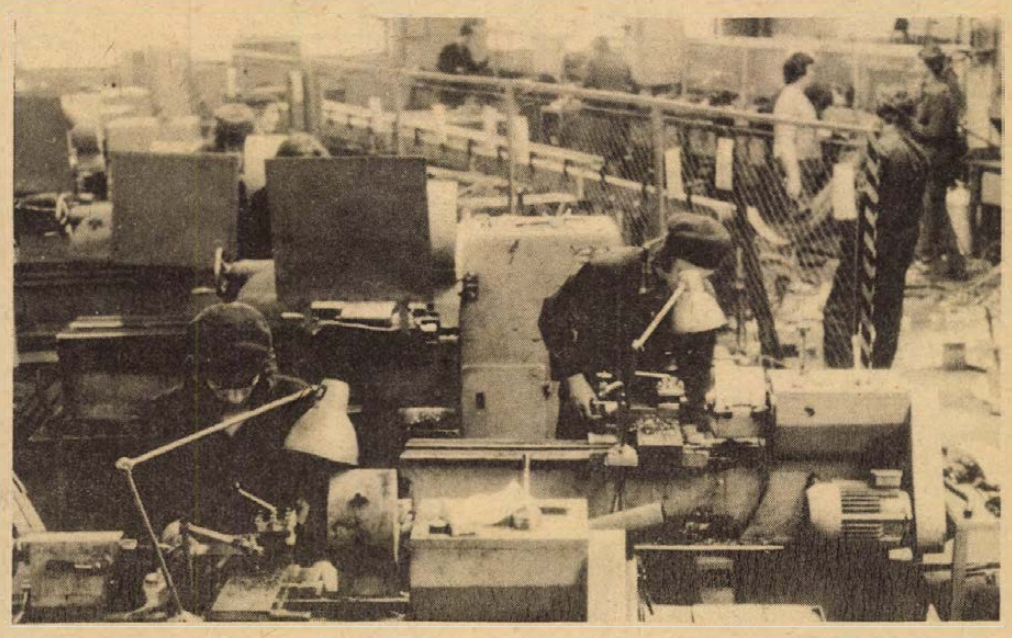
A márciusi, áprilisi hideg, havas időjárás a görcsönyiek barackosát sem kímélte. Füstöltek a gyümölcsöskertekben, mégis 15 százalékos fagykár mutatkozik.

H. T.

Ipari tanulók alkatrészeket gyártanak

A Sopiana Gépgyár tanműhelyében 200 második és harmadéves marós és forgácsoló ipari tanuló dolgozik két műszakban, nyolc szakoktató vezetésével. A tanulók a gyár profiljának megfelelően készítenek vákuumtechnikai és húsipari gépalkatrészeket, szárítószalagokat, gyűjtőasztalokat.

Fotó: Kopjár



Tv-jegyzet

Tegnap falu – holnap város

Marcali, Bonyhád, Siklós. Tegnap még falunak, nagyközségnek számítottak ezek a települések, holnap pedig már városnak. Gyárak, üzemek, lakó- és középületek gyarapodása, az üzlethálózat és a tömegközlekedés fejlődése jelzi ezt a szép emberarcú folyamatot. Az igazi, mélyebb értelemben vett várossá válás ugyanis magukban az emberekben, e városok lakosaiban megy végbe. Ami pedig az átalakulás folyamatát illeti, abból a mindenkori *jelent* a legnehezebb megragadni. Nincs ugyanis ennek az átalakulásnak egyetlen olyan konkrét pontja sem, amelyre rámutatva azt mondhatnánk: ez az a pont, amitől ez és ez a település város...

A Magyar Televízió Pécsi Körzeti Stúdiójának csütörtök esti adása már a címével érzékeltette, hogy mindezt figyelembe véve készítette el *Tegnap falu – holnap város* című műsorát a stúdió alkotógárdája. A helytörténet jelentős állomásaira, a múlt haladó örökségére épülő, a jövő perspektíváját érzékletesen kibontakoztató hármasképben – a maga nem csekély súlyával – mindemellett helyet kapott a várossá válás folyamatában – az iménti értelemben véve – nehezen megragadható *jelen* is. Az elegánsan tálalt, közhasznú lexikális anyaggal kiegészített ismereteket még színesebbé, gazdagabbá tette a film igazi főszereplőinek, a közelmúltban várossá nyilvánított települések lakosainak jó érzékkel történő megszólaltatása. Elmondták: itt több üzlet kellene, ott jobb tömegközlekedés, amott nívósabb kulturális élet... Azaz a városi ember jogos igényeit fogalmazták meg. Ami a képi feldolgozást illeti nem vitás, hogy e tekintetben Siklós volt a leghálásabb téma – ragyogó táji környezetével, hangulatos arculatával. A film lényegét tekintve jól ragadta meg és híven ábrázolta fejlődésünk egyik legbonyolultabb, ugyanakkor legjellemzőbb folyamatát: hogyan hódítja meg a városi életforma, a kultúra és a civilizáció hazánk egyre több táját, települését, állampolgárát.

— B. K. —

Közműrekonstrukcióval megkezdték az északi érintő út első szakaszának építését

Átadták a munkaterületet

Befejezés: november 15-én



A közműrekonstrukció kezdésének időpontja április 15., befejezése augusztus 15. E napon kezdődik az útépítés, befejeződik november 15-én. A héthónapos munka színhelye az Ifjúság útja és az Alkotmány utca a Kürt utcától a Kodály Zoltán útig. E munkaterület átadási eljárását tartották meg tegnap délelőtt a tanács, a beruházó, valamint a kivitelezők szakemberei. S hogy pontosan tudjuk, miről van szó: Pécs úgynevezett északi érintő útja első szakaszának építése kezdődött meg ezen a napon.

Az útnak eddig egyetlen szakasza volt: a Kodály Zoltán út, amelynek minősége ma már — enyhén szólva kifogásolható. A Szigeti városrészben folyó építkezések olyan szakaszba jutottak, amikor az útépítésre is sort kell keríteni. Az Ifjúság útját szélesíteni kell, s össze kell kötni a Kodály Zoltán úttal — megszüntetve egyúttal a Xavér-templom előtti szerpentint. Az újonnan épülő út a Totózó előtt válik el a jelenlegi Alkotmány utcától, amely ezen a szakaszon meg is szűnik, s a Petőfi utca jövőre esedékes felújítása után az Alajos utcától kezdve „él" ismét.

A Kürt utca és a Kodály Zoltán út között a DÉLVIÉP kivitelezésében felújítják a vízvezeték-, a szennyvíz- és a csapadékcsatornákat, a Gázmű pedig a gázvezetéket korszerűsíti. E munkákat szakaszosan végzik, de még így is elkerülhetetlen, hogy a 30-as, a 36-os és a 37-es autóbuszok vonalát átmenetileg ne módosítsák. A változásokról minden esetben idejében értesítik a lakosságot a Dunántúli Napló hasábjain.

Az augusztus 15-én kezdődő útépítés kivitelezője a Közúti Építő Vállalat lesz. Az út két forgalmi sávos lesz, s autóbusz-leállóöblöket is alakítanak ki. Az útszélesítés miatt fakivágásokra is sor került volna. Az UNIBER és a Kertészeti és Parképítő Vállalat együttműködése eredményeként a fákat kivágás helyett máris átültették új, végleges helyükre. A november 15-ig befejeződő útépítés során új burkolatot kap a Kodály Zoltán út is, amelynek régi „becsülete" ilymódon helyreáll.

H. I.

A vállalatokon a sor

Fellendülőben a határ menti ügyletek

Jó kilátásokkal indult az idén a határ menti árucsere, nyilatkozták nemrég hétfői lapunkban a cserében érdekelt pécsi kereskedők, utalva a Magyarország és Jugoszlávia közötti új határ menti árucsere egyezményre, amely ez év elején lépett életbe.

Ennek az egyezménynek a részleteiről volt szó a Megyei Tanácson, a Magyar Kereskedelmi Kamara Dél-dunántúli Összekötő Bizottsága és a Megyei Tanács kereskedelmi osztálya tegnapi közös rendezvényén, amelyen a határ menti árucserében érdekelt baranyai vállalatok szép számban megjelent képviselői konzultálhattak a külkereskedelmi és a belkereskedelmi tárca jugoszláv ügyekben illetékes szakembereivel. Az elhangzottak megerősítették: jogos derűlátással tekinthetünk az immár nem egy évre, de hosszabb távra szóló egyezményre, az egyezmény adta lehetőségekre, más kérdés viszont, hogy távolról sem olyan könnyű megtölteni tartalommal, sokat kell dolgozni minden kis üzletért.

A tegnapi konzultáción Keresztúri László, a Külkereskedelmi Minisztérium jugoszláv referatúrájának vezetője vázolta a két ország közötti külkereskedelmi forgalom alakulását, benne az utóbbi két évben ismét jelentős, 5—10 százaléknyi arányt elfoglaló, a választék színesítésére hivatott határ menti árucserét, s azokat az elveket és ajánlásokat, amelyek alapján e cserét a jövőben lebonyolítani szeretnénk. Többek között felhívta a baranyaiak figyelmét, a határ menti ügyleteket illetően ne csak Eszékre és Szlavóniára szorítkozzanak, érdemes például Szlovéniában is partnerek után nézni. Ugyanakkor az új egyezmény az árucserén túl további együttműködési lehetőségeket kínál: termelési kooperációk létrehozását, kölcsönös szolgáltatásokat. A vállalatokon a sor, hogy ilyen kapcsolatok is kiépüljenek.

A határ menti ügyletek előmozdítására egyébként a Kereskedelmi Bank is felajánlotta támogatását, alkalmasint meg kell keresni. A fentieket hangsúlyozta a belkereskedelmi tárca képviselője is, tehát a vállalatokon a sor, hogy az egyezményt tartalommal töltsék meg. Jóllehet, ezért sokat kell dolgozni, sokszor ötven lehetőséget is felkutatni, melyből jó, ha öt bejön, aminek persze örülni kell.

(— mz —)

Orfűihöz hasonlít majd



Földlabdás fák áthelyezése a Szigeti városrészben
Erb János felvétele

Kirándulóközpont a Malomvölgyben

Fásítási ankétot tartottak tegnap

A rossz idő közbeszólt: egy eljövendő kirándulóközpont első facsemetéinek ültetése elmaradt, azonban a Baranya megyei Tanács vb mezőgazdasági és élelmezésügyi osztálya, valamint a MÉM pécsi Állami Erdőrendezősége fásítási ankétján ennek ellenére sokat tudhatott meg az érdeklődő. Az ankétot — melyen részt vett Kós László, az MSZMP Baranya megyei bizottságának osztályvezetője, Gergely László, a HNF Pécs városi bizottságának titkára és Palkó Sándor országgyűlési képviselő — dr. Baracs József, a megyei tanács vb mezőgazdasági és élelmezésügyi osztályának vezetője nyitotta meg. Bevezető szavaiban elmondotta, hogy megyénk a „fásított" megyék közé tartozik. Ennek ellenére bőven akad tennivaló, hisz a növényzet, az erdő levegőtisztító, talajvédő, szélmérséklő hatását minél jobban ki kell használnunk a természetvédelem terén.

Ezt követőleg Czente Gyula, Pécs megyei város tanácsának elnöke emelkedett szólásra, hogy megtartsa a „Pécs környéki zöldövezeti fásítások környezetvédelmi jelentősége" című előadását. Elmondotta, hogy a város levegőszennyezettségének vizsgálata kedvezőtlen eredményeket mutat: tizenhat vizsgálati helyen tapasztaltak igen jelentős szennyezettséget; Pécsett egy négyzetméternyi területre kétszer annyi por jut, mint más városokban. Ugyanez a helyzet a zajártalommal is.

— A belvárosban negyven olyan utca van — mondotta Czente Gyula — amelyben egy fa sem található. Az országos előírások szerint egy főre jóval több zöldterületnek kéne jutnia, mint amennyi Pécsett jut.

Megtudhattuk azt is, hogy az egységes környezetvédelmi-zöldövezeti tervet 1974-ben hagyta jóvá a tanács. E terv céljai, hogy az északi parkerdő túlterheltségét egy déli parkerdő telepítésével csökkentsék; a mecseki „zöld folyosókhoz" további telepítésekkel a város klímáját javítsák.

Ezért született meg az a döntés, hogy a siklósi részhez közel, az orfűihez hasonló kirándulóközpont létesüljön. A Malomvölgyben 280 hektáros területen — 200 hektár erdővel — valósítják meg ezt a központot, s így összesen több mint ezeregyszáz hektárnyi erdő övezi majd a várost.

Az ankét végén a fásításban legjobb eredményt elértek közül ketten emlékplakettet, tízen jutalmat és kilencen oklevelet kaptak.

Sz. P.

Gyógyszerészgondok Baranyában

A megye gyógyszerellátásának helyzetével is foglalkozott tegnapi ülésén a Baranya megyei Tanács egészségügyi és szociálpolitikai bizottsága. Többek között vizsgálták a január 1-én életbe lépett új ellátási rendet. Megállapították, hogy a lakosság általában megelégedéssel fogadta, néhány alacsony nyugdíjú, állandó gyógyszerszedő idősebb ember kivételével, akik kifogásolták a térítések emelkedését. Az orvosok általában kedvezően fogadták az új szisztémát, a gyógyszertárak munkája azonban nem könnyebbedett. Elmaradt a nagyszámú SZTK-vény felülvizsgálata, viszont hosszabb lett a gyógyszerkiadás időtartama, s ennek felelőssége is.

A jelentés megállapítja, hogy a gyógyszerkészletezés biztonságos, a készlet idén 135 napra képes ellátni az igényeket. A gyógyszerek könnyebb elérhetőségét alig lehet új gyógyszertárak létesítésével biztosítani, így marad a székhelyen való „bevásárlás" a kézigyógyszertárak, stb. Gond a gyógyszerészhiány is. Növekedett viszont az asszisztensek száma, ez olcsóbbá tette a munkát és lehetővé tette az egészségesebb munkamegosztást.

Az előbbiekben említett kézigyógyszertárakból — a körzeti orvos kezelésében vannak, ott, ahol nincs közforgalmú gyógyszertár — Baranyában 76 működik. Ez kielégítő megoldás jelenleg, de hosszú távon nem feltétlenül a jövő útja.

A jelentés több javaslatot tett a vázolt problémák megoldására vagy könnyítésére.

Teljesítette idei tőkés exporttervét a MOFA

900 000 négyzetméter farostlemezt szállítottak

A Mohácsi Farostlemezgyárban kiemelt feladatok közé sorolták 1977-ben az export kifogástalan teljesítését. A több ütemben fejlesztett Duna-parti üzem tavaly termelt először annyit, hogy kiszorította a tőkés exportot ebből a cikkből, sőt ajánlatot tehettek exportra is. Elsőként Iránból jelentkeztek vevők. Mindjárt tetemes mennyiséget kértek, rövid szállítási határidővel. Ezen kívül kisebb tételt más országokból is rendeltek. Érthető, hogy a gyár félszáz szocialista brigádja a Nagy Októberi Szocialista Forradalom évfordulója tiszteletére tett vállalásai közé is besorolta az exporttal kapcsolatos tennivalókat. Mindannyiunk érdeme, hogy a rendelt 900 000 négyzetméter farostlemezt április közepéig kiszállították. Ez mintegy 40 000 négyzetméterrel több az eredetileg külföldre szánt mennyiségnél.

H-né

Húszéves a Mecseki Fotóklub

Megnyílt az 1977-es Mecseki Diaszalon

Rangos esemény színhelye volt tegnap este a Doktor Sándor Művelődési Központ. A Mecseki Fotóklub megalakulásának húszéves évfordulója tiszteletére nemzetközi diapályázatot hirdetett, amelynek eredményhirdetésére és a bemutatókra tegnap este hét órai kezdettel került sor. A Mecseki Diaszalont, amelyet legutóbb 1970-ben hívtak életre, *Csorba Tivadar*, a Városi Tanács művelődésügyi osztályvezetője nyitotta meg.

A Mecseki Fotóklub két évtizedes tartalmas és sikeres működésével rangot vívott ki magának nemcsak itthon, de több kiemelkedő nemzetközi rendezvény megszervezésével és számos kiállításával külföldön is. A közművelődésünkben fontos szerepet játszó klub 1957 tavaszán – az országban akkor harmadikként – alakult meg, mintegy húsz taggal. A vezetőség ma is a régi, és az alapító tagok közül is még vagy tízen ma is aktívan dolgoznak a klubban.

A Mecseki Fotóklub a nemzetközi pályázatot fotóklubok és -körök részére hirdette meg. A felhívásra 139 nevezésben három kontinens 19 országa 89 klubjának 470 fotósa mintegy 1367 színes diát küldött be. Az érdeklődésre jellemző, hogy olyan távoli országok is neveztek, mint Marokkó, Argentína és Brazília. Magyarországot 17 fotókör képviselte. Pécsről nyolc fotós – a Mecseki Fotóklub és az IH fotóköreinek tagjai – pályázott. Az április 5-én megtartott nyilvános zsűrizésben a bírálóbizottság 163 művészi fotót választott ki a tegnap esti bemutatóra. A tíz díjazott művész között három magyar fotóst is üdvözölhetünk. Így Kálmándy Pap Ferenc pécsi fotóst is, aki Erdő c. képével került a legjobbak közé. Az értékelés kiemelte a legjobb kollekcióval szereplő fotótársaságokat is, a Münchener Camera Club, a Fotosektion O. Ö. Landesregierung Linz, a diósgyőri Vasas Fotókör és a Mecseki Fotóklub alkotó kollektíváját.

Az 1977-es Mecseki Diaszalon megnyitását megelőzően este fél hétkor Fejér Gábor budapesti fotós kamarakiállításának megnyitására került sor. Megnyitót mondott Halász Rezső, a Mecseki Fotóklub ügyvezető elnöke.

P. L.

Zöld utat a zöldségnek!

Állami támogatás, megfelelő árak



Készül a vegyes zöldségkonzerv a Szigetvári Konzervgyár 1-es futószalagján

1

Konzervgyárunk az V. ötéves tervét a népgazdasági terveknek megfelelően készítette el. Gyümölcskonzervet 2608 vagont, főzelékkonzervet 2620 vagont, paradicsomkonzervet 137 vagont, savanyúság konzervet 1285 vagont. Ez a mennyiség 6650 vagon késztermeknek felel meg, amely meglátásom szerint a nyersanyag jó minőségű és ütemes beérkezése, megfelelő munkafegyelem, jó üzem- és munkaszervezéssel megtermelhető.

Terveink teljesítésének egyik alapvető tényezője a nyersanyag biztosítása. Nincs kisebb gond a gyümölcstermelés területén sem, mint a zöldségnél.

Ennek megoldása, úgy érzem, nem egyszerű. A jövedelmezőség elősegítése érdekében az 1976-os tervezett árakhoz viszonyítva a zöldségtermelés területén 15 százalékos felvásárlási fixáras áremelés történt. Szükséges megjegyeznem, hogy az árak területén nem minden növényre 15 százalék az emelkedés, hanem egyes növényféleségeknél 20 százalék, viszont van olyan is, amelyek csak 10 százalékot értek el. Az áremelésen túlmenően gyárunk több olyan költségtérítést fizet a mezőgazdasági üzemeknek, amelylyel a termelésüket gazdaságosabbá és biztonságosabbá tehetik. Ilyenek a növényvédelmi költséghozzájárulások, az egyes zöldségfajták import vetőmag árkülönbözetet, a termelő saját gépeinek használatáért kifizetett összegek. Kiemelt feladatnak tartom a zöldségtermelés koncentrációjával együtt a gépesítés fejlesztését, minden gépesítésre alkalmas zöldségfajtánál a jelenleg alkalmazható legkorszerűbb technikával. A munkaerőcsökkenésre a következő időszakban is számíthat a mezőgazdaság és annak pótlását csak magas gépesítéssel és nagyobb felületen történő termeléssel lehet elérni. A gépesítés bevezetése egyúttal automatikusan megszünteti a termelés elaprózottságát.

Szilárd meggyőződésem, ha bármely mezőgazdasági üzem nagyobb felületen dolgozik, lényegesen kevesebb lesz a technológiai fegyelemsértés, mint azt az elmúlt időszakban tapasztaltuk. Több kormány- és miniszteri intézkedés történt a zöldségtermelés javítása érdekében. Elsősorban a megfelelő árak és különböző állami támogatások vonatkozásában. Ezek a határozatok csak akkor válhatnak eredményessé, ha azt megfelelő termelési színvonal is követi. Nem lehet megfizetni a 25 q/ha-s zöldborsót, a 17 q/ha-s zöldbabot, vagy a 120 q/ha-s paradicsomot, hogy csak a legfontosabb cikkeket említsem.

2

A fenti zöldségfélékből jól látható, hogy gyárunk hagyományos termelési struktúráját kívánja végrehajtani. Ahhoz, hogy megfelelő eredményt érjünk el, növényféleségenként az alábbi feladatok megoldását látom szükségesnek.

Zöldborsó: Tartósan el kell érni a 35—40 q/ha körüli átlagtermést, mégpedig úgy, hogy a konzerv minőségének javulása érdekében a korai zöldborsó fajtáknak kell dominálni. Ennek érdekében június 10-ig 40 Ft/kg idényfelárat fizetünk. A zöldborsószem átvételi ára általában 10 százalékkal emelkedett. Továbbá emelkedett a saját géphasználat díja is, ami stabil cséplőgépnél 0,60 Ft/kg, önjáró mozgógépeknél 0,70 Ft/kg.

Zöldbab: A zöldbab gépesített megoldása az egész területen befejeződött, Ploeger gépi technikával. Viszont meg kell állapítsuk, ennek megfelelően a zöldbabgyártó vonalaink nem készültek fel, mivel lényegesen több szennyeződést és idegen anyagot tartalmaz a gépi zöldbab, mint a kézzel szedett. A babfeldolgozás vonatkozásában nagyon fontos, hogy a megfelelő belső gépi technikát találjuk meg.

3

Mezőgazdasági üzemeinknél a 40 q/ha átlagtermést kell elérni, hogy jövedelmezővé váljon a babtermesztés. A jövedelmezőség érdekében felemeltük az árat, mintegy 0,50 Ft-tal, szeptember elseje után 1,— Ft/kg idény felárat biztosítunk, fizetünk 1000 Ft növényvédelmi költséget hektáronként és az import vetőmag 4000 Ft feletti árkülönbözetét.

Paradicsom: Legnagyobb problémánk a paradicsom termeltetéssel van a gyárunk körzetében. Ez annak tudható be, hogy rendkívül ingadozó az átlagtermés, 130 q/ha-tól 420 q/ha-ig. Az alacsony jövedelmezőség miatt elment a mezőgazdasági partnereink kedve a paradicsomtermesztéstől. Paradicsom területeink elaprózódtak, ami átlagosan 30—40 hektár körül mozog. Feladat: nagy területeken termelő gazdaságok megszervezése, fejlett gépesítéssel, 300 q/ha átlagterméssel. A termelési kedv fellendítése érdekében felemeltük az árakat, a léparadicsom I. osztályú ára 1,70 Ft/kg, a II. osztályú ára 1,45 Ft/kg, saláta-paradicsomért 2,20 Ft/kg összeget fizetünk. Ezentúl augusztus 15-ig átadott paradicsomra 0,15 Ft/kg felárat, szeptember 21-től átadott paradicsomra 0,10 Ft/kg felárat fizetünk. Továbbá 50 hektár felett 2500 forint növényvédelmi, 50 hektár alatt 1200 Ft/ha növényvédelmi költségtérítést fizetünk mezőgazdasági üzemeinknek.

A gyárunk körzetében mintegy négy éve foglalkozunk már a helyrevetett paradicsom termeltetésével. Tapasztalataink szerint a jelenleg ismert paradicsomfajták akkor adnak jó paradicsomtermést, ha 70 százalékban palántázunk és 30 százalékban csinálunk csak helyrevetést.

4

Baranya megyében és gyárunk körzetében több éve megfigyeltük már, hogy a szeptember közepi esős időszak nagymértékben elősegíti a paradicsomvész elterjedését. A paradicsomérés idejét csak úgy tudjuk előrehozni és ezt a kritikus időszakot elkerülni, ha partnereinket ilyen arányú palántázásra ösztönözzük.

Paprika: Az elmúlt két év kritikus növényévé vált a zöldpaprika. Egyetlen újabb fajtánk van paprikából. A hagyományos termelési módszereket tudjuk folytatni és ennek megfelelően a magas kézimunka-igény és a rendkívül alacsony átlagtermés gazdaságtalanná és lényegtelenné tette a zöldpaprika termesztését.

Ebből a helyzetből a gyárunk megkezdte az olyan irányú tevékenységet, kísérletet folytattunk a gépi konzervfajták helyrevetett termelésére a Dalmandi Állami Gazdaságban, meglepően jól sikerült, 114 q/ha. Úgy érezzük, hogy ezt az utat tovább kell folytatni úgy, hogy az étkezési paprika termőterületének legalább 30 százalékán így próbáljunk termelni. A paprikatermesztés fellendítése érdekében megemeltük az átvételi árakat. Fehér étkezési paprika I. osztályú: 5 Ft/kg; fehér étkezési paprika II. osztályú: 4 Ft/kg; paradicsom alakú piros paprika I. osztályú: 7 Ft/kg; paradicsom alakú piros paprika II. osztályú: 6 Ft/kg.

20 hektár termőterület felett fizetünk 1000 Ft növényvédelmet.

Uborka: Jelenleg gépi betakarításra alkalmas uborkafajtával nem rendelkezünk. Ezért továbbra is a hagyományos és a gyárunk körzetében jól bevált felvásárlási és termelési módszereket kell folytatni. A háztáji gazdaságokban jelentkező termelési kedvet jól kiaknázva szerezzük be az uborka szükségletünket. Ezt főleg a kereskedelmi szervek (ÁFÉSZ-ek) lebonyolításában kell Baranya és Vas megyében végrehajtani.

5

Az utóbbi két évben az uborka termésátlaga csökkent, ami kedvezőtlenül hatott a termeltetésre. Az uborka termesztési kedv fellendítése érdekében felemeltük az átlagárakat: 3—6 cm 8,20 Ft; 6—9 cm 6,50 Ft; 9—12 cm 4,50 Ft; 12—14 cm 2,20 Ft/kg. Ezen felül 1000 Ft/ha növényvédelmi költségtérítést fizetünk termelőinknek a felmért területekre.

A termelési kedv megtartása érdekében továbbra is fizetjük: I. osztályú 1,60 Ft/kg, II. osztályú 1,30 Ft/kg felvásárlási árat.

	1974.	1975.	1976.
Növényvédelmi költség hozzájárulás	691 200	651 239	1 198 000
Zöldbab vetőmag árkülönbözet	191 000	1 104 073	527 511
Saját géphasználat	1 515 243	994 235	1 893 004

Ez a kifizetés 1977-ben még tovább emelkedik az előbb említett térítések felemelése következtében. Egyes cikkek emelésénél viszont világosan látnunk kell, hogy a gyárunk belső apparátusára is nagy feladatok hárulnak, hogy a gépi technológiával megtermelt paradicsomot, borsót, zöldbabot, de sorolhatnám a többi zöldségféléket is, úgy dolgozzák fel, hogy azzal az élelmiszertörvényben előírt minőségi feladatoknak eleget tudjunk tenni.

Bernáth Béla,
a Szigetvári Konzervgyár
igazgatója

Pillantás a kiemelt beruházásokra III.

Duna-újváros

Néhány héten belül üzembe helyezik a Dunaújvárosi Hullámpapírgyár teljes vertikumát. Hiszen az 1976-ban átadott két üzem (papírgyár, félcellulóz-üzem) a gyorsítási programban megfogalmazott határidőre megvalósult. Így minden remény megvan arra, hogy a hullámdoboz-üzemet az I. negyedévben átadják.

Ha visszalapozunk a beruházás krónikájában, láthatjuk, hogy a könnyűipar legnagyobb beruházása milyen nehézségek árán valósult meg. Sok tényező akadályozta a műszaki tervezést, amely tíz intézetben folyt; a kivitelezésen tíz építőipari vállalat dolgozott, az 5 külföldi cégen kívül 13 vállalat szállított gépeket. A hibás tervek alapján megépített egyik csarnokban bontani is kellett, és bizonyos külföldi gépek késve érkeztek az építkezés színhelyére. De azt is tudták az érdekeltek, hogy már a tervezési időszakban érvényes árakon is minden hónap megtakarítás 2 millió dollárt hoz a Dunaújvárosi Papírgyár beruházása esetében.

Megvalósult tehát a tervezett kapacitás: évente 50 ezer tonna lombosfából készül félcellulóz, amely 100 ezer tonna hullámpapír termelését teszi lehetővé. Ebből több mint 50 ezer tonnát a helyszínen dolgoznak fel kartondobozzá.

A gyorsítást mintegy 36 millió forint, különböző célokat szolgáló pénzügyi keret segítette, a már engedélyezett beruházi költségeken felül. A hullámvertikum esetében is a kivitelezési munkák gyorsítását segítő gépbeszerzés volt a legnagyobb tétel, de jelentős az úgynevezett sürgősségi felár is. 1976-ban például 4,7 millió forintot kellett kifizetni ezen a címen, mert a szükséges kábeleket rövid határidőre csak tőkés országban sikerült beszerezni. A jutalmazásra, a premizálásra szolgáló keret 5 millió forint volt, amelyből 1976. végéig mindössze másfél millió forint kifizetését engedélyezték.

Az Állami Fejlesztési Bank megfogalmazása szerint az eredetileg tervezettnél korábban lépett be, de többlettermelést nem eredményezett a hullámpapír-üzem. A 100 ezer tonnás kapacitás a tervezettnél egy hónappal korábban valósult meg, ám ez nem eredményezte a feltételezett 6 ezer tonna hullámpapír többlet termelését, mert későn indult a próbaüzemelés. Annak rövid időtartama és a külföldi anyagelőkészítő berendezés gyártási hibái következtében 1976-ban a tervezett 70 ezer tonnával szemben csak 25—30 ezer tonna hullámpapírt termeltek. A gyorsítási programban előírt határidő betartása tehát csak formális sikernek tekinthető, valóságos gazdasági eredményt nem hozott. A gyorsítási intézkedések, a megkülönböztetett erőfeszítés is csak a határidő betartását tették lehetővé a félcellulóz-üzem esetében. Itt is csak úgy, hogy a próbaüzemelést lerövidítették. Sajnos, mindez azt jelentette, hogy az 1976-ra 1,2 millió dollárra tervezett export-bevétel — az említett üzemelési problémák miatt — nem valósult meg.

Az egész hullámvertikum gyorsításának legnagyobb eredményét már eredetileg is a több mint 50 ezer tonnás kartondoboz-gyártó kapacitás korábbi belépésétől remélték. Főképp ez adta az indítékot a sok-sok gonddal járó beruházás menetközben történő átszervezéséhez, áttervezéséhez.

Breitner Miklós

1200 fokos lángból viruló színek

A porcelánfajansz reneszánsza

Rombusz alakú, különböző színekben pompázó csempék feltornyozott halmaza vesz körül *Kovács István* alkotóműhelyében.

— A Pécsi Porcelángyár részére tervezte Vasarely ezt a térplasztikát — tart elém a mester egy kartont, amelyen egymásradobott kockák és színes rombuszok játékosan villódznak. — Rengeteg munka, kísérlet árán jutottunk el odáig, hogy a rajta lévő 12 szín pontosan megegyezzen a Vasarely által megálmodott árnyalatokkal. Nem először dolgozunk a pécsi születésű festő tervei alapján. Párizsban a Nemzetközi Posta és Közlekedési Intézet halljának egyik falfelületére tervezett a világhírű művész egy kompozíciót, ennek elkészítésére minket kért fel. Most dolgozunk az Aix-en-Provance-ban levő Vasarely-alapítvány részére készülő térplasztikán is.

Kovács István január 1. óta már csak nyugdíjasként dolgozik a Zsolnayban. Negyven esztendeje formázza a gyönyörű vázákat, tálakat, varázsolja rájuk a szebbnél szebb virágokat, mintákat. Az ő szakmai tudásának köszönhető, hogy 1954-ben, több éves szünet után az eozin, 1968-ban pedig a porcelánfajansz gyártása megindulhatott.

Utóda *Mosonyi Attila,* aki tanítványa és helyettese volt 10 évig.

— Az utóbbi években nagyon megfiatalodott a gyárunk — mondja a 35 éves gyáregységvezető. A bennük levő lendület, kísérletező kedv a termelés alakulását is nagymértékben befolyásolja. A fiatal iparművészek, tervezők munkája nyomán új termékek, formák jöttek létre. Sok apró újítással nőtt a termelékenység. A gyáregység 4—5 évvel ezelőtt még veszteségesen dolgozott, az elmúlt évet pedig már 3 és félmilliós nyereséggel zárták.

— Mosonyi Attilának is van mondanivalója a saját újításáról?

— Ez a fehér eozin! — mondja.

Csontfehér alapszínű, matt felületű vázát tesz elém, fémesen csillogó, mélytűzű virágok, levelek, indák kígyóznak rajta.

— A minta azelőtt barna mázra került, ezt az alapszínt marattuk le fehérre, úgy, hogy a díszítés festéke érintetlen maradjon. Sok száz kísérlet előzte meg, míg ilyen lett. Az eozin iránt nagy az érdeklődés külföldön. Egy amerikai üzletember idén például csak fényképen látott eddig eozint, s ennek alapján 20 millió forint értékű árut rendelt a gyártól. Ezért is próbálkozunk új megoldásokkal, gazdagabb színezéssel.

Mosonyi Attila dinamikusan irányítja a rábízott gyáregység munkáját. Ismeri a porcelángyártás titkainak csínját-bínját. Az ismeretek birtokában újabb és újabb megoldások izgatják, fáradhatatlanul, szinte megszállottként dolgozik. Új eozin formák kerültek ki keze alól. Kísérletező kedvének eredménye egy új festék: fémes-kékesen csillogó fekete. Az ipari vásárra kerülő darabokat már ezzel is mintázzák.

A fő festőteremben fiatal lányok és asszonyok díszítik a csodálatos porcelánfajansz tálakat, készleteket. A tervezők hihetetlen biztonsággal varázsolják a csontszínű alapra a szemet gyönyörködtető mesevilágot, ezeregyéjszaka csodáit idéző virágokat, motívumokat.

— Mióta készít a gyár porcelánfajanszot?

— A Zsolnayak 1878-ban, a Párizsi Világkiállításon ezzel a termékkel aranyérmet nyertek. Az első világháború idején beszüntették a gyártását, azóta nem is foglalkoztak vele. A gyár 100 éves jubileuma alkalmából, 1968-ban kapta elődöm és mesterem, Kovács István azt a feladatot, hogy újítsuk fel a fajansz gyártását. Sok-sok túlóra, éjszakázás és 37 féle masszakeverék elkészítése után végre 1970-ben sikerült a réginél jobb minőségű, gazdagabb színezésű porcelánfajanszot előállítani.

— Miért ilyen drága?

— Nagyon magas az üzemi költség. Nagy a selejtszázalék, mivel a fajansznál nincs takaróréteg, mint a többi porcelánnál, így az alapmassza legkisebb hibája már látszik. Nagyon munkaigényes. Egy mokkáskészleten a festőnő egy hétig dolgozik. A porcelánfajansz tárgyak egyedi darabok, egy mintából 5—6-nál több nem készül. A darabokat sorszámmal és a festőnő kézjegyével látják el.

— Gondolom, az ára miatt nálunk csak kevesen tudják megvenni.

— Nem így van. Termékeink legnagyobb részét itthon adtuk el. A fajansz-export eddig elenyésző volt, külföldön még nem nagyon ismerik. Most kaptunk először nagyobb megrendelést egy holland cégtől, és az utóbbi időben olasz üzletemberek is érdeklődtek.

— Mit tesznek Önök, hogy külföldön is népszerűsítsék ezt a méltán világhírnévre érdemes terméket?

— Jövő évben Bécsben rendezünk egy reprezentatív kiállítást, melynek forgatókönyvét most írják. Hagyományos és új darabokat szeretnénk bemutatni.

A porcelánfajanszot négyszer égetik, mire végső pompáját elnyeri. A festőműhelyben felhordott festékek még sápadtak, fakószürkék. A kemencében, az 1200 fokos lángokban kivirulnak, élni kezdenek, s most már akár évszázadokig is őrzik a rajtuk munkálkodó kezek ügyességét, művészetét.

Sarok Zsuzsa

HÍREK

1977. ÁPRILIS
16
SZOMBAT

Szeretettel köszöntjük névnapjuk alkalmából
CSONGOR
nevű
kedves olvasóinkat

A Nap kél 4.54 — nyugszik 18.35 órakor. A Hold kél 3.56 — nyugszik 16.45 órakor.

Kitüntetések

A Népköztársaság Elnöki Tanácsa a szocialista brigádvezetők V. országos tanácskozása alkalmából kitüntetéseket adományozott a szocialista brigádmozgalomban, illetve a népgazdasági tervek teljesítésében elért eredmények elismeréseként. A kitüntetéseket pénteken délben a Parlament kupolacsarnokában Losonczi Pál, az MSZMP Politikai Bizottságának tagja, az Elnöki Tanács elnöke ünnepélyesen adta át. Az ünnepség elnökségében helyet foglalt Gáspár Sándor, a SZOT főtitkára, Maróthy László, a KISZ Központi Bizottságának első titkára, Németh Károly, az MSZMP Központi Bizottságának titkára, a Politikai Bizottság tagjai, Borbély Sándor, az MSZMP Központi Bizottságának titkára és Cseterki Lajos, az Elnöki Tanács titkára.

Losonczi Pál rámutatott, hogy pártunk és államunk elismerését és tiszteletét fejezi ki e kitüntetésekkel a szocialista brigádmozgalom társadalmi és gazdasági eredményei iránt. E kiterebélyesedő, immár milliókat megmozgató mozgalom társadalmunk szocialista kibontakozásának, a fejlett szocialista társadalom építésének eredménye és egyben ösztönzője is. A szocialista brigádmozgalom társadalmi és gazdasági céljaink valóra váltásának legtömegesebb és legtevőlegesebb támasza, a szó igaz értelmében szocialista.

Ma este

SZÍNHÁZ

Nemzeti Színház: Bajcsy-Zsilinszky Endre (este 7 órakor). Somlay-bérlet.

Kamaraszínház: Szünnap.

MOZI

Park: Pénzt vagy életet! (f4, hnó, 8)
Petőfi: Lúdas Matyi (f6) Szeress engem Lily! (f8)
Kossuth: Pénzt vagy életet! (10, 12) Lúdas Matyi (f3, f5) Lotte Weimarban (f7, 9)
Kossuth Klub: Mici néni két élete (6) **Fekete Gyémánt:** Sztrogof Mihály (4, 6) **Jószerencsét:** Uzsicei köztársaság (5) **Rákóczi:** A kard (5, 7) **Május 1.:** A Charlot-k bejárják Spanyolországot (f6) **Harkány:** Az utolsó szolgálat (7) **Komló, Május 1.:** Amerikai éjszaka (f5, hn7) **Komló, Zrínyi:** A télapót Villinek hívták (4) Stress (6) **Mohács:** Fekete gyémántok (4, f8) **Sellye:** Az előkelő alvilág (7) **Siklós:** Ez a kedves Viktor (7) **Szigetvár:** Szöktetés (8).

időjárás

Várható időjárás szombat estig: szombaton időnként felszakadozó felhőzet, többfelé esővel, záporral, esetleg hózáporral. Sokfelé élénk, főleg a Dunántúlon erős lökésekkel kísért északi, északkeleti szél. Várható legalacsonyabb éjszakai hőmérséklet: 0, plusz 5, legmagasabb nappali hőmérséklet 5—10 fok között.

Ünnepélyes záró-foglalkozás a pécsi Újságíró Stúdión

1977. április 18-án 17 órai kezdettel kerül sor az MTESZ nagytermében (Pécs, Janus Pannonius u. 11.). a pécsi Újságíró Stúdió ünnepélyes záró-foglalkozására. Előadó: *Lakatos Ernő*, a Minisztertanács Tájékoztatási Hivatalának általános elnökhelyettese. Kérjük a hallgatók pontos megjelenését.

◆

Kitüntetés életmentésért

A Népköztársaság Minisztertanácsa életmentés során tanúsított hősies magatartásáért *Szigecsán Józsefnek* az Életmentő kitüntető jelvényt adományozta.

Szigecsán József hajós, a Dunántúli Vízügyi Igazgatóság dolgozója, felsőszentmártoni lakos ez év február 4-én a Felsőszentmárton község melletti Metfica-tó jegén korcsolyázott a parttól 40 méterre. Arra figyelt fel, hogy a tó jege beszakadt és *Szigecsán Zoltán* felsőszentmártoni iskolai tanuló a 120 centiméter mélységű vízbe esett. A vízmélység a gyermek testmagasságával megegyező volt. Szigecsán Zoltán tanuló eredménytelenül tett kísérletet arra, hogy a jégfelületre visszakerüljön, segítségért kiáltott. A közelben tartózkodó Szigecsán József egy úszógumival és egy hosszabb rúddal akarta a gyermeket a vízből kimenteni. A mentési kísérlet eredménytelen maradt, mert a fiatal fiú a rudat képtelen volt megfogni, mivel a vízben már megdermedt a keze. A helyzetet felismerve, Szigecsán József a vízbe ugorva mentette ki Szigecsán Zoltánt.

Felsőszentmárton község lakossága elismeréssel nyugtázta Szigecsán József bátor, életmentő magatartását.

A mentésért kapott Életmentő emlékérmet a Minisztertanács megbízásából Horváth Lajos, Baranya megye Tanácsának elnöke tegnap délelőtt nyújtotta át Pécsett, a Baranya megyei Tanácson a bátor hajósnak. **N. I.**



Állat- és kirakodó vásárt tartottak április 13-án Szentlőrincen. Huszonöt lovat, 612 sertést és 12 borjút kínáltak eladásra a gazdák. Érdeklődő volt jócskán, „komoly" vevő azonban kevés akadt: mindössze 20 állat talált új gazdára.
Fotó: Jozipovics

Értesítés

A Magyar Ebtenyésztők Országos Egyesülete Pécsi Szervezete értesíti a kutyatulajdonosokat, hogy a Baranya megyei Állategészségügyi Állomástól kapott tájékoztatás szerint a veszettségi zárlatra való tekintettel Pécs város területéről kutyakiállításra kivinni kutyákat csak a veszettség elleni oltási igazolással, valamint a kerületi állatorvostól a kiállítás előtt néhány nappal beszerzett állatorvosi igazolással lehet. Bővebb tájékoztatás a szervezet klubhelyiségében. (Pécs, Perczel utca 21/A.).

◆

— **ORBIS-kiállítás.** A lengyel utazási iroda magyarországi képviselete, az ORBIS Lengyel Idegenforgalmi Tájékoztató Iroda 10 évvel ezelőtt nyitotta meg kapuit Budapesten. Az évforduló alkalmából lengyel idegenforgalmi plakátokból összeállított vándorkiállítást tegnap délután a mohácsi Ifjúsági Házban Végh József, a Baranya megyei Tanács V. B. ifjúsági titkára nyitotta meg.

04—05—07

Ittas állapotban lépett le a gyalogjáróról április 14-én este a szigeti vámnál Keresztény György 55 éves pécsi lakos. Ekkor ütötte el egy személyautó. A figyelmetlen gyalogos súlyos törési sérüléseket szenvedett. A mentők a 2-es számú sebészeti klinikára szállították.

— **A Ki minek mestere** országos verseny döntőjében, amit a Belkereskedelmi Minisztérium és a KISZ KB hirdetett meg, szép pécsi siker született. Újvári Antal, a BARANYAKER Vállalat dolgozója második helyezést szerzett a háztartási vegyi eladó szakmában.

— **Országjárás-vezetők továbbképzését tartották** április 15-én a TIT Bartók klubjában. A közel 40 idegenvezetőnek diákon bemutatták az ország új létesítményeit, majd technikai, gazdasági kérdésekről adtak tájékoztatást.

— **Siklós város Tanácsának** végrehajtó bizottsága tegnap tartotta első ülését, melyben jóváhagyták az 1977-es munkatervet és a vb-tagok megismerkedtek a Magyar—Bolgár Termelőszövetkezet tevékenységével.

◆

Kórházi felvételes ügyeletek

Mindennapos felvételi ügyeletek gyermekbelbetegek részére: Pécs város: PÓTE Gyermekklinika, Szigetvár város és járás, a pécsi és a volt sellyei járás: Megyei Gyermekkórház. Gyermeksebészeti, gyermekfülészeti betegek, égett és forrázott gyermekek részére páratlan napokon: PÓTE Gyermekklinika, páros napokon: Megyei Gyermekkórház Pécs és a megye egész területéről.
Felnőtt belgyógyászat, sebészet, traumatológia: Megyei Kórház. Égési sérülések: Honvéd Kórház. Koponya- és agysérülések: Idegsebészet. Fül-orr-gégészet: PÓTE Fül-Orr-Gége Klinika.
SOS-ÉLET telefonszolgálat hívószáma: 12-390, este 7-től reggel 7 óráig.

A LOTTÓ nyerőszámai

A Sportfogadási és Lottó Igazgatóság közlése szerint a Mórahalmon megtartott 15. heti lottósorsoláson a következő számokat húzták ki:

11, 12, 23, 32, 77

◆

— **Az Építsünk óvodát! akció** támogatására a pécsi VILLGÉP Szövetkezet Ady Endre felvonószerelő szocialista brigádja pénteken és szombaton társadalmi műszakot tart a Szigeti úti toronyházban. A szövetkezet közel 750 ezer forintot ajánlott fel a közös óvoda építésére.

— **Bizalmiak a közösségért.** Ma délelőtt 9 órakor kezdődik a Tejipari Vállalat Tüzér utcai központjában az ÉDOSZ szocialista brigádjai országos kulturális vetélkedőjének megyei elődöntője. A bizalmiak a közösségért elnevezésű versenyen az élelmiszeripar megyénkben megtalálható valamennyi ágazata képviseltei magát.

„Az ifjúság forradalma..."

A pályázat eredményei

„Az ifjúság forradalma — a forradalom ifjúsága" címmel hirdetett pályázatot Pécs megyei város tanácsa, a KISZ Pécs városi bizottsága és a Dunántúli Napló, vers, próza és fotó kategóriában. A pályázatra több mint száz munka érkezett be, ezekből válogatta ki a szakmai zsüri a legjobbakat. Az ünnepélyes eredményhirdetésre tegnap került sor a Dunántúli Napló szerkesztőségében, ahol a díjakat Csorba Tivadar, Pécs megyei város Tanácsa művelődésügyi osztályának vezetője, Komlódi Józsefné, a KISZ városi bizottságának első titkára és Mitzki Ervin, a Dunántúli Napló főszerkesztője adta át.

Fotó kategóriában a zsüri első—második díjat nem adott ki, az ezer forintos harmadik díjat Bajusz Imre nyerte. Vers kategóriában sem volt első díj, ezerötszáz forintos második díjat nyert Egresi Zsuzsa, ezer—ezer forintos harmadik díjban részesült Kiss Andrea és Bozsits Attila. Próza kategóriában kétezerötszáz forintos első díjat kapott Bozsits Attila, a zsüri második díjat nem adott ki; a két harmadik helyezett: Szunyogh Szabolcs és Káplár Imre ezerötszáz forintot kaptak.

◆

— **Meghosszabbította a fűtési szezont** a Pécsi Távfűtő Vállalat április végéig, illetve aszerint fűtenek, hogy mennyire melegszik fel a hőmérséklet.

◆

Állatorvosi ügyelet

Ugyeletes állatorvos a pécsi járás területén 1977. április 16-án, 13 órától 1977. április 18-án 8 óráig dr. Gyenei László. Telefon: 15-588, ha ez a szám nem jelentkezik, a 09 telefonon hagyható üzenet a „Pécsi járás állatorvosi ügyelete" címen. Az ügyelet helye: Pécs, Megyeri út 24. sz.

Költészetnapi vendégünk Garai Gábor

Garai Gábor Kossuth-díjas költő tegnap este 7 órakor író—olvasó találkozón vett részt a pécsi Ifjúsági Ház Pódiumának rendezésében. Verseit a Központi Amatőr Színpad tagjai mutatták be, az esten közreműködtek a kolozsvári zenei és képzőművészeti általános iskola szólistái.



46.

Mikor visszajöttek az emlékeim (különösen Dimiczki törődése), a torkomban gombócok gyülekeztek. Sajnállak Dimiczki. Jó voltál hozzám, és én nem tudom neked már viszonozni.

Találkoztam Orbánnal. Furcsán nézett rám, és akkorát köszönt, hogy szégyelltem magam. Pedig Orbán nem hajbókoló ember. Jó lenne tudni, mit rejteget a fejében. De lehet, hogy hallucináltam, talán elért az a fáradtság, ami simogatva terül szét az ember idegzetében, tagjaiban, hogy aztán egyszerre elkezdjen zsibbadni mindene és úgy érezze, búzaszemnyi darabokra szakad a teste.

Februárban hivatott a diri. Barátságos, sovány emberke, némi zalai tájszólással és tudatában annak, hogy ő bölcs férfi, mert minden mondata után helyeselt önmagának.

— Kedves asszonyom, maga jól érzi itt magát, ugye, — természetesen.

— Nem panaszkodhatom — válaszoltam.

— Egyenes beszéd. Igen. Akkor most mondok magának valamit. Megbeszéltük a gyár vezetőségével — főmérnök, párttitkár, szakszervezeti titkár, főkönyvelő, személyzetis —, hogy magát kinevezzük művezetőnek. A vezérigazgató egyetért ezzel. Ugye, természetesen.

— Meglep, amit mond — feleltem, és ott a diri előtt meggyötört a félelem.

Gyorsan jött, de miért élsz, végigjártad a fokozatokat, betanított munkás, szakmai vizsga, segédművezetői tanfolyam, ötleteid voltak, amelyekből még kevés valósult meg, majd ezeket is jobban felkarolhatod. De ilyen vén rókák, mint Berzicza, Semptey az elektromosoktól, megesznek.

— A tavaly szervezett komplex brigádok beváltak — folytatta a diri, erről Orbán elvtárs személyes tapasztalatokat szerzett (ezért láttam annyit a csarnokban), és nemcsak a termelésben, hanem a kollektív szellemben is kitűnőek. Igen, kitűnőek.

— A komplex brigádokat utaljuk a maga hatáskörébe, a többi forgácsoló egység Berziczáé — hirdette ki a határozatot a diri. Természetesen.

Berzicza nem lelkesedett, amikor megtudta, hogy kollégák vagyunk, de gratulált, Kanizsai is. Mondtam, hogy kiharcolom, ő legyen az üzemi szervező. Misi a fejét ingatta, nem nekem való Jucus, jó ötlet, de maradok a gépnél. Péter felkapott, és össze-vissza csókolt.

— Nem tudok előled menekülni, megint a főnököm vagy.

Csöre azt mondogatta: Látod Jucus, ennek örülök, ennek igazán örülök. De amikor félrenézett, láttam, hogy az arca szomorú.

Jáhn Antal, Vertényi Ákos, Kelemen Erzsi nem is akarták elhinni, csak mikor a papírt mutattam. Éreztem, hogy már nem mertek a régi barátsággal megszólítani. De én kiharcolom, hogy továbbra is barátjuknak ismerjenek.

Kis házibulival ünnepeltük a kinevezésem. Csöre, a Tüdő, Jáhn és Vertényi voltak nálunk, Orbán nem tudott jönni, besuvasztották kéthónapos fejtágítóra. Csak arra vigyázzunk, hogy a szomszéd lakókat meg ne bolydítsuk, mert vannak tapasztalataim.

Táncoltunk, ittunk, beszélgettünk. Jáhn és Vertényi sokszor megforgatott, Csöre Péterrel táncolt. Szegény Tüdőt senki se kérte fel, igaz ő nem is szeret táncolni, de azért jól esett volna, ha valamelyik férfi megfogja a derekát. Nem ... nem — tiltakozott, amikor hozzáküldtem a Vertényit, de alighogy elindultak, piros lett az arca. Ej Tüdő, szamár vagy nagy becsületességedben. Nem tudom, mi volt velem, ennyire még sohase örültem. Apám, anyám, ha ezt látnátok?! Kovarekné anyám, ha ezt tudná! El kell mennem hozzá egyszer, és megmondani az újságot. De mikor lesz időm, talán sohase.

(Folytatjuk)

tegnap történt

Tegnap elutazott Pécsről a főváros kerületeinek művelődésügyi osztályvezetőiből és a budapesti művelődésügyi főosztály munkatársaiból álló 45 tagú csoport. Baranya kulturális életével ismerkedtek az elmúlt két napon: csütörtökön a megye közművelődési ellátottságáról hallgattak tájékoztatót, majd megtartották munkaértekezletüket. Megtekintették Pécs kulturális nevezetességeit és látogatást tettek Baranya idegenforgalmi központjaiba.

*

Kétnapos pszichiátriai kongresszus kezdődött tegnap Pécsett, az akadémiai székházban, a pécsi és a pozsonyi pszichiátriai-neurológiai klinikák részvételével. A kongresszus célja a testvéregyetemek közötti kapcsolat bővítése, valamint a tudományos kutatások eredményeinek kicserélése.

*

Pécsett pénteken befejeződött az építő- és építőanyagipari anyaggazdálkodás területén dolgozó vezető szakemberek kétnapos országos tanácskozása, amelyet a Szervezési és Vezetési Tudományos Társaság rendezett százharminc résztvevővel. Központi téma volt az anyagtakarékosság, amelyet már a tervezésnél figyelembe kell venni. Sokak véleménye egyezett abban: az értékek nagysága és az anyagok sokfélesége megköveteli, hogy az anyaggazdálkodással foglalkozók megfelelő szakmai képzettséggel rendelkezzenek. A konferencián ajánlásokat fogadtak el és azokat az ÉVM-hez terjesztik.

Lapzárta

A Kongói Népi Felszabaditási Front pénteken közleményben jelentette be, hogy a Kolwezi közelében folyó harcokban a felkelők súlyos csapást mértek a kormánycsapatokra. A hadműveletek során foglyokat ejtettek, valamint nyugati gyártmányú géppuskákat, rádióadókat és szállító eszközöket zsákmányoltak. A felszabaditási front közleménye szerint a harcokban két francia katona életét vesztette.

*

Madridban pénteken véget ért a Spanyol Kommunista Párt Központi Bizottságának kétnapos kibővített ülése. A párt vezető testülete kidolgozta a spanyol kommunisták választási platformját, s jóváhagyta a júniusi választásokon induló kommunista jelöltek listáját. A 32 jelölt között szerepel Dolores Ibarruri, a KP elnöke, Santiago Carrillo, a KP főtitkára.

*

Willy Brandt, a Német Szociáldemokrata Párt elnöke egy hamburgi SPD gyűlésen erőteljesen állást foglalt a kelet—nyugati közeledés, az enyhülési politika folytatása mellett. Élesen bírálta az ellenzéket, mert nem akar tudomásul venni olyan realitásokat, amelyek valamenynyi, a béke fenntartásában érdekelt politikai erő számára kiindulási alapot képeznek. A szociáldemokrata politikus elhatárolta magát azoktól is, akik az emberi jogok védelmének ürügyén akadályozzák a tényleges enyhülési politika továbbfejlesztését.

24 ÓRA A NAGYVILÁGBAN

Megkezdődött a Nyugat-berlini Szocialista Egységpárt kongresszusa

A pártvezetőség beszámolójával pénteken megkezdődött a Nyugat-berlini Szocialista Egységpárt V. kongresszusa. A város kommunistái az egész hétvégét a nagy fontosságú tanácskozásnak szentelik. Péntek este megkezdődött a referátum feletti vita, s azt szombaton egész nap és vasárnap délelőtt folytatják. Az új vezetőszervek megválasztására vasárnap délután tart zárt ülést a kongresszus. A kongresszus külföldi vendégei szombat délután Nyugat-Berlin három kerületében üzemi gyűléseken is részt vesznek.

A kongresszus vendége a Magyar Szocialista Munkáspárt küldöttsége is, Győri Imrének, a Központi Bizottság titkárának vezetésével. A delegáció péntek délelőtt megérkezett Nyugat-Berlinbe.



A Vo Nguyen Giap hadseregtábornok, nemzetvédelmi miniszter vezette vietnami katonai küldöttség pénteken látogatást tett a Zalka Máté Katonai Műszaki Főiskolán. A vendégeket tájékoztatták a tanintézet tevékenységéről.

✦ HANOI: A két vietnami országrészt összekötő észak—dél vasút péntektől kezdve Hanoitól Da Nangig közlekedik naponta. Eddig csak Vinh városáig közlekedett naponkénti rendszerességgel.

✦ *NICOSIA: Javul Makariosz érsek, ciprusi elnök állapota. Makariosz, aki tíz nappal ezelőtt könnyebb lefolyású szívrohamot kapott, hamarosan elhagyhatja a kórházat.*

✦ TOKIÓ: Négymillió japán munkás és alkalmazott részvételével pénteken kezdetét vette a tavaszi béroffenzíva második hulláma. Az egész országra kiterjedő sztrájkmegmozdulásokban negyvenhét szakszervezeti szövetség vesz részt.

✦ *LAHORE: Bhutto pakisztáni miniszterelnök beszédében arra kérte párthíveit: tanúsítsanak mérsékletet az ellenzék provokációival szemben, nehogy polgárháborúba sodródjon az ország. Bhutto pártjának, a Pakisztáni Néppártnak (PPP) többezer hive előtt beszélt, első izben azóta, hogy a jobboldali ellenzék, állítólagos választási szabálytalanságokra hivatkozva, válságos helyzetbe sodorta az országot. Mintegy százhatvanan vesztették életüket az utóbbi hónap zavargásai során, s jóval több mint 200 millió dollárral károsodott a nemzetgazdaság.*

✦ MOSZKVA: A Grúzinform Távirati Iroda jelentése szerint a tbiliszi Elektroapparát Egyesülés gyáraiban és a Grúz SZSZK fővárosának más üzemeiben is nagy visszhangra talált a Csepeli Vas- és Fémművek dolgozóinak felhívása. Az Elektroapparát valamennyi szocialista országba exportálja termékeit, s a csepeli felhívás után az egyesülés pártbizottságának kezdeményezésére vállalta, hogy határidő előtt teljesíti idei exportkötelezettségeit. Magyarországra elindították az első szállítmányokat: mágneses kapcsolókat és jelzőarmatúrát szállítanak a magyar megrendelőknek.

✦ *TAJPEJ: A tajvani külügyminisztérium pénteken bejelentette, hogy Tajvan felfüggesztette diplomáciai kapcsolatait a Jordániai Hasemita Királysággal. A tajvani intézkedésre azért került sor, mert Jordánia csütörtökön diplomáciai kapcsolatot létesített a Kínai Népköztársasággal.*

✦ NEW YORK: Az ENSZ Biztonsági Tanácsa csütörtökön egyhangúlag elfogadta azt a határozatot, amely élesen elítéli a Benin Népi Köztársaság fővárosa ellen január 16-án elkövetett zsoldos agressziót. A dokumentum kifejezésre juttatja a Biztonsági Tanács mélységes aggodalmát a nyugat-afrikai ország területi integritásának, függetlenségének és szuverenitásának megsértése miatt.

TESTVÉR-LAPJAINK ÍRJÁK

ЛЬВОВСКАЯ ПРАВДА

Új, 580 személyes járási művelődési házat avattak Radehovban. Ebben az ötéves tervben a radehovszkij járásban több kulturális intézményt építenek, így például elkészül hét újabb kultúrház, kilenc könyvtár, 28 óvoda és bölcsőde, hét közép- és nyolcosztályos iskola.

GLAS SLAVONIJE

Március végén született meg a megállapodás arról, hogy a jugoszláv kereskedelmi partnerek is részt vesznek a júliusi Pécsi Ipari Vásáron. Az „Osijek export-import" kereskedelmi vállalat is megtalálható lesz a vásáron, mint az egyik legnagyobb kishatárforgalmat lebonyolító jugoszláv cég. Ez alkalommal több mint négyszáz négyzetméter kiállítóterületet biztosítottak számukra Pécsett. Már minden kiállításra kerülő terméküket eladták.

SZABAD SZÓ

Temes megye ipara határidő előtt teljesítette az első negyedévi tervet. Az előzetes jelentés szerint többek között 200 millió lej értékben termeltek terven felül kőolajat, hengerelt fémárut, villanymotort, villamossági berendezéseket, festéket és vegyipari termékeket.

СЛИВЕНСКО ДЕЛО

A Bolgár KP programja alapján fejlesztik a magángazdaságok (háztáji) húselőállítását. Nova Zagorában 1976-ban a tervezett 103 tonna helyett 161 tonna húst adtak el az államnak a háztájiból, idén pedig az első negyedévben 25 tonna hús jutott, több a tervezettnél. Ezen kívül 90 tonna tejet, 50 ezer tojást és 4200 kiló gyapjút várnak az idén az egyetlen helység háztáji gazdaságaiból, amelynek teljesítésére megvannak a feltételek.

Befejeződött a LEMP KB ülése

A Lengyel Egyesült Munkáspárt Központi Bizottsága megtartotta hetedik plenáris ülését, amelyen széles körű vita után egyhangúlag határozatot fogadtak el a párt feladatairól a szocialista öntudat és a nemzet hazafias egységének elmélyítésében.

Edward Gierek, a LEMP KB első titkára zárszavában megállapította: a felszólalások azt bizonyították, hogy a Központi Bizottság egyetért a Politikai Bizottság által előterjesztett dokumentumban felvázolt ideológiai és nevelő tevékenység irányával. Hangsúlyozta, hogy az ország erejének, sikereinek fő forrása és fejlődésének záloga a lengyel nemzet egysége az ország előrehaladása szempontjából döntő fontosságú kérdésekben.

◆

✦ PRÁGA: Dmitrij Usztyinov marsall, az SZKP KB Politikai Bizottságának tagja, honvédelmi miniszter, pénteken délelőtt katonai delegáció élén hivatalos baráti látogatásra Prágába érkezett. A szovjet küldöttség Martin Dzur, hadseregtábornok, a CSKP KB Elnökségének tagja, nemzetvédelmi miniszter meghívásának tesz eleget.

Kivégzések Kínában

Az AFP francia hírügynökség külföldi turistákra hivatkozó pekingi jelentésében beszámol arról, hogy az elmúlt napokban Kantonban öt embert halálra ítéltek. Az idézett szemtanúk látták, amint az öt elítéltet keresztül vitték a városon. Mellükre függesztett táblán piros keresztet áthúzva nevük volt olvasható. Mindegyiküket külön, nyitott teherautón szállították, automata fegyverekkel felfegyverzett őrök kíséretében.

Szemtanúk mind gyakrabban adnak hírt halálos ítéletekről és kivégzésekről a legújabb kampány keretében. Ezt a kampányt a kínai hatóságok kezdeményezték a zavargások miatt, amelyekért a felelősség — a hivatalos közlések szerint — a múlt év októberében letartóztatott „négyek bandájához" tartozó volt vezetőket terheli. Különböző városokban — jelentések szerint — körülbelül ötven halálos ítéletet hoztak, illetve hajtottak végre.

Az UPI amerikai hírügynökség Hongkongból keltezett jelentésében egy kínai tartományi rádióadó közlésére hivatkozva beszámolt arról, hogy ismeretlen körülmények között életét vesztette Ma Lun, a kínai hadsereg keleti flottájának parancsnoka.

Munkásfelvétel Cserkúton

A Mezőgép Vállalat

I. sz. gyáregysége felvesz:

Lakatos, esztergályos, hűtőgépszerelő, szak és betanított munkásokat, valamint segédmunkásokat. A betanított és segédmunkások szakmunkássá képzését elősegitjük. Vidéki dolgozókat saját busszal szállítjuk.

Jelentkezés: a gyáregység igazgatójánál vagy a személyzeti és oktatási osztályon.

Meghatározó az enyhülés

Internacionalista szolidaritás, a világszocializmus történelmi vívmányaira épülő derűlátás, a jövőbe vetett hit, s a nemzetközi helyzet reális, az eredmények mellett a gondokat is mérlegelő elemzése: ez hatja át az MSZMP Központi Bizottságának e heti üléséről kiadott dokumentumot.

A párt vezető testülete ismételten megállapíthatta: továbbra is meghatározó a nemzetközi életben az enyhülés, a békés egymás mellett élés irányzata, s ezen a fő irányzaton a szélsőséges imperialista körök növekvő aktivitása sem képes változtatni; a tendencia elválaszthatatlan a nemzetközi erőviszonyok gyökeres átalakulásától, amely a világ első szocialista államának létrejöttével kezdődött. A Szovjetunió léte, megerősödése volt a legfőbb támasza annak a nemzetközi forradalmi folyamatnak, amelynek eredményeként létrejött és megszilárdult a szocialista világrendszer, új lendületet kapott a nemzetközi munkásmozgalom, végbement a gyarmati rendszer széthullása. A Szovjetunió hat évtizedes történelmi útja, a világrendszerré vált szocialista társadalom százmilliókat győzött meg arról, hogy az emberiség jövője a szocializmus. A szovjet állam állhatatos küzdelme a béke megszilárdításáért immár hatvan esztendeje döntően hozzájárul a különböző társadalmi rendszerű államok békés egymás mellett élésének térhódításához, a nemzetközi helyzet enyhüléséhez.

Ezért fogalmazott úgy a Központi Bizottság, hogy a Nagy Októberi Szocialista Forradalom, amely a munkásosztály lenini pártjának vezetésével az idén hatvan esztendeje győzött, a XX. század korszakalkotó eseménye, történelmi fordulat az emberiség életében; jubileuma, a haladó világ közös ünnepe, amelyről a testvérországok közösen emlékeznek meg. Az évfordulón az SZKP-t, a szocialista eszmék és célok élharcosát, a kommunizmust építő testvéri szovjet népet üdvözölvén mi azt a pártot és népet is köszöntjük, amelyet segítőkész, őszinte barátként és kipróbált küzdőtársként a szocializmus építésének nagy munkájában mindig magunk mellett tudtunk és tudunk. A csepeli dolgozók által kezdeményezett és széles körben kibontakozott munkaverseny-mozgalom ezt is tükrözi; kifejezi népünk szocialista hazafiságát, internacionalizmusát, a szovjet nép történelmi harcának és eredményeinek elismerését.

A Magyar Szocialista Munkáspártnak jól ismert, elvi politikája, hogy megkülönböztetett jelentőséget tulajdonít a magyar—szovjet barátság erősítésének, a szocialista közösség szilárdításának, az élet minden területére kiterjedő együttműködésünk fejlesztésének. Mint a Központi Bizottság most — az ideológiai és külügyi titkárok szófiai értekezletéről szólván — megállapította: pártjaink ideológiai együttműködése eredményesen fejlődik, s mind hatékonyabbá válik. Az ideológiai együttműködés továbbfejlesztése hozzájárul a nemzetközi kommunista mozgalom egységének erősítéséhez, a szocializmus eszméjének további térhódításához.

A béke megőrzésében változatlanul kulcsfontosságúnak minősítette pártunk vezető testülete földrészünk bizonságának megszilárdítását. Hazánk ezért a helsinki alapelvek szellemében konkrét kezdeményezéseket és gyakorlati lépéseket tett a múlt időszakban, híven ahhoz az álláspontunkhoz, hogy az európai biztonsági és együttműködési értekezlet záróokmányát egységes egésznek tekintjük, törekszünk ajánlásai megvalósítására — és természetesen ugyanezt várjuk a partnereinktől is. A Központi Bizottság nem táplál illúziókat, látja az enyhülés ellenfeleinek hidegháborús időket idéző, antikommunista, a szocialista országokat rágalmazó propagandakampányát, sőt beavatkozási kísérleteit, de úgy ítéli meg: az imperialista törekvések eleve kudarcra ítéltettek, a békés egymás mellett élés további kibontakoztatása minden országnak és népnek életbevágó érdeke. Hazánk — a szocialista közösség országaival együtt — alkotó programmal készül a helsinki elvek megvalósulásának áttekintésére hivatott belgrádi tanácskozásra, azzal a törekvéssel, hogy ez az értekezlet az európai enyhülés ügyét szolgáló és továbbvivő eszmecsere fóruma legyen.

A nemzetközi élet pozitív irányú fejlődését — mint a Központi Bizottság hangsúlyozta — még súlyos feszültséggócok veszélyeztetik. A Közel-Keleten az imperializmus és az arab reakciós körök frontális támadást indítottak a haladó arab erők ellen, miközben nem történt érdemi lépés a válság rendezésére. Pártunk vezető testülete szerint a Szovjetunió legújabb javaslatai jól szolgálják a politikai rendezés előmozdítását és ezért nagyra értékeli e javaslatokat. A Központi Bizottság nemzetközi helyzetelemzéséből kiolvasható: békés szocialista építőmunkánkhoz kedvezőek a külső feltételek; társadalmi-gazdasági terveink — a világpolitika oldaláról nézve is megalapozottak.

Külgazdaság

Követelések egy kantoni tacepaón

A kínai Kantonban még februárban egy Munkás aláírású tacepao keltette fel az ott tartózkodó külföldiek figyelmét. Ezúttal egy nyílt levélről van szó, amelyet a Kínai KP Központi Bizottságához, Hua Kuo-feng elnökhöz és a parlament állandó bizottságához intéztek, egy falra kifüggesztve.

A tacepao áradásban azért feltűnő ez az egy, mert az eddigi szokástól eltérően veti fel a kínai gazdaság néhány kérdését és mutat rá a problémákra azon túl, hogy Kínában nem hoznak nyilvánosságra gazdasági eredményekről statisztikákat és az erre vonatkozó tényeket államtitokként kezelik. A jugoszláv Borba számolt be erről.

Ennek alapján megtudható, hogy a Munkás aláírású tacepaon kilenc pont szerepel a kínai gazdaság megreformálására, de a pontok közül több érinti a társadalmi viszonyokat is. Feltűnő, hogy több adat van a faliújság-plakáton, ami Japánnal tesz összehasonlítást. 1957-ben Japán 10 millió tonna acélt termelt, megközelítőleg Kína is ennyit, de 1972-ben Japán több mint 100 millió tonnát, Kína viszont kb. 20 millió tonnát. Gabonafélékből Japánban 1973-ban 64 mázsát arattak hektáronként, Kínában a déli körzetben, ahol jobb az időjárás, 40 mázsát. 1960-ban Japán 400 ezer járművet gyártott, Kína 130 ezret, tíz évvel később a japán termelés több mint öt millióra növekedett, a kínai alig érte el a 300 ezret, — így az adatok.

A Borba is megjegyzi, hogy a szerző jól tájékozott ember lehet, tehát a gazdasági adatok érdekességén túlmenően érdekes jelenségről vall, hogy bennfentes szólalt meg egy vagy több személyben, mert a továbbiakban így ír: „Vajon ez azt jelenti, hogy a kínai emberek kevésbé intelligensek a japánoknál? Vagy kevésbé igyekvők? Vagy talán a mi szocialista rendszerünk elmarad a japán tőkések rendszerétől? A válasz: Nem."

A Japán mögötti elmaradás okát a szerző a Lin Piao-klikk és a „négyek bandája" gonosz tetteiben látja, akik „csődbe juttatták szocialista rendszerünket."

A gazdasági összehasonlításnál figyelemre méltóbbak a követelések. „Azonnal konkrét lépéseket kell tennünk, hogy a munkásosztályt valóságos részesevé tegyük a szocialista termelés szervezésének" — így az első pont. A második olyan intézkedéseket sürget, amelyek szavatolnák „a munkásosztály részvételét a társadalmi vagyon ellenőrzésében." Számos megfigyelő e két pontban látja a kantoni követelés legnagyobb jelentőségét, mert folytatva azt követeli, hogy a nemzeti jövedelem újraelosztása növelje a lakosság vásárló erejét, az elosztás legyen összhangban a „munka szerinti elosztás" szocialista elvével, amelyektől az ország gazdasági helyzetének stabilizálása függ. A további pontok között szerepel a fogyasztási cikkek termelésének gyorsabb fejlesztése, a mezőgazdaság korszerűsítése, olyan intézkedések kidolgozása, amelyek előmozdítják a termelési költségek csökkentését, a termelékenység növelését, a nem termelő költségek csökkentését, valamint a nélkülözhetetlen külföldi technológia behozatalát.

Megfigyelők úgy értékelik, hogy ez a tacepao egyfajta nyomást jelent a pekingi vezetésre, mert érezhető bizonyos türelmetlenség azoknak a döntéseknek késése miatt, amit várnak a „négyek" megdöntése után.

K. J.

Hangverseny

RÉGI MUZSIKA

Bőségszaru, területlasztalkám... Mint, akik mesebeli kincseskamrába csöppentek, s elbűvölten gyönyörködnek a töméntelen drágakőben, úgy csillantotta fel szerdai koncertjén a Pécsi Reneszánsz együttes egy közel fél évezredes korszak frissen birtokba vett remekeit. Csak a felfedezés öröme indokolhatja, hogy egyetlen műsorba belesűrítettek trubadúrdalt és barokk canzonát, középkori tánczenét és reneszánsz kórusdalt, Machaut-t, Dufay-t és Frescobaldit, műfajok szerint csoportosítva ugyan, mégis szertelenül ide-oda csapongva stílusokban, időben és térben.

A felfedezés örömét említettem, mert ezt a zenét — legalábbis nálunk — még fel kell fedezni. Nemcsak meg kell találni a könyvtárak mélyén, de ki kell kísérletezni a megszólaltatás mikéntjét is. A régi mesterek kottaírása szűkszavú, mert nem az utókornak, hanem az előadói stílust úgyis ismerő kortársak számára alkottak.

A blockflőtéket leszámítva modern hangszereken játszó pécsi együttes jól megközelíti a mai tudásunk szerint hiteles régi hangzásképet, és ez nagyrészt Kircsi László stílusismeretét, hangszerelési tudását dicséri. Különösen a XII—XIII. század zenéjében járatos; a firenzei kéziratból válogatott táncok és a trubadúrdalok hangszínfelrakása telitalálat. (Csupán a brácsa ibrátója felesleges ebben a stíluskörben...) Kevésbé tetszettek XVI—XVII. századi hangszerelései. Gabrieli Ganzonája például hamis képet mutat a modern orgonával társított blockflőte, gitár és gordonka előadásában.

Annak ellenére, hogy a jelenlegi összeállításban nem régóta muzsikálnak együtt, az összjátéknak magas fokára jutott el az együttes. A négyféle blockflőtét váltogató Szkladányi Péternek, és a seregnyi fúvóshangszeren játszó, doboló és orgonáló Kircsi Lászlónak egyenrangú társa a stílust nagyszerűen érző gordonkás, H. Erdős Orsolya, valamint a két tehetséges főiskolai hallgató, Horváth Csaba (brácsa) és Lorenz Dávid (gitár). Ha a blockflőték mindig tisztán szólnának, előadásukat hibátlannak mondhatnánk.

A romantikus dalirodalmon és operán nőtt énekes-szólisták ritkán énekelik jól a régi zenét. Annál nagyobb öröm, hogy Ágoston Edit és Kovács Zoltán nagyszerűen megközelítették ezt a stílust. Gaucem Faidit szerelmi dala, Landino és Machaut balladái (Kovács), valamint Faidit siratója Oroszlánszívű Richard halálára (Ágoston) kiemelkedő élményt nyújtott.

A régi muzsika kincsestára szinte kimeríthetetlen. Porosodó kódexekben, sárguló tekercseken még sok szépséges dallam alussza évszázados álmát. Örüljünk, hogy immár Pécsett is vannak, akik e szépségeket élővé tudják varázsolni.

Dobos L.



Barkaszedés után

Áprilisi népszokások Buzsákon

Buzsákon áprilisi népszokásokat elevenítettek föl az általános iskola tanulói. A barkának gonoszűző, mennykőcsapást elhárító hatalmat tulajdonított a nép. Az ismert lánylocsoló a tisztulás jelképe volt. Mátkázó-vasárnapon komatálat vittek a lányok és rigmusokkal köszöntötték a ház népét. Az életcsapás jelképe, a veszszőzés után tojást adtak a lányok a legényeknek; a pásztorfogadások napján pedig tojást gurítottak a csordás feleségének, hogy az állatokat elkerülje a betegség.

Fotó: Jávori Béla



Lánylocsoló



Komatál



Ajándék



Vesszőzés után



Tojásgurítás

KOMOLYTALAN ROVAT

Itt a tavasz

MEGJÖTTEK A SZAKÁLI GÓLYÁK

Ott laktak a templom mellett egy lefejezett fenyőfán. Reggelente gyakran találkoztunk a tó partján, ők békára halásztak, én halra. Ők sikeresebben. Azután nemzettek három kis gólyát — előbb persze tojást, de biológiával itt ne vesződjünk — ebből kettőt felneveltek, a harmadik kimúlott.

Hirtelen a hiányuk tűnt föl. A parti fecskék csivitelése előbb megszűnt már, most ők is jegyet váltottak az Expressz utazási irodánál egy egyiptomi útra, és elutaztak.

Minap reggel tejért megyek. Az egyik ott álldogál a tó partján:

— Itt vagy?! — üdvözlöm. — Mi van a másikkal?

— Megjött mind a kettő! — mondták a helybeliek. — Az egyik egy héttel előbb.

Nem egyszerre jöttek, talán nem is egy úton. A másik — biztos, a fickó — elkalandozott egy kissé, talán megnézte a pisai ferde tornyot, és most itt vannak. Újra visszafoglalták fészküket, és bejelentették Orfű nagyközség számára — hiába hullik közben néha a hó! — itt a tavasz!

EGÉRPANIK

Kulipintyónkban megdöbbentő eset történt: az egyik takarón hatalmas lyuk, egy pizsamán szintén. Némi összegyűrt kóc-ruha dara, benne egy jóképű egérfészek. Villámgyors rámolás. Kipakoltuk az ágyneműt, a ruhákat átnéztük, és elöntött bennünket a rémület: megesznek az egerentyűk bennünket!

Kétféle védekezés van ellenük: vegyi és mechanikai. A vegyi kis, piros, daraszerű képződmény. Két heti várakozás, egyetlen egérhullára sem akadtunk.

Maradt a mechanikai! Vettünk tíz egérfogót. Kétszer odacsíptük az újjunkat, amíg elláttuk őket minden jóval, aranydió-mogyoróval, szalonnával, sajttal.

A sajt aratott sikert. Egy hét múlva födöztük föl az egérhullát. Szánalmas volt és kicsike. Ahelyett, hogy az egérirtóból zabált volna be a hülye, agyoncsapatta magát a darab sajt miatt.

Ezzel el is múlt az egérvész. Az egész ramazurit az az egyetlen egér csinálta. Eredmény: egy megrágott takaró, egy pizsama, meg egy darab hungarocell. És tíz darab egérfogó! Ha legközelebb jönnek, jaj nekik! Szembetalálják magukat az egérfogó Maginot-vonallal!

Szöllősy Kálmán

Sidneyben Jandó Jenő indul

Nemzetközi orgonaverseny Magyarországon

Zenei szerepünk az UNESCO-ban

Nemrég zajlott le a Nemzetközi Zenei Versenyek nemzetközi szövetségének genfi ülése. A testület alelnöke, dr. Galambos Józsefné — a budapesti versenyiroda titkára — bejelentette, hogy 1978. szeptember 15—28. között hazánkban orgonaversenyt rendeznek, amelyet vonósnégyes verseny egészít ki. A budapesti nemzetközi orgonaverseny első lesz ebben a kategóriában.

Dr. Galambos Józsefné a versenyekről így nyilatkozott:

— Magyarország a genfi székhellyel megalakult Fédération des concours internationaux de musique, tehát a Zenei Versenyek Nemzetközi Szövetségének alapító tagja — a varsói Chopin, a párizsi Long-Thibaud, a genovai Paganini, a müncheni, a genfi és a Prágai Tavasz versenyirodáival együtt. Kun Imre, a magyar iroda igazgatója aktívan részt vett e szövetség megalakításában. A genfi szövetség, az FCIM, az UNESCO Nemzetközi Zenei Tanácsához tartozó 14 nemzetközi szervezet egyike. Húsz éve működik. A lipcsei közgyűlésen a tagság engem bízott meg az egyik alelnöki tisztséggel. A közgyűléseken és vezetőségi üléseken hasznos kapcsolatokat létesíthettünk közel 50 rendezőséggel. Ez a magyar iroda számára azért is fontos, mert munkánkhoz tartozik a magyar versenyzők benevezése, kiküldése a nemzetközi versenyekre. A másik előny: irodánk javaslatára évről évre több magyar zsüritag kap meghívást nemzetközi bíráló bizottságokba, ami nemcsak a magyar zenepedagógia nemzetközi elismerését jelenti, hanem hathatós segítséget nyújt versenyzőink számára is. Javaslatunkra mind rendszeresebbé válik, hogy a versenyirodák kölcsönösen meghívják egymás első díjasait, akiket a hazai közönségnek bemutatnak. Budapesten hangversenyt rendeztünk a moszkvai Csajkovszkij, a párizsi Long-Thibaud és a varsói Chopin verseny első díjasaival. A budapesti Erkel verseny I. díjasai meghívást kaptak bulgáriai, illetve Rio de Janeiro-i bemutatkozásra. A Liszt—Bartók zongoraverseny győztesét Varsóba hívták meg.

A szocialista országok részt vesznek a Szövetség albizottságainak munkájában. A Szovjetunió a zenei, az NDK a koordinációs, Csehszlovákia a rádió—televíziós bizottságban dolgozik. A Szövetség évenként egyszer központi albumot jelentet meg, amelyben minden verseny 1 oldallal szerepelhet. Az 1977-es kiadásban már ott olvasható az 1978-as orgona- és vonósnégyes versenyre szóló közleményünk. (Ezeket a cikkeket átveszik a nemzetközi zenei szaklapok s a napisajtó is.)

— A zenei versenyek — mondta még dr. Galambos Józsefné — sorsdöntő szerepet játszanak egy-egy fiatal művész életében. Egy moszkvai, leedsi, budapesti, varsói, párizsi, vagy brüsszeli I. díj biztos kiindulópontja a művészi karriernek. A szocialista országok versenyei 1972-től mind fontosabb és aktívabb szerepet játszanak a Szövetség ügyvitelében. Egységes fellépésük, sokirányú munkájuk új lendületet adott a testület működéséhez.

– Hol lesz a legközelebbi verseny?

— Ausztráliában, Sidney városában.

A nemzetközi zongoraversenyt az ottani Bartók Béla Társaság hirdette meg. A magyar versenyiroda tanácsára elfogadták Jandó Jenőnek, Kadosa Pál volt tanítványának nevezését. A verseny júliusban lesz. Addig még több zenei versenyre szeretnénk néhány fiatal magyar művészt kiküldeni. Aztán teljes erővel munkálkodunk az 1978-as orgona- és vonósnégyes verseny sikere érdekében. A zsürit most állítjuk össze.

K. K.

IPARCIKK KÖLCSÖNBÖ ÉS SZOLGÁLTATÓ VÁLLALAT

Béreljen gyermekének

modern mély- és kombinált kocsit, gyermekmérleget.

PÉCS, BAJCSY-ZS. U. 3.
TELEFON: 15-740.

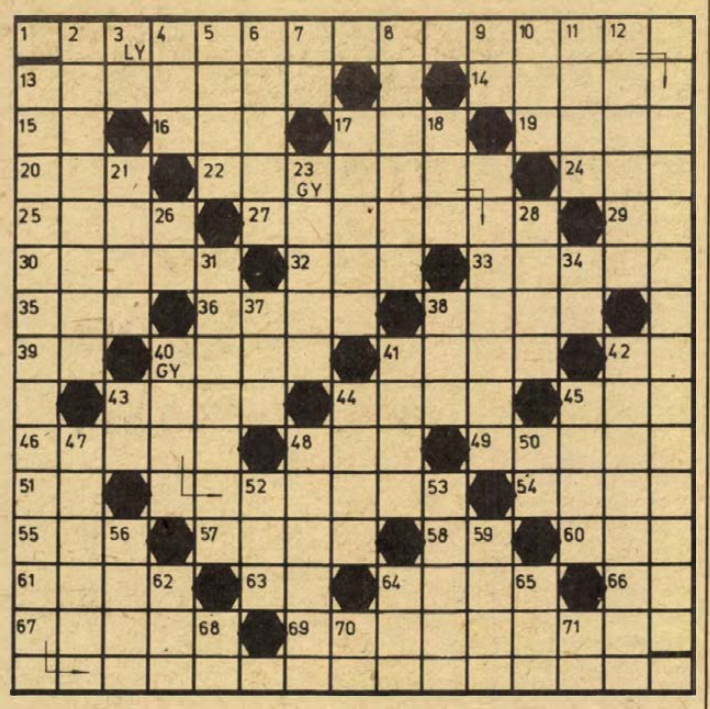
A Pécsi Bőrgyár felvesz termelőüzemébe

- ☐ férfi és női segédmunkásokat karbantartó részlegéhez,
- ☐ két villanyszerelő,
- ☐ egy felvonószerelő szakmunkást,
- ☐ egy szakképzett gondozónőt, valamint
- ☐ éjjeliőröket és öltözőőröket.

Jelentkezés:

a Pécsi Bőrgyár munkaügyi osztályán.

Keresztrejtvény



Szabadság!

Mottó: Heltai Jenő: Szabadság című verséből idézünk: Tudd meg: szabad csak az, aki ... folytatás a rejtvényben.

VIZSZINTES: 1. Az idézet negyedik része. (Zárt betűk: H, G, L, I, I.) 13. Dél-afrikai szénbányászat egyik központja. 14. Ráfog valakire. 15. Ráló egynemű betűi. 16. Elvesz páratlan betűi. 17. Munkahelyi takarék névbetűi. 19. Község Vác közelében. 20. LSA. 22. Az idézet második része. (Zárt betű: S.) 24. LÉÉ. 25. Női név. 27. Hangszeres zene hangja. 29. Elég egynemű betűi. 30. Vulkáni lyukacsos kőzet, névelővel. 32. Norvég és holland gépkocsik jelzése. 33. Bizalmas, meghitt. 35. Lehel vezér ezen a néven is ismert. 36. Madarak nyelőcsövének kiöblösödő része. 38. Elefántcsont. 39. Néma jós. 40. Hívószó. 41. Szólítsd. 42. Kálium és nitrogén vegyjele. 43. Színművész (Attila). 44. Nincs tovább! 45. Igeképző ismétlődés kifejezésére. 46. A dressze. 48. Kelta eredetű földrajzi nevekben vizet jelent. 49. Balatoni fürdőhely. 51. Mutatónévmás, ford. 54. Nagyon megún valamit. 55. Tehergépkocsi rövidítése. 57. Darál. 58. Mássalhangzó kiejtve. 60. NMÜ. 61. . . .iacta est. 63. Múltidő jele. 64. . . . só, a sor végén lévő. 66. Betű egynemű betűi. 67. Poggyász. 69. Elad.

FÜGGŐLEGES: 2. Az erő fokozása. 3. LYY. 4. Éhsége régi, népies alakban. 5. Tesz, félmúlt alakban. 6. . . . ió, hivatás, küldetés. 7. Ellentétes kötőszó, ford. 8. Metszve átvág. 9. Hangtalanul elér. 10. Templomáról híres község. 11. Juhok istállója. 12. Könnyedén, szórakoztatóan elmondja. 13. Az idézet első része. (Zárt betűk: A, I, Á, L.) 17. A sírás látható jele. 18. Tisza része. 21. Lent. 23. Erőtlen. 26. Földközi-tengeri sziget Marseillevel szemben. 28. 1707. évi országgyűlés helye. 31. A betét összegét befizető személy. 34. Török gépkocsik jelzése. 37. Középen terel. 38. IIG. 40. Az idézet harmadik része. (Zárt betű: I.) 41. A görög mitológiában a házasság védő istennője. 42. Dél-amerikai ország. 43. Irányjelző. 44. Beismer. 45. A kelta eredetű népeknél a nemzetség, nagy család neve. 47. Észrevesz. 48. Katonai kiképzés egyik helye, névelővel. 50. Mássalhangzó, fon. 52. Kárt okoz. 53. Vissza vásárlás! 56. Ébredj! 59. Hosszú ideig, népiesen. 62. Téli csapadék, névelővel. 64. Vasutak része. 65. Talál. 68. Műveltető képző. 70. Román és svéd gépkocsik jelzése. 71. Sál szélei.

Beküldendő: a függőleges 13., vízszintes 22., függőleges 40. és vízszintes 1. számú sorok megfejtése, legkésőbb április 25-én (hétfő) déli 12 óráig beérkezőleg, LEVELEZŐLAPON 7601 Pf.: 134 Pécs, Hunyadi J. u. 11. Dunántúli Napló címre.

Az április 3-i lapban közölt rejtvény megfejtése: Élj és mosolyogj, fényben és örömben, április szabad kék ege alatt.

Könyvjutalmat nyertek: Vétek István 7627 Pécs, Marx út 43. sz., Strack Jánosné 7774 Márok, Petőfi út 23., Pólya Ferencné 7728 Somberek, Kossuth u. 174., Turáni Imre 7383 Szágy, Kossuth u. 17., Fejérdy Istvánné 8200 Veszprém, Egry J. u. 11/A. fsz. 1.

A könyveket postán küldjük el.

KÖZÉRDEKŰ

ÁRAMSZUNET lesz hálózatépítés miatt: Pécsújhegy, Nagykozári u., Barázda u., Kakukk u., Fátyol u., Szirom u., Rezgő u., Présház u., Hamvas u. és Szőcske u. által határolt területeken április 18-tól április 30-ig, minden munkanap 7—16 óráig.

NŐ A SIKER! Nagy divatbemutató április 18-án fél 8 órakor a sportcsarnokban. Fellépnek: Ruttkai Éva, Rátonyi Róbert, Felföldi Anikó, Harsányi Gábor, Harsányi Frigyes, Maros Gábor, Páyer András, Moldoványi Ákos. A zongoránál: Hajdú Júlia, kísér: a Gemini és a Tomsics együttes. Jegyek válthatók a Filharmóniánál, Pécs, Színház tér 2. sz.

AZ AUTÓKÖZLEKEDÉSI TANINTÉZET „B" kat. személygépkocsi-vezetői tanfolyamot indít Komlón. Jelentkezni lehet a dávidföldi iskolában, (Komló, Orosz Gy. u.) Dér Imrénél. Ugyfélfogadás: szerdán: 8—12 óráig, csütörtökön 13—17 óráig.

AZ AUTÓKÖZLEKEDÉSI TANINTÉZET „B" kat. személygépkocsi-vezetői tanfolyamot indít Siklóson. Jelentkezni lehet a Táncsics Mihály Gimnáziumban (Siklós, Gyűdi u. 2.) Bitó Tibornál. Ugyfélfogadás: hétfőn és szerdán 8—11 óráig.

KÖZÖLJUK a lakossággal, hogy a DÉDÁSZ Vállalat Pécsi Üzemigazgatósága Vasas II. területén trafó besürítési munkát végzett, melyet 1977. április 19-én üzembe helyez. Uzembe helyezés után a vezeték érintése életveszélyes!

A „Bóbita" bábegyüttes minden vasárnap 10 órakor (Déryné u. 18.) előadást tart. Műsoron: „Micimackó".

AZ AUTÓKÖZLEKEDÉSI TANINTÉZET május hónapban — soron kívül — délelőttös személygépkocsi-vezetői tanfolyamot indít. Az előadások reggel 8—12 óráig tartanak. Jelentkezni lehet: Pécs, Hengermalom u. 4. sz. alatt, az információs szolgálatnál, 8—20 óráig.

PÁLYAVALASZTO FIATALOK, FIGYELEM! 8 általános iskolai végzettséggel rendelkező fiatalokat felveszünk 1977/78. tanévre fonó-szövő ipari tanulónak 16 éves korig. Tanulási idő 2 év. Juttatások: Különélési pótlék vidékieknek havi 500,— Ft. Társadalmi ösztöndíj helybeli lakosoknak havi 450,— Ft, havi 90,— Ft-ért reggeli, ebéd, vacsora, munkaszüneti napokon is. Ingyen tankönyv és munkaruha. Elhelyezés kollégiumban. Tanulmányi ösztöndíj havi 410,— Ft-tól 610,— Ft-ig, amely a tanulmányi eredménytől függően változik. FIÚ TANULÓINKAT A SZAKMUNKÁSVIZSGA UTÁN SEGÉDMŰVEZETŐVÉ, később MŰVEZETŐVÉ képezzük át! Továbbtanulási lehetőség fiúk—lányok számára egyaránt üzemi szakközépiskolánkban. Szakmunkásvizsga után a kereseti lehetőség havi 2500—3500 Ft között van. Jelentkezni lehet szombat kivételével bármely munkanapon 7 órától fél 4 óráig személyesen. Levélre is részletes tájékoztatást küldünk. A gyár címe: PNYV MAGYAR PAMUTIPAR személyzeti és oktatási osztály, 1046 Budapest, Erkel u. 30.

TÁNCISKOLA kezdődik 20-án, 18 órakor a Vasutas Klubban. Pécs, Várady Antal u. 7/2. Vezeti: Balog.

A VEGYIPARI Gépészeti Szakközépiskolában levelező tagozaton továbbtanulásra lehet jelentkezni a vegyipari gépészeti, a vegyipari, a villamosenergiaipari, a geofizikus és a mélyfúró szakra. A jelentkezés határideje: július 15-e. Jelentkezési lapot személyesen vagy levélben lehet igényelni. A vegyipari gépészeti szak címe: Pécs, Rókus utca 2., a többi szak címe: Pécs, Székesfehérvár utca 4.

LAKÁS—INGATLAN

Keszüben, gyönyörű fekvésű telek, 400 n-öl, ebből új telepítésű 200 n-öl gyümölcsös, sürgősen eladó. „Gyönyörű" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Tenkes csárda közelében 20i n-öl szőlő áron alul eladó. Érdeklődni: 11-724 telefonon — munkanapokon.

Három szobás, kertes családi ház eladó. Mohács, Tompa Mihály u. 7. sz. Telefon: 559. Érdeklődni: reggeli és esti órákban lehet.

Balatonmáriafürdő, Vilma utcában, vízközelben, 189 n-öl telek eladó. „Pestirózsa" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Háromszoba, konyha, kamra, gazdálkodásra alkalmas nagy gazdasági épületekkel, kerttel sürgősen eladó. Kisdér, Petőfi utca 17. (Balázs Jenő).

Komlón, Cseresznye-ág dűlőben, 266 n-öl szőlőgyümölcsös eladó. Érdeklődni: Bocskai utca 27. szám.

Postavölgyben, buszmegállónál, kertészkedésre alkalmas 560 négyszögöles parcellák, 60 Ft/négyszögölenként eladók. Mátyás király utca 16.

Szekszárdi kettőszoba, komfortos házamat elcserélném pécsi lakásért. Minden érdekel. Telefon: Pécs, 10-958.

Postavölgyben 230 n-öl gyümölcsös fa víkendházzal eladó. Érdeklődni: Kertváros, Berek u. 17. Varga. 6 óra után.

Olcsón eladó 704 n-öl gyümölcsös, gyümölcstárolóval. Lehet megosztva is. Érdeklődni: Szabadság u. 1. Sárköziék.

Azonnal vennék készpénzért szoba-konyhás, földszintes, belvárosi lakást. „Viola" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Dunaszekcső hétvégi telek, építési engedéllyel eladó. Bánki Donát út 21. (Kolat.)

Uránvárosi, 2 szoba távfűtéses, tanácsi lakásomat elcserélném 3 szobásra. Telefon 11-697.

Ötszobás, kertes családi ház egyben és osztottan is eladó. Másfél szobás lakást beszámítok. Pécs, Pannonia utca 6.

Magyarürögi úton 242 négyszögöl szép házhely eladó. Telefon: 15-277/74. mellék. (Teleki)

Keresek Pécshez közeli faluban lakható házat, telekkel. Ajánlatot: „Készpénz 33190" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Családi ház építésére engedélyezett, 165 n-öl házhely eladó. Hunyadi út 19.

Garázshelyek eladók. Pécs, I. ker. Kőrös u. 11. szám.

Balatonkápláron, teljesen vízközelben, 200 négyszögöles telken, összkomfortos, modern nyaraló, berendezéssel igényesnek eladó. Zalakomár I., Árpád út 12. Dr. Kalász.

Házfelügyelői, kettő szoba, összkomfortos lakásomat elcserélném főbérleti kettő vagy másfél szobásra. Érdeklődni: Páfrány utca 45/a. 17—20 óráig.

Balatonfenyvesen öt helyiségből álló nyaraló, egy víkendházzal, 120 négyszögöles telken eladó. Ikresíthető, két családnak is megfelel. Érdeklődni: Kaposvár, 48-as ifjúság útja 9. I. lépcsőház, első emelet 2. Nagy Mihály.

Révfülöpi, 229 n-öl, erdős telkemre ikernyaraló építéséhez társat keresek. 600 Ft/n-öl. Horváth Károly, Budapest, 1185 Vöröshadsereg útja 398. 280-559.

Harkányi főútvonalon, Kertvárosnál, műhelynek, kertnek terület jutányosan eladó. Madách utca 4.

Nyaraló eladó. Orfű, Vadász utca 36.

Eladó háromszobás családi ház, garázzsal, pince-présházzal, melléképületekkel, szőlőgyümölcsössel. Két család részére is megfelel. Pécs-Patacs, Patak utca 33.

Mecseknádasdon három szoba, fürdőszobás családi ház, melléképülettel, 300 n-öl telken, szőlővel, gyümölcsössel, eladó. (Méhészetre alkalmas.) Major. Árpád utca 11.

Forgalmas helyen lévő üzlethelyiségemet eladnám, berendezéssel. „Kereskedő" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

100 000 Ft kp-vel uránvárosi lakásmegoldást keresek. „Réka" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Egy szoba összkomfortos, nagyméretű, házfelügyelői lakás munkakörrel elcserélhető. Ajánlatot: „Nyugdíjasnak előnyös" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Cserélnék panorámás, hétvégi telket, épülettel, másfél-kétszobás, összkomfortos pécsi lakásra, ráfizetéssel. Móra Ferenc utca 22.

Házhely III. kerületben eladó építési engedéllyel. Érdeklődni: Fülemüle utca 48/1. Horváth.

Kétszobás, komfortos családi ház lakáscserével eladó. Komló, Rákóczi út 10.

Balatonmáriafürdői, vízparti telek, faházzal, építési engedéllyel eladó. Pécs, Vas Gereben utca 42. Mischinger.

Beköltözhető szoba, 200 n-öl telekkel a Mecsek oldalán, olcsón eladó. Érdeklődni: 12-585-ös telefonon lehet.

Háromszoba, összkomfortos öröklakás eladó. „Magaslati úti" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Eladó 90 m² alapterületű gázfűtéses öröklakás, beköltözhetően. „Széchenyi térnél" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Beköltözhető régi ház telekkel eladó. Magyarürögi út 74.

300 négyszögöles kertparcellák és 350 négyszögöl szőlő eladó. Pécs-Patacs, Patak utca 33. szám.

Eladó szoba-konyhás házrész. „Kossuth térnél" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Harkányi víkendtelket vennék. „Április—május" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Harkányi egyszobás-fürdőszobás lakrészemet eladom. „Berendezéssel" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Mohácson, a Felszabadulás lakótelepen, 1 szoba, összkomfortos szövetkezeti lakás garázzsal együtt eladó. Érdeklődni: Mohács, Ságvári E. u. 21-ben.

Szép környezetben lévő kertes családi ház, beköltözhetően eladó. Érdeklődni: a helyszínen egész nap. Pécs, Bagoly dűlő 10., vagy este 7 óra után, a 19-948-as telefonon.

Lakásnak is átalakítható nagy üzlethelyiség eladó. Siklós, Dózsa György utca 1. sz.

Központi fűtéses, kertes, kétszintes villa, garázzsal eladó. Cím: Kalinyin u. 20.

Mohácson 550 négyszögöl szőlő, kétszoba-konyhás présházzal, felszereléssel, 1200 négyszögöl szántó, kedvező feltételekkel eladó. Présház szőlővel külön is. Érdeklődni Mohács, Úttörő liget 7., bármikor.

Eladók: 500 n-öl sík terület, pellérdi szőlőkben, fehér pipereszekrény, asztali lámpa, hegedű. (Újak.) Pécs, Korvin Ottó utca 4. III. 1.

Összkomfortos, új családi ház eladó. Mohács, Orgona u. 18.

Mohács, bári víkendövezetben, 369 n-öl telek eladó. Érdeklődni: Pécs, Losonc u. 47. Ágoston térnél.

Elcserélném budapesti kétszobás, félkomfortos, VII. kerületi tanácsi lakásomat pécsi családi házra „Sima csere" jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

Kertes nagy családi ház beköltözhetően eladó. 2 család részére is alkalmas. Pécs, I. ker. Gyula u. 5.

250 n-öl szép fekvésű gyümölcsös telek olcsón eladó. „Bálicstető" jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

Háromszoba hallos, garázsos családi ház eladó. Pécs, Kispiricsizma, 9/4. Vándorék.

Pécsi tónál befejezés előtt álló társasüdülőrész eladó. „Szép kilátás" jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

Eladó szoba, konyhás lakás melléképületekkel. Pécsváradon. Érdeklődni lehet Pécsvárad, Rákóczi út 38.

Tüdőszanatóriumnál 201 n-öl terület, építési engedéllyel, megkezdett épülettel, némi építőanyaggal eladó. Érdeklődni telefonon: 11-510.

Pécs Kertvárosban szövetkezeti lakás beköltözhetően eladó — 2 külön bejáratú szoba, összkomfortos — garázs van. „Csaba 280" jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

Négyszobás, nagyméretű, első emeleti, komfortos tanácsi lakásomat elcserélném két szobás, komfortos tanácsi lakásért. Címeket: „Belváros előnyben" jeligére a Sallai utcai hirdetőbe kérek.

Kertvárosi, 3 szobás, összkomfortos tanácsi lakásom elcserélném két kisebbért. „Azonos érték" jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

Elcserélném a 26-os busz végállomásánál, magányos, zárt udvarban lévő, 2 szoba, konyha, fürdőszoba, kertes, nagy gazdasági udvarral rendelkező olcsóbérű lakásom, 2—2 és fél szobás, összkomfortos, tanácsi lakásra. „Komfortos" jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

Kétszobás, étkezőfülkés, összkomfortos, tanácsi lakást cserélek másfél szobás összkomfortos lakásra. Érdeklődni: telefonon, 18-164.

Kis albérleti szobát keres 57 éves nyugdíjas, de még dolgozó, csendes, rendszeretó asszony. „Csendes" jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

Pécsi, nagyméretű, másfél szobás, 4. emeleti szövetkezeti, összkomfortos lakás eladó. Árajánlatokat „Távfűtéses" jeligére a Sallai utcai hirdetőbe kérjük.

ADÁS — VÉTEL

IX-es, jó állapotban lévő 412-es Moszkvics eladó. Szentlőrinc, Erzsébet utca 34.

Warszawa, Volkswagen 1200-as és 407-es Moszkvics bontva, alkatrészenként eladó. Érdeklődni: 15 óra után. Pécs, Debreceni Márton u. 26. (Pécsbánya), Szücs.

1 vemhes és 1 borjas tehén eladó. Pellérd, Dózsa utca 36.

ZN-es Wartburg de Luxe tolótetős kocsimat elcserélném ZN-es 1500-as Zsigulira. Irányi D. tér 1. Nizzoli.

Óriásgyümölcsű piros és fekete ribiszketövek, darabonként 10 Ft, évelő szegfűpalánta, tövenként 3 Ft-ért kaphatók. Toronyi kertészet Békéscsaba, Botyánszki 27.

Kétéves fehér Trabant eladó. Telefon: 17-243.

Nagytestű king tenyészgalambok, költőpárok, fiatalok, jutányosan eladók. Madách utca 4.

850-es FIAT eladó. Kedves utca 1. szám.

GRUNDIG rádiómagnó (két URH, közép, rövid) eladó. Orfeuszt, Prometheust, Tünde tv-t, három évesig beszámítok. „Szombat-vasárnap felkeresem" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Szőlőoltványt, berlandi alanyon, utánvéttel azonnal szállítok. Fajtáim: szőlőskertek királynéja, muskotály, Irsai Olivér, saszla, vegyes csemege, II. o. 7,— Ft., gyökeres zalagyöngye, 8,— Ft. és oltvány zalagyöngye, II. o. 9,— Ft. Ifj. Bádonyi Istvánné. Abasár. Szőlőskert utca 1.

Pekingi palota kutyakölykök eladók. Gáspár u. 28. 14 óra után.

Pingpongasztalt és pianínót veszek. Telefon: 21-414.

9 éves, kijáró tehén 2 hetes bikaborjával eladó. Gerde, Varjasi u. 7. szám.

Most műszaki vizsgázott T 5-ös Pannónia utánfutóval, sok pótalkatrésszel eladó. Érdeklődni: „Utánfutóval" jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

VEGYES

35 éves érettségi találkozó. A PÉCS VÁROSI FIÚ FELSŐKERESKEDELMI ISKOLA 1942-ben végzett növendékei május 8-án de. 11 órakor, a Dömörkapui Turistaházban tartják találkozójukat. Minden volt osztálytársat szeretettel vár a rendezőség.

Meleg dauert garanciával készít Molnár. Geisler Eta u. 4.

HALÁLOZÁS

Felejthetetlen, drága férjem, édesapánk, fiam, testvérem, sógorom, nagybátyám, vőnk,

GREGÓ TIBOR

48 éves korában, tragikus hirtelenséggel elhunyt. Április 18-án, hétfőn 15 órakor helyezzük örök nyugovóra a pécsi központi temetőben. A gyászoló család.

A Mecseki Szénbányák és Vasasbánya politikai, gazdasági vezetése mély megrendüléssel tudatja, hogy

GREGÓ TIBOR

Vasasbányaüzem vez. könyvelője, 48 éves korában, váratlanul elhunyt. Temetése 1977. április 18-án, 15 órakor lesz a pécsi központi temetőben. Temetéséről a Mecseki Szénbányák gondoskodik.

Értesítjük mindazokat, akik ismerték, hogy

HORVÁTH PÁL

57 éves korában elhunyt. Temetése április 18-án, 13 órakor lesz a központi temetőben. A gyászoló család.

Fájó szívvel tudatjuk, hogy szeretett férjem, édesapánk, nagyapánk,

KOVÁCS LÁSZLÓ

volt Szigeti tanyai lakos, hosszú szenvedés után elhunyt. Temetése április 19-én, két órakor lesz a központi temetőben. A gyászoló család.

Mélyen megrendülve tudatjuk, hogy

FEULE JÁNOS

87 éves korában elhunyt. Temetése április 18-án, hétfőn 4 órakor lesz a pécsszabolcsi temetőben. A gyászoló család.

Mélységes fájdalommal tudatjuk, hogy felejthetetlen jó férj, szeretett édesapa, após, nagyapa és kedves rokon,

JOÓ SÁMUEL

dohánygyári nyugdíjas, 73 éves korában tragikus hirtelenséggel elhunyt. Temetése április 18-án, fél 1 órakor lesz a pécsi központi temetőben. A gyászoló család.

Mély fájdalommal tudatjuk, hogy drága jó férjem, édesapánk, apósunk, nagyapánk,

VALKÓ JÓZSEF

életének 77. évében váratlanul elhunyt. Temetése 1977. április 19-én, kedden 12 órakor lesz a pécsi központi temetőben. A gyászoló család.

Fájdalommal tudatjuk, hogy

ÖZV. SÁRDY FRIGYESNÉ

Dallos Margit rövid szenvedés után elhunyt. Temetése április 20-án 3 órakor lesz a pécsi központi temetőben. A gyászoló család.

Drága jó édesanyám, anyósom, nagymamánk és kedves rokonunk,

ÖZV. BIRINYI ZOLTÁNNÉ

Klesch Olga, türelemmel viselt szenvedés után elhunyt. Temetése 1977. április 19-én 3 órakor lesz a pécsi központi temetőben. A gyászoló család.

Megtört szívvel értesítjük mindazokat, akik ismerték és szerették, hogy

KOVÁCS TIBOR

Radnóti M. u. 3. sz. alatti lakos gyógyíthatatlan betegségében ápr. 8-án, 21 éves korában elhunyt. Temetése április 19-én, kedden fél 1 órakor lesz a pécsi központi temetőben. Gyászolják szülei, testvére és nagyszülei.

Mély fájdalommal tudatjuk, hogy drága halottunk,

PANKA JÓZSEF

nyug. MÁV műszaki főintéző hamvasztás utáni búcsúztatása 1977. április 20-án, szerdán fél 2 órakor lesz a pécsi központi temetőben. A gyászoló család.

Mély fájdalomtól megtört szívvel tudatom, hogy szeretett feleségem,

BARICH ISTVÁNNÉ

rövid szenvedés után, 50 éves korában, váratlanul elhunyt. Temetése április 21-én, csütörtökön délután fél 3 órakor lesz a pécsbányatelepi temetőben. Gyászoló férje.

Fájdalommal tudatjuk, hogy

SIMON MÁRIA

volt Vöröskereszt utcai lakos 94 éves korában elhunyt. Temetése április 20-án, szerdán fél 3 órakor lesz a központi temetőben.

Fájdalomtól megtört szívvel tudatom, hogy drága jó édesanyám,

ÖZV. DR. FODRÓCZI VILMOSNÉ

Novák Anna, április 9-én délelőtt, 77 éves korában csendesen elhunyt. Temetése április 20-án, fél 4 órakor lesz a központi temetőben. Gyászolja leánya, Bezerédy Győzőné.

Mély fájdalommal tudatjuk, hogy szeretett anyám, anyósom, nagyanyánk, déd- és üknagyanyánk,

ÖZV. RADÓ JÓZSEFNÉ

Borsós Anna

volt lámpásvölgyi lakos, életének 84. évében elhunyt. Temetése április 18-án, fél 3 órakor lesz a pécsbányatelepi temetőben. A gyászoló család.

Fájdalommal tudatjuk, hogy szeretett jó édesanyánk, testvérem, anyósunk, nagymamánk, dédikénk és kedves rokonunk,

ÖZV. PAPP JÁNOSNÉ

Fenár Rozália 87 éves korában hosszú betegség után elhunyt. Temetése április 19-én, kedden fél 5 órakor lesz a pécsszabolcsi temetőben. A gyászoló család.

Dolgozókat felvesznek

AZONNALI belépéssel felveszünk ruházati kereskedelmi szakképzett és szakképzetlen női és férfi dolgozókat. Továbbá április 15-i belépéssel egy takarítónőt. Jelentkezés: Déldunántúli Rövid- és Kötöttáru Nagyker. Vállalat, pécsi lerakata, Pécs, Közraktár u. 1. sz. (50423)

PÉCSI Köztisztasági és Útkarbantartó Vállalat felvételre keres egy szerkezeti lakatost, egy géplakatost, valamint építőipari gépkezelőt. Jelentkezés: a Köztisztasági Vállalat Utépítő Üzeménél Pécs-Felső vasútállomás mellett. Egy fényezőmázolót. Jelentkezés: Pécs, I. sz. telep tmk-vezetőnél, Bolgár Néphadsereg útja 92. (50443)

FELVESZÜNK asztalos, lakatos szakmunkásokat, készáru raktárost, férfi és női betanított és segédmunkásokat, udvarost, fűtőt, takarítónőt. (Utóbbi kettő lehet nyugdíjas is.) Pécsi Bútorgyár Pécs, Somogyi Béla utca 6. sz. (999)

A SIKLÓSI Alkotótelepek Irodája azonnali belépéssel felvesz gazdasági vezetőt, legalább középfokú KÁLÁSZ szakképesítéssel, gyakorlattal. Jelentkezés munkaidőben, Siklós, Vajda János tér vagy írásban 7801 Pf. 11. (879)

JOGOSÍTVÁNNYAL rendelkező nyugdíjast, úttörővasút mozdony vezetőjének, géplakatosokat felvesz a Mecseki Kultúrpark. Jelentkezés: 8—16 óra között a vidámparki irodában. (989)

MÁJUS hónapban beinduló 2. sz. gyárba — bérelszámolót, — gyorsés gépírót azonnal felveszünk. Jelentkezés: Kesztyűgyár 1. sz. gyáregység Pécs, Edison út. (987)

A VOLÁN 12. sz. Vállalat felvesz autóbusz- és tehergépkocsivezetőket, gumijavító, akkumulátor-javító és autóvillamossági műszerész szakmunkásokat, valamint olajregeneráló betanított munkást. Jelentkezés: Bolgár Néphadsereg útja 6. Munkaerőgazdálkodás. (988)

A MOHÁCSI Farostlemezgyár alkalmaz: nehézgépkezelői vizsgával rendelkezőket „Poclain" rakodógépre, géplakatos, hegesztő, gumijavító, szerszámélező, autó-motorszerelő, gépjármű-villamossági és hidraulikaszerelő szakmunkásokat, vizsgázott fűtőket, traktorvezetőket, salakozó, vagonkirakó és egyéb üzemi segédmunkásokat. Munkásszállást, üzemi étkeztetést biztosítunk. Részletes felvilágosítás a gyár munkaügyi osztályán, Mohács, Budapesti országút. Telefon: 392. (981)

RAKODÓMUNKÁST keresünk azonnali belépéssel. Jelentkezés Pécsi ÁFÉSZ felvásárló telepén, Pécs, Nagyárpádi út 6. sz. Telefon: 10-073. (960)

KÖZPONTUNKHOZ adminisztratív munkakörbe női dolgozókat felveszünk. Mecsekvidéki Pincegazdaság, személyzeti osztály. Pécs, István tér 12. sz. (959)

A TITÁN kereskedelmi Vállalat Baranya megyei Kirendeltsége a közületi részlegéhez felvesz szakképzett vas- és műszaki, háztartás-felszerelési eladókat, valamint raktári segédmunkásokat és takarítónőt. Jelentkezés: Pécs, Lenin tér 6. sz. alatt, Balázs József részlegvezetőnél. (956)

MEZŐGAZDASÁGI munkára keresünk dolgozókat pécsi felvásárló telephelyünkre. Jelentkezési cím: Pécsi ÁFÉSZ felvásárló telep, Nagyárpádi utca 6. sz. (997)

A PÉCSI ÁFÉSZ pénzügyi osztálya egy dolgozót felvesz pénztárosi munkakörre. Jelentkezés: a pénzügyi osztály vezetőnél. Pécsi ÁFÉSZ, Pécs, József Attila utca 22. (996)

AZ AUTÓKÖZLEKEDÉSI Tanintézet pályázatot hirdet főfoglalkozású gyakorlati oktatói munkakör betöltésére — Pécsre, továbbá a komlói és a mohácsi kirendeltségre. Pályázhat az a személy, aki gyakorlati szakoktatói bizonyítvánnyal rendelkezik, illetve ennek hiányában az, aki 22. életévét betöltötte, büntetlen előéletű, középiskolai végzettséggel és 3 éves hivatásos gépjárművezetői gyakorlattal vagy főiskolai, illetve egyetemi végzettséggel és személy, illetve tehergépkocsivezetői engedéllyel rendelkezik. Pályázni lehet az önéletrajz egyidejű leadásával, félfogadási idő alatt (szombat kivételével naponta 8—12 óráig, szerdán 13-tól 16 óráig is) Pécs, Hengermalom utca 4. sz. alatt. (1001)

A MECSEKVIDÉKI Vendéglátó Vállalat keres bérelszámolókat, állóeszköz nyilvántartót — közgazdasági végzettségűek előnyben —, valamint hűtőgépszerelőket, szakácsokat és női konyhai segédmunkásokat. Pályázatot hirdetünk továbbá a Mecseki Uránércbánya Vállalat területén üzemelő egyműszakos, két személyes üzemi büfénk személyzetére. Jelentkezés: a vállalat információs irodájában. Pécs, Perczel u. 15. (50424)

A SZENTLŐRINCI Állami Gazdaság tehergépkocsi-vezetőket keres felvételre. „E"-vizsgával rendelkezők előnyben részesülnek. Jelentkezés: a gazdaság központjában, Boaádmindszenten a gépkocsielőadónál. (50422)

Eladó használt, üzemképes állapotban

- 1 db ROBUR LO 2500 tip. személyszállító autóbusz,
- 1 db ZIL 130 G tehergépkocsi.

PÉCSI VASAS IPARI SZÖVETKEZET, PÉCS, ZSOLNAY VILMOS U. 15., TELEFON: 11-858.

Társasház építésére alkalmas 383 négyszögöl telek,

a Mecsek-kapu és a Pálosok között fekszik, Hunyadi út 86. szám,

eladó

Érdeklődni: 10-877-es telefonon, 7—15 óráig, munkanapokon.

Fókusz

A számok tükrében

A 4. KOSSUTH KFSE—PÉCS TALÁLKOZÓ

Az eddig lejátszott három mérkőzés összesített eredménye a Pécs szemszögéből.
3 2 — 1 4-1 4
csak Szentendrén:
1 — — 1 0-1 —
Tehát az egyetlen szentendrei összecsapáson a PMSC vereséget szenvedett. Az eddigi négy gólt a következő játékosok lőtték a főiskolások hálójába: Dárdai P., Fábián, Lőrincz és Nagy. A két csapat legutóbbi hazai, illetve idegenbeli eredményei: Szentendrei Kossuth KFSE (otthon): Fűzfő 1:3, Komló 2:1, Székesfehérvári MÁV 3:1, Ganz-MÁVAG 1:1, Nagykanizsa 0:1 és MÁV DAC 3:0. A Kossuth KFSE jelenlegi hazai mérlege:
14 8 1 5 31-23 17
Pécsi MSC (idegenben): Szekszárd 1:1, Budafok 2:1, Komló 5:0, Székesfehérvári MÁV 1:3, Ganz-MÁVAG 2:2 és Nagykanizsa 2:1. A PMSC jelenlegi idegenbeli mérlege:
14 5 6 3 24-19 16

A 16. KOMLÓ—EGER TALÁLKOZÓ

Az eddig lejátszott tizenöt mérkőzés összesített eredménye a Komló szemszögéből:
15 4 8 3 21-15 16
csak Komlón:
7 3 3 1 13-5 9
A komlói összecsapások eredményei: az 1966-os bajnokságban 4:0, az 1967-es bajnokságban 1:1, az 1968-as bajnokságban 0:1, az 1969-es bajnokságban 1:1, az 1971—72-es bajnokságban 4:1, az 1973—74-es bajnokságban 2:0 és az 1974—75-ös bajnokságban 1:1. Az utolsó (2:0-ás) hazai győzelmét a Komló az Eger ellen 1974. április 14-én a következő összeállításban érte el: Erdősi — Keszei, Kovács, Csordás I. — Steib (Juhász II.), Pál — Cs. Kovács, Kolesánszky, Lahó, Dárdai, Hohmann. — A gólokat Hohmann és Cs. Kovács szerezte. Eddig a legeredményesebb komlói játékos az Eger ellen Bordács öt góllal. A jelenlegi játékosok közül Hohmann vezet két góllal. A két csapat legutóbbi hazai, illetve idegenbeli eredményei: Komlói Bányász (otthon): Ganz-MÁVAG 1:0, Nagykanizsa 3:2, Pécs 0:5, Ózd 1:0, Volán 0:1 és Debrecen 1:2. A Komló jelenlegi hazai mérlege:
14 6 2 6 15-17 14
Egri SE (idegenben): Pécs 1:5, Vasas Izzó 2:1, Szolnoki MTE 0:1, Szekszárd 2:1, Budafok 1:1 és MÁV DAC 2:2. Az Eger jelenlegi idegenbeli mérlege:
14 4 3 7 19-33 11

A 2. KISS J. SE—VÉMÉND TALÁLKOZÓ

Az első mérkőzésen a Véménd 3:1-re nyert.

A 4. PVSK—SZIGETVÁR RANGADÓ
A PVSK eddigi mérlege a Szigetvár ellen:
3 2 1 — 6:3 5
A PVSK góllövőlistájának állása: 14 gólos: Stájer, 11 gólos: Jánosi, 9 gólos: Grünwald (44), 5 gólos: Kresz (10), 4 gólos: Szabó (14), 3 gólos: Baumholczer (5), Jockl és Kaszás (9), 2 gólos: Balázs (17) és Tóth (7), 1 gólos: Nagy (21) és Németh. A zárójelben levő szám azt mutatja, hogy a játékos a PVSK színeiben eddig összesen bajnoki mérkőzésen hány gólt ért el.

A 2. SÁRISÁP—MÁZASZÁSZVÁR TALÁLKOZÓ

Az első mérkőzésen a Mázaszászvár 2:1-re nyert.

JUBILEUM:

100. bajnoki mérkőzése előtt áll csapatában Kardos (eddig 7-szer P. Dózsa és 92-szer mint PMSC játékos szerepelt).

Lehel Jenő

DR SPORT

Rajt a kézilabda NB I-ben

Új edző, új játékosok

A PMSC női csapata a bentmaradásért küzd

Vasárnap megkezdődik a bajnokság a kézilabda NB I-ben. Az 1977. évi küzdelmekben Pécsről csak a nők mezőnyében lesz csapat. A PMSC férfiak az elmúlt év végén kiestek, a lányoknak viszont sikerült az NB I B-ből kiharcolni a feljutást.

Az újból NB I-es PMSC női csapatánál több változás történt az elmúlt hónapokban. Jelenszkyné, Tóth és Kőhalmi különböző okok miatt leállt és Péter Tibor edző is megvált a csapattól. Az új edző Hang János lett, aki régebben a Pécsi Dózsa, majd a PMSC férfi csapatánál tevékenykedett eredményesen.

— Bár a PMSC női csapatának hagyománya van az NB I-ben, azért most újoncnak számítunk és mint minden újonc, mi is a bentmaradást tűztük ki célul — mondotta Hang János. — Úgy érzem, erre képes a csapat. A felkészülési időszakban a keret valamennyi tagja becsületesen dolgozott, remélem nem marad el az eredmény.

— Kikkel erősödött a csapat?

— Leigazoltuk Jánoshalmáról Karip Irén kapust, valamint a Pécsi Sportiskolától két mezőnyjátékost, Kiskörösi Zsuzsát és Bán Ilonát.

— Az első ellenfél a Bakony Vegyész lesz. Milyen eredményre számít a vezető edző?

— A Bakony Vegyész 1969-ben magyar bajnokságot nyert és azt követően is a legjobbak közé tartozott. Most alaposan megfiatalodott a veszprémi gárda, hisz az ismert játékosok visszavonultak. Bízom a szurkolóink támogatásában és a két pont megszerzésében.



Peresné kapura lő a PMSC női kézilabdázóinak edzésén. Fotó: Arató

— Milyen összeállításban kezd a csapat?

— A kapus Lukács vagy Karip lesz. Mezőnyben Balázsné, Pálvölgyiné, Boóz, Peresné és Sólyomné biztosan kezd, míg a hatodik helyre Gálosiné és Gutrai pályázik.

Az 1977. évi bajnokság érdekessége, hogy a Magyar Kézilabda Szövetség lehetőséget ad a választásra: teremben vagy szabadtéri pályán játszhatnak a csapatok. Ha egy csapat a termet választja, akkor valamennyi mérkőzését teremben kell játszania. A PMSC a termet választotta, így a csapat Pécsújhegyről a városi Sportcsarnokba költözött.

— Valamennyi hazai mérkőzésünket a Sportcsarnokban játsszuk — mondotta Harmat János intéző. — A helyárak egységesen 14 forintosak lesznek, a pártolótagsági igazolvány 50 százalékos kedvezményt jelent. Az általános iskolások ingyen nézhetik meg a mérkőzéseket. A Bakony Vegyész ellen vasárnap 10 órakor játszunk, a mérkőzés után különjáratok indulnak az újmecsekaljai pályára, ahol 11.30 órakor a PMSC férfi csapata játszik NB I B-s bajnoki mérkőzést a KÉV Metro együttesével.

A hét vége sportműsora

Április 16., szombat:

LABDARÚGÁS. Megyei I. osztályú mérkőzések: Steinmetz SE–Siklós, Pécsszabolcs 15.30; Universitas PEAC–Vasasi Bányász, Ifjúsági stadion 15.30; Kinizsi–Pécsi BTC, Kovácstelep 15.30.

KÉZILABDA. NB II. mérkőzés. Zalaegerszegi Honvéd–Universitas PEAC, férfi csapatok, Zalaegerszeg 16.00; Kelenföldi Textil–Universitas PEAC, női csapatok, Budapest 16.00; Pécsi BTC–Dunavidéki Vendéglátó, női csapatok, Bőrgyár-pálya 16.00.

KOSÁRLABDA. NB II. mérkőzések: Pécsi Postás–Dombóvári VSE, férfi csapatok, PVSK-csarnok 15.00; Szekszárdi Dózsa–Sportiskola, női csapatok, Szekszárd 15.00.

ÖKÖLVÍVÁS. Csb mérkőzés: Budapesti Vasas–Steinmetz SE, Budapest 15.00.

RÖPLABDA. NB II. mérkőzés: Bakony Vegyész–Universitas PEAC, férfi csapatok, Veszprém 15.00.

TEKE. NB I. mérkőzés: Csepel–Pécsi Gázmű, férfi csapatok, Csepel 12.00.

ASZTALITENISZ. NB I. mérkőzés: Budapesti Spartacus–Universitas PEAC, férfi csapatok, Budapest 18.30.

Április 17., vasárnap:

LABDARÚGÁS. NB II. mérkőzés: Komlói Bányász–Eger, Komló 16.00; Kossuth KFSE–PMSC, Szentendre 16.00. NB III. mérkőzések: Honvéd–Kiss J. SE–Véménd, Kapoly 16.00; PVSK–Szigetvár, PVSK-pálya 16.00; Sárisápi Bányász–Mázaszászvári Bányász, Sárisáp 16.00. Megyei mérkőzések: Mágocs–Beremend, Mágocs 16.00; Sellye–Pogány, Sellye 16.00; Bóly–Kesztyűgyár, Bóly 16.00; Szalánta–Zsolnay, Szalánta 16.00; Mohács–Gázmű, Mohács 16.00. Országos ifjúsági bajnokság: PVSK–Paks, PVSK-pálya 11.30; Szigetvár–Komló, Szigetvár 10.00; Véménd–ZTE, Véménd 11.00; PMSC–Barcs, Pécsújhegy 10.00.

ASZTALITENISZ. NB I. mérkőzés: Postás–Universitas PEAC, férfi csapatok, Budapest 9.30.

KÉZILABDA. NB I. mérkőzés: Pécsi MSC–Bakony Vegyész, női csapatok, Városi Sportcsarnok 10.00. NB I. B. mérkőzés: PMSC–Metro, férfi csapatok, Újmecsekalja 11.30; Újpesti Dózsa–Komlói Bányász, férfi csapatok, Budapest 11.00.

KOSÁRLABDA. NB II. mérkőzések: Keszthelyi Haladás–Sportiskola, férfi csapatok, Keszthely 11.45; Sabaria–Universitas PEAC, férfi csapatok, Szombathely 11.00; Sabaria–Universitas PEAC, női csapatok, Szombathely 12.30.

RÖPLABDA. NB II. mérkőzések: Sabaria SE–Universitas PEAC, férfi csapatok, Szombathely 10.00; Steinmetz SE–Zalaegerszegi Építők, férfi csapatok, Meszes, Dobó Gimnázium 13.00; Bakony Vegyész–Pécsi Vörös Meteor, férfi csapatok, Veszprém 9.00; Haladás–Universitas PEAC, női csapatok, Szombathely 11.00. Mohácsi TE–Szombathelyi Spartacus Styl, női csapatok, Mohács 10.00; Bakony Vegyész–Pécsi Vörös Meteor, női csapatok, Veszprém 10.00.

TÁJÉKOZÓDÁSI FUTÁS. Megyei csb Zobák-puszta, Mézesréti víztároló 9.00.

A Dunántúli Napló túraajánlata

Körutazás Baranyában

Gyalogtúra a Tenkes hegyen

A Villányi hegységet nem sokan ismerik. Az alig egy éve elkészült turista útjelzések nem parkerdei sétautakon vezetnek. A hegység turisztikailag még feltáratlan, éppen ezért a Mecsektől eltérő, különleges szépségeket ígér látogatóinak. Felkeresését az újszerű túraélményeket igénylőknek ajánljuk, egy baranyai autós körtúra keretében.

Útunkat a Harkány felé vezető úton kezdjük. A Tenkes csárda után balra fordítva a kormányt, — Gyűdre érünk. Parkoljunk le a templom előtti téren, és mindjárt itt találjuk a hegyre vezető sárga csík jelzést is. Gyalogtúránk innen indul, és ide is tér vissza. Balra indulunk, házak, szőlők között vezető úton. Meredeken vezet a jelzés, fel a hegygerince felé. A hegy termőtalaja erősen lepusztult már. A sziklák egyre jobban előtűnnek, kiütköznek a föld alól. A 380 méter magas gerincre kell feljutnunk.

A hegy tetejére érve egy szép fenyőerdőn haladunk keresztül. Itt figyeljünk, mert jelzést váltunk, és rá kell térnünk a jobbra vezető kék jelzésre. Réteken, legelőkön gyalogolunk, itt kevesebb a jelzés. Meredek lejtő következik, és talán a legszebb körpanoráma. Újra szőlők, présházak, és már visszaérünk eredeti kiindulóhelyünkhöz, és járművünkhöz. A gyalogtúrához kb. 2 és fél óra szükséges. Tartsunk nagyobb pihenőt, majd újra járműre szállva látogassuk meg Siklóst. A vár és környékének bejárása, megismerése teheti tartalmassá programunkat. Étkezési lehetőséget is találunk a vár szép, hangulatos éttermében. Ha a Pécsre visszavezető utat Villány felé tesszük meg, ne hagyjuk ki a Szársomlyón a szabadtéri szoborpark meglátogatását.

Karádi Károlyné

Mecseki nyílt túra

A B. m. Természetbarát Szövetség április 17-én „nyílt túrát" hirdet a Keleti-Mecsekbe, a Műszaki Főiskola hallgatóinak részére. Útvonal: Pécsvárad—Zengő—Hosszúhetény. Találkozás: vasútállomáson 6.30 órakor. Hazaérkezés várhatóan: 17 óra. Útiköltség: kb. 20 forint. Élelem: hozott hideg élelem. Túravezető: ifj. Karádi Károly. A túrára a pécsi főiskolák és egyetemek természetkedvelő hallgatóit is szívesen látják. A túra rossz idő esetén elmarad.

Indul az ökölvívó csb

Ma délután megkezdődik 12 csapat részvételével az 1977. évi ökölvívó csapatbajnokság. A csb-t tavaszi és őszi idényben visszavágós alapon rendezik. A 12 csapatot a MOSZ két hatos csoportra osztotta, és a csoportok azonos helyezettjei a bajnokság végén eldöntik a végső sorrendet. Az első öt helyen végzett csapat, valamint a Bp. Honvéd alkotja 1978-ban a csb I. osztályú mezőnyét. A többi csapat a II. osztályba kerül.

A csb küzdelmein ott lesznek a Honvéd Steinmetz SE ökölvívói is. A piros-fehérek ma délután a fővárosban a Vasas ellen lépnek szorítóba. A nyugati csoport résztvevője még a Bp. Építők, a Kaposvári Dózsa, a SZIM Vasas, valamint a Honvéd Kun Béla SE.

A Honvéd Steinmetz SE a második fordulóban (május 7. vagy 8.) a Kun Béla SE csapatát fogadja, a harmadik fordulóban a Bp. Építők vendégei lesznek. A negyedik fordulót június 11-én vagy 12-én rendezik, ekkor a Steinmetz SE a Kaposvári Dózsa csapatát látja vendégül. Az utolsó fordulóban a Steinmetz SE Székesfehérvárra utazik, ahol a SZIM Vasas együttesével csapnak össze.

Röviden

LABDARÚGÁS. A főiskolás labdarúgó négyes döntőjébe került az Universitas PEAC. Hétközben Budapesten a Testnevelési Főiskolával játszottak a pécsiek, 2:2 arányú döntetlen eredményt értek el, és ez elég volt a döntőbe jutáshoz.

MODELLEZÉS. Debrecenben a Felszabadulási emlékversenyen a körrepülők túrakategóriában a Rátkai–dr. Nyárády (Ércbányász) páros az első helyen végzett. — A serdülők hajómodellező Dunántúl-bajnokságán Kocsor (Ércbányász) bajnokságot nyert.

SAKK. A PMSC Felszabadulási emlékversenyének eredményei: Harmadik forduló. Vegyesmester-verseny: Szimkin–Fábián 1:0, Mihalcsisin–Hartmann döntetlen, Kagan–Reszler 1:0, Zseljedinov–Kádár 1:0, Karsa–Palcsó döntetlen, Buturin—Lénárt 1:0. Mesterjelölt verseny: Orsó–Iván 1:0, Molnár–Hámori döntetlen, András–Kocsis döntetlen, Grescsák–Grünwald döntetlen, Kart–Györkös 1:0, Illés–Bereczki függő.

A RÁDIÓ ÉS TELEVÍZIÓ MŰSORÁBÓL

RÁDIÓ

KOSSUTH RÁDIÓ

8.27: Három Vecchi-kórusmű. 8.35: Lányok, asszonyok. 9.00: Irány a Parnasszus. 9.30: Mindenki iskolája. 10.05: Zenekari muzsika. 11.11: Közvetítés a Fővárosi Művelődési Házból. 12.20: Zenei anyanyelvünk. 12.30: Magyarán szólva . . . 12.45: Melódiakoktél. Közben: 13.30: Mindent egy helyen? 13.40: A Melódiakoktél folytatása. 14.05: Gulyás László dalaiból. 14.15: Polkák fúvószenekarra. 14.25: A szőlő és a bor. Szerkesztőségi beszélgetés a Falurádióban. 14.55: Új Zenei Újság. 15.30: Nóták. 17.30: Közvetítés bajnoki labdarúgó-mérkőzésekről. 18.00: Népdalok. 18.40: Közvetítés a Csepel—Bp. Honvéd bajnoki labdarúgó-mérkőzésről. 19.05: Esőt, esőt, tiszta esőcskét . . . A magyarországi román nemzetiségiek néprajzából. 20.55: Mi a titka? 22.25: Rádiószínház. 23.04: A Liszt Ferenc Zeneművészeti Főiskola kamarakórusa énekel. 23.15: A beat kedvelőinek. 0.10: Melódiakoktél.

PETŐFI RÁDIÓ

8.05: Koós János énekel. 8.20: Tíz perc külpolitika (ism.). 8.33: Szirmai Albert daljátékaiból. 9.38: Hogy tetszik lenni? Nyugdíjasok műsora. 10.38: Válaszolunk hallgatóinknak. 10.53: Népdalok, néptáncok. 12.00: Fúvósesztrád. 12.33: Romantikus zongoramuzsika — magyar előadóművészek tolmácsolásában. — 13.15: Tanszergyár Debrecenben. 13.33: Donizetti: A kegyencnő. — Jelenet. Négyes és a II. felv. finálója. 14.00: Fiataloknak. 14.45: A bölcső. Elbeszélés. 14.57: Kabaré. Részletek Kander zenés játékából. 15.25: Orvosok a mikrofon előtt. 15.33: Napraforgó. 16.20: Éneklő Ifjúság. 16.33: Ötórai tea. 17.30: Közügyeink. 19.28: Halló Pozsony! Halló Budapest! 20.33: Raszkolnyikov. Rádiójáték. 21.32: Nótacsokor. 22.33: Slágermúzeum. 23.15: Dvorzsák kamaramuzsikájából.

HARMADIK MŰSOR

8.08: Slágerlista. 8.45: Mindenki zeneiskolája. 9.33: Hangverseny a Mindenki zeneiskolája hallgatóinak. 10.05: Tip-top parádé. 10.35: Catalin: La Wally. Négyfelvonásos opera. 13.22: Josef Suk és Julius Katchen Brahms-felvételeiből. 14.05: Tarjáni Ferenc zenekari kürtestje a Miskolci Nemzeti Színházban. 14.59: Az Állami Orosz Énekkar Csajkovszkij-kárusokat énekel. 15.15: Kapcsoljuk a 6-os stúdiót (élő). Délutáni hangverseny. 16.53: A költészet hete. 16.58: Zenekari operarészletek. 17.14: Dietrich Fischer-Dieskau összes Wolf-dalfelvételeiből. VI. rész. 18.03: Yehudi Menuhin vezényel. 19.33: Kapcsoljuk a Zeneakadémia nagytermét. Dimitrij Alekszejev zongoraestje. Közben: kb. 20.30: Villa Tahiban. Rádiójáték. II. rész. Kb. 20.50: A zongoraest közvetítésének folytatása. Kb. 21.35: Társadalmi valóságunk képe mai prózánkban. II. rész. Kb. 22.05: Operaáriák. 22.26: Richard Strauss: Imigyen szólva Zarathustra — szimfonikus költemény.

PÉCSI RÁDIÓ

17.00: Műsorismertetés, hírek. 17.05: Hang-ár. Hoffmann Antal összeállítása. 17.45: Ismerőseink közelről. Bessenyei Ferenccel beszélget Tiszay László. 18.00: Hírek, tudósítások. 18.10: Nótaest. Közreműködik Duga Ilona, Magda Júlia, Döme József, Fábián János és Peák János. Kísér Dörömböző Géza és népi zenekara. 18.30: Szerb-horvát nyelvű műsor. Hírek. — Hallgatóink kérésére. Zene. — Három megyén át. Aktuális összeállítás. — Nemzetiségi együttesek műsorából. Közreműködik: a Központi Nemzetiségi Együttes, a „Baranya" és a „Dráva" együttes. 19.15: Német nyelvű műsor. A hét krónikája. — Neue Zeitung előzetes. — A jövő hét műsoraiból. — Szombat esti muzsika. 20.00: Műsorzárás.

MAGYAR TV

8.59: Tévétorna (sz. — ism.). 9.05: Perpetuum mobile. Ismeretterjesztő műsor gyerekeknek (ism.). 9.50: A „hős". Magyarul beszélő NSZK film (sz. — ism.). 11.10: Művészeti magazin (ism. — sz.). 14.03: Zenés ajándékkosár. Intervízió-átvétel az NDK Televízió szórakoztató műsorából. 15.05: Vitézek. Magyarul beszélő spanyol filmsorozat. XIII/5. rész. Gyülevészhad (második epizód, sz.). 15.30: Hírek. 15.35: Magyar rövidfilmek a képernyőn. 16.25: Reklámműsor. 16.30: A mi sulink a Szovjetunióról. Vetélkedő. I. rész. 17.30: A magyar fotográfia története. VI/6. rész: Szociofotó — Riportfotó. 17.50: Ésszel, szívvel, meggyőződéssel. Tudósítás a szocialista brigádok vezetőinek V. országos tanácskozásáról. 18.35: Reklámműsor. 18.45: Egymillió fontos hangjegy. A televízió könnyűzenei sorozata (sz.). 19.05: Stop! Közlekedj okosan (sz.). 19.10: Cicavízió (sz.). 19.20: Tévétorna (sz.). 19.30: Tv-Híradó. 20.00: Isadora. Magyarul beszélő angol film (sz.). 22.10: Tv-Híradó 3. 22.20: Franz Xavar Kroetz: Felső-Ausztria. Tévéjáték (sz.).

MÁSODIK MŰSOR

20.00: Spanyol dalok, táncok. Zenés film. 20.25: Csehszlovákia—Kanada válogatott jégkorong mérkőzés (sz.). Közvetítés Prágából. Közben: kb. 21.10: Tv-Híradó 2.

JUGOSZLÁV TV

15.40: Labdarúgás. Sinamo—Sarajevo. 17.45: Mala, Mala, Artur és Truba — a zágrábi ifjúsági Színház előadása. 18.45: Műkedvelők. 20.00: Variációk — humoros adás. 20.30: Játékfilm. 22.30: Jodzsimbo — japán játékfilm. 23.25: Külföldi show-műsor.

MÁSODIK MŰSOR

16.15: Hét tv-nap. 16.45: Daloló szombat. 17.30: Jenny — filmsorozat. 18.25: Labdarúgás: Románia—Spanyolország (felvételről). 20.00: Halló 93. (ism.). 20.35: George Balanchine koreográfiái. 21.45: Sportszombat. 22.00: Emberek a menetoszlopból. 22.35: Színházfesztiváli krónika.

Dunántúli Napló

Az MSZMP Baranya megyei Bizottságának lapja
Főszerkesztő: **Mitzki Ervin**
Főszerkesztő-helyettesek: **Báling József és Hallama Erzsébet**
Szerkesztőségi ügyelet 8—20 óráig 10-053, 20 óra után 15-726
Kiadja a Baranya megyei Lapkiadó Vállalat
Felelős kiadó: **Braun Károly**
Szerkesztőség és kiadóhivatal: 7601 Pécs, Hunyadi út 11. sz.
Telefon: 15-000, 15-762, 15-852, 15-245, 15-264
Szerkesztőség telex: 12-421
Kiadó telex: 12-320

Készült ofszet rotációs eljárással Saphir 96-os gépen
Pécsi Szikra Nyomda
7630 Pécs, Engel János u. 8.
Tel: 13-177, 13-696. Telex: 12-211
Felelős vezető: **Melles Rezső**

Terjeszti a Magyar Posta
Előfizethető a helyi postahivataloknál és a kézbesítőknél.
Előfizetési díj egy hónapra 21 Ft
Indexszám: 25 054
ISSN 0133—2007

Világ proletárjai, egyesüljetek!

Dunántúli napló

1977. április 17., vasárnap
XXXIV. évfolyam, 104. szám
Ára: 1,20 Ft

Az MSZMP Baranya megyei Bizottságának lapja

Megkezdődött a szocialista brigádvezetők V. országos tanácskozása

Kádár János elvtárs felszólalása

Egyetértés és egység a pártkongresszus határozatainak gyakorlati megvalósításában



A szocialista brigádvezetők V. országos tanácskozásának elnöksége. Havasi Ferenc, a Minisztertanács elnökhelyettese megnyitja a tanácskozást

Szombat reggel 9 órakor az Építők Rózsa Ferenc Művelődési Házában megkezdődött a szocialista brigádvezetők V. országos tanácskozása. Több mint 150 ezer szocialista brigád képviseletében ezer küldött, ezen kívül mintegy 250 meghívott vendég vesz részt a tanácskozáson, ahol az utóbbi évek tapasztalatait összegezik és szocialista fejlődésünk időszerű követelményeinek megfelelően kijelölik a szocialista brigádmozgalom új feladatait.

A tanácskozás 106 tagú elnökségében helyet foglalt *Kádár János*, az MSZMP Központi Bizottságának első titkára, *Lázár György*, a Minisztertanács elnöke, *Gáspár Sándor*, a SZOT főtitkára, *Huszár István*, a Minisztertanács elnökhelyettese, *Németh Károly*, az MSZMP Központi Bizottságának titkára, a Politikai Bizottság tagjai, *Borbély Sándor*, a Központi Bizottság titkára, *Havasi Ferenc*, a Minisztertanács elnökhelyettese, *Földvári Aladár*, a SZOT elnöke. Az elnökségben foglalt helyet a kormány több tagja, a tömegszervezetek képviselői, ott volt *Anatolij Jakovlevics Ribakov*, a Szovjet Gépgyártási és Műszeripari Dolgozók Szakszervezetének elnöke, a szovjet szocialista brigádvezetők hazánkban tartózkodó küldöttségének vezetője. Az elnökségben foglalt helyet sok szocialista brigádvezető, üzemi és szövetkezeti dolgozó.

A tanácskozást az elnöklő Havasi Ferenc nyitotta meg.

*

A kormány, a Szakszervezetek Országos Tanácsa és a KISZ Központi Bizottsága nevében üdvözölte a tanácskozás résztvevőit, majd így folytatta:

A tanácskozás nemcsak a szocialista brigádmozgalom, hanem munkásosztályunk, egész dolgozó népünk jelentős társadalmi eseménye. A mozgalom szocializmust építő népünk egyik nagyszerű vívmánya, amely soraiban egyesíti a munkában élenjáró, a társadalmi haladásért tenni kész dolgozókat.

Csaknem két évtizede, hogy az első szocialista brigádok megalakultak. Az eltelt idő alatt a mozgalom — mind számbelileg, mind minőségileg — nagy fejlődésen ment keresztül. A szocialista brigádmozgalom társadalmi életünk sokatígérő, előremutató jelensége.

Kedves Elvtársak!

Ez évben ünnepli a haladó emberiség a Nagy Októberi Szocialista Forradalom 60. évfordulóját. Büszkék vagyunk arra, hogy a magyar munkások, parasztok, értelmiségiek munkaversenyt indítottak e dicső ünnep tiszteletére. A szocialista brigádok hazafiságát, munkásszolidaritását fejezi ki, hogy élére álltak ennek a kezdeményezésnek és országos méretűvé fejlesztették azt.

A mi feladatunk most az, hogy összegezzük a mozgalom eredményeit, megjelöljük az időszerű tennivalókat. Meggyőződésünk, hogy tanácskozásunkat a továbbhaladás, a jobbra való törekvés fogja áthatni és ezáltal hasznos fóruma, további pezsdítője lesz a brigádmozgalomnak.

Havasi Ferenc megnyitó szavai után *Gáspár Sándor* mondott beszédet.

*

A SZOT főtitkára bevezetőül áttekintette a szocialista brigádmozgalom csaknem 20 esztendős fejlődését, kiemelve, hogy a mozgalom olyan erővé vált, amely a munkában, a fegyelemben, a magatartásban, a művelődésben önmaga és egész dolgozó népünk számára a továbbhaladás útját szélesíti.

Ezután a párt XI. kongresszusának útmutatásait, a fejlett szocialista társadalom építését célzó programnyilatkozatot méltatta, s szólt arról, hogy előbbre léptünk társadalmi viszonyaink fejlesztésében. Tovább szilárdult a munkásosztály hatalma, a munkás—paraszt szövetség, erősödött a szocialista demokrácia. Mindebben a szocialista brigádok tízezreinek munkássága is tükröződik.

Szólt arról, hogy az ismert nehézségek miatt az életszínvonal emelkedése mostanában nem olyan ütemű, mint a korábbi években volt. Tartalékaink jobb kihasználása azonban az életszínvonal növekedésének ütemére is kedvező hatással lesz.

Ezután így folytatta:

A szocialista brigádmozgalom fejlődésében nagyok az eredmények. A feladatok azonban már ma is, de méginkább holnap szakadatlanul növekednek. A fejlődés igénye ez, amely az élet minden területén többet és többet követel. Ami ma elég, holnap már kevés lesz. Csak az ezt felismerő szemlélet és magatartás vihet előre bennünket. A brigádmozgalom ereje és lehetőségei ma már olyanok, hogy képes az eddiginél magasabb szinten folytatni tevékenységét. A mozgalomnak munkája minőségében kell az eddiginél többet nyújtania. Ebben foglalható össze feladata és a mai tanácskozás célja és értelme.

Minőséget a termelésben, a művelődésben, a vezetésben csak az hozhat, ha javítjuk a munkafegyelmet, növeljük a felelősséget, a kezdeményezőkészséget, a tömegméretű aktivitást. Ezek a tényezők lényegében tőlünk függnek. Ezért a minőség és a hatékonyság most az egész szocialista brigádmozgalom továbbfejlődésének a kulcskérdése.

Gáspár Sándor beszéde után megkezdődött a vita.

*

A tanácskozáson felszólalt *Soltész István*, a Szocialista Munka Hőse, a Borsodi Szénbányák frontfejtési-, *Szimuly Gáborné*, a Magyar Viscosagyár Zrínyi Ilona, *Lakatos István*, a Csepel Vas- és Fémművek Acélműve, Április 4.-, *Lódi István*, a Budapesti Lakásépítő Vállalat szocialista brigád vezetője. Szót kért *Hajduli*

(Folytatás a 3. oldalon)

Ötvenedik évforduló



Kémiaóra az ünneplő iskola hetedik osztályában
Kopjár Géza felvétele

Jubilál a Gyárvárosi Általános Iskola

Gazdag programot szervezett a Pécs-Gyárvárosi Általános Iskola szülői munkaközössége és igazgatósága az iskola 50 éves jubileuma alkalmából rendezendő ünnepségsorozatára. Április 16-án, 15 órakor a József Attila Művelődési Házban szavalóversenyt bonyolítottak le, amely kapcsolódik az Ady-centenáriumához. Az iskola sportudvarán április 23-án kézilabda villámtornát rendeznek négy csapat részvételével. Mesejáték-Népijáték címmel az alsótagozatosok mutatják be műsorukat április 30-án, 17 órakor a József Attila Művelődési Házban.

Május 8-án ünnepi hangversenyt adnak az iskola művészeti csoportjai és volt tanítványai. Kispályás labdarúgótornát rendeznek öt iskola csapatának részvételével május 14-én. Gyermektáncosok baráti találkozójára kerül sor május 21-én, a József Attila Művelődési Házban, ahol hat iskola tánckara ad műsort. Május 29-én, 9 órakor ünnepélyes úttörő- és kisdobos-avatás lesz az iskola udvarán, majd 10 órakor nyitják meg az iskola történetét és fejlődését bemutató kiállítást. A központi ünnepséget június 11-én rendezik.

Kommunista szombat a szénbányáknál

Rekorderedmények születtek
Munkában ötezer fiatal

Rekorderedmények születtek a tegnap délelőtti kommunista műszakon a Mecseki Szénbányáknál. Ötezer kettőszáz tonna szenet termeltek ki a felajánlott 4500 tonnával szemben.

Tizenhat üzemből 3200 fiatal jelentkezett munkára szombat reggel. Voltak KISZ-szervezetek, brigádok, melyek teljes létszámmal képviseltették magukat. Köztük a villamos üzemi Petőfi Sándor KISZ-szervezet, Pécsbányán, a Reinhardt Sándor vezette fejtési brigád, az anyagellátó üzem Csizmazia Sándor és Kossuth Lajos gatter brigádja, az építési üzemből a Zalka Máté festőbrigád.

Hagyományai vannak a kommunista szombatoknak a Szénbányáknál. A fiatalok tegnapi munkabérük ötven százalékát KISZ-szervezetek támogatására ajánlották fel. A „munkával töltött szabad szombatok" visszatérő eleme: a párosverseny. Csapatokon belül, párba állva dolgoznak, hogy eldöntsék: melyik páros tud a kommunista szombaton többet nyújtani? Bányász-vetélkedő.

Ezen a napon rendezték meg a fiatal vájárok vetélkedőjét is. Ötvenen versengtek a kiváló ifjú vájár cím elnyeréséért. A résztvevők Kossuth-bányán adtak számot gyakorlati ismereteikről tegnap délelőtt. Puskás Mihály és Czelter Elemér bizonyult a legjobbnak, de a végső sorrendet a délutáni, lapzártát követően befejező elméleti verseny döntötte el.

Délután és éjszaka is tartottak kommunista műszakot a Mecseki Szénbányáknál. A kommunista szombaton összesen ötezer fiatal dolgozott.

H. T.



Az aszfalt-útépítők előkészítik május 1-re a Szalai András utcai felvonulási utat, valamint a középületek elé helyezendő dísztribün területét. Jozipovics György felvétele

Politikai fesztivál a Műszaki Főiskolán

Első alkalommal rendeztek politikai fesztivált Pécsett, a Pollack Mihály Műszaki Főiskolán. A kollégiumi bizottság tegnap egésznapos programot szervezett, nemcsak a műszaki főiskolások, hanem az összes pécsi felsőfokú oktatási intézményben tanuló diák részére. Céljuk, szorosabbá fűzni a kapcsolatot a hallgatók között.

Reggel az ércbányászok fúvószenekara keltegette az alvókat, majd különböző sportversenyeken mérték össze ügyességüket a fiatalok. Délben nyitották meg a politikai plakátkiállítást, ezután pedig az IXILON filmstúdió műsorát tekintették meg. Délután ünnepélyes „népgyűlést" tartottak, melyen megvitatták a pécsi diákkapcsolatok helyzetét és az új pályázati rendszert.

Levetítették a „Sakál" című chilei filmet, s ezzel egyidőben adott műsort a Glosszátor és a Marcipán együttes, illetve a Bóbita bábegyüttes.

Nyolc órakor kezdődött az esti zenés záróműsor, ahol felléptek a Pécsett tanuló külföldi diákok, valamint Csizmadia Sándor, a Szélkiáltó és a Marcipán együttes.

Az EIVRT Pécsi Elektronikai Gyára

György-aknai üzemébe

felvételre keres női dolgozókat

fénycső-, bakelit-, elektroncső alkatrész gyártására és szerelésére.

Kettő és három műszakos foglalkoztatás.

JELENTKEZÉS:
Pécs, Felsőmalom utca 13. Munkaügy.

Szaporítóanyag és szőlőoltvány

Háromszázezer forinttal nagyobb forgalom

Árusok járták a településeket
A Pannónia kincse rekord éve

Zárul a tavaszi idény az Ültetvénytervező és Szaporítóanyag-forgalmazó Vállalat Dél-dunántúli Központjánál. Baranyában mintegy 30 000 forint értékben több szaporítóanyagot és szőlőoltványt adtak el, mint az elmúlt év hasonló időszakában.

Új gyümölcsfajtákat nem hozott forgalomba a Dél-dunántúli központ, a már ismertekből kívánta kielégíteni az igényeket. Az igen kedvelt málnafajtából, a MALLING EXPLOID-ból négyezer gyökeres sarj kelt el. Törzses egresből 2000 fogyott, és ugyanennyi bokor alakú, valamint törzses ribizke. Almából megfelelő fajtakínálat várta a vásárlókat. A nyári érésűeken kívül a Starkingot keresték a legtöbben. Cseresznyéért évek óta szinte hiába mennek a kiskerttulajdonosok. 1976-ban mindössze 700 jutott megyénkbe, s bizonyára emiatt fordult elő, hogy bár idén 3000-et kínáltak eladásra, napok alatt elkapkodták. Őszibarackból is nagyobb a kereslet, mint a kínálat, a Dél-dunántúli központ tájékoztatása szerint az őszi szezonban várhatóan minden igényt ki tudnak elégíteni. Jobb a helyzet a meggynél, hat fajtát kínáltak eladásra. Kajsziból is nagyobb volt az igény a készletnél. Baranya 4000 darabot kapott.

Megyénkben 60 000 oltvány került forgalomba. Öt fajta borszőlő oltványt árusítottak a lerakatok, három fajta még kapható. Pécsett a Rizling-szilvánit a legkedveltebb. Sokan hiába keresték a „Zala gyöngyét". Nem árusították. A központ információja szerint sikerült szaporító anyagot beszerezni, őszszel forgalomba kerül az oltvány. A csemegeszőlő oltványkészlet is mutatja, hogy rövidesen véget ér a tavaszi szezon. Nyolc fajta közül 4 van már csupán. A Pannónia kincséből rekordévet zárnak: 15 000 darabot adtak el.

Az Ültetvénytervező és Szaporítóanyag-forgalmazó Vállalat Dél-dunántúli Központja első ízben indított útnak mozgóárusokat. Leginkább olyan településekre, ahol nincsen lerakat. Felkeresték Komlót, Véméndet, Siklóst, Szentlőrincet, Vajszlót, Helesfát. Az év első 3 hónapjának forgalma meghaladja az egymillió háromszázezer forintot.

H. T.

Kitüntetések a brigádvezetők tanácskozása alkalmából

Munka Érdemrend ezüst fokozata kitüntetésben részesült: *Biró Lajosné*, a Pécsi Kesztyűgyár kesztyűvarrónője, szocialista brigádvezető, *Kvell János*, a pécsi vontatási főnökség tmk-lakatos csoportvezetője, szocialista brigádvezető.

Munka Érdemrend bronz fokozata kitüntetésben részesült: *Szekeres István*, a Mecseki Szénbányák vájára, szocialista brigádvezető.

A szocialista brigádmozgalom fejlesztésében elért kiemelkedő eredményekért Szakszervezeti Munkáért arany fokozatú kitüntetésben részesült: *Tiborcz István*, a Baranya megyei Állami Építőipari Vállalat pártbizottság titkára.

A szocialista brigádmozgalomban, illetve a fejlesztésében elért kiemelkedő eredményekért Ifjúságért Érdemérem kitüntetésben részesült: *Szilágyi Sándor*, a Mecseki Szénbányák csapatvezető vájára, szocialista brigádvezető.

KISZ Érdemérem kitüntetésben részesült *Bacsó László*, a Pécsi Hőerőmű Vállalat blokkgépésze, szocialista brigádvezető-helyettes.

Elsők a pécsi úttörőtechnikusok

Az úttörőtechnikusok országos versenyén első helyezést értek el a Karikás Frigyes úti iskola tanulói. A Nyíregyházán megrendezett versenyben a pécsiek négy fős csapata 21 csoport közül került az élre. Bradics Gábor és Szabó Eszter nyolcadikos, Horváth Zoltán és Kádár Katalin hetedikes tanulók szerezték meg a vezető helyet. Az összetett egyéni versenyben Horváth Zoltán harmadik, Bradics Gábor hetedik, Szabó Eszter kilencedik lett. KRESZ témakörben Horváth Zoltán a második, elektrotechnikában Szabó Eszter a negyedik. A Karikás Frigyes úti iskola diákjai hét éven belül most nyerték meg harmadszor a versenyt. Az országos szemlét jövőre Egerben rendezik meg.

Véget ért az építéstervezési KGST-tanácskozás Harkányban

A KGST építésügyi állandó bizottsága építéstervezési állandó munkacsoportja április 12. és 16. között hazánkban tartotta 15. ülésszakát, nyolc tagország — Bulgária, Magyarország, NDK, Mongólia, Lengyelország, Románia, Szovjetunió és Csehszlovákia — delegációinak részvételével. A magyar delegációt dr. Dalányi László építésügyi és városfejlesztési minisztérium műszaki tervezési főosztályának vezetője vezette és tagjai az építéstervezés hazai vezetői, legjobb szakértői voltak.

A plenáris ülések a siklósi vár kongresszusi termében, a szekció tanácskozások Harkányban, az építők üdülőjében zajlottak.

Az ülésszak sokrétű munkát végzett. Jóváhagyták az építéstervezési állandó munkacsoport 1978. évi munkatervét és meghatározták a további feladatokat a közösen kidolgozandó kutatási, fejlesztési és szabványosítási témákban.

Az ülésszakon elfogadták a magyar delegáció által javasolt témát, amely a műszaki tervezés alapkérdéseihez tartozó koncepcionális kérdések alapos elemzésére, megoldására irányul. Ennek keretében munkaprogramot hagytak jóvá és elhatározták, hogy fokozottabb figyelmet fordítanak a lakás és lakókörnyezet össztársadalmi igényeinek változatosabb és korszerűbb építészeti és funkcionális kielégítésére, elsősorban a társadalom fejlődését jobban elősegítő módozatok közös elvek alapján történő kidolgozására.

Határozat született a mongol lakásépítés problémáinak megoldásával kapcsolatban teendő intézkedésére, a tagországok közötti információcsere hatékony és korszerűbb formáinak kialakítására.

Beszámolók hangzottak el a befejezett kutatási, fejlesztési eredményeknek a gyakorlatban történő bevezetéséről. Témákat határoztak meg a KGST építésügyi állandó bizottság tudományos folyóiratának, a „Nemzetközi építési információ" legközelebbi számainak a tartalmához.

A nemzetközi szabványosítási szervezetekkel a KGST szabványosítási szervei felvették a kapcsolatot. Ezen az ülésen elhatározták, hogy figyelembe veszik ezen összeurópai nemzetközi szervezetek ajánlásait, amennyiben megegyeznek a KGST-országok törekvéseivel.

Az ülésszakon előkészítették a KGST szakértőinek találkozását a Finn Köztársaság szakértőivel a paneles épületek témájában.

Az ülésszak ötnapos programja a jegyzőkönyv ünnepélyes aláírásával ért véget.

Legtöbb baleset a váltókon történik

Balesetmegelőzési értekezlet a MÁV Pécsi Igazgatóságán

Gyakori a sorompórongálás

Haláleset nem volt az elmúlt évben a közlekedő személyszállító vonatokkal történt balesetek alkalmával, ami a korábbi évekhez viszonyítva igen nagy eredmény.

Tolatás közben fordul elő a balesetek zöme. Veszélyes balesetforrás az útátjáró is, elsősorban amiatt, hogy a KRESZ szabályait megsértik. Még mindig gyakran rongálják a sorompókat, pedig a legforgalmasabb útátjárók előtt fényvisszaverős figyelmeztető jelek vannak — állapították meg a MÁV Pécsi Igazgatóságán, az április 13-án a Közlekedés Tudományi Egyesület rendezésében megtartott balesetmegelőző ankéton.

Legfontosabb feladat a vasúti balesetek megelőzése. A járművek futásbiztonsági előírásaival foglalkoztak igen alaposan, mert fontos a műszaki előírások és az időszakos vizsgálatok megtartása. Ne a tragikus esemény figyelmeztessen a jármű- illetve a pályahibára. A vasút gyorsuló műszaki fejlesztésével sok helyen megszűnnek a sorompóőri szolgálati helyek, tehát a vonalon nincs lehetőség a vonatok megfigyelésére. Ezért kell a kiinduló állomásokon a vonatokat alaposabban megvizsgálni.

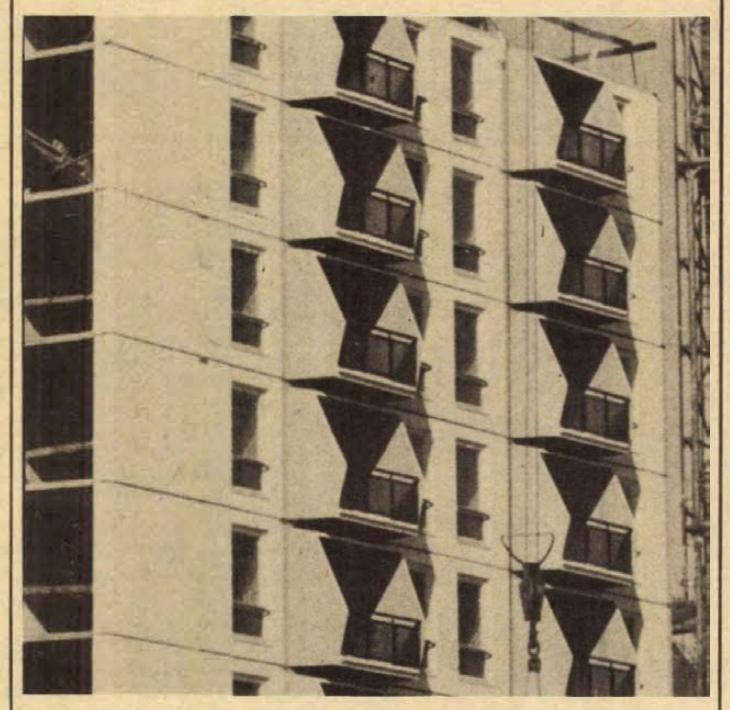
A vasúti nehéz pályafenntartási munkát már zömében gépekkel végzik.

A szakemberek a tolatásközbeni balesetek megelőzésére hívták fel a figyelmet.

Sürgették, hogy a pályák, a kitérők állapotát fokozottabban ellenőrizzék, mivel a legtöbb baleset a váltókon történik.

Cs. J.

Hogy tetszik lakni?



Az Alkotmány utcai új panellakások erkélysora.

Erb János felvétele

Vizsgázott az új panelcsalád

Jobb osztályzatot kapott mint az elődje

Lakva ismerni meg a lakást. Ez a tézis különösen igaz az új panelcsalád esetében, melynek első építményeit december —január folyamán adták át a Petőfi utca—Alkotmány utca sarkán. Mi jellemző az itteni két és fél szobás lakásokra? A szobák nem egymásból, hanem az előszobából nyílnak, nagyobb a konyha, a fürdőszoba, a félszoba — a tervek szerint — az előszoba „szűkítésével" nagyobbá alakítható.

Porrogi Istvánék február 1-én költöztek. Négyen vannak, Gábor már iskolás, Istvánka még bölcsődébe jár. Régebben a Páfrány utcában éltek, egyszobás szolgálati lakásban, melyet a Mecseki Ércbányászati Vállalattól kaptak.

— Nagyon örültünk az új lakásnak — mondja Porrogi Istvánné. — A régibe az ember csak bekuporodott, esténként tévét néztünk... Férjem a közgazdasági egyetemre jár, ha esténként tanult, a gyerekek nem tudtak aludni. Most szépen elférünk, nem zavarjuk egymást.

— *Bizonyára tudja, hogy ez voltaképp „kísérleti" lakás. Milyen előnyeit tapasztalta eddig?*

— Nagyobb a fürdőszoba, jól elfér benne a mosógép, centrifuga. A konyha is szélesebb, anyósoméknál például csak kétrészes mosogatót lehet bevinni, nálunk befér a teljes három rész. Mondták, hogy az egyik fal elforgatásával nagyobb lehet a félszoba, ezt azonban nem értjük világosan: hova tegyük akkor a beépíthető szekrényt, és hogy jutunk be a másik szobába? A félszobán keresztül?...

Bolgár János, a Baranya megyei Vendéglátó Vállalat nyugdíjasa és felesége még csak most költöznek. A kiutalást megkapták, de addig nem jöhettek, míg az egész összeget le nem fizették. A szobák még „pucérak", a mennyezetről szabadon lóg a villanyvezeték.

— Hagyományos építésű lakásban éltünk — mondja Bolgár János — ez nagyobb, a szobák azonban kisebbek. Igen nehezen tudjuk elhelyezni a hálógarnitúrát. Természetesen ennek ellenére örülünk, hisz új, és saját lakásunk van. Különösebb hibát sem vettünk észre eddig.

— A fürdőszobában elfér a mosógép, a centrifuga, aztán ezzel be is telt — teszi hozzá a felesége. — Talán még a szennyesládát tudjuk elhelyezni. Azonban ha tekintetbe vesszük a régebbi típusú panelházak még kisebb helyiségeit, nincs okunk panaszra.

Patacsi László, a bőrgyár dolgozója a szomszéd épületben viszont panasszal kezdi: egyáltalán nem elégedett.

— Lényegesen jobb, kényelmesebb, mint régi lakásunk, de többet vártunk tőle. Úgy véljük, csak a minimumot építették be, s ezért a sok pénzért ez igazán kevés. Hogy mást ne mondjak: a fürdőszobában nincs semmilyen szerelvény, csak egy tükör. Még szappantartót se szereltek föl.

— *S az elmozdítható fal?*

— Megőriztük az újságnak azt a cikkét, melyben erről írtak. Mikor bejáráson voltunk, ki is próbáltuk a „falmozdítást", de letoltak bennünket, azt mondták, ne is próbálkozzunk. A kivitelező ugyanis rögzítve építette be az elmozdítható falat.

Vizsgázott az új panelcsalád, s nem bukott meg, sőt: jobb osztályzatot kapott, mint elődje.

Szántó Péter

Befejeződött a pszichiátriai kongresszus

Befejeződött a kétnapos pszichiátriai kongresszus, melyet Pécsett, az Akadémiai Bizottság székházában rendeztek meg pénteken és szombaton. A kongresszust a pécsi és a pozsonyi pszichiátriai-neurológiai klinikák „hívták össze", de érkeztek előadók Budapestről, Szegedről, Debrecenből, Szombathelyről és Lengyelországból is.

A találkozás célja a testvéregyetemek közötti kapcsolat bővítése, valamint a tudományos kutatások eredményeinek kicserélése.

Az elhangzott 21 előadás többsége a gyógyszeres kezelésekkel, a pszichoterápia lehetőségeivel és a rehabilitációval foglalkozott. Igen jelentős lépés a lítium-sók alkalmazása a hangulatzavarral járó pszichiátriai megbetegedésekben és a skizofréniánál, valamint az atropin-kóma kezelés új módszerű alkalmazása olyan esetekben is, ahol korábban tehetetlenül álltak az orvosok.

Többen is kiemelték a rehabilitáció fontosságát, vagyis a már meggyógyított betegek újra visszaállítását az életbe, a munkába. Még több munkaterápiás intézet létrehozására van szükség, s nem utolsósorban a közfelfogás átalakítására.

A kongresszust jövőre Pozsonyban rendezik meg.

„Bizalmiak a közösségért"

Tegnap tartották Pécsett az ÉDOSZ szakszervezeti elnöksége és a MÉM által meghirdetett verseny megyei elődöntőjét. A részvevők szakszervezeti, politikai és az élelmiszeripar gazdaságpolitikai ismereteiből adtak számot. Az első három helyezést a Szigetvári Konzervgyár dolgozói szerezték meg. A május 7-iki országos döntőn az első helyen végzett Hompola Zoltánné és a második helyezett Tóth Tihamérné képviseli Baranyát.

★ Megkezdődött a szocialista brigádvezetők V. országos tanácskozása ★

(Folytatás az 1. oldalról)

Imréné, a Borsodi Ruházati Kiskereskedelmi Vállalatnak, a Magyar Népköztársaság Kiváló Brigádja címmel kitüntetett Tyereskova-brigád vezetője, továbbá *Bajor Jenő*, a Fővárosi Távfűtő Művek-, *Végh Józsefné*, a Szocialista Munka Hőse, a Nagykőrösi Konzervgyár szocialista brigád vezetője. Felszólalt *Anatolij Jakovlevics Ribakov*, a Szovjet Gépgyártási és Műszeripari Dolgozók Szakszervezetének elnöke, *Falmann József*, a Kisbéri Virágzó Tsz Ifjúsági-, *Netter Józsefné*, a Pamutnyomóipari Vállalat-, *Hajdu Sándor*, a Taurus Gumiipari Vállalat „Magyar Népköztársaság Kiváló Brigádja" címmel kitüntetett karbantartó szocialista brigád vezetője.

Ebédszünet után az elnöklő *Tagliber Ferencné* bejelentette, hogy *Kádár János*, az MSZMP Központi Bizottságának első titkára kíván szólni.

Kádár János beszéde

Kedves Elvtársak! Kedves Elvtársnők!

A közelmúltban ünnepeltük fennállásának 20. évfordulója alkalmából szocialista rendszerünk erős és fontos intézményét, a munkásőrséget, amely a Központi Bizottság határozata alapján született. Annak idején azzal a felhívással fordultunk a munkásokhoz, a dolgozó parasztokhoz, az alkalmazottakhoz, a szocializmus igaz híveihez, hogy segítsék a munkáshatalom, társadalmi rendünk, a magyar nép szocialista vívmányainak fegyveres védelmét. A felhívás nem maradt pusztába kiáltott szó: jóval többen jelentkeztek, mint amennyit a munkásőrség meghatározott kerete be tudott volna fogadni. Azóta tíz- és tízezrek tettek és tesznek becsülettel eleget — hivatásukon túlmenően is— vállalt kötelezettségüknek.

Kevéssel e jubileum után, most szocialista rendszerünk másik nagyszerű intézményének, a szocialista brigádmozgalomnak a képviselőivel találkozhatunk itt. A szocialista brigádmozgalmat nem pártunk, államunk vezető testületei kezdeményezték, hanem maguk a dolgozó tömegek. Természetesen a Központi Bizottság, a szakszervezetek, az ifjúsági szövetség, kormányzatunk — felismerve e kezdeményezés kiemelkedő jelentőségét — felkarolta és támogatta azt. Ma már joggal állíthatjuk, hogy ennek nyomán tömegmozgalommá, sőt népmozgalommá vált.

A munkásőrség, rendeltetése szerint, népünk szocialista vívmányainak őrzésére vállalkozott. A szocialista brigádmozgalom résztvevői — hasonló öntudattal — arra vállalkoztak, hogy a hivatásukból fakadó munkájuk példás és kiváló elvégzésén túlmenően önkéntesen társadalmi feladatokat is megoldanak, és művelik önmagukat. S bár a mozgalom még nincs egészen húsz esztendős, elmondhatjuk, hogy akik kezdeményezték és akik csatlakoztak hozzá, becsülettel teljesítették azt, amire vállalkoztak: gyarapították a magyar nép szocialista vívmányait.

Mindez tükröződött a mostani V. országos értekezlet előkészítésének menetében is. Ismeretes, hogy a tanácskozást többhónapos munka előzte meg: a szocialista brigádok vezetői és tagjai előbb helyileg a termelő egységeknél, az üzemekben, majd ágazatonként és iparáganként gyűltek össze, s ezt követően került sor az országos értekezletre. Maguk az előkészületek is rendkívül fontos, aktív szerepet játszottak, hiszen tudvalevő, hogy a tanácskozást megelőző időszakban nagyszerű kezdeményezés, új munkaverseny-mozgalom született. A szocialista brigádvezetők országos tanácskozásának előkészületei tehát már az idei első negyedévi eredményekhez is nagyon pozitívan járultak hozzá.

Szilárd a munkásosztály hatalma

Mély meggyőződésem, hogy ez a tanácskozás is betölti majd szerepét, segíteni fogja szocialista építőmunkánkat, a szocialista brigádmozgalom kibővítését és magasabb színvonalra emelését. E gondolatok jegyében szívélyesen köszöntöm az értekezlet minden résztvevőjét, s megbízásomnak megfelelően átadom önöknek, az önök személyén keresztül e nagyszerű szocialista mozgalom egymillió nyolcszázezer tagjának a Magyar Szocialista Munkáspárt Központi Bizottságának elvtársi üdvözletét, jókívánságait.

Akik eddig felszólaltak, nagyon sokoldalúan, helyes alapállásból és megközelítésben foglalkoztak a brigádmozgalom lényeges feladataival. Új elgondolások és ötletek is felmerültek. A tapasztalatok összegzése az önök feladata, s ennek bizonyára eleget fognak tenni. Ezért a mozgalom egyes részkérdéseiről nem kívánok beszélni, hanem néhány politikai kérdéssel szeretnék foglalkozni. Ismeretes, hogy a Központi Bizottság ezen a héten ülést tartott, áttekintette az időszerű politikai kérdéseket, ezekben állást foglalt, amit hivatalos közlemény formájában nyilvánosságra is hozott.

Elsőként a Magyar Népköztársaság belpolitikai helyzetéről szólok. Joggal megállapíthatjuk, hogy a Magyar Népköztársaság belpolitikai helyzete kiegyensúlyozott, érvényesül a párt, a munkásosztály vezető szerepe, a munkásosztály politikai hatalma szilárd.

A párt XI. kongresszusának útmutatásai alapján dolgozunk. Mind a közvetlen tennivalókra, mind a távlati programra vonatkozó állásfoglalását, törekvéseit helyesléssel fogadta a magyar társadalom. Elmondhatjuk, hogy a párt kongresszusának alapvető állásfoglalásai egyöntetű megértésre és támogatásra találtak munkásosztályunkban és népünkben, egész társadalmunkban. S mivel azóta bizonyos idő már eltelt, megállapíthatjuk, hogy egyetértés és egység jut kifejezésre a kongresszus határozatainak gyakorlati megvalósításában is. Ez az eredményekben is megmutatkozik: társadalmunk a kongresszus útmutatásai alapján, a szocialista demokrácia kibontakoztatásával fejlődik, a gazdasági és a kulturális építőmunka megfelelő eredményeket hozott és ennek megfelelően javultak az életkörülmények is.

A párt kongresszusának politikai irányvonala, állásfoglalása — s ez politikai szempontból nagyon fontos — széles körben kedvező visszhangra talált: kevéssel a kongresszust követően a Hazafias Népfront Országos Tanácsa úgy foglalt állást, hogy a kongresszus alapvető céljait elfogadja, és az országgyűlési választásokon ennek megfelelő programmal lép népünk elé. Így is történt. Az országgyűlési választásokon népünk e célokat, a fejlett szocialista társadalom építésének programját szavazatával is megerősítette, óriási többségében egyetértően fogadta és támogatta.

Azóta más, nagyon fontos társadalmi események is történtek. Lezajlottak az ágazati szakszervezeti kongresszusok, ezt követően a szakszervezetek XXIII. kongresszusa, majd a Kommunista Ifjúsági Szövetség, valamint a szövetkezetek kongresszusai és megtartották a Magyar Nők Országos Tanácsának konferenciáját is. E kongresszusok és tanácskozások szintén kifejezésre juttatták az egyetértést a párt XI. kongresszusának irányvonalával. Sőt valamennyi tömegszervezet és tömegmozgalom — rendeltetésének megfelelően — már a kongresszusi határozatok gyakorlati végrehajtásával is foglalkozott. Megfelel tehát a valóságnak, ha leszögezzük, hogy a párt XI. kongresszusának útmutatása, a fejlett szocialista társadalom építésének programja alapján tovább erősödött népünk szocialista egysége és összeforrottsága.

A Központi Bizottság e heti ülése megállapította, hogy az idei népgazdasági terv végrehajtása megfelelően indult. Kiegészíthetjük ezt azzal, hogy az év politikai kezdése is jól sikerült. Megfelelő és méltó körülmények között ünnepelte meg egész népünk március 15-ét, az 1848-as forradalom évfordulóját, március 21-ét, az 1919-es dicső Magyar Tanácsköztársaság évfordulóját és legnagyobb nemzeti ünnepünket, a felszabadulás napját, április 4-ét. A forradalmi ifjúsági napok keretében ifjúságunk is méltó módon köszöntötte az ünnepeket. Népünk nemcsak bensőséges ünnepségekkel, hanem a munkában való helytállással is emlékezetessé tette ezeket a kiemelkedő évfordulókat.

Megállapíthatjuk tehát, — s ezt nemcsak barátainknak mondjuk, mert jó, ha tudják az iránt unk közömbösek és ellenfeleink is —, hogy a Magyar Népköztársaság belpolitikai helyzete szilárd, hazánkban olyan nép él és dolgozik, amely a fejlett szocialista társadalom építésére összpontosítja erőit.

Az idősebbek emlékeznek rá, hogy alig több mint két évtizede még igen nehéz helyzetben volt a Magyar Népköztársaság. Ellenségeink — és általában azok, akik nem hívei a szocializmusnak és a kommunizmusnak — a múlt év őszén „megemlékeztek" az 1956-os ellenforradalomról, keresték a „hajdanvolt" időket. De csupán azt a következtetést tudták levonni, hogy Magyarországon nincs talaja más politikának, csak a jelenleginek. Ellenségeink állapították ezt meg, nem mi, s azt hiszem, ezúttal kivételesen nekik is igazuk volt.

Népünk becsülettel dolgozott

Ami a gazdasági és a kulturális építés kérdéseit illeti: a szocializmus építése a szószoros értelmében gazdasági és kulturális építést is jelent. Aki a további kultúra felvirágzását óhajtja, annak elő kell segítenie a gazdasági feladatok megoldását, hiszen a gazdasági építés az alapja minden más tervünk valóra váltásának. Ha sikeresen végezzük a gazdasági építőmunkát, akkor összes politikai, társadalmi és kulturális célunkat elérhetjük. Ha azonban a gazdasági építésben nem mennek rendben a dolgok, akkor minden más elképzelésünk és reményünk csak elképzelés és remény marad.

Az elmúlt esztendőben, az V. ötéves terv első évében a gazdasági építés terén különleges nehézségekkel kellett megküzdenünk, nehéz feltételek között dolgoztunk. A nemzetközi gazdasági körülmények az utóbbi esztendőkben számunkra hátrányosan változtak meg. Tavaly természeti csapások is sújtottak bennünket. De ne felejtsük hozzátenni mindehhez: saját munkánk gyöngeségei is hátráltattak minket.

Mindent egybevetve pozitívumként állapíthatjuk meg, hogy az 1976-os népgazdasági terv fő iránya jó volt. Olyan célokat tűztünk ki és értünk el, mint az ország fizetési mérlegének javítása, a belső felhasználás tervszerűbbé tétele. Előbbre léptünk az építésben is: a nemzeti jövedelem 3 százalékkal emelkedett, s nőtt az ipari termelés is. Sajnos az emlékezetes természeti csapások következtében a mezőgazdaságban terveink nem váltak valóra, ami természetesen visszahatott bizonyos feldolgozó iparágak eredményeire is. A fő irányt tekintve az 1976-os terveket összességében jól teljesítettük, bár néhány fontos mennyiségi mutatót sajnos nem értünk el.

Munkásosztályunk, szövetkezeti parasztságunk, alkotó értelmiségünk, egész népünk becsülettel dolgozott az elmúlt esztendőben. Ez a helytállás eredményezte, hogy 1976 mégis az előrehaladás éve volt. Az 1976-os év azt is bizonyította, hogy a magyar népgazdaság alapjai szilárdak, amelyek nagy teherpróbákat is kibírnak. A múlt év — minden nehézségével együtt is — stabilitást és biztonságot jelentett a társadalom, és az emberek életében egyaránt. A múlt évi eredmények alapján, a körülményeket figyelembe véve készült el az 1977. évi terv, amely a tavalyinál nagyobb arányú fejlesztést ír elő, hogy az 1976-os ütemveszteséget behozzuk, s az ötéves terv teljesítését biztosíthassuk.

Emelkedő életszínvonal

Ezt a célt szolgálja az az előirányzat, hogy a nemzeti jövedelmet 6—6,5, az ipari termelést 6, a mezőgazdasági termelést mintegy 7—8 százalékkal kell növelni. Az életszínvonal-emelkedésnek is meg kell haladnia a tavalyi ütemet. A reáljövedelem 1976-ban országos átlagban körülbelül csak egy százalékkal nőtt. Ez azt jelenti, hogy egyes dolgozó rétegek reáljövedelme alatta maradt, másoké valamivel meghaladta az átlagot. Ebbe nem lehet és nem is kell belenyugodnunk: ezért 1977-re a reáljövedelem növekedését mintegy 3,5—4 százalékban irányoztuk elő. Ezt feltétlenül meg is kell valósítanunk! Nem állíthatjuk felelősen, hogy a dolgozók életszínvonalának állandóan emelkednie kell, de azt igen, hogy a szocializmus építésének együtt kell járnia a dolgozók életszínvonalának rendszeres emelkedésével. Ezt viszont álljuk, s ez tükröződik az életszínvonal javítását célzó idei terveinkben is.

Az életkörülmények alakulásának egyik fontos tényezője a lakáshelyzet. A Központi Bizottság éppen most készített mérleget a 15 éves lakásépítési terv teljesítéséről. Talán jobb, ha most nem idézzük vissza ennek a 15 esztendőnek óriási erőfeszítéseit. Az eredményeket azonban érdemes megnézni. Csupán a IV. ötéves terv időszakában kétszer annyi lakás épült Magyarországon, mint a felszabadulás óta bármelyik öt évben. Tizenöt esztendő alatt az ország lakosságának egyharmada költözött új lakásba, került jobb, kulturáltabb körülmények közé.

Bár ma több lakásigénylőt tartunk számon, mint a 15 éves terv kezdetekor, tudnunk kell, hogy már nem ugyanolyan a lakáshelyzet, mint 15 évvel ezelőtt volt. Közben jelentős lakásépítő ipart fejlesztettünk ki, s emeltük a lakáskultúra színvonalát. A komfortos lakások aránya háromszorosára, csaknem negyven százalékra, a két- vagy több szobás lakások aránya 37 százalékról 68 százalékra emelkedett. Már az is bizonyos színvonal elérését jelzi, hogy Magyarországon 100 lakásra 310 lakos jut, tehát hogy egy önálló főbérleti lakásban nagyjából hárman laknak. Ha a helyenkénti aránytalanságokról nem is szabad megfeledkezni, ez az országos átlag azért általánosan elfogadható.

A Központi Bizottság áttekintette az idei népgazdasági terv első negyedévi teljesítését is. Jobbára az indulás tapasztalataival foglalkoztunk, utánanézve, hogy mit hol lehet vagy kell igazítani. Az indulás nem rossz. S ebben természetesen szerepe van annak is, hogy az elmúlt év végén kicsit gyorsabb ütemben készültek a tervek, hamarabb formálódtak ki a vállalati, üzemi elképzelések is. Ez feltétlenül segített például abban, hogy az idén nem tapasztaltunk olyan „januári helybenjárást", bizonytalanságot, amihez eddig — sajnos — hozzá voltunk szokva. Az ipari termelés 5 százalékkal növekedett. Egyes iparágakban még nagyobb — a gépiparban 6,8, az építőiparban 10 százalékos — az emelkedés. Az ipar tehát jól kezdte az évet.

A mezőgazdaságot nem nagyon pártolta az időjárás. Késik a tavasz, a kezdeti nagy meleget télies hideg váltotta fel, s ebből bizony már káraink is származtak. De tartozunk a mezőgazdaság irányítóinak, az állami gazdaságok munkásainak, a termelőszövetkezetek tagjainak azzal, hogy megmondjuk: tudjuk, becsülettel helytálltak, elvégezték munkájukat. Örömmel szólok arról is, hogy a mezőgazdaság jól felkészült az idei évre. Kifejezésre jut ez abban is, hogy a tervezettnél 3 százalékkal több őszi kalászost vetettek el. Azt még nem lehet tudni, hogy milyen lesz például a kajszibarack-termés. De a kenyér előbbrevaló, s ha az őszi kalászosok rendesen megérnek, nagy bajunk már nem lehet.

Növekedett az állattenyésztési kedv, javultak feltételei, tehát kedvező a tendencia: jut a napi fogyasztásra, a népgazdasági szükségletek kielégítésére sőt exportra is. Ugyanígy kedvezőek a jelek olyan nehéz területen, mint a zöldségtermesztés, mert a szerződéses vállalások már fölötte vannak a tavalyinak. Kívánjuk, sikerüljön teljesíteni is.

Az év indításának megfelelően alakult a dolgozók keresete is. Az első negyedévben az ipari munkások munkabéralapja 6 százalékkal, a mezőgazdasági termelőszövetkezetek dolgozóinak — a tagok és az alkalmazottak — jövedelme 5 százalékkal emelkedett, a kiskereskedelmi forgalom pedig 6,7 százalékkal nőtt.

Mindezt összegezve elmondhatjuk, hogy az idei népgazdasági terv végrehajtása jól indult. Jelszavunk, hogy a folytatás még jobb legyen! Mert az 1977. évi tervet teljesítenünk kell. Harcolnunk kell az idei jó eredményekért, mert valójában ezen múlik az V. ötéves terv sorsa is.

A tavalyi esztendő és az idei első negyedév tapasztalatai alapján a Központi Bizottság megállapította, hogy terveink reálisak, megfelelő irányokat jelöltünk meg, gazdaságpolitikai és társadalompolitikai céljainkat nem kell megváltoztatnunk. A munka frontján azonban mindent meg kell tennünk, hogy e célokat elérjük, tehát a termelést növeljük és az életszínvonalat emelni tudjuk.

A reálbér és a reáljövedelem növelését célzó terveink is magasabbak a tavalyinál. Ennek kapcsán azonban arról is szólni kell, hogy nálunk nem merev a fogyasztási cikkek árszínvonala. Közgazdasági és egyéb meggondolások alapján a mi árrendszerünkben, a fogyasztási cikkek között is vannak rögzített, limitált és szabadáras termékek. Úgy véljük, hogy a mi viszonyaink ezt az árpolitikát kívánják meg. Amikor a reáljövedelem, a reálbér növeléséről beszélünk, figyelembe vesszük a fogyasztási cikkek árának idei tervezett 3,8—4 százalékos emelkedését. Ezzel is számolva kell elérnünk a 3,5—4 százalékos reáljövedelem-növekedést.

Terveink reálisak, megvalósíthatók

A fogyasztási árszínvonal idei emelkedésének nehezebb felén valójában már túljutottunk. Az árszínvonal kiszámításánál kötelességszerűen számításba vettük a tavalyi húsáremelés idei kihatását is. Voltak központi áremelések január elején is, majd emelkedett a bor ára. Ezeket az emberek tudomásul vették. Szeretném megmondani, hogy erre az évre fontos fogyasztási cikkeknél további központi áremelés nincs a tervben. Reméljük, nem is kerülünk olyan kényszerhelyzetbe, hogy ilyesmivel foglalkoznunk kellene.

A nemzetközi gazdasági viszonyok számunkra kedvezőtlen változása, a természeti csapások és más körülmények gazdasági tevékenységünk nagy teherpróbáját, szigorú vizsgáját is jelentették. A munka termelékenységében a felszabadulás óta elért fejlődés — saját korábbi helyzetünkhöz viszonyítva — számottevő. De nem kielégítő és megfelelő, ha a jelenlegi nemzetközi gazdasági körülmények között akarunk előrehaladni és boldogulni. A párt programnyilatkozatában megfogalmazott távlati céljaink és terveink magasröptűek, bátrak és szépek, ugyanakkor reálisak és megvalósíthatók, ha tennivalóinkat nagyon komolyan vesszük. Biztonsággal indulhatunk ki abból, hogy a Magyar Népköztársaságnak szilárdak az alapjai, fejlesztésének tervei reálisak. Mindent meg kell azonban tennünk, hogy saját erőinket még teljesebben mozgósítsuk, és a szocialista országok gazdasági együttműködésében rejlő lehetőségeket jobban kihasználjuk.

Távlati terveink azért reálisak, mert az alapvető és döntő tényezőknek már birtokában vagyunk. A hatalom a dolgozó nép kezében van. Rendelkezünk a dolgozó milliók egyetértő támogatásával, szocialista nemzeti egység alakult ki országunkban. A termelőeszközök társadalmi tulajdonban vannak. Ezek az alapvető tényezők teszik terveinket reálissá, szocialista céljainkat elérhetővé.

Figyelembe kell azonban venni országunk egyéb adottságait is, amelyeken nem tudunk változtatni. Ilyen például, hogy kevés a nyersanyagunk és az energiaforrásunk. Van viszont kvalifikált, magas szaktudású munkásosztályunk, termelőszövetkezeti parasztságunk, értelmiségünk. Ez a szakmai műveltség, szellemi kapacitás az ország adottságaihoz tartozik.

Nehéz örökséget kaptunk 32 évvel ezelőtt, amikor országunk felszabadult és a szabaddá vált nép harcolva és dolgozva építeni kezdte saját hazáját, az új társadalmat. A magyar munkásosztály, dolgozó népünk félfeudális, még kapitalista értelemben is elmaradott országot örökölt az előző uralkodó osztályoktól. Népünk azonban e harminckét év alatt óriási történelmi hátrányt hozott be, s talán százéves lemaradást is bepótolt. De azért vagyunk kommunisták, azért a szocialista társadalmi rend hívei, a nép érdekeinek szószólói, gondozói és felelősei, hogy ne érjük be az elért eredménnyel!

Emlékezhetnek rá: a kongresszus határozatai között olvasható egy szerény, rövid mondat arról, hogy jelenleg Magyarország az iparilag, a

(Folytatás a 4. oldalon)

★ Megkezdődött a szocialista brigádvezetők V. országos tanácskozása ★

(Folytatás a 3. oldalról)

gazdaságilag fejlett országok középmezőnyéhez tartozik. Nagy győzelem ez, hiszen az alsó mezőnybe tartoztunk. De az a célunk, hogy hazánk — a szocialista társadalmat építve, annak lehetőségeit kihasználva — közeli, belátható időn belül az iparilag fejlett országok sorába zárkózzék fel. Ezt a célt is el kell érnünk.

Ez megköveteli — miként a Központi Bizottság ülésén is szóba került —, hogy az eddiginél jobban szervezzük munkánkat. Fokozottabban szocialista céljaink, a nép szolgálatába kell állítanunk a tudományos kutatást is. A szocializmus és a tudomány szövetségesek, maga a szocialista rendszer is tudományos elmélet gyakorlati megvalósítása. A szocializmus a tudományos fejlődés útjából eltávolítja a kapitalista társadalom állította gátakat, s lehetővé teszi, hogy a tudomány mindinkább váljék termelőerővé. Úgy vélem, a műszaki színvonal emelése, a termékszerkezet javítása, a tudományos kutatómunkánál kezdődik.

Nem vagyunk olyan gazdagok, hogy szükségtelen, rosszul hasznosítható, a nemzetközi piacon el nem adható, drága termékeket gyártsunk. Meg kell javítanunk a termékszerkezetet, s meg kell tanulnunk az üzem- és munkaszervezést, hogy a rendelkezésünkre álló termelőberendezéseket hatékonyabban ki tudjuk használni. Ez a feltétele annak is, hogy a munkaerőt és a munkaidőt is jobban hasznosítsuk. A vezetés és a dolgozók közös akarata kell tehát ahhoz, hogy mindennek eredményeként növelni tudjuk a munka termelékenységét. Tanuljunk meg maximálisan kihasználni minden lehetőséget, minden munkahelyen. Ha megtanuljuk, akkor messze magunk mögött hagyjuk a kapitalistákat a versenyben, a gazdasági tevékenységben.

Mi, a teljesítmény szerinti, szocialista bérezés elvének hívei vagyunk. Minél több területen teljesítménybérezést kell bevezetni. Ahol lehetőség van rá, ott normát kell alkalmazni. A teljesítményt mérni kell, mert ha elmulasztjuk, akkor nem alkalmazhatjuk reálisan a teljesítmény szerinti bérezést sem. És a normákat karban is kell tartani, mindig hozzá kell igazítani a rendelkezésre álló új technikához.

Új, magasabb követelmények

Rövid és hosszú távú népgazdasági terveink megvalósítása nagy követelményeket állít az irányítás és a vezetés elé is. A jelenlegi helyzet, mostani feladataink magasabb színvonalú vezetést követelnek meg az állami, a gazdasági és a műszaki vezetéstől, valamint az üzemek pártszervezeteitől, a szakszervezetektől, a KISZ-szervezetektől és más társadalmi szerveinktől. Új magasabb követelmények állnak a Központi Bizottság és a kormányszervek előtt is.

A jobb hozzáértés, a nagyobb szaktudás minden dolgozóval szemben követelmény. Ennek megszerzésében a szocialista brigádok nagy mértékben segíthetnek.

A jó tervek, a megfelelő vezetés, a színvonalas üzemszervezés és a szaktudás mellett rendszerünk egyik nagy erőforrása a szocialista öntudat erősítése.

A Szovjetuniónak ezen a tárgyaláson képviselt álláspontja megfelel a Magyar Népköztársaság által vallott nézeteknek is. Mi is régen valljuk — és ehhez következetesen ragaszkodunk —, hogy egyetlen államnak sincs joga a Magyar Népköztársaság belügyeibe beavatkozni. Mindenkinek meg kell értenie — hogy most már olyan világot élünk, amikor még a legerősebb kapitalista ország sem avatkozhat be a legkisebb szocialista ország életébe sem. Ugyanakkor teljes mértékben készek vagyunk a békés egymás mellett élés realizálására bármely kapitalista országgal. Reális álláspontot képviselünk és aktív politikát folytatunk a kapitalista országok — például Finnország, Ausztria, Olaszország, az NSZK — irányában. Normalizált viszonyokra, s ha lehetséges, kölcsönös előnyökkel járó gazdasági kapcsolatokra törekszünk az Egyesült Államokkal is.

Hangsúlyozni kell azonban, hogy a helsinki ajánlások együttes kezelésének hívei vagyunk. A magunk részéről az ajánlások teljes mértékű realizálására törekszünk, de azt tartjuk, hogy ugyanez kötelező mindenki számára, aki aláírta ezeket az ajánlásokat. Ebben a szellemben készülünk a belgrádi tanácskozásra is, amelytől azt várjuk, hogy a Helsinkivel megkezdődött nagyon fontos történelmi folyamatot viszi tovább, mert ez a feladata és a rendeltetése. Álláspontunk szerint a politikai enyhülést a gazdasági kapcsolatok bővítésének kell kiegészítenie, és katonai enyhülésnek követnie. Ennek szellemében foglalkozunk minden nemzetközi kérdéssel, mert őszinte hívei vagyunk a népek jó kapcsolatainak és barátságának, függetlenül az eltérő társadalmi rendszerektől.

Küzdünk a békéért, enyhülésért

Szocialista építőmunkánk fontos nemzetközi feltétele, hogy a magyar nép ott van az emberi haladás élvonalában, nagy és erős szövetségesei vannak: a Szovjetunió és a többi szocialista ország.

Intenzív és állandó munkát végzünk a Varsói Szerződés, a KGST keretében. A szocialista világrendszerhez tartozunk, a haladó emberekkel — bármilyen a színük és a nyelvük — megértjük egymást.

Minden szocialista országban, nálunk is messzemenően jobban biztosítottak és megoldottak az alapvető emberi jogok — köztük az élethez, a munkához, a művelődéshez való jog, az egyéniség szabad fejlődésének lehetősége, az egészségről való gondoskodás, az üdüléshez való jog — mint akár a vezető kapitalista országokban is.

Az imperialista ellenakciók sorába tartozik, hogy görcsösen ragaszkodnak a még meglevő gyarmati uralom maradványaihoz. Jelenleg is rendkívüli erőfeszítéseket tesznek, hogy Dél-Afrikában és a kontinens más országaiban fenntartsák a fajüldöző, diszkriminációs rendszert. Legutóbb Zaire-ben, — ahol egy tartományi lázadás robbant ki a Mobutu-rendszer ellen — történt külső imperialista beavatkozás. Az imperialistákat egyáltalán nem e népek jogai izgatják, hanem az ott található természeti kincsek, például a réz és az urán. Ezért próbálják továbbra is fenntartani ottani kizsákmányoló, neokolonialista rendszerüket. A szocialista országok már megfelelően kifejezésre juttatták Zairé-vel kapcsolatos álláspontjukat. Ebben is tükröződik az a következetes elvünk, hogy minden nép külső beavatkozástól mentesen, saját maga határozza meg, hogyan él, a fejlődés milyen útját kívánja járni.

Mi, az imperialista próbálkozások ellenére is tovább megyünk az eddigi úton, mert mély meggyőződésünk, hogy az igazság mellettünk áll, a világ a helyes irányba indult el és a helyes úton fog tovább haladni. A Szovjetunióval, valamennyi szocialista országgal, mindenben haladó erővel összefogva küzdünk tovább a békéért, az enyhülésért, amely első és elemi igényünk és követelésünk. Készek vagyunk az együttműködésre a kapitalista országok józan gondolkodású politikusaival is.

A közelmúltban a figyelem középpontjába kerültek a szovjet —amerikai tárgyalások a stratégiai fegyverek ügyében. A Szovjetunió világos álláspontját — amelyet sajtóértekezletén A. Gromiko elvtárs részletesen kifejtett s a magyar közvélemény is megismert — messzemenően támogatjuk. Mély meggyőződésünk, hogy a Szovjetunió helyes álláspontot képvisel, amikor egyrészt határozottan visszautasítja a belügyeibe való beavatkozást, másrészt ugyanilyen határozottsággal kész a tárgyalásra, a megállapodásra a stratégiai fegyverzet kérdésében. Üdvözöljük ezt a politikát, s kívánjuk, hogy sikerre vezessen.

A szocialista brigádmozgalom és maguk a szocialista brigádok mind nagyobb politikai, erkölcsi és anyagi elismerésben részesülnek. Ennek a jövőben még inkább így kell lennie. Megragadom az alkalmat, hogy gratuláljak a szocialista munka új hőseinek, a kitüntetésben részesült szocialista brigádvezetőknek és tagoknak, szocialista brigádoknak. Szívből jó egészséget, további sikereket kívánunk mindannyioknak.

Szocialista építőmunkánk nemzetközi feltételeiről szólva rámutatott a szocializmusért, a társadalmi haladásért, a békéért vívott harc eredményeire. A legfontosabb eredmények közé tartozik a helsinki európai biztonsági értekezlet létrejötte. Itt kell említeni a népek antiimperialista harcainak sikereit, amelyek közül kiemelkedik a vietnami nép szabadságharcának győzelme; e siker eredményeként ma az 50 milliós vietnami nép egyesült országban, egy hazában él és a szocialista társadalmat építi. Világtörténelmi jelentőségű győzelme ez a vietnami nép sok évtizedes szabadságküzdelmének. A nemzetközi helyzet kedvező irányú változását példázza az is, hogy az angolai nép — a haladó erők nemzetközi szolidaritásától is támogatva — sikerre vitte szabadságharcát; hogy az imperialisták nem tudták elvenni e nép szabadságát, amely több mint négy évszázados portugál gyarmati igát rázott le magáról és megindult a saját útján.



A tanácskozás résztvevői

A NOSZF győzelmének 60. esztendejében

A nemzetközi kommunista mozgalom sikeres küzdelmei is hozzájárultak a világhelyzet kedvező alakulásához. Portugáliában összeomlott a több évtizedes fasiszta rendszer, Görögországban megbukott a katonai junta, Spanyolországban a fasizmus felszámolásával a Spanyol Kommunista Párt — 38 év után — visszanyerte legalitását és szabadságát. További sikereket kívánunk ezeknek a testvérpártoknak, Portugália, Spanyolország, Görögország demokratikus erőinek és népeinek. Kívánjuk, hogy boldoguljanak és jussanak előbbre a fejlődés útján!

A nemzetközi helyzet általános jellemzőihez hozzátartozik az is, hogy az imperialisták megsokallották a haladó erők sikereit, különféle ellenakciókat hajtanak végre, sőt még a hidegháborús kürtöket is megfújták. Ismeretes például, hogy az emberi jogok „védelme" címén kampányokat szerveznek a Szovjetunió és a többi szocialista ország ellen. Pedig világos: ha összehasonlítjuk, miképpen biztosítják az emberi jogokat a Szovjetunióban, a szocialista országokban, illetve az Egyesült Államokban és más vezető kapitalista országokban, akkor a szocialista országok javára billen a mérleg.

Nagyon fontos szerepet töltenek be a szocialista brigádok a nevelésben, általános műveltségük emelésében. Fontos az egyes brigádtagok önkéntes erőfeszítéssel is képezzék magukat. Még fontosabb az a szerep, amit a munkába bekerülő fiatalok nevelésében vállalnak és betöltenek.

E mozgalom már nem csupán tömegeket fog át, hanem — ki merem jelenteni — valóságos népmozgalommá vált. Ahogy itt is szó esett róla, a dolgozóknak mintegy fele ma már szocialista brigádtag.

Jelenleg szinte minden állami és szövetkezeti munkaterületen dolgoznak szocialista brigádok: összesen több mint 1 millió 800 ezren részesei a szocialista brigád versenymozgalomnak. A szocialista címet egyszer vagy többször elnyert brigádok száma 111 ezer. A szocialista címért összesen 157 ezer munkabrigád verseng. Mindez nagyszerű, nagyon jó, hogy így van. Nőjön ez az arány minél tovább! Nem kell félni attól, hogy túl sokan lesznek.

Növekszik a szocialista brigádok társadalmi, közéleti szerepe is. Az üzemek életének rendkívül fontos eseményei a szocialista brigádvezetők tanácskozásai, amelyek a jövőben a szocialista demokrácia intézményes szervei lesznek. Azt hiszem, egyetlen józaneszű, becsületes üzemvezetőt, gyárigazgatót, főmérnököt sem kell agitálni arra, hogy együtt dolgozzon a szocialista brigáddal, hiszen feladataik megoldásában a legnagyobb segítséget és támaszt a szocialista brigádmozgalom jelenti.

A szocialista brigádmozgalomnak a múltja is, jelene is szép, és óriási jövő áll előtte. Jövő formáját persze senki sem tudja megmondani. De végső célja az, hogy a szocialista brigádok jelszava — „szocialista módon élni, dolgozni és tanulni" — általános, össznépi jelszóvá és gyakorlattá váljék. Arra kérjük a szocialista brigádmozgalom vezetőit és tagjait, hogy segítsenek ebben a törekvésünkben, mert szocialista jövendőnk nagyon fontos feltétele, hogy ez valóra váljon.

Nemrégiben napvilágot látott a nyugati sajtóban olyan elmefuttatás, hogy mostanában a szocialista országokban bizonytalanság mutatkozik a jövőt illetően. Ami bennünket illet: a magyar nép nem él bizonytalanságban, ellenkezőleg: bizakodva nézünk a jövőbe. Igaz, útunkon néha szirtek között is kell haladnia a hajónknak, néha zátonyos helyeken is át kell lavíroznunk, de a hajónk motorja egyenletesen működik, a kormányszerkezet jó, tartjuk az irányt és haladunk előre.

Önbizalmunkat és magabiztosságunkat növeli, a szocializmus minden igaz hívét lelkesíti, hogy a Nagy Októberi Szocialista Forradalom győzelmének 60. esztendejében élünk. Szép és nagy évforduló ez az egész haladó emberiség számára. Amikor 1917-ben a bolsevik párt vezetésével — élén századunk lánglelkű nagy emberével, Leninnel — a cári Oroszország munkásosztálya, népei fölkeltek, hogy lerázzák a kapitalista igát és szabadságban, békében éljenek, új lapot nyitottak országunk történetében és az emberiség életében is. Ennek szellemében határozott úgy Központi Bizottságunk, hogy az évfordulóról méltóképpen meg fogunk emlékezni. És itt felidézhetjük azt is — jogos nemzeti büszkeséggel —, hogy a Nagy Októberi Szocialista Forradalom eszméire 60 évvel ezelőtt a magyar munkások, parasztok, értelmiségiek azonnal és jól reagáltak: a cári Oroszországba hadifogolyként került magyarok csaknem százezres tömegben léptek be az akkor alakuló vörös hadseregbe soraiba, a vörös partizán osztagokba és harcoltak fegyverrel a forradalom győzelméért.

Nemzeti történelmünk büszkeségei közé tartozik, hogy a Nagy Októberi Szocialista Forradalom példáját elsőként követve, 1919. március 21-én kikiáltották a proletárdiktatúrát, a Magyar Tanácsköztársaságot.

A 60. évfordulóról megemlékezve szólni kell arról is, hogy a Nagy Októberi Szocialista Forradalom fiai 1944—45-ben, a Nagy Honvédő Háborúban vérüket ontva, fegyverrel szabadították fel a magyar népet, előzték a hitler-fasiszta megszállókat, s megnyitották a magyar nép előtt a szabadság útját. Csak tisztelettel szólhatunk arról is, hogy 32 éve, amióta a munkáshatalom megszületett, a szocialista társadalom építése megkezdődött, hűséges, igaz testvérként magunk mellett tudhatjuk a Nagy Októberi Szocialista Forradalom szülte Szovjetuniót, a kommunizmust építő testvéri népet. A történelmi múlt emlékeit felidézve mondhatjuk: a magyar —szovjet barátság kiállta az idők próbáját és szüntelenül erősödik. És ha saját népünknek jót kívánunk, internacionalistaként csak azt mondhatjuk: erősödjék még tovább, és legyen a szó igazi értelmében megbonthatatlan és örök ez a barátság.

Büszkék vagyunk rá, hogy a csepeli dolgozók szocialista munkaversenyt kezdeményeztek a Nagy Októberi Szocialista Forradalom győzelmének 60. évfordulója tiszteletére. Büszkék arra, hogy kezdeményezésük tömegmozgalommá vált, s nemzetközi méltatásra talált. Bizonyos, hogy megvan a kellő elhatározottság ahhoz: amit e szocialista munkaverseny jegyében vállaltunk, azt a Szovjetunió iránti tiszteletből és saját jól felfogott érdekünkben, népünk javára maradéktalanul teljesítjük. A Központi Bizottság legutóbbi ülésén úgy határozott, hogy e munkaverseny megfelelő értékelésére, erkölcsi elismerésére jubileumi zászlót és oklevelet alapít, amelyet a legméltóbbak kapnak majd meg.

Népünk eddig is a párt XI. kongresszusán kitűzött célokért dolgozott, s ha ebben a szellemben tevékenykedünk továbbra is, akkor terveinket valóra váltjuk. Ebben a munkában számítunk munkásosztályunkra, szövetkezeti parasztságunkra, a népünk mellé állt magyar értelmiségre, ifjúságunkra, a szocializmus minden magyar hívére. S természetesen számít a párt a szocialista brigádmozgalom vezetőire, tagjaira, minden résztvevőjére, a szocialista építés nagyszerű hadseregére.

A Központi Bizottság nevében még egyszer szívből minden jót kívánok a tanácskozás résztvevőinek. Eredményesen, sikerrel végezzék el munkájukat, s vigyék el a Központi Bizottság szívélyes üdvözletét, jókívánságait a magyar szocialista brigádmozgalom minden résztvevőjének, a dolgozó népnek, amely ezt a mozgalmat szülte, támogatta és nagyra növelte.

Kollektívák köszöntő táviratai

Kádár János beszédét nagy tapsszal fogadták a tanácskozás résztvevői.

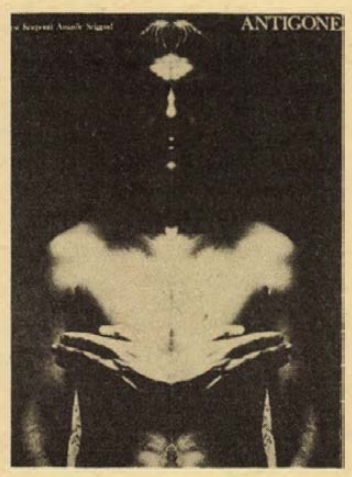
Ezt követően *Pozsonyi Tibor*, a MÁV Miskolci Vontatási Főnökségének mozdonyvezető szocialista brigádjának vezetője, majd *Csák Gyula*, a Magyar Írók Szövetségének titkára, *Polareczky László*, a Minőségi Cipőgyár szabász szocialista brigádvezetője, *Pántya János*, a Gyulai Húskombinát egyik brigádvezetője, valamint *Borsodi László*, az Ózdi Kohászati Üzemek előhengerész szocialista brigádvezetője szólalt fel.

Ezzel befejeződött a szocialista brigádvezetők országos tanácskozásának első napi munkája. A tanácskozást, amely vasárnap reggel nyolc órakor folytatódik, az ország nagyon sok üzeme, intézménye és szocialista brigádja táviratban köszöntötte, eredményes munkát kívánva.

*

A tanácskozás első napi munkája után a résztvevők este a Magyar Állami Operaház díszelőadásán megtekintették Kodály: Háry János című daljátékát.

Fotók, plakátok



Antigone-plakát

Pinczehelyi Sándor kiállítása a Színház téri galériában

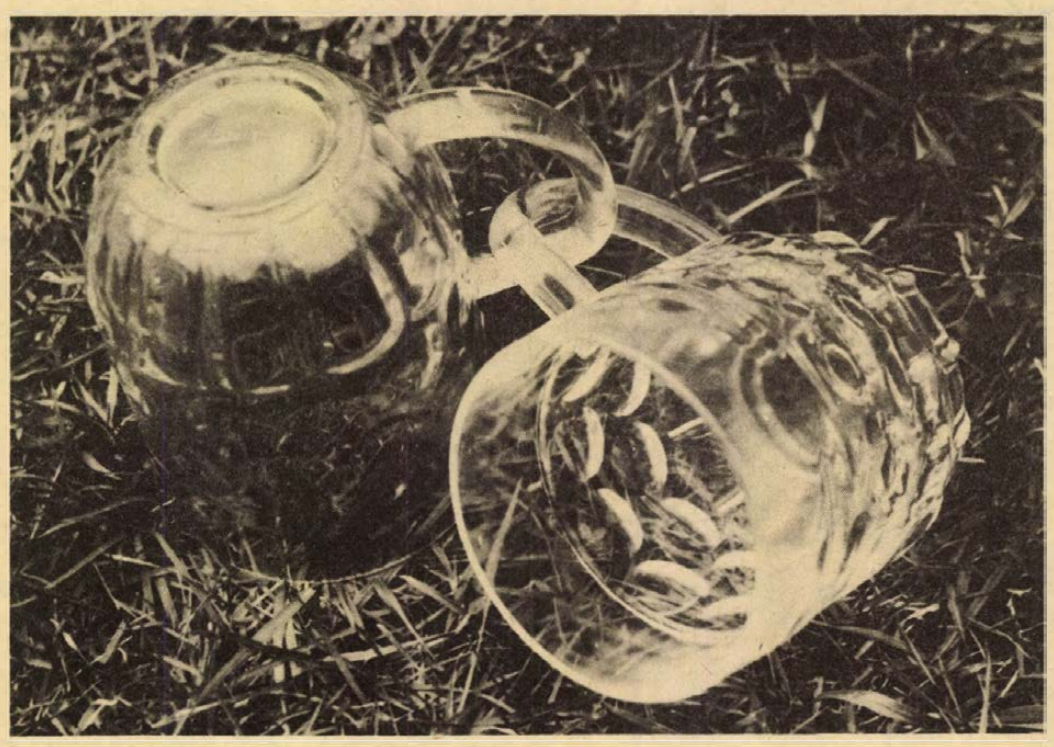
Miért mosolyognánk elnézően, ha ezen a kiállításon valamelyik mű alá odabiggyesztenék a „megvásárolták" cédulácskát? Mert fotókat látunk és szellemes tárgyakat? Nem feltétlenül, hiszen fotózni mindannyian tudunk és néha bizonyára szellemesek is vagyunk. Ebben így semmi mulatságos nincs. És rendkívüli sem.

Azaz mégiscsak kell lenni valami különösnek, mert hiszen senki sem tette ki a bizonyos cédulát, így mi egyáltalán nem mosolygunk. Csak csendesen tudomásul vesszük, hogy a Zsolnay Múzeum homlokzatán a szemközti ház árnyéka így meg úgy rajzolódik ki, napszaktól függően. És ennek a ténynek a képe tényleg eladhatatlan. De miért is? Mert kézenfekvő. Valóban. Észrevette ezt valaki? Talán. Megcsinálta valaki ezt a dokumentációt? Nem ismeretes ilyen. Eredeti a módszer? Meglehetősen, de ahogy ez itt egy kiállításon egy kép vagy szobor helyett...

Pedig ténykérdés, hogy Pinczehelyi a számára izgalmasnak vagy sokatmondónak talált kérdéseket egy mindenki számára közvetlenül kínálkozó eszközzel mondja ki. Innen az az érzésünk, hogy itt nem történt semmi olyan rendkívüli, amit műkereskedelmi jeligével kéne megváltani. A lényeg pedig, — mely a „hogyan" egyszerűségén észrevétlenül átszivárog — annyira nem tart számot a „nagyművészeti" örökséggel való összehasonlításra, hogy eszünkbe se jut: ez ennyit meg ennyit fog érni öt év múlva, ha tehát most adok érte ennyit meg ennyit, akkor ez... Ami evvel a gondolatmenettel szemben kritikai éllel képletesen elmondható, az mind Pinczehelyi fotóművészetének lényegéhez tartozik.

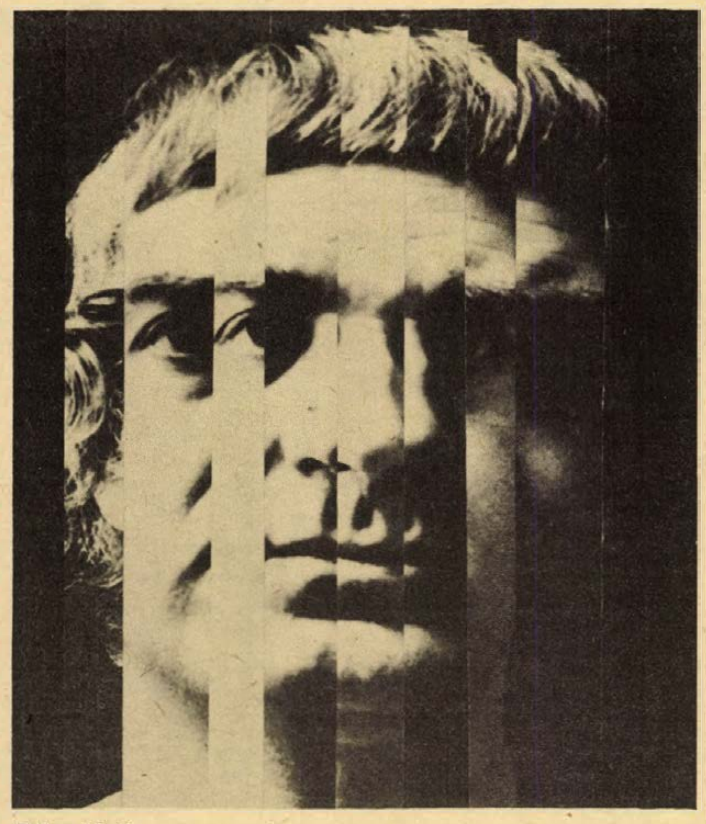
A dolgokon átsüt az idő. A dolgokat az idő is, a cselekvés is megváltoztatja. A dolgokban tükröződik minden. A dolgokat tükrözi a fotó. De a tükröt is tükrözheti a fotó és a fotót is fotózhatja a fotó. Ami eredményként megragadható, azt még mindig lehet festeni, hajtogatni, gyűrni, felszabdalni, variálni, eltüntetni, abszurddá tenni. Ennyiféle a módszer. Kipróbálható, menni fog... És Pinczehelyit is hasonló szándék, kíváncsiságba csomagolt akarat vezeti, amikor mindent lefényképez, amikor műveleteket végez a tárgyakkal és változásaikat fotón rögzíti. Olyan ez, mint valami láncreakció. Az egymástól elszigetelt apró ötletek felfogássá tömörülnek. „Kettős krigli": abszúrd plasztikai ötlet. Tárgy. Inni azonban lehet belőle, s ha tesszük, feltárul iróniku karaktere, ugyanakkor azonban magára a művészi módszerre is reflexeket vezet, igényli a szisztematikus folyamatdokumentációt. Ennek, így, semmi köze az érzelmekhez. De mi történik, ha a sétatér fáinak „élete" egy szempillantás alatt „bejárható" tablón tárul fel előttünk? Évszakok, virágok, eső, hó, a visszahozhatatlan idő tartalma, nosztalgiák forrása. Pedig csak egyva se néző emberek, egy elmosódó szoknya a kép sarkában. Mennyire tudják, hogy örökre részei egy pillanatnak? Szabad a nosztalgiához olyan jelzőt tenni, mint „indulatos"? Hiszen ennyi erővel szép képeket festhetne!

A modern képzőművészet hozzánk elszivárgó adatai alapján azt kényszerültünk megállapítani, hogy a sokfajta „izmus" vagy „neo-izmus" kitenyésztett egy olyan érdeklődést, mely kizárólag a szépség elvont, „tiszta" megjelenésének formai jegyeire figyelt. A művészi megismerés spontaneitásának elvesztése éppúgy túlzásokhoz vezetett, mint a benyomások és sejtelmek kizárólagosságán alapuló festői expresszionizmus (gesztus-piktúra, anyag-akkumuláció stb.). Ezt a képtelenséget minden művésznek éreznie kellett, aki a hatvanas évek közepén lépett a pályára, és a kiutat a két pólus között, esetleg ezektől teljesen független tájakon kellett keresnie. Ezek között festészetben kialakított gyakorlatba. A „valódiról", a „valóságról" szóló lefényképezett üzenetek képezik azután azt az „alapanyagot", mellyel a szigorúan kiszámított és következetesen mozdulatot mozdulatra illesztő komponálás eredményt hozhat. Amikor a köznapira vagy a banálisra koncentrál, akkor kritikai tartást vesz fel az „emelkedett", ámde szellemileg — tehát erkölcsileg — rozsdafoltos művészetcsinálással szemben. Amikor a „szépet-teremtő" módszereket használja, — a vágásokat, szimmetrikus tükrözéseket, finom színezést, — akkor megkísérli menteni azt, ami még menthető, amit több ezer éves kultúra alapozott meg: az arányérzéket. Amikor önmagát dokumentálja, amikor különböző, — talán misztikus — cselekedeteket hajt végre, kétségkívül kissé színpadias helyzeteket látunk. De hiányzik a jelmez, hiányzik az „átírt" jelleg, s ha kínos is, de kimondható, lám itt a dolog az,



Kettős krigli

szerű kis dokumentáció FED—2-vel. És a Jókai tér? Milyenek a dolgok, ha egy fekete-fehér foltban jelenük és múltjuk közötti ötven év feszül? Kofák, üzlet üzlet hátán, tarka ruhák, cégérek, magabiztos mesteremberek a bolt előtt. Tudják, hogy mi történik, mélyenülő szemek néznek a gépbe. Részei a pillanatnak örökre. És vakolatok, hevenyészett cégtáblák, üres utca, autó, sehol



Fej-variáció

első helyen említhetjük az információátvitel optikával kapcsolatos lehetőségeit, a fotót, a nagy példányszámban nyomható képeslapot-újságot, televíziót, vagy a televízióval összefüggő további lehetőségeket, a videót (képmagnó).

Egy olyan művészgenerációnak a tagja Pinczehelyi, amely nem feledkezik meg arról, hogy a magyar művészet múltjának nagy teljesítményeit csak részben köszönhetjük a nagy mesterek egyéni zseni alakításának, s legalább annyira az intenzíven megélt léthelyzeteknek a világ bármely részén, a vándorutaknak vagy külföldi kiállításoknak, művészeti lapoknak. A művészeti provincializmus, vagy az erre való hajlam az előbb vázolt stratégiával csaknem elkerülhető.

Érthető, világos nyelven „beszél" Pinczehelyi. Pedig nem vállalt keveset. Azt, hogy megmutatja: egy merőben más összefüggést hangsúlyozó eszközt, a fotográfiát bevonja a

ami: egy ember, aki szemtől szembe vállal valamit. A személyességnek ez a közeli vállalása, vagy az ellenszenv felfogásának bőrfelületet kiterítő közvetlensége nemcsak a művészet fertályán hiányzikk. Nem véletlenül került Pinczehelyi mostanában a színház közelébe. Előképeket keresett és talált haditervéhez. És ez a találkozás eredményezte az utóbbi évek legnagyszerűbb színházi plakátját, melyet a pécsi Amatőrszínpad Antigone előadásához készített. Radikális valószerűség, hidegfejű számítás, bonyolult tükrözés, szürrealista öndokumentáció kapcsolódik itt össze a színpad illúziót és valóságot vegyítő mértéke szerint. A kiállításon megmutatott művek ide vezetnek, legyenek azok fotó-kísérletek vagy idő-analízisek, plakátok. De mindez kell hozzá, és nem baj az, ha ezt most már mások is tudják.

Aknai Tamás

Sárándi József

Itt a Földön

Nem a testtelen ölelkezés
érdek-nélküli öröme kell
másik csillagon

Szikföldjén öröklött szomjaimnak
egyetlen rohammal vágyom
nemünk legyőzetését

Érdem a megadás lesz
Lélekcserénk érzéki
fölmagasztalása

Lenin áprilisi tézisei

A cárizmus évszázados uralmát megdöntő polgári demokratikus forradalom után a hatalom sajátos, előre nem látott formája — a kettős hatalom jött létre: a burzsoáziát és pártjait tömörítő Ideiglenes Kormány és a dolgozó osztályokat képviselő szovjetek, a munkásosztály és a parasztság osztályszervezetei, s egyben demokratikus diktatúrájának hatalmi szervei.

A szovjetek megalakulásuktól kezdve öntevékeny, a döntési és a végrehajtói hatalmat egyesítő forradalmi szervezetek voltak, amelyek a forradalom vívmányainak megőrzését és elmélyítését szolgálták. Azonban a szovjetekben ekkor még a kispolgári tömegek óhajának politikai kifejezői — a mensevikek, az eszerek — voltak többségben, akik szerint a politikai vezetést a burzsoá kormányra kell bízni, amelynek tevékenységét szovjet „ellenőrzés" szorítaná a helyes irányba. A petrográdi szovjet példája azonban bebizonyította, hogy ennek a politikának engedményekkel, majd a burzsoá kormánnyal való megegyezéssel kell végződnie.

A kormány és a szovjet közötti együttműködés ellenére is a februári forradalom egyik alapvető ellentmondása e két hatalmi szerv között bontakozott ki, mivel a petrográdi szovjet tartotta kézben a felfegyverzett tömegekre épülő reális hatalmat, míg a burzsoá Ideiglenes Kormány a régi államgépezettel rendelkezve csupán formális hatalommal rendelkezett.

A legálissá vált bolsevik párt gyors ütemben kezdett tömegpárttá válni. Felismerte és leleplezte az Ideiglenes Kormány ellentforradalmiságát, szembefordult az imperialista háború folytatásával. E pozitívumok mellett azonban több értékelési hibát is elkövettek vezetői. A kialakult hatalom sajátos jellegét nem ismerték fel, nem vették észre, hogy a szovjetek minden politikai heterogenitásuk ellenére is megtestesítették a munkás—paraszt demokratikus diktatúrát. A bolsevik vezetők közül többen úgy vélekedtek, hogy a polgári demokratikus forradalom még nem fejeződött be, s a kialakult helyzetet az 1905-ös forradalom tapasztalatai és a lenini „két taktika" általánosításai alapján vizsgálták. Mások a kormány azonnali megdöntését, a fegyveres felkelés gyakorlati megszervezését sürgették. A kispolgári pártok megalkuvó politikájából azt a következtetést vonták le, hogy a bolsevikoknak távozniok kell a szovjetekből.

A bizonytalanság Lenin áprilisi hazatértekor szűnt meg, amikor a párt konferenciája a szocialista forradalomért harcoló bolsevik párt konkrét programjául fogadta el a helyzetet elemző téziseit.

Lenin a kialakult politikai helyzetet úgy értékelte, hogy a forradalom egyik szakaszából a másik szakaszba fejlődik át. Leszögezte, hogy a kettős hatalom sokáig — különösen az adott viszonyok között — nem maradhat fönn és sorsát az osztályok harca dönti el. Megállapította, hogy a burzsoá forradalom befejeződött, s a burzsoá kormánytól nem várható a forradalom alapvető követeléseinek teljesítése. A kormány nem adhat békét, földet, kenyeret, szabadságot. Ezért a proletariátus és más dolgozó osztályok feladata a kormány iránt teljes bizalmatlanságot tanúsítani, és minden támogatást megvonni. Ugyanakkor a „semmiféle támogatást az Ideiglenes Kormánynak" álláspont nem egyenlő a kormány azonnali megdöntésével. Addig, amíg a tömegek jelentős része illúziót táplál, vagy hisz a kormányban — kalandorság a felkelésre vonatkozó bármilyen jelszó.

Lenin a burzsoá uralom elleni, s a hatalomért, a szocialista forradalomért folyó harcot egyetlen „Minden hatalmat a szovjeteknek" jelszóban foglalta össze. A jelszó akkor még nem irányult az Ideiglenes Kormány azonnali megdöntésére, s az adott viszonyok között azt jelentette, hogy a hatalom békés úton, fegyveres harc nélkül kerülhet a szovjetek kezébe.

A „Minden hatalmat a szovjeteknek" jelszó feltételezte, hogy a hatalom akkor kerül a szovjetek kezébe, amikor e testületben a bolsevikok még nem szerezték meg a többséget. Így lehetőség nyílhat eszer—mensevik többségű szovjet hatalom létesítésére is. A kispolgári pártok elkerülhetetlen ingadozása ellenére is ez a szovjet szakított volna a burzsoá kormánnyal és saját köréből alakított volna kormányt. A történelem felkínálta a mensevik, eszer pártoknak a burzsoáziával kötött alku felszámolását, s lehetőséget biztosított számukra, hogy a forradalom fejlődésével együtt haladjanak. Gyakorlati, kormánypolitikai tevékenységük adhatott — és adott — választ arra, hogy mennyire képesek kielégíteni a nép követeléseit, megvalósítani a forradalom feladatait.

A lenini áprilisi tézisekbe foglalt bolsevik program a forradalom békés megvívásának programja volt. A szovjet volt az az eszköz, amely lehetővé tette a forradalom békés továbbfejlesztését. E lehetőség maximális kiaknázásához kell ragaszkodni — hangsúlyozta Lenin —, ami — ha úgy alakulnak az események —, nem jelenti a forradalom megvalósításának fegyveres útjáról való lemondást.

A kettős hatalom feltételei között nem szerepelt az imperialista háborúnak polgárháborúvá változtatásáról szóló korábbi tézis. E jelszó fenntartása ellentétben állt volna a békés fejlődés eszközeivel. Mindez nem jelentette azt, hogy a Bolsevik Párt megváltoztatta volna álláspontját a háborúról. A háború a februári forradalom után is Oroszország részéről változatlanul imperialista jellegű maradt. Lenin ezt a nagy horderejű kérdést összekapcsolta a szovjet hatalom kivívásával, lényeges különbséget téve a burzsoázia és a nyomukba szegődő kispolgári pártok imperialista célokat szolgáló „honvédelme" és a félrevezetett tömegek „jóhiszemű honvédelme" között.

Lenin téziseiben a forradalom elmélyítését szolgáló gazdasági intézkedések bevezetését is követelte, hangsúlyozva, hogy ezek (például az országos nemzeti bank felállítása) nem a szocializmus bevezetését, hanem a termelés és elosztás szovjet ellenőrzését célozzák. A földesúri földek elkobzásának, a föld köztulajdonba vételének követelése a feudális nagybirtokos osztály és a burzsoázia ellen irányult, s egyben a szegényparasztságra bízta a földdel való rendelkezés jogát.

Az Áprilisi tézisek világos és egyértelmű választ adott a februári forradalom után keletkezett megoldatlan elvi kérdésekre, a forradalom továbbfejlesztésére. Konkrét tervet tartalmazott a szocialista forradalom végbevitelére és jelentősen gazdagította a marxizmus forradalomelméletét.

Varga Lajos

HÍREK

1977. ÁPRILIS

17

VASÁRNAP

Szeretettel köszöntjük névnapjuk alkalmából RUDOLF nevű kedves olvasóinkat

A Nap kél 4.52 — nyugszik 18.36 órakor. A Hold kél 4.22 — nyugszik 17.47 órakor.

A VOLÁN 12. sz. Vállalat értesíti a t. utazóközönséget, hogy a 41. sz. Főpályaudvar—Postavölgy között közlekedő járatait 1977. április 18-tól munkanapokon a Főpályaudvarról 4.35—7.35 óráig 30 percenként, 7.35—14.35 óráig 60 percenként, 14.35—18.35 óráig 30 percenként, 18.35—22.35 óráig 60 percenként; Postavölgyből 5.00—8.30 óráig 30 percenként, 8.30—15.00 óráig 60 percenként, 15.00—19.00 óráig 30 percenként, 19.00—23.00 óráig 60 percenként közlekedteti.

Ma este

VASÁRNAP

SZÍNHÁZ

Nemzeti Színház: Operamatiné (délelőtt 11 órakor), K/6-os bérlet.
Kamaraszínház: Pinokkio (délelőtt 10 órakor).

MOZI

Park: Kockázatos akció (10), Pénzt, vagy életet! (f4, hnó, 8).
Petőfi: Robinson lány (10), Ludas Matyi (f4, f6), Szeress engem, Lily! (f8).
Kossuth: Ludas Matyi (10, 12, f3, f5), Lotte Weimarban (f7, 9).
FÉK Klub: Keserű csokoládé (6).
Ifjúsági Ház: Szent Péter esernyője (2), Szépek és bolondok (4).
Fekete Gyémánt: Sztrogof Mihály (4, 6). **Jószerencsét:** Olaszok hihetetlen kalandjai Leningrádban (10), Bredow lovag nadrágja (3). Uzsicei köztársaság (5). **Rákóczi:** Bredow lovag nadrágja (10), Olaszok hihetetlen kalandjai Leningrádban (3), A kard (5, 7). **Május 1:** Halhatatlanok (10), A Charlot-k bejárják Spanyolországot (f4, f6). **Bóly:** Vörös tulipánok völgye (3), Nem zörög a haraszt (5). **Harkány:** A negyedik vőlegény (10), Az utolsó szolgálat (5, 7). **Komló, Május 1:** A farkas és a kisgidák (10), Amerikai éjszaka (f5, hn7). **Komló, Zrínyi:** A télapót Villinek hívták (4), Stress (6, 8). **Mohács:** Nyestfiak (10), Fekete gyémántok (4, f8). **Pécsvárad:** Gyorsított eljárás (4, 5). **Sásd:** Enyém, tiéd, kié? (f5, 7). **Sellye:** Próbaidősök (4), Az elkelő alvilág (6). **Siklós:** Fantaszták (10), Ez a kedves Viktor (5, 7). **Szigetvár:** Huckleberry Finn és a csirkefogók (10), Szöktetés (6, 8).

HÉTFŐ

SZÍNHÁZ

Nemzeti Színház: Szünnap.
Kamaraszínház: Szünnap.

MOZI

Park: A villámcsináló (f4), Szeress engem, Lily! (f6, f8). **Petőfi:** Francia kapcsolat (4, 6, 8). **Kossuth:** A villámcsináló (10, 12), Ludas Matyi (f3, f5), Nem zörög a haraszt (f7), A Nap vége (9). **Fekete Gyémánt:** A kard (6). **Jószerencsét:** Egy lány Chicagóban (5, 7). **Rákóczi:** Régi idők rock zenéje (5, 7). **Május 1:** Nyestfiak (f6). **Bóly:** Tótágas (7). **Harkány:** Az elkelő alvilág (7). **Komló, Május 1:** Blokád (f5). **Komló, Zrínyi:** Robinson és a kannibálok (4, 6), Lotte Weimarban (8). **Mohács:** Fekete gyémántok (4, f8). **Pécsvárad:** Rákóczi hadnagya (7). **Sásd:** A járvány (7). **Sellye:** Halál az életért (7). **Siklós:** Szöktetés (7). **Szigetvár:** Uzsicei köztársaság (6).

időjárás

Várható időjárás vasárnap estig: felhőátvonulások, csapadék nélkül. Élénk, időnként erős északi szél. Várható legalacsonyabb éjszakai hőmérséklet mínusz 1, plusz 4, legmagasabb nappali hőmérséklet 8, 13 fok között.

Ünnepélyes záró-foglalkozás a pécsi Újságíró Stúdión

1977. április 18-án 17 órai kezdettel kerül sor az MTESZ nagytermében (Pécs, Janus Pannonius u. 11.) a pécsi Újságíró Stúdió ünnepélyes zárófoglalkozására. Előadó: Lakatos Ernő, a Minisztertanács Tájékoztatási Hivatalának általános elnökhelyettese. Kérjük a hallgatók pontos megjelenését.

◆

— Kitüntetés. A polgári védelem terén 25 éven át kifejtett eredményes munkásságáért Honvédelmi érdeméremmel tüntették ki dr. Sebők Imrét, a pécsi Centrum Áruház igazgatóját.

— Kinyitottak a baranyai kempingek. Az átmeneti hűvösebb idő ellenére is kinyitottak a megyében lévő kempingek; az abaligeti, a sikondai, a pécsi és a harkányi. A turisták sem riadtak vissza a szeles, borult időjárástól, ugyanis a kempingek nyaralóházaiban már telt ház van; 450-en foglaltattak helyet a hét végére.

◆

Kórházi felvételes ügyeletek

VASÁRNAP:

Mindennapos felvételi ügyeletek gyermekbelbetegek részére: Pécs város: POTE Gyermekklinika, Szigetvár város és járás, a pécsi és a volt sellyei járás: Megyei Gyermekkórház. Gyermeksebészeti, gyermekfülészeti betegek, égett és forrázott gyermekek részére páratlan napokon: POTE Gyermekklinika, páros napokon: Megyei Gyermekkórház, Pécs és a megye egész területéről.

Felnőtt belgyógyászat, sebészet, traumatológia: II. sz. Klinika. Égési sérülések: Honvéd Kórház. Koponya- és agysérülések: Idegsebészet. Felnőtt fül-orr-gégészet: POTE Fül-Orr-Gége Klinika.

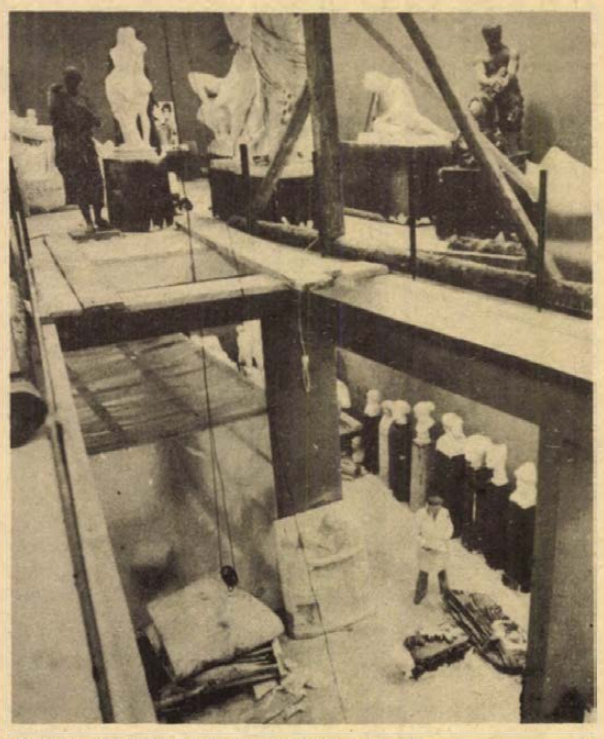
SOS-ÉLET telefonszolgálat hívószáma 12-390, este 7-től reggel 7 óráig.

HÉTFŐ

Mindennapos felvételi ügyeletek gyermekbelbetegek részére: Pécs város: POTE Gyermekklinika, Szigetvár város és járás, a pécsi és a volt sellyei járás: Megyei Gyermekkórház. Gyermeksebészeti, gyermekfülészeti betegek, égett és forrázott gyermekek részére páratlan napokon: POTE Gyermekklinika, páros napokon: Megyei Gyermekkórház Pécs és a megye egész területéről.

Felnőtt belgyógyászat, sebészet, traumatológia: II. sz. Klinika. Égési sérülések: Honvéd Kórház. Koponya- és agysérülések: Idegsebészet. Fül-orr-gégészet: POTE Fül-Orr-Gége Klinika.

SOS-ÉLET telefonszolgálat hívószáma: 12-390, este 7-től reggel 7 óráig.



ANTIK SZÉPSÉGEK ÚJ MÚZEUMA. Nagy másolat-múzeumot hoznak létre Tatán. A Komárom megyei Múzeumok Igazgatósága megvásárolta és felújította a néhai zsinagóga épületét, amelyben méltó környezetet teremtettek az antik művészetet bemutató értékes másolat gyűjeménynek. A második világháború idején megsérült szobrokat restaurálásuk után — várhatóan az év őszétől — láthatja a közönség.

— A Pécsi Vízmű értesíti a lakosságot, hogy hálózatkötési munkálatok miatt 1977. április 18-án és 19-én a Páfrány utca, Alpár Gy. és Lengyel Gy. utca közötti szakaszán a vízszolgáltatás 8 órától 18 óráig szünetel.

— Látogatóban az Ady-múzeumban. A Pécsi Porcelángyár „ADY"-brigádja április 15-én egynapos kirándulásra Budapestre utazott. Az Ady-évforduló jegyében megtekintették az emlékmúzeumot. A buszon játékos vetélkedőt tartottak, melynek kérdéseit Ady életéből, munkásságából állították össze.

04—05—07

Bennégett a tűzben. Április 16-án Megyer József, 63 éves nyugdíjas Pécsett, Radnics utca 29. szám alatti lakásában, amikor kigyulladt a heverő. A rokkant ember égési sérüléseibe a helyszínen belehalt, de súlyos füstmérgezést is szenvedett. A tüzet a tűzoltók és szomszéd lakók rövid idő alatt oltották el. Az ügyben a vizsgálat megindult. Az első feltételezések szerint feltehetően ágyban dohányzott az áldozat.

✻

Mozgó vonatról akart leszállni Lisinczky István 56 éves budapesti lakos április 16-án hajnalban a balatonszemesi vasútállomáson és eközben megcsúszott. A helyszínen szörnyethalt.

◆

Állatorvosi ügyelet

Ügyeletes állatorvos Pécs város területén április 18-án reggel 8 óráig: Dr. Gazsó Imre. Lakása: Vasas II. Telefon: 13-387.

Hétfől Dunántúli Napló

MEZŐFALVA
Mocsár a község alatt

✻

STARTOL A BALATON
Az idén sem lesz olcsóbb a tóvíz mint tavaly

✻

AZ EGRI TANÁCSELNÖK MONDJA
A Dobó-bástyát a pince vitte el

✻

SÁRVÁRI ANNA AZ ÁLDOZAT
Amikor rátaláltak, mellette Juhász Gyula hozzá írt versei és üdvözlőkártyái hevertek

✻

SZESZÉLYES SZELEK ERŐGÉPE
Busás a haszon . . .?

✻

BOMBA AZ EXPRESSZEN
Mire képes egy nő, aki a főfelügyelőt követeli . . .

✻

NYOLC ÉS FÉL MILLIÓ ÉVI JOGDÍJ
Bartók Béláné Pécsre jön

✻

SPORT
Mit csinált a listavezető?
Pillanatképek Komlóról

Az MSZMP Központi Bizottságának 1977. május elsejei jelszavai

1. Világ proletárjai egyesüljetek!
2. Éljen május elseje, a munkásosztály nemzetközi seregszemléje!
3. Éljen korunk forradalmi eszméje, a marxizmus—leninizmus!
4. Éljen és erősödjék a szocializmust építő népek egysége! munkáspártjainak forradalmi harcával!
5. Erősítsük szolidaritásunkat a tőkésországok kommunista és
6. Éljen az imperialista-ellenes erők nemzetközi harci szövetsége!
7. Éljen a béke!
8. Legyen Európa a béke, a biztonság, a haladás és a népek közötti együttműködés földrésze!
9. Éljen a szocializmus — a szabadság, a demokrácia, a humanizmus társadalma!
10. Éljen a Nagy Októberi Szocialista Forradalom, amely hat évtizede új korszakot nyitott az emberiség történetében!
11. Éljen a Szovjetunió, a társadalmi haladás, a világbéke fő támasza!
12. Éljen a magyar és a szovjet nép megbonthatatlan, testvéri barátsága!
13. Előre a XI. kongresszus határozatainak végrehajtásával a fejlett szocialista társadalom megteremtéséért!
14. Köszöntjük a munkában élenjárókat, a szocialista munkaverseny résztvevőit!
15. Előre az 1977. évi népgazdasági terv sikeres teljesítéséért!
16. Éljen és erősödjék a munkásosztály, a szövetkezeti parasztság, az értelmiség megbonthatatlan szövetsége!
17. Éljen és erősödjék a magyar nép szocialista, nemzeti egysége!
18. Éljen a Magyar Szocialista Munkáspárt, társadalmunk vezető ereje!
19. Éljen és virágozzék szeretett hazánk, a Magyar Népköztársaság!

Az Ifjúsági Ház és az Ifjúsági Park műsorából

Az Ifjúsági Házban vasárnap 18 órától Maurer Gábor tart discoműsort.

Kedden 19.00 órától Salamon Gyula tart előadást az V. ötéves terv Baranya megyei beruházásairól. Csütörtökön MÁTRAI SÁNDOR sokszoros válogatott FTC-s labdarúgót, valamint PETERDI PÁL humoristát és sportújságírót látják vendégül. Az est 20 órakor kezdődik, házigazda: Lelkes Péter. Pénteken 18.00 és 20.30 órakor a P. MOBIL együttes, valamint CINI ÉS A TINIK koncertjét hallgathatják meg az érdeklődők. A német klubban 19.00 órától Meszler Oszkár főiskolai lektor tart előadást Bertolt Brecht drámaírói munkásságáról. Szombaton 18.00 órától Rauss Károly, vasárnap ugyancsak 18.00 órától pedig Tuczai József discózik.

Az Ifjúsági Parkban vasárnaponként és csütörtökön a Gaudium együttes játszik. Kedden Horváth Péter, szerdán CINTULA (Keresztes Tibor) discózik. Pénteken a Marcipán együttes ad műsort. Szombaton Maurer Gábor discózik. A programok 18.00 órakor kezdődnek.

◆

— Felújították az Oroszlánt. Szigetváron, öt év után először újra festették az Oroszlán szálloda helyiségeit, kicserélték bútorait. A rekonstrukció hetvenezer forintba került.

— Már nyár van az idegenforgalomban. A Mecsek Tourist pécsi utazási irodájában tegnap óta nyári ügyeletet tartanak. Hétköznapokon — hétfő kivételével — 19.00 óráig, szombaton 17.00 óráig, vasárnap 9.00—12.00 óráig állnak az utazni vágyók rendelkezésére.

— Móka Miki Zsebszínháza. A televízió vasárnap délelőtti programjaiból jól ismert Móka Miki (Levente Péter színművész) látogat el április 18-án 9 órakor a pécsváradi, 10 és 14 órakor a meszesi József Attila Művelődési Központba. Műsorán közreműködik a Kaláka együttes.

— Magasabban a fénycső. Pécsett, a Tüzér utcában a DÉDÁSZ szakemberei az oszlopok oldalán félmagasságban lévő világítótesteket a csúcsra helyezik, amelyek így jobban megvilágítják az utakat.

◆

LOTTÓ-tájékoztató

A 15. játékhéten 5 találatos szelvény nem volt, négy találatot 98 fogadó ért el, nyereményük egyenként 68 848 forint. A háromtalálatosok száma 11 068 darab, nyereményük egyenként 305 forint. A kéttalálatosok száma 307 120 darab, ezekre egyenként 14 forintot fizetnek. A közölt adatok tájékoztató jellegűek.

◆

— Pécsi siker országos versenyen. Az egészségügyi szakközépiskolások országos tanulmányi versenyén az első tíz hely közül kettőt a pécsi Janus Pannonius Gimnázium és Szakközépiskola tanulói szereztek meg. Az ötödik helyre Kecskés Teréz, a nyolcadikra pedig Daczi Erzsébet került. A diákokat dr. Szentesi Béláné és dr. Mohay András készítette fel a versenyre.

24 ÓRA A NAGYVILÁGBAN

✦ BUDAPEST: George Pelaghias külügyminisztériumi főigazgató vezetésével április 12—16 között hivatalos ciprusi küldöttség tartózkodott hazánkban. A látogatás során a főigazgató aláírta a két ország 1977—1978-ra szóló kulturális, tudományos és oktatási munkatervét, az idegenforgalmi együttműködésre vonatkozó egyezményt, és tárgyalásokat folytatott hosszú lejáratú gazdasági, műszaki és ipari együttműködésről. Pelaghias főigazgatót fogadta Szarka Károly külügyminiszter-helyettes is.

✦ *LYON: Francia sebészek egyedülálló műtétet hajtottak végre egy negyvenéves férfin: két különböző donortól származó májat és hasnyálmirigyet ültettek át szervezetébe. A műtét jól sikerült; a férfi, aki évek óta cukorbetegségben és májműködés elégtelenségben szenvedett, két héten belül elhagyhatja a kórházat. Ő az első páciens a világon, akinek szervezetében két különböző személytől származó átültetett szerv működik.*

✦ LISSZABON: A portugál kommunistáknak készen kell állniok a nem kommunista tömegekkel, különösen a szocialistákkal való együttműködésre és párbeszédre, nem szabad bezárkózniok szervezetükbe — jelentette ki Alvaro Cunhal, a PKP főtitkára a Portugál Kommunista Ifjúsági Szövetség (UJC) Lisszabonban szombaton megnyílt 1. kongresszusán.

✦ *PÁRIZS: Szombaton reggel az államtitkárok bekapcsolódásával folytatódott a francia kormány pénteken reggel megkezdődött „szemináriuma" a Rambouillet-i kastélyban, a köztársasági elnök rezidenciáján. A francia külügyminisztérium pénteken este cáfolatot adott ki az FLNC közleményével kapcsolatban, amely azt állította, hogy francia katonák vesznek részt a shabai harcokban és kettőt közülük megöltek. Shabában nincsenek operatív francia erők — szögezi le a közlemény.*

✦ CANBERRA: Szombaton befejezte munkáját az Interparlamentáris Unió Tanácsának 120. ülésszaka, amelyen az IPU tevékenységével összefüggő kérdéseket, valamint időszerű nemzetközi problémákat vitattak meg.

✦ *KINSHASA: Mintegy 400 marokkói katona, a zaire-i kormánycsapatokat támogatva akcióba kezdett a Shaba (korábban Katanga) tartományban fekvő kolwezi bányavárostól északnyugatra — közölték szombaton a tartományból a fővárosba visszatért sajtótudósítók.*

✦ NABATIJE: A dél-libanoni Nabatije városában szombaton délelőtt súlyos fegyveres összecsapás zajlott le a szíriai irányzatú Szaika és az úgynevezett elutasítási fronthoz tartozó palesztin gerillacsoportok között. A több órás harcokba — a felek szétválasztása érdekében — beavatkozott a PFSZ legerősebb katonai alakulata, az El Fatah is.

Pályázati felhívás

Az MSZMP Baranya megyei Bizottság Oktatási Igazgatósága az 1977/78-as tanévre felvételi pályázatot hirdet a következő speciális tanfolyamokra:

1. 1 éves munka- és üzemszervezés tanfolyam;
2. 1 éves szocialista erkölcs kérdései tanfolyam;
3. 2 éves pártirányítás, pártélet és politikai vezetés kérdései tanfolyam;
4. 1 éves szövetkezet-elméleti és szövetkezet-politikai tanfolyam;
5. 1 éves marxista szociológia elvei és módszerei tanfolyam.

A speciális tanfolyamok szervesen kapcsolódnak a középszintű vezetők számára előírt továbbképzési rendszerhez, amely 5 évenként kötelező.

A Marxizmus—Leninizmus Esti Egyetem speciális továbbképző tanfolyamaira

A tanfolyamok célja:

Az alsó- és középszintű vezetők felkészítése a párt politikájából adódó sajátos feladatok teljesítésére, a vezetői munka színvonalának továbbemelése, valamint a propagandisták továbbképzése.

A speciális tanfolyam hallgatója lehet, aki a marxizmus—leninizmus esti egyetem általános, illetve szakosító tagozatát elvégezte vagy ennek megfelelő felkészültséggel rendelkezik.

A tanulmányi idő 1 év. A tanfolyam befejezésekor a hallgatók vizsgát tesznek és végbizonyítványt kapnak.

Általános tudnivalók:

A jelentkezés további feltételei:

— pártszervezet, a munkahelyi vezető javaslata;

— a hallgató a tanulmányi idő alatt más oktatásban nem vehet részt;

— pártonkívüliek is kérhetik felvételüket.

A tanév október 1-től május 31-ig tart. Minden tanfolyamon hetenként egyszer kötelező előadás vagy osztályfoglalkozás van. A tandíj egy évre 250 Ft.

A jelentkezés a most kiadott minden káderképző formára egységes jelentkezési lapon történik, amelyek a különböző szintű pártbizottságokon, a pártvezetőségeknél, illetve az Oktatási Igazgatóságon szerezhetők be.

A kitöltött kérdőívet a munkahely szerint illetékes járási-városi (járási jogú) pártbizottságokra vagy az Oktatási Igazgatóságra kell mielőbb, de legkésőbb *május 15-ig* eljuttatni. A fenti időpont után jelentkezést nem fogadunk el.

Kérjük, hogy a jelentkezők a felvételüket kérő anyaghoz bélyeggel, irányítószámmal ellátott válaszborítékot is mellékeljenek.

Pécs, 1977. április 14.

MSZMP Baranya megyei Bizottság Oktatási Igazgatósága

A RÁDIÓ ÉS TELEVÍZIÓ MŰSORÁBÓL

VASÁRNAP

KOSSUTH RÁDIÓ

6.10: Kellemes vasárnapot! 7.23: Faluról mindenkinek. 8.10: Öt kontinens hét napja. 8.26: Népdalok. 8.55: Kulturális Magazin. 10.03: Nemzetközi rádiójáték-fesztivál gyermekeknek. 10.46: Sass Sylvia operettfelvételeiből. 11.27: A Zágrábi Szólisták Vivaldi-hangversenye az 1976. évi Ohridi Fesztiválon. 12.10: Édes anyanyelvünk. 12.15: A hangversenyközvetítés folytatása. 13.03: Tiszta szívvel. 13.13: Jó ebédhez szól a nóta. 13.50: Kozmosz. 14.10: Felejthetetlen operaelőadások — III. rész. 15.13: A zene nem ismer határokat. 15.58: Pillantás a szocialista világból. 16.18: Daloló, muzsikáló tájak. 17.10: Íróasztalom. Illés Endre vallomása. 18.03: Új dzsesszfelvételeinkből. 18.55: Örökzöld dallamok. 19.49: Lemezmúzeum. 21.07: Népdalest. 22.20: Régi híres énekesek műsorából. 22.46: Eszmecsere. 23.16: Magyar szerzők műveiből. 0.10: Filmzene.

PETŐFI RÁDIÓ

7.00: Az evangélikus egyház félórája. 7.30: Daniel Chorzempa Liszt-műveket játszik orgonán. 8.05: Mit hallunk? 8.33: „Nyitnikék". Kisiskolások műsora. 9.00: Szívesen hallgattuk. 10.33: Szivárvány. 12.33: Népdalok. 12.48: Az írnok és a fáraó. I. rész. Rádiójáték. 14.00: Táskarádió. 15.00: Jelenidőben. 15.33: Nathan Milstein hegedül. 16.00: Külföldről érkezett. 16.10: Egy éj Velencében. Részletek Johann Strauss operettjéből. 16.30: Mikrofon előtt az irodalmi szerkesztő. 16.45: Ötórai tea. 18.03: Munkásmozgalmi dokumentumműsor. 18.43: Marilyn Horne és Robert Merril énekel. 19.43: Kritikusok fóruma. 19.53: Nóták. 20.35: A Magyar Kultúra Háza Párizsban. 20.55: Zenés portré Sárosi Katalinról. 21.45: Francia madrigálok. 22.00: Zenés játékokból. 22.33: Kellemes pihenést.

HARMADIK MŰSOR

8.08: Zenekari muzsika. 10.03: Új Zenei Újság. 10.38: Bemutatjuk új felvételeinket. 11.05: Kapcsoljuk a Pécsi Nemzeti Színházat. Operahangverseny. Közben: Kb. 11.50: A Költészet Hete. Kb. 12.10: Az operamatiné közvetítésének folytatása. Kb. 13.00: Dzsesszfelvételekből. 13.15: Művészlemezek. 14.12: Kis magyar néprajz. 14.17: Rádiószínház. 15.08: A rivalda túlsó oldaláról. 15.35: Magának mennyit ér? 16.00: Szimfonikus zene. 18.03: Kapcsoljuk a 6-os stúdiót, Rohmann Imre zongoraestje. Közben: 18.48: Világlíra. 19.03: A zongoraest közvetítésének folytatása. 19.51: Csak fiataloknak. 20.51: Dokumentumműsorok és dokumentumjátékok szemléje. 21.48: Zenekari muzsika.

PÉCSI RÁDIÓ

17.00: Műsorismertetés, hírek. — Vasárnapi kívánságok. Közben: Szluka Emil jegyzete. — Mikrofonstaféta. Gáspár Gyulánéval beszélget Lenk Irén. 18.20: Szerb-horvát nyelvű műsor. A hét hetedik napja. Vasárnapi magazin. 19.05: Német nyelvű műsor. Vasárnapi beszélgetés: Venter Mónikával a középfokú nemzetiségi óvónőképzésről. — Vasárnapi kívánsághangverseny. — Vidám történet nyelvjárásban. 19.50: Sporthírek. 20.00: Műsorzárás.

MAGYAR TELEVÍZIÓ

9.09: Tévétorna (sz. — ism.) 9.15: Tévé-ovi. Iskolaelőkészítő tanfolyam. — Kiskacsa fürdik. (ism.) 9.30: Mindenki iskolája. 12. Földrajz. 10.00: Hírek. 10.05: 10. Matematika (ism.) 10.35: A fehér delfin. Francia rajzfilmsorozat. XXVI/16. rész. 10.55: Formák. Belga filmsorozat gyerekeknek. 14. rész. Légmozgó. 11.20: Játék a múzeumban. Középiskolások képzőművészeti vetélkedője. 14.08: Pedagógusok fóruma. 14.45: A tavasz 17 pillanata. Magyarul beszélő szovjet tévéfilmsorozat. XII/7. rész (ism.) 15.55: Műsorainkat ajánljuk. 16.20: A Magyar Televízió Szabadegyeteme. Az élet kapujában (sz.) 17.10: Reklámműsor. 17.15: Ésszel, szívvel, meggyőződéssel. Tudósítás a szocialista brigádok vezetőinek V. országos tanácskozásáról. 17.55: Lehet egykérdéssel több? Vetélkedőműsor. 18.25: Reklámműsor. 18.35: A közönségszolgálat tájékoztatója. 18.48: Esti mese. (sz.) 18.50: Tévétorna (sz.) 19.00: A HÉT . . . 20.00: Hírek. 20.05: Négy lövés a gyilkosra. Magyarul beszélő NSZK bűnügyi tévéfilm. 21.05: Sporthírek. 21.15: Ascher Oszkár. Dokumentumfilm. 22.20: Hírek.

JUGOSZLÁV TELEVÍZIÓ

8.45: Tv-magazin, utána adás gyermekeknek magyar nyelven. 10.00: Kék kisbabát — adás gyermekeknek. 10.30: Pan Tau — filmsorozat gyermekeknek. 11.00: Romalen — népi muzsika. 11.30: Földművelőknek. 12.30: A tudás — vagyon. 13.45: A nézők és a tv. 14.15: Nagy detektívek — filmsorozat. 15.10: Vasárnap délután. 20.05: Több, mint játék — drámasorozat. 21.05: Útirajzok. 21.55: Sportszemle és riport a Sloboda—Hajduk labdarúgómérkőzésről. 22.55: Hét tv-nap (ism.)

MÁSODIK MŰSOR

16.10: Jugoszláv kosárlabdabajnokság. 17.55: Róma, a hét hatalmon elterülő város — dokumentumfilm. 18.25: Pero Cimbur: Vendégmunkások — tv-dráma. 20.00: Hangverseny négy kontinensen. 21.15: Fellini est: Bohócok — olasz film. 23.15: Színházművészeti fesztivál krónikája.

HÉTFŐ

KOSSUTH RÁDIÓ

8.25: Rigó Magda és Závodszky Zoltán énekel. 9.00: Versek. 9.10: A hét zeneműve. 9.40: Fehér liliomszál. 10.05: Üdv az erdésznek. 10.30: Zenekari muzsika. 11.25: Csöndes polgárháború. Vajda Zsuzsa összeállítása a nyugatnémet gazdaságról. 11.40: Yvette. 12.35: Tánczenei koktél. 13.20: Válaszolunk hallgatóinknak. 13.35: Népi zene. 14.00: Ezeregy délután (ism.). 14.30: Smetana két szimfonikus költeménye. 15.10: Édes anyanyelvünk. 15.15: Herbert von Karajan Suppé-nyitányokat vezényel a Berlini Filharmonikus Zenekar élén. 15.43: Ruzitska Ignác verbunkosaiból. 16.05: Szocialista brigádok akadémiája. 16.35: Respighi: h-moll szonáta. 17.07: Népzene kedvelőknek. 17.37: Van új a nap alatt. 17.52: Radnai Györgyre emlékezünk. 19.15: Színes népi muzsika. 19.40: Kapcsoljuk a Csepeli Munkásotthont. Az MRT szimfonikus zenekarának és énekkarának hangversenye. 21.05: Az emberiség élén. 22.20: Tíz perc külpolitika. 22.30: Kamarazene. 0.10: Mihály György, Kóbor János és Sülyi Péter táncdalaiból.

PETŐFI RÁDIÓ

8.05: A soroksári művelődési ház fúvószenekara játszik. 8.33: Örökzöld dallamok. 9.33: Németh Marika és Rátonyi Róbert énekel. 10.00: A zene hullámhosszán. 12.00: Verbunkosok, katonadalok. 12.33: Liszt Ferenc hazatalál . . . (ism.). 12.56: Operakórusok. 13.25: Kis magyar néprajz. 13.33: Tavaszi tájak. 14.00: Kettőtől ötig . . . (élő). 17.00: Ötödik sebesség. 18.00: Modern Noébárka. 18.33: Népi zene. 20.33: Románia a földrengés után. 20.53: Egy óra Záray Mártával és Vámosi Jánossal. 21.53: Népdalok, néptáncok. 22.33: Derűre is derű. 23.00: Operettrészletek.

HARMADIK MŰSOR

14.05: Vincze Imre: Movimento sinfonico. 14.25: Donizetti operáiból. 15.10: Zenekari muzsika. 16.40: Mindenki iskolája. 17.10: Bridge: Szonáta. 17.35: Huszonöt perc beat. 18.05: Zsebrádiószínház. 18.15: Új Bach-kantátalemezeinkből. 19.15: Láttuk, hallottuk (ism.). 19.33: Két zongoraszonáta. 20.33: Az 1976. évi drezdai Dixieland Fesztivál műsorából a „Black Bottom Stompers" zenekar játszik. 20.53: Csehszlovák szerzők operáiból. 21.40: Hangfelvételek felsőfokon. 22.30: A hét zeneműve.

PÉCSI RÁDIÓ

17.00: Műsorismertetés, hírek. 17.05: Fiatalokról — fiataloknak. Szerkesztőriporter: Hidvégi József. 18.00: Dél-dunántúli híradó. 18.15: Záray Márta és Vámosi János énekel. 18.25: Hírösszefoglaló. 18.30: Szerb-horvát nyelvű műsor. Sokac népdalok. — Hírek. — Miről ír a nemzetiségi sajtó? — Új hanglemezekről. — A magyarországi nemzetiségek történetéből. Szita László levéltárigazgató előadása. — Zenével búcsúzunk hallgatóinktól. 19.00: Német nyelvű műsor. Hírek. — Unser Dorf: Nagybudmér. — Újdonságok innen-onnan. 19.30: Műsorzárás.

JUGOSZLÁV TELEVÍZIÓ

17.10: Magyar nyelvű tv-napló. 17.45: Adás gyermekeknek. 18.00: Volt egyszer egy császár — adás gyermekeknek. 18.15: Olvasmány. 18.45: Ifjúsági képernyő. 20.00: Sead Fetahagić: A barátaim mind — tv-dráma. 21.00: Kiválasztott pillanat. 21.05: Panoráma. 21.50: Dokumentumfilmek Titóról.

MÁSODIK MŰSOR

18.55: Keret néhány pózhoz. 20.25: Sport karikatúrában. 20.30: A látókörben — belpolitikai adás. 21.00: Huszonnégy óra. 21.10: Házi mozi: Bonyodalom Salinhetiben — grúz vígjáték.

125—150 cm magas horganyzott gépfonat

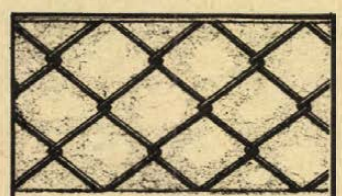
KAPHATÓ

A 63. SZ. VASUDVARBAN

PÉCS, NAGY LAJOS U. 9.

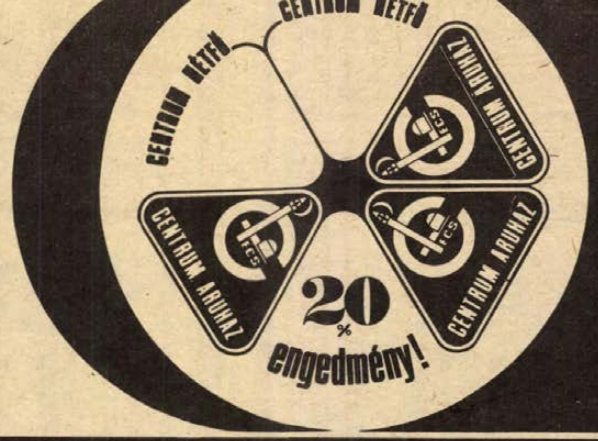
TEL.: 11-897.

BARANYAKER



VASUDVAR

1977. IV. 18—IV. 28.



1977. április 18-án

Férfi pamut slip
alsónadrág, kamasz
színes alsónadrág,
leányka nylon nadrág,
kerámia váza, falitál,
fali virágtartó
és díszműáru

LAKÁS—INGATLAN

100 000 Ft kp-vel városi lakásmegoldást keresek. „Réka" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Keresek Pécshez közeli faluban lakható házat, telekkel. Ajánlatot: „Készpénz 33190" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Azonnal vennék készpénzért szoba-konyhás, földszintes, belvárosi lakást. „Viola" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Tüdőszanatóriumnál 201 n-öl terület, építési engedéllyel, megkezdett épülettel, némi építőanyaggal eladó. Érdeklődni telefonon: 11-510.

Háromszobás nyaraló, lakóháznak is használható, szép kilátással, Balatontól öt percre sürgősen eladó, készpénzért. Cím: Balatonboglár, Kolozsvári út 23. sz. Megtekinthető: szombat és vasárnapi napokon vagy 415-294-es telefonon, Budapest. (18 óra után.).

Elvált asszony egy 10 éves gyermekkel üres albérleti szobát keres a belvárosban. „Azonnal" jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

245 n-öl házhely egy vagy két lakásos építési lehetőséggel, Asztalos János úttól nyolcvan méterre. Hattyú utca 5. sz. alatt eladó.

375 n-öl szőlő, gyümölcsfákkal, kúttal, építési engedéllyel eladó. Makártető, 11. (Jakabhegyi út mellett.)

Lakással rendelkező, egyedül álló idős hölggyel eltartási szerződést kötnék sürgősen, ki kiskorú gyermekemre hétvégeken vigyázna. „Családtag" jeligére

Albérletet keresek egyetemista fiam részére, szeptembertől. Dr. Kisteleki. 8000 Székesfehérvár, Köztársaság út 18. szám.

Családi ház, garázzsal, nagy kerttel beköltözhetően eladó. Érdeklődni, Marx u. 57.

Dombóváron, gazdálkodásra 3000 négyszögöl-ön, ötszobás kőház, alcsón eladó. Csanády, 1031 Budapest, Rozgonyi 9.

Lakható épülettel, 400 n-öl szőlő, gyümölcsös Jakabhegyi út 63/1. sz. alatt eladó. Érdeklődni: 18-907 telefonon.

Elcserélném uránvárosi, PIK másfélszobás házfelügyelői lakásomat, nem házfelügyelőire. Cím: Dr. Münnich Ferenc u. 4/B. házfelügyelő.

Fonyód, Fő út 51/b., 315 n-öl telek fele olcsón eladó. Bővebbet: Fonyód, Fő út 22., Kelemen.

Budapest határában háromszintes, új öröklakás eladó. Metrótól negyedóra, szanatóriumi környezet. Budakeszi, Batthyány utca 1/B. Varga, 851-971.

Másfél vagy kétszobás, távfűtéses, szövetkezeti vagy OTP öröklakást vennék. „Orvosi egyetemhez közel" jeligére a Sallai utcai hirdetőbe

Cserdi hegyen, 500 n-öl szőlő, gyümölcsfákkal, pincével eladó. Kis Halas Gyula, Szentlőrinc, Erzsébet u. 52.

Hirdi új lakótelepi 2½ szobás félkész családi ház eladó. Érdeklődni: 17 óra után a 17-638-as telefonon.

Keszthely üdülőövezetben, kétszázötven négyszögölön épült, 96 négyzetméter alapterületű kétszintes, adómentes ház családi okból értéken alul eladó. — Vállalati üdülőnek is alkalmas. Madarászné, Festetics utca 12.

Elcserélném tanácsi háromszobás, a város központjában levő lakásomat, műterem lehetőséggel, két másfél szobás tanácsira. Érdeklődni: Nagy Miklós, 71-171-es telefonon.

Eladó 3x260 n-öl szőlőgyümölcsösterület buszmegállóhoz 10 perc. Érdeklődni: Simon József, Zók, Arany János u. 40. sz.

ADÁS — VÉTEL

Viaszt, NB pergetőt, viaszolvasztót, itatótepsit, gyalupadot eladok. Vágó, Rudas László utca 21.

Szövőszéket veszek. Árajánlatokat kérek. Kecskemét, Arany János utca 6. Chiovini.

PEARL dobfelszerelés új állapotban eladó 20 000 Ft-ért. Pécs, Sörház utca 2. Wigan.

UZ rendszámú Polski Fiat eladó. Érdeklődni: Aranykacsa vendéglőben, üzletvezetőnél.

ZJ-s Wartburg kocsit vennék. „Kp-re" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Keménytégla és bontott fa, vasáru eladó. Érdeklődni Marx út 77., szombat délután, vasárnap délelőtt.

Most műszaki vizsgázott T 5-ös Pannonia utánfutóval sok pótalkatrésszel eladó. Érdeklődni: „Utánfutóval" jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

Warszawa, Volkswagen 1200-as és 407-es Moszkvics bontva alkatrészenként eladó. Érdeklődni 15 óra után. Pécs, Debreceni Márton u. 26. (Pécsbánya) Szücs.

HÁZASSÁG

63/180 cm magas nyugdíjas özvegyember vagyok, házasság céljából korban hozzámillő nyugdíjas nő levelét várom. „Boldogság" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Független szakmunkás, rendezett anyagiakkal házasság céljából megismerkedne 34—43 év közötti nővel. „Egyetértés" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Káros szenvedélytől mentes, magas, fekete, jó megjelenésű értelmiségi megismerkedne 32—38 évesig hasonló tulajdonságokkal rendelkező, gyermekszerető, vonzó, természetkedvelő nővel házasság céljából. „Közös célért" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

37/167 kétszer elvált férfi, becsületes, igaz hölgy ismeretségét keresi házasság céljából, 35 éves korig. „Kék égbolt" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

39 éves, szellemi munkakörben dolgozó, középtermetű, egyedülálló asszony hozzáillő férfi ismeretségét keresi házasság céljából. „Megbecsülés" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

25/163, barna, elvált asszony két kisgyermekkel megismerkedne 30 év körüli fiatalemberrel házasság céljából, aki megértő férj és apuka lenne. „Dália" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

176/28, önhibáján kívül elvált gyermektelen szakmunkás rendezett anyagiakkal megismerkedne házasság céljából, 150—170 cm magas, csinos, karcsú, szolid, házias, elvált dolgozó nővel 24—28 éves korig, akinek 4—10 éves korú gyermeke van. Kocsim van. Lakás szükséges. Csak kézzel írott fényképes levelekre válaszolok. „Család és szeretet" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

23 éves, 180 cm magas építőipari szakmunkás megismerkedne korban hozzáillő, csinos, szolid, dolgozó lánnyal házasság céljából. „Téged kereslek" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

30/155, elvált bányász férfi, lakással rendelkezem és egy gyermekkel, megismerkedne házasság céljából hozzáillő, elvált vagy özvegy asszonnyal. Gyermek nem akadály. „Fényképes levelekre válaszolok" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

168 cm, 18 éves, rövid, barna hajú, gyermekápolónő vagyok. Megismerkednék házasság céljából pécsi, jó megjelenésű, intelligens férfivel 22 évestől 28 évesig. Lakás feltétlenül szükséges. Fényképes levelek előnyben. „Bizalom" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

70 éves, falusi iparos özvegy ember nyugdíjjal, házastársat keres 58-tól 68 évesig, rendezett anyagiakkal. Leveleket: Ellend, Petőfi utca 21. szám alatt várom.

165 cm magas, vöröshajú fiatal ember megismerkedne házasság céljából magányos, karcsú leánnyal vagy elvált asszonnyal 24 évesig, aki otthonomba jönne. Fényképes levelet: „Gyermek mosoly" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Keresem azt a független, nyugdíjast házasság céljából, aki szép családi házamba jönne Siklósra. Kényelmes, nyugodt öregség. Kertbarát előnyben. „Nyugdíjas vagyok" jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

69 éves nyugdíjas özvegyember megismerkedne házasság céljából korban hozzá illő nyugdíjas nővel, aki otthonomba jönne. Vidéki is írhat. „Lakás van" jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

21/170 cm magas szakmunkás fiú, ezúton keresi 17—25 év közötti lány ismeretségét házasság céljából. Csak fényképes levelekre válaszolok. „Szerelem" jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

36 éves, 160 cm magas, barna, nőtlen fiatalember társaság hiányában megismerkedne, komoly gondolkodású lánnyal vagy elvált asszonnyal házasság céljából. Egy gyermek nem akadály. Csak kézzel írott, fényképes levelekre válaszolok. „Őszinteség" jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

47 éves, 168 cm magas, barna, független, lakással rendelkező dolgozó férfi ezúton kíván megismerkedni hasonló életkorú, otthonra vágyó, gyermekét egyedül nevelő, önhibáján kívül elvált dolgozó nővel, házasság céljából. Egy gyermek nem akadály. „Melódia 77" jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

Keresem azt a 45—50 éves, aktív dolgozó tisztviselő vagy műszaki beosztású független férfit házasság céljából, aki társam tudna lenni. 164 cm magas, karcsú tisztviselőnő vagyok, rendezett körülményekkel. Csak korrekt, józan ugyancsak rendezett körülményekkel rendelkező férfiak jelentkezését várom, kocsival vagy jogosítvánnyal előnyben. „Piros tulipán" jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

31 éves, 167 cm magas, egyedülálló férfi, házasság céljából megismerkedne elvált vagy egyedül élő nővel, 25—30 évesig — egy gyermek nem akadály — egy 8 éves kislányom van, ő édesanyjával él. Kalandorok ne írjanak. „Szeretet, megbecsülés" jeligére a Sallai uctai hirdetőbe.

24/158 cm magas lány — lehetőleg pécsi fiatalemberek — fényképes leveleit várja házasság céljából. „Boldogság" jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

183/23 éves, jólkereső szakmunkás, káros szenvedélytől mentes, nőtlen. Keres erkölcsileg tisztamúltú lány ismeretségét házasság céljából, 18—22-ig. Lakásmegoldás van. „Árvácska" jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

29/174 egészségügyben dolgozó nő, 3 éves kislánnyal városi, 180 cm-nél magasabb férfi fényképes levelét várja házasság céljából. Ki épp úgy társra vágyik, mint én. „Szándékaim komolyak" jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

Dolgozókat felvesznek

GYAKORLATTAL rendelkező adminisztrációban jártas gyors- és gépírónőt felveszünk. Jelentkezés a Dél-dunántúli TÜZÉP Vállalat munkaügyi osztályán, Pécs, Rákóczi út 46. **(1038)**

A BARANYA megyei Élelmiszerkereskedelmi Vállalat dekorációs munkára azonnali belépéssel asztalost felvesz. (Nyugdíjas is lehet). Jelentkezés a munkaügyi osztályon — Pécs, Kulich Gyula utca 15. **(1013)**

A MOHÁCSI Farostlemezgyár alkalmaz: nehézgépkezelői vizsgával rendelkezőket „Poclain" rakodógépre, géplakatos, hegesztő, gumijavító, szerszámlező, autó-motorszerelő, gépjármű-villamossági és hidraulikaszerelő szakmunkásokat, vizsgázott fűtőket, traktorvezetőket, salakozó, vagonkirakó és egyéb üzemi segédmunkásokat. Munkásszállást, üzemi étkeztetést biztosítunk. Részletes felvilágosítás a gyár munkaügyi osztályán. Mohács, Budapesti országút. Telefon: 392. **(981)**

KÖZÉRDEKŰ

ARAMSZUNET lesz hálózatépítés miatt: Pécsújhegy, Nagykozári u., Barázda u., Kakukk u., Fátyol u., Szirom u., Rezgő u., Présház u., Hamvas u. és Szőcske u. által határolt területeken április 18-tól április 30-ig, minden munkanap 7—16 óráig.

SZAKMUNKÁSKÉPZŐ TANFOLYAMOT szervez az 508. sz. Ipari Szakmunkásképző Intézet munkaviszonyban álló dolgozók részére víz-, gázvezetékszerelő, központifűtés-szerelő és bútorasztalos szakmában. Részvételi feltételek: betöltött 19. életév és legalább 2 és fél év szakmai gyakorlat. Felvilágosítás és jelentkezés: a nyilvántartó irodában, Pécs, Szigeti út 35.

PÁLYÁZATI FELHÍVÁS: A Tolna megyei Növényvédő Állomás pályázatot hirdet DOMBÓVÁR VÁROS-KÖRNYÉK NÖVÉNYVÉDELMI ÉS AGROKÉMIAI FŐFELUGYELŐI MUNKAKÖRBE. A munkakör betöltéséhez növényvédelmi szakmérnöki, vagy ezzel egyenértékű oklevél, legalább egyéves nagyüzemi gyakorlat, valamint büntetlen előélet igazolása szükséges. Bérezés a 11/1974. (V. 28.) Mü M. számú rendelet szerint. A pályázatokat részletes önéletrajz mellékletével az állomás igazgatója címére (Szekszárd, Keselyűsi u.) kell beküldeni 1977. április 30-ig.

ARAMSZUNET lesz április 18-án 8—16 óráig hálózat-karbantartás miatt Komló, Béke-telep területén. Április 19-én 8—16 óráig hálózatkarbantartása miatt Komló, Kórház, illetve Majális tér területén.

A PÉCSI ORVOSTUDOMÁNYI EGYETEM 1977. április 18-án, hétfőn délután 4 órakor a Központi Épület (Szigeti út 12.) II. sz. tantermében tudományos ülést tart. Tárgy: Mészáros Lajos (I. Pulmonológiai Osztály): Asthma bronchiale kórismézése provokatív légzésvizsgálatokkal — Nagy Lajos (Központi Laboratórium): Serotonin és 5 hidroxi-indolecetsav fluorimetriás vizsgálata — Lélek Imre (Röntgenosztály): Pharmaconok alkalmazása a malignus vesetumorok angiographiás diagnosztikájában.

Ismét SZŐNYEGKIÁLLÍTÁS ÉS -VÁSÁR Pécsett, a Mecsek Áruházban 1977. IV. 18—IV. 28.

A Soproni Szőnyeggyár termékeiből

Enkalon controlled quality

Kallió és komfort szőnyegpadlók

Hagyományos tűzött és szőtt szőnyegek, bútorszövetek.

Díjmentes szolgáltatások Pécs területén:

A KIÁLLÍTÁS ALATT

– HÁZHOZ SZÁLLÍTÁS

MINDEN ÉRDEKLŐDŐT VÁRNAK A RENDEZŐK!

SOPRONI SZŐNYEGGYÁR

Enkalon controlled quality

MECSEK ÁRUHÁZ

DÉLDUNÁNTÚLI TEXTIL ÉS FELSŐRUHAGYÁRI

® = AKZO Akzo csoporthoz tartozó Enka Glanzstoff NSZK cég törvényesen védett márkája.

Heti jegyzetünk

Folytatása következik?

Érezhetően nő az érdeklődés a labdarúgó világbajnokság selejtezői iránt. Nyilván közrejátszott ebben, hogy szerdán sikerült a vb bronzérmes csapatát legyőzni a Népstadionban, és ez a tény már biztatást jelenthet a nagy feladatok előtt. A most következő szerdán ismét rangos ellenfél ellen bizonyíthatja be képességeit a magyar válogatott. Az Európa-bajnoki címet védő Csehszlovákia csapata lesz az „edzőpartner". A jóslás veszélye nélkül arra kell gondolnunk, hogy a csehszlovákok elleni találkozó nagyobb feladat elé állítja válogatottunkat, mint az előző mérkőzések. Míg a lengyelek nem kis önbizalommal léptek pályára a számukra különösebb tét nélküli mérkőzésen, a csehszlovákok átszervezett csapattal érkeznek, hátuk mögött a Walestől elszenvedett 3:0-ás vereséggel. Nyilván fűti őket a bizonyítás vágya, és ezentúl fontos állomása lesz további felkészülésüknek is a szerdai találkozó. Tehát csaknem „éles" küzdelemre lesz kilátás szerdán.

Szerdán és vasárnap sok mindenre választ kaphatunk a világbajnoki selejtezőkre való felkészülésről. Szerdán elsősorban arra, hogy csapatunk formája miként alakul, vasárnap pedig vb-ellenfeleink teljesítményéről alkothatunk képet. Amint az már korábban is nyilvánvaló volt, a szovjet válogatott gerincét a Kijevi Dinamó játékosai képezik. A Görögország elleni selejtező mérkőzésre nevezett 22 játékos közül hat a Kijevi Dinamó tagja és, ha csupán névsorolvasás szerűen futjuk át a listát, szinte biztos, hogy valamennyien a szovjet válogatott kezdő emberei lesznek. Konykov, Burjak, Blohin és Onyiscsenko a legutóbbi BEK mérkőzésen már bizonyították kivételes képességeiket és jó formájukat. A kérdés: képesek-e ugyanilyen játékra a válogatottban? Ha igen, minden bizonnyal a görögöknek le kell mondaniuk a továbbjutás reményéről is.

Milyen reményeket tápláljunk mi? A Lengyelország elleni mérkőzés mindenesetre eloszlathatta azt a hangulatot, hogy teljesen reménytelen ügy a továbbjutásunk. A mérkőzés egyes mozzanatai azt mutatták, hogy sok van a magyar válogatottban. Tud a válogatottunk fegyelmezetten és taktikailag érett szellemes támadásokat vezetni. Az erőnléti hiányosságok már nem akadályai a folyamatos játéknak. Ez a pozitívum. A gólhelyzetek kihasználása azonban még sokszor áldozatul esik a kapkodásnak. De kapkodást szült a lengyelek második félidei ritmusváltása is. Védelmünk ebben a kapkodásban alapvető hibákat követett el. Erről nyilatkozta Baróti Lajos szövetségi kapitány is: „ilyen luxust a szovjet válogatottal szemben nem engedhetünk majd meg." Bizony nem. És talán éppen ezért jön jól a szerdai Csehszlovákia elleni mérkőzés. Mint Václav Jezek szövetségi kapitány nyilatkozta, ellenünk elsősorban a támadójátékot kívánják gyakorolni, a fergeteges rohamokat, amellyel otthon majd sikerülhet a brit csapatok ellen a továbbjutást kiharcolni. Nos ezek szerint Bálinték is gyakorolhatják az erőszakosan rohamozó ellenféllel szembeni higgadt, okos védekezést.

Vannak, akik úgy fogalmaznak, hogy a magyar válogatott a lengyelek ellen az oroszlánkörmeit mutatta csak meg. A kérdések kérdése, ezekkel az oroszlánkörmökkel ki lehet-e kaparni — nem a gesztenyét —, a továbbjutást a selejtezőből? Majd kiderül. De bízzunk benne, hogy a lengyelek elleni győzelem lendületbe hozza a csapatot, és azoknak lesz igazuk, akik a továbbjutásra tippeltek.

— K —

Labdarúgó megyebajnokság

Steinmetz SE–Siklós 4:2 (1:0); Universitas PEAC–Vasasi Bányász 1:0 (1:0); Pécsi BTC–Pécsi Kinizsi 2:1 (1:0).

DN SPORT

Negyvenezer igazolt versenyző

Lvovi sakkozók Pécsett

Három nemzetközi nagymester Sakk-tanszék a főiskolán



Verseny közben

A PMSC most folyó sakk felszabadulási emlékversenyén lvovi, szovjet versenyzők is asztalhoz ültek. Pécs és Lvov sportolói már jól ismerik egymást, a szovjet sakkozók sem először vannak nálunk. Erős csapattal érkeztek, hatuk közül Mihaljcsisin nemzetközi mester, a többiek jó képességű mesterek: Buturin, Szimkin, Zseljandinov, Kogan és Kart. Utóbbi a csapat edzője, a Szovjetunió egyik legtekintélyesebb sakkszakembere. A küldöttség vezetője Vlagyimir Popov, a Lvovi Sakk Szövetség elnöke. Őt kértük meg, mutassa be a lvovi sakkéletet. Szívesen ráállt a beszélgetésre, bár mint mondta, szokatlan számára, hogy ő válaszol, s nem kérdez. Vlagyimir Popov ugyanis újságíró, az APN munkatársa.

— Lvov sakkélete nagyon virágzó. Moszkva után itt van a Szovjetunió második legnagyobb sakk központja. A lvovi területen 40 000 igazolt sakkozót tartunk nyilván. Három nemzetközi nagymesterünk van: Beljavszkij, a junior világbajnok, Romanyisin, ifjúsági Európa-bajnok és Marta Lityinszkaja, aki a világ egyik legjobb női versenyzője. Nemzetközi mesterünk Mihaljcsisin, a Szovjetunió ifjúsági bajnoka. Nyolc mesterünk közül a legreménytelibb Dorfman, aki 5. lett a Karpov indulásával fémjelzett szovjet I. osztályú bajnokságban és most Romanyisinnel együtt tagja az Európa-bajnokságon játszó szovjet válogatottnak. Valamennyiük edzője Viktor Kart.

— Van-e valamilyen titka sikereiknek?

— Titok nincs, viszont tudományos alapossággal igyekszünk képezni versenyzőinket, edzőinket. A lvovi Testnevelési Főiskolán két éve sakk-tanszék működik. Ennek professzora a 42 éves Szimkin mester, a tudományos kutatói pályát cserélte fel a sakk oktatással. Most itt van ő is Pécsett, neki nagyon sokat köszönhetünk, úgy lehet mondani, hogy Karttal együtt ők alkotják a lvovi „sakk agytrösztöt". Mi szívesen látnánk egy-két fiatal baranyai sakkozót a lvovi Testnevelési Főiskola sakktanszékén. Ez, gondolom jó lenne, hiszen a sakkozás színvonala nagymértékben az edzők képzettségén múlik. Bár ennek véglegesítése magasabb szinten történhet, de én azt hiszem, nincs különösebb akadálya — mondta Vlagyimir Popov.

— Hogy érzik magukat Pécsett, meddig maradnak?

— Tíznapos tartózkodásunk április 22-én ér véget. Nagyon jól érezzük magunkat, a fogadtatás tökéletes, mi ezt azzal próbáljuk viszonozni, hogy minden segítséget megadunk a pécsi sakkozás fejlesztéséhez, szívesen várjuk a pécsi versenyzőket Lvovba. Külön köszönetet szeretnénk mondani a Pécsi MSC vezetőinek és dr. Marton Istvánnak, a pécsi sakkozók patrónusának, akik nagyon jó házigazdának bizonyultak. Reméljük, látogatásunk hozzájárul a két város testvéri kapcsolatainak elmélyítéséhez — fejezte be a beszélgetést Vlagyimir Popov.

*

A felszabadulási emlékverseny IV. fordulójának eredményei: vegyes mesterverseny: Fábián—Lénárt 0:1, Palcsó—Butulin döntetlen, Kádár—Karsa döntetlen, Reszler—Zseljadinov függő, Hartmann—Kagan döntetlen, Szimkin—Mihaljcsisin 0:1. Mesterjelölt csoport: Iván—Bereczki függő, Györkös—Illés 1:0, Grunwald—Kart döntetlen, Kocsis—Lescsák döntetlen, Hámori—András 1:0, Orsós—Molnár 1:0.

Belénessy Csaba

Szentendrén játszik a PMSC

A Komlónak létfontosságú a pontszerzés

Baranyai rangadó az NB III-ban

Az NB II-ben ezúttal a Komlói Bányászra vár a nehezebb feladat. A komlóiak a bennmaradásért küzdenek, és így minden pontnak nagy jelentősége van már a hátralévő tíz fordulóban. A kék-fehérek mai ellenfele a feljutásra még esélyes pozíciójuk megtartására törekszenek, így pontot vagy pontokat szeretnének elvinni Komlóról. A Bányásznak is pontot, vagy pontokat kell szereznie ahhoz, hogy sikeresen vegye fel a versenyt riválisaival szemben. Az elmúlt fordulóban balszerencsés vereséget szenvedtek a Budafoktól, és ha hasonló felfogásban küzd a csapat az Eger ellen, akkor legalább az egyik pontot otthon tarthatják.

A listavezető PMSC Szentendrén, a Kossuth KFSE vendége lesz. A piros-feketék őszszel biztosan győzték le Budai László csapatát és most is esélyesek arra, hogy elhozzák a két pontot. Lőrincz sérüléssel bajlódik, a héten több edzést kihagyott, játéka így bizonytalan. Ha nem játszhat, akkor valószínűleg a sérüléséből felépült Lutz helyettesíti.

Az NB III-ban ezúttal is megyei rangadóra kerül sor. A PVSK Pécsett a Szigetvár csapatát fogadja. A szigetváriak vereségük esetén nagyon nehéz helyzetbe kerülnének.

Kézilabda

Pécsi BTC—Dunavidéki Vendéglátó 14:9 (5:4), NB II-es női mérkőzés, Pécs.

Versenyfutás a megyebajnokságban

Egy pontra csökkent Sellye előnye

Megnövekedtek a mohácsiak reményei

A labdarúgó megyebajnokság I. osztályában az őszi idényben jól szerepeltek a sellyei labdarúgók. Sorozatban nyerték mérkőzéseiket, volt idő, amikor 6 ponttal álltak az élen. Csak az Universitas PEAC-tól szenvedtek Pécsett vereséget, és Mohácsról döntetlennel tértek haza. Mindössze három pontot vesztettek, négy pont előnnyel várták az első helyen a tavaszi idény mérkőzéseit a riválisMTE előtt.

Az MNK-ban és a Felszabadulási Kupában is jól szerepeltek. Az MNK-ban a négyes csoportdöntőbe kerültek, ahol a PMSC és a Rákóczi ellen sem vallottak szégyent. A Felszabadulási Kupa mérkőzések során a legjobb 16 csapat közé verekedték magukat, a játékosállományban nem történt változás, jogos bizakodással várták Sellyén a tavaszi mérkőzéseket.

Az NB III. elérhető közelsége azonban megzavarta a csapatot, és megzavarta a vezetőket is. A tavaszi idényre való felkészülés nem sikerült úgy, ahogy összel történt. Akkor sorozatban játszották a hétközi kupamérkőzéseket, most a heti kétkapus edzések megtartása is problémát okoz.

Már a tavaszi idénynyitó mérkőzésen is kiütköztek a bajok, amikor Pécsett az esélyes Sellyétől pontot rabolt az utolsó helyezett Gázmű. A BTC, a Vasasi Bányász, és a Zsolnay ellen ugyan megnyerte a mérkőzést a Sellye, de legutóbb Pécsett a Kesztyűgyárral szemben alulmaradt a bajnokjelölt. A négy pont előny egy pontra csökkent, mert a riválisMohács tavaszszal még nem vesztett pontot.

— Változatlanul bízunk a fiúkban — mondotta Bán László, a Sellye edzője. — Egy pont előnyünk még van és ha ezt tartani tudjuk, az utolsó fordulóban Sellyén sorra kerülő Mohács elleni mérkőzésünkig, nyert ügyünk van. Mert nem csak minket, az MTE-t is érhetik kellemetlen meglepetések. Legközelebb a Pogányt fogadjuk, aztán Beremenden játszunk. A következő hetekben otthonunkban találkozunk Siklóssal, Bóllyal, az Universitas PEAC-cal és az MTE-vel, idegenben kell megküzdenünk a Steinmetz SE-vel, a Kinizsivel, a Mágoccsal és Szalántával.

* * *

Mohácson bizakodó a hangulat. Jól megy a csapatnak, a tervszerű, céltudatos felkészülés eredményei vasárnapról vasárnapra megmutatkoznak. Tavasszal Bóly Szalánta, az Universitas PEAC, Kinizsi, a Steinmetz SE legyőzése nem okozott gondot.

— Elsősorban a fiúk nagy győzniakarásának köszönhetjük a jó eredményeket — mondotta Meggyes Lajos edző. — Minden mérkőzésre komolyan készülünk, mindig a soron következő találkozóra összpontosítunk. A csapat jól együtt van, tavaszi sorsolásunk nem a legkedvezőbb, de annak a csapatnak, mely élen akar végezni, nem csak otthon, idegenben is jól kell szerepelni.

Célkitűzésként Mohácson nem a bajnokság megnyerését jelölték meg. De most a jó eredmények nyomán nem tartják lehetetlennek az első megszerzését. Az MNK-ban, mindössze egy gólon múlott, hogy nem jutottak a Szabad Föld Kupa döntőjébe. A játékosok most a bajnokság megnyerésével szeretnének bizonyítani.

— Nincs miért idegeskednünk — folytatta az edző. — Erre a sellyeieknek van inkább okuk. Egy pont előnyt be lehet hozni, hisz még a tavaszi idény jelentős része hátra van.

Hegyi István

Mai sportműsor

Április 17., vasárnap:

LABDARÚGÁS. NB II. mérkőzés: Komlói Bányász–Eger, Komló 16.00; Kossuth KFSE–PMSC, Szentendre 16.00. NB III. mérkőzések: Honvéd–Kiss J. SE–Véménd, Kapoly 16.00; PVSK–Szigetvár, PVSK-pálya 16.00; Sárisápi Bányász–Mázaszászvári Bányász, Sárisáp 16.00. Megyei mérkőzések: Mágocs–Beremend, Mágocs 16.00; Sellye–Pogány, Sellye 16.00; Bóly–Kesztyűgyár, Bóly 16.00; Szalánta–Zsolnay, Szalánta 16.00; Mohács–Gázmű, Mohács 16.00. Országos ifjúsági bajnokság: PVSK–Paks, PVSK-pálya 11.30; Szigetvár–Komló, Szigetvár 10.00; Véménd–ZTE, Véménd 11.00; PMSC–Barcs, Pécsújhegy 10.00.

KÉZILABDA. NB I. mérkőzés: Pécsi MSC–Bakony Vegyész, női csapatok, Városi Sportcsarnok 10.00. NB I. B mérkőzés: PMSC–Metro, férfi csapatok, Újmecsekalja 11.30; Újpesti Dózsa–Komlói Bányász, férfi csapatok, Budapest 11.00.

TÁJÉKOZÓDÁSI FUTÁS. Megyei csb Zobák-puszta, Mézesréti víztároló 9.00.

RÖPLABDA. NB II. mérkőzések: Steinmetz SE–Zalaegerszegi Építők, férfi csapatok, Dobó Gimnázium 13.00; Mohácsi TE–Szombathelyi Spartacus Styl, női csapatok, Mohács 10.00.

KOSÁRLABDA. Sportiskola–Eszék, nemzetközi női mérkőzés, Vasutas tornacsarnok 10.30.

AZ EZERMESTER ÉS ÚTTÖRŐBOLT VÁLLALAT
ÉS A SKIL POWER TOOLS CÉG
gyakorlati bemutatóval
egybekötött
szakmai napot rendez
1977. április 18-án Pécsett, a Pannónia Szálló I. emeleti különtermében.
EZERMESTER ÉS ÚTTÖRŐ BOLT
A bemutatón a Skil cég szakemberei tájékoztatják a résztvevőket a Skil-gyártmányok választékáról és felhasználási területeiről.

Ez történt az NB I-ben

VASAS—Ú. DÓZSA 4:1 (3:0).

Népstadion, 21 000 néző, v.: Hámori. Góllövők: Izsó 2, Zombori, Váradi, illetve Nagy.

SALGÓTARJÁN—VIDEOTON 0:0

Salgótarján, 6000 néző, v.: Marton.
Igen alacsony színvonalú találkozón szünetig a hazaiak játszottak mezőnyfölényben, de számottevő helyzetet nem tudtak teremteni, s lövésekkel sem veszélyeztettek. Szünet után meglepetésre a 10 fővel játszó vendégek vették át a játék irányítását. Végülis reális eremény született.
Jók: Kovács II., Orosházi, Szoó, illetve Nagy III., Nagy II., Garamvölgyi.

DUNAÚJVÁROS—BÉKÉSCSABA 0:0.

Dunaújváros, 3000 néző, v.: Lauber.
Az orkánszerű szél befolyásolta a játékot. Igazságos pontosztozkodás történt.
Jók: Judik, Bódi, Szepesi, Engelbrecht, ill. Tasnádi, Kerekes, Vágási, Ravasz.

FERENCVÁROS—SZEOL 1:1 (1:0).

Szeged, 14 000 néző, v.: Tátrai. Góllövők: Vad, illetve Jernei.
A helyzetek alapján a pontosztozkodás igazságos. Jók: Hajdú, Nyilasi, Ebedli, Pusztai, ill. Kozma III., Birinyi, Hegedüs, Jernei.

HALADÁS—ZTE 1:0 (1:0)

Szombathely, 13 000 néző, v.: Palotai. Góllövő: Pusztai (öngól).
A mérkőzést inkább a küzdelem jellemezte, színvonalas játékot csak néha-néha láthatott a szép számú közönség.
Jók: Szarka, Király, Kereki, Kulcsár, Hauzer, illetve Bolemányi, Mihalecz és Tóth.

RÁBA ETO—MTK-VM 1:0 (1:0)

Győr, 5000 néző, v.: Kúti. Góllövő: Mile.

DIÓSGYŐR—TATABÁNYAI BÁNYÁSZ 1:1 (1:0).

Tatabánya: 3000 néző, vezette: Nagy Béla. Góllövők: Fekete illetve Nagy I.

BP. HONVÉD—CSEPEL 2:0 (1:0)

Népstadion, 15 000 néző, v. Müncz. Góllövők: Weimper, Póczik.

DOROG—KAPOSVÁR 2:1 (1:0)

Dorog, 3500 néző, v.: Győri. Góllövők: Peszeki I., Szabó III. Zentai.
Jók: Sándor, Engelbrecht, Kapitány, Peszeki I., illetve Petrók, Zentai, Turai.

Az NB I. állása

1. Ú. Dózsa	25	18	2	5	70-36	38
2. FTC	25	15	7	3	58-23	37
3. B. Honvéd	25	16	5	4	40-27	37
4. Vasas	25	17	2	6	74-34	36
5. Haladás	25	13	5	7	40-29	31
6. Videoton	25	11	5	9	49-35	27
7. Rába ETO	25	12	3	10	38-33	27
8. MTK-VM	25	12	3	10	39-35	27
9. Diósgyőr	25	10	3	12	31-39	23
10. Tatabánya	25	10	2	13	39-42	22
11. Békéscsaba	25	7	8	10	28-37	22
12. ZTE	25	8	5	12	31-34	21
13. Kaposvár	25	7	5	13	27-35	19
14. SZEOL	25	6	7	12	23-51	19
15. Dunaújváros	25	6	6	13	28-44	18
16. Salgótarján	25	7	4	14	30-55	18
17. Csepel	25	4	8	13	25-42	16
18. Dorog	25	3	6	16	20-58	12

Dunántúli Napló
Az MSZMP Baranya megyei Bizottságának lapja
Főszerkesztő: Mitzki Ervin
Főszerkesztő-helyettesek: Báling József és Hallama Erzsébet
Szerkesztőségi ügyelet 8—20 óráig 10-053, 20 óra után 15-726
Kiadja a Baranya megyei Lapkiadó Vállalat
Felelős kiadó: Braun Károly
Szerkesztőség és kiadóhivatal: 7601 Pécs, Hunyadi út 11. sz.
Telefon: 15-000, 15-762, 15-852, 15-245, 15-264
Szerkesztőség telex: 12-421
Kiadó telex: 12-320
Készült ofszet rotációs eljárással Saphir 96-os gépen Pécsi Szikra Nyomda 7630 Pécs, Engel János u. 8.
Tel: 13-177, 13-696. Telex: 12-211
Felelős vezető: Melles Rezső
Terjeszti a Magyar Posta
Előfizethető a helyi postahivataloknál és a kézbesítőknél.
Előfizetési díj egy hónapra 21 Ft
Indexszám: 25 054
ISSN 0133—2007

A tartalomból:

GÖRÖG FÜST PÉCS FELETT

*

BOMBA AZ EXPRESSZEN

*

NYOLC ÉS FÉL MILLIÓ ÉVI JOGDÍJ

*

STARTOL A BALATON

*

SÁRVÁRI ANNA IS ÖNGYILKOS LETT

*

FÜLE DR.: JÓ NAGYKANIZSÁN

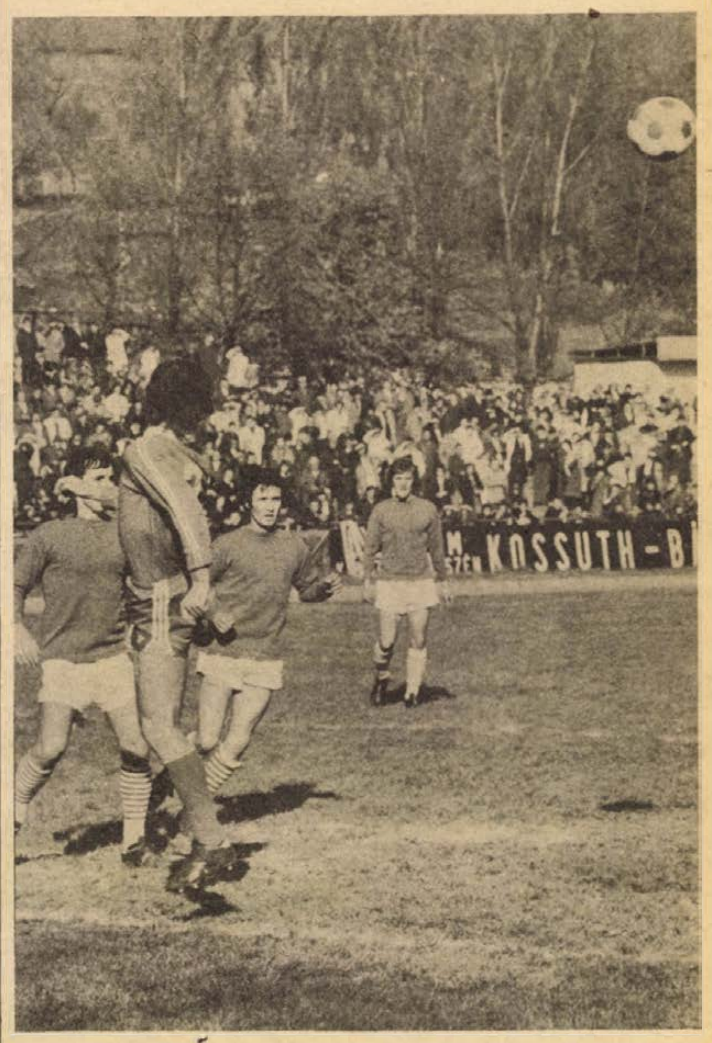
Világ proletárjai, egyesüljetek!

hétfői Dunántúli napló

XXXIV. évfolyam, 105. szám
1977. április 18., hétfő
Ára: 1,50 Ft

Az MSZMP Baranya megyei Bizottságának lapja

Értékes két pont



Az egri középhátvéd az öt és feles vonalánál kifejeli a labdát a komlói támadók elől. Fotó: Nemesi Árpád

Minden emberi értékre szükségünk van

Befejeződött a szocialista brigádvezetők V. országos tanácskozása



KS/D. NAPLÓ, TELEFOTÓ

Lévay Józsefné, a pécsi I. sz. Postahivatal távbeszélő-kezelő szocialista brigádjának vezetője beszél a szocialista brigádvezetők országos konferenciája második napján.

Vasárnap reggel 8 órakor, az építők Rózsa Ferenc művelődési házában folytatódott a szocialista brigádvezetők V. országos tanácskozása. Az elnökségben helyet foglalt *Gáspár Sándor*, a SZOT főtitkára, *Huszár István*, a Minisztertanács elnökhelyettese, *Németh Károly*, az MSZMP Központi Bizottságának titkára, a politikai bizottság tagjai és *Borbély Sándor*, a Központi Bizottság titkára is.

Pásztor Gabriella, a KISZ KB titkára a Kommunista Ifjúsági Szövetség Központi Bizottságának nevében köszöntötte az országos tanácskozást. Emlékeztetett arra, hogy a szocialista brigádmozgalom csaknem kétmilliós seregének minden harmadik tagja a 30 éven aluliak nemzedékét képviseli, s közülük mintegy 300 ezerre tehető a KISZ-tagok száma.

Az ifjúsági szövetség nagyon fontos feladatnak tartja a fiatalok munkára nevelését, hiszen végül is az üzemekben, a munkahelyeken dől el, hogy megszeretik-e választott hivatásukat, egész életükre megtalálják-e helyüket a munkahelyi közösségben. Ezért ne sajnálják a szocialista brigádok a fáradságot attól, hogy megismerjék a pályakezdő fiatalok örömeit, gondjait, ha kell, vitatkozzanak velük és tanítsák őket.

A vita során felszólalt *Mikulin Pál*, a Mezőhegyesi Állami Gazdaság szocialista brigádvezetője, *Bognár Mihályné*, a Fővárosi Nyomdaipari Vállalat montírozó szocialista brigádvezetője, *Szőkéné Kiss Erzsébet*, a KSH Számítástechnikai Vállalat Hajdú megyei egységének adatrögzítő szocialista brigádvezetője, *Csontos Szabolcs*, a Nagyalföldi Kőolajkutató és Feltáró Üzem „a Magyar Népköztársaság kiváló brigádja" címmel kitüntetett nehézgépszerelő brigádjának vezetője. *Borbély Lászlóné*, a Pamutfonóipari Vállalat Kaposvári Gyáregysége ifjúsági szocialista fonóbrigádjának vezetője az ifjúsági brigádok munkájának eredményeiről, erőfeszítéseiről számolt be. *Martin János* nyugdíjas vasöntő, a Szocialista Munka Hőse, *dr. Horváth Miklós*, a Budapesti Történeti Múzeum főigazgatója, *Sándor János*, a Debreceni Tervező Vállalat szocialista brigádvezetője, *Balazsits István* műszerész, a Bajai Vízügyi Igazgatóság Kandó Kálmán szocialista brigádjának vezetője felszólalása után *Lévay Józsefné*, a Pécs 1. sz. Postahivatal Magyar Népköztársaság kiváló brigádja címmel kitüntetett Martos Flóra távbeszélő-kezelő szocialista brigádjának vezetője elmondotta, hogy a brigád szakmai feladatait mindig a postát igénybe vevő felek diktálták és ők arra törekedtek, hogy munkájukat mindig a megbízóik megelégedésére végezzék. Szót kapott még *Szabó Lajosné* tűzőnő, a martfűi Tisza Cipőgyár szocialista brigádvezetője, *Floch János*, a Magyar Televízió csoportvezetője.

Ezután *Gáspár Sándor* foglalta össze a vitában elhangzottakat.

Néhány elhangzott javaslattal külön is foglalkozott. Egyebek között azokkal, amelyek azt szorgalmazzák, hogy a mozgalomtól ma még távolálló embereket is nyerjék meg, belőlük is neveljenek szocialista szellemű munkásokat. Hangsúlyozta, hogy nem szabad lemondanunk senkiről, minden emberi értékre, valamennyi munkáskézre szüksége van társadalmunknak, a szocialista brigádmozgalomnak egyik legszebb törekvése éppen az, hogy emberséggel bánjon az emberekkel, s mindenkit akit lehet, neveljen becsületes dolgozóvá.

Gáspár Sándor nagy tapssal fogadott összefoglalója után egyöntetű szavazással elfogadták a szocialista brigádvezetők V. országos tanácskozásának állásfoglalását. A kétnapos tanácskozás Borbély Gábornak, a KISZ KB titkárának zárszavával ért véget.

A KISZ KB Vörös Vándorzászlaját kapta a hahóti KISZ-szervezet

Másodszor nyerte el véglegesen, azaz folyamatosan hat alkalommal a KISZ KB Vörös Vándorzászlaját a II. Rákóczi Ferenc nevét viselő hahóti KISZ-szervezet. A fiatalok az egész munkát elismerő vándorzászlót vasárnap dr. Maróthy László, az MSZMP Politikai Bizottságának tagja, a KISZ KB első titkára ünnepi falugyűlésen adta át Dömötörfy Sándor KISZ-titkárnak.

A jó mozgalmi és gazdasági

Jó játékkal győzött a Komló

Komlói Bányász—Eger 3:1 (1:0)

Komló, 1500 néző. V.: Soós F. *Komló:* Erdősi—Tresch, Kovács, Pál, Kelemen — Bányász, Lahó (Pintér a 80. percben) Róth — Gulyás (Farkas a 46. percben), Lingl, Hohmann. Edző: Csaba Bábor. *Eger:* Csank — Antal, Zsidai, Patvaros, Csató — Szabó, Pócsik, Horváth, — Barta, Galántai, Dudás. Edző: Bánkúti László.

Mindkét csapat idegesen kezdett, már a találkozó elején többször szólt a játékvezető sípja a taktikai szabálytalanságok miatt. A 9. percben Bányász futott fel a bal szélen, középre ívelt, de Gulyás elügyetlenkedte a helyzetet. Két perccel később Dudás lövését védte vetődve Erdősi. A 15. percben Tresch kapura tört, Zsidai fellökte. Pál 20 méterről lőtt szabadrúgása nyomán a labda alig került el a kaput. A 20. percben Lingl beadását Hohmann az ötösön lekezelte, de a lövésbe Zsidai jól lépett közbe és a labda szögletre pattant. Nagy helyzet volt! Mezőnyben többet kezdeményezett a Komló és a 22. percben vezetést szereztek. A sokat mozgó Hohmann középre ívelt, a kapus öklözött, majd Pál lőhetett a 16-osról, a labda a védőkről visszapattant, és Pál másodszorra 12 méterről a kapu közepébe bombázott. (1:0). A gól után esett az iram, a 34. percben Horváth megsérült, a partvonal mellett ápolták, majd két perc után visszatért a pályára. A 41. percben Bányász kapu elé nyesett szabadrúgását Hohmann az ötösről kapura emelte, Zsidai a gólvonalon hárította. A félidő utolsó percében Dudás veszélyes szabadrúgását öklözte Erdősi.

Komlói góllal kezdődött a második félidő. A 47. percben Róth elfutott a bal szélen, középre ívelt, és a cseréként beállt Farkas az ötös sarkáról a kapuba lőtt. (2:0). Szorongatott a Komló! Az 53. percben jobboldali szöglet után Róth lövése a védőkről Lingl elé pattant, aki 14 méterről a későn vetődő Csank mellett a bal alsó sarokba lőtt. (3:0). Változatlanul a hazai csapat irányított és a 73. percben Róthnak az alapról visszagurított labdáját Hohmann 10 méterről a kapufára lőtte. Szórványos ellentámadásokkal próbálkoztak az egriek is, és a 77. percben sikerült szépíteniük. Elméláztak a komlói védők és Pócsik beadását Barta 6 méterről a jobb alsó sarokba továbbította. (3:1).

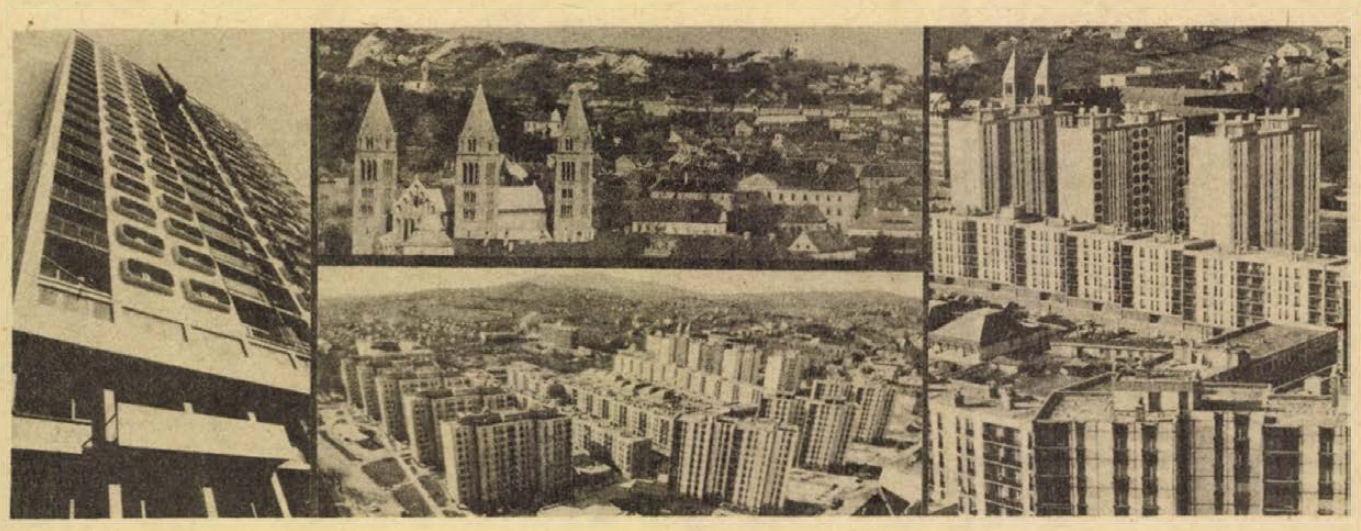
Jó játékkal nagyon értékes két pontot szerzett a Komlói Bányász. A kék-fehérek bizonytalan kezdés után fokozatosan fölénybe kerültek és győzelmük egy percig sem volt kétséges. Valamennyi komlói játékos átérezte a mérkőzés fontosságát, és küzdeniakarásból jelesre vizsgáztak. Jól sikerült a szünetben végrehajtott csere és az átcsoportosítás is, mert Lingl hasznosabb játékot nyújtott középpályán mint a csatársorban, és Róth a bal szélen eredményesebb volt mint előző szerepkörében. Az Eger csalódást okozott, különösen középpályásaik játszottak gyengén és a védelmük is gyakran zavarba jött. A Komló kapujában Erdősi nem okolható a gólért. A védelem magabiztosan játszott, különösen jó teljesítményt nyújtott Pál és Lahó. A második félidőre Lingl feljavult és ugyanez mondható el Róthról is. A csatársor legjobbja a mozgékony Hohmann volt. Az Egerből csak Zsidai és Galántai dicsérhető.

Lázár Lajos

TOTO

1. Komló—Eger	3:1	1
2. BVSC—Budafok	3:0	1
3. Ganz-MÁVAG—VOLÁN	0:1	2
4. Várpalota—Szolnoki MTE	2:1	1
5. Oroszlány—Vasas Izzó	1:4	2
6. Kossuth KFSE—Pécs	1:1	x
7. Zalaszentgrót—Körmend	1:5	2
8. Alumínium SK—Rákóczi SE	3:1	1
9. Kőszeg—Bauxitbányász	2:1	1
10. Catanzaro—Verona	2:1	1
11. Cesena—Torino	0:3	2
12. Perugia—Roma	3:0	1
13. Sampdoria—Fiorentina	2:2	x
+1		
14. Leninváros—Nyíregyháza	0:0	x

Az ország legmagasabb lakóépülete Pécsett



Az épülő pécsi toronyház, és annak tetőteraszáról készült panorámaképek Fotó: Maletics László

Hétfőtől hétfőig

Testvér-kapcsolatok

Ma a Német Demokratikus Köztársaság Schwerin kerületéből pártküldöttség érkezik megyénkbe. Első ízben fogadják őket Baranya párt- és állami vezetői. A két terület vezetőinek korábbi megállapodásai alapján kerül sor erre a látogatásra, melynek célja, hogy közös együttműködést alakítsanak ki, testvérkapcsolatokat teremtsenek.

Baranya megyének, Pécs városának már eddig is több ilyen együttműködési megállapodása, testvérkapcsolata van. A Szovjetunióban Lvovval, Bulgáriában Szlivennel, Jugoszláviában Eszékkel és Finnországban Lahtival alakultak ki az elmúlt évek során ezek a kapcsolatok. Ma már sokféle szál fűzi egybe megyénket ezekkel a testvérterületekkel. A politikai delegációk kölcsönös tikai delegációk kölcsönös cseréjén túl, egyre többen utaznak ki megyénkből szakemberek, tudományos kutatók, marxista oktatók, tömegszervezetek aktivistái testvérmegyéinkbe. A látogatások, a baráti kapcsolatok erősödésén túl, új ismeretek szerzésére is lehetőséget biztosítanak, melyeket kölcsönösen lehet hasznosítani mindkét fél részéről. Bevált gyakorlat, hogy szocialista brigádok, üzemek, intézmények rendszeresen tájékoztatják egymást célkitűzéseikről, kísérleteikről, kezdeményezéseikről. Lvovi barátaink például nagy érdeklődést tanusítanak a baranyai mezőgazdasági rendszerek iránt. Megyénk mezőgazdasági szakemberei nagy érdeklődéssel tanulmányozták Szlivenben a zöldség- és gyümölcstermelés eredményeit. A Mecseki Szénbányák munkásainak érdeklődését váltotta ki a cservonográdi szénbányák korszerű termelőmunkája.

Az elmúlt években több alkalom nyílott arra is, hogy eredményeiket kölcsönösen bemutathassák a testvérterületek. Tavaly Lvovban került sor Baranya megye kiállításának megrendezésére, mely a szocializmus építése útján elért eredményeinket reprezentálta. Lvovi, szliveni, eszéki kiállítók már eddig is részt vettek a Pécsi Ipari Vásáron, akik közül többen jelezték újbóli részvételüket ez évre is.

A testvérkapcsolatok, mindenekelőtt az egyre jobban szélesedő turizmussal, jól segítik az internacionalizmus erősödését a kölcsönösen szélesedő ismeretek, az egyre mélyülő barátságok útján. Ez is igen fontos része a testvérterületi kapcsolatoknak.

A most létesülő új együttműködés schwerini barátainkkal, újabb szinfolt lesz kapcsolatainkban. Minden bizonnyal mindkét terület vezetői, politikai és állami szervezetei, üzemei és intézményei mindent megtesznek annak érdekében, hogy mielőbb gazdag tartalommal teljék meg ez az új kapcsolat.

Mitzki Ervin

2 hétfői

Tudósítóink jelentik — Tudósítóink jelentik — Tudósítóink jelentik

Pécs: A Pécsi Nemzeti Színház Budapesten

A Madách Színház és a Pécsi Nemzeti Színház közötti cserejáték-megállapodás értelmében ezúttal a pécsiek adnak egész hetes műsort Budapesten. A pécsi 160 tagú társulat tegnap, vasárnap utazott el az április 18-tól 24-ig tartó Madách Színházbeli vendégszereplésre. 18-án este Katona József Bánk Bánját adják elő — *Nógrádi Róbert* igazgató rendezésében. 19-én Sárospataky István Táncpestis című darabját tekintheti meg a budapesti közönség. A darab rendezője *Sík Ferenc*, érdemes művész. 22-én Henrik Ibsen Peer Gyntjének színrevitelére kerül sor a Madách Színházban. A darabot *Gali László* rendezte. 23-án ugyancsak *Sík Ferenc* rendezésében a Dániel az övéi között című Illyés-darabot adják elő Budapesten a Pécsi Nemzeti Színház művészei. 24-én a Madách Színházban Georges Feydau, Makrancos hölgyek című komédiájának előadásával zárul a pécsi társulat pudapesti vendégszereplése. Az előadássorozattal párhuzamosan a Madách Színház kamaraszínházában a Pécsi Balett művészei lépnek színre kamaradarabokkal, amelyek között egy ősbemutató, Haydn: Kékszakáll című művének előadása is szerepel.

Ugyanezen időszakban a pécsi közönség a budapesti Radnóti Színpad négy előadását, a kaposvári Csiky Gergely Színház két előadását, valamint a Pécsi Balett két előadását tekintheti meg. A Pécsi Nemzeti Színházban csütörtökön 17 és 20 órai kezdettel a Radnóti Színpad Karinthy-estjét láthatják a nézők, 23-án este 17.30 és 19 órai kezdettel pedig Görgey Gábor: Mikszáth különös házassága című játékát adják elő a Kamaraszínházban. Ugyancsak április 23-án a Pécsi Nemzeti színházban a kaposvári színház tart előadásokat. (A Piros bugyelláris című népszínmű ezen előadásaira már minden jegy elkelt.)



Tegnap délben két pótkocsis szerelvénnyel elindult a Színház öt darabjának díszlete, bútorzata.

B. K.

Ötezer szénbányász kommunista szombatja

A délelőtti rekorderedményeket tovább javították a délutáni és az éjszakás szakban a Mecseki Szénbányáknál megtartott kommunista szombaton. Tizenhat üzemből ötezer fiatal dolgozott; összesen 10 146 tonna szenet termeltek ki. Több mint kétszeresét a felajánlott mennyiségnek. Tizennégy brigád, KISZ-szervezet teljes létszámmal képviseltette magát, mint például a Reinhardt Sándor vezette pécsbányai fejtési brigád, az anyagellátó üzemből a Csizmadia Sándor és Kossuth Lajos gatterbrigád, vagy a villamosüzemi Petőfi Sándor KISZ-szervezet. A kommunista szombatért járó munkabér felét KISZ-szervezetek támogatására ajánlották fel a fiatalok.

Tízéves a Glosszátor

A tízéves Glosszátor jelenlegi és „örökös" szerkesztői találkoztak a hét végén Pécsett, hogy meghányják-vessék az elmúlt évtized lapszerkesztési tapasztalatait. A Glosszátor a Pécsi Tudományegyetem Jogi Karának lapjaként indult, ma már az új karral gazdagodott Pécsi Tudományegyetem hallgatóié: ők írják, szerkesztik és olvassák a belső használatú és terjesztésű lapot, mely évente négyszer jelenik meg 400 példányban.

A jó hangulatú összejövetelen parázs viták alakultak ki, a „tárgyaláson" bírók, ügyészek, ügyvédek, jogtanácsosok és joghallgatók fejtették ki véleményüket. A szigorú, de igazságos ítélet az eredmények, a hiányosságok és az enyhítő körülmények figyelembe vételével született meg: éljen tovább a lap az egyetem hallgatóinak, oktatóinak és hajdani diákjainak mind nagyobb megelégedésére.

A javaslatok, bírálatok, ötletek elhangzása egyben elárulta azt is, hogy az „örökös" — tehát a hajdani — szerkesztők leküzdhetetlen honvágyat éreznek az alma mater, a régi évfolyamtársak és az elröppent egyetemi évek után. Megszületett az elhatározás, melyet dr. Szotáczky Mihály tanszékvezető egyetemi tanár, mint tiszteletbeli szerkesztő fogalmazott meg: gyakrabban kell találkozni és létre kell hozni az egyetembarátok körét a már végzett hallgatókból.

M. L.

Görög füst a város felett

Nitrogéndioxid, korom, ülepedő por és kéndioxid; veszélyesek külön-külön is az ember egészségére. Hát még együtt, az év 154 napján! Ugyanis ennyi napon át, a megengedett értékek felett szennyezett Pécs levegője a környezetvédelmi szakemberek mérései szerint. Sajnos, nemcsak „termeljük", hanem kapunk is belőle, elsősorban a bolgár és a görög ipartelepek jóvoltából.

Ahogy a Baranya megyei KÖJÁL osztályvezető főorvosa, Szabó Lajos elmondta, megfigyelések szerint az erős déli szelek tíz-tizenkét óra alatt Pécs fölé hozzák az „import" füstöt. Súlyosbítja a helyzetet a dombos vidék, mert a füst leül, rátelepszik a tájra. Ennek eredménye, hogy főleg a téli hónapokban, több rétegű füstburában lélegzik a város. De maga Pécs is tekintélyes mennyiségű kormot, port enged a levegőbe. A belvárost véve kiinduló pontnak, ötkilométeres körzetben 64, tíz kilométerre 42, tizenöt kilométerre pedig ismét 60 tonna felett rakódik le a por évente. Egy éven át figyelték az ipartelepek szomszédságában levő gyümölcsösöket, veteményeskerteket. A szennyeződés miatti kár 3 millió forint. De károsodnak a távolabbi erdők, rétek és települések is.

Megyénkben évente mintegy 70 ezer adatot gyűjtenek össze a környezetről. Ezeknek jó része az íróasztalok fiókjaiban fekszik, nem hasznosítják a gyakorlatban. Ez egyben jelzi is: még mindig több a beszéd környezetünk védelméről, mint az érte való tett. Igaz, nem olcsó a légszűrő berendezések vásárlása, üzemeltetése. Sok vállalat vezetője nehezen dönt e vásárlásokról, hiszen drágák és nem termelnek. (Egy széntüzelésű kazán kicserélése olajra több millió forintba kerül.) Ugyanakkor az adatok, a „százötvennégy" nap figyelmeztet, s nemcsak Pécsen: sürgősen cselekedni kell.

K. G.

Szekszárd: Gyermekfesztivál

Április didergős idusa vasárnap délelőttjén tehetséges gyerekek tánca, éneke, játéka varázsolt napsugaras meleget a felnőttek szívébe Szekszárdon. A Babits Mihály megyei Művelődési Központban rendezték meg a Tolna megyei gyermek tánc- és bábfesztivált. A modern művelődési palota emeleti színháztermében a megye tájainak népviseletébe öltöztetett — köztük színpompás sárközi ruhájú úttörő, kisdobos tánccsoportok színpadi parádéja ragadtatta sűrűn tapsra a nézőket. A földszinti teremben a bábjátszók mutatták be meseműsorukat, kicsinyeket, nagyokat egyaránt szórakoztatva.

A szekszárdi úttörőházban ugyanakkor tartották az úttörő éneklő rajok megyei versenyének döntőjét. A döntőben a járási, városi versenyeken győztes úttörő-kamarakórusok mintegy kétszáz dalosa szerepelt. Az úttörőházban nyílt meg a Béri Balogh Ádám Múzeum és a megyei úttörőház honismereti szakköre által közösen rendezett pénztörténeti kiállítás is.

B. L.

Baja: Új Duna-híd

A bajai új közúti Duna-híd kivitelezését előkészítő munkák a tervidőszak végén, vagyis 1979—80-ban kezdődnek és ezt követően várhatóan három év alatt épül fel. Ezt azért jelenthetem ki — mondja Gáspár Imre Elemér építészmérnök, a bíráló bizottság egyik tagja —, mert a tervezésére hirdetett pályázaton induló kollektívák munkáit értékeltük. Három budapesti, így az Út- és Vasúttervező, a Hídépítő és a Mélyépítési Tervező Vállalat, ezen kívül a Műszaki Egyetem, valamint a Közlekedéstudományi Egyesület alkotói neveztek be 12 pályaművel.

A tervpályázat egyik legfontosabb célja, hogy a közúti és a vasúti forgalmat különválasszák: így enyhítsék a már meglévő híd túlterheltségét. Ezenkívül Szeged és Pécs között az akadálymentes kapcsolatot kívánják biztosítani.

Az új közúti híd a meglévő vasúti híd mellé épül az északi oldalra és a régi, valamint az új pillérek összeépülnek. A híd pályaszélessége nyolc méter, míg a gyalogjárda másfél méter széles. Hossza 570 méter lesz. A kivitelezési tervek készítése közben dől el, hogy acélszerkezet, szabadon betonozott vagy szabadon szerelt feszítettbeton-szerkezet készül-e. Az új hídra vezető bal és jobb oldali utak vonalvezetésének megállapítására és az 55-ös út Baján való átvezetésére tervpályázatot írnak ki. Az új közúti híd kiviteli költsége megközelíti a fél milliárd forintot.

Cs. J.

Kaposvár: Balaton-víz a csapokban

A tervezettnél egy évvel korábban, 1980. június 30-án, Balaton-víz folyik a kaposvári csapokból. Jó ütemben halad ugyanis a megyeszékhelyet Fonyóddal összekötő regionális vezeték építése.

Az ősszel kezdődött munka jól halad. Év végéig 20 millió forinttal többet végez el a Dél-dunántúli Vízügyi és Közműépítő Vállalat, mint amennyivel az eredeti terv számol. Decemberig a föld alá kerül az 55 kilométer hosszú csővezeték fele. És még az idén megkezdik Fonyódon a vízkivételi műnek az alapozását, amely a megyeszékhelyet tisztított Balaton-vízzel látja el. Az építkezés befejezése után, 1981-től napi 25 ezer köbméter, jóminőségű ivóvíz Kaposvárra szállítására is alkalmas lesz, és hosszú időre megoldja az iparosodó város nagy gondját.

K. I.

Harkány: Ismét tavasz a fürdőhelyen

Napsütéses, de huzatos vasárnapra ébredt Harkány közönsége. A fürdő meleg vizében néhány mindenre elszánt fürdőző áztatja magát, az ember ha csak rájuk néz, megborzong. Jószerével mindenki a védettebb helyekre húzódik. Hajdu Gábor, a Hotel Dráva portása elmondja, hogy náluk csaknem telt ház van, a fürdőszoba nélküli helyiségeket mind kiadták, a vendégek negyede Jugoszláviából érkezett.

A Hotel Napsugár előtt épp most indul egy másik jugoszláv csoport autóbusza hazafelé, de máris az épület elé kanyarodik egy újabb: Magyarországon tanuló afrikai diákok érkeztek kóstolgatni a harkányi tavaszt. A szállóban szombaton telt ház volt, vasárnapra már csökkent valamit a forgalom. Az étteremben azonban mozogni is alig lehet.

— Főleg a fácánleves, a vadételek fogynak — mondja Juhász Tibor, a fizetőpincér — de szép számmal rendelik specialitásainkat, az őzgerincet szekszárdi módra és a párizsias matrózhúst is.

A strand előtt pécsi tanárképzősök, rajzszakosok sétálgatnak motívumot keresve. — Régi kapcsolatunk van Harkánnyal — meséli Vajdai Teréz — a hétvégeken meghívnak bennünket, rajzainkat, festményeinket, melyeket ez idő alatt készítünk, itt állítjuk ki a kórház új szárnyában . . .

Dél felé benépesedik a sétány sörözgető, fagylaltozó vendégekkel. A kora tavaszban egyelőre még ez a legnépszerűbb szórakozás a baranyai fürdőhelyen.

Sz. P.

Mezőfalva: Mocsárban a község

A régi, legalább száz éve elfelejtett mocsár ismét visszaszivárgott a Tolna megye határán található Mezőfalván. A Kossuth Lajos utcában, aminek egyébként a régi neve Sár utca, — hetven ház pincéjét, víz- és szennyvízaknáját, valamint az udvarok kútját színültig megtöltötte a belvíz.

A kertekben apró és nagyobb tavak keletkeztek. A házak falai egy-két méter magasságig feláztak. Ez elsősorban az 50—100—150 éves épületeknél okoz problémát, hiszen állaguk veszélybe került. A pincékben tárolt mezőgazdasági termények, főként a burgonya, a víz martalékává váltak. De fennáll épp a pangó víz miatt a súlyos fertőzés veszélye. Legalább egy hónapja a hetven portán a víz ihatatlan. Ami furcsa, hogy a közelben lévő új falurészben, az úgynevezett Petőfi-telepen még súlyosabb a belvízveszély. Három modern ház már majdnem életveszélyesen megrongálódott: közfalak repedtek meg, tetőszerkezetek roggyantak meg és ólak csúsztak odébb. Az új falurész nagy része is a hajdani, rég elfelejtett mocsárra települt. Pedig itt már az alapozások is rendkívüli biztonsággal történtek.

Most a helybéli tanács egy négykilométeres árkot húz, hogy megcsapolja a felgyülemlett rengeteg vizet. Ugyanis a több helyen alkalmazott szivattyúzás semmit sem ér. Egy földkotrógép már dolgozik, de nem győzi a munkát. A veszélyessé vált ügy gazdája a dunaújvárosi járási tanácsi hivatal lett.

Csuti János

Saját konyhán főznek a nyaralók...

Új rohamra készül a Balaton

Olcsóbb szállások felé törnek a külföldiek

Húsvétkor megnyílt a siófoki szállodasor, s ezzel mintegy kezdetét vette a Balaton somogyi partján az előszezon. Az idő zord: nagy zsúfoltságtól nem kell tartani. Egy-két „D" jelű Mercedessel, Opellel azért már találkozhat az ember, s a helybeliek is csinosítják a villákat-fabódékat, festik a kerítést. A tó ismét dömpingre készül; prognózis ide, prognózis oda, eddig még minden nyár meghozta a maga rohamát. Hat-hét évvel ezelőtt beszélgettem Farkas Tiborral, a Balaton akkori főmérnökével, az Abercrombie-díjas építészmérnökkel, aki akkor azt mondta: „Egy időben 200 ezer embernél többen, a Balaton-parton nem tartózkodhatnak, hiszen az a tó befogadó képességének felső határa. A zsúfoltsági szint innen kezdődik..." Tamás József, a Somogy megyei Tanács kereskedelmi osztályának vezetője ugyanakkor a héten úgy vélekedett: „Jó hatszázezres forgalommal kell napjainkban számolni."

Mit várhat akkor az idén, az a 200 ezer *jogos* üdülő és az a 400 ezer *többlet-ember*? Erre a kérdésre próbáljunk válaszolni.

Somogyi fejlesztések

Vaskos dossziéban az 1976-os balatoni idegenforgalmi idény értékelése: azaz csak a déli part tükre. Öt százalékkal kevesebb külföldi jött, mint korábban, legtöbben továbbra is Csehszlovákiából. A további sorrend: NDK, NSZK, Lengyelország, Ausztria, és Szovjetunió. A visszaesésben az időjárás mellett, az árak alakulása is nagy szerepet játszott.

Jellemző: a külföldiek is az olcsóbb szállások felé törnek: a szállóvendégek 72 százaléka a fizetővendégszolgálatot vette igénybe. S a kiskereskedelmi forgalom emelkedéséből a szakemberek arra következtetnek: a nyaralók saját konyhán főzik inkább az ebédet. S még egy figyelmeztető, ami az idén pihenni vágyóknak megszívlelendő: a déli part üdülőinek 70 százaléka négy településen szállt meg. Vezet Siófok, aztán Szemes, Zamárdi és Földvár következik.

Sok új létesítménnyel ugyan nem gazdagodott a somogyi oldal, de örömmel fogadhatjuk a földvári Neptun Hotelt, ami B kategóriájú, s ezzel együtt 2822 szállodai ágya lett a partszakasznak. (Hű, de kevés!) Korszerűsítettek több kempinget, ABC-k épültek Szántódon, Fonyódligeten, Siófokon, Zamárdiban, év végére elkészül a lellei, boglári is, folyik a Sió-áruház bővítése, s a város 4000 négyzetméter alapterületű piacot kap. Ugyanakkor a siófoki városközpont rekonstrukciója is megkezdődött. Zamárdiban 40 milliós beruházással üdülőterületet alakítottak ki nagyüdülőscélra, befejeződött a bélatelepi strand építése, ami már 3 éve folyik, s a fonyódligeti úttörőtábor jövőre már fogadhatja a somogyi pajtásokat. Tamás József szerint két „rákfenéje" van a nyári ellátásnak: a zöldség-gyümölcs és a sör. Ez utóbbit importból fogjuk kiegészíteni.

Hangverseny a sétahajón

Az emberek közérzetére a vendéglátó egységeknél szerzett impressziók lecsapódnak. Igaz, ember legyen a talpán, aki hajnaltól késő estig állja a vendégrohamot, s le a kalappal a pincérek előtt, akik 40 fokos melegben hordják a forró levest. Visszaélésre azonban ez sem adhat alapot, s az illetékesek fokozott ellenőrzéssel próbálják az idén visszaparancsolni a nyaraló zsebére menő manővereket. (Tavalyi példa: Szárszón, a Tóparti Étteremben 2 deci bor helyett, 1,18 decit adtak az ellenőrnek, a nagyfröccshöz.) A fogyasztók megkárosításában egyaránt ludas az állami, a szövetkezeti és a magánszektor. Különbséget e három szektor között — sajnos — nem lehet tenni.

Hadd legyen a vendéglátók részére meglepetés az az újfajta ellenőrzési mód, amely az idén debütál a Balaton-parton. Erről többet egy szót sem, inkább a leendő látványról. Ugyanis programra is szüksége van a szabadságát töltőknek. Kiemelt rendezvények a déli oldalon: balatoni dalosünnep, folklór fesztiválok, buzsáki búcsu, nyári színház, filmvígjáték napok. A boglári kápolnatárlat éppúgy érdeklődésre számíthat, mint a kőröshegyi műemléktemplom komolyzenei programja, sőt az idén először kipróbálják a kultúrélet szervezői a sétahajóhangversenyeket is. A déli part öt szabadtéri színpadán, — Siófokon, Földváron, Lellén, Bogláron és Fonyódon — könnyűzenei koncertek csalogatják a fiatalságot. Elkészül a zamárdi és a buzsáki tájház, megkezdődött Szántódon a helytörténeti skanzen építése, Szőllőskislakon szőlő- és gyümölcstermesztési múzeum létesül a jövőben. Nos, ennyit a kultúrprogramról, bezárva annyival: tavaly a déli part mozijaiba 350 ezren váltottak jegyet a főidényben.

Nem lesz olcsó

Lüktet a part, hosszú kilométeres gépkocsioszlopok a hétvégék mérőszalagjai, különösen augusztusban, úgy hőguta-tájt. Ilyen dömpingeknél jóformán árammal is alig bírjuk, nem hogy színvonalas, minden igényeket kielégítő szolgáltatásokkal. Ez van, el kell fogadni. Aki az idén a Balatonra tesz, erre készüljön fel. Meg arra is, hogy idén sem lesz olcsóbb a tóvíz, mint tavaly.

Kozma Ferenc



Műszaki hét Tolnában

Tolna megyében április 15-től május 25-ig már hagyományos műszaki hetet tart a Műszaki és Természettudományi Egyesületek Szövetségének Tolna megyei Szervezete, a Megyei Tanács Művelődésügyi Osztálya, az SZMT, s a TIT megyei szervezete. Ebből az alkalomból ötvennél több szakelőadást, illetve ankétot, tapasztalatcserét, több kiállítást rendeznek. Többek közt ismertetik a legújabb technológiákat, s a külföldi utazások tapasztalatait.

Az eseménysorozat Faddon műszaki könyvek kiállításával, Szekszárdon pedig a főiskolákon, egyetemeken tanuló Tolna megyei diákok kétnapos klubtalálkozójával, szellemi, szakmai vetélkedőjével és kulturális műsoraival kezdődött.

Pécsi „cipőben" az egriek...

A Dobó-bástyát a pince vitte el

Mit mond a „testvérváros" tanácselnöke?

Az egri vár Dobó-bástyája leomlásának akkora volt a hangja, hogy meghallották az országban mindenütt. A török ostromnak oly vitézül ellenálló falakat egy sokkal alattomosabb ellenség támadta meg. Az ostrom évszázadokig tartott. A védelemre Bornemissza Gergely leleménye kevés lett volna.

Az alattomos ellenség a város falain belül támad: a pince. Amint Pécsett is! A közös ellenség elleni küzdelemben lett testvérré a két város. A vezetők között állandó a munkakapcsolat, s az illetékes szakemberek is rendszeresen kicserélik tapasztalataikat. A két városnak juttatott jelentős állami támogatás a veszélyhelyzet elleni közös fellépés alapja.

A minap Pécsett járt — természetesen pinceügyben — *dr. Varga János*, Eger város Tanácsának elnöke, aki nyilatkozott a HDN-nek a „testvérváros" pincehelyzetéről.

— *Milyen a pillanatnyi helyzet?*

— Mint Pécsett. Tervszerű megelőző munkák mellett azonnali beavatkozást igénylő veszélyelhárítás is folyik. Pincerendszerünknek mintegy 80 százaléka — 86 km hosszúságban — fel van tárva, ez a megelőző munkák szintere. A fennmaradó 20 százalék tartogatja a meglepetéseket. Ilyen volt tavaly a Dobó-bástya leomlása, néhány hete pedig a Gárdonyi Géza Színház mellett a Lenin téren egy új épület alatt jelentkezett váratlanul ismeretlen, veszélyes pince.

— *Mennyi az idei állami támogatás?*

— 130 millió forintot kaptunk. Célszerű felhasználására — úgy érzem — mindent megtettünk. Kiviteli kapacitásunk biztosítva van. Négy vállalat dolgozik rendszeresen a pincemunkákon. A megyei tanácsi Építőipari Vállalat például 40 millió forint értékű tömedékelést végez. A Bányászati Aknamélyítő Vállalat — Pécshez hasonlóan — hagyományos bányászati módszerekkel megerősítéseket végez.

— *És a tervezés vonalán?*

— A kiviteli tervellátottságot kell gyorsítani, hogy a kivitelezők folyamatosan dolgozhassanak.

— *Hol a legsürgősebb a beavatkozás?*

A város föld alatti vízrendszerének feltárása nagyon fontos, a vizek nagyrészt ismeretlen mozgása okoz sok gondot. Lassan oldódik meg a csapadékvíz elvezetése is. További problémánk, hogy míg a város vízvezetékhálózatának hossza 120 km, a csatornahálózaté ennek éppen a fele. A csatornahiány éppen a pincékkel veszélyeztetett területen a legnagyobb, érthető tehát, hogy a szabályozatlanul elfolyó szennyvizek milyen károkat okoznak. A rendszeres állami támogatás segít ezek megoldásában is.

— *Mennyit tud Eger a pincéiből hasznosítani?*

— Nagyon keveset. Pincéinknek közel kétharmada olyan állapotban van, hogy meg kell szüntetni. S az egyharmadnak is elenyésző része az, amit közösségi célokra hasznosíthatunk.

A Dobó-bástya helyreállítását egyébként tervezik már, a munkát a vár rekonstrukciója keretében végzik el.

Hársfai István

AUTOSERVICE, '77

Nemzetközi autószerviz-kiállítás Budapesten



Az 500 lóerős Rába traktor

Az AGROMASEXPO magyar slágere
Harmincegy magyar kiállító

A képen látható traktor a világ egyetlen példánya, tíz nappal ezelőtt készült el Győrben a Vagon és Gépgyárban, magyar tervezők konstruálták. S péntek óta már ott látható a budapesti AGROMASEXPO-n, ezen az első ízben Neptun-fejes emblémával jelentkező nagy világvásáron. A BNV mellett ettől az évtől az AGROMASEXPO-t is — 222-ikként — bejegyezte a világ legnagyobb vásárai közé az UFI. Az új 500 lóerős Rába mellett egy másik győri traktor, az aranyérmet nyert 180 lóerős univerzális Rába traktor látható. Feltűnő, hogy már ezen sincs rajta az amerikai eredetre utaló Steiger jelzés. Csak gratulálni lehet a győri tervező gárdának, bábáskodás nélkül, maguk fejlesztették tovább az eredeti konstrukciót. A győri traktorgyártás a saját lábára állt, így is vevő partnere maradt az USA, Mexikó és még egy sor tőkés ország. Tehát versenyképes s most a tavaszi vásáron egy új, reménytkeltő széria prototípusával rajtol.

❶

De hát a Rába traktor, bármennyire is őrülünk ennek a magyar ipari újszülöttnek, mégiscsak erőgép. Az autósokat inkább egy másik vásár vonzza most Kőbányára a nemzetközi szerviz kiállítás, az AUTOSERVICE '77. Ez ugyan még nem „Neptun-fejes" vásár, aligha jegyzik még külföldön, s bizony hiányoljuk is olyan fejlett autógyártással rendelkező szocialista országok, mint a Szovjetunió, az NDK, vagy Lengyelország részvételét. De azért sok — 31 külföldi cég küldte el termékeit arra a 10 ezer négyzetméterre, kétszer annyi, mint legutóbb. Mindenekelőtt — a Skodások örömére — a csehszlovák MOTOKOV, amely szerviz és garázs berendezésekben egyik legnagyobb partnerünk. Mint a vásáron megtudtuk, ettől az évtől több száz Skoda motort és födarabot vállaltak el Csehszlovákiában történő felújításra, ami enyhít a hazai gondokon, s gyorsítja az átfutási időket.

Nagy kiállítók az olaszok is. Hét nagy cég, köztük a bolognai CONSAUTEST tizenhárom alvállalatával, az autómosó berendezéseket kiállító CECCATO, az ugyancsak bolognai A. G. C. gépkocsijavító kéziszerszámokkal és „Vanguard" elektronikus porhegesztő gépével jelentkezett. Új kiállítóként jött a noventai ALTINI cég, a „C" pavilon mellett autómosót mutat be, a Magnet Marelli S. p. A, elektromos autóalkatrészekkel, gyertyákkal, elemekkel, az ugyancsak olasz Pietro Ujka CO, autószerelésekkel, a Marangoni Meccanica olasz vulkanizáló berendezésekkel.

Belgiumból a Wynn's cég autóápoló petrolkémiai termékeket, Franciaországból az Adwell Diffusion karosszéria javító technikai újdonságokat, az ugyancsak francia FACOM modern garázsberendezéseket, az NSZK-ból a Wap-Oberdorfer cég autótisztító berendezéseket hozott. Finnországból a TAMMERMATIC AB, a „C" pavilon mellett működés közben mutatja be autómosóját. Ausztriából a Siems und Klein komplett szerelőműhelyt hozott el bemutatásra. Dánia bemutatója stílszerűen egy gépkocsi utánfutóján látható a „C" pavilon mellett a jól ismert H. P. Andersen A/S cég és ennek alvállalkozója, az A. M. C. Maskin Compagni A/S jóvoltából.

❷

A 19 hazai kiállító is sok újdonsággal és nagy választékkal rukkolt ki s ez mutatja, hogy a szolgáltatás kezd felnőni a másfél milliós, üzemben lévő gépkocsiparkunkhoz, amiből 621 486 a magántulajdonban lévő személyautó. (Csak összehasonlításképpen jegyezzük meg, hogy az 1967-ben megrendezett első AUTOSERVICE idején még csak 125 000 magán személygépkocsi futott a magyar utakon, tehát tíz év alatt csaknem megötszöröződött a park.) A hazai cégek közül az AURAS Autóalkatrészgyár – amely ebben az ötéves tervben 600 millió forint értékű autóalkatrészt, szerviz és garázsipari berendezést gyárt — bemutatott termékei példázzák legjobban a fejlődést, gördíthető szerviz berendezések, alváz-, üvegvédő, rezgés-, hang- és hőszigetelő anyagok felhordására alkalmas modern szóróberendezések láthatók az AURAS standján. Nagyon tetszettek az autómosók, a MIRKÖZ szövetkezet adagoló-, karburátor vizsgáló próbapadja, VBKM indítóakkumulátorai, és töltöttséget jelző készülékei. Újdonságok a Tiszai Vegyi Kombinát alvázvédői és zománcai, a MEDIKÉMIA Szövetkezet fagyálló fékfolyadékai.

❸

Ma, amikor igazán nagy jelentősége van annak, hogy minél kevesebbet költsünk autóinkra s minél több kilométert tehessünk meg velük, komoly segítségünkre van az a 49 kiállító cég, amely az AUTOSERVICE '77-en vonultatja fel a gyorsan fejlődő technika legújabb vívmányait.

— Rné —

Vonulnak a vándorméhészek

Kaptártábor Kajdacson

Fáznak még a méhek

A hideg idő ellenére is vonulnak a vándorméhészek a Tolna megyei Kajdacsra, ahol a téesz hetven hektáros repcéföldje mellett helyezik el kaptáraikat. Most hétvégén is többen kerekedtek fel elsősorban Baranya, Somogy és Fejér megyéből. Jelenleg már 300 kaptár sorakozik a domboldalakon. Várhatóan a Dunántúl egyik legnagyobb „kaptártábora" alakul itt ki. A méhek, — igaz —, mozdulatlanok, legfeljebb a kaptár körül röpdösnek. Gond, hogy a dombtetőkön az első repcevirágok elfagytak és elszíntelenedtek az áprilisi hóban. Most szombat, vasárnap a legtöbben a Fejér megyei Dunaújvárosból, Előszállásról, Nagykarácsonyból érkeztek. Szinte mindenki autóval, de néhányan vonattal. Köztük veterán-méhésznek számít a 75 éves Juhász István Mezőfalváról, aki sátorban alszik és fittyet hány az éjszakai hidegre.

— Cs. J. —

mi lesz a héten

SZEKSZÁRDON vendégszerepel pénteken a kaposvári színház. Délután és este a Piros bugyelláris című népszínművet mutatják be. Vasárnap este 20 órakor Ruttkai Éva szerepel Szekszárdon „Parancsolj velem tündérkirálynő" című estjével, amit délután fél 6 órakor Bonyhádon mutat be.

KAPOSVÁROTT a veszprémi színház előadásában láthatják pénteken Katona: Bánk bán című tragédiáját.

SIMONTORNYÁN vasárnap este fővárosi művészek adnak vidám zenés műsort TAVASZKÖSZÖNTŐ címmel. Nagykanizsán az Erkel Művelődési Házban Várady Hédy előadói estjére kerül sor. Mohácson Bárányhívogató címmel Kürti Papp László és Dévai Nagy Kamilla előadását láthatják pénteken délután a gyerekek.

MOHÁCSON szerdán délután és este a Déryné Színház játssza Katona: Bánk bán című tragédiáját.

SIÓFOKON kedden délután Csinn-bumm gyerekek címmel gyermekelőadást, este pedig Rátonyi Róbert és Esztergályos Cecília közreműködésével előadói estet rendeznek.

BARCSON kedden este Bálványos Huba grafikusművész kiállítását nyitják meg a Móricz Zsigmond művelődési és ifjúsági központban.

PÉCSETT a Technika Házában szerdától péntekig rendezi meg a Magyarhoni Földrajzi Társulat az Országos Bányaföldtani Ankétot.

A pécsi Ifjúsági Házban csütörtökön Mátrai Sándor volt válogatott labdarúgó és Peterdi Pál humorista és sportújságíró lesz a fiatalok vendége.

HANGVERSENYDÖMPING várja a zenebarátokat. Pécsett szerdán délelőtt Bánky József és a Pécsi Filharmonikusok játszanak az ipari tanulóknak. Szerdán este a Liszt-teremben Dimitrij Alexejev szovjet zongoraművész estjét rendezik meg.

CSÚTORTÖKÖN a Székesegyházban rendezi meg a Filharmónia az Egyetemi és az „A" bérlet összevont előadásaként Maurice André francia trombitaművész és a Liszt Kamarazenekar közös hangversenyét Sándor Frigyes vezényletével.

SZEKSZÁRDON kedden este Kobayashi Kenichiro vezényli a MÁV Szimfonikusokat, Mohácson vasárnap délután a pélmonostori zeneiskolások adnak hangversenyt.

Pécsett, az Ifjúsági Házban pénteken a P. MOBIL együttes lép föl, valamint CINI és a TINIK. Vasárnap délelőtt a DSMK-ban az újjáalakult Pécsi Jazz Quartett mutatkozik be a jazzbarátoknak. A Bergendi együttes szerdán Nagyatádon, pénteken Nagykanizsán ad hangversenyt. Csurgón szombaton este Csizmadia Sándor politikai dalos ad műsort, vasárnap délelőtt pedig a Scampoló együttes koncertezik.

Díszítőművész-vizsga

Három évig tartó tanfolyamon részt vett tizennyolc dunántúli – köztük 13 Tolna, 4 Zala, és 1 Vas megyei – díszítőművészeti szakkörvezeto asszony és lány vizsgázott a elmúlt hét végén a szekszárdi Babits Mihály Művelődési Központban. – A vizsgabizottság elnöke: Bánszky Pál, a Népművelési Intézet osztályvezetője művészettörténetből a zsüri tagok, köztük Borbély Jolán pesti muzeológus, néprajzból, Fertőszegi Béláné, a Tolna megyei Tanács művelődésügyi osztályának főmunkatársa és Dér Miklósné művelődési központ igazgatóhelyettes közművelődési ismeretekből, dr. Németh Pálné népművészeti szakértő gyakorlati tudnivalókból vizsgáztatta a hallgatókat.

A vizsga szépen sikerült. Három Tolna megyei és két zalai hallgató színötösnek megfelelő minősítéssel, a többiek c minősítéssel végezték el a tanfolyamot. A vizsgázók működési engedélyt kaptak a művelődési házak díszítőművészeti szakköreinek vezetésére.

B. L.

Sárvári Anna — az áldozat

„Milyen volt szőkesége...?"

Mellette Juhász Gyula versei hevertek



Szőkesége, mint a búzamezők, szeme kékje, mint az ég... Századelői szépségideál: Sárvári Nusi váradi színésznő korában.

Azon a napon eltűnt Lindbergh, az óceánrepülő (később azért meglett), Pál román király és Mussolini találkoztak, felravatalozták Ódry Árpádot, s a spanyol fasiszták Madrid felé törtek. A lapok apró betűkkel közölték, hogy *Juhász Gyula*, a finomszavú ismert költő veronállal megmérgezte magát és este nyolckor meghalt. Negyven éve, 1937. április 6-án történt.

Juhász Gyula eseményekben alig bővelkedő, s látszatra különösebb meglepetéseket nem tartalmazó élete még mindig kérdőjelekkel van teli. Igaz, inkább csak a közvélemény számára, hisz az irodalomtörténet már rég tisztázta ezeket a kérdéseket. Az évforduló alkalmából mi most az „Anna" körüli félreértésekkel szeretnénk foglalkozni.

Sárvári Nusi, a nagyváradi színház segédszínésznője volt, mikor a fiatal költő a városba került. Itt ismerkedtek meg 1909-ben, a költő Atalanta című operettjének bemutatója idején. A fiatal, műveletlen, de annál hiúbb „színészné" hallomásból tudta, hogy tetszik a költőnek, s ez kellőképp imponált is neki, találkozni azonban csak egyszer találkoztak. Annánál vidám társaság volt, s az újonnan érkezők mesélték, hogy a költő lenn fagyoskodik az utcán. Anna lement érte, Juhász Gyula azonban komoran ült az egész este folyamán, majd szó nélkül elment...

Váradról elkerülve megírta az Anna-verseket. „Ezek a csodálatos versek csak a szőke hajamnak, kék szememnek, és Juhász Gyula elképzelt ideáljának szóltak, de nem nekem; és nem hozzám" — mondotta később Sárvári Anna. Juhász Gyula pedig így írt édesanyjának: „Szerelmem asszony lesz. Nem fog szeretni. Becsülni fog, mint fáradt gyermeket, Grieget, Chopint fog halkan énekelni. És vágyamon szép csendesen nevet.

Ez azonban a sajtónak nem volt elég. A költő három Baumgarten-díjat kapott, híres lett, s a „romantikus" szerelmi titok felbirizgálta a bulvárlapok újdonászainak lelkesedését: üldözőbe vették Sárvári Annát.

A színésznő közben Pestre került, s ahogy idősebb lett, műveltebbé, érzőbb szívűvé is vált. Branyiczky Dezső írja, hogy Juhász Gyula egyik öngyilkossági kísérlete után — mellbe lőtte magát — együtt keresték fel a költőt kórházi ágyán. Anna virágot hozott, fogta a költő kezét és mindketten sírtak. Felépülése után azonban Juhász Gyula semmire sem emlékezett. Ugyancsak Branyiczkyt kérte meg később Anna, hogy szóljon a költőnek: szívesen feleségül menne hozzá. Juhász Gyula szomorúan, de határozottan nemet intett.

Aztán már csak a tragikus, sikeres kísérlet következett.

Nagymihály Sándor 1937-ben készített riportot Annával, a Magyar Hírlap számára, „Halk beszélgetés Annával" címen. „Akik csak felületesen ismertek, azok szemében is szívtelen és kegyetlen személlyé váltam — panaszolta a szerencsétlen nő. — Hadakoztak ellenem, szerződés nélkül maradtam... Ha egyszer is elém állt volna, kérdezve: Anna, lesz a feleségem? — de odáig sohasem jutottunk..."

A nyilatkozat csak olaj volt a tűzre, a sajtótámadások, az irodalmi „kékharisnyák" tüntetései üldöző hadjáratta fajultak. A talán buta, élvhajhász, de mindenképp egyszerű és köznapi asszony az irodalmi félreértés áldozatává vált. Egy nagy költő halhatatlan szerelme volt, s ez a rettenetes szenvedély lehetetlenné tette köznapi életét. Azok ítélték el, akik ugyanúgy éltek, mint ő.

1937 decemberében Sárvári Anna önkezével vetett véget életének. Mikor rátaláltak, mellette Juhász Gyula hozzá írt versei és üdvözlő kártyái hevertek...

Szántó Péter

MA ESTE

HANGVERSENY

Kobayashi Kenichiro vezényli Kaposvárott a MÁV Szimfonikusokat a Csiky Gergely Színházban, fél 8 órai kezdettel.

Nagykanizsán a Hevesi Sándor Művelődési Központban, a helyi Szimfonikus zenekar operettestjén, Korondi György és Horváth Eszter, az Állami Operaház magánénekesei működnek közre, 19 órakor.

DIVATBEMUTATÓ

Pécsett, a sportcsarnokban fél 8 órakor, Mohácson, a művelődési központban 17 órakor, a Magyar Divat Intézet manekenjei mutatják be a hazai ipar legújabb modelljeit, valamint a pécsi Konzum Áruház tavaszi mintakollekcióját. A nagyszabású műsorban Ruttkai Éva, Rátonyi Róbert, Harsányi Gábor, Felföldi Anikó, Maros Gábor, Payer András, s két zenekar lép föl.

SZÍNHÁZ

Zalaegerszegen játszik a Csiky Gergely Színház. 13 órakor a Micimackót, 19 órakor Merszi, avagy Sipov kalandjai c. tragikomédiát mutatják be.

Pécsett, a József Attila Művelődési Házban, 10 és 14 órakor Móka Miki Zsebszínháza és a Kaláka Együttes várja a gyerekeket.

ELŐADÁSOK

Kaposvárott, a Cseri Könyvtárban, 18 órakor: Emlékezés József Attilára. Nagykanizsán, a MÁV Művelődési Házban 16 órakor Sugár András, tévériporter aktuális külpolitikai tájékoztatója. Bonyhádon, a Művelődési Házban, dr. Papp István, főorvos előadása 17 órakor, a család szerepéről, a közösségre nevelésben.

Pécsett, a KPVDSZ Művelődési Házban 17 órakor, a modern öltözködésről beszél Szöllősy Kálmánné. A BARANYAKER Új Tükör Klubjában, Rajnai József: LENIN ÉLETE ÉS MUNKÁSSÁGA címen tart előadást.

MOZI

PARK: A villámcsináló (f4,) Szeress engem Lily (f6, f8). PETŐFI: Francia kapcsolat (4,6,8). KOSSUTH: A villámcsináló (10, 12). Ludas Matyi (f3, f5). Nem zörög a haraszt (f7). ART KINO: A nap vége (9).

— **Egészségház Madocsán.** Új egészségügyi létesítményt adtak át a közelmúltban a községben. Az épületben kapott helyet a körzeti orvosi rendelő és váró, valamint az anya- és csecsemővédelem.

— **Park és csónakázó.** Ifjúsági parkot létesítenek Tamásiban a parkerdőben. Ugyancsak itt alakítják ki a 150x600 méteres csónakázó tavat is, ahol a kajaktanítás mellett a víziőrsök is gyakorolhatnak.

hDN hírek hDN hírek hDN

Kocsiátvételi sorszámok

Trabant Limousine (Budapest)	10 334
Trabant Limousine (Győr)	3 046
Trabant Limousine Speciál (Budapest)	12 171
Trabant Limousine Speciál (Győr)	5 372
Trabant Limousine Hycomat	5 459
Trabant Combi (Budapest)	1 707
Trabant Combi (Győr)	124
Wartburg Limousine	3 956
Wartburg de Luxe	5 019
Wartburg de Luxe tolótetős	1 366
Wartburg Limousine tolótetős	1 231
Wartburg Tourist	1 539
Skoda 100	82 933
Skoda 100 L (Budapest)	8 953
Skoda 100 L (Győr)	3 468
Skoda 110 L (Budapest)	5 793
Skoda 110 L (Győr)	1 722
Polski FIAT 1500	11 900
Polski FIAT 126	2 900
Zaporozsec	25 139
Zsiguli (Budapest)	84 660
Zsiguli (Debrecen)	38 215
Zsiguli Combi	9 980
Zsiguli 1500	8 398
Zsiguli 21 011 (Budapest)	6 187
Zsiguli 21 011 (Debrecen)	3 244
Dácia	8 617
Moszkvics 2140	283

◆

— **Országos verseny.** Dombóváron, az Apáczai Csere János közlekedési szakközépiskolában rendezik meg április 18-án és 19-én, az országos közlekedésiszakmai tanulmányi versenyt. A versenyen a vasút- és autóforgalmi szakközépiskolák legjobb szakmai eredményeket elért tanulói vesznek részt.

— **„Szennyvizes" öntözés.** A balatonboglári ÁG borkombinátja nagy mennyiségű szennyvizet bocsát a Jamai patakba, amely innen a Balatonba is átszivárog. Ezért kialakítanak egy levegőztető (oxidációs) tavat, ahol a szennyvizet először pihentetik, majd párologtatják. A visszamaradt, megtisztított szennylével pedig a szőlőtőkéket öntözik majd.

04-05-07

Gyorshajtás miatt autójával az árokba zuhant Igal mellett Rummel Tibor békéscsabai rakodómunkás. A baleset során Rummel Judit súlyos, nem életveszélyes sérüléseket, a gépkocsivezető és szülei pedig könnyebb sérüléseket szenvedtek.

*

Gyermekbaleset Kaposváron. Körültekintés nélkül szaladt át az úttesten szombat este a hétéves Csepeli Andrea, és egy gépkocsi elütötte. A kislány nyolc napon túl gyógyuló sérüléseket szenvedett.

*

Elsőbbség meg nem adása miatt egy személygépkocsinak ütközött a zamárdi csomópontban az olasz Pippa Goliardi autója. A baleset során a vezető felesége, a hatvanegy éves Pippa Clara súlyos, életveszélyes sérüléseket szenvedett.

*

Mindenki hibás. Szombaton éjjel Osztopán területén figyelmetlen vezetés miatt Banics József gépkocsivezető elütötte az úttesten szabálytalanul tartózkodó Kiss Máriát, aki súlyos, nem életveszélyes sérüléseket szenvedett. A rendőrség mindkettőjük ellen megindította az eljárást.

*

Karambol, figyelmetlenség miatt. A vasárnap délelőtt Kaposváron történt balesetet az okozta, hogy Varga István balra kanyarodás előtt nem győződött meg róla, hogy előzik-e. Így elütötte Csuvári Gyula motorkerékpárost, aki könnyebb sérüléseket szenvedett.

— **Kinyitott a Gunaras.** A szokásosnál két héttel korábban fogadja idén a vendégeket a népszerű termálvizes fürdő. A 215 köbméteres ülőmedencében 38—40 Celsius fokos víz melegíti, gyógyítja a fürdőzőket. A hidrokarbonát és fluorit tartalmú víz, többek között, hasznos „gyógyszer" a mozgásszervi betegségekben szenvedőknek. Már benyújtották a kérelmet, hogy a fürdőt nyilvánítsák gyógyfürdővé. Ez év december elejére pedig a téliesített részét is átadják.

A Magyar Rádió Tolna megyében

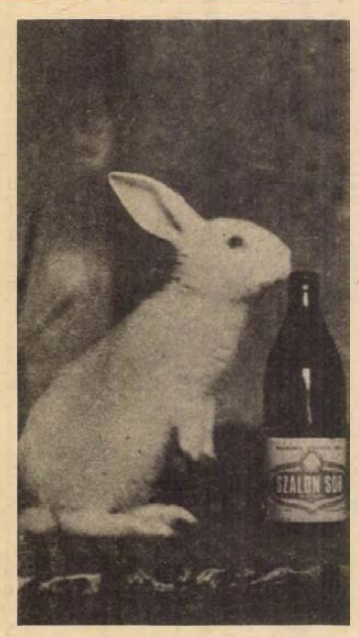
A Magyar Rádió munkájában immár szokássá vált, hogy egy-egy időszakra az ország valamelyik megyéjét keresi fel. E másfél-kéthónapos akciókban a rádió mintegy félszáz műsorral jelentkezik az adott vidékről.

A tizennegyedik ilyen akció színhelye ez év nyarán Tolna megye lesz. A szervezők ezúttal is remélik, hogy a műsorok során Magyarország érzékletes képet kap a dél-dunántúli megyéről, a megye lakói is jobban megismerik szűkebb pátriájukat, no és nem utolsó sorban — az eddigiekhez hasonlóan — nő a rádióelőfizetők, a kedvezményes vásárlási akcióban részt vevők száma.

Az akció előkészítő megbeszélését ma tartják Budapesten.

Sz. P.

— **Múzeumiskola.** Felújították a szigetvári Zrínyi Múzeumot. Itt alakították ki a helyi Építőipari Szövetkezet Székely Bertalan szocialista brigádjának tagjai a múzeumiskolát. Az oktatóteremben egyszerre negyvenen férnek el. Nemcsak a szigetvári gyerekeknek tarthatnak itt történelem órát, hanem az idelátogató minden diáknak, felnőttnek.



— **Működő vízimalom.** A Tolna megyei Szakály községben, a Cservölgyi patakon, még működik egy több száz éves vízimalom. Ugyancsak itt őrzik egy másik vízimalom maradványait is; a boltívet, a főhengert, a malomkövet és a beomlott árokrendszert.

— **Szőnyegkiállítás.** Pécsett, a Mecsek Áruházban április 18—28-ig szőnyegkiállítást rendeznek. Megtekinthetők a Soproni Szőnyeggyár és az Enka Glanzstoff cég termékei.

— **Barkácsgépek a Pannóniában.** A Skil Power Tools cég az Ezermester és Üttörő Bolt Vállalattal közösen gyakorlati bemutatóval egybekötött szakmai napot rendez a pécsi Pannónia Szállodában április 18-án. Délelőtt filmvetítéssel kísért szakmai ismertetőt, délután pedig szaktanácsadással kiegészített gyakorlati bemutatót tartanak.

Kőszeg határában áll...

Szeszélyes szelek erőgépe

Hazánk egyetlen szélerőgépe, Kőszeg határában áll, a Vas megyei Vas-, Fém-, és Gépipari Vállalat helybéli gyárának udvarán. A mindössze egy kilowattos kis házi gépet betonalapra állították és a szélre bízták. A teljes tervdokumentáció egyébként kész az összes kiviteli rajzzal már 1974 óta. A fenti vállalat 90 százalékban elkészítette a szélenergiát feldolgozó berendezést, már majdnem be is fejezte: mikor a szombathelyi törzsgyárat összes részlegével együtt beolvasztották a Győri Magyar Vagon és Gépgyárba. Az új anyavállalat pedig úgy határozott, hogy nem foglalkozik a szélerőgéppel, így annak kivitelezése félbe maradt. Inkább más érdeklődő vállalatnak átengedi végleges kiépítését és üzemeltetését. Eddig még egy vállalat sem jelentkezett, hogy esetleg próbálkozna. Pedig ez már kiforrott prototípusnak számít, épp teljes automatizmusa révén.

Ledács Kiss Aladár, vasdiplomás mérnök, tulajdonképpen a hazai szélerőgép-kutatás atyja. A budapesti gépészmérnök hisz tudományos meggyőződéssel is abban, hogy Magyarországon sikeresen működtethetők a szélerőgépek. Csak..., minden vállalat, mint fiktív ideától vonakodik ettől. Nem is drága berendezésekről van szó és a haszon is búsás, hiszen rendkívül olcsón jutnának szél által termelt villamos energiához. Az igaz, hogy rizikóval jár az egész próbálkozás. Ugyanis a hazai széljárás-viszonyok kiszámíthatatlanok, sőt mi több, az időjárás szeszélyessége csak tovább fokozódik. Hol van szél, hol nincs: de egyenletes erősségű szélmozgás ritkán kerekedik. Egyebek között, Pápán tanulmányozták az uralkodó szelek útjait és teljesítőképességét. Székesfehérváron is a széljárást akarták tanulmányozni a budapesti szakemberek. Itt egy 200 kilowattos szinkron szélerőgépet akartak megszerkeszteni, de a kivitelezéssel is foglalkozó vállalkozó hiányában az akció kudarcot vallott. Minden remény most már csak a kőszegi szélerőgép-prototípushoz fűződik és a szél megzabolázói szerint: nem hiába.

Csuti J.

FERROGLÓBUS

Időt és költséget takarít meg,

HA A FELHASZNÁLÁS HELYÉHEZ KÖZEL VÁSÁROL.

A FERROGLÓBUS TEK. Vállalat pécsi telepe

(levélcím: 7614 Pécs, Pf.: 24. közúton elérhető, a 6-os főközlekedési úton a 205-ös km jelzésnél) bő áruválasztékkal áll a tisztelt vevők rendelkezésére.

Kaphatók:

RÚD-IDOM, LEMEZÁRU, ACÉLCSŐ, HIDEGÁRU, SZEG, ELEKTRÓDA STB.

Előrendelés, raktári kiszolgálás közületeknek és magánszemélyeknek.

HÉTVÉGE A NAGYVILÁGBAN

Chnoupek levelet intézett Kurt Waldheimhez

Bohuslav Chnoupek csehszlovák külügyminiszter levelet intézett Kurt Waldheim ENSZ-főtitkárhoz az ENSZ-közgyűlés XXXI. ülésszakának azzal a határozatával kapcsolatban, amely a leszereléssel foglalkozó rendkívüli közgyűlési ülésszak összehívásáról szól.

E konferencia előkészítésében jelentős állomás lehet az ENSZ-közgyűlés rendkívüli leszerelési ülésszaka, — folytatódik Chnoupek levele. Ezért Csehszlovákia ismételten támogatásáról biztosítja az el nem kötelezett országok tavalyi colombói értekezletének azt az indítványát, hogy a leszerelési világkonferencia kérdését tűzzék az ENSZ rendkívüli ülésszakának napirendjére. Az ülésszaknak egyúttal az egész leszerelési kérdéscsoportra vonatkozó legszélesebb körű véleménycsere fórumául kell szolgálnia, és kitűznie az államok e téren teendő egyesített erőfeszítéseinek irányait. Az ülésszak megvitathatná a fegyverkezési verseny megszüntetésével és a leszereléssel összefüggő legégetőbb részletkérdéseket is.

✦ TOKIÓ: Keserű Jánosné könnyűipari miniszter vezetésével vasárnap magyar küldöttség érkezett tíznapos látogatásra Tokióba. A küldöttség tagja Littvai István kohó- és gépipari miniszterhelyettes is. A delegáció megbeszéléseket folytat a japán kormány, valamint a gazdasági élet képviselőivel, üzemeket és vállalatokat látogat meg és részt vesz az április 22-én megnyíló tokiói nemzetközi vásár magyar napján.

✦ *TEL AVIV: Az izraeli rádió vasárnap közölte, hogy Tel Aviv és Lisszabon hamarosan felújítja diplomáciai kapcsolatait. A hírt Amszterdamban jelentették be, ahol Jigal Allon izraeli külügyminiszter és Mario Soares portugál kormányfő szombat óta részt vesz a szociáldemokrata pártok vezetőinek tanácskozásán.*

✦ *RÓMA: Polinszky Károly oktatási miniszter a bolognai akadémia és egyetem meghívására előadást tartott a magyar felsőoktatásról és a tudományos kutatás szervezetéről. Az előadás — az olasz egyetemeken uralkodó válságos, helyzetre tekintettel — nagy érdeklődést keltett. A miniszter ezután részt vett és felszólalt a közelmúltban elhunyt dr. Korach Mór akadémikus emlékére rendezett tudományos ülésén.*

✦ PÁRIZS: A francia repülőgépek elhagyták Zaire területét — közölte vasárnap hivatalosan a francia köztársasági elnök hivatala. „A hadügyminiszter jelentette a köztársaság elnökének, hogy feladatát teljesítve minden olyan repülőgép, amely hadianyagot szállított a Zaire-i Köztársaságnak, szombaton este 22 óra 30 perckor elhagyta az országot" — hangzik a közlemény.



Amszterdamban tanácskoztak a hét végén a szocialista internacionálé pártjainak vezetői. A képen: Jigal Allon izraeli külügyminiszter, Jörgensen dán miniszterelnök, Joop Den Uyl holland kormányfő, Willy Brandt, a német szocdem. párt elnöke, Helmut Schmidt nyugatnémet kancellár és dr. Bruno Kreisky osztrák kancellár.

✦ HAVANNA: „Napról napra erősödik a fasiszta rezsim külső és belső elszigetelődése. A Pinochet-klikkel szemben nemcsak a munkástömegek, neves kulturális személyiségek, hanem a katolikus egyház képviselői is fellépnek. Erősödik az elégedetlenség a fegyveres erők köreiben is" — hangoztatta Havannában J. Gasmuri, a Chilei Munkás-Paraszt Párt főtitkára.

✦ MOSZKVA: Hosszantartó betegség után 73 éves korában elhunyt Alekszandr Rogyimcev vezérezredes, a neves szovjet hadvezér, a Szovjetunió kétszeres hőse.

Carter Kínáról

Az Egyesült Államok tájékoztatja Kínát a Szovjetunióval folyó SALT-tárgyalásokon elfoglalt álláspontjáról, kivéve, ha bizalmas jellegű kérdésekről van szó — közölte Carter amerikai elnök.

Az elnök amerikai újságírók egy csoportjának nyilatkozott. Kijelentette: Washington és Peking kapcsolata olyan baráti, amilyen — a teljes jogú diplomáciai kapcsolatok hiányában — csak lehet. Ennek megfelelően mind én, mind Vance külügyminiszter tájékoztatjuk a washingtoni kínai összekötő iroda vezetőjét a legutóbbi moszkvai SALT-tárgyalásokról.

Az új amerikai kormány eddig szinte semmi újat nem hozott az Egyesült Államok és Kína viszonyában. A Carter-kormány azonban többször hangsúlyozta szándékát a kapcsolatok javítására. Ennek egyik jeleként most Kínában tartózkodik a kongresszus küldöttsége, amelyet — Carter személyes képviselőjeként — az elnök egyik fia is elkísért.

Értesülések szerint a nyár végére tervezik Vance külügyminiszter pekingi látogatását és felmerült Carter kínai utazásának terve.

◆

✦ KINSHASA: A zaire-i csapatoknak 20 kilométerre sikerült visszaverniök az ország déli részén harcoló felkelőket — jelentette szombaton éjjel az Azap hírügynökség. A hírügynökség véres harcokról és a felkelők súlyos veszteségeiről számolt be. A harcokba 1500 marokkói katonát is bevetettek. Ezzel Mobotu csapatai most először értek el bizonyos sikert a Kongói Népi Felszabadítási Front egységeivel szemben.



Új szovjet légibusz

Végrehajtotta első kísérleti útját az IL—86-os légibusz, azoknak a szovjet gépeknek az egyike, amelyek az új ötéves tervben kezdik meg rendszeres járataikat.

A gép alkotói — a Genrih Novozsilov főkonstruktőr által vezetett tervezőiroda munkatársai — bíznak benne, hogy elégedettek lesznek a géppel és megnyeri a szakemberek tetszését. Az IL—86, 350 utassal a fedélzetén, a legforgalmasabb bel- és külföldi útvonalakon közlekedik majd.

Négy turboventillációs motorja óránként több mint 900 kilométeres sebesség lehetőségét biztosítja. A légi utak többségét 800—3000 kilométeres távon teszi meg. Az utasok csomagjaikat maguknál tarthatják és a repülőgépben az ülésszámozásnak megfelelő csomagtartó részben helyezhetik el azokat.

A gép korszerű navigációs berendezése lehetővé teszi, hogy a gép sűrű ködben is le tudjon szállni.

Az AEROFLOT földi szolgálatai már készülnek az új gépek fogadására.

✦ *BRÜSSZEL: Belgiumban vasárnap magyar idő szerint reggel 7.00 órakor megkezdődött a parlamenti választás, amelynek során — egy évvel a határidő előtt — újraválasztják az ország törvényhozásának két házát, valamint a tartományi tanácsok képviselőit. A soronkívüli választást azért kellett kérni, mert a kormányzó középjobboldali koalíción belül politikai ellentétek merültek fel, s ennek következtében a parlamentet királyi rendelettel feloszlatták.*

Befejeződött a nyugat-berlini Szocialista Egységpárt kongresszusa

A nyugat-berlini Szocialista Egységpártnak a „béke, demokrácia és a társadalmi haladás" jegyében megrendezett V. kongresszusa vasárnap, tanácskozásának utolsó napján — a beszámoló feletti vita befejezését követően — határozatot fogadott el, amely hangsúlyozza a monopóliumok a kolonializmus és a neokolonializmus elleni nemzetközi összefogás fontosságát. A kongresszus szolidaritását fejezte ki a szabadságért és nemzeti függetlenségért küzdő, kivívott vívmányait védő összes néppel.

Gerhard Danelius, a párt elnöke vitazáró beszédében megállapította, hogy a kongresszus tárgyszerű, konstruktív szellemben folytatta munkáját. A párt a munkásosztály forradalmi pártjaként dolgozott és dolgozik a jövőben is. Ezt szolgálta az V. kongresszus. Danelius hangsúlyozta, hogy „demokratikus fordulatra van szükség Nyugat-Berlinben".

Győri Imre, az MSZMP KB titkára, a magyar pártküldöttség vezetője vasárnap átadta a kongresszusnak az MSZMP KB ajándékát: Vlagyimir Iljics Lenin szobrát.

Pokolgépesek összeesküvése (3.)

Bomba az expresszen

Február 5-én este hatszáz utassal pontosan indult a nápolyi pályaudvarról a 707. számú expresszvonat, amelynek másnap kellett Róman át Milánóba érkeznie. A Brenner-járatnak is nevezett expressz elindulása után rövid idővel megszólalt a telefon a római rendőrfőkapitányságon. Egy női hang Frangranzát, a biztonsági szolgálat fejét kérte, vagy Carnevali főfelügyelőt, a rohamrendőrség egyik vezetőjét. Néhány perc múlva riadókészültséget rendeltek el, s kiadták a parancsot: a legközelebbi pályaudvaron meg kell állítani az expresszt! Miután a 3. kocsijából átszállítják az utasokat a vonat többi kocsijába, e kritikus hármast, amelynek pontos sorszámát is megadták, le kell kapcsolni a vonatról és azonnal átkutatni, mert bombát helyeztek el benne. A 3. kocsit Formiában visszatartották, az expressz pedig továbbrobogott. Pokolgépet azonban nem találtak a lekapcsolt vagonban. Amikor a korábbi telefonáló újra jelentkezett, a római rendőrkapitányság közölte vele, hogy semmiféle bombát nem találtak, de folytatják a kutatást a 707-esen. Alig valamivel azelőtt, hogy az expresszek meg kellett érkeznie a római főpályaudvarra, a telefonáló újra hallatott magáról. Ezúttal közölte: a Rómába érkezés utáni percekre időzített pokolgép a negyedik kocsi egyik vízcsöve fölött található. Sikerült hatástalanítani.

A rejtélyes telefonáló

A biztonsági rendőrség feje a rohamrendőrség főfelügyelője másnap egy Rita Moxedano nevű nő fényképét adta át a sajtó képviselőinek: ő a titkos informátor — közlik —, akit sikerült beépíteni újfasiszta szervezetekbe és sok terrorista merényletet akadályozott meg bejelentésével. Vonatrobbantásokat hiúsított meg, fegyverraktárak és titkos búvóhelyek felfedését segítette. Közreműködésével a rendőrség már nyomon van és remélhetőleg hamarosan letartóztathatja azokat, akik a bombát a 707-es vonatra szerelték. Rita Moxedano információja nyomán ugyanis Róma környéki elhagyott villában a Brenner-expresszen talált pokolgéphez hasonlókat zsákmányoltak.

A baloldali lapok több gyanús elemre hívják fel a figyelmet. Mint rámutatnak: Rita Moxedano többször került összeütközésbe a rendőrséggel és akik közelebbről ismerik, azok szerint kapcsolatai voltak Saccucci, mentelmi jogától megfosztott, gyilkos merénylet miatt elítélt egykori újfasiszta képviselővel és fiával. Megírták azt is, hogy azok a gyújtószerkezetek, amelyeket a rendőrség Moxedano információi alapján zsákmányolt, selejtes gyártmányok voltak; a tűzszerészek szerint eleve alkalmatlanok arra, hogy bombákat robbantsanak velük.

Váratlan fordulatok

A római vizsgálóbíró is egyre több gyanús elemet fedezett fel Rita Moxedano vallomásaiban. Az ellentmondásokba keveredett nő végülis azzal tagadott meg minden további választ, hogy csupán a biztonsági szolgálat fejének, Fragranza főfelügyelőnek hajlandó vallomást tenni. A vizsgálóbíró követelte, hogy nevezze meg a pokolgépes merénylet valamennyi résztvevőjét, hiszen ha a bombáról tudomása volt, akkor a tetteseket és a felbújtókat is ismernie kell. Majd miután hiába kísérletezett ezzel, elrendelte az informátornő letartóztatását bűnpártolás címén.

A helyzet akkor vált bonyolulttá, amikor a vizsgálóbíró az új terhelő adatok alapján magát az informátornőt vádolta meg a bomba elhelyezésével a 707-es expresszen. Eszerint alapos a gyanú, hogy Rita Moxedano, aki nem tud alibit igazolni február 5-én azon három órájára, amely a vonat elindulását megelőzte, azért adott egy ideig hamis információkat, hogy növelje a pánikhangulatot.

A baloldali sajtó az új fejlemények fényében egész sor, egyelőre megválaszolatlan kérdéssel állt elő. Ha Rita Moxedano szerelte fel a bombát, a robbanás előtt miért értesítette a hatóságokat? Mi ebben a zavaros ügyben a rohamrendőrség és a biztonsági szolgálat egyes vezetőinek valóságos szerepe? Római vélemények szerint feltételezhető, hogy mindaz, ami a 707-es expressz körül történik, nagyonis beleillik egy újabb összeesküvés terveibe. Ezúttal is az a cél, mint 1969-ben vagy 1970-ben, amikor pokolgépek egész sorával igyekeztek kialakítani a félelem és a bizonytalanság légkörét, amelyben megteremtődnek egy szélsőjobboldali rendszer bevezetésének feltételei.

A baloldali erők nemcsak felismerik és leleplezik az újabb pokolgépes összeesküvést, hanem mindent elkövetnek, hogy az igazságszolgáltatás lesújthasson mindazokra, akik a gyilkos merényletekért felelősek; a tettesekre csakúgy, mint megbízóikra — bármilyen állami tisztséget töltsenek is be.

(Vége.)

Árkus István

Munkásfelvétel Cserkúton

A Mezőgép Vállalat I. sz. gyáregysége felvesz:

Lakatos, esztergályos, hűtőgépszerelő, szak- és betanított munkásokat, valamint segédmunkásokat. A betanított és segédmunkások szakmunkássá képzését elősegitjük. Vidéki dolgozókat saját busszal szállítjuk.

Jelentkezés: a gyáregység igazgatójánál vagy a személyzeti és oktatási osztályon.

A Pécsi Bőrgyár felvesz termelőüzemébe

- ☐ **férfi és női segédmunkásokat karbantartó részlegéhez,**
- ☐ **két villanyszerelő,**
- ☐ **egy felvonószerelő szakmunkást,**
- ☐ **egy szakképzett gondozónőt, valamint**
- ☐ **éjjeliőröket és öltözőőröket.**

Jelentkezés:

a Pécsi Bőrgyár munkaügyi osztályán.

Déryné, hol vagy?

Szervezik a Népszínházat

Dél-Dunántúl talvainak gondja

A kisebb-nagyobb dél-dunántúli falvakban kérdezgetik egy hete: mi lesz a Déryné Színházzal? Hiszen április 2-án megjelent a napilapokban az MTI közleménye: az Állami Déryné Színház és a Huszonötödik Színház összevonásával megalakul a Népszínház. A szervezést több mint egy év alatt oldják meg, s majd csak 1978. július elsején alakul meg az együttes. Addig mindkét társulat az eddigi szervezeti formában, az eddigi módon folytatja tovább a munkáját. A televízió megjelenése óta azonban egyre több a féltő kérdés: mi lesz a kis falvak élő színházi kultúrájával? Vajon az új helyzetben nem csökken-e a kisebb települések színházi vendégjátékainak száma? Hiszen a fővárosi és a nagyobb vidéki társulatok színpada, műszaki berendezése nem kis falvak pódiumaira méretezett.

Mi lesz most? — A Népszínház létrehozásakor a Kulturális Minisztérium illetékesei hangsúlyozták: A Huszonötödik Színház társulata még túl fiatal ahhoz, hogy a kezdeményezés dicséretén túl nagy távlatokban értékelni lehessen a munkáját. Az Állami Déryné Színház társulata viszont korszakos kultúrmissziót végzett el. Nem egyiknek a másikba olvasztásáról van szó, hanem egy egészen új társulatnak a megteremtéséről. Eddig olyan elképzelésekről hallottunk, hogy az Állami Déryné Színház társulatának legalább a felét átveszi a Népszínház. Közöttük az operarészleget is. De ezentúl minden előadást előbb megrendeznek, bemutatnak, mégpedig a fővárosban, s annak sikere után kezdik szervezni a vidéki körutakat. Eddig ugyanis a meghirdetett bemutatókat jóval a premier előtt több megyének eladták. Sokan úgy vélik: a Huszonötödik Színház néhány esztendeje elkezdett falujárása — három évvel ezelőtt Baranyában is voltak! — az egyszerűbb, sokszor színházat még nem látott „szűz" közönség játszó és játékelvező készségét igen hatásos, eredeti módon keltette fel. Bizonyára ez a magas művészi szintű, friss kezdeményezés is jobban elterjed majd az újonnan szervezett Népszínház keretében.

Kérdés: mi lesz az Állami Déryné Színház eddigi társulatának másik felével, amely nem kerül be a Népszínházba. Számukra lehetőséget jelentenek majd azok a városok — Sopron, Székesfehérvár, Nyíregyháza — ahol társulatot akarnak szervezni a meglévő régi színházépületbe. Közülük a nyíregyháziak már határozott tervvel jelentkeztek. Városukban eddig is évadonként mintegy százötven előadást rendeztek, ennek többségét persze a Debreceni Csokonai Színház adta. Most a nyíregyháziak pénzt ajánlottak fel egy új, önálló színház létrehozására. A Nyírség tehát sok művésznek adhat majd otthont.

F. D.



Semmi fényűzés

Látogatás Bartókné-nál

A zeneművek jövedelme: évi 8 és fél millió Humánum az alakoskodás századában



Halk szavak és finom, kicsit már nem evilági modor. Mintha beszéd közben attól félne, hogy leesik a zenétlen szavak lebegő függőhídjáról, bele ebbe a prózai világba és emiatt egy életre a muzsikába kapaszkodna. Pásztory Ditta. Bartók Béláné.

A másik hölgy keményebb, a muzsika magabiztos küldötte. Comensoli Mária. Bartók-tanítvány. Tegnap ők adtak kétzongorás hangversenyt a pécsi Csontváry matinén, előtte jártam náluk riportért. Akkor, ott Budán, valahol az ötödik mondatuknál felírtam a noteszbe: „Hogy képes valaki a halála után is ennyire élni?" Nemcsak azért írtam fel, mert a szavakból, történetekből kiragyogott Bartók Béla finomélű arca, nemcsak a Mikrokozmosz makrokozmikus zenei hatása miatt és nem is azért az évi 8 és félmillióért, ami számokkal és vagyonjoggal jelzi a bartóki életmű nagyságát. Inkább az emberi tisztaság halálon túli erejét éreztem. De ritka alkalom! Talán, mert a muzsika a legérzékletesebb kifejezőerő.

Pedig ez a nagyság nem is látszik meg a Krisztina körúti lakásban. Két szoba, emlékek, rend, patina, integető zöld virághajtások, szárnyas ajtó, mind — lényegtelen. Az évi 8 és fél milliós jövedelem ámító fényűzése sehol, mert itt csak a hangjegyek szép rendje lehet valódi érték.

A két hölgy — haboskávé hangulatú két riportalany. Kicsit szerényen, kicsit derűsen, kicsit közömbösen elmondják — hiszen a szavak annyira lényegtelenek! —, hogy évek óta együtt járják a világot és játszák a tiszta bartóki zenét. Kétzongorás hangversenyeken. A közönségnek mindenütt jólesik Bartók tisztasága. Pásztory Ditta és Comensoli Mária a kétzongorás igehirdetés hatását is természetesnek veszi. Azt is annak vették, amikor legyalogolt Barcelonába egy kis hegyi iskola tanítója meghallgatni a Mikrokozmoszt és utána bement a két hölgyhöz elmondani: ott fent, a szamártejes szegénységben is Bartók Mikrokozmoszával tanítják a gyerekeket énekelni. Ilyen éteri tiszta hangversenyük volt tavaly februárban Bécsben is, azt olvashatták a pécsiek, azért kérhették a Csontváry-matinéra szakasztott ugyanannak a koncertnek a műsorát. Bartókné Pásztory Ditta halkan mondja a tényeket:

— Az egész világról jön a posta. Pécsett, meg Baranya megyét ebből talán az érdekelheti leginkább, hogy a New Yorki Columbia Egyetemtől nemrég megkaptam az angol nyelvű szerb-horvát népdalkötet tiszteletpéldányát. Az egyetem Perry nevű professzora szervezett annak idején egyetemes népdalkötet sorozatot. Amikor — 1940 őszén — az Egyesült Államokba értünk, megkérte férjemet, hogy dolgozza fel a szerb-horvát anyagot. Ezt tartalmazza a könyv, szöveggel és kottákkal.

— Ha egyetlen mondatban kellene megfogalmaznia, hogy ki volt Bartók Béla?!

— Zenetudós, aki újra felfedezte a népzenét, zeneszerző, aki sajátos, egyedülálló abszolút zenét írt és humanista, aki az alakoskodás századában kereste mindenben a tiszta emberi értékeket.

— Az évi nyolc és félmilliós szerzői jogdíj hogy jelzi Bartók Béla művészetét?

— Japánból, Dél-Amerikából, Ausztráliából is jön a kiadott hanglemezek, kották, bemutatott operák, előadott hangversenyművek és a rádióadások szerzői jogdíja.

Évente átlagosan 8 és fél millió forint értékű összeg, túlnyomórészt dollárban és NSZK-márkában. Ezek mennyisége évek óta arányosan növekszik, szinte már az egész földgolyón. A Szerzői Jogvédő Hivatal közbeiktatásával a Magyar Nemzeti Bank konvertibilis valuta készletét gyarapítja. A halál után ötven esztendeig az örökösöknek jutattják a szellemi alkotás használatának díját. Az egész világról. Utána ellenőrizhetetlenül itatja majd át az emberi fülekbe, az emberi tisztaság szellemét. Muzsikával.

Földessy Dénes

Két évezred pillanatai

Színes film készült Baranyáról

A Magyar Filmgyártó Vállalat Propagandafilm Stúdiója 17 perces színes filmet készít Baranyáról „Két évezred pillanatai" ideiglenes címmel. Írója és rendezője a mohácsi születésű Timár István, akit már több sikeres film rendezőjeként ismerhettek meg a mozilátogatók. A forgatókönyv szerint a film a római kori emlékek bemutatásával kezdődik, majd végigvezeti a nézőket a különböző korok építészeti, művészettörténeti emlékein keresztül napjainkig. Képeket villant fel Pécs és Baranya életéből: a tv-toronytól a Pannónia Szállóig, s a Szigetvári Cipőgyár termékeitől a Pannónia pezsgőig. Nem marad ki a képsorokból az új Konzum Áruház és a szénbányászat sem.

A forgatás megkezdése előtt a MAFILM szervezői felkeresték Pécs és Baranya több vállalatát, szövetkezetét és intézményét, amelyek biztosították a közel másfél milliós gyártási költség előteremtését. Elkészülte után a film a MOKÉP forgalmazásába kerül, ezzel lehetőség nyílik majd a hazai és külföldi mozikban történő vetítésekre. Így tehát nemcsak a megyébe látogatók tekinthetik majd meg a filmet, hanem vetítése során a hazai mozilátogató közönség, sőt, a külföldiek is megismerkedhetnek Péccsel, Baranyával.

Tiszay László

Művészeti krónika

Telihold. Jókai Mór: A debreceni lunátikus című írásából írt színművet Ambrózy Ágoston és Nemes Zoltán Telihold címmel. A Csongrádi Mária rendezésében színpadra állított művet az Állami Déryné Színház ezekben a napokban mútatja be Dél-Dunántúl több helységében. Tóbiássy Menyhértet, a lunátikust Horváth Ottó játsza.

Kern András Pécsett. A Radnóti Miklós Színpad a pécsi kamaraszínházban vendégszerepel e héten. Görgey Gábor: Mikszáth Különös házasságát és a Minden másképpen van című Karinthy-estet mutatják be. Utóbbiban szerepel Kern András is. (Képünkön)

Cyrano. Rostand nagy romantikus drámáját mutatja be a Kaposvári Csiky Gergely Színház Szőke István rendezésében. A címszerepet Hellyey László alakítja.

Országos Szövetkezeti Dalostalálkozó lesz Tamásiban április 23. és 24-én.

Új kamaraegyüttes alakult Pécsett. Erről mondja Háry Balázs karmester:

— Öten hoztuk létre az együttest: Frick László, Horváth Antal, id. Szabó Ferenc és ifj. Szabó Ferenc, valamint jómagam. A ritka összetételű zenekar neve: Pécsi ütősegyüttes. Április 26-án mutatkozik be, amikoris este 7 órai kezdettel Hangszerszólók, hangszerbemutatók címmel ismerkedünk a fúvószenekar rézfúvós és ütőhangszereivel. A Mecseki Szénbányák Központi Fúvószenekarát én vezénylem, a műsorvezető pedig Vajda István lesz. Egyben hangszerkiállítást is rendezünk, amelyen nemcsak mai, hanem régi hangszereket is bemutatunk.



Caligula. Ausztriába hívták meg a Pécsi Nemzeti Színház egyik tavalyi produkcióját, a Paál István rendezte, Camus: Caligula című előadást. A Spetrum 77 nevű színházi fesztivál Villachban lesz, ahová a pécsi együttes május 3-án indul.

Nem jön Becaud. Elmarad Gilbert Becaud tervezett pécsi koncertje. A francia művész hangversenyének egy-egy jegyéért ugyanis 150—200 forintot kellett volna fizetni.

Festőművész Szabadkáról. Jugoszláviai Bácska magyarlakta nagyvárosából, Szabadkáról érkeznek Szilágyi Gábor festőművész képei, amelyeket az április 29-én nyíló kiállításon mutatnak be Pécsett a Színház téri teremben.

Képzőművészek közgyűlése. A Magyar Képzőművészek Szövetségének tisztújító közgyűlését május 17—18-án rendezik meg.

Békés. Gyulai Edit, a Pécsi Nemzeti Színház operaénekesnője április 24—29-ig Békés megyei hangversenykörúton vesz részt az Országos Filharmónia szervezésében.

BÖRZE SAROK

Eladó Martonfán 160 n-öl szőlő és présház. Érdeklődni lehet: Martonfa, Szabadság u. 10. Hegedüséknél.

25-ös túrajolle, 8 személyes vitorláshajó, teljes felszereléssel eladó. Megtekinthető: TVSK, Fonyód. Érdeklődni: Dr. Kollár. Telefon: 21-324, este. Levélcím: 7635 Pécs, Jakabhegyi u. 44.

Garázs kiadó. Pécs, Engels út 66.

RS kéthengeres traktorhoz önindítópajzs, főtengelyre szimering első csonktengelyt vennék. Illocska, Fő u. 90.

IC-s rendszámú, 412-es Moszkvics eladó. Érdeklődni lehet 8—17 óráig a 81-218-as telefonon. 17 óra után 82-827-es telefonon.

Óreg órákat vennék. Telefon: 15-171.

Nagykerekű Wartburg bontva eladó. Érdeklődni: Pécsbánya, Zöldelő út 5. délután. Rácz.

Giordani, — kocsiba akasztható — babakocsi eladó. Pécs, Szövetség u. 24., délután.

Csehszlovák gyártmányú „B" trombita jutányos áron eladó. Juhász. Cím: Pécs, II. ker. Kossuth L. u. 3/1.

Két és félszobás, szövetkezeti lakást cserélek 1½-re. „Tímea" jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

Eladó egyszoba, konyhás lakrész. Tompa Mihály utca 60., harmadik csengő.

Alkalmi munkát vállalunk délutánonként, hétvégeken. Ajánlatokat: „Gépkocsival rendelkezünk" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Házvezetőnőt keresek, 60 év körülit. Vidéket kedvelők előnyben. „Családtagként" jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

Üres 1 szoba vagy másfeles, összkomfortos lakást bérbe, vagy átvennék május 1-től „Valéria" jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

Elcserélném III. kerületi, tanácsi, komfortos, garzon lakásomat hasonlóra vagy régi bérű szoba-konyhásra. „Áprilisi csere" jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

Patacson, Galagonya dűlőben, 180 n-öl, négyéves lugasrendszerű szőlő lakható épülettel sürgősen eladó. Kertváros, Olga utca 3. II. 6. Borobásné.

ZG-s sárga Wartburg eladó. Siklós, Szabadság utca 7. Telefon: 183.

Fiat 127-est vennék 3 évesig. Ajánlatokat: „127" jeligére a Sallai utcai hirdetőbe kérem.

Modern szekrénysor, világos színű, étkezőasztal négy székkel Balatonlellén eladó. Megtekinthető: Balatonlelle, Népköztársaság út 31., „Zengő" társasüdülőben. Érdeklődni: Pécs, 18-222-es telefonon, este 7 óra után.

BIEDERMAYER vitrint keresek megvételre. Ajánlatokat este 7 óra után, 18-222-es telefonon.

Balatonlellén 150 n-öl telek, kis épülettel eladó. Érdeklődni: Gergely János, Pécs, III. kerület, Daru-dűlő 3. (23-as busz, Tolnai megálló.)

Kettőszoba+konyhás családi ház, 100 n-öl telekkel, Engels út 30. beköltözhetően eladó. Érdeklődni: Pécs, Katalin utca 21.

Belvárosban azonnal beköltözhető egy szoba, hallos, összkomfortos lakás eladó. „Beköltözhető" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Zsiguli Combit vennék, másfél évesig. Harkány, Vak Bottyán utca 24.

ZN-es rendszámú Zsiguli Combit vennék. „Készpénz 1977." jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Az óbányai völgyben, 1300 n-öl területtel, lakható épület, üdülőnek is alkalmas, eladó. Érdeklődni: Pécs, Dugonics utca 41.

ZN-es 1500-as Ladát vennék. Telefon: 16-980, esti órákban.

Kisméretű gyerek íróasztal 500 forintért, egy heverő 700 forintért eladó. Kertváros, Éva u. 1. szám, X. emelet 30.

Zalaegerszegi, kétszobás, panorámás, szövetkezeti lakásomat pécsire cserélném. Érdeklődni Pécs, 18-866-os telefonszámon.

Zsiguli eladó, jó állapotban. Megtekinthető: minden nap 16 órától. Pécs, III., Váci M. utca 16. sz., földszint 2.

A SZABOLCS MEGYEI ÁLLAMI ÉPÍTŐIPARI VÁLLALAT

ÉPÜLETGÉPÉSZ MÉRNÖKÖK és ÜZEMMÉRNÖKÖK részére

pályázatot hirdet ÉPÜLETGÉPÉSZ — TECHNOLÓGUS és TERVEZŐ MUNKAKÖRÖK betöltésére. Jelentkezés a vállalat Személyzeti Osztályán, NYÍREGYHÁZA, Toldi út 1.

IB-s Zasztava eladó. Érdeklődni: Mohács, Újváros, 11. épület. (Mórácz.)

125-ös MZ motorkerékpár eladó, Pécs, Üttörő utca 2. Várhelyi.

Ökölvívó csb

Vereséget szenvedett a Steinmetz a Vasastól

Szombaton Budapesten vívta első CSB-mérkőzését a Steinmetz SE és 19:3 arányú vereséget szenvedett a Vasastól. Légsúlyban nem indítottak a pécsiek versenyzőt, Jerzsabek és Farkas Cs. átesett a súlyhatáron, az eredetileg elhalasztott Takács—Kálmán mérkőzést a pécsiek a küzdelmek lezajlása után feladták. A pécsi pontszerzők: Pandurics (döntetlen), Schifter (ellenfele 1. m.-ben fa.).

Vasárnap Budapesten került sor a Bp. Építők—Kaposvári Dózsa összecsapásra, ahol 13:7 arányban nyertek a vendég kaposváriak. Kaposvári győztesek: Nagy Z. (p. gy.), Ferstek (p. gy.), Rajczi és Bogyó ellenfele a 3. m.-ben, Turi ellenfele az 1. m.-ben feladta a küzdelmet.

Sikeres selejtező

Vasárnap délután nehéz csatában a magyar férfi röplabda válogatott az Európa-bajnokság brüsszeli selejtező csoportjában 3:2 arányban győzött Törökország ellen, s ezzel a továbbjutást jelentő második helyen végzett Csehszlovákia mögött.

Modellezés

Az MHSZ Baranya megyei vezetősége és az Ércbányász Modellező Klub rendezte meg a körrepülő Felszabadulási Emlékversenyt Pécsett. Győztesek: Műrepülő kategória: Udvardi (Kiskunfélegyháza), Sebességi: Mohai (Ércbánya), Túra: Rátkai — Dr. Nyárádi (Ércbányász). Ugyancsak Pécsett rendezték meg az úttörő repülő modellezők Dunántúl bajnokságát. Győztesek: A/1. kategória: Hidasy (Dencsháza). Gumimotoros kategória: Kúti (Szigetvár). Mechanikus kategória: ifj. Erb László (Ércbányász). Csapatban: Ajka.

Eredmények röviden

Teke: Csepel—Gázmű 6:2. NB. I. férfi mérkőzés, Budapest. A Gázmű legjobbjai: Berta 875, Gulyás 859.

Asztalitenisz: Vasasi Bányász—Pénzügyőr 13:12. NB. II. férfi mérkőzés, Pécs. Vasasi győztesek: Koronics (5), Csizmadia és Ragoncsa (3—3), Horváth (2).

Kézilabda: Zalaegerszeg—Ü. PEAC 23:15 (12:9). NB II. férfi mérkőzés.

Egy-iksz-kettő

A HDN totótippjei a következő hétre:

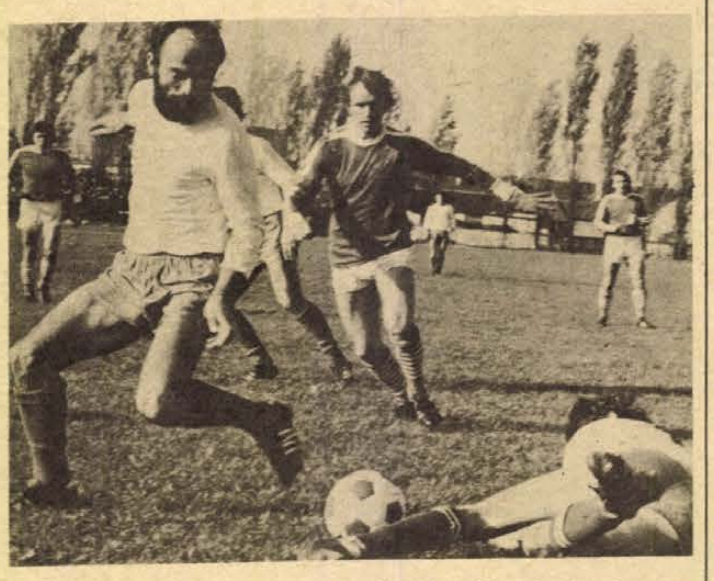
1. Eger—BVSC. Otthon „harapni" fog a hazai gárda: Tipp: 1.
2. Füzfő—Komló. A bányászoknak idegenben is pontot kell szerezniük, ha jövőre is ebben az osztályban akarnak játszani. Tipp: x, 2.
3. Szolnoki MTE—Nagykanizsa. Nem vagyok látnok, de jobb a Szolnok. Tipp: 1.
4. Szekszárd—Ganz-MÁVAG. Nem lehet kétséges, már vésem is be. Tipp: 1.
5. Budafok—Székesfehérvári MÁV. Lekésték már a csatlakozást a vasutasok. Tipp: 1.
6. Pét—Vác. Ne menjen lépre, ne tippeljen a Pétre. Tipp: x,2.
7. Schönherz SE—Sabaria. Egyet a papírformát játszóknak, egyet a meglepetést kedvelőknek. Tipp: 1, 2.
8. Győri Dózsa—Bábolna. Bábolna páholna, de nem tud. Tipp: 1, x.
9. Miskolc—Kazincbarcika. Már esedékes lenne a bajnokjelölt pontvesztése. Tipp: x.
10. Bologna—Fiorentina. A döntetlen mindkettőnek elég. Tipp: x.
11. Catanzaro—Cesena. Az utóbbira a következő bajnoki évadban már mint B osztályosra tippelünk, de a Catanzaro is veszélyes zónában van. Tipp: 1, x.
12. Perugia—Juventus. Egy biztos: torinoi csapat lesz a bajnok, de még tart a versenyfutás. Én a Juvet várom az első vágányra. Tipp: 2.
13. Róma—Internazionale. Minden jó, ha jó a vége, ezért egy jó pontot szerzek az Inter szurkolóknál. Tipp: x, 2.

Pótmérkőzések: 14. Borsodi Bányász—Debreceni MTE. Tipp: 2. 15. Sátoraljaújhely—Ikarus. Tipp: 1, x. 16. Kisvárda—Papp J. SE. Tipp: x, 2.

H. L.

Beszélgetés fél évtizedről

Füle dr. gyökeret eresztett Nagykanizsán



– Kispesti emlékek
– Találkozás Lantos Mihállyal
– Hivatás és labdarúgás

Füle Lajos, a PEAC hajdani ördöngös csatára öt éve került el Pécsről, de még jól emlékeznek rá a baranyai labdarúgó szurkolók. Ez idő alatt szerencsét próbált a Bp. Honvédnál, majd a Nagykanizsai Olajbányász labdarúgója lett, orvosi diplomát szerzett, feleségül vette diákkori szerelmét, a Leningrádban végzett fiatal mérnöknőt, s roppant büszke kétéves fiára, Zsoltra, aki kapásból akkorát rúg a labdába, hogy az már maradandó nyomokat hagy a kétszobás lakás berendezésén.

Annak idején óriási versengés folyt a gólerős pécsi orvostanhallgatóért. „Örüljön, ha a Pécsi Dózsában játszhat" — mondta egy helyi vezető Fülének. Ő örült volna, de közben „szorítóba lépett" a Bp. Honvéd. A piros-fehéreket választotta, mert erkölcsileg és anyagilag ez a lehetőség ígérte a legtöbbet. Aztán nem tudott gyökeret verni Kispesten. Előre mondom neki a kifogást: az egyetem . . .

— Nem így volt — cáfol rögtön — a budapesti egyetem nem akadályozta a sportolást. Hanem ekkor sok volt a játékos a Honvédnál, sokfélék, sokfelől jöttek. Nem volt a legtisztább a légkör, csoportok harcoltak egymással. Nem a legjobb időszakban kerültem oda, bár jól éreztem magam, egészen addig, amíg 1974-ben cserejátékosnak akartak elküldeni Csepelre. Ez sértette az önérzetemet és eljöttem.

Meglepetésre nem elsőosztályú egyesületet választott, hanem a Nagykanizsai Olajbányászt. Döntését az befolyásolta, hogy mint végzett orvos jó lehetőséget látott a gyorsan fejlődő zalai városban. De az olajosok labdarúgó csapata sem volt rossz ekkor. Füle dr. kedvelte a tragikus sorsú, ellentmondásos edző-egyéniség, Kunos Ferenc edzéseit, bár látta emberi hibáit. Az edzőválság törést okozott az Olajbányásznál, s csak akkor rendeződtek a sorok, amikor Lantos Mihály vette át a karmesteri pálcát. Innen, Pécsről kíváncsian figyeltük a kemény munkáért nem túlzottan rajongó, gyakran ellenállhatatlanul, de néha harmatgyengén játszó balszélső és a roppant erőskezű, a fegyelmezett, hajtós játékosokat sokra becsülő edző találkozását.

De halljuk erről Füle doktort:

— Szerény képességű gárda a miénk, kevesen is vagyunk játékosok, mindössze tizenöten. Lantos mester kellett ide, hogy rendbe szedje a gárdát. Sikereinket a jó erőnlétnek és a fegyelmezett játéknak köszönhetjük, hiszen a mesternek nagy a tekintélye. Én néha szoktam vele vitatkozni, ilyen a természetem. Sajnos egyszer nem olyan hangnemben szóltam, ahogy szabadna, és ennek büntetés lett a vége. De úgy érzem, nincs velem baj, igyekszem jól játszani, Lantos mester pedig már néha kikéri a véleményemet. Sokszor hallom azt a vádat, hogy hangulatjátékos vagyok. Ha gyengén játszom, ennek más az oka, mert a rosszkedv elszáll már a bemelegítésnél. De én régi típusú focit szeretnék játszani, sok csellel, ravaszsággal. Ez mostanában nehezen megy, mert „jól derékon vág" a hátvéd, a bíró esetleg meg sem torolja kellőképpen, nekem meg semmi kedvem sincs szétrúgatni magam.

Füle dr. ebben a hónapban lesz 27 éves. Múlt nyáron két NB I-es csapat is hívta, de nem ment, mert ekkor fel kellett volna adnia orvosi hivatását. Az Olajbányásznál sem szerződött labdarúgó, az MLSZ különleges engedélyével szerepel. Így is nehéz: amíg az orvosok pihennek, addig ő délutánonként edz, amikor hétfőn a labdarúgóknak van szünnap, akkor ő a kórházban ügyel.

— Jól érzem magam Nagykanizsán — mondta —, azt hiszem végleg letelepedtünk itt. Addig játszom, amíg a labdarúgás nem akadályozza orvosi munkámat. Másfél év múlva lesz a nőgyógyász szakvizsgám, nem tudom utána sikerül-e egyeztetni a kettőt. Labdarúgó pályafutásom végéhez közeledik, az orvosi tulajdonképpen most kezdődött. És én szeretnék jó orvos lenni.

Belénessy Csaba

Kézilabda



Pálvölgyiné (labdával) csapata legeredményesebb játékosa volt a Bakony Vegyész elleni mérkőzésen. Fotó: Arató László

Jobb hajrával győzött a Bakony Vegyész Pécsett

Bakony Vegyész—PMSC 18:16 (8:7). NB I. női mérkőzés. Városi Sportcsarnok, 1200 néző. V.: Andriska, Nagy. A piros-feketék megilletődötten kezdtek és a 10. percben a Bakony Vegyész már 5:1-re vezetett. Ezután feljött a PMSC és a második félidő elején kiegyenlítettek, majd kétgólos előnyre tettek szert. A hajrában a pécsiek sokat hibáztak és a Bakony Vegyész megérdemelten szerezte meg a győzelmet. L. d.: Budai (8), Trubin (4), Borsos (2), illetve Pálvölgyiné (8), Balázsné (5), Peresné (2).

*

Pécsi MSC—KÉV Metró 31:15 (15:6). NB I. B férfimérkőzés. Újmecsekalja, 1000 néző. V.: Sudár L., Tapsonyi. Legjobb pécsi dobók: Hegedüs (8), Harmat (7), Herbert (5).

Két változás az A-válogatottban

A magyar labdarúgó válogatott keret tagjai vasárnap délután kezdték meg a közös felkészülést a szerdai, a Népstadionban 18 órai kezdettel sorra kerülő Csehszlovákia elleni barátságos mérkőzésre. Négy órakor volt a találkozó a Népstadionban, de már három órától egymás után gyülekeztek a jelöltek, elsőként a ferencvárosi Bálint László érkezett meg, majd sorban utána a többiek, egyesek a szombati bajnoki mérkőzések „nyomaival". Pusztai a térdét, Zombori a bokáját, Pintér a derekát fájlalta, az edzésre azonban mindnyájan beöltöztek.

Az eredetileg kijelölt 16-os keretben két változás történt. A székesfehérvári Kovács László szombaton a Salgótarján elleni mérkőzésen kiállították, így nem lehet a keret tagja, helyére Gáspárt, az MTK-VM játékosát hívta be Baróti Lajos. A ferencvárosi Magyar sem heverte ki sérülését, szombaton sem játszott a bajnoki mérkőzésen, az újpesti Nagy László helyettesíti őt.



a monitor mellől

Olimpia, Universiade

Még angliai tartózkodásom során láttam egy televíziós riportot az elefántcsontparti Abidjánból hazatért Lord Killaninnal, a NOB elnökével, akit azóta (lehet, hogy éppen a tanácskozás miatt . . .) könnyebb, szívrohammal kórházban ápolnak.

A Végrehajtó Bizottság üléséről a riporter kérdésére elmondta, hogy ismételten bebizonyosodott, hogy ha két ország politikai téren egymással szemben is áll, sportszerű légkörben mindig találkozhatnak a küzdőtereken. Talán éppen ezért nem alkalmaznak semmiféle elmarasztaló büntetést azokkal az országokkal, melyek bojkottálták a legutóbbi olimpiai játékokat Új-Zéland részvétele miatt, de azokat sem részesítették megrovásban, amelyek kapcsolatot tartanak fenn Dél-Afrikával. Minden ilyen javaslatot elutasítottak Abidjanban, ugyanakkor azonban Killanin kijelentette: Montreál volt az utolsó eset. A jövőben szigorúan felelősségre vonják azokat az olimpiai bizottságokat, amelyek bármilyen politikai színezetű kifogást emelnek. Az egyetlen hivatkozási alap szerencsétlenség, vagy természeti csapás lehet. Remélhetőleg azonban ilyesmire nem kerül sor!

Egy Kínával kapcsolatos kérdésre válaszolva megjegyezte a NOB elnöke, hogy nem tartja valószínűnek, hogy a kínaiak ott legyenek a moszkvai olimpián. Viszont rövidesen ellátogat Kínába, hogy személyesen tájékozódjék Pekingben az olimpiai részvétellel kapcsolatos állásfoglalásról. Köztudott, hogy a távolmaradás legfőbb oka Tajvan. E probléma megoldása sok zavart és izgalmat okozott a nemzetközi olimpiai mozgalom vezetőinek, elsősorban Lord Killaninnak, a montreáli olimpia megnyitása előtt.

Tavaly az olimpia, idén, úgy tűnik a főiskolás sportolók világbajnoksága az Universiade ígérkezik a legrangosabb nemzetközi sportesemények.

A színhely a bolgár főváros, Szófia, az időpont 1977. augusztus 19-től 27-ig.

A napokban Budapesten járt Nikola Kolev, a Bolgár Televízió sportfőszerkesztője és elmondta, hogy a világ minden tájáról érkeznek a nevezések. Eddig pontosan 50 ország jelentette be a részvételét, és az már biztos, hogy igen erős csapattal érkeznek Európába az amerikai főiskolás sportolók. Európából 21, Ázsiából és Ausztráliából 11, Afrikából 10 és Amerikából 8 nemzet-válogatott, vagy egyetem képviseltheti magát. Ez a szám azonban mindenképpen növekedni fog még, mondta kollégám, hiszen a nevezési határidő csak május 17-én jár le, továbbá a szervező bizottság meghívott 21 országból főiskolásokat, annak ellenére, hogy nemzeti sportszövetségeik nem tagjai a FISU-nak, az egyetemisták és főiskolások nemzetközi csúcs-szervének.

A részvételi szabályzat kimondja, hogy nemcsak azok indulhatnak a versenyeken, akik jelenleg tanulnak, valamelyik felsőoktatási intézmény padjaiban, hanem azok is, akik már befejezték tanulmányaikat és megszerezték oklevelüket. Ez az intézkedés a versenyek színvonalát nagymértékben emeli és egyben jelentősen kitolja a benevezettek felső korhatárát.

A hírek szerint a főiskolások nyárvégi, „olimpiáján" minden sportágban erős csapattal képviseltetik magukat a magyar sportolók is.

Szőnyi János

Dolgozókat felvesznek

AZ AUTÓKÖZLEKEDÉSI Tanintézet pályázatot hirdet főfoglalkozású gyakorlati oktatói munkakör betöltésére — Pécsre, továbbá a komlói és a mohácsi kirendeltségre. Pályázhat az a személy, aki gyakorlati szakoktatói bizonyítvánnyal rendelkezik, illetve ennek hiányában az, aki 22. életévét betöltötte, büntetlen előéletű, középiskolai végzettséggel és 3 éves hivatásos gépjárművezetői gyakorlattal vagy főiskolai, illetve egyetemi végzettséggel és személy, illetve tehergépkocsivezetői engedéllyel rendelkezik. Pályázni lehet az önéletrajz egyidejű leadásával, félfogadási idő alatt (szombat kivételével naponta 8—12 óráig, szerdán 13-tól 16 óráig is) Pécs, Hengermalom utca 4. sz. alatt. (1001)

FELVESZÜNK az Engel János úton beinduló új üzemünkbe — kesztyűszabász, kesztyűvarrói munkakör betanulására dolgozókat. Kesztyűgyár, 1-es Üzem, Pécs, Edison út (Hőerőmű mellett). (1006)

FELVESZÜNK asztalos, lakatos szakmunkásokat, készáru raktárost, férfi és női betanított és segédmunkásokat, udvarost, fűtőt, takarítónőt. (Utóbbi kettő lehet nyugdíjas is.) Pécsi Bútorgyár Pécs, Somogyi Béla utca 6. sz. (999)

A PÉCSI ÁFÉSZ pénzügyi osztálya egy dolgozót felvesz pénztárosi munkakörre. Jelentkezés: a pénzügyi osztályvezetőnél. Pécsi ÁFÉSZ, Pécs, József Attila utca 22. (996)

A PÉCSI Orvostudományi Egyetem szakképzett nővéreket, asszisztenseket, segédnővéreket, beteghordozókat, műtőssegédeket, konyhalányokat, takarítókat, férfi és női betanított munkásokat keres felvételre. Jelentkezés Pécs, Honvéd utca 5. Munkaügyi osztály. I. emelet 1. (903)

A MECSEK Tourist raktárkezelőt azonnali belépéssel alkalmaz. Jelentkezés: Széchenyi tér 9., félemelet. (905)

GYAKORLATTAL rendelkező könyvelőt felvesz a Pécsi Dohányáyár. Jelentkezés a számviteli osztályvezetőnél. (50412)

GÉPMESTERI munkakörbe felveszünk gépésztechnikust, mechanikai műszerészt vagy lakatos szakmunkást, valamint női munkaerőket betanított munkára dohányipari gépének kezelésére. Jelentkezés a Pécsi Dohányáyár munkaügyi osztályán. (50413)

A BARANYA megyei Tanács Kórháza Vértranszfúziós Állomására felvesz szakképzett laborasszisztensnőket, érettségivel rendelkező nőket szakképzett segédasszisztensi munkakörbe. Jelentkezés: Pécs, Dischka György utca 7. (856)

GÉPKOCSIVEZETŐKET Szigetvár vagy környéke, illetve Pécs telephellyel felveszünk. Jelentkezés: Dél-dunántúli Vízügyi Igazgatóság cserkúti telepén. A gépjárműüzem vezetőjénél. (50440)

ANYAGGAZDÁSZ munkakörbe vas-, műszaki és autóalkatrész ismeretekben jártas dolgozót, közgazdasági végzettséggel rendelkező pénzügyi gyakorlattal rendelkező pénzügyi ügyintézőt, számviteli és közgazdasági képesítéssel és gyakorlattal rendelkező árképzőt felveszünk. AFIT, XIV. sz. Autójavító Vállalat, Pécs, Bolgár Néphadsereg útja 33. II. emelet 2. Munkaügyi osztály. (854)

A SZENTLŐRINCI Állami Gazdaság pályázatot hirdet rendészetvezető munkakör betöltésére. Feltétel: középfokú iskolai végzettség, feddhetetlen előélet. Jelentkezés: írásban, részletes önéletrajz mellékelésével a személyzeti vezetőnél. Cím: Szentlőrinci Állami Gazdaság Bogádmindszent. (50442)

LAKATOST, fütésszerelőt, olajkazánfűtőt felveszünk. Fűtői vizsgával is rendelkező lakatos előnyben. Jelentkezés: a Pécsi Köztisztasági és Útkarbantartó Vállalat technikai üzemvezetőségén: Pécs, Bolgár Néphadsereg útja 92. (50448)

BÖRRAKTÁRBA férfi anyagmozgatót felveszünk. Jelentkezés: Kesztyűgyár — anyagbeszerzési osztály, Sörház u. 36. Felveszünk gyors- és gépírót meghatározott időre. Jelentkezés: Kesztyűgyár, gyártáselőkészítési osztály. Sörház u. 36. (50447)

TAKARÍTÓT és női segédmunkást felvesz a Pécsi Sütőipari Vállalat. Pécs, I. kerület, Engel János u. 10. (50392)

A SZENTLŐRINCI Állami Gazdaság felvételre keres hegesztő, gépjármű-villamosság szerelő és mezőgazdasági gépszerelő szakmunkásokat. Jelentkezni lehet: Szentlőrinc-Tarcsapusztán, a gépműhelynél. (50439)

ÉPÍTÉSVEZETŐI beosztásba szigetvári állomáshellyel — változó munkahelyre — közép- vagy felsőfokú építőipari képzettségű, gyakorlattal rendelkező dolgozót keresünk. Jelentkezés: Dél-dunántúli Vízügyi Igazgatóság Pécsi Szakaszmérnöksége Pécs, Kulich Gyula u. 13. sz. Főelőadói munkakörbe pécsi munkahelyre vízgazdálkodási üzemmérnököt vagy okleveles általános mérnököt keresünk. Jelentkezés: Dél-dunántúli Vízügyi Ig. Pécsi Szakaszmérnöksége Pécs, Kulich Gyula u. 13. sz. alatt személyesen vagy írásban. (50386)

FELVESZÜNK egy gépkocsivezetőt furgon gépkocsira, 1 lakatos segédmunkást, valamint férfi és női munkaerőket háromműszakos, betanított segédmunkás munkakörbe. Jelentkezni lehet: Pécsi Keményítőgyár, Pécs, Bolgár Néphadsereg u. 47. Munkaügy. (50438)

GYÓGYSZERTÁRI asszisztenst keres egyműszakos munkára az Egyetemi Gyógyszertár. Telefon: 15-309. (57762)

Labdarúgó NB II.

Igazságos döntetlen Szentendrén

Kossuth KFSE—Pécsi MSC 1:1 (1:1)

Szentendre, 2000 néző. V.: Szávó. **KKFSE:** Leskó — Deákvári, Emmer, Somogyi, Csider — Geiger, Török, Horváth — Nagy L., Magos (Ujvári, a 77. percben), Z. Nagy (Fürtös, a szünetben). Edző: Budai László. **PMSC:** Katzirz — Iványi, Toma, Schulteisz (Dárdai L., a szünetben), Kincses — Kiss, Dárdai P., Lőrincz — Kardos (Lutz, a 74. percben), Nagy, Dobány. Edző: Kovács Imre.

Rosszul kezdődött a mérkőzés. A 4. percben Nagy L. kapura tört, s futtából, félmagasan, védhetetlenül lőtt a hálóba (1:0). A PMSC hamar egyenlített, a 7. percben Nagy kapott jó átadást, kapura húzott, s a 16-os közeléből, balról a hálóba bombázott (1:1). A PMSC iskolázottabban, a szentendrei csapat nagyobb lelkesedéssel játszott. A 22. percben Horváth távoli lövése a felső kapufán csattant, később Török, majd Geiger lövését védte Katzirz. Ellaposodott a játék, mindkét csapat nagy hibaszázalékkal játszott.

A II. félidőben csak néhány percig játszott igazán jól a pécsi csapat. Az 55. percben Dobány beadását Leskó Dárdai P. fejéről vette le, néhány perc múlva Kardos lapos lövése a kapufa tövénél hagyta el a játékteret. A 60. percben Dárdai P. sokadszor próbálkozott távoli, lapos lövéssel, Leskó ezúttal is hárítani tudott. Lőrincz szólózott, szép lövését Leskó vetődve védte. A kis pécsi szurkolótábor végre buzdítani kezdte a csaaptot, ám hamarosan csökkent a hangerő, hiszen a játékosok beletörődtek a döntetlenbe.

A PMSC játékosai nehezen birkóztak meg a nagyon rossz, göröngyös talajjal, és a szikrázóan kemény szentendrei játékosokkal. Minden csapatrész nagy hibaszázalékkal játszott, nem volt köztük összhang, különösen a máskor erősségnek számító középpályás sor játszott mérsékelten. A döntetlen eredmény igazságos. A pécsi csapatból Katzirz a gólt nem védhette, a hátvédsor és a csapat legjobbja Kincses volt, Schulteisz sok hibával játszott. Dárdai L. nagyon igyekezett, Dárdai P. akart, de sokat hibázott. Lőrincz szünet után nyújtott jó teljesítményt. A Kossuth KFSE legjobbja Horváth, és sérüléséig Z. Nagy volt.

Vincze Jenő

Nagykanizsa—Ózd 2:0 (0:0)

Nagykanizsa, 5000 néző. V.: Szőke. Olajbányász: Vlaszák — Kovácshegyi, Doszpoth, Simon, Müller — Savanyó, Keszei, Nagy (Horváth a 46. percben), — Pávlicz, Derdák (Söjtör a 65. percben), Füle dr. Edző: Lantos Mihály. **Ózd:** Szabó — Bakos, Szilágyi, Fükő I., Murányi — Biró, Vidáts, Konyha — Utassy, Nyerges, Tóth. Edző: Frenkó László.

Kiegyenlített játék után az 5. percben Simon 14 méteres lövése a kapufáról vágódott a mezőnybe, majd 3 perccel később Kovácshegyi belőtt labdáját Derdák 6 méterről alig fejelte kapu mellé. A másik oldalon Tóth elől mentett a kanizsai kapus, majd szöglet után Vidáts 15 méterről célozta meg a kanizsai kaput, de lövése a Vlaszák előtt álló Nyergesről vágódott vissza. Az olajosok egyre jobban átvették a játék irányítását, de a folyamatos játékot sok átadási hiba akadályozta. Közben a vendégek ügyes ellentámadásokkal veszélyeztettek, de Vlaszáknak és Kovácshegyinek az utolsó pillanatokban sikerült a meleg helyzeteket tisztázni. A 32. percben az egyedül kitörő Vidátsot Doszpoth jó érzékkel szerelte, majd az erőtlen hazai támadásokat jól szűrték meg a vendég védők.

Szünet után majdnem gólt ért el az Olajbányász, de Derdák 11 méteres lövése a közbelépő Szilágyiról a kapu mellé csúszott. Ezt követően változatos játék alakult ki, miközben a kapuk aliq kerültek veszélybe. Az Olajosok a hajrában erősítettek. A 75. percben Pávlicz a résen lévő Füle dr. elé csúsztatta a labdát, aki egy csel után a kifutó Szabó mellett helyezett a kapuba. (1:0). A támadásban lévő Olajbányász a 84. percben remek támadást vezetett, melynek során Söjtör mintaszerűen tálalt a kiugró Pávlicz elé, akinek 8 méteres lövése a kapusról vágódott a kapuba (2:0).

A változatos, fordulatokban bővelkedő találkozón a jobb erőnléttel rendelkező kanizsaiak a hajrában kerekedtek felül a jó benyomást keltő vendégek ellenében. Jók: Simon, Savanyó, Söjtör, Vlaszák, Doszpoth, illetve Fükő I., Tóth, Biró, Vidáts, Murányi.

Balogh Antal

Szolnoki MÁV—Szekszárdi Dózsa 2:0 (2:0)

Szolnok, 2500 néző. V.: Mile. Szolnoki MÁV: Farkas I. — Tóth Gy., Csontos, Varga, Holler — Repka, Erdei, N. Szabó — Molnár (Sugár a 65. percben), Papp, Nász. Edző: Ziegler János. — Szekszárd: Lipovszky — Glavatity, Korner, Vágó (Laki a 15. percben), Lubastyik — Somodi, Varga (Freppán dr. a 36. percben), Házi — Szlovák, Szőcs, Weitner. Edző: Jerabek Jenő.

A 8. percben Papp szögletrúgása után Repka fejjel a jobb sarokba csúsztatta a labdát 1:0. Egy perccel később Nász baloldali beadását N. Szabó kapásból vágta a jobbsarokba 2:0.

Alacsony színvonalú, gyenge iramú mérkőzést vivott a két csapat. A hazaiak két gyors gólja után a szolnokiak lendülete alább hagyott. — Jók: Csontos, Varga, Repka, illetve Glavatity, Freppán dr., Szlovák.

Az NB II. további eredményei

Vasas Izzó—Oroszlány 4:1 (0:0). Oroszlány, 500 néző. V.: Kőrös. Góllövők: Hanzel, Varga, Antal, Szekeres ill. Dákai.

BVSC—Budafok 3:0 (1:0). Szőnyi út, 10 000 néző. V.: Tóth L. Góllövők: B. Nagy, Krommer, Aranyosi.

Várpalota—Szolnoki MTE 2:1 (1:1). Várpalota, 3000 néző. V.: Futó. Góllövők: Farkas, Ladányi, illetve Kolláth.

Székesfehérvári MÁV Előre—DVSC 2:1 (1:0). Székesfehérvár, 3000 néző. V.: Somlai. Góllövők: Havasi, Meggyes (11-esből), illetve Kiss L.

MÁV DAC—NIKE Füzfő 3:1 (2:0). Győr, 1200 néző. V.: Fekete. Góllövők: Hannich, Csollány, Pálos, ill. Kovács E. (11-esből).

Volán SC—Ganz MÁVAG 1:0 (0:0). Kőbányai út, 3500 néző. V.: Bana. Góllövő: Bartosik.

Az NB II. állása

1. Pécs	29	17	9	3	69-24	43
2. Vasas Izzó	29	15	8	6	56-33	38
3. Sz.-f. MÁV	29	14	8	7	48-41	36
4. Olajbányász	29	13	8	8	45-37	34
5. Szoln. MTE	29	14	5	10	56-46	33
6. Budafok	29	12	8	9	63-51	32
7. Debrecen	29	12	8	9	38-32	32
8. Eger	29	13	6	10	53-51	32
9. Volán	29	11	9	9	41-31	31
10. BVSC	29	10	11	8	46-44	31
11. Szekszárd	29	11	9	9	32-33	31
12. MÁV-DAC	29	12	5	12	44-47	29
13. KKFSE	29	11	5	13	46-45	27
14. Komló	29	9	6	14	30-40	24
15. G.-MÁVAG	29	7	10	12	39-51	24
16. Ózd	29	9	5	15	37-46	23
17. Várpalota	29	7	9	13	32-42	23
18. Füzfő	29	7	8	14	30-47	22
19. Szoln. MÁV	29	6	7	16	24-44	19
20. Oroszlány	29	4	8	17	31-75	16

Szpasszkij vagy Hort?

Már 14 játszma van Szpasszkij és Hort között a sakkvilágbajnoki párosmérkőzésen, de még mindig nem dőlt el, ki lesz a dán Larsen ellen továbbjutott Portisch Lajos ellenfele. Az eddigi 14 játszma után 7:7-re állnak, úgy, hogy Szpasszkij megnyerte a 3., Hort pedig a 10. játszmát, a további 12 alkalommal döntetlen eredmény született. A rendezőség most úgy határozott, hogy a tervezett egy hónap helyett két hónapra elhúzódott küzdelemben már csak két játszma lehetséges. Az elsőt vasárnap, a másodikat kedden játsszák. Ha ezután is egyenlőre állnak, sorsolással döntik el, hogy Szpasszkij vagy Hort jut tovább és mérkőzik Portisch Lajossal.

Megyebajnokság

Öt gólt lőtt Mágocson a Beremend

Mohácsi TE—Gázmű 8:0 *(4:0).* Mohács, 600 néző. V.: Sör. Mohács végig nagy fölényben játszott, helyzetei alapján még nagyobb arányban is győzhetett volna. Góllövők: Lőrincz (4), Pártényi (2), Dárdai, Ambrus. Jók: Alsóvölgyi, Grain, Lőrincz, ill. Gadár, Lakatos.

Beremend—Mágocs 5:0 (4:0). Mágocs, 100 néző. V.: Egri. Az igen gyenge Mágocs ellen a kitűnően játszó Beremend győzelme még ilyen arányban is megérdemelt. Góllövők: Tonkó (3), Budai és Guzsvány. Jók: Tonkó, Németh II., Budai, Guzsvány, ill. a Mágocsból senkit nem lehet kiemelni.

Sellye—Pogány 1:0 (0:0). Sellye, 500 néző, V.: Botykai. A Sellye nehezen győzött a szívósan védekező Pogány ellen. Góllövő: Vass. Jók: Jankovics, Vass, Orlovics, ill. Juránovics, Várbíró, Zsdrál.

Bóly—Kesztyűgyár 1:1 (1:1). Bóly, 400 néző. V.: Miseta. A bólyiak nem tudták gólokra váltani fölényüket. Góllövők: Ambrus, ill. Balogh II. Jók: Fitt, Ambrus, Frajlics, ill. Kovács, Balogh II., Varga.

Szalánta—Zsolnay 4:0 (0:0). Szalánta, 100 néző. Góllövő: Kelemen (2), Sztanics, Tóth.

Megyei I. osztály állása

1. Sellye	21	17	2	2	52—19	36
2. Mohács	21	16	3	2	62—15	35
3. Ü. PEAC	21	13	4	4	43—21	30
4. Beremend	21	12	3	6	39—21	27
5. Siklós	21	11	4	6	35—26	26
6. PBTC	21	10	5	6	37—18	25
7. Vasasi Bány.	21	9	6	6	33—23	24
8. P. Kinizsi	21	10	3	8	24—23	23
9. Kesztyűgyár	21	9	4	8	23—25	22
10. Bóly	21	8	3	10	35—45	19
11. Mágocs	21	5	9	7	20—32	19
12. Pogány	21	4	6	11	17—27	14
13. Steinmetz SE	21	5	2	14	21—31	12
14. Zsolnay	21	3	4	13	14—46	10
15. Szalánta*	21	2	5	14	15—43	7
16. Gázmű	21	1	3	17	11—66	5

* Szalántától két büntetőpont levonva.

hétfői Dunántúli sport

Labdarúgó NB III.



A PVSK első gólja előtti pillanat. Szögletrúgás után a Jánosi felett átszálló labdát a jól helyezkedő Grünwald a hálóba fejeli. Fotó: Arató László

Kikapott a BKV Előre

Pécsi VSK—Szigetvári VSZSE 4:2 (3:1). PVSK-pálya, 1500 néző. V.: Pintér. PVSK: Kovács — Hüber, Tallósi, Kenderesi, Németh, Grünwald, Kresz, Nagy Jánosi, Stájer, Jokl. Edző: Rónai István. Szigetvár: Kiss — Béni, Tóth I. (Kövesi), Maurer (Rózsahegyi), Tóth II., Bocskor, Tüske dr., Szőllősi, Telek, Csöre, Dobor. Edző: Kamondi Imre. A PVSK sok hibával játszott, de így is könnyen győzte le a nagyon gyenge teljesítményt nyújtó Szigetvárt. Góllövők: Grünwald, Jánosi, Kenderesi, Jokl, ill. Dobor, Csöre. Jók: Kovács, Hüber, ill. Tüske dr.

Siófoki Bányász—Barcs 4:0 (1:0). Siófok, 1200 néző. V.: Mátyus. Siófok: Málics — Tilinger, Szilágyi, Bőzsöny, Babán, Kékesi, Fiath, Sabján, Csépán, Bihari, Bocsev. Edző: Puskás Lajos dr. Barcs: Tóth — Kele, Orsós, Utasi, Kömpf (Takács), Gazda (Hunyadi), Otártics, Báthori, Karsai, Szilágyi, Petrinovics. Edző: Lendvai Miklós. A somogyi rangadón szünet utáni játékával biztos győzelmet aratott a Bányász a végig határtalan lelkesedéssel játszó Barcs ellen. Góllövők: Bihari, Bőzsöny, Tilinger és Bocsev. Jók: Tilinger, Szilágyi, Bőzsöny, Babán, Fiath, ill. Tóth, Kele, Orsós és Karsai.

Sárisápi Bányász—Mázaszászvári Bányász 1:0 (1:0). Sárisáp, 400 néző. V.: Endes. Mázaszászvár: Banász — Csábrák, Széles, Bazsonyi, Katona, Kólya, Varga (Vaszari), Perényi, Molnár, Dunai, Csordás (Kovács). Edző: Róth Antal. A több gólhelyzetet kidolgozó sárisápiak megérdemelten nyertek. Góllövő: Bauer (11-esből). Jók: Szekeres T., Bauer, Farkas, ill, Széles, Kólya.

Kiss János SE—Véménd TSZSK 2:0 (2:0). Kapoly, 500 néző. V.: Dravecz. Véménd: Doszpod (Antal) — Barta, Rotth, Kajtár, Fiochsz, Mács, Gál, Törjék, Borovácz, Gruborovics, Kiss. Edző: Szám Frigyes. Jóiramú, színvonalas mérkőzésen megérdemelten nyert a Kiss J. SE. Góllövők: Fábián, Nagy. Jók: Mód, Fábián, Tóth — Bagi ill. Rotth, Borovácz.

Az NB III. további eredményei: Paks—Enying 1:2, BKV Előre—Pénzügyőr 1:2, Volán Szállítók—Bp. Építők 2:0, Bp. Spartacus—Ikarus Alba Regia 2:1, Dunaújvárosi Építők—Perbál 1:1, EMG SK—Lőrinci Fonó 1:0.

Az NB III. állása

1. BKV Előre	29	22	3	4	68—18	47
2. PVSK	29	15	8	6	62—31	38
3. Pénzügyőr	29	14	7	8	61—40	35
4. Bp. Spart.	29	12	11	6	53—36	35
5. Perbál	29	12	11	6	49—37	35
6. Véménd	29	12	10	7	50—36	34
7. EMG-SK	29	11	12	6	30—29	34
8. Siófok	29	12	9	8	44—32	33
9. Dunaújv. Ép.	29	10	13	6	36—26	33
10. Kiss J. SE	29	12	9	8	46—43	33
11. Volán Száll.	29	11	9	9	35—29	31
12. Enying	29	11	9	9	47—48	31
13. Bp. Építők	29	10	8	11	34—29	28
14. Szigetvár	29	10	8	11	36—44	28
15. Paks	29	9	8	12	47—56	26
16. Alba Regia	29	5	11	13	29—52	21
17. Mázaszászv.	29	4	11	14	37—52	19
18. L. Fonó	29	3	10	16	22—51	16
19. Sárisáp	29	4	8	17	28—64	16
20. Barcs	29	2	3	24	19—80	7

GÓLTOTÓ

Ezen a héten több pályázónk találta el a 3:1-es hazai győzelemmel végződött Komló—Eger mérkőzés végeredményét. A szerencse Fogas Gáborné Pécs, Fülemüle út 34. szám alatti lakosnak kedvezett, aki a 100 Ft-os vásárlási utalványt szerkesztőségünk titkárságán (Pécs, Hunyadi út 11.) veheti át. Az e heti szelvények beérkezési ideje szombat déli 12 óra.

Főmérkőzés: PMSC—MÁV DAC .....

Pótmérkőzés: Szekszárd—GANZ MÁVAG .....

A pályázó neve: .....

A pályázó lakcíme: .....

Tájékozódási futás

A keleti Mecsekben rendezték az 1977. évi megyei csapatbajnokságot. Győztesek. Felnőtt férfiak: Pécsi Vörös Meteor (Tamási, Szép, Zoboki). Felnőtt nők: PVSK (Krémer, Mező, Szabolcsi). Férfi ifjúsági: PVSK (Nagy, Széles, Tollas). Női ifjúsági: Mohács (Molnár, Máy, Mayer). Serdülő fiúk: PVSK (Sziebert, Séllei, Nagy). Úttörő fiúk: PVSK (Gajdos, Horgos, Kovács). Úttörő lányok: Pécsi Vörös Meteor (Tóth, Jagodics, Lukácsi).

Botrány Nápolyban

A Napoli csapata előre, már szombaton lejátszotta az Internazionale elleni bajnoki mérkőzését a szerdai, brüsszeli, Anderlecht elleni KEK visszavágó miatt. Meglepetésre a Napoli 65 000 szurkolója előtt 3:0 arányban vereséget szenvedett. A feldühödött nápolyi szurkolók köveket és üvegeket dobáltak a pályára. A helyi rendőrség kénytelen volt könnyfakasztó bombákat használni. Több rendőr és néző megsérült.

hétfői Dunántúli napló

Az MSZMP Baranya megyei Bizottságának lapja
Főszerkesztő: Mitzki Ervin
Főszerkesztő-helyettesek: Báling József és Hallama Erzsébet
Szerkesztőségi ügyelet 8—20 óráig 10-053, 20 óra után 15-726.
Kiadja a Baranya megyei Lapkiadó Vállalat
Felelős kiadó: Braun Károly
Szerkesztőség és kiadóhivatal: 7601 Pécs, Hunyadi út 11. sz.
Telefon: 15-000, 15-762, 15-852, 15-245, 15-264
Telex: 12-320

Készült ofszet rotációs eljárással Saphir 96-os gépen Pécsi Szikra Nyomda 7630 Pécs, Engel János u. 8. Tel.: 13-177, 13-696. Telex: 12-211 Felelős vezető: Melles Rezső

Terjeszti a Magyar Posta Indexszám: 25 054
ISSN 0133—2007

Világ proletárjai, egyesüljetek!

Dunántúli napló

XXXIV. évfolyam, 106. szám
1977. április 19., kedd
Ára: 80 fillér

Az MSZMP Baranya megyei Bizottságának lapja

Befejeződött a szocialista brigádvezetők V. országos tanácskozása

Fő szempont a munka minőségének javítása

Vasárnap reggel 8 órakor, az Építők Rózsa Ferenc Művelődési Házában folytatódott a szocialista brigádvezetők V. országos tanácskozása. Az elnökségben helyet foglalt *Gáspár Sándor*, a SZOT főtitkára, *Huszár István*, a Minisztertanács elnökhelyettese, *Németh Károly*, az MSZMP Központi Bizottságának titkára, a Politikai Bizottság tagjai és *Borbély Sándor*, a Központi Bizottság titkára is.

Pásztor Gabriella, a KISZ KB titkára a Kommunista Ifjúsági Szövetség Központi Bizottságának nevében köszöntötte az országos tanácskozást. Emlékeztetett arra, hogy a szocialista brigádmozgalom csaknem kétmilliós seregének minden harmadik tagja a 30 éven aluliak nemzedékét képviseli, s közülük mintegy 300 ezerre tehető a KISZ-tagok száma.

A tanácskozáson felszólalt *Mikulin Pál*, a Mezőhegyesi Állami Gazdaság szocialista brigádvezetője, *Bognár Mihályné*, a Fővárosi Nyomdaipari Vállalat montírozó szocialista brigádvezetője, *Szőkéné Kiss Erzsébet*, a KSH Számítástechnikai Vállalat Hajdú megyei egységének adatrögzítő szocialista brigádvezetője, *Csontos Szabolcs*, a Nagyalföldi Kőolajkutató és Feltáró Üzem, a „Magyar Népköztársaság Kiváló Brigádja" címmel kitüntetett nehézgépszerelő brigádjának vezetője, *Martin János* nyugdíjas vasöntő, a Szocialista Munka Hőse, *dr. Horváth Miklós*, a budapesti Történeti Múzeum főigazgatója, *Sándor János*, a Debreceni Tervező Vállalat szocialista brigádvezetője, *Balazsits István* műszerész, a Bajai Vízügyi Igazgatóság Kandó Kálmán szocialista brigádjának vezetője.

Lévay Józsefné, a Pécs 1. sz. Postahivatal Magyar Népköztársaság Kiváló Brigádja címmel kitüntetett Martos Flóra távbeszélő-kezelő szocialista brigádjának vezetője elmondotta, hogy a brigád szakmai feladatait mindig a postát igénybevevő felek diktálták és ők arra törekedtek, hogy munkájukat mindig a megbízóik megelégedésére végezzék.

Szót kapott még *H. Szabó Lajosné* tűzőnő, a Martfűi Tisza Cipőgyár szocialista brigádvezetője és *Floch János*, a Magyar Televízió csoportvezetője.

Gáspár Sándor nagy tapssal fogadott összefoglalója után egyöntetű szavazással elfogadták a szocialista brigádvezetők V. országos tanácskozásának állásfoglalását. A kétnapos tanácskozás *Borbély Gábornak*, a KISZ KB titkárának zárszavával ért véget.

Az országos tanácskozás állásfoglalása

A szocialista brigádvezetők V. országos tanácskozásának küldöttei az üzemi kollektíváktól, a vállalati és ágazati tanácskozások résztvevőitől kapott megbízás alapján értékelték a szocialista brigádmozgalom tevékenységét és állást foglaltak a mozgalom további, minőségi fejlesztésében.

Az állásfoglalásban a tanácskozás küldöttei a mozgalom nevében megukénak vallják pártunk politikáját, az MSZMP XI. kongresszusán kitűzött célokat, a fejlett szocialista társadalom építésének programját.

A szocialista brigádmozgalom előrehaladásának legfőbb feladataként jelöli meg az állásfoglalás, hogy a mozgalom tevékenysége a termelésben, a művelődésben és a közéletben egyaránt fejlődjön. Ez megköveteli a munkafegyelem javítását, a felelősség növelését, a kezdeményező készség tömegméretű kibontakoztatását. A szocialista brigádmozgalom többet tesz és még többet akar tenni a kötelességnél. Példát mutat, a munkában pontosságra, fegyelemre, minőségre, takarékosságra — a haladóra, az újra törekszik, s arra, hogy megszűnjön a lazaság, a pazarlás, a társadalmi tulajdon megkárosítása. A szocialista brigádok jelenlétének tükröződnie kell a munka minőségének javulásában, a tervek teljesítésében, a határidők betartásában, a munkához való szocialista viszony fejlődésében. Az állásfoglalás felhívja a brigádokat, hogy segítsék a gazdálkodás hatékonyságának javulását, vegyenek részt a munka- és üzemszervezésben, az újítómozgalomban, gyarapítsák szakmai ismereteiket. Szerezzenek érvényt a gazdálkodást előrevivő kezdeményezéseik, javaslataik megvalósulásának.

A tanácskozás résztvevői úgy ítélik meg, hogy mindenütt, ahol lehetséges, az értelmiségi munkakörökben is meg kell szervezni a szocialista brigádokat.

A továbbiakban az üzemi, a munkahelyi demokrácia érvényesülésének jelentőségét hangsúlyozza az állásfoglalás, kiemelve, hogy társadalmunkban szükség van minden dolgozó gondolatára, javaslatára, véleményére. A tanácskozás arra kéri a szocialista brigádokat, hogy következetesen éljenek jogaikkal, mondják el véleményüket és javaslataikat, igényeljék a választ, és kérjék számon a szükséges intézkedéseket. Használják fel az üzemi demokrácia fórumait is arra, hogy erősödjék a kollektivitás, az egymás iránti felelősség, a munka szerinti értékelés és elismerés, a józan kritikai szellem.

Az országos tanácskozás küldöttei szükségesnek tartják, hogy a szocialista brigádok gyorsabban lépjenek előbbre a közösségi gondolkodásban, a művelődésben, életük szocialista módon való alakításában. Tegyenek többet a szocialista emberré, szocialista brigáddá válás folyamatában az eredmények különbözőek, és a sikerek mellett helyenként hiányosságokkal is találkozni. A szocialista brigádmozgalom munkájának minőségi fejlesztése megkívánja a formális vonások elleni határozott fellépést, mert a bürokrácia, a formalitás elfásítja és béklyóba köti az öntevékenységet, a kezdeményezőkészséget. Szükséges, hogy növekedjék a brigádok száma, de most arra kell a figyelmet összpontosítani, hogy a meglévő brigádok kellő segítséggel eleget tegyenek vállalásaiknak és szüntelenül növekedjék a jó minőségű áruk aránya, erősödjék a szocialista közgondolkodás és a művelődés. A tanácskozás résztvevői hangsúlyozzák, hogy a szocialista brigádok tevékenységét megítélni csakis munkájuk minősége, a brigádtagok fegyelme, magatartása, nem pedig a megtett vállalások mennyisége alapján lehet. A formalizmus elleni harcban a brigádok igénylik a munkahelyi vezetők nagyobb segítségét, a bürokratikus jelenségek felszámolását.

Befejező részében az állásfoglalás lelkesen üdvözli a Nagy Októberi Szocialista Forradalom 60. évfordulójára kibontakozott széles körű munkaversenyt, amellyel munkásosztályunk, termelőszövetkezeti parasztságunk, értelmiségünk kívánja köszönteni a nagy ünnepet. A kezdeményezés egyben kifejezi a magyar munkások szocialista hazafiságát és proletár nemzetköziségét. A tanácskozás örömmel állapítja meg, hogy a csepeli példa nyomán indult mozgalom széles nemzetközi visszhangot váltott ki, amelyben kifejezésre jut a szocialista országok munkásainak közös érdeke és felelőssége.

A szocialista brigádvezetők V. országos tanácskozása arra kér minden brigádot, brigádvezetőt és brigádtagot, hogy állásfoglalását tanulmányozzák, és beszéljék meg brigádértekezleten az állásfoglalás megvalósításából adódó saját tennivalóikat.

NDK pártmunkásküldöttség Baranyában

Heinz Ziegnernek, a Német Szocialista Egységpárt Schwerin kerületi Bizottsága első titkárának vezetésével öttagú pártmunkás küldöttség érkezett tegnap Baranyába. A delegációt Budapesten a Ferihegyi repülőtéren, *dr. Nagy József*, az MSZMP KB tagja, a Baranya megyei Pártbizottság első titkára fogadta és kísérte Pécsre, ahol *Horváth Lajos*, Baranya megye Tanácsának elnöke, *Bocz József*, *Czégény József*, *dr. Jerszi István*, a megyei pártbizottság titkárai köszöntötték a vendégeket.

Az NDK-beli pártmunkások ma részt vesznek a megyei pártbizottságon rendezett tanácskozáson, majd ismerkednek Baranya és Pécs üzemeivel, termelőszövetkezeteivel.

Zöld utat a zöldségnek



A megyetanács ülése résztvevőinek kiállításon mutatták be termékeiket az érdekelt gazdaságok. Erb János felvétele

Napirenden a zöldségtermelés fejlesztése

Ülést tartott a Baranya megyei Tanács

A lakosság széles körét érintő és a megye egész közvéleményét foglalkoztató fontos kérdést, a zöldség-gyümölcs és szőlőtermelés helyzetét és a kertészeti ágazat fejlesztésének feladatait tárgyalta meg tegnapi ülésén Pécsett, Baranya megye Tanácsa. Az ülés színhelyén, a pécsi járási hivatal épületében, egy rögtönzött termékbemutatót rendeztek, amelyen a megye zöldség-gyümölcs és szőlőtermelésének jelenlegi helyzetét tekinthették át a megyei tanácstagok.

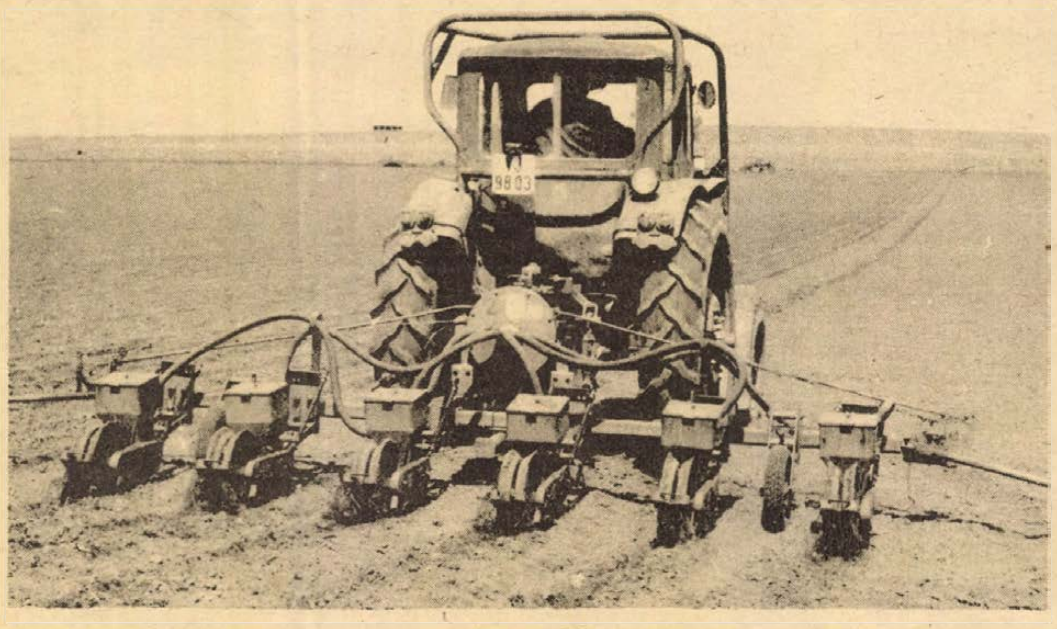
Az ülést, melyen részt vett *Czégény József*, a megyei pártbizottság titkára is, *Horváth Lajos*, a Baranya megyei Tanács elnöke nyitotta meg. A fontos napirendet, az írásos anyag kiegészítéseképp *dr. Földvári János*, a megyei tanács általános elnökhelyettese terjesztette elő.

A kertészeti ágazat ötödik ötéves tervének irányelvei már korábban elkészültek s a szá-mai ismerteket. Ám azok pusztán számok. A tegnapi tanácsülés elé terjesztett program azonban részleteiben és teljes mélységében elemzi e számokat s határozza meg a terv maradéktalan teljesítéséhez szükséges teendőket, és ebből adódóan a tanácsi irányítási és érdekképviseleti szervekre, az üzemekre háruló feladatokat.

Ez a tegnap jóváhagyott program a megye zöldségtermelésében jelentős, a gyümölcs és szőlő ágazatban — a realitások talaján — mérsékeltebb fejlesztést ír elő 1980-ig. Baranyának a zöldségtermesztésben nagy behoznivalói vannak, hisz míg a fontosabb szántóföldi kultúrák termelésében az ország első hat megyéje között az élen vagyunk, addig a zöldségtermelésben, területi arányában és hozamaiban is messze elmaradunk az országos átlagtól. A pillanatnyi helyzetet és a lemaradást jelzi, hogy míg az ország lakosságának 4.3 százaléka él Baranyában, addig kertészeti területünk részesedése csak 1.7 százalékos. Az egy főre eső fogyasztásunk is alacsony, 80—85 kilogramm, mert áru híján fedezetlenül marad egy jelentős igény. Sem klimatikus, sem más adottságaink nem indokolják, hogy zöldségtermelési átlagaink 17 százalékkal az országos átlag alatt legyenek. Nem túl hízelgő adat; ha csak az országos átlagot érnénk el, évi 300 vagonnal több zöldségünk teremne, az üzemek 20 millió forinttal több bevételhez jutnának, s a lakosság egy főre évi 10 kilogrammal több zöldséget fogyaszthatna.

Ezek után érthető, ha a tanácsülés a zöldségterület és zöldséghozamok jelentős növelése mellett foglalt állást, meghatározta mit kell tenni ahhoz, hogy a megyei zöldségfogyasztás 1980-ra elérje az évi 100 kilót fejenként. Mindenekelőtt növelni kell a zöldség termőterületét, a termelő-

(Folytatás a 2. oldalon)



A szép tavaszi idő kedvez a mezőgazdasági munkáknak. A megye területén jól haladnak a talajelőkészítéssel és vetéssel. Képünkön: a babarci termelőszövetkezet egyik tábláján vetik a kukoricát. — Szokolai felv. —

Közúti építők — Pécsért

Koncentrálni az erőket

A nagy felfutás időszakát élte az elmúlt években a Baranyának és Tolna megyének dolgozó Pécsi Közúti Építő Vállalat, évi termelésének és felújítási munkáinak értékét úgyszólván változatlan létszám mellett 1971-ről 1976-ra több mint megkétszerezte — évi negyedmilliárd forint értéket produkáló — 1976. évi eredményei alapján kiváló — vállalattá lépett elő. Érdekes módon, a munkájuk iránti igény inkább Tolna megyében nőtt erőteljesen, mintsem Baranyában, a Pécs városa megbízásából végzett munkák értéke pedig az utóbbi években rohamosan csökkent. Hogyan nyújthatnának többet Pécsnek a pécsi közúti építők, miként kapcsolódhatnának be erőteljesebben a város fejlesztésébe? Erről, egyszersmind a vállalat gazdálkodásáról, eredményeiről és terveiről volt szó tegnap a vállalat székházában, ahol az MSZMP Pécs városi Bizottsága gazdaságpolitikai osztálya munkatársai, élükön Novák Szilveszter osztályvezetővel és a vállalat gazdasági vezetői, élükön Hosszú József igazgatóval, továbbá az UNIBER képviselőivel munkaértekezletet tartottak, kölcsönösen tájékoztatva egymást elképzeléseikről.

A közúti építők számot adtak a vállalat fejlődéséről, kifejezve kézségüket, hogy fokozottabb mértékben részt kívánnak venni Pécs fejlesztésében. Ez a készség egyébként eddig is megvolt, ám a tanács igencsak fukarkodott a munkák megrendelésével. Rámutattak arra is, hogyan képzelik el mindezt — további fejlődésüket, amennyiben Pécs városa igényt is tart munkájukra. Természetesen elsősorban a műszaki színvonalat kell emelni, a termelékenységet fokozni, mindemellett a vállalat vezetői szorgalmazzák a városban meglévő párhuzamos kapacitások felszámolását — a tanácsi munkák zömét ugyanis az Aszfaltútépítő Vállalat végzi —, azaz az erők koncentrálását, egy ütőképes megyei útépítő vállalat létrehozását.

Az ezzel kapcsolatos döntésre nyilván magasabb fórumok illetékesek, a tegnapi eszmecsere azonban, a döntést előkészítendő, igen hasznos volt, a kérdést illetően sikerült tisztázni és kitapintani a népgazdasági érdekeket. Mindenesetre biztató jel, hogy a Pécsi Közúti Építő Vállalat az idei évre már jelentős megrendelést kapott az UNIBER-től, az ötödik ötéves tervidőszakra szólóan sikerült jelentős közreműködést vállalnia a pécsi pincék és utak helyreállításában, az útépítésben.

(— mz —)

„Szuperrakéta-bázis"

Záró-ünnepség a pécsi Újságíró Stúdión



Lakatos Ernő, a Tájékoztatási Hivatal általános elnökhelyettese záróelőadását tartja. Fotó: Erb János

Az immár hagyományos Pécsi Újságíró Stúdión az utolsó foglalkozást április 18-án tartották az MTESZ-székház nagytermében. A mintegy hetven végzős hallgatónak *Lakatos Ernő*, a Minisztertanács Tájékoztatási Hivatalának általános elnökhelyettese mondott előadást a „Tájékoztatáspolitika időszerű kérdései" címmel.

A sajtóról, a rádióról, a televízióról úgy szólott, mint a párt „szuperrakéta-bázisáról", mely a kép, a hang, a szó nyelvén felvilágosít, eligazít, informál. A szabad és elkötelezett sajtó minden körülmények között a dolgozó népet és pártját szolgálja. Komoly elvi és erkölcsi elkötelezettség, hogy a fejlett szocializmus felépüljön. Cél, hogy a tömegtájékoztatás valóban pozitív tettekre is buzdítson. Még általános jelenség, újságírói gyakorlat, hogy túlzottan pozitív képet festenek a sajtó szakemberei és a „hibákra a pozitív képből legfeljebb kiütögetnek". Bizonyítja ezt az is, hogy a lakosság tudati szintje sokkal pozitívabb, egyoldalúbb, mint a valóságos helyzet. Aktuális téma most — különösen Belgrád előtt, amikor a helsinki európai biztonsági konferencián elfogadott elvek, határozatok gyakorlati megvalósulását kívánják megvizsgálni —, az eszmék, emberek, ideológiák szabad áramlása elnevezésű problematika.

A zárófoglalkozáson megjelent *Pásztor János*, a MUOSZ titkára, *Ibos Ferenc*, a MUOSZ Oktatási Igazgatóságának vezetője, *Szentirányi József*, az MSZMP Pécs városi Bizottságának titkára, *Tömpe Ferenc*, az MSZMP Baranya megyei Bizottságának munkatársa. *Mitzki Ervin*, a Dunántúli Napló főszerkesztője átnyújtotta a stúdió sikeres végzését igazoló oklevelet az 1976–77. évi évfolyam hallgatóinak.

— Cs. J. —

Napirenden a zöldségtermelés fejlesztése

(Folytatás az 1. oldalról)

szövetkezetekben a jelenlegi 2162 hektárról 2840 hektárra, az állami gazdaságokban 630 hektárról 770 hektárra, a háztáji és kisegítő gazdaságokban pedig, ahol jelenleg — 1976-os adat — 1181 hektár zöldség van, 1190 hektárra. A fóliás primőrök felületét — ezek termeléséhez különösen kedvező a megye klímája — a jelenlegi 40 hektárról 75 hektárra kell növelni. Kihasználva azt a lehetőséget, hogy a fűtetlen fólia-telepek létesítéséhez az állam most nagy- és kisüzemekben egyaránt 40 százalékos támogatást nyújt. A szántóföldi zöldségtermeléshez szükséges egyes speciális betakarító gépekhez, gépsorokhoz 70 százalékos támogatást ad az állam. A fejlesztés központjában természetesen a nagyüzemek állnak, hisz zöldségterületük egyharmadán a legkorszerűbb komplex technológia valósítható meg.

A fejlesztéshez fel kell számolni a megyére jellemző nagyfokú területi elaprózottságot, csak kilenc 100 hektár felett termelő üzemünk van — Drávasztára, Felsőszentmárton, Nagydobsza, Szentlászló, Szigetvár, Kétújfalu, Mozsgó tsz-ek és a Bólyi és Szigetvári Állami Gazdaság, létrehozni a konzerv és friss zöldségtermelő bázisgazdaságokat. Ki kell alakítani az egyes zöldségfajok termelését, tradicionálisan is kedvező tájkörzeteket elérni, hogy a járások arányosan vegyék ki részüket a megyei zöldáru alapok előállításából.

A felvásárlási árak 15 százalékos emelése, a garantált árak bevezetése és az állami támogatás hatására ebben az évben érezhetően megélénkült a termelői kedv. A mohácsi járás termelőszövetkezetei például a mélyponton, 1973-ban csak 74 hektáron termeltek zöldséget, az idén már 448 hektárra növelték területüket, amit 5 éves szerződéssel kötöttek le. Ez mellett 309 hektáron burgonyát állítanak elő. Több tsz — Lánycsók, Babarc, Hímesháza — földet adott át a kistermelőknek, akik nagy számban léptek be a most alakult zöldségtermelő szakcsoportban.

A megye így sem önellátó, a hiány ehhez 1100 vagon zöldség, ennyi kellene a lakosság teljes és a Szigetvári Konzervgyár 70 százalékos ellátásához. A cél 1980-ig eltüntetni ezt a hiányt s minél több árut szállítani exportra is. A termelés és forgalmazás fejlesztéséhez a megye is jelentős támogatást nyújt. A pécsi piac-csarnok építése az építőipari kapacitáshiány miatt sem maradhat el. Központi alapból a megyei tanács 3 millióval támogatja a 300 vagonos pécsi burgonyatároló építését, s támogatja egy 100 vagonos hűtött-zöldségtárolótér létesítését. A lánycsóki tsz szárító üzemét, a ZÖLDÉRT segítségével gyökér, zöldség és hagymafélék szárítására alakítják át.

A tanácsülés a következő napirendi pontokban az építési, közlekedési és vízügyi osztály munkáját, a megyei tanácstagok Pécs városi csoportjának tevékenységét és a Megyei Bíróság munkáját tárgyalta meg.

„Vizsgáztak" a kistermelők

Borverseny

A fehér borok a divatosak

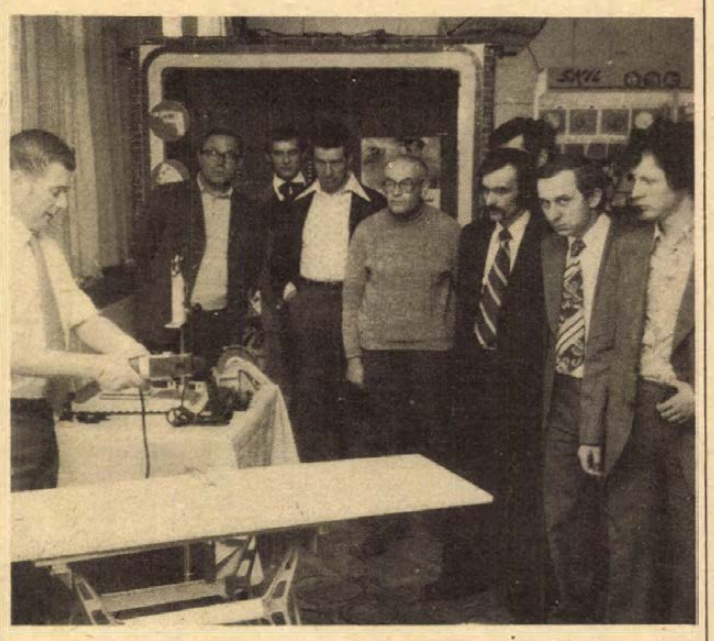
Jók a daindoli, aranyhegyi borok. Ez bizonyosodott be azon a borversenyen, melynek ünnepélyes eredményhirdetését tegnap tartották Pécs megyei város Tanácsa harmadik kerületi hivatalában.

A kistermelők részére meghirdetett versenyen, március 29-én negyvennégyen vettek részt, s közülük kerültek ki azok a díjazottak, akik tegnap vehették át a zsüri kézzelfogható „elismerését". Négyen kaptak aranyérmet: Fülöp József olaszrizlinggel, Kovács József traminivel, Dunavölgyi Vince rizlingszilvánival, és Barla Benő olaszrizlinggel. Barla Benő a nagydíjat jelentő serleget is elnyerte, 1972. után másodízben.

További díjakat is kiosztott a zsüri: tizenhárom ezüstérmet (többet, mint a tavaly is megrendezett versenyen) tizennyolc bronzérmet és hét darab elismerő oklevelet.

Úgy tűnik, Pécs harmadik kerületében a fehér borok a divatosak, legalábbis a versenyen ezek érték el a nagyobb sikert. Minőségük nem rosszabb, mint a tavalyi értékeléskor, s remélhetőleg a jövőre is megrendezendő versenyen sem lesz roszszabb az eredmény.

Megkönnyítik a barkácsolást



SKIL kéziszerszámok bemutatója Pécsett

Speciális kisgépek Hollandiából

A fúrás, faragás, a barkácsolás kilépte azokat a kereteket, ami egy évtizeddel ezelőtt jellemezte. A Csináld magad mozgalom meghirdetésével a kereskedelem is felkészült a korszerű villamos kéziszerszámok forgalomba hozásával, és ma már több fajta kisgép közül válogathat a vásárló, többek között a SKIL-gyártmányokból.

A világ egyik legnagyobb kéziszerszám gyártó cége, a holland SKIL az Ezermester és Úttörőbolt Vállalattal közösen tegnap délután Pécsett a Pannónia Szállóban dia- és filmvetítéssel egybekötött szakmai bemutatót tartott az általa gyártott gépek választékáról és felhasználási területéről. Az alapfúrógépek és célgépek több mint tíz fajtáját mutatták be az érdeklődőknek, elsősorban hat megyeszékhely ezermester bolti eladóinak. A SKIL cég gyártmányai közül is kiemelkedik az a kézifúrógép, melyet energiacellák felhasználásával működtetnek. Mint a gyár képviselői elmondták, ezt a rendszert az amerikai űrrepülés programjában fejlesztették ki. Másik érdekessége a SKIL-berendezéseknek, hogy Vari-Tour lépcső nélküli fordulatszabályozót is beszerelnek, ami lehetővé teszi a forgási sebesség irányítását.

Az előadások és a gépek bemutatója után a jelenlévők kipróbálták az eszközöket a gyakorlatban, miközben a cég képviselői tanácsokat adtak. Ebben az esztendőben 150 ezer forint értékben hoznak SKIL kéziszerszámokat Magyarországra, ami várhatóan kielégíti az igényeket. Ilyen jellegű szakmai bemutatóra Pécs után Budapesten és Miskolcon kerül sor.

R. N.

Az űrhajózás története

Emlékműsor és kiállítás a Komarovban

— Az emberiség, a tudás egyik képviselőjére, iskolánk névadójára emlékezünk kiállításunkkal — mondotta tegnap Szentirányi Józsefné, a pécsi Komarov Gimnázium és Szakközépiskola igazgatója „Az űrhajózás története" című tárlat megnyitásakor.

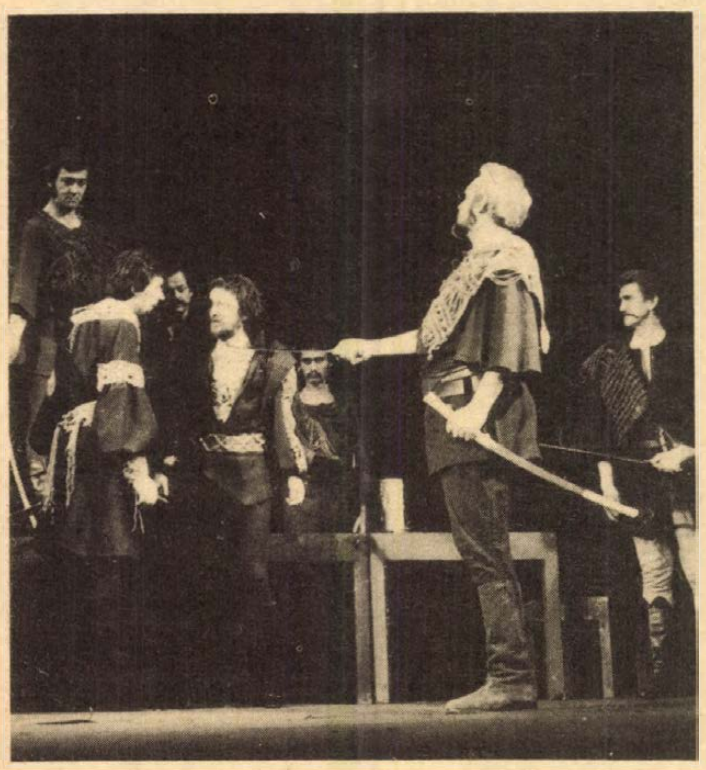
Az iskola orosz szakkörének tíz tagja Kocsis Margit tanárnő vezetésével állította össze a történeti és emlékező anyagot. A tablók Ciolkovszkijtól kezdődően követik soron az űrhajózás eseményeit, felvillantva a kozmonauták képeit, életét, hősi tetteiket.

Az egyik félfalat betöltő tablón Vlagyimir Komarov lép elénk, láthatjuk gyermekként, a világűrt meghódító bátor űrhajóst és a tíz évvel ezelőtti tragédiát; Komarov halálát.

Órá emlékeztek az iskola tanulói is, saját verseikkel, melyek közül Rab Hajnalka és Hollenbach Erzsébet sorait szavalták el.

Minden év április 24-én egy-egy osztály készül fel műsorral, így adóznak Komarov emlékének.

Sikeresen mutatkozott be a pécsi színház társulata



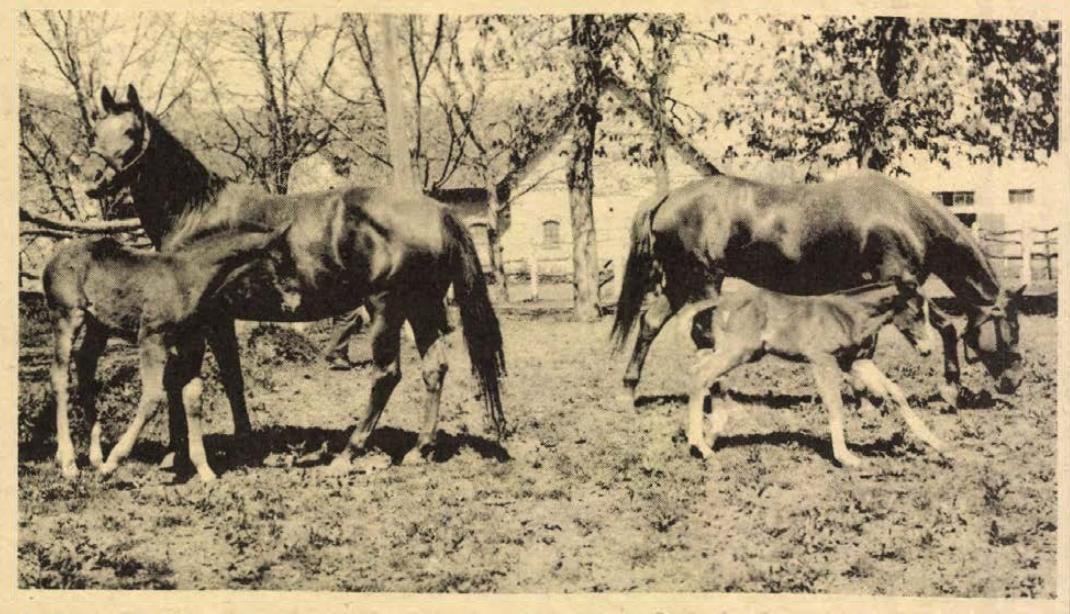
Premierláz Budapesten

Alig telt három nap a színház legutóbbi premierje, Hernádi Gyula: Bajcsy Zsilinszky Endre művének színrevitele óta, és máris újból premierlázban ég a pécsi társulat. Ugyanis — az immár hagyományos — budapesti vendégjáték alkalmával bemutatásra kerülő valamennyi produkcióval a főváros közönsége először találkozik ezekben a napokban. Nem tudni mennyiben lesz sikeres számunkra az egyhetes vendégszereplés, az előjelek mindenesetre kedvezőek: valamennyi előadásra a jegyek elővételben elkeltek, és mind a Madách Színház, mind a Madách Kamaraszínház pénztárába már az első napon kikerültek a *„Minden jegy elkelt"* feliratú táblák. A várakozás, az érdeklődés tehát igen nagy.

Tegnap, az első napon *Nógrádi Róbert* rendezésében Katona József Bánk bánját mutatták be, Illyés Gyula átigazításában. Az előadás végén hosszas vastapssal jutalmazta a közönség a produkció résztvevőit, kiváltképpen a címszerepet alakító Holl Istvánt.

Ma és holnap este Sárospataki István Táncpestis c. drámája kerül színre Sík Ferenc rendezésében, Szabó Nándor, Miklósy Judit és Győry Emil főszereplésével. Ezt követően ismét a Bánk bánt, majd pénteken Ibsen Peer Gyntjét, szombaton Illyés Gyula: Dániel az övéi között c. komédiáját, vasárnap pedig Feydeau három egyfelvonásos vígjátékát láthatja a közönség. A Kamaraszínházban ma lesz a Ketten a világban c. balettest első előadása, amelyet még további három alkalommal tekinthetnek meg az érdeklődők.

— Simon István —



A Bólyi ÁG békáspusztai telepén melegvérű lovak tenyésztésével szép eredményeket értek el. — Szokolai felv. —

Kihasználatlan exportlehetőség

Csökken a lóállomány, pedig a kereslet igen nagy

Lovas nemzet ló nélkül. Vizsgálva a magyar lótenyésztés helyzetét, így összegezhetnénk a tapasztalatokat. De maradjunk Baranyánál.

Az Országos Lótenyésztési Felügyelőség Területi Kirendeltségének felmérése szerint Baranyában 69 termelőszövetkezet, öt állami gazdaság, valamint az Állattenyésztési Felügyelőség borodpusztai teljesítményvizsgáló állomása folytatott nagyüzemi tenyésztést 1976-ban. Minőségi lóállománnyal a Szigetvári Állami Gazdaság, a Bólyi Mezőgazdasági Kombinát, a Borodpusztai telep, valamint a bicsérdi, dunaszekcsői, sásdi, rózsafai, szentdénesi, szentlőrinci, újpetrei és a villányi termelőszövetkezet rendelkezett.

Génbank lesz Borodpuszta?

A megyei tanács tavaly megjelentetett zsebkönyve szerint: 1971-ben még 8998 lovat számláltak, 1973-ban már csak 7592-t, két évvel később 6076-ot. Az 1976–80 közötti esztendőkre készített előrejelzés sem biztató.

Az okokat keresve a mezőgazdaság nagyfokú gépesítéséből kell kiindulnunk. A lóerő kiszorította a lovat. De a tenyésztésre hátrányosan hatott az 50-es években született rendelkezés, adózási rendszer is.

A lótenyésztés néhány gyenge pontjára Borodpusztán és Békáspusztán az Országos Lótenyésztési Felügyelőség Területi Kirendeltségén világítottak rá.

Közel három esztendeje született a határozat, hogy az őshonos háziállatokat tenyészteni kell. Minősítés szerint ilyen állat a gidrán ló is. Tenyésztésével a Borodpusztai Teljesítményvizsgáló Állomást bízták meg, amely 30 törzskancát kívánt vásárolni, de 1976 derekáig mindössze 21-et tudtak összegyűjteni az országban, annyira kipusztult. Az egyetlen tiszta gidrán mént Bulgáriából kellett importálni. Gomul, így hívják a mént, apai és anyai ágon is magyar, mezőhegyesi. Vele együtt 52 lovat tartanak a pusztán, s májusra 9 csikó születése várható.

– Mi neveljük ki az ország gidrán mén utánpótlását. A tenyésztésre nem alkalmas utódokat értékesítjük – mondja *Varga Károly* termelési csoportvezető. – Most tárgyalunk a kaposvári lovasiskolával, hogy az utódokat ott lovagolják és kocsizzák be. Két és fél, hároméves korban munkavizsgát tennének a lovak. Ide koncentrálódik majd a gidrán annyira, hogy génbank lesz Borodpuszta.

– *Mennyi pénzt fordítanak a lovakra?*

– Mintegy 700 000 forintot költöttünk tavaly 43 lóra. A silót, a szálastakarmányt mi termeljük meg a gazdaságban, az abrakot és az almot viszont úgy vásároljuk. A gidrán szívós, jó ugró, melegvérű ló. Több gondozást igényel, mint a hidegvérű. Baranyában a hidegvérűt tenyésztették, főleg igavonásra, jó szolgálatot tett a hegyes-dombos vidéken, és élőexportra is.

Az elmúlt évben 2036 kancát fedeztettek Baranyában, 164-gyel kevesebbet a vártnál. A lóállomány tehát feltételezhetően tovább csökken.

Jól jövedelmez a sportlótenyésztés, megyénkben viszont csak a bólyi kombinátnak van néhány sportlova.

– Évek óta nagy a kereslet a jó küllemű, szépen meghízott, exportképes vágólovak iránt is – mondja *Szőke Gyula*, a Baranya megyei Állatforgalmi és Húsipari Vállalat osztályvezetője. – Legnagyobb piac Olaszország, és ugyancsak jelentős Franciaország.

Ezzel szemben 1975-ben 686, 1976-ban 575 lovat tudott felvásárolni a vállalat. Külföldre 529-et, illetve 384-et küldhettek. De itthon is keresik a baranyai hidegvérű lovat. Erdőgazdaságok, téglaipari vállalatok vásárolják.

– Lassan ott tartunk, hogy a belföldi igényeket sem tudjuk kielégíteni.

Exportterveink ugyanis már nem teljesülnek, holott korlátlan mennyiségben vásárolnának tőlünk vágócsikókat és vágólovat.

Gazdaságos a hizlalás

– *Mit tesz a Húsipari Vállalat a tenyésztési kedv serkentése érdekében.*

– A haszonló szabadáras. Az exportra kerülőknél az „A" minőségűt kilónként 32 forintért, a „B" minőségűt 30 forintért vesszük át. Ezenkívül ha egy szállítmányban ötnél több lovat ad le a gazdaság, plusz két forint felárat fizetünk. Ilyen felvásárlási áraknál gazdaságos a hizlalás. Kár, hogy a meglévő állományt nem fedeztetik a gazdaságok. Természetesen akadnak kivételek is, ilyen például a belvárdgyulai termelőszövetkezet, ahol évenként 100 csikó születik.

Nagy előrelépés lenne, ha valamennyi kancát fedeztetnék a gazdaságok. Ezen kívül azonban nagyobb gondot kellene fordítani az állatetetésre, gondozók kinevelésére. Nem utolsósorban szíjgyártó, kovácstanulók beiskolázására.

Van alapja Baranyában a lótenyésztésnek. Ebből kiindulva: élni kellene az exportlehetőséggel. De itthon sem nélkülözhetjük a haszonlovat.

Horváth Teréz

Növényvédő vegyszerek

Javában tart a tavaszi mezőgazdasági növényvédelmi szezon.

Az idei szezonban mintegy 360 féle készítmény áll a mezőgazdasági termelők rendelkezésére. Az új készítmények között olyan vegyszereket is találni, amelyek eddig hiánycikknek számítottak. Az egyik készítménnyel a zöldségpalántákat kezelhetik: felhasználásával a zsenge növény csökkenti párolgását, ilymódon átvészeli a szárazságot és nagyobb lesz a megeredési százalék.

Épül az V. ötéves tervben

A Hajdúsági Cukorgyár

A gyár alapkövének letételére mostanában készülődnek a Hajdú-Bihar megyei Kaba község határában. Persze, ez csak amolyan jelképes mozzanat lesz, hiszen ki tartotta volna szükségesnek az ünnepélyes aktust, amikor nekiláttak az új épületek alapozásának? A Lengyelországból jött munkások ugyanis nem tétlenkedtek: a 70 építményből 20 már emelkedik, amiként hozzáláttak a leendő szennyvíztárolók földmunkáihoz is. (Fontos szerepük lesz e tárolóknak: környezetvédelmi okokból, ugyanis csak két esztendős visszatartás után szabad élő vízbe ereszteni a szennyvizet, a cukorgyártás e nélkülözhetetlen velejáróját.)

Ma hétszáz lengyel mérnök, technikus és munkás buzgólkodik Kabán, — kulcsrakészen ők adják majd át a magyar megrendelőnek a gyárat, az ország tizenkettedik cukorgyárát. Még jó két esztendő telik el addig: 1979 májusa a kitűzött határidő, akkor kezdik meg az úgynevezett hidegpróbát. Szeptemberben pedig már az új termeléssel folytatódhat a próbaüzemelés, de a voltaképpeni üzembehelyezés tervezett időpontja: 1979. december 31. Addig még sok víz elfolydogál a közeli Keleti Főcsatornában, s ezzel szinte párhuzamosan gyarapszik a lengyel építők száma: a beruházás finisében hozzávetőleg kétezren lesznek. Az egész import értéke 129 millió rubelre rúg, de a teljes beruházás forintra átszámított értéke 7,8 milliárd.

A Mezőgazdasági és Élelmezésügyi Minisztérium élelmiszeripari főosztályán *dr. Boros Imre* fogja össze a beruházás valamennyi szálát. Tőle érdeklődtem a pillanatnyi képről, s az elképzelésekről.

— Ma 150 napos idénye van a cukorgyáraknak — mondja. — Ilyen hosszú ideig üzembiztosan csak nagy nehézségek árán működtethetők a gyárak: továbbá gyakori, hogy a hosszú ideig tartó tárolás alatt elrothad az alapanyag, a répa. Vagyis, sem az iparnak, sem a mezőgazdaságnak nem ideális ez az állapot. Az új gyár révén vizsont elérhetjük, hogy átlagosan 115—120 napra csökken majd a cukorgyártási kampány ideje.

— *Mennyi lesz a gyár feldolgozó képessége?*

— Legnagyobb teljesítményű gyárunk lesz a kabai: naponta hatezer tonna cukorrépát tud földolgozni. A területet 1976. júliusában vették át a lengyelek. a kabai téesz és a Berettyóújfalui Állami Gazdaság földjein. Jó termőképességű földekről van szó, a minisztérium tehát igyekszik csökkenteni az igénybe vett területet. Négyszáz hektárban szabták meg, bár eredetileg többet jelöltek ki. Maga a gyár ugyan csak 70 hektárt foglal el, ám a szennyvíztárolók, a fásítások, a hatvan lakásos telep, s egy száz fős munkásszálló is területet igényel.

— *Úgy tudom, a lengyel partner nagy tapasztalatokkal rendelkezik a cukorgyárlétesítésben . . .*

— Igen, hiszen építettek cukorgyárat Görögországban, Algírban, építenek az NDK-ban, a Szovjetunióban, egyszóval hozzávetőleg harminc gyárat emeltek már külföldön. Mégis: a kabai lesz az első, amelyet kulcsrakész állapotban adnak át: minden építőanyagot Lengyelországból hoznak, kivéve a kavicsot, a homokot, a zúzott követ.

— *A Hajdúsági Agráripari Egyesülés egy esztendeje úgy alakult meg, hogy tagjai közé számították a leendő kabai cukorgyárat is . . .*

— Ebben azóta történt módosulás: nem tagja a gyár az egyesülésnek, de természetszerűen ha megindul, sok gondot levesz majd az itteni téesz-ek és állami gazdaságok válláról. Hiszen megépültéig a köztudomásúan magas hozamokat produkáló nádudvari Vörös Csillag téesz, de a táj más gazdaságai úgyszintén arra kényszerülnek, hogy a Dunántúlra, vagy Szerencsre szállítsák répatermésüket.

Keresztényi Nándor

A nemzetközi divatirányzatnak megfelelően



A kesztyű és a bőrruha mellett új profil születőben a Pécsi Kesztyűgyárban — a bőrdíszmű

Világjáró kesztyűgyáriak

- **Mintatételek Indiából**
- **Fényvisszaverő lovaglókesztyűt kértek a svájciak**

Élénk üzleti kapcsolatban áll külföldi vevőivel a Pécsi Kesztyűgyár, soha ilyen külföldjárás, mint az idei esztendő első hónapjaiban. Természetesen együtt külkereskedelmi partnerükkel, a TANNIMPEX-szel, annak üzletkötőivel, akikkel közös érdekeltségben, szoros együttműködésben dolgoznak. Mondanunk sem kell, ezek az utazások a gyáriaknak rengeteg hasznos ismeretekkel és tapasztalatokkal szolgálnak, hiszen így közvetlenül nyomon követhetik, mit igényel a piac a gyártóktól, ami egy olyan divatcikk esetében, mint a kesztyű, létkérdés.

A Magyar Kereskedelmi Kamara küldöttségével Boszniа-Hercegovinában járt a vezérigazgató és ott két könnyűipari kombinátban is megfordult és tárgyalt az együttműködés lehetőségeiről. A jugoszláv cégek bőrruhákat szándékoznak vásárolni tőlünk, ugyanakkor a Slovenske Konjice-i KONUS cég elvileg hozzájárult, hogy a pécsiek tanulmányozhassák bőrruházati gyáruk élenjáró, NSZK-beli szakemberek által kidolgozott szervezését. A kapcsolatok elmélyítésére április végén Jugoszláviába utazik a Kesztyűgyár vezérigazgató-helyettese és bőrruházati gyárának igazgatója, majd — májusban — a jugoszláv cég vezérigazgatója viszonozza a látogatást.

A Kesztyűgyár kereskedelmi főosztályvezetője és a TANNIMPEX szakembere Indiában és Pakisztánban újabb alapanyag beszerzési források után kutatott, bőrgyárakat látogatott és kesztyűbőrökre kért árajánlatot. Indiából mintatételeket kapunk. A vállalat értékesítési osztályvezetője Párizsban vevőket, nagy áruházakat látogatott és idei szállításra 30 ezer pár síkesztyűt adott el. Természetesen sok információt is szerzett, többek között tanulmányozta a bőrruha divatot és az ottani képviselőjüknek indítványt tett a pécsi bőrruhák bevezetésére a francia piacon. Sikerült felvennie a kapcsolatot a világhírű nyugatnémet Adidas céggel is.

A műszaki fejlesztési osztály előadója Münchenben járt, a méreteiben a mi Budapesti Nemzetközi Vásárunknál is nagyobb ISPO '77-en, a sportszerek és a sportruházat nemzetközi kiállításán, ahol a TANNIMPEX is standot állított. A pécsi síkesztyűket megostromolták a vevők, de az idei évre már nincs több kapacitás. Egy-két érdekesség: a japánok görbített ujjú síkesztyűket is mutattak, ezzel egyébként a pécsiek is kísérletezgetnek; a másik: svájci cég fényvisszaverő anyaggal ellátott lovaglókesztyűket kért — éjszakai lovaglóshoz.

A világjáró kesztyűgyáriak között találhatjuk még a technológiai osztályvezetőt, aki eladásokat intézett Olaszországban. Azután még egy párizsi út: a bőrruházati gyár fiatal modellezője a francia fővárosban egy ruházati kiállításon a nemzetközi divatirányzatokat tanulmányozta. A műszaki igazgató a TANNIMPEX szakemberével most készülődik: bőrbeszerzésre indulnak Spanyolországba és Olaszországba.

(— mz —)

Üzemegészségügyi kiállítás

Üzemegészségügyi kiállítást láthatnak az érdeklődők április 18-tól Pécsett, az Állatforgalmi és Húsipari Vállalat ebédlőjében. Az ehhez kapcsolódó előadás sorozatot *Csondor István* vezető higiénikus nyitotta meg tegnap. A kiállításon 24 színes grafikát mutatnak be hat hónapon át, melyeket az Iparművészeti Vállalattól kaptak. Elkerülhetetlen, hogy étkezés közben a dolgozók figyelme ne terelődjék a kiállított felvilágosító képekre, valamint a hasznos felhívásokra. A képek az Egészségügyi Minisztérium jóváhagyásával készültek. Nyolc-nyolc kép foglalkozik az elsősegélynyújtással, az egészséges táplálkozással, valamint az alkohol káros hatásaival.

A képek felett olvasható nagybetűs felhívások közül néhány: „Az elsősegélynyújtás emberi kötelesség", „Az alkohol károsítja szervezetünket, tönkreteszi életünket.", „Változatos étrend = egészség". Az előadások mindegyike az említett felhívásokhoz kapcsolódik. A megnyitót követő első üzemorvosi előadáson hangsúlyozták és szemléltették a korszerű elsősegélynyújtást. Kiemelték még az élvezeti cikkek káros hatásait a szervezetre. Ezt követően Szabó László igazgató és dr. Pataki István, a MÉM Élelmiszer Higiéniai Ellenőrző Szolgálat vezetője méltatta az üzemegészségügyi hónap jelentőségét.

Cs. I.

HÍREK

1977. ÁPRILIS

19

KEDD

Szeretettel köszöntjük névnapjuk alkalmából

EMMA

nevű

kedves olvasóinkat

A Nap kél 4.49 — nyugszik 18.39 órakor. A Hold kél 5.19 — nyugszik 19.48 órakor.

Charles Robert Darwin

Kilencvenöt évvel ezelőtt, 1882. április 19-én halt meg — 73 éves korában — Charles Robert Darwin angol természettudós, a modern biológia egyik legjelentősebb alakja, a korszerű származástani elmélet megteremtője.

Egyetemi tanulmányai után 22 évesen föld körüli útra indult a Beagle nevű angol hadihajóval. Az öt évig tartó hajóút során számos biológiai és őslénytani szempontból érdekes helyre jutott el, jelentős növény-, állat- és őslénytani anyagot gyűjtött. Útjáról Egy természettudós utazása a Föld körül című művében számolt be (1839). Útján szerzett tapasztalatai és az angliai nagymultú állattenyésztési gyakorlat eredményének felhasználásával írta meg fő művét: A fajok eredete a természetes kiválogatódás útján, vagy a létért való küzdelemben előnyhöz jutott fajták fennmaradása (1859). Ez a munka szerzőjét világhírűvé tette és nagy befolyást gyakorolt a biológiai tudomány szinte minden ágának további fejlődésére. A tudós legtöbb műve magyarul is megjelent, némelyik több kiadásban is.

Darwin munkásságát a reakció és az egyház a legélesebben támadta, a marxizmus klasszikusai viszont nagyra becsülték.

Ma este

SZÍNHÁZ

Nemzeti Színház: Szünnap.

Kamaraszínház: Szünnap.

MOZI

Park: A villámcsinálló (f5) Szeress engem, Lily! (f7, f9)

Petőfi: Francia kapcsolat (4, 6) POTE Filmklub (8)

Kossuth: A villámcsinálló (10, 12) Lúdas Matyi (f3, f5) Nem zörög a haraszt (f7, 9)

Fekete Gyémánt: A kard (6) **Jószerencsét:** Egy lány Chicagóban (5, 7) **Rákóczi:** Régi idők rock zenéje (5, 7) **Május 1.:** Nyestfiak (f6) **Bóly:** Tótágas (7) **Harkány:** Az előkelő alvilág (7) **Komló, Május 1.:** Blokád (f5) **Komló, Zrinyi:** Robinson és a kannibálok (4) Lotte Weimarban (6) **Mohács:** Fekete gyémántok (4, f8) **Pécsvárad:** Rákóczi hadnagya (7) **Sásd:** A járvány (7) **Sellye:** Halál az életért (7) **Siklós:** Szöktetés (7) **Szigetvár:** Uzsicei köztársaság (5) A Nap vége (8)

időjárás

A várható időjárás kedd estig: időnként erősen megnövekvő felhőzet. Az éjszaka néhány helyen átfutó záporeső. Időnként megélénkülő délnyugati, nyugati, majd északi szél. A várható legalacsonyabb éjszakai hőmérséklet mínusz 1—plusz 4, a legmagasabb nappali hőmérséklet kedden: 12—17 fok között.

Felsőoktatási germanisztikai tanácskozás

1977. április 17. és 22. között Pécsett, a Tanárképző Főiskolán tartja ülését és tudományos konferenciáját a Magyar Népköztársaság és a Német Demokratikus Köztársaság Közös Felsőoktatási Germanisztikai Bizottsága. Az ülésre az NDK 7 tagú delegációt küldött, amelynek tagja Elisabeth Stolye-Balk, az NDK Felsőoktatási Minisztériumának vezető munkatársa, valamint Prof. Dr. Horst Haase, a bizottság tagozatának elnöke.

A bizottság megnyitó ülésén a főiskola főigazgatója, dr. Kálmánchey Zoltán főiskolai tanár mondott köszöntőt, amelyben hangsúlyozta, hogy mind a főiskola, mind a pécsi német tanszék számára nagy megtiszteltetés az 1975-ben elnyert bizottsági tagság. Az első ülés a magyar tagozat elnökének, dr. Halász Előd tanszékvezető egyetemi tanár vezetésével kezdte meg munkáját.

19—21. között a tudományos konferencián a német nyelvoktatás és felsőoktatási germanisztika tudományos és módszertani kérdéseiről hangzanak el előadások.

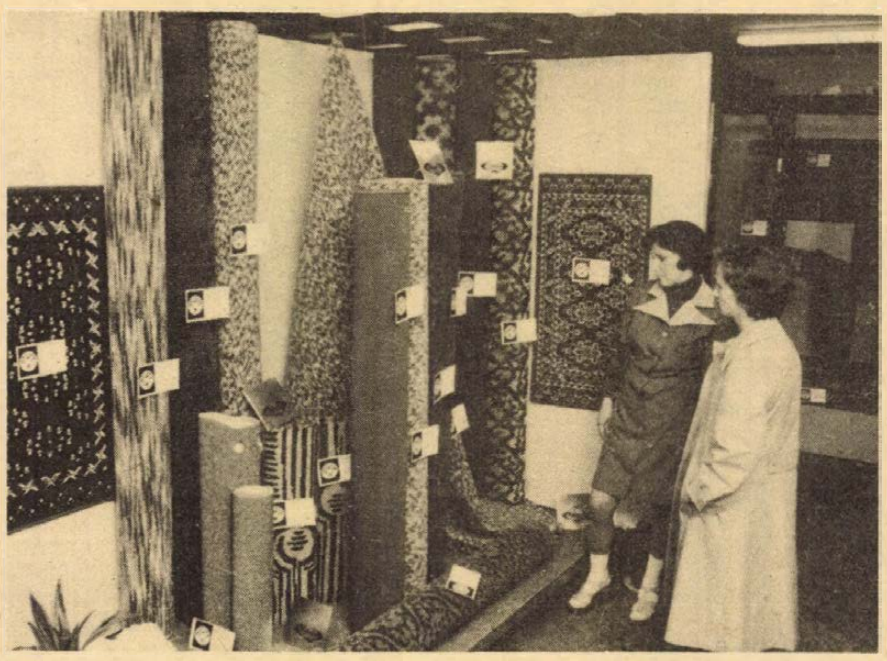
◆

Útlezárás

Útlezárásokra kerül sor 1977. április 23-án. A Mecsek rallye autóverseny útvonalán lezárják a Lámpásvölgy—Árpádtető közötti útszakaszt délelőtt 8 órától 21 óráig. A Kurd falukijárati táblától a 13-as kilométerkőig 23-án délután 16—18.20-ig a közúton nem lehet közlekedni. A verseny rendezői kérik az erre utazókat, hogy ezen a napon figyeljék a kihelyezett jelzőtáblákat és fokozott figyelemmel közlekedjenek.

◆

— Jól gépelnek a komlóiak. Az országos gyorsíró verseny első helyezettje a komlói Steinmetz szakközépiskola negyedikes tanulója, Kiss Judit lett. Ő egyben elnyerte a „Középiskolák" legjobb gyorsírója" címet is. A szintén komlói Zida Gabriella negyedik helyezést ért el.



A Soproni Szőnyeggyár mutatkozott be a pécsi Mecsek Áruházban. Újfajta szőnyegpadlókat, szőtt szőnyegeket és bútorszöveteket állítottak ki termékeikből.

Gépkocsik előjegyzési sorszámai

A múlt héten 579 gépkocsit adott át a MERKUR új tulajdonosaiknak. Ebből legtöbbet, 205-öt Wartburg de Luxe típusból adtak ki. A gépkocsik előjegyzési sorszámai a következők: Trabant Limousine (Budapest) 10 334, Trabant Limousine (Győr) 3046, Trabant Limousine Speciál (Budapest) 12 171, Trabant Limousine Speciál (Győr) 5372, Trabant Limousine Hycomat 5459, Trabant Combi (Budapest) 1707, Trabant Combi (Győr) 124, Wartburg Limousine 3956, Wartburg de Luxe 5019, Wartburg de Luxe tolótetős 1366, Wartburg Limousine tolótetős 1231, Wartburg Tourist 1539, Skoda 100 82 933, Skoda 100 L (Budapest) 8953, Skoda 100 L (Győr) 3468, Skoda 110 L (Budapest) 5793, Skoda 110 L (Győr) 1722, Polski FIAT 1500 11 900, Polski FIAT 126 2900, Zaporozsec 25 139, Zsiguli (Budapest) 84 660, Zsiguli (Debrecen) 38 215, Zsiguli Combi 9980, Zsiguli 1500 8398, Zsiguli 21011 (Budapest) 6187, Zsiguli 21011 (Debrecen) 3244, Dácia 8617, Moszkvics 2140 283.

◆

Jelentkezzenek a tanúk!

A Baranya megyei Rendőrfőkapitányság közlekedési osztálya tanúkénti kihallgatás végett kéri azon személyek jelentkezését, akik 1977. április 4-én Pécsett, a Fekete Gyémánt tér 19. sz. ház előtt egy kisgyermek és motorkerékpáros közúti balesetét látták.

Jelentkezni lehet: Pécs, Légszeszgyár u. 8. I. em. 38-as szobában vagy a 12-266/10-es telefonszámon.

Új svéd művek — pécsi énekkarnak

Városunk egyetlen öntevékeny női énekkara, a Pécsi ÁFÉSZ „JANUS PANNONIUS" női kórusa fennállásának tizenhárom esztendeje alatt mintegy harminc új magyar és külföldi kompozíciót mutatott be, illetve szólaltatott meg először Magyarországon. Többek között Kodály Zoltán, Veress Sándor, Halmos László, Tardos Béla, Szabó Csaba, Birtalan József, Tillai Aurél, Heisz Károly, Papp Zoltán, valamint Benjamin Britten, Carl Orff és Bengt Johansson új alkotásaival ismertette meg a közönséget a kórus.

Most újabb külföldi útra készülnek; augusztusi svédországi turnéjuk során hat hangversenyt adnak; hármat Stockholmban, hármat a vidéki nagyvárosokban. Néhány nappal ezelőtt a neves svéd zeneszerző és orgonaművész, OLLE WIDESTRAND két új kompozícióval lepte meg az énekkart, melyet eredeti nyelven május 13-i hangversenyükön szólaltatnak meg először Ivasivka Mátyás karnagy vezetésével a Doktor Sándor Művelődési Központban.

— Sci-fi klub Pécsett. Kedden este 18 órakor tartja alakuló ülését a TIT Mecseki Természettudományi Stúdiójában a tudományos fantasztikus klub. Az első foglalkozás témája: Találkozás a Földön kívüliekkel.

— Kiállítás és találkozó. Dr. Buga László érdemes orvos, orvos-író nyitja meg Pécsváradon, a művelődési központban M. Szücs Ilona festőművész kiállítását április 19-én, kedden 17 órakor. A tárlat május 1-ig tekinthető meg, a megnyitón közreműködnek a pécsváradi zeneiskola növendékei. 19 órakor a művelődési ház klubjában dr. Buga László találkozik az érdeklődőkkel.

— Nem folyt az üzemanyag a Szekszárdról Pécsre közlekedő autóbusz motorházában április 16-án este és emiatt a jármű leállt Bonyhád és Nádasd között. Az utasokat később egy Pécsről indított mentesítő járat hozta be.

◆

Jubilál a pécsi horvát-szerb iskola

Április 23-án ünnepli 25 éves fennállását a pécsi Horvát-szerb Tanítási Nyelvű Általános Iskola, amely óriási szerepet játszik a Baranyában élő délszláv nemzetiség nyelvének és kultúrájának ápolásában. Szombaton délelőtt fél tízkor találkozhatnak a régi tanítványok a pécsi Ifjúsági Házban tartandó ünnepségen és az azt követő kulturális műsoron.

Horváth Olivér kiállítása

A zománc-műfaj az utóbbi évtizedben jelentős teret hódított magának a képzőművészetben. Felhasználásának sokfélesége a kifejezési lehetőségek bőséges tárházát kínálja az alkotónak. Erről győzi meg a látogatót Horváth Olivér festőművész kiállítása Mohácson, amelyet a Mohácsi Jenő városi könyvtár fonotékájában április 20-án 18 órakor Kispál Károly nyit meg. A megnyitót követően a művész vetítettképes bemutatót tart a tűzzománc különféle változatairól, a műfaj speciális tulajdonságairól. A mintegy 35 képből (olajfestmény, zománc) álló kiállítást május 3-ig tekinthetik meg az érdeklődők.

◆

Közlemény

A Pécsi Kertészeti és Parképítő Vállalat 1977. április 19—20-án az esti órákban Pécs szigeti tanya területén, a 36 hektáros repcéjében ruvlinka permetezőszerrel permetezést végez.

◆

— KISZ-vetélkedő a KISZÖV-nél. A Magyar Kommunista Ifjúsági Szövetség fennállásának huszadik évfordulója alkalmából vetélkedőt rendeztek tegnap a KISZÖV klubjában.

◆

Kórházi felvételes ügyeletek

Mindennapos felvételi ügyeletek gyermekbelbetegek részére: Pécs város: POTE Gyermekklinika, Szigetvár város és járás, a pécsi és a volt sellyei járás: Megyei Gyermekkórház. Gyermeksebészeti, gyermekfülészeti betegek, égett és forrázott gyermekek részére páratlan napokon: POTE Gyermekklinika, páros napokon: Megyei Gyermekkórház Pécs és a megye egész területéről.

Felnőtt belgyógyászat, sebészet, traumatológia: I. sz. Klinika. Égési sérülések: Honvéd Kórház. Koponya- és agysérülések: Idegsebészet. Felnőtt fül-orr-gégészet: POTE Fül-Orr-Gége Klinika.

SOS-ÉLET telefonszolgálat hívószáma 12-390, este 7-től reggel 7 óráig.

tegnap történt

A Német Szocialista Egységpárt Központi Bizottságának meghívására hétfőn Berlinbe utazott a Magyar Szocialista Munkáspárt Központi Bizottságának pártmunkásküldöttsége, Rácz Sándornak, az MSZMP KB tagjának, a Központi Bizottság közigazgatási és adminisztratív osztálya vezetőjének vezetésével.

*

Az SZKP Központi Bizottságának meghívására hétfőn Kovács Antalnak, az MSZMP Központi Bizottsága tagjának, a KB ipari, mezőgazdasági és közlekedési osztálya vezetőjének vezetésével magyar pártmunkásküldöttség utazott Moszkvába.

*

Dr. Ábrahám Kálmán közlekedés- és postaügyi államtitkár az angol kormány meghívására légügyi kérdésekkel kapcsolatos tárgyalásokra hétfőn Londonba utazott.

*

A Francia Kommunista Párt Központi Bizottságának meghívására hétfőn pártmunkásküldöttség utazott Párizsba Grósz Károlynak, a Magyar Szocialista Munkáspárt Központi Bizottsága agit. prop. osztálya vezetőjének vezetésével.

*

Bondor József építésügyi és városfejlesztési miniszter vezetésével hétfőn építésügyi küldöttség utazott a Szovjetunióba.

*

T. Sz. Hacsaturov akadémikusnak, a Szovjet Közgazdaságtudományi Intézetek Egyesülete elnökének vezetésével hétfőn küldöttség érkezett Budapestre, az V. magyar—szovjet közgazdász konferenciára.

Lapzárta

A Kulturális Kapcsolatok Intézetében hétfőn megkezdődött a magyar—finn vegyesbizottság ülésszaka. Az ülésszakra hazánkba érkezett finn delegáció vezetője Jaakko Numminen oktatási államtitkár, a finn albizottság elnöke. A magyar tárgyalódelegációt dr. Gosztonyi János oktatási államtitkár, a magyar albizottság elnöke vezeti.

*

A Madách Színház művészei hétfőn romániai vendégszereplésre utaztak. A Bukaresti Nemzeti Színházban Othelót és a Spanyol Izabellát mutatják be. Kolozsvárott április 23-án a Spanyol Izabellát, 24-én, vasárnap pedig az Othelóval lép fel.

*

Pham Van Dong, a Vietnami Szocialista Köztársaság miniszterelnöke kedden utazik el Franciaországba. A vietnami kormányfőt Raymond Barre francia miniszterelnök hívta meg hivatalos látogatásra.

*

Hétfőn Saddik Saddikni, a Szíriai Arab Köztársaság rendkívüli és meghatalmazott nagykövete a nemzeti ünnep alkalmából fogadást adott a margitszigeti nagyszállóban.

*

A kőolajexportáló országok szervezetének (OPEC) gazdasági bizottsága hétfőn Bécsben értekezletet kezdett a kőolajárak kérdésében mutatkozó véleménykülönbségek áthidalására. A tanácskozás résztvevői előkészítik a szervezet miniszteri tanácsának július 12-én Stockholmban tartandó értekezletét.



47.

Márciusban Orbánt hazahozták a tanfolyamról. A kórházban azt mondták, infarktusa van. Tíz nap múlva meglátogattuk Jáhnnal és Tüdővel (Péter konzultációra ment), nagyon lerobbant szegény. Az arca szürkés-sárga, az orra megnyúlt, kicsit apámra hasonlított. Rápottyant egy könnycseppem a paplanára. Orbán felemelte a kezét és tréfásan megfenyegetett a mutatóujjával. Amikor kiléptünk a kórteremből, szembe találkoztunk Orbán feleségével, szikár asszony volt, nagy, sötétkék szemű és keskeny ajkú. Kézfogáskor láttam, hogy hiányzik a gyűrűsujja.

Április végén megkezdték a második csarnok mellett az óvoda alapjának az ásását. Minden brigád vállalt egy-egy szombat délutáni műszakot, én a komplexekkel dolgoztam. Szerettem volna, ha Péter is jön, de laboratóriumi gyakorlata volt. Nem mondom, hogy sokat dolgoztunk, és ennek nem csak a gyakorlatlanságunk volt az oka, hanem a rossz szerszámok is (nekem például akkora lapát jutott, hogy alig tudtam fölemelni), de a hatvanhét brigád kiásta az alapokat, az építők kubikusai véglegesen formába hozták. Mikor Horváth Ilivel először beléptünk ide „háztűznézőbe", megijedtünk a sok építőanyagtól. Most nem taszított a befejezetlenség. Megrögződött bennem, hogy az új kezdése valami többet ígér, a befejezettség álnyugalomra kísért. Azt hiszem az volt (ahogy apámtól hallottam) a régi értelmiség tragédiája is, hogy folyton az álnyugalmat hajszolta.

Értelmiségi vagyok-e vagy munkás? Ez is sokszor foglalkoztat, gyakran ütköző véleményeket hallok. Nekem megvan a vitáról és a kategorizálásról a különbejáratú véleményem. Ha munkás vagyok, ahhoz az osztályhoz tartozom, amely hegemóniát gyakorol, de anyagilag nem a legjobban megbecsült. Ha értelmiségi vagyok, azokhoz, akik szellemi értékeik miatt a felvirágzás korszakában élnek, a lehetőségeik (főleg a műszakiaké) megsokasodtak. Tehát mi vagyok? Azt hiszem a határon éiek. Reményeim ellenére emelkedtem föl, a munkások közül emeltek ki. Hivatalosan munkáskategória vagyok, de a mindennapjaim a szellemi tevékenység felé sodornak.

Két munkás volt nálunk tegnap este az asztalosipari szövetkezettől, fölszerelték a könyvespolcunkat a kisszobában. Péternek kellene az ilyesmiket intézni, de szinte minden este konzultációra jár a főiskolára. Nagy a szakmai buzgalom, de nekem már nagyon terhes is. És ha kiderül, hogy a kisaranyos nemcsak szakmai konzultációra jár? Netán nő van a dologban? Többször észrevettem, hogy tapad a szeme a nőkre. Ez még nem baj, de ha nemcsak a szeme... És rám marad minden itthon, pedig a gyárban sem könnyű a helyzetem, megnyertem az embereket, kineveztek, de meg is kell tartanom a helyem, mert ha nem... akkor én dobom vissza a kinevezésem Kapronczainak, és akkor... Hagyjuk, lehiggadhattál volna huszonkét éves korodra, Judit.

Kifizettem a munkásokat, vacsorát kellene venni, mi lenne, ha bemennék a belvárosi Közértbe? Nekem is megjár egy kis séta. A pult előtt kit látok, mint Horváth Gizit, karján egy kis sráccal. Csúnya, nagyorrú gyerek (akárcsak a férje, Vogl Karcsi), de Gizi úgy nézett rá, mint a rubint köves gyűrűre, amit menyasszonyként kapott. Tolakodni kellett, elvesztettem szem elől Gizit, de megint éreztem, nagyon éreztem a hiányát annak a harmadiknak. Miért nem jön, melyőnk az oka? Elmegyek orvoshoz, de ha nem én vagyok a „hibás", mit csináljak?

Az ajtó felé indultam, mikor belépett a két asztalos. Az egyik, akinek a hüvelykujján bőrtok volt, rákacsintott Gizi rút kisgyerekére. Rút kisgyerekére? Nincs csúnya gyerek, gyönyörű mind, én selyembe-bársonyba öltöztetném, ha vörös az arca drága krémmel kezelném, ha görbe a háta, drága fűzőt vennék neki, szaladgálnék vele az ortopédiára, megkeresném a legnagyobb professzorokat, csak a kezemben tarthatnám, kedvem lett volna odaszaladni Gizihez, kiragadni a karjaiból a nagyorrú gyereket, de félek, hogy nem adtam volna viszsza... Inkább siettem ki a csemegéből.

És akkor beleszimatoltam a levegőbe, rozmaringos-vanília illatot éreztem, és a langyos májusi szél belekapott a szoknyámba. Leszorítottam, mert a sarkor egy férfi azonnal felcsípte a szitut. Aztán megláttam a virágárus lányt, bádog vájlingban görög violát kínált. Vettem két csokrot, jó lesz a nagyszobába.

Vége

24 ÓRA A NAGYVILÁGBAN

Havasi Ferenc Jugoszláviába utazott

Havasi Ferenc, a Minisztertanács elnökhelyettese a Jugoszláv Szocialista Szövetségi Köztársaság kormányának meghívására hétfőn Jugoszláviába utazott. Tárgyalásokat folytat a jugoszláv kormány vezetőivel a magyar—jugoszláv kapcsolatokról, és ellátogat Jugoszlávia három tagköztársaságába. Macedóniába, Crna Gorába, és Bossznia-Hercegovinába is.

A jugoszláv kormány új-belgrádi székházában hétfőn délelőtt megkezdődtek a két kormány elnökhelyettesének tárgyalásai.

◆

Asszad Moszkvában

Szíriai párt- és kormányküldöttség élén hétfőn Moszkvába érkezett Hafez Asszad, az Arab Újjászületés Szocialista Pártjának főtitkára, a Szíriai Arab Köztársaság elnöke.

Hafez Asszadot és a küldöttség tagjait, akik az SZKP Központi Bizottságának, a Legfelsőbb Tanács Elnökségének és Minisztertanácsának a meghívására hivatalos baráti látogatásra érkeztek a Szovjetunióba, Leonyid Brezsnyev, az SZKP Központi Bizottságának főtitkára, Nyikolaj Podgornij, az SZKP Politikai Bizottságának tagja, a Legfelsőbb Tanács Elnökségének elnöke és Andrej Gromiko, az SZKP Politikai Bizottságának tagja, a Szovjetunió külügyminisztere fogadta.

◆

Zsoldostoborzás CIA-támogatással

A CIA titkos támogatásával az Egyesült Államokban és Nagy-Britanniában több száz zsoldost toboroznak a zaire-i Mobutu-rendszer támogatására — jelenti a Newsday. Az amerikai napilap hírszerzői forrásokra támaszkodó értesülése szerint egy David Bufkin nevű kaliforniai lakos újsághirdetéseken keresztül valójában a CIA nevében toboroz „katonai háttérrel rendelkező személyeket, igen kockázatos afrikai munkára". A zsoldosoknak havi 2000 dollárig terjedő összegeket ígérnek.

Miért nem kapott amerikai vízumot a szovjet szakszervezeti küldöttség?

Az amerikai külügyminisztérium Carter elnöknek a szabad beutazásra vonatkozó ígérete ellenére ismét nem adott vízumot egy szovjet szakszervezeti küldöttségnek.

A New York Times jelentése szerint ez Vance külügyminiszter személyes döntése, amely továbbra is méltányolja az AFL—CIO amerikai szakszervezeti szövetség vezetésének álláspontját, hogy az Egyesült Államokba ne adjanak beutazási engedélyt kommunista szakszervezeti funkcionáriusoknak.

A meghívó dokkmunkások egyébként nem tagjai az AFL—CIO-nak. Tavalyi tanácskozásukra is meghívtak szovjet küldöttséget, amelytől ugyancsak megtagadták a vízumot.

A New York Times az ügy alkalmából idézi Carter elnöknek az ENSZ-ben nemrég elhangzott beszédét, amelyben azt ígérte: „csaknem teljesen szabaddá teszik" a beutazást az országba.

A mindmáig érvényes amerikai törvények szerint kommunista pártok, vagy a párthoz tartozó szervezetek tisztségviselői csak egyedi engedély alapján kaphatnak beutazási engedélyt. E törvény alapján tagadták meg többi között a vízumot az Olasz Kommunista Párt több vezetőjétől, akiket előadásokra hívtak meg az Egyesült Államokba. A közelmúltban azonban egyszer már — kivételt tettek: Firenze kommunista polgármestere ugyanis ellátogatott Washingtonba.

✦ *LISSZABON: Ötvenhárom tagú központi bizottság megválasztásával Lisszabonban vasárnap véget ért a Portugál Kommunista Ifjúsági Szövetség (UJC) 1. kongresszusa. Az UJC kongresszusán felszólalt Deák Gábor, a KISZ KB titkára és tolmácsolta a magyar kommunista fiatalok üdvözletét és szolidaritását.*

✦ PRÁGA: A hivatalos baráti látogatáson Csehszlovákiában tartózkodó szovjet katonai küldöttség, amelyet Dmitrij Usztyinov marsall, az SZKP KB Politikai Bizottságának tagja, honvédelmi miniszter vezet, hétfőn Nyugat-Csehországba látogatott el. A vendégeket a látogatásra Martin Dzur hadseregtábornok, csehszlovák nemzetvédelmi miniszter és más vezető katonai személyiségek kísérték el.

Az Olasz Kommunista Párt részt kíván venni a kormányzásban

Enrico Berlinguer, az Olasz Kommunista Párt főtitkára a párt emiliai tartományi szervezetének bolognai kongresszusán elmondott beszédében ismét nyomatékosan hangsúlyozta pártja igényét arra, hogy részt vegyen a kormányzásban, és hogy a jelenlegi kisebbségi kabinet helyébe szélesebb kormánytöbbség és kormány lépjen.

Berlinguer hozzátette: egyes megnyilatkozások arra engednek következtetni, hogy végre a Kereszténydemokrata Párt is hajlandó tudomásul venni ezt az igényt és néhány kezdeti lépést tesz ebbe az irányba. Az OKP főtitkár ezzel Moronak és más kereszténydemokrata vezetőknek azokra a kijelentéseire utalt, amelyek szerint az KPD kész közös programról tárgyalni a baloldali pártokkal. Ezek a tárgyalások azonban igen vontatottan haladnak és emiatt Berlinguer sürgette meggyorsításukat.

— Nem igaz, hogy — amint azt egyesek állítják — a közvélemény és pártunk tömegei azt akarják, térjünk vissza az ellenzékbe. Éppen ellenkezőleg, azt igénylik, hogy fokozottabban kapcsolódjunk be az ország vezetésébe.

A készülő fordulat heves vitákat robbantott ki a kormányzó Kereszténydemokrata Párton belül. A jobboldali, konzervatív erők igyekeznek megakadályozni ezt a fejleményt és akadályozzák a KPD vezetőségének tevékenységét a pártközi tanácskozásokon .

◆

✦ PÁRIZS: A Magyar Népköztársaság Elnöki Tanácsa Béke és Barátság Érdemrendet adományozott Szekulesz Lászlónak, a franciaországi magyarok kölcsönös segélyző egyesülete elnökének. A kitüntetést Párizsban ünnepélyesen nyújtották át.



Finn békeharcosok egy csoportja az 1975-ös biztonsági konferencia színhelyétől, a Helsinkiben lévő Finlandia-palotától Belgrádba indult, az ez évi konzultáció színhelyére.

✦ RÓMA: Polinszky Károly oktatási miniszter a bolognai akadémia és egyetem meghívására előadást tartott a magyar felsőoktatásról és a tudományos kutatás szervezetéről. Az előadás — az olasz egyetemeken uralkodó válságos helyzetre tekintettel — nagy érdeklődést keltett. A miniszter ezután részt vett és felszólalt a közelmúltban elhunyt dr. Korach Mór akadémikus emlékére rendezett tudományos ülésen. Korach Mór közel 40 esztendeig élt Bolognában és Faenzaban, tudományos tevékenységét és antifasiszta politikai munkásságát őrzik emlékezetükben a bolognaiak.

✦ *BRÜSSZEL: Tindemans belga miniszterelnök a vasárnap folyamán megtartott parlamenti választásokat követően hétfőn délben benyújtotta kormányának lemondását Baudouin királynak. Tindemans megbízást kapott arra, hogy kormányával ügyvivőként folytassa az ország irányítását, egyelőre azonban nem kért felhatalmazást arra, hogy megkezdje a tárgyalásokat az új kormány megalakításáról. Politikai körökben úgy vélik, hogy a miniszterelnöki tiszt legesélyesebb jelöltje változatlanul az eddigi kormányfő.*

Budapestre érkezett a Jemeni Népi Demokratikus Köztársaság párt- és kormányküldöttsége

Megkezdődtek a magyar—dél-jemeni tárgyalások



Az MSZMP KB székházában megkezdődtek a magyar—jemeni tárgyalások. Képünk: Kádár János fogadja Abdel Fattah Iszmailt, a jemeni küldöttség vezetőjét.
(MTI Fotó, Szebellédy Géza felvétele — telefotó — KS)

A Magyar Szocialista Munkáspárt Központi Bizottságának és a Magyar Népköztársaság kormányának meghívására, hétfőn hivatalos, baráti látogatásra hazánkba érkezett a Jemeni Népi Demokratikus Köztársaság párt- és kormányküldöttsége.

A küldöttséget *Abdul Fattah Iszmail*, a Jemeni Népi Demokratikus Köztársaság Nemzeti Front Egyesített Politikai Szervezet Központi Bizottságának főtitkára vezeti. A delegáció tagjai között van: *Muhammed Szaleh Mutija*, a Politikai Bizottság tagja, külügyminiszter, *Anisz Hasszan Jahja*, a Politikai Bizottság tagja, a KB gazdasági osztályának titkára, *Ali Abdulrazzak Badib*, a Politikai Bizottság tagja, kulturális és idegenforgalmi, valamint ügyvezető tájékoztatási miniszter, *Dzsaim Szaleh*, a Politikai Bizottság tagja, *Hajdar Abu-Bakr Attasz*, a KB tagja, közlekedési miniszter, *Husszein Mohamed Kumatah*, a KB tagja, a népi milícia parancsnoka, *Mahmud Abdulla Oshaish*, a KB tagja, a Jemeni Népi Demokratikus Köztársaság magyarországi nagykövete.

A Jemeni Népi Demokratikus Köztársaság párt- és kormányküldöttségét meleg baráti szeretettel, ünnepélyesen fogadták a Ferihegyi repülőtéren, amelyet dél-jemeni, magyar és vörös zászlók díszítettek. A magasrangú vendégek üdvözlésére többezer fővárosi dolgozó, fiatal gyűlt össze, a főépület előtt díszszázlóalj sorakozott fel csapatzászlóval.

A vendégek fogadására megjelent *Huszár István*, az MSZMP Politikai Bizottságának tagja, a Minisztertanács elnökhelyettese, *Gyenes András*, az MSZMP KB titkára, *Puja Frigyes* külügyminiszter és *Pozsgay Imre* kulturális miniszter is.

A párt- és kormányküldöttség különgépe délben szállt le a repülőtér betonjára. A repülőgépből kilépő vendégeket *Huszár István* és *Puja Frigyes* baráti kézfogással üdvözölte. Díszjel harsant, a katonai egység parancsnoka jelentést tett a JNDK párt- és kormányküldöttsége vezetőjének, majd felcsendült a dél-jemeni és a magyar himnusz. Abdul Fattah Iszmail Huszár István társaságában ellépett a díszszázlóalj előtt, és köszöntötte a katonákat. A vendégek ezt követően a fogadtatásukra megjelent magyar közéleti vezetőket és a diplomáciai képviseletek vezetőit és tagjait üdvözölték.

Abdul Fattah Iszmail ezután a küldöttség fogadtatására összegyűlt budapestieket köszöntötte.

Az ünnepélyes fogadtatás a katonai egység díszmenetével fejeződött be, majd a vendégek gépkocsikba ültek, s a magyar vezetők társaságában — rendőri díszmotorosok kíséretében — szállásukra hajtattak.

✶

Hétfőn délután a Magyar Szocialista Munkáspárt Központi Bizottságának székházában megkezdődtek a magyar—dél-jemeni tárgyalások.

A magyar tárgyalócsoportot *Kádár János*, az MSZMP Központi Bizottságának első titkára vezeti. A tárgyalócsoport tagjai *Huszár István*, az MSZMP Politikai Bizottságának tagja, a Minisztertanács elnökhelyettese, *Gyenes András*, az MSZMP titkára, *Puja Frigyes* külügyminiszter, *Pozsgay Imre* kulturális miniszter, *Garai Róbert* külügyminiszter-helyettes, *dr. Ganczer Sándor*, az Országos Tervhivatal elnökhelyettese.

A dél-jemeni tárgyalócsoportot *Abdul Fattah Iszmail*, a Jemeni Népi Demokratikus Köztársaság Nemzeti Front Egyesített Politikai Szervezet Központi Bizottságának főtitkára vezeti. A tárgyalócsoport tagjai *Muhammed Szaleh Mutija*, a Politikai Bizottság tagja, külügyminiszter, *Anisz Hasszan Jahja*, a Politikai Bizottság tagja, a KB gazdasági osztályának titkára, *Ali Abdulrazzak Badib*, a Politikai Bizottság tagja, kulturális és idegenforgalmi, valamint ügyvezető tájékoztatási miniszter, *Dzsaim Szaleh*, a Politikai Bizottság tagja, *Hajdar Abu-Bakr Attasz*, a KB tagja, közlekedési miniszter, *Husszein Mohamed Kumatah*, a KB tagja, a népi milícia parancsnoka, *Mahmud Abdulla Oshaish*, a KB tagja, a Jemeni Népi Demokratikus Köztársaság magyarországi nagykövete, *Abdulgani Abdul-kader*, a KB tagja, tervezési miniszter-helyettes, *Szaleh Bin Husszeinun* vezérkari főnök, *Abdulla Abudah* nagykövet, a külügyminisztérium kelet-európai osztályának vezetője.

A szívélyes, elvtársi légkörű tárgyaláson kölcsönösen tájékoztatták egymást pártjaik tevékenységéről, az országaikban folyó építőmunkáról, és eszmecserét folytattak időszerű nemzetközi kérdésekről.

✦ *ÚJ-DELHI: Az indiai kormány bevonta Szandzsai Gandhi útlevelét — jelentette be hétfőn a külügyminisztérium szóvivője. A kormány ugyanis vizsgálatot indított az egykori miniszterelnökasszony 30 éves fia pénzügyeinek felderítésére. Indiai sajtójelentések szerint hasonló vizsgálat folyik Banszi Lal egykori hadügyminiszter ellen is.*

✦ NYUGAT-BERLIN: A Nyugat-Berlini Szocialista Egységpárt V. kongresszusa megválasztotta a párt elnökségét és a Központi Revíziós Bizottságot. A párt elnöke újból a 64 éves Gerhard Danelius lett, aki megalakulása óta vezeti a nyugat-berlini testvérpártot. A párt két elnökhelyettese: Horst Schmitt és Dietmar Ahrens.

A B. m. Állami Építőipari Vállalat felvételre keres:

— panelszerelőket
— kőműveseket
— ácsokat
— ív- és lánghegesztőket
— kubikosokat
— villanyszerelőket
— víz-gázszerelőket
— festőket
— üvegeseket
— bádogosokat
— tmk-lakatosokat
— gépkocsivezetőket (lehet kezdő is)
— vasbetonszerelőket
— könnyűgépkezelőket
— takarítókat
— segédmunkásokat kőművesek, vízszerelők, festők, központifűtés-szerelők, vasbetonszerelők, ácsok, villanyszerelők mellé.

Jelentkezés: B. m. Állami Építőipari Vállalat, Pécs, Szántó K. J. u. 1. (ÉM-szálló), munkaerőgazdálkodás.
Levélcím: 7601 Pécs, Pf. 147.
Minden érdeklődő levélre válaszolunk!

A Pécsi Bőrgyár felvesz termelőüzemébe

☐ férfi és női segédmunkásokat karbantartó részlegéhez,
☐ két villanyszerelő,
☐ egy felvonószerelő szakmunkást,
☐ egy szakképzett gondozónőt, valamint
☐ éjjeliőröket és öltözőőröket.

Jelentkezés:

a Pécsi Bőrgyár munkaügyi osztályán.

Képernyő előtt

Felső-Ausztria

Köznapian egyszerű, tiszta és üde hangokra figyeltem fel szombaton a késő esti órákban. A hangok a televízióból érkeztek. Részint teljesen szokatlanul, részint a váratlanság elemi erejével, hiszen előtte a főműsorban végigszenvedtem szegény Isadora Duncan hajdani jeles táncosnő életének zavaros históriáját, amelyben az üdeségnek nyoma sem volt, ellenben a szentimentalizmustól a zűrös „művészetfilozófáig" sokminden előfordult.

Ezzel szemben Franz Xaver Kroetz tévéjátéka – amelyet Oravecz Imre fordított remekül – egy darabka valódi életet hozott, a maga groteszkségével, hamvas szépségével, köznapi, sőt, közönséges zamatával és nosztalgikus rezzenéseivel egyetemben. A megtévesztő – s a tévénézők lélektanát sejtve, inkább taszító – címmel ellentétben nem Felső-Ausztriáról szólt a darab. Csak egy ott élő fiatal, mai emberpárról, akik – gyanítom – élhetnének az összkomfortos Nyugat bármely más, csendesebb pontján, helyzetük, a világgal való bátortalan függő viszonyuk hasonló lenne. A fiatal pár élete olyan, mint a többi tíz- vagy százezeré, értékrendjük, ítéleteik, sőt, gondolataik és érzelmeik is uniformizáltak. A kitörés vágya hamu alatt pislákoló parázs. Nem is vezet nagy drámához. Valami időben elkormányozza ezeket a vágyakat emberibb, reálisabb, tisztesebb – s persze: messze távolibb – célok felé. Ez a valami talán az ősi emberi bennük, talán az egymáshoz fűződő szerelmük nyers, pátosztalan, csaknem gyermeki őszintesége. S ettől a ponttól kezdve áttevődik a kérdés a jövőbe. A gyerek meg fog születni, aztán ki tudja...

A meztelenségig egyszerűsített, póztalan szöveg és Kaunitz Ervin kitűnő, uniformizált összkomfortot sugalló díszletei persze csak úgy nyerhették el valódi hatásukat, hogy a kétszemélyes tévéjátékot két olyan tehetséges fiatal színész játszotta el, amilyenek Koltai Róbert és Pogány Judit. Ez a fakó hang, ez a bumfordi „eszköztelenség", ez a visszafogottság kellett ahhoz, hogy elhiggyük a két fiatal valóságosságát. Mintha igazán a bőrünkbe bújtak volna, úgy tudták megjeleníteni ennek a két átlagnál is átlagabb embernek a primitívsége, divatos hányavetisége, kisemberi álmélkodásai mögött a kiszolgáltatottságot, a riadt elesettséget, a felparázsló emberséget. Játékuk üde volt, természetes, magátólértetődő és többrétegű, mint hinnénk. Kettejük tehetségén kívül ez nyilván Gothár Péter rendező érdeme is, aki e hétköznapi történet kereteiben meg tudta teremteni azt a borzongató, melegházi fojtó levegőt is, amely nélkül a tévéjáték talán valóban nem lett volna több egyszerű magántörténetnél. Így a láthatatlan háttér jelenléte, a vezetékek, amelyek összekapcsolták ezt a szűkebb világot a „kintivel", ezek fojtogató szorítása világosan megéreztették, hogy ez a kicsi történet nagy tragédiák, nagy szorongások, növekvő nyomások alatt és közepette keresgél valami kiutat.

H. E.

A telefonnál

A tavaszi munkákkal kapcsolatos tudnivalók

A múlt hónapban tartott telefonügyeletünkön a tavaszi munkákkal (telepítés, növényvédelem, vegyszeres gyomirtás, kertépítés stb.) kapcsolatban tettek fel kérdéseket olvasóink. A kérdések közül néhányat lapunkban is megválaszolunk, mivel többeket érint.

Az alábbi két kérdésre *dr. Diófási Lajos*, a Szőlészeti Kutatóintézet igazgatója válaszolt:

KÉRDÉS: Ha sok szőlőfürt van egy tőkén vagy lugason, kell-e ritkítani?

— Igen. A felesleges fürtöket hajtásválogatással és fürtritkítással távolítjuk el. A hajtásválogatást általában akkor végezzük, amikor a hajtásokon a fürtkezdemények már jól kivehetők. A fürtritkításra pedig virágzás előtt vagy után lehet szükség. Ez abból áll, hogy a hajtásokon megjelent 2—3 fürtből egyet ollóval eltávolítunk. Leggyakrabban a termékeny nagyfürtű csemegeszőlőfajtákon szokták ezt a műveletet elvégezni. (Például Cardinal, Attila, Szőlőskertek királynője.) A fürtszám szabályozásával elősegíthető a fürt- és bogyóméret növelése, színének, ízének és általában a minőségének a fokozása.

KÉRDÉS: Szőlőben mikor tanácsos a pétisó adagolása és menynyit kell elszórni?

— Kötött, agyagos talajon a nitrogén tartalmú műtrágyák egyharmadát a hatóanyag egyenletesebb, jobb érvényesülése céljából — a többi műtrágyával együtt — ősszel, a többit pedig tavasszal szórjuk ki. Aszályos időjárásban a szőlő virágzása után a nitrogént permettrágya formájában is adagolhatjuk. Hektáronként 100—150 mázsa szőlőtermés esetén a tőkék fejlődésétől függően 150—200 kg/ha nitrogén hatóanyag kiszórására van szükség, hogy a növény e fontos tápanyaggal jól ellátott legyen. (Eszerint 28 százalék nitrogént tartalmazó pétisóból hektáronként 500—700 kiló szükséges.) Leromlott ültetvényekben is ilyen mennyiségű nitrogén adagolása indokolt. Gazdagon vagy buján fejlődő tőkék esetén a nitrogén adagot felére vagy harmadára csökkenthetjük, sőt esetleg a pétisó kiszórását 1—2 évig szüneteltethetjük is. Laza (homok vagy köves) talajon a kimosási veszteség csökkentése miatt a műtrágya mennyiség kétharmadát tavasszal, egyharmadát pedig virágzás után adagolhatjuk.

A következő kérdésekre *dr. Timon Béla* főkertész adott választ:

KÉRDÉS: Szabad-e a barackfán zöld állapotban ritkítás céljából 2—6 centiméter átmérőjű ágakat kivágni?

— Az őszibarack metszésének legalkalmasabb időpontja augusztus vége. Ha tehetjük, ekkor kell a fát teljesen lemetszeni úgy, hogy tavasszal már ne is kelljen kiegészíteni. Ennek megfelelően természetesen szükség lehet vastagabb térkitöltő ágak ritkítás céljából való eltávolítására is, amit nyilván ilyenkor el lehet és el is kell végezni. A fűrészelt seb kezeléséről kívül nem szabad megfeledkezni, le kell festeni. Az augusztusi időponton, a vegetációs időben lehetőleg ne végezzük nagyobb ágak eltávolítását.

KÉRDÉS: A meggyfa virágai elszáradtak, de nem hullottak le. Ez a jelenség egyes ágakon jelentkezett az idén, az ágak egy-egy részei viszont elszáradtak. Mivel kell ellene védekezni?

— A leírtak alapján moníliafertőzés valószínűsíthető. A monília a virágok bibéjén és sebeken át fertőz. Így jelentkezik elsődleges tünetként a virágok leforrázáshoz hasonló hervadása, majd száradása. A monília micéliuma a meggyfa szállítószöveteiben terjed tovább, az éves vesszőktől az idősebb farészek felé haladva. Ez okozza a vesszők, ágak száradását. Védekezés rügyfakadáskor réztartalmú vagy rézpótló szerekkel való lemosópermetezés, amelyet 8 napon belül megismételünk. Célszerű lombhullásktor is ugyanezen szerek valamelyikével szintén lemosó permetezést végezni. Sebfertőzések megakadályozására metszés után közvetlenül szintén permetezzünk az előbb említett szerekkel. Miután — mint említettük — virágon keresztül is fertőz, célszerű teljes virágzásban is rézpótló szerrel permetezni. A leszáradt ágrészeket élőrészig vágjuk le és a sebeket festékkel kezeljük.

KÉRDÉS: Szükség van-e levéltrágyázásra, és mit használjunk?

A választ *Sió György* kertészmérnök adta:

— A növények a tápanyagokat elsősorban a talajból veszik el, ezért a talajok kellő tápanyagellátása a kívánt eredmények eléréséhez nélkülözhetetlen. A talajból való tápanyagfelvétel azonban nem mindig zavartalan. Különösen a mikroelemek, például vas felvételét befolyásolhatják nagymértékben a talaj tulajdonságai, emellett esetenként a kedvezőtlen éghajlati tényezők miatt is zavarok léphetnek fel a növények tápanyag felvételében. Abból adódóan, hogy a növékerzet felülete megközelítőleg százszorosa a levélzet felületének, a tápanyagok levéltrágyaként való alkalmazása korlátozott, így a makroelemek (Nitrogén, Foszfor, Kálium, Kálcium stb.) mennyiségének csupán egy töredéke — legfeljebb 1—2 százaléka vehető fel, ez az út tehát mindenképpen csak kiegészítőként kerülhet számításba. Ez a kiegészítés azonban igen jól kihasználható lehetőségeket teremt a növény fejlődésének kritikus időszakaiban.

A tápanyag utánpótlásban a levélen keresztül való alkalmazás előnyei, hogy a tápanyagok közvetlenül és azonnal hatnak, a talajban való megkötődés és kimosódás veszélye nem áll fenn, a hatás kevésbé függ a csapadékviszonyoktól. Ezeknek az előnyöknek a kihasználása jelenti azokat a lehetőségeket, amelyek miatt a levéltrágyázás módszerének gyakorlati használata indokolt:

— A növényeken mutatkozó hiánytünetek gyors megszüntetésére, elsősorban a mikroelem hiányok gyors pótlására.

— A termés mennyiségének növelésére és minőségének javítására azáltal, hogy tápanyag kiegészítést végzünk a növény egyes, különösen tápanyagigényes fejlődési szakaszaiban, melynek következtében a növényt arra serkentjük, hogy a talajból fokozza a tápanyagfelvételét, így a levéltrágyák hatékonysága 3—400 százalékos is lehet.

— A levéltrágyázás technikai kivitelezése a növényvédelemmel együttesen csökkenti a kezelési költségeket. Ezáltal az olyan kultúráknál, melyeket rendszeresen permetezni kell, a makroelemek ily módon történő kijuttatása is gazdaságos, természetesen ez semmiképpen nem helyettesíti a talajon keresztül való adagolást.

— A talajból történő tápanyagfelvétel előfeltétele a megfelelő mennyiségű víz. Száraz időjárás esetén a növények vízfelvételüket a talaj mélyebb rétegeiből igyekeznek biztosítani, ahol azonban a tápanyagok sokkal kisebb mértékben állnak rendelkezésre, mint a művelt rétegben. Különösen a növény tápanyagigényes fejlődési szakaszaiban a vízhiány vagy egyéb ok következtében zavarok léphetnek fel, melyek áthidalására megoldás a levéltrágyázás.

Az eddigiekből következik, hogy csak az elérendő célnak megfelelő időben és irányban való levéltrágyázás lehet eredményes.

Levéltrágyázásra minden vízben oldható műtrágya alkalmas, de a gyakorlat ma már a karbamid és kénsavas kálisó mellett a gyárilag erre a célra előállított levéltrágyákat használja. Ezek használata azért előnyös, mert egy készítmény meghatározott mennyiségének egy műveletben történő oldását jelenti, míg egy több hatóanyagú oldat előállítása egyedi műtrágyákból több méréssel és külön gonddal jár, továbbá rendszerint az összes fontos tápelemet tartalmazzák, beleértve a mikroelemeket is, sőt esetenként serkentő anyagokat, növényi hormonokat és vitaminokat. Perzselési veszélyük is kisebb, hiszen összeállításuknál arra is gondolnak, hogy a talaj sav—lúg egyensúlyi helyzetéhez hasonló körülményeket teremtsenek az érzékeny levélfelületen is. Levéltrágyák közül elsőnek a Wuxal került forgalomba, mely jelenleg is egyike a legeredményesebben alkalmazhatóknak. A választék bővítését szolgálja a Plantán, melynek összetétele az előbbihez hasonló. Mikramid néven van forgalomban, karbamidot és mikroelemet tartalmazó szilárd, vízben kitűnően oldódó levéltrágya. A levéltrágyák között is megemlíthető az AGROMAX, mely nagyhatású biológiai anyagokat tartalmazó komposztkoncentrátum. E készítmény azáltal, hogy talajlakó baktériumokat, biokémiai komplex vegyületeket, makroelemeket és mikroelemeket tartalmaz, új lehetőségeket teremt a tápanyag-gazdálkodásban.

Az alábbi kérdésekre *dr. Frank József*, a Növényvédő Állomás előrejelzés csoport vezetője válaszolt:

KÉRDÉS: Barackfákat szabad-e Zinebbel permetezni, ha már zöld a lombja?

— A Zineb a barack betegségei ellen nem ad kielégítő hatást, ezért felesleges alkalmazni.

KÉRDÉS: A virágzáskori permetezésnek van-e hatása a megtermékenyítésre?

— A virágzás ideje alatt a meggynél és a cseresznyénél monília ellen kell rendszerint védekezni. A növényvédő-szerek közül például a Sevin 85 WP virágzás után csak egy hónap múlva alkalmazható, mert a már megtermékenyült kis gyümölcsöket is ritkítja. A réztartalmú permetezőszerek a szőlő virágzásának időtartama alatt okoznak károsodást. Cuprosan Super D gyümölcsösben csak egyszer, a pirosbimbós állapot előtt használható. Az Ethrel viszont a nővirágok fejlődésére, kötődésére használható, az uborkánál virágzás előtt kell permetezni. A paradicsomnál használva, az érési időt nagyban lerövidíti.

KÉRDÉS: Mikor, kiknek és hova kell bejelenteni a szaporítóanyagot?

— A karantén és a veszélyes károsítók növényi szaporítóanyaggal való elterjedésének megakadályozása érdekében valamennyi szőlő-, gyümölcsfa-, díszfaiskolai és erdészeti szaporítóanyag termelését, forgalomba hozatalát rendszeres növényegészségügyi ellenőrzés alatt kell tartani. Az ellenőrzés kiterjed: az árutermelő és házi szőlő, gyümölcsfa- és díszfaiskolákra, a faiskolákban előállított valamennyi szaporítóanyagra, a magastörzsű és bokorrózsa, valamint fenyőféle szaporítóanyagokra és telepekre, a faiskolai és egyéb szaporítóanyag forgalomba hozatalára szolgáló valamennyi elárusító helyre, továbbá valamennyi olyan területre, ahol a vegetációs időben faiskolai anyagot tárolnak, az állami erdőgazdaságok, valamint más szervek által üzemeltetett csemetekertekre, a törzsültetvényekben lévő, továbbá bármely ültetvényben kijelölt szaporítóanyagot termő szőlőre, gyümölcsfára, gyümölcstermő bokorra és tőre. A termelő köteles a felsorolt szaporítóanyagok termőterületeit a növényvédő állomásnak (Baranya megyei Növényvédő Állomás, 7615 Pécs, Pf.: 13.) évente, legkésőbb május 15-ig írásban bejelenteni.

Anyakönyv

PECS

SZULETTEK

Surányi Gábor, Baráth Noémi, Balogh Brigitta, Karászi Róbert, Horváth György, Gamus Dániel, Kónya Lívia, Bózsa Szilárd, Androvics Brigitta, Antal Endre, Csók Anna, Holló Tímea, Kóré Norbert, Kajtár Béla, Németh Gábor, Kovács Krisztina, Majdics Krisztián, Potz Péter, Dorn Attila, Veres Mariann, Haissinger Péter, Dobosi Lajos, Balogh István, Klesch Brigitta, Szécsei János, Schneider János, Kovács Attila, Károly Ákos, Jaksa Attila, Léderer Zsolt, Sárközi Gábor, Farkas Judit, Kremniczki Sándor, Kovács Zoltán, Farkas Viktor, Szakács Andrea, Szőke István, Bartos Róbert, Nagy Gábor, Jermás Krisztián, Nagy Marietta, Jung András, Késmárki András, Baranyai Dóra, Bóda Géza, Pagony Gergely, Gombai Adrienn, Kesztyüs Norbert, Jéger Krisztina, Jadlovszki Szilvia, Fazekas Bianka, Studer Jácint, Varga Botond, Bodovics László, Mahó Péter, Gáll Péter, Franyó Roland, Klassó Péter, Bali Éva, Ambrus Zoltán, Horváth Aliz, Somogyi Ibolya, Havasi Tibor, Rochi Anikó, Lendvai Tímea, Farkas Ildikó, Toller Tímea, Katona Andrea, Nagypál Tamás, Bán Andrea, Noll Zoltán, Miseta Andrea, Schleier Krisztina, Páprádi Gyöngyvér, Baranyai Mónika, Ocskó Zsolt, Gyimesi Gabriella, Kerényi Szilvia, Andreali Gábor, Papp Gabriella, Csonka Sándor, Schlégl Csaba, Fehér Brigitta, Novák Máté, Orsós Mihály, Orsós Tibor, Csender Miklós, Bódis József, Jureczky Bálint, Eppel István, Keserű Tünde, Gávay Cintia, Tompa Judit, Nagy Antal, Papp Hajnalka, Molnár Krisztián, Garadnay Csenge, Somogyi Árpád, Garamvölgyi Ivett, Kolmann Balázs József, Gál Ildikó, Mohos Gábor, Farkas Roland, Raffai Tamás, Deák Miklós, Boros Zsolt, Pataki József, Böngyik Tamás, Lehel Jenő, Gelli Lívia, Baranyi Bernadett, Dobszai Tamás, Halassy László, Somogyvári Diána, Vétek Richárd, Jancsa Attila, Babai Angéla, Szabadkai István, Kindner Zsolt, Horváth Tamás, Szabó Ambrus, Fatér Norbert, Orsós Anna, Pavlicsek Gábor, Kovács Balázs, Wohlfárth Zita, Wohlfárth Csilla, Valkó Eszter.

HÁZASSÁGOT KÖTÖTTEK

Volf János és Papp Erika, Farkas András és Havas Marianna, Acsádi Sándor és Gálos Erzsébet, Novreczky János és Hóbor Magdolna, Mérő György és Pálinkás Lujza, Kosteleczky Sándor és Kaluczky Júlia, Forgács József és Rimár Gabriella, Rónai György és Ferenczy Anikó, Szabó László és Domonkos Gyöngyi, Benkő László és Kovács Etelka, Róth Emő és Király Aranka, Kovács János és Major Anna, Kolat Attila és Eiszler Zsuzsanna, Varga József és Szolga Ibolya, Ferencz Tivadar és Lutor Júlianna, Vámos József és Fledrich Zsuzsanna, Jakab Ferenc és Vincze Ildikó, Csetneki Gábor és Hajdú Éva, Harmati Gyula és Varga Borbála, Vigvári Csaba és Neubauer Ágnes, Palotai József és Tóth Éva, Porkert László és Farkas Gabriella, Fekete Rudolf és Vernes Valéria, Géra Nándor és Szomor Magdolna, Hipszki György és Szieberth Erzsébet, Rákosi László és Jacob Renate Carla, Metz Károly és Palotai Gabriella, Hering Tibor és Kovács Márta, Alatinac Stjepan és Kerner Györgyi, Jolsvai Tamás és Ur Andrea, Vincze Dezső és Sallai Erzsébet, Petren Ferenc és Németh Katalin, Molnár Miklós és Balázs Ibolya, Makay Antal és Keszthelyi Ágnes, Sinku Pál és Földvári Mária, Palotai Zoltán és Straub Mária, Torbó Nándor és Benkő Ilona, Luliák Ferenc és Hudanek Ilona, Farkas József és Szilágyi Zsuzsanna, Bahodi Géza és Niczky Ilona, Remesi Gábor és Takács Judit, Bognár Miklós és Molnár Zsuzsanna, Gehlert Henry Johannes és Kraft Erzsébet, Tanai József és Horváth Erzsébet, Rigler Mile és Tigelman Judit, Sturcz János és Márta Magdolna, Kelenfi József és Dénes Mária, Engel Zoltán és Lábasdi Mária, Berndt Kornél és Kovácsics Ágnes, Szigeti Barnabás és Kanovsky Lívia, Bálint József és Herczeg Zsuzsanna, Farkas József és Pál Tünde, Vigh József és Mészáros Magdolna, Borbély István és Reinódli Marianna, Pusztaföldi Tibor és Pongrácz Mónika, Csősz Jenő és Herr Irén, Vas János és Kiss Gabriella.

MEGHALTAK

Kerekes József, Joó Sámuel, Kóra Zoltán, Nikolics Csaba, Mihály Kálmán, Kovács László, Kovács Tibor, Bánkuti Józsefné Pandur Ilona, Zombár Ferencné Farkas Anna, Domokos Márton, Schmidt Pál, Valkó József, dr. Fodróczi Vilmosné Novák Emma, Cincze József, Bakán János, Sárdi Gyuláné Porokáb Anna, Gyulai Imre, Papp Jánosné Fenár Rózsa, Szemmel Antalné Kuterer Erzsébet, Sey Oszkárné Girtl Katalin, Sudár Ferenc, Takó Péter, Németh Józsefné Farsang Rozália, Nyers Jenőné Gergelics Mária, Molnár Józsefné Ehmann Anna, Szabó Ferencné Schwarcz Irén, dr. Somfai Andor, Farkas Józsefné Szabó Ilona, Kinaszt Istvánné Gungl Júlianna, Wittenberger András, Sáry Gézáné Garai Mária, Nagy József, Fekecs István, Meződi Mártonné Barka Júlianna, Szücs Ferencné Horváth Lídia, Windisch Ferenc, Szőrgl Lőrincné Schmidt Katalin, Zsilinszky Györgyné Szántó Verona, Fekete Józsefné Ardai Jusztina, Papp György, Tákos Ferenc, Tiszai Jánosné Mihály Mária, Kőszegi Mihály, Murel Gusztáv, Müller András, Várhegyi Józsefné Zsárácz Mária, Bielesch Józsefné Horváth Mária, Varga Józsefné Berta Mária, dr. Szikszai Kálmánné Lutor Anna, Rencsevics Józsefné Szokola Anna, Horváth István, Erdősy Jánosné Renner Margit, Barrois Béláné Ambrus Márta, Győri József, Bencze Anna, Grego Tibor, Péterfay-Erdőgh Lajosné Horváth Katalin, Németh István, Pinczéc Miklós, Hering Jánosné Hartmann Margit, Heil Nándorné Stallenberger Katalin, Busztauer Istvánné Wald Erzsébet, Balázs János, Petrovics Sándor, Szuhadovszky Irén, Bózsa Rozália, Udvari József, Nárai János, Péter István, Glóck János, Deli Józsefné Andics Ágnes, Nemesházi Mihályné Riedl Ella, Orosz Ádám, Gábor Jánosné Perák Anna, Léarádi Lajos, Egerszegi József, Gulyás Ferenc, Koczor Sándor, Nagell Kálmánné Lengyel Anna, Rajnai Lőrinc, Geiszt Józsefné Balon Teréz, Szőke Péter, Gyarmati Mihályné Krebs Mária, Rohrbacher Lajosné Knei Katalin, Verkin Györgyné Hennyi Zsuzsa, Kovács Pál, Szvacsik Mária.

Autóvásárlók kalauza (5.)

A jótállás feltételei

A kereskedelem az új személygépkocsikért 12 hónapra vállal jótállást, vagyis garantálja, hogy ennyi ideig az autó hibátlanul működik, illetve felelősséget vállal a hiba következményeiért.

A jótállás azonban számos esetben megszűnhet vagy meghosszabodhat. Megszűnik a jótállás például akkor, ha a személygépkocsival már 10 000 kilométert megtettek, vagy ha azzal autóversenyen vettek részt, oktatási célra használták, vagy ha a kilométeróra ólomzárát megbontották, illetve a kilométerórát visszaállították. A garanciális jogok elvesztésével jár az is, ha a vásárló a jótállási jegyben előírt kötelező műszaki átvizsgálásokat elmulasztja.

Ha a kijelölt szervizen kívül másvalaki végez javítást, átalakítást a kocsin, az átalakított vagy szakszerűtlenül javított részekre szintén megszűnik a garancia. Korlátozza a jótállást a baleset vagy a karambol is: a sérült, hibássá vált szerelési egységekre megszűnik a garancia. Ha nem az előírt minőségű üzemanyagot vagy kenőolajat használjuk, a motorra vonatkozó jótállást veszíthetjük el.

A garanciális jog végülis a vevő számára azt jelenti, hogy ha az autó a jótállási időn belül elromlik, akkor a tulajdonos követelheti a javítását, illetve — a későbbiekben részletezendő esetekben — a kicserélését, vagy a vételár visszatérítését. A tulajdonosnak megtérítik a garanciális gépkocsi hibájából keletkezett költségét, tényleges kárát is.

Az üzemképtelen autót a tulajdonosnak kell a szervizbe szállíttatnia, de a szállítás költségét a szerviz megtéríti. Ha a tulajdonos nem a legközelebbi hanem egy általa választott javítóműhelybe szállíttatja a garanciális kocsit, csak a legközelebbi szervizbe szállítás költségének megtérítésére tarthat igényt. (KS)

(folytatjuk)

Árengedményes vásár
Élelmiszer
az SM Áruházban
(Pécs, dr. Münnich Ferenc u. 2.)
Április 19—25-ig
a 400 grammos
darálthús 22,50 helyett 15.—Ft

A RÁDIÓ ÉS TELEVÍZIÓ MŰSORÁBÓL

RÁDIÓ

KOSSUTH RÁDIÓ

Kb. 8.20: A mai nap kulturális programjából. 8.27: Modern Noébárka. 8.57: Magyar zongoraművészek lemezeiből. 10.05: „Világcsúcs". 10.20: Veréb ugrál. 10.35: Zenekari muzsika. 11.41: Édes Anna. Kosztolányi Dezső regénye folytatásokban. I. rész. 12.35: Melódiakoktél. Közben: 13.10: Törvénykönyv. 13.25: A Melódiakoktél folytatása. 13.44: Az írnok és a fáraó. II. rész. 14.50: Éneklő Ifjúság. 15.10: Maros Rudolf: Szimfónia vonószenekarra. 15.31: Kovács Péter énekel. 15.44: Magyarán szólva . . . 16.05: Harsan a kürtszó! 16.35: Régi híres énekesek műsoraiból. 17.07: Áruház a vevő pénzéből. 17.32: Új nótafelvételeinkből. 18.00: A Szabó család. 19.15: A zongoraművészet első aranykora. 21.10: Lenin: Áprilisi tézisek. 20.40: Gyermekdalok, népi játékdalok. 21.04: Magunk szegénysége. Novellafüzér Rideg Sándor írásaiból (ism.). 22.20: Sanzonok. 22.43: Meditáció. 22.53: Zenekari muzsika. 0.10: Dzsesszfelvételekből.

PETŐFI RÁDIÓ

8.05: Sárdy János felvételeiből. 8.20: Tíz perc külpolitika (ism.). 8.33: Verbunkosok, nóták. 9.15: Elavult újdonságok. 9.25: Orvosok a mikrofon előtt. 9.33: Derűre is derű. 10.00: A zene hullámhosszán. 11.55: Látószög. 12.00: A Budapesti Koncertfúvószenekar fúvósátiratokat játszik. 12.33: Arcképek az orosz irodalomból. 12.50: Kórusmuzsika. 13.33: Beszélni nehéz. 14.00: Kettőtől hatig . . . 18.00: Harminc perc rock. 18.33: Népdalcsokor. 19.15: Miért éppen Celsius? 19.30: Csak fiataloknak! 20.33: Puccini: Manon Lescaut. Négyfelvonásos opera. 22.33: Tíz perc külpolitika. 22.43: Az elpusztíthatatlan Molly Brown. Részletek Wilson zenés játékából. 23.30: Vörös Kálmán népi zenekara játszik, Horváth István cigánydalokat énekel.

HARMADIK MŰSOR

14.05: Kamarazene. 14.21: Franck: d-moll szimfónia. 15.00: Halottsirató, életre-igéző. Versek az afrikai népköltészetből. 15.20: Meyerbeer és Gounod operáiból. 16.03: Zenekari muzsika. 17.30: Külpolitikai klub. 18.05: Medea. Részletek Cherubini operájából. 18.53: Bemutatjuk új Melódia-lemezünket. 19.33: Kapcsoljuk az Erkel Színházat. A Liszt Ferenc kamarazenekar hangversenye. Közben: kb. 20.20: Egy pálya vonzásában. Kb. 20.40: A hanaversenyközvetítés folytatása. Kb. 21.20: Dzsesszfelvételeinkből. 22.09: Kovács Dénes és Bächer Mihály felvételeiből.

PÉCSI RÁDIÓ

17.00: Műsorismertetés, hírek. 17.05: Zenés kívánságok. 17.30: Régi falu — új emberek. Nagykozár. Kovács Péter riportja. 17.45: Nyílnak a mezei virágok . . . — népdalcsokor. Közreműködik Monori Magda ének, a pécsi Úttörőház nagykórusa, Dörömböző Géza és népi zenekara. 18.00: Dél-dunántúli híradó. 18.15: A Deep Purple együttes felvételei. 18.25: Hírösszefoglaló. 18.30: Szerbhorvát nyelvű műsor. Hírek. — Az ifjúság hullámhosszán. Zenés összeállítás. 19.00: Német nyelvű műsor. Hírek. — Bemutatjuk a Pécsváradi Építőipari Ktsz-t. Önök kérték. 19.30: Műsorzárás.

MAGYAR TV

7.59: Idősebbek is elkezdhetik. Tévétorna (ism.). 8.05: Iskolatévé: Magyar irodalom (ált. isk. 7. oszt.). 9.05: Környezetismeret (ált. isk. 4. oszt.). 10.05: Történelem (ált. isk. 7. oszt.). 11.05: Matematika (ált. isk. 7. oszt.) Egy érdekes test. 11.35: Nyelvi továbbképzés orosz tanároknak. 12.05: Kémia (ált. isk. 8. oszt.) 13.05: Iskolatévé: Magyar irodalom (ism.). 14.05: Környezetismeret (ism.) 14.55: Történelem (ism.). 16.25: Nyelvi továbbképzés orosz tanároknak. 16.43: Hírek. 16.50: Iskolatévé: Kémia (ism.). 17.10: „Egészségünkért!" Az Egészségügyi Felvilágosítási Központ műsora. 17.15: Játék a betűkkel. 17.40: „Életet az éveknek". Nyugdíjasok műsora. 18.10: Mindenki iskolája: 12. Földrajz: Szovjetunió. 18.40: Reklámműsor. 18.45: 10. Matematika. Szerkesztések. (Az április 13-i adások 2. ismétlései) 19.15: Esti mese. 19.20: Idősebbek is elkezdhetik. Tévétorna. 19.30: Tv-Híradó. 20.00: Kisfilmek a nagyvilágból: Hyde park. Angol dokumentumfilm. 20.50: Kréta minoszi művészete. Magyar rövidfilm. 21.00: Namíbia. Angol ismeretterjesztő film. 21.25: Támadás a magánélet ellen. Kanadai dokumentumfilm. 22.00: Tv-Híradó 2. 22.10: Tv-tükör. Dr. Szecskó Tamás jegyzete.

MÁSODIK MŰSOR

20.00: Melina Mercouri. Francia zenés film. 20.50: Elbeszélés a burjátokról. Szovjet rövidfilm. 21.05: Tv-Híradó 2. 21.25: „Egészségünkért!" Az Egészségügyi Felvilágosítási Központ műsora. 21.30: Egy asszonyért, egy asszonyért. Magyarul beszélő francia film.

JUGOSZLÁV TV

17.10: Magyar nyelvű tv-napló. 17.45: A tenger mélyének titkai. 18.15: Művelődési adás (ism.). 18.45: Népszerű muzsika. 20.50: Halló 93. 21.00: Nagyvásári tv-iroda. 21.15: A háború filmen ciklus: A hazáért harcoltak.

MÁSODIK MŰSOR

18.45: Dokumentumfilm. 19.00: Bolond panzió — humoros adás. 20.00: A finn dráma hónapja: A képek mögött. 21.30: Huszonnégy óra. 21.50: Zenei szórakoztató koktél. 22.20: Tudományos műsor. 23.05: Színházművészeti fesztiváli krónika.

Kislakás-építtetők, figyelem!

A Tenkesalja ÁFÉSZ beremendi Vasboltjában
30x30x1,25 zártszelvény redőnyacél,
140x60x8 i. szelvény,
140x60x3 u. szelvény,
Mekalor Somi olajkazán
és vegyes színű csempe
nagy mennyiségben kapható.

Telefon: BEREMEND 112.

Az EIVRT Pécsi Elektronikai Gyára
György-aknai üzemébe
felvételre keres női dolgozókat
fénycső-, bakelit-, elektroncső alkatrész gyártására
és szerelésére.
Kettő
és három műszakos
foglalkoztatás.
JELENTKEZÉS:
Pécs, Felsőmalom utca 13.
Munkaügy.

FELVÉTELRE KERESÜNK
nagy gyakorlattal rendelkező anyagkönyvelőt
B. m. Háziipari Szövetkezet, Pécs, Déryné u. 35.

LAKÁS–INGATLAN

Tenkes csárda közelében 201 négyszögöl szőlő, áron alul eladó. Érdeklődni: 11-724 telefonon — munkanapokon.

Belvárosi, magasföldszintes házrész nagyméretű, kettőszobás lakással, udvarral, készpénzért eladó. „Kitűnő közlekedéssel" jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

Eladó Martonfán 160 n-öl szőlő és présház. — Érdeklődni lehet: Martonfa, Szabadság u. 10. Hegedüséknél.

Albérletet keresek kevés bérért, plusz házimunkáért. „Gyöngyvirág" jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

Kettőszobás szövetkezeti öröklakás eladó a Móricz Zsigmond téren. Telefon: 10-139, délután.

Másfél szobás összkomfortos üres albérletet keresek. „Ágnes" jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

Eladó a Komarov Gimnázium mögötti garázs. Telefon: este, 18-156.

Eladó 500 n-öl szőlőbarackos a pellérdi elágazásnál, megosztva is. Érd.: Kertváros, Regina u. 3., földsz. 3. Schelmann.

Romonyán, Béke utca 56-os számú kisebb családi ház garázzsal eladó. Érdeklődni lehet: mindennap 16 órától a helyszínen.

Garázsomat — Mohács, Park utcai garázssorban — pécsire elcserélem, illetve eladom, esetleg kiadom. Érdeklődni: Pécs III. kerület, Építők útja 18/B. 3. emelet 10.

Külön bejáratú albérleti szoba-konyha, fürdőszoba használattal uránvárosi lakásban július 1-től egyetemista házaspárnak kiadó. „Vidékiek előnyben" jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

Elcserélném 574 n-ölön levő 3 szobás kis családi házamat fonyód—siófok—harkányi, kis területen levő kis házért, esetleg pécsi is lehet. „Tiborc utcai" jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

Vasas II., Szövetkezet u. 136. számú családi ház — 3 és fél szobás — beköltözhetően eladó. Új autót beszámítunk.

Magaslati út környékén társasházba, háromszobás lakrészbe betársulnék. „Modern épület" jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

A 24-es buszvégállomásnál betegség miatt eladó 360 n-öl hiányos szőlő, gyümölcsfákkal, pince, valamint átépítésre szoruló présházzal. „Olcsó" jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

120 000 készpénz plusz OTP átvállalással lakásmegoldást keresünk. — „Márta—Éva" jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

Lakásmegoldást keresek vagy bérelek. „Szigeti városrész" jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

Orvos házaspár egy vagy másfél szoba összkomfortot bérelne üresen. „Egy évre" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Két és fél vagy három szoba összkomfortos lakást vennék 100 ezer kp plusz 2000 havi részletre „Júniusi költözés" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Eladó szép fekvésű szőlő, szántóterület 20 Ft négyszögölenként. Érdeklődni: Gárdonyi utca 39/a.

Kis szoba-konyhás házrész beköltözhetően eladó. Érdeklődni: Pécs, Alsóbalokány utca 27.

Balatonfenyvesen, Tompa utca 15. komfortos, hallos szoba, főzőfülke, fürdőszobás ikernyaraló földszinti lakrész eladó. Horváth János, 7634 Pécs, III. kerület, Árvácska utca 9.

Eladó Tettye dűlő 1/1. (Susogó felett) 285 négyszögöl gyümölcsös, új telepítésű szőlővel, 3x3 méteres épülettel, vízzel, építési lehetőséggel. Érdeklődni: hétköznap 9—16 óráig, 19-160 telefonon.

Kővágótöttösön családi ház beköltözhetően, gazdasági épülettel, nagy kerttel eladó. Érdeklődni: Kővágószőlős, Petőfi utca 11., délután 15 óra után.

Háromszobás OTP öröklakás eladó. Érdeklődni naponta 18—20 óráig. Kertváros, Etelka utca 5. II. 7.

Két szobás összkomfortos öröklakás eladó, — Érdeklődni: 21-571-es telefonon.

Harkányban befejezés előtt álló nyaraló eladó. Érdeklődni: Orbán Mihály, Pécs, Sallai utca 42.

Balatonberényben 463 négyszögöl telek eladó. „Alkalmi vétel" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Pécshez 20 km-re, Velényben levő ház, amely áll másfél szoba-konyha, kamra, éléskamra, melléképületekből, istálló, sertésól, 1200 négyszögöl gazdálkodásra alkalmas földből, eladó. Érdeklődni lehet Gölöncsérék, Pécs, Dr. Veress Endre utca 1. sz. Telefon: 18-564.

Eladó volt Egerszegi vendéglő, Pécs, Nagy-Szkókó 72., beköltözhető kétszobás lakással, 720 négyszögöl szőlő, gyümölcsös, 125 négyzetméter vendéglátó helyiség, gazdasági épület, pince. Érdeklődni tizenhét óra után, Hunyadi út 61. Telefon: 20-194.

Hétvégi ház 344 négyszögöl szőlővel, gyümölcsössel Vadásztanyától 10 percre, költözés miatt sürgősen eladó. Érdeklődni: 19-466 telefonon.

Mohácson egy évre bérelnék üres másfél vagy kétszoba összkomfortos lakást. Ajánlatokat: Mohács, Dózsa György út 5. (Máyer névre kérem.)

Gyermektelen fiatal pár — tudományos kutatók — külön bejáratú albérleti szobát keres, vagy garzont bérelne meghatározott időre. 11-394-es telefonon.

Belvárosi háromszoba komfortos házrész eladó. „Májusi költözés" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

ADÁS — VÉTEL

MODERN
GARNITÚRÁK
3580 Ft-tól részletre
VAJTA kárpitosnál,
PÉCS, Déryné u. 11.

Mercedes 180-as motor, igen olcsón és Zastava alkatrészek eladók. Komló-Mánfa 144.

Bélyeggyűjteményt, tömegbélyeget, régi pénzt, képeslapokat, kitüntetéseket veszek. — Sallai utca 29., dohánybolt.

Eladó: nagyméretű tégla, kis és nagy mennyiségben, ajtók, ablakok, cementlapok, tetőlécek, deszkák, gerendák 2 m-től 10 m-ig, szarufák 6—7 méteresek, vasgerendák 5 méteresek, falcos nagyméretű cserép, kisméretű gyári cserép. Érdeklődni: Mázaszászváron a bánya portáján.

Egy 11 hetes és 1 éves üsző eladó. Siklósbodony, Rákóczi u. 3.

250-es Pannónia motor jó állapotban és motor alkatrészek eladók. — Berta, Felsőmalom u. 1/2.

„Sanyo" japán rádiómagnó eladó. Pécs, Légszeszgyár u. 2. — Snábli.

Garzon gáztűzhely palackkal és nyomáscsökkentővel eladó. Pécs, Tettye u. 29.

Eredeti alkatrészekkel, felújított motorral és futóművel Volkswagen sürgősen, olcsón eladó. 18—20 óráig, Mezőszél u. 4. 7. em. 25.

Skoda S—100-as műszaki vizsgázott, sürgősen eladó. Tiborc u. 65. Telefon: 15-331.

1200-as vagy 1300-as Ladát vennék. „Garanciális" jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

Virágpor eladó. Drávapalkonya, Sallai u. 95. Gut József.

UL-es Wartburg Tourist extra tartozékokkal igényesnek eladó. Telefon: 19-014.

Nagykerekű Wartburg bontva eladó. Érdeklődni: Pécsbánya, Zöldelő u. 5., délután, Rácz.

IC-s rendszámú 412-es Moszkvics eladó. Érdeklődni lehet: 8—17 óráig a 81-218-as telefonon, 17 óra után 82-827-es telefonon.

TT villanyvasút terepasztal eladó. Remény utca 28. Telefon: 17-764.

CM-es garazsírozott Wartburg eladó. 15 óra után, Berki, Fürst út 7/d.

ZN-es Wartburg de Luxe tolótetős kocsimat elcserélném ZN-es 1500-as Zsigulira. Irányi D. tér 1. Nizzoli.

CY-os Zastava, plusz hűtő, fékpofák, abroncs, kuplung bowden eladó. Pécs, Kállai Éva tér 1. 2. emelet 6. (Rákosi).

Francia magból származó óriás virágú palánta évelő vegyes színekben. Nagyvirágú évelő rózsaszín flox. Mindegyik virág tövenként két forint, Csodálatos liliom piros és benne hófehér pettyek, különlegesek. Egy tő nyolc forint. — Megrendelhető: Gulyásné, Kadarkút.

Eladó egy piros „Giordani" mély gyermekkocsi. Gyenis Jenőné, Pécs, Kertváros, Melinda utca 1. A. lépcsőház, földszint 3.

Eladó MZ TS 250-es motorkerékpár 1980-ig érvényes műszakival. Érdeklődni: Hosszúhetény, Fő utca 44.

Betonkeverő eladó. Pécs, Rácváros 25. Czinderi.

Veszek: olajkályhákat, varrógépeket, mosógépeket, centrifugákat, mozsarakat, faliórákat, festményeket — régiséget — agancsot, porcelánt, hagyatékot, rokkákat, gyertyatartókat, réztárgyakat, kardokat, bajonettet. Koltay. Rákóczi út 61.

Öreg órákat vennék. Telefon: 15-171.

Eladnám ZJ-s Trabant Speciálomat, vagy elcserélném hasonló rendszámú Trabant Combira. Pécs, Szalai András út 12/a. I. 3.

IZ-s Zsiguli, 31 ezer km-el eladó. Kővágószőllős, Rákóczi út 26. szám alatt. Érdeklődni: 17 óra után.

ID frsz. S—100-as eladó. Pécs, Kamilla utca 8. (Tészás.)

Velorex 350-es eladó. Délután 4 óra után. Bálicsi út 48. Varga.

Lakókocsi eladó. Pécs, Radnóti Miklós út 5/B. földszint 3.

IB-s Zasztava eladó. Érdeklődni: Mohács, Újváros, 11. épület. (Mórócz.)

Nem használt gyermekrekamié, három ajtós, világos, új szekrény, három lángos, vezetékes, gázos, barna-fehér tűzhely, bontott cserépkályha eladó. „Költözés" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

600-as Trabant sürgősen eladó. Légszeszgyár utca 2. Megtekinthető 17 óra után.

2 db tehén eladó, betegség miatt. Martonfa. (Tanó.)

ZN-es, 1500-as Ladát vennék. Telefon: 16-980. Esti órákban.

VEGYES

Televízió javítást, felújítást vállalok. Szilágyi Péter. Pécs, 39-es dandár út 1/1. Telefon: 16-203.

Hivatásos jogosítványnyal, villanyszerelő szakmával másodállást vállalnánk. „Sok szabad idő" jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

Házvezetőnőt keresünk azonnalra cukorbeteg édesanyánk mellé. Fizetést és lakást biztosítunk albérlői minőségben. „Leinformálható" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Befejezés előtt álló családi ház, emeleti szintje (70 m²), jó közlekedésnél, Zuglóban, közületnek, Idegenforgalmin keresztül kiadó. 641-517.

Angol nyelvoktatás, korrepetálás, külföldön tanult diplomásnál. délelőtt is. Telefon: 19-073.

Garázs kiadó. Pécs, Lotz Károly út 12.

Parkettázást, csiszolást, műanyagpadló ragasztást, aljzatkészítéssel vállalok. Bőczin. Telefon: 18-674.

Mindenféle takarítást, ablaktisztítást vállal kisiparos, közületnek is. Levélcím: 7601 Pécs, Pf: 271.

Vidékieknek! Nyelvtanítás, 70 forinttól havonta levelezéssel, angolul, németül, franciául, oroszul, olaszul, spanyolul, telefonetikusan (835-761). Doktor Farkas, külföldi diplomás szaktanár, 1149 Budapest, Tábornok 21.

KÖZÉRDEKŰ

FELESLEGESSÉ vált, jó állapotban lévő könyveit magas áron megvásároljuk április 20., 21-én a Mohács könyvesboltban.

TÁNCISKOLA kezdődik 20-án, 18 órakor a Vasutas Klubban. Pécs, Várady Antal u. 7/2. Vezeti: Balog.

ÁRAMSZUNET lesz április 20-án 8—16 óráig Komló, Sportvölgy területén.

HALÁLOZÁS

Fájdalommal tudatjuk, hogy

SZALAI ISTVÁN

ny. főkönyvelő, 76 éves korában, április 17-én, rövid szenvedés után elhunyt. Szerettünktől április 25-én 13 órakor veszünk örök búcsút a központi temetőben. Gyászolja: dr. Szalai István és családja.

A Pécsi Szikra Nyomda dolgozói és vezetői mély fájdalommal tudatják, hogy szeretett és tisztelt volt munkatársuk,

SZALAI ISTVÁN,

a nyomda nyugalmazott főkönyvelője 1977. április 17-én, rövid szenvedés után elhunyt. Temetése április 25-én, hétfőn délután 1 órakor lesz a pécsi központi temetőben. Emlékét szeretettel megőrizzük.

Fájdalommal tudatjuk, hogy szeretett kedves férjem, édesapánk, apósunk, szeretett nagyapánk,

LUDWIG KÁROLY

építészmérnök, arany diplomás és aranyesketett, 81. életévében, április 13-án hajnalban elhunyt. Temetése április 21-én, fél három órakor lesz a pécsi köztemetőben. A részvétlátogatások mellőzését kérjük. A gyászoló család.

Fájdalommal tudatjuk, hogy szeretett testvér, nagybácsi és rokon,

MAGDA PÁL

74 éves korában, hosszas szenvedés után elhunyt. Kívánsága szerint hamvasztás után csendben eltemettük. Gyászoló testvérei.

Értesítjük mindazokat, akik szerették és tisztelték, hogy

MÓRICZ ZSIGMOND

hosszú szenvedés után, 75 éves korában elhunyt. Hamvasztás utáni búcsúztatása április 20-án, szerdán 2 órakor lesz a pécsi központi temetőben. A gyászoló család.

Fájdalommal tudatjuk, hogy szeretett férjem, édesapánk, apósunk, nagyapánk és rokonunk,

KOVÁCS JÓZSEF

71 éves korában, váratlanul elhunyt. Temetése április 21-én, fél 4 órakor lesz a pécsi központi temetőben. A gyászoló család.

Fájdalommal tudatjuk, hogy szeretett édesapa, após, nagypapa, dédpapa és rokon,

VINDRÁT JÓZSEF

nyugdíjas, Páfrány u. 36. sz. alatti lakos, 79 éves korában elhunyt. Temetése április 21-én, csütörtökön fél 2 órakor lesz a központi temetőben. A gyászoló család.

Fájdalommal tudatjuk, hogy szeretett férjem, édesapánk, nagyapánk és dédipapa,

GERGICS JÁNOS

hosszú betegség után, 74 éves korában elhunyt. Temetése április 21-én 2 órakor lesz a központi temetőben. A gyászoló család.

Fájdalommal tudatjuk, hogy szeretett jó édesanya, testvér, anyós, nagymama és kedves rokon,

ÖZV. GÓDI GYULÁNÉ

Szabó Mária, 51 éves korában, hosszú szenvedés után elhunyt. Temetése április 21-én, csütörtökön 3 órakor lesz a központi temetőben. A gyászoló család.

KÖSZÖNET

Hálás köszönetet mondunk mindazoknak, akik szeretett halottunk,

MEDEK GYÖRGY

temetésén megjelentek, koszorúk, virágok, táviratok küldésével fájdalmunkat enyhíteni igyekeztek. Külön köszönetet mondunk a zenekarnak. A gyászoló család.

Hálás köszönetünket fejezzük ki a kedves rokonoknak, ismerősöknek, jóbarátoknak, akik szeretett halottunkat,

BRUNNER JÓZSEFET

utolsó útjára elkísérték, virágok, koszorúk küldésével igyekeztek fájdalmunkat enyhíteni. Köszönetet mondunk a Spartacus turistáinak, a DÉDÁSZ, a Magas- és Mélyépítő Vállalat anyagosztály és a KISZ-szervezetnek. A gyászoló család.

Hálás szívvel mondunk köszönetet mindazoknak, akik felejthetetlen halottunk,

PASSA JÓZSEFNÉ

temetésén részt vettek, virágok, koszorúk küldésével fájdalmunkat enyhíteni igyekeztek. A gyászoló család.

Ezúton fejezzük ki köszönetünket a rokonoknak, szomszédoknak, kollégáinak, a Dél-dunántúli Kőbánya Vállalatnak, Mohács városi Tanácsnak, Mohács járási hivatal szakszervezeti bizottságának, Mohács, Széchenyi téri iskola tantestületének, geresdlaki párt- és állami szervek képviselőinek, ismerősöknek, akik felejthetetlen halottunk,

SZŐKŐCS ELEK

temetésén megjelentek, koszorúk és virágok küldésével bánatunkat enyhíteni igyekeztek. A gyászoló család.

Köszönetet mondunk mindazoknak, akik felejthetetlen halottunk,

SUTTAK NÁNDOR

temetésén részt vettek és virágokkal fájdalmunkat enyhíteni igyekeztek. A gyászoló család.

Hálás szívvel mondunk köszönetet mindazoknak a rokonoknak, ismerősöknek, szomszédoknak, akik felejthetetlen halottunk,

ÖZV. PRÁVICZ JÁNOSNÉ

temetésén részt vettek, koszorúk, virágok küldésével fájdalmunkat enyhíteni igyekeztek. Külön mondunk köszönetet a Pécsi Kesztyűgyár I. üzem dolgozóinak, a II. gépi varroda kollektívájának, a Mecsek Állattenyésztő dolgozóinak, István-akna Tanácsköztársaság szocialista brigádjának, az összes barátainknak, barátnőinknek együttérzésükért és a szép koszorúkért és virágokért. A gyászoló család.

Hálás szívvel mondunk köszönetet a rokonoknak, jóbarátoknak, szomszédoknak, a Baranya Kereskedelmi Vállalat vezetőségének, munkatársaknak, ismerősöknek, akik szeretett halottunk,

ÖZV. KESZTHELYI LÁSZLÓNÉ

temetésén részt vettek, gyászunkban velünk voltak. Köszönet a sok szép virágért és koszorúkért. A gyászoló család.

Hálás szívvel mondunk köszönetet mindazoknak a hozzátartozóknak, ismerősöknek, akik felejthetetlen halottunk,

SCHLÉGL FERENCNÉ

hamvasztás utáni búcsúztatásán részt vettek, koszorúk és virágok küldésével, megjelenésükkel fájdalmunkat enyhíteni igyekeztek. Gyászoló férje és a Róth család.

Dolgozókat felvesznek

A DÉL-DUNÁNTÚLI VÍZÜGYI Igazgatóság Központi Gépüzeme felvesz hírközlési hálózatszerelői szakmunkást, vonalfelvigyázót és telefonközpontszerelő műszerészt. Jelentkezés: a Dél-dunántúli Vízügyi Igazgatóság cserkúti telepén. A Központi Gépüzem műszerészműhelyénél. (50441)

INTENZÍV sertés- és szarvasmarhatenyésztéssel foglalkozó, Pécshez közeli, II. kategóriájú termelőszövetkezet pályázatot hirdet főállattenyésztői munkakör betöltésére. A jelentkezést: „Törzstenyészet" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe kérjük. (1012)

PÉCSHEZ közeli II. kategóriájú termelőszövetkezet pályázatot hirdet bér és munkaügyi csoportvezetői állás betöltésére. Jelentkezést: „Bérgazdálkodás" jeligére kérjük a Hunyadi úti hirdetőbe. (1011)

A BARANYA megyei Mozüzemi Vállalat keres felvételre két takarítót és két jegykezelőt. Jelentkezés: Pécs, Perczel utca 22. szám. Munkaügy. (1014)

PALACKOZÓ üzemünkhöz szakvizsgával rendelkező höközpont kezelőt — lehet nyugdíjas is — felveszünk. Mecsekvidéki Pincegazdaság palackozó üzeme, Pécs, Batthyányi utca 2—4. sz. (1024)

KÖZPONTUNKHOZ gyors- és gépírónőt felveszünk. Mecsekvidéki Pincegazdaság, Pécs, István tér 12. Személyzeti osztály. (1021)

18. ÉLETÉVET betöltött férfi dolgozókat árukiséről és tárházi munkára felveszünk. Jelentkezés: Baranya megyei Zöldért Vállalat, Pécs, Megyeri út 66. Munkaügyi osztály. (1049)

NYUGDÍJAS dolgozót éjjeliőrnek felveszünk. Jelentkezés: Baranya megyei Zöldért Vállalat, Pécs, Megyeri út 66. Ellenőrzési osztály. (1050)

ITALMÉRŐKET, női eladókat, konyhalányokat és takarítónőket keresünk felvételre. Jelentkezés: Baranya megyei Vendéglátó Vállalat, II. kerület Területi Igazgatóságán, Pécs, Szabadság utca 24. (1015)

TEHERGÉPKOCSI-vezetőt két tonnás ROBUR gépkocsira felvesz a Pécsi Tejüzem, Tüzér utca 15. (1000)

GÉPKOCSIVEZETŐKET és kisegítő gépkocsivezetőket felvesz a Tejipari Szállítási Vállalat, Pécs, Ifjúmunkás utca 2. (995)

A TANÁRKÉPZŐ Főiskola azonnali belépéssel alkalmaz férfi segédmunkást (lehet nyugdíjas is), továbbá betanított munkakörbe férfi vagy női munkaerőt, törvényes napi munkaidővel. Jelentkezhetnek nyugdíjasok is napi 4—6 óra munkaidőre. (1028)

A MERKUR Autószalon Felszerelési és Ápolási Szaküzlet felvételre keres szakképzett eladót üzletvezető helyettesi munkakörbe. Cím: Pécs, I., Fürst Sándor út 6. Jelentkezés: üzletvezetőnél. (994)

ÉPÍTÉSZ műszaki rajzolót, legalább ötéves gyakorlattal felveszünk. Jelentkezés személyesen SZÖVTERV Iroda, Pécs, Kisfaludy utca 4/2. (222)

SORIPARI segédmunkást, betanított munkást (nő, férfi), takarítót, gépkocsirakodót felvesz a Pannónia Sörgyár. (1025)

SEGÉDNŐVÉREKET, takarítónőket és mosodai segédmunkásnőket felvesz a Gyermekkórház. Nyár u. 8. (57795)

A SZENTLŐRINCI „Üttörő" Mg. Tsz rigópusztai telepe fejőstehenészeket vesz fel azonnali belépéssel. Lakást biztosítunk. (50449)

GYÓGYSZERTÁRI asszisztenst keres egyműszakos munkára az Egyetemi Gyógyszertár. Telefon: 15-309. (57762)

A MOHÁCSI Farostlemezgyár alkalmaz: nehézgépkezelői vizsgával rendelkezőket „Poclain" rakodógépre, géplakatos, hegesztő, gumijavító, szerszámelező, autó-motorszerelő, gépjármű-villamossági és hidraulikaszerelő szakmunkásokat, vizsgázott fűtőket, traktorvezetőket, salakozó, vagonkirakó és egyéb üzemi segédmunkásokat. Munkásszállást, üzemi étkeztetést biztosítunk. Részletes felvilágosítás a gyár munkaügyi osztályán. Mohács, Budapesti országút. Telefon: 392. (981)

FELVESZÜNK az Engel János úton beinduló új üzemünkbe — kesztyűszabász, kesztyűvarrói munkakör betanulására dolgozókat. Kesztyűgyár, 1-es Uzem, Pécs, Edison út (Hőerőmű mellett). (1006)

FELVESZÜNK egy gépkocsivezetőt furgon gépkocsira, 1 lakatos segédmunkást, valamint férfi és női munkaerőket háromműszakos, betanított segédmunkás munkakörbe. Jelentkezni lehet: Pécsi Keményítőgyár, Pécs, Bolgár Néphadsereg u. 47. Munkaügy. (50438)

A SZENTLŐRINCI Állami Gazdaság felvételre keres hegesztő, gépjármű-villamosság szerelő és mezőgazdasági gépszerelő szakmunkásokat. Jelentkezni lehet: Szentlőrinc-Tarcsapusztán, a gépműhelynél. (50439)

TAKARÍTÓT és női segédmunkást felvesz a Pécsi Sütőipari Vállalat. Pécs I. kerület, Engel János u. 10. (50392)

A PÉCSI Köztisztasági és Útkarbantartó Vállalat felvételre keres egy szerkezeti lakatost, egy géplakatost, valamint építőipari gépkezelőt. Jelentkezés: a Köztisztasági Vállalat Útépítő Üzeménél Pécs-Felső vasútállomás mellett. Egy fényezőmázolót. Jelentkezés: Pécs, I. sz. telep tmk-vezetőnél, Bolgár Néphadsereg útja 92. (50443)

Labdarúgó NB II.

Értékes két pontot szerzett a Komló



Pál szabadrúgása nyomán a labda elkerüli a kaput a Komló—Eger mérkőzésen. Nemesi Árpád felvétele

Döntetlent ért el Szentendrén a PMSC

Több meglepő eredmény született az NB II. 29. fordulójában. A Várpalota folytatja jó szereplését, ezúttal a feljutásra még esélyes Szolnoki MTE csapatát győzték le, és így a bányászcsapat ledolgozta hátrányát. A nagy érdeklődéssel várt Székesfehérvár—Debrecen találkozón a hazaiak a 90. percben lőtték győztes góljukat 11-esből. Az Izzó a vártnál biztosabban győzött Oroszlányban, így az újpesti gárda továbbra is tartja második helyét. Az Oroszlánynak ezzel a vereségével egyre kevesebb a reménye a bentmaradásra. Meglepetés a Budafok és a Szekszárd veresége. A nagykanizsaiak is folytatják tavaszi sikersorozatukat, ismét a 4. helyet foglalják el.

*

A kiesés elkerüléséért harcoló Komlói Bányász az Egri Dózsát látta vendégül a kökönyösi pályán. Kezdeti bizonytalankodás után fokozatosan átvette a játék irányítását a Komló és az első félidő közepén vezetést szereztek. A vezető góltól a második félidő közepéig fölényben játszott a kékfehér gárda, és a szünetben átszervezett csapat bebiztosította győzelmét. A 3:0-ás komlói vezetés után a vendégcsapatnak is volt egy-két említésre méltó ellentámadása, melyből egy góllal végződött. A Komló győzelme egy pillanatig sem volt vitás, megérdemelten jutottak az értékes két ponthoz. A hazaiak kapujában Erdősi megbízhatóan védett, a gólról nem tehet. A hátsó sorban Pál és Lahó volt a legjobb, míg középpályán Lingl szünet után feljavult, akárcsak Róth, aki a csatársorban jobb teljesítményt nyújtott, mint az első félidőben középpályán. A lendületes és sokat mozgó Hohmann is dicséretet érdemel. Az Eger legjobbjai Zsidai és Galántai voltak.

*

A listavezető Pécsi MSC Szentendrén a Kossuth KFSE csapatával mérkőzött. A pécsiek számára rosszul kezdődött a mérkőzés, mert a 4. percben már vezetést szereztek a hazaiak. Szerencsére 3 perccel később sikerült az egyenlítés. A PMSC nagyobb játéktudását a Kossuth KFSE lelkesedéssel próbálta kiegyenlíteni és ez sikerült is. A második félidő elején ugyan a PMSC veszélyeztetett, de eredménytelenül és a hajrában már mindkét csapat beletörődött az eredménybe. A PMSC legjobbja Kincses volt. Dárdai L. igyekezett, akárcsak öccse, Dárdai P., Lőrincz szünet után javult fel. A csatárok sok hibával játszottak.

KOMLÓI BÁNYÁSZ—EGER 3:1 (1:0)

Komló, 1500 néző. V.: Soós F. Komló: Erdősi — Tresch, Kovács, Pál, Kelemen — Bányász, Lahó (Pintér, a 80. percben), Róth — Gulyás (Farkas a 46. percben), Lingl, Hohmann. Edző: Csaba Gábor. Eger: Csank — Antal, Zsidai, Patvaros, Csató — Szabó, Pócsik, Horváth — Barta, Galántai, Dudás. Edző: Bánkúti László. Góllövő: Pál a 20. percben, Farkas a 47. percben, Lingl az 53. percben, Barta a 77. percben.

KOSSUTH KFSE—PMSC 1:1 (1:1)

Szentendre, 2000 néző. V.: Szávó. KKFSE: Leskó — Deákvári, Emmel, Somogyi, Csider — Geiger, Török, Horváth — Nagy L., Magos (Újvári a 77. percben), Z. Nagy (Fürtös, a szünetben). Edző: Budai László. PMSC: Katzirz — Iványi, Toma, Schulteisz (Dárdai L. a szünetben), Kincses — Kiss, Dárdai P., Lőrincz — Kardos (Lutz, a 74. percben), Nagy, Dobány. Edző: Kovács Imre. Góllövő: Horváth a 4. percben, Nagy a 7. percben.

Az NB II. további eredményei: Ganz-MÁVAG—Volán 0:1 (0:0), Székesfehérvár—Debrecen 2:1 (1:0), MÁV DAC—Fűzfő 3:1 (2:0), BVSC—Budafok 3:0 (1:0), Oroszlány—Vasas Izzó 1:4 (0:0), Szolnoki MÁV—Szekszárd 2:0 (2:0), Várpalota—Szolnoki MTE 2:1 (1:1). Nagykanizsa—Ózd 2:0 (0:0).

Az NB II. állása

1. Pécs	29	17	9	3	69-24	43
2. Vasas Izzó	29	15	8	6	56-33	38
3. Szfv. MÁV	29	14	8	7	48-41	36
4. Olajbányász	29	13	8	8	45-37	34
5. Szoln. MTE	29	14	5	10	56-46	33
6. Budafok	29	12	8	9	63-51	32
7. Debrecen	29	12	8	9	38-32	32
8. Eger	29	13	6	10	53-51	32
9. Volán	29	11	9	9	41-31	31
10. BVSC	29	10	11	8	46-44	31
11. Szekszárd	29	11	9	9	32-33	31
12. MÁV-DAC	29	12	5	12	44-47	29
13. KKFSE	29	11	5	13	46-45	27
14. Komló	29	9	6	14	30-40	24
15. G.-MÁVAG	29	7	10	12	39-51	24
16. Ózd	29	9	5	15	37-46	23
17. Várpalota	29	7	9	13	32-42	23
18. Fűzfő	29	7	8	14	30-47	22
19. Szoln. MÁV	29	6	7	16	24-44	19
20. Oroszlány	29	4	8	17	31-75	16

Ökölvívó csb

Budapesten vívta első csb mérkőzését a Steinmetz SE és 19:3 arányú vereséget szenvedett a Vasastól. Légsúlyban nem hoztak a pécsiek versenyzőt, Jerzsabek és Farkas Cs. átesett a súlyhatáron, az eredetileg elhalasztott Takács—Kálmán mérkőzést a pécsiek a küzdelmek lezajlása után feladták. A pécsi pontszerzők: Pandurics (döntetlen), Schifter (ellenfele 1 m-ben fa.)

Tájékozódási futás

A keleti Mecsekben rendezték az 1977. évi megyei csapatbajnokságot. Felnőtt férfiak: Pécsi Vörös Meteor (Tamási, Szép, Zoboki). Felnőtt nők: PVSK (Krémer, Mező, Szabolcsi). Férfi ifjúsági: PVSK (Nagy, Széles, Tollas). Női ifjúsági: (Molnár, Máy, Mayer). Serdülő fiúk: PVSK: (Sziebert, Séllei, Nagy). Úttörő fiúk: PVSK (Gajdos, Horgos, Kovács). Úttörő lányok: Pécsi Vörös Meteor (Tóth, Jagodics, Lukács).

Modellezés

Az MHSZ Baranya megyei vezetősége és az Ércbányász Modellező Klub rendezte meg a körrepülő Felszabadulási Emlékversenyt Pécsett. Győztesek: Műrepülő kategória: Udvardi (Kiskunfélegyháza), Sebességi: Mohai (Ércbányász). Túra: Rátkai—dr. Nyárádi (Ércbányász).

Ugyancsak Pécsett rendezték meg az úttörő repülő modellezők Dunántúl bajnokságát. Győztesek: A/1. kategória: Hidasy (Dencsháza). Gumimotoros kategória: Kuti. (Szigetvár). Mechanikus kategória: ifj. Erb László (Ércbányász). Csapatban: Ajka.

Kézilabda

Biztosan győzött a Bakony Vegyész

Bakony Vegyész—PMSC 18:16 (8:7). NB I. női mérkőzés. Városi Sportcsarnok, 1200 néző. V.: Andriska. Nagy. A vendégcsapat kezdett jobban, a 10. percben már 5:1-re vezettek, de a PMSC a második félidő elején ledolgozta hátrányát és a vezetést is átvették. A hajrában a Bakony Vegyész volt a jobb, és biztosan győzött. Ld.: Budai (8), Trubin (4), Borsos (2), illetve Pálvölgyiné (8), Balázsné (5), Peresné (2).

PMSC—Metró 31:15 (15:6). NB I. férfi mérkőzés. Zalaegerszeg—Universitas PEAC 23:15 (12:9). NB II. férfi mérkőzés, Universitas PEAC—Kelenföld 9:1 (6:0). NB II. női mérkőzés.

Röviden

TORNA. Dunaújváros volt a színhelye a leány területi seregszemlének. A korcsoportok 1–4. helyezettjei vívták ki az országos döntőbe való jutást. A Pécsi Sportiskolások eredményei. 1962-es évfolyam: 1. Százuj. 1963-as évfolyam: 1. Pető, 4. Németh. 1964-es évfolyam: 3. Szabó, 4. Halász. 1965-ös évfolyam: 2. Rollich, 3. Bibarc. 1966-os évfolyam: 1. Tóth, 4. Marton.

CSELGÁNCS. Kaposváron a kisdobos és úttörő rangsor versenyen a siklósiak is elindultak. A kisdobosok mezőnyében súlycsoportjában első lett Mayer és Rottenbiller. Az úttörők mezőnyében Czérna lett súlycsoportgyőztes, míg Molnár és Doszpod második helyen végeztek.

BIRKÓZÁS. A dél-dunántúli területi felnőtt szabadfogású bajnokság győztesei: 57 kg: Ticz (PMSC), 62 kg: Fehér (Szigetvár), 68 kg: Zsura (PMSC) 74 kg: Longauer (PMSC), 82 kg: Jerszi (Szigetvár), 90 kg: Balogh (Kinizsi Húsos), 100 kg: Lempek (Kinizsi Húsos). Nehézsúly: Kálmán (PMSC).

VIVÁS. Nagykanizsán a Dunántúli területi serdülő- és ifjúsági bajnokságon pástra léptek a Pécsi Sportiskola vívói is. Eredményeik. Serdülő leány tőr: 1. Szöllősi, 6. Burai. Serdülő fiú tőr: 4. Császár. Ifjúsági női tőr: 4. Réti, 6. Török. Ifjúsági férfi tőr: 6. Farkas. Ifjúsági férfi párbajtőr: 3. Ralovich, 4. Rohr. Az 1–6. helyezettek jogot szereztek az országos döntőn való indulásra.

RÖPLABDA. NB II. mérkőzések: férfi csapatok: Zalaegerszegi Építők–Steinmetz SE 3:2, Pécs. Bakony Vegyész–Universitas PEAC 3:0, Veszprém. Bakony Vegyész–Pécsi Vörös Meteor 3:1, Veszprém. Universitas PEAC–Sabaria 3:1, Szombathely. Női csapatok: Pécsi Vörös Meteor–Bakony Vegyész 3:1, Veszprém. Szombathelyi Haladás–Universitas PEAC 3:0, Szombathely.

Sakk

A PMSC Felszabadulási emlékversenyének eredményei: Vegyes mesterverseny csoport, 6. forduló. Fábián—Palcsó függő, Kádár—Lénárt függő, Reszler—Buturin függő, Hartmann—Karsa 0:1, Szimkin—Zseljandinov döntetlen, Mihaljcsisin—Kogán 1:0. Élcsoport: 1. Mihaljcsisin (Lvov), 5,5, 2. Karsa 4,5, 3. Kogan (Lvov).

Mesterjelölt csoport 6. forduló: Iván—Györkös 0:1, Grünwald—Berecki függő, Kocsis—Illés döntetlen. Hámori—Kart 0:1, Orsó—Grescsák döntetlen, Molnár—András 1:0. Élcsoport: 1. Kart (Lvov), 4,5. 2. Orsó 3,5 (2), 3. Grescsák, (Mereszjev) 3,5.

DP SPORT

Mérkőzésről mérkőzésre

Labdarúgó NB III.

Pécsi VSK—Szigetvári VSZSE 4:2 (3:1). PVSK-pálya, 1500 néző. V.: Pintér. PVSK: Kovács — Hüber, Tallósi, Kenderesi, Németh, Grünwald, Kresz, Nagy, Jánosi, Stájer, Jokl. Edző: Rónai István. Szigetvár: Kiss — Béni, Tóth I. (Kövesi), Maurer (Rózsahegyi), Tóth II., Bocskor, Tüske dr., Szőlősi, Telek, Csöre, Dobor. Edző: Kamondi Imre. A PVSK sok hibával játszott, de így is könnyen győzte le a nagyon gyenge teljesítményt nyújtó Szigetvárt. Góllövők: Grünwald, Jánosi, Kenderesi, Jokl, ill. Dobor, Csöre. Jók: Kovács, Hüber, ill. Tüske dr.

Sárisápi Bányász—Mázaszászvár 1:0 (1:0). Sárisáp, 400 néző. V.: Endes. Mázaszászvár: Banász — Csábrák, Széles, Bazsonyi, Katona, Kólya, Varga (Vaszari), Perényi, Molnár, Dunai, Csordás (Kovács). Edző: Róth Antal. A sárisápiaknak több helyzetük volt. Góllövő: Bauer (11-esből). Jók: Szekeres T., Bauer, Farkas, ill. Széles, Kólya.

Kiss J. SE—Véméndi TSZ SK 2:0 (1:0). Kapoly, 500 néző. V: Dravecz. Véménd: Doszpod (Antal) — Barta, Rott, Kajtár, Fiochsz, Mács, Pál, Törjék, Borovácz, Gruborovics, Kiss. Edző: Szám Frigyes. Küzdelmes, változatos mérkőzésen a hazai csapat rászolgált a győzelemre. Góllövők: Fábián, Nagy. Jók: Fábián, Tóth-Bagi, Landek, ill. Rott, Borovácz, Kiss.

Az NB III. további eredményei: Pénzügyőr—BKV Előre 2:1, Volán Szállítók—Bp. Építők 2:0, Bp. Spartacus—Ikarusz Alba Regia 2:1, Siófok—Barcs 4:0, EMG SK—Lőrinci Fonó 1:0, Perbál—Dunaújváros 1:1, Enying—Paks 2:1.

Az NB III. állása

1. BKV Előre	29	22	3	4	68—18	47
2. PVSK	29	15	8	6	62—31	38
3. Pénzügyőr	29	14	7	8	61—40	35
4. Bp. Spart.	29	12	11	6	53—36	35
5. Perbál	29	12	11	6	49—37	35
6. Véménd	29	12	10	7	50—36	34
7. EMG-SK	29	11	12	6	30—29	34
8. Siófok	29	12	9	8	44—32	33
9. Dunaújv. Ep.	29	10	13	6	36—26	33
10. Kiss J. SE	29	12	9	8	46—43	33
11. Volán Száll.	29	11	9	9	35—29	31
12. Enying	29	11	9	9	47—48	31
13. Bp. Építők	29	10	8	11	34—29	28
14. Szigetvár	29	10	8	11	36—44	28
15. Paks	29	9	8	12	47—56	26
16. Alba Regia	29	5	11	13	29—52	21
17. Mázaszászv.	29	4	11	14	37—52	19
18. L. Fonó	29	3	10	16	22—51	16
19. Sárisáp	29	4	8	17	28—64	16
20. Barcs	29	2	3	24	19—80	7

Megyebajnokság

Mohácsi TE—Gázmű 8:0 (4:0). Mágocs—Beremend 0:5 (0:4), Seliye—Pogány 1:0 (0:0), Bóly—Kesztyűgyár 1:1 (1:1), Szalánta—Zsolnay 4:0 (0:0).

Megyei I. osztály állása

1. Sellye	21	17	2	2	52—19	36
2. Mohács	21	16	3	2	62—15	35
3. U. PEAC	21	13	4	4	43—21	30
4. Beremend	21	12	3	6	39—21	27
5. Siklós	21	11	4	6	35—26	26
6. PBTC	21	10	5	6	37—18	25
7. Vasasi Bány.	21	9	6	6	33—23	24
8. P. Kinizsi	21	10	3	8	24—23	23
9. Kesztyűgyár	21	9	4	8	23—25	22
10. Bóly	21	8	3	10	35—45	19
11. Mágocs	21	5	9	7	20—32	19
12. Pogány	21	4	6	11	17—27	14
13. Steinmetz SE	21	5	2	14	21—31	12
14. Zsolnay	21	3	4	13	14—46	10
15. Szalánta*	21	2	5	14	15—43	7
16. Gázmű	21	1	3	17	11—66	5

* Szalántától két büntetőpont levonva.

TOTO

1. Komló—Eger	3:1	1
2. BVSC—Budafok	3:0	1
3. Ganz-MÁVAG—VOLÁN	0:1	2
4. Várpalota—Szolnoki MTE	2:1	1
5. Oroszlány—Vasas Izzó	1:4	2
6. Kossuth KFSE—Pécs	1:1	x
7. Zalaszentgrót—Körmend	1:5	2
8. Alumínium SK—Rákóczi SE	3:1	1
9. Kőszeg—Bauxitbányász	2:1	1
10. Catanzaro—Verona	2:1	1
11. Cesena—Torino	0:3	2
12. Perugia—Roma	3:0	1
13. Sampdoria—Fiorentina	2:2	x
+1		
14. Leninváros—Nyíregyháza	0:0	x

*

A Sportfogadási és Lottóigazgatóság közleménye szerint a totó április 17-i, 16. fogadási hetére 4 054 412 darab szelvény érkezett be. A nyeremények: 13 plusz 1 18 db 59 761,— Ft, 13 40 db 27 246,— Ft, 12 1467 db 718,— Ft, 11 15 533 db 68, — Ft, 10 87 317 db 20,— Ft. Az 1000 Ft-on aluli nyereményeket április 23-tól, az 1000 forint felettieket április 28-tól fizetik ki.

ASZTALITENISZ. NB I. mérkőzések: Bp. Spartacus—Universitas PEAC 24:1, férfi csapatok, Budapest. Bp. Postás—Universitas PEAC 24:1, férfi csapatok, Budapest. Vasasi Bányász—Pénzügyőr 13:12- NB II. férfi mérkőzés. Gamma—BTC 10:6, NB II. női mérkőzés.

A Baranya megyei Tanácsi Magas- és Mélyépítő Vállalat pécsi, szigetvári, harkányi és mohácsi építésvezetőségeire felvesz:

— ács-állványozókat
— kőműveseket
— tetőfedő-szigetelőket
— üvegeseket
— kubikosokat
— betonozókat (az alagútzsalus építési munkahelyre), valamint segédmunkásokat víz-gázszerelők, fűtésszerelők, kőművesek, ácsok mellé.

Szükség esetén szállást is biztosítunk.

Jelentkezni: a mohácsi, szigetvári, harkányi építésvezetőségeken, valamint a vállalat munkaügyi osztályán, Pécs, Fürst Sándor u. 5. sz. alatt lehet.

Dunántúli Napló

Az MSZMP Baranya megyei Bizottságának lapja
Főszerkesztő: Mitzki Ervin
Főszerkesztő-helyettesek: Báling József és Hallama Erzsébet
Szerkesztőségi ügyelet 8—20 óráig 10-053, 20 óra után 15-726
Kiadja a Baranya megyei Lapkiadó Vállalat
Felelős kiadó: Braun Károly
Szerkesztőség és kiadóhivatal: 7601 Pécs, Hunyadi út 11. sz.
Telefon: 15-000, 15-762, 15-852, 15-245, 15-264
Szerkesztőség telex: 12-421
Kiadó telex: 12-320

Készült ofszet rotációs eljárással Saphir 96-os gépen Pécsi Szikra Nyomda 7630 Pécs, Engel János u. 8.
Tel: 13-177, 13-696. Telex: 12-211
Felelős vezető: Melles Rezső

Terjeszti a Magyar Posta
Előfizethető a helyi postahivataloknál és a kézbesítőknél.
Előfizetési díj egy hónapra 21 Ft
Indexszám: 25 054
ISSN 0133—2007

Világ proletárjai, egyesüljetek!

Dunántúli Napló

XXXIV. évfolyam, 107. szám
1977. április 20., szerda
Ára: 80 fillér

Az MSZMP Baranya megyei Bizottságának lapja

Felelősséget nem vállalunk

Valahányszor benyúltam a zsebembe, mindig nyugtalanított egy cédula. Illetve nem is egy, hanem kettő. Az egyik keményebb fogású, a másik puhább. A keményebb színes papíron ez olvasható: „Tanácsi Konfekcióipar 6. Üzemág: XII. Böszörményi u. 20—22. Termék száma (ITJ sz.) 77-31-41. Megnevezés: Attila. Modellszám: 5 474. Minőség: I. o. Árforma: 3700. Anyagösszetétel: Nappa..." A bőrzakó szürkéskék színű és különös ismertetőjele a puhább tapintású cédula, amit a keményebbre ragasztottak. A használati utasítás szerint: Anyaga: juhnappa, vasalni, mosni tilos, tisztítását csak szakember végezheti, tárolása lehetőleg vállfán történjen. Kisebb... — de ezt hadd tegyem idézőjelek közé — „Kisebb anyaghibákért felelősséget nem vállalunk". Egyszerű kijelentő mondat a 3700 forintos, tehát nem is olcsó, első osztályúnak minősített juhnappa zakón.

Hónapok óta hordom, nézegetem a cédulát. Gondoltam, előbb-utóbb belenyugszom: ha nem vállalnak felelősséget, hát nem vállalnak, én alaposan megvizsgáltam a zakót, nem fedeztem fel rajta kisebb hibát akkor, amikor megvettem, később is csak a selyem bélésen kezdtek lefelé szaladozni a szemek. Ez kisebb hiba. A felelősség tehát engem terhel. Reklamációnak helye nincs. Előre nem látható más hiba. Legfeljebb tetetek bele egy új bélést, ha már ilyen rossz minőségi ellenőrnek bizonyultam.

Nem segített az önvigasztalás, mert minduntalan eszembe jutott, hogy minden termelő üzemben van minőségi ellenőr, még azokban is, ahol a brigádok arra jogosultak, hogy maguk minősítsék az általuk gyártott terméket.

Ha van minőségi ellenőre a Tanácsi Konfekció Iparnak, akkor mit csinál vajon? Cédulát ír? „Kisebb anyaghibákért felelősséget nem vállalunk." Nem azt írja: „A zakót megvizsgáltam. Első osztályúnak minősítettem, de a kisebb anyaghibákért felelősséget nem vállalok, X. Y. minőségi ellenőr." Ő is a divatos többesszámban ír. A felelősség tehát kollektív, vagyis senkit sem terhel felelősség. Az anyaghiba adódhat sok mindenből: megsérti az anyagot a varrógép, rosszul dolgozták ki a bőrgyárban, már a birka nyúzásakor megsértették a bőrt, de az is lehet, hogy már a birka sem vigyázott eléggé a bőrére. Tehát mindenki felelős lehet.

És itt vége tér a felelősség. A vásárló is benne van a kollektív felelősség kategóriában és végülis egyszemélyben ő a felelős az esetleges kisebb hibákért. Magára öltötte a zakót és ezzel a teljes felelősséget is. Felelős a minőségi átvételért, amit olyan hebehurgyán végzett el a boltban.

Mentségem csak az: nem vagyok szakember, fogalmam sincs arról, mi számít kisebb hibának egy juhnappa zakón. Mentségem továbbá az is, hogy ott a boltban fel sem merült bennem: hivatalosan ki mernek jelenteni ilyesmit.

A minőségi ellenőr pedig tovább írja a cédulákra: „Kisebb anyaghibákért felelősséget nem vállalunk." Tudomásom szerint ma még csak a tanácsi konfekcióiparban, de ki tudja, holnap, holnapután nem jeelnik-e meg több árucikken is ez a mondat?

Jobb minőséget, nagyobb termelékenységet!

Szocialista brigádvezetők tanácskozása a BÉV-nél

A Wellesz-brigád felhívása



A beruházási igények és az építőipari kapacitás közötti feszültség erre az évre is jellemző. A Baranya megyei Állami Építőipari Vállalat az V. ötéves terv első esztendejében 13 százalékkal növelte termelését, majdnem változatlan létszámmal. Az 1977-es év sem lesz könnyebb, sőt néhány vonatkozásban több gondja van a BÉV kollektívájának, mint tavaly volt.

Őszinte és tárgyilagos helyzetfelmérés, a gondok és nehézségek kerülgetése nélkül. Ezekkel jellemezhetjük a BÉV szocialista brigádvezetőinek tegnap tartott tanácskozását, amelyen többek között részt vett *Lukács János*, az MSZMP Pécs városi Bizottságának első titkára, *Koós László*, a Baranya megyei Pártbizottság gazdaságpolitikai osztályvezetője. A vállalat 250 szocialista brigádjának képviselőit *Tiborcz István*, a BÉV pártbizottságának titkára köszöntötte, majd *Rikker Mihály* adott tájékoztatást az 1976-os gazdasági év eredményeiről, az idei feladatokról, a feszített tervből fakadó gondokról.

— Ebben a tervciklusban hétezer lakást épít a vállalat — közel 1800-zal többet, mint az előző tervidőszakban — hatvan tanterem kerül átadásra, és 12 000 négyzetméterrel nő a kereskedelmi létesítmények alapterülete: az átadandó ABC-áruházak, szakboltok és vendéglátóipari egységek nagyrészt az új lakónegyedekben épülnek. A lakásépítés mellett fontosak az ipari létesítmények: a bőrgyári rekonstrukció, a baromfifeldolgozó, a mohácsi malom, a pécsi fedett piac, a szigetvári kórház építése.

A vállalatnak ebben az esztendőben 800 lakás építését kell megkezdeni és befejezni. Az épületek közel háromnegyed része tízszintes lesz. A program teljesítése rendkívüli erőfeszítéseket követel a vállalat valamennyi brigádjától. Az idei 1,1 milliárdos tervfeladat felét a lakásépítés jelenti. Szeptemberre el kell készülni a kertvárosi 24 tantermes általános iskolának, a Kodály Zoltán úti négyszáz fős kollégiumnak, továbbá három ipari létesítménynek is termelnie kell még ebben az évben: a Baromfifeldolgozónak, a barcsi Chemicalnak és a Pécsi Bőrgyár új velurüzemének.

A főmérnöki tájékoztatót követően *Wellesz István*, a szerelő főépítésvezetőség villamos üzemének brigádvezetője kért szót és a szocialista kollektíva nevében felhívással fordult a vállalat brigádjaihoz:

— A feladatok megoldásában nem számíthatunk jelentős létszámnövekedésre, hatékonyabb munkával teljesíthetjük a tervet. Nagy felelősség hárul a szocialista brigádokra, mert nem mindegy hogyan gazdálkodunk anyaggal, géppel, menynyire használjuk ki a munkaidőt — mondotta.

A szocialista kollektíva vállalta és kérte a többi brigádot, hogy május 7-én, illetve szeptember 3-án tartsanak kommunista műszakot, a bért pedig közösségi célokra ajánlják föl. A felhíváshoz csatlakoztak a jelenlévők a Csepelről indult mozgalomhoz, a Wellesz-brigád felajánlásához. A kommunista műszakokon való részvételt az 506-os és 508-as Szakmunkásképző Intézetek a BÉV-nél dolgozó fiataljai is vállalták.

A tanácskozáson felszólalt Lukács János, az MSZMP Pécs városi Bizottságának első titkára is. Többek között kijelentette:

— Helyeseljük és elismerjük kezdeményezésüket, mert az önök felajánlása jelentős érték. Kedvező, hogy a felvázolt gondokra így reagáltak és megoldást találnak arra, hogy a feladatokat miként lehet teljesíteni. Bízom abban, hogy hosszú évek után először ebben az esztendőben átadásra kerülnek a tervezett lakások.

S. Gy.

A jemeni küldöttség látogatása

A Jemeni Népi Demokratikus Köztársaság párt- és kormányküldöttsége Abdel Fattah Iszmailnak, a nemzeti front egyesített politikai szervezet központi bizottsága főtitkárának vezetésével kedden megkoszorúzta a magyar hősök emlékművét.

A koszorúzásnál jelen volt Puja Frigyes külügyminiszter, Szépvölgyi Zoltán, a fővárosi tanács elnöke, Garai Róbert külügyminiszter-helyettes és Oláh István altábornagy, a Magyar Néphadsereg vezérkari főnöke, honvédelmi miniszterhelyettes.

A jemeni párt- és kormányküldöttség kedden ellátogatott a Beloiannisz Híradástechnikai Gyárba.

Berecz Frigyes vezérigazgató-helyettes tájékoztatta a vendégeket a nagymúltú gyár munkájáról, terveiről, további fejlesztéséről, amelynek során ötévenként körülbelül megkétszereződik termelése. Termékeikből, amelyeknek nagyobb részét exportálják, jelentős mennyiséget szállítanak fejlődő országokba is. Ezt követően a vendégek megtekintették a telefon-főközpontot gyártó egységet.



A schwerini vendégeket dr. Nagy József tájékoztatta megyénk életéről. — Szokolai felv. —

A Schwerin kerületi pártküldöttséget fogadták a megye párt- és állami vezetői

Siklósra és Harkányba látogattak a vendégek

Heinz Ziegnernek, a Német Szocialista Egységpárt Schwerin kerületi Bizottsága első titkárának vezetésével Baranyában tartózkodó pártmunkásküldöttség tegnap délelőtt látogatást tett a Baranya megyei Pártbizottságon. A delegáció tagjai: *Siegfried Hempelt*, a Schwerin megyei Tanács első elnökhelyettese, *Christel Fiebiger* tsz-elnöknő, *Herbert Wégner*, a grábói élelmiszergyár igazgatója, *Manfred Schild*, a kerületi pártbizottság munkatársa.

A küldöttséget *dr. Nagy József*, az MSZMP KB tagja, a Baranya megyei Pártbizottság első titkára, *Horváth Lajos*, Baranya megye Tanácsának elnöke, *Bocz József*, *Czégény József*, *dr. Jerszi István*, a megyei pártbizottság titkárai fogadták.

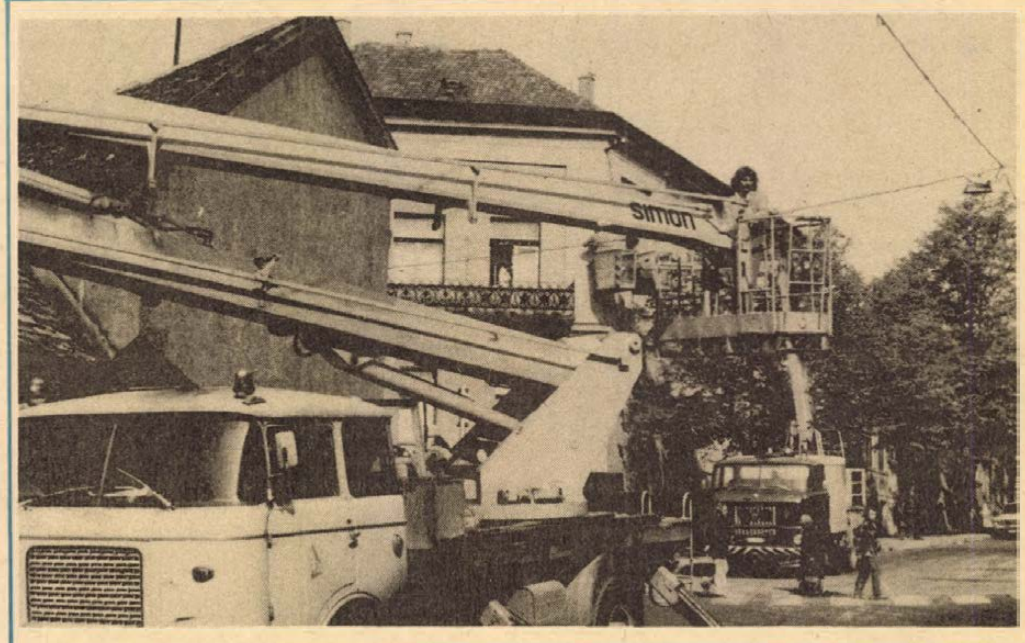
Dr. Nagy József első titkár a megyei pártbizottság nevében szeretettel köszöntötte a vendégeket, s kérte ismerkedjenek hazánk e szép tájával: Baranyával. A továbbiakban tájékoztatta a schwerinieket megyénk történelméről, politikai és gazdasági helyzetéről, a megyében élő nemzetiségiek életkörülményeiről, Pécs város tudományos életéről. A schweriniek érdeklődéssel hallgatták a nőkről, a gyermekekről való gondoskodást és a nyugdíjasok újbóli munkába állítását.

Heinz Ziegner, Schwerin terület első titkára válaszában elmondotta, baranyai tartózkodásuk legjobb bizonyítéka a két megye kapcsolatának felvételére. Erősíti ezt Kádár Jánosnak, az MSZMP KB első titkárának NDK-beli látogatása. Vázolta azokat a feladatokat, melyet a IX. kongresszusuk után megyéjüknek meg kell oldani. Nevezetesen a gépesítést, az elektronikus-, a vegyipar-, a mezőgazdaság fejlesztését és az építőipar teljesítményének teljes kihasználását.

Beszédének befejező részében örömmel jegyezte meg; szándékuk megvalósulását jelenti, hogy a szocialista országok egyikének, a magyarországi Baranya megyével testvéri szövetségre lépnek, s ez a kapcsolat a szocialista hazafiság és a proletár-nemzetköziség alapján eredményesen fejlődik.

Heinz Ziegner pártbizottságuk nevében Marx Károly bronzba öntött portréját nyújtotta át dr. Nagy Józsefnek, aki megköszönte az ajándékot, s egy eozinból készült Leninszobrot adott át Heinz Ziegnernek.

A német delegáció tegnap délután Bocz József megyei titkár és a siklósi járás párt- és állami vezetői társaságában Baranya egyik legszebb részével, Siklós és környékével, a siklósi vármúzeummal, a nagyharsányi alkotóteleppel és Harkányfürdővel ismerkedtek.



A DÉDÁSZ dolgozói 22 ezer világítótestet gondoznak Pécsett. Ebből 12 ezer higanygőzlámpa, a többi hagyományos villanyégő, illetve fénycső kandeláber. A képen: Hidraulikus emelőkosárból a Hunyadi út közvilágítását javítják.

Megszépül a Pintér-kert

Egy helyen a Mecsek összes növénye

A Mecsek összes növényét bemutatják Pécsett, a Pintér-kert északi részén. Az egykori híres gyűjteményes kertet a Tettyén hamarosan felújítják. A rekonstrukció terveit most készítették el a MÉM balatonfüredi parktervező osztályán, az Országos Természetvédelmi Hivatal dél-dunántúli felügyelősége megbízásából.

Kitisztítják a betemetődött régi kerti sétányokat, utakat az egykori nyomvonalukon. Ezen kívül szerpentinrendszert is kialakítanak hatalmas támfalakkal megerősítve. A falak köveit szárazon rakják össze és a téglaközökbe sziklakerti növényeket, többek között kövirózsákat, varjúhájat, szikiternyét telepítenek. A sziklakerti növényféleségek száma is eléri majd a több százat. A kert bejáratánál áll a hajdani nagy ház, melynek dísztermében állandó kiállítást rendeznek be ritka növényekből és a madárvédelem eszközeiből, tárgyaiból. A kertben egyébként Európában is ritkaságnak számító egzóták, növények nevelkednek az egykori botanikus, kerttulajdonos jóvoltából.

Újjáépítik a negyven négyzetméteres vízmedencét és különféle tavirózsákkal ültetik be. Modernizálják a vízhálózatot is. Megjavítják a fából és kőből formázott, még most is impozáns pavilonépületeket: tulajdonképpen esőbeállókká alakítják át. Ezekből a rendkívül ritka és védett ciprusokra nyílik pompás kilátás. A védett kert legmagasabb pontja hetven méterrel magasabban helyezkedik el, mint a legalsó terasz. Itt kilátót hoznak létre.

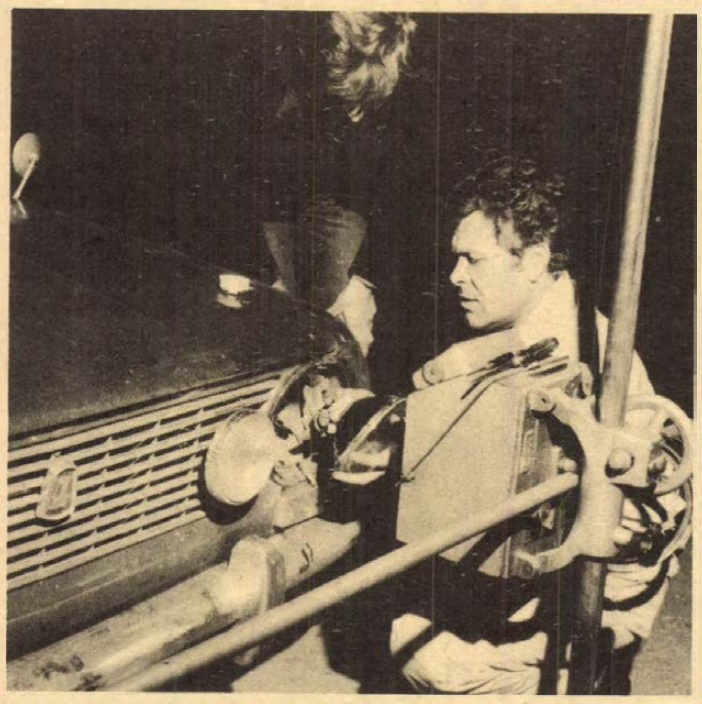
A kivitelezés a tervek szerint jövőre indul és három év alatt fejeződik be. A rekonstrukcióra mintegy hárommillió forintot fordítanak.

Cs. J.

„Jól látni és jól látszani"

Sárga angyal és fekete macska

Bagolyvadászat fényszóróval



Műszeres fényszóróbeállítás a 6-os úton

„Rémlik, mintha látnám termetes növését" — írja Arany János Toldiról. S egy nagy költőnek ennyi is elég, hogy remekművet alkosson. De ha ugyanezt este egy közúton haladó jármű vezetője mondja halvány meggyőződéssel az előtte, mögötte vagy éppen vele szemben közeledő járműről, nos, akkor ez már nem költemény, hanem közlekedési szabálysértés, méghozzá eléggé veszélyes. Az oka többféle is lehet, de mindegyik alapjaiban sérti a KRESZ egyik fontos elvét: „jól látni és jól látszani".

Hogyan valósul meg ez az elv? — erre voltunk kíváncsiak e heti közlekedési őrjáratunkon. Az esti szürkületben indultunk úgy fél hét körül, már égtek az utcai lámpák és a járművek kivilágítva haladtak.

Portyáztunk a városban és a 6-oson. Gyárvároson fekete macska futott keresztül előttünk, aztán tíz perc múlva ki kellett cserélnünk (egy perc alatt!) kocsink jobb hátsó kerekét a Tolbuhin úton. Ennek ellenére nem minket kerített hatalmába a babonás rémület, hanem azokat a járművezetőket, akiket útközben megállítottunk különféle világítási hiányosságok miatt. Pedig ezúttal Járányi őrmester nem is bírságolt, csak figyelmeztetett, tanácsokat adott — mindezt a közlekedésbiztonsági hetek keretében. Remélhetőleg nem hiába, s megszívleli a figyelmeztetést annak a Zsigulinak a tulajdonosa is, amelyiknek csupán az egyik féklámpája működött. Nem vettem észre — mentegetőzött csodálkozva a vezető. Gyenge mentség, főleg egy autószerelő szájából!

Portyánk során találkoztunk az országutak rémeivel is: két kamaszkorú kivilágítatlan kerékpárral viháncolt a Felszabadulás útján; s találkoztunk szórakozott úrvezetővel is, „aki úgy haladt, mintha állna", vagyis tompított fényszóró nélkül, csupán helyzetjelzővel. Mentsége ugyan nem találtatott, de ezúttal figyelmeztetéssel megúszta. Egy Volga sofőre pedig inkább a sasszemében bízott, ahelyett, hogy a világítást bekapcsolta volna az esti szürkületben. Arra, hogy más látja-e a fekete színű kocsiját, nem gondolt.

Nyolc óra tájban letáboroztunk a 6-os út bogádi elágazásának közelében parkoló „sárga angyal" mögé. Ezen az estén az autóklub sárga overallos szerelője, Schäffer Attila itt tartott ingyenes szolgáltatásként ügyeletet, készen arra, hogy pontosan beállítsa bármely gépkocsi fényszóróját. Sajnos két óra alatt csak egyetlen egy kocsitulajdonos élt evvel a lehetőséggel, pedig eközben a mellettünk elhúzó gépkocsik közül majd minden másodiknak rosszul volt beállítva a fényszórója. Vagy magasra hordott, mintha baglyokra vadászna, vagy összetartott, vagy éppen az útmenti mezőt pásztázta, s gyakran az egyik égő erősebb volt, mint a másik.

Hogyan merhettek ilyen fényszórókkal nekivágni egy hosszabb útnak? — kész rejtély. Én leginkább hanyagságukra gyanakszom. Vajon mind célba értek?!

Dunai Imre

Öt évre szóló tervezet

Tudományos, szakmai együttműködés pécsi és lvovi diákok között

Öt évre szóló együttműködési tervezetet készítettek elő a Lvovi Műszaki Egyetem és a pécsi Pollack Mihály Műszaki Főiskola vezetői. E célból a pécsi felsőfokú intézmény vendége volt Mihail Alekszandrovics Gavriljak, a Lvovi Műszaki Egyetem rektora. A Műszaki Főiskola most alakít ki először tudományos, szakmai együttműködést lvovi testvér-intézményével. Erre a lehetőség adott, hiszen Baranya megye és a lvovi kerület között már több éves a kapcsolat.

A lvovi egyetemen 27 ezer hallgató tanul és a nappali tagozaton tanulók száma meghaladja a 14 ezret. Félszáz szakmában folyik képzés 1800 tanár irányításával. A 133 éves oktatási intézményben 350 külföldi diák — köztük magyarok is —, készül hivatására. Az egyetemen működik egy úgynevezett Diák Tervezési Iroda, melyben 1200 egyetemista ténykedik: épületek, létesítmények terveit készítik, rádió- és villamossági berendezéseket terveznek, és kikísérletezik a különféle automatizált irányítási rendszereket is. A Szovjetunióban eddig negyven város száz kollégiuma épült fel az ő, diák-elképzeléseik alapján. Az iroda tagjai ugyanis típustervekkel rukkolnak ki. De sok város rendeli meg tőlük planetáriumok, tánc- és művelődési házak építési terveit.

A tanulók a lvovi egyetemen a tudományos kutató munkában rendkívül aktívan és szervezetten vesznek részt. A szovjet professzor úgy véli, hogy nagyon jó együttműködés alakulhat ki az új épületszerkezetek kidolgozásában, vagy tervezésük számítógépes módszereinek kutatásában. A következő területeket jelölte meg, ahol a közös munka kialakulhatna: a hőellátás és szellőztetés, a vízellátás és csatornázás, a kerámia, valamint az üveg kémiai technológiája.

A rektor nagy elismeréssel nyilatkozott a pécsi főiskola műszaki, épületgépészeti, kémia-technológiai, elektrotechnikai laboratóriumáról. Megnyerte tetszését a technikai, oktatási eszközök laboratóriuma és a 400 fős előadó is.

A későbbiekben a pécsi főiskola képviseletében Lvovba utaznak egy előkészítő tárgyalásra és ezt követően várhatóan hamarosan megszületik magyar és szovjet kulturális miniszitériumi szinten a jóváhagyás. Vagyis közösen kutatnak tudományos témákban a két felsőfokú iskola tanárai, valamint sor kerülhet oktató- és hallgató-cserére is egyhónapos és féléves terminusban.

Csuti János

Társulásokkal felvirágoztatni az ágazatot!

Megyei juhásznap Szentegáton

Kissé túlozva: ha az országban mindenki juhot tenyésztene, akkor sem lenne annyi pecsenyebárány, amennyit a nyugati és az arab országok meg ne tudnának venni tőlünk, mégpedig a baromfi- és a marhahúsnál lényegesen magasabb áron. Csakhogy, időközben elnéptelenedtek juhlegelőink és hodályaink. Bizony, Baranyában szebb napokat is megélt a juhtenyésztés, oda jutottunk, hogy az 1964. évi 131 ezres állomány 1976-ra a harmadára csappant. Ez ellentmond a népgazdaság, külkereskedelmünk érdekeinek, fel kell tehát virágoztatni az eleddig mostohán kezelt ágazatot, amely ma már gazdaságainkban jól jövedelmező ágazattá léphet elő. A hagyományos juhásznapot ennek jegyében rendezték tegnap Szentegáton, a Szigetvári Állami Gazdaság központjában.

A tapasztalatcserére megjelent szép számú hallgatóságot, a mezőgazdasági nagyüzemek vezető szakembereit és juhászait a rendezők — a megyei tanács mezőgazdasági osztálya, a házigazda állami gazdaság, az agráregyesület és a tsz-szövetség nevében — *Pék János*, a Megyei Állattenyésztési Felügyelőség igazgatója köszöntötte. Biztató jelként említette, hogy a megyei juhásznapok során 1964 óta először jelenthetik, az idei esztendőre tavalyhoz képest 7 ezerrel növekedett a megye juhállománya, a szövetkezetekben gyarapodott az anyaállomány. Mindez köszönhető az állatforgalmi vállalat tavaly év végi akciójának, amikor is kooperáló partnerként, igen előnyös fizetési feltételek mellett 9 ezer bárányt adott ki a gazdaságokba. A közgazdasági feltételek soha sem voltak ilyen jók: tavaly jelentősen emelték a pecsenyebárány felvásárlási árát, de jól fizet a felvásárló a gyapjúért is, az állam pedig az új telepek létesítésére támogatást ad, ennek mértéke esetenként elérheti a 70 százalékot. Most tehát a gazdaságokon a sor.

A juhásznapon a megye juhtenyésztésének eredményeit és célkitűzéseit *Álló Miklós*, a Megyei Tanács mezőgazdasági és élelmezésügyi osztályvezetőhelyettese vázolta. Tudományos igényű, előremutató előadásában sok új ismerettel szolgált hallgatóságának. Példaként kiemelte a szentlászlói szövetkezetet, hogyan lehet szerény feltételek mellett is mintaszerű juhtenyésztést teremteni. Álló Miklós javaslatot tett a baranyai mezőgazdasági nagyüzemeknek, kooperáljanak a juhtenyésztő bázisgazdaságokkal. Ehhez a gondolathoz csatlakoztak a felszólaló gyapjúfelvásárlók, itt is a társulásoké a jövő, vállalatuk is ezt támogatja leginkább. Álló Miklós felvázolta az elérendő célt: kívánatos, hogy a megye juhállománya 1985-re felszaporodjék 110—120 ezer darabra. Ehhez 78 ezer korszerű férőhely, s megfelelő tartási technológia kellene.

Ezután *Szegi Sándor*, a Szigetvári Állami Gazdaság igazgató-helyettese ismertette a gazdaság juhtenyésztésének eredményeit, melyet kutatóintézet közreműködésével értek el. Bemutatták felfejlődőben lévő juhászatukat a szederkényi tsz felszólaló szakemberei is, ők most újabb, faszerkezetes hodályokat építenek, ezekben a férőhely megfelelő és olcsó — férőhelyenként 1200 forint. Közben bejelentették, a minisztérium a kátolyi tsz merinói juhászatát eredményei alapján törzstenyészetté, a szentlászlói tsz-ét törzstenyészet jelöltté nyilvánította. A megyei juhásznapon szó esett a háztáji és egyéni tenyésztők gondjairól is, rájuk is kell gondolni, méginkább: legelőt kell biztosítani számukra.

(— mz —)

Tanulmányi verseny

Befejeződött az országos postaforgalmi tanulmányi verseny, melyet a pécsi Komarov Gimnázium és Szakközépiskolában rendeztek meg. A versenyre az ország tíz szakközépiskolájának tanulói neveztek be. Az írásbeli és szóbeli feleletekből többek között az Oktatásügyi, illetve a Közlekedés- és Postaügyi Minisztérium képviselői értékelték. A díjakat Povorai György, a postavezérigazgatóság helyettes vezetője, az ajándékokat Varga Sándor, a Pécsi Postaigazgatóság vezetője adta át tegnap.

Az első helyezést Samu Judit, a soproni Széchenyi István Gimnázium és Szakközépiskola tanulója érte el. Második helyezett szintén soproni kislány lett a Széchenyiből, Kiss Margit. Harmadik Dományi Mariann, budapesti tanuló. A Komarovból ketten indultak, bejutottak a mostani döntőbe is és a 11., illetve a 12. helyet szerezték meg.

Összehangolt termelés és szállítás

Kedvezően alakulnak az idei vasúti előszállítások a Pécsi Vasútigazgatóság területén. A vasut és a fúvaroztatók többsége együttesen dolgozta ki a tervezetet, összehangolták a termelést és a szállítást.

A gyékényesi Kavicsbánya dolgozói nagy mennyiségű száraz kavicsdepót hozott létre, vagyis időben kitermelték a vízből a kavicsokat, elegendő időt hagyva a száradásra és úgy biztosítva a folyamatos rakodást. Így idén már 102 000 tonnával több kavicsot szállítottak el, mint tavaly ebben az időszakban. A nagyharsányi kőbánya dolgozói pedig még a téli nagyjavítás alatt is rakodtak.

A vasútigazgatóság 32 nagyvállalattal külön megállapodást is kötött, előbbrehozták a szállítások többségét. A tavalyihoz képest eddig már 400 000 tonnával több árut szállítottak.

Tudományos-fantasztikus klub alakult

Erősödik az érdeklődés

Sci-fi klub alakult tegnap este a TIT Természettudományi Stúdiójában. A klubalakulás ezekben a hetekben azért is időszerű, mert már két estén szögezte székhez a sok millió tévénézőt az Alfa holdbázis című új tudományos-fantasztikus sorozat, újra bebizonyítva, hogy egyre nagyobb érdeklődés kíséri a tudományos-fantasztikus irodalom és filmgyártás alkotásait. Ma is érdeklődéssel olvassuk Verne holdra utazó és tengerbe merülő hőseinek kalandjait, kelendő a Galaktika című folyóirat, valamint a mai kül- és belföldi tudományos-fantasztikus, idegen szóval science fiction-irodalom, vagy röviden a sci-fi.

Világjelenségről van szó, amit felerősített korunk tudományos-technikai forradalma. Évekkel ezelőtt a műfaj nevéről is vita dúlt a hazai nyelvészek között; új, frappáns, kifejező és rövid magyar szót kerestek a fenti idegen vagy túl hosszú nevek helyett. Életképes új elnevezést nem találtak, de azóta is gyarapodnak a tudományos-fantasztikus irodalom iránt érdeklődők csoportjai, sőt sci-fi klubok működnek Budapesten és több vidéki városban. Több ezer látogatót vonzott tavaly az Érden megrendezett tudományos-fantasztikus kiállítás.

Ilyen előzmények után szervezte meg a TIT Mecseki Természettudományi Stúdiójában a csillagászati szakkör mellett működő tudományos-fantasztikus klubot, amely tegnap este tartotta alakuló ülését. Néhány évvel ezelőtt több mint száz tagot számlált Pécsett egy hasonló jellegű klub. A TIT szervezői a továbbiakban egyelőre havi egy foglalkozást szerveztek előadásokkal, filmvetítésekkel. A tudományos-fantasztikus irodalom olyan hazai művelőit szeretnék előadásokra és találkozókra hívni, mint *Kuczka Péter* író, vagy *dr. Kulin György* csillagász, aki a Gondolat Kiadónál megjelentetett több regényével bizonyította, hogy a szaktudó is tehet kirándulást a fantasztikum birodalmába.

G. O.

Ózd Városi Tanács V. B. Igazgatási Osztálya

csoportvezetői állás betöltésére

pályázatot hirdet. Az állás betöltéséhez állam- és jogtudományi egyetemi végzettség és legalább hároméves joggyakorlat szükséges. Letelepedéshez segítséget nyújtunk. A pályázatokat május 15-ig kérjük a városi tanács személyzeti osztály, Ózd, Népköztársaság tér 1. címre beküldeni.

Folytatják a Dráva szabályozását

A Dél-Dunántúli Vízügyi Vállalat a jugoszláv társpartnerrel közösen megkezdte a Dráva Vejti és Révfalu közötti, mintegy 20 kilométeres szakaszának szabályozási előkészületeit. Idén légifényképezéssel elkészítik a szakasz alaptérképét, jövőre pedig a meder keresztszelvényeit „mutatják ki". A szabályozási tervet 1979-ben dolgozzák ki és a munka 1980-ban kezdődik. A mostani, tíz kilométeres rész szabályozása pedig befejeződik erre az időpontra.

Hogyan látja a pedagógus?

Világnézetünk alapjai a Dolgozók Gimnáziumában

Ifjúságunk jelentős részét képezik azok, akik saját hibájukon kívül, vagy saját hibájukból nem tudták elvégezni a középiskolát. A Dolgozók Gimnáziumában ők is szerezhetnek érettségi bizonyítványt, munka mellett.

Nagy verseny folyik a világban. Számarányunkhoz viszonyítva sokkal nagyobb a szerepünk a kiművelt emberfők vonatkozásában. Ez a tény kötelez!

Ezért készülünk mi is és készülnek dolgozóink oly nagy gonddal a középiskola elvégzésére. Ebben most már nagy segítséget jelent a gimnázium önálló épülete, az egységes tanári kollektíva, amelynek összehangolt munkája érezhető a dolgozó diákok tevékenységében. Ez érezhető az új tantárgy, a Világnézetünk alapjai tanításában is. Új szemlélet alakult ki a tantárggyal kapcsolatban a nevelők körében. Látják, hogy e tárgy tanítása is az ő munkájukat segíti.

A hallgatók a napi 8 óra komoly munka után, az iskolai órák látogatásai mellett foglalkoznak e nem érettségi tárggyal is. A természettudományi szemléletet tartalmazó rész nagy segítséget jelentett előbb a kémia, biológia, később a fizika tanárának az anyag megértetéséhez. Itt ismerik fel, hogy e tárgyakon belül vannak közös törvényszerűségek, amelyek az élet valamennyi vonatkozásában érvényesülnek.

Még aktívabb az együttes tevékenység a társadalmi folyamatok tárgyalásakor. Az üzemi munka tapasztalatai, az üzemen belüli oktatások, s a tömegkommunikációs eszközök tudatos felhasználása (a tanárok is előre felhívják egy-egy adásra a figyelmet) olyan alapvető politikai ismeretekhez juttatja a hallgatókat, amelyre bizton támaszkodhat a tanár. A vitatéma kijelölése után rövid ismertetés következik, amit vagy a hallgatók, vagy a vezető tanár tart, majd indul a vitatkozás! A hozzászólásokból nemegyszer egy-egy üzem, vállalat tevékenységét, a vezetők és vezetettek viszonyát, a bérekkel kapcsolatos problémákat is megismerjük.

Ha ismerős téma van, módszerünk a vita, de a sajtó, a rádió, a televízió gondoskodik arról szinte programszerűen, hogy a tárgyalt anyaghoz találjunk megfelelő szemléltetést. Felbecsülhetetlen az így szerzett ismeret, s ahogy az a vita során életre kel, önmagáért beszél. Látni a jogos vagy jogtalan indulatokat, látni az érzelmek hullámzását, annak egész skáláját, látni a megjelölt téma kibontását, s itt van a világnézeti óra jelentősége.

Elmehetnének az órákról, hiszen az utolsó óra, de fűti őket a vita lehetősége, saját véleményük elmondása, a sok-sok ismeretszerzési lehetőség, amiért hálásak, amely nemcsak a tananyagot egészíti ki, de politikai felkészültségüket, világnézetüket erősíti.

S milyen segítséget jelentenek a hallgatók közül azok, akik akár az esti egyetem, akár a pártiskola, szakszervezeti tanfolyam valamilyen formáját elvégezték? A vitában visszacsatolnak az ott elhangzottakra.

A világnézet hatékonyságának fontos feltétele, hogy valóban átfogó legyen, magába foglalja életünk valamennyi területére vonatkozó alapvető nézetek egységes rendszerét. Ez a célja a Dolgozók Gimnáziumában is érvényesül.

Dr. Görcs László

Az amatőr fúvószenekarok élvonalában



A MÉV fúvósainak országos elismerése

Van valami jelképesen felemelő abban, hogy épp április 4-én közvetítette a rádió azt a 6-os stúdióban rendezett nyilvános hangversenyt, melyen a Ganz-MÁVAG fúvószenekara mellett a Mecseki Ércbányászati Vállalat fúvószenekara mutatta be Apáthy Árpád vezényletével igényes műsorát. Először ért pécsi (és tegyük hozzá: vidéki) fúvószenekart olyan elismerés, hogy az amatőr fúvószenekarok élvonalába kerülve ilyen rangos adásban léphetett az ország nyilvánossága elé.

Munkásegyüttes

„Dallal-zenével a munkáskultúráért" — ez az összefoglaló címe annak a rádiós törekvésnek, mely felismerte, hogy — mivel a munkásművelődésnek-szórakozásnak, az amatőr kórusok mellett, a munkászenekarok is egyenrangú részesei, bemutatásukra, megszerettetésükre több lehetőséget kell biztosítani. A stúdióbeli próbafelvételek eredményeként a szakmai zsüri a Mecseki Ércbányászati Vállalat fúvószenekarának nagyrészt mai szerzők műveiből (Tóth Ferenc: Kis nyitány, Kocsár Miklós: Táncképek, Patachich Iván: Burleskek, Farkas Antal: Népdalrondó) összeállított műsorát nyilvános koncertre elfogadta.

A hétfő délelőtti hangversenyközvetítés, a hosszantartó tapsok hallgatása közben sokakban felmerülhetett a kérdés: hogyan jutott el e munkásegyüttes a modern zene ilyen stílusos tolmácsolásához? Miképp ért el az újjászületű magyar fúvószenekari mozgalomban ilyen vezető szerepet?

Az 1957-ben alakult zenekar a kezdeti sikerek után átmenetileg mélypontra jutott. Döntő változás 1971 szeptemberében következett be, amikor a Mecseki Ércbányászati Vállalat vezetősége *Bimbó Józsefet* bízta meg a zenekar újjászervezésével. A régi zenekarból megmaradt törzsgárda mellé új, fiatal embereket toboroztak, és amikor 1972 januárjában a komoly felkészültségű és szaktudású *Apáthy Árpád* lett az együttes karnagya, minden feltétel biztosítva volt az eredményes munkához. Fokozatosan kicserélték a már régi, rossz hangszereket és minőségileg jobbakat vásároltak. Kialakították a megfelelő szólamarányokat, közelítették egymáshoz a réz- és fafúvósok arányát. Sikerült olyan fiatalokat megnyerni az együttes számára, akik mint ipari szakmunkásképzőbe járó fiatalok — a jövő szakmunkásai — valamely zenei intézményben tanulmányokat folytattak vagy folytatnak ma is. Ezekkel a fiatalokkal a vállalat tanulmányi idejük alatt társadalmi szerződést kötött, az iskola befejezése után a vállalatnál szakmájukban elhelyezkedve, tagjai lettek a zenekarnak is. Az egyéni fejlődés, a művek tervszerűbb megtanulása érdekében az összpróbák mellett szólampróbákat is tartanak. Amikor ezeken az alapvető zenei (technikai, dallami, ritmikai) problémákat megoldották, akkor kerül a mű összpróbára. Itt a rendelkezésre álló időt az egységes hangzás, a formálás, a tiszta intonáció, valamint az árnyalt dinamika kialakítására használhatják ki.

Ugyancsak a fejlődés feltétele volt, hogy tervszerűen, évről évre kialakítják a zenekar szereplési tervét. Ennek érdekében évente kétszer házi hangversenyt tartanak (legutóbb március 28-án a Liszt-teremben szólaltattak meg népszerű melódiákat), rendszeresen részt vesznek a siklósi fesztiválon, a fúvószenekari napok rendezvényein. Az évi 12—14 hangversenyjellegű szereplésen előadott körülbelül 40 mű megtanulása komoly, kitartó munkára ösztönzi az együttest. A kottatár bővítésével elérkeztek oda, hogy a hagyományosnak tartott fúvószenekari átiratok mellett mai szerzők egy-egy művét is eljátszották. Ezzel indult meg az a hosszabb folyamat, melynek eredménye a modern zenéhez való érkezés volt. A mai szerzők műveiből összeállított november 29-i koncert sikere is igazolta, hogy nemcsak minden zenekari tag talál valami érdekeset, újat ezekben a modern alkotásokban, hanem a kialakult törzsközönség is igényli már az ilyen zenét, melyhez fokozatosan hozzászoktatták.

Magas színvonalon

A kitartó munka, a sok próbalehetőség, a szereplések növekvő száma juttatta el az együttest arra a magas szintre, melyet a fesztiválokon elért díjak, legmagasabb minősítési fokozatok, nívódíjak is fémjeleznek. E sikerek elérése azonban nem lett volna lehetséges, ha nem érzik maguk mögött a vállalat egész kollektívájának, vezetőinek segítségét. Kevés együttes dicsekedhet azzal, hogy hangversenyeit a vállalat vezetői is meghallgatják.

A Mecseki Ércbányászati Vállalatnál szinte megelőzték a közművelődési törvényben foglaltakat, ezért fordult a zenekar felé országos figyelem és elismerés. Az április 4-i nyilvános stúdióhangversenyt hallgatva jóleső örömmel nyugtázhattuk, hogy vállalat és zenekar egyaránt jól szolgálja a munkásművelődést.

Nádor Tamás

Vendégünk volt:

Garai Gábor



Garai Gábor Kossuth-díjas költő, az Ifjúsági Ház költészet napi estje alkalmából látogatott Pécsre, április 15-én.

Életművét kezdettől vállalt és éveken át mindmáig következetesen megőrzött elkötelezettség és pártosság jellemzi. Az est előtt arról kérdeztem, mit jelent ez a költő mindennapjaiban?

— Mit mondhatnék erről?! A költő politikai állásfoglalása éppolyan szívügy, mint a szerelmi vallomás vagy az anya iránti szeretet. A líra önmagunk vallatása, amelyben nemcsak magánéletünk problémáit vetjük fel, hanem azt is, hogy hol állunk ma a világban, hol tart ma a világ. Először igazán az 1958-ban megjelent Tűztánc című versemben tettem fel magamnak ezeket a kérdéseket, bár előtte is foglalkoztatott a hitvallás kényszere. A bennem és a világban zajló ellentmondásokat ütköztetve arra a megoldásra jutottam, hogy tiszta lelkiismerettel csak egy szocialista társadalom munkásaként élhetek. De ha a költő csak közéleti témákról írna, az emberek joggal mondanák, hogy egyoldalú az élete, vagy nem mutatja meg magát. Csak úgy hiteles a költő szava, ha egyaránt szól a közélet és a magánélet gondjairól.

— *Munkásságában nagy szerepe van a műfordításnak. Maga is fordít, versei pedig tíznél több idegen nyelven jelentek meg. A más népekhez vezető hidat, vagy inkább a költői műhelyt jelenti Garai Gábor számára a műfordítás?*

— Szinte diákkorom óta fordítok, s ez eleinte valóban inkább költői műhelyt jelentett számomra. Saját eszközeim pallérozásában segített. 1964-ben és 76-ban önálló műfordításkötetem jelent meg. Mindig nagy örömmel fedeztem fel a költészet újabb és újabb területeit, s adtam át a közönségnek az új költőkről, versekről szerzett benyomásaimat. Intenzíven foglalkoztam például a mai szovjet líra fordításával, Jevtusenko, Voznyeszenszkij és Rozsgyesztvenszkij verseivel. Érdekes kirándulást jelentett számomra egy hozzám igen közelálló szlovák költő, Miroslav Valek verseinek fordítása, vagy az afrikai néger és a pakisztáni költészettel való találkozás. Igen érdekes dolog kitekinteni az általunk megszokott Európa-centrikusságból, s széjjel nézni a világ költészetében.

— *Most min dolgozik?*

— A tavaly év végén megjelent Visszfény után készül a következő verseskötetem. Ennek Szélcsönd és újra szél lesz a címe. Nemrég fordítottam Rozsgyesztvenszkijt, ehhez a kötethez kell még utószót írnom, s készül már a pakisztáni Faiz Ahmed verseskötete is. Emellett adósa vagyok a pécsi színháznak egy új darabbal, amely remélem hamarosan megszületik.

Gállos Orsolya

Tizenegyezer madár

A Természettudományi Múzeum állattárának madárgyűjteményét felújítják. Több éves gyűjtőmunkával mintegy 11 ezer madarat befogtak, illetve preparáltak. Folyamatosan újabb értékes példányokkal is gyarapodik a gyűjtemény. Képünkön: Esztergályos Lajos főpreparátor a gyűjtemény legkisebb és legnagyobb madarával, a kolibrivel és a kondorkeselyűvel.

Branstetter Sándor felvétele — KS



Hol lesz az írók boltja?

Talán még az idén alapozzák a Magyar Írók Könyvesboltját a Rákóczi út 35—37. számú házak helyén.

A tél elején bement a mostani boltba az egyik törzsvendég, *Klauss Gyula*, aki a Mecseki Szénbányák területi építési főmérnöke. Olvasott, hallott a gondokról, hogy az üzletnek új helyre kell költöznie. Telefonált, beszélgetett a szénbányák illetékeseivel, aztán tervezőkkel, könyvterjesztési szakemberekkel, legtöbbször *Hartung Józsefnével*, aki a Magyar Írók Boltját vezeti. Így az önként szervezkedésének megszületett az eredménye. De hadd mondja ezt el Klauss Gyula:

— Éppen a könyvesbolt kitelepítésének híre idején merült fel egy terv: a Bevételi Igazgatóság, az OTP és a Mecseki Szénbányák építenek egy házat öröklakásnak. Először az Anna utcában tervezték. Aztán a tanács felajánlotta e célra a Rákóczi út 35—37. számú házak telkét. Ekkor született az ötletünk, hogy a ház földszintjét adjuk oda a könyvesboltnak. A tanácson is egyetértettek, a Művelt Nép Könyvterjesztő Vállalat igazgatója örömmel elfogadta és az Ifjúsági Tervezőirodán Kistelegdi István és Oltai Péter elvállalták a tervezését. A ház alatt jogilag egy, de gyakorlatilag két üzlet lesz, a kettő között egy átjáróval, amely a kibontott városfalhoz vezet. Tehát igen szép környezetben kap helyet a bolt. Egyik részén könyvet, a másikon hanglemezt árulnak majd, s mindkettőnek körkirakata lesz. A két üzletrész között alul lehet majd átjárni, s alul lesz a nagy raktár is. A pénzügyi feladatokat az OTP bonyolítja, a tervek készülnek. Augusztus—szeptemberben lesz kivitelezési terv, addig a tanácsnak még ki kell telepítenie onnét egy vállalatot és lebontani a házakat. Várjuk tehát, hogy a tanács végrehajtó bizottsága megszabja a telek árát, és az OTP szervezésében minden megkezdődjék.

Az adatok még bizonytalanok: a ház 24 lakásos lesz, a könyvesbolt költsége talán 2 millió forint, alapterülete körülbelül 120 négyzetméter, ugyanennyi az alá tervezett raktáré.

F. D.

Megyei úttörő tűzoltóverseny

A hideg áprilisi idő ellenére sok kispajtás gyűlt össze a megyei úttörő tűzoltóversenyre Pécsett, az Engel János úti gyakorlópályán április 16-án.

Egymás munkájára számítva, egymást segítve oldották meg a feladatokat a gyerekek, hogy később a komoly tűzesetek megelőzésében és meggátlásában is részt vállaljanak. Feszült figyelemmel, de vacogva várták a start kezdetét, hogy erejüket, tudásukat megmutathassák. A versenyen 15 raj indult, 7 lány és 8 fiú csapat. Egy-egy rajban egy vezető, hat szerelő és két tartalékos tevékenykedett. A bolondos időjárás sem törte meg a versengők lelkesedését. A fej-fej melleti küzdelemben a tized-másodpercek is döntően számítottak. Szereléssel kezdtek; a motoros szivattyús tömlőkhöz kapcsolták a szívócsapot.

A technikai verseny győztesei: a Nagynyárádi Általános Iskola lány-, a Gyárvárosi Általános Iskola fiú-csapata képviseli a megyét a zánkai országos úttörő tűzoltóversenyen.

— K. J. —

HÍREK

1977. ÁPRILIS

20

SZERDA

Szeretettel köszöntjük névnapjuk alkalmából

TIVADAR

nevű

kedves olvasóinkat

A Nap kél 4.47 — nyugszik 18.40 órakor. A Hold kél 5.53 — nyugszik 20.45 órakor.

Tessedik Sámuel

Kétszázharmincöt évvel ezelőtt, 1742. április 20-án született Albertiben (1950 óta: Albertirsa) és 78 éves korában, 1820 decemberében halt meg Szarvason Tessedik Sámuel író, haladó pedagógus, a hazai mezőgazdaság korszerűsítésének nagy úttörője.

Pozsonyban, Sárospatakon, Debrecenben, majd német egyetemeken tanult, s hazatérve Surányban, 1767-től haláláig pedig Szarvason volt evangélikus lelkész. Az emberbaráti eszmék elkötelezett híveként elsősorban a parasztság helyzetének javítására törekedett. 1780-ban parasztfijak képzésére „gyakorlati-gazdasági szorgalmatossági iskolát" alapított, s itt a belterjes termelési módszerek elsajátítását gyakorlati munkával kapcsolta össze.

Pedagógiai munkássága mellett széles körű tevékenysége kiterjedt az Alföld, s elsősorban Szarvas életének minden területére. Kezdeményezője volt a korszerű vetésforgó, a szántóföldi takarmánynövények termesztésének, az istállózó állattenyésztés elterjesztésének. Kísérleteket folytatott a szikes területek javítására; meghonosította Magyarországon a lucernát; szorgalmazta a gyümölcstermesztést, a méhészet, a selyemhernyó tenyésztés elterjesztését; tiszta ivóvíz biztosítására kutakat furatott stb. Emlékezetére a Magyar Agrártudományi Egyesület évenként odaítélt Tessedik-emlékérmet alapított.

Ma este

SZÍNHÁZ

Nemzeti Színház: Szünnap.

Kamaraszínház: Szünnap.

MOZI

Park: A villámcsináló (f4) Szeress engem, Lily! (f6, f8)

Petőfi: Francia kapcsolat (f5, f7, f9)

Kossuth: Francia kapcsolat (10, 12) Lúdas Matyi (f3, f5) Nem zörög a haraszt (f7, 9) **FEK Klub:** Teketória (7) **Rákóczi:** Régi idők rock zenéje (5, 7) **Komló, Május 1.:** Blokád (f5) **Komló, Zrínyi:** Robinson és a kannibálok (4) Lotte Weimarban (6) **Mohács:** Fekete gyémántok (f5) A Nap vége (8).

időjárás

Várható időjárás szerda estig: változóan, időnként erősen felhős idő. Elszórtan zápores, néhány helyen zivatar. Mérsékelt légmozgások. A legalacsonyabb éjszakai hőmérséklet 1—6, a legmagasabb nappali hőmérséklet általában 10 fok közelében, a déli, délkeleti országrészben 15 fok körül.

Előadás

Csoportok, osztályok szociálpszichológiai problémái címmel tart előadást dr. Harsányi István pszichológus a TIT Bartók Béla klubjában 20-án, szerdán délután 14 órakor.

*

Thomas Mann íróvilága címmel tart előadást dr. Halász Előd, az irodalomtudományok doktora Pécsett, a Tudomány és Technika Házában április 21-én 17.00 órakor.

*

„Minőségi követelmények az Egyesült Izzóban" címmel szakmai előadást tart április 20-án 15 órakor Pécsett, az Egyesült Izzó Sopiana Gépgyárában, a szocialista brigádok klubjában Balla Miklós, a törzsgyár műszaki ellenőrzési főosztályvezetője.

◆

Kórházi felvételes ügyeletek

Mindennapos felvételi ügyeletek gyermekbelbetegek részére: Pécs város: POTE Gyermekklinika, Szigetvár város és járás, a pécsi és a volt sellyei járás: Megyei Gyermekkórház. Gyermeksebészeti, gyermekfülészeti betegek, égett és forrázott gyermekek részére páratlan napokon: POTE Gyermekklinika, páros napokon: Megyei Gyermekkórház Pécs és a megye egész területéről.

Felnőtt belgyógyászat: Megyei Kórház. Sebészet, traumatológia: Honvéd Kórház. Égési sérülések: Honvéd Kórház. Koponya- és agysérülések: Idegsebészet. Felnőtt fül-orr-gégészet: POTE Fül-Orr-Gége Klinika.

SOS-ÉLET telefonszolgálat hívószáma 12-390, este 7-től reggel 7 óráig.

◆

— **Utazó publikum.** Április 21-én, csütörtökön délután 5 órakor indul a Hotel Minaret előtti térről az autóbusz, amely a kaposvári színház Troilus és Cressida című előadására viszi az érdeklődőket. Shakespeare darabját Babarczy László rendezte. Jegyek a Perczel utca 1. szám alatt, a DSMK rendezvényi csoportjánál kaphatók.

— **Gasztrofol bemutatót rendez** április 21-én 14 és 16 óra között Pécsett, az újmecsekaljai Supermarketben a Baranya megyei Élelmiszerkereskedelmi Vállalat és a Mecsekvidéki Vendéglátó Vállalat gasztrofol üzeme. A bemutatón ötféle gasztrofol ételt kóstolhatnak meg az érdeklődők.

— **Kerékpáros hetet** rendez április 18-tól 24-ig a Baranya megyei KBT. A megye számos általános iskolájában pedagógusok vizsgáztatják KRESZ-ből és műszaki tudnivalókból a kerékpározó gyerekeket. A jól „vizsgázók" igazolást kapnak KRESZ- és műszaki ismereteikről. Jutalmul fényvisszaverő fóliát ragasztanak fel a kerékpárokra. Pécsett közlekedési úttörő járőrök cirkálnak járműveikkel és az úton tanácsot adnak a biciklivel járó diákoknak, ezen kívül figyelmeztetik őket a szabálytalanságokra. Ezen a héten a KRESZ-parkot ingyen látogathatják a közlekedési szabályokkal ismerkedő gyerekek.

— **Országos második helyezés.** Április hatodika és nyolcadika között tartották meg Szolnokon a középiskolai fizikatanárok eszközbemutatóval egybekötött országos tanácskozását. A bemutatón második helyezést ért el Olláry József, a Szigetvári Zrínyi Miklós Gimnázium tanára, saját készítésű szemléltető eszközével, egy amatőr csillagvizsgáló távcsővel. A távcső két méter hosszú, tükörátmérője kétszáz milliméter, fókusztávolsága ezerkilencszáztíz milliméter, nagyítása háromszázszoros, amatőr viszonylatban a legnagyobbak közé tartozik.

Beszorulva... játék közben

Beszorulnak a kőpad és a kőasztal közé a kártyások és a sakkozók még akkor is, ha nem feledkeznek el magukról túlságosan a játék jó hangulatában. Pécsett, a Káptalan utca végében, a sétatéri park felső részében nemrég több új kőpadot, körülötte kőasztalt helyeztek el a pihenni vágyók örömére. Az ülőkék és az asztal között a távolság mindössze 5—10 centi. A játék hevületében, vagyis kezdéskor még bepréselik magukat a sakkozók, kártyások, de aztán később, — győztesen vagy éppen megverten túlságosan is marasztalónak vélik az ülőkéket. Ugyanis beszorultak az asztal és a pad közé. Most már több idő megy el a bosszúságra, mint a szórakozásra. Pedig minden csak a tervezőkön vagy épp a kivitelezőkön múlott.

Cs. J.

— **Ezüsthárs** suhángokat ültetett a sásdi erdészet három szocialista brigádja Sásdon, a nagyközség parkosításának keretében. A 300 ezüsthárs csemetét 218 társadalmi munkaórában ültették el.



Dimitrij Alekszejev zongoraestje

Sosztakovics, Beethoven, Brahms, Prokofjev és Chopin művei csendülnek fel ma este fél nyolc órakor Dimitrij Alekszejev szovjet zongoraművész estjén a Liszt-teremben. „Kifejező ereje, a művek tökéletes, átgondolt előadása, kiművelt kéztechnikája, s ahol szükséges, gyengéd lírája egyöntetű tetszésre talál. Már az első ütemeknél nyilvánvaló, hogy nagy tehetség birtokosa. Technikája acélos, billentésmódja keresetlen, világos és sokoldalú, zenei érzésvilága gyengéd, kifinomult" — írja Dimitrij Alekszejevről a Zenei Élet című szovjet lap kritikusa.

— **Megszépül az önkiszolgáló élelmiszerbolt Lvov-Kertvárosban.** Az üzlet május 2-án zár, ekkor kezdődik a kéthetes festés, mázolás. A vásárlóknak azonban ez nem okoz különösebb nehézséget, ugyanis az ABC-áruház április végén nyit.

— **A Mecsek növényvilága.** A Pécsi Állatkert biológiai oktatótermében április 20-án 17.00 órakor színes diavetítéssel egybekötött előadást tart dr. Vörösss László Zsigmond tanszékvezető főiskolai tanár.

◆

A rendőrség kérése

A Baranya megyei Rendőrfőkapitányság közlekedési osztálya tanúkénti kihallgatás végett kéri azon személyek jelentkezését, akik 1977. április 4-én Pécsett, a Fekete gyémánt tér 19. sz. ház előtt egy kisgyermek és motorkerékpáros közúti balesetét látták. Jelentkezni lehet: Pécs, Légszeszgyár u. 8. I. em. 38-as szobában vagy a 12-266/10-es telefonszámon.

— **Felújították a véméndi körzeti művelődési otthont.** A rekonstrukció során kicserélték a épület villamos berendezéseit, új, korszerű világító testeket szereltek föl, valamint átfestették a helyiségeket. A kivitelező a járási költségvetési üzem volt; a felújítás 100 ezer forintba került.

— **Ciklámen az NDK-ból.** A Pécsi Kertészeti és Parképítő Vállalat 20 000 ciklámen palántát vásárolt a virágkiállítások városából, Erfurtból. A tervek szerint a vállalathoz még további 30 000 tő érkezik majd.

— **Bányaművelés védett területen.** A Kelet-Mecsekben kialakítandó jövendőbeli tájvédelmi körzetben földtani kutatások folynak jelenleg. Ha bányát nyitnak, akkor a legmesszebb menőkig figyelembe veszik a természetvédelmi előírásokat. Erről tárgyaltak a Dél-dunántúli Földtani Szolgálat és az Országos Természetvédelmi Hivatal pécsi természetvédelmi körzetének szakemberei április 18-án Pécsett.

Vigyázat! Veszettség!

A Megyei Egészségnevelési Csoport nyomatékkal felhívja a lakosság figyelmét, hogy Baranya megyében több, veszettség vírusával megfertőzött kutyát és macskát találtak. Ezek karmolása és harapása az emberre halálos lehet! A fertőzött állatok ilyenkor „jámborabbá" válnak, „barátságosabbnak" tűnnek. Különösen gyermekeinket világosítsuk fel erről, és hívjuk fel figyelmüket, hogy kerüljék az állatokat. Mindennemű állattól eredő sérülést azonnal jelentsünk az orvosnak, még akkor is, ha szerintünk a sérülés veszélytelen.

Háziállatainkon tapasztalt legkisebb gyanús jelet is azonnal jelentsük be.

A veszettség ellen védekezni úgy tudunk, hogy háziállatainkat elkülönítjük, kószálni nem engedjük, ezen kívül magunkat is távoltartjuk mindenféle háziállattól illetve vadonélő állattól. A legkisebb gyanús jelet azonnal jelentsük magunk, ill. embertársaink érdekében.

◆

— **Végső búcsú Radnai György operaénekestől.** Kedden az Operaház előcsarnokában vettek végső búcsút Radnai György Kossuth-díjas, Kiváló művésztől kollégái, pályatársai és tisztelői. Koszorúkkal borított ravatalánál, Hunyadi gyászindulójának hangjai után, a dalszínház tagjai nevében Lukács Miklós, az Operaház igazgatója búcsúzott meghatott szavakkal a kitűnő énekestől.

— **A Statisztikai Kiadó Vállalat új kiadványai:** Magyar Statisztikai Zsebkönyv 1977 — Belkereskedelmi és idegenforgalmi adatok 1976. IV. negyedév — Településhálózat országos és megyei összefoglaló adatok II. kötet.

— **Ideiglenes parkoló.** Pécsett, a Bajcsy-Zsilinszky Endre és Szalai András utca sarkán gépkocsiparkolót hoznak létre. A tereprendezést a Baranya megyei Állami Építőipari Vállalat végzi, míg a Pécsi Kertészeti és Parképítő Vállalat mintegy 500 tonna zuzalékot szór szét.

◆

Esküvő

BÁTORI ANNAMÁRIA
és
KOVÁCS LAJOS

házasságkötése 1977. április 23-án 13.00 órakor lesz a pécsi központi házasságkötő teremben (Hunyadi út 2. sz.).

MULLER ERIKA
és
NÉMETH MIKLÓS

szeretettel értesítik kedves ismerőseiket, hogy 1977. április 23-án 16.30 órakor házasságot kötnek a pécsi központi házasságkötő teremben (Hunyadi út 2.).

tegnap történt

Tegnap az Állatorvostudományi Egyetemen rendezték meg az 1976. évi országos tejtermelési verseny díjkiosztó ünnepségét, amelyen részt vett dr. Román Pál mezőgazdasági és élelmezésügyi miniszter és Dobi Ferenc, a MEDOSZ főtitkára is. A verseny díjait dr. Román Pál adta át az üzemek képviselőinek és a kistermelőknek.

*

Kedden Budapesten, a Néphadsereg tiszti klubjának nyári helyiségében megkezdődött a szocialista országok írószövetségi vezetőinek 14. találkozója. A tanácskozás keddi napján Dobozy Imre, a Magyar Írók Szövetségének elnöke elnökletével megtárgyalták a szocialista hazafiság és a proletár internacionalizmus szerepét az irodalom fejlődésének jelenlegi szakaszában.

*

Kedden Maróthy Lászlónak, az MSZMP PB tagjának, a KISZ KB első titkárának elnökletével ülést tartott a XI. világifjúsági és diáktalálkozó magyar nemzeti előkészítő bizottsága. Borbély Gábor, a KISZ KB titkára, a bizottság alelnöke tájékoztatta a megjelenteket a fesztivál nemzetközi előkészületeiről, majd a bizottság tagjai áttekintették a VIT hazai előkészítésével kapcsolatos tennivalókat.

*

A Svéd Baloldali Párt — Kommunisták meghívására dr. Berecz Jánosnak, a KB külügyi osztálya vezetőjének vezetésével kedden Stockholmba utazott az MSZMP pártmunkásküldöttsége. A küldöttséget a Ferihegyi repülőtéren Horn Gyula, a KB osztályvezető-helyettese búcsúztatta.

Lapzárta

A Magyar Szocialista Munkáspárt Központi Bizottsága és a Magyar Népköztársaság Minisztertanácsa kedden vacsorát adott a Jemeni Népi Demokratikus Köztársaság párt- és kormányküldöttségének tiszteletére az Országház vadásztermében. Részt vett a vacsorán Huszár István, az MSZMP Politikai Bizottságának tagja, a Minisztertanács elnökhelyettese, Gyenes András, az MSZMP Központi Bizottságának titkára, Puja Frigyes külügyminiszter, Pozsgay Imre kulturális miniszter, Szépvölgyi Zoltán, a Fővárosi Tanács elnöke, s a politikai, a gazdasági, a kulturális és a társadalmi élet számos vezető személyisége. A szívélyes, baráti hangulatú vacsorán Huszár István és Abdul Fattah Iszmail, a Jemeni Népi Demokratikus Köztársaság nemzeti front egyesített politikai szervezet központi bizottságának főtitkára, a JNDK párt- és kormányküldöttségének vezetője pohárköszöntőt mondott.

*

Usztyinov marsall, a szovjet katonai küldöttség vezetője kedden este a prágai szovjet nagykövetségen vacsorát adott vendéglátói tiszteletére. A vacsorán jelen volt Gustáv Husák, a CSKP KB főtitkára, köztársasági elnök, Lubomir Strougal, a szövetségi kormány miniszterelnöke, valamint más csehszlovák vezető személyiségek.

Hulladékanyagok hasznosítása

Harminc forintért egy dollárt

Új átvevőhelyek a MÉH-nél?

Az ipari termelésben, illetve a lakossági fogyasztásnál keletkező hulladékanyagok újrahasznosítása egyre fontosabb szerepet kap minden ipari ország gazdaságában. A másodnyersanyagok begyűjtésének adatai azt mutatják, hogy hazánkban a kibocsátáshoz képest a begyűjtés jelentősen alacsonyabb arányú, mint az iparilag fejlett tőkés és szocialista országokban.

Hazánkban egészen az utóbbi évekig nem fordítottak elég gondot a felhasznált nyersanyagok visszagyűjtésére és emiatt a MÉH vállalatok a gazdasági viszonyokhoz képest eléggé elmaradott állapotban vannak. Csak az 1974-től erőteljessé váló nyersanyagár emelkedésének hatására dolgozott ki átfogó fejlesztési programot az Országos Műszaki Fejlesztési Bizottság a hulladékanyagok újrahasznosítására. Ennek a gazdasági feladatnak a jelentőségét jól érzékelteti az az adat, hogy az import megtakarítást figyelembe véve a MÉH Trösztjelenleg mintegy 30 forintért „állít elő" egy dollárt!

A pécsi székhelyű Dél-dunántúli MÉH Vállalat 92 millió forint értékű hulladékanyag begyűjtését tervezi 1977-ben. Mennyiség szerint mintegy 20 ezer tonna vas, 1200 tonna egyéb fém, 4200 tonna papír és 220 tonna textil begyűjtésével számol a terv.

A vállalat árbevétele Baranya megyében az utóbbi évek során évente átlagosan 5,5 százalékkal nőtt. Ennél a növekedési ütemnél nagyobbat lehetne elérni, ha a vállalat lakóterületi begyűjtőhelyeinek hálózatát bővítenék. Az átvevőhelyek számának növelése csak tanácsi segítséggel oldható meg. Ennek szükségessége ma már nem vitatott. A vállalat piackutatásainak eredményei azt bizonyítják, hogy a lakóterületi begyűjtési lehetőségeket csak 50—60 százalékban képesek kihasználni. A vállalat Baranya megyei telephelyei (Pécs, Komló, Mohács, Siklós, Szigetvár) a hatósugarukba tartozó területükről nem tudják gazdaságosan begyűjteni a hulladékot, mert kevés az átvevőhely. Jellemző adat, hogy országosan az egy lakosra jutó átvevőhelyek tekintetében Pécs az utolsó helyen áll jelenleg. A vállalatnak Pécsett összesen két működő átvevőhelye van, s a megyében is akad számos olyan község, ahol a keletkező hulladékanyag begyűjtése megoldatlan.

A Dél-dunántúli MÉH Vállalat begyűjtő hálózata bővítésének kérdése a megyei tanács végrehajtó bizottságának legutóbbi ülésén is szóba került. A bizottság felkérésére a vállalat elkészítette javaslatait az átvevőhely hálózat bővítésére. Eszerint átvevőhelyet kellene létesíteni Pécsett Újmecsekaljén, Meszesen, Kertvárosban és hármat a belvárosban, a megyében pedig Sellyén, Pécsváradon és Vajszlón. A MÉH Vállalat javaslatát a közeljövőben fogja tárgyalni a Baranya megyei Tanács végrehajtó bizottsága.

D. I.

24 ÓRA A NAGYVILÁGBAN

Zaire-i helyzetjelentés

Lelepleződik a beavatkozók köre

A Béke-világtanács felhívása

A TASSZ keddi zaire-i helyzetjelentése megállapítja: Dél-Zaire-ban folytatódnak a harcok a marokkói—zaire-i egyesült erők és Shaba tartomány felkelő lakosai között. Hírügynökségi jelentések szerint a felkelők soraiban harcol a zaire-i hadsereg több volt katonája is. A felkelők az ország déli vidékén nagy területek felett gyakorolnak ellenőrzést. Katonai szakértőknek az a véleménye, hogy ha a felkelők a partizán-hadviselés taktikájához folyamodnak, akkor a konfliktus meghatározhatatlanul hosszú ideig elhúzódhat.

Az amerikai Newsweek a zaire-i eseményeket értékelve hangsúlyozza: már a kezdet kezdetén világos volt, hogy Franciaország aktív beavatkozását Washingtonban is jóváhagyták. Magas beosztású francia és amerikai politikusok titkos találkozókon tüzetesen megvitatták a zaire-i válságos helyzetet.

A New York Times katonai szemleírója jól tájékozott forrásokra hivatkozva rámutatott, hogy a marokkói intervenciót részben Szaúd-Arábia pénzeli.

A bagdadi Al-Irak egyik legutóbbi kommentárjában erélyesen elítélte néhány arab rendszer beavatkozását Zaire belügyeibe. Az iraki haladó lap követelte, hogy üljön össze az Arab Liga és vitassa meg Egyiptom, Marokkó és Szudán zaire-i intervencióját.

A Béke-világtanács felhívással fordult a világ közvéleményéhez javasolva: szervezzenek nemzetközi tiltakozó kampányt az ellen, hogy az Egyesült Államok, Franciaország és más országok beavatkoznak Zaire belügyeibe. A Béke-világtanács felhívta a figyelmet annak veszélyére is, hogy a nemzetközi imperializmus kihasználva a zaire-i helyzetet, újabb intervenciót készít elő Angola ellen.



Pakisztánban — és elsősorban a képünkön látható Lahore városban — a Bhutto-ellenes jobboldali ellenzék immár negyedik hete — provokál súlyos zavargásokat.
(Telefotó—AP—MTI—KS)

✦ NEW YORK: A nemzetközi béke és biztonság fenntartása jelenti továbbra is az ENSZ fő feladatát — állapította meg Kurt Waldheim, a világszervezet főtitkára hétfőn, New Yorkban az amerikai ENSZ-társaság előtt mondott beszédében. Hangsúlyozta a fegyverkezési verseny megszüntetésének és a leszerelés megvalósításának szükségességét. Rámutatott arra, hogy e problémák megoldása nélkül lehetetlen a tartós béke biztosítása.

Tudatos ferdítés

A TASZSZ kedden beszámolt a sajtó- és a tájékoztatás nemzetközi problémáival foglalkozó firenzei tanácskozás első munkanapjáról.

Számos küldött szólt arról, hogy az imperialista hatalmak hírközlő szervei az emberi jogok védelmének ürügyén durván beavatkoznak a szuverén államok belügyeibe.

A Latin-Amerikába érkező hírek ellenőrzése az amerikai hírügynökségek kezében van, s ezek rendszeresen elferdítik a Latin-Amerikában vagy a kontinens határain túl történő események jellegét. Az Egyesült Államok hírügynökségei különösen a latin-amerikai kontinensen végbemenő társadalmi változások iránt viseltetnek előítélettel.

✦ WASHINGTON: Az Egyesült Államok felülvizsgálja vízumpolitikáját olyan külföldi állampolgárokkal kapcsolatosan, akik kommunista pártok tagjai — közölte hétfőn az amerikai külügyminisztérium szóvivője. Hozzátette azonban, hogy az Egyesült Államok egyelőre „még nem változtatott eddigi álláspontján" és visszautasította azt a feltevést, hogy a vízumpolitika felülvizsgálata „liberalizálást jelentene".

✦ *BUDAPEST: Hazaérkezett az MSZMP KB küldöttsége, amely Győri Imrének, a KB titkárának vezetésével részt vett a Nyugat-berlini Szocialista Egységpárt április 15—17 között tartott V. kongresszusán.*

✦ *HAVANNA: Ötvenegy amerikai, minnesota-állambeli üzletemberből álló delegáció tárgyal a kubai kereskedelmi kamara meghívására Havannában. Tizenhét év óta ez a legnagyobb ilyen jellegű, Kubába látogató amerikai küldöttség. A látogatás célja, hogy tanulmányozzák a kubai—amerikai kereskedelmi kapcsolatok fejlesztésének lehetőségeit.*

✦ PÁRIZS: Giscard d'Estaing, francia köztársasági elnök kedden Dakarba repült, hogy részt vegyen a francia nyelvű afrikai országok csúcsértekezletén.

✦ *GENF: Kedden, sorrendben 745. ülését tartotta a genfi leszerelési bizottság. R. Nikolov nagykövet, a bolgár küldöttség vezetője elnökölt, a tanácskozáson Howard Meyers, az Egyesült Államok küldöttségének vezetője bejelentette: az Egyesült Államok hozzájárul a latin-amerikai atomfegyvermentes övezet létesítéséhez. A leszerelési bizottság legközelebb csütörtökön tartja ülését.*

✦ BONN: Kedden éjfélkor tíznapos délkelet-ázsiai látogató körútra indult Hans-Dietrich Genscher nyugatnémet külügyminiszter indiai, sri lankai, indonéziai és singapore-i tárgyalásainak súlypontja Genscher és az indiai vezetők találkozója.

✦ *HANOI: A francia kormány meghívására kedden hivatalos látogatásra Franciaországba utazott Pham Van Dong, a Vietnami Szocialista Köztársaság miniszterelnöke. Pham Van Dong — mint az AFP hírügynökség jelentette — kedden, kora délután megszakította útját Pekingben.*

✦ PÁRIZS: Egy párizsi kórházban kedden öngyilkosságot követett el Gerard Amnrich, Franciaország volt vatikáni nagykövete, aki február elején súlyos depressziós rohamban megölte feleségét és két gyermekét. Gerard Amnricht április elején elmebetegnek nyilvánították, és ezért nem állították bíróság elé.

Jelentések Spanyolországból

A hadsereg tiszteletben tartja a kormány határozatait

Spanyol–Szovjet Baráti Társaság alakult

Támadás a Spanyol KP székházai ellen

Felix Alvarez-Arenas tábornok, spanyol hadseregügyi miniszter levelet intézett a szárazföldi hadsereg tábornokaihoz, tisztjeihez és tiszthelyetteseihez. A kedden nyilvánosságra hozott levélben a miniszter egyértelműen leszögezte, hogy a hadsereg a legnagyobb mértékben tiszteletben tartja a kormány határozatait és kész magát alávetni ezeknek a határozatoknak.

Spanyol munkások és értelmiségiek egy csoportja kedden az illetékes hatóságokkal közölte, hogy megalakult a Spanyol—Szovjet Baráti Társaság, és a hatóságok rendelkezésére bocsátotta a társaság alapszabályát. Ez a baráti társaság legfontosabb célját abban jelöli meg, hogy elősegítse a Spanyolország és a Szovjetunió népei közti barátság elmélyítését. Azt tervezik, hogy Spanyolországban és a Szovjetunióban konferenciákat és kerekasztal értekezleteket rendeznek olyan kérdésekről, mint a történelem, a kultúra, a művészet és a tudomány közös vonatkozásai.

Az EFE hírügynökség jelentése szerint Valenciában és Granadában szélsőjobboldali fiatalok csoportjai megtámadták a Spanyol Kommunista Párt helyi székházait és feldúlták az épületek helyiségeit.

✦ PÁRIZS: Kedden a korareggeli órákban tűz ütött ki abban a párizsi lakóépületben, ahol Sophia Loren is él. A filmszínésznő két és félórát töltött az épület tetején, ahová két gyermekével a tűzoltólétrán sikerült feljutnia.

✦ *KOPPENHÁGA: Kedden hivatalos látogatásra Belgrádba utazott Margit, dán királynő és férje, Henrik herceg. A látogatást eredetileg elmúlt év októberére tervezték, akkor azonban Tito államfő betegsége miatt elhalasztották.*

Befejeződtek a szovjet–szíriai tárgyalások

Kedden délelőtt Moszkvában folytatódtak és befejeződtek a szovjet—szíriai tárgyalások.

A tárgyalásokról kiadott hivatalos közlemény szerint a felek a szovjet—szíriai együttműködés jelenlegi állásáról és továbbfejlesztésének távlatairól, valamint számos időszerű nemzetközi problémáról cseréltek véleményt. Mindkét fél kifejezte szilárd eltökéltségét, hogy a jövőben is folytatják erőfeszítéseiket a nemzetközi enyhülési folyamat elmélyítése és az államok közötti együttműködés aktivizálása és a közel-keleti válság átfogó rendezése érdekében. A közel-keleti rendezést a háborúk útján történő területszerzés megengedhetetlenségének elve alapján és annak az elvnek érvényesítése révén kell megvalósítani, hogy minden közel-keleti államnak joga van a független létezésre és a biztonságra.

A Szovjetunió és a Szíriai Arab Köztársaság ezzel kapcsolatban hangsúlyozza minden 1967-ben megszállt arab terület felszabadításának szükségességét, a palesztinai arab nép elidegeníthetetlen jogai, köztük az önrendelkezésre, önálló független palesztin állam megalapítására vonatkozó jogai biztosításának szükségességét.



CIA-adatok alapján

Energiagond és -program az Egyesült Államokban

„Nemzeti katasztrófa fenyegeti az amerikai népet, ha nem hagynak fel a pazarló energiafogyasztással" — mondotta James Carter hétfő esti tv-beszédében.

Az elnök beszédét valamennyi nagy tv- és rádióhálózat közvetítette. Carter drámai hangvétellel támasztotta alá a kormány energiaprogramját, amelyet szerdán terjeszt a kongresszus elé.

— A kőolaj- és földgázkészletek, amelyek az Egyesült Államok energiafelhasználásának 75 százalékát adják, kimerülőben vannak — érvelt James Carter —, a hazai termelés évi 6 százalékkal csökkent, miközben a behozatal az elmúlt 5 évben megduplázódott. 1971-ben 3,7 milliárd, az idén — várhatóan — 45 milliárd dollárt adnak ki külföldi olajra. Fennáll az a veszély, hogy az ország függőségbe kerül a szállítóktól.

Carter elismerte, hogy egyes javaslatai „kényelmetlenséggel és áldozatokkal" járnak majd, de érvelése szerint az energiakérdés megoldása — a háború elkerülése mellett — a mai nemzedék legfontosabb feladata.

Az elnök a takarékosságot jelölte meg a legfontosabb célnak. A program — állítása szerint — egyenlő, arányos terheket ró majd az iparra és a lakosságra.

A kormány tervei előirányozzák, hogy 1985-re:

— felére csökkentik az olajbehozatalt,

— évi két százalék alá szorítják az energiafelhasználás növekedését,

— kétharmadával évi egymilliárd tonna fölé emelik a széntermelést,

— hőszigetelik az otthonok 90 százalékát és az összes új épületet,

— több mint fél évre elegendő stratégiai olajtartalékot képeznek,

— 2,5 millió háztartásban hasznosítják a napenergiát.

Carter beszédének alapját a CIA felmérése képezte. Ezt aznap hozta nyilvánosságra a Fehér Ház. A hírszerző hivatal szerint a világ olaj- és földgázszükséglete már a nyolcvanas évek közepére meghaladhatja a termelést. A CIA adatait, az amerikai sajtó értesülése szerint, a Fehér Ház egyes köreiben kétségbe vonják, így pl. James Schlesinger, az elnök energiaügyi tanácsadója is.

Nálunk ismét olcsóbb!

	régi ár	új ár
○ M 150 literes hűtőszekrény	4900,— Ft	4400,— Ft
○ M 160 literes hűtőszekrény	4920,— Ft	4420,— Ft
○ Minksz 210 literes hűtőszekrény	5300,— Ft	4800,— Ft
○ Lengyel oszcilláló ventillátor	1850,— Ft	1480,— Ft
○ Lengyel légnedvesítő	695,— Ft	495,— Ft
○ MK 25-ös magnetofon	1980,— Ft	1600,— Ft
○ Motoros meghajtású morzsoló	2370,— Ft	1180,— Ft
○ Kézi meghajtású morzsoló	900,— Ft	600,— Ft
○ Vermorel permetezőkanna	786,— Ft	550,— Ft
○ Harmat permetezőkanna	1080,— Ft	756,— Ft

A KONZUM ÁRUHÁZBAN
Pécs, Kossuth tér

Sajtószemle

A Kínai KP lapja a legfontosabb tennivalókról

A kínai sajtó az elmúlt huszonnégy órában megjelölte az ország legfontosabb tennivalóit: a párt „rendbehozatalát" (megtisztítását) és az előfeltételek megteremtését a gazdasági élet „újabb nagy ugrásához".

E kettő közül föltétlenül az előbbi a fontosabb, minthogy „a politikáé az elsőbbség". A Zsenmin Zsipao egyik keddi cikke, a probléma nagyságát érzékeltetendő, felveti a kérdést: „Vajon hogyan erősödhet a párt vezető szerepe, hogyan folytatódhat Mao elnök forradalmi vonala, hogyan változhatnak meg azok a vezető testületek, amelyeket a gyengeség, a lustaság jellemez, hogyan javulhat meg a helytelen stílus, hogyan erősödhet a kapcsolat a párt és a tömegek között, hogyan növekedhet a párt harci ereje, ha nincs pártrendezés... és nem oldjuk meg a legnagyobb komolysággal az eszmei eltévelyedés, a szervezeti bemocskolódás, a munkássítlus ellaposodása kérdéseit, amelyek a négyek bandájának beavatkozása nyomán alakultak ki."

Ugyanez a cikk megállapítja: hogy „a négyek bandája, az új és régi ellenforradalmi elemek eme sötét társasága olyan bőszülten ásta alá és verte szét a pártot, amilyenre a történelemben nagyon kevés példa van".

Magának a „pártrendezésnek" — a cikkből ítélhetően — Mao „három igen, három nem" elve alapján kell végbemennie, azaz a KKP-nak a „revizionistáktól" a „széthúzóktól" és az „intrikusoktól" kell megszabadulnia.

Ami a gazdasági építést illeti, a megjelölt cél — a „nagy ugrás" — a kínaiakban nem ébresztheti a legjobb emlékeket, mert az 1958-as kísérlet „ugrás" helyett nagy visszaesést idézett elő. Ám a Zsenmin Zsipao keddi cikkében az akkori fantazmagóriákat nehéz föllenni, nincs szó arról, hogy a kommunizmus Kínában ilyen vagy olyan rövid idő alatt megvalósítható lenne. A cikk ugyanakkor nem nélkülözi az optimista félhangokat, márcsak azért sem, mert az egész, előkészületben lévő gazdasági föllendülés mozgató erejeként a „négyek bandájának" bírálata szülte „forradalmi lelkesedést" nevezi meg. Emellett kijelenti, hogy a meglevő ipari kapacitás jobb kihasználásával évente „több millió tonnával" növekedhet az acéltermelés (ami valószínűleg évek óta stagnál) és „több tízmillió tonnával" a széntermelés. A cikk beszél „a világszínvonal eléréséről és meghaladásáról" is, mint közvetlen tennivalóról, egyebek között azért, hogy ezzel az igénynyel legyen képes összefüggésbe hozni a külföldi technológia importálásának szükségességét.

Az írás hangsúlyozottan védelmébe veszi a „mindenkinek munkája szerint" elvét, de az „anyagi ösztönzést" ismét csak idézőjelben és negatív szövegösszefüggésben említi.

Végül igen nagy súlyt helyez a takarékosságra, a gazdaságosságra, a költségek számontartására, a termékek minőségére és a géppark karbantartására és „parancsoló szükségként" hozza föl a termelési szervezet egyszerűsítését, a nem termelő személyi állomány csökkentését és „egy kicsi, de hatékony termelésirányító testület" létrehozását.

Hangverseny

Bartókné Pásztori Ditta és Comensoli Mária Pécsett

Megszoktuk már, hogy Bartók zenéjét az egyetemes emberi kultúra részeként tartsuk számon. Ezért volt különös, hogy megjelent két művész, akinek Bartók nem zenetörténet, nem örökség, hanem a legbensőbb és legszemélyesebb élmény. Ezért volt felemelő amikor megszólalt a feleség és művésztárs, Pásztori Ditta és a nagyszerű tanítvány Comensoli Mária, hogy a tanúk hitelességével hirdessék nekünk Bartók igéjét.

Aligha lenne illő kétzongorás koncertjükről a zenei jegyzetek szokásos stílusában beszámolni, technikai tökéletességről, elmélyültségről, szuggesztivitásról közhelyeket ismételgetni. Kinyilatkoztatást hallottunk, melyet nem elemezni, hanem befogadni kell, nyitott szívvel és a nagy dolgok iránti alázattal.

Ha a csodát mégis meg akarom nevezni, egyetlen szót találok: egyszerűség. A feleség és a tanítvány Bartók-játéka megdöbbentően egyszerű, mert egy végtelenül bonyolult, művészi ábrázolás valamennyi alkotóeleme a helyén van benne. Az európaiság és magyarság hangja a zenetörténet során tán először találkozott olyan magasságokban, mint az Op. 4/b két zongorára írott Suitben, és a kettő akkor még fel nem oldott feszültségét én még soha nem érzékeltem olyan nyilvánvalóan, mint ebben az előadásban.

Mikrokozmoszuk sem volt zongoraetüd, ahogy a tancélú eljátszások sora sajnálatosan fülembe véste már, hanem maga a meghódított, birtokba vett és hangokká szelídített valóság. Az összkiadás lemezén is megcsodáltam, — ott Tusa Erzsébettel játssza Pásztori Ditta, — most talán meg is értettem az Akkord és trilla tanulmány poézisét, a Rövid kánon és megfordítása logikáját, az Ostinato hatalmas erejét.

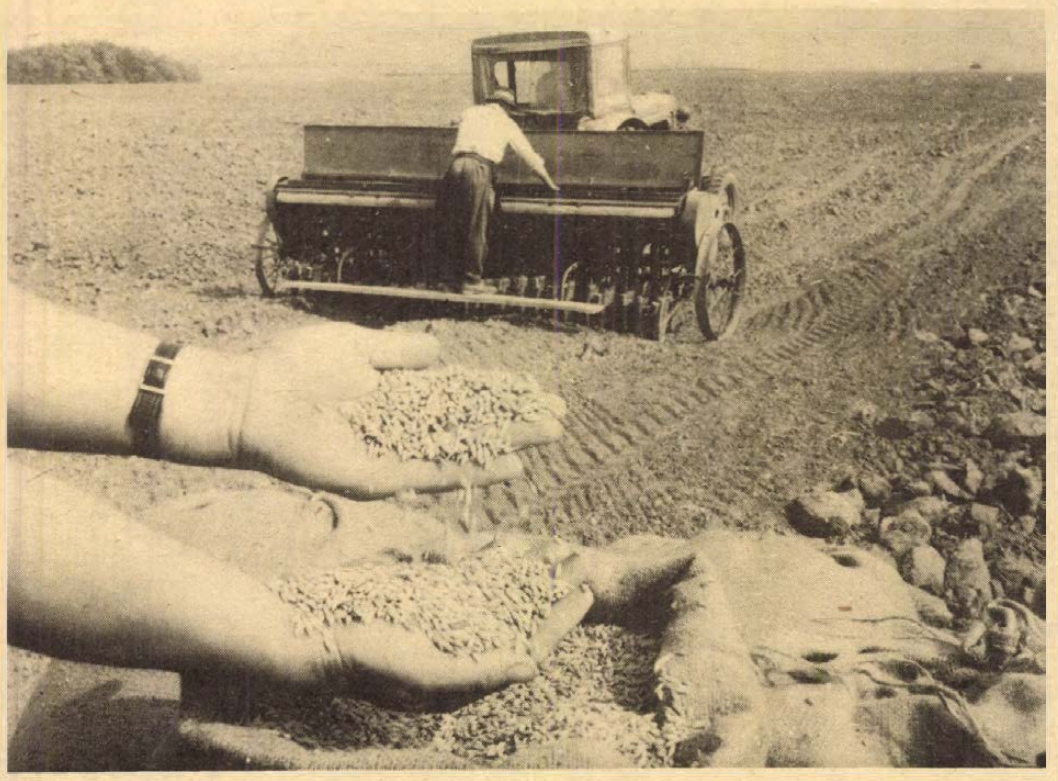
A műsorszerkesztés remeke, hogy a Mikrokozmoszdarabok után Weöres Sándor versei szólaltak meg. Ifj. Kőmíves Sándor megérezte a pillanat rendkívüliségét: szép szövegmondásához különös ihletettség társult.

A matinét Geszler György Négy Vasarely-kép című, két zongorára és ütőhangszerekre készült kompozíciójának pécsi bemutatója zárta. Mérei Péter és Zemplényi László ütőhangszer-művészek közreműködésével. Egyetlen meghallgatás alapján nem sikerült megállapítani, hogy a kompozíció miként kapcsolódik a tételcímekben megnevezett Vasarely-alkotásokhoz, (Kockák, Gömbök, Pontok, Hasábok) a tetszetős és változatos zene azonban enélkül is sikert aratott, és a közönség hosszan ünnepelte a megjelent zeneszerzőt.

„Ha nem lenne, ki kellene találni" — szoktuk mondani tréfálkozva. A mindig újat, mindig érdekeset nyújtó Csontváry-matinékra hirtelenjében nem találok ennél nagyobb elismerést.

Dobos L.

Tudomány gyakorlati alkalmazása



Jó minőségű vetőmag

Serkentett magvak

- **Jobb csírázóképesség**
- **Kedvező íz és zamat**
- **Nagyobb terméshozam**

„A gammasugarak hatása a százszorszépekre" nemcsak izgalmas film- és színdarab cím, hanem arra is utal, hogy a sugárzások figyelmet érdemlő hatással lehetnek a növényeinkre. Azt már számtalan kísérletben kimutatták, hogy a vetésre szánt magvak infravörös és gammasugarakkal sok esetben előnyös, például növeli a csírázóképességet. Hasonló megállapítások születtek az ultrahanggal és az elektromos árammal, a nagyfrekvenciás magkezelésekkel kapcsolatban. Kedvező hatásuk a nagyobb termésmennyiségben, a minőségjavulásban és a fokozott betegség-ellenállóságban mutatkozhat meg, a kezelés körülményeitől és a kezelt magvak sajátosságaitól függően, különböző mértékben.

Sugáradagok

A vetőmagvak elektromos serkentésének legismertebb módja az a sajátos elektrokémiai eljárás, amelynek során a magvakat úgynevezett vezetőoldatban, elektrolitban áztatják, amelybe áramot vezetnek. Ennél egyszerűbbnek látszó elektromos kezelés az, amikor a vetőmagok elektródák között áthaladva 30—60 másodpercig kerülnek nagyfeszültségű váltóáram hatása alá. Ezután nyomban vetni kell, mert a kedvező hatás csak bizonyos ideig marad meg. Foglalkoznak az elektromos árammal keltett mágnesesség serkentő hatásának hasznosítási lehetőségével is. Kísérletekben kedvező a 800—1200 r egység közötti sugáradagokkal végzett röntgensugaras magkezelés is.

Egyre több kedvező kísérleti eredmény bizonyítja a gammasugarak előnyös, serkentő hatását. Akárcsak a röntgensugaras kezelésnél, ebben az esetben is a kis adagú gammasugár-kezelések kedvezőek az olyan hatás eléréséhez, amelyek serkentőek a növények életképességére, anyagcseréjére és terméshozamára. Eddig több eredmény is azt mutatja, hogy 10—100 r egység sugáradaggal végzett kezelések a legmegfelelőbbek. A vetőmagvak ilyen fizikai serkentése a rádióaktív sugarakkal elsősorban az apró magvú növények teljesítőképességének fokozásánál kecsegtet sikerrel. Hazánkban az ilyen jellegű kísérletek egyikénél 100 r sugáradaggal kezelt paradicsombogyókból nyert magvak felhasználásával a termés meghatszorozódott.

Alkalmazás

Az elmúlt évek kísérletei kimutatták az ultraibolya- és ultrahangkezelések előnyös hatásait is. A közölt adatok szerint 2—120 mp-es UV-besugárzás 25 százalék csírázási erélyfokozódással járt például a kukoricánál. Ez magyarázatot ad arra, hogy miért eredményezett nagyobb csírázóképességet az a hagyományos magkezelési eljárás, amelynek során napon szárították, tehát természetes UV-sugárzásnak tették ki a magvakat. Hasonlóan kedvezőek a kilátások az eddigi eredmények alapján az ultrahangkezeléssel kapcsolatban is.

Mindezek a fizikai hatású vetőmagserkentő kezelések azonban csak további alapos kutatómunka és fejlesztés után válhatnak nagyüzemi módszerek között is sikeresen követhető eljárásokká. Várhatóan már a közeli jövőben szélesebb körben alkalmazzák a Kertészeti Egyetemen kidolgozott új magserkentési, más néven magstimulálási eljárást. Ennek alapja, hogy a nagyfeszültségű elektromos téren átbocsátott élő magvak szabad és könnyen felszabaduló ionjai elmozdulnak. Ettől a magvak biológiai tulajdonságai megváltoznak, olyan előnyös módon, hogy a magvakból kikelő növények rendszerint fokozottabban képesek hasznosítani a napfényt. Az eddigi vizsgálatok szerint ezzel az elektromos magstimulálással a kukoricánál és a gabonaféléknél 15—30 százalék szemtermés- és szárazanyagtartalom-növekedés, a zöldségféléknél pedig 20—40 százalékos terméstöbblet érhető el. Ezen kívül az így kezelt magból kelt növények gyorsabban fejlődnek, rövidebb idő alatt beérlelik terméseik zömét és ezáltal alkalmasabbak gépi szedésre, ami különösen a zöldségnövényeknél fontos. Kedvező íz-, zamat- és vitaminváltozás is tapasztalható a kezelés hatására. A dísznövényeknél a kezelés növeli a virágok számát és különleges virágformákat is előidéz.

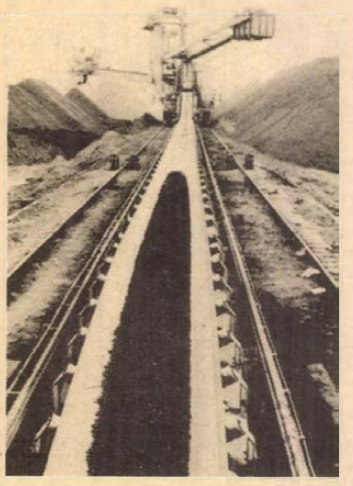
Nagy érdeklődés

Ezek után érthető, hogy azokban a gazdaságokban, ahol az ismételt nagyüzemi kísérletek alkalmával már vetettek elektromosan stimulált magot, nagyon érdeklődnek újabb kezelt magtételek iránt, de más üzemek és a külföldi szakemberek érdeklődését is felkeltette ez az eljárás.

K. L.

Korszerű bányászkodás

Növekvő széntermelés Lengyelországban



Az olajválság nagy lendületet adott a széntermelés fejlődésének. Az 1971-es átmeneti visszaesés után előbb lassan, újabban azonban egyre gyorsabban növekszik a kitermelt szénmennyiség. A szénhidrogének drágulása következtében ma már olyan széntelepeket is érdemes kiaknázni, amelyek a közelmúltban gazdaságtalannak számítottak. Emellett egyes szénhidrogénekben szegény országok a biztonság érdekében is fokozták széntermelésüket.

Talán kevesen tudják, hogy széntermelésben Lengyelország a Szovjetunió, az Egyesült Államok és Kína után a világon a negyedik helyen áll, míg exportját tekintve csupán az Egyesült Államok előzi meg. 1945-ben Lengyelországban mindössze 27 millió tonna kőszenet bányásztak (igen jó minőségű, jórészt 6000 kalória fűtőértékű kőszenet), 1976-ban azonban csaknem 180 millió tonnát termeltek ki, s 1980-ra szeretnék elérni az évi 210 millió tonnát.

A lengyel bányák 1975-ben: szocialista országokba 14,6 millió tonna, egyéb európai országokba 21,2 millió tonna, tengerentúlra 2,6 millió tonna szenet szállítottak. A nyugat-európai országok közül a legnagyobb vásárlók: Franciaország, Dánia és Finnország, de az NSZK, Olaszország, Belgium és Spanyolország is jelentős partner. A tengerentúli országok közül Brazília a legnagyobb vevő. Összesen 33 országba — köztük hazánkba is — exportálnak lengyel szenet.

A lengyel kikötőkben nagy szénrakodók vannak, s jelentős arányú az olcsó tengeri szállítás: a hajók gyomrában 1975-ben 23,7 millió tonna szenet indítottak útnak (a kép a swinoujsciei szénkikötőben készült, ahol a legmodernebb francia berendezésekkel folyik a rakodás).

Tudományos hírek

VÍZBEN OLDÓDÓ PAPÍR

A detektívregények hőseinek a jövőben nem kell lenyelni a terhelő dokumentumokat: elegendő, ha vízbe dobják azokat. Egy pennsylvániai cég ugyanis dissolvo néven vízben oldható papírt hozott forgalomba, amely cellulóz polimerből készül. Elsősorban a rozsdamentes acélcsövek hegesztéséhez alkalmazzák, amikor argon védőgáz atmoszférában dolgoznak. Az acélcsöveket hegesztéskor papírdugóval zárják el, hogy az argon ne szökhessen el. A hagyományos papírt a hegesztés után kiégetik. A dissolvo papírból készült dugó viszont vízzel vagy gőzzel kimosható.

A papírra vízoldható tintával is lehet írni. Az anyag nem mérgező, használható tehát például cukor csomagolására is: a burkolat feloldódik a tartalommal együtt.

MIGRÉNT OKOZ A CSOKOLÁDÉ?

Amerikai kutatók közel három évig foglalkoztak a migrén és az étrend összefüggésével. Különböző élelmiszereket vizsgáltak meg, és arra a megállapításra jutottak, hogy a csokoládé és a sajt evése után sokkal gyakoribb a migrén, mint más élelmiszerek fogyasztása után.

Már évekkel ezelőtt megállapították, hogy az aminovegyületeknek szerepük van a migrén kialakulásában. Ezek után azt az amint kell megkeresni, amely mindkét élelmiszerben jelen van. A számba jöhető vegyületekkel klinikai kísérleteket végeztek és megállapították, hogy az a mindkét élelmiszerben előforduló vegyület, amely a migrént kiváltja, a 2-feniletilalanin. A kísérlet érdekessége, hogy ezekből a vizsgálatokból derült csak ki, hogy ez a vegyület mindkét élelmiszerben megtalálható.

MŰANYAG A TERMÉSZETBEN

Az angliai Derbyshire grófság egyik bányájában 300 éve találtak egy barnásvörös, kemény, rugalmas anyagot, amelyet akkoriban az angol vegyészeknek nem sikerült azonosítani. Újabban két német vegyész pontos elemzést készített róla, s kiderült, hogy a rugalmas ásvány — elateritnek nevezték el — külsejében a nyers kaucsukhoz hasonlít. Valóban rokona is, de a leglényegesebb fizikai és vegyi tulajdonságai eltérnek tőle.

Az elaterit körülbelül 81 százalékban szénből és körülbelül 12 százalékban hidrogénből áll. A szénhidrogénekhez tartozik, ezt molekuláris szerkezete is bizonyítja. Infravörös színképe megdöbbentő hasonlóságot mutat az iparilag előállított közismert polietilénnel, mégpedig a besugárzással térhálósított típussal. Az elaterit földtani korokon keresztül megtartotta rugalmasságát, míg az iparilag előállított polietilén hamarosan elöregszik és megkeményedik.

Földrengésbiztos épületek

„Jobb félni, mint megijedni"



A Japán Újságíró Szövetség földrengésbiztos székháza Tokióban.

Japán fővárosában, Tokióban elkészült a képen látható modern vonalú épület, amelyben a Japán Újságíró Szövetség és a nemzetközi sajtóközpont irodáit rendezték be. A csaknem 3 ezer négyzetméter alapterületű, 11 emeletnyi magas építmény egyik érdekessége a tetején kialakított hatalmas kongresszusi terem, amely nagy fogadások, bankettek rendezésére is alkalmas. Az épület másik figyelemre méltó érdekessége az, hogy tökéletesen földrengésbiztos.

Japánban gyakoriak a földrengések, köztük a rendkívüli erősségűek is. Öt és fél évtizede Tokió csaknem teljesen elpusztult: 447 ezer épülete égett le, 128 ezer dőlt romba, s 60 ezer volt a halottak, 104 ezer a sebesültek száma. A földrengések a szigetországban periodikusan ismétlődnek, így a japán főváros — a tudósok szerint — újabb természeti katasztrófa elé néz. Ám Tokió lakossága ma ötszöröse az 1923-asnak, 12 millió körül van. Egy mostani földrengés minden eddiginél borzalmasabb lenne. A problémát bonyolítja, hogy a korábbi egyemeletes, főként fából készült házak helyén most modern „bérkaszárnyák" állnak, többségük sem földrengés, sem tűzvész ellen nincs védve.

A földrengésbiztos épületeket az alapnál szélesebb, teknőszerűen kiképzett betonalapzatra helyezik. Már a tervezésnél ügyelnek rá, hogy az épület súlypontja aránylag mélyre kerüljön, és hogy az építmény egységes tömbként viselkedjék. Ennek érdekében az alap és a felépítmény között szilárd összeköttetést létesítenek. Ügyelnek rá, hogy a tartófalak erősek legyenek, lehetőség szerint kevés nyílással, az egyes szobákat egymástól elválasztó falak viszont könnyű anyagból épüljenek. Kéményekből, tornyok, külső díszítések nem lehetnek a földrengésbiztos épületeken.

Horgászat

A pécsi tavak horgászrendje

Hagyományos már, hogy a halutánpótlásunkat védő országos tilalmi idő alatt, a horgászkezelésben lévő vizeinken, a helyi intenziv halgazdálkodási terveknek megfelelően, országos engedéllyel, — eltérhetünk az országos tilalmi szabályoktól. Vizeink halállományát nem a természetes szaporulattal, hanem mindig a szükségletek kívánalmai alapján vásárolt két—három-nyaras állományok kihelyezésével biztosítják a vizek kezelésével megbízott hivatalos szervek. Ezért szükséges, hogy a pécsi és környéki horgászvizek tilalmi idő alatti horgászrendjéről évről-évre tájékoztassuk horgásztársainkat.

A Pécsi-tavon ez idén is a tilalom korlátozottan csak a kijelölt és fehér zászlókkal jelzett területen jelölik ki a védett területet. Ez a terület a horgásztanyától délre eső csekélyvizű törész. Az Orfűi-tavon a tó keleti partja a tilos terület. Ugyanez a helyzet a kovácsszénájai tavon, ahol szintén a tó keleti harmadát jelölték ki ívó területnek, ahol tilos a horgászat. A Herman Ottó tavon a Pécsi Tanácsi Dolgozók HE. vezetősége a tó keleti oldalán lévő, nádszegély előtti területet jelölte meg tilos területnek. Kérik a tó horgászait, hogy a nádszegélyt 50 métemél jobban ne közelítsék meg, hogy ne zavarják a halak ívását sem. Ezen a tavon a csuka fogási tilalmi ideje április 15-ével szűnt meg. Ugyanígy a balin tilalmi ideje is április 15-ig tartott, viszont a süllő tilalmi ideje április hó 30. Természetes vizeinken, így a Dunán és a Dráván teljes mértékben az országos tilalmi rendelkezések az érvényesek.

Kérjük horgásztársainkat, hogy ne csak maguk tartsák be a halainkat védő tilalmi rendelkezéseket, hanem másokkal is tartassák be azokat.

szept. 30-ig tartó idő alatt kéthetes üdülési horgászengedélyt ad ki a Pécsi-tóra 150,— Ft-os árban. A jegy csak a személyazonossági igazolvánnyal együtt érvényes. Az ellenőrzéseknél tehát az engedéllyel együtt a személyazonossági igazolványt is fel kell mutatni. A jegyet az IB Pécs, Rákóczi út 39/b alatti irodájában, Dobos József horgásztársnál lehet majd igényelni.

✲

PANASZOK ÉRKEZTEK hozzánk a Drávától. A panasz szerint egyes Dráva menti horgászok igen gorombán lépnek fel azokkal az idegen horgászokkal szemben, akik az ő távollétükben kiépített horgászhelyükön horgásznak. A múlt évben éppen dicsértük a drávaszabolcsi horgászokat baráti magatartásuk miatt, most ha nem is rájuk, de a folyópartiakra jönnek a panaszok. A folyóvizek partján lakó horgásztársainknak kivétel nélkül tudomásul kell venniök, hogy a Dráván foglalt hely nincs! Ilyet az intéző bizottság nem ismer el. Márpedig a folyó Dráva az intéző bizottságunk kezelésében van.

✲

FIGYELMEZTETÉS! Az Orfűi-tó halállományának védelme érdekében felhívjuk a horgászok figyelmét, hogy az Orfűi-tóban d o m o l y k ó nincs! Ugyanis az intéző bizottság tudomására jutott, hogy több horgász „domolykó" címen a védelem alatt álló és ráadásul méreten aluli balinokat fognak ki, azok állományát dézsmálják, holott azok kifogása tilos!

✲

16 KILÓS amúr tetemét találták meg a Herman Ottó tavon. A pusztulás okát sajnos már nem lehetett megállapítani. Az amúrral kapcsolatban azonban meg kell említeni, hogy ezt az elhullott amúrt is 1969-ben, 36 dkg-os súllyal helyezték a tóba. Bámulatos, hogy nyolc év alatt a 36 dkg-os halból 16 kilós kapitális hal lett!

Hírek

UDULÉSI HORGÁSZJEGY: a MOHOSZ Baranya megyei Intéző Bizottsága 1977. május 1-től 1977.

FELVÉTELRE KERESÜNK

nagy gyakorlattal rendelkező anyagkönyvelőt

B. m. Háziipari Szövetkezet, Pécs, Déryné u. 35.

MIT HOL VÁSÁROLJUNK

A TAVASZ legjobb színeiben megérkeztek a legújabb jersey anyagok a MERUKER méteráru szakboltjaiba: Méteráru mintabolt, Belvárosi Áruház, Hattyú, valamint Komló, Mohács, Siklós és szászvári szakboltok.

CENTRUM ÁRUHÁZ AJÁNLATA. Férfi trevira ingpulóver 340 Ft helyett 272 Ft. Férfi hosszúnyelű esernyő 230 Ft helyett 165 Ft. Amíg a készlet tart.

A KONZUM ÁRUHÁZ AJÁNLATA: szebbnél-szebb tavaszi öltönyök, ingek, valamint nyakkendők közt válogathat az I. emeleten lévő férfi konfekció és divatáru osztályunkon.

A MECSEK ÁRUHÁZ tavaszi ajánlata a II. emeleten. Női és serdülőkosztümök, ruhák, import kabátok. Férfi, nagykamasz felöltők, ballonkabátok, ballagási öltönyök. Gyerekruhák, pantallók, kabátok. Olcsó osztrák és NDK egyszínű és mintás jersey. Kényelmes válogatási és vásárlási lehetőséget kínálunk!

A MESZESI vendéglő 200 személyre közétkeztetést vállal.

A PÉCS m. város Tanácsa V. B. mezőgazdasági és élelmezésügyi osztálya felhívja az ebtulajdonosok figyelmét, hogy a kerületi hivatalok pénzügyi osztályán április 30-ig szóban vagy írásban jelentsék be azokat az ebeket, amelyek a múlt évi — októberi — oltások óta a háromhónapos kort elérték, vagy bármilyen okból az oltásból kimaradtak.

MEGNYITOTTUK fénymásoló részlegünket Pécs, Endresz György út 2. szám alatt. Fénymásolást rövid határidőre vállalunk. Pécsi Szolgáltatóipari Vállalat.

AZ AUTÓKÖZLEKEDÉSI TANINTÉZET május hónapban — soron kívül — délelőttös személygépkocsi-vezetői tanfolyamot indít. Az előadások reggel 8—12 óráig tartanak. Jelentkezni lehet: Pécs, Hengermalom u. 4. sz. alatt, az információs szolgálatnál, 8—20 óráig.

AZ AUTÓKÖZLEKEDÉSI TANINTÉZET „B" kat. személygépkocsi-vezetői tanfolyamot indít Siklóson. Jelentkezni lehet a Táncsics Mihály Gimnáziumban (Siklós, Gyűdi u. 2.) Bitó Tibornál. Ugyfélfogadás: hétfőn és szerdán 8—11 óráig.

AZ AUTÓKÖZLEKEDÉSI TANINTÉZET „B" kat. személygépkocsi-vezetői tanfolyamot indít Komlón. Jelentkezni lehet a dávidföldi iskolában, (Komló, Orosz Gy. u.) Dér Imrénél. Ugyfélfogadás: szerdán: 8—12 óráig, csütörtökön 13—17 óráig.

A BARANYA megyei Élelmiszerkereskedelmi Vállalat értesíti kertvárosi vásárlóit, hogy a Berek utca és Varsány utca sarkán lévő ABC áruházát április 30-án megnyitja. A május havi babatej-jegyeket az áruházban naponta 10—18 óráig lehet leadni.

KÖZÉRDEKŰ

AZ ORSZÁGOS Filharmónia közli, hogy MAURICE ANDRÉ trombitaművész hangversenye április 21-én, 7 órakor lesz a Székesegyházban. A bérletekre jegyet adunk, kérjük azokat sürgősen beváltani.

Szabászt azonnalra felveszünk védőruhaüzemünkbe

konfekciószabászatra.

Jelentkezni: SZENTLŐRINC,
ÁFÉSZ VÉDŐRUHAÜZEM
Erzsébet utca 6.
Reggel 8-tól 15 óráig.

Telefon: 71-009

Ismét olcsóbb a háztartási tüzelőolaj!

ÁFOR BENZIN-OLAJ

Az ÁFOR április 16-tól átmenetileg,

a készlettől függően literenként 60 fillérrel

olcsóbban árusítja a háztartási tüzelőolajat.

▼

A kedvezmény a nyugdíjasok és a dolgozók tüzelőanyag-utalványaira is vonatkozik.

LAKÁS–INGATLAN

Romonyán, Béke utca 56-os számú kisebb családi ház garázzsal eladó. Érdeklődni lehet: mindennap 16 órától a helyszínen.

Elcserélném tanácsi háromszobás, a város központjában levő lakásomat — műterem lehetőséggel — két másfél szobás tanácsira. Érdeklődni: Nagy Miklós, 71-171-es telefonon.

Abaligeten tóparti, közművesített telek eladó, vagy gépkocsira cserélhető. Érdeklődni telefonon: 21-405.

Elsőéves joghallgató és tanárképző főiskolás fiúk (2 személy) albérletet keresnek szeptemberre, lehetőleg a belvárosban. „Alba Regia" jeligére a székesfehérvári hirdetőbe.

Elcserélném magánházban levő nagyméretű, háromszobás, konyhás, nem fürdőszobás, olcsó bérű, Mártírok útjai lakásomat másfél szobás tanácsi lakásért. „Központi fűtéses előnyben" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

540 négyszögöl szőlő eladó III. kerületben, felszereléssel, autóút van. „120 ezerért" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Pécsbányatelepen két szoba, fürdőszobás, garázsos családi ház, 400 négyszögölön eladó vagy tanácsi lakásért cserélhető. Debreceni M. utca 4.

Eladó Balatonmáriafürdő központjában, Vilma utca 26. alatt 138 négyszögöl, ikervilla építésére is alkalmas telek. Érdeklődni: Ruzsa Jenő, Zalamerenye, Kossuth utca 5.

Tanácsi, távfűtéses, másfél szobás, földszinti lakásomat elcserélném hasonló kétszobásra, második emeletig. „Szigeti út környéke" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Házfelügyelői kettő szoba összkomfortos lakásomat elcserélném főbérleti kettő vagy másfél szobásra. Érdeklődni: Páfrány utca 45/a. 17—20 óráig.

Balatonfenyvesen, a Pettyes vendéglő környékén ikervillarész, száz négyszögöl területtel eladó vagy mecseki házhelyért cserélhető, kezdő építő társasház is érdekel. Nagykanizsa, Zrínyi 36. (Bányai).

Mohácsi szőlőhegyen 525 négyszögöl telek részletre is eladó. Cím: Dr. Drahos, 1088 Budapest, VIII. kerület, Gutenberg tér 4. sz., második emelet 8/a. ajtó.

250 négyszögöl veteményes, szőlő-gyümölcsös eladó, fizetési könnyítéssel. Műút, villany van. 23-as buszvégállomástól három perc. — Pécs, Közép-Daindol, Hegyhát 2. (Schmidték).

296 négyszögölön 32 db gyümölcsfa, kis épület, garázs, kút eladó, Abaligeti úton. Érdeklődni: Építők útja 5/B. 15 óra után.

Kert felszántva, felesbe kiadó. Ugyanott házhely eladó. November 7. u. 32. szám.

Eladó 2 szoba, összkomfortos, kertes családi ház. 7386 Gödre, Béke u. 9. Bányai.

Vasas I. vagy II.-n keresek 2 szobás vagy nagyobb családi házat. — „Készpénz" jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

Balatonlellén, társasüdülőben egyszobás lakrész eladó. „Központ" jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

Sátortetős, újszerű családi ház, nagy gazdasági épületekkel, kerttel eladó. Szebény, Márton Péter.

Abaligeti nyaraló eladó. Pécs, Hegyalja 96.

Eladó egy családi ház gazdasági épülettel. — Reisz, Bakony, Lenin u. 32.

Belvárosban kétszobás, összkomfortos házrész beköltözhetően eladó. 120 000 Ft kp. plusz 60 000 Ft OTP. „Róbert" jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

Felújított háromszobás, tanácsi, belvárosi lakást cserélnék 2 szobás, távfűtésesre. „Gázfűtéses" jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

Házaspár, 17 hónapos kislánnyal külön bejáratú, bútorozott albérletet keres. „Jácint" jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

Elcserélném belvárosi, tanácsi, négyszobás, komfortos lakásomat kétszobás, komfortos lakásért. Címeket a Sallai utcai hirdetőbe kérek „Első emelet" jeligére.

Lakható épülettel 400 négyszögöl szőlő-gyümölcsös Jakabhegyi út 63/1. sz. alatt eladó. — Érdeklődni: 18-907-es telefonon.

ADÁS — VÉTEL

MODERN GARNITÚRÁK
3580 Ft-tól részletre
VAJTA kárpitosnál,
PECS, Déryné u. 11.

Veszek: olajkályhákat, varrógépeket, mosógépeket, centrifugákat, mozsarakat, faliórákat, festményeket — régiséget — agancsot, porcelánt, hagyatékot, rokkákat, gyertyatartókat, réztárgyakat, kardokat, bajonettet. Koltay. Rákóczi út 61.

CM-es garazsírozott Wartburg eladó, 15 óra után, Berki, Fürst út 7/d.

2 db tehén eladó, betegség miatt. Martonfa. (Tanó.)

IB-s Zasztava eladó. Érdeklődni: Mohács, Újváros, 11. épület. (Mórócz.)

ZM-es felújított 601-es Trabant eladó. Érdeklődni: Zecz, Nyár utca 4.

Wartburg nagykerekű személygépkocsi érvényes forgalmival, egyben vagy alkatrészenként eladó. Pécs, Fürst Sándor utca 7/a. (Kiss).

Használt tégla, kő eladó. Pécs, Tiborc utca 56.

Német juhász kölykök fizetési könnyítéssel eladók. Garay utca 16. Telefon: 21-952.

Esküvőre női és férfi kellékek nagy választékban vásárolhatók. Jókai tér 9. Férfifodrász mellett.

Hat db nyolchetes malac eladó. Szalánta. Hunyadi utca 5.

Kardvirághagyma, 160 cm magas virágú, tűzpiros, paprikapiros, narancssárga, citromsárga, 4 Ft darabja. Megrendelhető postán utánvéttel. 30 darabnál kevesebbet nem szállítok. Joó Sándor, 2941 Ács, Toldi utca 6.

Renault 10-es üzemképes személygépkocsi alkatrészként is eladó. — Paár László, 8900 Zalaegerszeg, Somogyi Béla tér 19.

Román gyártmányú gyermekkocsit vennék. „Bernadett" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Két db hétéves kanca és egy db laptika eladó. Baksa, Kossuth utca 4.

Heverők, hármasszekrény, olajkályha, rekamié, fotelek, kombinált-szekrény, olcsó hálóbútor, könyvszekrény eladó. Sallai u. 15. Szabó.

Eladók bútorok és egy kifogástalan Kékes tv. Bánki D. u. 1/A., III/16.

Széna eladó. Érdeklődni: Cserkút, Alkotmány u. 11. szám, reggel és este.

1 db vemhes tehén eladó. Szilágy, Pécsváradi u. 19.

Vásározósátor, alumínium vázas, 3x2 m-es és 2 db 120x100x30-as kirakat eladó. Telefon: 19-014.

Magánjáró szalagfűrész eladó. Pécsszabolcs, Szabadságharc u. 64.

Ul-s Moszkvics Combi eladó. Pécs, Diósi út 11.

Hasas koca és anyakoca — malacokkal — eladó. 7634 Pécs, Hajnalka u. 9.

Renault 16 igényesnek eladó. Ugyanott mini tv kapható. Építők u. 2/D., IV/14.

VEGYES

Házvezetőnőt keresünk azonnalra cukorbeteg édesanyánk mellé. Fizetést és lakást biztosítunk albérlői minőségben. „Leinformálható" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

A SZABOLCS MEGYEI ÁLLAMI ÉPÍTŐIPARI VÁLLALAT

ÉPÜLETGÉPÉSZ MÉRNÖKÖK és UZEMMÉRNÖKÖK részére

pályázatot hirdet ÉPÜLETGÉPÉSZ — TECHNOLÓGUS és TERVEZŐ MUNKAKÖRÖK betöltésére. Jelentkezés a vállalat személyzeti osztályán, NYIREGYHÁZA, Toldi út 1.

Költözködést, bútor, zongora, páncélszekrény szakszerű szállítását vállalom. Schreer Ferenc, telephely telefon: 14-606, Ürögi út 125.

Két kisfiunk mellé becsületes, gyermekszerető asszonyt keresünk. — „Orvos házaspár" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Szőlőművelést vállalunk. „Lakás szükséges" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Gépírás tanítását rövid határidőre vállalom. Pécs, Anna utca 2.

HALÁLOZÁS

Fájdalommal tudatjuk, hogy szeretett édesanyánk, anyósunk, nagymamánk és dédmamánk,

ÖZV. VLADIKA GYÖRGYNÉ

málomi lakos, 88 éves korában rövid szenvedés után elhunyt. Temetése április 25-én, hétfőn fél 2 órakor lesz a pécsi központi temetőben. A gyászoló család.

Értesítjük mindazokat, akik ismerték és szerették

SZENTES JÁNOSNÉ

szentlőrinci lakost, hogy temetése 1977. április 21-én, délután fél 3 órakor lesz a szentlőrinci temetőben. A gyászoló család.

Fájó szívvel tudatjuk, hogy szeretett anyósom, nagymamánk, dédmamánk,

ÖZV. ID. RADÓ NÁNDORNÉ
Varga Mária

81 éves korában csendesen elhunyt. Temetése 1977. április 22-én, pénteken 12 órakor lesz a pécsi központi temetőben. A gyászoló család.

Fájdalommal tudatjuk, hogy szeretett anyósom, nagymamánk, dédikénk és kedves rokonunk,

ÖZV. KATA JÓZSEFNÉ
Horváth Julianna

(volt gilvánfai lakos) türelemmel viselt, hosszú betegség után, 81 éves korában, 1977. április 16-án elhunyt. Temetése április 25-én, hétfőn 12 órakor lesz a pécsi központi temetőben. Gyászoló menye és unokái.

Fájdalommal és megtört szívvel tudatjuk, hogy drága, szeretett férj, apa, nagyapa, após, testvér, sógor, keresztapa,

KIRCHNER VILMOS

1977. április 16-án váratlanul elhunyt. Temetése április 22-én, pénteken fél 3 órakor lesz a pécsbányatelepi temetőben. A gyászoló család.

Mélységes fájdalommal tudatjuk, hogy szeretett jó férjem, édesapám, testvérem, apósom, nagypapánk és dédapánk,

BENE JÓZSEF

volt vásárosbéci lakos, 82 éves korában, április 14-én elhunyt. Temetése április 22-én 14 órakor lesz a pécsi központi temetőben. A gyászoló család.

Mély fájdalommal tudatjuk, hogy szeretett drága jó férjem, édesapánk, apósunk, nagyapánk és dédapánk,

FARKAS ISTVÁN

életének 86. évében, boldog házasságának 58. évében, április 14-én elhunyt. Hamvasztás előtti búcsúztatása 1977. április 25-én, hétfőn fél 1 órakor lesz a pécsi központi temetőben. A gyászoló család.

Mély fájdalommal tudatjuk, hogy

IFJ. CZIFRA ISTVÁN

elhunyt. Temetése április 20-án, ma fél 4 órakor lesz a mohácsi temetőben. A gyászoló család.

Fájdalommal tudatjuk, hogy drága jó édesapánk, apósunk, nagypapánk,

ID. DROBNY ÁRPÁD

ny. órás, Cegléden, április hó 13-án, 71 éves korában, rövid szenvedés után csendesen elhunyt. Hamvasztás utáni búcsúztatásáról később történik intézkedés. A gyászoló család.

KÖSZÖNET

Köszönetet mondunk mindazoknak a rokonoknak, szomszédoknak, barátoknak és ismerősöknek, akik szeretett halottunk,

ÖZV. AMREIN JÓZSEFNÉ

Frech Viktória temetésén részt vettek, gyászunkban és fájdalmunkban osztoztak.

Hálás köszönetünket fejezzük ki mindazoknak, akik férjem,

BALÁZS JÁNOS

temetésén részt vettek. A gyászoló család.

Ezúton fejezzük ki köszönetünket mindazoknak, akik felejthetetlen halottunk,

BALOGH LÁSZLÓNÉ
Kiss Julianna

temetésén megjelentek, virágok, koszorúk küldésével fájdalmunkban velünk együtt éreztek és fájdalmunkat enyhíteni igyekeztek. Külön fejezzük ki köszönetünket munkatársainak, a Zsolnay Porcelángyárnak a minden irányban megnyilvánuló segítőkészségükért és az együttérző búcsúszavaikért. A gyászoló család.

Köszönetet mondunk mindazoknak, akik szeretett halottunk,

GALLAI SEBESTYÉN

temetésén részt vettek, virágokkal és koszorúkkal részvétüket kifejezték. A gyászoló család.

Köszönetet mondunk a jóbarátoknak, minden kedves ismerősnek, munkatársnak, akik drága férjemet, édesapánkat,

GREGÓ TIBORT

utolsó útjára elkísérték, fájdalmunkat enyhíteni igyekeztek. Külön köszönetet mondunk a Mecseki Szénbányák és Vasas bányaüzem gazdasági és politikai vezetőinek. A gyászoló család.

Hálásan köszönjük a kertészet, a csecsemőotthon, a MOM dolgozóinak, ismerősöknek, rokonoknak, hogy

ZOMBÁR FERENCNÉ,

felejthetetlen halottunk temetésén részt vettek, szeretetüket és együttérzésüket kifejező virágokkal és koszorúkkal fájdalmunkat enyhíteni igyekeztek. A gyászoló család.

Hálás szívvel mondunk köszönetet mindazoknak, akik felejthetetlen halottunkat,

DR. SZIKSZAY KÁLMÁNNÉT

utolsó útjára elkísérték, koszorúk és virágok küldésével, részvétük nyilvánításával fájdalmunkat enyhíteni igyekeztek. A gyászoló család.

Dolgozókat felvesznek

GYAKORLATTAL rendelkező könyvelőt felvesz a Pécsi Dohánygyár. Jelentkezés a számviteli osztályvezetőnél. (50412)

GÉPKOCSIALKATRÉSZ ismerettel rendelkező raktárost felvesz a Belker. Száll. Váll., Pécs, Megyeri út 63. (50452)

AZ 5. ÉPFU bérelszámolókat felvesz. Jelentkezés: Pécs, Megyeri út 26. Munkaügyi vezetőnél. (50452)

A PÉCSI Járásbíróság gépelni tudó ügyviteli alkalmazottat felvesz. Jelentkezés: Pécs, Széchenyi tér 14. sz. I. emelet 46. ajtó. (217)

A PÉCSI Geodéziai és Térképészeti Vállalat V. sz. Pécsi Felmérési Osztálya felvesz érettségizett, katonaviselt fiatalembereket geodéziai felmérő munkára; és figurási teendők ellátására női és férfi segédmunkásokat. (1016)

KOMLÓI telephelyre három év feletti gyakorlattal gépkocsivezetőt felveszünk. Komlói vagy Komló környéki lakosok jelentkezését kérjük. Mecsekvidéki Pincegazdaság, Pécs, István tér 12. sz. Gépkocsi előadó. (1022)

AZONNALI belépéssel takarítónőket felveszünk. Jelentkezés: DDGÁZ Szolgáltatási Uzemeagysége, Pécs, Légszeszgyár utca 11. (1027)

TMK részlegünkbe — villanyszerelőt — betanított- és segédmunkást felveszünk. AFIT XIV. sz. Autójavító Vállalat, Pécs. Jelentkezés a tmk vezetőnél, Pécs, Munkácsy Mihály utca 35. (1026)

A PÉCSI Orvostudományi Egyetem nővéreket, műtőssegédeket és takarítókat alkalmaz. Jelentkezés: Pécs, Honvéd utca 5. Munkaügyi osztály. (1019)

GÖNGYÖLEG részlegünkhöz átvevői munkakörbe dolgozót felveszünk. Jelentkezés: Baranya megyei Zöldért Vállalat, Pécs, Megyeri út 66. Munkaügyi osztály. (1052)

VEGYESRAKTÁRUNKHOZ segédraktárosi munkakörbe dolgozót felveszünk. Minden szombat szabad. Jelentkezés: Baranya megyei Zöldért Vállalat, Pécs, Megyeri út 66. Munkaügyi osztály. (1053)

A BARANYA megyei Tanács Kórháza felvesz beteghordozókat, műtőssegédeket, gépírni tudó hatórás orvosírnokot, takarítónőket, mosodai betanított munkásokat, segédmunkásokat szállításhoz. (Jelentkezés: Pécs, Rákóczi út 2. Munkaügyi osztályon.) Felveszünk továbbá Vértranszfúziós Állomásunkra szakképzett laborasszisztenseket és segédasszisztenseket. (Jelentkezés: Pécs, Dischka Győző utca 7.) (1047)

KONYHALÁNYT, mosodai dolgozót, dajkát állandó munkalehetőséggel felveszünk. Kisegítő Iskola, Pécs, Kulich Gyula utca 1. sz. (261)

ÁLTALÁNOS segédmunkást, halottszállító munkást és halottszállító gépkocsivezetőt alkalmaz a Baranya megyei Temetkezési Vállalat. Jelentkezés a vállalat központjának munkaügyén, Pécs, Bolgár Néphadsereg útja 97. (1037)

A KESZTYŰGYÁR 2. sz. gyára az Engel János úti üzeméhez — készáruraktári segédmunkást (férfit) — lakatos és köszörűs szakmunkást felvesz. Érdeklődni a Kesztyűgyár Edison úti üzemében lehet (Hőerőmű mellett). (1032)

AZ EIVRT Pécsi Elektronikai gyára felvételre keres portás-éjjeliőrt három műszakban. Jelentkezés: Pécs, Felsőmalom utca 13. sz. Munkaügy. (1033)

BOLTHÁLÓZATBAN négyórás munkaidőre takarítónőt felveszünk. MERUKER, Pécs, Kossuth Lajos utca 3. Munkaügyi vezető. (1044)

A PÉCSI Faipari Szövetkezet központi telephelyére portásokat, üzemőröket (lehet nyugdíjas is) keres felvételre. Jelentkezés Pécs, Bolgár Néphadsereg u. 10. sz. (50420)

FÉRFI kocsikíséröket azonnali belépéssel felveszünk. Jelentkezés: AMFORA UVÉRT, Megyeri út 59. RAKTÁRBÁZIS. (50430)

ZIL autódarura és tehergépkocsira gépkocsivezetőket felveszünk. Jelentkezés: Dél-dunántúli MÉH Váll. Pécs, Gomba u. 4. Szállítási osztály. (50405)

BERUHÁZÓI műszaki ellenőri munkakörbe felső- vagy középfokú végzettségű szakembert keresünk. „Vízépítőipar" jeligére. (50404)

A PÉCSI Fonó- és Szövőgyár, Hird, felvételre keres üzem- és munkaszervezési munkakörbe felsőfokú végzettséggel rendelkező dolgozót. Jelentkezés: a személyzeti osztályon. (50417)

BETANÍTOTT munkára női és férfi dolgozókat felveszünk azonnal. B. m. Háziipari Szövetkezet Pécs, Déryné u. 35. (50419)

GÉPMESTERI munkakörbe felveszünk gépésztechnikust, mechanikai műszerészt vagy lakatos szakmunkást, valamint női munkaerőket betanított munkára dohányipari gépek kezelésére. Jelentkezés a Pécsi Dohánygyár munkaügyi osztályán. (50413)

MŰANYAG és központi raktárunkba segédraktárost azonnal felveszünk. Jelentkezni részletes önéletrajzzal a B. m. Háziipari Szövetkezet (Pécs, Déryné u. 35.) munkaügyi csoportjánál lehet. (50418)

ÉLELMISZER eladót felveszünk „Képesített előnyben" jeligére a Sallai utcai hirdetőbe. (57719)

A PÉCSI Köztisztasági és Útkarbantartó Vállalat felvételre keres egy szerkezeti lakatost, egy géplakatost, valamint építőipari gépkezelőt. Jelentkezés: a Köztisztasági Vállalat Útépítő Üzeménél Pécs-Felső vasútállomás mellett. Egy fényezőmázolót. Jelentkezés: Pécs, I. sz. telep tmk-vezetőnél, Bolgár Néphadsereg útja 92. (50443)

TAKARÍTÓT és női segédmunkást felvesz a Pécsi Sütőipari Vállalat. Pécs I. kerület, Engel János u. 10. (50392)

A SZENTLŐRINCI „Úttörő" Mg. Tsz rigópusztai telepe fejőstehenészeket vesz fel azonnali belépéssel. (50449)

A BARANYA megyei Moziüzemi Vállalat keres felvételre két takarítót és két jegykezelőt. Jelentkezés: Pécs, Perczel utca 22. szám. Munkaügy. (1014)

GYAKORLOTT gyors- és gépírónőt azonnali belépéssel felvesz a MERUKER. Jelentkezés, Pécs, Kossuth Lajos utca 3. I. emelet, munkaügyi vezetőnél. (1042)

Komlói atléták

29 helyett 47,5 olimpiai pont „B" kategóriás lesz a szakosztály Heten válogatott keretben

Az elmúlt évben nem egy alkalommal hívták magukra a figyelmet a Komlói Bányász atlétái. 1975-ben 29, 1976-ban 47,5 olimpiai pontot szereztek. A „C" kategóriás szakosztály az egyesületi pontversenyben négy „B" kategóriás szakosztályt előzött meg, ebben az évben minden reményünk megvan arra, hogy a szakosztályt a „B" kategóriába sorolják.

Két I. osztályú minősítéssel rendelkező atlétája van a Komlói Bányásznak, *Kispál László* és *Homoki Vince*, de négy aranyjelvényes ifjúsági versenyzőt *(Kiskirály, Vanyek, Ács, Motil)* is nevelt a megye atlétikájának a Bányász. Az elmúlt évi országos bajnokságon Kispál és Kiskirály nagyszerűen szerepeltek. Kispál 5000 méteren magyar bajnokságot nyert, 1500 méteren ezüstérmet szerzett. Két alkalommal szerepelt a magyar válogatottban és mindkét viadalon győzelmet aratott. Kiskirály az ifjúságiak mezőnyében három országos bajnokság megnyerésével dicsekedhetett az elmúlt évben. A mezei bajnokságon aratott győzelme után 1500 és 3000 méteren is az ország legjobb ifjúsági versenyzőjének bizonyult. Az IBV-n 500 méteren kitűnő 14:35,2-es idejével, mellyel az ifjúsági világranglistán a 8—10., az ifjúsági Európa ranglistán a 4. helyen áll, a negyedik helyen végzett.

Az idei évet is jól kezdték a komlóiak. A megyei mezei bajnokságon hat egyéni és három csapat, a területi bajnokságon négy egyéni és három csapatgyőzelmet arattak. Az országos mezei bajnokságon Kiskirály megismételte elmúlt évi győzelmét, ismét aranyérmet szerzett, a 19 éves fiú csapat harmadik helyezést ért el. A legifjabbak is hallattak magukról, a 14 éves fiúknál Vanyó bronzérmet nyert, a 13 éves fiúknál Preszmájer hatodik, a lány csapat ugyancsak hatodik helyen végzett. Legutóbb Komáromban nemzetközi országúti versenyen rajtoltak. A nagy mezőnyben a csapatversenyben a negyedik legjobb magyar csapatként a hetedik helyen futottak célba, megelőzve minden csehszlovák szakosztályt.

Dudás István, a Komlói Bányász atlétaedzője ebben az évben is jó eredményeket vár versenyzőitől.

— Szakosztályunk hét versenyzője tagja különböző válogatott keretnek. Kispál mellett az ifjúsági EB-re történő minél jobb felkészülés érdekében Kiskirály is felnőtt válogatott keretag lett. Kispál elsősorban magyar bajnokságra és a válogatott viadalokra készül, 5000 méteren 13:47,8, 1500 méteren 3:43,6 a legjobb ideje, mindkét számban előrelépést tervezünk, 5000 méteren 13:40,0 körüli időt várok tőle, jövőre viszont a nemzetközi viszonylatban is számottevő 13:30 másodperces időt vesszük célba. Kiskirály legnagyobb versenye az idén az ifjúsági EB lesz, ahol az első hat közé kerülés a cél.

— *Mi van Homoki Vincével?*

— A 35 éves veterán hosszútávfutónk betegsége miatt kényszerpihenőt tart, de ebben az évben is ott lesz a versenyeken, biztos vagyok, hogy hallatlan akaraterejével, szorgalmával bepótolja az edzéskiesést. Elsősorban maratonira készül, az elmúlt évben Besztercebányán a nagy nemzetközi maratoni versenyen két óra 15 perc és 53 másodperces nagyszerű idejét, mellyel negyedik volt, az idén túl szeretné szárnyalni. Élversenyzőink mellett azoktól a versenyzőinktől is további előrelépést várunk, akik már az elmúlt évben ugyancsak bebizonyították, hogy lehet rájuk számítani. Vanyek, Mezei, Kispál I., Deák reméljük ebben az évben is jó eredményekkel rukkolnak majd ki.

Hegyi István

A Sportpropaganda Vállalat jegyirodája közli, hogy a Magyarország—Szovjetunió labdarúgó világbajnoki selejtező mérkőzésre április 20-tól már nem fogad el csoportos jegyigényléseket. A beérkezett igényeket folyamatosan elégíti ki. A mérkőzésre az elővételi árusítást április 22-től kezdi meg az iroda (VI. Népköztársaság útja 38.), naponta 8.30—17, szombaton 8.30—12 óra között.

Április 21—24.: Pécs

Ökölvívó Baranya Kupa

A hét végén a Vasutas tornacsarnokban nemzetközi ökölvívó versenyre kerül sor, április 21—24. között lesz a hagyományos Baranya Kupa. A versenyre 18 egyesület 98 ökölvívója nevezett. A legnépesebb a Bp. Honvéd küldöttsége, a piros-fehérek 12 versenyzőt indítanak és a nevezettek között van az 1975. évi Európa-bajnokság aranyérmese, Badari, valamint ezüstérmese, Nagy. Az érmesek mellett válogatottak is szorítóba lépnek, a Honvéd versenyzők közül láthatják még a nézők Dudást, Harmatot, Rapcsákot, Soltészt, Pákozdit, Somodit.

A nevezettek között van Vigh (KSC), Borbély és Döme (Kun Béla SE), Sürü és Láng (Csepel), Takács, Selyem, Pém és Tóth (Vasas), Jerzsabek és Farkas Gy. (Steinmetz SE), Pirbus (PVSK).

A Baranya Kupának nemzetközi rangot szovjet és lengyel ökölvívók indulása ad. A Kárpáti Lvov 12 ökölvívót nevezett, míg a lengyel Lublin csapatával 5 versenyző érkezik.

A selejtezőket csütörtökön és pénteken rendezik 17 órai kezdettel, az elődöntő szombaton lesz, ugyancsak 17 órai kezdettel. A döntőkre vasárnap délelőtt kerül sor, a kezdési időpont 9.30. A Baranya Kupára az egyesületek által kiadott belépők nem érvényesek.

Sakk

Felszabadulási emlékverseny

VII. forduló. Vegyes mesterverseny csoport: Kogán—Fábián 1:0, Zseljandinov—Miháljcsisin függő, Karsa—Szimkin függő, Buturin—Hartmann 1:0, Lénárt—Reszler 0:1, Palcsó—Kádár 0:1. Mesterjelölt csoport: András—Iván függő, Grescsák—Molnár döntetlen, Kart—Orsó döntetlen, Illés—Hámori függő, Bereczky—Kocsis 1:0, Györkös—Grünwald függő.

Szenzáció a futballvilágban

Beckenbauer a Cosmoshoz szerződik

Óriási sportszenzációt röpítettek világgá kedden délután a hírügynökségek: Franz Beckenbauer, az NSZK világbajnok csapatának, a Bayern Münchennek 103-szoros válogatottja bejelentette, hogy visszalép a válogatottságtól és a New York-i Cosmos csapatához szerződik.

A 31 éves Beckenbauer döntése hidegzuhanyként érte nemcsak a válsággal küzdő Bayernt, hanem az egész nyugatnémet labdarúgást is. Helmut Schön szövetségi kapitány nyilatkozatában elmondta, Beckenbauer a jövő évi világbajnoki csapatban is kulcsemberként jött számításba, döntése megváltoztatja minden elképzelését. Beckenbauer április 27-én Kölnben Észak-Írország és 30-án Belgrádban Jugoszlávia ellen sem szerepel már.

„Ferenc császár", ahogy Beckenbauert szerte a világon nevezik, a múlt héten New Yorkban járt és tárgyalt a Cosmos vezetőivel, akik Pelé utódjának akarják szerződtetni. A nyugatnémet játékos a hírek szerint hétmillió márkát kap az amerikai profi csapattól, amely összeg minden képzeletet felülmúl. Jelentések szerint Beckenbauer távozásában azonban nemcsak a mesés ajánlat és a Bayern válsága játszik közre, hanem családi problémái is. Sokan tudni vélik, hogy családi egyensúlya megbillent és egy müncheni fotóriporternővel áll már hosszabb ideje intim kapcsolatban. De még az NSZK-ban ismert magas adózást is tényezőnek tartják döntésében, ugyanis tekintélyes jövedelméből rendkívül sok került az államkasszába.

Atlétika

Az Universitas-PEAC idénynyitó versenye

Szeles, hűvös időben, de jól előkészített pályán rendezte meg az elmúlt hét végén a tanárképző főiskolán az Universitas PEAC idénynyitó atlétikai versenyét. A rendező egyesület atlétái mellett a PMSC és a PVSK versenyzői is elindultak. Eredmények: 100 m-es gátfutás, nők: 1. Horváth Lídia (U. PEAC) 17,2 mp. 100 m-es síkfutás: 1. Varga Elvira (PMSC) 13,6 mp, 2. Kruchió Gabriella (PMSC) 13,8 mp. 400 m-es síkfutás: 1. Kutrovics Viola (PMSC) 65,8 mp. Magasugrás: 1. Vaszkó Judit (PMSC) 160 cm. Gerelyhajítás: 1. Höfler Erika (U. PEAC) 33,56 m, 2. Tölgyesi Márta (U. PEAC) 33,22 m. Diszkoszvetés: 1. Hammer Mária (PMSC) 35,58 m, 2. Böhm Edit (U. PEAC) 30,00 m. Férfiak: 100 m-es síkfutás: 1. Gellér Ferenc (PMSC) 11,5 mp, 2. Veres László (PMSC) 11,8. 800 m-es síkfutás: 1. Péley Iván (PVSK) 2:03,5 p, 2. Cserép László (U. PEAC) 2:06,5 p. Távolugrás: 1. Kaiser János (U. PEAC) 616 cm, 2. Gellér Ferenc (PMSC) 586 cm. Súlylökés: 1. Gaál László (U. PEAC) 11,50 m, 2. Bors László (U. PEAC) 10,96 m.

Ma: Magyarország—Csehszlovákia válogatott mérkőzés

Ha jó idő lesz, szép számú közönség előtt kerül sor majd az érdekes találkozóra, amelyet mindkét ország tévéje egyenesben közvetít. A mérkőzés kezdése 18 óra.

A magyar válogatott összeállítása: Gujdár — Martos, Bálint, Kereki, Tóth J. — Nyilasi, Pintér, Zombori — Pusztai, Kovács, Váradi. Készenlétben: Gáspár, Török, Kerekes, Fazekas és Nagy László.

Vaclav Jezek szövetségi kapitány: Láttam a múlt héten a televízióban a magyar—lengyel mérkőzést. Nehéz mérkőzésre számítok.

SPORT

Röviden

KOSÁRLABDA. NB II. mérkőzések. Universitas PEAC—Szombathelyi Savaria 88:59 (39:30) férfi csapatok Szombathely. Legjobb pécsi dobók: Szabó (17), Juhász (16). Universitas PEAC-Szombathelyi Savaria 75:54 (32:23) női csapatok Szombathely. Legjobb pécsi dobók: Fekete (17), Csaba (15.).

CSELGÁNCS. Kaposváron a kisdobos és úttörő rangsor versenyen a siklósiak mellett a Pécsi Sportiskola versenyzői is elindultak. A pécsiek jól szerepeltek, tíz első, öt második és négy harmadik helyet szereztek. Első helyen végeztek: Zsoldos, Koltai, Fekecs, Bogáti, Frei, Kövi, Bükfa, Keszthelyi, Kovács, Kranyák.

LABDARÚGÁS. A Sportiskola serdülő labdarúgó csapata az országos serdülő kupa legutóbbi fordulójában Pápán 3:0 arányú győzelmet aratott, ezzel a csapat a 16 közé került. Legközelebb hétközben, csütörtökön a sportiskolások a Videotonnal mérkőznek a továbbjutásért.

FALUSI SPARTAKIÁD. A falusi spartakiád siklósi járási labdarúgó tornájára április 28-ig lehet nevezni a siklósi járási Sportfelügyelőségen.

ATLÉTIKA. Vasárnap, április 24-én délelőtt 9 órai kezdettel Pécsett, az Ifjúsági stadionban rendezik meg a pécsi járás atlétikai bajnokságát.

LABDARÚGÁS

Az MLSZ fegyelmi bizottsága Kovács Józsefet (Videoton) két, Kovács Lászlót (Videoton) három bajnoki, illetve kupamérkőzéstől eltiltotta.

A labdarúgó Felszabadulási Kupában állva maradt 8 csapat április 27-én, szerdán küzd a legjobb négy közé jutásért a sorsolás alapján az alábbi párosításban: Leninváros—Vasas Izzó, Bem J. SE—Szolnoki MTE, BKV Előre—Pécsi MSC, Olajbányász—MÁV DAC.

Járási labdarúgó-bajnokság



A pécsi járási labdarúgó bajnokság legutóbbi fordulójában Kővágószőllősön játszották a Kővágószőllős—Szentlőrinc járási I. osztályú mérkőzést, melyet a csíkos mezben játszó kővágószőllősiek nyertek 5:1 arányban.

Fotó: Iharosi József

Pécsi járás.

I. osztály. Hosszúhetény—Bükkösd 0:2, Boda—Tarcsa 1:2, Vókány—Hidas 3:5, Olasz—Nagypall 3:0, Kővágószőllős—Szentlőrinc 5:1, Egerág—Újpetre 2:1 II. osztály. Szentlőrinc—Baksa 4:2, Bicsérd—Ócsárd 3:2, Berkesd—Hird 2:2.

Szigetvári járás.

I. osztály. Nagydoosza—Somogyapáti 0:1, Kishárságy—Nagypeterd 0:3, Mozsgó—Csertő 1:1, Szentlászló—Ibafa 3:0.

Mohácsi járás.

I. osztály. Újmohács—Nagynyárád 3:2, Szajk—Himesháza 3:0, Kölked—Homorúd 0:2, Lánycsók—Geresdlak 4:4, Töttös—Babarcszőllős 0:2, Dunafalva—Szederkény 1:1, Székelyszabar—Versend 1:0, Sátorhely—Somberek 1:2.

Siklósi járás.

I. osztály. Kovácshida—Harkány 1:2, Márok—Kémes 1:2, Diósviszló—Villány 3:2, Károlymajor—Magyarbóly 0:1, Püspökbóly—Drávasztára 3:2, Egyházasharaszti—Nagyharsány 1:1, Zaláta—Drávaszabolcs 1:0.

Sásdi járás.

I. osztály. Mindszentgodisa—Gödre 2:2, Gerényes—Bikal 6:1, Liget—Hetvehely 8:3, Mekényes—Szalatnak 0:2, Abaliget—Magyaregregy 1:2, Felsőegerszeg—Egyházaskozár 1:9, II. osztály. Oroszló—Kisvaszar 4:1, Orfű—Tormás 10:1, Vásárosdombó—Baranyajenő 1:0.

A RÁDIÓ ÉS TELEVÍZIÓ MŰSORÁBÓL

RÁDIÓ

KOSSUTH RÁDIÓ

8.27: Szocialista brigádok akadémiája. 8.57: Zenés képeskönyv. 9.12: Szövőlányok. 9.27: Rimszkij-Korszakov operáiból. 10.05: Valétázók. 10.26: Te is tudod, ő is tudja. Zelk Zoltán gyermekversei. 10.31: Kodály-kórusok. 10.55: Válaszolunk hallgatóinknak. 11.10: Schubert: C-dúr vonósötös. 12.35: Tánczenei koktél. 13.20: Új falusi krónika. 13.40: Dégi Lakatos Sándor népi zenekara játszik. 14.00: Ezeregy délután. 14.30: Wagner: Lohengrin — Ortrúd és Telramund kettőse a II. felvonásból. 14.49: Mihály András—Raics István: 1871 — kantáta. 15.10: Messziről — messzire. 15.50: Német fúvósmuzsika. 16.10: Daloló, muzsikáló tájak. 16.44: Ravel: Bolero. 17.07: A magunk érdekében, a magunk védelmében. 17.32: Kék álarc. Részletek Raymond operettjéből. 17.55: Holnap közvetítjük. 18.15: Balázsovits Mihály: A fákkal, a folyóval. Bata Imre könyvszemléje. 19.15: Remekírók — remekművek. 20.08: Hallgassunk operát. 22.20: Tíz perc külpolitika. 22.30: André Navarra gordonkaestje az 1976. évi ohridi fesztiválon. 23.07: A Collegium Aureum felvételeiből. 0.10: Nagy Tibor táncdalaiból.

PETŐFI RÁDIÓ

8.05: Ritmus és melódia. 8.33: A gerolsteini nagyhercegnő. Részletek Offenbach operettjéből. 10.00: A zene hullámhosszán. 11.33: A Szabó család. 12.00: Karda Beáta, Koós János és a Corvina együttes felvételeiből. 12.33: Zenekari muzsika. 13.33: Ha a világ rigó lenne. Weöres Sándor versei zenével. 14.00: Kettőtől ötig . . . 17.00: Ötödik sebesség. 17.55: Közvetítés a Magyarország—Csehszlovákia válogatott labdarúgó-mérkőzésről. Közben: kb. 18.45: Díszelőadás. Részletek Lajtai Lajos—Eisemann Mihály—Brády Tamás filmzenéjéből. 18.55: II. félidő közvetítése. 19.55: A KK-n is egy csomót keres. 20.05: Ez is, az is . . . 22.04: Mozart: D-dúr vonósnégyes K. 499. 22.33: Nótacsokor. 23.20: Dzsesszfelvételekből.

HARMADIK MŰSOR

14.05: A szegedi szimfonikus zenekar hangversenye a Szegedi Nemzeti Színházban. 15.32: Sugár Rezső műveiből. 16.03: Vészkijárat bejárat I. rész. Asperján György regénye rádióra alkalmazva. 16.46: Mindenki iskolája. 17.16: Wozzeck. Részletek Berg operájából. 18.05: Brahms kamarazenéjéből. 19.33: Kapcsoljuk a Zeneakadémia nagytermét. A Moszkvai Filharmonikus Zenekar hangversenye. Közben: kb. 20.20: Külföldi tudósoké a szó. Kb. 20.35: Tárgy és alany. Kb. 20.40: A hangversenyközvetítés folytatása. Kb. 21.30: Az Úristen serlege. Ota Pavel elbeszélése rádióra alkalmazva. Kb. 22.00: Tip-top parádé. Kb. 22.30: Operaáriák.

PÉCSI RÁDIÓ

17.00: Műsorismertetés, hírek. 17.05: Hét közben. Aktuális zenés magazin. Szerkeszti Nádor Tamás. A tartalomból: Bányász vagyok. — A térítésmentes véradásról. — Könyvismertetés. — A mezőgazdasági földterületek hasznosításáról. 18.00: Déldunántúli híradó. 18.15: Rose Marie. Részletek Friml filmzenéjéből. 18.25: Hírösszefoglaló. 18.30: Szerb-horvát nyelvű műsor. Vonós zenekarok műsorából. — Kisközségek Baranyában. Maráza. — Krunoslav Slabinac énekel. — Hírek. 19.00: Német nyelvű műsor. Hírek. — Német gimnáziumok találkozója Budapesten. — Ifjúsági koktél. Hoffmann Antal műsora. 19.30: Műsorzárás.

MAGYAR TV

7.59: Idősebbek is elkezdhetik. Tévétorna (ism.). 8.05: Iskolatévé: Orosz nyelv (ált. isk. 5. oszt.) 9.05: Környezetismeret (ált. isk. 1. oszt.) 9.25: Delta. Tudományos híradó (ism.) 9.50: Columbo. Magyarul beszélő amerikai filmsorozat: „Visszajátszás" (ism.). 11.00: Lehet egy kérdéssel több? Vetélkedőműsor (ism.) 11.30: Séta a bécsi erdőben. Osztrák zenés film. 13.05: Iskolatévé: Orosz nyelv (ism.). 14.05: Környezetismeret (ism.). 14.30: Mindenki iskolája: 5. Kémia. Savak, sók, bázisok. 15.05: 11. Matematika. Hasonlóság. 15.40: És így tovább . . . Matematika-továbbképzés pedagógusoknak. 2—4. és 6—8. osztály. Negatív számok II. 16.43: Hírek. 16.50: Halászat és vadászat. Kanadai rövidfilmsorozat. XIII/11. rész: A horgászfelszerelésről. 17.15: Falusi arcképek. Szabó Katalin kertész (ism.). 17.35: A Közönségszolgálat tájékoztatója. 17.40: Reklámműsor. 17.50: Magyarország—Csehszlovákia labdarúgó-mérkőzés. Közvetítés a Népstadionból. A szünetben: Esti mese. 19.50: Reklámműsor. 19.55: Idősebbek is elkezdhetik. Tévétorna. 20.00: Tv-Híradó. 20.30: Jogi esetek. 21.10: A nagyváros peremén. Magyarul beszélő olasz film. 22.30: Tv-Híradó 3.

MÁSODIK MŰSOR

19.10: A Magyar Televízió Szabadegyeteme. Az élet kapujában (ism.). 20.00: Iszlám. Olasz filmsorozat VIII/2. rész: Arabia felix (ism.). 21.00: Vörös hó Pohorjén. Jugoszláv rövidfilm. 21.10: Tv-Híradó 2. 21.30: Mozart: A-dúr hegedűverseny. A Bécsi Filharmonikusok Zenekarát Herbert von Karajan vezényli. 21.55: A Yukara világa. Japán film III/3. rész: Ősz.

JUGOSZLÁV TV

17.10: Magyar nyelvű tv-napló. 17.45: Távcső — gyermekhíradó. 18.15: Tudomány. 18.45: Szerbia, Koszovó és a Vajdaság folklóregyüttesei. 19.15: Zöld jelzés. 20.00: Szabad szerda: sport.

MÁSODIK MŰSOR

18.45: Szárnyas gyógyszerészek — rövidfilmek. 19.25: Európa-bajnokok labdarúgótornája. 21.15: Tetőtől talpig — humoros adás. 21.25: Huszonnégy óra. 22.00: Színházművészeti fesztiváli krónika. 23.00: Egy nap a rendőrségen — bűnügyi film.

Dunántúli Napló

Az MSZMP Baranya megyei Bizottságának lapja

Főszerkesztő: Mitzki Ervin

Főszerkesztő-helyettesek: Báling József és Hallama Erzsébet

Szerkesztőségi ügyelet 8—20 óráig 10-053, 20 óra után 15-726

Kiadja a Baranya megyei Lapkiadó Vállalat

Felelős kiadó: Braun Károly

Szerkesztőség és kiadóhivatal: 7601 Pécs, Hunyadi út 11. sz. Telefon: 15-000, 15-762, 15-852, 15-245, 15-264

Szerkesztőség telex: 12-421

Kiadó telex: 12-320

Készült ofszet rotációs eljárással Saphir 96-os gépen Pécsi Szikra Nyomda 7630 Pécs, Engel János u. 8.

Tel: 13-177, 13-696. Telex: 12-211

Felelős vezető: Melles Rezső

Terjeszti a Magyar Posta

Előfizethető a helyi postahivataloknál és a kézbesítőknél.

Előfizetési díj egy hónapra 21 Ft

Indexszám: 25 054

ISSN 0133—2007

Világ proletárjai, egyesüljetek!

Dunántúli napló

XXXIV. évfolyam, 108. szám
1977. április 21., csütörtök
Ára: 80 fillér

Az MSZMP Baranya megyei Bizottságának lapja

Mérlegen a pályaválasztási szándék

Iskolarendszerünk szerint, amikor a gyermek elérkezik az általános iskola 8. osztályába, pályát kell választania. A pályák megismerése, a fiatal személyiségjegyeivel való összevetése és a realizálást elősegítő iskola kiválasztása hosszú, bonyolult nevelési szakasz, mely a soros végzős tanulóknak minden évben március 20-ig tart. Erre az időpontra el kell juttatni a jelentkezési lapokat az illetékes középfokú iskolába.

Pedagógusok, szülők és társadalmi aktívák őszinte jóakarattal segítik a fiatalokat jövőjük tervezésében, leendő hivatásuk kiválasztásában a jelentkezési lapok kitöltéséig, továbbításáig. Ezt a több évig tartó felkészülési szakaszt egy viszonylag rövid, de rendkívül fontos időszak követi: a „Jelentkezési lap továbbtanulásra" kitöltésétől a következő iskolai év kezdetéig.

Néhány hasznos tanács az eddiginél tartalmasabbá, célirányosabbá teheti a felkészülést a napirenden lévő feladatokra. A jelentkezés csak szándék! A felvételi sikeréért az eddigieken túl még sok mindent kell tenni, hisz most már egy kiválasztott szűkebb megfelelésről van szó.

Államunk és a helyi szervek a társadalmi igényekhez és a lehetőségekhez képest sokrétűen segítik elő a továbbtanulást: számtalan előkészítő tanfolyammal, egységes, szervezett felvételi renddel, több lehetőség (1—2. hely stb.) választásával, átirányításokkal stb.

A fiatal szempontjából a leglényegesebb azonban ebben az időszakban a család szerepe. Az egyéni foglalkozás lehetősége, a legközvetlenebb érdekeltség ereje rendkívüli összpontosítást eredményezhet.

A szülői viselkedés jellemzőinek megállapítása nem könnyű feladat. Az azonban bizonyos, hogy a folyamatos, az általános hatás most is érvényesül: a családi légkör, az értékrend, az aktivitás, a szokás- és elvárási norma, a szülők pedagógiai kultúrája, a választás—megfelelés fontosságát átélő példaadás. Ebben az izgalommal teli időszakban azonban az eddigiektől eltérő, azt kiegészítő hatásokat is érvényre kell juttatni. A legfontosabb felismerni, hogy viszonylag gyors, szinte „robbanásszerű" szemléletváltozásra van szükség máról holnapra. Míg eddig az inspirációk az általánosan jó felelés-szereplés serkentését szolgálták, most a napi helytállás mellett egy speciális feladatsor jelentkezik a kiválasztott szakterületet illetően, mellyel a sikeres felvétel érdekében megkülönböztetett módon kell törődni.

Ajánlatos sűríteni a családi beszélgetéseket, mindenekelőtt tudatosítani és megerősíteni szükséges azokat a személyiségjegyeket, amelyekre a pályaválasztás épül. Elő kell segíteni az életkori sajátosságra jellemzően az önállósodásra, függetlenedésre való törekvést. Az önbizalom, önértékelés, igényszint serkentése hálás nevelői feladat ebben az időszakban. Ugyanakkor az esetleges kudarc elviselésére is készítsük fel a pályaválasztó fiatalt, hisz ezernyi a választási lehetőség.

Kerítsünk módot arra, hogy a leendő iskola követelményrendszeréről, a megfelelést segítő légköréről minél többet megismerjen és így egyúttal nagyon hasznos ráhangolódni a felvételi vizsgák-beszélgetések hangulatára. A sikerhez gyakran nem elégséges a tudásszint egymaga, jól kiegészíti a szereplési légkör ütemfelvétele. Ennek hiánya nemegyszer kudarchelyzetet teremt az erre felkészületlen tanulóknál.

Ma már pontosan ismerjük a továbbtanulásra jelentkezettek „szándék-statisztikáját", mely a pályaorientálás, pályairányítás képét mutatja.

Közel 4600 tanuló jelentkezett továbbtanulásra a baranyai középfokú iskolákba (zárójelben a tervezett beiskolázás): gimnáziumba 594 fő, 12,94% (840, 16,7%), szakközépiskolába 1522 fő, 33,2% (1299, 25,8%), szakmunkásképzőbe (+ eü. szakisk., gép- és gyorsíróisk.) 2472 fő, 53,87% (2890, 57,5%).

Az érdeklődési kör a gimnáziumok rovására tolódott el, még sincs elegendő jelentkező a szakmunkásképzőkbe. Az egészséges egyensúlyt a 2. helyre jelentkezések minden bizonnyal megteremtik. A második helyre automatikusan továbbítják a jelentkezési lapokat az első helyről elutasító iskolák. Azt követően a szakmunkásképzőkből elutasítottak jelentkezési lapja a Baranya megyei Pályaválasztási Tanácsadó Intézethez kerül, a középiskolákból másodszor is elutasítottak jelentkezési lapja — a Pécsett lakóké — Pécs megyei város Tanácsa V. B. Művelődésügyi Osztályára — a többi — a Baranya megyei Tanács V. B. Művelődésügyi Osztályára kerül. Az elutasítás 8 napon belül megfellebbezhető az elutasító iskolán keresztül az illetékes művelődésügyi osztálynak címezve.

A második helyről történt elutasítás után a művelődésügyi osztályokon és a Baranya megyei Pályaválasztási Tanácsadó Intézetnél harmadik, illetve további beiskolázási lehetőségek után lehet sikerrel érdeklődni.

Schmidt Károly

Átadták a huszonötezredik szovjet kombájnt

Az Agromasexpo '77 utolsó napján adták át, szerdán, a Traktorexport szovjet külkereskedelmi egyesülés kiállítási területén a Magyarországra szállított huszonötezredik szovjet gabonabetakarító kombájnt.

Borisz Petuhov, a Szovjetunió traktor- és mezőgazdasági gépgyártási miniszterhelyettese jelképesen átadta a huszonötezredik szovjet gabonabetakarító kombájn kulcsait Sápi Imrének, a kosdi Lenin Mg. Tsz elnökének és Ketz Tibor kombájnosnak, aki már csaknem két évtizede dolgozik kombájnokkal.

Új útvonalon halad a május 1-i felvonulás

Pécsett évről évre mind többen vonulnak fel május 1-én, úgyhogy az ünnepi felvonulás már régen „kinőtte" a megszokott, hagyományos útvonalát, a szűk Bem utcát és a Széchenyi teret. Sok volt az ácsorgás, akadozott a menet, így olykor öt óra hosszat tartott a felvonulás.

Az idei május 1-én megváltozik az ünnepi felvonulás útvonala: a pécsi üzemek, intézmények dolgozói a Szalai András úton, a Szakszervezetek Baranya megyei Tanácsának székházánál felállított dísztribün előtt vonulnak majd el — tájékoztatta tegnap a sajtó képviselőit az ünnepi programról *Rameisl Ferencné*, a Szakszervezetek Baranya megyei Tanácsának titkára. Ezen a széles útvonalon húszas sorokban lehet felvonulni, tehát időben rövidebb lesz az ünnepség, a hangulata pedig még vidámabb, kedvesebb, igazi „majálisi".

A korábbi évekhez képest változás lesz az is, hogy a dolgozók nem a vállalatuk, vagy intézményük előtt gyülekeznek, mint ahogy eddig szokás volt, hanem 6 kijelölt gyülekezési helyen. Ezek pedig: 1-es számú gyülekezési hely: József Attila utca, Petőfi utca, Megyeri út, Athinay és Alkony utca; 2-es számú: Szabadság út, Lenin tér, Vasút utca; 3-as számú: Rét utca, Köztársaság tér, Bajnok utca, Igló utca; 4-es számú Kolozsvár és Semmelweis utca; 5-ös számú: Mártírok útja; 6-os számú: Jókai utca, Móricz Zsigmond körtér. Hogy az egyes vállalatok, intézmények melyik gyülekezési helyhez tartoznak, s ezeken belül pontosan hol kell gyülekezniük, azt egy későbbi lapszámunkban részletesen ismertetni fogjuk.

Az ünnepi nap reggelén négy fúvószenekar zenés ébresztője köszönti majd a város lakosságát. Nyolc órától a helyi járatú autóbuszok sűrített ütemben szállítják az utasokat. A Rákóczi úton a felvonulás ideje alatt is zavartalan lesz a forgalom, s a 10-es autóbusz is ezen az útvonalon fog járni. A 14-es és a 39-es járat a piactérig, a 40-es a sportcsarnokig közlekedik. A Lenin térről induló járatok a Kossuth térről indulnak ez idő alatt.

A felvonulást reggel kilenckor a Gyárvárosi Általános Iskola úttörő fúvószenekara nyitja, majd Baranya megye és Pécs város vezetői haladnak végig a Szalai András úton. Őket az úttörő díszegység, és a Vasutas Fúvószenekar követi. A dolgozók felvonulását a kitüntetésben részesült üzemek, vállalatok kollektívái vezetik. Az ünnepi felvonulást idén a sportolók menete zárja.

A dísztribünön minden eddiginél többen, mintegy négyszázan foglalnak helyet, s köszöntik a felvonulókat. A tribün közelében négy fúvószenekar játszik felváltva, valamint idén először egy 30 tagú népzenészcsoport Dörömböző Géza vezetésével.

A Magyar Televízió háromszor kapcsolódik rövid időre a pécsi felvonulás ünnepi hangulatába a Pécsi Körzeti Stúdió munkatársainak közreműködésével.

D. I.

Kádár János fogadta Abdul Fattah Iszmailt

Kádár János, az MSZMP KB első titkára szerdán fogadta Abdul Fattah Iszmailt, a Jemeni Népi Demokratikus Köztársaság Nemzeti Front Egyesített Politikai Szervezete Központi Bizottságának főtitkárát, aki párt- és kormányküldöttség élén tartózkodik hazánkban.

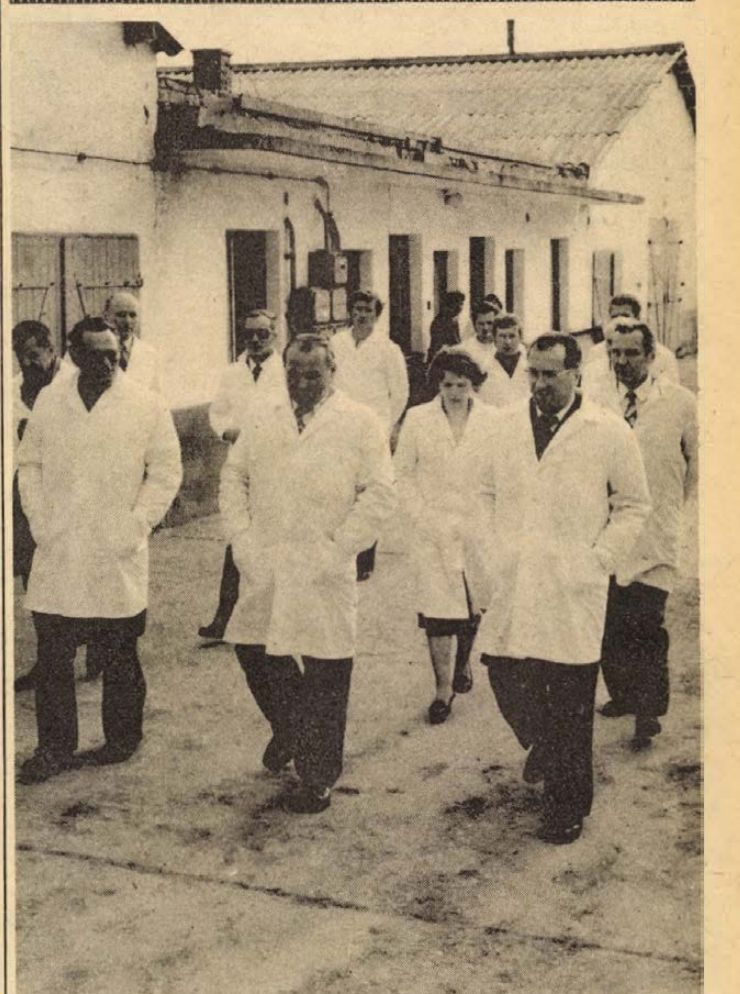
A szívélyes, baráti légkörben lezajlott megbeszélés során véleménycserét folytattak a nemzetközi helyzet időszerű kérdéseiről, a két ország kapcsolatainak fejlesztéséről, valamint az MSZMP és a Dél-jemeni Nemzeti Front Egyesített Politikai Szervezet együttműködésének erősítéséről.

*

A Jemeni Népi Demokratikus Köztársaság párt- és kormányküldöttsége magyarországi tárgyalásainak befejeztével szerdán egyezményeket írtak alá.

A Magyar Szocialista Munkáspárt és a Jemeni Nemzeti Front Egyesített Politikai Szervezete együttműködési megállapodást kötött az 1977—78-as évekre. Az együttműködési megállapodást *Gyenes András*, a Központi Bizottság titkára és *Anisz Hassan Jehja*, a Politikai Bizottság tagja, a Központi Bizottság titkára írta alá szerdán az MSZMP KB székházában.

Törekvéseink azonosak



A megyénkben tartózkodó schwerini delegáció tegnap látogatást tett a véméndi termelőszövetkezetben Szokolai felvétele

Magyar–német nagygyűlés Véménden

A schweriniek látogatása a Tanárképző Főiskolán és a Bőrgyárban

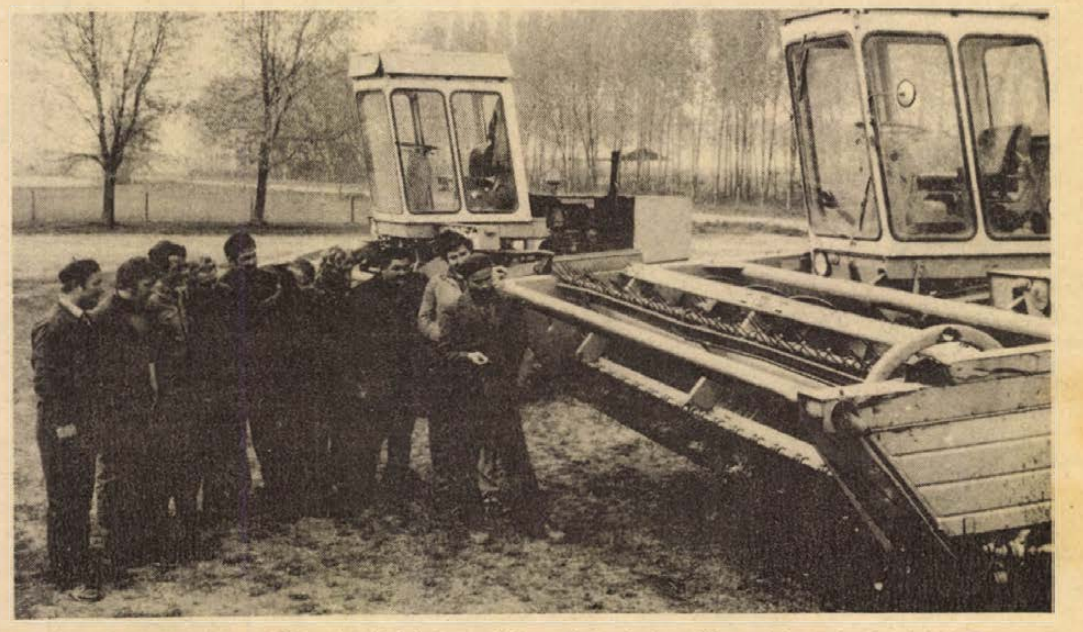
Heinz Ziegnernek, a Német Szocialista Egységpárt Schwerin kerületi Bizottsága első titkárának vezetésével Baranyában tartózkodó pártmunkásküldöttség tegnap délelőtt *dr. Nagy Józsefnek*, a megyei pártbizottság első titkárának, *Lukács Jánosnak*, a Pécs városi Pártbizottság első titkárának társaságában a Tanárképző Főiskolára látogatott. Az oktatási intézményben *dr. Kálmánchey Zoltán* főigazgató, *Szüts Emil*, a főiskola pártbizottságának titkára, *Szende Béla*, a Tanárképző Főiskola német nyelvi tanszékének vezetője fogadta a vendégeket, akik tájékoztatót hallgattak meg a tanárképzésről. Ezt követően meglátogatták a német nyelvi tanszéket, majd megnézték a főiskola botanikuskertjét.

Német vendégeink tegnapi programjának következő állomása a Pécsi Bőrgyár volt. *Csendes László* igazgató és *Bálint Károly*, a Bőrgyár pártbizottságának titkára tájékoztatót adott a gyár munkájáról, termelési eredményeiről, a munkások életéről. Üzemlátogatás során megnézték a rost-, majd a krómos üzemet és a rögtönzött termékkiállítást, melyről a vendégek elismeréssel beszéltek.

A schwerini pártmunkások délután *dr. Nagy József* megyei első titkár, *Horváth Lajos* megyei tanácselnök kíséretében Véménd re utaztak az egyesült Lenin Termelőszövetkezet vezetőinek meghívására. A közös gazdaság központjában *Devecseri József*, a Mohács járási pártbizottság első titkára, *Németh Elemér*, a tanács mohácsi járási hivatalának vezetője, *Rott Antal*, a véméndi termelőszövetkezet elnöke, *Gruber Ferenc*, a véménd i tanács elnöke, *Borbély Ferenc*, a községi pártszervezet titkára, valamint *dr. Krauth János*, a Magyarországi Németek Demokratikus Szövetségének elnöke köszöntötték az NDK-beli vendégeket. Ott volt *Herbert Bahr*, az NDK budapesti nagykövetségének tanácsosa is.

A több mint 5300 hektár területen dolgozó közös gazdaság munkájának ismertetése előtt Devecseri József járási első titkár vázolta a mohácsi já-

(Folytatás a 2. oldalon.)



A sellyei Mezőgazdasági Szakközépiskola szokásos évi gépkezelői tanfolyamának bázisüzeme az újpetrei termelőszövetkezet. A képen: a tsz-gépészek egyik csoportja a szövetkezet géptelepén ismerkedik a legújabb típusok szakszerű üzemeltetésével, karbantartásával Fotó: Erb János

Nagygyűlés Véménden

(Folytatás az 1. oldalról.)

rás gazdasági, társadalmi és politikai életét.

Rott Antal, a termelőszövetkezet elnöke részletesen beszélt munkájukról, az elmúlt év termelési eredményeiről és terveikről. Ezt követően megtekintették a korszerű tehenészeti telepet, ahol 1759 tehenet, tenyészüszőt, hizóbikát és borjút gondoznak.

Este a véméndi művelődési házban magyar—német nagygyűlést tartottak. Heinz Ziegner — többek között — a következőket mondotta:

— Nagy megtiszteltetés számunkra, hogy barátunkkal, dr. Nagy József elvtárs első titkárral, Horváth Lajos tanácselnökkel, valamint Önökkel ma, itt Véméndén együtt lehetünk.

— Örömmel ragadom meg az alkalmat és tolmácsolom Önöknek Schwerin megye munkásainak, tsz-csoportjainak, megyénk minden dolgozójának szívélyes üdvözletét.

A nagygyűlésen felszólalt dr. Nagy József, az MSZMP KB tagja, a Baranya megyei Pártbizottság első titkára.

— Az Önök látogatása megyénk életének kiemelkedő eseménye. Bátran mondhatjuk, hogy bár nyelvünk különbözik egymástól, testvérként értjük egymást, mert szavaink az igazság szavai, a közös örömök, a közös eszmék, népeink szellemi felemelkedésére és anyagi jólétére irányuló azonos törekvések szavai.

Számunkra rendkívüli jelentőségű a Német Demokratikus Köztársaság léte és fejlődése, az a tény, hogy Európa szívében, német földön is kitéphetetlenül gyökeret vert a szocializmus és egy erős, békeszerető állam született.

A magyar társadalom, köztük Baranya polgárai élénk figyelemmel kísérik a testvéri Német Demokratikus Köztársaság népének alkotó munkáját. Nagyra értékelik azt a hatalmas fejlődést, amelyet az elmúlt években a Német Demokratikus Köztársaság marxista–leninista pártja vezetésével, a német forradalmi munkásmozgalom legjobb hagyományait folytatva elért. Ennek egyik bizonyítéka, hogy eredményesen folyik az NSZEP IX. kongresszusán született határozatok végrehajtása, a fejlett szocialista társadalom építése.

Az eredmények azt bizonyítják, hogy az NSZEP méltóan betölti történelmi szerepét, és a néppel összeforrva dolgozik a nagy és lelkesítő célok elérésén.

Szívből gratulálunk eddigi nagyszerű sikereikhez és őszintén kívánjuk, hogy kiemelkedő eredményeket érjenek el pártjuk IX. kongresszusa határozatainak megvalósításában, a haladás egyetemes érdekeit szolgáló munkájukban.

A barátsági est német táncok bemutatásával, az énekkar műsorával és a pávakör fellépésével fejeződött be.

Vegyesboltok helyett önkiszolgáló üzletek

Napirenden az ÁFÉSZ-ek ez évi tervei, feladatai

Ülést tartott a MESZÖV elnöksége

Az ÁFÉSZ-eknél múlt évben végrehajtott egyesülések kedvező feltételeket teremtettek fogyasztási szövetkezeteink számára. Miként tudnak élni ezekkel a lehetőségekkel, milyen módon fokozhatják ellátási tevékenységüket, milyen feladatok várnak rájuk az idei esztendőben? — többek között erről tárgyalt tegnap a MESZÖV elnökségi ülése Pécsett.

Az ÁFÉSZ-ek — a javuló áruellátást is figyelembe véve — az 1977-es esztendőre 8 százalékkal tervezték növelni a bolti kiskereskedelem értékesítését, 7 százalékkal pedig a vendéglátás forgalmának növelését. A tervek hűen tükrözik a legfontosabb feladat megvalósítására való törekvést; a lakosság ellátásának javítását. Ennek jegyében alakítják át a községek vegyesboltjait önkiszolgálóvá. Másutt — mint például Gödrén és Egyházaskozáron — üzletházat építenek. A vendéglátás területén elsősorban a kultúrált szolgáltatások és szórakozási lehetőségek megteremtése vár fogyasztási szövetkezeteinkre: az éttermek, vendéglők ételválasztékában nagyobb arányt biztosítanak az egészséges táplálkozást szolgáló, friss főzelékeknek, gyümölcsöknek, salátáknak és „tejes" ételeknek.

A kereskedelmi hálózat fejlesztése sürgető teendő: a legfontosabb hálózatbővítő beruházásaként a komlói áruház munkálatait kezdik meg még az idén.

Szó esett az ülésen a felvásárlásról is. Az ilyen tevékenységet lebonyolító szövetkezetek biztosítani kívánják, hogy az ellátás mindenütt helyi felvásárlásból legyen megoldható.

A Konzum Áruháznak 500 millió forintos áruforgalmi terve van az idén. Ahhoz, hogy ezt teljesíteni lehessen, az árubeszerzésen és az értékesítésen van még javítanivaló. Ezt szolgálja az az akció, amelynek keretében román, csehszlovák, NDK-beli és jugoszláv heteket tartanak, amikor is ezekből az országokból érkezett különféle termékeket lehet majd az áruházban több héten át vásárolni.

Az elnökségi ülésen hangoztatták: a MESZÖV szakmai szolgáltatásaival, érdekvédelmi tevékenységével segíti megyénk fogyasztási szövetkezeteit a társadalmi, gazdasági feladatok sikeres megvalósításában.

H. L.

Országos földtani ankét Pécsett

Előadások a kutatási eredményekről

Negyedszázados jubileumát ünnepli a hazai bányaföldtani szolgálat. Az évforduló is közrejátszott abban, hogy találkozhattak a különböző bányászati ágazatokban dolgozó geológusok. Tegnap délelőtt Pécsett, a Mecseki Ércbányászati Vállalat központjában megkezdődött az első országos bányaföldtani ankét, amelyre mintegy 220 szakember érkezett a baranyai megyeszékhelyre.

A Magyar Szénbányászati Tröszt, az Országos Érc- és Ásványbányák, a Magyar Alumíniumipari Tröszt és nem utolsósorban a háziaazda Mecseki Ércbányászati Vállalat geológusait *Kovács Endre* köszöntötte a Magyarhoni Földtani Társulat Dél-dunántúli Területi és Általános Földtani Szakosztálya nevében. Ezt követően *dr. Dank Viktor*, a társulat országos elnöke tartott bevezető előadást.

A földtani kutatás szolgálatába állították a légi- és űrfényképezést, elvétve már alkalmazzák a fúrólyukon át történő szilárd ásványi anyagok kitermelését. Ugyanakkor úgy tűnik, hogy a földkéreg részletes megismerése bonyolultabb feladat, mint gondolnánk: a világűrben keringő mesterséges holdak által készített felvételek nagy segítséget nyújtanak a geológusoknak, de még nem hatoltunk le tíz kilométer mélyen a földkéregbe.

— A földtani kutatások, az eredmények alapján feltárt lelőhelyek hallatlan fontossággal bírnak korunkban. Az energiahordozók termelése az emberiség egyik legfontosabb kérdése és ez alól hazánk sem kivétel — mondotta többek között a Magyarhoni Földtani Társulat elnöke.

A megnyitó előadás után a Mecseki Ércbányászati Vállalat valamint a Magyar Szénbányászati Tröszt geológusai számoltak be a földtani kutatások eredményéről, az alkalmazott módszerekről. Az országos ankét ma folytatja munkáját.

Ülést tartott a KISZ Központi Bizottsága

Az építőmunka újabb sikereivel köszöntsük a NOSZF évfordulóját

Szerdán ülést tartott a KISZ Központi Bizottsága. A tanácskozáson részt vett és felszólalt *Borbély Sándor*, az MSZMP Központi Bizottságának titkára.

Maróthy László, az MSZMP Politikai Bizottságának tagja, a KISZ Központi Bizottságának első titkára tájékoztatást adott a párt Központi Bizottságának április 13-i üléséről.

A KISZ KB — csatlakozva az MSZMP Központi Bizottságának felhívásához — a KISZ-szervezetekhez fordul: az 1977–78-as mozgalmi évre szóló akcióprogramjaikban az országos és a helyi feladatokkal összhangban határozzák meg konkrét tennivalóikat. A KISZ-tagokat, a fiatalokat arra kéri, hogy legjobb tudásuk és képességeik szerint dolgozzanak az idei népgazdasági tervek sikeres teljesítéséért, az ötéves terv céljainak eléréséért.

A KISZ Központi Bizottsága állást foglalt a Nagy Októberi Szocialista Forradalom évfordulójának méltó megünnepléséről. Örömmel és egyetértéssel állapította meg, hogy a KISZ-tagok, a fiatalok nagy számban és öntevékenyen vesznek részt a csepeli dolgozók kezdeményezésére kibontakozott szocialista munkaversenyben. A 60. évforduló megünneplésének kiemelkedő eseménye lesz a II. szovjet–magyar ifjúsági barátság fesztivál, amelyet ez év augusztusában Leningrádban rendeznek meg. Csatlakozva az MSZMP Központi Bizottságának állásfoglalásához, a KISZ KB arra hívja a KISZ-tagokat, a magyar fiatalokat, hogy a szocializmus eszméinek és történelmének tanulmányozásával, a magyar–szovjet barátság elmélyítésével, a szocialista építőmunka újabb sikereivel köszöntsék a történelmi évfordulót.

Ezt követően Borbély Gábor, a KISZ KB titkára adott tájékoztatást a nemzetközi ifjúsági mozgalom időszerű kérdéseiről az 1978-as havannai XI. VIT nemzetközi előkészületeiről, s javaslatot terjesztett elő a hazai előkészítés feladataira. Kiemelte: fontos, hogy a XI. Világifjúsági és Diáktalálkozó előkészítése idején a fiatalok behatóan megismerkedjenek a VIT-ek történetével, jelentőségével, a XI. VIT céljaival, a Demokratikus Ifjúsági Világszövetség és a nemzetközi diákszövetség tevékenységével.

A következő időszakban a fiatalok széles köre ismerkedjék meg a haladó ifjúság harcával, tanulmányozza a testvéri szocialista Kuba történelmét, a kubai nép és ifjúság életét, munkáját, forradalmi vívmányait, a szocializmus építésében elért eredményeit. A XI. VIT hazai előkészületeit az „antiimperialista szolidaritás, béke, barátság!" eszméi, a nemzetközi előkészítő bizottság felhívásában megfogalmazott politikai célok hatják át. Ennek jegyében tartják majd meg a politikai, kulturális és sportrendezvényeket, akciókat, a vetélkedőket, a pályázatokat és a kiállításokat.

Ezután Deák Gábor, a KISZ KB titkára az idei forradalmi ifjúsági napokról számolt be. A FIN ünnepségsorozata hazánk belpolitikai életének jelentős eseménye volt. A KISZ-tagság munkájának középpontjában ebben az időszakban is az alapkötelességek teljesítése állt: a legjobb képességek szerinti munka, tanulás, a haza védelmében tanúsított helytállás.

A KISZ KB köszönetét fejezte ki a fiataloknak, az ifjúsági szövetség tagjainak és kollektíváinak, a kommunistáknak, a pártszerveknek és szervezeteknek, a munkában részt vett állami és társadalmi szerveknek, szervezeteknek a FIN sikeres előkészítéséért és megrendezéséért. A központi bizottság őszinte köszönetét fejezte ki azoknak a hazai és külföldi szerveknek, szervezeteknek is, amelyek a KISZ zászlóbontásának 20. évfordulója alkalmából köszöntötték az ifjúsági szövetséget.

A PMMF és a Weimari Műszaki Egyetem együttműködése

Három esztendeje működik együtt — évenként megújított szerződés keretében — a Pécsi Pollack Mihály Műszaki Főiskola és a Weimari Műszaki Egyetem. Most április 20-án meghatározatlan időre szóló együttműködési szerződést írtak alá a két iskola vezetői: német részről dr. R. Fritsch egyetemi tanár, rektorhelyettes és D. Krause tudományos és külügyi osztályvezető.

Együttműködnek a szilikátipari technológia és üzemvitel, az ehhez kapcsolódó, számítógéppel vezérelt üzemeltetés, az építőipari előregyártás, valamint az építőipari tervezés, racionális elnevezésű kutatási témákban. Újdonság még, hogy oktató- és hallgatócserére is sor kerül. A diákok például mérnökgyarkorlatokon vehetnek részt. Lehetőség nyílik tanárok és egyetemi dolgozók cseréüdültetésére is. Összehangolják a társadalmi és ifjúsági szervezetek munkáját is. A kutatásban új területek felé fordulnak, így megvizsgálják azt, hogy a matematikai, statisztikai módszereket miként lehet az építőiparban alkalmazni, valamint az épületelem-előregyártás technológiai folyamatait hogyan tipizálhatnák.

Az új együttműködési szerződés része egy államközi kulturális egyezménynek is.

Étkeztető és melegedő helyiségekkel indultak

75 éves az iskolai napközi otthon

Szoros kapcsolat az úttörőmozgalommal

Ebben az évben 75 éves a napközi otthon intézménye hazánkban. Erre a jubileumra emlékeztek meg tegnapelőtt a Bártfa utcai Általános Iskola csapatotthonában összegyűlt általános iskolai igazgatók, szakfelügyelők s a városi művelődésügyi osztály képviselői.

A Baranya megyei Pedagógus Továbbképző Intézet kezdeményezésére kisfilm készült arról a sokszínű munkáról, amit városaink napközi otthonaiban végeznek a pedagógusok. Nagy utat tett meg ez az intézmény a hajdani étkeztető és melegedő helyiségek óta, noha ma is igen nehéz tárgyi feltételek között végzik munkájukat a napközi otthonok. Most is, mint annyiszor, az ott dolgozó pedagógusok odaadó és gyermekszerető munkáját kell kiemelnünk: a gyermekétkeztetés hangulatos lebonyolításától a játékfoglalkozások pedagógiai megalapozottságáig, a délelőtt tanultak megszilárdításától a szabad idő hasznos és kellemes eltöltéséig. Szoros kapcsolatot tartanak fenn az úttörőmozgalommal, jól sikerült könyvtáros vetélkedőt rendeztek a pécsi napközi otthonok. Ezt követte a népmese feldolgozásra hirdetett verseny, amin dramatizáltak, jelmezt készítettek, báboztak, énekeltek, zenéltek a gyerekek.

— Minden pedagógus tud valami olyasmit nyújtani, amit senki más — mondja a szakfelügyelő, Bodó Lászlóné. — Ezért továbbképzés keretében sorra járják a városi napközieket, s mindig tudnak tanulni egymástól. Az is örvendetes tény, hogy egyre több igényes, szakképzett pedagógus vállalja ezt a nehéz munkakört, s örvendetes az a változás is, ami a munkájuk megbecsülése terén tapasztalható.

G. O.

Emberéletben, anyagiakban nem esett kár

Földrengést észleltek Pécsett

Legkorábban az állatok reagáltak

Éjszaka lepte meg Pécset és Komlót a földrengés április 20-án 1 óra 25 és 30 perc között. Ébren nagyon kevés embert ért és csak néhányan tudták alaposan megfigyelni, hogy először négy erős lökés váltogatta egymást, majd pár másodperc múlva három gyengébb lökés következett. Kora reggel és délelőtt a posta tudakozójába, a pogányi meteorológiai állomásra legalább hetvenen telefonáltak be izgatottan érdeklődve arról, hogy mi történhetett, kinek jelezzék a tapasztaltakat. Ennél — természetesen jóval többen észlelhették a városunkban szokatlan természeti jelenséget.

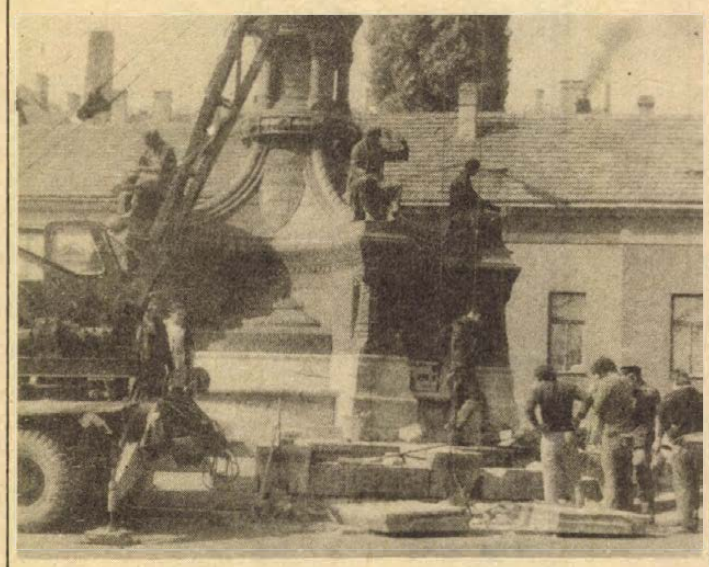
Legkorábban az állatok reagáltak. Az egyik Rókus utcai lakásban a papagáj feltépte kalitkáját, kiszaggatta saját tollazatát. Másutt a kutyák és macskák az ajtónak vetették magukat és menekülni próbáltak. Az akváriumok halai idegesen cikáztak, némelyik kivetette magát a vízből. Sok helyütt épp az állatok jelzésére és az éjszakai csikorgásokra, zörejekre ébredtek fel a lakók. Azóta mindenki megnyugodott már, hiszen emberéletben és anyagiakban nem esett kár.

A Jurisics, Kodály Zoltán, Szántó Kovács János, Rókus, Budai Nagy Antal utcában, a Móricz Zsigmond téren a többszintes házak legfelső emeletein megálltak az ingaórák, kinyíltak a szekrény-, sublótajtók, kocogtak a vitrinek, összecsúsztak az apróbb tárgyak, rezegtek az ablakok. Néhol kiesett a vitrinüveg a helyéről és földre hullottak a vázák és képek, a csillárok szinte „táncoltak". Komlón csupán a szilvási részen figyeltek meg hasonló jelenségeket.

Csuti J.

*

Az MTA geodéziai és geofizikai kutató intézeti földrengésvizsgáló obszervatóriumában, Budapesten április 20-án 1 óra 32 perc és 37,5 másodperckor a földrengésjelző készülékek közeli földrengést regisztráltak. A földrengés epicentruma Budapesttől mintegy 350 kilométerre lehetett, feltehetően Jugoszláviában. A rengés nagysága becslések szerint 4,5—5 a Richter magnitudó-skála szerint. A földrengést Magyarország déli részén is észlelték 4—5 fok intenzitással a Mercalli—Cancani—Sieberg skálában. Az intézet jelentést kapott még Kaposvárról is.



A közlekedés során megrongálódott pécsi Zsolnay-szobor talapzatát huszonötezer forint értékben két szocialista brigád, az Építőipari Szövetkezet Ybl Miklós brigádja és a Zsolnay-gyár Matyasovszky Zsolnay Margit brigádja újítja fel.

Kopjár Géza felvétele

Szövetkezeti közgyűlések után

Másfél milliárd forint értékű termelés

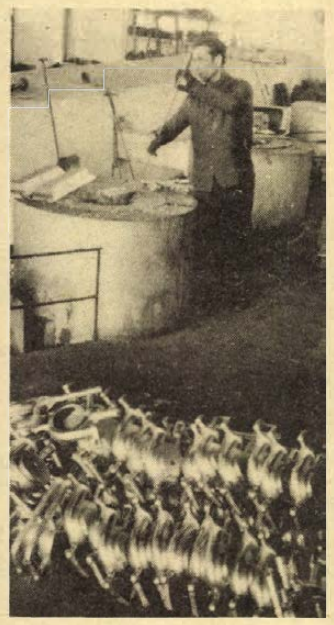
Jó irányban fejlődnek a baranyai ipari szövetkezetek



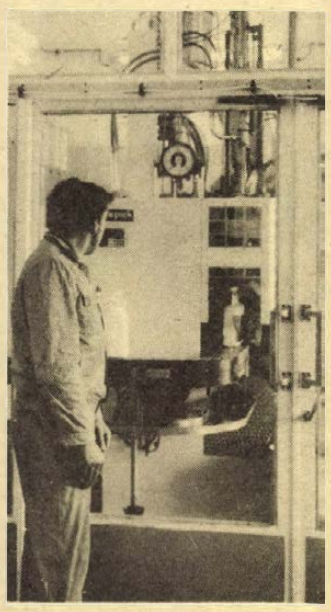
A VILLGÉP hűtőgép részlege



Export divattáskák a kesztyűs szövetkezetben



Alumíniumöntvények a Vasas Szövetkezet pellérdi üzemében



A mérgező anyagok biztonságos töltése zárt rendszerű automata gépen történik

Nagy számok és nagy kérdőjelek. Találó és jellemző volt ez az összefoglaló címszó egy évvel ezelőtt a DN hasábjain, amikor is a megye szövetkezeti iparának egyéves munkáját vizsgálta és értékelte.

Egy év telt el azóta. Hozott-e változást az V. ötéves terv indítási éve, az 1976-os esztendő a megye szövetkezeti iparában? A nemrégiben befejeződött szövetkezeti közgyűlések mindenütt választ adtak erre a kérdésre is.

Csaknem másfél milliárd forint értékben állította elő termékeit az elmúlt évben a megye szövetkezeti ipara. Ez egyben azt is jelenti, hogy a huszonkét ipari szövetkezet egy év alatt tíz százalékkal növelte az összesített termelési értékét.

●

A legdinamikusabban fejlődő terület a szövetkezeti árutermelés volt. A sellyei Agrokémiai Szövetkezet, mely a növényvédőszerei mellett külföldi licenc alapján gyártott homlokzati festékekkel jelent meg a piacon, az elmúlt évben kétszázhúszmillió forintos értékben állította elő termékeit, vagyis húsz százalékkal növelte összes termelését.

Az állami nagyiparral igen tervszerűen és következetesen kooperáló Pécsi Vasas Ipari Szövetkezet hetvenhétmillió forintos termelési értéke tizenkét százalékkal haladta meg a bázisév adatait.

A Pécsi Kesztyű- és Bőrdíszműipari Szövetkezet kilencvenhatmillió forintos termelési értékével tizenkét százalékkal több terméket állított elő, mint az előző évben. Hatszáztízezer pár síkesztyűt szállított elsősorban svéd, osztrák, kanadai piacra és jelentősen növelte a női divattáskák és bőrdíszműáruk szállítását szocialista piacokra is.

Négyszázhetvenezer pár cipőt termelt az elmúlt évben a szintén stabil termelési körülmények között dolgozó Pécsi Cipőipari Szövetkezet száztizenkétmillió forint értékben. A női divatcipőkből háromszázhetvenezer párat szállítottak a Szovjetunióba és Lengyelországba. Újszerű termékeik minőségének egyik elismerése volt az elmúlt évben, hogy nagy volumenű megrendelést kaptak az NSZK-ból és Hollandiából is.

Hatszázalékos termelésnövekedéssel megközelítette a százmillió forintos éves termelési értékét a Pécsi Faipari Szövetkezet. A stílbútorokat vásárló kereskedők mellett mind sűrűbb vendégek voltak a szövetkezetnél az elmúlt évben a hazai és külföldi szállodák szakemberei is, akik a szövetkezet termékeiből szeretnék a bútorberendezéseket biztosítani.

A Baranya megyei Háziipari Szövetkezet száztizenötmillió forintos termelési értékével és ezen belül a közel ötvenmillió forintos népművészeti termékeivel elsősorban a hazai piacokra szállítja a baranyai eredetű délszláv szőtteseket.

Az elmúlt évek folyamán szinte az észrevételenségből tűnt hirtelen elő a Népművészeti Szövetkezet. Fejlődésükre jellemző, hogy a huszonnyolcmillió forintos termelési értékük az elmúlt évi eredményhez viszonyítva harmincnégy százalékos. A szövetkezet tevékenységének egyik fő értéke, hogy fafaragói, kerámikusai, szövői az ősi és hagyományos népművészeti és népi iparművészeti tevékenységet ápolják. Az elmúlt évben a szövetkezet a külkereskedelmi szállításait háromszorosára növelte. Nyolcvankétmillió forintot realizált a VILLGÉP Szövetkezet, ami tizenhárom százalékkal több az elmúlt év termelési értékénél. Ennél a szövetkezetnél külön említést érdemel, hogy az 1975-ben még veszteségesen gazdálkodó Gépjárműjavító Szövetkezettől átvett tevékenység az átfogóan szervezett munka eredményeként nyereséget realizált.

●

Nem lehet ilyen egyértelműen az elismerés hangján szólni a szolgáltató tevékenységről. Ebben döntő szerepet játszik, hogy a lakáskarbantartási, tatarozási és felújítási tevékenységre kijelölt Pécsi ÉPSZER a lakosság részére végzett szolgáltatásait saját tervéhez viszonyítva mindössze 19 százalékra teljesítette, és ezzel a megye szövetkezeti lakáskarbantartási eredménye 1975-höz viszonyítva huszonöt százalékkal csökkent.

A személyi szolgáltatás kategóriába tartozó fodrászat és fényképészeti tevékenység az előző évhez hasonló színten végezte munkáját, erőteljesen növekedett viszont a gépjárműjavítás és a háztartási gépek, híradástechnikai cikkek javítása. Mindkét területen húsz százalékot meghaladó fejlődés mutatkozott.

Kiemelt szövetkezeti feladat az építőipari ágazaton belül is a lakásépítés. A megyében dolgozó hat építőipari szövetkezet közül a siklósi, sásdi, pécsváradi teljesítette lakásépítési tervét. A Pécsi Építőipari Szövetkezet ötvenhat lakással adott át kevesebbet, mint amit tervezett. Az elmúlt évben jelentkező lemaradások okait ez évben meg kell szüntetni.

●

A szövetkezeti értékelések összesített adatainál feltétlenül hangsúlyozni kell azt a pozitív tényt, hogy a szövetkezetek a tervezett létszámhoz viszonyítva háromszázhárom fővel kevesebbel oldották meg feladataikat.

Az elmúlt évi eredmények értékelésekor érdemes megemlíteni, hogy a megye ipari szövetkezetei az új gazdasági szabályzók hatására 1975. évhez viszonyítva 32 százalékos nyereségcsökkenésre számítottak. Ugyanakkor a szövetkezetek 1976-ban százhatvanötmillió forint nyereséget realizáltak, ami tizenhat százalékkal több az előző évinél.

Egy szövetkezet, a Pécsi Építőipari Szövetkezet zárta veszteséggel az évet, melynek nagysága mintegy hárommillió forint volt.

Számokat és tényeket közöltünk. Számokat, amelyből megállapítható, hogy alapvetően pozitív irányban fejlődtek az elmúlt évben az ipari szövetkezetek. És a kérdőjelek? Több területen eltűntek, néhány helyen, elsősorban Pécsett, a lakásépítésben, lakáskarbantartásban, sajnos tovább növekedtek.

Maletics Miklós

Ülést tartott a TOT elnöksége

Szabó István elnökletével szerdán ülést tartott a TOT elnöksége, amely megtárgyalta az állattenyésztésben és az állategészségügy területén foglalkoztatott szövetkezeti dolgozók munkadíjazásának, anyagi érdekeltségi rendszerének helyzetét.

Az elnökség álláspontja szerint az V. ötéves terv feladatainak megvalósítására az üzemeknek a munkadíjazást és a premizálást az eddiginél is hatásosabban kell a termelés szolgálatába állítaniuk. Ennek elősegítésére a TOT elnöksége ajánlást adott ki a mezőgazdasági szövetkezeteknek.

Utazási kedvezmény nyugdíjasoknak

Minisztertanácsi határozat értelmében a nyugdíjasok, valamint a nyugdíj jellegű ellátásban részesülők négyszeri belföldi utazásra szóló 50 százalékos vasúti kedvezményben részesülnek. Hogyan juthatnak hozzá a nyugdíjasok az utalványhoz?

Sorosics József, a Társadalombiztosítási Igazgatóság pécsi fiókjának osztályvezető helyettese elmondotta: minden nyugdíjas — évenként a március havi nyugellátással együtt — a Nyugdíjfolyósító Igazgatóságtól megkapta, vagy megkapja a kedvezményre jogosító utalványt, melyet tetszés szerinti céllal és időben használhat fel. Az utalványok április 1-től a következő év március 31-ig érvényesek.

Az év közben nyugdíjba vonulók szintén jogosultak a kedvezményre. Részükre az utazási utalványok kiküldése a nyugdíjfolyósítás megindításával egyidejűleg történik. A nyugdíjas szakszervezeti tag hozzátartozója részére a vállalati, üzemi, intézményi szakszervezeti bizottságok adják ki az évi egyszeri utazásra jogosító kedvezményes utalványt.

A menetjegyváltással, s az utazási utalvány felhasználásával kapcsolatos kérdésekben a jegykiadóhelyek és a vasútigazgatóságok adnak felvilágosítást.

— m —

Az emberek egészségéről van szó

Egy faház rejtélye

■ Az orvosok sem találják a tünet okozóját

■ Nyolc szoba közül hat üres

Pécsett, a Megyeri úti raktárbázison van a TITÁN Kereskedelmi Vállalat központja. A főépület mellett egy faház áll, amely korábban 32 asszony munkahelyéül szolgált, most azonban nyolc szobából hatban nem dolgoznak.

— Én voltam az első „áldozat" — mondja az egyik dolgozó nő. Az egész testem kiütéses volt, orvosi kezelést kaptam. Mintegy másfél hónapig tartott betegségem.

— Nálam nőgyógyászati bajt okozott, és kétszer is beteg lettem — jegyzi meg a másik nő.

— Nekem állandóan viszketett a bőröm, ott, ahol a ruha nem fedett, és hajhullást, valamint gyomorbántalmakat is észleltem — így a harmadik nő.

— Szó sem lehet róla, hogy még egyszer visszaköltözzünk a faházba! — foglal állást az első. — Huszonnégyen határoztunk így, ugyanis majdnem mindenkinek volt valamilyen betegsége, csak nem fordult mindenki orvoshoz.

Ez tehát a tény, de vajon mi a kórokozó?

A szakszervezet nemet mond

Szerdahelyi Henrik szb-titkár: 1975-ben a félévi szellőztetés után átadott faházban, formaldehid-gáz jelenléte miatt különböző kiütések és viszketés keletkezett. Kiköltöztettük dolgozóinkat a faházból, majd a tél elmúltával, tavaly tavasszal ismét visszaköltöztettük őket és szellőztetés mellett úgy, ahogy megindulhatott a munka. Ősszel, a fűtési idény beindulásával sokkal intenzívebben jelentkeztek ugyanazok a panaszok, amelyek már korábban is mutatkoztak. Mivel a vállalat köteles gondoskodni a megfelelő, egészséges munkakörülményekről, a szakszervezet nem járul hozzá a visszaköltözéshez.

Dr. Meláth Ferenc, a Pécsi Közegészségügyi Felügyelőség felügyelője: 1975 őszén laboratóriumunk megállapította, hogy a faházban formaldehid érezhető és emiatt a helyiségek fél évig nem voltak használhatók. 1976 őszén újra jelezték a panaszt, amikor a helyiségek túlfűtése következtében olyan tünetek léptek fel, amelyekkel orvoshoz kellett fordulniok. Tőlünk a vállalat arra kér választ, hogy lehetséges-e olyan kémiai anyag jelenléte, amely a bőrgyógyászati panaszokat kiváltotta. Mi ilyen kémiai anyag jelenlétét bizonyítani nem tudjuk. Szerintünk a faházban lehetne dolgozni.

Dr. Dvorszky Kornél, a Baranya megyei Bőr- és Nemibeteggondozó Intézet vezetője: Hat beteget vizsgáltam meg, de hogy formaldehidgőzök okozták ezeket a bőrgyulladásokat, azt nem tudom igazolni. Azt viszont el lehet képzelni, hogy másodlagosan léptek fel a tünetek a túlfűtött, száraz levegőjű helyiségekben és a vakaródzások nyomán a kéztől fertőződött az arc. Ugyanis ahol nincs pára, ott kiszárad a bőr, amely ingerelhető, viszket, azt pedig vakarni kell. Ideális teszt volna, ha az asszonyok visszamennének és ezek az elváltozások újra jelentkeznének. Az viszont érthető, hogy erre nem hajlandók, mert elegük van a ki- és beköltözésből.

Találni kell megoldást

Dr. Dombai Miklós, a TITÁN Kereskedelmi Vállalat osztályvezető jogtanácsosa: Valamilyen megoldást kell találnunk. Mi magunk nem értünk hozzá, ehhez egészségügyi vagy szociális tanács, esetleg határozat kell olyan emberektől, vagy olyan intézménytől, amely teljes bizonyossággal meg tudja állapítani, hogy milyen okozati összefüggés van a faház anyaga és a dolgozók megbetegedése között. Amennyiben a száraz levegőtől van — amire a bőrgyógyász utal —, akkor ezt ki tudjuk küszöbölni, párásítjuk a levegőt. De konkrét válaszra várunk, hogy mit kell tennünk és természetesen mi mindent megteszünk, hogy biztosítsuk az alapvető munkakörülményeket.

Horváth József, a Dombóvári UNIO Ipari Szövetkeezt műszaki vezetője: Mi készítettük a faház elemeit és mi szereltük össze. Ami a túlfűtöttséget illeti, az valóban létező tény, viszont az igazsághoz tartozik, hogy egy célszerűtlen fűtési rendszer üzemel az épületben, ugyanis mi javasoltuk az építtetőnek a központi fűtést. Akkor a radiátorok az ablak mentén álltak volna és egyenletes lett volna a helyiség hőelosztása. Ezzel szemben a TITÁN a kályhafűtés mellett döntött és a kályhákat az ablakkal szemben helyezték el. Köztudott, hogy a faház nem jó hőtartó, tehát az ablak mentén csak akkor van meleg, ha a kályhákat túlfűtik (a kályhához közel ülők pedig majdnem megsülnek...) A dilemmánk mégis az, hogy egyáltalán nem vagyunk biztosak abban, hogy a fűtésben van a hiba.

Megkerestük az Építőipari Minőségvizsgáló Intézetet és speciális vizsgálatok elvégzését kértük — sajnos nem vállalták el. A Pécsi Közegészségügyi Felügyelőség szintén vizsgálódott kérésünkre — ők sem találtak kivetnivalót a faház anyagában. Dönteni viszont kell, és mert emberek egészségéről van szó, valamint a majdnem egymillió forint értékű faház szinte üresen áll — két szobában nem észleltek semmilyen betegséget —, ezért hajlandók vagyunk meghatározott szobák faszerkezeti elemeit kicserélni. De vajon megszűnik-e a viszketés?

Rózsa György

Az EIVRT Pécsi Elektronikai Gyára
György-aknai üzemébe
felvételre keres női dolgozókat
fénycső-, bakelit-, elektroncső alkatrész gyártására és szerelésére.
Kettő és három műszakos foglalkoztatás.
JELENTKEZÉS:
Pécs, Felsőmalom utca 13.
Munkaügy.

HÍREK

1977. ÁPRILIS

21

CSÜTÖRTÖK

Szeretettel köszöntjük névnapjuk alkalmából

KONRÁD

nevű

kedves olvasóinkat

A Nap kél 4.45 — nyugszik 18.42 órakor. A Hold kél 6.28 — nyugszik 21.39 órakor.

Friedrich von Gärtner

Százharminc évvel ezelőtt, 1847. április 21-én halt meg — 55 éves korában — Friedrich von Gärtner német építész, a XIX. század egyik nagy mestere.

Koblenzben született 1792-ben. Tevékenységének fő színtere München volt. Gärtner a nagy német város XIX. századi lendületes építészeti fellendülésének egyik számottevő mestere, aki az eklektikát olasz—román és kora reneszánsz formák alkalmazásával gazdagította.

Korai éveiben Párizsban, később pedig Itáliában tanult. Főbb művei Münchenben: az 1829-től 1840-ig épült Ludwigskirche, az egy évtized alatt megépített Könyv- és Levéltár, az egyetem épülete, a firenzei loggia dei Lanzi mintájára tervezett és megépített Feldhernhalle, továbbá a Siegestor. Ő építette — 1836-tól 1842-ig — az athéni királyi palotát. Kivitelezett épületei mellett számos építészeti terve is ismert.

◆

— **A Taurus Gumiipari Vállalat** új üzemet létesít Makón, amelyre egyelőre 80 millió forintot ruháznak be. A makói gyár legfontosabb berendezéseit a szegedi Taurus Gumigyárból telepítik át. Ugyancsak a szegedi gyárban már kiképeztek 120 makói dolgozót, 80-an pedig most sajátítják el a szakmát.

Ma este

SZÍNHÁZ

Nemzeti Színház: Minden másképpen van (du. 5 és este 8 órakor) A Radnóti Színpad előadásai.

Kamaraszínház: Szünnap.

MOZI

Park: A magas szőke férfi visszatér (f4, hnó, 8)
Petőfi: Teketória (4, 6, 8)
Kossuth: Teketória (10, 12) Blokád I—II. (f3) Egy kaland utóélete (n7, n9)
Fekete Gyémánt: Kovpak előretör (6) **Jószerencsét:** A taxi utasai (5, 7) **Rákóczi:** Halál az életért (5, 7) **Május 1.:** Üdülők (f6) **Bólyi:** Az Ezüst tó kincse (7) **Harkány:** Régi idők rock zenéje (7) **Komló, Május 1.:** Fehér farkasok (f5, f7) **Komló, Zrínyi:** A kétéltű ember (4, 6) Drága John (8) **Mohács:** A kincses sziget (6, 8) **Pécsvárad:** Ne féljetek a szerelemtől (7) **Sásd:** Büntetlenül (7) **Sellye:** Az ígéret földje I—II. (7) **Siklós:** A cigánytábor az égbe megy (5, 7) **Szigetvár:** Fekete gyémántok I—II. (6).

időjárás

Várható időjárás csütörtök estig: napközben kissé megnövekvő felhőzet, csapadék nélkül. Időnként megélénkülő északi, északkeleti szél. Várható legalacsonyabb éjszakai hőmérséklet: mínusz 2—plusz 3, legmagasabb nappali hőmérséklet csütörtökön 12—16 fok között.

Baranyaiak a Kazinczy-versenyen

Április 22-én, pénteken kezdődik Győrben a Kazinczy Ferencről elnevezett országos Szép magyar beszéd verseny. A háromnapos seregszemlén Baranyát nyolc középiskolás képviseli Pécs, Mohács, Siklós és Komló iskoláiból. Nagy várakozással tekintenek az idei verseny elé a szakmunkásképzők, mivel tanulóik először indulnak a gimnáziumoktól és szakközépiskoláktól független, külön kategóriában.

◆

— **Fotórealizmus.** Aknai Tamás művészettörténész Fotórealizmus címmel tart előadást április 22-én, pénteken a Doktor Sándor Művelődési Központban a hatvanas évek új fotóirányzatairól.

— **Hangverseny.** Maurice André francia trombitaművész és a Liszt Ferenc Kamarazenekar ad hangversenyt Sándor Frigyes vezényletével április 21-én, csütörtökön este 7 órakor a Székesegyházban. A műsoron Purcell, Händel, Bach, Mozart és Telemann művei szerepelnek.

— **Ballagás.** Az év első ballagása volt tegnap Pécsett a Művészeti Gimnáziumban. Negyven „vén diák" — zenészek és képző-iparművészetisek — búcsúzott az iskolától, tanáraiktól, társaiktól, a diákévektől.

— **Korai csigaszezon.** Idén hamarább kezdődött meg az éticsiga gyűjtése Baranya megye déli részén, így Sellye, Drávafok, Szentlőrinc, Kacsóta, Sumony és Királyegyháza környékén, annak ellenére, hogy a hideg idő még megdermeszti a csigákat és házukba kényszeríti. Április 18-án a szentlőrinci és a sellyei ÁFÉSZ körzetéből 11 mázsa csiga érkezett a pécsi ÁFÉSZ csigatelepére. Az idei tavaszi szezonban a tervek szerint húsz vagon csigát vásárolnak fel. Az állatokból többek között NSZK-beli és franciaországi fogyasztók asztalára kerül.

— **Szökőkút főpróba.** A munka ünnepe tiszteletére állítják üzembe a pécsi szökőkutakat, de több kút már most is működik, „főpróbát" tartanak. A Mecsek Áruházzal szemben lévő szökőkutat is ezekben a napokban újítja fel a Kertészeti és Parképítő Vállalat, s így május 1-én 16 kútból szökken majd vízsugár.



Teketória



A magas szőke férfi visszatér

A HÉT FILMJEI

TEKETÓRIA

Maár Gyula rendező és Törőcsik Mari harmadik „közös" filmje a negyvenéves asszony útkeresésének és magáratalálásának művészi megfogalmazása. Törőcsik Mari abszolút főszereplője a filmnek, és eszközeiben gazdag színészi nagyságról tesz újra tanúbizonyságot.

EGY KALAND UTÓÉLETE

Egy szerelmi háromszög végzetes következményeit ábrázolja az új színes francia alkotás, amely a valóságot és annak filmen való ábrázolását kapcsolja össze. A filmrendező főszereplő (Jean-Luc Bideau) olyan filmet akar készíteni, melynek forgatókönyvét az élet, a saját élete írta.

A MAGAS SZŐKE FÉRFI VISSZATÉR

Újra találkozhat a néző a szórakozott, kedves és költői lelkületű „magas szőkével", akit Mireille Darc oldalán Pierre Richard alakít a színes, szinkronizált francia vígjátékban.

VÉGSŐ TISZTELETADÁS PÉCS ELSŐ DÍSZPOLGÁRÁNAK

A pécsi köztemetőben utolsó útjára kísérték el április 20-án *Móricz Zsigmondot,* Pécs felszabadulás utáni történelmének első díszpolgárát. Móricz Zsigmond 1901-ben született Budapesten. 1919-ben a Vörös Hadsereg katonájaként harcolt és tagja volt a KMP-nek. 1945-ben belépett az MKP-ba. Részt vett a baranyai földosztásban. Ekkor kezdeményezte a Pécsi Bőrgyár pártalapszervezetének megalapítását. 1959-ben a Tanácsköztársasági Emlékéremmel tüntették ki. Tevékenyen részt vállalt a Mecseki Vidámpark létrehozásában. Pécs díszpolgárának 1961-ben választották: — egyebek között azért is, hogy több új, közszolgáltatást segítő létesítmény építését szorgalmazta. Életének utolsó éveit a görcsönyi szociális otthonban töltötte és itt halt meg 75 évesen.

◆

— **Elkezdődött** a pécsi Centrum Áruház átalakítása. Először az emeleti rész festéséhez, padlócseréjéhez fogtak a munkások, de mától kezdődően a kötöttáru részlegen is dolgoznak. A tervek szerint a folyamatos felújítás egy hónap alatt fejeződik be.

— **Új sorozat indul** a Kossuth könyvkiadónál. Az „Új világ" című összeállításban öt év alatt 20 kötetet jelentetnek meg. Ebben az évben két könyvet adnak ki, a sort Barta Sándor: Aranyásók című regénye nyitja. Napvilágot lát, többek között, Fegyin: Városok és évek, Gladkov: Cement, Nexő: Hódító Pelle, Karikás: A járatos ember, Anand: A kuli. A sorozat célja olyan regények bemutatása, amelyek hű, átfogó képet adnak a nemzetközi munkásságról és mozgalmaikról.

— **Múzeumi ismertetőt** készít a sellyei Nagyközségi Közös Tanács. A régóta hiányolt prospektus nemsokára elkészül, részletesen bemutatva a községi múzeum történetét, értékeit.

— **Ismét téli álmukat** alusszák immár egy hete a Sumonyi-tavaknál a mocsári teknősök. A koratavaszi melegben még feljöttek az iszap tetejére, de ismét beásták magukat a homokba tíz—húsz centi mélyen. Üregeikben legfeljebb csak a fejüket mozgatják. Az ormánsági erdők ritka állata a dús aljnövényzet avarában „fészkelő" görög teknős. Csupán néhány példány fordul elő, azok is bevackoltak és téli álomra szenderültek.

◆

Talált tárgyak

Az alábbi talált tárgyak átvehetők: Pécs m. város Tanácsa I. ker. hivatal igazgatási osztályán teherautó gumiabroncs felnivel, II. ker. hivatal igazgatási osztályán karóra, új férfinadrág, pénztárca, fülbevaló, szatyor gumicsizmával, III. ker. hivatal igazgatási osztályán táska, pénz.

Ülést tartott az SZMT elnöksége

Ülést tartott tegnap az SZMT elnöksége, ahol értékelték a vállalatok szociálpolitikai terveit és végrehajtásuk első évének tapasztalatait. A jelentés kiemelte, hogy a vállalatoknál megélénkült, szervezettebb és megalapozottabb lett a dolgozók szociális helyzetét javító munka, bővült a juttatásokban részesülők köre és javult a dolgozók egyéb ellátásának színvonala.

◆

— **A Balaton-parton** májusban fokozatosan megnyitják a SZOT üdülőházait. A partvidék 21 üdülőtelepén —, ahol szakszervezeti nyaralóházak vannak — rövidesen befejezik az előkészületeket a vendégfogadásra. Mindenütt újjáfestették a szobákat, a társalgókat, felújították a régi épületeket és sok helyen új berendezésekkel cserélték fel a régi garnitúrákat. A Balaton-part szakszervezeti üdülő-házaiban összesen 130 500 vendéget várnak a főidény tíz turnusában.

— **Átépítik** a pécsi Vadász utca burkolatát az Aszfaltútépítő Vállalat dolgozói. A járda és a kocsiút a régi makadám helyett aszfaltburkolatot kap. A több millió forint értékű munkát május 15-re fejezik be.

— **Kézimunka kiállítás.** A Bólyi Mezőgazdasági Kombinát bári baromfiüzemének Május 1. szocialista brigádja kézimunka kiállítást rendezett. 49 asszony és lány mutatja be hímzéseiket, a főleg kalocsai mintával díszített párnákat, asztalterítőket, falvédőket. A kiállítást április 24-ig lehet megtekinteni a baromfiüzem irodaházában.

— **Vendégek Bólyban.** Az NDK és az MNK Közös Felsőoktatási Germanisztikai Bizottsága évi rendes ülését ezekben a napokban tartja Pécsett. A tudományos konferencia részvevői tegnap megtekintették Bólyban a nemzetiségi kollégiumot.

— **„Fürdenek" a szobrok.** Tisztítják, mossák a pécsi köztéri szobrokat. Eltávolítják a télen lerakódott kormot, hamut, kénes port.

◆

Kórházi felvételes ügyeletek

Mindennapos felvételi ügyeletek gyermekbetegek részére: Pécs város: PÓTE Gyermekklinika, Szigetvár város és járás, a pécsi és a volt sellyei járás: Megyei Gyermekkórház. Gyermeksebészeti, gyermekfülészeti betegek, égett és forrázott gyermekek részére páratlan napokon: PÓTE Gyermekklinika, páros napokon: Megyei Gyermekkórház Pécs és a megye egész területéről.

Felnőtt belgyógyászat, sebészet: Pécsbányatelep. Traumatológia: II. sz. Klinika. Égési sérülések: Honvéd Kórház. Koponya- és agysérülések: Idegsebészet. Felnőtt fül-orr-gégészet: PÓTE Fül-Orr-Gége Klinika.

SOS-ÉLET telefonszolgálat hívószáma 12-390, este 7-től reggel 7 óráig.

tegnap történt

Nemes Dezső, az MSZMP Politikai Bizottságának tagja, a Népszabadság főszerkesztője Uzsoki Istvánnak, a budapesti pártbizottság osztályvezetőjének társaságában szerdán az Állatorvostudományi Egyetemre látogatott el. Nemes Dezső megtekintette az Állatorvostörténeti Múzeumot, ahol megismerkedett a múzeum történetével. Ezt követően az egyetem rektora tájékoztatta az oktató-nevelő munkáról, arról, hogy miként készültek fel a korszerű állatorvosképzésre.

*

Biszku Béla, az MSZMP Politikai Bizottságának tagja, a Központi Bizottság titkára szerdán Heves megyébe látogatott. Egerben a megyei pártbizottság székházában Vaskó Mihály, a Heves megyei pártbizottság első titkára fogadta és tájékoztatta a megye politikai, gazdasági, kulturális fejlődéséről. Ezután Biszku Béla Poroszlóra utazott, onnan a Tiszán — hajóval folytatta útját Kiskörére, hogy megtekintse a Tisza 2. vízlépcső mellett kibontakozó hatalmas kiterjedésű víztározót. A látogatás utolsó állomása Detk volt. Biszku Béla ott a Magyar—Bolgár Barátság Termelőszövetkezet sokrétű munkájával, eredményeivel ismerkedett.

*

Fock Jenő, az MSZMP Politikai Bizottságának tagja szerdán látogatást tett Vas megyében. Szombathelyen délelőtt részt vett és felszólalt a megyei pártbizottság kibővített ülésén, majd megtekintette a Győri Rába Vagon és Gépgyár új üzemének építését a város déli peremén. Fock Jenő ezután a megyeszékhely egyik büszkeségét, az új 400 személyes Bartók termet kereste fel, majd látogatása befejezéseként a Nyugat-magyarországi Fagazdasági Kombinát vezetőivel folytatott eszmecserét a további fejlesztésekről, elképzelésekről.

Lapzárta

Gaafar Nimeri szudáni köztársasági elnököt további hat évre újraválasztották — jelentették be hivatalosan Khartoumban. Nimeri, aki egyedüli jelöltként indult a szavazáson, a leadott szavazatok 99,1 százalékát kapta meg.

*

Cyrus Vance amerikai külügyminiszter májusban Madridba és Teheránba látogat, majd várhatóan a hónap második felében ismét Európába utazik, hogy Genfben Gromiko szovjet külügyminiszterrel találkozzék.

*

Dél-Afrika 29. szívátültetését hajtották végre szerdán egy fokvárosi kórházban, Barnard professzor irányításával. A 35 éves „új szíves" férfi a hatórás műtétet követően jól érzi magát.

*

A Guineai Köztársaság egészségügyi minisztere dr. Schultheisz Emil egészségügyi miniszter meghívására küldöttség élén szerdán hazánkba érkezett.

*

Magyarország B—Csehszlovákia B válogatott 2:1 (0:0). Gottwaldov, 4500 néző, vezette: Wazowski (lengyel). Góllövők: Glázer (49. p.), Nagy III. (86. p.), illetve Stambacher (54. p.).

Jelentkezzenek az események tanúi

Eddig ismeretlen Ady-dokumentumok

Az idei Ady-centenáriumra készülve újabb és újabb adatok kerülnek elő a költő életéről, munkásságáról, verseinek korabeli fogadtatásáról. Eddig ismeretlen dokumentumokra akadtak a Baranya megyei Levéltárban is, melyek feldolgozása még tart.

Alig három hónappal Ady 1919. január 27-én bekövetkezett halála után a szerb megszállás alatt lévő Pécsett szervezetten emlékeznek meg a költőről. Ezt követően júniusig számos alkalommal egymást érik a rendezvények. A sort a pécsi felsőkereskedelmi iskola Baross Gábor önképzőköre nyitotta meg április 30-án. A műsor programja miatt (a Marseillaise-t adták elő) az ünnepséget szervező Fehér Sámuel (több helyen Sándornak írva) ellen fegyelmi eljárás indult. A jegyzőkönyvváltások a hivatalos szervek között csaknem egy évig húzódtak.

A felsőkereskedelmi iskola tanára elleni eljárás sem tudta megfélemlíteni a további Ady-ünnepségek szervezőit. A megemlékezésekről a Pécsi Napló, valamint a Dunántúl című újság is megemlékezik. A több száz résztvevőt számláló összejövetelek szervezői között találjuk többek között a szocialistákat, a munkásműkedvelőket, de még a szabadkőműves páholy tagjait is. Ady egyébként maga is tagja volt ez utóbbi szervezetnek.

Ady-ünnepségeket rendeztek az akkori Winkler Moziban, az Apolló Moziban, a Korzó Kávéházban, különböző matinék keretében, s ezek legtöbbjét a nagy érdeklődésre való tekintettel többször megismételték. Érdekesség, hogy külön matinét tartottak a nő munkásoknak is. Az ünnepségeken Ady Endre legharcosabb költeményeit adták elő hivatásos művészek és műkedvelők. A költemények között találjuk az Álmodik a nyomor-t, Az öreg Kunné-t, a Proletár fiú versé-t, de szerepelt több Ady—Reinitz dal is.

Május hónapban a Csuka Zoltán szerkesztette A Diák című újság az elsők között publikált elismerő Ady-tanulmányt. A későbbiek során erről is jegyzőkönyv készült a polgármester számára.

Az áprilistól júniusig tartó Ady-megemlékezésekre jellemző, hogy több mint ötezer hallgatója volt, s ezek legtöbbje munkás.

A Magyar Televízió Pécsi Körzeti Stúdiója az országos Ady-ünnepségekhez csatlakozva dokumentum riportfilmet forgat a fenti eseményekről. A műsor készítői kérik, hogy jelentkezzenek mindazok, akik a korabeli események részesei vagy tanúi voltak, hogy szíves közlésükkel segítsék a műsor sikerét. Cím: MTV Körzeti Stúdió 7621 Pécs, Sörház utca 8. A borítékra írják rá: „Ady Pécsett".

Füzes János

24 ÓRA A NAGYVILÁGBAN

Louis Corvalánnak átadták a Lenin Béke-díjat

Luis Corvalánnak, a Chilei Kommunista Párt főtitkárának szerdán a moszkvai Kreml Szverdlov-termében ünnepélyes körülmények között átadták a Nemzetközi Lenin Béke-díjat. Az oklevelet és az aranyérmet Blohin akadémikus, a Nemzetközi Lenin Béke-díj bizottság elnöke nyújtotta át a Chilei Kommunista Párt vezetőjének.

Az ünnepélyes díjátadásnál jelen volt Borisz Ponomarjov, az SZKP KB Politikai Bizottságának póttagja, a Központi Bizottság titkára és Mihail Georgadze, a Szovjetunió Legfelsőbb Tanácsa Elnökségének titkára.

◆

Hafez Asszad szovjetunióbeli körúton

Hafez Asszad, a Szíriai Arab Újjászületés Szocialista Pártjának főtitkára, a Szíriai Arab Köztársaság elnöke szerdán Moszkvából szovjetunióbeli körútra indult, amelynek során Kijevbe és Tbiliszibe látogat el.

Hafez Asszadot és kíséretét a szíriai és szovjet állami zászlókkal fellobogózott vnukovói repülőtéren Leonyid Brezsnyev, az SZKP KB főtitkára, Nyikolaj Podgornij, a Szovjetunió Legfelsőbb Tanácsa Elnökségének elnöke, Andrej Gromiko, a Szovjetunió külügyminisztere és más szovjet vezetők búcsúztatták.

◆

Földrengés Jugoszláviában

Keddről szerdára virradó éjszaka 1 óra 32 perckor a jugoszláviai Banja Luka városától (az 1969. októberi súlyos földrengés színhelyétől) mintegy 30 kilométerre, Boszanszka Krajina helység közelében erős földmozgást észleltek.

Mint Belgrádban közölték, a földmozgás a Mercalli-skála szerinti 6-os erősségű volt. A környező falvakban sok lakóház falai megrepedeztek és egy részükből ki kellett telepíteni a lakókat. Személyi sérülésekről nem érkezett jelentés.

✦ *SEMINOLE: Emberölés vádjával négyévi börtönre ítéltek egy 80 éves asszonyt az Oklahoma állambeli Seminole-ben. Az idős néni hasonló korú barátnőjét, unokájának felügyelőjét lőtte le.*

✦ MOSZKVA: Pham Van Dong, a Vietnami Szocialista Köztársaság miniszterelnöke szerdán, úton Franciaország felé, Moszkvába érkezett. A repülőtéren Alekszej Koszigin, az SZKP KB PB tagja, a Szovjetunió Minisztertanácsának elnöke és más hivatalos személyiségek fogadták.

✦ *CAP CANAVERAL: Szerdán a Cap Canaveral-i űrrepülőtérről felbocsátották az Európai Űrkutatási Hivatal kilencedik mesterséges holdját. Ez egyben a nyugat-európai országok első geoszinkron műholdja: keringési sebessége megegyezik a Föld forgási sebességével, ezért úgy tűnik, mintha a földfelszín egy meghatározott pontja felett „lebegne". A „Geos" elnevezésű, 575 kilogramm súlyú mesterséges hold 36 000 kilométer magasságban kering.*

✦ PRÁGA: Szerdán délelőtt hazautazott Prágából az a szovjet katonai küldöttség, amely Dmitrij Usztyinovnak, az SZKP KB Politikai Bizottsága tagjának, a Szovjetunió honvédelmi miniszterének vezetésével ötnapos hivatalos baráti látogatást tett Csehszlovákiában.

✦ *LAHORE: A kilenc ellenzéki pártot egyesítő Pakisztáni Nemzeti Szövetség kedden meghatározatlan időre általános sztrájkot hirdetett annak a követelésének alátámasztására, hogy Bhutto miniszterelnök mondjon le tisztségéről és írjanak ki új általános választásokat.*

✦ WASHINGTON: Richard Nixon volt amerikai elnök több ízben felajánlotta külpolitikai téren szerzett tapasztalatait Jimmy Carter elnöknek. Nixon főleg az amerikai—szovjet kapcsolatok, a kínai és a közelkeleti kérdés területén kívánt segítséget nyújtani Carter elnöknek, aki azonban nem tart igényt a felkínált szolgálatokra — közölte a Fehér Ház szóvivője.

✦ *BERLIN: A berlini Dietz kiadó „Közös cél — közös ügy" címmel könyvet jelentetett meg a Kádár János vezette magyar párt- és kormányküldöttség március 22. és 25. között a Német Demokratikus Köztársaságban tett látogatásáról. A könyv az új magyar—NDK barátsági, együttműködési és kölcsönös segítségnyújtási szerződés szövegét, a látogatásról kiadott közös közleményt, valamint a látogatás során elhangzott beszédeket tartalmazza.*

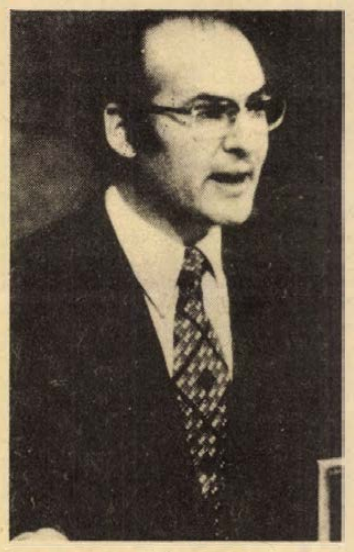
✦ WASHINGTON: McGovern, amerikai demokrata párti szenátor közölte, hogy Carter elnök nem ellenzi a Kuba ellenes amerikai kereskedelmi embargó részleges feloldását. McGovern a közelmúltban látogatott el Kubába és tárgyalt Fidel Castro miniszterelnökkel is. A szenátor kedden tájékoztatta Carter elnököt kubai megbeszéléseiről.

✦ *BONN: A Bonnban tartózkodó János Károly spanyol uralkodó szerdán délelőtt az NSZK gazdasági életének vezetőit fogadta és tárgyalt Heinz Oskar Vetterrel, a Német Szakszervezeti Szövetség (DGB) elnökével is. A déli órákban Helmut Schmidt kancellárt kereste fel.*

✦ TOKIÓ: Fukuda Takeo konzervatív pártelnök és miniszterelnök szerdán tartotta meg Tokió Sindzsuku kerületének parkjában a japán kormányfők hagyományos évi cseresznyevirág-néző partiját. A meghívott tízezer vendég közül azonban csak körülbelül ötezer jelent meg az országos közlekedési sztrájk miatt.

◆

Elrabolták a salvadori külügyminisztert



Kedden San Salvadori otthonának közeléből elrabolták Mauricio Birgonovo Pohl salvadori külügyminisztert.

Elrablói néhány órával később hírt adtak magukról. A lapokhoz és a rádióhoz eljuttatott jegyzékükben 37 bebörtönzött gerilla szabadon bocsátását követelték, valamint azt, hogy a hatóságok biztosítsanak számukra szabad távozást az országból és politikai menedékjogot Mexikóban, Costa Ricában vagy Venezuelában. A merénylők, bizonyos „Farabundo Marti népi felszabaditási front" tagjai azzal fenyegetőztek, hogy ha feltételeiket nem teljesítik, megölik a külügyminisztert.

San Salvadori hivatalos források szerint a kormány fontolóra vette a gerillák követelését.

A Costa Ricai kormány — jelentette szerdán az AFP hírügynökség — kész befogadni azt a 37 gerillát, akiknek szabadon bocsátását a szervezet követeli.

Magyar küldöttség Japánban

A Keserű Jánosné könnyűipari miniszter vezette küldöttség, amely tíznapos látogatáson tartózkodik Japánban, kedden és szerdán megtekintette a Tokió Ikebukuro kerületében lévő Seibu nagyáruházat és megbeszéléseket folytatott Cucumi Szeidzsivel, a Seibu kereskedőház elnökével. A magyar delegáció látogatást tett a Juki-Kokusai Koeki cég varrógépgyárában, a Sumitomo Shoji Co. színesnyomású dobozgyárban, valamint a Morinaga cég édességcsomagoló üzemében. A küldöttség április 21. és 26. között vidéki körutat tesz, majd április 27-én részt vesz a tokiói nemzetközi vásár magyar napján.

◆

✦ *WASHINGTON: Az amerikai képviselőház kedden 34,5 millió dolláros segélyt hagyott jóvá a portugál hadsereg fejlesztésére. Az erről szóló tervezetet a szenátus már korábban elfogadta. A segély elsősorban a portugál haditengerészet és légierő korszerűsítését szolgálja.*

✦ ISTANBUL: Újabb két halálos áldozata van a török diákok egymás közötti összetűzéseinek. A jobb- és baloldali diákok keddi összecsapásában Istanbulban és Gaziantepben két személy életét vesztette. Ezzel az év eleje óta 45-re emelkedett a politikai erőszak halálos áldozatainak száma.

✦ *BAD GANDERSHEIM: Gyakorlórepülés közben kedden Bad Gandersheim térségében összeütközött a nyugatnémet légierő két helikoptere. Mindkét gép kigyulladt, és a bennülők — összesen négy személy — életüket vesztették.*

✦ WASHINGTON: Washingtoni tárgyalásairól tartott kedden sajtóértekezletet Roy Jenkins, az európai közösségek bizottságának elnöke. Carter elnökkel és más amerikai vezető személyiségekkel folytatott megbeszéléseit rendkívül pozitívan értékelte, s reményét fejezte ki, hogy a küszöbönálló londoni csúcstalálkozó hozzájárul a nemzetközi gazdasági helyzet javításához.

✦ *PÁRIZS: Szabadság és egyenlőség a magyar hétköznapokon címmel kerekasztal-vitát rendezett kedden a párizsi Magyar Intézet. A vitát Boldizsár Iván, a Pen-klub magyar tagozatának elnöke vezette be, majd felelt a résztvevők — francia egyetemi tanárok, lapszerkesztők — kérdéseire, megjegyzéseire.*

Magyarország stabil gazdasági kapcsolatokra törekszik

Magyar felszólalás az EGB ülésszakán

Szerdán Genfben, az Európai Gazdasági Bizottság ülésszakán felszólalt dr. Szita János, a nemzetközi gazdasági kapcsolatok titkárságának vezetője.

Egyebek közt hangsúlyozta: Magyarország a világgazdaság gyors változásai közepette is stabil gazdasági kapcsolatokra és a külkereskedelmi forgalom erőteljes bővítésére törekszik. Ennek érdekében összpontosítja erőfeszítéseit néhány korszerű ágazat termelésének és exportjának fejlesztésére, ugyanakkor az import bővítését is kívánatosnak tartja szocialista, tőkés és fejlődő országokból egyaránt.

— Meghatározó jelentőséget tulajdonítunk a KGST-országokkal való együttműködésnek, a szocialista integráció elmélyítésének és továbbfejlesztésének — mondotta.

A fejlett nyugati országokkal is stabil alapon törekszünk gazdasági kapcsolatok fejlesztésére.

Ezzel egyidejűleg azonban határozottan fellépünk exporttermékeinkkel szemben alkalmazott megkülönböztető korlátozások ellen és továbbra is követeljük a két és sokoldalú szerződésekben megszerzett jogaink biztosítását — mondta dr. Szita János.

A magyar küldöttség vezetője felszólalásában foglalkozott a Szovjetunió nagy jelentőségű kezdeményezésével, amely a környezetvédelem, a közlekedés és az energetika terén összeurópai kongresszusok összehívását javasolja.

Magyarország különösen érdekelt mindazon intézkedések összehangolásában, amelyek a víz szennyeződését korlátozzák, figyelembe véve, hogy vízkészleteink több mint 90 százaléka más országokból származik.

Soares New Yorkban

A New Yorki ENSZ-központban Mario Soares portugál kormányfő kedden este sajtóértekezletet tartott. Közölte, hogy a délelőtt folyamán Waldheim ENSZ-főtitkárral találkozott, s felkérte, hogy működjön közre Portugália és a Kínai Népköztársaság diplomáciai kapcsolatainak megteremtése érdekében. Bejelentette, hogy országa és Kína között „közvetett kapcsolatfelvétel" történt, de jelezte, hogy bizonyos problémák nehezítik a normális kapcsolatok megteremtését. Ugyanakkor meggyőződését hangoztatta, hogy a Kína területén lévő portugál enklávé, Macao kérdése nem lehet akadálya a diplomáciai kapcsolatok megteremtésének.

Arra a kérdésre válaszolva, milyen következményekkel járhat a NATO-ra a kommunisták esetleges bekerülése a francia illetve az olasz kormányba, a portugál miniszterelnök emlékeztetett arra, hogy az 1974-es portugáliai fordulatot követően a kommunisták több alkalommal is részt vettek az ideiglenes kormányok munkájában anélkül, hogy az ország NATO-tagsága kérdésessé vált volna.

Egyesült Államokbeli látogatásáról szólva közölte, hogy Portugália tárgyalásokat folytat egy másfél milliárd dolláros amerikai kölcsönről, amely az ország fizetési mérleghiányának pótlását szolgálná.

Andrew Young, az Egyesült Államok ENSZ-nagykövete kedden este átnyújtotta Soaresnek az emberi jogok nemzetközi ligájának kitüntetését a portugáliai demokratikus átalakulás területén kifejtett tevékenysége elismeréseképp. Az ünnepségen mondott rövid beszédében Young támogatásáról biztosította Portugáliának az amerikai segély iránti kérelmét.

Francia–afrikai csúcsértekezlet

Dakarban, Szenegál fővárosában szerdán megkezdődött a 4. francia—afrikai csúcsértekezlet. A tanácskozáson 17 afrikai ország, valamint Franciaország államfője, Valéry Giscard d'Estaing köztársasági elnök van jelen.

A csúcsértekezlet részvevői valutáris és pénzügyi problémákat vitatnak meg, különös tekintettel a nyugati világban egyre fokozódó inflációra és a párizsi „észak—dél konferencián" a fejlett és a fejlődő országok között kirobbant ellentétekre. A tanácskozáson ezenkívül szó lesz az afrikai kontinenssel kapcsolatos politikai kérdésekről is.

Kommentár

Energia-tízparancsolat

A kandalló mellől csevegett ezúttal is nemzetével Jimmy Carter, háromhónapos elnöksége során másodízben. Most is jó oka volt rá az amerikai elnöknek, hogy a parázsló fahasábok barátságos visszfényében közölje kellemetlen mondanivalóját országa lakosságával. A legősibb energiaforrás előterében próbálta meggyőzni az amerikaiakat a korszerű — vagyis takarékos — energiagazdálkodás szükségszerűségéről. Evégett afféle energia-tízparancsolatot terjesztett elő: mint szenvedélyes dohányosnak az orvos, úgy próbálta nemzetének az elnök ecsetelni a jelenlegi energiafogyasztás tarthatatlanságát, s azokat a katasztrofikus következményeket, amelyek az Egyesült Államokra a jövő évtizedben várnak, ha — nem hagyja abba...

Ha nem hagyja abba Amerika az energiapazarlás mai gyakorlatát, ami aligha a technikai és civilizációs szint függvénye, hiszen egy amerikaira kétszer annyi energia jut, mint az iparilag hasonlóan fejlett országokban, az NSZK-ban, Svédországban, Japánban. Amde aki valaha is betette a lábát a nyáron túlhűtött, télen túlfűtött Egyesült Államokban, ebbe a tömegközlekedést elsorvadni hagyó, a benzint faló autóóriásokra pazarló társadalomba, az igazán csak rég megkésettnek minősítheti Carter energiaprogramját.

Meghirdetvén a — szavai szerint — „erkölcsi nadüzenetet", Jimmy Carter igyekezett egyszerre meggyőző lenni és keménynek mutatkozni: hiszen az elmúlt napokban, a programelőterjesztés hírére szerveződni kezdett az ellenállás; a demokrata elnök alighanem az utóbbi évtizedek egyik legnagyobb törvényhozási csatát hirdette meg „hadüzenetével".

Mit sem számít ez esetben, hogy a kongresszus mindkét házában majd kétharmados többsége van a Demokrata Pártnak. A különböző érdekcsoportok vadul készülnek a küzdelemre: az olajtrösztöktől az autóiparon át a környezetvédőkig, minden szavazatirányító érdekcsoport győzködik és fenyeget egyszerre. Még le sem ült a kandalló elé Carter, már egyaránt kiásta a csatabárdot az elnöki program ellen a demokraták szenátusi „fő pénzügyese", a republikánus pártvezetőség feje és a fogyasztói érdekvédelem kereszteslovagja.

Visszaüt a carteri tervre az is, hogy a korábbi energiaválság idején az olajtrösztök szabályosan megvágták a lakosságot, s így — a legújabb Gallup közvéleménykutatás szerint — az amerikaiak kétharmada azt gyanítja: ezúttal is „valami cselfogás" van a dologban, miként történt is alig két-három hónapja, amikor a földgáztrösztök profitérdeke is fokozta a téli ellátási zavarokat. Hozzászokván a politikusok drámai kijelentéseihez és okkal gyanítván a monopóliumok ravaszságát is, az amerikai átlagpolgár nehezen hallgat most a leghangzatosabb észérvekre is.

Három hónapja „építgeti" népszerűségét Jimmy Carter, s most elérkezettnek látta az időt az energiahadüzenetre, kiderül, mit ér elnöki tekintélye, amiből annyi marad majd meg, amennyi az energiaprogramból „túléli" a kongresszusi csatát.

Avar János

Nálunk ismét olcsóbb!

	régi ár	új ár
○ M 150 literes hűtőszekrény	4900,— Ft	4400,— Ft
○ M 160 literes hűtőszekrény	4920,— Ft	4420,— Ft
○ Minksz 210 literes hűtőszekrény	5300,— Ft	4800,— Ft
○ Lengyel oszcilláló ventillátor	1850,— Ft	1480,— Ft
○ Lengyel légnedvesítő	695,— Ft	495,— Ft
○ MK 25-ös magnetofon	1980,— Ft	1600,— Ft
○ Motoros meghajtású morzsoló	2370,— Ft	1180,— Ft
○ Kézi meghajtású morzsoló	900,— Ft	600,— Ft
○ Vermorel permetezőkanna	786,— Ft	550,— Ft
○ Harmat permetezőkanna	1080,— Ft	756,— Ft

A KONZUM ÁRUHÁZBAN
Pécs, Kossuth tér

Olvastuk, hallottuk Baranyáról

Baráberek brigádja. A kifejezés lényegében földmunkást jelent, de emberemlékezet óta az aknamélyítők mind barábernek nevezik magukat. Ezúttal a Zalka Máté szocialista brigádról van szó, akik jelenleg 200 méternél mélyebben dolgoznak hét méter átmérőjű szállítóakna mélyítésén. Vezetőjük Horváth István. Egy fülkében ül a baráber, kezeli a különleges markológépet, amely acétkarmaival vércseként csap alá és nyalábolja fel az előzőleg lerobbantott követ. Aztán berakja egy jókora bödönbe. Jelt ad, mire megindul a szállítógépezet, a kő feljut a napfényre, egyenesen egy ZIL teherautó acélputtonyába. (Így olvashatjuk a Népszabadság április 10-i számában.) Itt nincs csille, nincs lapátolás, ám a természet, a sziklás, agyagos hegy nem kímél senkit és semmit. a baráberek helyenként valóságos rejtett tavakon hatolnak keresztül; nyakukba zúdul a föld alatti zivatar. Nemrég 600—700 liter víz szabadult rájuk percenként. Talpuk alatt pallók, az alatt pedig ingoványos lötty, majd újból sziklatömeg. Így dolgoznak a „csőbe zárt" föld alatti üzemben, amelynek falát fentről lefelé szüntelen gépi betonozással erősítik és szigetelik. Csaknem teljes a gépesítés, ám a gépeket hozzá kell idomítani a munkához. A műszakiak ennek a munkának 70 százalékát megoldják, de a továbbiak a bányászokra várnak, hisz kezükben a munkahely minden meglepetésével, gondjával. És ez a brigád nemcsak Petőc V. aknájában állja meg a helyét, jut idejük Pécs szépítésére is. Jogosan büszkélkednek az Egy napot Pécsért nevű emlékéremmel.

*

A Magyar Ifjúság 14-i számában Varga László kétoldalas képesriportot írt Siklósról. Itt többek között Hoffman Eszter negyedikes gimnazista elmondja, ha rajta múlna, akkor egy új művelődési központot építenie, amelynek színháztermében állandó vendégként fogadhatnák a Pécsi Nemzeti Színház művészeit. Szarka Árpád, a város tanácselnöke azt mondja: várost akarunk formálni, de csodák nélkül. Továbbra is gond, hogy a kórházban még a folyosók is zsúfoltak a betegágyakkal, még hosszú ideig nem tudnak mindenkit megfelelő lakáshoz juttatni, egyre újabb ipart kell meghonosítani, óvodát, iskolát, ÁBC áruházat kell létesíteni. Kovács Ferenc grafikus szerint pedig az állandó lüktetés, vibrálás közben néha meg kellene állni, és valami maradandót beszippantani a mai Siklósról.

*

Egy kétségbeesett szülő írt levelet a Képes Újság szerkesztőségének. Idézünk a levélből: „Családunk rendkívül nehéz körülmények között él. Férjem világtalan és az öregek napközi otthonában kapott elhelyezést. Magam is beteges vagyok, de nem ez a fő gondom. Van egy testi hibás fiam, 32 éves, aki sem írni, sem beszélni nem tud és a szellemi fejlettsége még egy tízéves gyermekét sem éri el. Erőm megfogyatkozott, már nem vagyok képes arra, hogy gyermekemet rendszeresen a szabadba vigyem. Beteg fiammal ragaszkodunk egymáshoz, de segítségre van szükségünk. Arra kérem az olvasókat és szocialista brigádokat, hogy küldjenek fiam részére egy tolókocsit." Az anya címe: **Somogyhatvan 7921, Kossuth u. 142.**

Lipóczki József

Mezőgazdasági üzemek és vadásztársaságok együttműködése

A fejlett vadgazdálkodás alapvető kérdése a vadászatra jogosult és a vadászterületen gazdálkodó szerv viszonya és kapcsolata. E kapcsolatok együttműködési megállapodás formájában jönnek létre ez év tavaszán, illetve a korábban megkötött megállapodások most kerülnek felújításra és kibővítésre. Az együttműködési megállapodások az alábbi gondolatok jegyében kötődnek.

- *Közös vadkárelhárítási terv*
- *Vadrejtő sűrűk a művelésre alkalmatlan területeken*

A mezőgazdasági termelés érdekeit szem előtt tartva, megfelelő szinten tartják a vadállományt, amely az emberi környezet szerves része, és felbecsülhetetlen kultúrértéke mellett jelentős népgazdasági hasznot is hoz. A vadásztársaság a nagyvadállományt a terület vadeltartó képességével arányban szabályozza. A gazdálkodó szervek a vadásztársaságnak a vadföldek megműveléséhez segítséget nyújtanak.

A vadásztársaság gondoskodik a vadetetésről nagyvadetetők, szórók és más hasonló rendeltetésű létesítmények megfelelő elhelyezéséről. A gazdálkodó szerv ennek elősegítésére — ellenérték fejében — a lehetőségekhez mérten takarmányt biztosít és szállítóeszközt bocsát a vadásztársaság rendelkezésére.

A vadásztársaság és a gazdálkodó szerv közös vadkárelhárítási tervet készít. A terv végrehajtásával kapcsolatos dologi kiadásokat közösen viseli. A vadásztársaságok hivatásos vadászai és a gazdálkodó szervek mezőőrei a vadkár megelőzésében közös program alapján működnek közre.

A gazdálkodó szerv a vetéstervét úgy állítja össze, hogy a nagyvad károsítása szempontjából érzékeny termények termelésére a vadváltó helyektől távolabb eső helyeken kerüljön sor.

A gazdálkodó szervek mezőőrei és a vadásztársaságok hivatásos vadászai a fennálló rendelkezések értelmében egységes szempontok alapján végzik a vadállomány őrzési feladatait.

A gazdálkodó szervek az erdősítésre kijelölt területek betelepítésénél figyelembe veszik a vadgazdálkodási szempontokat.

A vadásztársaságok és gazdálkodó szervek a nagyüzemi megművelésre alkalmatlan területrészeken vadrejtő sűrűket, csendereseket létesítenek.

A vadásztársaság a gazdálkodó szervtől kapott előzetes értesítés alapján vadóvást és fészekaljmentést végez a mezőgazdasági munkák által veszélyeztetett területeken (kaszálás, vegyszerezés stb.). A gazdálkodó szerv alkalmazza a mezőgazdasági gépekre szerelhető vadriasztó, illetve vadmentő berendezéseket. Támogatást nyújt a fácán mesterséges tenyésztéséhez és erre megfelelő területet biztosít. A tervezett tarlóégetésről előzetesen értesíti a vadásztársaság hivatásos vadászát, és a tarlóégetést a vadvédelem szempontjait figyelembe véve hajtja végre.

Mindkét fél megtiltja tagjainak a nádasok, árokpartok és egyéb vadbúvó helyek felégetését.

A vadásztársaság közreműködik a gyümölcsösök és szőlők területén kárt okozó madarak (seregélyek) elriasztásában.

Farkas János
megyei fővadász

Időjárás és állatbetegségek

Világszerte kutatják az időjárás változásainak hatását az élő szervezetekre. Az állatorvoslásban az időjárási tényezők szerepét először a májmételykór előrejelzésénél vették figyelembe. A csapadék és talajnedvességi viszonyok szoros összefüggésben állnak a fertőzöttséggel.

A legsúlyosabb betegség, a száj- és körömfájásnál is találtak összefüggéseket. Az 1967—68-as angliai járvány során megállapították, hogy az új esetek 90 százaléka a széliránnyal egyező területeken jelentkezett, különösen nedves időjárás esetén. A betegség gyakorisága mindig csökkent, ha a szélirány megváltozott és alacsony állatsűrűségű területek felé fordult.

Az élősködők okozta betegségeknél az adott évszak időjárása mellett az előző év adatait is figyelembe kell venni. Száraz őszt követően várhatóan nagyobb a veszteség, különösen ha a május—június csapadékos. Az előző évi időjárás lehetővé teszi az előrejelzés pontos adatokon alapuló kidolgozását.

Idomított szárnyas ragadozók



Héjaidomítás

Sólymok, solymászok Csehszlovákiában

A nemes ragadozó madarak vadászatra való idomítása immár sok-sok évszázada ismert. Festmények, miniatúrák egész sora ábrázolja a sólyommal, vércsével vagy héjával való vadászatot. Szárnyas ragadozókkal elsősorban szárnyas vadakra vadásztak: fogolyra, vadlibára, kócsagra. A solymászok a főnemesi udvarokban tekintélyes személyiségeknek számítottak, s a nemes madarak idomítására és tartására az uralkodók jelentős összegeket áldoztak.

Az idők múlásával azonban megváltoztak a vadászszokások is és lassan a solymászat is feledésbe merült.

Már voltak olyanok, akik ezt a nemes szórakozást hajlandók voltak megszűntnek nyilvánítani, amikor Csehország városaiban egyre gyakrabban tűntek föl olyan fiatalok, akiknek vastag bőrkesztyűbe bújtatott kezén kis sapkát viselő idomított ragadozó madár ült.

Dél-Csehország erdős térségei ismét helyet adtak a solymászoknak. Ugyanis a vadászat ezen módjának itt igen régi hagyományai vannak.

Ezeket a tradíciókat elevenítette föl Csehszlovákiában majd 300 solymász, akiknek mintegy kétharmada 25 éven aluli fiatal, s akadnak köztük iskolai tanulók, sőt lányok is. A solymászok olyan szárnyas ragadozókkal foglalkoznak, amelyeknek kihalását az ornitológusok már korábban megjósolták.

Az idomított madaraknak kb. egyharmada persze csak viszszatér a természetbe: ezek olyanok, amelyek idomításra alkalmatlannak bizonyultak, vagy a tapasztalatlan idomár vesztette el őket. Időnként az is előfordul, hogy a ragadozó madár eltéved az áttekinthetetlen terepen, annak ellenére, hogy az idomítás és a vadászat többnyire sík területen történik.

A solymászat kedvtelés, de egyben idő- és pénzigényes munka is. A solymásznak türelmesnek, nyugodtnak, fegyelmezettnek kell lennie, hogy megnyerhesse a félénk és vad madár bizalmát.

Papagájok, pingvinek, pintyek

Madártelepítési kísérletek Európában

Míg sok emlősállat Európába történő betelepítésével elsősorban gazdasági érdekből, például értékes prémjük miatt kísérleteztek, jó néhány madárfaj esetében a dolognak csupán szórakoztató, amolyan hobby jellege volt. Különösen a díszmadárkedvelők és tenyésztők régi törekvése, hogy idegen földrészről származó fajokat honosítsanak meg Európában.

Gazdasági érdekek

A kitűzött feladat, bár kétségkívül érdekes és csábító, egyben rendkívül bonyolult is. A többnyire eltérő klíma — Közép-Európában elsősorban a hosszan tartó és kemény tél — már előre megkérdőjelezte minden, a melegebb tájakról származó madárfaj sikeres megtelepítését. Ha viszont mégis sikerült volna a honosítás, mint például a remetepapagáj esetében, gazdasági érdekek szóltak közbe.

Így az eddig végzett kísérletek, a kezdeti látszólagos eredmények ellenére, lényegében sikertelenül végződtek. Helyesebben, csak végső céljukat tekintve bizonyultak annak, egyébként sok érdekes tapasztalatot szolgáltattak.

A madárkedvelők körében oly népszerű papagájok közül a délamerikai eredetű remetepapagájjal több akklimatizációs kísérletet is végeztek. A századforduló táján, több európai állatkertben teljesen szabadon tartották és a madarak a sétányok menti magas fákon fészkeltek. 1893-ban von Prosch, a maga idejében ismert madárkedvelő és tenyésztő, Görlitz közelében egy párt eresztett szabadon. A madarak láthatóan nagyon jól érezték magukat és ennek legfőbb bizonyítékaként eredményesen költöttek is. 1897-ig az állomány 18-ra szaporodott, és a papagá[illegible] néha messzire is elkóboroltak. Volt olyan eset, hogy 24 kilométerrel távolabb figyeltek meg egy-egy különösen csavargó természetű papagájt. Erről a kísérletről sajnos nincsenek további adataink. Többet tudunk az 1927-ben, Bécs közelében szabadon eresztett 6 pár történetéről, amelyek ugyancsak eredményesen költöttek és bár többet lelőttek közülük, az állomány 60-ra szaporodott. Sajnos, a jó étvágyú madarak nagy károkat okoztak a gyümölcsfák apró rügyeinek lerágásával, ezért végül mégis befogták, illetve lelőtték valamennyit.

A kitűnő beszélőkészségéről ismert jákóval, vagy szürke papagájjal is folytattak ilyen irányú kísérleteket. Angliában az 1800-as évek végén szabadon bocsátott párok eredménnyel költöttek faodúkban. Azt viszont már nem lehetett megakadályozni, hogy el ne kóboroljanak, s így jó néhányan kerültek puskavégre. Feljegyzések szerint egy ízben egy átvonuló 11 tagú csapatból tizet lőttek ki.

Pompás tollazata és hangosan csengő éneke miatt Európaszerte kedvelt kalitkamadár az Ázsiában honos kínai fülemüle, vagy más néven napmadár. A madárkedvelők ezzel is próbát tettek. Londoni parkokban a századforduló táján több tucat párt eresztettek szabadon. Bár a madarak egy része még két év múlva is látható volt, költésüket nem sikerült megfigyelni. Németországban 1899-ben Nerlepsch, a híres madárvédő, 9 hímmel és 11 tojóval kísérletezett. Három költést sikerült megfigyelnie, de valószínűleg több fészkelés is volt. A madarak ezt követőleg kis csapatokba verődtek.

1900-ban 8 párral végeztek kísérleteket. Két ízben láttak fiatalokat vezető öregeket, a költések tehát sikeresek voltak. Ősszel azonban, a madárkedvelők legnagyobb bánatára a kínai fülemülék megint csak eltűntek.

A pintyfélék közül az Amerikából származó vörös kardinális pinttyel folyt a legtöbb megtelepítési kísérlet. 1887-ben például Németországban 10 párt repítettek ki a kalitkákból, amelyek szerencsésen költöttek és több éven át éltek a környéken. Számuk rövidesen mégis fokozatosan csökkent. Egy különösen kemény tél követelte a legtöbb áldozatot; csupán 6 példány élte túl. Később ezeknek is nyoma veszett.

Az utolsó lehetőség

Igen érdekes kísérleteket végeztek Norvégiában, amikor 1936-ban a Tűzföldön honos királypingvineket hoztak azzal a szándékkal, hogy megtelepítik őket az észak-európai partok mentén. A királypingvin egyike a legnagyobbaknak, magassága az 1 métert is eléri. Augusztusban két ponton, összesen 9 példányt engedtek szabadon. Nem sokkal később kettőt illetéktelen személyek befogtak, egy másikat pedig agyonverve találtak meg a sziklák között. 1937. tavaszán újabb elhullott példányra bukkantak, majd hosszú ideig senki sem hallott a pingvinekről, mígnem 1943-ban két példány ismét felbukkant a kibocsátás helyén. Később egyikük elpusztult, a másikat 1944. május 31-én látták utoljára. Költésükről nem érkezett hír, és ezzel együtt valószínűleg az utolsó lehetősége is megszűnt annak, hogy a norvég partok mentén valaha is pingvinek tanyázzanak.

Schmidt Egon

Modern lakásba korszerű rádiót!

BARANYAKER

rádió csereakciója

NE DOBJA EL

április 1—30-ig

régi, használt vagy teljesen üzemképtelen, asztali rádióját, mert átvesszük, ha 1000 Ft feletti árban URH- ASZTALI, TASKA- vagy AUTÓRÁDIÓT vásárol!

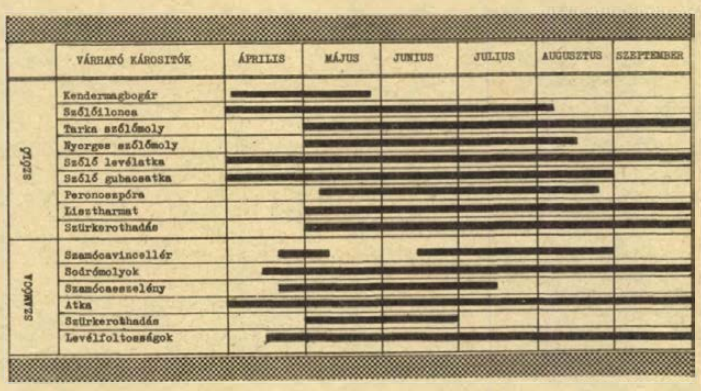
CSERÉT LEBONYOLÍTJA:

PÉCSETT: MECSEK ÁRUHÁZ ◆ SZLIVEN ÁRUHÁZ
KERTVÁROSI KISÁRUHÁZ műszaki osztályán
21. sz. TELEVÍZIÓ-RÁDIÓ SZAKÜZLET, Széchenyi tér 6.
22. sz. TELEVÍZIÓ-RÁDIÓ SZAKÜZLET, Kossuth L. u. 21.
47. sz. IPARCIKKBOLT, Középmeszes, Korvin Ottó u.

VIDÉKEN: 112. sz. MŰSZAKI BOLT, Komló
210. sz. MŰSZAKI BOLT, Mohács
304. sz. MŰSZAKI BOLT, Siklós
501. sz. VEGYES-IPARCIKKBOLT, Szászvár

ÉRDEKLŐDJÖN ÁRUHÁZAINKBAN — SZAKBOLTJAINKBAN — SZÍVESEN TÁJÉKOZTATJÁK !!

Növényvédelem



Várható károsítók

A villány—siklósi borvidéken, főleg a kisüzemi szőlőkben a kendermagbogár okoz jelentős károsítást. Védekezéshez Bi—58, Rogor L—40 vagy Unifosz 50 EC alkalmazható.

Ahol az elmúlt évben erős lisztharmat fertőzés volt, ott a szőlő 2—4 leveles állapotában Thiovit, Pol-Sulkol vagy Kumulus 0,5 százalékos oldatával permetezzünk.

A szőlő levél- és gubacs atka az elmúlt évben korán károsított, főleg Hegyszentmárton környékén. Védekezéshez Bi—58 vagy Unifosz 50 EC használható.

A szőlőilonca, tarka és nyerges szőlőmoly a Mecsek vidéki, szederkényi, belvárdgyulai és Siklós környéki szőlőkben okozott az elmúlt évben jelentős kárt.

A helikopteres védekezéssel a szőlőmolyok második, illetve a tarka szőlőmoly harmadik nemzedéke nehezen irtható, ezért e területeken további károsítás és felszaporodás várható, az engedélyezett szerek alkalmazása esetén.

Kisüzemben a Satox 20 WSC, Flibol E, Unitron 40 EC, Unifosz 50 EC használható.

A májusban jelentkező szőlőkárosítókkal két hét múlva foglalkozunk.

Szamóca kártevők közül a sodrómolyok és atkák okozhatnak jelentős károsítást. Az atkák ellen nem virágzó szamócánál Anthio 40 EC, vagy Pol-Akaritox javasolható.

A sodrómolyok ellen Unitron 40 EC, Satox 20 WSC vagy Bi—58 alkalmazható.

A kertészetekben a lótetű rajzása és károsítása Pécs környékén megkezdődött. Védekezéshez Lótetű Arvalint javasolunk.

Őszibaracknál a tafrinás levélfodrosodás ellen a védekezést ismételjük meg 0,2—0,3 százalékos Orthociddal.

Almánál és körténél varasodás ellen Dithane M—45 vagy Zineb permetezése szükséges.

Meggynél és cseresznyénél monilia ellen Fundazol 50 WP, vagy Orthocid permetezése ajánlatos.

A hűvös, csapadékos időjárás miatt a gyümölcskötődés gyengébb, ezért kisebb kártevő egyedszám is számottevő kárt okozhat.

Dr. Frank József

A Pécsi Bőrgyár felvesz termelőüzemébe

- ☐ férfi és női segédmunkásokat karbantartó részlegéhez
- ☐ két villanyszerelő,
- ☐ egy felvonószerelő szakmunkást,
- ☐ egy szakképzett gondozónőt, valamint
- ☐ éjjeliőröket és öltözőőröket.

Jelentkezés:

a Pécsi Bőrgyár munkaügyi osztályán.

Ózd Városi Tanács V. B. Igazgatási Osztálya

csoportvezetői állás betöltésére

pályázatot hirdet. Az állás betöltéséhez állam- és jogtudományi egyetemi végzettség és legalább hároméves joggyakorlat szükséges. Letelepedéshez segítséget nyújtunk. A pályázatokat május 15-ig kérjük a városi tanács személyzeti osztály, Ózd, Népköztársaság tér 1. címre beküldeni.

Ajándékozzon magának szabad időt,

tálaljon

„GASTROFOL"

készételt.

Csak melegíteni kell!

Ha még nem ismeri
Ön is megkóstolhatja
ma du. 14—16 h-ig
a Super Market áruházban.
(Dr. Münnich F. u. 2.)
Jöjjön el, várjuk:

Életmisztika



FELVÉTELRE KERESÜNK

nagy gyakorlattal rendelkező anyagkönyvelőt

B. m. Háziipari Szövetkezet, Pécs, Déryné u. 35.

LAKÁS—INGATLAN

Egy szoba komfortos, tröszti és 2 szoba félkomfortos, tanácsi lakást elcserélnék 2 vagy 3 szobás összkomfortosra. „Nyáron" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Tanácsi, távfűtéses, másfél szobás, földszinti lakásomat elcserélném hasonló kétszobásra, második emeletig. „Szigeti út környéke" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Műszaki értelmiségi komfortos albérletet keres. „Május 15." jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Balatonbogláron olcsón eladó 200 négyszögöl közművesített telek, Kazinczy utca 12. sz. Kikötő és strand között, vízparttól 100 méterre. Nyaraló, lakóház — iker is — építhető. — Cím: Berkes építész, Kupavezér út 7.

Családi ház 600 négyszögöl területtel eladó. Érdeklődni: Nemzeti Színház, Kalmárné.

Elcserélném zalaegerszegi, egyszobás, komfort nélküli lakásomat hasonló pécsire, megegyezéssel. Ajánlatokat Valkóczi Józsefné, Zalaegerszeg, Vásártér 6.

Eladó kertes családi ház, melléképülettel, beköltözhetően. Pécs, Bókai János utca 30. sz. (Kertváros). Érdeklődni a szomszédban.

Kétszoba-konyhás és egy szoba-konyhás családi ház beköltözhetően eladó vagy szoba-konyhás bérlakásért elcseréljük, megegyezéssel. Cím: Pécs, Ditzmalom utca 2.

Fonyódligeti nyaralórész reklámáron eladó, pécsi csereingatlan érdekel. Érdeklődni: Fonyódon az INKÖZ-nél vagy Fonyód, Dobó utca 10-ben.

Belvárosi, három szoba komfortos házrész eladó. „Májusi költözés" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

211 négyszögöl föld eladó. Víz van. I. kerület, Kiss Ernő u. 39. Pásztler.

Családi ház eladó kis kerttel, 180 ezer Ft-ért. Kút, villany van. Gazdálkodásra alkalmas. Megtekinthető: szombat, vasárnap egész nap, Gerle u. 12. szám. Jankovics telep. Megközelíthető: a 32-es busszal.

Budapesti, másfél szobás, szövetkezeti összkomfortot cserélnék pécsi hasonlóra. Ráfizetés szükséges. Bogáromi József, 1083 Budapest, VIII. Baross u. S/24. ép. VI/19.

Pellérd, Jókai u. 16. számú, új családi ház eladó. Két családnak is megfelel.

Dolgozó házaspárnak eladó egy utcai szobakonyha, komfortos házrész, bútorral együtt, 1 szoba cserével, készpénzért. „Öregség" jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

Siklóson 2 szobás családi ház beköltözhetően eladó. Siklós, Iskola u. 4. szám.

Balatonlellei társasüdülőben egyszobás lakrész eladó. Érdeklődni: Lehel Jenő, 7625 Pécs, Surányi Miklós u. 25.

Szőlő, veteménnyel, gyümölcsfákkal, teljes felszerelés, pince, présház, kis szobával, Görcsönyben, nagyon olcsón eladó. Érdeklődni lehet: Pécs, Hajnóczy u. 1. szám, II. emelet 3.

Elcserélném 3 szobás, modern, kertvárosi, központi fűtéses, tanácsi lakásomat Pécs környéki, falusi lakásért. „Júniusig" jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

Négy szoba, összkomfortos családi ház, 2 garázzsal eladó. III. kerület, Marosvásárhely u. 9. Köztársaság térnél. 3 szoba, összkomfortos, tanácsi lakást vagy kisebb, szép családi házat beszámítok.

Eladó pellérdi elágazástól 10 percre pince, présház, 400 négyszögöl terület. Érdeklődni: Kővágószőllős, Hősök tere 10.

Kertes családi ház eladó. 2 szoba, konyha stb. beköltözhető. „Jenő" jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

Zóki nagyhegyen szőlő, pince eladó. Érdeklődni: Bicsérd, Kossuth u. 46.

Balatonmárián 120 négyszögöl üdülőtelek eladó. „Romantikus üdülő" jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

Fonyódon, központban 2 szoba, összkomfortos ház sürgősen, áron alul eladó. Téli lakásnak, nyaralónak, üzletnek is alkalmas. Rákóczi u. 17. Telefon: 169.

Központi fűtéses albérletet keresek 4 éves kisfiammal. „Gyermekszerető" jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

Elcserélném Szigeti részen, négyemeletesben levő, külön bejáratú, két szoba, összkomfortos, tanácsi ázfelügyelői lakásomat hasonló kettő vagy 2½ vagy 3 szobás főbérletire. „Júniusi csere" jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

ADÁS — VÉTEL

MODERN GARNITÚRÁK
3580 Ft-tól részletre
VAJTA kárpitosnál,
PÉCS, Déryné u. 11.

Veszek: olajkályhákat, varrógépeket, mosógépeket, centrifugákat, mozsarakat, faliórákat, festményeket — régiséget — agancsot, porcelánt, hagyatékot, rokkákat, gyertyatartókat, réztárgyakat, kardokat, bajonettet. Koltay. Rákóczi út 61.

Eladó: nagyméretű tégla, kis és nagy mennyiségben, ajtók, ablakok, cementlapok, tetőlécek, deszkák, gerendák 2 m-től 10 m-ig, szarufák, 6—7 méteresek, vasgerendák 5 méteresek, falcos nagyméretű cserép, kisméretű gyári cserép. Érdeklődni: Máza-szászvár, a bánya portáján.

9 db NB 18 keretes méhcsaládok eladók. Érdeklődni: Zsolnay u. 53.

Szikvízüzem berendezés eladó. Szabadszentkirály, Ady Endre u. 39. szám.

Újszerű emeletes gyermekheverő, ágynemű-tartóval, gyerekágy matraccal, sportkocsi eladó. Móré Fülöp u. 1/C. I/4.

Csikók és igáslovak eladók. Érdeklődés: Szulok, gyógyszertárnál.

Intarziás ebédlő igényesnek eladó. Telefon: 10-219.

Jó állapotban levő magas, mély babakocsi eladó. Balog. Pécs, Dobó István utca 88.

VEGYES

Közületek! Magánházzal rendelkezők! Tetőfedést, javítást, pallózást, szigetelést vállalok. Wolf László, 7625 Pécs, Ilona utca 6.

Megbízható embert keresek állandó földmunkára. „Jó kereset" jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

HALÁLOZÁS

Megtört szívvel tudatjuk, hogy szeretett édesanyám, anyósom, nagymamánk és dédmamánk,

ÖZV. MEZŐDY MÁRTONNÉ

Barka Júlia, életének 86. évében, 1977. március 17-én elhunyt. Hamvasztás utáni búcsúztatása április 25-én, hétfőn de. 11 órakor lesz. Gyászolják: Mánfai és Mátyás család.

Fájdalomtól megtört szívvel tudatjuk, hogy felejthetetlen férjem, szeretett édesapánk, apósunk, drága nagyapánk,

NAGY JÓZSEF

volt bogdásai lakos, hosszú szenvedés után március 19-én, 85 éves korában elhunyt. Hamvasztás utáni búcsúztatása április 26-án, 3 órakor lesz a pécsi központi temetőben. A gyászoló család.

Fájdalomtól megtört szívvel tudatom, hogy drága jó édesapám,

NAGY JÓZSEF

pécsújhegyi lakos, március 19-én, 85 éves korában elhunyt. Kívánsága szerint elhamvasztottuk. Búcsúztatása április 26-án 3 órakor lesz a pécsi központi temetőben. Gyászoló leánya: özv. Bálovics Andrásné.

Fájdalommal és megtört szívvel tudatjuk mindazokkal, akik ismerték és szerették, hogy

HOHNER LAJOS

volt vókányi lakos, rövid de súlyos szenvedés után, 56 éves korában április 19-én elhunyt. Temetése április 23-án, 16 órakor lesz a vókányi temetőben. Gyászolja: felesége, leánya, veje, unokája, édesanyja, anyósa, testvére, sógorai, sógornői és a széleskörű rokonság.

Fájdalommal tudatjuk, hogy szeretett édesanyánk, anyósunk, nagymamánk, dédikénk és testvérem,

ÖZV. POZSGAI ANDRÁSNÉ

Jungl Anna, 1977. április 15-én, 86 éves korában elhunyt. Temetése április 25-én, fél 4 órakor lesz a központi temetőben. A gyászoló család.

KÖSZÖNET

Köszönetet mondok mindazoknak, akik felejthetetlen feleségem,

BARROIS BÉLÁNÉ
Ambrus Márta

elhunyta alkalmából bármilyen módon részvétüket nyilvánították. Gyászoló férje.

Ezúton mondunk köszönetet mindazoknak a kedves rokonoknak, munkatársaknak, szomszédoknak, ismerősöknek, akik felejthetetlen halottunkat,

HERING JÁNOSNÉT

utolsó útjára elkísérték, virágokkal, koszorúkkal fájdalmunkat enyhíteni igyekeztek. A gyászoló család.

Köszönetünket fejezzük ki minden kedves rokonnak, jóbarátnak és szomszédnak, akik drága halottunk,

SZALAFAI ISTVÁNNÉ

temetésén részt vettek, koszorúk, virágok küldésével fájdalmunkat enyhíteni igyekeztek. Külön köszönetet mondunk a múzeum és az 1-es számú fodrászüzlet dolgozóinak. A sors kegyetlen keze elszakította tőlünk, de emléke szívünkben élni fog. A gyászoló család.

Köszönetet mondunk mindazoknak, akik felejthetetlen halottunk,

SZUCS MIHÁLYNÉ

temetésén részt vettek és koszorúkkal, virágokkal fájdalmunkat enyhíteni igyekeztek. A gyászoló család.

Köszönetünket fejezzük ki mindazoknak a kedves rokonoknak és ismerősöknek, akik felejthetetlen halottunk,

BALIKÓ JÁNOS

temetésén fájdalmunkat enyhíteni igyekeztek. Külön köszönetet mondunk a „Damjanich" vadásztársaság, valamint a Mecseki Szénbányák Építési Uzem „Kossuth" ács szocialista brigádjának. Gyászoló gyermekei.

Dolgozókat felvesznek

A MERKUR Autószalon Felszerelési és Ápolási Szaküzlet felvételre keres szakképzett eladót üzletvezető helyettesi munkakörbe. Cím: Pécs, I., Fürst Sándor út 6. Jelentkezés: üzletvezetőnél. (994)

A TITÁN Kereskedelmi Vállalat Baranya megyei Kirendeltsége a közületi részlegéhez felvesz szakképzett vas- és műszaki, háztartás-felszerelési eladókat, valamint raktári segédmunkásokat és takarítónőt. Jelentkezés: Pécs, Lenin tér 6. sz. alatt, Balázs József részlegvezetőnél. (956)

FÉRFI főszakácsot és egy szakácsnőt felveszünk. Jelentkezés az élelmezésvezetőnél. — Gyógyfürdőkórház, Harkány. (963)

A VOLÁN 12. sz. Vállalat felvesz autóbusz- és tehergépkocsivezetőket, gumijavító, akkumulátor-javító és autóvillamossági műszerész szakmunkásokat, valamint olajregeneráló betanított munkást. Jelentkezés: Bolgár Néphadsereg útja 6. sz. Munkaerőgazdálkodás. (988)

KÖZGAZDASÁGI technikumi érettségivel rendelkező adminisztrátort felvesz a MERUKER. Pécs, Kossuth Lajos utca 3. szám. Munkaügyi vezető. (1043)

LAKATOST, villanyszerelőt tejporgyárunkba gépkezelőnek, valamint tmk-műhelyünkbe karbantartónak felveszünk. Pécsi Tejüzem, Tüzér utca 15. (934)

FELVESZUNK az Engel János úton beinduló új üzemünkbe — kesztyűszabász, kesztyűvarrói munkakör betanulására dolgozókat. Kesztyűgyár, 1-es Uzem, Pécs, Edison út (Hőerőmű mellett). (1006)

FELVESZUNK asztalos, lakatos szakmunkásokat, készáru raktárost, férfi és női betanított és segédmunkásokat, udvarost, fűtőt, takarítónőt. (Utóbbi kettő lehet nyugdíjas is.) Pécsi Bútorgyár Pécs, Somogyi Béla utca 6. sz. (999)

SÖRIPARI segédmunkást, betanított munkást (nő, férfi), takarítót, gépkocsirakodót felvesz a Pannónia Sörgyár. (1025)

GÉPKOCSIVEZETŐKET és kisegítő gépkocsivezetőket felvesz a Tejipari Szállítási Vállalat, Pécs, Ifjúmunkás utca 2. (995)

GÖNGYÖLEG részlegünkhöz átvevői munkakörbe dolgozót felveszünk. Jelentkezés: Baranya megyei Zöldért Vállalat, Pécs, Megyeri út 66. Munkaügyi osztály. (1052)

VEGYESRAKTÁRUNKHOZ segédraktárosi munkakörbe dolgozót felveszünk. Jelentkezés: Baranya megyei Zöldért Vállalat. Pécs, Megyeri út 66. Munkaügyi osztály. (1053)

A PÉCSI Orvostudományi Egyetem nővéreket, műtőssegédeket és takarítókat alkalmaz. Jelentkezés: Pécs, Honvéd utca 5. Munkaügyi osztály. (1019)

AZ 5. ÉPFU bérelszámolókat felvesz. Jelentkezés: Pécs, Megyeri út 26. Munkaügyi vezetőnél. (50452)

A FÜSZÉRT Vállalat felvételre keres: „E" vizsgával rendelkező gépkocsivezetőt IFA W 50-es gépkocsira, kereskedelmi szakközépiskolát végzettet árukiadói munkakörbe, takarítónőt, árukísérőket, férfi és női dolgozókat raktári munkára. Jelentkezés: Pécs, Megyeri út 59. Raktárbázis, Füszért, munkaügy. (982)

SZŐLŐSKERT éttermünkbe keresünk kézilányt. Jelentkezés az üzlet vezetőjénél Pécs, Kisszkókó 4. sz. Telefon: 15-886. (961)

MÁJUS hónapban beinduló 2. sz. gyárba — bérelszámolót, — gyors- és gépírót azonnal felveszünk. Jelentkezés: Kesztyűgyár 1. sz. gyáregység Pécs, Edison út. (987)

HENTEST keresünk gyors belépéssel a ledinai ABC-áruházban történő foglalkoztatásra. Jelentkezés az üzletvezetőnél Pécs, Vadász utca 8. Telefon: 12-974. (962)

KAROSSZÉRIALAKATOS és fényező szakmunkást, betanított és segédmunkásokat felveszünk. AFIT XIV. sz. Autójavító Vállalat, Pécs, Szigeti út 131. (853)

A MECSEK Tourist képesített könyvelőt azonnali belépéssel felvesz. Jelentkezés: Széchenyi tér 9., félemelet. (984)

GÉPKOCSIALKATRÉSZ ismerettel rendelkező raktárost felvesz a Belker. Száll. Váll., Pécs, Megyeri út 63. (50451)

Ismét SZŐNYEGKIÁLLÍTÁS ÉS -VÁSÁR Pécsett, a Mecsek Áruházban 1977. IV. 18—IV. 28.

A Soproni Szőnyeggyár termékeiből

Enkalon® controlled quality

Kallió és komfort szőnyegpadlók

Hagyományos tűzött és szőtt szőnyegek, bútorszövetek.

Díjmentes szolgáltatások Pécs területén:

A KIÁLLÍTÁS ALATT
– HÁZHOZ SZÁLLÍTÁS

MINDEN ÉRDEKLŐDŐT VÁRNAK A RENDEZŐK!

SOPRONI SZŐNYEGGYÁR · Enkalon controlled quality · MECSEK ÁRUHÁZ · DÉLDUNÁNTÚLI TEXTIL ÉS FELSŐRUHÁZATI KERESKEDELMI VÁLLALAT

® = AKZO Akzo csoporthoz tartozó Enka Glanzstoff NSZK cég törvényesen védett márkája.

Megérdemelt győzelem az Európa-bajnok ellen

Magyarország—Csehszlovákia 2:0 (1:0)

Egy héttel a Lengyelország elleni biztató játék és értékes győzelem után, ismét a Népstadionban játszott a Szovjetunió elleni vb-selejtezőre készülődő magyar labdarúgó válogatott, s most is nagyon rangos ellenféllel, az Európa-bajnok Csehszlovákiával. Egy hét alatt megduplázódott a nézők száma, több mint 40 000-en biztatták a csapatokat, köztük igen sok csehszlovák vendég.

Népstadion, 45 000 néző, vezette: Dudin (bolgár). Góllövők: Váradi és Kovács.

Magyarország: Gujdár — Martos, Bálint, Kereki, Tóth — Nyilasi, Pintér, Zombori — Pusztai, Kovács, Váradi.

Csehszlovákia: Michalik — Paurik, Dobias, Dvorak, Gögh — Kozak, Pollak, Moder — Masny, Cermak, Nehoda.

Már az első negyedóra után egyértelműen bebizonyosodott, hogy egy nagyon jó erőnek örvendő, lelkes csehszlovák csapat látogatott a Népstadionba.

A kezdeti izgalom után is várotott magára a magyar csapat jó játéka, talán a csehszlovákok szoros és kemény emberfogása miatt, de lehet, hogy azért is, mert a vendégek elsősorban a balszélen vezetett támadásai rendre zavart okoztak a Bálint vezette magyar védelemben. A 13. percben Zombori nyesett labdája szállt mellé, aztán Nehoda lapos lövése kerülte el a jobb alsó sarkot.

A 20. percben Váradi jó cselek után lőtt, a kapus és a jobboldali kapufa együtt mentett, a kipattanó labdát Pintér vágta rá, de Dobias szögletre mentett. Az ellentámadás végén Kozak labdájával Masny ugrott ki, mindkét sarkot bevehette volna, de gyengén és laposan a középen álló Gujdárt találta el. A félidő hajrájában Pusztai, majd Kovács ügyetlenkedett jó helyzetben, mégsem maradt gól nélkül az első 45 perc. 3 perccel a lefújás előtt Kovácsot buktatták, a szabadrúgást 25 méterről nagy erővel Váradi lőtte, a labda a sorfal és a kapus kezét érintve vágódott a jobb sarokba.

A fordulás után a vendégek akcióival folytatódott a játék. A magyar támadásokat a csehszlovákok általában kisebb szabálytalanságokkal „széttörték". Az 51. percben Zombori 25 méteres lövését a jobb alsó sarok előtt védte vetődve Michalik. A másik oldalon 3 perccel ezután Moder bombája kerülte el a kaput, az 56. percben Nehoda lövését hárította Gujdár. Az 58. percben a magyar térfél közepén Martos felvágta Nehodát, amiért a bolgár játékvezető sárga lappal figyelmeztette a magyar hátvédet. A 60. percben — kicsit váratlanul — megszerezte második gólját a magyar együttes. Pintér középre ívelt a bal oldalról, Kovács — őrzője Dvorak szabadon hagyta, mivel elcsúszott — az ötösről a kapus és a jobb kapufa között fejelt a hálóba (2:0).

A 63. percben cseréltek a vendégek, Cermakot Vizek váltotta fel. A két 16-os között folyt az elég jó iramú, küzdelmes játék, valamivel többet volt a labda a magyar térfélen. Mégis a 68. percben Pusztai előretörése után a csehszlovák kapunál voltak meleg pillanatok. Ezután Váradi beadása adott munkát a vendégek védőinek.

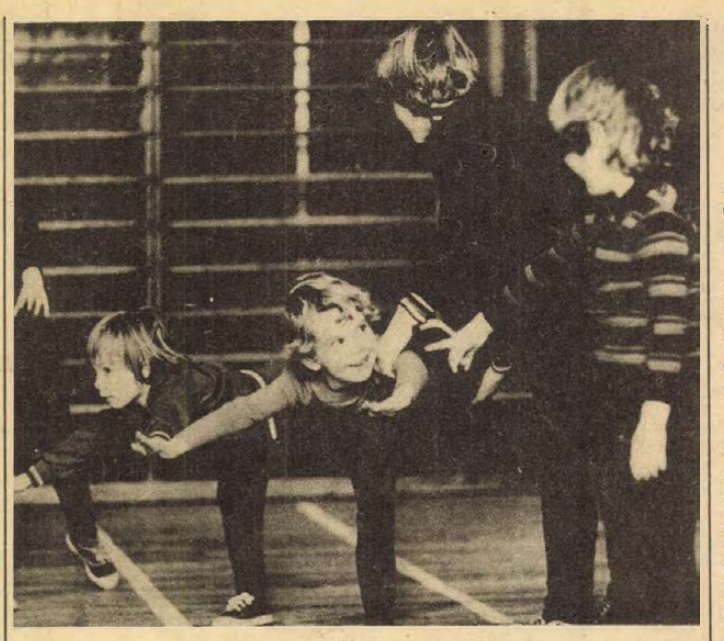
A hajrá, az utolsó 20 perc változatosan alakult, a közönség élvezte a férfias küzdelmet, elégedettségét fejezte ki a magyar válogatott teljesítménye felett, hiszen hazai második mérkőzését is megnyerte, mivel egy héten belül a vb-bronzérmest és az Európa-bajnokot fektette két vállra. Szép volt fiúk — hangzott a buzdítás, majd utána az óhaj, csak a jövő héten is így legyen.

A találkozó nem mozgott különösebb színvonalon, mindkét csapat részéről inkább a küzdenitudás dominált, s örvendetes, hogy a magyar válogatott járt élen. A magyar együttes nem tudta megismételni a lengyelek elleni első félidőbeli sziporkázó játékát, viszont nem volt olyan visszaesése a második félidőben, mint egy hete.

Végeredményben a közönség élvezetes, férfias játékot láthatott a két csapat küzdelmében, hiszen az egyik oldalon az Európa-bajnok igyekezett bizonyítani kontinensbeli elsőségéről, a másik oldalon a magyar válogatott a hullámvölgyből való további kilábalásáról.

A mérkőzés összképe alapján a magyar győzelem megérdemelt, különösen azzá teszi, hogy mind a 11 játékos képességeiből a legtöbbet adta, olyannyira, hogy kimagasló teljesítményről szinte nem is igen lehet megemlékezni. Ha ilyenről szó eshet, elsősorban Pintér jár az élen, aki ismét bizonyította nagyszerű harcosságát, játéktudásának fejlődését, és azt, hogy ma már nemcsak a védekezésben, hanem a támadójátékban is komoly képességet üt meg, ezt mutatta a második gól előtti remek teljesítménye.

A csehszlovák válogatotton látszik, hogy az Európa-bajnok együttes újjáalakulóban van, sok olyan képességét megmutatta, amellyel a kontinenselsőséget megszerezte.



Már az óvodában megkezdik az NDK jövendő sportolóinak képzését. Cornelia és Verena sem járnak még iskolába, de a torna, a testet nevelő szép mozgás alapelemeit már kiválóan elsajátították

Röviden

Kézilabda: NB I. B. mérkőzés. Újpesti Dózsa—Komlói Bányász 27:21 (15:12), férfi csapatok.

Kosárlabda. NB II. mérkőzés. Szigetvár—Komlói Bányász 78:74 (31:34), női csapatok, Komló. Az NB II. újonca végig nagy küzdelemre kényszerítette a szigetváriakat.

Tájékozódási futás. Egerben került megrendezésre az 1977. évi országos egyetemi és főiskolás tájfutó bajnokság. A baranyai felsőfokú oktatási intézményeket a Pollack Mihály Műszaki Főiskola képviselte. Első napon a 112 induló közül Kelemen és Kóger is beverekedte magát az első tíz helyezett közé, csapatban 4.-ek lettek. Második napon a váltók küzdelmében a műszaki főiskolások Csöngei, Kóger, Kelemen összeállításban, nagy harcban az előkelő 3. helyet szerezték meg.

SAKK

Felszabadulási emlékverseny VIII. forduló. Vegyes mesterverseny csoport: Fábián—Kádár függő. Reszler—Palcsó döntetlen. HR Hartman—Lénárt 0:1. Szimkin—Buturin függő. Mihaljcsisin—Karsa döntetlen. Gogan—Zseljandinov döntetlen. Mesterjelölt csoport: Iván—Grünwald 1:0. Kocsis—Györkös döntetlen. Hámori—Bereczki 0:1. Orsó—Illés függő. Molnár—Kart 1:0. András—Grescsák döntetlen.

A SZÖVOSZ országos bajnoka: Ózdi Lajos, Siklósi ÁFÉSZ

A SZÖVOSZ évenként rendezi meg az ÁFÉSZ szövetkezethálózat tömegsport versenyeit. Idén először az országos szövetkezeti sakkbajnokságra került sor.

A Baranya megyei KISZÖV által előzőleg rendezett megyei döntőt Ózdi Lajos, a Siklósi ÁFÉSZ dolgozója nyerte meg, s így ő képviselte megyénket a SZÖVOSZ országos döntőjén a 19 megye 37 versenyzője között.

A háromnapos versenysorozatból Ózdi Lajos került ki győztesen, megszerezve az országos szövetkezeti bajnokságot jelentő I. helyezést. Eredményének értékét növeli, hogy a résztvevők között tíz I. osztályú minősítésű versenyző is szerepelt.

Csehszlovákia ifjúsági válogatott—Magyarország ifjúsági válogatott 1:0 (1:0)

Vác, 1000 néző. V.: Tátrai. Góllövő: Nemec. A magyar csapat összeállítása: Disztl — Fiedler, Nemes, Plástik, Jurácsik — Gergely (Sallai 52. p.), Fitos, Zavaczki (Fodor 68. p.) — Dávid, Erdővégi Magyar.

A csehszlovákok kezdték veszélyesebben a játékot, két kimaradt nagy gólhelyzetük után a magyar csapat némileg feljavult, lassú támadásszövése azonban nem eredményezett gólhelyzetet. A győztes gól a 38. percben esett. A magyar csapat nagy hajrát vágott ki, de nem tudott egyenlíteni.

Labdarúgó megyei II. osztály

XXI. forduló: Bogádmindszent—Kétújfalu 2:1, István-akna—Pellérd 5:0, Pécsvárad—P. Postás 1:4, Dunaszekcső—Lippó 2:2, Felsőszentmárton—Drávafok 1:2, Sásd—Bár 6:3, Szentegát—Magyarszék 3:1, Nagykozár—Vajszló 2:1.

A BAJNOKSÁG ÁLLÁSA

1.	Drávafok	21	14	5	2	50-18 33
2.	Szentegát	21	12	3	6	51-31 27
3.	Magyarszék	21	11	4	6	44-27 26
4.	Nagykozár	21	11	4	6	41-28 26
5.	István-akna	21	9	5	7	30-25 23
6.	Lippó	21	9	4	8	44-38 22
7.	Vajszló	21	9	4	8	29-30 22
8.	Postás	21	9	3	9	58-35 21
9.	Dunaszekcső	21	8	5	8	27-29 21
10.	Pellérd	21	8	4	9	36-47 20
11.	Kétújfalu	21	7	5	9	36-41 19
12.	Pécsvárad	21	7	5	9	35-67 19
13.	Bár	21	5	7	9	33-50 17
14.	Sásd	21	5	6	10	35-40 16
15.	Bogádm.	21	4	4	13	24-42 12
16.	Felsőszentm.	21	5	2	14	32-57 12

DN SPORT

Látványos gyorsasági szakaszok 247 nevezés a 11. Mecsek Rallye-ra

Szentlőrincen rajtolnak a túrások, a Komját Aladár úton a rallye osztály

A Mecsek Rallye-val kezdődik az idei autósbajnokság. Az április 22, 23, 24-i versenyre a rallye osztályban 72, a túrában 175 nevezés érkezett a Pécsi Autóklubhoz. A hagyományokhoz híven idén is elküldték nevezésüket a neves osztrák versenyzők, köztük Ferdinand Gander, aki a túraosztályban 1975- és 76-ban abszolút bajnokságot nyert. Ebben az évben Porsche Carrerával küzd a harmadik bajnokságért. A Ferjáncz—Iriczfalvi kettős R 17—Gordinival igyekszik megszerezni sorrendben a kilencedik bajnokságát. A nemrég alakult INTERÁG SHELL csapatát a Tóth—Faludi páros BMW kocsival és az 1300-as Zsigulival versenyző Szabóki—Dékány páros képviseli. A rallye osztály legnagyobb küzdelme a négyes géposztályban várható. Az eddig Trabanttal versenyző Gulyás Imre is ebben a kategóriában startol új, 1300-as Ladájával. Nagy csatát kell majd vívni a hétszeres magyar bajnok Balatoni Mihállyal — aki ez évben is 120-as Rallye Skodával indul — és Jakab Gyulával, aki 1200-as Zsigulival áll rajthoz.

A túra mezőnye április 23-án délelőtt 9 órakor rajtol Szentlőrincről. A kétszázkét kilométeres útvonalon négy gyorsasági teljesítenek. A rallye osztály 23-án délután 13 órakor startol a Komját Aladár útról és a 415 kilométer megtétele után — melyet nyolc gyorsasági szakasz tarkít — futnak be a pécsi célba. A verseny útvonala három megyén halad keresztül: Baranyán, Somogyon, Tolnán. A legkeményebb küzdelem a Somogy megyei Bőszénfa—Lipótfa közötti gyorsasági szakaszon várható. Itt startol a túraosztály első gépkocsija körülbelül 10 órakor és a rallye osztály rajtja 14 óra körül várható. A Baranya megyei érdeklődők a Lámpás völgyi és pogányi, a Tolna megyeiek a kurdi gyorsasági szakaszon szurkolhatnak a versenyzőknek.

Új előírások a gépkocsikra vonatkozóan: minden gépkocsin a motorházat le kell kötni. Szükséges ugyancsak minden autón vonóhorog elöl, hátul. A túraosztályban indulók részére is kötelező mindkét versenyzőnek az érvényes vezetői engedély. A verseny eredményét számítógéppel értékelik, melyet a Pécsi Tervező Vállalat végez. Az eredménylistát április 24-én délelőtt 9 órakor függesztik ki az autóklubban. **Müller István**

Totótippek

	Népsport	M. Nemz.	D. Napló
1. Eger—BVSC	x 1	1	1
2. Füzfő—Komló	x 1	x 1	x 2 1
3. Szolnoki MTE—Nagykanizsa	1 x	1	1
4. Szekszárd—Ganz-MÁVAG	1	1	1
5. Budafok—Székesfehérvári MÁV	1	x 1	x 1
6. Pét—Vác	x 2 1	2 1 x	2 1
7. Schönherz SE—Sabaria	x 2	2	2
8. Győri Dózsa—Bábolna	x 2	1 x	x
9. Miskolci VSC—Kazincbarcika	x 2 1	x 1	1
10. Bologna—Fiorentina	x 1	2 x	x
11. Catanzaro—Cesena	1	1	1
12. Perugia—Juventus	x 1	2	2
13. Roma—Internazionale Plusz 1	x 1	x 1 2	x 2
14. Borsodi Bányász—Debreceni MTE	x 2 1	2	2

Mai sportműsor

Ökölvívás. Baranya Kupa nemzetközi ökölvívó verseny, PVSK csarnok 17.00.

Labdarúgás. Országos serdülő kupa: Sportiskola—Videoton, Kovácstelep, 15.30. Pécsi Dózsa—Dombóvár, öregfiúk mérkőzés, Kovácstelep, 17.00.

A RÁDIÓ ÉS TELEVÍZIÓ MŰSORÁBÓL

RÁDIÓ

KOSSUTH RÁDIÓ

8.27: Keringők fúvószenekarra. 8.39: A csillagok barátai. 8.54: Telemann: Pimpino Intermezzo — három részben. 10.05: Iskolarádió. 10.25: Faállatok. Orbán Ottó gyermekversei. 10.30: Harsan a kürtszó! 11.00: Zenekari muzsika. 11.43: Édes Anna. Kosztolányi Dezső regénye folytatásokban. II. rész. 12.35: Melódiakoktél. Közben: 13.15: Tudományos kutatás az iskolában. 13.30: A Melódiakoktél folytatása. 13.58: Mindenki könyvtára. 14.31: Kóruspódium. 15.10: Hajdú Erzsébet népdalokat énekel, Szakály Ágnes cimbalmozik. 15.28: Ezeregy délután. 16.10: Bemutatjuk új felvételeinket. 16.49: Az élő népdal. 17.07: Tanuljunk tanulni. 17.32: Lucia Popp és Jess Thomas énekel. 18.15: Kritikusok fóruma. 19.15: Bemutatjuk új népzenei felvételünket. 19.29: Kis magyar néprajz. 19.34: Kapcsoljuk a Zeneakadémia nagytermét. A Magyar Rádió és Televízió szimfonikus zenekarának hangversenye. Közben: 20.25: A hangversenyközvetítés folytatása. Kb. 21.40: Slágerek zenekarra. 22.20: Operaötösök. 22.43: Ami a tudósításokból kimaradt. Nápolyi csata. 23.03: Nagy mesterek kamarazenéjéből. 0.10: Virágénekek.

PETŐFI RÁDIÓ

8.05: Mezők, falvak éneke. 8.20: Tíz perc külpolitika (ism.). 8.33: Tűzön-vizen. Részletek Coel operettjéből. 8.47: Slágermúzeum. 9.33: Az ember dolgozni kezd. Vámos Miklós novellája rádióra alkalmazva. 9.56: A zene hullámhosszán. 11.55: Ifjúsági könyvespolc. 12.00: Nóták. 12.33: Szolnoki stúdiónk jelentkezik. 12.55: Mendelssohn: c-moll trió. 13.25: Édes anyanyelvünk. 13.33: Amerikai munkásdalok. 14.00: Rádiónapló. 17.00: Híres alma materek. 18.00: Mindenki iskolája. 18.33: Hétvégi panoráma. 19.55: Slágerlista. 20.33: Rádiószínház. 21.52: Szentirmay Elemér nótáiból, Hubay Jenő szerzeményeiből. 22.33: Tíz perc külpolitika. 22.43: A cigányprímás. Részletek Kálmán Imre operettjéből. 23.43: Dzsesszfelvételekből.

HARMADIK MŰSOR

14.05: Wilhelm Kempp Beethoven-felvételeiből. 15.00: Zenekari muzsika. 16.35: Éneklő világ. 17.00: Ötórai tea. 18.09: Mozart: D-dúr vonósnégyes. 18.34: Új operalemezeinkből. Közben: 20.59: Eszmecsere. 22.13: Négy Vivaldi-concerto.

PÉCSI RÁDIÓ

17.00: Műsorismertetés, hírek. 17.05: Zenélő Dél-Dunántúl. Dr. Nádor Tamás műsora. 17.30: Népszerű tudomány. — Szluka Emil összeállítása. 17.40: Yves Montand énekel. 17.45: Boltok kirakatai és készletei. Riporter: Erős Ferenc. 17.50: A pécsi úttörőzenekar játszik. Vezényel Auth Vilmos. 18.00: Dél-dunántúli híradó. 18.15: Psota Irén énekel, Al Hirt trombitál. 18.25: Hírösszefoglaló. 18.30: Szerb-horvát nyelvű műsor. Hírek. — Aprilis. Zenés összeállítás. 19.00: Német nyelvű műsor. Hírek. — Háztáji és nagyüzemi szarvasmarha-tenyészés Kátolyban. — Kívánsághangverseny. 19.30: Műsorzárás.

MAGYAR TV

7.59: Idősebbek is elkezdhetik. Tévétorna (ism.). 8.05: Iskolatévé: Magyar irodalom (ált. isk. 5. oszt.) 10.00: Tévé-ovi. Iskolaelőkészítő tanfolyam. Süss fel nap. 11.05: A kémia tudománya és oktatása. Elektrokémia. 12.05: Filmesztétika (középisk. I—II—III—IV. oszt.). Összeállítás a Filmszem műsorából. 13.05: Iskolatévé: Magyar irodalom (ism.). 14.50: Hat húron pendülünk. Gitáriskola kezdőknek. 3. rész (ism.). 15.05: Tévé-ovi (ism.). 15.40: A kémia tudománya és oktatása (ism.). 16.43: Hírek. 16.50: Pedagógusok fóruma (ism.). 17.25: A világ nagy cirkuszai. „A medvék cirkusza" (ism.). 17.45: Telesport. 18.10: Tévébörze. 18.20: Megújulás. Mire költünk 45 milliárdot? 18.50: Szépen, jól magyarul... 19.00: Reklámműsor. 19.10: Esti mese. 19.20: Idősebbek is elkezdhetik. Tévétorna. 19.30: Tv-Híradó. 20.00: Alfa holdbázis. Magyarul beszélő angol sci-fi filmsorozat. A titokzatos energia. 20.55: Kötelező olvasmány? Riportfilm. 21.25: Nyitott könyv — Galgóczi Erzsébet: A vesztes nem te vagy. Tv-játék. 22.20: Tv-Híradó 3.

MÁSODIK MŰSOR

20.00: Még egyszer! Ismétlés a márciusi műsorokból. „Ötödfélszáz énekek". Pálóczi Horváth Ádám daloskönyvéből (ism.). 20.25: Al-Ahram — A piramisok. Riport-dokumentumfilm. 20.55: Gomba. Szatira. 21.05: Tv-Híradó 2. 21.25: Zenés Tv Színház — Rossini: A sevillai borbély. Vígopera (ism.).

JUGOSZLÁV TV

15.40: Labdarúgás: Rijeka—Sloboda. 17.45: Mérleg pontos méréshez — adás gyermekeknek. 18.15: Tanácsadás szülőknek. 18.45: Homokóra. 20.00: Speciális adás — Kerekasztal. 20.50: Nagyvásári tv-iroda. 21.15: Utak és tévutak — drámasorozat. (Utolsó rész). 21.05: Moziszem.

MÁSODIK MŰSOR

18.45: Válogatás. 19.15: Idő és pihenés. 20.00: A South Riding-i tanítónő — filmsorozat. 20.50: Jégkorong világbajnokság: Kanada—USA. A szünetben: kb. 21.30: Huszonnégy óra. 22.30: Színházművészeti fesztivál krónika.

Dunántúli Napló

Az MSZMP Baranya megyei Bizottságának lapja

Főszerkesztő: Mitzki Ervin

Főszerkesztő-helyettesek: Báling József és Hallama Erzsébet

Szerkesztőségi ügyelet 8—20 óráig 10-053, 20 óra után 15-726

Kiadja a Baranya megyei Lapkiadó Vállalat

Felelős kiadó: Braun Károly

Szerkesztőség és kiadóhivatal: 7601 Pécs, Hunyadi út 11. sz. Telefon: 15-000, 15-762, 15-852, 15-245, 15-264

Szerkesztőség telex: 12-421

Kiadó telex: 12-320

Készült ofszet rotációs eljárással Saphir 96-os gépen Pécsi Szikra Nyomda 7630 Pécs, Engel János u. 8.

Tel: 13-177, 13-696. Telex: 12-211

Felelős vezető: Melles Rezső

Terjeszti a Magyar Posta Előfizethető a helyi postahivataloknál és a kézbesítőknél.

Előfizetési díj egy hónapra 21 Ft

Indexszám: 25 054

ISSN 0133—2007

Világ proletárjai, egyesüljetek!

Dunántúli napló

XXXIV. évfolyam, 109. szám
1977. április 22., péntek
Ára: 80 fillér

Az MSZMP Baranya megyei Bizottságának lapja

Növekszik a háztáji és kisegítő gazdaságok termelése

Ülést tartott a Minisztertanács

Jelentés a munkaidő és a nagy teljesítményű berendezések kihasználásáról, határozat az üzemi demokrácia fejlesztéséről

A kormány Tájékoztatási Hivatala közli: a Minisztertanács csütörtökön ülést tartott.

Dr. Szekér Gyula, a Minisztertanács elnökhelyettese jelentést tett a KGST végrehajtó bizottságának üléséről. A kormány a beszámolót jóváhagyólag tudomásul vette. Megbízta a nemzetközi gazdasági kapcsolatok bizottságát, hogy tegye meg a szükséges intézkedéseket az ülésen elfogadott ajánlásokból eredő feladatok végrehajtására.

A mezőgazdasági és élelmezésügyi miniszter beszámolt a háztáji és kisegítő gazdaságok termelésének fejlesztésére hozott határozatok végrehajtásáról. Megállapította, hogy a kormányhatározatokat követő intézkedések már éreztetik hatásukat. A Minisztertanács a jelentést jóváhagyólag tudomásul vette, s felhívta az érdekelt szervek vezetőit, hogy további következetes munkával biztosítsák a határozatokban foglaltak maradéktalan megvalósítását.

A munkaügyi miniszter és a Központi Népi Ellenőrzési Bizottság elnöke jelentést tett a teljesítmény-követelményekkel kapcsolatos vizsgálatról, a munkaidő és a nagy teljesítményű termelő berendezések kihasználásáról, valamint a műszakszám alakulásáról. A Minisztertanács tudomásul vette a jelentést és utasította az illetékes minisztereket a kapacitáskihasználásban, a munka- és üzemszervezésben meglévő tartalékok feltárásához szükséges további intézkedések megtételére.

A kormány megtárgyalta és elfogadta a munkaügyi miniszternek az üzemi demokrácia helyzetéről szóló jelentését és határozatot hozott az üzemi demokrácia továbbfejlesztését szolgáló intézkedésekről.

Az Országos Bányaműszaki Főfelügyelőség elnöke jelentést tett a bányászat biztonsági helyzetéről és a bányahatóság elmúlt évi tevékenységéről. A kormány a jelentést elfogadta, egyben utasította a főfelügyelőséget, hogy tegyen további hatékony intézkedéseket a balesetek megelőzésére és következetesen ellenőrizze a biztonsági előírások betartását.

A kormány megtárgyalta az Országos Vízügyi Hivatal elnökének jelentését az 1977. évi kora tavaszi árvíz- és belvízvédekezésről. A Minisztertanács az előterjesztést jóváhagyólag tudomásul vette. Kötelezte az érdekelt szerveket, hogy az idei tapasztalatokat felhasználva tegyék tervszerűbbé és folyamatosan biztosítsák a vízkárok megelőzéséhez szükséges intézkedések végrehajtását.

A Pest megyei Tanács elnöke beszámolt a végrehajtó bizottság tevékenységéről, a mezőgazdaság és a lakossági szolgáltatások megyei helyzetéről. A kormány a beszámolót, valamint a megyei tanács további fejlesztési elképzeléseit jóváhagyólag tudomásul vette.

Az Országos Tervhivatal és Sporthivatal elnöke, valamint az oktatási miniszter jelentést tett a kormánynak az ifjúsági testnevelés és tömegsport fejlesztésére hozott határozatok végrehajtásáról, továbbá az olimpiára való felkészülésről. A Minisztertanács a jelentést jóváhagyólag tudomásul vette.

A Minisztertanács ezután egyéb ügyeket tárgyalt.

A Baranya megyei Pártbizottság ülése

Tegnap *dr. Nagy Józsefnek*, az MSZMP KB tagjának, a megyei pártbizottság első titkárának elnökletével ülést tartott a Baranya megyei Pártbizottság. A tanácskozáson részt vett *Dérfalvi István*, az MSZMP KB munkatársa.

Az ülés napirendjén szerepelt a pártpropaganda fejlesztése megyei feladatainak megvitatása az MSZMP KB 1976. október 26-i határozata alapján. Az írásos előterjesztéshez *Bocz József*, a megyei pártbizottság titkára fűzött szóbeli kiegészítést. A pártbizottság megállapította, hogy a párt XI. kongresszusa határozatainak megvalósítása érdekében az elmúlt két évben eredményesen folyt megyénkben a propaganda munka, a középtávú propagandatervben meghatározott célkitűzések megvalósítása. A Központi Bizottság 1976. október 26-án határozatot hozott a pártpropaganda továbbfejlesztéséről, soron levő feladatairól. Ennek alapján — figyelembe véve az elmúlt évek megyei tapasztalatait — szükséges a középtávú propagandaterv módosítása, kiegészítése, a propaganda minőségének javítása érdekében végzendő teendők konkrétabb meghatározása.

Ezt követően *dr. Nagy József* tájékoztatta a pártbizottság tagjait az MSZMP KB 1977. április 13-i ülésének állásfoglalásairól.

25 éves a pécsi botanikuskert



Országosan is védett lesz a tanárképző nevezetessége

Kapcsolat 500 külföldi létesítménnyel

Tanácskoznak a botanikusok

A Pécsi Tanárképző Főiskola botanikuskertje 25 éves. Hazánkban a felszabadulás után létrehozott ilyen létesítmények között a legrégibbnek számít. A negyedszázados fennállás alkalmából jubileumi ünnepségsorozat kezdődött a főiskolán április 21-én. A négynapos „botanikus-tanácskozáson" az ország húsz botanikuskertjét száz tanár, akadémikus, kertész- és erdőmérnök képviseli.

Az elhangzó előadások legfontosabb és visszatérő témája, hogy a botanikuskert és az általános iskolai oktatás kapcsolata miként alakul. Ezenkívül a gyűjtők szakmai képzésére is sor kerül és munkaértekezletet tart az MTA Botanikai Bizottsága botanikuskerti albizottsága is.

A pécsi botanikuskert most gazdagodott két új növényházzal. Az egyikben paránták, a másikban díszítőnövényeket nevelnek. Három növényházat felújítottak és új rendszertani csoportosításban helyezték el a pálmákat, trópusi növénycsaládokat és páfrányokat. Most telepítik a kertben, szabad téren az alpesi, ázsiai, kaukázusi, japáni, kárpáti, mediterrán és mecseki érdekes virágokat bemutató sziklakerteket. A nyilvános és a látogatók által is kedvelt kert a pécsi tanács védettségét élvezi, de hamarosan az Országos Természetvédelmi Hivatal is védetté nyilvánítja.

A kilenc üvegházban ezer afrikai, amerikai szukkulens — ugyanennyi kaktuszfaj és -változat, valamint hatszáz egyéb faj nevelkedik. A szabadba az elmúlt évtizedek alatt négy sziklakerti, ezer lombos, fenyőfajt telepítettek. Jelenleg például kétezer cserépben cseperednek az újabb sziklakerti növénypalánták. Most már a világ 350 botanikuskertjével tartanak fenn kapcsolatot: idén ez a szám eléri az 500-at. Új partnereket várnak Dél-Amerikából, így Brazíliából, Argentínából, a közép-amerikai köztársaságokból, Vietnamból és Dél-Indiából.

Cs. J.

Megalakult az MSZMP Siklós városi Bizottsága

Megválasztották a vezető testületeket

Több mint félezer kommunista nevében ültek össze tegnap délután a küldöttek Siklóson, hogy megválasszák a városi pártbizottság tagjait és a munkabizottságokat. A pártértekezleten megjelent *Dérfalvi István*, az MSZMP KB munkatársa és *dr. Jerszi István*, az MSZMP Baranya megyei Bizottságának titkára.

Siklós város tanácselnöke, *Szarka Árpád* elnökletével folyt az értekezlet. *Dr. Nagy József*, az MSZMP KB tagja, az MSZMP Baranya megyei Bizottságának első titkára ismertette a küldöttek előtt a megyei pártbizottság március 17-i határozatát, melynek értelmében a várossá nyilvánított nagyközség, az új státuszának megfelelően alakítsa meg a városi pártbizottságot. Egyúttal megragadta az alkalmat, hogy a megszűnt nagyközségi pártbizottság pártmunkásainak megköszönje sokéves áldozatos és felelősséggel végzett munkáját.

A mandátumvizsgáló bizottság jelentése után a jelölőbizottság elnöke ismertette az első ízben megalakuló Siklós városi Pártbizottság 41 tagját magábafoglaló javaslatot, majd a 93 jelenlévő küldött titkos szavazással megválasztotta a pártbizottságot. A pártbizottság alakuló ülésén, ugyancsak titkos szavazással megválasztották a végrehajtó bizottság és a fegyelmi bizottság tagjait. Siklós városi Pártbizottságának első titkára *Horváth Alajos*, titkára *Vágai Györgyné* lett. A végrehajtó bizottság tagjai: *Czégény Lajos, Józsi Béla, Koller László, Krizmanics István, Szabó Margit, Szarka Árpád* és *Szujkó Margit* lettek. A fegyelmi bizottság elnöki teendőit *Kapitány Sándor* fogja ellátni.

Az ülésen megválasztották a városi pártbizottság mellett működő pártépítési munkabizottság, gazdaságpolitikai munkabizottság, propaganda- és művelődésügyi bizottság, valamint a várospolitikai bizottság elnökeit, titkárait és tagjait.

A pártértekezlet a tisztségviselők ismertetésével folytatódott, majd dr. Nagy József a megyei pártbizottság nevében eredményes munkát kívánt a városi pártbizottság megválasztott tagjainak, tisztségviselőinek. Kérte, hogy legyenek az új város igaz patriótái, hiszen legfőbb kötelezettségük, hogy a város fejlesztése, az ott élők boldogulása érdekében minden tőlük telhetőt megtegyenek. Egyúttal biztosította őket, hogy a megyei pártbizottság minden tőle telhető támogatást megad munkájuk segítéseképpen.

K. F.

Genfi leszerelési bizottság

Előtérben a föld alatti atomfegyver-kísérletek teljes betiltása

Csütörtökön a genfi leszerelési bizottság hivatalos ülésén Burma képviselője elnökölt. A tanácskozáson felszólaló mongol, kanadai és japán küldött a föld alatti atomfegyver-kísérletek teljes betiltásának politikai jelentőségét emelte ki.

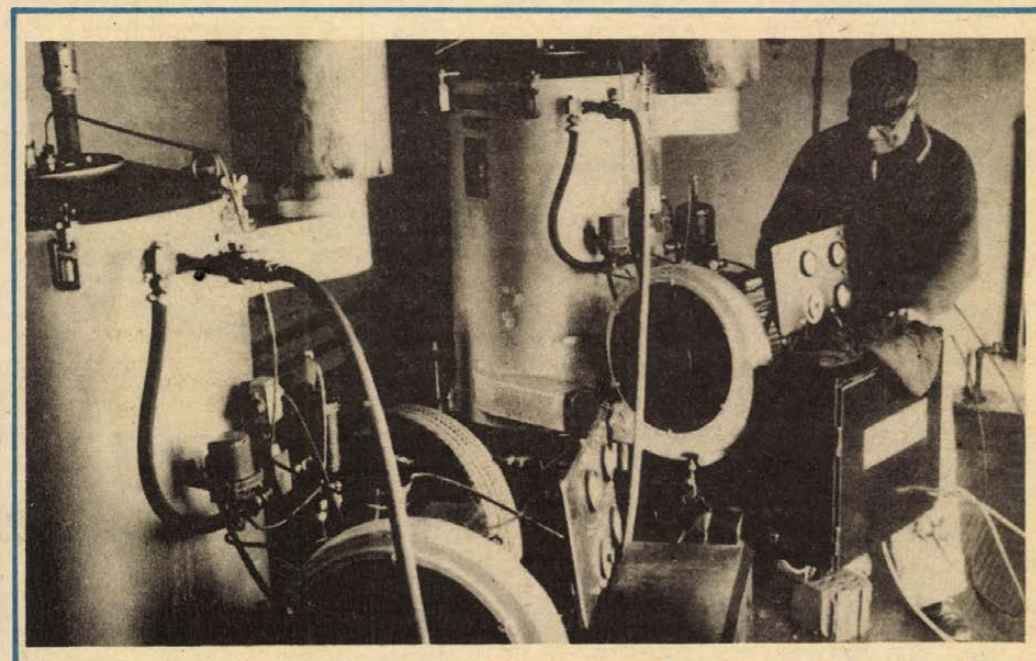
Ezután a leszerelési bizottság szóvivője és amerikai társelnöke terjesztette be azt az okmánytervezetet, amely a delegációk vezetőivel folytatott konzultációk eredményeként jött létre a bizottság ügyrendjére vonatkozóan. Ez előirányozza — amint egyes lényeges kérdésekben a feltételek megértek — munkacsoportot hozzanak létre szövegszerkesztésre. Az okmánytervezetet jóváhagyták.

A bizottság jóváhagyta, hogy a nyári ülésszakot ezúttal július 5-én kezdjék.

Koszigin és Pham Van Dong megbeszélése

Pham Van Dong miniszterelnököt, a Vietnami Kommunista Párt KB Politikai Bizottságának tagját csütörtökön a Kremlben fogadta Alekszej Koszigin, az SZKP KB Politikai Bizottságának tagja, a Szovjetunió Minisztertanácsának elnöke. A szívélyes, elvtársi légkörben tartott találkozón a felek kölcsönös érdeklődésre számot tartó kérdéseket tekintettek át.

Csütörtökön délben a Kremlben az SZKP Központi Bizottsága és a szovjet minisztertanács ebédet adott Pham Van Dong tiszteletére. Az ebéden Pham Van Dong és Alekszej Koszigin pohárköszöntőt mondott.



Az ÉPGÉP pécsi gyárában továbbra is sorozatban gyártják a jól ismert gőzfejlesztő gépeket, melyek a téli építkezéseken nélkülözhetetlenek. Ebben az évben 170 darabot gyártanak, ebből harmincat csehszlovák exportra. Fotó: Kopjár Géza

A schwerini pártmunkások pécsi látogatásai

Az NDK Schwerin kerületi pártdelegációja, *Heinz Ziegner* első titkár vezetésével tegnap *Czégény Józsefnek*, a Baranya megyei Pártbizottság titkára, *Lukács Jánosnak*, a Pécs városi Pártbizottság első titkára, *Czente Gyulának*, a Pécs városi Tanács elnökének társaságában a Pécsi Tervező Vállalathoz látogatott. Ott *Mischl Róbert* igazgató, *Szoyka Pál* műszaki igazgató, *Rapi János*, a vállalat pártszervezetének titkára fogadta a vendégeket.

Mischl Róbert igazgató bemutatta az 500 főt foglalkoztató tervező vállalat munkáját, majd beszélt arról az export tevékenységről, munkakapcsolatról, mely a PTV és az NDK között immár tíz éves. Részletesen ismertette a Pécsi Tervező Vállalat NDK-nak végzett munkáját. Többek között beszélt arról, hogy Oklötze város részére tejüzemet és tejporgyárat, Weissvassernek lakótelepet terveztek. A PTV-nél tervezték a lübbeni kórház bővítését, és Wilhelm-Pieck városnak mintegy 3000 lakást, a potsdami centrumba szintén lakásokat. Pécsett készült a cottbusi megyei kórház új épületének terve és rekonstrukciója. Nálunk készült a schwerini kórház terve, amit maketten be is mutattak a delegációnak. Itt jegyezte meg Heinz Ziegner: ezt a munkát mind a helyi párt- és állami vezetés és a lakosság köszöni a Pécsi Tervező Vállalat kollektívájának. *Mischl Róbert* igazgató elmondta, hogy új megrendeléseik is vannak. Nevezetesen Berlin részére új kórház, a cottbusi művelődési központ és Guben- Wilhelm Pieck város részére lakótelepi központ.

Rapi János párttitkár a Tervező Vállalat pártszervezetének munkáját, tervét ismertette.

Ezt követően schwerini vendégeink a házigazdák társaságában megtekintették a *Jakováli Haszán* dzsámit, a *Vasarely*- és a *Csontvári* képkiállítást, a *Zsolnay múzeumot*, a *felszabadulási emlékművet* és a tv-tornyot. Megnézték a Konzum áruházat. Este részt vettek a pécsi Székesegyházban rendezett hangversenyen, ahol fellépett *Maurice André* (trombita) és a Liszt Ferenc kamarazenekar.

Sok az ittas járművezető

Csökkent a sérüléses közlekedési baleset

Pécs városi, járási Közlekedésbiztonsági Tanács ülése

A közlekedő járművek számának intenzív növekedése jellemzi Pécs városának és a pécsi járásnak a közúti forgalmát az utóbbi években. Ugyanezen időszakban a személyi sérüléses közlekedési balesetek száma — kisebb ingadozásoktól eltekintve — csökkenő tendenciát mutat — így értékelte városunk és járásunk közlekedés-biztonsági helyzetét a Pécsi városi, járási Közlekedés-Biztonsági Tanács tegnapi ülésén Kaluczky László rendőrezredes, a tanács elnöke.

A fentieket igazolják a statisztika adatai is, miszerint a sérüléses balesetek száma 1975-ben és 1976-ban a következőképpen alakult: 75-ben 29 halálos, 159 súlyos sérüléses és 275 könnyű sérüléses, 1976-ban 22 halálos, 175 súlyos, és 206 könnyű sérüléses közúti baleset történt a város és a járás területén. A baleset csökkenésének üteme tavalyelőtt 2,6 százalékos, tavaly 12,7 százalékos volt. Mindezek az adatok a Közlekedésbiztonsági Tanács és az elnöksége irányítása mellett működő szakbizottságok munkájának eredményességét mutatják. A balesetek számának évről évre történő minimális csökkenéséhez pozitíven hatott a Közlekedésbiztonsági Tanács balesetmegelőző tevékenysége, a rendőrségnek a közlekedés biztonsága érdekében végrehajtott intézkedései.

A közúti közlekedés alakulásának kedvező adatai mellett meg kell azonban említeni, hogy a sokoldalú intézkedések ellenére sem csökkent kedvező mértékben a közlekedési bűncselekmények, szabálysértések száma. Tavaly például az összes ismertté vált bűncselekmények 22—23 százalékát ebbe a kategóriába kell sorolni. Sajnos az ittas állapotban való járművezetés száma és részaránya is növekvő tendenciát mutat, s a közlekedési bűncselekmények mintegy 74 százalékát teszik ki.

A sérüléses közlekedési balesetek elemzése során nyert tapasztalatok azt mutatják, hogy a járművezetők által elkövetett balesetek okai döntő többségében a gyorshajtás, az elsőbbségi jog meg nem adása, a szabálytalan előzés, a szabálytalan kanyarodás, illetve a követési távolság be nem tartása volt. A legtöbb balesetet személygépkocsival, motorkerékpárral, valamint tehergépkocsival idézték elő. A kerékpáros balesetek száma csökkent, ezzel szemben a gyalogos balesetek száma jelentősen emelkedett, különösen a város területén.

A jelentést követő vitában a felszólalók az eddigi tapasztalatok tanulságai alapján a Közlekedésbiztonsági Tanács legfontosabb, időszerű teendőiről beszéltek. Így többek között az érvényben lévő KRESZ és a hozzá tartozó rendeletek jogpropagandájáról, a gyermekek és az idős korúak fokozott védelméről.

D. I.

Tanóra, tantárgy, pályaválasztás

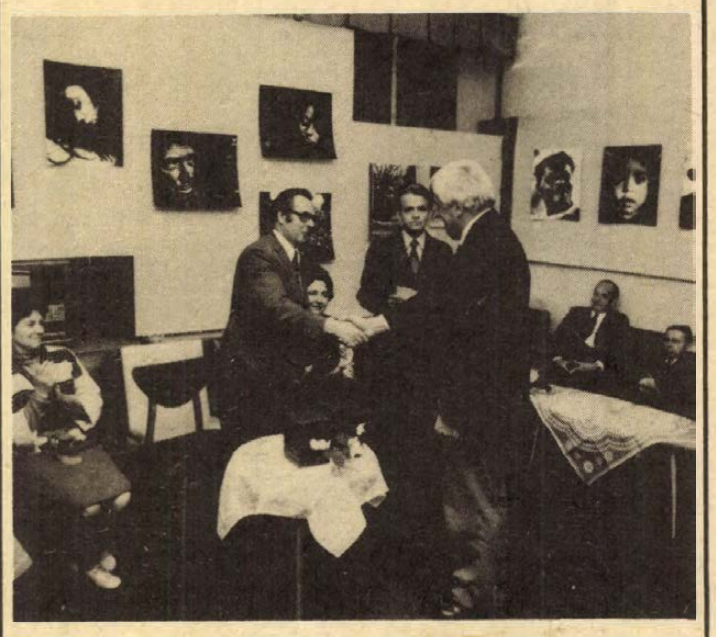
Fakultatív oktatás a gimnáziumokban

Négy megye: Somogy, Tolna, Baranya és Zala gimnáziumi igazgatói, oktatási osztályainak szakemberei előtt ismertette tegnap Szekszárdon a gimnáziumi oktatás irányelveit dr. Welker Ottó, az Oktatási Minisztérium gimnáziumi osztályának vezetője.

Az új gimnáziumi tantervek bevezetésével 1979-től lehetővé válik, hogy a tanulók az órák egy részében választhassanak a különböző elméleti és gyakorlati tárgyak közül; a mindenki számára kötelező órák mellett tehát kötelezően, illetve szabadon választható tanórák, tantárgyak szolgálják majd a hatékonyabb pályaorientációt. Csökken a tanulók megterhelése is, mivel a továbbtanulásra az órarend keretei között készülhetnek. Az egyes évfolyamok eltérő feladatokat fognak megoldani: az első osztályban felzárkóznak a tanulók az egységes követelményrendszerhez. A kötelező óraszámon belül itt még nem lesz választási lehetőség. A második a tájékozódás éve, a harmadik a pályaválasztásé. Ekkor már 7 óra választható kötelezően és 2 szabadon. A negyedik osztályban választható 11 óra a továbbtanulásra való közvetlen felkészülést szolgálja.

G. O.

Emlékérem a legjobbaknak



Jubilál a Doktor Sándor Művelődési Központ

Negyedszázados jubileumát ünnepli a pécsi Doktor Sándor Művelődési Központ. Az évforduló jegyében szervezték meg az 1976/77-es programokat is, melyek közül kiemelkedik, többek között, a pécsi Akadémiai Bizottság VIII. szakosztálya közreműködésével összeállított történelmi, irodalmi, néprajzi előadássorozat, vagy az Erdély-sorozat.

A jubileumi „mozgalom" zárásaként tegnap délután házi ünnepséget tartottak. A művelődési központ társadalmi vezetőségének és a kiválóan dolgozó aktíváknak *Csorba Tivadar*, a Városi Tanács művelődésügyi osztályának vezetője nyújtott át 18 nőnek Doktor Sándor emlékérmet. Az érmet 1962-ben alapították.

Pécsiek tárgyalásai a LIMEXPO-n

A kőbányai vásárvárosban lezajlott a négy nemzetközi szakkiállítás, köztük a LIMEXPO, a textil-, textilruházati, bőr- és cipőipari gépek, valamint a mosodai és tisztítóberendezések szakosított kiállítása. A LIMEXPO-n a néhány hazai gépgyártó mellett 118 külföldi cég vonult fel kínálatával, mondanunk sem kell, ez a bemutató hasznos volt könnyűiparunknak — benne Pécsnek és Baranyának —, hiszen a ruházati ipar rekonstrukciója tovább tart. A budapesti kiállításon meg is fordult több baranyai könnyűipari vállalat műszaki szakembere, hasznos tapasztalatokat szerezve. Most két véleményt idézünk a LIMEXPO-ról.

A Pécsi Bőrgyárban hasznosnak ítélték meg a kiállítást, amikor is a külföld úgymond házhoz jött, a LIMEXPO-n tucatnyi műszaki szakemberünk megfordult, olyanok is, akik egyébként nemigen jutnak el a hasonló külföldi kiállításokra. A bőrgyáriak többek között vasalásokat végeztek a nyugatnémet BMD-cég által gyártott, nagy munkaszélességű, a puhabőrök vasalására szolgáló vasalógéppel, amely kitűnően vizsgázott. Ezzel kapcsolatban tárgyalásokat folytattak a gépet bemutató Fortuna céggel, árajánlatot kérve. Ugyancsak árajánlatot kértek — a Fortuna mellett az NSZK-beli Schön cégtől is — komplett kéreggyártó gépsorok szállítására. A Pécsi Bőrgyár ugyanis kéreggyártó üzem létrehozását tervezi.

A Pécsi Kesztyűgyár, tekintettel bőrruházati gyártásuk fejlesztésére, az ott használható gépek körében nézett szét, s talált is vasalógépet, melyre a gyártó NSZK-beli Stobel cégtől árajánlatot kért. Ezenkívül felkeltette érdeklődésüket egy — a cipőiparban használatos — speciális cippzárbevarró gép, használata esetleg a síkesztyűknél is szóba jöhet.

Bérelhető telkek a mohácsi járásban

A második Duna-kanyar lehetne

Második Duna-kanyar lehetne Bár és Dunaszekcső között az a szép dombos vidék, amelyet most kezdenek felfedezni maguknak a természet, a csend és a nyugalom, a kerti munka kedvelői. Ehhez a felfedezéshez az új jogszabályok adta lehetőségekkel igyekeznek segítséget nyújtani a mohácsi járás szakigazgatási szervei.

A parlag földeket és a megművelhetetlen területeket bérbeadják kedvező feltételek mellett. A Dunára néző domboldal ideális terület a szőlő vagy gyümölcsös telepítésére. Két éven belül elkészül a területrendezési terv, akkor megszűnik az építési tilalom itt is. Üdülőterületté válásáról tehát elhárul minden akadály. Legkevesebb ötven évre, egyszeri díjfizetés ellenében adják bérbe az igényelt telkeket.

A mohácsi járásban viszonylag jelentős az a földterület, amely nagyüzemi módon nem művelhető és jelenleg csak a természetes vegetáció tenyészik rajta. Ezeknek a parlagi földeknek hasznosítására is akciót indítottak a járás szakigazgatási szervei. A parlagterületeket bérbeadják. Ezek a földek öt évig adómentesek, három évig pedig bérleti díjat sem kell fizetni értük.

Az ilyen területeken gazdálkodók házikerttársulásokhoz találhatnak termelési és értékesítési segítséget. Ebben az évben kezdték a szervezést a járásban. Eddig 13 házikerttársulás alakult 255 taggal, összesen 32,5 hektáros területtel.

Orvosok és műszakiak a zajártalom ellen

A zaj megszüntetése ipari üzemeinkben ma már úgy is égető kérdéssé lépett elő, hogy az egészségügyi törvény értelmében a zajártalom felkerült a munkahelyi ártalmak listájára, károsodás esetén a dolgozó járadékot követelhet. A zajártalom elleni küzdelem — mindnyájunk közös ügye. Mindebből kiveszi részét a Vöröskereszt pécsi szervezete és a Városi Tanács egészségügyi osztálya is, amikor évről évre, mindig más pécsi üzemben megrendezi az orvosok és a műszakiak tanácskozását, tapasztalatcseréjét. Az idei, üzemlátogatással egybekötött tanácskozásra tegnap délelőtt került sor a Pécsi Hőerőműben. Üzemorvosok és műszakiak — a házigazda mellett a pécsi élelmiszeripari vállalatok műszaki szakemberei — szóltak a zajártalomról, annak megelőzése és csökkentése érdekében tett műszaki intézkedésekről. A tanácskozás során kitűnt, a vállalatoknál van előrelépés, vannak jó példák, szellemes megoldások. Emellett azonban szükség volna egy olyan megyei szerv létrehozására, amely felmérné a veszélyt, serkentené és egybehangolná a védekezést, foglalkozna a gondozással.

Kutyakiállítás Sikondán

Egésznapos programmal Országos CAC kutyakiállítást rendez a MEOE Komlói Szervezete április 24-én 9 órai kezdettel a sikondai camping területén mindenfajta törzskönyvezett kutya részére.

A kiállítás területén kutyát felvezetni csak egy évnél nem régebbi, veszettség elleni védőoltást igazoló bizonyítvánnyal lehet. Ezt a helyszínen lévő állatorvos ellenőrzi. A kiállítás területén a komlói Vörös Csillag Vadásztársaság trófeabemutatót tart. Minden érdeklődőt vár a rendezőség.

Vastaps Budapesten

A Pécsi Nemzeti Színház vendégjátéka a Madách Színházban

(Tudósítónk jelentése)

Félidejéhez érkezett a Pécsi Nemzeti Színház budapesti vendégjátéka, és az eddigi összkép igen kedvező benyomást keltett. A kedd, szerdai, csütörtöki előadások mindegyike telt ház előtt zajlott le, óriási sikerrel. Kedden *Sárospataky István:* Táncpestis c. darabjának előadását megtekintette dr. Maróthy László, a Politikai Bizottság tagja, a KISZ KB első titkára is, továbbá kulturális életünk számos vezetője, a színházi élet kiemelkedő egyéniségei. A közönség ezúttal sem fukarkodott a vastapssal, a bravózással, a művészeknek újra és újra vissza kellett jönniük a színpadra, megköszönni a tapsokat.

Ugyancsak zsúfolt nézőtér előtt folynak a Kamaraszínházban *Bretus Mária* és *Hetényi János* önálló balettestjének előadásai Ketten a világban címmel, melyet többek között megtekintett *Rácz Pál* külügyi államtitkár is. A kritikusok, a szakmai közönség véleménye az eddigi produkciók alapján egyértelműen pozitív.

A Madách Színházban ma este a Peer Gynt kerül színre, az érdeklődés, a várakozás ezúttal is igen nagy, melyet fokoz még az a tény is, hogy Ibsen művét nem is olyan régen játszották e falak között, igen sikeres előadásban, *Huszti Péterrel* a főszerepben.

Simon István



Jelenet a Táncpestis előadásából

Tanácstagok a munkáslakosság életkörülményeiről



Régi bányászlakások Pécsszabolcson Szokolai felv.

A közelmúltban városi tanácsülés tárgyalt a pécsi munkáslakosság életkörülményeiről. Az elnöki előterjesztés a lakásellátástól a művelődésügyig sorra vette és értékelte az elmúlt évek tanácsi határozatait és ezek végrehajtásának hatásaiból vont le következtetéseket a munkáslakosság mai életkörülményeiről. A kibontakozott vita teljesebbé tette a képet. A felszólalók elemző módon tártak fel olyan jelenségeket, amelyek a tanácsi határozattól függetlenül is figyelmet érdemelnek.

Mi lesz a régi bányászkolóniákkal?

Az akkori felszólalók közül kerestünk meg hármat azzal, hogy „jegyzőkönyvön kívül" fejtsék ki véleményüket az általuk fontosnak tartott kérdésről.

A kolóniák

Mendly Lajos, István-aknai tanácstag hosszú idő óta személyes ügyének is tekinti a munkáskolóniák sorsát. A még meglévők többségét a 10-es — 20-as években a DGT építette, s abban az időben még bizonyos színvonalat is jelentettek. Az idő azonban túlhaladt felettük, s a hat évtized előtti színvonal ma leggyakrabban az életkörülmények alsó szintjét jelenti.

— Vajon tényleg jól érzik-e magukat az emberek a kolóniákon? S vajon lehet-e az időre bízni e gondok megoldását? — teszi fel a kérdést, s egyetlen mondattal rajzolja meg a kolónia képét: — Az utca végén a nyilvános csap, a szennyvíz az utcán folyik... a századeleji gondoskodás napjainkig egészségtelen lakásviszonyokká süllyedtek. Kasszián és Borbála az aláfejtés miatt megszűnt, senki nem is sajnálja ezeket. A szanálásra biztosított állami támogatásból épült a Kodály Zoltán úti házsor, Pécs tehát gazdagodott. De mi lesz a többivel, pl. a vasasi kolóniákkkal a betűvel jelzett utcákban, amelyek ma is olyanok, mint a DGT-időkben... Vagy a Nagybányaréti völgyben lévő házakkal, amiket lassan elér a városi szemétlerakó... A bányászkolóniák tudatos, széleskörű megszüntetésére nem látszik fedezet, bár a legrosszabbak 1980-ig való megszüntetését határozatban mondtuk ki a tanácsülésen. Az aláművelés pedig csak ott hozhat megoldást, ahol szénvagyon is van. A kolóniák nagyobb részének megmaradásával még sokáig számolnunk kell, tehát az ésszerű felújításra kell törekedni — akár a lakásszám rovására is. Ezek a lakások mai fogalmaink szerint komfort nélküliek, ami az életkörülményeket is meghatározza. Ezen kell változtatni.

Több munkástanácstagot

Barcsa Zsigmond rácvárosi tanácstag akkor került be a közélet forgatagába, amikor 1971-ben az emlékezetes kettős képviselőjelölésnél a választáskor *Cserna Sándor* szerezte meg a képviselői mandátumot, ő pedig a Baranya megyei Tanács tagja lett. Bányász. Ezért nem is véletlenül a munkás-tanácstagok helyzetét vizsgálta felszólalásában. És most is.

— Benne volt az előterjesztésben, hogy a városi tanácsban — az országos helyzetképnek megfelelően — 20 százalékos a munkás-tanácstagok aránya. Ez szerintem kevés. A munkásosztály súlya, társadalmi szerepe mindenképpen nagyobb arányt érdemel. Erre a jövőben figyelemmel kell lenni. Aztán... lehet, hogy nincs köze ehhez (bár érzésem szerint van)... keveset hallatják a szavukat a tanácsban a munkás-tanácstagok. Nincs-e emögött valamiféle kisebbségi érzés? Több bátorítást kellene adni a munkás-tanácstagoknak, hogy a testületi üléseken fejtsék ki a véleményüket. Én ugyan a tartalmi munka színvonalát nem abból mérem le, hogy ki hányszor szólal fel, de azért ez is sokat jelent.

Amiről ezután beszél, az már nem csak a munkás-tanácstagok ügye. A tanácstag és a munkahely kapcsolatáról van szó. Gyakran hallani, hogy a munkahelyen szinte semmit sem tudnak a tanácstagról és tevékenységéről. Hogyan látja ezt a Mecseki Ércbányászati Vállalatnál dolgozó tanácstagok egyike?

— Tavaly egyszer az egyik tanácstag-társammal egésznapos fogadónapot tartottunk, amelyre — úgy emlékszem — 16-an jöttek el és a lakástól a szociálpolitikai kérdésekig sok minden került elénk. Olyanok, amikben tanácsot kellett adni, de olyanok is, amikben intézkedni kellett. Előfordult egyszer még korábban, hogy megyei tanácstagként az üzemben a leszálló szaknak kellett röviden beszámolni tényekedésemről. Ezt a két vonalat kellene intézményesíteni. És az sem ártana, ha a vállalat gazdasági és politikai vezetői is beszámoltatnák időnként a tanácstagokat a munkájukról.

Tanulni...

Két megdöbbentő szám az előterjesztésből: a férfi fizikai dolgozók 28,6, a női dolgozók 33,6 százaléka nem végezte el az általános iskola 8 osztályát. Miben látja ennek a magyarázatát a pedagógus, *Erhardt Imre*, újmecsekaljai tanácstag?

— Az egyik ok, hogy a szülők iskolázottsági szintje meghatároz egy értékrendet, amelyben nincs különösebb fontossága annak, ha a gyerek nem tanul. A másik a szerzés-vágy, amelynek következményeként a szülő mielőbb munkára akarja fogni a gyerekét, hogy pénzt keressen. Az ilyen szülők nem is tekintik ezt tragikusnak, hiszen a segédmunkást jól megfizetik. A harmadik — és ez már városi probléma —, hogy a pedagógusokkal legjobban ellátott, eszközökkel legjobban felszerelt iskolák nem a peremterületeken vannak.

Az általános iskolát — ha késve is — el kellene végezni; sokszor a munka megkívánja a középfokú végzettség megszerzését. Simán, zökkenőmentesen megy-e ez?

— A továbbtanulást a munkahely általában támogatja, hiszen számára előnyös, ha a dolgozó szakműveltséget szerez. Mégis vannak problémák. Egy közelmúltbeli megbeszélésen a továbbtanulóktól tudtam meg néhányat. Pl. a szocialista brigádok némelyike nem tartja vállalásnak a tanulást; a munkatársak gyakran úgy érzik, hogy a továbbtanuló társ miatt rájuk több teher nehezedik; nem ritka, hogy az iskola dicséről levelét, amelyben a továbbtanuló dolgozó eredményét közli, a vállalat még egy „köszönöm" erejéig sem veszi figyelembe; nemegyszer a munkások úgy tekintik a továbbtanulót, mint aki irodába akar kerülni, vagy a ranglétrán akar előbbrelépni, pedig legtöbbjének ez eszébe sem jut. Aki vállalja a továbbtanulással járó áldozatot, az több segítséget, elismerést érdemel a környezetétől.

Hársfai István

Számítógép alkalmazása Dél-Dunántúl mezőgazdaságában

Agrokémiai kutatás, szaktanácsadások

Továbbfejlesztik a daniczpusztai laboratóriumot

Az 1977. évi népgazdasági célkitűzéseknek a mezőgazdaságra vonatkozó tervszámait olvasva, vagy a világ élelmiszer termelésének és igényének tendenciájáról elhangzó véleményeket hallva, önkéntelenül felmerül a kérdés: mit tehetnek, illetve mit tesznek a szakemberek a növekvő feladatok sikeres megoldása érdekében. A feltett kérdés még izgalmasabb akkor, ha figyelembe vesszük, hogy a növekvő feladatokat csökkenő mezőgazdasági létszámmal és állandó, vagy talán enyhén csökkenő művelhető területen kell megvalósítani.

Önmagában is biztató az, hogy Baranya és Somogy megye állami gazdaságainak vezető szakemberei már évekkel ezelőtt felismerték azokat a folyamatokat, amelyek napjaink problémáihoz elvezettek.

A céltudatos fejlesztési elképzelések megvalósításaként 1972-ben 12 állami gazdaság társulásos alapon létrehozott egy agrokémiai laboratóriumot és mezőgazdasági szaktanácsadó bázist, a Pécs melletti Daniczpusztán. A társult gazdaságok részére a szakszolgálati állomás kezdeti időszakban laboratóriumi talaj- és takarmányvizsgálatokat végzett. A laboratóriumi vizsgálatok eredménye továbblépésre sarkallta a gazdaságokat. 1975—76. évben 24 milliós beruházással a szakszolgálati állomást egy, a Központi Fizikai Kutató Intézet által kifejlesztett automata laboratóriumi mérőrendszerrel és egy TPA számítógéppel szerelték fel. A számítógép megjelenése egyben minőségi változást is jelentett.

1976 októberében hírt adtunk a Baranya megyei ÁG-ok Szakszolgálati Állomása korszerűsítéséről. Ekkor került sor ünnepélyes keretek között az automata mérő- és adatfeldolgozó rendszer átadására. Most ismét meglátogattuk az intézményt azzal a céllal, hogy lássuk, mi történt azóta. *Margittai László*, az intézmény vezetőjétől a következő tájékoztatást kaptuk.

— A rendszer átadása után fő gondunk az éves termelési terv befejezése és az új helyzetnek megfelelően az állomás eredményeinek stabilizálása volt. Mindkét célkitűzésünket eredményesen valósítottuk meg. Emelt termelési tervünket dolgozóink helytállása következtében teljesítettük. Húszezer talajmintát, 6000 takarmány- és 3000 növénymintát futtattunk át a laboratóriumon. Ennek megfelelően az árbevételünk is terv szerint alakult és eredményesen zártuk az évet.

— Az állomás helyzetének stabilizálása terén elért eredményeket a következőkben foglalhatjuk össze:

— Rögzítettük a technológiát és a munkahelyi normákat. Kialakítottuk a termelésirányítás és üzemelés rendjét a számítógépes rendszer szigorú követelményeinek megfelelően.

— Biztosítottuk a kapacitás lekötését. Most, áprilisban a rendelkezésre álló kapacitás 75 százaléka le van kötve.

— A Központi Fizikai Kutató Intézettel kötött együttműködési szerződéssel biztosítottuk a rendszer továbbfejlesztésének lehetőségét.

— Ennek megfelelően az elmúlt esztendőhöz hasonlóan, töretlen lendülettel folyik a munka az állomáson, ehhez az állomás igazgatótanácsa a feltételeket biztosította.

— A közelmúltban megtartott igazgatói tanácsülés ez évi feladatainkat a következőkben szabta meg.

— Elfogadta az általunk előterjesztett kutatási fejlesztési tervet, mely szerint üzembe kell helyezni ez évben a trágyázási tanácsadás számítógépes programrendszerét. E programcsomag tervét megvitatta és intézkedett a végrehajtáshoz szükséges szorosabb együttműködés kialakításáról.

— Ugyancsak egyetértett a takarmányozási tanácsadási alrendszer programtervével, melyet némileg eltolt ütemben kell megvalósítani és üzembe helyezni az állomásnak.

— Jóváhagyta az állomás és a Központi Fizikai Kutató Intézet együttműködését, amely végső soron az állomáson megvalósult automata mérő és adatfeldolgozó rendszer kiépítése során felhalmozódó szellemi tőke értékesítését teszi lehetővé.

— Igazgatótanácsunk foglalkozott a 4/1977. (MÉM. É. 7.) sz. miniszteri utasítás végrehajtásával kapcsolatos teendőkről. Ez utasítás kapcsolatos a Mezőgazdasági és Élelmezésügyi Minisztérium azon törekvésével, miszerint a trágyaszerek elosztását talajvizsgálatokhoz akarja kötni és így a talajvizsgálatokat kötelezővé akarja tenni. E célkitűzés megvalósíthatósága érdekében egységes laboratóriumi hálózatot akar létrehozni, és ennek a hálózatnak egyik láncszemét szakszolgálati állomásunk laboratóriuma képezné.

— A minisztériumnak ezen törekvése, a mezőgazdasági szakmai igényességen túlmenően, környezetvédelmi szempontból is indokolt. Éppen ezért a kemikáliák felhasználásának jelenlegi szintjén, az össztársadalmi érdek megkívánja a felhasználás ellenőrzöttségét.

— A hivatkozott rendelet végrehajtása szempontjából megállapíthatjuk, hogy megyénk nem áll rosszul. A megye termelőszövetkezetei által üzemeltetett területnek 45 százaléka részben az agrokémiai központokon, részben pedig a termelési rendszereken keresztül szerződéses kapcsolatban van az állomással. Ez az arány lehetővé teszi, hogy a hároméves vizsgálati fordulót figyelembe véve, 1978-ban a megye teljes területén a műtrágyafelhasználás ellenőrzötten történjék.

M. L.

Egész nap a mentőkocsiban

„Így most sokkal jobb a helyzetünk"

A társadalmi munka értékét meg lehet határozni forintban, át lehet számítani munkabérre, vagy bármilyen más költségre; ki lehet fejezni órában, percben, hónapban, de amit a minap volt alkalmam megnézni, az túlmegy ezeken a száraz statisztikai számokon, többet mond: megmutatja, mit tehet az egyik ember a másikért.

A Xavér utcai Szociális Otthonban délután sok volt a fehér köpeny — kedden és pénteken a III. kerületi rendelő intézet urológiai szakrendelésének munkatársai látogatnak ide. Látogatásuknak rendkívül praktikus célja van, azoknak az állandó katétereseknek kezelését végzik el az otthonban, akiket korábban mentőautó szállított a szakrendelésre. Ezt a munkát munkaidejük után végzik, mert ezt ajánlották fel a csepeli munkások felhívásához csatlakozva a Nagy Októberi Szocialista Forradalom 60. évfordulója tiszteletére.

Gyenes Lászlóné, az intézet főnővér helyettese a következőket mondta:

— Öt ilyen betegünk volt, kettő közülük teljesen járóképtelen. Velük minden esetben a mentőkocsiban egy-egy nővérnek is el kellett menni. Ezek a nővérek az otthoni munkából természetesen kiestek. Arról nem is beszélve, hogy külön mentőautó kellett a hordágyas szállításhoz.

Négy asszisztens jár az otthonba, hetenként két alkalommal. *Romeisz Györgyné*, az urológiai szakrendelés vezető asszisztense és három munkatársa, *Nagyiván Imréné*, *Balázs Árpádné* és *Mihálovics Lajosné*. Felváltva végzik társadalmi munkájukat, ottjártamkor Romeisz Györgyné és Nagyiván Imréné voltak a „sorosak". De találkoztam az orvossal is.

— Ha úgy látjuk, szólunk, hogy az orvos is nézze meg a betegünket — mondja Romeiszné. — Ők is felváltva „vizitelnek" az otthonban, hol *dr. Schmidt Antal*, hol *dr. Kincses József* vizsgálja meg a betegeket. Mi ellátjuk őket, ugyanazt megcsináljuk, amit bent a szakrendelésen csinálnánk. És valamennyien szívesen jövünk.



Nagy Fábián két hete lakója a Xavér utcai otthonnak, azelőtt a máriagyűdi Szociális Otthonban élt.

— *Fábián bácsi, szeretett-e kocsikázni?*

— Nagyon keservesek voltak azok az utak. Nem a mentősök miatt, azok nagyon rendesek. De nekem az a hosszú rázkódás nagyon kellemetlen volt, aztán sokszor este lett, mire hazakerültem Gyűdre. Egész nap étlen-szomjan lenni nem öröm a magamfajta embernek.

Fábián bácsi járóképtelen, mindkét lába nyomorék. Azt hiszem, nem kell kommentár, hogy mi a különbség. „Így most sokkal jobb a helyzetünk" — mondta ez a beteg, akinek már nem kell kocsikáznia és nélkülöznie az ebédet. Ez a típusos esete annak, amikor a hegy megy a Mohamedhez.

Kampis Péter

HÍREK

1977. ÁPRILIS

22

PÉNTEK

Szeretettel köszöntjük névnapjuk alkalmából

CSILLA

nevű

kedves olvasóinkat

A Nap kél 4.43 — nyugszik 18.43 órakor. A Hold kél 7.09 — nyugszik 22.30 órakor.

„Hűtlenségi per"

Százöt évvel ezelőtt, 1872. április 22-én kezdődött a nyolc napig tartó hírhedt „hűtlenségi per" Budapesten, az első nagy, szocialistaellenes bírósági eljárás.

A pert Andrássy Gyula kormánya kezdeményezte, azzal a nyilvánvaló célzattal, hogy megbénítsa, megsemmisítse a mindinkább kibontakozó szocialista munkásmozgalmat. A párizsi kommün iránti rokonszenv kifejezésére a fővárosban 1871. június 11-én rendezett nagyszabású tüntetés után letartóztatták az Általános Munkásegylet harmincnyolc vezetőjét és aktivistáját, s közülük hűtlenség címén vádat emeltek. A per 1872. április 22-től 30-ig tartott; a vádlottak között volt Farkas Károly, Külföldi Viktor, Irlinger Antal, Politzer Zsigmond is. A vádirat szerint az egylet a monarchia megdöntésére, a szabad népállam megvalósítására, a kommün bevezetésére törekedett, s ennek érdekében kapcsolatban állt az I. Internacionáléval, annak vezetőivel, köztük Marx Károllyal.

Ma este

SZÍNHÁZ

Nemzeti Színház: Requiem (este 7 órakor) Szabó Samu bérlet.

Kamaraszínház: Szünnap.

MOZI

Park: A magas szőke férfi visszatér (f4, hnó, 8)
Petőfi: Teketória (4, 6, 8)
Kossuth: Teketória (10, 12)
Blokád I—II. (f3) Egy kaland utóélete (n7, n9)
Fekete Gyémánt: Kovpak előretör (6) **Jószerencsét:** A taxi utasai (5, 7) **Rákóczi:** Halál az életért (5, 7) **Május 1.:** Üdülők (f6) **Bólyi:** Az Ezüst tó kincse (7) **Harkány:** Régi idők rock zenéje (7) **Komló, Május 1.:** Fehér farkasok (f5, f7) **Komló, Zrínyi:** A kétéltű ember (4) Drága John (6) Négyszáz csapás (8) **Mohács:** A kincses sziget (6, 8) **Pécsvárad:** Ne féljetek a szerelemtől (7) **Sásd:** Bűntelenül (7) **Sellye:** Az ígéret földje I—II. (7) **Siklós:** A cigánytábor az égbe megy (5, 7) **Szigetvár:** Fekete gyémántok I—II. (6).

időjárás

Várható időjárás péntek estig: általában kevés felhő, száraz idő. Éjszaka gyenge, napközben megélénkülő, változó irányú szél. Erős éjszakai lehűlés. A nappali felmelegedés erősödik. Várható legalacsonyabb éjszakai hőmérséklet mínusz 2—plusz 2, legmagasabb nappali hőmérséklet pénteken 14—18 fok között.

Távolabbi kilátások kedd reggelig: változóan felhős idő. Elszórtan kisebb esőkkel. Legalacsonyabb hajnali hőmérséklet eleinte mínusz 1—plusz 4, később plusz 4—plusz 9 fok között. Legmagasabb nappali hőmérséklet eleinte 13—18, később 17—22 fok között. Jelentős mennyiségű (legalább 5 mm) csapadék az ország területének 10 százalékán várható.

Április 24-én:

Gyűrűfű—Ibafa nyílt túra

Vonattal utazunk Cserdi—Helesfáig, ahonnan mintegy 13 kilométernyi gyaloglás után érkezünk Ibafára. A helesfai műemléktemplom megtekintése után kétszeri dombátkeléssel jutunk el Dinnyeberkiig. A községet elhagyva árnyas tölgyesben folytatjuk utunkat Istenkútjáig. A százados bükkös, magányos erdészház övezte 1862-ben foglalt forrás ideális pihenőhely: itt megebédelünk. Ebéd után rövid hegymenettel folytatjuk utunkat, s hamarosan elérjük túránk egyik állomását: Gyűrűfűt. Lezárt kutak, üres omladozó házak, elvadult gyümölcsfák jelzik a hajdani élet nyomait.

A falut elhagyva, a korpádi hegyháton álló vadászlaktól gyönyörű panoráma tárul elénk: az Almás-völgyétől — a Misináig. Innen már lefelé megyünk, hamarosan elérjük Ibafát, túránk végcélját, ahol a különleges pipamúzeum fa- és cseréppipáiban gyönyörködhetünk a vonatpótló autóbusz indulásáig. 16 óra után érkezünk haza, Szigetvárra.

A kb. 4 órás gyalogtúrára mindenkit szeretettel várunk. Gyülekezés vasárnap reggel háromnegyed hatkor a szigetvári állomáson. Útiköltség: 19 forint. Túravezető: Gersi Károly.

◆

— **Hazaérkezett Hanoiból** a Nagy Imre munkaügyi miniszterhelyettes által vezetett küldöttség. A magyar—vietnami munkaügyi és szakmunkásképzési együttműködés továbbfejlesztéséről tárgyaltak, majd meglátogatták Son-Tai-ban a KISZ védnöksége alatt magyar segítséggel épülő szakmunkásképző intézetet.

— **Filmvetítéssel** egybekötött tájékoztatót rendezett csütörtökön a bolgár kulturális központban a bolgár növényházakat exportáló Technoexport és a hazai importőr külkereskedelmi vállalat, a Komplex. Előadás hangzott el a növényházak alkalmazásáról.

◆

Kórházi felvételes ügyeletek

Mindennapos felvételi ügyeletek gyermekbelbetegek részére: Pécs város: POTE Gyermekklinika, Szigetvár város és járás, a pécsi és a volt sellyei járás: Megyei Gyermekkórház. Gyermeksebészeti, gyermekfülészeti betegek, égett és forrázott gyermekek részére páratlan napokon: POTE Gyermekklinika, páros napokon: Megyei Gyermekkórház Pécs és a megye egész területéről.

Felnőtt belgyógyászat, sebészet, traumatológia: I. sz. Klinika. Egési sérülések: Honvéd Kórház. Koponya- és agysérülések: Idegsebészet. Felnőtt fül-orr-gégészet: POTE Fül-Orr-Gége Klinika.

SOS-ÉLET telefonszolgálat hívószáma 12-390, este 7-től reggel 7 óráig.

— **Szarvasvándorlás!** A Bakony nyúlványain eddig nem tapasztalt nagyarányú szarvasvándorlásra figyeltek fel a Veszprém megyei vadászok. A megfigyelések szerint ősszel 80—100-as csapatokban húzódnak fel Zirc környékére a Bakonyba, Győr árterületeiről a szarvasbikák. Sümeg, Devecser, Pápa körzetében vasi, zalai és somogyi szarvasbikákat figyeltek meg, de vértesi bikákat is ejtettek el Pápa környékén. A Bakony védett erdeiből, völgyeiből tavasszal, március második felében húzódnak vissza a vándorló szarvasok a Kisalföldre és a zalai—somogyi dombokra. A Veszprém megyei trófea bíráló bizottság tagjai korábban is tapasztalták, hogy a Bakony nyúlványain — a sík területek és a hegyvidék találkozásánál — lényegesen jobb a szarvasállomány minősége és több érmes bikát ejtettek el évenként, mint a magas Bakony erdeiben. A nagyarányú szarvasvándorlás okait a Veszprém megyei vadásztársaságok és a vadbiológiai állomás szakemberei közösen vizsgálják.

04—05—07

Április 20-án kisgyulladt a Mecseki Állami Erdőgazdaság tulajdonában lévő, István-aknánál elterülő erdőrészlet aljnövényzete. A tüzet a vállalati tűzoltók oltották el. Kővágószöllősön 3000 négyzetméter területen égett a cserjés és az avar. A pécsi tűzoltók vonultak ki a helyszínre. A Bikali ÁG 18 éves fenyőerdejében is tűz ütött ki, s nemcsak az aljnövényzet, de a fák kérge is károsult.

✻

Kétújfalun, a MÁV szolgálati épülettel szemben álló ház ereszén lévő fecskefészekbe szikra pattant az egyik mozdonyból. A lángoló fészek meggyújtotta az ereszt és a tetőszerkezetet. A szigetvári tűzoltók még idejében érkeztek a helyszínre, mindössze 500 forint kár keletkezett.

✻

Az 57-es úton, a József majornál kigyulladt a Szövetkezeti Szállító Vállalat ZIL 130-as típusú teherautója. A tűz a motorházban keletkezett és átterjedt a pótkocsiban szállított farostlemezre is. A pótkocsit lekapcsolták, a tüzet eloltották a pécsi tűzoltók, így a rakományban kevés, de a teherautóban 40 000 forintnyi kár keletkezett. Személyi sérülés nem történt.

Munkásmozgalmunk történetének állandó kiállítása



A Munkásmozgalmi Múzeum viszontagságos hányódások után vette birtokába jelenlegi épületét a budai várban. Itt nyílt meg a magyar munkásmozgalom történetének teljességét felölelő állandó kiállítás. A kiállítás nemcsak tanít, nemcsak informál, hanem látványnak is kellemes. A két világháború közötti időszak történetében segít eligazodni, reálisan, nem terhelve túl a látogatót papírok, okmányok tengerével.

A felszabadulás utáni fejlődésünk érzékeltetését is jól oldja meg a Munkásmozgalmi Múzeum. Különösen a népi demokratikus korszak első évtizedéről ad sokat és sokunknak még emlékeiben élőt a kiállítás.

— **Bajai vendégek a Vízügynél.** A Bajai Vízügyi Főiskola utolsó éves hallgatói tanulmányúton Baranya megyében tartózkodnak, a Dél-dunántúli Vízügyi Igazgatóság vendégeként. Víztározókkal és a Dráva árvízvédelmi rendszerével ismerkednek.

A csikó védelmében

Kis csikót ellett szökött ló. Mint arról már beszámoltunk, 1976. december 6-án a pécsváradi vasútállomáson, vagonból való kihajtás közben az egyik „paci" szélnek ereszkedett. Azóta sok vállalkozó szellemű ember sikertelenül kísérletezett a befogásával. Most, hogy csikója született a csavargó lónak, igazán lehetne annyi emberségük a „hajtóknak", hogy ne bántsák a környező réteken legelésző állatokat; ha nincs, akkor a csikó elpusztul.

R. N.

— **Orvhalászok.** Az utóbbi években nőtt az orvhorgászok száma a Balatonnál. Gyakran kíméletlen halfogási módszerekkel állandóan károsítják, dézsmálják a halállományt. A Balaton halállományának fokozott védelmére, a sporthorgászattól idegen, rejtettfenékhorgas fogás és a varsázás megakadályozására most az ívás időszakában megerősítették a balaton-partőri szolgálatát. A partőröket nádasoktól övezett vízterületek megközelítésére, vízijárművekkel is ellátták.

Címváltozás

Tájékoztatásul közöljük az illetékes szervekkel és a lakossággal, hogy a Siklósi Járási-Városi Népi Ellenőrzési Bizottság címe megváltozott.

Címük az alábbi:

Járási-Városi Népi Ellenőrségi Bizottság Siklós, Batthyány u. 1. sz. Telefon: 34 (járásbíróság épülete).

◆

— **Thomas Mann írói világa** címmel Halász Előd, az irodalomtudományok doktora tartott előadást április 21-én, 17 órakor Pécsett, a Technika Házában.

— **P. MOBIL koncert,** valamint CINI és a TINIK szerepelnek április 22-én Pécsett, az Ifjúsági Házban.

— **Néptánc bemutató.** Pécs úttörő kulturális seregszemlélésének néptánc bemutatójára került sor április 21-én a József Attila Művelődési Házban 14 együttes részvételével.

— **Budapesten** befejezte munkáját a szocialista országok írószövetségi vezetőinek tanácskozása, amelyen a bolgár, csehszlovák, a kubai, a lengyel, a mongol, az NDK-beli, a román, a szovjet, a vietnami és a magyar írószövetség vezetői vettek részt. A csütörtöki tanácskozáson megvitatták a fiatal írók szerepét a szocialista országok irodalmában.

Ételzárás

1977. április 23-án a közúti közlekedés elől a 11. Mecsek Rallye gyorsasági szakasza miatt el lesz zárva a fehérkúti csemetekerttől Árpádtetőig terjedő közút.

◆

— **Közlekedésbiztonsági heteket rendez** Baranya megyében is 1977. április 25-től május 29-ig az Országos Közlekedés Biztonsági Tanács. A jármű- és a gépjárművezetőknek különböző elméleti vetélkedőket és ügyességi versenyeket szerveznek. Az öt hétig tartó sorozat célja a közlekedők továbbképzése mind közlekedésbiztonsági, mind morális téren.

— **Újítókat tüntettek ki.** Pécs város Kiváló Újítója címmel tüntették ki tegnap Lukács Pált, a MÁV Pécsi Igazgatóságának, Kovács Istvánt, a Hőerőmű Vállalat, Molnár Ádámot és Perlaki Józsefet, a Pécsi Dohánygyár, Erb Jenő, a BÁV, Szilágyi Istvánt, az ÉPFU és Jávor Andrást, a MÉV dolgozóit. A plaketteket Rákos János, a KISZ Pécs városi Bizottságának titkára adta át, majd a FIN idei rendezvényeinek aktivistáit részesítették jutalomban.

— **A tavalyi évben meghirdetett országos tejtermelési versenyben** első helyezést ért el a Szigetvári Állami Gazdaság. A magyar tarka és holstein friz keresztezésű állomány egy tehénre jutó éves tejtermelési átlaga 4717 liter volt. Az elismerő oklevelet a napokban vette át Kassó József, a gazdaság igazgatója a Mezőgazdasági és Élelmezésügyi Minisztériumban.

— **Élüzem lett a Közúti Építő Vállalat.** Az oklevelet április 21-én az Olimpia étteremben rendezett ünnepségen adta át Majthényi László, az Útépítő Tröszt gazdasági igazgatója, amin megjelentek Kós László, az MSZMP Baranya megyei és Novák Szilveszter, az MSZMP Pécs városi Bizottságának osztályvezetői, valamint Szili József, az SZMT titkára.

◆

Esküvő

CSOROSZ ILDIKÓ
és
KŐVÁGÓ FERENC

szeretettel értesítik kedves ismerőseiket, hogy 1977. április 23-án 18.00 órakor házasságot kötnek a pécsi központi házasságkötő teremben (Hunyadi út 2.).

tegnap történt

A Hazafias Népfront Baranya megyei elnöksége mellett működő Szülői Munkaközösségek megyei Tanácsa április 21-én ülést tartott. Megtárgyalták a HNF VI. kongresszusának állásfoglalását, a népfront művelődéspolitikai feladatait. Második napirendi pontként Bárdi László adott tájékoztatót az új tanterv bevezetésével kapcsolatos feladatokról.

✻

A magyar—finn vegyesbizottság április 18—21. között Budapesten ülésezett. Az ülésszakra érkezett finn delegációt Jaakko Numminen oktatási államtitkár, a finn albizottság elnöke, a magyar tárgyaló küldöttséget dr. Gosztonyi János oktatási államtitkár, a magyar albizottság elnöke vezette. A vegyesbizottság sokoldalú eszmecserét folytatott a két ország kulturális kapcsolatainak továbbfejlesztéséről. Megtárgyalták, hogy milyen módon tudnák a jövőben még hatékonyabban végrehajtani az európai biztonsági és együttműködési konferencia záróokmányában foglalt ajánlásokat. Az ülésszak a magyar—finn vegyesbizottság működési szabályzatának, valamint három évre szóló tudományos, oktatási és kulturális munkaterv aláírásával ér véget.

✻

A Nagy Októberi Szocialista Forradalom 60. évfordulója alkalmából az idén több szovjet filmprogramot rendez a MOKÉP. Elsőként — április 21-től 27-ig — a Szovjetunió egyik legnagyobb filmgyára, a leningrádi Lenfilm Stúdió mutatkozik be a hazai közönségnek — jelentették be csütörtökön a szovjet kultúrcentrumban a stúdió öttagú filmművész-delegációjának részvételével megtartott sajtótájékoztatón.

Lapzárta

Az NDK népi kamarájának hazánkban tartózkodó küldöttsége csütörtökön a kora délutáni órákban a főváros nevezetességeivel ismerkedett. Délután a Parlamentben az országgyűlés, valamint az NDK népi kamarája küldöttségei hivatalos tárgyalásokat folytattak.

✻

Abu Szadat Mohammed Szajem, Banglades köztársasági elnöke csütörtökön lemondott tisztségéről és utódjául Ziaur Rahman tábornokot, a fegyveres erők vezérkari főnökét nevezte ki, aki egyben a rendkívüli állapot kihirdetése óta érvényben lévő katonai igazgatás vezetője is. A 66 éves Szajem elnök rossz egészségi állapotára hivatkozva nyújtotta be lemondását.

✻

Diplomáciai források szerint Shaba tartományban Nasandoye városnál folynak a harcok, félúton a felkelők kezében lévő Mutshatsha és Kolwezi bányaközpont között. Hitelt érdemlő forrásból nem tudták megerősíteni a zaire-i kormány szerdai bejelentését arról, hogy Nutshatshát körülzárták. Mobutu haderőinek a marokkói csapatok és a mérgezett nyilakkal felfegyverzett pigmeusok segítségével sikerült azonban feltartóztatniuk a felkelők előrenyomulását. Marokkói sajtójelentés szerint Algéria és Líbia leállította a Zaire-ba folyó olajszállítást.

Azért fizetnek nekik, hogy felnyissák a páncélszekrényeket

A „mackósok"

A „mackós" rögtön tudta miről van szó. Pedig az önként jelentkező fiatalember megnyikkanni sem volt hajlandó, csak papírcetlit nyomott az orra alá. A szöveg egyértelmű üzletet ajánlott: ingyen dolgozik egy esztendeig, ha megtudhatja, hogyan kell felnyitni a páncélszekrényeket.

Jó helyen kopogtatott a fiatalember. Kelemenéknél az apa, a fiú, a nagyapa, sőt az unoka is „mackós". Ez is a szakmájuk. Egyik nap az ország északi, másik nap a déli részén nyitják ki a páncélszekrényt. Pénzért. A megrendelő fizet. „Mackósok", akiknek azért fizetnek, hogy felnyissák a páncélszekrényt.

— *A rendőrséggel akadt-e dolguk?*

— Alkalmasint igen, felkérnek rendőrségi szakértőnek . . .

— Minden zárszerkezetet ismer — szól közbe Kelemen Lászlóné. — Többször utazik külföldre, hogy lássa milyen újdonságokat árusítanak.

— Zárismeret nélkül nem élnénk meg ebben a szakmában — teszi hozzá Kelemen László.

Nincs olyan zárszerkezet hazánkban, még Európában sem, mely ne engedelmeskedne nekik. A rend őrei is „meghajolnak" előttük; a szakma csillagaiként tartják számon a Kelemen család „mackósait".

— *Mi kell a páncélszekrény felnyitásához?*

— Fizikai erő, türelem és szerszám . . .

Minden zárszerkezethez szerszámot készítenek. Semmilyen lehallgató készülékkel nem lehet rátalálni a zárkombinációkra. A „kifüleléssel" csak filmeken kábítják az embert. Mese, mint az, hogy időnként igénybe veszik az alvilági „szaktekintélyeket". Az persze idegesítő, ha nem nyílik a zár, amikor mindenki azt várja. A megbízó és Kelemen László is. Van úgy, hogy 24 óráig is eltart egy páncélszekrény felnyitása. Olyan még nem esett meg az elmúlt negyven esztendőben, hogy Kelemen László előtt zárva maradt volna bármelyik is.

— *Alvilági kapcsolataik is vannak?*

— Vállalkozók, szakma iránt érdeklődők felkeresnek időnként Pest környéki házunkban, de alighogy szóba kerül a rendőrség, eltűnnek. Alvilági „kollégát" nem ismerek. Klasszikus értelemben vett mackós nincs is Magyarországon. Az igazi páncélszekrényhez nem szagolnak a mai betörők. Ez nem csoda, hiszen honnan ismernék; lemezszekrény a vadászterületük.

Százhúsz különböző típusú páncélszekrényben őrzik a pénzt hazánkban. ARNHEIM a király, a páncélszekrények királya. Némi túlzással az mondható, ezen nevelkedett Kelemen László, a „mackós". Legálisan. Édesapja volt ugyanis az első tanonc Magyarországon, aki felszabadult a páncélszekrény-javító szakmában. Kelemen László és családja javító, alkalmanként azért maguk is készítenek páncélszekrényeket.

— Hogyan?

— A mesterség titka hatvanhét esztendeje apáról fiúra száll . . . Edzett acéllemezeket dolgozunk össze, a réseket vasbetonnal töltjük ki.

— *Miért van szükség legális nyitókra?*

— Személyi csere esetén lecserélik a zárakat, biztosítják a páncélszekrények hozzáférhetetlenségét. Vagy éppen a zár elhasználódása miatt nyithatatlan kulccsal.

Kelemen László az utolsó páncélszekrény-javító és -nyitó dinasztia tagja.

Horváth Teréz

Lenin és október

A haladó emberiség idén emlékezik meg V. I. Lenin születésének 107. és a Nagy Októberi Szocialista Forradalom 60. évfordulójáról. Lenin és október elválaszthatatlan egymástól. Lenin volt a szocialista forradalom teoretikusa és stratégája, a nagy október vezére. Ő vezette a kommunista párt, a munkásosztály, Oroszország dolgozó tömegeinek harcát, amelyet a kapitalista elnyomás felszámolásáért vívtak. Kidolgozta a forradalmi helyzet és a fegyveres felkelés taktikáját.

A kortársak emlékezései az élő Vlagyimir Iljicset idézik elénk. Alekszandra Kollontaj, az ismert forradalmár így írt: „Ha azt kérdeznék, melyik volt életem legnagyobb, legemlékezetesebb órája, habozás nélkül felelhetek — a szovjet hatalom kikiáltása. Azt sem felejtem el soha, milyen volt Lenin e nagyszerű órában. Ő hirdette meg a szovjet hatalom első híres dekrétumát a békéről és a földről. Lenin áthatóenergiával, gondolatokkal teli tekintete a jövőbe irányult. Látta azt, amit mi még nem láttunk: a meghirdetett dekrétumok megvalósulását, a jövőt, amit még ki kellett harcolnunk."

Lenint ezernyi eltéphetetlen szál kötötte Pétervár, Moszkva és más proletárközpontok forradalmi mozgalmához. S bár az állami ügyek lefoglalták, mindig talált időt rá, hogy rendszeresen találkozzék munkásokkal, parasztokkal, katonákkal, tudósokkal, írókkal, művészekkel.

A visszaemlékezések sok apró vonásából kirajzolódik Lenin, a szenvedélyes agitátor, aki szót értett bármilyen hallgatósággal, s képes volt minden oldalról vizsgálni az adott jelenséget az élet teljes és bonyolult összefüggéseiben. Ezért tudott másoknál mélyebbre hatolni a kérdések lényegébe, s tudta másokkal is megláttatni azt, amit elfedett az idő és a távolság. Beszédei és beszámolói, amelyeket a dolgozók előtt mondott, felkeltették a munkások és a parasztok érdeklődését, kivívták egységes támogatásukat és jóváhagyásukat.

A szovjet állam élén állva irányította a fiatal köztársaság gazdasági, katonai, diplomáciai stb életét. A politikai vezető és szervező megfeszített munkáját óriási elméleti tevékenységgel kapcsolta egybe. A szocialista építés terve, amelyet kidolgozott, magában foglalta az ország iparosítását, a mezőgazdaság nagyüzemi átalakítását és a kulturális forradalmat.

A győztes proletariátus legfőbb feladatának az alkotó munkát tartotta. A szocializmus építésének lenini terve a világtörténelmi jelentőségű feladat tudományos, átfogó és reális megközelítésének példája. Ezt a tervet a szovjet nép hihetetlenül nehéz körülmények között, ellenséges, kapitalista környezetben valósította meg, amikor a szó legszorosabb értelmében fegyverrel a kezében védelmezte az új építkezések alapjait és a kolhozok földjein szántott első barázdákat.

Hatvan évvel a forradalom győzelme után a Szovjetunió eredményei az egész emberiség előtt tanúsítják, hogy a szocializmus a történelemben egyedülálló fejlődési ütemet biztosít az élet minden területén.

A Szovjetunió ma a világon az első helyet foglalja el az öntöttvas, az acél, a kőolaj, a vas, a mangán és a krómérc, a szén, a koksz, a cement, a gyapot, a len, a műtrágyák, és egy sor más cikk termelésében. Sikeresen megvalósul Lenin elképzelése a villamosított Oroszországról, a Szovjetunió ma évente több mint 1 billió kwóra energiát termel, s ezzel is világelső. A falu arculatát is mélyreható változások formálták át.

Napjainkban október győzelmének, a megvalósult szocializmus tapasztalatainak világtörténelmi jelentősége abban rejlik, hogy példát mutat a világnak a dolgozó tömegek érdekeit képviselő, legigazságosabb társadalom megteremtésére. A szocialista életforma vonzereje évről évre növekszik, s a földön mind több ember figyelmét magára vonja. Ez a nagy október, a Szovjetunió eredményeinek, s a szocialista közösség országainak erőt adó példája. A gazdasági, a politikai, a szellemi élet szocialista szervezése megmutatta, hogy csak a szocializmus nyitja meg az utat korunk legfontosabb és legégetőbb általános emberi problémáinak megoldásához. A kommunisták évről évre megemlékeznek Lenin születésnapjáról. Lenintől tanulják korunk bonyolult problémáinak megértését, a kommunista építés grandiózus feladatainak alkotó megoldását, a tömegek nevelését.

Hazánkba érkezett az NDK népi kamarájának küldöttsége

Az országgyűlés meghívására csütörtökön hivatalos baráti látogatásra hazánkba érkezett az NDK Népi Kamarájának küldöttsége Horst Sindermannak, a Német Szocialista Egységpárt KB Politikai Bizottsága tagjának, a népi kamara elnökének a vezetésével.

A küldöttség fogadására a Ferihegyi repülőtéren megjelent Apró Antal, az MSZMP Politikai Bizottságának tagja, az országgyűlés elnöke, Inokai János, az országgyűlés alelnöke, Roska István külügyminiszter-helyettes, valamint az országgyűlés több tisztségviselője. Jelen volt Gerhard Reinert, az NDK budapesti nagykövete.

Az NDK Népi Kamarájának küldöttsége, élén Horst Sindermannal, csütörtökön délben koszorút helyezett el a Hősök terén, a magyar hősök emlékművénél.

Jugoszláviába látogat Agostinho Neto és Helmut Schmidt

Mirko Kalezics, a jugoszláv kormány szóvivője csütörtöki sajtóértekezletén bejelentette, hogy Tito elnök meghívására április 22-től 25-ig hivatalos és baráti látogatást tesz Jugoszláviában Agostinho Neto, az Angolai Népi Köztársaság elnöke. Ugyancsak hivatalos látogatást tesz Jugoszláviában május 27-től Helmut Schmidt, a Német Szövetségi Köztársaság kancellárja is, aki a tárgyalások befejeztével még néhány napot pihenéssel tölt az országban.

24 ÓRA A NAGYVILÁGBAN

Genscher Moszkvába látogat

A nyugatnémet külügyminisztérium csütörtökön bejelentette, hogy Hans-Dietrich Genscher külügyminiszter június közepén Moszkvába látogat. Jól értesült források szerint a szovjet kormány meghívására történő látogatás pontos dátuma június 11—15.

Genscher és Gromiko szovjet külügyminiszter moszkvai megbeszéléseinek középpontjában Leonyid Brezsnyev, az SZKP KB főtitkára tervezett NSZK-beli látogatásának előkészítése áll. Szóba kerül ezenkívül a két ország kapcsolatainak valamennyi aktuális kérdése, különös tekintettel a kétoldalú jogsegély-, műszaki-tudományos együttműködési és kulturális megállapodás témakörére. Hasonlóképpen napirenden szerepelnek majd közlekedési problémák is, amelyek részletes megvitatására — előreláthatólag augusztusban — a szovjet fővárosba utazik Kurt Gscheidle, nyugatnémet közlekedési miniszter is.

◆

✦ PRÁGA: Prágába érkezett Manea Manescu román miniszterelnök. Lubomir Strougal csehszlovák kormányfő meghívására hivatalos, baráti látogatást tesz Csehszlovákiában, s ennek során megbeszéléseket folytat a két ország mindenoldalú, különösen pedig gazdasági együttműködésének elmélyítéséről.

✦ *MADRID: A spanyol kormány hivatalos közlönyében megjelent egy, a múlt hónapban hozott, a katonák politikai tevékenységét megtiltó rendelet végrehajtási utasítása. Eszerint a hadsereg kötelékébe tartozó személyek nem csatlakozhatnak semmiféle politikai párthoz, kizárólag tisztán katonai vagy szakmai jellegű egyesületeknek lehetnek tagjai. A rendelet a tartalékos tisztekre is vonatkozik.*

◆

A kis panaszkodó



Mobutu: „Papa! Azok, ott, bántanak!"
(A Volksstimme karikatúrája — KS)

◆

✦ *MOSZKVA: Moszkva 11-es autóbusztelepén Tóth István, az Ikarus Vállalat székesfehérvári gyárának igazgatója ünnepélyes keretek között adta át az Avtoexport Külkereskedelmi Vállalat képviselőinek a százezredik Ikarus autóbuszt.*

✦ HANOI: Ho Si Minh városban sajtóértekezleten jelentették be, hogy több mint kilencvenkétezer, a régi rezsimben analfabétaként felnőtt embert tanítottak meg írni és olvasni az elmúlt két évben. Ezzel Ho Si Minh városban gyakorlatilag befejeződött az írástudatlanság felszámolása.

✦ *MADRID: Csütörtökön Madridtól 40 kilométerre északra lezuhant a spanyol hadsereg egyik helikoptere, hét személy, köztük Franciaország madridi katonai attaséja, életét vesztette.*

Elutazott hazánkból Giap hadseregtábornok

A hivatalos, baráti látogatáson hazánkban járt Vo Nguyen Giap hadseregtábornok, a VKP Politikai Bizottságának tagja, miniszterelnök-helyettes, nemzetvédelmi miniszter vezette vietnami katonai küldöttség csütörtökön reggel elutazott hazánkból.

A delegáció búcsúztatásán jelen volt Borbándi János, a Minisztertanács elnökhelyettese, Czinege Lajos vezérezredes, honvédelmi miniszter, valamint a Honvédelmi Minisztérium katonai tanácsának több tagja, jelen volt továbbá Nguyen Phu Soai, a Vietnami Szocialista Köztársaság budapesti nagykövete és Stefan Jedrichowski, a Lengyel Népköztársaság budapesti nagykövete.

A vietnami katonai küldöttség Varsóba érkezett.

Szárnyasrakéta

A Krasznaja Zvezda csütörtöki számában megállapítja: a Szovjetunió is választhatná a szárnyas rakéták minden mennyiségben és fajtában való gyártásának útját, hiszen minden lehetőség meg van rá. Ehelyett azonban ellenzi a hadászati fegyverkezési hajsza újabb csatornájának megnyitását és az ehhez szükséges óriási összegek kiadását.

A legutóbbi szovjet—amerikai tárgyalásokon kitűnt, hogy az új washingtoni kormány a korábbi megállapodás ellenére most szeretné megkerülni a szárnyasrakéták szigorú korlátozását, ez lényegében a hadászati fegyverkezési hajsza újabb csatornájának megnyitását jelenti. Nyilvánvaló, hogy ez az álláspont komoly akadályt jelent a hadászati fegyverrendszerek korlátozásával kapcsolatos megállapodás elérésének útjában — írja végül a szovjet lap.

✦ SEVESO: Kilenc hónappal az észak-olaszországi Sevesóban bekövetkezett mérgesgázkatasztrófa után, még mindig terjed a gázfertőzés és ezért 19 további gyárat kellett bezárni. Az újabb gyárbezárások több száz munkást érintenek az amúgy is súlyos gazdasági helyzettel küzdő területen.

✦ *BANGKOK: Csütörtökön Bangkokban kivégezték Csalard Hiranjaszíri nyugalmazott tábornokot, a thaiföldi hadsereg volt főfelügyelőjét, aki ellen az volt a vád, hogy ő volt a fő irányítója a márciusban sikertelenül végződött puccskísérletnek.*

✦ BONN: János Károly spanyol uralkodó bonni tárgyalásainak eredményeképpen a nyugatnémet vezetők erőteljes támogatást ígértek Spanyolországnak a nyugat-európai közösséghez való csatlakozás ügyében. János Károly a találkozó után „rendkívül hasznosnak" minősítette NSZK-beli látogatását, amelynek hivatalos része csütörtökön délelőtt azzal ért véget, hogy a vendég fogadta Helmut Kohlt, a nyugatnémet jobboldali ellenzék vezetőjét.

✦ *SAN SALVADOR: Továbbra is bizonytalan a kedden este elrabolt salvadori külügyminiszter sorsa. A Reuter hírügynökség jelentése szerint Arturo Armando Molina elnök a kabinet szerdai rendkívüli ülése után döntött úgy, hogy nem válaszol az emberrablók követelésére. Mexikóvárosi források szerint a 37 politikai fogoly többsége, akiknek kiszabadítását követelik a gerillák, már nincs életben.*

✦ MOSZKVA: Leonyid Brezsnyev, az SZKP KB főtitkára, csütörtökön a Kremlben fogadta Edward Babiuch-t, a Lengyel Egyesült Munkáspárt KB Politikai Bizottságának tagját, a KB titkárát. Babiuch az SZKP KB meghívására érkezett moszkvába, hogy tanulmányozza az SZKP pártépítési munkáját.

Közlemény

a Jemeni Népi Demokratikus Köztársaság párt- és kormányküldöttségének magyarországi látogatásáról

A Magyar Szocialista Munkáspárt Központi Bizottságának és a Magyar Népköztársaság Minisztertanácsának a meghívására 1977. április 18—21. között hivatalos, baráti látogatást tett Magyarországon a Jemeni Népi Demokratikus Köztársaság párt- és kormányküldöttsége. A küldöttséget Abdul Fattah Iszmail, a Jemeni Népi Demokratikus Köztársaság Nemzeti Front Egyesített Politikai Szervezet Központi Bizottságának főtitkára, a JNDK Elnöki Tanácsának tagja vezette.

Magyar részről a tárgyalásokat Kádár János, az MSZMP KB első titkára, a Magyar Népköztársaság Elnöki Tanácsának tagja vezette.

A szívélyes, elvtársi légkörben lezajlott tárgyalásokon a felek tájékoztatták egymást pártjaik tevékenységéről. Megelégedéssel nyugtázták pártjaik kapcsolatainak fejlődését és hangsúlyozták az együttműködés erősítésének fontosságát.

Kádár János tájékoztatást adott a Magyar Szocialista Munkáspárt tevékenységéről és a magyar dolgozó nép alkotó munkájáról, amelynek célja a fejlett szocialista társadalom felépítése. A Jemeni Népi Demokratikus Köztársaság párt- és kormányküldöttségének vezetője nagyra értékelte a magyar nép eredményeit és azt, hogy hozzájárul a nemzetközi együttműködés elmélyítéséhez.

A jemeni küldöttség vezetője tájékoztatást adott a Nemzeti Front Egyesített Politikai Szervezet tevékenységéről, amelynek célja a Jemeni Népi Demokratikus Köztársaság gazdasági, kulturális és társadalmi életének fellendítése a tudományos szocializmus elvei alapján. Ismertette a demokratikus Jemen dolgozóinak a Nemzeti Front Egyesített Politikai Szervezet egyesítő kongresszusa határozatainak végrehajtására irányuló alkotó erőfeszítéseit. A magyar fél magasra értékelte a Jemeni Népi Demokratikus Köztársaság haladó bel- és külpolitikáját, s támogatásáról biztosította azokat az erőfeszítéseket, amelyeket a két Jemen gyümölcsöző együttműködésének megteremtése, Jemen egységének helyreállítása érdekében kifejt.

A felek megelégedéssel nyugtázták a két ország kapcsolatainak figyelemre méltó fejlődését és azt a szoros együttműködést, amelyet népeik javára, a haladás és a béke érdekében kialakítottak. A kétoldalú kapcsolatok elmélyítése érdekében jegyzőkönyvet írtak alá a két párt együttműködéséről, a gazdasági együttműködésről, valamint aláírták az egészségügyi és a tájékoztatási egyezményt, a kulturális együttműködési és a műszaki-tudományos együttműködési munkatervet.

A két fél véleményt cserélt az időszerű nemzetközi kérdésekről. Megelégedéssel nyugtázták, hogy a megtárgyalt kérdésekben nézeteik azonosak.

A két fél üdvözölte az európai együttműködési és biztonsági értekezlet pozitív eredményeit. Elítélték a reakciós körök törekvéseit, amelyek gátat kívánnak vetni az enyhülési folyamatnak, fokozni akarják a fegyverkezési versenyt és felszítani a bizalmatlanság légkörét az államok között.

A tárgyaló felek kifejezték azon meggyőződésüket, hogy a politikai enyhülést katonai enyhülésnek kell követnie. Hangsúlyozták annak szükségességét, hogy gátat vessenek a fegyverkezési versenynek és haladást érjenek el a leszerelés területén.

A nemzetközi kérdésekről folytatott eszmecsere során különleges figyelmet szenteltek a közel-keleti helyzetnek. Kifejezték meggyőződésüket, hogy a válság igazságos és tartós rendezése csak az izraeli csapatoknak az 1967-ben elfoglalt arab területekről történő kivonulásával és a palesztinai arab nép —, amelynek egyedüli törvényes képviselője a palesztin felszabadítási szervezet — elidegeníthetetlen nemzeti jogainak biztosításával lehetséges. Izrael makacsul kitart az arab területek megszállása mellett és semmibe veszi a palesztinai arab nép jogait.

A két fél úgy látja, hogy a haladó arab erők egysége és Izrael politikájával szembeni szolidaritása fontos tényező azoknak az imperialista és izraeli törekvéseknek a megfékezésében, amelyeknek célja az igazságos és tartós rendezés elodázása, a palesztin nemzeti felszabadító mozgalom gyengítése.

A magyar fél nagyra értékelte azt a politikát, amelyet a Jemeni Népi Demokratikus Köztársaság folytat az arábiai félszigeten és az öbölben a gyümölcsöző együttműködés megteremtése érdekében, a békés egymás mellett élés, az országok szuverenitásának tiszteletben tartása, a belügyekbe való be nem avatkozás elvei alapján.

A két fél támogatja az ománi népnek a népi felszabadítási front vezetésével folytatott nemzeti felszabadító harcát, a nemzeti függetlenséghez való jogát és elutasítja a külföldi beavatkozást.

Hangsúlyozták az afrikai felszabadító mozgalmak támogatásának szükségességét a fajüldöző rendszerek elleni harcukban Zimbabweban, Namíbiában és Dél-Afrikában.

Támogatásukról biztosították az afrikai országok, különösen Angola és Mozambik harcát a gyarmatosítás és a neokolonializmus ellen. Elítélték az imperialisták és a nemzetközi reakciós erők beavatkozását az afrikai országok belső ügyeibe.

A tárgyaló felek az el nem kötelezett mozgalmat a nemzetközi kapcsolatok fontos és pozitív tényezőjének tekintik és támogatják a békéért, a biztonságért, az imperializmus, a gyarmatosítás és a neokolonializmus ellen folytatott harcát. Megerősítik, hogy a szocialista és az el nem kötelezett országok együttműködése segíti a fejlődő országokat gazdasági és politikai nehézségeik leküzdésében.

A két fél támogatja a fejlődő országokat az egyenlőtlen gazdasági kapcsolatok felszámolásáért folytatott harcban, melyeket a gyarmatosítás és a neokolonializmus kényszerített rájuk. Megerősítik elkötelezettségüket az Egyesült Nemzetek Szervezetének a gazdasági jogokra és kötelezettségekre vonatkozó chartája végrehajtása mellett. Minden államnak joga van arra, hogy természeti erőforrásaival maga rendelkezzék.

A két fél támogatja azokat az erőfeszítéseket, amelyek arra irányulnak, hogy az Indiai-óceánt imperialista támaszpontoktól mentes békeövezetté tegyék, különös tekintettel Diego Garcia és Masirah támaszpontjaira, melyeket a környező államok biztonsága ellen használhatnak fel. A magyar fél támogatja a demokratikus Jemen politikáját, hogy a Vörös-tengert a béke és az együttműködés övezetévé változtassák valamennyi környező ország érdekében. Követelik, hogy biztosítsák a függetlenséget szomáli-part (Dzsibuti) népének és távolítsák el a területén lévő idegen támaszpontot.

Abdul Fattah Iszmail, a Nemzeti Front Egyesített Politikai Szervezet Központi Bizottságának, főtitkára meghívást adott át Kádár János elvtársnak, az MSZMP KB első titkárának, hogy párt- és kormányküldöttség élén tegyen látogatást a Jemeni Népi Demokratikus Köztársaságban. Kádár János a meghívást örömmel elfogadta, a látogatás időpontját a későbbiekben állapítják meg.

MŰSOR RÁDIÓ TELEVÍZIÓ

1977. ÁPRILIS 25-től MÁJUS 1-ig

ÁLLANDÓ MŰSORSZÁMOK:

Hétköznap reggeli állandó műsorok: KOSSUTH: 4.30, 5.30, 6.30: Hírek. Időjárás. 5.00, 6.00, 7.00: Reggeli krónika. 4.45, 6.45: Szót kérek! 5.20, 7.33: Műsorajánlat. 5.40: Falurádió. 6.20, 6.50, 7.20: Reklám. (kb.) 7.15: Körzeti időjárásjelentés. 7.45: Tanácsadó-szolgálat. PETŐFI: 4.30, 5.00, 5.30, 6.00, 6.30, 7.00, 7.30: Hírek. Időjárásjelentés. 6.20: Torna. 6.40: Reklám. 6.45: Új könyvek. 6.58: Hallgatóink figyelmébe! (kb.) 7.35: Körzeti időjárásjelentés.

Hírek az új műsorrendben: HÉTKÖZNAP: KOSSUTH: 4.30, 5.00, 5.30, 6.00, 6.30, 7.00, 8.00, 10.00, 12.00, 15.00, 16.00, 17.00, 18.30, 21.00, 22.00, 24.00. PETŐFI: 4.30, 5.00, 5.30, 6.00, 6.30, 7.00, 7.30, 8.00, 8.30, 9.30, 10.30, 11.30, 12.30, 13.30, 14.30, 16.30, 18.30, 20.30, 22.30. 3. MŰSOR: 14.00, 16.00, 18.00, 19.30, 23.00. **SZOMBATON:** KOSSUTH: 4.30, 5.00, 5.30, 6.00, 6.30, 7.00, 8.00, 10.00, 12.00, 14.00, 17.00, 18.30, 21.00, 22.00, 24.00, 1.00. PETŐFI: 4.30, 5.00, 5.30, 6.00, 6.30, 7.00, 7.30, 8.00, 8.30, 9.30, 11.30, 12.30, 13.30, 15.30, 16.30, 18.30, 20.30, 22.30, 24.00. 3. MŰSOR: 8.00, 10.00, 12.00, 14.00, 16.00, 18.00, 19.30, 23.00. **VASÁRNAP:** KOSSUTH: 6.00, 8.00, 10.00, 12.00, 15.00, 17.00, 18.30, 22.00, 24.00. PETŐFI: 8.00, 8.30, 10.30, 12.30, 15.30, 17.30, 19.30, 22.30, 24.00. 3. MŰSOR: 8.00, 12.00, 15.00, 18.00, 19.30, 23.00.

Hétfő

KOSSUTH RÁDIÓ

8.25: Mit üzen a Rádió? 9.10: A hét zeneműve. 9.40: Fehér liliomszál. 10.05: Iskolarádió. 10.30: Zenekari muzsika. 11.20: Bioritmus. — 11.42: Édes Anna. Kosztolányi Dezső regénye folytatásokban, III. rész. 12.35: Tánczenei koktél. 13.20: Válaszolunk hallgatóinknak. 13.35: Sánta Ferenc népi zenekara játszik. 14.00: Ezeregy délután (ism.). 14.30: Bemutatjuk új felvételeinket. 14.37: A Pénzügyőr Zenekar játszik. 15.10: Édes anyanyelvünk. 15.15: Az élő népdal. — 15.25: Gioconda. Részletek Ponchielli operájából. 16.05: Szocialista brigádok akadémiája. 16.35: Fiatal magyar táncdalénekesek és együttesek. 17.07: Bemutatjuk új felvételeinket. 17.27: A pályatárs szemével — a fiatal drámaírók és a színházak viszonyáról. — 18.01: Ilosfalvy Róbert operettfelvételeiből. 19.15: Nathan Milstein és Cziffra György lemezeiből. 20.13: Mátaest. 21.05: Az emberiség élén. Történelmi-politikai vetélkedő a Szovietunió hat évtizedéről. II. forduló. Felelős szerkesztő: Bereczky Gyula. 22.20: Amerikai sajtókampány Kingaton ellen. — Interjú Percival Patterson jamaicai külügyminiszterrel. 22.30: Kamarazene. — 0.10: Hadai Győző táncdalaiból.

PETŐFI RÁDIÓ

8.05: Népdalok. 8.33: A csárdáskirálynő. Részletek Kálmán Imre—Gábor Andor operettjéből. — 9.33: Dzsesszfelvételekből. 10.00: A zene hullámhosszán. — 12.00: Szimfonikus könnyűzene. 12.33: Láss, ne csak nézz! 12.50: Régi híres énekesek műsorából. 13.25: Kis magyar néprajz. 13.33: Kemény Egon: Játszótéren — avermekszvit. 14.00: Kettőtől ötig . . . (élő). 17.00: Ötödik sebesség. 18.00: Egy hazában. 18.33: Színes népi muzsika. 19.30: Utazás az egy körül. 20.00: Harminc perc rock. 20.33: Labirintus. 20.48: Egy rádiós naplójából. 21.36: Slágermúzeum. — 22.33: Derűre is derű. 23.00: Zenés játékokból.

JUGOSZLÁV TELEVÍZIÓ

17.10: Magyar nyelvű tv-napló. 17.45: Ne aggódjatok, itt vagyunk mi — adás gyermekeknek. 18.00: Volt egyszer egy császár — adás gyermekeknek. 18.15: Olvasmány. 18.45: Ifjúsági műsor. 20.00: A nagy szoba — tv-dráma. 20.55: Kiválasztott pillanat. 21.45: Dokumentumfilmek Titóról.

Kedd

KOSSUTH RÁDIÓ

8.27: Dzsesszfelvételekből. 8.48: Utazás az egy körül. 9.18: Adam: A longjumeaui postakocsi. Háromfelvonásos opera. 10.05: Iskolarádió. 10.35: Az operaközvetítés folytatása. 11.32: Indulók fúvószenekarra. 11.40: „Követelem a Holnapot . . .” Harcok Ady forradalmi örökségéért. III. rész. 12.35: Melódiakoktél. Közben: 13.10: Törvénykönyv. 13.25: A melódiakoktél folytatása. 14.00: Két bodrogközi nótafa. 14.10: Ezeregy délután. 14.50: Éneklő Ifjúság. 15.10: Zenekari muzsika. 15.44: Magyarán szólva . . . 16.05: Harsan a kürtszó! 16.35: A vadorzó. Részletek Lortzing operájából. 17.07: Fiatalok stúdiója. 17.32: Kalmár Magda operettdalokat énekel. 18.00: A Szabó család. 19.15: Mindenki zeneiskolája. 20.04: Gazdasági mini fórum. 20.34: Bodza Klára és Béres Ferenc népdalokat énekel. Herencsér Viktória cimbalmozik. 21.05: Új időknek — új dalaival . . . 21.35: A kórusirodalom gyöngyszemeiből. 22.20: Bemutatjuk új Melódia-lemezünket. 23.21: Verbunkosok, nóták. 0.10: Millöcker: A koldusdiák — A II. felvonás finéléja.

PETŐFI RÁDIÓ

8.05: Öt perc népzene Tanzániából. 8.10: A Rokokó zenekar játszik. 8.20: Tíz perc külpolitika (ism.). 8.33: A felségárulási per tizenkét vádpontja. Takács Ferenc dokumentumműsora gróf Batthyány Lajosról. II. rész. 9.25: Orvosok a mikrofon előtt. 9.33: Derűre is derű. 10.00: A zene hullámhosszán. 12.00: Nóták. 12.33: Arcképek az orosz irodalomból. 12.50: Grofé: Grand Canyon — szvit. 13.33: Pol-beat. 14.00: Kettőtől hatig . . . 18.00: Nyolc Rádió nyolc dala. 18.33: Népi muzsika. 19.14: Véleményem szerint. 19.30: Csak fiataloknak! 20.33: Tavaszodik. 21.13: Évfordulók nyomában. 22.56: Tíz perc külpolitika. 23.06: Sanzonok. 23.21: Zenekari muzsika.

MAGYAR TELEVÍZIÓ

8.59: Idősebbek is elkezdhetik. Tévétorna (ism.). 9.05: Iskolatévé. Környezetismeret (ált. isk. 4. oszt.) 10.05: Történelem (ált. isk. 7. oszt.) 10.40: Nyelvi továbbképzés orosz tanároknak. 12.05: Földrajz (ált. isk. 5. oszt.) 14.05: Környezetismeret (ism.). 14.55: Történelem (ism.). 15.25: Nyelvi továbbképzés oroszt anároknak (ism.). 16.43: Hírek. 16.50: Földrajz (ism.). 17.20: Halászat és vadászat. Kanadai rövidfilmsorozat XIII/12. rész: Quebeci pilóták a horgászokért. 17.45: Kubai partraszállás. Horvát János riportja Kerekes Györggyel, a Társadalomtudományi Intézet tudományos kutatójával. 18.05: Egészségünkért. Az Egészségügyi Felvilágosítási Központ műsora. 18.10: Mindenki iskolája. 5. Kémia. 18.40: Reklámműsor. 18.45: 11. Matematika. Hasonlóság (ism.). 19.15: Esti mese. 19.20: Idősebbek is elkezdhetik. Tévétorna. 19.30: Tv-híradó. 20.00: Enzensberger: Havannai kihallgatás. Dokumentumjáték. 22.10: Tv-híradó — 3.

MÁSODIK MŰSOR

20.00: A legjobb ember, akit ismerek. Magyarul beszélő bolgár film. 21.30: Tv-híradó — 2. 21.50: Mérleg. Új rend a világgazdaságban II.

JUGOSZLÁV TELEVÍZIÓ

17.10: Magyar nyelvű tv-napló. 17.45: A tenger mélyének titkai. 18.15: Az emberekkel élni (ism.). 18.45: Népszerű muzsika. 20.00: Aktualitások. 20.55: Halló 93. 21.00: A háború filmen ciklus: A hazáért harcoltak.

Szerda

KOSSUTH RÁDIÓ

8.27: Szocialista brigádok akadémiája. 8.57: Loránd István—Nádas Katalin: Örsi túra. 9.12: Zenekari muzsika. 10.05: „Nyitnikék” — Kisiskolások műsora. 10.40: A zenekari muzsika folytatása. 11.15: Válaszolunk hallgatóinknak. 11.30: Victoria de Los Angeles és Tito Gobbi énekel. 12.35: Tánczenei koktél. 13.20: Béládi Miklós könyvszemléje. 13.30: A Magyar Rádió népi zenekara játszik, Lakatos Sándor vezetésével. 14.00: Ezeregy délután. 14.30: Mozart: A-dúr klarinétötös. 15.10: Iskolarádió. 15.50: Lendvay Kamilló: Kis szvit. 16.10: Részletek Szirmai Albert operettjeiből. 16.30: Holnap közvetítjük . . . 17.07: Mondani könnyű — csinálni nehéz. 17.32: Hangverseny a Mindenki zeneiskolája hallgatóinak. 18.04: A Stúdió 11 felvételeiből. 19.15: Gondolat. 20.00: Bemutatjuk új felvételeinket. 20.16: Zenekari muzsika. 20.55: Kis magyar néprajz. 21.05: Az Állami Népi Együttes felvételeiből. 22.20: Tíz perc külpolitika. 22.30: A dzsessz világa. 23.30: Zongoramuzsika. 0.10: Császár Angéla énekel.

PETŐFI RÁDIÓ

8.05: Cigánydalok, csárdások. 8.33: Tánczene Varsóból, Prágából, Moszkvából és Bukarestből. 9.33: Külpolitikai klub. Enyhülés — kérdőjelekkel. 10.00: Az élő népdal. 12.10: Vidám operettkettősök. 12.33: Romantikus kamarazene. 13.33: Süssünk, süssünk valamit. 14.00: Kettőtől ötig . . . 17.00: Ötödik sebesség. 18.00: Jamaicai bauxit — magyar timföldgyár. 18.10: Lakatos Mihály népi zenekara játszik, Urbán Katalin nótákat énekel. 18.33: Álomszíget. Részletek Stolz operettjéből. 18.51: Halló, Berlin! Halló, Budapest! 19.56: Kíváncsiak klubja. 20.51: Bizet: Carmen. Négyfelvonásos opera. 23.46: Verbunkos muzsika.

MAGYAR TELEVÍZIÓ

7.59: Idősebbek is elkezdhetik. Tévétorna (ism.). 8.05: Orosz nyelv (ált. isk. 5. oszt.). 8.25: Hegedűkoncert. A Leningrádi Zeneiskola növendékeiről készült szovjet rövidfilm. 8.55: Delta. Tudományos híradó. (ism.). 9.35: Columbo. Magyarul beszélő amerikai filmsorozat. Besegít a halál (ism.). 10.45: Fő a feje. Nyilvános vetélkedőműsor a Budapest Szállóból. Színház (ism.). 13.05: Orosz nyelv (ism.). 14.30: Mindenki iskolája. 13. Földrajz. Magyarország természetföldrajza. 15.05: 14. Fizika. Az elektromágneses indukció. 15.35: Reklámműsor. 15.40: És így tovább . . . Matematika továbbképzés pedagógusoknak, 2—4. és 6—8. osztály. — Egyenletek, egyenlőtlenségek I. 16.43: Hírek. 16.50: Charlie — A tűzoltó. Amerikai film. 17.10: Egy ember ad acta. Dokumentumriportfilm. 17.25: Megéri? A pécsi körzeti stúdió műsora. 17.55: Reklámműsor. 18.00: Barátságok. A Horizont Szerkesztőség műsora. 18.45: Szépen, jól magyarul. 18.55: A Közönségszolgálat tájékoztatója. 19.00: Reklámműsor. 19.10: Esti mese. 19.20: Idősebbek is elkezdhetik. Tévétorna. 19.30: Tv-híradó. 20.00: Charley nénje. Magyarul beszélő francia filmvígjáték. 21.30: 20 éves a Magyar Televízió. Az elsők. Dokumentumfilm. 22.30: Tv-híradó — 3.

MÁSODIK MŰSOR

18.38: A Magyar Televízió Szabadegyeteme. Megjelenik a sejt. (ism.) 19.30: Tv-híradó. 20.00: Emil Gilelsz zongorázik II. Részletek a „Karinthiai nyár” c. ünnepi koncertműsorból. 20.35: Hilander kolostor. Jugoszláv rövidfilm. 20.55: Tv-híradó — 2. 21.15: Tatár emlékek. Szovjet rövidfilm. 21.30: A házibuli. Magyarul beszélő NSZK tévéfilm.

JUGOSZLÁV TELEVÍZIÓ

17.10: Magyar nyelvű tv-napló. 17.45: Kis világ. 18.15: Tudomány. 18.45: Népi muzsika. 19.15: Zöld jelzés. 20.00: Szabad szerda. 22.25: Külföldi dokumentumműsor: Az el nem kötelezettek világa — Sri Lanka.

Csütörtök

KOSSUTH RÁDIÓ

8.27: A hugenották. Részletek Meyerbeer operájából. 9.00: Harsan a kürtszó! 9.30: Glenn Gould két Händel-szvitet csembalózik. 10.05: Iskolarádió. 10.30: Sok a bútor, vagy kevés? 10.45: Zenekari muzsika. 11.40: Édes Anna. Kosztolányi Dezső regénye folytatásokban IV. rész. 12.35: Melódiakoktél. Közben: 13.15: Házunk tája. 13.30: A Melódiakoktél folytatása. 14.04: Szabadpolc. 14.34: Magyar szerzők műveiből. 15.10: Kodály: Nyári este. 15.28: Ezeregy délután. 16.10: Régi csárdajelenet. 16.28: Shakespeare és világa. 17.07: Az egészségügy frontján. 17.37: Bemutatjuk új felvételeinket. 17.49: Lemezek közt válogatva. 18.15: Kritikusok fóruma. 19.15: Kotlári Olga népdalokat énekel. 19.35: Kapcsoljuk a Zeneakadémia nagytermét. Mózes. Rossini négyfelvonásos operájának hangversenyszerű előadása. Kb. 21.05: Arc — háttérben hegyekkel. Emlékezés Szalatnai Rezsőre. Kb. 21.20: A hangversenyközvetítés folytatása. Kb. 22.35: Népdalok. 22.50: Meditáció. 23.00: Szimfonikus zene. 0.10: Dzsesszfelvételekből.

PETŐFI RÁDIÓ

8.05: Három tavasz. Részletek Lajtai Lajos—Kellér Dezső operettjéből. 8.20: Tíz perc külpolitika (ism.). 8.33: Slágermúzeum. 9.33: Rejtett forrás. Sárközi György költészete. 9.58: A zene hullámhosszán. 11.55: Ifjúsági könyvespolc. 12.00: Dél-dunántúli népdalok. 12.33: Győri stúdiónk jelentkezik. 12.55: Martha Angelici és Gaetano Bardini énekel 13.05: Áruház a vevő pénzéből. 13.25: Édes anyanyelvünk. 13.33: A magyar munkásmozgalom dalaiból. 14.00: Féléra Benny Goodmannel. 14.35: Április. Rendhagyó keresztmetszet a hónapról. 15.36: Ez is, az is . . . 17.00: Belépés nemcsak tornacipőben. 18.00: Mindenki iskolája (ifj.). 18.33: Hétvégi panoráma. 19.55: Slágerlista. 20.33: Tudósítás a női tőr egyéni bajnokságról. 20.38: Táguló tv-egyetem. 21.08: Verbunkosok, katonadalok. 22.33: Tíz perc külpolitika. 22.43: Rézfúvósmuzsika. 23.00: Tánczene. 23.30: Oláh Kálmán népi zenekara játszik, Bajházy Árpád nótákat énekel.

MAGYAR TELEVÍZIÓ

8.59: Idősebbek is elkezdhetik. Tv-torna (ism.). 9.05: Környezetismeret (ált. isk. 3. oszt.) 10.00: Tévéovi. Iskolaelőkészítő tanfolyam. Hogyha nékem kutyám volna (ism.). 14.05: Környezetismeret (ism.). 14.45: Hat húron pendülünk. Gitáriskola kezdőknek, IV. rész (ism.). 15.00: Tévéovi (ism.). 15.55: Pedagógusok fóruma (ism.). 16.33: Hírek. 16.40: Volgográd, a hős város. Szovjet dokumentumfilm. 16.55: Tízen Túliak Társasága, 92. 17.45: Telesport. 18.10: Tévébörze. 18.20: Falujárás. 19.00: Reklámműsor. 19.10: Esti mese. 19.20: Idősebbek is elkezdhetik. Tévétorna. 19.30: Tv-híradó. 20.00: Alfa Holdbázis. Magyarul beszélő angol sci-fi filmsorozat. A „Pyri bolygó” őre. — 20.55: Soha jobb kor! Műveltségi fejtörőjáték. 21.00: Ezenkívül. Dokumentumfilm. 22.00: Tv-híradó, 3. — 22.10: Jégkorong vb. Szovjetunió—Csehszlovákia mérkőzés. Közvetítés Bécsből.

MASODIK MŰSOR

20.00: Jégkorong vb. Svédország—Egyesült Államok mérkőzés III. harmada. Közvetítés Bécsből, felvételről. 20.35: Balettrészletek. Szovjet rövidfilm. 20.55: Tv-híradó 2. 21.15: Iszlám. Olasz filmsorozat. Mohamed az ő prófétája (ism.).

JUGOSZLÁV TELEVÍZIÓ

17.10: Magyar nyelvű tévénapló. 17.45: Mérleg, pontos méréshez — adás gyermekeknek. 18.15: Tanácsadás szülőknek. 18.45: Homokóra. 19.56: Jégkorong vb. Szovjetunió—Csehszlovákia. 22.00: Párhuzamosok.

Péntek

KOSSUTH RÁDIÓ

8.27: Egy nap a lessátorban. 8.37: Barokk muzsika. 9.34: Néztem görgő gurigán át. 10.05: Iskolarádió. 10.35: Garai Gábor versei. 10.40: Richard Tucker énekel. 11.00: Hogy volt? Nemes György műsora — műsorokról. 12.35: Tánczenei koktél. 13.20: Népdalok, néptáncok. 14.00: Operettrészletek. 14.25: „Nyitnikék.” 15.10: Zengjen a muzsika. 16.05: Akik a pályázókra pályáznak. 17.07: Beszélni nehéz, 17.45: Láttuk, hallottuk. 18.00: Mozart: G-moll szimfónia. K. 183. 19.15: Remekírók — remekművek. 20.15: Lavatta verbunkosaiból. 21.00: Hogyan élünk — hogyan élhetünk? 21.20: Maria Callas énekel. 21.40: Adottságok, lehetőségek. 22.30: Sosztakovics: XI. szimfónia. 23.31: Ungár Imre zongorázik. 0.10: Táncdalok.

PETŐFI RÁDIÓ

8.05: Táncdalok. 8.33: Nótacsokor. 9.05: Dokumentumműsor gróf Batthyányi Lajosról. 9.33: Juhász Frigyes dalaiból. 10.00: A zene hullámhosszán. 11.50: Diákok a művelődési otthonról. 12.00: Részletek zenés játékokból. 12.33: Vonósnégyes. 13.00: Nőkről — nőknek. — 13.33: Kantáta. 14.00: Kettőtől ötig. 17.00: Ötödik sebesség. 18.00: Mindenki iskolája. 18.33: Népzenekedvelőknek. 19.03: Szőnyi Erzsébet fúvósműveiből. 19.28: Magnósok, figyelem! 20.13: Barangolás a régi hanglemezek között. 20.33: Tudósítás a férfi tőr egyéni bajnokságról. — 20.38: Hogy volt? — 21.37: Találkozásaim híres karmesterekkel. 22.13: Gilbert operettjeiből. 22.33: Kellemes pihenést!

HARMADIK MŰSOR

14.05: Wagner: Tannhäuser. 17.29: Tip-top parádé. 18.50: A Magyar Rádió dalversenye (válogató). Közben kb. 18.55: Iskolarádió. Kb. 19.13: A dalverseny közvetítésének folytatása. Kb. 20.03: Hat és fél nap alatt egy lakás. Kb. 20.23: Hangszerszólók. 20.40: Zenekari muzsika. 21.30: Közkívánatra!

MAGYAR TELEVÍZIÓ

7.59: Tévétorna. 8.05: Angol nyelv (középisk. IV. oszt.). 10.00: Tízen Túliak Társasága. — 12.05: Francia nyelv (középisk. III. oszt.). 14.05: Környezetismeret. 61.38: Hírek. 16.45: NSZK zenés film. 17.25: Természetbarát. 17.45: Öt perc meteorológia. 17.50: Szíriai mozaik. 18.05: Reklámműsor. 18.10: Építőkocka, I. rész. 18.30: Megújulás. Mire költünk 45 milliárdot? 19.00: Reklámműsor. — 19.10: Esti mese. 19.20: Tévétorna. 19.30: Tv-híradó. 20.00: Delta. 20.25: Az elnökasszony. Tévéfilm két részben. 22.55: Tv-híradó, 3.

MÁSODIK MŰSOR

20.00: Kamarakoncert. 20.30: Búcsú a maharadzsáktól. 20.55: Tv-híradó, 2. 21.15: Harkály. Magyarul beszélő lengyel film (14 é. f.). 22.40: Kocsis István: Árva Bethlen Kata. — Monodráma.

JUGOSZLÁV TELEVÍZIÓ

17.10: Magyar nyelvű tévénapló. 17.45: Mérleg, pontos méréshez — adás gyermekeknek. 18.15: Tanácsadás szülőknek. 18.45: Homokóra. 19.55: Jégkorong vb. Szovjetunió—Csehszlovákia. 22.00: Párhuzamosok.

MÁSODIK MŰSOR

18.45: Válogatás. 19.15: Nap, felhők, szél — tájékoztató adás. — 19.55: Divat-kaptár. 20.00: A South Riding-i tanítónő — filmsorozat. — 20.50: Huszonnégy óra. 21.10: Dokumentumműsor: Európa ma.

Szombat

KOSSUTH RÁDIÓ

8.27: Madrigálok. 8.35: Lányok, asszonyok. 9.00: Diákköltők — diákírók Sárvárott. 9.30: Mindenki iskolája. 10.05: Nagy mesterek — világhírű előadóművészek. 11.17: Nemzetiségeink zenéjéből. 12.20: Zenei anyanyelvünk. 12.30: Magyarán szólva . . . 12.45: Melódiakoktél. Közben: 13.30: Ami még kell a munkakedvhez. 13.40: A Melódiakoktél folytatása. 14.05: Énekszóval, muzsikával. 14.25: Tapasztalatok, tanulságok az Amerikai Egyesült Államok mezőgazdaságáról. 14.55: Új Zenei Újság. 16.00: 168 óra. 17.30: Bartók: Szabadban — szvit. 17.50: Ünnepi köszöntő. 18.05: Brahms: Változatok egy Haydn-témára. 18.40: Népszerű filmdalok. 18.55: Magyarország—Szovjetunió VB selejtező labdarúgómérkőzés. Közvetítés. Kb. 20.50: A könnyűzene zongoravirtuózai. 21.04: Lemezmúzeum. 22.20: A beat kedvelőinek. 23.05: Pelléas és Mélisande. Operarészletek. 0.10: Melódiakoktél.

PETŐFI RÁDIÓ

8.05: Mezők, falvak éneke. 8.20: Tíz perc külpolitika. 8.33: Daljátékokból. 9.10: Szabad szombat. 11.00: Magyar fúvószene. 12.34: Válaszolunk hallgatóinknak. 12.49: Az MRT énekkara forradalmi dalokat énekel. 13.05: A gazdasági bíróságok aktáiból. 13.33: Rossini: Tell Vilmos. 14.00: Fiataloknak! 14.45: A kövér ember. Novella. 15.01: Népi muzsika. 15.25: Orvosi tanácsok. 15.33: Napraforgó. 16.19: Éneklő Ifjúság. 16.33: Utórai tea. 17.37: Operettrészletek. 18.33: Nótacsokor. 19.30: Világszínház. 21.47: Körmendi Vilmos szerzeményeiből. 22.33: Régi muzsika. 23.05: Slágermúzeum.

HARMADIK MŰSOR

8.08: Károlyi Pál műveiből. 8.26: Dzsesszfelvételekből. 8.38: Mindenki zeneiskolája. 9.27: Hangverseny. 10.05: Verdi: Luisa Miller. Közben: 11.08: Játék az éjszakával. Versek. 11.17: Az operaközvetítés folytatása. 13.00: Szabó Csilla zongorahangversenye. 14.05: Zenekritikusok hanglemezekről. 16.03: Garai Gábor versei. 16.10: Két szimfónia. 18.03: Az MR dalversenye. Közben: 18.53: Lobbanások. Rába György versei. Kb. 19.06: A dalverseny közvetítésének folytatása. Kb. 19.56: Hangszerszólók. 20.12: Bemutatjuk új lemezünket. 21.12: Slágerlista. 21.47: Operakettősök. 22.43: Dalverseny.

MAGYAR TELEVÍZIÓ

8.53: Tévétorna. 9.00: Természetbarát. 9.20: Charley nénje. Francia filmvígjáték. 10.50: Ingmar Bergman. Svéd portréfilm. 13.57: Vitézek. Spanyol filmsorozat XIII/7. (Második epizód). 14.25: Idesüss! Ajánlóműsor gyerekeknek. 14.50: Hírek. 14.55: Mongol költészet. 15.20: Szabadegyetem. A földi élet kezdetei. 16.00: A mi sulink a Szovjetunióról. 17.30: Reklámműsor. 17.35: Verseny. — Riportműsor. 18.15: Reklám. 18.25: Egymillió fontos hangjegy. 18.35: Ünnepi köszöntő. 18.50: Magyarország—Szovjetunió labdarúgó VB selejtező mérkőzés. A szünetben: Cicavízió. 20.50: Tévétorna. 21.00: Tv-Híradó. 21.30: Columbo. Végzetes gyakorlat. 23.10: Tv-Híradó 2.

MÁSODIK MŰSOR

20.00: Nemzetközi zenei műsor. 21.00: Tv-Híradó. 21.30: Jégkorong VB. Közvetítés Bécsből.

JUGOSZLÁV TELEVÍZIÓ

14.50: Ökölvívás. 16.45: Szórakoztató időköz. 17.45: Öt plusz — vetélkedő gyermekeknek. 17.50: Köszöntelek május 1. napja — verses összeállítás. 20.00: Az ünnep köszöntése — hangverseny közvetítése. 20.20: A XX. század — játékfilm. 20.45: Variációk — humoros sorozat. 21.10: Külföldi szórakoztató műsor.

MÁSODIK MŰSOR

17.30: Hét tv-nap. 18.30: Az örökkévalóság napja — Andersen — mese. Utána: rajzfilm. 19.55: Jégkorong VB. A szünetben: Halló 93, és Huszonnégy óra. 21.40: Sportszombat. 21.55: Emberek a menetoszlopból.

Vasárnap

KOSSUTH RÁDIÓ

6.10: Kellemes ünnepet! 7.23: Emlékeztető — régi falujárókra. 8.10: Öt kontinens hét napja. 8.26: Májusi dalok. 8.40: Népi muzsika. 9.07: Százszorszép Színház. 9.55: A munka ünnepén. 12.10: Édes anyanyelvünk. 12.15: Bemutatjuk új lemezünket. 13.15: Tisztelet az embernek. Csák Gyula írása. 13.25: Mária főhadnagy. Operettrészletek. 13.39: Metronóm. 14.09: Magyar operaénekesek. 15.13: Pillantás a szocialista világba. 15.33: Bemutatjuk új felvételeinket. 16.08: Azt beszélik . . . 16.38: Népdalkörök országszerte. 17.10: A Rádiószínház bemutatója. 17.56: Liszt-művek. 18.55: A zene nem ismer határokat. 19.40: Puccini operáiból. 19.57: A Rádió Kabarészínházának Hangműzeuma. 21.05: Hangverseny. 22.52: Modern írók portréi. 23.12: Daniel Safran gordonkázik. 0.10: Régi magyar táncmuzsika.

PETŐFI RÁDIÓ

7.30: Két Franck-korálfantázia orgonára. 8.05: Mit hallunk? 8.33: Miska bácsi levelesládája. 9.00: Gyermekkórus. 10.48: Örökzöld dallamok. 11.42: Arany ének. 11.52: Jó ebédhez szól a nóta. 12.48: A Kazamaták titka I. r. 14.00: Táskarádió. 15.00: A francia sanzon nagy előadói. 15.33: Mikrofon előtt az irodalmi szerkesztő. 15.36: Az utak énekelnek. 15.51: Böngészde. 16.50: Láttuk, hallottuk. 17.10: Utórai tea. 18.00: Ha még nem tudná . . . Tudományos mozaik. 18.30: Hacki Tamás és az Ex Antiquis együttes felvételeiből. 18.55: Dvorzsák: F-dúr szonáta. 19.43: Kritikusok fóruma. 19.53: Muzsikaszó. 21.15: Négy színész keres egy szerepet. 21.35: A Rádió Dalszínháza. 23.48: Dzsesszfelvételekből.

HARMADIK MŰSOR

8.08: Magyar zeneszerzők. 8.31: Barokk mesterek műveiből. 9.55: Új Zenei Újság. 10.30: Szimfonikus zene. 12.10: Bellini-áriák. 12.36: Kis magyar néprajz. 12.41: Világszínház. 15.08: A rivalda túlsó oldaláról. 15.36: A gazdaságpol. rovat műsora. 15.51: Népdalkórusok. 16.07: Otto Klemperer vezényel. 18.03: Világlíra. 18.18: Operahangverseny. 19.33: Művészlemezek. 21.06: Dokumentumműsorok és dokumentumjátékok szemléje. 22.00: Csak fiataloknak!

MAGYAR TELEVÍZIÓ

7.48: Tévétorna. 7.55: Kapcsoljuk Moszkvát. Közvetítés a Vörös térről. 9.00: Tévé-ovi. 9.25: Felejthetetlen melódiák. 9.45: „Itt van május elseje . . .” A helyszíni közvetítés folytatása. 11.35: Két fotográfus és a dalok. 12.05: A helyszíni közvetítés folytatása. 14.23: A tavasz 17 pillanata. XII/9. 15.35: Műsorainkat ajánljuk. 16.00: Mesterfokú tornászbajnokság (szerenkénti döntő). 17.35: Aranygyűrűs esztergályos. 18.05: Lehet egy kérdéssel több? 18.35: Közönségszolgálat tájékoztatója. 18.40: Esti mese. 18.50: Tévétorna. 19.00: A HÉT. 20.00: Hírek. — Totóeredmények. 20.05: 20 éves vagyok. (Önök kérték 50. adása). Kb. 22.05: Hírek.

Ezt halljuk!

A Pécsi Stúdió jövő heti műsorairól

Hétfőn jelentkezik a KÖZLEKEDÉSI ÓRJÁRAT, a Baranya megyei Közlekedésbiztonsági Tanács és a Pécsi Stúdió közös műsora, Somogyvári Valéria szerkesztésében. Az adás napján kezdődnek Baranyában a közlekedésbiztonsági hetek. Az események célja elsősorban a helyes közlekedésre való nevelés, de természetesen gyakoribbá válnak a közúti ellenőrzések is. Az első nap tapasztalatairól már beszámolnak. Megismerkedhetnek a hallgatók Sármány Ferenc gépkocsivezetővel, aki kormánykitüntetésben részesült, bemutatják az Autófelügyelet nemrég létrehozott pécsi osztályának munkáját és természetesen ismét elmondják, hogy mi történt Baranya közútjain az elmúlt héten. A szerb-horvát nyelvű műsorban ismertetik a Narodne Novine legújabb számát és folytatják Szita László levéltárigazgató sorozatát, mely a magyarországi nemzetiségek történetéről szól. A német adásban Pécsdevecsert mutatják be.

Kedden sokakat érdeklő témát dolgoz fel Felső Pál riportja, aki a vendéglátó egységeket keresi fel és erre a költői kérdésre kér nagyon is valós választ: HOGYAN FOGOTT A CERUZA? A nap zenei műsorában részletek hangzanak el a Pécsi Reneszansz Együttes április 13-i hangversenyéből. A szerb-horvát műsor nagyobbik része a fiataloknak szól. A német nyelvű hallaatókat egy régi mesterségael, a lócsiszárséggal ismertetik meg.

A szerdai HÉT KÖZBEN című aktuális magazinban többek között bemutatják a Mecseki Szénbányák új főmérnökét, és a hallgatók leveleire válaszolnak. A kisközségek Baranyában című szerb-horvát riportsorozat készítői ezúttal Márokra látogatnak el. A német adásban a budapesti Kossuth Gimnáziumban tanuló fiatalokkal beszélgetnek.

A DÉL-DUNÁNTÚLI ANTOLÓGIA X. adására kerül sor csütörtökön. Keszi Erika összeállítását Tiszay László riportja követi: a MUZSIKÁVAL FALURÓL FALURA. Dr. Harasztia Zoltán orvosi előadása szerepel a szerb-horvát adásban, míg a német nyelvű riport a nagykozári szörpüzemben készült.

Dr. Zeller Gyula közgazdasági előadása, a SPORTMAGAZIN Kovács Imre szerkesztésében és a HÉTVÉGI PROGRAMJAVASLAT jelent sokszínű információt és kellemes szórakozást a hallgatóknak. A német kulturális magazinból figyelmet érdemel a zenés riportműsor a pécs-gyárvárosi úttörőzenekarral.

Szombaton ajándékműsort közvetít a Pécsi Stúdió a SZOCIALISTA BRIGÁDOK tiszteletére. Az adás riportere Hidvégi József és Somogyvári Valéria. A hét krónikáját foglalják össze a nemzetiségi műsorok.

MÁJUS ELSEJÉN, a MUNKA ÜNNEPÉN mindhárom nyelvű adásban riportok, hangképek, tudósítások számolnak be a nap eseményeiről — hogyan ünnepelt Baranya, Somogy és Tolna.

Rádió csereakció ÁPRILIS 1-TŐL 31-IG
BARANYA KERESKEDELMI VÁLLALAT ÁRUHÁZAIBAN ÉS SZAKBOLTJAIBAN PÉCSETT ÉS VIDÉKEN!

ÚJ!
SZOLGÁLTATÁS A SZLIVEN ÁRUHÁZBAN!
FOTÓFILMEKET KIDOLGOZÁSRA ÁTVESZÜNK!
SZLIVEN ÁRUHÁZ

Orvosi ügyelet

A Városi Rendelőintézet Pécs m. város biztositott dolgozói, illetve gyermekei részére összevont rendelést tart 1977. április 23-án, szombaton.

Felnőttek részére a rendelési idő: 7—19 óráig.

I. kerületben: Korvin O. u. 23. (Tel.: 11-169)

II. kerületben: Munkácsy M. u. 19. (Tel.: 13-833/54 m.) II. em. 225.

III. kerületben: Dr. Veress E. u. 2. (Tel.: 15-833).

Gyermeklakosság részére a rendelési idő: 8—11 óráig az alábbi gyermekorvosi rendelőkben:

Gábor Á. u. 15. (Tel.: 11-752) Vasas, Hősök tere, Meszes I—II. körzete.

Zsolnay V. u. 45. (Tel.: 13-724). Borbála- és Pécsbányatelep, Zsolnay V. u. 41. (dr. Katona). Ady E. u. I—II. körzete és Zsolnay V. u. 45. (dr. Kovács I.)

Munkácsy M. u. 19. (Tel.: 13-833/75 mell.) Gyermekpoliklinika földszinti bejárata. Munkácsy M. u. 19. (dr. Barka), 48-as tér (dr. Gehring), Mikszáth K. u. (dr. Géczi), Móricz Zs. tér — Nagyárpád kivételével — (dr. Tóth L.) és Semmelweis u. 1. (dr. Pánczél).

Kertváros (Krisztina tér) (Tel.: 15-708) Kertváros I—II—III—IV—V. (dr. Tóth Zs., dr. Matusovits, dr. Király, dr. Palaczky, dr. Kovács Cs.) és Nagyárpád (dr. Tóth L.) körzete.

Dr. Veress E. u. 2. (Tel.: 15-833) Mecsekalja (dr. Orkényi), I—II—III—IV. uránvárosi körzet (dr. Fohl, dr. Kőpataki, dr. Litkei, dr. Palatinus).

Rókus u.: (Tel.: 10-742) Rókus u. I—II—III. körzete (dr. Dörömbözy, dr. Sediánszky, dr. Mezőlaki), Endresz Gy. u. (dr. Görög), Semmelweis u. (dr. Pados).

Gyermekorvosi ügyelet az egész város gyermeklakossága részére 1977. április 23-án 14 órától 19 óráig Munkácsy M. u. 19. Gyermekpoliklinika földszinti bejárata. (Tel.: 13-833/75. mell.), 1977. április 23-án este 19 órától április 25-én reggel 7 óráig ugyanott. Tel.: 10-895.

Ezen belül halaszthatatlan ellátást igénylő járóbetegek részére a rendelési idő:

szombaton: 15—17 óráig,
vasárnap: 9—10 óráig,
16—17 óráig.

Felnőtt ügyeleti szolgálat szombat este 19 órától hétfő reggel 7 óráig.

I. kerület részére: az újmeszesi körzeti orvosi rendelőben. (Tel.: 11-169).

II. kerület részére: a II. ker. Rendelőintézet, Munkácsy M. u. 19., ügyeleti bejárata. (Tel.: 12-812)

III. ker. részére: III. ker. Rendelőintézet, dr. Veress E. 2. (Tel.: 15-833)

Járóbetegek részére a rendelési idő:

vasárnap: 9—10 óráig,
16—17 óráig.

Fogászati ügyeleti szolgálat 1977. április 23-án este 19 órától április 25-én reggel 7 óráig, Munkácsy M. u. 19., ügyeleti bejárat.

Hívást lehetőleg a fenti rendelési időkben kérjük leadni.

Ha a megadott szám nem jelentkezik, a hívást a 09 (POSTA) kell bejelenteni.

LAKÁS—INGATLAN

Balatonfenyvesen a Pettyes vendéglő környékén ikervillarész száz négyszögöl területtel eladó vagy mecseki házhelyért cserélhető, kezdő építő társasház is érdekel. Nagykanizsa, Zrínyi 36. (Bányai).

Balatonszemesen zártkertben, nyaraló építésére alkalmas 500 négyszögöl szántó, 500 négyszögöl szőlő, présházzal, felszerelésekkel eladó. Kelemen Ferenc, 8636 Balatonszemes, Fő út 24.

Beköltözhetően eladó Abaligeten egy nyaraló. Érdeklődni: a helyszínen szombat és vasárnap. Cím: Pertelek utca 12. sz.

Balatonlellén 150 négyszögöl telek, kis épülettel eladó. Érdeklődni: Gergely János, Pécs, III. kerület, Daru dűlő 3. (23-as busz, Tolnai megálló.)

434 négyszögöl területen lakóház melléképülettel eladó. Pécs, Nagy-Daindol 30. Megtekinthető mindennap délután.

Elcserélném főálláshoz kötött, másfél szobás házmesteri lakásomat kettőszoba összkomfortos tanácsi lakásra. Érdeklődni: Dakó. Komló, Gagarin utca 21. 16 óra után.

Eladó Balatonfenyvesen, a Tavasz utca 91. szám alatt két szoba komfortos nyaraló. Érdeklődni: Nagy, Komló, Hóvirág utca 2. III. 16.

Eladó Komlón, a Munkácsy Mihály utca 8. sz. alatti családi ház. Érdeklődni mindennap.

350 négyszögöl lugasszőlő új épülettel eladó. Érdeklődni: 21-571-es telefonon.

Uránvárosi, távfűtéses, két szoba összkomfortos, szövetkezeti lakás beköltözhetően eladó. — Érdeklődni: 10—18 óráig a 10-789-es telefonon.

Azonnal beköltözhető szoba-konyha és mellékhelyiségekből álló lakóház eladó Pécs, Ürög, Alsóhegy 22. szám alatt, 516 négyszögöl gyümölcsössel. Víz, villany van. Érdeklődni lehet: Jászai Mari út 13. szám, délután 3 óráig.

Elcserélnénk uránvárosi hétemeletesben levő, tanácsi két szoba összkomfortos, étkezőfülkés lakásunkat két kisebbre. „Harmadik kerület" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Elcserélném komlói háromszobás komfortos, tanácsi lakásomat másfél vagy kétszobás távfűtésesre. Kersák. Komló, Vörösmarty út 3.

Szigetváron kétszobás családi ház, melléképületekkel és egy négyszobás, padlásszobás családi ház OTP-vel eladó. Érdeklődni: Szigetvár, Kárpátok útja 16.

Harkányban, Tenkes lejtőjén ezer négyszögöl szőlős mezőgazdasági ingatlan részletekben is eladó. Érdeklődni: Pörgős Sebő, Harkány, Kossuth 4., vagy Nagy D. Ferencné, Budapest-Rákospalota, Rákóczi 20., vasárnap.

Szentlőrinc, Szent Imre utca 10. számú ház eladó, három szoba, konyha és gazdasági épülettel.

Eladó 300 négyszögöl szőlő építési lehetőséggel. Érdeklődni: szombat-vasárnap, Szőlész dűlő 3.

Hertelenden, strandhoz közel, víkendtelek elfogadható árért eladó. Telefon: 12-100 — munkaidőben — Bércesi.

220 n-öl szőlő-gyümölcsös eladó. Érdeklődni: Kertváros, Varsány u. 18. Kling.

Veszprémi, 2 szoba összkomfortos, új lakótelepi, tanácsi lakásomat hasonló pécsire cserélném. Minden megoldás érdekel. Leveleket: Kővágó József, Pécs, Szigeti út 4/B., 9/2.

Tettye környéki, 3 szobás, kertes, gázos családi ház eladó. Érdeklődni: Kodály Z. u. 10. szám, I. emelet 6.

Szoba-konyha, fürdőszobás lakást bérelnék. — „III. kerületben" jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

Házrész eladó. Pécs, Szilágyi Dezső utcai, I. emeleti, utcára néző, egymásba nyíló, egy nagyobb parkettás, egy kisebb műanyagpadlós szoba. Villanybojleros fürdőszoba és mosdó. Külön W. C., előtér és főzőfülke, éléskamrával. Padlás, pince és faház, udvarhasználattal. Készpénzért irányár: 350 000. Beköltözhető. Érdeklődni: Endresz György u. 13., II. emelet 5. sz.

294 négyszögöl, gondozott, lugasrendszerű szőlő a város nyugati részén, lakható épülettel és felszereléssel eladó. „Autóbusz 5 perc" jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

Családi házra cserélném vagy eladnám 1 szoba komfortos lakásomat. Pécs, Nap u. 25., földszint 2. Érdeklődni: 17 óra után.

Vasasi elágazásnál eladó 404 négyszögöl szőlő és gyümölcsös, félig kész épülettel, egyben vagy megosztva. Érdeklődni: Pécs, Kossuth L. u. 68. szám alatt, Mayeréknál, egész nap.

Telek, Műszaki Főiskolánál, ikervilla építési lehetőséggel eladó. Petőfi u. 54. II/5.

Eladó 250 négyszögöl szőlő és gyümölcsös, nagyon szép helyen. — Építési engedély van. A városhoz közel, buszhoz 5 percre. Nagy-Szkókó 911. Érdeklődni: III. ker., Athinay u. 4/B., I/4., Pécs.

Eladó Kővágószőllősön, Hegyalja dűlőben 530 négyszögöl szép fekvésű terület. Buszvégállomás 10 perc. Érdeklődni: Kővágószőllős, Hősök tere 10.

493 négyszögöl szőlő, gyümölcsfákkal, kis épülettel — haláleset miatt — eladó. Érdeklődni: Erzsébet u. 2/2., 15—19 óráig.

Sürgősen vennék szövetkezeti lakást 200 000 kp. plusz OTP-vel. Ajánlatokat Pécs, Megyeri út 22-be kérjük.

Kertvárosi, kisebb családi házat, valamint belvárosi, másfél szoba, komfortos lakást nagyobb családi házra cserélek. „Szilva" jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

Egy szoba, hálófülkés, komfortos, I. emeleti öröklakás belvárosban eladó. Azonnal beköltözhető. „Öröklakás" jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

Pécsi-tó, Tavasz utca 30. számú nyaraló eladó. Érdeklődni lehet: délután, Székely B. u. 55., Pécs.

Belvárosi, másfél szobás, tanácsi, komfortos lakásomat — 44 négyzetméter — hasonló összkomfortosra cserélem. „Munkácsy u." jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

Egyszobás lakást vagy házrészt keresünk az I. kerületben. Víz, villany szükséges. „Kp.-vel fizetünk" jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

Elcserélném 3 szobás, összkomfortos, IV. emeleti, tanácsi lakásomat 1½—2 szobás hasonlóra. „Építők útja" jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

Pécsi, másfél szobás, tanácsi, komfortos, 44 négyzetméteres lakásomat budapestire cserélem. „Májusi csere" jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

Kertvárosi, másfél szobás, III. emeleti, tanácsi lakásomat elcserélném hasonlóra. „Toronyház előnyben" jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

ADÁS — VÉTEL

MODERN
GARNITÚRÁK
3580 Ft-tól részletre
VAJTA kárpitosnál,
PÉCS, Déryné u. 11.

Wartburg de Luxe UL-es sürgősen eladó. Üttörő utca 37/a.

Mercedes 180-as motor, igen olcsón és Zastava alkatrészek eladók. Komló-Mánfa 144.

Esküvőre, áldozásra fátylak, fejdíszek nagy választékban vásárolhatók. Pécs, Jókai tér 9. Férfifodrász mellett.

Eladó Skoda Octavia karambolos. Pécs, Felsővámház utca 72.

Külföldi négyszemélyes új sátor eladó. Érdeklődni: 6 óra után 19-176-os telefonon.

Warszawa bontásra eladó. Este hat óra után. Erzsébet utca 11. (Vargané.)

Kettő garázskapu, négy vasajtó sürgősen eladó. Pécs, Aradi vértanúk útja 28. 12 órától.

ZG-s sárga Wartburg eladó. Siklós, Szabadság utca 7. Telefon: 183.

175 cm³-es Sport Czetkát veszek. Pécs, Meszes, Szeptember 6. tér 1. (Schmidt.)

Keveset használt, egyfázisú, 75 literes betonkeverőgép sürgősen eladó. Kalinyin út 22.

125-ös MZ motorkerékpár eladó. Pécs, Üttörő utca 2. Várhelyi.

Taunus olcsón eladó normál fogyasztással. Érdeklődni: lehet Nagy Jenő u. 2. Poszek. délután 2—6 óráig.

Heverők, hármasszekrény, olajkályha, rekamié, fotelek, kombinált szekrény, olcsó hálóbútor, könyvszekrény eladó. Sallai u. 15. Szabó.

1500-as Zsiguli személygépkocsit vennék. Érdeklődés levélben, Pécsi Józsefné, Pécs, Éva u. 5.

Austin 850-es eladó. Szentlőrinc, Erzsébet u. 32. Érdeklődni: 17 óra után.

6 éves tehén üszőborjával eladó. Érdeklődni: Szőke 49. szám alatt.

Moszkvics 403-as alkatrészként, bontva eladó. Érdeklődni mindennap, Pécs, Viola u. 21.

128-as sárga Fiat eladó. Pécs, Megye u. 22. Telefon: 11-206.

VEGYES

Mindenféle takarítást, ablaktisztítást vállal kisiparos, közületnek is. Levélcím: 7601 Pécs, Pf.:271.

Szezon jelleggel, vendéglátónál vagy privátnál másodállásként munkát vállalnék szombat—vasárnap. „Megbízható" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Parkettázást, csiszolást, műanyagpadló ragasztást, aljzatkészítéssel vállalok. Bőczin. Telefon: 18-674.

Költözködést, bútor, zongora, páncélszekrény szakszerű szállítását vállalom. Schreer Ferenc, telephely telefon: 14-606, Ürögi út 125.

Mindennapos elfoglaltságra nyugdíjas nőt keresek. „Ügyes" jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

Hidroforok, melegvizes kazánok, kerítések, kapuk, garázsajtók, korlátok, mindenféle vasszerkezeti munkák készítését vállalom. Márkus János lakatos, Kozármisleny, Móra Ferenc u. 37.

MIT HOL VÁSÁROLJUNK

KÉZI FŰNYÍRÓ 40 százalékos engedménnyel vásárolható a Kertbarátok boltjában, Pécs, Béri Balog Ádám út 1. (Felsőmalom úti piac.)

A MECSEK ÁRUHÁZ tavaszi ajánlata a II. emeleten.
Női és serdülőkosztümök, ruhák, import kabátok.
Férfi, nagykamasz felöltők, ballonkabátok, ballagási öltönyök. Gyerekruhák, pantallók, kabátok. Olcsó osztrák és NDK egyszínű és mintás jersey. Kényelmes válogatási és vásárlási lehetőséget kínálunk!

CENTRUM ÁRUHÁZ AJÁNLATA.
Férfi trevira ingpuló-ver 340 Ft helyett 272 Ft. Férfi hosszúnyelű esernyő 230 Ft helyett 165 Ft. Amig a készlet tart.



FERROGLÓBUS

Időt és költséget takarít meg,

HA A FELHASZNÁLÁS HELYÉHEZ KÖZEL VÁSÁROL.

A FERROGLÓBUS TEK. Vállalat pécsi telepe

(levélcím: 7614 Pécs, Pf.: 24. közúton elérhető, a 6-os főközlekedési úton a 205-ös km jelzésnél) bő áruválasztékkal áll a tisztelt vevők rendelkezésére.

Kaphatók:

RÚD-IDOM, LEMEZÁRU, ACÉLCSŐ, HIDEGÁRU, SZEG, ELEKTRÓDA STB.

Előrendelés, raktári kiszolgálás közületeknek és magánszemélyeknek.

HALÁLOZÁS

Fájdalommal tudatjuk, hogy szeretett feleségem, édesanyánk, nagymamánk, anyósunk és rokonunk,

BOGYÓ JENŐNÉ

Eisler Sára, hosszú betegség után, 1977. április 14-én elhunyt. Temetése április 27-én, szerdán fél 4 órakor lesz a központi temetőben. A gyászoló család.

Fájó szívvel tudatjuk, hogy drága jó férjem, szeretett jó édesapánk, apósunk, nagyapánk, dédikénk,

TISCHLER GYÖRGY

1977. IV. 12-én, 78. évében váratlanul elhunyt. Temetése április 26-án 12 órakor lesz a pécsi központi temetőben. A gyászoló család.

Mély fájdalommal tudatom, hogy szeretett édesanyám,

ÖZV. NICK GYÖRGYNÉ

váratlanul elhunyt. Temetése április 26-án, kedden fél 3 órakor lesz a központi temetőben. Gyászoló leánya és rokonsága.

Fájdalommal tudatjuk, hogy

SZALONTAY JÓZSEF

Sörház utca 1. sz. alatti lakos, 73 éves korában elhunyt. Temetése április 25-én, három órakor lesz a központi temetőben. A gyászoló család.

Mély fájdalommal tudatjuk, hogy drága jó férjem, édesapám, nagyapánk, dédapánk, testvérem, rokonunk,

RISTL LAJOS

73 éves korában elhunyt. Hamvasztás utáni búcsúztatása 1977. április 25-én, hétfőn 14 órakor lesz a pécsi központi temetőben. A gyászoló család.

Fájdalommal tudatjuk, hogy férjem, édesapánk, apósunk,

VINCZE JÓZSEF

pécsújhegyi lakos, 82 éves korában elhunyt. Temetése április 26-án, fél 2 órakor lesz a pécsi központi temetőben. A gyászoló család.

Fájdalommal tudatjuk, hogy szeretett feleségem, édesanyám, anyósom, nagymamánk,

MARKÓ JÓZSEFNÉ

71 éves korában, hosszú betegség után elhunyt. Hamvasztás utáni búcsúztatása április 25-én fél három órakor lesz a pécsi központi temetőben. A gyászoló család.

KÖSZÖNET

Hálás szívvel mondunk köszönetet kedves rokanainknak, barátainknak, munkatársainknak, akik drága jó férjem, szeretett édesapánk, nagypapám,

GULYÁS FERENC

temetésén részt vettek, együttérzésükkel, koszorúk és virágok küldésével fájdalmunkat enyhíteni igyekeztek. Köszönetet mondunk volt munkatársainak, az Élelmiszerkereskedelmi Vállalat dolgozóinak és a Baranya megyei Vendéglátó Vállalat dolgozóinak. A gyászoló család.

Fájdalomtól megtört szívvel mondunk köszönetet mindazoknak a rokonoknak, ismerősöknek, szomszédoknak, akik felejthetetlen halottunk,

PETROVICS SÁNDOR

temetésén koszorúk, virágok és táviratok küldésével fájdalmunkat enyhíteni igyekeztek. Külön köszönetet mondunk a Bőrruházati üzem II. sz. varroda dolgozóinak és a Kesztyűgyár tmk dolgozóinak. A gyászoló család.

Dolgozókat felveszneK

A MÉV Szolgáltató Uzem felvételre keres: lakatosokat, asztalost, lángvágót, vasútépítőt, anyagkiadót és öntő segédmunkásokat. Jelentkezés: Szolgáltató Uzem, munkaügy, Kővágószőllős. (50454)

SZERKEZETI és géplakatosokat, fényezőt, valamint nyugdíjas takarítónőket korlátlan foglalkoztatás lehetősége mellett felveszünk. Jelentkezés: Pécsi Köztisztasági és Útkarbantartó Vállalat. Pécs, Bolgár Néphadsereg útja 92. Munkaügy. (50458)

GYORS- és gépírónőt, műszaki adminisztrátort, általános adminisztrátort felvesz a Belkereskedelmi Szállítási Vállalat. Pécs, Megyeri út 63. (50457)

ERETTSÉGIVEL és lehetőleg számviteli gyakorlattal rendelkező számlalikvidátort, gépkönyvelőt, valamint tablóellenőrt felveszünk. Jelentkezéseket „Kereskedelmi vállalat" jeligére a Sallai utcai hirdetőbe kérjük. (50431)

MŰANYAG- és központi raktárunkba segédraktárost azonnal felveszünk. Jelentkezni részletes önéletrajzzal a B. m. Háziipari Szövetkezet (Pécs, Déryné u. 35.) munkaügyi csoportjánál lehet. (50418)

BETANÍTOTT munkára női és férfi dolgozókat felveszünk azonnal. B. m. Háziipari Szövetkezet. Pécs, Déryné u. 35. (50419)

A BARANYA megyei Sütőipari Vállalat azonnali belépéssel felvesz két könyvelőt és egy bérszámfejtőt meghatározott időre. Jelentkezés a személyzeti előadónál (Pécs, Szalai A. u. 1.) de. 8—12 óráig. (50428)

AZ AUTÓKER Kiskereskedelmi Uzletág Pécsi Fiókja felvesz autóalkatrész ismerettel rendelkező bolti eladókat. — Jelentkezés személyesen vagy telefonon: 7622 Pécs, Bajcsy-Zs. u. 23. sz., az AUTÓKER üzletvezetőjénél. Telefon: 15-732. (50427)

FÉRFI vagonrakó segédmunkásokat azonnali belépéssel felveszünk. Jelentkezés: AMFORA UVÉRT, Megyeri út 59. Raktárbázis. (50429)

A KAPOSVÁRI Ruhagyár pécsi telepe felvesz varrodai munkára szakmunkásokat és betanulókat, egy és két műszakban, valamint raktári segédmunkást. Jelentkezés: Pécs, József Attila u. 17. Munkaügy. (50425)

MŰSZAKI adminisztrátort felvesz a Belkereskedelmi Szállítási Vállalat. Pécs, Megyeri út 63. (50426)

A SZERB-HORVÁT Diákotthon azonnali felvételre keres egy németül tudó dajkát és egy konyhalányt. Fürdő utca 1. (313)

TARGONCAVEZETŐI vizsgával rendelkező dolgozót tárházunkhoz felveszünk. Jelentkezés: Baranya megyei Zöldért Vállalat. Pécs, Megyeri út 66. Munkaügyi osztály. (1054)

KÖZPONTI pénztárunkba pénztárost felveszünk. Jelentkezés: Baranya megyei Zöldért Vállalat. Pécs, Megyeri út 66. Munkaügyi osztály. (1055)

KÖZÉRDEKŰ

A MÁV Szombathelyi Igazgatóság értesíti az utazóközönséget, hogy pályaépítési munkák miatt április 26-án 9.13 órától május 5-én 17.00 óráig és május 10-én 9.13 órától május 19-én 17.00 óráig folytatólag éjjel és nappal a személyszállító vonatok helyett Csajág—Papkeszi—Hajmáskér—Veszprém, illetve Balatonfőkajár és Csajág állomások között vonatpótló autóbuszok közlekednek. Az utasok fel- és leszállása végett a vonatpótló autóbuszok csak Veszprém, Hajmáskér, Papkeszi, Csajág vasútállomás, Berhida, Balatonfőkajár megállóhelyek előtti téren, Sóly, Királyszentistván, Vilonya, Küngös községekben a Volán megállóhelyeken állnak meg. A vonatpótló autóbuszokon az érvényes vasúti menetjegyekkel lehet utazni. Április 26-tól május 5-ig Veszprém és Hajmáskér között a 6015, 6012 és 6013 sz. vonatok helyett közlekedő vonatpótló autóbuszok Kádárta mh-et nem érintik, ezért Kádártától csak helyijáratú autóbusszal lehet Veszprémbe utazni a fenti vonatokhoz való csatlakozás céljából. A vonatpótló autóbuszok közlekedéséről részletes felvilágositást adnak az állomások.

MEGNYITOTTUK fénymásoló részlegünket Pécs, Endresz György út 2. szám alatt. Fénymásolást rövid határidőre vállalunk. Pécsi Szolgáltatóipari Vállalat.

Az 508. sz. Ipari Szakmunkásképző Intézet és Szakmunkások Szakközépiskolájának igazgatósága felvételt hirdet a szakmunkások szakközépiskolájának esti és levelező tagozatára. Jelentkezhetnek bármilyen (ipari vagy mezőgazdasági és kereskedelmi) szakmunkásbizonyítvánnyal, egészségügyi, illetve gyors-gépírói szakbizonyítvánnyal rendelkező, munkaviszonyban álló dolgozók. A szakmai képesítés bizonyítványa mellett még szükséges a szakmunkásképző iskolai bizonyítvány vagy a 8. általános iskolai bizonyítvány leadása. A szakmunkások szakközépiskolája 3 évének sikeres elvégzése után szakközépiskolai végbizonyítványt kapnak, illetve érettségi vizsgát tehetnek a hallgatók. Jelentkezés az intézet (Pécs, Szigeti út 35.) nyilvántartó irodájában 8—15 óráig. Jelentkezési határidő: 1977. május 15., mert később jelentkezőknek tankönyveket már nem tudunk biztositani.

A B. m. Állami Építőipari Vállalat felvételre keres:

— panelszerelőket
— kőműveseket
— ácsokat
— ív- és lánghegesztőket
— kubikosokat
— villanyszerelőket
— víz-gázszerelőket
— festőket
— üvegeseket
— bádogosokat
— tmk-lakatosokat
— gépkocsivezetőket (lehet kezdő is)
— vasbetonszerelőket
— könnyűgépkezelőket
— takarítókat
— segédmunkásokat kőművesek, vízszerelők, festők, központifűtés-szerelők, vasbetonszerelők, ácsok, villanyszerelők mellé.

Jelentkezés: B. m. Állami Építőipari Vállalat, Pécs, Szántó K. J. u. 1. (ÉM-szálló), munkaerőgazdálkodás.
Levélcím: 7601 Pécs, Pf. 147.
Minden érdeklődő levélre válaszolunk!

A „DÉLKŐ" DÉLDUNÁNTÚLI KŐBÁNYA VÁLLALAT KOMLÓ

pályázatot hirdet

vállalati munkaügyi osztályvezető I. B. állás betöltésére

☐ A pályázatot részletes önéletrajzzal a vállalat személyzeti és oktatási osztályára kérjük megküldeni.

☐ Továbbá munkaerőt keresünk megfelelő gyakorlattal és képzettséggel rendelkező személyében, forgalmi könyvelői munkakör betöltésére.

Huszonöt éve sportvezető



Dr. Beckl Sándor államtitkár, az OTSH elnöke a Magyar Népköztársaság Sport Érdemérem bronz fokozata kitüntetést adja át Horváthy Tibornénak

Kitüntették Horváthy Tibornét

A Magyar Népköztársaság Minisztertanácsa hazánk felszabadulásunk 32. évfordulója alkalmából kitüntetéseket adományozott a testnevelés és sport fejlesztése terén végzett kiemelkedő munkáért. A Magyar Népköztársaság Sport Érdemérem bronz fokozatát kapta Horváthy Tiborné, a Baranya megyei SPORI főelőadója (újsághír).

*

1951-ben végezte el Pécsett az óvónőképzőt. Tanulmányai befejezése után két állás kínálkozott részére. Győrbe óvónőnek várták, Sellyére járási TSB-elnöknek hívták. Gondolkodás nélkül az utóbbit választotta.

Ősszel a falusi spartakiád megyei döntőjére már ő vezette a sellyei járás sportküldöttségét. Az első női járási TSB-elnök volt az országban. Akkoriban mind több munkakört biztosítottak a nőknek. Így lett Sárika TSB-elnök.

Nem sokáig maradt Sellyén, 1952-ben egyéves, bentlakásos sportvezetőképző tanfolyamra küldték a Testnevelési Főiskolára. Amikor egy év múlva visszatért Budapestről, már nem Sellyére ment vissza, Pécsett, a megyei TSB-n új feladatot kapott, megyei MHK-felelős lett. A tömegsport szervezésével, irányításával foglalkozott.

Nem volt könnyű, falun az 50-es években még nemigen mertek sportruhába öltözködni a lányok, szoknyában röplabdáztak. Az MHK-ról Horváthy Tiborné így beszélt.

— Sok rosszat mondanak róla, pedig valójában jó volt, csak a megvalósításánál csúsztak be hibák. A számok után futottunk, közben megfeledkeztünk a tartalomról. Kampányfeladatnak tekintettük, ahelyett, hogy rendszeres, folyamatos testedzési lehetőséget biztosítottunk volna a sportolni vágyóknak.

1957-ben új munkafeladatot kapott. Gazdasági területen dolgozott tovább, a 28 megyei szövetség működésével kapcsolatos gazdasági munkát is szívesen csinálja. A megyei versenyek, a Pécsett és Baranyában sorra kerülő országos versenyek, bajnokságok rendezésével kapcsolatban felmerülő gazdasági munka nemcsak pénzügyi ismereteket követel, de a sport területén is jártasságot kíván attól, aki jól akarja csinálni. Most vette igazán hasznát a Testnevelési Főiskolán tanultaknak. Sokszor szombaton délután és vasárnap délelőtt is akad dolga, hisz a versenyek zömmel hét végére esnek. Egyedül nem is tudná elvégezni, a szövetségek társadalmi aktíváival hosszú éveken keresztül sikerült olyan kapcsolatot kiépítenie, mellyel zavartalanul, jól szervezetten végezheti aprólékos, de felelősségteljes munkáját. 350—400 versenyt rendeznek egy évben Pécsett, van olyan hét, amikor 3—4 versenyt is tartanak.

*

Huszonöt éve végzi áldozatkész munkáját. Régóta fáradozik a testnevelés és sportmozgalom feltételeinek, körülményeinek javításán, munkáját az illetékes szervek is elismerték, megbecsülték. A Testnevelés és Sport érdemes dolgozója kitüntetés után a Testnevelés és Sport kiváló dolgozója kitüntetést kapta, legutóbb, felszabadulásunk évfordulóján *dr. Beckl Sándor* államtitkár, az OTSH elnöke a Magyar Népköztársaság Sportérdemérem bronz fokozata kitüntetésben részesítette.

Hegyi István

Emléktúra

A KPVDSZ Sportbizottsága 1977. április 24-én Felszabadulási emléktúrát rendez a Mecseken. Gyülekezés 8.30 órakor a Dömörkapunál. Útvonal: Dömörkapu, Tubesi kilátó, Lapis, Remeterét. A résztvevők 5 fős szocialista brigádok. A túra útvonalán négy pihenőállomás lesz, ahol a versenyző csapatok a felszabadulással kapcsolatos kérdésekre válaszolnak, és ügyességi feladatokat kell megoldani. A KPVDSZ-hez tartozó szocialista brigádok indulására számítanak.

Sakk

Felszabadulási emlékverseny

A PMSC felszabadulási emlékversenyén a IX. fordulót játszották a vegyesmester csoportban. Zseljándinov—Fábián 1:0, Karsa—Kogán döntetlen, Budurin—Mihájcsisin 1:0, Lénárt—Szimkin függő, Palcsó—Hartmann döntetlen, Kádár—Reszler 1:0. A vezetők sorrendje: Zseljándinov (Lvov) 7 pont, Mihájcsisin (Lvov) 6,5 pont, Buturin (Lvov) 6,5 pont, Karsa (PMSC) 6 pont és egy függőjátszma. Mesterjelölt csoport: Grescsák—Iván 1:0, Karth—András 1:0, Illés—Molnár döntetlen, Bereczki—Orsó döntetlen, Györkös—Hámori függő, Grünwald—Kocsis döntetlen. A vezetők sorrendje: Bereczki (PMSC) 6,5 pont, Karth (Lvov) 6 pont, Grescsák (Tapolca) 5,5 pont.

Asztalitenisz

A legjobb magyar versenyzők Pécsett

- A IV. Kőhalmi László-emlékverseny
- Több mint kétszáz versenyző a rajtnál
- A városi sportcsarnokban rendezik a viadalt

Negyedik alkalommal rendezik meg az asztaliteniszezők dr. Kőhalmi László emlékversenyét. Évről évre a sportág legjobbjai találkoznak Pécsett az egyetemi klub fiatalon, tragikus körülmények között elhunyt játékosa, edzője emlékére megrendezett viadalon. A Magyar Asztalitenisz Szövetség ranglista versenyként vette fel a versenynaptárba az érdekesnek ígérkező kétnapos sportesemény. Elsőízben rendezi meg az Universitas PEAC a dr. Kőhalmi László emlékversenyt a sportcsarnokban.

A nevezések jól sikerültek. Hét közepéig több mint harminc egyesület mintegy 250 versenyzője jelezte részvételét. Az NB I-es szakosztályok mind elküldik versenyzőiket. A Statisztika, a BSE, a Vörös Meteor KÖZÉRT, FTC, a 31. sz. Építők, a Tolnai Vörös Lobogó, a Bakony Vegyész, a Kaposvári Vasas és a Pécsi BTC versenyzői mellett a legjobb férfi szakosztályok asztaliteniszezői is sorra jelezték részvételüket. A Csepel, a BSE, a Bp. Spartacus, a BVSC, a Vörös Meteor KÖZÉRT, a Ganz-MÁVAG, Cegléd, Miskolc, Szolnok, Székesfehérvár, Kaposvár, Mohács, Tolna, Dunaújváros, Szeged, Veszprém, Diósgyőr férfi asztaliteniszezői csatáznak a kétnapos versenyen. A nőknél Kisházi és Magos kivételével a teljes magyar élmezőny rajthoz áll, Oláh, Szabó, Bogyó, Benke, Urbán II., Vasvári II., a Statisztika kitűnőségei, a BSE legjobbjai, Tihanyi, Merényi, Ivaskó, Ruzsenszky versenyeznek Pécsett. A 31. sz. Építők legjobbja, a válogatott Csik is nevezett. A férfiaknál a BVSC 12 férfi versenyzővel jelezte részvételét — Gergely, Rózsás, Börzsei, Takács, Harangi, Nozicskó, Potári a legismertebb vasutas versenyzők. Várják a rendezők a Bp. Spartacus kitűnőségeit is — Jónyert, Klampárt, Tímárt, Bánlakit. A BSE-nél Kollár, Gárdos, Dudás a legismertebb nevek. A miskolciak színeiben indul Papp, a ceglédieknél Beleznay és Németh.

A viadal szombaton délelőtt 9 órakor az I. osztályú női párosban indul, 10 órakor állnak asztalhoz az I. osztályú férfi páros résztvevői. 13 órakor az I. osztályú női egyes, 14.30 órakor az I. osztályú férfi egyes küzdelmei kezdődnek. Az I. osztályú női egyes döntőit előreláthatólag 17 és 18 óra között játsszák, míg a férifaknál az esti órákban várható a döntő mérkőzés. A verseny vasárnap reggel 8 órakor az I. osztályú vegyespárosok találkozóival folytatódik, 9.30 órakor az ifjúsági fiú egyes, 11 órakor az ifjúsági leány egyes versenyei kezdődnek.

DN SPORT

Megkezdődött a Baranya Kupa nemzetközi ökölvívóverseny

Rosszul sikerült a pécsiek rajtja

Félig telt nézőtér előtt, csütörtökön este, a selejtezőkkel megkezdődött a VII. Baranya Kupa nemzetközi ökölvívóverseny. A nevezett egyesületek közül nem érkezett meg a Csepel, a Borsodi Bányász, valamint a Paks, így a mérlegelésnél csak 67 ökölvívó jelent meg. Megérkezett viszont a szovjet Karpati Lvov 11, a lengyel Lublin 5 versenyzővel.

A pécsiek közül elsőként — a második párban — pehelysúlyban Jerzsabek (Honvéd Steinmetz SE) lépett szorítóba és nagy meglepetésre, egyhangú pontozással vereséget szenvedett Pálfalvitól (Vasas).

Váltósúlyban Farkas Gy. (Honvéd Steinmetz SE) már az első menetben feladta a találkozót a rutinos Viqh (Kecskemét) ellen. Jól mutatkoztak be a külföldiek, pehelysúlyban Kachno (Lublin) és Sarkó (Lvov) egyhangú pontozásos győzelemmel biztosította a továbbjutást. Havrilovnak (Lvov) sem okozott nehézséget váltósúlyban Kertész legyőzése. A soproni versenyző edzője a harmadik menetben feladta a mérkőzést. Hricak (Lvov) már az első menetben kiütötte félnehézsúlyban a kaposvári Turit és ebben a súlycsoportban biztosan győzött Sitkowski (Lublin) Tóth (Vasas) ellen.



A selejtezők során pehelysúlyban Jerzsabek (Steinmetz SE) pontozásos vereséget szenvedett Pálfalvitól (Vasas SC, balról)
Fotó: Arató László

LABDARÚGÁS. Lejátszották a nemzetközi kupák középdöntőinek visszavágóit. A legnagyobb érdeklődés a Mönchengladbach és a Kijevi Dinamo EK—visszavágóját kísérte. A nyugatnémet csapat a moszkvai 0:1 után 2:0-ra nyert, s így résztvevője május 25-én a római döntőnek, amelyen a Liverpool az ellenfele. A KEK-ben május 11-én a Hamburg és a védő Anderlecht játssza a döntőt. Az UEFA Kupában a döntő is két mérkőzésből áll: május 4-én és 18-án a Juventus és az Atletico Bilbao vívja a csatát. A labdarúgó Középeurópai Kupa mérkőzésen a Vasas Firenzében 1:0 arányú vereséget szenvedett.

LABDARÚGÁS. Országos ifjúsági bajnokság. Nagykanizsa—Sportiskola 2:2, PVSK—Paks 1:0, Szigetvár—Komló 0:3, PMSC—Barcs 5:1, Szekszárd—Mázaszászvár 1:0.

EREDMÉNYEK. Kosárlabda NB. II. mérkőzések. Universitas PEAC—Sportiskola 104:71 férfi csapatok. Szekszárdi Dózsa—Sportiskola 79:50 női csapatok. Teke. NB. II. mérkőzés: PMSC—Honvéd Ezüstnyíl 6:2 férfi csapatok. Asztalitenisz NB. II. mérkőzés. Kaposvári Vasas—Vasasi Bányász 20:5 férfi csapatok.

Mai sportműsor

ÖKÖLVÍVÁS: Baranya Kupa nemzetközi ökölvívó verseny, PVSK-csarnok, 17.00.

A RÁDIÓ ÉS TELEVÍZIÓ MŰSORÁBÓL

RADIO

KOSSUTH RÁDIÓ

8.27: Dalok Leninről. 8.37: Szegődjünk a nyomába. 8.47: Bach: 205. kantáta — „A megbékített Aeolus". 9.34: De jó a dió. 10.05: Szerencse fel, fiúk! 10.29: A jaguár készülődik. Hajnal Anna versei. 10.34: Századunk kórusműveiből. 11.00: Gondolat. 11.45: Dinu Lipatti Chopin-keringőket zongorázik. 12.35: Tánczenei koktél. 13.20: A Magyar Rádió népi zenekara játszik. 14.09: Munkásdal feldolgozások. 14.24: Életutam. 15.10: Longjumeau. Andrej Voznyeszenszkij költeménye. 15.26: A Rádió Dalszínháza. 16.05: Húszas stúdió. 17.07: Nagy mesterek — világhírű előadóművészek. 19.15: A Rádiószínház bemutatója. 20.30: Töltsön egy órát kedvenceivel. 21.30: Háttérbeszélgetés. 22.20: Tíz perc külpolitika. 22.30: Mozart: D-dúr vonósnégyes K. 499. 22.57: Szociológus szemmel Indiában. 23.17: Norma. Részletek Bellini operájából. 0.10: Lakatos Lajos cimbalmozik.

PETŐFI RÁDIÓ

8.05: Az Új Traditional dixieland együttes játszik. 8.33: Népdalok, néptáncok. 9.15: Kincsek a nemzet múzeumában. 9.33: Magyar művek rézfuvókra. 10.00: A zene hullámhosszán. 11.50: Üdülés vagy nyaralás? 12.00: Zenés játékokból. 12.33: Hunyadi László. Részletek Erkel operájából. 13.33: Vedd át a dalt! 14.00: Kettőtől ötig . . . 17.00: Ötödik sebesség. 18.00: Mindenki iskolája (ifj.). 18.33: 3x3. 19.11: Nótacsokor. 20.00: Közvetítés a kardbajnokcsapatok Európa Kupa döntőjéről. 20.33: Falusi esték. 21.30: Kapcsoljuk a 6-os stúdiót (élő). 22.33: Kellemes pihenést!

HARMADIK MŰSOR

14.05: Román művészek operafelvételeiből. 14.39: Mahler: II. szimfónia. 16.03: Hans-Martin Linde fuvolázik, Johannes Koch viola de gambán játszik, Karl Richter csembalózik. 16.45: A zene nem ismer határokat . . . 17.30: Visszapillantás 1947—1977. 18.05: Az ember tragédiája. Részletek Ránki György operájából. 18.59: Rádióhangversenyekről. 19.33: Dietrich Fischer-Dieskau összes Wolf-dalfelvételei VII. rész. 20.29: Az esszéírás mesterei. 20.59: Új lemezeinkből. Közben: 21.58: Déli szomszédoló. Dudás Kálmán versei. 22.04: Az Új lemezeinkből című műsor folytatása.

PÉCSI RÁDIÓ

17.00: Műsorismertetés, hírek. 17.05: A pécsi Zeneiskola növendékeinek stúdiókoncertje. III. 17.15: Exportfejlesztés hitelből. Felső Pál riportja. II. 17.25: Ritmus és dallam. Hétvégi programjavaslat. 18.00: Délidunántúli híradó. 18.15: Népdalkórusok. 18.25: Hírösszefoglaló. 18.30: Szerb-horvát nyelvű műsor. Hírek. — Zene ajándéktekercsről. — Beszélgetések a szocialista hazafiságról. Dr. Fekete Bertalan műsora. — Antus Gábrics harmonikázik. — Líra. Dékity Márk versei. 19.00: Német nyelvű műsor. Kulturális magazin: Kulturális hírek. — Germanisták egyhetes konferenciája Pécsett. Riport. — Népdalcsokor. 19.30: Műsorzárás.

MAGYAR TV

7.59: Idősebbek is elkezdhetik. Tévétorna (ism.). 8.05: Iskolatévé: Matematika (ált. isk. 5. oszt.) 9.05: Földrajz (ált. isk. 6. oszt.) 10.05: Fizika (ált. isk. 7. oszt.). 13.05: Iskolatévé: Matematika (ism.). 14.05: Földrajz (ism.). 14.55: Fizika (ism.). 16.05: Irány az egyetem! Előkészítő a felsőfokú felvételi vizsgákra: Felvételi feladatok (matematika!) 16.40: Hírek. 16.45: Óvodások filmműsora: 1. Ananszi pók. Szovjet rajzfilm (ism.). 2. Én is vagyok valaki. Szovjet rajzfilm (ism.). 17.15: Kuckó. 17.45: Reklámműsor. 17.50: Öt perc meteorológia. 17.55: Mindenki közlekedik . . . 18.10: Kargala 77. A Szegedi Körzeti Stúdió műsora. 18.40: Stúdió 9. A Szovjet Televízió politikai vitaműsora. 19.00: Reklámműsor. 19.10: Esti mese. 19.20: Idősebbek is elkezdhetik. Tévétorna. 19.30: Tv-Híradó. 20.00: Molière: Scapin furfangjai. Vígjáték. 21.10: Delta. Tudományos híradó. 21.50: Az igazmondó. Emlékműsor Muharay Elemérről. 22.55: Tv-Híradó 3.

MASODIK MŰSOR

20.00: Gáspár, a kovács. NDK bábfilm. 20.45: Tv-Híradó 2. 21.05: Új hanglemezek. A Zene, zene, zene, körkép melléklete. 21.35: Reklámműsor. 21.40: Egy krumpli, két krumpli. Magyarul beszélő amerikai film.

JUGOSZLÁV TV

17.10: Magyar nyelvű tv-napló. 17.45: Kék kiskabát — játéksorozat gyermekeknek. 18.45: Gyújtópontban. 18.45: A falu közepén. 20.00: Vidám vajdaságiak — szórakoztató-zenei adás. 21.05: Jelenetek egy házasságból — filmsorozat. 21.55: Nagyvásári tv-iroda. 22.10: Európa ma: Dánia — dokumentumfilm.

MASODIK MŰSOR

18.45: Odüsszea 2200 — rajzfilmsorozat. 19.15: Források — költészeti adás. 20.00: Stúdió III. 21.00: Huszonnégy óra. 21.15: A Gallus oktett hangversenye. 22.00: Színházművészeti fesztiváli krónika.

Dunántúli Napló

Az MSZMP Baranya megyei Bizottságának lapja
Főszerkesztő: **Mitzki Ervin**
Főszerkesztő-helyettesek: **Báling József és Hallama Erzsébet**
Szerkesztőségi ügyelet 8—20 óráig 10-053, 20 óra után 15-726
Kiadja a Baranya megyei Lapkiadó Vállalat
Felelős kiadó: **Braun Károly**
Szerkesztőség és kiadóhivatal: 7601 Pécs, Hunyadi út 11. sz.
Telefon: 15-000, 15-762, 15-852, 15-245, 15-264
Szerkesztőség telex: 12-421
Kiadó telex: 12-320

Készült ofszet rotációs eljárással Saphir 96-os gépen
Pécsi Szikra Nyomda 7630 Pécs, Engel János u. 8.
Tel: 13-177, 13-696. Telex: 12-211
Felelős vezető: **Melles Rezső**

Terjeszti a Magyar Posta
Előfizethető a helyi postahivataloknál és a kézbesítőknél.
Előfizetési díj egy hónapra 21 Ft
Indexszám: 25 054
ISSN 0133—2007

Világ proletárjai, egyesüljetek!

Dunántúli napló

XXXIV. évfolyam, 110. szám
1977. április 23., szombat
Ára: 80 fillér

Az MSZMP Baranya megyei Bizottságának lapja

Az ismeretszerzés öröme

Tudni a jót, ismerni a szépet, a hasznosat, megismerni azt is, ami a láthatár, a hegygerinc mögött van — évmilliós vágya, törekvése az embernek. Az ismeretszerzés motorja az ősi tudnivágyás, de motorja, hajtóereje legalább annyira az öröm, amely az újonnan szerzett ismeret birtokosát eltölti. Ez az öröm a tanulónak és az ismeret közvetítőjének, a tanítónak egyaránt kijár.

A tanulás egyben korunk követelménye is. Sokan a társadalmi szükségletnek megfelelően tanulnak, képezik magukat. Még több azonban azoknak a száma, akik egyre növekvő szabad idejüket igyekeznek ismeretszerzéssel, tehát a lehető leghasznosabban eltölteni, hogy a jelenleginél magasabb tudásszintre kerüljenek. És ez szintén társadalmi szükséglet nálunk, amely messzemenően egybeesik azokkal a törekvésekkel, amelyeket a párt XI. kongresszusán fejlődésünk fontos mozzanataiként meghatározott. A programnyilatkozat világosan beszél erről a kérdésről is: Az életkörülmények javulásával mind több és kedvezőbb lehetőség nyílik a növekvő szabad idő kulturált felhasználására. Mindent el kell követni, hogy ennek igénye is általánossá váljék, s a növekvő szabad idő az emberi kapcsolatok erősítését szolgálja.

Ami az effajta igényt illeti, ott még nem tartunk, hogy általánosnak volna mondható, de elterjedése, folyamatos növekedése kétségtelen tény. Ezt bizonyítják az ismeretterjesztésben oroszlánrészt vállaló TIT adatai is. A TIT Baranya megyei Szervezete egy év alatt csaknem ötezer hagyományos előadást szervez. E roppant, és tegyük hozzá, áldozatos munkában kétezer értelmiségi vesz részt rendszeresen. A rendezvények évről évre történő számszerű növekedésével párhuzamosan nő a hallgatók száma is. Míg például 1971-ben 9222 rendezvényt 130 ezren látogattak, 1976-ban 19 081 rendezvényen 284 ezren vettek részt. A TIT-rendezvények fontos sajátosságaként kell számontartani azt a tényt, hogy ezeknek mintegy a felét munkások körében bonyolítják le. A növekvő érdeklődésben fontos szerepe van annak, hogy a rendezők aktuális kérdések megvalósítására törekszenek. Így az előadásokon előtérbe kerültek a szocialista életmód, a tudományos-technikai forradalom, a csillagászat, és az űrkutatás kérdései. A nyelvtanulás legolcsóbb és mondhatni legcélbavivőbb útja napjainkban is a TIT nyelvtanfolyam.

Mindez igen kedvező az önmagunkkal szembeni igényesség tekintetében. Most már azonban egyre nagyobb mértékben kell törekednünk arra is, hogy a szabad idő, a szabad időben szerzett ismeret, az önművelés, az együtt-tanulás ténylegesen szolgálja az emberi kapcsolatok erősítését is. A TIT mai, VII. megyei küldöttközgyűlésén többek között erről is szó esik, mint valamennyiőnket érintő, fontos feladatról.

— B. K. —

Koszorúzási ünnepség Pécsett és Baranyában

Megemlékezések V. I. Lenin születésének évfordulóján

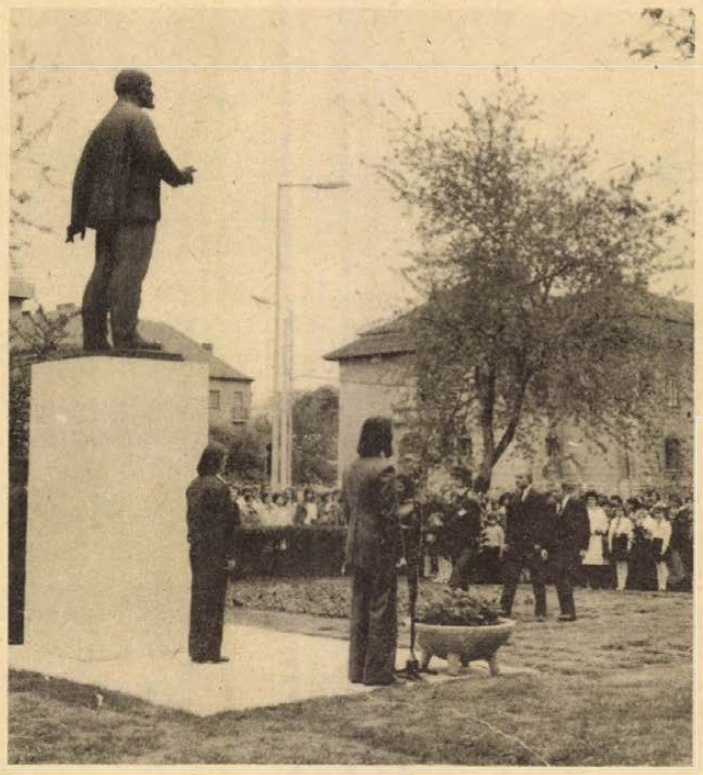
Kitüntetések a pártpropagandistáknak

Tegnap *V. I. Lenin* születésének 107. évfordulóján — ami egyben a pártpropagandisták napja — megemlékezéseket és koszorúzási ünnepségeket tartottak a megye számos helyén, kitüntetéseket adtak át a több éve és a legeredményesebben tevékenykedő propagandistáknak.

A Megyei Pártbizottságon *Bocz József*, az MSZMP Baranya megyei Bizottságának titkára emlékezett meg *V. I. Leninről*, a zseniális gondolkodóról, a forradalmárról, az emberről. Méltatta a lenini eszme hordozói, a pártpropagandisták nehéz és szép feladatát, majd kitüntetéseket és okleveleket adott át: az Oktatásügy kiváló dolgozója kitüntetést *Szabó László* diósviszlói pedagógus, a Szocialista Kultúráért kitüntetést *Vukicsevics Géza*, komlói nyugdíjas vette át. A 20 éves eredményes propagandista munkájukért a következők kaptak oklevelet és jutalmat: Pécs városból: *Borsos Tibor, Gelb Zoltán, Farkas Tivadar, Selmi Lajos, Virág József* és *Takács József*. Komló városból: *Bálint Gyula, Szamos József, Morber János, Golváth János* és *Huszár Sándor*. Mohács városból: *Kónya Ferenc* és *Téglás József*, a mohácsi járásból: *Baris István*, a pécsi járásból: *Póra István* és *Radics Károly*, a szigetvári járásból: *Varga József*, az MSZMP Oktatási Igazgatóságától: *dr. Bali József, Bántai Józsefné, Gál Béla, dr. Judi István, dr. Jóri János, Kertész István, Kovács József, dr. Fehér István, Somogyi János, Rapi János* és *dr. Vida József*, a Megyei Tanácstól: *Katona Pál, Koós Lászlóné, Orosz Ferenc* és *dr. Román Lászlóné*.

Rajnai József, a megyei pártbizottság propaganda és művelődési osztályának vezetője bejelentette, hogy a budapesti központi ünnepségen a megyénk propagandistái közül: *Decsi Ferenc*, a MÉV robbantásvezetője a Munka Érdemrend bronz fokozatát, míg a Lenin-emlékplakettet: *Benkő László, Molnár Viktor, Pintér Henrik, dr. Schrott Béla* és *Vincze Lajosné* vette át.

Az ünnepségen és a kitüntetések átadásánál jelen volt *Földes Andrásné*, az Oktatási Igazgatóság igazgatója.



Bocz József és Lukács János helyezett elsőnek koszorút a Lenin-szobor talapzatához Szokolai felv.

A Pécs városi Pártbizottságon *Szentirányi József*, a pártbizottság titkára emlékezett meg Leninről, majd az eredményesen dolgozó propagandistáknak oklevelet és jutalmat adott át.

*

Délelőtt tíz órakor koszorúzási ünnepséget tartottak Pécsett, a Lenin-szobornál. A párt koszorúját *Bocz József*, az MSZMP megyei titkára és *Lukács János*, a Pécs városi bizottság első titkára helyezte el. Koszorúkat és virágokat helyeztek el a szobor talapzatára a megyei és a városi tanács, a szakszervezet, KISZ és úttörők, illetve HNF képviseletében is.

*

Komlón délután koszorúzták meg a Lenin-szobrot a város párt-, tanácsi, KISZ, HNF és fegyveres testületei nevében. Utána a pártbizottságon *Gallusz József*, a városi pártbizottság első titkára köszöntötte azt a tizenkilenc propagandistát, akiknek az 5—10—15 éves eredményes tevékenységéért oklevelet és jutalmat adott át.

*

Mohácson délután három propagandista vette át a 10—15 évi munkájáért az oklevelet és jutalmat *Borsos Jánostól*, a városi pártbizottság első titkárától. A Lenin-szobornál 16 órától az úttörő nagykórus műsorát úttörőgárdisták fogadalomtétele és *Bogárdi János*, a városi úttörőelnök ünnepi beszéde követte, majd koszorúzási ünnepségre került sor.

*

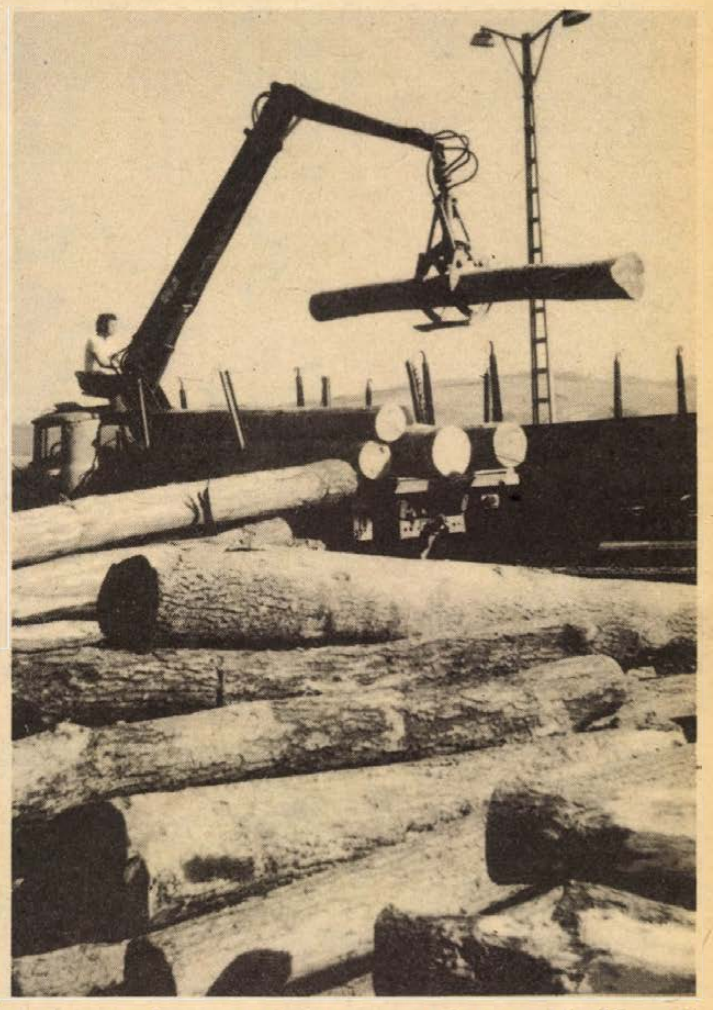
Sásdon délelőtt *Molnár Károly*, a járási pártbizottság csoportvezetője tartott megemlékezést, huszonkét propagandistának adott át jutalmat, illetve oklevelet, majd a járási és a nagyközségi párt, tanácsi, KISZ, HNF, valamint az ÁFÉSZ koszorúját és a bölcsődések, óvodások, iskolások virágait helyezték el a Lenin emlékmű talapzatára.

Murányi László



A meghívott propagandistákat Bocz József köszöntötte, majd kitüntetéseket és okleveleket adott át Szokolai felv.

Fakitermelés



A kárászi erdészet évi 12 ezer köbméter fát termel ki a környező erdőkből. A mázaszászvári vasút feladóállomásán keresztül Olaszországba, Ausztriába és hazánk minden nagyobb fafeldolgozó üzemének szállítanak

Megalakult az MSZMP Siklós járási Bizottsága

Megválasztották a vezető testületeket

Nagy esemény színhelye volt tegnap délután a siklósi pártbizottságok székháza. Köztudott, hogy a nagyközségből az Elnöki Tanács határozata értelmében város lett, s emiatt Siklós kivált a korábbi siklósi járási pártbizottság kötelékéből, s mint arról már beszámoltunk, csütörtökön a saját bizottságát alakította meg. Így aztán újjá kellett alakítani a járási pártbizottságot is, annak végrehajtó bizottságát; a végrehajtó bizottság tisztségviselőit pedig meg kellett választani.

Nagy Béla villányi iskolaigazgató elnökletével kezdődött meg a járás kommunista küldötteinek pártértekezlete. Az elnökség tagjainak sorában helyet foglalt *Horváth Alajos*, az MSZMP Siklós város Bizottságának első titkára és *Gázsity Milutinné* országgyűlési képviselő.

A bevezető után *dr. Jerszi István*, az MSZMP Baranya megyei Bizottságának titkára ismertette a megyei pártbizottság határozatát, melynek értelmében a járásból Siklós város kivált, s emiatt a járási pártbizottság átszervezésére sort kell ejteni.

A mandátumvizsgáló bizottság elnökének jelentése után — miszerint a 190 küldöttből 184 fő jelent meg — a jelölőbizottság elnöke ismertette azok nevét, akiket a pártbizottság tagságára méltónak találtak. A titkos szavazást követően megalakult az MSZMP Siklós járási Bizottsága, melynek 36 férfi és 11 nő lett a tagja. A pártbizottság megtartotta első ülését is, melyen ismét titkos szavazással kiválasztották soraikból azokat, akik a végrehajtó bizottságban, illetve a fegyelmi bizottságban fognak tevékenykedni. Az első titkár, illetve a titkár személyére dr. Jerszi István, az MSZMP Baranya megyei Bizottságának nevében tett javaslatot. A szavazatok összeszámlálását követően a szavazatszedő bizottság elnöke ismertette az eredményt. Siklós járási Pártbizottság első titkára *dr. Vida Sándor*, titkára *Kosztán Erzsébet* lett. A végrehajtó bizottság tagjaiként *Amigya Antal, András István, Dohoczki Antal, Nagy Béla, Szikszai Tibor, Szoboszlai István, Tárnoki Nándor, dr. Török Zsigmond* és *Verók Anna* fognak tevékenykedni. A fegyelmi bizottság elnökének *Huber Dezsőt* választották. A pártbizottság ezután, immáron nyílt szavazással megalakította a pártépítési, gazdaságpolitikai, valamint a propaganda és művelődésügyi munkabizottságokat, megválasztotta azok elnökeit, titkárait és tagjait.

A pártértekezlet folytatódott: az elnök ismertette a küldötteknek a pártbizottsági ülésen történteket, majd dr. Jerszi István gratulált a megválasztott tisztségviselőknek és tagoknak a megyei pártbizottság nevében, munkájukhoz jó egészséget és sok sikert kívánva.

A pártértekezlet záróakkordjaként a harkányi úttörőcsapat fiataljai színes műsorral köszöntötték a résztvevőket.

K. F.

Filmjegyzet

Teketória

Több oka is van annak, hogy Maár Gyula Teketória című színes filmjét olyan alkotásként értékelje az ember, mint ami témáját és művészi kivitelezésének színvonalát tekintve kiemelkedik filmjeink átlagából.

A probléma, amit a forgatókönyvíró-rendező megfogalmaz, az emberi kapcsolatok meglehetősen tágas körébe tartozik, az emberi életút bizonyos szakaszaiban föllépő kifáradást, és az ezzel rendszerint együttjáró elmagányosodást állítja főszereplőként kamerája elé. Van persze a kifáradásnak morálja is, erről azonban a film hallgat. A fáradtság a munka következménye. Sokfajta fáradtságot ismerünk meg, de együttérzésünkre nyilván elsősorban az előbbi tarthat számot. A film kevés szóval lépi át az általánosságban jellemzett „dolgozó nő" konkrét munkáját, hogy annál nagyobb teret szentelhessen a meglehetősen elvont fáradtságnak, magányosságnak. Ezen a ponton túl a rendező azután szabadon bontakoztatja ki sajátos líráját, filmköltészetét, amelynek átélése már csak ízlés dolga. A néző számára ennek megfelelően az azonosulás lehetőségét elsősorban maga a probléma jelenti, a lírai feldolgozás azonban – aszerint, hogy ki mit tud kezdeni fáradtságával, hullámvölgyeivel – megosztja a véleményeket.

Sokunkhoz közel áll ez a líra, nyilván ahhoz a tíz emberhez is, akik a Petőfi moziban, a csütörtök esti bemutatón végignézték a filmet. Az „illedelmesen öregedő" főhősnő alakját Törőcsik Mari személyesítette meg. A „megalázóan fáradt" nő szerepét testreszabott szerepként öltve magára, néhol megdöbbentő igazságokat fogalmazott meg. Zaklatottsága, válsághelyzete, ha mégoly elvontnak is hatott, elsősorban az ő átélése révén a tipikusság benyomását keltette. Típust testesített meg. Típust, amely létezik ugyan, de mégsem mondható uralkodónak. Egy pesti belvárosi lakásban élő, hosszú ideje elvált asszony, aki már nem túl fiatal, de még nem is öreg, régi emlékeit rendszerezgetve vár valamire, valakire... Heves lelki élete azonban meggátolja abban, hogy lépjen egyet... Sorsa, élethelyzete lényegéből éppen a legfontosabb, a morális szerkezet hiányzik, az a váz és egyben mechanizmus, amelynek hiányát sem tágabb, sem szűkebb értelemben nem lehet tipikusnak tekinteni.

Így az értékes alapgondolat epizódot eredményez. Azt is meg kell azonban mondani, hogy a magyar filmművészet szép epizódját. Olyan művészi atmoszférát, képsorokat, jeleneteket, amelyek nem egykönnyen mennek ki az ember fejéből. Ebben nagy szerepe van mindenek előtt Törőcsik Marinak, valamint Koltai Lajosnak, a film operatőrének, továbbá a kitűnő szereplőgárdának, amelynek a főszereplőn kívül Mészáros Ági, Lorán Lenke, Bihary József, Őze Lajos, Major Tamás, Fried Péter és Stefan Kvietik voltak a tagjai.

Bebesi Károly

Elutaztak a német vendégek



Schwerin kerület és Baranya megye közötti együttműködési szerződést írtak alá

Együttműködés Baranya megye és Schwerin terület között

Aláírták tegnap Pécsett az együttműködési megállapodást a Német Demokratikus Köztársaság-beli Schwerin terület és Baranya megye vezetői. Az okmányt *Heinz Ziegner*, a kerületi pártbizottság első titkára és *dr. Nagy József*, a Baranya megyei Pártbizottság első titkára látta el kézjegyével. Az ünnepélyes aktuson részt vettek *Bocz József*, *Czégény József*, *dr. Jerszi István*, a megyei pártbizottság titkárai és *dr. Földvári János*, a Baranya megyei Tanács általános elnökhelyettese, *Siegfrid Hempelt*, a Schwerin megyei Tanács első helyettese, *Christel Fiebiger* tsz-elnöknő, *Herbert Wegner* a grabói élelmiszeripari gyár igazgatója, *Manfréd Schild*, a Schwerin területi pártbizottság munkatársa.

Az okmányok kicserélésekor rövid beszédet mondott *dr. Nagy József*, a megyei pártbizottság első titkára.

— Négynapos, eseményekben gazdag, első ízben történt látogatásuk ezzel az ünnepélyes aktussal fejeződött be, amely megpecsételése azoknak a terveknek, annak a barátságnak a dokumentuma, amelyet itt, delegációjuk alkalmával első ízben kialakítottunk. Ahogy a mindnyájunk számára nagy élményt nyújtó véméndi politikai gyülésen is elmondottuk, számunkra, a magyar szocializmust építő magyar társadalom számára nagy jelentőségű a Német Demokratikus Köztársaság, első szocialista Németország létezése. Nagy figyelemmel kísérjük az Önök eredményeit, és ahogy most *Kádár János* elvtárs és *Erich Honecker* elvtárs által aláírt új barátsági és együttműködési szerződésben megfogalmazódott, a két állam pártjai, egész társadalma, gazdasági, politikai téren sokoldalúan együttműködik. Engedjék meg, hogy együttműködési megállapodásunk aláírása alkalmából, megyénk politikai testületének, megyei pártbizottságának, állami testületének, megyei tanácsának nevében, valamint Baranya minden dolgozója nevében sok sikert kívánjunk Önöknek a fejlett szocialista társadalom építésében.

Heinz Ziegner beszédében megállapította:

— Egy nagyon jó szerződést írtunk most alá, amelyiket meg kell valósítanunk, és az az érzésem, ez sikerül is. A baráti szerződésben megfogalmaztuk: Feladatunk az, hogy ezt a szerződést mi élettel töltsük meg. Biztos vagyok abban, hogy a mi részünkről mindent meg fogunk tenni, hogy ezt az együttműködést elősegítsük, megteszünk mindent azért, hogy mindkét nép kommunistái, munkások, termelőszövetkezeti parasztok, a fiatalok közelebb kerüljenek egymáshoz.

A német küldöttség tegnap elutazott Pécsről.

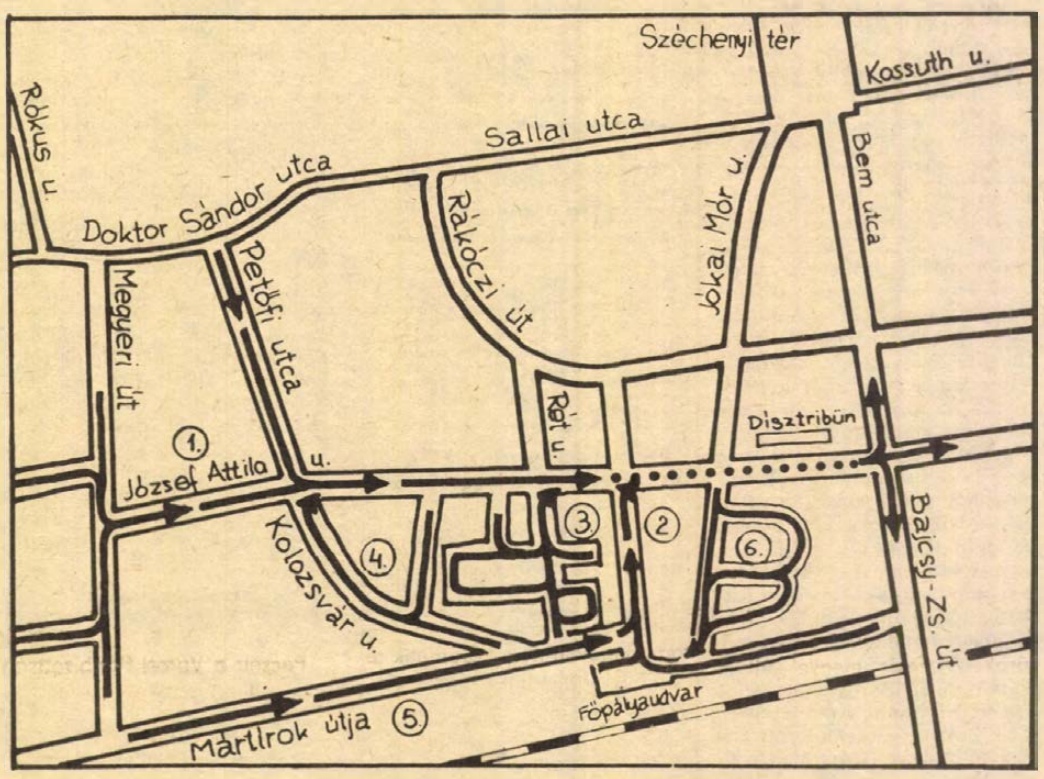
Nagy István

Hazánkban először

Felsőoktatási intézmények tűzvédelmi megállapodása

Tegnap délelőtt a POTE tanácstermében a pécsi felsőoktatási intézmények vezetői együttműködési szerződést írtak alá a sajátos tűzvédelmi feladatok végrehajtásáért. Együttműködnek az intézményi tűzvédelmi utasítások kidolgozásában, a hallgatók és dolgozók részére kiadandó közös tűzvédelmi oktatási anyag összeállításában, biztosítják az egyetemek és főiskolák tűzvédelmi feladatainak eredményesebb megoldását célzó közös kutató munka megszervezését, a program végrehajtását. Az intézmények vezetői megállapodtak abban, hogy rendszeressé teszik az egymás közötti tűzvédelmi tapasztalatcseréket, illetve az intézmények tűzvédelmi szakembereinek szoros együttműködését, valamint kidolgozzák a hatékony tűzvédelmi segítségnyújtás módjait.

Az együttműködési szerződést *dr. Tigyi József*, a Pécsi Orvostudományi Egyetem rektora, *dr. Kálmánchei Zoltán*, a Pécsi Tanárképző Főiskola főigazgatója, *Juhász Jenő*, a Pollack Mihály Műszaki Főiskola főigazgatója, és *Hoóz István*, a Pécsi Tudományegyetem rektorhelyettese látta el kézjegyével. Az aláíráson részt vett *Dukits Károly* alezredes, a Baranya megyei Tűzoltóparancsnokság parancsnokhelyettese.



A május 1-i felvonulás útvonala

Nem kell szüneteltetni a kelet—nyugati irányú forgalmat

Május 1-re készül Pécs. Több évtizedes hagyománnyal szakítva, az új városközpont, új főforgalmi útvonala lesz a színpompásnak ígérkező felvonulás színtere. A város végérvényesen kinőtte a hagyományos felvonulási útvonalat, s ezért is kellett új területet keresni. A választás szerencsés voltát bizonyítja, hogy a felvonulás időtartama alatt nem kell szüneteltetni a város kelet—nyugati irányú forgalmát, s néhány kivételtől eltekintve valamennyi autóbuszjárat közlekedhet.

A Szalai András úton erőteljes ütemben folynak a befejező munkálatok. A KOJÁL előtti parkoló megkapta már a végleges aszfaltburkolatot, az ügyészség előtti hangulatos terecske formálódik vízmedencével és padokkal (a párját a Jókai utca másik oldalán, a MHSZ-székháznál alakítják majd ki), készek a járdák, kőzúzalékkal borították a Bajcsy-Zsilinszky út sarki ideiglenes parkolót, s folyamatosan ültetik az új fákat.

Az új felvonulási útvonal miatt új gyülekezési helyek lépnek a megszokottak helyébe. Térképvázlatunk ezeket a helyeket mutatja be. Az 1. számú gyülekezési helyen 8.45 óráig fejeződik be a Mecseki Szénbányák, a Mecseki Ércbányászati Vállalat, az Aknamélyítő Vállalat, a bőripari üzemek, az építőipari vállalatok, a vas-, fém- és villamosipari üzemek, a gázmű, a nyomda, a Kaposvári Ruhagyár pécsi üzeme dolgozóinak, valamint a művészeti és az orvosegészségügyi dolgozók gyülekezése.

A 2. számmal jelzett területen ugyancsak 8,45-ig fejeződik be a vasutas és a postás dolgozók, a Volán, az AFIT és az Autóközlekedési Tanintézet dolgozóinak gyülekezése.

A 3. számmal jelzett helyen 9.30-ig gyülekeznek a kereskedelmi, pénzügyi és vendéglátóipari, a mezőgazdasági, erdészeti és vízügyi, az élelmiszeripari dolgozók, valamint a közalkalmazottak.

Ugyancsak 9.30-ig fejeződik be a 4. számmal jelzett helyen a pedagógusok, a helyiipari és városgazdálkodási dolgozók, valamint a KISZÖV, a Ktsz-ek és a KIOSZ gyülekezése.

Az 5-ös és a 6-os számú gyülekezési helyeken 10 óráig tart a város sportolóinak és a tanulóifjúságnak a gyülekezése.

Kórusok, versmondók, színjátszók



A Pódium '77 kulturális rendezvénysorozat bevezetőjeként tegnap este a kórusok adtak hangversenyt a Ságvári Endre Művelődési Házban. Képünkön: a pécsi Radnóti Miklós Közgazdasági Szakközépiskola leánykara szerepel Ivasivka Mátyás karnagy vezetésével Fotó: Kopjár Géza

Pódium '77 Pécs

Az amatőregyüttesek megyeszerte zajló bemutatóihoz a hét végén kapcsolódnak a pécsi csoportok, szólisták is a Pódium '77 Pécs művészeti szemlével. Április 22–23-án és 24-én zajlanak a város kerületi bemutatói, minden alkalommal 18 órai kezdettel. Április 22-én, pénteken este a Ságvári Művelődési Házban találkoznak a bemutató kórusai, énekegyüttesei Ivasivka Mátyás, Jobbágy Valér, Kertész Attila, Sasvári Attila és Varga Mátyás vezetésével.

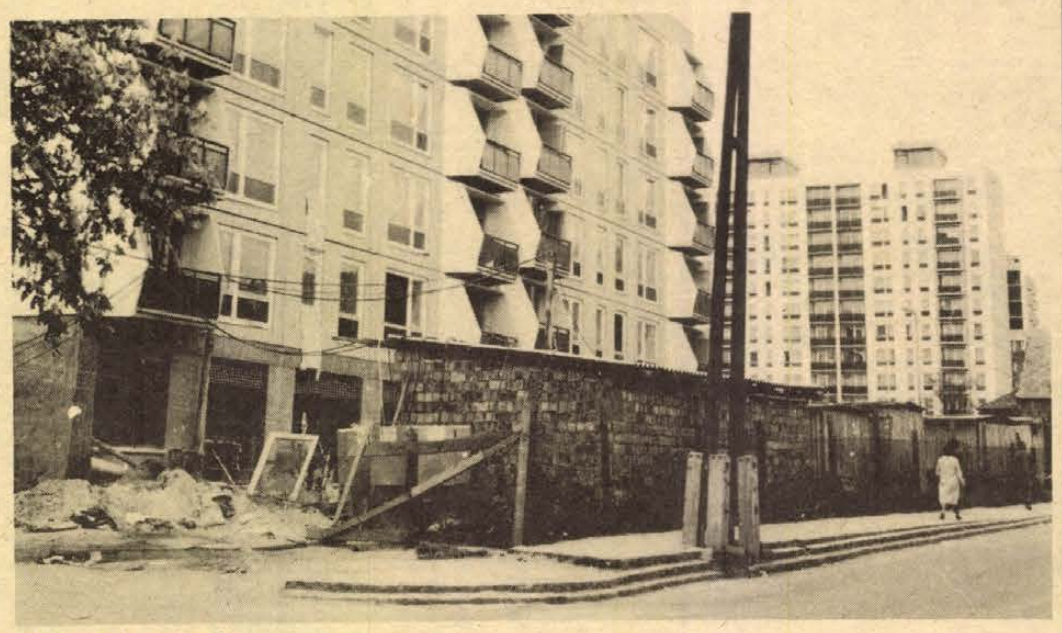
Április 23-án, szombaton este a Doktor Sándor Művelődési Központ ad otthont a pol-beat, a vers- és prózamondás, valamint a színjátszás képviselőinek.

– A Pódium '77 az amatőr művészeti bemutatók pécsi vetülete – mondotta a rendezvénysorozatról Schenk János, a városi tanács közművelődési csoportjának vezetője. – El kell határolnunk egy sor más amatőr bemutatótól, így a Pécsi kamaraesték vagy az Amatőrök fóruma sorozatoktól. Mint a kiírásban is szerepelt, a Pódium '77 Pécs bemutatóinak az a célja, hogy a város rangos és kevéssé ismert együttesei, szólistái egyaránt megmutassák, mit tudnak, s produkcióik egymás mellett megméressenek. Emellett a város és a megye legjobb szakembereiből álló zsüri szakmai észrevételeivel, javaslataival, bírálataival ad segítséget a csoportok és szólisták további munkájához. A három kerületi bemutatót májusban követik majd a városi versenyek.

G. O.

A jó példákat mindenütt alkalmazni kell

A beruházó, tervező és kivitelező munkájának összehangolása



Lakásépítés a Petőfi utcában

Baranyában fizet a határidőkésésért felelős

Nem kell hangsúlyozni, menynyire fontos érdekünk a gyors, gazdaságos beruházási tevékenység. A gazdasági növekedés, tehát az életszínvonal emelkedésének alapvető tényezője. Sajnos amennyire fontos, annyira sebezhető pontja is nemzetgazdaságunknak. Legkézenfekvőbb, a téma legprimitívebb leegyszerűsítése, a szemünk láttára zajló építési munkák, az építők bírálata. Lapunk hasábjain néhány hónapja a Fejér megyei beruházási tevékenységet elemeztük, kitűnt, hogy ott a beruházók, tervezők és a kivitelezők példásan összehangolt munkájának köszönhetően a terveknek megfelelő időben és költséggel, jó minőségben készülnek el a beruházások. A Fejér megyei Állami Építőipari Vállalat sok más mellett talán ennek köszönhetően lehet hazánk egyik legjobb építési vállalata, ebben a megyében ez lehet a magyarázata, hogy nincs építési kapacitáshiány.

Beruházónak, tervezőnek, különösen a kivitelezőnek elég a maga gondjával küszködnie, a beruházási tevékenység során ezek feltranszformálódnak, összeadódnak. Tűrhetetlen azonban, hogy a másik gyengesége jogalapként szolgáljon belső bajok magyarázására. A pécsi tűzoltólaktanya építése például kirívó esete ennek. A kivitelező építőipari vállalat huszonkilenc tételt kifogásolva elfogadhatatlannak ítélte a terveket. Nem akarunk szakemberekkel vitába szállni a tervek minőségéről, tény azonban, hogy az építés közbeni áttervezések, tervmódosítások, késedelmes és részletterv szolgáltatások okozzák a beruházásoknál a legtöbb zavart. A tervező védekezésében viszont azt el kell fogadnunk, hogy a tervegyeztető tárgyalásokon részt vevő építési vállalat képviselője akkor nem emelt kifogást. A beruházó Megyei Tanács ezúttal — reméljük következetesen — érvényesíteni fogja jogait, s bepereli a tervezőt az elfogadhatatlan tervek miatt, az pedig perelje a kivitelezőt, ha nem tudnak megegyezni! Egyébként a napokban szót értettek...

◆

Dr. Dányi Pállal, a Megyei Tanács elnökhelyettesével beszélgetve megbizonyosodtunk, hogy Baranyában is megkezdődött egy folyamat, amely a beruházások körüli zűrzavart igyekszik rendezni.

Sok a pénz, vagy kevés

Túlságosan egyszerű, hálás feladat lenne a rossz beruházási tevékenység kapcsán csupán a tervező és kivitelező felelősségéről beszélni. A beruházót, a tanácsokat is beleértve, ugyanolyan felelősség terheli. Azért is beszélhetünk némi optimizmussal az első lépésekről, mert ezt a Megyei Tanácsnál például felismerték, a maguk vonalán hatékony eszközökkel igyekszenek rendet teremteni.

Baranyában kétségkívül kevés az építőipari kapacitás, oktalanság lenne tehát, ha az igényeket, pénzügyi feltételeket, időpontokat nem ehhez igazítanák. A Megyei Tanács törekvése az, hogy a lehető legnagyobb rugalmasságot biztosítsa a beruházási tevékenységben. Az ötödik 5 éves terv végső céljai természetesen sérthetetlenek. Időben, térben azonban mereven nem követhetik tételesen. Például ha egy létesítményt Komlóra 1977-re terveztek, ehhez a pénz rendelkezésre is áll, de a tervek, az építési kapacitás hiánycikk, átcsoportosítják a pénzt, ahol azonnal felhasználhatják. Ugyanakkor, ha mondjuk egy komlói létesítmény most többe kerül, mint azt korábban gondolták, nem állítják le a beruházást. A Pécsi Sportcsarnok volt a legjobb példája, hogy a mereven fogalmazott tervcélok tarthatatlanok.

◆

A népgazdasági érdekek azt követelik, hogy a beruházások között fontossági sorrendet állapítsanak meg. Mint ismeretes, első helyen állanak a nagy, állami termelőberuházások, második helyre kerültek a célcsoportos beruházások, elsősorban a lakás, aztán következnek csak a „többiek". Baranyában így nem lehet sorolni, hiszen a lakásépítés természetszerűleg zöld utat élvez, csak az egyéb kategóriában lehet fontossági sorrendet megállapítani. Mi legyen tehát ennek az alapja?

A Megyei Tanács álláspontja szerint a gazdaságilag megalapozott, műszakilag előkészített, az ötödik 5 éves tervben szereplő beruházásoké az elsőbbség. Előfordul, hogy a valamilyen létesítmény után áhitozó szervek, vállalatok a tanácshoz, vagy nagyvállalataikhoz fordulnak pénzért, egyben megrendelik a tervező és a kivitelező kapacitást. A személyes kapcsolatok persze a legtöbb esetben döntő módon csatasorba vannak állítva. Az eddigi gyakorlat szerint a kérések rendszerint valahol meghallgatásra kerültek. Pénz ugyan nem volt, de a tervek elkészültek. Máskor a kivitelező volt a jó fiú, tervek és pénz nélkül rendelkezésre bocsátotta kapacitását. S hát az is előfordult, hogy a jó nagybácsi pénzt adott, a tervezők, építők meg ígérgettek.

◆

Pécsett a Városi Pártbizottság közreműködésével koordinálják a beruházások sorolását és előkészítését is. Még az idén tavasszal a megye valamennyi városában és járásában megkísérlik ugyanezt megvalósítani.

A Megyei Tanács rendet tesz saját portáján. Ugyanakkor Baranyában talán először anyagi felelősséget követel a jövőben azoktól, akik nem teljesítették vele szemben a kötelességeiket. A kötbér lehetősége ugyan eddig is megvolt, ezt azonban annyira nem vették komolyan, mint ahogy a határidők is komolytalanok voltak, már a meghatározáskor tudta mindenki, hogy úgyis módosítanak rajta. Vissza kell állítani az egyeztető tárgyalások rangját is: az itt elfogadott szempontok, eldöntött dolgok megvalósításáért valamennyi érdekelt anyagi és erkölcsi felelősséget kell hogy vállaljon.

Lombosi Jenő

Épül a harkányi tsz-üdülő

Fényképekkel illusztrált beszámolónkban korábban már hírt adtunk a mezőgazdasági termelőszövetkezetek harkányi közös üdülőjének építéséről, arról, hogy lendületesen folyik az alapozási munka, immár elérhető közelségbe került a munkában megfáradt, pihenni és gyógyulni vágyó szövetkezeti parasztok álmának megvalósítása. A közös vállalkozás messzibe nyúló történetében lényegében tavaly következett be a fordulópont: megkezdődött az építkezés. A tavalyi — döntő — évben végzett munkáról és a jövő feladatairól vetettek most számot a Mezőgazdasági Termelőszövetkezetek Gyógy- és Pihenőüdülő Közös Vállalkozása igazgatótanácsi ülésén, amelyet tegnap délelőtt tartottak a siklósi várban, s melyen részt vett *Czégény József*, a megyei pártbizottság titkára és *dr. Földvári János* megyei tanácselnökhelyettes is.

Az üdülővállalkozás pénzügyi, vagyoni helyzete kedvező. Az eddig végzett eredményes munkát jelképezik a falak: a sombereki tsz építőbrigádja már felhúzta a konyhai rész falait, a generálkivitelező: a pécsváradi TÖVÁLL pedig hozzákezdett az üdülői szárny magasépítési munkáihoz. Mivel a pécsváradiak csak a nyári hónapokban tudnak erősíteni, a tegnapi ülésen több tagszövetkezet is felajánlotta, saját építőbrigádjával siet a vállalkozás segítségére. A közös vállalkozás — erről tegnap döntött az igazgatótanács — egyébként belépett a pécsváradi TÖVÁLL-ba, továbbá a tsz-szövetségbe, ugyanakkor saját tagszövetkezeteinek köre is új belépőkkel gyarapodott.

A kutatási eredmények szemléletváltozást sürgetnek

Mikor ad sok tejet a Holstein-fríz?

Nagyüzemi állattenyésztők tanácskozása Pécsett

Milyen új feladatokat jelent a mezőgazdasági üzemekben az amerikai Holstein-frizzel keresztezett, nagy genetikai képességű marhafajta megjelenése? Csak Baranyában több mint hatezer tehénnel folyik a nemesítő munka, az állomány jelentős hányada máris keresztezett, egy része pedig már termel. Hogy kell takarmányozni ezeket a 4—5—6 ezer liter termelésre is képes állatokat?

A fajtaválasztás időszakát éljük, s e kritikus időszakban a gyakorlati szakembereket erősen foglalkoztatja, miként lehet a szakosított tehenészeti telepek hatékony termelésének feltételrendszerét megteremteni.

E kérdések megválaszolására a TIT Baranya megyei szervezetének mezőgazdasági és élelmezésügyi szakosztálya a hazai tudományos kutatás egyik jeles képviselőjét, *dr. Guba Sándor* egyetemi tanárt, a Kaposvári Mezőgazdasági Főiskola főigazgatóját hívta segítségül, aki hétfőn Pécsett, a Megyei Növényvédő Állomás nagytermében előadói konferenciát és konzultációt tartott.

Nem szabad túlhizlalni

A népes részt vevő szakembergárda megtudhatta, hogy főként a laktáció első és harmadik harmadában kell változtatni a régi szemléleten. Az első harmadban, mikor az állat a saját szervezetének, testsúlyának a rovására is tejet termel, növelni kell a takarmányok energia-koncentrációját. Az utolsó harmadban pedig, amikor már az elléshez közeledik, el kell vetni a tradicionális előkészítési módszert, mert a Holstein-friz tehén túlhízlalásához vezet és az elhízott tehén amerikai adatok szerint — s ezt ma már hazai kísérletek is alátámasztják — 500—600 literrel kevesebb tejet ad. A szálastakarmányok és az abrak helyes arányát az első harmadban 45:55, a másodikban 55:45, a harmadikban 65:35 arányban jelölte meg az előadó.

A probléma a növénytermesztőket is érinti, hisz gyökeresen meg kell változtatni a silókukoricatermesztés eddigi egész szisztémáját, a fajtamegválasztástól egész a betakarítás időpontjáig, amely rossz beidegződés és a technikai háttér hiányai miatt a hazai gyakorlatban általában augusztusban zajlik. Pedig a silókukorica a legtöbb tápanyagot szeptember közepén tartalmazza, akkor viszont 5—10 nap alatt be kell takarítani. A hozamnál el kell vetni a „növénytömeg" szemléletet, mert a silókukorica termesztés és a tejtermelés is akkor gazdaságos, ha egységnyi területről nem minél nagyobb növénytömeget, hanem minél nagyobb szárazanyag, illetve az állat számára felvehető tápanyaghozamot takarítunk be.

Korszerű gépeket

A szakemberek felvetették, hogy a kívánt minőségű tömegtakarmányok előállításához ma még nem áll rendelkezésre elegendő — az előírt 2 centiméter szecskahosszúságot biztosító — korszerű — betakarítógép. A konzervatív szemlélet megváltoztatása, a tenyésztői munka korszerűsítése mellett korszerű gépek munkába állítására is szükség van ahhoz, hogy az új fajtában rejlő genetikai képességek valóban kibontakozzanak, s a szakosított telepek hatékonyan termeljenek.

— Rné —

Fóliasátor és versek

Ivanec Éva zöldségtermesztő szakmunkás



A kislány a friss, világoszöld salátafejek között matat. Odébb fiatal hagyma szálas levelei, idei friss petrezselyem, sárgarépa sallangos levélbokrai, s aki gondozza, mindössze 15 éves, Ivanec Évának hívják.

— Nagyon szerettem volna valamilyen szakmát tanulni — mondja. Föl is vettek a siklósi szakmunkásképző iskolába. Szüleim nem bírtak anyagilag segíteni, édesanyám beteg, ezért fél év után abbahagytam.

— Miért döntöttél a zöldségtermesztés mellett?

— Először szerettem volna a városban maradni. Melyik fiatal lány nem szeretne? Érdeklődtem a műszergyárban, legfeljebb 1500—1600 forintot lehetne ott keresni. Abból 800 az albérlet. Ennyiből magamat is nehezen tudnám fenntartani, nemhogy a szüleimet segíteni. Hazajöttem Drávasztárára. Itt adott a lehetőség. A kertünk 100 négyszögöl. Ezenkívül leszerződtem uborkatermesztésre, amihez a tsz-től kapok még 100 négyszögöl földet. Így pénzem is lesz és az édesanyámat is tudom gondozni.

Fóliasátor alatt paprika és paradicsomtövek. Párás, meleg, földszagú levegő csap arcomba, ahogy Éva felnyitja az ajtaját.

— Ezek a paradicsomtövek bulgáriai magból nőttek. Tavaly 60—70 dekás termés is volt rajta — dicsekszik.

Évának a zöldségtermesztés mellett van egy kedvelt, dédelgetett időtöltése: verseket ír. Már 12—13 évesen verset írt barátairól, tanárairól, mindenről, ami körülvette. Most kapálás, gyomlálás közben fejében rajzó gondolatokat, vágyakat próbálja szavakba formálni.

— Jaj, tetszik tudni, leül, oszt csak írja-írja! Nem is akarom elhinni, hogy az mind az ő fejéből jön! — mondja az édesanya, már benn a házban.

Lapozgatom a keményfedelű, spirális füzetet, amiben Éva a „kincseit" őrzi. A versek gyerekesek, kiforratlanok, de egyké gondolatától megdöbbenek. 13 évesen írt egyik versében öntudatlan magabiztossággal kijelenti: „Halhatatlan leszek, mert mindig dolgozni fogok."

A szobában, a falon szép ormánsági szőttes. Kiderül, Éva szőtte. Érdekes egyéniség. Gyerekes, ahogyan a tavaly még viselt úttörőingére varrt kitüntetésekkel, jelvényekkel, és a sportversenyeken elért eredményeiért kapott oklevelekkel, érmekkel dicsekszik. Ugyanakkor már igazi nő, amint a Pécsett vásárolt divatos magassarkú cipőjét mutatja, amiben majd táncolni jár. És komoly felnőtt, mikor a munkájáról beszél, szakértelemmel számítgatja, miből mennyi hasznot remél. A verseiben ábrándozó, érzékeny. A mindennapi életben józan, gyakorlatias.

— Mik a vágyaid, Éva?

— Szeretnék fiatal költőket megismerni, beszélgetni velük, sokat olvasni és tanulni, főleg verseket. Szeretnék valamilyen népi együttesben táncolni, énekelni, csak nem tudom, hol lehetne?

És természetesen nagyon szeretném — folytatja nevetve —, ha a zöldségeimmel nem történne semmi baj, mert egy év alatt egy Lada árát akarom megszerezni. Majd mondják a faluban: az Ivanec Évának több a pénze, mint az esze!

Én meg közben arra gondolok, hogy aki ilyen fiatalon így képes élni, ennyi mindent tud tenni, annak nagyon is helyén van az esze.

Drávasztárán és környékén sok fóliasátor van, de legtöbb helyen inkább csak az idősebbek dolgoznak benne. Jó lenne, ha egyre többen lennének azok a fiatalok, akik felismerik, érdemes ezt csinálni, megéri.

Sarok Zsuzsa

HÍREK

1977. ÁPRILIS

23

SZOMBAT

Szeretettel köszöntjük névnapjuk alkalmából

BÉLA

nevű

kedves olvasóinkat

A Nap kél 4.42 — nyugszik 18.44 órakor. A Hold kél 7.55 — nyugszik 23.16 órakor.

Szakemberek közgyűlése

Az MTESZ, a Magyar Természettudományos Egyesületek Szövetsége április 23-án tartja XII. közgyűlését. A szövetség ugyan minden évben tart közgyűlést, de ötévenként — és jelen alkalommal is — tisztújításra is sor kerül, s ekkor öt év munkájáról vet számot és ugyanilyen időszakra ad feladatot tagjainak, tisztségviselőinek.

Az elmúlt időszakban az MTESZ 353 szakosztályba tömörülő tagjainak száma 140 ezerre emelkedett és közülük 80 ezer vidéki. A 29 egyesületet felölelő szövetségnek 22 területi (vidéki) szervezete, 500 helyi csoportja működik vidéken, ahol egyébként az évente megtartott 7 ezer előadás, vitaülés, konferencia stb. többségét is rendezi. Az a szellemi erő, amit a szervezetekben működő szakemberek képviselnek, öntevékenyen segíti a termelőmunkát, a műszaki fejlődés és a tudományos haladás, a társadalom gondjainak megoldását.

A jelenlegi közgyűlésnek éppen erről lesz legtöbb mondanivalója. A fejlett szocializmus építése, a párt gazdagodó és kiteljesedő értelmiségpolitikája magasabb követelményeket állít a műszaki és agrárértelmiség, a közgazdászok elé. Elsősorban persze a gazdasági tennivalók segítésén van a hangsúly.

Feladatai vannak a szövetségnek a szakemberek tudatformálásában is. Éppen említett előadásaival, vitaüléseivel, valamint tudományos kiadványaival terjeszti a korszerű tudományos világképet, a természettudományos- és a műszaki kultúrát, fejt ki fontos közművelő tevékenységet tagjai és az egész társadalom érdekében.

Ma este

SZÍNHÁZ

Nemzeti Színház: Piros bugyelláris (du. 3 órakor és este 7 órakor) A Csiky Gergely Színház előadása.

Kamaraszínház: Mikszáth különös házassága (du. fél 6 órakor és este 9 órakor) A Radnóti Színpad előadása.

MOZI

Park: A magas, szőke férfi visszatér (f4, hnó, 8) **Petőfi:** Teketória (4, 6) A magas, szőke férfi visszatér (8) **Kossuth:** Blokád I—II. (10, f3) Egy kaland utóélete (n7, f9) **Kossuth Klub:** Másfél millió (6)

Fekete Gyémánt: Az ígéret földje I—II. (4) **Jószerencsét:** A második utca foglyai (5, 7) **Rákóczi:** Az óceán (5, 7) **Május 1.:** Nadira (f6) Amerikai anzix (f8) **Harkány:** Cható földje (7) **Komló, Május 1.:** Fehér farkasok (f5, f7) **Komló, Zrínyi:** Kovpak előretör (4) Diagnózis (6) **Mohács:** A kincses sziget (6, 8) **Sellye:** A kard (7) **Siklós:** Régi idők rock zenéje (7) **Szigetvár:** Fekete gyémántok I—II. (6).

időjárás

Várható időjárás szombat estig: változóan felhős idő, szórványos esőkkel, záporesőkkel. Időnként élénk nyugati, délnyugati szél. Várható legalacsonyabb éjszakai hőmérséklet: 5—10, legmagasabb nappali hőmérséklet szombaton: 16—21 fok között.

Egyetemisták kerekasztala a vállalattal

A pécsi közgazdász hallgatók harmad évtől nyári szakmai gyakorlaton vesznek részt, az itt szerzett ismeretek és tapasztalatok szolgálnak majd szakmai dolgozatuk anyagául, a dolgozat megírása és megvédése pedig a diploma elnyerésének feltétele. A nyári szakmai gyakorlat színhelyének és témájának megválasztását elősegítendő, a Magyar Közgazdasági Társaság megyei szervezete kereskedelmi szakbizottsága szervezésében tegnap a Technika Házában a Közgazdaságtudományi Kar belkereskedelmi szakos hallgatói kerekasztal-beszélgetésen vettek részt a BARANYAKER vezetőivel. E vállalatot szocialista együttműködési szerződés köti az egyetem tanszékéhez, eddig is fogadott már nyári gyakorlatra közgazdász hallgatókat, jelenleg is négy negyedéves készíti az ott szerzett gyakorlati ismeretek alapján diplomamunkáját, s tegyük még hozzá, a korábban végzett közgazdászok közül néhányan a vállalatnál helyezkedtek el. A tegnapi kerekasztal-beszélgetésen végül is tisztázták, milyen lehetőségeket tud felkínálni a BARANYAKER.

◆

— **Életet az éveknek.** A Baranya megyei szociális otthonok és napközi otthonok idős lakóinak munkáiból rendezett kiállítás április 25-én nyílik meg Pécsett, a Leöwey Gimnáziumban, a Szent István tér 8—10. számú házban.

◆

Kórházi felvételes ügyeletek

Mindennapos felvételi ügyeletek gyermekbelbetegek részére: Pécs város: PÓTE Gyermekklinika, Szigetvár város és járás, a pécsi és a volt sellyei járás: Megyei Gyermekkórház. Gyermeksebészeti, gyermekfülészeti betegek, égett és forrázott gyermekek részére páratlan napokon: PÓTE Gyermekklinika, páros napokon: Megyei Gyermekkórház Pécs és a megye egész területéről.

Felnőtt belgyógyászat, sebészet, traumatológia: Megyei Kórház. Égési sérülések: Honvéd Kórház. Koponya- és agysérülések: Idegsebészet. Fül-orr-gégészet: PÓTE Fül-Orr-Gége Klinika.

SOS-ÉLET telefonszolgálat hívószáma 12-390, este 7-től reggel 7 óráig.

Rendőrségi segélyhívó állomások Pécsett



Közvetlen kapcsolat az ügyelettel

Az országban Győr után Pécsett hoztak létre széleskörű társadalmi összefogással, jelentős anyagi ráfordítással rendőrségi segélyhívó állomásokat, amelyeket a város 16 különböző pontján állítottak fel. Üzemeltetésüket május 1-én kezdik meg a következő helyeken:

Szabolcs falu, — vendéglő előtt; Hősök tere, — buszmegálló; Budai vám, — ABC; Ady Endre u., — taxi állomás; Búza tér, — gyógyszertár előtt; vasútállomás, — bejárat; Kertváros, — Krisztina tér; Kertváros, — Varsány u.; Tettye, — szivattyúház; József Attila u., — Hullámfürdő; Szalai András u., — fodrász üzlet előtt; Uránváros, — Olimpia előtt; Széchenyi tér, — áruházzal szemben; Sétatér — borozó előtt; Kodály Zoltán u., — templom felett; Camping — bejáratnál.

A rendőrségi segélyhívó állomás a város lakóinak személyes érdekeit szolgálja. A rendőrség is gyors és hatékony segítséget kíván nyújtani. A segélyhívó állomások a szélesebb társadalmi érdek szolgálatán belül az embertársi segélynyújtás, a jogos egyéni érdek érvényesítésének szolgálatában állnak.

Az állampolgárok e készüléken kérhetik a rendőrség gyors beavatkozását a köztörvényes bűncselekmények megakadályozásához, súlyos közúti közlekedési balesetekben történő intézkedéshez. Ezen kívül életmentés, azonnali gyors orvosi beavatkozás, tűzeset esetében — ha más lehetőség nincs, a mentők, illetve tűzoltók riasztásához.

A rendőrségi segélyhívó készüléket a rajtalévő piros gomb egyszeri benyomásával hozhatjuk működésbe. Tehát elég egyszer benyomni, vagyis felesleges az állandó nyomás. Ezt követően beszélhetnek a készülék mikrofonrészére és így létrejön a kapcsolat a rendőrfőkapitányság ügyeletével.

A Városi Tanács, a Belügyminisztérium szervei, a Pécsi Postaigazgatóság és a MEGYESZER Vállalat vezetőinek és dolgozóinak közös összefogása, jó együttműködése eredményeként, jelentős társadalmi munka ráfordításával, rövid idő alatt készültek a segélyhívó állomások.

— Cs. J. —

A Doktor Sándor Művelődési Központ programjából

23-án, délelőtt 10 órakor a Modern Magyar Képtárban a szobor- és érem-plakettgyűjteményt mutatja be a Munkások a Képtárban sorozat tárlatlátogatóinak Mendöl Zsuzsa művészettörténész. 18 órakor a Művelődési Központban kerül sor a Pódium '77 öntevékeny művészeti csoportok és szólisták szemléjére, melynek keretében az amatőrszínjátszók és versmondók lépnek fel. 19 és 21 órakor a Spot Színházban Karsai János pantomimművész mutatja be műsorát.

24-én, 10.30 órakor a Pécsi Jazz Quartett ad hangversenyt a Pécsi Jazz Klub rendezésében. 18 órakor a Pódium '77 bemutatórendszer keretén belül a pávakörök, néptáncegyüttesek és zenekarok szerepelnek a József Attila Művelődési Házban.

◆

— **„Házi nyelvi hetet"** rendezett a pécsi Fehérhegyi Általános Iskola úttörőcsapata. Nyelvi vetélkedő és szép kiejtési verseny szerepelt a rendezvény programjában, melynek fő célja a nyelvművelés volt játékos formában. Április 22-én, a zárónapon Bertók László pécsi költővel találkoztak a diákok.

— **Helikoni hangverseny.** A szekszárdi Garay Gimnázium és a pécsi Leőwey Gimnázium éneklő-zenélő diákjai április 23-án 11 órakor adnak helikoni hangversenyt a Leőwey Gimnázium dísztermében. Vezényel Jandó Jenő, Lovas Judit és Gerse József, zongorán kísér Thész László.

— **Etióp vendégek Pécsett.** Az etióp AMBESA Autóközlekedési Vállalat hat szakembere Magyarországra érkezett öthetes tanulmányútra. Jelenleg Pécsett tartózkodnak a XIV-es AFIT, valamint a 12-es Volán Vállalatnál szakmai ismeretek elsajátítása céljából. Az itt szerzett tapasztalatokat egy „magyar mintára" szervezett etióp autójavító szerviznél használják fel.

— **Vetélkedő** Lenin születésének 107. évfordulójára. Siklóson hetedszer rendezték meg a megyei politikai tájékozottsági vetélkedőt, amin 14 iskola csapata vett részt. Az egyéni versenyben Zákány Sándor (Gépipari) végzett az első helyen. Második Domokos István (Steinmetz), míg a harmadik Papp László (Gépipari) lett. A csapatversenyt is a Gépipari szerezte meg a Komarov és a Steinmetz előtt.

◆

Állatorvosi ügyelet

Ügyeletes állatorvos Pécs város területén 1977. április 23-án 13 órától 25-én reggel 6 óráig dr. Kispál Gyula, lakása: Pécs, Szilágyi Dezső u. 18/1. Telefon: 13-289.

*

Ügyeletes állatorvos a pécsi járás területén 1977. április 23-án, 13 órától 1977. április 25-én 8 óráig dr. Vajda Dezső. Telefon: 15-588, ha ez a szám nem jelentkezik, a 09 telefonon hagyható üzenet a „pécsi járás állatorvosi ügyelete" címen. Az ügyelet helye: Pécs, Megyeri út 24.

A LOTTÓ nyerőszámai

A Sportfogadási és Lottó Igazgatóság közlése szerint a 16. játékhéten Zalaegerszegen megtartott sorsoláson a következő számokat húzták ki:

6, 16, 32, 67, 82

◆

— **Pécsi utcák, pécsi házak.** Remecz Béla festményeiből nyílik kiállítás április 23-án 17.30-kor a a József Attila Művelődési Házban. A Pécsi utcák, pécsi házak című tárlatot dr. Takács József, az IBUSZ igazgatója nyitja meg, közreműködik a Dobó István úti Gimnázium leánykara Kertész Attila vezényletével.

— **Lengyel hét a Konzumban.** A baráti országok áruházainak pécsi bemutatkozását Lengyelország nyitja meg április 25-én a Konzum Áruházban, ahol egymillió forint értékű áru várja a vásárlókat. Élelmiszer-, ruházati- és vegyesiparcikkekből több mint 50 féle árut kínálnak eladásra, többek között ZK típusú magnetofonokat, bárhűtőszekrényeket, pólókat, gyerekcipőket, kozmetikumokat. A lengyel nemzeti hét április 30-án zárul.

Ma este: Piros bugyelláris

A Pécset, Budapestet és Kaposvárt érintő, e héten megrendezett színházi cserejátéksorozat keretében ma este 17.30 és 19 órai kezdettel a budapesti Radnóti színpad Görgey Gábor: Mikszáth különös házassága című darabját adja elő Pécsett, a Nemzeti Színház Kamaraszínházában. Ugyancsak ma este pedig a kaposvári Csiky Gergely Színház társulata a Nemzeti Színházban a Piros bugyelláris című népszínművet játssza. (Ez utóbbi darab előadásaira már egy héttel ezelőtt minden jegy elkelt.)

◆

— **Gyermekkönyv-hetek.** A Pécs városi Könyvtár Kossuth Lajos utcai Gyermekkönyvtára április 25-én, hétfőn délelőtt 10 órakor nagycsoportos óvodásoknak rendez könyvtári foglalkozást. Szerdán délután fél 4-kor Komlón, a József Attila Gyermekkönyvtárban lesz csoportos foglalkozás felsőtagozatos tanulókkal a költői nyelvről.

— **Alkalmi kaktuszkiállítás** nyílt Pécsett, a Tanárképző Főiskola dísztermében, ahol vasárnap estig 7 magángyűjtő legszebb növényeit tekinthetik meg az érdeklődők.

— **Ady-est Mohácson.** A Pécsi Orvosegyetem Irodalmi Színpada tegnap, pénteken este Mohácson vendégszerepelt. „Az egyetemek a közművelődésért" akció keretében a Selyemgyár és az Öntödei Vállalat dolgozói „Holdnak, mint minden jó vitéz..." című, Ady költészetéből összeállított műsorukat mutatták be nagy sikerrel.

◆

Közlemény

A Dél-dunántúli Gázgyártó és Szolgáltató Vállalat értesíti a lakosságát, hogy 1977. április 25-én megkezdi vezetéképítési munkálatait Pécsett, a Nagyvárad u., Ungvár u. és Megyeri út közötti szakaszán, majd ezek elkészülte után folyamatosan végig az utcában. Az építés ideje alatt a fenti útszakaszon a járműforgalom szünetel. Kérjük a lakosság szíves türelmét, a rekonstrukció a gázellátás javítása érdekében történik.

A jó munka elismerése

A Dél-dunántúli Vízügyi Igazgatóságot a tavalyi eredményes munkájának elismeréseként az Országos Vízügyi Hivatal és a MEDOSZ központ Dicsérő Oklevélben részesítette. Az ünnepélyes átadásra április 22-én került sor. Az ünnepségen megjelent *Czégény József*, az MSZMP Baranya megyei Bizottságának titkára, *Lukics József*, a MEDOSZ Baranya megyei titkára, *Szabó Nándor*, az MSZMP Pécs városi Bizottságának osztályvezetője, valamint *Maratovics Dániel*, az Eszéki Vízgazdálkodási Vállalat vezérigazgatója, és a határőrség, vámhatóság, rendőrség képviselői. Az ünnepségen kitüntetéseket nyújtottak át.

A Dicsérő Oklevelet *dr. Papp Ferenc*, az OVH környezetvédelmi főosztályvezetője adta át *Hernády Alajosnak*, a Dél-dunántúli Vízügyi Igazgatóság igazgatójának, majd kitüntették a jól dolgozó brigádokat.

*

A „Kiváló Szövetkezet" kitüntető címet nyerte el a pécsi Villamosipari és Gépjavító Szövetkezet. A kitüntetést tegnap délután adta át *dr. Tóth József*, az OKISZ főosztályának vezetője.

Ugyancsak tegnap tartották a 25 éves jubileumi ünnepségüket is. Ebből az alkalomból ismertette a szövetkezet elnöke, *Magyarcsik Gyula*, a tavaly meghirdetett munkaverseny eredményeit, majd kitüntetéseket nyújtott át. Az ünnepségen megjelent *Kós László*, az MSZMP Baranya megyei Bizottságának osztályvezetője, *Novák Szilveszter*, az MSZMP Pécs városi Bizottságának osztályvezetője és *Haász József*, a Baranya megyei KISZÖV elnöke.

tegnap történt

Huszár István, az MSZMP Politikai Bizottságának tagja, a Minisztertanács elnökhelyettese csütörtökön és pénteken Bács-Kiskun megyébe látogatott.

*

A párthatározatok végrehajtásának helyzete és feladatai a megye tanácsi szerveiben címmel tegnap délelőtt aktívaértekezletet tartottak az MSZMP Baranya megyei Bizottságán. Az aktíván részt vett *dr. Földvári János*, a Baranya megyei Tanács általános elnökhelyettese és *dr. Dányi Pál*, a Baranya megyei Tanács elnökhelyettese, valamint *Piti Zoltán*, a KISZ Baranya megyei Bizottságának titkára. *Dr. Jerszi Istvánnak*, az MSZMP Baranya megyei Bizottsága titkárának referátuma után a résztvevők megvitatták az államigazgatási szervek és a pártszervek kapcsolatainak kérdését, különös tekintettel a párthatározatoknak az államigazgatási szerveknél történő végrehajtására.

*

Háromnapos országos földtani ankét házigazdája volt Pécs. A Mecseki Ércbányászati Vállalat központjában a különböző bányászati ágazatok geológusai első ízben találkoztak és számoltak be legújabb kutatási eredményeikről az ország minden részéből érkezett kétszáznál is több szakember előtt. A földtani ankét tegnap bányajárással fejeződött be.

Vendégünk volt: Maurice André trombitaművész

Reggeli közben is ütemesen mozgatta ujjait, mintha gondolatban éppen egy futamot játszana.

— Ez inkább csak ujjgyakorlat, hozzátartozik a napi többórás felkészülésemhez — mosolyog *Maurice André* francia trombitaművész, aki magyarországi turnéja során csütörtökön este Pécsett is fellépett. Az előadás előtti izgalmas percekben nem tudtunk bejutni az öltözőjébe, a kiszűrődő trombitaszó figyelmeztetett: az utolsó pillanatokban is próbál.

— Nagyon ideges vagyok koncert előtt, olyankor csak a feleségem lehet a közelemben.

Pedig Maurice André nem most állt először közönség elé. Közel harminc éve járja a világot, koncertezik, nevét, méltán, a legkiválóbbak közt említik.

Bányászcsaládban született 1933-ban, a dél-franciaországi Cévennesben, s gyermekkorában évekig dolgozott ő is a bányában. A nehéz munka után összeült a család, zenei esteket tartottak. Apja, nagybátyja tanítgatta a trombitán és kimagasló tehetségét látván 18 éves korában beíratták a konzervatóriumba, ahol két év alatt megszerezte a trombitaművészi oklevelet.

Kezdetben jazz-trombitásként, főleg New-Orleans-i stílusban játszott. Az évek során egyre jobban közel került a klaszszikusokhoz, elsősorban Bachhoz. Első díjat nyert az 1955-ös genfi nemzetközi versenyen, majd 1963-ban az NSZK-ban. Azóta is számos fesztiválon szerepelt, kapott nagydíjat. Évente kétszázszor is pódiumra lép.

— *Esti koncertjén a Liszt Ferenc Kamarazenekarral lépett fel. A hegedű és a trombita „párbeszéde", de az egész zenekarral való kapcsolata azt érzékeltette, hogy nagyon értik, érzik egymást, mintha már régebb óta játszanának közösen.*

— Valóban ismerjük egymást, még Franciaországban találkoztam a zenekarral. Azóta Budapesten is dolgoztunk együtt, három éve a Zeneakadémián adtuk elő Bach II. Brandenburgi versenyét. Szeretek velük koncertezni, remélem a jövőben is lesz erre lehetőség.

A világ zeneműirodalmában viszonylag kevés művet komponáltak trombitára, s a meglévőket Maurice André már mind „végigjátszotta". A kiválasztott darabokat így saját maga írja át, érdekesen „ráhangszerelve" a kis barokk trombitára.

— A „könnyebb" műfajhoz sem lettem teljesen hűtlen, a közeljövőben egy jazz-lemezem is megjelenik. A trombitát különben sem lehet csak egyik vagy csak másik műfajhoz társítani. A fiatalok többsége, akiket én is tanítok a konzervatóriumban, trombitaművész szeretne lenni. Öt évvel ezelőtt csak 25-en, idén már 250-en jelentkeztek erre a szakra!

A párizsi konzervatórium diákjai nem választhattak volna kitűnőbb professzort maguknak Maurice Andrénál. A kristálytiszta, virtuóz, egyéni előadásmódja kedves, közvetlen emberséggel párosul. Kritikusai legutóbb így vélekedtek róla: „Maurice André sokkal jobb,



mint amit a legmagasabbfokú jelzőkkel örökíthetnénk meg."

Ezt bizonyította a viharos sikerű pécsi fellépése is.

Barlahidai Andrea

TESTVÉR-LAPJAINK ÍRJÁK

ЛЬВОВСКАЯ ПРАВДА

Új gyógyszertárak épülnek Lvov peremkerületeiben. A közelmúltban adták át az elsőt a Topolnoj utcában. Érdekesség, hogy a gyógyszertárakat modern orvosi készülékekkel is ellátják és így alkalmasak sürgős esetekben orvosi feladatok ellátására is.

СЛИВЕНСКО ДЕЛО

Sikeresen teljesítette első negyedévi tervét Szliven megye ipara, az eredmény 101 százalék. A több termelés nyomán 1 500 000 levával több terméket adtak a népgazdaságnak. Egy másik tudósításában arról számol be bolgár testvérlapunk, hogy az utóbbi egy évben 390 000 hektáron telepítettek új erdőket, főként társadalmi munkában és ezzel országosan az elsők között szerepelnek.

GLAS SLAVONIJE

A mezőgazdaság és az élelmiszeripar területén végez tudományos kutatásokat az a biotechnikai tudományos központ, amit április 14-én adtak át Eszéken a város felszabadulásának 32. évfordulójára. Az új intézet a mezőgazdasági és az élelmiszeripari kar szomszédságában helyezkedik el, ahol az intézetek kísérleti parcellái is találhatók a kísérleti munka és a gyakorlati oktatás számára. Ezek az objektumok mintegy 16 000 négyzetkilométernyi területet foglalnak el.

Véres tüntetések Karachiban

Karachiban, Pakisztán legnagyobb városában, a kijárási tilalom ellenére pénteken nagy tömegek vonultak ki az utcákra és követelték a kormány lemondását. A biztonsági alakulatok először figyelmeztető lövéseket adtak le, majd a tömeg közé lőttek. Nem hivatalos jelentések szerint a golyók 23 embert öltek meg, a sebesültek száma meghaladja a 200-at. Valójában azonban tartani lehet tőle, hogy a halálos áldozatok száma ennél jóval nagyobb.

Az AFP úgy értesült, hogy Multan városában a rendőrség szintén a tüntetőkre lőtt és egy tüntetőt megölt. A városban a tüntetők bankokat, üzleteket és lakóházakat gyújtottak fel. Lángba borult a polgármesteri hivatal épülete is.

Az AFP szerint Pakisztán gazdasági élete csaknem teljesen megbénult.

24 ÓRA A NAGYVILÁGBAN

Ünnepi ülés Moszkvában V. I. Lenin emlékére

Ünnepi ülésen emlékeztek meg pénteken Moszkvában, a Kreml kongresszusi palotájában Vlagyimir Iljics Lenin születésének 107. évfordulójáról.

Az ünnepségen megjelentek a Szovjetunió Kommunista Pártjának veteránjai, a Nagy Honvédő Háború harcosai, a Nagy Októberi Szocialista Forradalom 60. évfordulójának tiszteletére indított szocialista munkaversenyben részt vevő moszkvai vállalatok dolgozói, a Szovjetunió tudományos és kulturális életének kiemelkedő személyiségei, a Moszkvában akkreditált diplomáciai képviseletek vezetői és tagjai, külföldi vendégek, a szovjet hadsereg tagjai.

Az ünnepi ülés hatezer főnyi résztvevői nagy tapssal köszöntötték az elnökségnek pontosan délután öt órakor a terembe lépett tagjait.

Az ünnepi ülés elnökségében foglaltak helyet Leonyid Brezsnyev, az SZKP Központi Bizottságának főtitkára, Nyikolaj Podgornij, az SZKP KB Politikai Bizottságának tagja, a Szovjetunió Legfelsőbb Tanácsa Elnökségének elnöke, Alekszej Koszigin, az SZKP KB Politikai Bizottságának tagja, a Szovjetunió Minisztertanácsának elnöke, valamint a Szovjetunió Kommunista Pártja és a szovjet kormány más vezetői.

Mihail Zimjanyin, az SZKP Központi Bizottságának titkára mondott beszédet az ünnepi ülésen.

◆

✦ *MOSZKVA: A szovjet kormány meghívására június közepén hivatalos látogatást tesz a Szovjetunióban Hans-Dietrich Genscher, az NSZK alkancellárja, külügyminiszter.*

✦ SAN SALVADOR: Hírügynökségi jelentések szerint a San Salvador-i kormány nem hajlandó tárgyalni Mauricio Borgonovo Pohl külügyminiszter elrablóival. Mint ismeretes, a salvadori politikus kedden esett a „Farabundo Marti Népi Felszabadítási Front" elnevezésű szervezet fogságába. Borgonovo Pohl családja, amely az egyik leggazdagabb salvadori család, ugyanakkor kijelentette, hogy kész „bármilyen tárgyalásokra" a gerillákkal.

✦ *ADDISZ ABEBA: Az etiópiai katonai vezetők amnesztiában részesítettek 69 politikai foglyot az északi Vollo tartományban. A foglyokat azzal vádolták, hogy közvetlen vagy közvetett formában részt vettek ellenforradalmi szervezkedésben.*

✦ TBILISZI: Pénteken Tbilisziből hazautazott Hafez Asszad, az Arab Újjászületés Szocialista Pártja főtitkára, a Szíriai Arab Köztársaság elnöke. Hafez Asszad szíriai párt- és kormányküldöttség élén az SZKP Központi Bizottságának, a Szovjetunió Legfelsőbb Tanácsa Elnökségének és a Szovjetunió Minisztertanácsának meghívására tett hivatalos baráti látogatást a Szovjetunióban.

Gyors ütemben folyik a helyreállítás Bukarestben

Bukarestben gyors ütemben haladnak a javítási-helyreállítási munkálatok, az új lakóházak építése. A főváros építői az első negyedévben a tervezettnél négyezerrel több lakást adtak át. Bukarest segítségére sietett az egész ország. A főváros húszezer építőmunkásán kívül az ország több részéből érkeztek brigádok, hogy részt vegyenek az építkezésekben és helyreállítási munkálatokban.

A lakóházak építését fogja gyorsítani az a szovjet házgyár is, amelyet a szovjet kormány ajándékozott Romániának. A „Barátság" elnevezésű, nagypaneles házgyár évi kapacitása 70-80 ezer négyzetméternyi lakóterület. A földrengés következményeinek felszámolását segíti az is, hogy a Szovjetunió részt vesz a bukaresti házépítő kombinát bővítésében és korszerűsítésében.

✦ *ÚJ-DELHI: Hans-Dietrich Genscher nyugatnémet külügyminiszter, aki jelenleg indiai hivatalos látogatáson tartózkodik, pénteken Új-Delhiből az ország déli részén lévő Madrasba utazott. A nyugatnémet külügyminisztert útjára számos NSZK-beli üzletember is elkísérte, akik Új-Delhiben indiai kollégáikkal folytattak megbeszéléseket. „A tárgyalások eredményeként új szakaszt nyitottunk az NSZK és India gazdasági és politikai kapcsolataiban" – hangsúlyozta végezetül Hans-Dietrich Genscher.*

✦ BONN: A nyugatnémet kormány elégedetten fogadta azt az amerikai bejelentést, hogy Washington hamarosan ismét szállít uránt a nyugat-európai atomerőművek számára. Helmut Schmidt kancellár csütörtök esti tévé-interjújában jelezte, hogy Bonn hajlandó bizonyos kompromisszumokra a nukleáris export tekintetében – az amerikai állásponthoz közeledve.

◆

Fellángoltak a harcok Dél-Libanonban

Négynapos viszonylagos nyugalom után Dél-Libanonban ismét fellángoltak a harcok.

Az egymással rivalizáló palesztin fegyveresek között Nabatije térségében kirobbant összecsapásoknak — egy palesztinai szóvivő szerint — „az izraeli tüzérség vetett véget", amely csütörtökön éjjel és pénteken hajnalban úgyszólván szakadatlanul lőtte a határmenti körzetet.

Más dél-libanoni városok környékén libanoni jobboldali milicisták és palesztinai fegyveresek csaptak össze.

Az NDK népi kamarája küldöttségének látogatása Fejér megyében

Az NDK népi kamarájának hazánkban tartózkodó küldöttsége, élén *Horst Sindermann*nal, a Német Szocialista Egységpárt KB Politikai Bizottsága tagjával, a népi kamara elnökével pénteken Fejér megyébe látogatott. Elkísérte vidéki útjára a delegációt *Apró Antal*, az MSZMP Politikai Bizottságának tagja, az országgyűlés elnöke és *Gerhard Reinert*, az NDK budapesti nagykövete. A küldöttséget Székesfehérváron, a megyei tanács székházában, a megye párt és tanácsi vezetői fogadták és tájékoztatták, a tájékoztatón részt vettek Fejér megye országgyűlési képviselői.

Az NDK népi kamarájának küldöttsége a tájékoztató után az Ikarus székesfehérvári gyárába látogatott, ahol *Toldi József* vezérigazgató és *Tóth István*, a székesfehérvári gyár igazgatója mutatta be az európai hírű autóbuszgyárat.

Az üzemlátogatás után a küldöttség az agárdi mezőgazdasági kombinátot kereste fel.

◆

✦ KINSHASA: Idi Amin ugandai elnök pénteken a zaire-i fővárosba érkezett, ahol az ország déli térségében kialakult katonai helyzetről tárgyal Mobutu zaire-i államfővel. Amin elnök repülőtéri nyilatkozatában kijelentette, hogy Uganda kész katonai segítséget nyújtani a vele határos Zaire-nak, amennyiben a helyzet azt szükségessé tenné.

Veszélyes kaland

Az UPI amerikai hírügynökség újjongva adta hírül: előretörnek Zaire-ban Mobutu csapatai — nem utolsósorban a pigmeusok segítségével aratva harci sikereket... Furcsa helyzet! Úgy tűnik, végre megvan az az erő, amely kihúzhatja a csávából a kinshasai kormányt. Igaz, már korábban is jelentkeztek készséges támogatók a NATO-hatalmak és néhány afrikai ország képében, de most a 120 centis, nyíllal felfegyverzett aprócska harcosok végre megállíthatják a „marxista inváziót", ami Afrika szívében fenyegeti a „szabad világot"...

Félretéve a tréfát, a helyzet korántsem mondható vidámnak. A Shaba tartománybeli felkelők, akik sorra aratták sikereiket, s akikhez a helyi lakosság nagy tömegei örömmel csatlakoztak, most már nem csupán a központi kormány morálisan lezüllött alakulataival harcolnak – szervezett intervenció kezdődött Zaire-ban. A kezdeti belga és francia fegyverszállítmányokat hamarosan követték Hasszán marokkói király ejtőernyősei, s nyílt titok – Mobutu hadseregének bonyolultabb harceszközeit francia katonák kezelik. Giscard elnök szabályos katonai kalandot indított Afrikában ezzel a nagyarányú vállalkozással, amely korántsem merült ki csupán egyszerű szállítási műveletben, mint azt Párizs állította. Az akcióhoz csatlakozási szándékot jelentett be Egyiptom is – Szadat elnök úgy tűnik országa belső zavarait Közép-Afrikában véli gyógyíthatónak. A legutolsó jelentkező is igen illusztris személyiség — Uganda örökös elnöke, dr. H. C. Hadzsi Idi Amin Dada tábornagy...

Ezzel teljes lenne a kép, ha nem egészítené ki a Nyugat propagandagépezet kampánya, amely minden afrikai antiimperialista mozgalomban Moszkva, illetve Havanna kezeit véli felfedezni. A rágalmak, nyilvánvalóan megalapozatlanok. Ezt nyilatkozta már korábban Andrew Young, az USA ENSZ-nagykövete, s a nigériai külügyminiszter is, aki ténymegállapító körúton járt Zaire-ban és az Angolai Népi Köztársaságban. (Nyilvánvaló – az igazi célpont az angolai haladó rendszer!) Na és persze, ami itt számít, az a réz és a katangai kobalt, a nyugati multinacionális monopóliumok beruházásai. (Csak az amerikaiak egymilliárd dollárt ruháztak be Zaire-ban.) A katonai kalandot végrehajtó afrikai államok nyilvánvalóan NATO-sugallatra küldik katonáikat meghalni Katangába, s egy arcvonalba kerülnek a Dél-Afrikai Köztársaság fajüldözőivel, akik szintén siettek Mobutut támogatásukról biztosítani. Megindult ismét a zsoldostoborzás: Nyugat-Európában és az USA-ban toborozzák a hivatásos gyilkosok újabb hordáit a CIA pénzén és segédletével.

A katangai katonai kaland ma már túlnőtt a tartomány határain. Veszélyezteti Afrika biztonságát, békéjét, s arra mutat, hogy egyes körök nyíltan hídfőállást kívánnak kiépíteni az afrikai haladás erői ellen.

Miklós Gábor

Lapzárta

Az NDK hatóságai letartóztattak három nyugatnémet állampolgárt, akik csütörtökön, illetve pénteken megsértették a Német Demokratikus Köztársaság államhatárát. A határsértések körülményeit kivizsgálják.

*

Egy hivatalos zaire-i szóvivő pénteken este cáfolta azt a korábbi bejelentést, amely szerint zaire-i és marokkói csapatok elfoglalták a Kolwezitől 450 kilométerre északnyugatra lévő Kapangát. A marokkói hírügynökség korábban arról számolt be, hogy a kormánycsapatoknak sikerült visszafoglalniok a felkelőktől ezt a várost.

*

Simon Peresz izraeli hadügyminiszter pénteken, minden formalitás nélkül, átvette az ügyvezető miniszterelnöki teendők intézését a deviza-visszaélések miatt lemondásra kényszerült Jichak Rabintól.

*

Tornádók söpörtek végig az elmúlt napokban az Egyesült Államok déli részén levő Louisianán. A hatalmas esőzések nyomán a folyók többhelyütt kiléptek medrükből. A jelentések szerint a természeti csapás két halálos és tucatnyi sebesült áldozatot követelt.

*

Huari Bumedien, az Algériai Demokratikus és Népi Köztársaság elnöke csütörtökön kinevezte az új kormány 17 tagját. Öt tárca — a külügyi, a nemzetvédelmi, a belügyi, az igazságügyi, valamint a földművelés- és földreformügyi — még betöltésre vár. Miniszterelnököt várhatóan csak 1978-ban, a Nemzeti Felszabadítási Front (FLN) kongresszusa után neveznek ki.

*

Dr. Agostinho Neto, az Angolai Népi Köztársaság és az Angolai Népi Felszabadítási Mozgalom (MPLA) elnöke péntek este Joszip Broz Tito államfőnek, a JKSZ elnökének a meghívására néhány napos hivatalos, baráti látogatásra Jugoszláviába érkezett. Brioni szigetén az angolai elnököt vendéglátója, Tito elnök köszöntötte. A tárgyalások péntek este megkezdődtek.

*

A Fehér Ház pénteken bejelentette: James Carter amerikai és Hafez Asszad szíriai elnök május 9-én Genfben találkozik, hogy megvitassa az igazságos és tartós közel-keleti béke ügyének előmozdítását.

MERUKER Pécs

Nyári ruha, fürdőruha műsoros divatbemutató

A PANNÓNIA SZÁLLÓ ÉTTERMÉBEN
1977. május hó 2-án 18.00 órakor, fővárosi manökenek közreműködésével!
Műsorvezető: BALECZKY ANNAMÁRIA tv-bemondó,
Fellépnek: PAYER ANDRÁS táncdalénekes, FELFÖLDI ANIKÓ színművésznő, MARKOS ZOLTÁN parodista.
A jó hangulatról KORMENDI VILMOS gondoskodik!
Részvételi díj (vacsora) 50,— Ft.
Asztalfoglalás a Pannónia Étterem üzletvezetőségénél!
A divatbemutató házigazdái:
— a Divatáru Nagykereskedelmi Vállalat
— és a MERUKER
MINDEN KEDVES ÉRDEKLŐDŐT SZERETETTEL VÁRUNK!!



HOTEL PANNONIA PÉCS

HUNGARHOTELS

Kertvárosi vásárlók, figyelem!

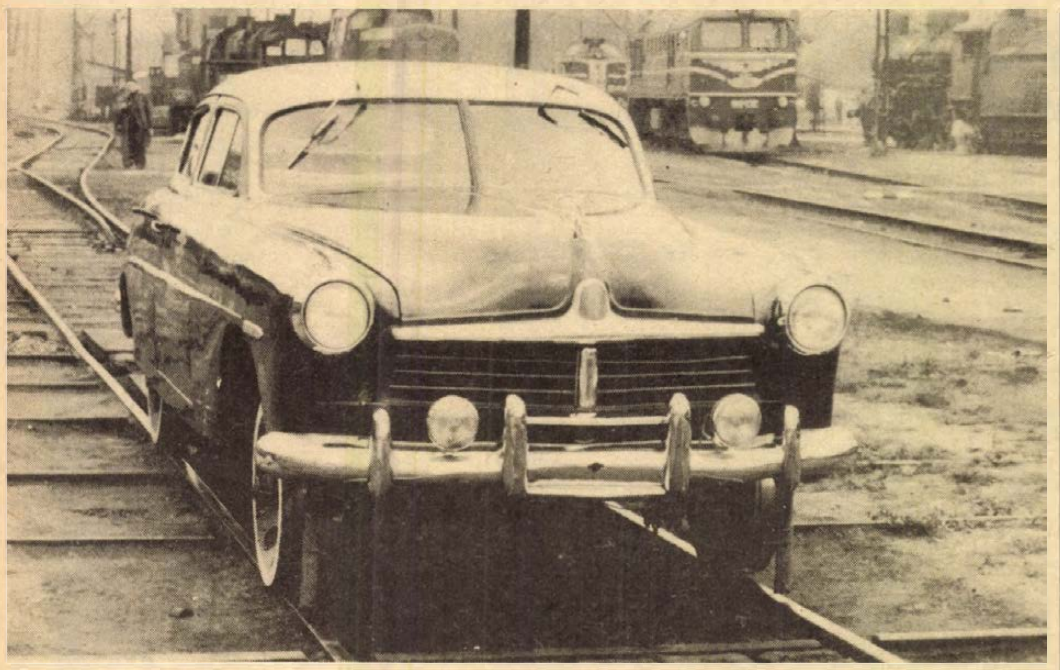


április 30-án nyitjuk meg a Berek utcában

ÁBC-áruházunkat

Élelmiszer

▽ mindenféle élelmiszeráru,
▽ tőkehús, grillcsirke,
▽ zöldség, gyümölcs,
▽ kozmetikai
és háztartási cikkek gazdag választékával várjuk!
MÁR CSAK EGY HÉT...



Vaskerekű Opel, kormány nélkül

Sínautóval a baranyai vágányokon

■ Keményebben döcög mint a vonat
■ A menetrend – parancs
■ „Pelenkázzák" a vasúti töltést

Kölyökkoromban talán még a gombfocicsapatomat is odaadtam volna azért, hogy sínautón utazhassak. Elég ritkán adatik meg az embernek, hogy gyermekkori álma felnőttkorában megvalósuljon. Nem csoda, hogy hirtelen szaporábban vert a szívem, amikor *Varga István*, a MÁV Pécsi Igazgatóságának pályafenntartási főosztályvezetője felajánlotta: lehetővé teszik, hogy sínautóval végigmehessek a baranyai pályaszakaszunkon.

Hát lehet ilyen ajánlatra nemmel válaszolni?! No persze, egy ilyen kirándulást a vasúton előre meg kell szervezni, így csak egy hét múlva indulhattunk.

A bükkösdi állomáson várt bennünket a sínautó: egy öreg Opel Commodore, persze vaskerekekkel, s kormány nélkül. Az Opel sofőre — *Szőnyi József* — hivatalosan vonatvezető és mozdonyvezető egy személyben —, szabályszerűen jelentkezett Varga Istvánnál (a MÁV-nál majdhogy katonai fegyelem van!), s közölte, hogy azonnal indulnunk kell, mert csak tíz percet tartózkodhatunk a Bükkösd és Helesfa közötti pályaszakaszon. Azután már egy tehervonaté, majd a szombathelyi gyorsé a pálya.

— A menetrend — parancs, s most már ránk is vonatkozik — mondta Varga István, miután beszálltunk az Opelbe. — A mi sínautónk is vonat, s késnie nem szabad, mert egy késő vonat miatt tíz-tizenkét másik is kicsúszik a menetidőből.

— *Gyakran jár sínautó a pályán?* — kérdeztem, miközben döcögtünk Helesfa felé.

— Gyakorlatilag mindennap, hiszen ezeket a sínautókat a pálya vizsgálatára használjuk. Éppen ezért speciális a rugózata. Jobban, keményebben döcög, mint egy vonat. A pályavizsgáló így érzékeli a pálya hibáit.

Helesfa közelében akkor éppen az új nyomvonalon dolgoztak a vasútépítő gépek, a régi pályától talán húsz méternyire. Nagyon kevés időnk volt, épphogy csak kiugrottunk közelebbről megnézni őket. Az ágyazatrendező gépre fel is kapaszkodtam, hogy beszélgessek az irányítójával, de hiábavaló volt a tornamutatvány: bár berekedésig kiabáltunk egymásnak néhány percen át, a gép zaja minden hangot hallhatatlanná tett.

Máris sietnünk kellett ki a térközből Szentlőrinc és Pécs felé, nehogy „megtóljon" minket a szombathelyi gyors.

— Egy térközben egyszerre csupán egy vonat tartózkodhat — magyarázta Varga István. — Ha egy térközön belül egy időben két szerelvény tartózkodik, az már nálunk balesetnek számít, függetlenül attól, hogy összeütköznek-e vagy sem.

Egészen Pécsig zöld utat kaptunk, csupán Újmecsekalja—Cserkúton kellett megvárnunk egy személyvonatot. Opelünk maximális, 60 kilométeres sebességgel robogott, de nem is mehetett volna gyorsabban, hiszen Szentlőrinc és Pécs között is át kell építeni a régi, korszerűtlen, döcögős pályát. Útközben Varga István és Szőnyi József egyesült erővel próbáltak beavatni a vasúti jelzőrendszerek rejtelmeibe, vajmi kevés sikerrel.

A pécsi állomáson az első vágányra állt be a sínautónk. Nem sokáig vesztegeltünk, szabad volt a pálya egészen Villányig.

Útközben Varga István elmagyarázta, miért is érdekes számunkra a villányi vonal.

— Jugoszláviába a személy- és a teherforgalom ezen a vonalon folyik. A nagy teljesítményű M—62-es Diesel-mozdonyaink azonban mind a mai napig csak Villányig tudtak közlekedni, s ott le kellett kapcsolni őket a szerelvényről, mert a pálya egészen Magyarbólyig nem bírta el ezeknek a mozdonyoknak a tengelynyomását. Az új, korszerű pálya építését épp a napokban fejezik be Dombóvári Főépítésvezetőségünk munkásai, méghozzá két hónappal a kitűzött határidő előtt.

Éppen dél volt, amikor Villányba érve elbúcsúztunk sínautónktól és Szőnyi Józseftől.

Az addig csak szemerkélő eső nekibuzdult. Sietve kapaszkodtunk fel a vasútépítő munkások lakótáborából induló „ebédvonatra".

— Most megnézheti, hogyan pelenkázzák a síneket — mondta Varga István olyan magától értetődő természetességgel, mintha csak az időjárásról beszélne.

Azt hittem tréfál, de hamarosan kiderült, hogy szó sincs ilyesmiről. Pár kilométeres döcögés után megállt a vonatunk, s amikor leugrottunk a töltésre, láttam, hogy valóban valami szövetféle kandikál ki a töltés kőzúzaléka alól.

— *Ez lenne a pelenka?*

— Ez. A vasútépítő katonák nevezték el így, és az elnevezés találó. Ez egy speciális műanyagszövet, amelyet a MÁV Kutatóintézete és a Pécsi Igazgatóság közösen kísérletezett ki. Talajjavításra használjuk, hogy ne keletkezhessenek víztócsák a pálya alatt. A hagyományos vasútépítésnél erre a célra hatalmas mennyiségű bányakavicsot használnak. A műanyagszövet leterítése jobb és gazdaságosabb módszer. Az anyaga csak a vizet ereszti át, az iszapot nem, s emellett a talajt is szárítja. Evvel az új eljárással, amit most kezdünk csak bevezetni, kilométerenként 300 ezer forintot lehet megtakarítani. Arról nem is beszélve, hogy mennyivel könnyebb szállítani, mint a bányakavicsot.

Így hát ez az F—601-es szűrőszövet lett utunk utolsó, s talán legérdekesebb látnivalója, még akkor is, ha csupán egy keskeny csíkot láthattam belőle.

Dunai Imre

Lehet-e jobban és hogyan?

Megyénk németségének kulturális vetélkedője

Tanulságok és tennivalók

Jóllehet, alkotmányunk egyszerre és azonos módon biztosította hazai nemzetiségeink jogát a művelődéshez, anyanyelvük és saját kultúrájuk ápolásához, ezzel a joggal nemzetiségeink azonban sem országos, sem megyei méretekben nem éltek, nem is élhettek azonos módon és egyforma mértékben. Az adott lehetőségekkel legkésőbb hazai németségünk kezdett élni, miután az állami és a pártszervek, a Magyarországi Németek Demokratikus Szövetsége (illetve ennek elődje), és sokan mások hazai németségünk körében is többször szorgalmazták és támogatták a kulturális munkát.

Érdemesebb eredmények csak 1958 után jelentkeznek az említett területen. A tudatos, rendszeres és az egyre hatékonyabb munka a nemzetiségek körében, a lenini nemzetiségi politika iránt fölébredt bizalom megtermette gyümölcseit. Az 1972 márciusában Pécsett és Budapesten „Reicht brüderlich die Hand!" (= Nyújtsatok testvérien kezet!) mottóval megrendezett I. országos vetélkedő már igazolta azt a fejlődést, amelyet nemzetiségi politikánk az 1949-es alkotmány 49. §-ától az 1972. évi módosított alkotmány 61. § (3)-ig azzal tett meg, hogy a nemzetiségi kulturális *lehetőségekről* azok *biztosítására* helyezte át a hangsúlyt.

Hazai németségünk első országos vetélkedője átütő sikert aratott. A résztvevők hangulatából, áldozatvállalásából érezhető volt, hogy nem tekintették a vetélkedőt egyszerű nemzetiségi rendezvénynek, hanem többnek: *egy kulturális mozgalom* jól sikerült kezdetének, olyan mozgalomnak, amelyet a nemzetiség kulturális gazdagodásához, anyanyelve ápolásához, általános neveléséhez stb. nemcsak föltétlenül életben kell tartani, hanem tovább kell fejleszteni és mindig újra kell szervezni.

Hozott-e fejlődést a II. német nemzetiségi vetélkedő?

Az első vetélkedő tapasztalatainak összegezéséből ismertté vált, hogy hazai németségünkkel szemben már *lehetséges és jogos magasabb kulturális igényeket* támasztani, fölmerül továbbá, hogy a kulturális munkában és a következő vetélkedőn egyaránt nagyobb szerephez kell juttatni az *anyanyelvet* és a *sajátos hazai német kulturális értékeket*. Ez a hangsúlyeltolódás eredményezte, hogy a nemzetiségi kultúrának egyes területei — a tánc, a népviselet — helyett az anyanyelv ápolását erősen igénylő művészeti ágak: a mese, a monda, a népköltészet, a népdal, a kóruséneklés stb. kerültek előtérbe. Általában is, a teljesítményt nyújtott és érte az anyanyelvi kategória I. díját kapta *Göndöcs Györgyné* Szűrből, aki nemcsak teljes hűséggel bírja a nyelvjárást, hanem a néprajzi kincsek művész előadója is.

A *szólóének* kategóriában több szereplőt reméltünk, *szólóhangszerekből* sem volt elég gazdag a választék.

A *kisebb énekcsoportok* elég gyakori színfoltjai voltak a vetélkedőnek. Amit ebben a műfajban megyénkből *Palotabozsok és a Tanárképző Főiskola* triója nyújtott, az megmutatta a művészi lehetőséget, a jövő feladatait.

Az *énekkarok* száma, teljesítménye megnyugtató. Megyénk kórusai igen jól szerepeltek: a palotabozsoki vegyeskar, a Tanárképző Főiskola énekkara, a sombereki férfikar, a Leöwey Klára Gimnázium énekkara és a véméndi vegyeskar mind magas díjat nyertek szereplésükkel.

Néhány énekcsoport *hangszerkísérettel* énekelt, egyik sem nyújtott azonban jobbat a középszerűnél.

A *fúvószenekarok* kategóriájában megyénk kimagaslót nyújtott. A felnőttek és az úttörők teljesítménye rendszeres munka, helyes válogatás és megfelelő gyakorlat eredménye. A babarci úttörők, a hetvehelyi és a nagyárpádi fúvósok nemcsak a díjakat nyerték el, hanem a közönség teljes elismerését is.

Hogy megyénk nemzetiségi német szereplői, mind az egyének, mind az együttesek országosan is jeles teljesítményt mutattak, azt az is igazolja, hogy április 24-én délután *Szekszárdon* a vetélkedőt lezáró *gálaműsorban* a babarci ifjúsági, a nagyárpádi és a hetvehelyi fúvószenekar, a sombereki férfikar, a palotabozsoki kórus és trió és a szűri Göndöcs Györgyné szerepelnek, vagyis a műsornak közel a felét baranyai szereplők adják.

A vetélkedőn észlelt színvonal és az általános érdeklődés is az illetékes szervek további támogatására érdemesíti a nemzetiségi kulturális munkát. Nem kétséges, hogy a közművelődésről szóló törvénynek áldásait ezen a területen is biztosíthatjuk. A *színvonal emelését* a leghatásosabban a néppel való kapcsolat erősítésével, a népi értékek *mielőbbi tudományos föltárásával* szolgálhatjuk.

Néhány műfajban (például a színjátszás, a kisegyüttesek terén stb.) új kezdeményezésre van szükség, de szorgalmazni lehetne olyan műfaj jelentkezését is, amely eddig nem volt látható. (Például a bábjáték.)

A bizalom gyümölcsei

Sikert hozott a II. vetélkedő *mennyiségi vonatkozásban is.* Hogy hazai németségünknek még nem volt ilyen méretű országos kulturális megmozdulása, azt igazolja a 2030 szereplő, akikből 981 fő tartozott az ifjúsági, 1049 pedig a felnőtt korosztályhoz. Ezekhez hozzá kell azonban számítanunk az elődöntőknek és a döntőknek *közönségét* is, hiszen ez minden alkalommal zsúfolásig megtöltötte az előadótermet.

Baranya megye mind mennyiségi, mind minőségi tekintetben az első helyen áll a Szövetség által elkészített statisztikában, mert 281 ifjúsági és 279 felnőtt szereplőjénél (összesen 560) többen egyetlen megyéből sem szerepeltek, a kitűzött díjakat és jutalmakat pedig szinte mind megyénk versenyzői nyerték.

A művészeti ágak a mérlegen.

A tehetségkutató vetélkedőn ezúttal a különböző művészeti ágak közül — a táncot kivéve — sok értékes megnyilvánulást láthatott a közönség. A *versmondásban* nem mutatkozott kiugró tehetség, a főképp fiatalokból adódott mezőnyben azonban sok érték került felszínre. A *párbeszédes műfajoktól* mennyiségben és minőségben is többet vártunk. *Prózai szóló műfajjal* (mese, monda, tréfa stb.) sok szereplő jelentkezett. Az anyagok tartalmi és előadásmódbeli értékei széles skálán mozogtak. Kimagasló

A vetélkedő előkészítése

Szervezési vonatkozásban is előre kell lépni a vetélkedő előkészítésében és lebonyolításában egyaránt. A minősítés, a díjazás, a jutalmazás, a fényképezés, a vetélkedő propagálása stb. Mind tartalmasabbá tehetik és szélesíthetik ezt a mozgalmat. A szakmai-ideológiai támogatástól az anyagi, a technikai segítség fokozásán át a hazai és külföldi szereplések biztosításáig a párt-, az állami, a kulturális szervek, intézmények részéről jól segíthető a hazai németség új, szocialista kultúrájának további kibontakoztatása. Ehhez a törekvéshez megyei és országos méretben egyaránt reméli németségünk, hogy sokan nyújtanak testvéri kezet.

Dr. Vargha Károly

Komolytalan rovat

Bogaras történet

TÜCSÖKZENE.

Rövidesen megjelennek a tücskök. Kis fekete bogarak, és ciripelésük andalítóvá teszi az éjszakát. Orfű tele van velük. Este, mikor lefeküdt az ember, kezdetét vette tízezer fekete énekes zenéje:

— Hallod? — kérdezte a feleség, aki tudta, hogy én is ugyanúgy hallom; nem is ez volt benne a fontos, hanem hogy együtt hallgatjuk ugyanazt, a világ egyik legszebb zenéjét, amivel a csönd teljes.

Hallgattam hát a tücsökcsendet, és figyeltem azt a pillanatot, amikor elalszom. (Mellesleg ezt még soha nem sikerült elkapnom, mindig suttyomban nyom el az álom.)

Az egyik este más történik. A sarokban, a limlom között fölhangzik:

— Cirip-cirip!

— Hallod! — ismételte meg a feleség teljesen fölöslegesen, de újat is tesz hozzá — saját tücskünk van!

A saját tücsök derék legény. Nyilván jövendő nejének üzent, akit még nem ismert.

— Nem aranyos?! — mondjuk — Itt benn húzza a fülünkbe... Kissé túlzásba is viszi már...

— Látod! Milyen disznó az a nőtücsök! Jelentkezhetne! — mondom — Ez a baj veletek, nőkkel. Mintha sokat recsegne!

— Nem nő! Férfi — mondja a feleség — Azért abbahagyhatná! — teszi hozzá jámbor óhajként.

A fickó nem hagyja abba, lelkünkben pedig a saját-tücsök birtoklási vágy átadja helyét a közösségi erkölcsnek: „Mi az ördögnek a saját tücsök?"

— Cirip-cirip! — így a legény.

— Kidobjam?! — ajánlkozom, mert a tücsökszóló elnyomta már bennem a fölkelés fölötti keservet.

— Tedd ki, ott van a sarokban, a cipők között!

A tücsök nem volt ott.

— Ott van a jégszekrény alatt!... Most az asztal sarkánál!

Nem volt. Se itt, se ott. Mindenhol volt!

— Add ide a papucsod! Agyonlapítom a disznót!

Félóra alatt nagyjából fölforgattunk mindent, ő meg muzsikált. Újabb javaslattal álltam elő:

— Húzzuk a fülünkre a takarót!

Beteg ötletnek bizonyult! Mintha priznicbe kerültünk volna, saját tücskünk zenéje meg egyébként is áthangzott. Vattát tettünk a fülünkbe, az se segített.

— Van altató?

Volt. Egy nem is segített, csak egy óra múlva a másik. Végre elnyomott bennünket az álom, és lassan semmibefoszlott átkozott saját tücskünk nászéneke.

Másnap kinyitottuk az ajtót, ismét nagy rámolást csaptunk és rettegve gondoltunk az estére.

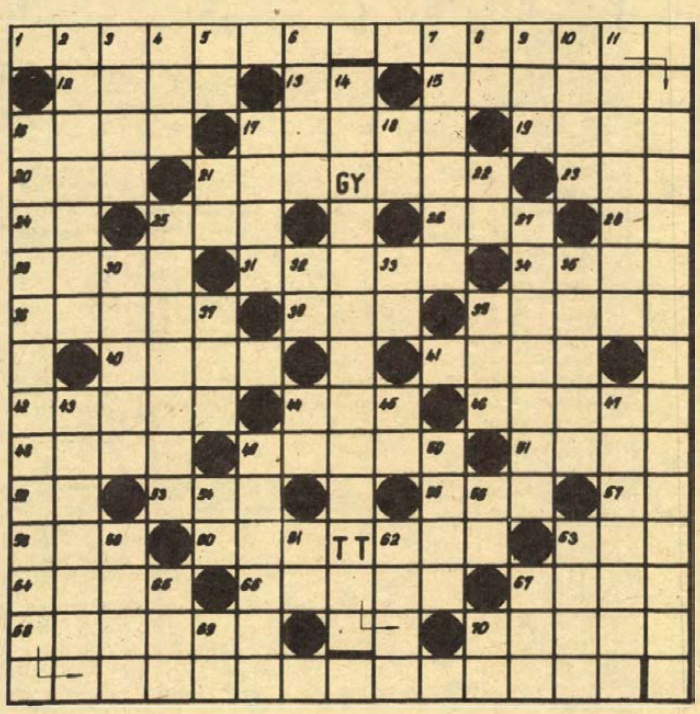
Nem volt rá okunk. A fekete fickó kiódaloghatott, nyilván rátalált szíve hölgyére, és nem az ordibálással foglalkozott már. Mi pedig este az ágyban ismét hallgattuk az ezer tücsök kinti zenéjét, és megjegyeztük:

— Hát nem csodálatos!... Távolról!...

Sok mindennel van így az ember!

Szöllősy Kálmán

Keresztrejtvény



Beethoven

Mottó: Százötven éve, 1827-ben halt meg Beethoven, a zenei élet egyik legnagyobb alakja. Grillparzer búcsúbeszédéből idézünk, amelyet temetésén mondott el.

VÍZSZINTES: 1. Az idézet első része. (Zárt betűk: A, Y, S. Z, I, N, K.) 12. Rettenetes. 13. Radon vegyjele. 15. Közlöm, elmondom. 16. Költött elbeszélés. 17. Kikötőváros Libiában. 19. . . . ás, bizonytalan egyveleg. 20. Időszámítás rövidítése. 21. Villanyt bekapcsol. 23. KZÁ. 24. Némán néz. 25. A dúr skála ötödik hangja. 26. Csillapít. 28. A török gépkocsik jelzése. 29. Mértékegység közhasználatú rövidített neve. 31. Német férfinév. 34. Ábrándos képzelődés. 36. Már előre. 38. Egy németül. 39. Az Arab-tenger egyik öble. 40. Többélű forgácsoló szerszám. 41. Közel-keleti nép. 42. Tanulók egyik nagy csoportja. 44. Zavarja a közlekedést. 46. Továbbitsd. 48. Spanyol festő (Salvador . . .) 49. Csecsemő hordozására való kosár neve. 51. Előidézője vajon. 52. Védelmező. 53. Régi latin köszöntés. 55. Összevissza mar. 57. Irén páros betűi. 58. Hogyan, miként oroszul. 60. Éles, rövid hangot hallat. 63. Részben nekik. 64. Repülni páratlan betűi. 66. Bálterem régies neve. 67. Előadódik, kerül, van. 68. Ellop. 70. Veszekedő.

FÜGGŐLEGES: 2. Ravaszul kitervel. 3. Irásban közölsz. 4. Tatai Torna Egylet. 5. Japán társasjáték. 6. Megvételre kinál. 7. Ilyen kanna is van. 8. Irányjelző. 9. Kettőzve, afrikai, fából való dob. 10. Igéképző, (valamilyen állapotba kerül). 11. . . . és kvártélyon, élelmezésen és lakáson. 14. Az idézet második része. (Zárt betűk: J, K, O, L.) 16. Az idézet harmadik része. (Zárt betük: N. S, T, E, L.) 17. Kétrészes Kossuth-díjas és József Attila-díjas költőnk (Zoltán). 18. Rúgás része. 21. Az egyik francia szakszervezet névbetűi. 22. Tallium vegyjele. 25. Szombathely ősi neve. 27. Ostromlom. 30. Az új Törökország megteremtője. 32. Mint a függőleges 8. számú sor. 33. Érdektelennek érez. 35. Végtagok. 37. Becézett női név. 39. Korall közepe. 43. Esernyő régies (ma már tréfás) neve. 44. Kiütés (sport). 45. Ellentétes kötőszó. 47. Serkent, ösztökél. 49. Távol. 50. Jugoszláviai folyó. 54. Kilencvenöt római számmal. 56. Részvénytársaság. 59. Vegyi anyag (—'). 61. Névelő. 62. Sok . . . , drágának tartott. 63. Nyersselyem. 65. Tönkretesz. 67. Osztrák, spanyol, norvég gépkocsik jelzése. 69. Csodálkozást fejez ki. 70. Fél perc!

Beküldendő: a vízszintes 1., függőleges 14. és 16. számú sorok megfejtése, legkésőbb május 2-án (hétfő) déli 12 óráig beérkezőleg, LEVELEZŐLAPON 7601. Pf.: 134, Pécs, Dunántúli Napló szerkesztősége, Hunyadi út 11. címre.

Az április 9-i lapban közölt rejtvény: Húsvét. „És ilyenkor öntözködni szokás, s az ezüstbokás verőfény táncol az emberek szívében."

Könyvjutalmat nyertek: Sckrempf Mária 7634 Pécs, Gyöngyvirág út 3. Steib Ida 7622 Pécs, Somogyi B. u. 6., Kovacsik András 7628 Pécs, Tolbuhin út 85., Kraszicky Judit 7759 Lánycsók, Kossuth út 1., Bálint Pálné 7900 Szigetvár, Kossuth tér 6. A könyveket postán küldjük el.

KÖZÉRDEKŰ

PÁLYAVÁLASZTÓ FIATALOK, FIGYELEM! 8 általános iskolai végzettséggel rendelkező fiatalokat felveszünk 1977/78. tanévre fonó-szövő ipari tanulónak 16 éves korig. Tanulási idő 2 év. Juttatások: Különélési pótlék vidékieknek havi 500,— Ft. Társadalmi ösztöndij helybeli lakosoknak havi 450,— Ft, havi 90,— Ft-ért reggeli, ebéd, vacsora, munkaszüneti napokon is. Ingyen tankönyv és munkaruha. Elhelyezés kollégiumban. Tanulmányi ösztöndij havi 410,— Ft-tól 610,— Ft-ig, amely a tanulmányi eredménytől függően változik. FIÚ TANULÓINKAT A SZAKMUNKÁSVIZSGA UTÁN SEGÉDMŰVEZETŐVÉ, később MŰVEZETŐVÉ képezzük át! Továbbtanulási lehetőség fiúk—lányok számára egyaránt üzemi szakközépiskolánkban. Szakmunkásvizsga után a kereseti lehetőség havi 2500—3500 Ft között van. Jelentkezni lehet szombat kivételével bármely munkanapon 7 órától fél 4 óráig személyesen. Levélre is részletes tájékoztatást küldünk. A gyár címe: PNYV MAGYAR PAMUTIPAR személyzeti és oktatási osztály, 1046 Budapest, Erkel u. 30.

1977. április 14-én az AFIT XIV. sz. Autójavító Vállalat 08. sz. üzemegysége 1. Anyagbeszerzés MNB 240—01696 feliratú bélyegzője elveszett. Kérjük érvénytelennek tekinteni.

A VOLÁN 12. sz. Vállalat tehergépjárművezetői és autóbuszvezetői tanfolyamot indit Pécsett, Komlón és Mohácson a vállalattal munkaviszonyt létesitő dolgozók részére. A tanfolyamok díjmentesek, a tanfolyam ideje alatt a hallgatók munkabért kapnak. A jelentkezés feltételei: büntetlen előélet, igazolt 8 általános iskolai végzettség. Az autóbuszvezetői tanfolyamon a fentieken kívül legalább 2 éves igazolt, polgári életben töltött tehergépkocsivezetői gyakorlat szükséges. Jelentkezés és részletes felvilágositás: Volán 12. sz. Vállalat Pécs, Bolgár Néphadsereg u. 33., III. emelet 7. szoba, illetve Komlón és Mohácson az üzemegység személyzeti vezetőjénél.

Az 508. sz. Ipari Szakmunkásképző Intézet és Szakmunkások Szakközépiskolájának igazgatósága felvételt hirdet a szakmunkások szakközépiskolájának esti és levelező tagozatára. Jelentkezhetnek bármilyen (ipari vagy mezőgazdasági és kereskedelmi) szakmunkásbizonyitvánnyal, egészségügyi, illetve gyors-gépirói szakbizonyitvánnyal rendelkező, munkaviszonyban álló dolgozók. A szakmai képesités bizonyitványa mellett még szükséges a szakmunkásképző iskolai bizonyitvány vagy a 8. általános iskolai bizonyitvány leadása. A szakmunkások szakközépiskolája 3 évének sikeres elvégzése után szakközépiskolai végbizonyitványt kapnak, illetve érettségi vizsgát tehetnek a hallgatók. Jelentkezés az intézet (Pécs, Szigeti út 35.) nyilvántartó irodájában 8—15 óráig. Jelentkezési határidő: 1977. május 15., mert később jelentkezőknek tankönyveket már nem tudunk biztositani.

A „Bóbita" bábegyüttes minden vasárnap 10 órakor (Déryné u. 18.) előadást tart. Műsoron: „Micimackó".

A SZLIVEN ÁRUHÁZ LEGÚJABB AJÁNLATAI Fekete-fehér filmjeit kidolgozásra átvesszük.

MIT HOL VÁSÁROLJUNK

KÉZI FŰNYÍRÓ 40 százalékos engedménnyel vásárolható a Kertbarátok boltjában, Pécs, Béri Balog Ádám út 1. (Felsőmalom úti piac.)

A KONZUM ÁRUHÁZ AJÁNLATA: — 165x13 SR Stomil lengyel, — 155x14 SR Barum cseh gumiabroncs érkezett, valamint üléshuzatok 40 százalékos árengedménnyel (Trabant, Wartbung, Zsiguli, Polski Fiat) II. emeleti járműosztályunkra.

LAKÁS—INGATLAN

Szigetváron kétszobás családi ház, melléképületekkel és egy négyszobás, padlásszobás családi ház OTP-vel eladó. Érdeklődni: Szigetvár, Kárpátok útja 16.

Balatonszemesen zártkertben, nyaraló építésére alkalmas 500 négyszögöl szántó, 500 négyszögöl szőlő, présházzal, felszerelésekkel eladó. Kelemen Ferenc, 8636 Balatonszemes, Fő út 24.

Eladó 300 négyszögöl szőlő építési lehetőséggel. Érdeklődni: szombat-vasárnap, Szőlész dűlő 3.

Kis ház eladó. Pécs, Szentkút 30. Érdeklődni: délelőtt és szombaton, vasárnap.

Eladó volt Egerszegi vendéglő, Pécs, Nagy-Szkókó 72. beköltözhető kétszobás lakással, 720 négyszögöl szőlő, gyümölcsös, 125 négyzetméter vendéglátó helyiség, gazdasági épület, pince. Érdeklődni tizenhét óra után Hunyadi út 61. Telefon: 20-194.

Pécsi 1 szoba összkomfortos, gázfűtéses, tanácsi lakásomat sürgősen elcserélném mohácsi 3 szobás tanácsi lakásra. Különbözetet térítek. — „Rita" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Elcserélném I. kerületi, tanácsi szoba-konyhámat tanácsi nagyobbra. Kp.-t adok. „Meszes előnyben" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

István utca 35. sz. alatti ház beköltözhetően eladó. Esetleg lakást is beszámitunk.

Nagypostavölgyben 620 négyszögöl házhely eladó. Érdeklődni: Pécs, Perczel utca 10. Pálfi.

Donátus-Aranyhegyen, a buszmegállóhoz öt percre kb. 300 négyszögöl szőlő eladó. Telefon: 19-337, 16 óra után.

Három szoba összkomfortos, szövetkezeti lakás eladó. Érdeklődni vasárnap egész nap, hétköznap délután 4 órától: Komló, Április 4. út 12., második emelet 5.

Egy szoba komfortos, szövetkezeti lakás eladó. „180 000 kp." jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Pécs legszebb részén, Bálicstetőn háromszobás családi ház beköltözhetően eladó. „Szép fekvésű" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Elcserélném régi bérű, egy szoba-konyha, fürdőszoba társbérletemet másfél szoba összkomfortra. „Kertvárosi előnyben" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Az óbányai völgyben 1300 négyszögöl területtel lakható épület, üdülőnek is alkalmas, eladó. — Érdeklődni: Pécs, Dugonics utca 41.

Két szoba-konyha, udvari házrész beköltözhetően eladó. Pécs I., Hajnal utca 10.

Elcserélném kertvárosi, három szoba összkomfortos, második emeleti lakásomat kertes családi házért. „Zsófi" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Két családnak is alkalmas ház eladó Baranyavár utca 18.

Lakóház építésére telek az Asztalos János út közelében eladó. Telefon: 16-072, délben és este.

Pécsi-tónál száz négyszögöl mezőgazdasági terület eladó. Érdeklődni: 15-177-es telefonon, 12—16 óra között.

Emeletes, kétszobás faház nyaralónak eladó. Baranyavár utca 18.

Zöldségbolt eladó. Harkány, Lenin tér 9. Érdeklődni: Pécs, József Attila utca 29.

Budapesti, két szoba komfortos főbérleti lakásunkat elcserélném Mohácsra vagy környékére. Megegyezés szerint, bármilyen megoldás érdekel. Mohács, Terv u. 40.

Eladó Balatonlelle, Kossa István utca 62. sz. alatti 100 négyszögöl területen levő nyaraló. Érdeklődni egész nap lehet, Kaposvár, Berzsenyi út 9. sz. alatt, a lakatosműhelyben.

Két szoba összkomfortos, távfűtéses, harmadik emeleti szövetkezeti lakás tehermentesen eladó. Érdeklődni: Madách Imre utca 1/A. IV. 13. 16 óra után.

Belvárosi, magasföldszintes házrész nagyméretű kettőszobás lakással, udvarral, készpénzért eladó. „Kitűnő közlekedéssel" jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

Üres 1 szoba vagy másfeles összkomfortos lakást bérbe vagy átvennék május 1-től. „Valéria" jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

Vasas I. vagy II.-n keresek 2 szobás vagy nagyobb családi házat. „Készpénz" jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

Siklóson 2 szobás családi ház beköltözhetően eladó. Siklós, Iskola u. 4. szám.

Balatonlellei társasüdülőben egyszobás lakrész eladó. Érdeklődni: Lehel Jenő, 7625 Pécs, Surányi Miklós u. 25.

Idős házaspárt vagy özvegyet lakásért eltartanának. Válaszokat „Kedvező feltételek" jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

Kettő szoba, konyha és több mellékhelyiséges családi ház hosszabb időre üresen vagy bútorozva kiadó. „Carmen" jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

Eladó Balatonlelle, Kossa István utca 62. sz. alatti 100 négyszögöl területen levő nyaraló. Érdeklődni egész nap lehet, Kaposvár, Berzsenyi út 9. sz. alatt, a lakatosműhelyben.

Két szoba összkomfortos, távfűtéses, harmadik emeleti szövetkezeti lakás tehermentesen eladó. Érdeklődni: Madách Imre utca 1/A. IV. 13. 16 óra után.

Belvárosi, magasföldszintes házrész nagyméretű kettőszobás lakással, udvarral, készpénzért eladó. „Kitűnő közlekedéssel" jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

Üres 1 szoba vagy másfeles összkomfortos lakást bérbe vagy átvennék május 1-től. „Valéria" jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

Vasas I. vagy II.-n keresek 2 szobás vagy nagyobb családi házat. „Készpénz" jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

Siklóson 2 szobás családi ház beköltözhetően eladó. Siklós, Iskola u. 4. szám.

Balatonlellei társasüdülőben egyszobás lakrész eladó. Érdeklődni: Lehel Jenő, 7625 Pécs, Surányi Miklós u. 25.

Idős házaspárt vagy özvegyet lakásért eltartanának. Válaszokat „Kedvező feltételek" jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

Kettő szoba, konyha és több mellékhelyiséges családi ház hosszabb időre üresen vagy bútorozva kiadó. „Carmen" jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

1500 köbcentiméteres Zsiguli eladó. Érdeklődni telefonon: 12-299, 8—16 óráig, dr. Gyimesiné.

Zsigulit vennék 30 000 km-ig, 2 évesnél nem idősebbet. Szín és ármegjelöléssel. „Kp." jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

Márciusban műszakizott 850-es FIAT eladó. — Nagyharsány, Tokaji J. u. 32. Kocska.

850-es FIAT eladó. Pécs, Sarló u. 16.

3—4 éves Trabantot vennék. „Ármegjelölés" jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

Biedermeier intarziás kanapé, 2 ajtós antik szekrény és tükör eladó. 39-es dandár u. 9/C., IV/2.

Lancey 100-as bass hangfal eladó. Majczán László, Pécs, Zsolnay u. 14.

250 köbcentiméteres MZ motorkerékpár sürgősen eladó. Érdeklődni: délután 3 után, Pécsújhegy, Kakukk u. 11.

Ágyneműtartós, 2 személyes rekamié és 2 db fotel eladó. Károlyi, Rét u. 15.

1600-as Volkswagen jó állapotban, áron alul, sürgősen eladó. Komló, Vörösmarty u. 6.

Ul-s Moszkvics Combi eladó. Pécs, Diósi út 11.

Betonkeverő használtan eladó. Érdeklődni: 17—19 között, Pacsirta u. 10.

Eladó 9 m hosszú, 7 m széles tégla pajta, lebontással. Szabadszentkirály, Virág u. 10.

Intarziás ebédlő igényesnek eladó. Telefon: 10-219.

Megkímélt Zsiguli eladó. Mohács, Rózsa u. 11.

CU-s 601-es Trabant jó állapotban eladó. Érdeklődni: 18 óra után Jókai utca 43., I. emelet 6. vagy 19-641-es telefonon.

Vinyisztó kazán, 1,5 négyzetméter fűtőfelületű, új állapotban eladó. Érdeklődni szombat-vasárnap egész nap. — Kertváros, Rakéta utca 21.

Dácia alkatrészek eladók. Makkné, 8644 Alsó-Bélatelep, Attila utca 1.

Moszkvics 403-as alkatrészként, bontva eladó. Érdeklődni mindennap, Pécs, Viola u. 21.

VEGYES

Közületek! Magánházzal rendelkezők! Tetőfedést, javitást, pallózást, szigetelést vállalok. Wolf László, 7625 Pécs, Ilona utca 6.

A SZABOLCS MEGYEI ÁLLAMI ÉPÍTŐIPARI VÁLLALAT

ÉPÜLETGÉPÉSZ MÉRNÖKÖK és ÜZEMMÉRNÖKÖK részére

pályázatot hirdet ÉPÜLETGÉPÉSZ — TECHNOLÓGUS és TERVEZŐ MUNKAKÖRÖK betöltésére. Jelentkezés a vállalat személyzeti osztályán, NYÍREGYHÁZA, Toldi út 1.

Két kisfiunk mellé becsületes, gyermekszerető asszonyt keresünk. „Orvos házaspár" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Értelmiségi házaspár kettő gyermeke mellé segítőtársat keres. — „Rendes munkaviszony" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Gépírás tanitását rövid határidőre vállalom. — Pécs, Anna utca 2.

Meleg dauert garanciával készít Molnár, — Geisler Eta u. 4.

ADÁS — VÉTEL

Austin 850-es eladó. Szentlőrinc, Erzsébet u. 32. Érdeklődni: 17 óra után.

6 éves tehén üszőborjával eladó. Érdeklődni: Szőke 49. szám alatt.

HALÁLOZÁS

Fájó szívvel tudatjuk, hogy szeretett édesanyánk, nagyanyánk, dédikénk, testvérünk,

ÖZV. GRÖBL EDÉNÉ
Kvojka Ilona

hosszú betegség után, 74 éves korában elhunyt. Temetése április 26-án fél egy órakor lesz a pécsi központi temetőben. Gyászolják gyermekei: Rónai Mátyásné, Gátonyi Emil, valamint testvérei és a széleskörű rokonság.

Szeretett feleségem, édesanyám, nagymamám, anyósom, testvérem,

VARGA GYULÁNÉ

Krista Mária, Antal u. 8. sz. alatti lakos, 56 éves korában április 17-én tragikus hirtelenséggel elhunyt. Temetése április 27-én, szerdán 3 órakor lesz a pécsi központi temetőben. A gyászoló család és testvérei.

Fájdalommal tudatjuk, hogy szeretett édesanyánk,

ÖZV. HERCOG PÉTERNÉ
Czárt Erzsébet

78 éves korában csendesen elhunyt. Temetése 1977. április 27-én, fél 2 órakor lesz a központi temetőben. A gyászoló család.

Fájdalommal tudatjuk, hogy szeretett férjem és testvérem,

HOVÁN GYÖRGY

nyugdíjas bányász 71 éves korában csendesen elhunyt. Hamvasztás utáni búcsúztatása április 26-án, kedden délelőtt fél 11 órakor lesz a pécsi központi temetőben. A gyászoló család.

Mély megrendüléssel tudatjuk, hogy

KOVÁCS FERENCNÉ

szeretett édesanyánk, feleségem, menyem, testvérünk, türelemmel viselt hosszú szenvedés után, életének 29. évében, 1977. április 17-én elhunyt. Temetése április 26-án, kedden fél 4 órakor lesz a pécsi központi temetőben.

A Baranya megyei Rendőr-főkapitányság megrendüléssel tudatja, hogy

KOVÁCS FERENCNÉ
ri. l. oszt. segédtiszt,

életének 29. évében, türelemmel viselt, hosszú szenvedés után április 17-én elhunyt. Temetése április 26-án, kedden fél 4 órakor lesz a pécsi központi temetőben. Temetéséről a Baranya megyei Rendőr-főkapitányság gondoskodik.

Fájó szívvel tudatjuk, hogy szeretett férjem, édesapánk, apósunk, nagypapánk, dédnagypapánk,

ID. BOGÁRDI JENŐ

ny. zenész, volt mohácsi lakos, 1977. április 19-én, csendesen elhunyt. Temetése 1977. április 27-én, du. 1 órakor lesz a pécsi központi temetőben. A gyászoló család.

Mély fájdalommal tudatjuk, hogy felejthetetlen férjem, édesapánk, gyermekünk, testvérünk, vejünk és sógorunk,

MARKÓ ISTVÁN

volt Parképítő V.-i dolgozó hosszú szenvedés után, 24 éves korában elhunyt. Temetése április 27-én, fél 1 órakor lesz a központi temetőben. A gyászoló család.

Dolgozókat felvesznek

A DARÁNYI községi Közös Tanács V. B. építőbrigád vezetésére építésztechnikusi végzettséggel rendelkező műszaki vezetőt keres. Jelentkezni személyesen vagy irásban a tanácselnöknél lehet. (235)

TAKARÍTÓNŐT felvesz az 500. sz. Szakmunkásképző Intézet. Jelentkezés a gondnoknál. Pécs, Rét utca 41. (1060)

LABORATÓRIUMI asszisztensnői munkakörbe korszerűen műszerezett klinikai laboratóriumba felveszünk szakképzett és szakképzetlen érettségizett fiatalokat, továbbképzési és szakképesitési lehetőséggel. Jelentkezés: Pécsi Orvostudományi Egyetem munkaügyi osztály. Pécs, Honvéd utca 5. (1020)

A KESZTYŰGYÁR Bőrruházati Gyáregysége varrodai munkára gépi varrókat, kézi munkásokat vesz fel. — Jelentkezés: Pécsbánya, Széchenyiakna. Telefon: 11-333. (1035)

A PÉCSI Orvostudományi Egyetem I. sz. Belklinikája gépirni tudó orvosirnokot kb. hároméves helyettesitésre felvesz. Jelentkezés a 400 ágyas klinikán az I. Belklinika főnővérénél. (1072)

A VOLÁN 12. sz. Vállalat felvesz teher- és autóbusz-gépkocsivezetőket, szervizüzemébe kocsimosókat, valamint szigetvári főnökségére tehergépkocsivezetőket, autószerelő és karosszérialakatos szakmunkásokat. Jelentkezés: Pécs, Bolgár Néphadsereg útja 6., illetve Szigetvár, Dencsházai út. (1074)

AZONNALI belépéssel felveszünk ruházati kereskedelmi szakképzett és szakképzetlen női és férfi dolgozókat. Továbbá azonnali belépéssel egy takarítónőt. Jelentkezés: Dél-dunántúli Rövid- és Kötöttáru Nagykereskedelmi Vállalat pécsi lerakata. Pécs, Közraktár u. 1. sz. (50423)

SORIPARI segédmunkást, betanított munkást (nő, férfi), takarítót, gépkocsirakodót felvesz a Pannónia Sörgyár. (1025)

A BARANYA megyei Tanács Kórháza felvesz beteghordozókat, műtőssegédeket, gépirni tudó hatórás orvosirnokot, takarítónőket, mosodai betanított munkásokat, segédmunkásokat szállításhoz. (Jelentkezés: Pécs, Rákóczi út 2. Munkaügyi osztályon.) Felveszünk továbbá Vértranszfúziós Állomásunkra szakképzett laborasszisztenseket és segédasszisztenseket. (Jelentkezés: Pécs, Dischka Győző utca 7.) (1047)

SZÁLLÍTMÁNYKISÉRŐKET, valamint tejtermék-kiszerelő gépeink mellé női munkavállalókat betanított munkásnak, férfi dolgozókat árumozgatónak és segédfűtőnek felvesz a Pécsi Tejüzem. Tüzér utca 15. (1029)

PEZSGŐ Uzemünkhöz női dolgozókat felveszünk. Mecsekvidéki Pincegazdaság, Pezsgő Uzeme, Pécs, István tér 12. (1079)

A KESZTYŰGYÁR Bőrruházati Gyáregysége gépi szabásra férfi munkaerőt vesz fel. Jelentkezés: Pécsbánya, Széchenyi-akna. Telefon: 11-333. (1032)

ÁLTALÁNOS segédmunkást, halottszállító munkást és halottszállító gépkocsivezetőt alkalmaz a Baranya megyei Temetkezési Vállalat. Jelentkezés a vállalat központjának munkaügyén, Pécs, Bolgár Néphadsereg útja 97. (1037)

FELVESZÜNK az Engel János úton beinduló új üzemünkbe — kesztyűszabász, kesztyűvarrói munkaerőt betanulására dolgozókat. Kesztyűgyár, 1-es Uzem, Pécs, Edison út (Hőerőmű mellett). (1006)

FELVESZÜNK asztalos, lakatos szakmunkásokat, készáru raktárost, férfi és női betanitott és segédmunkásokat, udvarost, fűtőt, takarítónőt. (Utóbbi kettő lehet nyugdijas is.) Pécsi Bútorgyár Pécs, Somogyi Béla utca 6. sz. (999)

A BELVÁROSI Általános Iskola takarítónőt azonnal felvesz. — Pécs, Leonardo da Vinci u. 1. (1071)

A JÓKAI utcai Általános Iskola hivatalsegéd-takarítót keres azonnali belépésre. (1069)

PALACKOZÓ üzemünkhöz, üditőital-töltéshez női segédmunkásokat keresünk. Mecsekvidéki Pincegazdaság palackozó üzeme. Pécs, Batthyány utca 2—4. (1078)

GÉPKOCSIVEZETŐKET és kisegítő gépkocsivezetőket felvesz a Tejipari Szállítási Vállalat, Pécs, Ifjúmunkás utca 2. (995)

GYORS- és gépirónőt, műszaki adminisztrátort, általános adminisztrátort felvesz a Belkereskedelmi Szállítási Vállalat. Pécs, Megyeri út 63. (50457)

SZERKEZETI és géplakatosokat, fényezőt, valamint nyugdijas takarítónőket korlátlan foglalkoztatás lehetősége mellett felveszünk. Jelentkezés: Pécsi Köztisztasági és Útkarbantartó Vállalat. Pécs, Bolgár Néphadsereg útja 92. Munkaügy. (50458)

A DÉL-DUNÁNTÚLI Vizügyi Igazgatóság Központi Gépüzeme felvesz hirközlési hálózatszerelői szakmunkást, vonalfelvigyázót és telefonközpontszerelő műszerészt. Jelentkezés: a Dél-dunántúli Vizügyi Igazgatóság cserkúti telepén. A Központi Gépüzem műszerészműhelyénél. (50441)

A SZENTLŐRINCI Állami Gazdaság pályázatot hirdet rendészetvezető munkakör betöltésére. Feltétel: középfokú iskolai végzettség, feddhetetlen előélet. Jelentkezés: irásban, részletes önéletrajz mellékelésével a személyzeti vezetőnél. Cim: Szentlőrinci Állami Gazdaság Bogádmindszent. (50442)

GÉPKOCSIVEZETŐKET Szigetvár vagy környéke, illetve Pécs telephellyel felveszünk. Jelentkezés: Dél-dunántúli Vizügyi Igazgatóság cserkúti telepén. A gépjárműüzem vezetőjénél. (50440)

GÉPMESTERI munkakörbe felveszünk gépésztechnikust, mechanikai műszerészt vagy lakatos szakmunkást, valamint női munkaerőket betanított munkára dohányipari gépek kezelésére. Jelentkezés a Pécsi Dohánygyár munkaügyi osztályán. (50413)

KOMLÓI telephelyre három év feletti gyakorlattal gépkocsivezetőt felveszünk. Komlói vagy Komló környéki lakosok jelentkezését kérjük. Mecsekvidéki Pincegazdaság, Pécs, István tér 12. sz. Gépkocsi előadó. (1022)

Nálunk ismét olcsóbb!

	régi ár	új ár
○ M 150 literes hűtőszekrény	4900,— Ft	4400,— Ft
○ M 160 literes hűtőszekrény	4920,— Ft	4420,— Ft
○ Minksz 210 literes hűtőszekrény	5300,— Ft	4800,— Ft
○ Oszcilláló ventillátor	1850,— Ft	1480,— Ft
○ MK 25-ös magnetofon	1980,— Ft	1600,— Ft
○ Motoros meghajtású morzsoló	2370,— Ft	1180,— Ft
○ Kézi meghajtású morzsoló	900,— Ft	600,— Ft
○ Vermorel permetezőkanna	786,— Ft	550,— Ft
○ Harmat permetezőkanna	1080,— Ft	756,— Ft
○ Csajka táskavarrógép	3400,— Ft	2950,— Ft

A KONZUM ÁRUHÁZBAN Pécs, Kossuth tér

PATYOLAT

Figyelem! Figyelem!

Értesitjük kedves ügyfeleinket, hogy a gyorstisztitó szalonjaink és fióküzleteink az egész megye területén, 1977. április 26-án, 14 óráig tartanak nyitva. B. m. Patyolat Mosoda Vállalat.

Fókusz

A számok tükrében

A 4. PÉCS—MÁV DAC TALÁLKOZÓ

Az eddig lejátszott három mérkőzés összesített eredménye a Pécs szemszögéből:

3 1 1 4-3 3

csak Pécsett:

1 1 — 3-1 2

Az egyetlen pécsi összecsapáson 3:1-re 1976. május 23-án nyert, és a következő összeállításban játszott a PMSC: Katzirz — Iványi, Schulteisz, Englóner, Kincses II. — Kiss S., Dárdai P., Lőrincz — Kardos, Fábián, Jónás (Hámori). — A pécsiek góljait Hámori (2) és Dárdai P. szerezte. Eddig a legeredményesebb pécsi játékos a MÁV DAC ellen Dárdai P. és Hámori, 2—2 góllal.

A két csapat legutóbbi hazai, illetve idegenbeli eredményei: Pécsi MSC (otthon): Eger 5:1, Füzfő 5:0, BVSC 4:0. Szolnoki MÁV 2:0, Várpalota 4:0 és Oroszlány 5:1.

A PMSC jelenlegi hazai mérlege:

14 12 2 — 44-4 26

Győri MÁV DAC (idegenben): Szolnoki MÁV 1:0, Szekszárd 0:0, Várpalota 2:1, Nagykanizsa 0:1, Oroszlány 1:3 és Kossuth KFSE 0:3. A MÁV DAC jelenlegi idegenbeli mérlege:

14 3 2 9 14-26 8

A 2. FUZFŐ—KOMLÓ TALÁLKOZÓ

Az első mérkőzésen a Komló 3:0-ra nyert. A Bányász eddigi góllövői a Füzfő ellen: Radics (2) és Mód. A két csapat legutóbbi hazai, illetve idegenbeli eredményei: NIKE Füzfői AK (otthon): Várpalota 2:1, Oroszlány 3:1, Vasas Izzó 0:0, Szolnoki MTE 2:2, Szekszárd 1:2 és Budafok 1:2. A Füzfő jelenlegi hazai mérlege:

14 6 4 4 20-16 16

Komlói Bányász (idegenben): Oroszlány 2:0, Kossuth KFSE 1:2, Vasas Izzó 0:2, Szolnoki MTE 2:2, Szekszárd 0:1 és Budafok 2:3. A Komló jelenlegi idegenbeli mérlege:

13 2 4 8 12-22 8

A 6. VÉMÉND—PVSK RANGADÓ

A Véménd eddigi mérlege a PVSK ellen:

5 1 3 1 5-8 5

A Véméndi Tsz SK góllövőlistájának állása. 11 gólos: Gáll, 10 gólos: Bencsik (18), 8 gólos: Rott (26), 7 gólos: Gruborovics, 3 gólos: Szabó (16), Takács (7), 2 gólos: Borovácz (6), Fiochsz (6), 1 gólos: Andrási és öngól. A zárójelben lévő szám azt mutatja, hogy a játékos bajnoki mérkőzésen eddig összesen hány gólt ért el a Véménd színeiben.

A 4. SZIGETVÁR—EMG SK SASHALOM TALÁLKOZÓ

A Szigetvár eddigi mérlege a sashalmiak ellen:

3 — — 3 1-7 —

A 2. MÁZASZÁSZVÁR—VOLÁN SZÁLLÍTÓK TALÁLKOZÓ

Az első mérkőzésen a fővárosiak 2:1-re nyertek.

JUBILEUM:

175. bajnoki mérkőzése előtt áll csapatában Grünwald (PVSK). 100. bajnoki mérkőzése előtt áll csapatában Csábrák (Mázaszászvár).

Lehel Jenő

Jégkorong vb

A jégkorong világbajnokság bécsi „A" csoportjának küzdelmei során csütörtökön késő este még egy mérkőzés fejeződött be.

Kanada—Egyesült Államok 4:1 (2:1, 1:0, 1:0)

7500 néző, v.: Dombrovszkij (szovjet). Gólütők: P. Esposito, Prenovost, Paiimint és Larouche, illetve Miller.

A világbajnoki tornára hosszú szünet után visszatért kanadaiak az eddigieknél jobb játékot nyújtottak és biztosan győztek. Az igazsághoz tartozik azonban, hogy a megfelelő összjáték mindkét csapatban hiányzott.

Halfogóverseny

A Pécsi Horgász Egyesület vasárnap reggel, 8 órai kezdettel, a Pécsi tó volt repülőtér előtti részénél halfogó versenyt rendez. Nevezés a helyszínen történik, Keresnyei József rendezőnél. Nevezési díj nincs, minden pécsi horgász egyesületi tag indulhat. A verseny öt—öt helyezettje a felnőtteknél és az ifjúságiaknál jutalomban részesül.

Ma startol a Mecsek Rallye

Három megyén keresztül

Technikás gyorsasági szakaszok

Ma délelőtt 9-kor indul a túra osztály első gépkocsija Szentlőrincről, a Madách és a Ságvári Endre utca sarkáról. Szigetvár érintésével jutnak el a Somogy megyei Bőszénfára, az első gyorsasági szakasz rajthelyére. Kilenc óra negyvenegy perctől folyamatosan egy percenként indítják a gépkocsikat, majd a két részre bontott Bőszénfa—Lipótfa gyorsasági után Kaposváron keresztül érkezik a mezőny Pécsre a Lámpásvölgyi, harmadik 7 kilométeres gyorsasághoz. Itt az első versenyautót 11.45-kor rajtoltatják el. A negyedik, utolsó Pogányi startnál 12.26-kor indul a túra osztály első gépkocsija.

A rallye-sok ugyancsak szombaton 13.00-kor indulnak Pécsről. Bőszénfán 14.11-kor rajtol az egyes rajtszámú gépkocsi. Kaposvár—Dombóvár után Kurdnál 7,3 kilométeres, sok kanyarral tűzdelt, technikás pálya várja a rallye versenyzőket. Tolna megye után ismét Baranyában láthatjuk a mezőnyt. A régi hatos úton egy rövid, 2,2 kmes gyorsaságit kell teljesíteniük. Ezután futnak be a Pécsi Lámpásvölgy—Árpádtető közötti nehéz feltételű útszakasz gyors megtételéhez. A Lámpásvölgyi rajt 17.27-kor várható. A hatodik és hetedik gyorsasági Lipótfa—Bőszénfa között lesz. A Lipótfai startnál 19.08-kor van a tervezett indítás. Bőszénfa—Szigetvár—Szentlőrincen keresztül Pellérden át a Pogányi földes gyorsasági várja a még versenyben álló párosokat. Az esti órákban 20.45 és 21.00 között várható az ide érkező első versenyautó. A pécsi célba negyed tíz körül, pontosan 21.20-ra várható az első gépkocsi.

— Müller —



Műszaki gépátvételen Ferdinánd Gander Porsche Carrerája. A kétszáz lóerős versenyautó 9,2 mp alatt éri el a 100 kilométeres sebességet. A Mecsek Rallye leggyorsabb gépkocsija kétszáz kilométeres sebességre képes

Röviden

SPORTMOZGALOM. A PMSC szervezésében politikai tájékoztatót tartottak a labdarúgó, a kézilabda szakosztályok sportolói részére. A tájékoztatóban az Edzett ifjúságért mozgalomról, és a forradalmi ifjúsági napokról kaptak értékes információt Rákos János elvtárstól, a KISZ városi Bizottságának titkárától. A tájékoztatót a PMSC KISZ alapszervezete rendezte, és a jövőben hasonló jellegű tájékoztatókat gyakrabban tartanak.

LABDARÚGÁS. A Videoton került a legjobb nyolc közé az országos Serdülő Kupában. Hét közben Pécsett játszották a Sportiskola—Videoton mérkőzést, melyet nagy küzdelem után 1:0 arányban a Videoton nyert meg.

A PMSC KÉRI RENDEZŐIT, hogy április 24-én, vasárnap 13 órakor jelenjenek meg az újmecsekaljai sporttelepen.

Megyei serdülő bajnokság

Szombaton délután 3 órakor kezdődik a PVSK pályán a 15—16 éves serdülő atléták megyei bajnoksága. Vasárnap reggel, 8.30-kor folytatják a versenyt (10 km gyaloglás 7.40-kor.) A két nap során rajthoz áll több utánpótlás válogatott kerettag is (Szabó T., Konkoly), akitől különösen a középtávfutó számokban jó eredményeket várnak.

A Magyar Atlétikai Szövetség versenybíró bizottságának vezetője, Nyirő György, vasárnap délelőtt az MTS székházában (Megye u. 21. Tanácsterem) előadást tart a versenybírák, edzők, atlétavezetők számára az új nemzetközi szabályokról, ill. szabálymódosításokról.

ASZTALITENISZ

Jónyer, Klampár és Gergely Pécsett

Pénteken délután az Universitas-PEAC sportirodájában tartották meg a szombaton délelőtt 9 órakor a Városi Sportcsarnokban kezdődő IV. dr. Kőhalmi László asztalitenisz emlékverseny sorsolását. Harmincegy egyesületből 502 nevezés érkezett. Legtöbben az I. osztályú férfi egyesben állnak rajthoz, ebben a számban 102 induló lesz. Jónyer, Klampár, Gergely, Asztalos neve szerepelt a kiemeltek között. A női I. osztályú egyesben 78 nevezés volt. Oláh, Csík, Szabó, Ivaskó volt a kiemelési sorrend. Negyvenhét páros nevezett az I. osztályú férfi párosba. A Jónyer—Klampár és a Gergely—Rózsás párosok szerepeltek a kiemeltek élén. Harmincnyolc induló lesz a női párosban, és 88 nevezés érkezett a vegyespárosra. Az ifjúsági fiúknál 86, az ifjúsági lányoknál 69 indulója lesz a versenynek. A lányoknál Bogyó, Balogh, Urbán és Bolváry volt a kiemelési sorrend, a fiúknál Kriston és Pekár mellett két pécsi, Kaiser és Bérci neve szerepelt a kiemeltek között.

A legérdekesebb mérkőzéseket az I. osztályú férfi és női egyes küzdelmei ígérik. Mindkét versenyszámra szombaton délután kerül sor a Városi Sportcsarnokban.

DN SPORT

Ökölvívó Baranya Kupa

Küzdelmes mérkőzések a második napon

Csaknem megtelt a vasutas sportcsarnok a Baranya Kupa nemzetközi ökölvívó verseny második napján. Már az első párban pécsi ökölvívót láthattak a nézők a szorítóban, de Gera (Steinmetz SE), hasonló sorsra jutott, mint csütörtökön este két klubtársa, Jerzsabek és Farkas Gy., ő is búcsúzni kényszerült. Meglepetésre könnyűsúlyban Erdősi (Törekvés) a második menetben kiütötte a kaposvári Vargát.

Nagy küzdelmet hozott kisváltósúlyban a Levandowszki (Lublin)—Kohut (Lvov) összecsapás, melyből a lengyel versenyző került ki győztesen. Ebben a súlycsoportban mérkőzött a volt magyar bajnok, Harmath (Bp. Honvéd) és Inkei (Kun Béla SE), nagy meglepetésre Inkei végig irányított, többet kezdeményezett, mint esélyesebb ellenfele és teljesen megérdemelten győzött, egyhangú pontozással.

A nagy érdeklődéssel várt váltósúlyú Havrilov (Lvov)—Kovács (Vasas) találkozó már az első menetben befejeződött. A szovjet ökölvívó balegyenesei rendre betaláltak és Kovács edzője feladta a mérkőzést. Az ugyancsak váltósúlyú Vigh (Kecskemét) is biztosan győzött, így nagy csata várható a Havrilov—Vigh elődöntőn szombaton este. Az elődöntőben egyébként 18 pár lép szorítóba és mérkőzik Pirbus (PVSK) is.

Labdarúgás

Videoton—Sportiskola 1:0 (1:0). Kovács-telep 200 néző. V.: Tóth. Az országos serdülő kupában a legjobb nyolc közé jutásért, nagy küzdelemben némi szerencsével nyert a Videoton. Góllövő: Disztl. Jók: Fónagy, Bogdán, Gyermán, illetve Kádár, Berdó.

*

Pécsi Dózsa-Öregfiúk—Dombóvár öregfiúk 4:1 (2:1). Góllövők: Farkas, Garami, Kincses, Stier, illetve Egyed.

A RÁDIÓ ÉS TELEVÍZIÓ MŰSORÁBÓL

RÁDIÓ

KOSSUTH RÁDIÓ

8.27: A Deller énekegyüttes énekel. 8.35: Lányok, asszonyok. 9.00: Andor Éva és Ötvös Csaba népdalokat énekel, Tarjáni Tóth Ida cimbalmozik. 9.30: Miért szép? Szabó Lőrinc versei Babitsról. 10.05: A Magyar Rádió és Televízió szimfonikus zenekara játszik. 10.59: Rádiószínház. 12.20: Zenei anyanyelvünk. 12.30: Magyarán szólva . . . 12.45: Melódiakoktél. Közben: 13.30: Művelődési központ Kecelen. 13.40: A Melódiakoktél folytatása. 14.05: Bemutatjuk a bakonycsernyei szlovák népdalkört. 14.17: Hartwig: Premier — nyitány. 14.25: „Gépi paradicsom". 14.55: Új Zenei Újság. 15.30: Charity, te édes! Részletek Coleman zenés játékából. 16.00: 168 óra. 17.30: Sportkrónika. 18.08: Bemutatjuk új operafelvételeinket. 18.40: Új lemezeinkből. 19.13: Remekírók — remekművek. 19.59: Örökzöld dallamok. 20.57: A Rádió lemezalbuma. 22.25: A beat kedvelőinek. 23.10: Artur Schnabel felvételeiből. 0.10: Melódiakoktél.

PETŐFI RÁDIÓ

8.05: Zentai Anna nótákat énekel. 8.20: Tíz perc külpolitika (ism.). 8.33: Udvardy Tibor operettdalokat énekel. 8.49: Az ikervárosi kastélytól a császár fogdájáig. Takács Ferenc dokumentumfilmje gróf Batthyány Lajosról. I. rész. 9.38: Kemény Egon dalaiból. 9.50: Az élő népdal. 10.00: Szombat délelőtt. 12.00: Fényes Szabolcs szerzeményeiből. 12.33: Válaszolunk hallgatóinknak. 12.48: Ferenczy György zongorázik. 13.05: Kultúra vagy kultusz. 13.33: Rossini-kettősök. 14.00: Naparagorgó. 15.00: Népdalkórusok. 15.25: Orvosi tanácsok. 15.33: Versek világa. 15.50: Szimfonikus könnyűzene. 16.33: Otórai tea. 17.40: Fekete Mária, Puskás Sándor és Világhy Erzsébet nótákat énekel, Zsákai Piros László klarinéton játszik. 18.33: Közvetítés az U. Dózsa—MTK VM bajnoki labdarúgó-mérkőzés II. félidejéről. 19.13: Mikis Theodorakis és együttese az Erkel Színházban. 20.00: Közvetítés a Vasas—FTC bajnoki labdarúgó-mérkőzés II. félidejéről. 20.53: Közvetítés a Szabadkai Népszínházból. Az igazságtevő. Mirko Bozic drámája. 22.33: Francia áriák. 23.10: Slágermúzeum.

HARMADIK MŰSOR

8.08: Zenekari muzsika. 9.26: Borodin: Igor herceg. Négyfelvonásos opera. 13.23: Olasz muzsika. 14.05: Delibes: Sylvia — balett — III. felvonás. 14.40: Slágerlista. 15.15: Kapcsoljuk a 6-os stúdiót (élő). Délutáni hangverseny. Kb. 16.03: Villa Tahiban. Molnár Géza regényének rádióváltozata. III. rész. Kb. 16.22: A hangversenyközvetítés folytatása. 17.02: Újjongás. Hajnal Anna versei. 17.07: Operaegyüttesek. 18.03: A Berlini Rádió szimfonikus zenekarának hangversenye az 1976. évi berlini ünnepi heteken. 19.33: Művészlemezek. 20.40: Boleyn Anna. Részletek Donizetti operájából. 21.42: Dzsesszfelvételekből. 22.00: Claudio Arrau Liszt-műveket zongorázik. 22.38: Magyar zeneszerzők.

PÉCSI RÁDIÓ

17.00: Műsorismertetés, hírek. 17.05: Szombat délután . . . — Szerkesztőriporter: Hidvégi József. 18.00: Hírek, tudósítások. 18.10: Szép esti muzsika. 18.30: Szerb-horvát nyelvű műsor. Hírek. — Budapesti tudósítónk jelenti. — Hallgatóink kérésére. Zene. — Mohácsi mozaik. Összeállítás. — Népdalestek műsorából. Közreműködnek a belgrádi és a szarajevói rádió szólistái és zenekarai. 19.15: Német nyelvű műsor. A hét eseményeiből. — Neue Zeitung előzetes. — A jövő hét műsoraiból. — Szombat esti muzsika. 20.00: Műsorzárás.

MAGYAR TV

7.59: Idősebbek is elkezdhetik. Tévétorna (ism.). 8.05: Iskolatévé. Filmesztétika (ism.). 8.30: Kuckó (ism.). 9.00: Mindenki közlekedik . . . (ism.). 9.15: Egy jenki Arthur király udvarában. Magyarul beszélő amerikai film. (ism.). 10.50: Játék a betűkkel (ism.). 11.15: Salud, amigos! Folklórműsor (ism.). 14.33: Vitézek. Magyarul beszélő spanyol filmsorozat XIII/6. rész: Istenítélet (első epizód). 15.00: Rendezte: Kende Márta. 1. Szerencsére esik. Mazsola és Tádé c. bábfilmsorozatból (ism.). 2. Halasi Mária: Az utolsó padban. Tévéjáték (ism.). 16.10: Hírek. 16.15: Az Ördögsziget. Dokumentumfilm. 16.40: Filmszem. 17.30: Reklámműsor. 17.35: A mi sulink a Szovjetunióról. Vetélkedő. II. rész. 18.35: Reklámműsor. 18.45: Egymillió fontos hangjegy. A televízió könnyűzenei sorozata. 19.05: Stop! Közlekedj okosan, 11. rész. 19.10: Cicavízió. 19.20: Idősebbek is elkezdhetik. Tévétorna. 19.30: Tv-Híradó. 20.00: Mischel Legrand műsora. Amerikai zenés film. 20.45: Aldo Nicolaj: Hárman a padon. Dráma két részben. A Pesti Színház előadása, felvételről. Közben: 21.40: Az előadásról jutott eszembe. Dr. Váradi György műsora. 22.35: Tv-Híradó 3.

MÁSODIK MŰSOR

20.00: Emil Gilelsz zongorázik. Részletek a „Karintiai nyár" c. ünnepi koncertműsorból. 21.00: Tv-Híradó 2. 21.20: Lisszaboni éjszaka. Magyarul beszélő NSZK tévéfilm.

JUGOSZLAV TV

15.40: Jugoszláv labdarúgó-bajnokság: Crvena Zvezda—Borac. 17.45: A legszebb dal, közvetítés. 18.45: Feledhetetlen refrének. 20.00: Variációk — humoros sorozat. 20.30: Isten veled Kolumbusz. 22.25: Show-műsor.

MÁSODIK MŰSOR

17.30: Hét tv-nap. 17.50: Gorál lakodalom. 18.55: Életrajzok: Paul Gauguin — filmsorozat. 19.55: Halló 93 (ism.). 20.00: Tv-tárca: Ifjú feltalálók. 20.30: Zene és . . . zene. 21.15: Huszonnégy óra. 21.25: Sportszombat. 21.40: A Bermuda háromszög — dokumentumadás. 22.30: Színházművészeti fesztiváli krónika.

A hétvége sportműsora

SZOMBAT, ÁPRILIS 23.

Labdarúgás. Megyei I. osztályú mérkőzés. Kesztyűgyár—Szalánta, Pécsbányatelep 16.00.

Asztalitenisz. Dr. Kőhalmi László emlékverseny, Városi Sportcsarnok. I. osztályú női páros 9.00. I. osztályú férfi páros 10.00. I. o. női egyes 13.00. I. o. férfi egyes 14.30.

Autósport. A XI. Mecsek Rally. Pécs, túraosztály, rajt 9.00. Szentlőrinc. Cél: Húsipari Vállalat, Pécs, befutás 12.56. Rallye osztály: rajt: Bajcsy-Zsilinszky utca (volt autóbuszpályaudvar), 13.00. Befutás: Széchenyi tér 21.20.

Kézilabda. NB I. mérkőzés. Híradótechnika—PMSC női csapatok, Budapest, 16.00. NB I. B mérkőzés. Debreceni MTE—Komlói Bányász férfi csapatok, Debrecen 16.00. NB II. mérkőzés. Universitas-PEAC—BVSC női csapatok. Tanárképző Főiskola 14.00.

Ökölvívás. A nemzetközi Baranya Kupa verseny elődöntői. PVSK-csarnok 17.00.

Röplabda. NB II. mérkőzések. Universitas-PEAC—Pécsi Vörös Meteor női csapatok, Tanárképző Főiskola, szabadtéri pálya 15.00. Universitas-PEAC—Pécsi Vörös Meteor, férfi csapatok. Tanárképző Főiskola, játékterem, 17.00.

Atlétika. Megyei serdülő egyéni bajnokság, PVSK-pálya, 15.00.

VASÁRNAP, ÁPRILIS 24.

Labdarúgás. NB II. mérkőzések. PMSC—MÁV DAC, Újmecsekalja, 16.00. Füzfő—Komlói Bányász, Füzfő, 16.00. NB III. mérkőzések. Mázaszászvári Bányász—22. sz. Volán Szállítók, Mázaszászvár, 16.00. Szigetvár—EMG SK, Szigetvár 16.00. Véménd—PVSK, Véménd 16.00. Megyei mérkőzések. Zsolnay—Universitas-PEAC, Zsolnay-pálya 10.00. Pogány—Bóly, Pogány 16.00. Beremend—Sellye, Beremend 16.00. Siklós—Mágocs, Siklós 16.00. BTC—Mohács, Verseny u. 10.00. Vasasi Bányász—Kinizsi, Vasas, 16.00. Gázmű—Steinmetz SE, Gázmű-pálya 10.00. Országos ifjúsági bajnokság: Sportiskola—PVSK, Újmecsekalja 14.00. Mázaszászvár—Zalaszentgrót, Mázaszászvár 11.00. Komló—Rákóczi, Komló 10.00.

Asztalitenisz. Dr. Kőhalmi László emlékverseny, Városi Sportcsarnok. I. o. vegyespáros 8.00. Ifjúsági fiú egyes 9.30. Ifjúsági leány egyes 11.00.

Kézilabda. NB I. B mérkőzés. PMSC—Újpesti Dózsa, Újmecsekalja 10.00. NB II. mérkőzések. Universitas-PEAC—Ferencvárosi Vasutas. férfi csapatok. Tanárképző Főiskola 10.00. Dorog—Pécsi BTC női csapatok, Dorog 11.00.

Kosárlabda. NB II. mérkőzések. Füzfő—Pécsi Postás férfi csapatok, Füzfő 11.00. Oroszlányi Bányász—Sportiskola, férfi csapatok, Oroszlány 11.00. Universitas-PEAC—Győri TK női csapatok, Műszaki Főiskola 13.00. Universitas-PEAC—Győri Közlekedés, férfi csapatok, Műszaki Főiskola 14.30. Szigetvár—Székesfehérvári Ikarus, női csapatok, Szigetvár.

Ökölvívás. A nemzetközi Baranya Kupa verseny döntői, PVSK-csarnok 9.30.

Atlétika. Megyei serdülő bajnokság, PVSK-pálya 8.30.

Lövészet. MEDOSZ jubileumi versenye, Bóly 9.00.

Dunántúli Napló

Az MSZMP Baranya megyei Bizottságának lapja

Főszerkesztő: **Mitzki Ervin**

Főszerkesztő-helyettesek: **Báling József és Hallama Erzsébet**

Szerkesztőségi ügyelet 8—20 óráig 10-053, 20 óra után 15-726

Kiadja a Baranya megyei Lapkiadó Vállalat

Felelős kiadó: **Braun Károly**

Szerkesztőség és kiadóhivatal: 7601 Pécs, Hunyadi út 11. sz. Telefon: 15-000, 15-762, 15-852, 15-245, 15-264

Szerkesztőség telex: 12-421

Kiadó telex: 12-320

Készült ofszet rotációs eljárással Saphir 96-os gépen Pécsi Szikra Nyomda 7630 Pécs, Engel János u. 8.

Tel: 13-177, 13-696. Telex: 12-211

Felelős vezető: **Melles Rezső**

Terjeszti a Magyar Posta Előfizethető a helyi postahivataloknál és a kézbesítőknél.

Előfizetési díj egy hónapra 21 Ft

Indexszám: 25 054

ISSN 0133—2007

Világ proletárjai, egyesüljetek!

Dunántúli napló

XXXIV. évfolyam, 111. szám
1977. április 24., vasárnap
Ára: 1,20 Ft

Az MSZMP Baranya megyei Bizottságának lapja

Eredményekben gazdag öt esztendő



Márk Bertalan nyitotta meg és köszöntötte a küldöttértekezlet résztvevőit

Küldöttértekezlet a TIT Baranya megyei Szervezeténél

A tudományos ismeretterjesztés ideológiai, politikai és közművelődési feladat

Eredményekben gazdag öt esztendőt zárt a TIT Baranya megyei Szervezete – állapították meg április 23-án Pécsett, az MSZMP Baranya megyei Bizottsága Oktatási Igazgatóságán megtartott VII. megyei küldöttértekezleten.

Néhány számszerű tény: 1971-ben 9200, míg 1976-ban 19 000 rendezvényt bonyolítottak le, melyeken a résztvevők száma 130 ezerről csaknem 300 ezerre növekedett. Nagy mértékben nőtt az érdeklődés az idegen nyelvű tanfolyamok iránt. Sokan látogatják a pedagógiával, joggal, közgazdasággal, filozófiával, történelemmel foglalkozó társadalomtudományi, valamint a műszaki tudományok, a mezőgazdasági, egészségügy, csillagászat, földtan újdonságait megismertető természettudományi előadásokat. Az ilyen tematikájú előadásokon 1972-ben 154 ezren, míg 1976-ban 273 ezren vettek részt.

Az ünnepi eseményen megjelent *Bocz József*, az MSZMP Baranya megyei Bizottságának titkára, *dr. Földvári János* kandidátus, a Baranya megyei Tanács általános elnökhelyettese, a TIT megyei alelnöke, *Lőrinczi László*, a TIT Országos Központ osztályvezetője, *dr. Salamon Jenő*, a TIT Országos Pszichológiai Választmányának elnöke, *dr. Lissák Kálmán* akadémikus, a TIT Országos Elnökség tagja, a TIT Baranya megyei elnöke, *Szőke Attiláné*, a KISZ Baranya megyei Bizottságának titkára, *Bernics Ferenc*, a Baranya megyei Tanács művelődésügyi osztályának vezetője, *Kassó József* országgyűlési képviselő. A jugoszláv és a bolgár testvérintézmények is elküldték képviselőiket. Ez alkalomból Pécsre érkeztek a lvovi testvérszervezet küldöttei is.

Dr. Hetessy György, a TIT pécsi járási elnökének megnyitója után a küldöttértekezlet mintegy kétszáz résztvevője egyperces néma felállással adózott a társulat elhunyt tagjainak. Majd *Márk Bertalan*, nyugalmazott tanszékvezető főiskolai tanár, a TIT megyei ügyvezető elnöke mondotta el kiegészítését az elnökségi beszámolóhoz.

Örvendetes tény – állapította meg –, hogy a küldött-közgyüléseken több munkás jelent meg, több a nem TIT-tag értelmiségiek száma is, akik bedolgozó, külsős munkatársai a szervezetnek. Megoldatlan probléma az előadók alaposabb módszertani felkészítése. Sokan csak ismereteket közölnek előadásaikon, és a TIT-et csak kulturális intézménynek tekintik, jóllehet a közművelődés politikailag is helyes, egységes értelmezése és megvalósítása fontos feladat. A TIT keretében folyó közművelődés az emberi gondolkodás szocialista formálását is jelenti. Nemcsak az előadói tevékenység számít a TIT-hez tartozás egyik formájának, de a szervezői, tervezői munka, de az ügy támogatása is.

A kiegészítést követő felszólalásokban Bocz József arról beszélt többek között, hogy az ismeretterjesztő munka jobban zárkózzon fel a valósághoz, hatásosabban és tervszerűbben formálja az emberek világnézetét, erkölcsét, ízlésvilágát, kultúráját. A közművelődésnek ez a formája nemcsak kulturális tevékenység, de elsőrendűen politikai is, ami kapcsolódik a tömegpropagandához. Kiaknázatlan lehetőség a jellem és a tudat erkölcsi megközelítésére, ideológiai nevelésére a tudományos ismeretterjesztés, hiszen a tudományokról látott, hallott ismeretek szinte mindenki életét áthatják, érdeklődését meghatározzák. Csak az élet nyelvére lefordított, tisztán, egyszerűen érthető ismeretterjesztés ér célba, míg az olvasót, a hallgató közönséget lebecsülő arisztokratizmus elzárkózást, az előadásokról való közönség elmaradást eredményez. Az ideológiailag és szakmailag is művelt ismeretterjesztés a tudományos világnézetet fejleszti, és az igazi közművelődés a tömegek felé fordul. Bocz József fontos feladatként jelölte meg: az ifjúságot és a szakmunkásokat jobban kell segíteni a gyakorlatban is hasznosítható modern ismeretek elsajátításában.

(Folytatás a 2. oldalon.)

Tito—Neto találkozó

Agostinho Neto, az Angolai Népi Köztársaság és az Angolai Népi Felszabadítási Mozgalom (MPLA) elnöke szombaton befejezte tárgyalásait Joszip Broz Tito államfővel, a JKSZ elnökével, elbúcsúzott vendéglátójától és Brioni szigetéről Belgrádba utazott. A Brioni szigeten tartott tárgyalásokon részletesen foglalkoztak a nemzetközi helyzet időszerű témáival, mindenekelőtt az afrikai helyzettel, valamint a bilaterális kapcsolatokkal. Ez utóbbi alakulását kedvezően értékelték. A pártközi kapcsolatokat vizsgálva megállapították, hogy a két félnek további lépéseket kell tennie a JKSZ és az MPLA sikeres együttműködésének bővítése érdekében.

Lázár György Norvégiába látogat

Lázár György, a Minisztertanács elnöke Odvard Nordli miniszterelnök meghívására a közeljövőben hivatalos látogatásra Norvégiába utazik.

Kedvező az időjárás



Kukoricavetéshez készítik elő a talajt a baksai termelőszövetkezetben
Szokolai felv.

Legsürgősebb a kukorica vetése

- A drávaszabolcsi kertészetben nem okozott számottevő kárt a fagy
- 54 fajta kukoricával végeznek kísérletet Baksán

Az idő kedvezőbbre fordult, kellemes a szabadban, a munka viszont sok a földeken — mezőgazdasági nagyüzemeinkben végzik a talajelőkészítést, a tavasziak vetését. A legnagyobb feladat, hogy minél előbb földbe kerüljön a kukorica.

— Birkózunk a kukoricával — fogadtak tegnap a baksai termelőszövetkezetben. Vetnek, műtrágyáznak, vegyszereznek a gépek. A kukoricát először a hetvenhektáros kísérleti táblán vetették el. Tegyük hozzá, sokat bíbelődtek vele: összesen 54 fajtával folytatnak kísérletet, számos vetési módszert kipróbálnak. A baksaiak az idén 1540 hektáron terveznek kukoricát vetni, a terület 200 hektárral kevesebb a tavalyinál. A helyén zöldbabot és napraforgót termesztenek. Napraforgóval csak néhány év óta foglalkoznak, mostanra kellő tapasztalatot és gyakorlatot szereztek, így területét megnövelték. Vetéséhez, amint az idő engedi, vagyis amikor a talaj kellően felmelegszik, a jövő hét közepén szeretnének hozzákezdeni. Viszonylag új növény a zöldbab is, tavaly másodvetésként próbálták ki, ezzel együtt termesztési technológiáját begyakorolták. Zöldbabot most 100 hektáron termesztenek a Szigetvári Konzervgyárnak, a vetéshez május első napjaiban kezdenek.

A drávaszabolcsi termelőszövetkezetben a kukorica mellett



A babarci Béke Tsz 1500 hektáron megkezdte a bólyi hibridkukorica vetését. Munkában a vetőgépek a versendi kerületben.

a kertészet adja a legtöbb munkát. Nyolcvannyolc hektárnyi a kertészet, két hektárral több mint tavaly. A tavaszi fagyok Drávaszabolcson nem okoztak jelentősebb kárt. A kiültetett karfiolt, káposztát, paradicsomot és paprikát másfél hektáron a földre terített síkfólia védi, ezzel nincs is gond, a teljesen szabadban lévő zöldségek azonban késésben vannak. Végzik a zöldségek öntözését. Teljes kapacitással dolgoznak a vetőgépek: csaknem ezer holdon vetik a kukoricát, ha az idő engedi, május elsején is dolgoznak.

A mozsgói termelőszövetkezetben a 2700 hektárnyi kukoricaterület negyedével mára végeznek. A cukorrépát már elvetették, csaknem ötszáz hektárnyi területen, a fagykárok miatt azonban 100 hektáron ki kellett szántani, újra vetnek, ehhez most látnak hozzá. Új növényük az idén nem lesz, hacsak a lencse nem számít annak. A tanuló éven tavaly jutottak túl, az idén — 114 hektáron — második alkalommal vetették el. Bár a termés közepes volt, mert betakarítását nagy szemveszteséggel végezhették el, mégis — amint arra Horváth József, a szövetkezet elnökhelyettese emlékeztetett — jól fizetett a lencse, hektáronként 48—50 mázsa búzának megfelelő termést hozott. Ami fő, most okosabban vetettek, tavaszi árpával keverten, ez a lencsének megfelelő támasznövényéül szolgál, remélhetően jóval kevesebb lesz a veszteség a betakarításnál.

Költözik a kesztyűsüzem

A hőerőmű melletti barakkból új gyárba költözik a Pécsi Kesztyűgyár 1-es számú gyáregysége. A Pécs keleti iparnegyedében felépült új üzem műszaki átadására május 9-én kerül sor. A nagycsarnok elkészült, megkezdődhetett a berendezkedés, ami időnyereséget jelent. A munkában öntevékenyen részt vesznek az 1-es üzem szocialista brigádjai, fiataljai. Segítségükkel tegnap délután a varrodai gépek és kellékek kerültek a helyükre.



Hangverseny

Dmitrij Alekszejev zongoraestje

Honegger sötét jóslatát véltem beteljesedni a Filharmónia ezen évadbeli legutolsó kamarabérleti hangversenyén szerdán este a Liszt-teremben, miszerint a közönség nem zenét hallgatni jár újabban a koncertekre, hanem egy-egy híres előadóművész teljesítményéért. Egyre inkább a *hogyan* számít a *mit* helyett. Azok a bérlők, akik Dmitrij Alekszejev, fiatal szovjet zongoraművész nevének ismeretlensége miatt maradtak távol, pótolhatatlant mulasztottak.

Alekszejev személyében egy olyan tehetséges művészt ismertünk meg, aki már pályája kezdetén fölényesen birtokolja a hangszerét, zenei érettsége a legnagyobb művészekéhez hasonlítható. Koncertje folyamán egyetlen öncélú megoldást sem találtam, pedig javarészt romantikus alkotásokból álló műsora telve van szubjektivizmusra csábító lehetőségekkel. Brahms: Op. 119-es zongoradarabjaira, a kései Beethoven: A-dúr szonátájára és Chopin: h-moll szonátájára gondolok itt elsősorban. Szinte személytelenül tolmácsolta e művek belső valóságát, igazi értékeit. A lírai, dallamos részekben zongorahangja is líraivá vált, gyönyörűen megvalósítva e hangszeren oly nehéz legato-játékot. Nagyszerűen eltalálta Prokofjev darabjainak karakterét, melyet virtuózan és igen szellemesen — a tételek lehetőségeit kibontva tolmácsolt. A hangversenyt nyitó két Sosztakovics: Preludium és fúga a kiváló megvalósításon túl értékes élményt is jelentett. Szinte láthatóan érzékelhettük e művek konstrukcióját. Ez csak úgy lehetséges, ha az előadó a darab egészét állandóan egységben látja: az első hangban a feszültséget feloldó utolsót, s közben mindig pontosan érzékelteti, hol tart most a zene, mi a pillanat viszonya az egészhez.

A közönség is megérezte az előadás nagyszerűségét, melyet a nagy siker bizonyított. Alekszejev nevével egészen biztosan találkozunk még.

Kircsi László

Színészképző tanfolyam

Hároméves esti színészképző tanfolyamot indít a Színház- és Filmművészeti Főiskola az 1977—78-as tanévben. A tanfolyamra azok a megfelelő színészi adottságokkal, jó beszéd-, ének- és tánckészséggel rendelkező 25 évesnél fiatalabb lányok és 30 évesnél fiatalabb fiúk jelentkezhetnek, akik munkájuk mellett vállalkoznak a tanulásra. A jelentkezést május 15-ig írásban kell benyújtani a Színház- és Filmművészeti Főiskola tanulmányi osztályára. (1088 Budapest, Vas utca 2/c.) A jelentkezési lap és a vizsgadíj befizetéshez szükséges csekk a főiskolán kapható.

Fontos szerepet tölt be a nemzetiségi oktatásban

Huszonöt éves a délszláv iskola

Ünnepélyes megemlékezés



Ruzsin Milán igazgató ünnepi megemlékezést tart
Fotó: Jozipovics

— Ma már meglett emberek az első tanítványaink — mondja kicsit rezignáltan, de büszkén is Légrádi István, aki az alapításkor igazgatta a délszláv iskolát.

Zsúfolásig megtelt április 23-án, szombaton délelőtt az Ifjúsági Ház díszterme. A Horvát-szerb Tanítási Nyelvű Általános Iskola jubileumi ünnepségére eljött *Orbán Sándor*, az MSZMP Központi Bizottságának osztályvezető-helyettese, *Mándics Mihály*, a Magyarországi Délszlávok Demokratikus Szövetségének főtitkára, *Csorba Tivadar*, a Pécs Városi Tanács művelődésügyi osztályának vezetője, valamint *Újvári Jenő* és *Csanálosi Sándorné*, a megyei és városi pártbizottság munkatársai. Szép számmal jöttek el a diákok, szülők és a volt tanárok, tanítványok.

Ruzsin Milán igazgató ünnepi beszédében elmondotta, hogy iskolájuk a hozzá tartozó kollégiummal nemcsak Baranya, de országrésznyi terület nemzetiségi lakosságának társadalmi, kulturális és politikai életében játszik fontos szerepet. 1952-ben 73 tanulóval és 8 főfoglalkozású nevelővel kezdték meg munkájukat, ma 164 diákjuk és 22 tanáruk van, a 25 év alatt 400 fiatal végezte el itt az általánost. Legtovább, 1974-ben bekövetkezett haláláig Babity Alajos volt az iskola igazgatója, aki nagyon sokat tett a tárgyi feltételek, a tartalmi munka javításáért. A kollégium szervezője és vezetője a megalakulástól napjainkig *Neducsin Dragutinné*, aki a „törzsgárda" több más tagjával együtt ünnepélyes keretek között vette át a jutalmat sok évi munkájáért. Végezetül Csorba Tivadar osztályvezető méltatta az iskola szerepét a hazánkban élő délszláv nemzetiség életében.

Az ünnepi megemlékezést az iskola tanulóinak műsora, majd a vendégek számára rendezett fogadás zárta.

G. O.

Küldöttértekezlet a TIT Baranya megyei Szervezeténél

(Folytatás az 1. oldalról.)

Dr. Zukovits Imre, az általános módszertani bizottság elnöke elmondotta, hogy a legjobb szemléltető eszköz sem pótolhatja sikeresen az élő szót, a ma is még leghatásosabb előadói eszközt. Szükség van a vitákra, megbeszélésekre, párbeszédekre és az előadó személyiségére. Jelenleg is vezetnek a humán műveltséget elmélyítő ismeretterjesztési formák, aktívan népszerűsítik a természettudományokat is, bár sok a csak műszaki vonatkozású előadás téma. Egy-egy bemutató, tapasztalatcsere, kirándulás jó szervezéssel az ismeretterjesztés szolgálatába állítható.

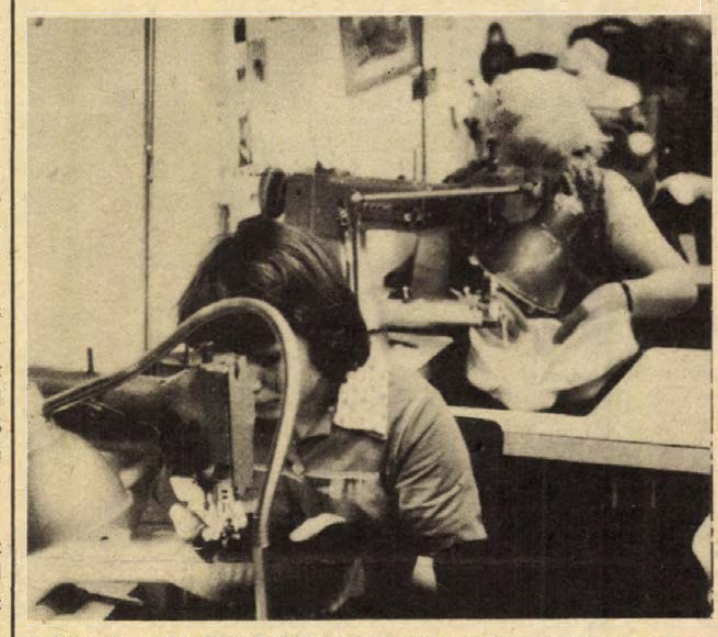
Dr. Lányi Ernő, a jogi szakosztály elnöke a társulaton kívüli értelmiségiek, egyetemi, főiskolai hallgatók rendszeres bevonását valamint a területi szervezetek, szakcsoportok közötti jobb kapcsolat kialakítását sürgette. Többen az ismeretterjesztés módszertani korszerűsödését és a rétegigények alaposabb és differenciáltabb kielégítését szorgalmazták. Fontos feladat, hogy a falun élő fiatalok és értelmiségiek közül mind többen vállaljanak részt az ismeretterjesztésben is.

Az értekezleten számos küldöttet részesítettek elismerésben. A „TIT tisztetelbeli tagja" lett *dr. Lissák Kálmán*, *dr. Kolta János* és *Martyn Ferenc*. A „TIT Aranykoszorús Emlékplakettje" elismerést nyújtották át *Bocz Józselnek* és *Bernics Ferencnek*. A TIT Aranykoszorús jelvényt 13-an és a TIT Országos Elnökség Elismerő Oklevelét 11-en kapták meg. A megyei elnökség 27 küldöttet jutalmazott.

A küldöttértekezlet megválasztotta a tisztségviselőket. A TIT Baranya megyei Szervezetének elnöke: *dr. Lissák Kálmán*, a TIT Országos Elnökségének tagja, alelnökei: *Márk Bertalan* ügyvezető elnök, a Természettudományi Stúdiótanács elnöke, *dr. Földvári János*, a Mezőg.-Élelm. Szakoszt. elnöke *dr. Grastyán Endre*, a Pszichológiai Szakosztály elnöke, titkár: *Právicz Lajos* megyei titkár lettek.

Cs. J.

Női táskák exportra



A Kesztyű- és Bőrdíszmű Szövetkezet pécsi gyára az idén tizenhatmillió forint értékben készít női műbőrtáskákat. A készlet 75 százalékát a Szovjetunióba exportálják, 10 százalékát Csehszlovákiába és a többi a hazai piacon kel el. Képünkön a varrodai egység.

Megduplázta tőkés exportját

A Pécsi Cipőipari Szövetkezet kiváló címet nyert

Megduplázta tőkés exportját 1976-ban a Pécsi Cipőipari Szövetkezet. Komfort termékcsaládjuk meghódította az NSZK, belga, svéd, osztrák és holland vevőket; hetvenezer pár szandált és cipőt vásároltak. A szocialista államokba is többet, 370 ezer pár lábbelit szállítottak a pécsiek. Termelési értékük hat százalékkal emelkedett. Elmúlt évi eredményei alapján a szövetkezet 10 év után ismét elnyerte a Kiváló Szövetkezet címet. A kitüntetést dr. Tóth József, az OKISZ főosztályvezetője nyújtotta át a tegnap délután tartott ünnepségen, melyen Koós László, a megyei pártbizottság osztályvezetője is jelen volt. Karl Jakabné és Peszt László a Könnyűipar Kiváló Dolgozója kitüntetésben részesült. A szövetkezet kiváló dolgozója elismerést heten, tizenegyen oklevelet, negyvennégyen jutalmat kaptak.

A segítés szép eredményeiről adnak számot

Vöröskereszt vezetőségválasztások a pécsi járásban

A Magyar Vöröskereszt V. kongresszusára készül, négy év munkájáról adnak most számot és választanak új vezetőségeket. Ezt teszik most a pécsi járásban a közel száz helyi szervezetben, mintegy hat és fél ezer vöröskeresztes tag közreműködésével.

A beszámolók kiemelkedő eredményeket ismertettek a véradómozgalom, az iskolai vöröskereszt, az idős emberek gondozása, tisztasági verseny, a családvédelmi munka terén.

A tisztújítás általános tapasztalatai: sok fiatal, főleg gyes-en lévő nő került a helyi vezetésbe. az eddig kétharmad részben megtartott választás során. A beszámolókon az eredmények mellett a felvilágosítás, az egészségügyi ellátás feladatait is szóvá tették.

Az egészségügyi dolgozók többségének példamutató szakmai segítsége, vezetése jól érvényesül a helyi szervezetek munkájában.

Új feladatként jelentkezett a vöröskereszt csúcsvezetőségek választása, melyek a járás 25 orvos (tanács) körzeti szintű feladatait valósították meg eddig is eredményesen, mint koordinációs bizottságok a véradó napok előkészítése, tisztasági mozgalom értékelése során.

Megalakításukra többségben a vöröskereszt világnap (május 8.) ünnepségeinek keretében kerül sor. Így például Berkesden dr. Buga László lesz a vendégelőadó. A vöröskereszt világnap ez évi jelszava: „Vöröskereszt '77, együtt a békéért".

Horváth József
járási vöröskereszt titkár

Komplex védekezés a gabona-gombabetegségek ellen

Baranya produkálja a legjobb terméseredményeket gabonából országos viszonylatban. Noha a gabona gombabetegségek elleni komplex védekezés nem terjedt el kellő mértékben megyénkben. Általában egy-egy betegség ellen védekeznek mezőgazdasági üzemeink. Emiatt 10—35 százalékos veszteség éri termelőszövetkezeteinket, népgazdaságunkat.

Több figyelmet érdemelnek tehát a gabona-gombabetegségek. E gondolat jegyében az elmúlt héten szimpoziumot rendezett a Baranya megyei AGROKER, a megyei TIT, a ROHN and HAAS Ausztria Gmbh. és a Chinoin Gyógyszer és Vegyészeti Termékek Gyára Rt. Siklóson. Noha megyei szakembereink tájékoztatására szervezték az előadásokat, az ország majd minden részéből érkeztek résztvevők.

Az elhangzott előadások több oldalról közelítették meg a témakört. Új hatóanyagra is felhívták a szakemberek figyelmét. A Fundazolból és Dithaneből készült keverék, az Epidor, minden gabona-gombabetegség ellen hathatós védekezést nyújt. Az új szert már gyártja a Chinoin s várhatóan a közeljövőben megvásárolhatják mezőgazdasági üzemeink.

Fenyőcsemete-ültetés szabad szombaton

Két holdnyi meredek domboldalt ültetnek be fenyőfacsemetékkel társadalmi munkában az Ércbányászati Vállalat IV. üzemének dolgozói az Istenkúti Általános Iskola kertjében. Az üzem Zalka Máté szocialista brigádja évek óta patronálja az iskolát. A szocialista brigád hét tagja a tegnapi szabad szombatján az iskola kertjében a Mecseki Erdőgazdaság ajándékát, a száz fenyőcsemetét ültették el.



A brigád és az üzem istenkúti társadalmi munkaakciója a következő hetek, hónapok során tovább folytatódik: elvállalták, hogy 300 méter hosszú kerítést és kézilabdapályát építenek az általános iskolának.

A szó és a tett egységéért

Más a szó és más a tett... Elcsúszó határidők... A létesítmények befejezési határideje a tervidőszak utolsó napja... A következmény pedig: az új tervidőszak első évében még mindenki az előző „adósságain" dolgozik. Tavaly is egész évben örültünk, mert az év minden szakára jutott bőven átadnivaló. Csakhogy az ünneplés közepette arra valahogy nem került szó, hogy az új létesítmények többségét már a negyedik ötéves terv utolsó évében kellett volna átadni.

Az volt a baj, hogy mindenki a saját érdekét nézte, hiányzott az összhang a beruházó, a tervező és a kivitelező között, ezért el is sikkadhatott a város érdeke. A fejlesztési célok megvalósítását illetően megrendült a lakosság bizalma, aminek helyreállítására az első lépéseket az 1975-ös városi pártértekezlet tette meg. A várospolitikai célkitűzéseket meghatározva azok maradéktalan teljesítését helyezte a feladatok középpontjába.

Azért, hogy az 1976 sem indult jól, nem volt meg a szó és a tett egysége, s hogy minden szétfolyt, abban még a korábbi összehangolatlanság volt a lúdas. Pedig Pécs gondjait végre a legmagasabb szinteken is elismerték. Minden előzőt meghaladó mértékű részesedés az állami költségvetésből, külön állami támogatás a pince-problémák megoldására és a lakóépületek felújítására. Ez az egyik oldal. És a másik? A teljesítés eszközrendszere? A városi pártbizottság idejekorán felismerte, hogy nem elégséges harcolni Pécs gondjainak elismertetéséért. Utána minden erőt mozgósítva biztosítani kell a jelentősen megnövekedett pénzeszközök ésszerű felhasználására. Pécs évekig „bizonyította", hogy eszközrendszerének hiányosságai miatt nem tudja a pénzét elkölteni. Most már ellenkező előjelű bizonyításra van szükség. Csakis a saját erőkre lehet támaszkodni, a tartalékokat itt kell megtalálni. De hogyan, ha mindenki más nyelven beszél?!

A megoldás oly kézenfekvő, hogy ha korábban „kitalálják", talán más helyzetben lenne a város. Csupán az kellett, hogy minden érdekelt egyszerre üljön egy asztalhoz, s a gondok, problémák megvitatása alapján közösen keressék a megoldás módját. Így lehetett szakítani a másikra-mutogatás káros szokásával, hogy ti. „én a magam részéről ugyebár..., de a másik..." A városi pártvezetés a koordináció módszeréhez nyúlt, s a kezdeményezést teljes tekintélyével támogatta a megyei pártvezetés.

Egy esztendeje ült össze első ízben az összes érdekelt, s akik még a „másikra-mutogatás" taktikáját próbálták alkalmazni, hamar rájöhettek, hogy ezzel itt már nem lehet megélni. Amikor pedig negyedszerre ültek össze, már alapvetően más volt a helyzet. Ismerik egymást, tudnak egymás fejével gondolkodni. Mindenki megértette azt is, hogy felelősséggel kell nyilatkozni, nem lehet finomkodni, de nem lehet a felelősséget egy harmadikra hárítani, hiszen a harmadik is ott ül és különben is ez a kollektíva már nem engedi, hogy a felelősség alól bárki is kibújjon. Valami egészen különös dolog is történt alig egy év leforgása alatt. Megszületett az egymás segítése. Különös? Voltaképpen az a különös benne, hogy csak most született meg.

Az első koordináción tűnt ki világosan, hogy az 1976-os terv teljesítésének nincsenek meg a reális feltételei. Ezért kellett egy merőben szokatlan lépést tenni: elérni az illetékes országos főhatóságoknál, hogy Pécs esetében tegyenek kivételt és az 1976–1977. évi terveket együttesen kezeljék. Összevontan, de nem módosítva! Világos és félreérthetetlen fogalmazás ez, ami tehát azt jelenti, hogy 1977. december 31-ig teljesíteni kell két év városfejlesztési tervét.

A városi pártbizottság megítélése szerint egy esztendő kellett ahhoz, hogy ha mindenben nem is, de a fő kérdésekben meglegyen az összhang. Ez elsősorban az állami pénzeszközök felhasználását, azaz a tanácsi beruházásokat, s ezen belül is elsősorban a lakásberuházást jelenti. A pécsi fejlesztést szolgáló egyéb, nem tanácsi beruházásoknál van még gond. Ezeknél a mechanikusan alkalmazott 1980. december 31-i befejezési határidők helyett kell ésszerűbbeket megállapítani, nemcsak a megvalósítás folyamatához elengedhetetlen visszaszámlálás miatt, hanem főként azért, hogy az ötödik ötéves tervre programozott beruházások ténylegesen be is fejeződjenek ebben a tervidőszakban. Csakis így lehet a hatodik ötéves tervet olyan előkészítettséggel indítani, hogy az előző ne okozzon gondot.

Kezdettől fogva igen jelentősnek ítélte a városi pártbizottság a koordináció módszerét, ami alkalmas arra, hogy a fejlesztési célokhoz igazítsák az eszközrendszert, azaz a kivitelezési kapacitást, s nem az eszközrendszernek alárendelni a célokat. Így lehet ugyanis helyreállítani a várospolitika iránti bizalmat az emberekben.

A próbatétel ideje azonban még hátravan. Május 31-re át kell adni a magasházat, teljesülnie kell a féléves lakástervnek, az augusztusra ütemezett oktatási intézményeknek a tanévkezdet előtt el kell készülniök... A beruházási koordinációs tanácskozásokon adott szó tettéválásának első állomásai ezek, s lépések az összevont terv megvalósítása felé.

Hársfai István





Sokan foglalkoznak Oldon zöldségtermesztéssel a zöldségtermesztő szakcsoportban. Képünkön a szépen fejlődő uborka a fóliasátor alatt
Fotó: Jozipovics

Az eladók nem barátkoztak meg vele

Fontos feladat a hűtőlánc gépesítése

Egy-egy korszerű ABC áruház felépítése 400—500 méteres vonzáskörzetében 3—4 korszerűtlen kisbolt megszüntetését teszi lehetővé. Ennél többet nemigen, mert bármekkora forgalmat is bír átvállalni egy áruház, forgalmának egyik legfontosabb meghatározója a vonzáskörzete, amely néhányszáz méter sugarú körnél aligha lehet nagyobb: a vásárlók, érthetően, nem hajlandóak több száz métert gyalogolni alapvető élelmiszerekért. Az élelmiszerkereskedelem gépesítettségének a kérdése pedig a korszerű üzlethálózat kiépítésével majdhogynem ok és okozat viszonyban áll.

— Tizenöt-húsz évvel ezelőtt kereskedelmi hálózatunk gépesítettségét a pénztárgépek és a mérlegek jelentették, ha a targoncákat nem számítjuk gépeknek — állapítja meg *Haraszti József*, a Baranya megyei Élelmiszerkereskedelmi Vállalat főosztályvezetője. — Mai, korszerű üzleteinkben viszont 20—25 féle gépet használnak, a csomagológéptől kezdve a hűtőpultokig, a szállítószalagoktól a hússzeletelőkig. Ezek mind a vásárlók érdekeit szolgálják, s a dolgozóink munkáját könnyítik meg. Két évtized alatt jelentős az előrelépés, különösen ha figyelembe vesszük: a gépesítésnek a kereskedelemben nincsenek nagy lehetőségei. Az árut végül is meg kell fogni, ki kell rakni, csomagolni és adagolni kell. Vannak persze szállítószalagjaink, targoncáink, csomagológépeink, amelyekkel a raktári munkát meg lehet könnyíteni. Ezeket azonban csak az új, korszerű, nagy alapterületű üzleteinkben használhatjuk.

— A vállalat mintegy 80 millió forint értékű állóeszköz-állományából a gépek értéke 27 millió forint. Mi várható a gépesítés terén a következő években?

Szakosított tárolás

— Minden bizonnyal 1980-ig nem lesz alapvető változás. Újfajta kereskedelmi gépeket nemigen kap a kereskedelem. A meglévő gépparkot fogjuk korszerűsíteni, bővíteni és a belépő új ABC áruházakat szereljük fel korszerű gépekkel. Az évtized végére valószínűleg telítődni fog a hűtőgéppark, mind több üzletünkben tökéletesítjük a hűtőláncot, hogy a szakosított tárolás megfelelő legyen, tehát a különféle élelmiszereket egymástól elkülönítve tárolhassuk. Idén 3,7 millió forintot költünk gépek beszerzésére, ebből egymillió forint jut a már meglévő boltjaink hűtőláncainak a fejlesztésére.

Kényelmetlen?

— Hat üzletünkben van egy-egy árskálás mérleg, s még vásárolunk két-három darabot. Sajnos az eladóink nem barátkoztak meg ezekkel a mérlegekkel. Kényelmetlennek tartják a használatukat. A raktári előrecsomagolásnál viszont kiválóan beváltak, mert ott huzamosabb ideig egy egységárral mérnek velük. Ezek a gépek drágák, 80 ezer forintba kerül egy, s ráadásul a javításuk is roppant költséges: egy új hagyományos mérleget lehet venni abból az összegből.

— Ha már a javítási költségeknél tartunk, mennyit költ a vállalat évente erre a célra?

— Sokat. Tavaly például 3,2 milliót, s ebből csak a hűtőgépekre 2,5 millió forintot. A gépek meghibásodásánál a hűtőgépek okozzák a legtöbb gondot. Jelenleg ötven különféle típust használunk, így szinte természetes, hogy az alkatrészellátás hiányosságai fokozottabban jelentkeznek.

*

A Baranya megyei Élelmiszerkereskedelmi Vállalat üzlethálózatának ötven százaléka még szűk, korszerűtlen, kis alapterületű bolt. Ennek ellenére a hetvenes éveket minden bizonnyal a „kisboltok alkonyaként" nevezhetjük majd a következő évtized elején, hiszen csak ebben az ötéves tervben csupán Pécsett mintegy öt ABC áruház épül fel. S ezekben az üzletekben hasznos, korszerű gépek szolgálják majd a vásárlókat és a kereskedelmi dolgozókat egyaránt.

Dunai Imre

A munkát nem kérni, hanem csinálni kell

A mérnök



Az emberben élete során valamennyi sejtje kicserélődik, fiatalkori önmagával találkozva idegennek, másnak, elfogadhatatlannak tartja lényét — rajzolja elénk Hernádi Gyula „Bajcsy-Zsilinszky Endre" című drámájában az emberi fejlődést. Nem hiszem, hogy pontosan így van...

Szonntag József bányamérnök életének két határkövét tekintve talán még...? A bányalovat talán Lacinak hívták — a számítógép neve RAZDAN 3.

A kezdet

Fájdalmasan szép emlékezni. A mérnök vizes, szűk, fával biztosított bányafolyosókról beszél, nyolckilós lámpával botorkált a ló előtt, az prüszkölve, fújtatva dübörgött utána a vonattal... Nem tudok rá figyelni.

— ...a Vak Laci hóka fejét kabátom alá dugta, különösen hajnalban esett jól a huzatos András aknai főkeresztvágaton az állat meleg fejét magamhoz húzni. Az újságpapírba csomagolt kenyeret nem bántotta, csak a cukrot keresste. Az írógépbe fűzött üres kéziratpapírral vitatkozva, szinte érzem a bánya dohos leheletét, idegközpontomban még élniük kell azoknak a sejteknek, amelyek akkor ezt rögzítették. Szonntag József matematikai modellje 2,5 perc alatt futott le a RAZDAN 3-on, 10 ember 10 évi számító munkáját végezte el a gép, a mérnök haja megritkult, szemüveget kell hordania, hangja dörög, mint az összeomló fejtések. A Mecseki Szénbányák optimális gazdasági eredményét közelítő matematikai modell 750 adatában azonban, melyek között 20 független változó és 26 feltétel szerepel, bizonyára az is ott van: hogy a szenet korszerű, nagy teljesítményű szállítóeszközökkel kell kiszállítani a fejtésekből. Élnek még a lövezető idegsejtjei.

Harminc esztendeje a mecsekszabolcsi Béke-aknán kezdte — 1972-ben az orvosok úgy döntöttek, hogy többé föld alatti beosztásban nem dolgozhat. A hatvanas években lábon kihordott egy szívizomgyulladást.

Tizennyolc esztendős korában az Aknamélyítő Vállalat komlói üzemében az egyik ifjúsági brigád vezetőjének nevezték ki. Talán azóta sem volt a bányában ilyen fiatal csapatvezető vájár. Húszéves volt, amikor szakérettségire küldték — két év helyett fél év alatt valamennyi vizsgáját letette. Éppen annyi idő kellett, mint most operció-kutatás vizsgára felkészülnie. A soproni bányamérnöki egyetemen csak a földtan és őslénytan okozott gondot. A gimnáziumban érettségizettekkel szemben nagy hátrányban volt a rengeteg latin kifejezés miatt. A jelesek között ezt az egy közepest fájlalja még most is: „mert az életben semmit sem szabad közepesen csinálni."

A szünetekben visszajött az aknamélyítőkhöz dolgozni. Kellett a pénz! Az első két nyáron a fejtőkalapácsot kapta feladata teljesítéséhez — az utolsóban terveket. A kővágószőllősi üzem építése kezdődött akkor. Az ő dolga volt a munkásfelvételtől kezdve az akna kitűzéséig minden. Sátorban lakott, a majdani akna mellett. Két és fél hónap alatt készen voltak a felvonulási épületek és hat méter előakna. A Mecseki Ércbányászati Vállalat I-es üzeme azóta befejezte életét.

Kockázat

Bátorságát persze azért is csodálom, hogy a bonyolult szakmai, mérnöki képzettséget követelő munkát egyáltalán el merte vállalni. Igazi bátorság azonban ahhoz kellett, hogy az ország minden részéből összegyűlt munkásokat érdemeik szerint fizesse. Jó néhány szerencselovag az „aranybányát" kereste akkor Pécsett, Szonntag József 16 forintos bért is mert adni, ha munkájuk csak annyi értéket takart.

Az egyetem elvégzése után a komlói Béta-bányához tartozó kis kövestetői tárnában dolgozott, majd az ötvenhatos októberi események során az épülő szabolcsi légakna, a hosszúhetényi, István II. akna víztelenítését kellett megoldania. Ezután Bakonyán volt az aknamélyítők üzemvezetője — már a MÉV második üzeme is épült. Pécsbánya — még mindig aknamélyítőként, aztán főmérnök. Hidastól Bakonyáig épültek a bányák: Hidas, Mánza, Nagymányok, Szászvár, Komló, Pécs... Csaknem háromezer munkás, tucatnyi bánya építése töltötte ki a harminc esztendős főmérnök életét.

Ekkor jött a szívizomgyulladás.

A Mecseki Szénbányáknál olyan állást ajánlottak fel, ahol íróasztal mellől is szervezhette a föld alatti munkát: pécsbányai gyorsvágathajtás, Vasasbánya rekonstrukciója kötötte le idejét. Tűz, András-aknán. Át kellett tervezni az építendő vak-akna helyét. Három nap alatt elkészült a máskor hosszú heteket igénybevevő munka.

Forgatjuk a számítógépből kikerült adathalmazt: a Mecseki Szénbányák a jelenlegi szénárak mellett naponta 433 ezer forint veszteséggel termel. Ha bevezetik a matematikai modellben megfogalmazott termelési programot, 387 ezerre lehet a veszteséget csökkenteni. Természetesen egy vállalat működését nem lehet pontosan működő matematikai modellben leírni, de ha a gép válaszai valamelyest eredményt is hoznak, megéri a modell tökéletesítése, alkalmazása a gyakorlatban.

Sokszor kifogásoljuk, hogy mérnökeink, közgazdászaink nem végeznek képzettségüknek megfelelő munkát, szellemi energiájuk nem eléggé kihasznált. Szonntag József ezért éppen azokat teszi felelőssé, akik megelégszenek azzal, hogy diplomájukért fizessenek. A mérnöknek találnia kell mérnöki munkát — mondja — a feladatokat nem várni, nem kapni, azt csinálni kell! S mi az?

Az emberekért

Szonntag József közelebb van az ötvenhez, mint a negyvenhez, valószínűleg már több sejtje pusztul, mint születik. A meszesi víztorony körül focizgató, klott-gatyás srác nincs többé. A mérnök legfőbb feladatának tekinti, hogy műszaki megoldásokat kutasson a bányabeli fizikai munka megkönnyítésére. Bonyolult berendezésekről beszél: érzem inaiban a ló előtti trappolás fájdalmát, izmaiban a fejtőkalapács vibráló fájdalmát, tenyerében a szívlapát kínzó súlyát...

Lombosi Jenő

Hangverseny

A világ első trombitása

Maurice André Pécsett

Hihetetlen, hogy egy összehajtogatott csődarabból ilyen csodálatos hangot lehessen elővarázsolni! Maurice André trombitája bizonyára nem akármilyen instrumentum, de a gyönyörű hang titkát aligha benne kell keresni. Micsoda hang ez! Hol lágyan simogató, hol ércesen fénylő, egyszer testetlenül lebeg, máskor diadallal zeng. Tud gyöngyözve alácsorogni és tud fürgén, karcsún a legvalószínűtlenebb magasságokba szállani.

Mindez öncélú virtuózkodás is lehetne, játék egy pompás, nemes anyaggal — bevallom, akkor is elhallgatnám órák hosszat —, de Maurice André több mint virtuóz: rendkívüli hatású művészegyéniség. Muzsikálásában jól felismerhető egy mindenen átragyogó spontán életöröm, latinos derű, és nyomon követhető egy rafinált hatásokra számító tudatosság is. Előbbi inkább Stölzel Trombitaversenyében árulta el magát, utóbbi a Telemann D-dúr szonáta végsőkig poentírozott, hatalmas crescendókkal és decrescendókkal elromantizált lassú tételében. Irhatta ezt így Telemann? Aligha. De vannak esetek, amikor a zenetörténeti hitelességet nem érdemes firtatni. Ez így Maurice André Telemannja, a maga logikája szerint tökéletes és lenyűgöző muzsika.

A nagy francia trombitás minden este elbűvöli hallgatóit, hiszen évi 200 koncertet ad. Mi sem tudtunk betelni vele. Szűnni nem akaró tapssal követeltünk újabb és újabb ráadásokat. És a csodálatos művész győzte, fáradhatatlanul és mosolyogva!

Igazságtalanok lennénk, ha a világsztár dicsőítése mellett megfeledkeznénk a koncert másik közreműködőjéről, a kiválóan kísérő és önálló számait is igen magas színvonalon megszólaltató Liszt Ferenc Kamarazenekarról. Ez az együttes a magyar zeneművészet egyik büszkesége. Előadásukra most is a kiegyenlített, szép vonóshangzás, a szólamok gondos kimunkáltsága volt a jellemző. Máskor mindig megcsodált ritmikai pontosságuk a szokatlanul nagy és visszhangos térben ezúttal nem érvényesülhetett kellően, közreműködésük így is méltó volt a világhírű vendégművészhez.

Egy szép Purcell d-moll szvit után Händel g-moll concertójának (Op. 6. No. 6.) poétikus előadásával gyönyörködtettek bennünket. Bach III. Brandenburgi versenye most kevésbé tetszett, mint tavalyi, önálló koncertjükön; a záró tétel ennyire gyors tempoban már alig követhető. Csodálatosan szép, könnyed és elegáns volt viszont Mozart F-dúr Divertimentója (K. 138.).

A hiányzó koncertterem helyettesítő Székesegyházban ezen az estén másfél ezer embert tett boldoggá a muzsika, és ezt nem a statisztika kedvéért írom le. Felemelő érzés ennyi emberrel együtt örülni.

Dobos L.

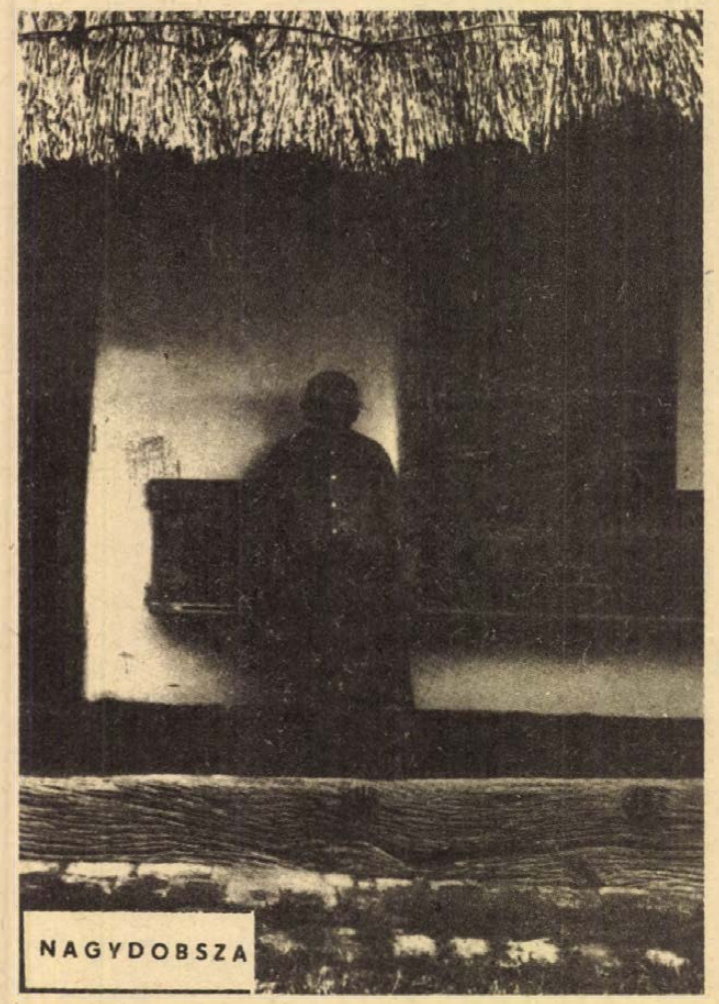
műemlékeink



TALPASHÁZ

A Baranya megyei Tanács Műemléki Albizottsága kibocsátotta újabb kiadványát, melyben dr. Füzes Endre és Szigetvári János a talpas házak fő jellegzetességeit mutatja be. Ismertetésüket Lantos Miklós fotói, Martyn Ferenc rajza és Szigetvári János szöveg közti ábrái teszik szemléletessé. Az illusztrációk a sellyei és nagydobszai még meglévő, és az időközben elpusztult pettendi, bürüsi és molványi népi műemlékek példái által ismertet meg e néprajzi nevezetességgel.

G. O.



NAGYDOBSZA

Galambosi László

Várkonyi Nándornak

Zörgettünk kapudon.
Világolt szobádban a lámpa.
A Hold meg a Nap:
két királyi testőr vigyáz
bíborban lebegő koronádra.
Fölragyognak a víz alól
az elsüllyedt városok,
Te látod Túlról is
a hullámok fordulását
s föntről a jót,
mit tenni kéne.
A földnek mennyei mását
fölépítetted belül.
Türelmed tornyában lakott
a Fény fejedelme,
a Világra tekintő dobos,
ki hegyeid
s csúcsaid közt otthonos
melegre lelt.
Kitárult
a Mindenségbe nyúló kert
s befogadott.
Örökkön élő,
magot hintő Apánk,
fölöttünk maradsz.
Belőled nő
értelmünk tavaszába a virág,
a konok gondolat,
hogy fürkészhessük
a tudással teli partokat.
Halljuk hangodat,
a buzgalom fényébe terelőt.
Megállunk termékenységed
csillagtól súlyos
olajfái előtt:
kivirulnak a sugár-fátyolba
öltözött legendák,
az egyetemességet ringató mítoszok
mögött az Elveszett Paradicsom forog
tündöklő tüzeivel,
beszélő állataival.
Nyílik új Éden,
arany kárpitjaival
hajlik a sötétet fojtó tájra:
lant meg fuvola,
hegedű meg hárfa
dicséri az elme
hömpölygő fegyelmét.
Nagy Biztató,
megtöltötted gondosságod vermét,
fölkantároztad a hófehér lovat,
a sámáni táltost.
Tarts oltalmas szemlét
fölöttünk. Nézz vissza
a szabadító Végtelenből.
Az élők kibújtak már
a téli csendből.
Lelkesednek a szirmok,
gyors madarak közé lobbantanak
pirosat, sárgát.
Koszorúzzák az Idő palotáját.
A Szent Öregek
mind a magasság lépcsőjén ülnek,
kezükben liliom,
vállukra muzsikás hattyúk repülnek.

Kaput nyitó

A magány mélyén hull a hó.
Forogj erő, kaput nyitó!
Míg botorkál a gondolat,
tapintja csak a szavakat.
Kettőzd meg lépted, értelem,
hajolj fölibénk fényesen.
Az útvesztőkben járj elöl,
a lenti táj nem tündöklő.
Csak föl! Csak föl! Amíg lehet.
Munkáljunk, mint a fenyvesek.
Lüktet, növeszt a szorgos ég.
Gazdagodik a messzeség.

Kultúránk nagykövetei

Küldetésben Prágában

A csehszlovák főváros központjában, a Vencel téren, működött két évtizeden keresztül a Magyar Kultúra. Közben a prágai metró építkezési munkálatai miatt épületét lebontották, az intézmény pedig átköltözött a forgalmas Nemzeti körút 22. szám alá. Bár ez a helyiség sokkal kisebb, és szinte csak az elárusítóhelyek férnek el benne — újságok, folyóiratok, könyvek, hanglemezek, népművészeti és iparművészeti tárgyak —, a forgalom egyáltalán nem csökkent, sőt növekszik.

Egyebek között erről beszélgettem prágai látogatásom alkalmával Selmeci Alajossal, a Magyar Kultúra vezetőjével.

— Ez az intézmény — mondotta — egyszerű könyvesboltként létesült, több mint negyed évszázaddal ezelőtt, de tevékenysége azóta számottevően bővült.

A rövid beszélgetésből is kiderült, hogy milyen sokrétű tevékenységet végez, milyen fontos missziót teljesít az intézet. Évenként tíz-tizenkét előadást rendez Magyarországról meghívott tekintélyes közéleti személyiségek közreműködésével, hazánk életéről, politikai, gazdasági, társadalmi, ideológiai, művészeti és egyéb kérdésekről. A rendezvények sorából kiemelkednek még az ingyenes magyar nyelvtanfolyamok. Persze ezek sem csak a nyelvtanulásra korlátozódnak, a résztvevők a magyar kultúra baráti körét is alkotják. A program fontos részét teszik ki a rendszeresen megrendezett magyar hetek, a különféle baráti találkozók és ünnepélyes megemlékezések az évfordulókról. A Magyar Kultúra gyakran rendez hazai művészeink bevonásával koncerteket, előadói esteket, kiállításokat.

Mint megtudtam, a Magyar Kultúra az idén is gazdag programot tervez. A szokásos magyar heteken kívül számos kiállításra, komoly- és könnyűzenei koncertre, baráti találkozóra kerül sor.

Kiemelkedik az Ady-centenárium alkalmából sorra kerülő rendezvény, amelybe bekapcsolódik a Csehszlovák és a Magyar Rádió is.

— Sajnos, jelenleg nem a legjobb körülmények között dolgozunk. De hát ez csak ideiglenes állapot. Két éven belül elfoglalhatjuk végleges helyünket Prága híres óvárosában, a Rytirska utcában, az úgynevezett „Vörös Oroszlán" műemlék épületben, ahol egyre sokrétűbb és magasabb színvonalú tevékenységünkhöz minden feltétel meglesz — mondta búcsúzóul Selmeci Alajos.

Oravec János

A FORRÁS LEÁNYAI

Gondolatok Galambosi László verseiről

Galambosi László költészetét szinte kibontakozása óta erőteljes esztétizáló törekvések jellemzik. Régi és mondhatni elsődleges ismérve ez verseinek, amelyek érzésem szerint újabban egyre nagyobb távolságot testesítenek meg a konkrét élmény, a valós tapasztalat és a megfogalmazott mű között. Mostanában mind ritkábban beszél egyes szám első személyben, hangja halkabb, visszafogottabb, mint korábban, kerüli a közvetlenkedés alkalomszülte megnyilatkozásait. Virtuóz verstechnikájára jellemző, hogy kötött ritmusú és hangsúlyos versei az esztergált tárgyak szimmetriájával hatnak. Sehol egy fölösleges szótag, egy ritmus-, vagy hangsúlytévesztés. Képvilága legendásan gazdag, metaforái zártak, áttételei sokrétűek, célbavivők.

Mindezt a költő most megjelent, nyolcadik verseskötete, *A forrás leányai* tanulmányozása után állapíthatja meg az olvasó.

Galambosi szemmel láthatóan távol tartja magát mindennemű költői csoportosulástól, irányzattól — fő törekvése az, hogy jó verseket írjon. Versei zöme azért íródik meg, mert meg kell íródnia. Kár, hogy mégis néha az az érzése az embernek, mintha a költő röstellené ezt, és megtörve az élmény frisseségét, elrejti az „indítóokot". Pedig az élmény mai — rejtjeles nyelvezetű — költészetünk virágzásakor sem számíthat szégyenleni való dolognak. Akárcsak az apropó, amellyel a világirodalom minden valamire való alkotása rendelkezik.

A címadó vers, amellett, hogy költői bravúr — gazdag élmény- és asszociációs anyagot hömpölygtet karcsú medrében, *Coleridge*-re emlékeztető misztícizmussal és romanticizmussal át- meg átszőve, tündérmesekönnyedséggel megjelenítve — problematikus. Bizonnyal bőséges töprengenivalót jelent majd a fölébe hajoló irodalomtörténésznek is, hát még a mostani olvasónak.

Érzékeltetésül ragadjunk ki — csak a századrangú — részletkérdések közül egyet. *„Zebraseb: nagy* (ragadozó) *mancsok fészke."* — írja a költő. A seb és a fészek, a ragadozó és az áldozat ilyetén összekötése groteszket eredményez. A versben pedig mindössze kép — egy a sok közül.

Más helyen, mint például a *Győzelem* című versben a súlyos mondanivaló légiesítésének varázsát élhetjük át. Galambosi László régi verse, a *Piacozók* méltatlanul maradt ki korábbi köteteiből. Valódi, friss életképe üditően hat az olvasóra, aki egyre inkább — érthetően — ezeket a friss válaszokat hiányolja legjobban újabb költészetünkből — *Galambosiéból* is. Holott biztosan tudható, hogy a költő képes volna arra, hogy közvetlenül *válaszoljon* az élet föltevette kérdésekre — a szó *Lukács György*-i értelmében. Innen nézve a kötet egyik legjobb, legeredetibb versének a *Rabbanásfényben*-t lehet tekinteni, de hasonló érények emelik ki a *Műszakot jelez a lámpás*, valamint a *Napálú föld* című költeményeket is. Bár többet vallana Galambosi önmagáról, környezetéről, örömeiről, bánatáról, ellenségeiről, barátairól.

Az utóbbiakhoz írott versei közül ezúttal a *Várkonyi Nándornak* című vers kínálkozik kiemelésre — mély emberi érzésvilágával, fájdalmával. Hasonlóan megrendítő írás a *Kende Sándornak* ajánlott *Oltalmazó*, amelynek legfőbb értéke szintén a közvetlenség. Szép indulatok, érzések fűtik a *Magasodó* című verset is: *„Búcsúztatja csöpp lakóját a pólya. Asztaltól ágyig elindul a gyermek."* (A legszebb verskezdetnek tartom Galambosi költészetében.) Ez a látásmód, hanghordozás valaha teljes polgárjogú tényezője volt ennek a költészetnek, a költő legattraktívabb képalkotói periódusában is. Most mintha csak száműzöttként kopogtatna — visszatérés reményében — a kötet néhány verssorában.

A forrás leányairól szólva, annak számos erényét hagyva említés nélkül, összegezésképpen a könyv fülszövegírójával egyetértve rögzíthetjük: ezt érezzük a költő eddigi legigényesebb, legkiegyensúlyozottabb kötetének.

A pécsi olvasó külön örömére szolgál, hogy akárcsak az előző *Galambosi*-kötetet, *A forrás leányait* is *Martyn Ferenc* Kossuth-díjas festőművész alkotása díszíti. Az *Ír király* című festmény díszítőelem-voltán túl mélyebb értelemben is rokonian illeszkedik *Galambosi* sajátos költői látásmódjához, színeihez, képvilágához. (A könyvet a Szépirodalmi Könyvkiadó jelentette meg.)

Bebesi Károly

Arató Károly

Előtörő szavak

Rejthelyükről rajban előtörő szavak
engem csatárláncban támadjanak
özönöljenek körbefogjanak
rejthelyükről rajban előtörő szavak

A csatakosak rám leskelődők
távolból rohanók idevergődők
hóditóim lesznek soha legyőzők
a csatakosak rám leskelődők

Amikor végre testközelbe érnek
tátongó nagy szakadéka lesz az égnek
nyüzsögnek benne mind a velem-éltek
amikor végre testközelbe érnek

Zsoltárosan bucsuztatom el őket
szép igéikkel a lemerülőket
a kék hasadékban sorra eltünőket
zsoltárosan akkor siratom el őket

Meliorisz Béla

Kései csörtetés

Indulj
Nem porzik az éjszaka
befagytak a vizek

Halk szavak a verandán
sodródó levelek

Indulj
A párás ébredés messze
pördül pördül a kutak
riadt kereke

S az ágak közt a bozóton át
kései csörtetés

Védett legelő mocsári tölgyekkel



Erb János felvétele

Somogy megye délnyugati részét a térképészek és a földrajzkönyv-írók Belső-Somogynak nevezik. Délen a Dráva, nyugaton Zala megye határolja. Keleten és északon fokozatosan olvad bele a Kaposvár környéki dombokba-völgyekbe, illetve a Balaton déli partjának berkes síkságába. Ha valaki vonattal indul el Kaposvárról nyugati irányban, és kitekintve az ablakon ezt olvassa az állomásépület falán: Kutas, majd Beleg, az már Belső-Somogyban jár. Somogyszob és Szenta tájékán ér a közepébe, de még Csurgón is benne van. Aki autóval robog Kaposvárról Nagykanizsára, az Nagybajomon, Böhönyén, Vésén, Inkén, Iharosberényen keresztül a táj északi szélét látja. Milyen kép tárul az utazó elé? Erdő és újra erdő, az erdők között megművelt lankák, fákkal tűzdelt rétek és legelők, bokrokban rejtőző patakok. Az országutat nyárfák és szederfák szegélyezik, a könnyen megmászható emelkedőkön szőlő, a szőlőben és a falusi házak körül alma-, körte-, szilva-, cseresznye-, dió- és szelídgesztenyefák. Fák és fák mindenütt, mintha a kiirtott erdők szelleme munkálna a tájon, hogy visszahódítsa elveszejtett királyságát.

Gyermekkorom és ifjúságom valamennyi emléke ezekben az erdőkben suhog, vagy az erdők közötti mezőkön száguldozik. Sokáig nem tudtam, hogy szülőföldemnek Belső-Somogy a földrajzi neve, mert az én falumban, Vésén senki sem nevezte így. Ha apámat, vagy az évszázadok óta Vésén élt őseimet, rokonaimat kérik föl névadásra, ők bizonyára Külső-Somogynak keresztelik, mert mindentől távol estünk, minden körön kívül éreztük magunkat. Aki tőlünk elindult, az mindig befelé, a vármegye és az ország belseje felé igyekezett. Belső-Somogy nemcsak a megyének, az országnak is széle. Akkor miért belső? — ágaskodott bennem a kíváncsiság, amikor először olvastam valahol.

— Valahogyan el kellett nevezni — világosított föl apám —, másképpen nem találtak volna ide.

— Kicsodák? — nyitottam tágra a szemem.

— Az adószedők, kereskedők, katonafogdosók, betyárkergetők, azok, akik sohasem jártak erre.

— De miért Belső-Somogy?

— Mert akik Budáról lovagoltak vagy kocsikáztak ide, először a vármegye északkeleti tájára jutottak, számukra az volt a külső, azt nevezték el Külső-Somogynak. Nálunk már igencsak benne jártak Somogyország belsejében, benne a hatalmas erdőségekben, hát ez lett Belső-Somogy. A belső legbelsejében van a középpont, az elnevezés is bizonyítja, hogy itt a világ közepe.

A válasz végén mosolyogtam, de megelégedtem vele. Azóta sem nyomoztam tovább. Amikor Csurgótól Kadarkútig, Böhönyétől Barcsig megismertem tájamat, őszintén örültem, hogy van külön neve, mégha ritkán hallom is. Szemmel láthatóan más világ ez, mint a Kapos völgye, más mint a külső-somogyi lösszös dombvidék, más mint a Balaton és a Dráva menti síkság, más mint az ország távoli részei.

Az emberek sorsát itt évszázadok óta az erdő és az erdőtől elhódított homokos szántóföldek, legelők, rétek döntik el. Anyám mindig rozslisztből sütötte a kenyeret. Azt gondoltam, mindenütt abból sütik. Aztán megtudtam, hogy a homokos szántóföldön a kényesebb búza keveset terem, ezért vetettek inkább rozsot. Apám minden télen parasztból favágóvá változott. Amikor valamelyest fölcseperedtünk öcsémmel, reggelenként mi is útra keltünk. Egyikünk a kisfejszét, másikunk az irtókapát egyensúlyozta vállán, miközben a talpunk alatt ropogó hóban az erdő felé törtettünk. Apám vitte a nagyfejszét és a tokba feszített fűrészt. Hátán bőrtarisznya, benne szakasztóruhába göngyölt kenyér, szalonna, hagyma, üveg bor.

Megérkezve legelőször tüzet raktunk. Nyírfakérget hasítottunk, bedugtuk a száraz gally alá. A nyírfa kérge fehér mint a papír, és a papírral versenyezve kap lángra. Apám kiemelte a tarisznyából a jéghideg borosüveget, odaállította a tűz közelébe, és hozzáfogtunk a fa ásásához. Mindig tuskójával együtt döntöttük ki a fákat. Törzsük nem mindig lett a miénk, de a tuskó, a gyökér és az ágak a favágókat illették. Fűrész surrogott, fejsze csattogott, tölgyfák, szilfák, gyertyánfák zuhantak végig a havon. Kint sürgött az egész falu, de pusztaság sohasem maradt utánunk. Az öreg, a tűzre megérett fákat vágtuk, csupán ritkítottuk az erdőt.

Ebéd közben a tűz körül, alkonyatkor a hazafelé vezető úton mindig föltámadt a régi erdő. Némán hallgattuk apámat, aki a föltámasztás csodáját művelte. Arról mesélt, amit az öregektől hallott. Arról, hogy nagyapám nagyapjának idejében, jó százötven éve még a mai falu közepéig ért az erdő. A patak partját rejtélyes nádas környékezte. Nemcsak vaddisznók, rókák, szarvasok és őzek, hanem emberek is elbújhattak benne. El is bújtak! Pápai adószedők, portyázó törökök, fegyveres kincstáriak, ha hírük idejében érkezett, nem találtak Vésén sem embert, sem állatot, csak üres házakat. Sejtették, hogy merre menekült a falu, de nem merészkedtek utána.

A későbbi évszázadokban pásztorok és betyárok birodalma lett. A kanászok viselték a koronát. Disznófalkák tucatjai kóboroltak tölgyesből tölgyesbe, híztak kövérre a makktól. Ha már szépen gömbölyödtek, a kanászok kiterelték őket az erdő szélére. Ott volt a vásár. Vésén a régi vásártér két kilométerre a falutól, az erdő mellett található. Nem messze tőle állt a híres és hírhedt Kóci csárda, ahol a vásár után eladók és vevők megitták az áldomást.

A Kóci csárda, hasonlóan az erdőben megbúvó többi társához, betyárcsárda volt. Amikor a falu már nem futhatott a fák sűrűjébe és a nádasokba, a katonafogdosók vagy a földesurak elől szökő szegénylegényeknek még mindig menedéke maradt az erdő. A betyárok legfőbb segítői, barátai, cinkosai a pásztorok és a csárdák tulajdonosai, bérlői. Ha a betyár kirabolt egy földesurat, lefegyverzett néhány pandúrt, a zsákmányt a pásztorok és a csárdavezetők útján értékesítette. Nem is nyugodtak a vármegyei urak, amíg a múlt század második felében a csárdákat be nem zárották, le nem romboltatták.

A Kóci csárdának csak a kútja áll. Ha a romok közelében jártok az erdőt, mindig szóba kerül, hogy itt az utolsó kocsmáros Madarász bácsi, nagyapám keresztapja volt. Nagyanyám néha haragosan, néha elábrándozva emlegette dédapámat, mint a betyárok cimboráját. Szőlőhegyi pincéjébe jártak mulatni, de az erdőn, favágás közben is megkeresték. Előfordult, hogy a Kóci csárdában pandúrok ültek, és dédapám öt-hat kilométert gyalogolt az erdőben a csárdáig és vissza, hogy híreket és bort vigyen a betyároknak. Dédapa „elütöttős" puskáját és pisztolyát 1938-ban találta meg apám a padláson, amikor a dédapa építtette ház „füstöskonyháját" átalakították.

Az erdei tűz körül, vagy hazafelé baktatva a dédapámmal kapcsolatos kérdéseimre legtöbbször ennyit mondott apám: Nem tudom. De bennem föltámadt a régi erdő, vártam a betyárokat. Kíváncsiságom legyőzte félelmemet, bíztam benne, hogy a zörrenő bokor vagy a hatalmas fa mögül előlép Séta Pista vagy Patkó Bandi. De csak Patkó fafaragó-juhász unokájával, Tóth Mihállyal válthattam szót, és apám vasárnap esti csöndes-hetyke danolását hallgathattam:

Rongyos csárda két oldala fakó,
Oda vágtat pej paripán Patkó.
Kocsmárosnak így teszi fel a szót:
Látott-e már egy lovon hét patkót?

Ha nem látott, nézzen ide, láthat,
Négyet visel ez a nemes állat,
Az ötödik magam vagyok, nemde?
Kettő meg a csizmámra van verve.

A betyárok nem jöttek, pedig minden tavasszal elindultam barátaimmal az erdőre hóvirágot, tőzikét, ibolyát, szentgyörgyvirágot szedni. Minden nyáron elmentem szamócát, földi szedret szemelgetni, eső után vargányászni, nyúlgombát keresni. Ősszel is ott voltam gubacsért, makkért, vadkörtéért. Hiába vártam a betyárokat, ezért később, fiammal társalogva kitaláltam egy mesét. Én tudom csak, hogy mi belőle a mese és mi a valóság. Így kezdődik:

Egyszer volt, hol nem volt, messze az egyik várostól, még messzebb a másik a várostól, dombok-erdők országában, volt egyszer egy falu. Északról erdő határolta, délről erdő határolta, keletről is erdő határolta. Csupán nyugati irányban kellett keresztül gyalogolni a szomszéd községen, ha valaki arrafelé akart erdőt látni. De a legnagyobb fák minden égtájon a tölgyfák és a cserfák, a legkeményebbek a gyertyánfák és a szilfák, a legmesszebbről föllvillanók a menyasszonyképű nyírfák, a legillatosabbak az eltévedt akácfák voltak. Így aztán senki sem indult nyugatra erdőt nézni. A térképészek és a földrajzkönyv-írók ennek az országnak azt a nevet adták, hogy Belső-Somogy, és a belső legbelsejében, annak is a középpontjában van a világ közepe. Ha nem hiszed, megmutatom . . .

Bertók László:

Erdők, betyárok, gyerekkor

Mindenféle...

A szóvirágokról

Nem akarok nyelvészkedni, mert nem értek hozzá, de a közhelyeket utálom, meg a kitekert „választékos" szövegeket is utálom, amelyekkel rendszeresen szinte mellbevágnak akár a tévé- vagy rádiókészülék előtt ülve. Tudom, jómagam is makognék, ha a riporter mikrofonnal közelítene hozzám, és izzadtan pislognék, ha ne adj isten, egyszer képernyőre tessékelnének. Váratlanul. Mert ez a lényeg. Ugyanis a legritkább esetben fordul elő, hogy a riporterek minden előzetes szervezés vagy megbeszélés nélkül valakit meglepnek. Tehát a „riportalanynak" van ideje összeszedni gondolatait, miután tudja, hogy körülbelül miről lesz szó.

. . . S amikor elérkezik a kritikus pillanat, azonnal lemerevedik és olyan mesterkélt szöveggel árasztja el a hallgatót (nézőt), hogy az ember kínjában a falat vakarja. A riporternő — úgy újév tájékán — minisztériumi illetőt faggatott a következő évi — várható — fejlesztési tervről. A reggeli krónikában ezt hallottam: „Tekintettel a fénysorompó iránti fogyasztói igényekre . . ." — s a továbbiakban lelkesen ecsetelte, hogy az országban mennyi fénysorompót állítanak üzembe az új tervidőszakban. A krónika második kiadásában már nem szerepelt ez az épületes tervismertetés. Kivágták.

Tudom, hogy minden szakterületnek megvan a maga zsargonja, amelytől nehéz eltérni, de nyilvánosság előtt azért mégis mellőzni kellene. Nemrég egy közlekedési szakember — a tévében — minduntalan „nő-közlekedőről" beszélt, holott mondhatott volna gyalogost, járókelőt, akár anélkül is, hogy különbséget tett volna nő vagy férfi között . . .

Istenbizony lelkes rádióhallgató vagyok, a múlt héten is meghallgattam egy ünnep előtti kedves kis műsort, amikoris a riporter ama kérdésére, hogy „. . . hogyan szeretnétek tölteni a vakációt?" — a kisiskolások kórusban közölték óhajukat: „Futkározni, fára mászni, focizni, fogócskázni . . .!" Tiszta, világos beszéd. Utána a tanáruk „nyilatkozott", lehűtve a kedélyeket: „Sajnos a mozgásigény optimális kielégítésére kevés a lehetőség . . ."

A húsvéti locsolás — városon főként — sajnos kimegy a divatból. Érthető a riporter öröme, amikor — tőle tudom — talált egy 28 éves budapesti mérnököt, aki még ápolja a hagyományokat, eképpen: „Tekintettel az ilyen irányú tevékenységem szűk mivoltára, csak néhány ismerőst keresek fel . . ." Majd ismertette a locsolás lebonyolításának módját is, miszerint „. . . beszerzem a kellő anyagot, aztán egy jól méretezett üveget is szerzek, ne legyen túl nagy nyílása, de túl szűk sem, vagyis könnyen kezelhető legyen . . ." . . . satöbbi.

Kérem, ezt ő komolyan mondta. Nem termelési értekezleten, hanem a mikrofonba mondta.

Rab Ferenc

Lenin hangja hanglemezen

Értékes dokumentumokkal, Lenin 1919—1920-ban mondott beszédeinek rövidebb-hosszabb részleteivel gyarapodott a Magyar Rádió dokumentációs gyűjteménye.

— Azok a viaszlemezek, amelyek V. I. Lenin hangját a Szovjetunióban megőrizték, technikai szempontból alig voltak használhatók. Az volt tehát a szovjet rádiósok feladata, hogy Lenin hangját mai modern hanglemezre vigyék át úgy, hogy egyben korrigálják a kezdetleges felvételt és megközelítően visszaadják az eredeti hang színét, magasságát. Végül is sikerült hűen visszaadni Lenin hangját. Az 1919—1920-ban mondott beszédeiből is csak részfelvételek maradtak.

Címük: „Hogyan mentsük meg a dolgozókat a tőkések és a földbirtokosok igájától?", „Megemlékezés J. M. Szmerlovról", „A harmadik kommunista Internacionáléról", „A Magyar Tanácsköztársaságról és táviratváltásról Kun Bélával", „Mi a szovjet hatalom?" „Felhívás a szovjet hadsereghez", „A középparasztokról", „A munkafegyelemről" és a „Katonai szállítások jelentőségéről".

HÍREK

1977. ÁPRILIS

24

VASÁRNAP

Szeretettel köszöntjük névnapjuk alkalmából

GYÖRGY

nevű

kedves olvasóinkat

A Nap kél 4.40 — nyugszik 18.46 órakor. A Hold kél 8.46 — nyugszik 23.57 órakor.

Ma este

VASÁRNAP

SZÍNHÁZ

Nemzeti Színház: Requiem (este 7 órakor) Uray-bérlet.

Kamaraszínház: Szünnap.

MOZI

Park: Tigrisszelidítőnő (10) A magas szőke férfi visszatér (f4, hn6, 8)

Petőfi: Vágta a völgyben (10) Teketória (4, 6) A magas szőke férfi visszatér (8)

Kossuth: Blokád I—II. (10, f3) Egy kaland utóélete (n7, n9) **FEK Klub:** La Mancha lovagja (6) **Ifjúsági Ház:** Vadvízország (2) Joachim, dobd a gépbe! (4) **Fekete Gyémánt:** Az ígéret földje I—II. (4) **Jószerencsét:** Robinson és a kannibálok (10) A siker lovagjai (3) A második utca foglyai (5, 7) **Rákóczi:** A siker lovagjai (10) Robinson és a kannibálok (3) Az óceán (5, 7) **Május 1.:** Huckleberry Finn és a csirkefogók (10) Nadira (f4, f6) **Bóly:** Kard és kereszt (3) Szépek és bolondok (5) **Harkány:** Halló, itt Iván cár! (10) Chato földje (5, 7) **Komló, Május 1.:** Olaszok hihetetlen kalandjai Leningrádban (10) Fehér farkosok (f5, f7) **Komló, Zrínyi:** Kovpak előrtör (4) Diagnózis (6) **Mohács:** A 24—25-ös nem tér vissza (10) A kincses sziget (4, 6, 8) **Pécsvárad:** Üdülők (3, 5) **Sásd:** Az utolsó szolgálat (f5, 7) **Sellye:** Tecumseh (4) A kard (6) **Siklós:** Halhatatlanok (10) Régi idők rock zenéje (5, 7) **Szigetvár:** Gawain és a zöld lovag (10) Fekete Gyémántok I—II. (4, f8)

HÉTFŐ

SZÍNHÁZ

Nemzeti Színház: Szünnap.

Kamaraszínház: Szünnap.

MOZI

Park: A halott asszony visszatér (4, 6, 8)

Petőfi: A magas, szőke férfi visszatér (f4, hn6, 8)

Kossuth: A magas, szőke férfi visszatér (10, 12) Szerelmem, Moszkva (f3, f5) A taxi utasai (f7) Négyszáz csapás (f9) **Fekete Gyémánt:** A cigánytábor az égbe megy (6) **Jószerencsét:** Gyilkosságok péntek este (5) Amerikai anzix (7) **Rákóczi:** Az ígéret földje I—II. (5) **Május 1.:** A békesség kora (f6) **Bóly:** Chato földje (7) **Harkány:** Uzsicei köztársaság I—II. (7) **Komló, Május 1.:** Visszatérés Óz földjére (f5, f7) **Komló, Zrínyi:** A második utca foglyai (4, 6, 8) **Mohács:** Kovpak előretör (6, 8) **Pécsvárad:** Az utolsó szolgálat (7) **Sásd:** Nadira (7) **Sellye:** Régi idők rock zenéje (7) **Siklós:** A kétéltű ember (7) **Szigetvár:** Fekete gyémántok I—II. (6)

◆

— **Életet az éveknek** címmel, árusítással egybekötött kiállítást rendeznek a szociális otthoni és napközis öregek munkáiból Pécsett. A bemutatót ápr. 25. és május 3. között a Leöwey Gimnáziumban tekinthetik meg az érdeklődők naponta 9—18 óráig.

időjárás

Várható időjárás vasárnap estig: időnként erősen megnövekvő felhőzet, többfelé esővel, záporral, helyenként zivatarral. Élénk, főleg a Dunántúlon erős lökésekkel kísért nyugati szél. Változékony idő. Várható legalacsonyabb éjszakai hőmérséklet: 10—15, legmagasabb nappali hőmérséklet vasárnap 16—21 fok között.



A pécs—baranyai fúvószenekari napok keretében tegnap délután Pécsett a Sétatéren a MÁV fúvószenekar, valamint a pécsi, komlói és a képen látható Ždier nad Sázavon üttörő fúvószenekar adott hangversenyt. Fotó: Jozipovics

— **Ifjú Gárda Szemle Pécsett.** Április 23—24-én bonyolítják le Pécsett a városi Ifjú Gárda Szemlét közel 150 fiatal részvételével, akik különféle sportágakban vetélkednek.

— **Virágok az ünnepre.** A május elsejét megelőző napokban tízezer virágot, zömmel muskátlit, paprikavirágot és begóniát ültetnek el a Pécsi Kertészeti és Parképítő Vállalat dolgozói.

◆

Kórházi felvételes ügyeletek

VASÁRNAP:

Mindennapos felvételi ügyeletek gyermekbelbetegek részére: Pécs város: POTE Gyermekklinika, Szigetvár város és járás, a pécsi és a volt sellyei járás: Megyei Gyermekkórház. Gyermeksebészeti, gyermekfülészeti betegek, égett és forrázott gyermekek részére páratlan napokon: POTE Gyermekklinika, páros napokon: Megyei Gyermekkórház Pécs és a megye egész területéről.

Felnőtt belgyógyászat, sebészet: Pécsbányatelep. Traumatológia: I. sz. Klinika. Égési sérülések: Honvéd Kórház. Koponya- és agysérülések: Idegsebészet. Felnőtt fül-orr-gégészet: POTE Fül-Orr-Gége Klinika.

SOS-ÉLET telefonszolgálat hívószáma 12-390, este 7-től reggel 7 óráig.

HÉTFŐ

Mindennapos felvételi ügyeletek gyermekbelbetegek részére: Pécs város: POTE Gyermekklinika, Szigetvár város és járás, a pécsi és a volt sellyei járás: Megyei Gyermekkórház. Gyermeksebészeti, gyermekfülészeti betegek, égett és forrázott gyermekek részére páratlan napokon: POTE Gyermekklinika, páros napokon: Megyei Gyermekkórház, Pécs és a megye egész területéről.

Felnőtt belgyógyászat, sebészet, traumatológia: II. sz. Klinika. Égési sérülések: Honvéd Kórház. Koponya- és agysérülések: Idegsebészet. Felnőtt fül-orr-gégészet: POTE Fül-Orr-Gége Klinika.

SOS-ÉLET telefonszolgálat hívószáma: 12-390, este 7-től reggel 7 óráig.

Ötös a lottón

A Sportfogadási és Lottó Igazgatóság közlése szerint a 16. játékhéten a lottó nyeremények — a nyereményilletékek levonása után — a következők: 5 találatot 1 fogadó ért el. Nyereménye 3 515 756 Ft. 4 találatos szelvénye 107 fogadónak volt, nyereményük egyenként 32 858,— Ft, 3 találata 9708 fogadónak volt, nyereményük egyenként 362,— Ft, 2 találatos szelvények száma 267 095 db, ezekre egyenként 16,— forintot fizetnek.

◆

— **Ifjúsági sportnap Székelyszabaron.** A Mohács járási és városi KISZ Bizottság közel 200 fiatalnak sportnapot rendezett április 23-án; a versenyágakban szerepelt többek között terepstaféta, női fogyasztó játékok, kötélhúzás és labdarúgás.



A Magyar Televízió a közelmúltban vitaindító filmet sugárzott a zöldségtermelés növelése érdekében hozott intézkedésekről. Ezt követően a megyei lapok folytatták a vitát: szakemberek, újságírók mondják el véleményüket, összegezik tapasztalataikat a termelésről. A témához most hozzászól a Magyar Televízió Pécsi Körzeti Stúdiója is. Április 27-én 17 óra 25 perckor sugározzák a stúdió riportfilmjét, amely arra a kérdésre keresi a választ: megéri-e most, 1977 tavaszán zöldséget termelni? A pécsi stúdió forgatócsoportja a film nagy részét Baranyában készítette. Forgattak a görcsönyi termelőszövetkezetben, a mozsgói termelőszövetkezetben, a szigetvári konzervgyárban, a komlói bányász-kiskertekben, a tótok földjén, Pécsett a kertészboltban és a megyei Zöldért raktárában, valamint a pécsi piacon. Képünkön: a görcsönyi Mecsek Völgye Tsz kertészetében Hoffmann Antallal, a tsz elnökével készül a riport.

Vidék proletárjai, egyesüljetek!

hétfői Dunántúli Napló

Az MSZMP Baranya megyei Pártbizottságának lapja

FELSŐLÉGKÖRI KUTATÁS

Mikor lehet fél óra alatt eljutni Dél-Amerikába?

*

Elfogták a zalaegerszegi asszonyok öt rémét

*

A legszebb tárgyak iskolája

*

Hogyan került Pécsre két bengáli tigris?

*

A PÁRIZSI HANGVERSENYIRODA IGÉNYEI

Miért maradt volna el Gilbert Bécaud pécsi hangversenye?

*

HOL VAN MÉG VESZÉLY?

Kijavították a déldunántúli felfagyott utakat.

*

Beszámolók a vasárnapi sporteseményekről.

Közlemény

A Dél-dunántúli Gázgyártó és Szolgáltató Vállalat értesíti a lakosságot, hogy 1977. április 25-én megkezdi vezetéképítési munkálatait Pécsett, a Nagyvárad u., Ungvár u. és Megyeri út közötti szakaszán, majd ezek elkészülte után folyamatosan végig az utcában. Az építés ideje alatt a fenti útszakaszon a járműforgalom szünetel. Kérjük a lakosság szíves türelmét, a rekonstrukció a gázellátás javítása érdekében történik.

A telefonnál

A Dunántúli Napló szerkesztősége április 26-án, kedden délután 4-től 6 óráig társadalombiztosítási telefonügyeletet tart (új táppénzrendszer, nyugdíj, családipótlék, stb.) a 10-046-os telefonszámon. A feltett kérdésekre dr. Temesvári Tibor, az SZMT társadalombiztosítási osztályvezetője, dr. Varga Kovács István, a Társadalombiztosítási Igazgatóság igazgatója, dr. Bédy Gábor osztályvezető, dr. Mikes Ferenc osztályvezető, dr. Radnai László osztályvezető-helyettes, dr. Somogyi Árpád csoportvezető válaszol. Kérjük olvasóink hívását a 10-046-on.

◆

— **Játszótér összefogással.** Az orfűi üdülőtelepen mintegy 40 ezer forint értékben gyermek játszóteret hoznak létre az üdülőtulajdonosok. A társadalmi munkában közel húsz család vesz részt.

— **Egri bábegyüttes.** Március 25-én. 19.00 órakor a Pécsi kamaraesték keretén belül az egri Harlekin bábegyüttes mutatja be műsorát a pécsi Ifjúsági Házban.

— **Élüzem.** A Pécs 1. megyei postahivatal dolgozói tavalyi eredményes munkájuk elismeréseként tegnap este bensőséges ünnepség keretében vették át az Élüzem címet.

— **Pódium '77 Pécs** bemutatói április 23-án este folytatódtak a Doktor Sándor Művelődési Központban. Ezen a szemlén a könnyűzene valamint a pol- és folk-beat képviselői találkoztak, ott voltak a vers- és prózamondók valamint a Dran Színpad és a KPVDSZ színjátszó csoportja.

— **Az Írók Baranyában** sorozaton belül Csoóri Sándor József Attila díjas költő, publicista találkozik az olvasókkal. Április 25-én 14.30 órakor a Baranya megyei Könyvtárban, 18 órakor Szigetváron a konzervgyárban és április 26-án 18 órakor a Mohácsi Jenő Városi-Járási Könyvtárban.

04—05—07

Felborult a személygépkocsi. Szalai Ferenc 45 éves pécsi lakos április 23-án 9 óra 45-kor személygépkocsijával Pécsről Abaliget felé közlekedett. Egy jobbra ívelő útkanyarban egy előtte haladó autóbuszt előzött, a visszatérés alkalmával a kocsi felborult. Szalai Ferencet súlyos sérülésekkel szállították kórházba.

A nemzetközi ifjúsági szolidaritás napja

Bandung: 1955-ben ebben az indonéz városban ült össze az afro-ázsiai országok első konferenciája, hogy hitet tegyen a gyarmatosítás elleni harc, a népek szabad, független fejlődése mellett. A résztvevők, a gyarmati sorból csak nemrégen felszabadult országok képviselői ott határozták el, hogy április 24-ét a gyarmati ifjúság napjává nyilvánítják; nemzetközi harci nappá, amelyen a világ haladó erői kifejezhetik szolidaritásukat azzal a sok-sok millió fiatallal, akinek a legnyíltabb, legembertelenebb kizsákmányolás testet, lelket, szellemet nyomorgató légkörében kell felnőnie.

A hetvenes évek elején már az egykori gyarmatok többsége független állammá lett. Az egykori gyarmati fiatalok nagy része tehát már szabad országban élt, de korántsem szabadon. A névleges függetlenség még nem hozta meg a gyarmati iga alól felszabadult népeknek a tényleges szabadságot. Az évszázados gyarmatosítás sötét örökségei, az elmaradottság, a kulturálatlanság súlyos koloncait viselő népeknek meg kell vívniuk a maguk harcát az egykori kizsákmányolók új köntösbe öltöztetett törekvéseivel.

Ezért nem csökkenhetett egy pillanatra sem a nemzetközi szolidaritás ereje, sőt a világpolitika erővonalainak változásaival csak növekedett jelentősége. Emiatt nyilvánították 1972-ben a gyarmati ifjúság harci napját nemzetközi ifjúsági szolidaritási nappá, amikor a világ haladó fiataljai újból közösséget vállalnak azokkal az ifjakkal, akik élethalálharcot vívnak az imperializmus, a fasizmus, a fajüldözés, a neokolonializmus erőivel Ázsiában, Afrikában, Dél-Amerikában.

24 ÓRA A NAGYVILÁGBAN

✦ *ISLAMABAD. A Reuter megbízható islamabadi forrásokra hivatkozva jelentette, hogy pénteken 25 ember vesztette életét Pakisztán több mint 20 városában elkövetett újabb politikai erőszak-cselekmények következtében.*

✦ PEKING: Csang Ting fat, a kínai légierő főparancsnokhelyettesét nevezték ki a Kínai Népi Felszabadító Hadsereg légierőinek új főparancsnokává — jelentette pénteken az Új Kína hírügynökség. Csang Ting fat a kulturális forradalom idején megfosztották katonai tisztségétől, majd 1973-ban rehabilitálták.

✦ *HAVANNA: Aláírták Kuba és Nagy-Britannia tudományos-műszaki együttműködési megállapodását. A megállapodás előirányozza az együttműködést közös tudományos-műszaki projektumok megvalósításában és a szakember-képzésben.*

✦ PRÁGA: Szombaton közös közleményt adtak ki Manea Manescu román miniszterelnök április 21—23-án Csehszlovákiában tett hivatalos baráti látogatásáról, amelynek során fogadta őt Gustáv Husák, a CSKP KB főtitkára, köztársasági elnök is. A közlemény szerint Manea Manescu megbeszéléseket tartott Lubomir Strougal csehszlovák kormányfővel. A két fél elégedetten állapította meg, hogy a Románia és Csehszlovákia közötti hagyományos baráti kapcsolatok és mindenoldalú együttműködés sikeresen fejlődnek.

✦ WASHINGTON: Mario Soares portugál miniszterelnök befejezte washingtoni látogatását. Hazaindulása előtt ismételten kijelentette: Carter elnöktől határozott ígéretet kapott a Portugáliának nyújtandó komoly gazdasági segítséget illetően.

✦ *BUDAPEST: A Svéd Baloldali Párt — Kommunisták meghívására április 19—23-a között látogatást tett Stockholmban az MSZMP pártmunkás-küldöttsége dr. Berecz Jánosnak, a KB külügyi osztálya vezetőjének vezetésével. A pártmunkás-küldöttség találkozott Lars Wernerrel, a párt elnökével. Eivor Marklund alelnökkel, Tore Forsberggel, a Központi Vezetőség titkárával és a végrehajtó bizottság más tagjaival, akik tájékoztatást adtak a párt tevékenységéről és a svéd kommunista-mozgalom mai helyzetéről. A két párt képviselői eszmecserét folytattak a pártjaikat és a nemzetközi kommunista mozgalmat érintő más kérdésekről. Az MSZMP pártmunkás-küldöttsége szombaton visszaérkezett Budapestre.*

✦ DACCA: Hétszázharminchét politikai fogoly azonnali szabadon bocsátását rendelte el Ziaur Rahman tábornok, Banglades új elnöke.

✦ *BRAZZAVILLE: Ninshasából érkező jelentések szerint Shaba tartományban a felkelők elleni támadásban részt vevő marokkói és zaire-i csapatok aknazárakba ütköztek és jelentős veszteségeket szenvednek —, jelentette a TASSZ tudósítója Brazzavilleből. A harcok jelenleg Katanga térségében folynak. Ez a város 400 kilométernyire van kolwezi bányaközponttól. Shaba tartomány fellázadt lakossága változatlanul nagy területeket tart ellenőrzés alatt, a felkelők kezén van Mutshatsha is. A helyszínt jól ismerő felkelők gyakran váratlanul feltűnnek az őket támadó csapatok háta mögött. A Kongói Nemzeti Felszabadítási Front, amely a shabai felkelők tevékenységét irányítja, ismét határozottan elítélte a nyugati országok beavatkozását Zaire belügyeibe. A front vezetői felszólították az összes hazafias erőket, hogy tömörüljenek a neokolonialista rendszer ellen vívott harcban.*

Pályázati felhívás

Az MSZMP Baranya megyei Bizottság Oktatási Igazgatósága az 1977 78-as tanévre felvételi pályázatot hirdet a következő speciális tanfolyamokra:

1. 1 éves munka- és üzemszervezés tanfolyam;
2. 1 éves szocialista erkölcs kérdései tanfolyam;
3. 2 éves pártirányítás, pártélet és politikai vezetés kérdései tanfolyam;
4. 1 éves szövetkezet-elméleti és szövetkezet-politikai tanfolyam;
5. 1 éves marxista szociológia elvei és módszerei tanfolyam.

A speciális tanfolyamok szervesen kapcsolódnak a középszintű vezetők számára előírt továbbképzési rendszerhez, amely 5 évenként kötelező.

A Marxizmus—Leninizmus Esti Egyetem speciális továbbképző tanfolyamaira

A tanfolyamok célja:

Az alsó- és középszintű vezetők felkészítése a párt politikájából adódó sajátos feladatok teljesítésére, a vezetői munka színvonalának további emelése, valamint a propagandisták továbbképzése.

A speciális tanfolyam hallgatója lehet, aki a marxizmus—leninizmus esti egyetem általános, illetve szakosító tagozatát elvégezte vagy ennek megfelelő felkészültséggel rendelkezik.

A tanulmányi idő 1 év. A tanfolyam befejezésekor a hallgatók vizsgát tesznek és végbizonyítványt kapnak.

Általános tudnivalók:

A jelentkezés további feltételei:

– pártszervezet, a munkahelyi vezető javaslata;

– a hallgató a tanulmányi idő alatt más oktatásban nem vehet részt;

– pártonkívüliek is kérhetik felvételüket.

A tanév október 1-től május 31-ig tart. Minden tanfolyamon hetenként egyszer kötelező előadás vagy osztályfoglalkozás van. A tandíj egy évre 250 Ft.

A jelentkezés a most kiadott minden káderképző formára egységes jelentkezési lapon történik, amelyek a különböző szintű pártbizottságokon, a pártvezetőségeknél, illetve az Oktatási Igazgatóságon szerezhetők be.

A kitöltött kérdőívet a munkahely szerint illetékes járási-városi (járási jogú) pártbizottságokra vagy az Oktatási Igazgatóságra kell mielőbb, de legkésőbb *május 15-ig* eljuttatni. A fenti időpont után jelentkezést nem fogadunk el.

Kérjük, hogy a jelentkezők a felvételüket kérő anyaghoz bélyeggel, irányítószámmal ellátott válaszborítékot is mellékeljenek.

MSZMP Baranya megyei Bizottság
Oktatási Igazgatósága

A RÁDIÓ ÉS TELEVÍZIÓ MŰSORÁBÓL

VASÁRNAP

RÁDIÓ

KOSSUTH RÁDIÓ

6.10: Kellemes vasárnapot! 8.10: Öt kontinens hét napja. 8.26: Paganini. Részletek Lehár Ferenc—Kulinyi Ernő operettjéből. 9.00: Rejtett forrás. Berda József költészetéről. 9.25: Régi magyar dalok és táncok. 9.45: Szerkesztői üzenetek. 10.03: Történetek rövid és hosszú mondatokra. Tarbay Ede rádiójátéka. 10.41: Verdi-áriák. 11.14: Vasárnapi koktél. 12.10: Édes anyanyelvünk. 13.00: Egy korty tenger. 13.10: Jó ebédhez szól a nóta. 13.45: Rádiólexikon. 14.15: Zenekari muzsika. Közben: 14.49: Matkó István aktuális gazdasági jegyzete. 15.13: A zenekari muzsika folytatása. 16.00: „Intés az őrzőkhöz". A Csehszlovák Rádió és a Magyar Rádió kétnyelvű Ady Endre műsora Mlada Boleslavból. A Skoda Autógyár kultúrházából. 17.10: Hallgassunk operát. 18.45: Közvetítés a Hungária Kupa nemzetközi kardversenyről. 19.00: Slágermúzeum. 19.43: Özvegy és leánya. Kemény Zsigmond regénye rádióra alkalmazva. 21.00: Köszöntjük a 80 éves Kósa Györgyöt. 22.20: Magyar előadóművészek Bach-felvételeiből. 22.58: Modern írók portréi. 23.18: Liszt-művek. 0.10: Medgyaszay Vilma énekel.

PETŐFI RÁDIÓ

7.00: A református egyház félórája. 7.30: Régi orgonamuzsika. 8.05: Mit hallunk? 8.33: Miska bácsi levelesládája. 9.00: A Magyar Rádió és Televízió gyermekkórusa japán szerzők műveiből énekel. 9.12: Szovjet előadóművészek felvételeiből. 9.55: Fúvószene. 10.33: Irányító. 11.35: A Rádió Kabarészínházának Hangmúzeuma. 12.33: Jónás Mátyás népi zenekara játszik. 13.01: Bolhavári sütkérezde. Bálint Ágnes mesejátéka. 14.00: Táskarádió. 15.00: En láttam, neked hogy tetszett? 15.33: Nótakedvelőknek. 16.20: Peter Pan. Részletek Cahn—Fain filmzenéjéből. 16.35: Ötórai tea. 17.33: A vasárnap sportja. Totó. 18.03: Mit üzen a Rádió? 18.38: Az Állami Népi Együttes felvételeiből. 19.43: Kritikusok fóruma. 19.53: Malek Miklós szerzői estje. 20.53: Mikrofon előtt az irodalmi szerkesztő. 21.03: A Rádió Dalszínháza. 21.56: Párizsba beszökött a tavasz . . . Boldizsár Iván útijegyzete. 22.09: A daljáték közvetítésének folytatása. 23.25: Dzsesszfelvételekből.

HARMADIK MŰSOR

8.08: A századforduló operáiból. 9.00: Csak fiataloknak! 10.00: Új Zenei Újság. 10.35: Szimfonikus zene. 13.00: Dietrich Fischer-Dieskau összes Wolf-dalfelvételei. VIII. (befejező) rész. 13.57: Kis magyar néprajz. 14.02: Széll György Wagner-felvételeiből. 14.46: Rózsavölgyi Márk: Serkentő — Nógrádi emlék — Halljuk! 15.08: Vészkijárat-bejárat II. rész. Asperján György regénye rádióra alkalmazva. 15.56: A rivalda túlsó oldaláról. 16.26: Zenekari muzsika. 17.45: Hangulat. 18.03: Kapcsoljuk a 6-os stúdiót. A Magyar Rádió dalversenye I. rész (válogató). Kb. 19.21: Húsvéti nyúl. Kb. 19.36: A dalverseny közvetítésének folytatása. Kb. 20.26: Zenekari operarészletek. 21.00: Dokumentumműsorok és dokumentumjátékok szemléje. 22.10: Zenekari muzsika.

PÉCSI RÁDIÓ

17.00: Műsorismertetés, hírek. — A keszthelyi Helikonra indulnak... — Szluka Emil heti jegyzete. — Vasárnapi kívánságok. 18.20: Szerbhorvát nyelvű műsor. A hét hetedik napja. Vasárnapi magazin. 19.05: Német nyelvű műsor. Vasárnapi jegyzet. — Vasárnapi kívánsághangverseny. — Vidám történet nyelvjárásban. 19.50: Sporthírek. 20.00: Műsorzárás.

MAGYAR TV

9.03: Idősebbek is elkezdhetik. Tévétorna (ism.). 9.10: Tévé-ovi. Iskolaelőkészítő tanfolyam. Süss fel nap (ism.). 9.30: Mindenki iskolája. 5. Kémia. Savak, sók, bázisok. 10.00: Hírek. 10.05: 11. Matematika. Hasonlóság. (A szerdai adások 1. ismétlése!) 10.35: A fehér delfin. Francia rajzfilmsorozat XXVI/17. rész. 10.55: Csak a derű óráit számolom. Témák és variációk zenében, szóban, táncban. 14.18: Pedagógusok fóruma. 14.55: A tavasz 17 pillanata. Magyarul beszélő szovjet tévéfilmsorozat XII/8. rész. (ism.). 16.00: Szemlér Ferenc. Portréfilm. 16.35: Reklámműsor. 16.40: Műsorainkat ajánljuk! 17.05: A Magyar Televízió Szabadegyeteme. „Megjelenik a sejt!" 17.50: Fő a feje: 9. Színház. Nyilvános vetélkedőműsor a Budapest Szállóból. 18.20: Reklámműsor. 18.30: A Közönségszolgálat tájékoztatója. 18.35: Esti mese. 18.50: Idősebbek is elkezdhetik. Tévétorna. 19.00: A HÉT . . . 20.00: Hírek. 20.05: Kikötői hiénák. Magyarul beszélő NSZK bűnügyi tévéfilm. 21.05: A híres cigány temetése. Emlékezés Bihari Jánosra. 21.30: Hírek. 21.35: TELESPORT: 1. Sporthírek. 2. Összefoglaló a Szovjetunió—Görögország labdarúgó VB selejtező mérkőzéséről. 3. Hungária Kupa kardvívó-verseny. Közvetítés a Budapesti Sportcsarnokból, felvételről.

JUGOSZLÁV TV

8.45: Barázdák, utána adás gyermekeknek magyar nyelven. 10.00: Kék kiskabát — játéksorozat gyermekeknek (ism.). 10.30: Pan Tau — filmsorozat gyermekeknek. 11.00: Népi muzsika. 11.30: Földművelőknek. 12.15: A zöld terv iskolája. 13.20: Kritikus pont. 13.50: Nagy detektívek — filmsorozat. 14.50: Vasárnap délután. 20.05: Több, mint játék — drámasorozat. 21.05: Jégkorong VB. Kanada—Szovjetunió. 22.00: Sportszemle.

MÁSODIK MŰSOR

17.00: Jugoszláv kosárlabda kupa döntője. 18.35: Dokumentumadás. 20.00: Szórakoztató-zenei adás: Jack John show. 21.00: Huszonnégy óra. 21.20: Fellini-est: Cabiria éjszakái — olasz film.

HÉTFŐ

RÁDIÓ

KOSSUTH RÁDIÓ

8.25: Mit üzen a Rádió? 9.10: A hét zeneműve. 9.40: Fehér liliomszál. 10.05: Iskolarádió. 10.30: Zenekari muzsika. 11.20: Bioritmus. 11.42: Édes Anna. III. rész. 12.35: Tánczenei koktél. 13.20: Válaszolunk hallgatóinknak. 13.35: Népi zene. 14.00: Ezeregy délután (ism.). 14.30: Bemutatjuk új felvételeinket. 14.37: A Pénzügyőrzenekar játszik. 15.10: Édes anyanyelvünk. 15.15: Az élő népdal. 15.25: Operarészletek. 16.05: Szocialista brigádok akadémiája. 16.35: Fiatal magyar táncdalénekesek és együttesek. 17.07: Bemutatjuk új felvételeinket. 17.27: A pályatárs szemével — a fiatal drámaírók és a színházak viszonyáról. 18.01: Operettfelvételek. 19.15: Nathan Milstein és Cziffra György lemezeiből. 20.13: Nótaest. 21.05: Az emberiség élén. Történelmi-politikai vetélkedő a Szovjetunió hat évtizedéről. II. forduló. 22.20: Amerikai sajtókampány Kingston ellen. Interjú Paercival Patterson jamaicai külügyminiszterrel. 22.30: Kamarazene. 0.10: Hadai Győző táncdalaiból.

PETŐFI RÁDIÓ

8.05: Népdalok. 8.33: Operettrészletek. 9.33: Dzsesszfelvételekből. 10.00: A zene hullámhosszán. 12.00: Szimfonikus könnyűzene. 12.33: Lass, ne csak nézz! 12.50: Régi híres énekesek műsorából. 13.24: Kis magyar néprajz. 13.33: Kemény Egon: Játszótéren — gyermekszvit. 14.00: Kettőtől ötig . . . (Élő). 17.00: Ötödik sebesség. 18.00: Egy hazában. 18.33: Színes népi muzsika. 19.30: Utazás az egy körül. 20.00: Harminc perc rock. 20.33: Labirintus. 20.48: Egy rádiós naplójából. 21.36: Slágermúzeum. 22.33: Derűre is derű. 23.00: Zenés játékokból.

HARMADIK MŰSOR

14.05: Daróczi Bárdos Tamás: Az Értől az Óceánig — kantáta. Ady Endre verseire. 14.26: Beethoven-művek. 15.30: Iskolarádió. 16.03: Operarészletek. 16.45: Mindenki iskolája (Ifj.). 17.15: Láttuk, hallottuk (ism.). 17.35: Huszonöt perc beat. 18.05: Kapcsoljuk a 6-os stúdiót. (Élő). A Magyar Rádió dalversenye. I. forduló (válogató) — II. rész. Közben: kb. 18.55: Iskolarádió. Kb. 20.03: A Zsebrádiószínház bemutatója. Kb. 20.18: Operaegyüttesek. 21.00: Magyar előadóművészek lemezeiből. 22.30: A hét zeneműve.

PECSI RÁDIÓ

17.00: Műsorismertetés, hírek. 17.05: Közlekedési őrjárat. A Baranya megyei Közlekedésbiztonsági Tanács és a Pécsi Stúdió közös műsora. Szerkesztőriporter: Somogyvári Valéria. 18.00: Dél-dunántúli híradó. 18.15: Operaslágerek. 18.25: Hírösszefoglaló. 18.30: Szerb-horvát nyelvű műsor. Kovács Antal zenekara játszik. — Hírek. — Miről ír a „Narodne novine"? — Népdalfeldolgozások. — A magyarországi nemzetiségek történetéből. Szita László levéltáriazgazgató előadása. 19.00: Német nyelvű műsor. Hírek. — A mi falunk: Pécsdevecser. Riportműsor. — Tegnap történt: gálaműsor a szekszárdi Babits Művelődési Központban. 19.30: Műsorzárás.

JUGOSZLÁV TV

17.10: Magyar nyelvű tv-napló. 17.45: Ne aggódjatok, itt vagyunk mi — adás gyermekeknek. 18.00: Volt egyszer egy császár — adás gyermekeknek. 18.15: Olvasmány. 18.45: Ifjúsági műsor. 20.00: A nagy szoba — tv-dráma. 20.55: Kiválasztott pillanat. 21.45: Dokumentumfilmek Titóról.

MASODIK MŰSOR

19.00: Keret néhány pózhoz (ism). 20.25: Sport karikatúrában. 20.30: Aktualitások. 21.00: Huszonnégy óra. 21.10: Házi mozi: Hajrá, franciák! — francia film.

Ismét SZŐNYEGKIÁLLÍTÁS ÉS -VÁSÁR Pécsett, a Mecsek Áruházban 1977. IV. 18—IV. 28.

A Soproni Szőnyeggyár termékeiből

Enkalon® controlled quality

Kallió és komfort szőnyegpadlók

Hagyományos tűzött és szőtt szőnyegek, bútorszövetek.

Díjmentes szolgáltatások Pécs területén:

A KIÁLLÍTÁS ALATT
— HÁZHOZ SZÁLLÍTÁS

MINDEN ÉRDEKLŐDŐT VÁRNAK A RENDEZŐK!

SOPRONI SZŐNYEGGYÁR · Enkalon controlled quality · MECSEK ÁRUHÁZ · DÉLDUNÁNTÚLI TEXTIL ÉS FELSŐRUHÁZATI KERESKEDELMI VÁLLALAT

® = Akzo csoporthoz tartozó Enka Glanzstoff NSZK cég törvényesen védett márkája.

Pécs legszebb részén, Bálictetőn háromszobás családi ház beköltözhetően eladó. „Szép fekvésű" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Értelmiségi házaspár kettő gyermeke mellé segítőtársat keres. — „Rendes munkaviszony" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Pécsi 1 szoba összkomfortos, gázfűtéses, tanácsi lakásomat sürgősen elcserélném mohácsi 3 szobás tanácsi lakásra. Különbözetet térítek. — „Rita" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Balatonbogláron olcsón eladó 200 négyszögöl közművesített telek Kazinczy utca 12. sz. Kikötő és strand között, vízparttól 100 méterre. Nyaraló, lakóház — iker is — építhető. Cím: Berkes építész, Kupavezér út 7.

Elcserélném komlói háromszobás komfortos tanácsi lakásomat másfél- vagy kétszobás távfűtésesre. Kersák. Komló, Vörösmarty út 3.

Árverés

A Pécs-baranyai Beruházási Vállalat 1977. április hó 26-án (kedden), de. 9 órakor nyilvános árverésen értékesíti az alábbi épületeket bontásra:

Kisgyűd u. 7.
Kisgyűd u. 9.
Kisgyűd u. 12.
Kisgyűd u. 14.
Kisgyűd u. 15.
Kisgyűd u. 20.
Kisgyűd u. 24.
Aradi vértanúk u. 1.
Aradi vértanúk u. 30.

Árverés helye: Pécs, Sallai u. 7.

Mohácsi szőlőhegyen 525 négyszögöl telek részletre is eladó. Cím: dr. Drabos. 1088 Budapest, VIII. kerület, Gutenberg tér 4. sz. második emelet 8/a. ajtó.

22 éves lány megismerkedne korban hozzáillő, komoly gondolkodású de vidám természetű, értelmiségi fiatalemberrel házasság céljából. „Lakás lesz" jeligére a Mohácsi Napló szerkesztőségébe.

Tisztalelkű, kifogástalan külsejű, középmagas özvegyasszony vagyok. Házasság céljából megismerkednék 55—62 év közötti komoly, intelligens férfival. Fényképes válasz előnyben. „Dél-Dunántúl" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Bári területen, pecsenyebolt közelében 3x200 négyszögöles üdülőtelek eladó. Mohács, II. Lajos út 7. Telefon: 108.

Dolgozókat felvesznek

A BARANYA megyei Tanács Kórháza felvesz beteghordozókat, műtőssegédeket, gépírni tudó határós orvosírnokot, takarítónőket, mosodai betanított munkásokat, segédmunkásokat szállításhoz. (Jelentkezés: Pécs, Rákóczi út 2. Munkaügyi osztályon.) Felveszünk továbbá Vértranszfúziós Állomásunkra szakképzett laborasszisztenseket és segédasszisztenseket. (Jelentkezés: Pécs, Dischka Győző utca 7.) (1047)

SZÁLLÍTMÁNYKISÉRŐKET, valamint tejtermék-kiszerelő gépeink mellé női munkavállalókat betanított munkásnak, férfi dolgozókat árumozgatónak és segédfűtőnek felvesz a Pécsi Tejüzem. Tüzér utca 15. (1029)

PALACKOZÓ üzemünkhöz, üdítőital-töltéshez női segédmunkásokat keresünk. Mecsekvidéki Pincegazdaság palackozó üzeme. Pécs, Batthyány utca 2—4. (1078)

GÉPKOCSIVEZETŐKET és kisegítő gépkocsivezetőket felvesz a Tejipari Szállítási Vállalat, Pécs, Ifjúmunkás utca 2. (995)

LAKATOST, villanyszerelőt tejporgyárunkba gépkezelőnek, valamint tmk-műhelyünkbe karbantartónak felveszünk. Pécsi Tejüzem. Tüzér u. 15. (934)

A BELVÁROSI Általános Iskola takarítót azonnal felvesz. — Pécs, Leonardo da Vinci u. 1. (1071)

FELVESZÜNK asztalos, lakatos szakmunkásokat, készáru raktárost, férfi és női betanított és segédmunkásokat, udvarost, fűtőt, takarítónőt. (Utóbbi kettő lehet nyugdíjas is.) Pécsi Bútorgyár Pécs, Somogyi Béla utca 6. sz. (999)

PEZSGŐÜZEMUNKHOZ női dolgozókat felveszünk. Mecsekvidéki Pincegazdaság Pezsgőüzeme. — Pécs, István tér 12. (1079)

SORIPARI segédmunkást, betanított munkást (nő, férfi), takarítót, gépkocsirakodót felvesz a Pannónia Sörgyár. (1025)

A DARÁNYI községi közös Tanács V. B. építőbrigád vezetésére építésztechnikusi végzettséggel rendelkező műszaki vezetőt keres. Jelentkezni személyesen vagy írásban a tanácselnöknél lehet. (235)

A KESZTYŰGYÁR Bőrruházati Gyáregysége gépi szabásra férfi munkaerőt vesz fel. Jelentkezés: Pécsbánya, Széchenyi-akna. Telefon: 11-333. (1032)

PALACKOZÓ üzemünkhöz szakvizsgával rendelkező hőközpont kezelőt — lehet nyugdíjas is — felveszünk. Mecsekvidéki Pincegazdaság palackozó üzeme, Pécs, Batthyány utca 2—4. sz. (1024)

GÖNGYÖLEG részlegünkhöz átvevői munkakörbe dolgozót felveszünk. Jelentkezés: Baranya megyei Zöldért Vállalat, Pécs, Megyeri út 66. Munkaügyi osztály. (1052)

18. ÉLETÉVET betöltött férfi dolgozókat árukiséről és tárházi munkára felveszünk. Jelentkezés: Baranya megyei Zöldért Vállalat, Pécs, Megyeri út 66. Munkaügyi osztály. (1049)

AZ EIVRT Pécsi Elektronikai gyára felvételre keres portás-éjjeliőrt három műszakban. Jelentkezés: Pécs, Felsőmalom utca 13. sz. Munkaügy. (1033)

VEGYESRAKTÁRUNKHOZ segédraktárosi munkakörbe dolgozót felveszünk. Jelentkezés: Baranya megyei Zöldért Vállalat. Pécs, Megyeri út 66. Munkaügyi osztály. (1053)

KÖZPONTI pénztárunkba pénztárost felveszünk. Jelentkezés: Baranya megyei Zöldért Vállalat. Pécs, Megyeri út 66. Munkaügyi osztály. (1055)

TAKARÍTÓNŐT felvesz az 500. sz. Szakmunkásképző Intézet. Jelentkezés a gondnoknál. Pécs, Rét utca 41. (1060)

TARGONCAVEZETŐI vizsgával rendelkező dolgozót tárházunkhoz felveszünk. Jelentkezés: Baranya megyei Zöldért Vállalat. Pécs, Megyeri út 66. Munkaügyi osztály. (1054)

A PÉCSI Geodéziai és Térképészeti Vállalat V. sz. Pécsi Felmérési Osztálya felvesz érettségizett, katonaviselt fiatalembereket geodéziai felmérő munkára; és figuránsi teendők ellátására női és férfi segédmunkásokat. (1016)

GYAKORLATTAL rendelkező, adminisztrációban jártas gyors- és gépírónőt felveszünk. Jelentkezés a Dél-dunántúli TUZÉP Vállalat munkaügyi osztályán, Pécs, Rákóczi út 46. (1038)

FELVESZÜNK az Engel János úton beinduló új üzemünkbe kesztyűszabász, kesztyűvarrói munkakör betanulására dolgozókat. — Kesztyűgyár, 1-es Üzem. Pécs, Edison u. (Hőerőmű mellett.) (1006)

NYUGDÍJAS dolgozót éjjeliőrnek felveszünk. Jelentkezés: Baranya megyei Zöldért Vállalat. Pécs, Megyeri út 66. Ellenőrzési osztály. (1050)

A JÓKAI utcai Általános Iskola hivatalsegéd-takarítót keres azonnali belépésre. (1069)

A KESZTYŰGYÁR Bőrruházati Gyáregysége varrodai munkára gépi varrókat, kézi munkásokat vesz fel. — Jelentkezés: Pécsbánya, Széchenyi-akna. Telefon: 11-333. (1035)

A PÉCSI Orvostudományi Egyetem I. sz. Belklinikája gépírni tudó orvosírnokot kb. háromévés helyettesítésre felvesz. Jelentkezés a 400 ágyas klinikán az I. Belklinika főnővérénél. (1072)

A VOLÁN 12. sz. Vállalat felvesz teher- és autóbusz-gépkocsivezetőket, szervizüzemébe kocsimosókat, valamint szigetvári főnökségére tehergépkocsivezetőket, autószerelő és karosszérialakatos szakmunkásokat. Jelentkezés: Pécs, Bolgár Néphadsereg útja 6., illetve Szigetvár, Dencsházai út. (1074)

A KESZTYŰGYÁR Bőrruházati Gyáregysége férfi munkaerőt keres raktári szortirozásra. Jelentkezni lehet: Pécsbánya, Széchenyi-akna. Telefon: 11-333. (1034)

MIT HOL VÁSÁROLJUNK

A KONZUM ÁRUHÁZ AJÁNLATA: — 165x13 SR Stomil lengyel, — 155x14 SR Barum cseh gumiabroncs érkezett, valamint üléshuzatok 40 százalékos árengedménnyel (Trabant, Wartbung, Zsiguli, Polski Fiat) II. emeleti járműosztályunkra.

KÉZI FŰNYÍRÓ 40 százalékos engedménnyel vásárolható a Kertbarátok boltjában, Pécs, Béri Balog Ádám út 1. (Felsőmalom úti piac.)

ÚJDONSÁG — MOST ÉRKEZETT! Camping ágyneműgarnitúra + lepedő 274 Ft-ért, import len lepedő, csíkos, 150 cm széles 33,40 Ft-ért és japán jersey 189 Ft-tól kapható a PÉCSI ÁFÉSZ Hal téri ruházati szaküzletében.

A B. m. Állami Építőipari Vállalat felvételre keres:

— panelszerelőket
— kőműveseket
— ácsokat
— ív- és lánghegesztőket
— kubikosokat
— villanyszerelőket
— víz-gázszerelőket
— festőket
— üvegeseket
— bádogosokat
— tmk-lakatosokat
— gépkocsivezetőket (lehet kezdő is)
— vasbetonszerelőket
— könnyűgépkezelőket
— takarítókat
— segédmunkásokat kőművesek, vízszerelők, festők, központifűtés-szerelők, vasbetonszerelők, ácsok, villanyszerelők mellé.

Jelentkezés: B. m. Állami Építőipari Vállalat, Pécs, Szántó K. J. u. 1. (ÉM-szálló), munkaerőgazdálkodás.
Levélcím: 7601 Pécs, Pf. 147.
Minden érdeklődő levélre válaszolunk!



1977. április 25-én

ASZTALTERÍTŐ
90x90-ES MÉRETBEN
33,70-TÓL 66,— FT-IG,
ZSURGARNITÚRA
104,— FT-TÓL 136,— FT-IG,
SZETTGARNITÚRA
3—4—5 RÉSZES
29,70 FT-TÓL 43,— FT-IG.

A „DÉLKŐ" DÉLDUNÁNTÚLI KŐBÁNYA VÁLLALAT KOMLÓ

pályázatot hirdet

vállalati munkaügyi osztályvezető I. B. állás betöltésére

☐ A pályázatot részletes önéletrajzzal a vállalat személyzeti és oktatási osztályára kérjük megküldeni.

☐ Továbbá munkaerőt keresünk megfelelő gyakorlattal és képzettséggel rendelkező személyében, forgalmi könyvelői munkakör betöltésére.

Heti jegyzetünk

Rallye és egyebek

Az idei Mecsek Rallyenak is, mint a korábbiaknak, megérdemelten nagy közönségsikere volt. Ismerőseim közül jónéhányan érdeklődtek a „látványos" gyorsasági szakaszok iránt, olyanok is, akiket egyébként nem érdekel túlságosan az autó mint közlekedési eszköz. Ez is bizonyítja viszont, hogy mindinkább kezdjük befogadni és megszeretni az autózást, mint sportot. És ez rendjénvaló is, hiszen a gépek világában élünk, sporteszközeink közé is bevonjuk a kedvenc gépeinket. Csakúgy, mint eleink bevonták a lovat. Aki emlékszik még az egykori pécsi lóversenyekre, bizonyíthatja, oda tódult annak idején úgy a tömeg, mint manapság az autóversenyekre. A lóversenypálya ma már csak emlék, helyén az uránvárosi házak magasodnak, a lovakat pedig felváltották az autókba préselt lóerők, a pillesúlyú zsokékat a bukósisakos „pilóták". Csak a látványosság iránti igény maradt a régi, és odacsalogatja az embereket, ahol láthatják, miként lehet megzabolázni a lovakat, pardon, a lóerőket.

Örülünk az autósport fejlődésének, még akkor is, ha nem láthatunk a hazai versenyeken csodagépeket. Hiszen a jó versenyekhez nem kellenek feltétlenül gépcsodák. Az egyenlő, vagy közel egyenlő feltételek mellett válik valóban főszereplővé a gépi sportokban az ember teljesítménye.

Itt jönnek tulajdonképpen az egyebek. Mert az autósport végeredményben sínen van. Vannak versenyek, vannak egyesületi és maszek autók és vannak a sportágnak megszállottai is.

Pénteken az árpádtetői úton mentünk a lámpásvölgyi utat megnézni, hol lehetne legjobban fotózni. Velünk szemben három-négy motoros döngetett el, technikásan nyesve a kanyarokat. Velük kéne valamit csinálni — mondta kalauzom, aki maga rallye-versenyző és gépkocsivezető-oktató. Tehát „szakmabeli".

Bizony szegény motorosok valóban csak árválkodnak. Persze ez nem éppen vadonatúj téma. Nem először írunk róla. Csak éppen úgy tűnik, hogy hiába. A Magyar Motorsport Szövetség úgy tűnik, nem óhajt a motorosokkal foglalkozni. Mert ha óhajtana, akkor egymásután szervezné a versenyeket. Terepversenyeket, túraversenyeket, hegyiversenyeket, minicrosst, vagy bármit. Motorok vannak. Sőt versenyek is. Igaz, azok félig-meddig, vagy egészen, illegálisak. Öntevékeny „klubbá" szerveződött fiatalok szervezik azokat a maguk örömére. De ez mindenképpen veszélyes megoldás. És ebből a veszélyhelyzetből csak a szakszerű szervezettség menthetné ki az öntevékeny motorosokat.

A motorsport elsorvadását szívesen indokolják azzal, hogy nincs motor. Azaz: nincs Yamaha, nincs Suzuki meg Benelli. Ez egy kicsit úgy hangzik, mintha valaki azt mondaná, nem lehet nálunk serdülő labdarúgóbajnokságot szervezni, mert teszem azt, nincs elegendő kengurubőrből készült Adidas cipő.

Hát ilyen cipőben járnak a motorosok. Szándékosan nem motorsportot írtam, mivel félő, hogy félrevezető lenne motorsportról beszélni. Pedig lehetne szervezni jó motorsportot is. Lennének jelentkezők bőven. Saját motorral. Még benzint is vennének a saját pénzükből...

Más. Egyik ismerősöm kérdezte, hogyan lehetne go-kart szakosztályt szervezni? Mert szívesen építenének kartot. Versenyt pedig egy nagyobb parkolóban is lehetne rendezni...

Szóval, lehetne sok mindent csinálni. Gondolom, nem titok, hogy a magyar autósportot is mindenekelőtt a nagy-nagy lelkesedés élteti. Ilyen lelkesedés másokban is él, érdemes lenne kihasználni...

— K —

A Győri MÁV-DAC lesz a PMSC vendége

Fűzfőn mérkőzik a Komló

Az NB II-ben a pécsiek hetek óta biztosan tartják tekintélyes előnyüket. Nemcsak a szurkolók, de a szakemberek is eldőltnek tekintik a PMSC elsőségét és feljutását. Annál nagyobb küzdelem folyik a második helyért. Hogy ki lesz a másik feljutó, arra az elkövetkezendő hetek mérkőzései adnak választ. A Vasas Izzó, a Székesfehérvári MÁV Előre pályázik a legnagyobb esélyel erre, de a Nagykanizsa és Debrecen helyzete sem reménytelen.

A PMSC a mai fordulóban a Győri MÁV-DAC-ot látja vendégül Újmecsekalján, a találkozó 16 órakor kezdődik, előtte, 14 órakor országos ifjúsági bajnokságért mérkőzik a Sportiskola és a PVSK együttese. A győriek a középmezőnyben helyezkednek el, kevés reményük van arra, hogy Pécsett pontot szerezzenek. A pirosfeketéknél Jónás a héten már edzett, de még nem játszik, Lutz sincs teljesen rendben. A csapat összeállításánál a Szentendrén szerepelt játékosok jönnek számításba.

A komlóiakra nehéz mérkőzés vár Fűzfőn. Amelyik csapat nyer, megerősíti helyzetét, a vesztes viszont továbbra is a veszélyes zónában marad. A komlóiaknál Erdősi, Lingl és Kelemen a héten sérüléssel bajlódott. Csaba Gábor edző a mérkőzés előtt jelöli ki a pályára lépő 11-et.

A labdarúgó NB III-ban Baranya megyei rangadó lesz Véménden, ahol a hazaiak ellenfele a PVSK. A Mázaszászvári Bányász a 22. sz. Volán Szállítókat fogadja, Szigetváron az EMG SK vendégszerepel.

DF SPORT

Meglepetések az asztaliteniszezők Kőhalmi emlékversenyén

Az esélyesek közül csak Jónyer—Klampár győzött

Szombaton délelőtt 9 órakor 12 asztalon kezdődött meg a dr. Kőhalmi László emlékverseny a női párosok küzdelmével a városi sportcsarnokban. Több meglepetés volt. A fiatal Balogh—Bolváry kettős legyőzte az esélyes Molnár—Csík párost. A Ruzsenszky II.—Gárdosné kettős a négy között a Szabó—Bogyó páros ellen nyert. A döntőben a rutinosabb Ruzsenszky II.—Gárdosné páros 3:0 arányban győzött a Balogh—Bolváry kettős ellen. A női páros végeredménye: 1. Ruzsenszky II. (BSE), Gárdosné (31-es sz. Építők), 2. Balogh, Bolváry (Tolnai Vörös Lobogó), 3. Papp (Spartacus), Mong (FTC) és a Szabó, Bogyó (Statisztika).

A férfi párosban az első helyen kiemelt Jónyer—Klampár páros nyerte a versenyt. A nyolc közé jutásért lejátszott mérkőzésen a Frank B.—Takács páros már 2:0-ra vezetett a Jónyer—Klampár páros ellen, végül nagy küzdelem után 3:2 arányban Jónyerék győztek. A férfi páros végeredménye: 1. Jónyer—Klampár (Spartacus), 2. Harangi—Rózsás (BVSC), 3. Timár—Molnár (Spartacus), Kreisz—Milos (Postás). A döntőben a Jónyer—Klampár páros 3:0-ra győzte le ellenfelét.

A női egyesben Oláh, Bogyó, Benke, Ivaskó, Szabó, Tihanyi, Bolváry, Mong jutottak a legjobb nyolc közé. Nagyszerűen szerepelt Bolváry, a nyolc közé jutásért lejátszott mérkőzésen legyőzte a válogatott Csiket. A négy közé jutásért lejátszott mérkőzések eredményei: Oláh—Bogyó 3:2, Ivaskó—Benke 3:1, Szabó—Tihanyi 3:0, Bolvárv—Mong 3:1. Bolváry folytatta jó szereplését. Döntőbe jutásért: Oláh—Ivaskó 3:0. Bolváry—Szabó 3:1. Az első, második helyért: Bolváry—Oláh 3:1. A fiatal Bolváry már 2:0-ra vezetett, amikor Oláhnak sikerült játszmát nyernie. Bolváry győzelme volt a verseny legnagyobb meglepetése.

Női egyes: 1. Bolváry (Tolnai Vörös Lobogó). 2. Oláh (Statisztika), 3. Szabó (Statisztika), Ivaskó (BSE).

A férfi egyes versenye is megkezdődött, a pécsiek közül Szita jutott a legtovább, aki a selejtezőben a 16-ba jutásért lejátszott mérkőzésen szenvedett vereséget a kaposvári Pétertől. A verseny lapzártakor még tartott.



A világbajnokságon jó formában versenyzett Szabó Gabi. Pécsett nem termett babér számára, a döntőbe jutásért lejátszott mérkőzésen vereséget szenvedett a fiatal Bolvárytól

Mecsek Rallye



Szombaton 13.00 órakor rajtolt a Bajcsy-Zs. utcai volt autóbusz-pályaudvarról a Mecsek Rallye első kocsija. Egymás után indultak a gépkocsik a három megyén keresztül vezető útvonalnak. A Széchenyi térre, a pécsi célba a késő esti órákban érkeztek a kocsik. A túraosztály futamát délelőtt bonyolították le, a verseny abszolút győztese a Ferdinánd—Gander, Porsche Carrera kocsijával lett. A képen: a rallye első kocsija indul.

Eredmények

KÉZILABDA. Universitas-PEAC—BVSC 18:8 (8:3). NB II. női mérkőzés, Pécs.

TEKE. Gázmű—BKV Előre 8:0 NB I. mérkőzés, Pécs.

NÁPOLY: Az FC Napoli labdarúgócsapatának vezetői hivatalosan tiltakoztak az UEFA-nál a szerdai Anderlecht elleni kupamérkőzésük játékvezetője, az angol Matthewson ellen. A nápolyi csapat edzője kijelentette: — Anélkül, hogy túloznék, Matthewson erkölcstelen ember, és anélkül, hogy rosszindulatú lennék, kijelenthetem, alkalmatlan labdarúgóbírónak.

FRANKFURT: Loránt Gyula újabb kétéves szerződést írt alá a nyugatnémet Eintracht Frankfurthoz, amely a klub edzői tisztségébe kerülése óta 17 fordulón át maradt veretlen.

Ezüstérmes a magyar sakkcsapat

A TASZSZ gyorsjelentése szerint a magyar sakk-válogatott a moszkvai Európa-bajnokságon a 2. helyen végzett, ezüstérmes lett. A magyar válogatott az EB-ken általában a 3. szokott lenni, 1967-ben az ausztriai Kapfenbergben sikerült először az ezüstérem megszerzése, s most 10 év múlva ismét ez az érem jutott a legjobb magyar sakkozóknak.

Ökölvívó Baranya Kupa



Az elődöntőben Pirbus (PVSK, jobbról) nagy küzdelemben győz Nyiri (BHSE) ellen

Pirbus (PVSK) a döntőben

Ötszáz néző előtt jól kezdődött a Baranya Kupa nemzetközi ökölvívóverseny elődöntője. Légsúlyban Pirbus (PVSK) 4:1 arányú pontozással győzött Nyiri (Bp. Honvéd) ellen, így a vasárnapi döntőnek lesz pécsi résztvevője. Pirbus a döntőben a lvovi Bodnyaval mérkőzik, aki nagy küzdelemben biztosította továbbjutását, 3:2-es pontozással Selyem (Vasas) ellen.

Kisváltósúlyban a selejtezők egyik meglepetését okozó Inkei (Kun Béla SE) ezúttal nem tudott fölényre szert tenni Bogyóval (Kaposvár) szemben, végül is úgy győzött, hogy fejelésért a vezető bíró a kaposvári ökölvívót a harmadik menetben leléptette.

A legnagyobb érdeklődés a váltósúlyú Vigh (Kecskemét)—Havrilov (Lvov) összecsapást előzte meg. Mindketten jól mutatkoztak be a selejtezőkben, és mind bebizonyosodott, nem volt alaptalan a várakozás. Az est legjobb mérkőzésén egyhangú pontozással győzött Vigh.

Lapzártáig a következő súlycsoportokban alakult ki a vasárnapi döntő mezőnye. Papírsúly: Péter (Zalka)—Holota (Bp. Honvéd). Légsúly: Pirbus (PVSK)—Bodnya (Lvov). Pehelysúly: Pálfalvi (Vasas)—Sárko (Lvov). Harmatsúly: Ács (Zalka SE)—Daczik (Lvov). Könnyűsúly: Danyilcsenkó (Lvov)—Erdősi (Törekvés). Kisváltósúly: Borbély (Kun Béla SE)—Inkei (Kun Béla SE). Váltósúly: Komjáti (Szekszárd)—Vigh (Kecskemét). Nagyváltósúly: Hideg (Kun Béla SE)—Borohtyánszki (Lvov).

Ez történt az NB I-ben

SZEOL—Zalaegerszegi TE 1:1 (1:0). Zalaegerszeg, 5000 néző, v.: Maczkó. Góllövők: Birinyi, illetve Csepregi.

Csepel—Dorog 3:0 (1:0). Csepel, 1500 néző, v.: Pádár. Góllövők: Somogyi, Aszalai és Csordás.

Békéscsaba—Kaposvári Rákóczi 1:1 (1:0). Békéscsaba, 13 000 néző, v.: Bana. Góllövők: Pásztor, illetve Turai (11-esből).

Bp. Honvéd—Rába ETO 1:1 (1:1). Győr, 8000 néző, v.: Mohácsi. Góllövők: Szokolai, illetve Kozma.

Diósgyőri VTK—Videoton 2:1 (2:0). Székesfehérvár, 8000 néző, v.: Körös. Góllövők: Görgei, Fekete, illetve Czeczeli.

Salgótarjáni BTC—Haladás VSE 1:1 (1:0). Szombathely, 10 000 néző, v.: Halász M. Góllövők: Loch, illetve Farkas.

Tatabánya—Dunaújváros 3:0 (1:0). Dunaújváros, 4000 néző, v.: Jaczina. Góllövők: Hegyi (2) és Szabó.

Újpesti Dózsa—MTK-VM 5:2 (2:0). 55 000 néző, v.: Somlai. Góllövők: Nagy (2), Schumann, Fekete, Törőcsik, illetve Kiss, Kovács.

Bp. Vasas—Ferencváros 4:1 (2:0). 70 000 néző, v.: Palotai. Góllövők: Váradi (2, egyet 11-esből), Komjáti, Izsó, illetve Ebedli (11-esből).

AZ NB I. ÁLLÁSA

1. Ú. Dózsa	26	19	2	5	75-38 40
2. Vasas	26	18	2	6	78-35 38
3. Bp. Honvéd	26	16	6	4	41-28 38
4. FTC	26	15	7	4	59-27 37
5. Haladás	26	13	6	7	41-30 32
6. Rába ETO	26	12	4	10	39-34 28
7. Videoton	26	11	5	10	50-37 27
8. MTK-VM	26	12	3	11	41-40 27
9. DVTK	26	11	3	12	33-40 25
10. Tatabánya	26	11	2	13	42-43 24
11. Békéscsaba	26	7	9	10	29-38 23
12. ZTE	26	8	6	12	32-35 22
13. Kaposvár	26	7	6	13	28-36 20
14. SZEOL AK	26	6	8	12	24-52 20
15. SBTC	26	7	5	14	31-56 19
16. Csepel	26	5	8	13	28-42 18
17. Dunaújváros	26	6	6	14	28-47 18
18. Dorog	26	3	6	17	20-61 12

A mai sportműsor

Labdarúgás. NB II. mérkőzések. PMSC—MÁV DAC, Újmecsekalja, 16.00. Fűzfő—Komlói Bányász, Fűzfő, 16.00. NB III. mérkőzések. Mázaszászvári Bányász—22. sz. Volán Szállítók, Mázaszászvár, 16.00. Szigetvár—EMG SK, Szigetvár 16.00. Véménd—PVSK, Véménd 16.00. Megyei mérkőzések. Zsolnay—Universitas-PEAC, Zsolnay-pálya 10.00. Pogány—Bóly, Pogány 16.00. Beremend—Sellye, Beremend 16.00. Siklós—Mágocs, Siklós 16.00. BTC—Mohács, Verseny u. 10.00. Vasasi Bányász—Kinizsi, Vasas, 16.00. Gázmű—Steinmetz SE, Gázmű-pálya 10.00. Országos ifjúsági bajnokság: Sportiskola—PVSK, Újmecsekalja 14.00. Mázaszászvár—Zalaszentgrót, Mázaszászvár 11.00. Komló—Rákóczi, Komló 10.00.

Asztalitenisz. Dr. Kőhalmi László emlékverseny, Városi Sportcsarnok. I. o. vegyespáros 8.00. Ifjúsági fiú egyes 9.30. Ifjúsági leány egyes 11.00.

Kézilabda. NB I. B mérkőzés. PMSC—Újpesti Dózsa, Újmecsekalja 10.00. NB II. mérkőzések. Universitas-PEAC—Ferencvárosi Vasutas. férfi csapatok. Tanárképző Főiskola 10.00. Dorog—Pécsi BTC női csapatok, Dorog 11.00.

Kosárlabda. NB II. mérkőzések. Fűzfő—Pécsi Postás férfi csapatok, Fűzfő 11.00. Oroszlányi Bányász—Sportiskola, férfi csapatok, Oroszlány 11.00. Universitas-PEAC—Győri TK női csapatok, Műszaki Főiskola 13.00. Universitas-PEAC—Győri Közlekedés, férfi csapatok, Műszaki Főiskola 14.30. Szigetvár—Székesfehérvári Ikarus női csapatok, Szigetvár 11.00. Szombathelyi Tanárképző—Komlói Bányász, női csapatok, Szombathely 10,00. Sopron—Pécsi Sportiskola, női csapatok, Sopron 9.30.

Ökölvívás. A nemzetközi Baranya Kupa verseny döntői, PVSK-csarnok 9.30.

Röplabda. NB. II. mérkőzés. Kaposvári Dózsa—Steinmetz SE, férfi csapatok, Kaposvár 12,00. Kaposvári Vasas Izzó—Mohácsi TE, női csapatok, Kaposvár 11,00.

Súlyemelés. Ifjúsági vidékbajnokság, pécsi versenyzők részvételével, Salgótarján, 10,00.

Atlétika. Megyei serdülő bajnokság, PVSK-pálya 8.30.

Lövészet. MEDOSZ jubileumi versenye, Bóly, 9,00.

Kerékpár: Dózsa kupaverseny pécsi kerékpárosok részvételével. Budapest, 9,00.

Dunántúli Napló

Az MSZMP Baranya megyei Bizottságának lapja
Főszerkesztő: Mitzki Ervin
Főszerkesztő-helyettesek: Báling József és Hallama Erzsébet
Szerkesztőségi ügyelet 8—20 óráig 10-053, 20 óra után 15-726
Kiadja a Baranya megyei Lapkiadó Vállalat
Felelős kiadó: Braun Károly
Szerkesztőség és kiadóhivatal: 7601 Pécs, Hunyadi út 11. sz. Telefon: 15-000, 15-762, 15-852, 15-245, 15-264
Szerkesztőség telex: 12-421
Kiadó telex: 12-320

Készült ofszet rotációs eljárással Saphir 96-os gépen Pécsi Szikra Nyomda 7630 Pécs, Engel János u. 8.
Tel: 13-177, 13-696. Telex: 12-211
Felelős vezető: **Melles Rezső**

Terjeszti a Magyar Posta
Előfizethető a helyi postahivataloknál és a kézbesítőknél.
Előfizetési díj egy hónapra 21 Ft
Indexszám: 25 054
ISSN 0133—2007

Világ proletárjai, egyesüljetek!

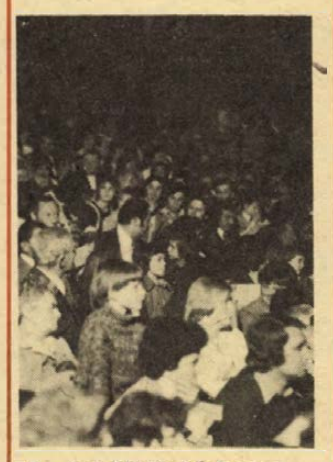
hétfői Dunántúli napló

XXXIV. évfolyam, 112. szám
1977. április 25., hétfő
Ára: 1,50 Ft

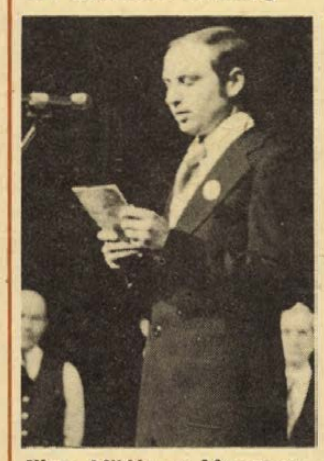
Az MSZMP Baranya megyei Bizottságának lapja

Németajkú együttesek gálaműsora

Vasárnap délután rendezték meg Szekszárdon, a Babits Mihály Művelődési Központban a Reicht Brüderlich die Hand! című gálaműsort. A németajkú együttesek szerepléseiről néhány képet mutatunk be olvasóinknak.



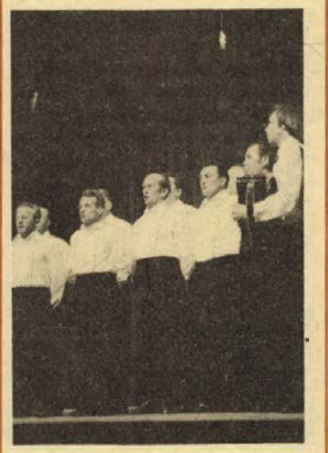
Az érdeklődő közönség



Klotz Miklós, a Magyarországi Németek Demokratikus Szövetsége titkára köszöntötte a gálaműsor szereplőit és a közönséget



A műsort a babarci ifjúsági fúvószenekar kezdte



A sombereki férfikar



A pilisvörösvári gyermekcsoport

Szokolai felvételei

Fejér, Baranya, Somogy, Tolna, Zala

Öt megye úthálózata

Befejezés előtt a tél okozta károk helyreállítása

Április 23-ra befejezték Fejér megyében a tél okozta károk javítását az utakon. Szombaton a KPM Fejér megyei Közúti Igazgatóságának négyszáz dolgozója kommunista szombat keretében végezte az utolsó simításokat a sérült, javításra szoruló szakaszon.

Fejér megyében egyébként az utak tíz százalékát rongálta meg a fagy, mintegy kétszáz kilométernyi szakaszt kátyúztak, illetve aszfaltszőnyegeztek. Hetvenezer négyzetméter területen kátyúzással „foltozták" meg az olvadás okozta repedezéseket, százhetvenezer négyzetméternyi területen pedig új aszfaltszőnyeget „terítettek" el. Ezekhez a munkákhoz eddig több mint húszezer tonna útépítő anyagot használtak fel.

A munkát lassította, hogy az első téli fagyokat követően újabb esőzés, fagy követte, s ezek újabb sérüléseket okoztak az utakon. Így az építőknek, javítóknak többször is vissza kellett térniük ugyanarra az útszakaszra.

D. E.

A felmérések szerint Tolna megyében mintegy 150 millió forint a téli fagyásoktól károsult utak helyreállítási költségeinek várható összege. — Ennek egyrészét építették már be, valószínűleg még hosszabb időt vesz igénybe a végleges helyreállítás. Gyakorlatilag azonban kijavították a felfagyás okozta károkat, megszüntették a gödröket, kátyúkat, most a befejező, utólagos munkáknál tartanak, s az utak alkalmasak a közlekedésre. Az aszfaltozással jelenleg a bátaszék—bonyhádi, a dombori, a dombóvár—sásdi úton, Csikóstöttös—Kaposszekcső között, valamint Tamási térségében tartanak. Előreláthatólag május végéig véglegesen befejezik.

B. L.

Baranya megyében várhatólag több mint 40 millió forintba kerül az utakon keletkezett károk teljes helyreállítása. A KPM Közúti Igazgatósága több mint hatmillió forintért elvégezte már a legfontosabb, legsürgősebb munkákat, hogy a megyében sehol se legyen kátyú. A Pécsi Közúti Építő Vállalat a megye területén a pécsvárad—sombereki utat hozta helyre mintegy 9 millió forintért. Az Aszfaltútépítő Vállalat pedig körülbelül 25 millió forintos költséggel helyreállította a pécs—mohácsi út Belvárdgyula, Szederkény és Lánycsók környékén lévő, összesen mintegy öt kilométeres elromlott útszakaszát, valamint javítja a Szederkény—Villány—Harkány útvonal hibáit. Hátra van még a hird—mázaszászvári útszakasz teljes kijavítása, illetve helyreállítása. Az Aszfaltútépítő Vállalat költsége azért magas, mert az általa helyreállított károk túlnyomórészt aszfaltszőnyeggel történő pályamegerősítést is kívánnak.

F. D.

Az erősen csapadékos, változóan fagyos időjárás által megrongált somogyi utakon tervszerűen és teljes erővel folynak a javítási munkák — tájékoztatott Széles Péter, a KPM Somogy megyei igazgatója. A megye északi és középső részén húzódó utakon — a kötött talajú vidékeken keletkezett burkolatromlást, kátyúképződést már meg is szüntették. A nagyobb mértékben károsodott útfelületek helyreállítása még tart. Eddig ennek mintegy nyolcvan százalékát végezték el.

K. J.

Az első becslések szerint 25 millió forint kárt okozott a tél Zala megye közúthálózatában. Aztán mire felszáradtak az utak, a kár összege 31 millióra szökött. A Zala megyei Közúti Igazgatóság főmérnöke, Szabó István elmondta, összességében 600 kilométer hosszúságban érte felfagyás a megye útjait. Ez mintegy négyszerese a szokásosnak. Amint lehetett, megkezdték a fagykárok helyreállítását, a munkák már befejezéshez közelednek. Tizenhatmillió forint értékű helyreállítást a Zalaegerszegi Közúti Építő Vállalat, a többit a megyei közúti igazgatóság saját erőből végzi el. Április végéig mindenütt befejeződik a fagykárok helyreállítása.

A megye két fontos összekötő útvonalán nem csupán a gödröket tüntették el, a Becsehely—Bak közötti úton 6,5 kilométeres, a Zalaegerszeg—Pórszombat közötti útvonalon 15 kilométer hosszban szőnyegezéssel burkolaterősítést végeztek.

K. G.

A tartalomból:

Mikor lehet fél óra alatt eljutni Dél-Amerikába

*

Elfogták a zalaegerszegi asszonyok rémeit

*

Indul a HDN slágerlista

*

A legszebb tárgyak iskolája

*

Hogyan került Pécsre két bengáli tigris?

*

Tudósítás a nemzetközi autósversenyről



Nem tudta úton tartani a Hollós—Speier páros a gyors 1500-as Zsigulit a pogányi gyorsaságin, kisodródott, majd felborult. A nézők segítségével állt talpra a versenyautó

(Tudósítás a 7. oldalon)

Jól hajrázott a PMSC



Farkasdi lehúzza a labdát a fejelni készülő Lőrincz elől

Fotó: Arató

PMSC—Győri MÁV DAC 3:0 (0:0)

Újmecsekalja, 5000 néző. V.: Tátrai. PMSC: Katzirz — Iványi, Toma, Schulteisz, Kincses — Kiss, Dárdai P., Lőrincz — Kardos, Nagy, Dobány (Dárdai L., a 71. percben). Edző: Kovács Imre. MÁV DAC: Farkasdi — Ábrahám, Pálos, Kalmár, Kovács R., — Hannich, Tóth D., Gyömörei — Csollány, (Kozenkov, a 70. percben), Czakó, Varga. Edző: Bundzsák Dezső.

Pécsi támadások vezették be a mérkőzést. A 6. percben Kiss jól sikerült fejese hajszállal kerülte el a vendégek kapuját. A győriek jól megszervezték játékukat, a biztonságos védekezés mellett támadásokkal is próbálkoztak. A PMSC mezőnyfölényt harcolt ki, a befejezések azonban nem sikerültek. A 24. percben formás Kiss—Dobány—Nagy adogatás után Dobány kapu fölé fejelt, egy perc múlva Dárdai P. két lépésről sem talált a hálóba. Nem sokkal később Kardos hibázott jó helyzetben. A győriek ügyesen lelassították a PMSC rohamait. A 37. percben Kardos lövését a kapufa mentette, a 40. percben Gyömörei középen kiugratta Czakót, aki a kifutó Katzirzba lőtte a labdát. Gólhelyzet volt!

Szünet után is a pécsiek irányították a játékot. A vendégek egy ideig jól tartották magukat, de a sorozatos pécsi támadások gólt hoztak. Az 58. percben Nagy beadását a kapus kiütötte, Kardos fejjel maga elé tette a labdát, és élesen a sarokba lőtt. 1:0, a PMSC javára. Farkasdinak, a győriek kapusának több alkalommal volt lehetősége bebizonyítani jó formáját. A gólhelyzetben lévő Nagy elől két ízben is bravúrosan mentett. A 80. percben Kisst buktatták a védők a 16-os előtt, a szabadrúgást Dárdai P. a sorfalba lőtte. A 82. percben Nagy elviharzott a jobb szélen, középre lőtt és a jókor érkező Dárdai P. a hálóba vágta a labdát. 2:0, a PMSC javára. A 84. percben Lőrincz szabadrúgása a kapufáról vágódott vissza. A 87. percben Kardos becsapta a védőket, középre adott, és Dárdai P. a bal felső sarokba lőtt, 3:0, a PMSC javára.

Az első félidőben a hazaiak elmaradtak a várt jó játéktól: gólhelyzetet ugyan teremtettek, de a góllövés nem sikerült. A győriek jól védekeztek. A játékidő második részében a pécsiek rákapcsoltak, vezető góljuk után, a győriek kitámadtak és akkor érdekesebb lett a mérkőzés. A hajrában a pécsiek ellenállhatatlanok voltak és ez gólokban is megmutatkozott.

A pécsi védőket ritkán tették próbára a győriek. A középpályások közül Kiss sokat volt játékban, Lőrincz mérsékeltebb teljesítményt nyújtott, Dárdai P. két góljával hívta fel magára a figyelmet. Dobánynak csak felvillanásai voltak, Kardos sokat változtatta helyét, Nagynak több jó megmozdulása volt. A győriek legjobbjai, Farkasdi, Hannich és Gyömörei voltak. Hegyi István

NB II. ÁLLÁSA

1. Pécs	30	18	9	3	72-24	45
2. V. Izzó	30	16	8	6	58-33	40
3. Szfvári MÁV	30	14	8	8	49-46	36
4. Szol. MTE	30	15	5	10	62-47	35
5. Budafok	30	13	8	9	68-52	34
6. DVSC	30	13	8	9	41-32	34
7. Nagykanizsa	30	13	8	9	46-43	34
8. BVSC	30	11	11	8	49-44	33
9. Eger	30	13	6	11	53-54	32
10. Szekszárd	30	11	10	9	33-34	32
11. Volán	30	11	9	10	41-32	31
12. MÁV DAC	30	12	5	13	44-50	29
13. Kossuth KFSE	30	11	5	14	46-46	27
14. Várpalota	30	8	9	13	33-42	25
15. Komló	30	9	7	14	32-42	25
16. G.-MAVAG	30	7	11	12	40-52	25
17. Ózd	30	9	5	16	39-49	23
18. Fűzfő	30	7	9	14	32-49	23
19. Szol. MÁV	30	6	7	17	24-47	19
20. Oroszlány	30	5	8	17	34-77	18

Hétfőtől hétfőig

A Wellesz-brigád kezdeményezése

A Wellesz-brigád a Baranya megyei Építőipari Vállalatnál dolgozik, a szerelő főépítésvezetőség villamos üzemében. A héten felhívással fordultak a vállalat dolgozóihoz: feladataik maradéktalan teljesítése érdekében tartsanak ez évben két alkalommal kommunista műszakot, melyek bérét közösségi célokra ajánlják fel. Az első ilyen műszakra május 7-én kerül sor.

A vállalat kommunistái, szakszervezeti aktivistái, a szocialista brigádok vezetői bizonyára támogatni fogják kezdeményezésüket, növekedni fog azok száma, akik ezeken a kommunista műszakokon munkát vállalnak.

A napokban érkezett a hír a Szovjetunióból, hogy Lenin születésének 107. és a szocialista forradalom győzelme 60. évfordulója alkalmából országszerte kommunista műszakokat szerveztek. Ennek a mozgalomnak régi hagyományai vannak a Szovjetunióban. Népgazdasági jelentőségén túl mindenekelőtt a munkához való út, kommunista viszony bizonyítékai. Igazolása ez annak, hogy mind több munkáskollektíva vállal önként többet hazája fejlődése, gazdagítása érdekében.

A szocialista munkaverseny legbiztosabb pillérei nálunk a szocialista brigádok. Ők azok, akik példát mutatnak a tervszerű, fegyelmezett, jó minőségű termelésben, a munkafegyelem erősítésében. Ugyanakkor a nehéz feladatok elvégzésében, az előirányzottakon felüli vállalásokban is elsősorban rájuk lehet számítani.

Vállalásokra, több munkára, rendkívüli műszakokra talán leginkább jelenleg a megye építőiparában van szükség. Olyan feladatok állnak előttük, melyek teljesítése ezek nélkül nem biztosított. A vállalat szocialista brigádvezetőinek elmúlt heti tanácskozásán erről sok szó esett. Elegendő csak arra utalni, hogy ebben az évben nyolcszáz lakás építését kell megkezdeni és befejezni, szeptemberben át kell adni a kertvárosi 24 tantermes általános iskolát, a négyszáz fős kollégiumot, biztosítani, hogy három ipari létesítményben az idén megkezdődjék a termelő munka.

Az utóbbi hetekben több üzemből érkezett hír, munkaidőn túl, kommunista műszakokban vállalják, hogy a sürgős, a népgazdaság számára fontos munkákat elvégezzék, illetve befejezzék. Ezt tették például a szénbányák dolgozói, vagy azok a munkások, akik vállalták, munkájukkal lehetővé teszik, hogy Pécsett a Szalai András utca olyan állapotba kerüljön, mely lehetővé teszi idén, első ízben, a május elsejei felvonulás ottani lebonyolítását.

A Wellesz-brigád felhívása azért nagy jelentőségű, mert minden lehetősége meg van annak, hogy szavuk széleskörű visszhangra találjon saját vállalatuknál, de más üzemek kollektíváinál is megyénkben.

Mitzki Ervin

Tudósítóink jelentik — Tudósítóink jelentik — Tudósítóink jelentik

Budapest:

Sikerrel zárult a pécsi színház szereplése

7 nap alatt 11 előadás, 8000 néző



A Dániel az övéi között című darab egyik jelenete

Tegnap este a Makrancos hölgyek előadásával befejeződött a Pécsi Nemzeti Színház egyhetes budapesti vendégszereplése. Ha gyors mérleget készítünk, minden elfogultság nélkül elmondható, hogy a vendégjáték igen sikeresnek bizonyult. A Madách Színházban és a Kamaraszínházban hét nap alatt 11 előadást láthatott a mintegy nyolcezer főnyi közönség. Valamennyi produkció nagy közönségsikerrel zárult, a Peer Gynt, a Dániel az övéi között, A makrancos hölgyek és a Ketten a világban előadásain — ahogy mondani szokták — „a csillárokon is lógtak", a többi előadás „csupán" telt ház előtt ment. Estéről — estére az ütemes vastapsot hallgatva igazán nagyon jó érzés volt pécsinek lenni. Voltak nagyon szép, sokáig emlékezetes pillanatok. Például amikor a „Táncpestis" végén Szabó Sándort ünnepelte a közönség, amikor a „Peer Gynt" után Holl Istvánt nem engedték le a színpadról és zúgott a „bravó", vagy amikor a „Dániel . . ." előadása után Petényi Ilona és Sir Kati a közönség követelésére a nézőtér soraiból felvitte a színpadra a szabadkozó Illyés Gyulát, amikor a Makrancos hölgyek előadásán a szereplők szinte belefáradtak a tapsok megköszönésébe, vagy amikor Bretus Mária és Hetényi János estje után sokáig egyetlen néző sem akart mozdulni.

A nézőtéren minden este ott volt számos politikus — a Peer Gynt előadását megtekintette Óvári Miklós elvtárs is, az MSZMP Központi Bizottságának titkára — és számtalan kritikus, írók, rendezők, köztük Déry Tibor, Vámos László, Szinetár Miklós, Békés András, Mikó András.

S. I.

Kaposvár:

Vasárnap is vetettek a földeken

Somogyban, a kedvezőre fordult időjárást vasárnap is igyekeztek kihasználni a megye tsz-ei és állami gazdaságai. Ezért a Drávától a Balatonig növényvédő, talajelőkészítő és vetőgépek népesítették be a határt. Az országos hírű barcsi Vörös Csillag Termelőszövetkezet földjein, ahol már csak 2000 hektárnyi fővetésű és silókukorica van vissza, 12 gépből hullott a mag a gondosan előkészített talajba. Ezen a napon háromszáz hektárnyi kukoricát vetettek el, s ezzel a tervezett terület háromnegyedével végeztek. Ha az időjárás továbbra is kedvező marad, három-négy nap múlva ennek a munkának a gondját is letehetik.

A késés csökkentésén fáradoztak a Délsomogyi Állami Gazdaságban is. Itt ugyanis a 2300 hektár kukoricával csak úgy tudnak időben végezni, ha éjjel-nappal dolgoznak. A talajelőkészítő és vegyszerező gépek ezért éjszaka is serénykednek, s amint világosodik, egészen sötétedésig a vetőgépek veszik át a szerepet. Április utolsó vasárnapján mintegy kétszáz hektárral gyarapították a kukoricavetést, és befejezték a hatszáz hektár burgonya ültetését is. A Siófoki Állami Gazdaságban folytatták a száz hektár szabadföldi paradicsommag vetését, s hétfőre alig félnapos munka maradt vissza. Ugyancsak szorgalmas munka folyt az Ádánd—Balatonszabadi Egyesült November 7. Termelőszövetkezet határában is: a kukorica vetését folytatták.

A délutáni eső sok helyen megzavarta a vetési munkákat, de így is — ameddig csak a talaj engedte — folytatták a vetést a tsz-ek és állami gazdaságok.

K. J.

Pécs:

A dél-dunántúli szakmunkástanulók VIT-vetélkedője



A havannai Világifjúsági Találkozóra való készülődés jegyében versenyláz fűti az ország szakmunkástanulóit. Korábban az intézetek már sorra megtartották házi versenyeiket, így vasárnap Pécsett, az 506-os számú Elek Tamás Ipari Szakmunkásképző Intézet ünnepi díszbe öltözött tornatermében sor kerülhetett a dél-dunántúli megyék — Baranya, Somogy, Tolna és Zala — fiataljainak területi vetélkedőjére. Az Egy a jelszónk a béke mottóval meghirdetett döntőn, melynek házigazdája az Elek Tamás Ipari Szakmunkásképző Intézet és a KISZ-bizottság Horizont klubja volt, a négy dél-dunántúli megye 9 szakmunkásképző intézetének 10 csapata vett részt, egy-egy csapatban öt fiatal.

A szakmunkástanulóknak nem volt sima útjuk a tegnapi döntőig. Előzőleg riportokat kellett készíteniük, albumba való visszaemlékezéseket, korabeli dokumentumokat gyűjteniük, mindezeken felül ajándéktárgyakat készíteniük, azzal, hogyha küldöttek lennének, ezt adnák ajándékba külföldi barátaiknak. Ezt a gyűjtőmunkát már szombaton értékelték, majd tegnap sor került a területi döntőre. A zsüri elnöke Váczi András, a KISZ KB középiskolai és szakmunkástanuló osztályának megbízott vezetője, a játékvezető pedig budapesti filmes fiatal, Hágen János volt. A területi VIT-vetélkedő eredményei: *első* a pécsi 508-as számú Ipari Szakmunkásképző Intézet (148 pont), *második* a zalaegerszegi 407-es számú Ipari Szakmunkásképző Intézet (124 pont), *harmadik* a lengyeli Mezőgazdasági Szakmunkásképző Intézet (118 pont). Jutalmuk vásárlási utalvány. A győztes pécsiek részt vesznek május 7—8-án az országos döntőn.

Vándorzászló a szövetkezeti fodrászoknak

Az ipari szövetkezetek között folyó munkaversenyben múlt évi eredményei alapján a Baranya megyei Fodrászipari Szövetkezet nyerte el a KISZÖV elnöksége által adományozott vándorzászlót. Átadására ünnepélyes keretek között vasárnap délelőtt került sor a KISZÖV színháztermében.

M. Z.



Ma 11 órakor nyitják meg a Leöwey Gimnázium az Életet az éveknek című kiállítását, amely a baranyai szociális otthonai lakóinak népművészeti munkáit mutatja be

Fotó: Jozipovics

Sikonda:

337 kutya a porondon

Kutyaugatás verte fel ma délelőtt a sikondai kemping csendjét. Itt tartotta a Magyar Ebtenyésztők Országos Egyesülete komlói szervezete az országos CAC kutyakiállítást. Mégpedig nagy érdeklődés mellett: német juhászok, bernáthegyik, foxik, szettek, pincsik és más, több tucatnyi fajta — összesen 337 kutya felvonulásával. A fajtagyőztesek érmeket, tiszteletdíjakat kaptak, továbbá verseny folyt a legszebb és legjobb vadász, őrzővédő és pásztorkutya címért. A legjobb vadászkutya címet Müller József hivatásos vadász kétéves terrierje, Lánycsóki Ali érdemelte ki, a legjobb őrzővédő egy német juhászkutya lett, míg a legszebb és legjobb magyar pásztorkutya címet Pécsi Aranyhegyi Eglic nevű kuvasznak, Tóth Sándor újpetrei lakos kutyájának adományozták.

A kiállítás területén a komlói Vörös Csillag Vadásztársaság nagy sikerű trófeabemutatót tartott.

M. Z.

Baja:

Zombor és Baja közös könyve

Az ősszel múlt tíz esztendeje, hogy együttműködési szerződést kötött két bácskai város, a jugoszláviai Zombor és a magyarországi Baja. A szerződés azóta igen sok közös eredménnyel járt. A két város zenei életében már rendszeres az összhang, gyakoriak a bajaiak zombori koncertjei és viszont: a zomboriaké Baján. Hasznos a kapcsolat az egészségügy és az állategészségügy vonatkozásában is. Egyre több terv születik a pedagógusképzés összehangolására, figyelemmel a két ország nemzetiségi politikájára. Tervezik a gazdasági kapcsolatok bővítését is a két város között. Mindezekről a napokban jelent meg egy díszes kiadású kötet. Tegnap este zombori párt- és állami vezetők küldöttsége indult el Bajára, ahol ma délután hivatalosan is átadják a kiadványt a zomboriaknak és megünneplik az együttműködés tizedik évfordulóját.

F. D.

Győr:

Kazinczy-érmesek

A Kazinczyról elnevezett szép magyar beszéd országos döntője vasárnap délelőtt fejeződött be Győrött.

Az országos döntőben jól szerepeltek a dél-dunántúli és a dél-alföldi versenyzők. Baranya megyéből Janics Ágnes, a mohácsi 502-es számú Ipari Szakmunkásképző Intézet növendéke Kazinczy-érmet, pénz- és könyvjutalmat kapott Somorjai Valéria, a siklósi Táncsics Mihály Gimnázium tanulójának jutalma pénz- és könyv volt. A pécsi Kereskedelmi és Vendéglátóipari Szakmunkásképző Intézet döntőbe jutott hallgatója: Nagy Ágnes is Kazinczy-érmes lett, azonkívül pénz- és könyvjutalmat is kapott. Zala megyéből Molnár Eleonóra, a zalaegerszegi 407-es számú Ipari Szakmunkásképző Intézet tanulója lett Kazinczy-érmes. Ő is kapott pénz- és könyvjutalmat is.

A legnagyobb sikert a vidéki iskolák tanulói közül két Bács-Kiskun megyei kislány érte el: Varga Györgyi, a bajai Tóth Kálmán Gimnázium és Vízügyi Szakközépiskola, valamint Nagy Erzsébet, a kiskunhalasi Kereskedelmi és Vendéglátóipari Szakmunkásképző Intézet tanulói. Mindketten a Kazinczy-érem mellé külföldi jutalomutazást is nyertek. Ez volt a jutalma mindkét kategóriában — gimnáziumok, szakközépiskolák és szakmunkásképző intézetek között; — az öt legjobbnak.

Cs. I.

Kislakás- és családiház-építők figyelmébe!

- Központi fűtőberendezések,
- ETAGE kiskazánok,
- 5000 literes folyadéktartályok,

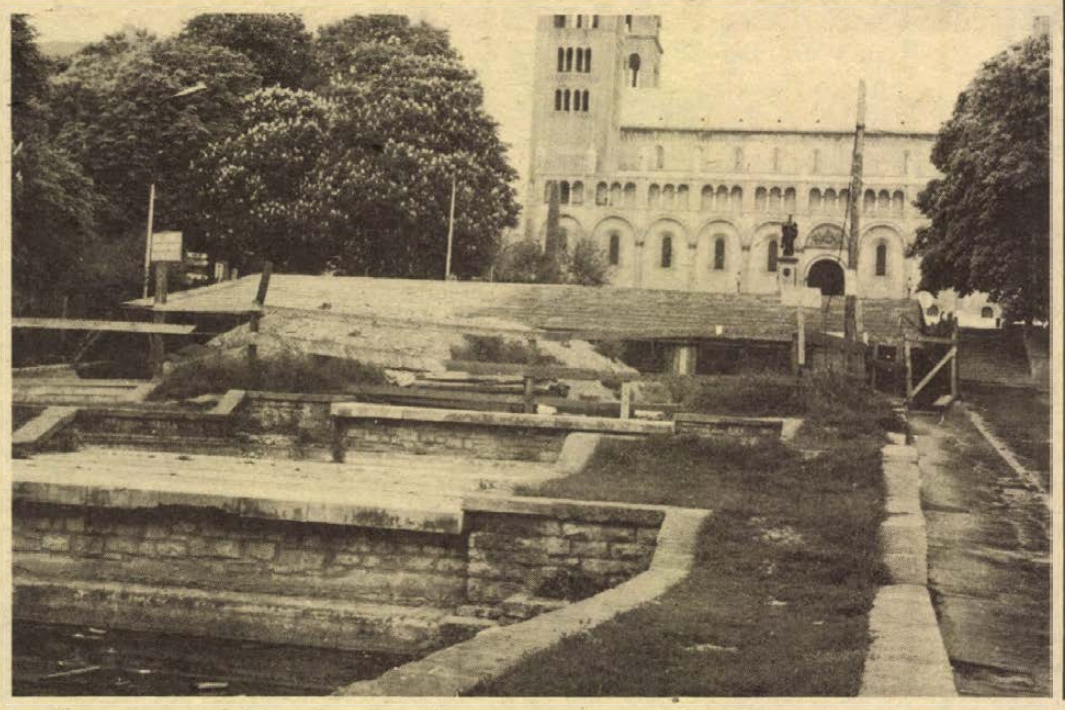
Pb. olajégők, legújabb típusú

BARANYAKER

raktárról beszerezhetők a 62. sz. AQUA SZERELVÉNY SZAKBOLTJÁBAN PÉCS, ZSOLNAY VILMOS U. 7. TELEFON: 11-836.

- Érdeklődjön — szívesen tájékoztatjuk!

Fekete ház Pécs központjában



A sok jó közül a legjobbat!

Megújítják a vizlépcső tervezési megbizását

A minap városrendezési szakemberek rövid helyszíni szemléje jelentette, hogy a pécsi székesegyház előtti vízlépcső ügye kimozdult a holtpontról. Megújítják a tervezési megbízást, amit korábban adott a város a PTV-nek.

Az előzményekről annyit, hogy 1975 tavaszán tanácsülési határozat mondta ki — nagy társadalmi vita után — a vízlépcső megszüntetését azzal, hogy még abban az évben korszerű formában újat kell építeni. A tanácstagok között szétosztottak egy rajzsorozatot: az *egyetlen elképzelés* különféle nézetű ábrázolását. A terv nem keltett osztatlan sikert és — szerencsére! — nem is valósult meg.

Ugyanis az ilyenkor szokásos régészeti kutatás nemvárt szenzációval szolgált, s ez „torpedózta meg" a tervet. A kaszkád felső betontálcája alatt néhány méter mélységben IV. századbeli ókeresztény festett sírtemplomot tártak fel, a hajdani Sopianae temetőjének egyik legjelentősebb építményét, amelyhez foghatót csak Split közelében tártak fel.

A pompás lelet új koncepciót kívánt, a bemutatás igénye pedig azonnal megfogalmazódott.

A két szezonban folytatott régészeti kutatás legizgalmasabb része a freskók ideiglenes rögzítése volt. A munka tavaly végetért, a sírtemplom fölé boruló rettenetes védőépítmény pedig azóta is féltőn rejti a város e kincsét Pécs idegenforgalmi központjában.

Most tehát ismét felmerült Pécs — és talán az ország — legszebb tere (legalábbis részbeni) építészeti újrafogalmazásának igénye. Ez különleges felelősséget jelent!

A vízlépcsőt a 30-as években építették, s nem állta ki az idők próbáját. Négy évtized elegendő volt ahhoz, hogy kimúljon. Lehet-e kockáztatni, hogy itt, ezen a helyen olyasvalami keletkezzen, amit a közeli utókor ugyanúgy megtagad, mint a mostanit? Az első, meg nem valósult terv úgy készült, hogy egyetlen szerzői kollektívát bíztak meg az elkészítésével. Ezt nem szabad megismételni!

Előszeretettel nyúlunk építészeti ügyekben a pályázat módszeréhez. Ha valahol, hát itt feltétlenül nyilvános pályázatra van szükség. Sok jó építész jó tervei közül értő zsűrinek kell kiválasztania a legjobbat, ami megvalósítva aztán méltó módon szolgálná a környezet szépségét.

A dologgal kapcsolatban szerzett információnk szerint jövő nyár előtt nem várható döntés. Az addigi folyamatban a PTV programfeltáró tanulmánytervet készít, majd programtervet dolgoz ki, amelyhez (nyilván házon belüli megbízatás alapján) több alternatíva szolgáltat alapot. A nyilvános és viszonylag rövid lejáratú határidejű pályázatot ebbe a folyamatba be lehet illeszteni. Már csak azért is, mert a jövő nyáron várható döntés még nem jelent gyors megvalósulást, hiszen ennek egyik alapja az egyáltalán nem biztos városi pénzmaradvány lehet. A másik az, amit az Országos Műemléki Felügyelőségtől lehet várni a freskók végleges konzerválását és a védőépítmény kivitelezését illetően.

Hársfai István

Pezsgőfürdő, víz alatti masszázs

Dél-Dunántúl felkészült az idegenforgalomra

Pihenés paraszthazakban, jó házi koszttal

Április közepén megkezdődött az idegenforgalmi szezon, habár ezt az időjárás nem igen veszi tudomásul. Sok családnál már bizonyára eldőlt, hogy hol töltik a szabadságot, de akadnak olyanok, akik most tervezik, hogy „pénztárcájuktól" függően hol pihenjenek. A Dél-Dunántúl valamelyik üdülőterületére igyekvőknek leírhatjuk, hogy valamennyi népszerű és még fel nem fedezett vidék felkészülten várja a vendégeket.

Baranya idegenforgalmi helyei kicsinosítva fogadják az érkezőket. A napokban megnyíltak az idényszállások és a campingek, megindult az élet Abaligeten, Harkányban, Orfű-Tekeresen, Sikondán, Pécsváradon és Pécsett. Ebben az esztendőben 237 turista-, és 113 motel-férőhellyel, valamint 48 luxuskategóriájú, 137 I. osztályú és 190 III. osztályú nyaralóház-ággyal bővült a megye fogadóképessége. Az épületeket, berendezéseket, parkokat felújították, az idényjellegű pavilonokat feltöltötték áruval, ajándékcikkekkel. Egy örömhír a Harkányba utazóknak: várhatóan még a szezonban újabb nyaralóház-telep nyitja meg kapuit a camping melletti területen.

Tolna megyében Fadd-Domboriban hatvan férőhellyel bővült a fogadó kapacitás, ugyanis megkezdte első szezonját az új Hullám Szálló 20 háromágyas, fürdőszobás szobával. Dombóvár-Gunaracon és Szekszárdon a tavalyi évhez hasonló mennyiségű és színvonalú camping és motel várja a vendégeket. A gemenci vadrezervátum megtekintését továbbra is kisvasúttal és hajóval biztosítja az idegenforgalmi hivatal, személyenként 30 forintért. A horgászok figyelmébe ajánljuk a nemrég elkészült sötétvölgyi horgásztavat a 6-os út mellett, Szekszárd és Kakasd között, ahol egy gyönyörű parkerdő gondoskodik a nyugalomról és jó levegőről. Tamásiban a parkerdő és a termál fürdő május 1-én nyitja kapuit. Simontornyán a Vármúzeum helytörténeti anyaga, kőtára, valamint Decsen a népművészeti tájház hétfő kivételével mindennap várja a látogatókat.

A Balatonon kívül még számos természeti, történelmi és népművészeti érdekességgel várja vendégeit Somogy megye. A tavalyi évhez képest változás nem történt a szálláshelyek bővítésének terén, új éttermet, bisztrót sem adtak át, ennek ellenére a meglévők biztosítják a nyugodt pihenést. Csokonyavisontán és Igalban korszerű campingekben és nyaralóházakban lakhatnak az oda érkező melegvíz-kedvelők. Drávaszentes és Somogytarnóca között az ország egyik legszebb ősborókása várja a kirándulókat. A megye népművészeti hagyományainak ápolásában kiemelkedik Szenna, ahol a népi építészet egyik remeke, a kazettás mennyezetű református templom tekinthető meg, de Buzsákot és Karádot is érdemes felkeresni. Két jelentős és igen szép kastélypark — a niklai Berzsenyi kúria és a zalai Zichy kastély — jelenleg mint múzeum működik és várja a látogatókat.

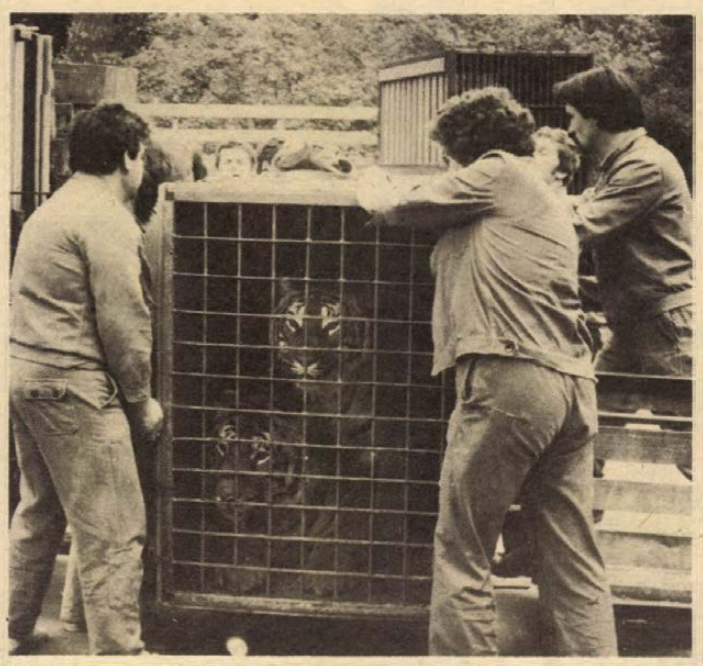
Zala megyében változatlanul a legnépszerűbb üdülőközpont minden bizonnyal Zalakaros lesz, ahol idén 40 szobás, B-kategóriás hotel, 120 férőhelyes I. osztályú nyaralófalu és 500 fős I. osztályú camping nyújt kényelmet vendégeinek. A zalakarosi gyógyfürdő gyógyászati szolgáltatásai a pezsgőfürdő, a víz alatti masszázs, valamint ultra- és rövidhullámú masszázs egészíti ki a korábban már bevezetett súlyfürdő, szauna és kádfürdő kínálatot. A csendre vágyóknak a Göcsej szívében lévő Nova község nyújt kikapcsolódást, ahol falusi környezetben kellemes napokat tölthetnek el a turisták I. osztályú parasztházakban, jó házi koszttal.

Roszprim Nándor

KETRECBEN UTAZIK A KIRÁLY

A dzsungel csíkos bundájú maharadzsája

Indra és Singh Pécsre költözött



Útra készen Pécs felé...

„A tatárok Khánjának kambului udvarában vadászatra idomított csodálatos oroszlánokat is láttam. Sokkal nagyobbak, mint a babyloni oroszlánok, gyönyörű fényes bundájuk pedig feketén, fehéren s vörösen csíkozott. Az irtózatos erejű ragadozó támadása csodálatos látvány" — írja Marco Polo az általa oroszlánnak vélt tigrisről a XIII. században.

No, én éppenséggel szívesen lemondanék erről a látványosságról — morfondírozok magamban, miközben robogunk Pest felé teherautón. Elvégre az ember tigrisszemmel nézve a legbutább, legkönnyebben elfogható „állat" — ezt pedig Széchenyi Zsigmond, nagy vadászunk írta indiai útinaplójában. Ő pedig ebben a kérdésben eléggé illetékes most, amikor éppen bengáli tigrisért utazunk a Budapesti Állatkertbe hármasban: *Lemle Zoltán*, a pécsi állatkert igazgatója, *Háber János* anyagbeszerző és egyben sofőr, és én.

A hosszú úton miről is beszélhetnénk másról, mint a tigrisekről, meg a ragadozók befogásáról, szállításáról. Hogy a tigris agresszívebb, ügyesebb, veszélyesebb, és ugyanolyan erős, mint az oroszlán (szépen ki is szorították őket Indiából!), meg hogy nem feltétlenül életbiztosítás ládába csomagolni a dzsungel korlátlan urát. Szóval, amikor az állatkertben beléptünk a tigrisházba — ahova egyébként illetéktelenek be nem tehetik a lábukat — nem voltam meggyőződve arról, nem vagyok-e reménybeli tigrisetel.

A tigrisházban a ketrecekben egyéb nagyobbacska macskák is voltak: jaguárok, leopárdok. Az L-alakú folyosó másik szárnyán éppen egy jaguárt próbált áttessékelni négy markos fiatalember egyik ládából a másikba. Nem sok sikerrel: a jaguár egyértelműen értésükre adta, hogy ezt a harcállás-pontját a végsőkig szándékozik védeni.

— Hagyjuk abba — mondta lemondóan *Fischer Antal*, az emlős osztály vezetője, aki a hadműveleteket irányította. — Utazhat éppen ebben a ládában is. Már két napja tart ez a huza-vona. Ne ingereljük tovább.

Közben én a korlátnak támaszkodva álltam, háttal egy ketrecnek. Azt hittem üres, s csak szórakozottan pillantottam hátra, amikor valami mocorgásfélét hallottam: s egy hatalmas hím királytigris nézett velem szembe fenséges nyugalommal. Mögötte élete-párja egy nem sokkal kisebb nőstény. Eszerint végignézték a jaguár-kolléga „becsomagolását" moccanás és morgás nélkül: elvégre mi közük hozzá? Csakhogy aztán ők következtek s ezt meg is érezték előre: amíg az utazóládájukat behozták, föl s alá sétáltak a ketrecben. De nem futkostak: az nem illik királyi méltóságukhoz.

Míg átcsalogatják őket a befogóketrecbe, *Fischer Antal* beavat a királyi pár családi életének néhány intimitásába: — A hímet Singh-nek hívják. Tizenhárom éves, tehát középkorú és körülbelül 160 kiló a súlya. Indra, a nőstény, 6 éves, tehát menyecske-korban van még és 140 kilós. Eddig kétszer ellett, összesen három kölyköt. Mindhármat dajkakutya nevelte föl. Singh és Indra évek óta együtt vannak és nagyon ragaszkodnak egymáshoz. Ha egymás mellett fekszenek, Singh rendszerint „átkarolja" Indrát. Éppen ezért most megpróbáljuk egy ládában utaztatni őket.

Szépen vagyunk — gondoltam. Ha egy jaguárt két nap alatt lehetett betessékelni egy ládába, meddig tart majd két királytigris „bepakolása". Lesz itt cirkusz, de olyan...!

Az ápolók is erre számítottak: újabb négy legény jött erősítésként. Izgatottan rendezkedtek a befogóketrecnél, amely igen elmés fogda: a nyílása csak a ládába vezet, a hátsó oldala pedig mozgatható. Így egy vasrúd segítségével a ketrec térfogatát fokozatosan csökkenteni lehet, végül is az állat számára egyetlen menedék marad: a láda. Csakhogy előbb be kell terelni a befogóketrecbe szépszóval, vasrúddal, vagy vízsugárral.

Singh és Indra alapos meglepetést szerzett még a tapasztalt állatgondozóknak is. *Korcsmáros Tibor*, alig több mint húszéves gondozójuk csalogatja őket: Gyere Indra, gyere picim! Singh, mi lesz?!

S Indra nemigen kérette magát: átsétált a befogóketrecbe és onnan egyenesen be a ládába.

— Tigriséknél mindig a nőstény a kezdeményező! — mondta megkönnyebbülten Fischer Antal. — Singh is jön már, nem hagyja magára a párját.

S így is lett. Singh is besétált a ládába Indra mellé, morgás, vicsorgás nélkül. Két percig sem tartott a befogásuk, pedig nem adtak nekik nyugtatót.

S hasonlóképpen szelíden tűrték a rakodást, s az utazást, egészen Pécsig. Igaz, Indra egyszer felhúzta egy kicsit az ínyét, amikor félméter közelről szóltam hozzá: — Ketrecből nem ismerkedek, különbenis a párom olyan féltékeny természetű! Valóságos Tigris!

Dunai Imre

Egy kiló fonal az ország minden lakosának

Három hét alatt körülfonja a földet

Kaposvár büszkesége: ebben a városban termelik a legtöbb fonalat Magyarországon. Erre szükség is van, mert idehaza kevés a fonal, csak import segítségével elégítik ki az igényeket.

Ebben segít rendkívül sokat a Kaposvári Pamutipari Gyár. Az idén immár harmadszor nyerte el az Élüzem címet, hozzá ezt a kitüntetést három egymás utáni esztendőben megszakítás nélkül szerezte meg.

A jó munkának az adta az alapját, hogy a IV. ötéves tervben nagy rekonstrukció volt a gyárban. Ennek következtében megteremtették a termelés műszaki alapját. Jó munkaszellemet teremtettek, jelentős mértékben a szocialista brigádokra alapozva.

Így a Pamutfonóipari Vállalaton belül sorra nyerik meg a munkaversenyt. A verseny a termelés, a termelékenység és a minőség tekintetében támaszt magas követelményeket a résztvevőktől. A kaposváriak egy év alatt 11 618 tonna fonalat gyártanak, vagyis az ország minden lakosa számára egy kilót. Egy ember egy óra alatt 264 kilométer hosszú fonalat fon. Vagyis egyetlen fonómunkás mintegy három hét alatt körül tudná fonni a földgolyót. Ez a 264 kilométer lényegesen több, mint a Pamutfonóipari Vállalat országos átlaga. Végül is a magyar pamut közel 50 százalékát Kaposváron gyártják, s erre méltán büszke a város és a gyár.

A „DÉLKŐ" DÉLDUNÁNTÚLI KŐBÁNYA VÁLLALAT KOMLÓ

pályázatot hirdet

vállalati munkaügyi osztályvezető I. B. állás betöltésére

- ☐ A pályázatot részletes önéletrajzzal a vállalat személyzeti és oktatási osztályára kérjük megküldeni.
- ☐ Továbbá munkaerőt keresünk megfelelő gyakorlattal és képzettséggel rendelkező személyében, forgalmi könyvelői munkakör betöltésére.

mi lesz a héten

Ma kezdődik, május végén fejeződik be — öt hétig a közlekedés biztonsága lesz a fő témája öregnek, fiatalnak, autósnak és gyalogosnak egyaránt. Igazán mindenkit érintő téma, hiszen mindenki közlekedik, ki így, ki úgy, de valahogyan részt vesz abban a nagy körforgásban, amit közlekedésnek nevezünk.

A közlekedés óvatosságra int. Átmenni az úttest egyik oldaláról a másikra, banálisnak tűnő, de mégis nagy feladat. Egy gyalogos is rengeteg információt kell, hogy begyűjtsön és feldolgozzon amíg eljut kezdőpontjától a célig, még többet egy motorkerékpáros, vagy autós. Az információk mindig az adott helyzetnek megfelelően érkeznek, két egyforma helyzet, így döntés sem igen lehetséges.

A közlekedés tehát nehéz feladat. A feladat helyes megoldását csak úgy lehet elképzelni, hogy tekintettel vagyunk egymásra, felismerjük és tiszteljük a másik ember szándékait, cselekvéseit. Figyeljünk hát oda öt hétig, sokat hallhatunk a közlekedésről — filmek, vetélkedők, újságcikkek segítenek a biztonságos közlekedés elsajátításához. S ha odafigyelünk, a közlekedés nem egymás napi boszszantása, hanem életünk természetes velejárója lesz.

*

TESSÉK VÁLASZTANI címmel rendezik meg kedden este 18 órakor a pécsi Ifjúsági Házban Gábor S. Pál szerzői estjét, amelyen Cserháti Zsuzsa, Kovács Kati, Vincze Viktória, Zalatnai Sarolta, az M 7-es Együttes és a Stúdió 11 működik közre. A műsorvezető Takács Mária tévébemondó lesz.

Szombaton este ugyanitt KI MIT TUD FOLK PODIUM címmel Boros Lajos, Dévényi Ádám, a GUNYA együttes, Viktor Jara együttese és a VUJICSICS együttes ad műsort.

Szerdán a pécsi Liszt-teremben délelőtt és délben az ipari tanulók részére ad hangversenyt a Pécsi Filharmonikus Zenekar Breitner Tamás vezényletével, Bánky József zongoraművész közreműködésével.

Csurgón kedden a Tátrai vonósnégyes ad hangversenyt délután az ifjúság részére.

Csoóri Sándor József Attila-díjas költő kedden este 18 órakor Mohácson a Városi Könyvtárban találkozik olvasóival.

SZILÁGYI GÁBOR szabadkai festőművész kiállítását pénteken délután fél 6 órakor nyitja meg Bocz József, az MSZMP Baranya megyei Bizottságának titkára Pécsett, a Városi Tanács Színház téri Galériájában.

Egy „Hang" az ember-tengerből

Vaiamelyik képes lapban láttam azt a karikatúrát, lehet már húsz esztendeje. Tömérdek sok emberarc töltötte be a képet, halvány kontúrokkal megrajzolva, az arcok kifejezéstelenek és máshovatekintők voltak. A csöppnyi szigetet, az elmaradhatatlan pálmafával, lerágott halgerinccel, vastagabb tollal húzta meg a rajzoló, az arc-tenger közepére, s a szigeten ott kuporgott a borostás, csüggedt-arcú hajótörött. Egyedül volt, tengernyi ember között.

Ez jutott eszembe, egy kézzel írott naplóból feltekintve egy pillanatra, készülő dokumentum-regényem alapanyagából percekre kilépve. Két idézet, egyetlen szeptemberi nap bejegyzéséből: „Közeledik az ősz, az elmúlás, az eső. Annyira kilátástalan az életem, semmi sincs, amiért élnem kellene. Úgy gyűlölöm magam, annyira üres minden körülöttem. Bármennyire is nehéz, muszáj észrevennem: nem élhetek. Ha segítene valaki...; Nincs remény. Hit nélkül...?"

Két éve

Tizenöt évvel ezelőtt tökéletes közöny és értetlenség vette körül azt az akkor huszonkét éves embert, aki így jegyzett be a naplójába. A segítség későn jött — tizenhárom év múlva. Ha aznap, vagy előző nap, vagy bármelyik nap, az esti csüggedt tűnődések idején ez a huszonkét éves fiatal (akit nem egészen három hét múlva végzetesen rohan meg a magányosság gyötrő érzése) felemelheti a telefonkagylót, és elmondhatja Valakinek: milyen szörnyű gondolatok foglalkoztatják, mi gyötri, miért álmatlan, mitől szorong napok, hetek, hónapok óta, ma is élne. Az ember-tengerből egy hang elért volna a szigetre, reményt és az életbe vetett hitet öntött volna belé.

Több mint két éve szolgál Pécsett a Hang, s hogy hivatását betölti, bizonyítják azok a számok, amelyeket a rendelkezésemre bocsátottak. Eddig csaknem két és félezer (!) beszélgetést folytattak az SOS ÉLET 12-390-es számán. 1975-ben áprilisban, októberben és decemberben volt a legtöbb hívás, a leggyakrabban szerdán és csütörtökön hívták a szolgálatot. Tavaly március, július és október hónapban jegyezték a legtöbb hívást, hétfő és szerda volt a két legzsúfoltabb nap. A hét vége viszonylag csendesnek bizonyult a két esztendő alatt, a szombat különösen. A pécsi szolgálat, mivel tagja a nemzetközi szervezetnek, az I. F. O. T. E. S.-nek, megkapja a világ minden táján működő telefonszolgálatok statisztikáját, s azokkal összevetve nagyjából azonos a kép. A hívások túlnyomó része már érdemi, az érdeklődések, néma, vagy tévesnek mondott (!) hívások száma egyre csökken.

SOS ÉLET — 12-390

● Két és félezer beszélgetés
● Kik képviselik a Hangot?

Kik telefonálnak többet: nők, vagy férfiak? 1975-ben a hívók 55 százaléka volt nő, tavaly viszont 55 százaléka volt a férfi — érdekes adat születhet meg a nemzetközi irodalom számára, néhány év múlva, amely szerint a krízis kevés tekintettel van a nemekre...

Hol van?

Végül: szerettem volna tudni, hol van a szolgálat helye; hogy kik képviselik a Hangot; mi a foglalkozásuk; hogyan csinálják; miért vállalták; milyen módszereik vannak; igen röviden intézték el ezt a kérdésözönt.

— Hát hívja fel a szolgálatot — mondták.

És az egyik este odanyúltam a telefonhoz. Felemeltem, búgott. Tárcsáztam: tizenkettő... Hirtelen tettem a helyére a kagylót. Elbizonytalanodtam. Mi a pokolnak kéne mindezt tudnom? És miért telefonálok? Majd hívom én a szolgálatot, ha bajban leszek, ha tényleg szükségem lesz a Hangra.

A sebészhez sem megyek puszta kíváncsiságból, nem igaz?

Kampis Péter

MA ESTE

HANGVERSENY Pécsett, a Sportcsarnokban játszik fél 8 órai kezdettel a százhúsz tagú Moszkvai Állami Filharmónia Zenekar **Dmitrij Kitajenko** vezényletével. A hangversenyen **Valentyin Zsuk** hegedűművész működik közre.

Kaposvárott a Zeneiskola Bartók-termében a Kaposvári Szimfonikus Zenekart Merényi György vezényli. Közreműködnek: Gallai Judit (csellló), Szép Emőke (hegedű) és Matyasovits Erzsébet (zongora).

PÉCSI KAMARAESTÉK. Az egri Harlekin Bábegyüttes vendégszerepel 7 órai kezdettel a pécsi Ifjúsági Házban vidám zenés műsorával.

IRODALMI EST. Csoóri Sándor József Attila-díjas költő találkozik olvasóival délután fél 3 órakor a Megyei Könyvtárban, 18 órakor pedig Szigetváron a Konzervgyár könyvtárában.

Vallai Péter színművész az Utolsó óra története címmel tart előadói estet a Pécsi Ifjúsági Ház klubjában 19 órakor.

VETÉLKEDŐ. Mohácson az Ifjúsági Házban 18 órakor Ki tud többet Romániáról? címmel rendeznek vetélkedőt.

MOZI

Park: A halott asszony visszatér (4, 6, 8). **Petőfi:** A magas szőke férfi visszatér (f4, hn6, 8). **Kossuth:** A magas szőke férfi visszatér (10, 12). A taxi utasai (f7). Szerelmem Moszkva (f3, f5). **Art Kino:** Négyszáz csapás (f9).

ESEMÉNY

Háromnapos Gépipari méréstechnikai tanácskozás kezdődik ma a pécsi Technika Házában a Gépipari Tudományos Egyesület szervezésében.

hDN hírek hDN hírek hDN



A Pécsi Horgászegyesület halfogó versenyt rendezett a Pécsi-tónál. Hetvennyolcan neveztek a versenybe, ebből tizenöt ifjúsági versenyző volt. Az első öt helyezett jutalmazására értékes díjakat tűztek ki. Fotó: Szokolai István

— **Alagútrendszerű kemencét** szerelnek fel a Zala megyei Sütő- és Édesipari Vállalat épülő zalalövői kenyérgyárában. A napi tíz tonna kapacitású, lengyel gyártmányú berendezés kezeléséhez mindösszesze néhány szakember szükséges. Az új kenyérgyárat 1977 októberében adják át.

— **Pódium '77 Pécs.** Április 24-én, vasárnap este fejeződött be a Pódium '77 Pécs kerületi bemutatóinak sorozata a meszesi József Attila Művelődési Házban. Ez alkalommal a komolyzene, a népdal, népzene valamint a néptánc művelői találkoztak. Pécs kerületi bemutatóit május 20-án és 22-én követik a városi szemlék.

Dalostalálkozó

A Tolna megyei Tamásiban a VI. Országos Szövetkezeti Dalostalálkozót tartották szombaton és vasárnap. A hét díjban osztozó kórusok a következők: a jánoshalmi vegyeskar, a taksonyi férfikar, a tiszakécskei ifjúsági női kar (ÁFÉSZ), a mőzsi Bartók Béla női kar, a székesfehérvári ÁFÉSZ „Váci Kórusa", a bonyhádi Erkel Ferenc kórus és a tamási „Pro cultura humana" vegyeskar. Közülük is a legjobb részt vesz a szolnoki „legmagasabb fokú", országos dalosfesztiválon is. A zsűri lapzártáig még nem döntötte el, hogy ez melyik lesz a hét kórus közül.

B. L.

◆

— **„Kutatják" a Balatont.** Több műszerállást helyeztek el a Balatonon a szakemberek, hogy mérjék a vízállást, a szél irányát, és sebességét, valamint a tó vizének párolgását. A műszeres mérés adatait a partépítési munkálatoknál és a tó életének tanulmányozásánál használják fel.

— **Orgonaszekrényeket gyárt** a Kaposvári Lakberendező Szövetkezet holland megrendelésre. A RINA cégnek ez év végéig 2000 elektromos orgonaszekrényt gyártanak, mintegy 4 és félmillió forintért.

— **Bővül a Dombóvári Láng Gépgyár.** A 60 millió forintos beruházás terveit a Tolna megyei Tanácsi Tervező Vállalat készítette. A kivitelezést a Tolna megyei Állami Építőipari Vállalat végzi.

— **„Parancsolj velem, tündérkirályné".** Ruttkai Évával találkoztak vasárnap délután Bonyhádon, este pedig Szekszárdon a Babits Mihály megyei Művelődési Központban a művésznő lelkes rajongóinak szerencsésebbjei. A Parancsolj velem, tündérkirályné című előadóestjére ugyanis már hetekkel korábban elkelt minden jegy.

— **Repülőmodellezők versenye.** Hat megye repülőmodellezői mérték össze tudásukat és gépeik teljesítményét vasárnap a Tolna megyei Öcsény repülőterén rendezett Felszabadulási emlékversenyen. A Baranya, Bács-Kiskun, Fejér, Somogy, Tolna és Veszprém megyei modellezőklubok 105 versenyzője szabadon repülő, gumis és mechanikus kategóriában repítette kis gépeit.

Kocsiátvételi sorszámok

Trabant Limousine (Bp.)	10 334
Trabant Limousine (Győr)	3 066
Trabant Lim. Speciál (Bp.)	12 171
Trabant Lim. Speciál (Győr)	5 372
Trabant Lim. Hycomat	5 482
Trabant Combi (Bp.)	1 707
Trabant Combi (Győr)	124
Wartburg Limousine	3 956
Wartburg de Luxe	5 127
Wartburg de Luxe tolótetős	1 496
Wartburg Limousine tolótetős	1 245
Wartburg Tourist	1 539
Skoda 100	82 933
Skoda 100 L (Bp.)	8 953
Skoda 100 L (Győr)	3 468
Skoda 110 L (Bp.)	5 793
Skoda 110 L (Győr)	1 722
Polski FIAT 1500	12 089
Polski FIAT 126	3 225
Zaporozsec	25 219
Zsiguli (Bp.)	84 660
Zsiguli (Debrecen)	38 215
Zsiguli Combi	9 980
Zsiguli 1500	8 398
Zsiguli 21011 (Bp.)	6 387
Zsiguli 21011 (Debrecen)	3 244
Dácia	8 617
Moszkvics 2140	283

◆

— **Nyugágyak Tolnából.** A Gemenc Ipari Szövetkezet faipari részlegében új termék gyártását kezdték el; nyugágyak favázát készítik. Ebben az esztendőben tízezer darabot szállítanak a holland megrendelőknek.

— **Ausztráliában** igen népszerűek a Nagyatádi Konzervgyár termékei, többek között a különböző uborkakészítmények. Az 1976-os termelés háromnegyed részét exportálta a gyár; a legnagyobb vásárló a Szovjetunió volt.

◆



KAGYLÓK, CSIGÁK, KORALLOK. Kovács Sándor rendelkezik az ország legnagyobb korallgyűjteményével. A most 800 darabos gyűjtemény legkisebb példánya 1 cm-es, a legnagyobb pedig 5 kg-os.

◆

Erdélyi tájak — kiállítás

Szombaton délután nyílt meg Nagykanizsán, az Erkel Ferenc Művelődési Házban Erdős László Művészeti-díjas festőművész „Erdélyi tájak 76" című kiállítása. A székely származású neves festőművész mostani, 13. önálló tárlatának anyaga — 22 olajfestmény és 10 akvarell, illetve pasztell — a művész tavalyi erdélyi körutazásának élményeiből született. A tárlatlátogató a képeket nézve valósággal maga is végigjárja a művész útját a gyönyörű erdélyi tájakon Kolozsvártól Csíkszeredán át Sepsiszentgyörgyig.

A kiállítás május 7-ig tekinthető meg Nagykanizsán az Erkel Ferenc Művelődési Házban.

D. I.

Az urbanizáció veszélyes hatása

Öt férfi és az egerszegi nők

Elfogták a magukat mutogató garázdákat

Mit dugott a postás levél helyett a kapualji levélszekrénybe? Miért járkált egy tornatanár a bérház lépcsőházában anyaszült meztelenül? Miféle látványossággal szolgált egy férfi a lakásának ablakából a szemközti házban lakó nőknek? Meg a parkokban, utcán, vonaton, fényes nappal... — ilyesmiről beszélnek mostanában Zalaegerszegen, ahol az utóbbi idők legnagyobb felháborodását kiváltó garázda jellegű bűncselekményének elkövetőit fogták el. Néhány hete, öt exhibicionista férfi — magát mutogató — riogatta napokig a zalaegerszegi lányokat, asszonyokat, felháborodást és némi riadalmat keltve a városban.

Bár ezt a témát szándékoztam először megpendíteni, mégis általánosabb s nagyobb súlyú kérdések kerültek szóba, amikor *dr. Haszon Jánossal*, a Zalaegerszegi Városi-Járási Ügyészség vezetőjével beszélgettem.

— Zalaegerszeg rohamos tempójú urbanizációja veszélyes hatással van a bűnelkövetések számának szaporodására, különösen az erőszakos, garázda és a vagyon elleni bűncselekmények kategóriájában. Ezek az adatok elgondolkodtatóak és kellemetlenül érintenek bennünket, de... hogy a kép teljes legyen, meg kell jegyezni: a város és a járás együttes bűnügyi statisztikája nem rosszabb, mint az országos átlag.

— *Mi lehet az oka ennek a helyzetnek?*

— A faluból betelepülő sok ember még nem tudott itt gyökeret eresztení. Ezek az emberek könnyelműbbek, figyelmetlenebbek, kevésbé tudnak alkalmazkodni ehhez a nagyobb közösséghez. A könnyelműség különösen a vagyon elleni bűncselekmények sértettjeire jellemző, s ugyebár az alkalom szüli a tolvajt.

— *Pletykákból hallottam, hogy nemrégiben exhibicionista férfiak garázdálkodtak Zalaegerszegen!*

— Ilyen otromba, garázda magatartás korábban nagyon ritkán fordult elő. S most alig másfél hét leforgása alatt egymás után érkeztek a bejelentések, hogy bizonyos férfiak fényes nappal parkokban, utcán, vasúton „meztelenkedtek", nem kis riadalmat keltve a járókelőkben. Az ügyészség és a rendőrség nagy apparátussal látott a nyomozáshoz és a lakosság segítségével, másfél hét alatt letartóztattuk mind az öt férfit. Tettük okára sem ők, sem mi nem tudtunk magyarázatot, vagy mentséget találni. Büntetőjogi szempontból mind az öt normálisnak tekinthető, s közülük négy nős, bár házasélétük, ahogy elmondták, megromlott. Egyikük már volt hasonló cselekmény miatt elítélve, de a többi büntetlen előéletű, s ettől a sajnálatos kilengéstől eltekintve tisztességes, dolgos állampolgár.

— *Leszűrhető ebből az esetből valamiféle tanulság?*

— Nem sok. Az, hogy ez az öt férfi egymásról nem tudva egy időben garázdálkodott, az véletlen, s így messzemenő következtetéseket nem lehet levonni. Az elkövetőkre elsőfokon kiszabott büntetések elég szigorúak: mind, egy év feletti szabadságvesztés. Ez elegendőnek látszik, hogy másokat ilyen cselekmények elkövetésétől visszarettentsen. Ami tanulság, méghozzá örvendetes: a lakosság aktív támogatása, amivel tevékenyen segített minket az elkövetők kézrekerítésében. Más bűncselekményeknél is ez lenne a követendő, hasznos magatartás, akkor lényegesen javulhatna Zalaegerszeg bűnözési statisztikája.

D. I.

HÉTVÉGE A NAGYVILÁGBAN

Jugoszláv—angolai tárgyalások

A hivatalos és baráti látogatáson jelenleg Jugoszláviában tartózkodó Agostinho Neto, az Angolai Népi Köztársaság és az Angolai Népi Felszabadító Mozgalom (MPLA) elnöke brioni szigetéről, ahol vendéglátójával, Joszip Broz Tito államfővel, a JKSZ elnökével folytatott tárgyalásokat, szombaton Belgrádba utazott, ahol a Szerb Szocialista Köztársaság legmagasabbrangú vezetőivel tanácskozott.

A vasárnapi jugoszláv lapok részletes jelentésekben számolnak be a brioni szigeten folytatott jugoszláv—angolai tárgyalások főbb témáiról:

A kétoldalú kapcsolatok eddigi alakulását a tárgyalásokon pozitívan értékelték és elhatározták annak jelentős bővítését.

A nemzetközi helyzetet elemezve a legnagyobb figyelmet Afrikára, különösen annak déli részére fordították. A tárgyalásokon aggodalmukat fejezték ki a jelenlegi helyzet és annak esetleges további kedvezőtlen alakulása miatt, amely azzal a veszéllyel fenyeget, hogy megosztja az el nem kötelezett országokat és új tűzfészkek kialakulásához, valamint fegyveres ellentétek kirobbanásához vezet.

A jugoszláv sajtó közlése szerint a tárgyalásokon szó esett még a nemzetközi kommunista és munkásmozgalom időszerű kérdéseiről, valamint a JKSZ és az MPLA kapcsolatainak fejlesztéséről.

Az NDK küldöttség látogatása Esztergomban

Az NDK népi kamarájának hazánkban tartózkodó küldöttsége vasárnap a Dunakanyar „fővárosának", Esztergomnak nevezetességeivel ismerkedett. A Horst Sinderman, a Német Szocialista Egység Párt politikai bizottságának tagja, a Népi Kamara elnöke által vezetett küldöttséget elkísérte Apró Antal, az MSZMP politikai bizottságának tagja, az országgyűlés elnöke, és Gerhard Reinert, az NDK budapesti nagykövete.

A delegációt Esztergom képviselői a vármúzeumnál fogadták. Rácz Béla, az Esztergomi Városi Pártbizottság első titkára és Brunszko Antal, a Városi Tanács elnöke tájékoztatta a küldöttséget az ezeréves város múltjáról és jövőjéről. Ezután dr. Horváth Béla múzeumigazgató kalauzolásával a vendégek megtekintették a vármúzeum kiállításait, és a középkori vármaradványokat.

Az esztergomi kirándulás befejezéseként a küldöttség hajón utazott vissza a fővárosba.

Gromiko elutazott Indiába

Moszkva:

Andrej Gromiko, az SZKP KB Politikai Bizottságának tagja, a Szovjetunió külügyminisztere az indiai kormány meghívására vasárnap hivatalos látogatásra indult Delhibe.

Taskent:

Andrej Gromiko, az SZKP KB Politikai Bizottságának tagja, külügyminiszter, úton India felé, vasárnap megszakította útját Taskentben.

◆

✦ BAGDAD: A Tarik Al-Saab, az Iraki Kommunista Párt lapja cikket közölt arról, hogy az utóbbi időben üldöztetésnek vannak kitéve a haladó nézeteikről ismert egyiptomi újságírók. A cikk rámutat, hogy az Al-Talia, Roz El-Juszef és Szabah El-Their című egyiptomi lapok vezetésével végbement változások a baloldali erők ellen indított széleskörű kampány részét képezik. A baloldalt ugyanis meg akarják fosztani attól a lehetőségtől, hogy kifejtse véleményét, s ismertesse a kül- és belpolitikai eseményekkel kapcsolatos álláspontját.

✦ *PÁRIZS: Valery Giscard d'Estaing francia köztársasági elnök szombaton visszatért Párizsba a szenegáli fővárosból, Dakarból, ahol részt vett a francia nyelvű afrikai országok kétnapos csúcsértekezletén.*

✦ NEW YORK: A chicagói repülőtérről való felszállás után nem sokkal madárcsapatba ütközött és a Michigan-tóba zuhant egy kétmotoros repülőgép. A fedélzetén tartózkodó négy személy életét vesztette.



KS/D. NAPLÓ, TELEFOTÓ

Marokkói katonák egy csoportja, akiket a Zaire-i Shaba tartományban a felkelők ellen vetettek be. A TASZSZ jelentése szerint Mobutu csapatai és a marokkói egységek egyaránt nagy veszteségeket szenvednek a jól megszervezett népi ellenállás következtében. A harcok jelenleg Kapanga térségében folynak, mintegy 400 kilométerre a mesésen gazdag kolwezi bányaközponttól

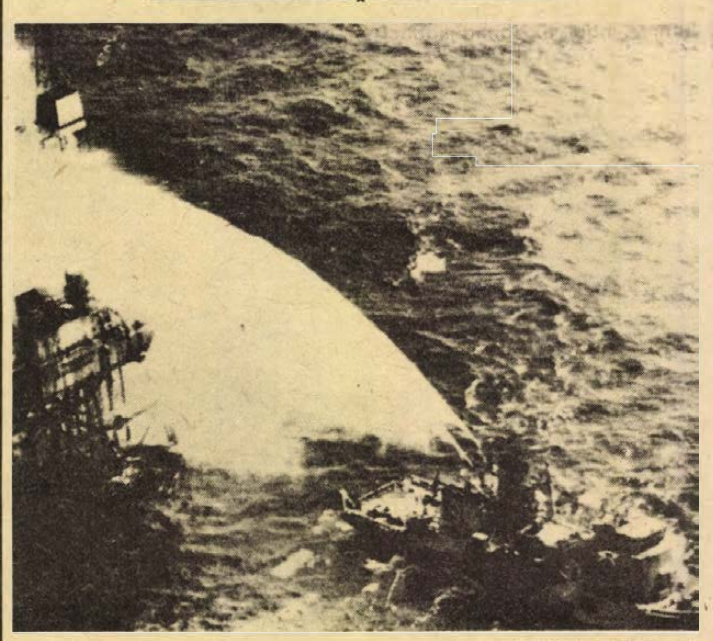
✦ *VARSÓ: Willibald Bahr, osztrák külügyminiszter lengyel kollégája, Emil Wojtaszek meghívására vasárnap hivatalos látogatásra Varsóba érkezett. A két külügyminiszter a lengyel—osztrák kapcsolatok kérdéseiről, valamint időszerű nemzetközi kérdésekről fog tárgyalni.*

✦ HELSINKI: A finn fővárosban véget ért az Unesco 7. európai regionális konferenciája. A konferencián kiemelten foglalkoztak azzal a kérdéssel, hogy a nemzeti Unesco-bizottságok miképpen járulhatnak hozzá a helsinki-értekezlet záródokumentuma ajánlásainak végrehajtásához.

✦ *PÁRIZS: Allon izraeli külügyminiszter interjút adott a Le Nouvel Observateur című francia hetilapnak, s ebben hangoztatta, hogy Izrael számára csupán „egy Jordánia részeként megalakuló autonóm palesztin haza" gondolata fogadható el. Allon ismételten visszautasította, hogy országa tárgyalásokat folytasson a Palesztinai Felszabadítási Szervezet képviselőivel. Kijelentette, hogy ha ismét összeül a közelkeleti rendezésről tárgyaló genfi értekezlet, akkor Izrael csak egy közös jordániai—palesztin küldöttség részvételét hajlandó elfogadni.*

✦ TEL AVIV: Nem sokkal az után, hogy lezárult Rabin izraeli miniszterelnök pénzügyi botránya, Tel Avivban a valutakezelés szabályainak megsértése miatt vizsgálat indult a kormányzó munkáspárt egy másik vezető személyisége, Abba Eban volt külügyminiszter ellen. A pénzügyminisztérium közölte, hogy névtelen levélben megkapta annak a számlának a fotókópiáját, amelyet Eban engedély nélkül tart fenn egy New York-i bankban. A politikus tagadta a névtelen bejelentő vádjait, s azt állította, hogy a számlát az izraeli pénzügyi hatóságok tudtával nyitotta meg.

✦ *ISLAMABAD: Pakisztánban vasárnap hajnalban letartóztatták a kilenc ellenzéki pártot tömörítő nemzeti szövetség több vezetőjét, nyugati hírügynökségek jelentései szerint köztük van Navabzada Naszrullah Khan ügyvezető elnök és Vazir Ali ügyvezető főtitkár is. Az ellenzéki párttömörülés legfőbb vezetőit már öt héttel ezelőtt letartóztatták, miután visszautasították Bhutto miniszterelnöknek azt a javaslatát, hogy békés úton, tárgyalásokon rendezzék a parlamenti választások nyomán felmerült problémákat.*

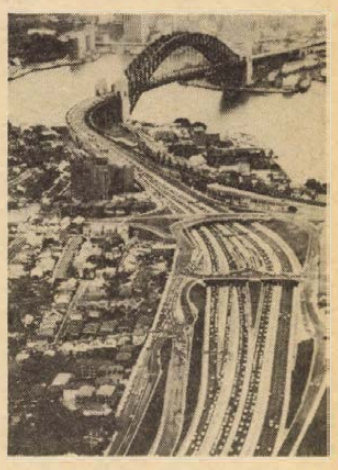


KS/D. NAPLÓ, TELEFOTÓ

A norvég Ekofisk Olajkutató és -kitermelő Társaság egyik legnagyobb északi-tengeri fúrótornyában műszaki hiba keletkezett. A tengerbe — az AP hírügynökség jelentése szerint — óránként 49 ezer gallon olaj ömlik. A torony helye az Északi-tengeren, körülbelül egyenlő távolságra a norvég, a dán, a holland és az angol partoktól. A képen: Nagy erővel láttak hozzá az olajkitörés miatt a tengerbe záduló kőolaj terjedésének megakadályozásához. Különleges hajókról olajösszetartó vegyianyagot fecskendeznek szét.

Ausztráliai villanások (I.)

Krimit olvas a mozdonyvezető



Sydney-ben a város északi feléből a Híd és a Cahill-autósztráda felé haladó autók úton-útfélen közlekedési dugóba kerülnek. A busz-, villamos- és révközlekedés dolgozóinak időről-időre kirobbanó sztrájkjai következtében nincs más megoldás: mindenki saját gépkocsival igyekszik munkahelyére.

Vajon mit szólna a kedves olvasó, ha a száguldó gyorsvonat egyik fülkéjében helyet foglalva megtudja, hogy mozdonyvezetője — hivatásának gyakorlása közben — krimit olvas? Gondolom, nem a legjobb érzés tölti el, s joggal elvárná, hogy biztonságának derék őre, Agatha Christie izgalmas sorai helyett inkább az utat pásztázza.

Ausztráliában azonban sok mindén másként van, s éppen ez tükröződhet majd szabálytalan útirajzunkban. Sydneyben elkéstem egy fontos találkozóról, méghozzá önhibámon kívül. A kikötő híres függőhídján ugyanis megcsúszott egy tartályautó, olajrakománya kifolyt, s a csúszós úton, a csúcsforgalomban, százhatvanegy gépkocsi rohant egymásba. (Szerencsére mindössze egyetlen sérülés történt: a biztonsági övet mindenki viseli. Ha a gépkocsivezető megfeledkezne róla, 20, utasát 40 dollár helyszíni bírságra ítélik. A különbség indokolása, hogy az az első ülésen elhelyezkedő utas veszélyesebb helyzetben van, ezt a tényt bizonyíthatják a baleseti statisztikák is.) A kényszerű várakozás alatt belelapoztam a kocsiban heverő legfrissebb újságpéldányba, amelyből kitűnt, hogy a Nullarbor Plain vasútvonalának mozdonyvezetői hivatalosan kérték: engedélyezzék számukra munkaidő alatt, sőt, munka közben bűnügyi regények olvasását. A híres Fátlan-sivatagban 530 kilométer hosszan húzódik a világ egyetlen ilyen hosszú, nyílegyenes sínpárja nem szakítja meg kanyar, emlékező, állomás, sorompó sincs, mivel nem keresztezik utak. A mozdonyvezetők a közlekedés biztonságára hivatkozva kérték a különleges engedély kiadását (természetesen kizárólag erre a vonalszakaszra), miután a legedzettebbek is állandóan az elalvás határán voltak . . .

Zsakettben fürdött

Folytathatnánk a különös ellentétpárokat. A század elején még törvény tiltotta napkelte és napnyugta között a tengeri fürdőzést, valamint úszónadrág viseletét a part menti fövenyen. Egy William Crocher nevű lázadó ifjú, tiltakozásképpen fényes nappal megmártotta magát a hullámokban. Igaz, a törvényt csak részlegesen szegte meg, mivel ünneplő zsakettben fürdött. Letartóztatták, de később felmentették, a tilalmakat visszavonták, sőt, az ausztráliai csodaúszók aranyérmek sokaságát szerezték meg az olimpiai úszóstadionban. Ha pedig valaki egy decemberi vagy januári hétvégén Sydney partvonulatára téved, százezreket lát a hatvan kilométer hosszan elnyúló, csaknem összefüggő parti strandrészen. A két téli hónap említése nem sajtóhiba — a déli féltekén ilyenkor jegyzik a legforróbb nyári hőmérsékleteket.

Kenguru-postás

Az ausztráliai címert egy kenguru és egy emu figurája övezi: legendák szólnak a kenguru eszéről, valamint az emu balgaságáról. A rejtélyesen meghalt Holt miniszterelnöknek (állítólag cápák áldozata lett mélytengeri búvárkodás közben) volt egy idomított kenguruja, amely vidéki házában minden délelőtt várta a postást, majd bevitte az erszényébe helyezett leveleket. Ennek hallatán a mi postánk is örülne, ha minden hírlap-előfizetőnek ilyen kenguruja lenne; megszűnnének a panaszok, hogy az emeletekre nem jutnak fel az újságok . . .

Az ausztráliai életszínvonal közismerten igen magas, hiszen a kontinensnyi országban nem kevés a szerencsés körülmény. Mégis két és félmilliónyi embert, a lakosság majd egyötödét a szegények közé számítják, még akkor is, ha történetesen saját gépkocsijuk van. Igaz, az autó nem fényűzés, hanem közszükségleti cikk ott, ahol lényegében nincs tömegközlekedés. A „szegénységi szintnél" számításba veszik a környék hiányos egészségügyi és oktatásügyi ellátottságát és sok más tényezőt. S akármilyen furcsa, de a viszonylagos jólétben élő Ausztrália vezet a sztrájkok számát illetően is — ebben az utóbbi években különösképpen közrejátszott az állandó, 10—15 százalékos infláció, a 250—300 ezres munkanélküliség, és — néhány esetben — egyes szakmák túlzott kívánságlistája is. (Az ausztráliai szakszervezeti mozgalom igen széttagolt, s a mintegy 310 különálló unió közül nem mindegyik és nem mindig helyezi előtérbe az általános érdekeket.)

Réti Ervin

(Folytatjuk)

A B. m. Állami Építőipari Vállalat felvételre keres:

— panelszerelőket
— kőműveseket
— ácsokat
— ív- és lánghegesztőket
— kubikosokat
— villanyszerelőket
— víz-gázszerelőket
— festőket
— üvegeseket
— bádogosokat
— tmk-lakatosokat
— gépkocsivezetőket (lehet kezdő is)
— vasbetonszerelőket
— könnyűgépkezelőket
— takarítókat
— segédmunkásokat kőművesek, vízszerelők, festők, központifűtés-szerelők, vasbetonszerelők, ácsok, villanyszerelők mellé.

Jelentkezés: B. m. Állami Építőipari Vállalat, Pécs, Szántó K. J. u. 1. (ÉM-szálló), munkaerőgazdálkodás.
Levélcím: 7601 Pécs, Pf. 147.
Minden érdeklődő levélre válaszolunk!

Munkásfelvétel Cserkúton

A Mezőgép Vállalat I. sz. gyáregysége felvesz:

Lakatos, esztergályos, hűtőgépszerelő, szak és betanított munkásokat, valamint segédmunkásokat. A betanított és segédmunkások szakmunkássá képzését elősegitjük. Vidéki dolgozókat saját busszal szállítjuk.

Jelentkezés: a gyáregység igazgatójánál vagy a személyzeti és oktatási osztályon.

Nem titok! ● Nem titok!

Ön csak nyerhet

HA TARTOS FOGYASZTÁSI CIKKEKBŐL ÁPRILIS 30-IG A **KONZUMBAN** VÁSÁROL

● 2000 Ft feletti vásárlás esetén ÖN a sorsolásunkon részt vesz
● FŐNYEREMÉNYEK: 1 db automata mosógép
1 db Verhovina moped
1 db Murphy táskarádió
továbbá harminc értékes nyeremény.
VÁRJUK ÖNT IS!

A KONZUM ÁRUHÁZBAN Pécs, Kossuth tér

A magyar csillagászok szenzációja

Fél óra alatt átrepülhetünk Dél-Amerikába?

Ráérős esti sétákon gyakran felnézünk az égre, hogy lám, már oda is eljutott az ember. No, de az űrhajó még drága ügy, és nem lehet vele weekendre menni. Enyi a mindennapok emberének csillagászati, meg űrhajós érdeklődése. Pedig itt a szomszédban már azt kutatják, hogy miképpen lehet majd fél óra alatt átrepülni másik világrészre. Baján, a magyarországi Bácska egyetlen városában kémlelik e végett az eget. Ott van ugyanis a Magyar Tudományos Akadémia Csillagvizsgáló Intézetének három osztálya közül az egyik, az égi mechanikai osztály. Vezetője Ill Márton, tudományos főmunkatárs, munkatársai pedig felerészben Pesten, felerészben Baján dolgoznak.

A bajai csillagda nagyhírű. Hiszen már lassan két évtizede, hogy itt működik a szocialista országok nemzetközi szputnyik megfigyelő központja. Ide küldték be a szputnyikok adatait, s félévenként Ill Márton szerkesztésében megjelent kötet vitte szét a világba, hogy mit tudnak a szputnyikok. Ma már új feladattal, sokkalta fontosabb céllal dolgozik a bajai Tóth Kálmán utcai csillagdája; az égi mechanika megfigyelésével és annak alkalmazásával.

— A mesterséges holdak pályaszámításaiból információkat szerzünk — mondja dr. Ill Márton. Hogy ebből milyen haszna származhat az emberiségnek? Ha az égi mechanika törvényei alapján kiszámítjuk, hogy egy műhold mikor és hol lesz holnap, aztán holnap meg is figyeljük, — akkor késést tapasztalunk. Felmerül a kérdés: vajon mitől késik? Hiszen a számítások jók, a matematika nem csal. Nos, attól késik, hogy az 500—1500 kilométer magasságú felső légkör bármilyen ritka is, mégis van bizonyos sűrűsége. A sűrűség mértéke 10 a mínusz 14—15-ik hatványon — de van. Tehát van közegellenállás is, ettől késik a műhold. Matematikailag megfogalmazható tehát, hogy mekkora az a légsűrűség, amely a tapasztalt és mefigyelt késést előidézi. Mi ezt egyenlet formájában megoldjuk, s megkapjuk a sűrűségértéket. A sűrűségértékek hosszú, néhány ezres sorozata megmutatja, hogy a sűrűség változik is. Mégpedig ott, ahová ember nem jut el, 500—2500 méteres magasságban.

A műholdak ilyetén késése persze ezredmásodpercben mérhető csak. Nyilvánvaló tehát, hogy ilyen pontosan kell mérni az időt is. Erre a célra három kvarcóra méri az időt Baján, tízezredmásodperc (!) pontossággal. De legalább ilyen pontossággal kell meghatározni a műhold helyét a csillagokhoz viszonyítva. Erre szolgál a különleges AFU fotó-felszerelés. Segítségével olyan műholdakat fényképezhetnek le, amelyeket még akkor sem láthatnánk szabad szemmel, hogyha a valóságosnál ezerszer fényesebbek volnának. Végülis tehát Baján a műszerek segítségével ezredmilliméter pontossággal mérik a távolságot is. A kvarcóra darabja 100—200 ezer forint, az AFU kamera másfélmillió forint volt néhány éve. A filmeket kimérő kombinátor ára 3 millió forint.

— Milyen jövőt sejtet ez a munka az átlagember számára?

— A Föld alakját, méreteit a harminc évvel ezelőtti legpontosabb földi térképeknél is sokkalta pontosabban megállapíthatjuk műholdas kutatásokkal. De ezzel mi nem foglalkozunk, hanem a felső légkör kutatásával. Ennek gyakorlati haszna a légi közlekedésben jelenkezik majd. Hiszen a gépek egyre nagyobb magasságokban repülnek. Várható, hogy egy-két évtizeden belül a világrészek között rakétarepülés lesz. Azzal 30—40 perc alatt át lehet majd kelni az óceánokon. Ennek a rendszerességéhez, aztán a pontos idejű, pontos helyű leszállásához kiválóan kell ismerni a felső légkört. Hiszen a nagysebességű rakéta alacsonyabb légrétegekben nem haladhat, mert ott a saját nagy sebességétől elégne. Viszonylag lassan kell tehát menni a légritka terekbe, ott haladni rakétasebességgel, majd lassítva onnét leszállni. Másik kutatási feladatunk a környezetvédelem céljára szolgáló légkörkutatás. Tudnunk kell: milyen a normális légkör, s hogyan változik. Aztán kutatjuk az erőforrásokat is a műholdak segítségével. Mindezek összefüggésben vannak a légkörkép ismeretével. Persze még az alapoknál tartunk ez utóbbi munkában. De a rakétaközlekedést már jelentős adatokkal segíthetjük elő.

F. D.

Ha fodrász lesz, szebb frizurát készít



A legszebb tárgyak iskolája

Nem kényelmes, de szép életfelfogás

A téglavörös apró szobrok nagyon szépek. Szép bennük az életteli mozdulat, a téglavörös anyag engedelmessége. De legszebb a gondolat, amit a gyerekek önmagukból át tudnak vinni az anyagba.

●

A legszebb tárgyak iskolája a Művészeti Szakközépiskola, a pécsi Szent István téren a csupa emlék, csupa történelem hangulatú utcakanyarban áll. A bácskai Szeremlétől Zaláig jöttek ide a jó hallású, jól táncoló, vagy ügyeskezű lányok, meg fiúk. Három ilyen iskola van az országban, a másik kettő Pesten meg Szegeden. Mindegyikben van képző- és iparművész tagozat, s mindegyik tagozat a Magyar Képzőművészeti és a Magyar Iparművészeti Főiskola felügyelete alá tartozik. Mindhárom városban négy szakon tanulnak a képző-iparművész osztályok tanulói: kerámia, ötvös, szövő és reklámgrafika szakon.

De mit vár tőlük az iskolarendszer, mit vár a társadalom? Pattantyús József tagozatvezető igazgatóhelyettes szerint:

— Művészeti szakmai érettségit szereznek a gyerekek. Ez szakterületen való munkálkodásra képesíti őket. Semmiféle önálló tervező, vagy kivitelező művészi munkát nem végezhetnek. Érettségit és művészeti alapot kapnak.

Ez az alap — sokféle foglalkozást segíthet. Sokan jelentkeznek Pestre az Ipar- vagy a Képzőművészeti Főiskolára. A sokéves tapasztalat szerint azonban a három város gyerekei közül túlnyomó többségben a pestieket veszik fel, mert azokat személyesen ismerik már a művészek, élő kapcsolat van közöttük, s az rendkívül sokat számít. Szeged és Pécs évente 2—4 diákot juttathat be oda. De a Tanárképző Főiskola rajzszakára igen jó alapot nyújt ez az iskola, s ha rajzból felvételin erős a diák, akkor esetleg ellensúlyozza a rajzhoz kapcsolt másik tárgy talán nem olyan erős felvételi eredményét is. Újabban igen sokan használják az itt szerzett rajzkultúrát a műszaki főiskolai felvételin is. Végül is az Oktatási Minisztérium hivatalos statisztikája szerint a Pécsi Művészeti Szakközépiskolából aránylag többen jutnak be felsőfokú oktatási intézménybe, mint a középiskolák országos felvételi aránya.

●

De akinek mégsem sikerül?

— Az iparnak a művészethez közel álló területein részfeladatokat végezhetnek el, például a keramikusok edényt füleznek, vagy matricáznak a Zsolnay Gyárban. De akárhová mennek az életben, szemléletüket átszövi a művészi alkotószellem, a művészi látásmód. Ha valaki például fodrász lesz, akkor szebb frizurát csinál...

Földessy Dénes

Hírmagazin fiataloknak

BUKOTT AZ ABBA. Legutóbbi londoni hangversenyén eddigi begyakorlott, megszokott stílusától eltérő műsort adott a világhírű svéd ABBA együttes, s az angol fiatalok kifütyülték.



PORTUGÁL LEVELEK — ÖTVENEDSZER. Nyolc hónap alatt rekord előadásszámot, 45 hazai és 4 külföldi bemutatót ért meg Mariana Alcoforado: A portugál apáca levelei című egyórás monodrámája, Cseh Mária előadásában. Főleg ifjúsági klubokban játszották. A világsikerű szerelmi tragédiát Jacques Loussier párizsi zeneszerző Bach-adaptációival zenés monodrámaként mutatják be, ötvenedik alkalommal ma este 7 órakor a FEK-ben. A helyőrség színháza sorozat keretében. (Képünk: Cseh Mária.)

JON BECAUD. Tíz nappal ezelőtt Gilbert Bécaud szervezője, a párizsi Maurvani Organisation cég lemondta a művész két megrendelt magyarországi hangversenyét. A meghívás Budapestre és Pécsre szólt. A múlt héten a budapesti INTERKONCERT iroda további három hangversenyt szervezett Bécaudnak. Így a fővárosban két, Pécsett, Debrecenben és Salgótarjánban pedig egy-egy alkalommal lépnek fel. A párizsi cég ezt az ajánlatot elfogadta. Bécaud előbb Prágában ad gálaestet, onnét repül Pozsonyba, ahová a budapesti INTERKONCERT kocsija megy érte és hozza Magyarországra. A pécsi hangversenyt tehát megrendezik május 10-én este 7 órakor a sportcsarnokban.

GYILKOSOK ÉJSZAKÁJA. Ez a címe José Triana drámájának, amelyet Katona Imre, a Pécsi Nemzeti Színház dramaturgja rendezett a budapesti Egyetemi Színpadon. Az 1968-ban a Nagyvilágban megjelent és nagy sikert aratott fájdalmas emberi tragédia színpadi változatának bemutatója a múlt héten volt.

CHORUS LINE. Külföldön végleg háttérbe szorult a La Mancha lovagja, a Kabaré és a West Side Story. Megjelent ugyanis az új világsiker, a Chorus line. (Magyarul: Tánckar.) Egyszerre két országban, az Egyesült Államokban és Angliában nyerte el a színikritikusok díjai közül a legjobb musical díját.

FEHÉR FARMER. Nyáron igen meleg és egészségtelen a már világuniformisnak számító farmernadrág. Ezért a magyar cégek fehér színű anyagból is gyártanak, amely jobban átengedi a levegőt és gyakrabban mosható. Rövidesen megjelenik a pécsi Ifjúsági Áruházban, átlagosan 222 forintos áron. Lesz kengura is: mosható ballon anyagból, átlagosan 300 forintért.

BENKÓ NAGYLEMEZ. A Magyar Hanglemezgyártó Vállalat kiadja lemezen a Benkó Dixiland együttes Erkel színházbeli koncertjét, amelyet az együttes húsz éves fennállásának jubileumára adtak. Egyébként két rangos amerikai dzsesszfolyóirat, a Jazzologist és a Hi-Fi Stereonic értékelése szerint a Benkó zenekar jelenleg Európa legjobb dixiland együttese.



ÚJ CSILLAG? — Eddig szerencsés volt a magyaroknak a csehszlovákiai Intertalent nemzetközi tánczenei és táncdalénekes fesztivál, amelyre nemzetközileg még el nem ismert énekesek mehetnek. Négy évvel ezelőtt ott kezdődött Katona Klári karrierje is, az ottani első díjjal. Most a huszonkét esztendős Zsóri Kati képviseli Magyarországot az Intertalent rövidesen kezdődő versenyén. A fiatal pesti lány eddig csak a rádióban énekelt, talán csak a Csábító holdvilág című dala ismert. Most nagy reményekkel indul. De fellép majd a gálaesten két korábbi magyar győztes is: Katona Klári és Szücs Judit. Az Intertalentet Gottvaldovban rendezik meg. (Képünk: Zsóri Kati.)

HDN slágerlista

Ebben a számunkban megindítjuk a Hétfői Dunántúli Napló slágerlistáját. Könnyűzenei és ifjúsági klubok szavazatai alapján állítottuk össze. Minden klub rangsorolta a legjobbnak vélt tíz hazai együttest. A legjobbnak 10 pontot adott, majd a többinek sorra eggyel kevesebbet. A legutolsónak egyet. Hasonlóképpen szavazott a külföldiekre is. Ezeknek számtani átlaga alapján állítottuk össze a hazai és külföldi együttesek havi slágerlistáját. Kérjük azokat a Baranya, Somogy, Tolna és Zala megyei, valamint Baja városi és bajai járási klubokat, akik még nem küldték be szavazataikat, ezentúl minden hó 5-ig adják azt postára, hogy a HDN slágerlistája minél több szavazat alapján készüljön el.

HAZAI SIKEREK:

1. HA LEGKÖZELEBB LÁTLAK — Kovács Kati
2. A KÖNYVELŐ ÁLMA — Omega
3. IDŐRABLÓ — Omega
4. KÖNYÖRGÉS — Sztevanovity
5. VÉGTELEN SZERELEM — Fonográf
6. A KICSI, A NAGY, AZ ARTÚR ÉS AZ INDIÁN — LGT
7. ELŐSZÓ — Koncz Zsuzsa
8. ELÉG VOLT MÁR — Generál
9. KELJ FEL, JÓEMBER — Skorpió
10. KÖNNYŰ ÁLMOT HOZZON A SZÉL — Zalatnay

KÜLFÖLDI SIKEREK:

1. MONEY, MONEY, MONEY — ABBA
2. SHADOW — Demis Roussos
3. LIVING NEXT DOOR TO ALICE — Smokie
4. CHANSON D' AMOUR — Manhattan Transer
5. KNOWING YOU, KNOWING ME — ABBA
6. GEAZY WATER — Elton John
8. TEENAGER DEPRESSION — Eddie § The Hotroxds
9. DADDY COOL — Boney M.
10. BANAN SONG — Calypso Express

BÖRZE SAROK

Skoda Octavia üzemképes állapotban, öthónapos műszakival, alkatrészenként is eladó. Érdeklődni: Gyöngy utca 20.

Budapesti József A.-lakótelepen lévő kétszoba, összkomfortos, déli laggiás főbérleti lakásomat hasonló pécsire cserélném júliustól. „Értékkülönbözet" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Eladó Szentlőrincen az ABC-től nem messze, kétszobás, komfortos OTP öröklakás. Irányár: 240 ezer + OTP átvállalás. „Szép időt" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Balatonszemesen zártkertben nyaraló építésére alkalmas 500 négyszögöl szántó, 500 négyszögöl szőlő, présházzal, felszerelésekkel eladó. Kelemen Ferenc, 8636 Balatonszemes, Fő út 24.

Mindennemű földmunkát vállalunk vidéken is. Radnóti, Aradi vértanúk útja 6.

Kiadó összkomfortos, minden igényt kielégítő különbejáratú albérleti szoba két évre. „Telefonos" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Bajmi dűlőben, 300 négyszögöl újtelepítésű szőlő pincével eladó, vagy egyszoba összkomfortos lakásra cserélhető. „Jól jár" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

500 négyszögöl szőlő eladó a pécs-szabolcsi hegyen, felszereléssel. — Érdeklődni: Pécsszabolcs, Egyenlőségi utca 9.

Pekingi kiskutyák eladók, részletre is. I. kerület Népfront u. 9.

NSU 600-as Sport PRINZ friss műszakival sürgősen eladó. Érdeklődni: Pécs, I., Tolbuhin út 187. 16 óra után. Baksa János Pécs, I., Tolbuhin út 187.

OTP lakás eladó. Barcs, Munkásőr utca 3. sz. III. emelet 19.

CF rendszámú TRABANT eladó. Érdeklődni: 13-482-es telefonszámon 8—16 óra között.

Szentlőric, Szent Imre utca 10 számú ház eladó, háromszoba, konyha és gazdasági épülettel.

Heverőket, konyhaasztalt, komódot, székeket vennék. Sallai utca 46.

CACIB szülőktől kétéves, munkavizsgázott i magyar vizsla kan kipróbálva eladó. Lánycsók, Dózsa utca 48.

Kétszobás, uránvárosi, távfűtéses, összkomfortos, első emeleti szövetkezeti lakás eladó. „Béke" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Családi ház, kerttel, melléképülettel, azonnali beköltözhetési lehetőséggel eladó. Sásd, Árpád utca 63. Érdeklődni lehet: Sásd, Attila utca 2. sz. Megyesinél, minden nap 16 órától.

124-es Fiathoz főtengelyt vennék. Feketű. Pellérd, Petőfi utca 33.

Tyúkfarm épületekkel, felszereléssel, plusz 300 négyszögöl gyümölcsössel eladó. Érdeklődni: Bólicstető 1. Gobec Mátyás.

Nagyméretű Grundig krómdiocidos rádiós-magnó eladó. Telefon: 20-682. 17 óra után.

Öreg dunyhákból paplankészítést vállalok — házhozszállítva is. Nagy Zoltánné, Sásd, Kossuth utca 17. Telefon: 242.

Trabant 601, 1979-ig vizsgáztatva eladó. Garázs kis kocsinak kiadó. Megyeri út 33. Érdeklődni: keddtől 17.30 órától.

Árverés

A Pécs-baranyai Beruházási Vállalat 1977. április hó 26-án (kedden), de. 9 órakor nyilvános árverésen értékesíti az alábbi épületeket bontásra:

Kisgyűd u. 7.
Kisgyűd u. 9.
Kisgyűd u. 12.
Kisgyűd u. 14.
Kisgyűd u. 15.
Kisgyűd u. 20.
Kisgyűd u. 24.
Aradi vértanúk u. 1.
Aradi vértanúk u. 30.

Árverés helye: Pécs, Sallai u. 7.

Szentlőrincen kétszoba, komfortos, szövetkezeti lakás, garázstelekkel eladó. Érdeklődni: 16 óra után. Szentlőrinc, Liszt Ferenc utca 5.

Családi ház, gazdasági épülettel, 600 négyszögöl kerttel eladó. Vókány, Kossuth utca 127. Érdeklődni minden nap a helyszínen. (Kedvező fizetési feltételek.)

Varga községben kertes családi ház sürgősen eladó. Érdeklődni: Kővágótöttös, Petőfi út 3., vagy Sásd, újtelep, Gárdonyi Géza utca 26. szám. (Balogh.)

Garzon lakást bérelnék. „Lehetőleg belvárosban" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Utcai házrész és lakásnak kialakítható szuterén eladó. Érdeklődni: kizárólag 12—16 óráig, Zsinkó István utca 6.

XI. MECSEK RALLYE

Abszolút bajnok a Kovács—Kiss páros

Ferjáncz kiesett Csalódást okozott a verseny



Felvételünkön a kategória 6. helyén végzett Szelóki—Szedlák versenyzőpárost láthatjuk. Az egyes számú versenyző egy tempós jobb kanyar után próbálja egyenesbe hozni az 1500-as Zsigulit

Huszonhat szakosztály 220 versenyző párosa indult el szombaton a 202, illetve 415 kilométeres versenytávon. Először a 150 kocsiból álló túraosztályt és a 2—3000 nézőt érte csalódás, mert a bőszénfai két gyorsasági szakasz rádióösszeköttetés miatt elmaradt. Így a négy gyorsasági eredménye alapján került a túraosztály abszolút első helyére a Barka—Molnár kettős (VOLÁN Nyíregyháza) BMW kocsival. Abszolút második Ferdinánd Gander (Arbo Leöben) Porsche carreraval. A harmadik helyet a nagyon szépen autózó Tóth—Lempek páros (Pécsi VOLÁN) Zsigulival szerezte meg.

A Rallye osztály 70 autója sem rajtolt Bőszénfán az egyes gyorsaságin a rádió miatt. A rövid második gyorsra megjavult a hírközlés, itt már „tüzeltek" a versenyautók.

Újabb csalódás Kurdon. Mintegy 30 perces várakozás után közölték, a gyorsasági itt is elmarad, a rádió nem jó. A többezer kíváncsi néző csalódottan vonult le a kanyarokból. 18.21 órakor rajtolt Lámpásvölgyből Ferjáncz Attila, aki Árpádtetőnél esett ki a versenyből sebességváltó hiba miatt. Antalffy nem tudott uralkodni a gyors 12-es Gordinin és egy sodrós jobb kanyarban az árokban fejezte be a versenyt.

Lámpásvölgyben a Rallye osztály legjobb idejét a Tóth—Faludi BMW trió futotta 5.27 mp-es idővel. A hatodik gyorsasági szintén elmaradt a már megszokott rádióhiba miatt. A következő gyors szakasz legjobb idejét az abszolút bajnok páros 1500-as Zsiguli gépkocsival teljesítette. A 13 kilométeres távon 9.14 mp. alatt mentek végig.

A legnagyobb érdeklődés Pogányban várta a versenyzőket. A rendezőség a rendkívül nagy nézőszámra tekintettel nem vállalta a gyorsasági lebonyolítását, így a pogányi látványosság is elmaradt. A tervezett nyolc helyett csak három gyorsasági eredménye alapján készült el az eredménylista.

Eredmények. *Túraosztály: 6. Géposztály:* 1. Barka—Molnár (Volán Nyíregyháza) BMW, 2. F. Gander—Rerchardt (Arbo Leöben) Porsche, 3. G. Baumer—H. Eisenhut (Arbo Leöben) Opel K. *5. Géposztály:* 1. Tóth—Lempek (Volán Pécs) VAZ 2103, 2. Gulyás—Pintér (Komlói Bányász) Polski Fiat, 3. Gyarmati—Pócsai (Volán Budapest) VASZ 2103. *4. Géposztály:* 1. Vass—Schummer (HUNGAROCAMION) VAZ 2101, 2. Zentai—Gnoth (Volán Budapest) VAZ 2101, 3. Fülöp—Rákosi (HUNGAROCAMION) VAZ 2101. *3. Géposztály:* 1. Schonek—Kassa (KERAVILL) Wartburg, 2. Podlunsek—Purger (Komlói Bányász) Wartburg, 3. Kiss—Csöppus (Spartacus) NSU. *2. Géposztály:* Győri—Rozsnyai (Volán Bp.) Trabant, 2. Gerencsér—Szlovik (FŐTAXI) Trabant, 3. Kiss—Wágner (Komlói Bányász) Trabant. *1. Géposztály:* 1. Mischl—Fridl (Volán Pécs) VAZ 2101, 2. Natvi—Margó (Volán Bp.) VAZ 2101, 3. Kárpáti—Juraszkovics (Volán Kaposvár) VAZ 2101.

Rallye osztály. Abszolút 1. Kovács—Kiss (Volán Kaposvár) VAZ 21011, 2. Tóth—Faludi (INTERÁG) BMW, 3. Balatoni—Sándor (Volán Bp.) S 120. *6. Géposztály:* 1. Tóth—Faludi (INTERÁG) BMW, 2. Hajduk—Bak (Volán Eger) Fiat 132. *5. Géposztály:* Kovács—Kiss (Volán Kaposvár) VAZ 21011, 2. Földes—Dákay (Volán Bp.) VAZ 21011, 3. Pengő—Pápista (Volán Eger) VAZ 2103. *4. Géposztály:* 1. Balatoni—Sándor (Volán Bp.) S 120, 2. Nagy—Rappai (MAK Szfvár) VAZ 2101, 3. Szabóki—Dékány (INTERÁG) VAZ 21011. *3. Géposztály:* 1. Kardos—Bernáth (Volán Pécs) Wartburg, 2. Járóka—Gyuris (Spartacus) S 100, 3. Késmárki—Korsós (AFOR Bp.) Wartburg. *2. Géposztály:* 1. Szorre—Bonnet (Volán Pécs) Trabant, 2. Karácsonyi—Stiller (Miskolc) Trabant, 3. Horváth—Bagi (Volán Pécs) Trabant. *1. Géposztály:* 1. Hideg—Csabai (Volán Kaposvár) Zsiguli, 2. Szili—Doma (Volán Budapest) Zsiguli, 3. Gál—dr. Agusztin (Volán Bp.) Zsiguli.

Csapatverseny: 1. Kaposvári Volán, 2. Pécsi Volán, 3. Budapesti Volán.

Müller István

Torna:

Pécsi sikerek

Nagyszámú érdeklődő mellett a Pécsi Gépipari Szakközépiskola tornatermében területi ifjúsági III. osztályú, serdülő I. osztályú és serdülő II. osztályú bajnokságot rendezett a Baranya megyei Tornaszövetség. Eredmények: ifjúsági III. o.: 1. Pécs, Gépipari Szakközépiskola, 2. Nagykanizsa, 406. sz. Ipari Szakmunkásképző Intézet. Serdülő I. osztályban: hosszú évek után végre a pécsi tornászoknak egy vágyuk teljesült, nagyon szép tornával megelőzték a Dunaújvárosi Kohász serdülő I. osztályú fiú csapatát. 1. 257,9 ponttal a Pécsi Sportiskola, 2. Dunaújvárosi Kohász SI 246 ponttal. Serdülő II. osztályban is pécsi siker született: 1. Pécsi Sportiskola „A" csapata 262,6 ponttal, 2. Dunaújvárosi Kohász SI 254,1, 3. Pécsi Sportiskola „B" csapata 248,4 ponttal.

Kézilabda

PMSC—Újpesti Dózsa 20:14 (9:7), NB. I. B. férfi mérkőzés. Újmecsekalja, 1100 néző, vezette: Katona—Kondor. A PMSC a szünet utáni játékával megérdemelten győzött. Ld.: Hegedüs (7), Harmath (5), Gera (3).

Debreceni MTE—Komlói Bányász 19:18 (12:9). NB. I. B. férfi mérkőzés, Debrecen.

Ökölvívó Baranya Kupa

A Kárpáti Lvov végzett az élen

Pirbus (PVSK) súlycsoportjában második



Váltósúlyban Végh (jobbról) a kecskemétiek versenyzője nagy csatában győzte le a szekszárdi Komjátit

A Vasutas tornacsarnokban 500 néző előtt befejeződött vasárnap a Baranya Kupa nemzetközi ökölvívóviadal. A verseny nagy szovjet sikerrel zárult, a Kárpáti Lvov 11 versenyzője közül heten jutottak döntőbe, ahol hat lvovi ökölvívó bizonyult jobbnak ellenfelénél.

Légsúlyban Pirbus (PVSK) a lvovi Bodnyaval csapott össze, de a pécsi ökölvívó csak nehézzé tudta tenni Bodnya győzelmét. Így Pirbusnak az ezüstérem jutott. A legérdekesebb összecsapások közé tartozott a pehelysúlyú Pálfalvi (Vasas)—Sarkó (Lvov), a váltósúlyú Vigh (Kecskemét)—Komjáti (Szekszárd), valamint a félnehézsúlyú Hricak (Lvov)—Soltész (Bp. Honvéd) mérkőzések.

A Baranya Kupát a Kárpáti Lvov nyerte, a legeredményesebb edzőnek járó tiszteletdíjat Starcsek, a szovjetek mestere kapta. A legtechnikásabb versenyzőnek Bodnya (Lvov) bizonyult.

Eredmények. Papírsúly: 1. Péter (Zalka SE), 2. Holota (Bp. Honvéd). Légsúly: 1. Bodnya (Lvov), 2. Pirbus (PVSK), 3. Selyem (Vasas) és Nyiri (Bp. Honvéd). Harmatsúly: 1. Dacik (Lvov), 2. Ács (Zalka SE). Pehelysúly: 1. Pálfalvi (Vasas), 2. Sarkó (Lvov), 3. Kachno (Lublin) és Dezamits (Tatabányai Bányász). Könnyűsúly: 1. Danyilcsenko (Lvov), 2. Erdősi (Törekvés), 3. Csüri (Kun Béla SE) és Feri (Zalka SE). Kisváltósúly: 1. Borbély (Kun Béla SE), 2. Inkei (Kun Béla SE), 3. Levandovszky (Lublin) és Bogyó (Kaposvári Dózsa). Váltósúly: 1. Vigh (Kecskeméti SC), 2. Komjáti (Szekszárdi Dózsa), 3. Havrilov (Lvov) és Döme (Kun Béla SE). Nagyváltósúly: 1. Borohtyánszki (Lvov), 2. Hideg (Kun Béla SE), 3. Lévai (Kaposvári Dózsa) és Takács (Zalka SE). Középsúly: 1. Kuzma (Tatabányai Bányász), 2. Oláh (Vasas), 3. Vetró (SZIM VASAS) és Bolla (Bp. Honvéd). Félnehézsúly: 1. Hriczak (Lvov), 2. Soltész (Bp. Honvéd), 3. Bohus (Békési SZMTE), és Sitkowszki (Lublin). Nehézsúly: 1. Svajkó (Lvov), 2. Somodi (Bp. Honvéd), 3. Csala (Kecskeméti SC) és Réder (SZIM VASAS). A Baranya Kupa végeredménye: 1. Kárpáti Lvov 33 pont, 2. Honvéd Kun Béla SE 13 pont, 3. Bp. Honvéd 11 pont.

ASZTALITENISZ

Bp. Spartacus nyerte a Dr. Kőhalmi emlékversenyt



A vegyespáros győztese a Klampár—Szabó kettős. — Fotó: Arató

Szombaton a késő esti órákban játszották a dr. Kőhalmi László emlékverseny első napi utolsó versenyszámának fináléját. A férfi egyes döntőjébe a várakozásnak megfelelően Jónyer és Klampár csatázott, a várt jó játék és küzdelem elmaradt, Klampár biztosan győzte le nagy ellenfelét, és ezzel megszerezte az első helyet. A döntőbe jutásért Klampár Börzseit, Jónyer Frankot győzte le. Klampárnak a négy közé lejátszott mérkőzései során a fiatal Takács ellen nehéz pillanatai adódtak, Takács már 2:0-ra és a döntő játszmában 15:12-re vezetett, de Klampár erősíteni tudott, és megnyerte a mérkőzést. Gergely, bár leutazott Pécsre, sérülése miatt nem indult.

A férfi egyes végeredménye: 1. Klampár (Bp. Spartacus), 2. Jónyer (Bp. Spartacus), 3. Frank B. (Bp. Postás), Börzsei (BVSC).

A vegyespárosban a várakozásnak megfelelően az esélyes Klampár—Szabó kettős végzett az első helyen. A döntőben a Timár—Csik, páros csak megnehezíteni tudta Klampárék győzelmét.

A vegyespáros végeredménye: 1. Klampár (Bp. Spartacus), Szabó (Statisztika), 2. Timár (Bp. Spartacus), Csik (31. sz. Építők), 3. Bánlaki (Bp. Spartacus), Balogh (Tolnai Vörös Lobogó) és Molnár (Bp. Spartacus), Oláh (Statisztika).

Az ifjúsági fiú egyesben a pécsiek jeleskedtek. Nyolc között ott volt az Universitas három versenyzője: Bérci, Kaiser és Erdélyi is.

Az ifjúsági fiú egyes végeredménye: 1. Kristón (Bp. Spartacus), 2. Bérci (Universitas PEAC), 3. Pekár és Kelemen (Bp. Postás). A döntő eredménye: Kristón—Bérci 2:0.

Az ifjúsági lány egyesben a Tolnai Vörös Lobogó két kitűnősége Bolváry és Balogh egymás után nyerték a mérkőzéseiket. Bolváry a döntőbe jutásért lejátszott találkozón 2:0-ra győzött Bogyó ellen, Balogh Biedermannt verte, a döntőben a két tolnai lány találkozott. Az ifjúsági lány egyes végeredménye: 1. Balogh (Tolnai Vörös Lobogó), 2. Bolváry (Tolnai Vörös Lobogó), 3. Biedermann (Hídépítők) és Bogyó (Statisztika). A döntőben Balogh 2:1-re nyert Bolváry ellen.

A pontverseny végeredménye: 1. Budapesti Spartacus 80 ponttal, 2. Tolnai Vörös Lobogó 54 pont, 3. Statisztika 47 pont, 4. Budapesti Postás 27 pont, 5. BSE 17 pont, 6. 31. sz. Építők 16 pont, 7. Universitas PEAC 14 ponttal.

Hegyi István

Egy-iksz-kettő

A HDN totótippjei a következő hétre:

1. Szolnoki MÁV—Budafok. Tolatás a kettes vágányra. Tipp: 2.

2. Ganz-MÁVAG—Debrecen. Egypárszor már megtréfált a debreceni tizenegy, ezért legjobb lesz, ha ezt variáljuk. Tipp: 1, 2.

3. Várpalota—Szekszárd. Úgy tűnik, a hazaiak még nem adták fel. Tipp: 1.

4. Oroszlány—Szolnoki MTE. A bányászoknak már nincs veszteni valójuk, a vendégcsapat továbbra is reménykedik. Tipp: 2.

5. Cegléd—Jánoshalma. Halmozzuk a papírformát. Tipp: 1, X.

6. Nagyszénás—ÉGSZÖV. Utóbbi a Szarvast is leégette, szénáséknál sem esélytelen. Tipp: X, 2.

7. Szentes—Láng Vasas. Higgyünk szentül a kétesélyben. Tipp: 1, 2.

8. Gyöngyös—Salgótarjáni KSE. Gyöngyözik a kohász homlok, ha a vasárnapi mérkőzés jön szóba. Tipp: 1.

9. Nagybátony—Nyíregyháza. Zöld utat adok a nyírségieknek. Tipp: X, 2.

10. Cesena—Genoa. Arrivederci, Cesena. Tipp: 2.

11. Lazio—Torino. A kettes országos fix, de azért nyerni is akarunk valamit. Tipp: 1, 2.

12. Sampdoria—Róma. Inkább a Dórika. Tipp: 1, X.

13. Verona—Milan. Ha eddig eljutottunk a tippelésben, innen kezdve csak a bosszankodás van hátra. Tipp: X.

Pótmérkőzések: 14. Hatvan—Kazincbarcika. Tipp: 2. 15. Ikarus—Miskolc. Tipp: 1, X. 16. Leninváros—Sátoraljaújhely. Tipp: 1.

H. L.

Dolgozókat felvesznek

PEZSGŐÜZEMUNKHÖZ női dolgozókat felveszünk. Mecsekvidéki Pincegazdaság Pezsgőüzeme. — Pécs, István tér 12. (1079)

PALACKOZÓ üzemünkhöz, üdítőital-töltéshez női segédmunkásokat keresünk. Mecsekvidéki Pincegazdaság palackozó üzeme. Pécs, Batthyány utca 2—4. (1078)

FELVESZÜNK asztalos, lakatos szakmunkásokat, készáru raktárost, férfi és női betanított és segédmunkásokat, udvarost, fűtőt, takarítónőt. (Utóbbi kettő lehet nyugdíjas is.) Pécsi Bútorgyár Pécs, Somogyi Béla utca 6. sz. (999)

SÖRIPARI segédmunkást, betanított munkást (nő, férfi), takarítót, gépkocsirakodót felvesz a Pannónia Sörgyár. (1025)

FELVESZÜNK az Engel János úton beinduló új üzemünkbe kesztyűszabász, kesztyűvarrói munkakör betanulására dolgozókat. — Kesztyűgyár, 1-es Uzem. Pécs, Edison u. (Hőerőmű mellett.) (1006)

AZ EIVRT Pécsi Elektronikai gyára felvételre keres portás-éjjeliőrt három műszakban. Jelentkezés: Pécs, Felsőmalom utca 13. sz. Munkaügy. (1033)

TARGONCAVEZETŐI vizsgával rendelkező dolgozót tárházunkhoz felveszünk. Jelentkezés: Baranya megyei Zöldért Vállalat. Pécs, Megyeri út 66. Munkaügyi osztály. (1054)

18. ÉLETÉVET betöltött férfi dolgozókat árukiséről és tárházi munkára felveszünk. Jelentkezés: Baranya megyei Zöldért Vállalat, Pécs, Megyeri út 66. Munkaügyi osztály. (1049)

LYUKSZALAGLYUKASZTÓT felveszünk. AFIT XIV. számú Autójavító Vállalat, Pécs, Bolgár Néphadsereg útja 33. Munkaügy. (1041)

A KESZTYŰGYÁR Bőrruházati Gyáregysége varrodai munkára gépi varrókat, kézi munkásokat vesz fel. — Jelentkezés: Pécsbánya, Széchenyiakna. Telefon: 11-333. (1035)

A VOLÁN 12. sz. Vállalat felvesz teher- és autóbusz-gépkocsivezetőket, szervizüzemébe kocsimosókat, valamint szigetvári főnökségére tehergépkocsivezetőket, autószerelő és karosszéria-lakatos szakmunkásokat. Jelentkezés: Pécs, Bolgár Néphadsereg útja 6., illetve Szigetvár, Dencsházai út. (1074)

TAKARÍTÓNŐKET és öltözőőröket (lehet nyugdíjas is) felveszünk. — AFIT XIV. sz. Autójavító Vállalat 1. sz. üzeme. Pécs, Bolgár Néphadsereg útja 33. (1040)

TMK részlegünkbe — villanyszerelőt — betanított- és segédmunkást felveszünk. AFIT XIV. sz. Autójavító Vállalat, Pécs. Jelentkezés a tmk vezetőnél, Pécs, Munkácsy Mihály utca 35. (1026)

INTENZIV sertés- és szarvasmarhatenyésztéssel foglalkozó, Pécshez közeli, II. kategóriájú termelőszövetkezet pályázatot hirdet főállattenyésztői munkakör betöltésére. A jelentkezést: „Törzstenyészet" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe kérjük. (1012)

PÉCSHEZ közeli II. kategóriájú termelőszövetkezet pályázatot hirdet bér és munkaügyi csoportvezetői állás betöltésére. Jelentkezést: „Bérgazdálkodás" jeligére kérjük a Hunyadi úti hirdetőbe. (1011)

ITALMÉRŐKET, női eladókat, konyhalányokat és takarítónőket keresünk felvételre. Jelentkezés: Baranya megyei Vendéglátó Vállalat, II. kerület Területi Igazgatóságán, Pécs, Szabadság utca 24. (1015)

A TITÁN Kereskedelmi Vállalat Baranya megyei Kirendeltsége a közületi részlegéhez felvesz szakképzett vas- és műszaki, háztartás-felszerelési eladókat, valamint raktári segédmunkásokat és takarítónőt. Jelentkezés: Pécs, Lenin tér 6. sz. alatt, Balázs József részlegvezetőnél. (956)

A MOHÁCSI Farostlemezgyár alkalmaz: nehézgépkezelői vizsgával rendelkezőket „Poclain" rakodógépre, géplakatos, hegesztő, gumijavító, szerszámélező, autó-motorszerelő, gépjármű-villamossági és hidraulikaszerelő szakmunkásokat, vizsgázott fűtőket, traktorvezetőket, salakozó, vagonkirakó és egyéb üzemi segédmunkásokat. Munkásszállást, üzemi étkeztetést biztosítunk. Részletes felvilágosítás a gyár munkaügyi osztályán. Mohács, Budapesti országút. Telefon: 392. (981)

ÉPÍTÉSZ műszaki rajzolót, legalább ötéves gyakorlattal felveszünk. Jelentkezés személyesen SZOVTERV Iroda, Pécs, Kisfaludy utca 4/2. (222)

A KESZTYŰGYÁR 2. sz. gyára az Engel János úti üzeméhez — készáruraktári segédmunkást (férfit) — lakatos és köszörűs szakmunkást felvesz. Érdeklődni a Kesztyűgyár Edison úti üzemében lehet (Hőerőmű mellett). (1032)

NYUGDÍJAS dolgozót éjjeliőrnek felveszünk. Jelentkezés: Baranya megyei Zöldért Vállalat. Pécs, Megyeri út 66. Ellenőrzési osztály. (1050)

GYAKORLATTAL rendelkező, adminisztrációban jártas gyors- és gépírónőt felveszünk. Jelentkezés a Déldunántúli TÜZÉP Vállalat munkaügyi osztályán, Pécs, Rákóczi út 46. (1038)

A PÉCSI Geodéziai és Térképészeti Vállalat V. sz. Pécsi Felmérési Osztálya felvesz érettségizett, katonaviselt fiatalembereket geodéziai felmérő munkára; és figuránsi teendők ellátására női és férfi segédmunkásokat. (1016)

KÖZPONTI pénztárunkba pénztárost felveszünk. Jelentkezés: Baranya megyei Zöldért Vállalat. Pécs, Megyeri út 66. Munkaügyi osztály. (1055)

Labdarúgó NB II.

Fűzfő—Komló 2:2 (1:1)

Fűzfő, 2500 néző. V.: Bodrogi. Fűzfő: Takács — Buza, (Mulai, a 28. percben), Kovács, Durgonics, Balatoni — Tóth, (Zaharovics, a 63. percben), Csurgó, Gerstmár, Baráth, Gál, Gellei. Edző: Vasas Mihály. — Komló: Erdősi — Tresch, Kovács, Lahó, Kelemen, Bányász, Lingl, Pál, Hohmann, (Gulyás az 52. percben), Farkas, Róth. Edző: Csaba Gábor.

A komlói védők határozatlansága miatt a 4. percben Tóth jó helyzetből lőhetett, de mellé szállt a labda. Rögtön utána parázs helyzet alakult ki Erdősi kapuja előtt, Csurgó fejese azonban centiméterekkel kerülte el a jobb kapufát. A 14. percben Gál szabadon kapta jobb szélen a labdát, beívelt és Kovács 10 méterről a bal sarokba fejelt. (1:0). A 16. percben Lingl 20 méterről nagy lövést eresztett meg, Takács már csak a léc mellé tudta beütni a labdát (1:1).

A második félidő ismét fűzfői rohamokkal kezdődött, de az 50. percben mégis a Bányász szerzett vezetést. Pál a balszélen felfutó Farkashoz játszott, ő egyből középre adott, és Lingl estében az 5-ösről a hálóba lőtt. (2:1). Lingl a 64. percben „besétálhatott" volna a fűzfői kapuba, de cselezni kezdett, így szabadrúgás lett a dologból, amit Pál a sorfalba lőtt. A 70. percben egyenlített a hazai csapat. A komlói 16-oson belül pattogott a labda, a védők bizonytalankodtak, és Gellei az 5-ösről a hálóba lőtt. (2:2). A gól után Farkasnak és Róthnak volt veszélyes lövése, de Takács hárított. A félidő utolsó perceiben a Komló támadott többet, de az eredmény már nem változott.

Alacsony színvonalú, küzdelmes mérkőzést vívott a két csapat, a tét erősen rányomta bélyegét a játékra. A fűzfői csapatból Kovács és Balatoni játéka emelkedett az átlag fölé, a Komlóból Lingl, Farkas és Pál dicsérhető.

Kunos István

Szekszárd—Ganz-MÁVAG 1:1 (0:0)

Szekszárd, 1500 néző. V.: Bártfai. Szekszárd: Lipovszky — Glavatity, Korner, Vágó, Lubastyik — Varga, (Laki, a 66. percben), Freppán dr., Somodi — Szlovák, (Házi, a 66. percben), Weitner, Szőcs. Edző: Jerabek Jenő. Ganz-MÁVAG: Balázsi — Horváth, Stamler, Gugyerás, Nagy Z., Geiger, Végh, Selenka — Lugosi, (Lőrincz, a 69. percben), Nagy M., Simon II. Edző: Vadász Károly.

Zuhogó eső, és csúszós talajú pálya fogadta a csapatokat. Változatos mezőnyjátékot hozott az első negyedóra. A 26. percben Szőcs átadásával, Weitner húzott kapura, a 16-oson futtából nagy erővel arasznyira bombázott a léc fölé. A 30. percben Végh, a 11-es pontnál kiugratta Lugosit, aki óriási helyzetbe került, de Lipovszky remek érzékkel vetődve hárított. A 32. percben Freppán dr. remek átadását Somodi, az 5-ösnél elengedte a lába előtt. A 40. percben Freppán dr. baloldalról ívelt kapu elé, Weitner fejese Balázsi kezéből kiperdült de Nagy Z. a gólvonalról menteni tudott.

Szünet után a Dózsa kezdett jobban. Az 54. percben megszerezte a vezetést is. Freppán dr. jobboldali szögletét Weitner csúsztatott fejessel a jobb alsó sarokba továbbította. (1:0.) Az 57. percben Selenka beadását Nagy M. a dermedt hazai védők közül a baloldali léc mellé fejelte. A 67. percben Weitner húzott kapura, az alapvonalról beadott, Szőcs lövését Stamler a felső sarok elől a léc fölé fejelte. A 77. percben egyenlített a vendégcsapat. A kaputól 17 méterre Nagy M.-t buktatták a védők. Az esettől távol álló játékvezető nagy meglepetésre 11-est ítélt, melyet Stamler értékesített. (1:1).

Élénk iramú, eseményekben gazdag mérkőzést vívott a két együttes. Nagy iramban kezdtek a hazaiak, de negyedóra után kiegyenlítődött a küzdelem. Mindkét kapu előtt több helyzet maradt kihasználatlanul. Szünet után rákapcsolt a Dózsa, mezőnyfölényét gólra váltotta. Ezután kitámadott a gépgyári együttes, tudatosabban játszott, de támadásai rendre elakadtak a jól záró védőkön. A 77. percben a kitűnően bíráskodó Bártfai téves ítélete döntőnek bizonyult. Jók: Freppán dr., Weitner, Korner, illetve Selenka, Stamler, Gugyerás.

Fekete László

Szolnoki MTE—Nagykanizsa 6:1 (3:0)

Szolnok, 2500 néző: V.: Nencs. Szolnok: Szendrei — Kántor, Simon, Sebők, Kabak, Szolnoki, (Makai a 73. percben), Lódi, Kolláth, Garics, (Zakar a 64. percben), Szakács, Budavári. Edző: Gellei József. Nagykanizsa: Vlaszák — Savanyó, Doszpoth, Simon, Müller, Keszei, (Kovácshegyi a szünetben), Pávlicz, Horváth, Bogáti, (Derdák, a szünetben), Söjtör, Füle dr. Edző: Lantos Mihály.

A 13. percben Budavári kitört, lövése a 16-osig kifutó Vlaszákról kipattant és Szakács mintegy 30 méterről az üres kapuba lőtt. (1:0). A 25. percben Szolnoki begurított szabadrúgása után, Szakács 25 méteres lövése a bal alsó sarokban kötött ki. (2:0). A 34. percben Budavári szögletéből Simon Garicshoz fejelte a labdát, és a szélső ugyancsak fejjel a hálóba továbbította. (3:0). Az 59. percben Szakács jobboldali beadása Vlaszák mellé kipattant és a résen álló Budavári kényelmesen a hálóba emelte. (4:0). A 62. percben parázs szolnoki támadás végén a labda a baloldali kapufáról visszapattant, és Kabak a hálóba továbbította. (5:0). A 71. percben egy jobboldali beadásból Pávlicz a jobb sarokba küldte a labdát. (5:1). A 81. percben Zakar beadását Szakács a felső kapufára fejelte, és a visszapattanó labdát Kántor a jobb sarokba bombázta. (6:1).

A mind jobban játékba lendülő szolnokiak, az utóbbi idők legjobb játékával nyomasztó fölénybe kerültek, s nemcsak gólokat rúgtak, hanem ezeken túl még rengeteg helyzetet is kidolgoztak. Az SZMTE mind csapatjátékban, mind pedig gyorsaságban és helyzetkihasználásban magasan felülmúlta ellenfelét. Jó: Kántor, Simon, Sebők, Szolnoki, Szakács, Budavári, illetve Horváth és Söjtör.

További eredmények: Várpalota—Volán 1:0 (0:0), Budafok—Székesfehérvári MÁV 5:1 (2:1), BVSC—Eger 3:0 (2:0), DVSC—Szolnoki MÁV 3:0, (1:0), Oroszlány—Ózd 3:2 (1:1), Vasas Izzó—Kossuth KFSE 1:0 (1:0).

Világ proletárjai, egyesüljetek!

hétfői Dunántúli Napló

Az MSZMP Baranya megyei Bizottságának lapja

Főszerkesztő: Mitzki Ervin

Főszerkesztő-helyettesek: Báling József és Hallama Erzsébet

Szerkesztőségi ügyelet 8—20 óráig 10-053, 20 óra után 15-726.

Kiadja a Baranya megyei Lapkiadó Vállalat

Felelős kiadó: Braun Károly

Szerkesztőség és kiadóhivatal: 7601 Pécs, Hunyadi út 11. sz.

Telefon: 15-000, 15-762, 15-852, 15-245, 15-264

Telex: 12-320

Készült ofszet rotációs eljárással Saphir 96-os gépen Pécsi Szikra Nyomda 7630 Pécs, Engel János u. 8. Tel.: 13-177, 13-696. Telex: 12-211 Felelős vezető: Melles Rezső

Terjeszti a Magyar Posta Indexszám: 25 054 ISSN 0133—2007

TOTO

1. Eger—DVSC	0:3	2
2. Fűzfő—Komló	2:2	x
3. Szol. MTE—N.-kanizsa	6:1	1
4. Szekszárd—G.-MÁVAG	1:1	x
5. Budafok—Szfvári MÁV	5:1	1
6. Pét—Vác	0:0	x
7. Schönherz SE—Sabaria	0:2	2
8. Győri Dózsa—Bábolna	0:1	2
9. Miskolc—Kazincbarcika	0:2	2
10. Bologna—Fiorentina	2:0	1
11. Catanzaro—Cesena	4:2	1
12. Perugia—Juventus	1:1	x
13. Róma—Internazionale	2:3	2
13 plusz 1:		
14. Borsodi B.—Debr. MTE	1:1	x

Labdarúgó NB III.

A Véménd nyerte a megyei rangadót

Véménd—Pécsi VSK 3:1 (2:0), Véménd, 900 néző. V.: Hegedüs. Véménd: Antal — Kajtár, Rott, Mács, Barta, Törjék, Borovácz, Kiss, Gruborovics, Fiohsz, Bencsik. Edző: Szám Frigyes. PVSK: Kovács — Hüber, Tallósi, Németh, Engert (Jokl), Kenderesi, Grünwald, Kresz, Nagy, Jánosi, Stájer, (Szabó). Edző: Rónai István. Küzdelmes, nagy iramú mérkőzést hozott a baranyai rangadó. A véméndiek jobb középpályás játékukkal végig mezőnyfölényben játszottak, és rászolgáltak a győzelemre. Góllövők: Rott, Fiochsz, Hüber, (öngól), illetve Szabó. Jók: Törjék, Borovácz, Mács, Rott, Kajtár, illetve Kenderesi, Németh és Hüber.

Szigetvár—EMG SK 2:1 (1:0). Szigetvár, 800 néző, V.: Pálfi. Szigetvár: Kiss — Béni, Tóth I., Maurer, Tóth J., Bocskor, dr. Tüske, Kövesi, Telek, Csöre, (Dobor), Szöllősi. Edző: Kamondi Imre. Változatos, küzdelmes mérkőzésen, a 62. perctől a tíz emberrel játszó Szigetvár, a nagy akarásának köszönheti a győzelmet. Kiállítva: Bocskor. Góllövők: Szöllősi, Telek, illetve Hábersdorfer. Jók: Béni, Tóth I., Dobor, illetve Hábersdorfer.

Mázaszászvári Bányász—22. sz. Volán Szállítók 1:1 (1:1). Mázaszászvár, 400 néző, V.: Szinger. Mázaszászvár: Banász — Csábrák, Széles, Katona, Nemes, Kólya, Horony, (Vaszari), Varga, (Kovács L.), Bazsonyi, Molnár, Dunai. Edző: Róth Antal. Csúszós talajon, változatos, közepes színvonalú mérkőzésen, igazságos eredmény született. Góllövők: Széles, illetve Hirbeck. Jók: Banász, Széles, Kólya, Katona, illetve Oláh, Hirbeck és Mezei.

Barcsi SC—Dunaújvárosi Építők 1:0 (1:0). Barcs, 500 néző. V.: Horváth L. Barcs: Tóth — Kele, Orsós, Utasi (Mozsgai), Bátori, (Szekeres), Otártics, Hunyadi, Takács, Karsai, Szilágyi, Petrinovics. Edző: Lendvai Miklós. Góllövő: Hunyadi. Jók: Tóth, Orsós, Otártics, Hunyadi, Karsai, illetve Zsiffkó, Nagy E. és Soós.

Siófoki Bányász—Ikarus Alba Regia (1:0 (0:0). Székesfehérvár, 500 néző. V.: Czipp. Siófok: Málics — Tilinger, Szilágyi, Bözsöny, Babán, Kékesi, Fiath (Dróth), Sabján, Bihari, Csépán, Bocsev. Edző: Puskás Lajos dr. Góllövő: Bihari. Jók: Bözsöny, Sabján, Bihari, illetve Galántai, és Kovács A.

További eredmények: Perbál—Honvéd Kiss J. SE 1:1. Bp. Építők—Bp. Spartacus 0:0, Pénzügyőr—Sárisáp 1:0, Enyingi MEDOSZ—BKV Előre 0:0. Lőrinci Fonó—Paks 1:0.

AZ NB III. ÁLLÁSA

1. KBV Előre	30	22	4	4	68-18	48
2. PVSK	30	15	8	7	63-34	38
3. Pénzügyőr	30	15	7	8	62-40	37
4. Bp. Spart.	30	12	12	6	53-36	36
5. Véménd	30	13	10	7	53-37	36
6. Perbál	30	12	12	6	50-38	36
7. Siófok	30	13	9	8	45-32	35
8. Kiss J. SE	30	12	10	8	47-44	34
9. EMG SK	30	11	12	7	31-31	34
10. Dunaújv. Ép.	30	10	13	7	36-27	33
11. Volán Száll.	30	11	10	9	36-30	32
12. Enying	30	11	10	9	47-48	32
13. Szigetvár	30	11	8	11	38-45	30
14. Bp. Építők	30	10	9	11	34-29	29
15. Paks	30	9	8	13	47-57	26
16. Alba Regia	30	5	11	14	29-53	21
17. Mázaszászvár	30	4	12	14	38-53	20
18. L. Fonó	30	4	10	16	23-51	18
19. Sárisáp	30	4	8	18	28-65	16
20. Barcs	30	3	3	24	20-80	9

hétfői Dunántúli sport

Megyebajnokság

Újra három pont a Sellye előnye



Hajós, a börgyáriak csatára a két kétségbeesett mohácsi védő kíséretében az egyetlen gól előtti pillanatban **Fotó: Arató**

Pécsi BTC—Mohácsi TE 1:0 (0:0). Bőrgyár-pálya, 300 néző, vezette: Juhász. Nagy iramú mérkőzésen a Mohács csatársora nem tudta áttörni a BTC védelmét, végül egy korszerű börgyári támadásból született gól döntött. Góllövő: Hajós. Jók: Bogdán (a mezőny legjobbja), Bara, Horváth I., Hajós, illetve Alsóvölgyi, Hencz.

Sellye—Beremend 2:0 (0:0). Beremend, 900 néző, vezette: Dervenkár. Jobb csatárjátékot nyújtott a Sellye. Góllövők: Amigya, Pandur. Jók: Vass, Amigya, Orlovics, illetve Kubatov (a mezőny legjobbja), Czikk és Guzsvány.

Pécsi Zsolnay—Universitas PEAC 1:0 (0:0). Zsolnay-pálya, 100 néző, vezette: Sárkány. Meglepő, de megérdemelt Zsolnay-győzelem. Góllövő: Anzl. Jók: Forral, Harasztia, Könyves, illetve Gáspár, Füle.

Siklós—Mágocs 2:0 (0:0). Siklós, 500 néző, vezette: Kulcsár. Közepes iramú mérkőzésen biztos siklósi győzelem. Góllövők: Kiss (11-esből), Daka. Jók: Szabó F., Czékó, Kiss, illetve Wald, Mágocsi.

Steinmetz SE—Gázmű 6:0 (4:0). Gázmű-pálya, 150 néző, vezette: Tatai. Alacsony színvonalú mérkőzésen fölényesen nyert a Steinmetz SE. Góllövők: Harangozó (2), Szabó, Vadász, Fejes és Tóth. Jók: Vadász, Fejes, Harangozó, Dajcs, illetve Kismihály, Cziffra.

Szalánta—Kesztyűgyár 3:1 (1:1). Pécsbányatelep, 100 néző, vezette: Horváth. A Szalánta lelkesen, a Kesztyűgyár szétesően játszott. Góllövők: Hegedüs (11-esből), Balogh, Tóth, illetve Bori (öngól). Jók: Lőrincz (a mezőny legjobbja), Kelemen, Szabó. A Kesztyűgyárból senkit nem lehet kiemelni.

Pécsi Kinizsi—Vasasi Bányász 2:1 (2:1). Vasas, 300 néző, vezette: Tasi. Közepes iramú mérkőzésen Szabó (Vasas) 11-est hibázott. Kiállítva: Erdelecz (Vasasi B.). Góllövők: Szuper (2), illetve Dobsi. Jók: Hauszner, Herczeg, Szuper. A Vasasi Bányászból senkit nem lehet kiemelni.

Pogány—Bóly 2:2 (1:2). Pogány, 150 néző, vezette: Kövesi. Küzdelmes mérkőzés, igazságos pontosztozkodás. Góllövők: Kamarics (2), illetve Kövi, Takács (öngól). Jók: Juránovics, Várbíró, Kamarics, illetve Fitt, Kövi és Ambrus.

MEGYEI I. OSZTÁLY ÁLLÁSA

1. Sellye	22	18	2	2	54-19	38
2. Mohács	22	16	3	3	62-16	35
3. U. PEAC	22	13	4	5	43-22	30
4. Siklós	22	12	4	6	37-26	28
5. PBTC	22	11	5	6	38-18	27
6. Beremend	22	12	3	7	39-23	27
7. P. Kinizsi	22	11	3	8	26-24	25
8. Vasasi B.	22	9	6	7	34-25	24
9. Kesztyűgyár	22	9	4	9	24-28	22
10. Bóly	22	8	4	10	37-47	20
11. Mágocs	22	5	9	8	20-34	19
12. Pogány	22	4	7	11	19-29	15
13. Steinmetz SE	22	6	2	14	27-31	14
14. Zsolnay	22	4	4	14	15-46	12
15. Szalánta*	22	3	5	14	18-44	9
16. Gázmű	22	1	3	18	11-72	5

* = a Szalánta csapatától két büntetőpont levonva.

GÓLTOTÓ

Találatözönt hozott a vasárnapi góltotó. Harmincketten találták el a PMSC—MÁV-DAC találkozó eredményét. A pályázók közül ezúttal Lajtai Jenő, 7629 Pécs, Fürst Sándor u. 69. szám alatti lakosnak kedvezett a szerencse, aki a 100 forintos vásárlási utalványt szerkesztőségünk titkárságán (Pécs, Hunyadi út 11.) veheti át. Az e heti szelvények beérkezési ideje szombat déli 12 óra.

Főmérkőzés: PMSC—Vasas Izzó .....

Pótmérkőzés: Nagykanizsa—Volán SC .....

A pályázó neve: .....

A pályázó lakcíme: .....

Repülőmodellezés

Repülőmodellező felszabadulási emlékversenyt rendeztek vasárnap a Tolna megyei ócsényi repülőtéren. Az országos meghívásos versenyen hat megye: Baranya, Bács-Kiskun, Fejér, Somogy, Tolna, Veszprém megye repülőmodellező klubjainak 105 versenyzője vett részt. A borús idő és a néha szemerkélő eső sem vette el a lelkes modellezők kedvét. Eredmények: A/2. kategória: 1. Szvocsek Ferenc (Pécs), 2. Fülöp László (Ajka). Gumis kategória: 1. Erdősi Ákos (Veszprém), 2. Stadler Zoltán (Kaposvár), 3. Fehér Attila (Pápa). Mechanikus kategória: 1. Kiss Péter (Pécs), 2. Markó László (Kecskemét), 3. Mangold Ferenc (Mohács).

Szovjetunió—Görögország 2:0

Vasárnap a Luzsnyiki Stadionban a Görögország elleni mérkőzéssel a Szovjetunió labdarúgó válogatottja is megkezdte a világbajnoki selejtezőket. A várakozásnak megfelelően a szovjet együttes győzelemmel rajtolt.

Szovjetunió—Görögország 2:0 (1:0) 50 000 néző. V.: Dubas (svájci).

Gólövők: Konykov (26. p) és Kipiani (78. p.).

*

A 21 ÉVEN ALULIAK EURÓPA-BAJNOKSÁGÁÉRT

Szovjetunió—Görögország 2:0 (0:0). Athén, 5000 néző. Góllövő: Sengelija (64. p. és 76. perc, 11-esből).

A csoport állása:

1. Magyarország	1	1	—	—	7-0 2
2. Szovjetunió	1	1	—	—	2-0 2
3. Görögország	2	—	—	2	0-9 —

Világ proletárjai, egyesüljetek!

Dunántúli napló

XXXIV. évfolyam, 113. szám
1977. április 26., kedd
Ára: 80 fillér

Az MSZMP Baranya megyei Bizottságának lapja

Jó irányban, következetesebben

Az 1977. évi népgazdasági terv teljesítésének első tapasztalatait az MSZMP Központi Bizottság legutóbbi ülése alapján így összegezhetjük: az esztendő első negyedévének eredményei biztatóak, a terv teljesítése jó irányban halad. Az MSZMP KB 1976. decemberi határozata végrehajtásának kedvezőek a gazdasági és a politikai feltételei. Az idei tervet az előző évhez képest korábban, gyorsabban, szervezettebben dolgozták ki. A gazdasági szabályozás lényegében nem változott. A szocialista országokkal az államközi szerződéseket idejében megkötötték. A népgazdasági terv céljait a dolgozók időben megismerték és elfogadták. A cselekvőkészség országszerte nagy. A csepeli dolgozók kezdeményezése alapján a Nagy Októberi Szocialista Forradalom 60. évfordulója tiszteletére országos verseny bontakozott ki.

Mielőtt a részletekre térnénk, szükséges két dolgot előrebocsátani. 1. Az éves feladatok nagyobb része még végrehajtásra vár, az első tapasztalatokból messzemenő következtetéseket nem vonhatunk le. 2. A bázis szemlélet könnyen eltájolhat, az 1976. első hónapjaihoz képest néhol tapasztalható „látványos fejlődés" esetén különösképpen. A gazdasági növekedés üteme ugyanis tavaly szokatlanul alacsony volt, elmaradt a tervezettől.

Az 1977. év első negyedének ipari termelése öt százalékkal haladta meg a tavalyi és hét százalékkal a tavalyelőtti hasonló időszak szintjét. A gép-, illetve a vegyipar termelése az átlagos ütemnél gyorsabban, az építőanyag iparé lassabban növekedett. Az élelmiszeripar termelése a mezőgazdaságéhoz igazodik. Így például a hús-, baromfi-, a cukor-, a tejiparban javult a nyersanyagellátás és mintegy öt százalékkal nőtt a termelés a tavalyi alacsony szinthez képest.

A mezőgazdaság dolgozói felkészültek, hogy 7—8 százalékkal növeljék a termelést 1975-höz viszonyítva. Jelzi ezt az időszerű munkák gondos elvégzése, a zöldségtermelés és az állattenyésztés megélénkülése. Az anyagi-technikai feltételek is adottak. A növényvédőszer- és a műtrágyaellátás kielégítő. Az idén mintegy 7500 traktor, 2000 aratócséplőgép, 4000 tehergépkocsi és 8500 pótkocsi beszerzésére van lehetőség. Persze az időjárástól, mint mindig, az idén is sok függ. Eddig a belvizek a gabonavetésekben, az áprilisi fagyok pedig a gyümölcsösökben okoztak kárt.

Az 1977. évi külkereskedelmi feladatok végrehajtása tervszerűen, szervezetten indult. A szocialista országokkal szembeni szerződéses kötelezettségeinket pontosan teljesítjük. A baráti országok esetenként a szállítási tervek túlteljesítését kérik. Erre a kölcsönösség elve alapján — tehát megfelelő és arányos import többlet esetén — nyílik lehetőség.

A tőkés üzletkötésekre eddig nagyobb arányban került sor, mint egy évvel ezelőtt. A konjunktúra, a kereslet megélénkülése azonban továbbra is késik. Az export tervek teljesítése fokozott erőfeszítéseket igényel. A piaci árak szeszélyes ingadozása szükségessé teszi a gondos árumunkát az eladások és vásárlások megfelelő időzítését, a termelő, a felhasználó, a külkereskedelmi vállalatok, illetve a bank jobb együttműködését.

A központi állami beruházásoknál néhol tapasztalható lemaradás a tervekhez képest. Többnyire a kivitelező kapacitások hiánya okoz gondot. Ezért a már elkezdett beruházások kivitelezésére kell az erőket összpontosítani. Fokozott figyelmet és erőfeszítést igényelnek azok a beruházások — a Paksi Atomerőmű, a Tiszai Hőerőmű, a 750 kV-os nemzetközi távvezeték, a Borsodi Vegyikombinát új PVC-üzeme, a Bélapátfalvai Cementmű, a Hajdúsági Cukorgyár —, amelyek az idén a megvalósítás döntő szakaszába léptek. Az 1977-ben induló nagyberuházások jól előkészítettek, kivéve néhányat, ahol a kivitelező kapacitás, illetve a tervdokumentációk hiánya okoz gondot.

Az idei tervek teljesítéséhez a szükséges mennyiségű nyersanyag és energia biztosított, munkaerőből továbbra is hiány van. Sajnos a vállalatok többsége még mindig nem számol a realitásokkal, s olykor a mesterkélt munkaerőkereslettel tulajdonképpen a pazarlást, a szervezetlenséget, a kapun belüli munkanélküliséget leplezi. Ez a gyakorlat egyre kevésbé tartható. Az ésszerű, takarékos létszámgazdálkodás, a célratörő munka- és üzemszervezés idei terveink teljesítésének nélkülözhetetlen feltétele.

Az első három hónap tapasztalatai félreérthetetlenül bizonyítják, hogy az 1977. évi népgazdasági terv teljesítése, a tavalyi lemaradások részbeni pótlása, a növekedési ütem fokozása elérhető reális célkitűzés. A gazdasági növekedés üteme fegyelmezettebb, szervezettebb munkával, a hatékonyság emelésével meggyorsítható. Az életszínvonal az idei terveknek megfelelően emelkedik. Új intézkedésekre, döntésekre nincs szükség, változatlanul a Központi Bizottság 1976 decemberi határozatának végrehajtása a feladat. Következetes munkával, összpontosított erőfeszítéssel nagy lépést tehetünk előre az ötödik ötéves terv gazdaságpolitikai céljainak elérése útján. Szükség van minden dolgozó odaadó munkájára, a vezetők kezdeményezésére, helytállására, kockázat vállalására és nem utolsósorban a kommunisták példamutatására, a pártszervezetek cselekvési programjainak öntevékeny végrehajtására.

Kovács József

Gromiko Indiában

Megkezdődtek a hivatalos tárgyalások

Új-Delhi

„A Szovjetunió és India között kialakult baráti együttműködés nem átmeneti, konjunkturális körülmények eredménye. Kapcsolatainkat maga az élet hozta létre és azok megfelelnek a szovjet és az indiai nép alapvető érdekeinek" — jelentette ki Új-Delhibe történő megérkezésekor Andrej Gromiko, a szovjet külügyminiszter az indiai kormány meghívására érkezett hivatalos látogatásra Új-Delhibe.

Gromiko repülőtéri nyilatkozatában a továbbiakban rámutatott: a két ország kapcsolatai szemléletesen példázzák az eltérő társadalmi rendszerű államok gyümölcsöző együttműködését, a béke és a biztonság fontos tényezőjét jelentik Ázsia és az egész világ népei számára.

A szovjet vendéget üdvözlő beszédében Vadzspaji indiai külügyminiszter kijelentette: India és a Szovjetunió barátsága elvi alapokon nyugszik, azt maga az élet szülte és megfelel az indiai és a szovjet nép alapvető érdekeinek. Ezt a barátságot tovább kell erősítenünk országaink érdekében.

*

Baszappa Danappa Dzsatti, indiai ügyvezető köztársasági elnök hétfőn fogadta Andrej Gromiko szovjet külügyminisztert, aki az indiai kormány meghívására érkezett hivatalos látogatásra Új-Delhibe.

Dzsatti és Gromiko meleg, szívélyes légkörű beszélgetése során megvitatta a szovjet–indiai kapcsolatok helyzetét, továbbá számos nemzetközi problémát is.

Hétfőn megkezdődtek Gromiko és Vadzspaji indiai külügyminiszter tárgyalásai. A két külügyminiszter áttekintette a szovjet–indiai kapcsolatok egyes elvi kérdéseit, a különböző területeken való továbbfejlesztésük kilátásait, és megvitattak néhány, kölcsönös érdeklődésre számot tartó, időszerű nemzetközi kérdést is. A tárgyalásokat építő jellegű, baráti légkör jellemzi.

Beirutban kiújultak a harcok

A hétfő reggeli, feszültséggel terhes nyugalom után a délelőtti órákban Beirut Sabra nevű déli elővárosában fekvő palesztin menekülttábor környékén ismét kiújultak a harcok az arabközi békefenntartó erők egységei és az úgynevezett palesztin elutasítási front kötelékébe tartozó alakulatok között. A két fél ismét nehéztüzérséggel lövi egymást. A szombat óta tartó csatározásoknak eddig mintegy 50 halottjuk van.

A mostani összetűzések azt követően robbantak ki, hogy a közel-keleti konfliktus mindennemű tárgyalásos megoldásával szembenálló palesztin elutasítási front fegyveresei pénteken elrabolták és megölték a békefenntartó erők két katonáját.

A nyugati hírügynökségek harcokat jelentettek beirut nyugati negyedéből, a sűrűn lakott Mazraa sugárút környékéről is.



Negyvenhárommillió forint értékű terméket készítenek a Pécsi Bőrgyár felsőszentmártoni üzemében. A közel száz nőt foglalkoztató üzem a cipőgyárak részére bélést és festett bőröket gyárt. A tavalyi esztendőhöz viszonyítva ebben az évben 3 millióval több terméket készítenek. Fotó: Jozipovics

Nehéz év után



Dr. Bakos Zsigmond könnyűipari miniszterhelyettes átadja a Kiváló vállalat címet tanúsító oklevelet Gulyás Józsefnek, a Pécsi Kesztyűgyár vezérigazgatójának. Erb János felvétele

Ismét kiváló vállalat a Pécsi Kesztyűgyár

A kitüntetést dr. Bakos Zsigmond könnyűipari miniszterhelyettes adta át

A vállalat 1979-ben már 1980-at szeretne írni

Elismerések futószalagon: a Pécsi Kesztyűgyár az utóbbi tíz esztendőben kilencszer kapott „Kiváló vállalat" címet vagy miniszteri dicséretet, hovatovább az lenne a szenzáció, ha nem így tennék fel a koronát egy-egy gazdasági évükre. A Pécsi Kesztyűgyár az elmúlt esztendőben, cseppet sem könnyű feltételek közepette elért kimagasló eredményeiért a Könnyűipari Minisztérium és a Bőripari Dolgozók Szakszervezete értékelése szerint elnyerte a Kiváló Vállalat címet. Az ezt igazoló oklevél átadására tegnap délután került sor a pécsi Olimpia Étteremben.

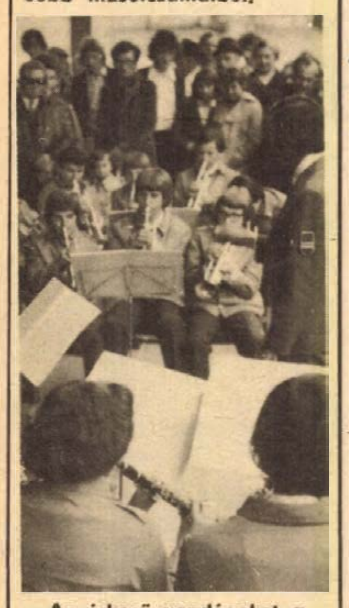
Baranyai Magdolna, az 1-es gyáregység szb-titkára üdvözölte az immár csaknem ötezres kesztyűgyári kollektíva legjobbjait, a partner vállalatok vezetőit, a vendégeket, köztük az elnökségben helyet foglaló *dr. Bakos Zsigmond* könnyűipari miniszterhelyettest, *dr. Jerszi István*t, a Megyei Pártbizottság titkárát, *Szentirányi József*et, a Pécs városi Pártbizottság titkárát, *Csikós Pál*t, a Bőripari Dolgozók Szakszervezete titkárát és *Rameisl Ferencné*t, az SZMT titkárát.

Gulyás József, a Pécsi Kesztyűgyár vezérigazgatója mondott ünnepi beszédet. Értékelte a vállalat eredményeit, amelyek közül külön kiemelte exportjuk gyors növekedését: termékeik Párizstól Londonig, Stockholmtól Montreálig, minden világváros exkluzív áruházaiban megtalálhatók, s azokat a minőségi áruk kategóriájába sorolják. A Kesztyűgyár továbbra is fejleszt, kivitelét az ötödik ötéves tervidőszakban 100 százalékkal (!) kívánja növelni. A vezérigazgató erre kanyarodott vissza beszéde végén, miután megköszönte a kesztyűgyári kollektíva fáradságos, de eredményes munkáját, a megyei és miniszteri vezetés támogatását: használjuk ki a piaci konjunktúrát, a beruházásokban és az üzemszervezésben rejlő lehetőségeket — mondotta — s akkor el fogjuk érni, hogy az 1980-ra előirányzott tervet már 1979-re teljesítjük. Ennek ma már megvan a reális alapja.

Ezután *dr. Bakos Zsigmond* miniszterhelyettes átnyújtotta a Kiváló Vállalat címet tanúsító oklevelet és gratulált az eredményekhez. Húsz dolgozónak átadta a Könnyűipar kiváló dolgozója kitüntetést. *Csikós Pál*, a szakszervezeti munkáért adott át kitüntetéseket két kesztyűgyári asszonynak. Következtek a vállalati kitüntetések a legjobb brigádoknak és a legkiválóbb dolgozóknak. A kitüntetéseket *Gulyás József* adta át. A kitüntetéshez a megyei és a városi pártbizottságok, az SZMT és a KISZ bizottságok nevében *Szentirányi József* gratulált. Ezután felolvasták a partner vállalatok és intézmények üdvözlő táviratait, többek között gratulált a Pénzügyminisztérium és az Állami Fejlesztési Bank is.

Németajkúak gálaműsora

Gálaműsort rendeztek vasárnap délután Szekszárdon, a Babits Mihály Művelődési Központban Reich Brüderlich die Hand! címmel a németajkú együttesek vetélkedő legsikeresebb műsorszámaiból.



Az érkező vendégeket a bonyhádi ifjúsági zenekar fogadta.



A babarci ifjúsági zenekar szereplésével kezdődött a gálaműsor.



Eleki népiegyüttes műsora.

Késön is jobb, mint soha...

Gazdasági életünk egyik legsebezhetőbb pontja

A B. m.-i Tanács tervgazdasági bizottságának tanácskozása

Késön is jobb, mint soha. Mindre igaz ez, a beruházási tevékenység megjavítására tett első lépéseknek még akkor is örülnünk kell, ha a realitásokat figyelembevéve nem várhatjuk azonnal a beruházások időbeni, jó minőségben való elkészültét, az optimális költségek betartását.

A Baranya megyei Tanács tervgazdasági bizottságának tegnapi tanácskozásán élénk vita alakult ki a beruházási tevékenység javítása érdekében összeállított anyagról, melyről egyébként a Megyei Tanács végrehajtó bizottsága holnap hoz határozatot. Az anyagban szó esik a tanácsi beruházások előkészítése és megvalósulása terén közreműködő vállalatok munkájának összehangolásáról, a beruházások célszerűségét legjobban és leggazdaságosabban szolgáló és a pénzügyi lehetőségekkel leginkább összhangban álló tervezői, kivitelezői munka anyagi és erkölcsi ösztönzésére.

Az előterjesztés szorgalmazza, hogy a helyi tanácsok fokozottabban vegyék igénybe az iskolák, óvodák, bölcsődék, orvosi lakások építésénél a típusterveket, vagy ajánlott tervekkel törekedjenek a gazdaságos megoldásokra, ugyanakkor a fejlesztési támogatások odaítélésénél a műszakilag jól előkészített, a beruházási szabályzat pontjainak megfelelő igények élvezzenek elsőbbséget. A Megyei Tanács a jövőben anyagi eszközeit az eddiginél rugalmasabban kívánja a beruházások megvalósításánál felhasználni.

A vitában többen hangsúlyozták, hogy a beruházások előkészítésére kell különös gondot fordítani. Ebbe az is beleértendő, hogy a népgazdasági tervek, a területi tervek, a konkrét beruházások összhangban legyenek. Sajnos, ez ma nincs így, pedig a beruházási piacon aligha lehet rendet tenni másként. Beruházók, tervezők, kivitelezők, az Országos Tervhivatal munkatársai, párt- és államigazgatási szervek képviselői ültek asztalhoz, hogy gazdasági életünk egyik legsebezhetőbb pontjára orvoslást találjanak. Szinte valamennyien hangsúlyozták az anyagi érdekeltség fontosságát, többen különösen a negatív, illetve a büntetőszankciók alkalmazását sürgették.

A Tervgazdasági Bizottság tegnapi ülésén szó esett arról is, hogy iskolákat, óvodákat, bölcsődéket a sűrűn lakott városrészekben ma már nem szabadna a mostani nagyságrendben építeni, gyorsabban, kedvezőbb fajlagos költséggel lehet például egy 32 tantermes iskolát építeni, mint két 16 tantermeset. Az épülő Siklósi városrész majdani oktatási központja például jó példája lehet ennek a szemléletnek.

Végezetül az építési kapacitásról szólva a vitában egyértelműen megfogalmazódott, hogy módot kell találni annak fejlesztésére, beruházásokhoz rendelkezésre álló anyagi eszközök és az építési kapacitás összhangja lehet csak alapja a jó beruházási tevékenységnek.

Lombosi J.

Magyar nyelv hete — 1977

Ünnepélyes megnyitó a Tanárképző Főiskolán

A PTF nyelvtudományi tanszéke, KISZ végrehajtó bizottsága, rajz tanszéke, valamint a TIT megyei szervezete, a Városi Tanács művelődésügyi osztálya és a Magyar Nyelvtudományi Társaság pécsi csoportja rendezésében Pécsett megkezdődött *Magyar nyelv hete — 1977*, az egy hónappal ezelőtti kaposvári rendezvénysorozat folytatása.

A megnyitóelőadást a Tanárképző Főiskola dísztermében tegnap délután 15 órai kezdettel *Váróczi Zsuzsa* főiskolai docens, főigazgató-helyettes tartotta meg, majd *dr. Temesi Mihály* tanszékvezető főiskolai tanár *Anyanyelvi nevelés nyelvjárási területen* című előadására került sor. Este népmesei pózamondó verseny volt a főiskolán. Ennek eredményeit, valamint a képzőművészeti pályázat nyerteseinek nevét pénteken ismertetik. A mai napon *dr. Olsvai Imre* kandidátus, a Magyar Tudományos Akadémia zenetudományi intézetének tudományos főmunkatársa tart előadást *Zenei anyanyelvünk és a nyelvi nevelés* címmel. Ezt *dr. Andrásfalvi Bertalan* kandidátus, a Janus Pannonius múzeum néprajzi osztályvezetőjének előadása követi, címe: *Népköltészet és művészi élmény*. Szerdán *Anyanyelv és népi műveltség* címmel a harmadéves hallgatók tartanak előadásokat. A *Magyar nyelv hete — 1977*. rendezvénysorozata pénteken zárul.

Életet az éveknek

Kiállítás a Leöwey Gimnáziumban



Immár hetedszer nyílt meg tegnap a baranyai szociális és napközi otthonok lakóinak kiállítása a pécsi Leöwey Gimnáziumban. Felsorolni is nehéz lenne a kiállított tárgyak sokféleségét. Subák, terítők, kötött pulóverek, horgolt kalapok, táskák, babák és állatfigurák, vállkendők, tájképek, tarisznyák, faragott gyertyatartók, tükrök, sokac kézi szőttesek.

— A kiállításunk nem egyszerűen kézimunka vagy egyéb bemutató. Célunk az újra élni akarás, felkeltése a fáradt, csalódott emberekben, visszalopni az életet a hétköznapokba — mondja Balogh Istvánné, megyei pszichológus, a hét év óta megrendezendő kiállítások szervezője.

Az önmegvalósításnak, a „pillanat tartalmasításá"-nak tanúbizonysága ez a tárlat, melyet május 3-ig lehet megtekinteni, vásárolni a szép, egyedi darabokból.

Új fejezet a magyar hídépítés történetében?

Komlóiak kezelik

Know-how-t vásárolt a Hídépítő Vállalat. Egyhetes tárgyalássorozat után a múlt hét végén érkezett haza Franciaországból a három tagú küldöttség, köztük *Hoffmann György*, a Hídépítő Vállalat komlói építésvezetőségének vezetője is. Vele beszélgettünk az új technológiáról.

A Párizsban székelő FREYSSINET cég még 1929-ben kidolgozta a betonszerkezetek újfajta utófeszítési módszerét épületek, hidak építésére. Ilyen eljárással készült például a montreáli olimpiai csarnok. Az utófeszítési módszer továbbfejlesztett, legújabb változatát vásároltuk meg. Magyar hídépítési elképzelések alapján tervezték a szükséges berendezéseket. A technológia lényege: csúszó zsaluzással készülnek a hídszerkezetek. A hídpillérre szerelt zsaluzó kocsi egyszerre két irányba betonozza a pályatestet, amit a beton megkötése után rögtön egymáshoz feszítenek. FREYSSINET-i eljárással számunkra szokatlanul gyorsan, rövid idő alatt elkészülhet egy híd, nagyságától függően akár 50 hét is elegendő építéséhez. Az már bizonyos, ez az eljárás új fejezetet nyit a hazai hídépítés történetében.

Tizenhárommillió forintba kerül a know-how; májusban szállítják a franciák a 260 tonna súlyú berendezést. Kezelésére, karbantartására a komlóiakat jelölték ki. Még ebben az esztendőben, a megépülő győri Duna-hídnál vizsgázik az új gyártási eljárás.

Áprilisi vihar Pécsett

Fákat tört ketté a szél

Hatalmas szél kíséretében az év első zivatara tombolt Pécsett, vasárnap éjszaka. Fél óra alatt csaknem öt milliméter csapadék hullott sűrű villámlások és mennydörgések közepette. A széllökések másodpercenként 17,5 kilométeresek voltak és az északi szél óránkénti sebessége elérte az ötven kilométert. Tíz órától éjfélig egyszerre négy fokot esett a hőmérséklet.

A viharos erejű széllökések néhol károkat is okoztak. Így például Pécsvárad környékén az elektromos távvezetékre hullottak a letépett ágak, gallyak és zárlatot okoztak. Emiatt tíz órától hétfő hajnali kettőig áram nélkül maradt Pécsvárad, Zengővárkony, Erdősmecske, Apátvarasd és környéke. Az áramszünet több mint ezer lakossági fogyasztót érintett. Az Uránvárosban a 17 emeletes épület tetején ledőlni akart a csaknem 15 méteres antennarendszer, de időben intézkedtek és sikerült biztosítani. A köztemető főbejáratánál egy harminc méteres öreg juharfát derékba tört az orkánszerű szél.

Cs. J.

Szakmunkástanulóink sikere Győrben

Nyolc baranyai diák, négy gimnazista és négy szakmunkástanuló vett részt a vasárnap zárult Kazinczyról elnevezett Szép magyar beszéd versenyen Győrben. Az igazi meglepetést Baranya számára a szakmunkástanulók hozták, akik idén versenyeztek első ízben külön mezőnyben, a gimnáziumokkal és szakközépiskolákkal párhuzamosan. 15—15 Kazinczy-érmet osztottak ki a két mezőny legjobbjainak, ebből hármat baranyai szakmunkástanulók nyertek: Nagy Ágnes és Fekete Jolán, dr. Glöckner Györgyné tanítványai a Kereskedelmi és Vendéglátóipari Szakmunkásképző Intézetből és Jánics Ágnes, Lajdi Antalné tanítványa, a mohácsi 502. sz. intézet tanulója. Somorjai Valéria, a siklósi Táncsics Mihály Gimnázium diákja pénz- és könyvjutalomban részesült.

Közlekedésbiztonsági hetek Baranyában

Az országosan meghirdetett közlekedésbiztonsági hetek célja a közlekedés biztonságának fokozása, a balesetek számának alakulásában a csökkenő irányzat állandósítása. A program a társadalmi erők összefogását, és aktivizálását, a közlekedési morál és magatartás terén kialakult pozitív folyamatok segítését, valamint a célirányos jogpropaganda folytatását határozza meg.

A fő feladatok között szerepel a szabályos közlekedésre való nevelés, a járművek műszaki állapotának és biztonságának javítása és biztonságának növelése, a közutak tartozékainak, létesítményének megvizsgálása, a rongálódások megszüntetése, a balesetek tárgyi tényezőinek csökkentése.

A közlekedésbiztonsági hetek akcióit április 25. és május 29. között rendezi a Baranya megyei Közlekedésbiztonsági Tanács, a városi-, járási KBT szervek és az MKBT Titkársága.

A Moszkvai Akadémiai Szimfonikus Zenekar sikere Pécsett

Telt ház a koncerteken

Csodálatos vonóshangzás

Pécsi szereplésükkor, vasárnap zsúfolásig megtelt a nézőtér. Vladimir Krajnyev zongoraművész és Valentin Zsuk hegedű-szólista a Pécsett vendégeskedő Moszkvai Akadémiai Szimfonikus Zenekar tagjai két ráadást adtak a közönség kérésére.

— Először turnézunk Pécsett, ebben a műemlékekben, szobrokban oly gazdag, történelmi hangulatú városban — mondja a 37 éves Dmitrij Georgijevics Kitajenko művészeti vezető és főkarmester. A 110 tagú együttesünk 1978-ban ünnepli negyedszázados fennállását. Szinte megállás nélkül utazunk, szereplünk: már 1980-ig minden időnket beprogramoztuk. Az idei szezont Moszkvában zárjuk és aztán késő ősszel ausztriai, svájci, NSZK-beli turné következik. Januárban Kanadában, USA-ban lépünk fel. Már az első évben teljes létszámmal dolgozott a kollektívánk. Először a rádió figyelt fel ránk. Mai népszerűségünk egyik megalapozója első karmesterünk, Szamoszud volt. Hírnevünket tovább öregbítette a Pécsett is jól ismert Kiril Kondrasin karmester. Minden korszak összes közismert és klasszikus zeneszerzőjének alkotásait is bemutatjuk, de döntő többséggel az orosz—szovjet zeneszámok szerepelnek repertoárunkban. Együttesünkben a fiatalok korosztálya van túlsúlyban mindazok ellenére, hogy csak a legkiválóbbak jutnak be, kik nagyon sok úgynevezett rivalizáló versenyen bizonyították képességüket.

Tegnap ért véget baranyai turnéjuk a sportcsarnokban adott koncerttel. A közönségre óriási hatást gyakorolt a csodálatos vonóshangzás, valamint a csoport bámulatos fegyelmezettsége. Az együttes épp ezen erényei miatt már korábban a legmagasabb zenei kitüntetést is megkapta, az Akadémiai Zenekar díját. Tagjai között igen sok az érdemes művész. Dmitrij G. Kitajenko elismerően szólt a pécsiekről: Figyelmes, a zenét rendkívül magas fokon élvező közönség.

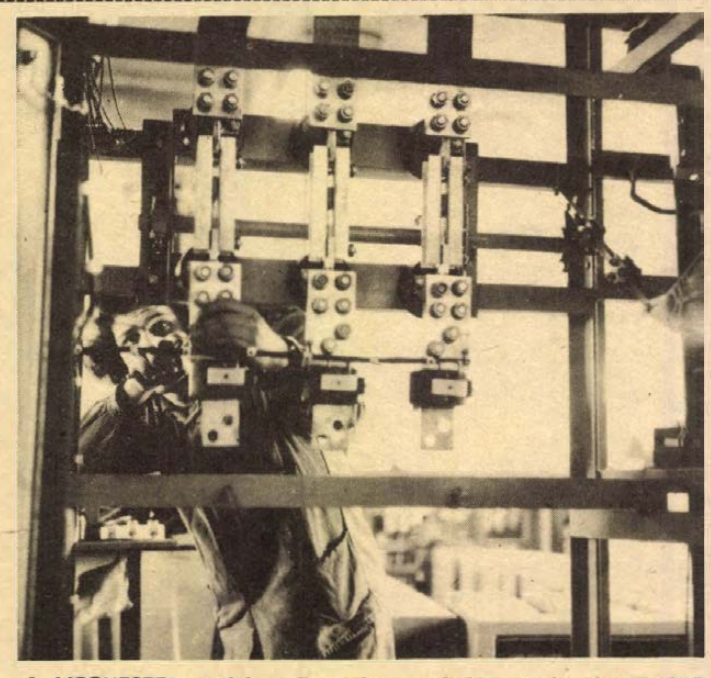
Cs. J.



D. G. Kitajenko, az együttes művészeti vezetője és karmestere.

Körkép az első negyedévi tervek teljesítéséről

Tisztább profilú tanácsi vállalatok



A MEGYESZER mohácsi üzemében gyártják a nagyfeszültségű kapcsolókat.

Nagyobb szerepet kap a minőség, a gyártásközi ellenőrzés

Április végén járunk, az év első három hónapjának mérlege tehát már megvonható. Baranya hét tanácsi vállalatának profilja ugyan szerteágazó, mégis egy közös vonásuk van: terveiket nagyrészt az előirányzatnak megfelelően teljesítették az első negyedévben. Ha az 1977-es esztendő feladatait tekintjük, elsősorban a hatékonyság és a minőség a vállalatok jelszava. A kapacitás bővítő beruházások mértéke úgyszólván elhanyagolható.

Nyomda

A Pécsi Szikra Nyomda, amely tavaly avatta új, központi üzemét az Engel János úton, dinamikus termelésemelkedést tervez 1977-re. Az elmúlt esztendőben 136 millió forint értékű könyvet, napilapot és folyóiratot valamint egyéb nyomdai terméket állítottak elő: idén 162 milliós a tervük, s a papírfelhasználás is meghaladja majd a 2900 tonnát. Ennek a mennyiségnek közel egyharmada könyv formájában hagyja majd el a nyomdai kötészetet. Az első negyedévben százhatvan tonna súlyú könyvet készítettek. Most van az igazi hajrá, hogy vállalásaikat a könyvhónapra teljesítsék.

A nyomda az első negyedévben közel negyvenmilliós termelést produkált — a tervnek megfelelően —, kilencmillió forinttal többet, mint az elmúlt év hasonló időszakában.

Bútorgyár

A Pécsi Bútorgyárban a csökkenő létszám ellenére is hárommillió forint értékű bútorral állítottak elő többet az első negyedévben, mint tavaly március végéig. Az elmúlt évi átszervezés folytán a vállalathoz került a Pécsi Szolgáltatóipari Vállalat kárpitosrészlege. Az ott dolgozók és a gyáriak munkáját dicséri, hogy a termelékenységet tekintve egy esztendő alatt felzárkóztak a Somogyi Béla utcai központban dolgozókhoz. A Pécsi Bútorgyárnak az 1977-es év egyébként a termékszerkezet átalakítását adja feladatul. A közelmúltban fejezték be azt a felmérést, amit a piaci igényekhez való jobb alkalmazkodás jegyében végeztek. A nyáron rendezendő VI. Pécsi Ipari Vásáron mutatják be a vállalat új típusú szekrénysorait és kárpitosgarnitúráit.

Szolgáltatóipari Vállalat

A Pécsi Szolgáltatóipari Vállalat idei terveiben mintegy négyszázalékos termelésnövekedést irányzott elő, főként a fodrászati, a finommechanikai és a méretes ruházati részlegeknél. Tovább fejlesztik a kozmetikai tevékenységet, a finommechanikai részleg új műszereket kap, amelyekkel az elektromos és elektronikus számológépek javításának színvonalát növelik, bevezették a kis és közepes teljesítményű irodagépek garanciális javítását. Ruházati részlegükben ettől az évtől kezdve alkalmazzák a ragasztásos — frontfix — technológiát. A 2,1 milliós fejlesztési alapból jut az ipari tanuló tanműhely kialakítására is.

Patyolat

A Baranya megyei Patyolat Vállalatnál folyó rekonstrukció jobb munkakörülményeket és a szolgáltatás színvonalának növelését biztosítja. Eddig három mosó-csavarógépet, egy háromhengeres kalandert, legutóbb pedig csőmosó berendezést állítottak munkába. Az úgynevezett mosófolyosó kialakítása a befejezéshez közeledik, ebben az esztendőben még néhány kiegészítő kisgépet vásárolnak.

Az idei évtől átadták a TEMAFORG-nak a textilhulladékok tisztítását, ennek ellenére erősebb első negyedévet zártak, mint az elmúlt esztendőben. A közületek és a lakosság részére várhatóan mintegy kilenc százalékkal mosnak többet, mint tavaly és arra számítanak, hogy 1977-ben tovább csökken a vegytisztítás iránti igény.

Carbon Vállalat

A komlói Carbon Vállalat az első negyedévben 114 millió forint árbevételt ért el; szállítási kötelezettségeiknek eleget tettek. Náluk is egyre nagyobb szerepet kap a minőség, a gyártásközi meózás. Kapacitásuk teljes mértékben lekötött: ruházati termékeiket csaknem teljes egészében, míg a lábbelik kilencven százalékát exportra készítik. Ebben az évben kilencszázalékos termelésnövelést terveznek, amit csaknem kizárólag a hatékonyabb munkával érhetnek el: mert a Carbonnál sem kopogtatnak az új munkavállalók.

MEGYESZER

A MEGYESZER vezetőit az év első hónapjaiban leginkább az új mohácsi részleg foglalkoztatta, amely januárban került a vállalathoz, a mohácsi Vegyesipari Vállalattól, Saját arcukra formálták a technológiát, megszűnt a párhuzamosság. A mohácsi részleg gépein nyolcvanan készítik az erősáramú kapcsolószekrényeket. A vállalat egyébként tíz százalékkal kívánja növelni ebben az évben a termelést és egy korszerű tanműhely kialakítása is foglalkoztatja a vezetést.

S. GY.

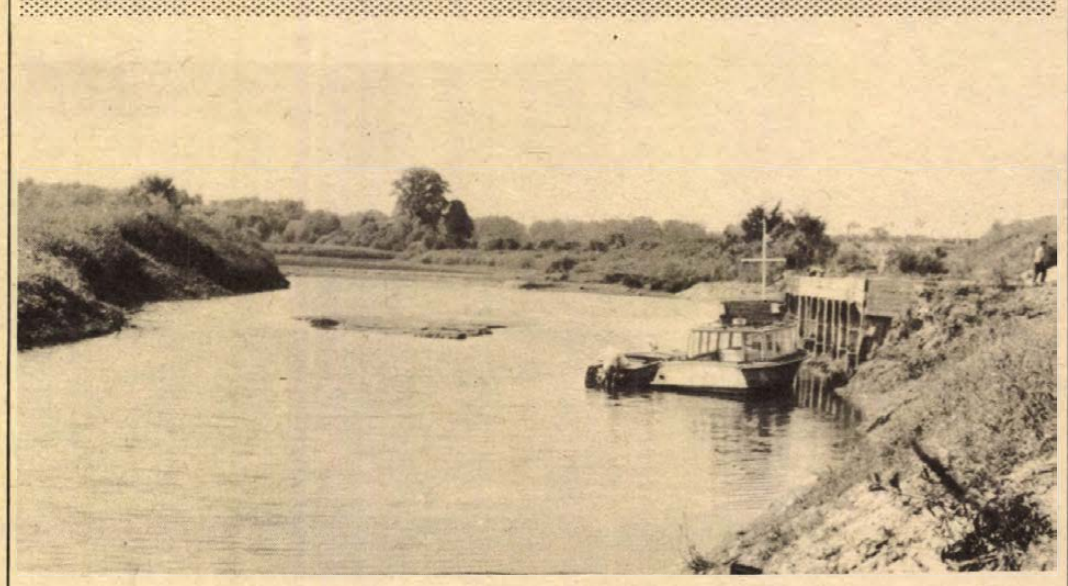
A KISOSZ jubileumi közgyűlése

A Kiskereskedők Országos Szervezete hétfőn a Béke Szállóban tartotta 10. közgyűlését, amelyen egyben megemlékeztek a KISOSZ megalakulásának 30. évfordulójáról.

A jubileumi közgyűlésen dr. Gyürki Rudolf, a KISOSZ elnöke beszámolójában elmondotta, hogy jelenleg országosan csaknem 11 ezer magánkereskedő tevékenykedik, közülük 3600-an Budapesten. Mellettük mintegy 5 ezer segítő családtag és több mint 1500 alkalmazott dolgozik. A beszámoló kedvezőnek ítélte, hogy a követelményeknek megfelelően örvendetesen növekszik az alapellátást szolgáló szakmákban, elsősorban az élelmiszer-kereskedelemben működő kiskereskedők száma.

A múlt évben több, a lakosság ellátását szolgáló kiskereskedők számára kedvező intézkedés látott napvilágot. A kiskereskedőket ma már lényegében ugyanolyan jogok illetik meg, amelyek az állami és a szövetkezeti kereskedelemben érvényesülnek.

Termővé „varázsolják" a mocsarakat



Éled a Dráva mente

- Védelmi munkák a barcsi szakaszon
- Cél: biztonságos hajóút kiépítése

A folyó oly szeszélyes, mint a nő. Tudom, hogy éled: folyószabályzók, gátépítők százai dolgoznak a vízen és a partokon. Bár még csak kőszállító hajói manővereznek a kígyóként kanyargó vízen, előbb-utóbb megindul rajta a rendszeres áruszállító hajózás is. A magyar parton megvetette lábát a gazdaság: Barcson fafeldolgozó ipar és a Chemical korszerű gyára, Felsőszentmártonban a Pécsi Bőrgyár feldolgozó üzeme, Drávasztárán zöldségfeldolgozó, Majláth-pusztán a Szentlőrinci Állami Gazdaság az iparszerű burgonyatermesztési rendszerben országos rekord mennyiségű termést takarított be az elmúlt esztendőben. A mezőgazdasági üzemek többsége kihasználja a folyót öntözésre, egykor mocsaras partjain megkezdték a meliorációs munkákat.

Zákánytól Mattyig kizöldelltek az ártéri füzesek, nyárfák.

Tudom, éled!

Április 14-én haragosan áramlott hazánkon keresztül, száz kilométeren követtem a szinte néptelen folyót. Zákány felett szembe jön velünk, aztán gondol egyet, délkeletre fordul, az országhatárhoz simulva szelíden áramlik. Most. Itt nagyszabású folyószabályozási munkák folynak a határ innenső felén. A gyűdi kőbányából hordják a követ, az áradás miatt azonban nem lehet dolgozni a folyón. Sarkantyúkat — a vízfolyás irányára merőleges kőgátakat — építenek, a partot erősítik. Néhány kilométer után a Dráva ismét elhagyja hazánkat és csak Bélavárnál tér vissza. A folyó itt hajtűkanyart ír le, most éppen nekitámadt a Pécs—Nagykanizsa vasútvonal töltésének. Itt nem szünetel a munka, a legszükségesebb pályaerősítést meg kell csinálni, a veszély azonban véglegesen csak a folyószabályozási munkák befejeztével múlik el. Már folyik az építési munkák előkészítése, irtják a növényzetet, még az idén beleavatkozik itt az ember a Dráva útjába. Hajóval hordják majd a köveket, a vízről szabályozzák itt a folyót.

A Barcs feletti és alatti vízvédelmi munkák is összhangban vannak a vízduzzasztó építésével, közvetlen Barcs felett a vadul tekergőző folyót ezért békén is hagyják.

Háromszáz centiméterrel éppen Barcson tetőzik a folyó. Messze van persze ez az 1972-es 600 centiméteres árhullámtól, de azért most is érzi az ember, hogy iszonyatos dolgokra képes. Lejjebb, talán Majláth pusztánál meg is fogalmazzák az öntözőcsöveket szerelő munkások: ha itt a hajtűben nem szabályoznánk, egyszer nekünk jönne, aztán akkor senki sem fogná meg. Tésenfa és Kelemenliget között nagyszabású munkák folynak a Dráva mindkét partján, a Dél-dunántúli Vízügyi Igazgatóság legtöbb figyelmét erre a partszakaszra összpontosítja.

Autóval járom a Dráva partját. Időnként elszakadok tőle, aztán ahol lehet, ismét ki a partra. Néhol ugyan kíváncsian nézegetnek a part mentén dolgozó emberek, azonban senki sem kérdezi, mit keresek a határ mentén. Elmúlt az állandó gyanakvás korszaka. Reméljük, véglegesen. Mi lenne, ha hajóval csurognék le?

Zákánytól Barcsig kisebb hajókkal mindig is hajózható volt, ma is az, a Djurdevac—Barcs vízlépcső elkészülte után több ezer tonnás uszályokkal is biztonságos közlekedést biztosít a folyó. Barcstól lefele viszont ezer ágra szakad, ugyanennyi szigetet ölelve, nem is tudni, hol a folyó igazi medre. Itt persze veszélyes lenne a hajózás. Tótújfalutól Felsőszentmártonig a századforduló után kiépített folyószakasz ma is jó hajóutat biztosít. Innen azonban kis vízállásnál csak a folyót nagyon jól ismerő kormányosra lehet hajót bízni. Tésenfától Kelemenligetig a partbiztosítási munkákkal együtt rendezett hajóút is kialakul. Tovább lefele már most is biztonságos a hajóút.

Kelemenliget felett egyébként a hatodik 5 éves terv folyószabályozási munkáira készülnek: légifelvételeket készítenek, a földmérési pontokat tisztítják . . .

A folyó magához vonzó, ólomszürke. Az ártérről elragadott rönkök, ágak feketén úsznak a vízen. A Dráva szaga betölti a levegőt, néha kiugrik egy-egy ezüstösen csillogó hal a vízből, a fehér halászsirályok azonban most késve zuhannak a vízre.

Drávaszabolcson fél órát figyelem a határállomást: négy autó megy kifele, ugyanannyi fut át a hídon hazánkba. Néhány esztendeje itt a romhíd pillérén ülve naphosszat embert sem láttam, csak a szél zúgása, a víz hömpölygése kötötte le figyelmem . . .

Lombosi Jenő

Segít a gyár

„Csendes esztendő" 1977?

- Üvegszövet helyett...
- Nincs munkáshiány

Véglegesen eldőlt: késik az üvegszövetprogram megvalósítása a Mohácsi Selyemszövőgyárban. De vajúdik a Hazai Fésüsfonó Mohácsra települése is. Az ok: a csehszlovák partner nem tudja ellátni Magyarországot ebben a tervidőszakban lánc- és vetülékfonallal, így az üvegszövetgyártás hazai meghonosítása eltolódik. A Fésüsfonó viszont másfél esztendeje nem nyilatkozik érdemben, a számára felajánlott területet sem nézte meg. Mohács könnyűiparának „zajos" továbblépése tehát várat magára; „csendes esztendőt" ígér 1977. Vagy mégsem?

Kilátások

A Magyar Selyemipari Vállalat Mohácsi Selyemszövőgyárába látogattunk el: milyen kilátásaik vannak az idei esztendőre, miután az üvegszövetprogram nem valósul meg ebben a tervidőszakban?

Az üvegszövet helyett most szintetikus, pamutműszál, viszkóz és acetát összetételű szöveteket gyártanak. Köztük több újdonságot. Lamét, a „Pillangó" és az „Iréne" fantázia nevet viselő anyagot. Utóbbi NSZK megrendelésre készül, összesen 700 ezer négyzetméter. Az említetten kívül más termékét is exportálja a gyár, termelésének mintegy kilencven százalékát országhatáron kívülre szállítja. Csaknem tíz százalékkal többet, mint az előző tervidőszakban. A vállalat hét szövőgyára közül a mohácsiak produkálják a legjobb minőséget. Érzékeltetésére egyetlen adat: ezer folyóméterből mindössze hetven kerül kettes és hármas osztályba. Hatvan—hetven esztendős gépekről.

Négy esztendeje „kosárban" elhoztak néhány gépet Sopronból, itthon összeszerelték az egységeket, egy-egy gépre megközelítően 18 ezer forintot költöttek, aztán beállították a termelésbe. Az elmaradt program miatt az idén, de az elkövetkező két—három évben sem jut „komoly" összeg korszerűsítésre. Hogy mégis növelni tudják termelésüket, összefogtak munkások, műszakiak, „házon belüli" újítások alkalmazásával fokozzák a gépek termelékenységét. Csapágyazással például a gépek egynegyedénél a percenkénti fordulatot 135-ről 160-ra emelik. Újítások bevezetésével sikerült csökkenteni a veszteségidőt, valamint a kisegítők létszámát. Ezek eredményeként háromszázezer négyzetméterrel több anyag kerül le a szövőgépekről idén.

Húsz újítás

Tavaly 20 újítást nyújtottak be elbírálásra a gyáriak, tizenegyet elfogadtak. Jelentős részük munkavédelmi jellegű volt. Hatásukat misem fejezi ki jobban, mint az, hogy 1976-ban nem volt üzemi baleset. *Bense János* igazgató 17 esztendeje dolgozik Mohácson, az első olyan évet tudhatja maga mögött, amikor egyetlen egy dolgozója sem szenvedett balesetet. Jóllehet a 420 foglalkoztatott legtöbbje nő, s család mellett a három műszak nem könnyű.

A gyár erejéhez mérten persze segít. Minden esztendőben szakmunkásképző tanfolyamot indít, eredményes vizsga esetén ötszázalékos béremelést ad újdonsült szövőnőinek. Ezen kívül 1977-ben egymillió-négyszázezer forinttal támogatja a városi gyermekintézmények fejlesztését, másfél millióval az új, 2500 adagos, központi étkezde építését és csaknem félmillióval a lakásvásárlásokat.

A Mohácsi Selyemszövőgyárnak nincs munkaerőgondja; termelése is felfelé ível. Idén kilenc százalékkal többet, megközelítően négymillió folyóméter szövetet küld kül- és belföldi piacra. Mindebből arra lehet következtetni, aligha igér „csendes esztendőt" 1977.

H. T.

HÍREK

1977. ÁPRILIS

26

KEDD

Szeretettel köszöntjük névnapjuk alkalmából

ERVIN

nevű

kedves olvasóinkat

A Nap kél 4.36 — nyugszik 18.49 órakor. A Hold kél 10.41 — nyugszik 0.35 órakor.

Theun de Vries

Hetven évvel ezelőtt, 1907. április 26-án született Theun de Vries holland költő és regényíró.

Parasztcsaládból származik, s egy ideig könyvtáros, majd újságíró volt. Az 1930-as években fontos tevékenységet fejtett ki hazája szocialista irodalmának szervezésében, többek közt színvonalas antológiák szerkesztésével, kiadásával. Vezető szerepet játszott a náci megszálláskor az ellenállás szervezésében; több röpiratot is szerkesztett, majd lebukása után hosszú ideig sínylődött az amersfoorti koncentrációs táborban.

Első verseskötete 1927-ben jelent meg, Visszatérés címmel. Hollandiaszerte híressé tette nevét 1931-ben megjelentetett Rembrandt-ról készített életrajzi regénye. A harmincas években ismét feltűnést keltett és sikert hozott szerzőjének a Mostoha föld és A szerencse kereke című két regény; ezek különös múltú szűkebb hazájának, az északhollandiai Frizlandnak elmúlt évszázadát elevenítik meg.

Ma este

SZÍNHÁZ

Nemzeti Színház: Bajcsy-Zsilinszky Endre (este 7 órakor) Törzs bérlet.

Kamaraszínház: Pinokkió (délután 3 órakor)

MOZI

Park: A halott asszony visszatér (f5, f7, f9)

Petőfi: A magas, szőke férfi visszatér (f4, hnó) POTE filmklub (8)

Kossuth: A magas, szőke férfi visszatér (10, 12) Szerelmem, Moszkva (f3, f5) A taxi utasai (f7, f9)

Fekete Gyémánt: A cigánytábor az égbe megy (6) **Jószerencsét:** Gyilkosságok péntek este (5, 7) **Rákóczi:** Az ígéret földje I—II. (5) **Május 1.:** A békesség kora (f6) **Bóly:** Chato földje (7) **Harkány:** Uzsizei Köztársaság I—II. (7) **Komló, Május 1.:** Visszatérés Óz földjére (f5, f7) **Komló, Zrínyi:** A második utca foglyai (4, 6, 8) **Mohács:** Kovpak előretör (6, 8) **Pécsvárad:** Az utolsó szolgálat (7) **Sásd:** Nadira (7) **Sellye:** Régi idők rock zenéje (7) **Siklós:** A kétéltű ember (7) **Szigetvár:** Fekete gyémántok I—II. (5) Négyszáz csapás (8)

időjárás

Várható időjárás kedd estig: felhőátvonulások, szórványosan előforduló záporral, nyugat felől fokozatosan megnövekvő felhőzet, ismétlődő esővel. Az erős, időnként viharos lökésekkel kísért nyugati, északnyugati szél csak lassan mérséklődik. Várható legalacsonyabb éjszakai hőmérséklet 2—7, legmagasabb nappali hőmérséklet 12—17 fok között.

Távolabbi kilátások péntek reggelig: időnként megerősödő nyugati széllel változékony időjárás. Legalacsonyabb hajnali hőmérséklet plusz 3—plusz 8 fok között, legmagasabb nappali hőmérséklet 14—19 fok között. Jelentős mennyiségű (legalább 5 mm csapadék az ország területének 30 százalékán várható.

— **Előadói konferencia** lesz április 26-án 16.30-kor Pécsett, a TIT Bartók Béla klubjában. Történelemtudomány, történelem és ismeretterjesztés címmel tart előadást dr. Lackó Miklós kandidátus. Az előadás a Társadalomtudományi Stúdió és a Történelem Szakosztály szervezésében kerül megrendezésre.

— **Felszabadulási emléktúrát rendezett** április 23-án a KPVDSZ a Mecsekben hat vállalat tizenhat szocialista brigádjának részvételével. Első a Mecsekvidéki Vendéglátó Vállalat üzemkönyvelése, második a Baranya megyei Vendéglátó Vállalat közgazdasági osztálya lett. Harmadik helyen a Baranyaker 9. sz. vasedényboltja és a Cipőker. Vállalat szocialista brigádja végzett.

— **Havi összejövetelét** tartja Pécsett a Kisgrafikai Barátok Országos Körének csoportja 1977. április 27-én délután 5 órakor a Ságvári Endre Művelődési Házban, az első emelet 5-ös helyiségben. Ez alkalommal Soltra Elemér pécsi és Kolbe Mihály mohácsi festő- és grafikusművész előadása is szerepel a programban.

◆

Jogi tanácsadás

A Dunántúli Napló szerkesztősége április 27-én, szerdán délután 5-től 6 óráig jogi tanácsadást tart a pécsváradi tanácson. A tanácsadás díjtalan.

◆

— **Osztrák professzor Pécsett.** A Pécsi Tudományegyetem meghívására április 24-én szakmai konzultációra Pécsre érkezett Manfred Burgstaller, a bécsi egyetem büntetőjogász professzora.

— **Növendékmarha-telep épül Tékesen.** A Sásdi Építőipari Szövetkezet új 650 férőhelyes növendékmarha-telep építését kezdte el a napokban. A 16,5 millió forintos létesítményt 1978 végére adják át.

— **Korszerűsítették a villanyhálózatot Bezedeken;** a régi korhadt fapóznákat betonoszlopokra cserélték, új lámpatesteket szereltek fel és a meglévő mellé még egy transzformátorállomást helyeztek üzembe. A rekonstrukció közel 600 ezer forintba került.

— **Író—olvasó találkozó.** Mohácson április 25-én a Német klubban Rottinger Engelber magyarországi német nemzetiségi költő találkozott az olvasókkal.

Szovjet oktatásügyi vezetők Baranyában

Vasárnap este kéttagú delegáció érkezett Baranyába a Szovjetunióból. *Jevgenyina Taranova*, az Ukrán Oktatásügyi Minisztérium osztályvezetőhelyettese és *Ivan Boriszkin*, a Kujbisevi Területi Oktatásügyi Osztály helyettes vezetője a baranyai oktatásügyi helyzettel ismerkednek.

Tegnap délelőtt a két szovjet szakembert Bernics Ferenc, a Baranya megyei Tanács művelődésügyi osztályának vezetője tájékoztatta általános oktatásügyi kérdésekről, délután a pécsi kertvárosi 2-es számú általános iskolában egy egész tanéves, iskolára előkészítő foglalkozást tekintettek meg a vendégek. Ma Bodolyabérre, Pellérdre, majd délután a Baranya megyei Továbbképző Intézetbe látogatnak.

◆

— **Vándorzászló.** Az ipari szövetkezetek között folyó munkaversenyben múlt évi eredményei alapján a Baranya megyei Fodrászipari Szövetkezet nyerte el a KISZÖV elnöksége által adományozott vándorzászlót. Átadására ünnepélyes keretek között vasárnap délelőtt került sor a KISZÖV színháztermében.

— **Szolidaritási gyűlés Esztergomban.** Nagyszabású ünnepséget rendeztek hétfőn az esztergomi fiatalok a Nemzetközi ifjúsági szolidaritási nap alkalmából. Tóth István, az Esztergomi városi KISZ-bizottság titkára köszöntötte a részvevőket. Ezután Harmati Sándor, a magyar szolidaritási bizottság elnöke mondott beszédet.

◆

Kórházi felvételes ügyeletek

Mindennapos felvételi ügyeletek gyermekbelbetegek részére: Pécs város: PÖTE Gyermekklinika, Szigetvár város és járás, a pécsi és a volt sellyei járás: Megyei Gyermekkórház. Gyermeksebészeti, gyermekfülészeti betegek, égett és forrázott gyermekek részére páratlan napokon: PÖTE Gyermekklinika, páros napokon: Megyei Gyermekkórház Pécs és a megye egész területéről.

Felnőtt belgyógyászat, sebészet, traumatológia: I. sz. Klinika. Égési sérülések: Honvéd Kórház. Koponya- és agysérülések: Idegsebészet. Felnőtt fül-orr-gégészet: PÖTE Fül-Orr-Gége Klinika.

SOS-ÉLET telefonszolgálat hívószáma: 12-390, este 7-től reggel 7 óráig.



„VADÁSZMÚZEUM" A Tolna megyei Tamásiban él Szabolcs József, aki 30 éve gyűjti a szebbnél szebb vadásztrófeákat. Mintegy 190 darab trófea tulajdonosa. 1976-ban lőtte századik őzbakját. A gyűjteményének egyik legértékesebb darabja egy őzagancs.

— **Kutyakiállítás.** 337 kutya parádézott vasárnap a sikondai kemping területén az országos CAC kutyakiállításon, amelyet a Magyar Ebtenyésztők Országos Egyesülete komlói szervezete rendezett. A fajtagyőztesek érmet, tiszteletdíjat kaptak, ezenkívül odaítélték a legszebb és legjobb vadász-, őrző-védő és pásztorkutya címet.

— **Hétfőn magyar filmművészeti delegáció utazott az NSZK-ba,** az oberhauseni nemzetközi rövidfilmfesztiválra. A nemzetközi filmélet e rangos seregszemléjén hat magyar filmalkotás képviseli a magyar színeket.

04—05—07

Nem az útviszonyoknak megfelelő sebességgel vezette motorkerékpárját Fehér János 25 éves decsi lakos vasárnap. A jármű Decs község külterületén a földes úton megcsúszott és felborult. Fehér Jánost nyolc napon túl gyógyuló sérüléssel szállították a mentők kórházba.

*

Figyelmetlenül vezette személygépkocsiját vasárnap koradélután Miklósfa és Surd közötti útszakaszon Kiss Lajos 62 éves gyékényesi lakos és nekiütközött a szabályosan közlekedő autóbusz oldalának. Az ütközés után a személygépkocsi többször is megpördült az úttesten, majd a jobboldali árokba vágódott. A baleset következtében Kiss Lajos súlyos, de nem életveszélyes sérülést szenvedett.

Előadás

A lakás- és albérleti jogviszonyokról rendez holnap, április 27-én délután 5 órakor jogpropaganda-előadást a pécsi Budai I. körzeti HNF bizottság a Kossuth Lajos utca 81. szám alatti MSZMP-helyiségben. Az előadó: dr. Sólymos Sára ügyvéd lesz.

◆

— **Küldöttgyűlés** színhelye volt a pécsi Sopianae Gépgyár április 23-án. Ez alkalommal a gyár KISZ-bizottságának az elmúlt évi kiváló mozgalmi munkájáért Komlódi Józsefné, a KISZ Pécs városi Bizottságának első titkára, a „KISZ Központi Bizottság Kiváló KISZ-szervezete" zászlót adta át.

◆

Gépkocsik előjegyzési sorszámai

A múlt héten 1089 gépkocsit adott át a MERKUR új tulajdonosaiknak. Ebből legtöbbet, 325-öt Polski FIAT 126 típusból adtak ki. A gépkocsik előjegyzési sorszámai a következők: Trabant Limousine (Budapest) 10 334, Trabant Limousine (Győr) 3066, Trabant Limousine Speciál (Budapest) 12 171, Trabant Limousine Speciál (Győr) 5372, Trabant Limousine Hycomat 5482, Trabant Combi (Budapest) 1707, Trabant Combi (Győr) 124, Wartburg Limousine 3956, Wartburg de Luxe 5127, Wartburg de Luxe tolótetős 1496, Wartburg Limousine tolótetős 1245, Wartburg Tourist 1539, Skoda 100 82 933, Skoda 100 L (Budapest) 8953, Skoda 100 L (Győr) 3468, Skoda 110 L (Budapest) 5793, Skoda 110 L (Győr) 1722, Polski FIAT 1500 12 089, Polski FIAT 126 3225, Zaporozsec 25 219, Zsiguli (Budapest) 84 660, Zsiguli (Debrecen) 38 215, Zsiguli Combi 9980, Zsiguli 1500 8398, Zsiguli 21011 (Budapest) 6387, Zsiguli 21011 (Debrecen) 3244, Dácia 8617, Moszkvics 2140 283.

A telefonnál

A Dunántúli Napló szerkesztősége ma, kedden délután 4-től 6 óráig társadalombiztosítási telefonügyeletet tart (új táppénzrendszer, nyugdíj, családipótlék, stb.) a 10-046-os telefonszámon. A feltett kérdésekre dr. Temesvári Tibor, az SZMT társadalombiztosítási osztályvezetője, dr. Varga Kovács István, a Társadalombiztosítási Igazgatóság igazgatója, dr. Bédy Gábor osztályvezető, dr. Mikes Ferenc osztályvezető, dr. Radnai László osztályvezetőhelyettes, dr. Somogyi Árpád csoportvezető válaszol. Várjuk olvasóink hívását a 10-046-on.

◆

— **VIT-vetélkedő.** A pécsi 506-os számú Elek Tamás Ipari Szakmunkásképző Intézetben vasárnap tartották a dél-dunántúli megyék — Baranya, Somogy, Tolna és Zala — szakmunkástanulóinak területi vetélkedőjét a havannai Világifjúsági Találkozóra való készülődés jegyében. Az első a pécsi 508-as számú Ipari Szakmunkásképző Intézet csapata lett, ők vesznek részt május 7—8-án az országos döntőn.

— **Tragikus kimenetelű tűz** keletkezett hétfőn délelőtt Budapesten, a XI. kerület, Tétényi út 24. sz. alatti lakóház egyik VII. emeleti lakásában. A vizsgálat eddigi megállapítása szerint a 68 éves Forgó Károly nyugdíjas ágyban dohányzott, s közben elaludt. A kezéből kieső égő cigarettától meggyuladt az ágynemű, s a tűz átterjedt a szőnyegre és bútorokra is. A keletkezett füsttől Forgó Károly életét vesztette. A tüzet a kivonult fővárosi tűzoltóegységek rövid idő alatt eloltották.

◆

Horgásznevelkedő

Az országos ifjú horgász vetélkedőt második alkalommal rendezték meg Pécsett, melyet egyesületi és megyei selejtező előzött meg. Az április 24-i esemény Dél-Dunántúl országos középdöntője volt. A rendezvény menete: horgászverseny, barkácsolás, teszt-kérdések és slalom. A baranyai versenyzők középmezőnyben értek el jó eredményeket. Ezen kívül az első három helyezettet; Keszthelyi Zsoltott, Herczinger Istvánt és Tarlós Istvánt, a Magyar Országos Horgász Szövetség Ifjúsági Szakbizottsága jutalmazta.

tegnap történt

A Hazafias Népfront Pécs városi Bizottsága tanácstermében Kovács József titkár elnökletével tegnap délután ülést tartott az MSZMP Középfokú Oktatási Intézmények Végrehajtó Bizottsága. Az ülésen Lőrincz József, és dr. Erhardt Imre középiskolai igazgatók előterjesztése alapján a fizikai dolgozók gyermekeinek középiskolai tanulmányi helyzetét, valamint az iskolai pártalapszervezetek és KISZ-szervezetek, a munkás- és parasztfiatalok egyetemi—főiskolai tanulmányainak előkészítésével kapcsolatos politikai feladatait tárgyalták meg.

*

Tegnap délután ülést tartott a KISZ Siklós járási Bizottsága és megválasztotta a bizottság titkárának Németh Antalt, a vajszlói tsz gépészmérnökét. Az ülésen részt vett dr. Vida Sándor, az MSZMP Siklós járási Bizottságának első titkára és Bóna Ernőné, a KISZ Baranya megyei Bizottsága első titkára.

*

Urbán Lajos közlekedés- és postaügyi miniszterhelyettes, a MÁV vezérigazgatója hétfőn délután delegáció élén Leningrádba utazott a magyar—szovjet kormányközi bizottság vasúti állandó munkacsoportjának soron következő ülésére. A leningrádi ülésen a Magyar Népköztársaság és a Szovjetunió vasúti áruforgalmának ez évi lebonyolításáról tárgyalnak.

*

Losonczi Pál, az Elnöki Tanács elnöke táviratban köszöntötte Julius K. Nyerere elnököt, a Tanzániai Egyesült Köztársaság megalakulásának 13. évfordulója alkalmából.

Lapzárta

Nyikolaj Podgornij, a Szovjetunió Legfelsőbb Tanácsa Elnökségének elnöke hétfőn fogadta azt a brit parlamenti küldöttséget, amely Cledwyn Hughes-nak, a munkáspárt parlamenti csoportja elnökének vezetésével hivatalos látogatáson tartózkodik Moszkvában.

*

A zaire-i kormány szóvivője hétfőn bejelentette, hogy a kormánycsapatok — a marokkói erők támogatásával — elfoglalták a Shaba-tartományban fekvő Mutshatsha városát, amely eddig a felkelők kezén volt.

*

Etiópia külügyminisztériuma bejelentette, hogy bezárják több NATO-tagállam; az Egyesült Államok, Nagy-Britannia, Belgium, Olaszország és Franciaország, valamint Szudán eritreai konzulátusait. A külügyminisztérium szóvivője közölte; felkérték a konzulátusok munkatársait, hogy négy napon belül hagyják el Etiópiát.

*

A SZOT Elnökségének vendégeként egy hétig hazánkban tartózkodott a Belga Keresztény Szakszervezetek Szövetségének (CSC) küldöttsége. Willy Beirens titkár vezetésével a delegáció első magyarországi látogatásának célja volt a SZOT és a CSC közötti hivatalos kapcsolatok létrehozása, a magyar szakszervezetek munkájának megismerése. A küldöttség tegnap elutazott hazánkból.

Nép, ország nélkül (1.)

A közel-keleti válság középpontjában olyan ország neve áll, amely hivatalosan nem szerepel a jelenlegi világtérképeken. De azt ma már senki sem tagadhatja, hogy a palesztin probléma megoldása nélkül lehetetlen a kibontakozás és a rendezés. Amikor belelapozunk a vastag palesztin dossziéba, akkor ennek a kérdésnek hátterét, rövid történelmi vázlatát és bonyolult összetevőit rajzoljuk fel.

A történelmi visszatekintés nem öncélú felidézése a múltnak, hanem kitűnik belőle, hogy mind az arabok, mind a zsidók mély gyökeret eresztettek ebbe a földbe, és ezerháromszáz esztendőn keresztül jó viszony és harmónia uralkodott közöttük. Palesztina és Jeruzsálem ebben a szellemben válhatott három nagy világvallás szülőföldjévé és jelképévé. A városban, amelyet a krónikák szerint tizenhétszer pusztítottak el és építettek újjá, pár száz méter választja el egymástól Dávid király legendás sírját a Sion-hegyen, a Via Dolorosát, ahol a keresztet hordozó Jézus haladt, s a Sziklamecsetet, ahonnan Mohamed próféta emelkedett a mennyekbe Gábriel arkangyal kíséretében. Együttműködési készség, jószándék és vallási türelem jellemezte a múló századokat.

Ez az összhang azonban rövid idő alatt megbomlott a XX. század kezdetén. A barátokból, vagy legalábbis közömbös szomszédokból szenvedélyesen gyűlölködő ellenségek lettek, mihelyt az imperializmus árnya rávetődött a Közel-Keletre és Palesztinára. Az „Oszd meg és uralkodj!" hírhedt elvét itt vitték igazán tökélyre a gyarmatosító hatalmak.

Amikor 1914 nyarán kitör az első világháború, az Arab-Kelet legnagyobb része még török fennhatóság alatt áll. Az antant hatalmak annyira biztosak győzelmükben, hogy jóelőre hozzálátnak az osztozkodáshoz. Sir Mark Sykes brit és Francois Georges Picot francia diplomata rajzolja meg az új térképet, amelyet a kormányok is jóváhagynak. A kék színű francia övezetbe kerül Szíria és Libanon, a piros angol zónába Irak és Haifa s a barna színnel jelölt Palesztinában nemzetközi közigazgatást irányoznak elő. London azonban Palesztinát is be akarja iktatni érdekövezetébe. Miközben az ország még török birtok, odaígéri Palesztinát az araboknak (akiknek felkelését a brit titkosszolgálat egyik legügyesebb tisztje, Lawrence ezredes készíti elő) és a cionista mozgalomnak is. (Ezzel kapcsolatos a sokat emlegetett Balfour-deklaráció, a brit külügyminiszter 1917-ben kelt levele, amely szerint őfelsége kormánya rokonszenvezik egy palesztinai zsidó nemzeti otthon megteremtésének gondolatával.)

Amikor a törökök végleg távozni kényszerülnek, mindkét oldalról a megígért függetlenséget követelik. London — népszövetségi mandátum formájában — úgy tartja fenn uralmát, hogy egymásnak ugrasztja a két népcsoportot, mélyíti ellentéteiket. A brit hatalmi politika az ultranacionalistákat erősíti: a palesztinai arabok soraiban a Nasasibiak és Huszainiak feudális családjait (Amin-el-Huszain jeruzsálemi főmufti a második világháború alatt Hitler szolgálatába szegődik), a zsidó közösségben a terrorista Irgun- és Stern-csoportot. A Palesztinai Kommunista Párt az egyetlen szervezet, amely soraiba hívja mindkét népközösség legjobb képviselőit s következetesen fellép mindenfajta sovinizmus ellen. Ám a pártot betiltják, csak az illegalitás nehéz körülményei között működhet, ki van téve a brit gyarmati hatóságok üldözésének.

(Folytatjuk)

Pham Van Dong Párizsban

Hétfőn délben Raymond Barre francia miniszterelnök meghívására négynapos hivatalos látogatásra Párizsba érkezett Pham Van Dong, a Vietnami Szocialista Köztársaság miniszterelnöke.

A vietnami küldöttséget Párizs Orly repülőterén Raymond Barre fogadta.

A vietnami vendég párizsi tartózkodása során a tervek szerint háromszor találkozik meghívójával és három megbeszélést folytat majd Giscard d'Estaing köztársasági elnökkel. Pham Van Dong csütörtökön sajtóértekezletet tart, pénteken pedig a hivatalos program befejeztével, magánemberként tölt egy napot francia földön. A VSZK miniszterelnöke, akit több gazdasági vezető személyiség is elkisért Párizsba, találkozik a francia üzleti élet képviselőivel.

Pham van Dong személyében először érkezik hivatalos párizsi látogatásra az egykori indokínai francia gyarmat vezető állami személyisége.

◆

Rosszul biztosították a „karácsonyfát"

Olaj-kitörés

Oslo

Az Ekofisk olajmező úszó fúrótornyán dolgozó munkások a váratlan olajkitöréseket megakadályozó szerkezetet szereltek éppen a tornyon, amikor szombatra virradóra egy nagyerejű iszapkitörés elsöpörte a szerkezetet — közölte a veszélyes következményekkel fenyegető balesetről a Philips olajtársaság.

Az olajmező tűzoltóhajói tengervizet permeteztek a toronyra, hogy csökkentsék a tűzveszélyt, mindaddig, amíg a 112 főnyi személyzetet sikerült biztonságosan elszállítani. A katasztrófát feltehetően az okozta, hogy az olajbányászok szóhasználatában „karácsonyfának" nevezett zárószerkezet nem volt kellőképpen biztosítva.

A kútból percenként csaknem három tonna kőolaj ömlik a tengerbe. Az olajfolt kiterjedését ötszáz négyzetkilométerre becsülik.

Hétfőn amerikai szakemberek érkeztek a toronyra, s daruk segítségével megpróbálnak zárószelepet helyezni a torony csőrendszerére. Munkájuk nem lesz könnyű a tűz- és robbanásveszély miatt. Ha sikerrel jár is, legalább 48 órát vesz igénybe. Kudarc esetén az olajtársaság tervei szerint a következő lépés az lesz, hogy a tenger alatt rézsútos, több száz méteres csatornát fúrnak, s azon keresztül megpróbálják iszappal elárasztani az olajmező nyílását.

24 ÓRA A NAGYVILÁGBAN



A FORRADALOM ÉVFORDULÓJA. Portugáliában megünnepelték a három évvel ezelőtti április 25-i katonai antifasiszta felkelés évfordulóját. Az egyik rendezvényen részt vett két baloldali katonai vezető, akiknek jelentős szerepe volt az áprilisi forradalmi fordulatban. A képen (balról jobbra): Rosa Coutinho, a „vörös tengernagy" és Carvalho őrnagy. (Telefotó—AP—MTI—KS)

✦ MEXIKÓVÁROS: A Mexikói Kommunista Párt rövidesen kérni fogja hivatalos elismerését — jelentette ki Ramon Sosa Montes, a párt egyik szóvivője. A párt május végén a XVIII. kongresszus alkalmával fordul a hatóságokhoz a fenti kérelemmel.

✦ *BÉCS: Franz Muhri, az Osztrák Kommunista Párt elnöke, a TASZSZ tudósítójának adott interjújában rámutatott arra, hogy Ausztriában az utóbbi időben fokozzák tevékenységüket az újfasiszták. Tirolban volt SS-ek találkozóját tervezik megtartani, május végén pedig Bécsben a „szudétanémet földről származók" gyűlnek össze.*

✦ CANCUN: Adolfo Suarez spanyol miniszterelnök Mexikóba érkezett. A Yucatán-félszigeten fekvő Cancun üdülőhely repülőterén Santiago Roel Garcia mexikói külügyminiszter és más vezetők fogadták a küldöttséget, amelynek tagja Marcelino Oreja Aguirre külügyminiszter is.

◆

Elhunyt Nagy István író

73 éves korában, vasárnap elhunyt Nagy István, állami-díjas romániai magyar író.

Az 1904-ben Kolozsvárott született Nagy István már első kisregényében (Földi Jánost bekapta a város) a városi munkás és a paraszt érdekazonosságát hirdette.

1945-ben a Romániai Munkáspárt kolozsvári tartományi bizottságának tagja, 1944—46 között a Világosság, majd az Igazság szerkesztője lett, később egyetemi tanár, rektor és nemzetgyűlési képviselő. Mint írót is nagy megbecsülés övezte. Tagja volt a Román Írószövetség központi vezetőségének. Munkásságáért számos kitüntetést kapott, 1955-ben a Legmagasabb hőfokon című művének átdolgozott kiadásáért a romániai Állami-díj első fokozatában részesült.

✦ *NEW YORK: Valentyina Tyereskova, a Szovjet Nőbizottság elnöke, az Egyesült Államokba érkezett, hogy részt vegyen az amerikai társadalmi szervezetek vezetőinek kongresszusán.*

Négyes ikrek

Bangkok

Négyesikreknek adott életet hanoi egyik kórházában egy vietnami asszony — jelentette hétfőn a VNA hírügynökség. A négy testvér közül a legnagyobb 1,70, a legkisebb pedig 1,40 kilogramm súllyal született. Az anya és újszülött gyermekei egészségesek.

✦ GUERNICA: A Vizcaya-tartománybeli Guernicában kezdetét vette az a több napon át tartó megemlékezéssorozat, amelyet a város lerombolásának 40. évfordulója alkalmából rendeznek. Mint ismeretes, a spanyol polgárháború idején, 1937. április 26-án a német Condor-légió kegyetlen légitámadást hajtott végre a város ellen, s az akciónak több mint ezerhatszáz fegyvertelen polgári személy esett áldozatul.

✦ *DJAKARTA: Hans-Dietrich Genscher nyugatnémet külügyminiszter hétfőn háromnapos hivatalos látogatásra az indonéz fővárosba érkezett. Genscher az NSZK és Indonézia gazdasági és politikai együttműködésének erősítéséről tárgyal kollegájával, Adam Malikkal. Kedden Suharto elnök is fogadja őt. A gazdasági kérdések fontosságára utal, hogy Genscher kíséretében van a nyugatnémet ipar és kereskedelem harminchárom képviselője is.*

✦ TOKIÓ: Hétfőn rendkívüli országos konvenciót tartott a Japán Liberális Demokrata Párt. Megfigyelők egyöntetű véleménye szerint a pártkonvenció elsőrendű célja az volt, hogy a strukturális reform megcsillantásával az egység látszatát keltsék és elhitessék a japán közvéleménnyel, hogy a konzervatív párt továbbra is alkalmas és képes az ország vezetésére, a japán sajtó rámutat, a hatalmon levő liberális demokrata párt összesen két és fél órás „kongresszusa" azt kívánta demonstrálni, hogy a Fukuda-féle pártvezetés mindent elkövet a felsőházi választások megnyerése érdekében.

✦ VARSÓ: A Vietnami Szocialista Köztársaság katonai küldöttsége, amely Vo Nguyen Giap hadseregtábornok, nemzetvédelmi miniszter vezetésével tartózkodik Lengyelországban, a hét végén baráti nagygyűlésen vett részt, üzemeket, tisztiiskolákat látogatott meg és találkozott Alojzy Karkoszkával, a LEMP KB titkárával, a varsói pártbizottság első titkárával.

Május 8.:

Csúcstalálkozó Nyugat-Berlinről

A négy nyugati nagyhatalom vezetői május 8-án Londonban megbeszélést tartanak a Nyugat-Berlinnel kapcsolatos témakörről is — jelentették be hétfőn hivatalos források a brit fővárosban. James Carter, Giscard d'Estaing, Helmut Schmidt és James Callaghan tárgyalásaira a londoni gazdasági csúcstalálkozó keretén belül kerül sor.

◆

✦ *KAIRÓ: Kairóban hétfőn délelőtt megkezdődtek a tárgyalások Iszmail Fahmi egyiptomi és David Owen brit külügyminiszter között. A tárgyalások első fordulója után mindkét fél hasznosnak nevezte a megbeszéléseket.*

✦ RABAT: I. Hasszán, marokkói király közvetlen parancsnoksága alá helyezte a zaire-i kormány segítségére küldött marokkói csapatokat. Hasszán Marrakesi palotájából ellenőrzi a Shaba tartománybeli felkelők ellen bevetett csapatainak mozgását, amely hatezer kilométerre távolabb folyik.

◆



KS/D. NAPLÓ, TELEFOTÓ

SKANDINÁV KÖRÚTON A MOZAMBIKI ELNÖK. Megérkezett Svédországba Samora Machel, a Mozambiki Népi Köztársaság elnöke. A repülőtéren Fälldin miniszterelnök fogadta az afrikai politikust, aki még további skandináv országokba is ellátogat.



KS/D. NAPLÓ, TELEFOTÓ

Kádár János, az MSZMP Központi Bizottságának első titkára hétfőn fogadta Horst Sindermannt, a Német Szocialista Egységpárt Politikai Bizottságának tagját, a népi kamara elnökét.

Javaslatok az enyhülés megszilárdítására

Hazaérkezett Brüsszelből az Európai Biztonság és Együttműködés Magyar Nemzeti Bizottságának küldöttsége

Hétfőn hazaérkezett Brüsszelből az Európai Biztonság és Együttműködés Magyar Nemzeti Bizottságának küldöttsége. A delegáció részt vett az Európai Biztonság és Együttműködés Nemzetközi Bizottságának április 22—24-én tartott ülésén.

A küldöttség tagjai a megérkezés után elmondották, hogy a konferencia hangvétele, légköre egészében optimista volt. A nyugati felszólalók is hangsúlyozták, hogy a belgrádi találkozó jelentősen elősegítheti az enyhülési folyamat további fejlődését. Sok nyugati delegátus nagy hangsúllyal szólt arról, hogy a záróokmányt egységes egészként kell értelmezni. A tanácskozás üzenettel fordult a helsinki záróokmányt aláíró országok külügyminisztereihez: a belgrádi találkozóra úgy készüljenek, hogy az pozitív eredményt hozó tanácskozás legyen, s Helsinki szellemében további lehetőségeket nyisson meg.

A kulturális együttműködés keretében szó volt annak a 150 kötetre tervezett sorozatnak a megjelentetéséről, amelyet az európai országok kiemelkedő klasszikus íróinak, költőinek műveiből állítanak össze. A sorozat kötetei olcsó, zsebkönyvtári formában kerülnének kiadásra. Új kezdeményezés volt, hogy szervezzenek találkozót a szocialista és tőkés országokbeli zenepedagógusok részvételével arról: a nevelés milyen eszközeivel lehet a zenét a széles tömegek számára elérhetővé tenni. Ennek kapcsán külön felkérték hazánkat a közreműködésre. Elfogadták azt a magyar javaslatot, hogy a kulturális munkacsoport folytasson közvetlen tárgyalásokat az Eurovízió és az Intervízió képviselőivel egy közös sorozatról, amely Európa muzeális és építészeti kincseit mutatná be. Tervbe vették film- és televíziós szakemberek európai találkozójának megszervezését is.

Államosítások Angolában

Luanda

A hét végén az angolai kormány rendeletet adott ki az ország összes egészségügyi intézményeinek államosításáról. Április 30-i hatállyal ingyenessé teszik az orvosi kezelést és a receptre felírt gyógyszereket. Az orvosok magánrendelését megszüntetik és tevékenységüket az országos egészségügyi szolgálat irányítása alá helyezik. A rendelet kivételt tesz a fogorvosok magánrendeléseivel, a gyógyszertárakkal, valamint a nemzetközi szervezetek és egyházi missziók egészségügyi létesítményeivel.



Kommentár

Gromiko Indiában

Andrej Gromiko, a Szovjetunió külügyminisztere, az indiai kormány meghívására hétfőn háromnapos hivatalos látogatásra Indiába érkezett.

A szovjet külügyek irányítója az első magasrangú szovjet vezető, aki a márciusi parlamenti választások eredményeként hatalomra került új indiai kormány vezetőivel tárgyal.

A világ első szocialista állama és az el nem kötelezett országok mozgalmának alapító tagja közötti kapcsolatok, a diplomáciai viszony harminc évvel ezelőtt történt felvétele óta, egyenletesen fejlődtek.

A két ország szilárd elvi alapokon nyugvó kapcsolatai stabilizáló tényezőt jelentenek az ázsiai kontinensen.

A Szovjetunió segítséget nyújt a hatalmas és elmaradott ázsiai országnak nemzetgazdasága fejlesztéséhez. Szovjet közreműködéssel terveztek és építettek fel több mint 90 nagy iparvállalatot. A szovjet segítséggel épült már termelő üzemek adják az ország acélgyártásának 30 százalékát, a feltárt kőolaj 50 és a feldolgozott olaj 30 százalékát, a fémkohászati termékek 80 százalékát. Két évvel ezelőtt szovjet hordozórakéta segítségével juttatták földkörüli pályára az első indiai mesterséges holdat.

A Szovjetunió India egyik fő kereskedelmi partnere. Az indiai—szovjet árucsere-forgalom értéke az ötvenes évek eleji 127 millió rupiáról húsz évvel később 4 milliárd 120 millió rupiára emelkedett. Az 1976-ban Új-Delhiben aláírt, új, öt évre szóló kereskedelmi megállapodás további növekedést irányoz elő. A két ország közötti árucsere-forgalom az idén megközelíti a 10 milliárd rupiát.

A két ország jó kapcsolatai, együttműködésének távlatai olyan nagy fontosságú, messzire tekintő dokumentumokban öltöttek testet, mint az 1971 augusztusában aláírt, a békéről, a barátságról és az együttműködésről szóló szerződés, az 1973 novemberében az SZKP KB főtitkárának indiai látogatásakor aláírt szovjet—indiai nyilatkozat, és az indiai miniszterelnök tavaly júniusi moszkvai látogatásakor a Szovjetunió és India közötti barátság és együttműködés továbbfejlesztéséről aláírt nyilatkozat.

Andrej Gromiko megkezdett hivatalos látogatását megelőzően az indiai sajtó sok, a szovjet—indiai kapcsolatok fejlődését ismertető és azok továbbfejlesztését sürgető cikket közölt. Mindazonáltal a két ország kapcsolatait beárnyékolni kívánó hangok is hallhatók a szubkontinensen és annak határain túl is. Ezzel kapcsolatban az Indiai Külügyminisztérium képviselője Andrej Gromiko látogatásának előestéjén szükségesnek tartotta kijelenteni, hogy „India betartja vállalt nemzetközi kötelezettségeit és az indiai—szovjet szerződés hatályban marad".

Képernyő előtt

Mit láttam a héten?

A tévéjegyzetek írója is ember, vele is előfordul, hogy bár kinéz magának egy-egy jobbnak vagy érdekesebbnek igérkező műsort, végül is másfelé szólítja a kötelesség, a műsor meg lepereg — nélküle. A tévé nem újság, tehát nem lehet másnap szép nyugodtan elővenni és elolvasni (majd... ahogy a technika emberei igérik!)

Ennélfogva előadódhat olyan helyzet, hogy eljő a hétfő reggel és az ember csak töri a fejét, mit is látott tulajdonképpen a héten. Hát...

Két szokványos emlékezést például, az egyiket Muharay Elemérről, a közművelődés hajdani harcosáról. A műsor ismereteimet gyarapította ugyan, de képem az emberről alig alakult ki. Pedig a népes alkotógárda igazán mindent elkövetett, hogy élővé varázsoljon a nézők előtt egy embert, aki a kulturális alkotómunkának egy igen fáradságos, de kézzelfogható emlékeket keveset hagyó területén munkálkodott. Hogyan lehetséges, hogy az ilyen jellegű műsorok végül is hidegen hagyják a nézőt? Valószínűleg ott van a kutya elásva, hogy a televíziótól elvárjuk a láttatást, a megjelenítést. A legszebb jelzők, a legmelegebb szavak is nyom nélkül elszálló szavak maradnak bevéshető képek nélkül.

Megmondom őszintén, A híres cigány temetése pedig kifejezetten a tisztes unalom érzetét keltette. Tánc, zene, Krúdy-novella, minden volt benne pedig. Mégis... Nem érdekelne emgem Bihari János? Talán tényleg nem annyira, hogy így, kiragadva más hírességek, események, korjelenségek sorából félórán át vele foglalkozzam. Talán annyira el vagyunk kényeztetve, hogy az emlékező, évfordulós „anyagok" szokványos fajtájának felbukkanásakor már eleve enyhe ásítást fojtunk el...

Érdekes, pedig krimivonalon nem vagyunk elkényeztetve, ez a NSZK bűnügyi film, a Kikötői hiénák mégis álmélkodásra késztetett. Ilyen átlátszó, ilyen nehézkes és hosszadalmasan kibontakozó történetre volna szükségünk vasárnap este? Lehet persze, hogy igen, így legalább izgalommentesen kezdhetik a dolgozók a következő munkahetet... Úgylátszik, ez valami sorozat lesz, mert jószerencsém már az elmúlt héten gondoskodott róla, hogy ennek a jólfésült nyomozócsoportnak minden tagjáról megtudjam, hány éves, nős-e, hány gyermeke van, stb. De sem akkor, sem most nem tudtam megjegyezni — nem gyermekeik számát, de az arcukat sem. Sajnos minden jel arra mutat, hogy ez a jövőben sem fog bekövetkezni...

Így utólag derül ki, hogy Maigret, sőt Columbo is milyen egyéniségek voltak. **H. E.**

Ismerjük meg jogszabályainkat

Mit kell tudni az ebadóról?

Az ebadóról 1976. január 1-i hatállyal új jogszabály jelent meg: a 36/1975. (XI. 5.) PM. számú rendelet, mely a későbbiek folyamán a 45/1976. (XI. 17.) PM. számú rendelettel módosult. A rendelet újból meghatározza az ebek besorolását az adó megállapításához és módosítja az ebadó mértékét, amely az ebtartás céljának megfelelően jobban differenciált; jelentősebb mérvben emelkedik a zárt településen, bérházakban főként kedvtelésből, valamint a tenyésztés és kereső foglalkozás céljából tartott ebek adója. Kisebb összegű az emelkedés a házőrző ebek esetében. A jogszabály szociális meggongondolásokból adómentességeket, tenyésztési érdekből adókedvezményeket vezet be és az egyéb körülmények mérlegelésével méltányosság alkalmazását is lehetővé teszi.

Az ebadó tárgya. A három hónaposnál idősebb eb után adót kell fizetni. *Adómentesség.* Mentes az adó alól: a fegyveres erők, a fegyveres testületek és a rendészeti szervek, az állami, szövetkezeti és társadalmi szervek állatállományába tartozó, szolgálati és kísérleti célra használt eb, valamint a hivatásos vadász tulajdonában lévő eb, ha azt szolgálati feladat ellátására használják; a vakvezető, jelző, figyelő eb, ha a tulajdonosa a lakóhely szerint illetékes szakorvosi rendelőintézetnek a fogyatékosságot elbíráló szakorvos által kiállított orvosi bizonyítvánnyal igazolja, hogy maga vagy hozzátartozója testi fogyatékossága miatt van szükség vakvezető, jelző, figyelő ebre. Az adómentesség a vakvezető, jelző, figyelő ebek esetében a tulajdonost csak egy eb után illeti meg.

Az ebadó mértéke

Az évi adó értékhatárok közötti mértéke ebenként a következő: a) házőrző, valamint nyáj, erdő, mező, hal, gát és egyéb közületi létesítmény őrzése céljából tartott eb után 60—80 forint; b) vadászeb után 100—200 forint; c) kedvtelésből, tenyésztés céljára, valamint kereső foglalkozás céljából tartott eb után 500—800 forint. Az ebadó összegét az a)—c) pontokban meghatározott értékhatárok között — az egész településre egységesen — a helyi tanács végrehajtó bizottsága állapítja meg.

Az ebadó magában foglalja a veszettség elleni kötelező védőoltás díját is. Az adómentes ebek oltása díjtalan. *Az ebek összeírása, nyilvántartása és minősítése.* 1977. január 1-től megszűnt az évenkénti kötelező ebösszeírás. Ezért a továbbiakban a három hónaposnál idősebb ebeket a Pénzügyminisztérium, s a Mezőgazdasági és Élelmezésügyi Minisztérium által meghatározott időpontban kell összeírni nyilvántartás és az adóztatásra vonatkozó adatok kiegészítése céljából. Az összeírás idejét és módját a helyi tanácsok pénzügyi feladatokat ellátó szakigazgatási szervei (a továbbiakban; szakigazgatási szerv) a helyben szokásos eszközökkel kötelesek közzé tenni. Az összeírásért a szakigazgatási szerv a felelős. Az ebnyilvántartás alapját a további években az 1976. évi összeírás adatai képezik. A nyilvántartást az ebtulajdonosok kötetlen formában (levélben, szóban) tett bejelentése, továbbá egyéb — a szakigazgatási szerv tudomására jutott — adat alapján, valamint az ebek csoportos védőoltása alkalmával egészíti ki a szakigazgatási szerv. Ennek érdekében az eb tulajdonosa 15 napon belül köteles a szakigazgatási szervnél bejelenteni, ha az eb a) az összeírásból bármilyen okból kimaradt; b) a három hónapos kort elérte; c) más helységből, illetőleg más állattartótól az összeírást követően került a tulajdonoshoz; d) elpusztult vagy elveszett; e) tartási céljában változás következett be. Az ebeket a tartási célnak megfelelően az ebadó mértékénél közölt csoportokba sorolva minősíti a szakigazgatási szerv. Ennek megfelelően: a) házőrző eb az, amelyet állandóan a családi ház körül tartanak és alkatát tekintve a szabadban tartást télen is ártalom nélkül viseli.

Ha a tulajdonos és a szakigazgatási szerv között a tekintetben merülne fel vita, hogy az eb állandó szabadbantartást ártalom nélkül elviseli-e, és annak alapján házőrző ebnek minősül-e, az állatorvos írásbeli szakvéleményét kell beszereznie az ebtartónak. Városban háztartásonként egy, nagyközségben, községben és tanyákon háztartásonként legfeljebb két ebet lehet házőrző ebnek tekinteni.

Adókivetés

Nyáj, erdő, mező, hal, gát és egyéb közületi létesítmény őrzése céljából tartott eb az, amelyet a pásztor, illetőleg őr feladatának ellátása érdekében tart b) vadászeb és vadászat céljára tartott, az érvényes vadászjeggyel és fegyvertartási engedéllyel rendelkező vadász tulajdonát képező eb. Az e feltételeknek meg nem felelő ebet kedvtelésből tartottnak kell tekinteni akkor is, ha tulajdonosa vadászat céljára tartja.

A munkavizsgát tett vadászeb után a házőrző ebre meghatározott mértékű adót kell fizetni. c) kedvtelésből tartott ebnek kell tekinteni a városoknak és községeknek (nagyközségeknek) sűrűn beépített területein, nem családi házban tartott bármilyen — a vadászeb kivételével — ebet. Kedvtelésből tartott ebnek kell minősíteni a városban háztartásonként engedélyezett egy házőrző eben felül tartott minden további ebet, nagyközségben, községben és tanyákon pedig a háztartásonként engedélyezett két házőrző eben felül tartott minden további ebet.

Az ebadó kivetése, beszedése. Az ebadót az eb állandó tartási helye szerint illetékes szakigazgatási szerv veti ki, szedi be és tartja nyilván. A módosított rendelet értelmében 1977. évtől kezdve nem kapnak határozatot azok az ebtulajdonosok, akiknek fizetési kötelezettségét 1976. évben határozattal állapították meg. Ezeket az ebtartókat adóívvel értesíti a szakigazgatási szerv a fizetési kötelezettségről. Ezekben az esetekben az 1976. évi kivetés érvényes marad mindaddig, amíg a szakigazgatási szerv az ebtulajdonos bejelentése vagy egyéb adat alapján újabb határozatot nem hoz. (Például 1977-ben lett valaki ebtulajdonos.) Az ebadó félévenként, félévi egyenlő részletekben, a félév első napján esedékes és a félév harmadik hónapjának, vagyis március 15., illetőleg szeptember hónap 15. napjáig adópótlékmentesen fizethető.

Az ebadó mérséklése

A kivetett ebadót az adózó kérelmére az adóhatóság mérsékelheti, illetőleg elengedheti. A szakigazgatási szerv köteles elengedni az ebadót, ha az eb tulajdonosa nyugellátásban, járadékszerű ellátásban, szociális ellátásban részesülő személy feltéve, hogy havi nyugdíja, járadéka, szociális ellátásának összege az 1500 forintot nem haladja meg és vele közös háztartásban élő nagykorú kereső családtagja nincs. A törlésre való jogosultságot az ebtulajdonos köteles igazolni. 30 százalék kedvezményt adhat a szakigazgatási szerv a tenyésztési érdekből tartott törzskönyvezett magyar fajtájú eb (puli, pumi, mudi, komondor, kuvasz, magyar vizsla, magyar agár, erdélyi kopó) adójából az adózó kérelmére. Különleges tenyésztési érdekekre tekintettel az adózó kérelmére a pénzügyminiszter — a Magyar Ebtenyésztők Országos Egyesülete javaslatára — az ebadó fizetésére kötelezettnek adókedvezményt nyújthat. Az ebadó megállapítására vonatkozó rendelkezések megsértése — amennyiben az adóbevétel csökkentését eredményezi — az 1968. évi I. törvény 112. §-a értelmében pénzügyi szabálysértésnek minősül.

Dr. Holpert Imre
Pécs megyei városi Tanács
VB pénzügyi osztálya

Április 26-án

A havannai kihallgatás

Előzetes egy tévéfilmről

„— Jelentették, hogy Fidel Castro őrnagy Mexikó havannai követségére menekült. Igaz ez vagy sem?

— Nem igaz.

— Azt is jelentették, hogy a Hilton szállót egy szabotázsakcióval lerombolták... Azt tudja ugye, hogy a hotel áll?

— Igen, azt tudom.

— És mégis megbízik abban, amit a hírügynökségek bebeszélnek önnek..."

Kuba. 1961 áprilisa.

Kubai emigránsok az amerikai titkosszolgálat szervezésében és segítésével partraszállnak Kubában, hogy megdöntsék Fidel Castro forradalmi rendszerét. Az ellenforradalmi beavatkozást 72 óra alatt leverik.

A győzelem után a kubaiak a történelem során egyedülálló vállalkozásba kezdenek: nyilvános kihallgatást rendeznek egy színházépületben, amelyet a havannai televízió egyenesben közvetít.

(A közvetített izgalmas élő adást természetesen a vesztesek pártfogói, az Egyesült Államokban is hallgatták.)

Hans Magnus Enzensberger amerikai költő és író mélyen rokonszenvezett a kubai forradalommal. Elhagyta egyetemi katedráját és hosszabb időt töltött Kubában. Itt dolgozta fel kubai segítséggel, ennek a híres havannai kihallgatásnak a hiteles anyagát dokumentumdrámaként.

Most a Magyar Televízió alkotói vállalkoztak arra, hogy ezt a művet — amely magyarul is megjelent a Modern könyvtár sorozatban — képernyőre állítsák. Írója Kende Márta és Rockenbauer Pál, rendezője Kende Márta, akinek most folyó rendezői sorozata is illusztrálja a dokumentum-műfaj, az aktuális kérdések iránti fogékonyságát, különleges érzékenységét.



Enzensberger megszemélyesítője, Bujtor István.

A televíziós változat hűen követi a havannai kihallgatás menetét, felsorakoztatja figuráit, a jó és rosszhiszeműeket, a megtévesztetteket, akik részt vettek az akcióban, de a kudarc után önként vállalkoztak a kihallgatáson való részvételre is. A különbség csak annyi, hogy időnként megjelenik maga az író, Enzensberger — megszemélyesítője Bujtor István — hogy megfogalmazza erkölcsi ítéletét az elhangzottakról.

Különleges átváltozás történik tehát: egy esemény, amely a valóságban mint televíziós műsor jelent meg, most kettős tükrözésen keresztül — egy író drámáján és egy televíziós adaptáción keresztül — ismét a televízió képernyőjén jelenik meg. Most, április 26-án este a magyar nézők számára.

T. A.

Anyakönyv

PÉCS

SZULETTEK

Papp János, Vér Ágota, Csabrák István, Kovács Ágnes, Orsós Szilvia, Hajdú György, Nádor Erik, Németh Zsuzsanna, Sebők Andrea, Pintér Annamária, Máté Edina, Fiedler Ingrid, Szalma Róbert, Kremling Krisztina, Baranyák József, Hodosán Zoltán, Dombos Dóra, Micsutka Tamás, Szabados Tamás.

MEGHALTAK

Radó Nándorné Varga Mária, Pozsgai Andrásné Jugl Anna, Czifra István, Bogádi Mihályné Affentaller Mária, György József, Szalai István, Szentes Jánosné Tamás Mária, Fischler György, Gánor Anna, Járvás László, Varga Gyuláné Krista Mária, Megyer József, Hoffmann József, Szőke József, Hochner Lajos, Pető Jánosné Matt Verona, Simon Ernő, Angyal Péterné Palkovity Margit, Máté István.

SZIGETVÁR

SZULETTEK

Barka Zsolt, Pintér László, Csirke Mária, Fodor Zoltán, Bóta Katalin Ildikó, Vörös Csaba, Kiss Zsolt, Bogdán József, Szercsik József, Brutyó Krisztina Katalin, Törkő Gabriella, Dombai Eszter Katalin, Tóka Zoltán László, Forró László Adrián, Gelencsér Ferenc, Nagy Gábor, Fulyás Zsolt, Horváth Veronika Anna, Vecsera Zsolt, Guczogi Zoltán, Dobos Attila, Pamuki László, Baricz Attila Csaba, Golobics Melinda, Jászai Gábor, Kübler Csaba, Orsós Sándor, Joós Roland, Molnár Piroska, Maczkó Eszter, Tóth-Szabó Lajos, Simon Adrienn, Petrohán Attila, Mozsi Krisztina, Swarcz Tibor, Swarcz Róbert, Békesi Judit, Pál Szabolcs, Törő Erzsébet, Illés Kornél Dániel, Patkó Eszter, Bernát Boglárka, Fülöp Ferenc József, Görbe Krisztina, Mikó Edit, Jámovics Renáta, Kovács Richárd, Orbán Csaba, Balogh Zoltán Károly, Radk Attila, Racskó Norbert, Meretei Edit, Rajz Krisztina, Pécsi Krisztina, Rácz Barbara, Binder Edina, Dávid Szilvia, Vida Katalin, Pécsek Szilvia, Jakab János, Vágner Orsolya, Timár Enikő, Gombos Éva Katalin, Kirsch Szilvia, Tóth Krisztina, Vangyia Lívia Gyöngyi, Schneider Tímea, Csarankó Beatrix, Gyémánt Csaba Zsolt, Erős Zoltán, Barbás Béla, Mikó István, Öss Zoltán, Balogh Attila, Székely László.

HÁZASSÁGOT KÖTÖTTEK

Lukács Lajos és Pataki Erzsébet Mária, Varaa Gábor és Varga Mária, Hegedüs József és Keresztúri Valéria Erzsébet, Győri János István és Dávid Mária, Tóth Béla és Nagy Katalin Éva, Dr. Kiss György és Tinusz Mária, Kovács Árpád és Horváth Rózsa, Kiss József és Zentai Terézia Mária, Jakus Gyula János és Farkas Ilona, Szabados Mihály és Illés Mária, Pintér János és Lővei Erzsébet Katalin.

Autóvásárlók kalauza (6.)

Garanciális csereigény

A jótállási idő alatt két esetben kérheti a személygépkocsi kicserélését a tulajdonos. Vagy akkor, ha az autó valamilyen okból nem javítható, illetve a javítás után sem válik alkalmassá a rendeltetésszerű használatra, vagy akkor, ha a garanciális javítás 60 napnál tovább tart.

E feltételekkel azonban közelebbről is meg kell ismerkedni. Nem elégséges ok a cserére például az, ha a szervizben a javítást szakszerűtlenül végezték; az autó csak akkor minősül javíthatatlannak, ha a javítás lehetőségét a szervizek műszaki, technikai színvonala az adott körülmények között kizárja.

Rendeltetésszerű használatra akkor nem alkalmas a személygépkocsi, ha nem felel meg azoknak a közlekedésrendészeti szabályokban is előírt műszaki, technikai követelményeknek, illetve az üzemszerű működéssel kapcsolatos alapvető követelményeknek, amelyek a biztonságos közlekedéshez szükségesek.

A javítás elhúzódása miatt akkor kérhetjük a cserét, ha a hiba bejelentésétől számított 60 napon belül az autót nem javították meg. A hiba bejelentésének az időpontja az irányadó akkor is, ha a szerviz a hibás gépkocsit nem veszi át. Ezért ha a szerviz az autót nem veszi át, javítási igényünket írásban — ajánlott levélben — jelentsük be.

A csereigényt szintén írásban ajánlatos bejelenteni, ugyancsak a szerviznél. Ha kérésünket nem méltányolják, a Merkur vevőszolgálati osztályához fordulhatunk.

A hibás gépkocsiért cserébe csak azonos típusúra tarthatunk igényt. Amennyiben ilyennel a Merkur az adott időben nem rendelkezik, visszakövetelhetjük a vételárat vagy — a vételárkülönbözet elszámolásával — más típust kérhetünk, szabadon, tetszés szerint választva a Merkur rendelkezésre álló készletéből. (KS)

(folytatjuk)

Kismamákhoz!

IMPORT ÉS HAZAI GYÁRTMÁNYÚ
béby-áruk
modern alapanyagban, nagy választékban érkeztek: tipegők, játszók, tavaszi áruk a MERUKER szakboltjaiba.

PÉCSETT: Gólya bolt, (Kossuth L. u. 12.)
Budapest Ajándékbolt, (Kossuth L. u. 35.)
Divatárubolt, (Kossuth L. u. 35.)
Divatárubolt, (Pécs, Budai vámnál)
Ruházati bolt, (Szalai A. u.)
Ruházati bolt, (Kertváros)
Ruházati bolt, (Rókus u.)
KOMLÓN: Gólya bolt,
MOHÁCSON: Ifjúsági Áruház,
SIKLÓSON: Gólya bolt.

Tavaszi áruk!
Tavaszi színek!
Keresse fel szaküzleteinket!

A RÁDIÓ ÉS TELEVÍZIÓ MŰSORÁBÓL

RÁDIÓ

KOSSUTH RÁDIÓ

8.27: Dzsesszfelvételekből. 8.48: Utazás az agy körül. 9.18: Adam: A longjumeau-i postakocsi. Háromfelvonásos opera. 10.05: Iskolarádió. 10.35: Az operaközvetítés folytatása. 11.32: Indulók fúvószenekarra. 11.40: „Követelem a Holnapot . . .” Harcok Ady forradalmi örökségéért. III. rész. 12.35: Melódiakoktél. Közben: 13.10: Törvénykönyv. 13.25: A Melódiakoktél folytatása. 14.00: Két bodrogközi nótafa. 14.10: Ezeregy délután. 14.50: Éneklő Ifjúság. 15.10: Zenekari muzsika. 15.44: Magyarán szólva . . . 16.05: Harsan a kürtszó! 16.35: A vadorzó. Részletek Lortzing operájából. 17.07: Fiatalok Stúdiója. 17.32: Kalmár Magda operettdalokat énekel. 18.00: A Szabó család. 19.15: Mindenki zeneiskolája. 20.04: Gazdasági minifórum. 20.34: Bodza Klára és Béres Ferenc népdalokat énekel, Herencsár Viktória cimbalmozik. 21.05: Új időknek új dalaival . . . 21.35: A kórusirodalom gyöngyszemeiből. 22.20: Bemutatjuk új Melódia-lemezünket. 23.21: Verbunkosok, nóták. 0.10: Millöcker: A koldusdiák — A II. felvonás fináléja.

PETŐFI RÁDIÓ

8.05: Öt perc népzene Tanzániából. 8.10: A Rokokó zenekar játszik. 8.20: Tíz perc külpolitika (ism.). 8.33: A felségárulási per tizenkét vádpontja. Takács Ferenc dokumentumműsora gróf Battyhány Lajosról. II. rész. 9.25: Orvosok a mikrofon előtt. 9.33: Derűre is derű. 10.00: A zene hullámhosszán. 12.00: Nóták. 12.33: Arcképek az orosz irodalomból. 12.50: Zenekari muzsika. 13.33: Pol-beat. 14.00: Kettőtől hatig . . . 18.00: Nyolc rádió nyolc dala. 18.33: Népi muzsika. 19.14: Véleményem szerint. 19.30: Csak fiatalok nak! 20.33: Tavaszodik. 21.13: Évfordulók nyomában. 22.56: Tíz perc külpolitika. 23.06: Sanzonok. 23.21: Zenekari muzsika.

HARMADIK MŰSOR

14.05: Dzsesszfelvételekből. 14.30: Kamaramuzsika — blockflötével. 14.50: Társadalmi valóságunk képe mai prózánkban. I. rész. 15.20: Bela Rudenko énekel. 16.03: Szimfonikus zene. 17.30: Harminc perc alatt a Föld körül. 18.05: Kapcsoljuk a 6-os stúdiót. A Magyar Rádió dalversenye I. forduló (válogató) — III. rész. Közben: kb. 18.55: Iskolarádió. Kb. 19.13: A dalverseny közvetítésének folytatása. Kb. 20.03: Operaáriák. 20.40: Zenekari muzsika. 22.15: Hangversenynaptár. 22.30: XX. századi kórusmuzsika.

PÉCSI RÁDIÓ

17.00: Műsorismertetés, hírek. 17.05: Zenés kívánságok. 17.30: Hogyan fogott a ceruza? Körúton vendéglátó egységekben. Első Pál riportja. 17.45: Részletek a pécsi Reneszansz együttes április 13-i hangversenyéből. Közvetítés a Liszt-teremből. 18.00: Dél-dunántúli híradó. 18.15: Tótágas. Lendvay—Horgas gyermekfilmjének zenéjéből. 18.25: Hírösszefoglaló. 18.30: Szerb-horvát nyelvű műsor. Hírek. — Az ifjúság hullámhosszán. Zenés műsor. 19.00: Német nyelvű műsor. Hírek. — Régi mesterségek nyomában: a lócsiszár. Riport. — Hallgatóink kérésére. 19.30: Műsorzárás.

MAGYAR TV

8.59: Idősebbek is elkezdhetik. Tévétorna (ism.). 9.05: Iskolatévé. Környezetismeret (ált. isk. 4. oszt.). 10.05: Történelem (ált. isk. 7. oszt.) 10.40: Nyelvi továbbképzés, oroszta nároknak. 12.05: Földrajz (ált. isk. 5. oszt.). 14.05: Környezetismeret (ism.). 14.55: Történelem (ism.). 15.25: Nyelvi továbbképzés oroszta nároknak (ism.). 16.43: Hírek. 16.50: Földrajz (ism.). 17.20: Halászat és vadászat. Kanadai rövidfilmsorozat. XIII/12. rész: Quebecki pilóták a horgászokért. 17.45: Kubai partraszállás. Horvát János riportja Kerekes Györggyel, a Társadalomtudományi Intézet tudományos kutatójával. 18.05: Egészségünkért. Az Egészségügyi Felvilágosító Központ műsora. 18.10: Mindenki iskolája. 5. Kémia. Savak, sók, bázisok (ism.). 18.40: Reklámműsor. 18.45: 11. Matematika. Hasonlóság (ism.). 19.15: Esti mese. 19.20: Idősebbek is elkezdhetik. Tévétorna. 19.30: Tv-Híradó. 20.00: Enzensberger: Havannai kihallgatás. Dokumentumjáték. 22.10: Tv-Híradó 3.

MÁSODIK MŰSOR

20.00: A legjobb ember, akit ismerek. Magyarul beszélő bolgár film. 21.30: Tv-Híradó 2. 21.50: Mérleg. Új rend a világgazdaságban II.

JUGOSZLÁV TV

17.10: Magyar nyelvű tv-napló. 17.45: A tenger mélyének titkai. 18.15: Az emberekkel élni (ism.). 18.45: Népszerű muzsika. 20.00: Aktualitások. 20.55: Halló 93. 21.00 A háború filmen ciklus: A hazáért harcoltak.

MÁSODIK MŰSOR

18.45: Dokumentumfilmek. 19.00: A bolond panzió — humoros adás. 20.00: A finn dráma hónapja: Solvejg dala. 21.05: Huszonnégy óra. 21.25: Jack Parnel szórakoztatja önöket. 21.55: A tudomány jegyében.

Kislakás- és családiház-építők figyelmébe!

- Központi fűtőberendezések,
- ETAGE kiskazánok,
- 5000 literes folyadéktartályok,

PG. olajégők, legújabb típusú

BARANYAKER

raktárról beszerezhetők a 62. sz. AQUA SZERELVÉNY SZAKBOLTJÁBAN PÉCS, ZSOLNAY VILMOS U. 7. TELEFON: 11-836.

- Érdeklődjön — szívesen tájékoztatjuk!

HALÁLOZÁS

Értesítjük mindazokat a rokonokat, ismerősöket, akik ismerték, hogy

GUNSZT JÓZSEF

98 éves korában elhunyt. Temetése április 28-án lesz Svájcban. Gyászoló Budás, Czárt, Linkbrunn család.

Értesítjük rokonainkat és ismerőseinket, akik szerették és tisztelték, hogy

MEGYER JÓZSEF

tragikus hirtelenséggel, 64 éves korában elhunyt. Hamvasztás előtti búcsúztatása április 29-én, pénteken fél 4 órakor lesz a pécsi központi temetőben. Gyászoló gyerekei és testvérei.

Fájdalommal tudatjuk, hogy édesanyánk, anyósunk, nagymamánk, dédikénk és kedves rokonunk,

ÖZV. PETŐ JÁNOSNÉ

Matt Verona, hosszú szenvedés után, 79 éves korában csendesen elhunyt. Temetése április 29-én, fél 2 órakor lesz a központi temetőben. A gyászoló család.

Mély fájdalommal tudatjuk, hogy szeretett nagynénénk, testvérem,

ELTER ERZSÉBET

hamvasztás utáni búcsúztatása április 27-én, szerdán de. 11 órakor lesz a központi temetőben. Gyászoló család.

KÖSZÖNET

Hálás szívvel mondunk köszönetet mindazoknak a rokonoknak, ismerősöknek, szomszédoknak, akik felejthetetlen halottunk,

MÁRI ISTVÁNNÉ

temetésén részt vettek, gyászunkban velünk voltak. Köszönjük a sok szép virágot és koszorút. A gyászoló család.

Hálás szívvel mondunk köszönetet a kedves rokonoknak, munkatársaknak, szomszédoknak, ismerősöknek, akik felejthetetlen édesanyánkat, nagymamánkat,

ÖZV. HEIL (GYULA) NÁNDORNÉT

utolsó útjára elkísérték, valamint azoknak, akik részvét soraikkal, virágok és koszorúk küldésével mérhetetlen fájdalmunkat enyhíteni igyekeztek. A gyászoló Járási család.

Hálás szívvel mondunk köszönetet mindazoknak, akik felejthetetlen férjemet, legszeretőbb édesapánkat, nagyapánkat,

VALKÓ JÓZSEFET

utolsó útjára elkísérték, virágokkal, részvétnyilvánítással fájdalmunkat enyhíteni igyekeztek. A gyászoló család.

Ezúton mondunk köszönetet mindazoknak, akik szeretett édesapám, apósom, nagyapánk és dédnagyapánk,

VINDRÁT JÓZSEF

temetésén részt vettek, koszorúk és virágok küldésével fájdalmunkat enyhíteni igyekeztek. Gyászoló Vindrát család.

Ezúton mondunk köszönetet mindazoknak, akik szeretett halottunk,

ÖZV. GÖDI GYULÁNÉ

temetésén részt vettek, koszorúkkal, virágokkal fájdalmunkat enyhíteni igyekeztek. A gyászoló család.

Hálás szívvel mondok köszönetet mindazoknak, akik forrón szeretett édesanyám,

ÖZV. DR. FODRÓCZI VILMOSNÉ

elvesztése feletti mély fájdalomban osztozva, temetésén személyes megjelenésükkel megtiszteltek, s szeretetük jeléül koszorúk, virágok, táviratok, levelek küldésével bensőséges részvétüket kifejezésre juttatták. Gyászoló lánya: Bezerédy Győzőné.

LAKÁS—INGATLAN

Fiatal házaspár — csecsemővel — üres szobakonyhát keres. „Marcell” jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

Fiatal házaspár egy gyermekkel bútorozott lakásmegoldást keres. „Igényesek” jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

Eladó kis családi ház, szőlővel. Kismélyvölgy 13.

Családi ház eladó. — Másfél szobás lakást beszámítok. Érdeklődni: hétköznap, 5 órától, Vince u. 7.

Eladó Pellérden 231 négyszögöl szőlő, présházzal és egy barokk antik vitrin. Érdeklődni: telefonon 20-706, esti órákban. Konok.

Kétszobás házrész eladó a belvárosban. — Egyszobás cserelakás szükséges. „Komfortos” jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Garzon lakást bérelnék. „Lehetőleg belvárosban” jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Eladó kertes családi ház melléképülettel, beköltözhetően. Pécs, Bókai János utca 30. sz. (Kertváros). Érdeklődni a szomszédban.

Beköltözhető két szoba, két konyha, mellékhelyiséggel családi ház eladó. Pécs-Nagyárpád, Paál László utca 6.

Két szoba összkomfortos, első emeleti szövetkezeti lakás eladó. Mezőszél utca 3/c. I. 6. Halász.

Első emeleti kétszobás OTP lakás készpénzért eladó. Kertváros, Etelka utca 5., első emelet 6. Érdeklődni délután 4 órától.

Eladó: Siklós, Iskola utca 14/A. alatti, első emeleti, háromszobás lakás, azonnal beköltözhetően. OTP átvállalás lehetséges. Érdeklődni levélben: Gyékényes, József Attila utca 19. Horváth István. Személyesen 30-án és 1-én 8—18 óráig az eladó lakásban.

Külön bejáratú albérleti szoba kiadó. „I. kerület” jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Szanálandók, figyelem! Másfél szobás PIK lakáscserével beköltözhető nagyméretű két szoba összkomfortos, belvárosi öröklakás eladó. Telefon: 11-841.

Eladó 240 négyszögöl lugas szőlő, kétszintes alpesi épülettel. „Víz, villany van” jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Elcserélném háromszobás, nagyméretű, gázfűtéses, tanácsi, belvárosi lakásomat másfél vagy kétszobás gáz-, illetve távfűtésesre. „Lacika” jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Egy üres 4x4 méteres szoba kiadó, külön bejáratú. Tolbuhin út 121.

Kertes családi ház 2 szoba, konyha, kamra, pince, mellékhelyiségek sürgősen, olcsón eladó. Mohács, Szőlőhegy 484. Bükösd szurdok.

Kétszobás összkomfortos szövetkezeti lakást garázzsal elcserélnék pécsi hasonlóra, garázs nélkül. Érdeklődni: Pécs, Bem utca 1., órásüzlet.

Donatusi uton nagyon szép szőlő-gyümölcsös eladó igényesnek. Harkányi nyaralóért cserélhető. Doktor Sándor utca 32.

Bári területen, pecsenyebolt közelében 3x200 négyszögöles üdülőtelek eladó. Mohács, II. Lajos út 7. Telefon: 108.

Fonyód-Bélatelepen, Király Szállóval szemben 200 négyszögöl összközműves telek eladó. „Panoráma 134478” jeligére a Felszabadulás téri hirdetőbe vagy 652-227-es telefonon, este.

Eladó Komlón 300 négyszögöl hatéves szőlő és gyümölcsös — épülettel, kúttal. Érdeklődni: Komló, Gorkij út 41. Holler Pál.

Elcserélném 3 szobás, modern, kertvárosi, központi fűtéses, tanácsi lakásomat Pécs környéki, falusi házért. „Júniusig” jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

Sikondán kisebb nyaralót vennék. Hanák István, 7621 Pécs, József u. 23.

Egy dolgozó nőt felvesznek albérletbe. Haraszti né, Garay u. 10.

5 szoba, konyha, fürdőszobás családi ház sürgősen eladó. „Rácváros” jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

150 négyszögöl szőlő eladó. Érdeklődni: Pécsújhegy, Koksz u. 62.

Kertvárosi, szövetkezeti, 1 1/2 szobás, összkomfortos lakásomat eladnám vagy nagyobbra cserélném. „Júlia” jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

Szép, nagy családi ház eladó, esetleg 2 1/2 szobás szövetkezeti lakás plusz kp. cserével. Hegyalja u. 50/1. szám.

Bárban, a pecsenyesütőhöz közel 300 négyszögöl telek eladó. Érdeklődni: Egerág, Honvéd u. 25.

Egy szobából álló házrészemet tanácsi egyszoba-konyhásra cserélném. Minden megoldás érdekel. „Nyár” jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

Fiatal, értelmiségi házaspár, 1—1 1/2 szobás komfortos vagy összkomfortos lakást bérelne. Gyerek nincs. „1980” jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

Mindennemű lakásmegoldást keresek. „150 ezer kp.” jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

Ház, 200 n-öl területen, azonnal beköltözhető, eladó. Pécs, Kispostavölgy 40.

ADÁS — VÉTEL

Eladó 45 q száraz fa és 20 q szén — áron alul. Weszti, Damjanich utca 46.

4 darab magas növésű méncsikó, bekocsizva sürgősen eladó. Mecsekjánosi pusztán, Vatiéknál (Komló mellett).

Nyolchónapos vemhes üsző és első borjas tehén eladó. Kelemen István, Drávacsepely.

UV-s Wartburg de Luxe, 22 000 km-rel sürgősen eladó. Érdeklődni: 17-341-es telefonon, délután 4 óra után.

M 21 Volga bontva eladó. Érdeklődni: délután, Árok utca 8. (Újhegy).

MODERN GARNITÚRÁK 3580 Ft-tól részletre **VAJTA** kárpitosnál, PÉCS, Déryné u. 11.

Eladó olasz babakocsi, babamérleg, kerek járóka. Pélmonostor utca 15.

Eladó egy most műszaki vizsgázott S 100-as Skoda elfogadható áron. Ugyanitt eladó egy pb gáztűzhely palackkal együtt. Érdeklődni mindennap 17 óra után, Pécs, Miklós utca 8. sz. alatt.

Giordani mély babakocsi eladó. Münnich Ferenc utca 16/A. Lenger. Érdeklődni: 5 óra után.

Eladó: nagyméretű tégla, kis és nagy mennyiségben, ajtók, ablakok, cementlapok, tetőlécek, deszkák, gerendák 2 m-től 10 m-ig, szarufák 6—7 méteresek, vasgerendák 5 méteresek, faicos nagyméretű cserép, kisméretű gyári cserép. Érdeklődni: Mázaszászváron, a bánya portáján.

Dácia alkatrészek eladók. Makkné, 8644 Alsó-Bélatelep, Attila utca 1.

Megkímélt Zsiguli eladó. Mohács, Rózsa u. 11.

Bélyeggyüjteményt, tömegbélyeget, régi pénzt, képeslapokat, kitüntetéseket veszek. Sallai utca 29., dohánybolt.

Trabant UR-es, eladó. Érdeklődni: 18 óra után, Timár, Pécs, Építők útja 2/D.

Piros UF-es Zsiguli eladó. Torda utca 16. Érdeklődni 16 óra után.

Renault 16-os eladó, kisebb kocsit beszámítok. Érdeklődni: Építők útja 2/D., IV. 14. (délután).

Mini tv eladó. Bem u. 1., órásüzlet.

250 köbcentiméteres MZ motorkerékpár sürgősen eladó. Érdeklődni: délután 3 után, Pécsújhegy, Kakukk u. 11.

Teljesen új lemezekből álló német nyelvlecke eladó. „Kényelmes nyelvtanulás” jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

Faház eladó. Érdeklődni: Garay u. 10. Ernyőműhely.

1500-as Polski Fiat eladó. Megtekinthető 14 óra után, Horváth Béla, Pécs, Ifjúság u. 9/A. VI. emelet 18.

R 10-es alkatrészek eladók. Siklós, Dózsa u. 7. szám. Telefon: Siklós 253.

2 és 4 ezres olajtartályok eladók. Hird, Rákóczi u. 60.

Egy db nagyméretű kanadai farmernadrág és dzseki — együttesen — eladó. Délután 4 órától. Dr. Berze Nagy J. u. 11/A., IV. emelet 3.

VEGYES

Beteggondozásra nyugdíjas nőt keresünk, mozgássérült idős férfi mellé. „Uránvárosi” jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Fehérhegyen garázs kiadó. Érdeklődni: 5 óra után. Kirov u. 21/1.

Közület

GARÁZST BÉRELNE LVOV-KERTVÁROS-BAN

vagy közvetlen közelében, hosszabb időre. Ajánlatokat:

„Polski Fiat” jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe kérjük.

Építészmérnök, 15 éves tervezői gyakorlattal állást változtatna hegyvidékre vagy a Balaton környékére. „Lakásmegoldással 168479” jeligére a miskolci hirdetőbe.

Vidékieknek! Nyelvtanítás 70 forinttól havonta levelezéssel, angolul, németül, franciául, oroszul, olaszul, spanyolul, telefonetikusan (835—761). Doktor Farkas, külföldi diplomás szaktanár, 1149 Budapest, Tábornok 21.

Megbízható nénit keresek, aki héthónapos kisfiam gondozását vállalja. „Kertvárosi” jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Nehézgépkezelői vizsgával és autódarura is érvényes hivatásos jogosítvánnyal állást keresek. „Pécsi munkahely” jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Nyolc hónapos kisfiunk mellé gondozónőt keresünk, aki lakásunkra jön. „Május 1-től” jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Parkettázást, csiszolást, műanyagpadló ragasztást, aljzatkészítéssel vállalok. Bőczin. Telefon: 18-674.

Angol nyelvoktatás, korrepetálás külföldön tanult diplomásnál, délelőtt is. Telefon: 19-073.

Televízió javítást, felújítást vállalok. Szilágyi Péter. Pécs, 39-es dandár út 1/1. Telefon: 16-203.

Ernyőjavítás, áthúzás, rövid határidőre. Garay u. 10. Kórház térnél.

Központi fűtés szerelést és javítást vállalok. Érdeklődni levélben vagy személyesen. Pesti István, Vasas II., Csarnok köz 7.

Barkácsműhelybe társat keresek. Faesztergagép eladó. „Becsületes” jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

Dolgozókat felvesznek

GYORS- és gépírónőt, műszaki adminisztrátort, általános adminisztrátort felvesz a Balkereskedelmi Szállítási Vállalat. Pécs, Megyeri út 63. (50457)

SZERKEZETI és géplakatosokat, fényezőt, valamint nyugdíjas takarítónőket korlátlan foglalkoztatás lehetősége mellett felveszünk. Jelentkezés: Pécsi Köztisztasági és Útkarbantartó Vállalat. Pécs, Bolgár Néphadsereg útja 92. Munkaügy. (50458)

LYUKSZALAGLYUKASZTÓT felveszünk. AFIT XIV. számú Autójavító Vállalat. Pécs, Bolgár Néphadsereg útja 33. Munkaügy. (1041)

FELVESZÜNK asztalos, lakatos szakmunkásokat, készáru raktárost, férfi és női betanított és segédmunkásokat, udvarost, fűtőt, takarítónőt. (Utóbbi kettő lehet nyugdíjas is.) Pécsi Bútorgyár Pécs, Somogyi Béla utca 6. sz. (999)

SÖRIPARI segédmunkást, betanított munkást (nő, férfi), takarítót, gépkocsirakodót felvesz a Pannónia Sörgyár. (1025)

A KESZTYŰGYÁR Bőrruházati gyáregysége férfi munkaerőt keres raktári szortírozásra. Jelentkezni lehet (Pécsbánya, Széchenyi-akna). Telefon: 11-333. (1034)

TAKARÍTÓNŐKET és öltözőőröket (lehet nyugdíjas is) felveszünk. — AFIT XIV. sz. Autójavító Vállalat 1. sz. üzeme. Pécs, Bolgár Néphadsereg útja 33. (1040)

AZ ASZTALOS János középiskolai fiúkollégium felvételre keres mosónőt. Pécs, Széchenyi tér 1. (58140)

DÉLUTÁNI, 4 órás elfoglaltsággal, felszolgálót felveszünk. IV. sz. Szoc. otthon, Alkotmány u. 77. (58238)

VILLAMOSBERENDEZÉSEK és felszerelések gyártásához betanított munkásokat, kompresszorkezelőt, hegesztőt, kőműves és fűtésszerelő, valamint gázvezetékszerelő és lakatos szakmunkások mellé segédmunkásokat felveszünk. Pécsi Építő és Tatarozó Vállalat, Pécs, Timár u. 23. (58198)

TAKARÍTÓNŐKET keresünk felvételre. Jelentkezés: Pécsi Faipari Szövetkezet, központi telephelye, Pécs, Bolgár Néphadsereg útja. 10. (50459)

FELVESZÜNK Moszkvics furgon gépkocsira anyagbeszerzési ismeretekkel rendelkező gépkocsivezetőt, Robur 3000-es tehergépkocsira rakodó segédmunkást, valamint férfi és női munkaerőket, 3 műszakos, segédmunkás munkakörbe. Jelentkezés: Pécsi Keményítőgyár, Pécs, Bolgár Néphadsereg út. 47. (50468)

GYAKORLATTAL rendelkező jogi végzettségű dolgozót felvesz a Mohácsi járási-városi Földhivatal, Mohács, Szabadság út 24. (408)

A MÉV Szolgáltató Uzem felvételre keres: lakatosokat, asztalost, lángvágót, vasútépítőt, anyagkiadót és öntő segédmunkásokat. Jelentkezés: Szolgáltató Uzem, munkaügy, Kővágószőllős. (50454)

ÉPÍTÉSZ műszaki rajzolót legalább ötéves gyakorlattal felveszünk. Jelentkezés személyesen SZÖVTERV Iroda, Pécs, Kisfaludy utca 4/2. (222)

GÉPLAKATOSOKAT felvételre keresünk. Jelentkezés a Pécs-Felső vasútállomás melletti Köztisztasági és Útkarbantartó Vállalat gépészeti egység vezetőjénél. Útkarbantartó betanított munkásokat, kubikosokat és segédmunkásokat alkalmazunk. Jelentkezés: Pécs, Fürst Sándor u. 69. sz. alatt, a Pécsi Köztisztasági és Útkarbantartó Vállalat Városgazdálkodási Uzeme vezetőjénél. Jelentkezés: Pécsi Köztisztasági és Útkarbantartó Vállalat, Pécs, Bolgár Néphadsereg útja 92. Munkaügy. (50462)

EPULETGÉPÉSZETI munkakörbe középfokú szakképesítéssel műszaki rajzolót és szerkesztőt felveszünk. Jelentkezés: AGROBER, Pécs, Felsőmalom u. 24. sz., 7.30 órától 15.30 óráig, gépészeti tervezési szakosztályvezetőnél. (58076)

AUTÓKER pécsi fiókja, Pécs, Bajcsy-Zs. u. 23. szám, autó- és alkatrészismerettel rendelkező, szakképzett és szakképzetlen eladókat felvesz. Jelentkezés személyesen, vagy a 15-732 sz. telefonon. (50463)

LAKATOS szakmunkásokat felvesz a Pécsi Sütőipari Vállalat. Pécs, I., Engel János u. 10. sz. (50465)

PÉNZTÁROSI munkakörbe közgazdasági technikummal végzettet felveszünk. Jelentkezni: Pécs, Patyolat, Tüzér u. 13., főkönyvelőnél. (50460)

MIT HOL VÁSÁROLJUNK

ÚJDONSÁG — MOST ÉRKEZETT! Camping ágynemügarnitúra + lepedő 274 Ft-ért, import len lepedő, csíkos, 150 cm széles 33,40 Ft-ért és japán jersey 189 Ft-tól kapható a PÉCSI ÁFÉSZ Hal téri ruházati szaküzletében.

A KONZUM ÁRUHÁZ AJÁNLATA: Grönland tip. mélyhűtőláda 230 literes most 20 200,— Ft-ért kapható műszaki osztályunkon, a II. emeleten.

KÖZÉRDEKŰ

A SZLIVEN ÁRUHÁZ LEGÚJABB AJÁNLATA! Fekete-fehér filmjeit kidolgozásra átvesszük.

KEDVEZMÉNYES háztartási tüzelőolaj szállítását, utalványok beváltását végezzük. TEMPÓ szövetkezet. Telefon: 10-140.

A DÉL-DUNÁNTÚLI Gázgyártó és Szolgáltató Vállalat értesíti a város lakosságát, hogy gázkészülék hibákat, gázömlést a 10-111-es telefonon kívül a 14-400 számú telefonon is be lehet jelenteni.

Nem titok! ● Nem titok!

Ön csak nyerhet,

HA TARTÓS FOGYASZTÁSI CIKKEKBŐL (hütőszekrény, mosógép, moped, kerékpár, tv, rádió, tűzhely stb.) vásárol

1977. április 30-ig a KONZUMBAN

- 2000 Ft feletti vásárlás esetén Ön a sorsolásunkon részt vesz
- Nyilvános sorsolás május 2-án. A nyertesek névsorát a május 6-i számban közöljük.
- FŐNYEREMÉNYEK: 1 db automata mosógép
  1 db Verhovina moped
  1 db Murphy táskarádió

továbbá harminc értékes nyeremény.

Jó vásárlást, szerencsét kívánunk!

VÁRJUK ÖNT IS A II. EMELETI IPARCIKK OSZTÁLYUNKON

A KONZUM ÁRUHÁZBAN Pécs, Kossuth tér

Fényvisszaverő csíkkal ellátott **bőrdzsekik érkeztek**

A II. EMELETI SPORTOSZTÁLYUNKRA. RÉGI ÁR: 3300,— FT, ÚJ ÁR: 1950,— FT.

Labdarúgó NB II.



Dárdai P. ezúttal is hű maradt önmagához. Két alkalommal is beletalált a győriek hálójába. Képünkön a PMSC játékosa veszélyezteti a vendégek kapuját. Fotó: Arató László

Újabb győzelmet aratott a PMSC

Döntetlenül végzett a Komló Fűzfőn

A PMSC és a Vasas Izzó az NB II-ben újabb győzelmet aratott. A két együttes megerősítette vezető helyét a bajnoki táblázaton. A Komlói Bányász értékes pontot szerzett Fűzfőn.

A Győri MÁV DAC sokáig jól tartotta magát a pécsiekkel szemben. Az első félidőben a hazaiak elmaradtak a várt jó játéktól, gólhelyzeteket ugyan teremtettek, de a góllövés nem sikerült. A pécsiek vezető gólja után a győriek kitámadtak, és ekkor érdekesebb lett a mérkőzés, a hajrában a PMSC ellenállhatatlannak bizonyult és ez gólokban is megmutatkozott.

A pécsi védőket ritkán tették próbára a győriek. A középpályások közül Kiss sokat volt játékban, Lőrincz mérsékeltebb teljesítményt nyújtott, Dárdai P. két góljával hívta magára a figyelmet.

*

Fűzfőn alacsony színvonalú, küzdelmes mérkőzést vívtak a csapatok, a tét erősen rányomta a bélyegét a játékra. Az első félidőben a hazaiak irányították a játékot, szünet után változatos volt a küzdelem, a nagy akarással küzdő Komló megérdemelten szerezte meg az egyik pontot. A komlói csapatból Lingl, Farkas, és Pál játéka dicsérhető, a fűzfőiek legjobbjai Kovács és Balatoni voltak.

PMSC—Győri MÁV DAC 3:0 (0:0)

Újmecsekalja, 5000 nező. Vezette: Tátrai. PMSC: Katzirz — Iványi, Toma, Schulteisz, Kincses — Kiss, Dárdai P., Lőrincz — Kardos, Nagy, Dobány (Dárdai L., a 71. percben). Edző: Kovács Imre. MÁV DAC: Farkasdi — Ábrahám, Pálos, Kalmár, Kovács R. — Hannich, Tóth D., Gyömörei — Csollány (Kozenkov, a 70. percben), Czakó, Varga. Edző: Bundzsák Dezső. Góllövők: 58. percben Kardos, 82. percben Dárdai P., 87. percben Dárdai P.

Fűzfő—Komló 2:2 (1:1)

Fűzfő, 2500 néző. Vezette: Bodrogi. Fűzfő: Takács — Buza (Mulai, a 28. percben), Kovács, Durgonincs, Balatoni — Tóth (Zaharovics, a 63. percben), Csurgó, Gerstmár, Baráth, Gál, Gellei. Edző: Vasas Mihály. — Komló: Erdősi — Tresch, Kovács, Lahó, Kelemen, Bányász, Lingl, Pál — Hohmann (Gulyás, az 52. percben), Farkas, Róth. Edző: Csaba Gábor. Góllövő: 14. percben Kovács; 16. percben Lingl; 50. percben Lingl; 70. percben Gellei.

Az NB II. további eredményei: Szekszárd—Ganz-MÁVAG 1:1; Szolnoki MTE—Nagykanizsa 6:1; Vasas Izzó—Kossuth KFSE 1:0; Volán SC—Várpalotai Bányász 0:1; Eger—BVSC 0:3; Ózd—Oroszlányi Bányász 2:3; Debrecen—Szolnoki MÁV 3:0; Budafok—Székesfehérvári MÁV Előre 5:1.

NB II. ÁLLÁSA

1. Pécs	30	18	9	3	72-24	45
2. V. Izzó	30	16	8	6	58-33	40
3. Szfvári MÁV	30	14	8	8	49-46	36
4. Szol. MTE	30	15	5	10	62-47	35
5. Budafok	30	13	8	9	68-52	34
6. DVSC	30	13	8	9	41-32	34
7. Nagykanizsa	30	13	8	9	46-43	34
8. BVSC	30	11	11	8	49-44	33
9. Eger	30	13	6	11	53-54	32
10. Szekszárd	30	11	10	9	33-34	32
11. Volán	30	11	9	10	41-32	31
12. MÁV DAC	30	12	5	13	44-50	29
13. Kossuth KFSE	30	11	5	14	46-46	27
14. Várpalota	30	8	9	13	33-42	25
15. Komló	30	9	7	14	32-42	25
16. G.-MÁVAG	30	7	11	12	40-52	25
17. Ózd	30	9	5	16	39-49	23
18. Fűzfő	30	7	9	14	32-49	23
19. Szol. MÁV	30	6	7	17	24-47	19
20. Oroszlány	30	5	8	17	34-77	18

Asztalitenisz

Klampár nyerte a férfi egyest

Vasárnap délután befejeződtek a dr. Kőhalmi László asztalitenisz emlékverseny küzdelmei. Szombaton a késő esti órákban játszották a férfi egyes döntőjét, Klampár biztosan győzött Jónyer ellen. Jól szerepeltek a tolnaiak, a pontversenyben a második helyre kerültek fiatal lány versenyzőik révén. Az Universitas PEAC férfi ifjúsági játékosai közül Bércinek ment ezúttal a legjobban a játék.

A dr. Kőhalmi László emlékverseny végeredménye. Férfi egyes: 1. Klampár (Bp. Spartacus), 2. Jónyer (Bp. Spartacus), 3. Frank B. (Bp. Postás SE), Börzsei (BVSC). Vegyes páros: 1. Klampár, Szabó (Bp. Spartacus, Statisztika), 2. Timár, Csik (Bp. Spartacus, 31-es sz. Építők), 3. Bánlaki, Balogh (Bp. Spartacus, Tolnai VL.) és Molnár, Oláh (Bp. Spartacus, Statisztika). Ifjúságiak, fiú egyes: 1. Kriston (Bp. Spartacus), 2. Bérci (Universitas PEAC), 3. Pekár (Postás SE), Kelemen (Postás SE). Leány egyes: 1. Balogh (Tolnai VL), 2. Bolváry (Tolnay VL), 3. Bidermann (Hídépítők) és Bogyó (Statisztika).

A pontverseny végeredménye: 1. Bp. Spartacus 80 pont, 2. Tolnai Vörös Lobogó 54 pont, 3. Statisztika 47 pont. ... 7. Universitas PEAC 14 ponttal.

TOTO

1. Eger—DVSC	0:3	2
2. Fűzfő—Komló	2:2	x
3. Sz. MTE—Nagykanizsa	6:1	1
4. Szekszárd—Ganz-M.	1:1	x
5. Budafok—Szfv. MÁV	5:1	1
6. Pét—Vác	0:0	x
7. Schönherz SE—Sabaria	0:2	2
8. Győri Dózsa—Bábolna	0:1	2
9. Miskolc—Kazincbarcika	0:2	2
10. Bologna—Fiorentina	2:0	1
11. Catanzaro—Cesena	4:2	1
12. Perugia—Juventus	1:1	x
13. Róma—Internazionale	2:3	2
+ 1		-
14. Borsodi B.—Debr. MTE	1:1	x

*

A Sportfogadási és Lottóigazgatóság közlése szerint a 17. játékhéten 13 plusz 1 találatos szelvény nem volt. 13 találatot egy fogadó ért el, a nyeremény 1 453 635 forint; a 12 találatosok száma 107 darab, nyereményük 9057 forint; 11 találatosok száma 1684 darab, nyereményük 575 forint; 10 találatot 14 600 fogadó ért el, nyereményük 100 forint.

Mérkőzésről mérkőzésre

Labdarúgó NB III.

Véménd—Pécsi VSK 3:1 (2:0). Véménd, 900 néző. Vezette: Hegedüs. Véménd: Antal — Kajtár, Rott, Mács, Barta, Törjék, Borovácz, Kiss, Gruborovics, Fiochsz, Bencsik. Edző: Szám Frigyes. Pécsi VSK: Kovács — Hüber, Tallósi, Németh, Engert (Jokl), Kenderesi, Grünwald, Kresz, Nagy, Jánosi, Stájer (Szabó). Edző: Rónai István. Küzdelmes, nagy iramú mérkőzést hozott a baranyai rangadó. A véméndiek jobb középpályás játékukkal végig mezőnyfölényben játszottak, és rászolgáltak a győzelemre. Góllövők: Rott, Fiochsz, Hüber (öngól), illetve Szabó. Jók: Törjék, Borovácz, Mács, Rott, Kajtár, illetve Kenderesi, Németh és Hüber.

Szigetvár—EMG SK 2:1 (1:0). Szigetvár, 800 néző. Vezette: Pálfi. Szigetvár: Kiss — Béni, Tóth I., Maurer, Tóth J., Bocskor, dr. Tüske, Kövesi, Telek, Csöre (Dobor), Szöllősi. Edző: Kamondi Imre. Változatos, küzdelmes mérkőzésen a 62. perctől a tíz emberrel játszó Szigetvár a nagy akarásának köszönheti a győzelmet. Kiállítva: Bocskor. Góllövők: Szöllősi, Telek, illetve Hábersdorfer. Jók: Béni, Tóth I., Dobor, illetve Hábersdorfer.

Mázaszászvári Bányász—22. sz. Volán Szállítók 1:1 (1:1). Mázaszászvár; 400 néző. Vezette: Szinger. Mázaszászvár: Banász — Csábrák, Széles, Katona, Nemes, Kólya, Horony (Vaszari), Varga (Kovács L.), Bazsonyi, Molnár, Dunai. Edző: Róth Antal. Csúszós talajon, változatos, közepes színvonalú mérkőzésen, igazságos eredmény született. Góllövők: Széles, illetve Hirbeck. Jók: Banász, Széles, Kólya, Katona, illetve Oláh, Hirbeck és Mezei.

Az NB III. további eredményei: Paks—Dunaújváros 1:0; Ikarus Alba Regia—Siófoki Bányász 0:1; Lőrinci Fonó—Paks 1:0; Perbál—Kiss J. SE 1:1; Budapestti Építők—Budapesti Spartacus 0:0; Enying—BKV Előre 0:0; Pénzügyőr—Sárisápi Bányász 1:0.

AZ NB III. ÁLLÁSA

1. BKV Előre	30	22	4	4	68-18	48
2. PVSK	30	15	8	7	63-34	38
3. Pénzügyőr	30	15	7	8	62-40	37
4. Bp. Spart.	30	12	12	6	53-36	36
5. Véménd	30	13	10	7	53-37	36
6. Perbál	30	12	12	6	50-38	36
7. Siófok	30	13	9	8	45-32	35
8. Kiss J. SE	30	12	10	8	47-44	34
9. EMG SK	30	11	12	7	31-31	34
10. Dunaújv. Ép.	30	10	13	7	36-27	33
11. Volán Száll.	30	11	10	9	36-30	32
12. Enying	30	11	10	9	47-48	32
13. Szigetvár	30	11	8	11	38-45	30
14. Bp. Építők	30	10	9	11	34-29	29
15. Paks	30	9	8	13	47-57	26
16. Alba Regia	30	5	11	14	29-53	21
17. Mázaszászvár	30	4	12	14	38-53	20
18. L. Fonó	30	4	10	16	23-51	18
19. Sárisáp	30	4	8	18	28-65	16
20. Barcs	30	3	3	24	20-80	9

Megyebajnokság

BTC—Mohácsi TE 1:0 (0:0); Beremend—Sellye 0:2 (0:0); Zsolnay—Universitas PEAC 1:0 (0:0); Siklós—Mágocs 2:0 (0:0); Gázmű—Steinmetz SE 0:6 (0:4); Kesztyűgyár—Szalánta 1:3 (1:1); Vasasi Bányász—Pécsi Kinizsi 1:2 (1:2); Pogány—Bóly 2:2 (1:2).

MEGYEI I. OSZTÁLY ÁLLÁSA

1. Sellye	22	18	2	2	54-19	38
2. Mohács	22	16	3	3	62-16	35
3. U. PEAC	22	13	4	5	43-22	30
4. Siklós	22	12	4	6	37-26	28
5. PBTC	22	11	5	6	38-18	27
6. Beremend	22	12	3	7	39-23	27
7. P. Kinizsi	22	11	3	8	26-24	25
8. Vasasi B.	22	9	6	7	34-25	24
9. Kesztyűgyár	22	9	4	9	24-28	22
10. Bóly	22	8	4	10	37-47	20
11. Mágocs	22	5	9	8	20-34	19
12. Pogány	22	4	7	11	19-29	15
13. Steinmetz SE	22	6	2	14	27-31	14
14. Zsolnay	22	4	4	14	15-46	12
15. Szalánta*	22	3	5	14	18-44	9
16. Gázmű	22	1	3	18	11-72	5

* = a Szalánta csapatától két büntetőpont levonva.

Kézilabda

NB I. mérkőzés: Híradástechnika—PMSC 17:11, (9:4) női csapatok. Budapest. A pécsiek legjobb góldobói: Pálvölgyiné (4) Balázsné (3). NB I. B. mérkőzések. PMSC—Újpesti Dózsa 20:14, (9:7), férfi csapatok, Újmecsekalja, Debreceni MTE—Komlói Bányász 19:18 (12:9) férfi csapatok, Debrecen. NB II. mérkőzések: Dorog—Pécsi BTC 17:13, női csapatok, Dorog. Universitas PEAC—Ferencvárosi Vasutas 28:26, férfi csapatok, Pécs.

DN SPORT

XI. Mecsek Rallye

Csalódott nézők, csalódott versenyzők

Technikai hibák a lebonyolításban

Kiestek az esélyesek



Nem sokkal a cél előtt a 204-es rajtszámú gépkocsi. Felvételünk a túra osztálynak megtartott pogányi gyorsaságin készült.

Százötven túra és hetven rallye páros rajtolt április 23-án a 202, illetve 415 kilométeres versenytávra. A délelőtt versenyző túraosztálynak csak két gyorsasági szakaszt kellett teljesíteni, mert a Bőszénfa—Lipótfa közötti gyors szakaszon nem sikerült rádióösszeköttetést létrehozni.

Hiába várta a többezres nézőközönség a délutáni rallye versenyzőket, mert a rádiót nem tudták megjavítani, így ők sem gyorsaságiztak az első szakaszon. A rövid második gyorson már volt hírközlés, felhúzhatták a bukósisakot a versenyzők. Kurdon újabb meglepetés várta a párosokat. Itt sem jó a rádió!, és 30 perces késéssel indult tovább a mezőny. A kanyarokból csalódottan vonult le a többezres nézőközönség. Lámpásvölgyből 18.21-kor rajtolt Ferjáncz Attila, de sajnos Árpádtetőnél sebességváltóhiba miatt kiesett a versenyből. Ezen a gyorsaságin esett ki Antallfy is, aki egy sodrós jobb kanyarban az árokba csúszott. A BMW-vel autózó Tóth—Faludi páros futotta ezen a gyorsaságin a rallye osztály legjobb idejét 5.27 mp-es idővel. A hatodik gyorsasági szintén elmaradt a már megszokott rádióhiba! miatt. A következő gyors szakasz legjobb idejét az abszolút bajnok páros teljesítette Zsiguli gépkocsival. A 13 kilométeres távon 9.14 mp. alatt mentek végig. A Simor—Pánics (Pécsi volán) kettős ugyanezt a szakaszt 9.49 mp. alatt tette meg.

A legnagyobb érdeklődés Pogányban várta a rallye versenyzőket. A rendezőség a rendkívül nagy érdeklődésre való tekintettel nem vállalta a gyorsasági lebonyolítását, így a pogányi látványosság is elmaradt. A túra osztályban négy helyett kettő, a rallye osztályban nyolcból csak három gyorsasági lett megtartva, és ezeknek alapján hirdettek eredményt.

Eredmények; RALLYE OSZTÁLY; Abszolut; I. Kovács—Kiss (Volán Kaposvár) VAZ 21011, 2. Tóth—Faludi (INTERÁG) BMV, 3. Balatoni—Sándor (Bp Volán) S 120, 6. Géposztály; 1. Tóth—Faludi (INTERÁG) BMW, 5. Géposztály; 1. Kovács—Kiss (Volán Kaposvár) VAZ 21011, 4. Géposztály; 1. Balatoni—Sándor (Bp. Volán) S 120, 3. Géposztály; 1. Kardos—Bernáth (Volán Pécs) Wartburg, 2. Géposztály; 1. Szorre—Bonnet (Volán Pécs) Trabant . . . 3. Horváth—Bagi (Volán Pécs) Trabant. 1. Géposztály; 1. Hideg—Csabai (Volán Kaposvár) Zsiguli.

TÚRA OSZTÁLY; Az április 24-i számunkban közölt túraosztály abszolút bajnoki címét az eredmények alapján módosították, az első helyet a BMW-vel versenyző Barka—Molnár kettős (Volán Nyíregyháza) szerezte meg. 2. Ferdinánd G.—Ingó Reinhardt (ARBÖ Leoben) Porsche, 3. Tóth—Lempek (Volán Pécs) VAZ 2103, 6. Géposztály; 1. Barka—Molnár (Volán Nyíregyháza) BMW., 5. Géposztály; 1. Tóth—Lempek (Volán Pécs) VAZ 2103. 2. Gulyás—Pintér (Komlói Bányász) Polski F. 4. Géposztály; 1. Vass—Schummer (HUNGAROCAMION) VAZ 2101. 3. Géposztály; 1. Schonek—Kassa (KERAVILL) Wartburg 2. Pondlusek—Purger (Komlói Bányász) Wartburg 2. Géposztály; 1. Győri—Rozsnyai (Volán Bp.) Trabant 3. Kiss—Wágner (Komlói Bányász) Trabant 1. Géposztály; 1. Mischl—Fridli (Volán Pécs) Zsiguli 2. Natvi—Margó (Volán Bp.) Zsiguli 3. Kárpáti—Juraszkovics (Volán Kaposvár) Zsiguli.

Müller István

Ökölvívás:

Lvovba került a Baranya Kupa

Vasárnap délelőtt a PVSK-csarnokban befejeződtek a nemzetközi Baranya Kupa ökölvívó verseny küzdelmei. A lvoviak szerepeltek a legjobban, megérdemelten nyerték a pontversenyt. A pécsi ökölvívók közül Pirbus ezüst-éremhez jutott.

Eredmények: Papírsúly: 1. Péter (Zalka SE) 2. Holota (Bp. Honvéd) Légsúly: 1. Bodnya (Lvov) 2. Pirbus (PVSK), 3. Selyem (Vasas) és Nyiri (Bp. Honvéd) Harmatsúly: 1. Dacik (Lvov) 2. Ács (Zalka SE), Pehelysúly: 1. Pálfalvi (Vasas) 2. Sarkó (Lvov), 3. Kachno (Lublin) és Dezamits (Tatabányai Bányász) Könnyűsúly: 1. Danyilcsenkü (Lvov) 2. Erdősi (Törekvés), 3. Csüri (Kun Béla SE), és Feri (Zalka SE), Kisváltósúly: 1. Borbély (Kun Béla SE) 2. Inkei (Kun Béla SE), 3. Levandovszky (Lublin) és Bogyó (Kaposvári Dózsa), Váltósúly: 1. Vigh (Kecskeméti SC) 2. Komjáti (Szekszárdi Dózsa) 3. Havrilov (Lvov), és Döme (Kun Béla SE) Nagyváltósúly: 1. Borohtyánszki (Lvov), 2. Hideg (Kun Béla SE) 3. Lévai (Kaposvári Dózsa) és Takács (Zalka SE). Középsúly: 1. Kuzma (Tatabányai Bányász) 2. Oláh (Vasas) 3. Vetró (SZIM Vasas) és Bolla (Bp. Honvéd) Félnehézsúly: 1. Hriczak (Lvov), 2. Soltész (Bp. Honvéd) 3. Bohus (Békési SZMTE) és Sitkowszki (Lublin) Nehézsúly: 1. Svajko (Lvov), 2. Somodi (Bp. Honvéd), 3. Csala (Kecskeméti SC) és Réder (SZIM Vasas). A Baranya Kupa végeredménye: 1. Kárpáti Lvov 33 pont, 2. Honvéd Kun Béla SE 13 pont, 3. Bp. Honvéd 11 pont.

Dunántúli Napló

Az MSZMP Baranya megyei Bizottságának lapja
Főszerkesztő: Mitzki Ervin
Főszerkesztő-helyettesek: Báling József és Hallama Erzsébet
Szerkesztőségi ügyelet 8—20. óráig 10-053, 20 óra után 15-726
Kiadja a Baranya megyei Lapkiadó Vállalat
Felelős kiadó: Braun Károly
Szerkesztőség és kiadóhivatal: 7601 Pécs, Hunyadi út 11. sz. Telefon: 15-000, 15-762, 15-852, 15-245, 15-264
Szerkesztőség telex: 12-421
Kiadó telex: 12-320

Készült ofszet rotációs eljárással Saphir 96-os gépen Pécsi Szikra Nyomda 7630 Pécs, Engel János u. 8. Tel: 13-177, 13-696. Telex: 12-211 Felelős vezető: Melles Rezső

Terjeszti a Magyar Posta Előfizethető a helyi postahivataloknál és a kézbesítőknél.
Előfizetési díj egy hónapra 21 Ft
Indexszám: 25 054
ISSN 0133—2007

Világ proletárjai, egyesüljetek!

Dunántúli Napló

XXXIV. évfolyam, 114. szám
1977. április 27., szerda
Ára: 80 fillér

Az MSZMP Baranya megyei Bizottságának lapja

Túlterhelt vezetők

Hivatalosnak minősíthető közvéleménykutatási adatokkal nem rendelkezem, de bizonyos magántapasztalatok arra utalnak, hogy az emberek nagyjából kétféleképpen vélekednek a gazdasági vezetőkről. Az egyik tábor — és talán inkább a kisebbség — azt tartja, hogy vezetni könnyű is meg nehéz is... Könnyű, mert úgyis mindent megmond, előír és számonkér a „felsőbbség", és nehéz, mert mindent előírnak, megmondanak és szabályoznak, mert mindig és mindenkihez alkalmazkodni kell...

A másik tábor a vezetői munkát elintézi egyetlen nagyvonalú kézlegyintéssel, mondván: „dirigálni azt a legkönnyebb..."

Nos, e magánvélekedések felrajzolása után nézzük a megbízhatóbbnak ítélhető képet: egy nemrég készült reprezentatív vizsgálat — úgynevezett munkanap-fényképezés — adatai szerint az ipari vezetők napi átlagos munkaideje 12,5 óra. Ennek az időnek — amely négy és fél órával több a törvényesen megállapított napi munkaidőnél (s ezt nem csak a pontosság kedvéért kell megjegyezni!) — szóval ennek az időnek a megoszlását is vizsgálták a kutatók és a következő eredményre jutottak: a napi munkaidőnek — amelyet 100 százaléknak tekinthetünk — 10 százalékát fordítják postabontásra és a postával kapcsolatos ügyintézésre, adminisztrációra, 20 százaléka az úgynevezett napi eligazításra — és ez nem kevés —, 35 százaléka különböző értekezletekre és elkerülhetetlen protokolláris tennivalókra, 15 százaléka telefonálásra, illetve az ügyek telefonon keresztül történő intézésére, 10 százaléka a termelőmunkával összefüggő napi feladatok megoldására, illetve üzemek, műhelyek meglátogatására és végül — de nem utolsósorban — a napi munkaidő 10 százalékát fordíthatják a megkérdezett vezetők a tulajdonképpeni irányítói munkára.

Miért túlterheltek a vezetők? A vezetéstudománnyal foglalkozó szakemberek egyértelmű véleménye szerint azért, mert mindent magukra vállalnak, és legtöbbjük csak akkor nyugodt, ha közvetlenül és ha személyesen avatkozik bele olyan dolgokba, ami egyébként nem rájuk tartozna, vagy nem az ő feladatuk lenne.

Miért van az, hogy még ma is gyakran — igaz, különböző előjelű — példaként emlegetik azokat a vezetőket, akik úgymond, megfelelő felkészültségű és képzettségű munkatársakkal vették körül magukat? Netán ebből a ritka és csak üdvözlendő gyakorlatból adódik az a — és nemcsak a laikusok körében meghonosodott — nézet, hogy a „felső" vezetők nem csinálnak semmit? Éppen az a baj, hogy túl sokmindennel foglalkoznak, legalábbis ahhoz képest, ami a voltaképpeni feladatuk lenne.

A vezetés, az irányítás kollektív munka, és az irányítást végző kollektívában mindenkinek sajátos szerepköre, feladata van. A feladat- és a szerepkörök elvileg jól és határozottan körvonalazottak. E szerint kellene összeállítani a munkahelyek vezetőgárdáját és e szerint kellene a gyakorlatban is megosztani a vezetői munkával járó temérdek feladattömeget.

Előtérben a Balaton vizének védelme

Tíz és fél milliárd forint a Balaton-vidék fejlesztésére

Óriási összegek a közúti és vasúti közlekedésre

Az V. ötéves tervben előtérbe kerül a Balaton víztisztaságának védelme és a partvidék közmű-fejlesztése — jelentették be kedden a Balatoni Tárcaközi Bizottság balatonföldvári sajtótájékoztatóján. Szappanos Géza, a bizottság titkárságának vezetője és Völgyi János létesítményi főmérnök tájékoztatójában elmondotta, hogy 1980-ig — a különféle tárcák forrásaiból — 10,5 milliárd forintot költenek a Balaton-vidék fejlesztésére. A központi fejlesztési alapból 711 millió forintot kap az üdülővidék. A legnagyobb összeget a tó vízgazdálkodásának javítására és védelmére, közlekedési beruházásokra és a közművesítési gondok enyhítésére fordítják. A tó vizének szabályozására, az ivóvízellátásra, a sürgető szennyvíztisztítási és elvezetési gondok megoldására és partrendezésre 2,5 milliárd forintot költenek.

A IV. ötéves tervben az ivóvízellátás gondját megoldották, s most a szennyvízelvezető rendszer építése került előtérbe. Többek között három körzeti szennyvíztisztító telep építését kezdik meg. Ezek közül a siófoki már épül, amely a Balatonvilágos—Szántód közötti szakasz szennyvíz elhelyezését oldja meg. A körzetek kiépítésével arra törekednek, hogy a tisztított szennyvizet különféle patakokon elvezessék a Balatontól és a Sió-csatornán a Dunába juttassák. Az eddigieknél is nagyobb beruházással javítja a Balaton megközelítési lehetőségeit a közlekedési tárca, amely több mint 5 milliárd forintot költ a közúti és vasúti közlekedés fejlesztésére. Érdekesség, hogy a somogyi part mentén a vasút és a tó között — megyei beruházásból — tehermentesítő utat építenek. Siófokon többek között felüljáró épül és két új hidat kap a Sió-csatorna. Megoldják a badacsonyi közúti átjáró régóta sürgető gondját is.

A lakott területektől távolabb néhány úgynevezett csúcsparkírozó helyet alakítanak ki.

A zsúfoltság mérséklésére kilenc üdülőtelepen bővítik és korszerűsítik a strandokat, köztük Alsóörsön, Balatonbogláron és Balatonlellén új fürdőhelyeket alakítanak ki. Számottevő összeget költenek a köztisztaság tárgyi feltételeinek megteremtésére. A sajtótájékoztatón elmondották azt is, hogy a Balaton középtávú terve részben már megalapozza a készülő regionális terv távlati feladatainak megvalósítását is.

Megyei ifjúsági aktívaértekezlet

Ifjúsági aktívaértekezletet tartottak tegnap Pécsett, a munkásőrség nagytermében, több mint száz fiatal, a megye ifjúsági vezetőinek, a járási, városi bizottságok tagjainak részvételével. Bóna Ernőné a KISZ Baranya megyei Bizottságának első titkára adott tájékoztatót a KISZ gazdasági építőmunkájáról a KISZ Központi Bizottságának legutóbbi ülésén meghatározott feladatok alapján; vázolva a baranyai fiatalokra és kiszesekre váró munkát.

Utána a résztvevők megvitatták a KISZ-munka időszerű feladatait, a nemzetközi ifjúsági mozgalom kérdéseit és a XI. Világifjúsági Találkozó előkészítésének és méltó megünneplésének megyei tennivalóit.

A megyei ifjúsági aktívát követően a fiatalok majd a járási, városi tanácskozásokon, illetve alapszervezeti taggyűléseken vitatják meg a célkitűzéseket, azok megvalósításának lehetőségeit és így teszik meg vállalásaikat, hogy az 1977-es év sikeres teljesítéséhez a maguk lehetőségein belül és sajátos eszközeikkel minél jobban hozzájárulhassanak.

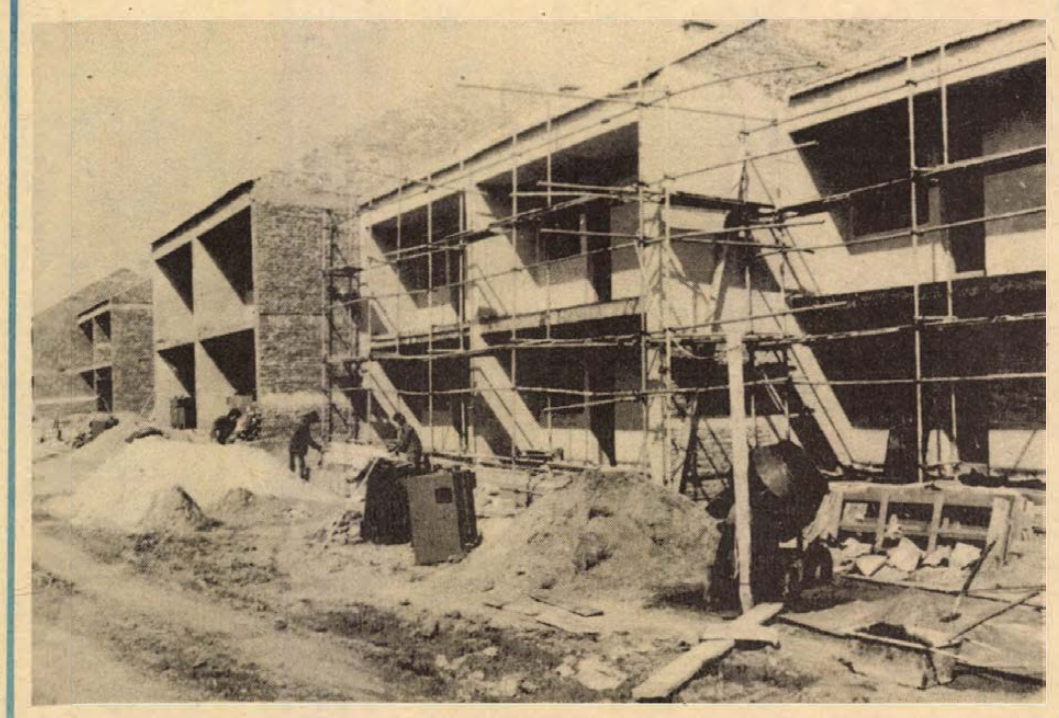
Gromiko—Deszai találkozó

Andrej Gromiko, az SZKP KB PB tagja, a Szovjetunió külügyminisztere, aki hivatalos látogatáson Indiában tartózkodik, kedden találkozott Morardzsi Deszai indiai miniszterelnökkel. Gromiko átadta a kormányfőnek Leonyid Brezsnyevnek, az SZKP KB főtitkárának üdvözletét.

A barátság és kölcsönös megértés légkörében lezajlott, sok részletre kiterjedő megbeszélésen a felek megvitatták a szovjet—indiai együttműködés alapvető kérdéseit és a kapcsolatok továbbfejlesztését, valamint számos nemzetközi problémát.

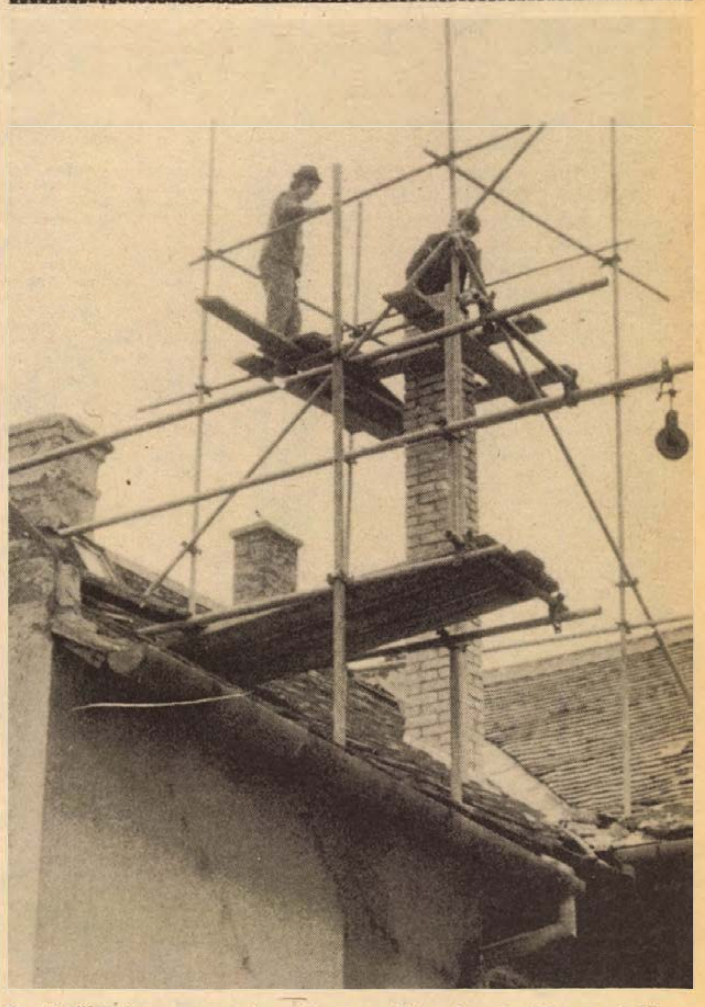
Elutazott hazánkból az NDK Népi Kamarájának küldöttsége

Hivatalos, baráti látogatását befejezve kedden reggel elutazott hazánkból az NDK Népi Kamarájának *Horst Sindermann*, a Német Szocialista Egységpárt Politikai Bizottságának tagja, a Népi Kamara elnöke vezette küldöttsége. A küldöttség búcsúztatásán a Ferihegyi repülőtéren megjelent *Apró Antal*, az MSZMP Politikai Bizottságának tagja, az országgyűlés elnöke, *Inokai János*, az országgyűlés alelnöke, *Roska István* külügyminiszter-helyettes és az országgyűlés több tisztségviselője. Jelen volt *Gerhard Reinert*, az NDK budapesti nagykövete.



Szigetváron a Munkás utcában az állami gazdaság megbízásából az Építő Szövetkezet munkáslakás építési akcióban 30 lakásos társas sorházat épít, amelyek közül 14 lakás már fedél alatt van.
Fotó: Jozipovics

Kéménygondok



Az új földgáz-program keretében a PIK rekonstruálja a gáztüzeléshez alkalmatlan kéményeket. Képünk a Kossuth Lajos u. 68-ban készült
Fotó: Kopjár Géza

Huszonnégyezer pécsi kémény „alkalmassági vizsgája"

Kéményes brigádok Készülékcsere — átépítés helyett?

24 ezer kéményt „üzemeltet" a PIK a gondozásában levő pécsi házakban. És e kéménytömeggel mostanában megsűrűsödtek a gondok. Az 1974-ben életbelépett új OESZ-szel kezdődött, ami alaposan megszigorította az eddig érvényben volt kéményszabványokat. Folytatódott a földgázprogramra való előkészületekkel, amit megfejelt néhány olyan gázos baleset, amelyekről bebizonyosodott, hogy a hibás kémény nem vezette el jól az égéstermékeket.

Éppen egy esztendeje, hogy a PIK, a Gázmű és a Kéményseprő Vállalat vezetői megállapodtak egy széles körű vizsgálat lebonyolításában. A cél: a 24 ezer kémény „alkalmassági vizsgálata". A Gázmű a berendezések vizsgálatát végzi; szakemberei a legkisebb gyanú alapján lezárhatják a gázkészüléket. A Kéményseprő Vállalat ún. emeltszintű műszeres vizsgálat során határoz az esetleges hibák megszüntettetéséről. Ami viszont a PIK feladata.

Sorozatosan jönnek elő a hibák. Olyanok is, amik a korábbi előírások szerint még nem voltak azok, de olyanok is előbukkannak, hogy a kémények építési rendellenesség, tervezési hiba miatt a ténylegesen alkalmazottnál jóval alacsonyabb kalóriaértékre készültek. És persze nem kevés az elöregedettségből eredően hibás kémény. Ahol a vizsgálat életveszélyt állapít meg, ott azonnali beavatkozásra van szükség, ahol pedig nincs közvetlen veszély, ott 30 napon belül kell intézkedni. Ez pedig legtöbbször a kémény átépítését jelenti. Pillanatnyilag 70 kéménypillér átépítése esedékes a városban (ez 200-nál több bérleményt érint), pedig a felülvizsgálat még nem is bontakozott ki a maga teljességében.

A PIK-re rendkívüli feladatok várnak, s azt be kell illeszteni a megnövekedett lakóházfelújítási programba, amihez — mint ismeretes — háromnegyed milliárd forint áll rendelkezésre ebben a tervidőszakban. A karbantartó építésvezetőségeknél 17 fővel külön brigádokat szerveztek kizárólagosan kéményátépítésre, s külön kéményes részleget hoztak létre a TMK-építésvezetőségnél is. Két hónapja dolgozik pécsi kéményeken a Pécsváradi Építőipari Szövetkezet is a PIK gépi eszközeinek felhasználásával.

A munka a lakó számára jelenti a legtöbb kényelmetlenséget, hiszen nemcsak a tetőn kívüli kémény átépítéséről van szó, hanem az egész „strang"-ról, tehát a lakásokban is kell dolgozni. Ez a munka a legjobb esetben is 30 napot vesz igénybe, a lakó tehát ennyi ideig kénytelen (saját érdekében is!) tűrni az átépítéssel járó kényelmetlenségeket.

Nem mindenütt lehet azonban átépíteni a kéményeket. Ilyen helyeken a gázkészülék helyett a PIK — ugyancsak a saját költségére — villanyüzeműt ad. Ez általában a bojlerekre értendő. Az ilyen cseréknek a vezetékek kapacitása, illetve átépíthetőségük szab határt. Másutt központi melegvízszolgáltatással kívánják kiiktatni a gázbojlert, illetve a hibás kéményt.

H. I.

TESSÉK VÁLASZTANI!

Pécs városának nyerte meg az Ifjúsági Házban tegnap este lezajlott nyilvános tánczenei adást az a pécsiekből álló zsüri, amely részt vett a rádió Tessék választani! vetélkedőjében. A vetélkedő során elhangzott tánczenei műsorokat 5 nagyvárosunkban zsürizték, s a pécsiek véleménye közelítette meg legjobban a közönségét. Ezért rendezték itt a nyilvános koncertet, melynek az Ifjúsági Ház naayterme adott otthont. A Tessék választani! kétrészes programján olyan közkedvelt táncdalénekesek szerepeltek, mint Kovács Kati, Zalatnay Sarolta és a Tinik, Cserháti Zsuzsa és Vincze Viktória, valamint az M 7-es és a Stúdió 11. A műsor első részében Gábor S. Pál szerzeményeit mutatták be, konferált Takács Mária tévébemondó.

G. O.



Takács Mária és a Stúdió 11. Fotó: Erb János

II. nemzetközi karmesterverseny

A Magyar Televízió május 6—22. között rendezi II. nemzetközi karmester versenyét — tájékoztatták a sajtó képviselőit kedden a Magyar Televízióban.

Az első nemzetközi karmesterverseny sikere nyomán az új dirigensekre nemcsak a hazai közönség figyelt fel, hanem a nemzetközi zenei élet képviselői is. A II. nemzetközi karmester versenyre szóló versenyfelhívás szétküldése után olyan sokan jelentkeztek, hogy a szervező bizottság — magas művészi és minőségi követelmények alapján — előzetes válogatásra kényszerült. A válogató fordulókon — amelyet a Pataki István művelődési ház színháztermében tartanak — három világrész 16 országának 47 versenyzője vesz részt. Közreműködik a MÁV szimfonikus zenekara. A válogató nyilvános, az érdeklődők díjtalanul látogathatják.

A munkaerő-gazdálkodás szerves része a fegyelem

Jó szellemű tanácskozás a munkaügyi vitákról

Embercentrikusság, jogok és kötelességek

A munkaerőgazdálkodás fontos területeiről alakult jó szellemű, hatékony vita, a Pécsi Munkaügyi Bíróság tájékoztatója kapcsán, a Baranya megyei Tanács foglalkoztatáspolitikai bizottságának tegnapi tanácskozásán.

Az előterjesztésből, majd az ezt követő vitából is egyértelműen kitűnt, hogy nincs könnyű helyzetben a Pécsi Munkaügyi Bíróság: a jogpolitikai irányelveket, a legfelsőbb Bíróság iránymutatásait, a vállalati kollektív szerződéseket s más vállalati szabályokat egyaránt figyelembe kell venniük döntéseik során. Az elmúlt esztendőben 720 peres üggyel és a fojtogató bürokratikus ügyintézéssel küszködve kíséreltek meg, hogy igazságot tegyenek a munkaügyi vitákban.

A vitában érezhető volt, hogy ezúttal nem is annyira a joggyakorlat, sokkal jobban a munkaügyi viták a munkaerőgazdálkodásra gyakorolt hatása foglalkoztatta a pártszervek, szakszervezet, a Munkaügyi Minisztérium képviselőinek jelenlétében folyó tanácskozás résztvevőit.

Baranyában az elmúlt esztendőben 2128 munkaügyi vita volt melyből, mint említettük 720-a Pécsi Munkaügyi Bíróság elé került, ebből további 30 a Legfelsőbb Bíróságig is eljutott. A számok nagyok, de még nagyobbak is lehetnének, ha a vállalatok minden fegyelemsértés kapcsán élnének fegyelmező jogukkal. Nem hihetjük, hogy jó ügyet szolgál az a vezető, aki azt tartja; jobb ha fegyelmezetlen munkás áll a gép mellett, mintha senki sem állna ott. A túlságosan elnéző vezetők sok esetben arra hivatkoznak, hogy a felelősségrevonás során a döntőbizottságoknál, esetleg a Munkaügyi Bíróságnál általában a dolgozók igaza bizonyosodik be. Ezért is kétes fegyver a felelősségrevonás.

Az elmúlt évben 124 esetben fegyelmi vétség, 98 alkalommal anyagi felelősség, kártérítés, 41 ügyben pedig leltárhiány miatt kellett a Pécsi Munkaügyi Bíróságnak döntenie, az előbb említett álláspontot látszik igazolni, hogy többször valóban a dolgozó javára billent Justitia mérlege. A fegyelmi határozatok meghozatalánál ugyanis az eljárások a legtöbb esetben nem felelnek meg a törvényes előírásoknak, hiányosak a jegyzőkönyvek, elmulasztják a dolgozók meghallgatását, vagy felületesen, mechanikusan veszik csak figyelembe, amit azok mentségükre előadtak, így formai hibák miatt is kénytelen a bíróság a dolgozó javára dönteni. A törvényességet mindenképpen biztosítani kell.

Sok peres ügy van amiatt is, hogy a munkaszerződések módosítása során nem a kölcsönös megegyezés alapján hoztak döntést. Nem lehet kérdéses, hogy a mai munkaerőszűkös helyzetben átszervezésekre, munkaerő átcsoportosításokra szükség van, a jövőben ilyen intézkedésekre gyakran kell számítani. A foglalkoztatáspolitikai bizottság javaslatában már most felhívja a figyelmet, hogy ha munkásátcsoportosításra készülnek a vállalatok, beszéljék azt meg dolgozóikkal, a jog és a demokratizmus törvényeinek így egyaránt eleget tesznek.

A javaslatok között szerepel az is, hogy a Munkaügyi Bíróság döntéseiben a jogszabályok betartása, az embercentrikusság mellett kapjon szerepet a döntések hatása abban a munkáskollektívában, amelynek egyik tagjára vonatkozott.

Lombosi J.

Mediterrán növények, függőkertek a pécsi várfal mentén

Várost szépítő műemléki környezetet alakítanak ki

Ülést tartott a műemléki albizottság

Pécs gyakran szolgál meglepetésekkel, régészeti csemegékkel egy-egy ház szanálásakor, vagy régi közművezetékek cseréléskor egyszercsak előbukkannak az eddig csak sejtett római kori épületmaradványok. sírkamrák, középkori vár- és városfaldarabkák. Fontos feladat, hogy ezeket a múltba visszavezető leleteket kellőképpen feltárják, értékeljék.

A Baranya megyei Tanács múzeumi és műemléki albizottsága tegnap megtartott negyedévi ülésén dr. Gergőné Sándor Mária, az OMF tudományos munkatársa erről tartott ismertető előadást a bizottság tagjainak, hoavan állnak jelenleg a középkori pécsi vár, illetve városfal feltárásával.

A Barbakán folytatásaként az Aradi vértanúk útján az északi városfal maradványainak jórészét sikerült feltárni. A Landler Jenő utcai szanálásoknál sajnálatos módon, statikai okokból, a keleti várfal egy része leomlott. Ennek helyreállítása a terep teljes kiszabadítása után történik meg. A Citrom utcában lebontott házak helyén a déli városfal bontakozik ki, amelynek igen érdekes része a Jókai utca 24. szám alatt talált lőréses kis torony. Ugyanitt sikerült megtalálni a középkori város felszínét, ami 3 méter mélyen van a mostani felszín alatt.

Az előadónő hangsúlyozta, hogy a feltárásokat és azok helyreállítását szigorúan tudományos szempontok szerint végzik, de minden esetben figyelembe veszik a városrendészeti és idegenforgalmi szempontokat is. Igyekeznek minél több, városunkat szépítő műemléki környezetet kialakítani. Az Aradi vértanúk útján feltárt falszakasz előtt például a Barbakánhoz hasonló, annak folytatását képező parkosítást végeznek majd el. A fal belső, déli felén a most meglevő szép, zárt kerteket megnyitják, mediterrán jellegű növények beültetését és függőkertszerű kialakítását tervezik. A Pannónia szálló mellett, a Tűzoltólaktanya elköltözése után újabb várfalat tárnak fel, amely tagoltságával, lőréseivel városképi és idegenforgalmi érdekesség lesz.

Az előadás után a résztvevők a helyszínen szemlélték meg Pécs középkori maradványai feltárásának, mentésének munkálatait.

S. Zs.

Így közlekedünk mi

Hová „siet" a menetlevél?



Gépjármű-ellenőrzés Drávafokon, világítás, irányjelzés és természetesen az okmányok

Dél körül még úgy tűnt, hogy az e heti közlekedési őrjáratból semmi sem lesz. A szigetvári járást keresztül-kasul bejártuk a reggel kezdődött kétnapos közúti ellenőrzésben résztvevő járőrök nyomában. „Apróbb" szabálytalanságokról hallottunk tőlük. Például a szentlőrinci ÁFÉSZ teherautója vászonig kopott gumival közlekedett, egyikmásik autónál szinte tökéletesen rossz világító-berendezéseket találtak, másoknál a rendszám-tábla megvilágítása volt elégtelen. 8 óra 10 perckor Baksánál egy motorost leheltettek: a szonda zöldre színeződött . . .

Átmentünk a siklósi járásba. Az országutakon ott is csend volt. Annak a járőrnek a parancsnoka, amelyikkel Harkányban találkoztunk megjegyezte, hogy itt hét végén kellene ellenőrizni. Ma viszont még az üdülőkben sincs váltás . . . Hát igen, az ellenőrzés egy átlagos hétköznapon „vesz mintát" a baranyai közutak rendjéből, a közlekedési morálból.

Pécsett viszont még az ilyen átlagos napon is megvannak a kisebb-nagyobb szabálytalankodások.

A Tolbuhin úton egy szemből jövő Wartburg villogó reflektora figyelmeztet: valamire vigyázni kell. Nem sokkal távolabb meg is találjuk az út szélén figyelő traffipaxos kocsit. Persze az „autós-szolidaritás" ezúttal rossz helyre szólt: egy RA-s kocsinak. Egyébként reggel 6 óra óta cirkált a város főútvonalain a két traffipaxos kocsi. A legtöbb „berepülés" — mint mondták — a 6-os út keleti szakaszán, azaz a Zsolnay és a Fürst Sándor úton volt. A jellemző szabálytalanságok: több tehergépkocsit és motorkerékpárt „füleltek le" a belső forgalmi sávon, ahol illetéktelenül hosszabb távon hajtottak. Találtak gyorshajtókat is, a sebességtúllépés azonban nem érte el azt a mértéket, hogy fényképezni kellett volna. Vajon egyfajta óvatosság-e a vezetők részéről a megengedettnél 8—9 kilométerrel nagyobb sebesség?

Az egyik járőr a Petőfi mozi után érte utol azt az UC 14-48-as gépkocsit, amit *Geréb Ödön* kaposvári lakos vezetett. A Steinmetz kapitány téren a lassító tehergépkocsi mellett lassítás nélkül vágott át a kijelölt gyalogátkelőhelyen, s a Petőfi mozinál is a már az úttesten lévő gyalogos előtt száguldott el. A következmény: feljelentés. Rosszul spekulált *Nagy Ferenc* is a Volán YC 23-71-es tehergépkocsijával. A Zsolnay gyárnál elkerülte az egyik traffipaxot, s azt hitte: minden rendben. Rápörkölt és 70 kilométeres sebességnél állította le a másik traffipax. A Szigeti úton 7 óra körül egy Warszawa vezetője, *Virág János* fújt a szondába: kékeszöldre színeződött. Hiába védekezett azzal, hogy előző este ivott utoljára, a jogosítványt elvették. De mit tehet a rendőrség azzal, akinek nincs jogosítványa? Egy MZ 250-es motort állítottak le a Magyarürögi úton. Kiderült azonnal, hogy a vezetőnek, Ruzics Jánosnak nincs vezetői jogosítványa. Ennek is feljelentés lett a vége. Egy másik motoros — *Szomori Nándor* — a Megyeri úton „söpört" 75-tel. „Nem figyeltem a sebességet" — védekezett.

És még egy apróság az átlagos pécsi nap közlekedési csemegéiből: A Szövetkezeti Szállítási és Szolgáltató Vállalat SD 94-28-as tehergépkocsiját ellenőrizték. A menetlevél és a kilométeróra között 360 kilométer (!) eltérést észleltek. Természetesen a menetlevél „sietett". Ugyan miért?

H. I.

Háry János a Pécsi Kamaraestéken

A Harlekin Bábegyüttes vendégjátéka

Élénk fantáziáról, mesélő kedvről tett tanúbizonyságot a teljesen elsötétült nézőtér előtt az egri Harlekin Bábegyüttes hétfőn este Pécsett az Ifjúsági Házban bemutatott Kodály: Háry János szvitjére komponált árnyjátékában. A közismert zeneműhöz társuló technikai tudás, műgond kiváló árnyjátéki adaptációt eredményezett.

A „Festő, a Dizőz, az Ébredés" (Lovasy László előadásában) pedig azt bizonyítja, hogy az együttes műhelymunkája lehetőséget nyújt igényes egyéni produkciók létrehozására is. A fényutcák élettelisége jellemezte „Show" című feketeszínházukat. Ezt az „Emberek vagyunk! Emberek vagyunk?" című előadás követte az est zárásaként.

Az utóbbi műsorszámról Demeter Zsuzsa rendező a következőket mondta:

— Felnőtt műsoraink jelentős része egy-egy — számunkra kedves — zenemű feldolgozása, vagy paródia, néha a szatíra a bennünket körülvevő világ kisebb-nagyobb fonákságairól.

Az együttes tizenhárom éve alakult. Tevékenységüket a Kulturális Kapcsolatok Intézete által 1975-ben szervezett algériai és tunéziai turné, csehszlovákiai vendégszereplés, valamint a Népművelési Intézet nívódíjai fémjelzik. A magyar felnőttbábozásban elfoglalt rangos helyüket a IV. pécsi nemzetközi felnőttbábfesztiválon immár hagyományossá váló sikeres szereplésük és meghívások sora jellemzi.

A Pécsi Kamaraesték műsorában is hűek maradtak elvükhöz: megszerettetni a felnőttbábművészetet a közönséggel igényes, újszerű produkciók egész sorával. Véleményünk szerint sikerült.

— M. L. —



Miért csökken a kisdiák figyelme?

Tantermenként 200 lux fény kell

Zöld tábla, sárga kréta, matt bútorok

A Hal József utcai iskolában nyolc tantermet korszerűsítenek

— Miért nem figyelsz kisfiam? A kérdés sztereotip, s olyan gyakran hangzik el naponta, hogy sokszor már választ sem igényel. Csak a legutóbbi időben figyeltek fel hazánkban a rossz tanteremvilágítás és a korai kifáradás, a figyelem és teljesítménycsökkenésének összefüggéseire a tanulóknál.

— Tanár néni, fáj a fejem, tanár néni, vakít a tábla, nem látom a betűket.

A pécsi Hal József utcai általános iskola tanárai, vezetői, a televízió riportfilmje után figyeltek fel ezekre a gyerek panaszokra és feltámadt bennük a gyanú, — főként a „délutáni műszakosok" az alsó tagozatosok panaszai nyomán — hogy hátha náluk is a tanteremvilágítással van baj.

Csak 80 lux

— Eleinte még gyanakodni is alig mertünk, hiszen az iskolánk amúgy nagyon modern, 1971-ben épült. De aztán mégis a szülői munkaközösséghez fordultunk segítségért. Kértük, ha vannak hozzáértő szülők, mérjék meg hány lux fényt adnak a csüngő búrák — mondja Krivanek Vilmos iskolaigazgató.

És megmérték — a szülők között történetesen akadt egy villamosmérnök. — Kiderült, hogy az új, szigeti lakónegyed, modern 12 tantermes iskolájában, ahol 612 gyerek tanul, a szabványban előírt 200 lux helyett, átlag csak 80 lux fény jut egy tanteremre. (Közbevetőleg egy országos adat; a Magyar Elektrotechnikai Egyesület Világítástechnikai Bizottságának felmérése szerint az ország mintegy 40 ezer tantermének 93 százaléka nem felel meg a minimális 200 lux megvilágításnak. Ugyanezen felmérés szerint hazánkban mintegy 2 millió embernek — döntően fiataloknak, és gyerekeknek — van kapcsolata a különböző oktatási intézmények tantermeivel. Egy műszakos oktatás esetén is legalább 3000 órát mesterséges világításnál tanulnak.

Aki úgy áll hozzá, hogy ez pusztán pénzkérdés, pénz pedig nincs, az vagy megalkuvó, vagy egyszerűen kényelmes. Hogy mennyit tehet egy agilis iskolavezetés, azt a Hal József utcai példa mutatja, ahol az idei iskolaköltségvetésben egyetlen fillér sincs a tanteremvilágítás korszerűsítésére. Mégis a nyári szünet elején, az iskola szokásos festése, mázolása előtt, a tizenkettőből nyolc tantermet átalakítanak. Azokat, ahol az alsótagozatosok délutáni oktatása zajlik.

Összefogással

Hogy csinálják? Szervezéssel, sok, sok utánjárással, a szülők segítségével. A tervező Szabó Sándor szülő, a PTV dolgozója. A kivitelezők is szülők, Décsi Pál villamosmérnök, és a Pécsi Vízmű 20 tagú brigádja. A világítótesteket az Egyesült Izzó ingyen ajánlotta fel, a fénycsövek beszerzésében segít a Pécsi Vízmű és a Városi Tanács.

— A szocialista brigád és a szülők nem fogadnak el munkadíjat. Még azt is maguk derítették ki, hogy a fénycsöves világításhoz nem jó a fényes bútor, a megszokott fekete tábla és a fehér kréta. Ezért a padokat matt színűre, a táblákat zöldre festik át — ezt ajánlja a szakirodalom — és a tanárok ezentúl a zöld táblán sárga krétát használnak majd. Ezek az apró, de a gyerekek látószerveinek igénybevétele szempontjából mégis nagyon fontos momentumok aztán végképp nem függnek össze pénzkérdésekkel.

Korszerűen

— A fénycső nem fogyaszt több energiát, mint az izzólámpa, de annál jóval hatékonyabb és tartósabb. A költségeket nem növeli számottevően. A hangsúly a lámpa testek megszokottól merőben eltérő, helyes elrendezésén van, s ebben mi diákjainkkal együtt szakmailag sokat segíthetünk a hozzánk forduló pécsi és baranyai iskoláknak — mondja Máté Jenő, a Pollack Mihály Műszaki Főiskola villamos tanszékének tanára.

A korszerű épületvilágítás — belsővilágítás — hazánkban fiatal tudomány, még a Műegyetemen sem tanítják, egyedül itt Pécsett működik ilyen főiskolai fakultás. Ezt a szellemi potenciát épp úgy nem szabad parlagon hagyni, mint a pécsi Hőerőmű Kandó Kálmán szocialista brigádjának felhívása nyomán kialakult „Egy brigád, egy tanterem korszerű kivilágítása" társadalmi mozgalmat.

— Rné —

Tizenkét ország régészei tanácskoznak Budapesten

Tizenkét ország régészei tanácskoznak Budapesten, a kedden kezdődött konferencián. A Budapesti Történeti Múzeum, az MTA Régészeti Intézete és a Szombathelyi Savaria Múzeum rendezvényének témája: a Kárpát-medence és a környező területek kora bronzkori kapcsolatai. A bronzkorral foglalkozó kutatók három napon át megvitatják történeti, régészeti kutatásaik eredményeit, módszereiket és tanulmányozzák a Budapesten feltárt kora bronzkori telepmaradványokat. A magyar régészek bemutatják a velemi ásatások Európa-szerte ismert leleteit is.

Helikon előtt

Nyolcszáz diák képviseli Baranyát

Nem a versengés, hanem az egymáshoz méretés színhelye lesz Keszthely

A rendezőszervek megtették az utolsó előkészületeket az országos diáknapok Helikoni ünnepségeinek lebonyolítására. A KISZ Baranya megyei Bizottsága és a Baranya megyei Tanács művelődésügyi osztálya tájékoztatott bennünket arról, mire számíthat Keszthelyen az idei Helikon hat megyéből összesereglő 1900 résztvevője.

Baranyát az a 800 középiskolás és tanár képviseli, akik április 28-án, csütörtökön 13.30-kor különvonattal indulnak Keszthelyre. A 29-én reggel lezajló ünnepélyes megnyitó után egymást követik a művészeti bemutatók és a mozgalmi rendezvények, szakmai viták. A 800 baranyai résztvevő között ott vannak a különféle gimnáziumok, és szakközépiskolák művészeti csoportjai és egyéni résztvevői: kamara- és népi zenekarok, népitáncosok, diákszínjátszók, bábegyüttesek, vers- és prózamondók, szólóénekesek, a pol- és a folkbeat képviselői, s a különféle hangszerek szólistái. Ők a megyei és a budapesti bemutatókon arany fokozatot szereztek, s a rendezőbizottság meghívására most *bemutatkoznak* a Keszthelyi Helikonon. Számukra alapították a különdíjakat, melyeket a szakmai zsüri és a Helikoni Diáktanács ítél oda a legjobb produkciónak. Különleges elismerést jelképez a három Helikoni Fesztivál-díj. Elnyeréséért nemcsak kiváló produkciót kell nyújtani Keszthelyen, hanem a Helikonon való aktivitás, a fesztiválon tanúsított magatartás, a megyei klubok programján való szereplés alapján ítélik oda a mindenféle szempontból legkiválóbb közösségnek, illetve az általuk képviselt iskolának.

A Helikon szakmai programjához tartoznak még a különféle nyilvános tapasztalatcserék, melyeken minden érdeklődő részt vehet. A „helikonosok" között a fellépő csoportok mellett ott lesznek azok a diákok is, akik pályamunkáikkal arany fokozatot értek el az ország különböző városaiban lezajlott zsürizéseken. Pécsett a dia- és fotópályázat anyagát, Sárváron a diákköltők, diákírók vers, riport, novella és kritika-pályázatait zsürizték. A szegedi Tömörkény Gimnázium volt a képző- és iparművészeti pályázat gazdája.

A keszthelyi rendezvény-sorozatban kiemelkedő helyet foglalnak el a politikai rendezvények: a résztvevő hat megye mozgalmi tapasztalatcseréket rendez egy-egy aktuális témában. Baranya a korszerű általános és szakmai műveltség követelményeiről rendez vitát. A fesztivál 1900 résztvevője ott lesz Keszthely város színpompásnak ígérkező május elsejei felvonulásán és az azt követő nagygyűlésen.

A szakmai és a politikai rendezvényeket hajókirándulás, ifjúsági karnevál váltogatják, valamint azoknak a kluboknak a programjai, melyeket a megyék hívnak életre a Helikon négy napjára. Baranya a város központjában lévő régi városi művelődési központ három helyiségét kapta meg. Ezt szeretnék „baranyaivá" dekorálni, ide várják két este hazai programmal a többi megye fiataljait.

A diákönkormányzat feladatát a fesztivál idejére a Helikoni Diáktanács látja el, amelybe megyénként egy diák kerül, s Baranyát Kovács Eszter, a Janus Pannonius Gimnázium és Szakközépiskola tanulója képviseli.

Keszthely tehát várja Baranya, Somogy, Tolna, Veszprém, Zala megye és Budapest középfokú tanintézeteinek képviselőit, s ha az időjárás is felhagy áprilisi szeszélyeivel, minden bizonnyal emlékezetes napoknak lesz színhelye a Balaton fővárosa.

Gállos Orsolya



A Moszkvai Filharmonikusok hangversenyei

A Moszkvai Állami Filharmónia zenekara nemcsak létszámában, de művészi rangját tekintve is a legnagyobbak közé tartozik. Irigylésre méltó vonóskarának minden tagja kiváló művész, összjátékuk tökéletesen egyöntetű, hangszínben egységes, ritmikailag pontos. Fafúvóik között kiemelkedő szólisták ülnek, rézfúvós karuk a mi ízlésünk szerint kissé túl ércesen ugyan, de kristálytisztán és kiegyenlítetten szól, timpanistájuk a hangszer valóságos bűvésze. Előadói stílusuk a francia zenekarok eleganciájára emlékeztet, anélkül, hogy jellegzetes orosz izzásukat feladták volna.

✦

Két különböző műsorú hangversenyük közül nekem a vasárnapi, színházi matiné tetszett jobban. Rimszkij-Korszakov Seherezádéját ilyen tüneményes előadásban még nem hallottam. *Dmitrij Kitajenko* már pálcájának első intéseivel varázslatos mese-hangulatot tudott teremteni, a koncertmester (aki a hétfői szólista, *Valentyin Zsuk* volt) gyönyörű hangon megszólaltatott szólói pedig valósággal lázba hozták a közönséget.

Sztravinszkij Tűzmadár szvitjének előadását nemcsak a hangszínek tündöklése tette elragadóvá, egy csodálatos előadói bravúrnak is fültanúi — legszívesebben ezt írnám: szemtanúi — lehettünk. Nemcsak hallottuk, hanem szinte láttuk a darabot. A Tűzmadár partitúrájában sok az illusztratív elem, de ezeket úgy megszólaltatni, hogy a hallgató valósággal térbeli mozgásokat érzékeljen, nem mindennapos teljesítmény.

A hétfői koncert egyben a sportcsarnok első komolyzenei rendezvénye is volt. Nos, a hiányzó koncerttermet sehogyan se pótolja. Nemcsak az a baj, hogy bizonyos helyekről nagyon rosszul lehet hallani. Mivel ajtók nincsenek, az előtérből és az utcáról behallatszik a zaj is, a földszinten ásítozó üres térség pedig megakadályozza az előadók és a közönség aktív kapcsolatának kialakulását. A hatalmas nézőtér mindenesetre lehetővé tette, hogy a Moszkvai Filharmonikusok koncertjét olyanok százai is meghallgathassák, akik talán még soha se hallottak zenekari hangversenyt. Ez nagy öröm, melybe azonban némi üröm is vegyült. Ezeknek a hallgatóknak — ha másképpen nem, a jegyhez mellékelt ismertetővel — segítséget kellett volna nyújtani a zenehallgatáshoz. Így keveset foghattak fel az elhangzottakból, hiszen minden tétel után beletapsoltak abban a hitben, hogy vége a darabnak.

✦

A koncertet nyitó Glinka: Ruszlán és Ludmilla-nyitány zenekari virtuózdarab. A moszkvaiak előadásában is inkább a fölényes technikát, mint a zenélés mélységeit méltányolhattuk. A zenekar igazi kvalitásairól, és legfőképpen Kitajenko karmesteri művészetéről Csajkovszkij IV. szimfóniájának szuggesztív előadása adott igazi képet ezen az estén. Takarékos és mégis kifejező, pontos és mégsem szétesö vezénylési technikája lehetőséget ad számára a nagy ívekben, összefüggő egységekben való muzsikálásra. Indításaiban benne van a megérkezés biztonsága is, ezért időnként szabadjára engedheti együttesét; az elindított folyamatok önnön törvényük szerint célba érnek. Tud drámaian izzó és líraian oldott lenni, az orosz karmesterek Csajkovszkij interpretációjára gyakran jellemző szélsőségek nélkül. Az első tételben a drámát összetartó formai egység, a másodikban a szenvelgés nélküli szomorúság hangja, a finálében a közösségben feloldódó, jellegzetesen orosz lelkiség volt megragadó. Legjobban mégis a harmadik tétel tetszett: a hatalmas vonóskar egyöntetű pizzicatójából a fúvósokon kibomló ábrándképek gyönyörűen sikerültek. A koncerteken két nagyszerű szólistát is megismerhettünk. *Vlagyimir Krajnyev* Prokofjev I. zongoraversenyének a technikai nehézségeken könnyedén felülemelkedő, színes előadásával remekelt. A hétfői koncerten *Valentyin Zsuk* Csajkovszkij hegedűversenyét játszotta, az orosz hegedűsökre jellemző tökéletes mesterségbeli tudással, igaz muzikalitással. Előadásának finomságai sajnos elvesztek a roppant arénában, így inkább csak sejtjük, hogy személyében a szovjet hegedűs-iskola egyik jelentős képviselőjével találkozhattunk.

Dobos L.

Ritka színházi élmény

Mikszáth különös házassága

Azt mondja Görgey Gábor darabjában Mikszáth Kálmán, hogy „Ha valami jót akarok olvasni, akkor írok magamnak!" A sokszálú mikszáthi világot erre az alapra helyezte Görgey Gábor, amikor megírta az író életét, valóban különös házasságának keretébe ágyazva, s ezt a címet is adván neki: Mikszáth különös házassága.

Ezt a hangulatot teremtette meg Bencze Zsuzsa finom szövésű rendezői munkájával. Így lett a vendégszínházak múlt heti pécsi bemutatkozásának két legszebb estje ez a két Mikszáth-est. Boncolni lehetne persze, s ez a dráma és ez a játék megfelelne a legmagasabb igényeknek is. De annyira megszerettük ennek az előadásnak a hangulatait, hogy a nézőben mégiscsak a Körmendy János teremtette Mikszáth-alak és a Győri Franciska gyúrta Mikszáthné Mauks Ilona, az író ellenpólusa és másik fele él majd sokáig. A két remek színész ezzel a remek játékkal tette korszerűvé Mikszáth-képünket. Görgey Gábor írószerkesztő munkájának legfőbb becse, hogy a háttérben maradt és elhozta elébünk Mikszáthot — a mába. Ezen túl Bencze Zsuzsa jól tagoló, jól elhelyezett fényei, muzsikája — szemben a csak civilben szavalt irodalmi színpadok túlzott intellektuális igényével — ennek a színpadi műfajnak a művészi-emberi megújulását hirdette.

Földessy Dénes

BARANYAKER

rádió-csereakciója

MÁR CSAK

április 30-ig tart!

Érdeklődjön...

Szívesen tájékoztatjuk...

áruházainkban

és a pécsi,

komlói,

mohácsi,

siklósi,

szászvári

szakboltjainkban.

HÍREK

1977. ÁPRILIS

27

SZERDA

Szeretettel köszöntjük névnapjuk alkalmából

ZITA

nevű

kedves olvasóinkat

A Nap kél 4.35 — nyugszik 18.50 órakor. A Hold kél 11.44 — nyugszik 1.09 órakor.

Huber József

Kétszáz évvel ezelőtt, 1777. április 27-én született és 55 éves korában, 1832-ben halt meg Huber József szobrász.

A pozsonyi születésű Huber először apja ottani műhelyében, majd pedig Bécsben, F. Reindl mesternél tanult. 1795-ben vándorútra kelt, másfél év után visszatért Bécsbe, ahol különböző műhelyekben dolgozott. 1800-ban beiratkozott a művészeti akadémiára. Többször járt Párizsban, s részt vett a Louvre építkezésében: az épületre román és korinthoszi oszlopfejeket faragott.

A művészi kvalitásokat felmutató Huber József 1818-ban Pesten telepedett le és önálló műhelyt nyitott. Kezdetben vidéki templomok számára készített szobrokat, majd pesti bérházakra — például a Wurm-udvar épületére — díszítményeket. Több, a korizléshez igazodó síremléket is faragott.

◆

— **Első kapavágás a Malomvölgyben.** A pécsi Széchenyi Gimnázium és Szakközépiskola diákjai tegnap a város kirándulóhelyeit csinosították. A mecseki parkerdő sétautjait, tornapályáját rendezték, az Égervölgyben 50 fiatal serénykedett. A Malomvölgyben megkezdték a széchenyisták a leendő 200 hektáros parkerdő tereprendezését; megtörtént az első kapavágás. A 150 diák az egész napos társadalmi munka során közel 10 ezer forint értékben szépítette a turistaközpontokat.

Ma este

SZÍNHÁZ

Nemzeti Színház: Requiem (este 7 órakor) Hegedüs bérlet.

Kamaraszínház: Szünnap.

MOZI

Park: A halott asszony visszatér (4, 6, 8)

Petőfi: A magas, szőke férfi visszatér (f5, hn7, 9)

Kossuth: Szerelmem, Moszkva (10, 12, f3, f5) A taxi utasai (f7, f9)

FEK klub: Neveletlenek (7) **Rákóczi:** Az ígéret földje I—II. (5) **Komló, Május 1.:** Visszatérés Óz földjére (f5, f7) **Komló, Zrínyi:** A második utca foglyai (4, 6, 8) **Mohács:** Kovpak előretör (6) Négyszáz csapás (8).

időjárás

Várható időjárás szerda estig: változóan felhős idő. Főként a Dunántúlon elszórtan átfutó záporeső, egy-két helyen esetleg zivatar. Eleinte jobbára mérsékelt, változó irányú, majd megélénkülő, a Dunántúlon több felé megerősödő déli szél. A várható legalacsonyabb éjszakai hőmérséklet 2—7, a legmagasabb nappali hőmérséklet szerdán 17—22 fok között.

A nők helyzete a szövetkezetekben

Ülést tartott a Szövetkezetek Baranya megyei Bizottsága tegnap, április 26-án a KISZÖV székházban, ahol többek között megvitatták, hogy hogyan hajtották végre az MSZMP KB nő- és ifjúságpolitikai határozatát az egyes szövetkezeti ágazatoknál.

Baranya megye 64 termelőszövetkezetében közel tízezer nő dolgozik. A tsz-ekben a nők foglalkoztatási igénye változó: a fiatalabb korosztálynál az egész éven át tartó foglalkoztatás iránti igény jelentkezik, az idősebbek a háztáji munka és a család miatt csak az alapszabályban rögzített kötelező számú munkanap ledolgozására törekszenek. A tsz-ek többsége igyekezett javítani a nők munkafeltételein, azonban a növénytermesztésben ma még sok helyütt kedvezőtlen körülmények között dolgoznak. A fiatalok száma örvendetesen nőtt az utóbbi időben a termelőszövetkezeteknél. A szakmunkások 50 százaléka 30 éven aluli.

A megye fogyasztási szövetkezetei közül 12 ÁFÉSZ-nál működik választott testületként nő és ifjúsági bizottság. Tevékenységüket jellemzi az a tény is, hogy a szövetkezetek javaslataikat figyelembe véve az utóbbi időben 12 millió forintot fordítottak kereskedelmi és vendéglátóipari hálózatuk korszerűsítésére.

Az ipari szövetkezetekben dolgozók közel 50 százaléka nő és az összdolgozók 64 százaléka fiatal. Nagy részük van abban, hogy az ipari szövetkezetek eredményesen gazdálkodnak. Fontos feladatuknak tartják a nők szakmai képzését. Az elmúlt években kesztyűszabász, bőrdíszműves, villanyszerelő, könyvkötő, fényképész és női szabó szakmából indítottak intenzív szakmunkásképző tanfolyamokat.

◆

Kórházi felvételes ügyeletek

Mindennapos felvételi ügyeletek gyermekbelbetegek részére: Pécs város: POTE Gyermekklinika, Szigetvár város és járás, a pécsi és a volt sellyei járás: Megyei Gyermekkórház. Gyermeksebészeti, gyermekfülészeti betegek, égett és forrázott gyermekek részére páratlan napokon: POTE Gyermekklinika, páros napokon: Megyei Gyermekkórház Pécs és a megye egész területéről.

Felnőtt belgyógyászat: Megyei Kórház. Sebészet, traumatológia: Honvéd Kórház. Égési sérülések: Honvéd Kórház. Koponya- és agysérülések: Idegsebészet. Felnőtt fül-orr-gégészet: POTE Fül-Orr-Gége Klinika.

SOS-ÉLET telefonszolgálat hívószáma: 12-390, este 7-től reggel 7 óráig.



Tegnap szerkesztőségünk társadalombiztosítási telefonügyeletet tartott (új táppénzrendszer, nyugdíj, családi pótlék stb.). Vendégeink voltak: dr. Temesvári Tibor, az SZMT társadalombiztosítási osztályvezetője, dr. Varga Kovács István, a Társadalombiztosítási Igazgatóság igazgatója, dr. Bédy Gábor osztályvezető, Hrudimszky Józsefné osztályvezető, dr. Mikes Ferenc osztályvezető, dr. Radnai László osztályvezető-helyettes, dr. Somogyi Árpád csoportvezető.

— **„Jöjj ifjú társam . . .”** címmel úttörővetélkedőt tartottak a minap a pécsi Szabó István Úttörőházban. A rendezvényen azok az őrsvezetők vettek részt, akik most fejezték be a féléves továbbképzési tanfolyamot.

— **Az év legjobb takarékszövetkezete.** A Pénzügyminisztérium és a KPVDSZ elnöksége „Az 1976. év legjobb takarékszövetkezete” kitüntetést adományozta a Bóly és Vidéke Takarékszövetkezetnek. Az évek óta egyenletesen fejlődő pénzintézet az elmúlt évben 90 millió forintos betéttel rendelkezett és több mint 12 milliót kölcsönzött a tagok részére.

— **Befejeződött a sikondai szanatórium belső átalakítása.** A súlyfürdő résznél kicserélték a burkolatokat, az ajtókat, kisebb falazásokat végeztek. A munkálatok 300 000 forintba kerültek.

◆

Esküvő

STIBI ERZSÉBET

és

PÁLFFY TIBOR

szeretettel értesítjük kedves ismerőseinket, barátainkat, hogy 1977. április 30-án 17.00 órakor házasságot kötünk a pécsi központi házasságkötő teremben (Hunyadi út 2. sz.).

KRIZMANICS MÁRTA

és

SZÉKELYHIDI BÉLA

szeretettel értesítik kedves ismerőseiket, hogy 1977. április 30-án, 14.30 órakor házasságot kötnek a pécsi központi házasságkötő teremben (Hunyadi út 2. sz.).

BERTUS ZSUZSANNA

és

BAKSA TIBOR

komlói lakosok értesítik kedves ismerőseiket, hogy 1977. április 29-én, du. 17 órakor tartják esküvőjüket a komlói Városi Tanács házasságkötési termében.

— **Heves megyei népművelők.** 45 főhivatású népművelő látogatott Baranyába háromnapos tapasztalatcserére Heves megyéből. Főként a művelődési otthon jellegű intézménytípusok munkáját tanulmányozták, megismerkedtek Baranya és Pécs közművelődési feladataival, amatőr művészeti csoportokat látogattak és az itt élő nemzetiség körében végzett népművelési munkát is tanulmányozták.

— **Lakásátadások.** A Komlói Városgazdálkodási Vállalat újítja fel a komlói Zrínyi téri lakásokat, ez évben 94-et. A lakásokat és lépcsőházakat festik, mázolják, kicserélik a víz- és villanyvezetékeket. A fürdőt és a konyhát csempézik, a szobákat parkettázzák. Egy lakás felújítási költsége 60 000 forint. A vállalat a napokban adta át az első 12 lakást.

— **Hétfőn délután Pécsett,** a MEGYESZER Lyceum utcai központjában ünnepségen emlékeztek meg a kettős évfordulóról: 25 éves a MEGYESZER és a HVDSZ. Kelemen György, a vállalat igazgatója száz dolgozónak adott át Kiváló Dolgozó kitüntetést, illetve pénzjutalmat. Az ünnepségen részt vett dr. Heim György, a Baranya megyei Tanács ipari osztályának vezetője és Toller Józsefné, a HVDSZ megyei titkára.

04—05—07

A Mecseki Ércbányászati Vállalat 4. sz. bányaüzemének negyedik szintjén, a 6-os számú fejtésben április 25-én 21.05 órakor baleset történt. Kőzetomlás következtében Bihari József 31 éves pécsi lakos, műszakvezető vájár halálos balesetet szenvedett.

— **TÖRLÉS. A Sportfogadási és Lottó Igazgatóság közli, hogy törölte a május 1-i 18. heti totószelvény 15. mérkőzését, az Ikarus—Miskolc találkozót.**

— **Hangversenyek a Puskinban.** A Mecseki Szénbányák Központi Fúvószenekara tegnap délután tartotta koncert sorozatának „Hangszerbemutató-hangszerszólók” című előadását.

— **Befejezték a kukorica vetését.** A pécsváradi Zengőalja Egyesült Dózsa Termelőszövetkezetben, a pécsi járásban elsőként, 511 hektáron befejezték a kukorica vetését. Tavaly 43 mázsa volt a hektáronkénti átlag, idén 55 mázsát terveztek.

— **Jelenkor-vitaest.** Április 26-án este a Magyar Írók Szövetsége Dél-dunántúli Csoportja és a Jelenkor szerkesztőbizottsága vitaestet rendezett Alföldy Jenő kritikus vezetésével a folyóirat ez évi első négy számáról.

— **Örök barátaink címmel** író—olvasó találkozót rendeznek Pécsett, a Steinmetz Művelődési Házban április 27-én 18 órakor. A rendezvény vendége Baranyi Ferenc József Attila díjas költő.

Megkezdődött a szolnoki gázrobbanás vétkeseinek tárgyalása

A Szolnok Megyei Bíróság dr. Szabó Péter tanácsa kedden reggel megkezdte a szolnoki gázrobbanás ügyének tárgyalását. A Szolnok Megyei Főügyészség foglalkozás körében elkövetett halált okozó, gondatlan veszélyeztetés bűntette miatt négy személy — Mező Balázs építési brigádvezető, Szabó István gépkezelő, Hessz Jánosné építésvezető és Sztankóczi Pál műszaki csoportvezető — ellen nyújtott be vádiratot a bírósághoz.

Mint annak idején beszámoltunk róla, 1976. november 2-án 7 óra 50 perckor Szolnokon, a Tóth Ferenc utcai 1—3. szám alatti négyszintes lakóépület pincéjében gázrobbanás történt. A robbanás következtében 24 lakás összeomlott, tizenhárom személy meghalt, heten súlyos, illetve életveszélyes sérülést szenvedtek. Mint a vizsgálat megállapította, a súlyos tragédiát a szabályok durva megsértése, a felelőtlenség idézte elő. A tárgyalás előreláthatólag három napig tart, s az ügyben több tucat tanút is meghallgat a bíróság.

Ismét kiváló vállalat a Patyolat

Nyolc év óta most nyerte el harmadszor a Kiváló Vállalat címet a Baranya megyei Patyolat Mosoda Vállalat. Az ünnepséget tegnap délután tartották a pécsi Olympia étteremben. A kitüntetést Toller Lászlóné, a HVDSZ elnökségének tagja adta át.

A megnyitót Szendrődi Józsefné párttitkár, az elmúlt 25 év fejlődésének értékelését pedig Ács Gyula igazgató tartotta. Egyúttal ő adta át a vállalat harminc alkalmazottjának a Kiváló Dolgozó kitüntetést. A Könnyűipar Kiváló Dolgozója címet négyen érték el, s kitüntetéseiket dr. Földvári János, a Baranya megyei Tanács általános elnökhelyettese nyújtotta át.

A szocialista brigádversenyt is tegnap értékelték. Aranyérmet a Zetkin Klára, a Tyereskova, a Petőfi Sándor és az Április 4. brigád kapott, ezüstérmes lett a Gárdos Mariska és a Május 1. brigád. Az újonnan alakult Allende brigád pedig elnyerte a szocialista címet.

Az ünnepség keretében 10 dolgozónak nyújtották át az aranyláncot 20, illetve 25 évi hűséges munkájuk elismeréseképpen.

◆

— **Ady Endre születésének 100. évfordulója** alkalmából rendezik meg a diákfestők országos tárlatát Ráckevén, a költő nevét viselő gimnáziumban. A pályamunkákat szeptember 15-ig kell elküldeni a ráckevei gimnázium címére.

— **Japán fotócikkek!** Legrégibb és legnagyobb ismert partnerének, a japán Yashica cégnek a termékeiből nyitott kiállítást kedden Budapesten az Asbóth utcai mintatermében az OFOTÉRT. A japán fotócikk-kiállítás április 28-ig naponta 10—18 óra között tekinthető meg.

— **A KISZ Baranya megyei Bizottsága közli,** hogy a Helikonra utazó baranyai csoport 1977. április 28-án 13.30 órakor indul különvonattal Keszthelyre a pécsi MÁV főpályaudvarról. Gyülekezés a vasútállomáson 13.00 órakor. A baranyai középiskolások visszaérkezése Pécsre 1977. május 2-a 20.50 perc.

tegnap történt

Lopes Vieira, a Portugál Köztársaság budapesti nagykövete hazája nemzeti ünnepe alkalmából kedden fogadást adott a Duna Intercontinental szállóban. A fogadáson részt vett dr. Sághy Vilmos belkereskedelmi miniszter, Rónai Rudolf, a Kulturális Kapcsolatok Intézetének elnöke, Nagy János külügyminiszterhelyettes, Udvardi Sándor külkereskedelmi miniszterhelyettes.

*

Gyenes Andrásnak, az MSZMP KB titkárának vezetésével küldöttség utazott kedden Prágába, hogy részt vegyen a kommunista és munkáspártoknak a Béke és a Szocializmus című folyóirat tevékenységével foglalkozó tanácskozásán.

*

Losonczi Pál, az Elnöki Tanács elnöke Portugália nemzeti ünnepe alkalmából táviratban üdvözölte Antonio Ramalho Eanes-t, a Portugál Köztársaság elnökét. Lázár György, a Minisztertanács elnöke Mario Soares portugál miniszterelnöknek küldött üdvözlő táviratot.

*

A közalkalmazotti szakmák nemzetközi szövetségének egészségügyi munkabizottsága Budapesten tartja ülését. A háromnapos tanácskozáson —, amely kedden kezdődött a SZOT szállóban — a júniusi genfi nemzetközi munkaügyi konferencia 63. ülésének előkészítéseként javaslatokat és ajánlásokat dolgoznak ki a betegápoló személyzet foglalkoztatására, élet- és munkakörülményeinek javítására.

Lapzárta

Kedden délután Islamabadban ülést tartott a pakisztáni nemzetgyűlés. A parlamenti képviselők jóváhagytak 15 törvényerejű rendeletet, amelyek közül néhányat maga a köztársasági elnök adott ki a válság áthidalására és a rögtönítélő bíráskodás érvényesítésére.

*

Phenjanban kedden megnyílt a Koreai Népi Demokratikus Köztársaság legfelsőbb népi gyűlésének ülésszaka. A legfelsőbb törvényhozási szerv megvitatja a KNDK 1976. évi költségvetésének végrehajtását, az 1977. évi állami költségvetés és a földtörvény tervezetét.

*

Bécsben a jégkorong világbajnokságon kedden délután Finnország válogatottja 3:2 (1:1, 0:0, 2:1) arányban győzött az Egyesült Államok ellen.

*

Willabald Pahr osztrák külügyminiszter hivatalos lengyelországi látogatása befejeztével kedden elutazott Varsóból. A plenáris ülések kedden délelőtt értek véget. A tárgyalások befejeztével Emil Wojtaszek lengyel és Pahr osztrák külügyminiszter három évre szóló kulturális és tudományos együttműködési megállapodást írt alá.

*

A Szovjetunió Kommunista Pártjának küldöttsége kedden Moszkvából elutazott Prágába, hogy részt vegyen a kommunista- és munkáspártok képviselőinek tanácskozásán, amely a „Béke és a szocializmus” című folyóirat munkájával kapcsolatos kérdéseket vitatja meg.

Nép, ország nélkül (2.)

A második világháború befejezése után London, hogy megőrizze közel-keleti befolyását, az „arab kártyára” tesz. Washington viszont, amely be akar törni a térségbe, a cionista erőket támogatja. Robbantások, utcai harcok, emberrablások követik egymást Palesztinában, dúl a terror és az ellenterror: egyetlen napon, 1945. október 31-én például nyolcvan brit katonai létesítményt rohannak meg. A helyzet olyan mértékben rosszabbodik, hogy az angolok egyszerre „felfedezik”: Palesztina nem koronagyarmat, hanem világszervezeti mandátumterület.

1947 februárjában — utánunk a vízözön felkiáltással — az egész csődtömeget átutalják a Népszövetség utódjának, az ENSZ-nek.

Vizsgálóbizottság a helyszínen, hosszas viták, s jóllehet a Szovjetunió és az ENSZ-tagállamok többsége egy független, kétnemzetiségű állam létrehozását pártolná: a helyzet elmérgesedése miatt két külön, független állam megalakítása jelenti a realitást. Az ENSZ-közgyűlés 1947. november 29-én úgy dönt, hogy 1948 októberétől 14 100 négyzetkilométeren 498 ezer zsidó és 497 ezer arab lakossal létrehozzák Izraelt; Arab-Palesztinának 11 100 négyzetkilométeren 725 ezer arab és 10 ezer zsidó lakosa lenne; Jeruzsálem és környéke — 170 négyzetkilométeren, 205 ezer lakossal — semleges zónaként, nemzetközi közigazgatás alatt állna, s összekötő kapcsot jelentene a két ország között.

Az akkori Arab Liga — brit támogatással — elvetette a felosztást és „szent háborút” hirdetett meg. Az 1947 decemberében kezdődött harcok 1948 májusában — amikor az angol csapatok, szokásuktól eltérően, idő előtt kivonultak — hivatalosan is az első arab—izraeli háború formáját öltötték. (Közben megtörtént a deir—jászini incidens: 1948. április 9-én egy szélsőjobboldali Irgun-kommandó behatolt a jeruzsálemi semleges övezethez tartozó faluba és 254 arabot lemészárolt.)

A 15 hónapos háború izraeli sikerekkel ért véget s a tűzszüneti vonalakat a tényleges katonai helyzetnek megfelelően állapították meg. Az ENSZ-döntés semmissé vált, Izrael területe 20 540 négyzetkilométerre nőtt. A palesztin állam nem jöhetett létre: a gázai-övezetben Egyiptom fennhatósága valósult meg, Ciszjordánia egybeolvadt Transzjordániával, s létrejött Jordánia. A semleges zónát felosztották, Jeruzsálem újvárosa Izraelhez, óvárosa Jordániához került.

Izraelben mindössze 200 ezer palesztinai arab maradt — több mint nyolcszázezren váltak földönfutókká, Deir Jászin nevét kiáltották. S az 1967 júniusi, harmadik háború következtében a gázai-övezet és Ciszjordánia is izraeli megszállás alá került, semmi sem maradt az eredeti Arab-Palesztinából.

(Folytatjuk)

24 ÓRA A NAGYVILÁGBAN

Lengyel—angolai tárgyalások

Agostinho Neto, az Angolai Népi Köztársaság elnöke, aki hétfőn este érkezett hivatalos látogatásra Lengyelországba, kedd reggel megkezdte tárgyalásait Henryk Jablonskival, a Lengyel Államtanács elnökével. A tárgyalások első plenáris ülése után a déli órákban az angolai elnök Henryk Jablonski társaságában Gdanskba utazott.

◆

Zsoldostoborzás Brüsszelben

Brüsszel belvárosában, a rendőrség parancsnokságától alig néhány lépésre toborroznak zsoldosokat Mobutu elnök hadserege számára. A Le Drapeau Rouge, a Belga Kommunista Párt lapja kedden bizonyítékokkal alátámasztott cikkben leplezi le ezt a tényt, amelyet hivatalos szervek tagadtak. A beszámoló szerint a toborzóügynök Brüsszel egyik kis kávéházában rendezte be központját, a belváros szívében, a rendőrparancsnokság közvetlen közelében. Ez a kávéház az egykori „kongóiak" kedvelt találkozóhelye ahol a volt Belga-Kongóban szolgált katonák jönnek össze.

A Le Drapeau Rouge szerint Brüsszel nemzetközi repülőteréről rendszeresen utaznak a belga fővárosba toborzott, belga és más nemzetiségű zsoldosok Kinshasaba.

Zambiai településeket bombáznak a zaire-i repülők

A zaire-i Shaba tartományból érkezett hírek szerint folytatódnak a katonai összecsapások a marokkói—zaire-i csapatok és a tartomány felkelt lakosságának egységei között. Európai pilóták által irányított zaire-i harci repülőgépek bombatámadásokat intéznek a felkelők által ellenőrzött területek ellen. Ugyanakkor sikertelennek bizonyultak a kormánycsapatok azon kísérletei, hogy elfoglalják a katonai fontosságú Kapanga városát, amely 400 kilométernyire fekszik a „réztartomány" fővárosától, Kolwezitől.

A felkelők számos összecsapásban partizán taktikát alkalmaznak a nyugati gyártmányú nehézfegyverekkel felszerelt kormánycsapatok ellen. A Mobutu-rendszert támogató csapatok közeledtének hírére a megtorlástól félő helyi lakosság jelentős számban hagyja el lakóhelyét és a szavannák mélyébe, vagy a szomszédos afrikai országok területére menekül.

Külföldi tudósítók értesülése szerint a marokkói—zaire-i csapatok az elmúlt néhány napban jelentős veszteségeket szenvedtek. Csupán Kolwezi városának két kórházában több mint 300 súlyosan sebesült katonát és tisztet ápolnak.

A zaire-i légierő harci gépei több bombatámadást hajtottak végre zambiai települések ellen — közölte az AFP Nalumina Mundiának, Zambia észak-nyugati tartománya miniszterének nyilatkozatára hivatkozva. A miniszter azt is elmondotta, hogy az elmúlt napokban mintegy 500 menekült érkezet Zambiába Mutshatsha zaire-i városból.



A zaire-i kormánycsapatok bevetik a napokban érkezett új nyugati fegyvereket. A képen: francia tankok a Lubidi-folyónál

◆

✦ *WASHINGTON: A Nemzetközi Valutaalap (IMF) hétfőn 49 millió dollár összegű készenléti hitelt hagyott jóvá Portugália számára. A hitellel az IMF támogatni szándékozik a portugál kormány gazdasági programját, amely a fogyasztás és a behozatal csökkentésével, a beruházás és a kivitel növelésével akar javítani a fizetési mérlegen. Ennek érdekében — a Nemzetközi Valutaalap szerint — korlátozni kell a bérek növekedését, az áraknak „jobban kell tükrözniük a költségek alakulását" és hatékonyabb költségvetési politikára van szükség.*

✦ MADRID: A Fuerza Nueva nevű szélsőjobboldali szervezet tagjai hétfőn Bilbao közelében súlyosan megsebesítettek egy 16 éves serdülő fiút, amiért baszk nyelven merészelt beszélni. A fiú állapota életveszélyes. A spanyolországi Iberia légitársaság 15 000 alkalmazottjának sztrájkja következtében, hétfőn leállította országos és nemzetközi járatait.

Jugoszláv—angolai közös közlemény

Belgrádban közzétették a jugoszláv—angolai tárgyalásokról és az Agostinho Neto—Joszip Broz Tito megbeszéléseiről kiadott közös közleményt, amely rámutat arra, hogy a két államfő és pártelnök elítélte azokat „a külföldi kísérleteket, amelyeknek célja a haladó afrikai rendszerek szilárdságának az aláásása". Agostinho Neto hivatalos baráti látogatásra hívta meg Angolába Joszip Broz Titót, aki a meghívást elfogadta.

◆

✦ WASHINGTON: Az amerikai kongresszus képviselőháza hétfőn több napos vita után nagy szavazattöbbséggel elutasított egy törvényjavaslat-módosítást, amelynek értelmében 17 000 fővel csökkentették volna a Dél-Koreában állomásozó mintegy 40 000 főnyi amerikai katonaságot. A leszavazott cikkely része volt az október elsejétől kezdődő pénzügyi évre szóló 35,9 milliárd dolláros fegyverkezési költségeket előirányzó törvényjavaslatnak, amely így a módosítás nélkül kerül tovább a szenátus elé.

✦ *TOKIÓ: A japán kormány kedden hozzájárult a nagyvárosi közlekedési díjak drasztikus emeléséhez. 20,1 százalékkal emelik a taxik, több mint 30 százalékkal a földalatti vasút, 28,6 százalékkal a busz és 40 százalékkal a villamos viteldíját.*

✦ *WASHINGTON: A Nemzetközi Valutaalap kedden úgy döntött, hogy 530 millió dolláros kölcsönt bocsát Olaszország rendelkezésére.*

✦ AMMAN: Az Egyesült Nemzetek Nyugat-Ázsiai Gazdasági Bizottsága (ECWA) Ammanban tartott ülésén egyhangúlag felvette teljesjogú tagjainak sorába a Palesztinai Felszabadítási Szervezetet.

✦ *KINGSTON: Michael Manley jamaicai miniszterelnök hétfőn bejelentette, hogy visszavonják a tavaly június 19-én elrendelt rendkívüli állapotot. Mint közölte, az intézkedés hatálytalanításának pontos idejét Keble Munn nemzetbiztonsági miniszter a parlament nemzetbiztonsági ügyekkel foglalkozó bizottságával egyezteti majd.*

✦ ATHÉN: Görögországban éles tiltakozást váltott ki az amerikai hatodik flotta két hajójának látogatása Pireusz és Náfplion kikötőiben. A Görög Kommunista Párt nyilatkozatban követelte a hatodik flotta hajóinak kiutasítását a görög kikötőkből.

✦ *KODIAK: Kigyulladt hétfőn egy japán halászhajó a Csendes-óceán térségében, 600 kilométerre a legközelebbi kikötőtől. A fedélzetén tartózkodó 29 főnyi személyzetet egy szovjet teherhajó mentette meg.*



Henryk Jablonski, a Lengyel Népköztársaság Államtanácsának elnöke fogadta Willibald Pahr osztrák külügyminisztert, aki hivatalos látogatáson tartózkodik a lengyel fővárosban

Május 11-én folytatják a SALT-tárgyalásokat

Mint Moszkvában hivatalosan bejelentették, megállapodás született arról, hogy a Szovjetunió és az Egyesült Államok küldöttségei május 11-én Genfben folytatják a hadászati fegyverrendszerek korlátozásával foglalkozó tárgyalásokat.

A felek folytatják a SALT-megállapodás szövegének kidolgozásával kapcsolatos, a korábbi tárgyalásokon a küldöttségek szintjén már megvizsgált, de meg nem oldott kérdések megvitatását.

A felek arról is megállapodtak, hogy a küldöttségek genfi munkájának felújításával egyidejűleg folytatják a véleménycserét a megállapodás megkötését érintő és más szintű vizsgálat tárgyát képző kérdésekről is.

Kedden Washingtonban is bejelentették a SALT-tárgyalások május 11-i folytatását. Ebben az összefüggésben az amerikai külügyminisztérium szóvivője kedden közölte, hogy a hadászati fegyverek korlátozásáról több szinten tartandó eszmecseréken „nemcsak" a legutóbb Moszkvában előterjesztett amerikai javaslatokról lesz szó. A szóvivő nem volt hajlandó elárulni, vajon módosult-e a washingtoni álláspont.

Pham Van Dong Párizsban

A történelmet idézte az az ebéd, amelyet kedden adott Giscard d'Estaing francia köztársasági elnök Pham Van Dong, a Vietnami Szocialista Köztársaságnak hétfőn hivatalos látogatásra Párizsba érkezett miniszterelnök tiszteletére. Az Elysée-palota ünnepi termében a kormány számos tagján kívül helyet foglalt a száz meghívott között az elmúlt három évtized vietnami történelmének számos francia szereplője.

A meghívottak között jelen volt Jean de Sainteny, aki 1945-ben a Francia Köztársaság első biztosa, majd a genfi egyezmények után első főmegbízottja volt Hanoiban. A Dien Bien Phu-i győztesek asztalánál helyet foglalt az egyik vesztes Bigeard tábornok, aki egyike volt 1954-ben a Dien Bien Phu-i katlanba ejtőernyővel ledobott és később fogságba került francia tiszteknek. Ugyancsak az Elysée-palota vendége és Pham Van Dong asztaltársa volt Messmer korábbi francia miniszterelnök, aki 1945-ben a Vietminh fogságába került (persze még miniszterelnöksége előtt). Az egyik illusztris vendég volt Etienne Manach, Franciaország volt pekingi nagykövete, aki nagy szerepet játszott a párizsi vietnami—amerikai tárgyalások létrehozásában.

Az Elysée-palotabeli ebéd azonban nemcsak a múlt felé mutatott, hanem már a jövő együttműködését is jelezte: az Aquitaine állami kőolajvállalat —, amely részt kíván venni a vietnami kőolajkutatás megszervezésében — vezérigazgatója és a Renault művek elnöke, Claude Vernier Palliez is jelen volt a vendégek között.

Ami a hétfőn megkezdett tárgyalásokat illeti, a Le Matin de Paris értesülése szerint Pham Van Dong és Raymond Barre gazdasági és ipari együttműködési szerződés megkötésének lehetőségét vitatta meg. Egyetértés mutatkozott egy évente összeülő francia—vietnami vegyesbizottság létrehozását illetően is, írja a lap. Ezen kívül várhatóan kulturális és tudományos együttműködési jegyzőkönyvet ír alá a két fél.

Árengedményes tüzelővásárlási akció!

Egyes szénfajták 11,— Ft/q árengedménnyel

VÁSÁROLHATÓK TELEPEINKEN, AMÍG A KÉSZLET TART.

DÉL-DUNÁNTÚLI TÜZÉP VÁLLALAT

PÉCS

Konzum Áruház Pécs, Kossuth tér

Lengyel nemzeti napok

Az ÉLELMISZER-, RUHÁZATI, IPARCIKK-osztályokon ÁPRILIS 25—30-IG.

A KONZUM ÁRUHÁZBAN, PÉCSETT, A KOSSUTH TÉREN

Kommentár

Ünneprontás?

A jelek sokasodnak. A legfrissebb fejlemény az a hír, amely szerint a Nemzetközi Valuta Alap mintegy ötvenmillió dollár hitelt szavazott meg Lisszabonnak. E szervezet ENSZ-égisz alatt működik ugyan, de a nagytőkével fenntartott kapcsolata és székhelye (Washington) megszabja politikai vonalvezetését is.

A világszervezeti egyetemességtől meglehetősen távol álló testület ezúttal sem egyszerűen pénzügyi tranzakcóit hajtott végre, hanem politikailag erősen motivált műveletet, amely szervesen beleillik egy összehangolt stratégia terveibe. A hitel — a „gazdasági segítségnyújtás" nyugati megnyilvánulásaihoz hasonlóan — enyhén szólva nem mentes bizonyos feltételektől. A kikötések a szokásosak: a hitelt úgy kell felhasználni, hogy az a portugáliai szociális vívmányokkal szemben és a magántőke megerősödése irányában hasson.

Mário Soares kormányfő az utóbbi időben számos nyugat-európai országban megfordult, legutóbb pedig az Egyesült Államok új elnökénél is járt. A válasz mindenütt egybehangzónak bizonyult: a nyugat hajlandó bizonyos összegeket áldozni — legalábbis kockáztatni — „az egészséges portugáliai változások oltárán".

Az effajta kitételekkel mostanában — a fasiszta rendszer megdöntésének harmadik évfordulója táján — nemcsak a nyugati, hanem a portugál jobboldali sajtó is tele van. Maga a köztársaság elnöke ünnepi beszédében úgy fogalmazott, hogy „bátor reformokra van szükség".

Ha netán bárkinek kétsége lenne, milyen előjelű „reformokról" van szó, az államfő világossá tette: „ki kell tárni a forradalom által eltorlaszolt kapukat".

Beszéljünk magyarul! Amiről szó van, az az ország további fejlődésének kulcskérdése. A feledhetetlen piros szegfűs forradalom után a félévszázados sötétség országában megszületett Nyugat-Európa leghaladóbb alkotmánya és számos nagyszerű szociális vívmány. A haladás hullámhegye elé 1975 végén sikerült gátat emelnie a hazai és a nemzetközi jobboldalnak — most pedig visszájára akarja fordítani az egész folyamatot.

Akik ezt őszintén feltárták, vállalták az ünneprontás ódiumát — éppen 1974 áprilisa szellemében.

Harmat Endre

Jogi tanácsadó

G. T. olvasónk az iránt érdeklődik, hogy a katonai szolgálatban eltöltött időt mikor lehet munkaviszonyban töltött időként beszámítani?

Pontosan nem jelölte meg G. T. a katonai időt, ezért az alábbiakban a legfontosabb rendelkezésekre hívjuk fel figyelmét.

A 2/1969. (II. 12.) MüM sz. rendelet 3. §-a értelmében a munkaviszonyból sor- (első tényleges), valamint tartalékos (póttartalékos) katonai szolgálatra bevonult, munkaszolgálatra behívott, deportált, illetőleg hadifogságba esett és a felszabadulást követően onnan visszatért személyeknek ezen idejét munkaviszonyban töltött időként kell figyelembe venni, ha leszerelését követően hat hónapon belül munkaviszonyba lépett.

Ugyanezen rendelet (2) bekezdése értelmében a most ismertetett katonai szolgálati időket akkor is be kell számítani, ha a munkábalépés hat hónap elteltével ugyan, de még 1945. október hó 31. napja előtt megtörtént. Ha pedig a dolgozó az előírt hat hónapon belül azért nem lépett munkaviszonyba, mert egészségi állapota, illetőleg betegsége miatt erre nem volt lehetősége, a hat hónapos határidőt felgyógyulásától kell számítani.

Abban az esetben, ha a dolgozó a felszabadulást követően, de még az első Munka Törvénykönyve hatálybalépése előtt (1951. február 1. napja) vonult be munkaviszonyból sor- (első tényleges), valamint tartalékos (póttartalékos) katonai szolgálatra és leszerelését követő harminc napon belül munkaviszonyba lépett, a katonai szolgálatban eltöltött időt munkaviszonyban töltött időként kell figyelembe venni.

A 11/1969. (XII. 28.) MüM sz. rendelet 1. és 2. §-a, valamint a 8/1970. (X. 6.) MüM sz. r. 2. §-a értelmében az 1970. évi január hó 1. napján vagy azt követően sorkatonai szolgálatot teljesítő személyek szolgálati idejét munkaviszonyban töltött időként kell figyelembe venni abban az esetben is, ha bevonuláskor munkaviszonyban nem álltak, vagy munkaviszonyuk a sorkatonai szolgálat ideje alatt megszűnt (pl. próbaidő, határozott idő letelte folytán). Ezt az időt a fegyveres erők illetékes szervétől kapott igazolás alapján a katonai szolgálatot követő munkába lépéskor a vállalatnak kell a dolgozó munkakönyvébe bejegyezni.

A jogszabályok még további előírásokat tartalmaznak, ezekre most nem térünk ki.

A. Nándorné termelőszövetkezeti tag kisbabát vár. Kérdése: a termelőszövetkezeti munkából el kell-e engedni terhességi orvosi vizsgálatra munkaidő alatt?

A mezőgazdasági és élelmezésügyi miniszter 18/1974. (VII. 25.) MÉM sz. rendelet 4. §-a értelmében a terhes nő terhességi orvosi vizsgálaton való részvételét — amennyiben a terhességi szakrendelés a munkaidővel azonos időre esik — a termelőszövetkezet a munkaidőbeosztás módosításával vagy egyéb módon, más lehetőség hiányában — átlagrészesedés (átlagkereset) térítése mellett — munkaidőben is köteles biztosítani.

Vonják felelősségre a figyelmetlen autósokat

A Megye utca alsó részét a Hunyadi úttal a Megye köz köti össze, amely gépjárművek közlekedésére kijelölt úttest. Az utcát következetesen — főleg a Megye utca felől — elállják a gépjárművek, mitsem törődve, hogy ezzel a magatartásukkal KRESZ-be ütköző vétséget követnek el. A Hunyadi út felől jövet ezt csak akkor vesszük észre, amikor már bekanyarodtunk a Megye közbe. Megfordulási lehetőség ott nincs, ezért ilyenkor tolatással kell visszatérnünk a Hunyadi útra. Ez veszélyes művelet, különösen, ha a 30-as, 33-as, stb. buszok a sarkon lévő megállóban állnak és elveszik a kilátást.

A Hunyadi útról a Megye közön keresztül való bekanyarodás azért is célszerű nekünk Megye utca, József, Anna utcai lakóknak, mert rövidebb utat teszünk meg és nem terheljük a Széchenyi tér egyébként is rendkívül forgalmas útkereszteződését. Ezért kérjük, hogy a közlekedésrendészet ezt a szabálytalanságot ne engedélyezze és a figyelmetlen autótulajdonosokat, — akik vétenek a közösség ellen, — vonja felelősségre.

E. I.
Megye utca 18.

A szerkesztőség postájából

Káros virágimádat

A munkahelyemről mentem hazafelé április 15-én 23 óra 55 perckor a 27-es autóbusszal, amikor egy fiatal párra lettem figyelmes a Kórház téri megállóban. A járaton utazó utastársamnak integettek. Ebben ugyan nincs semmi különös, azonban az integető pár férfi tagjának a kezében egy csokor piros tulipán virított. A busz elindult és akkor döbbentem rá, hogy miért volt ez nekem oly furcsa, feltűnő. Ugyanis a Kórház téri gyógyszertárral szemben a park piros tulipánnal van betelepítve, és a buszból is feltűnt, hogy ugyancsak hiányosan. Az nem lehet, hogy a Parképítő Vállalat lefejezett töveket ültetett az amúgy is hűvös időben. Arra a következtetésre jutottam, hogy a fiatal pár ott elégítette ki virágimádatát. Igaz, hogy szép és nemes dolog virágot ajándékozni, de nem a városunk szépségéért mindent latba vető Parképítő Vállalat áldozatos munkáját ilyen módon károsítva.

Nagy Csaba

Most mit tegyünk?

Aki nem jár kocsival, az közlekedjen busszal. De ez nem csak lassúsággal jár, hanem még sok egyéb kellemetlenséggel. Például, ha a megálló ott van, ahol senkinek sem kell, ahol a közlekedés veszélyes és könnyen balesetet okoz.

Ugyanis arról van szó, hogy a 6-os főközlekedési út — úgynevezett „Ördög" ároki — buszmegálló áthelyezését és buszöböl kiépítését már tavaly sokan kértük. Elutasították. Ez évben újból megismételtük kérésünket, szintén elutasították. Viszont a Daniczpusztai megálló körülbelül 1200 méterre van a kijelölt helytől, a régi 450 méterre, és ott nincs rá igény, nincs hely, ahol gyerekekkel biztonságosan meg lehetne állni. Itt a tavasz, sokan játszanak életükkel azért, mert kérésünk nem talált orvoslásra. A kérésünkkel az I. kerületi Tanácsi Hivatal építési osztályához fordultunk, ahol intézkedtek is, de az úthatóság ez ideig elutasította. Most mit tegyünk?

Resz István
és 53 aláírás

KISMAMÁK FIGYELMÉBE...

Babaápolási cikkek 30 százalékos engedménnyel

vásárolhatók:

Pécsett: Mecsek Áruház illatszerosztályán
Szliven Áruház illatszerosztályán
Kertvárosi Kisáruház illatszerosztályán
illatszer és háztartási-vegyi szakboltjainkban.

Vidéken: komlói, mohácsi, siklósi, szászvári, harkányi szakboltjainkban.

AMÍG A KÉSZLET TART!!!

A felnőttek és a gyermekek testi épségéért

A komlói Petőfi tér eléggé forgalmas és nincs gyalogátkelője. Egy oldalon van az élelmiszerbolt, a tejbolt, az étterem, az autóbuszmegálló. Ezért, aki a Pécsi út másik oldalán lakik, át kell, hogy jusson a túloldalra, de hogyan? Ezért kellene legalább egy helyen gyalogátkelő helyet felfesteni és azt táblával is megjelölni, hogy az autósok is láthassák.

Ugyancsak Komlón, a Szilvás városrészen gombamódra nőnek a lakóházak, sok a fiatal család, akiknek egy vagy két kicsi gyermekük is van. Sajnos, ezeknek a gyerekeknek az aszfalton, az autóparkolóban kell játszaniok és ez balesetveszélyes. Szeretnénk, ha az illetékesek minél előbb játszóteret létesítenének, és ezzel 600—800 kisgyermekes családnak szereznének örömet, nyugodtabb időtöltést.

Belléncs Imre
Komló

Gondoljunk az alsó lakókra is

Mostanában gyakori látvány az ablakon kihajló háziasszony, amint a port, szemetet púderként hinti alsó vagy mellette lévő szomszédjára. Sajnos, az is gyakran előfordul, hogy a lakók szőnyegeiket az ablakon rázzák ki. Ha valaki ezt kertes, családi házában teszi, az rendben van, de a panelépület lakóinak el kellene gondolkodniok. Hisz nem tudhatják, hogy az alattuk lévő lakók közül kik fejezték be éppen akkor a nagytakarításukat és a porfelhővel nem teszik-e tönkre fáradságos munkájukat. Gondolni kellene arra, hogy ha már nem tudtak pórszívót venni, az udvaron, a megfelelő helyen portalanítsák szőnyegeiket, nagyobb terítőiket.

Bárány János

Becsüljük meg parkjainkat

A napokban végigmentem az újmecsekaljai úgynevezett kiserdőn, hogy gyalog közelítsem meg a PVSK sporttelepét. A tapasztalat a természetet kicsit is szerető ember számára lehangoló volt.

Még az ősszel rendet tettek, összegyűjtötték a falevelet, gallyakat, mely azóta is ott korhad, rothad a helyén, akadályozva a növényzet fejlődését. De ezen kívül is van szemét, hulladék bőven, különösen a garázsokból származó göngyölegek, tárgyak találhatók. Pedig mennyi munkába került, míg ott rendet teremtettek. Jó volna, ha módot találnának parkőrök beállítására, akik a rendre felügyelnének. Több padot kellene kitenni, hogy a pihenni, sétálni vágyók leülhessenek.

E néhány sort csak gondolatébresztőnek szántam abban a reményben, hogy a jelenlegi helyzet megváltozik és a kiserdő betölti eredeti hivatását.

Varga Béla

Válaszolnak az illetékesek

„Ingyen gyógyszer"

A Nikolov doktor leveléből idézett rendeletből világosan kitűnik, hogy a foglalkozási betegségek, így a szilikózis kezeléséhez szükséges minden gyógyszer térítésmentesen illeti meg a beteget, ha szükséges, élete végéig is. Ezeknek az ára tehát nem terheli a beteget.

Hogy melyek azok a gyógyszerek, amelyek a szilikózisból kifolyólag váltak vagy válnak szükségessé, azt a kezelőorvosnak kell megállapítania. Amennyiben a kezelőorvos e vonatkozásban a rendelet szellemében jár el, nincs mitől tartania, sőt vitás kérdésben az illetékes szakrendelés igénybevétele is rendelkezésére áll.

A foglalkozási betegség megállapítása nem új feladat, úgy kell eljárni, mint eddig. Igazolás kiadására, — amennyiben az szükséges és ameddig aktuális — a foglalkozási betegség megállapítására jogosult orvos vagy szerv illetékes. Üzemegészségügyi ellátásunk megyei irányító szerve egyébként a megyei kórházban működő megyei üzemi szakrendelés a megyei üzemi főorvos irányításával. Az új gyógyszerellátási rend minél zökkenőmentesebb bevezetésére nagy gondot fordítottunk. Sorozatos orvosértekezleteken ismertettük a vonatkozó rendeleteket és felhívtuk a figyelmet, hogy a menetközben felmerülő, előre nem látott problémákkal forduljanak felettesükhöz, vagy közvetlenül a megyei tanács egészségügyi osztályához. Készséggel állunk rendelkezésre. Egyébként az egészségügyi ellátásban sem nehezebb egy-egy feladat illetékes szervének megállapítása, mint más szakterületen. Egy-egy kérdés tisztázására pedig annak közvetlen megkeresése a legegyszerűbb és a leggyorsabb eljárás.

Dr. Kóbor József
megyei főorvos

Május 1-i felajánlás

A Dunántúli Napló április 17-i számában a Szalai András utcai felvonulási úttal kapcsolatban megjelent fényképen a Pécsi Köztisztasági és Útkarbantartó Vállalat brigádja látható. Az építésre vállalatunkat ez év március 27-én kérték fel. Szocialista brigádjaink vállalták, hogy mintegy 8000 négyzetméter járdaaszfaltozást terven felül elvégeznek annak érdekében, hogy a felvonulás zavartalanul megtörténjék. Ezért szocialista brigádjaink szabad szombaton és vasárnap is dolgoztak.

Gyimesi László,
a Pécsi Köztisztasági és Útkarbantaró Vállalat igazgatója

Három év múlva kész a 6/A út

A Hétfői Dunántúli Napló március 21-i számában megjelent, hogy a 6/A út építése miatt 80 lakás és 15 garázs lebontására van szükség. Ez az adat téves, mert csupán 8 lakást kell lebontani és 10 garázs garázsként tovább nem használható, hanem később más célra hasznosítható.

Vokó János,
a városi tanács vb építési osztály vezetője

Leveleink nyomában

Szülők kérdései a továbbtanulásról, az iskolai ellátásról

A Baranya megyei Tanács Művelődésügyi osztályán kértünk választ az alábbi kérdésekre, melyeket gondterhelt szülők tettek fel gyermekeik továbbtanulásáról, iskolai ellátásáról:

— Sok szülő kérdezi, miért nincs biztosítva azoknak a gyerekeknek a középiskolák nyelvi tagozatain való továbbtanulása, akik tagozatos osztályban végezték el az általánost, tehát hat éven át nagyobb óraszámban tanultak egy idegen nyelvet.

— A nyelvi tagozatos gimnáziumok időközben megkapták az utasítást e gond megoldására: haladó tagozataikon azok a gyerekek kapnak helyet, akik tagozaton végezték az általános iskolát, és a tanulmányi eredményük is megfelel a követelményeknek. Aki nem járt nyelvi tagozatos általánosba, kezdő fokon tanulhatja a gimnáziumban oktatott nyelvek egyikét a kötelező orosz mellett.

— Miért nem járathatja a szülő gyermekét abba az általános iskolába, ahova szeretné? E területi megkötöttség alól egyedül az általános és középiskolák tagozatos osztályai kivételek.

— A kérdés sajnos olyan meglevő gondot érint, amit nem lehet egyértelműen és megnyugtatóan rendezni. Területi beiskolázási rendszer van, melytől csak egészségügyi vagy családi okok esetén lehet eltérni. Ennek a szigorúságnak az az oka, hogy egyik iskolában 58—60 fős osztályokat kellene létrehoznunk, másutt meg 15—16 személyeseket. A 60 fős osztálylétszámok azonban a legjobb iskolánál is a színvonal zuhanását idéznék elő. A területi megkötöttséggel biztosíthatjuk egyedül a megfelelő osztálylétszámokat. A szülőktől pedig azt kérjük, hogy az új iskolák munkáját is fogadják bizalommal és támogassák. Így hamarabb kialakulhat a megfelelő vonzó légkör.

— Miért nem terjed el hazai oktatásunkban a szabad szombat?

— Érdekes, hogy Baranyában és Pécsett a vártnál kevesebb, csak minden harmadik iskola vezette be az alsó tagozaton lehetővé tett szabad szombatos rendszert. A munka átszervezéséhez az iskolák ugyanis semmiféle segítséget nem kaptak a központi útmutatókban. Nagyon sok helyen a szülő szabad szombatjával nem esett egybe a gyereké, vagy éppen az alsótagozatos kicsi kapott szabad szombatot, míg a felsőtagozatos nagyobb testvér nem lehetett vele. Ez az esztendő a tapasztalatszerzés éve. Az új tanterv 1978-as bevezetésekor e tapasztalatok felhasználásával az általános iskolában minden második szombat szabad lesz. A középiskolákban még csak kísérleteznek a bevezetésével.

— Miért nem terjed el az egésznapos iskola? Főként a rossz családi környezetben élő gyermekek életében lenne nagy szerepe.

— Valóban így van. Baranyában jelenleg 313 tanuló jár egésznapos iskolába. Évekkel ezelőtt a rendszer fénykorában ez sokezer gyermeket érintett. Mind a szülők, mind a pedagógusok tapasztalatai igen kedvezőek voltak. Kevéssé volt körültekintő az a központi rendelkezés, amely a felsőtagozatban teljesen megtiltotta. Sok pedagógus véleménye, hogy nem mérlegelték kellőképpen, mit jelent az egésznapos iskola a cigánytelepülések, a nevelőotthonok, a veszélyeztetett környezetben élő gyermekek számára.

— A tanulókat legerősebben délelőtt és ebéd után veszi igénybe az iskola a különféle foglalkozásokon. Miért nem biztosítja akkor a gyerekek ellátását, étkeztetését is? A középiskolások közül Baranyában mintegy 800, az általános iskolások közül pedig 5—6000 gyereknek nem jut menza, noha nekik is ugyanúgy részt kell venniük az iskolai és mozgalmi rendezvényeken.

— Egyre erősebben érvényesülő tendencia, hogy az iskoláknak szociális feladatokat is el kell látniuk, és most már nem szívességet tesznek azzal, hogy az étkeztetést is megoldják. Nagyon sok gyerek és serdülőkorú fiatal szorul ki a rendszeres étkeztetést biztosító menzákról, és a belkereskedelem tömegétkeztetési hálózata is fejletlen az ilyen feladatok elvállalásához. Az óvodai ellátás mellett ma ez az oktatásügy legnagyobb gondja, amit csak új létesítményekkel és a megfelelő személyi ellátottsággal lehet megoldani. Távlati fejlesztési tervünk kiemelt gonddal kezelt része a diákétkeztetés, melyben ötéves tervenként 8—10 százalékos emelkedés várható.

— Nagyon sok szülő teszi fel gondterhelten a kérdést, miért járnak iskolába egészséges gyermekeikkel gyógypedagógiai alanyok, akik majd minden kisebb általános iskolában megtalálhatók, de ott vannak a városi napközikben is.

— Minden törekvésünk ellenére a kényszerítő körülmények miatt előfordulnak az ilyen esetek. Nem minden gyógypedagógiai áttelepítésre javasolt gyereket lehet ugyanis áthelyezni, mert kevés a férőhely. A másik nagy baj, hogy az idevágó rendelet *nem teszi kötelezővé* a gyógypedagógiai alanyok intézetbe iratását. Így sokszor hiába mutatja ki az orvos és a pszichológus, hogy a gyermeket a megfelelő iskolában lehetne eredményesen nevelni, a szülő nem kötelezhető az iskolaváltoztatásra, és ezt sok esetben nem is hajlandó végrehajtani. Az általános iskola pedig fölveszi a tanulót, vállalja az ezzel járó terheket, mert különben a gyereket felmentenék, s az utcára kerülne.

— Nemrég egy panelházban lakó szülőtől hallottuk, hogy iskolájukban arra kötelezték a gyerekeket, hogy fejenként 20 kiló vasat hozzanak. Hogy lehet ilyet kérni városi bérházban lakó gyerekektől?

— A hulladékgyűjtési akció népgazdasági és nevelési szempontjából is fontos, merev értelmezése azonban a visszájára fordíthatja, lejárathatja az egészet. Legjobb lenne, ha az iskola és az ifjúsági mozgalom kollektív módon szervezné meg a gyűjtést, például egy vállalat vas- vagy papírhulladékának eltakarítására.

Gállos Orsolya

„Ilyen anyag a Váci utcában sincs...”

A Hazai Fésűsfonó mintaboltja Pécsett

- *Az egyetlen az országban*
- *Alkalmi ruha a mosógépben?*
- *A Magyar Posztógyár újdonsága az OLT-szövet*

— A csinos budapesti hölgy — aki egy tanácskozásra érkezett Pécsre — első útja a Jókai téren lévő méteráru mintaboltba vezetett.

— Kolléganőim mesélték, hogy itt olyan anyagok közt válogathatok, amilyenek a legrangosabb Váci utcai üzletekben sincsenek. Most majd kiderül, igazat mondtak-e, szeretném látni azokat a csudaszöveteket — szólt tréfálkozva az üzlet eladójához.

A pécsi Centrum Áruház kezelésében lévő üzlet a Hazai Fésűsfonó és Szövőgyár mintaboltja, az egyetlen az országban. Ez egyben azt is jelenti, hogy a kitűnő termékeiről világhírű nagyüzem újdonságai elsőként itt kaphatók, bizonyos kísérleti termékekhez exportra készült különleges textiliákhoz kizárólag a pécsi mintaboltban juthat hozzá a kedves vevő.

Honnét e kiváltságos helyzet?

A Hazai Fésűsfonó kilenc évvel ezelőtt határozta el: piackutatási céllal mintaboltot létesít valamelyik vidéki városban, ahol élénk a kereskedelmi élet, a vásárlók fogékonyak az új iránt, s a divat fővárosi igényű. A választás Pécsre esett, s megfelelő partner is nyomban akadt, a pécsi Centrum Áruház.

Kedvező lehetőség ez a pécsieknek, előnyös a gyárnak, hiszen kilenc éve hetente kap helyzetjelentést arról: melyik anyag nyerte meg leginkább a választók tetszését. E kapcsolat hasznosságáról tudomást szerezve ajánlotta fel közreműködését a Magyar Posztógyár, két éve már, hogy ők is rendszeresen küldenek valamennyi új termékükből.

A Jókai téri mintabolt árukészlete reprezentálja a két textilipari üzem fejlődését, s jelzi a továbbhaladás irányát, — vagyis a mintaboltban a jelenleg legkorszerűbb összetételű textíliák mutatkoznak be. Így a Woolmark védjegyű, tiszta élőgyapjúból készült szövetek, amelyek gyártását hazánkban elsőként kezdte meg a Hazai Fésűsfonó. A Woolmark anyag előnyeit aligha kell ecsetelni: puha, könnyű, nem gyűrődik. Jelenleg több színben és mintázattal is kapható, csakúgy, mint „testvére”, a Woolblendmark. Ez utóbbi szövet 60 százalékban tiszta élőgyapjú, 40 százaléka pedig polyeszter. A Wooldblendmark szövet egyaránt ajánlott alkalmi öltönyökre, kosztümökre. Mivel az anyag nagyon strapabíró, tartós, szívesen vásárolják hétköznapi ruhának, munkára is. Ugyancsak újdonság a GELMA, ebből jelenleg szürke színvariációjú, diszkrét csíkos szövetek kaphatók.

Máris sztár a Gin WOOL, összetétele: 45 százalék gyapjó, 55 százalék trevira. A kitűnő minőségű anyagból főként társasági öltönyöket készítenek. Exportra készült a Glitter fantázianevű treviraszövet. Szerencsére sok vevő hozzájuthat a gyürtelen, akár mosógépben is mosható anyaghoz, mivel a zöldtől a kékig szinte minden színűből küldött egy véget a gyár.

A Hazai Fésűsfonó lagkapósabb újdonsága a Palter szövet, szürke alapon diszkrét tenisz-csíkozással. A mutatóba érkezett szállítmány egyetlen délelőtt elfogyott. A pécsi Centrum Áruház vezetőinek kérését teljesítve a gyár „lecsípett” még egy keveset a kizárólag exportra gyártott szövetből, s így ismét kapható.

A Magyar Posztógyár újdonságai közül hadd említsük a — kizárólag a mintaboltban kapható — polyeszter alapanyagú, bordürös, színes nyomott-mintás OLT női ruhaanyagot, s a vékonyabb, különleges mintázatú, alkalmi ruhának való TIREX szövetet. Kissé selymesfényű, egyszínű anyag a LAURA, egészruhára, kosztümre ajánlott.

Újdonságokban tehát nincs hiány, a választék teljes. A pécsi üzlet jó híre messzire eljutott, a törzsvevők zömét lassan már a budapestiek teszik ki.

(—)

Dolgozókat felvesznek

A BARANYA megyei Tanács Kórház vértranszfúziós állomására érettségizett, gépírni tudó ügyviteli alkalmazottat keres. Jelentkezés: Pécs, Dischka Győző utca 7. (1081)

GYAKORLATTAL rendelkező költségvetéskészítő árkalkulátort felveszünk. SZÖVTERV Iroda Pécs, Kisfaludy utca 4/2. (358)

GYAKORLATTAL rendelkező gyors- és gépírónőt azonnali belépéssel felveszünk. Jelentkezést „Szorgalmas” jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe kérjük. (1110)

A BARANYA megyei Állami Építőipari Vállalat felvételre keres érettségizett fiatalokat anyagkezelői-anyagátvevői munkakörbe. Jelentkezés: Pécs, Rákóczi út 56. Személyzeti osztály. (1091)

GYAKORLOTT gyors- és gépírót felveszünk. Baranya megyei Élelmiszerkereskedelmi Vállalat közgazdasági osztálya Pécs, Kulich Gyula utca 13. (1089)

GYAKORLATTAL rendelkező jogi végzettségű dolgozót felvesz a Mohácsi járási-városi Földhivatal, Mohács, Szabadság út 24. (408)

A BARANYA megyei Tanács Kórház-Rendelőintézet felvesz lehetőleg szakképzett asszisztensnőt tudőgondozói munkára. Jelentkezés a pécsi járási tüdőgondozóban. Pécs, dr. Veress Endre utca 2. sz. alatt dr. Simon főorvosnál, IV. 28, 29-én reggel 7—f9 óráig. (1102)

AZ ASZTALOS János középiskolai fiúkollégium felvételre keres mosónőt. Pécs, Széchenyi tér 11. (58140)

NEVELŐOTTHON azonnali belépéssel takarítónőt felvesz. Pécs, Megye u. 22—24. (58233)

PENZTÁROSI munkakörbe közgazdasági technikummal végzettet felveszünk. Jelentkezni: Pécs, Patyolat, Tüzér u. 13., főkönyvelőnél. (50460)

KŐMŰVEST, autófényezőt és segédmunkást felvételre keres a DDGÁZ termelő üzemegység Pécs, Felszabadulás u. 107. Jelentkezés: az üzemvezetőnél. (50473)

KUBIKOSOKAT felvételre keres a DDGÁZ termelő üzemegység Pécs, Felszabadulás u. 107. Munkásszállást, üzemi étkeztetést biztositunk. (50471)

MIT HOL VÁSÁROLJUNK

ÚJDONSÁG — MOST ÉRKEZETT! Camping ágyneműgarnitúra + lepedő 274 Ft-ért, import len lepedő, csíkos, 150 cm széles 33,40 Ft-ért és japán jersey 189 Ft-tól kapható a PÉCSI ÁFÉSZ Hal téri ruházati szaküzletében.

BALLAGÁSI OLTÖNYÖK aljak, pantallók nagy választékban vásárolhatók az Ifjúsági Áruházban, Pécs, Kossuth u. 12.

LAKÁS—INGATLAN

Eladnám, vagy nagyobbra cserélném egy szoba, összkomfortos, távfűtéses, belvárosi, földszinti, szövetkezeti lakásomat. „Augusztus” jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

Varga községben kertes családi ház sürgősen eladó. Érdeklődni: Kővágótöttös, Petőfi út 3. vagy Sásd, Újtelep, Gárdonyi Géza utca 26. szám. (Balogh.)

Bári területen pecsenyebolt közelében 3x200 n-öles üdülőtelek eladó. Mohács, II. Lajos út 7. Telefon: 108.

Budapesti József A-lakótelepen lévő kétszoba összkomfortos, déli loggiás, főbérleti lakásomat hasonló pécsire cserélném júliustól. „Értékkülönbözet” jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Első emeleti, kétszobás OTP lakás készpénzért eladó. Kertváros, Etelka utca 5., első emelet 6. Érdeklődni délután 4 órától.

1500-as Polski Fiatot lakásért cserélnénk. Minden megoldás érdekel. „Egyszobásra” jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

Három szoba, fürdőszobás, gazdálkodásra alkalmas családi ház, Boda, Rákóczi utca 18. eladó. Érdeklődni: Pécs, Heim Pál utca 2. Haraszti. Telefon: 17-250.

Eladó 2400 n-öl terület lakóházzal, főút mellett. Palotabozsok, Kossuth Lajos utca 220.

Komlón, központban kétszobás távfűtéses szövetkezeti lakás garázzsal eladó. Érdeklődni: Komló, Kossuth út 105. II. 7.

Villány, Tolbuhin út 81. számú ház és pince eladó.

Máriakéménd, Horváth utca 3. számú ház beköltözhetően eladó. Érdeklődni: Bicsérd, Pusztа 1. Vágyi.

Balatonlelle-felsőn, állomás mellett, ikervilla felerészben is eladó, a telek 340 n-öl. Ugyanott 180 n-öl gyümölcsös telek is eladó. Érdeklődő leveleket „69403” számra a kaposvári Magyar Hirdetőbe kérem küldeni.

Duna-parton 200 n-öl szőlő-gyümölcsös eladó. Bár előtt. Érdeklődni: Pécs, Testvériség útja 14., délután 5 óra után, vasárnap egész nap.

Elcserélném széntröszti dolgozóval Vasas I-i háromszoba komfortos, nagy gyümölcsös és veteménykerttel rendelkező lakásomat két és fél vagy három szobás komfortosra, esetleg két szoba összkomfortosra. Telefon: 13-774.

Eladó 302 n-öl szőlő, pince, présházzal. Érdeklődni: Nagypostavölgy 13. Vezér.

Garzont vagy szobakonyhás házrészt bérelnék két gyerekkel. „Üresen” jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Külön bejáratú albérleti szoba egy vagy két dolgozó nőnek vagy férfinak kiadó. Kertváros, Keszü út 63. Érdeklődni: 6 óra után.

Két szoba, konyha, kamra, nyárikonyha, mellékhelyiségek, száz n-öl telken Vasas II., Határ utca 8. sz. alatt egy hónapon belül beköltözhetően eladó.

Szoba-konyha lakás beköltözhetően eladó. Vasas I., Bányatelep 34. sz. Érdeklődni: Benczéékénél.

Nagy családi ház eladó kerttel és melléképülettel. Fürdőszoba van. Vasas II., Iskola-köz 4.

Harkányban, Petőfi utca 35., új családi ház készpénzért eladó, két szoba, konyha, éléskamra, előszoba, előtér, kerttel, udvarral.

Királyegyháza, Petőfi utca 224. szám alatt, 150 n-öl területtel eladó két szoba, egy előszoba, kamra, konyha. Érdeklődni a helyszínen.

Eladó kétszintes, két és fél szobás kertes, garázsos, összkomfortos társasház lakás Harkány központjában, Zalka Máté utcában. Vállalati üdültetésre is kiválóan alkalmas. Érdeklődni: Pécs II., Anna utca 22. II. emelet 7. Dr. Horváth. Telefon (este) 21-262.

Százezer forint kp+havi részlettel egy vagy másfél szobás lakásmegoldást keresek. „Napsugár” jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Külön bejáratú szoba, fürdőszobával, dolgozó nő részére, Mecseken kiadó. Érdeklődni: 15-894-es telefonon.

Gyárvároson kis családi ház, azonnal beköltözhetően eladó. Érdeklődni: 17-541-es telefonon.

Kétszoba összkomfortos tanácsi lakásomat elcserélném pécsi vagy Pécshez közeli kisebb, családi házért. „Hunyadi út” jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Szoba-konyhás lakást keresünk megvételre. Pécs, Rudas László u. 25.

Elcserélném kétszobás, összkomfortos, szövetkezeti, házfelügyelői lakásomat főbérletire. „Uránváros” jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

Pécs, Zsolt u. 2. számú panorámás, sarok házhely eladó. Érdeklődni: Honvéd u. 1. Diskay.

Otszobás, összkomfortos ház eladó. Tsz és vállalati üdülőnek is megfelel. Harkány, Kossuth u. 62. szám.

325 n-öl gyümölcsös, víkendházzal, sürgősen, áron alul eladó. Gépkocsit beszámítok. Pécs, Lánc u. 25. Péter János.

Csele patak partján, új hétvégi ház, beköltözhetően eladó. Pécs III. kerület, Kertes dűlő 1. Tankó Sándor.

Elcserélném 62 m²-es, 2 szoba, komfortos, magántulajdonban lévő lakásomat Szigeti városi, másfél szoba, távfűtésesért. Garázslehetőség van. Síma csere. Telefon: 11-241, este. 18 és 20 óra között.

Eladó kétszintes, 3 szobás családi ház, 600 n-öl szőlő-gyümölcsös, vagy szigetváriért elcserélhető. Pécs, Felső-Gyükés, IV. út 6. sz.

Pécshez közel, Átán, Petőfi utca 14. számú ház eladó, beépített szalagfűrész, öntözhető konyhakerttel. Jó vonatközlekedés. Érdeklődni a helyszínen.

Négyszobás, kertes családi ház, mellékhelyiségekkel, két családnak is megfelel, beköltözhetően eladó. Pécs, Patacs, Patak u. 33. Katona.

Másfél szobás, kertvárosi, szövetkezeti lakásunkat, elcserélnénk kertes családi házra. Pécs környéki előnyben. „Ráfizetünk” jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

1980-ig lebontásra kerülő, kertes házrész eladó. Pécs, Pélmonostor u. 21. szám.

2 szobás, szövetkezeti lakás beköltözhetően eladó. Kp + OTP. Kertváros, Viktória u. 5. V. emelet 21-es ajtó.

Eladó 600 n-öl szőlő-gyümölcsös, félkész épülettel, 60 ezer Ft-ért. Személygépkocsiért elcserélhető. Pécs, Felső-Gyükés, IV. út 6. sz.

Abaligeten hétvégi faház eladó. Érdeklődni: Gyöngyös u. 14., III. emelet 9. szám. Esti órákban.

Belvárosi, 4 szobás + személyzeti szobás magánlakásomat elcserélném 2 db másfél szobás lakásra. „Megvehető” jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

Családi ház eladó Görcsönyben, Hársfa u. 41., Horváth. Ugyanitt eladó két, friss fejős tehén.

1650 n-öl földterület, fele szőlő és gyümölcsös, lakható présházzal és teljes felszereléssel eladó. Mozsgó, alsóhegy 1. Kocsival megközelíthető. Érdeklődni: Pécs, Szőlő u. 27. szám.

Orfűn, az ABC mögött, 324 n-öl telek eladó. „Közművesített” jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

Kettőszobás, összkomfortos, kétszintes családi ház felső része eladó vagy 3 szobás, távfűtéses lakásra elcserélhető, nagyállomás környékén. „Garázslehetőség, nagy udvar” jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

Siklóson komfortos vagy komfortossá tehető lakást, esetleg kis családi házat, vagy házrészt keresek megvételre. 100 000 Ft kp, + havi 2000. Válaszokat: „Centrum” jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

Ady Endre utca 74. számú házrész eladó. Érdeklődni: 10—17 óráig.

400 n-öl szőlő, présház, felszereléssel, áron alul eladó a Cserdi szőlőhegyen. Érdeklődni: Cserdi, 33. sz. alatt.

Kettő házhely eladó Borbálatelepen. Érdeklődni: Pécs, Borbálatelep, Előre u. 6. Horváth.

Pécsbányatelepi másfél szobás, kertes házrészemet elcserélném kétszobás tanácsi lakásra. Minden érdekel. Grosits Istvánné, Pécs, Pécsbányatelep, Istenáldásvölgy 23. sz.

Eladó 295 n-öl szőlő — fele gyümölcsös — gyümölcstárolóval, sík területen. A donátusi templom mögött, pár percre. Autóút van. „Géza” jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

Háromszobás összkomfortos öröklakás készpénzért eladó. Kisebb harkányi nyaralót beszámítunk. „Azonnal beköltözhető” jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

Belvárosi kettőszoba, komfortos házrész némi készpénz, plusz életjáradékra eladó, 1 1/2 szobás lakáscserével beköltözhető „Belváros 15” jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

Ifjúság úti, háromszobás, összkomfortos, távfűtéses, tanácsi lakásomat elcserélném 2 kisebbért. „Az egyik házfelügyelői is lehet” jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

ADÁS — VÉTEL

MODERN GARNITÚRÁK 3580 Ft-tól részletre **VAJTA** kárpitosnál, PÉCS, Déryné u. 11.

Volga felújított motor, M 21-es Volga hüvelygarnitúra főtengely és alkatrészek eladók. — Nagy László, Pécs, Tiborc u. 86.

Hármasszekrény, heverők, szelon, könyvszekrény, íróasztal, fotelok, olcsó kombinált szekrény, háló, konyhabútor eladó. Sallai u. 15. Szabó.

Üzemképes 600-as Trabant (májusi műszaki vizsgával) eladó, Kállai É. tér 3., IX/36.

I. osztályú akácparkett — 60 négyzetméter —, E/54 vb gerenda — új, — régi tüzépi áron eladó. Fürst Sándor u. 73., III/3.

Trabant Combi 601-es eladó. Borostyán u. 16. Barna.

R 10-es alkatrészek eladók. Siklós, Dózsa u. 7. szám. Telefon: Siklós 253.

1500-as Polski Fiat eladó. Megtekinthető 14 óra után Horváth Béla, Pécs, Ifjúság u. 9/A. VI. emelet 18.

Wartburg 900-as rendszám nélkül, MZ 125-ös 7500 km-rel, tv stabilizátor, ugyanott 900-as Wartburg — bontva — eladó. Cím: Papp György, 7683 Dinnyeberki, Fő u. 22.

Tálcás rendszerű vas nyúlketreceket veszek. Ajánlatokat: Vándor László, 7627 Pécs, Török utca 1. címre kérek.

80 literes villanybojler és Mecalor 622 típusú olajkályha hordókkal eladó. Varga. Rákóczi út 13/b., földszint.

4 darab magasnövésű méncsikó, bekocsizva sürgősen eladó. Mecsekjánosi-pusztán, Vatiéknál (Komló mellett).

Zsiguli ZL-es, sárga, második rendszámos, egyéves új radiál gumikkal, kitűnő állapotban eladó. Egy fekete, jó állapotban levő 125-ös Polski teljes ülés garnitúra olcsón eladó. Érdeklődni: 20-884, 18-233-as telefonon 8—17 óráig.

Vennék jó állapotban levő teatűzhelyet. — „Tűzhely” jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

NSU 600-as Sport PRINZ friss műszakival sürgősen eladó. Érdeklődni: Pécs I., Tolbuhin út 187. 16 óra után. Baksa János, Pécs I., Tolbuhin út 187.

Gáz fali melegítő és zuhanykar lengőkarral eladó. Pécs, Mártírok útja 2.

Wartburg 353 komplett motorblokk, új, eladó. Érdeklődni: Pécs, Hold utca 12. 16 óra után.

Polski Fiathoz 125 P (régi típus) két db első sárvédő (jobbos-balos) eladó. Érdeklődni: 16 óra után, Pécs, Petőfi utca 2. II. emelet 8. Baranyai.

220 V-tal működő betonkeverő eladó. Nagyváty, Kossuth utca 70.

Eladó 15 q rétiszéna, szőlőoltvány előhajtatott ládából. Rizlingszilvánі, oportó 6 Ft/db. Érdeklődni: Hird, homokbánya, gondnoknál.

Francia magból származó, óriás virágú szegfű palánta évelő, vegyes színekben. Nagyvirágú, évelő, rózsaszín fiox. Mindegyik virág tövenként két forint. Csodálatos liliom, piros és benne hófehér petytyek — különlegesek. Egy tő nyolc forint. Megrendelhető: özv. Gulyásné, Kadarkút.

500-as Trabant Combi jó állapotban eladó. — Schmidt, Münnich Ferenc utca 10/C.

Most műszakizott Trabant 601-es eladó. Érdeklődni: 15.30 óráig a 15-533/135 telefonszámon. Megtekinthető: Martonfa, Tanácsköztársaság út 21. 16 óra után.

2 db új 210x127 cm-es vasablak eladó. Érdeklődni: Pécs, Nyíl utca 33.

ZN-es Wartburg gépkocsit vennék. Telefon: 11-733.

Esküvőre női és férfi kellékek nagy választékban vásárolhatók. Jókai tér 9. Férfifodrász mellett.

Olajtartály 2500 literes és öntvény radiátor 700—900-as eladó. Érdeklődni: 15-894-es telefonon 17 óra után.

ZE-s Trabant Speciál — 16 000 km-rel — eladó. Dr. Doktor Sándor u. 11. Telefon: 20-944.

Függönytartó, világos, két sínnel, 320 cm-es, eladó. Telefon: 14-653.

UV-s Wartburg de Luxe 22 000 km-rel sürgősen eladó. Érdeklődni: 17-341-es telefonon délután 4 óra után.

Skoda Combi gépkocsi jó állapotban eladó. Érdeklődni lehet 8—18 óráig 15-603-as telefonon.

VEGYES

Gépírás tanítását rövid határidőre vállalom. — Pécs, Anna utca 2.

Autóvillamossági javítás, négyütemű motorok műszeres gyújtás, és karburátor ellenőrzése, kipufogógáz elemzés ($CO^0/_0$) beszabályozása a vizsgafeltételeknek megfelelően. 16.30 óra után. Patacs, Fő utca 46. (Farkas).

Magaslati úton szőlőveteményes bérbe adó. Telefon: 18-434.

HALÁLOZÁS

Fájdalommal tudatjuk, hogy szeretett édesapánk, apósunk, nagyapánk, vőm,

BACHMANN ERNŐ

hosszú szenvedés után, 74 éves korában, április 24-én elhunyt. Temetése április 29-én, de. 9 órakor lesz a kiskassai temetőben. A gyászoló család.

Szomorú szívvel tudatjuk, hogy

FELEGYI ROMÁN BÉLA

volt Nagy Lajos gimnáziumi tanár elhunyt. Április 28-án temetik a zirci temetőben.

Mély fájdalommal jelentjük azoknak, akik ismerték és tisztelték, hogy szeretett férjem, édesapám, nagyapánk,

SIMON ERNŐ

volt honv. nyilvántartó főtisztviselő, rövid szenvedés után, 86 éves korában, 1977. április 20-án váratlanul elhunyt. Temetése április 29-én, pénteken 13 órakor lesz a központi temetőben. A gyászoló család.

Fájdalommal tudatjuk, hogy

NESZ JÁNOS

86 éves korában, hosszú szenvedés után elhunyt. Felejthetetlen halottunk temetése 1977. április 30-án, szombaton 10 órakor lesz a központi temetőben. A gyászoló család.

Fájdalommal tudatjuk, hogy édesanyám, nagymamánk, dédnagymamánk,

ÖZV. BÖRÖCZ MIHÁLYNÉ

március 30-án csendesen elhunyt. Hamvasztás utáni búcsúztatása április 29-én, pénteken fél 11 órakor lesz a pécsi központi temetőben. Gyászoló Keszler család.

Fájdalommal tudatjuk, hogy

SZŐKE JÓZSEF

cipészmester, áldásos életének 83. évében csendesen elhunyt. Szeretünktől április 29-én, pénteken 3 órakor veszünk örök búcsút a központi temetőben. Özv. Szőke Józsefné és családja.

Fájdalommal tudatjuk, hogy szeretett édesanya, anyós, nagymama,

PECH ERZSÉBET

74 éves korában elhunyt. Temetése április 29-én, fél 1 órakor lesz a központi temetőben. Gyászoló család.

Megtört szívvel tudatjuk, hogy szeretett férjem, édesapám, apósom, nagypapánk,

ID. GARAMVÖLGYI VIKTOR

életének 63. évében váratlanul elhunyt. Temetése április 29-én, pénteken 2 órakor lesz a központi temetőben. A gyászoló család.

Fájdalommal tudatjuk, hogy szeretett testvérem, sógornőm, nagynénink és rokonunk,

REMES LEOPOLDINA

73 éves korában elhunyt. Temetése április 29-én, pénteken fél 3 órakor lesz a központi temetőben. A gyászoló család.

Fájdalommal tudatjuk, hogy

SCHMIDT PÉTER,

a Pécsi Vízmű nyugdíjasa, 1977. április 21-én elhunyt. Temetése április 29-én, pénteken 12 órakor lesz a központi temetőben. Gyászolják: gyerekei, menye, vője, unokái és dédunokái.

Mélységes fájdalommal tudatjuk, hogy a nagyon szeretett édesanya,

ANGYAL PÉTERNÉ

Palkovics Margit, 68 éves korában, 1977. április 20-án elhunyt. Drága halottunkat április 30-án, (szombaton) délelőtt fél 11 órakor a pécsi központi temetőben temetjük. A gyászoló család.

KÖSZÖNET

Köszönetet mondunk mindazoknak a rokonoknak, keresztfiúknak, ismerősöknek, jóbarátoknak, akik felejthetetlen halottunk,

UDVARI JÓZSEF

temetésén részt vettek. A gyászoló család.

Hálás szívvel mondok köszönetet mindazoknak, akik drága jó édesanyám,

ÖZV. BIRINYI ZOLTÁNNÉ

temetésén részt vettek, virágok, koszorúk, táviratok küldésével fájdalmamat enyhíteni igyekeztek. Gyászoló fia.

Köszönetet mondunk mindazoknak, akik szeretett halottunk,

FEULE JÁNOS

temetésén részt vettek, virágokkal és koszorúkkal részvétüket kifejezték. A gyászoló család.

Hálásan köszönjük mindazoknak, akik felejthetetlen fiunkat,

KOVÁCS TIBORT

utolsó útjára elkísérték és bármily módon fájdalmunkat enyhíteni igyekeztek. Kovács Zoltán és családja.

Köszönetet mondunk mindazoknak, akik

KOVÁCS LÁSZLÓ

temetésén részt vettek. Külön köszönet a Xavér utcai szociális otthon vezetőinek és dolgozóinak, a Kertészeti Vállalat szigeti tanyai vezetőinek, munkatársaknak és a régi jó szomszédoknak, a MERUKER Vállalat központi dolgozóinak és a Dohánygyár dolgozóinak. A gyászoló Kovács család.

Hálás szívvel mondunk köszönetet mindazoknak a rokonoknak, ismerősöknek, szomszédoknak, akik felejthetetlen halottunk,

JOÓ SÁMUEL

temetésén részt vettek, koszorúk, virágok küldésével fájdalmunkat enyhíteni igyekeztek. Külön köszönetet mondunk az Állatforgalmi és Húsipari Tröszt, valamint a Pécsi Dohánygyár dolgozóinak és nyugdíjasainak a temetésen való megjelenésükért és a küldött virágokért. A gyászoló család.

Hálás köszönetünket fejezzük ki a kedves rokonoknak, ismerősöknek, lámpásvölgyi és Kirov utcai szomszédoknak, akik szeretett halottunk,

ÖZV. RADÓ JÓZSEFNÉ

temetésén részt vettek, koszorúkkal és virágokkal fájdalmunkat enyhíteni igyekeztek. A gyászoló család.

Köszönetet mondunk mindazon rokonoknak, szomszédoknak, ismerősöknek és a Pécsi Bőrgyár dolgozóinak, akik drága halottunk,

GYURKÓCZI JAKAB

temetésén részt vettek, koszorúkkal és virágokkal fájdalmunkat enyhíteni segítettek. A gyászoló család.

Köszönetemet fejezem ki minden kedves rokonnak, jó barátoknak, ismerősöknek, szomszédoknak és a ház lakóinak, akik felejthetetlen felesé; gem,

BARICH ISTVÁNNÉ

temetésén részt vettek, koszorúk, virágok küldésével fájdalmam enyhíteni igyekeztek. A sors kegyetlen keze elszakította tőlem, de emléke szívemben örökké élni fog. Gyászoló férje.

Köszönetet mondunk mindazoknak, akik drága halottunkat,

OROSZ ÁDÁMOT

utolsó útjára elkísérték, részvétnyilvánításukkal, koszorúk és virágok küldésével fájdalmunkat enyhíteni igyekeztek. A gyászoló család.

Fájdalomtól megtört szívvel köszönöm mindazok jelenlétét, akik édes fiamat,

HORVÁTH PÁLT

1977. április 18-án utolsó útjára elkísérték és mérhetetlen gyászomat virágaikkal is enyhítették. Édesanyja.

KÖZÉRDEKŰ

KEDVEZMÉNYES háztartási tüzelőolaj szállítását, utalványok beváltását végezzük. TEMPÓ szövetkezet. Telefon: 10-140.

AZ ORSZÁGOS Takarékpénztár Baranya megyei Igazgatósága értesíti a fogadókat, hogy a pécsi totó-lottó kirendeltségek április 30-án, szombaton a szokásos kezdési időpontjától este 20 óráig tartanak nyitva, míg május 1-én, vasárnap valamennyi totó-lottó kirendeltség zárva lesz.

A VOLÁN 12. sz. Vállalat tehergépjárművezetői és autóbuszvezetői tanfolyamot indít Pécsett, Komlón és Mohácson a vállalattal munkaviszonyt létesítő dolgozók részére. A tanfolyamok díjmentesek, a tanfolyam ideje alatt a hallgatók munkabért kapnak. A jelentkezés feltételei: büntetlen előélet, igazolt 8 általános iskolai végzettség. Az autóbuszvezetői tanfolyamon a fentieken kívül legalább 2 éves igazolt, polgári életben töltött tehergépkocsivezetői gyakorlat szükséges. Jelentkezés és részletes felvilágosítás: Volán 12. sz. Vállalat Pécs, Bolgár Néphadsereg u. 33., III. emelet 7. szoba, illetve Komlón és Mohácson az üzemegység személyzeti vezetőjénél.

Fényvisszaverő csíkkal ellátott
bőrdzsekik érkeztek
A II. EMELETI SPORTOSZTÁLYUNKRA. RÉGI ÁR: 3300,— FT, ÚJ ÁR: 1950,— FT.

Labdarúgás

Magyar Népköztársasági Kupa

Megkezdődtek az 1977–78. évi MNK megyei selejtezőjének küzdelmei. Eredmények I. forduló: Egyházaskozár–Mágocs 0:2, Szederkény–Zsolnay 1:1, (11-esekkel a Szederkény jutott tovább), Boda–István-akna 2:1, Szajk–Bár 0:6, Szentlőrinc–Szentegát 0:2, Hímesháza–Dunafalva 5:1, Abaliget–Sásd 4:3, Nagynyárád–Lánycsók 1:2, Töttös–Bóly 1:3, Drávafok–Sellye 0:2, Bogádmindszent–Kétújfalu 4:0, Székelyszabar–Mohács 1:11, Somberek–Dunaszekcső 2:0, Versend–Postás 0:2, Babarc–Lippó 0:0 (11-esekkel a Babarc jutott tovább), Köblény–Magyarszék 0:1, Hidas–Pécsvárad 3:3, (11-esekkel a Pécsvárad jutott tovább), Orfű–Pellérd 3:3 (11-esekkel a Pellérd jutott tovább), Bükkösd–Hetvehely 2:2, (11-esekkel a Bükkösd jutott tovább), Egerág–Pogány 1:1, (11-esekkel az Egerág jutott tovább), Nagykozár–Vasasi Bányász 0:1, Felsőszentmárton–Vajszló 2:1.

II. forduló, április 27. Sellye–Universitas PEAC, Bükkösd–Abaliget. *Április 28.:* Magyarszék–Mágocs, Felsőszentmárton–Beremend, Pellérd–Szalánta, Vasasi Bányász–PBTC, Bóly–Gázmű, Szederkény–P. Kesztyűgyár, Somberek–Mohács, Hímesháza–Pécsvárad, Lánycsók–Véménd, Bogádmindszent–Siklós, Egerág–P. Kinizsi, Boda–Steinmetz SE, Szentegát–Postás.

A mérkőzések kezdési időpontja 16 óra.

Járási labdarúgó-bajnokság

Sásdi járás.

I. osztály: Hetvehely—Mindszentgodisa 2:3, Egyházaskozár—Gerényes 4:2, Magyaregregy—Liget 3:2, Bikal—Mekényes 1:3, Köblény—Abaliget 1:2, Gödre—Felsőegerszeg 5:2.

Szigetvári járás.

I. osztály: Mozsgó—Szentlászló 1:0, Kishárságy—Csertő 5:0, Somogyapáti—Nagypeterd 3:0, II. osztály: Somogyhárságy—Rózsafa 3:1, Nagydobsza II.—Szentlászló II. 3:0, Somogyapáti II.—Merenye 4:1.

Siklósi járás.

Drávasztára—Kásád 0:0, Magyarbóly—Püspökbóly 2:0, Villány—Károlymajor 2:2, Kémes—Diósviszló 1:1, Harkány—Márok 7:0, Egyházasharaszti—Kovácshida 4:1, Zaláta—Nagyharsány 1:0.

Mohácsi járás.

I. osztály: Babarc—Dunafalva 3:0, Homorúd—Lánycsók 0:3, Hímesháza—Kölked 0:1, Nagynyárád—Szajk 0:0, Versend—Sátorhely 0:0, Szederkény—Székelyszabar 3:0, Somberek—Újmohács 2:1, Geresdlak—Töttös 2:0.

Pécsi járás.

I. osztály: Egerág—Hosszúhetény 3:3, Újpetre—Lovászhetény 4:1, Bogád—Kővágószőllős 3:0, Szentlőrinc—Olasz 1:1, Nagypall—Hidas 6:1, Boda—Vókány 3:4, Tarcsa—Bükkösd 1:1, II. osztály: Bicsérd—Szentlőrinc 6:2, Ócsárd—Görcsöny 5:2, Bükkösd—Szabadszentkirály 0:0, Baksa—Királyegyháza 2:3.

Ökölvívás

Debrecenben a Bocskai Kupán szorítóba léptek a Honvéd Steinmetz SE ökölvívói is. A versenyre 35 egyesület 158 sportolója nevezett. A Steinmetz SE 12 ökölvívóval indult és mind a 12-en dobogós helyezést értek el. Súlycsoportjában első helyen végzett Kálmán és Bús. Másodikak lettek Farkas, Garai, Magyar, Siffter és Markó. A legtechnikásabb versenyzőnek járó tiszteletdíjat Farkas (Steinmetz SE) nyerte el. A pontverseny végeredménye: 1. Debrecen 35 pont, 2. Honvéd Steinmetz SE 30, 3. Kecskemét 27 pont.

Mai sportműsor

Labdarúgás. Felszabadulási Kupa: BKV Előre—PMSC, Budapest 16.00.

Kézilabda. PMSC—Ferencváros, NB I. női mérkőzés, Városi Sportcsarnok 17.00.

DN SPORT

A csapat többre is képes

A PVSK férfi kosárlabdázóinak tavaszi mérlege



Rabb I. (12) csapata egyik legjobbja volt a tavaszi idényben

- **Taktikai fegyelmezetlenségek**
- **Hosszútól megvált a szakosztály**

Az elmúlt évben csak az mentette meg a PVSK férfi kosárlabda csapatát a kieséstől, hogy felemelték az NB I. létszámát 14-ről 16-ra. Így a kieső helyen végzett csapatok osztályzót játszhattak a bentmaradásért. A pécsiek az osztályzón nagyszerűen küzdöttek, veretlenül végeztek a csoport élén és így továbbra is az élvonalban szerepelhetnek.

A csapat az osztályzón nyújtott játékával bebizonyította, hogy többre képes és a szurkolók joggal várták, hogy 1977-ben nem marad el a folytatás. Nos, a bajnokság tavaszi idényében több alkalommal már úgy játszottak, ahogy a szurkolók szerették volna, de sajnos több esetben a játékosok hozzáállásukkal bosszúságot okoztak.

A bajnokság kezdetekor a szakvezetés a 10—12. hely megszerzését tűzte ki célul. Ami a helyezést illeti, a Pécsi VSK a tavaszi idényt a 12. helyen zárta, de a sorsolás alapján több pontot kellett volna összegyűjteniük.

— *A Körmend és a Kecskemét csapatait itthon legyőzhettük volna* — mondotta Varga Ferenc, a PVSK edzője. — *Sajnos a játékosaink kedvező pozícióban taktikai fegyelmezetlenségeket követtek el és nyert állásból percek alatt elveszítettük a mérkőzést. Változatlanul hiányzik egy olyan játékos, aki szellemi irányító lehetne. Az egyéni teljesítményeket tekintve a Táncsicsból visszakerült Rabb II-vel vagyok legjobban megelégedve, ponterős volt és korszerűen védekezett. Pálvölgyi az elmúlt évhez viszonyítva játékfelfogásban sokat javult. Rabb I. a csapat „motorja" volt, Vágvölgyi is jól látta el feladatát sérüléséig. Darázs lelkesedésével voltam elégedett, de az ő teljesítményét rontja, hogy kevés pontot szerzett. A többiektől lényegesen többet vártunk. Szólni kell még Hosszúról, aki többszöri figyelmeztetés ellenére képtelen volt megváltozni. Az edzéseken és a játékban is fegyelmezetlen volt, bomlasztott a csapaton belül, ezért megköszöntük eddigi tevékenységét és megváltunk a játékostól.*

A PVSK a tavaszi idény második felétől hazai mérkőzéseit az új városi sportcsarnokban játszotta. A kellemes környezetben megkétszereződött a nézők száma. Ez a szám még tovább növekedhet, ha a csapat küzdőszelleme javul. Tudomásul kell venni a játékosoknak, hogy nincs szükség az egyénieskedésre, a korszerű játék mást kíván. Ha ez sikerül, akkor a csapat a képessége alapján előrébb végezhet.

A bajnokságban most hosszabb szünet következik. Az őszi idény csak októberben kezdődik, addig van lehetőség a szakvezetés által feltárt hibák kijavítására. A csapatra a bajnoki szünetben is gazdag program vár, melyről dr. Zalavári László szakosztályvezető adott tájékoztatást:

— *Négynapos jugoszláviai vendégszereplés után megkezdjük a felkészülést az MNK-ra, melynek küzdelmeibe június elején kapcsolódunk be. Baján, Kecskeméten és Körmenden indulunk különböző kupákon és szeptember végén ismét megrendezzük Pécsett a Pannónia Kupa nemzetközi tornát.*

Lázár Lajos

Tájékozódási futás

Nagymaros térségében került sor az idény első ranglista versenyére, melyen pécsiek és mohácsiak is elindultak. A Kilián György emlékversenyen Sziebert (PVSK) első helyen végzett a serdülők mezőnyében. A junioroknál Kelemen (Pécsi VSK) második lett klubtársa, Gyenis előtt. A Semmelweis emlékversenyen a juniorok mezőnyében Kelemen diadalmaskodott, míg Gyenis a második helyen végzett. A felnőttek mezőnyében dr. Kovács (Pécsi VSK) szerezte meg a harmadik helyet.

Sajtótájékoztató az Universitas-PEAC-nál

Szerencsés volt az erők összevonása

- **Előrelépés a versenysportban**
- **Négy kiemelt szakosztály**
- **Rendszeres tömegsportrendezvények**

Másfél évvel ezelőtt alakult a pécsi felsőoktatási intézmények sportköreiből az Universitas PEAC sportegyesülete. Az eltelt időszak munkájáról, eredményeiről tájékoztatta április 26-án a sajtót *dr. Szigeti Lajos* főiskolai tanár, az egyesület ügyvezető elnöke.

Az Universitas PEAC magasabb színvonalon, a jogelődöknél kedvezőbb személyi és tárgyi feltételek mellett tudta biztosítani a pécsi felsőoktatási intézmények hallgatói, oktatói és dolgozói számára a sportolási igényeket. Az első évben csak a tömegsport terén terveztek fejlesztést, ez sikerült is. Az alapító bázisoknál sportcsoportok alakultak, melyek feladata a tömegsport szervezése és lebonyolítása. Megszervezték az intézmények közötti tömegsport versenyeket is. Ez azt jelenti, hogy a hallgatók egy része — akik indulnak a versenyeken — a testnevelési órákkal együtt hetente legkevesebb három alkalommal sportfoglalkozáson vesznek részt.

A versenysportban a szinten tartást tervezték az alakuláskor, de ezt a tervet az asztaliteniszezők, a vívók és a kézilabdások túlteljesítették. A jelenleg működő 11 szakosztály közül csak a labdarúgók nem szerepelnek NB-s bajnokságban. Az egyesület négy szakosztályt kezel kiemelten, ezek az asztalitenisz, férfi és női kosárlabda valamint a vívás. A PMSC-nek átadják atlétikában, kézilabdában és labdarúgásban a legtehetségesebb sportolókat. Tervezik a közeljövőben a sakk szakosztály létrehozását. A távlati tervben szerepel az úszószakosztály megalakítása is. Gond a létesítményhelyzet, mert az Universitas PEAC-nak nincs önálló létesítménye. Sokat enyhít majd a gondon, hogy hamarosan felépül a POTE új tornaterme. Az egyetemi és főiskolai bajnokságokon is eredményesebben szerepelnek az Universitas PEAC sportolói mint a fúzió előtt. Az 1974/75-ös idényben 22 helyezést értek el, míg az 1975/76-os versenyidőszakban a helyezések száma 39-re növekedett.

Röviden

Cselgáncs. Tatabányán országos úttörő és serdülő versenyen a pécsiek a következő eredményeket érték el. Úttörők: 1. Kövi, Keszthelyi, Kovács, Krajnyák; 2. Szabó, Sréger; 3. Czukor, Fercsik, Bükkfa, Pár, Frei. Serdülők: 1. Vida, Szakács; 2. Spengler, Nyers; 3. Romvári, Gemcsók, Bath, Kása, Papp. — Húsz csapat részvételével Miskolcon rendezték az országos ifjúsági csapatbajnokságot, ahol a Siklós együttese a 7. helyet szerezte meg.

Röplabda. NB II. férfi mérkőzések. Universitas PEAC—Vörös Meteor 3:0; Kaposvári Dózsa—Steinmetz SE 3:0. NB II. női mérkőzések. Vörös Meteor—Universitas PEAC 3:0; Kaposvári Vasas Izzó—Mohács 3:0; Szombathelyi Spartacus—Mohács 3:0.

Kosárlabda. NB II. női mérkőzések. Universitas PEAC—Győri Tanárképző 72:46; Szigetvár—Székesfehérvári Ikarus 56:42. NB II. férfi mérkőzés: Universitas PEAC—Győri Közlekedési Főiskola 89:63.

Asztalitenisz. BVSC—Universitas PEAC 21:4. NB I. férfi mérkőzés, Pécs.

Birkózás. Kazincbarcikán az országos szabadfogású vidéki junior bajnokságon jól szerepeltek a PMSC versenyzői. Gazdag, Kálmán és Gyenei súlycsoportjában bajnokságot nyert. — Kecskeméten az országos vidéki kötöttfogású I. korcsoportos ifjúsági bajnokságon súlycsoportjában Kelemen bajnokságot nyert, Horváth a 3. helyen végzett.

Vívás. Szekszárdon III. osztályú női tőr minősítő versenyen 7 egyesület 42 vívója lépett pástra. Az első helyen Szöllősi Judit (Universitas PEAC) végzett és ezzel az eredményével aranyjelvényes minősítést szerzett.

Torna. Pécsett, a Gépipari tornatermében rendezték a területi ifjúsági III. osztályú, valamint a serdülő I. és II. osztályú csapatbajnokságot. Eredmények. Ifjúsági III. osztály: 1. Gépipari; 2. Nagykanizsa. Serdülő I. osztály: 1. Pécsi Sportiskola; 2. Dunaújvárosi Kohász. Serdülő II. osztály: 1. Pécsi Sportiskola A; 2. Dunaújvárosi Kohász; 3. Pécsi Sportiskola B.

A RÁDIÓ ÉS TELEVÍZIÓ MŰSORÁBÓL

RÁDIÓ

KOSSUTH RÁDIÓ

8.27: Szocialista brigádok akadémiája. 8.57: Loránd István—Nádas Katalin: Őrsi túra. 9.12: Zenekari muzsika. 10.05: „Nyitnikék" — Kisiskolások műsora. 10.40: A zenekari muzsika folytatása. 11.15: Válaszolunk hallgatóinknak. 11.30: Victoria de Los Angeles és Tito Gobbi énekel. 12.35: Tánczenei koktél. 13.20: Könyvszemle. 13.30: Népi zene. 14.00: Ezeregy délután. 14.30: Mozart: A-dúr klarinétötös. 15.10: Iskolarádió. 15.50: Lendvay Kamilló: Kis szvit. 16.10: Részletek Szirmai Albert operettjeiből. 16.30: Holnap közvetítjük. 17.07: Köztünk maradjon. 17.32: Hangverseny a Mindenki zeneiskolája hallgatóinak. 18.04: A Stúdió 11 felvételeiből. 19.15: Gondolat. 20.00: Bemutatjuk új felvételeinket. 20.16: Zenekari muzsika. 20.55: Kis magyar néprajz. 21.05: Az Állami Népi Együttes felvételeiből. 22.20: Tíz perc külpolitika. 22.30: A dzsessz világa. 23.00: Zongoramuzsika. 0.10: Császár Angéla énekel.

PETŐFI RÁDIÓ

8.05: Cigánydalok, csárdások. 8.33: Tánczene Varsóból. 10.00: A zene hullámhosszán. 11.33: A Szabó család. 12.00: Az élő népdal. 12.10: Vidám operettkettősök. 12.33: Romantikus kamarazene. 13.33: Süssünk, süssünk valamit. 14.00: Kettőtől ötig . . . 17.00: Az ötödik sebesség . . . 18.00: Jamaicai bauxit — magyar timföldgyár. 18.10: Népi zene. 18.33: Álomsziget. Részletek Stolz operettjéből. 18.51: Halló, Berlin! Halló, Budapest! 19.56: Kívánsciak Klubja. 20.51: Bizet: Carmen. Négyfelvonásos opera. 23.46: Verbunkos muzsika.

HARMADIK MŰSOR

14.05: Händel-művek. Közben: 14.45: Társadalmi valóságunk képe a mai prózánkban. II. rész. 15.15: A Händel-művek c. műsor folytatása. 16.03: Kamarazene. 16.50: Mindenki Iskolája. (Ifj.). 17.10: Leonard Bernstein operafelvételeiből. 18.05: Kapcsoljuk a 6-os stúdiót. A Magyar Rádió dalversenye I. forduló (válogató) — IV. rész. Közben: kb. 18.55: Iskolarádió. Kb. 19.13: A dalverseny közvetítés folytatása. Kb. 20.03: Hangszerszólók. 20.20: Magnósok, figyelem. 21.05: Zenekari muzsika. 21.41: A Budapesti Kamaraegyüttes hangversenye a wartburgi palota dísztermében.

PÉCSI RÁDIÓ

17.00: Műsorismertetés, hírek. 17.05: Hét közben. Aktuális zenés magazin. A tartalomból: Bemutatjuk a Mecseki Szénbányák új főmérnökét. — Olcsóbb mint a hagyományos. (Ragasztott fakeretből épületváz). — Hallgatók leveleire válaszolunk . . . — Szerkeszti: Borsos József. 18.00: Dél-dunántúli híradó. 18.15: Karel Gott nagylemezéről. 18.25: Hírösszefoglaló. 18.30: Szerbhorvát nyelvű műsor. Fesztiválok zenéjéből. — Kisközségek Baranyában. Márok. Riportműsor. — Sokac dalok és táncok. — Hírek. 19.00: Német nyelvű műsor. Hírek. — Arcok a budapesti Kossuth Gimnáziumból. Riport. — Ifjúsági koktél: Hoffmann Antal műsora. 19.30: Műsorzárás.

MAGYAR TV

7.59: Tévétorna (sz. — ism.) 8.05: Orosz nyelv (ált. isk. 5. o.). 8.25: Hegedűkoncert (sz.). A Leningrádi Zeneiskola növendékeiről készült szovjet rövidfilm. 8.55: Delta. Tudományos híradó (ismü). 9.35: Columbo. (sz.) Magyarul beszélő amerikai filmsorozat. Besegít a halál (ism.). 10.45: Fő a feje. Nyilvános vetélkedőműsor a Budapest Szállóból. Színház (ism.). 13.05: Orosz nyelv (ism.) 14.30: Mindenki iskolája. 13. Földrajz. 15.04: 14. Fizika. 15.35: Reklámműsor. 15.40: És így tovább. Matematika továbbképzés pedagógusoknak. 2—4. és 6—8. osztály. — Egyenletek, egyenlőtlenségek I. 16.43: Hírek. 16.50: Charlie — a tűzoltó. Amerikai film. 17.10: Egy ember ad acta. Dokumentum-riportfilm. 17.25: Megérii? A pécsi körzeti stúdió műsora. 17.55: Reklámműsor. 18.00: Barátságok. A Horizont szerkesztőség műsora. 18.45: Szépen, jól magyarul. 18.55: A Közönségszolgálat tájékoztatója. 19.00: Reklámműsor. 19.10: Esti mese (sz.). 19.20: Tévétorna (sz.). 19.30: Tv-Híradó. 20.00: Charley nénje. Magyarul beszélő francia filmvígjáték. 21.30: 20 éves a Magyar Televízió. Az elsők. Dokumentumfilm. 22.30: Tv-Híradó 3.

MÁSODIK MŰSOR

18.38: A Magyar Televízió Szabadegyeteme. Megjelenik a sejt (sz. — ism.). 19.30: Tv-Híradó. 20.00: Emil Gilelsz zongorázik II. (sz.) Részletek a „Karinthiai nyár" c. ünnepi koncertműsorból. 20.35: Hilander kolostor (sz.). Jugoszláv rövidfilm. 20.55: Tv-Híradó. 21.15: Tatár emlékek (sz.) Szovjet rövidfilm. 21.30: A házibuli. Magyarul beszélő NSZK tévéfilm.

JUGOSZLÁV TV

17.10: Magyar nyelvű tv-napló. 17.45: Kis világ. 18.15: Tudomány. 18.45: Népi muzsika. 19.15: Zöld jelzés. 20.00: Szabad szerda. 22.25: Külföldi dokumentumműsor. Az el nem kötelezettek világa — Sri Lanka.

MÁSODIK MŰSOR

18.45: Szárnyas gyógyszerészek. 19.55: Divat-képtár. 21.35: Kihívások. 22.20: Huszonnégy óra.

Dunántúli Napló

Az MSZMP Baranya megyei Bizottságának lapja

Főszerkesztő: **Mitzki Ervin**

Főszerkesztő-helyettesek: **Báling József és Hallama Erzsébet**

Szerkesztőségi ügyelet 8—20 óráig 10-053, 20 óra után 15-726

Kiadja a Baranya megyei Lapkiadó Vállalat

Felelős kiadó: **Braun Károly**

Szerkesztőség és kiadóhivatal: 7601 Pécs, Hunyadi út 11. sz. Telefon: 15-000, 15-762, 15-852, 15-245, 15-264

Szerkesztőség telex: 12-421

Kiadó telex: 12-320

Készült ofszet rotációs eljárással Saphir 96-os gépen Pécsi Szikra Nyomda 7630 Pécs, Engel János u. 8.

Tel: 13-177, 13-696. Telex: 12-211

Felelős vezető: **Melles Rezső**

Terjeszti a Magyar Posta

Előfizethető a helyi postahivataloknál és a kézbesítőknél.

Előfizetési díj egy hónapra 21 Ft

Indexszám: 25 054

ISSN 0133—2007

Világ proletárjai, egyesüljetek!

Dunántúli Napló

XXXIV. évfolyam, 115. szám
1977. április 28., csütörtök
Ára: 80 fillér

Az MSZMP Baranya megyei Bizottságának lapja

Felelősen dönteni

A szociológusok bizonyára nem túl szigorúan fogalmaznak, amikor azt mondják, hogy a gazdasági életben minél nagyobb a szakadék a jogszerinti és a tényleges döntések között, annál jobb táptalaja van egy szervezett felelőtlenségi rendszer születésének.

Nemrégiben egy Baranyában járt államtitkár jegyezte meg, hogy itt a megyében kellett volna dönteni például azoknak a termelőszövetkezeteknek ügyében, melyek az év elején a Pénzügyminisztériumban kilincseltek. Az történt, hogy a mezőgazdasági üzemek adómentesen kívántak 1,5 százalék béremelést végrehajtani, ehhez a PM engedélyét kellett kérni. Az előterjesztett információk alapján a tervezett béremelésnek felét engedélyezték. Természetesen előfordulhat, hogy a szövetkezetek vezetői lehetőségeik ismeretében is kétszer annyira tettek javaslatot, mint annak realitása volt, s ezt a magatartást rutinos szakemberek ismerve eleve megfelezték. Az is lehetséges azonban, hogy feltételezésük ez esetben nem volt helyénvaló, akkor pedig a döntések sem. Sajnos, a vezetési-igazgatási rendszerek fejlődésével a döntések is egyre inkább előírtak, növekszik azoknak a döntéseknek köre, amelyek rutinszerűvé válnak.

A felügyeleti döntések eluralkodásában az is közrejátszik, hogy az alsóbb vezetési szinteken tartanak a döntés következményeivel járó felelősségtől. Ha pedig nincs igazi érdekeltség, természetes, hogy a kényelmesebb álláspontot vállalják egyre többen. Sajnos, éppen ez segíti elő a kollektív felelőtlenségi rendszer kialakulását. Ugyan ki merné állítani, hogy a felsőbb szerveknél hozott döntések minden esetben kizárják a szubjektivitást, az önkényességet. Még a visszaélések lehetősége sincs kizárva teljesen, ha a döntések felelősségét kizárólag olyan magas szintekre emeljük, ahol várhatóan nem kell a törvénysértésektől tartani. Pénz kiutalásokat például csak a gazdasági szervezetek legmagasabb vezetői engedélyezhetnek. Az igazgató azonban naponta annyi csekket ír alá anélkül, hogy a kiutalás szükségességéről valóban meggyőződne, hogy az aláírása csupán formális, sok esetben éppen ez a formalitás ad menedéket a zavarosban halászóknak.

Persze gazdasági szervezeteinkben elharapódzó felügyeleti döntések szükségszerűségét vitatók is számos helyénvaló érvet sorakoztathatnak fel. Az alsóbb vezetési szinteken nem mindig képesek az irányítók akár a vállalat, akár a népgazdaság érdekeit közvetlen környezetük érdekei fölé helyezni. Előfordult például egy pécsi üzemben is, hogy olyan termék gyártásához ragaszkodott, amely ugyan az üzem számára nagyon kedvező volt, a vállalat egésze számára azonban már nem. Ki ne tudna példákat mondani a termelést akadályozó hiánycikkek hosszú listájáról, amelyeket olyan indokok alapján nem gyártanak, hogy az üzem számára az nem sikertermék.

A jogtudomány és szervezéstudomány szerint annak kell döntenie, akire a törvény, a szabályok ráruházzák a döntés jogát, s természetesen az ezzel járó felelősséget is. A valóságban azonban egészen másként van. A döntési jogkörrel élők gyakran a mások által elkészített javaslatokat csak aláírják, formális döntéseket hoznak. Ugyanakkor akik kidolgozták a javaslatokat, a választás sugalmazói voltak, a háttérben maradva, felelősség nélküli névtelenségben maradnak.

A szociológiai elemzések kimutatták, hogy az elszemélytelenedett, formális döntések gazdaságunkat nehézkessé teszik, az alkotó kedv és a felelősség egyaránt csak letompítva érvényesül. A felügyeleti döntések helyett egyre inkább szükség lenne a koordinációs és kooperációs döntések elterjedésére, amelyekben a különböző érdekek már a döntés meghozatala előtt ütköztetik álláspontjaikat, azokért felelősséget vállalnak. Természetesen ehhez az információk alapos ismeretére van szükség, olyan demokratikus közegnek kell kialakulnia, amelyben kötelességét és jogát minden vezető egyformán tartja számon, melyben a társadalmi tulajdon érzése a magántulajdonosi érzés erejével hat.

A hetvenes években egyre jobban betörnek a gazdaságba a programozott matematikai döntések. Kétségtelen, hogy a gazdasági fejlődés szükséaszerűsége ez a folyamat, hatékonyságáról vitatkozni aligha szabad. Az is vitathatatlan azonban, hogy a vezetők döntéseiből soha nem hiányozhat azoknak a véleménye, akiknek sorsáról van szó, nem szorulhat háttérbe az egyének, a csoportok, a társadalom érdekellentéteinek összehangolása, az olyan emberi tényezők figyelembevétele, amely a számítógép egyébként bámulatos memóriájába sem fér bele.

Lombosi Jenő

Használjuk ki jobban a munka- és üzemszervezésben rejlő lehetőségeket

Egyensúlyteremtés a munkaerőpiacon

A Baranya megyei Tanács végrehajtó bizottságának ülése

Nincsenek irigylésreméltó helyzetben azok a vállalatok, amelyek kizárólag újsághirdetések útján kívánnak munkaerő-gazdálkodással foglalkozni. Ebben a tevékenységben már az is jelentős akadálynak látszik, hogy a tanácsok munkaügyi osztályai a jövőben sokkal ritkábban adnak erre engedélyt mint eddig, más kérdés, hogy a vállalatoknak lehetőségük lesz-e egyáltalán szabad munkaerőhöz jutni.

A Baranya megyei Tanács végrehajtó bizottsága több fontos napirend mellett is kiemelten foglalkozott a „munkaerő iránti igények és a rendelkezésre álló munkaerő összhangjának megteremtésére" készült anyag megvitatásával.

A megye munkaerő helyzetének alapos feltárása mellett a vb tegnap arra is vállalkozott, hogy már a legközelebbi időszak tennivalóit is megjelölje. Erre nagy szükség is van, hiszen gazdasági feladataink teljesítése, a munkaerő bizonyos mértékű központi irányítása elengedhetetlen. Mielőtt bárki azt érezné, hogy a munkások szabad munkavállalói jogának korlátozásáról van-e szó, azt kell mondanunk, hogy gazdasági növekedésünk és az ezzel szoros összefüggésben lévő életszínvonal növekedés egyik alapvető feltételének megteremtése a cél. A végrehajtás pedig mindenkor alapos, részleteket is figyelembevevő körültekintéssel történik. A tegnapi vitát megelőzően például az ötödik ötéves terv munkaerő-gazdálkodásának feladatai című anyagot megvitatta a megyei pártbizottság gazdaságpolitikai és szövetkezetpolitikai munkabizottsága, a Baranya megyei Tanács tervbizottsága, majd a foglalkoztatáspolitikai bizottság, külön is tanulmányozta a szakszervezetek megyei tanácsa és természetesen a minisztériumok, főhatóságok képviselőinek véleménye is benne van. Illetve nem valamennyié. A

(Folytatás a 2. oldalon)

Willi Stoph Prágába érkezett

Lubomir Strougal csehszlovák kormányfő meghívására szerdán baráti munkalátogatásra Prágába érkezett Willi Stoph, az NDK Miniszterta nácsának elnöke. Kíséretében van Gerhard Weiss, az NDK Minisztertanácsának elnökhelyettese és Herbert Krolikowski külügyi államtitkár is.

A magasrangú vendégeket a Prága-Ruzyne-i repülőtéren Lubomir Strougal miniszterelnök, valamint a kormány több tagja és más hivatalos személyiségek fogadták.

A kormányfői szintű tárgalásokon áttekintik a két ország együttműködésének eredményeit és kidolgozzák a kapcsolatok további bővítésével kapcsolatos feladatokat.



Dr. Schultheisz Emil egészségügyi miniszter (jobbról a második) az Orvostudományi Egyetemen. Erb János felvétele

Javítani az egészségügyi ellátást

Tegnap Pécsett tárgyalt dr. Schultheisz Emil egészségügyi miniszter

Délelőtt az egyetemen tanácskoztak, délután az MSZMP Baranya megyei Bizottságán

Tíz óra előtt megkezdődött a megbeszélés a POTE tanácstermében, ahol *dr. Schultheisz Emil* egészségügyi miniszter és munkatársai találkoztak az Egyetemi Tanács elnökségével és megyénk egészségügyi életének számos vezető személyiségével. A miniszterrel érkeztek városunkba *dr. Tarits Zoltán, dr. Najzer Alajos* és *dr. Lukács Jenő* minisztériumi főosztályvezetők és a minisztérium pártbizottságának titkára, *dr. Pál György*. Az egyetemen folytatott tanácskozáson részt vett *dr. Nagy József*, az MSZMP KB tagja, a Baranya megyei Pártbizottság első titkára, *Bocz József*, a Baranya megyei Pártbizottság és *Szentirányi József*, a Pécs városi Pártbizottság titkára. A tanácsi egészségügyet *dr. Kóbor József* megyei főorvos képviselte.

A vendégeket *dr. Tigyi József*, a Pécsi Orvostudományi Egyetem rektora köszöntötte és tájékoztatta az egyetemen folytatott munkáról, mind a tudományos, mind a gyógyító és oktató tevékenységről. A tájékoztatóban szerepeltek az egyetem fejlesztési elképzelései is. A miniszter főképpen az integrált oktatás tapasztalataira volt kíváncsi, ezt a témát minden megközelítésben megtárgyalták, hiszen jelen voltak a hallgatók képviselői is, akik elmondták észrevételeiket.

A fejlesztési koncepciók közül elsősorban azok kaptak hangot, amelyek a minisztérium által menedzselt kutatási témákhoz kapcsolódnak. Így került például szóba az újszülött intenzív osztály kialakításának témája is, amely egyben a népesedéspolitikai intézkedéseket támogatja. A részletes tájékoztató, alapos megbeszélés után a vendégek megtekintették az egyetem színes televíziókkal felszerelt oktatótermét. Szintén az integrált oktatást szolgáló berendezést is megmutattak egy másik tanteremben: az oktatógépet. A délelőtti program utolsó mozzanata volt, hogy megtekintették az egyetemi múzeumot, ahol egykori műszerek, ritka relikviák ejthetik ámulatba a látogatót.

Ebéd után az MSZMP Baranya megyei Bizottságára látogattak, ahol tovább folytatták a tanácskozást. Részt vett a délutáni tanácskozáson *Horváth Lajos*, a Baranya megyei Tanács elnöke, *Czente Gyula*, a Pécs városi Tanács elnöke és *Takács Gyula*, a Baranya megyei Tanács elnökhelyettese. Az egyetemet *dr. Tigyi József, dr. Tényi Jenő* és *dr. Hajnal József* képviselték. A tanácskozás programján a felnőtt és gyermek alapellátás, járóbeteg-szakrendelés, fekvőbeteg intézeti ellátás kérdései szerepeltek, de a tájékoztató, amelyet Takács Gyula és dr. Kóbor József tartottak, részletesen kitért egészségügyünk minden területére.

Ma délelőtt a vendégek megtekintik a Szigetvári Kórház építkezését, délben pedig ünnepélyes eseményre kerül sor: az új Harkányi Gyógyfürdőkórház épületét avatja fel dr. Schultheisz Emil egészségügyi miniszter.

— kp —

Együttműködési szerződések

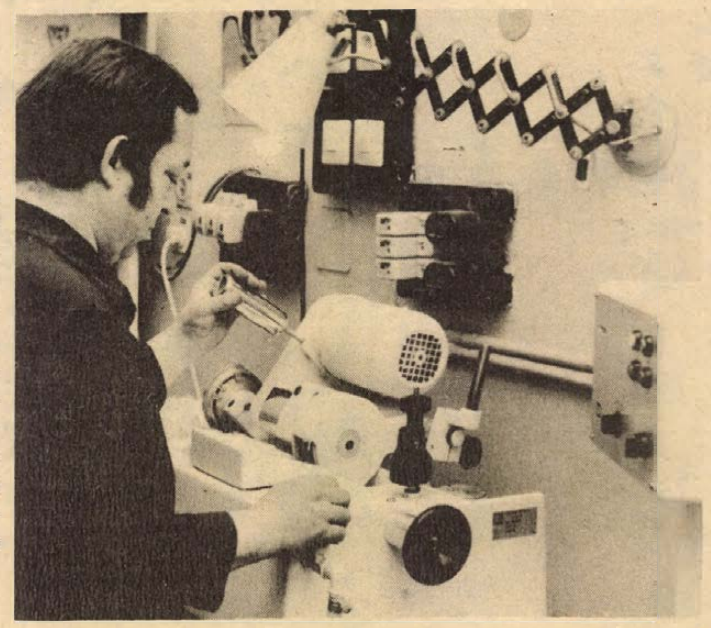
Gromiko elutazott Új-Delhiből

Új-Delhiben befejeződtek Gromiko szovjet és Vadzspaji indiai külügyminiszter tárgyalásai. A két miniszter szerdai találkozóján folytatta a nemzetközi helyzet kulcskérdéseinek megvitatását. Többek között áttekintette a leszereléssel összefüggő problémákat, a közel-keleti, valamint a dél-afrikai helyzetet és véleményt cserélt az Indiai óceán békeövezetté változtatásának kérdéséről.

Gromiko és Vadzspaji két új szovjet—indiai megállapodást írt alá: egyet a gazdasági és műszaki együttműködésről, egyet pedig a troposzferikus hírközlésben való együttműködésről. Ezzel egyidejűleg Ivan Grisin szovjet külkereskedelmi miniszterhelyettes és P. Alexander indiai kereskedelmi minisztériumi főosztályvezető szovjet—indiai szerződést írt alá egyes áruk 1977. évi kölcsönös szállításáról.

Andrej Gromiko, az SZKP KB Politikai Bizottságának tagja, szovjet külügyminiszter befejezte Indiában tett hivatalos látogatását és szerdán elutazott Új-Delhiből.

Mit tud a WECO—88., a nyugatnémet automata szemüveglencse csiszológép? Másfél hete működik a pécsi Szalai András úti OFOTÉRT szaküzletben a majd háromszázezer forintos gép, eddig 1200 üveget csiszolt és fazettázott a letapogatott minta alapján. Szabó Rezső látszerész szerint a munkaigényes, erősdioptriájú üvegek, valamint a fémkeretes szemüvegek elkészítésének jobb minőségét, pontosabb méretét és esztétikailag szebb kidolgozását biztosítja.



Egyensúlyteremtés a munkaerőpiacon

(Folytatás az 1. oldalról)

vállalatok ugyanis még ebben az esztendőben rangsorolva lesznek tevékenységük fontosságához mérten, hogy is állnak munkaerővel. Baranyában, ahol a gépipar éppen most a legdinamikusabban fejlődő iparág, nem szükséges hangsúlyozni, mennyire fontos lenne a Kohó és Gépipari Minisztérium véleményét ismerni. Egyedül ők nem adtak tájékoztatást a tárgyalt anyag készítőinek.

Talán egyetlen gazdasági vezetőt sem találnánk Baranyában, aki már most ne panaszkodna munkaerőhiányra. Dicséretükre legyen mondva, hogy az utóbbi hónapokban mind többen értették meg, hogy az extenzív fejlesztés lehetőségei végleg kimerültek. Mint az utóbbi hetekben jelezték, a megyében vizsgált 543 gazdasági egység 2000-rel kevesebb munkással is képes megoldani feladatát. Korábban elengedhetetlenül szükségesnek tartották e létszámot.

A felülvizsgálatra alapos okuk is volt: a munkaerő iránti igények és a rendelkezésre álló munkaerő összhangját mind nehezebb lesz megteremteni. A jelentés egyik mellékletében például szembeötlően látszik, hogy 1980-ig egyre csökken a munkábalépők, és emelkedik a nyugdíjkorhatárt elérők száma. 1980-ban a görbék egymásba futnak, egyetlen többlet munkáskézre sem lehet számítani. Csak másfél évtized múltán várható, hogy ismét többen állnak munkába, mint ahányan nyugdíjba mennek.

A vitában felvetődött, hogy több vállalat bizonyára rendelkezik belső tartalékokkal, feladatukat talán kevesebb munkaerővel is elvégezhetnék, mint amennyit foglalkoztatnak. Ez annál is inkább valószínű, mert az üzem- és munkaszervezésre hozott hat esztendős határozat végrehajtásának a kezdetén topogunk még ma is. Ennek gyors végrehajtása lehetne pedig az egyik eszköz, hogy többletmunkaerő nélkül is megvalósulhasson a bővített újratermelés.

A végrehajtó bizottság határozatában hangsúlyozta, hogy a munkaerő-utánpótlás lehetőségeit csökkenő tendenciája ellenére is az ifjúsági forrásban kell keresni, tervszerű elosztására nagyobb súlyt kell fektetni, mint eddig bármikor. A megyei pályairányító munkában gondolni kell erre is!

A szakmunkásképzés kiszélesítését szolgálja az a terv, mely szerint 1978. szeptember 1-től folyamatosan meg kell szervezni a szakmunkásképzést a pécsi Zipernovszky Károly és Széchenyi István szakközépiskolákban. Ugyanakkor a felnőtt szakmunkásképzést is kiemelten kell kezelni.

A végrehajtó bizottság határozati javaslatai között lényeges pont ugyancsak, amely a munkafegyelem megjavítására tett vállalati intézkedések állandó figyelemmel kísérését tűzi feladatul.

A tegnapi vita, s ennek kapcsán megfogalmazott feladatok érzésünk szerint jól szolgálják a Baranya munkaerőpiacán meglévő kielégítetlen igények enyhítését. Most a vita-anyag készítőinek azon kell fáradozniuk, hogy elképzeléseiket megvalósítsák.

L. J.

Nyúltelep Vietnamba

Három esztendeje exportáltak először a Vietnami Szocialista Köztársaságba 1500 férőhelyes nyúltelepet a bikaliak. Ezt újabb követi ebben az esztendőben.

A Hanoitól 70 kilométerre felépülő 1500 férőhelyes nyúltelepen már szerelik a gépeket, júniusban bikali szakemberek állítják üzembe a berendezéseket. A nyulakat októberben szállítják.

Fél év múlva avatják fel az új nyúltelepet, de februártól kezdődően képeznek ki vietnami szakembereket a Bikali Állami Gazdaságban.

Eredményes volt a tevékenység

KISZ küldöttértekezlet a tudományegyetemen

Hasznos javaslatok a tennivalók megoldásához

Alapvetően jó mozgalmi évet zárt a Pécsi Tudományegyetem közel ezer tagból álló KISZ-szervezete – állapították meg az egyetemi KISZ április 27-én megtartott küldöttértekezletén. A rendezvényen részt vett *dr. Török Judit*, a KISZ KB egyetemi-főiskolai osztályának vezetője, *Piti Zoltán*, a KISZ Baranya megyei Bizottságának titkára, *dr. Földvári József* rektor, *dr. Takács Béla*, a közgazdaságtudományi kar dékánja.

Pozitív tény, hogy az oktatási és a szociális feltételek normalizálódtak a diákigényeknek megfelelően. Népszerűvé vált a tömegsport. Követendő példával járnak elöl a nyári építőtáborok megszervezésében. Megfelelően alakultak a nemzetközi kapcsolatok is. A két kar fiatalsága ma már jól együttműködik.

Gondként említették, hogy a tanulmányi versenymozgalom értékelési szempontjai bonyolultakká váltak és maga az értékelés kampányszerű. Elvárásként említették, hogy a tudományos diákkörök valóban alkotói közösségként tevékenykedjenek, ahol tanár és hallgató egymást segíti. Sürgették a szakmai vetélkedők rendszeressé tételét. Felhalmozott tudásanyagukkal „lépjenek ki" az egyetemisták a közéletbe, tevékenykedjenek a TIT-csoportokban, tudásukat adják át előadásokon, konzultációkon középiskolásoknak és szakmunkástanulóknak. Többen járjanak el dolgozni a társadalmi munkaakciókra. Felhívták a figyelmet a kari tanács és az egyetemi tanács, valamint az alapszervezetek közötti gyors és pontos információ-kapcsolat kialakítására, valamint az öntevékeny művészeti csoportok minőségi fejlődésére. A kritikusság mellé párosuljon az önkritikusság is és a gyakran tapasztalható passzivitást váltsa fel a kollektivizmus, az aktivitás. A küldöttértekezlet megválasztotta a vezetőséget, a KISZ bizottság titkára ismét Varga Sabján László lett.

— Csuti J. —

ÚJRA MEGERŐSÍTETT HATÁRIDŐK



A város vezetői és az építők látogatása a Lvov-Kertvárosban — Szokolai felv. —

Pécsi vezetők látogatása Lvov-Kertvárosban

Biztató tapasztalatok Szükséges az erők összpontosítása

Két koordinációs tanácskozás között a helyszínen győződni meg az elhangzott szó tettéválásáról — ez volt a célja a Pécs városi Pártbizottság által kezdeményezett tegnap délelőtti látogatásnak a Lvov-Kertvárosban. A folyamatban lévő építkezésekről, a tervteljesítés kilátásairól a területen dolgozó három építőipari szervezet vezetői tájékoztatták Lukács Jánost, a Pécs városi Pártbizottság első titkárát, Koós Lászlót, a Baranya megyei Pártbizottság osztályvezetőjét, Czente Gyula tanácselnököt, Gódor Andrást, az UNIBER igazgatóját és közvetlen munkatársaikat.

*

Nemeskéri László igazgató és a BÉV más vezetői adtak tájékoztatást az állami építőipar munkáiról. E városrészben az első negyedévben 150 lakást már átadtak, további 318 vár még átadásra az év végéig, a „szomszédban", azaz a Siklósi városrészben pedig az első 150 lakást kell átadni december végéig. Két tízemeletes kivételével általában ütemezés szerint mehet minden és az átadással sem lesz probléma. A tízemeleteseknél a felvonók átadását december 20—30-ra ígérték. Ez veszélyesen késői időpont, amiből nehezen lesz idei lakásátadás! Az idejében alkalmazott beavatkozás sokat segíthet. Az építési terület bejárása során újból megerősítettek néhány lényeges határidőt. A 16 tantermes iskolánál az építők — a Konzumhoz hasonlóan — a felső szinttel kezdik az átadást; ott már megkezdhetik a berendezkedést, miközben az alsóbb szinteken még dolgoznak — ezzel biztosítható itt is a szeptember 1-i tanévkezdés. A második könnyűszerkezetes bölcsődét úgy kell átadni, hogy legkésőbb november 1-ig meg lehessen nyitni. Kertvárosban égetően fontosak az új bölcsődei helyek.

*

Egy frissen elkészült OTP-lakásban tájékoztatta a vendégeket az Építőipari Szövetkezet munkáiról László Imre elnök. 56 lakással befejeződik a kertvárosi OTP-program. 60 célcsoportos lakás átadását augusztusra ütemezték és ezzel nincs is gond. Az autóbusz-végállomásnál épülő 75 célcsoportos lakásból azonban csak 30-nak az átadását ígérte az elnök. Esetleg 45-ét... Dr. Németh Lajos tanácselnök-helyettes kérdezte, milyen külső segítséggel lehetne biztosítani a 75 lakás átadását. Leginkább fűtésszerelő és festő-mázoló szakmunkások hiányoznak. A tanács ígérete: szerez ilyen kapacitást, hiszen ez a lakásátadás is a jövő évi program zavartalan megvalósulását szolgálja.

*

A Pécsi Építő és Tatarozó Vállalat kivitelezésében épülő 150 személyes óvodánál Habó József igazgató november 1-i műszaki átadást ígért. Lukács János a Lvov-Kertvárosban változatlanul szorító óvodahelyzetre való tekintettel kérte: a novemberi ünnepre — legyen ez vállalás is — a gyermekeknek adhassák át az új óvodát.

*

A látogatás tapasztalatait összegezve Lukács János megállapította: a kertvárosi építkezések biztató állapotban vannak, az erőket azonban összpontosítani kell az év utolsó negyedében tömegével jelentkező befejező munkákra.

H. I.

Kitüntették a Pécsi Postaigazgatóságot

Tegnap Pécsett, az SZMT székházában ünnepséget tartottak a Pécsi Postaigazgatóság hivatalainak és üzemeinek képviselői.

A megjelenteket *Szépe Lőrinc*, az igazgatóság szakszervezeti tanácsának titkára köszöntötte. Ezt követően *Varga Sándor* igazgató számolt be az 1976-ban végzett munkáról. *Juhari Istvánné*, a postavezérigazgató helyettese felszólalásában elismerően szólt az igazgatóság dolgozóinak elmúlt évi munkájáról, felhívta a figyelmet a soronlevő legfontosabb feladatokra, fejlesztési lehetőségekre. Bejelentette, hogy a Pécsi Postaigazgatóság tavalyi munkája alapján az igazgatóságok sorában a második helyezést érte el és átnyújtotta az erről szóló Dicsérő Oklevelet Varga Sándor igazgatónak. *Kovács József* a Postások Szakszervezete elnökségének üdvözletét tolmácsolta, majd átnyújtotta a Posta Kiváló Brigádja címet a zalaegerszegi távközlési üzem Ambrus József vezette „Kossuth" brigádnak.

Juhari Istvánné az igazgatóság 17 dolgozójának vezérigazgatói kitüntetést, több vezetőnek pénzjutalmat nyújtott át. Varga Sándor igazgató 15 dolgozónak adta át a Kiváló Dolgozó kitüntetést.

A megjelent párt-, állami, tömegszervezeti vezetők, a társvállalatok képviselői nevében *dr. Németh Lajosné*, a Baranya megyei Pártbizottság munkatársa köszöntötte az igazgatóság dolgozóit.

Vastaps a szakmai bemutatón

Az elnökasszony

Kedden este rendezték meg *Az elnökasszony* című új magyar televíziós nagyjátékfilm szakmai bemutatóját az MTV budapesti központjának mozijában. *Békés Tamás*, az MTV drámai és irodalmi főosztályának vezetője köszöntötte a művészeti élet képviselőit, s elmondta, hogy a jövőben a televízió minden jelentősebbnek vélt nagyjátékfilm műsorra tűzése előtt megrendezi ezt a szakmai bemutatót. A megjelent írók, dramaturgok, rendezők sorában a bemutatón részt vett a film írója, *Hernádi Gyula*, aki a Pécsi Nemzeti Színháznak egyik házi szerzője, hiszen már öt drámáját adták elő a mecsekalji város színházában. A színházat ebből az alkalomból *dr. Czímer József* fődramaturg képviselte.

Az elnökasszony képzeletbeli történet, amely — alcíme szerint — játszódhatna az Egyesült Államokban is, a 2060-as években. Lényegében parabola, amely a hatalom és a szabadság viszonyát boncolja a tudomány és a technika korszakának lehetőségei között. Főszerepét *Béres Ilona* alakítja, férjét, aki az ellene összeesküvő hatalmi csoportosulás vezetője, *Darvas Iván*. Kisebb szerepet alakít benne *Pogány György*, a Pécsi Nemzeti Színház tagja. A filmet színesben forgatták le, és *Szinetár Miklós* rendezte. A szakmai bemutató nagy sikert aratott, a moziközönség — a szigorú és igényes szakmai közösség — a szokástól eltérően vastapssal jutalmazta a filmet.

F. D.

Javul az építőanyag-ellátás

Összességében javuló ellátás, az V. ötéves terv hátralévő időszakában biztató termelésfelfutás – így vélekedett az építőanyag- és szerelőipar helyzetéről szerdai ülésén az Országgyűlés Építési és Közlekedési Bizottsága. A Gyarmati János elnökletével megtartott tanácskozáson – amelyen részt vett Inokai János, az országgyűlés alelnöke is – a képviselők azt vizsgálták: hogyan készült fel az építőanyag- és szerelőipar 1980-ig szóló feladatainak ellátására.

Szakszervezeti aktivisták kitüntetése

Elismerés a legjobbaknak

Tegnap délután Pécsett az SZMT székházában a szakszervezeti mozgalomban elért eredményes tevékenységének elismeréséül kitüntetéseket adott át *Neubauer József*, a Szakszervezetek Baranya megyei Tanácsának vezető titkára.

A Szakszervezeti Munkáért kitüntető jelvény arany fokozatát *Bálint Gyuláné* SZMT tag és *Puskás Józsefné* SZMT munkatárs, az ezüst fokozatot *Kiszely Béláné* SZMT Nőbizottsági tag és *Halas Ilona* SZMT munkatárs, míg a Szakszervezeti Munkáért Oklevél kitüntetést *Gál László*, az SZMT Számvizsgáló Bizottság tagja, *Kalmár József* SZMT munkatárs és *dr. Kőhegyi Imre*, az SZMT Munkavédelmi Bizottság tagja vette át.

A kitüntetési ünnepségen részt vettek *Szokola Ferenc*, az SZMT elnöke, *Szili József* és *Rameisl Ferencné*, az SZMT titkárai és *Kolonics Mihályné*, a megyei pártbizottság munkatársa.



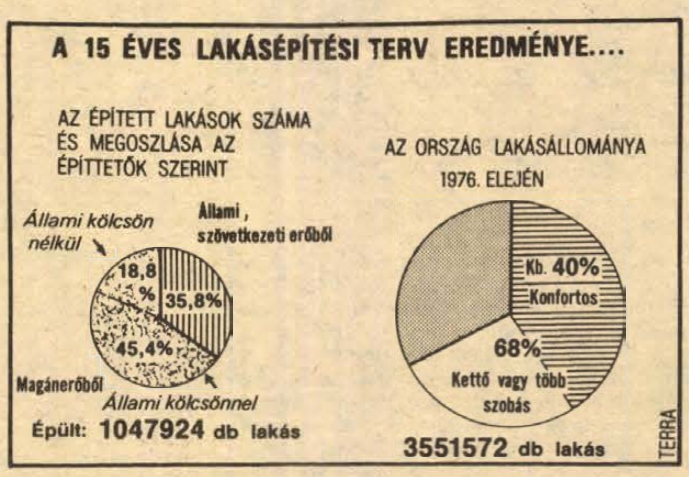
Neubauer József átadja a kitüntetéseket

SAJÁT OTTHONUNK — SAJÁT ÜGYÜNK

Nagyszerű eredményeink egyike az egymillió-ötvenezer lakás

Új lakásban a lakosság egyharmada

Legyen serkentő az egészséges türelmetlenség is



Az ország lakosságának egyharmada költözött korszerű, új otthonba az elmúlt másfél évtizedben — állapítja meg a Központi Bizottság üléséről kiadott közlemény. Ugyanitt olvashatunk arról is, hogy a még ki nem elégített, indokolt igényeket, az önálló lakásra jogosultak növekvő számát is számbavették az ülésen és megállapították, hogy továbbra is fontos társadalompolitikai kérdés a lakáshelyzet folyamatos javítása, amit az állam és a lakosság együttes erőfeszítésével lehet és kell megoldani. Íme: előttünk a lakáskérdés, vagy ha úgy tetszik, a lakáskérdés két oldala. Mondhatnánk: két, egymással összefüggő, s egymástól mégis merőben elütő oldala.

Nyugodtan mondhatjuk, a közös, évtizedes munkának, nagy erőfeszítéseknek kevés olyan nagyszerű eredménye van, mint a 15 év alatt felépült egymillió-ötvenezer lakás. Mondhatnánk: ezt tudni biztató, felemelő érzés mindenki számára, mégis óvakodunk e kijelentéstől. Mert igaz ugyan, hogy ezért a teljesítményért az egész nép megküzdött (kivéve talán azon keveseket, akik noha módjukban állt volna, semmit sem tettek saját lakáskörülményeik javításáért; bár más irányú munkájukkal bizonyos értelemben nekik is részük lehet a sikerben), és nyilvánvaló az is, hogy ilyen sok ember, család lakásproblémájának végleges, vagy átmeneti megoldása közelebb hozza a még meglévő és nyomasztó lakásgondok megszűnésének idejét.

Mindez igaz. De méginkább az, hogy ha valamiben, hát e téren az ember valóban „egyedüli példány", nem képes feloldódni a közösség, akár a nagyobb rész örömében sem, ha magának, családjának még mindig rossz lakáskörülmények között, idegenekkel, vagy — ami korántsem jobb —, nem kívánt módon a nagyobb család tagjaival összezárva kell élnie. Egyedüli példány, mert a lakás az a hely, amelynek csöndjébe az ember visszavonulhat bújával, bajával vagy örömével, ahol magában lehet, ha annak érzi szükségességét, és ahol azzal időzhet, akinek társaságára vágyik. Ilyen saját lakás-birodalomra minden családnak, azon belül saját háborítatlan fészekre minden felnőtt embernek, sőt, hovatovább minden gyereknek is szüksége van. S akinek ilyen még nincs, az türelmetlenül várja a megvalósulás közelebb hozott napját is.

Furcsa dolog ez. Az anyagi jólét, a jobb élet, ha más-más mértékben is, de kijut úgyszólván mindenkinek; a lakás azonban egy és oszthatatlan: vagy van, vagy nincs. És több mint egymillió felépülte még növeli is a türelmetlenséget.

Nem baj. Növelje is mindazokban, akik tehetnek egyetmást ebben a roppant szerteágazó, a gazdaság, az ipar szinte minden ágára kiterjedő tevékenységben! És növelje azokban az igénytelenebb emberekben — ilyenek is vannak —, akiknek az italtól a kocsiig minden előbbrevaló, mint a tisztességes, emberhez illő otthon megteremtése.

Nagyobbrészt azonban nincs ilyen baj az igényekkel. Ellenkezőleg. Emberek, családok ezrei, akik, amelyek így vagy úgy a közelmúltban, netán régebben önálló lakáshoz jutottak és belekóstoltak a jóba — amit oly könnyű megszokni —, megszaporodván, gyermekeik és természetes vágyaik növekedvén, okkal, joggal érzik szűknek a valaha annyira áhított kis lakást. És ne mondja senki erre, hogy: micsoda feledékenység, bezzeg, ha neki lenne olyan lakása...! Ne mondja senki, mert juthat még hasonló helyzetbe. Valóban — társadalmi méretekben — joggal növekszik a remény, hogy lényegesen csökken a lakásgond. Azért csökken csupán, és nem szűnik meg, mert objektív és szubjektív értelemben egyaránt növekszik a szükséglet; az egyre korszerűbb építés, a szebb, a modernebb új lakások új vágyakat teremtenek.

Meg aztán a másfajta igényekről sem feledkezhetünk meg, amelyekről szólván ugyancsak ne legyintsen senki, mondván: álljanak a falak! Mindenki tudja, miről van szó. Arról, hogy korántsem mindegy sem a lakás, sem a település, a város vonatkozásában, milyen otthont, milyen házat kerítenek azok a falak. Hogy milyen szűkebb és tágabb környezetben lakunk, élünk, mozgunk. Ettől is függ az életünk. Azokat a „falakat" úgy kell emelni, hogy ezt mind belekalkuláljuk. Mégpedig hosszú évtizedekre előre gondolkozva.

És azt se feledjük, hogy az évi csaknem százezer — nem csekélység! — több mint felét magánerőből, jelentős részét családi ház formájában építik föl a magánépítők, ahhoz képest még mindig aránytalanul kevés szervezett segítséggel, amekkora szervezett erő az állami, közösségi lakásépítkezés mögött áll.

Ráadásul az egyik és a másik „féllel" szemben is vannak jogos követelményeink. Még mindig nem tetszenek maradéktalanul lakótelepeink és még kevésbé magánépítkezéseink. Tisztelet a kivételnek! És itt nem holmi, a divat értelmében vett tetszésről, „külsőségekről" van szó, hanem minőségről, életformáról. Erre se legyintsen senki, mondván: a mennyiség a fontos, az évi százezer. Az évi százezret úgy kell megépíteni, hogy minden tényleges, jogos mai és holnapi követelménynek megfeleljen. Végtére a saját otthonunkról, a saját házunkról, utcánkról, városunkról, a saját országunkról van szó. Van ennél fontosabb?

Balog János



Szovjet kombájnakció az AGROKER-nél

Nyiva- és Kolosz-kombájnok részletre

Egy hét alatt 25-öt vittek el

A múlt szerdán az AGROMASEXPO-n adták át kis ünnepség keretében a 25 000. szovjet gabonabetakarító kombájnt a magyar mezőgazdaságnak. Ebből az alkalomból tudtuk meg, hogy hazánkban jelenleg 45 ezer szovjet traktor és 11 ezer gabonakombájn üzemel, s hogy mezőgazdaságunk traktorigényének 65 százalékát, kombájnigényének 85 százalékát pillanatnyilag is a szovjet ipar elégíti ki.

A huszonötezres szám önmagáért beszél. 1958 óta ennyi kombájnt szállítottak a szovjet gyárak mezőgazdasági nagyüzemeinknek az SZK—3-as, SZK—4-es, és a továbbfejlesztett SZK—5-ös és SZK—6-os típusokból. A szovjet kombájnok versenyképességének titka főként alacsony árfekvésükben rejlik, ami ma egyáltalán nem elhanyagolható szempont a mezőgazdaságban. Egy nyugati típusú kombájn árán két-három szovjet gabonabetakarítót vásárolhatnak a nagyüzemek. A Nyiva kombájn ára 230 ezer forint, a nagyobb teljesítményű Kolosz kombájnt 380 ezer forintért forgalmazza a kereskedelem.

Pécsett az AGROKER az elmúlt napokban kedvezményes kombájnakciót indított. Az akció keretében a szovjet Nyiva kombájnokat 10 ezer forint, a Kolosz kombájnokat 15 ezer forint előleg befizetésével lehet június 31-ig megvásárolni és azonnal elszállítani. A vételár fennmaradó részét az állami gazdaságok és termelőszövetkezetek ráérnek 1978. augusztus 31-ig kiegyenlíteni. A gép addig két aratási szezont végigdolgozik, s gyakorlatilag meg is hozza, vissza is téríti az árát.

Mint az AGROKER-nél megtudtuk, az akció iránt igen élénk az érdeklődés. Bár az aratás még messze van, már az első héten 25 szovjet kombájnt vettek meg a baranyai nagyüzemek. Kettesével-hármasával viszik, a Szigetvári Állami Gazdaság például 6 szovjet kombájnt és hat szalmakocsit vásárolt meg az akcióban. Az 53 darabos készlet tehát egy hét alatt a felére csappant, de a vállalat géposztályán közölték, hogy amennyiben a saját készlet kimerül, utánrendelésekkel, ha nem is korlátlanul, de megnyugtatóan ki tudnak minden igényt elégíteni.

Rónaszékiné

Néma kolompok



Egy kép a nagy sikerű, tapasztalatokban gazdag megyei juhásznapról: gyakorlati bemutató a Szigetvári Állami Gazdaság keselőci juhtelepén. Fotó: Jozipovics

Az az eset jutott eszembe, amikor a püspök falura látogatott és kissé megütközve kérdezte, miért nem harangoznak a tiszteletére, mire a plébános: ennek három oka van, az első, hogy nincs harang.. Megyei juhásznap zajlott nemrég Szentegáton, s miközben a tanácskozás akörül forgott, hogyan lehetne Baranya nagyüzemi gazdaságaiban társulásokkal felvirágoztatni ezt a külkereskedelmi érdekekből fontos ágazatot, szó esett a háztáji és az egyéni állattartók gondjairól is. Arról, hogy nincs harang.

Mostoha helyzetüket a tanácskozáson felszólaló bólyi gazda ecsetelte: a bólyi fogyasztási szövetkezet kebelén belül szakcsoportba szeretnének tömörülni, vannak tizennégyen, csaknem négyszáz anyajuhhal és háromszáz bárránnyal, s akár tízszer ennyi anyajuhot is tartanának, ha... Ha a szövetkezet részéről erősebb lenne a társulási szándék, ha nem mérnék olyan szűkmarkúan a legelőket. Bizony, ez másfelé is kísértő gond. Miközben az ágazat felvirágoztatásának óhajától visszhangzik az ország, közben sokan hajlamosak átsiklani a feltételek biztosítása felett. Afelett, hogy a háztáji és az egyéni birka is fűvel él, a juhnyájnak legelnie kell valahol. E téren sokhelyütt elzárkózás tapasztalható.

Sajnos, további „apróságokkal" is szolgálhatunk. Miközben el vagyunk ájulva, a nyugati és az arab kereskedők micsoda jó pénzeket fizetnek a pecsenyebárányért, dől a valuta, létezik egy rendelet, amely megtiltja a háztájiban nyolcnál több juh tartását. Igaz viszont, hogy szarvasmarhából tarthat akár százegynyolcvanat is, sőt, még adót sem kell fizetnie utána. Továbbá az sem deríti nagyobb kedvre a kistenyésztőket, hogy állatkísérő jegyet kell kitöltetniük az egészségügyi hatósággal, de nem csoportra, hanem külön-külön minden egyes állatra.

A számunkra nehéz világgazdasági helyzetben manapság minden, látszólag apró tételnek jelentősége van, amit gazdaságosan exportálni tudunk. Látszólag apró tételek ezek, mert ki gondolná például, hogy az olyan „aprójószágból", mint a nyúl, nagyobb exportbevétele van az országnak, mint a gyógyszerkivitelből. Csakhogy ehhez némi feltételeket is kell biztosítanunk. Esetünkben: harang kell, legelő kell. Mert csak akkor kondulhat meg a kolomp a háztáji és egyéni gazdák juhnyájainak nyakában.

(miklósvári)

Megérkeztek a
● női divatszandálok,
● férfi félcipők,
● weekend-cipők,
● szandálok
MINDEN NAGYSÁGBAN, TÖBB SZÍNBEN A MERUKER CIPŐSZAKUZLETEIBE!
Cipőszalon, Pécs, Kossuth L. u. 7.
Sztár Divatüzlet, Pécs, Kossuth L. u. 11.
Belvárosi Áruház, Pécs, Kossuth L. u. 23.
Cipőszakbolt, Pécs, Bem u. 18.
Cipőszakbolt, Pécs, Kossuth L. u. 59.
Tavaszi cipőújdonságainkkal várjuk kedves vásárlóinkat szaküzleteinkbe!!
MERUKER PÉCS

HÍREK

1977. ÁPRILIS

28

CSÜTÖRTÖK

Szeretettel köszöntjük névnapjuk alkalmából

VALÉRIA

nevű

kedves olvasóinkat

A Nap kél 4.33 — nyugszik 18.51 órakor. A Hold kél 12.51 — nyugszik 1.41 órakor.

Richard Hughes

Egy évvel ezelőtt, 1976. április 28-án halt meg — 76 éves korában — Richard Hughes angol regényíró, költő és drámaíró.

A walesi származású Hughes 1922-ben szerzett bölcsészdiplomát Oxfordban; itt kötött barátságot Gravesszel, Huxleyvel, valamint Lawrence-szal. Egyetemi tanulmányai közben bejárta az országot: kéregetésből, valamint alkalmi járdarajzokból tartotta fenn magát. Nyugtalan, kalandvágyó természet lévén beutazta egész Európát, Amerikát, Kanadát, Nyugat-Indiát és a Közel-Keletet.

A második világháború alatt a brit haditengerészetnél szolgált. Ő írta a világ első hangjátékát — 1924-ben — a sötétségben és láthatatlanságban játszódó Veszélyt. Leghiresebb regénye az 1929-ben írt Szélvihar Jamaicában; ez egy alapjában jóindulatú, sőt félszeg kalóztársaság és a hajójukra került, de hamarosan fölébük kerekedő gyerekek tragikus-irónikus története. Az örvényben egy viharba került teherhajó legénységéről szól, a brit birodalom válságának döbbenetes erejű allegóriájaként.

Ma este

SZÍNHÁZ

Nemzeti Színház: Übü király (du. 3 órakor) Csiky-bérlet. La Mancha lovagja (este fél 8 órakor) Bakos bérlet.

Kamaraszínház: Istvánfalva (este fél 8 órakor) Babits/A és K/2. bérletek.

MOZI

Park: Gerolsteini kaland (4) Nyomozás Ostravában (6, 8)

Petőfi: A siker lovagjai (f4) Neveletlenek (f6, f8)

Kossuth: Dundiorr és társai (10, 12, f3, f5) Neveletlenek (f7, f9)

Fekete Gyémánt: Méreg a pohárban (6) **Józsefencsét:** Banditasiratá (5, 7) **Rákóczi:** A Strucc kávéház vendégei (5, 7) **Május 1.:** Óz, a csodák csodája (f6) **Bóly:** Volt egyszer egy zsaru (7) **Harkány:** Mr. Süket trükkjei (7) **Komló, Május 1.:** Keserű csokoládé (f5, f7) **Komló, Zrínyi:** Zorro (f4, 6, f9) **Mohács:** Szöktetés (6, 8) **Pécsvárad:** A cigánytábor az égbe megy (7) **Sásd:** Düh (7) **Sellye:** Ne féljetek a szerelemtől (7) **Siklós:** Budapesti mesék (5, 7) **Szigetvár:** A királylány zsámolya (8)

időjárás

Várható időjárás csütörtök estig: időnként megnövekvő felhőzet, főleg az éjszakai órákban az északi országrészben elszórtan kisebb esővel, záporral. Többfelé élénk, helyenként megerősödő déli, délnyugati, majd nyugatira, északnyugatira forduló szél. Várható legalacsonyabb éjszakai hőmérséklet: 8—13, legmagasabb nappali hőmérséklet csütörtökön 18—23 fok között.

Miniszteri rendelet időszakos felvételről

A belkereskedelmi miniszter — a KPVDSZ-szel és a SZOVOSZ-szal egyetértésben — rendeletet adott ki, amelyben módosította az adminisztratív-ügyviteli dolgozók idényjellegű foglalkoztatásáról szóló tavalyi intézkedését.

A rendelet lényege, hogy Budapesten, a Balatonnál, a Velencei tónál, a Duna-kanyarban, valamint egyéb üdülő- és gyógyhelyeken működő élelmiszerkereskedelmi és vendéglátó vállalatok, szövetkezetek és utazási irodák a korábbitól eltérően a rögzített létszámot meghaladóan létesíthetnek munkaviszonyt a meghatározott munkakörökben. A rendelet május 1-től alkalmazható.

A tavalyi létszámfelvételi zárlat idején hozta a miniszter az előző rendelkezést, amely azonban még korlátozta a felvételi lehetőségeket.

A mostani módosítás legfeljebb az idény időtartamára — május 1.— október 1. között — engedélyezi, hogy szükség szerint alkalmazhatnak az érintett vállalatok 24 féle munkakörben adminisztratív dolgozókat, áruforgalmi ügyintézőket, könyvelőket, számlázókat, kalkulátorokat, bérelszámolókat stb.

◆

— **Kiváló Szövetkezet** lett a Szigetvár és Vidéke ÁFÉSZ. A szövetkezet most nyerte el negyedszer a kitüntető címet.

— **Jugoszláv festészeti kiállítás.** Pécsett, a Színház téri kiállítóteremben április 29-én 17.30-kor nyílik Szilágyi Gábor jugoszláviai festőművész tárlata.

◆

Kórházi felvételes ügyeletek

Mindennapos felvételi ügyeletek gyermekbelbetegek részére: Pécs város: PÓTE Gyermekklinika, Szigetvár város és járás, a pécsi és a volt sellyei járás: Megyei Gyermekkórház. Gyermeksebészeti, gyermekfülészeti betegek, égett és forrázott gyermekek részére páratlan napokon: PÓTE Gyermekklinika, páros napokon: Megyei Gyermekkórház Pécs és a megye egész területéről.

Felnőtt belgyógyászat, sebészet: Pécsbányatelep. Traumatológia: II. sz. Klinika. Egési sérülések: Honvéd Kórház. Koponya- és agysérülések: Idegsebészet. Felnőtt fül-orr-gégészet: PÓTE Fül-Orr-Gége Klinika.

SOS-ÉLET telefonszolgálat hívószáma: 12-390, este 7-től reggel 7 óráig.

A HÉT FILMJEI



NEVELETLENEK

Dundiorr és társai. Színes, rajzos svéd játékfilm gyerekeknek, amelyet Beppe Wolgers forgatókönyvéből Per Ahlin rendezett. Dundiorr afféle Pinokkió, aki megelevenedik, és egy éjszakán keresztül sokféle kalandot visz véghez a gyermekek álmában.

Neveletlenek. Michael Anderson rendezte ezt a színes, szinkronizált filmet, amelyet Barry England színműve alapján írtak filmtörténetté. Az eredeti színművet Vas István fordításában 1970-ben mutatta be a budapesti Katona József Színház. A főszerepet Michael York játssza, akit a magyar közönség a Kabaré és a Zeppelin című mozifilmekből, valamint a tévé Forsyte Saga című filmekből ismer.

Nyomozás Osztravában. Színes, feliratos csehszlovák film, amely 1975-ben készült és egy gyermekrablásról szól.

A múzeumok május elsejei nyitvatartása

A Csontváry, a Vasarely, a Jakováli Hasztán Múzeum, a Zsolnay kerámia kiállítás, a Modern Magyar Képtár, a régészeti, néprajzi és természettudományi kiállítás május 1-én (vasárnap) a szokásos időben látogatható. Május 2-án (hétfőn) a Csontváry és Jakováli Hasztán Múzeum tekinthető meg, a többi kiállítás zárva lesz.

A Reneszánsz Kőtár, a Római Sírkápolna és a Római Sírépítmények május 3-án (kedden) nyitnak ki, nyitvatartási rendjük a szokásos.

◆

— **Költözik a bíróság.** A komlói városi bíróság és ügyészség május 10-vel költözik átmeneti új helyére, a Zrínyi művelődési ház volt múzeumi helyiségeibe. Az átalakítást a Komlói Városgazdálkodási Vállalat dolgozói végezték, 400 000 forint értékben.

— **Régi gázlámpa.** A DDGáz szolgáltatási üzemegységének udvarában néhány napja egy eredeti ötvenéves gázlámpa működik. A régi gázlámpát a Fővárosi Gázművektől kapták ajándékba.

— **A ludak** nagyüzemi tartáshigiéniai kérdéseiről tart előadást április 28-án 13.30 órakor dr. Szép Iván egyetemi tanár az Állategészségügyi Állomás nagytermében.

— **Finn művészek kamarahangversenye.** A Doktor Sándor Művelődési Központban április 29-én 17.30 órakor Paivi Takala, Éva Hibay, Dávid Haward, Jukka Rissanen ad kamarahangversenyt. A műsorban közreműködik Balatinecz Márta, aki magyar és finn népdalokat ad elő.

04—05—07

Sziklának ütközött a motoros. Sabac Péter pécsi lakos április 26-án este motorkerékpárjával a város felől a camping felé hajtott. A kőbánya közelében kisodródott a bal oldalra és egy sziklának ütközött. Sabac Péter súlyos, de nem életveszélyes sérülést szenvedett.

Kritika helyett

Mindig úgy tudtam, hogy a könnyűzene művelői komolyan veszik a gálaesteket. Vagyis, hogy a gála az gála. Ilyenkor a legjobb énekesek a legszebb dalokat éneklik, a legtisztábban csengő énekhangokon. A zenekar pedig a hangszereken kívül a fülét is kitisztítja, és ha másért nem, hát a korszerűség kedvéért lefújja a sárguló kottákról azt a kis „port", amelyet a közönség úgysem „láthat", legfeljebb „hallhat". Mert a gála a közönségért gála.

A Tessék választani! rádiós tánczenei vetélkedő pécsi ajándék hangversenyét, amelynek második részében Gábor S. Pál szerzői estjét is hallhattuk, én mindenesetre ilyennek képzeltem. Hogy milyen volt valójában? — Ami azt illeti, az Ifjúsági Házban megjelent, mintegy háromszáz főnyi közönség kiválóan szórakozott. Ki-ki megtapsolhatta és meg is tapsolta kedvenc énekesét, kedvenc zeneszámát. Hiszen a legjobbnak tartott énekesek a legszebbnek ítélt dalokat adták elő. Igaz, hogy többnyire nyersen, lötyögve, hamisan. De hát számít ez? Előfordult máskor is! Az a kis „por" a kottákon pedig igazán semmiség. Végtére is nem „tisztasági" vetélkedőn, hanem egy mai tánczenei gálaesten vettünk részt.

— Bornemissza —

Aczél György az Írószövetségben

Aczél György, az MSZMP Politikai Bizottságának tagja, a Minisztertanács elnökhelyettese szerdán ellátogatott az Írószövetségbe. Részt vett a látogatáson Király Andrásné, a budapesti pártbizottság titkára és Fehér István, a VI. kerületi pártbizottság titkára.

Aczél György az Írószövetség választmányának kibővített ülésén Dobozy Imrének, az Írószövetség elnökének megnyitó szavai után tájékoztatást adott időszerű politikai és ideológiai kérdésekről.

◆

— **Tavaszi és nyári gombák.** Az Országos Erdészeti Egyesület mikológiai szakcsoportja április 28-án 17.00 órakor tartja Pécsett, a Rét utcában diavetítéssel egybekötött ülését.

◆

Összevont orvosi rendelés

1977. április 29-én, pénteken délután orvostovábbképzés miatt összevont orvosi rendelés lesz a sürgős ellátást igénylő lakosság részére.

Felnőttek számára: délután 14.00—18.00 óráig.

I. kerületben: Korvin O. u. 23. (Újmeszesi körz. orvosi rendelő. Tel.: 11-169).

II. kerületben: Munkácsy M. u. 19. (Rendelőintézet II. em. 225. Tel.: 13-833/54 m.).

III. kerületben: dr. Veress E. u. 2. (Rendelőintézet fsz. 1. Tel.: 15-833).

Gyermeklakosság részére:

A pénteki tanácsadások változatlan helyeken és időpontban lesznek.

Tömbügyeleti ellátás: 15.00—17.00 óra között a szokásos hat tömbügyeleti helyeken:

Gábor Á. u. 15. (Tel.: 11-752)

Zsolnay V. u. 45. (Tel.: 13-724)

Munkácsy M. u. 19. (Tel.: 13-833/75 m.)

Kertváros (Krisztina tér) (Tel.: 15-708)

Dr. Veress E. u. 2. (Tel.: 15-833)

Rókus u. (Tel.: 10-742)

Készenléti szolgálat: 17.00—19.00 óra között két helyen: Munkácsy M. u.-i rendelőintézet gyermekpoliklinikáján, dr. Veress E. u. rendelőintézet gyermekpavilonjában.

Kabar Ferenc 1915—1977

Elhunyt Kabar Ferenc, a Pécs városi Tanács művelődésügyi osztályának nyugdíjas osztályvezető helyettese.

Egész életét az ifjúság nevelésének szentelte. Tanítóként Vasas-bányatelepen kezdte nevelői pályáját. A felszabadulást követően az első alkalmat megragadva tanári diplomát szerzett. 1948-tól több mint egy évtizedig a Vasas-bányatelepi iskola igazgatója, majd 1959-től Pécs város közoktatásának irányítója. Jelentős szerepe volt az 1962-es iskolareform célkitűzéseinek megvalósításában.

A tanácsok megalakulása óta több mint húsz éven át megszakítás nélkül képviselte rendületlenül a bányászok érdekeit. Társadalmi munkája egész tevékenységrendszerének szerves része volt s mint a városi tanács párttitkára is felelősségteljes megbízatását szolgálatnak tekintette. Kimagasló munkájáért több magas állami és tömegszervezeti kitüntetésben részesült.

Ember volt a szó igazi értelmében, ajtaja, szíve mindenkor, mindenki számára segítésre nyitva állt. Megnyerő modora, emberközelsége, nevelői optimizmusa emlékét feledhetetlenné teszi.

Temetéséről később történik intézkedés.

◆

— **Tanári hangverseny.** A Pécsváradi Állami Zeneiskola tanárai április 29-én 19 órakor adnak hangversenyt a pécsváradi művelődési központ nagytermében. A műsoron Beethoven, Chopin és Stamnitz művei szerepelnek.

◆

Esküvő

BRANDT ANNA

és

RATTING JÁNOS

szeretettel értesítik kedves ismerőseiket, hogy 1977. április 30-án 16.00 órakor házasságot kötnek a pécsi központi házasságkötő teremben (Hunyadi út 2.).

KŐHALMI ESZTER

és

FÁBIÁN TIBOR

szeretettel értesítjük kedves ismerőseinket, barátainkat, hogy 1977. április 30-án 19.00 órakor házasságot kötünk a pécsi központi házasságkötő teremben (Hunyadi út 2. sz.).

MAROSVOLGYI ÁGNES

és

DÓRI ISTVÁN

szeretettel értesítjük kedves barátainkat, ismerőseinket, hogy 1977. április 30-án 18.30 órakor házasságot kötünk a pécsi III. kerületi házasságkötő teremben.

tegnap történt

Dr. Román Pál mezőgazdasági és élelmezésügyi miniszter szerdán delegáció élén Tunéziába utazott. Látogatásával Hassen Bel Khodja tunéziai mezőgazdasági miniszter 1975. évi meghívásának tesz eleget. A látogatás célja a mezőgazdasági, valamint élelmiszeripari, műszaki-tudományos és gazdasági együttműködés fejlesztése, mezőgazdasági szállítások kölcsönös egyeztetése.

*

A bolgár nőbizottság elnökének meghívására Szófiába utazott Erdei Lászlóné, a Magyar Nők Országos Tanácsának elnöke.

*

Születésének 70. évfordulója alkalmából szerdán a Farkasréti temetőben ünnepélyesen megkoszorúzták Háy Károly László kommunista festőművész, a munkásmozgalom egykori harcosának sírját.

*

Osztrák, jugoszláv és magyar szakemberek részvételével szerdán Kaposvárott megkezdődött a határmenti erdészeti egyesületek találkozója. A több napos program első napján megtekintették a zselicségi táj jellegzetes ezüsthársas, bükkös területét, majd a szigetvári vármúzeumot.

Lapzárta

Szerdán a Kremlben ünnepélyesen átnyújtották Leonyid Brezsnyevnek, az SZKP KB főtitkárának a Szovjet Újságírószövetség 2. számú tagsági igazolványát. A kialakult hagyományok szerint az 1. számú igazolványon Vlagyimir Iljics Leninnek, a kommunista párt és a szovjet állam megalapítójának neve szerepel.

*

Szerdán elutazott Budapestről a Kekoura Camara, a Guineai Köztársaság egészségügyi minisztere által vezetett guineai egészségügyi küldöttség. Itt-tartózkodása során Kekoura Camara minisztert fogadta Aczél György, az MSZMP Politikai Bizottságának tagja, a Minisztertanács elnökhelyettese.

*

Lejárt a múlt hét keddjén elrabolt salvadori külügyminiszter, Mauricio Borgonovo fogvatartói által szabott határidő. A magukat népi felszabadító erőknek nevező emberrablók a helyi lapokhoz korábban eljuttatott üzeneteikben 37 politikai fogoly szabadonbocsátását követelték cserébe túszuk életéért, s követelésük teljesítésének határidejét kedd éjfélben jelölték meg, hangoztatva, hogy ellenkező esetben a minisztert kivégzik, „mint a nép ellenségét". A határidő lejártát követően mindeddig semmiféle hír nem érkezett sem az emberrablóktól, sem foglyuk hogylétéről.

*

James Carter amerikai elnök szerdán javaslatokat terjesztett a törvényhozás elé, amelyek korlátoznák a nukleáris fegyverek előállítására is alkalmas berendezések és hasadóanyagok átadását más országoknak. A Fehér Ház sietett hangsúlyozni: a javaslatok biztosítják az elnöknek a lehetőséget, hogy kivételt is tegyen a szigorú korlátozások alól. Így várhatóan nem függesztik fel hasadóanyagok szállítását Izraelnek.

Nép, ország nélkül (3.)

A világon ma csaknem hárommillió palesztin él. Földrajzi elhelyezkedésük meglehetősen tarka. Mértékadó becslések szerint 320 ezren élnek Izrael 1967. június 4-i határain belül; 350 ezren a gazai övezetben és 300 ezren Ciszjordániában, izraeli megszállás alatt; 900 ezren Jordániában; 300 ezren Szíriában, s ugyanennyien Libanonban; 90 ezren Kuvaitban; 10 ezertől 40 ezerig tehető Egyiptomban Szaud-Arábiában, Irakban és Líbiában letelepültek száma, de viszonylag nagyszámú palesztin jutott el Nyugat-Európa és Latin-Amerika országaiba is. Hétszázezer palesztin még ma is táborokban tengődik, az ENSZ illetékes segélyszervezetéből, az UNRWA-tól csekély élelmiszerjuttatásban, s négy—öt forintnak megfelelő napi pénzösszegben részesülnek.

Idő kellett hozzá, hogy a palesztinok megtalálják „nemzeti személyazonosságukat". A gyarmati elnyomás és a feudális családok viszálykodásai miatt viszonylag gyenge szervezettségi fokon álltak, s a hirtelen szétszóródás politikai dermedtséget eredményezett. Többnyire olyan arab országokba kerültek, amelyek az iparosítás kezdetén álltak és szűkölködtek az öntözött földterületekben, vagyis maguk is munkaerő-felesleggel rendelkeztek. A tanulás és a képzés önvédelmi eszköz volt: a palesztinok soraiban az arab átlagnál jóval több a közép- és felsőfokú iskolát végzett. Ez is segítette a változást, s 1964 tavaszán megalakult a Palesztinai Felszabadítási Szervezet. A vezetés azonban a szaúd-arábiai származású Sukeiri kezébe jutott, aki rengeteg kárt okozott a palesztin mozgalomnak. 1965-ben azonban újabb szervezet bont zászlót: a Fatah. (A rövidítés a jobbról balra olvasott szavak kezdőbetűiből tevődik össze: Harakat al-Tahrir al Vatani al-Filisztini, Palesztinai Nemzeti Felszabadítási Mozgalom.)

Az 1967-es júniusi vesztes háború után, amikor a menekültek újra menekülni kényszerülnek — a Fatah szervez, buzdít, ellenállásra sarkall. A Fatah vezetőjének, Abu Ammarnak felhívására tevekaravánok járják végig az elhagyott sivatagi harcmezőket, összegyűjtik a használható fegyvereket, megkezdődik a gerillák kiképzése.

Abu Ammar rövidesen kilép az illegalitásból és Jasszer Arafatként megjelenik a világközvélemény előtt. Amikor 1969-ben végre sikerül leváltani a PFSZ régi vezetőit, a Fatah csatlakozik a Szervezethez, amelynek Arafat lesz az elnöke.

A PFSZ lendületes katonai tevékenységbe kezd, a csúcsot 1969—70 jelenti, amikor 6129 kommandóakciót hajtanak végre. Kitűnik azonban, hogy Palesztinában nem lehet egy „új Vietnamot" vagy „új Algériát" kialakítani, s a szervezet a politikai eszközöket kezdi előtérbe helyezni. Arafat elmondja híres beszédét az ENSZ közgyűlésén: „Az olajágat és a szabadságharcosok fegyverét hordozom — ne engedjétek az olajágat kiütni kezemből!" A visszhangra jellemző, hogy a világszervezet közgyűlése nagy többséggel (89:8 arányban, mintegy 40 tartózkodással) elismerte a palesztinai arab nép törvényes jogát az önálló államiságra, s megfigyelői státuszt biztosított a PFSZ-nek az ENSZ-ben.

(Folytatjuk)

Május elsejére készül Moszkva

A szovjet fővárosban és szerte a földrésznyi országban folynak az ünnepi előkészületek május elsejére. A Szovjetunió Kommunista Pártjának Központi Bizottsága az ünnep előestéjén nyilvánosságra hozta jelszavait.

A szovjet dolgozók ezen a tavaszon a Nagy Októberi Szocialista Forradalom 60. évfordulójára készülve fogadják a munkásosztály nemzetközi ünnepét.

A szovjet sajtó ezekben a napokban rendszeresen beszámol a szocialista munkaverseny legújabb sikereiről. A kuznyecki szénmedence bányászai május 1-ig terven felül 70 ezer tonna szén kitermelését vállalták. A Kamai Autógyárban a tervezett 15 ezer helyett ez év végén 22 ezer nagyteljesítményű Kamaz-tehergépkocsit gyártanak. A korábbiaknál is eredményesebb volt az idei országos kommunista szombat, amelyen 140 millió szovjet dolgozó vett részt. A népgazdaság kiegyensúlyozott fejlődéséről tanúskodnak a negyedévi terveljesítés adatai. 1,7 milliárd rubel értékű ipari terméket állítottak elő terven felül. A tavalyihoz képest 5,6 százalékkal nőtt az ipari termelés, 2,7 százalékos a bérszintemelkedés. A fővárosi kereskedelmi hálózat megfelelően felkészült a várható ünnep előtti forgalomra: érzékelhetően bővebb az áruválaszték.

Moszkva már zászlódiszbe öltözve várja az ünnepet. A főváros lakóit gazdag kulturális- és sportműsor várja.

Ez alkalommal sokan keresik majd fel a főváros környéki kirándulóhelyeket is.

●

Magyar nap Tokióban

Szerdán magyar napot rendeztek a tokiói nemzetközi vásáron. A nap eseményein részt vett a Keserű Jánosné könnyűipari miniszter vezetésével Japánban tartózkodó magyar küldöttség.

Délelőtt fogadta a küldöttséget Minobe Riokicsi, a vásártanács elnöke, Tokió kormányzópolgármestere, majd ezt követően került sor ünnepélyes zászlófelvonással a tokiói nemzetközi vásár magyar napjának megnyitására. Délután a vásár magyar pavilonjában fogadást adtak a Keserű Jánosné vezette küldöttség tiszteletére.

A magyar delegáció több napos vidéki körút után kedden este érkezett vissza Tokióba. A vidéki út során Keserű Jánosné és a küldöttség tagjai látogatást tettek a Teijin cég új poliésztergyárában, a Kuraray Műbőrgyárában, a Goto cég farmer anyagot gyártó üzemében, a Kanebo acrylszálgyárában, a Unitika pamutfeldolgozó üzemében, valamint a gifui gyártelepen, ahol a Japán által importált magyar mézet töltik üvegekbe. A küldöttség megtekintette Kyoto és Nara történelmi nevezetességeit és Oszaka híres föld alatti bevásárló központját is.

Az üzemlátogatások alkalmával, valamint a japán cégek és kereskedőházak vezető képviselőivel folytatott tárgyalásokon a magyar küldöttség elsősorban a kooperációs lehetőségeket vizsgálta. A japán cégek egyetértéssel fogadták a magyar küldöttség által kifejtett álláspontot, amely szerint a hazánkba irányuló japán export fejlesztésére és bővítésére csak akkor van lehetőség, ha egyidejűleg a Japánba irányuló magyar export is bővíthető.

A Keserű Jánosné vezette magyar küldöttség szerdán este hazaindult Tokióból.

24 ÓRA A NAGYVILÁGBAN

Francia—vietnami egyezmény

Pham Van Dong, a Vietnami Szocialista Köztársaság miniszterelnöke franciaországi hivatalos látogatásának harmadik napján, szerdán ebédet adott Giscard d'Estaing francia köztársasági elnök tiszteletére a VSZK nagykövetségén. Ez volt a harmadik találkozó a két államférfi között – kedden a francia elnök adott ebédet vendége tiszteletére, majd az Elysée-palotában több mint két órás megbeszélésre került sor.

Szerdán délután Guiringaud francia külügyminiszter és Dinh Duc Thien vietnami kőolajügyi miniszter két egyezményt írt alá. Az egyik a gazdasági együttműködésre vonatkozik és vietnami–francia vegyesbizottság felállítását írja elő, a másik a kulturális együttműködés kereteit szabja meg. Csütörtökön közös közleményt hoznak nyilvánosságra a VSZK miniszterelnökének látogatásáról.

●

✦ PERTH: Munkásokat szállító lift zuhant a mélybe szerdán egy észak-ausztráliai bányában. Öt bányász életét vesztette.

✦ *WASHINGTON: Főkonzulátust nyitott az Egyesült Államok a Franciaországhoz tartozó Afar-Issza területen. Washington azt tervezi, hogy június 27-e — a terület függetlenségének elnyerése — után a konzulátust nagykövetségi rangra emeli.*



KS/D. NAPLÓ, TELEFOTÓ

Edward Gierek, a LEMP KB első titkára szerdán fogadta Agostinho Netot, az Angolai Népi Köztársaság elnökét.

★

✦ *LONDON: Az Angol—Csehszlovák Gazdasági Együttműködési Bizottság Londonban megkezdte ötödik ülését.*

✦ ISTANBUL: Ismeretlen tettesek tüzet nyitottak a Bülent Ecevit volt török miniszterelnököt és más ellenzéki politikusokat szállító autóbuszra Közép-Anatóliában. Tízen megsérültek, közülük kettő súlyosan.

✦ *PÁRIZS: A humor nagydíjával tüntették ki Párizsban C. Northcote Parkinsont, a világsikert aratott Parkinson törvénye könyvek szerzőjét. A kitüntetést Edgar Faure, a francia nemzetgyűlés elnöke adta át.*

✦ MOSZKVA: A legújabb statisztikai adatok szerint a Szovjetunió munkaképes lakosságának 92 százaléka dolgozik. Ezzel a Szovjetunió ama országok közé tartozik, ahol legmagasabb arányú a foglalkoztatottság.

Még mindig ömlik az olaj a tengerbe

„Sajnos az időjárás is ellenünk dolgozik" — jelentették ki azok az amerikai szakértők, akik kedden sikertelen kísérletet tettek arra, hogy zárószerkezetet helyezzenek a Phillips cég északi-tengeri fúrótornyára. Az úszó toronyból, amelynek biztonsági berendezéseit egy nagyerejű iszapkitörés tette tönkre szombaton hajnalban, eddig 16 ezer tonna kőolaj ömlött a tengerbe.

A hat főből álló szakértői csoport szerdán újabb kísérletet tett az olajkitörés megfékezésére. Ezzel egyidőben holland hajók fúrásokat kezdenek a torony közelében, hogy csökkentsék az abból feltörő olaj nyomását.

●

✦ MOSZKVA: A Pravda szerdai száma megemlékező írást közöl Antonio Gramsciról halálának 40. évfordulója alkalmából. A cikk emlékeztet arra, hogy az olasz nép kiemelkedő fia, a harcos, a gondolkodó, a forradalmár Gramsci, az Olasz Kommunista Párt egyik megalapítója és vezetője, tevékenységével jelentős mértékben gazdagította a marxista–leninista forradalmi elmélet nemzetközi tárházát.

●

Tűzharc

Párizs:

Szerdán a párizsi rendőrök tűzharcban egy gengszert lelőttek, hármat pedig megsebesítettek, amikor rajtaütöttek egy rablóbandán. A rablók, akiknek ezúttal kishíján sikerült 600 000 frankot zsákmányolni, egy adóhivatalban géppisztolyból tüzet nyitottak a helyszínre érkezett rendőrökre.



KS/D. NAPLÓ, TELEFOTÓ

TYERESKOVA NEW YORKBAN: A Föld első és eddig egyetlen női űrhajósa Valentyina Tyereskova, aki az Egyesült Államokban tartózkodik, New Yorkban megtekintette az amerikai háztartási cikkek kiállítását.

Befejeződött Carter és Husszein tanácskozása a közel-keleti helyzetről

Borúlátó nyilatkozatok

Husszein jordániai király lényegében továbbra is támogatja az Egyesült Államok közel-keleti terveit, de szükségét érzi, hogy — ha korlátozottan is — képviselje a palesztinok követeléseit. Ez tűnik ki azokból a kijelentésekből, amelyeket Husszein tett Washingtonban.

Carter és Husszein harmadik, befejező tanácskozása után egy szűkkörű sajtóértekezleten a jordániai király igen borúlátóan beszélt, azt állítva, hogy ha a genfi békekonferenciát „megfelelő előkészítés nélkül hívják össze, az katasztrófához vezethez".

Husszein — Carter elnökkel megvitatott — elképzelése az, hogy egy jövendő genfi értekezleten egységes arab küldöttség szerepeljen, majd pedig a megalakítandó munkacsoportokban a PFSZ önállóan is vegyen részt. Másik elgondolása (amely nyilván ugyancsak felmerült az amerikai kormánnyal folytatott tárgyalásokon): Izrael és a PFSZ ismerje el egymást kölcsönösen. Mint ismeretes, Izrael a palesztin mozgalommal való tárgyalást attól teszi függővé, hogy a PFSZ elismeri-e Izrael állami létét.

A király haszontalannak nevezte azokat a nemrég kiszivárogtatott amerikai terveket, hogy elektronikus jelző berendezések hálózatát állítsák fel Izrael és az arab országok határán. Megerősítette, hogy új fegyvereket is kért Washingtonban, a jordán hadsereg „folyamatban levő korszerűsítéséhez".

Carter elnök vendége egyébként általában éppoly borúlátó volt a közel-keleti helyzetet illetően, mint a házigazda. Carter kedden szakított eddigi hangsúlyozott derűlátásával, és kijelentette, hogy a genfi konferencia összehívása csak akkor célszerű, ha remény van „lényeges haladásra".

Husszein a washingtoni látogatása befejeztével, kedden este a CBS-televízió állomásnak adott nyilatkozatában közölte: az általa rendkívül nagyrabecsült Carter elnökkel folytatott tárgyalásokon nem merült fel a korábban nevére folyósított CIA-pénzek ügye.

Katonai enyhülés Közép-Európában!

Napjainkban több mint 30 évvel a második világháború után szembeszökő ellentmondás alakult ki Közép-Európában: egyfelől a politikai enyhülés sikerei, másfelől két fél óriási fegyverzetű hadseregeinek szembenállása a kontinens közepén.

Az európai közvélemény főleg a közép-európai fegyveres erők és fegyverzet kölcsönös csökkentéséről folyó bécsi tárgyalásokhoz kapcsolja ennek az ellentmondásnak a feloldásához fűződő reményeit. Mint ismeretes, az elfogadott alapelvek közé tartozik, hogy egyetlen állam biztonsága se szenvedjen kárt, a csökkentések kölcsönösek legyenek, az államok által vállalt kötelezettségek egyenlőek, s hogy egyik fél se jusson egyoldalú katonai előnyökhöz.

Csaknem négy esztendővel ezelőtt kezdődtek meg a tárgyalások, de lényeges eredmények Bécsben egyelőre nem születtek. Úgy tűnt, hogy kezdetben a tárgyalások idejére „befagyaszthatók" lennének a fegyveres erők és a fegyverzet az elért szinten, amit a szocialista országok ajánlottak. A másik fél azonban nem fogadta el ezt a javaslatot és folytatta katonai potenciáljának növelését a térségben.

A Szovjetunió és a többi szocialista ország még 1973 őszén fontos megállapodás-tervezetet terjesztett elő, amely mindkét fél részéről a közép-európai fegyveres erők és fegyverzet egyenlő, csaknem 17 százalékos csökkentését irányozta elő három esztendő leforgása alatt. Ezt a javaslatot nem fogadták el, noha a szocialista országok hajlandók voltak lehetséges ésszerű kompromisszumokra a nyugati résztvevőkkel. A szocialista országok arra törekedve, hogy a probléma ne súlyosbodjék, felszólították partnereiket, hogy a tárgyalások idején ne növeljék a fegyveres erőket. A Szovjetunió példát mutatott és immár évek óta nem növeli fegyveres erőinek létszámát. A felhívásra és a példamutatásra azonban a NATO-országok fegyveres erőinek növelésével válaszoltak.

A múlt év februárjában a szocialista országok, figyelembe véve a nyugati félnek a szakaszonkénti csökkentésre vonatkozó kívánságait, azt javasolták, hogy a csökkentést egyenlő alapon az első szakaszban a Szovjetunió és az Egyesült Államok kezdje meg, a többi résztvevő pedig „fagyassza be" fegyveres erőinek szintjét és vállaljon kötelezettséget a fegyveres erők második szakaszban való csökkentésének határidejére és mértékére vonatkozóan. Ezek a javaslatok sem találtak megértésre.

Ezzel szemben a nyugati résztvevők gyakorlatilag csupán egyetlen témáról beszéltek: a nem egyenlő mértékű, a Szovjetuniót illetően nem egyenlő mértékű csökkentésről. A Szovjetuniónak azt javasolják, hogy vonjon ki egy páncélos hadsereget teljes fegyverzetével együtt, amire az Egyesült Államok válaszként harmadakkora mértékben csökkentené katonáinak számát, ráadásul az egyes alakulatokból kiemelve, a fegyverzet korábbi szintjének megtartásával. Ami pedig a nyugat-európai tárgyalófelek és Kanada fegyveres erői és fegyverzete második szakaszban való csökkentésével kapcsolatos kötelezettségeket illeti, erről a nyugati javaslatban mégcsak említés sem történik.

A nyugati séma a NATO és a Varsói Szerződés szárazföldi csapatai számára azonos kollektív „plafont" irányoz elő — valamikor a meghatározatlan jövőben. Ám teljesen világos, hogy az ilyen „plafon" keretei lehetővé teszik egyes NATO-országok számára, hogy növeljék fegyverzetüket más szövetségeseik rovására. Ilyen lehetőséghez juthatna például a nyugat-német Bundeswehr — a NATO egyik ütőereje. A nyugati tárgyalófelek éppen ilyen lehetőség megszervezésére pályáznak, amit meggyőzően bizonyít, hogy nem hajlandók garanciákat adni arra, hogy részt vesznek a csökkentésben legalább a második szakaszban.

A szocialista országok a maguk részéről kifejezték azt a készségüket, hogy fegyveres erőik létszámát és fegyverzetüket méreteiknek megfelelően csökkentsék. A csökkentés konkrét időpontjaira is javaslatot tettek. Ugyanezt várják a nyugat-európai országoktól és Kanadától is. A kölcsönös kötelezettség megadná a szükséges garanciát arra, hogy a csökkentést teljesen végrehajtják.

Egyelőre a nyugati fél egyhetedével hajlandó csökkenteni az Egyesült Államok nukleáris robbanófej-készleteit és némileg az elavult célbajuttatási eszközök számát. Ez a javaslat elfogadhatatlan, mivel egyszeri jellegű, nem terjed ki más NATO-tagállamok nukleáris arzenáljára. Ezen kívül megvalósításának az a feltétele, hogy a szocialista országok elfogadják a megfelelő csökkentés egész nyugati sémáját.

A tárgyalásokon a NATO-országok által elfoglalt álláspont egyelőre csupán egy dologról tanúskodik: arról a törekvésről, hogy egyoldalú katonai előnyökhöz jussanak. Erőfeszítéseiknek ez a célja. Álláspontjuk azonban nem reális tényeken alapul, hanem propagandamítoszokon, egyebek között a Szovjetunió „katonai fölényének" mítoszán. Ez jó példa arra, hogyan válik a politika a propaganda eszközévé.

Közép-Európában évek óta a két tömb fegyveres erőinek megközelítő egyensúlya áll fenn. A Nyugat a Szovjetunió fegyveres erőinek struktúrájában a Nyugatéhoz képest meglevő és teljes mértékben megmagyarázható különbségekre rámutatva igyekszik azokat a Szovjetunió számbeli fölényének „bizonyítékaként" felhasználni.

Ez év január végén Londonban Schmidt nyugatnémet kancellár és Callaghan brit miniszterelnök például arról beszélt, hogy a Szovjetunió és a Nyugat között, a korábbihoz hasonlóan, katonai egyensúly áll fenn, és semmi alapja sincs a félelemnek vagy a pesszimizmusnak. Ezt Georg Leber nyugatnémet hadügyminiszter is megerősítette tavaly december végén, kijelentve, hogy: „A NATO fegyveres erőinek közös potenciálja egyenlő a Varsói Szerződés tagállamai megfelelő potenciáljával."

Úgy tűnik, hogy most már mindössze annyi maradt hátra, hogy a realitás felismeréséről áttérjenek a fegyveres erők reális csökkentésére. De a Nyugat éppen ezt a lépést nem siet megtenni.

A szocialista országok már eddig is sok erőfeszítést tettek a tárgyalások sikere érdekében. Nem kétséges, hogy energiájukat és ez irányú fáradozásaikat a jövőben sem csökkentik. Ezt bizonyította az az új felhívás, amellyel Leonyid Brezsnyev fordult a szovjet szakszervezetek XVI. kongresszusának emelvényéről a nyugati hatalmakhoz. „Ma még egyszer kijelentjük — mondotta —, készek vagyunk arra, hogy egészen a közép-európai fegyveres erők és fegyverzet kölcsönös csökkentéséről szóló megállapodás létrejöttéig nem növeljük a térségben állomásozó csapataink létszámát. Természetesen azzal a feltétellel, hogy a NATO erői az említett térségben szintén nem növekszenek. Fogadják el ezt a javaslatot tisztelt tárgyaló partnereink első reális lépésként a fegyveres erők csökkentése felé vezető úton, hisz ezzel senki sem veszít, a béke ügye, a népek biztonságának ügye viszont csak nyerhet."

L. Tolkunov,
az APN Sajtóügynökség elnöke

Könyvek sorozatban

Szemtől szemben

Az utóbbi évek egyik legsikeresebb könyvsorozatát indította útjára a Gondolat Kiadó a Szemtől szemben köteteivel. A sikerhez nyilvánvalóan az is hozzájárult, hogy a sorozat egy régóta meglevő hiányt igyekszik felszámolni. Míg az írók, költők munkásságát és életútját olyan közismert sorozatok mutatják be, mint az Arcok és vallomások, az Írók világa, a Nagy magyar írók vagy a Kortársaink, addig a művészetek más területein jóval szegényesebb a helyzet. Különösen a filmművészet jeles alkotóiról olvashattunk eddig keveset, de a zene-, a színház- és a képzőművészet klasszikus egyéniségeiről is jobbára olyan monográfiák jelentek meg, amelyek elsősorban a szűkebb szakmai körökhöz szóltak. A Szemtől szemben sorozat könyvei mindenekelőtt ezekre a területekre figyelnek, s a szerzőik célja az, hogy a tárgyalt alkotók életútját és munkásságát népszerűen, olvasmányosan dolgozzák fel.

A Szemtől szemben sorozatban hazai és külföldi alkotókról olvashatunk. Többségükben olyanokról, akiknek életműve már lezárult, ez azonban nem meghatározó szempont, mert a sorozat szerkesztői az élő, alkotói erejük teljében levő világhírű művészek bemutatására is gondot fordítanak. Meghatározó szempont talán az, hogy az egyes művészek a maguk területén forradalmian újat alkottak, hatásuk az egész művészeti ágban érezhető.

Néhány szót szólnunk kell a könyvek szerzőinek módszeréről is. Szerencsésen és hatásosan ötvözik az életrajzi elemeket az alkotások értékelésével. Bőségesen idéznek a művészek vallomásaiból, leveleiből, a korabeli kritikákból — elismerőkből és elítélőkből egyaránt. Ily módon elkerülik az esetleges egyoldalúságot, s árnyaltabbá, közvetlenebbé teszik a művészről kialakított képet. Számtalan esetben fordul elő, hogy egy művészeti könyv szerzője alig mond valamit a korról, melyben a festő vagy a zenész alkotott. A Szemtől szemben sorozat szerzői nem feledkeznek meg a társadalmi háttér alapos bemutatásáról.

Az eddig megjelent tizenegy kötet közül öt képzőművészekkel, három filmrendezőkkel, kettő színházi rendezőkkel, egy pedig zeneszerzővel foglalkozik. Az arány kissé eltolódik a képzőművészek javára, a sorozat további, előre jelzett kötetei azonban a fokozatos kiegyenlítődést ígérik.

A sorozatban látott napvilágot sok olyan könyv, mely elsőként rajzolja meg magyarul egy-egy európai hírű művész portréját. Itt elsősorban a filmművészekre gondolunk, hiszen a képzőművészet sokkal szerencsésebb helyzetben van. Kiemelkedő és úttörő munka Nemeskürty István Felliniről, a világhírű olasz filmrendezőről szóló könyve, mely sokoldalúan mutatja be az Édes élet és a Nyolc és fél alkotójának pályáját, művészi törekvéseit. Hasonlóképpen úttörő vállalkozás a fiatal Győrffy Miklós munkája a svéd Bergmanról, valamint Bikácsy Gergely monográfiája a lengyel Wajdáról.

Azt hiszem, eddig jobbára csak szakmai berkekben ismerték Craig és Jouvet nevét. A két kiváló színházi szakemberről ad teljes portrét a sorozatban Székely György és Kurcsai Kulcsár István.

Először jelent meg magyarul, hazai szerzők tollából olyan átfogó ismertetés Mestrovićnak, századunk nagyhatású szobrászművészének életútjáról és alkotásairól, mint Udvary Gyöngyvér és Vincze Lajos könyve. De az újdonság erejével hat Horváth György Dési Huberről, Bajkay Éva Uitz Béláról, valamint Román József Matisse-ról szóló munkája is.

Kovács Sándor

Tevékenységét tisztelettel becsülnünk kell

Kétszáz éve halt meg Klimó György pécsi püspök



Nevét őrizhetné a Barbakán-sétány

A Pécsi Egyetemi Könyvtár 1974-ben közel egyhetes ünnepség-sorozattal emlékezett meg nagynevű alapítójáról, Klimó Györgyről, aki kétszáz évvel ezelőtt tette nyilvánossá — hazánkban először — nagyhírű könyvtárát. Annak idején számos előadás, tanulmány foglalkozott az alapító személyével és tevékenységével. Ezek a megemlékezések egyértelműen megállapították, hogy Klimó György Pécs város kultúrtörténetének egyik legjelentősebb alakja volt. Ennek ellenére úgy tűnik, hogy még napjainkban sem kapja meg azt a megbecsülést és tiszteletadást, amely méltán megilletné ezt a kiváló férfiut, aki élete minden mozzanatában a közjót szolgálta, a legtöbbet és legnagyszerűbbet éppen városunkban. Sajnálatos, hogy korábbi polgári történetírásunk — még helytörténeti vonatkozásban is — legtöbbször a „püspök—földesúr" tisztet emeli ki és talán ezt a kissé vulgáris, túlságosan leegyszerűsített szemlélet az oka, hogy mellette elhomályosul az igazi, a város kultúráját megalapozó nagyszerű egyéniség képe. A sematikus „püspök—földesúr"-i elmarasztaló „vád" igazságtalanságát a pécsi helytörténet kiváló tudósai és kutatói — elsősorban dr. Babics András, dr. Boros István, dr. Fényes Miklós, Petrovich Ede, dr. Szita László írásaira gondolok — már megalapozottan bebizonyították. Halálának 200. évfordulója alkalmából az említett szerzők kutatásai alapján tekintsük át e kiváló férfiú életútját.

Klimó György igen szegény felvidéki tót jobbágy családban született, 1710-ben. A jó képességekről tanúskodó gyermek Nagyszombatba került magasabb iskolákra. Tehetsége és szorgalma egyképpen a papi pálya lehetőségeit nyitották meg számára. Felszentelése után meglepő gyorsan haladt az egyházi hierarchia lépcsőin: püspöki titkár, kanonok, a magyar ügyek udvari tanácsosa, — s alig 41 éves, mikor Mária Terézia kinevezi a pécsi püspöki székre.

Levél Rómába — és válasz

Pécs városa közjogilag ebben az időben ún. püspöki város volt. A Lipót-féle rendelkezés 1705-ben megszüntette a kamarai igazgatást, s mivel a város nem tudta igazolni — állítólag megvolt, de a török idők alatt elveszett — kiváltságait — a püspök földesurasága alá rendelte. A város polgársága ebbe nem nyugodott bele és kezdettől fogva váltakozó hevességgel folytatta harcát szabadságáért Klimó elődeivel szemben. Klimó mikor Pécsre jött, hamar tájékozódott az áldatlan civódásokról és személyében igen tragikus vonásnak érezte, hogy éppen neki, az egyszerű jobbágy-gyereknek kell e tisztet betöltenie, aki nagyon jól tudta, mit jelent földesuraság alatt élni. Ez a tudat és ez a felismerés határozta meg Klimó magatartását és kapcsolatát a várossal. Lehet mondani, hogy minden közjogi ténykedésében a kiegyenlítést, a megértést kereste és ez a szemlélete nem álnok frázis, hanem valóság volt. Ismételten tárgyalásba bocsátkozott a város vezetőivel a város felszabadításáról. Közölte velük, hogy ő szívesen megtenné, de püspöki esküje és a szigorú egyházi törvények tiltják az egyházi javak elidegenítését. És ekkor — egy korabeli katolikus főpapnál példátlan merészséggel — írt Rómába, kérve, hogy a pápa oldja fel esküje alól, hogy szabaddá tehesse a várost és megszűnjék a villongások botránya. A válasz azonban lehangoló volt: szigorú hangon rosszallással hozták tudomására, hogy kérése teljesítéséről szó sem lehet...

Klimót nagy szomorúsággal töltötte el ez a válasz — ám a város felé másképpen reagált. Lehet mondani, szinte tervszerűen igyekezett megvalósítani egyházmegyéje és a város kulturális felemelkedését célzó elgondolásait.

Korszerű iskolapolitika

Gyermekkorára visszaemlékezve jól tudta, hogy csak jól megalapozott elemi oktatás vezethet a magasabb fokokra, a közműveltséghez. Mintegy 60 elemi szintű iskolát alapított, az ott tanítók továbbképzésére is gondolt és azt különböző juttatásokkal is elősegítette. Püspök volt, tehát hívei lelkigondozására is nagy gondot viselt és több mint 20 plébánia alapítása, valamint közel 70 templom és kápolna építése gondját viselte. A néptelen és elpusztult területekre az ő idejében is nagyszámú betelepülések zajlottak le és amikor Klimó a papképzés színvonalát is emelte, rájuk is gondolt: csak olyan papnövendéket engedett felvenni, aki a magyaron kívül legalább németül és horvátul is tudott.

Pécsett a saját telkén és költségén építtetett papírmalmot a Malom-patak mentén — és ekkor is gondolt nehéz gyermekkorára, ugyanis úgy rendelkezett, hogy a malom évente a szegénysorsú diákok papírszükségletét ingyenesen szolgáltassa. Figyelemmel kísérte iskoláiban a növendékek előmenetelét és a kiválóbbakat Nagyszombatba, egyeseket pedig Rómába küldött magasabb tanulmányokra. Koller és Szalágyi e két kiváló történetíró is Klimónak köszönhette római képzését.

Egyetemet akart a városnak

Egyik legnagyobb jelentőségű, de máig ismeretlen okból a kancelláriánál elsikkadt elgondolása az volt, hogy a Nagy Lajos-féle stúdium generale mintájára egyetemet létesítsen Pécsett. Minden — anyagi és szellemi — lehetőséget biztosított volna — még nyomdát is kívánt mellé állítani. Az egyetem nem valósult meg — de szívesen fogadta a budai nyomdászsegéd, Engel János József ajánlkozását és kérvényét saját javaslatával személyesen nyújtotta be az udvarnál. Így lett Engel János József Pécs első nyomdásza.

Rövidre szabott terjedelmünk nem teszi lehetővé, hogy ennek a rendkívül sokoldalú, kiváló tehetségű egyéniségnek minden alkotását részletesen ismertessük. Nem eshetett szó művészet-pártolásáról, (amely a művészetek minden ágára kiterjedt), ugyanígy a pécsi botanikuskertjét, vagy a mecseknádasdi vadaskertjét is csak megemlíthetjük. Építkezése gazdag nyomait ma is élvezhetjük Pécsett és Nádasdon — de ugyanígy meg kell elégednünk közjogi tevékenysége, országgyűlési, kancelláriai tanácsosi, valamint ismételt választott bírói tevékenységének puszta felemlítésével. Életpályája, működése, tevékenysége, levelezése feldolgozása meghaladná egy ember képességét is, de Pécs és a korszak kultúrtörténete szempontjából igen értékes ismereteket tárna fel. Szeretnénk remélni, hogy sikerült egy kicsit „korközelbe" hoznunk azt a Klimó Györgyöt, akit nem igaztalanul elhallgatnunk, hanem tevékenysége iránti tisztelettel megbecsülnünk kell.

Klimó György 1777. május 2-án úgy fejezte be életét, hogy a számára tragikus közjogi ellentét ellenére is minden tevékenységével szeretett városa, Pécs javát szolgálta. Halálának 200. évfordulója alkalmas tisztességadás lenne, ha szeretett városa a püspöki palota alatti, a Barbakán előtti sétányt Klimó György-sétánynak nevezné el.

Borsy Károly

A COOPTOURIST ajánlata:

JUGOSZLÁVIA—GÖRÖGORSZÁG
autóbusszal Pécsről
július 6—20. **15 nap** **7 990,— Ft**

KUBA
Budapest—Madrid—Havanna
repülővel, városnézés Madridban
és Havannában, kirándulások,
üdülés a tengerparton
október 8—21. **14 nap** **18 800,— Ft**

Szocialista útnak számít!

Jelentkezési határidő mindkét útra: május 3-ig.

COOPTOURIST
PÉCS, KOSSUTH L. U. 33.
TELEFON: 13-407.

A világ harmadik gyűjteménye

Képes levelezőlap-múzeum Szerencsen

Már 1898-ban megszólalt a levelezőlap

Kevesen tudják, hogy Magyarországon található a világ harmadik legnagyobb képes levelezőlap-gyűjteménye! Hihető, nem hihető: így igaz! Csupán Washingtonban és Leningrádban őriznek több képes levelezőlapot, mint nálunk, Szerencsen, ahol külön múzeumot nyitottak e különleges postai termékek bemutatására.



Hogy ki találta fel az üzenetközvetítésnek ezt a ma már oly elterjedt formáját? Nem tudjuk! Csupán arra hivatkozhatunk, hogy már az ógörög Periklész is rajzzal díszített levélben értesítette ismerőseit az i. e. ötödik században.

Az efféle rajzos — majd színes képpel, fotóval ékesített — levelek csak nemrég, a múlt század közepe táján váltak közkedveltté. A legelső díszítetlen levelezőlapot is csak 1869-ben továbbította a posta, s ezt követően egy év múlva készült el a legelső képes levelezőlap. Igaz, még igen kicsi képpel, hiszen e kartonlapnak csupán a bal felső sarkában volt egy aprócska ábra, amely rohamra induló szuronyos katonát mutatott. E rajzot egy bizonyos Bubitz nevű német férfiú készítette 1870-ben. August Schwarz oldenburgi könyvkereskedő vélte úgy, hogy honvédő kötelességük teljesítésére jobban buzdíthatja így felesége szüleit. (Akkoriban folyt a német—francia háború.) Ki gondolta volna, hogy micsoda papíráradat indul útjára az aprócska ötlet nyomán...

A következő években már Európa több országában nyomtak képes levelezőlapokat. Így egyebek között Bécsben is, ahonnan gyorsan átkerült Magyarországra a képeslapdivat.

Jogos a kérdés, hogy miért éppen Szerencsen látható ez a világviszonylatban is óriási gyűjtemény.

Szerencs egykori orvosa, dr. Petrikovics László jóvoltából létezik. Neki — aki harminchárom éven át gyógyította a szerencsieket — volt szenvedélye a képeslapgyűjtés, és négyszázezres kollekciót szedett össze a világ minden tájáról. Köztük jónéhány különleges, egyedi darabot.

Dr. Petrikovics László 1967-ben Szerencsnek adományozta levelezőlapjait, amelyek 1969-től immár múzeumi védettséget élveznek. Ma már több mint félmillióra — talán hatszázezernél is többre — tehető a szerencsi múzeumban őrzött képeslapok száma...

Ez a hatalmas gyűjtemény természetesen rendszerezve várja a látogatókat. Kezelői témakörönként csoportosították az anyagot: ennek megfelelően a külföldi tájakat ábrázoló lapok országonként, a hazaiak megyénként kerültek egy-egy csomagba. Külön csoportosították a történelmi személyiségek arcképeit, s megint külön a művészportrékat.

A képeslapok között akad jó néhány különlegesség. Van például egy 1900 táján készült fantáziarajz, amely Székesfehérvárt ábrázolja — a 2000. év táján; s van egy másik lap, amely fekvő helyzetben egy havas sziklagerincet mutat.

Bőven van természetesen giccs is a képeslapok között. Így például a Hit, Remény, Szeretet jelképes nőalakokkal való ábrázolása, meg azok a mozgatható, ide-oda tologatható lapok, amelyeken hol egy csókolózó szerelmespárt, hol meg a rájuk boruló papírfüggönyt látni.



Czája József
magyar világ bajnok

S végül ne hagyjuk említés nélkül azt a levelezőlapot sem, amely már 1898-ban képes volt megszólalni. Ugyanolyan hanglemezes példány az is, mint amilyenek nemrég oly közkedveltek voltak — csak időközben elfeledték, majd újra fölfedezték ezt a technikát...

Akácz László

Madárszigetek

A tengerek szigetei természetes „légikikötői", pihenő- és fészkelőhelyet jelentenek azoknak a madaraknak, amelyek élelmüket a tengerekből nyerik. Ezek a madarak naponként több ezer tonna halat ejtenek zsákmányul és fogyasztanak el. A kormoránok — az egyik legismertebb tengeri halászmadarak, amelyek a szigeteken fészkelnek — reggelenként felderítő csapatokat küldenek a szigetről a tenger felé, s ha a csapat észrevesz egy nagyobb halrajt, lecsak a tengerre. Ez jeladás a többieknek.

A kormoránok oly közel rakják egymás mellé a fészküket, hogy egy négyzetméterre gyakran 3 fészek esik. Vannak olyan telepek, amelyekben egymillió felserdült kormorán él együtt. Az egyik kutató szerint az egyik perui szigeten 5 600 000 kormorán él.

Elképzelhető, hogy kis területen ennyi madár milyen tömegű trágyát halmoz fel. Miután ez a trágya foszforban és nitrogénben igen gazdag, évszázadok óta használják. Újabban ezt a „természetes műtrágyát" forgó termelésben aknázzák ki, vagyis meghatározott terv szerint egyes szigeteken kitermelik, ugyanakkor más szigeteken nyugalmat biztosítanak a madaraknak.

BÉLYEG



Május 2-án kerül forgalomba az 1977. év folyamán Braunschweigben, Luganóban, San Marinóban és Riccionéban megrendezésre kerülő bélyegbemutatókról, bélyegkiállításról és bélyegvásárról megemlékező, három azonos rajzú, 3 forintos címletű bélyegből és három különböző rajzú szelvényből álló bélyegblokk.

A blokkban a bélyegek alatt bélyegek, a szelvények alatt szelvények helyezkednek el. A bélyegek lila alapszínben az 1974-ben kibocsátott AEROFILA 74 elnevezésű bélyegsorozat Zeppelint ábrázoló bélyegét mutatja be, eredeti rajzával és színeivel. A bélyeg mellett a baloldali függőleges széllel párhuzamosan a MAGYAR POSTA, a jobboldali széllel párhuzamosan a BÉLYEGBEMUTATÓK '77 és LÉGIPOSTA felirat, valamint az értékjelzés betűje sárga, száma fehér, a bélyeg alatt balra 1977, jobbra a tervezőművész, Vertel József neve lila színnel látható.

A bélyegblokk felső szelvényén felül BÉLYEGBEMUTATÓ, lent 1977. 5. 5—8. feliratok lila színnel, középen kék alapon, fehér háttérszínben BRAUNSCHWEIG és díszítés narancssárga, belül lila alapon sárga színnel két sorban egymás alatt 125 ÉV felirat olvasható. A középső szelvény lila, kék, zöld és barna színekkel luganói látképet ábrázol, amely felett két sorban egymás alatt REGIOFIL. XII. LUGANO, lent 1977. 6. 17—19. feliratok narancssárga színnel olvashatók.

Az alsó szelvényen narancssárga alapon, fehér háttér színben lent BÉLYEGKIÁLLÍTÁS, lent BÉLYEGVÁSÁR lila, középen kék és fehér alapon 100 ÉV, SAN MARINO 1977. 8. 28.—9. 7. RICCIONE és 8. 27—29. feliratok fehér és narancssárga színnel láthatók.

A bélyegblokk ofszetnyomással 285 500 fogazott és 1—9700-ig sorszámozott 9700 fogazatlan példányban készült. A bélyegek és a szelvények a bélyegblokk széléig perforáltak.

Ugyancsak május 2-án kerül forgalomba az „Évfordulók—események 1977" elnevezésű bélyegsorozat keretein belül, VAJDA JÁNOS költő születésének 150. évfordulójáról megemlékező 1 forintos bélyeg, mely keskeny zöld és fekete színű keretben, okkerszínű háttérben Vajda János portréját ábrázolja fekete színnel. A bélyegképen belül a baloldali függőleges széllel párhuzamosan „Vajda János költő 1827—1897", a keret alatt „1 Ft Magyar Posta" felirat, ez alatt jobbra Kass János tervezőművész neve és 1977 évszám fekete színnel olvasható.

A bélyeg ofszetnyomással 1 841 000 fogazott és 5200 fogazatlan példányban, 50 bélyeget tartalmazó bélyegívekben készült.

A carte-maximum lapok gyűjtőinek figyelmébe ajánljuk, hogy a Képzőművészeti Alap Kiadóvállalatnál már megjelent Biczó Géza (1853—1907) rajzos képeslapja Vajda Jánosról.

PARAFILATÉLIA

Az alkalmi bélyegzők használatáról rovatunk legutóbbi számában már szóltunk. A bélyegzésgyűjtők az alkalmi bélyegzésekre átutalási postautalványon fizethetnek elő. Az utalvány száma: 509—215373. Rendeltetési postahivatal: Budapest 62. Számlatulajdonos neve és címe: Magyar Bélyeggyűjtők Országos Szövetsége, Budapest. Első alkalommal 40 forint előleget kell beküldeni és közölni kell, hogy valamennyi bélyegzésre igényt tart-e a gyűjtő, vagy pedig csak bizonyos motívum-jellegű bélyegzéseket kíván megrendelni. A gyűjtők bélyegzéskéréseiket a bélyegzés időpontja előtt egy-két nappal előbb küldjék el a postahivatalnak, mellékelve hozzá a visszaküldésre a felbélyegzett borítékot. A bélyegzés történhetik levelezőlapon, névjegykártyán vagy erre a célra készített kartonon. Bélyegzésre felhasználható minden forgalomban lévő postatiszta magyar bélyeg.

Bélyegzőismertetésünket rovatunk legközelebbi számában folytatjuk.

LAKÁS—INGATLAN

Beköltözhetően eladó egy meszesi egyszoba komfortos házrész kis kerttel. Érdeklődni: hétköznap 16—18 óráig a 14-773-as telefonon.

Két családnak is megfelelő kertes, fürdőszobás családi ház, azonnal beköltözhetően eladó. Pécs, Dankó Pista utca 2. Balokány fürdőnél. Érdeklődni: 18 óra után.

Varga községben kertes családi ház sürgősen eladó. Érdeklődni: Kővágótöttös, Petőfi út 3. vagy Sásd, Újtelep, Gárdonyi Géza utca 26. szám. (Balogh.)

Eladó a pellérdi szőlőhegyen 1500 n-öl terület, 500 n-öl szőlő, a többi üres föld, pincével együtt, megosztva is. Kút van, buszhoz közel, öt perc. Érdeklődni: Pellérd, Kossuth utca 10.

Harkány-újtelepen nyaraló eladó. „Hajnalka" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Balatonmárián, 156 n-öl telek eladó, Rákóczi út 57. szám. Érdeklődni a helyszínen, lehetőleg szombat vagy vasárnap.

Háromszobás, összkomfortos, garázsos, központi fűtéses családi ház beköltözhetően eladó. Székely Bertalan utca 28/1.

Hat lakásos társasházban, kétszoba összkomfort, garázs eladó, vagy kisebb családi házra cserélhető. Érdeklődni: este 6 óra után. Péter utca 31. (Kresz.)

Külön bejáratú bútorozott szoba, kettő személy részére kiadó. (Telefon van.) Cím: Losonc utca 19.

Tolnai cserealappal bérlakást keresek. Pallos. Tolna, Béke utca 12. szám.

Eladó a Sásd, Arany János utca 5. sz. alatti kétszobás családi ház. Irányár: 230 ezer forint.

Dombay-tói 107 n-öl telek, megkezdett építkezéssel, olcsón eladó. Érdeklődni: Oszoli. Pécs, Nyíl utca 14. Telefon: 17-069.

320 n-öl szőlő, új épülettel, teljes felszereléssel eladó. Telefon: 10-702, este: 10-695.

Külön bejáratú bútorozott szoba albérletbe kiadó. Cím: Pécs, Patacs, Patak utca 52.

BALATONON,

a vízpart mellett

4 SZOBÁS NYARALÓT VENNÉK.

„Májusban már üdülünk" jeligére kérjük a jelentkezést ármegjelöléssel a Sallai utcai hirdetőbe.

1075 n-öl lucernaföld eladó a hirdi pincesornál, közvetlen a 6-os út mellett. Érdeklődni: Pécs, Pósa Lajos utca 52. szám.

Augusztusra kisebb komfortos, különálló villát vagy villarészt bérelnék a Balaton déli partján. Dr. Farkas. Szabadság út 13.

78 n-öl üdülőtelek eladó Mohácson, a Csele patak partján. Érdeklődni: Pécs, Felsőhavi utca 40.

Azonnal beköltözhető újjáépített családi ház eladó. Komló, Tavasz utca 15/B. Érdeklődni: 81-248-as telefonon.

Komló-Szilvásban háromszobás öröklakás, készpénzfizetéssel + OTP részlet átvállalással eladó. Érdeklődni a komlói hirdetőben.

Garzont vagy szobakonyhás házrészt bérelnék, két gyerekkel. „Üresen" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Vennék kis telket, maximum 200 négyszögöl. Pécs környéki üdülőhelyen. Lehetőleg vízzel, villannyal, esetleg faházzal. Ajánlatokat ár és helymegjelöléssel: „Krisztina 40" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Uránvárosi két és fél szobás, kandallós, tanácsi lakásomat elcserélném másfél szobás, tanácsi, távfűtéses, első emeletire Uránvárosban. Érdeklődni: 18 óra után a 13-423-as telefonon, vagy Kőrösi Csoma Sándor út 7/a. II. emelet 1.

Családi ház gazdasági épülettel, 600 négyszögöl kerttel eladó. Vókány, Kossuth utca 127. Érdeklődni mindennap a helyszínen. (Kedvező fizetési feltételek.)

Baja belvárosi, kettőszoba összkomfortos, gázfűtéses, tanácsi lakásomat elcserélném Pécs Szigeti részen I—II. emeleti, másfél szobás tanácsira. Ajánlatokat: „Nyári csere" jeligére a bajai Magyar Hirdetőbe.

Kétszobás családi ház beköltözhetően eladó, Pakson, Hidegvölgy utca 34. Érdeklődni: helyszínen vagy Budapest, 854-710 telefonon az esti órákban.

Villány, Tolbuhin út 81. számú ház és pince eladó.

Kétszoba összkomfortos, első emeleti, szövetkezeti lakás eladó. Mezőszél utca 3/c. I. 6. Halász.

Harkányi újtelepen befejezetlen nyaraló eladó. Harkány, Ságvári út 6/c. Hollósyné.

Pécsújhegyen, 3900 n-öl szántott terület eladó vagy bérbe kiadó (megosztva is.) Érdeklődni: Kakukk utca 30.

Első emeleti, kétszobás OTP lakás készpénzért eladó. Kertváros, Etelka utca 5., első emelet 6. Érdeklődni délután 4 órától.

Kisebb családi ház eladó. Cserkút, Rákóczi u. 12. sz.

Kétszintes, új állapotú lakóház árverésen eladó, 291 000 Ft-ért. Cserelakással beköltözhető. „Remény" jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

Kétszobás, kertes házrész, garázzsal eladó. Cím: Pécs, Kun u. 6/4. Erzsébettelep, 49-es busszal.

Daindolban 2x30□ n-öl terület olcsón eladó. (Kevés szőlővel, gyümölcsfával.). Érdeklődni: Pécs, Kun u. 6/4. Erzsébettelep.

Eladó X. emeleti, kisméretű 2 szoba szövetkezeti összkomfort. 300 000 kp + OTP. Beköltözhető. „Kati" jeligére, a Sallai utcai hirdetőbe.

Harkányban, a strand mellett lévő szoba, konyha, fürdőszobás, erkélyes lakrész, berendezéssel együtt eladó, 220 ezerért. „Napsugár" jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

Keresek eltartásra idős nénit vagy bácsit Pécs belvárosában. Legalább 1 szoba szükséges. „Cédrus" jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

419 n-öl terület — bevetett és már terméssel — gazdasági épülettel eladó a pellérdi ágazásnál. Részletre is lehetséges. Cím: Flaksza Mihály, Kállai Éva tér 3., IV/13.

Elcserélném leninvárosi 1 szobás, összkomfortos, tanácsi lakásomat hasonló pécsire. „Megegyezés" jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

Kaposvári, tanácsi, 1 szoba, összkomfortos, II. emeleti lakásomat, elcserélném pécsi hasonlóra. „Mielőbbi csere" jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

Kétszobás, komlói, távfűtéses, fürdőszobás, 7. emeleti, tanácsi lakást pécsire cserélnék. „Végállomás" jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

ADÁS — VÉTEL

MODERN GARNITÚRÁK
3580 Ft-tól részletre
VAJTA kárpitosnál,
PÉCS, Déryné u. 11.

Zsiguli ZL-es, sárga, második rendszámos, egyéves új radiál gumikkal, kitűnő állapotban eladó. Egy fekete, jó állapotban levő 125-ös Polski teljes ülés garnitúra olcsón eladó. Érdeklődni: 8—17 óráig a 20-884, 18 óra után a 18-233-as telefonon.

NSU 600-as Sport Prinz friss műszakival sürgősen eladó. Érdeklődni: Pécs I., Tolbuhin út 187. 16 óra után. Baksa János.

ZE-s Trabant Speciál — 16 000 km-rel — eladó. Dr. Doktor Sándor u. 11. Telefon: 20-944.

Kettő- és négyezres olajtartályok eladók. Hird, Rákóczi u. 60.

Német juhász kölykök fizetési könnyítéssel eladók. Garay utca 16. Telefon: 21-952.

Eladó három db 350—400 kg súlyú bikaborjú. Ócsárd, Kossuth Lajos utca 44.

Eladó újszerű állapotban lévő, variálható babakocsi. Telefon: 19-649.

ZN rendszámú Trabantot vennék. „Speciál" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe

Eladó egy 220 voltos parkettacsiszoló gép. Érdeklődni: Komló, Petőfi utca 24. Balázs.

Csikók és igáslovak eladók. Érdeklődés: Szulok, gyógyszertárnál.

Eladó UD rendszámú megkímélt Zsiguli. Érdeklődni: Fuchs József, Komló, Április 4. út 15.

Heverőket, konyhaasztalt, komódot, székeket vennék. Sallai utca 46.

Eladó Warszawa 223-as személygépkocsi 1978. decemberig érvényes műszaki vizsgával. Illés Miklós. Harkány, Dózsa uca 2. szám.

Méhek eladók N B. 18 és 24-es kaptárban. Harkány, Táncsics utca 40. szám. Iván.

250 cm³-es Jáwa vizsgáztatva eladó. Pécs, Marx út 96.

Most műszaki vizsgázott CU-s Trabant Limousine kitűnő állapotban eladó. Érdeklődni: Nyilas. Irányi Dániel tér 7. 5 óra után.

Eladó egy darab lengyel Camping utánfutó igényesnek. Érdeklődni: Komló, Bajcsy Zsilinszky út 26.

1300 cm³ VW, CX-es, eladó. Páncél. Boltívköz 4.

Értékesítésre fölajánlunk

EGY DARAB HUNOR 131. TÍPUSÚ ASZTALI SZÁMOLÓGÉPET.

Ár megegyezés szerint. Bikali Állami Gazdaság, Bikal.

IE-s 850-es Fiat, most műszaki vizsgázott, eladó. Mohács, Liliom u. 32. szám.

Trabant 601-es eladó. Lánycsók, Mátyás u. 4.

Egy db hatéves kancaló és egy db kilenc hónapos üsző eladó. Pereked, Fő utca 61.

Skoda S—100-as eladó. Pécs, Fekete Gyémánt tér 8. II. emelet 1

ZH-s 1500-as Lada — piros — eladó, Újmecsekalján. Tarr Imre u. 10/B., Loch.

Eladó Naumann táskavarrógép. Kovácsné, Kertváros, Éva utca 9., VII/22.

IC-s műszaki vizsgázott Wartburg eladó. Kovácsetlep, Árvácska u. 18. szám.

Jó állapotban lévő hálószobabútor olcsón eladó. Pécsszabolcs, Bánya u. 13.

IG-s, 850-es Fiat eladó. Vasas II., D. utca 17.

Eladó kettő rekamié, kettő fotel, gyermekágy, gyermekkád. Érdeklődni: Bolgár Néphadsereg u. 66.

100 W Vermona erősítő áron alul eladó. Türmer, Komló, Zrínyi u. 10.

ZM-es Trabantot vennék sürgősen. Rákóczi, Felsővámház u. 29.

Eladó 1 db 5 éves, friss borjas kijáró tehén, 6 hetes borjával. Megtekinthető: mindennap, 5 óra után. Szőke, Fő u. 4.

Fekete, polítúrozott, 2 ajtós szekrényt vennék. „Fekete" jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

Siesta gázfűtő, vegyestüzelésű fürdőszoba bojler és orsózógép eladó. Takács, Szentlőrinc, Kodály Z. u. 4.

HALÁLOZÁS

Mély fájdalommal tudatjuk a rokonokkal, ismerősökkel, barátokkal, munkatársakkal, hogy

GYURA FERENC

április 23-án, hosszú szenvedés után elhunyt. Temetése május 2-án, hétfőn fél 3 órakor lesz a központi temetőben. A gyászoló család.

Drága jó feleségem, édesanyánk, nagyanyánk és dédmamánk,

DR. KÁDÁR ISTVÁNNÉ

életének 80. évében rövid szenvedés után elhunyt. Temetése május 2-án 1 órakor lesz a központi temetőben. Gyászolja: Kádár és Somkúti család.

Fájdalommal tudatjuk, hogy szeretett Évi nénink,

RUZSA KÁLMÁNNÉ

Mergel Éva, Rácváros 5. szám alatti lakos, április 22-én hosszú betegség után csendesen elhunyt. Temetése május 2-án, délután 3 órakor lesz a központi temetőben. Gyászoló Maza család.

Ezúton értesítjük kedves rokonainkat, ismerőseinket, hogy szeretett férjem, testvérem, édesapánk, nagyapánk, apósunk,

DOBOS JÁNOS

MÁV nyugdíjas mozdonyvezető, türelemmel viselt rövid szenvedés után elhunyt. Temetése 1977. május 2-án, hétfőn fél 4 órakor lesz a központi temetőben. A gyászoló család.

Megrendült szívvel tudatjuk mindazokkal, akik ismerték és szerették, hogy a drága jó férj, édesapa, nagyapa és szeretett rokon,

ID. FELTORJAI SÁNDOR,

a MÁVAUT nyugdíjasa, hosszú betegség után, életének 71. esztendejében csendesen elhunyt. Földi maradványait 1977. május 3-án 3 órakor a pécsi központi temetőben helyezzük örök nyugalomra. A gyászoló család.

Fájdalommal tudatjuk, hogy szeretett édesapánk, apósunk, nagyapánk, dédapám és ükapánk,

SOMOGYVÁRI GYÖRGY

90 éves korában, április 24-én elhunyt. Temetése május 2-án, hétfőn 2 órakor lesz a központi temetőben. A gyászoló család.

Mély fájdalommal tudatjuk, hogy szeretett és felejthetetlen, legdrágább szerető anya,

ÖZV. MARXREITER LAJOSNÉ

Sister Anna, 1977. április 23-án rövid szenvedés után, 80 éves korában elhunyt. Temetése május 2-án 12 órakor lesz a pécsi temetőben. Gyászolja: fia, menye, testvére és unokái.

KÖSZÖNET

Fájó szívvel mondunk köszönetet mindazoknak, akik felejthetetlen drága halottunk,

FARKAS ISTVÁN

búcsúztatásán részt vettek és virágaikkal fájdalmunkat enyhíteni igyekeztek. A gyászoló család.

Hálás szívvel mondunk köszönetet a rokonoknak, jó barátoknak, szomszédoknak és ismerősöknek, akik felejthetetlen halottunkat,

BENE JÓZSEFET

utolsó útjára elkísérték, koszorúk és virágok küldésével fájdalmunkat enyhíteni igyekeztek. A gyászoló család.

Köszönetet mondunk mindazoknak, akik felejthetetlen halottunk,

HOVÁN GYÖRGY

temetésén részt vettek és virágokkal fájdalmunkat enyhíteni igyekeztek. Gyászoló felesége és Gráf család.

Köszönetet mondunk mindazoknak, akik szeretett halottunk,

SZUCS JÓZSEF

temetésén részt vettek, virágokkal és koszorúkkal részvétüket kifejezték. A gyászoló család.

Eladó jó karban levő, UH rendszámú személygépkocsi. Érdeklődni lehet: bármely napon, 17 és 20 óra között. — Cím: Endrődi Tibor, Vékény, Fő u. 52.

Óriásgyümölcsű piros és fekete ribiszketövek, darabonként 10 forint, évelő szegfűpalánta lövenként 3 forintért kaphatók. Békéscsaba, Botyánszki 27. Toronyi kertészet.

8 éves kijáró tehén 6 hetes bikaborjával eladó. Érdeklődni este, Rein, Királyegyháza 131.

UF-es rendszámú, S 100-as Skoda eladó. Pécs, Geisler Éta u. 7. Pető.

1 db kijáró tehén 3 hetes bikaborjával eladó. Szőke, Fő utca 8. szám.

Jó állapotban levő sport babakocsi — felszerelésekkel — eladó. Érdeklődni: 17 óra után, Építők útja 3/B., II/9.

Eladó: nagyméretű tégla, kis és nagy mennyiségben, ajtók, ablakok, cementlapok, tetőlécek, deszkák, gerendák 2 m-től 10 m-ig, szarufák 6—7 méteresek, vasgerendák 5 méteresek, falcos nagyméretű cserép, kisméretű gyári cserép. Érdeklődni: Mázaszászváron, a bánya portáján.

VEGYES

Gyermekgondozást — modern kertes — lakásomon vállalok. Minden igényt kielégítek. Telefon: 17-212.

Lakókocsimat kikölcsönözném. „Külföldi túra" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Betonkeverőgép bérbe kiadó. Érdeklődni lehet: Álmos utca 8/1. sz. alatt 16 óra után.

Garázs kiadó. Tinódi utca 13. Érdeklődni: délután 16 órától.

Garázs kiadó meszesi iskola mellett. Érdeklődni: Bódis. Szigeti út 6/b. 19 óra után.

Vízvezeték-szerelési munkát rövid határidőre vállalok. Szentlőrinc, Attila u. 26.

Élő és műkoszorú, sírcsokor, virágkosár, menyasszonyi csokor készítést vállalok. Koszorút vidékre is szállítok. Bocz Nándorné, Pécs, Uránváros, Szántó Kovács János u. 2/A.

Angolból, németből oktatást és műszaki fordítást is vállalok. János, Hunyadi út 64/B.

Vonatban maradt Szigetváron április 23-án délután egy fuvola, mely lányom nélkülözhetetlen kereseti hangszere. Nyomravezető vagy leadó 800 forint jutalmat kap. Farkas, Szigetvár, Rákóczi út 24.

MIT HOL VÁSÁROLJUNK

A KONZUM ÁRUHÁZ AJÁNLATA: Árusítással egybekötött divatbemutatót tartunk a mozgólépcsőn 16 órakor, melyre szeretettel meghívjuk Önt is!

A KONZUM ÁRUHÁZ AJÁNLATAI: Engedményes áron vásárolhatók szovjet fényképezőgépek, írásvetítők, egyéb fotócikkek. Napszemüvegek nagy választékban kaphatók a II. emeleti fotóosztályon.

PARKETTAMINTÁS műanyag padló valamint szebbnél-szebb népművészeti szőnyegek, párnák és terítők érkeztek a II. emeleti lakástextil osztályra.

A SPORTCSARNOKBAN május 2-án nagy divatbemutatós műsor. Fellép: a Fonográf együttes, a Gúnya együttes, a Tomsits együttes, Komjáthy György, Horváth Attila, Ihász Gábor, Makranczy Ági, Juhász Mária, Molnár Margit és Pálos Miklós. Jegyek válthatók a Filharmóniánál (Színház tér 2.).

KÖZÉRDEKŰ

AZ ORSZÁGOS Takarékpénztár Baranya megyei Igazgatósága értesíti a fogadókat, hogy a pécsi totó-lottó kirendeltségek április 30-án, szombaton a szokásos kezdés időpontjától este 20 óráig tartanak nyitva, míg május 1-én, vasárnap valamennyi totó-lottó kirendeltség zárva lesz.

Ismerje meg Ön is a

MECSEK ÁRUHÁZ

TAVASZI RUHÁZATI

választékát!

BARANYAKER

Modern formák...
Divatos színek...
Várjuk Önt is a II. emeleten.

MERUKER Pécs

Nyári ruha, fürdőruha műsoros divatbemutató

A PANNÓNIA SZÁLLÓ ÉTTERMÉBEN
1977. május hó 2-án 18.00 órakor, fővárosi manökenek közreműködésével!

Műsorvezető: BALECZKY ANNAMÁRIA tv-bemondó,
Fellépnek: PAYER ANDRÁS táncdalénekes, FELFÖLDI ANIKÓ színművésznő, MARKOS ZOLTÁN parodista.

A jó hangulatról KÖRMENDI VILMOS gondoskodik!
Részvételi díj (vacsora) 50,— Ft.
Asztalfoglalás a Pannónia Étterem üzletvezetőségénél!
A divatbemutató házigazdái:
— a Divatáru Nagykereskedelmi Vállalat
— és a MERUKER
MINDEN KEDVES ÉRDEKLŐDŐT SZERETETTEL VÁRUNK!!



HP HOTEL PANNONIA PÉCS

HUNGARHOTELS

SAKK

Befejeződött a III. Felszabadulási emlékverseny

A PMSC nemzetközi versenyének vegyesmester csoportjában a várt eredmény született, a lvovi Mihalcsisin biztosan győzött. Hét győzelem és két döntetlen mellett egyszer szenvedett vereséget. Igazi klasszis játékos. Egyaránt otthon érezte magát a pozíciós és kombinációs játékban.

Második helyet a lvovi Buturin mester, Mihaljcsisin egyetlen legyőzője szerezte meg. Ő is hétszer győzött. Éles, kombinatív stílusa sokáig emlékezetes marad a pécsiek számára. Harmadik helyezett az ugyancsak lvovi versenyző, Zseljandinov mester lett, öt győzelem mellett veretlen maradt. Játszmáit a tökéletes technika jellemezte. Szinte nem tudott hibázni. Karsa Lászlónak, a PMSC fiatal mesterének egyedül sikerült beékelődnie a nagyszerűen játszó szovjet mesterek közé. Ő is veretlen maradt. Az első fordulóban aratta legszebb győzelmét, mikor nagyszerű játékkal verte a verseny második helyezettjét Buturin mestert.

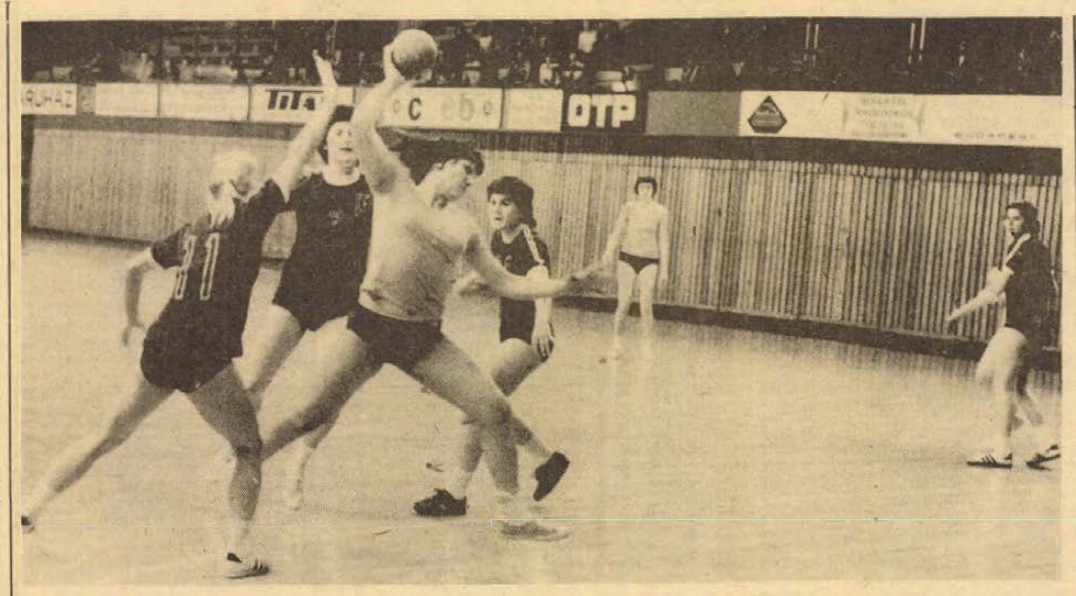
A szovjet versenyzők kitűnően szerepeltek. Az öt fős szovjet versenyzői gárda az első hat között végzett. Kádár, a PMSC másik mestere a hetedik lett. Rossz formában versenyzett, több nyerésre álló játszmáját is elrontotta. A többi mesterjelölt versenyző derekasan küzdött. Egy-egy játszmában komoly ellenfelei voltak a mestereknek, de a sorozatos helytállással ezúttal adósak maradtak.

A mesterjelölt csoportban az első helyre legmagasabb Élő-pontszámmal rendelkező lvovi Kart mesterjelölt, valamint Bereczki a PMSC I. o. játékosa pályáztak. A papírforma ebben a csoportban sem borult fel. Jobb Berger—Sonneborn-féle számítással Bereczki került az első helyre, 7,5 ponttal. Ezzel az eredményével visszaszerezte mesterjelölti címét. Biztos játékvezetéssel, nagy rutinnal versenyzett. Öt győzelem mellett mindössze egy vereséget szenvedett.

A verseny végeredménye. Vegyesmester csoport: 1. Mihaljcsisin 8 pont, 2. Buturin 8, 3. Zseljandinov 8, 4. Karsa 7,5, 5. Kagan 7,5, 6. Szimkin 6,5. 7. Kádár 5,5, 8. Reszler 4, 9. Lénárt 4, 10. Hartmann 2,5, 11. Palcsó 2,5, 12. Fábián 2.

Mesterjelölt csoport: 1. Bereczki 7,5, 2. Kart 7,5, 3. Orsó 7, 4. Grescsák 6,5, 5. Györkös 5,5, 6. Illés 5,5, 7. Kocsis 5,5, 8. Iván 5, 9. Molnár 5, 10. Hámory 4,5, 11. Grünwald 4, 12. András 2,5.

Kocsis László



FTC—PMSC 14:13 (7:8). NB I. női kézilabda mérkőzés. Városi sportcsarnok, 600 néző. V.: Hoffmann, Nagy. A PMSC a 10. perctől csaknem végig vezetett és egy perccel a befejezés előtt még döntetlenre állt a mérkőzés. Ekkor a pécsiek figyelmetlenségéből az FTC megszerezte a győztes gólt. Legjobb dobók: Takácsné (7), Csiha (4), illetve Pálvölgyiné (6), Boóz (3). Képünkön: Sólyomné a ferencvárosi Csiha mellett dob gólt

DN SPORT

Labdarúgó Felszabadulási Kupa

Pécsi MSC—BKV Előre 2:0 (0:0)

A legjobb négy között a pécsi csapat

Budapest, Knopp utca, 300 néző. V.: Barna.

Pécsi MSC: Katzirz — Iványi, Toma, Dárdai L., Kincses, Kiss (Schulteisz, szünetben), Dárdai P., Lőrincz, Kardos (Szabó, 80. perc), Nagy, Dobány. Edző: Kovács Imre.

BKV Előre: Gőgös — Vári, Sinkó, Sas (Borus, 67. percben), Ritter, Légrádi, Udvarev (Balogh, 80. percben), Gubán, Füsi, Csukás, Stockbauer. Edző: Borbély András.

Az utazástól fáradtan kezdték a játékot a pécsiek, meglepetésre az NB III. nyugati csoportjának listavezetője kezdett jobban. Csukás távoli lövését, majd Gubán helyezett labdáját védte szépen Katzirz. Az első helyzet a 22. percben adódott a pécsiek előtt, Nagy lövése kipattant, Lőrincz fejelt kapura, a helyezett labdát Gőgös hárította. A pécsi támadók nem bírtak a határozott, kemény BKV Előre védőkkel, s így az első félidő nem hozott gólt.

Szünet után gördülékenyebb volt a pécsiek játéka, s az 52. percben a vezetést is megszerezték: Kardos jobbról ívelt a kapu elé, Gőgös a labda alá szaladt, s Dobány közelről a hálóba fejelt (1:0). Élénkült a játék, több helyzet adódott, Dárdai P. lesgólt is lőtt, de az előnyt csak a 72. percben sikerült növelni. Lőrincz szabadrúgását Dárdai P. felhőfejessel küldte a hálóba (2:0). A mérkőzés hátralevő részében iskolázottan, de visszafogottan játszott a pécsi csapat.

Ellentétes félidők, az első játékrészben bosszantó hibákat vétettek a pécsiek, a középpályások nem tudták tartani a labdát, a csatárok bátortalanok, határozatlanok voltak. A második játékrészben fordult a kép, Schulteisz beállása után határozottabb volt a védelem, s gördülékenyebb a középpályás játék. Második félidőbeni helyzetei alapján a PMSC nagyobb arányban is nyerhetett volna. A pécsi kapuban Katzirz hiba nélkül védett, a hátvédek közül Toma és Kincses játszott jól. A középpályás sorból Lőrincz, a második félidőben Dárdai P., a csatárok közül — szintén második félidőbeni játékáért — Nagy és Dobány dicsérhető. A BKV Előréből Vári, Légrádi és Gubán játszott jól.

A győzelemmel a PMSC bejutott a legjobb négy közé.

Vincze Jenő

EDZETT IFJÚSÁGÉRT

Elkészült a mozgalom szabályzata

- Baranyában felkészültek az indulásra
- Cél: a rendszeres testedzés

Edzett ifjúságért, a magyar ifjúságot átfogó testedzési mozgalom szabályzata elkészült. A valamennyi magyar fiatalt sportpályákra szólító mozgalom felhívása május első napjaiban lát majd napvilágot, s ezt követően május első hetének végén országszerte nagyszabású Edzett ifjúságért napokat rendeznek. A fővárosban a tervek szerint a Népstadiont és intézményeit, szabadtéri és fedett létesítményeit nyitják meg a fiatalok előtt. A sportági szakszövetségek, valamint kiemelt egyesületek szakemberei, edzői nyújtanak majd segítséget a sportolni vágyó fiataloknak. Egyes helyeken ismert élversenyzők is igyekeznek jó példával elöljárni.

Baranyában május 7—8-án tartják a mozgalom megnyitóját. Ez alkalommal a megye területén minden sportpálya, sportlétesítmény kinyitja kapuit azok előtt, akik sportolni, mozogni kívánnak.

Baranyában is felkészültek az Edzett ifjúságért mozgalom megindítására. A megyei pártbizottságon aktívaértekezleten ismertették a párt-, állami és gazdasági vezetéssel, valamint nagy sportegyesületek vezetőivel a mozgalom célkitűzéseit. A járási-városi sportfelügyelőségeken az egyesületi elnökök tárgyalták meg az Edzett ifjúságért mozgalommal kapcsolatos tennivalókat. Orfűn a KISZ és a megyei sporthivatal szervezésében 40 diáksportkör vezetője ismerkedett a mozgalom szabályzatával, céljaival, feladataival. Ugyancsak Orfűn tartották meg a megyei sporthivatal rendezésében azt a háromnapi továbbképzést, melyen a sportegyesületek tömegsport bizottságainak vezetői kaptak útmutatást a mozgalommal kapcsolatos irányító, szervező munkáról és megismerkedtek a mozgalom követelményrendszerével.

A részvétel önkéntes. 6—26 éves fiataloknak biztosít rendszeres, folyamatos sportolási lehetőséget. Májustól májusig nyílik lehetőség a mozgalom követelményeinek teljesítésére, bármilyen versenyen, mérkőzésen, próbázáson (iskolai, sportegyesület, szakszervezeti, úttörő, KISZ, MHSZ rendezvények, továbbá házi járási, kerületi és országos versenyeken).

Milyen követelményeket támaszt a résztvevőkkel szemben a mozgalom.

1. Teljesítménykövetelmény. Ez a követelmény tartalmazza az erő, ügyesség, állóképesség, gyorsaság fejlesztését szolgáló iskolai testnevelési tantárgy teljesítménypróbáit, illetve a VII—VIII. korcsoport részére külön meghatározott teljesítményfeladatokat. Ide tartoznak továbbá az úszás, kerékpározás, atlétika, a kisdobos háromtusa vagy tornaverseny, úttörő négytusa, mezei futóverseny, tájékozódási futás, a gimnasztika és a honvédelmi sportok korcsoportonként változó követelményei. Az ebbe a kategóriába tartozó feladatok teljesítése minden résztvevő számára kötelező.

2. Rendszeres sporttevékenység. A követelmény teljesíthető az iskolai, munkahelyi stb. háziversenyeken, tömegsportversenyeken, túrákon való rendszeres részvétellel vagy a sportegyesületben, diáksportkörben, az MHSZ különböző szakosztályaiban folytatott rendszeres edzéssel, versenyzéssel.

3. Egyéb szabad idős sporttevékenység. A követelmény az öntevékeny testedzési formákat tartalmazza. Ide tartozik a lakóterületen, a családi, baráti közösségekben végzett testedzés, sportolás, a tv-torna, kocogás, túrázás stb.

4. Társadalmi munka. A követelmény teljesíthető a sportért végzett társadalmi munkaakciókon való részvétellel vagy sportszervezői, sportvezetői megbízatás ellátásával, játékvezetői, túravezetői stb. tanfolyam elvégzésével.

Főpróba Tatán

A Szovjetunió elleni világbajnoki selejtezőre készülő magyar labdarúgó válogatott a mindennapos előkészületi munka során szerdán egy kis „lélegzethez" jutott, csak egy foglalkozás volt, az amit a futballisták a legjobban szeretnek, kétkapus játék.

A főpróbán a Szovjetunió szerepét a Dunaújvárosi Kohász alakította, az első félidőben egészen jól, igaz, hogy ekkor erősítést kapott: Török, Kerekes, Fazekas és Nagy László a vidéki csapatban kapott helyet. Baróti Lajosnak azzal az elgondolásával, hogy nem cserél és a tervezett csapat játssza a 90 percet. A két újpesti, Fazekas és Nagy László „ék" szerepét kapta.

Magyar válogatott—Dunaújvárosi Kohász 6:0 (1:0)

Atlétika

Jól kezdtek a serdülő atléták

Az első versenynapon a gondosan előkészített PVSK-pályán fülledt, párás időben bágyadtan versenyeztek a serdülő atléták, akadt azonban néhány kivétel, mint például a szigetvári Konkoly Gyula, aki 1500 méteren alaposan megjavította tavalyi legjobbját és figyelemreméltó 4:07,3-al nyert bajnokságot a szintén egyéni csúcsot futó Szabó Tamás (Pécsi Si. 4:09.) előtt. Az első nap néhány további jobb eredménye: 110 gát: 1. Magyar (Pécsi Si.) 16,6. Súlylökés: 1. Vajda (Gépipari) 13,98 m. Gerelyhajítás: 1. Pintér (Pécsi Si.) 50,86 m. 1500 m (15. é.): 1. Schröder (Pécsi Si.) 4:19,2. Lányok: 100 m: Pesti (Pécsi Si.) 13,1. Kiss O. (15. é. PVSK) 13,3 mp. Magasugrás: 1. Ilovay (Pécsi Si.) 164 cm.

Vasárnap reggel szeles, kissé hűvös időben folytatták a versenyt. A gyaloglók hat főnyi mezőnye állt elsőnek rajthoz. Az előnapi győztesek közül többen ismételtek. Most is a középtávfutók érték el a legjobb eredményt, de a lányoknál a 200 m és 100 m gátfutás is jó eredményt hozott. Az idényelejét tekintve a szakemberek elégedettek voltak a teljesítményekkel. Vasárnapi jobb eredmények: 16 éves fiúk. 800 m: 1. Konkoly (Szigetvár) 2:01,1 mp. 3000 m: 1. Szabó T. (Pécsi Si.) 9:05,8 mp. 10 km gyaloglás: 1. Téglássy (Pécsi Si.) 57:22 mp. 15 éves fiúk: 200 m: 1. Haris (Szigetvár) 24,9 mp. 800 m: 1. Schröder (Pécsi Si.) 2:09 mp. Kalapácsvetés: 1. Buzási (KBSK) 26,50 m.

16 éves lányok: 200 m: 1. Pesti (Pécsi Si.) 27,9 mp. 800 m: 1. Bencze (PVSK) 2:30,8 mp. 100 gát: 1. László Zs. (Pécsi Si.) 16,3 mp. 15 évesek: 200 m: 1. Halena (Pécsi Si.) 27,8 mp. 800 m: 1. Schatzl (Pécsi Si.) 2:30,9 mp. 100 m gát: 1. Ács (KBSK) 16,3 mp. 300 gát: 1. Buda (Mohácsi TE) 55,5 mp.

Villányi Nándor

Totótippek

	Népsport	Képes Sport	Magyar Nemzet	D. N.
1. Szolnoki MAV—Budafok	x 2	x	1	2
2. Ganz-MÁVAG—DVSC	x 2 1	x 2	x 2	2
3. Várpalota—Szekszárd	1	1 x	1 x 2	1 x
4. Oroszlány—Szolnoki MTE	1 x	2 x	2	2
5. Cegléd—Jánoshalma	x 1	x	x	1
6. Nagyszénás—ÉGSZÖV	2 x	1 2	2 x	1 x
7. Szentes—Láng	1 x	x	1	1
8. Gyöngyös—Salgótarjáni KSE	1	1 x	1	1 x
9. Nagybátony—Nyíregyháza	x 1	1 x	2 x	x
10. Cesena—Genoa	1 x	2 x	x 2	x
11. Lazio—Torinó	x 2	x 2	x 2	x 2
12. Sampdoria—Róma	1	x 1	x 2 1	x 2
13. Verona—Milán +1	1 x	1 x	1	1 x
14. Hatvan—Kazincbarcika	1 x	2	2	x 2

Labdarúgó megyei II. osztály

XXII. forduló: Drávafok—Sásd 3:0, Lippó—Felsőszentmárton 3:0, P. Postás—Dunaszekcső 4:0, Pellérd—Pécsvárad 1:1, Kétújfalu—István-akna 3:3, Magyarszék—Nagykozár 1:0, Bár—Szentegát 2:1, Vajszló—Bogádmindszent 0:1.

Az élcsoport állása

1. Drávafok	22	15	5	2	53-18	35
2. Magyarszék	22	12	4	6	45-27	28
3. Szentegát	22	12	3	7	52-33	27

RÁDIÓ

KOSSUTH RÁDIÓ

8.27: Operarészletek. 9.00: Harsan a kürtszó! 9.30: Glenn Gould két Händel-szvitet csembalózik. 10.05: Iskolarádió. 10.30: Sok a bútor vagy kevés? 10.45: Zenekari muzsika. 11.40: Édes Anna. IV. rész. 12.35: Melódiakoktél. Közben: 13.15: Házunk tája. 14.04: Szabadpolc. 14.34: Magyar szerzők műveiből. 15.10: Kodály: Nyári este. 15.28: Ezeregy délután. 16.10: Régi csárdajelenet. 16.28: Shakespeare és világa. 17.07: Az egészségügy frontjain. 17.37: Bemutatjuk új felvételeinket. 17.49: Lemezek közt válogatva. 18.15: Kritikusok fóruma. 19.15: Kotlári Olga népdalokat énekel. 19.35: Kapcsoljuk a Zeneakadémia nagytermét. Mózes. Rossini négyfelvonásos operájának hangversenyszerű előadása. Kb. 21.05: Arc — háttérben hegyekkel. Emlékezés Szalatnai Rezsőre. Kb. 21.20: A hangversenyközvetítés folytatása. Kb. 22.35: Népdalok. 22.50: Meditáció. 23.00: Szimfonikus zene. 0.10: Dzsesszfelvételekből.

PETŐFI RÁDIÓ

8.05: Operettrészletek. 8.20: Tíz perc külpolitika (ism.). 8.33: Slágermúzeum. 9.33: Rejtett forrás. Sárközi György költészete. 9.58: A zene hullámhosszán. 11.55: Ifjúsági könyvespolc. 12.00: Dél-dunántúli népdalok. 12.33: Győri stúdiónk jelentkezik. 12.55: Martha Angelici és Gaetano Bardini énekel. 13.05: Áruház a vevő pénzéből. 13.25: Édes anyanyelvünk. 13.33: A magyar munkásmozgalom dalaiból. 14.00: Félóra Benny Goodmannel. 14.35: Április. Rendhagyó keresztmetszet a hónapról. 15.36: Ez is, az is . . . 17.00: Belépés nemcsak tornacipőben. 18.00: Mindenki iskolája (Ifj.). 18.33: Hétvégi panoráma. 19.55: Slágerlista. 20.33: Tudósítás a női tör egyéni bajnokságról. 20.38: Táguló tv-egyetem. 21.08: Verbunkosok, katonadalok. 22.33: Rézfúvós muzsika. 23.00: Tánczene. 23.30: Népi zene.

HARMADIK MŰSOR

14.05: Zenekari muzsika. 15.06: Bemutatjuk új Eterna-lemezünket. 16.03: Bemutatjuk új felvételeinket. 16.41: Otórai tea. 18.05: Operafinálék. 19.15: Iskolarádió. 19.33: Versek világa. 19.50: Sosztakovics: XI. szimfónia. 20.45: A Magyar vonósnégyes Beethoven-felvételeiből. 21.43: Villa Tahiban. Rádiójáték. IV. rész. 22.03: Balassa Sándor: Irisz. 22.15: Hanglemezek felsőfokon.

PÉCSI RÁDIÓ

17.00: Műsorismertetés, hírek. 17.05: Dél-dunántúli antológia. X. Keszi Erika összeállítása. 17.20: Muzsikával faluról falura. Tiszay László riportja. 17.40: Helyesen, magyarul... Szavak több szerepben. Dr. Rónai Béla előadása. 17.45: Népszerű dallamok — kedvelt előadók. 18.00: Dél-dunántúli híradó. 18.15: Boccaccio. Részletek Suppé operettjéből. 18.25: Hírösszefoglaló. 18.30: Szerbhorvát nyelvű műsor. Hírek. — Zene ajándéktekercsről. — Szomszédaink életéből. — Zene ajándéktekercsről (folytatás.) — Orvos a mikrofon előtt. Dr. Harasztia Zoltán előadása. — Zenével búcsúzunk hallgatóinktól. 19.00: Német nyelvű műsor. Hírek. — Látogatás a nagykozári szörpüzemben. Riport. — Önök kérték. — 19.30: Műsorzárás.

A RÁDIÓ ÉS TELEVÍZIÓ MŰSORÁBÓL

MAGYAR TV

8.59: Tévétorna (sz. — ism.). 9.05: Környezetismeret (ált. isk. 3. o.) 10.00: Tévé-ovi (ism.). 14.05: Környezetismeret (ism.). 14.45: Hat húron pendülünk. Gitáriskola kezdőknek — IV. rész (ism.). 15.00: Tévé-ovi (ism.). 15.55: Pedagógusok fóruma (ism.). 16.33: Hírek. 16.40: Volgográd, a hős város (sz.). Szovjet dokumentumfilm. 16.55: Tizen Túliak Társasága. 92. 17.45: Telesport. 18.10: Tévébörze. 18.20: Falujárás. 19.00: Reklámműsor. 19.10: Esti mese. 19.20: Tévétorna (sz.). 19.30: Tv-Híradó. 20.00: Alfa holdbázis (sz.) Magyarul beszélő angol sci-fi filmsorozat. A „Pyri bolygó" őre. 20.55: Soha jobb kor! Műveltségi fejtörőjáték. 21.20: Ezenkívül (sz.) Dokumentumfilm. 22.00: Tv-Híradó 3. 22.10: Jégkorong VB. Szovjetunió—Csehszlovákia mérkőzés közvetítés Bécsből.

MÁSODIK MŰSOR

20.00: Jégkorong VB. Svédország—Egyesült Államok mérkőzés III. harmad. Közvetítés Bécsből, felvételről. 20.35: Balettrészletek (sz.). Szovjet rövidfilm. 20.55: Tv-Híradó 2. 21.15: Iszlám (sz.). Olasz filmsorozat. Mohamed az ő profétája (ism.).

JUGOSZLÁV TV

17.10: Magyar nyelvű tv-napló. 17.45: Mérleg pontos méréshez — adás gyermekeknek. 18.15: Tanácsadás szülőknek. 18.45: Homokóra. 19.55: Jégkorong VB.: Szovjetunió—Csehszlovákia. 22.00: Párhuzamosok.

MÁSODIK MŰSOR

18.45: Válogatás. 19.15: Nap, felhők, szél — tájékoztató adás. 19.55: Divat-képtár. 20.00: A South Riding-i tanítónő — filmsorozat. 20.50: Huszonnégy óra. 21.10: Dokumentumműsor: Európa ma.

Dunántúli Napló

Az MSZMP Baranya megyei Bizottságának lapja
Főszerkesztő: Mitzki Ervin
Főszerkesztő-helyettesek: Báling József és Hallama Erzsébet
Szerkesztőségi ügyelet 8—20 óráig 10-053, 20 óra után 15-726
Kiadja a Baranya megyei Lapkiadó Vállalat
Felelős kiadó: Braun Károly
Szerkesztőség és kiadóhivatal: 7601 Pécs, Hunyadi út 11. sz. Telefon: 15-000, 15-762, 15-852, 15-245, 15-264
Szerkesztőség telex: 12-421
Kiadó telex: 12-320

Készült ofszet rotációs eljárással Saphir 96-os gépen Pécsi Szikra Nyomda 7630 Pécs, Engel János u. 8. Tel: 13-177, 13-696. Telex: 12-211
Felelős vezető: Melles Rezső

Terjeszti a Magyar Posta
Előfizethető a helyi postahivataloknál és a kézbesítőknél.
Előfizetési díj egy hónapra 21 Ft
Indexszám: 25 054
ISSN 0133—2007

Világ proletárjai, egyesüljetek!

Dunántúli Napló

XXXIV. évfolyam, 116. szám
1977. április 29., péntek
Ára: 80 fillér

Az MSZMP Baranya megyei Bizottságának lapja

Egy folyamat nagyszerű állomása



Dr. Schultheisz Emil egészségügyi miniszter felavatja a kórház új épületét

Erb János felvétele

Az Országos Béketanács elnökségi ülése

Csütörtökön az Országos Béketanács elnökségi ülésén — amelyen részt vett Sarlós István, az MSZMP Politikai Bizottságának tagja, a Hazafias Népfront Országos Tanácsának főtitkára is — megtárgyalták és elfogadták a májusi béke és barátsági hónap országos programját és megválasztották azt a delegációt, amely békemozgalmunk, s a magyar közvélemény képviseletében részt vesz a békeépítők világközgyűlésén Varsóban.

A talajban már a mag



Az Iregszemcsei Mezőgazdasági Kutató Intézet Katalin-pusztai fajtakísérleti telepén nemesítési célra vetik a szóját. Az előtérben kultivátorral dolgozzák el a talajt

Felavatták a Harkányi Gyógyfürdőkórház új épületszárnyát

Kétágyas, szép szobák, külön fürdővel — kiemelkedő centrum lesz

Feszültséggel teli pillanatok voltak, az ünneplő beszédek szerények, szűkszavúak, mégis, a résztvevők arcán, komoly és ünnepélyes tekintetén igen nagy öröm látszott — kórházat avattunk Baranyában, s nem is akármilyent, hanem csodaszépet.

Felsorolni is nehéz lenne, ahányan megjelentek osztozni ebben a bensőséges örömben. Déli tizenkettő óra után néhány perccel köszöntötte a zsúfolásig megtelt hallban *dr. Kóbor József* megyei főorvos a meghívottakat, közöttük *dr. Schultheisz Emil* egészségügyi minisztert, aki *dr. Nagy József*, az MSZMP KB tagja, megyei első titkár és *Horváth Lajos*, a Baranya megyei Tanács elnöke kíséretében jött el felavatni a kórház új épületét, ugyancsak köszöntötte a minisztérium munkatársait, a terület párt-, állami és gazdasági vezetőit, a kórház építésén fáradozó intézmények, vállalatok képviselőit, a megye egészségügyi intézményeinek vezetőit, és számos más területen dolgozó vezető személyiséget. A rövid köszöntő után a miniszter mondott felavató beszédet, majd elvágta a nemzeti színű szalagot, s ezzel jelképesen átadta az új épületet rendeltetésének. *Dr. Marth Sándor*, a kórház jelenleg megbízott igazgatója köszönetet mondott azoknak, akiknek munkája nyomán valósult meg a valamikori szép álom: a százhúsz ágyas, korszerű, kényelmes kórházi hotel, s köszönetét azok nevében mondotta, akik birtokba veszik az új épületet — az ott dolgozók és a betegek. Elmondta azt is, hogy ez az ünnepség egy folyamat állomása, de ennek a folyamatnak a végén Harkány a mozgásszervi bántalmak gyógyításának kiemelkedő centruma lesz. Ehhez még nagy utat kell megtenni, de a tegnapi ünnepség, s maga a csodaszépen kivitelezett új épület mutatja, hogy egészségügyi vezetésünk ezen az úton jár.

A miniszter egészségügyi miniszteri dicséretben részesítette az épület tervezőjét, *Cserna Sándor* építészmérnököt, és az építkezés művezetőjét, *Horváth Jánost*, a Baranya megyei Tanácsi Magas- és Mélyépítő Vállalat dolgozóját.

A kedves hangulatú ünnepség után a vendégek megtekintették az új épületet. A minden kényes igényt kielégítő kórház nemcsak látványnak szép, hanem rendelkezik mindazokkal az erényekkel, amelyekkel egy modern kórháznak rendelkeznie kell. A szobák otthonosak, kényelmesek, nem a fehér csőágyakkal, hanem modern vonalú heverőkkel, fotelekkel vannak berendezve, a beépített szekrényekben bőségesen jut hely mindennek, és minden szobához fürdőszoba is tartozik. A nehezen mozgó betegek számára ott a lift, és okvetlen meg kell említeni az új büfét, amely igen hangulatos sarka lesz a majd teljes kapacitással működő kórháznak. A betegeket folyamatosan utalhatják be, május második felében már megkezdik az új szárny benépesítését.

Dr. Schultheisz Emil kétnapos baranyai programja ezzel ért véget. Tegnap délelőtt, a kórház avatását megelőzően ellátogatott Szigetvárra, ahol találkozott a város és a járás vezetőivel, és megtekintette az ott folyó kórházépítkezést. Ellátogatott a Lenin lakótelep új bölcsődéjébe is. Szigetvárott is kedves aktusra került sor: a Szigetvári Városi Tanács Végrehajtó Bizottsága ajándékaképpen *dr. Kósa Ferenc*, az MSZMP Szigetvár városi Bizottsága első titkára adta át a Zrínyi Emlékplakettet.

Kampis Péter

Gazdag program a munka ünnepén

Néptáncosok és színjátszók bemutatója, pop-parádé, majálisok

Felvonulásokkal, sport és kulturális programokkal, jó hangulatú majálissal ünneplik szerte a megyében május elsejét.

Pécsett négy zenekar ébreszti a várost, majd a 9 órakor kezdődő felvonulást követően délután kulturális programok csalogatják a kíváncsiakat. Az Ifjúsági Parkban két órakor pop-parádé, Lvov-Kertvárosban a Barátság forrásnál a vasasi pávakör és citerazenekar 3 órakor, az úttörőház művészeti csoportjai fél négykor a Sétatéren adnak műsort. Délután 4 órától: a Mecsek Áruház előtt a Tanárképző Főiskola Baranya táncegyüttese és a Szélkiáltó együttes, a Mandulásban a Pécsi Tudományegyetem művészeti együtteseinek, a Vidámpark szabadtéri színpadán a KISZÖV és a Vízmű néptáncegyütteseinek folklór, a József Attila Művelődési Házban a KPVDSZ színjátszóinak és a HVDSZ néptáncegyüttesének műsora kezdődik. Este bál lesz a művelődési házakban és az Ifjúsági Parkban.

Komlón a bányászzenekar ébresztője után 10 órakor kezdődik a felvonulás. Délután 3 órakor könnyűzenei hangversenyt tartanak a Steinmetz Szakközépiskola szabadtéri színpadán, a mozgásra vágyók Sikondára mennek a hagyományos majálisra. Este 6-tól ifjúsági bált rendeznek a Május 1. Művelődési Központban és az ifjúsági klubokban.

Mohácson fél tízkor kezdődik a felvonulás, utána népitánccsoportok bemutatója lesz a Bartók Béla Művelődési Központ szabadtéri színpadán. Délután a labdarúgás hívei az MTE pályán gyülekeznek, egymás után két mérkőzést nézhetnek meg.

Szigetváron tíz órakor vonulnak fel az üzemek, intézmények dolgozói a Vár és a park felé, ahol egésznapos sportprogram, az MHSZ repülőmodellezőinek bemutatója, K. Horóczi Erzsébet kecskeméti festőművésznő olajképeinek és grafikáinak kiállítása és az úttörőzenekar térzenéje várja az érdeklődőket.

Siklóson, legifjabb városunkban a zenés ébresztő, majd a 9 órakor kezdődő felvonulás után a Várban lesz a népi együttesek bemutatója, térzene és a kulturális műsor. Délután ügyességi- és sportrendezvények zajlanak.

Sellyén, a 9 órakor kezdődő felvonulás végcélja a strand, itt néptánc- és divatbemutató, délután a sportpályán labdarúgó mérkőzések várják a lakosságot.

Jó hangulatú, gazdag sport- és kulturális programok szórakoztatnak Sásdon — a felavatott új sportpályán — Mázaszászváron, Mágocson, Szentlőrincen, Pécsváradon és Hidason. Hangulatos majális lesz a székelyszabari erdőben egész nap, Sombereken pedig délután.

Murányi László



A Pécsi Porcelángyár dolgozói is készülnek a május elsejei felvonulásra. Képünkön: a porcelánfestők társadalmi munkában a dekoráción dolgoznak. Fotó: Jozipovics

Jó ütemben halad a kukorica vetése

- *A hét eleji eső nem tartóztatta fel a gépeket*
- *A mohácsi Új Barázda Tsz megkezdte a cukorrépa kultiválását*

A tavaszi mezőgazdasági munkák kapcsán természetesen a kukorica érdekel bennünket a legjobban. Hazánk legértékesebb „nyersanyag kincse", 1975-ben például 19 milliárd forint értéket termettek a magyarországi kukoricaföldek, többet hozott, mint a fa, a szén, a bauxit, az olaj és a földgáz együttvéve. Ha az elmúlt esztendő tavaszán, nyár elején bőségesebb csapadék öntözte volna földjeinket, a kukorica önmagában is meglódította volna a mezőgazdasági termelést, amely mint ismeretes így éppen csak az 1975-ös szintet érte el.

Baranya legjobban termő kukoricaterületein tekintettünk körül: a mohácsi járásban 95 százalékban befejeződött a kukorica vetése, a tervezettnél 350 hektárral nagyobb területen összesen 8394 hektáron termesztenek az idén kukoricát. Sombereken naponta 100 hektáron kerül földbe a vetőmag, 1450 hektáros területükön legkésőbb a jövő hét elejéig földbe kerül a kukorica vetőmag. Ebben a termelőszövetkezetben egyébként az összes többi vetéssel végeztek. Tegnap a szövetkezet 50–60 tagja erdőtelepítésen dolgozott.

A mohácsi Új Barázda Tsz-ben a kukorica vetése már be is fejeződött, a vetőgépek a szóját juttatják most a földbe. Jövő hét közepéig ezzel is végeznek, a 300 hektáros terület felén talajban a mag.

Tegnap kezdődött ebben a szövetkezetben a cukorrépa kultiválása, 213 hektár két hétig ad munkát. Holnap egyébként üzembe állítják a mohácsi szövetkezet lucernaliszt üzemét, a 369 hektáros tavalyi vetésterület képes elég alapanyagot adni a tápanyaggyár részére.

A mohácsi járásban egyébként e hét közepéig befejezték a borsó, a zab, a tavaszi árpa vetését, (persze kisebb területeken még lehet, hogy ma és holnap folyik a munka) és a 309 hektáros burgonya vetésterületen is végeztek a gépek. A napraforgómag ugyancsak a földbe került.

Ma már javában folyik a zöldségfélék vetése, sőt a vöröshagymával mind az 55 hektáron végeztek is, akárcsak a zöldséggel (35 hektár) és sárgarépával (18 hektár), jelenleg éppen az uborka vetésén dolgoznak teljes erővel. A tavaszi zöldségfélék 70 százalékát elvetették a megye keleti járásában.

Lombosi J.

Személyi sérüléses baleset nem volt

A közlekedésbiztonsági hetek keretében kedden délelőtt és szerdán délután nagyszabású közúti ellenőrzést tartottak Baranya megyében. 300 rendőr, KPM- és Volán-ellenőr, valamint társadalmi segítők — önkéntes rendőrök és KBT-aktívák — részvételével. Az ellenőrzés kétszer nyolc órájában személyi sérüléses baleset nem volt a megyében.

Gyorsmérleg a kétnapos közúti ellenőrzésről

Tizennégyezer ellenőrzött jármű — kétezer intézkedés

A közúti ellenőrzés során elsősorban a segítő, a figyelmeztető és a baleset-megelőző jelleg érvényesült, tehát nem a büntetés volt a cél. Ezt tükrözi egyébként az ellenőrzés összegezése is.

Összesen 14 ezernél több járművet ellenőriztek Baranya közútjain, ez a megyei járműállománynak mintegy 20 százaléka. 2040 intézkedésre került sor. 1384 esetben figyelmeztetés történt csupán, főleg az ellenőrzött járműveknél észlelt kisebb műszaki hiányosságok, illetve a vezetésbeli fogyatékosságok miatt. 542 esetben alkalmaztak helyszíni bírságolást. Az ok az esetek többségénél a lakott területi sebesség kismértékű túllépése volt. Az ellenőrző közegek 110 szabálysértési feljelentést tettek, ebből 76 úgynevezett kiemelt szabálysértés volt. Első helyen az ittas vezetés szerepel. 14 gépjárművezetőnél és 16 kerékpárosnál, kocsihajtónál állapították meg az ittasságot. 10 esetben a gyorshajtás volt a feljelentés alapja — ennyien kapnak traffipaxos felvételt. A feljelentettek közül heten nem adták meg a kötelező elsőbbséget, heten az előzés szabályait szegték meg, ketten pedig a kanyarodás szabályait sértették meg. Húsz szabálysértési feljelentés oka a járműnél észlelt világítási szabálytalanság volt. Tíz járműről a helyszínen levették a rendszámtáblát és bevonták a forgalmi engedélyt erősen kopott gumik, rossz fékek és más, a közlekedés biztonságát veszélyeztető, kirívó műszaki rendellenességek miatt. Négy közületi járműnél olyan hiányosságokat tártak fel az ellenőrzés során, hogy a közlekedésrendészet szükségesnek látja a vállalatokhoz intézett figyelmeztető levélben közölni a tapasztalatokat.

Az ellenőrzés nemcsak a járművekre szorítkozott: „hálójában" 258 gyalogos is fennakadt. Mi más is lehetett az ok, mint a közúton tiltott helyen való átkelés, vagy a járdáról való figyelmetlen lelépés. Az intézkedésekre főleg olyan helyeken került sor, ahol a forgalom miatt a gyalogosnak is nagyobb a felelőssége — nemcsak önmaga iránt. 142 gyalogost részesítettek figyelmeztetésben, 23-nál helyszíni bírságolást alkalmaztak, 2 ellen pedig szabálysértési feljelentést tettek.

A kétnapos közúti ellenőrzés krónikájához tartozik még, hogy az ismertetett intézkedések többségére Pécs város és járás területén, illetve a megye legforgalmasabb főútvonalain került sor. A közlekedésbiztonsági hetek keretében tartanak még hasonló ellenőrzéseket a baranyai utakon.

Díjnyertes főiskolások

Április 29-én délután zárul a magyar nyelv hete a Pécsi Tanárképző Főiskolán. Ekkor kerül sor az anyanyelv és a népi műveltség kapcsolata jegyében meghirdetett pályázatok eredményhirdetésére és díjkiosztására is: a képzőművészeti pályázatot *Csizmadia Márta* elsőéves biológia—rajz; a népmesei prózamondó versenyt *Kóbor Katalin* elsőéves magyar—angol; a hallgatók Ki mit tud? vetélkedőjét pedig *Bazsik László* magyar—angol szakos hallgató Kóbor Katalinnal előadott produkciója nyerte.

Ma fordított nap van a Tanárképző Főiskolán; a főigazgató és a tanszékvezetők helyét a diákság veszi át egy napra.

Idegenforgalmi újságírók ismerkedése Baranyával

- **A szezonra elkészül a harkányi nyaralóház**
- **Tovább fejlesztik az orfűi kirándulóközpontot**

A Magyar Újságírók Országos Szövetségének Idegenforgalmi Szakosztálya, az IBUSZ Vezérigazgatósága, valamint a Szervezési és Vezetési Tudományos Társaság rendezésében két napon át Pécs és Baranya nevezetességeivel, életével ismerkednek a fővárosi lapok, a rádió és televízió munkatársai, harmincöten. Az újságírókkal csütörtökön Pécsre érkezett *dr. Pásztor János*, a MÚOSZ főtitkárhelyettese, továbbá *Tamás Lászlóné*, az IBUSZ Vezérigazgatóság sajtó- és propaganda osztályának vezetője is.

Csütörtökön délelőtt az MTESZ székházában „Baranya megye belföldi idegenforgalma" címmel sajtótájékoztató hangzott el, amelyen megjelentek a megye és a város párt-, állami szerveinek képviselői, a helyi idegenforgalmi és sajtó szervek vezetői.

Dr. Földvári János, a megyei tanács általános elnökhelyettese ismertette a megye természeti adottságait, gazdaságának, kulturális életének fejlődését, a tájegységre jellemző sajátosságokat, az ebből adódó gondokat. *Dr. Takács József*, az IBUSZ megyei igazgatója Baranya vonzásának sokszínűségéről, az IBUSZ megyei tevékenységéről tájékoztatta az újságírókat. *Keserű Sándor*, a Baranya megyei Idegenforgalmi Hivatal vezetője a vendégjárásról, a fogadás lehetőségeiről és a további elképzelésekről beszélt. Jó hír: Harkányban a nyári szezonra elkészül a hatvan vendég elhelyezésére alkalmas nyaralóház, a mohácsi Duna-parton és Pécsett, a Mecsek oldalában motel épül a legközelebbi években. Több mint százmillió forinttal fejlesztik az orfűi kirándulóközpontot, ami ötéves program. Érdekesség: Szigetváron múzeum-iskola szervezésére kerül sor az ősszel induló tanévtől olyan diákcsoportok számára, akik Szigetvár történetével, a Zrínyiek életével, munkásságával közelebbről szeretnének megismerkedni.

A sajtótájékoztató végén dr. Pásztor János, a MÚOSZ főtitkárhelyettese elismeréssel szólt Baranya—Pécs párt- és állami vezetőinek arról a készségéről és segítségéről, amit a sajtónak nyújtanak s hozzájárulnak, hogy az újságírók felkészülten, jobb ismeret birtokában szóljanak az egész ország lakosságának Baranya életéről, fejlődéséről, mindennapi munkájáról.

A hallottakról személyes tapasztalatokat szerezhetnek Baranya újságíró vendégei. Csütörtökön délután Pécsett városnézés, múzeumok látogatása szerepelt a programban. Pénteken a megye idegenforgalmi központjait, nevezetességeit keresik fel, úti céljuk: Orfű —Abaliget—Magyarhertelend—Sikonda, majd Harkány—Siklós bemutatása következik.

Szeptembertől hatszáz diákot fogadnak



Új iskola Szigetváron, a Lenin-lakótelepen — Szokolai felv. —

Új iskola nyílik Szigetváron, a Lenin-lakótelepen

Beiskolázási körzethatár az Almás-patak

24 milliós költséggel új, napközi otthonos általános iskola épült Szigetváron, a Lenin-lakótelepen. Az oktatási objektum műszaki átadása befejeződött. Mikor nyitja meg kapuit az új, reprezentatív létesítmény? Erről beszélgettünk *Graffits Lajossal*, a Szigetvári Városi Tanács művelődési osztályának vezetőjével.

– Szinte gigászi küzdelmet folytatunk a Rákóczi utcai iskolában a zsúfoltsággal – mondja Graffits elvtárs – úgyannyira, hogy a jelen tanévben három napközis csoportunknak egyáltalán nem jutott hely az intézmény keretein belül. Kénytelenek voltunk „albérletbe" adni őket, egy csoportot a Konzervgyár, kettőt a volt leánykollégium fogadott be ideiglenesen. Ezeken a gondjainkon segít az új iskola, amely 1977. szeptember 1-én nyílik meg. Az új vezetőség *Pál Ferenc* igazgató irányításával már megkezdte működését.

– Hány tanuló befogadására lesz képes az új iskola?

– Terveink szerint szeptember elsején 16 tanulócsoport, és 6 napköziscsoport, mintegy 550–600 gyermek kezdheti meg tanulmányait az új létesítményben. Már ott is váltókozó munkával kezdünk, az alsótagozat önmagával váltakozik, felsőseink egyöntetűen délelőtt járnak iskolába, mert csak így oldható meg a hoboli felsőtagozat behozása körzetesítéssel. Sajnos teljes kabinetrendszert nem tudunk létrehozni, néhány szaktanterem kialakítása is csak a maximális kihasználtság mellett lehetséges. Például az iskolai könyvtár délelőtt a magyar nyelv és irodalom szaktantermeként működik. Az új iskola megnyitása, amit nagy izgalommal várunk, tulajdonképpen csak enyhít a gondjainkon. A város fejlődése, a lakásépítés üteme ugyanis olyan nagymérvű, hogy máris szükség lenne egy újabb, legalább nyolctantermes iskolára. Az az igazság, hogy amint fölhúzhatjuk, már ki is nőttük az új ruhánkat.

– Milyen szempontok szerint népesítik be az új iskolát?

– A beiskolázási körzethatár az Almás-patak. A keleti városrész a régi iskolában marad, az Almástól nyugatra lakók az újba kerülnek. A jelenlegi elsősöket már ennek megfelelően csoportosították. A többi osztály fölbomlik. Egy-egy évfolyamon öt párhuzamos osztály volt, ez most lecsökken háromra. Kivételt képez az ének-zene tagozat, bár itt se képviselünk merev álláspontot. Bárki kiveheti a gyerekét, ha lakhely szerint odatartozik, és nem ragaszkodik a tagozatos osztályhoz. Kisegítőiskolai tagozatunk viszont mindenképpen a Rákóczi utcában marad.

Hegedűs Magdolna

Mezőgazdasági szakfilmbemutató Pécsett

Az oktatások, tanfolyamok, továbbképzések elengedhetetlen eszköze ma már a szemléltetés legnagyszerűbb módszere, a film. A Mezőgazdasági és Élelmezésügyi Minisztérium megbízásából 30 mezőgazdasági szakfilmet készített a MAFILM az elmúlt esztendőben.

Tegnap délelőtt Pécsett az Ifjúsági Házban 12 új filmet tekinthettek meg a meghívott szakemberek a Baranya megyei Tanács V. B. mezőgazdasági és élelmezésügyi osztályának és a Magyar Agrártudományi Egyesület Baranya megyei Szervezetének rendezésében. A mezőgazdasági filmbemutatót dr. Baracs József, a Baranya megyei Tanács V. B. mezőgazdasági és élelmezésügyi osztályának vezetője nyitotta meg. Elmondta, hogy tavaly több mint 4000 filmelőadás volt Baranya megye állami gazdaságaiban, termelőszövetkezeteiben és mezőgazdasági oktatási intézményekben, amelyeken közel 44 ezren vettek részt. A Baranya megyei Filmtárban 300 mezőgazdasági szakfilm közül válogathatnak a szakemberek az előadások szemléltetésére. A filmeket térítésmentesen kaphatják meg.

A mezőgazdasági szakfilmbemutatón megismerkedhettek a résztvevők többek között a lucernamag termesztésével, a komplex meliorációval és a növényvédelmi előrejelzés módszereivel.

Tárgyilagos, szociológiai hitelű közlés

Valkó László kiállítása a Stúdió Galériában

Szerdán a budapesti Stúdió Galériában megnyílt *Valkó László* grafikusművész kiállítása.

A 30 éves pécsi fiatalember nem először hökkenti meg a tárlatlátogató közönséget: ez a kiállítás önálló tárlatai sorában – fiatal kora ellenére – már az ötödik, s 1974. évi ferencvárosi bemutatkozása után most másodszor „lép" a főváros művészetkedvelő közönsége elé. De nem a sietős idő és a nyomában betakarított termés e szokatlan pergésű egysége az, amely magával ragadja a látogatót. Elsősorban műveinek meglepően rendhagyó és mégsem különleges élmény- és érzelemvilága kelt figyelmet. Minden amiről vall, egyszerű, a valóság realitásaiból merített élményeket tükröz és nehezen hasonlítható a mai grafikáktól megszokott mesélő-jellegű vagy a múltba révedő, mítoszoktól táplált irányzathoz.

Valkó művei a kíváncsiságnak olyan régióiba vezetik a nézőt, amelyekben nem a megjelenítés, hanem a tárgyilagos, szinte szociológiai hitelű, látszólag szenvtelen közlés uralkodik. Művészetének világa éppen e meglepő egyszerűségével készteti a néző fantáziáját, benyomásának és gondolatvilágának „mozgósítására".

A tárgyak és a cselekvések – legújabb művein is – dokumentumjellegű adathűséggel kommentálják a valóság másolatszerű és mégis művészien puritán profilját. S ezt a valóságot mint a mondanivaló kiindulási alapját és a hozzá kapcsolódó képzettársítás forrását tárja elénk. Képei – a zöldséges rekeszbe foglalt, idillikus – gémeskutas magyar táj, az emlékműtervek kalitkába zárt és kőfal elé állított bakancsai vagy az idős asszony kesztyűkkel takart portréja – nem hordoznak különleges élménytartalmat. Így a művész gondolatvilága csak azok számára tárul fel igazán, akik életében a kesztyű, a kenyér, a bakancs és a tenyérben melengetett búzaszem még nem silányultak a mindennapok jellegtelen, nosztalgia nélküli tárgyaivá. Látszólagos szenvtelenséggel megidézett szimbólumai a realitás nagyon is szenvedélyes konfliktusait rejtik magukban. A görcsösen valószerű jelképekkel emlékek és élmények sokasága, a megnyíló intellektus – emberi lényünk szegül szembe e grafikák láttán.

A Pécsi Művészeti Szakközépiskola fiatal tanára azok közé a művészek közé tartozik, akik a végtelen valóságot faggatják a lázadás kutató szenvedélyével.

A tárlat, – melyet *Martyn Ferenc Kossuth-díjas* festőművész nyitott meg – május 14-ig tart nyitva. **Miskolci Péter**

Program a közlekedésforgalmi dolgozók munkaidejének csökkentésére

A közúti, a városi, a légi és a vízi közlekedésben — ahol az ipari jellegű munkakörökben már korábban bevezették a heti 44 órás munkaidőt — 1975-ben dolgoztak ki programot 74 ezer forgalmi-utazó dolgozó munkaidejének csökkentésére. A szükséges feltételeket megteremtette a múlt év végéig a Hungarocamion, a MAHART, a MALÉV, több Volán-, valamint négy megyei és városi közlekedési vállalat összesen 48 ezer forgalmi dolgozójának biztosították az előírt több szabad időt.

A tapasztalatok szerint az intézkedést a keresetek változatlan szintentartásával, illetve a tervezett éves bérfejlesztés mellett hajtották végre.

A program szerint — a BKV és a Közlekedési Műszaki Vállalat kivételével — az első félév végéig az egész szakmában 44 órás munkahét érvényesül, újabb 19 ezer közlekedési, forgalmi dolgozó munkaideje csökken.

ÁRAMLÁS A VÁROSBA



Markó Ferenc, Vágási Ibolya, Pesti Lajos, Bosnyák Anna

Busz, vonat, albérlet avagy munkásszálló...?

Nehéz a kapaszkodót megfaragni, különösen ha sodródik az ember

Azt mondják a Pécsi Kesztyűgyár vezetői, hogy a bejárókat meg kell tartani. Aki itt szerzett szakmát, akit nem „mérgezett" meg a vándorlás, azért érdemes áldozni. Különösen a fiatalokért. Tudják: az ingázók nehéz helyzetben vannak, nem mindenki bírja sokáig, hogy egész napon úton legyen. A központi gyárban 132 fiúnak-lánynak térítik az utazás költségeinek egy részét, s január 1-től néhánynak 300—300 forintos albérleti hozzájárulást fizetnek.

Szép kezdeményezés, még akkor is, ha pillanatnyilag csak 22-en élvezik az albérleti háromszázat.

1

Négy kesztyűgyári fiatallal beszélgettem. Számukra Pécs az érvényesülést, a leendő otthont jelenti. *Pesti Lajos* komlói fiú, Mohácson érettségizett, s a gyár „kebelében" szerzett mechanikai műszerész oklevelet. *Vágási Ibolya* szinte még gyerekfejjel hagyta ott Marázát: 15 évesen jött nővére nyomdokain a városba, s a 7 év alatt, amit itt töltött a gyárban, megszerette környezetét. *Bosnyák Anna* személyi lány, két évig a Fémipari Vállalatnál dolgozott, aztán 1972-ben varrónő lett. *Markó Ferenc* anyagkiadó a raktárban, szülei Abaligeten élnek.

— Természetes, hogy Pécset választottam — mondja Anna. — Szemelyben a tsz-en kívül más munkalehetőség nincs.

Naponta reggel fél 5-kor kel, s úgy délután 4-re hazaér. A buszozást nem ajánlja senkinek: egész napi hajtás után — teljesítményben dolgozik — préselődik be a buszba, sokszor féllábon áll Szemelyig.

— *Megoldás?*

— Szüleim nyugdíjasok, a munka nem köti őket. Jelenleg a kozármislenyi újtelepen építünk házat, s ha kész, már én is pécsi leszek.

Aki vidékről startol, lépéshátránnyal kezd. Nincs semmi kapaszkodó, ha csak nem farag magának az ember. Markó Feri szerint könnyen talajt veszt, aki sodródik.

— Az iskolába is Abaligetről jártam be vonattal. Az állomás 4 kilométerre van a falutól, így Abaliget is távolabb esik Pécstől, mint azt gondolnánk. Szeretek verset mondani, s a szerencsés véletlenek folytán találkoztam olyan emberekkel, akik segítettek gyökeret verni.

Amatőr színjátszó lett: szabad idejét a könyvek, a tanulás, a próbák és az előadások töltik ki. Több ez, mint hobby — jegyzi meg.

2

Mennyi idő alatt válhat pécsivé az ember? A kérdést többször is felteszem, de nem szándékozik válaszolni egyikük sem. *Vágási Ibolya* szerint soha. Hét éve albérletes, s most sikerült kiharcolnia a vállalat igazgatójához címzett levelével, hogy albérleti hozzájárulást kapjon. Havi háromszáz, pont a lakbér fele.

— Minden ideköt ehhez a gyárhoz — mondja. — Rengeteget dolgozom, s amit csinálok, eléggé idegfeszítő munka. A sí-kesztyűk díszítését varrom. Igaz, sokat keresek, van, hogy négyezer felett...

Huszonkét éves, s egyelőre semmire sem gyűjt.

— Nagyon idegen volt számomra a város, sokáig zárkózott voltam, féltem az „útkereszteződésektől". Az emberekkel nem barátkoztam. A gyár és az albérlet, a gyár és az albérlet... Hovatovább még ez van, ma is.

Pesti Lajos startja simább. Komlói gyerek, jó a közlekedés, a távolság lerövidül. Csak egy tanácsot tudna adni a községet—várost elhagyó fiataloknak: csak kiforrott céllal váltsák meg a vonatjegyet.

— Itt a gyárban a műszereszeket nem fizetik a legjobban. Kétezerötszázat kapok.

Példálózók: Komlón is akad néhány munkahely, a műszerészt szíves-örömest fogadnák. A lehetőséget azonban elhárítja:

— A pénz nem mindig döntő. Akár hihető, akár nem, még meg sem fordult a fejemben, hogy a kesztyűgyárat odahagyjam. Számomra fontos, hogy jó környezetben legyek, barátok között, hogy becsüljék a munkámat.

Így aztán a forintok másodrendűvé degradálódnak. Különben is: ősszel katonának megy, s a két év után gondolkozhat majd a jövőről.

3

Szabad idő.

Ez az ingázók rákfenéje. *Bosnyák Anna* is elnézést kért a társalgásunk közben, félúton: megy a busz, s ha lekési, csak este 8 után ér haza. Addig kószálhat a városban, vagy ücsöröghet a váróban.

Markó Ferenc véleménye: ha csökken is a vidékiek városba áramlása, még elég sokan vágynak üzembe, gyárba. Mindkét lehetőség — az utazás és az albérlet, — néhány évre zsákutca. Míg ki nem tanulják a szakmát, keveset keresnek, s a korai lelkesedést megöli az egyhangúság.

— *A munkásszállás megoldást jelentene?* — kérdezem.

— Az attól függ — mondja Feri — hogy milyen szállóra gondol. Én már próbáltam, de akkor inkább az albérlet.

Könyv, mozi, tánc.

Ödöngés a Kossuth Lajos utcában: a kirakatok soha nem fogynak el. Egyedül vagy barátokkal.

— Nincs szabad időm — jegyzi meg kategorikusan Anna. — Akad még odahaza ház körül is tennivaló, aztán hogy építünk Kozármislenyben, hát minden perc betáblázott.

Majd talán aztán, ha az újtelepről kell reggelente a varrodába járni.

Pécsi lakást említek. Ki-mit vár a jövőtől? A kérdésen mosolyognak; talán valami csoda folytán 10—15 év múlva lakáshoz juthatnak, ketten pedig a péntek delet várják: a fortuna mosolyát. Ibolya harmonikus családi életet remél, hasonlóképpen vélekedik Anna, a két fiatalember még ezen nem sokat törte a fejét.

Minél kevesebb gondot.

4

Az ingázó fiatal?

Csak a biztosba vágjon bele, ne azért hagyja ott a falut, hogy városban legyen. Pesti Lajos ezt nyomatékkal mondja. Azt a bicskát, amivel a kapaszkodót faragja az ember, otthonról kell hozni.

Kozma Ferenc

AMÍG A KÉSZLET TART...
Kozmetikai és háztartási vegyi cikkek
egész sora
20—50 százalék engedménnyel
vásárolható a
MECSEK ÁRUHÁZ,
SZLIVEN ÁRUHÁZ,
KERTVÁROSI KISÁRUHÁZ
illatszerosztályain
és az összes pécsi,
komlói,
mohácsi,
siklósi,
harkányi,
szászvári
szakboltjainkban.
BARANYAKER

Szerepük jelentősen erősödött

A pártcsoportok munkája

Megfelelni a bizalomnak

A pártalapszervezetek háromnegyedében (a párttagság majd 90 százalékát tömörítve) működnek a pártcsoportok. Általában az azonos munkahelyen dolgozó párttagokból állnak, létszámuk átlagosan 10 fő, lakóterületen ennél több.

A pártcsoportok — a párt legkisebb szervezeti egységei — a párt fejlődésének minden időszakában jól beváltak. Leginkább képesek a változó körülményekhez alkalmazkodni, a kommunisták munkáját összefogni, szervezni. Az utóbbi években szervezeti munkájuk, szerepük jelentősen erősödött, az alapszervezeti feladatok számottevő része rajtuk keresztül valósul meg. Fontos szerepet töltenek be a határozatok helyi érvényesítésében, a nevelő és meggyőző munkában.

Az MSZMP KB Titkársága még 1975. november 25-én — a pártcsoportok munkáját elismerve — hangsúlyosan jelölt meg feladatokat: fejlesszék politizáló tevékenységüket, alakítsák ki a párt politikájának megfelelő helyi tennivalókat, következetesen harcoljanak a végrehajtást akadályozó nézetekkel és jelenségekkel szemben. Rendezvényeik, a kötetlen eszmecserék az eddigieknél céltudatosabban szolgálják a párttagság eszmei, politikai és szervezeti egységét, a kommunista közösség erősödését. Körültekintőbben foglalkozzanak a párttagok személyes ügyeivel, gondjainak, problémáinak megoldásával.

A fenti tennivalók kiemelését a tagkönyvcsere — a párttagokkal folytatott beszélgetések — tapasztalatai is indokolják. A többség igényelte, hogy a pártalapszervezet vezetősége a pártmegbízatásokra, a párttagok napi munkájának szervezésére több figyelmet fordítson. Szükségesnek tartotta, hogy a pártmegbízatások egyre inkább a határozatok végrehajtását szolgálják, segítsék. Persze, nem csupán a párttagság természetes igénye, cselekvő készsége indokolja, hogy hatékonyabban szervezzük meg a határozatok végrehajtását, hanem a soron lévő egyre bonyolultabb politikai, termelési feladatok is. Ugyanakkor, a párt szervezeti szabályzatának teszünk eleget, ha a párttagság cselekvő részvételét a soron lévő napi feladatok végrehajtásának szolgálatába állítjuk.

A pártcsoportok munkájában a politizáló, mozgósító munka erősítése indokolt követelmény. Ennek természetes előfeltétele a sokoldalú politikai ismeret, az öntevékenység. A pártalapszervezetek vezetőségei sokat tettek és tesznek azért, hogy a pártcsoportok nevelő munkája eredményesebb legyen. A pártcsoportbizalmiak képzésére — továbbképzésére, helyes kiválasztására több figyelmet fordítanak. Egyre inkább bekapcsolják őket a pártalapszervezet politikai áramkörébe. Teszik ezt azért, mert a tagkönyvcsere során tanulságos tapasztalatok birtokába kerültek.

A Központi Bizottság 1976. december 1-i határozatát a gazdasági építő munka 1977. évi feladatairól a pártalapszervezetek széleskörűen feldolgozták. Az irányító pártszervek figyelme a tervek végrehajtására, az alapszervezetek munkájának segítésére irányul. Mégis viszonylag kevés a tervek, a termelés napi feladatainak végrehajtására irányuló konkrét pártmegbízatás.

Mire gondolunk konkrétan?

Az üzemi demokrácia fórumain, brigádértekezleten felmerült gondok, problémák megoldására, figyelemmel kísérésére, a pártvezetőség tájékoztatására. A vezetés intézkedéseinek ismertetésére az érintettekkel, az intézkedések céljainak, értelmének magyarázatára. A szocialista brigádmozgalom célkitűzéseinek megvalósításában való közreműködésre.

Ami pedig a tényleges gazdasági munkát illeti: a technológiai folyamatok betartására, a tapasztalt hiányosságok felvetésére, ezek kijavításához adható segítségnyújtásra. A munka jobb megszervezésével, takarékossággal összefüggő javaslatok — igények feltárására, a megvalósításban a példamutató kezdeményezésre. Az egyes emberi gyengeségek, fegyelemsértések megszüntetésének elősegítésére élő szóval — példamutatással.

Vagyis a kollektívát foglalkoztató kérdések feltárására, azok megválaszolására.

Az említett példák napi feladatként adódnak. Feltételezik tehát a mindenkori készenlétet, a kommunisták öntevékenységét. Sikeres megoldásuk erőt, lendületet ad az egyes kommunistának, az egész pártszervezetnek a további feladatok megoldásához.

Orosz László,
az MSZMP KB PTO munkatársa

Akik a hírekben szerepelnek

Horváth Alajos, az MSZMP Siklós városi Bizottságának első titkára

Hír: Az MSZMP Siklós városi Bizottságának alakuló ülésén Horváth Alajost választották meg a pártbizottság első titkárának.



Míg beszélgetünk, a szobában többször is megcsörren a telefon. No, nem a gratulációk miatt keresik Horváth Alajost, az MSZMP Siklós városi Bizottságának első titkárát, hanem a munka sürget: a fiatal város fiatal vezetőjének igen sok a tennivalója. Mint mondja, az ipartelepítéssel kapcsolatos elképzeléseket egyeztetik a tanács vezetőivel, tárgyalnak, talpalnak, ugyanakkor a munkaterv kialakítása is sürget, a kapcsolatok megteremtése is sürget.

Említi, a városban elég gyenge az ipar, akad még szabad munkaerő. Nagyon okosan kell gazdálkodniuk, hiszen számítanak a már itt lévő kesztyűgyáriakra, a Szék és Kárpitosiparira is, de jelentkezett a MEGYESZER, Budapestről a láncgyár és egy fehérneműs cég is... Másrészt a szolgáltatás terén is előbbre kell rukkolni; kötelez Harkány közelsége, s vár az idegenforgalom is.

— *Nem hiányzik a katedra?*

Horváth Alajos ugyanis tanítóként, népművelőként került a járásba Sopron környékéről az ötvenes évek elején, s tizennégy esztendeig aktív pedagógus volt.

A kérdésen mosolyog:

— A húszéves érettségi találkozón valamelyik osztálytársam, úgy halkan megjegyezte: vannak olyanok is, akik elhagyták a pályát. Úgy éreztem, erre fontos megfelelnem. Amikor egyenként elmondtuk, hogy ki-hol van, én is megjegyeztem: igaz, hogy nem kötődök egy iskolához, egy tantestülethez, de pedagógus maradtam. Az akkori munkám a siklósi pártapparátusban hasonló feladatokat adott, szorosan kapcsolódott a tudatformáláshoz, hiszen amolyan agitációs-propagandista munkakört töltöttem be.

Horváth Alajos 42 esztendős; nagylánya gimnazista. Most, hogy a város félezer kommunistájának vezetője lett, gyorsan végigszaladt gondolatban az eddigi életútján, felmérte, hogy mit tett, miért éppen rá esett a megtisztelő bizalom? Paraszti családból származik, öten vannak testvérek. Életét végigtanulta, legutóbb a pártfőiskola nappali tagozatán forgatta a tankönyveket három esztendeig. Hatvankilencben került a siklósi járási pártbizottságra munkatársként, aztán osztályvezető, titkár, majd április 21-től, a Siklós városi Pártbizottság megalakulásától annak első titkára.

— Érzem a felelősség súlyát — mondja —, sokat várnak tőlem, az apparátus minden munkásától a felsőbb pártszervek, de a város lakossága is; az üzemek, intézmények, pártszervezetek. Az, hogy Siklós várossá lett, nem jelenti a lehetőségeink gyarapodását, nincs több pénzünk, mint korábban. Az évet azon elképzelések realizálásával kell zárnunk, amit év elején a nagyközség meghatározott. De a várossá válás adta kezdeti lelkesedés lendületét jobban ki tudjuk használni a pártszervezetek támogatásával, s úgy vélem, társadalmi síkon jobban tudunk majd mozgósítani. Erre az egészséges lokálpatriotizmusra építünk a tanácsi vezetőkkel, amikor azt mondom: sok szép tervünk, elképzelésünk van.

— *Sikerült baranyaivá válnia...?*

— Természetesen. Huszonhárom éve élek a járásban, itt építettem Siklóson családi házat, ide köt ma már minden. Szülőfalumba, Peresztegre csak mint vendég megyek.

K. F.

HÍREK

1977. ÁPRILIS

29

PÉNTEK

Szeretettel köszöntjük névnapjuk alkalmából

PÉTER

nevű

kedves olvasóinkat

A Nap kél 4.31 — nyugszik 18.53 órakor. A Hold kél 14.01 — nyugszik 2.12 órakor.

Forgalomkorlátozás

A felvonulás miatt, 1977. május 1-én 6 órától 13 óráig forgalomkorlátozás lesz Pécsett a Szalai András—József Attila—Szabadság—Kolozsvár—Semmelweis—Köztársaság tér—Bajcsy-Zsilinszky—Petőfi Sándor—Mártírok—Megyeri—Alkony—Athinay és dr. Veress Endre utcákban.

Várakozási tilalom lesz ugyanebben az időben: Mártírok útja—Lenin tér—Vasút u.—Jókai M. u.—Köztársaság tér — Szabadság u.—Petőfi u.—Kolozsvár u.—József A. u.—Athinay u.—Semmelweis u., valamint Alkony utcában.

A felvonulás illetve forgalomkorlátozás időtartamára a terelő útvonalak: Pécs—Harkány felé: Kilián Gy. u.—Dohány u.—Légszeszgyár u.—Déli ipari út. Pécs—Budapest—Barcs felé: a 6-os sz. fkl. útvonal.

Mecsekre vezető útvonalak változatlanok.

◆

DN-kisgaléria

Bezárult Pattantyús József keramikusművész kiállítása a Dunántúli Napló kisgalériájában, ahol ma délután 5 órakor Palotás József szobrászművész érmeiből nyílik kiállítás. A művész korábban Komlón, ma Dunaújvárosban dolgozik, ő alkotta többek között a Komlót jelképező, a város déli kapujában álló Hét ásó emlékművet.

Ma este

SZÍNHÁZ

Nemzeti Színház: Requiem (este 7 órakor) Bajor bérlet.

Kamaraszínház: Szünnap.

MOZI

Park: Gerolsteini kaland (4) Nyomozás Ostravában (6, 8)

Petőfi: A siker lovagjai (f4) Neveletlenek (f6, f8)

Kossuth: Nyomozás Ostravában (10, 12) Dundiorr és társai (f3, f5) Neveletlenek (f7, f9) **Fekete Gyémánt:** Méreg a pohárban (6) **Jószerencsét:** Banditasiratő (5, 7) **Május 1.:** Óz, a csodák csodája (f6) **Bóly:** Volt egyszer egy zsaru (7) **Komló, Május 1.:** Keserű csokoládé (f5, f7) **Komló, Zrinyi:** Zorró (f4, 6) Az arany szelleme (f9) **Mohács:** Szöktetés (6, 8) **Pécsvárad:** A cigánytábor az égbe megy (7) **Sásd:** Düh (7) **Sellye:** Ne féljetek a szerelemtől (7) **Siklós:** Budapesti mesék (7) **Szigetvár:** A királylány zsámolya (6, 8)

időjárás

Várható időjárás péntek estig: időnként erősen megnövekvő felhőzet, később esővel, záporral. Napközben megélénkülő déli, délnyugati szél. Várható legalacsonyabb éjszakai hőmérséklet: 8—13, legmagasabb nappali hőmérséklet pénteken 19, 24 fok között.

Távolabbi kilátások kedd reggelig: mérsékelt, időnként megélénkülő délnyugati széllel a felmelegedés tovább folytatódik. A zivatarhajlam erősödik, a zivatarokkal kiadós záporok is várhatók. Legalacsonyabb hajnali hőmérséklet plusz 8—13 fok között, legmagasabb nappali hőmérséklet 19—24 fok között. Jelentős mennyiségű (legalább 5 mm) csapadék az ország területének 60 százalékán várható.

A május 1-i ünnepi forgalom

A Volán 12. sz. Vállalat értesíti a t. utazóközönséget, hogy 1977. május 1-én helyijáratait Pécs város területén az alábbiak szerint közlekedteti:

ÚJMECSEKALJA:

Az Újmecsekaljáról induló 20, 22, 23, 24, 26, 27 és 47-es járatok útvonala az ünnepség idején is változatlan.

Az ünnepség ideje alatt a 10-es járat a 20-as vonalán, a 32-es járat mindkét irányban Tüzér utca—Zsolnay szobor között a Tüzér utca—Doktor Sándor utca—Rákóczi út terelőútvonalán. (A járatok a terelőútvonalon a 20-as megállóhelyein állnak meg.) A 40-es járatok Újmecsekaljától a Tüzér utcáig közlekednek.

A 10-es és 20-as jelzésű járatok 7.00 óráig a munkaszüneti napok menetrendje szerint, 7.00-től 15 percenként, 27 és 40-es jelzésű járatok 7.00 óráig a munkaszüneti napok menetrendje szerint, 7.00-től 10 percenként, 32-es járat 6.50 óráig a munkaszüneti napok menetrendje szerint, 6.50—13.00 óráig a munkanapi menetrend szerint.

A 22, 23, 24, 26 és 47-es járatok a munkaszüneti napok menetrendje szerint közlekednek.

Mentesítő járatokat indítunk: a 26-os vonalon Újmecsekaljáról 7.30, II-es rakodótól 7.45 órai indulással, a 47-es vonalon Újmecsekaljáról 8.00 és 9.00 órás, Szabolcsfalubúl 8.35 és 9.35-ös indulással.

FŐPÁLYAUDVAR:

A 17, 30, 31, 41, 42, 46, 48, 49 és 50-es járatok 7.10-ig a Főpályaudvarról, 7.10 után az ünnepség befejezéséig, előreláthatólag 13.00 óráig: a 30-as járatok a Kossuth térig, a 17, 31, 46, 48, 49 és 50-es járatok a 48-as térig, a 41, 42-es járatok a Piac térig közlekednek.

A 30-as járatok a munkaszüneti napok menetrendje szerint 10 percenként, a 31-es járatok 7.35 és 13.00 óra között 10 percenként, továbbiakban 15 percenként, a 17-es járatok 7.25—13.55 óra között 30 percenként, továbbiakban munkaszüneti napok menetrendje szerint, 41-es járatok 7.05—13.05 óra között 30 percenként, továbbiakban 60 percenként, 42-es járatok a munkaszüneti napokra meghirdetett menetrend szerint közlekednek.

A 46, 48 és 50-es járatok 7.00 és 13.00 óra között a munkanapi, továbbiakban a munkaszüneti napok menetrendje szerint közlekednek.

MENTESÍTŐ JÁRAT indul a 42-es vonalán, a Piac térről 7.20 és Nagyárpádról 7.40 órás indulással.

KOSSUTH TÉR:

A 33, 34, 35 és 44-es járatok útvonala nem változik, a járatok a munkaszüneti napok menetrendje szerint közlekednek.

BUDAI ÁLLOMÁS:

A 11, 12, 13, 14, 15, 36 és 37-es járatok útvonala nem változik, a járatok a munkaszüneti napok menetrendje szerint közlekednek.

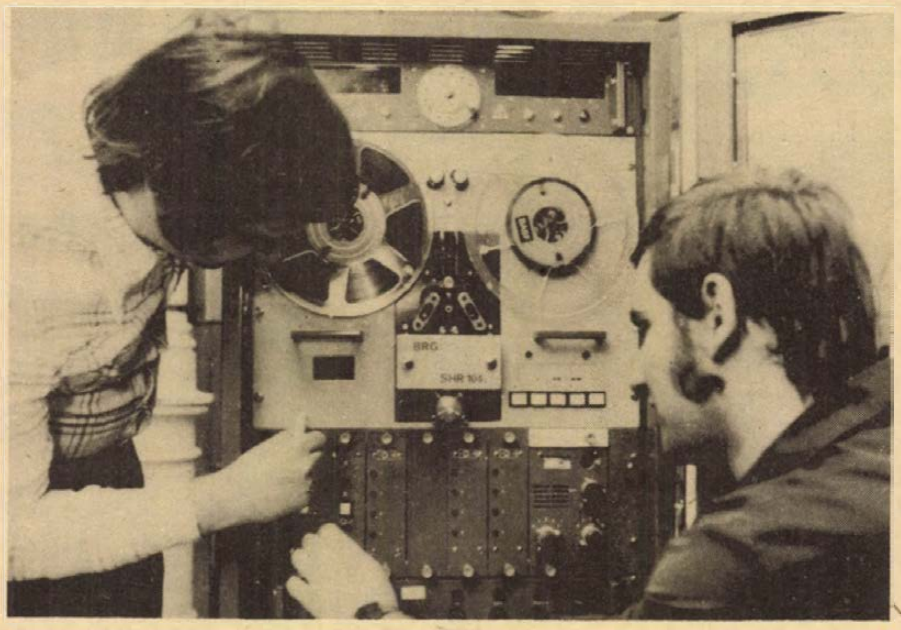
A 14-es vonalon a Budai állomásról 7.10 és 8.45 illetve Petőfi aknáról 7.40 és 9.15 indulással közlekedő járatok a Petőfi aknáról visszafelé a Piac térig közlekednek.

KERTVÁROS:

A Kertvárosból 7.10 óra után induló járatok a Piac térig közlekednek. A 39/A járatok a munkaszüneti napok menetrendje szerint, a 39 és 39/G jelzésű járatok 7.10 és 13.00 óra között, a munkanapi menetrend szerint (5—5 perc) közlekednek.

◆

— A Szovjet Kultúra Házát tekintik meg hét végén a Pécsi Járási Úttörő Interklub tagjai Budapesten. Ezen kívül megismerkednek a csillebérci nagytáborral is.



JELENTÉSTÁROLÓK. A Budapesti Rádiótechnikai Gyár jelentéstároló berendezéseit egyaránt használják a tengerhajózásnál, a légiközlekedésben, a vasút, a mentők, a tűzoltók munkájában is. A berendezésből 2 típust gyártanak, ezek 4, 8 vagy 16 csatornásak. A berendezés kiváló minőséggel, biztonsággal rögzíti a beszédeket.

Sajtóvetélkedő

Sajtóvetélkedőt rendezett tegnap délután Pécsett a Jókai utcai iskola úttörőcsapata. A zsűri elnöke *Hallama Erzsébet*, a Dunántúli Napló főszerkesztőhelyettese volt. A tanulók a Dunántúli Naplóból és más lapokból vett közlemények, fotók segítségével kül- és belpolitikai tájékozottságból vizsgáztak, a győztesek könyvjutalmat kaptak.

◆

— „Felelet az életnek" A Művelt Nép Könyvterjesztő Vállalat Ady Endre születésének 100. évfordulója alkalmából május 3-án, kedden este hét órakor zenés irodalmi estet rendez a Ságvári Endre Művelődési Házban „Felelet az életnek" címmel. A műsort Tarján Tamás irodalomtörténész vezeti, közreműködik Kútvölgyi Erzsébet Jászai-díjas, Cs. Németh Lajos, Szalay Edit és Kovács István színművészek, valamint a Tolcsvy-trió.

◆

Kórházi felvételes ügyeletek

Mindennapos felvételi ügyeletek gyermekbelbetegek részére: Pécs város: PÓTE Gyermekklinika, Szigetvár város és járás, a pécsi és a volt sellyei járás: Megyei Gyermekkórház. Gyermeksebészeti, gyermekfülészeti betegek, égett és forrázott gyermekek részére páratlan napokon: PÓTE Gyermekklinika, páros napokon: Megyei Gyermekkórház Pécs és a megye egész területéről.

Felnőtt belgyógyászat, sebészet, traumatológia: I. sz. Klinika. Égési sérülések: Honvéd Kórház. Koponya- és agysérülések: Idegsebészet. Felnőtt fül-orr-gégészet: PÓTE Fül-Orr-Gége Klinika.

SOS-ÉLET telefonszolgálat hívószáma: 12-390, este 7-től reggel 7 óráig.

Május 8. – anyák napja

Mivel május első vasárnapja május 1., így a második vasárnapon, 8-án lesz az anyák napja.

A kicsik, a nagyobb gyerekek és a felnőttek is — köszöntik az édesanyákat virággal, ajándékokkal és szeretetükkel halmozva el őket. Sokféle meglepetés készül már most az óvodákban és iskolákban, sőt bölcsődés apróságok sem maradnak ki a sorból. A legszebb ajándékot maguk készítik, apró és mégis oly sokat mondó emléktárgyakat, egyszerűbb használati dolgokat — aminek igazi értéket a szeretet ad.

A társadalom is számontartja az anyák napját — a gyárakban, üzemekben, intézményekben is köszöntik az édesanyákat.

— A közlekedésbiztonsági hetek keretén belül kedvezményesen szerelik be a biztonsági öveket a gépkocsikba. A Magyar Autóklub és az Autóker közös akciójára április 30-án délután kerül sor Pécsett, az Autóklub műszaki állomásán, Citrom utca 3. szám alatt. Ezen a napon 14—18-ig csak az Autókernél vásárolt biztonsági öveket szerelik be díjtalanul.

04—05—07

Személygépkocsi és egy motoros ütközött össze csütörtökön reggel Pécsett, a dr. Doktor Sándor utcában, a Bonbon cukrászda előtt. A karambol következtében a motorkerékpár vezetője, Illés András 27 éves pécsi lakos könnyű sérüléseket szenvedett. A mentők a Honvéd Kórházba szállították. A baleset körülményeit vizsgálják.

Közlemény

A pécsi Dolgozók Gimnáziumában (István tér 10., ált. iskola épülete) 1977. augusztus—szeptember hónapban letehető osztályozó- és különbözeti vizsgáról.

1977. augusztus 25—szeptember 15. között osztályozó- (magán) vizsgát lehet tenni a gimnázium II. és IV. osztályos anyagából. Az írásbelikre még augusztus végén, a szóbelikre szeptember első felében kerül sor.

1977. fenti időszakában a Rt. 49. §. 2—3. és 5. bek. szerint különbözeti vizsgát tehetnek, akik szakmunkás- vagy szakközépiskolai bizonyítvánnyal rendelkeznek, s tanulmányaikat a gimnáziumban kívánják folytatni.

Az emelt szintű — B-tagozatos — szakmunkás-bizonyítvánnyal — rendelkezőknek a gimnázium I. és II. osztályos földrajz és biológia anyagából kell vizsgázniuk. Sikeres vizsga esetén tanulmányaikat a gimnázium III. osztályában folytathatják. — A hagyományos — A-tagozatú — szakmunkás-bizonyítvánnyal rendelkezőknek a gimnázium teljes I. osztályos anyagából különbözeti vizsgát kell tenniük, tanulmányaikat ezután a II. osztályban folytathatják. — A valamilyen szakközépiskolai bizonyítvánnyal rendelkezők különbözeti vizsgájának anyagát korábbi tanulmányaik alapján jelentkezéskor a gimnázium igazgatója v. helyettese állapítja meg.

Mind az osztályozó-, mind a különbözeti vizsgákra jelentkezni lehet 1977. június 1—15. között, szombat kivételével minden munkanapon de. 10—12, du. 14—17 óra között a Dolgozók Gimnáziuma igazgatói irodájában. A jelentkezéshez szükséges:

előző iskolai végzettséget igazoló bizonyítvány, személyi igazolvány,

1 db 1 forintos okmánybélyeg —, szakközépiskolai bizonyítvánnyal jelentkezőknek a vizsga tárgyainak megállapítása után tárgyanként 50 forintos okmánybélyeget is le kell adni. Szakmunkásoknak a különbözeti vizsga díjtalan.

✲

A Pécsi Távfűtő Vállalat értesíti pécsi, komlói, mohácsi, siklósi és szigetvári t. fogyasztóit, hogy a fűtés szolgáltatásával április 28-án leállt. A márciusi háromnapos fűtés szüneteltetését az április 15-e utáni pótfűtési időből levonásba helyezi. A pótfűtési időszakra 10 nap kerül számlázásra. A nyári üzemre való átálláskor kisebb zavarok előfordulhatnak a használati melegvíz szolgáltatásban. Ezeket a hibákat kérjük a vállalatunk felé jelezzék.

Szakszervezeti kitüntetések

A Szakszervezetek Országos Tanácsa elnöksége *Szokola Ferencnek*, a Szakszervezetek Baranya megyei Tanácsa elnökének és *Rameisl Ferencnének*, az SZMT titkárának a szakszervezeti mozgalomban elért eredményes tevékenységének elismeréséül a Szakszervezeti Munkáért kitüntető jelvény arany fokozatát adományozta. Szokola Ferenc és Rameisl Ferencné a kitüntetéseket tegnap vették át Budapesten, a SZOT székházában.

◆

— Volkswagen a vetítővásznon. Volkswagen gépkocsik karbantartása és javítása címmel április 29-én 17 órakor Pécsett, a Technika Házában a Közlekedéstudományi Egyesület gépjárműjavító szakcsoportja előadást rendez.

— Lánc, lánc, játéklánc ... címmel országos rádió vetélkedőt tartottak Pécsett, az FEK-ben április 27-én. A 39-es Dandár úti Általános Iskola úttörőcsapatából a Botev őrs mérte össze erejét az alsónémedi és a somoskőújfalui úttörőcsapat őrseivel. Bulgáriával kapcsolatos kérdések hangzottak el, de számot adtak a pajtások az idegenvezetői ismeretekből is. Ezen kívül meséket dramatizáltak, népdalokat énekeltek és népi játékokat mutattak be.

— Tavaszi és nyári gombák címmel dr. Vass Anna filmvetítéssel egybekötött előadást tart április 28-án 17 órakor az Országos Erdészeti Egyesület ülésén. (Pécs, Rét utca 8.)

— Gyalogos közlekedést tanultak a kisóvodások Pécsett, a Türr István úti óvodában, április 28-án. Az eseményre a közlekedésbiztonsági hetek keretében került sor. A gyerekek közlekedési témájú diafilmeket néztek meg és gyakorlati feladatokat oldottak meg, jó eredménnyel.

◆

Esküvő

VÁCZI ANIKÓ
és
ÁRVAI SÁNDOR

szeretettel értesítjük kedves ismerőseinket, barátainkat, hogy 1977. április 30-án 17.30 órakor házasságot kötünk a pécsi központi házasságkötő teremben (Hunyadi út 2. sz.).

TÓTH KLÁRA
és
WÁTZL FERENC

szeretettel értesítjük kedves ismerőseinket, barátainkat, hogy 1977. április 30-án 18.00 órakor házasságot kötünk a pécsi központi házasságkötő teremben (Hunyadi út 2. sz.).

tegnap történt

Losonczi Pál, az Elnöki Tanács elnöke táviratban üdvözölte Ziaur Rahman vezérőrnagyot, a Bangladesh Népi Köztársaság elnökévé történt kinevezése alkalmával.

✲

Benke Valéria, az MSZMP Politikai Bizottságának tagja, a Társadalmi Szemle szerkesztő bizottságának elnöke csütörtökön látogatást tett az I. kerületben. Részt vett a látogatáson Vida Kálmán, az MSZMP Budapesti Bizottságának osztályvezetője.

✲

A mezőgazdasági szövetkezetek III. kongresszusán újjáválasztott országos érdekképviseleti szerv, a 125 tagú országos tanács Szabó István elnök vezetésével csütörtökön tartotta első munkaülését. Az értekezleten a TOT tagjain, a megyei téeszszövetségek elnökein és titkárain kívül részt vett Kovács Antal, az MSZMP KB osztályvezetője, dr. Kovács Imre mezőgazdasági és élelmezésügyi miniszterhelyettes és Villányi Miklós pénzügyminiszterhelyettes. A tanács dr. Czimbalmos Béla főtitkár előterjesztése alapján munkaprogramot fogadott el a III. kongresszus határozatainak végrehajtására. A több évre szóló program átfogja a szövetkezetek gazdálkodásához és belső életének fejlesztéséhez kapcsolódó érdekképviseleti munka alapvető területeit.

✲

Csütörtökön hazautazott az SZKP KB pártmunkásküldöttsége, amely M. F. Nyenasevnek, a Központi Bizottság propaganda osztálya helyettes vezetőjével az élen, az MSZMP Központi Bizottságának meghívására látogatást tett hazánkban. A delegációt fogadta Győri Imre, az MSZMP Központi Bizottságának titkára.

Lapzárta

Az országgyűlés Palkó Sándor vezette kereskedelmi bizottsága csütörtökön a belkereskedelmi tárca vezetőivel, dr. Sághy Vilmos miniszterrel és dr. Selmeczi Lajosné miniszterhelyettessel találkozott. A munkamegbeszélést követően — amelyen részt vett Raffai Sarolta és Inokai János, az országgyűlés alelnökei — a képviselők megtekintették az új Hilton Szállodát és a Vendéglátóipari Múzeumot.

✲

Willi Stoph, az NDK miniszterelnöke, aki Lubomir Strougal csehszlovák kormányfő meghívására április 27—28-án baráti munkalátogatáson Prágában tartózkodott, látogatását befejezve, csütörtökön hazautazott Berlinbe.

✲

Uganda egy úgynevezett „öngyilkos kommandót" küldött Zaire Shaba tartományába a felkelők ellen harcoló kormánycsapatok támogatására. A hírt a kampalai rádió jelentette be, hozzátéve, hogy az egység Francis Itabuka alezredesnek, az ugandai katonai hírszerzés volt főnökének vezetésével csütörtökön reggel elindult Kolwezibe. Az alakulat létszáma valószínűleg nem haladja meg a 200 főt.

Nép, ország nélkül (4.)

A palesztin mozgalom növekvő nemzetközi tekintélyével párhuzamosan azonban súlyosbodnak a belső gondok. Amikor a legnagyobb szükség lenne az egységre – 40 különféle palesztin szervezet és csoport tevékenykedik – sokszor egymás ellen vívnak véres harcokat. A fő áramlatot a PFSZ jelenti, de azon belül is különböző irányzatok működnek. Változatlanul a Fatah jelenti a legbefolyásosabb szervezetet, de megközelíti az Al Szajka (Villám), amelyet a szíriai Baath-párt kezdeményezésére szerveztek. Kisebb csoportosulások a jordán illetve a szaúd-arábiai udvar támogatását élvezik, míg a baloldalon a Kuvat el Anszár (Szabadságharcos Erők), a kommunista pártok által életrehívott szervezet, s a magát marxistának mondó Havatmeh Demokratikus Népfront Palesztina Felszabadításáért elnevezésű szövetsége helyezkedik el. Külön alakulat az „Elutasítási Front", amely elutasítja a palesztin kérdésre vonatkozó ENSZ-határozatokat és a tárgyalásos rendezést. Ide tartoznak a dr. Georges Habbas által vezetett Palesztinai Népi Felszabadítási Front, valamint az iraki és líbiai pártfogást élvező szervezetek, a többi között az Arab Felszabadítási Front. Vannak teljesen „arcnélküli" szervezetek, amelyek rendszerint egy-egy terrorcselekménnyel teszik hírhedtté magukat, géprablások vagy merényletek után jelentkeznek. (Fekete Szeptember, Ifjú Bosszúállók, Sinai Felszabadítása stb.) Elvben a parlament szerepét betöltő, a Khaled Fahum elnöklete alatt álló, Palesztinai Nemzeti Tanács fogná össze valamennyi szervezetet, a háromszáz tagú testület évenként ülésezik. A belső ellentétek egyelőre lehetetlenné tették a hatékony munkát; nem nyílhatott mód például a nemzeti egységkormány megalakítására, amely joggal várhatna széles körű nemzetközi elismerést. Az ellentétek megítélése azért annyira bonyolult, mert az egyes szervezetek és csoportok nemegyszer helyet cserélnek, kiválnak a PFSZ-ből vagy csatlakoznak hozzá; igen képlékeny állapotok uralkodnak.

Mi az oka annak, hogy éppen e kritikus helyzetben ilyen nehéz az egységet kikovácsolni? Illúziónak bizonyult az a vélemény, hogy a palesztin társadalomban a „menekültek egységes osztálya" jött létre: a társadalmi különbségek és ellentétek fennállnak a palesztinok soraiban is. Másodszor: a palesztinok különösképpen rászorulnak az arab világ támogatására s az arab egység belső egyenetlenségei, az arabközi ellentmondások szétszabdalják a mozgalmat. Ha Egyiptom és Líbia, Szíria és Irak, a libanoni jobb- és baloldal között ellentét van, az közvetlenül hat a palesztin szervezetekre, amelyek szoros kapcsolatban, nemegyszer anyagi és egyéb függőségben vannak az őket fogadó vagy pártoló arab erőktől.

Sajnos, csak így lehet megérteni, hogy amikor olyan mulhatatlan szükség lenne antiimperialista összefogásra – akkor hiányzik az egység arabközi viszonylatokban és a palesztin mozgalomban is.

(Folytatjuk)

24 ÓRA A NAGYVILÁGBAN

Kubai—amerikai megállapodásokat írtak alá

A Kubai Köztársaság és az Egyesült Államok kormányai képviselőinek New Yorkban, majd Havannában folytatott tárgyalásai eredményeképpen a két ország között 1977. április 27-én két megállapodást írtak alá. A megállapodások rögzítik azokat a feltételeket, amelyeknek megfelelően a kubai halászflotta az Egyesült Államok fennhatósága alá tartozó kétszáz tengeri mérföldes észak-amerikai halászati vizeken tevékenykedhet.

A megállapodások szövegét a későbbiekben hozzák nyilvánosságra.

A halászati tárgyalásokon résztvevő amerikai küldöttséget Terence Todman amerikai, a kubai delegációt pedig Pelegrin Torras kubai külügyminiszter-helyettes vezeti.

A két ország közötti megállapodás az első ilyen jellegű esemény, a kubai—amerikai diplomáciai kapcsolatok megszakítása óta, s ez a körülmény is kidomborítja jelentőségét.

●

Urho Kekkonen a Szovjetunióba látogat

Csütörtökön Moszkvában bejelentették, hogy Urho Kekkonen, a Finn Köztársaság elnöke a Szovjetunió Legfelsőbb Tanácsa elnökségének és a Szovjetunió kormányának meghívására május második felében hivatalos látogatásra a Szovjetunióba utazik.

✦ MOSZKVA: Csütörtökön hazaérkezett Moszkvába Andrej Gromiko, az SZKP KB Politikai Bizottságának tagja, külügyminiszter, aki az indiai kormány meghívására hivatalos látogatást tett Új-Delhiben.

✦ *VATIKÁNVÁROS: VI. Pál pápa csütörtökön a vatikánban találkozott Donald Coggan canterburyi érsekkel, az anglikán egyház fejével. A találkozót általában igen jelentősnek tartják: a két egyházfő a katolikus és anglikán egyház egységének helyreállításáról folytatott megbeszélést.*

✦ LIMA: 314 politikai bebörtönzöttnek és köztörvényes bűnözőnek adott amnesztiát szerdán a perui katonai kormány. Az Expreso című kormánypárti lap szerint a szabadon bocsátottak között sok munkás, diák és tanár van, valamint egy lap kiadója, akit tavaly állambiztonsági okokból tartóztattak le.

✦ *SINGAPORE: Hans-Dietrich Genscher nyugatnémet külügyminiszter csütörtökön kétnapos hivatalos látogatásra Szingapúrba érkezett. Kíséretében van a nyugatnémet ipar számos képviselője.*

✦ TRIPOLI: A líbiai kormány az Arab Liga sürgős összehívását kérte, mivel a Líbiában dolgozó és Kairó által irányított egyiptomi munkások veszélyeztetik az ország biztonságát — jelentette csütörtökön az Arna líbiai hírügynökség.

✦ *RÓMA: Az olasz kormány szerdán engedélyezte a szakszervezeteknek, hogy Rómában május elsejei ünnepségeket rendezzenek, jóllehet a közelmúltbeli zavargásokat követően május végéig minden gyűlést betiltott a fővárosban. A más jellegű gyűlésekre és tüntetésekre május 1-én is érvényben marad a tilalom.*



KS/D. NAPLÓ, TELEFOTÓ

Üres az egyébként zsúfolt párizsi metró. Megbénult a felszíni közlekedés, szünetelt az áramszolgáltatás, s leálltak az üzemek. Mindez annak a 24 órás általános sztrájknak az eredménye volt, amellyel a dolgozók tiltakoztak az érdekeiket sértő Barre-terv ellen.

Ítélet a Baader—Meinhoff csoport ügyében

Életfogytiglani börtönbüntetésre ítélték a nyugatnémet Baader—Meinhoff terrorista csoport három vezetőjét, Andreas Baadert, Gudrun Ensslint és Jan-Carl Raspet. Az NSZK történetének leghosszabb és legbonyolultabb anarchistaperében csütörtökön reggel hirdetett ítéletet a stuttgarti bíróság.

A vádlottakat közösen elkövetett négy rendbeli gyilkossággal és 34 rendbeli gyilkossági kísérlettel, valamint bűnszövetkezet alakításával és robbanóanyaggal elkövetett merényletekkel vádolták. A két évig tartó eljárás során a vádlottak több alkalommal éhségsztrájkot tartottak, az utolsó szakaszban egyáltalán nem jelentek meg a tárgyalóteremben, kétségbe vonva a bíróság illetékességét.

A vádbeszéd felolvasása után a védők nem tartottak védőbeszédet, hanem az egész eljárás leállítását és más körülmények közti újrakezdéseket követeltek.

A csoport negyedik vezetője, Ulrike Meinhoff néhány hónappal ezelőtt — máig sem tisztázott körülmények között — öngyilkos lett cellájában.

✦ BERLIN: Erich Honeckernek, az NSZEP KB főtitkárának, az NDK Államtanácsa elnökének meghívására csütörtökön Berlinbe érkezett Vlagyimir Satalov űrhajós altábornagy, a Szovjetunió kétszeres hőse.

✦ *KAIRÓ: Abdel Halim Khaddam sziriai miniszterelnök-helyettes és külügyminiszter csütörtökön néhány napos látogatásra az egyiptomi fővárosba érkezett. Egyiptomi hivatalos forrásból közölték: Khaddam látogatásának célja az egyiptomi vezetők tájékoztatása Asszad közelmúltban lezajlott moszkvai tárgyalásainak eredményeiről.*

✦ VARSÓ: Edward Gierek, a LEMP KB első titkára a május elsejei ünnepségek alkalmából a lengyel munkásosztály fellegvárába, Katowicébe utazott. Délelőtt megtekintette a szovjet tudomány és technika kiállítását, amelyet eddig egymillió 750 ezer néző látogatott meg, majd részt vett egy újonnan épített kórház ünnepélyes átadásán.

✦ *NEW YORK: Az NBC-televízió felmérése szerint Carter elnök népszerűsége tíz százalékkal esett az új energiaprogram bejelentését követően. A megkérdezett 1597 felnőtt amerikai 53 százaléka vélte úgy, hogy Carter elnök jól végzi munkáját, s ez az arány tíz százalékkal alacsonyabb az NBC hasonló, márciusi közvéleménykutatásának eredményénél.*

Május 18-án Vance—Gromiko tanácskozás kezdődik Genfben

Az amerikai külügyminisztérium szóvivőjének csütörtöki bejelentése szerint Cyrus Vance amerikai és Andrej Gromiko szovjet külügyminiszter május 18-tól Genfben a Közel-Kelettel, a hadászati fegyverrendszerek korlátozásával kapcsolatos kérdésekről tanácskozik.

A szóvivő szerint a találkozó 2—3 napos lesz.

Mint ismeretes, Vance amerikai külügyminiszter március végi moszkvai látogatása után ismeretessé vált, hogy a két külügyminiszter májusban Genfben folytatja a hadászati fegyverrendszerek korlátozásával kapcsolatos kérdések áttekintését.

A Szovjetunió és az Egyesült Államok társelnöke a közelkelettel foglalkozó genfi értekezletnek.

Szovjet—indiai közös közlemény

Új-Delhiben csütörtökön szovjet—indiai közös közleményt hoztak nyilvánosságra Andrej Gromikónak, az SZKP KB Politikai Bizottság tagjának, a Szovjetunió külügyminiszterének április 25—27. között Indiában tett hivatalos, baráti látogatásáról.

A közlemény megállapítja, hogy a szovjet—indiai kapcsolatokra jellemző, szívélyes légkörben folytatott tárgyalásokon a felek széles körű eszmecserét folytattak a kétoldalú kapcsolatok helyzetéről és a legfontosabb nemzetközi kérdésekről.

Megelégedéssel állapították meg, hogy a két ország hagyományos barátsága és együttműködése, egymás iránti kölcsönös tisztelete és bizalma tovább erősödött és mélyült. A felek szilárd elhatározása, hogy a jövőben is az egyenlő jogokon alapuló, kölcsönösen előnyös együttműködés erősítésére törekszenek az 1971. augusztusában kötött szovjet—indiai szerződés szellemében.

Kim Ir Szen-nyilatkozat Korea egyesítéséről

Kim Ir Szen, a Koreai Népi Demokratikus Köztársaság elnöke nyilatkozott a Jomiuri Simbun című japán lap munkatársainak.

A KNDK elnöke kifejtette, hogy a két Korea egyesítése a következő elvek alapján képzelhető el: 1. A koreai népnek magának kell kezdeményeznie az ország egyesítését. 2. Az egyesítést békés módszerekkel kell megoldani. 3. Az egyesítés csak az egész koreai nép szolidarítása és elhatározása nyomán érhető el.

Ami a KNDK és Japán kapcsolatait illeti, Kim Ir Szen véleménye szerint azok lényeges megjavítása csak a két Korea egyesülésének valóraválása, illetve a KNDK és az Egyesült Államok viszonyának normalizálása után képzelhető el.

Bizalmat kapott a francia kormány

A francia nemzetgyűlés csütörtökön este — a de Gaulle hatalomrajutása előtti 4. köztársaság kormányváltságait idéző drámai légkörben — végülis 271 szavazattal 186 ellenében elfogadta Barre miniszterelnök szociális tervét és munkanélküliség elleni intézkedéseit és ezzel bizalmat szavazott a kormánynak. A szocialisták, a kommunisták és a baloldali radikálisok a Barre-terv ellen szavaztak.

Árengedményes tüzelővásárlási akció!

Egyes szénfajták 11,— Ft/q árengedménnyel

VÁSÁROLHATÓK TELEPEINKEN,

AMÍG A KÉSZLET TART.

DÉL-DUNÁNTÚLI TÜZÉP PÉCS

DÉL-DUNÁNTÚLI TÜZÉP VÁLLALAT

Holnap nyílik Mohácson,

A RADNÓTI TELEPEN

a MERUKER Vállalat ruházati boltja!

Az egység árukészlete:

▽ férfi, női, gyermek felső kötöttáruk,

▽ divatáruk, fehérneműk, rövidáruk, fonalak!

▽ Bébi- és csecsemőáruk! Babaápolási cikkek!

▽ Gyermekcipők! Gyermekkocsik!

Keresse fel a MERUKER Vállalat új létesítményét Mohácson, a Liszt Ferenc utcában!

BŐ ÁRUVÁLASZTÉK!

UDVARIAS KISZOLGÁLÁS!

A 60. évforduló jegyében

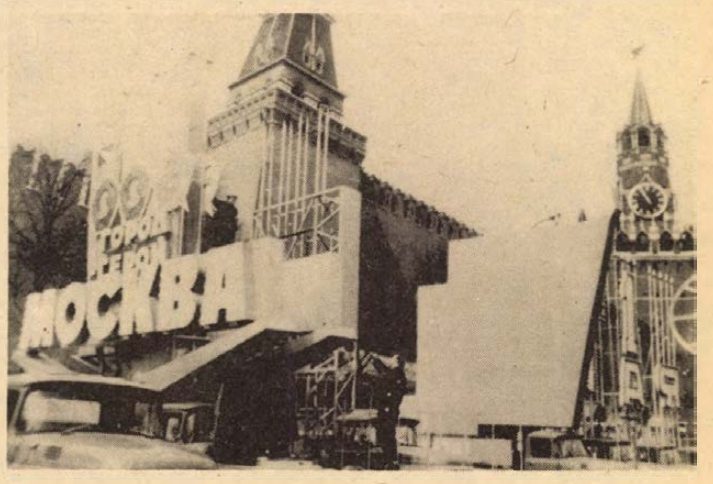
Teherautó vesztegel a Gorkij utcában, s ez magában is különös látvány, hiszen Moszkva főutcájáról rég kitiltották a tehergépkocsikat. Ez azonban most kivételes eset: a fővárosi tanács villanyszerelői a május 1-i transzparenseket és fénydekorációkat szerelik. Az ünnepi díszítések gyárban készültek, mérnökök tervezték őket alumíniumból, plexiüvegből, s belülről fénycsövekkel világítják meg. A díszítések egyre korszerűbbek, egyre mutatósabbak, s május 1-én este, amikor minden forgalom leáll Moszkva központjában, puszta jelenlétükkel is esztétikai élvezetet okoznak majd a sétálók százezreinek. Az ünnep, amelyhez a keretet szolgáltatják ezek a dekorációk, az évek folyamán semmit sem veszített fontosságából a szovjet emberek számára.

Ok a büszkeségre

A munka ünnepére készülve Moszkva a felszabadult munkára, az örömet adó munkára, és persze — a tizedik ötéves terv fő céljaival összhangban — a hatékonyabb munkára gondol. Ez nem kampányfeladat! Vezetők és vezetettek legnagyobb közös gondja a hatékonyabb termelés már évek óta, ám ilyenkor, ünnep előtt mégis szokás, talán „illendő" is, még többet, még jobban dolgozni.

A lapok jelentéseiből ítélve a május 1-i felvonuláson lesz mivel büszkélkednie a szovjet munkásságnak. A Kámai Autógyárból például azt jelentették, hogy a tervezett 15 ezer helyett az év végéig 22 ezer nagy teljesítményű KAMAZ-tehergépkocsit gyártanak. A kuznyecki szénmedence bányászai május 1-ig terven felül 70 ezer tonna szén kitermelését vállalták; egy évvel a határidő előtt üzembe helyezték a Szajano—Susenszkojei Vízi Erőmű utolsó turbináját.

A gazdasági helyzetet általában biztatónak ítélik, bár az eredményekkel való kritikátlan kérkedés már egyáltalán nem divat, hanem egyike azoknak a jelenségeknek, amelyeket a párt a legélesebben bírál. Az Izvesztyija a negyedévi terv teljesítéséről szóló beszámolójában az 5,6 százalékos ipari termelésbővülés és a 2,7 százalékos bérszintemelkedés mellett arról is beszámol, hogy az egyesülések és üzemek egy része, ha teljesíti is a tervet, még mindig nem dolgozik igazán hatékonyan. A termékek egy része minőségi és választékproblémák miatt nem értékesíthető, a termelékenység nem nő a megfelelő ütemben, s az első negyedévben néhány fontos termékből mennyiségileg is kevesebbet termeltek, mint a terv előírta. Kevesebb volt a nyersvas, az acél, a hengereltáru, a cipő, a hűtőgép.



KS/D. NAPLÓ, TELEFOTÓ

Készül a felvonulás dekorációja

Új kezdeményezés

A Don melletti Rosztov város lakóit egyébként ezek a fajta gondok sarkallták arra az új kezdeményezésre, melyet aztán hetek alatt az egész Szovjetunióban átvettek: dolgozz elmaradás nélkül, hatékonyan, jó minőséggel! Az ilyen túlságosan is általánosnak tűnő jelszavakat minden egyes üzem maga „bontja le" a helyi követelményeknek és lehetőségeknek megfelelően, de abban senki sem kételkedik, hogy a rosztoviak felhívására nagyon nagy szükség volt. A több és jobb munka, a minden tekintetben teljesített terv jelentkezik aztán a nemzeti jövedelemben, a fizetési borítékban, az új üzletekben és óvodákban, a nagyobb lakásokban, a jobb termésekben, a több húsban és a jobb kenyérben, egyszóval mindabban, amit a szovjet ember a fejlett szocialista társadalomtól elvár, méghozzá nem a jövőben, hanem ma, ha lehet, már ezen a május 1-i ünnepen, de a következőig már feltétlenül . . .

Bokor Pál

MŰSOR RÁDIÓ TELEVÍZIÓ

1977. MÁJUS 2-től MÁJUS 8-ig

ÁLLANDÓ MŰSORSZÁMOK:

Hétköznap reggeli állandó műsorok: KOSSUTH: 4.30, 5.30, 6.30: Hírek. Időjárás. 5.00, 6.00, 7.00: Reggeli krónika. 4.45, 6.45: Szót kérek! 5.20, 7.33: Műsorajánlat. 5.40: Falurádió. 6.20, 6.50, 7.20: Reklám. (kb.) 7.15: Körzeti időjárásjelentés. 7.45: Tanácsadó-szolgálat. PETŐFI: 4.30, 5.00, 5.30, 6.00, 6.30, 7.00, 7.30: Hírek. Időjárásjelentés. 6.20: Torna. 6.40: Reklám. 6.45: Új könyvek. 6.58: Hallgatóink figyelmébe! (kb.) 7.35: Körzeti időjárásjelentés.

Hírek az új műsorrendben: HÉTKÖZNAP: KOSSUTH: 4.30, 5.00, 5.30, 6.00, 6.30, 7.00, 8.00, 10.00, 12.00, 15.00, 16.00, 17.00, 18.30, 21.00, 22.00, 24.00. PETŐFI: 4.30, 5.00, 5.30, 6.00, 6.30, 7.00, 7.30, 8.00, 8.30, 9.30, 10.30, 11.30, 12.30, 13.30, 14.30, 16.30, 18.30, 20.30, 22.30. 3. MŰSOR: 14.00, 16.00, 18.00, 19.30, 23.00. **SZOMBATON:** KOSSUTH: 4.30, 5.00, 5.30, 6.00, 6.30, 7.00, 8.00, 10.00, 12.00, 14.00, 17.00, 18.30, 21.00, 22.00, 24.00, 1.00. PETŐFI: 4.30, 5.00, 5.30, 6.00, 6.30, 7.00, 7.30, 8.00, 8.30, 9.30, 11.30, 12.30, 13.30, 15.30, 16.30, 18.30, 20.30, 22.30, 24.00. 3. MŰSOR: 8.00, 10.00, 12.00, 14.00, 16.00, 18.00, 19.30, 23.00. **VASÁRNAP:** KOSSUTH: 6.00, 8.00, 10.00, 12.00, 15.00, 17.00, 18.30, 22.00, 24.00. PETŐFI: 8.00, 8.30, 10.30, 12.30, 15.30, 17.30, 19.30, 22.30, 24.00. 3. MŰSOR: 8.00, 12.00, 15.00, 18.00, 19.30, 23.00.

Hétfő

KOSSUTH RÁDIÓ

8.25: Verdi-kettősök. 9.00: Lámpák a ködben. 9.10: A hét zeneműve. 9.40: Fehér liliomszál. 10.05: Iskolarádió. 10.30: Zenekari muzsika. 11.21: Latin-amerikai históriák. 11.41: Édes Anna. V. rész. 12.35: Tánczenei koktél. 13.20: Válaszolunk hallgatóinknak. 13.35: Népi zene. 14.00: Ezeregy délután (ism.) 14.30: Boros Lajos saját dalaiból énekel. 14.41: Operettrészletek. 15.10: Édes anyanyelvünk. 15.15: Az élő népdal. 15.25: Az I Musici di Roma kamarazenekar Vivaldi-concertókat játszik. 16.05: Szocialista brigádok akadémiája. 16.35: Brahms: Szerelmi dalkeringők. 17.07: Van új a Nap alatt. 17.22: A zongoraművészet első aranykora. 19.15: A Rádió Kabarészínháza. 20.30: Töltsön egy órát kedvenceivel. 21.30: Mikrolánc. 22.20: Nemzeti részvétel — gazdasági függetlenség. Riport. 22.30: A Moszkvai Filharmonikus Zenekar hangversenye a Csajkovszkij Konzervatórium nagytermében. 0.10: Virágénekek.

PETŐFI RÁDIÓ

8.05: Operettrészletek. 8.33: Népdalok, néptáncok. 9.33: Kubai képek. 10.00: A zene hullámhosszán. 12.00: Harangozó Teréz és Korda György énekel. 12.33: Csengő. 12.50: László Margit és Réti József énekel. 13.25: Kis magyar néprajz. 13.33: Májusköszöntő. 14.00: Kettőtől ötig . . . 17.00: Ötödik sebesség. 18.00: Az ember biológiai jövője. I. rész: Remények és félelmek. 18.33: Csak a szépre emlékezem. 19.36: Örökzöld dallamok. 20.33: Kettesben . . . 22.33: Derűre is derű. 23.02: Daljátékokból.

MAGYAR TELEVÍZIÓ

16.52: Jégkorong VB. Csehszlovákia—Egyesült Államok-mérkőzés közvetítése Bécsből (sz.) 19.25: Hírek. 19.30: A hatszáz folyó országa. A Horizont Szerkesztőség műsora (sz.) 19.50: Reklámműsor. 20.00: Jégkorong VB. Szovjetunió—Svédország-mérkőzés (sz.). Közvetítés Bécsből.

JUGOSZLÁV TELEVÍZIÓ

16.15: Ne aggódjatok, itt vagyunk mi — adás gyermekeknek. 16.30: Volt egyszer egy császár — adás gyermekeknek. 16.45: Tiszta forgatag — angol játékfilm. 18.15: Irodalmi klub. 18.45: Szervusztok, fiatalok. 20.00: A labini köztársaság — dráma. 21.35: Kiválasztott pillanat. 22.25: Tito Majdezben — dokumentumfilm. 23.10: Ünnepi adás.

Kedd

KOSSUTH RÁDIÓ

8.27: Az ember biológiai jövője. 8.57: Komarazene. 10.05: Iskolarádió. 10.35: Zenekari muzsika. 11.42: Édes Anna. VI. rész. 12.35: Melódiakoktél. Közben: 13.10: Törvénykönyv. 13.25: A Melódiakoktél folytatása. 14.02: Vincze Ottó—Innocenti Vincze Ernő: Pacem in terris! — kantáta. 14.10: Százszorszép Színház. Rügyfakasztó Benedek. Mesejáték. 14.50: Éneklő Ifjúság. 15.10: Népzene. 16.05: Harsan a kürtszó. 16.35: Henryk Szeryng hegedül. 17.07: Köztünk maradjon. 17.32: Új operalemezeinkből. 18.00: A Szabó család. 19.15: Énekszóval, muzsikával. 19.45: Külpolitikai dokumentumműsor. 20.15: Hallgassuk együtt. 21.05: Kilátó. 22.20: Új dzsesszfelvételeinkből. 22.50: Meditáció. 23.00: Három Beethoven-szonáta. 0.10: Táncdalok.

PETŐFI RÁDIÓ

8.05: Fúvószene. 8.20: Amerikai sajtókampány Kingston ellen. 8.33: Operettrészletek. 9.15: Szemforgatás nélkül. 9.33: Derűre is derű. 10.02: A zene hullámhosszán. 11.55: Látószög. 12.00: Népi zene. 12.33: Arcképek az orosz irodalomból. 12.50: Rahmaninov: Szimfonikus táncok. 13.33: Beszélni nehéz (ism.) 14.00: Kettőtől hatig . . . 18.00: Sanzonok. 19.15: Magyar—lengyel kapcsolatok a második világháborúban. 19.30: Csak fiataloknak. 20.33: Irodalmi kirándulások. 21.05: Auber: Fra Diavolo. Háromfelvonásos opera. Közben: 21.43: Versek. 22.43: Népdalok, néptáncok az Alföldről. 23.15: Zenés játékokból.

MAGYAR TELEVÍZIÓ

7.59: Tévétorna (sz. — ism.) 8.05: Élővilág (ált. isk. 8. o.) 9.05: Környezetismeret (ált. isk. 4. o.) 9.40: Idesüss. Ajánlóműsor gyerekeknek. (ism.) 10.05: Élővilág (ált. isk. 6. o.) Gabonafélék (összefoglalás.) 10.15: Nyelvi továbbképzés orosztanároknak (sz.) 10.55: A róka és a nyúl. Spanyol rajzfilmsorozat. 12.05: Kémia (ált. isk. 8. o.) 13.05: Élővilág (ált. isk. 8. o. — ism.) 14.05: Környezetismeret (ism.) 14.55: Élővilág (ált. isk. 6. o. — ism.) 15.20: Nyelvi továbbképzés orosztanároknak. (sz. — ism.) 15.40: És így tovább . . . Matematika továbbképzés pedagógusoknak. 2—4. és 6—8. osztály. Egyenletek, egyenlőtlenségek II. 16.48: Hírek. 16.55: Kémia (ism.) 17.15: Egészségünkért. Az Egészségügyi Felvilágositási Központ műsora. 17.20: Játék a betűkkel. 17.45: A kalandor. Amerikai film. 18.10: Mindenki iskolája. 13. Földrajz. 18.45: 14. Fizika. 19.15: Esti mese (sz.) 19.20: Tévétorna (sz.) 19.30: TV-Híradó. 20.00: Kisfilmek a nagyvilágból. Franciaország madártávlatból. Francia rövidfilmsorozat. XV/6. rész: A Földközi-tenger melléke. 20.15: Egy meccs és más semmi. Angol rövidfilm (ism.) 21.00: Rovarok. Francia ismeretterjesztő filmsorozat. A legyek (sz.) 21.25: Afár pásztorai. Francia rövidfilm (sz.) 21.45: Mezei Mária. 22.25: TV-Híradó 3.

MÁSODIK MŰSOR

20.00: G. B. Shaw: A szonettek fekete hölgye. Játék egy felvonásban. A Nemzeti Színház előadása, felvételről. 20.35: A világ hatezer sorban. Dokumentumfilm (ism. — sz.) 21.25: TV-Híradó 2. 21.45: Fej vagy írás. Magyarul beszélő lengyel film.

JUGOSZLÁV TELEVÍZIÓ

16.05: A tenger mélyének titkai. 16.35: A szépfiú — francia játékfilm. 18.15: Témák mindenkinek. 18.45: Fiatalok fiataloknak — népszerű zene. 20.00: Gyújtópontban. 20.50: Halló 93. 21.00: A háború filmen ciklus. Régi puska — francia film.

Szerda

KOSSUTH RÁDIÓ

8.27: Szocialista brigádok akadémiája. 8.57: Zenevár. 9.12: Népművelők. Fóruma. 10.05: „Nyitnikék". Kisiskolások műsora. 10.40: Bartók: III. vonósnégyes. 10.57: Válaszolunk hallgatóinknak. 11.12: Wolf—Ferrari: Suzanne titka. Egyfelvonásos opera. 12.35: Tánczenei koktél. 13.20: Brigádnapló. 13.40: Mezők, falvak éneke. 14.00: Százszorszép Klub. 14.30: Bach: D-dúr szvit. 14.52: Kóruspódium. 15.10: Iskolarádió. 15.50: Fúvószene. 16.10: Operarészletek. 16.23: Külföldről érkezett . . . 16.43: Egyveleg Eduard Künneke melódiáiból. 17.07: Miért nincs zippzár a banánon? 17.32: Holnap közvetítjük. 18.00: Nótafelvételek. 18.15: Weöres Sándor: Válogatott versek. 19.15: Akarom: tisztán lássatok . . . (Elő) Ady műveltségi verseny. 20.30: Népi zene. 20.56: Kis magyar néprajz. 21.06: Schubert: C-moll szonáta. 21.39: Egy pálya vonzásában. 22.20: Tíz perc külpolitika. 22.30: Liszt kórusműveiből. 22.45: A gondolatok sorsa. 23.00: Zenekari muzsika. 0.10: Ihász Gábor táncdalaiból.

PETŐFI RÁDIÓ

8.05: Nóták. 8.56: Slágermúzeum. 11.33: A Szabó család (ism.) 12.00: Operettrészletek. 12.33: Romantikus kamarazene. 13.33: Ugrándozó kicsi csöngő. Mesejáték. 14.00: Kettőtől ötig . . . 17.00: Ötödik sebesség. — 18.00: Közvetítés a Videoton—Ú. Dózsa és a Vasas—Csepel bajnoki labdarúgó-mérkőzésről. 19.10: Népi zene. 19.50: A KK-n is egy csomót keres — jegyzet az egyetemek külső kutatásairól. 20.00: Közvetítés az MTK-VM—FTC bajnoki labdarúgó-mérkőzés II. félidejéről. 20.53: Iránytű. 22.03: A hanglemezbolt könnyűzenei újdonságai. 22.33: Klasszikus operettrészletek. 23.00: Egy óra dzsessz.

MAGYAR TELEVÍZIÓ

7.59: Tévétorna (ism.—sz.) 8.05: Matematika. (ált. isk. 8. o.) 9.05: Környezetismeret (ált. isk. 1. o.) — 9.25: Delta. Tudományos híradó (ism.) 9.50: Columbo. Magyarul beszélő amerikai flimsorozat. A végzetes gyakorlat (ism.—sz.) 11.30: Lehet egy kérdéssel több? Vetélkedőműsor (ism.) 13.05: Matematika (ism.) — 14.05: Környezetismeret (ism.) 14.30: Mindenki iskolája. 15. Fizika. 15.00: Reklámműsor. 15.05: 12. Matematika. 16.10: Hírek. 16.25: Videoton—Ú. Dózsa. Bajnoki labdarúgó-mérkőzés. Közvetítés Székesfehérvárról (sz.) A szünetben: Reklámműsor. A Közönségszolgálat tájékoztatója. 18.20: Jövőbelátók Klubja. 19.00: Reklámműsor. 19.05: Esti mese. 19.20: Tévétorna (sz.) 19.30: Tv-híradó. 20.00: Isten veled atomkor. Feleki László tévészatírája. (sz.) 21.10: Panoráma. Jelenségek a világpolitikában. 21.35: Jégkorong vb. Közvetítés Bécsből. (sz.) Közben: kb. 22.10: Tv-híradó 3.

MÁSODIK MŰSOR

18.43: A Magyar Televízió Szabadegyeteme. A földi élet kezdetei (ism. —sz.) 19.30: Tv-híradó. 20.00: Jégkorong vb. Közvetítés Bécsből. (sz.) — 21.10: Tv-híradó 2. 21.30: Iszlám. Olasz filmsorozat. (sz.) VIII/4. rész. Nomádok és letelepedettek (ism.)

JUGOSZLÁV TELEVÍZIÓ

19.00: Dokumentumfilm. 19.15: Balond panzió — humoros sorozat. — 19.45: Solvejg dala — dráma II. részben. 21.00: Kosárlabda: Jugoplastika—Evropa. 22.15: Huszonnégy óra. 22.30: Tudomány.

Csütörtök

KOSSUTH RÁDIÓ

8.27: Ifjú vöröskeresztesek között. 8.57: Zenekari muzsika. 10.05: Iskolarádió. 10.30: A Weiner vonósnégyes játszik. 11.00: A nemzetközi szolidaritás szervezete. 11.15: Monteverdi műveiből. 11.40: Édes Anna. VII. rész. 12.35: Melódiakoktél. Közben: 13.15: Olvasólámpa. 14.00: A kazamaták titka. II. rész. Rádiójáték. 15.10: Mozart: D-dúr „Haffner" szimfónia. — 15.28: Mindenki Könyvtára. 16.20: Szervánszky Endre műveiből. 17.07: Körmikrofon. 17.32: Népdalcsokor. 18.15: Kritikusok fóruma. 19.15: Az Ifjúsági Rádiószínpad bemutatója. — 20.07: Nóták. 20.22: Bellini: Norma. Kétfelvonásos opera. 0.10: Bárdos Lajos—Lukin László: Télen, nyáron.

PETŐFI RÁDIÓ

8.05: Operettdalok. 8.20: Tíz perc külpolitika (ism.) 8.33: Dalok az elnyomatás idejéből. 8.40: Slágermúzeum. 9.33: Rejtett forrás. 10.00: A zene hullámhosszán. 11.55: Ifjúsági könyvespolc. 12.00: Énekszóval, muzsikával. 12.33: Miskolci stúdiónk jelentkezik. 12.55: Zenekari muzsika. 13.25: Édes anyanyelvünk. 13.33: Haydn-áriák. 14.00: Válogatott perceink. — 17.00: Segíthetünk? 18.00: Mindenki iskolája. 18.33: Hétvégi panoráma. — 19.55: Slágerlista. 20.00: Tudósítás az országos párbajtőr egyéni bajnokságról. 20.38: A 04, 05, 07 jelenti. 21.05: Népdalok. 21.23: Harminc perc rock. 21.53: Sonja Kehler sanzonestje a Rátkai Márton munkás—művész klubban. (ism.) 22.33: Tíz perc külpolitika. 22.43: Kellemes pihenést.

MAGYAR TELEVÍZIÓ

8.59: Tévétorna (ism.—sz.) 9.05: Környezetismeret (ált. isk. 3. o.) — 10.05: Élővilág (ált. isk. 5. o.) 10.30: Tévé-ovi. Iskolaelőkészítő tanfolyam. 10.50: A róka és a nyúl. Spanyol rajzfilmsorozat. 11.05: Történelem (ált. isk. 8. o.) 14.05: Környezetismeret (ism.—sz.) 14.55: Élővilág (ism.) 15.15: Hat húron pendülünk. Gitáriskola kezdőknek — 5. rész. (ism.) — 15.25: Tévé-ovi (ism.) 15.55: Történelem (ism.) 16.48: Hírek. 16.55: Zene a B. Stúdióból. Szórakoztató műsor (sz.) 17.25: Tele-fénykép. 17.35: Telesport. 18.00: Tévébörze. 18.10: Szépen, jól magyarul. 18.20: Ipari kaleidoszkóp. Magazinműsor. 19.00: Reklámműsor. 19.10: Esti mese. — 19.20: Tévétorna. (sz.) 19.30: Tv-híradó. 20.00: Alfa Holdbázis. Magyarul beszélő angol sci-fi filmsorozat. Az ördögi gépészet. (sz.) 20.55: A hímes kövek. Mettioni Eszter művészete (sz.) 21.20: Zene, zene, zene. Körkép 77/5. 22.10: Rendezte: Kende Márta. A rendezővel Horváth János beszélget. 22.40: Tv-híradó 3.

MÁSODIK MŰSOR

20.00: Az Antarktisz. Rövidfilm (sz.) 20.40: 15 perc dzsessz (ism.) 20.55: Tv-híradó 2. 21.15: Autó—motor-sport. 21.35: Reklámműsor. 21.40: Arsene Lupin. Magyarul beszélő francia film. A vörös selyemszál. (sz.)

JUGOSZLÁV TELEVÍZIÓ

17.10: Magyar nyelvű tv-napló. — 17.45: Mérleg pontos méréshez — adás gyermekeknek. 18.15: Tanácsadás szülőknek. 18.45: Homokóra — vetélkedő. 19.15: A konyha nagy mestereinek kis titkai. 19.20: Rajzfilm. 20.00: Érvek 77. 20.50: A bűntény ideje: Az ember, aki Belgrádot bombázta — dráma.

Péntek

KOSSUTH RÁDIÓ

8.27: Mendelssohn: d-moll trió. 9.00: Az erdők rejtett kincse. 9.10: Haydn: A-dúr szimfónia. 9.34: Nagy az éj . . . 10.05: Iskolarádió. 10.35: A madár nyugtalan. Sipos Gyula versei. 10.40: Margaret Tynes énekel. 11.00: Gondolat. 11.45: Két kórusmű. 12.35: Tánczenei koktél. 13.20: Színes népi muzsika. 14.09: A Ganz-MÁVAG Koncertfúvószenekara játszik. 14.25: Kisiskolások műsora. 15.10: Summásdalok, bányászdalok. 15.26: Brahms: Kettősverseny. 16.05: Művelődés. 17.07: Bemutatjuk új felvételeinket. 17.34: Ortolini filmzenéiből. 17.45: Népzenei Magazin. 19.15: Világszínház. III. Richárd. Shakespeare tragédiájának rádióváltozata. 21.29: Nóták. 21.44: Láttuk, hallottuk. 22.20: Tíz perc külpolitika. 22.30: Operaénekesek. 22.50: Metronóm. 23.10: Moniuszkó műveiből. 0.10: A Stúdió 11 felvételeiből.

PETŐFI RÁDIÓ

8.05: Dalok a szabadságról. 8.15: Nóták. 8.33: Hét pofon. Részletek Gyulai Gaál János—Romhányi József zenés játékából. 9.15: Michelangelo a művész, a tudós. 9.33: Fúvósátiratok. 10.00: A zene hullámhosszán. 11.50: Hangosbemondó. 12.00: Az élő népdal. 12.10: Sasvári Annamária és Horváth Attila énekel. 12.33: Zenekari muzsika. 13.33: Anna Magdalena Bach kottáskönyvecskéjéből. 14.00: Kettőtől ötig . . . 17.00: Ötödik sebesség. 18.00: Mindenki iskolája. 18.33: Magyar operaénekesek. 19.34: A dzsessz klasszikusai. 20.33: Tudósítás az országos kard egyéni bajnokságról. 20.38: Daljátékokból. 21.10: Új lemezeinkből. 21.33: Ki láng volt, itt gyorsabban égett . . . Irodalmi est Mátészalkán. 22.33: Verbunkosok, nóták. 23.10: Tamássy Zdenkó szerzeményeiből.

MAGYAR TELEVÍZIÓ

7.59: Tévétorna. (Ism. — Színes!) 8.05: Matematika. (Ált. isk. 5. oszt.) 9.00: Énekeljünk együtt. 9.05: Környezetismeret. (Ált. isk. 2. oszt.) 9.30: A róka és a nyúl. Spanyol rajzfilmsorozat. — 5. rész. 9.45: Telefény-kép. (ism.) 11.05: Fizika. (Ált. isk. 5. oszt.) 12.05: Francia nyelv. (Középisk. II. oszt.) 13.05: Matematika. (ism.) 14.00: Énekeljünk együtt. (ism.) 14.05: Környezetismeret. (ism.) 15.55: Fizika. (ism.) 16.38: Hírek. 16.45: Irány az egyetem. Előkészítő a felsőfokú felvételi vizsgákra. Fizika. 17.25: Mindenki közlekedik. 17.40: Öt perc meteorológia. 17.45: Délalföldi krónika. A Szegedi körzeti stúdió műsora. 18.15: Reklámműsor. 18.20: Mai emberekről szólva. Riportfilm. 19.00: Reklámműsor. 19.10: Esti mese. (Színes!) 19.20: Tévétorna. (Színes!) 19.30: Tv-híradó. 20.00: Delta. Tudományos híradó. 20.25: Egyperces novellák. Örkény István estje. 21.20: Színházi Album. 22.20: Jégkorong világbajnokság. Közvetítés Bécsből. (Színes!) Közben: Kb.: 23.00: Tv-híradó. — 2.

MÁSODIK MŰSOR

20.00: Jégkorong világbajnokság. Döntő közvetítése Bécsből. (Színes!) 21.10: Tv-híradó. — 2. 21.30: A Moszkvai Állami Filharmónia Zenekarának hangversenye a Zeneakadémián. Rimszkij-Korszakov: Seherezádé. (Színes!) 22.10: Utazás a kalandok földjén. Egy eszkimó család. Grönland keleti partvidékén. Rövidfilm. (Színes!)

JUGOSZLÁV TELEVÍZIÓ

17.10: Magyar nyelvű tv-napló. 17.45: Kék kiskabát. — Játéksorozat gyermekeknek. 18.45: A falu közepén. 20.00: Szórakoztató-zenei adás. 21.00: Jelenetek egy házasságból. — Filmsorozat. 21.50: Arcképek.

Szombat

KOSSUTH RÁDIÓ

8.27: Lányok, asszonyok. 8.54: A Rádiószínház bemutatója. 10.05: Barokk muzsika. 10.49: Istenek, megváltók, próféták. 12.20: Zenei anyanyelvünk. 12.30: Magyarán szólva . . . — 12.45: Melódiakoktél. Közben: 13.30: A tulajdonságok „értéke". 13.40: A Melódiakoktél folytatása. 14.05: Kathy Horváth Lajos népi zenekara játszik, Szalay László nótákat énekel. — 14.25: Mérlegen az idei mezőgazdasági beruházások. 14.55: Új Zenei Újság. 15.30: Énekel a szerző. 16.00: 168 óra. 17.30: Érdekes történetek. 18.40: Kapcsoljuk a 6-os stúdiót (Élő). A Magyar Rádió Dalversenye. III. forduló (döntő) — I. rész. Közben: kb. 19.25: Ki volt szerzője a Balassi Monyhért árultatása című gúnyiratnak. Kb. 19.40: A dalverseny közvetítésének folytatása. Kb. 20.45: Gergely Anna és Mozsár Imre nótákat énekel, Kecskés Sándor klarinétozik. 21.20: Wehner Tiborra emlékezünk. 22.15: Sporthírek. 22.25: A beat kedvelőinek. 23.10: Manon. Részletek Massenet operájából. 0.10: Melódiakoktél.

PETŐFI RÁDIÓ

8.05: Balázs Árpád kórusműveiből. 8.20: Tíz perc külpolitika (ism.) 8.33: Népzenei Magazin. 9.13: Válaszolunk hallgatóinknak. 9.38: Melódiák Lopez műveiből. 10.00: Szombat délelőtt . . . 12.00: Szovjet fúvószene. 12.33: Giulietta Simionato és Giuseppe Taddei énekel. 13.05: Mennyibe kerül a betegség? 13.33: Ifjúsági dalok. 14.00: Schubert: c-moll szonáta. Op. post. 14.31: A királyné csipkekendője. Részletek Johann Strauss operettjéből. 15.08: Versek világa. 15.25: Orvosok a mikrofon előtt. 15.33: Napraforgó 16.20: Éneklő Ifjúság. 16.33: Ötórai tea. 17.30: Közvetítés a Bp. Honvéd—Ú. Dózsa bajnoki labdarúgó-mérkőzésről. 19.11: Az Állami Népi Együttes felvételeiből. 20.20: Közvetítés az FTC—Csepel bajnoki labdarúgó-mérkőzés II. félidejéről. 20.50: Rádiószínház. 21.36: Népszerű muzsika — világhírű előadók. 22.33: Franck: f-moll zongoraötös. 23.10: Slágermúzeum.

MAGYAR TELEVÍZIÓ

8.59: Tévétorna (ism.) (sz.) 9.05: Iskolatévé: Kémia (középisk. I. oszt.) 9.40: Nyugalmunk érdekében (ism.) 10.10: Arsene Lupin. Magyarul beszélő francia film. A vörös selyemsál (ism., sz.) 11.00: Mindenki közlekedik (ism.) 11.15: Játék a betűkkel (ism.) 11.40: Színházi Album (ism.) 14.27: Vitézek. Magyarul beszélő spanyol filmsorozat. XIII/8. rész: Az Abenserraje család. (Első epizód) (sz.) 14.55: Táncházak, táncrendek. Riportfilm (sz.) 15.40: Munkáskultúra — Munkástovábbképzés Újpesten. Riportműsor. 16.10: Hírek. 16.15: Kezdőkör. 16.55: A Vöröskereszt: Együtt a békéért. Dokumentumfilm. 17.25: Reklámműsor. 17.30: Az építészet ürügyén — Beszélgetés dr. Vargha Lászlóval. 18.10: Nyitott boríték. — 18.40: Reklámműsor. 18.50: Egymillió fontos hangjegy. A Televízió könnyűzenei sorozata (sz.) 19.05: STOP! Közlekedj okosan 1—2. rész (sz.) — 19.10: Cicavízió (sz.) 19.20: Tévétorna (sz.) 19.30: Tv-híradó. 20.00: Egy férfi, aki tetszik nekem. Magyarul beszélő francia film (sz.) (16 éven felülieknek!) 21.45: Tv-híradó — 3. 21.55: Benny Goodman Budapesten. A világhírű klarinétművész jazz-hangversenyének közvetítése az Erkel színházból (sz.)

MÁSODIK MŰSOR

20.00: Mozart: Requiem. NSZK film. (sz.) 21.05: Tv-híradó — 2. 21.25: A romantikus XIX. század. Francia képzőművészeti filmsorozat. VI/1. rész: Antoine Gros — a napoleoni eposz realista krónikása (sz.) 21.40: Egy ország, egy asszony: Jane Fonda. Olasz rövidfilm (sz.)

JUGOSZLÁV TELEVÍZIÓ

17.45: Öt plusz — vetélkedő gyermekeknek. 18.45: Szórakoztató-zenei adás. 20.00: Variációk — humoros sorozat. 20.30: Dokumentumadás: A madarak társaságában. 20.59: Az Eurovízió dala, közvetítés.

Vasárnap

KOSSUTH RÁDIÓ

6.10: Kellemes vasárnapot! 8.10: Öt kontinens hét napja. 8.26: A Magyar Rádió tömegsport napja. 8.46: Magyar muzsika a XVI. századból. — 9.04: Magyar Múzsa. 10.03: „Szívemhez anyám közelít". 11.14: Vasárnapi koktél. 12.10: Édes anyanyelvünk. 13.00: Ocsút a búzától. 13.10: Jó ebédhez szól a nóta. 13.45: Rádiólexikon. 14.15: Régi híres énekesek műsorából. 14.39: Pillantás a szocialista világra. 15.13: Remekírók — remekművek. 16.19: Nagy mesterek — világhírű előadóművészek. 17.40: Mint a függő ón. Mezei András költői játéka. 18.00: A Magyar Rádió népi zenekara játszik. 18.45: Kapcsoljuk a 6-os stúdiót. A Magyar Rádió Dalversenye III. forduló (döntő) — II. rész. Közben: Kb. 19.30: Az utazás. Thury Zoltán novellája. Kb. 19.45: A dalverseny közvetítésének folytatása. Kb. 20.45: Verbunkos muzsika. 21.00: Embermesék. 22.20: A Magyar Rádió Dalversenye. A III. forduló (döntő) eredményhirdetése. 22.35: Emlék — három tételben. Szovjet költők versei. 22.55: A Berlini Rádió énekkara Beethoven-kórusokat énekel. 23.13: Századunk zenéjéből. 0.10: Gyöngy Pál operett- és filmzenéiből.

PETŐFI RÁDIÓ

7.30: Reger orgonaműveiből. 8.05: Mit hallunk? 8.33: Miska bácsi levelesládája. 9.00: A Magyar Rádió tömegsport napja (Élő). 9.20: A Rádió Kabarészínháza. 11.03: 87 perc — színházról, rádióról, televízióról. 12.33: A Magyar Rádió tömegsport napja (Élő). 13.00: A hét királyfi. Balázs Béla meséje. 14.00: Táskarádió. 15.00: Nőkről — nőknek. 15.33: A Magyar Rádió tömegsport napja (Élő). 16.00: Az MRT gyermekkórusa énekel. 16.13: Filmsztárok énekelnek. 16.30: Mikrofon előtt az irodalmi szerkesztő. 16.40: A Magyar Rádió tömegsport napja. 17.10: Ötórai tea. 18.00: A vasárnap sportja. 18.30: Nótakedvelőknek. 19.43: Kritikusok fóruma. 19.53: Slágermúzeum. 20.27: Mit üzen a Rádió? 21.02: A Rádió Dalszínháza. 22.00: Szórakoztató zene Csehszlovákiából. 23.00: Könnyűzene éjfélig.

MAGYAR TELEVÍZIÓ

8.49: Tévétorna (ism., sz.) 8.55: Tévé-ovi. Iskolaelőkészítő tanfolyam. (ism.) 9.15: Francia nyelvtanfolyam. 9.30: Mindenki iskolája: 15. Fizika. 10.00: Hírek. 10.05: 12. Matematika. (A szerdai adások ismétlése.) 10.35: A fehér delfin. Francia rajzfilmsorozat. XXVI/18. rész. 10.50: „Ó, ha cinke volnék". Zenés-verses műsor anyák napjára (sz.) 11.20: Mozdulj! Az Edzett Ifjúságért mozgalom nyitóadása Berettyóújfaluból jelentkezik. 12.20: Salakmotor vb. Egyéni középdöntő. 13.38: A tavasz 17 pillanata. Magyarul beszélő szovjet tévéfilmsorozat. XII/10. rész (ism.) 14.50: Jégkorong vb. Közvetítés Bécsből (sz.) 16.15: Reklámműsor. 16.25: Műsorainkat ajánljuk. 16.50: A Magyar Televízió Szabadegyeteme (sz.) 17.40: Fő a feje. Nyilvános vetélkedőműsor közvetítése a Budapest Szállóból. 10. rész. 18.10: A Csehszlovák Szocialista Köztársaság nemzeti ünnepén. — 18.30: A Közönségszolgálat tájékoztatója. 18.35: Reklámműsor. 18.40: Esti mese (sz.) 18.50: Tévétorna (sz.) — 19.00: A HÉT . . . 20.00: Hírek. 20.05: Alfa Holdbázis. Magyarul beszélő angol sci-fi filmsorozat. Az „Utas" visszatér (sz.) 21.00: Mindent a győzelemért. A Horizont Szerkesztőség műsora. 21.50: Hírek. 21.55: Telesport.

Ezt halljuk!

A Pécsi Stúdió jövő heti műsorairól

A Pécsi Stúdió hangosújságja, az ÖTTŐL-HATIG májusi száma hétfőn Kovács Imre szerkesztésében visszapillantást nyújt a pécsi május elsejére, majd Vukicsevics Géza kitüntetett pártpropagandistával hangzik el beszélgetés. A TIT baranyai küldöttközgyűlése után Márk Bertalan ügyvezető elnök ad tájékoztatást. Ezúttal sem hiányzik az összeállításból az eszperantó sarok és a horgászok őtperce. — A szerb-horvát adásban a nemzetiségi sajtó érdekes cikkeit ismertetik, majd dr. Szita László folytatja a magyarországi nemzetiségek történetéről szóló sorozatát. A német nyelvű hétfői magazinban többek között szólnak — régi mesterségek nyomában — a bognárról.

Kedden Laky Rudolf riportja Bonyhádra viszi el a hallgatókat, ahol a zománcgyár munkásai beszélnek munkájukról. Májusi nótacsokor következik ezután, melynek érdekessége, hogy a Pécsi Nemzeti Színház művészei énekelnek: Vári Éva, Faludi László, Galambos György, Győry Emil, Holl István. — A szerb-horvát műsor e napon a fiataloknak szól, míg a német adásban elhangzó riport témája: a szocialista brigádok és a termelékenység.

Szerdán a HÉT KÖZBEN című aktuális zenés magazinban néhány érdekes kulissza- (pontosabban: kamera) -titkot tudnak meg a hallgatók a május elsejei felvonulás színes televízióközvetítéséről, majd szocialista brigádtagok beszélnek munkájukról, sokakat érdeklő városépítési tervekről szól és megvalósuló építkezések színhelyéről jelentkezik ezután a stúdió munkatársa. Emlékezés hangzik el Klimó Györgyről, halálának 200. évfordulóján, valamint ellátogatnak a jubiláló Baranya-együtteshez. — A szerb-horvát műsorban a májusi mezőgazdasági munkákról számolnak be, a német nyelvű ifjúsági összeállításban pedig a Pécsi Orvostudományi Egyetemen rendezett „Német est"-ről közvetítenek részleteket.

A csütörtöki ZENÉS MOZAIKOK című összeállításban dr. Kun Tibor lemezgyűjteményének egzotikus darabjait mutatja be, majd pillanatképek idézik a keszthelyi Helikont. A NYUGDÍJBAN, DE NEM TÉTLENÜL c. sorozatban Fucskár Júlianna tsz-nyugdíjassal beszélget Tiszay László. Hegyi József Somogyi kanászdalok c. népdalfeldolgozása után a kertbarátoknak ad tanácsot Scherdán Józsefné. A szerb-horvát adásban Belos Péter nemzetiségi szakfelügyelővel beszélgetnek, aktuális mezőgazdasági munkákról tájékoztatnak a német adásban.

Pénteken a pécsi Liszt Ferenc Állami Zeneiskola növendékeinek stúdióhangversenyét közvetítik. Orvosi tanácsok után a szokásos könnyűzenei összeállítás közben ismertetik a hétvége kulturális programját. A szerb-horvát műsorban dr. Fekete Bertalan szól a szocialista hazafiságról, a német adásban Kulturális magazin nyújt tájékoztatást.

EMBEREK, EMLÉKEK, DALLAMOK címmel a pécsi stúdió hangarchívumának néhány érdekessége szólal meg: így részletek Bíró—Galambos—Kocsis: Májusi muzsika című zenés játékából, látogatás Várady Ilona zalátai otthonában, Bánffy György sanzonokat énekel, és két Pécsett járt vendég is megszólal: Rhoda Scott és Kazal László. — Vasárnap részletek hangzanak el Händel: Sámson című oratóriumának pécsi előadásából, a Liszt Ferenc Kórus és Filharmonikus Zenekar tolmácsolásában, vezényel Antal György. Színes, sok információt és szórakozást nyújtó összeállításokkal jelentkezik a hét végén a két nemzetiségi szerkesztőség.

Női és férfi farmer félcipők és papucsok érkeztek nagy választékban a MERUKER cipőszaküzleteibe PÉCSETT, KOMLÓN, MOHÁCSON, SIKLÓSON és SZÁSZVÁRON! VÁRJUK VÁSÁRLÓINKAT!!

Kiskertünk

Ültessünk évelőt!



A házikert, diszkert lényeges eleme a virág.

Míg az egynyári virágokat évenként újra és újra kell ültetni, addig az évelők elültetés után elszaporodnak, és évenkénti ültetésük nem szükséges.

Mi az évelő növény? Télálló évelők azok a dudvásszárú, tehát el nem fásodó növények, amelyeknek a föld feletti szárai ősszel elhervadnak, elszáradnak, de föld alatti szárai, gyöktörzsei, hagymái, gumói életben maradnak, kibírják a tél megpróbáltatásait és a következő évben újra kihajtanak.

Az évelő növények gazdag tárából kiválaszthatunk napot, árnyékot, szárazságot, nedves körülményeket kedvelő, igényes vagy igénytelen fajtákat.

Jó fajtakiválasztással és összeállítással kora tavasztól késő őszig mindig van virág évelőkertünkben. Azt mondják, hogy az évelő intelligens lusták virága. Ez a mondás abból ered, hogy az évelők nem egységes virágtömegükkel, (mint pl. az egynyári Salvia) hanem változatos, sokrétű virágformájukkal, különleges termésükkel és változatos alakzatukkal tűnnek fel, tehát az évelőket igazán virágot szerető ember ülteti, kezeli és elmélyedő vizsgálódással új és új örömet lel bennük és gondozásuk kevesebb munkát igényel.

ÉVELŐK ÜLTETÉSE:

Az évelőket ültethetjük ősszel és tavasszal. Az őszi ültetés (szeptember, október hónap) a kedvezőbb. Ilyenkor a növények élettevékenysége lelassul, és jobban átvészeli az ültetéssel kapcsolatos megrázkódtatást. Kora őszi ültetés esetén a gyökérfejlődés és a hajszálgyökér-képződés még az évben megindul, az őszi csapadék is jól beiszapolja. Különösen a kora tavasszal virágzó évelők számára fontos az őszi átültetés (pl. tatárvirág, ikravirág, ibolya, gyöngyvirág stb.). Pl. a pünkösdirózsa csak akkor virágzik, ha kora ősszel ültetjük és megerősödve már tavasszal szép virágokat hoz. A hagymás növényeket is ősszel ültetjük. Egyes évelők nem szeretik az őszi kiültetést, könnyen kifagynak, ilyenek: a küllőrojt (Erigeron), az infű (Ajuga), az ólomvirág (Ceratostigma) stb. A vízi, vízparti növények szintén a tavaszi kiültetést szeretik, pl. tavirózsa.

Tavasszal, ha a föld megpirkad, mielőbb ültessünk. Korai ültetés esetén a vegetációs időszak kezdete már a növényt az új helyén éri. A tövek alapos beöntözése lényeges. Amennyiben március hónapban ismét hó jönne, takarjuk az ültetvényt. A kereskedelemben cserépben nevelt évelőnövények is kaphatók. Ezek a növények az év bármely szakában kiültethetők, ugyanis a cserépből kiütve a növény gyökérzete kárt nem szenved, új helyén azonnal talpraáll.

Évelőket a terjeszkedési készségüktől függően 30—40 cm-es sor- és tőtávolságra ültetjük, tehát négyzetméterenként 6—10 db tőszámot számíthatunk. Kereskedelmi forgalmi áruk fajtától függően 3—8 Ft, cserépben előnevelt 12,— Ft.

(Folytatása következik)

Kalla Gábor

LAKÁS—INGATLAN

Eladó kertes családi ház melléképülettel, beköltözhetően, Pécs, Bókai János utca 30. sz. (Kertváros). Érdeklődni a szomszédban.

Budai vámnál, a laktanyával szemben, 350 n-öl szántó eladó. Érdeklődni: Kistamás Gyula, Vasas II., A. utca 7.

Kaposvári, tanácsi, 1 szoba, összkomfortos, II. emeleti lakásomat elcserélném pécsi hasonlóra. „Mielőbbi csere" jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

Elcserélném leninvárosi 1 szobás, összkomfortos, tanácsi lakásomat hasonló pécsire. „Megegyezés" jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

Első emeleti, kétszobás OTP lakás készpénzért eladó, Kertváros, Etelka utca 5., első emelet 6. Érdeklődni délután 4 órától.

BALATONON,

a vízpart mellett

4 SZOBÁS NYARALÓT VENNÉK.

„Májusban már üdülünk" jeligére kérjük a jelentkezést ármegjelöléssel a Sallai utcai hirdetőbe.

Kétszobás családi ház beköltözhetően eladó, Pakson, Hidegvölgy utca 34. Érdeklődni: helyszínen vagy Budapest, 854-710 telefonon az esti órákban.

Balatonmárián 156 n-öl telek eladó, Rákóczi út 57. szám. Érdeklődni a helyszínen, lehetőleg szombat vagy vasárnap.

Bári területen, pecsenyebolt közelében, 3 x 200 n-öles üdülőtelek eladó. Mohács, II. Lajos út 7. Telefon: 108.

Pécshez közel, Átán, Petőfi utca 14. számú ház eladó, öntözhető konyhakerttel, valamint beépített szalagfűrész. Jó vonatközlekedés. Érdeklődni a helyszínen.

Kétszer kétszoba összkomfortos, központi fűtéses, garázsos, kertes családi házat cserélnék egy kettő és egy három szoba összkomfortos lakásért. Bokor utca 73.

Telek Sikondához közel, elfogadható árért eladó. Érdeklődni: Komló, Fitykos. Pécsi út 53. (16 óra után.)

Beköltözhető kertes, kétszoba komfortos családi ház eladó. Pécs II., László utca 2. Érdeklődni a helyszínen szombat, vasárnap délután 5 óráig.

Dombay tónál víkendtelek eladó. Érdeklődni: Pécs, Erzsébet u. 23.

Házmesteri lakáscsere lehetőséget keresek, nagyméretű, két szoba összkomfortos, távfűtéses lakással rendelkezem, ajánlatokat: „Építők útja" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Balatonfenyves-alsón 150 n-öles vízparti telek eladó. Érdeklődni a helyszínen. Özv. Juhász Béláné, Kaposvári út 47.

Deák Ferenc utca 72., felső rész 450 n-öl bekerített gyümölcsös, kis faházzal eladó. „Villany van, 50 000" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Szoba-konyhás ház, 1300 n-öl szőlő-gyümölcsössel eladó, Nagyárpád, Szövetkezet utca 14.

Uránvárosi kettő és fél szobás PIK lakásunkat elcserélnénk hasonló másfél szobás, központi fűtésűre. Lehet kertvárosi is. Cím: III. kerület, Kőrösi Csoma Sándor utca 7/B. I. emelet 1. Zoltay Mihály. Érdeklődni minden nap délután 16 órától.

Kétszobás, uránvárosi, távfűtéses, összkomfortos, első emeleti, szövetkezeti lakás eladó. „Béke" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Balatonmárián, közvetlen vízparton, 170 n-öles telek eladó. Érdeklődni: 8648 Balatonkeresztúr, Kossuth utca 13., és Tar, 1122 Budapest, Városmajor út 64.

Balatonfenyves-alsón, az állomás és a strand közelében lévő, 143 n-öl üdülőtelkem elcserélném harkányi leválasztható üdülőlakrészért. „Balaton—Harkány csere" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Harkányban befejezés előtt álló társasüdülőben kétszobás lakrész eladó. „Üdülő 192942" jeligére a szekszárdi hirdetőbe.

Lakás beköltözhetően eladó Dombóvár, Népköztársaság út 16. második emelet 5. Két szoba összkomfortos. Érdeklődni lehet: az OTP dombóvári fiókjánál.

Gunarason hétvégi ház eladó. „Gyógyfürdő 192936" jeligére a szekszárdi hirdetőbe.

Utcai házrész és lakásnak kialakítható szuterén eladó. Érdeklődni kizárólag 12—16 óráig Zsinkó István utca 6.

Öt szoba, komfortos családi ház eladó. Érdeklődni délután 3 órától. Kertváros, Csalogány utca 7.

Üres, szoba, konyhás albérletet keresek két gyermekkel. „Döniz" jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

Elcserélném két különálló szoba-konyhás PIK lakásomat — lehet régi bérű is — másfél szobásra. „77" jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

Tanítónő, egyetemista házaspár pécsi albérletet keres júliustól. „2 év" jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

Engels u. 6. szám alatti ház eladó. Megtekinthető: 17 óra után.

Eladó két és fél szobás utcai házrész, Táltos u. 24. sz. Gyárváros.

3 szoba, hallos, összkomfortos öröklakás kisebb cserelakás beszámításával eladó. „Petőfi utca" jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

Szentlőrincen lévő, 2 szoba + 1 szoba, összkomfortos családi ház eladó vagy 2 szoba, összkomfortos főbérletiért elcserélnénk. „Uránváros előnyben" jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

Cserdi szőlőhegy 18. szám alatt eladó szoba-konyha, gazdasági épület 2200 négyszögöl területtel. Vasútállomás, buszmegálló 10 perc. Érdeklődni mindennap, 15 óra után. Fabon István.

Zöldségbolt eladó. Harkány, Lenin tér 9. Érdeklődni: Pécs, József Attila u. 29.

Beköltözhető szobakonyhás, fürdőszobás lakást vagy házrészt vennék. 100 ezer Ft kp + havi részlet, vagy OTP. „Belváros 77" jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

Garázst vennék. „Ár és helymegjelölés" jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

ADÁS — VÉTEL

8 éves kijáró tehén 6 hetes bikaborjával eladó. Érdeklődni este, Rein, Királyegyháza 131.

600-as NSU, lejárt műszakival, felújított motorral, áron alul eladó. Pécsújhegy, Koksz u. 3.

Egyszemélyes albérleti szobát keres pedagógusnő. „Egy évre" jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

Máriakéménd, Horváth u. 3. számú ház eladó, azonnal beköltözhetően. Érdeklődni: Bicsérd, Puszta 1. Vágyi József.

Bálicsi u. 15. számú telek eladó. — 75 n-öl — áron alul. Telefon: 19-165. Esetleg autóért elcserélhető. „Lenke" jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

Sikondai nyaraló, áron alul, kedvezményes fizetéssel eladó. Sikondai u. 30. Helyben megtekinthető.

Szoba-konyhás ház, 600 n-öl szőlő-gyümölcsössel eladó. Jakabhegyi u. 42. szám. Délután 2—6 óráig.

Családi ház garázzsal, — szintenként is — és külön szoba-konyha eladó. Főiskola u. 4/1.

200 000 kp-vel lakásmegoldást keresek. Családi ház vagy házrész előnyben. „Szigeti vám" jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

387 n-öl szőlő eladó a Donátusi kápolnától 5 percre. Érdeklődni: Fehér, Alkotmány u. 75.

Eladó Pellérden 258 n-öl, 8 éves, új szőlő, út mellett. Busztól 10 perc. Patacsi Pál, Pécs, Rákóczi u. 22.

Harkányi nyaraló eladó vagy családi házért elcserélhető. Pécs, Alkotmány u. 27.

Balatonmária-fürdő központjában lévő 2 szoba, előszoba + mellékhelyiségekből álló családi házamat elcserélném pécsi, 1 1/2 szobás tanácsi lakásért, lehetőleg földszinten. Távfűtéses előnyben. Érdeklődni: Pécs III. kerület, Alpári Gy. u. 4. I/12.

Lábazatig felépített családi ház, lakható épülettel és mellette telek eladó. Érdeklődni a helyszínen 15 órától, Pellérd, Petőfi u. 32.

4 szoba, komfortos lakást adnék belvárosban kettő kisebbért. „Anett" jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

Fonyód, Bélatelep, Kossuth u. 20. alatt 175 négyszögöl, közművesített, ikerház építésére alkalmas telek, 800 Ft/négyszögöl irányáron eladó. Kakas, Pécs, Piroska u. 18.

A 400 ágyashoz közel eladó háromszobás, központi fűtéses, kertes családi ház. Érdeklődni: szombat és vasárnap, Közép-Makár 10. szám alatt.

Eladó 230 n-öl, újtelepítésű, 5 éves lugasszőlő a pellérdi elágazásnál. Érdeklődni: Szigeti u. 4/B. Fazekas.

Orfűn félkész nyaraló, építőanyaggal eladó. Porpáczi, 39-es dandár u. 1.

400 n-öl föld Üröghegyen eladó. Érdeklődni délután 5—7 óra között. Báthori u. 17. (udvarban, balra.) Fehérék-nél.

Garázs olcsón eladó a Légszeszgyár utcai sorompó alatt. Gyöngy u. 3. Víz, villany van. Érdeklődni: Rózsa F. u. 2. porta.

Vízparti, 4 szoba-hallos, összkomfortos, nyári konyhás, télen is lakható nyaralómat eladnám. 3 szobás, pécsi, tanácsi lakást beszámítok. „Balatonmária-fürdő" jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

Harkány, Liget u. 11. szám alatt 2 szobás nyaraló eladó, Harkányi vasútállomáshoz közel családi ház építésére alkalmas telek építőanyaggal együtt eladó. Érdeklődni: Kovács Béla, 7834 Tengeri, Fő u. 36.

Állattartásra engedélyezett, kertnek alkalmas, 240 négyszögöl terület eladó a Füzes dűlőben. Érdeklődni: Pécs, Kertváros, Gárdonyi u. 20., délután.

Harkányfürdőn 4 szobás nyaraló eladó. Érdeklődni: Ságvári telep 47., hétvégeken.

Négyszobás, összkomfortos családi ház 2 garázzsal eladó. III. kerület, Marosvásárhely u. 9., Köztársaság térnél. Háromszobás, összkomfortos, tanácsi lakást vagy kisebb szép, családi házat beszámítok.

3 szobás, 2 konyhás, komfortos, belvárosi öröklakás eladó. Másfél szoba összkomfortot beszámítok. „Anikó" jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

Pécs III. kerület, Rókus utca 3/B., II. emelet 8. szám alatt, két és fél szobás, szövetkezeti lakás sürgősen eladó. Érdeklődni a helyszínen.

MODERN GARNITÚRÁK

3580 Ft-tól részletre

VAJTA kárpitosnál,

PÉCS, Déryné u. 11.

Eladó kettő rekamié, kettő fotel, gyermekágy, gyermekkád. Érdeklődni: Bolgár Néphadsereg u. 66.

IC-s, műszaki vizsgázott Wartburg eladó. Kovácstelep, Árvácska u. 18. szám.

1300 cm³ VW, CX-es, eladó. Páncél. Boltív köz 4.

Eladó Warszawa 223-as személygépkocsi 1978. decemberig érvényes műszaki vizsgával. Illés Miklós. Harkány, Dózsa uca 2. szám.

Eladó egy darab lengyel Camping utánfutó igényesnek. Érdeklődni: Komló, Bajcsy-Zsilinszky út 26.

Eladó egy 220 voltos parkettacsiszoló gép. Érdeklődni: Komló, Petőfi utca 24. Balázs.

Hármasszekrény, heverők, sezlon, könyvszekrény, íróasztal, fotelok, olcsó kombinált szekrény, háló, konyhabútor eladó. Sallai u. 15. Szabó.

Esküvőre, áldozásra fátylak, fejdíszek nagy választékban vásárolhatók. Pécs, Jókai tér 9. Férfifodrász mellett.

2 éves Zsigulit vagy Volkswagent — 5 évesig — vennék. Telefon: 15-331.

Faeszterga és körfűrész eladó. Telefon: 14-944/53-as mellék, délelőtt.

Lesa típusú, stereo lemezjátszómat — lemezekkel — elcserélném P 20-ra, vagy Trophy-ra. Tóth István, 7661 Erzsébet 30.

Olcsón eladók: fotelok, vaságy, előszobafogas. Petőfi u. 70. VII/46.

ÚF-es Trabant Hycomat igényjogosultnak eladó. Érdeklődni: délután, Szamuely u. 7/A I. emelet 4. Telefon: 16-128.

IX-es Zsiguli eladó. Érdeklődni: 19-366-os telefonon, 17 óra után.

Z-s rendszámú, 1200-as Zsigulit vennék. „Készpénzzel fizetek" jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

Stereo lemezjátszó, tv-asztal, rekamié, varrógép eladó. Bolgár Néphadsereg u. 66.

Propán-bután üzemelésű gázrezsót vennék, palackkal, vagy anélkül. Sipos József, III., Holló dűlő 4.

Opel Kadett B 1100-as, bontva, alkatrészenként eladó. Pécs III. kerület, Ürögi fasor 13.

Betonkeverő eladó. Érdeklődni: Endresz Gy. u. 1., 16 óra után.

8 éves, nagy tejhozamú tehén eladó. Velény, Fő u. 41.

Wartburg de Luxe friss műszakival eladó. Pécs, Alkotmány u. 27.

UZ-s Wartburg eladó. Érdeklődni: szombat délután, Pécs, Majtényi F. u. 35. Kiss József.

76 októberben vizsgázott, IY-os 1500-as Polski eladó. Pécs, Mártírok útja 66.

Vennék ZN-es Trabantot. 7954 Gyöngyfa, Kossuth u. 22.

UH-s Zaporozsec — 18 600 kilométert futott, 3 éves műszaki vizsgával — eladó. Érdeklődni: 4 óra után a 16-209-es telefonon.

Konyhabútor, heverők, rekamiék, televíziók, rádiók, mosógépek, szekrények olcsón vásárolhatók. Felsővámház utca 2.

Panorámás Opel egyben vagy bontva, alkatrésznek eladó. Papp Sándor, Mohács, Újváros 2-es épület.

Malacok eladók. Kozármisleny, Kinizsi utca 47.

Trabant 601 Limousine eladó, felújított motorral. Érdeklődés: Rácváros 66.

Warszawához mindenféle alkatrészek, motorral eladók. Ugyanott 408-as Moszkvics, most műszakizott, kitűnő állapotban eladó. Kisherend 36/2.

Két db 1200-as Volkswagen bontva, alkatrészenként is eladó. Farkas, Vasas II., Legény utca 3.

IE-s 850-es Fiat, most műszaki vizsgázott, eladó. Mohács, Liliom u. 32.

Eperpalánta eladó, egy forint darabja. László Domokos, Mekényes.

Eladó NDK szekrénysor, National szalagos magnó. Pécs, Fülemüle utca 17/1.

Eladó 4,8x2,7 m-es terasz teschauer üvegfal, ajtóval, 800 literes vastartály, vas pinceablak, ajtótok, 40 q oltott mész, 1,3x2,2 m-es üvegfalak. Pécs, Fülemüle utca 17/1.

Használt 412-es Moszkvics eladó. Pécsvárad, Rákóczi utca 32.

Kesztyű és pulóver kötőgép eladó. Miskolc, Marx Károly út 102. V. 1., Szép Józsefné.

601-es Trabant megkímélt állapotban eladó. Érdeklődni: Pécs I., Hétvezér utca 16. 16 óra után.

Megvételre felajánljuk: kazánházi rekonstrukció során feleslegessé vált 5 db „MARABU VIII. (19 m² fűtőfelületű), 2 db iker és 1 db szóló elrendezésű kazán (GKVA. É) 1.—I típusú gázégővel, teljes automatika berendezéssel, 8200 Kcal/ó fűtőértékű földgázra db-onként 140 000 kcal/ó(ds) 1 db SINGALMIK—4 gázvezsélyt jelző berendezés négy mintavevő fejjel. GE—4270 típus. A Műszeripari Kutató Intézet gyártmánya. Érdeklődni lehet: MSZMP Heves megyei Bizottsága, Eger, Telekessy út 2. Csizmadia Sándor műszaki előadó.

VEGYES

Parkettázást, csiszolást, műanyagpadló-ragasztást, aljzatkészítéssel vállalok. Bőczin. Telefon: 18-674.

Nagy gyakorlatú, felsőfokú „KÁLÁSZ" végzettségű gazdasági vezető állást változtatna. Ajánlatokat bér- és igénymegjelöléssel „Határozott" jeligére kérem a Hunyadi úti hirdetőbe.

Vonatban maradt Szigetváron, április 23-án, délután egy fuvola, mely lányom nélkülözhetetlen kereseti hangszere. Nyomravezető vagy leadó 800 forint jutalmat kap. Farkas, Szigetvár, Rákóczi út 24.

Gondozonőt keresek 5 éves kislányom mellé, aki kéthetenként 17—22 óráig felügyelne rá a lakásomon. Telefon: 16-441.

Villamos háztartási gépjavító, illetve villanyszerelő kisiparos mellett alkalmanként munkát vállalnék. „Szakképzett, megbízható" jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

Kisgyermek gondozását, — lakásán — vállalom. „Gyermek" jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

Fiatalasszony 1 éves kisgyermek gondozását lakásán vállalja. „Pótmama" jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

HALÁLOZÁS

Fájdalommal tudatjuk, hogy

MÁTYÁS GÁBOR

Pécs, Mártírok u. 20. sz. alatti lakos április 22-én, 44 éves korában váratlan hirtelenséggel elhunyt. Temetése 1977. május 3-án 1 órakor lesz a központi temetőben. A gyászoló család.

Mély fájdalommal tudatjuk, hogy szeretett édesanyánk, anyósunk, nagymamánk és dédikénk,

VARGA JÁNOSNÉ

pécsszabolcsi lakos, hosszú szenvedés után 77 éves korában elhunyt. Temetése május 2-án, fél 2 órakor lesz a központi temetőben. A gyászoló család.

Mély fájdalommal tudatom az unokákkal, a széleskörű rokonsággal, ismerősökkel és mindazokkal, akik őt szerették, hogy

MEGYESI ANTAL

volt pellérdi lakos, életének 77. évében rövid szenvedés után elhunyt. Hamvasztás utáni búcsúztatása 1977. május 3-án, kedden 12 órakor lesz a pécsi központi temetőben. Kalocsáné.

Mély fájdalommal tudatjuk, hogy

BRICHTA FERENC

60 éves korában váratlanul elhunyt. Temetése május 3-án, kedden délután fél 3 órakor lesz a Vasas II. temetőben. A gyászoló család.

Fájdalommal tudatjuk, hogy

RÖDER JÁNOS

78 éves korában hirtelen elhunyt. Temetése május 3-án, kedden fél 3 órakor lesz a központi temetőben. Gyászoló gyerekei, unokái, menyei és szerettei.

Fájdalommal tudatjuk, hogy szeretett jó édesanya, anyós, nagymama,

ÖZV. TAKÁCS JÁNOSNÉ

Horváth Ilona 74 éves korában hosszú szenvedés után elhunyt. Temetése május 3-án, kedden 2 órakor lesz a központi temetőben. A gyászoló család.

Fájdalommal tudatjuk, hogy szeretett édesanyánk, anyósunk, testvérünk, nagymamánk, dédnagymamánk és kedves rokonunk,

ÖZV. FUHRER FERENCNÉ

súlyos betegség után, 84. évében elhunyt. Temetése május 3-án, kedden fél 2 órakor lesz a központi temetőben. A gyászoló család.

KÖSZÖNET

Köszönetet mondunk mindazoknak, akik

HORVÁTH PÁL

temetésén részt vettek, virágok és koszorúk küldésével róla megemlékeztek. A gyászoló család.

Mély hálával mondok köszönetet a rokonságnak, barátoknak, ismerősöknek, az egészségügyi, sport és más intézmények vezetőinek és dolgozóinak, akik édesapám,

SZALAI ISTVÁN

elhunytát szomorú szívvel meggyászolták, ennek személyesen, írásban, koszorúkkal, virágokkal méltó kifejezést adtak és családunk fájdalmában őszintén osztoztak. Köszönöm a régi PEAC kosárlabdázóknak, a Bőrgyár labdarúgóinak és a Honvéd ökölvívóinak megható tiszteletadását. Köszönöm a Szikra Nyomda vezetőinek, dolgozóinak, az ő kedves öreg barátainak, hogy volt főkönyvelőjüket még nyugdíjas korában is tisztelték, szerették, halálát igaz szomorúsággal fájlalták és gyászunknak, együttérzésüknek számos tanújelét adták. Családom nevében: dr. Szalai István.

Köszönetet mondunk mindazoknak, akik felejthetetlen halottunk,

VINCZE JÓZSEF

temetésén részvétükkel fájdalmunkat enyhíteni igyekeztek. A gyászoló család.

Ezúton mondunk köszönetet mindazoknak, akik felejthetetlen halottunk,

SÁFÁR ENDRE

búcsúztatásán részt vettek, koszorúk, virágok küldésével és részvétnyilvánítással fájdalmunkban osztoztak. A gyászoló család.

Köszönetünket fejezzük ki mindazoknak, akik felejthetetlen halottunk,

HOHNER LAJOS

temetésén részt vettek, fájdalmunkat virágaikkal, koszorúkkal enyhíteni igyekeztek. A gyászoló család.

Köszönetet mondunk minden kedves rokonunknak, ismerősünknek, szomszédunknak, akik

ÖZV. ID. RADÓ NÁNDORNÉ
Varga Mária

temetésén részt vettek, koszorúk és virágok küldésével fájdalmunkat enyhíteni igyekeztek. A gyászoló család.

Ezúton fejezzük ki köszönetünket mindazoknak a rokonoknak, barátoknak és ismerősöknek, akik felejthetetlen halottunk,

PANKA JÓZSEF

temetésén megjelentek, virágok, koszorúk küldésével fájdalmunkban velünk együtt éreztek. Külön köszönetünket fejezzük ki a MEGYESZER Vállalat dolgozóinak. A gyászoló család.

MIT HOL VÁSÁROLJUNK

A KONZUM ÁRUHÁZ AJÁNLATA: Grönland típ. mélyhűtőláda 230 literes most 20 200,— Ft-ért kapható műszaki osztályunkon, a II. emeleten.

A KONZUM ÁRUHÁZ AJÁNLATAI: Engedményes áron vásárolhatók szovjet fényképezőgépek, írásvetítők, egyéb fotócikkek. Napszemüvegek nagy választékban kaphatók a II. emeleti fotóosztályon.

*

PARKETTAMINTÁS műanyag padló valamint szebbnél-szebb népművészeti szőnyegek, párnák és terítők érkeztek a II. emeleti lakástextil osztályra.

A MECSEK ÁRUHÁZ tavaszi ajánlata a 2. emeleten: Női és serdülő kosztümök, ruhák, import ballonkabátok. Férfi, nagykamasz felöltők, ballonkabátok, ballagási öltönyök. Gyerekruhák, pantallók, kabátok. Olcsó osztrák és NDK egyszínű és mintás jersey. KÉNYELMES VÁLOGATÁSI ÉS VÁSÁRLÁSI LEHETŐSÉGET KÍNÁLUNK!

KÖZÉRDEKŰ

ISMÉT várja önt Szalántán a MARICA ÉTTEREM! Zenés esti szolgáltatásokkal, nagy korszerűsítés után ízletes ételekkel, hűtött italokkal ÁPRILIS 30-án (szombaton) nyílik a szalántai MARICA ÉTTEREM!

A CENTRUM ÁRUHÁZ felújítása alatt a méteráru osztálya a Terliszter mintaboltban, Jókai tér 2. sz. alatt üzemel.

EGYÉNILEG VAGY CSALÁDDAL ÉS CSOPORTBAN UTAZÓK RÉSZÉRE, VÁLLALATI NYARALTATÁS CÉLJAIRA

BALATONFÖLDVÁR
BALATONLELLE
FONYÓD

térségében fizetővendéglátó szobákat, apartmanokat,

A BALATONFENYVESI BUNGALOW PARKBAN

lakosztályokat biztosít

A VOLÁNTOURIST BALATONI KÖZPONTJA

Cím: 8640 Fonyód, Ady E. u. 25. Postafiók: 31.

Dolgozókat felvesznek

Az „Új Élet" Mezőgazdasági Termelőszövetkezet sürgondozó részlege felvesz női és férfi dolgozókat. Jelentkezhetnek nyugdíjasok is a részleg vezetőjénél a központi temetőben. (442)

A PÉCSI Járásbíróság gépelni tudó ügyviteli alkalmazottat felvesz. Jelentkezés: Pécs, Széchenyi tér 14. sz. I. emelet 46. ajtó. (217)

A II. sz. Sebészeti Klinika takarítónőt keres felvételre. Jelentkezés a klinika főnővérénél. (436)

GYAKORLATTAL rendelkező gyors- és gépírónőt azonnali belépéssel felveszünk. Jelentkezést „Szorgalmas" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe kérjük. (1110)

GYAKORLOTT gyors- és gépírót felveszünk. Baranya megyei Élelmiszerkereskedelmi Vállalat közgazdasági osztálya. Pécs, Kulich Gyula utca 13. (1089)

AUTÓKER Pécsi fiókja Pécs, Bajcsy-Zs. u. 23. szám, autó- és alkatrészismerettel rendelkező, szakképzett és szakképzetlen eladókat felvesz. Jelentkezés személyesen vagy a 15-732 sz. telefonon. (50463)

ÉPÜLETGÉPÉSZETI munkakörbe középfokú szakképesítéssel műszaki rajzolót és szerkesztőt felveszünk. Jelentkezés: AGROBER Pécs, Felsőmalom u. 24. sz., 7.30 órától 15.30 óráig, gépészeti tervezési szakosztályvezetőnél. (58076)

Kertvárosi vásárlók, figyelem!

Élelmiszer

A 2 BC

HOLNAP HOLNAP HOLNAP HOLNAP HOLNAP NYÍLIK NYÍLIK NYÍLIK

Áruház a Berek utcában

Nyitva:
hétfőtől péntekig: 6—19 óráig,
szombaton: 6—18 óráig.

ÁRUBŐSÉGGEL, UDVARIAS, ELŐZÉKENY KISZOLGÁLÁSSAL VÁRJUK!

Fókusz

A számok tükrében

A 6. PÉCS—VASAS IZZÓ TALÁLKOZÓ
Az eddig lejátszott öt mérkőzés összesített eredménye a Pécs szemszögéből:
5 2 1 2 10-8 5
csak Pécsett:
2 1 — 1 5-3 2
A pécsi összecsapások eredményei: az 1955-ös bajnokságban 1:2 és az 1975—76-os bajnokságban 4:1. A hazai 4:1-es győzelmet a Pécs 1976. április 25-én a következő összeállításban érte el: Katzirz — Iványi (Maurer), Schulteisz, Kincses II. — Kiss S., Englóner, Lőrincz — Kardos, Nagy, Dárdai P., Jónás (Bálint). A PMSC góljait Dárdai P. (2), Schulteisz és Nagy szerezte. Eddig a legeredményesebb pécsi játékos az Izzó ellen Dárdai P. öt góllal. A két csapat legutóbbi hazai, illetve idegenbeli eredményei:
Pécsi MSC (otthon): Fűzfő 5:0, BVSC 4:0, Szolnoki MÁV 2:0, Várpalota 4:0, Oroszlány 5:1 és MÁV DAC 3:0. A PMSC jelenlegi hazai mérlege:
15 13 2 — 47-4 28
Budapesti Vasas Izzó (idegenben): Debrecen 1:1, Fűzfő 0:0, BVSC 1:0, Szolnoki MÁV 3:1, Várpalota 0:0 és Oroszlány 4:1. A Vasas Izzó jelenlegi idegenbeli mérlege:
15 7 3 5 22-20 17

A 10. MÁV DAC—KOMLÓ TALÁLKOZÓ
Az eddig lejátszott kilenc mérkőzés összesített eredménye a Komló szemszögéből:
9 4 3 2 10-10 11
csak Győrött:
4 1 1 2 4-8 3
A győri összecsapások eredményei: az 1966-os bajnokságban 3:3, az 1973—74-es bajnokságban 1:0, az 1974—75-ös bajnokságban 0:4 és az 1975—76-os bajnokságban 0:1. Az egyetlen győri győzelmét 1:0 arányban 1973. november 18-án a következő összeállításban érte el a Komló: Buús — Keszei, Tallósi, Csordás I. — Steib, Pál — Bordács, Kolesánszky, Dárdai, Cs. Kovács, Lahó. — A gólt Lahó lőtte. A MÁV DAC hálójába eddig a következő játékosok találtak be egy-egy alkalommal: Pataki II., Pataki I., Bodai, Lahó, Hohmann, Kolesánszky, Pál, Jánosi, Gulyás és öngól. A két csapat legutóbbi hazai, illetve idegenbeli eredményei:
Győri MÁV DAC (otthon): Volán SC 3:1, Ganz-MÁVAG 3:2, Debrecen 1:2, Budafok 0:0, Eger 2:2 és Fűzfő 3:1. A MÁV DAC jelenlegi hazai mérlege:
15 9 3 3 30-21 21
Komlói Bányász (idegenben): Kossuth KFSE 1:2, Vasas Izzó 0:2, Szolnoki MTE 2:2, Szekszárd 0:1, Budafok 2:3 és Fűzfő 2:2. A Komló jelenlegi idegenbeli mérlege:
15 2 5 8 14-24 9
A Komlói Bányász góllövő listájának állása: 8 gólos: Radics (19), 6 gólos: Lingl (10), 3 gólos: Gulyás, Róth (4), Farkas, 2 gólos: Pál (17), 1 gólos: Hohmann (11), Mód (4), Pintér, Steib (3), Tóth, Tresch (6) és öngól. A zárójelben levő szám azt mutatja, hogy a játékos bajnoki mérkőzésen eddig összesen hány gólt ért el a Komló színeiben.

A 2. KISS J. SE—PVSK TALÁLKOZÓ
Az első mérkőzés eredménye 1:1 volt.

A 6. EMG SK SASHALOM—VÉMÉND TALÁLKOZÓ
A Véménd eddigi mérlege a sashalmiak ellen:
5 3 1 1 11-7 7

A 2. PAKS—SZIGETVÁR TALÁLKOZÓ
Az első mérkőzésen 2:1-re a Szigetvár nyert.

A 2. BP. SPARTACUS—MÁZASZÁSZVÁR TALÁLKOZÓ
Az első mérkőzést a budapesti csapat nyerte 3:1 arányban.

JUBILEUM:
175. bajnoki mérkőzése előtt áll csapatában Kovács (Komló). 50. NB III-as bajnoki mérkőzése előtt áll csapatában Béni, Kövesi és Szőllősi (mindhárman Szigetvár).

Lehel Jenő

Röviden

Atlétika. Szigetváron diáksportkörök részére körzeti futó csapatbajnokságot rendeztek. A versenyen négy fiú és három lány csapat 160 sportolója állt rajthoz. A fiúknál a szentlőrinci Mezőgazdasági Szakmunkásképző, a lányoknál a szigetvári Zrínyi Miklós Gimnázium csapata végzett az élen.

Asztalitenisz. NB II. mérkőzések: Gamma—Pécsi BTC 10:6, női csapatok. Kaposvári Vasas—Pécsi Vasasi Bányász 20:5. Pécsi Spartacus—Győri Magasépítők 18:7. Pécsi Vasasi Bányász—Budapesti Pénzügyőr 13:12, férfi csapatok.

Labdarúgás. Országos ifjúsági bajnokság délnyugati csoport: Mázaszászvár—Zalaszentgrót 3:0; Komló—Kaposvári Rákóczi 0:0; Paks—Szigetvár 4:0; Sportiskola—PVSK 5:1; Zalaegerszegi TE—PMSC 0:0; Szekszárd—Véménd 4:0.

DPR SPORT



Megérkezett Budapestre április 28-án a szovjet labdarúgó válogatott a szombati világbajnoki selejtező labdarúgó-mérkőzésre.

Május elsejére készülnek a pécsi sportolók

- ***Kétezer felvonuló***
- ***Nyolcszáz sportiskolás a menetben***

A hagyományokhoz hűen a pécsi sportolók is ott lesznek a május elsejei felvonuláson. A Városi Sportfelügyelőség szervezésében 2000–2500 sportoló felvonulását készítik elő.

– Ebben az évben megváltozott a felvonulás útvonala és megváltozott a gyülekezési hely – mondotta Radnai László, a Városi Sportfelügyelőség munkatársa. A sportegyesületek a Mártírok és a Rét utca sarkán gyülekeznek 10.00 órakor. Ide várjuk a pécsi középfokú iskolák sportolóit is. A sportruhában, melegítőben felvonuló sportolók sportfelszereléseiket is magukkal viszik a menetben. Az élen a PMSC sportolói haladnak, őket követik a sportiskolások, majd az Universitas PEAC népes csoportja következik, ezután a PVSK, a Steinmetz SE, a Postás, a Spartacus, a BTC, a Vízügy, a Gázmű, és a diáksportolók menetelnek.

A PMSC-nél 200 sportoló felvonulását szervezik. A piros melegítőben, fekete PMSC felírással fehér tornacipőben felvonuló sportolók csoportja minden bizonnyal színpompás képet nyújt majd. A PVSK-nál is 200 sportoló felvonulását tervezik, a nagymúltú vasutas sportegyesület labdarúgói, ökölvívói, birkózói, atlétái, kosárlabdázói, és tájékozódási futói vonulnak.

A május elsejei felvonulásokon az elmúlt években mindig üde színfoltot jelentett a Pécsi Sportiskolások felvonulása. A jelek szerint így lesz ez az idén is. 800 sportiskolás vonul fel kék és sárga melegítőben, az élen a tornászok haladnak, majd őket követik a nagyszerű eredményeket elért atléták, kosárlabdázók, kézilabdázók, labdarúgók, cselgáncsozók, úszók, a sort a kerékpárosok és a kajakozók látványosnak ígérkező felvonulása zárja. A sportiskolások a Szabadság úti Általános Iskola udvarán gyülekeznek, és edzőik vezetésével csatlakoznak majd a felvonuláshoz.

A pécsi egyetemek és főiskolák sportegyesülete, az Universitas PEAC sportolói it ott lesznek a május elsejei felvonuláson. 250 sportolót mozgósítanak az egyetemisták, az Universitas PEAC kilenc szakosztályának sportolói mellett a négy bázisintézmény sportolói is felvonulnak. A menetben ott lesznek az OB I-ben szereplő párbajtőrvívók, az NB II-ben játszó férfi, női kézilabdázók, kosárlabdázók, röplabdázók, az atléták, tornászok és a megyebajnokságban játszó labdarúgók.

— hi —

Bizakodó hangulat Tatán

A szovjet válogatott ellen Tatán készülődő magyar együttes tagjai a péntek délelőttöt ismét a vetítőteremben töltötték. Megtekintették a tavalyi 1:1-es Szovjetunió elleni mérkőzés tévé-felvételét, valamint a Magyarország—Csehszlovákia találkozó egyes taktikai szempontból érdekes részleteit.

Délután már a pályára vezényelte Baróti Lajos a játékosokat, kombinált jellegű gyakorlást vezetett le Kovács Ferenc, amelyben a taktikai változatok domináltak.

A magyar együttes a vb-selejtezőre való előkészületét a péntek délelőtti edzéssel fejezi be, ennek főrészét gyorsasági gyakorlatok jelentik.

A magyar válogatott körében továbbra is jó, bizakodó a hangulat, a játékosok fogadkoznak, olyan eredményt érnek el, amellyel továbbra is versenyben maradnak a csoportelsőségért vívott küzdelemben.

Vb-selejtező előtt

Ha az előző mérkőzések alapján 100 százalékos biztonsággal kiszámíthatnánk a következő mérkőzés eredményét, akkor a futball talán éppen a legnagyobb varázsát, az izgalmát veszítené el. Közhely a labdarúgást a „dicsőséges bizonytalanság sportjának" nevezni, de mégis érdemes ezt a megállapítást ezekben a napokban idézni. Közeledik a budapesti magyar—szovjet világbajnoki selejtező mérkőzés és anélkül, hogy szavakat használnánk, megállapíthatjuk: a hazai labdarúgás számára ez a 90 perc nemcsak az 1977-es esztendő, hanem egy hosszabb időszak legjelentősebb erőpróbája is.

Ki tudja már, hogy mikor kezdődött a kudarcok sorozata? És mikor kezdtek a magyar labdarúgók lemaradozni a nemzetközi élvonaltól? Mi ebben a szakemberek és a játékosok felelőssége? Mindezt most ne vizsgáljuk, elégedjünk meg azzal, hogy a magyar labdarúgó-válogatott 1966 óta nem tudott bejutni a világbajnokság tizenhatos döntőjébe, mert a selejtező mérkőzéseken elbukott. Ha bevalljuk, ha nem, ez a balsikersorozat a szurkolóknak sok keserűséget okozott, nem egy szakembert elkedvetlenített és nem utolsósorban elvette a játékosok önbizalmát. Szerencsére a Magyar Labdarúgók Szövetségének új vezérkara, amely különösen az elmúlt két esztendőben nagy erőfeszítéseket tett, hangulati ingadozás nélkül igyekezett megvalósítani terveit, amelyeket vázlatosan három pontban foglalhatunk össze:

Először is, az egész sportág erkölcsi színvonalának emelése, küzdelem a „bundák" ellen, a pályán és a pályán kívüli sportszerűtlenségek megtorlása, függetlenül az illetők népszerűségétől.

Másodszor is, az MLSZ vezetőinek bizalmát élvező szakemberek kidolgozták az új követelményrendszert, amelyet így jellemezhetünk „Fuss a gólokért!".

Harmadszor is, növelték a bajnoki- és kupa-mérkőzések számát. „Szerda—szombat", ez lett hétről hétre a labdarúgók megterhelésének új ritmusa.

Mindez elsősorban azt célozta és ezt ne felejtsük el, hogy a magyar futball csökkentse hátrányát a világ élvonalához tartozó nemzetekkel szemben, aligha pedig azt, hogy egyik mérkőzésről a másikra egyenrangú lehessen velük. Nem mintha a szurkolók nem siettetnék, ha tehetnék, a javulás tempóját! A megújulás munkáját azonban az alapoknál kellett kezdeni és nyílt titok, hogy akadtak játékosok, sőt edzők is, akik így vélekedtek: „Futballisták vagyunk, nem atléták! Miért ez a sok futás?" Ahogy azonban mutatkoznak a javulás kedvező jelei, úgy növekedett azok száma, akik egyre szívesebben végezték a korábbinál több és fárasztóbb edzést, futották a kilométereket. Olyan esetre is van példa, hogy egy játékos éppen atlétikus képességének köszönheti sikeres pályafutását. Pintér, a Budapesti Honvéd labdarúgója tavaly megnyerte a mezei futóversenyt, ennek a teljesítményének jelentős szerepe van abban, hogy bekerült a válogatott csapatba. Azóta jó játékossá fejlődött, nemcsak futni, küzdeni tud, hanem irányítani is. Mindez bebizonyosodott a legutóbbi két válogatott mérkőzésen, amikor a magyar csapat a Népstadionban legyőzte a lengyel és a csehszlovák válogatottat.

Mielőtt ebből a két győzelemből túlzott következtetéseket vonnánk le, ne felejtsük el, hogy mindkét találkozó barátságos jellegű volt, semmi sem forgott kockán, mindkettő előkészületnek számított a szovjet válogatott elleni mérkőzés előtt.

Április utolsó szombatján csak akkor állhat helyt a magyar labdarúgó válogatott, ha ugyanabban a 90 percben játszik jól Nyilasi, aki a lengyelek ellen tündökölt, valamint Váradi, Pintér és Kovács, akiknek elsősorban köszönhető a csehszlovákok fölötti siker. Baróti Lajos szövetségi kapitánynak és Kovács Ferenc edzőnek a mérkőzés megkezdését jelző sípszóig kell megteremteni ennek előfeltételeit. Ha mindezt megoldják, csak akkor lehetséges, hogy a szombati teljesítmény elfeledteti a sportág rajongóival: 1966 óta a magyar futball nélkül játszszák a világbajnokság tizenhatos döntőjének mérkőzéseit. Most szombaton akár el is dőlhet, de mindenesetre előrejelzést kaphatunk, hogy így lesz ez 1978-ban is?

Tordasi megsérült

Drámaian fejeződött be a sportcsarnok vívótermében a női tőrbajnokság. A döntő utolsó fordulójában Tordasi és Szolnoki „ki-ki" asszót vívott, vagyis aki nyer, az a bajnok. Szolnoki 4:3-ra vezetett, amikor Tordasi egy akció közben összecsuklott és fájdalmas arccal maradt fekve a páston. Azonnal körülvették, majd dr. Kamuti Jenő, a válogatott keret orvosa jobb térdében súlyos sérülést állapított meg.

Tordasi, aki a bajnoki címet védte, sírva mondott le arról, hogy tovább versenyezzen. A szabályok értelmében a feladott asszót Szolnoki 5:3-ra nyerte, így az U. Dózsa 30 éves sportolója pályafutása során elsőízben lett bajnok.

A bajnokság végeredménye: 1. Szolnoki Mária (U. Dózsa) 4 gy., 2. Maros Magda (BVSC) 3 gy., 3. Tordasi Ildikó (MTK-VM) 3. gy.

Elhunyt Sepp Herberger

Csütörtökre virradó éjjel hamburgi otthonában szívelégtelenség következtében elhunyt Sepp Herberger, a nyugatnémet válogatott volt szövetségi kapitánya. A kiváló labdarúgó szakember nemrégen ünnepelte 80. születésnapját. Vezérletével nyert első alkalommal világbajnokságot az NSZK együttese. A svájci világbajnokságon 1954-ben a döntőben a magyar együttest győzte le.

RÁDIÓ

KOSSUTH RÁDIÓ

8.27: Egy nap a lessátorban. 8.37: Barokk muzsika. 9.34: Néztem görgő gurigán át. 10.05: Iskolarádió. 10.35: Versek. 10.40: Richard Tucker énekel. 11.00: Hogy volt? Nemes György műsora — műsorokról. 12.35: Tánczenei koktél. 13.20: Népdalok, néptáncok. 14.00: Operettrészletek. 14.25: „Nyitnikék" — Kisiskolások műsora. 15.10: Zengjen a muzsika. 16.05: Akik a pályázókra pályáznak. 17.07: Beszélni nehéz. 17.45: Láttuk, hallottuk. 18.00: Mozart: g-moll szimfónia. 19.15: Remekírók — remekművek. 20.15: Lavotta verbunkosaiból. 21.00: Hogyan élünk — hogyan élhetünk? 21.20: Maria Callas énekel. 21.40: Adottságok, lehetőségek. 22.30: Sosztakovics: XI. szimfónia. 23.31: Ungár Imre zongorázik. 0.10: Demjén Ferenc táncdalaiból.

PETŐFI RÁDIÓ

8.05: Táncdal Szófiából. 8.33: Nótacsokor. 9.05: A pesti Újépülettől a Batthyány-mauzóleumig. Dokumentumműsor. III. (befejező) rész. 9.33: Juhász Frigyes dalaiból. 10.00: A zene hullámhosszán. 11.50: Diákok a művelődési otthonokban. 12.00: Részletek zenés játékokból. 12.33: Schubert: g-moll vonósnégyes. 13.00: Nőkről — nőknek. 13.33: Kabalevszkij: Kantáta a reggelről, a tavaszról és a békéről. 14.00: Kettőtől ötig . . . 17.00: Ötödik sebesség. — Különkiadás. 18.00: Mindenki iskolája. 18.33: Népzenekedvelőknek. 19.03: Szőnyi Erzsébet fúvósműveiből. 19.28: Magnósok, figyelem. 20.13: Barangolás régi hanglemezek között. 20.33: Tudósítás a férfi tőr egyéni bajnokságról. 20.38: Hogy volt? 21.37: Találkozásaim híres karmesterekkel. 22.13: Gilbert operettjeiből. 22.33: Kellemes pihenést.

HARMADIK MŰSOR

14.05: Wagner: Tannhäuser. Háromfelvonásos opera. 17.29: Tip-top parádé. 18.05: Kapcsoljuk a 6-os stúdiót. (Élő!) A Magyar Rádió dalversenye. I. forduló (válogató) — V. rész. Közben: kb. 18.55: Iskolarádió. Kb. 19.13: A dalverseny közvetítésének folytatása. Kb. 20.03: Hat és fél nap alatt egy lakás. Kb. 20.23: Hangszerszólók. 20.40: Zenekari muzsika. 21.30: Közkívánatra.

PÉCSI RÁDIÓ

17.00: Műsorismertetés, hírek. 17.05: Ritmus és dallam. Hétvégi programjavaslat. 17.30: Öt perc közgazdaság. Dr. Zeller Gyula előadása. 17.35: Sportmagazin. Szerkesztő: Kovács Imre. 18.00: Dél-dunántúli híradó. 18.15: A kercseligeti citerazenekar játszik, Bakos Pálné énekel. 18.25: Hírösszefoglaló. 18.30: Szerbhorvát nyelvű műsor. Hírek. — Bárác István énekel. — Beszélgetések a szocialista hazafiságról. Dr. Fekete Bertalan műsora. II. rész. — Énekkarok repertoárjából. 19.00: Német nyelvű műsor. Hírek. — Kulturális magazin: Gyerekek és a muzsika. Zenés riportműsor a pécs-gyárvárosi úttörőzenekarral. — Könyveket ajánlunk. 19.30: Műsorzárás.

A RÁDIÓ ÉS TELEVÍZIÓ MŰSORÁBÓL

MAGYAR TV

7.59: Tévétorna — (ism. — sz.). 8.05: Angol nyelv. Középisk. IV. oszt. 10.00: Tizen Túliak Társasága (ism.). 12.05: Francia nyelv (középisk. III. o.). 14.05: Környezetismeret (ism.). 16.38: Hírek. 16.45: Adamo és Co. (Sz.) NSZK zenés film. 17.25: Természetbarát. A Telesport turisztikai magazinja. 17.45: Öt perc meteorológia. Időjárás előrejelzés. 17.50: Sziriai mozaik. A Sziriai Dokumentumfilm Stúdió útifilmje (sz.). 18.05: Reklámműsor. 18.10: Építőkocka. Építészeti sorozat — I. rész. 18.30: Megújulás. Mire költünk 45 milliárdot? 19.00: Reklámműsor. 19.10: Esti mese. 19.20: Tévétorna (sz.). 19.30: Tv-Híradó. 20.00: Delta. Tudományos híradó. 20.25: Az elnökasszony. Tévéfilm két részben. 22.55: Tv-Híradó 3.

MÁSODIK MŰSOR

20.00: Kamarakoncert az Iparművészeti Múzeumban. A zene, zene, zene körkép melléklete. 20.30: Búcsú a maharadzsáktól (sz.). Amerikai dokumentumfilm. 20.55: Tv-Híradó 2. 21.15: Harkály. Magyarul beszélő lengyel film. (14 éven felülieknek.) 22.40: Kocsis István: Arva Bethlen Kata. Monodráma. A Nemzeti Színház előadása, felvételről.

JUGOSZLÁV TV

17.10: Magyar nyelvű tv-napló. 17.45: Kék kis kabát. 18.15: Telesport. 18.45: Népi muzsika. 20.50: Jelenetek egy házasságból. 21.40: Dokumentumfilm. 21.50: Ökölvívás: Fiol—Parlov.

MÁSODIK MŰSOR

17.30: Vízipóló-torna. 18.45: Odüsszea 2200 — rajzfilmsorozat. 19.15: Források — költészeti adás. 20.00: Vendégszerkesztő: Josip Vidmar. 21.00: Huszonnégy óra. 21.15: Nézzük a zenét.

Dunántúli Napló

Az MSZMP Baranya megyei Bizottságának lapja
Főszerkesztő: Mitzki Ervin
Főszerkesztő-helyettesek: Báling József és Hallama Erzsébet
Szerkesztőségi ügyelet 8—20 óráig 10-053, 20 óra után 15-726
Kiadja a Baranya megyei Lapkiadó Vállalat
Felelős kiadó: Braun Károly
Szerkesztőség és kiadóhivatal: 7601 Pécs, Hunyadi út 11. sz. Telefon: 15-000, 15-762, 15-852, 15-245, 15-264
Szerkesztőség telex: 12-421
Kiadó telex: 12-320

Készült ofszet rotációs eljárással Saphir 96-os gépen Pécsi Szikra Nyomda 7630 Pécs, Engel János u. 8.
Tel: 13-177, 13-696. Telex: 12-211
Felelős vezető: Melles Rezső

Terjeszti a Magyar Posta
Előfizethető a helyi postahivataloknál és a kézbesítőknél.
Előfizetési díj egy hónapra 21 Ft
Indexszám: 25 054
ISSN 0133—2007

Világ proletárjai, egyesüljetek!

Dunántúli Napló

XXXIV. évfolyam, 117. szám
1977. április 30., szombat
Ára: 80 fillér

Az MSZMP Baranya megyei Bizottságának lapja

Öt évvel az üzembe helyezés után 160 milliós nyereség a BCM-ben



Dr. Kormos Aladár (jobbról) átnyújtja a Kiváló Vállalat oklevelet Szikszai Tibornak. Erb János felvétele

Harmadszor is elnyerte a „Kiváló gyár" címet

Kiváló határőr jelvénnyel tüntették ki a beremendi gyárat

Aligha hihette bárki is, hogy a BCM első gépegységeinek beindítása után öt esztendővel, a gyár munkásai már harmadik alkalommal gyűlnek össze a „Kiváló gyár" cím elnyerése alkalmával rendezendő ünnepségre. Ez történt tegnap Beremenden: az 1974-es, 1975-ös kimagasló eredmények után 1976-ban minden előző gazdasági eredményüket felülmúlva újból kiérdemelték a kitüntető címet.

Ez alkalommal kettős ünnep volt a BCM-ben: *Mező Sándor*, a Határőrség Országos Parancsnoksága nevében „Kiváló határőr" jelvénnyel tüntette ki a gyárat. A BCM ugyanis tevékenységével, kollektívájának hazaszeretetével pozitív hatást gyakorol a környék határvédelmére, a gyárból bevonuló fiatalok közül többen kiváló határőrökké válnak, a gyár munkásai közül mint önkéntes segítők többen is részt vesznek a határőrség munkájában.

A gyár korszerű tmk-műhelyében rendezett munkásgyűlésen részt vett *Megyaszai József*, az MSZMP Baranya megyei Bizottságának osztályvezetője, *dr. Vida Sándor*, az MSZMP Siklós járási Bizottságának első titkára, *Neubauer József*, az SZMT vezető titkára, *Bóna Ernőné*, a KISZ Baranya megyei Bizottság első titkára, *dr. Földvári János*, a Megyei Tanács általános elnökhelyettese, *dr. Szabó József* országgyűlési képviselő.

Szikszai Tibor gyárigazgató ünnepi beszédében hangsúlyozta, hogy a BCM 1976-ban mennyiségben, minőségben és gazdaságosságban is megfelelt a népgazdaság követelményeinek. A BCM tervezésekor meghatározott mennyiségű cementet terméltek: egymillió 55 ezer tonna cement készült 1976-ban a BCM-ben. Külön ki kell emelni, hogy a termelés mennyiségi növekedése kizárólag a munka termelékenységének emelkedésének köszönhető, a termelést a létszám csökkenése mellett emelték esztendőről esztendőre.

Önmagában is elismerésre méltó számadatok mellett a BCM a gazdaságosságban is figyelemreméltó eredménnyel rendelkezik: 1976-ban 160 millió forintos nyereséget ért el, 3 millióval túlhaladva a tervezéskor is szigorúan megállapított követelményt.

Az elmondottak önmagukban is indokolnák a „Kiváló gyár" kitüntetést, melyet *dr. Kormos Aladár*, a Cement és Mész Művek vezérigazgató-helyettese adott tegnap át. A BCM rugalmasságára, életképességére jellemző egyébként, hogy mindössze három hónap alatt 210 ezer tonna exportszállítást is lebonyolított a jugoszláv fél teljes megelégedésére.

Lombosi Jenő

Boltban, utcán, piacon

A magánkereskedőknek a kereskedelemben betöltött szerepe körül a felszabadulást követő években nagy volt a bizonytalanság. Számuk 75 ezerről kétezerre csökkent. 1957-ben jelent meg a tevékenységüket szabályozó törvényerejű rendelet, amelynek módosítása most vált időszerűvé. Azóta a magánkereskedők száma nagyjából állandó, 12 ezer körül van. E táboron belül azonban folyamatosan gyarapszik azoknak a száma, akik alapvető ellátási feladatokat oldanak meg.

Vidéken hétezeregyszáz kereskedő működik. Az elmúlt négy évben kettőszázhússzal növekedett a zöldség-gyümölcs, ötvenhéttel a tüzelőanyagos, ötvenhattal a vendéglátós kereskedők létszáma. Egyfelől a városiasodás, másfelől a növekvő életszínvonal kísérő jelensége, hogy vidéken a virágkereskedők száma ebben az időszakban csaknem megkétszereződött.

Több városban építettek mostanában új vásárcsarnokot, illetve korszerűsítették a piacokat. Az élelmiszer kereskedők mindenütt megfelelő helyet kaptak. A divatárusoknak, a bazárosoknak — akiknek számát nem ésszerű növelni, de a meglévőknek továbbra is biztosítani kívánjuk a megélhetést — szintén igyekeztek megfelelő helyet találni. Kecskeméten például a társasházak szerződésének mintájára egy hangulatos bevásárlóudvart alakítottak ki saját erőből.

Volt olyan vélemény, hogy a vásárok és búcsúk ideje már lejárt. A Belkereskedelmi Minisztérium legutóbbi statisztikája szerint azonban egy év alatt a vásárok száma tizennéggyel emelkedett. Meglehetősen széles még mindig az a réteg, amely ma is hagyományosan a vásárokon szeret eladni és venni, s a fiatalok számára pedig élményt jelent a sokadalom. A búcsúk jellege, tartalma is változóban van, egyre inkább a falu a családok ünnepévé alakul, ahol az ajándékárusok mellett a körhintások, a céllövöldések is szívesen látott vendégek.

Az állami és a szövetkezeti kereskedelem nagyon elaprózná beruházási, fejlesztési lehetőségeit, ha el akarna jutni minden ellátatlan területre. Pécsett még az épülő új lakótelepeken is jó előre betervezik, hol adnak helyet a magánkereskedőknek. Több helyen a kialakuló új városrészeken meghatározott időre öttíz évre adnak iparigazolványt.

A tanácsok felelősséget érezve az ellátás színvonalának javításáért, több helyen korszerűtlen egy-két személyes kis üzletek továbbvitelét is a magánkereskedőkre bízták. Az érdi tanács kedvezményes telekjuttatással ösztönözte új zöldségüzletek megnyitását.

A falusi, tanyai magánkereskedők között sokan vannak, akiknek kis üzlete valóságos közéleti fórum, tanácstagként, népfront bizottsági tagként is eredményesen tevékenykednek. Az állampolgári kötelezettségeket becsülettel teljesítő kereskedők jó közérzettel dolgoznak, s így ünneplik szervezetük, a KISOSZ megalakulásának 30. évfordulóját.

S. J.

A tervidőszak végéig

Napi 13 000 adaggal nő a közétkeztetési kapacitás Pécsett

- Van-e üzemi kulturális élet?
- Együttműködési megállapodás a város és a DÉDÁSZ között
- Egymilliárdos beruházási program a Siklósi városrészben
- Ülést tartott a Pécsi Városi Tanács végrehajtó bizottsága

Pécs számos gondja között a legnehezebbek között van a közétkeztetés, illetve annek „gazdája", a vendéglátóipar. Hosszú évek óta nem volt számottevő fejlesztés e téren. Valóságos fejlesztésnek az új Pannónia Szálloda sem tekinthető, hiszen ez megnyitásakor a már korábban bezárt régi Pannónia örökébe lépett. Alapvető változást ígér a mostani tervidőszak, hiszen a város tervében egy sor olyan vendéglátó létesítmény szerepel, amelyek beléptetésével az évtized végén a mait messze meghaladó mennyiségi és minőségi színvonalú lesz az ellátás. E fejlesztések a rekonstrukciókkal együtt a város területén napi 13 400-nál több ételadagot jelentenek majd.

Határidő

E beruházások előkészítésének, illetve megvalósulásának jelenlegi helyzetét tekintette át tegnapi ülésén a kereskedelmi osztály jelentése alapján a tanács végrehajtó bizottsága. Kitűnt a jelentésből, hogy a fejlesztésben vezető nagyberuházások várhatóan 1979 végén, 1980-ban valósulnak meg. *Fulmer József* vb-tag fogalmazott úgy, hogy a megállapított határidőket — éppen mert a tervidőszak végén sűrűsödnek — mindenképpen tartani kell, s akkor valóban lényeges változásokról beszélhetünk. A végrehajtó bizottság határozatában utasította a terv- és a kereskedelmi osztály vezetőit, hogy a tervezett befejezési határidők betartása érdekében minden intézkedést tegyenek meg.

És még két időszerű közlés a napirendi pont kapcsán: a MESZÖV-irodaház és a 2000 adagos étterem építését a Konzum mellett a negyedik negyedévben kezdi a BÉV; a régi Pannónia Szálló felújítása a Hungar Hotels pénzügyi nehézségei miatt további késedelmet szenved: várhatóan csak a harmadik negyedévben kezdődik.

Tárgyalt a végrehajtó bizottság az amatőr művészeti mozgalom helyzetéről és fejlesztésének feladatairól. Az előterjesztés az eredményesen tevékenykedő amatőr-együttesek munkásságát elemezte, s megállapította, hogy Pécsett jelenleg 85 ilyen együttes működik. A vitában felvett egyik kérdésre adott válaszból tudhatta meg a végrehajtó bizottság, hogy húsz esztendővel ezelőtt éppen háromszor ennyi együttes volt a városban. A vita akörül bonyolódott, ami nem szerepelt az előterjesztésben: van-e kulturális élet az üzemekben; van-e olyan pezsgés, mint két-három évtizede volt; hogyan valósul meg a közművelődési határozat és a törvény az üzemekben?... A végrehajtó bizottság határozatban mondta ki, hogy meg kell vizsgálni az üzemekben folyó amatőr művészeti munkát, el kell végezni egy-egy művészeti ág tematikus vizsgálatát; a megyei bemutatókhoz kapcsolódóan meg kell rendezni Pécsett az amatőr művészeti csoportok és körök városi szemléjét.

Jóváhagyta a végrehajtó bizottság a Városi Tanács vb és a DÉDÁSZ közötti gazdasági megállapodást, amelyben egyebek közt szerepel, hogy a tanács a Siklósi városrészben 25 hektáros közművesített ipari területet jelöl ki a regionális villamosenergia-ellátó bázisüzemek létesítéséhez, a DÉDÁSZ 8 millió forintot ad át a városnak 100 óvodai férőhely létesítésére, továbbá, hogy a felek a város közvilágításának és díszvilágításának fejlesztésére 51 millió forintot fordítanak öt év alatt. A tanács 1978—80 között összesen 24 lakást biztosít az áramszolgáltató vállalatnak. A DÉDÁSZ ellenszolgáltatás nélkül vállalja a PVSK sporttelep stadionvilágításának tervezését.

Beruházás

A továbbiakban szabályozta a végrehajtó bizottság a pécsi utcaelnevezések rendjét, jóváhagyta a Siklósi városrész 2/1 ütemének beruházási programját, amely 1592 lakást, 200 óvodai, 120 bölcsődei helyet, 24 tantermet, 2490 négyzetméternyi kereskedelmi és szolgáltató létesítményt, orvosi rendelőt és gyógyszertárt tartalmaz. A program teljes beruházási költsége meghaladja az egymilliárd forintot.

H. I.

Ülést tartott az Elnöki Tanács

A Magyar Népköztársaság Elnöki Tanácsa pénteken ülést tartott.

Az Elnöki Tanács a társasház intézményéről alkotott törvényerejű rendeletet, amely a társadalom mai igényeinek megfelelően szabályozza a társasház viszonyait, hatályon kívül helyezve az 1924. évi XII. törvényt.

Átfogóan újra szabályozta az Elnöki Tanács a lakásszövetkezeteket. A törvényerejű rendelet hatálya egyaránt kiterjed a lakásépítő és lakásfenntartó, továbbá az üdülő- és garázsszövetkezetekre. A jogszabály pontosan meghatározza az egyes szövetkezeti formák sajátosságait, a lakásszövetkezetek tagjainak jogait és törvényes érdekeit. Mindkét törvényerejű rendelet 1977. július 1-én lép hatályba.

Az Elnöki Tanács dr. Gellért Györgyöt, a Legfelsőbb Bíróság elnökhelyettesét — saját kérésére, nyugállományba vonulása miatt — érdemei elismerésével tisztségéből felmentette és dr. Csiky Ottót a Legfelsőbb Bíróság elnökhelyettesévé megválasztotta.

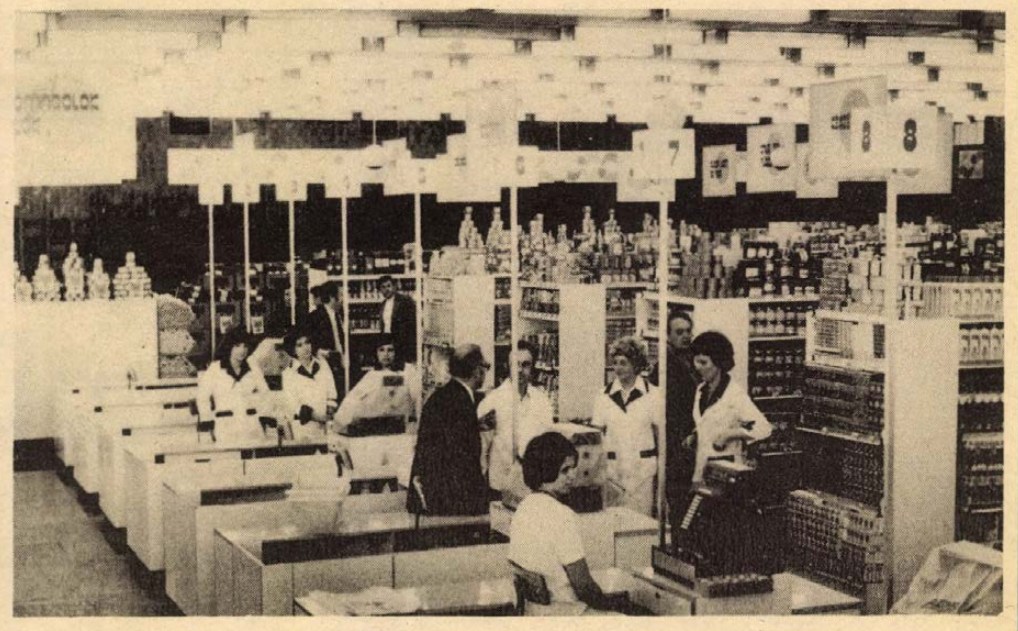
Az Elnöki Tanács bírákat választott meg és mentett fel, végül egyéb ügyeket tárgyalt.

*

Dr. Csiky Ottó, a Legfelsőbb Bíróság elnökhelyettese pénteken délben letette a hivatali esküt Losonczi Pál, az Elnöki Tanács elnöke előtt.

A Magyar Népköztársaság Elnöki Tanácsa dr. Gellért Györgynek, a Legfelsőbb Bíróság elnökhelyettesének, nyugállományba vonulása alkalmával, eredményes munkássága elismeréseként a Munka Érdemrend arany fokozata kitüntetést adományozta.

A kitüntetést Losonczi Pál, az Elnöki Tanács elnöke adta át. Az eskütételen és a kitüntetés átadásánál jelen volt Cseterki Lajos, az Elnöki Tanács titkára, dr. Szakács Ödön, a Legfelsőbb Bíróság elnöke és Rácz Sándor, az MSZMP KB osztályvezetője.



Pénteken megtörtént a műszaki átadás, ma nyílik Lvov-Kertvárosban az új ABC-áruház, amely 5,5 millió forint értékű árukészlettel várja vásárlóit.

Kiváló vállalatok, szövetkezetek, élüzemek, dicséretek

A Tejipari Vállalat ismét kiváló lett

Pénteken, május elseje előtt, hagyományosan ünnepi gyűlések voltak a vállalatoknál, üzemekben, a szövetkezeteknél, amelyeken átadták a múlt esztendei munka alapján jól megérdemelt kitüntetéseket, elismeréseket, dicséreteket.

Tizenkétszeres Kiváló Vállalat a Baranya megyei Tejipari Vállalat 1976. évi munkájáért. Az ünnepi eseményen részt vett *dr. Nagy József*, az MSZMP KB tagja, az MSZMP Baranya megyei Bizottságának első titkára, *dr. Bencze János*, a MÉM főosztályvezető-helyettese, *dr. Szilágyi László*, az ÉDOSZ főosztályvezetője, *dr. Simka István*, a Tejipari Vállalatok Trösztje vezérigazgatója, *Novák Szilveszter*, az MSZMP Pécs városi Bizottságának osztályvezetője, *Rameisl Ferencné*, az SZMT Baranya megyei titkára. A Kiváló Vállalat oklevelet dr. Bencze János nyújtotta át *dr. Szupper Mártonnak*, a vállalat igazgatójának. Az „Élelmiszeripar Kiváló Dolgozója" miniszteri kitüntetést kapta *dr. Levy Gyuláné, Somogyi István, Kisztner Péterné, Straub János*. A „Vállalat Kiváló Dolgozója" kitüntetést harmincan kapták meg. *Niedling Ádámné* a Szakszervezeti Munkáért kitüntetés arany fokozatát vette át. Hat üzemet és brigádot jutalmaztak kiváló munkájáért.

A Nádor étteremben tartotta ünnepi közgyűlését a Pécsi Kesztyűs és Bőrdíszműipari Szövetkezet. *Czégény József*, az MSZMP Baranya megyei Bizottságának titkára adta át a könnyűipari miniszter „Kiváló Szövetkezet" ágazati kitüntetését *Stettner Jenő* szövetkezeti elnöknek. Kiváló Szövetkezet oklevelet kapott a Szigetvár és vidéke ÁFÉSZ negyedik alkalommal. Átadták a Kiváló Vállalat címet a Komlói Városgazdálkodási Vállalatnak, a Kiváló Szövetkezet kitüntetést a Pécs Város és Vidéke Általános Fogyasztási és Értékesítő Szövetkezetnek. A sellyei ÁFÉSZ belkereskedelmi miniszteri és KPVDSZ elnökségi dicséretben részesült. Dicsérő oklevelet kapott a Pécsi Szénelőkészítő Üzem.

Elismerés a pécsi MÁV-csomópontnak

A MÁV pécsi vasúti csomópont múlt évi kimagasló gazdasági eredményei alapján a „Kiváló Vasúti Csomópont" kitüntető címet, a Biztosítóberendezési Fenntartási Főnökség pedig a MÁV vezérigazgatója és a Vasutasok Szakszervezete elnöksége Dicsérő Oklevele elismerést kapta. *Páhr János* és *Rab József* a Közlekedés Kiváló Dolgozója miniszteri kitüntetést vette át. *Bagoly Dezső* és *Havasi Antalné* miniszteri dicséretet kapott. Hatvanan részesültek a Kiváló Dolgozó kitüntetésben. A csomópont 19 szocialista brigádját jutalmazták kiemelkedő munkájáért.

Dicsérő oklevélben részesült a Titán Kereskedelmi Vállalat és a Pécsi Építő- és Tatarozó Vállalat. Az utóbbi vállalatnál a miniszteri oklevelet *Czente Gyula*, a Pécs Városi Tanács elnöke adta át. Az ünnepségen megjelent *Lukács János*, az MSZMP Pécs városi Bizottsága első titkára.

Élüzem a szentlőrinci postahivatal. A Kiváló Körzet címet nyerte el a Bányászati Aknamélyítő Vállalat mecseki körzete.

Élüzemavató volt Béta-bányán, Vasas-bányán, a Komlói Szénelőkészítő Üzemben, az Építési Üzemben, a Karbantartó Üzemben, a Carbon Könnyűipari Vállalat bútorüzemében.

A Szakma Kiváló Brigádja kitüntetéssel jutalmazták a Mecsekvidéki Vendéglátó Vállalat 16 fős éttermi kollektíváját, amely az Orvostudományi Egyetem jakabhegyi úti kollégiumában dolgozik.

Jó eredménnyel zárta a múlt évet a Pécsi Vízmű: 171 millió forinttal növelte termelésének értékét. A vállalat két dolgozójának adták át a Vízgazdálkodás Kiváló Dolgozója címet, kilenc szocialista brigád kapott arany- és négy ezüstkoszorús kitüntetést. Az ünnepségen adta át a vízmű öt szocialista brigádjának, valamint a vállalatnak az elismerő oklevelet *Verebes Tibor*, a Munkásőrség Baranya megyei Parancsnokságának helyettese.

Határidő előtt...

A Közlekedési és Metró Építő Vállalat dolgozói jó munkájának eredményeként pénteken délben beérkezett a Marx téri állomásra az épülő új metróvonal jobboldali alagútját készítő fúrópajzs. A szocialista brigádok — a Nagy Októberi Szocialista Forradalom 60. évfordulója tiszteletére meghirdetett munkaversenyben — vállalták, hogy a május 15-i határidő előtt elkészülnek a metró jobboldali alagútjával.

A fúrópajzzsal az Arany János utca és a Marx tér közötti 803 méter hosszú alagútat építettek.

A Pécsi István, Csajbók László, Rákóczi László, Hényel László és Büki Zoltán vezette szocialista brigádok —, amelyek a metró északi szárnyvonalán a 803 méteres alagútat készítették — hozzákezdtek a Marx téri állomás alatti jobboldali alagút építéséhez.

A bal pajzsot —, amely most a Nagy Sándor utca alatt jár — július elején indítják. A bal pajzssal a Marx térig 700 méter hosszú alagútat kell építeni.

Az eredményes szakszervezeti munkáért

SZOT-kitüntetések május 1. alkalmából

Arany- és ezüstjelvények, oklevelek

Május 1., a munka és a nemzetközi munkásosztály ünnepére a Szakszervezetek Országos Tanácsának Elnöksége az eredményes szakszervezeti munkájuk elismeréséül arany és ezüst jelvénnyel, illetve oklevéllel tüntetett ki dolgozókat.

Postás Szakszervezet: arany jelvényt **Fábián Ferenc**, Pécs, 1. Postahivatal, ezüst jelvényt **Mármarosi Miklósné** Pécsi Postaigazgatóság, oklevelet nyolc dolgozó kapott.

HVDSZ-hez tartozó vállalatok tizenhét dolgozójának oklevelet adtak át.

KPVDSZ-hez tartozó vállalatok dolgozói közül arany jelvényt: **Somogyi Gyuláné**, Meruker Vállalat és **Som János**, Mecsekvidéki Vendéglátó Vállalat, ezüst jelvényt **Vándori Andrásné** ZÖLDÉRT, **Münszter András** Pécs város és vidéke ÁFÉSZ és **Bédy Béláné**, a Dél-dunántúli TÜZÉP, oklevelet tizennyolc dolgozó vett át.

Közalkalmazott szakszervezet: ezüst jelvényt **Csepregi István**, Pécsi Geodéziai és Térképészeti Vállalat, oklevelet kilencen kaptak.

ÉDOSZ: arany jelvényt **Niebling Adámné**, Baranya megyei Tejipari Vállalat, ezüst jelvényt **Fischl György**, Gabonafelvásárló és Malomipari Vállalat kapott.

Építő- Fa és Építőanyagipari Dolgozók Szakszervezete: arany jelvényt **Borbély József**, a Pécsi Tervező Vállalat, **Cser Csaba**, Baranya megyei Állami Építőipari Vállalat, **Kaszap Béla**, Baranya megyei Tanácsi Magas- és Mélyépítő Vállalat és **Zippl József**, MOFA, ezüst jelvényt **Szilvási Ignác**, DÉLKŐ, **Sabáli Istvánné**, KPM Közúti Igazgatóság, **Fekete István**, BCM és **Béki Imre**, Baranya megyei Tanácsi Tervező Vállalat, oklevelet harmincan vettek át.

Orvos-Egészségügyi Dolgozók Szakszervezete: arany jelvényt **dr. Gőstai Sándor**, Pécs városi Egyesített Egészségügyi Intézmények, ezüst jelvényt **dr. Kőhegyi Imréné**, Baranya megyei Tanács Gyógyszertár Központja, oklevelet tíz dolgozó kapott.

Vasutasok Szakszervezete: arany jelvényt **Horváth József**, MÁV Pécsi Igazgatóság, ezüst jelvényt **Viola István**, területi bizottság: oklevelet tizenhárom dolgozó vett át.

MEDOSZ: arany jelvényt **Untereiner Mátyás**, Szigetvári ÁG. és **Somogyi József**, Dél-dunántúli Vízügyi Igazgatóság; ezüst jelvényt **Keresztheqyi Mihály**, Bólyi Mezőgazdasági Kombinát, **Magda József**, Szőlészeti Kutató Intézet és **Péter Sándor**, Mecseki Erdő- és Fafeldolgozó Gazdaság: oklevelet huszonöt dolgozó kapott.

Pedagógus Szakszervezet: arany jelvényt **Koltai Péter**, Szentlőrinc I. sz. Ált. Iskola, ezüst jelvényt **Fejős Ferenc**, Nagy Lajos Gimnázium Pécs és **Major Béla** Pécsi Tudományegyetem; oklevelet tíz pedagógus vett át.

Bányaipari Dolgozók Szakszervezete: Mecseki Szénbánya Vállalat dolgozói közül arany jelvényt **Duga Károly, Temesi József, Kiss Papp Viktor**, ezüst jelvényt **Paylik Ferenc, Somogyi István** és **Mosonyi László**, oklevelet huszan, a Mecseki Ércbányászati Vállalat dolgozói közül; arany jelvényt **dr. Galamb Lajos** és **Bartha András**, ezüst jelvényt **Pittinó Tibor, Molnár Dezső**, oklevelet tizenöten, a Bányászati Aknamélyítő Vállalat dolgozói közül ketten kaptak.

Bőripari Dolgozók Szakszervezete: Pécsi Kesztyűgyár: arany jelvényt **Szabó Ferencné**, ezüst jelvényt **Hirt Pálné**, Pécsi Bőrgyár: arany jelvényt **Gáspár Jánosné**, oklevelet négyen kaptak; Szigetvári Cipőgyár két dolgozója oklevelet kapott.

Közlekedés és Szállítási Dolgozók Szakszervezete: 12. sz. VOLÁN, ezüst jelvényt **Boros Károly**, oklevelet két dolgozó és az AFIT XIV. sz. Vállalat egy dolgozója oklevelet kapott.

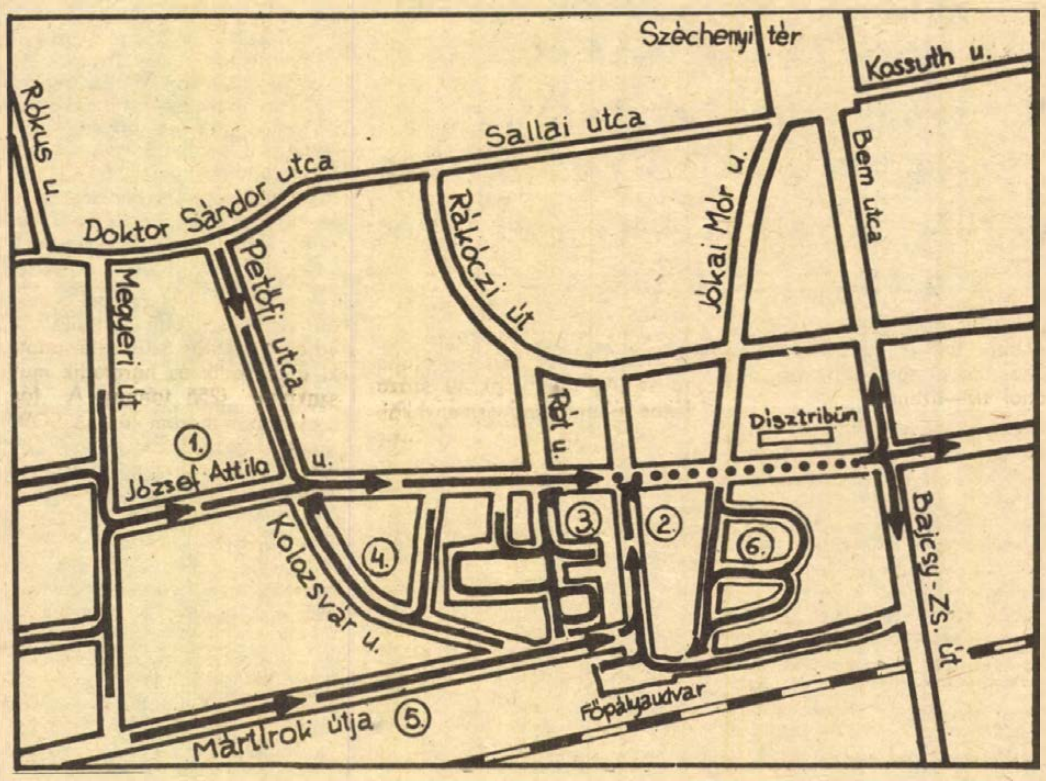
Textil- és Ruhaipari Dolgozók Szakszervezete; oklevelet vett át a Május 1. Ruhagyár Komlói Gyára, a Hirdi Kenderfonó és a Mohácsi Selyemszövőgyár egy-egy dolgozója.

Vas- Fém- és Villamosenergiaipari Dolgozók Szakszervezete: a Mezőgép Vállalat ezüst jelvényt: **Hirth Károly**, Mágocsi Gyárgyeség; oklevelet két dolgozó, Pécsi Hőerőmű Vállalat két dolgozója oklevelet, a DÉDÁSZ és a Mohácsi Öntödei Vállalat egy-egy dolgozója oklevelet vett át.

A Vegyipari Dolgozók Szakszervezete DDGÁZ: arany jelvényt **Tóth III. József**, oklevelet két dolgozó kapott.

Nyomda- és Papíripari Dolgozók Szakszervezete: a Pécsi Szikra Nyomda egy dolgozója kapott oklevelet.

A május 1-i felvonulás gyülekezési rendje



Idén május elsején az új felvonulási útvonal miatt új gyülekezési helyek lesznek. Térképvázlatunk ezeket a helyeket mutatja be. Az 1. számú gyülekezési helyen 8.45 óráig fejeződik be a Mecseki Szénbányák, a Mecseki Ércbányászati Vállalat, az Aknamélyítő Vállalat, a bőripari üzemek, az építőipari vállalatok, a vas-, fém- és villamosipari üzemek, a gázmű, a nyomda, a Kaposvári Ruhagyár pécsi üzeme dolgozóinak, valamint a művészeti és az orvosegészségügyi dolgozók gyülekezése.

A 2. számmal jelzett területen ugyancsak 8.45-ig fejeződik be a vasutas és a postás dolgozók, a Volán, az AFIT és az Autóközlekedési Tanintézet dolgozóinak gyülekezése.

A 3. számmal jelzett helyen 9.30-ig gyülekeznek a kereskedelmi, pénzügyi és vendéglátóipari, a mezőgazdasági, erdészeti, a vízügyi és élelmiszeripari dolgozók, valamint a közalkalmazottak.

Ugyancsak 9.30-ig fejeződik be a 4. számmal jelzett helyen a pedagógusok, a helyiipar és városgazdálkodási dolgozók, valamint a KISZÖV, a Ktsz-ek és a KIOSZ gyülekezése.

Az 5-ös és a 6-os számú gyülekezési helyeken 10 óráig tart a város sportolóinak és a tanulóifjúságnak a gyülekezése.

ÚJ HETILAP:

Magyar Hét

Május 1-én új politikai, kulturális és turisztikai hetilap jelenik meg: Magyar Hét címmel orosz, cseh és szlovák, lengyel, valamint német nyelven kerül a hírlapárusokhoz — közölte Siklósi Norbert, a Lapkiadó Vállalat igazgatója pénteken megtartott sajtótájékoztatóján.

A többnyelvű hetilap legfőbb küldetése, hogy bővítse a szocialista országok életéről szóló tájékoztatást, egyidejűleg a hazánkba érkező turisták részletes információt kapjanak egy-egy hét hazai eseményeiről. A német nyelvű „hét" egyébként a Budapester Rundschau bővített változataként jelenik meg.

Május 1.—október 1-ig hetenként 15–25 ezer példányban adják közre a lap egy-egy idegen nyelvű változatát. Az üdülési elő- és utószezonban kéthetenként és kisebb példányszámban bocsátják ki.

A lap ára egy forint lesz, kivétel a Budapester Rundschau, amely változatlanul 3 forintért kapható.

Jugoszláv festőművész kiállítása Pécsett

Szilágyi Gábor gyűjteményes tárlata

Tegnap este a pécsi Színház téri kiállítóteremben megnyílt Szilágyi Gábor szabadkai festőművész tárlata; a Vajdasági Képzőművészek Egyesületének elnöke és a Szabadkai Képzőművészeti Találkozó igazgatója. Országaink közötti baráti együttműködés rendezvényére Pécsre érkezett Szirovia Antal, a JKSZ Szabadkai Községi Választmány elnöke, Ador Pál, a Vajdasági Művésztelepek képviselője, Zdravkó Mándity, a Zrenyanini (nagybecskereki) Modern Galéria igazgatója, a Szerb Népköztársaság Közművelődési Szervezetének képviselője és Gyorgye Jovity, a Tartományi Művelődésügyi Érdekközösség Képzőművészeti Bizottságának elnöke. A kiállítás megnyitásán részt vett Bocz József, az MSZMP Baranya megyei Bizottságának titkára, Csorba Tivadar, Pécs Városi Tanács művelődésügyi osztályának vezetője, Szőke Attiláné, a KISZ megyei Bizottságának titkára és Varga N. Lajos grafikusművész, a Magyar Képzőművészek Szövetségének képviselője.

A Barth István–Horváth Csaba–Tolnay Gábor trió muzsikája után Csorba Tivadar köszöntötte a megnyitó közönségét, majd Bocz József üdvözölte Szilágyi Gábort, és megnyitotta a kiállítást. Ez a művész negyedszázados munkásságából rendezett, 142 képből álló újvidéki és szabadkai tárlatának egy részét tartalmazza.



Szilágyi Gábor jugoszláviai festőművész kiállítását Bocz József nyitotta meg.

Forgalomkorlátozás

A felvonulás miatt 1977. május 1-én 6 órától 13 óráig forgalomkorlátozás lesz Pécsett a Szalai András — József Attila — Szabadság — Kolozsvár — Semmelweis — Köztársaság tér — Bajcsy-Zsilinszky — Petőfi Sándor — Mártírok — Megyeri — Alkony — Athinai és dr. Veres Endre utcákban.

Várakozási tilalom lesz ugyanebben az időben: Mártírok útja — Lenin tér — Vasút u. — Jókai M. u. — Köztársaság tér — Szabadság u. — Petőfi u. — Kolozsvár u. — József A. u. — Athinay u. — Semmelweis u., valamint Alkony utcában.

A felvonulás illetve forgalomkorlátozás időtartamára a terelő útvonalak: Pécs—Harkány felé: Kilián Gy. u. — Dohány u. — Légszeszgyár u. — Déli ipari u. Pécs—Budapest—Barcs felé: a 6-os sz. fkl. útvonal. Mecsekre vezető útvonalak változatlanok.

Pécsi fotósok Grazban

Hazaérkezett Grazból a Mecseki fotóklub delegációja Oppe Sándor, a fotóklub elnöke vezetésével. A pécsi fotósok az „Öt országrész fotókiállításán" vettek részt, melyet április 22—24. között rendeztek meg steiermarki, horvátországi, szlavóniai, Vas és Baranya megyei művészek közreműködésével. Baranyát Kálmándy Pap Ferenc, Körtvélyesi László és Kovács Attila feketefehér képekkel, és Felföldi Lajos, Hámori Gábor és Meggyesi György színes diákkal képviselték. A tárlatok mellett előadásokon és vitafórumokon ismerkedtek a különböző fotószemléletekről, technikákról. Kiemelkedő volt Tám László előadása és bemutatója diaporáma anyagáról. Szombathely, Zágráb és Graz után jövőre Pécsett rendezik meg a nemzetközi fotós találkozót.

ZÖLD UTAT A ZÖLDSÉGNEK!

Az oldi újburgonya-termelőknek föld kellene

Több a fóliasátor, mint a lakóház



Napi 12 óra munkát ad a fóliás zöldségtermelés. Takács Lajosék szabadságot vettek ki a paprikaültetéshez.

Dél-Baranya néhány falva, pusztája, ezen belül is a 100 házas, 600 lelkes Old község a kora tavaszi újburgonya hazája. Május közepén, jó években május elején indul az első szállítmány a budapesti nagyvásárcsarnokból. Koraiságban verhetetlenek, termelői árban is övék a babér; tavaly májusban az első szállítmányukért kilónként 18 forintot kaptak a vége fele, mikor az ország más vidékei is beléptek, már csak 3—4 forintot, de így is meglett az átlag 10 forint. A táji adottság, a drávai öntéstalaj, a meleg klíma kedvez ennek a növénynek, de legfontosabb a helybeliek szorgalma.

Már a pár kilométerrel odébb fekvő Egyházasharasztiban sem értenek úgy az újburgonyához, mint Oldon. Pedig itt is sokan termelik.

A módszer

Máté Lajosné, Kossuth utca 52., mióta az eszét tudja „újburgonyázik". A községi tanácson hivatalsegéd.

— Négyszáz négyszögölre veszek az ÁFÉSZ-tól három-négy mázsa gumót, ebből átlag 10 mázsa újkrumplit termelek. Ősszel a gumót elvermelem, Julianna napon — február 16-án van —, felszedem, ládákba rakom, a ládákat — egymás tetején a konyhában, világos helyen tartom. Ez fontos, mert sötét pincében vékony hajtások nőnek, világos helyen pedig zömök csírák és ez a lényeg. Március 10-én a csírás kruplit kiültetem és május 20-a táján már tojásnagyságú a krumpli, szedhetem. Úgy csinálom, mint az oldiak, ők mégis 3—4 nappal, egy héttel mindig megelőznek. Az egész környéken ők értik ezt a legjobban.

Máté néni talán nem tudja, hogy a szemfüles, az újra mindig odafigyelő oldiak már régen a 60 napos holland Astilla fajtát termelik. Az oldiak, mióta a fólia használatos, kezdtek elpártolni a csírás burgonyától, a még jobban fizető, még keresettebb, március végén árusítható fejessalátát, retket, a darab áron adható csípős zöldpaprikát, a trágyatalpon, sátortető alatt érő paradicsomot termelik. Tavaly ez a kis falu 1 millió forint értékű zöldárut adott csak a szövetkezeti felvásárláson keresztül közfogyasztásra. Ennek javát már nem az újkrumpli jelentette.

A faluban minden ház végében áll a fóliasátor, van ahol csak egy-kettő, de van ahol tíz—tizenöt.

Takácséknál, a Kossuth utca 79-ben tizenötöt számolok meg. Takács Lajos kőműves a Jóbarát Termelőszövetkezetben, a felesége, a helyi takarékszövetkezet vezetője. Ezen az áprilisi napon mindketten szabadságot vettek ki — különben így tett a fél falu — mert ma van Oldon a paprikaültetés. Április 4-e előtt 80 ezer fej salátát szállítottak a faluból Pécsre. Már március 22-én szállítottak Budapestre, majd március 29-én 22 ezret az NDK-ba. Kiürültek a sátrak, a saláta helyére a paprika került.

— Tíz éve csináljuk, már nem kéne, megvan itthon kocsink, mindenünk, Harkányban a nyaralónk, de tavaly is csak egyszer mentünk oda megnézni. Tavasszal a fólia sátrakat naponta többször is szellőztetni kell, nyáron meg a jószágok nem engednek.

Takácsék istállójában két hízóbika és öt kisborjú áll.

— Tudja, — mondja az egyébként szűkszavú családfő — jószág nélkül fóliázni sem lehet, ez adja a trágyát, az olcsó biofűtést. Ha olajkályhával fűtenénk a zöldségnek, már nem érné meg.

Kölcze Zoltánéknál, a Kossuth utca 87-ben, régi „banyakemencével" fűtik a palántanevelőt. Ósdi, de mindenféle hulladék elégethető benne. Ennél a háznál is 14 fóliasátor alatt termelnek. A termelésnek megvan a ritmusa, az érett terméket követi a másik a fólia alá. A földet kétszer-háromszor hasznosítják évente.

Több lenne

— A föld a mi legnagyobb gondunk — mondja Kölcze Zoltán, aki a Tenkesalja ÁFÉSZ helyi szakcsoportjának vezetője, s maga is nagy termelő. — Kicsi a faluban a kert, terület, ami van elviszi a fólia, alig jut valami az újburgonyára. Azt is termesztenénk, nem 3—4 vagonra valót mint most, hanem háromszor ennyit. Az oldiak már régen nyúznak, múltkor fel is szólaltam az ÁFÉSZ közgyűlésén, legalább 10—12 hold földet adjanak a falu alatt a szakcsoportnak. Bérbe kérjük, de eddig csak ígéretet kaptunk.

Kölczeék udvarán csőkút is van, maguk fúrták ősi módszerrel — itt közel van a felszínhez a víz, — de percenként 80 litert ad és ebből öntözik a zöldséget. Más házaknál is látni csőkutat. Az istállókban bikaborjak híznak, Kölczéknél három hízóbika adja a jófajta zöldség alá való trágyát. A zöld, hegyes, csípős paprikát április 20 körül már szedték, a fehérhúsúra május elején kerül sor. A legjobb fajtákat veszik meg: a szakcsoport 100 gramm holland paradicsom fajta magjáért a BONSET — F1 hibridért 4720 forintot fizetett. Tízezreket költöttek fóliára is. Az idén már 40 százalékos állami kedvezményt kaptak a fóliára és a bordázatra.

Jó értékesítés

— Tíz éve fóliázok — mondja Kölcze Zoltán, de csak azóta viszik el az árumat pontosan, mióta szakcsoport tag vagyok. Azelőtt volt év, hogy tízezer fej saláta a nyakamon maradt. Most ilyen nincs. 48 órás szerződést kötöttünk, hatnapos előrejelzést adunk. Mielőtt a túrajárat megérkezik, bemondatom a „hangosba", hogy két nap múlva szállítás. Mindenki fegyelmezetten hozzálát a szedéshez, pontosak vagyunk. Itt nagyon szorgalmas nép lakik, Simonék, Iványiék, Decsiék, sorolhatnám sokáig a neveket, értik és szeretik a zöldségtermelést.

Így igaz, s az oldiak egyetlen kérése is jogos. Nem sorvadhat el az oldi burgonyatermelés néhány hektár föld hiánya miatt. A helyi termelőszövetkezet, csak a jószándékon múlik, bizonyára teljesíteni tudja ezt a kérést.

— Rné —

KERESSE FEL A JÓKAI TÉREN LÉVŐ

TIP-TOP

GYERMEKCIPŐ SZAKÜZLETÜNKET!

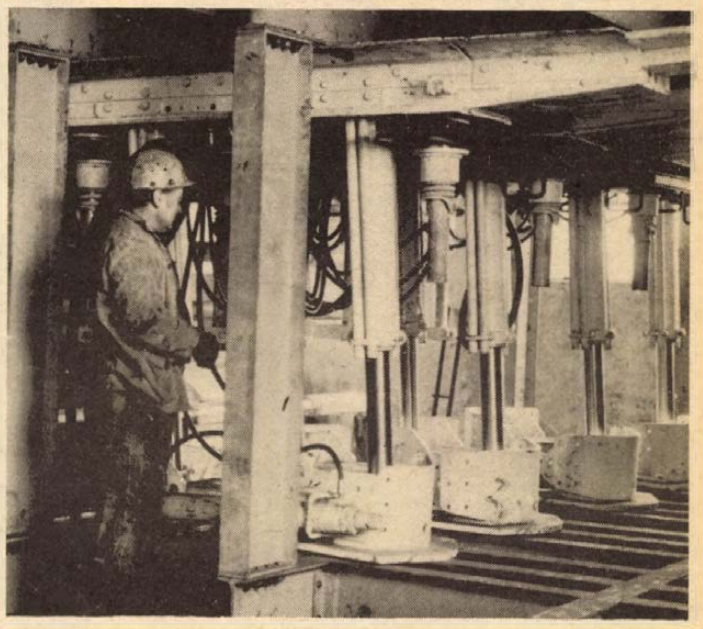
- Bébi száras- és félcipők,
- fiú és lányka félcipők,
- szandálok,
- vászoncipők,
- papucsok

nagy választékban, színekben vásárolhatók!

A szaküzlet dolgozói szeretettel várják vásárlóikat!!

MERUKER Pécs

Nem tartják csodagépnek



Felvételünk a külszínen készült: a lengyel gyártmányú önjáró fejtésbiztosító berendezés

Önjáró biztosító-berendezés István-aknán

A SOW—40 ÁLLJA A PRÓBÁT

A Pécs-bányaüzemiek óvatosak. Alig egy évtizede, hogy fejtéseikbe hozták a Gullickot, de a monstrum fejtésbiztosító-önjáró nem váltotta be a reményeket. A berendezést egyik dunántúli bányaüzem vette át: a szintes fejtésekben évekig kifogástalanul működött. Ennyi a története az első próbálkozásoknak, s nem csoda, hogy István-aknán egyaránt óvatos műszaki és vájár, ha a SOW—40-ről esik szó.

Részlet a kísérleti napló első oldaláról: „Az önjáró a délutános műszakban indult, 42 vájár, 7 lakatos 320 csillét adott ki a második és harmadik műszakban (255 tonna). A fás szakaszban három lépcső SOW ment előre. Az első lépést Ország Miklós területi főmérnök tette meg, a másodikat Óvári János bányamérnök, a harmadikat Kónya Mihály szakvezető aknász. A fejtés önjáróval biztosított szakaszából száz, a fával ácsolt részből százötvenöt tonna szén került a külszínre, István-akna V. szinti 20-as telepi frontfejtéséből".

Az első bejegyzés dátuma március 23. A SOW-program vezetője, Óvári János a következőket mondja az előzményekről.

— Tavaly ősszel nyolc fős szakmai csoport tagjaként Lengyelországban jártam, ahol a SOW önjáró fejtésbiztosító berendezés működését a gyakorlatban is tanulmányoztuk. A szczyglovicei bánya tizenhárom fejtése közül nyolcban használják a SOW-ot vagy annak elődeit. Ez a típus a lengyel bányászoknak is új: a léptető, az oldaligazító és a csuklós fémjáram összhangja kifogástalan. A konstruktőrök teljesen újszerű műszaki megoldásokat választottak. A berendezés világszínvonalú.

Azt reméltem, hogy láthatom a SOW-keretek léptetését, de rosszkor érkeztem a fejtésbe. Így aztán hátamat a hidraulikus támnak feszítettem, csizmámmal biztonságos helyet kerestem a talpon, s néhány percig szótlanul néztem a Forálbrigád munkáját. A csúszdával kínlódtak éppen, amely megtelt anyaggal, majd kerepelve megszólaltak a légkalapácsok...

Pillérfákat, deszkákat húznak, vonszolnak előttem s néhány méter után eltűnnek a szemem elől az anyagot cipelők. Értetlenül nézek Óvári Jánosra, aki elmondja, hogy kényszerűségből házasították a legkorszerűbb fejtést a hagyományos biztosítással. A geológiai zavarok miatt egyelőre csak húsz SOW-tagot építhettek be. A front meredek részén — a telep dőlése egyébként meghaladja a negyven fokot — fa-ácsolat tartja a fejtést. Az önjáró biztosítóberendezést két lépcsőben hosszabbítják majd meg, a bányafák helyére acélkereteket építenek be, melyhez legalább két hét szükséges. A fejtés hossza ekkor eléri a hetven métert.

Kónya Mihály aknász és a Forál Andor elővájó brigád tagjai már túljutottak az első napok ideges hangulatán, mikor Forálékat az alapvágatra vezényelték.

— Új emberekkel kellett kiegészítenünk a csapatot, egyelőre nem szoktak össze az emberek, de majd ők is belejönnek. Lényegében könnyebb a munka, mint a hagyományos fejtésekben: nem szükséges a nehéz fémsüvegeket, támokat emelgetni, a készlet kihúzása is könnyebb, hetven centis pásztából kell kitermelni a szenet. Természetesen a homlokbélelést továbbra is fával végezzük, de a végleges biztosítást már az önjáróra bízzuk. Azokban a telepekben, ahol megvan a fekű és a fedőkőzet, biztonságosan használható a SOW.

Czipf János csapatvezető vájár is arról győz meg, hogy eddig nem csalódtak a lengyel berendezésben, csak azt hiányolja, hogy nem csatlakoztattak hozzá jövesztőgépet.

— Csak ne kellene ennyi anyagot leadni. Tudom, a biztonság miatt mást nem tehetünk, a fától egyelőre nem válhatunk meg. Csak ma 120 pillérfát, 200 deszkát, tucatnyi keresztácsolat-fát kellett levonszolni a fejtésbe. Az viszont eredmény, hogy a SOW maga végzi az omlasztást.

Az önjáró acélkereteit tartó hidraulika iszonyatos erővel áll ellen a fedőkőzet nyomásának. Kimászok az alapvágatra és Eppel József technológussal elindulunk az aknához. Jó néhány esztendeje ott volt az első lépegető biztosító István-aknai kísérleteinél, s részese volt a csalódásnak, amikor a Gullick végül is megadta magát. A vájárok éveken át azt hitték, hogy a vállalat vezetői letettek a korszerű biztosítási eljárásokról, aztán ez év elején megérkezett a SOW. Száztíz keretet vettek és a Pécsbánya-üzemi kísérletet nagy érdeklődés kíséri vállalatszerte. Zobákra a napokban szállítottak át 36 SOW-tagot, hogy ott is könnyítse a bányász munkáját. A frontfejtés március 18-án indult.

István-aknán, a fejtésekben dolgozók létszáma eléri a hatszáz főt. Ha ezt a berendezést végig beépíthetnék egy hetven méteres fejtésbe, a korábbi csapatlétszám fele is elegendő lenne, de ehhez olyan széntelepekre van szükség, amelyek nem zavartak.

A SOW eddig napi átlagban kétszer lépett a homlok felé, amely 1,2 méteres előrehaladást jelent. A kísérleti időszak letelte után a mozdulatok is rutinosabbá válnak és a teljesítmény is növelhető. A szakemberek egyelőre óvatosak: a SOW-ot nem tartják csodagépnek, de lehet, hogy a lengyel önjáró lesz a mecseki szénmedence korszerű biztosító berendezése.

Salamon Gyula

Közel 200 milliós cipő- és kesztyűexport

Új rendelő a Pepsi-Cola cég

Tegnap Pécsett tárgyaltak a TANNIMPEX Külkereskedelmi Vállalat vezetői. Először a Pécs Városi Ipari Szövetkezetek Pártbizottságán Maletics Miklós pártbizottsági titkár vezetésével koordinációs tárgyaláson tekintették át a megye két legnagyobb exportőr szövetkezetének, a Pécsi Cipőipari és a Kesztyűs és Bőrdíszműipari Szövetkezetnek ez évi közel kétszázhúszmillió forintos külpiaci szállításaival kapcsolatos feladatokat.

A tőkés és szocialista piacokra történő szállítások és az együttműködés fokozását elősegítő tárgyaláson több hasznos kezdeményezés született. Molnár József vezérigazgató-helyettes a többoldalú és fokozódó kapcsolat lehetőségére tett konkrét javaslatot. Az előzetes megállapodások értelmében a Pepsi-Cola cég ezer darabos prototípus megrendelést kér base-ball kesztyűkből a Kesztyűs és Bőrdíszműipari Szövetkezettől. Amennyiben a pénzügyi, műszaki és gyártási kérdésekben közös állásfoglalás születik, úgy százezer base-ball kesztyűt gyártanak a pécsi szövetkezetnél több éves keretszerződésben.

A DDGÁZ SZOLGÁLTATÁSI ÜZEMEGYSÉG

hibabejelentő szolgálatának

TELEFONSZÁMA:

10-111, 14-400

HÍREK

1977. ÁPRILIS

30

SZOMBAT

Szeretettel köszöntjük névnapjuk alkalmából

KATALIN

nevű

kedves olvasóinkat

A Nap kél 4.29 — nyugszik 18.54 órakor. A Hold kél 15.13 — nyugszik 2.41 órakor.

Tavaszi tisztasági verseny a Pécsi ÁG-ban

Újszerű kezdeményezés született a pécsi gazdaságban; nagytakarítást tartani a majorokban, a lakóházak portáján.

A versenyt értékelte a bizottság, ami gondot okozott, mert nehéz volt különbséget tenni a majorok között. Nagyszerű mozgalommá alakult a tisztasági verseny, mely átszőtte az egész gazdaságot. Mindenütt gondos kezek munkája látható. Az elöregedett épületek megújultak a fehér mésztől, eltűntek a szemétdombok, tisztaság, rend fogadja a látogatót és öröm tölti el a majorok lakóit az általuk kialakított rend láttán.

A legjobbak — Szilágypuszta, Lovászhetény, Keresztespuszta, Szentkútpuszta, Józsefmajor, Danicz, Peterd és Csokoládépuszta — elismerő oklevélben részesültek.

◆

Májusi vásárok

Baranya megye 1977. május havi vásárnaptárát az alábbiakban közöljük tájékoztatás céljából: május 3. Sellye, országos állat- és kirakóvásár. 4. Villány, országos állat- és kirakóvásár. 6. Bóly, országos állat- és kirakóvásár. 8. Pécs, országos állat- és kirakóvásár. 8. Pécs, országos autó- és motorvásár. 9. Siklós, országos állat- és kirakóvásár. 11. Szentlőrinc, országos állat- és kirakóvásár. 11. Szentlőrinc, országos autó- és motorvásár. 15. Mohács, országos autó- és motorvásár. 15. Pécs, országos autó- és motorvásár. 15. Szigetvár, országos autó- és motorvásár, 16. Mohács, országos állat- és kirakóvásár. 18. Vajszló, országos állat- és kirakóvásár. 27. Véménd, országos állat- és kirakóvásár.

Ma este

SZINHÁZ

Nemzeti Színház: Bajcsy-Zsilinszky Endre (este 7 óra) Gózon bérlet.

Kamaraszínház: Pinokkió (du. 3 óra)

MOZI

Park: Gerolsteini kaland (4) Nyomozás Ostravában (6, 8)
Petőfi: A siker lovagjai (f4) Neveletnek (f6, f8)
Kossuth: A siker lovagjai (10, 12) Dundiorr és társai (f3, f5) Neveletlenek (f7, f9)
Kossuth klub: Hogy szaladnak a fák (6) **Fekete Gyémánt:** Tótágas (4) Düh (6) **Jószerencsét:** Vége a vakációnak (5) Budapesti mesék (7) **Rákóczi:** A kétéltű ember (5, 7) **Május 1.:** A cigánytábor az égbe megy (f6) **Harkány:** Az 5. hatalom (7) **Komló, Május 1.:** Keserű csokoládé (f5, f7) **Komló, Zrínyi:** Zorró (f4, 6, f9) **Mohács:** Szöktetés (6, 8) **Sellye:** A Strucc kávéház vendégei (7) **Siklós:** Isztambuli akció (7) **Szigetvár:** Banditasirató (8)

időjárás

Várható időjárás szombat estig: elsősorban a nyugati megyékben időnként erősen megnövekvő felhőzet. Főként szombaton szórványosan zápor, zivatar. Többfelé élénk, helyenként erős déli, délnyugati szél. Várható legalacsonyabb éjszakai hőmérséklet: 8, 13 fok között, legmagasabb nappali hőmérséklet szombaton: nyugaton 20, keleten 25 fok körül.

Városi tanácsülés Siklóson

Az alakuló ülés, az ünnepi tanácsülés után első alkalommal gyűltek össze a siklósi „városatyák", hogy négy napirendi pont keretében érdemben döntsenek a várost foglalkoztató kérdésekben.

A tanácsülés napirendjén elsőként egy szóbeli tájékoztató szerepelt — Szarka Árpád tanácselnök tájékoztatta a tanácstagokat a város fejlesztési és költségvetési elképzeléseiről.

Vajon miféle gondok foglalkoztatják az újdonsült várost? Való igaz, hogy még alig száradt meg a pecsét a várossá nyilvánítási okmányon, máris jelentkeznek a mellényt feszítő problémák. Csak néhányat említve érthető, hogy a városi tanács tagjait ezek a témák élénken foglalkoztatják, s előbb-utóbb ezek meg is oldódnak. A város fejlődik, a fejlesztések között viszont vannak olyan tavalyról áthúzódó tételek, amelyek nagy anyagi erőt kötnek le. Ilyen az ifjúsági tábor megépítése a város határában, és ilyen a szennyvíztisztító befejező szakasza. Egy város legnagyobb gondja a lakáskérdés, Siklós sem kivétel ez alól. Minden évben negyven—ötven új igénylő jelentkezik, jelenleg négyszáz jogos lakásigénylőt tartanak nyilván. Éppen ezért tűnik szükségesnek további lakások építése, ez irányban is szeretnének továbblépni, és még ebben az évben újabb szövetkezeti lakások építését megkezdeni. Ehhez — újabb típusos városi feladat! — elő kell készíteni a területet, tehát szanálni és közművesíteni . . . Ez mind-mind olyan téma, amely a város „zsebébe" nyúl. És ebből a zsebből még az olyan újként jelentkező költségeket is fedezni kell, amilyenek az intézmények fenntartási összegeiben jelentkeznek — áttérés új fűtési módra, korszerűsítések anyagi vonzataira gondolva — a magasabb rezsi egyben öröm, de egy ránccal többet jelent a város életét irányítók homlokán.

A tegnapi tanácsülésen megtárgyalták az éves munkatervet, el is fogadták, és módosították a Községgazdálkodási Vállalat nevét — immár Városgazdálkodási Vállalatra.

◆

— **Hobbykiállítás nyílt** április 29-én Pécsett, a DDGÁZ Felszabadulás úti központjában a szépirodalmi könyvtárban, ahol az érdeklődők két héten át tekinthetik meg 30 öntevékeny munkásalkotó munkáit: intarziákat, festményeket, szőnyegeket, subákat, terítőket, hímzéseket és fafaragásokat.

◆

Kórházi felvételes ügyeletek

Mindennapos felvételi ügyeletek gyermekbelbetegek részére: Pécs város: POTE Gyermekklinika, Szigetvár város és járás, a pécsi és a volt sellyei járás: Megyei Gyermekkórház. Gyermeksebészeti, gyermekfülészeti betegek, égett és forrázott gyermekek részére páratlan napokon: POTE Gyermekklinika, páros napokon: Megyei Gyermekkórház Pécs és a megye egész területéről.

Felnőtt belgyógyászat, sebészet, traumatológia: Megyei Kórház. Égési sérülések: Honvéd Kórház. Koponya- és agysérülések: Idegsebészet. Fül-orr-gégészet: POTE Fül-Orr-Gége Klinika.

SOS-ELET telefonszolgálat hívószáma: 12-390, este 7-től reggel 7 óráig.



A Pécsi Tanárképző Főiskola 10 éves Baranya Táncegyüttese május 2-án hétfőn este 8 órakor mutatja be jubileumi műsorát a Pécsi Nemzeti Színházban. A műsorban bemutatásra kerülnek az együttes régebbi és újabb repertoárjának darabjai, főleg magyarországi délszláv, balkáni táncok és dalok. Képünkön Vidákovics Antal: Dráva menti tavasz c. koreográfiájának részlete

Dr. Lajos László fotója

A LOTTÓ nyerőszámai

A Sportfogadási és Lottó Igazgatóság közlése szerint a Nagykállóban megtartott 17. heti lottósorsoláson a következő számokat húzták ki:

7, 45, 57, 83, 88

A tárgynyereménysorsoláson a 17. játékhét szelvényei vesznek részt.

◆

Szakrendelésváltozás

Május 1-től megváltozik a gyermekorthopediai szakrendelés az alábbiak szerint: hétfőtől—péntekig 7.30—9.00 óráig: gondozás alatt álló berendelt betegek. Hétfő—szerda—péntek: 9.00—12.00 óráig: megyei csecsemők szűrővizsgálata. Hétfő—szerda—péntek: 12.30—15.00: pécsi csecsemők szűrővizsgálata (hétfő: I. ker., szerda II. ker., péntek III. ker.) Kedd: 9.00—12.00 óráig: 1—14 éves megyei, csütörtök: 9.00—15.00 óráig: 1—14 éves pécsi gyermekek ellátása. A szakrendelést dr. Ungor Erzsébet orthopaed szakorvos végzi.

◆

Palotás József kiállítása

A plasztikai műfaj egyik legizgalmasabb válfajából, az éremművészetből ad ízelítőt a látogatónak Palotás József szobrászművész kiállítása a Dunántúli Napló kisgalériájában, amelyet tegnap délután 5 órakor nyitottak meg nagyszámú érdeklődő jelenlétében. A komlói születésű művész a pécsi Művészeti Gimnázium elvégzése után Képzőművészeti Főiskolára került, ahol Somogyi József szobrászművész növendékeként diplomázott. Palotás József termékeny művész. A DN kisgalériában kiállított csaknem három tucat érme csupán egy év termése, ennyi ideje foglalkozik az érem műfajjal. Tehát ez a kezdet. A pécsi közönség várja a folytatást. A kiállítást naponta 8-tól 20 óráig látogathatják az érdeklődők.

P. L.

— **Több mint 10 ország** vett részt a IV. hamburgi diaporáma fesztiválon. A mintegy 100 sorozat között a turizmus kategóriában Tám László pécsi fotóművész, a Mecseki Fotóklub tagja nyerte el a fesztivál egyik fődíját „Hortobágy" című diaporáma-sorozatával.

Különleges kőrisfa

A világ legnagyobb magyar kőrisfáját szemlélték meg április 29-én Besencén, a várdombi legelőn. A Baranya megyei Természetvédelmi Bizottság szakemberei dr. Vörös László Zsigmond főiskolai tanár, Európa-hírű botanikus irányításával. A „kuriózumfa" törzsének átmérője 135 centiméter. Kerülete közel 6 méter. Magassága 30 méter, becsült kora 300 év. Ez a változat rendkívül ritka hazánkban is. Baranyában egyet már védetté nyilvánítottak Sellyén, a Levenye-réten. A bizottság tagjai e változat védetté nyilvánítását javasolták.

— **Kerthelyiség-nyitás.** Május elsejével nyitnak a Baranya megyei Vendéglátóipari Vállalathoz tartozó kerthelyiségek. Így a pécsi Rózsakert és KIOSZK, a sikondai, abaligeti, orfűi és magyarhertelendi bisztrók.

◆

Állatorvosi ügyelet

Ugyeletes állatorvos Pécs város területén április 30-án déli 12 órától május 2-án reggel 8 óráig dr. Velin István, lakása Csönd u. 4. Telefon: 18-262.

✻

A pécsi járás területén április 30-án 13 órától, május 2-án 8 óráig dr. Reményi Ottó. Telefon: 15-588, ha ez a szám nem jelentkezik, a 09 telefonon hagyható üzenet a „Pécsi járás állatorvosi ügyelete" címen. Az ügyelet helye: Pécs, Megyeri út 24.

Lobogózzuk fel a házakat!

Pécs megyei város Tanácsa Végrehajtó Bizottsága felhívja a város lakosságának, vállalatok, intézmények vezetőinek figyelmét, hogy május 1-re a lakóházakat, középületeket és vállalatokat nemzetiszínű és vörös zászlókkal lobogózzák fel.

◆

— **Dicséret.** A Pécsváradi Zengő Lakásépítő Szövetkezetet tavalyi eredményes munkájának elismeréseként a SZÖVOSZ elnöke dicséretben részesítette.

Virág József 1931—1977

Váratlan hirtelenséggel elhunyt Virág József, a Mecseki Ércbánya Vállalat dolgozója, a munkásmozgalom régi harcosa.

Vasasi bányászcsalád gyermekeként született. Szinte gyermekfejjel kezdte a bányamunkát. 16 éves korában lépett be a Magyar Kommunista Pártba, 20 esztendősen már a Petőfi Politikai Tisztképző Intézet marxizmus—leninizmus tanszékének előadója. 1953-ban a Baranya megyei Pártbizottság politikai munkatársa, majd 1954-től a sellyei pártbizottság osztályvezetője, később titkára lett. Az ellenforradalom után Pécsre került és azóta különböző pártfunkciókban szolgálta a szocializmus építésének ügyét. Élete utolsó éveit a Mecseki Ércbányászati Vállalatnál töltötte pártmunkásként, annak dolgozójaként.

Kiemelkedő munkájáért több kormány, miniszteri, vállalati kitüntetésben részesült.

Soha nem kímélte önmagát, az életében bekövetkezett tragédiák kihatottak egészségi állapotára, fiatalon, 46 éves korában távozott sorainkból. Halálával egy régi harcostársat, kommunistát vesztettünk el.

◆

— **Dr. Rajki János,** a pécsi II. kerület körzeti orvosa nyugdíjba vonult 34 év munkaviszony után. Kollégái bensőséges ünnepélyen búcsúztatták a Munkácsy Mihály utcai rendelőintézetben.



Az úttörők megyei kézimunka és háztartási ismeretek vetélkedőjét tartották tegnap a pécsi Komarov Szakközépiskolában. A januárban meghirdetett háziversenyeken 450-en vettek részt a megyéből. Készítettek régen használt népi játékokat, szemléltető eszközöket, számot adtak sütési-főzési tudásukról, összeállították a lakóhelyükre jellemző hímzéseket. A nyolcadikosok közül Tóth Ibolya, pécs-meszesi általános iskola tanulója lett első, második Pető Gabriella, a pécsi belvárosi iskolából, harmadik Czunya Ilona Almamellékről. A hetedikesek közül Brandt Rita, a pécsi Építők úti iskola diákja az első, második Nagy Beáta, a sásdi, harmadik Morvai Hajnal, a mázaszászvári 1. sz. iskolából.

tegnap történt

Ülést tartott tegnap délután Pécsett a Hazafias Népfront Baranya megyei elnöksége. Napirenden a lakosság közérdekű javaslatainak hasznosítása és a kapcsolatok erősítése Mohács városban, a mozgalmi munka eredményei, a tanácsok tapasztalatai Bóly és vonzáskörzetében, valamint a májusi békehónap programjának szóbeli előterjesztése szerepel.

✻

Tegnap ért véget, és a részvevők sikeresnek ítélték az évente megrendezésre kerülő tanfolyamot, amelyen a megye községeinek, nagyközségeinek tanácselnökei vesznek részt. A tanfolyam célja, hogy az államigazgatás helyi irányítói „első kézből" kapjanak újabb információkat a pénzügyi, vagy beruházási politika területéről. E szakmai továbbképzést minden évben a Megyei Tanács szervezi és bonyolítja, rendszerint Pécsett, az idén Siklóson rendezték meg. A részvevők véleménye egyöntetűen az volt, hogy az előadások érdekesek voltak, a konzultációk aktívak, az elhelyezés, a környezet pedig kitűnő.

✻

A május elsejei ünnepségek egyik kiemelkedő Szabolcs-Szatmár megyei eseménye már pénteken lezajlott Nyíregyházán, Biszku Béla, az MSZMP Politikai Bizottságának tagja, a Központi Bizottság titkára, a Szabolcs-Szatmár megye országgyűlési képviselője felavatta a 36-os számú főút városi szakaszán épült felüljárót.

Lapzárta

Török István külkereskedelmi miniszterhelyettes vezetésével magyar kereskedelmi delegáció tartózkodott április 26—29-e között Kanadában. Tárgyalópartnerével, C. T. Charland miniszterhelyettessel áttekintették a hagyományos magyar fogyasztási cikk-export és a kooperációk fokozásának lehetősége mellett a Kanadából származó gépipari behozatal növelésének módjait. A megbeszélésekről a felek jegyzőkönyvet írtak alá.

✻

Nyikolaj Podgornij, a Szovjetunió Legfelsőbb Tanácsa Elnökségének elnöke pénteken a Kremlben fogadta Mario Nevest, Portugália távozó moszkvai nagykövetét. A szovjet államfő és a portugál diplomata meleg, baráti légkörben eszmecserét folytatott a két ország kapcsolatairól.

✻

Cyrus Vance amerikai külügyminiszter Washingtonban fogadta Valentyina Nyikolajeva Tyereskovát, a világ első női űrhajósát, a szovjet nőbizottság elnökét. Tyereskova az Egyesült Államok társadalmi szervezetei elnökeinek, a nők helyzetével foglalkozó kongresszusán vesz részt.

✻

VI. Pál pápa és Donald Coggan Canterbury érseke, az anglikán egyház feje pénteken a sixtusi kápolnában misét mondott és „békecsókot" váltott egymással.

✻

Londonban április 25-től 29-ig magyar—angol történész kollokviumot rendeztek. A kollokviumon részt vett magyar történész-küldöttséget Zsigmond Pál, az MTA történettudományi intézetének igazgatója vezette.

Nép, ország nélkül (5.)

Milyen reális lehetőségek vannak a független, palesztin nemzeti állam létrehozására? Miután a Biztonsági Tanács döntései és az ENSZ határozatai Izraelt az 1967. június 4-i határok mögé visszavonulásra szólították fel — a palesztin állam gyakorlatilag a gázai-övezetből és a ciszjordániai sávból tevődne össze. Elég a térképre pillantani annak megállapítására, hogy ezek a területek nem határosak egymással, tehát nem kis nehézséget okozna az összeköttetés.

Mégis: ha már ezekkel a gondokkal kellene birkózni, önmagában is nagy haladás lenne. A lehetséges palesztin állam egész területe azonban változatlanul izraeli megszállás alatt áll, s Tel Avív egyelőre nem mérlegeli komolyan a kiürítést. Ellenkezőleg: évek óta az egységes Jeruzsálemet tekinti fővárosának, s abban az arab lakta, egykori Jordániához tartozó óváros is benne foglaltatik. A Jordán folyó partján eddig 28 megerősített települést hozott létre, s „biztonságos határaihoz" számítja őket. Félő tehát, hogy Izrael legfeljebb olyan csekély mértékű visszavonulásra lenne hajlandó, amely életképtelen mini-Palesztinát eredményezne.

A vitának azonban arabközi vetülete is van. Az 1974-i rabati arab csúcsértekezlet úgy határozott, hogy a megszállás alól felszabadult területek csakis palesztin illetékesség alá kerülhetnek, s a palesztinok egyetlen törvényes képviselője a PFSZ. Hosszabb-rövidebb ingadozás után a jordániai uralkodó is elfogadta e követelményt s ezzel saját felségjogait a valamikori transzjordániai területekre korlátozta. Az ammani udvar azonban olyan országrészekről mondott le, amelyek ténylegesen nincsenek birtokában. Ha eljön majd az izraeli visszavonulás órája, az ellentétek minden bizonnyal feljújulnak. (Egyetlen jellemző adalék: Husszein változatlanul folyósítja a fizetést azoknak az egykori jordániai köztisztviselőknek, akik jelenleg a folyó túloldalán, izraeli megszállás alatt élnek. Miért teszi ezt, ha nem azért, hogy hűségüket megvásárolja?)

Az arab világ jobboldaláról is fokozódott a nyomás, hogy a palesztinokat valamilyen államszövetségbe vezessék. Szaúd-Arábiától Egyiptomig előnyösnek látnák, ha a PFSZ-t sikerülne „megszelidíteni" egy jordániai szövetséggel. Egy haladó, demokratikus Palesztina ugyanis meglehetősen balra tolná az arab világot, változásokat idézne elő az arabközi viszonylatokban. Ezért az arab reakció olyan Palesztinát kíván, amely beleillik terveibe, s nem ellentétes az Egyesült Államok által elképzelt közel-keleti rendezés alapvonalával.

(Folytatjuk)

Május 18.:

Gromiko—Vance tanácskozás Genfben

Washington

Az Egyesült Államok – bár változatlanul jónak tartja a maga SALT-javaslatait — „érdeklődéssel fogad bármely szovjet javaslatot a hadászati fegyverzetkorlátozásról" –, jelentette ki pénteken az amerikai külügyminisztérium szóvivője.

A szóvivő ugyan megismételte az ismert álláspontot, amely szerint a legutóbb Moszkvában előterjesztett (és a Szovjetunió által az egyoldalú előnyökre való törekvés miatt visszautasított) amerikai SALT-tervek „szerves egységet képeznek" közvetve elismerte: lehetőség van arra, hogy – „kölcsönösségi alapon" – módosítsák az amerikai elgondolásokat.

A külügyminisztérium szerint az amerikai SALT-álláspont (a korábban Moszkvában elfoglalthoz képest) változatlan, de „nem lehet előre tudni, milyen tervekkel utazik majd" Vance amerikai külügyminiszter Genfbe, hogy szovjet kollégájával, Gromikóval május 18-án megkezdje tárgyalásait.

Az amerikai szóvivő kijelentései újabb utalást jelentenek arra, hogy felülvizsgálat alatt áll az amerikai SALT-álláspont. Ebbe az irányba mutat az is, hogy a realista SALT-megállapodás ellenzői ismételten támadják Paul Warnkét, az amerikai SALT-küldöttség vezetőjét. Mint ismeretes, Warnke kinevezését a törvényhozásnak az enyhülést ellenző erői hevesen támadták és kis híján megakadályozták.

●

TESTVÉR-LAPJAINK ÍRJÁK

Львовская правда

Zöldségtermelő melegházikombinát épül Lvovban és a járásban a konzervgyár részére. Az első ütemben elkészült három hektáros területen 66 üvegház. Jövőre további 10 hektáros területen kezdődik az építkezés és további üvegházakban, valamint fólia alatt létesítenek zöldséges kerteket.

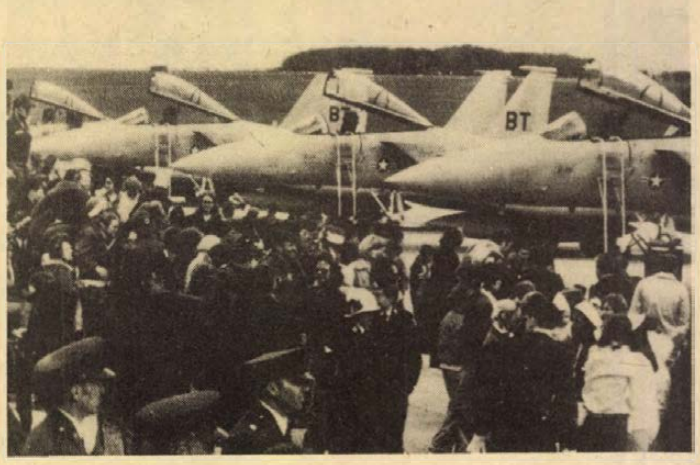
GLAS SLAVONIJE

Eszéken működik Jugoszlávia 18 egyetemének egyike. Az új felsőoktatási intézmény két éve kezdte meg a munkát és ez alkalomból Ivica Fekete, Eszék város tanácsának elnöke átadta az intézet rektorának az egyetem szimbólumát, a rektori láncot. A finom ötvösmunkát Antun Jakič eszéki művész tervezte, megerökítve rajta Szlavónia természeti gazdagságát.

Szabad Szó

Temesvári testvérlapunk beszámolt arról, hogy fejlesztik a gyógy- és üdülőhelyeket, ahol természetes gyógyvizek vannak. Új szanatóriumokat adnak át idén többek között Herkulesfürdőn, Félix-fürdőn, Tusnádon és Szovátán. A szanatóriumokat ellátják korszerű orvosi rendelőkkel, szaunával, medencékkel és vendéglőkkel.

24 ÓRA A NAGYVILÁGBAN



KS/D. NAPLÓ, TELEFOTÓ

UJ NATO-ERÖK EURÓPÁBAN. Miközben Bécsben a közép-európai haderők és fegyverzetek csökkentéséről folynak a tárgyalások, az USA növeli és korszerüsiti Nyugat-Európában állomásozó légierejét. Képünkön: Megérkeztek az F—15-ös vadászbombázók az NSZK-beli Bitburg repülőterére. A gépeket az atlanti tömb katonai parancsnoksága alá helyezték.

A szovjet külügyminisztérium jegyzéke

A Szovjetunió külügyminisztériuma pénteken a „Szabadság" és a „Szabad Európa" amerikai rádióállomások ellenséges tevékenységével foglalkozó jegyzéket intézett az Egyesült Államok moszkvai nagykövetségéhez.

A jegyzék megállapítja, hogy ezek, az Egyesült Államok hírszerző szolgálatai által a hidegháború idején létrehozott felforgató központok a Szovjetunió bel- és külpolitikáját rágalmazó hazugságokat terjesztenek, nemzetiségi viszályt és ellenségeskedést szítanak és nyíltan uszító tevékenységet folytatnak. Tevékenységükben felhasználják a CIA állandó alkalmazottainak, de a Gestapo és a hitleri Németország felderítő szolgálata korábbi ügynökeinek, valamint a szovjet gyűlöletükről ismert különböző árulóknak szolgálatait is.

Az Egyesült Államok kormánya támogatja és bőkezűen finanszírozza a „Szabadság" és a „Szabad Európa" rádióadókat, amelyek — a nemzetközi politikai légkörben bekövetkezett kedvező változások ellenére — folytatják a Szovjetunió és más szocialista országok népei ellen irányuló provokatív tevékenységüket. Ez az ellenséges propaganda nem szolgálja sem a népek közötti kölcsönös megértést, sem az európai együttműködés és biztonság megszilárdítását.

Az Egyesült Államok kormányának az a közelmúltban tett bejelentése, hogy növeli e két rádióadó támogatására szánt összegeket, valamint a „Szabadság" és a „Szabad Európa" adók tevékenységének kiszélesítését szolgáló intézkedések ellentétesek a Szovjetunió és az Egyesült Államok kapcsolatainak alapját alkotó elvekkel, s a jelenlegi amerikai kormányzatnak azzal, a több ízben hangoztatott szándékával, hogy baráti kapcsolatokat kíván fenntartani a Szovjetunióval. A két rádióadó támogatása összeegyeztethetetlen az európai biztonsági és együttműködési értekezlet záródokumentumában foglalt elvekkel, s a nemzetközi enyhülési folyamat továbbfejlesztésével.

Egyértelműen meg kell állapítani — hangsúlyozza a jegyzék —, hogy e propaganda- és felforgató központok szovjetellenes tevékenységének folytatására és aktívabbá tételére irányuló kísérletek csupán az enyhülés ellenfeleinek tesznek jó szolgálatot. Lehetetlen, hogy mindez ne gyakoroljon kedvezőtlen hatást a szovjet—amerikai kapcsolatok légkörére. A lehetséges következményekért egyértelműen az amerikai fél terheli a felelősség.

✦ SALZBURG: Salzburgban 20 ország mintegy 200 tudósának részvételével megnyílt a 12. nemzetközi Hegel kongresszus. A tanácskozás központi témája: „A gyakorlat filozófiája — a filozófia gyakorlata". A május 1-ig tartó nemzetközi tanácskozás résztvevői három szekcióban csaknem ötven előadást hallgatnak meg.

✦ *BEJRÚT: Kamal Dzsumblatt, a Libanoni Haladó Szocialista Párt elnöke meggyilkolásának 40. napján emléknapot rendeznek. A nemzetközi emléknap rendezésére alakult bizottság meghívására a Hazafias Népfront, a Magyar Szolidaritási Bizottság és az Országos Béketanács képviseletében küldöttség utazott Libanonba S. Hegedűs László, a HNF titkára, országgyűlési képviselő vezetésével.*

✦ WASHINGTON: Az Egyesült Államokban tartózkodó Valentyina Nyikolajeva Tyereskova, a szovjet nőbizottság elnöke, felszólalt az amerikai nőszervezetek és más társadalmi egyesülések képviselői előtt.

✦ *NYUGAT-BERLIN: Egon Bahr, az SPD országos ügyvezetője jelentette be pénteken Nyugat-Berlinben, hogy Dietrich Stobbe szenátor lesz a város kormányzó polgármestere Klaus Schütz utódjaként. Az SPD nyugat-berlini parlamenti frakciójának ülésén 46-an szavaztak Stobbe mellett, 14-en ellene, hárman pedig tartózkodtak. Schütz a nap folyamán találkozott Stobbéval, hogy megtárgyalja vele hivatala zavartalan átadásának biztosítását, s a találkozó után jelentik majd be Schütz lemondásának időpontját.*



KS/D. NAPLÓ, TELEFOTÓ

FELFEGYVERZIK AZ ETIÓP PARASZTOKAT. Az addisz-abebai kormány az ellenforradalmi erőkkel vivott harcban mind jobban támaszkodik a néptömegek támogatására. A katonai vezetés, amely a feudális és a szeparatista erők ellen összpontosítja erőit, most felfegyverzi a falvak népét. Képünkön: A paraszt-milicia szemléje az afrikai ország egyik tartományában

✦ SANTO DOMINGO: A dominikai rendőrség őrizetbe vett 50 diákot, akik részt vettek egy amerikaellenes tüntetésen. A megmozdulásra a Dominikai Köztársaság elleni amerikai katonai intervenció 12. évfordulójára került sor. A tüntetők amerikai zászlókat égettek el.

✦ HAVANNA: Alapításának tizenötödik évfordulóját ünnepli a híres Kubai Állami Népi Együttes. Az 1962-ben alakított együttes az eltelt évek során nagy mértékben járult hozzá ahhoz, hogy különleges kubai folklór, az igazi népzene és tánc világszerte ismert és megbecsült legyen.

Közlemény

a kommunista és munkáspártok képviselőinek a „Béke és Szocializmus" című folyóirat tevékenységét megvitató tanácskozásáról

1977. április 27—29. között Prágában megtartották 75 kommunista és munkáspárt képviselőinek tanácskozását, amely megvitatta a Béke és Szocializmus című folyóirat tevékenységét. A tanácskozáson részt vettek az Algériai Szocialista Párt, az Argentin Kommunista Párt, a Belga Kommunista Párt, a Bolgár Kommunista Párt, a Bolíviai Kommunista Párt, a Brazil Kommunista Párt, a Ciprusi Dolgozó Nép Haladó Pártja (AKEL), a Chilei Kommunista Párt, a Costa Rica-i Népi Élcsapat Párt, Csehszlovákia Kommunista Pártja, a Dán Kommunista Párt, a Dél-Afrikai Kommunista Párt, a Dominikai Kommunista Párt, az Ecuadori Kommunista Párt, az Egyesült Államok Kommunista Pártja, a Finn Kommunista Párt, a Francia Kommunista Párt, a Fülöp-szigeti Kommunista Párt, a Görög Kommunista Párt, a Guadeloupe-i Kommunista Párt, a Guatemalai Munkapárt, a Guayanai Népi Haladó Párt, a Hondurasi Kommunista Párt, az Indiai Kommunista Párt, az Indonéz Kommunista Párt, az Iraki Kommunista Párt, az Iráni Néppárt, Írország Kommunista Pártja, az Izraeli Kommunista Párt, a Japán Kommunista Párt, a Jordániai Kommunista Párt, a Kanadai Kommunista Párt, a Kolumbiai Kommunista Párt, a Kubai Kommunista Párt, a Laoszi Forradalmi Néppárt, a Lengyel Egyesült Munkáspárt, a Lesothoi Kommunista Párt, a Libanoni Kommunista Párt, a Luxemburgi Kommunista Párt, a Magyar Szocialista Munkáspárt, a Marokkói Haladás és Szocializmus Pártja, a Martinique-i Kommunista Párt, a Máltai Kommunista Párt, a Mexikói Kommunista Párt, a Mongol Népi Forradalmi Párt, Nagy-Britannia Kommunista Pártja, a Német Kommunista Párt, a Német Szocialista Egységpárt, a Nicaraguai Szocialista Párt, a Norvég Kommunista Párt, a Nyugat-berlini Szocialista Egységpárt, az Olasz Kommunista Párt, az Osztrák Kommunista Párt, a Paraguay-i Kommunista Párt, a Perui Kommunista Párt, a Portugál Kommunista Párt, a Puerto Rico-i Kommunista Párt, a Réunioni Kommunista Párt, a Román Kommunista Párt, a Salvadori Kommunista Párt, a San Marino-i Kommunista Párt, a Spanyol Kommunista Párt, a Sri Lanka-i Kommunista Párt, a Svájci Munkapárt, a Svéd Baloldali Párt, a Szenegáli Afrikai Függetlenségi Párt, a Szíriai Kommunista Párt, a Szovjetunió Kommunista Pártja, a Szudáni Kommunista Párt, a Török Kommunista Párt, a Tunéziai Kommunista Párt, az Uruguay-i Kommunista Párt, az Új-zélandi Szocialista Egységpárt, a Venezuelai Kommunista Párt, valamint még egy párt képviselője. Ez utóbbi párt nevét saját kérésére nem említi meg a közlemény.

A tanácskozás résztvevői megismerkedtek a folyóirat szerkesztő bizottságának és szerkesztőségi tanácsának beszámolójával. Ez behatóan elemzi, hogy milyen tevékenységet fejtett ki a szerkesztőség a korábbi hasonló tanácskozás által a folyóirat elé állított feladatok végrehajtása, a világszocializmus, a munkásmozgalom és a nemzeti-felszabadító mozgalom sikereinek, valamint a világ különböző országaiban működő testvérpártok által felhalmozott tapasztalatoknak a megismertetése terén.

A tanácskozáson részt vevő küldöttségek aktívan részt vettek a nyílt, konstruktív és testvéri légkörű vitákban. Értékeléseiket és javaslataikat megfogalmazva szem előtt tartották a folyóirat további tevékenységének elősegítését.

A kommunista és munkáspártok képviselői javasolták a szerkesztő bizottságnak és a szerkesztőségi tanácsnak, hogy tekintsék tevékenységük alapjának a tanácskozáson elhangzott értékeléseket és javaslatokat. Kifejezték azt a kívánságukat, hogy a Béke és Szocializmus című nemzetközi folyóirat kollektívája egyre jobban és jobban végezze munkáját, s tevékenységét minden párt egyenjogúságának és együttműködésének, valamint e pártok és politikájuk önállósága tiszteletben tartásának szellemében folytassa. A folyóirat ezzel elősegítheti a béke, a demokrácia, a nemzeti felszabadulás és a szocializmus problémáinak tanulmányozását, eszméinek elterjesztését, az imperializmus elleni harcot, a kommunisták és valamennyi haladó erő nemzetközi szolidaritásának megszilárdítását.

✲

Pénteken hazaérkezett Prágából az MSZMP küldöttsége, amely Gyenes Andrásnak, a Központi Bizottság titkárának vezetésével részt vett a Béke és Szocializmus című elméleti és tájékoztatási folyóirat tevékenységét megvitató tanácskozáson.

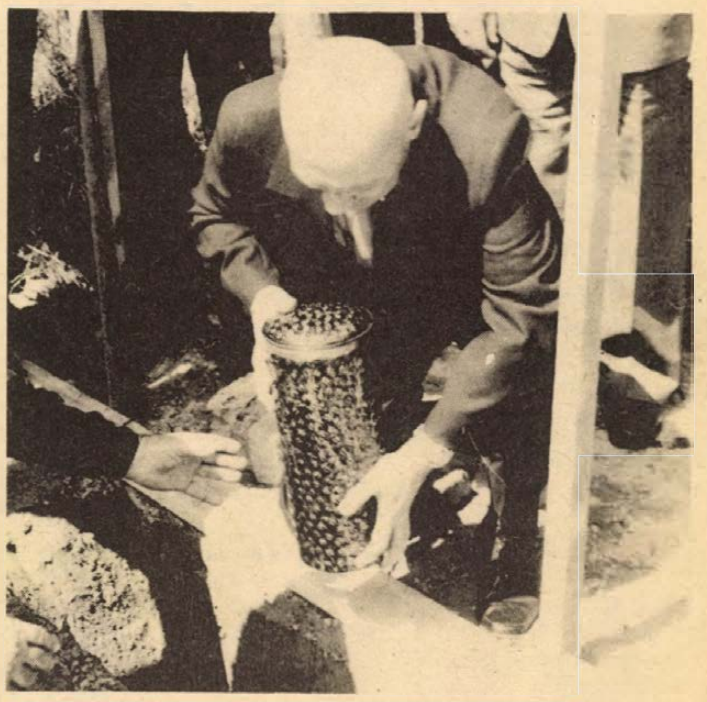
A delegációt a Ferihegyi repülőtéren dr. Berecz János, az MSZMP KB osztályvezetője fogadta. Jelen volt dr. Václav Moravec, a Csehszlovák Szocialista Köztársaság budapesti nagykövete.

Makszim Gorkij üdülőfalu a Ki tud többet a Szovjetunióról? győzteseinek

Alapkőletétel Balatonberényben

Kedves ünnepség színhelye volt tegnap Balatonberény. A Ki tud többet a Szovjetunióról? vetélkedő mindenkori győzteseinek, Makszim Gorkijról elnevezett üdülőfalujának alapkövét helyezték el. A résztvevők között volt L. A. Leszovaja, az SZKP KB munkatársa, Nyikolaj Gribacsov, a Szovjetunió lap moszkvai főszerkesztője, V. I. Fedotova, az Asszonyok lap főszerkesztője, dr. Balassa Tibor, a Somogy megyei Tanács VB elnökhelyettese és Muskás Ottó, a Lapkiadó Vállalat igazgatóhelyettese.

Az országos verseny első helyezett csapata ettől az évtől egy faházat nyer, melynek öt évig lesz tulajdonosa az illetékes iskola. A 3000 négyszögöles üdülőfalu a Mezsdunarodnaja Knyiga a Szovjetunió szerkesztősége és a Lapkiadó Vállalat támogatásával létesül. A területet a Somogy megyei Tanács ajánlotta fel. És hogy ki lesz az első faház tulajdonosa öt évig, az ma este dől el a televízióban a pécsi Zipernovszky Károly Gépipari Szakközépiskola és a tiszafüredi Kossuth Lajos Gimnázium között.



Nyikolaj Gribacsov elhelyezi az üdülőfalu alapító oklevelét

PÉCSI SÉTÁK



Gyárváros

Aggódva nyomogatja szíve tájékát:

— Az éjjel meg a kezét nyújtotta a halál... de aztán elhárítottam és mondtam neki, még egy kicsit maradok, pedig belülről nagyon szorongatott valami. Cukorral iszsza? Mennyit tegyek?

— Cukor nélkül, Mária néni...

A fal mentén van egy kis asztalka, ott a kávéfőző — de ha többen összejönnek, bekapcsolják a másikat is, hadd csurogjon abból is s ha van rá idő, végül is jut mindenkinek, aki éppen szereti, szóval cukrot nem kértem, de azért átnyújtja a csészealját csészével, meg a kanalat is, amit aztán leejtek a tükörfényű parkettára. Ez itt a Remény utcai pártalapszervezet, tagjai többsége nyugdíjas munkás, munkásnő, bányász, katonatiszt, rendőrtiszt vagy éppen hivatalnok. Van aki Gyárváros szülötte, van aki nem, de annyi szent, hogy jó néhány évtizedet lehúztak már ebben a nagyon népes — 45—50 ezres lélekszámú — kerületben, szüleiket eltemették, gyermekeiket fölnevelték és hát a természet rendje szerint már itt a harmadik generáció is, az unokák sokasága.

Nem tudom, hol és miképpen lehetne meghúzni Gyárváros határát, de ha közigazgatási területként veszem — mondjuk Rigóder-tetőtől le déli irányba a Mohácsi úti utolsó házakig, nyugatról-keletre, vagyis a 48-as tértől ki a laktanyáig, akkor mégis csak talán legnagyobb kerülete a városnak. De a Rigóder sem a határ, hiszen környékén és mögötte, olyan szép nevű kistelepülések tartoznak még hozzá, mint Kispiricsizma, Alsó-Gyükés, Czerék-völgy, Aligvárom, Borbálatelep, Pécsbánya, Pécsszabolcs, Csertető és végig befele a Budai vámig Meszes, idébb pedig Újhegy, Vasasról nem is beszélve... és akkor még mindig kihagytam egyet s mást.

Gyárváros épületeinek összessége — ne vegyék sértésnek a népek — de eléggé jellegtelen. A harmadik kerületi Uránváros meg a Szigeti városrész új, modern lakótelepek, a második kerület belvárosa hangulatos öreg utcáival, jó néhány műemlékével és műemlékjellegű háztömbjeivel kedves és szép — de Gyárvárosnak nincsenek sem műemlékei, sem mai értelemben vett korszerű, összkomfortos lakótelepei. Hiszen az ötvenes évek elején épült gáz- és távfűtés nélküli — bérházak napjainkban már elavultak. A családi házak minősítése is merőben eltérő. A Budai vám és az új — néhány éve megnyitott — Engel János út közötti földszintes házak kopottan, máladozó homlokzattal „szemlélik" a 6-os út roppant forgalmát, a lakók csak esős, portól mentes időben nyitják az utcai ablakokat, a Puskin tér keleti peremén — ahol áll még néhány épületcsúfság, — csordogál kékes-szürke piszkos vizével a Meszes-patak, ami nem csak bűzével, de szúnyog és légy hadával is kínozza a környék lakóit. Szóval a Fürst Sándor utcának ezen a szakaszán van egy Kuckó nevű kis cukrászda, a túloldalon egy fodrászüzlet, de hát ezekkel sem lehet nagyon büszkélkedni.

Ezt mondják az asszonyok:

— A fodrászat levegőtlen, a nyitott ajtón át nyáron a legyek rohamoznak bennünket a búra alatt, télen meg azért nem lehet kitárni az ajtót, mert vizes fejjel meggebedünk a széken.

A Remény utcai párthelyiségben K. J. nyugdíjas — de a többiek is — arról panaszkodnak, hogy a környéken nincs egy valamirevaló vendéglátóegység, ahova családostól, vagy barátokkal — esetleg ünnep napi estéken rokonsággal — beülhetnének sörözgetni, vacsorázni.

— Mert tudja, a Mohácsi út sarkán levő italbolt... szóval az nem megfelelő ilyesmire.

Ezen aztán eltűnődünk egy kicsit. A Budai vám gyors-bisztrója olcsó, tiszta —, de mégsem kisvendéglő. A Mohácsi úti pedig megint csak más jellegű, egy bizonyos „réteget" leköt, végül is ennek ilyen szerep jutott a vendéglátáson belül, erre is szükség van egyelőre. Mit lehet tenni? Magas, erőteljes férfi — nyugdíjas honvédtiszt — a vámnál levő nyolcemeletesek egyikében lakik, sajnos elkésett ötlettel áll elő:

— Az ABC mellett szép, világos kis üzlethelyiség van, de rövidáru és kilós-árut árusítanak, pedig talán jobb lett volna a Kuckó presszót idetelepíteni, vagy hogy asszonyainknak is meglegyen a kedve, esetleg a fodrászatot...

Az érvek meggyőzőek, hiszen a gyakorlat tanúsítja, — mellesleg más kerületekben, lakótelepeken is — hogy esetenként a korábban tervezett kereskedelmi ágazatra nincs olyan égetően szüksége a lakosságnak, mint inkább egy élelmiszerboltra, vagy — maradjunk a fenti példánál — egy fodrászatra illetve presszóra. Hogy miért nem a fodrászipar, vagy a vendéglátás kapta meg ezt az épületet? Egy nyomós ok biztosan fönnállt: nem volt pénzük. Nem állt rendelkezésükre az az összeg, amely a beruházási költségeket fedezte volna.

— Az új — kétnyomvonalú — Engel János úttal kitágult egy kicsit a világ ezen a környéken. Jobbra ipari üzemek, balra a domboldal zöldbe-virágba borult kertjei között már Erzsébet telep, aztán a Vadász utca, Dagály utca, Avar utca családi házainak piros, vagy palatetős családi házai látszanak. Tiszta, jó levegőjű vidék ez, a hagyományos — de régebbi házak közé — már manzárdos, nagy-erkélyes, nagyablakos kis villák is épülnek, és lassan-lassan rendbehozzák az utakat is. Dr. G. J. régi barátom-ismerősöm a Vadász u.-ban lakik, nagyon szép magasföldszintes házban, kívülről fakorlátos lépcső vezet fel a lakásba, sajnos nem találom otthon, feleségével váltok néhány szót.

— Nemrég aszfaltozták le az utcát, tulajdonképpen még nem kész, a legfelsőbb fedőréteget ezután húzzák rá. De sokan el sem képzelik, mondjuk a belvárosiak, hogy itt éveken keresztül tapostuk a sarat, úgy mentünk a Zsolnay gyárig, a huszonhetes buszig, hogy a rossz cipőt eldugtuk a bokorba a végállomásnál és mielőtt buszra szálltunk volna, a szatyorból előhúztuk a tiszta cipőt. Most ha kész lesz az út, akkor állítólag a huszonhetes busz útvonalát meghosszabbítják. Erre várunk, mert egyébként sok időbe telik, míg az ember bejut a városba.

Aztán ő is arra panaszkodik, mint a többi gyárvárosi, és közéjük sorolom azt az ötven férfit és asszonyt is, akikkel egyik nap a Remény utcai pártalapszervezetben beszélgettem. Az új rendelőintézet...

— Még jó tíz éve is arról volt szó, hogy Gyárvárosban építenek egy rendelőintézetet.

— Uránvárosnak is van, meg a belvárosnak is, hát nekünk első kerületieknek legalább olyan szükségünk lenne rá...

— Legutóbb fórumot szerveztünk itt a párthelyiségben, beszéltünk is erről, de a tervet elvetették azért, mert csupán az intézet közművesítése harmincmillió forintba kerülne...

Bárkivel beszéltem, örökké visszatérő téma volt: a rendelőintézet. Nem hinném, hogy valaki is kétségbevonná a gyárvárosiak kívánságát. De ez a 30 millió, ami csupán csak a közműhálózat költsége... ez bizony sok. Hogy gondolkozásra késztette azokat, akik efölött döntenek —, megértem. De értem a gyárvárosiak óhaját is. A város lakosságának jó egyharmada itt él, Pécs legnagyobb kiterjedésű kerületében. Azt hiszem, nagyon oda kéne figyelni.

— Rab Ferenc —

Utazzon a SIOTOUR szervezésében a Szovjetunióba, a fehér éjszakák megtekintésére!

1. LENINGRÁD—MOSZKVA—SZUZDAL

1977. június 23—30.
Utazás külön-repülőgéppel
Részvételi díj: 5500,— Ft

2. LENINGRÁD—MOSZKVA—VLADIMIR

1977. június 23—30.
Utazás külön-repülőgéppel
Részvételi díj: 5500,— Ft

3. LENINGRÁD—NOVGOROD

1977. június 26—július 1.
Utazás: menetrend szerinti repülőgéppel
Részvételi díj: 4900,— Ft

Jelentkezni lehet:

A SIOTOUR UTAZÁSI IRODÁIBAN, VALAMINT A MEGYEI IDEGENFORGALMI HIVATALOKNÁL.

Sikeres rendezvénysorozat

Szakmunkástanulók ismerkedése a klasszikus zenével

VIRÁGOK A ZENEKARNAK

Jelentős rendezvény színhelye volt 1977. április 27-én délelőtt a pécsi Liszt-terem. Két olyan hangversenyre került sor, amelyek lezárását jelentették egy jól előkészített és részben már lebonyolított hosszabb oktató-hangverseny-sorozatnak.

Pécsi Géza, az 500-as számú Szakmunkásképző tanára gondosan kidolgozta a szakmunkástanulók zenei nevelésének 3 éves tervét, amelynek kivitelezését a felügyeleti hatóság engedélyezte. Ekkor kapcsolódtak be az előkészítő munkába az osztályfőnökök, és megkezdődött a szervezés munkája az egész megyében. Az I. év anyaga Erkel, Liszt és Mozart ismertetését irányozza elő. A pécsi Filharmonikus Zenkar tagjai, a pécsi Nemzeti Színház több énekes művésze megkezdte a kiszemelt művek tanulását Breitner Tamás karnagy vezetésével. (Az egyes számokat a különböző helybeli és vidéki hangversenyeken más és más művészek énekelték.)

A hangverseny nemcsak zenei ismeretterjesztés, hangulatos és tartalmas zenei vetélkedő volt, hanem a jövendő hangversenyek közönségének nevelése is. „Kapunyitásnak", egy hasznos törekvés első lépésének nevezhetjük ezt a hangversenysorozatot. A fiatalok nemcsak forró tapssal köszönték meg a művészek szereplését, hanem a 20 éve fönnálló zenekar minden tagját is egy-egy szál virággal köszöntötték. A zenekar és a közreműködő művészek munkájáért Nagel Lajos, a megyei tanács előadója mondott köszönetet.

A hangverseny Liszt Esz-dúr zongoraversenyével zárult. Bánki József zongoraművész és a zenekar az előzőleg a tanulókkal jól elemzett mű szépségeit kitűnően tolmácsolták, úgy, hogy a fiatalok percekig ünnepelték őket.

Ugyanezen a napon délután Mohácson a pécsi Művészeti Szakközépiskola tanulóiból és tanáraiból alakult zenekar és Polgár Marianne zongoraművésznő szemléltették a Mozartról mondottakat és mutatták be nagy sikerrel Mozart A-dúr zongoraversenyét a megjelent 500 szakmunkástanulónak.

Eddig 6000, a hangversenysorozat végéig pedig összesen 8500 szakmunkástanuló részesült zenei élményben Baranya megyében.

Pályázati felhívás

A Népművelési Intézet, a Szakszervezetek Országos Tanácsa Kulturális Agitációs és Propaganda Osztálya, a Komárom megyei Tanács VB. Művelődésügyi Osztálya

„MUNKÁSÉLET" címmel

SZÍNJÁTÉK ÉS FORGATÓKÖNYV pályázatot hirdet színjátszócsoportok és irodalmi színpadok rendezői, vezetői, dramaturgiai, valamint alkotó kollektívái részére.

A pályázaton részt vehet bármely működő együttes és vezetője, a fenti témában alkotott önálló munkával. (Ezek lehetnek: irodalmi alkotások színpadi feldolgozásai, szerkesztett játékok, önállóan alkotott dokumentum-riportjáték, továbbá szerkesztett műsorok.) Az alkotásokat rendezői forgatókönyvként kell benyújtani.

A pályázaton résztvevők alkotásait — díjkiosztás alkalmával — a pályázatot kiíró szervek által felkért 5 tagú zsüri értékeli. A pályamunkákat 1977. november 15-ig kell beküldeni (5 példányban!) a Komárom megyei Tanács címére. (Komárom megyei Tanács VB. Művelődésügyi Osztálya, Tatabánya, Mányoki László csop. vez.)

A pályázat értékelésére és a díjak kiosztására 1978. január 14-én kerül sor Tatabányán. (A díjazott forgatókönyvek alkotóit a díjkiosztásra meghívjuk.)

A pályázók vegyék figyelembe az amatőr színpadok általánosan elfogadott gyakorlatát, hogy a küldött művek és forgatókönyvek 30 perces játékidőben előadhatók legyenek (17—25 oldal).

A pályázat célja, hogy az elkészült művek adjanak művészi értékű képet munkásosztályunk mai arculatáról, társadalmi, politikai, erkölcsi magatartásáról, helytállásáról: a termelést irányító, a közéletben résztvevők, a fizikai munkában a társadalomért cselekvő ember sokirányú és egyre kulturáltabb tevékenységéről, személyiségéről; a szocializmus építésének emberi gondjairól, drámai pillanatairól, a formálódó ember életszemléletéről, a derűről, a humorról sem megfeledkezve.

A pályázók foglalkozzanak alkotó módon — felhasználva a humor, a szatíra eszközeit — hétköznapjaink megoldandó feladataival, a szocialista embertípus fejlődésének, formálódásának gondjaival.

A pályázaton résztvevő együttesek (a vezetőjük vagy a maguk által készített) műsoraikat mutassák be az év különböző eseményein.

Díjazás: 2 darab I. díj 5000—5000 forint; 3 darab II. díj 3500—3500 forint; 5 darab III. díj 2500—2500 forint összegben. Indokolt esetben a zsüri 1000 forintos különdíjakat is kiadhat, illetve a pályadíjak összegét megváltoztathatja.

KOMOLYTALAN ROVAT

Jelentkezett a csőbéka

Talán tetszenek emlékezni rá, írtam már a csőbékáról. Kis, zöld levelibéka, benn ült a kapucsőben, és ha jött az eső, brummogott. Ha megszólalt, tudtuk, aznap eső lesz. Jött az ősz és eltűnt.

— Az idén nem lesz csőbékánk. Elpusztult szegény, — sajnálkoztunk.

Kapáltunk kinn, felhőtlen az ég, és egyszerre váratlanul fölhangzik az ősz óta elfelejtett brummogás-brekegés:

— Te is előjöttél! — mondtuk. — Nem kell öntöznünk.

Egyik szomszédunk építkezik. Keverik a cementet.

— Csak eső ne jöjjön! — fohászkodnak.

— Jön! — nyugtattuk meg őket. — Befejezni, amit lehet, aztán pucolás!

— Hisz olyan szép idő van! — mondták. — Nem lehet eső!

— Lesz! A csőbéka még nem tévedett!

— Az az, ami a csőben brummog? — kérdezték értetlenül.

Most ismerik már békánkat. Amikor legközelebb kimegyünk, mondják:

— Nem merünk nekiállni a nagyobb munkának, mert az az istenátka reggel óta szaval már!

Egy ideig szidták, de rájöttek már a hasznára. A meteorológia tudományos intézmény. Tudja, hogy melyik front honnan tör be, tudja — ha tudja — az eredmény kimenetelét. A mi meteorológusunk nem tudja azt, hogy „helyenként eső, helyenként napsütés", csak egyet tud, de azt világosan:

— Itt, rövidesen, a fejünk felett jó nagy zuhé lesz!

Ez, itt, ekkor pedig épp elég! Annyira, hogy a szomszéd megváltoztatta eddigi lenéző álláspontját és azt mondta:

— De jó lenne hazavinni! Sokat segíthetne a gazdaságban.

A szomszéd ugyanis agronómus.

SZOLLÖSI KÁLMÁN

SEGÍTSÉGRE VAN SZÜKSÉGE?

Itt a villanymotor!

A legolcsóbb és legmegbízhatóbb segítség a VILLANYMOTOR.

1 és 3 fázisú,
1400 és 2800 fordulatú,
1 lóerőtől 4 lóerőig

válogathat a TOLNA MEGYEI NÉPBOLT VÁLLALAT 24. SZÁMÚ VASBOLTJÁBAN SZEKSZÁRD, Széchenyi u. 34. szám.

Pécsett csak nálunk kapható!

Komfort fapapucs és zárt facipő

minden méretben és több színben!
MECSEK ÁRUHÁZ illatszerosztályán,
GARDÉNIA illatszerboltban,
Pécs, Kossuth L. u. 10.

Orvosi ügyelet

A Városi Rendelőintézet Pécs m. város biztosított dolgozói, illetve gyermekei részére összevont rendelést tart 1977. április 30-án, szombaton.

Felnőttek részére a rendelési idő: 7—19 óráig.

I. kerületben: Korvin O. u. 23. (Tel.: 11-169)

II. kerületben: Munkácsy M. u. 19. (Tel.: 13-833/54 m.) II. em. 225.

III. kerületben: Dr. Veress E. u. 2. (Tel.: 15-833).

Gyermeklakosság részére a rendelési idő: 8—11 óráig az alábbi gyermekorvosi rendelőkben:

Gábor A. u. 15. (Tel.: 11-752) Vasas, Hősök tere, Meszes I—II. körzete.

Zsolnay V. u. 45. (Tel.: 13-724). Borbála- és Pécsbányatelep, Zsolnay V. u. 41. (dr. Katona). Ady E. u. I—II. körzete és Zsolnay V. u. 45. (dr. Kovács I.)

Munkácsy M. u. 19. (Tel.: 13-833/75 mell.) Gyermekpoliklinika földszinti bejárata. Munkácsy M. u. 19. (dr. Barka), 48-as tér (dr. Gehring), Mikszáth K. u. (dr. Géczi), Móricz Zs. tér — Nagyárpád kivételével — (dr. Tóth L.) és Semmelweis u. 1. (dr. Pánczél).

Kertváros (Krisztina tér) (Tel.: 15-708) Kertváros I—II—III—IV—V. (dr. Tóth Zs., dr. Matusovits, dr. Király, dr. Palaczky, dr. Kovács Cs.) és Nagyárpád (dr. Tóth L.) körzete.

Dr. Veress E. u. 2. (Tel.: 15-833) Mecsekalja (dr. Orkényi), I—II—III—IV. uránvárosi körzet (dr. Fohl, dr. Kőpataki, dr. Litkei, dr. Palatinus).

Rókus u.: (Tel.: 10-742) Rókus u. I—II—III. körzete (dr. Dörömbözy, dr. Sediánszky, dr. Mezőlaki), Endresz Gy. u. (dr. Görög), Semmelweis u. (dr. Pados).

Gyermekorvosi ügyelet az egész váross gyermeklakossága részére 1977. április hó 30-án, 14 órától 19 óráig, Munkácsy M. u. 19. Gyermekpoliklinika földszinti bejárata. (Tel.: 13-833/75 mell.), 1977. április 30-án este 19 órától május 2-án reggel 7 óráig ugyanott. Tel.: 10-895.

Ezen belül halaszthatatlan ellátást igénylő járóbetegek részére a rendelési idő:

szombaton: 15—17 óráig,
vasárnap: 9—10 óráig,
16—17 óráig.

Felnőtt ügyeleti szolgálat szombaton este 19 órától hétfő reggel 7 óráig.

I. kerület részére: az újmeszesi körzeti orvosi rendelőben. (Tel.: 11-169).

II. kerület részére: a II. ker. Rendelőintézet, Munkácsy M. u. 19., ügyeleti bejárata. (Tel.: 12-812)

III. ker. részére: III. ker. Rendelőintézet, dr. Veress E. 2. (Tel.: 15-833)

Járóbetegek részére a rendelési idő:

vasárnap: 9—10 óráig,
16—17 óráig.

Fogászati ügyeleti szolgálat 1977. április 30-án este 19 órától május 2-án reggel 7 óráig, Munkácsy M. u. 19., ügyeleti bejárat.

Hívást lehetőleg a fenti rendelési időkben kérjük leadni.

Ha a megadott szám nem jelentkezik, a hívást a 09 (POSTA) kell bejelenteni.

LAKÁS—INGATLAN

Garázs eladó Uránvárosban, erdősávban. Érdeklődni: 21-544-es telefonszámon.

Állattartásra engedélyezett, kertnek alkalmas, 240 négyszögöl terület eladó a Füzes dűlőben. Érdeklődni: Pécs, Kertváros, Gárdonyi u. 20., délután.

200 000 kp-vel lakásmegoldást keresek. Családi ház vagy házrész előnyben. „Szigeti vám" jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

387 n-öl szőlő eladó a Donátusi kápolnától 5 percre. Érdeklődni: Fehér, Alkotmány u. 75.

Bári területen, pecsenyebolt közelében, 3 x 200 n-öles üdülőtelek eladó. Mohács, II. Lajos út 7. Telefon: 108.

Balatonfenyves-alsón 150 n-öles vízparti telek eladó. Érdeklődni a helyszínen. Özv. Juhász Béláné, Kaposvári út 47.

Telek Sikondához közel, elfogadható árért eladó. Érdeklődni: Komló, Fitykos. Pécsi út 53. 16 óra után.)

Öt szoba, komfortos családi ház eladó. Érdeklődni délután 3 órától. Kertváros, Csalogány utca 7.

BALATONON,

a vízpart mellett

4 SZOBÁS NYARALÓT VENNÉK.

„Májusban már üdülünk" jeligére kérjük a jelentkezést ármegjelöléssel a Sallai utcai hirdetőbe.

Dombay-tói 107 n-öl telek, megkezdett építkezéssel, olcsón eladó. Érdeklődni: Oszoli. Pécs, Nyíl utca 14. Telefon: 17-059.

Tolnai cserealappal bérlakást keresek. Pallos. Tolna, Béke utca 12. szám.

Kétszobás, kertes házrész, garázzsal eladó. Cím: Pécs, Kun u. 6/4. Erzsébettelep, 49-es busszal.

Patacson, Galagonya dűlőben, 180 n-öl, négyéves lugas rendszerű szőlő, lakható épülettel sürgősen eladó. Érdeklődni: Kertváros, Olga utca 3. II. emelet 6. Borobásné.

Elcserélném szoba-konyhás, fürdőszobás, olcsó bérű PIK lakásomat másfél, vagy kétszobás lakásra. „Ráfizetés" jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

Ifjúság úti, háromszobás, összkomfortos, távfűtéses, tanácsi lakásomat elcserélném 2 kisebbért. „Az egyik házfelügyelői is lehet" jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

Elcserélném szoba-konyhás családi házamat hasonlóért, idős személlyel, ráfizetéssel. „1 személyes" jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

Eladó 130 n-öl házhely. Székely Bertalan u. 68.

Eladó az Uránvárosban 2 szobás, távfűtéses, szövetkezeti lakás. „Nem sürgős" jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

Utcai, kis szoba-konyhás házrész eladó. Vöröskereszt u. 12., Érdeklődni: hétköznap 17—19 óráig, vasárnap egész nap. Alsó csengő.

100 ezer Ft készpénz + részletre lakásmegoldást keresünk. „Eszter" jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

Lakásmegoldást keresek 40 000 kp + részletre. „Egyedülálló nő" jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

Eladnám vagy elcserélném pécsi lakásért Szabadszentkirály, Ady Endre u. 18. számú kertes kis házamat.

Szigeti u. 38. számú családi ház, elfogadható áron eladó. Szoba-konyha beköltözhető. Érdeklődni: május elsején, egész nap. Egyéb napokon: Atléta u. 16.

3 szoba, összkomfortos, kertes családi ház lakáscserével eladó, budai részen. „Fizetési kedvezménnyel" jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

Befejezés előtti, harkányi, iker nyaralórész, építőanyaggal, szerszámokkal eladó, vagy pécsi lakásért elcserélhető. „250 000 kp" jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

Eladó méhészet, szőlő, gyümölcsfákkal, présházzal, megosztva is. Érdeklődni: Rácváros 38. szám.

Postavölgyben, buszközelben, gyümölcstelepítésre alkalmas 560 n-öles parcella eladó, 60 Ft n-ölenként. Mátyás király u. 16.

Keresünk kettőszobás, fürdőszobás, kertes, családi házat Pécs környezetében, Hird, Balaton környékén. Cserébe adunk uránvárosi, erkélyes garzonlakást és bányász nagy községben panorámás, kétszintes, vízvezetékes, kettőszobás családi házat, (Öt mellékhelyiség.), 190 n-öl kerttel, gyümölcsfákkal. „Csere" jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

Belvárosi, 1 szoba, konyhás, földszintes öröklakásomat elcserélném modern, kétszobás tanácsira, vagy 200 000 Ft kp-vel lakásmegoldást keresek. „Költségtérítéssel" jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

Pellérden, Arany János u. 19. szám alatti ház eladó. Érdeklődni lehet: Hird, Rákóczi u. 59. Mindennap.

80 000 kp + OTP átvállalással lakásmegoldást keresek. „Nefelejcs" jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

Elcserélném pécs-uránvárosi, tanácsi, erkélyes garzonlakásomat Balaton-parti, abaligeti, harkányi, orfűi telekre, kis hétvégi házzal. „Vikend" jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

300 n-öl házhely, melyen újtelepítésű szőlő és melléképület van, eladó a János kútnál. Török, Rigóder u. 22.

Apafi Mihály u. 17. számmal szemben, 3,5 x 7 m-es, aknás garázs eladó. Érdeklődni: Erős Lajosné, Pécs, Tolbuhin u. 37., I/1. alatt.

Eladó Máriagyűdön 1100 n-öl szántó és 217 n-öl szőlő, présházzal. Érdeklődni: Máriagyűd, Dózsa u. 13., Bárdonicsek.

Eladó Keszüben, a kétszülő tó közelében gyümölcsös, szőlőtelepítésre alkalmas, 1 kh belterület. Érdeklődni: 17 óra után. Pécs, Kővirág u. 32. (Ürögi templomnál.).

270 n-öl panorámás telek eladó Nagyszkókóban. Érdeklődni: Pécs, József A. u. 47/B., II/9. esti órákban.

Kétszobás, összkomfortos üres lakásomat kiadnám. Jelentkezéseket részletes levélben kérek. „Két éves szerződés" jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

Elcserélném uránvárosi, két nagy szobás, távfűtéses lakásomat másfél szobásra. „Mamut ház" jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

Nyugdíjas házaspárt keresek, hertelendi, fürdő mellett lévő, egyedülálló, falusi házamba. Lakást és megélhetést biztosítok. Gyermektelen házaspár előnyben. „50 000" jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

Okorvölgy, Jókai u. 31. számú, 3 szobás családi ház, 600 n-öl telekkel és gazdasági épülettel beköltözhetően eladó.

Abaligeten hétvégi faház eladó. Érdeklődni: Gyöngyös u. 14., III. emelet 9. szám. Esti órákban.

Életjáradéki szerződést kötnék harkányi vagy pécsi ingatlanra. Dr. Szabóné. Székesfehérvár, Dózsa György tér 8.

1980-ig lebontásra kerülő kertes házrész eladó. Pécs, Pélmonostor u. 21.

Négyszobás, kertes családi ház mellékhelyiségekkel, két családnak is megfelel, beköltözhetően eladó. Pécs, Patacs, Patak u. 33., Katona.

Vennék Pécshez közeli, lakóépülettel és gazdasági épülettel 2—3 hold területet. Víz, villany szükséges. „Sürgős 100" jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

Fonyódon, központban, 2 szoba, összkomfortos ház, sürgősen, áron alul eladó. Téli lakásnak, nyaralónak, üzletnek is alkalmas. Rákóczi u. 17., Telefon: 169.

Siklóson 2 szobás családi ház beköltözhetően eladó. Siklós, Iskola u. 4. szám.

Pellérd, Jókai u. 16. számú, új családi ház eladó. Két családnak is megfelel.

Balatonmáriafürdői vízparti telek faházzal, építési engedéllyel eladó, esetleg pécsi ingatlant beszámítok. Parragné, Viktória utca 13.

Eladó Balatonlelle, Kossa István utca 62. sz. alatti, 100 n-öl területen lévő nyaraló. Érdeklődni egész nap lehet. Kaposvár, Berzsenyi út 9. sz. alatt, a lakatosműhelyben.

Százezer forint kp + havi részlettel egy vagy másfél szobás lakásmegoldást keresek. „Napsugár" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Nagyobbra cserélném kettőszoba, összkomfortos lakásomat ráfizetéssel. „MÁV dolgozóval" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Komlón, Gagarin út 5. II. 10. egyszobás, szövetkezeti lakás eladó. Érdeklődni: 17 órától 20 óráig.

Diósviszlón, a Vörösmarty u. 5. szám alatt, szoba-konyhás családi ház eladó. Érdeklődni: Németh, Petőfi u. 108.

Átán családi ház azonnal eladó. Érdeklődni lehet Horváth Tádénál. Nagykozár.

Bálicsi út 75. sz. alatt építési telek eladó. Érdeklődni: Pécs, Xavér utca 21. Szamosújvári.

Lakható új épülettel, 285 n-öl területen lugasművelésű szőlő és gyümölcsös, Aranyhegyen eladó. „300711" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Győri, tanácsi kétszoba összkomfortot cserélnék pécsiért. „Minden megoldás érdekel 126366" jeligére a hirdetőbe. 9002 Győr, Pf.: 20.

Egyszázötvennyolc n-öles üdülőtelek Fonyódon a Napsugár utcában eladó. Érdeklődni: Herbai János, Balatonkenese, Széchenyi ltp. III. 5.

Diplomás férfi albérleti szobát keres fürdőszoba használattal. „Bútorozott" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Készpénzzel, életjáradékkal idős személytől lakást, házat vennék. „Részleges beköltözéssel" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Háromszobás öröklakást, házat vagy ikerház felét vennék. „Mecseki előnyben" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Balatonfenyvesen befejezés előtt álló ikernyaraló fele eladó. Telefon: 17-541.

István utca 35. sz. alatti ház beköltözhetően eladó. Esetleg lakást is beszámítunk.

Eladó: kiskert parcellák, buszmegállóhoz közel. Érdeklődni: Tolbuhin út 81.

Siklóson kettő szoba összkomfortos, második emeleti lakás készpénzért eladó. Kecskeméthy, Köztársaság tér 3/b. Telefon: 422. (18 órától):

Családi ház, két szoba komfort és udvari szoba, kis konyhával, garázzsal beköltözhetően eladó. Másfél szobás, távfűtéses öröklakást beszámítok. Pécs, Engels út 73.

Donátus-Aranyhegyen a buszmegállóhoz öt percre kb. 300 négyszögöl szőlő eladó. Telefon: 19-337, 16 óra után.

Elcserélném vagy eladnám szoba-konyhás komfortos családi házamat. „Minél előbb" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Autóbuszmegállóhoz közel 1460 négyszögöl földterület, rajta szőlő, lakóház, szántó eladó. Kiss Istvánné, Nagypostavölgy 62.

Dombay-tóhoz közel szántóterület pincével eladó. Érdeklődni: 16-403-as telefonon 16—18 óra között.

Belvárosi, harmadik emeleti, gázfűtéses, kisméretű garzon lakásomat, mely egy vagy két személy részére alkalmas, átadnám. „Cserealap szükséges" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Békéscsabai, kétszobás, gázfűtéses, első emeleti, tanácsi lakást cserélek pécsi hasonlóra. Békéscsaba, Derkovits sor 13. I. emelet 5. Telefon: 11-657.

Komlón beköltözhetően eladó két és fél szobás családi ház, 342 négyszögöl kerttel. Érdeklődni: 18-057-es telefonon 17 óra után.

Donátusi úton nagyon szép szőlő-gyümölcsös, épülettel, felszereléssel eladó — igényesnek. Harkányi nyaralóért cserélhető. Doktor Sándor utca 32.

Dunaújváros belterületén levő első emeleti, kétszobás összkomfortos, állami lakásomat hasonló pécsire cserélném. Ajánlatokat: „Gelencsér" jeligére a dunaújvárosi hirdetőbe.

Beköltözhető kettőszobás, kertes családi ház eladó. Érdeklődni a helyszínen szombat délután 14—18 óráig, vasárnap 8—16 óráig, Bakonya, Lenin utca 23. (Lipóczkiné).

ADÁS — VÉTEL

Megkímélt Zsiguli eladó. Pécs, Kalinyin út 23. Érdeklődni 18 óra után. Lukács.

SCANDALLI super VI harmonika, 34 hangszínnel, megkímélt állapotban, igényesnek eladó. Egyedi darab. Érdeklődni: Palotai, Komló, Április 4. utca 20. III./8.

Z-s karambolos Trabantot, vagy U-s rendszámú Zsigulit vennék. Telefon: 16-920. 16 óra után.

Eladó egy darab lengyel Camping utánfutó igényesnek. Érdeklődni: Komló, Bajcsy-Zsilinszky út 26.

Eladó egy 220 voltos parkettacsiszoló gép. Érdeklődni: Komló, Petőfi utca 24. Balázs.

Faeszterga, öntöző szivattyú eladó. Pécs, Rácváros 25. Czinderi.

Eladó 250 cm³-es JAWA motor, műszaki vizsgája három évig érvényes. Érdeklődni lehet: Pécs, Tettye utca 14. Berger Béla.

Vennék 5—10 literes villanybojlert, száz literesig boroshordókat, ötven literesig szőlőprést. „Ármegjelölés" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Eladó NDK szekrénysor, National szalagos magnó. Pécs, Fülemüle utca 17/1.

Húsz mázsa szemeskukorica eladó. Gerde, Béke utca 92.

Használt 412-es Moszkvics eladó. Pécsvárad, Rákóczi utca 32.

UL-es Zsiguli friss műszakival eladó. Kertváros, Éva utca 1. IV. emelet 14.

Lakókocsi személygépkocsihoz eladó. Megtekinthető: Mohács, Vörösmarty utca 36. Érdeklődés: Pécs, 10-303-as telefonon.

Két db 1200-as Volkswagen bontva, alkatrészenként is eladó. Farkas, Vasas II., Legény utca 3.

Panorámás Opel egyben vagy bontva, alkatrésznek eladó. Papp Sándor, Mohács, Újváros 2-es épület.

2 és 4 ezres olajtartályok eladók. Hird, Rákóczi u. 60.

IT-s, kifogástalan Zsiguli eladó. Athinay u. 13., 18 óra után.

Opel Kadet B 1100-as, bontva, alkatrészenként eladó. Pécs, III. kerület, Ürögi fasor 13.

CT-s Wartburg, 3 lapos villanytűzhely, női kerékpár — új — és erős kézikocsi eladó. Pécs I., Deák F. u. 46. Tóth.

ZM-es Trabantot vennék sürgősen. Rákóczi, Felsővámház u. 29.

100 W Vermona erősítő, áron alul eladó. Türmer, Komló, Zrínyi u. 10.

Zsigulit vennék, ZI rendszámtól. „Bármely típus" jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

IP-s Moszkvics eladó. Cím: Ring, Egerág.

Skoda Octavia, kifogástalan állapotban, alkatrészekkel, friss műszaki vizsgával eladó. Ipacsfa, Kossuth u. 5.

Wartburg főtengely eladó. Sellye, Ságvári u. 6., Nagy Sándor.

IG-s Zsiguli eladó. Mázaszászvár, Május 1. tér 1.

2 db bőrfotel (valódi), 1 fotelágy, 1 kisméretű kombináltszekrény eladó. Építők útja 14/B, II. emelet 8. este 5—7-ig, vasárnap egész nap.

UZ-s Wartburg Tourist extra tartozékokkal, igényesnek eladó. Telefon: 19-014.

Skoda Octavia, fizetési könnyítéssel eladó. Újházi György, Pécs III., Kun Béla tér 3.

ZL rendszámú fehér Lada 1500-as eladó. Pesti Mihály, Geresdlak, Hunyadi u. 46. Megtekinthető: egész nap.

601-es Trabant eladó. Érdeklődni: Tolbuhin út 49. Kesztyűséknél.

US Dacia eladó. Komló, Kazinczy u. 2., I/2.

Biedermeier garnitúra és kemping kerékpár eladó. Gácsi, Pacsirta u. 24.

Egy kijáró borjas tehén eladó. Pellérd, Dózsa utca 36.

Értékesítésre

fölajánlunk

egy darab

HUNOR 131 típusú asztali ELEKTRONIKUS SZÁMOLÓGÉPET.

Ár megegyezés szerint.

Bikali Állami Gazdaság, Bikal.

VEGYES

3 éves kislányom mellé esetenkénti gondozásra pótmamát keresek. Lehetőleg Kertvárosban. Tel.: 10-061, Kecskésné.

Gépírás, gyorsírás, irodai okiratok, kereskedelmi levelezés, jegyzőkönyvvezetés tanítása, GYES-es kismamák részére gyorsított tanfolyam. „Rövid idő" jeligére a Hunyadi úti hirdetőbe.

Költözködést, bútor, zongora, páncélszekrény szakszerű szállítását vállalom. Schreer Ferenc, telephely telefon: 14-606, Ürögi út 125.

Villamos háztartási gépjavító, illetve villanyszerelő kisiparos mellett alkalmanként munkát vállalnék. „Szakképzett, megbízható" jeligére a Sallai utcai hirdetőbe.

Élő és műkoszorú, sírcsokor, virágkosár, menyasszonyi csokor készítést vállalok. Koszorút vidékre is szállítok. Bocz Nándorné, Pécs, Uránváros, Szántó Kovács János u. 2/A.

Vizvezeték-szerelési munkát rövid határidőre vállalok. Szentlőrinc, Attila u. 26.

Pécs mellett lévő területen, földmunka végzéshez, vállalkozót keresek. Cím: dr. Martyn, Székesfehérvár, János köz 2.

Garázst bérelnék az Ifjúság útja, Szigeti út környékén. Telefon: 19-669.

Nagy gyakorlatú, felsőfokú „KÁLÁSZ" végzettségű gazdasági vezető állást változtatna. Ajánlatokat bér és igény megjelöléssel. „Határozott" jeligére kérem a Hunyadi úti hirdetőbe.

Öreg dunyhákból paplankészítést vállalok — házhozszállítva is. Nagy Zoltánné, Sásd, Kossuth utca 17. Telefon: 242.

Garázs kiadó. Ditzmalom utca 4. (Balokány mellett.)

HALÁLOZÁS

Mély fájdalommal, szomorú szívvel tudatjuk, hogy felejthetetlen drága jó édesanyánk, nagymamánk, anyósunk,

ÖZV. RÁCZ JÁNOSNÉ

Markaff Erzsébet, 1977. április 26-án rövid szenvedés után, szeretettől vezérelt életének 84. évében, megbékélten, csendesen elhunyt. Hamvasztás után veszünk tőle örök búcsút. A gyászoló család.

Fájdalommal tudatjuk, hogy drága férjem, apánk, nagyapánk, dédapánk,

PÉTER LÁSZLÓ,

a gázmű nyugdíjasa, hosszú szenvedés után 63 éves korában csendesen elhunyt. Temetése május 4-én, szerdán fél 3 órakor lesz a központi temetőben. A gyászoló család.

Mély megrendüléssel tudatjuk, hogy szeretett jó férjem, édesapám és kedves rokonunk,

PECHÓ JÁNOS

63 éves korában váratlanul elhunyt. Temetése május 2-án, hétfőn 2 órakor lesz az erzsébeti temetőben. A gyászoló család.

Fájdalommal tudatjuk, hogy

SZUHODOVSZKY IRÉN

63 éves korában, rövid szenvedés után elhunyt. Hamvasztás utáni búcsúztatása május 4-én, szerdán fél 1 órakor lesz a központi temetőben. A gyászoló család.

Mély fájdalommal tudatjuk, hogy szeretett férjem, édesapám, kedves gyermekünk, testvérünk, rokonunk,

BIHARI JÓZSEF

életének 31. évében tragikus körülmények között elhunyt. Temetése 1977. május 4-én du. fél 4 órakor lesz a pécsi központi temetőben. Gyászoló Bihari család.

Mély fájdalommal tudatjuk, hogy drága szeretett férjem, édesapám, fiunk, testvérünk, sógorunk, keresztapánk és barátunk,

BIHARI JÓZSEF

tragikus hirtelenséggel elhunyt. Temetése május 4-én, szerdán fél 4 órakor lesz a központi temetőben. A gyászoló család.

Mély fájdalommal tudatjuk, hogy szeretett nővérem és nagynénink,

ÖZV. VINCZE DEZSŐNÉ

Hengyó Erzsébet, volt cserdi lakos, 1977. április 26-án hosszú szenvedés után elhunyt. Temetése május 3-án 3 órakor lesz a magyarürögi temetőben. Gyászoló Horváth és Szili család.

Fájdalommal tudatjuk, hogy szeretett édesanyám, anyósom, nagymamánk és dédmamánk,

ÖZV. BUKKERTI MIHÁLYNÉ

Szeicz Eleonóra, 87 éves korában csendesen elhunyt. Temetése május 4-én, szerdán fél 2 órakor lesz a pécsi központi temetőben. A gyászoló család.

Mély fájdalommal tudatjuk, hogy szeretett hozzátartozónk,

KÁNI FERENC

hosszú betegség után, életének 63. évében elhunyt. Temetése május 4-én, szerdán 2 órakor lesz a központi temetőben. Emlékét szívünkben megőrizzük. A gyászoló család.

Fájdalommal tudatjuk, hogy drága jó édesanyánk, anyósunk, nagymamám, testvérem és kedves rokonunk,

ÖZV. SOMFAI MÁTYÁSNÉ

81 éves korában, hosszú betegség után csendesen elhunyt. Temetése május 3-án fél 1 órakor lesz a központi temetőben. A gyászoló család.

A Mecseki Ércbányászati Vállalat IV. sz. Bányaüzem dolgozói és vezetősége mély megrendüléssel tudatja, hogy kedves munkatársuk,

BIHARI JÓZSEF

vájár

életének 31. évében tragikus körülmények között elhunyt. Temetése 1977. május 4-én, fél 4 órakor lesz a pécsi központi temetőben. Emlékét kegyelettel megőrizzük.

Fájdalommal tudatjuk, hogy szeretett feleség, édesanya és nagyanya,

HOHN ANTALNÉ

április 27-én elhunyt. Temetése május 3-án, du. 15 órakor lesz a komlói temetőben. (Autóbusz indul 14.15-kor a Mikszáth K. utcából — a Béke közben s a Zrínyi mozinál is megáll.) A gyászoló család.

Mély megrendüléssel és szomorú szívvel tudatjuk, hogy a felejthetetlen drága jó férj, forrón szeretett édesapa és nagyapa,

KABAR FERENC

tanár, ny. művelődésügyi osztályvezető helyettes,

1977. április 22-én, 61 éves korában, rövid szenvedés után elhunyt. Temetése 1977. május 6-án 16 órakor lesz a Vasas II-i temetőben. Emlékét kegyelettel megőrizzük. A gyászoló család.

Fájdalommal tudatjuk, hogy szeretett fiam, bátyánk, sógorunk,

BÁLINT MIHÁLY

volt szágyi lakos, április 23-án váratlanul elhunyt. Temetése május 2-án, hétfőn fél 1 órakor lesz a központi temetőben. A gyászoló család.

Mély fájdalommal tudatjuk, hogy

ÖZV. UJVÁRY JÓZSEFNÉ
Péter Ilona

74 éves korában, hosszú fájdalom után elhunyt. Temetése 1977. április 30-án, ma 15 órakor lesz Szabadszentkirályon. Szerető gyermekei, unokái.

Fájdalommal tudatjuk, hogy

HOFFER JÁNOS

szentlőrinci lakos, 80 éves korában elhunyt. Temetése április 30-án, ma 15 órakor lesz a szentlőrinci temetőben. A gyászoló család.

Fájdalommal tudatjuk mindazokkal, akik ismerték és szerették, hogy édesapánk,

VIRÁG JÓZSEF

1977. április 27-én, 46 éves korában tragikus hirtelenséggel elhunyt. Hamvasztás előtti búcsúztatása 1977. május 4-én 3 órakor lesz a pécsi központi temetőben. Gyászoló gyermekei.

A MÉV pártbizottsága és vezetősége mély megrendüléssel tudatja, hogy

VIRÁG JÓZSEF

munkatársunk tragikus hirtelenséggel elhunyt. Hamvasztás előtti búcsúztatása 1977. május 4-én, szerdán 3 órakor lesz a pécsi központi temetőben.

LINCZ ISTVÁN

molnár, nagynyárádi lakos, 76 éves korában meghalt. Temetése 1977. május 1-én délután 3 órakor lesz Nagynyárádon. A gyászoló család.

Mély fájdalommal tudatjuk, hogy szeretett jó férjem, édesapám, nagyapa és dédnagyapa,

RAUSCH JÓZSEF

hosszú szenvedés után 85 éves korában meghalt. Hamvasztás előtti búcsúztatója május 3-án, du. 2 órakor lesz a komlói temetőben. A gyászoló család.

MIT HOL VÁSÁROLJUNK

A VILLÁNYI ÁFÉSZ bútorboltjában világos ELZA, EMÍLIA és KANIZSA típusú szobabútorok érkeztek. Telefon: Villány 23. Házhozszállítás!

A MECSEK ÁRUHÁZ tavaszi ajánlata a 2. emeleten: Női és serdülő kosztümök, ruhák, import ballonkabátok. Férfi, nagykamasz felöltők, ballonkabátok, ballagási öltönyök. Gyerekruhák, pantallók, kabátok. Olcsó osztrák és NDK egyszínű és mintás jersey. KÉNYELMES VÁLOGATÁSI ÉS VÁSÁRLÁSI LEHETŐSÉGET KÍNÁLUNK!

KÖZÉRDEKŰ

ÉRTESÍTJÜK a Széchenyi- és István-aknai nyugdíjasokat, hogy a szénutalványok kiadását május 5-én megkezdjük István-aknán 7—13 óra között. Szombaton nincs kiadás. Pécs-Bányaüzem.

A CENTRUM ÁRUHÁZ felújítása alatt a méteráru osztálya a Terliszter mintaboltban, Jókai tér 2. szám alatt árusít.

ÁRAMSZUNETET TARTUNK hálózatépítés miatt Pécsújhegy: Nagykozári u., Barázda u., Kakukk u., Fátyol u., Szirom u., Rezgő u., Présház u., Hamvas u. és Szőcske u. által határolt területeken 1977. május 2-től május 20-ig minden munkanap 7—16 óráig.

ÁRAMSZUNET lesz hálózatkarbantartás miatt: SZIGETVÁR: Széchenyi utcában a malomtól a bútorboltig, Árpád u. és Munkácsy tér, Basa u. és Alkotmány tér, Batthyány u., Kaposvári u., Tüskevári u., Bajcsy Zs. u., Tömpe u., Vasvári u., Bem u., Szegfű u., Tulipán u., Kanizsai u., Táncsics u. által határolt területen április 30-án reggel 7 órától 17.30 óráig. Áramszünet lesz hálózatkarbantartás miatt: Radován téren, Dózsa Gy. u., Kolozsvári u., Hársfa u., Török B. u., Petőfi u., Kerecsényi u., Dandó u., József A. u., a Rózsa közig, Almás u., Arany J. u., Rózsa közben, Vörösmarty u., Szabadság u., Katona u., Kórház u., Miklós u., Török u., Szulimán u., Ilona u., Juranics u., Honvéd u., Szív és a Turbéki utcákban, május 3-án reggel 7 órától 18 óráig.

PÁLYAVÁLASZTÓ FIATALOK, FIGYELEM! 8 általános iskolai végzettséggel rendelkező fiatalokat felveszünk 1977/78. tanévre fonó-szövő ipari tanulónak 16 éves korig. Tanulási idő 2 év. Juttatások: Különélési pótlék vidékieknek havi 500,— Ft. Társadalmi ösztöndíj helybeli lakosoknak havi 450,— Ft, havi 90,— Ft-ért reggeli, ebéd, vacsora, munkaszüneti napokon is. Ingyen tankönyv és munkaruha. Elhelyezés kollégiumban. Tanulmányi ösztöndíj havi 410,— Ft-tól 610,— Ft-ig, amely a tanulmányi eredménytől függően változik. FIÚ TANULÓINKAT A SZAKMUNKÁSVIZSGA UTÁN SEGÉDMŰVEZETŐVÉ, később MŰVEZETŐVÉ képezzük át! Továbbtanulási lehetőség fiúk—lányok számára egyaránt üzemi szakközépiskolánkban. Szakmunkásvizsga után a kereseti lehetőség havi 2500—3500 Ft között van. Jelentkezni lehet szombat kivételével bármely munkanapon 7 órától fél 4 óráig személyesen. Levélre is részletes tájékoztatást küldünk. A gyár címe: PNYV MAGYAR PAMUTIPAR személyzeti és oktatási osztály, 1046 Budapest, Erkel u. 30.

A SPORTCSARNOKBAN május 2-án nagy divatbemutatós műsor. Fellép: a Fonográf együttes, a Gúnya együttes, a Tomsits együttes, Komjáthy György, Horváth Attila, Ihász Gábor, Makranczy Ági, Juhász Mária, Molnár Margit és Pálos Miklós. Jegyek válthatók a Filharmóniánál (Színház tér 2.).

Közületek, magánosok, figyelem!

A volt Somogy megyei Finommechanikai és Gépgyártó Vállalat rugókovács-részlegét szövetkezetünk vette át. Vállaljuk minden típusú személy- és tehergépkocsi rugókötegeinek felújítását és új rugókötegek készítését. Vállaljuk továbbá gépi kovácsolású alkatrészek sorozatgyártását, forgácsolt és hegesztett alkatrészek hőkezelését.

Címünk: ÉPÍTŐIPARI SZÖVETKEZET, KAPOSMÉRŐ, Rákóczi út 78. Telefon: 3.

Dolgozókat felvesznek

A BARANYA megyei Tanács Kórház Vértranszfúziós Állomására érettségizett, gépírni tudó ügyviteli alkalmazottat keres. Jelentkezés: Pécs, Dischka Győző utca 7. (1081)

A HÍMESHÁZI Petőfi MGTSZ gépkocsirakodókat és egyéb fizikai munkára dolgozókat felvesz. Érdeklődni lehet munkanapokon 7—17 óráig a tsz-irodájában. (9259)

A II. SZ. Sebészeti Klinika takarítónőt keres felvételre. Jelentkezés a klinika főnővérénél. (436)

Az „Új Élet" Mezőgazdasági Termelőszövetkezet sürgondozó részlege felvesz női és férfi dolgozókat. Jelentkezhetnek nyugdíjasok is a részleg vezetőjénél a központi temetőben. (442)

GYAKORLATTAL rendelkező költségvetéskészítő árkalkulátort felveszünk. SZÖVTERV Iroda Pécs, Kisfaludy utca 4/2. (358)

Ma: Magyarország—Szovjetunió vb-selejtező

A Labdarúgó VB selejtezőinek európai IX. csoportjában szombaton sorsdöntő mérkőzést jelent a Népstadionban 19 órától sorra kerülő Magyarország—Szovjetunió találkozó amelynek 13-as a sorszáma, a két ország labdarúgó statisztikájában.

A papírforma szerint pillanatnyilag a magyar válogatott látszik egységesebbnek, hiszen szombaton harmadszor változatlan összeállításban lép pályára, míg Nyikolaj Szimonyan, az előjelekből ítélve, védelmének legjobb összetételét keresi, amellyel a legutóbbi, görögök elleni találkozón sem volt elégedett. A magyar válogatott összeállítása ismert, Szimonyan csak szombatra ígért csapatot.

A magyar válogatott összeállítása: Gujdár – Martos, Bálint, Kereki, Tóth J. – Nyilasi, Pintér, Zombori – Pusztai, Kovács, Váradi. Tartalék: Mészáros, Török, Kerekes, Fazekas, Nagy L.

A Szovjetunió kezdő csapata az alábbi 17-es keretből kerül ki: Asztapovszkij, Gyegtyarjev, Kruglov, Troskin, Hincsagasvili, Bajsakov, Dolmatov, Olsanszkij, Novikov, Lovcsev, Konykov, Burjak, Makszimenkov, Kipiani, Fjodorov, Minyajev, Blohin.

SZOMBATON:

PMSC—TFSE kézilabda-mérkőzés

Ma délután újabb NB I-es női kézilabda mérkőzésre kerül sor a városi sportcsarnokban. A PMSC női csapata a Testnevelési Főiskola együttesét látja vendégül. A pécsiek az eddig lejátszott három fordulóban minden alkalommal vereséget szenvedtek, bár a két hazai mérkőzésen — Bakony Vegyész és FTC — akár győzhettek is volna, ha taktikailag fegyelmezettebbek. A mai mérkőzésen a TFSE ellen lehet javítani a negatív mérlegen és ha a szurkolók úgy buzdítják a lányokat, mint az FTC ellen, akkor a pirosfeketék megszerezhetik első pontjukat vagy pontjaikat.

A hétvége sportműsora

SZOMBAT, ÁPRILIS 30.

Labdarúgás. Megyei I. osztályú mérkőzések. Universitas PEAC—Keszty ugyár, Pécsújhegy 14.00, Pécsi Kinizsi—Zsolnay, Kovács-telep 15.30, Gázmű—Pécsi BTC, Gázmű-pálya, 16.00. Országos ifjúsági bajnokság: Szigetvár—Sportiskola, Szigetvár, 15.00, PMSC—Szekszárd, Pécsújhegy, 16.00. PVSK—Barcs, PVSK-pálya 15.30.

Asztalitenisz. Biró Sándor emlékverseny pécsi asztaliteniszezők részvételével, Miskolc 8.00.

Kézilabda. NB I. mérkőzés: PMSC—Testnevelési Főiskola, női csapatok, városi sportcsarnok 15.30. NB I. B mérkőzések: MTK VM—PMSC, férfi csapatok, Budapest, 16.00. Komlói Bányász—Miskolci Vörös Meteor, férfi csapatok, Komló 16.00. NB II. mérkőzések: Universitas PEAC—Dorog, női csapatok, Tanárképző Főiskola 14.00. Universitas PEAC—Testnevelési Főiskola, férfi csapatok, Tanárképző Főiskola 15.00. Balatoni Bútorgyár—Pécsi BTC, női csapatok, Veszprém, 14.30.

NB II. mérkőzések: Universitas PEAC—Zalaegerszegi Építők, férfi csapatok, Ifjúsági stadion 15.00. Universitas PEAC—Szombathelyi Spartacus Styl női csapatok. Tanárképző Főiskola 14.00, Mohács—Tabi Videoton, Mohács, női csapatok, 16.00.

Tenisz. A Spartacus idénynyitó versenye, Balokány-liget 15.00.

VASÁRNAP, MÁJUS 1.

Labdarúgás. NB II. mérkőzés: PMSC—Vasas Izzó, Újmecsekalja, 16.30. MÁV DAC—Komlói Bányász, Győr 16.30. NB III. mérkőzések: Honvéd Kiss J. SE—PVSK, Kapoly, 16.30. Paks—Szigetvár, Paks, 16.30. EMG SK—Véménd, Sashalom, 16.30. Bp. Spartacus—Mázaszászvári Bányász, Budapest 16.30. Megyei mérkőzések: Steinmetz—Mágocs, Pécsszabolcs, 12.30. Sellye—Siklós, Sellye 16.30, Bóly—Beremend, Bóly, 16.00. Szalánta—Pogány, Szalánta 16.00. Mohács—Vasasi Bányász, 16.30. Országos Ifjúsági bajnokság: Véménd—Mázaszászvári Bányász, Véménd. 15.30.

Röplabda. NB II. mérkőzések: Pécsi Vörös Meteor—Zalaegerszegi Építők, férfi csapatok, Balokány-liget 13.00. Pécsi Vörös Meteor—Szombathelyi Spartacus Styl, női csapatok, Balokány-liget 12.00. Bonyhádi Spartacus—Universitas PEAC, női csapatok, 11.00.

Tenisz. A Spartacus idénynyitó versenye, Balokány-liget 15.00.



Új bitumenes kézilabda pálya készült el a meszesi iskolában, amely megfelelő sportolási lehetőséget biztosít az iskola tanulóinak. A munkákat a Köztisztasági és Útkarbantartó Vállalat Kasza János által vezetett szocialista brigádja végezte társadalmi munkában.

DR SPORT

Nehéz, de nem reménytelen a Komló helyzete

- **Kiegyensúlyozott a mezőny**
- **A veszélyes zónában**

A labdarúgó NB II. tavaszi mérkőzésein nem sok babér termett a Komlói Bányásznak. Tíz mérkőzés közül mindössze két találkozón sikerült győznie, Özd ellen 1:0-ra, Eger ellen 3:0-ra. A két győzelem mellett két szerény döntetlennel (Szolnoki MTE és Füzfő ellen 2:2) kellett megelégedniük. Mindössze 6 pontot sikerült szerezniük. Három mérkőzésen, a Volán SC, Szekszárd és a Vasas Izzó ellen 1:0 arányban, Debrecentől 2:1-re kaptak ki. Csak a PMSC-től szenvedtek kiütéses vereséget (0:5). A mezőnyben a legtöbb mérkőzésen egyenrangú ellenfélnek bizonyultak, de a góllövéssel adósak maradtak és az egyéni védelmi hibából kapott gólokkal rendre alulmaradtak.

— Legutóbb Füzfőn is nekünk állt a mérkőzés — mondotta Csaba Gábor edző. — Fegyelmezettebb csapatjátékkal mind a két pontot megszerezhettük volna. Játékosainkból azonban hiányzott a kellő önbizalom, csak későn döbbentek rá, ezen a mérkőzésen van keresnivalójuk.

●

Komlón nem a legszerencsésebb a játékosgárda összetétele. Túlsúlyban vannak a védőjátékosok, ugyanakkor nincs irányító és vérbeli befejező játékosa az együttesnek. Radics, aki ősszel 13 gólt szerzett, tavasszal katonai szolgálat miatt megvált a csapattól és az öt gólt lőtt Mód sem játszhat katonai szolgálata miatt. A jelenlegi játékosok közül Lingl a legeredményesebb, de mindössze 6 gól fűződik a nevéhez. Harminc mérkőzésen a komlóiak csak 32 gólt lőttek, ez nagyon kevés.

A játékosok akarásával, hozzáállásával is vannak problémák. Végre meg kellene érteni Komlón a játékosoknak, nemcsak a mérkőzéseken kell hajtani, a jó eredményekért az edzéseken is meg kell dolgozniok.

Sokszor változott a csapat összeállítása, sok volt a sérült. A kulcsemberek közül többen heteken keresztül hiányoztak. Erdősi három mérkőzésen nem szerepelt sérülése miatt, Kovács nem játszhatott Budafok ellen. Steib még egyetlen alkalommal sem szerepelt a tavasszal, sérülése megakadályozta ebben. Gyurina is csak egyszer tudott pályára lépni sérülése miatt. Tóth, Bányász, Lahó és Gallai fegyelmezetlensége miatt nem szerepelt mérkőzéseken. Több esetben nagy gondot okozott az edzőnek tizenegy játékos pályára küldése.

●

Az NB II-ből négy csapat esik ki, a komlóiak jelenleg a 15. helyen állnak 25 ponttal. Nemcsak a Komló, a 14. helyen álló Várpalotai Bányász sem érezheti magát még biztonságban. A komlóiak helyzete nehéz, de nem reménytelen. Erről Csaba Gábor vezető edző így beszélt:

— Hátralevő mérkőzéseinken dől el, bent tudunk-e maradni az NB II-ben. Saját magunk alakíthatjuk a csapat sorsát. Amennyiben sikerülne hazai mérkőzéseinket megnyerni és idegenben egy-két pontot elcsípni, bent tudunk maradni. Otthonunkban a BVSC-vel, a Szolnoki MÁV-val, Várpalotával és Oroszlánnyal játszunk, idegenben a Győri MÁV DAC, a Székesfehérvári MÁV Előre, a Ganz MÁVAG és Nagykanizsa ellen lépünk pályára. A mezőny rendkívül kiegyensúlyozott, még egyetlen egy csapat sem mondott le a bentmaradásról, hallatlanul nagy küzdelem várható. Meglepetések véleményem szerint bőven lesznek. Remélem a fiúk megemberelik magukat és kiharcolják a bentmaradást.

Hegyi István

Az olvasó véleménye

Még egyszer a Baranya Kupáról

A hét végén nagy érdeklődés előzte meg a Baranya Kupa nemzetközi ökölvívó viadalt. Érthető volt az érdeklődés, hisz a nevezettek listáján számos Európa hírű ökölvívó volt. Arról nem a rendezők tehetnek, hogy végül is a mezőny hiányos volt, ennek ellenére nagyszerű mérkőzéseket láthattak a nézők. Kellemes színfoltot jelentett a szovjet és lengyel versenyzők szorítóba lépése. A lvoviak kitűntek fegyelmezettségükkel, alapos felkészültségükkel és a lubliniak sem okoztak csalódást.

Sajnos szépséghibája is volt a négynapos viadalnak. Apróságok ugyan, de bosszantó apróságok és ha a rendezők jobban odafigyelnek, könnyen elkerülhették volna. Több esetben is mérkőzések közben kellett a ring köteleit meghúzni, hiányzott a szorító sarkából a víz és egy alkalommal a hangosító berendezés is felmondta a szolgálatot. Egy nemzetközi versenyen nem lenne szabad ilyen hibáknak előfordulni. Nem közömbös a jövő rangos versenyeit illetően, hogy a rendezésről milyen híreket visznek hazájukba a külföldi versenyzők. És ha már a külföldi versenyzőknél tartunk, akkor azt is el kell mondani, hogy több magáról megfeledkezett néző sportszerűtlenül szidalmazta az idegen versenyzőket. Szerencsére a szurkolók többsége elítélte magatartásukat, de a rendezőknek sem árt jobban odafigyelni az ilyen hangoskodókra.

Déri Iván

ÚJ JELVÉNYSZERZŐ MOZGALOM

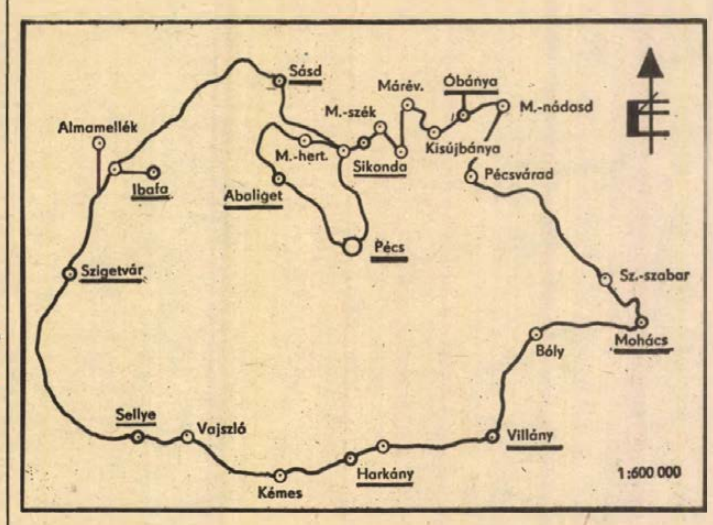
Két keréken Baranyában

Lehetőség az „Edzett ifjúságért" mozgalom teljesítésére

A természetjárás egyik formája a kerékpáros túrázás. Újra divatba jött a kerékpározás, de míg azelőtt főleg közlekedési eszközként használták, most inkább sportolási, testedzési lehetőséget nyújt.

Baranya megye természeti szépségeit, műemlékeit kerékpáros túrák keretében is megismerhetjük. A Baranya megyei Természetbarát Szövetség az SZMT és KISZ Sportbizottságaival közösen szervezi a „Baranya megyei Kerékpáros Körtúra" mozgalmat. Mindenki teljesítheti. Bármikor elkezdhető és teljesítése nincs időhöz kötve. A túra útvonala 350 kilométer hosszan vezet, távol a főutaktól, érintve a legszebb turisztikai és műemléki látnivalókat.

Az útvonal:



A vázlat szerinti ellenőrző pontokat kell érinteni és ott bélyegeztetni az igazoló lapon. Teljesíthetik: természetbarát szakosztályok, országjáró diákkörök, vállalati sportcsoportok, úttörő csapatok, KISZ-szervezetek, de egyénileg is bejárható. Kitűnő lehetőség az „Edzett ifjúságért" mozgalom teljesítéséhez. A résztvevők a sportérték mellett sok más élményt is szerezhetnek. Így megismerhetik például Almamellék—Sasrét mellett az ősbükköst, a sellyei arborétumot és múzeumot, Szársomlyón a szabadtéri szoborparkot, a pécsváradi Dombai János múzeumot, Réka vár romjait Pécsvárad mellett, a festői Óbányai völgyet. Eljuthatnak Máré várához, a zobáki kulcsos túristaházhoz, megfürödhetnek Magyarhertelenden a termálvizű strandon, megtekinthetik Abaliget sokféle nevezetességét.

A túra útvonalának bejárása után a résztvevők egy szép jelvényt kapnak. Az igazoló füzetek és jelvények igényelhetők a Baranya megyei Természetbarát Szövetségnél vagy levélben, vagy a hivatalos órák alatt (minden kedden 17—19 óráig) a Baranya megyei Testnevelési és Sporthivatalban, Pécs, Megye utca 21. szám alatt.

Karádi Károlyné

Röviden

Sakk. A megyei és városi szakszövetség idén is megrendezi a megyei és városi ifjúsági és serdülő egyéni sakkbajnokságot fiúknak. A verseny május 5-én, csütörtökön 17 órakor kezdődik a PMSC Hajnóczy u. 35/C. szám alatti edzőtermében. A sakkszakosztályok igazolt versenyői a helyszínen nevezhetnek.

Tenisz. A Pécsi Spartacus Sportkör 9—13 éves fiúk és lányok részére az idén is rendez tanfolyamot. Jelentkezés: május 2-ától a Balokány-ligeti teniszpályán.

Kosárlabda. Komlói Bányász—Szombathelyi Tanárképző 93:89 (84:84, 48:51). Nagy küzdelem után hosszabbítással nyertek az NB II. mérkőzésen a komlóiak.

A RÁDIÓ ÉS TELEVÍZIÓ MŰSORÁBÓL

RÁDIÓ

KOSSUTH RÁDIÓ

8.27: Madrigálok. 8.35: Lányok, asszonyok. 9.00: Diákköltők — diákírók Sárvárott. 9.30: Mindenki iskolája. 10.05: Nagy mesterek — világhírű előadóművészek. 11.17: Nemzetiségeink zenéjéből. 12.20: Zenei anyanyelvünk. 12.30: Magyarán szólva . . . 12.45: Melódiakoktél. Közben: 13.30: Ami még kell a munkakedvhez. 14.05: Énekszóval, muzsikával. 14.25: Tapasztalatok, tanulságok az Amerikai Egyesült Államok mezőgazdaságáról. 14.55: Új Zenei Újság. 16.00: 168 óra. 17.30: Bartók: Szabadban — szvit. 17.50: Ünnepi köszöntő. 18.05: Brahms: Változatok egy Haydn-témára. 18.40: Népszerű filmdalok. 18.55: Közvetítés a Magyarország—Szovjetunió VB. selejtező labdarúgó-mérkőzésről. Kb. 20.50: A könnyűzene zongoravirtuózai. 21.04: Lemezmúzeum. 22.20: A beat kedvelőinek. 23.05: Pelléas és Mélisande. Részletek Debussy operájából. 0.10: Melódiakoktél.

PETŐFI RÁDIÓ

8.05: Mezők, falvak népe. 8.20: Tíz perc külpolitika. 8.33: Daljátékokból. 9.10: Szabad szombat. 11.00: Magyar fúvószene. 12.34: Válaszolunk hallgatóinknak. 12.49: A Magyar Rádió és Televízió énekkara régi forradalmi dalokat énekel. 13.05: A gazdasági bíróságok aktáiból. 13.33: Rossini: Tell Vilmos. 14.00: Fiataloknak. 14.45: A kövér ember. Cholnoky Viktor novellája rádióra alkalmazva (ism.). 15.01: Kozák Gábor József népi zenekara játszik, Kiss Károly nótákat énekel. 15.25: Orvosi tanácsok. 15.33: Napraforgó. 16.19: Éneklő Ifjúság. 16.33: Otórai tea. 17.37: Orfeusz az alvilágban. Részletek Offenbach operettjéből. 18.33: Nótacsokor. 19.30: Világszínház. 21.47: Körmendi Vilmos szerzeményeiből. 22.33: Régi muzsika. 23.05: Slágermúzeum.

HARMADIK MŰSOR

8.08: Károlyi Pál műveiből. 8.26: Dzsesszfelvételekből. 8.38: Mindenki zeneiskolája. 9.27: Hangverseny a Mindenki zeneiskolája hallgatóinak. 10.05: Verdi: Luisa Miller. Háromfelvonásos opera. Közben: 11.08: Játék az éjszakával. Csukás István és Petrőczy Judit versei. 13.00: Szabó Csilla zenekari hangversenye a Zeneakadémia nagytermében. 14.05: Zenekritikusok hanglemezekről. 16.03: Mint a búvár. Garai Gábor versei. 16.10: Két szimfónia. 18.03: Kapcsoljuk a 6-os stúdiót (élő). A Magyar Rádió dalversenye. Közben: kb. 18.53: Lobbanások. Rába György versei. 19.56: Hangszerszólók. 20.12: Bemutatjuk új lemezünket. 21.12: Slágerlista. 21.47: Operakettősök. 22.43: A Magyar Rádió dalversenye.

PÉCSI RÁDIÓ

17.00: Műsorismertetés, hírek. 17.05: Ajándékműsor szocialista brigádoknak. — Hidvégi József és Somogyvári Valéria összeállítása. 18.00: Hírek, tudósítások. 18.10: Népek dalai. 18.25: Hírösszefoglaló. 18.30: Szerb-horvát nyelvű műsor. Hírek. — Hallgatóink kérésére. Zene. — Baranyán át. Aktuális összeállítás. — Régi melódiák új feldolgozásban. — Lira. Délszláv költők versei. 19.15: Német nyelvű műsor. A hét krónikája. — Neue Zeitung előzetes. — Szombatesti muzsika. — A jövő hét műsoraiból. 20.00: Műsorzárás.

MAGYAR TV

8.53: Idősebbek is elkezdhetik. Tévétorna (ism.). 9.00: Természetbarát. 9.20: Sharley nénje. Magyarul beszélő francia filmvígjáték (ism.). 10.50: Ingmar Bergman. Svéd portréfilm (ism.). 13.57: Vitézek. Magyarul beszélő spanyol filmsorozat XIII/7. rész: Istenitélet. (Második epizód). 14.25: Idesüss! Ajánlómüsor gyerekeknek. 14.50: Hírek. 14.55: Mongol vagyok. Szemelvények a mongol költészetből. 15.20: A Magyar Televízió Szabadegyeteme. A földi élet kezdetei. 16.00: A mi sulink a Szovjetunióról. Döntő. 17.30: Reklámműsor. 17.35: Verseny — kicsiben és nagyban. — Riportműsor. 18.05: Reklámműsor. 18.15: Egymillió fontos hangjegy. A tv könnyűzenei sorozata. 18.35: Unnepi köszöntő. 18.50: Magyarország—Szovjetunió labdarúgó VB. selejtező mérkőzés. Közvetítés a Népstadionból. Szünetben: Cicavízió. 20.50: Idősebbek is elkezdhetik. Tévétorna. 21.00: Tv-Hiradó. 21.30: Columbo. Magyarul beszélő amerikai film. Végzetes gyakorlat. 23.10: Tv-Hiradó 2.

MÁSODIK MŰSOR

20.00: Nemzetközi zenei műsor. 21.00: Tv-Hiradó. 21.30: Jégkorong VB. Közvetítés a Csehszlovákia—Svédország és a Szovjetunió—Egyesült Államok mérkőzésről, Bécsből.

JUGOSZLÁV TV

14.50: Ökölvivás. 16.45: Szórakoztató időköz. 17.45: Öt plusz — vetélkedő gyermekeknek. 17.50: Köszöntlek május 1. napja — verses összeállítás. 20.00: Az ünnep köszöntése — hangverseny egyenes közvetítése. 20.20: A XX. század — játékfilm. 20.45: Variációk — humoros sorozat. 21.10: Külföldi szórakoztató műsor.

MÁSODIK MŰSOR

17.30: Hét tv-nap. 18.30: Az örökkévalóság napja. — Andersen mese. Utána: rajzfilm. 19.55: Jégkorong VB: Szovjetunió—USA. Eurovízió közv. A szünetben: Halló 93 és Huszonnégy óra. 21.40: Sportszombat. 21.55: Emberek a menetoszlopból.

Dunántúli Napló

Az MSZMP Baranya megyei Bizottságának lapja
Főszerkesztő: Mitzki Ervin
Főszerkesztő-helyettesek: Báling József és Hallama Erzsébet
Szerkesztőségi ügyelet 8—20 óráig 10-053, 20 óra után 15-726
Kiadja a Baranya megyei Lapkiadó Vállalat
Felelős kiadó: Braun Károly
Szerkesztőség és kiadóhivatal: 7601 Pécs, Hunyadi út 11. sz. Telefon: 15-000, 15-762, 15-852, 15-245, 15-264
Szerkesztőség telex: 12-421
Kiadó telex: 12-320

Készült ofszet rotációs eljárással Saphir 96-os gépen Pécsi Szikra Nyomda 7630 Pécs, Engel János u. 8. Tel: 13-177, 13-696. Telex: 12-211
Felelős vezető: Melles Rezső

Terjeszti a Magyar Posta Előfizethető a helyi postahivataloknál és a kézbesítőknél.
Előfizetési díj egy hónapra 21 Ft
Indexszám: 25 054
ISSN 0133—2007